



6

4-e

9

M

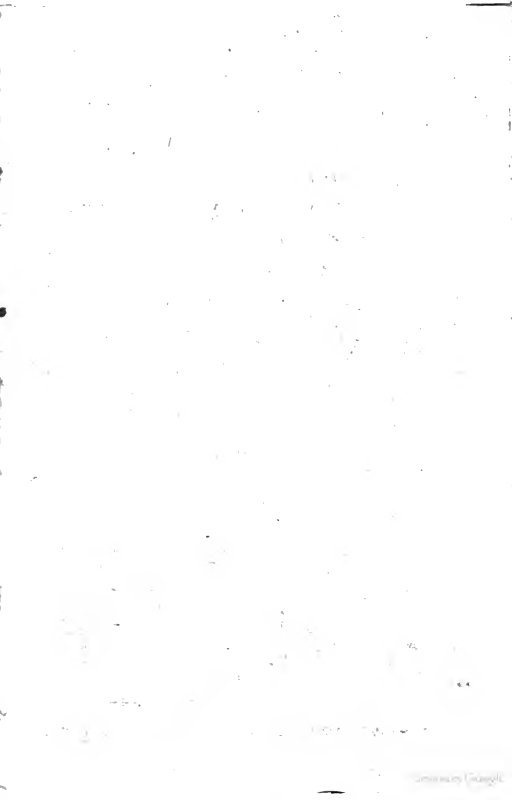


3

5-1-19









REGGIA ORATORIA,

IN CUI

Sono tutti i VERBI Italiani, ed altri
molti Vocaboli dell' ultima Crusca,
con tutti i loro diversi significati.

A QVESTI,

Posti per Alfabeto perfetto, corrisponde il suo Latino
con varie frasi, e modi diversi di dire, cavati dal
Tesoro della Lingua Latina, dal Calepino, dall'
Onomastico Romano, e dal Dizionario Reale del
Padre Pottei: onde contiene tutto il Pomarium
Latinitatis, il meglio dell'Eleganze d'Aldo Manuzio,
e del Flos Latinitatis.

OPERA DATA IN LVCE DA
GIOVANNI MARGINI

Della Compagnia di GIESU'.



IN VENEZIA, MDCCXXIX.

Nella Stamperia Baglioni.

CON LICENZA DE' SUPERIORI, E PRIVILEGIO.

Handwritten text at the top of the page, possibly a title or header.

Handwritten text line below the header.

Main body of handwritten text, consisting of several lines of cursive script.

Continuation of the main body of handwritten text.

Continuation of the main body of handwritten text.

Continuation of the main body of handwritten text.



AD M. D. G.

R E G G I A

ORATORIA.

AA

A *Armacollo*. Portare, o tenere a *armacollo* il pendaglio, o cinta della spada. Ab humero ad latus, transversè, vel, transversa, vel, obliquè balteum gestare, vel, balteum transversum, vel, obliquum ferre.

AB

A Bada: Posso avverb. Stare a bada, trattenerfi. Cunctari. Morari. Demorari. Immorari. Moram ducere, facere, trahere, Cunctare. Differre. Procrastinare.

Tenere a bada. Ritardare uno, trattenerlo. Aliquem retinere, distinere, remorari, retardare, detinere, morari, demorari, commorari, tardare, tenere. Alicui moram, tarditatem, cunctationem inferre, injicere, negare, asserre, objicere, creare, obducere. Esse alicui in mora.

Tenere a bada. Trattenero uno dalla sua impresa con dargli buone parole. Aliquem manibus, vel, blandis verbis, vana spe ducere, ducere, perducere, trahere, laccare, pascere, frustrari, morari, differre, ludificare, vel, ludificari.

Correre a bastana. Ad exinanitionem usque; Ad interclusionem animæ.

Ad interceptionem spiritus currere. Tanto impetu currere, ut spiritus intercludatur; ut spiritus agere ducatur.

Abbacchiare. Batter con bacchio, cioè con bastone, o perlica, i frutti degli alberi: Baculo; vel, Pertica poma ex arboribus desiccare, percutere, decutere, excutere, sternere. Fuste arborum ramos percutere, vulnere.

Abbacinare. *Abbagliare*. Dicesi di troppa luce, o altro, che offusca la vista. Oculos, vel, Oculorum aciem perstringere, vel, prastringere. Oculis caliginem offundere, inducere, creare, parere.

Abbacinare, per *Abbagliare*; offuscar Pintelletto: Mentis luminibus officere. Aciem, vel, Mentis oculos perstringere, ledere, offendere, verberare; obtundere, hebetare.

Abbacinare, per *Accettare*. V. Accettare.

Fay l'abbaco. Calcolare, far conto: Computare. Ratiocinari. Calculari. Supputare.

Abbacinare. *Badare*. Stare, tenere a bada. V. Abada.

Abbagliare. V. Abbagliare.

Abbagliarsi. Ingannarsi nel pigliare uno per un altro. In aliquem conspiciendo hallucinari, errare, falli, cæ-

guitare, aberrare; errore duci, tene-
ri, labi, capi; visu decipi.

Abbasar contro qualch'uno. Aliquem
allatrare, oblatrare; latratu petere,
persequi, insequi. Adversis aliquem,
vel, In aliquem latrare; latratum da-
re, edere, mittere, emittere.

Abbajare, per Manifestare. V. Ma-
nifestare.

Abbajare, per Parlare inconsidera-
tamente, V. Parlare inconsideratamen-
te.

Abbaire, per Sparlare, e dir mal
d'uno. V. Male.

Abballare, Far balle. V. Imballare.

Abbandonare. Lasciar in abbandono
una cosa. Aliquid deserere, derelin-
quere, projicere, abjicere, negligere;
pro neglecto, vel, pro derelicto habere;
casui permittere. Alicujus rei cu-
ram abjicere, deponere, exuere.

Abbandonar il Posto. Loci tutelam
desituere. Loci defensionem deponere.
Propugnationem loci abjicere.

Abbandonare il vizio. A vitorum
corno emergere. Se ex cupiditatum
laqueis expedire. Cupiditates effra-
natas frangere. Se ad bonam frugem
recipere.

Abbandonar la Casa. Domo de-
dere, demigrare, excedere, digre-
di, discedere, Domum deserere, lin-
quere, derelinquere.

Abbandonar la Virtù. A virtute de-
flectere, degenerare, desciscere. A
virtutis tramite discedere, abire. Vir-
tutis nuntium remittere. Virtutem ab-
jicere, & negligere.

Abbandonar tutte. Omnia missa fa-
cere. Omnibus mori, nuntium re-
mittere.

Abbandonare un' Ammalato. Dispa-
rar della sua salute. Aegrum deponere.
Aegri salutem desperare. Spem
alicujus aegri deponere, ponere, per-
dere, abjicere.

Abbandonare uno. Non aiutarlo.
Alicui non opitulari, non openi fer-
re, non subvenire, non succurrere,
non adesse.

Abbandonare uno. Aliquem dese-
rere, destituere, derelinquere, Ab
aliquo discedere, recedere, deficere,
decedere, abire, desciscere. Alicui
desse, non adesse. Ab aliquo
se aventare.

Abbandonare uno per un' altro. Ab
aliquo ad alium deficere. Partes ali-
cujus deferere, & ad alium se conser-
re, transferre.

Abbandonare, per Rimetter nullo
manialtrui. V. Rimettere.

Abbandonarsi alle lagrime. Lacry-
mis se dedere. V. Piangere.

Abbandonarsi. Perdersi d'animo.
V. Perdersi d'animo.

Abbandonato. Desertus, Relictus,
Derelictus, Destitutus, Abjectus,
Neglectus, a, um.

Fanciulle abbandonate. Infans ex-
positus. Puer projectus, projectilis,
expositus.

Abbarbagliare. V. Abhacinare.

Abbarbicarsi. Far lo radici. Ra-
dicibus confirmari, corroborari. Ra-
dices emittere, educere, agere, mit-
tere. V. Radicare.

Il vizio si è abbarbicato nell'animo tuo.
Animotuo altè infedit vitium. Altas
egit, vel, habet in animo tuo radices
vitium. Imis visceribus pridem vi-
tium concepisti. Hæret in animotuo
vitium altis defixum radicibus.

Abbarcare. Ammontare, far muc-
chio, e montone. V. Ammassare.

Abbarcare. Mettere sbarra per im-
pedire il passo. V. Sbarrare.

Abbaruffare. Mettere in confusione
una Città. Civitatis statum contur-
bare, commovere, perturbare, con-
cutere, miscere.

Abbaruffarsi. Ceminciar la Battag-
lia. V. Battaglia.

Abbassare. Sbarsare, chinare una co-
sa. Aliquid demittere, dejicere, de-
primere, inclinare, subdere, sub-
mittere, subjicere. Deorsum flecte-
re, inflectere, deflectere.

Abbassare un ponte levatejo. Du-
ctarium pontem dejicere, demitte-
re, deponere, reducere, laxare, re-
laxare.

Abbassare, Deprimere, avvilire i
suei pensieri. Suas cogitationes in res
contemptibiles abjicere, inclinare,
deprimere.

Abbassare, per Avvilire la Dignità
di Giudice, facendo l'Vfficio di Sbirro,
e di Fante. Obeundo apparitoris mu-
nere, judicariam dignitatem ad vi-
les operas rescribere; ad serviles mi-
nistros allegare; sordidè nimium ab-
jicere, illiberalius deprimere, indi-
gnio.

gniore functione inquinare. V. *Avvilire*.

Abbassare, per *Sminuire il prezzo a una cosa*. Alicujus rei pretium imminuere, minuere, laxare, relaxare, remittere, summittere.

Abbassare, per *Vmiliare, sottomettere uno*. Aliquem demittere, submittere, deprimere, compescere.

Abbassare l'ardire d'alcuno. Alicujus audaciam frangere, minuere, comprimere, deprimere, contundere, refutare, coercere, infringere, cohibere, compescere, frangere, refragare, domare, edomare.

Abbassarsi per dire una parola nell'orecchio. Demittere se ad autem altorius.

Abbassarsi, per Affondarsi. V. *Affondarsi*.

Abbassarsi. Calare, declinare il Sole. Solem deficere, imminui; ad occasum tendere, inclinare, vergere.

Abbassarsi. *Vmiliarsi*. Se abjicere. Se demittere. Se deprimere. Se dejicere. Animum demittere. Animi magnitudinem inflectere. Abjete, submitteque, vel, summissequae de se sentire. Summisce se gerere.

Abbattere. *Atturare*, mandare a terra una cosa. Aliquid evertere, pervertere, diruere, disturbare, dejicere, disjicere, sternere, prosternere, humi affligere, demoliri, disturbare, subvertere, exturbare. Alicui reversionem inferre. Affligere aliquam rem.

Abbattere. *Dettrarre*, *dissalcare*. V. *Dissalcare*.

Abbatter tenda. Termine marinare. *Ammainar la vela*. V. *Vela*.

Abbattere, per Porre in sbaraglio alcuno. Aliquem pessumdare, debilitare, frangere, infringere, prosternere, vincere, superare, percellere, percutere, sternere, fundere, evertere, pervertere.

Abbattersi a dire. Fortè fortuna dicere aliquid.

Abbattersi. *Incontrarsi in uno*. V. *Incontrare*.

Abbattuffolare. V. *Rabbattuffolare*.

Abbattere dalle disgrazie. Accidentibus fractus. Infortunius abjectus, afflicus, eversus, debilitatus, deturbatus; perculsus ac prostratus; fractus ac consternatus.

Abbellare. *Abbellire*, *aggradiro* ? V. *Gradiro*.

Abbellare. *Ornare*. V. *Ornare*.

Abbellimento d'una cosa. Relcompositio, dispositio, descriptio, ordinatio, concinnitas, concinnitudo. V. *Ornamento*.

Abbellire. V. *Ornare*.

Abbellire con figure un discorso à Orationem figuris distinguere, verborum flosculis conspergere, sententiarum luminibus illustrare, figurarum gemmis illuminare, verborum veneribus perfundere.

Abbellirsi. *Divenir bello*, Pulchrum, formosum, venustum fieri, evadere.

Abbellirsi. V. *Ornarsi*.

Vn discorso abbellito con figure. Oratio figuris distincta; figurarum splendore radians, nitore fulgens, stellulis imicans. V. *Sermone*.

Abbandare. V. *Bendare*.

Abbeverare. *Dar da bere al Bestiame*. Pecora adaequatum, vel, aquatum, vel, ad aquarium ducere, agere; adaequare. Potum pecoribus dare, præbere.

Abbeverare, per Allopiare, come fa il vino bevonetropo. V. *Addormentare*.

Abbiccare. *Far bica*, o cumulo del grano misurato. V. *Ammassare*.

Abbicci. *Alfabetto*. *Humo*, che non sa l'abbicci, che manca dell'intelligenza de' principj, che non sa lettere. Homo nullis literis disciplinisque excultus. Qui nec à lumine, vel, ne è limine quidem disciplinas, Grammaticam saluavit. Qui Grammaticæ præcepta ne primoribus quidem digitis attigit; ne primoribus quidem labiis degustavit. Qui nihil literarum admodum scit, sapit. Qui literas admodum ignorat. Qui nihil sapit. Qui nullas literas omnino nescit. Homo indoctus, ignarus, imperitus, rudis, inscius & rudis, ignarus, atque insolens, omnium scientiarum peregrinus, & hospes. Qui in summa disciplinarum omnium ignoratione versatur. Qui nec prima elementa sonis scit distinguere certis. Qui nec literarum apices novit.

Abbientare. V. *Abilitare*.

Abbietto. V. *Vile*.

Abbigliare un Cavallo. Equum phaleris insignire, instruere, sternere.

Abbindolare. *Aggirare.* V. *Ingan-
nare.*

Abbiacare, e Abbiacarsi. *Dicesi della Gallina, quando vuol covare. Vel-
le incubare.* Cupere incubare. Glo-
cietem fieri. Gloietare. Incubatum,
vel, Incubitum imitari. Incubatio-
nem, vel, Incubitionem cogitare.
Incubaturire. Incubiturire.

Abbiacarsi. *Perdersi d'animo.* V.
Perdersi d'anime.

Abbiacarsi. *Ricadere.* V. *Ricadere.*

Abbiacarsi. *Abbandonarsi.* V. *Per-
dersi d'animo.*

Abbisognare. *Bisognare.* V. *Biso-
gnare.* Bisogno.

Abboccare. *Dicesi del Cane, quan-
do prede la Fiera. Morfus, vel, Mor-
dicus feram apprehendere, corripere,
arripere, invadere.*

Abboccare, per *Finir d'empir il
vaso.* Vas ad summum liquore im-
plere, adimplere, complere, exple-
re, opplere.

Abboccarsi con uno. *Parlare insieme.
Aliquem alloqui, convenire, loqui.*
Cum aliquo colloqui, sermocinari; ser-
monem serere, conferre, agere, misce-
re, habere; colloquia commutare; in
allocutionem, in congressum venire
cum aliquo; ad colloquium mutuò
congregi. Inter se fabulari, colloqui.

Abbecenare. *Partire in piccole par-
ti, come bocconi.* V. *Pezzi.*

Abbolire una Legge. V. *Legge.*

Abbominare. *Abborrire, detestare
una cosa.* Aliquid abominari, detesta-
ri, execrari, abhorrire, exhorrire.

Abbominare, per *Tacciare, blasfema-
re.* V. *Abborrire. Tacciare.*

Abbonacciare, *Far bonaccia, render
tranquillo uno.* Aliquem tranquillare,
pacare, sedare; tranquillum facere,
reddere.

Abbonacciarsi. *Calmarfi.* V. *Calma.*

Abbondantemente. *Copiosè.* Af-
fluenter. Cumulatè. Abundè. Affa-
tium. Largè. Largiter. Plenè, & cu-
mulatè. Copiosè, & abundanter.

Abbondanza di grano, di vitto. Fru-
menti, Annonæ abundantia, affuen-
tia, copia, largitas, ubertas, utili-
tas, vis.

Esser nell'abbondanza. *Viver nell'ab-
bondanza.* Non habere bisogno di cosa al-
cuna. Abundare omni copiarum geno-
re. Habere rerum omnium copiam.

Omnibus copiis florere. *Affluere opti-
bus, Abundantem esse divitiis.* Cir-
cumfluere iis omnibus rebus, quæ
beatam vitam efficiunt. Nihil requi-
rere eorum, quæ ad bonè, beatè
vivendum conferunt. Nihil desidera-
re eorum, quæ ad vitam feliciter
agendam requiruntur. Egregiè instru-
tum esse omnibus fortunæ muneribus.
Circumfluere omnibus copiis,
atque in omnium rerum abundantia
vivere. In omnium rerum abundan-
tia vivere, sic ut sibi adsint omnia.

Queste paesi abonda di frutti. Hæc
regio fructibus scatet, abundat, fluit;
abundans, copiosa est; egregiè parata,
circumfluens, redundans, fecunda,
fertilis, ferax, frugifera, plena est.

Abbonire. *Far maturo.* V. *Maturare.*

Abbordare. *Vitare una Nave per
combattearla. Investirla.* V. *Nave.*

Abbordare. *Accostarsi ad uno per
trattar seco.* V. *Trattare.*

Abbonacciare. *Fare una cosa alla
grossa.* V. *Acciabbattare.*

Abborrare, o Aborrare. V. *Erra-
re.* *Perdersi d'animo.*

Abborrire, e Aborrire. *Havere in
abborrimento una cosa, o una persona.*
Aliquem, vel, Aliquid horrere, aver-
sari, respicere, refugere, abominari,
perhorrescere, execrari, odisse, dete-
stari, aspernari, exhorrire, exhorre-
scere, fastidire, susque deque habere.
Invisum aliquem, vel, aliquid habe-
re. Ab aliquo alienum, aversum, re-
motum esse; animo averso esse; ani-
mum habere alienum. V. *Aversione.*

Abbotinare, per *Accomunare.* V.
Accomunare.

Abbotinare, per *Ribellarsi dal Ca-
pisano.* V. *Ribellarsi.*

Abbotinare. *Far sollevare.* V. *Sol-
levare.*

Abbottonar la veste. Vestem orbiculis
vestiariis necere, vel, globulis
fibulare, committere, adstringere,
substringere. Insertis in oscilla spheru-
lis amictum adstringere.

Abbozzare. *Dissegnare alla grossa
qualcheduno.* Alicujus lineas deduce-
re. Imaginem alicujus adumbrare,
inchoare, designare, delineare; pri-
moribus lineis describere; primore
manu, & opera informare; rudior
manu describere.

Abbracciare uno. Brachia in alicujus

jus collum Injicere. Collo alicujus brachia implicare. Amplexu alicujus petere, aggredi, circumplicare, vincere; arcte tenere, continere, fovere. Apertis brachiis alicujus amplexibus excipere. Ad alicujus caput advolare. Summum pectus alicujus pectori committere, constringere, adstringere, appellere, admove. Aliquem amplecti, complecti, complexari. In alicujus amplexum venire. Alicui complexum dare.

Abbracciar la Virtù. Virtutem complecti. In virtutis studium incumbere. Ad virtutem, vel, Ad bonam frugem se applicare.

Abbracciare spesso uno. Alicujus amplexus iterare, repetere, renovare. *Lasciarsi abbracciare da uno.* Alicujus amplexum accipere. Aliquem sinu, complexuque recipere.

Saltare al collo ad uno per abbracciarlo. In alicujus amplexum insilire, suere; cupidè ferri, ire, invadere.

Abbracciare, per circondare una cosa attorno. Aliquid complecti; brachiis circumdare, circumplecti; amplexu, vel, complexu ambire. Alicui rei brachia circumdare.

Abbracciarsi insieme. Inter se complecti. Amplexu, vel, Complexu mutuo jungi. Amplexus mutuos dare, jungere, vel, inter se jungete. In amplexu mutuos venire, vel, tuere, vel, invicem abire, brachia coire.

Egli ha abbracciato, s'è dato ad ogni sorte di vituperio. Omni se vitiorum generi mancipavit. Omnibus vitiis se dedidit. Animum ad malas artes adjunxit. Vitam omni intemperantia addixit. V. *Fare d'ogni lana peso.* Vizio.

Abbracciare. Infocare, accendere. V. *Accendere.*

Abbrancare. V. *Afferrare.*

Abbrancare, da Branco. Mettersi in branco. V. *Adunare.*

Abbreviare. *Far breve, accortare una cosa.* Aliquid contrahere, corripere, arctare, coarctare, angustare, coangustare; brevius facere; brevire, abbreviare; in breve cogere, curtare, decurtare; curtum efficere, facere, reddere.

Abbreviare i termini, cioè il parlare. Dire in breve una cosa. Orationem contrahere. Rem in pauca verba confer-

re, cogere, redigere; in compendium mittere; paucis concludere, complecti, comprehendere. Brevi, vel, Brevisiter aliquid dicere. Aliquid arctare, diminuire; in angustum contrahere, adducere. Alicujus compendium facere, Aliquid ad compendium conferre; in epitomen, in synopsis brevire, decurtare, cogere. Aliquid compendio colligere.

Scrivere con abbreviature. Per notas compendiaris, vel, Per notas, & compendia scribere. Verborum compendiis, vel, Literarum contractionibus inter scribendum uti.

Abbrivolare. *Haver capricci, o rîcapricci, e accapricci di freddo.* Patir freddo. A frigore laborare. Frigere. Algere. Horrere frigore. Frigoris horrore concuti, percelli.

Abbronzare. *Abbruciare leggermente, nella superficie sola: onde tra gli altri si dice delli Vercelli pelati, che si mettono alla fiamma del fuoco per tor via quella lanugine, che rimane, levatelepenna.* Aliquid suburare. Leviter & summatim urere, adurare. Adurare, Ustulare aliquid.

Abbronzare, per Annerir la carne, che è proprio del Sole. Cutem fuscare, infuscare, adurare, fusco inurere.

Esser abbronzato dal Sole. Sole tingi, infici, aduri, fuscari, infuscari; fusco inuri, tingi, infici.

Abbrustire, V. Abbronzare leggermente.

Abbruciare. *Bruciare, ardere una cosa.* Aliquid incendere, succendere, inflammare, urere, exurere, comburare, adurare, flagrare, cremare, concremare; igne absumere, consumere. Faces alicui subdere, inferre, immittere, injicere, Igni aliquid dammare.

La mia casa s'è abbruciata. Domus mea arsit, exarsit, flagravît, conflagravit, deflagravît. Igne absumpta est, Consumpta est incendio. Combusta est, Exusta est domus mea.

Abbruciare. *Dicesi anche per iperbole del sensir, dell'haver soverchio caldo.* V. *Caldo.*

Abbrunare. *Far bruna una cosa.* Aliquid fuscare, infuscare, denigrare. V. *Abbronzare.*

Abbrunire. V. *Abbrunare.*

Abbrunire. *Divenir bruno; Nigrescere, Nigrescere, Nigrescere.*

Abbruscare. V. *Abbronzare*, *abbrustiare*. *bruciar leggiamente.*
Abbrustolare. *ste.*

Abbrucinar. *Affordar con le grida, e cel chiorar molto, e forte.* *Auditum, vel, Aures obtundere, retundere, per stringere, onerare.*

Abbuizare. *Far buio.* *Oscurare una camera.* *Cubiculum obcurare.* *Cubiculo tenebras obducere, obscuritatem asferre.* V. *Oscurare.*

Abbuizare una cosa, mode basso. *Ascenderla, non ne parlar più.* V. *Parlare, alla parola; Non si parla punto di questo.*

Abbuiziarsi. *Oscurarsi.* *farfi sera.* *Vesperascere.* *Advesperascere.* *Vesperare.* *Contenebrare.* V. *Nocte.*

Abbuiziare. *Cernere, inteso di farina, o simile.* *Farinam cernere, cribrare, excernere, cribro incernere, succernere.*

Abbuiscare, per Abbattere una cosa in qua, e in là. *Aliquid utro, citroque jactare.* *Aliquid agitare, quassare, vexare.*

Abbuizzare, per Strappazzare. V. *Strappazzare.*

Abilo. *Atto, disposto a tutto.* *Homo pricipuo quodam naturæ munere aptus, accommodatus, appositus ad omnia.* *Ingenium à natura accepit ad omnes res appositum, & accommodatum.* *Eo est ingenio, quidvis in exequi, & prestare commodè possit.* *Dedit hoc ei natura, quidquid aggreditur, ut egregiè conficiat.* *Habet hoc à natura, ut, quamcumque ad rem se conferat, quamcumque rem capebat, ea optimè perfungatur.* *Propè à natura factus videtur ad omnes res.* *Nihil agit non aprè, non commodè, non eleganter, non egregiè, non lepidè, non venustè.* *Ingenio est ad omnia habilis, idoneo, comparato.*

Abilitare. *Far' abile uno.* *Aliquem habilem facere; idoneum reddere; aptum efficere.* *Alicui facultatem dare, facere.*

Abissare. *Innabissare, cader nel profondo.* *Desidere.* *Subsidere.* *In profundum corruere, descendere.*

Abissare, per Gettare in abisso, in profondo una cosa. *Aliquid in barathrum altè demergere; in voraginem profundè abdere, projicere.*

Abissarsi. *Sprofondarsi, restar semmerso in nome.* *Æstu maris absorberi,*

Undis submergi, absumi. *In aquis demergi.* *Fluctibus hauriri.* *Voraginibus submergi.* *Pessum ire, abire.*

Si è abissata, sprofondata quella Città per il Terremoto. *Urbs illa terræ motu subsedit, defedit.* *Terræmotus urbem illam absorpsit, exhaustit, absumpsit.*

Abitare sulle Celline. *Colles habere, habitare, colere, incolere.* *Habitatorem, vel, Incolam collium esse.* *In collibus habere, habitare, morari, commorari, sedere, vel, domicilium habere.* *Suam habitationem in collibus esse.* V. *Dimorare.*

Cagionare aborto. *Fare scœniamento.* *Abortum facere, inferre, prægnanti.* *Partum abigere.* *Abortionem efficere.* *Abortioni causam dare, præbere.*

Fare aborto. *Scœniarsi.* *Abortum facere, pati, eniti.* *Fortum immaturum edere, emittere.* *Abortire.* *Abortiri.* *Abortionem facere.*

Abusare. *Vsar male una cosa.* *Aliquo abuti; malè, improbè, perversè uti.*

Per non abusarmi della vostra pazienza in udirmi. *Ne vestra patientia in me audiendo abutar.* *Ne auribus vestris tædium, fastidium asseram, pariam, creem.*

Per abuso. *Ex abusu.* *Per abusum.* *Vitio.* *Vitiosè.* *Contra morem.*

A C

A caso. V. *Accidentalmente.*

Accadere. V. *Avvenire.*

Accadere. *Convenire.* V. *Convенenole.*

Accaffare. *Arroffare, pigliar con forza una cosa.* *Aliquid arripere, corripere, auferre, rapere, abripere, diripere.*

Accagionare. *Incolpare.* V. *Incolpare.* *Accalappiare.* *Rinchiudere nel calappio, allacciare.* V. *Allacciare.*

Accalognare. *Calunniare.* V. *Calunniare.*

Accalorare. *Riscaldare.* V. *Riscaldare, dar vigore.*

Accambiare. *Cambiare, permutare.* V. *Permutare.*

Accampare. *Metterfi a Campo in alcun luogo.* *Castra in aliquo loco constituere, locare, facere, metari, ponere, figere.* V. *Campoggiare.*

Accompagnare. Mettere in Campo. V. *Esercito*, alla parola, *Condurre in Campagna*.

Accanare. Lasciare il Cane dietro alla Fiera, Inferam canem admittere, emittere, immittere.

Accaneggiare e Accanire. Arrabbiarsi di collera, o d'odio, &c. In furorem agi. V. *Arrabbiare*. Collera.

Accanire. V. *Accanare*. *Accaneggiare*.

Accannellare. Avvolger seta, &c. sopra col cannello. Internodio, vel, Internodiis sericum advolvere, circumvolvere, agglomerare.

Accapigliare. Tirarsi i capelli l'un con l'altro arruffandosi. V. *Capelli*.

Accapitolare. Appicare, o cucire que' correggiuoli, che si chiamano capitelli, alle teste de' libri. Librum exterius suere. Addere, vel, Affigere capitella libris.

Accappare. Legare, e stringer col canapio una cosa. Nexu, vel, Nodo solubili aliquid adstringere, alligare, obligare, contrahere, conjungere.

Accapricciare. Horrer, Horrescere. V. *Arpicciare*.

Accarezzare. Carezzar, far carezze ad un Bambino. Pueri blandiri. Blanditis puerum demulcere, delinire. Erga puerum blanditias abhibere. Deliniendo infanti blanditias addere. Blandimenta pueri admove. Permulcere delictis puerum.

Accarezzar se stesso. Pelliculam, vel, Cutem, aut Cuticulam curare. Sui ipsius curam laborare. Sibi studere, servare, prospicere. Se curare. Se amare.

Accarezzare, per Allattare con carezze. V. *Allattare*.

Accarezzare, per Mostrare affetto ad uno. Hilaris vultus, sermonisque significazione, propensam erga aliquem testificari voluntatem. Vultu & verbis, comiter ac benevole quempiam accipere. Oris ac sermonis urbana comitare, liberaliter, & amico animo quempiam prosequi.

Accarnare. o *Accarnire.* Penetrar dentro la carne con ferro, dente, &c. Carnem icere, mordere, perstringere, vulnerare, arripere, penetrare. Carni infodere, imprimere dentem.

Accartocciare. Avvolgere una cosa come un cartoccio. Aliquid, ut cuculum carthaceum, convolvere, glome-

rare. V. *Avvolgere*.

Accartocciarsi. Se convolvere. Se glomerare. Se involvere.

Accasare. Aprir Casa in un luogo. V. *Casa*.

Accasare, per Ammogliare. V. *Ammogliare*.

Accasciare. Infiacchire, opprimere uno. Aliquem debilitare, opprimere, enervare. V. *Indebelire*, *infiacchire*.

Accasciare, per Aggravarsi dello membraper l'età, o per malattia; metterfigi, non potendo più stare in piedi. Aggravescere. Valetudine aggravari. Decumbere. Desidere.

Accasciarsi. Cedere, mancare, cader sotto il peso. Cedere; Deficere; Succumbere oneri.

Accatarrare. Divenir catarroso. Noxiis fluxionibus affici, obnoxium esse.

Accatastare. Farcatasta di legna. Ligna struere, coacervare, congerere, construere. Lignorum struem facere; acervos construere, extruere.

Accattare. Pigliare in prestanza. V. *Pigliare in prestito*. Prestito.

Accattare. Mendicare. V. *Limosina*.

Accattare, per Impetrare. V. *Impetrare*.

Accattare. Procacciare, acquistare biasimo. V. *Biasimo*.

Accattare, per Trovare. V. *Trovare*.

Accavalciare. Star sopra una cosa a cavalcioni, cioè come si sta a Cavallo. Rei, ut equo, inhærere, vel, insidere. In re, ut in equo, insistere, vel, sedere equitare in arundine longa.

Accavallare. V. *Incauscare*.

Accavigliare. Avvolgere, e distendere seta, o altre cose filate sopra la caviglia. Aliquid advolvere, involvere, convolvere. V. *Avvolgere*.

Accecare. Cecare, abbaccinare, far cieco uno. Oculorum aciem alicuius extinguere. Cecitare aliquem afficere. Cecitatem alicui afferre, inferre, facere, creare; visum adimere. Oculis aliquem privare, orbare. Alicuius oculos cecare, excœcare, obcœcare. Aliquem cœcum facere, reddere.

Accecare, per Oscurare, cancellare. V. *Cancellare*. *Oscurare*.

Accecarsi. Cecarsi, divenir cieco. Cecari. Excœcari. Obcœcari. Cecitatem contrahere. Oculorum luminamittere, Cœcum fieri. Videndi, vel, Ocu-

Oculorum sensu destitui. Cæcitate affici. Luminibus capi. Oculis capi, destitui.

Accerarsi. Cecarsi da se spontaneamente, cavarli gli occhi. Cæcitatem sibi conscire, sibi inferre. Luminibus oculorum inaspettate se privare, vel se orbare: Videndi facultatem, vel, usum sibi adimere, vel, eripere.

Accessare. Prender cal cesso, abbeccare, proprio delle Bestie. Morfu, vel, Mordicis apprehendere, corripere aliquid; dentibus arripere.

Accelerare. V. Affrettare.

Accelerare, per Affrettarsi. V. Affrettarsi.

Accendere. Appiccar fuoco ad una cosa. Aliquid accendere, incendere, flammare, inflammar, succendere, candefacere, excandefacere. Ignem alicui rei adhibere, admove, inijcere, subijcere, subdere.

Accenderfi. Concipere, o Prender fuoco. Accendi. Flammari. Inflammar, Succendi. Excandescere. Incandescere. Ardere. Exardescere. Ignem concipere, comprehendere, suscipere, Ignescere. Conflagrare. Desflagrare. Ardore desflagrare.

Accenderfi, per Innamorarsi. V. Amareggiare. Innamorarsi.

Accennare. Significare, far cenno, o segno ad una di qualche cosa. Aliquam rem alicui innuere, nuere, significare. Indicium, vel, Siguum alicujus rei alicui facere, dare, edere. Aliquid alicui ostendere, indicare.

Accennare con gli occhi. V. Occhio.

Accennare, per Dar qualche indizio con poche parole di qualche cosa. Aliquid breviter, cursim, leviter, stricim attingere, perstringere.

Accennare, per Fingere, far mostra. Fingere. Simulare. V. Fingere.

Accentare le sillabe parlando. Per tenores, vel, Per sonos verba proferre, pronunciare. Verba prosodiace proferre. Dicendo syllabam accentu afficere. Syllabæ accentum pronuntiando exprimere.

Accentare una sillaba scrivendo. Syllabis accentum adscribere, apponere, appingere.

Accerchiare. Cerchiare, circondare una Città di mura. Urbem muris cir-

cundare, cingere, ambire. V. Chindere.

Accerchiare, per Andare attorno per la Città. Circumire per urbem. Obire, Oberare per urbem.

Accertare. Far certo una di qualche cosa. Aliquem rei alicujus certiorena facere; certiorare; certum facere, reddere. Aliquid planè, exploratè, certò, liquidò alicui nunciare, pronunciare, renunciare, exponere, indicare, narrare, aperire, significare, declarare, explanare, explicare, patefacere, testari, affirmare, allere, asseverare.

Accertare, per Indovinare una cosa. Aliquid assequi, acquirere.

Accertarsi. Certificarsi d'una cosa. Aliquid exploratè percipere, cognoscere; certò comperire; liquide discere.

Accassare. Cessare, fermarsi. V. Cessare.

Accesso. V. Adito. Concurrere.

Accettare. Ricevere una cosa. Aliquid admittere, accipere, excipere, recipere; gratum, acceptum habere.

Accettar la buona volontà d'uno. Rei gratiam ab aliquo accipere, acceptare, probare, approbare.

Accettare uno in Collegio de' Dottori, &c. Aliquem in Doctorum Collegium cooptare, legere, allegere, aggregare, accipere, recipere; in Doctorum album referre, adscribere.

Accettar uno per Fratello, &c. Aliquem in fratrem accipere; sibi loco fratris habere, ducere, putare, æstimare.

Accettar persone, considerando in esse non la Natura humana, o l'immagine Divina, ma le ricchezze, nobiltà, bellezza, &c. Personas accipere, respicere. Personarum rationem, aut respectum habere.

Accettare, per Acconsentire. V. Consentire.

Accettare, per Approvar la scusa d'uno. Alicujus excusationem accipere, admittere, probare. Apud se valere cujuspiam excusationem.

Accettare, Termine de' Legisti. Accettar l'eredità, dichiarandosi di voler essere erede, andar all'eredità. V. Eredità.

Accettare. Termine mercantescio ?
Accettare le Lettere, e promettere il
 pagamento. Literas admittere, acci-
 pere; acceptas, vel, ratas habere.

Acchetare. V. *Quietare*.

Acchetarsi. V. *Quietarsi*.

Accchiappare. Pigliare all'imprevi-
 so uno. Aliquem deprehendere. de-
 prendere.

Accchiappare. Pigliare all'improvviso,
 e con forza una cosa. Aliquid arripe-
 re, corripere.

Accchiedere. V. *Dimandare*.

Acchinare. V. *Vmiliare*.

Acchinarsi. V. *Vmiliarsi*.

Accchiudere. V. *Chindere*.

Acciabattare. *Acciappare*, fare una
 cosa alla grossa, o vero far presto, e
 male. Crasse facere, agere aliquid.
 Crassa. Pingui Minerva facere ali-
 quid. Crassiore Musa, tumultuariò,
 properè ac temerè aliquid agere.

Acciaccare. *Ammaccare* una cosa.
 Aliquid contundere, collidere, com-
 primere, tundere, pinsere.

Acciappare, e *Acciappare*, per *Ac-
 cessare*. V. *Accessare*.

Dar l'acciajo al ferro; *Dargli la
 sempre*. Chalybe ferrum durare. Ad-
 miltto chalybe duritiem, ac firmitatem
 ferro addere. Aciem, cuspidemque
 ferri, adhibendo chalybem, solidare.
 Ferrum temperare.

Acciappinare. *Adirarsi*. V. *Collera*.

Acciappare. V. *Acciabattare*.

Accidentalmento. Per accidente. Ca-
 su & fortuna. Fortuitò. Temerè ac
 fortuitò, Cæco casu, & volubilitate
 fortunæ. Fortuitò. Casu, Fortè. Fortè
 fortuna. Temerè ac fortuna.

*Soffrirò pazientemente qualunque ac-
 cidente m'accorrerà*. In quemcumque
 casum me fortuna miserit; Quemcum-
 que casum in me fortuna proponat;
 Quemcumque fortstulerit, vel, fortu-
 na intulerit casum, placidè, modera-
 tè, tranquillè feram, patiar, sustine-
 bo, subibo.

Accigliare. *Cucir le palpebre degli
 Vecelli* di rapina per addomesticarli.
 Palpebras consuevere accipitris. Accipi-
 trem oculis, vel, Accipitris oculos in-
 fibulare.

Accignersi. *Metterli all'ordine*, pro-
 pararsi. V. *Prepararsi*.

Accignere. *Legare i panni lunghi
 sotto la cintura per tenerli alti*. Subla-

tam vestem cogere, colligere. Vestem
 substringere, succingere. Coacta veste
 se succingere.

Acciottolare. V. *Lastricare*.

Accircondare. V. *Chindere*.

Accismare. *Dividere*. V. *Dividere*.

Acciuffare. V. *Accessare*.

Acciviro. *Provvedere*. V. *Procacciare*,
Provvedere.

Accclamare uno per Re. Aliquem Re-
 gem salutare. V. *Re*.

Accoccare. *Attaccare alla cocca*. V.
Inceccare.

Accoccare. *Bessaggiare*, *uccellare*
 uno. Alicui imponere; imposturam fa-
 cere. Aliquem defaunare. V. *Bessare*.

Accoccollare. Per *coccolarsi* uno.
 Aliquem incoxare.

Accoccollarsi. V. *Accessarsi*.

*Fa molte accoglienze a chiunque va a
 vederle*. V. *Trattare*.

Accogliere uno alla Grande, *alla
 Reale*. Aliquem magnificè, splendide
 regio apparatu accipere, suscipere,
 excipere.

Accogliere uno con cortesia. Aliquem
 comiter, leniter accipere. excipere.
 suscipere, videre. V. *Sembrante*.

*Accogliere uno con ogni dimostrazione
 d'affetto*. Effuso sinu venientem exci-
 pere, suscipere; cum amoris significa-
 tione accipere; luculentis benevolen-
 tiæ argumentis, vel, quàm humanis-
 simè, urbanissimè aliquem accipere.
 V. *Trattare*.

Accogliere uno freddamente. Frigi-
 dè, jejunè, parùm liberaliter, ad se
 venientem excipere, accipere, susci-
 pere.

Il Re l'ha accolto bruscamente. Ei se
 Rex vultu, & oratione acerbum adhi-
 buit, indignationemque præstulit.
 Rex adversus eum oris, ac vocis acer-
 bitatem adhibuit, indice animo indi-
 gnationis conceptæ.

Accogliere, per Adunare. V. *Adu-
 nare*.

Accogliere, per Adunarsi. V. *Adu-
 narsi*.

Accogliere, per Avvicinarsi, *acce-
 sarsi*. V. *Accessarsi*. *Avvicinarsi*.

Accojare, o *Incojare*. *Inzoticchire*.
 V. *Inzoticchire*.

Accollare. *Addossarsi*. V. *Addos-
 sarsi*.

Accollare. *Fare il cello a bovi* pe-
 nendo loro il giogo. V. *Aggiogare*.

Ac.

Accalpore. *Incolpare.* V. **Incolpare.**
Accellare, e **Accellarsi.** *Fare a celtellare,* ovvero combattere a spada a spada. Digladiarsi. Inter se gladiatos congressus edere. Ferro decertare. Gladiis pugnare, depugnare. Ferro, vel, Gladio se se appetere, percutere. Configere iustis gladiis. Mutuo confictu gladiatorum se se impetere. Manus conferere.

Accomandare. *Raccomandare.* V. **Raccomandare.**

Accomandare, per **Dare in custodia.** V. **Custodia.**

Accomandare, per **Attaccare,** legare una corda a qualche cosa. Funem cum aliqua re colligare, necere, connedere; ad aliquam rem alligare. Funem alicui rei innedere, committere.

Accomignolare. *Coniungere due cose a modo di cerniglio.* Duas res, ut fastigium, vel, ut culmen, vel, culinibus more, vel, ad modum fastigii jungere; fastigiare. V. **Accommezare.** **Coniungere.**

Accommezare. *Vnir nel mezzo una cosa con un'altra.* Medio aliquam rem alteri rei, vel, cum altera re iungere, conjungere, copulare, necere, connedere, sociare, consociare, contexere, committere. Aliquid ad aliud adjungere.

Accommezare. *Vnirsi nel mezzo di qualche cosa.* Medio cuiuspiam iungi, vel, copulari, coherescere aliquid.

Accommiatare. V. **Concedo.** **Licenziare.**

Accommiatarsi. V. **Licenziarsi.**

Accomodare. *Acconciare.* V. **Acconciare.**

Accomodar se con iscomodare altrui. Ex incommodis alterius sua commodare comparare, parare, apparare, instruere.

Accomodare uno per servidore. V. **Acconciare.**

Accomodare, per **Adagiare uno.** Commoditates alicui creare. Cuiuspiam commodis, utilitatique servire. Commodis aliquem afficere.

Accomodare, per **Adagiarsi.** Sua sibi commodare comparare, aucupari, captare, quarere. Suis commodis consulere, prospicere, servire, inferuire, studere, famulari.

Accomodare, per **Adattare tutte le cose al suo luogo.** Quo quidque loco conveniat, aptare, adaptare, Sui quidque

loco accommodare. concludere, componere, disporre, ordinare. V. **Ordinare.**
Accomodare, per **Comporre una dissertazione.** Dissensiones componere, conciliare; in concordiam reducere, ad concordiam adducere. Aliquorum litem dirimere, tollere; controversiam sedare.

Accomodarsi al genio altrui. Ad alterius arbitrium, nutum, voluntatem se fingere, accomodare, conformare. Morem alicui gerere. Suas voluntates alieno arbitrio componere, conformare. Alteri parere, obsequi, servire. Alterius voluntati, studiis obsequi, quadrare. V. **Condescondere.** **Risegnarsi.**

Accomodarsi al tempo. Tempori, Sconz, Fortunz servire, cedere, consulere, obsequi, obedire, parere, se accommodare. Foro uti. V. **Tempo.**

Accompagnare. *Far compagnia ad uno.* Aliquem comitari, comitare. Se comitem alicui prabere, adungere, dare. In alicujus comitatu esse.

Accompagnar la musica. *Senar di concerto.* V. **Conferiare.**

Accompagnare un corpo morto alla sepoltura. Alicujus exequias, funus comitari, prosequi, cohonestare; funus deducere.

Accompagnare, per **Accoppiare.** V. **Accoppiare.**

Accompagnare, per **Vnir in Matrimonio.** V. **Maritare.**

Accompagnarsi. *Darsi per compagno.* Comitani, vel, Socium alicui se adiungere, prabere, dare, addere.

Accompagnarsi. *Pigliarsi uno per compagno.* Quempiam sibi socium adiungere, adsciscere, assumere, adhibere, capere, adscribere.

La Virtù è sempre accompagnata, nè mai è separata dalla Gloria. Gloria virtutem comitatur, sequitur; virtutis comes est; ad virtutem adjuncta est; cum virtute adjuncta est, copulata est. A virtute gloria nascitur, oritur, manat, fluit, proficiscitur. Virtus gloriam parit largitur, affert; ad gloriam ducit, trahit.

Egli esce accompagnato da più Soldati. Egreditur multis comitatus, stipatus, septus, vallatus, munitus militibus; milites multos habens comites; plurimos sibi adiunctos habens milites. V. **Seguito.**

Accomunare. *Fare una cosa comune.* Aliquid in commune conferre.

In communionem. In medium aliquid afferre, communicare.

Accomunarsi. apparegiarsi con i minori di se. *Equare* se cum inferioribus. Inferioribus se *equare*. Facere se inferioribus parem.

Acconciare. Mettere a posto una cosa. Aliquid concinnare, aptè componere, aptare, refarcire, reficere, instaurare, ordinare, disporre.

Acconciare, per Accomodarsi al genio altrui. V. *Accomodarsi*.

Acconciare, per Accomodarsi l'Anima, prepararsi alla morte. Se se ad vitæ exitum comparare, parare, preparare, accingere; præparationem adhibere.

Acconciare, per Adornare. V. *Ornare*.

Acconciare, per Apprestare, Preparare. Pelle perficere. Coria effingere, perficere, concinnare, conficere. Ad colorem coria subligere, preparare; ad inducendum colorem comparare. Pelles ad tincturam effingere.

Acconciare, per Mettere uno per servidore d'un'altro. Allicui in servitutum, vel, in famulatum alicui locare. Aliquem in famulatum, vel, in servitium alicui dare. V. *Servire*.

Acconciare, per Mettere per servidore con uno. Se se in famulatum, vel, in servitium locare alicui. Se se in servitutum, vel, in famulatum alicui dare, addicere. Se in ministrum alicui præbere. Locum in alicujus famulatio capere.

Acconciare, per Mettere, per Aprir casa in un luogo. V. *Casa*.

Acconciare, per Ornare il capo avanti il specchio. Ad speculum capillum ornare, comam componere, crinem concinnare; caput comere, aptare.

Acconciare, per Pacificare, Accordare. V. *Paciere*.

Acconsentire. Consentire, dar consenso ad uno intorno a qualche cosa. Alicui de aliqua re assentiri, assentire, consentire, ad stipulari, annuere. Ad alicujus judicium accedere. In alterius sententiam concedere aliqua in re, vel, de aliqua re.

Acconsentire volentieri ad una cosa in grazia d'uno. Aliquid alicui toto capite concedere, dare, annuere. Alicujus postulatis toto animo acquiescere, conquiescere.

Acconsento a queste. In hoc descendendo. Hoc mihi placet. Hoc volo. Hoc audio, Huic acquiesco, annuo.

Accostare. *Abboccarfi.* V. *Abboccarfi*.

Accontare, per Numerare. V. *Numerare*.

Accontare, per Trovare. V. *Trovare*. *Accoppiare.* Ammazzare uno col dargli nella cappa. Occipitio percussio aliquem mactare. V. *Ammazzare*.

Accoppiare. Accompagnare, congiungere due insieme. Aliquos sociare, copulare, conjugare. V. *Vnire*.

Accoppiare la dolcezza colla gravità. Aspergere gravitati comitatem. Severitatem humanitate condire, copulare, temperare; cum humanitate conjungere.

Le cose dissimili difficilmente s'accoppiano insieme. Quæ dissimilia sunt, non facile coeunt, concurrunt, consentiunt, committuntur, congregantur, copulantur, conglutinantur, consociantur, conjunguntur.

Vna cosa accoppiata, & unita con un'altra. Res rei alteri juncta, conjuncta, proxima, continens, sociata, copulata vinculo constricta.

Accorare, e Accorare, affannare. V. *Affannare*.

Accorare, per Rincorare, innanimare. V. *Animare.* *Animo*.

Accorarsi. *Affliggersi.* V. *Affliggersi*.

Accorciare. *Abbreviare.* V. *Abbreviare*.

Accorciare. *Accortare.* V. *Diminuire*.

Accorciarsi. *Accortarsi, diminuirsi.* V. *Diminuirsi*.

Accordare. Far, che voce, e strumenti musicali consonino. Consonationem sonorum, vel, vocum efficere. Inter se sponso conciliare. Sonorum, aut vocum facere concentum. Sonos, aut voces temperare, vel attemperare.

Accordare. *Essere, far d'accordo.* V. *Accordo*.

Accordare, per Pacificare. V. *Pacificare*.

Accordar le corde del liuto, &c. *Citharæ, &c.* nervos ad justos sonorum modos intendere, extendere, tendere.

Accordarsi con uno in qualche cosa. Cum aliquo transigere, pacisci, depascisci, decidere de aliqua re.

Accordarsi. Convenire tutti in una cosa. In aliquo omnes consentire. Omnes, vel, Omnium sententias in aliquo convenire. Parem & eundem esse in ali-

aliquo omnium consensum. Omnium voluntates, opiniones, iudicia in aliquo congruere. Neminem in aliquo dissentire. Sententiarum varietatem in aliquo nullam esse. Voluntatum dissimilitudinem, Opinionum discrepantiam in aliquo nullam prorsus existere. De aliquo neminem discrepare.

Accordarsi. *Corrispondere il fine al principio.* Extrema cum primis coherere, respondere, quadrare, congruere, consentire.

Non accordarsi con uno intorno a qualche cosa. *Dubitare di essa.* Cum aliquo de aliquare ambigere, dubitare, hærere, fluctuare.

Non accordarsi un punto. Aliquid adhuc in controversiam venire; controversiæ subesse; in controversia esse.

Non accordarsi le parole co' fatti. Alicujus facta consentanea non esse verbis. Verba cum factis non convenire, non consentire, non congruere, non quadrare. Facta à verbis discrepare, abhorreere, aliena esse. Verba & facta inter se non coherere, non consistere, Facta cum verbis non coherere.

Accordo di strumenti. *di voci.* Hæc Harmonia, & Hæc Symphonia, & Hic Conventus, us. Hæc Conventio, nis. V. *Confero.*

Accordo di volontà. Voluntatum concordia, consensio. Amicorum unus consensus. Voluntatum una consensio; conspiratio, & concordia; conspiratio, & consensus.

D'accordo. V. *Confero.*

Di commun' accordo. Communi consensu. Omnium consensione. Omnium iudicio, approbatione, sententia. Cunctis consentientibus, approbantibus, annuentibus. Nemine discrepante, dissentiente, dissidente, adversante, abnuente, reluctante, refragante. Uno ore, una voce, uno consensu. V. *Consensio.*

Fare contro l'accordo. Contra pactum facere. Conventis non stare. Pacta, Conventa violare, frangere, infringere, perfringere, perumpere, labefactare.

Unomo di buon accordo, con cui facilmente s'accorda. Vir, quicum facile transigas; quocum nullum negotium non contrahas; quocum tibi confectum conveniat; quem facile quamvis in partem flectas,

Non star d'accordo al patto fatto con uno. Pactum alicui renuciare. A pactis cum aliquo initis deficere, desistere, abire, discedere.

Non star d'accordo con gli altri. *Esserli nojoso.* Ab omnium moribus abhorreere, alienum esse, discrepare. Ad mores, ad naturam, ad aliorum consuetudinem aptum, accominodatum non esse, non se conformare. Ita se morosum præstare, ut nemo in consuetudine se uti possit. Cum nemine convenire.

Star d'accordo con gli altri ne'pareti. Cum aliis convenire, sentire, consentire, congruere.

Star d'accordo con gli altri ne' patti fatti. Conditionibus, atque pactis manere. Pactum observare. Conventistare.

Accorgerli delPinganno altrui. Alicujus fraudes sentire, advertere,cernere, cognoscere, intelligere, perspicere, prævidere, prospicere, odorari: sibi patere; apertas, exploratas, notas esse. Animum alicujus fraudi, vel, ad alicujus fraudem advertere. Non obscuris indicis, vestigiis, ad ipsa fraudis alicujus cubilia pervenire.

Accorre. V. *Accogliere.*

Accorrere. *Correre con prestezza in un luogo.* Aliquò accurrere, advolare, convolare, concurrere.

Accortare. *Accorciare.* V. *Abbreviare.*

Accortezza. Hæc Solertia, & versutia. Hæc Habilitas & cautio. Acumen & prudentia. Ingenium acre & expectatexertitas.

Essere accorto. Animo excubare. Animum intentum habere. Sapere. Cautam, prudentem, callidum, circumspexitum, vatum, scitum, sagacem, astutum, acutum & prudentem; solertem, subtilemque; versutum, industrium, acutum, ac providum; dexteritatis & experientia eximium esse.

Huomo accorto. Homo naris emundæ, puræ, purgatæ. Homo acris, exactoque iudicio. Homo sagax & providus, solers & acutus; qui magna iudicii vi præditus, omnia circumspicit, subodoratur omnia; qui abstrusa quæque, abditaque, ingenii acie pervadit, penetrat, scrutatur, indagat.

Accorciarsi. *Chinar le coscie.* Inchoxari, Coxendices flectere, In clunes con-

siderare.

fidere, residere. Incoxas sedere.

Accostare. *Appressare*, ed avvicinare, far vicina una cosa ad un'altra. Aliquid alteri rei admovere, appollere, appropinquare, applicare, apponere, adungere.

Egli s'accosta al muro. Accedit ad parietem. Appropinquat parietem, ad parietem. Appellit se, Admovet se, Applicat se parietem, vel, ad parietem. Propè, vel, Propius accedit, Proximus est parietem. Parietem propè tenet. Parietem versù tendit, adit, contendit, se agit, se impellit. Ad parietem descedit. It juxta parietem.

S'accosta l'ora. Hora appetit, instat, adest, imminet, impendit, appropinquat, advenit.

Accostare, per Far lega con altrui. V. *Lega*.

Accostumare. *Costumare*, ammaestrare. V. *Ammaestrare*.

Accotonare. *Aricciare il pelo al panno di lana*. Panno villum, aut villos arrigere, erigere, furrigere, excitare. Pannum pexum villorum reddere, facere, efficere.

Accovacciare. *Accovacciolare*. Entrar nel covacciolo, cioè nascondersi. Jacere. Cubare. Latere. Se stratum humi dejicere. Humi strato corpore se occultare.

Accovonare. *Fare i covoni*. Spicas in mergites cogere, colligere, adunare.

Accozzare. *Adunare*, mettere insieme. V. *Adunare*.

Accozzare, per Dar di cozzo le corna ad uno. Aliquem cornu petere, ferire, arietare.

Accozzarsi, per Accompanarsi, unirsi. V. *Accompanarsi*.

Accozzarsi insieme, come fanno i Montoni. Cornibus inter se dimicare. Adversis cornibus incurfare, Inter se concurrere.

I Montoni s'accozzano insieme. Hirici adversas frontes alidunt, collidunt; frontes frontibus impingunt; acri collisu feriunt, committunt, concuunt se.

Accozzarsi, per Contrastare, o combattere con uno. Cum aliquo decertare, confingere; certamen conferre; pugnam conferre.

Accreditare. *Dar, cagionar credite ad uno*. Alicui auctoritatem, vel, fidem adungere, asserere, conciliare; fidem facere, conciliare.

Accreditarsi. *Farsi credito, acquistare autorità*. Sibi famam parere; nomen facere; laudem comparare, colligere. Honori suo vellificari.

Accrescere. *Aumentare*, far maggiore l'entrata di casa. Proventus, Redditus domus augere, adaugere, ampliare. amplificare, extendere, multiplicare; majores, ampliores facere; uberior, copiosiores, pleniores producere, acquirere, colligere. Redditibus domus accessionem, augmentum, incrementum facere, asserere, dare.

Accrescere, per Dilatarlo i confini dell'Imperio. Imperium augere, amplificare. Fines imperii producere, proferre, protendere. Ad Imperium aliquid addere, adungere, Aliquid Imperio subigere. V. *Ampliare*.

Accrescere favori a favori. V. *Favore*.

Accrescersi. *Aumentarsi*. Augere. Augescere, Increscere. Incrementum capere, suscipere.

Accrespare. V. *Increspare*.

Accudire. *Concorrere, cooperare*. V. *Concorrere*. *Cooperare*.

Accumulare. *Ammassare*, ammontare una cosa. Aliquid cumulare, accumulare, coacervare, congregare, aggerere, congerere. Rerum acervos construere, extruere. Aliquid acervare.

Accumulare ricchezze. Divitias, opes, pecunias, copias augere, amplificare, parare, comparare, colligere, congerere, coacervare, congregare, acquirere. Opibus augmentum dare, asserere. V. *Danaro*.

Accunare. V. *Affannare*.

Accusare. *Manifestare in giudizio uno di furto*. Furti, vel, De furto, vel, Crimine furti quempiam accusare, insimulare, arguere, deferre, postulare, accerfere, criminari. In furti crimen vocare, reum furti facere, agere, peragere. Alicui crimen furti inferre.

Accusare uno falsamente. Aliquem calumniari, criminari; falsò criminari; culpæ falsò insimulare: falso crimine accerfere; ficti criminis accusare. Quodpiam facinus alicui per calumniam adscribere. Alicui crimen falsum affingere, objicere.

Accusare uno per riavere il suo. Reperundarum alicuius postulare. Reperundis alicuius postulare. De reperundis alicuius nomen deferre.

Accusare, per Confessar la lettera ricevuta. Epistolas acceptas, vel, red-ditas confiteri, enunciare.

Accusarsi peccatore. Se se peccan-tem, vel, Se se non inculpatum dicere, predicare.

Essere accusato. In ius, vel, In cri-men vocari, venire. Iudicium subire. Diem alicui dictam esse. Nomen ali-cujus deferri. Reum sedere. Reorum locosedere. Reum adire tribunal.

Essere accusato di delitto. Crimine convinci, teneri, coargui; reum fieri, constitui.

Essere falsamente accusato. Iudicio circumveniri. Falsæ accusationis pro-cella defungi. Alicui crimen affingi. In aliquem accusationem constari, cri-men fingi; falsum crimen conjici, im-plugi.

Far l'accusatore. Accusationem fa-citare, profiteri, exercere. Delazio-nes facitare.

Acetire, e Inacetire. Inforzare, e Infortire; divenir forte, o aceto. Ace-scere. Acorem capere, concipere, trahere, contrahere, ducere. In acetum verti. Acetum fieri. Acere.

Far acetire. Acorem facere. In acetum vertere, convertere, mutare ali-quid. Alicui rei acerbicatem addere, indere. In aliqua re acorem ciere, creare.

Andar lontano a pigliar acqua. Aqua-tione longa uti. Aquationis causa lon-gius ire, procedere.

Cavare acqua dal pozzo. Aquam è pu-treo haurire, exhaurire, emittere, pro-mere, depromere.

Condurre acqua da lontano. Longin-quò aquam ducere, deducere, adduce-re, inducere, perducere, corrivare, derivare.

Dar l'acqua alle mani. Aquam ma-nibus cedere, dare, fundere, ministra-re, præbere.

Acquagliare. V. Rappigliare.

Acquagliarsi. V. Rappigliarsi.

Acquatare. Aggnatere, chinare per nascondere. Acclinem occultare, occultare; submissim occultare, occultare.

Acquatare. Chinarsi a terra per non essere visto, senza posa giacere. Se oc-cultare. Se occultare.

Gli acquazzioni. Lepiogge grandi, e continue hanno rovinato i nostri campi. Perniciosam agris nostris inundatio-

nem intulere aquæ pluviz. Fædo di-luvio vestati sunt agri nostri ab immo-dicis pluvius.

Acquistare. V. *Quietare.*

Acquistarsi. V. *Quietarsi.*

Acquistare. Fare acquisto, venire in possesso d'una cosa. Aliquid acquirere, adipisci, assequi, consequi, parere, pa-rare, comparare, quærere, nancisci.

Acquistare Figliuolo. Haver un Fi-gliuolo. V. *Figliuolo.*

Cose acquistate per via di prescrizio-ne. Res ipso usu quæsitæ. Res ipso usu, & possessionis auctoritate partæ.

Cose di buon acquisto. Res benè, ho-nestè, virtute, bonis artibus, operibus probè partæ, adeptæ.

Cosa di mal acquisto. Res malè, im-probè, inhonestè, mala opera, vitio; malis artibus, operibus partæ, adeptæ.

Emolto acre la mustarda, la senape. Sinapi est acre, mordax, mordicans; acrimonia ferit; linguam acriter ferit.

Acrimonia nell'operare. Agendi acri-monia. Acris est agendo vis. Acer & vividus in agendo vigor. Vivida & ve-hemens agendi ratio.

Adacquare. Annaffiare, e innaffiare l'orto. Horto aquam suppeditare. In hortum aquam deducere, irrigare, in-ducere, immittere. Hortum alluere, rigare, adacquare, irrigare.

Adacquare il vino. Aquam vino af-fundere, suffundere, superfundere. Vi-num diluere. Aqua temperare vinum, miscere, aspergere, admiscere, infu-scate.

Adacquare la strada. Aqua viam in-spergere, conspergere, perfundere, rigare, irrigare, humectare, irrorare.

Adagiare. V. *Accomodare.*

Adagiare, per Accomodarsi. V. *Ac-comodare, per Adagiarsi.*

Adagiare, per Trattenerse, stare a bada. V. *Abada.*

Adasperare. Far aspro. V. *Inasprire.*

Adastiare. Haver astio, invidia. V. *Invidiare.*

Qui s'adatta questa frase. Hoc verbū hic accidit, cadit, quadrat, convenit.

Adattare. Accomodar le cose a suo luogo. V. *Accomodare.*

Addare. Accorgersi. V. *Accorgliersi.*

Addarsi. Applicarsi. V. *Applicarsi.*

Addarsi. Impiegarsi. V. *Impiegare.*

Addebilitare, e Addebilitare. V. Indebolire.

Addecimare. V. Decimare.

Addentare. Prender uno co' denti. Aliquem dente petere, appetere, impetere, ferire, prehendere, apprehendere, comprehendere.

Addestare. Svegliare. V. Destare. Svegliare.

Addestare. Andar alla staffa del Principe quando cavalca. Principi equitanti ad pedes adesse. Ad equum Principi inservire. V. Stare alla staffa.

Addestare, per Ammaestrare. V. Ammaestrare.

Addestarsi, per Addattarsi. V. Accomodarsi.

Addimandare, e Addomandare. V. Interrogare.

Addimesticare. V. Dimesticare. V. Mansare.

Addire. Affarsi, consarsi, convenire. V. Affare.

Addirizzare. V. Dirizzare.

Addirizzare, metaf. per Correggere. V. Correggere.

Addirizzare, per Aggiustare. Fare altrui ragione. V. Ragione, per Pretensione.

Addirizzare, per Ammaestrare. V. Ammaestrare.

Addirizzare. Incamminarsi, metterfi in cammino. V. Cammino.

Additare. Accennare, mostrar col dito. V. Mostrare.

Additare, per Mostrare semplicemente. V. Mostrare.

Addivenire, e Adivenire. Occorrere. V. Avvenire.

Addobbare. V. Ornare.

Addogliare. Addolorare. Apportar doglia ad uno. V. Dolorare.

Adolcare. Ammorbidire. V. Molliccare.

Adolciare, e Adolcire, far dolce una cosa. Aliquam rem dulcem facere, efficere, dulcare, edulcare.

Adolciare, per Mitigare. V. Mitigare.

Adolciarsi, e Adolcisci, divenir dolce. Dulcescere. Dulcem, vel, Dulce fieri. Dulcedinem concipere, contrahere, attrahere, inbibere.

Adolciarsi, per Mitigarsi. V. Mitigarsi.

Addolorare. V. Dolorare.

Addolorarsi. V. Doleri. Dolorarsi.

Addolorato. Doloratus, percitus, percussus. Acerbissimo doloris sensu

penè exanimatus. Cujus animum gravissimus premit, urit, tangit, torquet, excruciat dolor.

Addomandare. V. Domandare.

Addomandare, per Chiamare. V. Chiamare.

Addomandare, per Nominare. V. Nominare.

Addomesticare. V. Dimesticare. Mansare.

Addoppiare. V. Doppiare.

Addormentare. Indur sonno in un bambino. Infancem sopire, consopire, somno sopire, soporare, in somnum inducere. Infanti somnum conciliare, creare, ciere, inducere, asserre, facere, parere, accersere, invitare, allicere.

Addormentarsi. Pigliar sonno. Obdormiscere. Sopiri. Soporari. Somnum capere, captare, carpere. Somno dari, Somno se dare. Somnos ducere. Somnum inire, petere. Dormiscere.

Comincio ad addormentarmi. Somnus accedit.

Addormire. V. Addormentarsi.

Addossare. Mettere qualche cosa su'l dosso ad uno. Aliquid alicui imponere, dorso, vel, in dorsum alicujus imponere, inducere, inungere.

Addossare un delitto ad uno. V. Incolpare.

Addossare, per Commettere un negozio ad uno. Alicui negotium dedere, legare, tradere, committere, mandare.

Addossare, per Importunare uno con mezzi, o per via d'amicizia. V. Importunare.

Addossarsi. Mettersi addosso una cosa. Sibi aliquid imponere, sumere, assumere.

Addossarsi un delitto. Crimen subire, suscipere, in se trahere.

Dare addosso. Perseguire uno, e dirne male. In aliquem invehi, involare. V. Male.

Far l'huomo addosso ad altrui. V. Minacciare. Padronire. Soperechiare.

Mettere le mani addosso ad uno. Alicui, vel, in aliquem manum injicere, imponere, inferre, immittere. Invadere in quempiam.

Addottorare uno. Aliquem doctorem facere, creare, inaugurare, instituire. Doctrinæ lauream aliquem insignire. Doctorem gradum aliquem ornare, adornare, decorare. Aliquem in doctores, vel, inter doctores collocare, referre,

reponere, allegare. In doctorem ordinem aliquem adscribere, asciscere, cooptare. Laurea magistrali aliquem donare. Insignibus, vel, Gradu, vel, Prærogativa doctoris quempiam insignire, honestare, condecorare.

Addottorare uno in Legge Canonica, e Civile. Pontificii ac Cæsarei juris doctorem facere. Utriusque juris aliquem doctorem creare. Aliquem inter doctores utriusque juris referre.

Addottorarsi. Doctorem fieri. Doctrinæ lauream, vel, insignia capere, adipisci. Doctrinæ lauream donari, insigniri, decorari, oruari.

Essere addottorato in Legge, è in Teologia. Juris, aut Theologiz doctorem solemniter inaugurari, creati, institui, ex formula renunciari. Doctoris gradu in Juris, aut Theologiz disciplina initiari, insigniri. In doctores allegi. Doctorum gradum nancisci. In doctorum collegium, vel, decuriam, vel, ordinem legi, adoptari, adscisci, cooptari, adscribi. Doctoris prærogativa donari. Magisterii lauream in Juris ac Theologiz disciplina solemniter more adipisci. Doctorem inaugurari.

Addottrinare. Ammaestrare nella lingua Latina alcuno. Romano sermone aliquem excolere, expolire, perpolire, informare, erudire, instruere, imbuiere, instituere.

Adduare. Addoppiare. V. Doppiare.

Addurare. Indurare. V. Indurare.

Addurare. Stare ostinato. V. Ostinato.

Addurre. Portar per vettura una cosa. Aliquid advehere, convehere, comportare. V. Portare.

Addurre, per Arrecare una cosa. Aliquid adducere, afferre, deducere, perducere.

Addurre, per Allegare, citare un Autore. V. Allegare.

Addurre, per Metter avanti. V. Mettere.

Adeguare. Agguagliare, pareggiare. V. Agguagliare. Paragonare.

Adeguare, per Aggiustare. V. Aggiustare.

Adempire, e Adempiere, eseguire, effettuare una cosa. Aliquid efficere, exequi, implere, perficere, re efficere.

Adempir la promessa. Promissa implere, perficere, solvere, perolvere, reddere. Promisso satisfacere.

Adempire il voto, Votum implere.

reddere, solvere, exolvere, dissolvere. *Aderbare. Mettere a erba un Cavallo.* Herbam equo obijcere. V. *Mangiare, alla voce. Dar da mangiare.*

Adergere. V. Alzare.

Aderire. Parteggiare, esser parziale, accostarsi ad una parte. Alicui favere, studere. Sectari, sequi aliquem. Ab aliquo esse, stare, facere. Cum aliquo stare, facere. V. *Parte.*

Aderire ad alcune condizioni. Ad aliquas conditiones, Ad aliqua pacta accedere, descendere. Aliquas conditiones accipere, admittere, non detestare. Ad aliquas passionem adduci, adagi, pertrahi. Aliquibus conventis, vel, conventibus flecti.

Adefcare. Allettare uno con favori. Alicuius amorem studiis allicere, pellicere, capere, trahere, attrahere, adducere, ducere.

Adimare. Chinare, abbassare. V. Abbassare.

A Dio mio Fratello. Vale mi frater; bene vale; multum vale. Jubeo, te valere, atque in Deitute esse, mi frater.

Dire a Dio alle Lettere, &c. Musis renunciare, nuncium remittere. Multam salutem Musis dicere. Literis vale dicere.

Adirare. Muoversi ad ira, andare in collera. V. Collera.

Adirare. Far andare in collera. V. Collera.

Huomo di facile adito, accesso. Homo aditu, accessu, congressu facilis. Homo comis, humanus, affabilis; qui affabilitatem, lenitatem, facilitatemque jucundam in congressu adhibet. Homo in adeundo facilis, congressu opportunus. Vir commodis moribus.

Huomo di difficile adito. Homo agrestis, inhumanus; ad quem difficiliore sunt aditus.

Luogo di facile adito. Locus aditu facilis, ad quem perfacilis est aditus; omnibus patens, apertus; nemini clausus, exclusus, interclusus; neminem aditu prohibens.

Adinvenire. V. Avvenire.

Adnuare. V. Aditare.

Adizzare. Aizzare, incitare il cane a mordere. Canem admittere, immittere, incitare.

Adizzare, per Provocare. V. Provocare. Adocchiare, e Accchiare, affissar l'occhio, V. Occhio, alla voce *Fissare.*

Adoc-

Adocchiare, per Rassegnare, riconoscere. V. Rassegnare. Riconoscere.

Adombrare, e Aombrare, fare ombra. Adumbrare. Umbrare. Inumbrare. Obumbrare. Umbras effundere, emittere. V. Ombra.

Adombrare, per Figurare. V. Abozzare. Figurare.

Adombrarsi. Dicefi dell' animale, che paventa. Pavescere. Pavcheri. Consternari.

Adomare. Abbassare, domare. V. Abbassare l'ardire. Domare.

Adontare, e Aontare, far onta. V. Ingiuriare.

Adontarsi, e Aontarsi, pigliare onta. V. Sdegnarsi.

Adoperare, Usare, servirsi d'una cosa. Aliquo uti. Aliquid usurpare, adhibere.

Adoperare, per Operare, giovar delle medicine. V. Medicina.

Adoperare, per Operare. V. Operare.

Adoperarsi, per Affaticarsi. Laborare. Curare. Cutam, vel, diligentiam adhibere.

Adoperarsi con mani, e co' piedi. Fare ogni sforzo. Omni ope, atque opera eniti. Oumi opere anniti. Summa ope niti. Omnes machinas adhibere. Manibus, pedibusque conari. Manibus, pedibusque omnia facere. Omnes nervos, vel, Omuibus nervis contendere, intendere. V. Sforzo.

Adoperarsi in un negozio. In opere, vel, negotio esse. Actuosum, negotiosum, operosum esse.

Adoperarsi tutti i mezzi per venir al fine. Omnes vias persequar, quibus putabo, ad id, quod volo, perveniri posse. Nullum non movebo lapidem; Conferam quidquid in me erit industriz, ad id perficiendum. V. Sforzare.

Le febbri maligne danno campo a' Medici d'adoperar l'arte. Febres maligne amplissimam Medicis artis exercendę, vel, navandę operę, materiam, segetem suppeditant, subministrant, vel, latum Medicis aperiant campum suę industriz, ac peritiz exercendę.

Questo Medico è adoperato da molti. Hic Medicus abundat curationibus, vel, à plurimis accersitur, adhibetur, consulitur. Hujus Medici opera utuntur quamplurimi.

Adoppiare. Dar l'Oppio. V. Oppiare.

Adorare. Fare atto di riverenza, d'

umiliazione verso Dio, i Santi. Gre. Deum adorare, colete, venerari. Deo cultum tribuere, adhibere. Sanctę, atque augustę Deum colere. Summum honorem Deo persolvere, reddere. Deum Divino honore venerari, colere.

Adorare, per similis. Semplicemente onorare. V. Onorare.

Adorbare. V. Accescare.

Adorezzare. Esser rezzo, esser ombra. V. Ombra.

Adornare. V. Ornare.

Adottare. Prendere uno per suo figliuolo. In liberorum locum, vel, In familiam aliquem sumere. Quempiam sibi pro filio, vel, filium adoptare, arrogare, adrogare, adscribere.

Dare un figliuolo in adozione. Filium alicui in adoptionem dare, mancipare, addicere.

Adduggiare. Far uggia, fare ombra. V. Adombrare. Ombra.

Adduggiare. Esser ombra. V. Ombra.

Adugnare. V. Adunghiare.

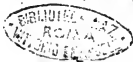
Adulare. Lusingare, lodare altrui fintamente. Alicui assentari, adulari, blandiri, adblandiri, lenocinari, palpare. Aliquem delinire, adulare, palpare, adulari, assentatione captare. Assentationibus alicujus gratiā colligere, captare, aucupari, venari, quærere.

Egli v'adula. Blandioris sermonis ficto lenocinio te illudit, tibi imponit, simulata verborum urbanitate te decipit; tibi fucum facit; palpum tibi obtrudit.

Non crediate, che io vi dica questo per adularvi. Noli putare, me hoc auribus tuis dare; me id assentatione loqui; me assentatione uti; me velletuis auribus servire, infervire; me assentatiuncula quadam gratiam tuam aucupari; me ad voluntatem id dicere. Ne me putes fictę loqui ad colligendam benevolentiam tuam; ut gratiam tuam ineam; te mihi ut adjungam; tuam in amicitiam me ut infinuem. Tibi velim persuadas, amici me, non assentatoris, partes agere.

Adulare, per Vezzeziare. Alicui blandiri, adblandiri, lenocinari. Aliquem blanditiis delinire; blandimentis demulcere, appetere. Alicui, vel, Aliquem palpare.

Adulterare. Avolterare. Adulteriū turpitudine se inficere. Labem adulteriū concipere, fuscipere. Se adulteriū



macula aspergere. Adulterare. Adulte-
rari. Alienæ uxori stuprum inferre,
vitium asseſtre. Alienam uxorem ſtu-
prare, conſtituprare, violare. Adul-
terium admittere, committere cum ali-
qua. Mœchari.

Adulterare, per metaſ. Falfificare. V. Falfare.

*Il Generale dell' Armata ha detirmi-
nata queſta Città per il luogo dell' adu-
nanza del Rendevs. Imperator exerci-
tui hanc urbem ad conveniendum edi-
xit.*

*Luogo dell' adunanza del Rendevs. E-
dicius ad conveniendum locus. Con-
ſtitutus ad conventum locus.*

*Adunare. Rannare, metter inſieme
molte coſe. Multa in unum conferre,
colligere, congregare, congerere, con-
globare, cogere, contrahere, adunare.*

*Adunare il Senato Senatum cogere,
convocare, vocare, advocare.*

*Adunarsi in qualche luogo. In aliquem
locum coire, convenire, confluere,
cogi, congregari. In aliquo loco con-
ventum agere.*

*Aduncare, Fare adunca una coſa.
Aliquid aduncum, vel, unicum face-
re. Uncinatum, vel, Hainatum ali-
quid agere. Aliquid à ſummo inflecte-
re, incurvare.*

*Adunghiare. Pigliar con le unghie una
coſa. Aliquid unguibus rapere, abri-
pere, diripere, corripere, & ſecum
aſſerre.*

Adusare. Avvezzare. V. Avvezzare.

Adusarsi. Avvezzarsi. V. Avvezzarsi.

A B

Adempiere. V. Adempire.

Aere. V. Aria.

Aſcare. V. Adoſcare.

A F

*Fare altrui aſa. Faſſidire. V. Fa-
ſſidiare.*

*Affabile. Affabilis, Comis, Blandus,
Benignus, Suavis, Facilis, Humanus.
Homo commodis & ſuaviſſimis mori-
bus. Urbanus & officioſus in omnes.*

*Affacciare. Ridur la ſuperficie d'un
legno, o d'una pietra in piano Lignum,
aut Lapidem complanare, explanare;
planum facere, reddere, efficere.*

*Affacciare, per Affrontare, aſſalire.
V. Aſſalire.*

Aſſacciare, per Andare avanti ad

A F F

uno. V. Comparire.

*Affacciarſi dignità. Pretenderlo. V.
Pretendere.*

*Affacciarſi, per Metter fuori la ſa-
cia, come dalla ſineſtra. Faciem, aut
Os ſineſtra exereſe, aut promere,
deponere, proferre.*

*Affalsare, e Aſſalficare. V. Fal-
ſare.*

*Aſſamare. Cagienare, induſe fame in
uno. Famem, Eſuritionem alicui face-
re, inferre. Aliquem eſurientem, fa-
melicum facere, ad famem adigere. A
commenatu intercludere. Aliquem in-
edia premere, vexare, macerare.*

*Aſſangare. Divenir ſango. V. Fan-
go. Impantanare.*

*Aſſannare. Dare aſſanno. Aliquem
ſolicitare, angere, cruciare, premere,
aſſigere. Alicui moleſtiam creare, ex-
hibere, aſpergere, aſſerre, faſceſſere.
Alicui dolorem inurere, dolorem com-
movere, acerbitate aſſerre, exhibe-
re, negotium faſceſſere. Alicui gravem,
moleſtum eſſe. Quempiam moleſtia,
vel, dolore aſſicere; animo vehemen-
tiùs commovere. Aliquem anxium ha-
bere. Alicui ſolicitudinis eſſe, ægrè fa-
cere. Aliquem exercere, anxietudine
vexare, ægritudine premere.*

*Aſſannarſi. Pigliarſi aſſanno d'una
coſa. Circa aliquid laborare. De ali-
quo angere, anxium eſſe; animo eſſe ſo-
licito: Moleſtiam ex aliquo trahere.*

*Aſſannarſi aſſai. Nimia ſolicitudine,
anxietate frangi, conſici, urgeri, uri,
perdi, obſideri, occupari, exerceri, ex-
cruciari, torqueri, aſſigi, dirumpi, di-
vellere. Magnum dolorem pati, ſuſtine-
re, ferre, ſuſcipere, haurire, capere.
Animo cadere. In interore ac ſordibus.
In curis macerari. Nimio angore aſ-
ſici. Mœrore conſici. Dolore contabe-
ſcere. Se ſe angere ac diſcruciare. Se
angoribus dedere. Magna anxietudine
laborare.*

*Aſſardellare. Far ſardello. Sarcin-
nam, vel, Sarcinas colligere, compo-
nere, convolvere. Vaſa colligere. Via-
torium iſtrumentum in ſtruem com-
pingere & concinnare, cogere ac
componere, conſarcinare.*

*Aſſare, o Aſſarſi una coſa ad alcuno.
Aliquid alicui quadrare, arridere, con-
venire, congruere; aliquem decere.
Queſte ſcarpe ſ'aſſanno, ſtanno bene al
piede, Hi calcei ad pedem rectè conve-
niant.*

niunt, vel, ad pedem habiles, & apti, vel, aptari sunt; pedem rectè capiunt; pedi quadrant, conveniunt.

Essere oppresso dagli affari, dalle faccende. Negotiorum mole obrui, multitudine opprimi. In multis occupatissimum, distentissimum esse. Multis magnisque negotiis premi. V. *Negozio*.

Essere senza affari. A negotiis vacare. Cura, vel, Negotio vacare. Animo vacare. Vacuo esse animo. Soluto liberoque esse animo. Animum à negotiis sevocatum habere, gerere. Nihil negotii habere.

Havere molti affari. Magnis, multis, gravibus negotiis detineri, impediri, implicari, irretiri, occupari. V. *Negozio*.

Impegnare uno in un'affare. Aliquem quempiam negotio implicare, irretire, illaqueare, onerare.

Liberarsi da un'affare. Negotio se expedire, se exsolvere, seolvere, se evolvere, se liberare. Negotium expedire, explicare. V. *Negozio*.

Trattare un'affare. Negotium obire, agere, administrare, curare, tractare.

Affascinare. Far fascio di biade, di famenti, &c. Segetes infalces, infasciculos colligere, colligare, cogere, adstringere, compingere, componere, struere, instruere, stringere, redigere.

Affastellare. Far fascelli di famenti &c. V. *Affascinare*.

Affaticare. V. *Fatigare*, imper faticare.

Affaticare, per Durare alla fatica. V. *Fatica*.

Affatto. Del tutto, in tutto. Omnino. Penitus. Funditus. Planè. Prorsum. Prorsus. Undequaque. Undique. Usquequaque. Ex toto, In totum. Ex omni parte. Ab omni parte. Omnifariam. Omnimodè. Omnibus modis. Omnimodis. Omnimodò. Omnibus partibus.

Liberare uno da un'affatturamento, da una malia, da una stregoneria. Aliquem inuito fascino absolvere; fascinatione liberare; incantamento extimere. Fascinum ab aliquo depellere. Aliquem excantare. Alicujus incantamentum dissolvere. Magici carminis vim dissolvere in aliquo.

Affatturare. Ammalciare, far fattura, o malia ad uno. Aliquem fascinare, effascinare, veneficio afficere.

Alicui veneficium facere. Aliquem fascinatione contingere. veneficii irretire.

Affagionare. V. *Ornare*.

Affermare. Dir di sì. Affirmare, asserere, asseverare, confirmare aliquid.

Affermare una cosa per certa. Aliquid ita esse affirmare, confirmare, asserere. Aliquid certum affirmare, asseverare, comprobare, stabilire, obfirmare, roborare; solidè statuere; firmiter fundare; validè constituere; egregiè stabilire.

Affermare. *Afficurarsi.* V. *Afficurarsi*.

Affermare. *Fermarsi.* V. *Fermarsi*.

Afferrare. *Prendere*, abbrancare, tener con forza; detto dagli strumenti di ferro, che fanno tal' effetto. Aliquid arripere, corripere, apprehendere; comprehendere, prehendere.

Afferrare la preda con le unghie. Prædam unguibus illigare, implicare, irretire; inmissis falcibus inunquare; infixis unguibus illigare, ac sistere; irretire, & attinere.

Afferrare, per Attaccarsi. V. *Attaccarsi*.

Afferrare, per metaf. *Comprendere il detto altrui.* V. *Comprendere*.

Afferrar porto. V. *Porto*.

Affettare. *Con l'e stretta.* Tagliare in sette una cosa. Aliquid concidere, confecare; frustatim concidere; frustatim confecare; in frusta concilire, confecare, secare, scindere, abscindere, dividere; recidere in minutas partes.

Affettare. *Con l'e larga.* *Bramare immoderatamente.* V. *Bramare*.

Affettare, per usar soverchio studio, ed artificio in una cosa. Aliquod vitium de industria affectare, sectari, confectari, aucupari, venari.

Complimenti affectati. Urbanitatis officia insulsa, inepta, absurda, affectata.

Linguaggio affectato. Plus æquo affectata orationis venustas. Studiosius accersita sermonis elegantia. Amplius justo quæsitæ verborum concinnitas. Ambitiosius putidiusque adhibitus, adscitus dicendi lepos. Nimiùm apparatis verbis composita oratio.

Acquisitarsi l'affetto d'uno. Sibi aliquem obstringere, devincire, obligare, demereri. V. *Gratia, per Benevolenzia*.

Conosco l'affetto, che mi portate.

Tuum erga me animum; Qui sit animus tuus in me; Quo sis erga me animo; Quomodo sis erga me animatus, cognosco, perspicio, intelligo, video.

Mostrare affetto ad uno. Alicui amorem exhibere, praeferre. Hilari vultu, fermouisque significatione propensam testificari voluntatem in aliquem. Aperta benevolentiae argumenta in aliquem exprinere, officiosa & hilari significatione. Vultu, & verbis, comiter, ac benevolè quempiam accipere, excipere. Oris, ac sermonis urbana comitate, liberaliter, & amico animo quempiam prosequi.

Muovere gli affetti delle persone. Hominum animos tractare, cedere, excitare, movere, commovere, concitare, afficere, inflammare. In hominum animis motus cedere. Animis hominum motus asferre.

Portare affetto. V. Amare.

Affettuosamente. Con affetto. Studiosè. Ex animio. Magna animi alacritate. Magno studio. Ardenti studio. Summa voluntate. Mirabili alacritate. Peramanter. Benevolè. Propensè. Cupidè. Insignibus magni amoris argumentis. Vehementer.

Affezionare uno ad un' altro. Aliquem alteri conciliare, adungere; amicum alteri facere. Alicujus benevolentiam alteri conciliare.

Affezionare uno a se stesso. Aliquem sibi conciliare, denierere, demereri, sibi amicum facere. Amorem, vel, Gratiā alicujus sibi adungere. Alicujus amorem sibi parere, consecrari. Amorem sibi ab aliquo conciliare.

Affezionare uno alla virtù. Virtutis amorem alteri excitare, facere.

Affezionarsi ad uno. In aliquem amice ferri, affici. Alicujus amore capi, incendi. Alicui se alligare. Ad alicujus amicitiam se aggregare. Alicui studere. Alicujus studio, amore, benevolentia, amicitia teneri. Voluntate secunda in aliquem ferri, esse.

Affezionato ad una cosa. Alicujus rei amans, studiosus, avidus, cupidus, appetens. Ad, vel, In aliquid inflammatus, vel, amore inflammatus. Ad aliquid proclivis, propensus. Alicui rei deditus, addictus.

Affezionato ad uno. Alicui studio conjunctus. Vinculis amoris cum aliquo conjunctus. Nexu benevolentiae

alicui adstrictus. Necessitudine copiam devinctus, obligatus, obstrictus.

Essere affezionato alla musica. Musica studio teneri, ardere, flagrare, duci. In musicam studio ferri, efferri. Suum studium, amorem musicæ dare. In musicam voluntatis propensione inclinare, vel, In musicam voluntatis inclinatione propendere. In musicam amore inflammari. Musicam sibi cordi esse. Musicæ adhærere, adhærescere.

Esser mal' affezionato ad uno. In aliquem malè affectum esse. Ab aliquo alienum, alienatum esse. In aliquem infensum esse. Alicui malevolum, inimicum esse. Alienum ab aliquo animum habere. Ab aliquo dissidentem, disjunctum, distractum esse. V. Odiare.

Affibbiare una cosa. Aliquid fibulare infibulare; fibula jungere,nectere, connectere, adstringere, substringere.

Affibbiare, per Tirare percosse. V. Battere.

Afficare. V. Ficare.

Affidare, Assicurare. V. Assicurare.

Affidare, per Assicurarfi. V. Assiduarfi.

Affidare, per Confidare. V. Confidare.

Affibbolire. Affievolire, indebolire.

Affievolire. V. Indebolire.

Affiggere. Affissare gl'occhi. V. Affissare.

Affiggere. Affissare, Attaccare un scartafaccia. Affigere, figere, proscribere; figere tabellam. Affigere libellos. Proscribere tabulam, libellum.

Affiggere, per Fermarsi immobilmente. Se figere. Consistere. Subsistere.

Affiggere, per Muovere, stimolare. V. Stimolare.

Affigurare. Rassicurare. V. Rassicurare.

Affilare. Fare fila, o schiera un' esercito. Exercitum in ordinem se collocare, se disporre. Ordinatim se struere exercitum. Ordine exercitum se locare. Ordinare se; in morem indaginis se constituere. V. Schierarsi.

Affilare. Dare il filo a' ferri. &c.

Acquarare, arruotare. Aliquid acuere exacuere. Alicui aciem exacuere.

Affilettare. Legare i fleggi della ragna da basso, che la tengono tirata. Rete aviariū infernè alligare, ligare, illigare, colligare, stringere, constringere,

medere, connectere, viuicare, revincire.

Affinare. Ridurre a perfezione. V. Perfezionare.

Affinare, per Aguzzare. V. Aguzzare.

Affinare, per Perfezionarsi. V. Perfezione.

Affinare, per Raffinare, purgar una cosa. Aliquid emendare, expurgare, purificare; ad purum excoquere; ad postulam expurgare; purgatus facere; expurgatus, vel, purius reddere.

Affinire. Mancare, venir meno. V. Mancare.

Afficare. Arrocare, cagionare, cadine ad uno. Alicui ravim afferre, creare, ciere, generare. Raucum aliquem facere, efficere, reddere.

Afficare. Divenir roco. Ravim contrahere. Raucitate affici. Raucum fieri. Ravescere. Irravescere.

Afficare, e Affissare gli occhi in una casa. Oculos in aliquid adicere, defigere. Immobiles oculis aliquid intueri, contueri, aspicere. In aliquid oculorum aciem intendere. Aliquid acri & intento animo intueri; quam maxime intentis oculis, acerrime contemplari; studiosè intueri; intentis luminibus aspicere, inspicere, inueneri, in eoque defixum esse.

Affittare. Dare a fitto una casa ad uno. Alicui domum locare, elocare.

Mettere ad affitto una casa. Domum locationi adicere, destinare; mercede inscribere; locandam proscribere; meritoriam denuntiare.

Pigliare ad affitto una casa. Domum conducere, redimere.

Affammare. Infammare. V. Accendere. Infammare.

Affiggere uno. Aliquem exagitare, vexare, torquere, affligere, excruciare; mœrore conficere, molestiis implicare, contristare; tristitiæ tradere. Alicui dolorem inurere, mœrorem dare, acerbitem afferre, tristitiam inferre, molestiam creare, calamitatem parere, tristitiam aspergere. Ægritudine aliquem afficere, angere, cruciare.

Affiggeri. Se affligere. Se cruciare. Animo se angere. Angore affici. Angi. Laborare. Cruciri. Affligi. Angorise dedere.

Affiggeri molto per la morte d'uno. De, vel, ex alicujus morte doloris plurimum haurire, capere, accipere, ferre.

Obitum alicujus sic ferre, ut omnem amittat jucunditatem. Interitum alicujus, magnum alicui dolorem, mœrorem, acerbitem, tristitiam, angorem afferre, parere, creare; ægritudinem inferre, dare. De alicujus morte valdè laborare, affligi, angere, excruciar, in mœrore versari; intristitia esse, jacere; mœrore se conficere; ægritudine confici, affici, preni. Alicujus morte, vel, mortem mœrore.

Affitto. Dolor affictus Mœrens. Molestia affectus. Inctu perditus. Angoribus & molestiis implicatus. Mœrore fractus, affectus, confectus, obrutus. Malis oppressus. Miseriis confictus. Calamitate vexatus.

Affitto, debilitato. Affictus. Jaccens. Abiectus. Tristitia exanimatus. Affictus, debilitatusque ægritudine; Qui est animo perculso, & abiecto; affictio, & fractio.

Essere affitto, colmo di miserie. Doloribus acerrimis angere. Miseriis maximis premi. Extremis calamitatibus cruciari. Summis infortuniis affligi. Pessimis malis torqueri, vexari, exagitari, perturbari, affici, confici, confictari. Animi angoribus eximie implicari. Maximo in luctu esse. In miserrimo mœrore esse, jacere. Supremas calamitates, acerbitates perferre. Infelicissimam, miserrimam, calamitosissimam vitam agere, ducere, exigere, ferre, trahere, vivere.

Son oppresso dall'affissione. Mœrore contabesco, debilitor, conficior. obruor, perdo, opprimor. Tristissimis vexor, & conficior curis. Affectus mœrore jacet, & languet animus meus. Jaceo in luctu, ac mœrore, vel, in mœrore, ac sordibus. Deditus sum tristitiæ, Tristitia me angit, vexat, affligit, conficit, exedit. Vita mihi fastidiosa, acerbata, molesta, gravis, amara est. Vitam fastidiosa. Vita me tædet. Acerba vivo. Vitam mihi acerbam puto.

Darsi in preda all'affissione. Animum, vel, se mœrore, ac tristitiæ permittere, dedere, dare. In tristitiam se abicere, se dejicere. Tristitiæ habenas laxare, remittere. Se ægritudinē tradere, dedere.

Scacciar l'affissione dall'animo d'uno. Tristitiam, Curam ab aliquo detergere, abstergere, extergere, dephlere, delere, lugare, dejicere, discingere,

te . V. Malinconia .

Affocare, e Affucare. Abbruciare. V. *Abbruciare.*

Affocare, per Abbruciarsi. V. *Abbruciarsi.* *Accenderfi.*

Affogare. Suffogare, strangolare uno. Aliquem *præfocare, suffocare, effocare.* Alicui animum intercludere, spiritum præcludere, elidere. V. *Soffogare. Strangolare.*

Affogare una cosa. Nascondere. V. *Nascondere.*

Affogare nella roba. Haverne. V. *Roba.*

Affogare nelle faccende, o affari. V. *Affaro.*

Affogare una Giovane. Dicefi, quando mal si marita. Alicui fillam suam malè collocare. V. *Maritare.*

Affogare, per Morir di soffocazione. Suffocari. *Faucibus premi.*

Affogare, per Sommergere. V. *Annegare.*

Affogarsi. V. *Annegarsi.*

Affogarsi in un bicchier d'acqua. I.e. vi momento frangi, obrui, perdi, opprimi, confici, dejici.

Affollare. Dicefi di moltitudine di popolo, che si stringe insieme. *Condensare; Consercire; Constipare; Globare; Conglobare; Glomerare; Agglomerare; Conglomerare; Stringere; Restringere; Adstringere; Constringere; Premere; Comprimer se.*

Affollare. Ansare. Anelare. V. *Ansare.*

Affoltare, far con furia una cosa. Aliquid vehementer agere; concitare, præcipitanter agere, facere. V. *Andare a furia.*

Affondare. Mandare in fondo una Nave. Navem ad inum, vel, ad ima dimittere; sommergere; in aquam demergere, immergere; aquis obruere.

Affondare, per Fare profonda una fossa. Fossam in profundum agere, seu deprimere. In altitudinem, vel, Altè deprimere, defodere fossam. In altitudinem fossam excavare.

Affondarsi. Abbassarsi il letto del fiume. Alveum excavari, deprimi.

Affondarsi. Sommergersi una Nave. Navem in aqua submergi; aquis hauriri, absorberi, obrui. In aquis demergere, extinguere, perire, desiderare, subdesidere, disidere, fidere; ad ima fidere, ferri, mergi, confidere, pessum ire,

Affortificare. V. Fortificare.

Afforzare. V. Fortificare.

Affossare. Cingere, o fortificare con fossa un Luogo. Locum fossa munire, circumdare, circummunire, conspire. Loco fossam circumdare.

Affragnere. Quasi infrangere. V. *Infrangere.*

Affragnere, per metaf. Straccare.

Affievolire. V. Indebolire.

Affralire. Torle forza. V. Indebolire.

Affrancare. Far franco, libero. V. *Liberò.*

Affrancare, per Avvalorare, far animo. V. *Animo.*

Affrappare. Frappare, tagliar minutamente. V. *Tagliar minuto. Trin-*

ciare. *Affratellare. Domesticali con uno più di quello, che non conviene.* Equo liberius & familiarius cum aliquo agere. V. *Domesticare.*

Affratellarsi, per Fare amicizia stretta con uno. Se alicui insinuare. Se in amicitiam cum aliquo, vel, alicujus insinquare. Se in alicujus consuetudinem dare.

Affreddare. Indur freddo. V. *Raffreddare.*

Affreddare. Divenir freddo. Frigescere. *Frigeferi.*

Affrenare. Raffrenare. V. *Domare.*

Affrettare. Far fretta, sollecitare una cosa. Aliquid celerare, accelerare, properare, appropere, festinare, maturare. Negotium urgere. Aliquid festinanter exequi. Aliquam re celeritatem, festinationem, diligentiam adhibere.

Affrettar il passo. Gradum incitare, accelerare, appropere, addere. Incessum urgere. Iter concitare, accelerare, urgere. Itinere contendere. Se ocius movere. In itinere celeritate uti, festinationem adhibere. Festinare. Properare.

Affrettare, per Sollecitare, stimolare uno in qualche cosa. Alicui urgens negotium injungere; subitè operæ negotium imponere; festinam operam commendare; celeris operæ functionem indicare. Aliquem in aliquare urgere, sollicitare, incitare, adurgere. Alicui in negotio instare, insistere; stimulos addere. Quempiam ad aliquid concitare, premere, impellere.

Affrettarsi in un negozio, Operi insin-

re. In aliquod opus diligenter, sollicitoque animo incumbere. Aliquid operis festinanter exequi.

Affrettarsi per ritornare. Ad reditum accelerare. Regressum maturare. Ad reversionem properare. Accelerare, Festinare, Maturare reverti.

Affrettarsi troppo. Praefestinare. Praeproperè festinare. Nimia festinatione uti. Nimia propeatione festinare. Niam festinationem adhibere.

V'è bisogno d'affrettarsi. Maturato opus est. Opus properato, vel, festinato, vel, festinatione, vel, propeatione.

Affrettatamente. Con fretta, in fretta. Celeriter. Festinanter. Festinatè. Festinè. Maturatè. Maturè. Properè. Properatè. Properanter. Properatim. Properiter. Festinatè.

Affrontare. Propriamente assaltare il nemico a fronte. Cum hoste congedi, confingere; certamen conferere; manum, praelium, pugnam conferere.

Affrontare. Assalire, assaltare. V. Assalire.

Affrontare, per Dare nel bersaglio. V. Mirare.

Affrontare, per Fare affronto, con fondere, o far vergognar uno; fargli ingiuria. Aliquem contumelia, injuria afficere. Ledere, lacerare, vexare, lacerare, proscindere, figere, confingere. Alicui contumeliam, injuriam, dedecus inferre, facere, imprimere, confutare, imponere. V. Inginiare.

Affrontare, per Stare a fronte, o a rimpetto d'uno. In aliquem obverti. Alicui adversum, obversum, oppositum; contra, è regione, ex adverso, vel, ex adversum esse. Contra aliquem esse, stare, adstare.

Assumicare. Far fumo, dar fumo ad una cosa; tingere, o annerarla con fumo. Aliquid fumo denigrare, inficere, infuscare, perfundere, suffundere, tingere.

Assumicare, per Dar fumo ad una cosa. Aliquid fumigare, fumigare, suffire, suffumigare.

Assumicare, per Riempire un luogo di fumo. Aliquem locum fumo implete, complere, replere.

Assumicarsi. Tingeri, annerirsi di fumo. Aliquid fumo nigrescere, denigrari, tingi, infuscarsi, inficere.

Assucare, V. Abbruciare.

Affusolare. V. Ornare. Raffazzionare.

A G

Agazzare. Andare in collera per ogni cosa: modo basso. V. Collera.

Agevolare. Facilitare. V. Facilitare.

Aggassare. V. Accassare.

Aggavignare. Pigliare una cosa in modo, che la mano la possa stringere con balia. Aliquid apprehendere, comprehendere, complecti, stringere manu. In rem quamplam, vel, In aliquem involare, manus injicere.

Aggechire. Vmiliarsi. V. Abbassarsi. Vmiliarsi.

Aggelare. Indur gelo. V. Gelare.

Aggelarsi. V. Gelarsi.

Aggentilire. Rendere gentile una cosa. Aliquid venustius reddere. Alicui rei pulchritudinem addere, venustatem adjungere, concinnitatem afferre.

Aggermogliare. V. Afferrare, pigliar tenendo con forza.

Agghiacciare. V. Gelare.

Agghiacciare, per Diventar freddo. V. Ghiacciarsi.

Agghiacciare. Far divenir ghiacciato. V. Gelare.

Agghiadare. Sentir, o patir eccessivo freddo. V. Freddo.

Agghiadare, per Trafiggere. V. Trafiggere.

Aggiogare. Mettere il giogo, proprio de' Bovi. Boves jugare, conjugare; jugo subdere, ad jugum alligare, adjudare, ad jugum, vel, jugo jungeri. Robus jugum imponere.

Aggiornare. Assegnare il giorno. Diem statuere, constituere, praestituere, praefinire, dicere, praescribere, condicere, dare, praestare.

Aggiornare, per Aggiornarsi, farsi giorno. Lucefcit. Dilucescit. Diescitur. Illucescit. Lucet. Albescit. Dies adventat, adest, advenit, aperit. Diluculat. Sol oritur, exortitur.

Aggirare. Circondare. Circumire. Ambire. V. Girare.

Aggirare, per Andare in giro. V. Girare.

Aggirare uno, per Ingannarlo. V. Ingannare.

Aggirare, per metaf. Non trovar modo di fare una cosa. V. Avvolgere. Imbarazzarsi.

Aggiudicare. *Assegnar per sentenza di Giudizio una cosa ad uno.* Aliquid alicui adjudicare, addicere, assignare, attribuire, destinare.

Aggiungere. *Accrescere.* V. *Accrescere.* *Favere.*

Aggiungete a ciò, ch'egli l'ha percosso senza causa. Huc accedit, vel, Accedit illud, vel, Accedit etiam. quòd illum sine causa percussit. Quid? quòd illum immeritum ferit.

Nulla si può aggiungere al suo affetto. Ad ejus studium nihil accedere potest. Nihil ad illius amorem addi potest. Nulla fieri accessio potest ad ipsius benevolentiam.

Aggiungere, per Arrivare. V. *Arrivare.*

Aggiungere, per unire una cosa con un'altra. Unum alteri, vel, cum altero jungere, addere, apponere, adiacere, aggregare, conjungere, copulare,nectere, connectere, sociare, consociare, contedere, committere. Aliquid ad aliud adungere.

Aggiustare. *Ridurlecose al giusto, e debito termine, pareggiare una cosa.* Aliquid alteri rei æquare, adæquare, coquare, exquare; ad justam mensuram redigere, æquiparare.

Aggiustare, per Accomodarsi. V. *Accomodarsi.*

Aggiustare, per Dar fede, credere. V. *Credere.*

Aggiutare. V. *Aitare.*

Aggomitolare. *Far gomitolo d'una cosa.* Aliquid glomerare, agglomerare, conglomerare; in glomum convolvere. Aliquid ex fusoin spiram evolvere, vel, in volumen explicare. Glomum ex volumine ducere, convolvere.

Aggomitolare, per Ammucchiare. V. *Accumulare.*

Aggradire. *Essere a grado, piacere.* V. *Gradire.*

Aggraduire. *Cattarsi benevolenza, acquistarsi l'affetto.* V. *Affetto.*

Aggraffare. *Aggrancire.* V. *Arrampinare.*

Aggranare. V. *Granare.*

Aggranchiare. *Sidiceprincipalmente delle dita, che per gran freddo si piegano a guisa delle gambe de' Granchi.* Digtoscancrimodo contrahi, curvati; frigore obrigere.

Aggrancire. V. *Arrampinare.*

Aggrandire, V. Grande. *Ingrandire.*

Aggrandire. *Divenir grande.* V. *Grande.*

Aggrappare. *Pigliare, e tener forte con cosa adunca.* V. *Grappare.*

Aggrappare. *Appiccarsi colle mani adunche.* V. *Grappare.*

Aggratare. *Esser grato.* V. *Gradire.* *Piacere.*

Aggraticciare, o Aggraticciarsi, *attaccarsi stringendo una cosa.* Aliquid prehensare, captare. Ad aliquid adherescere, inhærere.

Aggraticciare. *Avvolgere.* V. *Avvolgere.*

Aggratigliare. *Cuocer sopra la graticola una cosa.* Aliquid in craticula coquere, torrere, inassare; ad craticulam incoquere.

Aggratigliare, per Imprigionare. V. *Carcerare.*

Aggravare. *Gravare, metter peso in una cosa.* Aliquid aggravare, gravare, onerare, degradare. Alicui rei onus addere, facere, adiacere; gravitatem facere, vel, pondus facere.

Aggravare. *Far più grave il male.* Malum exaugere, exaggerare, exasperare, acuire, augere.

Aggravarsi. *Divenir più grave il male.* V. *Male.*

Aggregare. *Vnire, aggiungere al numero degl'altri.* Aliquem ad aliud aggregare, addere, adungere, adgregare, accessionem facere.

Aggreggiare. *Far gregge.* V. *Aggregare.*

Aggrediare. *Agghiadare.* *Sentire, opatir'eccessivo freddo.* V. *Freddo.*

Aggrinzare. V. *Incrispare.*

Aggroppare, e Aggruppare. V. *Annodare.*

Aggroppare, per Ammassare. V. *Ammassare.*

Aggrottare. *Far la grotta.* Aggeremstruere, construere, extruere, ædificare.

Aggrottare. *Appoggiarsi.* V. *Appoggiarsi.*

Aggruppare. V. *Annodare.*

Agguagliare. *Far' eguale, pareggiare, aggiustare una cosa con un'altra.* Aliquid cum alia re æquare, adquare, coquare, exquare, peræquare. Par facere aliquid alteri rei.

Agguardare. *Guardar diligentemente una cosa.* Aliquid animadvertere, contemplari, speculari. V. *Guardare.*

Agguerrare. Coniungere, appoggiare una cosa ad un'altra. Alicui rei adungere, addere aliam.

Agguindolare la sera. Filum sericum ex fuso in spiram evolvere, vel, in volumen explicare.

Agguistare. Dar gusto. V. Diletta- re. Guste.

Agiare. V. Accomodare.

Agiarsi. V. Accomodarsi.

Far suo agio. Andar del corpo. V. Andare del corpo. Benefizio.

Agitare. Perturbare, commovere una cosa. Aliquid agitare, exagitare, jactare, concutere.

Agitare. Adoperarsi. V. Adope- rarsi.

Agitare. Far negozi. V. Negoziare.

Agognare, e Agugnare. Bramar con avidità. V. Bramare. Desiderare.

Agonizare. Stare in agonia. Animam agere. Cum morte luctari, luctari, con- fligere, concertare, contendere, collu- ctari. Morti obluctari. Extremos age- re spiritus. Animis ac vita deficere. In extrema vitæ lucta esse. In supremo vi- tæ agone esse, versari. Animam efflare, exhalare, expirare. In ultimum vitæ discrimen adductum esse. Ad mortis angustias redactum esse. Haud dubiam mortem inire. Ad ultimam vitæ peri- odum pervenire. Rectè ad obitum ferri. In vitæ confusio esse, versari.

Agro deles. Ex acerbo dulcis. Ex acerbo & suavi mixtus. Cujus acerbitas dulcedine temperatur. Cujus jucunditas est acerbitate permixta. Cujus jucundus acor est.

Divenir agra una cosa. Aliquid ace- re, acescere, coaccescere; acorem con- cipere, contrahere, imbibere.

Far divenir agra una cosa. Alicui rei acritudinem conciliare; acerbitatem addere, indere. Acorem in aliquo creare, ciere.

Agguardare. Guardare. V. Attento.

Aguatare. Aguatarsi, porsi in aguato, per assalire una alla sprovvista. In- sidias alicui facere, tendere, parere, moliri, parare, struere, meditari. Quempiam osservare, ex insidiis ca-utare, speculari, custodire, intentis oculis osservare. Alicui insidiari. In- sidias aliquem appetere.

Dar negli aguati d'alcuno. In ali- cujus insidias devenire, delabi, inci- dere, incurrere.

Agguerrire. Ammaestrare uno nell' arte della Guerra. Aliquem docere bellica, imbuerè militia, bellicis ar- tibus instruere; ad belli disciplinam, & pericula erudire; belli laboribus assuefacere.

Aguzzare. Appuntare, fare aguzzo, e far la punta ad una cosa. Aliquid acuire, cacuminare, cuspidare, fastigia- re, fastigare, spicnare; in cacumen fa- stigare; in mucronem fastigare; acu- tum reddere; exacuere, peracuere.

Aguzzar l'appetito. Provocar la sa- me. Cibi appetentiam facere; avidi- tatem incitare, prestare. Palatum excitare, irritare.

Aguzzarsi, per Ingegnarsi. V. In- gegnare.

A J

Andare ajato. Andare attorno per- dendo il tempo. V. Andare attorno.

Aje. Maestro di buonecreanze, e di ben vivere. Morum, Animi Magister, formator, rector. Censor. Etatis for- mator. Vivendi præceptor. Virtutis magister.

Esser ajo d'uno. Mores cujuspiam re- gere, formare. Aliquem curare, procu- rare, moderari, regere. Alicujus cura- torem, moderatorem, rectorem agere.

Andare ajone. V. Aiato.

Aissare. Incitare, adizzare. Canem admittere, immittere. V. Adizzare.

Aitare. Aiutare, dare ajute ad uno. Aliquem juvare, adjuvare, sublevare, erigere, fovere, confirmare, sustenta- re. Manum auxilliarum, præfidiarum, subsidiarum alicui præbere. Alicui opitulari, auxiliari, adesse, subvenire, opem ferre, succurrere; auxilium prestare, præsto esse, præsentem esse, auxilio esse, subsidio venire, minime deesse; suppetias venire, suppetias ferre; opem dare, porrigere, tende- re; operam commodare, adiutorem se præbere, vires suppetiare.

Ajutare. V. Aitare.

La Fortuna m'ajuta. Fortuna mihi respondet, consonat; mecum con- gruit; me respicit.

Ajutarsi di mano, e di piedi, per sa- lire in un luogo. Qua manibus, qua pe- dibus, vel, Tum manibus, tum pedibus in aliquem locum reptare, repere, ir- repere, adrepere, proropere, serpere.

Ajutarsi l'un l'altro. Mutuam sibi

opem,

opem , adjumentum , auxilium , præsidium , adminiculum , subsidium , adiutorium , adjuvamen , juvamen , juvamentum præstare , navare , adhibere . Mutuò se juvare . Sibi mutuas operas , inpetias dare , navare , ferre .

Ajutarfi . Servirsi d'una cosa . V. Servirsi .

Esser ajutato . V. Haver soccorso .

Con l'aiuto di Dio . Deo adjuvante . Obsecundante Numine . Deo dante . Deo benè juvante , adminiculante . Deo adiutore . Dei adiutorio . Dei ope . Dei auxilio . Divino fretus auxilio . Favente , Adspirante , Benè propicio , Auxiliante Deo .

Domandare ajuto da uno . Ab aliquo auxilium petere ; opem implorare ; adjumentum quærere . Ad aliquem , vel , Adalicujus opem confugere . Aliquem appellare , implorare , invocare .

Aizzare . V. Adizzare .

A L

Fare ala , e alia . Far largo a chi passa . Iter , Locum , Viam alicui concedere , cedere , dare , facere , præbere . De via decedere . Via decedere .

Tagliar le ale . Alas incidere , amputare , cadere , concidere .

Su'l far dell'alba . Su'l far del giorno . Primo diluculo . Prima luce . Cum prima luce . Primo mane . Multo mane . Summo mane . Prima aurora . Benè mane . Ineunte die . Cum lucere inciperet . Exoriente luce . Albente Cælo . Sub lucis ortum . Aperiente se se die .

Albeggiare . Tondere al bianco . esser bianchiccio . Albicare . Candicare .

Alberare . Alzare in aria antena , insegna , &c . V. Inalberare .

Fare , o piantare un'alberetto . Arbustam , arboreum , locum arbutivum , solum arboribus confitum , vel , convestitum facere . Silvulam , nemus constituere . Locum arbutare .

Albergare . Alloggiare uno in casa sua . Aliquem hospitio excipere ; tecto , lectoque accipere ; tecto , mensaque accipere . Alicui hospitium , perfugium præbere . Alicujus hospitem esse .

Albergare , per Dormire insieme con chi che sia . Condomire . Condomiscere .

Albergare , per Star nell'albergo d'alcuno . Alieno hospitio uti . Alienam domum incolere . Apud aliquem diversari , hospitari , diversorium ha-

A L I

bere . Alienis scribibus uti .

Invitare uno ad albergare in casa sua . Hospitio quempiam invitare . In hospitium aliquem invitare . Alicui hospitium benignè ac liberaliter deferre . Tecto ac domo aliquem invitare .

Alcuni alberi producono frutti due , etre volte l'anno . Aliquæ arbores bis , actrifera sunt ; bis , terque quatuor annis patunt , ferunt , afferunt ; fructus edunt , ferunt .

Diramare . Tagliare i rami all'albero . Arborem ramis densiorem collucare , sublevare , opacitate liberare . Arboris ramos restringere , delstringere , amputare , exputare . Arborem ramis diminuire , decurtare , detruncare .

Metare terra intorno ad un'albero . Arborè aggerare , operire , ac obruere .

Piantare alberi . Arborea deponere , pangere , conferere , serere .

Piantare alberi in ordinanza , e distanza uguale . In quincuncem arbores disponere , metare , dirigere , describere .

Potare un'albero . Arborem putare , deputare , expurgare , tondere , attondere , detondere . Supervacaneos arboris ramos abstergere , detergere , decidere , defecare .

Quest'albero si sarga i rami . Hæc arbor ambitiosa est .

Quest'albero produce frondi , fiori , e frutti . Hæc arbor in frondes se induit ; induit se in florem ; pomis se induit .

Quest'albero produce frutti un'anno sì l'altro no . Hæc arbor alternis annis fructus edit . Felicitas hujus arboris alternat . Hæc arbor fructum alternat .

Albitrare . Arbitrare . V. Arbitrare .

Alchimizzare . Esercitare l'Alchimia . Chymiam , Chymiam , Alchimiam , Alchimitem , Chemicam , Chemicem exercere . Artem alchimicam facitare .

Alegere . V. Elegere .

Alenare . V. Alitare .

Aliare . Aggravarsi più , che huom non suole , intorno ad una cosa . V. Aggravare . Andare attorno .

Alidire . Disoccare , privar d'umore . V. Disoccare .

Alieggiare . V. Aliare .

Alionare . Trasferire in altrui il dominio di benistabili . Aliquid vendere , distrahere , mancipio dare , alienare , abalienare , mancipare , mancipatione distrahere .

Alie-

Alienarsi. V. *Allontanarsi*.

Alimentare. V. *Nutricare*.

Alitare. *Mandar fuori il fiato a bocca aperta*. *Halitare*. *Halitum* emit-tere, *expirare*.

Allacciare. *Legare con laccio una Fiera*. *Feram*, *Pecudem feram*, *vel*, *sylvestrem*; *Animal ferum*, *vel*, *sylvestre*; *Belvam feram*, *vel*, *sylvestrem*; *Bestiam feram*, *vel*, *sylvestrem* illaqueare, laqueo ligare, obligare, vincere, constringere, nodare.

Allacciare, per *metta*. *Corrompere*. V. *Corrompere con dani*.

Allacciarsela, *assolutamente posto*, vale alquanto meno, che *allacciarsela vie su vie su*. V. *Presumere*.

Allacciarsela vie su vie su. *Presumere di se assai più*, che non comporta, nè la sua condizione, nè i suoi meriti. V. *Presumere*.

Allagare. *Inondare*, *coprir d'acqua*. *Exundare*. *Inundare*. *Redundare*. *Undis obruere*, *operire*, *stagnare*, *testagnare*.

Allargare. *Allentare*. V. *Allentare*.

Allargare. *Crescer per larghezza le strade*. *Vias laxare*, *dilatare*, *prolatare*, *amplificare*, *ampliare*. V. *Slargare*.

Allargare la mano. *Vsar liberalità*. V. *Liberalità*.

Allargarsi. *In latitudinem se fundere*, *se dilatare*.

Allassare. *Stancare*. V. *Fatigare*. *Stancare*.

Allassarfi. V. *Straccarsi*, *indebolirsi*.

Allattare. *Nutrir con latte*. V. *Lattare*.

Allattare, per *Tettare*, per *succhiare il latte*. V. *Lattare*.

Allesciare. *Assignare*. V. *Radicare*.

Allescarsi. V. *Radicansi*.

Allegare. *Citare un'Autore*; *Au-ctorem citare*, *producere*, *proferre*, *allegare*, *adducere*, *efferre*, *producere*, *proponere*. *Ad auctorem revocare*.

Allegare. *Aggiustar la lega delle monete*. *Metalla commiscere*, *permiscere*, *admiscere*, *immiscere*, *intermiscere*, *confundere*.

Allegare. *Instupidire*, *far stupido*, *inteso de' denti*. V. *Densi*.

Allegare, per *Collegarsi*, e *far lega*. V. *Legare*.

Alleggerare, e *Alleggerire*. *Alleggiar l'affanno*. *Angorem levare*, *immi-*

nuere. *Alicujus angori levamento esse*, *levationem facere*, *levamentum praestare*. V. *Dolore*. *Pena*.

Alleggerir d'un peso. V. *Sgravare*.

Alleggiare. V. *Alleggerare*.

Allegorizzare. *Dir per allegoria*. *Aliquid allegoria explicare*, *exponere*, *explanare*, *pandere*, *evolvere*, *exprimere*, *expedire*.

Allegremente. *Alacriter*. *Magna*, *vel*, *Singulari animi alacritate*. *Hilarit promptoque animo*. *Hilariter*. *Lato animo*. *Hilarè*. *Lxtanti animo*. *Hilarem in modum*. *Hilaritus*. *Lxtè*. *Lxtanter*. *Jucundè*. *Animo gaudenti*.

Festare allegro la brigata. *Quos alloquitur*, *festivè oblectat*; *perjucundis sermonibus tenet*; *ils se comem*, *commodumque praebet*, *praestat*; *eos omni lepore pascit*, *verborum festivitatis demulcet*.

Allegrare. V. *Rallegrare*.

Allegarsi. V. *Rallegrarsi*.

Allegrezza. *Hoc Gaudium*, *ii*. *Hæc Lxtitia*, & *Animi voluptas*. *Jucundus animi sensus*. *Delectatio*, *nis*. *Oblectationis*, *nis*. *Voluptatis sensus*. *Oblectamentum*, *i*. *Delectamentum*, *i*. *Jucunditas*, *tis*. *Voluptas*, *tis*. *Hilaritas*, *tis*.

Allegrezza straordinaria. *Lxtitia effusa*, *profusa*.

Fare allegrezza per una Vittoria. *Victoriae gratulationem facere*.

Goder molte allegrezze. *Multa gaudenda gaudere*.

Non può capir dentro la pelle per l'allegrezza. *Suum gaudium gaudere non potest*. *Suam ipse non potest capere lxtitiam*. *Præ gaudio vix ipse se capit*.

Tener secreta, *diffimular l'allegrezza*. *In sinu gaudere*. *Lxtitiam tegere*, *premere*.

Haver tutte l'allegrezze del Mondo. *Lxtitis omnibus lxtari*. *Omnibus gaudiis gaudere*. *perfundi*.

Trionfo d'allegrezza. *Gaudiotriumpho*. *Lxtitia exultio*. *Omnibus lxtitiis incedo*. V. *Trionfare*.

Allenare. *Perder la lena*, e *le forze a poco a poco scemare*; onde si dice: *Il caldo*, *il freddo s'allena*. *Calor*, *Frigus se frangit*, *remittit*; *se remittit*; *decre- scit*, *imminuitur*.

Allenare il Cavallo. *Maneggiarlo*, *perchè acquisti lena*. *Equum exercere*. V. *Cavallo*.

Allenire. *Lenire*, *raddolcire*, *molli-*

liscar qualche cosa. Aliquid lenire, mollire, delinire; molle reddere.

Allenire, per Addolcire, mitigar qualchuno. Aliquem, vel, Alicujus animum lenire, sedare, delinire, mitigare, placare, mansuificare; mitiorem facere, placatum efficere, ad lenitatem revocare. Alicujus iras pernuocere.

Allentare. Cominciare a cadere gl'intestini nella borsa. Intestina in scrotum decidere, incidere. Hernia laborare. Ramice affici. Ramicosum esse, vel, Herniosum esse incipere.

Allentare. Rendre lenta una cosa. Aliquid lentare, laxare, relaxare, remittere.

Allentare, per Iscemare. Imminui, remitti. V. Diminuire.

Allentare, per Ritardare uno. Aliquem retardare, remorari. V. Abada. Arrestare.

Allenzare. V. Fasciare.

Allessare. V. Lessare.

Allestire. Preparare. V. Apparecchiare.

Alletamare. V. Letamare.

Alletare. Invitare, chiamare, incitar con piacevolezza alcuno, con carezze. Aliquem blandimentis capere, demulcere, inescare, prolektare, delinire, asfektare, pellicere, allicere, illicere; blanditiis irretire; lenociniis irretitum tenere; verborum illecebris movere, asfektare; cupiditiis capere; ciborum delictis, vel, blandimentis trahere.

Alletare uno con discorsi. Aliquem sermone tenere, oblectare; ad se trahere, vertere, convertere; rapere, traducere.

I Piaceri allettano al peccato. Voluptates ad peccatum alliciunt, irretiunt, capiunt, inescant; ad peccandum pertrahunt, allectant, impellunt, incitant, inducunt, prolektant. Homines voluntate illecti, capti peccant; in peccata ruunt, incurrunt, incidunt, prolabantur. Blanditiis cupiditatum illecti, lenociniis voluptatum delinunt, corrupti pertrahuntur, adducuntur, rapiuntur ad peccatum homines.

Allestare, per Albergare. V. Albergare.

Alletate, per Chiamare. V. Chiamare.

Allevare. Nudare, alimentar piccole Creature. Infantes alere, educare, nutrire, educere, nutrire, nutricari.

Allevare, per Ammaestrare. V. Ammaestrare.

Allevare, per Innalzare. V. Alzare.

Alleviare. V. Alleggerire.

Allibire. Impallidire per cosa, che faccia restar confuso. V. Impallidire.

Allibrare, Mettere, porre, è scrivere al libro, descrivere. In librum aliquid transferre. V. Scrivere.

A licenziare. V. Congedo. Licenziare.

Allignare. Appigliarsi e radicare, proprio delle piante. V. Radicare.

Alliquidire. V. Liquidare.

Allistare. V. Lisciare.

Allividire. V. Livido.

Allogare. Dare il luogo ad una cosa. V. Accomodare.

Allogare, per Arconciare uno al servizio d'altri. V. Arconciare.

Allogare, per Affittare. V. Affittare.

Allogare, per Maritare. V. Maritare.

Alloggiare. V. Albergare.

Allontanare. Discostare, dilungare una cosa da un'altra. Aliquid ab aliqua re sejungere, dimovere, secedere, amovere, removere, semovere, sejungere, separare, abstinere, submovere, vel, Hominem ab aliquo loco ablegare, prohibere, depellere, repellere, amovere, submovere, abstinere, separare.

Allontanare uno da se. Aliquem ab se alio amovere, amandare, abducere, avvertre, seducere, ablegare.

Allontanarsi dall'amicizia d'uno. V. Amicitia.

Allontanarsi da un luogo. Ab aliquo loco longè recedere, secedere, digredi, procul abscedere, longius abire, se removere; recessum, abcessionem facere.

Alloppiare. Dar l'oppio. V. Oppiare.

Allucciare. Attentamente e fissamente guardare. V. Guardar fiso.

Alludere ad una cosa. Alicui, vel, Ad aliquid alludere.

Allumare. V. Illuminare.

Alluminare. V. Illuminare.

Alluminare, per Accendere. V. Accendere.

Alluminare, per Miniare immagini. V. Miniare.

Allungare. Far lunga una cosa più di quello, che è. Aliquid produrre, ducere; in longius produrre, proferre, provehere, promuovere; longum facere, efficere.

*Allungare, per Differire, prolunga-
re. V. Differire.*

*Allungare, per Dili-arsi, allonta-
narsi. V. Allontanarsi.*

*Allungare, per Procrastinare. V.
Procrastinare.*

*Almanaco. Efemeride. V. Luna-
rio.*

*Alterare. Muovere, o mutare una
cosa dall'esser suo. Aliquid alterare,
conturbare, perturbare, commove-
re, novare, immutare. Rei alicujus
rationem, statum, conditionem im-
mutare, novare.*

*Alterare, per Esacerbare, far an-
dare in collera. V. Collera.*

*Alterarsi. Conturbarsi, Perturbarsi,
Commoveri. Novari, Immutari ali-
quid.*

*Alterarsi, per Esacerbari, sdegnarsi
andare in collera. V. Collera.*

*Alterazione di sangue, di polso,
Hæc Commotio; Alteratio, nis. Cor-
poris commotior habitus. Ex commo-
tione sanguine deterior corporis habi-
tus. Gravior corporis affectus ex fer-
vidiore sanguine.*

*Alternare. Operare a vicenda. E Sol-
dati a vicenda fanno la guardia. Mili-
tes vigiliæ alternant: vigiliarum sta-
tutas vices servant; servatis vicibus
excubant. V. Guardia.*

*Alternare. Cantar vicendevolmente.
Vicissim psallere.*

*Alternatamente. Ordine. Vicibus.
In vices. In orbem. Statis vicibus.
Per vices. Alternatim. Alternis vi-
cibus. Vicissim. Vicissatim. Alternè.
Alternis. Alternata vice. Per æternas
vices. Invicem.*

*Se non si contenta dell' Eccellenza,
gli darò dell' Altezza. Si paràm ho-
norificè appellari se putat Excellen-
tiæ nomine, Celsitudinis nomen illi
attribuam; Celsitudinis nomenclat-
ionem attexam, subdam illi; Cel-
situdinis nomenclatione illum affi-
ciam.*

*Altiero. Superbus. Tumidus, Fe-
rox. Elatos gerens spiritus. Animo
tumidus. Vehemens, feroxque na-
tura. Ferocis animi homo. Tumido,
elatoque animo vir. Arrogans, Inso-
lens. Fastosus.*

*Altire. Montare, salire, alzarsi,
V. Salire.*

Alto, Altus, Celsus, Excelsus,

*Præcelsus, Sublimis, Summus. Præ-
latus, a, um.*

*Fare alto, e basso. Fare a suomo-
do. Suo arbitratu vivere. V. Fare.*

*Fare alto. Termine di Guerra, cioè
fermarli l' Esercito. Subsistere. Inces-
sum suppressere. Agmen sistere, il-
ludque cogere, ac intruere.*

*Far fare alto. Jubere, agmen sub-
sistere. Conclamare moram in agmi-
ne, Suppressionem gradus in agmine
edicere.*

*Se n' è fuggito alto, alla sommità
della casa. Ad ædium summa; Ad
summas ædes; Ad superiores, excel-
siores. Sublimiores ædium partes;
Ad cœlum, vel, Ad fastigium domus
effugit, evolavit, elapsus est.*

*Questo monte è il più alto di tutti. Hic
mons altissimus omnium est; in admi-
randam altitudinem elatus, assurgens;
maximè celsus, excelsus, arduus,
eminens, procerus, supremus, subli-
mis; ad infinitam propemodum alti-
tudinem ascendit; in altum maximè
editus; celsitate celeberrimus; mira
altitudine super omnes; excelsitate
altos omnes excellit, superat.*

*Questa statua si leva in alto sette
braccia. Hæc statua in septem ulnas as-
furgit; septem ulnas, vel, septem ul-
nis alta est; septem ulnas altitudo sta-
tutz colligit, complectitur.*

*Altoriare. Ajutare, dare ajuto.
V. Aitare.*

*Entrare, altramente, o altrimenti chin-
derò la porta. Ingredere, alioquin,
alioqui fores occludam, vel, secus,
vel, sin aliter, vel, aliter claudam,
vel, sin minis occludam fores.*

*La cosa è accaduta altrimenti da quel-
lo che pensavo. Aliter res accidit, ac
opinabar. Secus ac sentiebam, res
evenit. Aliter atque putabam, vel,
Alio modo; vel, Contra quàm, vel,
Præter opinionem res cecidit.*

*Alzare, levare, a sollevare, che che
sia, da basso, e mandarlo, o porlo in
alto. Aliquid efferre, tollere, attol-
lere, extollere, sustollere, arrigere,
erigere, subrigere, levare, allevare,
elevare, sublevare: in altum evehe-
re, in aera elevare; sublime tollere, erigere,
excitare, subvehere.*

*Alzare i marzi. Alzarsi, gridare.
V. Collera. Gridare.*

Alzar le corna. Insuperbire. V. Insuperbire.

Alzar la risa. V. Rider con veemenza.

Alzar le vesti. Togam colligere, recolligere; Togæ fluentis sinus colligere, & attollere. Togæ demissæ lacinias cogere, & sublevare. Togam ab imo colligere, ac reducere. Togæ ima reducere, attollere.

Alzar la voce. V. Gridar forte.

Alzaro, per metaf. Aggrandire. V. Ingrandire.

A M

Amare. Veler bene. portar affetto ad uno. Aliquem amare, adanare, complecti amore, charum habere, diligere; benevolentia prosequi, asficere, complecti; benevolentia, vel, amicitia, vel, charitatis officiis complecti, prosequi. Alicujus amore adstringi, teneri, captum esse. In alicujus ære esse. Alicui benè velle; signa amoris tribuere, ostendere, demonstrare, In se amorem erga aliquem residere.

Amarechi ci ama. Amantem redarguere.

Amare alcuno co' fatti. Alicui amorem operibus navare.

Amare alcuno ardentemente. Alicujus amore, vel, In aliquem amore ardere, flagrare, incendi, inflammari.

Amare alcuno fuor di modo. Aliquem deperire; stolidè, insanè, perditè amare. Aliquem amore, vel, Alicujus amore deperire. Alicujus amorem spirare, In alicujus amore, ineduldis, intemis sensibus hæere. Aliquem deamare. Ex animo, singulariter, unicè aliquem diligere. Se in aliquem profundere. Ex intimo sensu aliquem diligere. Alicujus esse in amoribus. Alicujus amantissimum, studiosissimum, cupientissimum, observantissimum esse. Aliquem oculis, animo ferre. Erga aliquem esse amore singulari. Aliquem peramare. Sibi aliquem esse charum, in amore, in deliciis; cordi esse, in oculis esse, delicias esse.

V' amo perfettamente, con tutto il cuore, quanto posso. Ex animo te amo. Ex intimo sensu te diligo. Singulari sum in te animo. Amor in te meus est, quantus potest esse maximus. Ego te

ut oculos meos; aut si quid oculis est, charius, diligo. Te in sinu gesto. Mihi es in amoribus. Tui sum amantissimus.

S' amavano perfettamente. Amabant inter se vehementer. Mutuò, vel, Pariter amabant inter se. Arctissimo necessitudinis vinculo, amicitia nexu conjuncti, constricti, copulati erant. Tantus erat mutui eorum amor, ut nihil posset esse conjunctius.

V' amo quanto me stesso. Tui es alter ego.

Tu non ami me, quanto io te. Tu non æquas amorem meum.

Amare uno più degl' altri. Primitias amoris, vel, Primos amores alicui deferre. Benevolentia amore in aliquem propendere. Aliquem majori amore asficere, prosequi, complecti. Portare amorem alicui declarare, ostendere, testari, significare, testificari. Necessitudinem ampliorum intercedere inter se, & inter alterum, quàm inter alios. Alicui se conjunctiorem profiteri. Magis moveri, impelli, urgeri ad aliquem amandum, vel, ad alicujus amorem.

Amare uno suiscratamente. Aliquem deperire, perditè amare. Aliquem amore, vel, Alicujus amore deperire. Aliquem sua vita chariorem habere. In amore alicujus suavissimè acquiescere. Aliquem esse dimidium animæ suæ.

Amare uno tenetamente. In aliquem se suavissimè effundere. Aliquem ferre in oculis, gestare in sinu, habere in deliciis, in amore, & in deliciis habere. Alicujus amorem gerere, complecti. In alicujus amore conquiscescere, acquiescere.

Farsi amare da qualcheduno. Alicujus benevolentiam sibi comparare, demereri, adjungere, conciliare, parere; voluntatem ad se allicere. Sui amorem in alicujus animo excitare.

Sapere ogni arte d' amare. Omnes amoris vias noscere, tenere; sibi comparandi, conciliandi amoris perspectas, & propè exploratas habere.

Amare, per Allignare. V. Radicare.

Amor d' amore, Amar per amore, amar libidinosamente uno. Libidinosè. Luxuriosè aliquem amare.

Amare, per Dilettarsi. V. Dilecto, Giffare.

Amare, per *Essere innamorato d'uno*. V. *Amare ardentemente*.

Amare, per *Volere, desiderare*. V. *Desiderare*.

Amare, per *Voler più tosto, amar meglio*. Malle. Mavelle.

Amarreggiare, e *Amarizzare*. V. *Affiggere*.

Amarreggiare, per *Divenire amara una cosa*. Aliquid amaritudinem, amaritiem, amaritatem, amarorem, saporem aniarum contrahere, concipere, imbibere. Aliquid amarefcere.

Amarreggiare, per *Essere amara, saper d'amara una cosa*. Aliquid amaritudinem, vel, amaritatem sapere; amarorem, vel, amaritiem respicere; amarè sapere, saporem amarum redolere.

Amarreggiare, per *Fare amara una cosa*. Aliquid amarū reddere, acerbum facere. Alicui rei acerbitem addere; amaritudinem, amaritiem asferre.

Essere Ambasciadore appresso un Re. Apud Regem, vel, Ad Regem Legatum agere, esse; legationem obire, habere, gerere, agere; legatione fungi; in legatione esse. Mandata deferre.

Mandare un' Ambasciadore straordinario ad uno. Alicui extra ordinem legationem decernere, statuere, constituere, sancire, destinare.

Fare l'ambasciata d'uno. Alicujus legationem obire, agere, exequi; legatione fungi. Mandata ad aliquem asferre, deferre, perferre.

Proporre il soggetto della sua ambasciata. De sua legatione referre, dicere. Legationem suam exponere, explicare.

Render conto della sua ambasciata. Legationem, vel, De legatione renunciare.

Ambaire. Andar col passo dell' ambio. V. Cavallo, che va di portante.

Ambire. *Desiderar soverchiamente onori*. Ad honores aspirare, niti, contendere; suas cogitationes & studia conferre; animum adicere. Honores spectare, sequi. Ad honores spectare. Honores petere, ambire, prensare, vel, prehensare, captare. De hominibus adipiscendis contendere.

Ambizione. *Soverchia cupidigia d'onore*. Hic Ambitus, tus. Hæc Ambitio, Prentatio, nis. Honorum contentio. Suffragii ambitus. Suffragii, ac favoris sollicitus amor, vel, sollicita

prehensatio, & postulatio. Honorum cupiditas. Immoderate gloriæ desiderium. Ardens gloriæ sitis.

Ambizioso. Ambitiosus. Suffragia ambiens. Suffragantium favorem prensans. Ad ambienda suffragia candidatus. Qui honores prensat, suffragia ambit. Honoris avidus. Gloriæ appetens. Laudis immoderate studiosus. Flagrans immodico laudis studio. Ardentiori gloriæ studio, desiderio incensus.

Egli è ambizioso. Gloria ducitur. Laudis studio trahitur. Gloriæ cupiditate flagrat. Gloriam avidè appetit. Toto pectore ad ambitionem incunabit. In ambiendis, conveniendis, rogandis, appellandis, prehensandis hominibus diligens.

Non è punto ambizioso. Ab ambitione remotus est. Honorum ininimè cupidus est. Laudem spernit, aspernatur, negligit.

Ambulare. Andar via. V. Andar via. Partirsi.

Amicare. Farfi amico un' altro. V. Amicizia.

Amichevolmente, Benevolè. Contiter. Amicè. Studiòse. Amanter. Amiciter. Cum bona gratia. Amicè more, vel, ritu. Amicum in modum, vel, morem. Per officiosè, & per amanter. Officiosè. Amantissimè.

Amichevolmente accordarsi. Æqua utriusque gratia; Animis consentientibus; Amicè, &c. controversiam dirimere, componere. V. Accordarsi.

Siamo amicissimi. Uterque sumus conjunctissimi. Arcissimis amicitiaz vinculis ambo constricti sumus. Cum illo magna mihi est gratia; magna necessitudo, vel, familiaritas intercedit.

Crescere nell'amicizia d'alcuno. In alicujus amicitiam serpere; se firmiter reddere, Amicitiam cum aliquo augere.

Fare amicizia con uno. Amicitiam benevolentiam, necessitudinem, consuetudinem cum aliquo jungere, conjungere, contrahere, inire, coire, instituere, constituere, parare, conjugare, connectere, conciliare, parare, gignere, pacisci; amicitiaz fœdus inire; amicitiaz fœdere jungi, obligari, devinciri. Aditum, vel, Fores, vel, Iter amicitiaz alicui aperire.

rire; fundamentum ponere. Se ad alicujus amicitiam aggregare; se ad jungere. Sibi aliquem, *vel*, Se alicui adjungere. In amicorum numerum alicujus abscribi. Sibi alicujus benevolentiam aucupari. In alicujus amicitiam venire, intrare. Alicujus amicitiam assequi, consequi, colligere, demereri, contrahere; sibi conciliare sibi comparare, sibi querere. Sibi aliquem benevolam reddere, facere. Gratiam cum aliquo, *vel*, ab aliquo, *vel*, apud aliquem inire. Aliquem ad amicitiam allicere. Se in alicujus amicitiam insinuare. Ad alicujus amicitiam se conferre, se applicare. Sibi aliquem devincire.

Fasfrat' amicitia con uno. V. Affrattarsi.

Haver fratr' amicitia con uno. Quempiam arcta amicitia complecti. Proximo alicui gradu amicitia admoventi.

Infinuarsi nell' amicitia d' alcuno. Amorem, Animum, Voluntatem alicujus sibi devincire, irretire, illaqueare, conciliare. Se in alicujus amicitiam insinuare. Ad se aliquem pellicere, illicere, prolecare. Ad alicujus amicitiam se conferre, se adjungere, adrepere, irrepere, perrepere, influere. Omnium officiorum genere alicujus animum devincire, irretire.

Mantener l' amicitia con uno. Amicitiam cum aliquo colere, alere, firmare, retinere; obsequiistueri, officii servare.

*Procurar l' amicitia d' alcuno. Alicujus amicitiam captare, venari, consecrari. Gratiam apud aliquem, *vel*, Locum gratia querere.*

Riacquisir l' amicitia d' uno. Amisam alicujus benevolentiam recolligere. In alicujus gratiam redire. Alicui reconciliari.

*Rimettere uno nell' amicitia dell' altro. Aliquem alteri conciliare, placare; in alterius gratiam, *vel*, in gratiam apud alterum restituere.*

Si è ritirato dalla mia amicitia. Se ab amicitia mea movit, se removit, se abvertit, se abstraxit. Se fecrevit, Se disjunctit a me. A me demigravit.

Romper l' amicitia con uno. Amicitiam cum aliquo violare, dirimere, disfluere, extinguere, diffociare, dirumpere, deponere, dimittere, discindere, tollere, dissolvere, disjungere,

Interrumpere. Ab aliquo abalienati, se abalienare, se abjungere, se sejungere; diffociari. Nuncium alicujus amicitia remittere. Cum aliquo veterem conjunctionem dirimere. Alicujus amicitiam dirimere. Ab aliquo diffidit divelli.

La simiglianza de' costumi stringe l' amicitia. Morum similitudo amicitiam conjugat, conglutinat, conciliat, comparat. Ex morum similitudine benevolentia conficitur, familiaritas oritur, consuetudo emanat.

Amico d' alcuno. Alicujus amicus, intimus, conjunctus, necessarius. Alicujus amans, studiosus, amantissimus. Cum aliquo familiaritate conjunctus. Qui habet aliquem consuetudine, & benevolentia implicatum.

Amico dannoso. Perincommodae amicitia homo, In exigenda amicorum opera nimius. Liberiis amicis incommodans. Justo liberalius amicitia jure utens.

Amico vero, cordiale. Ex animo amicus, verèque benevolus. Fidus, Firmus, & fidelis.

Abbandonare un' Amico. V. Abbandonare uno.

Da amico. V. Amichevolmente.

Metteremi nel numero de' vostri Amici. Me in tuos amicos, inter tuos amicos, in amicorum tuorum numerum refer, transfer, ascribe, adhibe, aggrega, adscisce, coopta, recipe. Me in tuis amicis numerata, annumerata, pone, reponere, recensere, colloca.

Non havere alcun' Amico. Ab amicis nudum, inopem esse.

Servire uno, come Amico. Alicui benevolentiam prestare. Alicui praesto esse fideliter, & benevolè.

Son suo Amico parziale, e dichiararo. Illi aperte faveo, studeoque.

Tuo Padre è mio Amico. Tuo Patre familiariter utor. Est mihi cum tuo Patre arctissima necessitudo. Sum tuo Patris summa familiaritate conjunctus. sum amicus. Sumnia mihi cum tuo Patre familiaritas intercedit. Multus mihi cum tuo Patre usus est. Mutua benevolentia est inter me, & Patrem tuum.

Vivere Amico d' uno. Arctissimè, & familiarissimè vivere cum aliquo. Conjunctissimè, & amicissimè cum aliquo vitam agere. Conjunctissimè, & prorsus una vivere cum aliquo.

Voi siete il mio caro, e unico Amico. Hæres tu mihi unus in animo, nemo que est, quem magis ex animo, & intimo sensu diligam, quam te.

Ammaccare. Alquanto manco, che infrangere. V. Acciaccare.

Ammaccare. Far contusione nel corpo. Membrum livida contusione afficere, lædere. Membro contusionis livorem infligere, inurere.

Ammacchiarsi. Nascondersi nella macchia. In veptretum, vel. In veptreto se condere, se occultare. In veptretum se conjicere, se abstrudere.

Ammacchiare. Addottrinare, ed esercitare uno in atti, o in altra cosa. Aliquem actibus, aut alia re erudire. instruere, instituere, imbuiere, informare, inficere. Alicui præcepta dare, tradere disciplinam, præceptiones instillare. Aliquem actum disciplina tingere, fingere, educare; ad actus erudire. V. Instruire.

Ammagliare. Dicefi di balle, o altre simili cose, quando si legano con legatura a guisa di rete. Mercium congeries, vel, strues, vel, fascies vincire, devincire, evincire, ligare, obligare maculis reticulatis.

Ammagrarè, e Ammagrire. Diventare magro. V. Magro.

Ammaggiare. Ornarsi con majo, o con fiori. Floribus se ornare. V. Ornare.

Ammainare. V. Vela.

Ammalare. Perder la sanità. Divenire infermo. In morbum incidere, delabi, cadere, incurrere. Morbo corripì. Morbum contrahere, concipere. Valetudinem amittere. Adversa valetudine affici, teneri. Febri occupari, affligi, urgeri. Malè se habere. Ægrotare. Jacere. Morbo languere, laborare; affectum, oppressum esse. Ægrum esse. In morbo esse.

Far ammalare uno. Aliquem adversa valetudine afficere. Morbum, vel, Ægrum facere.

Ammalare. V. Ammalare.

Ammalato desperato dal Medico. Æger depositus, penè conclamatus. De cuius salute conclamatum est, vel, medici desperant. Qui in extremis est. Cuius salus desperata, vel, deplorata est. Qui laborat in extremis.

Abbandonare un' Ammalato. V. Abbandonare.

Disperar d' un' Ammalato, Ægrisa-

litem desperare. De ægroti salutè, vel, sanitate desperare, vel, sperare ponere, abjicere, deponere.

Disperato è l' Ammalato. Ægri salus inclinata est. Æger non procul abest à morte, magnum adit vitæ periculum, ad extremum vitæ periculum penè devenit. Ægroti salus deterrimum in locum venit, adducta est. Æger pessimè se habet. Jam propè ejus salus desperata est.

Esser ammalato. Ægrotare. Morbo laborare. Laborare. In morbo esse. Morbo teneri, affligi, affligi, urgeri, vexari. Ægro esse corpore. Malè se habere. Incommoda valetudine teneri. Adversa valetudine uti.

Esser gravemente Ammalato. Graviter ægrotare. Vehementer ægrotare; affici, affligi, conficere, affligi, urgeri, teneri morbo.

Esser leggermente Ammalato. In valetudine tentari. Morbo non nihil affici. Leviter ægrotare.

Far l' Ammalato. Morbum simulare.

Far la guardia all' Ammalato. Ægrum custodire. Ad ægrotum excubare. Ægroti, vel, Ad ægrotum custodiam facere, ægere.

Ricadere Ammalato. Ex morbo iterum decumbere Morbi causa in lectum denuò relabi.

Rimettere in forze un' Ammalato mezo morto. Ægrum semianimem recreare, reficere, ad vitam revocare. Semimortuo ægrotò vitam reddere, vires restituere, novum vigorem reddere. Ægrum pristino vigori restituere, pristinis viribus reddere. Ad vigorem excitare. Novum vigorem ægro sufficere.

Servire un' Ammalato. Ægrum curare. Ægro curationem adhibere, medicam operam navare, medicinam facere.

Sta male oggi l' Ammalato. Infirmitas hodie diem acerbum sustinet; minus valet; minus bellè se habet.

Sta male assai l' Ammalato. Æger morbo mortifero, lethali, lethifero, urgetur, occupatur, premitur; gravi morbo decumbit.

Sta un poco meglio l' Ammalato. Ægro meliusculè fit. Æger non nihil melior fit; aliquantulum, tantisper melius se habet. Cæpit meliusculum ægro esse. Melius ægro est, Meliusculus est ægrotus, Meliusculus esse cæpit æger.

Va di male in peggio quest' Ammalato. Ogn' ora peggiora. Egro huic in singulas horas fit pejus; est gravius; est deterius. In horas ejus morbus ingravescit. Hujus ægroti valetudo in momenta ingravescit, deterior evadit, pejore conditione fit. Hic æger gravius in momenta singula, vehementiusque affligitur.

Ammaliare. Fare, o dar male ad uno. Aliquem fascinare, effascinare; veneficio, vel, fascino afficere; fascinatione contingere; veneficiis irritare. V. Affatturare.

Ammaliare. Far divenir stupido. V. Insupidire.

Ammanare. V. Apparecchiare.

Ammanire. V. Apparecchiare.

Ammanfare. Far mansueto qualche duno. Aliquem, vel, Alicujus animum lenire, sedare, delinire, mitigare, placare, mansuoculare, mitiorum facere, placatum efficere, ad lenitatem revocare. Alicujus iras periculum lenire, mollire, pacare; placidas ac molles reddere. V. Mansare.

Ammantare. Mettere addosso il manto ad uno. Quempiam pallio munire. Chlamyde intruere, penula ornare; amiculo tegere, contegere, velare, convelare. Vestem, vel, Pallium alicui injicere.

Ammarginare. Congiungersi insieme. Coire. Conglutinari.

Ammassare. Far massa, radunare, mettere insieme molte cose. Multa congerere, aggerere, acervare, aggregare, congregare, cumulare, accumulare, coacervare. Rerum multarum acervos construere, congeriem cumulare.

Ammassarsi. Adunarsi, congregarsi più persone insieme. Plures homines in unum coire, confluere, convenire, concurrere, colligi. V. Adunare.

Ho ammassato questo danaro da' beni venduti. Totam hanc pecuniam conflavi, feci, creavi, redeggi de bonis venditis.

Ammataffare. Ridurre in massa il filo. Filum in spiram convolvere, volvere, evolvere; in volumen explicare.

Ammattire. Far divenir matto uno. Aliquem ad insaniam adigere, insanum, fatuum, delirantem rendere, facere, infatuare, dementare. Insaniam, fatuitatem, mentis alienationem

alicui afferre, facere, gignere, adducere, creare, inspirare, muovere.

Ammattire. Divenir matto. Insanire, dementare, delirare, dementire, desipere. De mente discedere. Ex potestate mentis exire. De ratione exturbare. De consilio desici. In insaniam incidere, labi, prolabi. Mentem amittere. Ad demenciam adduci. A se ipso discedere. Furorem concipere. Insaniam morbo affici. V. Pazzezzare.

E' ammatto. Mens reliquit, deficit, destituit illum. Mentis lumine obcæcatus est. A mente destitutus est. De mentis sanitate deturbatus est. Non est mentis integræ. Non est mentis compos. Est mentis impositus. Animo non constat. Est mentis mota, commota. Mente excidit. Ab animo laborat. V. Pazzo.

Esser ammatto. Desipientem, delirum, stultum, dementem, insanum, bardum, insulsum, ineptum, stolidum, vesanum, amentem, insipientem; consilii exortem; rationis, mentis, animi expertem, inopem, impotentem esse. Mente permutum, incitatum esse. A mente inopem, aversum esse. Amentia præditum esse. A mentis sanitate alienum esse. A ratione abstractum esse.

Ammattonare. Fare un pavimento di mattoni. Latere quadrato locum aliquem sternere. Pavimentum lateribus munire, infernere, pavimentare, consternere.

Ammazzare. V. Vccidere.

Ammazzare. Far nausea, venire in fastidio un recitante male. V. Fastidio.

Ammazzarsi. V. Vccideri.

Ammazzerare. V. Mazzerare.

Ammazolare. Far mazzi di fiori, &c. Flores in manipulos colligere. V. Fiori.

Ammelmare. Affogarsi nella melma o fango. Luto demergi, submergi, immergi, obrui, suffocari.

Ammendare. Correggere, ridurre a miglior essere, e forma. V. Correggere. Amendare, per Risorare i danni. V. Danno.

Ammentare. Rammentarsi, haver in memoria. V. Ricordarsi.

Ammergero. Sommergere, V. Annegare.

Ammettere. Introdurre, accettare, ricevere. V. Accettare.

Am-

Ammettere, per Appressare, mandare il Cavallo, &c. alla femmina per generare. Equum equæ admittere.

Ammettere, per Incitare, alzare. V. Alzare.

Ammezzare. Dividere, partir per mezzo. V. Dividere.

Ammezzare con le ZZ aspre. Divenir mezzo, cominciare a maturare. V. Maturare.

Ammicare. Accennar con gli occhi. V. Occhio.

Amministrare. Reggere, governar la roba di casa. Rem privatam curare. Res domesticas dispensare. Rem familiarem administrare.

Amministrare la Repubblica. Rem publicam administrare, gubernare, moderari, regere, curare, procurare, tractare. Reipublicæ clavum tenere, gubernacula moderari. In Republica versari. Reipublicæ præesse, operam dare. Ad Reipublicæ gubernacula sedere. Rempublicam legibus temporare. Reipublicæ legibus consulere, habenas moderari.

Amministrare, per Somministrare, porgere, e dare altrui che che si sia. V. Porgere. Somministrare.

Amminutare. V. Sminuzzare. Fare un Ammiraglio di Mare. Mari aliquid præficere, præponere. Maris præfecturam alicui summo cum imperio administrandam dare, tradere, committere.

Ammirare. Mirar con maraviglia la virtù altrui. Alicujus virtutem suspicere, admirari. Virtutem in aliquo, vel Aliquem in virtute admirari.

Far ammirare uno. Adirationem in aliquo efficere, alicui creare, gignere, parere. Quempiam stupefacere, stupore defigere; in adirationem rapere, convertere; adiratione complere, adiratione defixum tenere, ad adirationem traducere. Alicui stuporem intutere, adirationem asferre, movere, concitare.

Farsi ammirar da tutti. Unumquemque in sui adirationem traducere, convertere. Apud omnes sui adirationem, vel. In se omnium adirationem concitare. Ad se omnes rapere.

Ho ammirata la vostra prudenza. Tuz prudentiæ, tui consilii, tui iudicii, maturitatis; tui animi sagacitatis; tui ingenii solertiæ adiratione

defixus, affectus, stupefactus fui, captus fui. Magna de tua prudentia adiratione me incessit, mihi incidit; In adirationem tui consilii traductus, conversus, raptus fui.

Ammirare, per Ispirarsi. V. Stupire.

Ammisetare. Farli misero, ed infelice. V. Infelice. Misero;

Ammogliare. Dar moglie ad uno. Aliquem maritare. Alicui uxorem dare; filiam uxorem committere. Aliquem matrimonii vinculis adstringere, obstringere; nuptis alligare, jungere, conjungere. Alicui uxorem locare, collocare.

Ammogliarsi. Pigliar moglie. Nuptias contrahere. Uxorem assumere, ducere; sibi adjungere, conjungere, despondere, copulare. Matrimonio aliquam sibi accipere. V. Sposare.

Ammollare. Far molle, inumidire. V. Mollificare.

Ammollare, Effer molle, umido: Madescere. Madere, Immadere.

Ammollare, per Mollificare, far mansueto. V. Mitigare.

Ammollare, per Radolcire. V. Adolcire.

Ammollare, per Rallentare. V. Allentare.

Ammollire. V. Mollificare.

Ammonire. Avvertire, avvisare. V. Avvisare.

Ammonire, per Privare dell' onore de' Magistrati. Aliquem magistratu spoliare. V. Privare.

Ammontare. Far monte, mettere insieme. V. Accumulare.

Ammonticare. V. Ammassare.

Ammonticellare, dimin. d' Ammontare. V. Ammassare.

Ammonticchiare) Ammonticollare.

Ammonzicchiare) V. Ammassare.

Ammorbare. Effer compresso da morbo, da infermità. V. Ammalare.

Ammorbare. Puzzar grandemente. V. Odore: Putire. Puzzare.

Ammorbidare, e Ammorbidire. V. Mollificare.

Ammorbidare. Dar si in preda alle lascivie, o alle morbidezze. Lascivie se dedere. Vitam intemperantiæ adjicere. V. Piacere.

Ammortare, e Ammortire. L'osteso, che Ammorzare, estinguere, spegnere il fuoco, &c. Ignem estinguere, restinguere. V. Fuoco.

Ammortire. Stramortire. V. Stramortire.

Ammortire per Ammorzare. V. Fuoco.

Ammorzare. Estinguere, spegnere. V. Fuoco.

Ammorzare, per Attuire, rintuzzare. V. Abbattere l'ardire.

Ammorzare, per Estinguerfi. V. Fuoco.

Ammoscire. Languire. V. Languire.

Ammostare. Pigliar l'uva nel tino per cavarne il mosto. Uvas calcare, conculcare, proculcare.

Ammottare. E' lo scoscenderfi, che fa la terra ne' luoghi a pendio. Præriumpi, Erumpi.

Ammucchiare. V. Adunare.

Ammunire. Ammonire. V. Avvisare.

Ammuricare. Ammassare sassi, &c. V. Accumulare.

Ammutare. Ammutolare, e Ammutolare. Obmutescere. Mutescere. Mutum fieri.

Ammutinarfi. Vnirsi insieme per ribellione. V. Ribellarfi.

Amore disonesto. Amor turpis, obscœnus, impurus, libidinosus, meretricius, infanus, flagitiosus.

Acciccato dall'amore. Cæco, Impotenti, Immodico amore accensus. Infano incitatus amore. Ad insaniam usque rei adanatz cupidus, avidus.

Corrispondere all'amore d' uno. Alicuius amore amare. Amori alicuius amore respondere. Alicui in amore respondere.

Esser l'oggetto d'amore d' alcuno. V. Amare teneramente.

Fare all'amore. V. Fare.

Fare tutte le dimostrazioni d'amore verso d' uno. In nullo amoris officio alicui deesse. Omnia amoris officia alicui præstare, tribuere.

Fare tutto per amor vostro. Nihil non agam tuicausa. Omnia tui amore subibo. Nullum pro te laborem, onus, vel, officium recusabo. Omnia mea officia tibi præsto erunt. Omnem laborem, operam meam, studium omne in eum in te ponam, consummam.

Non si lascia vincer dall'amor mio. Vinci se amore meo non patitur. Exorari amorem suum a me non finit. Oppugno officis meis ejus benevolentiam ad expugnari non patitur. Insinuare me vellem, vel, perveli in ejus animum, ac mihi aditum obstinate præcludit.

Rinova l'amore. Amorem redintegrare, exsuscitare, integrare. Denuo amoribus indulgere, obsequi, servire.

Amoreggiar sillemente alcuno. Cæco, Infano, Immodico alicuius amore capi, teneri. Infanis alicuius amoribus irriti, infatuari; fatuis amoribus stolidè implicari, illaqueari, illigari.

Egli è d'un indole amarevole. Ejus indoles propensa, proclivis, prona est ad amorem. Prono est ad amorem animo. Ejus pectus amorem facillimè concipit.

Amorosamente. Con affetto amoroso. Amatoriè. Amanter. Cupidè. Ingenti cum amore. Magno amoris studio. Eximio amoris testimonio.

Ampliare, o Ampliare. Accrescere dilatare i confini dell' Imperio. Imperii fines dilatare, promovere, latè longèque proferre, prolatare, propagare, amplificare, ampliare, augere, laxare; accessione proferre, producere, porrigere; latius explicare.

Ampliarfi ogni giorno più il male. Malum in diem serpit, latius manat, diffunditur; se latius fundit; latè patet, fluit, propagatur, disseminatur.

Amplificare. Aggrandire, e magnificare con parole una cosa. Rem dicendo amplificare, verbis augere, sententiis exagere, oratione diffundere, dilatare. De re aliqua copiosè, & abundanter loqui, disserere; fusè, latèque dicere. Aliquid oratione tollere augere, & majus facere; pluribus verbis prosequi, fusius exponere, uberius explicare.

Analogia. Proporzione, convenienza. Hæc Analogia, æ. Hæc proportio. Hæc Ratio Hæc Habitudo, nis. Comparationis ratio. Rata æqualium proportio. Mutuus similium habitus.

Parlare di scorrere per Analogia, porzione, o convenienza. Ex analogia, Ex proportionem, Ex ratione deducere. Vt analogica, vel, analogicæ proportionis oogere, conficere, inferre aliquid.

Anatematicare. V. Imprecationi.

Anatomia. Notomia. Hæc Anatomia, æ. Anatome, es. Incisio. Sectio. Dissectio. nis. Animantis incisio. Chirurgica animalis dissectio. Ars anatomicæ. Anatomice. es.

Farl' Anatomia. Ex arte Anatomiz dissecare, incidere corpus animantis. Ex Anatomices disciplina inspiciendum animal incidere. Animantem chirurgica ex arte dissecare. Mortui corpus incidere.

Farl' Anatomia d'una cosa. Considerarla bene, e minutamente. Rem perfectè considerare, exactè pendere, dispicere. V. Considerare.

Ancie. Ancora, parimente, e quando si vedono le pedate lasciate. Adhuc, Etiamnum, Etiamnunc, In hoc usque tempus, Ad hanc etiam tempestatem, Etiam ad id tempus relicta vestigia cernuntur.

Ancidere. Lo stesso, che uccidere; ma è poetico. V. Uccidere.

Gettar l'ancora. Ancoram jacere, mittere, demittere, figere, dejicere.

Gettar l'ancora, Fermarsi. Jactis ancoris navim firmare, navigium statuere. Postis, fixis, statutis ancoris sistere, consistere, subsistere, considerare.

Levar l'ancora. Ancoram tollere, moliri, vellere, præcidere, succidere. Salo decedere. Ancoralia solvere, & in altum provehi. Ancoras tollere, ac proficisci. Exemptis ancoris, & velis sublatis solvere. Navem salo deducere, educere. Navigium statione expellere, depellere, moliri. Navem è salo solvere, abducere. Ancoraria: ad professionem solvere.

Andare. Moveri da luogo a luogo, proprio degli Animali: Ire. Proficisci. Giradi, lucidere. Iter instituere. Ambulare. Pergere. Vadere. Ingredi. Se conferre. Aliquid petere.

Andare. Cacare. V. Andare del Corpo. Benefizio.

Andare, colla particella Ne, verb. gr. Andarne a Roma. Romam petere.

Andarne la vita, &c. Salutem, Vitam periclitari.

Andare del peso, e della misura, e del numero: si usa per dinotarne la circostanza del Quarto. v. g. Tante castagne vanno a una libra, a uno stajo. Tot castanez, pondus libraz implent, complent; ad libraz pondus sufficiunt; modium implent; sextarium conficiunt.

Andare. Moveri sive Molini. Orologi. V. Moveri ab effrinsco.

Andare. Partirsi. V. Partire.

Andare. Retto da altri verbi, si usa in diverse maniere, v. gr.

Essere una cosa andata: Essere già perduto. De aliquare actum esse.

Far andare un negozio. Colui fa andare quel negozio. Illius nomine ex mercatura geritur, agitur. Quidquid negotiationis in illa officina exercetur, totum ejus sumptibus exercetur.

Fare una cosa andata. Haverla per perduta. Aliquid in perditis habere, povere, reponere.

Haver dove andare. Separarsi di qua ho dove andare. Si hinc migrabo, alit me recipiet, apud alios diversabor, ad alterius hospitium divertam.

Lasciar andare: Dar principio del moto all'acqua. Aquæ motum concedere, tribuere, permittere.

Lasciar andare. Tralasciare. Aliquid omittere, missum facere. V. Lasciare.

Lasciare andare un pugno, un sasso. Percuotere. Quempiam pugno, lapide cadere, percutere. V. Pugno.

Andare. Si usa in alcune locuzioni così particolari, che non si adopererebbe, se non forse in altri tempi, e voci precise, come: Va, e fidati della Fortuna. I nuuc, & ventis animam committe.

Andare. Succedere, passare, come: La cosa non passerà così. Res non sic abibit. V. Passare.

Andare. Termine di Ginoco. Vada una doppia. Duplionem spondeo.

Andare. Trapassare, scorrere il tempo. V. Tempo.

Andare. Figur. Appagare una cosa. v. g. Ella mi va: Ella non mi va. Hoc mihi satisfacit, non satisfacit. Huic acquiesco, conquiesco; non acquiesco, non conquiesco.

Andare. Figur. Camminare, tirare avanti, v. g. Quel negozio va sotto il nome del tale. V. Sopra: Fare andare un negozio.

Andare. Congiunto a diversi nomi, retti dalle proposizioni, &c. ferma moltissime maniere di dire, come si vedrà per l'alfabetto. v. g.

Andare a babbarri vegoli. Modo basso. Morire. V. Morire.

Andare a banco per tenervi ragione. Jus subire.

Andare a bastuta. Accordare l'armonia con la battuta. V. Accordare. Concertare. Concerto.

Andare a bell'agio, Andare con comodità, andare a tentone, bel bello.
Viam

Viam prætentare. Paulatim incedere. Lentè proficisci. Tardo gradu ire.

Andare a bene. Passar con felicità. V. Andare bene.

Andare a bisogno. V. Bisognare.

Andare a bordo. V. Nave.

Andare a bordo, per similit. Cominciare a trattare. V. Cominciare.

Andare a bottino. Esser saccheggiato. Depopulari. Diripi. Expilari. Depopulationem pati. Ad diripiendum tradi, committi, concedi, permitti.

Andare a brace. Quasi lo stesso, che andare in conqasso. Pessum ire.

Andare a briglia sciolta. V. Briglia.

Andare a brodetto. Far d'ogni cosa un mescolio. V. Confondere.

Andare a lue. Modo basso. Andar al di sotto. V. Andar al di sotto.

Andare a buon viaggio. Prospero itinere uti.

Andare a caccia. V. Caccia.

Andare a caccia di che che sia. Arrischiarsi. V. Arrischiarsi.

Andare a campo. V. Accamparsi.

Andare a Cane. Sollevarsi nella Cagna il prurito di generare. Carulire.

Andare a cappello. Andar per l'appunto, né più, né meno. Adamussim ire.

Andare a capo chino. Inclinato capite; Demisso, Prono capite incedere.

Andare a capo in giù. Inverso capite pergere, incedere.

Andare a capo, o co' l' capo rotto. Partir danno. V. Danno. Scapitare.

Andare a capriccio. Sola cupiditate trahi. V. Capriccio.

Andar a caso. Operar senza considerazione, con furia. V. Andare a furia.

Andare a Cavallo. V. Cavalcare.

Andare a cavalluccio. Andar portato d'altrui spalle. Succollari, Alienis humeris ferri.

Andare a chin'occhi. Andar senza veder lume. In tenebris ambulare. Nocturno tempore incedere. Per noctem ire. Clausis oculis ambulare.

Andare a chin'occhi. Fare una cosa all' cieca. Aliquid temerè agere.

Andare a Civetta. Andare a caccia colla Civetta. Per noctuam aucupari.

Andare a competenza. V. Competere. Concorrere.

Andare a comune. Appartenere ugualmente a tutti gl'interessati. Aliquid in commune esse,

Andare a concorso. V. Competere. Concorrere.

Andare a confino, in esilio. V. Esilio.

Andare a conto di che che sia. Esser posto in conto d'uno. In alienius rationem transigere. Ad aliquem pertinere, attingere. V. Stare a conto.

Andare a coppia. Andar con un'altro. Cum altero incedere.

Andare a corda. Stare a filo. V. Stare a filo.

Andare a Corte, e alla Corte. Aulam subire, adire.

Andare a Corte. Citare. V. Citare.

Andare a cuore, a genio. V. Andare a genio.

Andare adagio. V. Andare a bell'agio.

Andare adagio ad una cosa. Proceder con riguardo. Aliquid cautè agere.

Andare all'albergo. V. Albergare.

Andare a dar beccate a Polli, al Prete. Modo basso: Morire. V. Morire.

Andare addosso ad uno. Investirlo. In aliquem incurrere, involare, irrucere, invadere, irrumperere, impetum facere, ferri, se projicere.

Andare a dietro, e a retro. Retrò ire. V. Arretrare.

Andare a dentro. Internarsi in un luogo. In locum penetrare, pervadere, serpere, transire.

Andare a diletto, a diporto, a spasso: Deambulare. Inambulare. Animi gratia ambulare. Ambulationem uti. Ambulationem exercere. Spatiari. Genio indulgere. Voluptatem capere.

Andare a dilungo, o al dilungo. Andare a dirittura, senza fermarsi. Recta ire.

Andare a diporto. V. Andare a diletto.

Andare a diritto, o a dirittura. Andar per la strada diritta senza torcere. Recta incedere.

Andare al disotto, o al di sotto. Partir danno. V. Danno.

Andare ad una. Simul pergere. Una proficisci.

Andare a faccia scoperta. Publicum non erubescere.

Andare a Falcone, cioè alla caccia col Falcone. Per accipitrem aucupari.

Andare a fare i fatti suoi. Modo basso. Partirsi. V. Partire.

Andare a fare i fatti suoi. Morire. V. Morire.

Andare a ferro, e fuoco una Città. Urbem igne, ferroque excidi, exfindi, everti, dirui, deleri.

Andare affilato, o a dirittura. Recta pergere.

Andare a filo segando un legno. In linea lignum scindere.

Andare a filo di spada un'Esercito. Exercitum concidi, internecioni dari, internecione deleri, confici, occisione occidi.

Andare a fondo, o al fondo. V. Affondarsi.

Andare a fondo. Metaph. Videri sapere il vero d'una cosa. Rem acutangere. V. Investigare.

Andare a fretta, e in fretta. V. Affrettare il passo.

Andare a fronte scoperta. Publicè videri non erubescere.

Andare a fuoco. Effere incendiare una cosa. Aliquid incendi.

Andare a fuoco, e fiamma ogni cosa. Omnia incendi, diripi, inflammari, comburi, cremari.

Andare a furia. Cominciare una cosa con impeto. Aliquid præcipitanter, impetu præcipiti, consilio præcipitato, inconsideratè actemerè incipere. V. Furia, alla voce Corriere a furia.

Andare a gala. Galeggiare una cosa. Aliquid fluctare, fluctuare, fluctuari, innuare, innare.

Andare a gambe levate in rovina. In perditionem ire. Pessumdari. Conculcari. Conteri. Evanescere. Dissolvi. Perdi. Disperdi.

Andare a gara. V. Competere. Concorrere.

Andare a genio, a grado, a gusto, a sangue d'uno. Alicui placere, obsequi probari, arridere, gratum esse, voluptatem afferre.

Andare a girone, o quà, e là. Huc, illucque vagari.

Andare a gitto, a dirittura. Recta incedere.

Andare a grado. Effere gradito. V. Gradito.

Andare a grembo aperto. Procedere con larghezza, e sincerità. Candidè, Sincerè, Integrè, Ingenuè agere.

Andare a gran passo, velocemente. Cito gradu pergere.

Andare a gusto, a stomaco. V. Andare a genio.

Andare viato, Andare attorno. Va-

gari. Circumversari. Evagari. Discorrere. Errare.

Andare a impiccarci. Effere condotto al patibulo. In mortem, vel, in crucè trahi.

Andare a impiccarci. Figur. Disperarsi. V. Disperare.

Andare aione. V. Andare aiato.

Andare aione. Andare a uso, far una cosa senza spesa. Alienis impensis propria commoda procurare.

Andare al Barbiere. Far si far la barba. V. Barba.

Andare al barlume. Dubia luce incedere.

Andare al barone. Va al barone. Abi in malam crucem.

Andare al buio, senza lume. In tenebris ambulare. Per noctem ire. Nocturno tempore incedere.

Andare al cesso. V. Andare del Corpo. Benefizio.

Andare al contrario. Retrocedere. In adversum ire, pergere.

Andare al contrario. Figur. Non camminar, non riuscire il negozio conforme il desiderio. V. Riuscire.

Andare al corteo. In numero comitantium esse.

Andare al cuore. Quasi che Andare a genio. V. Andare a genio.

Andare al Diavolo. Va al Diavolo. Abi in malam crucem.

Andare al declino, o in declinazione, in rovina. V. Rovina.

Andare al dilungo. Recta incedere, pergere.

Andare al di sotto. Patir danno. V. Danno.

Andare a letto. V. Coricare.

Andare al fondo. V. Affondarsi.

Andare al fonte. Figur. Andare all'origine delle cose. Aliquid ab origine examinare, funditis cognoscere.

Andare a lira, e soldo. Concorrere a pagamento, o riscolfione proporzionatamente. Pro rata accipere. Pro rata solvere.

Andare a livello. Effere allo stesso piano. In linea esse.

Andare alla banda. Proprio delle Navi, che pendono in acqua. V. Navigare a bolina.

Andare alla banda. Non si finire, perire un negozio. Negotium in nihilum recidere, in vanum abire.

Andare alla banda. Tracollare. V. Tracollare.

Andare all'abbordo. Abbordare. V. Nave.

Andare alla brocca. Andare agli Vcelli di rapina a posarsi su gli alberi. Aves rapaces in arbores volare.

Andare alla buona, con sincerità con schiettezza. V. Buona.

Andare alla carlona, trascuratamente. Incuriosè pergere.

Andare all'accato. V. Limosina.

Andare alla cerea. V. Limosina.

Andare in cerca. V. Cercare.

Andare alla Cortè. Aulam subire, adire.

Andare all'acqua. Andare a lavarsi. Se lavatum ire.

Andare alla dura. Indursi con difficoltà, operare mal volentieri. Invicè agere. V. Mal volentieri, alla voce Volentieri.

Andare alla fossa. Andare alla sepoltura. In sepulchrum, vel, tumulum ferri. In bustum, vel, monumentum tolli.

Andare alla Giustizia. Andare a Tribunale per farsi far Giustizia. Judicem accerfere. In iudicium vocare. V. Citare.

Andare alla Giustizia. Esser condotto all'ultimo supplizio. In mortè trahi, rapi.

Andare alla libera. Andare a dirittura. Recta pergere.

Andare all'Altare per celebrare. Ad Altare sacrificaturum accedere.

Andare alla lunga. V. Differire.

Andare alla mazza. Esser condotto a far cosa di suo danno Fraude ad aliquid agendum rapi, trahi, decipi.

Andare alla Messa. Missam auditurum Ecclesiam petere. V. Messa.

Andare alla Messa. Modo basso. Andare a fare i fatti suoi. V. Partire.

Andare all'impazzata, a modo di pazzo. Amentis, vel, Dementis more, vel, In stulti morem incedere.

Andare all'ingiu. Deorsum ire. Descendere.

Andare all'animo, a cuore, a sangue. V. Andare a genio.

Andare all'insù. Salire. V. Salire.

Andare alla peggio. Malè vertere, In peiorem partem vertere.

Andare all'aria. V. Andare a gambe levate.

Andare all'aroba. Cercar di occupare la roba. Avaritia grassari.

Andare alla Scuola. V. Andare alla Scuola.

Andare alla seconda, o alle seconde. Seguitare altrui per iscoprire i di lui

andamenti. Alicujus actiones explorare, insequi, consequi, subsequi.

Andare alla seconda. Secundare. V. Secundare.

Andare alla seconda. Esser portato a seppellire. In sepulchrum ferri. V. Andare alla fossa.

Andare alla sfilata. Singillatim ire. Solutò ordine incedere. Vage, & solum ordine pergere. Palantium more, vel, Inordinato agmine proficisci.

Andare alla sicura. Procedere con sicurezza. Sine, vel, Absque periculo incedere. Liberum, vel, Tutum à periculo pergere.

Andare alla spicciolata. V. Andare alla sfilata.

Andare alla Scuola. Ad scholam pergere. Scholam petere. In ludum literarium proficisci.

Andare alla stassa. V. Addeffare. Stare alla stassa.

Andare alla strada. V. Assassinare: Andare alla ventura. V. Fortuna, alla voce. Mettersi alla fortuna.

Andare alla vita. V. Assa lire.

Andare allo belle. V. Compiacere.

Andare alle buiose. Modo basso, Esser carcerato. Ad carcerem duci, perducere. In carcerem detruendi.

Andare alle forche. In extremum supplicium trahi, rapi.

Andare alle forche. Figur. Maniera imprecativa, come: V'è alle forche. Abi in malam crucem.

Andare alle ginbette. Andare alle forche. V. Andare alle forche.

Andare alle grida. Operar sul fondamento di quello, che si è udito. Famæ credere. Temerè credere. Se credulum præbere. V. Credulo.

Andare alle nozze. Epulatum, Convivatum. Ad nuptiales epulas, vel, Ad nuptiale convivium ire, pergere.

Andare alle parate. Cercar di riparsi, di difendersi, suam defensionem suscipere. Se tueri. Se defendere. Se regere.

Andare alle prese. Strignerfi addosso all'Avversario a oggetto di pigliarlo in qualche parte. In hostem irruere, ruere, insilire, irrumperè, incurrere, involare.

Andare alle prese. Figur. Strigner negotio. V. Conchiudere.

Andare all'esame. Competere. Concorrere.

Andare alle seconde. V. Andare alla seconda.

Andare alle spalle del Crocifisso. Modo basso. Fare una cosa a spese altrui. Alienis impensis propria commoda promovere.

Andare alle stelle. Sollevarsi assai. Alta petere.

Andare alle sue faccende. Suas res curatum ire. V. Partire.

Andare all'incanto. Venderfi all'incanto. V. Incantare.

Andare come la lascia all'incanto. Far una cosa mal volentieri. Invità. Invito animo. Invita Minerva aliquid agere. V. Mal volentieri alla parola. Volentieri.

Andare all'indietro. Retrogradi. Retrò ire.

Andare all'ingiu. V. Andare ingiu. Andare all'insù, e all'insù. V. Salire.

Andare all'insù. Figur. Crescere di dignità. V. Dignità.

Andare all'offerta. In hospitium dvertere.

Andare al macello. In lanienam duci, trahi, rapi.

Andare al macello. Figur. Esser condotto, e da se ridursi in ista: o da patirne danno. V. Danno.

Andare al morto. Accompagnare il morto. V. Accompagnare.

Andare al pallio. Andare a vedere i Cavalli, che corrono il palio. Stadiodromos, vel; Stadii decursores ire visum, spectatum.

Andare al palio. Scoprirsi una cosa. In lucem aliquid venire, erumpere. Quidpiam in aperto esse, detegi.

Andare al tasto. Andar con riconoscere solo il cammino per via del tastare. Item prenticare.

Andare al tasto. Figur. Tastare. V. Tastare.

Andare alto: Andar basso. Termine della Musica. Alzare, o abbassare la voce. V. Voce.

Andar alto: Andar basso, o Andar in alto, e in basso. V. Salire. Calare.

Andar alto. Andar basso. Figur. Sollevarsi: Abbassarfi. V. Sollevarsi: Abbassarfi.

Andare a luce. Scoprirsi. Aliquid in lucem venire, erumpere.

Andare al vento, o in vano. Aliquid evanescere.

Andare alzato, o con le vesti alzate. Succinäum incedere.

Andare a male una cosa. Aliquid la-

bi, dilabi, precipitari; ad interitum ruere; incumbere; in deteriorem statum delabi, perdi perire.

Andare a mano. Propriamente del Cavallo condotto a mano. Ad manus equum ire, duci, conduci.

Andare a mano. Venir a mano. V. Venire.

Andare a marito. T. Maritarsi.

Andare a mazza, o appoggiato alla mazza. Baculo inniti, incumbere.

Andare a merenda. Merendare. V. Merendare.

Andare a Messa. Ordinarfi Sacerdote. V. Ordinarfi.

Andare a monte. Termined di Gimoco. Ritirarsi per quella volta dal giuocare. Sponfionem non admittere, non accipere; rejicere, repellere.

Andare a monte un negozio. Lasciarlo imperfetto. V. Rompere un negozio.

Andare a mostra. Mostrarfi ad effetto d'esser considerato. Se in aliorum conspectum dare, ut videatur.

Andare ancatone. Andar con aggravarsi più sù un'anca, che sull'altra. In alteram partem, incedendo, aliquantum pendere, propendere.

Andare a notte. V. Andare alle notte.

Andare a notte. Figur. Far volentieri. V. Volentieri.

Andare a nuoto. Notare. V. Notare.

Andare a offerta. Termine degli Ecclesiastici. V. Offerire.

Andare a onde. Pendere, traballare; V. Traballare.

Andare a orza. Navigare di bolina. V. Navigare di bolina.

Andare a orza. Figur. Non andar diritto. Non recte incedere; Non rectum pergere.

Andare a Osto, a Campo. V. Accamparsi.

Andare a Padrone, a servire. V. Acconciarsi.

Andare a paragone. V. Paragonare.

Andare a partiti. Esser messo a partito. V. Partito.

Andare a Patrasso, a Scio. In perditionem ire. Pellum ire aliquid.

Andare a patti. Far patti. V. Patteggiare.

Andare a paura. Temere. V. Temere.

Andare a pello, a capello. Quidpiam adamussim esse.

Andare a polo. Piacere. V. Piacere: Grato.

Andare a perdita manifesta. Certum damnum pati. subire. In propriam perniciem propere, ruere.

Andare a pericolo. V. Pericolo.

Andare aperto, schietto. Sincerè, Ingenuè agere.

Andare a petto, a confronto. V. Paragonare. Raffrontare. per Confrontare.

Andare a pezzi. In partes defilire. In frusta diripi, fieri.

Andare a piano passo. Lento gradu incedere.

Andare a piano passo. Figur. Ineamminare un negozio con prudenza. Accuràtè, Prudenter incipere, agere, exordiri negotium. V. Prudenza.

Andare a piedi. Pedibus ire.

Andare a piedi di Dio. V. Morire.

Andare a piè zoppo. V. Zoppicare.

Andare a pigliar acqua. Aquam petere.

Andare a placebo. Modo basso. V.

Andare a genio.

Andare a posta. Dedita opera, Consumò ire.

Andare a povertà. V. Impoverire.

Andare a Prete. V. Ordinarsi.

Andare a processione. V. Processione.

Andare a preda. V. Approdare.

Andare a prova. Discrimen subire. In discrimen pergere.

Andare a quartiere. Termine militare. Hiberna petere.

Andare a rassegna i Soldati. Milites recenseri, recognosci.

Andare a retro. Retrocedere. Retrò ire. Retrogredi.

Andare a rilento, con cautela, con riguardo. V. Riguardare, per Portar rispetto.

Andare a rincontro a uno. Alicui ex adverso esse.

Andare a ripentaglio, a pericolo. V. Pericolo.

Andare a riporsi. Non poter più comparire per lo credito perduto. Ob famæ damnum ab hominum commercio se recipere. V. Comparire.

Andare a rischio. V. Arrischiarsi.

Andare a risico. V. Pericolo.

Andare a ritroso un negozio. Andare al contrario. Negotium non sortiri, habere effectum, finem contrarium; in contrariam partem inclinare, delabi.

Andare a roba. Cercare di occupare roba. Avaritia grassari.

Andare a rumore. Sollevarsi. V. Sollevarsi.

Andare a rotta. Incollerirsi. V. Collera.

Andare a rotta. Partirsi a negozio rotto. Re infecta abire.

Andare a roverscio, contrariamente. Contrarium effectum sortiri.

Andare a rovina. V. Rovinare.

Andare a ruba ogni cosa. Omnia spoliari, diripi, auferri, prædari, rapi.

Andare a ruba. Spacciarsi le merci a gran concorso di compratori. V. Spacciare.

Andare a sacco. V. Andare a ruba.

Andare a salvamento. Incolumem evadere. Salvum esse.

Andare a sangue. V. Andare a genio.

Andare a sangue. Far gran strage. V. Strage.

E' andata a sangue quella rissa. In illa rixa multi ceciderunt; internecioni dati sunt, interuocione deleti, confecti, occisione occisi sunt.

Andare a scavezza collo. Correre a briglia sciolta. V. Briglia.

Andare a schencio. Obliquè, vel, In obliquum ferri.

Andare a schiera, in compagnia di molti. Catervatim ire.

Andare à Scio. Perdersi affatto. Perditum ire.

Andare a seconda. V. Navigare a seconda.

Andare a sella, al cesso. V. Andare del Corpo, Benefizio.

Andare al sindacato. Sottoporvisi. Censeri. Corrigi. Pecuniis repetundis rationem repeti.

Andare a solazzo, a spasso. V. Andare a diletto.

Andare a sospetto. V. Sospettare.

Andare a spasso. V. Andare a diletto.

Andare a spasso. Andare attorno i Servitori, allorchè sono senza Padrone.

Andare attorno.

Andare a spasso. Perdersi una cosa. Il mio libro è andato a spasso, si è perduto, l'ho smarrito. V. Perdere.

Andare a spinte. Non andare ugualmente, ma variamente per forza di spinte. In via urgeri, impelli.

Andare a spron battuto, a briglia sciolta. V. Briglia.

Andare a stomaco. V. Andare a genio.

Andare a suon di campanello. Vi-

vere a posta, a modo altrui. V. Vivere.

Andare a tavola. V. Tavola.

Andare a tavola apparecchiata. Effer nudrito colla direzione d'altri. Alienaz industria vivere.

Andare a tempo, opportunamente. Opportunè, vel, Opportuno tempore ire.

Andare a tentone. V. Andare a bell'agie.

Andare a tocca, è non tocca. Dubbiare. V. Dubbiare.

Andare a traverso. Sommergerfi. V. Annegarfi.

Andare a traverso. Figur. Non riuscire bene. V. Riuscire.

Andare a trovare uno. Aliquem convenire, adire, invisere, visitare. Ad aliquem se conferre, se recipere, se deportare, se referre. Apud aliquem esse.

Andare a trovare spesso uno. Aliquem ventitare, frequenter adire. Apud aliquem frequenter, vel, frequentem esse. Domum alicujus frequentare, celebrare.

Andare a torno, a zonzo. Vagari. Evagari. Errare. Discutere.

Andare a vanga. Trovare il terreno facile al lavorarsi colla vanga. Terram mollem, vel, colli facilem invenire. V. Vanga.

Andare a vanga. Figur. Trovar facilità in una cosa. V. Facile. Vanga.

Andare avanti. Camminar prima d'un'altro. Aliquem antecedere, antecere, antegredi, præcedere, procedere, prægredi, præire. Alicui antecedere, præcedere, procedere, præire, prægredi.

Andare avanti, io vi seguirò. I præ, vel, Præi, sequar.

Andare avanti, e indietro. Prorsum rursum cursari. Uterò, citròque commear. Ire, ac redire. Viam non desistere.

Andare avanti. Figur. Portarsi innanzi, crescere in dignità. V. Dignità.

Andare a udienza del Re. Regem adire. Regis vultum subire. Ad Regem se conferre.

Andare a vedere il fatto sue. In rem præsentem venire, ire.

Andare a veglia. Andare a casa altrui per passar quivi le prime ore della notte, operando, e conversando. In seculum noctis vigiliam cum amico promovere, traducere, In amici domo,

vel, Apud amicum multam noctis vigiliam adhibere, vel, de multa nocte vigilare.

Andare a vela. V. Vela.

Andare a versi. V. Andare a geni.

Andare a vettura. Far vettura. Velaturam, vel, Vecturam facere. Vecturas exercere, agere, agitare, facere, facilitare.

Andare a vettura. Figur. Andare in qua, o in la, operando. Pacta mercede hic, illicque operari, laborare.

Andare a uso. Alienis impensis propria commoda procurare, curare.

Andare a vignone. Modo basso. Andare alle vigne per rubar l'uva. Furandi causa uvam, vineas petere. Avineis uvam auferre. V. Rubare.

Andare a una, e ad una. Andare insieme. Simul, vel, Unà pergere.

Andare a uno a uno. Singillatim ire. V. Vne.

Andare a voga arrancata. V. Arrancare.

Andare a volo. V. Volare.

Andare a voto, in vano. Frustrà. In cassum, In vanum, In irritum, Inutiliter ire.

Andare a zampira, a sella, cacare. V. Andar del Corpo. Beneficere.

Andare a zonze. V. Andare attorno.

Andare bandito. V. Esilio.

Andare basse. V. Andare alte.

Andare bel bello. V. Andare a bell'agio.

Andare bel bello. Procedere con cautela, con riguardo. Cantè, Prudenter agere. V. Procedere, Prudentia.

Andare bene. Muoversi agguistatamente. Rectè incedere.

Andare bene un negozio. Rem feliciter, commodè, benè, bellè, prosperè cedere, decedere, procedere, cadere. Prorsus ire negotium. Ex fementia negotium evenire, succedere.

Andare brancollone. V. Brancollare.

Andare capace. Capacitarfi, intendere. V. Intendere.

Andare carpone. Camminare colle mani per terra. Repere. Adrepere. Reptare.

Andare carpeni. V. Andare carpona.

Andare col bastone. Scipione vestigia firmare.

Andare col calzaro di piombo nell'operare. Operare con cautela. In negotiis cautè agere; cautionem sibi adhi-

bere, imponere; accuratè agere; cum maturitate procedere. V. *Prudenza*.

Andare col capo alto. Proceder con *superbia*. *Erecta*, vel, *Elata fronte* progredi. *Superbire*.

Andare col capo rotto. Patir danno. V. *Danno*. *Scapitare*.

Andare col cembalo in colombaja. *Publiccare i fatti suoi*. *Confilia sua* tegenda, velanda, enunciare, manifestare. V. *Publiccare*.

Andare col cuore in mano. Procedere con ingenuità. *Sincerè*, *Ingenue* agere.

Andare con la corrente *Seguir la moda*, che corre. Cum cæteris sentire.

Andare colla piena. *Seguire l'opinione de' più*. Cum pluribus sentire.

Andare colle belle, con lusinghe. V. *Andare agenio*. *Lusingare*.

Andare colle buone, con buona maniera. V. *Trattare*.

Andare colle buone, per *Ironia*. *Vsar violenza*. V. *Violentare*.

Andare colle peggio. Patir danno. V. *Danno*. *Scapitare*.

Andare colla spingardi. Operare di mala voglia. V. alla voce *Volontieri*. *Malvolontieri*.

Andare colle trombe nel saeco. Si usa solo in passivo. *Partirsi senza conchiudere il negozio*. Imperfecto negotio abire.

Andare col Macstro, o in sua compagnia. Sub præceptore esse. Unà cum Magistro incedere.

Andare col peggio. Patir danno. V. *Danno*. *Scapitare*.

Andare col viso scoperto. Publicè *Videri* non erubescere.

Andare come un Anitra. Anatis more incedere. Anatario modo, vel, ritu ingredi. Anatis in morem vacillare. Anatario incescitubare.

Andare con Dio. Modo di licenzia-
re. Va con Dio. Abi.

Andare con Dio. Partire. V. *Partire*.

Andare consolato. *Restar con consolazione*. *Consolari*. *Consolazione affici*.

Andare contr'acqua. Adverso flumine ferri, vehi, ire, navigare, cursum tenere.

Andare cotto, o pazzo di una cosa. V. *Bramare*. *Invagare*.

Andare da banda, o dall'una delle parti. In partem declinare.

Andare d'accordo. V. *Accordarsi*.

Andare da per se. Solum incedere.

Andare d'attorno ad una Città. Ur-

bem circumire, obire, lustrare, per-
lustrare, peragere, obambulare.

Andare del Corpo. Alviun, vel, *Ventre*m exonerare, dejicere, reddere, ponere, effundere, levare, evacuare, exinanire, detrahere. *Cibos digestos* edere. *Saturitatem* emittere. *Cibi* onus reddere. *Stercus* facere, ejicere, emittere. *Natura* servire. *Urgentis alvi necessitatibus* parere. *Cacare*. V. *Benefizio*.

Andare per pari con uno. Cum aliquo gradum conferre.

Andare dentro ad un legno. In aliquem locum penetrare, iugredi.

Andare d'estro. Proceder con *defrezza*. V. *Defreggiare*.

Andare di ben in meglio il negozio. Rem in melius procedere, progredi. *Prosperari*, inclinare.

Andare di brigata, o in compagnia. Unà, vel, *Simul* ire.

Andare di buona, o mala voglia. *Libenti*, vel, *Invito animo* incedere. V. *Volontieri*, e ivi sotto. *Mal volontieri*.

Andare di buone, o male gambe. *Far di buona*, o mala voglia. V. *Volontieri*, e dopo. *Mal volontieri*.

Andare di buon passo. *Pleno ingressu* incedere, ingredi, ire. *Incitato*, vel, *Concitato*. *Contento gradu* incedere.

Andare di concordia. V. *Andare di brigata*.

Andare di dentro, o per la parte interiore. Per interiozem partem incedere. *Interiori* pergere.

Andare dietro. *Seguitare uno*. Aliquem sequi, sectari.

Andare dietro all'Asino. *Spignerlo*. *Asinum* agere.

Andare dietro alle superstizioni. *Credersi*. *Superstitiosa faciliè* concipere.

Andare dietro passo a uno. Aliquem à longè sequi.

Andare dietro. *Attendere ad una cosa*. *Alcui rei operam navare*. Incumbere in aliquid.

Andare dietro. *Restar sedo*, seguire l'opinione altrui. V. *Opinione*.

Andare di dietro. *Attraccare uno dalla parte di dietro*, alla traditora. *Retro aliquem* aggredi, adoltri. V. *Assalire*.

Andare di filo, a diritto. *Recta* ire.

Andare di forza. *Far con tutta la forza*. V. *Sforzarsi*.

Andare di fuori, o di fuora. Per

exte-

exteriorem partem incedere. Exteriùs pergere.

Andare di galoppo. Galoppare, e Guallappare. Equicursu incedere.

Andare di giorno in giorno. In dies. De die in diem progredi.

Andare di giù, per la parte inferiore, o verso quella. Inferiùs ire.

Andare di giù, e di su. Andar per ogni parte. Huc illuc vagari.

Andare di mala voglia. Invitò ire. V. Mal volentieri, alla voce Volentieri.

Andare di male gambe. Far mal volentieri una cosa. Aliquid invita Minerva agere. V. Mal volentieri, alla parola Volentieri.

Andare di male in peggio. In pejus, vel, In deterius progredi. Malum malo cumulare, augere.

Andare di mane in mane, successivamente. Deinceps, Subindè ire.

Andare di mezzo. Patir danno. V. Danno. Scapitare.

Andare d'intorno ad una cosa. Domum circumire, obire, obambulare, pergere, lustrare, perlustrare.

Andare di pari, e del pari la zuffa. Contentionem zùe cedere.

Andare di punto in bianco, di subito. Statim, vel, Extemplo ire. V. Subito.

Andare di qua, e di là. Huc illucque passim vagari.

Andare di là. Medebasse. Morire. V. Morire.

Andare di passo. Recto gradu incedere.

Andare di portante, o di traine. Tolutim ire. Gradario incessu ferri, vehi, invecchi, ingredi, inferri. Tolutario gressu incedere. Pedes glomerare. Numeroso gressu crura colligere. Inflexo in numeroso motu pedes cogere.

Andare di retto, o di dietro. Ponere sequi, sectari aliquem.

Andare diritte, o rette. Rectum, vel, Rectè incedere.

Andare diritto. Figur. Operare con cautela. V. Prudenza.

Andare di rendere. Succeder bene minacesa senza haverne briga. Sine, vel, Absque labore aliquid feliciter evenire. V. Rinscir bene.

Andare di sopra. V. Salire.

Andare di sopra in giù. Descendere. Deorsum tendere. V. Calare.

Andare di sotto. V. Calare.

Andare di sotto, e al di sotto. Figur.

Patir danno. V. Danno. Scapitare. *Andare di sotto in su.* Ascendere. In sublimetendere. Scandere. V. Salire.

Andare difeso, affilato. Recta pergere.

Andare di su, per la parte superiore. Superiùs incedere.

Andare di trotto. V. Trottare.

Andar d'oggi in domani. In dies aliquid protrahere. V. Differire.

Andare dove se ne vende. Mode basso. Ricorrere a Tribunali per ottenere la Giustizia. In jus vocare aliquem. V. Citare.

Andare errato. V. Errare.

Andare esule. V. Esilio.

Andare finto. V. Fingere.

Andare fra Bajante, o Ferante. Esser ugualmente in pericolo da più parti. Undique periclitari. In periculo esse, Inter angustias esse.

Andare fra que più. Mode basso. Morire. V. Morire.

Andare freddo le cose. Le cose del mio Consolato vanno fredde. Mihi consulatibus congelat.

Andare fuori, e fuori. Domo exire. In publicum pergere.

Andare gioglio. Mode basso de' Centadini. Andar cen passolento. V. Andare a boll' agio.

Andare gironi. Huc illuc vagari.

Andare giù, in luogo basso. V. Calare.

Andare giù. Figur. Calare il prezzo, &c. V. Abbassare.

Andare giusto, e con intera esattezza in una cosa. Aliquid accuratè, diligenter, studiosè, exquisitè agere.

Andare grida, bande. V. Bandire.

Andare grido. Cerrere fama. V. Fama.

Andare greffe. Non capàcitarfi, non intendere una cosa. Aliquid non intelligere, non percipere. V. Intendere.

Andare grosso cen uno. Haver cen lui principj di sdegno, e di sospetto. V. Celera. Sospetto.

Andare ignudo. Nudum incedere. Sine indusio pergere.

Andare il bando. Publicarfi con pubbliche bande una Legge, &c. V. Bandire.

Andare il Mondo sotto sopra. Sursum deorsum omnia ire, ferri.

Andare il sangue a catinello. Andar cen semma celerità in rovina. In citissimum casum ruere, vergere. V. Rovinare.

Andare in amore. Dicasi degli Animal, quando si solleva il loro prurito della generazione. V. Carnalire.

Andare in aria. In aerem tolli, ferri. *Alta potere.*

Andare in bando. V. *Esilio.*

Andare in berlina. Ad cippum infamem duci. V. *Berlina.*

Andare in bestia, in collera grande. V. *Collera.*

Andare in bilancia. Stare in equilibrio. V. *Equilibrio.*

Andare in bilico, a pericolo di cadere. V. *Pericolare.*

Andare in bocca, in preda, venir in potere. In manus alicujus venire. V. *Potere.*

Andare in bocca al Lupo, cioè in potere del Nemico. V. *Mano.*

Andare in bordello. Ad lupanar properare.

Andare in bordello. Figur. *Modo d'impeccazione.* Va in bordello. Abi in malam crucem.

Andare in bordello. Figur. *Andare in malora.* Pessim ire. Perire.

Andare in broda. Disfarsi. V. *Liquetarsi.*

Andare in broda. Figur. *Modo basso.* Godere, e compiacersi assai d'una cosa: Valdè sibi in aliquo placere. V. *Compiacersi.*

Andare in buon'ora, con felici auguri. Pede fausto ire. Bonis avibus pergere. Felici via incedere. Feliciter vadere.

Se non viene oggi, vadi in buon'ora. Nisi hodie venit, valeat.

Andare in busca. *Modo basso.* V. *Cercare.* Limosinare.

Andare in caccia, in fuga. Fugari. Fugam arripere.

Andare in camicia. Nudum incedere. Sine indusio incedere.

Andare in canzona. Esser messo in ridicolo. V. *Burlato.*

Andare in carcere, o prigione. In carcerem duci, per duci, conjici, condi, includi, detrudi, pelli, impelli.

Andare in carovana, in compagnia. Unà, vel, Simul ire.

Andare in carozza a due, o quattro cavalli. Bigis, Quadrigis vehi, inveli, ferri, duci. Curru bijugo, quadrijugo vehi.

Andare in cenere. In cinerem verti, converti, resolvi, solvi. V. *Incenerare.*

Andare in cerca. V. *Cercare.* Limosinare.

Andare in chiasso. V. *Andare in bordello.*

Andare in Cielo. Esser grandemente esaltato. V. *Lodare.*

Andare in collera. V. *Collera.*

Andare in comune. Appartenere al comune. In commune esse.

Andare in conquasso, o in rovina. V. *Rovinare.*

Andare in conseguenza. Succedere necessariamente secondo le promesse. Aliquid necesse, vel, necessum esse.

Andare in contigno, o con portamento sostenuto. Superbe, vel, Superbum incedere. V. *Far del Grande.*

Andare incontro a uno. Alicui obviam ire, prodire, procedere, progredi, proficisci, venire, sese ferre.

Andare in corso. V. *Corseggiare.*

Andare in declinazione. *Andare in rovina.* V. *Rovina.*

Andare in diligeo. Diliguarfi in una cosa. Aliquid evanescere.

Andare in disuso. V. *Costume.* V. *Usanza.*

Andare in esazione. Esser costretto dalla Corte al dovuto pagamento. Ad debitam solutionem cogi, premi, urgeri, compelli.

Andare in esempio. In exemplum adduci.

Andare in estasi. V. *Estasi.*

Andare in fallo. Terminare di Ginoco. Fallare. V. *Fallare.*

Andare in fallo. Figur. *Andare fuori del dovere, passare i termini.* V. *Eccedere.* Terminare.

Andare in fascio, in rovina. Pessim ire. V. *Rovinare.*

Andare in Fiera. Dicesi d'crediti, e partite, che per via di cambio si straggono, o si rimettono in Fiera. In hūdinis pecuniam permutare, commutare, cābiare.

Andare in fisco. Esser confiscata una cosa. Aliquid ad fiscum devolvi, addici, adjudicari. Bonis mulctari.

Andare in fiffima, o in collera. V. *Collera.*

Andare in forma, o secondo il dovere. V. *Dovere.*

Andare in forse. V. *Dubbiare.*

Andare in fretta. V. *Affrettarsi.*

Andare in frodo, o in fisco. V. *Andare in fisco.*

Andare in frotta, a schiera, in carovana. Simul, Unà ire.

Andare in fuga. V. *Fuggire.*

Andare in fumo. In vanum abire. In nihil recidere. Evanescere.

Andare in furia. V. *Affrettarsi.*

Andare in furia. Infuriarsi. V. Furia.
Andare in Galea. Ad triremem duci.
Triremem damnatum subire.

Andare in gire, atterne. V. Andare atterne.

Andare in giù. Descendere. Deorsum ire, tendere.

Andare in giù. Figur. Declinare. In deterius verti, converti.

Andare in gloria. Modo basso. Haver somma compiacenza. V. Compiacere.

Andare in gogna, in berlina. Andare in berlina. V. Berlina.

Andare in governo. In provinciā ire.

Andare in groppa. V. Groppa.

Andare in infinito. In infinitum progredi, procedere.

Andare in squadra. Effere in divitura. In linea esse.

Andare in stampa. Effere cosa vulgare. Aliquid notum, divulgatum, promulgatum, pervulgatum, dissipatum omnibus esse.

Andare in là, o verso quella parte accennata. Illud ire, illuc pergere, quod annuitur.

Andare in lista. Effere notato in lista. In indice esse, scribi, notari.

Andare in malora. Andare con auguri di disgrazie. Pede infausto ire. Malis avibus pergere. Infelici via incedere.

Andare in malora una cosa Perdersi. Aliquid pessum ire, abire, desperire.

La litova in malora. Liti malè est. Lis malè se habet, claudicat, in statu deteriori est, in loco ac conditione iniquiore est.

Andare in malora. Modo imprecative. Va in malora. Abi in malam crucem.

Andare in mano, o potere. V. Mano. Potere.

Andare in maschera. V. Mascherarsi.

Andare in maschera. Figur. Effere levata, rubata una cosa. Aliquid auferri, subripi, subtrahi; furto subduci, sublegi, eripi.

Andare in marzo. Effere unito, posto in massa con gli altri. Cum ceteris considerari. Ut ceteros aestimari, duci, haberi.

Andare innanzi, avanti. V. Andare avanti.

Andare innanzi. Crescere, allignare. V. Radicare.

Andare innanzi, o indietro. V. Andare attorno. Girare.

Andare innanzi. Tirarsi a fine un ne-

gozio. Negotium perfici, confici, effici, expleri, compleri.

Andare in opera. Effere adoperato. Adhiberi, Exerceri in aliqua re.

Andare in ordinanza. Ordinatum progredi, proficisci, incedere.

Andare in ordine, e apparecchiato. Promptum incedere. Paratum esse ad aliquid agendum.

Andare in arinci, e in lentissime parti, accorciato dal latino. In ora longinquas abire, proficisci, pergere.

Andare in pace, Modo di licenziare altrui, massime i Poveri. Va in pace. Deustibi auxilietur.

Andare in Paese lontano. Peregrè proficisci, abire, se deportare. V. Pellegrinare.

Andare in peduli, e nudo. Nudum incedere. Absque indusio; Detracto, vel, Exuto etiam indusio pergere.

Andare in pellegrinaggio. V. Pellegrinare.

Andare in perdizione. Pessum ire aliquid.

Andare in pernio. Stare in equilibrio. V. Equilibrio.

Andare in persona. Personalmente. V. Personalmente.

Andare in pezzi. Effere tagliate in pezzi. V. Pezzi.

Andare in poppa. Riuscir bene. V. Riuscir bene.

Andare in Posta, o per la Posta. V. Andare per la Posta. Posta.

Andare in precipizio, in rovina. V. Rovinare.

Andare in prigione. V. Andare in carcere.

Andare in proverbio. V. Andare in stampa.

Andare in punta de' piedi. In digitum incedere.

Andare in quà, o'n là. Huc illucque vagari. V. Andare atterno.

Andare in qualche luogo. Aliquod iter contendere, pergere, proficisci, contendere, iter habere, dirigere, se se recipere, se se conferre, concedere, adire, viam ingredi, movere se.

Andare in riga di che che sia. Effere considerato in quella qualità. In illo ordine esse. Ut alterum illius ordinis haberi, aestimari, putari.

Andare in romaggio, e in pellegrinaggio. V. Pellegrinare.

Andare in rotta, Termine militare &

Esser messo in disordine, e in fuga. Fugari. Dissipari. In fugam agi, conjici, verti. Fundi, ac fugari. Frangi, ac disturbari.

Andare in rovina. Rovinare. V. Rovinare.

Andare in saluum me fac. Modo basso. Salvarsi. In aliquem locum perfergere. V. Ricettare.

Andare in serbo, o in Monasterio di monache. Dicefi delle Fanciulle per esser educate. Puellas in educationem dari, tradi.

Andare insieme. Unà, vel, Simul ire.

Andare in sù. V. Salire.

Andare in sul fatto. Governarsi secondo quello, che è stato fatto altre volte. Majorum exempla sectari, sequi, imitari.

Andare in tasca. Modo basso. Andar male. V. Riuscir male.

Andare in tavolitta. Esser descritto nelle pubbliche tavolette. In album describi, notari.

Andare intiero, o diritto sulla persona, con gravità, e decoro. Erecta fronte incedere.

Andare in terra. Cadere in terra. V. Cadere.

Andare in terra. Venire al basso, avvilirsi. V. Avvilire.

Andare intorno ad un luogo. Aliquem locū abire, obire, circumire. V. Girare.

Andare in traccia. V. Tracciare.

Andare in vano. Frustrà ire.

Andare in varj luoghi. Loca varia peragere.

Andare in Vffizio fuori della Città. In provinciam ire.

Andare in visibilio. Modo basso. Dilatarsi, perdersi. Abire. Dilabi. Evanescere.

Andare in visita della Provincia. Provinciam visere, invisere, visitare, obire, lustrare.

Andare in volta. V. Andare attorno.

Andare la sentenza. Darfi la sentenza. Sententiam ferri, dici.

Andare lido. Ornatum, vel, Comptum incedere.

Andare male. Fallar la strada. Viam errare. A via deffectere, discedere, decedere, deciscere, recedere, digredi, exire. A via deerrare, aberrare.

Andare male. Perire, perdersi. Amitti. Perdi. Deperdi.

Andare male. Riuscir male. V. Riuscire.

Andare male alla vita, male all'ordine. Aliquē malē paratum, instructū esse.

Andare meglio. Essere in migliore stato. Melius se habere, valere.

Andare naufragio. V. Naufragare.

Andare nella memoria. In mente, vel, In memoria esse. V. Ricordarsi.

Andare nell'animo. V. Andare nella memoria.

Andare nella rene. V. Riuscir male.

Andare nell'un vie uno. Andare nell'infinito. In infinitū progredi, procedere.

Andare netto, esente dal tributo. A tributo eximi, imminum esse. V. Esente.

Andare nudo. Nudum incedere. V. Andare in peduli.

Andare nudo, cioè senz'armi. Inermem esse. Absque armis incedere.

Andare ornato, lido. Ornatum, vel, Comptum incedere.

Andare passo passo. V. Andare a bell'agio.

Andare passo passo, con ordine, e maturità. Mature agere. V. Andare col calzare di piombo. V. Prudenza.

Andare pazzo cotto di che chesia. Esferne invaghito. V. Invagare.

Andare pe' fatti suoi. Viam suā abire.

Andare pe' fatti suoi. Partire. V. Partire.

Andare pellegrino. V. Pellegrinare.

Andare per acqua. V. Navigare.

Andare perduto d'una cesa, o dietro perduto. V. Invagare.

Andare per filo, o pel fil della sinopia, esser esatto. V. Diligente.

Andare per gradi. V. Gradare.

Andare per staffetta, o posta. V. Posta.

Andare per la Maggiore. Dicefi in Firenze di quelle Famiglie, che descritte anticamente nelle matricole maggiori,

erano considerate per le più conspicue dell'altre. In primo nobilitatis ordine, vel, gradu esse, describi, notari.

Andare per la mala via. Pessum ire.

V. Andare in malora.

Andare per la memoria. In memoria esse. V. Ricordarsi.

Andare per la Minore. Dicefi in Firenze delle Famiglie, i cui Maggiori erano descritti nelle matricole minori, e nelle scritture pubbliche si dicevano del secondo ordine. In secundo nobilitatis ordine esse, describi, notari.

Andare per l'animo. In mente esse. V. Ricordarsi.

Andare per la Posta. Mutuo ad celeritatem equo vehi, ferri. Citato, vel,

*Iungi cursu iter habere, facere, con-
ficere. V. Post.*

*Andarsene per le Poste. Mado cen
che s'accenna il trapassare di che che sia
con velocità. Velociter abripi, prae-
terire, elabi.*

*Andare per le fratte, o in rovina.
V. Rovina.*

*Andare per le cuore. Passar per l'
anime. Aliquid in monte habere. V.
Ricordarsi.*

*Andare per opera, o a lavorare ad
altrui per prete. Alicui operam suam
locare.*

*Andare per terra, toccando con tutta
la vista la terra. Reperere. Reptare. Ser-
pere. Irrepere. Adrepere. Prorepere.*

*Andare per terra, a distinzione dell'
andare per acqua. Terrestri itinere
pergere. Iter terra habere, facere.*

*Andare per terra. Cadere. V. Cadere.
Andare per vita. Vivere. V. Vivere.*

*Andare per una cosa, a pigliarla.
Aliquid acceptum pergere.*

*Andare per una, a chiamarlo. V.
Andare a trovare.*

*Andare pe' suoi piedi, cioè secondo
l'ordine della giustizia, e convenienza.
Aliquid rectè progredi, procedere.*

*Andare piano, cen passi lenti. Suspenso
pede, vel, gradu, vel, Molli ac lento
gradu, vel, Incessu tacito iter facere, ire.*

*Andare piano. Figur. Proceder cen
lentetia. Mature agere. V. Andare cel
più di piombo. Prudentia.*

*Andare più avanti. Ulterius proce-
dere, progredi.*

Andare presto. V. Affrettare.

*Andare presto, come un Vecello.
Avis volatum adzquare, aquare.*

*Andare a ramingo. V. Andare vaga-
bondo.*

Andare a sante. V. Costeggiare. Radere.

*Andare rasto, cioè cercando in quà, e'n
là. Hic illicque aliquid querere.*

*Andare ratte, sen prestezza. Festi-
ne incedere.*

Andare retto, diritto. Rectè pergere.

Andare ritenuto. V. Ritenuto.

*Andare saltelloni, cioè saltando.
Saltitare.*

*Andare sano, e salvo. Incolumem
evadere, pergere, proficisci.*

*Andare sano, e salvo, Procedere
con cautela. V. Andare con calzaro di
piombo. Prudentia.*

Andar scalzo. Pedibus nudis incedere

*Andare scarso, e ristretto. V. Ri-
sparmiare.*

*Andare schiavo. Esser fatto schiavo. In
servitutem agi. In captivitatem cogi.*

*Andare schietto. Proceder con inge-
nuità. Ingenuè, vel, Sincerè agere.*

*Andare scollacciato, col collo scoperto.
Detecto, vel, Nudo collo incedere.*

Nuda colli expromere.

*Andare sconosciuto. Incognito more,
vel, In morem incognitum incedere.*

Andare sicuro. Certū esse. In tuto esse.

*Andare sino a un tal segno, v. g. In
quest'acqua si va sino al ginocchio. Hac
aqua est genu, vel, genum tenus.*

*Andar sopra, o di sopra. Sursum
pergere. V. Salire.*

*Andare sopra. Riportar a vantag-
gio. Rimaner superiere. Superiorem
evadere, esse.*

*Andare sopra di se, sopra se, senza l'
aiuto altrui. Se solo ire. Nemine opitu-
lante incedere. Absque alterius auxilio
pergere. Per se nixum; Nullo adniten-
te; Nullius subsidio nixum incedere.*

*Andare sopra di se. Figur. cioè cella
mente piena di pensieri. Cogitabundum
incedere.*

*Andar sotto, e sotto sopra una co-
sa. Aliquid perturbari, confundi,
misceri.*

*Andare sotto. Sub terram, Subtus
tellurem, Subter humum, Infra solum
pergere. In inferiora terræ, vel, In
inferiorem terræ partes descendere.*

*Andare sotto. Tramontare il Sole,
&c. Occidere; Ad occasum tendere;
Occumbere Solem.*

*Andare sotto. Semmergersi. V. An-
negarsi.*

*Andare sotto, o al di sotto. Figur.
Patir danno. V. Danne.*

*Andare sotto, in neutro. Non esser
stimato. V. Stimare.*

*Andare sotto coperta. Andar nella
parte interiore della Nave. In interio-
rem navis partem. Se recipere, persue-
gere, refugere, confugere.*

*Andar sotto coperta. Figur. Operar
cen finizio. Fictè, Simulatè, Per fi-
ctionem agere. V. Fingere.*

Andare sotto sopra. V. Andare sopra.

Andare sotto. V. Risparmiare.

*Andare su, o in su. Subire. In subli-
me tendere. Superne tendere, scandere.
Ascendere. Sursum ire, ferri. Ad
superna ferri, Sursum versus serpere.*

Andare sul grave. Graviter incedere.
Andare sulla fede. V. Andar sulla parola, alla voce, Parola.

Andare sulle cime degli alberi. Sollevarsi di superchio. Nubes, & inania captare. Nimis alta petere.

Andare sulle poste. V. Andare per la posta.

Andare sull'orlo. V. Colteggiare. Radere.
Andare tentone. V. Andare bell'agio.

Andare sulla terra, rasente terra.
Humi reptare, serpere.

Andare sulla terra. Figur. Andar con umiltà. Humiliter agere.

Andar tirato, diritto, senza far motto alcuno. Rectà incedere.

Andare torto. Obliquè incedere.

Andare vagabondo per molte Città. Multas urbes obire. V. Frustrare.

Andare verso che chesia. Accostarsi. V. Accostare.

Andare verso una cosa. Figur. Pendere verso quella. Ad aliquid inclinare, pendere, propendere.

Andare via. Partirsi. V. Partire.

Andare via senza farne moto. Silenzio abire. Tacitum discedere. Clam se recipere.

Andare voce. Correr fama. V. Fama.

Andar volentieri in un luogo. Aliquò aspirare.

Andar zoppo. Claudicare. V. Zoppiare.

Andar sene. Scemare, diminuire. Evanescere.

Andar sene, per Morire. V. Morire.

Andar sene per le poste. Velociter transire.

Andar sene. Termine di Giuoco. Non tener l'invito. Sponzionem non admittere, non recipere.

Andar sene in che che sia. Distruggerli dietro ad una cosa. V. Consumare.

Andar sene in far che che sia. Applicare. V. Applicare. Attendere.

Andar sene in ragionamenti. Discorrere assai senza venir mai all'operazione. V. Ansanare.

Andarsi a mettere, a gettare su le spade. In vulnera ruere.

Come vanno i vostri affari? Quo in statutu res sunt? In quem locum adducta, deducta, perducta negotia tua sunt?

Così va il Mondo. Sic est hominum vita. Sic vivitur. Ita comparatum est. Comparata ita est hominum vita, vel, natura. Ita plerique sumus

ingenio. Comparati ita sumus à natura. Vitæ naturæque nostræ ita ratio comparata est.

Così va il vostro affare. Restua ita habet, in hoc statu est, ejusmodi est, hoc loco est.

Dove andate così in fretta. Quò te corripis? Quò te proripis? Quò te agistam properè? Quò tanta festinatione properas? Quorsum tantam in incessu festinationem adhibes? Quò te agis tam celeri concitatoque gradu? Cur suscipis tantas celeritates? Quid hæc tanta festinatio, & celeritas tibi vult?

Dove andate? Quònam te confers? Quò te hinc agis? Quò tibi iter est? Quò te capeffis?

Lasciamo andare queste cose. Hac missa faciamus.

Lasciatelo andare. Illum amitte, dimitte, mitte, missum fac, abire sine.

Gl'affari vanno male. V. Andare in malora.

Penso d'andare a Roma. Romam cogito, volo.

Vi va della vostra vita. Salus tua agitur. De salute tua decernitur. In capitis discrimen adduceris. In extremo discrimine versaris.

Anclare. Respirare con affanno. V. Ansare.

Correre all'Anello un premio. Equestri curriculum præmio certare ad anulum. Equestri decursione ad anulum de palma decertare, contendere.

Correndo due volte ha toccato l'Anello, ed una Pha infilzato. Bis quidem decurrendo attingit, vel, perstrinxit anulum, ac semel hastam inseruit, immisit.

Guadagnar l'Anello, avere il premio. Equestri decursione ad anulum palmam consequi, obtinere, reportare; præmium referre.

Dar l'Anello alla Sposa. Nuptias inire, contrahere; Conjugio se alligare, se obstringere; Matrimonium inire; Connubio fungi cum aliqua femina. V. Amogliarsi.

Haver l'Anello in dito. In digito anulum habere, esse.

Lasciare. Por giù l'Anello. Anulum ponere, deponere.

Levar l'Anello a uno. Alicui anulum detrahere, decerpere, abstrahere, tollere, auferre.

Haver due tocchi, e due colpi (ricorrendo)

da l'Anello.) Una, alterave decursio-
ne anulum attingere lanceæ cuspide.

*Infiltrar l'Anello con la lancia Colpir
correndo nell'Anello: Lancea semel,
aut iterum trajectum anulum auferre.
Lanceam anulo iusserere.*

*In questa Piazza si gioca un premio
all' Anello. Hac in area equestris pa-
lestræ præmiu proponitur; equestri
decursione certatur; equestri curricu-
lo de palma contenditur, trajiciendo
lanceis anulo.*

*Nel correre all' Anello ha sempre te-
nuta bassa la lancia. Inter decurren-
dum equestri ludicro anulum infra
semper direxit lanceam.*

*Levarsi l'Anello di dito. Anulum sibi
destrahere. Anulum deponere, ponere.*

*Mettervi. Porfi l'Anello. Anulum in-
ducere, vel, sibi inducere, iusserere.
Anulum digito, vel, in digitum inse-
rere, indere. Anulum digito inducere.
Anulo digitum coronare.*

*Portar l'Anello in dito. Digito anu-
lum gerere, gestare.*

*Anfanare. Aggirarsi così in fatti, co-
me in parole, senza venire alla conclusio-
ne. Circumduci. Aberrare. Vana lo-
qui. Blaterare. Deblaterare. Garrire.
Nugari. Proferenda rerum ineptis-
simarum farragine, inter loquendum,
blateronem insulsissimum esse.*

Anfaneggiare. V. Anfanare.

*Angariare, o Angheriare uno. Ali-
quem vicoggre, urgere. Aliquid ab
aliquo extorquere. Alicui iusto gra-
vius onus imponere. Aliquem gravio-
re sarcina onerare; æquo amplius
onerare; graviori onere premere, op-
primere, obruere, conficere.*

*Angelo, o Angiolo Custode. Ange-
lus, Genius custos, tutelarjs, tutela-
rius, adjutor, præses, defensor, pa-
tronus, Auxiliarius. Custodiæ nostræ
addictus Angelus. Præses vitæ nostræ
ac Tutelarjs Angelus.*

*Angere. Affliggere, affannare. V.
Affannare. Affliggere.*

*Angoscia. Hac Anxietas, tis. Hac
Solicitude, Anxietudo, inis. Hic An-
gor, is. Perplexi animi labor, Ægri-
tudo premens.*

Angosciare. V. Affannare.

Angosciarsi. V. Affannarsi.

*Angosciato. Anxius. Angore affe-
ctus. Anxietatem patiens, Anxietudi-
ne laborans. Solicitus.*

Angustiare. V. Travagliare.

*Anima. Forma intrinseca de' Viven-
ti, Vita degli Animanti. Hæc Anima,
z. Hæc Mens, tis. Hæc Vita, z.
Hic Animus, i. Hic Spiritus, us.*

*Anima intellectiva, o intellettuale.
Anima intelligens, vel, Animus in-
telligentiæ particeps, vel, Animus
intelligentia præditus.*

*Anima ragionevole. Animus ratio-
nis compos, & particeps. Animus
mentis, & rationis particeps.*

*Anima sensitiva. Anima sentiens,
Anima sensu prædita. Anima sentien-
di, & sensus effectrix.*

*Anima vegetativa. Anima vegetans;
vegetationis, vel, vegetandi effectrix;
altrix, cis; alens, tis. Anima cujus
virtute plantæ vigent, crescunt.*

*Anima separata dal corpo. Animus
à corpore sejunctus, segregatus; cor-
poreis vinculis exsolutus; corpore la-
tatus.*

*Discorso senz'anima, senza vigore.
Oratio, quæ vigoris nihil habet; quæ
nihil efficacitatis præfert; quæ vigentis
in dicente animi nihil ostendit; in qua
oratorii spiritus nulla vis elucet.*

*Ecco l'Anima vostra, il vostro caro
Figliuolo. En filiolum tuum, animam
tuam, animu tuum, vitam tuam,
corculum tuum, animulum tuum dul-
cissimum, animulam tuam suavissi-
mam, delicias tuas opatissimas.*

*L'azione dà l'anima ad un discorso.
Vim quamdam orationi addit actio.
Actione viget quodammodo, anima;
turque sermo. Quemdam quasi impe-
tum habet ab actione dictio. Languet
oratio, velut defecta viribus, & expers
animæ, quæ actione destituitur.*

Render l'Anima. V. Morire.

*Animare. Infonder l'Anima in un
Corpo. Alicui corpori animam inde-
re, infundere, inferre. Vita aliquem
afficere.*

*Animare. Dare animo, ardimento
ad uno. Alicui animum dare, redde-
re, exsuscitare; alacritatem addere,
facere, adjicere, asserre; spiritus sub-
dere. Alicujus animum revocare, eri-
gere, renovare, firmare, augere, re-
hincere, inflammar, excitare, accen-
dere, acuire, incitare, animare, sti-
mulare, impellere. Alicui animos
creare, ingenerare, sufficere, sugge-
rere. V. Animo. Avvalerato.*

Animare un' afflitto. Timore percussum recreare, excitare. Jacentem, Afflictum erigere. Alicujus animum fractum ac demissum confirmare. Timentianimos facere.

Animarsi. Farfi animo. Spiritus, Animosumere, colligere, recipere. Se confirmare. Se erigere. Animare se.

A chi basta l'animo? Cui animus sufficit? Quis tantis cervicibus est? V. *Bastare*.

Agitazione d'animo. Animi perturbatio. Vehementior mentis commotio. Turbidus animi, concitatusque motus.

A me non basta l'animo di far questo. Ab hoc animus meus abhorret. Hoc animus meus non audet, non suffinet. V. *Bastare*.

Animo disposto a vivere, o morire per uno. Animos alicui devotus, addictus.

Animo esacerbato. Animos exasperatus, exulceratus, exacerbatus. Homo animo exacerbato, abalienato, & offenso.

Animo stabilito nel male. Animos ad omnem nequitiam insigniter confirmatus; in malicia obfirmatissimus.

Essere di buon' animo. Benè cogitare, vel, cogitantem esse.

Fare animo ad uno. Alicujus animum excitare, erigere, confirmare, recreare, corroborare, accendere, inflammare. V. *Animare*.

Fare una cosa con animo grande. Aliquid animosè, generosè, fortiter, strenuè, viriliter, animoque magno facere.

Haveva animo. *Essere animoso.* Animo confidere. V. *quello, che seguita*.

Ho un' animo grande. Animo adsum. Animo præsenti, celso, & erecto, præsenti, firmo sum. Magnitudine animi præsento. Altitudinem animi exerceo. Me sustento. Animo vigeo, ex cello. Animi vigore præsento. Excellent animo præseditus sum. Excellentis animi sum. Mihi est animi excellentia, magnitudo, excelsitas, altitudo, amplitudo, exaggeratio. Animi excelsi, atque invicti robur est mihi. In factis animi magnitudinem adhibeo.

Ho l'animo pronto a far questo. Incensus, incitatus, Animatus, Inflammatus sum ad hoc. Incenso studio, animo feror, rapior, excitor, impellor ad hoc agendum.

Ho l'animo pronto in tutte le occorrenze.

7e. Ad omnem eventum; Ad omnes casus; Ad omnem fortunam; Ad omnium temporum motus, vicissitudines, animosum parato, stabili, confirmato.

Horipigliato l'animo. Animos mihi accessit. Novos animos sumpsi. Animum resumpsi. V. *poco dopo, Ripigliar animo*.

Levar l'animo ad uno. Alicujus animum frangere, debilitare, infringere, V. *Scoraggiare*.

Muovere gl'animi. V. *Affetti*.

Penetrare affatto dentro l'animo d'uno. Alicujus consilia, animum affatim tenere, callere, noscere. Sibi morem, ingenium, voluntatem, studia alicujus nota, certa, cognita, comperta, explorata fatis, exactè, adamussim, undequaque esse.

Perchè siete d'animo alieno a me? *Perchè m'odiare?* V. *Odiare*.

Perdersi d'animo. V. *Perdersi*.

Ripigliar l'animo. Animum recipere, resumere, revocare, recreare, recolligere, redintegrare, colligere, excitare. Se ipsum excitare. Cura & metu se liberare. In pristinam animi magnitudinem se restituere, se vindicare. Novos animos sumere, assumere, suscipere, induere. Recrari. Refici. Ad bonam spem. Ad fortitudinem revocari. In antiquum animi, mentis robur asserti, vindicari. Ad animum suum pristinum reverti.

Scolpir nell'animo una cosa. Alicujus rei memoriam animo, vel, in animo, vel, in animum imprimere, insculpere, inscribere.

Tener sospeso l'animo altrui. Alicujus animum expectatione suspendere; suspensum tenere, detinere.

Viver con l'animo quieto. Animo tranquillo consistere, vivere. Animo tranquillo, quieto, ab omni cura vacuo esse. Tranquillè agere. Animi tranquillitate frui.

Voi siete d'animo basso. Est tibi meus humilis, & angusta. Imbecillum, & minimè generosum animum geris. Es animo pusillo, abjecto, humili. Homo es abjecti, fracti, humilis, exilis, dejecti, levis, demissi, sejuni, angusti, nullius animi. Ignavus, & vecors es. Ignavè te geris. Ignaviter agis. Animos tuus adest ab animo tuo. Tibi animus adest. Ab animo infirmus es. Animos est tibi sine animo. Animo

jaces . Jacet animus tuus . Tibi animus jacet . Animo langues . Languet animus tuus . Animum in te cupio , desidero , requiro .

Anitrire . voce del Cavallo . Hinnire . Hinnitum edere , dare .

Annaffiare . V. *Innaffiare* . *Adacquare* .

Annale . Steria , che distingue per ordine d'anni le cose successe . Hi Annales , juhi . Hic Annalis . Is . Annalis historia . Historiz annuz , annorum serie descriptæ . Antiquitatis monumenta . Annalium monumenta .

Scrivere gli Annali . Annales conficere . Res gestas mandare , celebrare annalium monumentis .

Annasare . *Fintare una cosa* . Aliquid olfacere , odorare . V. *Odorare* .

Annaspasare . V. *Innaspasare* .

Anneggiare . *Offuscar con nebbia* . Obnubilare . Caligine , vel , Nubilo obtenebrare aliquid .

Anneggiare i frutti . V. *Nebbia* .

Annientare . V. *Annichilare* .

Annegare . *Vedidere altrui con sommergerlo* . Aliquem demergere , submergere , immergere ; aqua obruere , suffocare .

Annegarsi . Aquis submergi , obrui , hauriri . In aquis extingui , perire .

Annegarsi volentariamente . Se se submergere . Aquis se mergendum dare ; obruendum deicere .

Anneghittire . e *Anneghittire* . *Divinire lento* , pigre , *insingardo* . Languori desidizque se dedere . Pigrescere . Desidia languere , torpere , frigere , languescere , hebescere , & languescere . Pigritiz morbo laborare . Ignavia labe infectum esse . Desidiosam vitam agere . In otio hebescere , Desidem , vel , Negligentem fieri .

Annerrare , e *Annerire* . *Far nera una cosa* . Nigro colore aliquid inficere . Aliquid nigrum facere . Nigritiem alicui inducere . Aliquid nigrare , denigrare ; nigrore illinere , delinere , incutere , fuscare , infuscare . Alicui rei atrorem allinere , inducere , obducere , offundere ; nigritudinem facere .

Il Sole annera , o *annerisce la pelle* . Solis æstus cutem adurit , fuscatur , fusco inficit , denigrat ; atrore inficit , colorat , imbuat , tingit ; cuti nigritiem illinit , inducit , iurit , obducit .

Annerirsi una cosa . Aliquid nigrescere ; nigro colore infici , imbui , tingi ; nigritiem ducere ; nigritudinem trahere ; nigrum colorem , atrorem contrahere ; nigrescere ; nigredinem imbui ; nigresceti ; nigritiem concipere , contrahere , colligere .

Annestare . V. *Innestare* .

Annettare . V. *Nettare* .

Annevare . *Rinfrescar con neve il vino* . Vinum nivare ; nive refrigerare , frigefacere .

Annichilare , e *Annichilire* . *Scemare* . *Diminuire* , ridur quasi al niente una cosa . Aliquid ad nihil , vel , ad nihilum redigere , reducere ; penitus extinguere ; in nihilum vertere . Aliquid destruere , perdere , funditus delere , exinanire , corrumpere .

Annichilarsi una cosa . Aliquid ad nihil , vel , ad nihilum recidere , venire ; occidere , interire , redigi , verti .

Annidare . *Posarsi nel nido* . In nido consistere , quiescere , agere , degere , esse , versari .

Annidare . *Metasf. Eleggersi luogo per abitarvi* . Aliquem locum sibi eligere , seligere , legere , deligere .

Annidare . *Far il nido* . Nidum construere , struere .

Annighittire . V. *Anneghittire* .

Far l'anniversario . *Rinnovar ogn' anno in un giorno determinato la memoria d'una cosa , come d'un morto* . Exeuntis anni iusta feralia , anniversaria , feralia , parentalia , sacra feralia , anniversariam diem parentalium , feraliorum diem anniversariam demortuo reddere , solvere .

Anno . *Quel tempo che consuma il Sole nel girare il Zodiaco* . Annum tempus , vel , curriculum , vel , spatium . Anni temporis tractus , vel , cursus . Anni spatii curriculum . Hic Annus , i . Tempus , aut spatium anale , Anni spatium . Solis cursus analis .

Anno , che comincia . Annus inlens , oriens , exoriens .

Anno , che spira . Annus labens , senescens , exlens , desinens .

Anno compiuto . Annus exactus , absolutus , expletus , emensus , transactus , peractus , decursus .

Carico d'anni . Annosus , a , um . Annuorum plexus . Ætate gravis . Grandævus .

Da dieci anni in qua non s'è veduta cosa simile. Decem annis, vel, Post decem annos, vel, Abhinc decem annos, vel, annis, vel, Decimo abhinc anno, vel, Decimum abhinc annum, vel, Jam inde, Jam usque ab anno decimo nihil simile observatum est.

Da' primi anni. In ipsis vitæ primordiis, vel, rudimentis. In ipso vitæ limine. In ipso quasi vitæ vestibulo. In vitæ exordio, exortu. Ab ineunte ætate. Ab ipso vitæ carcere. A tenero. A teneris. Ab infantia. Ab adolescentia. Ab adolescentulo. Ab initio ætatis. A parvis. A parvulo. A parvulis. A puero. A pueritia. A teneris unguiculis. Ab incunabulis. A cunabulis. Ab ineunte adolescentia. A prima adolescentia. Jam inde à cunabulis. Ab ipsis crepundiis.

D'un' Anno. Anniculus, 2, um. Annuus. Annottinus. Hornus, Hornotinus, 2, um.

E' arrivato a cento anni. Centesimum annum attingit, Ingressus est.

E' qualche anno. Aliquot anni sunt, vel, abiere. Aliquot ab hinc annos, vel, annis.

E' nato l'anno centesimo dopo la fondazione di Roma. Anno ab Urbe condita centesimo altero natus est.

La sua età è di sette in otto anni. in circa. Ejus ætas est octo ferme annorum. Annos octo circiter natus est. V. sotto. Ha circa vent'anni.

Quello, che fissa, che fissa, che fissa tutto l'anno. Hic & Hæc Annalis, & hoc le. Anniversarius. Annuus, 2, um.

Le rassegne, o le mostre, o le leve de' Soldati si fanno tutto l'anno. Lustratio, & Supplementum militarium copiarum annalia sunt; anniversaria sunt; annis singulis intercedunt; fiunt quotannis; quibuscumque annis interponuntur.

Haver gl'anni della descrizione. Sapere. Animo, vel, Ratione uti.

Ha circa vent'anni. Annos natus est ferme viginti. Annos natus est circiter viginti. Circa lustra quatuor natus est. Annos natus est plus minus viginti. Ad viginti annos natus est. Annos habet, haud scio, an viginti. Annos natus est fortasse viginti. Ejus ætas est viginti ferme annorum.

Ha dodici anni. Annos natus est duodecim. Duodecimum ætatis annum agit, attingit, non excessit, non egressus est, non explevit. In quarto adhuc versatur, manet, perseverat ætatis triennio.

Ha più di cento anni. Centenos annos excessit, egressus est.

Ogn' anno. Quotannis. Quibuscumque annis. Quibusque annis. Singulis annis. In singulos annos. Quoto quoque anno. Annuatim. Annua vice. Quoque anno.

Quanti anni avete? Quot annos natus es? Quotum agis annum? Quotum ætatis annum attingisti, adeptus est?

Sul finir dell' anno. Anno exeunte, vertente, labente, senescente, precipitante. Affecto. Adulto, Circumagente se anno. Cum propè exactus jam est annus. In anni calce. In parte extrema, postrema anni. In actu extremo, postremo anni.

Sul principio dell' anno. Anno ineunte, exoriente, nascente. Sub anni principium, exordium. Aperiente se anno. Adventante, Recurrente anno.

Venne nell' anno di Cristo, o di nostra Salute. Venit anno à partu Virginis; à Christo nato; post Christum natum; à Christipara Virgine; post Virginis partum; à Deipara Virgine; post Christiparam, vel, Deiparam Virginem.

Annobilire. Nobilitare uno. Quempiam in nobilium ordinem adscribere, adsciscere. V. Nobilitare.

Annodare, fare il nodo, legare, e stringere con nodo una cosa. Rem nodare, in nodum colligare, vel, colligere; nodo implicare, involvere.

Annodare con due nodi: si vuol fare per più comparenza. Nodo laxo genium quidpiam adstringere.

Annodar due cose insieme. Duas res nodo colligare, colligere, connectere copulare, alligare,nectere, mutuò adstringere.

Annodare. Neut. pass. Nodari. Implicari. Nodis vinciri, adstringi.

Annodare, per Congiungere. V. Congiungere.

Annodare. Dicasi di chi parli, e operi senza conclusione, come: E' non annoda. Ineptiloqui, V. Parlare inconsideratamente.

Annoiare. *Apportar neia.* Alicui tedium afferre, fastidium generare, molestiam parare, creare, ingenerare. V. *Fastidiarsi.*

Annojarsi d'una cosa. Tedium affici ab aliqua re. Fastidio laborare ex aliqua re. Graven alicuius rei satietatem pati. Alicuius rei tedium capi. Distendere. V. *Fastidiarsi.*

Tacete, voi m'annoiate. Tace, mihi molestus es; molestum te mihi præbes. Sile, tuo sermone importuno defatigatus oppido sum.

Voi annoiate subito con quel modo di parlare. Illud tuum dicendi genus celerem habet satietatem.

Non sono mai annoiato di stare in Villa. Agri odium nunquam me capit, me tenet. Ruris satietas numquam me percipit.

Annoioso. *Noioso.* Molestus, Odiosus, importunus, a, uni. Hic & hæc Gravis, & hoc, ve. Tedium afferens. Fastidium creans.

Annotare. *Segnare, puntare una cosa.* Aliquid notare, observare, signare, adnotare, obsignare, animadvertere.

Annotare, e Annotire. *Farfisette.* V. *Noite.*

Annoverare. V. *Numerare.*

Annulare. *Ridurre a nulla una cosa.* Ad nihilum redigere, irritum facere, abrogare, destruere, abolere aliquid. V. *Legge.*

Annunziare. V. *Numerare.*

Annunziare. *Prenunziare, predire.* V. *Predire.*

Annunziare, per Portar novello, far sapere qualche cosa ad uno. Rem quampiam alicui nuntiare, annuntiare, significare, declarare.

Annunziare della Beatissima Vergine Maria. Anniversarius salutæ ab Angelo Virginis dies. Cœlitus salutæ Virginis solennia. Nuntii Divini conceptus Sacre Feræ (vulgò) Annuntiatio.

Annusare. *Annasare.* Aliquid olfacere, odorari. V. *Odsare.*

Annuvolare, e Annuvolare. *L'oscure, che fanno i nuvoli la chiarezza del Cielo.* Obnubilare. Nubilare. Nubilari. Aerem in nubem cogere.

Stannuvola. Intendunt se Cælo nubes. Cælum nubibus obducitur, obscuratur. Obduæ cælo nubes caligi-

nem afferunt; tenebras offundunt, obducunt; lucem eripiunt, obscuritatem pariunt, lucis obscuritatem inferunt; Solem eripiunt, condunt.

Anfare, e Anfiare. *Respirar con affanno.* Anhelare. Anhelantem, spiritum ducere, spiritum trahere. Anhelitum edere. V. *Fiato.*

Essere in grande ansietà, travaglio d'animo. Anxio vehementique timore percelli. Gravioris metus anxietate concuti. Anxiz, infestæque solitudinis timore vexari. Ab immodico metu, & angore animi zstare. Inimicis sensibus angi. Formidine timoris plena laborare.

Ansiare. V. *Anfare.*

Anfo, e Ansuse. V. *Dubbio.*

Anteporre, e Antiporre. *Porre avanti, dare il primo grado ad uno.* Aliquem alteri præponere, præferre, anteporre, anteferre. Alicui potiores partes deferre, prærogativam dare. Aliquem juris prærogativa donare; præcipuo jure augere; singulari prærogativa afficere, donare, impertire.

Anteporre, per Proporre. Constitueret. V. *Proporre.*

Anticamente. *All'antica.* Priscè. Prisco more. More veteri. Priscum in morem. Antiquo more, vel, modo. In morem antiquum.

Anticamente. Antiquitatis. Olim. Quondam. Priscis temporibus. Veterum memoria. Prisco sæculo. Majorum ætate.

Da tutta la Antichità in quà. Ab omni ævo. Ex omni antiquitate. Ab hominum memoria. Post hominum memoriam. In omni memoria. Jam usque ab antiquis temporibus. Jam inde usque à vetustissimis sæculis. Tam longè, quam possumus ex historia repetere veterem memoriam. Ab Orbe condito. Post homines natos. Ex omni memoria. Superiore memoria. Superioribus sæculis. Post Orbem conditum. Post Urbem conditam.

Anticipare. *Vantaggiarsi nel tempo in fare una cosa.* Anticipare. Antevenire. Prævenire. Antevertere. Prævertere. Antecupare. Occupare. Præoccupare. Repræsentare.

Antidata di Scrittura, di Lettera, &c. Scripti prælatus dies. Scriptura antelatus, relatus dies; repetitus ante

ante dies ; accersitus suprà dies .
Scripti retrò emendata dies . Rei ge-
stæ altius repetita dies . Scripto perpe-
ram afficta dies antiquior .

Fare un'antidota ad una Scrittura.
Singrapho diem adscribere iusto anti-
quiorum . Scripti diem altius accersere ,
retrosum ementiri , longius repetere .
Scripturæ diem anteferre , præferre ,
antè repetere .

Antidire . Predire . Pronosticare . V. Predire .

Antiguardare . Guardare avanti . V. Provvedere .

Antiguardia , e Vanguardia . La parte dell' Esercito , che v'è innanzi nel marciare . Acies prima , vel , princeps . Velitum acies . Agmen primum , vel , antiquum . Exercitus frons .

Antimettere . Mettere avanti . V. Anteporre .

*Antipasto . Prima imbandigione , che si pone in tavola . Hæc Promulsis , dis . Hoc Ferculum promulsidarium . In-
eunt prandii , vel , cœnæ ferculum . Cibus primus . Esca prima . Edulium primum . Ferculum primum . Proto-
ferculum . Missus primus .*

Antipatia . Discordia , repugnanza , che naturalmente hanno tra di se alcune cose . Hæc Antipatia , æ . Rerum , vel , Naturarum repugnancia , alienatio . Discordia , æ . Naturalis rerum inter se discordia . Odium naturale . Insitum à natura dissidium . Rerum discordia . Naturæ dissimilitudo .

Havere antipatia con uno . Cum aliquo , vel , Ab aliquo dissidere , discordare , discrepare , dissentire . Ab aliquo naturali odio refugere , abalienato esse animo .

Antiporre . V. Anteporre .

Antisapers . Saper avanti . Præscire , Prævidere aliquid . V. Predire .

Antivdere . V. Predire . Prevedere .

Antivenire . Prevenire , arrivare innanzi , far una cosa avanti , che colui l'abbia premeditata . V. Prevenire .

Anxi . Averb . e vale Più tosto . Immo , vel , Imò . Immo verò . Quin immò potius .

Antivenire . V. Antivenire .

A O

*Accchiare . Fissar l'occhio . V. Oc-
cipio .*

Admirare . V. Admirari .

Ascinnare . Tercere in punta . V. Torcere .

*Aonestare . Coprir sotto apparenza d'onesta . Honestatis obventus ; Obdu-
cta honestatis specie , titulo , nomi-
ne ; Per honestatis simulationem ; Ob-
tenta honestatis æquitate aliquid tegere .*

Asutare . V. Adontare .

*Asperare . Aliquid usurpare , adhi-
bere . Aliquo uti .*

*Ascorare . Strangolare uno . Fune ali-
quem præforcare . V. Strangulare .*

*Asormare . Vocè de' Cacciatori . Cer-
care la Fiera , seguendo l'erme . Vellè-
gia insequi .*

A P

*Apertamente . Chiaramente , manife-
stamente . Apertè . Patenter . Palam-
Simpliciter . Ex animo . Nullo simu-
lationis involucro . Non obscure .
Non simulante . Manifestè .*

Le miecase sono aperte a tutti . V. Casa .

*Vi parlo col cuor aperto . Sincerè ,
Apertè , Ingenuè ; Aperto simplicique
animo tecum loquor .*

*Fare un'Apologia per alcuno . Ali-
cujus causam scripto tueri . Aliquem
scriptis defendere . Alicujus defensionem
scripto suscipere .*

*A posta . A bello studio tralascio que-
sto . Hoc sciens prudensque prætereo .
Hoc videns ac volens omitto . Id
scienter prætermitto . Hoc consultò ,
dedita opera , data opera , ex consul-
to , ex deliberato , compactò , ex com-
pacto , ex conditò , cogitatò , consul-
to , & cogitatò , de industria omitto .
Hoc ex composito , cogitatè , consulta
opera , ex destinato , consultè , scien-
ter , animi deliberatione prætereo .*

*Lavorare a posta . Pacta mercede
laborare , operari .*

Stare alla posta d'uno . V. Stare .

*Apostatar dalla Fede . A recta fide
deficere . A fidei norma , A decretis ,
Ab Religione Christiana desciscere .
Fidem rectam deserere .*

*Apostatar dalla Religione . Institu-
tum Religiosum deserere . A sacro or-
dine desciscere , deficere .*

Appaciare . V. Paciare .

*Appagare . Soddisfare all'altrui vo-
lontà , contentare . V. Contentare . Sod-
disfare .*

Appagarsi. V. *Soddisfarsi*.

Appaiare. V. *Accoppiare*.

Appaiarsi. V. *Accoppiarsi*.

Appalesare. V. *Manifestare*.

Appaltare. *Dar l'appalto ad uno*.
Alicui *vestigialia* locare.

Appaltare. *Pigliar l'appalto*. *Veſtigialia* conducere.

Appaltare assolutamente; *uale Indurre uno a fare una cosa*. Aliquem ad aliquid inducere. Stimulare, acuerere, adducere, commovere.

Appannaggio. *Posseſſo onerato d'una cosa*. Fundi alicujus, alteriusve rei usuraria attributio, usu fructuaria assignatio. Usurarii fundi contributio.

Appannare. *Offuscare una cosa*. Aliquid offuscare. Alicujus rei nitorem hebetare; splendorem obscurare, tegerere, detrudere, minuire, perstringere, offuscare. Alicui rei tenebras offundere.

Il fiato appanna lo specchio. Speculi fulgorem halitus conſtriat, vitiat, inumbrat, obducit, obumbrat, obnubilat.

Appannare. *Rimaner gli Vcelli nella rete, o ragna*. V. *Ragna*.

Appavare. V. *Imparare*.

Con apparato. *Apparatè*. *Apparatiſſimè*. Magnificè, ac splendide. *Apparatu magnifico*. Ample magnificèque. *Oppiparè & apparatè*. Lauto ac sumptuoſo apparatu.

Apparecchiare. *Mettere in ordine, in punto, apprestare una cosa*. Aliquid parare, pręparare, apparare, comparare, instituere, adornare.

Apparecchiare, assolutamente, uale Preparar conuito. V. *Banchettare*.

Apparecchiarsi d'andare a trovar uno per maltrattarlo. Ad aliquid affectare viam animo gladiatorio.

Apparecchiarsi. *Separare*. *Se pręparare*. *Se apparare*. *Se comparare*. *Se instituere*. *Se adornare*.

Appareggiare. *Paraggiare, ugnagliare*. V. *Agguagliare*.

Apparentare. V. *Imparentare*. *Parentado*.

Apparentarsi. V. *Affratellarsi*, *domesticarsi*.

All'apparenza mostra d'esser huomo dabbene. Faciem, Speciem, Frontem, Judicium externum prę se boni viri fert, pręfert, vel, pręsefert.

Giovane di bell'apparenza, *Adole-*

sens speciosus, in speciem clarus, ad speciem elegans.

Apparenza, *indizio*. Hęc Significatio, vis. Hoc indicium, ii, Vestigium, ii. Hęc Nota, z.

Non v'è apparenza, o probabilità, che egli sia per morire così presto. Non est probabile; Credibile non est; Simile vero non est; Verisimile non est, cum tam citò moriturum.

Appare a bastanza, che voi siete una bestia. Satis apparet, atque extat; Satis constat; Satis perspicuum est, clarum, notum, manifestum, te merum pecudem esse.

Vi farò apparere, e apparire, conoscere; e veder l'amor mio. Meum in te amorem tibi declarabo, patefaciam, aperiam, expromam, explicabo, promam. Amoris in te mei notas, signa, indicia, argumenta tibi dabo, prębebo, ostendam.

Apparire. *Farsi vedere*. *Apparere*. *Comparere*. *Videri*. *Cerni*. *Perspici*. *Gli è parso in sogno un Angelo*. Dormienti Angelus humana specie se se vivendum obulit, prębuit, exhibuit. Obversa est ei in somnis, in quiete, per somnum, vel, secundum quietem Angeli imago.

Appartare. *Tirarsi da parte, segregarſi*. *Discedere*, *Secedere*, *Desciscere*. *Se ſejuungere*, *Se ſecernere ab aliquo*.

Appartenerè. *Convenirſi, richiederſi a ſoli Maestri l'insegnare*. *Magistorum dumtaxat officium, munus est docere*. *Pręceptorum tantum interest, refert erudire*. *Docendi munus ſolis Magistris convenit; ſolos Magistros decet; ad ſolos Magistros spectat, attinet, pertinet*. *Solis pręceptoribus instituendi facultas, potestas, auctoritas datur, conceditur*, *Solis Magistris imbuere, informare licet*.

Appartenere per Eſſer Parente. *Sanguine, Cognatione, Affinitate attingere aliquem*. V. *Parente*.

Appassare, e Appassire. *Divenir passio, vizio; è quando l'erbe, o fiori, o frutti vanno perdendo del loro umore, e quasi languiscono*. *Languere*. *Languescere*. *Flacescere*. *Languidum fieri*. *Fieri passum*.

Appassionare. *Dar passione*. *Affligere affectione, vel, animi perturbatione, vel, cruciatu quempiam*.

V. *Aff-*

V. Affliggere. Trauagliare. Turbare. Appassare. Appassicarsi, e appiccarsi, come la pasta, e cosa simile. Inherere; Inherescere; Harere, Adherescere quidpiam alicui rei.

Appellare. Nominare. Chiamare. V. Chiamare.

Appellare, per Accusare. V. Accusare. Incolpare.

Appellare, per Demandare nuovo Giudizio. Provocare; Appellare Iudicem superiorem. Ad tribunal superius provocare.

Appenare. Patir pena. Laborare. Discruciar. V. Pena.

Appendere. Suspendere. V. Pesare.

Appendere, per Impiccare. V. Appiccare.

Appensare. Pensare avanti. Præmeditari, Præcogitare aliquid.

Appettare. Cagionar peste in un luogo. Aliquem locum peste inficere; pestilenti lue afflare, polluere, afficere. Alicui loco pestilentiam facere; afferre. Pestilentiz contagio aliquem locum labefactare. V. Infettare. Peste.

Appettarsi. Contrar la peste. Pestem contrahere, suscipere, imbibere.

Appetato. Peste afflatus, correptus, saucius, contactus, ictus, laborans.

Appetire. Affectuosamente bramare. V. Bramare. Desiderare.

Appetito. Edendi appetitus. is. Cibi appetentia, appetitio. Esuries rei. Hæc Fames, is. Cibi aviditas.

Acquisitæ appetito. Famem obsonare.

Aguzzar l'appetito. Aviditatem facere, excitare. Famem facere. Cibi cupiditatem excitare. Appetentiam præstare. Famem acuerè, irritare, obsonare, ciere, adducere, afferre.

Have appetito. Esurire. Fame stimulari. Cibus appetere.

Haveo buon appetito, quando mi sono messo a tavola. Integram famem attuli, cum mensæ accubui.

Giovane, che ha buon appetito. Juvenis hiantis, vacui, esurientis, patiens semper stomachi. Adolescens semper cibum appetens; ad comedendum quavis hora paratus.

Levar l'appetito ad uno. Alicui ciborum fastidium afferre, creare, parere; satietatem afferre. Cibi appetentiam hebetare. Edendi appetitum stupefacere. V. Svegliare.

Mangiar con appetito. Cum appetentia cibum capere. Cum voluptate cibo vesci. Libenter cibum sumere, capere.

Nel mangiar vien l'appetito. Inter edendum appetentia excitatur. Ipso ciborum esu appetitio irritatur. Ciborum usus famem ciere. Fastidium pellicibus, dum manditur.

Non ha per anche l'appetito. Ejus stomachum nondum fames vellicat. Nondum ei, vel, in eo excitata est fames. Nondum esurit.

Perder l'appetito. Cibus fastidire. Fastidiente stomacho cibos respicere. Ciborum satietate affici, capi, teneri.

Appianare, per Dichiarare, spiegare. V. Dichiarare. Spiegare.

Appiastrare. V. Appastare.

Appiattare. Nascondere, occultare. V. Nascondere.

Appiccare. Unire, e congiungere l'una cosa con l'altra, o all'altra. Aliquid alteri jungere, aptare. Rem unam cum alia colligare,nectere, connectere; ad aliam alligare.

Appiccare amicizia. Far amicizia. V. Amicizia.

Appiccare baci. V. Baciare.

Appiccar fuoco. V. Fuoco.

Appiccar la bocca al fiasco. V. Boro.

Appiccar la zuffa. Cominciar la battaglia. V. Battaglia.

Appiccare un colpo. Percuotere. V. Battere.

Appiccare, per Appicarsi, e attaccarsi allo mani. V. Appastare.

Appiccare, per Appigliarsi a quelle cose, che sogli parano avanti. Quidpiam manu prehendere, apprehendere, comprehendere, rapere, abripere, diripere. In rem quampiam involare, vel, In aliquem manus injicere.

Appiccare, per Appigliarsi degli alberi, semi, &c. V. Radici.

Appiccare, per Attaccare in alto qualsivoglia cosa. Aliquid suspendere. V. Attaccare.

Appiccare, per Attaccarsi ad una cosa, eleggendola, come la migliore. V. Eleggere.

Appiccare, per Avventarsi, attaccarsi de' mali ad uno ad un'altro. Invadere. Corripere. Incessere. V. Attaccarsi.

Appiccare, per Impiccare alcuno.

Aliquem ad furcas suspendere; in cruce agere, tollere; furcis affigere. Alicujus collum laqueo premere. Aliquem collo, vel, cervice suspendere. V. *Giustificare*.

Appicare uno ad un'albero. Rem in arbore, vel, de arbore, vel, ex arbore, vel, arbori suspendere; ex arbore strangulare.

Appicare uno per i piedi. Pedibus aliquem sublimem suspendere. Pedibus quempiam suspendere.

Appicarsi. Laqueo sibi spiritum eripere. Se suspendere. Pensilem se facere, Vitam sibi laqueo auferre. Vim sibi suspendio afferre.

E' stato appiccato. Suspendio periiit, Interiit, vitam finivit. Laqueo ad patibulum strangulatus est.

E' stato appiccato nell'effigia. Patibulo fuit suspensus de tabella. De patibulo fuit ejus effigies suspensa. Ei supplicium crucis de tabella statutum est. Ipsi abseuti debitum crucis supplicium in tabella pictum, suspensum fuit, propositum fuit.

Far che uno s'appicchi. Ad laqueum; Ad suspendium; Ad crucem; Ad furcas aliquem compellere, adigere, cogere.

Appicarsi, per Aggrapparsi. V. *Grappare*.

Appicarla. Attaccarla ad uno, farli una burla. Alicui imponere. Aliquem fallere, illudere, decipere. V. *Burlare*.

Appicciare.) V. *Appastare*.

Appicciare.)

Appicciare.)

Appicciare.) V. *Diminuire*.

Appicciare.)

Appigionare. Dare, o alloggiare a pigione, o affitto. V. *Affittare*.

Appigliare. *Appicarsi a che che sia*.

Inhzere alicui rei. Prehensare aliquid. V. *Appicare, per Appigliarsi*.

Appigliare. *Barbicare*. V. *Radicare*.

Appigrire. V. *Impoltronire*. *Infigardire*.

Applaudire. *Far segno di festa, e d'allegrezza verso d'uno*. Alicui applaudere, plausum dare, impertiri. Aliquem plausu excipere, prosequi.

Cio è datus applausus. Idsecunda omnium admurmuratione, vel, Grata totius urbis admurmuratione peractum est. Huic ab omnibus applausum fuit. Hoc omnium plausum

accepit, plausum movit.

Appicare. *Assegnare, e appropriare una parte dello sucrandite a fabbriche*. Redieum partem, zdficiorum constructioni attribuire, adscribere, assignare, destinare.

Questo verbo si può applicare, appropriare a molte cose. Hoc verbum latissimè patet, in multas res transferri potest. Verbi hujus significatio varia & multiplex est.

Appicare il piombino alle colonne, per veder, se sono diritte. Exigere columnas ad perpendiculum.

Appicare, per Accostare una cosa ad un'altra. V. *Accostare*.

Appicare, per Attendere a qualche Arte. Aliquam artem complecti, colere. Alicujus artis studio se dare. Alicui arti se dare, se dedere, se tradere; operam dare, navare; indulgere, studere, vacare. In aliqua arte sectum povere, tempus ponere; operam, animum, diligentiam, curam repouere, defigere. Animum ad aliquam artem intendere, adjicere, appellere, adungere; studium conferre, consilium applicare, se conferre, se accomodare. V. *Attendere*.

Appicare tutti i suoi pensieri ad una cosa. Toto pectore, animo; Totam mentem ad aliquam rem, vel, aliquam rem cogitare.

Voi fate molti errori ne' vostri affari, perchè non applicate a quelli. Idcirco multum peccas in rerum administratione, quod ad illas animum negliger applices, mentem segniter admoveas, curam & cogitationem non adjungas, ut par est; quod parum studiosè illas tractes; quod oscitanter eis incumbas; quod non facis accuratè, diligenterque in iis geras.

Voi non applicate alla lezione. Aures tuas in lectione peregrinantur. V. *Attento*.

Appoggiare. *Accostare una cosa all'altra per l'orito alquanto a pendio, acciochè sia sostenuta*. Aliquid fulcire, suffulcire, sustentare, adminiculari, adminiculari.

Appoggiarsi ad un'albero. Ad arborem se applicare. Arbori insistere, incumbere, hzere, adhazere. Arbore, vel, In arborem niti, inniti, conniti. Se in arborem acclinare. Arbore fulcire.

Appoggiarsi. *Confidare in uno.* In aliquid spe quiescere. Ad aliquem se applicare. Ad aliquid spem adhaerere, haerere.

Appoggiato. *Confidato nel vostro favore.* Tua gratia fretus. Tua auctoritate, vel, In tuam auctoritatem nixus. Tua equitate confisus, fultus, & munitus.

Sono venuto qua senza l'appoggio d'alcuno. Per menixus; Nullo adiuvente; Nullius praesidio nixus; Per me huc ascendi.

Appollajarsi. *Appollajarsi.* L'andar, che fanno i Polli a dormire. Sidere; Assidere; Desidere; Insidere alicui rei pullos.

Appontare. V. Appuntare.

Apporre. *Per sopra, caricare uno in qualche cosa.* Aliquid alicui imponere. V. Caricare.

Apporre, per *Per sopra una cosa ad un'altra.* Aliquid alteri rei apponere, adicere.

Apporre, per *Incolpare a torto.* V. Incolpare a torto.

Apporre, per *Indovinare.* Rem attingere, divinare, acu tangere.

Vi siete apposte. *L'havete indovinata.* Rem acu tetigisti. Rem bellè conjecti; conjectura assequutus, vel, confectus es; conjectura prospexisti, vel, perspexisti, agnovisti, divinaisti, auguratus es, interpretatus es.

Apporre, per Opporre. V. Opporre.

Apportare. *Portare, arrecar danno ad uno.* Alicui damnum asserere, parere, creare, invehere, importare, ferre.

La di lui morte vi porterà molti danni. Ejus obitus multa tibi incommoda pariet, afferet, creabit, importabit, invehet; multis incommodis tibi erit. Ob ejus mortem multa incommoda subibis, feres, sustinebis, portabis.

Apportare, per Riferire. Referre. Renunciare aliquid. V. Riferire.

Apportare. *Da Porto.* Pigliar porto, approdare, far scala ad un luogo. V. Porto.

Appostare. *Observar cautamente, dovosi ricoveri, o sia riposto, che che sia.* Alicui insidiari, insidias tendere. V. Insidiare.

Accostare, per semplicemente Offerire, o *correre il tempo, o l'occasione.*

Star su l'occasione. V. *Occasione.* Appostolo. Christi Apostolus. Christi servatoris Legatus missus. Evangelii Christi destinatus a Deo nuncius. Evangelii preco.

Apprendere. *Imparare.* Discere. Addiscere, Percipere, Apprehendere aliquid. V. Imparare.

Apprendere, per *Prendere semplicemente.* V. Pigliare.

Apprendersi d'amore. V. Innamorarsi.

Apprendersi, per *Appigliarsi, attaccarsi.* V. Attaccarsi.

Appresentare. *Recare alla presenza, mettere avanti.* V. Mettere avanti.

Appresentare, per *Rappresentare, tenere il luogo, e la vece d'un'altra persona.* V. Rappresentare.

Appressare. *Accostare, avvicinare.* V. Accostare.

Appressare, per *Appressarsi.* V. Accostarsi.

Appresso. *Proposizione, e dinata vicina, e vale.* Al canto &c. del fiume &c. Ad; Prope; Secundum; Prope flumen. Haud procul; Non procul; Non longe à fluvio; Prope à fluvio.

Appressare. *Apparecchiare, mettere in punto, preparare.* V. Apparecchiare.

Appressare, per *Apparecchiarsi.* V. Apparecchiarsi.

Apprezzare. *Havere in pregio, far stima delle ricchezze.* V. Stimare.

Apprezzare, per *Stabilire il prezzo d'una cosa.* V. Prezzo.

Approcciare. *Approssimarsi, appressarsi.* V. Accostarsi.

Approdare. *Da a, e proda.* Accostarsi alla proda, venire a riva. Appellere. Ad ripam accedere. Navem terræ applicare. Littori, Ad ripam subducere. V. Accostarsi.

Approdare. *Da a, e pro: Far pro, essere utile, giovare.* V. Utile. Profuere.

Approdare. *Assoluto Neut. vel dire.* Acquisitare. V. Acquisitare.

Approdare i campi. *Fare i ciglioni.* V. Arginare.

Appressarsi. V. Appropiarsi. Provalersi.

Appropriare, e Appropriarsi. *Attribuire, far propria una cosa.* Aliquid sibi mancipare, vindicare, usurpare, adsciscere, assumere, adscribere, asserere, arrogare, tribuere, sumere, attribuire, ad se trahere, Alieno uti tamquam suo.

Appropinquare. Appressarsi, avvicinarsi. V. Accostare.

Approssimare. Appressare. V. Accostare.

Approvare, e Approbare. Giudicare per buono, o per vero: ricevere, o accettare un fatto col suo voto. Factum suo suffragio, vel, calculo probare, approbare, comprobare; ratum habere; sua auctoritate comprobare. Facto suffragari.

Approvare la sentenza d'uno. Alicuius sententiae assentiri, se subscribere. Alicuius opinionem sequi, amplecti, admittere.

Approvare, per Confermare una cosa. Aliquid probare, ac ratum facere; sua auctoritate confirmare, approbare, comprobare. Alicuius rei auctorem fieri, accedere, intervenire. Alicui rei iustam auctoritatem sua approbatione adungere.

Cio è stato approvato, confermato dal Pubblico. In vulgus id probatum, approbatum, comprobatum fuit. Vulgus admisit hoc; ratum habuit. Huic vulgus assensit, consensit, se subscripsit, suffragatus est.

Appulcrare. Abbellire. V. Ornare.

Appuntare. Attercere con punti, &c. Leviter aliquid farcire; acicula jungere. Leviter suere, asnuere aliquid.

Appuntare, per Biasimare, riprendere. V. Biasimare, Riprendere.

Appuntare, per Convenire. V. Convenire nel parere.

Appuntare, per Determinare il luogo, e giorno per discorrere. Locum, & diem colloquio statuere.

Appuntare. Scrivere per ricordanza le cose, che si danno in credenza, o in prestito. Res creditas, vel, commodatas in librum referre.

Appuntare. Dar punta, vale Aguzzare, e far la punta ad una cosa. Aliquid acuire, cuspidare, spiculare. V. Aguzzare.

Appuntare una cosa. Domum fulcire, suffulcire, fultura sustentare.

Appuntare. Appuzzare. V. Appuzzare.

Appuntare. Indurre, e apportar puzza. Putidum aliquid reddere, putore afficere. Alicui rei putorem inferre.

Appuntare. V. Appuzzare.

Aprire, Disiungere, e allargare in

guisa le imposte degli usci, &c. che sia l'entrata, e l'uscita; e dicefi d'ogn'altra cosa, che habbia coperchio, &c. Ostium referare. Januam aperire, pandere, patefacere, recludere. V. Sbarrare.

Aprire un poco la porta. Januam ex parte aperire, modico hiatu patefacere, tenuitima recludere.

Aprire, per l'apicare, fender per mezzo un legno. Lignum medium disfindere, per medium dividere, disfindere.

La batteria ha aperta, fessa la muraglia della Città. Tormenrum labem muro intulit, aditumque patefecit. Tormenrum quatefactis mgnibus viam aperuit in urbem.

Aprire, per Allargare le braccia. Brachia expandere, pandere, explicare, aperire.

Aprire, per Allargare le mani. Manus diducere, explicare, dilatare.

Aprire gli occhi ad uno, per Farlo cauto. Aliquem cautum reddere. V. Avvertire. Scaltrire.

Aprire, per Manifestare, palesare. V. Manifestare.

Aprire, per Schindere una strada, fiespe, &c. Vix sepimentum evellere, demere. Septum vix convellere, revellere. Septo viam, agrum nudare, exuere.

Aprire la mente. Stare attento a che che sia. Alicui rei mentem adhibere; attendere.

Apriarsi, inteso di cosa, che si apre da se, come fiori. Flores dehiscere, hiascere, hiscere.

La rosa si apre in rotondo. Rosa in orbem diffunditur.

Apriarsi, inteso di cosa, che si fenda, e si spacca, come muro, terra. Murum, Terram dehiscere, fatiscere, hiascere, rimas facere, hiscere.

A R

Arare. Rompere, e lavorar la terra. Terram arare, exarare; aratro proscindere, subigere, perfringere, vertere, invertere, moliri. Agriculturam exercere.

Arar la terra la prima, la seconda, la terza volta. Agrum primò arare; novare, & iterare; tertiare. Agro primam, alteram, tertiam operam impendere, conferre. Prima, secundum.

cunda, tertia opera agrum colere. *Arbitrare. Pensare, stimare. Perpendere. Animadvertere. Existimare. Arbitrari. V. Stimare bene.*

Arbitrio, e Arbitrio libero. Arbitrium plenum. Sui arbitrii voluntas. Spontis. Sui iuris voluntas. Libera voluntas. Auctoritas libera. Potestas plena.

Lasciar l'arbitrio ad uno di fare quel che gli piace. Optionem alicui dare, deferre, facere, ferre; permittere jus, quod malit, in eo, de quo agitur.

Esser arbitro, cioè Giudice eletto dalle Parti in qualche affare. Alicui arbitrari. Alicujus rei arbitrium esse. Arbitri jure aliquid pronuntiare. Ex arbitrii formula aliquid decidere. Causas disceptare. Causarum disceptatorem agere. Arbitrio suo controversias adjudicare.

Mettiamo l'affare in mano d'un Arbitro. Rem deferamus, permittamus arbitrio. Periti arbitrato controversiam dirimamus, litem componamus. Causam ad arbitrium renunciemus. Apud arbitri consilium de lite relationem habeamus. Universam rationem judicandae litis arbitrio exponamus.

Pigliare un Arbitro sopra una cosa. De re aliqua arbitrum statuere, sumere, dare in componendis controversiis. Aliquo uti arbitro, & disceptatore.

Arcare, da Arco. Tirar l'arco, saettare. Iaculari. Sagittari. V. Saettare.

Arcare per Ingannare. V. Ingannare. *Archeggiare.* Torcere, e piegar che che sia a guisa di arco. Aliquid arcuare; in arcus modum flectere, torquere, sinuare.

Archibugiare, e Archibugare alcuno. Reum catapultae ictibus conficere; catapultarilis glandibus plectere, multare, trahere.

Essere ferito d'archibugiata. Catapultae vulnus acceptum. Infictum ei fuit catapultae vulnus. Catapultae ictu percussus, laesus, vulneratus est.

Sparare un'archibugiata contro uno, e ferirlo. Sclopum, vel, ferream fistulam, vel, catapultam certo in aliquem contorquere, dispendere, vel, in aliquem certum emittere, explo-

dere, faculari, adigere, adjicere, excutere, librare.

Sparare un'archibugiata contro uno senza ferirlo. Vano, vel, Irrito ictu sclopum in aliquem librare, &c.

Caricar l'archibugio. Catapultam certo nitrati sulphurei pulveris modulo temperare. Sclopum sulphurato pulvere, ac glande instruere. Pulverem, & plumbum sclopo ad ictum indere, parare, instituire. Ad rectam pulveris nitrati mensuram tubum temperare.

Mettere la polvere nel foccone dell'archibugio. Catapultario alveolo, vel, cavo lignario, aut incendiario, vel, lacunae ignariae, aut incendiariae, vel, sclopi foculo pulvisculum sulphuratum indere. Sclopeti acceptabulo illicem pulverem flammæ injicere.

Archimariare. V. Archimariare.

Caricar l'arco. Arcum tendere, contendere, intendere, adducere, sinuare.

Scaricar l'arco. Arcum remittere, laxare, descendere, solvere, relaxare.

Arcoaggiare. Mandar fuori dalle parti di sopra vento con violenza, e turbamento di stomaco. Violenter, & stomachi perturbatione superius spiritum vel, inflationem emittere, mittere, dimittere.

Uomo di natura ardente. Homo ingentii fervidi, naturae perfervidae; natura promptus, ac fervidus; acer, ac vehemens.

Ardentemente. Ardenter. Ingenti ardore. Fervore maximo. Ardentior studio. Avidissimè. Acriter, & ardenter. Inflammato studio.

Ardere. Abbruciare una cosa. Aliquid comburere, cremare. V. Abbruciare.

Ardere, per Essere infocato. Fervere. Estuare.

Ardere. Metaf. riferito a desiderio, passione, &c. Desiderio estuare, flagitare. V. Desiderare molto.

Ardere. Havere ardore di fare una cosa. Sustinere; Audere aliquid agere.

Abbasar l'ardere ad alcuno. Alicujus audaciam, confidentiam, fiduciam temerariam comprimere, deprimere, frangere, minuire, reprimere, debilitare. Impetus crudeles, furibundos refragare, coercere, compescere, cohibere. Motus nefarios retardare. Conatus, Furores frangere.

Mostrar l'ardire. Audaciam, audentiam, animum, spiritus proferre.

Operar con ardire. Ad agendum temerario impelli, urgeri consilio.

Pigliare ardire maggiore. Majorem audaciam animo concipere, in animum inducere. Audentiores fieri, vel, animo audentiores.

Arditamente . Audacemente. Audacter. Fidenter. Audaciter. Audacem in modum. In modum audacis. Liberè. Confidenter. Audaciùs, ac temerè. Justo liberius, ac petulantius.

Arditamente . Coraggiosamente. Audacter. Fidenter. Fortiter. Animo fidenter. Ingentibus animis.

Huomo ardito, coraggioso. Vir fortis, ac fidens; fidencis, præsensisque animi; ad audendum parato, promptoque animo.

Huomo ardito, libero in dir le sue ragioni. Homo liberè audacterque sententiam dicens. In dicenda sententia audaciz ingenue vir. Homo liberaliter intrepidus in expromenda sententia. V. Franco.

Huomo ardito, temerario. Homo audax, temerè audens, temerarius; sibi præsiciens, confidens; ad audendum proceùs; ad omne facinus audax; projecta, vel, eninenti audacia.

Far uno ardito. Alicui audaciant facere, addere, afferre, conferre, indere, ingenerare. Alicujus animum ad audendum erigere.

E' stato così ardito, che l'ha percosso. Eò progressus est audaciz, vel, Eò processit impudentiz, ut illum percussit.

Non son così ardito, che, &c. Non tantum mihi sumo, arrego; Non tantum audeo, uti, &c.

So, che egli è molto ardito. Scio, illum audacia abundare.

Ardor del Sole. Solis æstus, us. Ardens Solis halitus, us. Incensus Solis vapor. Æstuantis Solis ardor. Afflans è Sole vapor ardentissimus. Vehementius æstans Cælum.

Ardor di spirito. Animi ardor, Studium inflammatum. Vehemens acrimaque animi contentio. Incensa cupiditas animi.

Argento. Hoc Argentum, i. Argenti metallum. Metallum argentarium. Materia argentaria.

Argento basso. Argentum infectum, rude, informe, operis expertum.

Argento battuto, disfoglio. Argentum in folia ductum, malleatum, tenuatum in bractæas, bractearium, ductitium.

Argento coniato. Argentum signatum, percussum, impressum; monetali nota inustum, excussum.

Argento macinato per dipingere. Argentum molitum, dilutum, pigmentarium.

Argento puro. Argentum obryzum, postularium, putum & purum, igne excoctum.

Argentotitato. Argentum tractum, in stamina ductum, tenuatum.

Dar l'argento vivo ad una cosa. Argento vivo metallum illinere, oblinere, inducere, integere, sublinere.

Fare un argine. Molem jacere. Aggerem struere. Ripam munire. Munitione ripam firmare.

Argomentare. Addurre argomenti, e ragioni contro uno. Alicujus disputationes oppugnare, impugnare. Cum aliquo argumentari, disserere, disputare, ratiocinari.

Argomentare in forma. In formam argumentum struere, disponere. Arguendi leges servare. Præscripta arguendi formula, vel, regula disputare. Rectum argumentamli morem, vel, modum servare, obtinere. Solenni more rationibus decertare. Ex dialecticæ præceptis syllogismum conficere.

Argomentar stretto. Angustis, & iucis argumentationibus, vel, disputationibus, vel, ratiocinationibus uti.

Argomentare, per Discorrere. V. Discorrere.

Argomentare, per Prepararsi. V. Prepararsi.

Confutare un' argomento. Objecta diluere, refellere.

Sciogliere un' argomento. Argumentum dissolvere, enodare, explicare, solvere.

Stringer l'argomento. Argumentum premere. Acriter instare. Etiam atque etiam argumentum urgere.

Argomento. Soggetto di compositione. Scriptionis argumentum. Dictatum exercendæ scriptionis argumentum. Proposita ad exercitationem scribendæ materia. Hoc Thema, tis.

Da dieci anni in qua non s'è veduta cosa simile. Decem annis, vel, Post decem annos, vel, Abhinc decem annos, vel, annis, vel, Decimo abhinc anno, vel, Decimum adhinc annum, vel, Jam inde, Jam usque ab anno decimo nihil simile observatum est.

Da' primi anni. In ipsi vitæ primordiis, vel, rudimentis. In ipso vitæ limine. In ipso quasi vitæ vestibulo. In vitæ exordio, exortu. Ab ineunte ætate. Ab ipso vitæ carcere. A tenero. A teneris. Ab infantia. Ab adolescentia. Ab adolescentulo. Ab initio ætatis. A parvis. A parvulo. A parvulis. A puero. A pueritia. A teneris unguiculis. Ab incunabulis. A cunabulis. Ab ineunte adolescentia. A prima adolescentia. Jam inde à cunabulis. Ab ipsis crepundiis.

D'un Anno. Anniculus, 2, um. Annuus. Annotinus. Hornus. Hornotinus, 2, um.

E' arrivato a cento anni. Centesimum annum attingit, Ingressus est.

E' qualche anno. Aliquot anni sunt, vel, abire. Aliquot ab hinc annos, vel, annis.

E' nato l'anno centesimo dopo la fondazione di Roma. Anno ab Urbe condita centesimo altero natus est.

La sua età è di sette in otto anni. in circa. Ejus ætas est octo ferme annorum. Annos octo circiter natus est. V. sotto. Ha circa vent'anni.

Quelle, che fissa, che fissa tutto l'anno. Hic & Hæc Annalis, & hoc le. Annaiversarius. Annuus, 2, um.

Le rassegna, o le mostre, o le leve de' Soldati si fanno tutto l'anno. Lustratio, & supplementum militarium copiarum annalia sunt; anniversaria sunt; annis singulis intercedunt; sunt quotannis; quibuscumque annis interponuntur.

Havegl'anni della descrizione. Sapere. Animo, vel, Ratione uti.

Ha circa vent'anni. Annos natus est ferme viginti. Annos natus est circiter viginti. Circa lustra quatuor natus est. Annos natus est plus minus viginti. Ad viginti annos natus est. Annos habet, haud scio, an viginti. Annos natus est fortasse viginti. Ejus ætas est viginti ferme annorum.

Ha dodici anni. Annos natus est duodecim. Duodecimum ætatis annum agit, attingit, non excessit, non egressus est, non explevit. In quarto adhuc versatur, manet, perseverat ætatis triennio.

Ha più di cento anni. Centenos annos excessit, egressus est.

Ogn'anno. Quotannis. Quibuscumque annis. Quibusque annis. Singulis annis. In singulos annos. Quoto quoque anno. Annuatim. Annua vice. Quoque anno.

Quanti anni avete? Quot annos natus es? Quotum agis annum? Quotum ætatis annum attingisti, adeptus est?

Sul finir dell'anno. Anno exeunte, vertente, labente, senescente, precipitante. Affetto. Adulto. Circumagente se anno. Cum propè exactus jam est annus. In anni calce. In parte extrema, postrema anni. In actu extrema, postremo anni.

Sul principio dell'anno. Anno ineunte, exoriente, nascente. Sub anni principium, exordium. Aperiente se anno. Adventante. Recurrente anno.

Venno nell'anno di Cristo, o di nostra Salute. Venit anno à partu Virginis; à Christo nato; post Christum natum; à Christipara Virgine; post Virginis partum; à Deipara Virgine; post Christiparam, vel, Deiparam Virginem.

Annobilire. Nobilitare uno. Quempiam in nobilium ordinem adscribere, adsciscere. V. Nobilitare.

Annodare, fare il nodo, legare, e stringere con nodo una cosa. Rem nodare, in nodum colligare, vel, colligere; nodo implicare, involvere.

Annodare con due nodi: si vuol fare per più comparenza. Nodo laxo gemino quidpiam adstringere.

Annoder due cose insieme. Duae res nodo colligare, colligere, connectere copulare, alligare,nectere, mutuò adstringere.

Annodare. Neut. pass. Nodari. Implicari. Nodis vinciri, adstringi.

Annodare, per Congiungere. V. Congiungere.

Annodare. Dicesi di chi parli, e operi senza conclusione, come: E' non annoda. Ineptaliqui, V. Parlare inconsideratamente.

Annoiare. Apportar noia. Alicui tedium afferre, fastidium generare, molestiam parire, creare, ingenerare. V. *Fastidiarsi*.

Annojarsi d'una cosa. Tedio affici ab aliqua re. Fastidio laborare ex aliqua re. Gravem alicuius rei fatietatem pati. Alicuius rei tadio capi. Distendere. V. *Fastidiarsi*.

Tacete, voi m'annoiate. Tace, mihi molestus es; molestum te mihi præbes. Sile, tuo sermone importuno defatigatus oppidò sum.

Voi annoiate subito con quel modo di parlare. Illud tuum dicendi genus celerem habet fatietatem.

Non sono mai annoiato di stare in Villa. Agri odium nunquam me capit, me tenet. Ruris fatietas nunquam me percipit.

Annoioso. Noioso. Molestus, Odiosus, Importunus, a, um. Hic & hæc Gravis, & hoc, ve. Tedium afferens. Fastidium creans.

Annotare. Segnare, puntare una cosa. Aliquid notare, observare, signare, adnotare, obsignare, animadvertere.

Annotare, e Annotire. Farsinotte. V. *Noite*.

Annoverare. V. *Numerare*.

Annullare. Ridurre a nulla una cosa. Ad nihilum redigere, irritum facere, abrogare, destruere, abolere aliquid. V. *Legge*.

Annumerare. V. *Numerare*.

Annunziare. Preannunziare, predire. V. *Predire*.

Annunziare, per Portar novelle, far sapere qualche cosa ad uno. Rem quampiam alicui nuntiare, annuntiare, significare, declarare.

Annunziatione della Beatissima Vergine Maria. Anniversarius salutæ ab Angelo Virginis dies. Cœlicus salutæ Virginis solemnitas. Nunciat Divini conceptus Sacre Feriæ (vulgò) Annuntiatio.

Annusare. Annasare. Aliquid olfacere, odorari. V. *Oderare*.

Annuvolare, e Annuolare. L'oscure, che fanno nuvoli la chiarita del Cielo. Obnubilare, Nubilare, Nubilari. Aerem in nubem cogere.

Si annuvola. Intendunt se Cœlo nubes. Cœlum nubibus obducitur, obducatur. Obduz cœlo nubes caligi-

nem afferunt; tenebras offundunt, obducunt; lucem eripiunt, obscuritatem pariunt, lucis obscuritatem inferunt; Solem eripiunt, condunt.

Anfare, e Anfiare. Respirar con affanno. Anhelare. Anhelantem, spiritum ducere, spiritum trahere. Anhelitum edere. V. *Fiato*.

Essere in grande ansietà, travaglio d'animo. Anxio vehementique timore percelli. Gravioris merus anxietate concuti. Anxiz, infestæque sollicitudinis timore vexari. Ab immodico metu, & angore animi zstare. Intimis sensibus angī. Formidinet timoris plena laborare.

Ansimare. V. *Anfare*.

Ansio, e Ansioso. V. *Dubbioso. Dubbia*.

Anteporre, e Antiporre. Porre avanti, dare il primo grado ad uno. Aliquem alteri præponere, præferre, anteporre, anteferre. Alicui potiores partes deferre, prærogativam dare. Aliquem juris prærogativa donare; præcipuo jure augere; singulari prærogativa afficere, donare, impertire.

Anteporre, per Proporre. Constituere. V. *Proporre*.

Anticamente. All'antica. Priscè. Prisco more. More veteri. Priscum in morem. Antiquo more, vel, modo. In morem antiquum.

Anticamente. Antiquitatis. Olim. Quondam. Prisciste in poribus. Veterum memoria. Prisco sæculo. Majorum ætate.

Datutta la Antichità in quà. Ab omni ævo. Ex omni antiquitate. Ab hominum memoria. Post hominum memoriam. In omni memoria. Jam usque ab antiquis temporibus. Jam inde usque à vetustissimis sæculis. Tam longè, quàm possumus ex historia repetere veterem memoriam. Ab Orbe condito. Post homines natos. Ex omni memoria. Superiore memoria. Superioribus sæculis. Post Orbem conditum. Post Urbem conditam.

Anticipare. Vantaggiarsi nel tempo in fare una cosa. Anticipare. Antevenire. Prævenire. Antevertere. Prævertere. Antecoccupare. Occupare. Præoccupare. Repræsentare.

Antidata di Scrittura, di Lettera, &c. Scripti prælatus dies. Scriptura antelatus, relatus dies; repetitus ante

ante dies ; accersitus suprà dies .
Scripti retrò emendata dies . Rei ge-
stæ altiùs repetita dies . Scripto perpe-
ram afficta dies antiquior .

Fare un'antidatà ad una Scrittura.
Singrapho diem adscribere iusto anti-
quiores . Scripti diem altiùs accersere ,
retrosum e mentiri , longiùs repetere .
Scripturæ diem anteferre , præferre ,
antè repetere .

Antidire . Prædire . Pronosticare . V.
Prædire .

Antiguardare . Guardare avanti . V.
Providere .

Antiguardia , e Vanguardia . La
parte dell'Esercito, che v'innanzi nel
marciare . Acies prima , vel , prin-
ceps . Velitum acies . Agmen primum ,
vel , antiquum . Exercitus frons .

Antimettere . Mettere avanti . V.
Anteporre .

Antipasto . Prima imbandigione, che
si pone in tavola . Hæc Promulsis . dis.
Hoc Ferculum promulsidarium . In-
cunctis prandii , vel , cœnæ ferculum .
Cibus primus . Esca prima . Edulium
primum . Ferculum primum . Proco-
ferculum . Miflus primus .

Antipatia . Discordia , repugnantia ,
che naturalmente hanno tra di se alcune
 cose . Hæc Antipatia , æ . Rerum , vel ,
Naturarum repugnantia , alienatio .
Discordia , æ . Naturalis rerum inter
se discordia . Odium naturale . Insi-
tum à natura dissidium . Rerum discor-
dia . Naturæ dissimilitudo .

Havere antipatia con uno . Cum ali-
quo , vel , Ab aliquo dissidere , discor-
dare , discrepare , dissentire . Ab aliquo
naturali odio refugere , abalienato ef-
fice animo .

Antiporre . V. Anteporre .

Antisapere . Saper avanti . Præscire ,
Prævidere aliquid . V. Prædire .

Antivedere . V. Prædire . Providere .

Antivenire . Prevenire , arrivare in-
nanzi , far una cosa avanti , che colui
l'abbia premeditata . V. Prevenire .

Antì . Avverb. e vale Più tosto .
Immo , vel , Imò . Immo verò . Quin
immo potius .

Antivenire . V. Antivenire .

A O

Asschiare . Fissar l'occhio . V. Oc-
cipio .

Assolare . V. Adembrare .

Assolinar . Torcere in punta . V.
Torcere .

Assollare . Coprir sotto apparenza
d'onesta . Honestatis obventu ; Obdu-
sa honestatis specie , titulo , nomi-
ne ; Per honestatis simulationem ;
Obtenta honestatis æquitate aliquid
tegere .

Assolare . V. Adentrare .

Assopare . Aliquid usurpare , adhi-
bere . Aliquo uti .

Assorcare . Strangolare uno . Fune ali-
quem præfocare . V. Strangolare .

Assormare . Vocc de' Cacciatori . Cer-
care la Fiera , seguendo l'orme . Vellè-
gia inseguir .

A P

Apertamente . Chiaramente , manife-
stamente . Apertè . Patenter . Palam .
Simpliciter . Ex animo . Nullo simu-
lationis involucre . Non obscure .
Non simulante . Manifestè .

Le mie case sono aperte a tutti . V.
Casa .

Vi parlo col cuor aperto . Sincerè ,
Apertè , Ingenuè ; Aperto simplicique
animo tecum loquor .

Fare un'Apologia per alcuno . Ali-
cujus causam scripto tueri . Aliquem
scriptis defendere . Alicujus defension-
em scripto suscipere .

A posta . A bello studio tralascio que-
sto . Hoc sciens prudensque prætereo .
Hoc videns ac volens omitto . Id
scienter præmitto . Hoc consultò ,
dedita opera , data opera , ex consul-
to , ex deliberato , conpactò , ex com-
pactò , ex conditò , cogitatò , consul-
tò , & cogitatò , de industria omitto .
Hoc ex composito , cogitatò , consulta
opera , ex destinato , consultè , scien-
ter , animi deliberatione prætereo .

Lavorare a posta . Pacta mercede
laborare , operari .

Stare alla posta d'uno . V. Stare .

Apostasar dalla Fede . A recta fide
deficere . A fidei norma , A decretis .
Ab Religione Christiana desciscere .
Fidem rectam deserere .

Apostasar dalla Religione . Institutum
Religiosum deserere . A sacro or-
dine desciscere , deficere .

Appaciare . V. Paciare .

Appagare . Soddisfare all'altrui vo-
lontà , contentare . V. Contentare . Sod-
disfare .

Appagarsi. V. *Soddisfarsi*.
Appaiare. V. *Accoppiare*.
Appaiarsi. V. *Accoppiarsi*.
Appalesare. V. *Manifestare*.
Appaltare. *Dar l'appalto ad uno*.
Alicui vestigia locare.

Appaltare. *Pigliar l'appalto*. *Vestigia conducere*.

Appaltare assolutamente; vale *Indurre uno a fare una cosa*. *Aliquem ad aliquid inducere*, *stimulare*, *acuerere*, *adducere*, *commovere*.

Appannaggio. *Possesto onerato d'una cosa*. *Fundi alicuius, alteriusve rei usuraria attributio, usu fructuaria assignatio*. *Usurarii fundi contributio*.

Appannare. *Offuscare una cosa*. *Aliquid offuscare*. *Alicuius rei nitorem hebetare*, *splendorem obscurare*, *tegere*, *detrahere*, *minuere*, *perstringere*, *offuscare*. *Alicui rei tenebras offundere*.

Il fiato appanna lo specchio. *Speculi fulgorem halitus contristat*, *viciat*, *inumbat*, *obducit*, *obumbrat*, *obnubilat*.

Appannare. *Rimaner gli Vcelli nella rete, oragna*. V. *Ragna*.

Appavare. V. *Imparare*.

Con apparato. *Apparatè*. *Apparattissimè*. *Magnificè*, *ac splendide*. *Apparatu magnifico*. *Amplè magnificèque*. *Oppiparè & apparatè*. *Lauto ac sumptuoso apparatu*.

Apparecchiare. *Mettere in ordine, in punto, apprestare una cosa*. *Aliquid parare*, *preparare*, *apparare*, *comparare*, *instituire*, *adornare*.

Apparecchiare, assolutamente, vale *Preparar convito*. V. *Banchettare*.

Apparecchiarsi d'andare a trovar uno per maltrattarlo. *Ad aliquem affectare viam animo gladiatorio*.

Apparecchiarsi. *Separare*. *Se preparare*. *Seapparare*. *Se comparare*. *Se instituire*. *Se adornare*.

Appareggiare. *Paraggiare, uguagliare*. V. *Uguagliare*.

Apparentare. V. *Imparentare*. *Parentado*.

Apparentarsi. V. *Affratellarsi, domesticarsi*.

All'apparenza mostra d'esser huomo dabbene. *Faciem, Speciem, Frontem, Iudicium externum prae se boni viri fert*, *praefert*, *vel*, *praefert*.

Giovane di bell'apparenza, *Adole-*

sens speciosus, in speciem clarus, ad speciem elegans.

Apparenza, indizio. *Hæc Significatio, nis*. *Hoc indicium, li, Vestigium, ii*. *Hæc Nota, æ*.

Non v'è apparenza, o probabilità, che egli si alper morire così presto. *Non est probabile; Credibile non est; Simile vero non est; Verisimile non est, eum tam citò moriturum*.

Appare a bastanza, che voi siete una bestia. *Satis apparet, atque extat; Satis constat; Satis perspicuum est, clarum, notum, manifestum, te merum pecudem esse*.

Vi farò apparere, e apparire, conoscere; e veder l'amor mio. *Meum in te amorem tibi declarabo, patefaciam, aperiam, expromam, explicabo, promam*. *Amoris in te mei notas, signa, indicia, argumenta tibi dabo, præbebo, ostendam*.

Apparire. *Farfi vedere*. *Apparere*. *Comparere*. *Videri*. *Cerni*. *Perspici*.

Gli è parso in sogno un Angelo. *Dormienti Angelus humana specie se se vivendum oculis, præbuit, exhibuit*. *Obversa est ei in somnis, in quiete, per somnum, vel, secundum quietem Angeli imago*.

Appartare. *Tirarsi da parte, segregarfi*. *Discedere*, *Scedere*, *Desciscere*. *Se seungere*, *Se seceruere ab aliquo*.

Appartenere. *Convenirsi, richiedersi a soli Maestri l'insegnare*. *Magistrorum dumtaxat officium, munus est docere*. *Præceptorum tantum interest, refert erudire*. *Docendi munus solis Magistris convenit; solos Magistros decet; ad solos Magistros spectat, attingit, pertinet*. *Solis præceptoribus instituendi facultas, potestas, auctoritas datur, conceditur, Solis Magistris imbueri, informare licet*.

Appartenere, per Esser Parente. *Sanguine, Cognatione, Affinitate attingere aliquem*. V. *Parente*.

Appassare, e Appassire. *Divenir passso, vizio; è quando l'erbe, e fiori, o frutti vanno perdendo del loro umore, e quasi languiscono*. *Languere*. *Languescere*. *Flacescere*, *Lauguidum fieri*. *Fieri passum*.

Appassionare. *Dar passione*. *Afficere affectione, vel, animi perturbatione, vel, cruciatu quempiam*.

V. *As-*

V. *Affliggere*. *Travagliare*. *Turbare*.
Appassare. *Appassiccarsi*, e *appic-*
carsi, come la *pasta*, e *cosa simile*. In-
hazzerè; *Inhazzerescere*; *Hazzerè*, *Adhaz-*
rescere quidpiam alicui rei.

Appellare. *Nominare*. *Chiamare*. V.
Chiamare.

Appellare, per *Accusare*. V. *Accu-*
sare. *Incolpare*.

Appellare, per *Demandare* nuovo
Giudizio. *Provocare*; *Appellare* Judi-
cem superiorem. Ad tribunal superius
provocare.

Appenare. *Patir pena*. *Laborare*.
Discruciari. V. *Pena*.

Appendere. *Suspendere*. V. *Pesare*.
Appenderè, per *Impiccare*. V. *Ap-*
piccare.

Appensare. *Pensare avanti*. *Præme-*
ditari. *Præcogitare* aliquid.

Appellare. *Cagionare peste* in un luo-
go. Aliquem locum peste inficere; pe-
stilenti lue afflare, polluere, afficere.
 Alicui loco pestilentiam facere; affer-
 re. Pestilentiz contagio aliquem lo-
 cum labefactare. V. *Infettare*. *Peste*.
Appellarsi. *Contrahere peste*. Pestem
 contrahere, suscipere; imbibere.

Appellato. *Peste afflatus*, correptus,
 faucibus, contactus, ictus, laborans.
Appetire. *Affectuosamente bramare*.
 V. *Bramare*. *Desiderare*.

Appetito. *Edendi appetitus*. us. Ci-
 bi appetentia, appetitio. *Esuries*; ei,
Hæc Fames, is. Cibi aviditas.

Acquisitar appetito. *Famem obso-*
nare.

Aguzzar l'appetito. *Aviditatem fa-*
cere, excitare. *Famem facere*. Cibi cu-
 piditatem excitare. *Appetentiam præ-*
stare. *Famem acuire*, irritare, obso-
 nare, cedere, adducere, afferre.

Havev appetito. *Esurire*. *Fame sti-*
mulari. *Cibos appetere*.

Havev buen appetite, quando mi so-
 no messo a tavola. *Integram famem*
attuli, cum mensæ accubui.

Giovane, che ha buen' appetito. Ju-
 venis hiantis, vacui, esurientis, pa-
 rentis semper stomachi. *Adolescens*
semper cibum appetens; ad comeden-
 dum quavis hora paratus.

Levar l'appetito ad uno. Alicui ci-
 borum fastidium afferre, creare, pa-
 rere; satietatem afferre. Cibi appe-
 tentiam hebetare. *Edendi appetitum*
stupefacere. V. *Sorgiare*.

Mangiar con appetito. Cum appeten-
 tia cibum capere. Cum voluptate cibo
 vesci. *Libenter cibum sumere*, ca-
 pere.

Nel mangiar vien l'appetito. Inter
 edendum appetentia excitatur. Ipso
 ciborum esu appetitio irritatur. Cibo-
 rum usus famem ciet. *Fastidium pellic*
cibus, dum manditur.

Non ha per anche l'appetito. Ejus
 stomachum nondum fames vellicat.
 Nondum ei, vel, in eo excitata est fa-
 mes. Nondum esurit.

Perder l'appetito. *Cibos fastidire*.
 Fastidiente stomacho cibos respuere.
 Ciborum satietate affici, capi, te-
 neri.

Appianare, per *Dichiarare*, spiega-
 re. V. *Dichiarare*. *Spiegare*.

Appiastrare. V. *Appassare*.

Appiastrare. *Nascondere*, occultare.
 V. *Nascondere*.

Appiccare. *Vnire*, e congiungere l'
 una cosa con l'altra, o all'altra. Ali-
 quid alteri rei jungere, aptare. Rem
 unam cum alia colligare,nectere,con-
 nectere; ad aliam alligare.

Appiccare amicizia. *Far amicizia*.
 V. *Amicizia*.

Appiccare baci. V. *Baciare*.

Appiccar fuoco. V. *Fuoco*.

Appiccar la bocca al fiasco. V. *Bera*.

Appiccar la zuffa. *Ceminciar la bat-*
taglia. V. *Battaglia*.

Appiccare un colpo. *Percuotere*. V.
Battere.

Appiccare, per *Appiccarsi*, & at-
 taccarsi alle mani. V. *Appassare*.

Appiccare, per *Appigliarsi a quelle*
 cose, che se gli parano avanti. *Quidpiam*
manu prehendere, apprehendere,
 comprehendere, rapere, abripere,
 diripere. In rem quampiam involare,
 vel, In aliquem manus injicere.

Appiccare, per *Appigliarsi degli al-*
beri, *semi*, &c. V. *Radici*.

Appiccare, per *Attaccare in alto*
qualsivoglia cosa. Aliquid suspendere.
 V. *Attaccare*.

Appiccare, per *Attaccarsi ad una*
cosa, eleggendola, come la migliore. V.
Eleggere.

Appiccare, per *Avventarsi*, attac-
 carsi de' mali ad uno ad un'altro. Inva-
 dere. *Corripere*. *Incellere*. V. *At-*
taccarsi.

Appiccare, per *Impiccare alcuno*.
 Ali-

Aliquem ad furcas suspendere; in crucem agere, tollere; furcis affigere. Alicujus collum laqueo premere. Aliquem collo, vel, cervice suspendere. V. *Giustificare*.

Appiccare uno ad un'albero. Rem in arbore, vel, de arbore, vel, ex arbore, vel, arbori suspendere; ex arbore strangulare.

Appiccare uno per i piedi. Pedibus aliquem sublimem suspendere. Pedibus quempiam suspendere.

Appiccarfi. Laqueo sibi spiritum eripere. Se suspendere. Pensilem se facere. Vitam sibi laqueo auferre. Vini sibi suspendio afferre.

E' state appiccato. Suspendio peritit, interitit, vitam finivit. Laqueo ad patibulum strangulatus est.

E' stato appiccato nell'effigie. Patibulo fuit suspensus de tabella. De patibulo fuit ejus effigies suspensa. Ei supplicium crucis de tabella statutum est. Ipsi absenti debitum crucis supplicium in tabella pictum, suspensum fuit, propositum fuit.

Far che uno s'appicchi. Ad laqueum; Ad suspendium; Ad crucem; Ad furcas aliquem compellere, adigere, cogere.

Appiccarfi, per Aggrapparfi. V. *Grappare*.

Appiccarla. Attaccarla ad uno, farla una burla. Alicui imponere. Aliquem fallere, illudere, decipere. V. *Burlare*.

Appicciare.) V. *Appassare*.

Appicciare.)

Appiccinire.) V. *Diminuire*.

Appiccolare.)

Appigionare. Dare, o allogare a pigione, o affitto. V. *Affittare*.

Appigliare. *Appiccarfi a che che sia*. Inhzare alicui rei. Prehensare aliquid. V. *Appiccare, per Appigliarfi*.

Appigliare. Barbicare. V. *Radicare*.

Appigrire. V. *Impoltronire*. *Infiggardire*.

Applaudire. *Far segno di festa, e d'allegrezza verso d'uno*. Alicui plaudere, plausum dare, impertiri. Aliquem plausu excipere, prosequi.

Cio è dattutti applaudito. Id secundum omnium admirumuratione, vel, Grata totius urbis admirumuratione peractum est. Huic ab omnibus applausum fuit. Hoc omnium plausum

accepit, plausum movit.

Appicare. *Assegnare, e appropriare una parte delle sue rendite a fabbriche*. Redicuum partem, zedificiorum constructioni attribuire, adscribere, assignare, destinare.

Questo verbo si può applicare, appropriare a molte cose. Hoc verbum latissimè patet, in multas res transferri potest. Verbi hujus significatio varia & multiplex est.

Appicare il piombino alle celenne, per veder, se sono diritte. Exigere columnas ad perpendiculum.

Appicare, per Accostare una cosa ad un'altra. V. *Accostare*.

Appicare, per Attendere a qualche Arte. Aliquam artem complecti, colere. Alicujus artis studio se dare. Alicui arti se dare, se dedere, se tradere; operam dare, navare; indulgere, studere, vacare. In aliqua arte se totum povere, tempus ponere; operam, animum, diligentiam, curam reponere, defigere. Animum ad aliquam artem intendere, adjicere, appellere, adjungere; studium conferre, consilium applicare, se conferre, se accomodare. V. *Attendere*.

Appicare i suoi pensieri ad una cosa. Toto pectore, animo; Tota mente de aliqua re, vel, aliquam rem cogitare.

Voi fate molti errori ne' vostri affari, perchè non applicate a quelli. Idcirco multum peccas in rerum administratione, quod ad illas animum negligenter applies, mentem segniter admoveas, curam & cogitationem non adjungas, ut par est; quod parum studiosè illas tractes; quod oscitantè is incumbas; quod non satis accuratè & diligenterque in iis geras.

Voi non applicate alla lezione. Aures tuas in lectione peregrinaur. V. *Attento*.

Appoggiare. *Accostare una cosa all'altra per l'orito alquanto a pendio, acciochè sia sostenuta*. Aliquid fulcire, suffulcire, sustentare, adminiculare, adminiculare.

Appoggiarfi ad un'albero. Ad arborem se applicare. Arbori insistere, incumbere, hzere, adhazere. Arbore, vel, In arborem niti, inniti, conniti. Se in arborem acclinare. Arbore se fulcire.

Appoggiarsi. Confidare in uno. In alicuius spe quiescere. Ad aliquem se applicare. Ad alicuius spem adhærere, hærere.

Appoggiato. Confidato nel vostro favore. Tua gratia fretus. Tua auctoritate, vel, In tuam auctoritatem nixus. Tua æquitate confusus, fultus, & munitus.

Sone venuto qua senza l'appoggio d'alcuno. Per menixus; Nullo adiutente; Nullius præsidio nixus; Per me huc ascendi.

Appollajare. Appollajarsi. L'andar, che fanno i Polli a dormire. Sidere; Assidere; Desidere; Insidere alicui rei pullos.

Appontare. V. Appuntare.

Apporre. Por sopra, caricare uno in qualche cosa. Aliquid alicui imponere. V. Caricare.

Apporre, per Por sopra una cosa ad un'altra. Aliquid alteri rei apponere, adijcere.

Apporre, per Incolpare a torto. V. Incolpare a torto.

Apporre, per Indovinare. Rem attingere, divinare, acu tangere.

Vi siete apposti. L'havete indovinata. Rem acu tetigisti. Rem bellè conjecti; conjectura assequutus, vel, confectus es; conjectura prospexisti, vel, perexisti, agnovisti, divinasti, auguratus es, interpretatus es.

Apporre, per Opporre. V. Opporsi.

Appettare. Portare, arrecar danno ad uno. Alicui damnum afferre, parere, creare, invehere, importare, ferre.

La di lui morte vi porterà molti danni. Ejus obitus multa tibi incommoda pariet, afferet, creabit, importabit, invehet; multis incommodis tibi erit. Ob ejus mortem multa incommoda subibis, feres, sustinebis, portabis.

Apportare, per Riferire. Referre. Renunciare aliquid. V. Riferire.

Apportare. Da Porto. Pigliar porto, appredare, far scala ad un luogo. V. Porto.

Appostare. Osservar cautamente, dove si ricoveri. o sia riposto, che che sia. Alicui insidiari, insidias tendere. V. Insidiare.

Accostare, per semplicemente Osservare; o corre il tempo, o l'occasione.

Star su l'occasione. V. Occasione. Appostolo. Christi Apostolus. Christi servatoris Legatus missus. Evangelii Christi destinatus à Deo nuncius. Evangelii preco.

Apprendere. Imparare. Discere. Addiscere, Percipere, Apprehendere aliquid. V. Imparare.

Apprendere, per Prendere semplicemente. V. Pigliare.

Apprendersi d'amore. V. Innamorarsi.

Apprendersi, per Appigliarsi, attaccarsi. V. Attaccarsi.

Appresentare. Recare alla presenza, mettere avanti. V. Mettere avanti.

Appresentare, per Rappresentare, tenere il luogo, e la vece d'un'altra persona. V. Rappresentare.

Appressare. Accostare, avvicinare, V. Accostare.

Appressare, per Appressarsi. V. Accostarsi.

Appresso. Proposizione, e dineta vicina, e vale Al canto &c. del fiume &c. Ad; Prope; Secundum; Prope flumen. Haud procul; Non procul; Non longè à fluvio; Prope à fluvio.

Apprestare. Apparecchiare, mettere in punto, preparare. V. Apparecchiare.

Apprestare, per Apparecchiarsi. V. Apparecchiarsi.

Apprezzare. Havere in pregio, far stima delle ricchezze. V. Stima.

Apprezzare, per Stabilire il prezzo d'una cosa. V. Prezzo.

Approcciare. Approssimarsi, appressarsi. V. Accostarsi.

Appredare. Da a, e preda. Accostarsi alla preda, venire a riva. Appellere. Ad ripam accedere. Navem terræ applicare. Littorè, Ad ripam subducere; V. Accostarsi.

Appredare. Da a, e pro: Far pro, essere utile, giovare. V. Utile. Profuò.

Approdare. Assoluto Neut. vuol dire Acquistare. V. Acquistare.

Approdare i campi. Fare i ciglioni. V. Arginare.

Appropriarsi. V. Appropriarsi. Prevalersi.

Appropriare, e Appropriarsi. Attribuire, far propria una cosa. Aliquid sibi mancipare, vindicare, usurpare, adfiscere, assumere, adscribere, asserere, arrogare, tribuere, sumere, attribuire, ad se trahere, Alieno uti tamquam suo.

Appropinquare. *Appressarsi*, avvicinarsi. V. *Accostare*.

Approssimare. *Appressare*. V. *Accostare*.

Approvare. e *Approbare*. *Giudicare* per buono, o per vero: ricevere, e accettare un fatto col suo voto. *Factum suo suffragio, vel, calculo probare, approbare, comprobare*; *ratum habere*; sua auctoritate comprobare. *Facto suffragari*.

Approvare la sentenza d'uno. *Alicujus sententiae assentiri, se subscribere.* *Alicujus opinionem sequi, amplecti, admittere*.

Approvare, per Confermare una cosa. *Aliquid probare, ac ratum facere*; sua auctoritate confirmare, approbare, comprobare. *Alicujus rei auctorem fieri, accedere, intervenire.* *Alicui rei justam auctoritatem sua approbatione adungere*.

Cio è stato approvato, confermato dal Pubblico. *In vulgus id probatum, approbatum, comprobatum fuit.* *Vulgus admisit hoc; ratum habuit.* *Huic vulgus assensit, consensit, se subscripsit, suffragatus est*.

Appulcrare. *Abbellire.* V. *Ornare*. *Appuntare.* *Attercere con punti, &c.* *Leviter aliquid attercere; acicula jungere.* *Leviter suere, asnuere aliquid*.

Appuntare, per Bisimare, riprendere. V. *Bisimare, Riprendere*.

Appuntare, per Convenire. V. *Convenire nel parere*.

Appuntare, per Determinare il luogo, e giorno per discorrere. *Locum, & diem colloquio stare*.

Appuntare. *Scrivere per ricordanza le cose, che si danno in credenza, e in prestito.* *Res creditas, vel, commodatas in librum referre*.

Appuntare. *Dar punta, vale Aguzzare, e far la punta ad una cosa.* *Aliquid acuire, cuspidare, spiculare.* V. *Aguzzare*.

Appuntelare una cosa. *Domum fulcire, suffulcire, fultura sustentare*.

Appuntidare. *Appuzzare.* V. *Appuzzare*.

Appuzzare. *Indurre, e apportar puzza.* *Putidum aliquid reddere, putore afficere.* *Alicui rei putorem inferre*.

Appuzzulare. V. *Appuzzare*.

Aprite, Disiungere, e allargare in

guisa le imposte degli usci, &c. che sia l'entrata, o l'uscita; e dicosi d'ogn'altra cosa, che habbia coperchio, &c. *Ostium referare.* *Januam aperire, pandere, patefacere, recludere.* V. *Sbarrare*.

Aprire un pece la porta. *Januam ex parte aperire.* *modico hiatu patefacere, tenui rima recludere*.

Aprire, per l'apicare, fender per mezzo un legno. *Lignum medium diffindere, per medium dividere, discindere*.

La batteria ha aperta, fessa la muraglia della Città. *Tormentum labem muro intulit, adicumque patefecit.* *Tormentum quatefactis menibus viam aperit in urbem*.

Aprire, per Allargare le braccia. *Brachia expandere, pandere, explicare, aperire*.

Aprire, per Allargare le mani. *Manus ducere, explicare, dilatare*.

Aprire gli occhi ad uno, per Farlo cauto. *Aliquem cautum reddere.* V. *Avvertire.* *Scastrare*.

Aprire, per Manifestare, palesare. V. *Manifestare*.

Aprire, per Schiudere una strada, siepe, &c. *Viz sepimentum evellere, demere.* *Septum viz convellere, revellere.* *Septo viam, agrum nudare, exuere*.

Aprire la mente. *Stare attento a che che sia.* *Alicui rei mentem adhibere; attendere*.

Aprirsi, inteso di cosa, che si apre da se, come fiori. *Flores dehiscere, hiascere, hiscere*.

La rosa si apre in retendo. *Rosa in orbem diffunditur*.

Aprirsi, inteso di cosa, che si fenda, e si spacca, come muro, terra. *Murum, Terram dehiscere, fatiscere, hiascere, rimas facere, hiscere*.

A R

Arare. *Rempere, o lavorar la terra.* *Terram arare, exarare; aratro proscindere, subigere; perstringere, vertere, iavertere, moliri.* *Agriculturam exercere*.

Arar la terra la prima, La seconda, la terza volta. *Agrum primò arare; novare, & iterare; tertiare.* *Agro primam, alteram, tertiam operam impendere, conferre.* *Prima, secundum*

cunda, tertia opera agrum colere. *Arbitrare. Pensare, stimare. Perpendere. Animadvertere. Existimare. Arbitrari. V. Stimare bene.*

Arbitrio, e Arbitrio libero. Arbitrium plenum. Sui arbitrii voluntas. Sui sponseis. Sui juris voluntas. Libera voluntas. Auctoritas libera. Potestas plena.

Lasciar l'arbitrio ad uno di fare quel che gli piace. Optionem alicui dare, deferre, facere, ferre; permittere jus, quod malit, in eo, de quo agitur.

Esser arbitro, cioè Giudice eletto dalle Parti in qualche affare. Alicui arbitrari. Alicujus rei arbitrum esse. Arbitri jure aliquid pronuntiare. Ex arbitrii formula aliquid decidere. Causas disceptare. Causarum disceptatorem agere. Arbitrio suo controversias disjudicare.

Mettiamo l'affare in mano d'un Arbitro. Rem deferamus, permittamus arbitro. Periti arbitratu controversiam dirimamus, litem componamus. Causam ad arbitrium renunciemus. Apud arbitri consilium de lite relationem habeamus. Universam rationem judicandæ litis arbitro exponamus.

Pigliare un Arbitro sopra una cosa. De re aliqua arbitrum statuere, sumere, dare in componendis controversiis. Aliquo uti arbitro, & disceptatore.

Arcare, da Arco. Tirar l'arco, saltare. Iaculari. Sagittari. V. Saltare.

Arcare per Ingannare. V. Ingannare.

Archeggiare. Torcere, e piegar che che sia a guisa di arco. Aliquid arcuare; in arcus modum flectere, torquere, sinuare.

Archibugiare, e Archibufare alcuno. Reum catapultæ ictibus conficere; catapultariis glandibus plectere, mulzare, trajicere.

E' stato ferito d'archibugiata. Catapultæ vulnus acceptum. In ictum ei fuit catapultæ vulnus. Catapultæ ictu percussus, latus, vulneratus est.

Sparar un'archibugiata contro uno, e ferirlo. Scloppum, vel, ferream fistulam, vel, catapultam certo in aliquem contorquere, dispendere, vel, in aliquem certum emittere, explo-

dere, jaculari, adigere, adjicere, excutere, librare.

Sparar un'archibugiata contro uno senza ferirlo. Vano, vel, Irrito ictu scloppum in aliquem librare, &c.

Caricar l'archibugio. Catapultam certo nitrati sulphurei pulveris modulo temperare. Scloppum sulphurato pulvere, ac glande instruere. Pulverem, & plumbum scloppo ad ictum indere, parare, instituere. Ad rectam pulveris nitrati mensuram tubum temperare.

Mettere la polvere nel foccone dell'archibugio. Catapultario alveolo, vel, cavo lignario, aut lucendiario, vel, la cum ignariæ, aut incendiariæ, vel, sclopi foculo pulvisculum sulphuratum indere. Sclopeti acceptabulo illicem pulverem flammæ injicere.

Archimmiare. V. Archimizzare.

Caricar l'arco. Arcum tendere, contendere, intendere, adducere, sinuare.

Scaricar l'arco. Arcum remittere, laxare, desendere, solvere, relaxare.

Arcoreggiare. Mandar fuori dalle parti di sopra vento con violenza, e turbamento di stomaco. Violenter, & stomachi perturbatione superius spiritum vel, inflationem emittere, mittere, diimittere.

Humo di natura ardente. Homo ingentii fervidi, naturæ perfervidæ; natura promptus, ac fervidus; acer, ac vehemens.

Ardentemente. Ardenter. Ingenti ardore. Fervore maximo. Ardentior studio. Avidissimè. Acriter, & ardentè. Inflammato studio.

Ardere. Abbruciare una cosa. Aliquid comburere, cremare. V. Abbruciare.

Ardere, per Essere infocato. Fervere. Estuare.

Ardere. Metaf. riferito a desiderio, passione, &c. Desiderio estuare, flagrare. V. Desiderare molto.

Ardire. Havere ardore di fare una cosa. Sustinere; Audere aliquid agere.

Abbassar l'ardire ad alcuno. Alicujus audaciam, confidentiam, fiduciam temerariam comprimere, deprimere, frangere, minuere, reprimere, debilitare. Impetus crudeles, furibundos refranare, coercere, compescere, cohibere, Moxus nefarios retardare. Conatus, Furores frangere.

Mostrar l'ardire. Audaciam, audentiam, animum, spiritus proferre.

Operar con ardire. Ad agendum temerario impelli, urgeri consilio.

Pigliare ardire maggiore. Majorem audaciam animo concipere, in animum inducere. Audentio rem fieri, vel, animo audentio rem.

Arditamente. Audacemente. Audacter. Fidenter. Audaciter. Audacem in modum. In modum audacis. Liberè. Confidenter. Audaciùs, ac temerè. Iusto liberius, ac petulantius.

Arditamente. Coraggiosamente. Audacter. Fidenter. Fortiter. Animo fidenti. Ingentibus animis.

Huomo ardito, coraggioso. Vir fortis, ac fidens; fidentis, presentisque animi; ad audendum parato, promptoque animo.

Huomo ardito, libero in dir le sue ragioni. Homo liberè audacterque sententiam dicens. In dicenda sententia audaciz ingenuus vir. Homo liberaliter intrepidus in expromenda sententia. V. Franco.

Huomo ardito, temerario. Homo audax, temerè audens, temerarius; sibi presidens, confidens; ad audendum procius; ad omne facinus audax; projecta, vel, eminenti audacia.

Far uno ardito. Alicui audaciant facere, addere, afferre, conferre, indere, ingenerare. Alicujus animum ad audendum erigere.

E' stato così ardito, che l'ha percosso. Eò progressus est audaciz, vel. Eò processit impudentiz, ut illum percussit.

Non sono così ardito, che, &c. Non tantum mihi sumo, arrogo; Non tantum audeo, uti, &c.

So, che egli è molto ardito. Scio, illum audacia abundare.

Ardor del Sole. Solis æstus, us. Ardens Solis halitus, us. Incensus Solis vapor. Æstuantis Solis ardor. Afflans è Sole vapor ardentissimus. Vehementius æstuans Cælum.

Ardor di spirito. Animi ardor. Studium inflammatum. Vehemens acerrimaque animi contentio. Incensa cupiditas animi.

Argento. Hoc Argentum, i. Argenti metallum. Metallum argentarium. Materia argentaria.

Argento basso. Argentum infectum, rude, informe, operis experts.

Argento battuto, di foglio. Argentum in folia ductum, malleatum, tenuatum in bractæas, bractearium, ductitium.

Argento coniato. Argentum signatum, percussum, impressum; monetali nota inustum, excusum.

Argento macinato per dipingere. Argentum molitum, dilutum, pigmentarium.

Argento puro. Argentum obryzum, postulatum, purum & purum, igne excoctum.

Argento tirato. Argentum tractum, in stamina ductum, tenuatum.

Dar l'argento vivo ad una cosa. Argentum vivo metallum illinere, oblinere, inducere, integere, sublinere.

Fare un argine. Molem jacere. Aggerem struere. Ripam munire. Munitione ripam firmare.

Argomentare. Addurre argumenti, e ragioni contro uno. Alicujus disputationes oppugnare, impugnare. Cum aliquo argumentari, disserere, disputare, rationari.

Argomentare in forma. In formam argumentum struere, disponere. Arguendi leges servare. Prescripta arguendi formula, vel, regula disputare. Rectum argumentandi morem, vel, modum servare, obtinere. Solemni more rationibus decertare. Ex dialecticæ præceptis syllogismum conficere.

Argomentar stretto. Angustis, & incisis argumentationibus, vel, disputationibus, vel, ratiocinationibus uti.

Argomentare, per Discorrere. V. Discorrere.

Argomentare, per Prepararsi. V. Prepararsi.

Confutare un' argomento. Objecta diluere, refellere.

Sciogliere un' argomento. Argumentum dissolvere, enodare, explicare, solvere.

Stringer l'argomento. Argumentum premere. Acriter instare. Etiam atque etiam argumentum urgere.

Argomento. Soggetto di compositione. Scriptionis argumentum. Dictatum exercendæ scriptionis argumentum. Proposita ad exercitationem scribendi materia. Hoc Thema. tis.

Arguire . V. *Argomentare* .
Arguire , per *Inferire* . V. *Inferire* .
Arguire , per *Riprendere* . V. *Ripren-
 dere* .

Centendere con arguzie . *Arguari* . *Argu-
 tuiis pugnare* . *Arguando certare* .
Argutis velle evincere .

Aria buona . Cælum salubre, mite,
 clemens . *Commoda Cæli temperies* .
Mitis spiritus .

Aria cattiva . Cælum insalubre, &
 grave .

*Dar' aria ad uno, cioè guidarlo al
 fresco* . Alicui auram præbere, dare .
Mitior aura , *Lenior spiritus* , *Jucun-
 diore flatu* alquem recreare , *refice-
 re* .

Dar' aria ad una camera infetta . Cu-
 biculum putido habitu infestum vento
 perfundum exponere, disfundum præ-
 bere . Auræ præbere aditum in cubi-
 culum infestum .

Dermire all'aria . Sub dlo, vel , Sub
 divo cubare , pernoctare .

L'aria di questo Paese sana . Utimur
 hic suaviter Cælo temperato, ameno,
 ameniore Cæli temperie . Fruimur
 benigno, jucundoque Cælo ; grata &
 amena aeris temperatione .

Pigliar aria . Aerem, vel , Auram,
 vel , Flatum captare , excipere .

Respirar l'aria . Aerem ducere , ac
 reflare . Aerem respirare . Auras acci-
 pere , ac reddere .

*Far castelli in aria senza fondamen-
 to* . Species inanes animo figurare .
Futilia , vel , *Inania comminisci* .
Inania , *Commenticia moliri* , *niachi-
 nari* .

Fare un discorso in aria . Sermonem
 temerè , inaniter , leviter fundare .
 Nullo fundamento sermonem niti .
Inania , vana, futilia, inutilia loqui,
 proponere, proferre , in medio po-
 nere , inducere .

*Bambine di buon'aria, di buon'aspet-
 to* . Puer oris habitu præclaro, vultu
 liberali, specie plena ingenii, & mo-
 destiz .

*Fanciullo di cattiv'aria, di brutte
 aspette* . Puer agresti oris habitu,
 specie illiberali, vultu turpiore ac
 tñurbano .

*Haver'aria, un'aspetto molto mode-
 ste* . Singularis in ejus ore habituque
 modestiamicat, Singularem præfere
 modestiam .

Render' aria . *Simigliare* . V. *Rassomi-
 gliare* .

Aria di Musica . Musici carminis
 concentus, us .

*L'aria, che era havete fatta, è grave,
 e melanconica* . *Symphoniz* , quam
 modò effecisti , *habitus austerus &
 mæstus est* .

Al contrario è un'aria affatto allegra .
 Imò concentus est multa vividæ ala-
 critatis, & jucundæ hilaritatis suavita-
 te conditus .

*Io ho fatta l'aria: egli m'ha date le
 parole* . Ille subjecit materiam; ego
 verò illam modularè descripsi . Ego
 carmen, ille argumentum composuit .
 Ille verba, modos ego, ac numeros
 adinveni . Voces ille subjecit, has ego
 modis illigavi musicis .

Aringare . *Parlare in pubblico* . Con-
 cionari . *Dicere* . *Concionem* , vel ,
Orationem agere , habere, alloqui .
 Ad concionem verba facere . Ad au-
 diendum coronam dicere .

Armare . *Vestire uno d'armadura* .
 Aliquem armis, telis, ferrotegere ,
 instruere, munire , parare . *Arma ali-
 cuidare* , concedere .

Armare una Città . *Fornirla, prevu-
 derla d'arme* . Tormenta per urbis mœ-
 uia disponere , ponere , collocare .
Urbem armis munire , instruere .

Armarfi . *Arma induere* , capere,
 sumere . *Armisse induere* , munire ,
 ornare , tegere .

Armata navale . *Hæc Classis* , is .
Navalis exercitus . *Classis armata* .
Exercitus classicus . *Navales armato-
 rum copiz* .

Armata terrestre . *Hic Exercitus
 terrestis* . *Hæc Acies terrestis* . *Hæ
 Copiz* , um . *Armatæ copiz* . *Co-
 piz militares bellicæ* . *Armatorum
 copiz* .

Armata rotta . *Acies dissipata, fusa,
 prothigata, & fugata* .

Accostare un' Armata alla Città .
 Aciein ad urbem appellere , adnove-
 re , appropinquare .

Disfare un' Armata . *Exercitum
 fundere, delere, prothigare, dissipare
 prosternere* . V. *Esercito* .

Mantenere un' Armata a sue spese .
 Suis stipendiis exercitum alere, fovere
 sustentare .

Mettere insieme un' Armata . *Aciein
 apparare, cogere, colligere, compa-
 rare* ,

rare, conficere, conflare, conscribere, facere, explicare, instruere, contrahere. Militum delectum habere.

Mettere in ordinanza un' Armata. Aciem ordinare, bene constituere, collocare, componere; optimè dirigere; in ordinem redigere. Copias in aciem educere. In certum ordinem milites cogere. Certis partibus, vel, In certas partes, vel, In certos numeros milites distribuere; suo unumquemque loco statuere, partiri.

Huemo armato. Homo armatus; armistectus, instructus, munitus, septus, paratus, ornatus, a, um.

Arme defensiva. Armamentia, tegentia, propugnantia, defentia, protegentia; adtuendum, ad tegendum, ad tutelam comparata.

Arme offensiva. Arma impugnantia, ferientia, petentia, offendentia, istum inferentia; ad nocendum, ad perniciem comparata.

Conquistare il Mondo con l'arme. Orbem victoriis peragere.

Darsi all'arme. Bellicæ disciplinæ se dare. Armistrare. Artem bellicam profiteri. Militari disciplinæ operam dare.

Deper l'arme. Arma ponere, abjicere, projicere, dejicere. Ab armis discedere, recedere.

Fare un fatto d'arme. Prælium committere. Cum hoste dimicare. Certamen inire. Pugnam edere. Cum hoste configere, certare, congreddi, prælium inire, prælio dimicare; manum, vel, manus conferrere. Contrahostem summa vi, impetuque contendere.

Gridare all'arme. Ad arma conclamare, vocare, concitare, stimulare.

Levar per forza l'arme ad uno. Arma ab aliquo extorquere.

Pertar sotto l'arme. Arma intra vestes abdere.

Prender l'arme. Arma capere, sumere. Ad arma ire, venire. Armis certare, decertare, remtentare. Bellum gerere, suscipere.

Vedere una cosa per via d'arme. Aliquid prælio decidere; armis, ferro capite decernere.

Arme, per Impresa, o Poepio. Gentis, aut Populi scutaria essera. Gentilium scuti typus. Gentilium scuti symbolum.

Tesseraria scutipictura. Insigne gentile.

Interpretar, e spiegar l'arme di Casa. Conceptis verbis, atque ordine scutarium typum enunciare. Imagines typici scuti appellare. Scuti lacerculum, typosque recensere. Scutum gentilium membrarum edisserere, interpretari, explicare.

Armecciare. Fare spettacoli d'arme. Præliis spectacula exhibere. Pugnaz spectaculum referre.

Armecciare. Metast. V. Scire de terminis. Aberrare. V. Eccedere.

Armonizzare. Rendere armonia. Harmoniam efficere, reddere.

Esser bene, o male in arme. Bene, vel, Malè instructum, paratum esse.

Arpegare. Romper le zelle di terra. Exaratum agrum occare, cratire. Agri glebas occare; cratē deterere, obturare. Arationis glebas occa conquassare, comminuere, confundere.

Arrabbiare. Affaticarsi, sferzarsi d'operare. V. Faticarsi.

Arrabbiare. Drueñir rabbioso, proprio de' Cani. Ravidum, Rabiosum fieri. In rabiem agi. Rabire. Rabie furere, insanire. In savam rabiem erumpere. Ad insaniam redigi. Furorem concipere. In furorem prolabi. Furore agi, corripì, inflammari. Furere. A se discedere furore. Furore insanire, debacchari, impelli, concitari, accendi.

Arrabbiare di desiderio d'una cosa. Ardentissimè aliquid cupere. Impotentè aliquid expectere. Ferre impotentissimè alicujus rei cupiditatem.

Arrabbiar per un torto ricevuto. Ex injuria insanire. Furere se injuriosè acceptum. Ex injuria accepta, inflammato furore agi; furore inflammari; à se ipso discedere, insanire. furere, bacchari.

Far arrabbiare uno. Rabiem alicui creare, movere, commovere, concitare, excitare, ciere. Ad insaniam redigere aliquem. Ravidum, Rabiosum aliquem facere. In rabiem aliquem agere, in furorem impellere.

Arraffare. Strappar di mano, tor per forza una cosa ad alcuno. Aliquid ab aliquo eripere, rapere, extorquere, auferre. V. Accassare.

Arramacciare. Straffcinare all'ingiù una cosa in sulla ramaccia. Aliquid

deorsum scopis vimineis rapere, abripere, raptare.

Arrampicare. Salire arrampicando sopra di un monte. In uouem adrepere, perrepere, rapendo evadere. Montis verticem reptando scandere, inscendere.

Arrampinare. Pigliare una cosa all'uncino. Quidpiam inuncare. In re quapiam uncum injectum defigere. Alicui rei uncum impingere. Aliquid unco immisso apprehendere, impaſto harpagone attingere.

Arrancare. Da Anco. Propriamente il camminare, che fanno con fretta gli Zoppi, e Sciancati. Festinè, claudicando, properare, incedere.

Arrancare. Vagar di forza. Citatis remis remigare; navigium educere, subigere, impellere, propellere. Proviribus, Omni contentione, Omni vi remis insurgere.

Arrandellare. Stringere una cosa con vanello. Aliquid vincire, vinculis constringere, loris arcè vincire.

Arrappare. V. *Arraffare*.

Arraspate. Terram cavare, Tellurem scabere, scalpere.

Arricare una cosa. Aliquid ferre, afferre.

Arricarsi, per *Accomodarsi*. V. *Accomodarsi*. *Quietarsi*.

Arricarsi con uno. Pigliarsi da uno, andare in cellera con una per affronti. V. *Cellera*.

Arrenare. Fornir d'arredi, mettere in ordine un luogo. Locum omnibus rebus instruere, munire, augere, ornare, impertire, parare.

Arrenare. Proprio de' Navili, che danno in secco. In arenam impingere, adigere; ad fabuleta implicare; in arenæ cunulis agere. Arenis navim allidere, & adliarefcere. Arenosis vadis, vel, Ad arenosa vada navigium illidere, atque implicare.

Arrenare, per *metas*. *Defistere*, *lasciare*. V. *Cessare*. *Lasciare*.

Arrenare pietre, o marmi. Pulirgli, *profinargli* conrena. Marmor arena polire. V. *Polire*.

Arrendersi. Darſiſi mano al nemico, confeſſandoſi vinto. Hosti ſe ſe dedere; deditiorem facere; manus dare. In deditiorem hostis venire. Hostis voluntati ſe permittere. Inimico herbam porrigere. Se victum fateri. Ar-

ma ponere. Hosti in deditiorem ſe concedere. In adverſarii poteſtatem ſe dare, ſe in deditiorem tradere. V. *Diſcrezione*.

Sforzare una Città ad arrendersi. Urbem in deditiorem impellere, compellere, ſubjicere, redigere: ad deditiorem incitare, cogere.

M'arrendo. *Mi confeſſo vinto*. Cedo, en manuſ tolo.

Arrendersi, per *Abbandonarsi*, perdersi d'animo. V. *Perdersi d'animo*.

Arrendersi, per *Piegarsi*. V. *Piegarsi*.

Arreſtare. *Fermar per forza uno*. In aliquem manuſ injicere. Quempiam comprehendere, tenere, capere. V. *Prigione*.

Arreſtare. *Fermare, trattener uno*. Aliquem morari, ſiſtere, detinere, retinere, occupare; occupatum tenere, habere, detinere. Moram, & impedimentum, vel, tarditatem alicui inferre, interponere.

Arreſtare. *Fermare un Cavallo*. Equum ſuſtinere, inhibere.

Arreſtare. *Fermar l'inimico*. Hosti reſiſtere. Impetus hostium reprimere ac retardare. Hostium impetum, ardoremque reſtinguere.

Arreſtar la lancia. *Metter la lancia ſulla roſſa per ferire*. Lanceam intendere.

Arreſtarsi. *Fermarsi ad ogni paſſo*. Singulis gradibus ſiſtere, inſiſtere.

Arreſtarsi, per *Intenerſi in qualche luogo, fermarviſi*. Alicubi, vel, In aliquo loco conſiſtere, ſubſiſtere, reſiſtere, morari, reſidere, conſidere, hærere, commorari, remanere.

Arrettrare. *Farsi indietro, tirarsi indietro*. Retrocedere. Retrogredi. Regredi. Retrò incedere. Retroſum ferri. Retroire.

Arreſchire alcuno. Aliquem divitem, locupletem, opulentum reddere, facere. Opibus aliquem ditare, locupletare, ornare, collocupletare; facultatibus augere. Aliquem ditare, divitare, opulentare.

Arreſchirſi. Divitem fieri. Opes congregare, colligere, parare, comparare ſibi. Diſceſcere. Facultates ſibi accumulare, coacervare. Ad amplas opes pervenire. Rem augere.

Arreſciare. *Sollevar il pelo per ſubita-*

neo spavento, o per istizza. Horrere: Frigi. Ereos pilos vibrare. Surrexis pilis inhorrescere. V. Capelli.

Arricciare il naso per isdegno contro uno. Naso adunto suspendere aliquem.

Arricciare il muro, e dargli la prima crosta rozza di calcina. Murum incurstare, asperare, asperè trusilare. Muru crustam inducere.

Arricciarsi, per incollerirsi. V. Colera.

Il Cane s' arriccica per collera. Ex ira pilis inhorrescit canis. Per iram villos exerit, & vibrat canis. Cani prae ira pilis inhorrescunt. vibrantur, eriguntur, surriguntur.

Arridere. *Mostrarsi ridente, benigno, piacevole, favorevole ad uno.* Alieni arridere. Aliquem demereri; beneficio obstringere; gratia devincire. Alicui gratiam conferre. V. Favore.

Arriffare. *Giucare a rissa, e dadi.* V. Giucare a dadi.

Arripare. V. Approdare.

Arrischiare, e Arrisicare. Mettere in cimento, in pericolo, ed in arbitrio della fortuna il tutto. Rem, & caput suum, in casum, in discrimen, in apertum, in aleam, in dubium dare, adducere. deducere. consilicere. In fortunae periculum, atque in vitae discrimen se inferre. In discrimen extremum, vel, in medium rerum omnium discrimen venire. Se suaeque omnia periculo committere, permittere; discrimini obijcere, exponere, offerre. Fortunae omnia committere. Aleam omnem jacere.

Arrischiarsi. *Tentar la fortuna.* Aleam subire, sequi, adire. Fortunam adire. Discrimen ultro adire, subire, inire, tentare. probare. In periculum sponte venire, incurrere. Omnia experiri. Fortunae se committere. Fortunae periculum facere. In aleam ire.

Arrivare. *Condurre, accostare alla riva.* Ad ripam admovere, appellere. V. Accostare.

Arrivare ad una cosa. *Essere tanto grande, cho arrivi a pigliarla.* Ad aliquid pertingere, pervenire.

Arrivare uno. *Farlo stare.* V. Ingannare.

Arrivare il sentimento, in negozio.

Intenderle; capirle. V. Capire. Intendere.

Arrivare una cosa. *Pigliarla.* V. Pigliare.

Arrivare, per Giungere, pervenire ad un luogo. In aliquem locum advenire, pervenire, devenire, accedere introire. intrare, appellere, aggredi. Aliquem locum attingere, tangere, tenere. Ad aliquem locum evadere, advenire, pertingere.

Cola non arriva il cannone. Illuc tormentum murale adigi. adjici nequit.

Arrivare, per Raggiunger uno, che cammina. Aliquem assequi, consequi, advenire, excipere.

E' arrivata a tal segno la cosa, che &c. Ed usque processit, vel, progressa est res. ut &c. Ad id loci, vel, Ad eum locum res deducta est, ut &c.

E' arrivato a tale sfacciataggine, cho &c. Ed impudentiae venit, devenit, ut &c. Ed processit impudentiae ut &c.

Sono arrivato al fine, che pretendeva. Ad propositum finem perveni. Votorum apicem attingi, vel, scopum destinatum. Votorum summam adeptus sum.

Sono arrivato al punto dell'honore, che bramavo. Ad eum, quem optabam, honoris gradum ascendi. perveni, pervasi, concendi, evectus sum, elevatus fui, promotus sum. Eum dignitatis gradum, ad quem aspirabam, attingi, pertigi, adeptus sum, assecutus fui.

Arrizare. V. Alzare.

Arrubiare. *Tignor con robia.* Rubia, vel, Erythrodano tingere aliquid.

Arrocato. *Affocare uno, farlo divenir roco.* V. Affocare.

Arrocarsi. V. Affocarsi.

Arroccchiare. *Metas.* V. Acciabbattare.

Arrogante. *Superbo, presuntuoso.* Arrogans. Insolens. Superbus. Vultu fastosus. Ore arrogans. Fronte arrogans. Vultu contumax. Ore fastum praefereens. Prae fastu vultuosus.

Effro arrogante. Animos sustollere. Modestiae finestransire. Sibi assu mere. Sibi tribuere. Sibi placere. Sibi assentari. Sibi arrogare. V. Glorioso. Superbo.

Far l'arrogante. Fastum vultu praeferre, Supercilium contumacius tollere.

tere. Arrogantis vultum ducere. Ferocius se gerere. Se se insolentius esse. Cristas surrigere. Altiores spiritus præferre.

Arrogare. Attribuirsi. V. Appropiari.

Arrogere. Aggiungere per bilanciare, o aggiugnare i baratti, o le convenzioni. Equationis gratia aliquid addere.

Arrogere. per Aggiungere. Addere, Adjungere aliquid. V. Aggiungere.

Arrolare. Scrivere al ruolo i Soldati. Militum nomina accipere. Milites pecunia conducere. Milites in commentario perscribere, conscribere. Militum proficentium nomina scribere. Milites legere, cogere. Exercitum consilare, construere. Copias parare, comparare. conficere, contrahere. Milites auctorare, stipendio obligare, censurare, decuriare. Militum delectum habere.

Arrolarsi. Nomen dare, edere. Nomen indici scribendum, adscribendum dare. Militiæ, vel, In militiam nomen dare.

Arrompere. V. Rompere.

Arrompere. Rompere, cioè Partirsi, allontanarsi. V. Allontanarsi. Partirsi.

Arrompere. per Dirompersi, intenerirsi. V. Intenerirsi.

Arroncicare. Nettare le biade dall'erbe. Segetes farrire, farculari, sarculo purgare; sarculo herbis noxiis liberare. Runcare, Exherbare segetes.

Arroncigliare. Roncigliare una cosa. Aliquid torquere, contorquere; in obliquum flectere, obliquè inflectere, torquendo inflectere. Quidpiam convolvere, implicare.

Il Porco arronciglia, torce la coda. Sus caudam torquet.

La Serpe s'arronciglia intorno ad un ramo d'albero. V. Attortigliare.

Arrigare. Inrugiare, cioè Spruzzar leggermente a guisa di rugiada una cosa. Aliquid aspergere; aqua aspergere. Alicui rei aquam aspergere, irrigare.

Arrossare. Divenir rosso. Rubescere. Rubrum fieri. Rubescere. Ruborem concipere, trahere, contrahere, induere, assumere. Rubere.

Arrossare. e *Arrossire* per vergogna. Erubescere. Pudore suffundi, vel, subescere. Ruborem oris ex pudore

concupere. Ruborem induere ex verecundia.

Fare arrossire uno per vergogna. Aliquem pudore suffundere, afficere. Alicui verecundiam facere, asserre, creare, incutere.

Arrossare. Volgersi in qua, e in là, con le braccia, e con l'altre membra, schermendosi, e difendendo. Defensionis gratia obniti, agitare se, versare se, jactare se in omnem partem.

Arrossare. Affrettarsi. V. Affrettarsi.

Arrossire. Cuocere arrosso la carne. Fixam veru carnem versare. Carnarium veru versare, circumagere. Carnem torrere, torrefacere, asfare, inasfare.

Arrossire. per similis. Seccare. V. Seccare.

Arrotare. e *Arrotare* un ferro. Affoggiare il taglio de' ferri alla ruota. Ferrum samlare, procudere ad molam; acuere, acutum reddere.

Arrotare. per metas. Lisciare. Stropicciare. V. Lisciare.

Arrovellare. Arrabbiare. V. Arrabbiare. Collera.

Arroventare. Roventare un ferro. Ferrum candefacere, excandefacere. ignitum reddere, candens facere.

Arrovencare. Divenir rovente. Candescere. Ignescere.

Arroverfcare. Roverfcare, far del diritto roverscio. Ex adverso aversum facere aliquid.

Arroverfcarsi. Ex adverso aversum fieri aliquid.

Arrozzare. Far rosso uno. Aliquem rudem facere; rusticum reddere, efficer.

Arrozzare. Divenir rosso. Rudem fieri. Rusticum reddi, effici, evadere.

Arrubinare. da Rubino. Render di color di Rubino. Pyropicolore inficere, tingere aliquid.

Arrossare. Disordinare i capelli, o barba. Capillos perturbare. Erectos pilos vibrare. Surrectis pilis inhorrescere. Comam solvere. Capillos spargere, confundere, turbare.

Arrossare. V. Arruffinare.

Arruffianare. Disporre, e indurre chichesia a requisition del terzo a mal'operare in carnalità. Lenocinio ad stuprum. aliquid inducere. Lenociniam facere. Lupinariam exercere. Lenonem agere.

Arruffianare: è *Raffettare*, e *raf-
fazzonare una cosa*, ricoprendo i fuci
difetti per farla apparire più bella, o
migliore. *Aliquid mangonizzare*, or-
nare.

Arrugginire, proprio del ferro. *Di-
venir rugginoso*. *Rubiginem trahere*,
contrahere. *Ferrum ferruginem concipere*. *Rubiginari*.

Fare arrugginire il ferro. *Ferro ru-
biginem inducere*, creare, obduce-
re, illinere. *Ferrum ferrugine vitia-
re*, exedere.

Arruotolare. *Ridurre in forma di
ruotolo una cosa*. *Aliquid in volumen
cogere*, complicare, comporre; in
spiram convolvere, involvere.

Arruvidare. *Divenir ruvido*. *Exaspe-
rari*. *Ruvidum fieri*, effici, evadere.

*Dav saggio d'un'Arte per esser fatto
Maestro in'essa*. *Artis specimen dare*.
Exemplum artis ponere. *Artis expe-
rimentum præbere*. *Facultatis pericu-
lum facere*.

Essercitare un'arte meccanica. *Artem
illiberalem, vel*, *sordidam facere*,
exercere, trahere, celebrare, cole-
re. In artificio sordido occupari.

Esser fatto Maestro d'un'Arte. *Ma-
gisteriali laurea donari*, insigniri,
ornari. *Magistrorum insignia conse-
qui*. *Magistrorum in ordinem adscri-
bi*. *Attributum Magistris decus con-
sequi*, assequi. *Magisteriale decus
adipisci*.

Imparare un'Arte liberale. *Artem
liberalem, ingenuam discere*, addi-
scere, condiscere, percipere. *Doctri-
nas liberales*, ac *ingenuas combibe-
re*, comparare.

Insegnare un'Arte ad alcuno. *Ar-
tem alicui tradere*. *Arte quempiam
imbuere*, instruere, instituire.

Punger l'arteria. *Arteriam incidere*,
violare; per imprudentiam aperire.

Articolare. *Organizzare, e formare
gl'articoli delle membra*. *Membrorum
articulos fingere*, effingere, forma-
re. *Articulare*.

Articular le parole. *Distincte voces
appellare*, planè pronunciare; clarè,
*distinctèque vocum singulas afferre
syllabas*.

Artigliare. *Ferire con l'artiglio al-
cuno*. *Aliquem unguibus arripere*.

M'ha ferito con gli artigli. *Me fal-
culis impetit*. *Appetit me gravi un-*

guum coniecit. *Falculas infestas mihi
intentavit*.

Artiglieria. *V. Cannone*.

Arzogolare. *V. Fantastificare*.

A S

Ascendere. *V. Salire*.

Ascensione del Signore. *Festus Ascen-
sionis Christi dies*. *Jesu in Cælum
ascensus*, us. *Christi in Cælum ascen-
dentis dies anniversarius*. *Sacra Chri-
sto in Cælos ascendenti dies Solemnitas
Domini Jesu se in æthera vehentis*.

Aschiare. *Invidiare*. *V. Invidiare*.

Asciare una trave. *Lavorarla con l'
ascia*. *Trabem, vel*, *Tignum ascia
dolare*, dedolare. *Trabem dolabra
asciare*, exasciare, polire.

Asciogliere. *Affluere*, *liberare*.
V. Affluere.

Asciolvere. *Mangiar la mattina in-
nanti desinare*. *V. Colazione*.

Asciugare. *Levar l'umidità alle
cose molli, como panno*. *Lintheum sic-
care*, exsiccare. *V. Seccare*.

Asciugar si il volto. *Vultus sudorem
abstergere*, detergere, extergere,
da Tergo, is, si, sum.

Tenero attenti gl'Ascoltanti. *Audien-
tium animos attentos tenere*. *Audien-
tiam sibi facere*, parare, præstare. *Au-
ditorem attentum reddere*, facere. *At-
tentionem sibi conciliare*, parare.

Ascoltare. *Star a udire con attenzione
alcuno*. *Alicui aures præbere dedere*,
adhibere, dare, accommodare; se at-
tentum præbere. *Aliquem audire*, au-
scultare. *Alicujus dictis animum atten-
dere*. *Aliquem dicentem attendere*.
Aures ad alicujus vocem admovere.
Se auditorem alicujus præbere. *Alicu-
jus dicta excipere*. *Vacuas aures alicui
arrigere*, erigere, afferre. *V. Vdire*.

Ascoltar qualche cosa. *Aliquid auri-
bus excipere*, haurire, percipere,
excipere, accipere, bibere. *Aliquid
auditione accipere*. *Ad aliquid aurem
admovere*. *Aliquid ad aures venire*.
Ab alicujus ore pendere. *Aliquid stu-
diosè auscultare*; *avidis auribus exci-
pere*, capere.

Ascoltar mal volentieri uno. *Ægrè,
vel*, *Adversis auribus aliquem excipe-
re*, audire. *Aures dolere ad aliquem
audiendum*.

Ascoltare uno volentieri. *Aliquem
zquis auribus, vel*, *secundis, vel*, *pro-
nis, excipere*, audire, auscultare. Au-
res

res pronas, secundas, æquas alicui præbere, dare, concedere.

Essere ascoltato volentieri. Secunda populi admurmuratione audiri, auscultari, &c.

Ascondere. V. Nascondere.

Ascrivere. Attribuire, imputare. V. Attribuire.

Afineria. Afinità, goffaggine, balordaggine. Summa ignorantia. Suprema insicizia. Supina ignoratio. Afini ni stuporis inscientia. Asininus sturpor. Asinina stupiditas. Bruti ingenii stupiditas, tarditas. Plumbei ingenii sturpor.

Homo asine. goffo, balordo. Homo brutus, stupidus, stolidus, plumbeus, a, um. Hæc Pecus, dis. Hic Stipes, tils. Obtusi in morem pecudis animi homo. Rusticus, Inhumanus homo.

Asperare. Inasprire, irritare alcu mo. Aliquem exasperare, concitare, irritare. V. Irritare.

Aspergere. Bagnare, e spruzzar leggermente. V. Arrorare.

Aspettare. Sperare, o credere un' effetto, o successo intorno a che che sia. Aliquid expectare, præstolari, operiri.

Da voi s'aspettan gran cose: Si forma gran concetto della vostra virtù. A te expectantur, quæ à summa virtute, summoque ingenio expectanda sunt. Nihil humile, nihil vulgare, nihil angustum à te expectatur. Omnia excelsa, ampla, mira, divina prorsus à te expectantur. Magnum quendam, & excelsum virum te sperant futurum. Magnam tui expectationem commovisti.

Far meno di quello s'aspetta. Hominum opinioni, expectationi, non respondere, non consentire, non satisfacere, non congruere, non convenire. Hominum expectationem fallere, eludere, non adquare, non sustinere, non tueri. Ab hominum opinione dissentire. Non fructum ferre juxta hominum opinionem. V. Corrispondere.

Far più di quello s'aspetta. Hominum expectationem, opinionem vincere, superare, præterire.

Aspettare per Inter tener si, indugiare fino alla venuta d'alcuno. Aliquem expectare, manere, operiri, præstolari.

Aspettare uno con ansietà. Avidè. Summè. Mirè, Mirificè, Vehementer. Valdè, aliquem expectare. In alicujus expectatione angere, cruciari, affligi.

Aspettare il tempo, la congiuntura per navigare. Cursum expectare, præstolari. V. Occasionem.

Il vostro animo mi fa aspettare qualche cosa di buono da voi. Tuus animus me in boni alicujus expectationem adducit.

Non aspettare più cosa alcuno da uno. Ab aliquo despicere.

Non posse più farvi aspettare, quanto si deve. Tibi diutius debere non possum.

Aspettare; come: Aspetto d'esser avvisato, &c. Expecto, Maneo, ut admonear, &c.

Aspettare, per Appartenere. V. Appartenere.

Siete fermamente aspettato. Summa es in expectatione. Summa est tui expectatio. Expectatissimus advenies.

Dare grande aspettazione di se. Magnam de se expectationem movere, commovere, concitare. In sui expectationem alios adducere. Suspendos de se alios tenere, sustinere.

Primo aspetto. Prima fronte, facie. Primo aditu, Ad aspectum.

Aspirare. Haver animo di conseguir che che sia, o per merito, o per favore. Ad aliquid aspirare; animum adjicere, niti, contendere; suas curas, cogitationes, studia conferre, adjicere. Aliquid spectare, ambire, prehensare, sequi.

Aspreggiare. Procedere con asprezza. V. Procedere. Esasperare.

Homo aspro, duro, umorista. Homo difficilis, intracabilis, asper, intolerans disciplinæ: ad disciplinam asper, indocilis; disciplinæ impatiens. Subiti, & subasperi ingenii homo. Promptus, ac subdurus naturæ vir. Paulò ferocioris ingenii vir. Homo asper, & durus oratione, ac moribus.

Rendere aspra una cosa. Aliquid asperare, exasperare. Alicui rei asperitatem inducere, indere, inferre, ingenerare.

Assaggiare. Gustar leggermente una cosa per sentirne il sapore. Aliquid degustare, libare, delibare; gustu explorare, gustare, experiri, periclitari,

cari. *Primis, vel, Primoribus labiis* aliquid gustare; *summatim* gustare.

Assaggiare, per Tentare, provar una cosa. Aliquid tentare, experiri. V. *Esperimentare*.

Assaggiare, per Far saggio, v. g. dell' oro, se è buono. Auri periculum facere. V. *Esperienza*.

Assalire uno. Aliquem adoriri, aggredi, invadere, appetere, petere, oppugnare, impugnare. In aliquem invadere, irruere, insilire, impetum facere, vel, impressionem; se se immittere, se se injicere, se inferre. Manum in aliquem injicere; in aliquem irrumper.

Assalire l'inimico. In hostem erumpere, concurrere. Manum cum hoste conferere.

Assalire una Città. Urbem oppugnare, obsidere, impugnare, aggredi, tentare. Obsidione, vel, Oppugnatione urbem premere; obsessam tenere. Urbem, vel, In urbem invadere, irrumper. Ad urbis oppugnationem, vel, Ad urbem capiendam erumpere. Urbi impugnationem asferre.

Assalire uno a' fianchi. A lateribus aliquem circumvenire.

Assalire uno all' improvviso. Ex improvviso, vel, inopiantem aliquem preoccupare, appetere, opprimere, occupare; imparatum offendere; improvvisò adoriri.

Assalire uno co' sassi. Lapidibus aliquem appetere, impetere.

Assalire uno dinanzi, di dietro. Aliquem a fronte, a tergo aggredi, adoriri, &c.

Assaltare. V. *Assalire*.

Assalto di squadroni. Utrunque concurrentium armatorum congressus. Infestis armis congregientium confictus. Conferentium manus vehementior impressio.

Pigliare una Città per assalto. Urbem vi capere, irrumper. Impressione copiarum facta urbem expugnare, occupare.

Rispinger l'assalto. Hostes ab aggressionem repellere. Irrumpentem hostem in muros arcere. Hostis impetum reprimere, ac frangere. Subeunti hosti acriter resistere. Oppugnationem propulsare.

Assannare, e Assannare. *Asserrare una cosa con le zanne, e stringer.*

la. Dentibus aliquid arripere.

Assapere. Lo stesso, che Sapere, nè mai si trova, se non dopo il verbo Fare. Fare assapere una cosa ad uno. Aliquem de aliquo certiore facere. V. *Arvvisare*.

Assaporare, o Assaporare. Assaggiare. V. *Assaggiare*.

Assassinare uno. Aliquem prodere, opprimere. Latrocinium in aliquem agere. Aliquem ex insidiis, vel, in insidiis, vel, per insidias interficere.

Assassinare la roba altrui. Aliena bona pradari, diripere. In alterius fortunas involare, invadere, irruere, infestum grassari. Aliquem compilare, expilare.

Assassino di roba. Hic Grassator, nis. Hic Latro, nis. Grassans, us. Hic Pradator, ris. Viz insidiator, vel, obfessor.

Assassino di vita. Hic Sicarius, il. Hic Percussor, iis. Sicarius empticus. Percussor mercede alieui appositus.

Assaporare. V. *Assaggiare*.

Assaziare. V. *Saziare*.

Asseccare. V. *Seccare*.

Asscondare. V. *Secondare*.

Assicurare. V. *Assicurare*.

Assedere. V. *Sedere*.

Assedere, per Assediare. V. *Assediare*.

Assediare. *Fermarsi con l'esercito intorno ad una Città, &c. affine di prenderla.* Apud urbem castra ponere, locare, constituere, facere, castra tentari. Urbem obsidione cingere, vallare, sepire, obsidere, circuminsidere, occupare; suis copiis oppugnare, suo exercitu claudere. Urbem obsessam fossa ac vallo circumdare, septam tenere; operibus, munitionibusque sepire; militibus circumdare, interclusam tenere; omni ratione obvallatam tenere. Circum urbem milites statuere. Militum corona urbis muros premere.

Far levar l'assedio da una Città. Urbem obsidione liberare, eximere; ab obsidione vindicare, ex obsidione eripere; oppressam, obsessam, septam, hostium copiis undique cinctam liberare; in libertatem restituere, libertate donare, incolumem servare, libertati restituere, liberam reddere. Hostes ab urbe fugare, dissipare, fundere, expellere, ejicere.

Levar l'assedio di una Città. Urbis ob-

obsidione solvere. Ab urbis obsidione discedere, abire, decedere, desistere; desciscere. Obsidione urbis abfistere.

Tenere assediato il Mare. Marenavibus obsidere, tenere, claudere, cingere, intercludere; septum occupare; infestum habere.

Assignare. Fermare, e costituire, prescrivere qualche cosa ad alcuno. Aliquid cuiuspiam assignare, adlicere, attribuire, destinare, constituere, statuere.

Assiguare ad uno il suo mantenimento, e trattenimento. Cuiuspiam vitæ cultusque subsidia præbere. Instruere quempiam præditiis ad vitam & cultum idoneis.

Assignar lo stipendio ad un Soldato. Justo stipendio militem afficere. Militi stipendium dare, assignare, solvere.

Assignare il giorno per comparire in Giudizio. Alicui diem dicere, dare, constituere. Vadimonium alicui constituere, denunciare obeundum. Aliquem vadare, citare, appellare: in jus vocare, vel, in iudicium.

Assignare, per Addurre, allegare. V. Allegare.

Assignare, per Consegnare. V. Consegnare.

Assignare, per Render ragione. V. Cento.

Assiguare. Metter ad effetto. V. Effettuare.

Assimilare, Assemblare. V. Assemblare.

Assemblare. Accenzarsi insieme, e mettersi in ordinanza per combattere. Convenire. Ad pugnam instrui. V. Esercito.

Assemblare. Radunare l'Assemblea, e assemblea, dieta. Convantum, Cætum, Conciliium. Frequentiam, Consessum, Concionem, Congregationem cogere, convocare, congregare, aggregare; in unum locum conducere, convocare.

Assemblare, per Fornicare. Cum muliere coire, concumbere. Stupro se pollueri, se contaminare, se inquinare, se inficere. Virginem, aut Mulierem stuprare, constuprare. Cum muliere stuprum facere. Mulieri stuprum inferre.

Assemblare, per Pater simile. V. Simile.

Assemblare, per Rincentrare, confrontare la copia con l'originale.

Exemplum cum archetypo conferre, comparare, committere, contendere, riconoscere.

Assemblare, per Sembrare, parere. Videri.

Assemblarsi. Radunarsi in un luogo. In aliquem locum coire, convenire, confluere, cogi, congregari. In aliquo loco conventum agere.

Fare un' Assemblea, e Assemblea. Cætum celebrare, agere. V. Dieta.

Licenziare l'Assemblea. Concilium dimittere.

Assemblare. Ritrarre, copiare. V. Ritrarre.

Assennare. Fare una avvertite. Aliquem admonere; sapientem, prudentem, cordatum, scitum facere, redde; prudentia, sapientia imbueri, informare, instituere.

Assentare. Allontanarsi, discostarsi. V. Allontanarsi.

Assentire. V. Accensentire.

Assentire, per Approvare. V. Approvare.

Asserenare. V. Rasserenare.

Asserire. V. Assermare.

Asserragliare, da Serraglia. Abbarrare. V. Sbarrare.

Assistare. Aggiustare. V. Aggiustare.

Assitare. Indur sete. V. Sete.

Assetare. Chi ha sete. Siti fatigatus, laborans, affectus. Sitiens. Siticulosus.

Assettare. Accenziare, accomodare. V. Accomodare.

Assettare, per Subornare. V. Subornare.

Assuare, da Seve. Congelarsi. Congelare. Coire. Conglutinari.

Assuare, per Desiderar severchiamente cosa da mangiare, che si voglia, e che si ricerdi. Rerum esculentarum desiderio exardescere. æstare, flagrare, rapti, incitari, incendi. V. Desiderare.

Assuare. V. Assermare.

Assicurare. Render sicuro uno. Aliquem in tuto ponere, collocare, costituere; alicui cavere, securitatem asserre. Aliquem metu liberare; securum, tutum reddere.

Assicurarsi da qualche duno. Alicujus metu se liberare, eximere se. A metu alicujus se vindicare. Ab aliquo sibi cavere.

Assicurarsi dall'inimico. Adversus ho-

hostem se tutum præstare, securumque se reddere. Extra hostilium petitionum idum se se collocare, sic se, suasque res in tuto collocare, ut nihil ab adversario timeatur.

Non posso assicurarvi, che non vi sia fatto torto. Egotibi à vi præstare nihil possum. Vim tibi nullam factum iri, illatum, allatum, oblatum iri, pro certo non polliceor, planè non asseveranter. Nullam fortè vim, exploratè, asseveranter, certò promittere non audeo. Ea te prorsus cura non eximo, non libero. Eam tibi curam planè non eximo, non adimo, non aufero, ne quando tibi ulla vis afferatur.

Essere assicurato. Viver sicuro. Securam vitam agere, ducere. Securum degere, vivere. Tranquillè agere. Ab injuriis fortunæ tutum esse. Adversus omnes fortunæ impetus virtutis prædiis tutum esse. Nullas humanæ vitæ procellas. Nullos casus perhorrescere, timere, reformidare. Vacuo ab omni cura animo esse. Animum magna frui tranquillitate. Nulla cura, Nulla perturbatione, atque molestia fluctuari, jactari, agitari, commoveri. Omni metu, Omni perturbatione vacare. Nullis curis angì. Esse animo ab omni cura soluto, vacuo, libero, longè sejuncto.

Sono assicurato, sono certificato, che egli è morto. Mortuum esse, certò scio, pro certo habeo, exploratum habeo, minimè dubito, planè omnino, prorsus, penitus, certò, pro certo, minimè dubitanter credo è visidècessisse.

Me l'assicuri? Fidetua essejubes?

Assicurare, per Arrischiarsi, pigliare animo, ardere. Audere. V. Arrischiarsi.

Assiderare. Aggiacciare, aggiadare, quasi far morire di freddo uno. Aliquem algore stupefacere, hebetare. Alicui stuporem inferre, asferre, creare, parere frigore.

Assiderarsi dal freddo. Algore rigere. Frigore torpere, torpescere, obstupefcere, stupefcere, hebescere, sopiri, stupefieri, rigere, obrigescere, contahescere.

Assiderato dal freddo. Totus algore stupens. Gelu obrigesens. Ab frigore obtorpescens. Frigore torpens, hebens, hebesens, stupidus, stupens, sopitus, torpidus.

Assidere. Assedere. V. Sedere. Assedere, per Assidiare. V. Assediare. Assiopare. Chiuser di sepe un luogo. Locum sepire; sepe circumdare. Sepe loco circumdare. Locum sepe claudere, circumcingere, obsepire, munire, instruere.

Assilare. Insuriare, e smaniare per punzura, d'Assilo animaleto. Assilo cieri, furere, debacchari.

Essere infestato dall' Assilo. Æstro percelli, affliggi, perturbare.

Assimigliare, e Assomigliare ad uno. V. Assomigliare.

Assimilare. Far simile, contrassare. V. Contrassare.

Assindacare. Sindicare le azioni altrui. Aliena facta carpere, reprehendere, vellicare, notare, perstringere, censura notare.

Assistere. Stare presente, ritrovarsi presente. V. Presente.

Assodare. Far soda, e dura una cosa. Aliquid solidare, solidum reddere, stabilire, firmare, obfirmare, roborare. Solidè statuere, firmiter fundare, validè constituere, egregiè stabilire.

Assodare il panno. Textum premere, opprimere, densare, stipare.

Tela assodata. Linea textura tramæ insigniter densæ. Telæ contextus filis apprimè coactis, ac stipatis.

Assolare. Far solchi. V. Solcare.

Assoldare. V. Arrolare.

Assolfemre. Prender qualità di solfo. Sulphuris qualitatè attrahere, imbibere.

Assolvere. Liberar dallo accusè uno per sentenza giudiziale. Aliquem absolvere, liberare. Reum absolvere. Aliquem absolutum dimittere. Culpa & poena aliquem eximere, vindicare. Aliquem culpæ, vel, culpa, vel, à culpa liberare.

Assolvere dal voto. Liberar uno dal voto. V. Voto.

Assolvere, per Prosciogliere uno dalla colpa dei suoi peccati. Alicui absolutionem à noxiis, à reatu impertiri.

Assolvere, per Finire, terminare una cosa. Aliquid absolvere, perficere. V. Finire.

Assolvere, per Sciogliere. V. Sciogliere. Sciortre.

Assomare. Per la soma ad un Giumento. Jumento sarcinam imponere. Jumentum sarcina onerare.

Assomigliare. Agguagliare, paragona-

nare uno con un'altro. Quempiam aliquid comparare, conferre, assimilare. Quempiam cum aliquo, *vel*, Duo inter se comparare, conferre, componere, committere, contendere.

Enrico il grande può conragione essere affomigliato, paragonato a Giulio Cesare. Henricus Magnus merito Julio Cæsari comparandus, assimilandus, æquandus, exæquandus, æquiparandus est, *vel*, cum Julio Cæsare conferendus, comparandus, æquandus. Cæsari minime impar existimandus Henricus est; minime est Cæsari posthabendus.

Assommare. Condurre vicino al fine. Ridurre a buon termine. V. Termine.

Assonnare. Indur sonno. V. Addormentare.

Assonnare, per Pigliar sonno. V. Addormentarsi.

Afforbere, e Assorbire. Inghiottire, ingosare, proprio dell'acque. Aliquem, *vel*, Aliquid absorbere, exhaurire, rapere, absorbere, mergere, submergere. In aquis aliquem demergere; fluctibus haurire; voraginibus exorbere, submergere.

Affordare. Indur sordità ad uno. Alicuius aures ferire, vulnerare. Alicui surditatem afferre, inducere, creare, facere. Alicuius auditum hebetare, stupefacere, obtundere. Aliquem exsurdare, surdum facere. Alicui auditum auferre. Aliquem auditu orbare.

Affordarsi. Divenir sordo. Obsurdoscere. Exsurdari. Surdum fieri. Auditum privari, orbare, &c.

Affortire, da Sorta. Scerere, distinguere, scompartire una cosa. Aliquid seligare, secernere. V. Dividere.

Affortire, da Sorte. Elegger per sorte. V. Sorte.

Affostigliare un legno. Lignum tenuare, imminuere, attenuare, extenuare, minuere.

Affostigliare, per Aguzzare l'ingegno. V. Ingegnare.

Affostigliare, per Industriarsi. V. Industriarsi.

Affostigliarsi. Divenir sottile. Se attenuare. Se imminuere. Se tenuare. Se extenuare. Se minuere.

Affozzare. Divenir sozzo, sporco, brutto. V. Brutto.

Affusare. Avvezarsi. V. Avvezarsi.

Affusare, per Avvezzare altri. V. Avvezzare.

Assumere. Prendere. Assumere aliquid. V. Pigliare.

Assumere, per Alzare. V. Alzare.

Assumere, per Pigliar l'assunto di far cosa. V. Addossarsi.

Astallare, da Stallo. Fermarsi. Porsarsi. V. Fermarsi.

Astenero. Temperarsi, contenersi da una cosa. Aliqua, *vel*, Ab aliqua re abstinere. Sibi ab, *vel*, in aliquo temperare, imperare. Abstinere se, Continere se aliqua, *vel*, ab aliqua re.

Astare. Invidiare in mala parte. V. Invidiare.

Astraere, e Astrarre. Ritirarsi, separarsi. V. Ritirarsi. Separarsi.

Astringere, e Astrignere. Sforzare. V. Sforzare.

Astrolagare, e Astrologare. Far l'Astrologo. Astrologiam exercere. Vaticinii sibi scientiam arrogare, vindicare, assumere, attribuire.

Astrologia. Hæc Astrologia, æ. Astronomica. Scientia sideralis. Literarum cœlestium scientia. Rerum cœlestium scientia. Astrologiz scientia. Astrologorum facultas, scientia. Sapientia, *vel*, Scientia astrologica. Siderum ratio, *vel*, disciplina.

Astrologo. Hic Astronomus, i. Rerum cœlestium studiosus. Sideralis scientiz consultus. Literarum cœlestium scientia exculus. Cœli, & Siderum peritus. Hic Astrologus, Astrologicus, i. Astrologia imbutus, instructus. Astrologiz consultus. Astrologicis eruditus, instructus. Astrologicè doctus, exculus.

Astucamente. Astutè. Callidè. Versutè. Non incallidè. Astu. Vastè.

Astuto, Astutus. Versutus. Versipellis. Astutus veterator. Calliditate instructus. Natura usque callidus. Vastus, Vastè callidus. Versutè astutus. Qui habet aliud in mente clausum, aliud promptum in lingua. Qui amicitias, inimicitiasque ex commodo æstimat, magisque vultum, quàm ingenium bonum habet. Artificiosè, Studiosè versatus.

Essero astuto. Callidum ingenium gerere. Animo excubare.

Astuzia. Hic Astus, us. Hæc Astutia. Calliditas, tis, Fraus, dis. Hic Dolus, i. Hæc Fallacia, æ, Versutia,

na. z. Vafritles, ei. Hoc Artificium, li.
Vfare affuzia. Versipelles artes adhibere. Astum, Vafritem interponere. Technis uti. Strophas, vel, Fraudis adhibere. Astu rem gerere. Dolos moliri. Cuniculis grassari. Fallacias tendere. Fraudulenter agere, operari.

A T

Atare. Aintare. V. Aitare.

Ateismo. Error implius Divinam tollens naturam. Impietas Deum abdicans. Sacrilegium divinitatem abrogans. Impietas abjudicati Numinis, Impium flagitium abrogat Divinitatis. Hæc Athia, æ. (vulgò) Atheismus, i.

Atreo. Ateiffa, huomo che nega Dio. Hic Atheus, i. Deum negans. Deum tollens. Abjudicati Dei, vel, Ejurati Numinis reus. Sacrilegii Numen tollentis reus.

Attaccare. Appicare. V. Appicare.

Attaccare al muro della Scuola le composizioni. Literarias lucubrationes solemnibus apparatu proscribere. Solemnes scriptiones publicè figere. Celebratore instructu, ornatuque scriptionum, gymnasi atria circumvestire.

Attaccare i Cavalli alla carrozza. Currum equis, vel, Equos ad currum jungere.

Attaccare il male ad uno. Aliquem contagione inficere. Morbum in aliquem transfundere, infundere.

Mi si è attaccato il male. Malum me invasit, corripuit, incessit.

Attaccare un libello infamatorio per ogni cantone. In omnibus locis libellum famosum proponere, figere, affigere, proscribere.

Attaccarla ad uno. Fargli una burla. Alicui imponere aliquid.

Attaccarla con uno. Prender gara con lui. Cum aliquo contendere, æmulari, certare, decertare, concertare.

Attaccar la Battaglia. Cominciarla. V. Battaglia.

Attaccar l'Inimico. Affalirlo. V. Affalire.

Ma l'hai attaccata, te la rastha chorrè. Imposuisti mihi, Idem tibi repotam.

Attaccare. Appicar fuoco. V. Fuoco.

Attacare per Cavar fuori imposture,

e gettarle adosso ad altri. Malum in aliquem infundere; alicui imponere; in aliquem intendere. Aliquem calumniari.

Attaccare, per Legare. V. Legare.

Attaccarsi. Appigliarsi a qualche cosa. Alicui rei adhærere, vel, in aliqua re. Alicui rei, vel, Ad aliquam rem inhærere, adhærere. Aliquid complecti. Ad aliquid alligari.

Attaccarsi a qualche cosa. Piacere. In aliqua re acquiescere, conquescere.

Attaccate la manica ad un bottone. Manicam globulo committere, conferre, connecte, copula.

Essere attaccato alla roba. Ad rem attendere. Rei studere. Rei occupatione teneri, occupari.

Attacco di guerra. Hæc Aggressio, Oppugnatio, impressio, Irruptio. Vis.

Dare attacco. Dare speranza. V. Speranza.

Fare un attacco falso per divertir l'inimico. Distrahendi hostis causâ, irruptione simulata, locum oppugnare.

Attagliare: da A, o Taglia, presa per piacere, e volentà: vale, Piacere, consarsi, esser secondo l'altrui natura. Alicui arridere, piacere, probari. V. Accomodarsi al genio altrui.

Attalonare. Attagliare, andar a sangue. V. Andare a sangue. Attagliare.

Attanagliare. Tormentare i condannati a vituperevole morte, stringendo loro le carni con tanaglie infocate. Reum candentis forcipe, vel, ignitis forcipibus laniare, dilaniare, concidere, convellere, vellicare, torquere.

Attapinare. Lamentarsi, querelarsi disperatamente. V. Lamentarsi.

Attardare. Farli tardi. V. Tardare.

Attare. Addattare. V. Accomodare.

Attarsi. Addattarsi. Accomodarsi. V. Accomodarsi.

Attecchire. Venire innanzi, crescer delle Pianta. Radices mittere, emitte, agere, educere. Se radicibus confirmare, corroborare. Provenire.

Attediare. Tediare. V. Tediare.

Attediare. Anneghittirsi. V. Anneghittire.

Atteggiare. Dare il gesto alle figure, acciocchè esprimano gl'affetti, che si vogliono rappresentare. Effigies, im-

gines, Figuras ad vivum exprimere, penicillo imitari, coloribus obumbrare, effingere, exprimere.

Atteggiare. Fare atti, ginocchi. Lu- strare. Joculari. Jactarese. Agitarese.

Attellare. Distringere l'ordinanza dell'Esercito. V. Esercito.

Attempare. Invecchiarsi. V. Invecchiare.

Attemperare. Temperare. Moderare. V. Moderare.

Attendere. Rizzar tenda, accamparsi. V. Accampare.

Attendere. Dare opera, impiegarsi ne' negozi. Negociorum curam habere, ducere, spectare, adhibere, capescere, suscipere. Negotium curare quærere, administrare, tractare. Negociis operam dare, navare, vacare, tradere, dicare. Operam in negotio ludere. Negotio insudare. De negotiis laborare. In negotia conferre studia sua. Negotia in manibus esse.

Attendere ad una cosa con somma attenzione. Numeris omnibus ad aliquid animum appellere, alicui instare, animum intendere. Se in aliquo involvere, immergere. Alicui affixum incumbere, hærere. Assiduum, & attentum in aliquid incumbere, Assiduam, ac sollicitam operam alicui rei navare, impendere, dare. In aliquo exercendo omnem curam, & operam ponere.

Attendere a fare, per Continuare a fare. V. Continuare.

Attendere alla sanità. Valetudini servire, vacare studere.

Attendere a se. Sui curam gerere. Sibi vacare. Sibi vivere.

Attendere alla virtù. In virtutis curriculo esse, versari. In virtutis vigilia manere. Virtutem colere. In virtutem incumbere. Ad virtutem studia conferre. Virtuti operam dare.

Attendere alle cose più importanti. Ad præsentiora mentem advertere.

Attendere allo studio. In studium se conferre. Animum studio applicare, adjungere. V. Studiare.

Attendere, per Aspettare. V. Aspettare.

Attendere, per Fermarsi. V. Fermarsi.

Attendere, per Mantenere la promessa. V. Mantenere. Promessa.

Attendere, per Stare attento. V. Attento.

Attendere. Offervar la promessa. V. Mantenere, Promessa.

Attendere, per Esser parente. Propinquitate junctum esse. V. Parente.

Attendere, per Istare applicato ad una cosa. Alicui rei inhærere. V. Attaccarsi.

Attendere, per Tentare. V. Tentare.

Attendere. Arrischiarsi, pigliar ardire, e animo. V. Ardire. Arrischiarsi.

Stare attento ad una cosa. Considerarla. Ad aliquid animum intendere, referre, advertere; mentem adinovere, adhibere; animo attendere, animum intencum tenere. In aliquid cognitionem intendere, desigere. Alicui rei se attentum præbere, præstare.

Stare attento ad un discorso. Alicujus sermoni, vel, Ad sermonem aures arrigere, præbere; animum, & aures adhibere; animo adesse; animum attendere, erigere; animis adesse; se attentum præstare, præbere.

Stare sommamente attento al discorso d'uno. Alicujus orationem devorare. Accerrima, atque attentissima cogitatione animum in alicujus orationem figere, desigere.

Far stare attento uno al suo discorso. Suo sermone alicujus aures arrigere. Aliquem attentum suæ orationi reddere, facere, efficere, tenere. Alicujus attentionem sibi sermone conciliare.

Non state attento. Attentus, Intensus non es. Peregrinans animo. Tuz peregrinantur aures. Non te attentum, intencum præbes, præstas. Attentas aures non adhibes. Aures non arrigis, non erigis. Attento animo non audis.

Attenuare. Render tenue una cosa. Aliquid extenuare, attenuare, levare, elevare, minuire, diminuire.

Atterrare. Abbattere, gettare a terra. V. Abbattere, gettar a terra.

Atterrare. Abbassare, chinare. V. Abbassare.

Atterrare. Inchinarsi, abbassarsi. V. Abbassarsi.

Atterrire. V. Spaventare.

Atterrire. Spaventarsi. V. Spaventarsi.

Atterrare. Ridurre una cosa in tre parti. Ad tertias partes aliquid jungere. V. Accozzare.

Attestare, da Testa. Accozzar l'una testa con l'altra. Caput capiti jungere. V. Accozzare.

Attestare, per Far testimonianza d'una cosa. Aliquid testari, testificari. Alicuius rei testimonium dare. V. Testificare.

Attestarsi. V. Accozzarsi.

Vi darò nuovi attestati del mio affetto. Significationem, Signa, Notas, Argumenta, Indicia mei in te studii dabo, praebebo, ostendam. Exabit, Constat, Parebit, Perspicuus erit meus in te amor. Ex apertis indicis, Ex argumentis nimis dubiis, Ex testimoniis minimè obscuris animum meum cognosces, meos sensus intelliges, voluntatem meam perspicies. Mea in te omnia summae necessitudinis officia constabunt. Tibi animum meum indicabo, patefaciam, significabo, declarabo, aperiam, testificabor, probabo. V. Indizio. Pegno.

Attestazione in iscritto. Per scriptum testimonium. Scripto consignata testificatio. Tabulis per scripta testimonii auctoritas. Hic Chirographus, i. Haec Syngrapha, æ. Scripta testificatio. Scriptum testimonium. Chirographus alicuius rei testimonium faciens. Syngraphus rei cuspis tam testimonium praeferens.

Attenere. Tirar su l'acqua dal pozzo con secchie. V. Acqua.

Attenere il Vind. V. Vind.

Attilare. Ornare, pulire una cosa. Aliquid polire, expolire, ornare, adornare, exornare, colere, concinnare.

Giovane ben'attilato, con acconci, e ben composti vestimenti in dosso. Adolescens optimè vestitus. Pulcherrimo vestitu decorus, spectabilis, insignis, elegans, ornatus, nitens juvenis.

Attivo. Spedito, pronto, risoluto nelle azioni. Actuosus. Alacer. In agendo promptus, & gnarus, Hilaris & paratus in agendo. Promptus, expeditus, alacer ad aliquid. Celer, is. Agendo celer. Agendi celeritate praestans. Alacer & industrius in rebus.

Attizzare. Ammassare, e accozzare i legni insieme, perchè abbrucino. Ligna componere in foco. Super foco ligna aptare.

Attizzare, per Aizzare uno. Frigidam alicui suffundere. Aliquem irritare, provocare, incitare, impellere, instigare.

Uomo atto, acconcio, proporzionato a tutte le cose. V. Abile.

Attendere. V. Tendere.

Attonito. V. Smarrito.

Attorcere. Avvolgere una cosa in se stessa, o più cose insieme. Aliquid torquere, contorquere, intorquere; inobliquum flectere, oblique inflectere, torquendo inflectere.

Attorcigliare. V. Attorrigliare.

Attorniare. Circondare, girare. V. Cerchiare. Chindere.

Attorniare. V. Chindere.

Attorniare una persona, o luogo. Hominem, vel, Locum circumfissore.

Attortigliare una cosa. Quidpiam convolvere, intorquere, implicare.

Attortigliare il mantello attorno al braccio. Chlamidem brachio circumvolvere, implicare. Chlamyde brachium circumplicare, circumvolvere, involvere.

La Serpe s'attortiglia attorno ad un ramo. Anguis ramo circumvolvitur, circum ramum implicatur, ramum suo amplexu circumplicat, ramum circumjicitur.

Attoscere, e Attossicare. Avvelenare uno. Venenum alicui infundere, ponere, praebeere, ministrare, dare, miscere, propinare, parare, adhibere.

Attossicare una vivanda. Epulo venenum admiscere, inspergere, injicere, immittere, indere, infundere. Epulum veneno inficere, corrumpere, depravare, afficere, pollucere, vitare.

Attossicare uno, e farlo morire. Aliquem toxico tollere, enecare, perimere, necare, de medio tollere, conficere. Alicui toxico mortem consciscere.

Attossicarsi. Veneno sibi mortem consciscere; sibi vitam eripere. Toxicum bibere, haurire, potare, Toxicum se morti dare.

Attrappare. Rattrappare. V. Stoppiare.

Attrarre. Tirare a se. Sibi attrahere, adducere aliquid.

Attraversare. Perire attraverso a capi delle strade qualche ostacolo per impedire l'inimico. Munire se transversis septis ad capita viarum. Obiecto munimine ad viarum fauces hostis irruptionem arcere, prohibere. Obiectis doliis se munire.

Attraversare, per Andar a traverso. Il Fiume attraversa questa pianura. Mediam secatur, vel, praeteriit planitiem amnis.

*Attraversare per mezzo un battaglia-
me di Soldati*. Transversam hostium
aciem penetrare, perrumpere, traji-
cere. Hostium agmini transversum se
inferre, & pervadere.

Attraversare, per Opporsi ad uno.
V. Opporsi.

Attribuire. Reputare, che una cosa
sia propria; appropriarsi qualche cosa.
Sibi aliquid tribuere, sumere, arrogare,
vendicare, adsciscere, assumere,
attribuere, dare, assignare, usurpare.

Attribuire un errore all'ignoranza.
Culpam in ignorantiam conferre, ad
stoliditatem referre. Errorem stupidi-
tati adscribere, adsciscere, tribuere,
imputare.

Attristare, Contristare. V. Affliggere.

Attristare. Diventir triste, malinconico.
Tristari. Contristari. Dolere.
V. Malinconia.

Attritare, Tritare. V. Tritare.

Attuare, Ridurre all'atto. V. Adoperare.

Attuffare, Tuffare una cosa. Aliquid
mergere, immergere, demergere in
aquam, vel, in aqua, vel, aqua.

Attuffarsi. Mergi. Immergi. V.
Abbissarsi.

Attujare, Offuscare. V. Abbacinare.
Offuscare.

*Attujare, per Mettere il cervello a
partito*. V. Cervello.

Attusare, e Attutire. Mitigare.
Ammortare, quietare. V. Mitigare.
Placare, Quietare.

A V

Avacciare, Affrettare, sollecitare.
V. Affrettare. Sollecitare.

Avacciare, per Affrettarsi. V. Affrettarsi.

Esser la cosa avanti. Esser a buon
termine. V. Termine.

Farsi avanti. Avvicinarsi. Propius
accedere, adire. V. Avvicinare.

Sentire avanti. Saper assai. V. Dotto.

Tornare. Venire avanti, in memo-
ria. V. Ricordarsi.

Volere avanti. Amar meglio. V.
Meglio.

*Avanzare, Mettere in avanti, ac-
quistare, accumulare*. V. Accumula-
re. Acquistare.

*Avanzare, per Aggrandire, accre-
scere*. V. Accrescere. Grande. Ingran-
dire.

Avanzare, per Pigliar ardire. V.
Ardire.

Avanzare, per Rimanere, restare.
Superare. Superesse. Reliquum, Re-
siduum esse.

Avanzare, per Superare. V. Supe-
rare. Vincere.

*Avanzare, per Venir innanzi acqui-
stando, profettare*. V. Profettare.

Avaramento. Avarè. Parcè. Sor-
didè. Angustè & exiliter. Parcè & re-
strictè.

Essere accusato d'Avarizia. Avaritiæ
infamia alicuius flagrare, laborare.
Avaritiæ crimen alicui obijci, expro-
brari, inuri. V. Biasimare.

*L'Avarizia regna più chomai per tutto
il Mondo*. Al giorno d'oggi è un vizio
comune. Nunc avaritia, ut cum ma-
ximè, ubique dominatur, regnat, vi-
get; latissimè patet; orbem terrarum
complectitur; omnium animos oc-
cupat, tenet; in omnium animos ir-
repsit. Infecti sunt omnes avaritiæ la-
be. Avaritiæ vitio hodie ferè nemo
non laborat. Eò processit, vel, Eò est
avaritia progressa, quò maximè po-
tuit. Omnes nunc temporis avaritia
laborant, feruntur, ardent.

*Avarizare, Metter in effetto l'Ava-
ritia*. Avarè facere, agere. Avaritiæ
exercere, colere. Avaritiæ operam
dare, navare, vacare.

Avaro, Avarus. Sordidus, & illi-
beralis. Homo avaritia hians, atque
imminuens. Homo in avaritiæ ani-
mo præcipiti; ad avaritiæ procli-
vijor. Parcus & tenax. Restrictus &
tenax. Cupidus atque appetens. Di-
vitiarum nimis appetens; immoderate
ficiens; supra modum cupidus; cupi-
dior, quàm satis est. Nimius in divi-
tiarum cupiditate. Ad divitiæ nimis
incensus, inflammatus, ardens.

Esser avaro. Aurum sitire. Auro
inhare. Avaritia fervere. Aurum esu-
rire. Congerendis pecuniis addictum
esse, devotum esse. Avaritiæ vitio la-
borare. Nimio, immodico, immo-
derato studio, effrenata cupiditate ad
opes incumbere, attendere.

*E' così avaro, che da lui non si cavereb-
bero i ritagli dello sue unghie*. Ita est sor-
didus, sordè tenax, sordidè parcus,
adeò ingentes sunt ejus sordes, ut nec
ipsa unguum præsemina ex eo ex-
pelleris.

Audace. V. *Ardite*.

Aventare. Venire avanti, crescere, allignare. V. *Atteccchiare*. *Radicare*.

Avere. V. *Havere*.

Avere avversione, contrarietà a qualche cosa. Aliquid horrere, abhorre-
re, exhortere, exhorrescere, aver-
sari. Ab aliqua re abhorre, alienari;
aversum, remotum, alienum esse;
averso, alieno, remoto animo esse;
abalienum, remotum, aversum ani-
mum gerere, habere.

*Mettere avversione in uno verso d'un
altro*. Aliquem ab altaro remove,
semove, alienare, abalienare.

Auggiare, *Aduggiare*, far ombra.
V. *Ombra*.

Augurare una cosa. Aliquid in unguis
modum secare, rescare, rescindere.

Augurare, e *Auguriare le cose futu-
re*. Res futuras augurari, prædicere.
Præfigere casus futuros, vel, quæ fu-
tura sunt. V. *Prædire*.

Augurar le buone Feste. V. *Dare*.
Præcare.

Augurar male ad uno. Farli impre-
cazioni. V. *Imprecationi*.

Esser di mal'augurio ad uno. Alicui
obnunciare, infausta prænunciare.

Esser di pessimo augurio ad uno. Ex-
tium alicui portendere.

Avironare. V. *Chindero*.

Aulire. Olire. V. *Gettar odore*.

Aumentare. Accrescere. V. *Acce-
scere*.

Amiliare uno. Aliquem deprimere,
comprimere.

Annare. V. *Adunare*.

Auncinarfi. Aduncari. In uncum
curvari, incurvari, flecti, inflecti.

Annghiare. Augurare, fare unghia-
tura. V. *Augurare*.

Avocare. *Terminare di Legge*. Levare
una cosa da un Tribunale, e condurla ad
un'altro superiore. Litem avocare.

Avocare se una causa. Cogniti-
onem causæ sibi sumere, adsciscere,
vendicare.

Avocare per sospetto del Giudice. Ju-
dicem ejurare, litemque aliò avoca-
re, & aliud tribunal appellare.

Avcolare, da *Voce*, val *Favellare*.
V. *Favellare*. *Parlare*.

Avcolare, da *Vocolo*, significa *Ac-
cecare*. V. *Accoccare*.

Avolverare. Fare avolverie, adulte-
rare. V. *Adulterare*.

Avvizzare, da *Aures*. Vale *Purge-
re attentamente gli orecchi*, ascoltare.
V. *Ascoltare*.

Dall' aurora. Ab ipsa aurora. Ab
ipso diluculo. A prima aurora. Ab ipso
nascentis diei exordio. A prima luce.

Ansare, e *Adansare*. V. *Avenzare*.

Austeramente. Austerè. Severè. Ri-
gidè. Acerbè. Duriter.

Austerità. *Asprezza*. Hæc Austeri-
tas, Severitas. Acerbitas, Asperi-
tas, tis.

Austerità corporali. Corporis affi-
ctationes. Pœnæ voluntariæ. Spon-
de suscepti cruciatus.

Uomo austero. Che ha austerità verso
se stesso. Homo sibi ipsi durus, ac rigi-
dus; implacabilis sui hostis; laborem
appetens, ac patiens; voluptatis esor.
se ipsum labore affduo vexans; spon-
taneis pœnis se ipsum torquens; jeku-
niis, vigiliis vires atterens; invidia se
se discrucians, atque conficiens; seve-
rissimè vitam exigens.

Autenticare. Chiarir valido, e auten-
tico, edicessi per lo più di scrittura. Li-
teris publicis aliquid conscribere, con-
signare. Aliquid authenticum facere,
confirmare.

Autere, inventor vero. Auctor bo-
nus, certus, locuples, luculentus,
idoneus, certissimus.

Gli autori dicono. Auctoribus placet.
Auctores sentiunt, suadent, narrant.
Si credimus auctoribus. Apud auctores
refertur, dicitur. Testibus auctoribus.
Testes sunt auctores. Extrat in annali-
bus. Veterum literis prœdictum est. Id
multorum auctoritate tuetur. Ad id
multos allegant testes. Hujus complu-
res citant testes. Huic multi auctores
adstipulantur, suffragantur.

Tu sei Autere di questo. Hoc consi-
lium à tuo capite manavit. Causam hu-
jus tu sustines, sustentas. Caput, Exci-
tator, Fons, Origine hujus tu es. Tu hoc
cies, facis, excitas, seris, moves.

Abbassar l'autorità, la podestà d'uno.
Cujuspiam auctoritatem, potestatem
concidere, frangere, imminuere, abice-
re, violare, levare, elevare, extenuare,
infirmare, debilitare. De alicujus au-
toritate derogare, imminuere alicui.

*Adoperare la sua autorità in favore
d'alcuno*. Auctoritatem suam alicui
interponere.

Avvilir la sua autorità. Auctoritatem

sua dignitatis indignè abjicere, depri-
mere; in abjectam vilitatem adducere;
iusto villorem reddere. V. *Abbassare*.

Haveve autorità sopra d'uno. Apud
aliquem auctoritatem habere; aucto-
ritate valere. In aliquem auctori-
tatem tenere.

Haveve grande autorità. Auctoritate
florere, excellere, pollere. Plurimum
posse. Magnam auctoritatem tenere.
In aliquem magnam auctoritatem esse,
residere.

Huome d'autorità. Vir auctoritate
gravis; magna auctoritate. Homo
spectatus; in quo summa auctoritas
est, & amplitudo; habens auctori-
tatem, & nomen.

Huome di poca autorità. Homo au-
thoritate tenuis, nullius ferè auctori-
tatis, nullius ferè nominis, exiguae
existimationis.

Levar l'autorità. V. *Levare*.

Mantener la sua autorità. Dignita-
tem suam tueri, retinere, sustinere,
defendere.

Operar con tutta l'autorità. Summo
jure uti. De auctoritate nihil remitte-
re. Omnem auctoritatem, ac domi-
nium exercere.

Scemar d'autorità. Auctoritatis
aciem hebescere. Auctoritate immi-
nutum ire.

*Anterizzare. Dare autorità ad una
cosa*. Aliquid probare; auctoritate
sua confirmare, firmare. Alicujus rei
se auctorem praeferre. Alicujus rei au-
thoritatem comprobare. Alicui rei
auctoritatem asserere, adungere, ad-
dere; pondus asserere. Aliquid ratum
facere. Justam auctoritatem sua ap-
probatione adungere. Alicujus rei
auctorem fieri, esse, accedere, inter-
cedere, intervenire.

*Anterizzare uno. Dargli la sua auto-
rità, opedestà*. Alicui suam auctoritatem
dare, tribuere, impertire. In aliquem
suam auctoritatem conferre. Aliquem
sua auctoritate roborare, firmare.

*Avallare. Far ire a vaillo, abbassa-
re, spingere all'inghiu una cosa*. Aliquid
deprimere, inclinare, demittere, sub-
mittere, summittere, desistere.

*Avallare, per Scendere, andare in-
giù*. Aliquid deferri, descendere;
deorsum ferri, tendere.

Avvalorare. Dar valore ad uno.
Quempiam ad aliquid animare, incita-

re, stimulare, impellere, excitare, ani-
mosum efficere. Animum alicujus ac-
cendere, inflammare. Alicui animos
dare, facere, addere, adjicere, asser-
re; alacritatem addere. V. *Animare*.

Avvalorare. Avvalorarsi. V. *Inga-
gliardire. Pigliar forze*.

Avvampare, Abbronzare. V. *Ab-
bronzare*.

Avvampare, per Abbruciare. V.
Abbruciare.

Avvantare. Andar bene. V. *Rinscir
bene*.

*Avvantaggiare. Haveve, e pigliar
vantaggio*. Potiori conditione esse.

*Egli è stato avvantaggiato sopra tutti
i suoi fratelli*. Illius potior, melior
conditio fuit, quam omnium fratrum.
Potiore conditione fuit, quam ejus
fratres. V. *Anteporre*.

*Avvedere. Avvedersi, accorgersi d'
una cosa*. Aliquid advertere, ani-
madvertere, intelligere, perspicere,
sentire, observare, videre, de-
prehendere, praesentire. V. *Accor-
gersi*.

Avvelenare, è Avvelenire. V. *At-
testicare*.

*Giovane avvenente, gentile, di ma-
niera graziosa*. Adolescens venustus,
lepidus, jucundus, concinnus, polli-
tus & elegans, comptus, scitus.

Avvenire. Venir per caso, accadere.
Accidere. Cadere. Evenire. Con-
tingere. Obtingere. Incidere. Obve-
nire. Usuvenire.

Se avverrà, Si accidet. Si continget.
Si eveniet. Si res postulabit. Si occasio
feret. Si tempus incidet. Si tempus ac-
cidet. Si accadat. Si contingat, &c.

*Avvenire, per Abbattersi, incentrar-
si*. V. *Incontrarsi*.

Avvenire, per Convenire. V. *Conve-
nire*.

*Avvenire, per Haveve grazia, esser
atto*. V. *Atto*.

*Avvenire, per Succedere, rinscir la
cosa, come si pensato*. Eventum con-
silio respondere. Rem secundum vo-
luntatem accidere, evenire, usuveni-
re, contingere. Ex sententia rem ca-
dere, succedere. Rem habere exitum
optatum. V. *Rinscire*.

*Avventare. Scagliar con violenza,
lanciar dardi contro uno*. Aliquem mis-
silibus incescere, impetere. Tela in
aliquem intorquere, vibrare, jacu-
lari,

lari, conficere, mittere, emittere, contorquere, jacere.

Avventarsi. Spingerfi, gittarsi addosso uno con impeto. Impetu in aliquem irrure, irrumpere, involare, invchi, proflire, inilire; se immittere, impetum facere, irruptionem facere. Aliquem invadere. Impetu se conficere in aliquem.

Avventore. Adventor. Emptor asfiduus, ordinarius, frequens.

Acquistarsi avventori. Emptores sibi asfiduos conciliare. Frequentes emptores allicere. Emptorum asfiduitatem ad suam tabernam adscicere. Sibi emptorum perseverantiam conciliare.

I suoi avventori cominciano ad abbandonarlo. Ejus emptores iucipiunt ab illo descicere, deficere, abire. Incipit coementum infrequentiam pati; priorum licitatum defecione laborare.

Levar gl'avventori ad uno. Alicujus emptores avertere, abducere, abalienare, avocare ab aliquo.

Perder gl'avventori. Mercantium asfiduitate destitui. Suorum coemptorum defecione laborare. Emptores habere infrequentes.

Avventurare. Mettere in avventura. Arrischiarsi. V. Arrischiarsi.

Avventurare, per Arrischiare. V. Arrischiare.

Avverare. Confermare, affermar per vero qualche cosa. Aliquid probare, testari; in lucem proferre, palam collocare; asseverare, asseveranter dicere.

Avverdire. Far verdeggiare. Viriditatem dare, tribuere, concedere alicui rei.

Avverificare. Verificare. V. Verificare.

Avverificare, per Aggiustare. V. Aggiustare.

Avveritare. Da Verità. Avverare. V. Avverare.

Voi siete uno de' più fieri Avversari, ch'io m'habbia. Adversarium te habeo gravem, & infestum. Acerbus adversarius mihi es. Hoste te uxor infesto, & gravi. Adversaris mihi quàm potes acerrimè. Irruis in me, quo potes impetu. Quidquid habes virium, contra me confors. Totus in meam incumbis perniciem. Oppugnans me vehemensissimè quàm potes. Telumque acerrimum experior.

Io provo avversità grandi. Calamitosam vitam ago. Magnas calamitates accipio, experior. Inimica mihi fortuna est. Mecum infelicitè agitur. Me fortuna premic infensa. Infesta uxor fortuna. Meis commodis, acque optatis fortuna adversatur. V. Disgrazie. Travagli.

Nel tempo dell'avversità. Dum tempusturbulentum est, tristissimum, durum. Quamdiù tempora misera, & extrema sunt. Dum aspera & gravissima sunt tempora. Tristissimo tempore. Calamitosus, Miseri temporibus.

Avvertire. Dare avvertimenti, ammonire uno di qualche cosa. Aliquid, vel, De aliqua re quempiam monere, admonere, cominascere, certiorrem facere. Commonere aliquem alicujus rei, vel, de aliqua re.

Avvertire. Fare osservazione, riflettere a casti suoi. Sibi cavere, videre, attendere, advertere, providere, animadvertere, studium adhibere. Cautione, Consilio sibi uti. Cautum, providumque, diligentem, solertem esse.

Avvertire. Guardate di non far nulla, &c. Cave; Vide; Attende diligenter; Adverte; Animadvertè, quàm diligenter potes; Cautionem adhibe; Cautus esto, & diligens, ne quid agas, &c.

Avvezare. Introduc l'abito; usare, assuescere uno alla fatica. Labori aliquem assuefacere, consuefacere, insuefacere.

Avvezarsi alla fatica. Labori assuefcere, consuefcere, insuefcere, susfcere. Assuefacere se labori, vel, Assuefieri. Labore exerceri. Callum labore ducere, obducere, contrahere. Sensum laboris amittere, adimere. Consuetudinem laboris inferre, inducere. Ad laborem se durare.

Sparviere avvezzo alla caccia. Accipiter cicur, cicuratus, domitus, mansuefactus, tirocinio egrossus, disciplina imbutus, aucupio initatus, venatum doctus, aucupatione informatus, domitura excultus. Aucupii gnarus, imperitque retinens accipiter.

Avviare. Mettersi in via. V. Viaggiare. Dalla fatica s'avvia al riposo. Labore itur ad quietem. Labor parit quietem. Ex labore quies oritur, mapat.

Avviare, per Cominciare. V. Cominciare.

Avvicendare. Alternare, mutar o.

vicenda le guardie. Stationes alternare. Excubias ordine, vicibus, in vices, in orbem, statis vicibus, per vices ponere.

Ciascuno avvicendevolmente faccia la guardia. Sua quisque vice excubias obeat. Suam quisque vicem excubias obeat. Vicem suam quisque in excubiis expleat. Sua vice fungatur unusquisque in stationum munere. Vicem suam unusquisque in vigiliis exerceat, impleat, servet.

Avvicinare. Accostarsi, farsi vicino ad un luogo. Alicui loco, vel, Ad aliquem locum appropinquare, accedere, se admovere, applicare, appellere. V. Accostarsi.

Avvicinare una cosa ad un'altra. V. Accostare.

Avvignare. Far vigna, per una vigna. Vineam facere, ponere. Propaginos vitis scire, conferre.

Avvignare, per Provanare un samento. Flexum sua ex vite palmitem pangere, serere, conferre.

Avvignare, per Rimettere in assetto una vigna trasandata. Vineam propagare, propaginibus locuplerare, novellis vitibus frequentare.

Avvilare. Far vilo; deprimere, abbassare una cosa. Aliquid abjicere, dejicere, minuire, imminuire, deprimere, levare, elevare, aspernari, contemnere, contemptum deprimare, nullo loco habere. vilitare, vile reddere.

Avvilare, per Perdersi d'animo. V. Perdersi d'animo.

Avviluppato. Far viluppo d'una cosa. Aliquid implicare. V. Inviluppato.

Avvilupparsi. V. Imbarazzarsi.

Avvinazzare. Empirsi di vino, quasi inebriarsi. Vino se ingurgitare. Maggiore vinouti.

Avvincere.)

Avvinchiare.) Legare. V. Legare.

Avvincigliare.)

Avvinchiare.)

Avvistolare. Avviare, mettersi in viaggio. V. Viaggio.

Avvisare. Dare avviso, fare intendere, significare una cosa ad un'altro.

Aliquid alicui significare, nuntiare, denunciare. Aliquem alicujus rei, vel, de aliqua re certiorare facere.

Avvisare. per Adecchiare, volger la vista. V. Occhio.

Avvisare, per Ammaestrare. V. Ammaestrare.

Avvisare, per Divisare. V. Immaginare.

Avvisare, per Guardare minutamente una cosa. Aliquid animadvertere, diligenter aspicere, inspicere, attendere, considerare, circumspicere, audire intueri. Ad aliquid attendere, animum attendere, referre; animum, vel, animo intendere; mentem adnovere. In aliquid considerationem, vel, animum intendere. V. Considerare.

Avvisare, per Immaginarsi, pensare, stimare, &c. V. Pensare. Stimare.

Avvisare, per Prepararsi, affrontarsi, mettersi in punto per la Battaglia. V. Battaglia.

Avvisare, per Tor di mira: V. Mirare.

Avvisare, per Veder semplicemente. V. Vedere.

Avvisi. V. Gazette. Nuove.

Essere avviso. Parere. V. Parere.

Star su l'avviso. Stare avvertito per qualche cosa. Aliquid considerate agere. Ad aliquid agendum animo excubare. In aliquid cautionem, vel, circumspeditionem adhibere. Cautè aliquid observare.

Avviticchiare. V. Legare.

Avvivare. Far vivo, dar vigore ad uno. Alicui ampliorem vigorem addere, adjicere, asserre, conferre, sufficere, subdere. Aliquem vivum reddere.

Avvivarsi. Figliarsi vigore. Vigere. Viviscere. Invallescere. Vigorem acquirere.

Avvizzare, e Avvizzire. Divenir vizzo. Languidum fieri. Languescere. Flaccescere. Flacidum, vel, Vientum fieri.

Avvizzare, per Divenire arido. Arere. Arescere. Exarescere. Arefieri. Exaresfieri. Siccescere.

Avvocare. Far l'Avvocato, e Avvocato. In foro causas agere, agitare, trahere, patrocinari, defendere, orare, dicere. Forum celebrare. Tribunalum gerere. Advocationem suscipere.

Avvocare per guadagno. Vocem in quæstum conferre.

Cominciare a far l'Avvocato. Forensibus advocationibus initiari. Forensium advocationum initium capere.

re, facere. Ad causas agendas, tractandas, &c. accedere.

Avvocato senza cause. Sine causa caudidicus. Patronus sine patrocinio. Actor nihil agens. Imperitus & iners patronus.

Avvoadare. V. *Avvocare*.

Avvolgere. Porre una cosa intorno ad un'altra in giro. Aliquid convolvere, glomerare, involvere, obvolvere; involucre tegerè, integere.

Avvolgere, per *Andarsi aggirando*. Vagari. Circumire. Circumvolvi. Circumagi. In ambitum ferri.

Avvolgere, per *Avvilupparsi ne' fatti suoi*. Se rebus domesticis impedire; implicare, involvere, irretire, intricare. Se in rerum domesticarum laqueos inducere.

Avvolgere, per *Dar ad intendere*, *insinocchiare*. V. *Insinocchiare*.

Avvolgere, per *Intricare*, *avviluppare* una in qualche cosa. Aliquem in aliqua re impedire, irretire, intricare, implicare, involvere.

Avvolpacchiare. V. *Avviluppare*. *Avviluppare*.

Avvolpacchiarsi. V. *Imbarazzarsi*.

Avvoltare. V. *Avvolgere*.

Avvolticchiare. V. *Attercere*.

Azzare. V. *Attercere*.

A Z

Fare un'azione bassa, o vile. Aliquid humile, submissum, molle, effeminatum, fractum, abiectionem facere, agere. patrare.

Fare un'azione cattiva. Inhonestè, turpiter, perditè, improbè, injustè se gerere. Præter, vel, Contra honestum. æquum. jus operari. Aliquid admittere, patrare, perpetrare, committere, contra quàm honestum suadet, contra quàm æquum est, decet, fas est; quod minimè rationi consentaneum, congruum, conveniens est. Facinus indignum, fædum, probrosum, infame, turpe admittere. Flagitium facere. Flagitiosè facere. Se inhonestè, turpiter agere. Rem indignam, Dedecus admittere. Sibi notam ignominiz inurere. Nomini suo infamiz labem aspergere.

Azzannare. Pigliare, ostringer colto zanne qualche cosa. Dentibus aliquid arripere.

Azzardare. V. *Arreschiare*.

Azzicare. *Muoversi*. V. *Muoversi*. *Azzicare*, per *Muovere*. V. *Muovere*. *Azzimare*. *Raffazzenarsi*, *ripulirsi*. Elegantius se ornare, exornare, decorare. Se perpolire. V. *Raffazzenarsi*. *Azzopare*. *Far divenir zoppo alcuno*. Aliquem claudum reddere, efficere. *Azzuffare*, venir a zuffa col Nemico. Cum hoste concertare, manus conferere, configere, congressi. V. *Battaglia*.

Azzuffarsi col vino. Bere assai. V. *Bere*.

B A

B *Acare*. *Diosfidi tutte le cose, nelle quali nascono bachi*. Verminato. Vermiculari.

Far baccare, rumore, fracasso. Inconditè strepere, obstrepere, strepitare.

Quant'è durata la notte, hanno fatto un baccare spaventevole. Tota nocte infantis vocibus debacchati sunt, tumultuati sunt. Ingentem tota nocte edidere, Bacchantium in morem, tumultum.

Baccelliere. *Graduato in lettere*. Initiatus principe & symbolico gradu ad futurum doctoris apicem. Theologica laurea initiatus. Primam Theologicæ doctrinæ lauream adeptus, (vulgò, sed minùs latinè, Bacchalaureus, vel, Baccellarius, ii.)

Bacchetare uno. Aliquem virga cedere. V. *Scudisciare*.

Bacchiare. V. *Abbacchiare*.

Baciare uno. Aliquem osculari, deosculari, bafiare, exosculari, suaviari, diissuaviari. Osculum, suaviu, basium alicui dare, præbere, ferre, admove, porrigere, inferre, figere, ingerere. Osculo aliquem impertire, contingere, appetere, libare.

Baciar la mano ad uno più volte. Osculis alicujus manum defatigare, fatigare. Frequenter oscula manibus figere: crebra oscula, suaviola dare. V. *Mano*.

Baciar molte cose. Oscula multis rebus dispensare, dividere, disperire.

Baciarsi insieme. Mutua oscula dare, & accipere. Vicissim exosculari.

Mutuis oculis excipere, impetire.
Baciniare. Baciar spesso. V. Baciare.
Bada. V. Abada.

Badaluccare. Leggermente scaramucciare per tenere a bada il Nemico.
Leviter pugnando hostem morari, remorari.

Badaluccare, per Baloccare. V. *Tener a bada, alla voce Abada.*

Badare, da Bada. Dimorare. V. *Abada tenere.*

Badare, per Aspirare. V. *Aspirare.*

Badare, per Attendere. V. *Attendere.*

Badigliare. V. *Sbadigliare.*

Gridare, che si faccia il bagaglio.
Vafa conclamare.

Raccogliere il bagaglio, e fuggire.
Convallare. Vafa, Sarcinas colligere.

Bagatella. Cosa da niente. Restrivo-
la, futilis, inanis. Res nihil. Quisquil-
iz, Tricz, Apinz, Nugz. rum.

Far bagatelle. Far bazo. In nugas
 se effundere. Jocularis, ludicris, nu-

gariis, nugantientis, ridiculis, ridi-
 culariis se tradere, se dedere. Ridicu-
 la jacere, mittere, jactare. Jocari.

Nugari. Ineptias agere. Ineptire. Jo-
cis. & ridiculis eludere, ludere. Jo-
cis tempus fallere, terere. Jocis ope-
ram dare. V. Scatellare.

Non fa altro, che bagatelle. Nihil,
 nisi nugas, agit. Nunquam non nu-

gatur. Indefinenter garrir. Nugari
 nunquam cessat. Efficit nihil aliud,

quàm nugatur. Hoc unum modò præ-
 stat, ut nugas tempus conterat. In-

definenter nugas agit. Nugas totus oc-
 cupatur. Affixus tricis detinetur. Cu-

randis gerris ludit operam. Procu-
 randis quisquiliis otium & studium

aputitur.
Dar baggiane, ponzane, e fecar ca-
voto ad uno. Alicui verba dare. V.
Dar parole, alle voci Dare, Parola.

Baggiolare. Porrei baggioli. Fulci-
 mentum supponere.

Bagnare una cosa. Aliquid madeface-
 re; aqua perfundere, respergere. Ali-

cui rei aquam aspergere, inaspergere.
Bagnarfi. V. Mollarfi.
Bagardare. Effeggiare armeggiando, e
giogrande. Equestribus hastis ludere.
Puris hastis pugna simulacrum edere.
Lusoriis lanceis ex equo certare. Ha-
stis ludicris ex equo pugnare.
Dar la bafa. Burlare uno. Alicui
verba dare, mendatiis imponere, illu-

derè, fabulam narrare. Aliquem men-
 dacio fallere. V. *Burlare.*

Bajaro. V. *Abbajare.*

Fare i balanzzi ad un luogo. Locum
 clatris, vel, clathris, cancellis, can-

cellorum repagulis, clathrorum septe,
 septis clarratis sepire, munire, cinge-

re, circumcingere, circumducere,
 circumdare. Alicui loco clatros cir-

cumjacere.
Balbettare, Balbeticare, Balbuzza-
re, e Balbuzire. Pronunziar male, e
con difficoltà le parole. Ore blefo,

Lingua blefa, vel, hzitari loqui.
Lingua hzere, hzitare. Verba inter-
cidere. Sernonem corrumpere. Præ-
peditis verbis orationem mutilare.

Lingua vacillare, titubare. Lingua
hzitanti verba infarcire. Oratione
non consistere. Anxia verba ducere.

Lingua hzenti verba trahere. Balbu-
tire. Verba frangere, dictionemque
confundere.

Sei baldanzofo, ardito. Fatuus es.
 Modestus, vel, Moderaminis fines,

lineam transis. Non te in moribus
 tenes. Nimia libertate, vel, Immo-

derata licentia uteris.
Balenare. Venire, e apparir baleno.
V. Lampare.

Balenare, per Barcollare. V. *Bar-*
collare.
Caricar la balestra. Balistam, vel, Balli-
stam adducere, contendere, intendere.

Searicar la balestra. Balistam emi-
 ttere, relaxare.

Balestrare. Tirar con la balestra una
 cosa. Aliquid jaculari, balista emittere.

Balestrare, per similis, Gistare. V. *Gettare.*
Balestrare, per metaf. Affliggere, tra-
vagliare. V. Affliggere, Travagliare.

Balire. Da Balia. Allevare. V. *Al-*
levare.
Balire. Da Balia. Reggere, governa-
re. V. Governare.

Balire, per Reggere, e maneggiar con
 forza, ed agilità un Cavallo. Equum
 sustinere, tractare, agitare, domare,

Ballare a tempo. In numerum ludere. Ad fidium numerum, vel, Ad tibiz modos, vel, Ad tibiam, vel, Ad tibicinem saltare.

Ballar bene, e male. Compositos, vel, Incompositos motus dare.

Ballare in giro. Cavallare. Numerosum orbem saltare. Orbem saltatorum saltare, vel, saltando decurrere.

Fornir la ballata. Fornire un negotio. V. Finire.

Guidar la ballata. Haver suprema autorità. V. Autorità.

Scopciar la ballata. Guastare un negotio. Negotium Invertere.

Ballo. Fessino. Hæc Chorea, x. Hæc Saltatio, nis. Hic Saltus, us. Celebres choreæ. Chorearum celebritas.

Ballottare uno. In alicujus suffragium ire. Aliquem suffragiis eligere, adlegere. Alicui suffragari; calculis sortiri. Calculis sortis aliquem ducere. Sortitionem alicujus exercere. Alicui calculis suffragium dare, edere.

Baloccare. Stare a bada. V. A bada. **Baloccare.** Temere a bada. V. A bada.

Baloccare. Traffullarsi, passar il tempo. V. Tempo.

Balarco. Scimunito, Bardus. Scupidus, Ineptus, Stolidus, Insulsus. Tardus, a, um.

Esser balordo. Mentem oppressam habere.

Operar da balordo. Opertis oculis, Temerè, Inconsideranter. Inconsultè operari.

Rendere uno balordo. V. Sbalordire.

Balzare. Resilire. Subsilire. Resultare. Subsultare, Salire.

Balzar fuori. Scappare, V. Fuggire.

Balzar la pala in mano. Venir l'occasione. V. Occasione.

La palla balza dal suo. Tu hai la fortuna favorevole. V. Fortuna.

Balzellare. Leggermente balzare. Leviter salire. V. Balzare.

Dare alla palla di primo balzo. Primo saltu pilam excipere, atque repellere.

Bamboleggiare. Far cose da Bambino. Infantis more luscitare. Pueriliter agere, operari.

Bamboleggiar e. V. Pargoleggiare.

Banchettare bene. Convivio aliquem accipere, excipere. Epulum, vel, Epulas alicui dare, parare, ornare, instruere, celebrare, adornare, initiare. Convivia agitare. Epulari. Convivari.

Banchettare uno nel giorno natalizio. Natalitia alicui dare.

Banchettare uno splendidamente. Opiparè, Hilare aliquem epulari, accipere. Græzarsi. Congrazzari. Pergræzari.

Banchettarsi a vicenda. Mutua inter se convivia agitare.

Preparare un banchetto. Convivium magnificè, splendide ornare; Laure. & opiparè instruere, & parare; Sumptuosa profusione ornare, & apparare, struere, curare.

Banchiere fallito per sua colpa. Fraudulentus alieni æris decoctor. Suo vitio alienæ rei decoctor. Rationis ac fidei menfariz infidus desertor.

Fare il Banchiere. Far Banco. Usurarium argentariam facere, exercere. Negotialem argentariam, vel, Danstam agere. Mensarium agere. Trapezitam esse. Mensam exercere.

Metter da banda, da parte il danaro. Pecuniam seponere. Pecuniz parere. Pecunia parcè uti. Nummum, vel, Nummum reponere.

Questo è quello, che ho messo da banda in questi sei mesi intieri. Illud est, quod solido semestri comparui, vel, quod comparcendo seposui, vel, quod sumptui subductum reposui.

Bandecciare. Mandare in esilio uno dalla Città. In exteras nationes aliquem conicere, exterminare, relegare. In exilium mittere, pellere aliquem. Exilio aliquem mulcare, damnare, afficere, prosequi. V. Esiliare.

Bandire. Pubblicare per bando una cosa. Aliquid, auctore Magistratu, edicere, denunciare, renunciare, significare, promulgare. Edicto aliquid statuere; voce præconis edicere; per præconem, vel, apparitorem jubere.

Bandire uno per Reo di morte. Aliquem capitis reum canere, renunciare, pronunciare, promulgare.

Bandire. Esiliare. V. Esiliare.

Esser bandito. Exulare. In exilio esse. Exulem esse. Exilio affectum, damnatum esse. In exilium pulsus, eie-

ejectum esse. Extorrem, Relegatum esse.

Liberare un Bandito. Exulem, Extorrem, Patria pulsum, In exilium ejectum, Exilio damnatum, affectum, mulctatum, patriæ, vel, solo patrio restituere, reddere, revocare; urbi reducere; domui, foro restituere.

Bando. Decreto, legge contro l'oro, o l'argento usate sopra le vesti. Interdiction, Inhibitio, Prohibitio, Damnatio auri, argenteæ textilis. Usus tæniarum, aut vitærum ex auro, argenteove textili, vetitus, abrogatus, interdictus, damnatus.

Fare un bando contro l'uso di qualche cosa. Alicujus rei usum damnare, interdiceret, abrogare. Aliquid prohibere, damnare, inhibere.

Baracchare. Rizzar lo baracche. Vel obteudere, Tentoria ponere.

Barare. Fare il baro, truffare, ingannare. V. Ingannare.

Spingere uno in un baratro, in un abisso d'acqua. In barathrum; In immensam aquæ altitudinem; In voraginem aliquem depellere, dejicere, adigere, detrudere, compingere.

Barattare. Cambiar cose senza danaro. Mercem mutare, permutare, vicissim commutare. Mercium permutationem exercere. Mutuam mercium commutationem interponere.

Barattare, per meta. Frandare, ingannare. V. Ingannare.

Comincia a far la barba. Primulæ barbæ lanuginem induit. Primoris barbæ lanuginosus villus ei mentum obducit. Primam mento barbam inducit.

Far la barba ad uno. Raderlo. Alicujus barbam tondere, attondere, detondere, concludere; mentum radere.

Farsi far la barba. Barbam exornandam curare ab aliquo. Barbam ponere, depouere.

Farsi la barba. Barbam sibi abraderet, attondere.

Huomo di gran barba. Vir barba affatim instructus, luculenter munitus, prolixè ornatus; promissa, spissaque barba conspicuus. Homo barba prolixa, vel, majore. Qui barbam ingentem, longam, demissam gerit.

Lasciarsi crescer la barba. Barbam alere, nutrire, promittere, submittere, summittere.

Lisciarsi la barba. Barbam mulcere, suffricare, leniter fricare, molli-ter defricare.

Barbaramente. Immaniter. Crudeliter. Szvè. Barbarè. Ritu, vol, More barbaro. Barbarum in morem.

Barbare. Barbicare, radicare. V. Radicare.

Barbarla ad uno. Fargli una burla. V. Burla.

Far molti barbarismi nel parlare. Crebros barbarismos inter loquendum committere, admittere, proferre, effuxire, pronuntiare. In frequentes barbarismos impingere, incurrere, prolabi. Multos barbarismos facere.

Barbare. Crudelo. Ferox. Crudelis. Ferus. Immanis. Immanitate barbarus. Inhumanus. Feritate atque inhumanitate teter. Cujus mores feri. Cujus immanis acerbæque natura est.

Huomo di lingua barbara. Homo lingua barbarus, sermone barbarus, locutionis barbaræ, sermonis barbari, dictionis inquinatæ; barbarè, inquinatè loquens.

Barbicare. Far le radici. V. Radicare.

Fare il barbiere. Tonforiam facere, facitare. Tonstrinam exercere.

Barbugliare. Parlare risvegliandosi. Turbata mente loqui. Verba frangere, dictionemque confundere. Verba interfiscindere, sermonemque corrumpere. Præpeditis verbis orationem mutilare. Balbutire.

Barcollare. Non poter far fermo in piedi. Nutare. Titubare. Vacillare. Labare. Collabascere.

Barellare. Portar con barella una cosa. Aliquid ferculo manuario ferre. V. Portare.

Bargagnare. Tener pratica, trattare. Agere. V. Negoziare.

Bargagnare, per Stiracchiare, far sul tirato, cioè cercar di spendere il manco possibile. V. Stiracchiare.

Baronare, o andar baronando. V. Mendicare.

Combattere nella Barriera. Equestri ludicro certare. Equestri decursione de palma contendere.

Rompere la Barriera. Septa, Oblices, Repagula equestris ludicri perfringere, convellere, revellere.

Barrire. *Voce dell' Elefante.* Barrirre. Barritum edere, dare, clere.

Barullare. *Comprare le cose da mangiare all'ingrosso, e venderle alla minuta.* Rivenderle. Propolz artem exercere.

Bastro. *Morire.* V. Morire.

Bassare. *Abbassare.* V. *Abbassare.* Chinare.

Bassettare. *Voce bassa.* Far morire uno per forza, o per cattiva cura. Aliquem vi, vel, negligentia interficere. V. *Vicidere.*

Bassetta. *Azione vile, indegna.* Hoc Dedecus, oris. Probrum, i. Res indigna, turpis. Facinus indignum. Res abjecta.

Non v'è bassazza, a cui non si avvilisca per mangiare. Nulla est tam sordida humilitas, tamque sœda vilitas, ad quam non se abiciat spe abdominis explendi.

Bastardo. *Figlio illegittimo.* Hic Nothus, i. Filius nothus. Nothæ originis filius. Filius naturalis. Concubina genitus.

Bastardo d'adulterio. Filius adulterinus. Filius sanguine adulterino natus, vel, adulterio natus. Filius ab adulterino partu ortus.

Bastardo di Donna del Mondo. Filius vulgò quæsitus; incerto patre natus; dubio patre genitus; meretrice matre ortus. Terræ filius. Meretricio partu editus. Spurius, li.

Bastare vi deve, che v'abbia avvisato un'altra volta. Satis tibi esse debet, vel, Abundè tibi esse debet; Tibi satis, superque esse oportet; Sat esse, vel, Sufficere tibi debet, quod aliàs te monuerim.

Bastare a pagar gl'interessi, o frutti, che corrono. In fœnus satis esse.

A me basta l'animo per far questo. Huic sufficio; mihi sufficit animus; mihi animus sufficiens est; sufficienti sum animo; animum sufficientem gero, habeo.

A me non basta l'animo d'esercitar questa Carica. Huic muneri non sufficio; sufficere nequeo; par non sum; par esse nequeo; vires meæ sunt impares; vires non sunt idoneæ, æquales, pares. Ad hoc munus vires mihi non sufficient, non suppeditant, non supperunt; haud sunt idoneæ; tenuous, & infirmæ sunt.

Bastare, per Durare, conservare. V. Durare.

Bastevolmente. Sufficientemente. Sat. Satis. Abundè. Quantum est opus. Quantum par est.

Bastionare. Fortificare un luogo con bastioni. Aliquem locum propugnaculis vallare. V. Fortificare.

Cavare il basto. V. *Sbastare.*

Mettere il basto. V. *Imbastare.*

Riempire il basto. Clitellus tomentum iteratè indere, inculcare. Tomento clitellas rursùm instruere, infercire.

Bastonare uno. Aliquem fuste cedere, malè accipere, contundere, percutere, verberare, pulsare. Scipionem in aliquem incutere, impingere alicui. Luculento fustuario, vel, fuste humeros alicujus committigare, dolare, mitigare. Aliquem fuste muldare. Alicui fustem infringere, infligere. Aliquem fuste commolere, pessimè habere, vehementer jacare, demulcere; fustuario delinire.

Batacchiare. V. *Abbacchiare.*

Bataffare, scuotere, scrollare i frutti agitando l'albero. Fructus concutere, agitare, quatere, exagitare, commovere.

Batoflare. Far batista, contendere di parole. V. *Contendere.*

Battaglia. Hoc Prælium, li, Certamen, nis. Hæc Pugna, æ. Pugna præliaris. Prælii dimicatio. Dimicatio præliaris. Confictus militaris.

Adoscare l'Inimico alla Battaglia. Ad prælium, Ad certamen, Ad pugnam, Ad confictum, Ad aciem, Ad dimicationem hostem allicere, incitare, excitare, commovere.

Cominciar la Battaglia. Prælium intire. Initium pugnandi facere.

Dar la Battaglia all'Inimico. Prælium cum hoste committere, inire, clere, facere; manus conferere, pugnare, certamen congradi, configere dimicare; pugnam edere, certamen committere, vel, conferere; acies conferre, acie congradi, collatis signis congradi, decernere; signa conferre. In hostem aciem inducere, arma capere. In aciem prodire, procedere, exire. Collato pede præliari. Pedem, Ferrum cum hoste conferre. Acie decernere. V. *Combattere.*

Durar nella Battaglia . Oppugnationem pati, sustinere, ferre .

Far piccola Battaglia , e *scaramuccia* . Levia certamina inire, ferere .

Gettarsi in mezzo alla Battaglia . In arma inire, irruere .

Lasciar la Battaglia . A pugna desistere .

Morre in Battaglia . In acie cadere .

Ordinar la Battaglia . Aciem instruere, ordinare, explicare, exornare . Copias ad aciem educere, dirigere, instruere .

Perder la Battaglia . Ab hoste vinci . Hosti cedere . Victum à pralio discedere . Victoriā amittere . Prælium adversum facere . Infelici prælio uti .

Presentar la Battaglia al Nemico . Pugnam hosti offerre . Hostem ad pugnam vocare . Hosti dimicationem denunciare .

Presentarsi al Campo della Battaglia . In certaminis locum descendere, vel, Ad pugnae campum . In aciem venire .

Ricusar la Battaglia . Certamen devitare, declinare, detestare .

Rinovar la Battaglia . Pugnam recrudescere, redintegrare, integrare, renovare, instaurare, restaurare .

Senar la Battaglia . Classicum canere . Bellicum concinere .

Senar la ritirata dalla Battaglia . Receptul canere . Receptum, vel, Recessum canere .

Tentare una Battaglia . Belli fortunam experiri . Præliū aleam subire, adire . Pugnae discrimen experiri .

Vincer la Battaglia . Copias fundere, fugare, dissipare, delere . Victoriā de, vel, ab hoste reportare, referre . Victoriā de hostibus consequi . Prælio uti secundo . Prælium secundum, præclarum facere . Victorem ab acie discedere . Victoriā potiri . Victoriā consequi, obtinere .

Battaglia . Combattere, far Battaglia . V. Battaglia, Combattere .

Penetrare un Battaglione , e *metterlo tutto in rovina* . Aciem, Phalangem, Agmen penetrare, funditusque delere . In hostiles cuneos irruere, eosque funditus proculcare, proterere .

Rompere un Battaglione . Agmen perumpere, turbare, acque dissipare .

Battere . Darpercosse, buffe ad uno . Aliquem percutere . petere, ferire, appetere, impetere, pulsare, verberare, cadere . V. *Pessare* .

Battere alla porta d'uno . Fores alicujus pulsare, ferire, percutere, quædere .

Batter ben bene alcuno . Alicui fustem liberaliter ingerere . Infractis pugnis aliquem egregie dedolare ; insigniter fustibus multare . V. *Bastanare* .

Batter de' centi , o *scrittore* . V. *Canti* .

Battor la borra , e *diana* . Tremar per freddo . Contremiscere . Algore inhorrescere, intremere .

Farsi batter da uno . Membra alicui pulsanda præbere, exhibere, offerre . *Batter fuoco* . V. *Fuoco* .

Batter gli occhi . Percuotere spesso del palpebre . Oculos jactare .

Batter il bosco per la caccia . Diverberandis dumis per calles ipsi imitimos strepitum, tumultumque edere, sicque terrorem feræ incutere, ac eam cubilibus exigere, à præstolantibus exagitandam canibus .

Batter il grano . V. *Grano* .

Battere il polso . V. *Palpitare* .

Battere il raccone ; *modo basso* . V.

Battere, per Andar in fretta .

Batter l'ali . V. *Volare* .

Batter la cassa . Arrolare Soldati . Tympani signo copias comparare ; milites conscribere, cogere, centuriare, decuriare . V. *Arrolare* .

Batter la cassa, per Dir male d'alteri . V. *Male* .

Batter la strada ad uno . Alicui viam explorare, sternere, munire, aperire, patefacere .

Batter la testa nel muro . Desperarsi . Impatentiz manus dare . V. *Disperarsi* .

Batter l'ore . Horarum signa dare .

Batter moneta . V. *Monetare* .

Batter nel mostaccio che che sia ad uno . Aliquid in os alicui impingere .

Non batter occhio . Guardar fissamente . Immoto oculo aliquid intueri . V. *Guardare fisso* .

Non batter parola . Non replicare . Nullum verbum proloqui .

Battere un luogo . Andare ad un luogo . V. *Andare* .

Battor, per Andar in gran fretta . Pro-

Properare. Festinare. Appropere. Accelerare. Celeritate uti. Maturare iter.

Battere, per *Gettar a terra*. V. *Abattere*. *Gettar a terra*.

Battere, per *Percuotere*. *picchiare*. V. *Battere alla porta*.

Se non tacerai, ti batterò con questo bastone. Si loqui pergis, hujus fustis vim & gravitatem senties, sustinebis, feres, patieris. Tibi hunc fustem impingam, infligam, infringam, ni taceas. Gustabis hujus fustis ictus amarus; Te hoc fuste domabo, multabo, contundam, si loqueris.

Battere, per *Percuotere* *con tiri d'artiglieria una Città*. Urbis mœnia tormentis quatere, percutere, verberare. Urbis muros tormentis bellicis, muralibus, obsidionalibus, diverberare, impetere, concutere, diruere, labefactare, disjicere. In urbis muros ferreas glandes cannis muralibus intorquere, jaculari, vibrare, emitere. Ignitas pilas incutere tormento in urbis mœnia.

Battere, per *Terminare, finire*. Vediamo, dove vanno a battere, a terminare queste ragioni. Videmus, quò fluant hæ rationes. V. *Cadere*.

Battersi con uno. Cum aliquo congređi, configere, manum conferere, manus conferere, depugnare. In certamen, Ad pugnam, Ad manus venire. V. *Duellare*.

Le armate si battono insieme. Concurrent acies, configunt, consistantur; inter se concurrent; concurrente se se invicem impetunt, invicem se incursant, vel, in se incurrunt.

Battersi nel capo. *Dicesi v. g. de' frustei, quando v'è abbondanza*. Fructuum summam esse vilitatem. V. *Abbondanza*.

Mettere i cannoni nelle batterie. Tormenta locare. Machinas murales librare.

Tenere uno a Battesimo. Sacro fonte aliquem excipere, accipere.

Battezzare uno. Aliquem aquis Baptismi intingere, irrorare, irrigare, lustrare; sacris exipare laticibus; salutaribus aquis ambuere; aqua salutis abluere; sacro profundere lavacro; sacro latice tingere; saluari Baptismate consecrare; salutis aqua aspergere, respergere; aqua piaculari ab-

luere; genitali fonte purgare; aquis lustralibus initiare; inaugurare sacro Baptismo; religionis Christianæ sacris initiare; sacro Baptismatis flumine regenerare; fonti sacro admovere.

Far si battezzare. Ad Baptismum, & Christi fidem accedere. Per sacram lustrationem se Christianis adjungere. Se aquis lustralibus iniciandum dare. Sanctoribus Baptismi aquis caput mergere.

Esser battezzato. Sacris Baptismi aquis ablui, expiari, tingi. Lustralibus aquis iniciari. Baptismi Sacramentum suscipere.

Far la battuta nella Musica. Cantum numerosque in symphoniz moderari.

Mandar fuori bava dalla bocca. Fluentem salivam ore emittere, ejicere. Salivæ fluorem ore stillare, distillare, exstillare. Salivæ fluore buccas aspergere, rigare, irrigare.

Bazzarare. V. *Barattare*.

Bazzicare. *Conversare, praticare, usare in un luogo*. V. *Praticare*.

Beare. *Far beato, e felice, dar la beatitudine*. V. *Beatificare*.

Bearsi. *Beati*. *Beatum fieri*.

Animè beate. Animæ æterna felicitate in Cælo potientes; sempiterna Gloriæ mercede donatæ; infinitis ac sempiternis in cœlesti regno gaudiis perfuentes.

Beatificare uno. Aliquem beare; Beatis asserere, adscribere; annumerare in Beatis, vel, in Beatos. In Beatorum numerum aliquem locare, reponere, describere, colere, collocare, referre, redigere. Beatorum numero, vel, ordini, vel, concilio adscribere aliquem. Beatorum honorem alicui decernere. Sacrosantos alicujus nomine augere. Beati titulum alicui conferre, tribuere. Aliquem consecrare. Cœlestes honores alicui constituere. V. *Registare*.

Beccare. *Pigliare il cibo, proprio dagli Uccelli*. Rostro cibum capere, accipere, sumere, asumere, captare.

Beccare una cosa. Aliquid rostrare; rostro vellere, pulsare, petere, tundere, verberare, appetere, impetere, stringere, perstringere, pin-

tere

scere, ferire, & carpere; percutere, ac distringere.

Beccarsi il cervello. Fantasticare sopra cosa, che non può essere. Animum frustra torquere, in cassum cruciari.

Beccarsi in una cosa. Guadagnarsela. V. *Guadagnare*.

Ficare una cosa col becco strememente da fìcar pali. Fistuca aliquid adigere, defigere, pangere.

Bessa, o Bessa. Hic Jocus, i. Mi Joci, orum. Hi Sales, ium. Hæc Joculario, nis. Hoc Ridiculum, i. Hæc Ridicula, orum. Hoc Ludibrium, il. Hæc Ludificatio, nis. Hæc Risio, nis. Hic Risus, us. Hic Irrisus, us. Hæc Derisio, nis. Hoc Ludicrum, i.

Bessare. Mettere in ischerza il male, e il difetto altrui. Aliquem ludificare, ludificari, ridere, deridere, irridere, ludere, illudere; ridiculis petere, carpere, accipere, ludere, appetere. Alicui per jocum illudere. In aliquem dicta dicere, ridiculum jacere, vel, mittere; ludos facere. Aliquem ludibrio habere, contumelia afficere, subsannare.

Farsi bessare. Se ludibrio & sibilis exponere. Facultatem sui irridendi aliis dare. Se deridendum proponere. Aliis risum movere; se irridendum præbere. Aliorum ludibrio se obiectare.

Bessarsi. Non curare, non stimare. V. *Curare*. *Stimare*.

Esser bessate dagli altri. Aliis ludibrio esse. In aliorum ora abire. Per aliorum ora traduci. Ab aliis ludo, ludibrio haberi. Aliorum irrisione ludi.

Belare. Vecce di Capra, o Pecora. Balare. Balatum dare, edere.

Far belare. Balatum alicui concitare.

Belare. Medo basso. Piangere. V. *Piangere*.

Bellamente, con bel modo, piacevolmente. Pulchrè. Convenienter. Humanè. Benignè. Comiter. Humaniter.

Andar bellamente senza far rumore. Suspenso pede ingredi. Sensim incedere. Lento gradu incedere. Silentio, Tactè. Sinè strepitu, Extratumultum iter habere.

Operar bellamente, con quiete, e pace. Pacatè, Tranquillè, Sedatè, Mol-

liter, Placidè agere, operari.

Opera bellamente, cautamente. In rebus agendis prudens, & cautus est. Suspenso animo, sollicitoque res tractat.

Dare il belletto. V. *Imbellettare*.

Perde la bellezza quel giovane. Illius adolescentis forma, decor, species exinguitur. Ejus pulchritudo deflorescit, evanescit.

Bellicoso. Armigero, guerriero. Bellicosus. Ferox. Bellorum cupidus. Bellica virtute præstans. Militari laude clarus. Bellica fortitudine insignis. Bellicis artibus conspicuus.

Bellissime Giovane. Adolescens forma, specie ad miraculum excultus; pulcherrimus, formosissimus, venustissimus, speciosissimus. Juvenis eximio, egregio, præclaro decore. Formæ castigatissimæ adolescens. Eximia oris specie, facie liberali, mira formæ dignitate, egregia pulchritudine exornatus; incredibili venustate, præstanti decore, eleganti formæ præditus; excellenti forma, pulchritudine ornatus adolescens. Summa venustate præstans, præfulgens, florens, nitens, conspiciendus; affluens omni lepore, & venustate.

Giovane bello. Adolescens aspectu pulcher, decorus, formosus, speciosus, venustus; specie, forma ornatus, Venustate fulgens, præfulgens, nitens, excellens, præstans, pollens, nitens juvenis. Adolescens ab ore insignis, honestus.

Raccogliere da un libro il bello, che vi sia. Libri flosculos delibare, decerpere, deligere, eligere, legere, seligere.

Ben bene, venepentirete. Benè est, Benè habet, repenitebit.

Bendare. Coprire gli occhi con benda. Tænia aliquem obligare; fascia alligare; vittæ redimire.

Bendare un Reo per punirlo. Reo ad irrogandas pœnas caput obducere, obnubere. Oculos reo obducere, obtectere, velare, obvelare, operire.

Bendare una ferita. V. *Fasciare*.

Beno. Quelle, che per se stesse si deve doggere. Hoc Bonum, i.

Desidero a quelle ogni bene. Ei maxime cupio. Ejus causa omnia volo. Illi optime cupio. Probè sum in

In illum affectu; optimè animatus .
Et omnia secunda cupio .

Beni. Ricchezza. Facoltà. Hæc Bona, rum, Commoda, rum. Hæc Facultates, tum, Fortunæ, rum. Hæc Res, rei. Hæc Opes, um. V. Roba .

Beni mobili. Res moventes .

Beni stabili. Res non moventes .

Egli ha gran beni. Rem possidet benè amplius . Oppidò dives est . Amplius illi res est . Maximè facultates sunt illi . Amplas opes , & copiosas possidet . Divitiis affluit , abundat , circumfluit .

Ho perduto tutti i miei beni. Omnia bona amisi , perdididi , deperdididi . Bonorum omnium iacturam feci . Bonis omnibus everfus sum . Ad extremam inopiam redactus sum , adductus , compulsus , deductus sum .

Non sai quanti beni tu sia per ricevere dame. Nescis , quæ à me bona instent tibi , immineant tibi , proventura sint tibi .

Bene . Tutto ciò ch'è d'utile , e di giovamento . Hoc Commodum , i , Hæc Utilitas , tis .

Far bene altrui . V. Beneficere .

Pigliar per bene , in buona parte . V. Parte .

Render bene per male . Beneficium pro malo alicui reddere , rependere . Remunerare , vel , Remunerari alicuiem pro malo .

Voler bene ad uno . Amare . V. Amare .

Bene . Avverb. Benè , Bellè , Rectè , Optimè , Egregiè , Appositè .

Molto bene . Perbenè . Approbè . Valdè benè . Bellissimè . Perbellè . Valdè rectè . Rectè admodum . Satis benè .

Parlar bene d'uno . Aliquem laudare , commendare ; laudibus afficere , prosequi , ornare . V. Parlare con onore .

Raccomandare bene una cosa ad alcuno . Alicui negotium impensè , anxie , prolixè commendare .

Rispondete bene . Benè , Bellè , Præclare , Optimè , Scitè , Concinnè , Probè , Convenienter respondes .

Vanno bene le cose ? Rectè ne omnia ? Satis res salvæ ? Satis salva omnia ?

Vanno bene tutte le cose . Benè habent omnia . Præclare se habent omnia ! . Ex sententia omnia succedunt . Prosperis exitus omnia con-

sequuntur . Bellè omnia cadunt .

Vanno molto bene . Rectè admodum . Salvæ , Salva , Sanè benè cadunt , succedunt , evadunt , eveniunt .

Bene . Particella riempitiva ; che ben collocata accresce forza al favellare . E bene , la cosa sia così . Ego , ita sit sanè . Verum , demus rem sic habere . Age , faciamus ita esse .

Eravamo bene cinquecento . Eramus sanè ad quingentos . Eramus facilè quingenti .

Haveva bene occasione di fare il bravo . Egregiam sanè , vel , Præclaram verò tantæ ostentationis materiam habes ! Est nempe , unde te sic superbè jactes ! Est causa scilicet , cur te sic tumide circumspicias ! Hocce ne est tuæ insolentis venditionis & vanitatis argumentum ? Est sanè , unde captes levissimæ vanitatis auram .

Sarei bene un matto a creder questo . Bardius sim , iusanus , ac stupidus , si hoc credam . Non sum tam demens , qui hoc credam .

Vorrei ben sapere . Scire pergelim . Perquam velim scire .

Aqua benedetta . Aqua lustralis , lustrica , piacularis , benedicta .

E' una famiglia benedetta da Dio . Familia est Numini acceptissimæ , in quam cœlestia munera conflunt ; cui Divina beneficentia beneficia confert ; cui gratificatur Deus ; quam exquisitis Deus beneficiis ornat , cumulat ; cui Cœlum suos favores impertit , vel , impertitur .

Pane benedetto . Panis facer , sacrat , lustralis , piacularis , consecratus .

Benedire la vela . Prandium , vel , Cœnam auspiciari ab sacris precibus . Mensæ benè precari . Mensæ benedicere .

Benedire uno . Dargli la benedixione . Alicui fausta precari , benè precari , faustas adhibere preces . Aliquem faustis precatationibus prosequi . Alicui suam benedictionem impertire , vel , impertiri .

Dio benedirà i miei disegni . Meis consiliis favebit Deus ; aderit Numen ; Cœlum adspirabit . Mea consilia fortunabunt Superi ; ad optatum exitum perducet Deus .

Benedire . Di profana / far sacra una cosa .

fa. Aliquid facrare, consecrare, sacrum facere; Deo dicare, dedicare. *Benedire gli Agnus Dei.* Cereas, vel, Agni Cœlestis imagines, vel, Agnos cereos consecrare.

Benedirsi l'un l'altro. Benè inter se precari.

Dar la benedixione col Santissimo Sacramento. Augustissimo Eucharistiæ Sacramento in manus sumpto, ritusollemniter benedicere, vel, benedictionem impertire, vel, impertiri.

Quello è mio gran benefattore. Ei sum obstrictus. Ei plurimum debeo. Erga me beneficium est & liberalis. Benè est de me meritis. Magnis & multis beneficiis me sibi obstrinxit, obligavit. Multis me beneficiis affecit, ornavit, complexus est. Beneficentia, ac liberalitate sua me sibi devinxit. Ejus beneficentiam ac liberalitatem sæpe sum expertus. Multa in me consult beneficentia.

Beneficare uno. Aliquem beneficiis ornare, afficere, obstringere, obligare, complecti, augere, honestare, amplecti, coferre, devincire. Alicui benè, benignè facere, gratificari, commodare, munus præstare; beneficium dare, tribuere. In aliquem beneficium conferre. Apud aliquem beneficium ponere, conferre, collocare. Beneficè cum aliquo agere. Benevolentiam, Voluntatem suam erga aliquem probare, ostendere. De aliquo benemereri.

Beneficare uno più di quello si pensa. Beneficiis, Gratiis, Favoribus, cogitatione alicujus vincere, superare.

Beneficare uno sommamente. Beneficia in aliquem plena manu congerere, conferre. Beneficiis aliquem obnuere, onerare.

Aggiunger benefizi a benefizi verso d' uno. In aliquem beneficia priora novis cumulare.

Celmar uno di benefizi. Aliquem bonis & muneribus cumulare; beneficiis ornare, acque instruere. Bona in aliquem cumulare, congerere. Alicui munera cumulatissimè largiri.

Corrispondere a benefizi. Beneficiis respondere. Alicui satisfacere. Gratiis alicui referre. Officia officiis compensare, æquare, remunerare. Culpam, Infamia ingrati apimi carere, vacare. Vitiū ingratitudinis exper-

tem esse. Ab ingrati animi crimine longè abesse. Beneficia alicui reddere. Beneficia accepta solvere. Beneficiorum onere se levare, se laxare, se liberare. Probare se, vel, Ostendere se beneficiorum memorem, gratum.

Far benefizio a persona grata. Beneficium apud gratos locare, ponere, collocare.

Far centinui benefizi ad uno. Beneficia alicui perpetuare, perennare, continuare sine intermissione.

Fare un benefizio per haverne un maggiore. Beneficium conerari, vel, fœnerare. Beneficii formam exercere. Officium alicui dare fœnori.

Raccontare i benefizi ricevuti. Beneficia accepta commemorare, exponere, enarrare, narrare, renarrare, enumerare.

Ricordarsi sempre de' benefizi. Beneficia perpetuò memoria tenere, tueri, custodire, conservare. Beneficiorum memoriam æternam vigere. Semper in animo, in mente, in corde memoriam beneficiorum habere, extare, existere, hære, permanere. Beneficiorum memoriam numquam delere, obnuere, obscurare, extinguere.

Risare un benefizio. Beneficio gratiam reddere, rependere. Beneficio respondere. Gratiis satisfacere.

Benefizio Ecclesiastico. Hoc Sacerdotium, il. Sacerdotale Beneficium. Beneficium Ecclesiasticum. Sacerdotis census, & manus.

Benefizio devoluto al Collatore per mancamento di giusto possesso. Beneficium factum caducum, justè possessionis inopia. Beneficium caducari lege affectum, vel, caduco jure vacuum, vel, caduci lege in Pontificias manus devolucum. Beneficium vacans, vacuum, caducum.

Benefizio Parochiale. Sacerdotium curionatum, curiale; animarum cura præditum, vel, affectum.

Benefizio semplice. Sacerdotium non curionatum, vel, non curiale. Sacerdotium animarum cura vacuum. Sacerdotium curionatu vacuum, im-mune.

Andare al possesso d' un Benefizio. Sacerdotii, vel, Vœtigalis Ecclesiastici, aut Clericalis, jus usurpare, occupare.

Conferire ad alcuno un buon Benefizio. Sacerdotium opimum, opulentum, pingue alicui deferre, conferre.

Rinunciare il Beneficio ad uno. Alicui Sacerdotium cedere, concedere.

Far havere beneficio del corpo ad uno. Alicui profluvium clere; ventrem laxare; alvum movere, elicere, solvere, trahere, citare, mollire, liquare, resolvere, subducere.

Haver beneficio di Corpo. Alvum egerere, dejicere, reddere, exonerare, ponere, effundere, deponere. Urgentis alvi necessitati parere. Naturæ servire. Stercus ejicere, emittere. Caccare. V. *Andare del Corpo.*

Benigno. V. *Cortese.*

Bere, o Bereve. Prender per bocca vino, o acqua. Vinum bibere, potare, haurire, exhaurire, sorbere, exsorbere, deglutire, prapotare. Potum sumere. Potione uti.

Bere a forsi. Haustibus bibere.

Bere ad ogni boccone. Singulis quibusque bolis bibere.

Bere alla salute d'un lontano. Propinando presentibus, absenti cuiquam bene precari.

Bere alla salute d'uno. Alicui propinare. Poculis aliquem invitare.

Bere assai. Largè, Liberaliter bibere. Fœcundos calices bibere, amare. Græcorum more bibere. Adbibere. Græcari. Immodicè bibere. Copiosiore vino, vel, Immoderato potu uti. Sepoculis ingurgitare. Liberaliter pergræcari. Nobilem vini helluonem esse. Potatorem strenuum esse. Liberaliter hauriendis capacioribus poculis os polluere, vel, proluere.

Ber bicchieri grandi di vino. Capaciora, vel, Majora pocula vini exhaurire, exsiccare. Majoribus haustibus bibere.

Ber caldo. Thermopotare. Calentia, vel, Calida bibere.

Ber fresco. Pŷchropotare.

Bere in fretta. Vinum ingurgitare.

Bere in oro, &c. In, vel, Ex auro bibere.

Bere in un fato. Uno impetu, Sine interſpiratione, Raptim bibere. Epocare.

Ber poco. Exiguo gustu sitim sedare.

re. Vino superiorem esse. Subbiberè. Bere un pocopiù del solito. Aliquid potioni adſcicere.

Ber tutta la raggia. Poculum haurire. Epotare. Ebibere. Pocula exſiccare.

Ber tutto il giorno. Intemperantiùs prapotationibus indulgere. Diem prapotando condere. Totos dies prapotare, pergræcari. Fortem & constantem operam largioribus compotationibus dare, concedere, tribuere.

Ber vino adacquato. Dilutus bibere.

Ber vino schietto. Meracius vinum sumere, adhibere.

Dar da bere ad alcuno. Alicui ciatizare; pocula alicui ministrare, administrare; vinum miscere, infundere; dare bibere; poculum propinare; vinum potandum dare; vinum potui dare.

Non ber vino. Vino abstinere. A vino se abstinere, temperare. Abstemium esse. Vino non uti. Vinum, vel, Vino sibi interdicerè. Vini usum apud se non esse.

Rispondere ad uno, ch'invita a bere. Propinatione propinatori respondere, satisfacere. In potu, vel, In potione alicui respondere.

Beveva finchè si sentiva allegro. Ex nimio potu exſtebat hilarior. Potare solebat ad hilaritatem usque. Ei solemine fuit perpotare, quoad intemperantiùs se exhilarasset.

Ha bevuto troppo. Plusculum hausit, quàm satis fuit. Largiùs poculis, & genio indulſit. In cœua se plusculum invitavit. Temulentus, Madidus est.

Bere, per Credere. V. *Credere.*

Dare a bere, per Dare ad intendere. V. *Intendere.*

Bergolinare. Voce composta da Bergolino; scherzare, o quasi bifficciare sopra i nomi. V. *Bifficciare.*

Attaccare alla berlina uno. Aliquem ad cippum infamem alligare. Ad capitalem numellam collo aliquem nectere; ignominiosè vincire.

Attaccato alla berlina. Numellæ vincit ad infamem cippum ignominie causa, Quem ob sua scelera cippo adſtrictum infelix numella ignominiosè tenet.

Chi è stato attaccato alla berlina . Ignominiosi cippi numellam passus . Capitalis numellæ probo infamis .

Berlingare . Ciarlare , cinguettare , havendo pieno il ventre , ed essendo ben riscaldato dal vino . Garrire . Inaniter verba funditare . Effusè & inconfideratè loqui .

Dar nel Bersaglio . Scopum , Scopulum , Metam , Signum , Metæ scopulari . umbilicum , album ferire . percutere . Scopi centrum , vel , Jaculatoriz metæ album verberare , attingere , collimare , collineare . Ed destinare istum , quò intenderis . In scopum collineare . Sagittam in scopum adigere .

Tirar nel bersaglio . In scopum jaculari . In metam jaculatoriam collineare . Jacula in scopum dirigere , destinare , collimare , collineare .

Mangiare a bertolotto , a nasa . Ad symbolum comedere .

Bestemmia . Dictum Numini contumeliosum . Verbum in res Divinas petulans , & injurium . Impium in Divinam Majestatem dictum . Verbum violandæ Divinæ Majestati sacrilegum . Contumeliosæ verborum impietas .

Bestemiare , Obtreccare , Maledicere Deo . Sacrilegis dictis Numen violare . Dictis inaledicis Dei Majestatem minuire . Deum & Divina verbis sacrilegis ledere . Impias in Deum voces jacitare , evomere . Scelesto ore contumelias in Deum effundere .

Bestemiatore . Verbis in Deum impius . Impio ore in Deum sacrilegus . In Deum & Divina verbis , & injurijs contumeliosus . Divini Numinis obtreccator .

Esfer' esposto . condannato alle Bestie . Feris objici . subjici . Ad bestias damnari , mitti , immitti . Feris subjiciendum immitti , mitti , damnari .

Bestia . Goffo , balordo , gaglioffo , castrone , melanzo , rozzo . Hæc Pecus . dis . Hic Stolidus , i . Vecors , dis , Demens , tis . Stupidus , i .

Andare , entrare in Bestia . cioè in grantollera . V . Collera .

Far la Bestia . Insolenter agere . Petulantè se gerere . Dignum pecudæ facinus admittere , committere . patrare .

Far divenire alcuno una Bestia un'insensato . Aliquem vecordem , stupidum reddere , efficere . Alicui stuporem mentis . vecordiam , stupiditatem inducere , ingenerare , addere , creare . Alicujus animum hebetare , stupefacere .

Il vino viridurrà in istato di Bestia . Te ipsum immoderata vini potio ad belluinam conditionem abjiciet . De statu naturæ , vel , De statu mentis discedes , si vinum intemperantiùs hauseris . Te pecudè stupidiorè , Te belluæ quàm hominì similiorem reddet vinum .

Vivere da Bestia . Ferino ritu agere vitam . Belluino more vitam institue . Ferinum in modum vivere . Humano cultu victuque carere .

Huomo Bestiale . Homo brutus , belluinus , excors , vecors ; bruto similis , belluæ haud dissimilis , humanitatis expertus , omnem humanitatem repellens . Homo ferreus , durus , inhumanus ; belluæ quàm hominì similior .

Natura bestiale . Erutum ingenium . Belluina indoles . Brutæ pecudis indoles . Quadrupedis ingenium , & mores . Belluina feritas .

Bestialmente . Ritu ferino . Belluarum in morem . Brutæ animantis iustar . Ex pecudis ingenio .

Bevere . V . Bere .

E Bevitore grande . Strenuus potator est . Nobilis est vini belluo . Liberaliter hauriendis capacioribus poculis os polluit , vel , proluvit . Liberalissimè pergræcatur .

Beccicare . Percuotere , e ferir col becco . Rostro ferire . V . Beccare .

Andar a far provvisione di biada . Frumentari . Frumentarum ire . Ad frumentationem abire .

Campi seminati di biada . Segetes exaratz , ac subiinde herbescentes . Agri semente confiti , innoxque herbida segete virecentes .

Cominciano le biade a spuntare . Sata jam micant , emicant , erumpunt , se exerunt . Frumentaria sementis cacumine jam micat , emicat ; se humo exerit ; cacumen humo exerit , educit , erumpit . Herbescentem ex frumentaria semente viriditatem terra elicit .

Novæ segetes enascuntur. Novellæ fruges è terra emicant, ex humo se exerunt.

Dar doppia misura di biada a' Cavalli. Equis geminum avenæ dimensum porrigere. Equos duplici avenæ sportula accipere, excipere duplici demenso avenario.

Fare in fasci le Biade. Messlem in mergites cogere. Dissectam segetem in manipulos cogere, componere, struere.

Ripor la biada no' granari. Segetes condere, reponere.

Seminare nn Campo di biada. Campum herbida segete conferere, inferere, obferere, instruere, induere.

Biancheggiare. Tendere al bianco, dimostrarfi bianco. Albere. Albicare. Albescere. Inalbescere. Exalbescere.

Bianchire. Far divenir bianco una cosa. Aliquid dealbare, candefacere. Alborem alicui rei asferre, indere, inducere. Addere. Quidpiam candore inficere: albario illinere, oblinere.

Bianchire un muro. Parietem dealbare; albo illinere; albario oblinere. Albarium, vel, Album teætorium parietis inducere.

Bianchire. Divenir bianco. V. *Biancheggiare.*

Biasciare. Biascare, masticare. Mandere aliquid. V. *Masticare.*

Biasmare. Vituperare, avvilir la cosa, di che si parla. Aliquid, vel, Aliquem alicujus rei culpæ, infimulare, damnare, criminari, arguere; Aliquem infamia notare. Vitium alicui notare, improbrare, objurgare. Aliquem in vituperationem alicujus rei adducere. Alicui vituperationem tribuere. Aliquid vitio vertere alicui. Aliquid alicui dare culpæ; criminis tribuere, ascribere, assignare.

Esser biasmato d'Avarizia. Avaritiz nomine malè, pessimè de aliquo audire. Avaritiz infamia aspergi, flagrare, laborare, increpari. Avaritiz nomen sibi objici, exprobrari, inuri. Utin avaritiam proliore exagitari, reprehendi.

Savete biasmato di Superbia. Hominum opinio te superbiz vitio notabit. Ignominiam, Infamiam, Vituperationem, Accusationem, Reprehensionem, Infimulationem, Probrum superbiz feres, subibis. Superbiz;

Nimiaz honorum cupiditatis, Immoderate dignitatum aviditatis infamia afficeris.

Se savete questo, savete biasmato. Si id ages, magnotibi probro futurum est, malè audies ab aliis, culpaberis, damnaberis, reprehenderis, sigillaberis, taxaberis, notaberis; atro calculo notaberis; tibi malum imputabitur, tibi in acceptum feretur; tu in crimine eris; in te culpa residet, redundabit. Absque dedecore id agere non poteris. Hoc tibi erit dedecori, infamiz, ignominiz. Hoc tibi infamiam asferet, pariet, creabit. Hanc rem magna consequetur infamia. Apud alios offendens propter hoc. Ex hoc in sermonem adduceris. Hoc tibi vitio veretur, tribuetur, dabitur, ascribetur, assignabitur.

Biasemmiare. V. Bessemmiare.

Empire il bicchiere. Cyathum, Poculum, Poterium, Pocorium, Scyphum, Calicem implere, adimplere, complere, exple, opplere, coronare. In calicem vinum fundere, immittere, indere, injicere. Calici vinum infundere.

Bieco. Hic Strabo, nis. Perverfis utens luminibus. Torvis intuens oculis. Qui est perversissimis oculis.

Bilanciare. Pesar cen bilancia una cosa. Aliquid ponderare, librare, trutinare, examinare, expendere, perpendere.

Bilanciare, per Considerare, esaminar minutamente una cosa. Aliquid diligenter expendere; judicio certo ponderare; justis examinare ponderibus; pari pondere trutinare; æqua judicii lance ponderare, librare. Rem animo perpendere, considerare. V. *Considerare.*

Bilicare. V. Pesare.

Bieneggiare. Essere, e Apparir benedo. Flavere. Flavescere. Colorem flavum ducere, trahere.

Bior dare. V. Begordare.

Birboneggiare. Far da birbone, pesteneggiare. Mendicando errare, vagari, discurre.

Bisbigliare. Favellar pian piano. Mutire. Admurmurare. V. *Parlar basso.*

Biscantare. Cantarellare. V. Cantare sotto voce.

Biscattare. Gincarsil suo avere.

bona sua prodigere; ludo profundere. V. Consummare.

Biscottare. Far biscotto. Panem buccellatum facere, conficere. Panem recoquere.

Bisessere. Venire, o Effere il bisesto. Intercalari; Interdonari; Adiungi; Prorogari; Interferi diem anno, vel, quarto quoque anno.

Bislessare. Lessare alquanto, dar un bollire ad una cosa. Aliquid subelizare, subservefacere; Leviter coquere, vel, Modicè servefacere.

Bislessarsi. Subservesieri. Leviter servesieri.

Bisognare. Essere di necessità, occorrere. Opus esse. Oportere. Necessè esse. Usu esse. Necessum esse.

Bisogna cercare, consultare, discere. Quaesito, Consulto, Disco &c. opus est.

Leggete più di quello bisogna. Legis supra modum, extra modum, præter modum, plus æquo, plusquàm satis est, ultra quàm satis est. Immoderatè. Immodicè, Parium modicè, Intemperanter, Minus moderatè, Sine modo legis. In lectione nullum modum agnoscis; modum non tues, non retines, non servas.

Bisognare, per Effere utile, convenevole. V. Convenevole. Veile.

Haver bisogno di qualche cosa. Alicuius rei indigere, egere; indigum, indigentem esse. Aliqua re egere, indigere. Aliquid desiderare, cupere, optare. Aliquo premi, urgeri.

Ho bisogno di quella cosa. Mihi illa re, vel, illa res opus est. Illius rei, vel, illa re egeo, indigeo. Illam rem requiro, exigo. Illa re carere facilè non possum.

Ho bisogno di tutte le cose. In maximas rerum omnium difficultates conjectus, compulsus sum. In maximis rerum angustisi versor. Ad summam rerum omnium indigentiam adductus sum. V. Riducere.

Ho tutti i miei bisogni. Nulla mi manca. Nulla re deficior, destitutor. V. Mancare.

Il bisogno insegna molte cose. Magister artis & ingenii largitor est ventor, necessitas, rerum Inopia, difficultas, angustia, indigentia.

Non fa bisogno, che veniate. Nihil est, vel, Non est, quod venias, vel,

quamobrem venias. Nihil opus est, ut venias.

Non ho bisogno de' vostri documenti. Tuis præceptis non egeo. Tuis admonitionibus non indigeo. Præcepta tua mihi supervacanea sunt, parùm utilia, minimè necessaria, nullius emolumentum; à me non requiruntur, non desiderantur, non exiguntur, non expectantur. Tuis mihi monitis nequaquam opus est. Facilè tuis monitis carere possum.

V'ajuterò nel bisogno. Tibi adero, cùm res postulabit; ubi opus, usus erit; ubi tempus feret; si rerum tuarum ratio poscet; si pertinere, si spectare ad tuas res videro; si tua referre, interesse sciam, cognoscam.

Bistendere. Bistentare. Star con disagio. Angi. Cruciari. Pati. Dolorem sustinere, ferre, tolerare. Macerari.

Bisticciare. Contendere senza lasciarsi vincere. Rixari. Contendere. Jurgare. Litigare.

Bisticciare. Fare un bisticcio, uno scherzo sopra le parole. Per agnominatorem, vel, anominationem, vel, paranomasiam loqui, dicere. Paranomasiam &c. loquendo, vel, dicendo usurpare.

Bistrattare. V. Trattar male. V. Male.

Saltare, Venire una bizzaria in testa. Subito mentis impetu, impulsu moveri, commoveri, concitari.

Bizzaro. Iracundo e fantastico, cervello gagliardo. Homo difficilis, ferus, iracundus, morosus, austerus, rigidus ingenii difficilis, morosè indolis, morosi ingenii, morositatis plenus. Abtrosisitate difficilis, ac gravis. Cerebrosus, 2, um.

Bizzaro. Capriccioso. Homo ab recepto usu alienissimus, ab communè more abjunctissimus, maximè dissentaneus; in agendo planè extraordinarius.

Bizzaro. Inconstante. Morosus homo. Varius, & mutabilis. Varius, & multiplex. Inconstans, mutabilisque.

Esser bizzaro. Spiritus elatos gerere.

Blandire. V. Accarezzare.

Bloccare. Assediare alla larga, pigliando i posti, acciò non possano entrare i vi-

è viviri in una Città. Urbem quasi obsidione cingere, vallare, sepire, obsidere, occupare. Urbem quasi obsellam, quasi septam tenere.

B O

Andare in bocca ad uno. Cadere in mano d'uno. V. Mano.

Cavar di bocca un segreto a qualcuno. Arcanum ab aliquo expiscari. V. Scalzare, Scandagliare.

Chiuder la bocca ad uno in maniera, che non sappia rispondere. Aliquem elinguem reddere. Aliquem sic retundere, reprimere, ut ne mutire, mullare, hiscere quidem audeat.

Dire, e Richiedere a bocca. V. Abboccarsi.

Empirir la bocca d'uno. Parlarne strabocchevolmente. V. Parlar inconsideratamente.

Essere in bocca alla Morte. V. Agonizzare.

Esser largo di bocca. Parlar senza rispetto, e timore. Animo prasenti, vel, Constante loqui.

Favellar con bocca piccina. Parlar con rispetto, e timore. Timidè loqui. Cautè loqui.

Ha spesso questa parola in bocca. Hoc illi verbum sæpe in ore est. Hanc vocem sæpius usurpat. Id sæpius iuculcat.

Lasciare uno con la bocca dolce. V. Consolare.

Metter di bocca in una cosa. Dire, in favellando, più di quello che non è. Aliquid de suo addere, adungere alicui rei.

Por bocca ad una cosa. Trattare. V. Parlar con uno di qualche cosa. Trattare.

Por la bocca in Cielo. Parlar di quelle cose, che eccedono la nostra capacità. V. Parlar.

Sapere a bocca una cosa. Aliquid ex alicujus ore audire.

Stare a bocca aperta. Aspettar con desiderio. V. Aspettar con ansietà.

Stare a bocca aperta. Ascoltare uno con grande attenzione. V. Ascoltare.

Venir la schiuma alla bocca; modo bafse. Adirarsi grandemente. V. Collera.

Boccheggiare. Morire. V. Morire.

Mettere il boccone in bocca al Bambino. Mansum infanti puero in os ingerere, inferre.

A te piacciono i buoni bocconi. Escus lentis lautioribus delectaris, vesceris.

Bociare. Palefare una cosa segreta. V. Manifestare.

Bocciare. Squitire. V. Gannire.

Boschiare. Bobottare. V. Brontolare.

En e il Boja. Carnificinam facere agere, exercere.

Bolcionare. Ferire, e percuotere con bolcione una cosa. Aliquid atietare, arietate percutere, desicere.

Bollare. Imprintare, segnare. V. Imprintare.

Bollettare una cosa, inchiodarla con bollette. Clavulis aliquid figere, confingere.

Bollire. Bullas clere, excitare, facere, fundere. In bullas abire. In bullulas solvi, transire.

Questa fonte continuamente, e molto bolle. Hic fons undatim perpetuè salit; undantibus aquæ globis jugiter emicat; impetu profluentibus undis semper erumpit; jugi ac undante aqua salit; undatim scaturiente aqua manat.

Bollire, per Bobottare. V. Bobottare.

Bollire, per Pigliare, e avere in sé soverchio calore. Fervere. Fervescere. Effervescere. Æstare.

Dopo tre o quattro bollizioni l'erba sono cotta. Ab æternis, quaternisve fervescens aquæ bullitionibus; Ubi se ter, aut quater fervescens aqua concitaverit; Post tertiam, aut quartam bullientis aquæ versationem coquuntur herbæ.

Bolzonare. V. Bolcionare.

Bombarda. V. Cannone.

Bombastare. Bre spesso. V. Bere.

Bomicare. Bomire, vomicare, e vomire. V. Vomitare.

Bonaccia. V. Calma.

Boneggiare. Farli buono d'una cosa attribuirselà. V. Attribuire.

Bonificare l'entrata, &c. d'un suo Vassallo. Annuam, aliàve functionem vestigalem, clientis commodo, pretio commutare, vel, pretio æstimare, mancipare, abaltenare, vendere. V. Riducere in miglior stato.

Bontà naturale. Indoles praelara, liberalis, ingenua, excellens, eximia, optima.

Barbogliare. Quasi mormorare, o borbottare. Sufurrare. Screperere. V. *Barbottare*.

Barbottare. Doleri frasi sotto voce di cosa dispiacevole. Secum stomachari. Iram præferre susurrando. V. *Brantolare*.

In quella casa si bordella, si sta in bordello. In illa domo scortatur, meretricatur, meretricio vivitur quæstu. Ea in domo omnia libidinum ac flagitiorum genera versantur.

Boriare. Haver boria. V. *Gloriarfi*, *Vanagloriarfi*.

Empier di borra, o cimatura di panni una cosa. Aliquid tomento farcire, infarcire, opplere, instruere.

Haver buona borsa. Esser ricco. V. *Ricchezza*. *Ricco*.

Haver in borsa una cosa, attenerla sicuramente. V. *Ostenero*.

Haver la borsa stretta, Esser avaro. V. *Avaro*.

Votar la borsa. Crumenam, Marsupium, Saeculum, Loculos exhaurire levare, exonerare. Crumenam, Zonam, Thecam nummariam vacuare, inanire, exinanire.

Rarefare un bosco pieno d'alberi. Denfam arboribus silvam disrarare, collucare, sublucare.

Botare. Far boto. V. *Voto*.

Dare una botta. Metteggiare pungente, dir motti pungenti. V. *Motti*.

Cerchiar le botti di quercia. Dolia quærnea materia alligare, vincere, cingere. Dolia viere; vinculis vincire, præcingere; circulis ligare. V. *Cerchiare*.

Mettere a mano una botte. Dolium ad communem usum forare, aperire. Dolium ad familiæ usum aperire. Ad quotidianum usum, vel, ad communem hauritum de dolio primum haurire, Primore haustu delibare dolium.

Far bottega sopra una cosa. Guadagnare. V. *Guadagnare*.

Stare a bottega. Haver bottega. Officinam habere.

Mettere a botto. Prædari. Prædam facere, capere. V. *Saccheggiare*.

Bottonar la veste, Affibbiarla. V. *Abbottonare*.

Mettere i bottoni ad un' abito per ornamento. Globulos vesti illigare, innestere. Vestem globulis instrue-

re, ornare, adornare. **Bozzare.** V. *Abbozzare*.

Braccheggiare. Cercar minutamente, Diligenter investigare. V. *Cercare*.

Domandar perdono ad uno con le braccia aperte. Passis manibus aliquem obtestari. Aliquem supplicem, ut parcat, orare.

Gincare allo braccio. V. *Gincare alla lotta*.

Haver nelle braccia. V. *Possedere*. *Reggere*.

Dar il braccio. Essere braccioiere d'una Donna. Honoris ergo incedentæ fæminæ operam navare; auxiliarem manum præbere; subsidiariam manum commodare. Incedentem matronam sustentare, deducereque.

Ne' miei affari è il mio braccio destro. Vir ille præcipuuse est rerum mearum administer. In omnibus opera ejus utor. In omni re illum adiutorem, & administrum habeo.

Braccio. Autorità Ecclesiastica. Ecclesiæ potestas, vis, potentia. Ecclesiasticæ jurisdictionis efficax robur.

Chiamar in aiuto il braccio secolare. Profanæ jurisdictionis validam opem implorare. Profani Imperii opem, auxilium petere, poscere, postulare.

Misurare una cosa col braccio, o misura. Quidpiam ulna metiri, admetiri, dimetiri, emetiri. Rei modum ulna exigere, iudicare.

Bramare. Grandemente desiderare una cosa. Aliquid ardentè optare, cupere, percupere, desiderare, concupiscere, expetere, exoptare; in optatis habere; affectare, sistere. Ad aliquid exardere. Studio, Desiderio alicujus flagrare, ardere, teneri, capi, affici, tangi, accendi. Aliquid avidè, cupidè appetere, exoptare. Ad aliquid cupiditate rapti, vel, oculos cupiditatis adjicere.

Bramare troppo una cosa. Aliquid affectare, aucupari, consecrari, venari. Studiosius aliquid exquirere. Aliquid ambire, ambitiosè consecrari, persequi.

Brancare. Pigliar con branca una cosa. Quidpiam manu prehendere, apprehendere, comprehendere. In

rem quampiam involare , manus con-
jicere .

*Brancicare . Volgerfi che fia per le
mani , maneggiare una cofa .* Aliquid
trahere , attrahere , contrectare .

Brancolare . Andar al taſſo . Dublas
manus huc illucque conjicere . In-
certis manibus aliquid palpare . Du-
biis manibus viam prætentare , explo-
rare , tentare , attentare , inveſtigare ,
exquirere ; manuum incerto conjectu
veſtigare .

*Brandire . Da Brando . Vibrare una
ſpada .* Gladio micare , dimicare , emi-
care , pugnare .

Bravare . Minacciar con imperio uno .
Aliquem acriter , graviter , ferociter
objurgare , increpare . Alteri fero-
cius inſultare . Insolentius in alte-
rum invehi . Ferociore diſto faſto-
que impotentius aliquem appetere ,
impetere , læſſere . Alicui contu-
macius inſultare . Arroganter ac con-
temptum alteri inſultare . Oris contu-
maciam alteri minaciter intentare .
Arrogantis ſupercilli faſtum cuipiam
intentare .

Bravata . Diſtum factumque fe-
rocius in aliquem cum deſpicatu .
Contumaci diſto faſtoque in ali-
quem exprompta ferocitatis ſigni-
ficatio .

Bravazzo . Hic Thraſo , nis . Ho-
mo inſolens , petulantique ferocita-
tis . Ab inſita ferocia nimium arro-
gans , petulanſque ; ſe ſe inſolen-
tius efferens ; verbis tumidis obſtre-
pens .

*Fare il bravo , l'arrogante . V. Ar-
rogante .*

Huomo bravo , coraggioſo , animoſo .
Præſens animi vir , & manu prom-
ptus . Vir virilis , audens , ſtrenuus .
Egregia animi , virtutiſque bellicæ
laude clarus .

*Braveggiare . Fare il Bravo . V.
Bravo .*

Combattere alla breccia . Ingreſſum
murorum ruina pugnando moliri . Op-
pugnanda muri proſtrati labe irru-
ptionem tentare .

Diſender la breccia . Ruinoſam ſtrati
muri labem propugnare . Ad proſtrati
muri ruina , & hiatum hoſtes , irru-
ptionem molientes , arcere .

Far la breccia . Mœnia tormentis la-
befactare . Partem mœnium tormen-

tis proſternere , diruere , deſicere , de-
turbare . Mœnium ruina aditum ſibi
in urbem moliri .

Rifar la breccia . Mœnium ruina
inſtaurare . Proſtrati muri partem re-
ficere .

*Brevemente . Brevi . Breviter . Pau-
cis .* Circumſcriptè . Paucis verbis .

Dir brevemente una cofa . Aliquid
ſtriſſim , ſummarim , breviter attinge-
re , expedire , exponere , perſtringe-
re . Paucis aliquid comprehendere ,
abſolvere , colligere , reſtringere ,
concludere , compleſſi . In pauca
conferre . Brevitatem in aliquo ad-
hibere , uſurpare : brevitate uti . V.
Dire .

Per dir brevemente . Denique . Quid
multa ? In ſumma . Ad ſumum . Ut
brevi dicam . Ut paucis expediam ,
abſolvam . Ut multa paucis . Uno di-
cam verbo . Ut breve faciam . Ne
multis morer . Ne diutius voſteneam .
Ne longum faciam . Ut ad pauca re-
deam . Ne multus ſim . Ne multis . Ne
multa . Ad ſummam .

Breveto d'un Principe . Breve reſcrip-
tum , vel . Breve diploma Principis .
Chirographus Principis aliquid con-
cedentis .

Dire il Breviario . Breviarium , vel .
Sacros ex formula Pſalmos recitare .
Sacerdotale penſum Pſalmis ritè reci-
tandis perſolvere , reddere .

*Raccogliere le briciole , e briciolo di ta-
vola .* Micas , Aualeſta , orum . Cibæ
reliquias , Eſculentorum particulas
deciduas , vel , cadentes , legere ,
colligere .

*Briga . Noja , faſidio . V. Faſi-
dio .*

*Briga , per Lite , inimicizia . V. Ini-
micizia . Lite . Riſſa .*

Briga , per Negozio . V. Negozio .

*Brigare . Pigliarſi briga , far diligen-
za , procurare una cofa .* Aliquid cona-
ri . Laborare pro aliqua re . Aliquid
ſtudere , contendere .

*Brigare . Pigliar briga , procurare
una Carica .* Magiſtratum petere , am-
bire , preſtare , vel , prehendere , ca-
ptare . De magiſtratu adipiſcendo
contendere , laborare , conari .

Allentar la briglia al Cavallo .
Equo habenas remittere ; frænos ,
vel , fræna permittere , admittere .
laxare .

Correndo a briglia sciolta si salvò.
Effusissimis habenis, vel, Admissio in
fugam equo, vel, Laxatis equo habe-
nis, effusocursus periculus subduxit.
Equo citato se proripuit.

*Correre a briglia sciolta, a rompi-
collo, a scavezzacollo.* Effusis habe-
nis vehi, ferri, ire. Effuso cursu,
vel, Equo incitato, vel, demisso
bre. Effusissimis, vel, Laxissimis ha-
benis currere. Precipitanter currere.
Equo iter vorare. Soluto freno equum
admittere.

Levar la briglia al Cavallo. Equo
frenos detrahare, fræna eximere.
Equum fræno exsolvere.

Metter la briglia al Cavallo. Equum
frænare, infrenare, fræno astringe-
re, cohibere. Equo frænum indere,
injicere, adhibere. Os equi coer-
cere, adstringere, comprimere fræ-
no.

Queste Cavallo non vuole la briglia.
Hic equus frænum non recipit, non
admittit, non patitur; fræni impa-
tiens est.

Sciur la briglia. Dar libertà. V. Li-
bero.

Tirar la briglia. Equi habenas ad-
ducere, inhibere, sustinere, sistere,
attrahere, adhibere.

Tirar la briglia. Tenere alle strette.
V. Strette.

Brillare. Tremolare scintillando.
Radiare. Emicare. Scintillare. Vi-
brare. Scintillis emicare. Splendore
radiare. Fulgere.

Brillare per gioia, ed allegrezza. V.
Rallegrarsi.

*La brina abbrugia gli alberi, e le
viti.* Uredinem infert arboribus, vi-
tibusque pruina, vel, ros gelidus,
vel, congelatus. Vites, & arbores
pessimè afficit, exurit, adurit, ure-
dine torret cana, vel, alba pruina, vel,
ros frigore concretus.

Questa notte è caduta la brina. Nocte
ista soli mador ex siebula congelavit;
concrevit levis imber tenui glacie;
pruinosa nebulæ mador coivit in vi-
treolam glaciem; ex nebulæ roridæ
humore coit glaciei crustula.

Brindisi Signori. Vobis propino. Vos
hoc poculo invito. In potum, vel, po-
tionem vos invito. Præbibo.

Accettare il brindisi. Propinationem
accipere.

Non accettare il brindisi. Propina-
tionem recusare.

Brivileggiare. V. Privileggiare.

Breccare. Spronare. V. Cavallo.

Brocciare. Pungere, percutere, e
spingere pungendo un Giumento. Ju-
mentum stimulare, pungere, per-
stringere, stimulis concitare, fodere
stimulis. Jumento stimulos admove-
re. V. Cavallo.

Broccelle. Attalica vestis. Attali-
cum textile. Attalicæ texturæ pannus.
Textile aurum serico intextum. Tex-
tile auro & serico intextum.

Tessere un broccato. Attalicam texe-
re. Attalicum textile conficere. Ve-
stem auro & bombycino intexere.
Serico stamini auream tramam illiga-
re, implicare. Aureo stamini sericum
subregmen intexere, adhibere, indu-
cere. Auro & bombyce textile distin-
guere, discriminare, variare.

*Dar nel broco, cioè nel segno, ragio-
nando.* Appareri. V. Appareri.

*Dar nel broco, per Imbrocare, col-
pir di rincontro uno.* Aliquem ferire,
icere, percutere, petere, appetere,
impetere, pulsare, verberare, ca-
dere.

Brocoli. Cavoletti, cioè cime di Ca-
voli più tenere. Brassicarum cimæ.
Brassicæ coliculi. Cauliculi delicatio-
res, vel, teneriores. Coliculi proto-
tomi. Prototomi caules. Cauliculi,
vel, Coliculi, orum.

*Roversciar la broda addosso ad alcu-
no.* V. Incolpare.

Pigliare un brodo. Jus sorbere,
haurire. V. Bere.

Brogliare. Sollevarsi, commoveri.
V. Ribellarsi. Sollevarsi.

Pigliare il brencio. V. Andare in
cellera.

Tenere il brencio. V. Essere in cellera.

Brontolare. Submissum queri, con-
queri. Secum stomachari. Iram sus-
surando præferre. Dolenter mus-
sare. Sublingua immurmurare. Mur-
murare. Mutire. Mussare. Apud se
mussare. Secum inurmurare. In sinu
mutire.

Brucare. Levare le frondi da' rami.
Frugiferam arborem ipanibus frondibus
collucare, levare, deonerare, ex-
pedire, liberare. Arborum supervaca-
nea folia stringere, distringere, de-
cerpere, decutere, detergere.

Brucare, per *Camminare*, andar via. V. *Andar via*. *Camminare*.

Brucarsi. *Spogliarsi delle frondi de' rami*. *Fronibus exui, nudari*, *spoliari*, *diminui*.

Bruciare. *Abbruciare*. V. *Abbruciare*, *Brugiare*. V. *Abbruciare*.

Bruire. *Gorgogliare*, *remoreggiare delle budella per vento*; o altro. *Crepitare*.

Brunire. *Dare il lustro a' metalli*. V. *Pulire*.

Brusciare. V. *Abbruciare*.

Huomo brusco, *rigido*, *austero*. *Homo asper, rigidus*; *subiti & subasperi ingenii*; *promptæ & subdura naturæ*; *paulo ferocioris ingenii*; *asper & durus bratione & moribus*.

Brusolare. V. *Abbrusolare*.

Bruttare. *Imbrattare*. V. *Imbrattare*. *Divenir brutto*, *lardo*. *Sordescere*. *Sordidum fieri*, *evenire*, *evadere*. V. *Imbrattare*.

Putto brutto, *mal fatto*. *Puer deformis*, *invenustus*, *indecorus*; *inhonesta facie*; *facie turpi*; *ore deformi*, *informi*.

E' un Putto estremamente brutto. *Est puer insigniter deformis*; *ad deformitatem inignis*. *Corporis pravitates in illo sunt per insignes*. *Turpis admodum est oris*, *totiusque corporis specie*. *Nihil eo deformius*, *nihil perverius cerni*, *fingive potest*. *Omni decore vacat*. *Deformissimus*, *informissimus*, *turpissimus*, *foedissimus*, *omnino deformis est*.

Rendere uno brutto. *Aliquem deformare*; *deformem facere*, *reddere*; *turpem efficere*. *Aliqui deformitatem asserre*, *creare*, *conciliare*, *inferre*, *inducere*, *inurere*.

BU

Bubolare. *Portar via con inganno*. V. *Rubare*.

Bubolare. *Mandare a male il suo*. V. *Consumare*.

Bucacchiare, o *Bucare*. *Fare un buco in una cosa*. *Aliquid forare*, *perforare*, *transforare*, *terebrare*, *perterebrare*, *pertundere*, *perfodere*.

Fare il bucato. *Lintea cinere purgare*, *expurgare*; *lixivio adluere*, *lavare*.

Buccinare. *Suonar la buccina*. *Buccinare*. *Cornu canere*, *incinere*.

Buchrare. V. *Bucarchiare*.

Bucigare. *Appicare*. V. *Movere*,

Bucinare. *Andarsi dicendo quello di che v'è sentore*. *Sufflurari*. *Inaureminthari*, *insufflurari*.

Fare un buco. V. *Bucacchiare*.

Buffare. *Far buffe*, *dir ciancie*, *facezie*. V. *Facezie*.

Buffonare. *Fare il buffone da scena*. *Ludionem agere*, *facitare*. *Ludum agere*. *Ludos scurriliter agere*, *face-re*. *Scurriles ludos*, *jocos scitari*. *Morionem facere*.

Buffonare, per *Far Parte di buffone*. *Artem scurrilem facere*, *exercere*. *Scurram*, *vel*, *Ridicularium facere*, *agere*. *Scurrilia*, *vel*, *Surriliter agere*.

Buffoneggiare. V. *Buffonare*.

Huomo inclinato alle buffonerie. *Homo in jocos*, *& in risum pronus*; *in joca*, *& ridicula proclivis*; *jocis*, *& ridiculis additus*. *Hic Jocularior*, *is Jocularis homo*.

Huomo, o *Humor buffonesco*. *Homo vana*, *inaniaque comminiscens*; *insulsa*, *ineptaque animo volvens*, *ac molliens*; *cujus agendi ratio à communi usu abhorret*, *à communi consuetudine remota est*, *à communi more discrepat*.

Buffonare. V. *Berkattare*.

Convincere di bugia. V. *Sbugiardare*.

Vn buon Putto non fa dire bugie. *In puerum probum*, *mendacium*, *vel*, *mentiri non cadit*. *Boni pueri animus mendacium non capit*; *à mendacio abhorret*; *mendacium fastidit*.

Lo bugio sono proprie de' Putti. *Pueri mendacis affluunt*; *ex mendaciis constant*, *compositi sunt*. *Pueri fallunt cunctos*; *omnes contra verum decipiunt*. *Pueri frequenter mendaciis utuntur*. *Omoia à se dicta adolescentuli mendaciis aspergunt*; *à mendaciis se temperare*, *se abstinere nesciunt*; *vix sibi mendacia*, *vel*, *mendaciis interdicerere possunt*. *Pueri in mendaciis manent*, *permanent*.

Tutte le vostre parole sono bugie. *Quidquid dicis*, *mendacium est*, *fallum est*; *minimè verum*, *à veritate alienum*, *sejunctum est*. *Tua verba nihil veritatis habent*. *Nullam veritatis speciem præferunt tui sermones*. *Nulla veri similitudo est in dictis tuis*.

Bugiare. *Dir bugie ad uno*. *Aliqui verba dare*, *mendaciis imponere*, *illudere*, *fabulam narrare*. *Aliquem mendacio fallere*. *Aliqui mentiri*, *menda-*

facium dicere; falsum dicere, proloqui. V. *Mentire. Mentogna.*

Bullicare. V. *Bollire.*

Bulletta, Polizetta, contrasegno di licenza di passare, &c. Hic Syngraphus, i. Hæc Syngrapha, 2. Chirographum Magistratus fidem facientis. Auctoritas Magistratus quidpiam testificantis. Syngraphus testimonium Magistratus præferens.

Andare alla buona, alla schietta, con sincerità. Cum bonitate, Humaniter, Benignè, Comiter, Aperto pectore, Candidè, Sincerè procedere.

Essere il buono, e' bello appressuono. *Essere il Favorito.* V. *Favorito.*

Essere buono, atto a qualche cosa. Alii rei esse. In aliquo usu esse.

Far buono al Ginoco. Impugnare la fede; obligarsi anche a più di quella moneta, che si vede in tavola. V. *Impugnare.*

Far buono. Concedere. V. *Acconsentire. Permettere.*

Far buono. Mittere in credito. Acceptum referre.

Mostrar d'essere buono, dabbene, pio, &c. Pietatis speciem offerre, præferre.

Non esser buono, atto a cosa alcuna. Nulli rei esse. Nulli rei utilem esse, Ad omnia inutilem esse. Nullo in usu esse.

Oltre l'esser buono è anche bello: Ad singularem probitatem eximia pulchritudo accedit.

Poeta buono, eccellente, grande. Poeta bonus, optimus, eximius, clarus, egregius, summus, præstantissimus, magnus, maximus, nobilis, divinus.

Questi medicamenti non son buoni, utili per la mia malattia. Ad morbum meum hæc pharmaca nihil juvant, conducunt, conferunt, profunt; utilia non sunt.

A che son buono, utili tante particole? Quorsum tam multæ particulæ? Quod pertinet tot Particulæ? Quod spectat tot particularum tamus acervus? Quid attinet multas accumulare particulas?

Siete pur buono, e semplice di credere, che io voglia, &c. Næ tu lepidum es caput, vel, Enim verò lepidus es, vel, Sanè lepidum es caput; vel, Lepidè tu quidem, qui credas, me velle, &c.

Buono; averb. La cosa va bene. Benè, Commodè, Congruenter, Rectè, Benè habet, Benè res habet, Rectè habet, Rectè res habet. Benè est, Rectè est. Commodè est, Est, quod satis est. Est, quod volumus. Est, ut volumus. V. *Bene.*

Burbanzare. V. *Vantare.*

Burla, Baja, scherzo. Facetissimi sales. Facietiarum lepos. Dicendi sal, & facetia. Ridiculorum ludicrum. Ludicra cavillatio. Jocularis cavillatio. Jocorum & ridiculorum ludus.

Dire una burla. Ridiculum, Ridicula, Jocum, Jocos, Sales jacere, mittere.

Ditoda burla, o da vero? Serio ne loqueris? An ne jocaris? Joco ne, an serio dicis? Jocans ne, vel, Ridens ne hoc dicis, an serio?

Ho detto questo per burla. Hæc lusi. Hæc jocus sum.

Lo dicevo per burla. Joco; Per jocum; Per ludum; Per ludum & jocum; Per ludibrium; Per ridiculum; Jocans dicebam. Quod dicebam, jocus erat; ludus erat. Quod dicebam, jocandi, vel, ludendi gratia dicebam.

Fare una bella burla ad uno. Alicuem egregiè imponere.

Lasciamo andare la burla. Jocos se moveamus, amoveamus, auferamus.

Mettere in burla una cosa. Aliquid ad ridiculum vertere; ludo vertere; In risum vertere, traducere, accipere.

Non sto sulle burle. Dico da vero. Extra jocum dico. Serio loquor. Non joco. Senoto joco dico.

Per burla. Joco. Jocosè. Inter jocos. Joculari cavillatione. Per jocularè ludicrum. V. *Lo dicevo per burla, di sopra.*

Piglia la burla: Non vā in collera; Non irascitur, & deridentibus arripit; & colludit illudentibus; & jocularibus obsequitur; & obsecundat joco; & jocorum, ridiculorumque ludum apprimè callet.

Render la burla. Alieni reponere. Si fa dar la burla. Alienum ludicrum ipse luit. Alieni ludicri sumptus obit. Aliena oblectamenta de suo luit, redimit, solvit, præstat. Aliis se deridendum propinat, & deludendum liberaliter præbet.

Sta sulle burle. Festivus & urbanus est, facetiisque delectatur, &

se fecunditati in joco dat.

Burlare. Scherzare, far baje. Jocari & cavillari; Joci & cavillationibus ludere; Jocos & ridicula miscere; Jocular ludicrum verbis exercere cum aliquo.

Burlare uno con scherzo. In aliquem ridicula jacere, dicere, mittere. Quempiam joci & ridiculis ludere, carpere, accipere. Aliquem irridere per jocum, vel, Jocosè ludere. Disseris quempiam liberaliter carpere, vellicare, stringere, distringere, pungere. Aliquem ridere, deridere, ludere, illudere; ridiculis petere, appetere. Aliqui per jocum illudere.

Burlare uno con bellagrazia. Salsè, & facietè aliquem ludere, jocari, &c.

Bol modo di burlare. Jocandi genus liberale, urbanum, elegans, ingentium, facetum, liberò homine dignum.

Brutto modo di burlare. Jocandi genus illiberale, iurbanum, infacetum, insulsum.

Burlare, per Bessere. V. Bessere. *Siamo burlati da tutti*. Jam nos fabula sumus. Jam simus fabula.

Esser burlato dagli altri. Ludibrio exteris esse. In ora hominum abire. Per hominum ora traduci. Ab aliis ludo, ludibrio haberi. Aliorum irrisione ludi. Alicui risui, irrisui esse.

Non sono mai stato burlato. A joci intactus sum.

Si è burlato a bastanza in cose serie. Sat nugarum rebus seriis obstrepuit. De joci satis fuit.

Dir parole burleschi. Dictum jocosum, lepidum, falsum, jocularè dicere. Distouti jocosè, lepidò, &c.

Burro. V. Butiro.

Busbaccare. Ingannare uno con bugie, Fucum facere alicui. V. Ingannare.

Buscare. Procurare seon industria, ed ottenere una cosa. Anxiè aliquid querendo obtinere.

Buscare. Foraggiare, predare. V. Foraggiare. *Pridare*.

Bussare. Battere, picchiare. V. Battore alla porta.

Busto di Statua, o di Pittura. Effigie umbilico tenuis imago. Statua pectore tenuis efformata. Herma virilis, vel, feminea.

Condire una cosa col butiro. Butyro aliquid condire, perfundere, suffundere.

Fare il butiro. Butyrum cogere, facere, efficere. Cogendo butyro lacteum cremorem tundere, verberare, subigere; pavicula sollicitare; tudicula urgere.

Vngere una cosa col butiro. Butyro aliquid illinere, oblinere, inducere, ungere.

Buttare. Gettare un dardo. Spiculum jacere, projicere, conjicere. Jaculum mittere, emittere.

Buttare, per Mandar fuori. Aliquid emittere, ejicere.

Buttar negli occhi. V. Rimprocciare.

Buzzicare. Muoversi pianamente, o con poco strepito. Leniter moveri. V. Andare bellamente.

C A

Cacare. V. Andar del Corpo. *Beneffizio di Corpo*.

Cacarsi sotto. Perdersi d'animo nel trattare qualche negozio. V. Perdersi d'animo.

Andare alla caccia. Perseguitar le Fiere, &c. Venatione, Venatu delectari. In venatu versari, se exercere. Sectandis, Observandis, Capiendis feris operam dare. Venationem exercere.

Andare alla caccia degli Uccelli. Aucupio operam dare, navare. In aucupio versari. Aves capere, captare. Aucupium exercere, sagitare. Avibus insidiari, insidias moliri.

Andare alla caccia delle Lepri, &c. Lepores, &c. agitare, insectari, affectari, confectari, persequi prae causa.

Dare il segno della caccia. Venatorium signum dare, edere, canere. Venatica buccina accire, concire, concire, advocare, evocare.

La caccia è il suo elemento. Venatio, verus & proprius campus est, in quo excurrit & exultat ejus industria; germanum est ejus ingenii pabulum; genuinus est ipsius ludus, & quo maxime oblectatur; germanum est ipsius iugenio argumentum; genuina est ipsius animi occupatio; proprium est ejus natura ac moribus oblectamentum. Venarus illi laetas supeditat epulas, quibus animus summa sua

Sua voluptate saginetur : V. *Vita* :
Caccia . *Segno del Ginoco da palla* .
 V. *Ginoco* .

Dar la caccia . *Far fuggire* . V. *Fuggire* .

Pigliar la caccia . *Fuggire* . V. *Fuggire* .

Cacciare . *Perseguire le Fiere* . V. *Caccia* .

Cacciare il Demonio da un' Uomo .
Dæmonem in iusta hominis possessione
deicere , *depellere* , *ejicere* , *rejice-*
re , *trudere* , *detrudere* .

Cacciar l'Inimico dal campo . *Ho-*
stem castris exuere . *facessere* , *pelle-*
re , *depellere* , *repellere* , *propellere* ,
expellere , *exturbare* , *ejicere* , *detru-*
dere , *præcipitem agere* . *Hostium co-*
pias dissipare . *In hostium terga hære-*
re . *Signa fugienti inferre* .

Cacciare, per Cavarre, trarre . V.
Cavar fuori . *Denti* .

Cacciare, per Cavarfi, e trarsi di
dessola malinconia . *Ab animo mæro-*
rem abstergere , *avertere* .

Cacciare, per Discacciare, mandar
via uno . *Aliquem a se ablegare* , *abi-*
gere , *excludere* .

Cacciare, per Ficare un chiodo nel
muro . *Clavum parieti* , *vel* , *in parie-*
te figere , *defigere* , *infigere* , *affigere* .

Cacciare, ficcare la spada nel petto
ad uno . *Ensem in alicujus pectore* ,
vel , *pectus dirigere* , *desigera* .

Cacciare, ficcare un palo in terra .
Palum in terra , *vel* , *in terram defige-*
re , *pangere* , *depangere* .

Cacciare mano . V. *Sfederare la spada* .
Fare il cascio , *il formaggio* . V. *For-*
maggio .

Cacografizzare . *Voce composta dal gre-*
co . *Per errore nello scrivere* . *Mendo-*
sè scribere . *Incorrettè literas ducere* .
Inemendatè literas figurare .

Mettere il Cadavero nel cataletto .
Cadaver , *Corpus defunctum* , *exani-*
me , *exanimum* , *anima cassum* , *vita*
functum , *vel* , *defunctum* ; *mortuum* ,
inane animæ , *exanimatum feretro ac-*
commodare , *componere* .

Cadenza de' piedi nel ballo a suono di
Flauto . *Pedum motus legitimus ad*
tibiæ numeros artificiosè cadentium .
Numerosa saltatio pedum , *tibiæque*
modis aptè consentiens .

Cadere . *Cascare* , *e venir da alto a bas-*
so senza bisogno , *Cadere* , *Concidere* ,

Labi , *Collabi* , *Prolabi* , *Corruere* , *De-*
labi ex sublimi in imum locum .

Cadere a traverso . *Obliquum* , *Inob-*
liquum , *Obliquè* , *In latus incidere* .

Cader boccone per terra . *Pronum* ,
vel , *In ventrem* , *vel* , *In pectus pro-*
num cadere . *In adversum cadere* . *In*
faciem cadere .

Cader camminando . *Inter ambuland-*
um cadere , *concidere* , *corruere* ,
humì decidere , *præcipitare* .

Cader con la testa in giù . *In caput*
prolabi . *Præcipitare* . *Se præcipita-*
re . *In præceps ruere* .

Cader da Cavallo . *Equo* , *vel* , *Ex*
equo cadere , *prolabi* , &c .

Cader dalla memoria . V. *Dimenticare* .
Cader dalla nobiltà . V. *Nobiltà* .

Cader d'animo . *Arrenderfi per man-*
camento d'animo . V. *Arrenderfi* .

Cader di grazia del Re . *In Regis indi-*
gnationem incidere , *incurrere* .

Far cadere alcuno . *Aliquem sup-*
plantare . *Pede objecto* , *vel* , *suppo-*
sito aliquem ad terram impellere .

Guardarsi dal non cadere . *Sustinere* ,
Sustentare se .

Lasciarsi cadere una congiuntura . *La-*
sciarsi passare una occasione . V. *Occasione* .

Cader malato . V. *Ammalare* .

Cader morto . V. *Morire* .

Cader morto sulla ferita . *In vulnus*
obire .

Cader nel piano . *Stantem ex æquo*
loco prolabi . *Plano insistentem loco*
incidere .

Cader roversione , *supino* . *Supinum*
cadere . *In occiput concidere* . *In*
aversum labi .

Cader sotto il peso . *Oneri succum-*
bere . *Mole obrui* , *opprimi* . *Sub one-*
re succumbere , *viribus deficere* , *ani-*
mo linqui .

Cadere, per Appartenersi . V. *Ap-*
partenersi .

Cadere, metafor. per Intervenire, suc-
cedere . V. *Avvenire* .

Cadere, per Venir meno . V. *Mancare* .

Vedo da' vostri discorsi, ove siete per ca-
dere, per venire, et terminare . *Video* , *quò-*
tuus sermo spectet, tondat, feratur; quò-
tua oratione animum intendas .

Mi sono cadute dalle mani le armi .
De manibus meis delapsa arma ceci-
derunt . *Mihi arma de manibus exci-*
derunt , *fluxerunt* , *cecidērunt* .

Perchè siamo caduti sopra questo propo-
sito .

fo. Quoniam in hujus rei mentionem incidimus, devenimus, delapsi sumus, ex sermone venimus.

Caduta d'acqua. Præcep ex alto aque lapsus. Ruentis est sublimi fluvii lapsus. Annis ex edito loco præcipitās.

Cader di mal caduco. Comitiali morbo, vel, Sanctico, Epilepsia laborare.

Huomo caduco, decrepito. Homo effæctus, decrepitus; viribus defectus; senio confectus; viribus effæctis; longævo fractus; senectute confectus.

Cassare. Par la cassa, far numero dispari. Imparem numerum evenire, succedere, sortiri.

Cagionare. Esser cagione di qualche cosa. Aliquid creare, parere, edere, gignere, progenerare, generare.

Si è cagionato questo male. Sibi hoc malum accersivit.

Voi havete cagionato questo incendio. Hoc incendium excitasti. Hujus incendii auctor es. Causa, vel, In causa hujus incendii es.

Voi havete cagionato a lui la ruina. Ei exitium creasti, perniciem ultimam attulisti, mala omnia peperisti, pestem machinatus es.

Cagionare, per incolpare. V. Incolpare.

Por cagione ad uno. Incolpare. V. Incolpare.

Prender cagione. V. Occasione.

Cagliare. Cominciare ad haver paura dell'Avversario. Labescere. V. Perdersi d'animo.

Cagliare, per Tacere; o cedere per timore, o per ragione. Obmutescere. Silentium servare, tenere, obtinere. Linguam continere.

Mettere un calabrone in un orecchio altrui, che è più che mettere una pulce. Dar molto da pensare. Magnam curam alicui præbere. Magnū scrupulum alicui inficere.

Calare. Mandar giù da alto in basso qualche cosa. Aliquid demittere, summittere, deponere, demoliri.

Calare, per Diminuire di prezzo. V. Abbassare.

Calare, per Venir con ritratto da alto a basso. Descendere. Exscendere. Exscensionem, Exscensum facere de navi, &c.

Calar, per Venire in declinazione. Calar il Caldo, il Freddo. Calor, Frigus remittit, remittitur, se remittit, se frangit, solvitur, deservescit, sa-

tit. Caloris molestia sedatur, frangitur. V. Freddo.

Gli è calata la collera. Ejus ira deservuit, remissit, deflagavit, resedit.

Ogni liquor cotto cala. Omnis liquor coctura ex parte absimitur, consumitur, deteritur.

Far calca. V. Affollare.

Romper la calca. Inter turbam conferre viam sibi aperire, facere, sternere.

Far calca, figur. Domandare instantissimamente. V. Domandare.

Calcagnare. Andarsi con Dio, fuggire. V. Fuggire.

Calcicare. Aggravar co' piedi una cosa. Aliquid calcare, premere, conculcare, proterere; pedibus obtetere. V. Calpestare.

Calcicare, per metas. Opprimere. V. Oppressare.

Calcicare. Trar calzi ad uno. Calce, vel, Calcibus aliquem petere, appetere, impetere; pede aliquem cadere, percutere, premere, ferire. Calces in aliquem jacere, vibrare. Alicui calces ingerere.

Cuocer la calcina. Calcem coquere, conficere.

Impastar la calcina. Calcem subigere.

Smarzar la calcina. Calcē extinguere.

Stemprar la calcina. Calcem macerare, diluere, liquare, deliquare.]

Levar via il calcinacio da un muro. Eruderate parietem.

Calcinar pietre, &c. Lapides, &c. cremare, concremare, urere, comburere, exurere; in calcem redigere.

Calcitrare. V. Calcicare.

Calcolare, e Calcolare. Far conti.

Computare. Ratiocinari. Calcolare. Supputare. Summam computare. Rationum summas ducere, subducere. V. Conto.

Darsi una calda, o scaldata. Sibi calefactum adhibere.

Caldeggiare. Proteggere, e favorire. V. Difendere. Proteggere.

Calar il caldo. V. Calare.

Divenir caldo. Concalescere. Incallescere. Calidum fieri. Calorem contrahere, concipere, imbibere.

Esser caldo forte. Ardere. Fervere. Calore ardere. Ab æstu fervere.

Haver gran caldo. Æstuar. Æstuar vehementius. Æstu immodico laborare. Il caldo fa venir sete. Calor sitim adducit.

In questo gran caldo. Hoc æstu. His Cœli ardoribus. Hæc caloris intemperie. Tam acriter æstuante Sole.

Oggi fa gran caldo. Hodie maximè calet. Hodiernum diem habemus maximè calidum. Calorem immensum habemus hodierna die. Magni, Ingentes sunt hodierni calores. Caloris hodierni magna vis est. Solis radios vehementissimos hodie sentimus, sustinemus, toleramus, patimur. Vehementi calore hodierno torrentur, cruciantur omnia. Hodie æstus extat, existit intolerabilis. Æstu inmodico, Æstiviscaloribus, ardoribus omnia hodie fervent, æstuant; ab vi æstus, ab vi caloris laborant. Magnus hodie æstus afflat, perflat.

Calafattare. Risappare i Navigli. Naves stipare; stupa obstruere; obturare stupa. Naves constipare.

Calciare. Burlare. Bessere. V. Bessere. Burlare.

Calendario, e Calendare. Hoc Calendarium, it. Annui calendarii tabula. Annuz rationis index. Calendarii liber. Hi Fasti, orum. Hæc Ephemeris, dis.

Calore. Premere, curarsi di qualche cosa. Alicujus rei sollicitum esse; curam, rationem habere, gerere. Aliquid curare. De aliqua re laborare.

Calice della Messa. Calix sacer. Sacrum vas vino in ara consecrando. Faciendo Christi cruori sacrapatera. Divino sanguini per sacra libando poculum.

L'uso del Calice non è permesso punto a chi non è Sacerdote. Nemini non Sacerdoti usus sacri Calicis indulgetur. Nulli profano adhibetur ex lege Christi Calix, atque Sanguis. Sacerdotio non initiatis interdicitur Divini Sanguinis potio. Ex Ecclesiæ sanctiohibus arcentur profani homines sacro Christi poculo.

Quando il Sacerdote alza il Calice, s'adora il Sangue di Christo. Sublato à Sacerdotis verticem calici adhibetur Divini cultus adoratio. Cultu Divino Christi adoratur cruor, cum calicem in caput Sacerdos extulerit, cum excitatum ab ara in sublime attol. Iit calicem Sacerdos.

Caligare. Inebriarsi. Oscurarsi. V. Abbuviarsi.

Èsse il callo. Concallere; Occal-

lescere; Callum ducere, obducere; contrahere calicui rei.

Ho fatto il callo alla fatica. Usus animus ad laborem obduruit, percalluit, callum obduxit. Ad laborem duravi, animum induravi. Diuturna consuetudine occallui, percallui, concallui ad laborem. Laboris habitum, morem, consuetudinem contraxi, inbibii, combibi. Moribus ac consuetudine callum obduxi. V. Sensibile. Sentimento.

Calmare. Abbonacciare. V. Abbonacciare.

Si fa calma in Mare. Cadentibus ventis acquiescit Mare. Acquiescente ventorum turbine Mare tranquillatur. Desinentibus ventis sequitur malacia Maris. Sedatam procellam excipit tranquillitas Maris.

Calognare. Calunniare. V. Calunniare.

Canonizare. Canonizare. V. Beatificare.

Con calore, con amore fervente amare. Dis. Ardentem, Ferventem, Fervidè, Vehementer, Ardentem studio. Studiosè. Flagrantem Deum amare. V. Amare.

Calpestare, e Calpestare una cosa. Aliquid calcare, conculcare, occulcare, proculcare; calce premere, ferrere; pedibus quatere, tundere.

Calterire. V. Scalpore.

Calumare. Termine de' Naviganti. Allentar le corde. V. Allentare.

Calunnia. Hæccalunnia, æ. Falsa, & iniqua criminatio. Malevola ficti criminis offensio. Commentitiæ culpæ maleficiose obiectio. Malevolentia intentatum alicui crimen fictum.

Calunniare uno. Quempiam calumniari; fictis criminibus lædere; falsis criminationibus infestare. Alicui calumniam intendere. struere, intentare, asingere. Calumniam in quempiam texere, excogitare, comminisci. Injusta accusatione alienæ famæ notaminurere.

Divenir calvo. Calvescere. Calvescere.

Esser calvo. Calvere. Calvum esse. Calvitio laborare. Calvitium pati.

Calzare. Mettere in gamba, e in piè calze, e scarpe ad uno. Cuiquam femoralia, aut calceos induere, inducere Quempiam calceare, calciare.

Questo non mi calza: non mi piace.
Hoc mihi non ardet. V. Piacere.

Calzarsi. Calceos induere, inducere;
fibi inducere; pedibus inducere.
Calceis pedes inducere. Se calceare.
Se calceis induere.

Cambiare. Transmutare, o permutare
una cosa in un'altra. V. Permutare.

Cambiare, per Pagare danari in un
luogo per esserne rimborsato in un'altro.
Pecuniam permutare, cambiare.

Lettera di cambio. Scriptum argen-
tarii munitum chirographo ad pecu-
niz permutatorem. Syngraphum cu-
randis alicui inueteraria permutatone
pecuniis.

Ho ricevuto una Lettera di cambio per
cento scudi. Mitus est ad me synga-
phus ad aureos centenos in hac urbe
accipiendos ex permutatone publica.
Ex mensarii syngrapho ad metrans-
misso, numerandi mihi in hac urbe
sunt centum nummi.

Mandare altrove mille scudi per Let-
tera di cambio. Aliò mille nummos
permutatone curare; mensaria muta-
tione destinare; mensarii usuris mit-
tere; mensario fœnore submittere.

Scrivere una Lettera di cambio per
uno. Alicui nummos, vel, argentum
scribere, rescribere.

Scopar la camera. V. Scopare.

Serrarsi in camera. Se in cubiculum
committere.

Stare a camera locanda. In hospitio
penſi menſtrui vivere.

Stare in camera per malattia. Mor-
bi causa publico se abstinere. Teſto
se tenere, vel, Continere se domi ob
morbum.

Voi non uscite mai di camera vostra.
E cubiculo tuo numquam egredieris,
excedis, exis, prodis. Pedem è limi-
ne cubiculi numquam effers. De cu-
biculo numquam exis. In publicum
numquam procedis, progredieris. Te
foras numquam das. Domi perpetuo
manes, remanes, resides.

Mettere uno ne' Camerotti. Aliquem
obſcuro carceri addicere; arcæ manci-
pare; in barathrum, vel, in carcerem
tetrum detrudere; in tenebras depri-
mere.

Camminare. Far viaggio, andare.
Ambulare. Gradi. Ingressi. Incedere.
Procedere. Iter facere, habere.

Camminare alla grande. Magui-

ficè, Graphificè incedere.

Camminare all'indietro. Retrogra-
di. Retroadmbulare.

Camminare a passo a passo. Grada-
tim, seu Pedetentim ambulare.

Camminare a tastone. Viam pertente-
tare.

Camminare attilato, sul fuso, e da
Zerbino. Graphicè incedere.

Camminare a traverso. Obliquè,
vel, Inlatus procedere.

Camminar con destrezza. Libràis
vestigiis incedere.

Camminar con ſento. Laborioso gra-
du procedere.

Camminar forte. Viam devorare.
Contentè, Contentiùs. Concitatè
ambulare.

Camminare in mezzo a due. Medium
inter duos procedere.

Camminare intorno. Obambulare.

Camminar per la peſta, aſſolutam.
ſequitur Peſempio de' più. V. Andar
colta piena.

Camminar per la peſta d'altrui. Se-
guire il ſuo eſempio. V. Imitare.

Camminar ſalzando. Aſſultim in-
gredi.

Camminar ſulla corda. Per funem
ambulare.

Metterſi in cammino. Iter ſuſcipere,
carpere. Viam inire. In viam ingredi,
ſe dare. Iter ingredi. Se itineri commit-
tere, ſe dare.

Fare a modo di cammino, o focolare.
Aliquid caminare.

Camofciare. Dare il camoſcio. V.
Scamoſciare.

Campagna. Paefe aperto, fuori di
Terre murate. Apertus, liberque cam-
pus. Patens, puruſque campus. Ape-
ta, & libera planities. Patentia pu-
raque campeſtria.

Batter la Campagna. Campeſtres
excurſiones agitare. Agros excuſioni-
bis obtinere, occupare. In hoſtilem
agrum excurrere, incurrere, excuſio-
nes facere.

Sonar la campana alla diſeſa. Æs
campanum vi ſumma pulſare. V.
Sonare.

Campare. Liberare, ſaluare. V.
Liberare. Saluare.

Campare, per Salvarſi. V. Fuggire.

Campeggiare. Andare attorno, ſcor-
rer la Campagna. V. Scorreria.

Campeggiare, Metterſi, e ſtar con l'
Eſer-

Esercito in Campagna in qualche luogo. In aliquo loco, vel, In aliquem locum castra facere, habere, ponere, locare, metari, statuere. V. *Accampare*.

Campeggiare, si dice de' colori nelle pitture. Renidere, Relucere, Splendorem reddere colores.

Campione. Uomo prode in arme. Vir bellica laude insignis, armis inclytus, pugnatore strenuus, bellator fortis.

Campo ben coltivato. Ager cultissimus; singulari diligentia cultus; precipuo studio excoltus; egregie subatus, & purgatus.

Campo fertile. Ager fertilis, ferax, frugifer, fructuosus, fructuarius, feracissimus, lætus, opimus, uberrimus, maximeque fertilis.

Campo incolto. Ager incultus, & derelictus; vastus, & desertus; ab omni cultu destitutus.

Campo sterile. Solum macrum, exile, effatum, sterile. Ager miser & jejunus. Solum exile & macrum.

Purgare il campo da sassi. Campum dilapidare, exollare.

Questo campo non è coltivato. Hic ager vacat, non colitur, non seritur, non aratur, non perstringitur aratro.

Mettere in campo. V. *Proporre*.

Venire in campo. Venire alla luce. V. *Saperi*.

Campo. Spazio dello scudo, ove si dipingono le imprese, &c. Hæc Area, & Areola, &. Hic Laterculus, i. Hoc Solum, i, Tesserae scuti superficies excipiendis symbolis. Hæc Parma, &.

Cacciar dal Campo di Battaglia l'Esercito. Hostem castris exuere, fugare, fundere.

Metterli in Campo. V. *Accampare*.

Si è messo in Campo con mille Fanti. Cum millenis peditibus prodire in aciem cœpit. Millicunorum peditum copias educere, expliare; in hostem ducere, in hostica tendere, ad pugnam instruere, bellum inchoare cœpit.

Presentarsi al Campo della Battaglia. Inlocum certaminis, Ad pugnam, vel, Ad prælii campum descendere. In aciem venire.

Pigliar campo addosso ad uno. Far del Padrone. V. *Padrone*.

Pigliar campo di fare, o di dire, per metaf. Servirsi dell'occasione. V. *Occasione*.

Campo volante di Soldati. Agmen expeditum. Castra translaticia, volatica. Sedis incerta castra. Stationis vagæ castra. Manus expedita.

Camuffare. Imbacuccare, incapeucciare gli Vcelli. Caput obvolvere, obtegere, operire, tegere, occultare avibus.

Canaglia. Gente vile, o abiatta. Hæc Plebecula, &. Plebs infima, humilis. Multitudo infima. Populi sæx, sordes. Vulgus humile. Gens infima. Plebs minuta. Hic Popellus, i.

Gramolare. Romper la canapa. Cannabem philyras exuere. Cannabinas philyras vellere, evellere.

Macerar la canapa. Cannabem aqua macerare, subigere ad exuendam cutem. Cannabis philyras diluere ad spoliolum, vel, ad exuvias.

Pettinar la canapa. Cannabem pettere, carminare; aculeato pedine distringere.

Scorzar la canapa. Cannabem decorticare; cute exuere. Cannabi cutem diruere. Cannabis corticem eximere. Cannabinas philyras distringere.

Dare una canapa ad uno. Fargli un' aspra riprensione, o rabbuffo. Aliquem male verbis accipere. V. *Rabbuffare*. *Ripassata.* Riprendere.

Cancellare. Cassar la scrittura frangola. Scriptum delere, cancellatum inducere. Decussatis lituris scripturam expungere, obliterare.

Cancellare, per Chiudere con cancelli. V. *Balaustri*.

Cancellare, per Rinculare. V. *Indistreggiare*.

Moccolar la candela. Candelas emungere, mungere. Marcido fungo ceceum liberare. Caduco ellychnio candelam purgare. Lychni fungum decutere, detergere. Lucernæ exfucum ellychnium decidere, distringere, decerpere.

Candiscare. Fare candente, infocato. Candefacere. Candentem, vel, Ignitum facere, reddere, efficere aliqual.

Candire. Conciar frutta, o simili con zucchero, o mele. Fructus melle, aut saccharo condire. Poma sacchari condicione mitigare; conditura mansuefacere.

Cane arrabbiato. Canis rabidus, rabiosus; rabie affectus, acutus; in rabie in ver-

versus, rabie percitus; furiosus, furiosus, furibundus; in rabiem actus.

Lasciare il Canedietro la Fiera. Canem in feram immittere, enutrire, admittere.

Cangiare. V. *Permutare.*

Canile. *Luogo de' Cani.* Caninum cubile. Cella canaria. Hara canaria. Stabulum canarium.

Cannone. *Artigliaria grossa.* Tormentum bellicum, murale. Canina muralis. Fistula muralis. Machina muralis znea.

Appuntare il Cannone. Tormentum majus librare, dirigere, obvertere; ad idum statuere, componere. Igniariz machinæ idoneam ad idum sedem dare. Muralem machinam in hostes librare, intorquendis glandibus ferreis.

Battere una Città col Cannone. V. *Battere.*

Cavicare il Cannone. Tormentum bellicum instruere, aptare. Certo sulfurei pulveris modulo, ferreisque ex arte globis tormentum bellicum temperare.

Discaffare il Cannone. Murale tormentum ex armamento deicere, deponere.

Fondere un Cannone. Tormentum conflare. Muralem machinam oblongum in tubum, & æqualiter exteretumzre fusili figurare.

Sparare il Cannone. Tormentum gaudius explodere, displodere, exonerare.

Canone. *Decreto.* Hoc Decretum, i. Edictum, i. Præscriptum, i. Hic Canon, is.

Canone di S. Chiosa. Sacer Ecclesiæ canon. Auctoritate Ecclesiæ lex sancita. Ecclesiæ sanctio, nis.

Canone della Messa. Arcana Missæ efata, orum. Sacrificii solemnes formulæ, silentio enunciandæ. Arcana verba sacrificii Divini. Missæ canon.

Dare un Canonicato ad uno. Aliquem in Canonicorum numerum, vel collegium adnumerare, coopare, collocare, referre, reponere, allegere, adscribere, adsciscere.

Canonizare. V. *Beatificare.*

Canfare. *Allontanare alquanto uno.* V. *Allontanare.*

Canfare, per Allontanarsi. V. *Allontanarsi.*

Cantacchiare. V. *Cantare.*

Cantare. Canere. Cantare. Cantus fundere. Vocem fletere, movere, mutare, fundere.

Cantare a canto fermo. Simples inodos, vel, Planis simplicibusque modis, vel, Nuda planaue modulatione canere.

Cantare a falso bordone. Rudiorum symphoniam efficere.

Cantar con la sola voce, senza l'accompagnamento degli strumenti. Afla voce canere. Nuda voce concinere. Afla vocis cantum adhibere.

Cantar dell' Vccello. Garrere. Modulari. Vernare. Vocis canore canere, vernare. Garrituse oblectare. Cantu gaudere. Carmen frequentare. Vertuationem adhibere.

Cantar di concerto. Symphoniam canere, conflare, efficere.

Cantar di nuovo. Recinere, Recantare aliquid.

Cantare, e fare la battuta. In canendo modum facere.

Cantare, e sonare. Voce fidibusque canere. Canere simul, & psallere.

Cantare il Basso. Voce gravi maxime valere. Graviter canere, vel, Gravem in modum canere.

Cantare il contralto. Alterum ab acuto canere. Subacutè, vel, Subacutum in modum canere.

Cantare il falsetto. Acuti partes in concentu cinentiri. Canendo acutum æmulum sonum in concentu fundere.

Cantare il Soprano. Acutissima voce canere. Acutum in modum canere. Gracillisoni partes tueri.

Cantare il Te Deum in rendimento di grazie per qualche Vittoria, &c. Ad omnia templa gratulationem facere. Epitima Deo canere, concinere. Solemne pro victoria canticum concinere.

Cantare il Tenore. Musici concentus subgravem sonum edere, reddere. In musico concentu voce subgravi canere; sono subgravi concinere. Subgravum partium cantorem agere, exercere. Subgravis soni muscas partes obire, agere. Mediè canere. Medium, vel, Intermedium in modum canere.

Cantare in Musica. Musicis modis, vel, Composita modulatione, vel, Musicè modularum carmen canere.

Cantar lavorando per divertimento. Leniendi laboris gratia inter opus canere.

cantare; *cantum* adhibere, *cantione* ut, *cantilena* se recreare, *canendo* *carmines* *reficere*.

Cantare levittoria degli antichi Eroi col Flauto. Ad tibia veterum Heroum palmas canere, *cantare*, *decantare*; *cantu* celebrare, *prosequi*, *prædicare*, *prædicere*; ad *canticum* *persequi*.

Cantar sempre il medesimo. Idem perpetuò canere. Eadem verba jugiter *decantare*. Eundem sermonem *decantare*, *inculcare* *semper*. Eandem *semper cantilenam* *insuffurrare*.

Cantar senza xexia. *Insulse* canere. *Absurdè* *cantare*. Voce *absona* *aures* *offendere*. *Incondita modulatione* *aures* *lædere*.

Cantar sotto voce. *Minuire*. *Minu- rizzare*.

Cantar spesso. *Cantare*. *Cantum* *crebrius* *iterare*. *Canticum* *frequentare*. *Cantilare*.

Cantar seavemente. Ad *armoniam* *canere*. *Anres* *suavissimo cantu* *permulcere*. *Audientium animos* *vocis* *delicata lenocinio* *titillare*. *Emodulatione* *blandissima* *per aures* *animum* *ipsum* *suffurari*.

Cantar su l'organo. Ad *organum* *canere*.

Far gorghe nel cantare. In *canendo* *vocem* *jugiter* *intorquere*, *crispare*, *frangere*. *Vibrante voce* *canere*. *Sonum* *vocis* *trepidatione* & *minutione* *illidere*, *circumquaque* *versare*. *V. Trillo*.

Far pausa nel cantare. *Vocem* *in* *canendo* *tenere*.

Non osservare la battuta nel cantare. *Canendo* *numeros* *abruinpere*. *Extra* *numerus* *canere*.

Pochi s'intendono del ben cantare. *Pauci rectè* *canere* *norunt*; *rectè* *canendi* *artem* *callent*; *canendi* *modos* *probè* *callent*; *rectè* *cantus*, *modulosque* *moderantur*. *Moderari* *voces*, *efferre* *pauci* *sciunt*, *dum* *canunt*, *atque* *componere* *ea* *ratione*, *ut* *aures* *nihil* *offendant*, *ut* *aures* *nihil* *respuant*, *reiciant*, *improbent*. *Paucis* *contingit*, *cum* *in* *canendo* *tenere* *modum*, *ut* *in* *eorum* *modulatione* *nihil* *prosus* *agnoscas* *absonum*, *inconcinnum*, *inconditum*. *Pauci* *ad* *modos*, *numerosque* *artis*, *vocem* *accommodare* *sciunt*.

Cantare, per Dire apertamente. *V. Parlar suora de' denti*.

Cantare, per Discorrere di quicquid accaduto, *come* *fa* *il* *Popolo*. *V. Parlare*. *Cantarellare*. *Cantacchiare*, *ecanticchiare*. *V. Cantare spesso*.

Mettere una cosa in cantina. *Aliquid* *in* *subterraneam cryptam*, *aut cellam* *devolvere*, *demittere*, *submittere*, *deicere*, *deducere*. *Deponere* *aliquid* *in* *cellam* *vinariam*, *in* *cellarium*, *in* *apothecam*.

Canto ferme. *Planus* *cantici* *modus*, *Nuda* & *plana* *cantici* *harmonia*. *Plana* *simplex* *que* *modulatio* *cantici*.

Fuga di canto. *Fuga* *symphonica*. *Incinentium* *fuccinencibus* *verbo* & *loco* *cadentium* *gradaria* *fuga*.

Il Rosignuolo muta canto nel medesimo tempo. *Eodem* *tempore* *lusciniæ* *variè* *vernât*: *multiplicem* *garrit* *cantilenam*; *varia* *carmina* *fundit*, *edit*, *modulatur*.

Intonar il canto, *Incinerè*. *Præcinere*. *Cantu* *præire*, *aut cantum*. *Præcentorem* *agere*. *Canentibus* *tonum* *præire*, *tonimodum* *præcinere*, *præmoderari*.

Lasciar da canto, da banda. *V. Lasciare*. *Abbandonare*.

Ritirarsi in un cantone. *In* *angulum* *se* *recipere*, *se* *referre*, *se* *conjicere*. *In* *angulo* *se* *collocare*.

Canstiglia d'oro, e d'argento. *Aurea*, *Argentea* *teniola*. *Aurei*, *Argentei* *lilii* *vittula*. *Aurei*, *Argentei* *fili* *tenue* *textum*.

Divenir canuto. *Canere*. *Incanere*. *Canescere*. *Incanescere*.

Effer canuto. *Canum*, *Incanum*, *Canis* *obscitum*, *Canitie* *opertum*, *Cano* *capite* *esse*.

Cantonare. *Cantare*, *celebrare*. *V. Cantar le vittorie*.

Cantonare, per Burlare. *V. Burlare*.

Canzone di bellissima aria. *Numero* *suavissimo* *cantio*, *vel*, *cantilena*. *E* *modulatione* *blandissima* *canticum*. *Suavissimo* *cantu* *carmen*.

Metter in canzone. *V. Burlare*.

Tutto il giorno mi canta la medesima canzone. *Mihi* *semper* *eandem* *cantilenam* *occinisc*, *insuffurrat*, *occentat*. *Idem* *mibi* *semper* *obtrudit*, *impingit* *in* *culcat* *aureibus* *meis*.

Capace, da Capire. *Chi è asto a capire*, *V. Atto*.

Humo capace di governare il Regno. Vir administrando Regno idoneus; ab necessariis dotibus bene paratus; idonea facultate instructus. Ad Regni administrationem aptissimus vir.

Luogo capace di dieci mila persone. Locus denorum millium capitulum capax; denis hominum millibus capiendis idoneus. Locus, qui decem hominum millia capiat, suo spatio excipiat, suo complexu teneat, suo ambitu comprehendat.

Non è capace colui di tal Dignità. Hoc munere dignus non est. Haud dignus est, cui demandetur hæc provincia. Minime idoneus est, qui munus hoc pro dignitate obeat.

Non è capace un puer di sì grave misfatto. Non cadit in puerum tam grave crimen. Tantum scelus à puero patrarinequit, imò nec concipi. Abhorret à pueri natura tam immane scelus. Ab hoc scelere abhorret puerilis indoles.

Nar è capace un uomo dabbene di dir bugia. Non cadit in virum bonum mentiri. Abhorret à mendacio vir bonus. V. Bugia.

Per quanto è capace il mio ingegno. Pro ingenii mei facultate. Pro intelligentiæ meæ viribus. Prout sunt ingenii mei vires. Quoad patent ingenio mei vires.

Un ignorante non è capace di queste cose. Hæc ab rudis hominis intelligentia remota sunt. Hæc imperiti hominis capium excedunt, superant. Hæc ab indocti hominis capto abhorrent, aliena sunt.

Capacitare. Rendere capace uno. Allicui satisfacere. V. Soddisfare.

Capacitare. Divenir capace, in sentimento d'appagato. Acquiescere. V. Soddisfatto.

Caparbio. Ostinato. V. Ostinato.

Caparrare. Dar la caparra per una cosa ad alcuno. Arrham alicujus rei cuiuspiam dare. Emptæ rei arrhabonem alicui tradere. Arrha data emptionem alicujus rei ratam facere. Data arrhabone sibi rem, venditorisque fidem obligare, obstringere. Dato arrhabone alicujus emptionem cum aliquo asfirmare. Arrha danda emptionem alicujus rei cum quopiam & inire, & confirmare, vel, firmare, vel, stabilire.

Capelli arricciati. Cama calamistrata, Calamistro inusta casaries, Fetto

crispatis crines. Acti intorti capilli. Crines calido ferro vibrati.

Capelli innodellati. Crines cochleati; cochleatis anulis sinuati, vel, annulatis sinibus implicati; cochleatis orbibus sinuati; in cochleam anulati, sinuati, orbiculati.

Accomodare i capelli. Capillos componere, ferro torquere, comere, concinnare, aptare.

Annodare i capelli. Crines nodo cœtercere, cohibere.

Arricciare i capelli. Capillos crispare. Capillorum cirros excitare. Capillorum cincinnos intorquere, implicare, involvere, convolvere.

Cadere i capelli. Crines fluere, defluere.

Far a capelli. Tirarsi a capelli. Mutuò sibi capillos, comam, crines vellere. Invicem sibi capillos lacerare, laniare, scindere, rumpere, vellere.

Far crescere i capelli. Capillos promittere.

Far nascere i capelli. Crines evocare.

Fartofare i capelli. Tonforti capillum rescindendum præbere. Curare sibi capillum tondenti.

Aver cura de' capelli. Capillos alere, nutrire.

Impedire, che non cadano i capelli. Desluentem capillum continere, cohibere, retinere, confirmare. Capillos fluenti mederi.

Lasciar crescere i capelli. Capillos submittere. Crines alere. Casariam promittere, Comam alere.

Legare i capelli. Crines vitæ castigare.

Pettinare i capelli. Capillis pectinem adhibere. Pectine crinem demulcere, detergere, ordinare, ornare, distinguere.

Pigliare uno per i capelli. Aliquem capillis arripere. In capillum aliquem involare.

Segli arricciando i capelli per la parrucca. El capillus inhorrescit. Arrectus est ejus horrore capillus. Artiguntur horrore capilli. Metu rigent, vel, surriguntur capilli. V. Arricciare.

Capere, e Capiro. Aver luogo, offer capace. V. Capace. Continere.

Capire, per intendere. V. Imparare. Intendere.

Capire ben questo. Alcè in animum hoc descendat tuum, infideat penitus hoc

In animo tuo. Hoc alitè dimitte in animum tuum. Hæreat id prorsus animo tuo. Desige in eo mentem tuam.

Far capitale. V. *Stimare.*

Tenerposso a capitale. *Far poca stima.* V. *Stimare.*

Capitanare. *Dare, o haver Capitano.* Ducem aliquem creare. Aliquem præficere ducem.

Capitaneggiare. *Capitanare.* *guidare.* Ducem agere.

E' stato un gran Capitano. Dux, Imperator, Rector, Ducor exercituum fuit, quo præstantior nemo haberi possit. Præfuit exercitibus magna cum laude. Ducor copiarum fuit nemini secundus. Copias duxit admirabili rerum bellicarum scientia. Gessit bella suo ductu ea virtute, ac diligentia, ut non modò non superiorem, sed nec omninò parem quentipiam habuerit.

Capitare. *Arrivare, e venir in un luogo, quasi a caso.* Aliquò, vel, In aliquem locum casu venire; fortè pervenire, advenire, devenire, accedere, appellere. Aliquem locum casu attingere, tenere, tangere.

Capitar male. V. *Andar a male.*

Capitare, per Concludere. V. *Concludere.*

Capitolare. *Far convenzioni nell'arsa d'una Città.* De conditionibus dandæ arcis articulatim agere; capita conditionum agere. Conditiones de arce dedenda utrinque ferre.

Capitolare a suo vantaggio. Suis conditionibus transigere. Ad suas conditiones adversarium adducere. Æquis conditionibus pacisci.

Accettar le capitulationi. Ad conditiones, Ad pactiones, Ad pacta accedere, descendere. Ad capita devenire. Leges accipere.

Capitolo di Religiosi. Cœnobiticus ad deliberandum confessus, vel, ad consultandum conventus: Cœnobitarum in commune consentientium cœtus.

Capitolo conventuale, privato. Concilium, vel, Confessus Religiosæ familiaris consultantis. Religiosi ritus concilium domesticum.

Capitolo generale. Religiosi Ordinis universale concilium. Totius Ordinis comitia, orum.

Capitolo provinciale. Provincialis Religiosorum comitia, orum.

Religioso, che ha voce in Capitolo. Religiosus, cui jus est suffragii; habens suffragium, aut jus suffragii; cui suffragii potens, pollensque est; cui est dicendæ in Collegio sententiæ jus. V. *Voce.*

Capitombolare. *Saltare, o cader da alto col capo all'ingiu.* In caput volvi. Prono capite, sublati pedibus, prolabi. Præcipitem prolabi. Pronum corruere.

Capitombolare, per Far saltare, o cader uno da alto col capo all'ingiu. Aliquem præcipitare; præcipitem dejicere; pronum in caput evertere.

Andare in capo al Mondo. Ad ultimas, vel, Ad extremas terras, vel, Mundi plagas contendere. Ad extremum terrarum orbem se conferre. Ultimum terrarum orbem petere.

Battere il capo nel muro. *Disperarsi.* V. *Disperarsi.*

Da capo a piedi. Ab initio ad finem. Ab ovo ad mala. A vertice ad calcem. A carceribus ad calcem. A summo ad iunum.

Dare il buon capo d'anno ad alcuno. Fausto aliquem renascentis anni exordio impertire. Primum anni incipientis diem alicui faustum ominari. Cupere, vel, Optare, ut alicui annus novus faustus procedat; ut vivat annum venientem salvus & incolumis.

Di mio capo ho fatto questo. Ex animi mei sententiâ, Meo Marte, Meo animo, Mea sententiâ id egi.

Egli vuol essere il capo, il primo di tutti. In omnes dominari semper vult. Ubique principatum ambit. Principem ubique locum affectat.

Essere il capo, il principale d'un'impresa. Rei gerendæ, vel, administrandæ, vel, Negotii gerendi caput, principem esse.

Essere il capo di Tavola. Mensæ primo assidere loco. Primum, vel, Supremum sedere ad mensam.

Far capo in un luogo, per Adunarsi. Aliquò convenire, coire, coitionem facere. V. *Adunarsi.*

Fare capo ad uno, per consigliarsi con esso lui. Aliquem consilii causa adire, convenire. V. *Andar a trovare.*

Far capo la postema. Apostema suppurare, erumpere. V. *Postema.*

Fare capo, per Fare resistenza. V. *Resistere.*

Levare in capo, per Adirarsi. V. Collera.

Levare in capo, per Insuperbirsi. V. Insuperbire.

Metter capo in Mare. In Mare se effundere, se exonerare, se egerere. se ejicere; devolvi; exonerari, effundi evolvi, effluere. V. Finire.

Muovere il capo. Caput jactare, agitare.

Nen he altre occhio in capo, che la salute dell' Anima vostra. Nihil magis amo, quam meos oculos, idest, Animæ tuæ salutem. Fero in oculis, Plus meis oculis amo animæ tuæ salutem.

Principiar da capo una cosa. Rem à capite arcescere, ducere; ab ipso sul exordio repetere, petere.

Ritornar sopra il capo. Incorne male da qualche cosa. Aliquid in caput suum, vel, proprium redire, vertere.

Tener le mani in capo ad altri. Custodirlo, proteggerlo. V. Difendere.

Ter il capo ad uno. Importunarlo. Obtundere aliquem. Alicujus aures obtundere, enecare.

Venir à capo. Terminar una cosa. Rem ad exitum perducere, deducere. Rem susceptam conficere, perficere, absolvere; exitu felici terminare, operto exitu concludere, ad finem promovere.

Capolovaro. V. Tomare.

Capovolgere, e Capovoltare una cosa. Invertere, Pervertere aliquid.

Capbare. Scegliere una cosa. Aliquid legere, deligere, eligere. Alicujus rei delectum habere, adhibere.

Maestro di Cappella. Symphoniaci chori magister, rector, moderator. Rei musicæ præfatus, præpositus. Hic Phonascus, i.

Tener Cappella. Supplicationes in templis obire ex forma solemnî. Solemni apparatu sacris interesse.

Accomodarli il cappello in testa. Pileum, vel, Galerum sibi ad caput aptare, accommodare.

Cavarli il cappello. Caput aperire.

Fare un cappello ad uno, una bravata. V. Bravare.

Metterli il cappello in testa. Caput amicare, tegere, operire, obtegere. Galerum induere. Sibi pileum inducere. Caput integere.

Ornare un cappello. Galerum, Petasum instruere, idoneo instructu or-

nare, augere. Galero instructum, ornatumque assuerq, intendere, inducere, indere.

Pigliare il cappello verde. Fallire. Bonis cedere. V. Fallire.

Capponaro. Castrare un Peto. Pullum gallinaceum exsecare, castrare.

Ingrassare i capponi. Capos, Gallos castratos, Gallos gallinaceos castratos, Capones, Gallos seminares, vel, exsecatos facire. Fartum caponibus præbere. V. Ingrassare.

Capuccio di Dottore, di Magistrato. Magistratum, Doctorumque pomis honoraria. Cucullatum, licitosumque capitium, vel, Magistratus, vel, Magisterii symbolum. Amiculum capitis, tumentis spiræ nodo distinctum altero prælatum humero à Magistratibus, Magistrisque honorariis.

Mettere il capuccio ad uno. Cucullo aliquem induere, instruere, tegere, integere, amicare. Cucullum alicui imponere, immittere, indere, injicere. Aliquem capitis convestire, velare.

Capriccio. Tremore, che scorre per la carni, o per errere, o per febbre sopravveniente. Hic Horror, ris. V. Febbre.

Capriccio. Pensiere, fantasia, ghiribizzi, invenzione. Hoc Inventum, i. Hæc Voluntas. Cupiditas, tis.

Capriccio. Furia. Repentinus motor sitatis impetus. Morosæ mentis motus subitarius. Repentini animi impetus, Subitarius animi motus.

Haver capriccio d'una cosa. V. Desiderare.

Operare a capriccio, con furia. Repentiuo animi motu, aut impetu agi, commoveri, concitari, ferri.

Vivere a suo capriccio. Suo studio vivere. Suo arbitrio. Ex arbitrio vitam agere. Ingenio suo vivere. Suo ductu, vel, Suis legibus vitam ducere.

Capriccio. Bizzarria, leggerezza. Animi levitas, mobilitas. Mentis inconstantia. V. Bizzarria.

Capriccioso. Furiato. Vir morosus, difficilis ac morosus. In repentinos animi motus proclavis. In subitos ac morosos animi impetus pronus.

Capriccioso. Leggero, incostante. Varius ac volubilis. Levis. Inconstans, & mobilis.

Capriola. Saltus agilliter & concinnè corpus in sublime attollentis. Sal-

status agili lepidoque motu se sursùm effertentis.

Far capriale. Directo corpore agilliter in sublime salire. Recto corporis statu sublimem se saltatu, & cum venustate effigere.

Caprugginare. Far lecapruggini, che è quella incavatura delle doghe, dentro alla quale si comettono in fondi delle botti. Crenam facere, Strigem effigere, agere.

Caracollo. Giro de' Soldati a Cavallo per investire l'inimico: Equestris turmarum decursio in gyrum. Equitum transvectionio in orbem. Equestris in circumprocursio. Hæc Troja, & vel, Troja equestris, Troja equitum, Troica decursio equestris.

Far il caracollo. Equestri decursione in gyrum agi. Equestri procurssione in orbem circumverti, Trojam decurrere. Troja ludicrum equestre facere, Obsequitare. Circumsequitare.

Far di nuovo il caracollo. Circumactio vultu, vel, Circumactis equis, vel, Circumagentes se se in hostem iterum irruere. In cochleam decurrendo redire ad prælium, Orbiculatis turmis hostem denuò impetere. Orbiculata transvectione in hostem procurssione. In orbem transvectione ala in hostes impressionem facere. Troica decursione in hostem invchi.

Carapignare. Quasi impegnarsi con parole, &c. V. *Impegnarsi.*

Caratare. Pesar minutamento. Minutim, Minutè, Minutim pendere.

Caratterizzare. Dare il carattere, dichiarare uno Ambasciatore, &c. Aliquem Legatum nunciare, renunciare, declarare.

Annerire una cosa col carbone. Quidpiam carbone denigrare, infuscare. V. *Annerare.*

Disegnare una cosa con il carbone. Quidpiam carbone lineare, figurare, describere. V. *Disegnare.*

Carcare. Abbreviato da *Caricare.* V. *Caricare.*

Carcerare. alenno. Aliquem in vincula ducere, perducere, consilcere, clare, condere, includere; in carcerem detrudere, compingere, contrudere, pellere, compellere, duci jubere, mittere, rapere, trahere. Catenatum, vel, Catenis vinum carce-sibus addicere, mancipare, destina-

re, dedere, adjudicare. Vinculis & custodia coercere, frænare. Vinculum aliquem ducere; custodia tradere, vel, in custodiam.

Cardaro. Cavar suora il pelo a panni col cardo. Pannos carminare.

Cardar la lana. Lanam carminare, peßtere, depeßtere; peßtine carpere; hamato peßtine divellere.

Cardeggiare. Dare il cardo. V. *Cardare.*

Cardeggiare. Dare il cardo, dir male d'uno. V. *Male.*

E' stato fatto Cardinale. In numerum Patrum purpuratorum adscriptus, additus, adscitus, relatus est. Sacro cœtuli Eminentissimorum Præfulum aggregatus est. Cardinalis à Summo Pontifice factus, electus, creatus est. Dignitatem in Ecclesia primam à summa obtinuit. Sacre purpure ei honor delatus est.

Fare uno Cardinale. Aliquem in Cardinalium numerum cooptare, deligere. In Eminentissimam Ecclesiæ dignitatem, vel, In Cardinalatus fastigium aliquem evehere. Rosco aliquem pileo insignire. Purpureo jubare aliquem illustrare. Purpuratis aliquem adscribere, aggregare.

Dare il cardo. V. *Cardare.*

Careggiare. Far carezze, e vezzi. V. *Accarezzare.*

Careggiare. per Tener caro, avere in pregio. V. *Stimare.*

La carestia de' viveri è sì grande, che appena si possono tollerare i mali, che cagiona. Ita cara est annona; Ita gravis est penuria; Tanta est rei frumentarie difficultas, gravitas; Ea caritas, ac rerum omnium inopia est; Ita res omnes carè veneunt; Tanti sunt omnia venalla pretii; Tanti sunt omnes res venalitiæ; Ita gravis annona est, ut penè intolerandis incommodis affici, premi, vexari, laborare omnes cogantur. Ex immoderata penuria, Ex nimia caritate, & annonæ difficultate tot mala existunt, oriuntur, gignuntur, quæ vix ferri possunt.

La carestia ogni di più cresce. Annonæ caritas, difficultas, gravitas in diu inalescit, ingravescit.

Carizza. Indizio d'affetto. Blanda hilarisque allocutio, benevolentie index. Amicitie officiosa, & cum alacritate significatio.

Carretta. *Vezzo*, *chessia* a Bambini.
Hæc Blanditia, æ, Hæc Blanditiæ, arum.
Hæc Delinitio, onis. Hoc Blandimen-
tum, i. Hoc Lenocinium, li.

Carreggiare. V. *Accareggiare*.

Addossarsi la carica d'un altro. Mu-
nus alterius obire, vicem implere. Vi-
cartiam alicujus operam præstare. Ali-
enum opus exequi.

Adempir la carica con diligenza. Mu-
nus sibi commissum exequi, prosequi,
absolvere, perficere, conficere, ex-
haurire, persolvere. Officium suum
explere. Suas partes cum laude agere,
cum dignitate sustinere. Demandatam
sibi provinciam præclare gerere, ad-
ministrare. Munus colere, & efficere.

Dar la carica d'un negozio ad alcuno.
Alicujus rei faciendæ curam cuiquam
committere, munus injungere, onus
imponere, provinciam demandare,
negotium dare, munus imponere.
Alicui mandare, injungere, dare
mandata, ut aliquid agat. Aliquem
alicui rei præficere, præponere.

Esercitar la sua carica. Munus suum
obire, exequi, exercere, prosequi,
agere, curare. Munere suo fungi.

*Ha havute le prime Cariche della Cit-
tà*. Summum atque altissimum Ci-
vitatæ gradum obtinuit. Maxima ur-
bis imperia gessit. Ea consecutus est.
quæ in urbe purantur amplissima esse.
Perfunctus est summis honoribus ur-
bis. Honestissimum, vel, Summo loco
fuit in urbe. Magno fuit apud suos ci-
ves in honore, ac nomine.

*La mia carica è diricovere i Forestie-
ri*. Mez sunt partes accipiendorum
hospitum. Meum munus est, Mei
officii est, peregrinos excipere. Hos-
pitibus recipiendis præsum. Præfe-
ctus, Præpositus sum; Incumbit mi-
hi; Id muneris, vel, Illud munus im-
positum est, ut peregrinos excipiam,
accipiam. Demandata, vel, Com-
missa est mihi illa cura peregrinos ex-
cipiendi. Id habeo muneris, vel, ope-
ris, ut peregrinos suscipiam. Imposi-
tam mihi personam sustineo hospitum
recipiendorum.

Lasciar la carica. Officium deferere.
Onus deponere. Curam abjicere.

Non adempir la sua carica. Partes
suas non tueri, non sustinere. Mune-
re suo non defungi. Officio non satisfacere.

Non sono buone per questa carica. Huic
oneri ferendo non sum. Non sufficient
vires meæ huic oneri sustinendo. Pa-
res oneri vires mihi non sunt.

Pigliarsi la carica di far una cosa.
Alicujus rei curam, vel, Alicuius fa-
ciendum, vel, Alicujus rei faciendæ
provinciam suscipere, subire, recipere,
capere. Promittere, se curaturum
quidpiam, se cuiquam rei operam na-
vaturum. In se recipere aliquid fa-
ciendum.

Sono esentoda questa carica. Muneris
hujus mihi immunitas data est. Illius
muneris immunitatem habeo. Illo mu-
nere sum immunis, sum solutus. Ab
illo munere sum exemptus, sum liber.

Caricar di bastonato uno. V. *Bastonnare*.

Caricar un Mulo. Mulo sarcinam
imponere, immittere, indere, injice-
re. Mulum sarcina onerare.

Caricar una nave. Navem onerare.
Navi, vel, In navem onus imponere.

Caricar l'Archibufio. V. *Archibufio*.
Caricar l'Inimico. Incurrere, Irrue-
re in adversos hostes. Irrumpere in
hostiles copias. Invadere in hostium
exercitum. V. *Assalire*.

Caricar ad uno. Fargli una burles-
chenon l'aspetta. V. *Burlare*.

Caricar la mano. *Aggravare oltre
al convenevole*. Plus æquo aggravare.
V. *Aggravare*.

Caricar lo stomaco di cibi. Stoma-
chum cibis gravare, pergravare.

*Caricare, per Incaricare, fare ingiu-
ria ad uno*. V. *Ingiuriare*.

Havrà carità d'avvisarmi. Pro suo in
me amore, vel, Pro sua in me charitate
ac benevolentia, me id monebit. Me
de hac re monebit, admonebit, quæ
ejus est humanitas, ac benignitas.

Caritatevole verso i Poveri. Erga
pauperes, benignitatis studiosus; re-
ligiosa liberalitate insignis; Christiana
munificentia clarus. Liberalis &
munificus in pauperes.

Caritatevole mense. Amanter. Ami-
cè. Officiose. Benevolè. Studiosè.
Significatione animi eximia.

Carminare. *Pettinar la lana*. V. *Car-
dare*.

Carnaggione rossa. Coloro, & qualità
di carno. Oris color roseus, purpu-
reus, rubicundus. Oris species rosea,
venusto rubore suffusa.

Di bella carnaggione. Oris elegans

color. Elegantis specie color. Nitida elegantisque coloris species. Suavis color. & elegans.

Homo carnale. V. Libidinoso.

Carnalità. V. Libidine.

Quiss'huomo è un pezzo, è una massa di carne. Hic homo est planè stupidus penitus hebes, mera est insulsæ carnis massa, & animi habet prorsus nihil.

Essere, o Divenir carne, o ugnà con uno. Essere, o diventare Amico. V. Amicitia. Amico.

Far carne. Amazzare. V. Vecidere.

Carnovale. Carnasciale. Hæc Hilaria, orum, Bacchanalia, orum, vel, tum. Hilariorum dies. Genialium epularum ferie. Geniales appetentis quadragenarii jejunii dies.

Far Carnovale. Hilaria, Bacchanalia celebrare, vivere. Geniales agere ferias. Totum se hilaritati dare per Bacchanalium solemnes dies. Bacchationibus indulgere.

Caro, per Grato. V. Grato.

Carolare. Ballare, e cantare. Choreas ducere. Tripudiare.

Carotare. Cacciar carote ad uno. Alicui verba dare. V. Infinochiare.

Carotiere. Carotario, chi pianta carote. Scropharum artifex. Fallaciarum opifex. Frustrationum architectus. Fallendi assuetus. Frustrator quotidianus.

Carovana de' Cavalieri di Malta. Tyronum equitum Melitensium nautica expeditio. Probationis ergo inita navalis expeditio ab Melitistis tyronibus.

Carovana di Mercanti in viaggio ne' deserti di Levante. Manus catervatim euntium peregrè adversus grassatorum vim. Instituta gradientium turba, vel, caterva, densataque telis, & capitibus adversus infesta viatoribus latrocinia.

Far la carovana. Expeditione navali specimen edere generositatis insitæ. In fidei Christianæ hostes expeditione nautica defungi, se suamque virtutem probandi causa. Probationis ergo navalem expeditionem suscipere. Sacre militiæ munera navigando implere, adimplere, exequi.

Carpate. V. Carpire.

Carpate. Carpire, andar catpone. Repere. Reptare.

Carpire. Pigliar con violenza, e improvvisamente una cosa. Aliquid arripere, abripere, diripere, eripere, rapere.

Carpire. Svellere. V. Sradicare.

Carreggiare. Guidare il carro. Carucam, Carrum, Plaustrum, Plostrum Vehem, Plaustrum vectarium, vel, vectorium, Vehiculum vehere, subvehere, transvehere, conveyere. Aurigare. Aurigari. Carrum ducere.

Arrestar nella carriera. In medio curriculo, vel, stadio subsistere, consistere. In media palæstra, vel, cursorum palæstra resistere, restare. In medio stadio, vel, spatio, vel, cursu gradum sistere, cursum inhibere, sustinere.

Correr nella carriera. Stadium currere, decurrere; cursu emetiri. In palæstra decurrere, cursu certare, curriculum contendere.

Entrar nella carriera. Curriculum ingredi. Stadium, vel, Spatium, vel, Catadromum inire.

Finir la carriera. Stadium decurrere. Metam attingere. Cursum explere. Curriculum conficere. Ad metâ pervenire.

Pigliar bene la carriera diritta. Recta linea cursum instituire. Directæ tramite decursionem aggredi. Rectæ orbita decursum ingredi, inire.

Fare una carriera. Far un'errore. V. Errare.

Carro. V. Carreggiare.

Andare in carrozza. V. Andare.

Montare in carrozza. Currum conscendere. In rhedam insilire.

Si rovesciera la carrozza. Rheda evertetur, subvertetur, pervertetur; in præceps ibit, deturbabitur, sternetur.

Scendor di carrozza. De rheda desilire, descendere, descensionem facere.

Carrozziere. Hic Auriga, & Aurigans, tis. Currus agitator, rector, moderator. Agitator, rector, moderator currulis.

Fare il carrozziere. Aurigare. Currum agere, agitare. Aurigari.

Vnger le carrucolo. V. Corrompere, per Subornare.

Carrucolare uno. Ingannarlo, indurlo con inganno a fare. V. Ingannare.

Foglio di carta. Charta una. Charta singula. Chartæ una plagula. Hæc Pagina, &.

Risma di carta. Chartarum scapi vicini. Serues chartæ viginæ scaporum.

Carta di tutto il Mondo. Tabula cosmographica. Tabellaria Terræ universæ designatio. Tabularis Globi terræ descriptio, lineis, figurisque descripta.

Dar

Dar la carta bianca ad uno. Dargli Pelezioe. Optionem alicui dare, deferre, facere, ferre; permittere ei, quod malit, in eo, de quo agitur.

Carte da giuocare. Chartulæ luforiæ, vel, aleatoriæ. Folia luforia, vel, aleatoria. Picta aleæ exercendæ folia. Pictæ chartæ luforiæ.

Dar le carte alla scoperto. Parlar liberamente, dire il fatto suo. V. Parlar fuor de' denti.

Carteggiare un libro. Guardarlo a carta per carta. Librum evolvere, volvere.

Carteggiare. Ricontrar sulla carta da navigare il viaggio del Vascello. Nauticæ chartæ ope maritimos cursus regere.

Carteggiare. Tener corrispondenza di Lettere con uno. Cum quopiam litterarum commercio uti.

Cartello di disidia. Codicilli hostiles ad certamen provocatorii. Singrapha ad duellum provocatoria. Duellicæ tabellæ. Tabella provocatoria.

Cartellare. Publicar cartelli. Libellos proponere.

Casa bassa. Domus humilis, dejecta, depressa, haud sublimis, humilior.

Casa della Città, e Palazzo. ove si adunano i Signori della Città. Basilica conciliæ civilis. Basilica comitalis. Prætorium comitale. Hoc Comitium, ii.

Casa di piacere, di ricreazione, di villa. Ædes voluptariæ. Domus ad amœnitatem voluptatemque constructa. Domus amœnitatis plena, magisque ad voluptatem, quam ad proventum.

Accrescer l'entrata della casa. Ædibus accessiones adiungere. V. Accrescere.

Abbandonar la casa. V. Abbandonari.

Aggiunta fatta alla casa. Ædium appendix. Appendicula ædium, vel, ædibus inædificata, immixta, adnexa.

Aprire casa in una Città. Alicubi, vel, In aliqua urbe domicilium collocare, sedem capere, constituere, figere.

Fabbricare una casa. Domum excitare, conficere.

Far nuovi solari alla casa. Domum novis tabulatis instruere. Ædibus novas contignationes inædificare, inducere, extruere.

Ha una casa bellissima, e magnifica. Domus utitur cum primis laura, & per-

eleganti. Habitat in ampla domo, ac splendida, illustre, lautissimumque habet domicilium. Exsunt illius domus, in quibus neque lætitiæ, neque elegantiam desideres.

La mia casa è aperta a tutti. Ædes meæ nemini clauduntur. Mea domus apertissima est, & perhospitabilis. Omnibus meæ ædes apertæ, expositæ patent. Ædium mearum fores nemini obferantur, clausæ sunt; neminem aditu prohibent; omnes admittunt, recipiunt. Nemo est, cui mearum ingressus ædium liber non sit; cui denegetur.

La Santa Casa di Loreto. Natalis Beatissimæ Virginis domus. Natale Beatissimæ Virginis tectum. Cælestis Regine cunabula. Virginis domus. Ædes Lauretana. Templum Lauretanum.

Ornare una casa. Domum instruere, ornare, excolere, expolire.

Queste case sono tutte a più solari, e più piani. Hæc omnes ædes multiplici contignatione tolluntur, constant, constructæ sunt.

Ricevere uno in casa. Aliquem tecto accipere; tecto, lectoque, vel, tecto, mensaque excipere; in domum, vel, domo accipere.

Ritornare a casa. Domum ire, petere; se recipere, se conferre.

Rovinar da' fondamenti una casa. Ædificium sedibus convellere, subruere ac subvertere; grandi ruina disturbare, excindere & evertere; funditus evertere, diruere, subruere.

Sta sempre in casa per male. Nunquam se domo movet, commovet; Domus, vel, In domo hæret, manet, moratur semper; se tenet, se detinet, se includit; A publico semper abstinet; Domo nunquam discedit; Perpetuò se domi continet morbi causa.

Viene spesso qua dentro in casa. Sæpè huc intus venit. Huc sæpè ad nos introit. Intro ad nos sæpè adit. Ad nos sæpè ingreditur.

Vn Putto di una gran Casa, o Casato. Puer ex illustri familia natus; illustri genere ortus; stirpe clarissima natus; clara oriundus familia; summo loco, vel, bono genere ortus. V. Nobile.

Vn Putto di Casa, o Famiglia bassa. Puer obscuro loco, vel, ignobili natus. Loco obscuro, tenuique fortuna ortus puer.

Casare, V. Cadere.

Caſcar dalla fame. Haver grandiffima fame, morir dalla fame. V. Fame.

Caſcar di vezzi. Abbondar d'affettazione femminile. V. Effemminare.

Caſcar altrui le veſtimenta di doſſo. Eſſere male ia arneſe. V. Arneſe.

Caſcar nell'anima. V. Penſare.

Caſo che. Finge. Dato, Suppoſito. In qualunque caſa. In omnem evenum. Quicumque ſe caſus obrulerit, dabit.

Far caſo. Far ſiſima. V. Stimare.

Fare al caſo. Eſſere atto. V. Atto.

Ecco quello, che appunto fa al mio caſo, che è al mio caſo. Illud ipſum eſt, quod quaero. Reſ eſt planè, cujuſmodi cupiebam, Nihil accidere mihi poterat magis ex animi mei ſententia. Illud prorsùs eſt ex mea mente. Illud eſt penitus ad ingenium meum.

Inſegna caſi di conſcienza. Conſcientia nodos, Ad mores pertinentes quaſtiones, Quaſtiones morales, De moribus difficultates Theologicas, vel, De morum informatione quaſtiones explicat, enucleat, enodat, exolvit. Theologiam, quæ de moribus eſt, vel, quæ ad morum institutionem ſpectat, tradit, docet.

Caſſare. Cancellare, annullare. V. Annullare. Cancellare.

Cavar le caſtagna dal riccio. Caſtaneas, Nuceſ caſtaneas, caſtanicas, Jovis glandes ſardianas, Lopima, Balanos ſardianos, Nuceſ heracleoticas echino, vel, echinato calice eximere, excernere, educere, expromere. Caſtaneas echino ſpoliare, nudare, exuere.

Far caſtelli in aria. V. Aria.

Caſtigare. V. Gaſtigare.

La Caſtità ſiſce tra le auſterità corporali. Ex vitæ aſperitate, vel, auſteritate, & corporis afflictatione efflorefcit caſtitas, caſtimonia.

Vive caſto. Pndorem & pudicitiam colit. Caſtuſ ac pudicuſ eſt. In triumphum ducit Cupidinem. Virginitatem ſpirat.

Caſtrare uno. Aliquem caſtrare, exſecare, virilitate orbare, eunuchare, eunuchum facere, emasculare, ſemimaremfacere, excaſtrare, evirare. Teſteſ, vel, Teſticuloſ alicui demere, detrudere, adimere, eximere, exſcindere.

Caſualmente. A caſo, accidental-

mente. V. Accidentalmente.

Muovere il catarro. Diſtillationem Epiphoram, Diſtillationem pituitæ noxiæ, Infeſti humoris fluxum; Fluxionem mali humoris, malè corpus afficientem; Humoris gravioris fluxionem in aliquam corporis partem; Pituitam, Phlegma, Catarrum excitare, provocare.

Fare una caſtaſta. V. Accataſtare.

Catechiſmo. Spiegazione de' Miſterii della noſtra ſanta Fede. Hæc Catecheſis, eoſ. Hic Catechiſmuſ, i. Elementorum Fidei traditio. Præceptorum Divinæ legiſ explicatio. Fidei eruditio, inſtruſtio, informatio. Doctrina catechetica.

Catechizzare. Inſegnare ad uno la dottrina Criſtiana. Aliquem fidei capitibus rudem erudire, docere, inſtituere. Criſtianiæ legi� tyronem neceſſariis fidei capitibus informare, initiare. Alicui, vel, In alicuiuſ animum Criſtianiæ legi� initia inſtillare. Alicui Divinæ legi� elementa explicare, enucleare; prima fidei Criſtianiæ præcepta tradere. Aliquem Criſtianiæ legi� myſteriis imbuerere. In alicuiuſ animum Divinæ fidei elementa conſignare, informare, conſerere.

Mettere un cane alla catena. Canem careniſ obſtringere, coſtringere, vincire, alligare. Cani catenas injicere, impingere.

Catenaccio. V. Chiaviſtello.

Aprir la cateratta. Apertura a guiſa di ſenſetra per pigliare, e per mandar via l'acqua a ſua poſta. V. Saracineſca.

Chinder la cateratta. V. Saracineſca.

Caſtare. Procaſciare, acquiſtarſi. V. Aſſetto. Procaſciare.

Caſtivare. Pigliare uno prigionero, e farlo ſchiavo. V. Schiavo.

Cattiviaggiare. Tribularſi, affliggerſi. V. Affliggerſi.

Cattiviaggiare. per Tener mala vita e Inhoneſtam vitam ducere. V. Vivere male.

Cattoſico. Homo Catholicuſ, vel, Catholice fidei profeſſione, nominis Catholici. Vir cœtui Criſtianorum adſcriptuſ; qui eiſdem Fidei capitibus, ac formulis uniuſ à Criſto Domini ſemel inſtitutiſ, orbe univerſo junctuſ, fœderatuſque continetur.

Caſ-

*Catturare. Pigliarprigione. V. Car-
erare.*

*Cavalcare. Andar a Cavallo, far
viaggio a Cavallo. Equitare. Inequi-
tare, Equo iter facere, insidere. In
equo iter facere, insidere. In equo
vehi, ferri. Equitem iter incedere.
Equo veki, ferri.*

*Cavalcare a bisdoffo, o a bardoffo,
siet senza sella. V. Cavallo.*

*Cavalcare. Maneggiare il Cavallo.
V. Maneggiare.*

*Cavalcare. Scorrere a Cavallo. V.
Scorreria.*

*Cavaicare, per Signoreggiare. V. Si-
gnoreggiare.*

*Cavalcata d'onore. Transvectio
equestris honoraria. Equum trans-
vectio ad pompam, vel, magnifica
transvectio. Equestris pompæ magni-
ficentior decursio. Ad pompæ ornatum
comparata equestris alæ transvectio.*

*Cavalleggiare. Equus expeditus, vel,
levis armaturæ. Manus equitum expe-
dita. Levis equitatus. Alarii leves.
Equestris turmæ leviores. Explora-
tores. Velites.*

*Cavaliere. Soldato a Cavallo valo-
roso. Fortis & præstans animi vir.
Bellica virtute insignis homo. Vir
animo fortis, manuque promptus.
Ab omni robore, armorumque glo-
ria vir clarus.*

*Far uno Cavaliere. Equitem cinge-
re. Equitem balteo subcingere. Ac-
cingendo gladio equitem inaugurare.
Gladii præcincti equitem creare.*

*Fare uno Cavaliere di S. Stefano, &c.
In Sancti Stephani equitatum aliquem
adscribere. Aliquem Divi Stephani
equestris dignitate decorare, ornare
ordine equestri.*

*Farsi Cavaliere. Prender il grado del-
la Cavalleria. In equitum collegium
cooptari. Equestrum dignitatem con-
sequi. V. Far Cavaliere.*

*La Fortezza è a cavaliere, al di sopra
della Città. Aes premit Urbem. Urbi
imminet Castellum, vel, insidet. Urbs
subjacet, subiecta est Castello. Ca-
stelli dominatui Urbis est obnoxia.*

*Cavalleria. Soldatesca a Cavallo.
Hic Equitatus, us. Hi Equites, um.
Equitum acies, copiz. Equestris co-
pia. Agmen equestre. Equites agmi-
nales. Agmen equitum.*

Cavallo armato. Equus loricator,

*cataphractus, armamento ferreo mu-
nitus, ferreis laminis testus.*

*Cavalleritroso. Equus refractarius,
intractabilis, impatiens domituræ,
ad domituram asper ac durus.*

*Cavallo, che va di portante. Equus
gradarius, tolutarius, tolutaris. E-
quus colligens, vel, glomerans pe-
des in numerolum gressum. Equus
mollior ac numerosè gradum colli-
gens. V. China.*

*Abbigliare il Cavallo. V. Abbiglia-
re.*

*Accarezzare un Cavallo. Equum
poppyismo, vel, poppyismate mulcere.*

Andare a Cavallo. V. Cavalcare.

*Andare a Cavallo a bisdoffo. Equo
nudo, vel, vacuo equitare.*

*Battere il Cavallo. Equum flagello
admonere, monere.*

*Cader da Cavallo. Ex equo defluere,
decedere. Equo delabi.*

*Dare un Cavallo. Configare. V. Dar-
re, alla voce, Dare il Cavallo.*

*Esercitare il Cavallo nel corso. Equum
admittere. Equum ad cursum admit-
tere, ad currendum citare, ad curri-
culum incitare. Habenis remissis, sub-
ditisque stimulis equum in cursum
agere, adigere, impellere, incitare.*

*Esser bene a Cavallo. Generoso
equo insidere. Nobili in equo sedere,
Forti & alacri equo veki, ferri. Equo
perquam insigni, vel, quamvis ad
operam instructo uti. Expeditum esse
in equo.*

*Fargirare il Cavallo. Metterlo neh
le volte. Equum in gyrum agere, adi-
gere; agere, ac versare. Equum cir-
culationibus circudocefacere.*

*Farsi innalberare il Cavallo. Equum
surrigere, in posticas planeas excita-
re. Equum in posteriores pedes re-
ctum statuere. Equum excitare, ut in
posteriores calces se surrigat.*

*Guernire. Fornire il Cavallo de' suoi
arnesi. Equum phaleris ceteroque in-
strumento ornare. Equum instructu
ornare, instrato integere, instrumen-
to munire.*

*Maneggiare il Cavallo. Equum
exercere, tractare, agitare, condo-
cefacere, domare, temperare, equi-
tare, moderare, moliri. V. Maneg-
giare.*

*Montare a Cavallo. Equum in-
scendere, ascendere, conscendere.*

In equum ascendere, Infilire, con-
scendere.

*Parare, si dice d'un Cavallo, che si
fa fermare, e restar di botto sotto il dor-
so, che si fa parare. Intergum de re-
pentè subsistere equus cogitur.*

Questo Cavallo para bene. Inhibit
cursu de repentè incubat in tergum. Ex
incitato cursu incubat è vestigio.

*Smontar da Cavallo. Ex equo defi-
lire, descendere. Ad pedes defilire.*

*Spronar il Cavallo. Equum calcaribus concitare, agitare, admovere, stimulare, jactare, premere, urge-
re. Equo calcaria subdere, subduce-
re, submovere, adhibere, admovere,
fundere, addere. Equum admit-
tere. Equi latera calcaribus fodere,
premere, urgere. Equo calcaribus
instare.*

*Spronare il Cavallo contra l'inimico. Equum in hostes immittere, mittere. In-
citare, agere, laxare habenis, im-
pellerè. Equum laxatis habenis hostes
versùs impellere. Ad hostes equi cur-
sum incitare. Calcaribus equum in
hostes concitare.*

*Tener Cavalli freschi da vettura. Veredorum remissios præbere. Laxiorum
veredorum præbitorem agere, esse.*

*Tener in briglia, in freno il Cavallo. Equi habenas adducere, reducere,
adstringere, restringere. Subductis
modo lorisequum coercere, cohibere,
inhibere, continere.*

*Travagliare un Cavallo. Equum
agitare.*

*Volare, Volteggiare il Cavallo. Equum
in gyrum agere, in orbem versare.*

*Cavare. Fodere, Eruere, Extrahe-
re aliquid.*

*Cavar acqua dal pozzo. Aquam è
puteo haurire, de haurire, promere,
depromere.*

*Cavare a sorte una cosa. Aliquid
fortiri; sortitò capere; sorte ducere.
Allicujus sortitionem facere.*

Cavar di bocca. V. Bocca.

*Cavar con bel modo una cosa dalle
mani d'alcuno. Aliquid à quopiam
eblandiri.*

*Cavar fuori una cosa dal suo luogo. Aliquid ex aliquo loco depromere,
elicere, eruere, extrahere, eripe-
re, haurire, petere, educere, ef-
ferre, expromere, promere, exime-
re.*

*Cavare i denti ad uno. Aliquem
edentare. Alicui dentes exturbare,
evellere.*

*Cavare una cosa dalla sua fonte. Ali-
quid à capite accerere, petere; è
fonte deducere.*

*Cavare un'occhio ad uno. Alicui ocu-
lum effodere, eruere, excludere,
excute, exculpere.*

*Cavare un pozzo profondo. Puteum
altè effodere, dejicere; in multam
altitudinem cavare, excavare.*

*Cavar la voglia. V. Secondare le
passioni.*

*Caudatario. Syrmatidis gerulus. Syr-
matis elevans, vel. attollens. Syr-
matidis præpositus, præfectus. A syrma-
te. A syrmatide servus. Ab trabæ cau-
da minister. Qui fluens toga syrma
gestit. Qui protensum in terram,
profluensque vestis syrma colligit,
collectumque sustinet. Hic Syrmata-
rius, ii.*

*Cavillare. Inventar ragioni false
che habbiano sembianza di verità. Ca-
villari. Doluit. Captionibus litem
exercere. Adionum, formularumque
argutis litem implicare. Captionum
pedicis judicla morari, & serere lites
exilibus. V. Stiracchiaro.*

*Causa civile. Lite, Causa ordinaria.
Lis ordinariæ cognitionis, vel, disce-
pationis. Controversia formulæ com-
munis, vel, iudicii, & moris com-
munis. Causa recuperatorii usus, &
iudicii. Lis recuperatoriz formulæ,
ac discepationis.*

*Causa criminale. Causa capitis. Lis
capitalis. Causa extraordinaria, vel,
extra ordinem. Noxæ capitalis causa.
Hæc Quæstio, nis.*

*Causa fondata bene. Causa egregiè
ab jure instructa, ab juris auxiliis
munita, ab juris prædiis parata.*

*Causa mal fondata. Causa anceps,
dubia, incerta, perplexa, dubii ju-
ris, incipitis admodum juris, æqui-
tatis parum exploratæ.*

*Consultare una causa. De causa, vel,
De causæ jure peritos juris consulere,
interrogare, percontari. In causa
peritorum consulta flagitare, responsa
prudentum petere.*

*Defendere una causa. Causam dicere,
agere, defendere, tueri. Litis defensio-
nem exequi. Apud Judices dicere. Pro-
se dicere in causa sua. V. Difendere.*

Ha.

Haver una Causa per le mani. Cautam tractare.

Mettere una Causa in mano dell' Avvocato. Causam ad patronum, vel patrono deferre.

Perder la Causa. Causa cadere. In causa concidere. Causam ammittere. Litem perdere. Causæ iacturam facere. Litis iacturam pati. Damnum è iudicio abire, dimitti, discedere.

Vincere la Causa. Causam obtinere, tenere, vincere; iudicio consequi; auferre iudicium sententiis. In causæ iudicio victorem abire. Ex litis iudicio superiorem discedere.

Che causa, che ragione havete di gridare sì forte? Quæ causa, quæ occasio, quis locus, quid causæ tibi est sic vociferandi? Quid causæ est, cur ita clames? Quid est, quod sic vocem intendas? Quæ te causa impellit, urget, ut sic exclames? Quid te inducit, incitat, movet, cogit ad sic vociferandum?

Causare, o Cagionare una cosa. Aliquid creare, parere, edere; gignere, progignere, facere, efficere, generare.

L'Ozio causa ogni male. Malorum omnium causa, fons, seminarium, origo, radix, principium, caput est otium. Omnia mala ex otio fluunt, manant, emanant, profluunt, dimanant, oriuntur, effluunt, existunt, nascuntur, gignuntur, erumpunt. Omnium malorum causa conferenda, derivanda, referenda est in otium; adscribenda, assignanda, tribuenda est otio. Homini- bus pernecium, exitium, pestem; excidium, ruinam, interitum affert otium. Otium hominibus exitio est. Per otium omnia mala in genus humanum invaduntur. *V. Male. Cagionare.*

Questo mi causa dolore. Hoc me affligit, movet; mihi molestiam exhibet, parit, creat.

Voi mi causate dolore. Voi siete causa del mio dolore. Tui causa doleo. Dolor meus à te est, provenit, fluit, manat; proficiscitur, prodit, oritur, exoritur. Tu dolorem meum paris, vel, mihi paris. Tua causa fit, ut doleam. Doloris ansam à te habeo non exiguum. Multas mihi dedisti ad dolendum ansas. Tu doloris mei ansam, dolendi mihi ansam, causam, occa-

sionem præbuiisti, dedisti, exhibuisti. Meum dolorem unitibi acceptum refero. Huius mei doloris culpa in te, vel, penes te residet. Hunc tu mihi dolorem peperisti, excitasti. Mei doloris auctor existis, culpam sustines. Doloris mei faces incendiisti, inicium attulisti.

Cauterizzare. Fare un cauterio ad aleno. Alicui corporis parti cauterium adhibere, indere, inducere. Partem cauterio inurere, urere, adurere, exurere; cauterio inuito aperire, patefacere.

Canto. V. Rattenuto. Prudenza.

CE

Ceccare. V. Accecare.

Cedere. Conceder la preminenza, dare il primo luogo ad uno. Alicui deferre, primas deferre, potiores partes tribuere, primas concedere, honorem deferre. Alicui cedere, falcesque submittere.

Perchè gli hanno da cedere? Cur ei cedam, concedam? Cur locum cedam, locum concedam, dabo? Cur illum patiar mihi præponi, anteponi? Quid est causæ, cur primas ei partes concedam, deferri suam? Cur primo loco eum statuum? Cur patiar eum ante me collocari, me antecire, præcedere?

Cedere, per Conceder le sue ragioni. *V. Piegarsi. Ragioni.*

Cedere, per Lasciare i suoi Beni a' Creditori. Bona creditoribus cedere. Creditoribus bonorum possessionem concedere. Cedere bonis, ut creditoribus fiat satis, cum quis solvendo non est. De suis omnibus bonis decedere.

Cedere, per Ritirarsi. V. Ritirarsi. Cedola. V. Polizza.

Attaccare i cedoloni, o cartelli scritti in luogo pubblico per notificare una cosa. Libellos proponere. Tabellas suspendere.

Celare. Nascondere, tener segreto. V. Nascondere. Segreto.

Celebrare. Illustrare, esaltare. V. Esaltare. Illustrare.

Celebrare il Sacrificio. V. Messa.

Celebrare le Feste. Dies festos colere, agere, agitare, celebrare. Religiosum diem ritu festo pie traducere. *V. Festa.*

Lo suo agioni l'anno reso celebre.
Ejus gesta omnium literis ac memoria celebrantur. Præclarè factisuum nomen posteritati consecravit. Effecit rebus gestis, ut omnis de illo posteritas auidiat, & loquatur. Immortalem nomini suo famam eximilis factioribus peperit.

Medico celebre. Medicus claro nomine, celebri fama, insigni exultimatione, fama celebrer, existimatione clarus, opinione nobilis, nomine illustris, celebritate nominis eximius.

Far vita celibe. Vitam cœlibem agere. Expertem connubii vitam vivere. Cœlibatum colere. Statum connubii exortem ducere, transigere, traducere.

Dar da cena ad uno. Alicui cœnam præbere, apponere, largiri, dare. Cœna quempiam accipere. Cœnz quempiam adhibere.

M'ha invitato a cena. Mihi condixit, vel, indixit cœnam, vel, Ad cœnam mihi condixit, me invitavit. Et ad cœnam promissi.

Cenare. Cœnare. Cœnam sumere.

Cenar con uno. Apud aliquem, vel, Cum aliquo cœnare.

Cenar con gusto. Libenter cœnare.

Cenar con più appetito. Melius cœnare.

Hocenato a sposo d'altri. Alienum cœnavi.

Montro scienava. Inter cœnam. Inter cœnandum. Super cœnam. Cœnantibus nobis. In cœna.

Vesir da conei. Migliorare stato. De calamitate emergere. Prosperior fortuna uti.

Casa ridotta in cenere. Domus combusta. exulta, in cineres reducta, incendio absumpta, flammis consumpta.

Far conno con le mani, &c. per farsi intendere senza parlare. Signum edere, dare. Signo admonere. Nutu commonere aliquem. Aliquid alicui innuere, significare. Facti significatione aliquem admonere.

Far cenno di sì col capo. Capite nictare, vel, nictari. Connivere. Annuere.

Far cenno di no con le mani. Manibus abnuere.

Daril danaro a censo. Pecuniam ab aliquo sœnerare, vel, sœnerari.

Estinguere un censo. Pernumerato capite annuz pensionis mustus abolere, extinguere. Numerata sorte abolvere se muncere pensionis annuz.

Pagare il censo. Censum, vel, Vægal pendere, solvere.

Censore. Quegli, ch'ora del Magistrato Romano, ch'avea il carico di correggero i costumi. Hic Censor, ris. Magister morum. Moribus præfectus, Veteris disciplinz & severitatis magister. Honestæ disciplinz vindex. Censui habendo præpositus. Censuræ agendi præfectus.

Correzione di Censore. Animadversio, vel, Nota censoria. Notatio animadversioque censoria. Inusta censorio decreto multa. Irrogata censorio judicio pœna. Censoriz severitatis nota.

E' incorsa in una Censura. Pontificia censura, vel, Nota censoria Pontificii tribunalis in eum intentata est. Pontificiz animadversionis pœna, vel, Censuræ pœna irrogata est illi. Censura fori Pontificii inusta est ei. Irrogata censuræ pœna multatus est.

Censurar le azioni altrui. Aliena facta carpere. In alienos mores censorum agere. Alienas actiones excutere, examinare, observare, censorio judicio notare. In alicujus actiones censorem facere. V. Sindicare.

Censurare un libro. Librum notare, damnare; censoria nota, vel, censuræ nota inurere; censura notare; censoriz virgula notare.

Tutte le linee del circolo vanno al centro. Lineæ circuli omnes coeunt, confluent, conveniunt, concurrunt, feruntur in centrum, in punctum medium.

L'ovare i coppi ad un prigione. Captivum compedibus exuere, liberare, exsolvere. Captivo exinere compedes, pediculus detrudere.

Mettere i coppi ad uno. Aliquem compedibus armare, instruere, munire, firmare. Alicui compedes indere, indacere, adhibere, addere.

Siar ne' ceppi. Esse in compedibus. Compedes habere.

Dar la cora. V. Incutere.

Di buona cera. Di buon sembiante, di buon aria di volto. Vegetus, nitidusque

que corporis habitus. Bona, vividaque corporis habitudo. Rectè valentis corporis status. Color verus, Corpus solidum, ac succi plenum.

Far buona, e mala ciera ad uno. Accoglierlo bene, e mal volentieri. V. Accogliere.

Ha ciera d'huomo da niente, e vano. Graphicam eximit nebulonis speciem gerit. Ipse vultus atque habitus malitiam clamat, nequitiam redolet. Ex ipsa fonte atque oculis conjicias, hominem esse nihili.

Haver buona ciera. Habitior esse corpore, ac vultu. Ore, ac reliquo corpore plenum, vegetumque esse. Vegetiore esse totius corporis habitu. Plenior, ac hilarior vultu esse. Corpulentior, & habitior esse. Habitissimum esse, corporeque solido, ac succi pleno.

Il Re gli ha mostrata buona ciera. Eum Rex placida hilarique fronte accepit. Hilari vultu, læta fronte Rex illum excepit.

Mi fa brutta ciera. Me torvis intuetur oculis. Turci me vultu aspiciunt. Vultu austeriore, Fronte severioris me contuetur.

Perder la buona ciera. Emarcescere. In se malum habitum recipere. Amittere non modò succum, & sanguinem, sed etiam colorem, & speciem.

Cercare. Far diligenza, adoperarsi per trovare una cosa. Aliquid querere, conquerere, inquirere, vestigare, requirere, exquirere.

Ho cercato in tutte le parti con ogni diligenza quello, che ho perduto. Quod perdidisti, summa diligentia quasi, conquisivi, perquisivi, investigavi, scrutatus sum, indagavi. Multum studii posui; Valde vigilavi in eo perquirendo, quod amisisti. Omnia loca permeavi, pervasi, penetravi, perlustravi. Nullum locum, Nullas omnino latebras omisi. In querendo, quod perdidisti. Quod non avi; Quod non accessi, ut reciperem, quod amisisti?

Quello non cerca altro, che il suo interesse. Suis unis studet rebus. Suis dumtaxat servit commodis. Nihil aliud querit, sequitur, quam suam utilitatem. V. Interessato. Profisso.

Cercar con astuzia di saper tutto. Rem totam investigare, vestigare, odorari, indagare, explorare, pifea-

ri, expiscari. V. Scalzare. Scandagliare.

Cercar d'arrivare ad una cosa. Ad, vel, In aliquid adspirare.

Cercar di dare qualche divertimento a gl' ascoltanti. Aucupari, delectationem aliquam auditium dicendo.

Cercar di guadagnarsi l'animo altrui. Alterius fidem attentare, tentare, percontare.

Cercar d'insinuarsi nella buona grazia d'alcuno. Alicuius benevolentiam captare. V. Amicizia.

Cercar di sorprendere una Città. Urbem attentare.

Cercare il modo di fuggire dalla prigione. A carcere exitum querere. In fugam à carcere intentum esse.

Cercar l'applauso del Popolo. Populi voluntatem colligere, captare; laudem venari. Famæ popularis tumultus aucupari. Populi honorem confectari.

Cercare la strada per fare una cosa. Ad aliquid viam assequere.

Cerchiare. Cingere. Circondare una botte. Dolum circulis ligare, illigare, obligare, vincere, evincere, circumvincere; anulis ligneis, vel, ferreis, cingere, præcingere, circumdare, circulari, ambire. V. Botte.

Cerimonia, e Cerimonie. Culto esteriore intorno alle cose attenenti a Religione. Hæc Cæremonia, vel, Cæremonia, rum. Ritus sacer. Rerum sacrarum solemnissimus ritus. Sacrorum cæremoniæ solemnæ.

Sagrificio pieno di cerimonie. Sacrificium cæremoniis vertendum. Sacrum cæremoniis augmentum. Religiosum multo solemnique ritu sacrificium. Summa religione, ac cæremonia sacrum celebrari solitum.

Cerimonia. Costumi fuori delle cose sacre. Solemnis rei faciendæ formula. Ritus & mos rei administrandæ.

Con le solite cerimonie. More majorem. Ex ritu antiquo. More veteri. Pro instituto veteri, receptoque.

Far cerimonie con uno. Vfar quelle riverenze, quell'onore nelle parole, &c. che si conviene. Cum aliquo officiis certare. Alicui honorem præfari, dicere. Verbis fucatis, phalaris cum aliquo uti. Parum ingenuè sincerè cum aliquo agere. Inutiles officiorum lautitias aucupari cum aliquo.

Non facciamepunte cerimonia. Mittamus has officiorum laucitias exquisitiores. Familiariter agamus.

Tratte i miei Amici senza cerimonia. Amicos adhibeo familiariter, ingenuè. Candidè, Liberaliter, Missa omni officiorum usurpatione iutilicum amicis ago.

Fa tutto per cerimonia, negligente-mente. Officium, dicis causà, simulat. Ad officii simulationem munus explet. Desungendi muneris simulatione cuncta gemit, agit.

Cerimentoso. Homo officiorum nimius; ad satietatem officiosus. Immodicè urbanitatis homo. In observandis officiorum momentis plus iusto accuratus, ac diligens. Putidus officiorum captator. In communi vitæ ratione urbanitatem plus nimio affectans.

Cernere, Scernere, discernere, distinguere. V. Discernere.

Cernere, e Cernire. Vedere distintamente. V. Discernere.

Cernere, per Istacciare. V. Stacciare.

Certamente. Sanè. Sanè quàm. Sanè quidem. Quidem sanè. Certò. Certè. Reverà. Profecò. Sine dubio. Sine ulla controversia. Proculdubio. Absque dubio. Omnino. Planè. Sine, vel, Absque ulla dubitatione. Haud dubiè, Quidem certè.

Certamente voi havete torto. Nætu in culpa es; es omnino culpandus. Culpam profecò sustines. Sanè culpam admisisti.

Certificare. Far certo, censuremare una cosa. Aliquid, vel, De aliqua re asserere, asseverare, affirmare. V. Asseverare. Assecurare.

E certe, sicure, chiare. Certum est. Pro certo est. Exploratum est. Minimè dubium est. Minimè obscurum, Omnibus apertum, perspicuum, cognitum, exploratum, perspicuum est. Patet. Constat. Venire in dubium non potest. Ambigi, Dubitari, Vocari in dubium non potest. Neini dubium esse potest. In confesso est. Pro comperto habetur. Constat inter omnes.

Son certo, che la cosa sia così. Ita esse, pro certo habeo, minimè dubito; sic credo, ut nihil dubitem. Certum est; Planè credo; Haud mihi du-

bium est. Certò, Manifestò; Indictis, Auctoribus certis mihi compertum est, ita esse. Manuteneo; Mihi certum est; Oraculi loco teneo; Certò scio, ita esse.

Essere in cervello. Essere sane di mento. Apud se esse. Sui compotem esse. Mentis, vel, Animi compotem esse. Mente, vel, Animo consistere, stare. V. Senno.

Haver gran cervello. Esser molto prudente. Plenopetore esse. V. Prudente.

Huomo, che non ha pante di cervello. Levissimi ingenii homo. Homo vix benè sui compos. Mentis pravitate laborat. Vacillat ejus animus. Homo stolidè vehemens, & præceps. Caput habet, at sine cerebro. Cerebrum non habet. Mentis impositus est. Ei vacuum est cerebro caput.

Huomo digran cervello. Vir sapiens & consultus, cordatus, solers, & intelligens; prudentia singularè ornatus.

Levare il cervello ad uno. Alicui mentem excutere.

Mettere altrui il cervello a partito. Farlo vivere con moderazione. Aliquena sollicitum, anxium, suspensum habere; in officio continere; intra gyrum rationis cogere, cohibere.

Non haver punto di cervello. Nihil adinodum sapere.

Perdere a peccato il cervello. Mentem labare alicui, vel, Aliquem mente labare.

Ritornare in cervello. In mentis potestate redire. Resipiscere.

Stillar il cervello. Fantasticare. V. Fantasicare.

Vscir di cervello. De mentis potestate exire.

Cerzionare, è Termine legale. Avvertir le persone idiole dell'importanza dell'atto, che fanno. Homines simplices de gravitate, vel, granditate actus erudire, instituere, informare, imbuerè, instruere. V. Informare. Fare accorto.

Cessare. Finire, restar di fare una cosa. Aliqua re, vel, Ab aliqua re desistere. Ab aliqua re, vel, In aliqua re cessare. Ab aliqua re abstinere, Aliquid desinere, desicere. Alicujus rei finem facere. Alicui rei finem imponere. Cessare aliquid facere.

Ab

Ab aliqua re conquire. Consilium rei faciendæ non admittere. Mentem, aut manum ab aliquo opere revocare. Ab incepto desistere.

Cessa il dolore, cessata la causa. Sublata doloris causa, ipse quoque dolor definit, cessat, remittit, remittitur, interit.

L'Inverno cessano le Guerre. Hyeme bella conquire. Per hyemem à bellis conquire. Hyems bellis finem imponit. Hyeme intermittimus bella gerere.

Cessare, per Allontanarsi. V. *Allontanarsi.*

Cessare, per Astenersi. V. *Astenersi.*

Cessare, per Interrompere. V. *Interrompere.*

Cessare, per Reprimere. Abire. Reprimere aliquid. V. *Reprimere.*

Cessare, per Rimuovere una cosa. Aliquid depellere, evitare, amovere. V. *Rimuovere.*

Ceterare, e Cetrare. Sonar la Cetera. Fidibus canere. Citharizare. Cithara canere, sonare, personare. Citharam pulsare.

Ceterare, e cantare. Cithara cum cantu canere.

Ceterar senza cantare. Cithara sine cantu canere.

C H

Cherere, e Chiere. Demandare, e voler qualche cosa. Aliquid querere, postulare. V. *Demandare.*

Chiaccherare. Inepre, Inconsulte loqui. Blaterare. V. *Chiarlare.*

Chiamare, e dire ad uno, che venga. Aliquem vocare, evocare, advocare, accire, accersere, adsciscere.

Chiamare uno ad alta voce. Aliquem inclamare. Aliquem magna voce inclamare.

Chiamare a conti, per Forzar uno a render conto. Ad calculos aliquem vocare.

Chiamare alla corte uno. Aliquem in jus vocare, convenire.

Chiamar fuori. Sfidare. V. *Disfidare.*

Chiamare, per Chiedere, domandare. V. *Demandare.*

Chiamare, per Eleggere. V. *Eleggere.*

Chiamare, per Invitare. V. *Invitare.*

Chiamare uno, per Nominarlo col suo nome. Aliquem proprio nomine no-

minare, appellare, dicere, nuncupare, compellare, vocare.

Chiamar Dio nelle cose avverse. In adversis Deum inclamare.

Chiamarsi contento. Acquiescere. Nihil ultra exigere. V. *Soddisfatto.*

Si chiama Pietro. Petrus vocatur, appellatur, nuncupatur, dicitur. Ei nomen est Petrus, Petri, Petro. Nomen Petri habet. Petri nomen illi inditum est. Petrum vocat.

Rispondere alla chiamata per rendersi al Nemico. Tympano, tubæ ad colloquium evocanti respondere. Carenti ad colloquium recinare, accinere, mutuo carmine respondere.

Chiantare. V. *Accoccare.*

Chiappare. V. *Carpire.*

Parla chiaramente. Dò conchiarezza. Planè, & apertè loquere. Apertè, palamque enuncia, quod est. Verbis utere dilucidis.

Egli spiega chiaramente i suoi sensi. Clarè, Dilucidè, Enucleatè, Exploratè, Planè, Perspicuè, Liquidò sua sensa expromit.

Chiarificare. Farchiario, liquido. Liqueorem diluere, eliquare, diffundere.

Chiarificare, per Render luminosa una cosa. Aliquid nitidum reddere, illustrare, exclarare. Alicui rei lucem asferre, fulgorem addere, splendorem inducere.

Chiarificare, per Trar di dubbio uno. Aliquem certum facere. Alicui dubitationem adimere. V. *Dubbio.*

Chiarire. Risplendere, divenir chiaro. Splendore. Resplendere. Fulgere. Coruscare. Splendorem odere, mittere, vibrare. Splendore micare, fulgere, vibrare.

Chiarire, e Chiarare, per Cavar dal dubbio. V. *Dubbio.*

Chiarire, per Scapinare, levar l'ostinazione ad uno. Alicujus pertinaciam infringere, edomare, contundere.

Chiarirsi. Accorgersi, avvedersi. V. *Accorgersi.* V. *Avvedersi.*

E' chiaro, manifesto, evidente. Patet, Constat. Liqueat. Perspicuum est. Omnibus in promptu est. Clarum est. Luculentius est. Minimè dubium est.

Mettere in chiaro, o spiegare, spianare una cosa. Rem dilucidare, enodare, explicare, enucleare, illustrare, in lucem proferre. Lumen alicui rei asferre, adhibere. Aliquid in

medio ponere. Planum aliquid facere. Dilucidè aliquid explicare. In propasulo aliquid collocare.

Qui è chiaro, non v'è oscurità. Hic clarè lucet. Hoc loco probè lucet. Hic est lucis affatim. Luminis est hic plurimum.

Chiavare. Da chiave. Consecrare una cosa. Aliquid clavo figere; clavis affigere, offigere.

Chiavare, per Ferire, trasfigere. Configere, Transfodere aliquem. V. Ferire.

Chiavare. Da chiave. Serrare a chiave, o con la chiave una cosa. Aliquid claudere, occludere.

Contrasare la chiave. Clavem adulterare.

Chiavellare. Consecrare. V. Inchiodare.

Chiavicare. Incavigliare. V. Incavigliare.

Mettere il chiavistello, o catenaccio alla porta. Foribus pessulum obdere. Pessulo forem occludere. Obice januam obferare, obfirmare, præcludere. V. Porta.

Rodere i chiavistelli. Essere in cellera feramente. Frænum mordere. Labra comedere. V. Cellera.

Chicchirillare. Far baio scherzare in ciarlando. Blaterare. Deblaterare. Garrire. Nugari. Effusè & inconsideranter loqui.

Chiedere. Ricercar altri. V. Dimandare.

Andare in abito da Chierico. Clericali habiu uti. Clericalem habitum sibi induere. Vestire se habitu clericali. Clericalem habitum deferre.

Si è fatto Chierico. Tonsura initiatus est, inauguratus est. Sacro ritu tonsus est ei caput.

Consacrare una Chiesa. Templum sacris initiare. Templum dicare, inaugurare. Deo templum solumque instituere.

Fabbricare una Chiesa. Templum excitare, construere, facere. V. Fabbricare.

Fare, Visitar le sette Chiese di Roma. Septem Urbis templa obire. V. Stazioni.

Profanare una Chiesa. Templum exaugurare, prophanare; prophanum facere, pollinere. Templum polluerè, & violare.

Chinare. Pigiare in basso. V. Pigiare. Chinare il capo, per Acconsentire alle domande senza rispondere. V. Acconsentire.

Chinare il capo per baciare la mano ad uno. Cervicem ad alicujus manus osculum detorquere, demittere, inclinare.

Chinare il capo per ricevere uno. Coram aliquo caput & corpus acclinare, proclinare, inclinare reverentiæ causâ. Alicui corpus summittere, venerationis adhibendæ gratia.

Chinar le spalle. Sottoporsi, e comportare con pazienza. V. Sopportare.

China. V. Cavallo, che va di portante.

Andar di China, di portante. Tolum ire. Gradario incessu ferri, vehi, invehì, agi, ingredi, inferri. Tolum ario incessu, vel, ingressu incedere. Pedes glomerare in numerosum gradum. Molliori gressu pedes glomerare. Numeroso gressu crura colligere. Inflexo in numeroso motu pedes cogere.

Insegnare ad un Cavallo il passo della China, l'andar di portante. Pullum gradariam palæstram edocere; tolutaria disciplina imbuerè; numeroso gradu erudire; tolutario incessu instituere.

Chioccare. Voce bassa. Dare altrui delle buffe. V. Battere.

Chiocciare. Crocchiare. Voce della Chioccia. Glocire. Glocitare.

Cavare un chiodo. Clavum refigere, avellere, revellere.

Cavare un chiodo ribastuto. Extremum clavi emarginare. Extremi clavi marginem deterere, detergere.

Mettere, piantar un chiodo in un muro. Clavum figere, defigere, infigere in pariete.

Piantare il chiodo. Determinare. Ho piantato un chiodo. Ho determinato. V. Determinare.

Chiama. V. Zazzera.

Chiosare. Interpretare, dichiarare. V. Dichiarare. Interpretare.

Chiosare. Loggia intorno a' Cortili de' Conventi. Hoc Perystylum, ii. Atrium. ii. Cavedium, ii. Impluvium, ii. Compluvium, ii. Cavum ædium. Hæc Andronitis, dis.

Chiovare, Dicci del fare, inferrando le Bestie da soma. loro chiovature. V. Inchiodare.

Haver la Chiragra, gotta delle mani.
Ex manibus laborare. Manuum doloribus affici. Chiragra laborare. Articulorum dolores habere. Manuum arthritide laborare, affici, angere, vexari. Chiragicum, vel, Arthriticum esse. Manibus chiragrosisse.

Chisciare. Sarchiellare, leggiamente sarchiare. Leviter sarrire.

Chindere. Serrare una cosa dentro ad un' altra, o ad un luogo. Quidpiam aliqua re, vel, in aliqua re, vel, alicui rei, seu loco, vel, in aliquam rem, seu locum includere, condere. Aliquid deponere, ingerere, collocare.

Chindere gl'occhi a che che sia. Non considerarlo, non stimarlo. V. Stimare.

Chindere gl'occhi. Morire. V. Morire.

Chindere, per Nascondere. V. Nascondere.

Chindere, per Attraversare la strada all' inimico. Hostem intercludere, circumcludere, circumvenire, circumdare, circumvallare; tenere inclusum, vel, interspectum. Hosti omnes aditus intercludere. Hostem aditu intercludere, excludere, prohibere.

Chindere, per Serrare circondando un luogo. Locum parietibus cingere, circumdare, circumcludere, circumcludere, circumcingere, sepire, obsepire, munire, instruere, claudere, circumsepire, praeingere. Murum loco circumducere, circumdare.

Chindere, per Serrare, raccogliendo, e restringendo molte cose in una disputa. Multa capita, unius disputationis finibus comprehendere, concludere, amplecti, includere, coercere.

Chindere, per Serrare le fila d'un Battaglione. Struati agnibus ordines densare, stipare, premere. Densatis ordinibus aciem cogere. Ordines densius struere, pressius instruere.

Chindere, per Serrare stringendo una cosa. Aliquid stringere, restringere, adstringere, constringere, premere, comprimere.

Chindere, per Serrare, restringere l'inimico, seguitandolo. Hosti acius instare. Hostem angustius urgere; in angustias redigere, adigere; angustius claudere, in angustum deducere. Hosti, adacto in angustias, instare.

Ciabbattare; V. Acciabbattare,

Ciacciare. Scherzare, burlare, far bagatelle, chiacchiarare. Garrire. Fabulari. Garrulum, Loquacem esse. Nunquam tacere. Nullum dicendi finem facere. Plus loqui, quam facit, quam deceat; quam decens, conveniens sit. Verbis ineptis strepere. Verba absque limite fundere. Blaterare. Cornicari. Iuvaniter verba fundere, funditare, effutire.

Ciaramellare.) V. Ciacciare.

Ciarlare.)

Ciarlatano. Hic Circulator, ris, Præstigator, is. Ludio, nis. Ludius, il. Ad populum blaterans. Popularis blatero.

Ciarlatano. Cantabanco, e Saltambanco, ingannatore, lusingante. Fraudulentus palpator. Versipellis adulator. Veteratoris assentator. Fallax lenocinii artifex. Captator doloso lenocinio mulcens.

Ciarlatore. Loquaculus. Garrulus. Loquax. Nugax. Verbofus. Perenni, & profuente loquacitate homo. Homo multus in loquendo. Nugator. Locutulejus. Vaniloquus. Linguax. Blatero, nis.

Ciarlare da Ciarlatano. Verborum præstigiæ. Captiosum lenocinium. Fraudulenta delinitio. Veteratoris blanditiæ. Versipelle, ac dolosum blandimentum. Insidiosum delinimentum.

Frenar le ciarle d'uno. Libertius loquenti os obstruere, obducere, occludere. Alicujus projectiorem loquacitatem frangere, opprimere, comprimere, reprimere, retundere, coercere.

Ciappare. Operare con prestezza, ma senza veruna diligenza. V. Acciabbattare.

Ciappare, per Ciaramellare. V. Ciacciare.

Ciavariare. V. Titubare.

Cibare. Dare il cibo, nutrire alcuno. Aliquem pascere, cibare. Cibus altcul præbere, inferre. Cibo aliquem reficere.

Cibarfi. Cibus capere, sumere. Vesci. Cibo se reficere, se recreare. Cibus adhibere. Corpus curare. Cibari, Pasci.

Cibo appetitoso. Cibus illecebrofus, elens appetentiam, illex edendi, Esca appétitionem irritans, acuens.

Cibo brusco. Cibus acris, vel, acris gustu mordens.

Cibo delicato. V. Delicato.

Digerire il cibo. Cibus concoquere, percoquere, excoquere, coquere.

Levare il cibo ad uno. Alicui cibum subducere, subtrahere, auferre, eripere.

Masticare il cibo. Cibus conficere, perficere.

Salare il cibo. Cibus sale, vel, Cibus sale aspergere.

Cicalare. V. Cianciare.

Cicalare, per Raccontare. V. Raccontare.

Operare alla cieca, inconsideratamente. Aliquid temere facere. Imprudenter ad aliquid ferri. Inexplorato, In explorato, Inexplorata re, Non periclitato ante negotio, Andabatarum more, Cæcum in morem aliquid facere, agere, operari, exequi.

Ciecare. V. Acciecare.

Diventir cieco. Cæcitatem contrahere. Oculorum lumina perdere, amittere. Oculorum sensu capi, destitui. Oculis capi.

E' cieco. Est cæcus, orbis oculis; luminibus captus, privatus. Oculis minimè uti potest. Sine visu est. Rerum species minimè potest inspicere, Intueri, cernere, oculis lustrare. Oculorum sensu caret. Luminum, vel, Oculorum est expertus, exorsus.

Fare il verso de' Ciechi. Cæcultare.

Illuminare un Cieco. Visum cæco restituere, reddere. Cæcum cæcitate liberare, à cæcitate vendicare.

Stare a Cielo scoperto. Esse sub dio. Sub dio agere. In loco subdiali degere, morari.

Cifolare. V. Sibilare.

Dichiarare una cifra, o ciffra, ovvero Zifra, o Ziffera. Literarum, vel, Scriptorum notas exponere, explanare, explicare, aperire, enodare, enucleare. Scribendi latebram aperire. Literas notis occultis exarare, explicare.

Scrivere in cifra. Per notas arcanas, vel, occultas; Per ignotos vulgo characteres; Per scribendi latebras; Per literas singulares scribere, conscribere, epistolas exarare.

Cignere. V. Cingere.

Cigolare. Lo stridore de' ferramenti, o legnami fregati insieme. Strepere. Gemere.

Cimare. Levare la cima al pannello. Summum panno villum demere, tondere.

Cimentare. V. Esperimentare.

Cimentarsi. Porfi al cemento, andare a pericolo. V. Andare.

Cimiero dell'Armedella Famiglia. Accessio parma gentilitiæ fastigiaria. Appendix gentilitii scuti coronaria. Additamentum fastigii scutarii.

Ornare il cimiero dell'elmetto di piume. Scutarium cassidem apice coronare, vel, plumea coronide absolvere. Tesserae galeæ conum plumatili acrostolo fastigiare, vel, plumario acroterio coronare.

Cincischiare, da Cincischio. Tagliar malamente con forbici, &c. Lancinare aliquid. V. Tagliare.

Cincischiare. Operar lentamente. V. Operar freddamente.

Cignere, e Cingere. Legare il vestimento nel mezzo della persona. Vestem accingere, succingere. Zona cingere. Cinctum alicui inducere.

Cinger la spada. Se gladio cingere, accingere. succingere, aptare. Latu ense cingere, ferro succingere. Ensem lateri accommodare, vel, ad latu.

Cingere, per Circondare. V. Chindere, per Serrare circondando.

Il tale me l'ha cinta, me l'ha fatta. Ille inanticulatus est mihi.

Cinghiare. Cingere una Bestia. Belvam cingula substringere. Bestiæ cingulam substringere. Bestiæ ephippium cingula adstringere, firmare. Lorea habena belvam succingere. Loramenti ephippium equo adstringere.

Cinguettare. Il parlare de' Fanciulli, quando cominciano a parlare. V. Battettare.

Cioncare. Bere scienciamente. V. Bere assai.

Cioncare, per Trancare, rompere. V. Rompere. Trancare.

Ciondolare. Penzolare. Pendere. Suspensum esse.

Ciottare. Flagellare. Frustrare. V. Flagellare. Frustrare.

Ciottolare. Lapidare. V. Lapidare.

Circulari, e *Circulari*. *Velgerfi intorno*, girare attorno. V. *Andare intorno*.

Circuncidere, e *Circuncidere* uno. Aliquem circuncidere, circumsecare, amputare. Alicui praputium præcidere.

Circundare. *Chindare*, e *stringere*. V. *Chindere*.

Circonferenza. *Linea*, che termina la figura circolare. Hæc Peripheria, æ. Circumferentia, æ. Linearis circulus. Orbicularis ambitus, vel, circuitus. Orbis circuitio, complexio, complexus. Circuli, vel, Orbis extremitas, vel, summum.

Circoncingere. V. *Chindere* circon dando.

Circonflattere. V. *Piegare*.

Circonfulgere. *Risplendere* attorno. Circumfulgere.

Circonscrivere. *Limitare*, terminare. V. *Limitare*.

Circonscrivore. *Abbracciare*, e *circundare*. V. *Abbracciare*, *circundare*.

Circonscrivere, per *Definire*. V. *Definire*.

Circospetto. *Accerto*, *caute*. Circumspexus, Prudens, Sagax, Cautus, Consideratus, Providus.

Circuire. *Circundare*. V. *Chindere*.

Circumstanz, e *Circostanza*. Hoc Adjunctum, i. Attributum, i. Accidens, tis. Hæc Peristasis, sis. Res adjuncta. Res cum re adjuncta. Res rem circumstans. Rei certus habitus, vel, certa quædam conditio. Quod rei, vel, negotio adjunctum est.

Citare uno in Giudizio. Aliquem in iudicium citare, vocare; in jus appellare; ad Magistratum vocare. Alicui diem dicere. Aliquem in jus condicere. Vadimonium stennuare, addicere, indicere alicui. Aliquem vadimonio laceffere; in iudicium adducere.

Citare uno a comparire per causa criminali. In crimen aliquem vocare, appellare. Inter reos aliquem referre.

Citare uno a comparire. Vadari hominem. Vadari reum. Alicujus capiti vadimonium impingere. Diem capitale reo dicere. Reum præsentem sistendum vadari.

Citare, per *Allegare*. V. *Allegare*.

Citare, per *Incitare*, *insigare*. V. *Inostare*. *Insigare*.

Citare, per *Notificare*. V. *Significare*.

Citareolare. V. *Ceterare*.

Città ben regolata. Urbs bene instituta, morata; optimis legibus constituta; optimis institutis temperata. Urbs, in qua leges vigent, florent.

Città data in ostaggio. Urbs obses, vel, data in obfides, vel, loco obsidum permessa, vel, tradita nomine prædum. Oppidum pignoratitia fidel.

Città data in preda a' Soldati. Urbs præda exposita, vel, militi in prædam permessa.

Città mal regolata. Urbs malè morata, temperata malè; in qua nullus viget ordo; in qua perturbata, confusæque jacent omnia.

Città mercantile. Emporium, ii. Venalium mercatio florens oppidum. Urbs nundinarius commodis clara, & nobilis.

Città popolata. Urbs civibus affluens, copiosa, referta.

Città quieta, e *libera*. Urbs otio ingenuo, & aurea libertate florens.

Città spianata affatto. Urbs solo æquata, excisa funditus, planam ad humum deleta. Complanatum oppidum.

Città spopolata. Urbs à civibus nuda, vidua, destituta, exuta.

Accordarsi col Nemico per dargli in mano la Città. Cum hoste de urbis proditione convenire, vel, se ei urbem proditurum.

Chiamar Parrofa d'una Città. Tubæ tympanive signo ad colloquium obfessos evocare. Præsidium militum ad arcis deditionem vocare. Denunciare præditiis, ni se dedant, ipsos ultimarum esse passuros.

Circundar di fossa una Città. Urbem vallare; fossa cingere, sepire, obsepire, præcingere, circumdare. V. *Chindere*. *Fosso*.

Conservare una Città. Urbis salutem retinere.

Far d'un Castello una Città. Urbis jure oppidum donare. Oppidum ad urbis titulum evehere, efferre, extollere.

Ho sottomesso quella Città. Illam urbem subegi, atque in ditionem nostram redegi; sub nostram potestatem subjeci, submissi; nostro imperio submissi, subdidi, subjeci. Urbs illa labore nostro, sub nostrum imperium, ditionemque cecidit.

M'ha fatto ritornare in Città. Me urbis compotem fecit.

Prendere una Città. Urbem occupare, expugnare, recipere. Urbem imperio ac potestati suæ subijcere. Urbe, vel, Urbis, vel, Urbem potiri, V. *Impadronirsi*.

Prendere una Città al primo assalto. Urbem primo impetu capere; uno aditu, atque adventu occupare; repentino impetu, de repente, ac primo congressu capere.

Prendere una Città per forza. Urbem invadere, expugnare, capere; in suam potestatem redigere, reducere.

Prendere una Città per mezzo della fame. Urbem fame domare, subijcere.

Questa Città è Repubblica. Hæc urbs liberi juris est.

Questa Città gira tre miglia. Hujus urbis ambitus per tria millia passuum, vel, per ter mille passus extenditur.

Rendere una Città. Urbem obsidentibus dedere, deditione tradere; obsidentium potestati permittere, hostibus in deditionem concedere. Urbis deditionem facere.

Spopolare una Città. Civibus urbem nudare, viduare, exhaurire, exinanire. Solitudinem urbi inferre. Urbis vastitatem asserre. Urbem depopulari.

Stringer d'assedio una Città. Urbem circumcludere, circumsepire, circumcingere, circumvallare, obvallare. Circumseptum munitionibus. Interclusum præsidis locum tenere. Alicui urbi omnes aditus intercludere. Præsidis, militibus circumjectis aditus omnes ad urbem præcludere.

Vestevagliare. Prevvedere di vestevaglie una Città. Arcem annona instruere, commearum munire. Commearum in urbem invehere.

Acquistar la Cittadinanza. Civitatem adipisci, consequi, obtinere.

Dar la Cittadinanza ad uno. Alicui civitatem dare, impertire, largiri. Aliquem in civitatem adsciscere, adscribere, recipere, suscipere; in civem adoptare, cooptare, adsciscere, referre, allegere; civitati, vel, in civitatem, vel, in civitate adscribere; civitate donare, impertiri, Alicui

jus indigenæ tribuere, prærogativam conferre.

Levare ad una la Cittadinanza. Civitatem alicui adimere, eripere. Civitate alicum orbare, nudare, spoliare, exuere.

Cittadinare. Mettere abitatori nella Città. V. *Popolare*.

Esser buen Cittadino. Bonum civem agere. Bonum civem se præbere, se præstare. Boni civis partes tueri, sustinere, agere, exequi. Boni civis officio satisfacere. Ea præstare, quæ bono civi conveniunt, bonum civem decent, ad bonum civem spectant.

Civanzare. Civiro, prevvedere. V. *Prevvedere*.

Civanzare, per Profitare, guadagnare. V. *Guadagnare. Profitare*.

Vcellar cen la Civetta. Per noctuam aucupari.

Civettare una Fanciulla. Cediarla più per vanità, che per amore. Puellæ gratiam, aliudve studiosius captare, aucupari, prensare, venari.

Cinffare. Pigliar per forza, detto dalla buona presa, che si fa nel pigliar pe' capelli. Aliquem impetu, ac de subito corripere. Repentinò, ac vi prehendere, comprehendere, occupare. Alicui manum repentinò lujicere.

Tener la Fortuna pel cinffetto. haverla favorevole. V. *Fertuna*.

Cinfolare. Sibilare. Sibilum edere, emitte.

Divenir civile, di costumi nobili. Rusticitatem deponere. Rusticitate se exuere, se exonerare. Humanitatem, urbanitatemque acquirere. Urbanam morum elegantiam imbibere, haurire, suscipere.

Render uno civile, ben costumato. Aliquem ab agresti vita, moribusque ad urbanitatem, humanitatemque traducere. Aliquem ab inurbana, agrestique indole ad civilem vitam cultum transferre. Aliquem ad urbanam morum elegantiam instituere.

Civilmente. Civiliter. Urbanè. Comiter. Humaniter. Scitè. Eleganter, Urbanarim.

Civilità, e Civiltà. Hæc Urbanitas, tis. Civilis morum comitas, elegantiaque. Urbanis agendi mos. Civilis, & elegantis moris humanitas, Communis vita scitz urbanitas,

tas, & elegantia. Humanus civilisque cultus.

Accogliere uno con civiltà. Aliquem humanissimè accipere, adhibere, recipere. Humanitatem summam erga aliquem adhibere. Urbanitate singulari in aliquem uti.

Civire. V. *Provvedere.*

Cinmare, per Dare ad intendere. V. *Dare ad intendere.*

C L

Claustro. V. *Chioffro.*

Desidera esser vostro Clientolo. Clientis cupit esse. Intua fide, & clientela esse vult. Conferre sc in fidem, & clientelam tuam opat.

C O

Coadjuvare. *Ajutare insieme.* Simul opem ferre. auxiliari, opitulari alicui.

Coadunare. V. *Adunare.*

Coagulare. V. *Rappigliare.*

Coartare. V. *Ristringere.*

Coccare. V. *Accoccare.*

Alzar la coda della veste. Syrma levare, allevare, elevare, sublevare, tollere, attollere, extollere, sustollere.

Far coda. *Andar dietro ad uno per corteggio.* V. *Corteggiare.*

Lisciar la coda. *Far le moine, dar la foja ad uno.* Aliquem ludere, illudere, ludificare, ludificari. V. *Burlare.*

Tagliar la coda ad un' Animale. Animal cauda mutilare, minuere, truncare, decurtare.

Codardo. Vilo, pusillanimo, poltro ne. Ignavus. Socors. Segnis. Iners. Timidus. Effeminatus. Qui est animo imbecillo, ac demisso, abjecto, debilitato, angusto, fraço.

Codiare. *Andare dietro ad uno offerendolo, senza che se n'accorga.* Aliquem observare, animadvertere simulatè.

Codiare. *Dice delle donne, che volentieri vanno fuori di casa, in qua, in la, senza bisogno.* Oberrare. Vagari. Evagari. Discorrere. Errare.

Cogliere, e Corre. Lo spiccare fiori, &c. Flores carpere, legere, delibare, colligere, cogere, decerpere. V. *Frutte.*

Cogliere freddo. *Patir freddo.* Frigere. A frigore laborare.

Cogliere il cambio. V. *Abbagliarsi.*

Cogliere, per Acchiappare uno. Aliquem occupare, offendere, deprehendere.

Cogliere, per Avvenire, incontrare, accadere. V. *Avvenire.*

Cogliere, per Colpir nel sogno. V. *Bersaglio.*

Cogliere, per Far chesia per l'appunto una cosa. Examussim aliquid perficere. V. *Compiro.* *Perfezionare.*

Cogliere, per Ferire. V. *Ferire.*

Cogliere, per Marzare la ferita. Suppurare.

Cogliere, per Prendere una cosa. Aliquid arripere, capere, corripere.

Cogliere, per Prendere animo, possesso, autorità sopra uno. V. *Autorità.*

Cogliere, per Raccogliere, e ragunare. V. *Adunare.*

Cogliere, per Trovar cagione. V. *Incolpare.*

Cogliere, per Vaire, concordare. V. *Concordare.*

Cognominare. Per soprannome ad uno. Aliquem cognominare, cognomine appellare, afficere. Alicui cognomen iudere, imponere.

Cognoscere. V. *Conoscere.*

Colare. *Far passare una cosa liquida in panno.* Aliquid colare, percolare; colo deliquare, defecare, cliquare. Linteo liquorem colare.

Colare, per Fondere. V. *Fondere.*

Colare. *Fondere, dissipare.* V. *Dissipare.*

Colare, per Gocciolare. V. *Diffillare.*

Colcare. *Coricarfi.* V. *Coricare.*

Far colazione la mattina. Jentare. Cibum matutinum, vel, jentaculum, vel, prandiolum. vel, prandiculum sumere.

Far colazione la sera del digiuno. Jejunii cœnulam sumere. Esuriale cœnaculum sumere. Jejunii die commessantiuncula se reficere.

Levar la collana dal collo. Torquem, vel, Monile sibi detrahare. Se torque exuere, nudare, spoliare.

Metter la collana al collo. Torquem induere; sibi in collum imponere.

Collare. *Tormentare con fune.* V. *Corda.*

Collare, per Mandar giù con fune. Fune demittere aliquid.

Collare, per Tirar su. Tollere. Efferre aliquid.

Collegare : Far lega . V. Lega .
Collegiare . Consultare de' Medici .
Collegium facere . V. Consultare .

Andare in collera , o in collera . Iracundia indulgere . Ira frana laxare , habenas remittere . Ira fervire .

Andare in collera contro uno . In aliquem ardere , efferri , moveri , iracundia incitari ; dolore , & ira ardere ; iracundia , & stomacho exardescere . In aliquem accendi , dolore efferri , corripì , eripi , abduci . Alicui irasci , & succensere . Stomacho , iracundiaque in aliquem effervesce . Iram in aliquem colligere , contrahere , convertere . Ad iracundiam inquepiam adduci . Alicujus , vel , In aliquem , vel , Cum aliquo stomachari .

Andare in collera per una parolina . Levi injuriæ verbo irritari . moveri . De nihilo , vel , Levi de causa irasci ; ira concitari , commoveri .

Andare in collera senza proposito . Irasceri nullo argumento , nulla de causa , siue causa . extra rem , abs re , immerito , nulla præbita causa , nullo oblato argumento .

Esser severamente in collera . Vehementer irasci . Iracundia corripì , concitari , commoveri , exardescere , exardere , flagrare , ardere , periculum esse . Iratumere , furere . Iras plumbeas gerere .

Far andare in collera uno . Alicui stomachum movere , facere ; bilem cingere , commovere , concitare . Aliquem irritare , ad iracundiam concitare . Alicujus iram provocare , excitare , lacerare ; animum exasperare . Alicui molestiam creare , exhibere , aspergere , asferre , facessere . Alicui dolorem inurere , commovere ; acerbicatem asferre , exhibere ; negotium facessere . Alicui gravem & molestum esse . Quempiam molestia , & dolore afficere ; animo vehementius commovere . Alicujus iracundiam incendere , elere , irritare . Ad iram aliquem incendere , inflammare , incitare , impellere , accendere .

Frenar la collera . Iram sedare , tenere , minuire , permulcere , remittere , reprimere , vincere , cohibere , comprimere , sustinere , coercere , moderari , extinguere , opprimere , delere . obterere , conterere . V. Moderare ,

Lasriar si trasportar dalla collera fuori del dovere . Dolore efferri , & iracundia longius digredi , quàm decet .

Mitigar la collera d'uno . Alicujus iram levire , placare , mitigare , delinire , sedare , extinguere .

Mostrar si in collera contro uno . Aliquem corvis oculis aspicere .

Passar la collera . Iram confedere , concidere , conquiescere , remittere , deserbescere , deservire .

Sbuffar per collera . Iram , vel , Iras proflare , effundere . Ira turgere , tumere ; inflatum esse , tumidum esse .

Va in collera per ogni cosa . Omnia stomachatur . Quælibet res ei stomachum movet . Injucunda ei sunt omnia .

Voi siete sempre in collera . Nunquam non es iratus , ira affectus , dolore commotus . Semper es dolens iracundia . Nunquam iram deseris , iravacas , placido es animo .

Vomitare la collera contro uno . Stomachum in aliquem erumpere , evomere , effundere , exercere ; acerbicatis virus evomere , egerere , profundere .

E' humo collerico . Irritabilis homo est ; natura iracundus ; pronus ad iram . Ad iram ille facile labitur . Præceps ingenio est ad iracundiam . Facile movetur iracundia . Levi de causa inflammatur ira . Exandescit , irascitur de nihilo . Ira deditus est . Proclivis , Propensus , Inclinator est ad iram . Furor illum facile invadit . Animo molli est ad offensionem accipiendam . Vir est perfervidus , animo perfervido , animi commotioris . Ad iram est commotior , ad commotionem pronior . V. Dispettoso .

Cader di collo ad uno . Venir in disgrazia . V. Disgrazia .

Far allungare il collo ad uno , e farlo aspettare assai a mangiare . Alicui prandium protendere , protrahere , procrastinare . V. Differire .

Frendere uno per il collo . Quempiam jugulo apprehendere , faucibus comprehendere . In alicujus collum manum injicere . Cujusdam fauces occupare . Alterius collo manum immittere .

Rompere il collo . Cadendo restar oppresso . Casu opprimi . In casum abire ,

Rompere il collo per metaf. ad uno. Dicesi, quando da buon stato in poco tempo precipita in cattivo. V. *Povero*.

Tagliare il collo ad uno. Reo cervicem amputare, præcidere, præscindere. Reum securi ferire, percutere.

Tirare il collo a' Polli, &c. Ammaz-zare. V. *Uccidere*.

Vuole metterci il piede sul collo. Opprimere nos vult. Vim nobis inferre conatur. Subjicere sibi nos cupit. Dominatum in nos exercere, vel, Dominationem in nos habere tentat. V. *Padrone*.

Collocare. Porre in un luogo, accommodare. V. *Accommodare*.

Colmare. Empir la misura, lo staio di grano, farlo traboccante. Modium frumento explere ad cumulum; complere, cumulare. Immissum modio triticum exaggerare.

Colmare uno di Beni, o di Presenti. Aliquem bonis, ac muneribus cumulare; beneficiis ornare, atque instruere. Bona in aliquem cumulare congerere. Alicui munera cumulatis-fime largiri.

Colmare. Empirfi. Exundare, Redundare.

Arrivare al colmo de' desiderj. Votorum apicem attingere, Votorum summam assequi, adipisci.

Arrivare al colmo de' l'onori. Ad supremum dignitatis fastigium, Ad honoris culmen evehi. Altissimum dignitati sgradum conscendere, obtinere, assequi, adipisci. In altissimo dignitatis gradu collocari, locari.

Haver colmo il sacco d'iniquità. Omni flagitiorum genere coopertum esse.

Mettere una colonna su'l piedestallo. Columnam in stylobata statuere, locare, collocare, ponere, constituere.

Colorare, e Colorire. Dar colore ad una cosa. Alicui rei colorem inducere indere, illinere. Aliquid colorare. Coloribus imbuere, pingere, tingere aliquid.

Colorar fintamente una cosa. Rei alicui alienam speciem obtendere, prætere, prætexere, inducere.

Colorare una bugia. Mendacio speciem veri affingere. Similitudine quadam veri mendacium fucare.

Colorarsi. Pigliar colore. Colorem ducere, trahere. Colorari. Colorari effici.

Mutar colore. Colorem variare, mu-

tare, permutare, commutare. In varios colorestransire, abire.

Questo ha colore di vino, &c. Hoc vini, &c. colorem reddit.

Sotto colore. V. *Pretesto*.

Addossarsi la colpa. V. *Addossarsi*.

Chiamarsi in colpa. V. *Accusarsi*.

Esser convinto di colpa. In aliquo crimine palam esse, teneri.

Punire una colpa. Culpam pœnis redimere.

Rendersi in colpa. V. *Accusarsi*.

Reversciar la colpa addosso ad un' altro.

In alium culpam conferre, conjicere, transferre, derivare, trajicere, vertere, convertere, asferre, inferre, emoliri, detorquere, rejicere. Alicui culpam adscribere, scribere, attribuire, dare, vertere, tribuere, imputare. Aliquem culpæ reum facere.

Scancellare la colpa. Culpā redimere.

Colpare. Peccare. V. *Peccare*.

Colpare, Accusare. V. *Accusare*.

Colpeggiare. Dar colpi. V. *Ferire*.

Colpevole. Reus, a, um. Culpæ reus. Nocens, tis. Sotis, tis. Culpæ conscius. Crimine obstrictus, devinctus, constriatus, obligatus. Culpæ obnoxius.

Non son colpevole. Culpā vaco. Sum extra culpam. A culpa absūm. Non sum in culpa, vel, in crimine. Sum innocens, innoxius, insons. Nulla culpa in me est, in me residet, mihi hæret. Culpæ non sum affinis, obnoxius.

Colpire. V. *Ferire*.

Colpire, per Rinscir felicemente in qualche cosa. Voci compotem fieri. V. *Avvenire, come si pensava*.

Colpo di punta. Ictus acuminatus, cuspidatus, mucronatus; punctum illatus, vibratus. Acuminis, Cuspidis, Mucronis ictus, us.

Colpo di taglio. Ictus cæsim illatus, vibratus. Aciæ ictus.

Colpo vano, falso. Ictus vanus, irritus, inanis, aberrans, deerans; in irritum recidens, ad irritum cadens.

Parare il colpo. Ictum repellere, avertere, amoliri, effugere, eludere, exire, declinare.

Ribattere il colpo. Ictum regerere.

Stare al colpo. Ictum sustinere.

Tirare un colpo in dardo. Jacere in incertum. Iq nullum scopum collimare, collimare. Temere nec destinnato tela mittere.

Voi farate un bel colpo, un gran che, se uscite sano, e salvo. Magnum effeceris, vel, Operæ pretium effeceris, vel, Magnum quid præstiteris, vel, Palmare facinus edideris, si salvus evades.

Agguazare il coltello. V. Agguazare.

Coltivare, o Cultivar la terra. Agros colere, exercere, arare. Terram colere; cultura exercere, subigere, molli- re; ad satum excipiendos excolere. Ag- ris culturam adhibere. V. Lavorare.

Coltivare, per Venerare. V. Venerare.

Coltrare. Lavorar la terra col coltro, sotto d'aratro, che taglia da una parte sola, e dall' altra ha un coltellaccio. Culstro terram secare.

Comandare. Imporro, commettere che si faccia. Jubere. Imperare. Edi- cere. Præcipere. V. Comandare. Co- mando. Ordinare.

Comanda niente V. S. Numquidnam jubes? Numquidvis?

Comanda con tanto garbo, che si fa a gara per obbedirgli. Tanta est ju- bentis humanitas, dignitasque; Ejus imperia sunt, tanta urbanitate, majo- ritateque condita; Tantam præfere in imperando dignitatem, ut certatim, vel, ut ad certamen usque ipsi pareat- ur.

Comandare ad uno, cho, &c. Allcui negotium dare, mandare, edicere, præcipere, injungere; in mandatis dare, decernere, imperare, jubere, ut &c.

Non mi potete comandar cosa alcuna. Nimia auctorità habete sopra di me. In me nullum tibi est, vel, nullum habes imperium, vel, imperii jus. Tibi, vel, Tuo imperio non subsum, non sum obnoxius. In, vel, Sub ditione, vel, potestate, jurisdictione, impe- rio tuo non sum.

Il Re m'ha comandato il pigliar l'ar- mi. Jussus sum à Rege arma capessere, capere. Jussit Rex. me arma capere. Rex edixit, ut caperem arma.

Comandare, per Accomandare, o rac- comandare. V. Raccomandare.

Accettare il comando d'uno. Alicujus imperium accipere, recipere, subire.

Fare. Eseguire il comando d'alcuno. Alicujus mandata, præcepta, edicta, imperia, jussa facere, exequi, perse- qui, conficere, perficere, exhaurire, digere, absolvere, obire, præstare;

efficere dare, efficere, explere, agere, curare. Alicujus jussis obtemperare, parere, obedire, obsequi, satisfacere.

Fare un comando ad uno d'obbedir sotto pena. Severè imperium inhibere contumaci. Inhibendo gravius impe- rio contumacem percellere. Interpo- sita sanctione, vel, Imperio pœna, vel, sanctione firmato, vel, sancito, obsequium indicere refractario.

Fare un comando in iscritto. Scripto edicere. Edicto scripto jubere. Edi- ctum scripto denunciare.

Fare un comando in virtù di santa ob- bedienza. Alicui mandatum imponere, committere, præcipere. Pro imperio, vel, potestate jubere.

Fare il comando per mezzo del bandi- tore. Præconis voce, vel, Apparitoris præconio quidpiam edicere.

Havere il comando di tutto l'Esercito. Exercitui cum imperio præesse. Exer- citum cum potestate obtinere, admi- nistrare, tenere. Supremam, vel, Prætoriam potestatem gerere in exer- citu. Exercitus habere imperium. Exercitui imperare, præsidem esse. Exercitus prætorem esse. Imperium habere in exercitum.

Il Re ha dato a colui il comando di questa Provincia. Illum Rex huic Pro- vincie cum imperio præposuit, præfecit. Ei Rex hujus Provincie dedit im- perium. Illum huic Provincie cum imperio administrandæ præposuit.

Io ho il comando di molti. In multos imperium habeo. Multis præsum. Multos ad voluntatem meam paratos habeo. In multos, vel, In multis do- minor. Multos habeo, quorum ope- ra, jure, potestate, arbitratu uti possum. V. Comandare.

Per comando del Re. Regis imperio. Ex Regis imperio, jussu, edicto. præcepto, mandato. Edicente, im- perante, jubente, mandante, præci- piente Rege. Ex Regis jussu.

Combaciare. Baciarsi insieme. V. Ba- ciarsi insieme.

Combaciare. Congiungere bene insieme legno con legno, pietra con pietra. Com- binare, Congiungere lignum cum ligno.

Combattere. Guerreggiare a corpo a corpo. Viritum dimicare. Colla- to pede inter se dimicare. Inter se gladiatorios concursus edere.

Gla-

Gladiis se se appetere , percutere .

Combattere a fronte dell' inimico . Ante signa cum hoste pugnare .

Combattere col nemico . Cum hoste pugnare , colluctari , conflictare , contendere ; in certamen descendere , venire ; praelio decertare , digladiari ; pugna certare , pugnam committere , certamen exercere . In hostem decertare , demicare , depugnare . Contra hostem summa vi , impetuque contendere . Prælium cum hoste tractare , gerere . V. Battaglia .

Combattere generosamente . Fortiter facere .

Combattere , per Contrastare . Contendere . V. Contendere .

Combattere , per Dar assalto . V. Assalire .

Combattere , per Travagliare . V. Travagliare .

In quel combattimento molti sono restati morti . In illa acie , pugna , praelio , conflictu , certamine , bello , congressu multi ceciderunt , occubuerunt , desiderati sunt , mortem optetierunt . Multos illa pugna sustulit .

Amo quello , come , a guisa , siccome fosse mio Fratello . Illum amo , juxta ac si , pariter ac si , perinde ac si , perinde atque si , non secus ac si , itaut si esset meus frater .

Comentar un libro . Scriptorem aliquem commentari , interpretari . Auditoris alicujus libros commentariis illustrare , explanare , exponere , explicare , exarare .

Cometa . Hic Cometa , z . Hic Cometes , z . Hic Cincinnata , Crinita , z . Sidus crinitum . Stella crinita , comans , comata , cincinnata .

Cominciar . Dar principio , avviare una cosa . Alicui rei initium asserere , conferre , dare . Aliquid instituire , incipere , ordiri , inchoare , occipere adoriri , aggredi , ingredi , exordiri . Alicujus rei initium facere , fundamenta jacere , initium instituire , ponere statuere .

Cominciar a correre . Cursum instituire .

Comincia a inviarsi il funerale . Funus procedit .

Cominciar bene una cosa . Alicujus rei initia benè ponere . Bonis initiiis aliquid exordiri . Benè aliquid incipere , Auspicato aliquid adoriri .

Cominciar da qualche cosa . Ab aliqua re exordiri ; initium ducere , petere ; exordium sumere ; principium constituire , capere ; primordium , initium facere , repetere , trahere . Ad caput aliquid revocare .

Cominciare i Giuochi . Ludos committere .

Cominciare il conto da se . A se numerare .

Cominciar male . Malè alicujus rei initia jacere . Malis exordiis aliquid exordiri . Inauspicato aliquid instituire .

Tu hai bene cominciato . Benè habent tibi principia . Ter .

Voi appena havete cominciato la composizione . Vix pcincipia tuæ compositionis apparent . Vix ultra principia compositionis processisti . Adhuc in compositionis exordiis es . Vix compositionem instituisisti , &c .

Cosa cominciata , e non finita . Res inchoata , sed nondum peracta . Res affecta , sed nondum perfecta . Res cœpta , sed non perpetrata .

Rappresentare una Commedia . Fabulam dare .

Vdir una Commedia . Mimos communis spectare . Comœdiæ adesse , interesse .

Commemorare . Ridurre a memoria . V. Memoria . Mentovare .

Commendare . Lodare , approvare . V. Approvare . Lodare .

Commendare , per Raccomandare . V. Raccomandare .

Commensurare . Misurare insieme ; paragonare l'uno con l'altro . V. Paragonare .

La Virtù non ha commercio col Piacer . Voluptas nullum habet cum virtute commercium , usum . Virtuti cum voluptate nullus intercedit usus . Probos inter , & voluptati deditos coalescere nulla potest consuetudo , nullum consortium .

Commettere , per Imporre , comandare . V. Comandare .

Commettere , per Congiungere , incastrare . V. Incastrare .

Commettere , per Dare in custodia . V. Custodia .

Commettere , per Far errore , male . V. Errore .

Commettere , per Pattovire . V. Patteggiare .

Commettere, per Rimettere ad altri.
V. Rimettere.
Commettere, per Seminare discordia.
V. Discordia.
Commischiare. Mischiare, mescolare.
V. Confondere.
Commisurare. Commensurare. V. Paragonare.

Commovere. Muovere l'altrui affetto.
Alicuius animum movere, commovere, concitare conciere. V. Affetto.

Commovere l'animo di quelli, che ci ascoltano.
Auditorum animos movere, commovere, excitare, concitare, afficere, inflammare.
In audientium animis motus ciere (a Cileo) concitare.
Aninil inotum afferre.

Commovere a compassione. V. Compassione.

Commutare. Mutare, o scambiare una cosa con un'altra. V. Mutare. Variare.
Comodare. V. Accomodare.

Comedino. Un poco dedito alle comodità del Corpo.
Pelliculæ curatorculus.
Suorum servulus comodorum.
Curandæ cuticulæ studiosus.

A vostro comodo. Tuo comodo.
Cum tibi commodum erit. Quod tuo commodo fiat. Quod sine ulla tua molestia, vel, incommodo fiat.

Darcomodo ad uno di far una cosa.
Alicui cuiusdam rei faciendæ ansam, commodum, commoditatem, locum præbere, dare, concedere, tribuere; aditum aperire.

Huomo molto comodo, che ha molto comodità in casa.
Vir ab re domestica instructus. A copiis & facultatibus paratus.
A re familiarifelix.
Circumfluens omnibus copiis, & in rerum omnium abundantia vivens.
Benè de rebus domesticis constitutus.

Fuggir la compagnia degl'huomini.
Societatem, consociationem, communionem, congressum hominum fugere, devitare, declinare. Hominum aspectum, lucemque fugere.

La compagnia di mio Fratello mi piace.
Libentissimè Fratris mei consuetudine utor.
Fratris mei consuetudo voluptatem mihi maximam parit.
Nusquam sum libentius, quàm ibi, ubi est Frater meus.

Sta sempre in mia compagnia.
A latere meo nunquam discedit.
Affixus mihi semper est.
Hæret mihi perpetuus comes.
Meo semper hæ-

ret lateri. Assiduus mecum est.

Dobbiamo fuggir la compagnia castiva.
Cum improbis hominibus societas coeunda non est.
Se in perditorum hominum societatem dare turpe est.
Dedecet se conjugere cum scelestis hominibus; se socium adungere ad homines perditos; illos sequi; se illis comitem præbere.

Fuggir le compagnie cattive.
Nefarios cætus effugere.
Ab improborum hominum consuetudine refugere.
Cum improbis non jungere, non intrare societatem.
Improborum consortium deferere.
Ab illorum congressu, societate recedere.
Illorum consuetudinem exhorrere, commercium perhorrescere.
A sociis malis se abstrahere, se disjungere, se amovere, se segregare.
Ab improbis sociis digredi, desiscere, demigrare, facessere.

Compagnia, per Numero di Soldati.
V. Soldati.

Farsi compagno di uno.
Societatem cum aliquo constare, intrare.
Aliquem sibi socium adungere; in societatem sibi assumere.

Pervergogna non sono più compagne di colui.
Pudor mihi illius consuetudinem clausit.

Prender uno per compagno dell'Imperio.
Assumere, Cooptare sibi aliquem Imperii socium.
Quempiam Imperii participem efficere.
Aliquem in societatem Imperii adsciscere.

Esser buon Compagno, buon Compagnone, huomo gioviale, e piacevole.
Omnium rerum, & horarum hominem esse.
Animum genialem, vel, Indolem, vel, Ingenium geniale habere.
Voluptarium hominem esse.
Hominem esse ingenii parati ad omne ludicrum.

Povero Compagno. Huomo da niente.
V. Huomo.

Comparare. Paragonare, assomigliare.
V. Paragonare.

Comparire. Farsi vedere. Comparere, Apparere.

Non ardisco di comparire avanti mio Padre.
Subire, vel, Sustinere parentis vultum non audeo.
In conspectum parentis venire, vel, me dare non audeo.
Parentis ora erubesco.
Ab adeundo Patre deterreo pudore.
Me à conspectu Patris absterret, prohibet, arcet pudor.

Non oso di comparire in pubblico.
In pu-

publico comparere non audeo. In publicum venire, descendere, procedere, prodire non sultineo. Lucem aspicere erubescio. Lucem fugio. Publico me abstineo. Domi me contineo. Verecundor, Pudet me, Me suppuget, Erubescio prodire in publicum.

Comparire, per Appresentarsi alla Ragione in Giudizio. Sistere. Sistere se. Sistere iudicio. In iudicium fisti. Sistere vadimonium. In iure sistere, vel, sistere se. Sistere apud Iudicem.

Comparire alla Ragione nel giorno determinato. Præstituta, vel, Dicta, Indicta die sistere vadiunionum, vel, ad vadiunionum; vadiunionum obire; ad vadiunionum venire.

Comparire, per Multiplicare, far compariscenza. Augescere. Majorem opinione speciem præbere.

Comparire, per Spedir prestionna cosa. V. Sbrigare.

Compartimento: Spartimento d'un Giardino. Ordinata pulvinorum descriptio. Figurarum jucunda varietate descriptæ, ac metatæ hortorum pulvini. Area topiaria. Topiarius pulvinus. Operis historialis, vel, topiarii laterculus.

Compartire. Fare un compartimento in un Giardino. Horti aream multarum, figurarumque varietate describere. Horti pulvinos in varias figuras distinguere. Hortium in areas distinguere. Hortum variis pulvinis distinguere.

Compassare. Misurare col compasso una cosa. Aliquid circinare; circino exquirere, metiri. Alicujus rei mensurâ circino exquirere, explorare, investigare. Opus ad circinû exigere. Ex circini norma & ratione aliquod opus dirigere.

Compassare intorno a una cosa. Aliquid in orbem, vel, orbiculatim circinare; circino rotundare, circinare.

Muovere uno a compassione. Alicujus mentem miseratione permovere, commovere, concitare. Ad misericordiam aliquem elicere, adducere, excire, commovere, concitare. V. Pietà.

Compatire. Haver compassione d'uno. Alicujus miseris commoveri, teneri. Alterius vicem dolere. Alicujus fortunam misereri. Alicujus calamitate ad misericordiam commoveri, adduci. In alicujus infortunis miserationem, vel, misericordiam adhibere. Alicui

misericordiam tribuere. In aliquem misericordem esse. Alicui dolere.

Compatiamo i miserabili. Hominum afflictorum miseriis tangimur, afficimur, frangimur. Eorum calamitatis misericordiam capimus. Nos eorum capitis miseratione.

Vi compatisco. Metui miseret. Tui misereor, miseresco, commiseresco. Tuam fortunam misereor, vel, Doleo vicem tuam, vel, Me miseret vicini tuam.

Compensare. V. Abbreviare.

Compensare. Dar l'equivalente contraccambio. Rem re compensare, rependere, pensare.

Competare. V. Comprare.

Metete una cosa in competenza. Rem exponere competitorum prensationi. Rem ponere competitoribus prensandam; plurimis petitoribus ambiendam.

Competere. Disputare, questionare, tensionare, gareggiare con uno sopra il medesimo onore. Cum aliquo in certamen ejusdem honoris venire. Adversus aliquem in ejusdem gradus prensationem descendere. Se petitorem ejusdem muneris alicui obijcere. De dignitatis gradu cum aliquo altercari, amulari. Cum aliquo certamen prensationis honorariz ingredi. Alicui ejusdem honoris competitorum accedere.

Questi due Giudici competono sopra la lor giurisdizione. Duos inter hos Judices intercedit mutua ejusdem jurisdictionis vindicta. Interveniunt duos inter hos Judices certamen de vindicanda jurisdictione. Dissident ac certant hi Judices utrinque, eandem jurisdictionem vindicantes.

Mio Competitore nel Consolato: In Consulatui meus competitor. Mecum in Consulatui petendo candidatus. In Consulatui petitione mihi competitor.

Compiacere. Far la voglia altrui, far servizio ad uno. Alicui, vel, Alicujus ingenio obsequi, obsecundare, indulgere; obsequentem se præbere, se accommodare. Alicujus voluntati servire, inservire, arridere, obedire, morem gerere, parere. Se ad alicujus arbitrium, nutumque fingere, & accommodare.

Compiacere, per Diletтары, prender gusto in una cosa. Sibi in aliquo placere, assentari, blandiri, adulari. Se in aliqua re amare. In aliquo quiescere, conquiescere, dignari,

Si vā compiacendo vanamente intuo quello, che fa. In his, quæ agit, sibi stolidè blanditur, assentatur. Stulta opinione sui vānam elatæ mentis oblectationem haurit è suis actionibus. Inanem de se cum voluptatis sensu opinionem concipit. Sibi omnibus in rebus adblandiens, vana oblectatione permulcetur.

Compiacevole. Grato, amorevole. Obsequiosus. Indulgens. In obsequendo promptus. Placendi studiosus. In obsequium paratus, & comis. Homo pronioris obsequii, & propensioris obsequentiæ. Alienæ gratiæ quilibet facilè tribuens. Qui versat suam naturam, & regit ad tempus, atque huc, illucque torquet, & flectit.

Si rende compiacevole verso gl'Amici. Amicos colit, lique indulget. Amicorum voluntatibus, & gratiæ deditus est. Se ad amicorum numum fingit, ad arbitrium accomodat. Oninibus in rebus, amicis obsequitur. Amicorum gratiam aucupatur.

Compiacimento all'altrui voglia. Hæc Indulgentia, & Obsequentia, & Obsequela, & Hoc obsequium, ii. Comitas obsequiosa. Comis facilitas amici ad alienos se componentis mores. Sui voluntatis ad alienam accommodationem, vel, cum aliena conformatio.

Compiagnere. Condolerfi, lamentarfi. V. Lamentarfi.

Compiagnere, per Piagnere. V. Piagnere.

Compiere. V. Compire.

Compigliare. Vnirsi insieme, rappigliarfi. V. Rappigliare.

Compilare. Comporre un libro. Librum condere, scribere, componere, colligere, compingere, coagmen-
tare, cogere.

Compire. Compiere, finire, dar compimento ad un'Opera. Opus absolvere, perficere, conficere. Operi manum extremam adhibere, supremam in-
anum apponere, fastigium imponere, colophonem addere. Opus ad exitum deducere, ad finem perducere.

Opera compita, perfetta, finita. Opus absolutum, perfectè absolutum, consummatum, ex omni parte perfectum; perfectum, & elaboratum; perpolitum; omnes numeros habens; omnibus numeris absolutum, Opus cui ex-

tema, vel, suprema manus accessit cui fastidium impositum est. V. Perfetto.

Compitare. Contare, annoverare. V. Numerare.

Compitare, per Accoppiare delle lettere, e delle sillabe, che fanno i Fanciulli, quando incominciano a imparare a leggere. Literas inter se conjungere, connectere. In syllabas elementa connectere. V. Accoppiare.

Compito. Perfetto. V. Perfetto.

Compinto. Dotato d'ogni eccellenza di costumi, e di virtù. V. Perfetto.

Complessione delicata. Nativa corporis infirmitas. Corporeæ constitutionis ingenta imbecillitas. Tenuis, infirmæque corporis habitudo, corporis constitutio, vel, habitus.

Complessione forte. Corporis firma constitutio, robusta compositio. Corporeæ constitutionis firmitas. Corporis bona habitudo, optimus habitus.

Corpo di complessione forte, ben complessionato. Corpus validum, firmum; robore præstans, firmis viribus præditum, vel, firma constitutione præditum; benè affectum, habitum; egregiè constitutum.

Complice. Consapevole, ed esecutore d'un misfatto. Sceleris, vel, Scelere confcius. Alicui in scelere confcius, confors, particeps. Sceleris socius. Sceleris societate conjunctus. Sceleris affinis. In eodem crimine versatus.

Complimento. Civiltà. Adhibitum in salutationibus, & congressibus humanitatis, & urbanitatis officium. Officiosa officii functio, perfunctio, præstatio. Ab liberali comitate adhibitum officium. Ex officiosa urbanitate usurpatum officium. Interposita urbani officii comitas.

Complimenti di parole. Officiosa verba. Officiosa verborum blanditiæ. Verborum lætitiæ, vel, lautitiæ ex urbanitatis lege adhibitæ. Delitiæ verborum ex officii ratione usurpatæ.

Lasciamo andar questi complimenti. Has urbanitatis delicias, &c. omittamus, missas faciamus.

Non gradisco i complimenti. Apud me supervacaneæ sunt fucata verborum officia. Urbanitates aulicæ, Officiosa verborum blanditiæ mihi non arident. Ille verborum succus, vel, Officiosa ista verborum circuitiones mihi non placent, Blanda hæc com-
com-

composita, aulica, translativa verba respuo.

Usare affettazione ne' complimenti. In officiosa comitatis usurpatione affectationem exercere. In præstatione officii curam & studium præferre exquisitius.

Complire con uno. Fare i complimenti. Aliquem ex urbanitatis officio, verbis humanissimis, elegantissimisque salutare, vel, compellare. Officiosis aliquem verbis alloqui. Quempiam verbis honorificis, urbanissimisque prosequi.

Componere. Comporre, porre, e mescolare insieme vario cose per farne una. Componere aliquid. V. Mescolare.

Componicchiare. Comporre poco, e a stento qualche cosa. Aliquid moliri, emoliri, eniti, parturire, ægè parere.

Comporre, per Accomodare, assentare. V. Accomodare.

Comporre, per Iscrivere un libro. Librum scribere, componere, elucubrare, conscribere, elucubrari, condere.

Comporre, per Ordinare, convenire. V. Accordare.

Comporre, per Pacificare, metter accordo. V. Accordare. Pacificare.

Composi. Accordarsi coi Creditori per pagare in più volte i debiti. De debiti solutionem cum creditoribus convenire, pacisci, transigere.

Comportare. Sofferire, sopportare. V. Sopportare.

Composizione ben fatta. Compositio polita, oleum redolens, lucubrata; pura, emendataque; emendatè elucubrata; purè elucubrata. Oratio composita & ornata, & artificio quodam, & expolitione distincta.

Composizione mal fatta. Scriptio, Oratio innumeris inquinata mendis, erroribus scatens, mendis referta.

Fare una composizione di sua testa. Compositionem ex suo sensu depromere, elucubrare, &c. Scriptiioni incumbere, operam dare.

Ho lodato le composizioni, che havete fatte. Tuas compositiones probavi. Ea quæ chartis mandasti, licet istradidisti, commisisti, explicasti, persecutus, laudavi. Quæ literarum monumentis mandasti, prodidisti, commendasti, consignasti, expressisti, laude affeci. Ea, quæ tuum ingenium, tuum studium, tuas literarius labor,

vel, sudor, vel, industriæ tuæ peperit, honore prosecutus sum. Tuorum studiorum fructus commendavi.

Egli è tutto composto di malizia. Totus est ex nequitia concretus, fictus, coagulatus. Totus ex fraude constat.

Giovane composto, modesto. Adolescens oris specie, totiusque corporis habitu singularem modestiam præseferens.

Comprare una cosa. Aliquid emere, coeniere, mercari, nundinari. Aliquid sibi pretio parare, sibi comparare, sibi quærere, sibi acquirere. Alicujus rei emptionem facere.

Comprare a buon prezzo. Benè, Vili, Vilissimo, Vilitèr emere. Parvo mercari.

Comprare a minuto. Particulatim emere. Sectionibus emere. Sectionam mercem nundinari. Membratim, vel, Minutim mercari.

Comprare a peso d'oro. Auro, vel, Argento aliquid rependere.

Comprare caro. Malè, Carius, Nimio Magno emere, mercari, &c.

Comprare caro un'occhio qualche cosa. Immenso, vel, Immenso pretio aliquid emere.

Comprare con la sicurtà d'un'altro. Emptum sumere aliena fide. Emere fidejubenente alio, & promittente. Emere sponfore jubente. Fide venundari, emptum dari.

Comprare dando il pegno. Emere fide sua, interposito pignore, Intercedente fiducia. Emere suo pretio, sed dato pignore, sed oblata fiducia.

Comprare in contanti. Præsentì pecunia emere. Numerata pecunia; Numerato, vel, Numerato pretio mercari.

Comprare in credenza. Credita, Debita pecunia emere. Nummis non præsentibus, vel, Pecunia non præsentì mercari.

Comprare in digressa, in grossa somma. Suinmatim, Generatim, In summa emere. Rei summam universè mercari. Multa simul & acervatim uno pretio nundinari.

Comprendere. Capire, conoscere, intendere una cosa. Aliquid capere, percipere, intelligere, cognitione completi, mente comprehendere, cogitatione assequi, consequi. Animo com-

pre-

prehensum tenere . Firmum conceptum aliquid in animo habere ; animo comprehendere , atque percipere habere .

Comprendere, per Contenere, abbracciare una cosa. Aliquid continere , capere , comprehendere , complecti .

Tutte le Virtù sone comprese col nome di Giustizia. Virtutes omnes iustitia continet , complectitur , comprehendit . Virtutes omnes iustitia continentur . Coniunctæ , connexæ , colligatæ sunt cum iustitia virtutes reliquæ . Omnes virtutes ad unam iustitiam referuntur ; ab una iustitia pendunt ; in una iustitia insunt , includuntur .

Comprendere, per Incorporare . V. Incorporare .

Comprendere, per Occupare, circondare un luogo. Locum occupare , circumdare , comprehendere .

Comprendere, per Prondere . V. Pigliare .

Comprendere, per Sopraprendere . V. Prondere col furto in mano .

Comprimere una cosa, Ristringere . Aliquid premere , calcare , cogere , comprimere .

Mettore in compromesso, a rischio . V. Arrischiare .

Compromettere . Rimettere le sue differenze in altrui con piena libertà di decidere . Compromittere . Compromissum facere , interponere .

Comprovare . Approvare , ammettere . V. Approvare .

Compugnere . Affliggere nell'animo . V. Affliggere .

Compulsare . Forzare altrui a compiere in Giudizio . Compellere , Impellere , Urgere aliquem ad sistendum se .

Computare . Calcolare . V. Conti .

Comunale, Corrente, consueto, ordinario . Communis , Vulgaris , re . Usitatus . In usu quotidiano positus . In medio positus . De medio sumptus . Quotidianus . Consuetus , a , nm .

Huemo comune, ordinario . Unus de plebe . Unus quispiam è vulgo . Tenus homo , unusque de multis . Unus de vulgo plebeculæ . Homo infimi ordinis , ultimæ sortis . Unus de multis .

Fra gl'Amici ogni cosa è comune . Amicorum sunt omnia communia . Est inter amicos omnium rerum communitas , societas . Omnia communiter amici possident .

Vivono in comune . Est inter eos rerum omnium communitas . Omnia communiter possident . Equo ac pari jure vivunt . Habent communiter , & societatem vitæ . Sunt inter se , & domicilii , & mensæ , rerumque omnium communione juncti .

Vizio, che è comune . Vitium , quod latè patet ; quod est in multis , vel , ad multos pertinet . Commune , & pervagatum est hoc vitium .

Comunicare . Conserire , far partecipare uno de' suoi disegni , openfieri . Alicui sua consilia aperire , impertire . Cum aliquo sua consilia communicare . Aliquem suorum consiliorum participem efficere , habere . Alicui copiam sui consilii facere . Aliquem ad consilium admittere . Cum aliquo de suis consiliis communicare . V. Conserire .

Comunicare, per Accomunare, far comune . V. Accomunare .

Comunicare, per Dare il Sacramento della Santissima Eucharistia ad uno . Corporis Domini aliquem participem facere , participare . Corpus Christi , vel , Eucharistiam alicui impertire , impertiri , præbere . Cælestes epulas alicui porrigere , ministrare .

Comunicare, per Praticare, conversare . V. Conversare . Praticare .

Comunicarsi . Ricevere il Sacramento della Santissima Eucharistia . Divina Sacramenta suscipere . Cælesti pabulo animam reficere . Cælestibus epulis refici . Divino pane recreari . Christi corporis mysteria usurpare . Cælestem panem gustare , ac frequentare . Ad Altare ; Ad Sacram Synaxim ; Ad sacram Communionem ; Ad cælestes epulas accedere . Sanctissimum Eucharistiæ Sacramentum sumere . Sacramentum communionis obire . Cælesti dape recreari , expiari , refocillari , refocillari . Corpus Dominicum participare . Divinum Convivium celebrare . Sacram Synaxim sumere , suscipere .

Comunicarsi spesso . Crebrò sacra Mysteria usurpare . Cælestem panem gustare , ac frequentare . Se alimentis cælestibus sæpè confirmare . Christi corporis veteranda Mysteria sæpius gustare .

Communione . Eucharistiæ sumptio , perceptio . Sacra Communio , vel , Synaxis . Altaris Mysteriorum participa-

capatio. Sacrorum Myſteriorum uſur-
patione.

Concedere. Permettere. V. Permet-
tere.

Concedere, per Accomodare, impre-
ſtare. V. Preſtare.

Concedere, per Acconſentire, menar
buono. V. Acconſentire.

Concedere, per Apportare, recare. V.
Apportare.

Concedere, per Dare. V. Dare.

Concentrare. Spinger nel centro. Ad
centrum compellere, impellere, ur-
gere aliquid.

Concentrarſi. Ritirarſi in un luogo.
V. Ritirarſi. Ricettare.

Concepire, e Conſcipire. Formarſi il
ſeſto nell' utero della Femina. Foetum
conſcipere. Prolem ſuſcipere. Con-
cipere.

Concepire nuovamente nella gravi-
danza. Superſtare. Gravida con-
cipere.

Concernere. V. Appartenere.

Concertare. V. Conſertare. Ordire.

Concetto d' Epigramma. Epigramma-
tis acumen, ſubtilitas, argutia; argu-
ta conſuſio; acuta clauſula. Argutè
conſiſum Epigramma.

Effere, o Haver in concetto. Eſſere,
o Haver in ſtima. V. Stima.

Conchiudere. Venire alla conſuſione,
venire a capo d' una coſa. Aliquid con-
cludere, cogere, efficere, conſicere,
inferre.

Conchiudere, per Chindere. V. Chin-
dere.

Conchiudere, per Convincere diſputan-
do. Aliquem convincere, redarguere.

Cenciare. Trattar male. V. Trat-
tar male.

Cenciare. V. Acconciare.

Cenciar polli. V. Acconciare.

Cenciar vino, o ſimile. Inſendervi che
choſa, per darvi colore, e ſapere. V.
Inſender vino.

Conciare, per Addomeſticare, e ammae-
ſtrare Vcelli di rapina. V. Domeſticare.

Cenciare, per Pacificare. V. Ac-
comodare. Pacificare.

Conciliare. Pacificare. V. Accomo-
dare. Pacificare.

L' Eloquenza ſi concilia gli animi.
Eloquencia ſibi animos mancipat, de-
vincit, ſubjicit, ſubmittit; domi-
nium in animos exercet; ſervitute
blandiſſima ſibi reddit addiſtos; ama-

bili captivitate mancipatos habet;
ſuis legibus obſtriſtostenet.

Conciliare, per Indur ſenno. V. Ad-
dormentare.

Il Papa ha fatte il Concilio. Pontifex
Concilium habuit; in Concilium coi-
vit; convocavit.

Publiccare il Concilio. Concilium in-
dicere, edicere, præcipere.

Conciare. Letamare. V. Letamare.

Concionare. Far concioni. Conclonari,
Concionem habere. V. Predicare.

Conciſtore. V. Fare Conciſtore.

Conciare. Stimolare, incitare. V.

Incitare.

Concludere. V. Conchiudere.

Concludere, per Chindere. V. Chindere.

Diſender Concluſioni. Theſes, vel,

Propoſitioneſ tueri, defendere, pro-
pugnare, tueri, defendere.

Concordare. Conformare, convenire,
accedarſi. V. Accordarſi.

Concordare. Metter d'accorde una cen-

un' altre. Aliquem cum alio concordia

conſtituere; reconciliare; in concor-

diam adducere, reducere. Inter inimi-

cos concordiam conſtituere. Diffiden-

tes ad concordiam revocare.

Concordia. Conformità di voleri, e d'

operationi. Hic Conſenſus, ſus. Hæc

Concordia, æ. Conſenſio, niſ. Ani-

morum mutua conſenſio. Volunta-

tum mutuus conſenſus. Concordia,

& conſpiratio.

Concorre: Va malta gente a quella

Chieſa. V'è molte concorſe. Magnus un-

dique in illam Eccleſiam concurſus

eſt. Magni ex omni loco ad illud Tem-

plum concurſus ſiunt. Illa Eccleſia

celeberrimo hominum concurſu fre-

quentatur, ſloret. Maxima hominum

multitudine undique conſequentium il-

lud Templum celebratur. Multi ad il-

lam Eccleſia conveniunt, conſugiunt.

Concorrere alla ſpoſa. Sumptus par-

ticipem, comitem, ſocium eſſe. V.

Cooperare.

Concorrere in un' opinione. V. Accon-

ſentire. Opinione.

Concorrere, per Competere, gareg-

giare, pretendere con un' altro. Cum

aliquo quidpiam petere. Alicujus

competitorem eſſe, vel, æmulum in

aliquo. Cum aliquo de aliqua re con-

tendere.

Concreare. Creare inſieme una coſa.

Aliquid ſimul creare,

Concreare, per Generare, V. Figliuoli.
Concedere, V. Credere.

Concedere, per Accordarsi insieme.
V. Accordarsi.

Conculcare, Calpestare, V. Calpestare.
Conuocare, V. Cuocere.

Concupiscenza. Interno affetto, e desiderio intorno alla sensualità. Immoderata cupiditas. Intemperans cupido.
Immoderatio cupiditatis. Libido effrenata, effusa, immoderata. Hic Appetitus, us. Hæc Libido, nis.

Condannare, e Condennare. Castigare, imponere ad uno. Aliquem condemnare, damnare. Alicui multam, poenam imponere, inflectere, irrogare, dicere, edicere. Aliquem multa mulcare, plectere, damnare. Reum mulcare.

Condannare uno a torto. Iniquè aliquem judicare. Iniquo iudicio damnare innocentem. Iniquè rem ab aliquo abdicere. Perperam abjudicare litem ab aliquo.

Condannare uno alla Galera. Ad remum, vel; Ad triremem aliquem damnare. Remo aliquem affigere. V. Galera.

Condannare uno alla morte. Aliquem capitis, vel, capite damnare; rei capitalis condemnare, ultimo supplicio addicere.

Condannare uno allo Bestio. Aliquem feris objicere, subicere. Ad bestias aliquem damnare, mittere.

Condannare uno all' Inferno. Aliquem ad inferna, vel, ad interos damnare, addicere; inferis destinare.

Condannare uno senza dirlo sueragioni. Aliquem indicta, incognita causa, vel, Aliquem inaudiktum damnare, vel, citra causæ cognitionem condemnare.

Condensare. Insossare una cosa. Aliquid spissare, densare, condensare, cogere, comprimere.

Condescendere. Pighevelo. Homo commodus, vel, moribus commodis. Alienæ voluntati obsequens, indulgens. Obsequiosæ comitatus homo. Vir in obsequendo conitor, ad obsequendum perhumanus. Alterius voluntati flexi facilis. In alterius sententiam facile deflectens. Ad concessionem facilis. Alienæ libenter obsecundans voluntati. Qui ad omnium rerum conditionem se, suosque mores

componit, accommodat, fingit. V. Compiacevole. Flessibile.

Condescendenza. V. Compiacimento.
Condescendere, e Condiscendere. Scendere insieme. V. Calare.

Condescendere, per Concorrere in opinione, acconsentire. V. Accensentire. Opinione.

Condescendere, per Confermarli all' altrui volontà. Alicui indulgere. Ad alterius voluntatem concedere, se conformare, se componere. In alterius arbitrium concedere, descendere, discedere. Alienæ voluntati obsequi, obsecundare, indulgere, concedere, se accommodare, se adiungere. Ad alterius arbitrium, vel, nutum se flexere. Se, suaque ex voluntate aliena fingere, ac dirigere. Cum aliquo concordare, congruere, consentire, convenire, conspirare. V. Risegnarsi.

Andarsi con Dio. Fuggire. V. Fuggire.
Condire. Perfezionar le vivande co' condimenti. Cibos condire. Cibis suavitate afferre, dare, condimentis conciliare.

Condire, per Consettare. V. Consettare.

Condire, per Provvedere. V. Provvedere.
Conditionare. Abilitare, disporre uno. V. Abilitare.

Homo di condizione, grado, stato basso. Homo conditionis infimæ, humilimæ sortis, obscuri loci. Homo infima fortuna, infimo genere, & fortunæ gradu, obscuro loco natus, ignobilis stirpe progenitus, obscuris ortus parentibus, ex abjecta & obscura familia. Homo ignotus, ignobilis, sortidus, obscurus, tenuis, per se incognitus, nulla parentum laude commendatus, humili loco natus; humilibus natus parentibus; genere obscuro editus; abjecto, atque inno loco natus; tenui loco, vel, sorte ortus. Homo infimæ sortis; abjectæ stirpis, ac notæ. Homo nulla inajorum comendatione conspicuus, insignis.

Accettar le conditioni, patti propesti. Ad conditiones, pactionesque oblata descendere, accedere, venire. Ad eas se accommodare. Ad conditiones adduci. Conditionibus se adstringere. V. Patto.

Mettere conditioni Far patti con uno. Conditiones alicui imponere. Certas leges alicui definire, circumscribere.

Alt-

Alicui leges ferre, statuere. Aliquem conditionibus adstringere; ad quaslibet conditiones adducere. V. *Patto*.

Condolere. *Rammaricarsi dello sue disgrazie con un'altre*. Sua infortunia, vel, Suos casus cum aliquo conqueri, exposulare, deplorare. Suorum casuum querelas cum aliquo deplorare, jacere.

Conducere. *Condurre*, *guidare*, *menare*. V. *Guidare*.

Condurre una cosa per vettura. Aliquid vehere, advehere, convehere, subvehere, comportare, asportare, apportare, supportare.

Condurre uno alla forza. Reum ducere. Reum agere, rapere, trahere ad supplicii locum, vel, ad locum supplicio destinatum.

Condurre a fine. V. *Finire*.

Condurre. *Ammasstrare*. V. *Ammasstrare*.

Condurre, per Indurre. V. *Persuadere*.

Confare. *Star bene*, *convenire*. V. *Affare*.

Confederarsi con Popoli stranieri. Cum nationibus exteris fœdus, vel, sedus jungere; societatem inire, icere, percutere, facere, pangere; fœdere fidem devincire; fœderis societate consociari.

Conferire. *Comunicare ad alteri i sui pensari*. Cum aliquo de suis consiliis conferre, communicare, consilicare, disceptare, deliberare, consilium inire. Animum suum conferre cum aliquo. Cum aliquo colloqui, miscere colloquia, sermonem habere de suis propositis. V. *Comunicare*.

Conferire, per Dare un Benefizio. Jus Ecclesiastici Beneficii alicui conferre, attribuire, contribuere.

Conferire una Dignità ad uno. Alicui munus, aut Magistratum deferre. Alicui administrationem, vel, alicujus rei provinciam demandare.

Conferire, per Giovare, far pro. Prodesse, Conferre alicui. V. *Vrile*.

Confermare. *Mantenere una nella Dignità*. Aliquem in dignitate confirmare, conservare, tueri, fovere, sustentare, salvum & incolumem prestare.

Confermare. *Raffermare*. V. *Affermare*.

Confessare. *Stare a udire i peccati alteri per assolverlo*. Confitentibus aures dare, præbere, commodare. Pœ-

nitentium confessiones excipere. Pro sacro Tribunali fontibus sui ipsorum accusatoribus noxas condonare. Cognoscendi, & remittendi peccata jus exercere. Judicem sedere in pœnitentes reos. Aures præbere conscientiarum onus ponentibus. Aliquem confitentem audire. Aliorum confessiones auscultare, audire.

Soglio confessar colui. Sua peccata mihi confessione ille solet apperire. Et confitenti dare operam solet. Me utitur suæ confessionis administro. Sum sacræ ejus confessionis exceptor. Sum ejus confessarius. Suæ conscientiarum judicem habet.

Confessare, per Dire i suoi peccati al Sacerdote. Sacerdoti sua peccata exponere, explicare, aperire, retegere, patefacere, enunciare. Per pœnitentiæ Sacramentum animæ maculas detergere, diluere, delere. Per pœnitentiæ Sacramentum animam ad suum uitorem restituere. Pœnitentiæ Sacramento animi noxas expiare. Confessionis Sacramento animum expurgare. Sacrum confessionis mysterium obire. Animi sordes confessione abstergere; eluere, abolere. Peccatorum maculas Sacramento confessionis expiare. Salutari peccatorum confessione perpur-gari. Vita noxas confessione delere. Per confessionis Sacramentum conscientiam exonerare. Confessione rite faciēda onus conscientiarum deponere. Animæ plagas in confessionis Sacramento Medico spirituali nudare, detegere.

Confessare per Palesarai il sue fallo. Culpam confiteri, Confessionem culpæ facere. Crimen fateri. Culpam suscipere, admittere, agnoscere. De culpa fateri, non inficiari, non diffiteri, non negare, non abnuere. Noxæ confessionem non defugere. Culpam non inficiari. Criminis reum se fateri.

Lo farò confessare il suo fallo. Admissi ab illo peccati confessionem extorquebo, eliciam, exprimam. Eum ad culpam confessionem adducam.

Confessare, per Affermare. V. *Affermare*.

Confessione Sacramentale. Confessio sacra. Confessionis Sacramentum. Confessio placularis, vel, Placularis Christiani ritus sacra confessio. Conscientiarum per sacram confessionem perpur-gatio, Hæc Exomologesis, is.

Mu-mo confossato, e communicato.
Vir sacris Mysteriis initiatus.

Confettare i frutti col mele, o col zucchero. Fructus mele, aut saccharo condire. Poma sacchari conditione mitigare, conditura mansuefacere.

Confettare uno. Fargli cortesia con renderselo benevolo. Alicui blandiri. Aliquē palpare. V. Corteggiare, far cortesia.

Confettare, per Mangiare confettare. Salgama saccharo condita, mitigata, mansuefacta; Cupedia, Dulciaria, Bellaria. Cupedias comedere. V. Mangiare.

Conficcare. Ficcari chiodi per unir due cose insieme. V. Inchiodare.

Conficere, usato da Canonisti per Consacrare. V. Consacrare.

Have confidenza con uno. Alicui fidem habere; fidere, credere. In aliquo fiduciam, fidentiam, confessionem collocare. Habere, quicum omnia communices.

Confidare. Have confidenza. V. Have confidenza.

Confidare in se stesso, nella sue forze. Se ipsum spectare. Suo robore fidere. Virium suarum firmitate confidere. Suis viribus niti.

Confidare, per Consegnare. V. Consegnare.

Confidente. Amico. Consiliorum arbiter. Arcanorum particeps. Amicus fidelis, magnoque usu probatus, & intimè conjunctus. Is, quem nihil celamus; qui nobis conficius in omnibus est; cui parem, ac nobis, fidem haberi volumus; quicum arcana omnia, vel, quicum joca, & seria, ut dicitur, communicamus. Homo fidelis, fidus, consiliorum conficius.

Confinare. Rilegare uno per pena in luogo particolare. Quempiam aliquò amandare, transcribere, relegare, deportare. Aliquem certis finibus transcribere. Alicui certam sedem, vel, sedem certo ambitu definire, determinare. Quempiam in aliquem locum compingere.

Confinare, per Esser contiguo, contiguinare. Questa villa confina con questo monte. Villa hæc huic monti est propinqua, vicina, conficius, contiguina, finitima. Est hæc villa in montis huius confinio. Villæ huius, & montis fines sunt communes. Villæ, & montis ora coeunt, concurrunt, continentes sunt. Hæc Villa montis terminos tangit, at-

tingit; monte terminatur; ad montem pertinet. Villa, & mons eadem habent confinia.

Confinare, per Mettere i confini ad un campo. Agri finem terminare. Agrum definire, determinare, terminis definire, finibus determinare. Agris fines, terminos constituere, ponere.

Confiscare. Applicare al Fisco le coltà de' Condannati. Rei bona fisco addicere, adjudicare; in publicum addicere. Multare aliquem bonis. Bona alicujus, vel, Aliquem confiscare. Alicujus bona publicare, in ærarium referre. Bona alicui proscibere.

Commettere un fallo, per il quale li siano confiscati i Beni. Fisco, vel, Principi sua bona in commissi noxam committere. In commissi causam, vel, In commissi noxam apud Principem cadere bonis. Committere, cur sua bona fisco addicantur.

Dire il Confiteor. Confessionis generalis formulam recitare.

Confondere. Mescolare insieme molte cose. Multa confundere, permiscere, perturbare. V. Mescolare.

Confondere la serie delle cose, e de' tempi. Ætatum ordinem, temporum ordines, temporis seriem, rerum continuationem, continentem rerum ordinem, continuatam seriem, perpetuum ductum mutuo succedentium rerum miscere.

Confondere, per Convincere uno con ragioni, e farlo rimaner confuso. Quempiam gravi pudore suffundere; ingenti verecundia percellere; animo gravissimè pervertere, perturbare. Alicui pudorem incutere; ruborem elicere. V. Arroffire, alla voce, Far arroffire.

Confondere, per Istruggere, liquefare. V. Fondere.

Confondere, per Precipitare, mettere al fondo. V. Affondare. Precipitare.

Conformare. Far conforme, concordare una cosa ad un'altra. Rem rei alteri conformare. Unum ad aliud dirigere, aptare.

Conformarsi all' altrui volere. V. Accomodarsi. Condescendere. Rassegnarsi.

Il fine è conforme al principio. Principio finis consentit, congruit, coheret, concordat, respondet; consentaneus, similis, conformis, congruens est. Cohæret inter se aptissimè extrema cum primis.

Confortare. Consolare uno. Mœrentem consolari, recreare, confirmare. *Afflictum* erigere, *jacentem* excitare. *Mœsto* consolationem adhibere. *Mœstum* roborare, corroborare; solatio levare.

Confortare, per Efortare. V. Efortare.

Confortare, per Haversperanza, dar il cuore, bastar l'animo. V. Animo. Speranza.

Confortare, per Ristorare, reficiare uno. Aliquem recreare, refovere, reficere, refocillare, curare, procurare.

Confortare. V. Raffrontare.

Confuso. Vergognoso. Pudore confusus. Verecundia refusus. Pudore abjectus, dejectus. Ore, ac animo confusus. Vultu, ac animo, vel, mente turbatus. Pudore, ac mœstitia suffusus.

Confuso affatto. Pudore obrutus, oppressus, percussus, suffusus.

Restar confuso. Pudore æstare, suffundi, turbari.

Confutare. Convincere, riprovare. Confutare aliquid. Quidpiam refutare, rejicere, coarguere, refellere.

Dar congedo, licenza, commiato di partire ad uno. Alicui abundi veniam dare. Commeatum postulanti dare. *Petenti missionem* concedere. *Discessum, vel, Discessus* copiam alicui facere.

Consegnare. V. Incastare. Giuntare.

Consegnare. L'Olio scengela l'inverno per lo freddo. Hyeme oleum gelatur, frigore congelatur, congelat, congelatur, conerescit, cogitur, coit.

Conghietturare. Far conghiettura d'una cosa. Aliquid ex alio conjicere. Unius ex alio conjecturam capere. Aliquid conjectura assequi, augurari, proficere, trahere, coarguere, judicare, videre, intelligere, colligere, comprehendere, deprehendere.

Non si può conghietturare cosa alcuna intorno a questo. Hoc extra conjecturam est; à conjectura procul abest; minimè à conjectura pendet; conjectura non subest. De hoc nihil certò potest conjici; certa conjectura fieri non potest, nequit; conjector nemo esse potest; difficilis admodum conjectura; obscura, incerta divinatio; obscurum augurium est. In hoc quid futurum

sit, quid sit eventurum, quid asserere fortuna possit, suspicari non licet.

Congiungere, e Congiungere due cose insieme. Duas res jungere, conjungere, connectere. Unam rem cum alia copulare. Rem alteri conjungere, connectere. *V. Incastare. Giuntare.*

In queste congiunture bisognava dissimulare. Hoc itatu rerum, vel, In hoc rerum concursu dissimulandum erat, vel, fuit. Eo in articulo rerum temporì cedendum fuit. Ut res se habebant, ratio temporis habenda fuit, atque dissimulandum.

Congiurare. Far cenginra contro uno. In aliquem conjurare, conspirare, colore; conspirationem, conjurationem, clandestinam conjurationem, occultam conspirationem, factiosorum conjurationem, clandestinum consilium, clandestinam coitionem confare.

Congiurare, per Iscongiurare. V. Eforciizzare.

Congitinare. Vnire. V. Vnire.

Congratularsi, Rallegrarsi con uno di qualche cosa. Alicui aliquam rem, vel, aliqua re, vel, de aliqua re gratulari; gratulationem facere.

Mi congratulo. Mi rallegro del vostro felice ritorno. Te incolumem rediisse gaudeo, lætor. Tuum reditum, vel, Tuo reditu, vel, De tuo reditu gratulor tibi. Tuum reditum incolumem lætor.

Congregare. V. Adunare.

Coniare. Batter moneta. V. Monetare.

Connaturare. Far d'eguale, e simile natura alcuni. Similes efficere, facere producere, generare, progenerare, parere.

La natura ha connaturati insieme questi due Fratelli, l'uno dall'altro non si conosce. Hi duo Fratres omnimodam à natura similitudinem acceperunt, hauserunt; omnimodam inter se similitudinem habent. Alter ore, moribus, alterum penitus exhibet, refert, reddit. Primus omnino secundo respondet similitudine. Inter hos duos fratres est omnimoda similitudo. Alter ad alterum natura omnino accedit. Hi duo fratres sunt eadem spece, ac forma.

Connumerare. Mettere in numero. V. Numerare.

Ho conoscenza antica del tale. Mihi vetus cum illo necessitudo est, intercedit. Ille est mihi notissimus. Diu cum

illorum familiariter sum versatus. Magna consuetudine, ac veteri necessitudine uterque conjuncti sumus.

Noi abbiamo naturalmente qualche conoscenza di queste cose. Harum rerum cognitione aliqua imbuti sumus. Habemus in animo insitam informationem quamdam harum rerum. Rerum hujusmodi quasi adumbratas quasdam cognitiones, vel, intelligentias, animo ac mente concipimus. In nostris animis istarum rerum notitiam impressit ipsa natura. Nobis innata harum rerum notitia est. A natura nobis indita, ingenta, insita est harum rerum intelligentia.

Conoscere alcuno. Aliquem noscere, cognoscere, perspicere, intelligere, cernere, videre; cognitum, perspectum habere. Alicujus notitiam, notionem habere. In animo alicujus notionem imprimere, cognitionem capere. Aliquem dignoscere.

Conoscere se stesso. Suo se pede metiri.

Conoscere uno di vista. A facie quempiam cognoscere.

Conoscere uno per fama. Fama, vel, Auditum cognitum aliquem habere.

Conoscere uno perfettamente. Planè alicujus animum tenere. Alicujus consilia prorsus callere. Sensus alicujus sibi omnino patere; penitus, perfectè, usquequaque patere; alicujus mores, ingenium, voluntatem, mentem, studia, rationes, consuetudinem cumulatè, satis, affatim, exactè, adamussim, undequaque, ex omnibus partibus, ex omni parte, explorata, comperta, cognita, perspecta, percepta, certa, nota habere.

Conoscere uno per nome. De nomine aliquem nosse, noscere, cognoscere.

Vere, che potesse conoscere l'affetto, che vi porte. Vellem, quæ sit in te animi mei propensio, posses aspicere, inspicere, intueri, contueri. Cuperem animi mei sensus intimos tibi patere. Vellem, quomodo affectus, animatus erga te sim, oculis cernere tibi liceret. Nihil mihi esset opatius, quàm ut eas mentis meæ partes, quæ oculis latent, ab oculis remotæ, oculis minime patent, posses introspicere, perlustrare, dispicere, dignoscere. Nihil mihi suavius accidere posset, quàm ut in penitiores animi mei recessus oculorum acies dirigeres. Utinam te non lateret,

fugeret, præteriret, qui sit meus erga te animus. Utinam cognitum, perspectum erga te animum meum haberes. Utinam, qui sit meus in te sensus, nosses, præclare intelligeres. V. *Apparere.*

Conosco a bastanza le insidie de' miei Nemici. Inimicorum meorum insidias satis clarè cognosco, prævideo, odor, odoror. Mente ac animo teneo, quæ mihi ab inimicis parantur. V. *Sapere.*

Conosco dalla faccia, che mi vuol male. Ex facie; Ex oculis; Ex vultu conjicio, illum malè in me animatum esse. Ut de vultu, qui est index, & imago animi, qui sermo quidam tacitus mentis est, conjecturam facio; Ut mihi frons, oculi, ac universus vultus, qui motionum animi sunt indices, ac nuncii, ostendunt; Ut mihi vultus significat; Ut signa quædam, quæ animum vultu coarguunt, mihi demonstrant, inimicè cogitat adversus me. Ex ea significatione, quam mihi vultus dat, intelligo, animo illum esse mihi infenso.

Conoscere, per Intendere, esser capace. V. *Apprendere.* *Imparare.*

Conoscere, per Intendersi, haver esperienza. V. *Intendersi.* *Pratico.*

Conquistare. *Fraccassare.* V. *Fraccassare.*

Conquidere. *Affiggere, ridurre a mal termine uno.* Aliquem malè habere, malè accipere. V. *Affiggere.* *Male.* *Trattare.*

Conquidere. *Darfi inquietudine, affiggerfi.* V. *Affiggerfi.*

Conquidere. *Impertunare.* V. *Impertunare.*

Conquistare. *Far suo nuovo Paese.* Armis populos subigere; gentes domare; imperia occupare; provincias in ditionem suam redigere; adjungere, vel, subjungere sub imperium suum urbes, ac provincias. Hostium terras jure belli suas facere. Urbes armis capere, obtinere, occupare; bello parare, quærerè, comparare, acquirere, adipisci, consequi.

Conquistare. *Populorum domitor.* Hostium victor. Urbium expugnator. Imperii propagator. Dux egregius. Imperator invictus. Finium Imperii amplificador. Adjunctor novarum Provinciarum ad suas.

Consecrare, o Consecrare. *Dedicare a Dio una cosa.* Aliquid consecrare, dedicare; Deo consecrare, dedicare, sa-

sacrare, sacrum facere.

Consacrare il Pane, e Vine nella Messa. Eucharistiam consecrare. Mysticis enunciandis Christi verbis ejus carnem & sanguinem efficere. Efferenda divinæ consecrationis augusta formula panem & vinum in Christicarnem sanguinemque convertere.

Consacrare la sua vita in salute della Patria. Vitam Patriæ devovere. Se pro Patriæ salute devovere.

Consacrare se stesso a Dio. Se totum divino cultui dedere, devovere, addicere, dedicare.

Consanguinità. Hæc Consanguinitas, Agnatio, nis. Propinquitas generis. Communio sanguinis. Generis conjunctio.

Con buona coscienza. Bona mente, voluntate. Bono animo.

Consolarsi con la buona coscienza. Præclara conscientia sustentari, recreari, confirmari. Conscientia mentis rectæ refici.

Ha un gran rimorso di coscienza. Oblirepente scelerum conscientia quiescere non potest. Illum furie exagitant, insectantur, examinant. Furie facinorum vindicæ illum agitant angore conscientie, & fraudis cruciatur. Sollicitudines illum exedunt, conficiunt. Quocumque aspexerit, ut furie, sic ei occurrunt suæ injuriæ, quæ illum respirare non sinunt. Scelera commissæ ejus conscientiam percellunt. V. *Rimprocciare.*

Haer rimorso di coscienza. Conscientia morderi, angere, moveri, urgeri, cruciari. Tacito cogitationis convicio verberari. Conscientie maleficiis stimulari, angere concitari, vexari, opprimi, perterrerè, agitari.

Huomo senza coscienza. Homo perfidus, impius, improbus, perversus, nefarius, scelestus, sceleratus; qui nihil probi, nihil sinceri præfert animo; in quo nullum nec recti, nec æqui studium, neque sensus est.

Maneggiar la coscienza d'uno. Aliujus animum tractare. Aliujus conscientiam regere, dirigere, moderari, tueri, versare.

Manifestar ad uno la sua coscienza. Peccatoris, vel, Animi sui latebras, ac recessus alicui nudare, aperire, patefacere.

Non bisogna operar cosa alcuna contro

conscienza. Ne latum quidem unguem à recta conscientia discedere oportet. Ab rationis præscripto transversum unguem aberrare non opus est.

Operar con buona coscienza. In omnibus sincera fide, & recta conscientia, vel, ex æqui, ac recti legibus agere. Nulla in re à sincera fide, ab æqui, ac recti legibus discedere.

Operar contro coscienza. A se conscientiam agendo remove. In operando impediri, adstringi, opprimi, convinci à conscientia.

Conscrivere, Ascrivere, registrar una cosa. Aliquid conscribere, describere, censere, recensere.

Consecrare. V. Consacrare.

Consegnare uno. Darlo in guardia ad alcuo. Cuiquam aliquem in manu dare, tradere, dedere.

Consegnar qualche cosa ad uno, acciocchè la custodisca. Aliquid apud aliquem deponere, reponere, depositum habere, repositum asservare. Aliujus fidei committere, credere, concedere, fidere, mandare, tradere. Alicujus in fide, vel, in fidem ponere, deponere.

Consegnare, per Contrasegnare. V. Contrasegnare.

Che conseguenza ne tirate di là? Quid inde colligis? Quid inferis? Quid cogis? Quid inde conficis? Quid inde concludis?

Far la conseguenza d'un argomento. Colligere. Concludere. Complecti. Argumento clausulam, consecutionem, consequens, consequentiam, collectionem, conclusionem, complexionem imponere.

Il male in apparenza è leggiero, ma ne verranno molte cattive conseguenze. In speciem, malum leve est; sed formidolosa inde sequentur effecta; ex eo pessima erumpent mala; graves ex eo calamitates existent, emergent, erumpent.

L'impunità tira seco molte cattive conseguenze. Impunitati criminum consequens esse solet perniciosissima flagitiorum licentia. Impunitatem peccantium necessario consequitur immodica peccandi libido.

Consequire. Ottenere, acquistare una cosa. Aliquid obtinere, assequi, consequi, impetrare, adipisci. V. *Acquistar, ottenere.*

Consequire, per Venir dopo, succedere. Sequi. Insequi. Consequi. Subsequi. Sequi aliquid.

Gli anni conseguiscono, vengono uno dopo l'altro. Perpetua serie continuantur anni. Continenter aliis aliis se excipiunt anni.

Fare una cosa di comun consenso. Aliquid agere communi consensu, omnium confessione, iudicio. approbatione, scientia, assensione, consensione, assensu; assentientibus, approbantibus cunctis; nemine prorsus discrepante, dissentieme; nulla cuiusquam discrepante sententia. In aliquid agendo, gerendo, parem & eundem esse omnium consensum; omnes sententias in eo convenire; sententiarum nullam varietatem esse; nullam voluntatum, opinionum dissimilitudinem prorsus existere; omnes sententias, opiniones, voluntates, iudicia congruere. V. Accordo.

Consentire. Concorrere. Condescendere nell'altrui opinione. V. Accensentire. Opinione.

Consentire, che facciate ciò, se pur vostro Padre vi consentirà. Assentiar tibi; Tuum probabo consilium; Meum ad tuam aggregabo sententiam; Meum cum tuo iudicio coniungam; Ita sentiam, quod tu sentis; Ita faciendum arbitror, iudicabo, dummodò, si modò, id ut factas, suadebit, censebit, auctor erit, consulat Pater tuus. Assentiar tibi, assentiente Patre tuo; approbante eo; si de sententia Patris ages; si Pater tuus non dissentiet; si ad tuam sententiam Pater, vel, Patris sententia accedet. Contentus ero; Acquiescam; Equo animo ero, ut id agas, si per tuum Patrem id tibi licebit.

Consertar le voci per fare una musica. Ad conflandam symphoniam idoneas voces inter se ipsas comittere. Excitandæ musicæ harmoniæ canoras & consentientes voces mutuo componere.

Consertare. Fare un concerto di musica. Concentum efficere. Ad armoniam canere. Symphoniam conflare.

Consertare, per Ordinare una cosa. Alicujus rei concentum facere. Aliquid disponere, pacisci, convenire.

Consertare, per Ordire un fatto. Facinus exordiri, architectari, machinari, moliri, frueri.

Consertare, per Pensare ad una risposta da darsi in materia grave. In remagni momenti conferre inter se, quid sit respondendum; quid respondere oporteat, consulere, consultare, deliberare, considerare.

Questo concerto di musica lusinga le orecchie. Hujus concentus suavitate demulcentur aures, Ex hac vocum, fidiumque harmonia, lætissima voluptate audientium aures perfunduntur. Ex varia hac sonorum compositione, harmonia auribus jucundissima efficitur.

Di concerto. D'accordo. Ex compaço. Ex composito. Ex condico. Compacto. De compaço.

Conservare. Tener nel suo essere, salvare, mantener la roba lasciata dal Padre. Rem à Patente traditam servare, conservare, custodire, tueri incolumem, non imminuere. Nullam patrimonii partem adimere. Nihil de patrimonio detrahare. Patrimonium in suo statu retinere.

Purchè conservi il mio onore, non mi curo della roba. Modò sit dignitas incolumis; Modò liceat dignitatem tueri, incolumem servare, in eodem statu permanere; Modò ne cogar de dignitate mea, vel, de dignitatis meæ statu demigrare, decedere; Modò ne mutetur, ne diminuatur, ne lædatur; ne qua injuria, damno, detrimento afficiatur; Modò ne quid jacturæ faciat; nequam jacturam subeat, sustineat, patiatur; ne quid damni faciat honor meus; ne quid de dignitate mea detrahatur, adimatur, imminuatur, fortunæ detrimenta contemno; non recuso, nihili duco.

Considerare. Attentamente osservare, por ben mente ad una cosa. Aliquid attentius considerare; animo, mente, corde agitare, volvere, scrutari, meditari, perpendere, ponderare, attentius examinare, intento animo intueri, animo, vel, cum animo spectare, videre, attendere, colligere, animadvertere; in animo volvere, secum perpendere. Animum ad aliquid intendere, cogitationes convertere. Aciem mentis in aliquid intendere. Diligenter aliquid expendere, circumspicere, iudicio certo examinare; justis ponderibus ponderare; trutinari ponderari; æqua judicii lance ponderare, librare. V. Bilanciare.

Considerare il tempo passato. Memoria tempotis elapsi cogitatione respicere, revolvere.

Consigliare. Dar consiglio ad uno. Alicui prælucere consilio; consilium afferre, impertiri, dare, præbere, tradere; monita, admonita tradere; consulere; auctorem esse, ut, &c. Consiliis aliquem instruere, juvare. Aliquid alicui suadere. Aliquem hortari, adhortari, exhortari.

Consigliare, per Consultare. V. Consultare.

Consigliare, per Proporre. V. Proporre.

Consigliarsi. Pigliare, e domandar consiglio ad uno. Aliquem consulere, in consilium adhibere. Aliquem consilii causa adire, audire. Aliquem de sua sententia interrogare. Alicuius consilio uti, niti, stare; sententiam exquirere. Ad aliquem, vel, ad alicuius consilium, vel, arbitrium confugere, referre. Ab aliquo consilium petere. Aliquem consiliatorem audire. Aliquem consilii adiutorem velle. Consilium cum aliquo agitare, inire. Consilium ex aliquo capere, accipere.

Esser buon consigliere. Sapienter alicui consulere. Ad consilia prudentem, sapientem esse.

Esser cattivo consigliere. Alicui consilia mala afferre, tradere. Malorum consiliorum auctorem esse.

Cho consiglio mi date? Quid mihi consilii das? Quid mihi auctor es? Qui tuus est sensus, quæ opinio, quæ sententia, quod iudicium? Quid tibi videtur? Quid censes? Quid faciendum existimas? Quid mihi suades?

Vi dà questo consiglio. Auctor id tibi sum. Hoc tibi consilii do. Mei consilii hoc est. Mea est hæc opinio, ut id agas. Auctor tibi sum; Tibi suadeo; Te hortor, ut id facias. Ita sentio; Ita mihi videtur, ut, &c. Si me audies; Mea tibi sententia si probatur, hoc facies. Me auctore; De mea sententia; Meo consilio ita te geres. Si meum consilium habet aliquid ponderis apud te; Si alicujus est apud te momenti, hoc ages, hoc suscipies.

Esser chiamato in Consiglio nella pubblica adunanza de' Consiglieri del Re. Ad Regem consilio adhiberi.

La vostra Causa è stata messa in Consiglio. Causa tua venit in manum, cognitionemque Judicum. Tui negotii deliberatio, & cognitio instituta est. De cognoscenda, judicandaque tua causa relatum est.

Proporre in Consiglio una cosa per ben pubblico. Aliquid in medium, in commune, in publicum consulere.

Tenere consiglio sopra la vita d' uno. De aliquo interficiendo consilium, deliberationem, consultationem inire, instituere.

Consunigliare. Assimigliare, far simile. V. Rassomigliare.

La bellezza consiste nella proporzione delle parti. In singularium corporis partium equabili proportionem pulchritudo consistit, posita est, sita est, versatur. Proportionem membrorum inter se pulchritudo continetur. Constat pulchritudo ex mutua membrorum inter ipsa habitudine.

Consolare. Alleggerire il dolore altrui. Afflictum erigere, recreare, sustentare, reficere, levare. Alicujus dolorem verbis extenuare. Solatium, vel, Consolationem alicui præbere, afferre, parere. Alicui esse solatio, consolationi. Aliquem à dolore vindicare, sollicitudine liberare, angore eximere. Alicujus animum afflictum è cura abducere, à molestia avocare, à mœrore abstrahere, avellere. Animum jacentem confirmare, excitare, levare, lenire, consolari. Animum dolore affectum sanare. Animo laboranti, ægotanti, malè affecto incedere; medicinam adhibere, afferre; remedium invenire. Finem dolori alicujus animi facere, imponere; modum statuere. Alicujus animi dolorem moderari. Aliquem lætitia afficere, prosequi, perfundere.

Consolarsi. Sustinere se. Confirmare se. Lenire se. Se dolore levare.

Consolarsi dal veder un' Amico. In vultu, in oculis. In ore alicujus amici acquiescere, quiescere.

Esser consolato da Dio. Rore cœlestis gaudii perfundi.

Consolidare. Saldare, assodare, unire insieme. V. Saldare.

Esser Consolo. Consulenti esse. Consulatium gerere. Fungi Consulatui.

Consonare. Concordare il suono dell' una voce

voco con Paltra . V. Consuetudo .
Consonare , per Confarfi , accordarfi .
V. Accordarfi .

Conspirare . V. Congiurare .

Constare . Apparere . V. Apparire .

Constituere . Deliberare , ordinare una cosa . Aliquid constituere , decernere , instituere , statuere .

Constringere , e Costringere . V. Sforzare .

Construere . Fabricare . V. Fabricare .

Questo non è da consulta . Id non eadit , non vocatur , vel , non venit in deliberationem , in disceptationem , in consultationem . Hac de re consultatio non habetur , non instituitur . Ea de re non consultatur , non solet ambigi , controversia moveri non solet .

Consultar ben bene una cosa . Etiam atque etiam aliquid deliberare , consultare . De aliquo consulere . consultationem habere , consilium inire . Aliquid in consultationem vocare .

Consumare . Legorare , finir la roba . Rem exhaurire , dilapidare , profunderi , prodigere , consumere , perdere , disperdere , malè perdere , decoquere , obligurire , absorbere , absumere . Rem suam , Rem familiarem , Patrimonium effundere . V. Dissipare .

Consumare il tempo . V. Tempo .

Consumare , per Perfezionare . V. Perfezionare .

Consumarsi . Patire , penare , venir meno , struggersi a poco a poco per il male . Malo tabescere , contabescere , consumi , confici , perire . exanimari , interire . perdi , deficere .

Il Fuoco ha consumato tutto . Ignis , Flamma , omnia exhaustit , exedit , confecit , absumpsit .

Consumato di carne . Decoctum carnel cremoris , vel , floris . Decoctum ex cremore , vel , flore carneo . Decoctum exprellum ex carnis succo .

Attaccare il male contagioso ad uno . Alique in tetra contagione , vel , contagio inficere ; diro contactu corrumpere . Alicui luem inducere , tabem inferre , contagionem exhalare , diro tabem inhalare .

Contaminare . Macchiare , bruttare , infettare . V. Attaccare il male . Macchiare .

Contare . Annoverare . V. Numerare .

Contare , per Far conto . V. Conto ;
Contare , per Prezzare , dar prezzo . V. Prezzare .

Contare , per Raccontare . V. Raccontare .

Far conto , per Istimare . V. Stimare .

Contestare . Contrastare . V. Contendere . Contraddire . Litigare .

Fare un Conto . Aliquem appellare , vocare , nuncupare Comitem .

Conteggiare . Fari conti . V. Conti .

Contemperare . Ridurre una cosa al temperamento d'un'altra . Aliquid contemperare , temperare , attemperare .

Contemplare . Affisar la mente in qualche cosa . Aliquid contemplari , speculari , considerare , spectare . intueri .

Era suo contemporaneo , d'un medesimo tempo . Illius erat coetaneus , vel , æqualis illi erat , ætate par , affinis æqualis , ævo suppar . Fuere ævo suppar , tempore æquales , ætate pares , aunis æquales . Eodem clauere sæculo .

Contemprare . V. Contemperare .

Contendere . Contrastare , opposi per niente . De nihilo . vel , Pro nihilo , vel , Nihili certare , contendere . De re levissima altercari , litigare . In re nihili morosum se se gerere . De nihilo cavillari , lites serere . In re nihili cavillando hærere . Merum litigatorum agere . Pro nihilo in disceptationem venire , cadere cum aliquo . Aliquem pro nihilo in disceptationem vocare , adducere , excitare . In disceptatione cum aliquo versari ; altercationem facere ; verbis contendere .

Ho spesso conteso con quello . Sæpissimè cum illo contendendi ; rixatus , iurgatus sum . Plurima mihi fuit cum illo contentio . Frequentes mihi cum illo intercessere controversiæ . Sæpius non mihi benè cum illo convenit . Crebras cum illo similitates habui , exercui .

Contendere , per Isforzarsi , affaticarsi . V. Faticare , Sforzarsi .

Contendere , per Vietare . Proibire . V. Proibire .

Contenere . Tenere , racchiudere dentro di se , comprendere . V. Comprendere .

Contenere , per Astenersi . V. Astenersi . Mortificarsi .

Contenore , per Fermarsi . V. Fermarsi .

Contenere, per Raffenare, reprimere uno. Aliquem continere, coercere, cohibere.

Contentare. Soddisfare, adempir l'altrui voglia. Alicujus voluntati satisfacere. Alicujus animum explere. Alicui satisfacere, faceresatis, obsecundare, obsequi.

Contentare, per Accensentire. V. Accensentire.

Contentare, per Restar soddisfatto del suo stato. Rerum suarum statu contentum vivere, esse. Sibi sufficere. Satis abunde esse, quod habet. Sua sorte contentum vivere. Sae fortunae, Suis rebus acquiescere, conquiescere. Majora non appetere. Intra suos fines animum continere. Non se longius efferre. Non se altius tollere.

Contentezza. V. Allegrezza.

Me recano contentezza le vostre Lettere. Lætitiam ex tuis literis capio, accipio, percipio, suscipio, sumo, haurio. Lætitia me afficiunt tuæ literæ. Voluptate me perfundunt, complent, cumulant tuæ epistolæ. Gaudium mihi afferunt, hilaritatem pariunt, oblectationem præbent, oblectamentum creant tuæ literæ. Ex tuis literis lætor, gaudeo, oblector, delector, recreor, gaudium capio, jucunditatem sumo, consolationem haurio, voluptate perfundor. Lætitie voluptate fruor ex tuis literis; gaudium afficio, perfundor, compleor, cumulo.

E' contento. E' soddisfatto de' suoi interessi. Ejus animo factum est satis. Ei res ex arbitrio cedunt, eveniunt, ad voluntatem fluunt. Ei bene est ex suis rebus.

E' molto contento, soddisfatto di se stesso. Multum se amat. Sibi in omnibus applaudit. Præclare de se sentit. Plurimum sibi tribuit.

Non è contento. Non è soddisfatto de' suoi Servitori. Ei non se probant famuli. Ei non faciunt satis ministri. Habet, quod non in medioeriter arguat in suis famulis.

Non fu contento di haverlo percosso. Non sat habuit; Non contentus fuit; Non sufficit; Parum habuit, quod illum percusserit; Non sat ei fuit; Non satis habuit; Parum ei fuit, illum percussisse.

Viver contento, allegro, lieto, soddisfatto. Vitam quietam, tranquillam, facilem; ab omni cura vacuum, ab omni molestia remotam, sejunctam, segregatam, disjunctam vivere, ducere, traducere, agere. Tranquillè, Quietè, Otiosè prorsus agere, vivere. Vitæ cursum expeditum habere. Summam rerum suarum esse quietem. Tranquillo, quieto, ab omni cura semoto, soluto, libero animo esse. Omni perturbatione vacare. Sine molestia, sollicitudine, cura esse. Omni cura expertem esse, Procul à molestia abesse. Nullis curis angì. Nulla vexari perturbatione. Incredibili tranquillitate frui. Nulla cura fluctuare, jactari, agitari, moveri, commoveri.

Volete ciò? Son contento. Id ne vis? Per me licet, vel, Nihil moror, vel, Volo, ut vis, vel, Lubet, Placet, Concedo, Assentior, Audio, Acquiesco, Descendo, Annuo.

Se volete andare, son contento. Exire si voles, per me licet; non veto; non prohibeo; non refragor. Egrederi, si vis, licet. Abeas licet, quo volueris. Facile patiar, te abire.

Contentiosamente, con contenzione. Contentiosè. Pugnaciter. Cum contentione. Cum pugnacitate. Pugnaci animo.

Contesa. Hæc Contentio, nis. Rixa, æ. Controversia, æ. Hoc Jurgium, ii.

Contestabile. Primo grado di Milizia che dà un Sovrano. Rei bellicæ summus Præfectus ac Magister. Regiorum exercituum supremus Magister, vel, Præpositus. Exercituum Imperator perpetuus, Militaris rei perpetuus Prætor. Equitum Magister.

Contestare. Terminare legale. Contestari.

Continente. Continens. Abstinens. Temperans, tis. Temperatus & sapiens. Moderatus ac temperans. Plenus pudoris, officii, & religionis.

Continuamente. Continenter. Continuo. Perpetuo. Assidue. Assiduè. Assiduissimè. Sine ulla intermissione. Continuè. Indefuenter. Jugiter.

Continuare, e Continovare. Durare. Continuare. Durare. Perseverare, Permanere. Perdurare. Stare.

Tutto è perduto, se cent'inneranno qua-

De Guerra. Perimus, hæc si bella durabunt, permanent; si longius producentur; si non consistent; nisi bello finis imponatur, afferatur; nisi bella finiantur, terminemur, ad exitum perducantur.

Continuare un discorso a molta notte. Sermonem in multam noctem producere, deducere, extrahere.

Continuare una buona vita. Perseverare in viver bene. Suarum laudum vestigiis insistere. Laudabilis vitæ institutum constanter tenere. In recto vivendi cursu sibi constare.

Continuare, come havete cominciato. Perge, ut cœpisti. Perge tenere istam viam, quam instituisti. Perge in suscepto consilio. Qua ire via cœpisti, ea perge. Tene institutum tuum. Tene, quem cœpisti cursum. Tuam consuetudinem tuere, ac serva. Eodem perge ire pede, quo cœpisti. Age porro, perge, quo modo cœpisti.

La tempesta continuò tutta la notte seguente. Tempestas noctem insequentem tenuit, obtinuit.

Il conto batte bene. Computatio, Putatio, Ratio, Calculus constat.

Demandar conti ad uno. Ab aliquo rationes exigere, poscere, repetere, reposcere, expetere.

Far conti. V. *Abaco.*

Fare i conti copuno. Rationes inire subducere, ducere, computare, putare, supputare; putando colligere, conficere, perstringere, habere cum aliquo. Pecuniarum summam ad calculum revocare cum aliquo; calculare, rationinari.

Fate i miei conti. Pagatemi. Expedi mea nomina. Paria fac mecum. Pernumera, quod debes. Explica æs alienum tuum.

Fare i conti delle Famiglie. Familias censere, recensere.

Render conto ad uno. Rationem referre, reddere alicui.

Saldata i conti. Rationes cum aliquo consolidare. Explicatam, & compositam codicis rationem expungere; decussatis lineis abolere; cancellatis ductibus obliterare. Rationes cum aliquo dispungere, decidere, disputare, conficere. Putatis cum aliquo rationibus paria facere.

Fate vostro conto, che so verrà &c. Sic habet; Sic habeto; Sic apud te

statue; Hoc velim tibi persuadeas, si venerit, &c.

Al mio conto egli deve offer partito il tal giorno. Ut rationem in eo; Ut ratione colligo; Ut ex ratione conjicio; Ut mea ratio est; Ut mihi ex ratione liquet, liquidè patet, facile constat, eo die profectus est.

Tener conto d'uno. *Farne stima.* V. *Stima.*

Tener conto, per Haver cura, risparmiare. V. *Risparmiare.*

Contorcere. *Ritorcere, rivolgere una cosa.* Aliquid torquere, intorquere, contorquere; in obliquum flectere; obliquè inflectere; torquendo inflectere, convertere.

Contornare. *Ridursi, e Rifuggire.* V. *Rifuggire.*

Mercanzia di contrabbando. Merx investigationis vitæ, vel, commercii prohibiti, interdicti commercii, vel, aliena via investita, aut evecta.

Contraccambiare. *Render il contraccambio ad uno.* Mutuum alicui referre, rependere, reponere. Vicissim alicui respondere. Par pro pari referre alicui. Par alicui facere. Merita alicuius assequi. Par pari respondere. Officium officio compensare. Mutuum officium, Mutuam gratiam alicui referre.

M'ha offeso, saprò rendergli il contraccambio. Me contumeliosè appetèvit, sed ei non abibit impunè, sed injuriam egregiè ulciscar, sed gratiam ei cumulatè referam. V. *Vendicarsi.*

Vi servirò in contraccambio. Tibi ego vicissim obsequar. Referam, vel, Pensabo gratiam, qua me obstringis. Quam in me confers gratiam, mihiis referam officiis. Mea tibi vicissim studia, atque officia præstod erunt.

Contraddire. *Dir contra, ostare, opporsi ad uno.* Alicui repugnare, reluctari, obluatari, resistere, adversari, refragari, obistere, contradicere. Alicui se opponere, se objicere, refragantem se præbere, repugnantem se præstare. Animo alieno esse ab aliquo. Alia sentire, ac velle omnia, quam velit aliquis.

Contraddire a se stesso. Secum pugnare. Sibi, vel, A se, vel, Secum discrepare. Inconstanter pugnantia loqui. A se dissidere, dis-

scedere. *Contra* feloqui. Repugnanti dicere.

Contraddire al parlar d'uno. Alicui orationi reclamare. In aliquem allatrare.

Contraddir i fatti alle parole. Verba cum factis pugnare. Dictis non consentire facta. Orationem cum vita pugnare. Moribus orationem non respondere. *Contra* facere, quàm loqui.

Contraddiare. V. Contraddire.

Contraffare. Imitare, fingere un' altro, per lo più ne' gesti, o nel favellare. Aliquem vultu imitari, simulare, fingere, ementiri, effingere, assingere. Vultum, Incessum, Vocem alicujus referre, fingere, imitari.

Contraffa. Finge d'essere homo dabbene. Speciem viri boni præferre. Speciem quandam assimilata virtutis induit, inducit. Probi hominis quandam imaginem sibi assignat. Fidæ probitatis commendatione boni viri speciem tuetur, sustinet. Vitam bonam ementitur, effingit, adumbrat.

Il Lupo contraffa il portamento per ingannare la pecora. Ad fallendas oves lupus corporis habitum, ac incessum immutat, variat; membrorum statum, & gradum alium assumit, assignat, induit.

Contraffar perfettamente uno. Aliquem imitatione assequi, vel, consequi.

Contraffare, per Falsificare i metalli, &c. Metalla adulterare. Æs sincerum corrumpere.

Contraffare, per Disubbidire alle leggi. V. Disubbidire.

Contraffatto. Imitato, finto bene. Affabrè expressus. Imitatione expressus. Graphicè assimilatus.

Contraffatto, per Brutto, guasto, strepiato della persona. Informis. Deformis. Distartissimus, insigniterque deformis. Deformatus. Depravatus.

Contrasurberia. Objectus dolo dolus. Obducta strophæ strophæ. Dolus dolo exceptus, diffatus, elusus.

Vsar contrasurberia. Dolum dolo excipere, irritum reddere. Cuniculum diffiare. Fallaciam fallacia trudere. Excipere volentem illudere. Vulpinari cum vulpe.

Contrammandare. Riscuar la commissione ad uno. Alicui mandatum renunciare.

Contrammandare il corriere, se è partito. Profecto tabellario reditum edicere, reversionem renunciare.

Contraminare. Far contraminare. Fossione adversa hostilem cuniculum excipere, aperire, recludere. Transverso cuniculo hostium cuniculum perfodere, ac diffiare, eludere.

Contrappesare. Adguar con peso. Porre all'incastro, aggiustare, bilanciare. Diversarum rerum pondera inter se committere, expendere, conferre, examinare, perpendere. Duas res paribus examinare ponderibus, vel, paribus librare momentis.

Contrappolizza. Hæc Repromissio, nis. Cautio anteriori cavens cautioni. Syngrapha prioris syngraphæ cautio. Mutua cautio.

Contrapporre. Per contra. Opporre. V. Opporre.

Contrariare. Contraddiare. V. Contraddire.

Contrarre, e Contraere. Stabilire concordemente una cosa. Aliquid contrahere, statuere, stabilire, constituere.

Contra scarpa. Muralis fossæ exterior lorica, crepido, extimius ager, exterius labrum.

Fare una contra scarpa. Extiorem fossæ marginem munire, lorica instruere. Extiora fossæ margine, vel, aggere præmunire.

Contra scrivere. Scrivere il contrario. Contra scribere.

Contra scritta. V. Contrappolizza.

Contra segnare. Far qualche segno ad una cosa. Aliquid notare. Notam alicui apponere. V. Marcare.

Ha lasciati contra segni eterni della sua virtù. Vestigia virtutum reliquit, non leviter pressa ad exigui prædicationem temporis, sed fixa ad memoriam hominum sempiternam.

Vi darò contra segni del mio affetto. V. Attestato.

Contrastare. Ostare, opporsi ad uno. V. Contraddire. Litigare. Opporsi.

Contrattare. Vendere, o impegnare per via di contratto una cosa con qualche duno. Cum quoptam de aliqua re passionem facere, pactum agere, passionem coulare; ad passionem

ribus distinctus, nitens, conspersus, pictus, fulgens, vermiculatus, picturatus.

Cielo coperto. Cælum obscurum, nubilum, obnubilum, tenebrosum. Aer nubilus, tenebricosus, obscurus, caliginosus.

Libro coperto di marochino. Liber hircino corio obvolutus, & obligatus; compactus, & confarcinatus.

Luoço coperto di sangue. Locus sanguine conspersus, infectus, tinctus, intinctus, perfusus.

Stare al coperto. In operto esse. Sub tecto, infra tectum, intra opertum esse, morari, manere.

Copia paragonata coll'originale. Exscriptum exemplum ex archetyporecognitum. Descriptum exemplum ad primoris, vel, primogenii exempli rationem exactum.

Far copia di se. Dicefi di chi si lascia vedere; e dà facilmente udienza. Copiam sui facere. V. Vdienza.

Paragonare una copia con l'originale. Scriptum exigere ad suum archetypum. Scripti fidem ad rationem archetypi expendere. Exscriptas tabulas cum tabulis archetypis conferre, contendere, comparare; inter se committere.

Copiare. Trascrivere una cosa. Aliquid describere, exscribere, transcribere. Alicuius exemplum sumere.

Copiare un'immagine, una pittura. Imaginem ex imagine; Tabulam ex tabula expingere. Imaginis archetypum imitari. Pictæ tabulæ exemplum exprimere; exemplar expingere, effingere; exprimere, affingere. Imaginem penicillo exprimere, coloribus effingere.

Copiare una scrittura. Scripturam rescribere, transcribere, describere, exscribere. Exemplum scripturæ edere.

Attaccar le coppe, o ventose ad uno. Alicui sanguifera cornicula admove re, adhibere, indere, inducere; Alicui vitiatum sanguinem corneolis cucurbitulis mittere, elicere, educere, haurire. Aliquem corniculo sanguisugocurare.

Essere Coppiere d'uno. Alicui pocula ministrare, vel, vinum miscere; stare ad cyathos. Alicujus ministrum à cyathis esse; portionis administrum, pincernam, pocillatorem esse.

Coprire. Occultare, difendere una cosa. Aliquid operire, tegere, occultare, cooperire; celare, abdere, abscondere.

Coprire il capo. Caput amictre, tegere, operire, obtegere. Galerum induere. Sibi pilum inducere. Caput integere.

Coprire un quadro per la polvere. Iconem adversus pulverem velare; obvelare; obtento velo defendere; prætentovelamentotueri.

Coprire un vaso, &c. Ollam, aliudve simile obturare, occludere, operculare, operculo tegere, obturamentotoperire.

Coraggio. Ardire, bravura. Hic Animus, i. Hæc Audacia, 2. Generosus animus; Animus constans, fortis, magnus, amplus, & excelsus, invictus, præstans, acer, & erectus. Animi præstantia. Animus præsens, acer & præsens, virilis. V. Animo.

Coraggio mio Figlio. Maestri fili: Maestri animo fili. Bono esto animo; Animo adis; Ages filii.

Coraggio miei Putti. Maestri animi pueri. Maestri estote adolescentes. Liquido este animo, timoremque deponite pueri.

Coraggio Soldati. Continuata da prove del vostro valore. Pergite animo forti milites. Maestri virtute estote, vel, este milites.

E' dotato di gran coraggio. Animo viget. Vigore animi præstat. Excel. lit animo. Excellentis est animi. Est excellenti animo præditus. Est altiore animo. Celso & erecto animo est; Suis in factis animi magnitudinem adhibet. In illo est animi excellentia quædam; animi magnitudo, excellentia, amplitudo, firmitas, constantia, vis, robur, fortitudo, sublimitas. V. Animo.

Egli perde il coraggio. Animo, vel, Animis cadit, concidit, jacet, deficit, languet, non viget; Despondet. Animum despondet, demittit, abicit, imminuit, contrahit, deponit. Animos destituit. Animo destituitur.

Non ha punto di coraggio. Animus illi sine animo est. Apert animus ab ejus animo. Demisso; infirmo, imbecillo, fracto, abjecto, angusto, levi, remisso animo est. Infirmus

ab animo est. Animus illi deest. Animi abjecti, pusilli, exilis, jejuni, fracti, angusti, demissi, dejecti est. V. *Animo basso*.

Armare uno di corazza. Aliquem loricare; lorica, thorace, pectorale instruere, munire, induere, armare, tegere, intexere, obtegere. Alicui loricam induere, inducere.

Armarfi di corazza. Loricam induere, inducere. Lorica se munire, armare, tegere.

Corbare. *Andargansso*, como il Corbo. V. *Far del Grande*.

Far la voce del Corbo. Crocitare. Crocire.

Corcare, V. *Coricare*.

Ballar sulla corda. Per funem incutere. In suspensio fune saltare. In fune saltatorem agere. Per funem saltare, ambulare. Schenobaticam facere, saltare.

Dar la corda ad uno. Aliquem fune tortorio, vel, colastico torquere. In aliquem questionem exercere. Per funem missum torquere. Per questionem aliquem torquere. Pendentem de trochlea reum torquere. De cruciaria trochlea reum suspendere.

Dare ad un Reo tre tratti di corda, *Pesilem, vel*, Pendentem reum etrochleater deicere, ter humi affigere. Terrepitum reum trochleaz supplicio mulcare.

Fornir di corde un' Instrumento. Instrumentum nervis instruere, ornare, parare. Instrumento nervos indere, addere, adhibere, induere, inducere.

Tendere. *Tirare le corde d'un' instrumento*. Instrumentum nervos intendere, distendere.

Cordeggiare. *Essere a corda*, a divitura. V. *Stare a corda*.

Amico cordiale, affettuoso, viscerato. Ex animo amicus, verèque benevolus. Plenus amoris & studii amicus. Egregie affectus in quempiam amicus.

Amore cordiale. Amor intimus, sincerus, verus, & minimè fictus. Ex intimis visceribus, vel, Præcordiis ex intus amor. Genitus amor. Amor prorsus ex animo. Amoris impensum studium. Studii plenissimus amor.

Bevanda cordiale, buona al cuore.

Potio cordiaca; cordi, salubris, utilis, salutaris, prædiaria, tutelar; cordituendo valida.

Cordialmente. Ex animo. Ex imo pectore. Ex intimo animo. Ex ipsis præcordiis. Toto pectore. Sincerè. Summa voluntate.

Cordogliare, da Cordoglia. Doleri di cuore. V. *Lamentarsi*.

Cordogliare, per Far degna di compassione uno. Aliquem miserandum efficere, lamentabilem reddere.

Coricare, e Corcare. Porci più per giacere in letto. Lectum inire, petere. Cubili se dare, se committere, se tradere. Lecto se commendare.

Coricar, per Sottorray leviti. Palmitem deponere, sternere, præcipitare.

Il Sole si corica, tramonta. Sol occidit. Sol conditur.

Cornacchiare, metaf. Si dice di chi assai parla, e a sproposito. Cornicari. Garrere. Blaterare. Blatire.

Cornaggiare. Tirare di Corno. Cornu petere.

Cornare. Sonar il corno. Buccinare. Cornu canere, incinere.

Mi cornano gli orecchi. *Mi zuffolano, o suffolano*. Aures mihi tinniunt. Tinnitum edunt aures. Mihi aures perforant. Interior tinnitus mihi ferit aures.

Corneggiare. *Menare in quà, e in là la locerna*. Cornua jactare.

Far le corna a suo marito. V. *Adulterare*.

Havere uno sulle corna. Havere in odio. V. *Odiare*.

Romper le corna ad uno. V. *Abbassare l'ardire*.

Coro di Musici. Musicè concinentium chorus.

Mastro del Coro de' Musici. Chor? magister, princeps, præfectus. Choro præpositus. Cantorum antistes, præfectus.

Coro di Chiesa. Hic Chorus, i. Hæc Absis, dis, vel, Abſida, æ. Cella, æ. Templi conca, absis, absida. Hoc Odzum, i.

Esser Mastro di Coro. Przire verba choro psallentium, vel, in æde psallentibus. Ducere chorum sacra psallentium. Psalms canentibus præfere, przire, przidere.

Corona da far orazione. Corona præ-

ribus distinctus, nitens, conspersus, pictus, fulgens, vermiculatus, picturatus.

Cielo coperto. Cælum obscurum, nubilum, obnubilum, tenebrosum. Aer nubilus, tenebricosus, obscurus, caliginosus.

Libro coperto di marochino. Liber hircino corio obvolutus, & obligatus; compactus, & confarcinatus.

Luogo coperto di sangue. Locus sanguine conspersus, infectus, tinctus, intinctus, perfusus.

Stare al coperto. In operto esse. Sub tecto, infra tectum, intra operum esse, morari, manere.

Copia paragonata coll'originale. Exscriptum exemplum ex archetyporecognitum. Descriptum exemplum ad primoris, vel, primogeniti exempli rationem exactum.

Fare copia di se. Dicasi di chi si lascia vedere; e da facilmente udienza. Copiani sui facere. V. Vdienza.

Paragonare una copia con l'originale. Scriptum exigere ad suum archetypum. Scripti fidem ad rationem archetypicam expendere. Exscriptas tabulas cum tabulis archetypis conferre, contendere, comparare; inter se committere.

Copiare. Trascrivere una cosa. Aliquid describere, exscribere, transcribere. Alicujus exemplum sumere.

Copiare un'immagine, una pittura. Imaginem ex imagine; Tabulam ex tabula expingere. Imaginis archetypum imitari. Pictæ tabulæ exemplum exprimere; exemplar expingere, effingere; exprimere, affingere. Imaginem penicillo exprimere, coloribus effingere.

Copiare una scrittura. Scripturam rescribere, transcribere, describere, exscribere. Exemplum scripturæ edere.

Attaccar la coppa, o ventoso ad uno. Alicui sanguisuga cornicula admove re, adhibere, indere, inducere. Alicui vitiatum sanguinem corneolis cucurbitulis mittere, elicere, educere, haurire. Alicui corniculo sanguisugocurare.

Essere Coppiere d'uno. Alicui pocula ministrare, vel, vinum miscere; stare ad cyathos. Alicujus ministrum à cyathis esse; potionis administrum, pincernam, pocillatorem esse.

Coprire. Occultare, difendere una cosa. Aliquid operire, tegere, occultare, cooperire; celare, abdere, abscondere.

Coprire il capo. Caput amicire, tegere, operire, obtere. Galerum induere. Sibi pilum inducere. Caput integere.

Coprire un quadro per la polvere. Iconem adversus pulverem velare; obvelare; obtento velo defendere; prætexto velamento tueri.

Coprire un vaso, &c. Ollam, aliudve simile obturare, occludere, opercularare, operculotegere, obturamentotoperire.

Coraggio. Ardire, bravura. Hic Animus, i. Hæc Audacia, æ. Generosus animus; Aulmus constans, fortis, magnus, amplus, & excelsus, invictus, præstans, acer, & erectus. Animi præstantia. Animus præstans, acer & præstans, virilis. V. Animo.

Coraggio mio Figlio. Maestri fili: Maesteanimo fili. Bono esto animo; Animo adlis; Agelis fili.

Coraggio miei Putti. Maestri animis pueri. Maestri estote adolescentes. Liquido este animo, timoremque deponite pueri.

Coraggio Soldati. Continuata da prove del vostro valore. Pergite animo forti milites. Maestri virtute estote, vel, este milites.

E' dotato di gran coraggio. Animo viget. Vigore animi præstat. Excellet animo. Excellentis est animi. Est excellenti animo præditus. Est altiore animo. Celso & erecto animo est; Suis in factis animi magnitudinem adhibet. In illo est animi excellentia quædam; animi magnitudo, excellentia, amplitudo, firmitas, constantia, vis, robur, fortitudo, sublimitas. V. Animo.

Egli perde il coraggio. Animo, vel, Animis cadit, concidit, jacet, deficit, languet, non viget; Despondet. Animum despondet, demittit, abicit, imminuit, contrahit, deponit. Animos destituit. Animo destituitur.

Non ha punto di coraggio. Animus illi sine animo est. Abest animus ab ejus animo. Demisso, infirmo, imbecillo, fracto, abjecto, angusto, levi, remisso animo est. Infirmus

ab animo est. Animus illi deest. Animi abjecti, pusilli, exilis, jejuni, fracti, angusti, demissi, dejecti est. V. *Animo basso*.

Armare uno di corazza. Aliquem loricare; lorica, thorace, pectorale instruere, munire, induere, armare, tegere, intexere, obtegere. Alicui loriciam induere, inducere.

Armarfi di corazza. Loriciam induere, inducere. Lorica se munire, armare, tegere.

Corbare. *Andargonfi*, come il Corbo. V. *Far del Grande*.

Far la voce del Corbo. Crocitare. Crochire.

Corcare, V. *Coricare*.

Ballar sulla corda. Per funem incidere. In suspenso fune saltare. In fune saltatorem agere. Per funem saltare, ambulare. Schenobaticam facere, facitare.

Dar la corda ad uno. Aliquem fune tortorio, vel, colastico torquere. In aliquem quæstionem exercere. Per funem missum torquere. Per quæstionem aliquem torquere. Pendentem de trochlea reum torquere. De cruciaria trochlea reum suspendere.

Dare ad un Reo tre tratti di corda. Pugnare, vel, Pendentem reum è trochleater deicere, ter humi affigere. Terrepeticum reum trochleæ supplicio mulcare.

Fornir di corde un' Instrumeto. Instrumentum nervis instruere, ornare, parare. Instrumento nevos indere, addere, adhibere, induere, inducere.

Tendere. *Tirare le corde d'un' instrumeto*. Instrumenti nervos intendere, distendere.

Cordeggiare. *Essere a corda*, a divitura. V. *Stare a corda*.

Amico cordiale, affettuoso, sviscerato. Ex animo amicus, verèque benevolus. Plenus amoris & studii amicus. Egregiè affectus in quempiam amicus.

Amore cordiale. Amor intimus, sincerus, verus, & minimè fictus. Ex intimis visceribus, vel, Præcordiis ex intus amor. Genitus amor. Amor prorsus ex animo. Amoris impensum studium. Studii plenissimus amor.

Bovanda cordiale, buona al cuore.

Potio cordiaca; cordi, salubris, utilis, salutaris, prædiaria, tutelaris; costituendo valida.

Cordialmente. Ex animo. Ex imo pectore. Ex intimo animo. Ex ipsis præcordiis. Toto pectore. Sincerè. Summa voluntate.

Cordogliare, da *Cordoglia*. Doleri si di cuore. V. *Lamentarsi*.

Cordogliare per Far degna di compassione uno. Aliquem miserandum efficere, lamentabilem reddere.

Coricare, e *Corcare*. Perspicui pergiacere in lecto. Lectum inire, petere. Cubili se dare, se committere, se tradere. Lecto se commendare.

Coricar, per *Sottorray* leviti. Palmitem deponere, sternere, præcipitare.

Il Sole si corica, tramonta. Sol occidit. Sol condicitur.

Cornacchiare, metaf. Si dico di chi assai parla, e a sproposito. Cornicari. Garrere. Blaterare. Blatire.

Cornaggiare. *Tirare di Corno*. Cornu petere.

Cornare. *Sonar il corno*. Buccinare. Cornu canere, incinere.

Mi cornanogli orecchi. *Mi zuffolano*, *zuffolano*. Aures mihi tinniunt. Tinnitum edunt aures. Mihi aures personant. Interior tinnitus mihi ferit aures.

Corneggiare. *Menare in quà, e in là le corna*. Cornua jactare.

Far le corna a suo marito. V. *Adulterare*.

Havere uno sulle corna. Havere in odio. V. *Odiare*.

Romper le corna ad uno. V. *Abbassare l'ardire*.

Coro di Musici. Musicè concinentium chorus.

Maestro del Coro de' Musici. Chorè magister, princeps, præfectus. Choropropositus. Cantorum antistes, præfectus.

Coro di Chiesa. Hic Chorus, i. Hæc Abbis, dis, vel, Abbsida, æ. Cella, æ. Templi conca, abbsis, abbsida. Hoc Odzum, l.

Esser Maestro di Coro. Præire verba choropfallentium, vel, in æde psallentibus. Ducere chorum sacra psallentium. Psalmos canentibus præfere, præire, præsidere.

Corona da far orazione. Corona præ-

Correr Provinciale . V. Impadronirsi .

Correr velocissimamente . Cursu præstare . Celeritate valere ad currendum . Cursu celerem , velocem , pernicem , citum , concitum esse . Cursu perniciosum esse . Pedum pernicitate præditum esse .

Correre , per Occorrere , e apparire agl'occhi . Oculis occurrere , apparere , obviam venire .

Correre , per Scorrizzare , che è il correre in qua , e in là interrottamente , come fanno i Fanciulli . Ultrò citròque currere . Palari . Vagari . Errare . Passim belliarum , vel , puerorum more palari . Huc atque illuc discurrere , discursitare .

Correre una cappa , &c. Rubbare , e fuggire correndo col furto . Alienum adimere , detrahere . Furtum facere , ac furto fugere ; fugæ se dare ; in fugam se conicere .

E' mio corrispondente in Venezia . Venetiis mea procurat negotia . Mearum est Venetiis curator rerum mutuus . Meas res mutuo Venetiis administrat .

Corrispondenza . Proportione . Mutuus consensus , us . Mutua consensio , & convenientia . Aliquarum rerum consensiens , conspirans , & continuata cognatio .

Corrispondete . Constatfi , habet proportionem . V. Affarsi .

Il fine del suo discorso non corrisponde al principio . Extrema ejus concionis , ejusdem principiis non respondent , non cohærent , non conveniunt , non consensuunt , non quadrant , non consonant . Extrema cum primis non congruunt , non consensuunt .

Quest' huomo non corrisponde al mio intento . Hic homo non mihi satisfacit . Non meis respondet optatis . Non est , quem expectabam . Non implet aures meas . Non est talis , qualis vellem . Non nihil in illo adhuc requiro , desidero .

Vol non corrispondete alla stima vantaggiosa , che gli huomini fanno di voi . Hominum expectationem non respondes . Quam expectationem de te concitasti , non tueris . Quam tui expectationem commovisti , non sustines . Vltæ tuæ ratio cum hominum opinione

non convenit , non congruit , non consistit . V. Aspettare .

Corrispondere . Effere gratiæ a beneficij . Beneficia beneficiis compensare . Se gratum benefactoribus probare . Meritis in se satisfacere . Se beneficiorum memorem præstare , præbere . Se gratum benefactoribus ostendere . Beneficia remunerari . Beneficiis respondere . Beneficia beneficiis remittere , excipere , rependere , remunerari , reponere .

Corrisponderò a' vostri favori . Tuis in me meritis respondebo . Qui tibi ex me fructus debentur , eos uberimos , vel , uberissime referes , capies , percipies , fetes , colliges . Grati animi laudem in me non requies , non desiderabis . Non committam , ut me ingratum appellare possis . Enitæ . & ut spero , assequar , ut te de me optimè benemeritum lateatis .

Corroborare . Confermare . Dar forza al Corpo . Corpus , vel , Corporis vires firmare , confirmare , roborare , corroborare , reficere , recreare . Corpori vires addere , accerere , suppeditare , sufficere .

Corrodere . Roderi , consumare a poco a poco una cosa . Aliquid rodere , corrodere , abrodere , derodere , prærodere , erodere .

Corrompere . Guastare , contaminare una cosa . Aliquid corrompere , vitigare , depravare ; intabem resolvere .

Corrompere , per Subornare , indurre uno con donativi a far quel ; che conviene a suo prò . Aliquem subornare ; largitione corrumperè ; de fide deducere . Alicujus fidem pecunia , &c. labefactare , perfringere , inflectere .

Corrompere la Guarnigione d'una Piazza . Præsidium ad perdendam arcem appellare ; subornare , pellicere , instigare , sollicitare .

Cercar di corrompere la Giustizia . Molliri corruptelam iudicii . Corruptelam illecebris sollicitare iudicium fident . Iudicium fidem muneribus attentare , tentare ; oppugnare , aggrediri .

Corrompere , per Violare uno . Aliquem corrompere , polluere , sordibus inquinare , luxuria inficere , libidine constuprare ; Alicui casto primum

brum asferre . Labem adolescenti integro inferre .

Corrucciare . *Corrucciarsi* , *andare in collera* . V. *Cellera* .

Corruscare . *Balenare* , *lampeggiare* . V. *Lampare* .

Corfeggiare . *Fare il Corsale* . Piraticam exercere , facitare , facere . Latrocinii mare infestum habere . In navigantes grassari .

Haver la parte in Corte . Jus gratuitæ mensæ in aula habere . Beneficio cœnæ apud Principem donatum esse . Mensariæ annonæ jure apud Regem potiri .

Quella cosa è da Corte . Id aulam sapit . Eares aulicam redolet urbanitatem . Aulicorum moribus id est consentaneum , conveniens , consonum , non alienum .

Stare in Corte . Alicujus ministerio vacare . Alicui servire ; servitutem servire , præstare .

Tener Corte bandita . *Tener tavola , festeggiando sollemnemente* . V. *Banchettare* .

Corteggiare . *Far Corte* , *accompagnare un Signore* . Alicui domino catervam præbere . Aulico cultu aliquem prosequi . Assidua consalutatione , ac deductione aliquem dominum colere . Affectionis , vel , Comitatus officium alicui præstare . Aliquem assecrari , sectari , ancillari , comitari . Affectione , vel , Comitatu aliquem revereri . In alicujus comitatu esse . In alicujus aula , vel , regia versari .

Corteggiare alcuno . Alicujus benevolentiam captare , gratiam aucupari , favorem ambire , gratiam prensare . Alicui blandiri . Officiis aliquem demereri . Officiosa prensatione alicujus animum conciliare sibi . Se in alicujus amicitiam insinuare .

Cortese . Humanus , Urbanus , Officiosus , Commodus , Benignus , Blandus , Gratus adversus omnes . In omnes officiosus , Comis . Vir commodis , & suavissimis moribus . Vir , in quo summa lenitas , & humanitas est .

Tu sei cortese . Summa est in te ingenii suavitas , & elegantia . In omni re lepores , lautitiam , elegantiam , venustatem habes . Urbanitate , omnium animos tibi demeritis , benevolentiam concillas , Proprio quo-

dami naturæ munere ad liberalitatem factus videris . Totus ex humanitate conditus videris . Quidquid agis , cum lepore agis , cum elegantia agis . Sic agis , ut gratiam ab omnibus inear . In omnes officium præstas , confers ; humanitatem retines , foves ; humanitate præditus es ; humanus ; humanitate excellis .

Molto cortese . Perhumanus . Percommodus . Singularem humanitate . Moribus commodis . Apprimè commodus , & comis . Ad omnis humanitatis rationem factus , fîctusque . Totus ex humanitate conditus vir .

Poco cortese . Inurbanus , Inhumanus , Parum urbanus , Comitatus parum intelligens , Urbanitatis parum sciens , Humanitatis nesciens , Exercendæ humanitatis non peritus honio .

Sommamente egli è cortese . Singulari est humanitate , suavissimisque moribus . Nemo est illo aptior , comior , commodior . Nemo unquam humanitate magis abundavit . Totus videtur ex humanitate conditus . Ejus animi inclinationio in omnes summa , maxima est .

Corteggiare . *Far cortesia ad uno* . Comiter , humaniter , urbanè , blandè , benignè cum aliquo segerere . Facilem se alicui præbere . De aliquo mereri . Fructus humanitatis suæ ad aliquem pervenire , pertinere .

Questo Cavallo fa con giusta misura maravigliosamente le corvette . Novit is equus , crura antica , & postica , ex arte , & ad numerum , quàm aptissimè flectere , alternisque surrigere , ac deprimere .

Coscendere , e Conscendere . V. *Condescendere* .

Coscienza . V. *Conscienza* .

Così . Ita . Sic . Hoc pacto . In hunc , vel , Ad hunc modum .

Così è dato , come buono . Est vir tum eruditus , tum probus . Est vir doctus pariter , ac probus . Est vir doctus simul , & integer . Est vir tam doctus , quàm bonus . Vir est doctus juxta , ac probus . Vir est non minùs probus , quàm literatus . Vir est non inferior literis , quàm moribus . Vir est ex æquo probus , ac doctus . Vir est æquè literatus , atque incorruptus .

Cospargere . V. *Arroscare* .

Cospi

Cospirare. Congiurare. V. Congiurare.

Esser costante, stabile, fermo nel ben operare. In recte agendo constantem esse; constantiam adhibere; animo constanti, firmo, stabili, immutabili, minimè levi, non fluxo, non variabili esse; animo minimè fluctuare, vacillare, titubare, labi; modestatione pollere. V. Sodo.

Humo costante. Homogrevis, constans; magna prædix constantia, atque gravitate. Nihil in eo levitatis est, atque inconstantie. Nihil leve committit. Nihil inane cogitat. Numquam a se ipso discedit. Nullam in eo animi infirmitatem, nullam consilii mutationem deprehendere quisquam potest. In recta sententia constantiam tuetur, autat, colit.

Costare. Valer di prezzo. Multorum nummorum esse, vel, magni pretii. Plurimi valere. Magno, vel, Carè constare. Magno stare. Magnæ æstimationis esse.

Gli costo caro l'esser lontano. Magno ei stetit abfuisse. Magnum ei sua absentia dispendium attulit, creavit, peperit. Magno ei damno fuit, quod abfuerit.

Gli è costato caro il bever fresco. Potus frigidior gravem illi morbum creavit, peperit. Ex gelido potu morbum periculosum contraxit. Gelido potu morbum accersivit.

Costeggiare. Andar per Mare lungo le coste de' monti. Oram tenere, abra- dere, adlabere, legere. Secundum litus navigare. Oram litoralem percurrere.

Costipare. Ristringere il ventre. Alvum adstringere, comprimere, suppressimere, obstruere.

Costituire. V. Constituire.

Costringere. V. Sforzare.

Costumare. Usare, esser solito uso. Consuefcere. Suefcere. In more habere. In more esse. Facere solere. Solemne habere.

Costumare, per Ammaestrare. V. Ammaestrare.

Costumare, per Convenire. V. Con- versare.

Giovane ben costumato. Adolescens benè moratus, institutus; liberaliter educatus, bonis moribus imbutus,

optimè moratus, ad omnem honesti rationem insigniter eruditus; factus, fctusque ad urbanitatis leges; ex- ingenua liberalitate concretus; què commodis moribus est; cui mores emendati sunt. Adolescens insignis moribus, probatè integratiss, probitatis integræ; integer, probus, justus, innoxius, innocens; vitæ integritate clarus; morum innocentia eximius; castus & integer; summa integritate, & innocentia.

Giovane mal costumato. Adolescens rusticana & illiberali indole; malè moratus; malis artibus institutus; pravis moribus imbutus; pessimè educatus.

Costume. Costumanza. V. Vsanza.

Lasciare il costume di giurare. A jurandi consuetudine discedere, recedere. A mendacio desuescere, desuescieri.

Gli leverò questo costume. Illum ab hac consuetudine desuesciam, revocabo, avocabo, divellam, abducam, abstraham. Illi hanc consuetudinem detraham, eripiam.

Costumi cattivi. Mores mali, vitiosi, perversi, corrupti.

Costumi onesti. Mores modestissimi, integri, religiosi, temperati moderatique. Religiosæ vitæ raro. Mores ex accuratissima virtutis disciplina directi.

Esser simile ad uno ne' costumi. Cum alicujus moribus congruere, convenire.

Ha mutati costumi, di buoni in cattivi. A sua bona consuetudine, vel, A suis optimis moribus discessit, recessit, descivit; se removit. se abduxit. Suis dissimilis est moribus. Sui dissimilem se præbet. Mores laudati in præceptis defluerunt. In malum declinavit.

Molti nella Gioventù sono di cattivi costumi, che dipoi ricensciuti, a migliori si velgono. Perditis in adolescentia moribus multi sunt, qui deindè meliorem mentem adepti, vel, saniorum ad mentem ac sententiam revocati, respicientes se, honestam vitam, institutum, honestioris vitæ institutum ordiuntur; laudabiliorem vitam exordiuntur. Morum est, impuris, inhonestis, turpibus moribus inquinata, infecta adolescentia vivere. Multi in

adolescencia vitilis student; turpem vitam vivunt, colunt; inhonestam vitam traducunt, more pecudum vitam transigunt, proclives ad vitia sunt, turpi voluptate capiuntur, culpam facile admittunt; qui dolentes, poenitentes è vitio emergunt, ad meliorem frugem se recipiunt; à quorum corde postea vitia, ætate procedente, exulant; qui cupiditates frangunt, comprimunt, cohibent.

Regolare i suoi costumi. Mores suos rationi confirmare.

Sregolamento di costumi. Morum prolapsio. Vitæ immoderatio. Vita dissolutior, & licentior. Mores perdit. Effrænata morum licentia. Effusa libido. Effrænata in vitium prolapsio. Animi in vitia ruentis effrænatio, & impotentia.

Cotto, per Vbbriaco. V. Vbbriaco.

Covare le uova. Ova fovere. In ova incubatum exercere. Ovorum incubationi operam dare. Ova incubatu fovere, incubatione calfacere, & calefacere. Ad sobolem ova fovere, calefacere.

Mettere uova a covare. Fovenda ova gallinis, aut alialitibus subdere, subicere, supponere. Avi incubanda ova dare, committere, tradere. Alicum incubandis ovis adhibere, applicare.

Covare il fuoco. Star del continuo appresso il fuoco. Assidue apud ignem sedere. Assiduum apud ignem esse.

Covare il male. Nascondere. V. Nascondere.

Covar odio contro uno. Odium in aliquem coquere, alere, fovere.

Covare, per Istare agguato in qualche luogo. In aliquo loco latere, delitescere, oblitescere, cubare, incubare.

Covare, per Istagnare. V. Restagnare.

Covata di Pulcini. Incubatus, vel, Incubationis unius pullatio, vel, pulitias, ei. Una incubatione exclusi pulli. Unius sæturæ partus aviarius.

Cavare dal covacciolo. o covile, o covò, o covolo le Fiere. Feras è lustrò ducere, educere.

Coverchiare.) V. Coprire.

Covigliare. V. Ritirarsi.

Cozzare. Ferire, percutere con la corna. Cornu ferire, petere aliquem. Corniscare. V. Accozzare.

Cozzare, per Incontrare. V. Incontrare.

Cozzare, per Percutere, urtare. V. Battere. Vrtare,

Digerir la crapula. Crapulam edormire, exhalare. V. Vino.

Crapulare. Mangiar soverchiamente. Epulis & potionibus inservire. Pergrazzari. Convivari. Epulari.

Insegnar le creature ad uno. Alicujus animum bene informare.

Creare, e Criare una cosa. Aliquid ex nihilo condere, creare.

Creare, per Ammaestrare. V. Ammaestrare.

Creare, per Constituire, ordinar novellamente un Legato, &c. Jubere Legatum, constituere, ordinare. V. Constituire.

Creare, per Generare. V. Figliuoli.

Creare, per Originare una cosa da un'altra. Aliquid originem accipere, trahere, ducere ex aliqua re.

Creatore di tutte le cose Dio. Deus rerum omnium effector præpotens, opifex, ædificatorque Mundi. Summus rerum conditor. Hujus Universitatis effector. Rerum omnium sapientissimus & potentissimus opifex.

Creatura di quel Papa è questo Cardinale. Is Cardinalis honore purpuræ donatus est, decoratus, ornatus est ab illo Pontifice. Ex his unus est, quos Pontifex ille ad Cardinalatum evexit, quos creavit Cardinales.

Dopo la Creazione del Mondo. Ab Orbe condito. Ab rerum ortu. A Mundi incubabilis.

Dar credenza. V. Credere.

Far credenza ne' cibi, &c. Alicujus cibos, & pocula prægustare.

Far quistione a credenza. Batterfi con uno per nulla. Pro nihilo cum aliquo congregi. V. Batterfi.

Credere ad alcuno. Alicui, vel, Alicujus dictis credere; fidem habere, adjungere, tribuere. Aliquem audire.

Bisogna credere alle persone savie, e sperimentate. Equum est, nos expertis & sapientibus credere, dicto audien-

diemes esse, aufcultare, obsequi, obtemperare; viros experientia & sapientia insignes audire.

Credere di certo. Pro certo habere. Exploratum habere aliquid. De aliquo minimè dubitare, opinari, arbitrari, putare, autumare, existimare, censere, ducere; ita sibi persuadere. In animum aliquid inducere. Planè, prorsus, omnino, penitus, certò aliquid credere.

Far credere una cosa, aggiugnendovi la propria autorità. Alicui, vel, Alienis verbis fidem addere, asserere.

Credere. Dare a credenza. V. Vendere a credenza.

Credere, per Haver credito. V. Credito.

Credere, per Persuadersi, darsi ad intendere. V. Persuadersi.

Credersi. Esser creduto. Fidem impetrare, habere, nancisci, invenire. Non *credersi*. Fide carere. Fidem non habere, non nancisci, non invenire.

E' cosa credibile. Res fidem capit, accipit. A fide non abhorret. Fide non caret. Fidei absona non est.

Acquistarsi credito, stima, riputazione. Famam, existimationem, nomen egregium, honorem, gloriam, decus, bonam apud homines opinionem consequi, adipisci, sibi colligere, parere, parare, comparare, conciliare. Splendorem nomini accersere. Honore affici, ornari, decorari. Magnum sibi nomen facere, obtinere. V. *Fama*.

Colui ha perduto il credito. Ille fidem labefactavit, consumpsit. Fides defecit, liquit, reliquit illum.

Gli ho fatte perdere le credite. Illi fideni abrogavi. V. *Discreditare*.

Huomo, che ha gran credito appresso d'uno. Vir apud aliquem gratia, & auctoritate florens; gratia valens, auctoritate pollens, graciosus; qui maxima est gratia, qui magno loco est, qui plurimipollet.

Huomo, che non ha più credito. Perdita auctoritate homo; qui excidit auctoritate, & gratia; cujus gratia convulsa est, vel, excidit, vel, abolevit.

Huomo senza credito. Homo sine existimatione, & nomine; cujus auctoritas nullius est ponderis, nihil ha-

bet ponderis, nullius est momenti; qui fidem nullam habet.

E' credulo, agevole a credere. Verba sibi dari patitur. Se credulum præbet. Teimerè credit. Credulitate capitur. Aure omnium sermonibus patulas præbet. In credendo facilius; Ad credendum æquo proclivior est.

Queste mi dà un gran crepacuore. un travaglio sterminato. Ex ea re summo animi dolore afficior; acerbissimum capio dolorem. Illud me maximo afficit dolore. Inde dolore disrumpor. Illud me vehementer excruciat. Id animum meum effodit. Id inæstia animum meum lacinat. Illud est mihi dolori fodicanti cor meum.

Crepare. Spaccarsi, e fendersi da per se. Scoppiare. Dehiscere. Fatiscere. Rumpi. Findi. Disrumpi. Se se disrumpere. Se se rumpere.

Crepar della risa. V. Ridere smoderatamente.

Crepar di fatica. Far gran fatica. V. *Fatica*.

Crepar di sdegno. Esser molto in collera. V. *Cellera*.

Far crepare una cosa. Aliquid rumpere, disrumpere.

Crepar per lo troppo mangiare. Nimia satietate dehiscere, rumpi, disrumpi, Se cibo ingurgitare. Nimio cibo ventrem sarcire. V. *Mangiare a crepancia*.

Questo muro fa una crepatura, una fessura. Hic paries finditur, rimam agit, rima aperitur, hiat; rimam ducit; rimam, vel, labem facit. V. *Pello*. Spaccare.

Crepolare. Fendersi. V. *Crepare*.

Non cresce ogni grano in ogni terreno. Non quolibet solo quodvis satum frumentum facile alicui, nutritur, in bonam excrescit frugem. Non omni loco læto sætu fruges nascitur, progerminat, provenit, crescit.

Qualunque cosa cresce, è necessaria, che scemi. Quidquid augetur, crescit, majus, atque amplius fit, amplificatur; Quamcumque ad rem sit accessio, aliquid accedit, accrescit: eandem minui, imminui, diminui, comminui, attenuari, extenuari, jacturam facere, pati: de ea detrabi, diminui, adimi, auferri, necesse est.

Crescerà più l'onor vostro, quanto più

*uestri Nemici cercharanno d'offender-
vi*. Amplitudinem tuam illustrabit
inimicorum injuria. Quò magis ob-
scurare, atque extinguere tuam di-
gnitatem inimici tui conabuntur,
eò amplius splendoris ad eam acce-
det, *vel*, eò clariùs elucebit, eò pa-
tebit illustrius, eò fiet clarior, at-
que illustrior.

*Crescono presto le discordie, se non
vi si rimedia*. Longius discordiz ma-
nant, procedunt, progrediuntur,
augentur; graviores, peiores fiunt,
nisi comprimentur, reprimantur; ni
obviam eis eatur, ni impedimentum
obiciatur, ut sinus illis impedimen-
to.

Crescere, per Allevare. V. *Alle-
vare*.

Cresmare uno. Aliquem confirma-
re. Confirmationis Sacramentum
alicui ministrare, impertiri. Sacro-
sancto Chrismate aliquem confirma-
re. Chrismate aliquem inungere.
Aliquem sacro Confirmationis oleo
imbuire. Alicui Confirmationem
conferre.

Crespare. V. *Incrispere*.

Abbasar la crosta. Cristam contra-
here.

Rizzar la crosta. Cristam subrige-
re.

Rizzar la crosta, per Insuperbire.
V. *Insuperbire*.

Cribrare. V. *Crivellare*.

Criminare. *Proceder criminalmente
contra uno*. Aliquem criminali judicio
persequi. Alicui litem capitis inten-
dere. Aliquem rei capitalis reum fa-
cere. Aliquem capitis accersere.

Criminare, per Incolpare. V. *Incol-
pare*.

*Fare un cristero, o cristero, o servi-
ziale ad uno*. Alvum cuiuspiam ducere;
clysterium ingerere, infundere, ad
hibere. Clystere aliquem purgare,
perluere; alvum alicui movere.

Christianamente. Christiano mo-
re, *vel*, ritu. Ex Christiano mo-
re ritumque. Christianis legibus.
Ex legibus institutisque Christianis.
Christianè. Christiano more. Chri-
stianorum in morem, *vel*, modum.
Christianum in modum, *vel*, mo-
rem.

Farfi Christiano. Christi sacra su-
scipere. Christianis factis initiari.

inaugurari. Christiana sacra suscipe-
re, capescere. Christianorum Reli-
gionem suscipere. Christi fide im-
bui. Christo auctorari. Legem Chri-
stianam amplecti; Cum fide mentis
vitam suscipere.

Criticar le azioni altrui. Aliorum
facta carpere, observare, notare,
reprehendere.

Crivellare il grano, le biade, &c.
Frumentum ventilare, evannare, cri-
brare, excernere; cribro incernere,
succernere, cernere, vannare; van-
no expurgare.

Crocchiare. *Dar buffe*. V. *Battere*.

Crocchiare, per Cianciare. V. *Cian-
ciare*.

Crocchiare, per Esser malagzato.
Valeitudine minus commoda uti.

Farfi il segno della santa Croce. Si-
gno sanctæ Crucis se munire, se insi-
gnire, se signare. Signum Crucis du-
cere, exprimere, formare, figurare,
ritu, *vel*, more Christiano.

Piantare una Croce. V. *Piantare*.

Tenere uno in Croce. Tenerlo aba-
da. V. *Abada*. *Sospeso*.

Crociare. V. *Tormentare*.

Crociare. *Dar la Croce, cioè Vnire,
o Mettere insieme la Crociata*. Crucem
tellerariam concedere, tribuere. Cru-
cigerorum nomina accipere. Crucige-
ros legere, cogere. Exercitum Cru-
cigerorum constare, construere.

Crociare, per Entrar nella Crociata.
Crucem tellerariam induere. Inire
symbolicæ Crucis militiam. Dare no-
men Crucigerorum militiæ.

Crociare, per Pradicar la Crociata.
Sacre militiæ bellicum canere. Ad
sacre Crucis exercitum milites cogere,
conscribere.

Crocidiare, o Crocitare. *Far la voce
del Corbo*. V. *Corbo*.

Crociscicare, o Crociscigere. Crucem
aliquem suffigere, affigere, dare, de-
dere. In Crucem aliquem tollere,
agere. In Cruce figere, suffigere.
Aliquem Cruce afficere. Aliquem cru-
ciscigere.

Crogiolare. *Stagionar le vivande*.
V. *Stagionare*.

Crollare. *Muover dimenando in quà
in là una cosa*. Aliquid commovere, è
loco movere, concutere. V. *Scrollare*.

Cronica, e Cronaca, *Storia scri-
ta a guisa di Diario*. Hoc Chroni-
cum,

cum, I. Hæc Chronica, orum. Hi Annales, ium. Hi Fasti, orum. Commentarii chronici. Commentaria chronica. Annalium monumenta.

Scrivere Croniche. Annales conficere contrahere. Singulorum annorum res literis mandare. Res in annales conficere.

Crosciare. Il Cader della subita, e grossa pioggia. Repente imbrem torrentis more effundi.

Crosciare, per Mandar giù da alto, e con violenza una cosa. Alicui rei iſtum lu præceptis inſigere. In præceptis ex alto deturbare aliquid.

Crosciare, per lo Strepitare, che fa il fuoco abbruciando le legne verdi. Crepitare. Crepitu perſtrepere.

Croſciare. Bollire il calmo. Maximas bullas ciere. V. Bollire.

Crucciare. Adirarſi, incollerirſi. V. Collera.

Crucciare. Far andar in collera. V. Collera.

Crudele. Crudelis, Immanis, Durus, Importunus, Sævus, Barbarus, Truculentus, Inhumanus, Ferus, Ferreus, Ferox, Trux, Dirus, Immitis, Implacabilis, Inclemens, Immanitate barbarus, Omnis expers pietatis, Ab omni humanitate remotus, Immanitate efferatus, Omni inhumanitate, atque dirare teterrimus. Ex intimo pectore crudelitatem anhelans. Ab humanitate dereliſtus.

Mettere uno in concetto di crudele, &c. Alicui crudelitatis, &c. uocam inurere, labem inferre, aspergere famam, infamiam inferre, ignominiam imponere.

Non biſogna moſtrarſi crudele contro de' Figliuoli. In filios non debemus ſævire, ſævitiam adverſus natos exercere, crudelitatem in liberos adhibere, crudeliter agere. Tanti eſſe nihil debet, ut crudeles ſimus in filios; ut liberi noſtri experiantur nos crudeles. Si quid agitur cum filiis, crudelitas abſit; numquam crudelitati ſit locus; cavendum, ne crudelitati ira aperiat, patefaciat aditum. In filios crudelitas nobis non eſt explenda, expromenda. Crudeles, &c. in natos non ſimus.

Voi havete del crudele. Crudelitatem olens, redoles.

Voi ſiete più crudele delle Beſtie. Cum immaniffimis feris crudelitate certas; crudelitate comparandus es. Feras crudeliſſimas immanitate vincis. Omnem humanitatis ſenſum amiſiſti. Omnem humanitatem exuiſti. Tua iſta crudelitas brutorum animalium ferocitate non modò adæquat, verum etiam ſuperat. Ea eſt morum tuorum non aſperitas ſolùm, ſed feritas, quam ne immaniffimæ quidem ferarum omnium attingere poſſint.

C U

Cucinare. Far la cucina. Artem coquinariam facere. Culinam exercere. Cibos coquere.

Cucire una coſa con un'altra. Rem alteri aſſuere, ſuere, inſuere; cum alia conſuere.

Cuculare. Beſſare. V. Beſſare.

Metter la cuſſia ad uno. Alicui lineam calanticam indere, induere. Aliquem linteola calyptra amicare, velare, induere, obnubere.

Cullare. Dimenar la culla ad un Bambino, perchè dorma. Sopiendo puero cunas agere, agitare, movere, motare. Puerum in cunis agitare, commovere. Agitandis cunis puerum ſopire; puero ſonnum conciliare, ſoporem accerſere.

Cultivare. V. Coltivare.

Render culto a Dio. Venerarlo. Deo ſupremum cultum & honorem adhibere, tribuere, præſtare, exhibere. Summa religione Deum colere, ac venerari. V. Venerare.

Cumulare. V. Accumulare.

Cucere. Far cuocer le vivande. Eſcas coquere, concoquere, decoquere.

Cucere a fuoco lento. Lenro igne coquere. Lenta pruna decoquere. Lento vapore incoquere.

Cucere al fuoco, o al Sole. Sole. In ſole. Ad ſolem; Igne, Ad ignem coquere, &c. aliquid.

Gl' ardori della Canicola cuoceranno le noſtre Vigne. Vinez noſtræ Caniculæ ardoribus carbunculantur, vel, carbunculantur, carbunculatione interibunt, ſideratione perurentur.

Cucere intieramente una coſa. Aliquid excoquere, percoquere, decoquere.

La stomaco debole non cuoce, o non concuoce il cibo. Imbecillus stomachus cibum non concoquit, non decoquit, non perficit, non conficit.

Cuocere, per Travagliare, tormentare, cagionar dolere, affliggere uno. Dolorè aliquem urere. Alicui acerbum doloris sensum asferre.

La ferita mi tormenta, mi cuoce. Pungit me acriter dolor ex vulnere. Urit me dolor vulneris. Ardeo doloribus ex plaga.

Le parole ingiuriose le cuocono, lo tormentano grandemente. Concumelliosa verba ejus animum fodiunt, lancinant, conficiunt, urunt, fodicant, effodiunt, acriter pungunt.

Questa cosa lo cuocera, l'affiggerà. Hæc res illum malè habebit; illius animum torquebit, exulcerabit, uret; ei acerbum doloris sensum asferet, inuret. Hæc res ei dolebit.

Cuocere, per Vbbriacare. V. Imbriacare.

Cuocersi, per Vbbriacarsi. V. Imbriacarsi.

Andar per le cuore, o per la mente. Obversari animo aliquid.

Aprire le passioni del suo cuore ad uno per esser sollevato. Egrotudini sollevandæ causa animum suum alicui aperire. Doloris leniendi gratia latentem animo suo sensum detegere alicui. Apud aliquem acerbitalis suæ virus evomere.

Bastare il cuore, l'animo. V. Animare.

Battere il cuore. Alicui cor salire.

Cascare il cuore. Perdersi d'animo. V. Perdersi.

Cavare il cuore. V. Rubar il cuore.

Con cuore aperto, sincero. Animo sincero, candido. Aperto, & simplici pectore.

Dar cuore ad una cosa. Applicarvi. V. Applicare.

Dare il cuore. Dar l'animo, bastar l'animo. V. Animare.

Dare il cuore. Donare il cuore, amar quanto si può. V. Amare soisceatamente.

Dar nel cuore. Far cosa grata. Compiacere ad uno. V. Compiacere.

Desidero con tutto il cuore la vostra lode, e gloria. Tua mihi laus charissima est; cordi, curæ est; prima est; in maximis est; inter primas ducitur,

Nihil mihi prius, antiquius est, quàm te ut videam honoratum, laude florentem. Omnium rerum mihi prima est dignitas tua. Pluris apud me est, quàm omnes res, tuæ dignitatis amplificatio. Nulla de re, quantum de tua laude, cogito, laboro. Tuz laudis amore flagro, studio sum incensus. Prima mihi est, præcipua, antiquissima dignitatis tuæ cura. Dignitas tua primum apud me obtinet locum. In omnibus rebus tuam maximè specto dignitatem. Tuz dignitatis amplificationi servio, consulo. Altius in animo tua dignitas residet. Vehementer me tuæ dignitatis amplificatio movet, sollicitat, commovet. Tuz dignitatis cura me attingit, tangit.

Di buon cuore. Ex animo. Pleno studii animo. Ex intimo animi sensu. Studiosissimè. Libenti animo. Propenso animo. Propensissima voluntate. Magno studio. Summa voluntate. Egregia animi alacritate.

Dire in cuore, o fra suocore. Discorrere fra se. Secum loqui.

Dir, o venir col cuore in mano. Apertè, Candidè agere, loqui.

Dir quello, che si ha nel cuore. Intimos animi sensus aperire. Animi sensa expromere. Mentis cogitata patefacere. Animi cogitationes declarare.

Dispiacere infino al cuore. V. Dispiacere sommamente.

Ecco il cuore della Madre. En singulares Matris delicias. Ecce Matris suavissimos amores. En Matris merum pullum. Hic Matris est in summis amoribus. De liberis omnibus hunc sua Parens fert in oculis; habet in maximis deliciis.

Essere a cuore. Haver cura. V. Cura.

Essere di buon cuore. Star di buon cuore. Bono animo esse.

Esser di buon cuore. Haver somma bontà. Bonam benignamque voluntatem habere.

Esser di gran cuore. Alacri animo, erecto, ardenti, forti, firmo esse.

Esser di poco cuore. Percusso, abjecto, fraziore animo esse. Animo concidere. Animis cadere. Animum contrahere, & quasi labi, arque concidere.

Essere in cuore, o havere in cuore. in pensiero. Statuere. Esse in animo.

mo. V. *Havere in cuore.*

Esser nel cuore. Gli sono nel cuore. cioè nel suo parere. In illius sententiam transeo. V. *Opinione.*

Essere secondo il suo cuore. Ex animi sententia esse.

Fare una cosa a mal cuore, di mal cuore. Aliquid gravatè, ægrè, invito animo, haud æquo animo, cum tædio, cum molestia agere.

Far cuore ad uno. Fargli animo. V. *Animo.*

Far del cuore Rocca. Pigliar ardire. Bono, vel, Constanti animo esse.

Ferir nel cuore. Pungere, e offendere uno in quello, che più importa. Ad aliquis medullas usque pervadere. Aliquos animos vulnerare.

Havere il cuore ammaliato, o volontà impegnata, sicchè non si possa usare la libertà. Alieno arbitrio regi, duci.

Havere in cuore, in pensiero una cosa. Aliquid statuere, sedere in animo. Essere cordi aliquid, cordi hzere.

Haver sulla lingua quello, che si ha in cuore. Ingenue, candidè, sincerè loqui.

Huomo di gran cuore. Homo generosus, fortis, strenuus; forti, atque infracto animo; manu, atque animo promptus; qui altiores spiritus gerit; qui est animo excelsus, alto, atque virtutibus exaggerato. Vir est alta quadam animi magnitudine præditus. Mira in illo homine eminet animi latitudo. Nihil est, quod aut non alto ille aggrediatur animo, aut cautissimis consiliis non administret, aut strenuo labore summas inter difficultates non perficiat.

Huomo di poco cuore. Homo animi angusti, exilis, abjecti, jejuni, pusillanimitis, parvi, remissi, pusilli; qui se esse animo fraciore, ubique probat. V. *Animo.*

Il cuore mi diceva. Animus mihi præfagibat. Anima præfagibam, præsentiebam. Aliqua permotus animi divinatione illud pertimescebam.

Mettere in cuore. V. *Determinare.*

M'ha offeso, voglio sfogare contro di lui il mio cuore. Me offendit, stomachum in illum erumpere volo; virus acerbioris contra illum evomere volo. V. *Collera.*

Mio cuore. V. *Vita.*

Mi palpita continuamente il cuore nel

petto. Perpetuò mihi micat cor in pectore. Micantis cordis perpetuum sentio in pectore motionem. Assiduè mihi cor salit.

Passare il cuore. V. *Spezzare il cuore.*

Passire il cuore. V. *Sofferire.*

Perdere il cuore. V. *Perdersi d'animo.*

Porre in cuore. V. *Determinare.*

Pregar di cuore, con ogni affetto. Ex animo rogare; Enixè precari; Votis omnibus supplicare alicuem.

Prender cuore. Far cuore. Animum erigere. Animum abjectum, & jacentem excitare. Timorem deponere, & animo adeste. Animum erigere, & paululum à metu respirare. V. *Animo.*

Questo pensiero egli ha fatto prender cuore. Hæc cogitatio animum ejus debilitatum confirmavit, afflictum erexit, jacentem excitavit. Illi animos inflavit, addidit, subdidit ea cogitatio. Ex illa cogitatione illi animus accessit, recepit, vel, collegit animum.

Rubare, o Cavare il cuore. Piacere in eccesso. V. *Piacere.* Servizio, Favore.

Se tutto il mio cuore. Omnem penitus animum meum; Omnia prorsus consilia illi credidi. Animi mei intimos recessus introspectit. Animum meum cognitum, perspectum habet. Penitiores animi mei recessus ei patent. Consiliorum meorum omnium est arbiter; arcanorum socius & particeps. V. *Segreto.*

Scoppiare il cuore. Sentir dolore eccessivo. V. *Dolore.*

Spezzarsi il cuore per il dolore. Mirum in modum dolore cruciari, angè, vexari, affligi. V. *Dolore sommo.*

Star sul cuore, e nel cuore. V. *Cuora.* Pensiere.

Strappare il cuore. V. *Spezzarsi il cuore.*

Stringere il cuore. Angustiare. V. *Travagliare.*

Toccare il cuore. Far pio. V. *Pio.*

Toccare il cuore. V. *Convertire.* Convincere.

Vicir del cuore. Dice si del Perdere cosa a se cara, o dell'Ottenersi da altri cosa da se bramata. Agnissè, vel, Ab altero rei possessz desiderium non ferre.

Dar la cura, il pensiero ad uno di tutto il negozio. Universam negotii curam alicui committere, mandare, commendare, tradere, de-

mandare, in alium transferre.

Haver cura di se stesso. Se ipsum respicere. Vitam colere. Sui rationem habere.

Haver cura, riguarda a' suoi affari. Suis rebus prospicere, consulere, providere, invigilare, cavere, operam dare, navare. Suas res curare, procurare, agere, administrare. Sua negotia gerere. Suarum rerum curam gerere, habere. Sibi curae esse sua negotia. Suis rebus operam praestare, tribuere, impendere; adhibere mentem. Suas res considerare.

Haver cura grande, che tutto sia in ordine. Omni studio, omni industria, omnibus viribus contendam, laborabo, conabor; studiosè, diligenterque curabo, ut omnia parata sint. In id incumbam omni cogitatione, curaque. In id curam omniem, atque operam conferam. In ea re omnem curam meam, omnem cogitationem figam, locabo. Hac in re cura, atque mens mea tota versabitur. Huc omnes vires conferam. Elaborabo quàm potero maximè; Dabo operam, quàm potero diligenter; Studio contendam, quàm licebit maximo, ut omnia sint parata.

Ho applicata tutta la mia cura in questo. Omnia mea studia, omnem operam, industriam, cogitationem, mentem in hoc fixi, locavi; ad hoc transtuli, contuli.

Lasciar la cura di qualche cosa. Alicujus rei curam deponere, abjicere. Aulum ab aliquo avocare, sevocare. *Non haver cura di se stesso.* Se deservere. Se se projicere. Se ipsum destituere. Sui curam deponere.

Non havete alcuna cura di voi stesso, della vostra sanità. Saluti tuæ non servis, non indulges, non inservis, non parcis, non consulis, non prospicis. Salutem tuam non respicis. Non te respicis. De tuenda valetudine tua non laboras, nihil laboras, nihil cogitas, nihil curas, nihil sollicitus es, nullam curam suscipis; nulla te cura sollicitat, tenet, exercet. attingit, tangit, movet, commovet.

Non havete altra cura, che d'acquistar ricchezza. In refamiliari augenda totus es; omnistua cura versatur. In divitiis comparandas totus incumbis. Nihil ubi potius, antiquius, quàm ut

divitias pares. Tua planè singularis cogitatio est, ut opes cumules. Tuum omne studium in quaerendis opibus constituis, locas, ponis, consumis. Eò tantum spectas; Id unum agis; Tuum est illud consilium; Eò totum tuum confers studium; Eò dirigis mentem tuam, ut opibus abundes. In divitiis omni cogitatione, curaque incumbis. Quæ ad divitiis parandas pertinere intelligis, vehementissimè, diligentissimè curas, procuras.

Haver cura, per Medicare. V. *Medicare.*

Haver cura, per Proteggere uno. Aliquem amare, sustinere, defendere, tueri. V. *Defendere.*

Curare. V. *Cura.*

Curare, Darfi, pigliarsi briga. V. *Brigare.*

Non mi cura di cosa alcuna. De nulla re laboro. Omnia per me pedibus trahuntur. De quavis re susque deque sero. Nihil est, de quo laborem, de quo sollicitus sim. Nulla re moveor, tangor, afficior. Nulla res me tangit, movet, afficit. Nequè omnia fastidio, respuo, contemno. Nulla res apud me pondus habet; ullius momenti, in pretio est. Offensionem, atque fastidium ad res omnes habeo. Rerum omnium fastidio afficior. Rebus omnibus, vel, In rebus omnibus fastidio. Ad aliquid non aspiro.

Curare, Medicare. V. *Medicare.*

Curare, Procurare, custodire. V. *Conservare.*

Curare, Purgare, imbiancare i panni lini. V. *Bucato.*

Curare, Temere il freddo. V. *Temere.*

Curvare. Far curvo. Curvare, Incurvare aliquid.

Curvarsi. Curvescere, Incurvescere.

Cusare. Pretendere, che è Credere, et tener d'haver ragione su che cosa. V. *Pretendere.*

Cusare, per Stimarsi. Haver stima di se. V. *Stima.*

Dare in custodia, inguardia una cosa ad alcuno. Aliquid apud aliquem ponere. Alicujus rei custodiæ aliquem perficere. In alicujus custodia aliquid locare, ponere. V. *Depositare.*

Custodire, Guardare, conservare una cosa. V. *Conservare.*

Dab-

Dabbene. *Huomo dabbene.* Vir bonus, probus, fugi, bonæ frugi.

Divenir huomo dabbene. Resipiscere. Emergere. Ad meliorem frugem redire. Se resipiscere. Ad meliorem, vel, honestiorem vitam se revocare, se transferre.

E'un grand'uomo dabbene. Homo sanctus est, & religiosus. Vir est integer, innocens, religiosus. Vir est integer, & castissimus. *Æquum & bonum colit.*

Da dovero. Da senna. Serio. Ex animo. Extra omnem jocum. Ludo amato. Joco remoto. Planè, atque ex animo. Extra jocum. Verè. Sine joco.

Ingannar ne' dadi, facendo venir quel punto, che si vuole. Tesseram fallere. Aleam tesserariam fallere. Tesseras eludere. Tesseram arte dirigere quodlibet in latus. Aleam tesseram subdola manu statuere, vel, adstruere.

Dama. Val Donna. L'uso dice Dama per Donna nobile: Gentildonna. Hæc Matrona, æ. Mulier illustris, nobilis. Illustri loco Matrona. Fœminæ nobilis, priuaria.

Giucoco di Dama. V. Giucoco.

Dama, nel giucoco di Dama. Hic Duplio, nis. Hæc Duella, æ. Scruporum duella, vel, dublio. Scrupus geminatus.

Non posso andare a far Dama. Provehì nequeo in aduersos fines. Scrupus geminare mihi non licet. Promoveri non possum ad metas alveoli, vel, ad postremos laterculos.

Dameggiare. Vagheggiar Donne. Amatoriè mulieres contemplari, vel, affectare.

Danaio, e Denajo, e Danaro, e Denaro. Hic Nummus, i. Res nummaria, seu pecuniaria.

Danaro di buona lega. Rectè confaturque moneta. Legitimè materiæ, justique ponderis moneta.

Danaro di buon acquisto. Pecunia, nummi, argentum lege, vel, legibus partum benè, vel, ritè partum; bono modo inventum.

Danaro di mal acquisto. Pecunia contra legem, vel, malè, vel, malo modo parata, inventa.

Danaro improntato. Argentum signatum, percussum, impressum; monetali nota inustum.

Danaro di doppie pesate. Nummi vel, Dupliones examinati, librati, ponderati, expensi.

Danaro scarso di peso. Moneta iusto pondere defecta. Sui expers ponderis nummus.

Apparecchiare danaro. Nummum expedire.

Cavar danaro dalle mani altrui. Cupiam nummos exprimere.

Cavar danaro da uno con astuzia. Aliquem argento emungere.

Cavar danaro da uno con carote. Blauditiis nummum ab aliquo elicere.

Cavar danaro da uno per forza. Ab invito pecuniam extorquere.

Consegnare il danaro ad uno. Pecuniam alicui cedere, mandare; apud aliquem ponere, deponere. V. *Consegnare.*

Consumare il danaro. Pecuniam dilapidare. V. *Consumare.*

Dar danaro a censo, a quattro, a sei per cento. Nummos in quæstum exigere conferre, quateruos, senos in centenos.

Far danari. Accumulare danari. Pecuniam cogere, aggerere, congerere, coacervare, facere. Pecuniarum congeriem accumulare. Magnos nummorum acervos construere, congregare, aggregare, accumulare, conjicere.

Ho gran scarsetta di danaro. Inopia rei pecuniariz laboro. In magna difficultate nummaria versor. Pecunia careo. A pecunia imparatus sum.

Ho molti danari in police. Multa est mihi pecunia in nominibus. Ingens pecunia est mihi in alienis tabulis. Grandem pecuniam in rationibus habeo. Mihi sunt in nominibus multa millia.

Huomo, che ha danari. Homo pecuniosus, pecuniatus, benè nummatus, benè à pecunia paratus, à pecuniis instructus; pecuniis abundans, affluens. Cui pecuniz multum est. Qui in arca, vel, in numerato multum habet. Qui magnam vim auri, argenticque possidet. Qui est in magno ære suo, in magnis pecuniis. Qui à nummis refertus, copiosus est.

Investire il danaro. Pecuniā collocare.

Mettere il danaro a guadagno. Nummos, pactis usuris, alicui credere. Pecuniam, stipulato fœnore, cupiam dare. Pecuniam usuris, quæstu, fœnore occupare, exercere, exercendam dare.

Mettere il danaro su i banchi. Pecuniam exercere, occupare.

Pigliar danari a interesse. Pecuniam fœnoris, vel, fœnore accipere, sumere. Pecuniam fœneratitiam sumere, accipere.

Prevedere uno di danari. Aliquem nummis instruere.

Restituire ad uno il danaro. Alicui pecuniam reponere.

Ricevere il danaro avanti il tempo. Pecuniam præcipere.

Rimbersare il danaro. Pecuniam ex fundis reficere, reponere, renumerare.

Servirsi del danaro altrui per suo uso. Alienam pecuniam avertere; in suos usus convertere, derivare.

Spendere il danaro. Nummum erogare.

Tenere i danari chiusi in cassa. Nummos strangulare.

Trevar danaro in prestito. Alicui pecuniam curare, procurare.

Trovare difficilmente danaro. Nummaria difficultate laborare. In summa rei nummariz difficultate esse.

Votare il tesoro di danaro. Infumere ærarium.

Dannare, condannare uno all'Inferno. Aliquem ad Inferorum ignes æternos detrudere, dejicere, præcipitare; sempiternis ignibus addicere; æternis damnare flammis; æternis cruciatibus addicere.

Dannare, per Biasmare. V. Biasmare.

Dannare, per Cancellare. V. Cancellare.

Danneggiare. Far danno, nuocere ad uno. Alicui damnum, detrimentum jacturam dare, afferre, inferre, importare; obesse. Alicui damno, fraudi esse. Damno aliquem afficere.

E' danno: E' un peccato perdere quella Pittura. Indignum, Iniquum est, vel, Minimè consentaneum est, tam elegantem perdere picturam, vel, Immeritò pictura tam eximia perditur.

L'Ozio cagiona molti danni nella Gioventù. Otium multa damna, detrimenta, incommoda, infortunia juventuti parit, affert, infert, invehit, creat. Ab otio, vel, Ob otium multa damna fert, perfert, sustinet, patitur, perpatitur, capit, accipit adolescentia. Adolescentes plurimis damnis afficiuntur; gravissimis damnis, vel, malis affiguntur; vehementer venantur ab otio. In damna plurima

incidit, incurrit ob otium juvenus; Magnæ calamitates ab otio, vel, propter otium juventuti accidunt, eveniunt, obveniunt, contingunt, obtingunt, inferuntur, offeruntur, in juventutem redundant. In multis difficultates otium conficit, impellit adolescentes, vel, in ultimum discrimen, vel, in statum miserum, vel, in conditionem deterriorem inducit.

Obbligarsi a risarcire l'altrui danno. Alienum damnum in se suscipere.

Patir danno. Damnum, vel, Jacturam facere, contrahere, capere, subire, ferre, accipere, pati. V. Scapitare.

La Guerra reca danno al nostro Paese. Bellum regionem nostram vastat, devastat, depopulatur, vexat, affligit, perdit; quasi flamma urit, & consumit omnia. Percussa bello, atque prostrata jacent omnia. Nulla calamitas, nullum exitium, nihil tam durum, tam acerbum, quod in bello regione nostra non sentiat, non experiatur, non ferat, non sustineat, non perpetiatur. Ecquod infortunium, Ecqua calamitas, acerbitas, diritas, quæ non ex bello nobis nascatur, oriatur, creetur? Nullius mali expertus est, nulla vacæ calamitate regio nostra, in qua bellum geritur. Quidquid mali excogitari potest, bello nobis invehitur.

Risarcire l'altrui danno. Alicujusdamnum sarcire, refarcire, reparare, reponere, restituere, solvere, exsolvere, refundere, compensare.

Cosa dannosa. Res perniciofa, exitiosa, exitiabilis, pestifera, nocens, contraria, adversa, noxia, infesta, inimica, infensa.

Danzare. Ballare, carellare. In orbem choreas agere. Numerosè saltando in orbem se agitare, se versare.

Danzando cantar l'altrui lode. Cujuspiam laudes saltare.

Rendere uno dappoco, di poco o niun valore. Aliquem inertem facere; ignavum, segnem, desidiosum, tardum reddere. Ignaviam, inertiam, segnitie alicui conciliare, creare. Quempiam inertissimo otio tradere. Aliquem ad inertiam adducere.

Dar qualche cosa ad alcuno. Alicui quidpiam dare, donare, tribuere, largiri, elargiri, concedere, debere, impertiri, impetire, tradere, erogare, con-

condonare. Re quapiam donare. Impertire, impertiri.

Dare. Dimostrare, palesare una cosa ad alcuno. Aliquid cuiquam ostendere, indicare, palam facere.

Dare. Trattandosi di curare Infermi fidei dell' Ordinaro il Medico il medicamento all' Infermo. Egroto curâ rationem præscribere.

Dare. Pagare. V. Pagare.

Dare. Percuotere. V. Battere.

Dare de' colori, per Accostarsi al bianco &c. Ad album vergere. In album abire.

Dar del Sole: vale Arrivare, percuotere un luogo. Il Sole dà nella finestra. Sol fenestram ferit, illuminat, illustrat, collustrat. Sol radios vibrat, mittit, diffundit, spargit in fenestram. Fenestra. Solis lumine, vel, radiis irradiat, illucet.

Dare. Permettere. V. Permettere.

Dare. Portare, particolarmente parlando di Lettere, Corrieri, &c. Le lettere di Roma hanno date cattive nuove del nostro Esercito. V. Nuova.

Dare. Vendere. V. Vendere.

Dare a Balia un Fanciullo. Puerum lactandum, vel, lacte alendum, vel, mamma nutriendum, alicui dare, credere, concedere, fidere, tradere.

Dare a baratto. V. Barattare.

Dare a buon mercato. V. Vendere.

Dare a cambio. Dare per riavere, oltre la sorte principale, anche l'interesse del cambio. Aliquid dare fœnori. Pecuniam fœnori occupare, exercere.

Dare accusa. V. Accusare.

Dare a conoscere. Mostrare. V. Mostrare.

Darsi a conoscere. Se se ostendere, ostentare.

Dare acqua. V. Adacquare.

Dare acqua. Piovere. V. Piovere.

Dar l'acqua a drappi di seta. Vestes sericas aqua illustrare, ornare, exornare, perpolire, perluere. Sericis pannis aqua splendorem addere, nitorem conciliare, splendorem aceresse, fulgorem addere.

Dar l'acqua alle mani. V. Acqua. *Dare a credere. V. Persuadere.* *Darsi a credere, V. Persuadersi.*

Dare ad affitto, e Dare affitto. V. Affittare.

Dare addietro. Cedere, ritirarsi. V. Ritirarsi.

Dare addosso. Attaccare. V. Assalire.

Dare ad intendere. V. Persuadere.

Darsi ad intendere. V. Persuadersi.

Dare adito. V. Cemoio.

Dare a dividere. V. Mostrare.

Dare ansa, neia. V. Fastidire.

Dare affanno. V. Travagliare.

Dare affizione. V. Affiggere.

Dare a filare qualche cosa ad uno. Quidpiam nendum alicui dare, tradere, concedere.

Dare a gambe. Modo basso.

so. Fuggire. V. Fuggire.

Darla a gambe. Lofteffo.

Dare alle gambe altrui. V. Perseguitare.

Dagio, comodo. V. Comodo.

Dare a guadagno. V. Vltra.

Dare ajuto, in ajuto, per ajuto. V. Aitare.

Dare aita. V. Aitare.

Dare albergo. V. Albergare.

Dare a livello una cosa ad alcuno. Domum alicui in emphyteusim dare, tradere, credere, concedere.

Dare alla cieca. Dare senza considerazione ad uno. Protinus aliquem cedere. Inconsideratè ac temerè quempiam verberare. In aliquem, quod fors tulerit, idem ingeminare.

Dare alla palla. V. Gimocare.

Dare alla palla, quando balza, e ovunque balza: Non perdere nè luogo, nè tempo, quando l'occasione lo porge. Occasionem attripere. Casu oblato ad consilium flectere. V. Occasione.

Dare alla radice. Levare l'occasione di proseguire una cosa. In negotiis caput, atque arcem invadere. Negotii caput petere. V. Occasione.

Dare all'arma. Dare il sogno per venire a combattimento. Gridare all'arma. V. Arme.

Dare all'arma. Figur. Far romore, alterarsi, andare in collera. V. Collera.

Dare all'erta. Andare alla volta della sommità de' monti. In juga montium ascendere. Petere juga montium.

Dare al Mondo. V. Partorire.

Dare alto, Colpire alto. Alta petere.

re. Sublimiùs, quàm oportet, ferire. Supra signum jacere, percutere. Altiùs scopi centro verberare, attingere, collimare, collineare.

Dare al vento. Spiegare una cosa al vento. Aliquid ventis explicare, pandere, dare.

Dare a maca una cosa. Darla senza riceverne prezzo. Aliquid absque pretio, nullo soluto pretio, dare, tribuere, tradere.

Dare a mansalva ad uno. Percuotere, senza che si possa difendere. Absque sui periculo alium petere, verberare, percutere.

Dare a misura. Modicè, Moderatè dare, tribuere, concedere aliquid alicui.

Dare a mostra. Mostrare una cosa ad alcuno. Aliquid cuiuspiam ostendere, ostentare. Alicujus rei specimen cuiuspiam dare; exemplum præbere, exhibere.

Dare anima. Avvivare. V. Avvivare.

Dare animo. Esortare, invogliare, incoraggiare. V. Animare.

Dare buon animo. Fare star di buon animo alcuno. V. Animare un' assistito.

Dar l'animo. Bastar l'animo. Confidere. Audere. V. Bastare.

Dar l'animo. Dettar l'animo. Libere. Collibere. Collubere.

Dare a patri un Cavallo ad uno. Equum alicuius passionibus dare.

Darsi a patti del Nemico. Hostis conditiones accipere. V. Arrendersi.

Dare appalto, o in appalto. V. Appaltare.

Dare appico. Dar speranza. Aditum aperire, relinquere alicui. V. Speranza.

Dare appoggio ad uno. Sostenere, aiutarlo. Quempiam roborare, fulcire. V. Aiutare. Sostenere.

Dare apprensione. Mettere in apprensione, metter paura. Metum alicui incutere. V. Impaurare.

Dare arbitrio. Conceder facultà ad uno. Cuiuspiam facultatem facere.

Dare ardire ad uno. Audaciam alicui addere. V. Ardito.

Dare argomento. Somministrare cagione ad uno. Cuiuspiam argumentum, vel, documentum dare, præbere; fidem facere.

Dare a impedolare le cervella,

Vscir di se stesso. V. Ammattire.

Dare assalto, o l'assalto. V. Assalire.

Dare assoluzione. V. Assolvere.

Dare a taglio il formaggio. Cuiusmodi minutim, membratim vendere. V.

Dare a saggio. Vendere minuto.

Dare attacca, speranza. V. Speranza.

Dare attraverso. Opporsi senza rispetto. Palam adversari. V. Opporsi.

Dare audienza. V. Vdienza.

Dare a vedere. V. Persuadere.

Dare a uso una cosa ad alcuno. Quidpiam alicui dare gratis, gratuito concedere, sine mercede tribuere, sine pretio impertiri; citra, vel, extra mercedem erogare.

Dare a usura. V. Usura.

Dare autorità. Autoritatem alicui largiri, potestatem demandare. V. Licenza.

Dare avviamento. Dare occasione, a mezzo di far conseguire quel, che si desidera. V. Comodo.

Dare avviso. V. Avvisare.

Dare baldanza, ardire. V. Animo.

Dare balia, autorità. V. Autorizzare.

Dare bando. V. Bandire. Esiliare.

Dare basso. Contrario di Dare alto.

Infra petere. Inferiùs, quàm oportet, ferire. Infra signum jacere, percutere, Inferiùs scopi centro collimare, collineare, attingere.

Dare bastonate. V. Bastonate.

Dare Battaglia, o la Battaglia. V. Combattere.

Dare battiture. V. Battere.

Dare beccare. Dar da mangiare a gli uccelli. V. Mangiaro.

Dare beccate al cervello. Modo basso.

Pensar tra se a cose di niun momento.

Inznes curas disporre. Suas cogitationes, vel, Animum suum ad inutilles, vel, ad fuitiles operas rescribere, deprimere.

Dare bellezza. V. Ornare.

Dare benedizione. V. Benedire.

Dare Benefizj. V. Benefizio.

Dare bere, o da bere, o a bere. V. Bere.

Dare a bere una cosa. Farla credere. V. Persuadere.

Dare biada. V. Biada.

Dare biasimo. V. Biasimare.

Dare boriale. Non giudicare rettamente, ed è proprio delle cause di giuoco. Modo basso. Iniquam in ludo sententiam ferre, dicere.

Da-

Dare braccio. Ajutare. V. Aitare.
Dare braccio allo Dame. V. Braccio.
Dare il braccio, dar facoltà. V. Autorizzare.

Dare il braccio regio ad uno. Cuiuspiam regiam auctoritatem tribuere, summam potestatem dare, supremam facultatem impertire. In aliquem Regis auctoritatem conferre. Aliquem regia facultate roborare, firmare.

Dare briga. Infastidire. V. Fastidiare.

Dare buffa. Percuotere. V. Battere.
Dare caccia. Far fuggire. V. Fuggare.

Dare cagione. V. Cagionare. Occasione.

Dar calci. V. Calcitare.
Dare di' calci al vento. Effer impiccate. V. Appiccare.

Dare cambio, in cambio. V. Cambiare.

Dare campo. Dar di vantaggio ad altrui alcun spazio di via nel camminare. Alicui in cursu spatium concedere, dare.

Dare campo, opportunità; V. Comodo. Occasione.

Dare il campo. Conceder luogo per combattere. Locum ad praelium dare, concedere, permettere alicui.

Dare canzone. Dar parola ad uno. Cuiuspiam verba dare. V. Pascer di vèro.

Dare calore. Eccitare, stimolare. V. Stimolare.

Dare caparra. V. Caparrare.

Dare capo. Costituire uno Superiore ad un luogo. Alicui loco quempiam præficere, præponere.

Dar del capo nel muro. Disperarsi. V. Disperarsi.

Dar del capo, o di capo. Incontrar col capo. I Becchi s'urtano l'uno l'altro col capo. Hircl adversas frontes allidunt, collidunt; frontes frontibus impingunt; acri collisus feriunt, committunt, concutunt.

Dare in capo. Colpire il capo. Caput percutere, offendere, ferire, cadere, verberare.

Dare tra capo, e colle. Colpir nelle parti più importanti. Primas partes ferire, cadere, percutere, quatere, pulsare.

Dare carena. Terminare marinatesco. Acconciar la carena. Carinam resarcire, reficere, instaurare. V. Acconciare.

Dare carico. Incaricare, accusare. V. Accusare. Incolpare.

Daro carico. Dar cura. V. Cura.
Dare carico. Dare pregiudizio. V. Danneggiare.

Daro cartacce, Ritirarsi da una cosa senza espressionem negarla. Tergiversari. Dissimulare. Subterfugere.

Dare cavo. Porgero il cavo, cioè canapo ad uno. Alicui funem dare, porrigere, præbere. V. Aitare.

Dare canzione. Dar signora. V. Signora.

Dare cena. Invitare a cena. V. Cena.

Daro cenno. Accennare. V. Accennare.

Dare censo. Pagar censo. V. Censo.

Dare a censo. Daro per riscuotorno censo. V. Censo.

Daro che dire. Daro da dire. V. Daro da dire.

Dare che fare ad uno. Alicui negotium facessere. V. Occupare.

Daro che non dolga, e dir che non dispiaccia. Non offendere altrui, nè in fatti, nè in detti. Quod alteri doleat, neque facere, neque dicere. V. Offendere.

Dare chiacchiere. Dar parole. Cuiuspiam verba dare. V. Pascer di vèro.

Dare chiarezza. Render chiaro. V. Chiarificare.

Daro ciance. Dar parola. Alicui verba dare. V. Pascer di vèro.

Dare cibo. V. Cibare.

Dare colore. Havero apparenza d'una cosa. Aliquid indicare, videri, apparere. Alicujus rei signum dare. V. Fingere. Pretesto.

Dare colore. Metaf. Daro occasione, pretesto. V. Occasione. Pretesto.

Daro colore. Vergognarsi, arroffarsi. V. Arroffare. Vergognarsi.

Dare la colpa. Incolpare. V. Incolpare.
Daro colpo. Colpire. V. Colpire.

Dare come in terra. Percuotere uno senza discrezione. Aliquem graviter verberare. V. Battere.

Dare cominciamento. Cominciare. V. Cominciare.

Dare cernito. Licenziare. V. Licenziare.

Dare commissione. Commettere. V. Ordinare.

Daro comodo. V. Comodo.

Daro compagnia. Assegnar persona che accompagni uno. Alicui soc-

clum dare ; comitem præbere , ad-
jungere .

Dare compimento . V. Finire .

*Dare compito . Assignare altrui qual-
sisa somma di lavoro determinatamen-
te . Alicuius opus demensum dare .*

*Dare a compito . Assignare che chesia
determinatamente ad uno . Aliquid de-
mensum cuiuspiam tribuere .*

*Dare il compito . Fare il satrapo con
uno . Aliquem præceptis coercere .*

*Dare conforto . Confortare . V. Con-
fortare .*

*Dare confusione . Confondere . V. Con-
fondere . Fare arroffire , alla usco . Ar-
roffire .*

*Dare congedo . Licenziare . V. Licen-
ziare .*

*Dare consenso . Acconsentire . V.
Acconsentire .*

*Dare consiglio . Consigliare . V. Con-
sigliare .*

*Dare per consiglio ad uno , che parta
dalla Città . Quempiam ab urbe disce-
dere , authorem fieri , esse . Ab urbe di-
scessum alicui suadere . V. Esortare .
Persuadere .*

*Dare consolazione . Consolare . V. Con-
fortare . Consolare .*

Dare consolazione , piacere . V. Gusto .

*Dare contezza , far noto . V. Avvi-
sare . Significare .*

*Dare conto , lo stesso che Dare contez-
za . V. Avvisare . Significare .*

*Dare a conto , e Dare a buon conto .
V. Caparrare .*

Dare conto . Render conto . V. Conto .

*Dare contrassegno . Recare indizio di
qualche cosa ad uno . Alicuius rei cui-
piam signum dare , notam patefacere ,
significationem ostendere , indicium
aperire , vestigium exponere .*

*Dare contrassegno . Terminare militare .
Assicurare altrui dell'esser suo , o de-
gli ordini portati , con mostrarne il contrasse-
gno . Alicuius symbolum , vel , testem
dare , ostendere , patefacere , aperire .*

*Dare contro . Contraddire . V. Con-
traddire .*

*Dare contro . Contraddirsi . V. Con-
traddirsi a se .*

Dare copia . Concedere . V. Concedere .

Dare credenza . Credere . V. Credere .

Dare a credenza . Vendere . V. Vendere .

Dare credito . Credere . V. Credere .

*Dare credito . Divenir creditore d'
uno . Alicuius creditorem fieri , esse .*

*Dare credito , e Dar debito . Scrivere le
partite a' libri de' conti in credito , o de-
bito d'alcuno . Aliquem intercredito-
res , vel , debitores referre , scribere ,
numerare , recensere .*

*Dare crollo . Crollarsi una cosa . All-
quid moveri , commoveri , dimoveri .*

Dare cuore . Animare . V. Animare .

Dare il cuore . Amare . V. Amare .

*Dare il cuore . Bastar l'animo . V.
Animo .*

*Dare cuore . Farli animo . V. Ani-
marli .*

*Dare cura , o la cura . Commetterò . V.
Comandare . Ordinare . Raccomandare .*

Dare in cura . V. Consegnare .

*Dare da dire di se agli altri . Sermo-
nem de se aliis dare . De se sermonis
ansam aliis præbere . In aliorum ser-
monem incidere , venire .*

*Dare da fare , o a fare . Occupare uno .
Alicui negotium facessere . V. Impie-
gare . Occupare .*

Dare da lavorare . V. Lavorare .

Dare da mangiare . V. Mangiare .

*Dare danari . Far Soldati . V. Ar-
rolare .*

Dare danno . V. Danneggiare .

*Dare da parlare , o da dire di so . V.
Dare da dire .*

*Dare da pensare ad uno . Alicui cu-
ram , vel , cogitationem exhibere .*

*Dare da ridere , di che ridere , che ri-
dere . V. Ridere .*

*Dare da sedere ad uno . Sedem alicui
offerre , porrigere , ministrare .*

*Dare debito ad uno . Aliquem debi-
torem scribere , facere ; inter debi-
tores referre .*

*Dare del Briccone , del Vituperoso ad
uno . V. Ingiuriare .*

*Dare del Padre a uno . Aliquem pa-
ternæ venerationis vocabulo , vel , co-
gnominie appellare . Alicui patris ti-
tulum adscribere .*

*Dare del Signore ad uno . Aliquem ,
honoris causa , dominum appellare ,
compellare .*

*Dare del Tu , del Voi ad uno . Quem-
piam singulo , aut plurativo numero
appellare , compellare .*

*Dare dello calcagna . Fuggire . V.
Fuggire .*

*Dare delle coltellate . Ferire . V. Fo-
rire .*

*Dare delle grida , o Dar grida . Ram-
pognare . V. Ingiuriare . Mordere .*

Dare

Dare dentro, e dentro. Assaltare. V. Assaltare.

Dare di dentro. Percuotere nella parte superiore. In superiore parte percutere, verberare aliquid. V. Battuto.

Dare dentro, figur. Cominciare. V. Cominciare.

Dare dentro. Incontrarsi. V. Incontrare.

Dare in dentro. Pendere verso la parte interiore. Interiùs, vel, In partem interiorē pendere, inclinare, dependere.

Dare de' remi in acqua. Partirsi dal lido. Solvere. E litore discedere. E portu egredi, exire, prodire.

Dare de' sergexani, cioè de' pugni nella gola a uno all' insù. Aliquem subter mentum pugnis ferire, percutere, tundere. V. Pugnare.

Dare desinare. Convitare. V. Banettare.

Dare di becco. Mordere. V. Mordere.

Dare di becco per villania. V. Inginnare.

Dare di becco a che che sia, o per tutto. Discorrere d'una cosa con libertà. De aliqua re liberè, apertè loqui, fari, effari.

Dare di bianco Imbiancare, o Cancellare. V. Imbiancare, Cancellare.

Dare di bianco. Pregiudicare con suffragi sinistri. V. Danneggiare.

Dare di bocca. Mangiare. V. Mangiare.

Dare di bocca a che che sia. Parlarne con libertà, o arroganza. De aliqua re liberè & arroganter loqui, fari, effari.

Dare di ciuffo. Ciuffare. V. Ciuffare.

Dare di cozzo. Cozzare. V. Inceppare.

Dare di cozzo, figur. V. Opporsi.

Dare dietro. Seguitare. V. Seguitare.

Dare di dietro. Ferire dalla parte posteriore uno. Alicui averſa vulnera indigere. Alicujus terga ferire, vulnerare.

Dare in dietro. Pendere verso la parte posteriore. In posteriorem, vel, adversam partem inclinare, pendere, propendere; declivem, devexum esse.

Dare difesa. Concedere altrui, che si difenda. Alicui defensionem dare, tribuere, concedere, permittere.

Dare la difesa. Terminare de' Legisti. Dar tempo a uno di difendersi. Alicui causam dicendi tempus dare, tribuere, concedere, permittere.

Condannare uno senza avergli dato la difesa. Aliquē inlicita causa damnare.

Dare diletto. Dilettare. V. Dilettare.

Darsi diletto. Dilettarsi. V. Dilettarsi.

Dare di mano in mano un libro. Per manus, vel, De manu in manum librum tradere.

Dare di naso. Voler fiutare ogni cosa. Omnibus rebus se immiscere.

Dare di penna. Dipennare, scancellare. V. Cancellare.

Dare di petto. Vrtare. V. Vrtare.

Dare di piatto. Percuotere colla piattella dell'arma. V. Piattellare.

Dare di piè. Percuotere co' piedi, scacciar col piede un cane. Canem pedibus propellere, pellere, abigere, propulsare, expellere, arcere, detruere, ejicere, dejicere.

Dare di piglio. Pigliar con prestezza una cosa. Aliquid arripere.

Dare di punta. Ferir colla punta. Punctum ferire aliquid. V. Ferire.

Dare diritto. Dar nel bersaglio. V. Bersaglio.

Dare di disagio, incomodo. V. Disagiare.

Dare di disciplina. Disciplinare. V. Ammaestrare.

Darsi la disciplina. V. Disciplinarsi.

Dare di spugna. Cancellare. V. Cancellare.

Dare di taglio. Ferire. V. Ferire.

Dare dolore. V. Dolere.

Dare dono, o in dono. V. Donare.

Dare di dotare. Dotare. V. Dotare.

Dare di dotare una cosa. Domini dotē dare; dotis nomine, vel, pro dote dare.

Dare di dover dare, esser debitore. Aliquid cuiusdam debere.

Dare eccezioni. Opporre eccezioni. Exceptiones alicui rei opponere.

Dare effetto. Effettuare. V. Effettuare.

Dare effetto. Badare, attendere. V. Attendere.

Dare erba trassulla. Lusingare con speranza, ma senza concludere. Aliquem inani spe laccare, pascere.

Dare esempio. V. Esempio.

Dare esempio. Essere il primo a operare, per dare occasione d'esser imitato. Exemplo alios docere; aliis precedere, praeire.

Dar buon esempio. Bona exempla dare aliis. V. Edificare.

Dare cattivo esempio. Prava exempla dare aliis. Se improbum præstare. V. Edificare. Scandalizzare.

Dare faccenda, da lavorare. Opus faciendum alicui locare. V. Lavorare.

Dare facoltà. Facultatem alicui facere; potestatem permittere. V. Permettere.

Dare fantasia a uno. Alicui speciem offerre, exhibere, obijcere.

Dare fastidio. V. Impacciare.

Dare fatica. V. Faticare.

Dare fatto che chesia, o dar per fatto. Aliquid factum, absolutum esse asserere, affirmare.

Dare favore. V. Favorare.

Dare il favore. Dare il voto favorevole. V. Voce.

Dare il favore. Termine de' Legisti. Sentenziare in favore. V. Sentenza.

Dare fede. V. Credere.

Dare la fede, la parola. V. Parola.

Dare festa. Far feste pubbliche al Popolo. Populo lætum spectaculum exhibere, præbere, concedere: Voluptatem populo afferre.

Dare festa. Licenziare i Lavoranti. Festas indicare.

Dare fiato alle trombe. Tubis canere. Tubas inflare.

Dare tempo per risatare, per riposare. V. Riposare.

Dare fine. Finire. V. Finire.

Dare finimento. Perfezionare. V. Perfezionare.

Dare finimento. Finire. V. Finire.

Dare fondo delle Navi. Fermapu, arrostare. V. Nave.

Dare fondo. Consumare la roba. V. Consumare.

Dare in fondo. Andare alla parte inferiore. In imam, vel, inferiorem partem descendere.

Dare forma. Formare. V. Formare.

Dare forza. Rinforzare. V. Rinforzare.

Dare freno. Raffenare. V. Domare.

Dare fune. Lasciar correr la fune. Funem præbere, laxare.

Dare la fune. Tormentare i Rei colla fune. V. Corda.

Dare fuoco. Ardere. V. Ardere.

Dare fuoco all' armi di fuoco. V. Archibuso.

Dare al fuoco. Abbruciare. V. Abbruciare.

Dare fuori, o fuori. Mandar fuori uno. Aliquem emittere.

Dare fuori. Vscir dal suo letto, come Fiumi. V. Fiumi.

Dare fuori quello, che uno ha in corpo. Parlare, o pubblicare tutto ciò, che si abbia in animo. Animi secreta pandere, aperire, enunciare.

Dare di fuori. Non colpire nel segno. A scopo aberrare, declinare. Album non ferire, non percutere.

Dare in fuori. Pendere dalla parte di fuori. In externam, vel, exteriorem partem pendere, propendere, inclinare.

Dare in fuori delle febbri, o simili. V. Febbro.

Dare in fuori delle ulcere, &c. Far capo. V. Capo.

Dare garbo, brio. Adornar vagamente una cosa. Alicui rei venustatem accersere, conciliare, dare; decus afferre, afflare. V. Ornare.

Dare gastigo. V. Gastigare.

Dare gelosia a uno. Aliquem incendere, urere. V. Dar martello.

Dare giù. Venir al basso. Concidere. V. Cadere.

Dare giudizio. Giudicare. V. Giudicare.

Dare giunta nelle mercanzie. In negotiando mantissam dare, addere.

Dare di giunta, o per giunta; lo stesso che Dare giunta. V. Dare giunta.

Dare giuramento. Giurare. V. Giurare.

Dare il giuramento. Jusjurandum alicui dare.

Dare il giuramento. Termine legale. Cuiuspiam jusjurandum deferre.

Dare giusto. Percuoter per appunto. Iam certum dirigere. V. Bersaglio.

Dare gloria. Onorare. V. Onorare.

Dare gratis ad alcuno una cosa. Cuiuspiam aliquid gratis, vel, gratiis dare, tribuere, concedere.

Dare grazia. Conferir beneficio. V. Beneficare.

Dare grazia. Aggiunger vaghezza. V. Grazia.

Dare grazie. Ringraziare. V. Ringraziare.

Dare la grazia. Termine Teologico. Gratiam conferre, dare alicui.

Dare guadagno ad uno. Farlo guadagnare. Lucrum alicui afferre, dare, præbere. Alicui lucro esse.

Dare una cosa a guadagno ad un'altro. Aliquid alicui in lucrum, vel, ad lucrum dare, commodare, utendum dare.

Dare guasto, devastare. V. Guasto.

Dare guerra. Portar guerra. V. Guerra.

Dare gusto. Arrecar gusto. V. Gusto.

Dare. Haver da dare. Esser debitore. V. Debitore.

Dare il bastante ad uno per vivere. Alicujus alimentis sufficere. V. Mantenere i Poveri.

Dare il Battefimo. V. Battezzare.

Dare il ben guarito. Rallegrarsi con uno della recuperata sanità. Recuperatam valetudinem; Receptas vires; Pristinam valetudinem restitutam; Pristinum valetudinis statum; Refectas vires alicui gratulari.

Dare il ben tornato. Rallegrarsi con uno del felice ritorno. Salvum aliquem rediisse, remigrasse, gaudere.

Dare il ben venuto. Rallegrarsi del proprio arrivo. Salvum aliquem advenisse gaudere.

Dare il buon anno. Augurar felicità ad uno in quell'anno. Alicui felicitatem annum augurari.

Dare il buon capo d'anno. Augurar felicità ad uno nel principio dell'anno. Fauso aliquem renascentis anni exordio impertire. Ut annus faustus alicui procedat, precari. Ut vivat illum annum sanus, & incolumis, alicui impertiri.

Dare il buon giorno ad uno. Diem alicui prosperum impertiri. Diuturnam alicui faustitatem omninari.

Vi do il buon giorno. Hic tibi dies caudius illuceat. Felix hac tibi dies procedat.

Dare il buon prò ad uno. Alicui gratulari, congratulari, laetari; gratulationi esse; gratulationem habere, facere.

Dare il buon viaggio ad uno. Securitatem itineris alicui impertiri. Iter inoffensum cupiam precari.

Vi do il buon viaggio. Hoc iter felix, faustum tibi sit. Faxit Deus, ut salvus & incolumis revertaris. Benè, prosperè, que hoc tibi itineris eventat. Angelus Domine per hanc viam comitetur.

Dare il cardo. Mormorare, dir male. V. Male.

Dare il cavallo. Gastigare il Maestro, gli scolari. Il Maestro ha dato un cavallo ad un Scolaro. Discipuli, super alterius humeros impositi, nates, & crura Præceptor verberavit, flagro cecidit, verberibus accepit, virgis cecidit, flagello multavit, flagris excepit.

Dare il cencio. Modo basso. Licenziare. V. Licenziare.

Dare il comando ad uno. In aliquem regimem transferre. V. Comando.

Dare il comino a' Colombi. Columbinum, vel, cuminum dare, præbere, impertire, impertiri, tribuere, largiri.

Dare il concio. Concimare. V. Letamare.

Dare il concio alla polle, a' vini. V. Acconciare. Vino.

Dare il frizante al vino. Vinum acritudinem addere, afferre, creare, parere. Vinum acre reddere, facere, efficere, concinnare.

Dare il gambetto. V. Gambetto.

Dare il gambone. Modo basso. Non gastigare ne' subordinati gli errori loro, onde creschino. Subditorum errores impunitos abire permittere.

Dare il gambo. Vccellare, motteggiare. V. Burlare.

Dare il giorno. Assegnare il dì. Diem pacisci, statuere, decernere.

Dare il buongiorno. V. sopra. Dare il buon giorno.

Dare il governo, il comando. V. Comando.

Dare il governo a' vini. V. Vino.

Dare il malanno. Dire imprecazioni. V. Imprecazioni.

Dare il mi dispiace. Condolerli. V. Condolerli.

Dare il mi rallegro. Rallegrarsi. V. Rallegrarsi.

Dare il pepe. Bessere. V. Bessere.

Dare il possesso ad uno di qualche cosa. Alicujus rei possessum cupiam dare, tradere, præbere, tribuere, largiri; impertiri, impertire.

Dare il primo luogo ad uno. Primas alicui sedes deferre.

Dare il pulleggio. Licenziare. V. Licenziare.

Dare il repetto ad uno, che lega male. Perporam leſtiterari, vel, repeti jubore. Alicui offensam repetitionem, vel, iterationem imperare.

Dare il resto ad uno. Alicui omnino satisfacere. Alicui penitus explere.

re . Alicui omnino totum solvere ,
persolvere , exsolvere .

Dare il suo , o del suo ad uno . Cui-
plum sua donare , largiri , impertiri .

Dare il tracolle ad uno . Aliquem
ructe impellere , urgere .

Dare il tratto . Maniera dinotante il
Dar la cagione di preponderare , far
muover la bilancia . Trutinzi libra-
mento , vel , æquilibrium motum dare .
Staterz libramentum inovere , pelle-
re , impellere , urgere , ciere .

Dare il tratto , figur . Dar cagione di
risolvere una cosa a qualcheduno . Ad
aliquid statuendum , constituendum ,
decernendum , quempiam hortari .
V. Esortare . Persuadere .

*Dare i tratti , e Dar l'ultimo trat-
to .* Merire . V. Merire .

Dare il tuffo . Tuffare una cosa . Ali-
quid immergere , demergere , sub-
mergere , mersare , immerlare .

Dare il tuffo ad uno , figur . Opprimer-
lo . Quempiam obruere , opprimere ;
oppressione vexare , divexare .

Dare il vino , o del vino . Dar da
bere . V. Bere .

Dare il viso . Voltare il viso . Se
aliò convertere .

Dare impaccio . Apportar briga ,
impedimento ad uno . Alicui impedi-
mentum ferre , asserre ; impedimen-
to esse . Aliquem præpedire , impe-
dire . V. Impedire .

Dare impedimento . V. Impedire .

Dare in budella . Dare in nulla . Non
corrispondere all'aspettazione . Opinio-
ni de se conceptæ minimè respondere .
V. Corrispondere . Opinione .

Dare inoattiva sanità . Valetudine
ui parum commoda . Haud bellè se
habere . V. Ammalare .

Dare in caci . Dare in ciampanelle .
V. Dare in budella .

Dare in cenci . lo stesso che Dare in
caci . V. Dare in budella .

Dare incenso , e Dare l'incenso . V.
Incensare .

Dare in che che sia . Avvenirsi in
lui . V. Incontrare .

Dare in ciampanelle . V. Dare in bu-
della .

Dare incomodo . V. Disagiare .

Dare in deposita . V. Depositare .

Dare indigio d'una cosa ad alcuno .
Cuiplum aliquid indicare ; indicio
ostendere , monstrare , innuere , Ali-

cujus rei indicium facere , dare ; in-
dicio esse alicui ; signa asserre , pro-
ferre , patefacere .

Dare indugio . Indugiare , tardare uno .

Alicui moram injicere . V. Tardare .

Dare indulgenza . V. Indulgenza .

Dare in fallo . Non celpire nel sogno .

Ascopo aberrare . V. Dare di fuori .

Dare infamia . V. Infamare .

Dare informazione . V. Informare .

Dare in guardia . V. Custodia .

Dare in mala sanità . V. Ammalare .

Dare innanzi . Pendere verso la par-
te anteriore . In anteriorem partem
pendere , propendere , inclinare , de-
clinare .

Dare innanzi . Dare anticipamen-
to . V. Pagare avanti tempo .

Dare in nulla , e Dare in nonnulla .
Non concluder niente . Nihil operæ
pretii agere , facere .

Dare in parete . Percuotere nella pa-
rete . In parietem impingere manum ,
caput , &c .

Dare in preda . Conceder ad esser pre-
data una Città da' Seldati . Urbem
militum prædæ dare , exponere ; diri-
piendam militibus permittere .

Darsi in preda . V. Darsi .

Dare in prestito . Prestare . V. Presta-
re .

Dare inquietudine . Inquietare . V.
Inquietare .

Dare inquisizione . Inquisire . V. In-
quisire .

Dare in somma . Dare a sue spese
una cosa da fare ad alcuno . Alicui
suis sumptibus opus faciendum loca-
re . V. In somma .

Dare in sorte . Concedersi in sorte
una cosa . Aliquid forte obtingere .
sorte obvenire . V. Sorte .

Dare in sulla testa , e Dare sulla testa .
Caput ferire , vulnere . V. Ferire .

Dare in sulla testa . Vccidere . V. Vc-
cidere .

*Dare intenzione , e Dare intendimen-
to ad uno di qualche cosa .* Prometter-
gliela . Cuiplum aliquid polliceri .
V. Promettere .

Dare in terra . Percuotere la terra .
Terram calcare , conculcare ; pedi-
bus quærere , tundere .

Dare in terra . Pigliar terra , appro-
dare . V. Porto . Terra .

Dare in uno , e Darsi in uno . V.
Incontrarsi .

Dare istruzioni. Istruire. V. Ammaestrare. Istruire.

Dare la baja. Vccellare, motteggiare. V. Baja. Burlare. Motteggiare.

Dare la benedica. Mado basso. Rinunziare che che sia. Alicui rei vale dicere.

Dare la berta. Vccellare; motteggiare. V. Baja. Burlare. Motteggiare.

Dare la briglia. V. Briglia.

Dare la briglia, figur. Permettere. V. Permettere.

Dare la buona notte ad uno. Noctem alicui placidam inuptire.

Vi dà la buona notte. Hec nox tibi commoda transigatur. Prosperam, Placidam, Quietam tibi hanc noctem precor. Somnus tibi placidus contingat.

Dare la buona Pasqua. V. Pasqua.

Dare la buona sera. V. Sera.

Dare la burla. Burlare. V. Burlare.

Dare la cenciata. Burlare. V. Burlare.

Dare la collata. Termine di Cavalleria, ed è Percuotere il collo colla spada al novello Cavalliere. Ense cervicem novi militis tangere.

Dare la corda. Tormentare un Reo colla corda. V. Corda.

Dare la corda ad uno, figur. Aliquem urgere extorquendæ veritatis causa.

Dare l'acqua. Dammi l'acqua alle mani. Cedo aquam manibus.

Dare la Croce. V. Crociare.

Dare l'addio. V. Licenziare.

Dare l'ultimo addio. V. Morire.

Dare la freccia. Chiedere altrui in prestito denari. Pecuniam mutuam ab aliquo petere, poscere, postulare; aliquem rogare.

Dare la mala notte ad uno. Alicui, mala nox ut sit, facere, efficere. Cuiuspiam noctem incommodam dare, ferre, asserre, conciliare, creare, parere. Noctem alicui incommodare, incommodo esse, importunum esse.

Dare la mala Pasqua. V. Affligere. Travagliare.

Dare la mala ventura. Cagionare altrui male. V. Cagionare.

Dare l'ambio. Licenza. V. Licenziare.

Dare l'andare. Lasciare andare, aprir la strada ad uno. Aliquem mittere, dimittere. Alicui iter aperire. Quempiam sinere abire, missum facere.

Dare l'anello. Sposare. Anulum novæ nuptæ dare, tradere, V. Sposare.

Dare nell'Anello. Terminare de' Corridori di lance. Colpir nell'Anello. V. Anello.

Dare la pinta, o la spinta ad uno. Aliquem præcipitare; ruentem impellere, urgere, pellere.

Dare la porta. Concedere l'ingresso al Nemico per la porta, consegnargli la signoria della porta. Hosti portam tradere, dare, concedere. Dominium portæ in hostem transferre.

Dare la posta. Formar luogo, e tempo per che che sia. Ad aliquid agendum tempus, locumque indicare alicui.

Dare la precedenza ad uno. Alicui primas deferre; honoris prærogativam concedere.

Dare la quadra. V. cellare, motteggiare. V. Baja. Burlare. Dare la seja. Dar) Motteggiare. la baja.)

Dare la seja, per Piaggiare, e secondare con dolcezza l'altrui opinione. Alicui adulari, assentiri. Aliquem palpare. Alicui palpari, vel, palpare.

Dare l'assenso. Consentire. V. Acconsentire.

Dare l'assunto. Commettere la cura. V. Addeffare. Cura. Imporre.

Dare la stretta. Fare altrui, o inganno, o male. Aliquem opprimere. V. Far male. Ingannare.

Dare lato, il lato. Far luogo; Locum cuiuspiam concedere, dare, præbere, largiri, tribuere, impertiri, impertire.

Dare le buone Feste a uno. Alicui inoffensas felicesque ferias impertire, præcari.

Vi dà le buone Feste. Jesus Christus, Superique omnes tibi hos dies festos fortunent. A Deo hos tibi dies sacros fortunatos precor. Hi dies festi felices fortunatique tibi procedant. Per Deum celestibus donis his diebus Infantulo Jesu dicatis, replearis.

Dare le carte. Terminare de' Giuochi di carte. Assignare a ciascuno. Luforias pagellas cuique distribuere, assignare, præbere.

Dare le carte basse. Figur. Trattare cantamente un negozio. Cautè; Prudenter negotium agere. V. Prudenza.

Dare carta bianca. V. Carta.

Dare le carte scoperte, figur. Parlar, e trattar scopertamente. Libere, Apertè agere, loqui.

Dare cartacce. Non voler conchiudere. V. sopra. *Dare cartacce*.

Dare Legge. V. Legge.

Dare le mosse. V. *Mosse*.

Dare le mosse, figur. Cominciare. V. Cominciare.

Dare le mosse a' tremoti. Ordinare di tutto. Summum jus in rebus habere, exercere.

Dare lena. Allenare alcuno. Cuiuspiam quietem, respirandi spatium præbere, concedere, dare. Aliquem reficere, recreare.

Dare l'entrata ad uno. Concedergli l'ingresso. Alicui ingressum præbere, accessum proferre; aditum concedere, tribuere, largiri.

Dare le pesche, e *Dar pesche*. Percuotere uno con pugni. Quempiam pugnis cadere, fardare, onerare, fardare. V. *Pugni*.

Dare le prese. *Dare elezione*. V. *Carta bianca*. *Elezione*.

Dare le quelle. V. *Burlare*.

Dare l'erba cassia. Privare di carica. V. *Posto*.

Dare l'esca a' Pesci. Vccidergli con materia avvelenata. Esca venenata pisces extinguere, occidere, necare. Venenum piscibus ponere. V. *Attoscare*.

Dare l'esca. *Adescare*, *descare*. V. *Adescare*.

Dare l'esilio. V. *Esiliare*.

Dare le spalle. V. *Fuggire*.

Dare l'essere. V. *Creare*.

Dare lettura. Aliquid lectitare. V. *Leggere*.

Dare una lettura. Leggere una scrittura in fretta. Scripturam festinamente legere.

Dare vela a' venti. Vela ventis dare, explicare, solvere. E littore discedere. E portu egredi, exire. V. *Vela*.

Dare vela a' venti, figur. Cominciare. V. Cominciare.

Dare lezione. Insegnare, far scuola. V. *Insegnare*. *Scuola*.

Dare libello. Porgere al Giudice la domanda. Libellum supplicem iudici tradere.

Dare libertà. Far libero. V. *Libero*.

Dare libro, e *carte*. Citare l'autorità. V. *Allegare*.

Dare licenza. Permettere, che altri faccia. V. *Permettere*.

Dare licenza, cominto. V. *Licenziare*.

Dare lingua. *Avvisare*. V. *Avvisare*.

Dare l'investitura. *Investire*. V. *Investire*.

Dar lode. *Lodare*. V. *Lodare*.

Dare l'Olio santo ad un moribondo. Extremam unctiorem moribundo conferre. Moribundum Oleo sancto inungere.

Dare lo stato. Fare altrui partecipe del Magistrato. Aliquem pleno jure civem efficere. V. *Nobilitare*.

Dar lume. *Illuminare*. V. *Illuminare*.

Dare lume. *Dar notizia*. V. *Avvisare*.

Dar lume. *Render lume*. V. *Risplendere*.

Dare luogo. *Conceder luogo*. V. *Dare lato*.

Dare luogo. *Porgere occasione*. V. *Occasione*.

Dare il luogo ad uno. Alicui gratia loco concedere, decedere.

Dare l'uscita ad uno. Alicui exitum præbere, concedere, dare, largiri.

Dare lustro. *Apportare ornamento ad una cosa*. Alicui rei decus conciliare, asserre. Aliquid ornare. V. *Ornare*.

Dare il lustro a' drappi, pietre, &c. Farle più lucenti. Telas, Vestes, Textilia, Petras, Lapidés in splendorem redigere, dare.

Dare malvadere. *Dare scurtà ad uno*. Alicui fidejussorem dare. V. *Sicurtà*.

Dare a mancia, e *la mancia*. V. *Mancia*.

Dare mangiare. *Porgere il cibo ad altrui*, perchè mangi. V. *Nutricare*.

Dare da mangiare il suo. Se aliis comedendum præbere, dare, concedere.

Dare da mangiare ad alcuno. Alicui dapes apponere, ministrare. Aliquem cibus accipere, epulis excipere.

Dare mano. *Dar principio*. V. *Cominciare*.

Dare mano ad una cosa. *Cooperarvi*. V. *Cooperare*.

Dare alla mano. *Dar prontamente*. V. *Mane*.

Dare delle mani. *Prendere*, *percuotere colle mani*. V. *Battere*.

Dare delle mani sui muse altrui. In os alicujus involare.

Dare di mano ad un lavoro. V. *Cominciare*.

Dar di mano. Pigliare una cosa. Aliquid arripere.

Dare in mano, in potere. V. Mano.

Dare la mano. Aiutare. V. Aiutare.

Dare la mano, la precedenza. V. Luogo.

Dare la mano. Promettere. V. Promettere.

Dare la prima mano. Operi primam manum admovere, adhibere, asserere.

Dare l'ultima mano. V. Mano.

Dare tra mano. Incontrarsi. V. Incontrarsi.

Dare sulle mani. Impedir uno nell'operare. V. Impedire.

Dare maraviglia. V. Maravigliare.

Dare marito. V. Maritare.

Dare martello. Dare occasione di gloria ad uno. Aliquem incendere, urere, vexare, torquere, cruciare zelotypia. Emulo invidiam concitare, parere, asserere, creare.

Dare matetia. Dare occasione. V. Occasione.

Dare mattana. Molestare. V. Importunare.

Dare mazate da ciechi. Percuotere uno gravemente con mazza. Cæcorum more, vel, In morem cæcorum aliquem fustibus cadere. V. Battere.

Dar memoria, lasciar ricordo ad uno. Alicui monumentum relinquere, monitum linquere.

Dare mentita. Dar la mentita, dare una mentita. V. Mentita.

Dare merenda. Apprestar la merenda ad uno. Alicui merendam exhibere. Aliquem merenda reficere, recitare, instaurare, refovere.

Dare mezzo, o modo d'arrivare al fine. V. Dar modo.

Dar la per mezzo. Seguire gli appetiti senza ritengo della ragione. V. Dar si in preda a' vixj.

Dare modo. Porgere i mezzi a uno. Alicui viam, rationemque præscribere, inventire; causam præbere; modum ministrare.

Dare moglie, o per moglie. V. Amogliare.

Dare molestia. Molestare. V. Impacciare.

Dare morfo, o di morfo. V. Mordero.

Dare morto. Vccidere. V. Vccidere.

Dar la morte. Vcciderfi. V. Vcciderfi.

Dare la mostra. Mostrare. V. Mostrare.

Dar la mostra all'Esercito. V. Mostra.

Dare moto, movimento. Far muovere. V. Muovere.

Dare moto di che che sia, o Dare un moto. Discorrere leggermente. De aliqua re verbum inijicere, verba facere, mentionem facere. Aliquid subindicare.

Dare nausea. Arrecar nausea. V. Nausea.

Dare nel Bargello. Incontrarlo. In liſtorium, vel, satellitum ducem casu incurere. In ducem liſtorum, vel, satellitum incidere. V. Incontrare.

Dare nel Bargello, figur. modo basso. Avvenir si sciaure. Accader disgrazie. V. Disgrazia.

Dar nel brocco. Car nel mezzo del bersaglio. V. Bersaglio.

Dare nel Bue. Non intendere. Divenir folido. Stultum evadere, fieri.

Dare nel Bue. Ostinarsi. V. Ostinarsi.

Dare nel buono. Trovare il vero modo di fare una cosa. V. Maniera.

Dare nella ragna. Rimaner colto, preso, ingannato. In laqueum impingere. In caſes incidere. Laqueo irriti, implicari, involvi. V. Ingannarsi.

Dare nella rete. In insidias alicujus incidere. In manus hostium venire.

Dare nelle furie. Infuriarsi. Ira commoveri. Furere. Excandescere. V. Collera.

Dare nelle girolle. Dar ne' gerundi; modo basso. Impazzare. V. Amattire.

Dare nella scartata. Dire, o far cose triviali, e che siano state rifiutate da altri. Spreta, acvilia dicto, vel, fatto usurpare.

Dare nelle smanie. Infuriarsi. V. Dare nelle furie.

Dare nelle trombe. Chiamare a battaglia. Classicum canere.

Dare nelle vecchie. Mancar di virzù, di vivezza una cosa. Alicui oblolescere.

Dare nel marto. Far cosa da marto. Desipere. Insauire. V. Matteggiare.

Dare nel mezzo. Investire nel mezzo un'Esercito. Corpus exercitus aggredi. V. Assalire.

Dare nel mezzo, e Dare in quel mezzo. Non aderire all'affermativa, nè alla negativa, ma con partiti di mezzo terminare la differenza di una cosa. All-

*Alicujus rei viam mediam secare .
venere .*

*Dare nel naso . Figur . Dispiacere .
Offendere . V. Dispiacere .*

*Dare nel Pedante . Fare a dire cose
da Pedante . V. Pedante .*

*Dare nel punto in bian-
co , nel bersaglio .*

*Dare nel quattrino . Colo) V. Bersaglio .
fir per appunto nello scopo .*

*Dare nel segno . Colpi-
re nello scopo .*

*Dare nel tifico . Cominciare ad intifi-
chire . Tabescere . Iurabescere . Tabē
corrumpi .*

*Dare nel trentuno . Modo basso .
Cadere in alcun sinistro . Ammalarsi .*

*Ammatire . V. Ammalare . Ammat-
tire .*

*Dare nel vivo . Colpire nella parte
più sensiva d'alcuno . Alicujus pe-
ctus effodere ; animam sauciare ; cor
transfodere ; animum lancinare . V.
Vivo .*

*Dare ne' lumi . Infuriarsi , adirarsi .
Furore corripì . V. Furia .*

*Dare nespale . Modo basso . Dar col-
pi . V. Porcuotere .*

Dare noja . Neiare . V. Impaccio .

*Dare nome . Nominare . V. Nomina-
re .*

*Dare il nome . Termine militare .
Tesseram alicui significare , aperire ,
indicare .*

*Dare in nome , in vece d'alcuno ,
danari ad un'altro . Culpam nummos
pro altero dare , solvere .*

*Dare notizia . Avvisare . V. Avvi-
sare .*

*Dare nuova ad uno . Alicui nunci-
um afferre , nunciare . V. Avvisa-
re .*

*Dare nutrimento . Nutrire uno . Ali-
menta alicui præbere . Quempiam
alere . V. Nutrire .*

Dare occasione . V. Occasione .

Dare occhio . Guardare . V. Guardare .

*Dare occhio a che cosa . Nobilitarlo
di apparenza . Aliquid speciosum , in
speciem clarum , ad speciem elegans
reddere .*

*Dare occhio . Volgerlo cautamente ,
con destrezza e prestezza verso alcuno .
Aliquem cautè aspicere . Erga aliquem
admirare , admirare .*

*Dar l'occhio . Volger lo sguardo . V.
Guardare .*

*Dare nell'occhio . Offender la vista .
Aliquid offendere obtutu . Aspetui
quidpiam ingratum esse . V. Offende-
re .*

*Dare negli occhi . Tirar a sè la vista .
Oculos ad se trahere , rapere .*

*Dare la polvere negli occhi . Cercar
d'oscurar la mente altrui , perchè non
veda . Alicujus oculis mentis velamen
obicere . Aliquem fallere , decipere .
V. Ingannare .*

Dare odore . Rendere odore . V. Odore .

*Dare odore . Aggiungere odore ad
una cosa . Alicui rei odorem augere ,
adaugere , addere .*

Dar buon odore di se . V. Edificare .

*Dare ombra . Dar gelosia . V. Dare
martello .*

Dare onore . Onorare . V. Onorare .

Dare l'onore , la gloria . V. Gloria .

Dare opera . Operare . V. Operare .

Dare ordine . Ordinare . V. Ordinare .

*Dare d'orecchio . Ascoltare . V.
Ascoltare .*

*Dare d'orecchio . Ascoltare alla
sfuggita , e di nascosto uno . Aliquem
obiter audire ; in transitu , vel , in
transcursu audire .*

*Dare negli orecchi . Offender l'udi-
to . Aures obtundere .*

*Dare negli orecchi . Piacere all'udi-
to . Auribus placere , arridere . Auri-
bus delectationem afferre . Afficere
aures delectatione .*

*Dare sfoggio , e per sfoggio . V.
Osfaggio .*

*Dare pace . Quietare , pacificare .
V. Pacificare . Quietare .*

Dar pace . Quietarsi . V. Quietarsi .

*Dare la pace al Nemico . V. Pacifi-
carsi .*

*Dare del buono per la pace . Racco-
mandarsi con umiltà . Andar cedendo
per non irritar l'altro . Cum aliquo
demissè & subiectè se gerere . Alicui
cedere , concedere . Cum quopiam
summissè se gerere .*

*Dar paga . Arrolar Soldati . V. Ar-
rolare .*

*Dar la paga . Contar la mercede ad
uno . Alicui stipendium , mercedem ,
salarium solvere . V. Paga .*

*Dare parola , o la parola . V. Para-
la .*

*Dare parola ad uno . Alicui verba
dare . V. Passere di vento .*

*Dare buoni parole ad uno , Alicui
mol-*

molliora respondere.

Dare cattive parole ad uno. Alicui duriora respondere.

Dare parole generali ad uno. Alicui incerta, media verba respondere. Cum aliquo mediis verbis uti.

Dare passione, molestia, travaglio. V. Importunare.

Darsi passione, Affligersi. V. Affligersi.

Dare passo, e Dare il passo ad uno. Alicui viam dare, concedere, permettere.

Dare passo. Man-)

tenere in speranza. V. Insinocchiare.

Dare pastocchio. Lo.) V. Insinocchiare.

stesso cho Dar passo.)

Dare paura. Atterrire. V. Spaventare.

Dare pe' chiassi, e Darla pe' chiassi. Nascosamento fuggire. Clam se subtrahere. V. Fuggire.

Dar pe' chiassi, figur. Vscir del tema per isfuggir la difficoltà. A proposito aberrare, digredi, divertere.

Darla po' contanti. Vendere con ricevere subito il prezzo in denari contanti.

Aliquid cuiquam presentario argento, vel, presentis pecunia vendere. V. Vendere.

Dare pegno ad uno. Alicui dare pignus. Alicui quidpiam dare pignori. Quidpiam pignori alicui opponere.

Dare il pegno. Consegnare il pegno. Pignus alicui tradere, concedere.

Dare in pegno, e Dar pegno. V. Impegnare. Pegno.

Dare pena. Affligere. V. Affligere.

Darsi pena. Affligersi. V. Affligersi.

Dare la pena. Impor pena a uno. Alicui penam infligere, imponere.

V. Castigare.

Dare penitenza. Impor penitenza. V. Penitenza.

Dare pensiero. Dare apprehensione a uno. Alicui metum incutere. V. Impaurire.

Darsi pensiero. Formidare. V. Impaurare. Spaventarsi.

Dare per Dio. Far limosina. V. Limosina.

Dare perdono. V. Perdenare.

Dare perfezione. V. Perfectionare.

Dare per havere, o riavere. Soprappagare. Entrare a bella posta in difficoltà, e bighè con altri, Aliis reddenda

dare, præbere. Supervacuas sibi curas parere, assumere.

Dare permissione. V. Permettere.

Dare per poco. Vendere per poco. V. Vendere.

Dare piacere. Arrecar piacere. V. Gusto.

Dar picchio, Picchiare. V. Battere alla porta.

Darsi palso. Accrescere vigore ad uno. Alicui robur dare, augere, adungere.

Dar poppa. Allattare. V. Lattare.

Dare posa. Conceder riposo. Quietem concedere, dare, permettere alicui.

Aliquem quiete reficere, recreare; quiescere facere.

Dare potere, e Dare potestà, autorità. V. Autorizare.

Dare in potere. Consegnare in dominio, d'uno qualche persona, o roba. Aliquem, vel, Aliquid in alicujus manum dare; in ditionem tradere, concedere.

Dare pratica. Dar commercio alle mercanzie. Mercibus commercium liberum dare, permettere, concedere, tribuere, largiri, impertire, impertiri.

Dare premio. V. Premiare.

Dare il premio. Consegnarlo. V. Consegnare.

Dare presagio. Presagire. V. Predire.

Dare presente. Regalare. V. Presentare.

Dare prezzo, o il prezzo. Pagare. V. Pagare.

Dare principio. V. Cominciare.

Dare prova. Vendere sotto condizione di farsi la prova della cosa. Aliquid ea lege vendere, ut si res in causa reddibendi fuerit, reddibatur.

Dare pugna. Percuoter con pugna. V. Pugno.

Dare quartiere. Concedere quartiere, luogo ad uno. Alicui locum dare, tribuere, concedere.

Dare quartiere. Terminare militare. V. Quartiere.

Dare quartiere, per similit. Non proseguir d'incalzar una cosa. Aliquid non proseguir, non urgere.

Dare quel male. Cadere del brutto male. Comitiali morbo laborare, affligari, obnoxium esse.

Dare querela. Querelare . V. *Accusare in Giudizio* .

Dare ragguaglio. Avvisare . V. *Avvisare* .

Dare ragione. Approvar, che altri habbia ragione. Aliquid æquum iudicare . V. *Approvare* .

Dare la ragione. Renderla . V. *Render ragione* .

Dare rasente. Colpir vicino allo scopo . Scopum radere . Prope scopum ferire , percutere .

Dare regola ad uno di vivere. Alicui vivendi normam, regulam , canonem, exemplum dare , præscribere .

Dare resquitto. Modo basso . Dare riposo . V. *Dare posa* .

Dare rotta. Quasi lo stesso , che oracchio . V. *Ascoltare* .

Dare ricapito. Eseguire , effettuare . V. *Effettuare* .

Dare ricapito. Ammettere , approvare . V. *Accettare* . Approvare .

Dare ricapito a una Lettera. V. *Lettera* .

Dare ricapito. Maritare . V. *Maritare* .

Dare ricetto. Ricettare . V. *Albergare* .

Dare ricordo. Ricordare . V. *Ricordare* .

Dare rilievo. Aggiungere rilievo , forza , vigore . Termino per lo più de' Pittori . Expressam , & extantem imaginem facere , reddere , efficere .

Dare riparo. Provvedere . V. *Provvedere* .

Dare riposo. Conceder riposo . V. *Dare posa* .

Dare il riposo. Concedere , che altri si riposino con conservarli le mercedi . Emeritum aliquem facere , efficere , dare .

Dare ripulsa. Rigettare , negare . Alicujus petitiones repellere . rejicere . Cujuspiam postulationibus repulsam dare .

Dare risposta. Rispondere . V. *Risposta* .

Dare ristoro. Ristorare . V. *Ricreare* .

Dare rossore. Recar vergogna . V. *Vergogna* .

Dare sacco, o il sacco. Saccheggiare . V. *Saccheggiare* .

Dare a sacco. Conceder, che si dia il sacco . V. *Dare in preda* .

Dare saggio di se stesso. Sui specimen præbere , exhibere , dare .

Dare a saggio che che sia ad uno. Aliquid cuiuspiam prægustandum tribuere , dare , concedere , permettere .

Dare per saggio una cosa ad uno. Alicui ad specimen aliquid dare , tribuere .

Dare salario. salariare , stipendiare uno . Salarium , mercedem , stipendium alicui dare , tribuere .

Dare scaeco. Regem latrunculis oppugnare , aggredi , petere .

Dare scaccomatto. V. *Giocare a scacchi* .

Dare scandalo. V. *Scandalizzare* .

Dare scapito. V. *Danneggiare* .

Dare a scapito. V. *Vendere con perdita* .

Dare scelta, o a scelta. V. *Carta bianca* .

Dare scolo. Far scolare l'acque . Aquas scrobibus emittere .

Dare sconfitta. V. *Rompere un' Esercito* .

Dare seccaggine. V. *Fastidiare* .

Dare segno di timore. Timorem alitis indicare , patefacere ; timoris indicium dare .

Dare il segno a' Soldati. Militibus signum dare alicujus , vel , aliquid significare .

Dare sentenza. V. *Sentenziare* .

Dare sepoltura. V. *Sepellire* .

Dare sesto. Ordinare . V. *Accomodate* . Ordinare .

Dare sfratto, o lo sfrato. Modi bassi . Mandar via . V. *Licenziare* .

Dare sicurtà. V. *Assicurare* .

Dare signoria. Conceder il comando ad uno . Regimen in aliquem transferre . V. *Comando* .

Dare silenzio. Star con attenzione ad un discorso , senza divorgarsi parlando . Silere , & sermoni , vel , ad sermonem animo adesse . V. *Atento* .

Dare soccorso. V. *Aitare* .

Dare soddisfazione. V. *Soddisfare* .

Dare soldo. Affoldare . V. *Arrolare* .

Dare sonno. Conciliarlo . V. *Addormentare* .

Dare sopra. Colpir nella parte superiore .

viore. Superius ferire, petere, percutere. Superiorem albi partem verberare, attingere, collimare, collineare. Idem in superiorem scopi partem adigere.

Dare sopra che che sia. Investire. V. Investire.

Dare sospetto. V. Sospettare.

Dare sospiri. V. Sospirare.

Dare sessa, arioso. V. Dare posa.

Dar riposo.

Dare sotto. Dare basso. V. Dare basso.

Dare sotto. Operare. V. Operare.

Dare spacio. Spacciare. V. Spacciare.

Dare spasso. Apportar piacere. V. Dare festa.

Dare spavento. V. Spaventare.

Dare spazio. Dar tempo. V. Tempo.

Dare speranza. V. Speranza.

Dare speranza, prova. Experimentum exhibere, præbere. Specimen, vel, Documentum dare alicuius rei alicui.

Dare spesa. Apportar dispendio ad uno. Alicui impendium afferre; impendio, expensæ esse; impensam; parere; expensum creare.

Dare spesa. Termine della Curia. Molestare per via di Corte il debitore. Apparitores ad debitorem mittere, ut res ejus pignori capiant.

Dare le spese al cervello. Inanibus animum pascere.

Dare le spese a uno. Nutricarlo. V. Nutricare.

Dare sposa. Maritare. V. Maritare.

Dare per isposa. V. Meglio.

Dare sprone. V. Spronare.

Dare sturbo, impedimento. V. Impedire.

Dare su. Dar sopra. V. Dar sopra.

Dare sulla bocca, o sulla voce. V. Voce.

Dar suono. V. Sonare.

Dare tempo. Indugiare. Cunctari. Morari. V. A bada.

Dare a tempo. Concedere per tempo determinato. Adtempus dare.

Dare a tempo. Operar in buona congiuntura, fare a tempo. V. Tempo.

Dare a tempo, figur. Occasionem præcipere.

Dare a tempo opportuno. Fare a tempo. V. Tempo.

Darsi bel tempo. Vivere in allegria. V. Tempo.

Dare termine. Impor termine ad uno. Alicui tempus constituere, diem dicere.

Dare testimonianza. V. Testificare.

Dare timore. V. Intimidire.

Dare titolo. Chiamare altrui con titolo. V. Altozza. Dare del Signore.

Dare tormento. V. Tormentare.

Dare torto. Contrario di Dar diritto in un luogo. Locum obliquè ferire, tangere, attingere, percutere.

Dare il torto. Giudicare in disfavore d'uno. Contra aliquem judicare, jus dicere. V. Giudicare.

Dare travaglio. V. Travagliare.

Dare tributo. Pagarlo ad uno. Alii tributum solvere, persolvere, pendere.

Dare vantaggio. Dar giunta in una compra. In emptione æquarium, vel, addicamentum dare, tribuere, largiri, concedere, impertiri, impertire.

Dare di vantaggio. Concedere una cosa in luogo di vantaggio. Aliquid ulterius dare, addere.

Dare vanto. Attribuir pregio a uno. Alicui laudem tribuere, concedere, dare. Aliquem laude afficere. V. Lodare.

Dar vanto. V. Vantarfi.

Dare veleno, o il veleno. V. Attossicare.

Dare vendita, in vendita. V. Vendere.

Dare via. Dar modo d'andare ad uno. Alicui viam aperire, sternere; eundem rationem præbere; viam sternere.

Dar via. Alienare. V. Alienare.

Dare via. Dar forma ad una cosa. Alicui rei speciem præbere; formam conciliare.

Dare via. Efitare. V. Efitare.

Dare la via. Fare largo, ala. V. Ala. Largo.

Dare vinto ad uno. Alicui palmam tribuere; victoriam concedere.

Darla vinta. Concorrere, esser dell'opinione altrui. V. Opinione.

Darle vinto. Adulare. Andare a genio. V. Adulare. Andare a genio.

Darsi

Darsi vinto, o *per vinto*. *Arrenderi*. V. *Arrenderi*.

Dare virtù. *Apportar facoltà ad una cosa*. Alicui rei viam, virtutem dare, tribuere, concedere.

Dare vista. *Vedere*. V. *Vedere*.

Dare una vista. *Veder superficialmente una cosa*. Aliquid oculis legere, leviter aspicere; perfunctorie, vel, in transcurso inspicere.

Dare vista. *Concedere, che si veggia una cosa*. Aliquid ostendere. V. *Mostrare*.

Dar vista, e *copia*. *Concedere, che si veda, e si copra una cosa*. Ut aliquid videatur, & exemplum illius sumatur, concedere, permittere.

Dare a vista, a *occhio*, *vendere*. *Vendere a occhio qualche cosa*. Aliquid absque pondere, vel, mensura vendere.

Dare vita. *Concedere la vita*. Vitam alicui largiri, concedere, præbere.

Dare a vita durante una cosa ad alcuno. Quoad quis moriatur, ei aliquid commodare, utendum dare, permittere, tribuere, concedere.

Dare la vita, figur. *Apportar somma consolazione ad uno*. Quempiam maximam consolatione perfundere. V. *Consolare*.

Dare una corsa fino alla piazza. Ad plateam usque curriculo ire, cursum pergere, cursu pergere, curriculo ambulare.

Dare una scacciata. *Andar con sollecitudine, e senza fermarsi nel vedere una cosa*. Aliquid circumhustare.

Dare una scorribanda. *Properè ab una ad aliam partem transire*.

Dare una scorribandola. *Dare una corsa*. V. *Dare una corsa*.

Dare una scorsavella. *Aliquantulum cursum pergere, curriculo ire, ambulare*.

Dare un tanto in pagamento. *Partirsi senza lasciarsi vedere dal creditore*. Creditoris oculum subterfugere. Fugz creditoris satisfacere.

Dare un colpo al cerchio, e uno alla botte. *Ora applicare ad una faccenda, ora all'altra*. Nunc uni, nunc alteri rei operam dare, navare.

Dare un'occhiata. *Guardare di passaggio una cosa*. Aliquid inspicere, oculis usurpare; festinè, in transitu intueri.

Dare un'occhiata a una cosa. *Quidpiam oculis legere, delibare*.

Dare un piantone. *Modo basso*. *Andarsene senza far motto*. Tacitè abscedere, discedere, abire.

Dare voce. *Far correr fama*. V. *Fama*.

Dare voce. *Chiamare uno*. V. *Chiamare*.

Dare la voce. *Dare il voto*. V. *Voto*. *Dare in sulla voce, e Dar sulla voce*. *Interromper l'altrui discorso, contraddirli, farlo chetare*. Alicujus vocem comprimere, orationem cohibere.

Dare volta. *Voltare il Cavallo*. *Equum in gyrum agere, ac versare, circumagere, circumvolvere*.

Dare volta. *Ritornar a casa*. *Domum redire, regredi, revertere, reverti, remeare, repetere*.

Dar di volta. *l'istesso che Dar volta, ritornare*. V. *Dar volta*.

Dar la volta. *Rivoltare, capovoltare una cosa*. Aliquid invertere, pervertere.

Dar la volta al canto. *Impazzire*. V. *Ammattire*.

Dar la volta della Luna. *Calare*. *Lunam deficere, decrescere, decedere, senescere, in defectum vergere*.

Dar la volta tonda. *Rivoltarsi tutto*. *Totum se volutare, volvere*.

Dar la volta, figur. *Conquassare, fracassare*. V. *Fracassare*.

Dare voto. *Render voto*. *Votare*. *Sententiam alicui dicere*.

Dare il voto. *Dare la voce*. V. *Voce*.

Dare un filo. *Apportare utilo*. V. *Viile*.

Dare un tile, a guadagno una cosa. Aliquid commodò, fructui, utilitati dare, locare.

Darsela. *Esser del medesimo umore, somigliarsi*. V. *Somigliarsi*. *Umore*.

Darsela giù. *Per giù l'animo, non ci pensar più*. *Animum despondere*. V. *Pensare*.

Darsene. *Lo stesso che Darsela giù*. V. *Darsela giù*.

Darsi a che che sia. *Applicarsi con somma diligenza*. V. *Applicarsi*.

Darsi a credere. *Persuadersi, stimare*. V. *Persuadersi*. *Stimare*.

Darsi a correre. *In cursum se dare*. *Cursui se committere, se tradere*.

Darsi a diletto. V. *Darsi in preda*. *Darsi a Dio*. *Deo vacare*.

Darsi

Darsi al Briccone . Divenire e nelle opere , e ne' concessi Briccone . Pravum & voluprarium vitæ genus amare . Nequitiam amplecti . V. Darsi in preda .

Darsi al buono . Applicarsi ad azioni buone e virtuose . Virtutem amplecti , amare , colere .

Darsi al Diavolo . V. Disperare .

Darsi alla disperazione . V. Disperare .

Darsi alla poltroneria . Divenir poltrone . Inertiz se dedere .

Darsi alla strada . Affassinare . Grassatore evadere , fieri , effici . V. Affassinare .

Darsi alla vita ritirata . Vivere a se stesso , in solitudine . Se in solitudinem dare . Solitariam vitam agere , sequi , amplecti .

Darsi alla vita spirituale . Deo vacare .

Darsi allebertuoce . Modo basso . Dispararsi . V. Dispararsi .

Darsi allo spirito . Divinis rebus incumbere .

Darsi allo studio . V. Studiare .

Darsi al nemico . Arrendersi . V. Arrendersi .

Darsi a rubare . Furtis & latrocinis insuocere . V. Rubare .

Darsi attorno . Andare attorno . V. Andare .

Darsi a uno . Dedicarsi agli consuetudine l' animo . Se totum alicui tradere , devovere , addicere , dicare , dedicare .

Darsi . Battersi . V. Duello .

Darsi buon tempo . Animo , vel , Genio indulgere , obsequi . Ad auram sedere . V. Tempo .

Darsi cura . Applicarsi . V. Applicare , per Attendere .

Darsi dolore , Travagliarsi , affliggersi . V. Affliggersi .

Darsi il caso . Avvenire . V. Avvenire .

Darsi in preda al vizio . Vitio se mancipare , indulgere , se dedere . Animum ad malas artes adjungere . Vitam intemperantiæ adigere . Ad solutionem vitam desciscere .

Darsi in uno . Rimettersi a lui . V. Rimettersi .

Darsi liberamente . Consegnarsi liberamente sotto l'altrui dominio . Se alicui omnibus conditionibus dedere , tradere , committere .

Darsi maraviglia . V. Maravigliarsi . Datemi di grazia di quel capon grasso . Mihi , quæso , præpinguis illius capis partem porrige , impertire , attribue . Oro te , in partem illius capis veniam . Fiam , amabote , particeps illius capis . Mecum , quæso , illum capum participa . Me illius capis , vel , illo capo participa .

Datemi il resto . Cedo reliquum .

Datemi le scritture . Cedo tabulas . Pararsi davanti . Sovvenire . In mentem venire . Succurrere . V. Ricordarsi .

Davanzo , e d' avanzo . Di più , in oltre . Ad hæc . Insuper . Præterea . His adde . Adde huc . Accedit eò quod . &c. Quin etiam .

Diceben davanzo . Illud etiam adiungo . Hoc amplius dico . At etiam illud adjicio . Hoc amplius quod , &c. Atque etiam hoc magis quod , &c. Etiam hoc amplius .

Esser Daziere maggiore . Scripturæ magistrum esse . V. & galibus præfesse . V. & galium præcipuam curam gerere , sustinere . Summo jure v. & galia exercere . Publicanorum principem esse .

Dazio . V. Gabella .

Debellare . Espugnare . Vincere per forza . V. Vincere .

Debilizare . Affievolire , indebolire . V. Indebolire .

E' mio debito , dovere , l' obbedire . Mei muneris est ; mei officii ; meorum partium ; meum est ; meum munus est ; meum officium est ; meæ partes sunt , ut morem geram . Hoc in me convenit , cadit ; ad me pertinet , attinet , spectat : à me postulatur , exigitur , requiritur , ut obtemperem .

Fare il debito suo da bravo Soldato . Strenuum militem se probare , exhibere . Præstantis milites partes , munus representare . Militis officia cumulare . Strenui militis officio satisfacere , munere fungi ; partes obire , tueri , explere , sustinere , agere .

Far il debito suo da diligente Scolaro . Boni scholastici officio , munere fungi , defungi , perfungi ; munus obire , exercere ; cum laude gerere , per-

perficere, explere. Seduli discipuli officiosatisfacere.

Far più del suo debito. Officii sui partes excedere, superare, transire.

Mancare al suo debito. Ad officium suo recedere, desistere, decedere, discedere, declinare. Officium deserre. Suo muneri deesse, non satisfacere. In officio delinquere, peccare. Suo munere egredi. Officium omittere, prætermittere. Officio non fungi. Officium proder.

Se mi auviserete, non mancherò alla mia debito. Si me certiores feceris, partes meæ non desiderabuntur; nullum officii genus omittam, prætermittam; officium in me nunquam requies, mea studia non desiderabis; nullum tibi mei amoris officium deerit.

Adolfarsi i debiti altrui per pagarli. Alicujus æs alienum in se, suscipere.

Alleggerir i debiti. Æs alienum levare, minuere.

Confessare schiettamente i suoi debiti. Æs alienum ingenuè fateri, agnoscere, confiteri, aperire. Æris alieni confessionem non defugere, non diffusi, non inficiari, non denegare.

Esser causa, che uno faccia debiti. Æs alienum alicui asserre.

Far debiti. V. Indebitarfi.

Far un debito per pagarne un' altro. Versuram facere. Solvere. Vertere versura. Facienda versura solvere, nomen dissolvere.

Ha più debiti che roba. Ipsam animam debet. Solvendo non est. Ære alieno perditus & obrutus est.

Tu hai meco un debito antico. Veteri nomine mihi obstrictus, devinctus, obligatus es. In veteri æram eo tu es. Vetus nomen apud me contraxisti, non dissolvisti.

Have gran debiti. V. Indebitate.

Non ho con che pagare i debiti. Solvendo non sum. Meæ facultates omnes non sufficiunt æri alieno solvendo; non suppetunt nominibus solvendis.

Pagare i debiti. Æs alienum dissolvere. Rem creditori solvere. Nomina expedire, explicare, dissolvere. Ære alieno se liberare. Ex ære alieno emergere. Ære alieno exire, se solvere, se eximere, se exsolvere,

se expedire, se levare. Æs alienum luere. Creditori satisfacere, facere satis. Pecuniam debitam permunera-re, persolvere.

Pagare i debiti senza farne altri. Æs alienum sine mutatione, sine versura dissolvere.

Restar di sotto del resto del debito da pagare. In veterum pensionum reliquis hære. Æris alieni reliquis contrahere.

Riscuotere i debiti. Nomina exigere. De nomine aliquem appellare.

Sperare, che uno paghi i propri debiti. Alterius arcæ confidere. In alterius arca nihil, sperare.

Essere debitore ad uno della vita. Salutem acceptam alicui ferre, referre, debere.

Essere debitore ad uno di denari. Alicui pecuniam debere. In alicujus ære esse. Æs alienum contraxisse. Æs alienum habere. Æratum, Obratum esse.

Decapitare. Mozzar il capo ad uno. Alicui caput abscindere, amputare, præcidere; collum decidere. Securi alicui percutere, ferire. Collum secare. Cervicem defecare, demere alicui. Ab aliquo caput auferre. Caput alicujus corpore dividere.

Decente. V. Convenevole.

Decinare. V. Abbassarfi. Andare in giù. Calare.

Occidere. Tagliare. V. Tagliare.

Decidere, per risolvere una lite. Litem decidere, dirimere, explicare, expedire, statuere, decernere.

Esser sottoposto a pagar le decime. Functioni decumanz obstringi, obligari. Præstationi decumarum astringi, subijci.

Far pagare la decima ad un Fondo. Fundum decumis addicere, obligare, obstringere. Prædio decimas describere, imponere, indicare, trrogare.

Pagar la decima. Decimam. Decumam, Partem decimam. Portionem decimam, Partem decimanam solvere, pendere, præstare.

Raccogliere la decima. Decumas legere, colligere, cogere, exigere, excipere. Decimas frugum ex vectigalibus fundisumere, capere, colligere, corrogare.

Decimare. Mettere la decima sopra i Re-

Beni. Bona decimare. Decimas bonis imponere. Bona decimis subjicere.

Decimare, per Punir d'ogni dieci uno dell' Esercito. Legionem, Exercitum decimare. Decimum quemque militum ad pœnas legere, sortiri ad supplicium, morti addicere, forte decima ad supplicium legere.

Decimare, per Tagliar la cima. V. Scapazzare.

Declamare. Fare una Declamazione. Declamare. Orationem, aut Poema declamare. Exercitationis causa dicere.

Declamare contro uno. In aliquem acerbius invehi. Aliquem oratione insectari.

Declinare. Abbassarfi, calare. V. Abbassarfi il Sole.

Declinare, per Abbassare. V. Abbassare, umiliare.

Declinaro, per Declinare i Nomi. Nomina declinare, inclinare, inflettere.

Declinare, per Inviarfi, calare. V. Calare, venire in declinazione.

Declinaro, per Scansare dalla strada. A via deflettere, declinare.

Decollare. V. Decapitare.

Mantenere il decoro. Decorem tueri, tenere, tutari, sustinere, servare, retinere, sequi. Decentia observantem esse, retinentem esse.

Decrescere. V. Calare. Scemare.

Decretaro. Fare un decreto sopra una cosa. De aliquo decretum, consultum sancire, facere, edere. De aliquo decernere, statuere, costituere.

Decreti de' Conclij del Papa. Ecclesiaz decreta, placita, pronunciata, sacrosancta edicta.

Decreto del Senato. Hoc Senatus consultum. Senatus decretum. Supremæ Curie judicium. Supremi Senatus auctoritas.

Far secondo il decreto. Ex decreto agere, facere, operari.

Violare il decreto del Senato. Senatus decretum infringere, frangere.

Dedicare. Offerire un libro, &c. ad uno per onoranza, e protezione. Alicui librum dicare, dedicare, nuncupare, designare, donare, inscribere. Ad aliquem librum deferre, offerre.

Dedicarsi a uno. V. Darfi a uno.

Dedurre. Condurre. V. Guidare.

Dedurre, per Condurre col discorso da

una cosa ad un'altra. Aliquid ex alio ducere, deducere, derivare.

Defalcare, o **Difalcare.** Sminuire, o scemar le contribuzioni, &c. Tributa laxare, levare, remittere, leviora facere. Distributorum summa deducere, minuire, diminuire, detrahere. detractionem facere.

Deserire. Voce dell'uso, Denunciare. V. Intimare.

Deserire ad uno. Far stima del di lui povero. V. Stimare.

Desebolire. V. Indebolire.

Definire. V. Dissinire.

Destorare. Dishorare. Sforare.

Defraudare. Torre, e non dare ad altri quel, che gli si viene, per lo più con inganne. Aliquem fraudare, defraudare aliqua re; fallere. Alicui fraudem facere alicujus rei. Quidpiam alicui suffurari, clam furari.

Degenerare. Tralignare dalla Virtù de' suoi Maggiori. A Majorum virtute degenerare, desciscere, discedere, defletere, deficere. Majorum virtuti non respondere.

Degnare. Dimostrare con gentil maniera d'apprezzare altrui, cose sue, e particolarmente gl'inferiori. Benevolè erga aliosse gerere. Humaniter assurgere aliis.

Non degno di dare del Signore ad un mio inferiore. Domini appellatione inferiorem dignari non soleo. Minorem me, domini nomenclatione dignum non habeo, indignum judico. Illum appellare dominum, alienum à mea dignitate puto.

Non ha degnato di rispondergli, nè punto di vederlo. Illum non responso, imò ne aspectu quidem dignatus est. Nec ei respondere, quin etiam illum intueri non est dignatus. Ne eum quidem dignum judicavit, quem intueretur.

Degnare, per Giudicare degne, compiacersi per benignità, e cortesia. Dignari; Non gravari aliquid agere.

Egli è degno di lode. Meritovale. Laude dignus est. Laus ei debetur. Illum laudare, ornare æquum est. Habendus, deferendus, dandus, tribuendus est ei honor. Dignus est, qui laudetur. Omnium laudem meretur. Decus, Mercedem, vel, Honoris, vel, Gloriz præmium, ei ferre unusquisque debet, decet, convenit.

Degradare. V. Digradare.

Deificare. Anneverar tra gl'Idij.

Aliquem in Deorum numero collocare, reponere, habere, colere; inter Deos referre; in Cœlestium concilium collocare.

Delegare. Deputar Legati per la Pace. Legatos de pace mittere, delegare, destinare.

Delegare, per Dar la sua autorità ad un'altro. Jurisdictionem alicui mandare. Delegare sibi quemplam exercendæ jurisdictionis gratia.

Effere delegare. Legatum esse alteri. Mandatam, vel. Delegatam jurisdictionem ab altero habere. Mandata jurisdictione uti.

Delibare. Gustare, assaggiare. V. Assaggiare.

Deliberare. Consultare. V. Consultare.

Deliberare, per Determinare. V. Determinare.

Deliberare, per Risolvere giudicando, spedire. V. Finire. Risolvere. Sbrigare.

Deliberare, per Annullare. V. Annullare.

Trattare delicatamente il suo corpo. Delicias sectari, aucupari. Mollitia diffuere. Luxu liquefcere. Mollius sectare. Molliter, vel, Delicatè, vel, Effeminate se adhibere. Genio indulgere. Molliter vivere. Molliter se curare. Delicatè vivere. Se voluptatibus dare. Plus nimio sibi indulgere.

Homo delicato di becca, che vuol cibi delicati. Homo delicatus, delictiarum amans, in cibo voluptarius, fastidiosè delicatus, cupidinarius; cupidiarum, vel, cupidiorum appetens; lautitia affectator, & prosequens; suavissimorum ciborum cupidus; qui cibis exquisitissimis delectatur; qui ciborum exquisitas delicias appetit; qui cupiditas in cibo fastidiosus adhibet; qui gulæ delicias in cibo sectatur Homo palati delicati, gulæ fastidiosæ, inebriosa & subtilis.

Delincare. Disegnare con linee. V. Disegnare.

Detinguere. Peccare. V. Peccare.

Delirare. Farneticare, vaneggiare.

V. Farneticare. Vaneggiare.

Delirio. V. Turbamento.

Delitto, Missatto, Hoc Crimen, nis,

Scelus, ris, Flagitium, il. Maleficium, il. Peccatum, i. Delictum, t. Facinus impium, detestandum, pessimum, &c. Hæc Noxa, z, vel, Noxia, iz.

Committere un delitto. Grave crimen committere, admittere in se. Gravem culpam, Noxam capitale, Scelus infestum ac immane, Facinus detestabile, Flagitium pravè factum admittere in se, in se suscipere, edere, concipere, perficere, patrare, perpetrare, subire, Sceleratè agere. Iniquissimè facere. Gravissimè peccare. Placulum committere. Maximo scelere se adstringere, obstringere, inquinare, contaminare, polluere, inficere, devincire, commaculare. In gravem culpam prolabi, incidere, incurrere. In omni scelerum flagitiorumque genere volutari.

Disfondersi da un delitto opposte. Objezioni crimen dissolvere; ab se amoliri, depellere. Se innocentem probare. Se iudici purgare.

Nuetaro. Effere immerso nello delizio. Fluere, vel, Diffuere mollitia. Luxu liquefcere. Voluptate colliquefcere. Luxu & inertia diffuere.

Vivere in delizio. Deliciis affluente vitam agere. Mollitia luxuque diffuere. Delitiis liquefcere. Voluptatibus indulgere. Lautè. Delicatè molliterque vivere. Lantitiam in visu, vestituque, mollitiemque luxuriosè adhibere.

Deludere. Boffare, schernire. V. Boffare.

Demeritare. Non meritare, far mancamento. Peccare. Delinquere. Commerere. Commereri. Commerere noxam. Culpam commeneri.

Demerito. Missatto. V. Delitto.

Demolire. Atterrare. V. Abbatere. Gettar a terra.

Haverai il Demonio addosso. Dæmone corripì. Cacodæmone, Dæbolo, Satana, Dæmone malo, Genio insauito teneri. V. Possedute.

Scacciare il Demonio da un corpo humano, da un Invasato. Dæmonem è corpore humano proscribere.

Denigrare. Oscurare. V. Fama.

Denotare, o Dinotare. Significare una cosa. Aliquid indicare, significare, prferre. Alicujus rei esse indicem, facere indicium.

Denotare, per *Considerare attentamente*. V. *Considerare*.

Allegare. *Stupidi dei denti*. Dentes stupefacere, obstupefacere, hebetare, sopire. Dentibus stuporem asserre, accerere, creare, inducere, ingenerare. Dentium vim sopire. Dentibus vim mandendi adimere, consiciendi cibi vim hebetare.

Allegarsi i denti. Dentes stupefcere, obstupefcere, stupefieri. obstupefieri.

Cavar i denti ad uno. Alicui dentes eruere, evellere, exculpere, eximere, excutere. Aliquem edentare; dentibus minuere, diminuere.

Digrignare i denti. Dentibus stridere, frendere, infrendere.

Mettere i denti. *Produrli*. Dentire. Dentes emittere, edere, educere, effundere, fundere.

Mostrare i denti ad uno. *Mostrarfi coraggiofo*, o *senzapauna contro di lui*. Alicui se opponere, resistere, adversari, obitare, obfistere.

Pigliare il morfo co' denti. *Star offinato in una cosa*. Aliquid mordicus tenere. V. *Offinarfi*.

Pigliare una cosa co' denti. *Applicarfi ad una cosa rabbiosamente contro uno*. Obnixè aliquid aggredi. V. *Applicare*.

Stare a denti secchi. *Star senza operare*. vivere ozioso. V. *Ozioso*.

Steccarfi denti. V. *Steccarfi*.

Tener l'Anima ce' denti. Ossa, & pellem esse.

Tremare i denti. Dentes vacillare. *Denticchiare*, e *Dentecchiare*. *Mangiar poco*, e *adagio*, e *senza appetito*. Partum. Lentè, & citra appetentiam vesci, comedere.

Dentro questa casa è il tuo Padrone. Hic intus, intra hos parietes, intra hunc locum, In hoc intus loco est tuus dominus.

Denunziare, e *Dinunziare*. V. *Intimare*.

Dependere. *Derivare*, *haver l'essere, trar l'origine, e'l conservamento da uno*. Ab aliquo dependere, pendere, originem trahere, procedere.

La mia vita dipende dalla vostra. In tua salute mea consistit, continetur, inclusa est, nititur, constat, sita est. Tua salute mea continetur. Ex tua sa-

lute mea pendet. Salus mea pendet à te. V. *Dio*.

Questo dipende da me. Hoc mihi integrum est. In me hoc nititur. Istud in mea vertitur voluntate. Hoc in mea potestate est. *vel*, situm, *vel*, positum est; in mea manu, *vel*, mihi in manu est. Ex meo id pendet arbitrio. Hujus potestas in me sita est, *vel*, mea est tota. Hoc mei arbitrii est.

Questo non dipende da alcuno. Hoc per se ipsum constat; sui juris est.

Questo Paese dipende da quel Castello. Hæc regio clientelari natura, & jure, fundum & caput sibi præpositum agnoscit inditum illud castrum, *vel*, clientelarem ortum ab hoc castro ducit, *vel*, prædatoria clientela huic castro addita est, obstricta, obnoxia est, *vel*, clientelari ortu ab illo castro proficiscitur, *vel*, clientelaris rationis ortum ad illud castrum refert.

Deploare. V. *Piangere*.

Depore, e *Diporre*. *Lasciare*, *por giù una cosa*. Aliquid deponere, ponere.

Deporre uno di Dignità. *Privarlo*. Aliquem abdicare; munere suo exuere, dejicere, depellere, movere. Alicui munus, *vel*, magistratum abrogare.

Depositare una cosa appresso d'uno. Aliquid alicui committere, credere; apud aliquem deponere. Aliquid alicui custodiendum dare, servandum tradere.

Depravare uno. Aliquem depravare, corrumpere. V. *Iniziare*.

Depredare. *Scorrer su quel del Nemico*. Hostiles agros depopulari, populari, prædari. Prædas ex hoste facere. agere; ex terra hostili cogere.

Deprimere. *Tener sotto*, *abbassare*, *avvilire*. V. *Abbasare*. *Avvilire*.

Depurare. *Purgare*. V. *Nettare*.

Deputare, e *Diputare uno per un negozio*. Aliquem alicui negotio præficere, præponere. Gerendum negotium cuiusdam mandare, commendare, committere, tradere. Aliquem ad negotium agendum eligere. Alicui negotium aliquod addicere.

Derelitto. V. *Abbandenare*.

Deridare, e *Diridare*. *Schernire*. V. *Beffare*.

Derivare, e *Dirivare*. *Dipendere*. V. *Dependere*.

Derivare, per Isorgare, sboccare, proceder, nascere dell'acqua dalla fonte. Aquam ex fonte existere, fluere, manare, nasci, oriri, proficisci.

Derivare, per Travalicare, passare avanti. V. Travalicare.

Derogare. Diminuire l'autorità d'alcuno. Ex alieno jure derogare, decidere, detrudere.

Descendere. V. Descendere.

Descrivere. Figurare con parole una cosa. Aliquid verbis, aut stylo describere, delineare, explicare, exponere, depingere, adumbrare; dicendo, describendo exprimere; descriptione figurare, proponere; dictione describere, oratione persequi.

Descrivere, per Registrare, pigliare in nota il numero de' Cittadini, &c. Hominum, vel, Civium capita, numero comprehendere; in librum, vel, in codicem referre, adscribere, censere, describere, scribere, conscribere.

Descrivere, per Scrivere semplicemente. V. Scrivere.

Desertare. Desolare un Luogo. Rendere deserto. Locum vastare, atque exinuire. Omnes incolas suis sedibus extrudere, ejicere, exturbare, expellere.

Desertare, e Disertare, per Abbandonare, lasciare un Luogo. Loco demigrare. Locum deserere, relinquere.

Deserto. Luogo inabitato. Hæc Solitudo, inls. Hoc Desertum. I. Regio deserta. Incultus ab sterilitate locus. Solitudo deserta. Locus desertus. Vasta, vel, Densissima solitudo. Incultus & silvester locus. Terræ regio inhabitabilis, & deserta.

Andare al Deserto. In solitudinem discedere, se conferre, se recipere.

Disiare. V. Desiderare.

Desiderare, e Disiderare. Hæc voglia, appetire una cosa. Aliquid optare, exoptare, expetere, cupere, concupiscere, sitire, desiderare, in optatis habere. Alicujus desiderio teneri, moveri, commoveri.

Desiderare molto una cosa. Nimia cupiditate, libidine, aviditate; desiderio nimio, studio, ardore; mentis impetu alicujus rei incitari, teneri, incendi, inflammari, ardere, agi, duci, trahi, efferri, flagrare, rapi. In alicujus rei cupiditatem se injicere,

Alicui rei inhiare. In vota alicujus rei transire. Aliquid ardentiter expetere, avidè appetere, cupidè exoptare. In aliquid cupiditate rapi, vel, oculos cupiditatis adjicere. Aliquid mirificè spectare, percipere, avere, expectare, discupere, peroptare. Alicujus rei desiderio æstare, vel, percupidum esse. V. Arrabbiare. Sospirare.

Desiderare ogni bene ad uno. Omnia alicui, vel, alicujus gratia velle. Optimè alicui cupere, vel, omnia secunda. Alicui in omnibus favere, servire. Erga aliquem optimo esse animo; optimum habere animum. Alicui optimum exhibere animum.

Desidero di veder mio Padre lontano. In Patris desiderio sum. Patris absentis desiderio afficior, moveor, teneor, ardeo.

Desidero, o prego Dio, che benedica i vostri disegni. Quod agis, benè fortunent Superi. Deus cœpta secundet. Quod instituiſti, feliciter cadat, vel, benè vertat, vel, feliciter tibi cedat, vel, prosperè vertat, vel, feliciter exeat, vel, ex animi sententia procedat. Deum Optimum Maximum precor, ut, quod cepisti consilium, quàm est honestum, tam etiam sit auspiciatum. Faxint Superi, ut alba tibi contingant omnia. Velim, ut ex voto res omnia tibi succedat. Precor, ut tibi secunda eveniant omnia. Precor, ut secundo faventeque Numine negotium susceptum consicias. Nihil in alim, quàm ut in his pulcherrimè cœptis dextra aspirent Numina. Quæso, ut, quod bonis avibus, lætis auspiciis instituiſti, lætioribus, fortunatioribus absolvas. Sit felix, faustum, fortunatumque tibi, nobis omnibus, totique Reipublicæ, quod instituiſti. Ut sempiternæ laudi tibi sit hæc res, exopto.

Desidero gran demente d'andar in Città. Sum in urbis desiderio. Desiderio me urbs afficit. Me tenet urbis desiderium. Animus meus in urbem est; urbem spectat. Urbis desiderio flagro, teneor, ardeo.

Desidero grandemente di saper di voi. Studeo, gestio, aveo, vehementer cupio ex te audire. Scire ex te pervelim.

Desiderio grande, ardente. Cupiditas ardens, vehemens, incensa, inflamm-

Stammata, insatiabilis, immensa, infinita, acerrima, & fortissima.

Desiderio fregolato. Hæc Libido, nls. Cupiditas immoderata, impotens, effrenata, præceps, inconsiderata, immodica.

Egli è il colmo de' miei desiderj. Votorum meorum summa, apex, vertex est. Desideriorum est cumulus. Summum est omnium, quæ optem in vita.

E' instabile ne' desiderj. Aliud aliis cupit.

Il desiderio, che ha di questo, lo fa nascere di se. Hujus rei impotenti cupiditate effertur, insano desiderio abripitur, immoderata cupiditate auferitur. Vix bene sui compos est, insana hujus rei cupiditate. Propius nihil sit, quam ut è potestate mentis exeat, incredibilis hujus rei habendæ desiderio. Illud ad insaniam concupiscit.

Merendo ha lasciato un grand desiderio di se. Magnum apud omnes sui desiderium reliquit moriens. Maguo affectu omnes desiderio illius mors. Omnes illius mortem doluerunt.

Mortificare i desiderj. Desideria refutare, cohibere, frangere, imminuere, debilitare, comprimere, restringere, coercere, abicere.

Secondare i desiderj. Cupiditatibus suis indulgere, obsequi, morem gerere. Se lenociniis cupiditatum dedere.

Si sono adempiti i miei desiderj; ho quanto desideravo. Voti compos fui. Votorum summam adeptus sum, nactus sum. Optata affectus sum. Votorum apicem consecutus sum, obtineo, attingo, teneo, pertingo. Mihi optata evenerunt, obtigerunt, contigerunt. Quod optavi, inventi, reperi, acquisivi, mihi comparavi. Operatorum compos factus sum. Res cecidit, processit, evasit, ut optabam, ut expetebam. Eum exitum res habuit, sortita est, nata est, invenit, quem volo & opto. Res ex animi sententia, vel, ex mea voluntate procedunt, vel, ad voluntatem meam fluunt. Secunda sunt mihi omnia. Votis, vel, Optatis meis fortuna respondit, aspiravit, adrisit, obsecundavit, obsecuta fuit, favit, famulata est, velificata est.

Desinare. Prandere. Prandium sumere. Se prandio reficere.

Desinare a spese d' altri. Alienum prandere.

Desinar con gusto. Libenter prandere.

Desinar con uno. Apud aliquem prandere.

Desiare. V. Desiderare.

Desilare. V. Cessare di fare.

Desolare, e Disolare. V. Desertare.

Destare. Svegliare uno. Aliquem somno concire; somno, vel, ex somno excitare; ex, vel, de somno suscitare, exsuscitare, expergescere. Alicui somnum excitare.

Destare, per Avvivare, far vivo, accitare. Excitare aliquem. V. Avvivare.

Destare, per Svegliarsi. Evigilare. Expergisci. Expergesieri. Somno exciri, excitari. Somno solvi, relinqui. Expergescere se.

Destinare. Deputare, assignare. V. Assignare. Deputare.

Destinati ho i miei Figliuoli al servizio Divino. Liberos meos cultui Divino dicavi, destinavi, prædestinavi, addixi, mancipavi, devovi.

Destinare, per Stabilire una cosa. Aliquid destinare, constituere, assignare, decernere, destinare.

Ho destinata questa limosina per i Poveri. Hanc pecuniam egenis largiendam devovi, destinavi; levandæ miserorum calamitati addixi, assignavi; ad sublevandam egentium inopiam constitui.

Destinato a qualche Carica. Alicui muneri addictus, attributus, dedicatus, assignatus, destinatus, constitutus.

Ciò è accaduto per destino. Fatum fuit, hoc evenire. Fato id factum est. Fato id evenit. Fato illud continebatur.

Destreggiare. Vsare destrezza, accortezza, sagacia. Moderatione, Dexteritate, Industria, Solertia, Machinatione atque solertia uti.

Desviare. V. Disviare.

Detergere. Mondare, purgare. V. Nettare.

Deteriorare; Peggiorare una cosa. Rem facere deteriolem, vel, conditione deteriore. Rem in statum deteriolem adducere. Rem pejore in statu collocare.

Detorminare. Stabilir di far una cosa.

Ad aliquid animum inducere. Aliquid animo moliri. Animo, vel, Animis aliquid proponere.

Determinare il luogo, e il giorno per un'affare. Diem locumque condicere ad transigendum. Locum & tempus relagendæ definire, præfinire, statuere, constituere, deliberare, præfigere, præstituere, designare, determinare, assignare.

Ho determinato, ho stabilito di partire. Statui, Constituì, Decrevi; Apud animum statui; Mecum statui; Induxi in animum meum; Est animo meo; Habeo statutum ac deliberatum in animo meo; Mihi constat; Deliberatum, Fixum, Statutum, Constitutum mihi est; Fixum est consilium meum; Statutum ac præfixum mihi est proficisci. Stat sententia proficisci. In professione stat mea sententia. Apud me statui, constitui, proposui proficisci. Animo meo sedet proficisci. V. Risolvere.

Ho eseguito ciò, che havevo determinato. Quod initio imbiberam, animo conceperam, exequutus sum, implevi, perfecti, effeci.

Non mi sono per anche determinato. Nihil dum certi constitui. Nondum statui, quid mihi sit faciendum. Nondum consilium cepi.

Si è determinato in Senato. In Senatu decretum, deliberatum est. Senatus sententia est. Visum est Patribus. Senatus placitum est. In hoc omnes Senatores venerunt, Iverunt, descenderunt.

Detestare. Abhorrire, haveva in odio. V. Abhorrire. Odiare.

Detrarre. Detraggere, diffalcare. V. Diffalcare.

Detrarre. Detraggere, detrarre. Dir male, e offender la fama altrui. De aliquo, vel, De alicujus fama detrarre. Alicujus famam violare, rodere, vellicare, atque inimico & maledico dente carpere. Aliquem vellicare, rodere. De aliquo obloqui, maledicere, contumeliosèque dicere, loqui. Alicujus famam maledictis violare, criminationibus proscindere. Maledictorum notis aliquem inurere. Alicui obtrascare. Alicujus famam minuere, diminuire. Alicujus nomini infamiz notam inurere, infligere. Aliquem infamiz notare. V. Male, Parlare.

Dare detrimento, e danno, pregiudizio ad uno. Cuipiam damnum, detrimentum importare, invehere. afferre, inferre, creare, parere.

Essere in detta con uno; esser d'accordo. V. Accordare. Accordo.

Essere in detta. Havere fortuna in ginoco. Secunda fortuna uti. V. Fortuna.

Stare alla detta. Quiescere al detto altrui. Alicujus sententiz stare. Alicui acquiescere.

Star dallodetta. Prometter per un debitore, che si consegna ad un'altro. V. Far sicura in materia civile, alla voce Sicurezza.

Dettare. Dir a chi scrive, le parole appunte, che egli ha da scrivere. Dictare aliquid alicui. Excipienti, vel, Scribenti dictare quidpiam.

La natura detta, ammaestra, insegna questo. Id Natura præscribit, docet, suggerit. Hujus rei magistrum habemus Naturam. Id à Natura hausimus, excepimus, arripimus. Ad id à Natura imbuti, inlitui sumus.

Dettare, per Dire. Aliquid dicere, referre, commemorare, narrare.

Dettare, per Scrivere, comporre. V. Comporre. Scrivere.

E' detto di Plinio, che, &c. Auctor est Plinius. Scribit, Memoriae prodidit Plinius.

Non ho mai detto questo. Hoc mihi nunquam ex ore excidit. Id nunquam protuli. Ex ore meo nunquam prodit hoc verbum.

Questo è ben detto. Hoc acutè, bellè, egregiè, præclarè, benè dictum est. Non potest melius dici.

Detti. Parole, motti eleganti. Orationis lumina. Verborum flores.

Deturpare, e Disturpare. Sozzare. V. Imbrattare.

Devere. V. Devere.

Deviare, e Diviare. Traviare, uscire di via, in significato di regola, modo, ordine. Aberrare. Deerrare. A via deerrare, aberrare. A recta via defletere, discedere, desistere, decedere, recedere, digredi, exire.

Diacciare. V. Giacciare.
Diacere, V. Giacere.

Fare il Diario. Diurna acta conficere.

Diavolo incarnato. Homo cattivo. Alter Diabolus. Cacodæmoni haud dispar. Scelere Cacodæmoni non inferior. Nequitia Diabolum exæquans. Malignitate Dæmonem adæquans. Humana specie velut alter Diabolus.

Darsi al Diavolo. Disperarsi. Orco se devovere. V. Disperarsi.

Darsi al Diavolo giurando. Inter dejerandum, diris seipsum devovere, devovere se Diabolo. Suum caput orco inter jurandum dedere.

Fare il Diavolo. Fare ogni sforzo. V. Sforzare.

Vn Diavolo caccia l'altro. Riparare a un disordine con un'altro. Dæmonem Dæmon trudit. Fallacia aliam aliatrudie.

Dibarbare. Svellere. V. Sbarbare. Sradicare.

Dibarbare. Dibarbare. V. Sbarbare. Sradicare.

Dibassare. Abbassare. V. Abbassare.

Dibassare, per Sminuire. V. Abbassare. Sminuire.

Dibassare, per Vmiliare. V. Abbassare. Vmiliare.

Dibassare. V. Sbastare.

Dibattere. Battere in quà e in là prestamente dentro ad un vaso matris viscosi, per istemperarlo, e incorporarlo insieme. Res viscosas tundere, contundere, miscere, permiscere, admiscere, subigere, subagitare.

Dibattere, per Commoveri, adirarsi, andare in collera. V. Collera.

Dibattere, per Disputare in prò, e in contra una questione. Rem aliquam perpendere, discutere. V. Disputare.

Dibattere, per Percuotere insieme due cose con prestezza. Duas res collidere.

Dibattere, per Percuotere uno. V. Battere.

Diboscare. Tagliare, e diradicare il bosco. V. Bosco.

Dibottare. Agitare. V. Agitare.

Dibrancare. V. Sbranare.

Dibrancare, per metas. Dilatare.

V. Allargare, Ampliare.

Dibrucciare. V. Abbrucciare.

Dibrucicare, e dibrucicare un' albero. Arborem interraderè. V. Diradare.

Dibucciare. Da buccia. Sbucciare. levar la buccia da un'albero. Arborem decorticare, cortice exuere. Arborem corticem eximere, detrahère, revelere, vellere, evellere, deripere, eximere.

Dicadere. V. Scadere.

Dicapitare. V. Dicapitare.

Dicervellare. Trarre, far uscire il cervello. Cerebrum extrahere, diffundere.

Dicervellato, senza cervello, senza senno. Vecors. Insuperbus. Mente capus. V. Cervello.

Dichiarare. Palesare, far chiaro, manifestare, esporre, interpretare una cosa. Aliquid explicare, declarare, enucleare, interpretari, exponere, explanare.

Non vi saprei dichiarare, esporre con parole ciò, che ho nel pensiero. Mentis cogitata, consilia, animi sensus, intimos sensus non est, ut possim proloqui. Non possum denunciare verbis, oratione, sermone depromere, verbis consequi, oratione complecti, exprimere, efferre, enunciarè animi mei sensus. Mentem meam oratio non assequitur. Quod sentio, eloqui non possum. V. Esprimere.

Dichiarare, manifestare i suoi disegni ad uno. Alicui sua consilia patefacere. Suam cuiuspiam mentem aperire. Animi sensus alicui exponere.

Dichiarare, palesar l'amor suo verso un' altro. Animum suum alicui indicare, patefacere, significare, declarare, aperire, testificari, probare, in lucem proferre. Amorem suum erga aliquem extare, patere, constare, perspicuum esse. Significationem, signa, notas, argumenta, indicia amoris sui in aliquem dare, ostendere, præbere, edere, prodere. Ex apertis, vel, Ex minimè dubiis, obscuris argumentis, signis, &c. alicuius animum erga se cognoscere, perspicere, intelligere, conjicere, videre, experiri.

Dichiarare, pubblicare uno per Consolo. Aliquem nunciare, renunciare, declamare Consulem.

Dichiarare, per Sentenziare, dar la sentenza. V. Sentenza.

Dichiarare. *Chiarire, cavar di dubbio*. V. *Dubbio*.

Dichiarare. V. *Dichiarare*.

Dichinare. e *Dechinare, andar all'ingiu, abbassarsi*. V. *Abbassarsi*. *Andare ingiu. Calare*.

Dichinare, per *Vmiliarfi*. V. *Vmiliarfi*.

Diciferare. *Dichiarar la cifera, o altra cosa difficile da intendersi*. *Aliquid edisserere, enucleare*. V. *Cifra*.

Dicimare. *Levar la cima, spuntare un albero, &c.* *Arborem verticem amputare*. V. *Scapezzare*.

Dicioccare. *Levare, o guastar le ciocche*. *Ramulos confringere, frangere, infringere, perfringere, rumpere, disrumpere, effringere*.

Dicollare. *Dicapitare*. V. *Decapitare*.

Dicrescere. *Scemare, calare*. V. *Calare*.

Dicrollare. V. *Crollare*.

Didiacciare. *Contrario di Diacciare*. *Struggerfi*. V. *Liquesfare*.

Far dieta. *Astenersi da' cibi per sanità*. *Dietza uti*. *Regulam, Modum vivendi servare*. *Cibis noxiis abstinere, vel, se abstinere*. *Dietza curari, se curare*.

Dietare. *Tenere uno a dieta*. *Victum alicui attenuare*. *Ciborum abstinentiam alicui præscribere*; perchè cibum suppeditare.

Fare una Dieta, an' Assemblea. *Conventum habere, facere, agere, celebrare*. *Habere concilium*. *Ad concilium vocare*. *Cum aliis communicationem habere*. V. *Assembleare*. *Radunare*.

Dietreggiare. *Dare addietro, ritirarsi*. V. *Ritirarsi*.

Difalcare. V. *Defalcare*.

Defendere. *Salvare, e guardar da pericoli; riparare dalle offese uno*. *Aliquem tueri, proteggere, tegere, præsidio tegere, propugnare, defendere, tutari, vindicare, prohibere*. *Alicujus patrocinium, propugnationem, defensionem suscipere*. *Ab aliquo stare*. *Cum aliquo facere, esse*. *Pro aliquo stare*. *Aliquem tuendum, defendendumque suscipere*. *Sua studia ad aliquem tuendum conferre*. *Se alicujus patronum præbere, defensorem præstare, tutorem exhibere, propu-*

gnatorem esse. *Alicujus causam suscipere, tueri*.

Defendere una Causa. *Causam agere, defendere, tueri, completi, sustinere, suscipere, dicere, patrocinari*. *Pro causa declamare, perorare; pugnare, contendere, certare*. *In defendenda causa studia sua locare, ponere, statuere*. V. *Procurare*.

Defendere una Città. *Arcem, vel, Urbem defendere, tueri, propugnare, sustinere, sustentare*. *Pro urbe corpus abjicere, opponere*. *Prælium pro arce sustinere*.

Defendere uno dalla violenza de' suoi Nemici. *Malevolorum vim ab aliquo arcere, defendere, vindicare, tutari, prohibere, propulsare*. *Aliquem ab inimicorum insidiis eripere*.

Defendere uno a spada tratta, a tutto suo potere. *Pugnacissimè aliquem defendere, vel, pro virili parte*. *Aliquem ad extremum usque sustinere*. *Nihil non agere, ut alterum tueatur*. *Pro viribus obniti; Pro virili obistere alicui, ut alterum defendat*.

Non si può difendere questa Piazza. *Arx defendi, &c, non potest*. *Adversus obsidionem munita, firma, tuta, idonea non est hæc arx; tolerandæ obsidioni valida non est; defendendo bello idonea non est*.

Questo non si può difendere. *Nulla id ratione defendi, evinci potest*. *Nulla id probabilitate sustineri, fœciri potest*. *Nemo id ulla ratione tueatur*. *Nemo sapiens id asseverat*.

Vi resta questa ragione per difendervi da questo biasimo. *Hæc una ratio tibi suppetit ab dedecore, justæ defensionis scutum*. *Hæc una tibi restat propulsandi abste probri opportuna ratio*. *Hac una re culpam abste amoliris, te culpa liberat, te extra omnem culpam ponis*.

Voi difendete un colpevole contro un innocente. *Adversus innocentem nocenti faves, ades, studes, tuum studium impendis; nocentem foves, tueris, tuo studio tegis; stas ab nocente; pro nocente facis*.

Voleva, che io intraprendessi questo affare; ma mi son difeso, mi sono scusato, quanto ho potuto. *Ut id operis susciperem, cupiebat; ac quantum potui, recusavi facere; at illud detrectavi, abnuui, à me depu-*

Il:at nullo modo potui ad id suscipiendum induci, adduci, impelli, &c.

Defenderi dal Sole. Nimios Solis ardores defendere. Ab Solis ardoribus se tueri. Se tegere adversus Solis ardores, vel, se tutum præstare.

La Città è difesa dalla Fortezza. Ab imminenti arce Urbs defenditur. Arx subjectam Urbem tutam reddit, securam præstat, ab hostili impetu defendit.

Defendere. Prohibere, e vietare. Prohibere, Iuhibere, Vetare, Interdicere aliquid.

Disfettare. Haver disetto, mancare. V. Giuditio.

Disfalcare. Scemar, trarre, e cavar dal numero. De numero aliquid decerpere. De summa deducere quidpiam, detrachere, decidere, remittere, demere, imminuere.

Disfalcare. Mancare, scemare. V. Calare, per Venire in declinazione.

Diffamare. Macchiar la fama altrui con maledicenza. Infamare. V. Infamare.

Differenziare. Essere differente. V. Differente.

Voi siete differente, dissimile da vostro Padre. Patris tui dissimilis es. Patrem non refers, non imitatis. Ejus facta non exprimis. Parenti tuo te dissimilem præbes, præstas, exhibes. Tua vivendi ratio à Patris tui ratione longè distat. Longè à Patris consuetudine discedis, recedis.

Terminare una differenza, una lite. Controversiam decidere, dijudicare, expedire, dirimere. Dissidium tollere, componere, sedare.

I vostri interessi differiscono, sono differenti da' miei. Mez rationes à tuis differunt, discrepant, distant, dissentiunt, abhorrent. Multum interest inter terras nostras. Non idem est utrum, ac mearum rerum status. Diversa est in primis rerum nostrarum ratio. Mez rationes aliter ac tuæ se habent. Nihil habent similitudinis inter se tuæ, & mez rationes. Negotiorum meorum conditio nulla omnino ratione cum tuis convenit, congruit. Aliter prorsus se habent; Prorsus alix sunt tuæ, & mez rationes.

Differire, per Prolongare in altro tempo una cosa. Aliquid in aliud tempus differre, rejicere, remittere, conferre, prolatre. Aliquid sustentare, sustinere. Rem aliquam in aliud tempus tra-

hete, protrahere, ducere, extrahere, protendere, procrastinare. Alicuius rei tempus ducere, differre, extrahere, producere. V. Procrastinare.

Differire il criminale d'un Reo al giorno seguente. Reum comperendinare; comperendinatione differre; in perendum intermittere. Rei iudicium comperendinare, in perendum remittere, intermedio die prorogare.

Differire il pagamento. Pecuniam diem ampliare, laxare, proferre; ampliora concedere; laxiorem indulgere.

Disfermare. Termine retorico, contrario di Confermare. Aliquid infirmare, confutare. V. Confutare.

Disfermare, per Disfermare. V. Disfermare; per Abominare.

Questa cosa è difficile. Res hæc difficilis est, laboriosa, minimè facilis, operosa, gravissima. Res hæc est magnæ difficultatis, magni laboris, non pauci negotii, non operis exigui, occupationis non exiguæ. Res hæc plurimum difficultatis, negotii, laboris habet. Non ea res est, quæ faciliè, parvo negotio, levi labore, non magno studio effici possit. Res ea est, in qua sudandum, multum operæ ponendum, vigilandum, excubandum animo, non leviter laborandum sit; in qua multum studii, industria plurimum sit adhibendum. Res est ejusmodi, ut curam, ac diligentiam non mediocrem postulet; quæ non leviter sit curanda; non frigide, aut languide agenda, tractanda videatur. Hoc opus operosum est, laboriosum spissumque.

Render, e Far difficile una cosa. Alicui rei difficultatem asserere, facere, creare, conciliare.

Difficilmente. Agré. Difficilè. Difficiliter. Difficulter. Operosè. Laboriosè.

Intender bene la difficoltà. Difficultatis causam videre.

Non havrò difficoltà in dire il mio sentimento. Dicere, quid sentiam, non gravabor. Non gravatè, Non invitè, Non repugnanter respondebo.

Propero una difficoltà a qualcheuno. Alicui quæstionem ponere, proponere, objicere, inferre, in medium adducere, in medio ponere, in medium proferre.

Questo è il punto della difficoltà. Nodus ille difficultatis est. Est illud difficultatis.

cultatis caput. In eo potissimum difficultas est, sita est, posita est, consistit.

Sciogliere una difficoltà. Nodum expedire. Difficultatem solvere, dissolvere, decidere, dirimere, exsolvere, enucleare, extricare, explicare, enodare, evolvere, profigare, ad exitum deducere, explauare.

Trovare in grandi difficoltà. In magnas difficultates incurrere, delabi, incidere, adduci. Magnis difficultatibus affici.

Difficultare. Dar difficultà, render difficile. V. Difficile.

Diffidare. Non habere fidanzam, non si fidare d'uno. Alicui, vel, De aliquo diffidere, desperare.

Diffida di voi ogn'uno. Venit in suspicionem fides tua. Fidem tuam dubiam, ac suspectam omnes habent. Nulla tibi fides habetur. Suspectus habetis ab omnibus.

Diffinire. Decidere, terminare questioni. V. Decidere.

Diffinire, per Compire, finire. V. Compire. Finire.

Diffinire, per Dar la definizione d'una cosa. Aliquid definire, definitione explicare; definiendo exponere, aperire. Illius vim definiendo declarare.

Diffondere. Spargere abundantemente. V. Spargere.

Difformare. Guastare la forma, turbar la bellezza ad una cosa. Aliquid deformare. V. Brutto. Guastare.

Esser difforme. Deformem, Inventustum, Indecorum, Inhonesta facie, Ore turpi, deformi, infirmi esse.

Quasi abito vi rende deforme, contraffatto. Hæc vestis te deformat; turpem, informem reddit, efficit; tibi deformitatem creat; turpitudinem affert, conciliat.

Tua Sorella è molto difforme. V. Brutto.

Disfare. Edificare. V. Fabricare.

Disfare, per Acquistare. V. Quietare.

Disfare. Moveri per andare con gran prestezza, e quasi a filo verso uno.

In aliquem involare, properare, irruere, irrumpere.

Pigiare uno di filo. Indurre altrui a fare una cosa senza indugio. Quempiam ad aliquid statim, vel, sine mora agendum, inducere, incitare, impellere, provocare, adducere, sollicitare;

Digerire. Smaltire il cibo. Cibus coquere, concoquere, conficere, perficere, digerere, vincere, peragere.

Digerisco questo. Stomachus patitur hoc. Hoc non aggravat stomachum meum. Hoc coquo, &c.

Far digerir una cosa. Alicuius coctionem, vel, concoctionem juvare, adjuvare, fovere.

Non poter digerire il cibo. Crudore esse ventriculo. Cruditati pati. Cruditate laborare, vel, dyspeptia. Dyspeptico esse ventriculo.

Digerire, per Pensare ad una cosa. Rem animo meditari, agitare, excutere, accuratè perpendere, attentius considerare, in animo versare; attentè cogitare, examinare, expendere, secum cogitare. V. Meditare.

Digestire. V. Digerire.

Dighiacciare, e Didiacciare. V. Liquefare.

Digiogare. Levare il giogo. V. Giogo.

Digiunare. Jejuna. Jejunium servare, colere, celebrare. Indictivam inedia servare, observare.

Digiunare in pane, e acqua i giorni di digiuno. Jejunia, legibus Christianis imperata, pane & aqua transigere.

Digiunare, per Non mangiare, star digiuno. Inediam sustinere, tolerare. Cibo abstinere, vel, Se cibo abstinere. Inedia, vel, Jejunio affici.

Far digiunar uno. Far star digiuno. Inedia, seu, Jejunio aliquem afficere, macerare. Cibo aliquem abstinere, prohibere. Alicui cibum subducere, cibatum subtrahere.

Digiunare grande. Homo multi jejuniis, frequentis inediae, abstinentiae plurimæ; jejuniis amans, & patiens; inedia amans, toleransque.

Crescere in dignità, e dignità. Honoribus procedere, ornari, augeri. Ad honores promoveri, provehi.

E' arrivato al sommo della Dignità. Ad supremum dignitatis fastigium, vel, Ad honoris culmen evectus est. Altissimum dignitatis gradum ascendit, obtinuit. In amplissimo dignitatis gradu locatus est. V. Onere.

Essere in qualche Dignità. Aliquo munere perfungi.

Essere promosso a gran Dignità. Amplissimum dignitatis gradum adipisci, assequi, consequi, obtinere. Illustribus

honorum titulis decorari, ornari, insigniri. Amplissimo in dignitatis gradu locatum esse, sedere. Ad honores amplissimos evectum esse. Magnis honorum ornamentis abundare. V. Onore.

Non è conforme alla nostra Dignità, contender d'onore con uno Scelerato. Dignitati nostræ repugnat, consentaneum non est, minimè convenit; A nostra dignitate abhorret, alienum est, cum homine facinoroso in certamen, vel, in honoris contentionem venire.

Perder la Dignità. Gradu deieci, minui, diminui. V. Onore. Possò.

Rinunziar la Dignità. Magistratum abdicare, deponere. Magistratu se abdicare. Se ab rerum administratione remove.

Digottare. V. Sgozzare.

Digottare. Sgozzare, levare il gozzo, cioè la copritura della gola. Gutturis, Gulz, juguli ornamentum, tegumentum alicui detrachere. Gulz ornamento exuere, spoliare, nudare quempiam.

Digradare. Scendere a poco a poco. V. Calare, per Venire con risegno da alto a basso.

Digradare, per Diminuirsi, calare. V. Calare, per Venire in declinazione.

Digradare, per Privar della dignità Sacerdotale. Sacerdotem exaugurare; sacris exaugurare; exuere omni Sacerdotali symbolo, atque gradu; In perpetuum Sacerdotii gradu amovere.

Digradare, per Privare un Gentiluomo della Nobiltà. Quempiam expungere ex libro nobilium; moveere ordine nobilium, & in errarios referre; deiecere de nobilium gradu.

E' stato digradato, privato della Nobiltà. In plebejum ordinem redactus est, transcriptus est. Nobilium jure excedit. De nobilium statu delapsus est. Ad plebejos defectus est. Nobilitatis prerogativa orbatus est, privatus est, spoliatus est. Nobilitatis jus et adeptus est.

Digredire. Fare una digressione. Digredi. Ab argumento digredi, discedere, excurrere.

Digrignare i denti. V. Dente.

Digrossare. Affettigliare, V. Affettigliare un legno &c.

Digrossare, per Ammaestrare. V. Ammaestrare.

Digrumare. Rugumare. V. Ruminare. Dignastare. V. Guastare.

Dignazzare. Dibatter l'acqua, o altri liquori ne' vasi. Aquam agitare, tundere, jactare, motare.

Diguscire. Aliquid filiqua spoliare. V. Sguscire.

Dilaccare. Levare le lacche, cioè le cosette a' quadrupedi. Quadrupedibus femora adimere, auferre.

Dilaccare, figur. V. Lacerare.

Dilacciare. Sfibbiare, e sciorre i lacci. V. Sfibbiare.

Dilacerare. Lacerare. V. Lacerare.

Dilagare. V. Allagare.

Dilazare. Trattenere, allungare, prolungare. V. A bada. Differire. Trattenere.

Dilargare, Diradare. V. Diradare.

Dilatare. Allargare, ampliare. V. Allargare. Ampliare.

Dilavare. V. Lavare.

Dileggiare. Boffare. V. Boffare.

Dileguare. Allontanarsi, fuggir con gran prestezza, e quasi sparire. V. Allontanarsi. Fuggire.

Dileticare, o Dilleticare. Solleticare, stuzzicare altrui leggermente in alcuno parte del corpo, che toccato inestano a ridere. Aliquem titillare. Titillatu alicui risum ciere. Titillatione risum vel invito movere.

Dileticar lo orecchio con un discorso. Dicendo lenocinarti auribus. Aurea audientium oratione titillare.

Dilettare. Apportar diletto ad uno. Aliquem delectare, oblectare, voluptate demulcere, delectatione afficere, oblectamento delinire, oblectatione perfundere. Alicui voluptatem afferre, creare, parere. Aliquem voluptate capere, jucundissimo voluptatis sensu afficere, vel, perfundere.

Dilettar lo orecchie. Aurem permulcere, demulcere, mulcere.

Dilettar l'uditore. Auditorem allicere, pellicere, capere, trahere.

Mi diletto della Caccia. Venatione delector, ducor, pascor, gaudeo, lator. In venando laticia perfundor, expleor, permulceor. Venatio me delectat, oblectat, recreat, reficit, afficit, capit. Venatio mihi delectationem, voluptatem, jucunditatem, hilaritatem, gaudium, laticiam affert. Venatio est mihi voluptati. Ex venatione delectationem

cipio, haurio, percipio. Venationem amo, diligo.

Diletto. Piacere, gioia, &c. d' Anima, e di Corpo. Hzc Voluptas, tis. Delectatio, nis. Hoc delectamentum, i. Voluptatis iucunditas. Iucundus voluptatis sensus. V. *Piacere*.

Diletto difonesto. Voluptas fœda, turpis, impura, obscœna, illiberalis. Fœda voluptatis oblectatio.

Diletto onesto. Voluptas ingenua, honesta, liberalis. Licitz, purzque iucunditatis voluptas.

Andare a diletto. V. *Andare*.

Prendere a diletto, cioè a giuoco una cosa. Aliquid ludibrio habere.

Deliberare, e Deliverare. Liberare. V. *Liberare*.

Deliberare; per Annullare. V. *Annullare*.

Deliberare. per Determinare. V. *Determinare*.

Deliberare, per Partorire. V. *Partorire*.

Deliberare, per Risolvere giudicando. V. *Finire.* Risolvere, sbrigare.

Deliberare. V. *scir di libramento.* Tracollare, Præponderare. Pondere antecedere, antecellere, antecire, præstare.

Delicato. V. *Dilicato*.

Diligente, puntuale nelle sue azioni. Homo acer. Vir in agendo acer. In re gerenda vividus, ac vehemens; acriori viutens in agendo; rem cum æcritmonia procurans. Vir accuratus, perquam accuratus, cuiusque articuli observans, obeundis exercitationum muneribus horarum observantissimus, momentorum retinensissimus.

Diligente, pronto, sollecito nell'operare. Homo in agendo diligens, accuratus, sedulus, sollicitus, navus, vel, gnavus, & industrius.

Essere diligente, sollecito in far una cosa. Diligentiam in aliqua re agenda colere, adhibere; impigrum se præbere; studiosum & acrem se præstare; accurate uti; studium conferre.

Diligentemente. Accuratamente, perfectamente. Accuratè. Exactè. Elaboratè. Ad unguem. Adamussim, Examussim. Examussatim. Ad perpendiculum. Summa cura. Exquisitè. Conquisitè.

Diligentemente. Puntualmente, nel tempo assegnato, Ad præstitutum tem-

poris articulum. Ad destinata horæ momentum. Præfinito penitus temporis articulo. In ipso præfixi temporis articulo.

Diligentemente. Studiosamente, affettuosamente. Diligenter. Accuratè. Sedulò. Sollicitè. Studiosè. Magna cum cura, atque diligentia. Omni cura, cogitatione. Omni sedulitate, atque studio.

Loderei, che tu usassi maggior diligenza nello scrivere. Velim, te plus diligentiz, curz, operz, industriæ in scribendo locare, ponere, collocare, consumere. Plus diligentiz in epistolis à te velim conferri. Majorem in tuis scriptis diligentiam cupio, opto, desidero, requiro, postulo. Non ea, qua opus est, diligentia in scribendo uteris.

Dilimare. Discendere ad imo, al fondo, Ad imum descendere, tendere.

Diligiare. Ramorbidire, farfiliquido. V. *Liquesarsi*.

Diliquidare, per Manifestare, dimostrare una cosa. Aliquid explanare, exponere. V. *Dimostrare*.

Deliverare, Deliverare. V. *Liberare*.

Diloggiare. Partirsi dall'alloggiamento, e andarsi con Dio. Castris discedere. Vasa colligere. Solum vertere.

Diloggiare, per similiter. Partire, andarsene con Dio. V. *Partire*.

Dilombare. Guastarsi i lombi. Delumbare, Debilitare se. Lumbos sibi frangere, infringere.

Dilucidare. Far lucido, far chiaro, rischiarare. V. *Chiarificare.* Illustrare.

Diludere. V. *Bessare*.

Dilungare. Discostarsi, allontanarsi. V. *Allontanarsi*.

Dilungare, per Allontanare. V. *Allontanare*.

Dilungare, per Dissipare. V. *Dissipare*.

Dilungare, per Distendere. V. *Distendere*.

Diluvare. Pioverestrabocchevolmente. Inundare. Diluviare. Largiter pluere.

Diluvare, per Mangiar disordinatamente. V. *Mangiare*.

Dimagrar. Render magro. V. *Magro*.

Dimagrar. Divenir magro. V. *Magro*.

Dimagrar, per Scemare. V. *Diminuire.* Scemare.

Dimandare. V. *Domandare*.

Di-

Dimane, e Domane. Cras. Crastinò. Die crastino. Die crastina. Die crastini. Secundum hunc diem.

Dimembrare. Smembrare. V. Lacetare.

Dimenare. Agitare, muovere in qua, e in là. Agitare, Quassare, Commovere aliquid.

Dimenare la testa, le braccia. Cervicem agitare, jactare, motare. Brachia projicere.

Dimentare. Trar di mente, far ammattire. V. Ammattire.

Dimenticare. Smarrir la memoria d' una cosa. Aliquid, vel, Alicujus rei oblivisci. Aliquid oblivione contere, obruere, delere, extinguere. Alicujus rei oblivione capi. Memoriam alicujus rei amittere. abjicere, deponere. In alicujus rei oblivionem venire. Aliquid ex animo obliterare, ejicere, ex memoria deponere. Aliquid è memoria effluere, excidere, elabi. Aliquid oblivioni dare.

Esse dimenticato da tutti. In omnium oblivione, vel, silentio jacere.

Far dimenticare qualche cosa. Alicujus memoriam adimere; oblivionem asserre, facere; in oblivionem adducere.

L'ho fatto dimenticare, disimparar ciò. Illum hauc rem deduci. Mea opera illud dedidici.

Mi sono dimenticate di scrivervi. Me fugit ad te literas dare.

Dimentire. V. Mentire. Mentita.

Dimesficare, e Domesficare una Bestia. Bestiam cicurare, mulcere, mansuefacere, domare; cicurem facere, humanæ consuetudini assuefacere.

Dimesficare un' Uomo. Hominem agrestem, ac barbarum mansuefacere, & excolere. Alicujus immanem, acerbamque naturam humanitate mitigare. Aliquem ex feritate transferre ad mansuetudinem; ex agresti immanique natura ad humanitatem informare. Aliquem mitem & mansuetum reddere. Inveteratam barbariem ex alicujus moribus, disciplinaque delere. Ex immanitate ad mansuetudinem aliquem traducere.

Dimesficare uccelli di rapina. Aves prædatrices cicurare; cicures reddere; instruere.

Dimesficare. Divenir mite. Mansuescieri. Mansuescere. Mitigare. Ferinos mores deponere. Immanem & agrestem naturam exuere. Humanos

mores induere. Humanitate vitam temperare. Barbariem ex suis moribus, disciplinaque delere.

Dimesficare, per Divenir familiare, dimesfice d'uno. Cum aliquo familiaritatem inire. Se in alicujus familiaritatem insinuare.

Sparaviere dimesficio, e dimesfice. Accipiter cicur, cicuratus, domitus, mansuefactus, tyrocinio egressus, disciplina imbutus, aucupio initiatus, venatu edoctus, aucupatione informatus, domitura excultus, aucupii gnarus, imperitque retinens.

Dimettere. Perdonar le ingiurie. V. Ingiuria. Perdonare.

Dimettere, per Lasciare, abbandonare. V. Abbandonare. Lasciare.

Dimettere, per Tralasciare, disusare. V. Disusare. Lasciare.

Dimetzare. Partir per mezzo, dividere. V. Dividere.

Diminuire. Scemare, ridurre a meno. Aliquid minuere, diminuire, imminuere, attenuare, extenuare, tenuare.

Diminuirsi una cosa. Aliquid decrescere, minui, diminui.

Questo non patisce dimora, tardanza. Hoc cunctationem non admittit, non recipit; moram non vult.

Dimorare. Star fermamente in un luogo.

Dimoro: Abito, per lo più in quel Colle. In illo colle habeo, incolo. Illum collem habito, habeo, colo, incolo. In illo colle commoror; domum habeo, vel, domicilium; maneo, versor. Collis illius habitator sum; incola sum. Mea habitatio est in illo colle. In illo colle resideo, assideo, desideo; assiduus ago, sum; hæreo, maneo, remaneo, sto, subsisto, refisto, confideo. V. Abitare.

Dimorare. V. Tardare.

Dimostrare. Manifestare, far palese una cosa. Aliquid demonstrare, declarare, significare, ostendere alicui, vel, patefacere.

Dinasare. Tagliare il naso. V. Naso.

Dinegare. V. Negare.

Dinervare. Sneruare. V. Sneruare.

Denigrare. Far negro. V. Annerare.

Dineccellare. Da nucca. Rempere la nucca. Cervicem frangere, confringere, infringere, perfringere, effringere, rumpere.

Dinodare. Snedare. V. Sciogliere.

Dinominare, e Denominare. Mettere

il nome . Nomen indere , ponere , imponere .

Dinotare . V. *Denotare* .

Dinudare . V. *Spogliare* .

Dinumerare . V. *Numerare* .

Dinunziare , e *Denunziare* . *Protestare* , *notificare* . V. *Guerra* .

Dinunziare , per *Manifestare accusando* . V. *Accusare in Giudizio* .

Dinunciare , per *Risolvere* . V. *Risolvere* .

Di nuovo . *Avverb.* *Denuò* . *Secundò* . *Iterùm* . *Iteratò* . *Rursus* . *Rursùm* . *DeIntegrò* .

Dio . Deus . Divinum Numen . Mentis æternæ Numen . Summi Reſtoris & Domini Numen . Æterni Numinis ſuprema Maieſtas . Rerum omnium ſapientiſſimus Opifex . Summus Arbitr . Univerſitatis huius Effeſtor præpotens , Cæli , Terræque Procreator , Moderator , & Auſtor . Huius Univerſi Conditor , & Gubernator ; Architectus , & Reſtor . Immenſus æternuſque Spiritus , cujus nutu reguntur omnia ; cujus providentia temperantur , & gubernantur .

Dio buono ! Che coſa è queſto ? *Rone Deus !* *Proh Deus immortalis !* *Proh ſanctæ Deus !* *Quid eſt hoc ?*

Dio ce la mandi buona . Reſcè nobis ſit . Deus nobis venè vertat . Deus nos fortunet .

Dio ce no guardi . Abſit . Avertat Deus . Deus meliora . Ne Deus ſivearis . Quod omeni Deus vertat , prohibeat .

Dio v'aiuti . *Die viſalvi caro Amice* . Amice , jubeo te ſalvere ; cupio , te ſalvum eſſe ; jubeo , te valere , atque in Dei tutela eſſe . Amice , ſalve . Sis ſalvus Amice . Sospitet te Deus .

Dio voſſeſſe , che *m'havèſſi creduto* . Utinam mihi credidiſſes . Quàm vellem , vel , Feciſſet Deus , vel , Feciſſent Superi , vel , Quautoperè optarem , mihi ut credidiſſes . Quòd utinam adjeceſſes animum , mihi ut crederes . Quàm vellem , mihi dediſſent Superi , ut adhibuiſſes fidem mihi .

Con l'aiuto di Dio . Deo , vel , Cum Deo benevolente . Deo juvante , approbante , aſpirante , proprio , ſaſvente . V. *Ajuſo* .

La mia vita dipende totalmente da Dio . Aptas à Deo , ſuſpenſaſque vitæ meæ rationes habeo .

Per grazia di Dio . *La Dio mercede* .

Dei beneficio . *Divino beneficio* . *Quæ Dei gratia eſt* . Quod beneficium Dei eſt .

Piacca a Dio . *Faccia Dio* . Faxit , vel , Faciat Deus . Utinam . Faxint Superi . Annuat , Faveat Deus .

Viſtar la Dioceſi . *Dioceſim obire* , luſtrare , inſpicere .

Dipanare . *Aggomitolare* . V. *Aggomitolare* .

Diparare . *Parere* . *Videri* .

Dipartire . *Dividere* , *ſeparare* . V. *Dividere* .

Dipartire . per *Partiriſi* . V. *Partiriſi* .

Dipolare . *Polare* . V. *Polare* .

Dipellare , *da Pella* , per *Scorticare* . V. *Scorticare* .

Dipennare . V. *Cancellare* .

Dipingere una coſa . Aliquid pingere , depingere , expingere , coloribus exprimere , penicillo deſcribere .

Dipingere a freſco . Udo teſtorio pingere . Recentè albario , vel , Recentis albarii parietem pingere .

Dipingere a guazzo . Aquario ſubaſtu depingere . Aqueo diluto , vel , Aquea inaceratione . vel , Aquei diluti coloribus pingere . Coloribus aqua duntis pingere . Pigmentiſ glutine vervecino ſubaſtis tritiſque in pingendo uti .

Dipingere a olio . Pigmento oleario , vel , Oleariis coloribus , vel , Olearii ſubaſtu , vel , Olearii ſubaſtus opere pingere .

Dipingere col ferro caldo ſulla cera . Veruculo ceras pingere . Ceſtro inciſas ceras depingere . Encauſtico veruculo pingere .

Dipingere vaſi di terra . Teſtacea (ſupple . vaſa) encauſto vitreo , encauſtico vitreo , fuſili ac piſto vitro pingere .

Dipingere un' Uomo al naturale . Ex vero vultum hominis graphicè pingere , ſingere . Merum viventis vultum penicillo reddere . Veri ac ſpirantis vultus ſpeciem effingere . Iconico opere vultum exprimere . Hominem coloribus ad veritatem adducere . V. *Ritrarre* . *Vivo* .

Dipingereva eccellentemente . Erat pictor egregius , pingendi arte præſtantiſſimus . Penicillo quidvis imitabatur . Reſ omnes adeò perfectè pin-gebat , ut naturam ipſam non modò adæquare , verum etiam ſuperare videretur .

Apelle ha maravigliosamente dipinta Venere. Veneris imaginem politissima arte perfecit Apelles; mirè, egregiè pinxit; singulari artificio expressit, atque exornavit; egregiis picturæ coloribus illustravit, perfecit, & egregiè perpolivit. Sub oculos Veneris imaginem posuit, descripsit Apelles.

Dipopolare. Votar di Popolo la Città. V. Città.

Diporre, o Deporre una cosa. Aliquid ponere, deponere.

Diporre, per Depositare. V. Depositare.

Diporre uno di Dignità, per Privarlo. V. Deporre.

Diportare. Far che che sia per suo passatempo, e diletto. Genio indulgere, Solatio uti. V. Andare a diletto.

Dipositare, e Depositare. Por nelle mani. V. Consegnare. Depositare.

Dipravare, e Depravare. Far pravo, guastare. V. Guastare. Invizciare.

Diputare. V. Deputare.

Diradare. Allargare, tor via la spessezza d'una cosa. Aliquid rarefacere, dilrarare, rarum facere, extenuare.

Diradare, per Allargarsi, tor via la spessezza di qualche cosa. Aliquid rarefcere, rarum fieri, extenuari.

Diradicare. Da radice. Cavar di terra le Pianta con le radici. V. Sradicare.

Diramare. Dar ramo. Spiccare, troncare i rami d'un'albero. Arborem ramis diminuerè, decurtare, detruncare. Arboris ramos exputare, amputare, decidere. V. Albero.

Diramare. Separarsi de' fiumi, &c. far più letti. V. Fiume.

Diramorare. Dar amora. V. Diramare. Dar amo.

Dirancare. Storcere, e guastare. V. Storcere.

Dire. Narrare, favellare, raccontare una cosa ad alcuno. Aliquid alicui dicere, proferre, commemorare, narrare.

Disu, come andò poi? Cedo, quid postea? Quid factum est?

Come dice Tullio. Ut est apud Tullium. Ut Tullii sententia est. Ut Tullius sentit, inquit, testatur.

Dici da vero? Ain verò? Aintandem? Ain tu? Verum hoc fuit?

Non dico: Tralascio le altre baje fatte. Ceteras ejus ineptias mitto, omitto, silco, prætereo, prætermitto, non

commemoro, non recenseo. Non dico, quàm ineptè multa alia fecerit.

Si dice. Vulgò fertur. Diù fuit populi fabula. Rumore vulgatum est. Constant rumor est. Fama passim jactatum est. In ore est omni populo. Est in omnium sermone. Vox est una, In ore & sermone omnium est.

Dire a bocca. Coràm loqui.

Dire a capriccio. V. Parlare, inconsideratamente.

Dire adagio. Dire a poco a poco. Sensim dicere.

Dire a Dio. Licenziarsi. V. Licenziarsi.

Dire a lettere di scatola. Clarè dicere. V. Parlar fuor de' denti.

Dire a lettere maiuscole: lo stesso. V. Parlar fuor de' denti.

Dire alla libera. Sincerè loqui.

Dire all'antica. Vetustè, vel, Antiquè dicere.

Dire alla sfuggita. Cursim dicere.

Dire all'improvviso. Ex tempore loqui.

Dire all'incanto. V. Incanto.

Dire all'orecchio. In aurem dicere. V. Parlare.

Dire amichevolmente. V. Amichevolmente.

Dire a proposito. V. Parlare a proposito.

Dire a sproposito. V. Parlare inconsideratamente, a sproposito.

Dire bene. Parlare con fondamento di ragione. V. Discorrere.

Dire bene. V. Lodare.

Dire brevemente una cosa. Aliquid paucis aperire, indicare; strictim dicere; breviter, leviter exprimere, pertingere, attingere, enarrare, exponere, delibare. Laconismis uti. Laconismum imitari. V. Brevemente.

Dire bugia. V. Bugia.

Dire buono. Haver la fortuna favorevole. Prospera fortuna uti. V. Fortuna.

Dire cagione, o la cagione. Rationem asserre.

Dire cattivo. Haver la fortuna contraria. Adversa fortuna uti. V. Fortuna.

Dire che non dispiaccia, e dare che non doglia. Quod alteri doleat, neque facere, neque dicere.

Dire chiaro. Clarè dicere.

Dire come ella s'intende. V. Sentimento.

Dire come ella stà. Verum fateri, dicere. Verè dicere. Rem, ut est, eloqui.

Dire con abbondanza di parole. Orationis divitias habere.

Dire con mal rife. Iracundè dicere.

Contro questo che havete a dire? Ad ea quid habes, quod respondeas, opponas, objicias? Adversus ea quid respondes, opponis, objicis? Quid est hoc, quod meritò coarguas, reprehendas, improbes; quod jure carpas; in quo ejus auctori meritò succenseas?

Dire da beffe, da burla. V. Burla.

Dar da dire. V. Far parlare.

Dire di cuore. Ex animo dicere. V. Cuore.

Dire di no. Nego. as. V. Negare.

Dire di sì. Ajo, is. V. Affermare.

Dire distesamente. Diffusè, vel, Effusè dicere.

Dire forte. Parlare alto. V. Parlare.

Ho inteso a dire questo. Illud fama accepi. Communi fama, atque sermone hoc audiui. Hujus rei rumorem auctorem habeo.

Dire il vero. V. Dire, come ella stà.

Dire davvero. Favellare sul sodo. Serio loqui. V. Davovere.

Dire in faccia. Parlare con rimproveri. V. Rimprocciare.

Dire in rima. V. Postare.

Dire in vano. Frustrà loqui.

Dire la bugia. V. Bugiare.

Dire la verità. V. Verità.

Dire liberamente. Liberè dicere.

Dire l'istesso. Eandem cantilenam canere.

Dire l'Vfficio. Recitare il Breviario. V. Breviario.

Dire male. V. Male. Parlar male.

Dire meno di quel ch'è. Infra rem dicere.

Dire menzogna. V. Bugiare.

Dire merci. Render grazie. V. Grazia.

Dire Messa. V. Messa.

Nel dire, mendicar le parole. Verborum inopem esse. Orationis paupertatem habere.

Dire parere. V. Parere.

Dire piano. V. Parlare.

Dire piano. V. Parlare basso.

Dire. Pugliare a dire. Cominciare a parlare. Exordiri. Principium ducere. Auspicari. Ordiri. Exordium capere. Incipere.

Dire. Pefar fare e dire a suo modo. Haver libertà. V. Libertà.

Dire schietto. Ingenuè dicere.

Dire testimonianza. V. Testimoniare.

Dire tutte quello, che vien in bocca.

Quidquid in buccam venit, vel, incidit, garrire, effutire, deblatterare, temerè effutire. De aliqua re temerè effutire.

Dire. Vdir dire. Audire.

Dire villania. V. Villania.

Dire vituperie, disonare. Vituperare, Infamare aliquem. V. Infamare.

Dire. Veler dire, venir a dire, trattandosi di parole; significare. V. Significare.

Dire. Veler dire, ragionandosi d'effetti. Derivare, procedere. V. Derivare.

Dire, per Andar dicendo. Divulgare, palesare. V. Pubblicare.

Dire, per Confessare, affermare. V. Affermare.

Dire, per Far intendere, denunziare. V. Intimare.

Dire, per Nominare. V. Chiamare.

Dire, per Quasi comandare. V. Comandare.

Dire, per Riferire, ridire. V. Comunicare. Riferire.

Dire, per Rispondere. V. Rispondere.

Dire, per Significare, dinotare. V. Dinotare. Significare.

Diredare. Diretare. Disfredare. Privar dell'eredità. V. Eredità.

Diricciare. Sdiricciare. Cavar le castagne dal riccio. V. Castagne.

Diridere. V. Bessere.

Dirigere. V. Indirizzare.

Dirimere. V. Dividere.

La mia casa è dirimpetto, di incontro, a petto, dal lato opposto della Chiesa. Mea domus est e regione, vel, ex adverso Ecclesie; obversa est Ecclesie. Est contra, ante, adversum ipsam Ecclesiam.

Dirittamente. A dirittura, per linea retta. Rectotramite. Rectè. Recta. Diretè. Diretò. Recta, vel, Directa via. Recto limite, vel, ordine. Rectis lineis. V. Ritto.

Diritto, e Dritto. Stare per ritto in piedi. Sta rectus. Sta in pedes. Erigete in pedes. Rectus assiste.

Dirivare. V. Derivare.

Dirizzare. Ridurre, e far tornar diritto il terto, o'l piegato. Rem curvam dirigere, corrigere, in rectum revocare.

Di-

Dirizzare, per *Alzare una statua ad uno*. Alicui statuum ponere. collocare, statuere.

Dirizzare, per *Arricciare i capelli per lo spavento*. V. *Capelli*.

Dirizzare, per *Correggere, emendare*. V. *Correggere*.

Dirizzare, per *Rizzarsi*. Surgere. In pedes se excipere, se erigere.

Dirizzare, per *Stabilire, fondare*. V. *Fondare*.

Dirizzare, per *Volgere il Cannone verso il Nemico*. Tormienti os adversum hostem convertere, dirigere, statuere. Os fistulæ zneæ ad, vel, contra hostem obvertere.

Dirizzare, per *Volgersi verso qualche luogo*. V. *Andare in qualche luogo*.

Direccare. *Disfare*, spiantare, rovinare. V. *Rovinare*.

Direcciare. *Cadere dalla roccia, dalla rupe, da alto*. V. *Cadere*. *Precipitare*.

Dirompere. *Levare, e ammolli la durezza*. V. *Mollificare*.

Dirompere, per *Adirarsi, andare in cellera*. V. *Cellera*.

Dirompere, per *Rompere con violenza*. V. *Rompere*.

Dirovinare. *Rovinare*. V. *Rovinare*.

Direzzare. *Levar la rozzezza, ammaestrare*. V. *Ammaestrare*.

Dirubare. V. *Rubare*.

Dirugginare. *Nettare il ferro dalla ruggine*. Ferrum rubigine purgare, mundare, liberare. Rubiginem ferri abradere, abstergere, decitare. Rubiginem ferro abstergere, detrahare, detergere.

Dirupare. *Gettarsi dalla rupe*. *Precipitarsi*. Se in præceps dare. Se præcipitem ex rupe agere; se præcipitare.

Dirupare. *Cadere dalla rupe, precipitare, pericolare*. V. *Cadere*.

Dirupinare. *Dirupare, gettare uno da rupe*. V. *Precipitare*.

Disabbellire. *Contrario d'abbellire, render brutto*. V. *Brutto*.

Disabitare. *Levare gli abitatori*. V. *Desertare*.

Disaccondere. *Vscir dall'armonia*. V. *Discordare*.

Disacerbare. *Levar l'acerbezza, addolcire*. V. *Addolciare*.

Disaggiustare una cosa. *Quidpiam perturbare, miscere, confundere*.

perverttere. Rei cuiuspiam concinnitudinem auferre, formam perimere, elegantiam extinguere, decorem perdere.

Disgradare. *Non esser a grado, dispiacere*. V. *Dispiacere*.

Disagguagliare. *Esser differente*. V. *Differente*.

Disagiare. *Privar d'agio, scomodare uno*. Alicui incommodare; incommodum dare, ferre, conciliare, creare, parere; gravem esse, incommodum asferre, importunum esse, incommodo esse, oneri esse, gravem fieri, se gravem præbere. Aliquem incommodo afficere.

Stare a disagio. Incommodum, vel, Incommoditatem pati, ferre, sustinere.

Disagrar. *Profanare*. V. *Profanare*.

Disajutare. *Portar scomodo, contrario d'ajutare*. V. *Disagiare*.

Disaldare una cosa. Aliquid ferruminatum dissolvere, reglutinare, deglutinare. Alicujus rei commissuram ferruminatam deglutinare, juncturam solvere.

Disamare. *Restar d'amare*. *Odiare*. V. *Odiare*.

Disaminare. *Esaminare*. V. *Esaminare*.

Disaminare, per *Discorrere, discutere*. V. *Discorrere*. *Discutere*.

Disamorare. *Liberarsi dall'Amore*. Amore se liberare, se exuere, se spoliare, se eximere. Amorem abjicere, exuere.

Disanimare. *Privar d'animo*. *Vccidere*. V. *Vccidere*.

Disanimare. *Levar l'animo*. V. *Animo*.

Disanimare. *Perdersi d'animo*. V. *Perdersi d'animo*.

Disapparare. *Dimenticarsi dell'imparato*. V. *Dimenticarsi*.

Disapplicare. *Contrario d'Appicare*. *Non applicare*. V. *Appicare*.

Disapprendere. *Disapparare*. *Dediscere aliquid*.

Disapprovare un'azione. Actionem improbare, respuere, non probare, molestè ferre, aspernari, rejicere, refutare.

Disapprovare queste tuo disegno. Hoc tuum consilium non mihi placet, non arridet; improbo, respuo, &c.

Disappuntar. *Cassar dal ruolo un Soldato*. Militem exauktorare, militari

jure mulctare, ignominiose mittere, missione infami afficere.

Disalberare una Nave. Navem malo examinare, exuere, minuere. Suum navi malum adimere. Navigii malum dejicere, evertere, effringere.

Disarmare. Spogliar dell'arme uno. Aliquem examinare, dearmare; armis nudare, spoliare, exuere. Arma aliqui detrahere, demere.

Disarmare, assolutamente. Levare il Campo, licentiar l'Esercito. Arma ponere, deponere, abjicere. Ab armis discedere.

Disarmare una Nave. Levare dal luogo tutti gli arnesi. V. Nave.

Disascendere. Paisare. V. Manifestare.

Disasprire. Mitigare, addolcire. V. Addolciare.

Disastrare. Arrecare disastro, incomodo. V. Disagiare.

Disastrare. Incomodarsi. Incommodum subire.

Disavanzare. Perder del capitale, scapitare. Dispendium facere. Detrimentum accipere, capere. Aliquo affici incommodo. Jacturam facere, pati. Rem perdere. Naufragium facere. V. Scapitare.

Disavvantaggiare. Contrarie di vantaggiare, perdere. V. Disavanzare.

Disavvenire. Incontrar male. Infortunium invenire. In infortunium incidere. Infortunium subire.

Disavvezzare. Levare il costume. V. Costume.

Disbarattare. Sbaragliare, sbarattare. V. Esercizio.

Disbarbare. Sbarbare. V. Sbarbare.

Disbarcare. Discendere, scendere, smentar di barca. Exscendere. Descendere. Exscensionem, Exscensum, Descensionem facere. E navi descendere, exscendere; exscensionem facere.

Disbardare. Levare l'armatura, o barda ad un Cavallo. Loricam equo detrahere. Lorica equum exuere, spoliare, nudare.

Disbarrare. Levare la barra, o sbarra ad una strada. Viz obicem revelare. Viz repagulum eximere.

Disbarrare unaporta. Januam repagulo expedire, explicare, exsolvere; obice liberare, exempto repagulo recludere, revulso obice expedire, liberam facere, expeditam reddere.

Ostium repagulo liberare, solvere, Januam obicem adimere.

Disboscare. Diboscare. V. Bosco. *Disboscare.* Far uscire lo Fiere dal covile. Feras è latibulo exigere, è latibula depellere, è cubili abigere.

Disboscare. V. Scir dal covile. Latibulo exire, excedere, egredi, demigrare, se ejicere.

Disbottonare. V. Sbottonare. *Disbramare.* Adempir le brame, cavarli la voglia. Secundar le passioni. V. Passioni.

Disbrancare. Sbrancare. Segregare. V. Sbrancare.

Disbrattare. V. Sbrattare.

Disbrigare. Trar di briga, d'impaccio. Molestia liberare, eximere, solvere aliquem.

Disbrigliare. V. Briglia.

Disbrigliare. V. Sbrigare. Strigare.

Disacciare. V. Cacciare.

Discadere. Scemare, diminuire, venire al poco, andare in basso, scadere. V. Calare. Diminuire.

Discalzare. V. Scalzare.

Discapezzare. Scapezzare. V. Scapizzare.

Discapezzare, per Decapitare. V. Decapitare.

Discapitare. V. Disavanzare.

Discapricciare. V. Scapenire.

Discarcerare. Levare di prigione. V. Prigione.

Discaricare. V. Scaricare.

Discarnare. Scarnare, divenir magro. V. Magro.

Discatenare. V. Scatenare.

Discavalcare. Scavalcare, smentar da Cavallo. V. Cavalle.

Discondere. Scendere, calare, venire a basso. V. Calare.

Discondere, per Far scendere, calare. V. Calare.

Discondere, per Trarre erigine, e nascimento da Casata nobile. Ex aliqua nobili familia genus ducere, originem trahere. Ex nobili stirpe, vel, genere oriundum esse.

Demosteno fu discepolo di Platone. Demosthenes fuit Platonis discipulus; Platonis auditor; sub Platonis disciplina fuit; Platone in magistrum habuit; Platone in audit; Platone magistro usus est; à Platone doctrina eruditus, excultus, imbutus est; doctrinam habuit;

fit; Platonis gymnasium frequentavit, trivit; apud Platonem literis operam dedit; se in discipulum Platonis tradidit; à Platone disciplinam accepit. V. *Scolare*.

Discernere. Ottimamente vedere, e distintamente conoscere una cosa. Aliquid discernere, dignoscere, internoscere, secernere, distinguere, perspicere.

Discernere, per Disferenziare. V. *Differente*.

Havere ottimo discernimento. Eximia iudicii vi pollere, præstare, valere, florere. Præstanti iudicio esse. Mentis sagacitate singulari in rebus discernendis excellere.

Discerre. Scorre. V. *Scogliere*.

Discezzare. Contendere, disputare. V. *Disputare*.

Discezzare, per Disunire. V. *Disunire*.

Disceverare. Sceverare. V. *Separare*.

Dischiavare. V. *Dichiarare*.

Dischiavare, per Render chiaro. V. *Chiarificare, per Render luminoso*.

Dischiavare, Tralignare. V. *De-generare*.

Dischiavare, Da Chiave, Aprire. V. *Aprire*.

Dischierare. V. *Scir di schiera*. Acie excedere. V. *Fila*.

Dischierare, per Discompagnare. V. *Disunire*.

Dischiodare. V. *Schiedare*.

Dischiomare. *Levar le chiome ad una Donna*. Fœminæ comam deturbare, dejicere.

Dischiudere. V. *Aprire*.

Dischiudere, per Eccettuare, escludere. V. *Eccettuare*. *Escludere*.

Dischiunmare. V. *Schiunmare*.

Disciudere. Spiccare, trancare. V. *Trancare*.

Discingere. V. *Scingere*.

Disciogliere. V. *Sciogliere*.

Disciogliere, per Separare. V. *Svanire*. V. *Separare*. *Svanire*.

Discipare. V. *Disipare*.

Disciplinare. V. *Ammestrare*.

Disciplinare. *Pernotare con disciplina*. Flagro aliquem cadere. V. *Battere*.

Disciplinari. *Farla disciplina, battere*. Se flagris cadere. Verberibus in se, vel, in sua terga sœvire. In se ipsum flagris animadvertere. Voluntariam de se pœnam sumere. Corpus voluntaria verberatione coercere. Flagris corpus castigare. Pœnas à tergo suo exposcere.

Disciplinari. *a sanguine*. Flagro sœcruentare. Cruentoflagro se cadere, se verberare. Voluntaria verberum procella in se piè defœvire.

Discollare. V. *Scollare*.

Discolorare. *Discolorire*. V. *Scolare*.

Discolpare. V. *Scolpare*. *Scusare*.

Discommettere. *Disgiungere, separare una cosa da un'altra*. Aliquid ab altero disungere, deungere, abungere, deglutinare.

Discomodare. V. *Disagiare*.

Discompagnare. Abungere, disungere, deungere quæ juncta sunt.

Disconcertare. V. *Scconcertare*.

Disconciare. *Scconciare*. V. *Scconciare*.

Disconciare, disordinare. V. *Guastare, per Corrompere*.

Disconfessare. V. *Disdire*.

Disconficcare. V. *Scconficcare*.

Disconfiggere. V. *Rompere*. *Eserciti, Esercito*.

Disconfortare. V. *Disuadere*.

Disconoscere. V. *Scnoscere*.

Disconsentire. Dissentire. Non assentire. Non annuere. Non consentire. Non adstipulari. Non assentiri.

Discontinuar. V. *Interrompere*.

Disconsigliare. V. *Disuadere*.

Disconvenire. V. *Sconvenire*.

Discoprire. *Discoprire, e Scoprire*. V. *Scoprire*.

Discoraggiare.) V. *Scoraggiare*.

Discotare.)

Discordare. *Non esser concorde, non convenire con uno in qualche cosa*. Cum aliquo dissonare, discordare; dissidere, dissentire, discrepare de aliqua re, vel, dissonare, &c. inter se de aliqua re.

Discordiamo ne' pateri, benchè nell' amarsi siamo concordi. Sententia nostræ discrepant, cum tamen inter nos amor sit mutuos. Opinione, non voluntate, dissentimus. Nostræ sententia non congruunt, & animi nostri in amore consentiunt. Nobis non est idem sensus, non idem iudicium; eadem tamen est voluntas, & eadem benevolencia. Opinionum inter nos est dissimilitudo, non animorum. Diversa sentimus, quamvis eadem velimus. Animorum est inter nos consensus, opinionum dissensio. Opiniorum, non voluntatum dissensione, inter nos discrepamus.

Discordare, per Dissonare delle voci. o

degli strumenti musicali . Concertu aberrare, excedere . Ab tono deſſere, deſciſcere, diſcedere .

Accomodate una diſcordia . Rem ad concordiam adducere . Controverſiam ſedare . Litem dirimere . Diſſidium tollere . Concordiam conſtituere, V. *Accomodate* . *Pacificare* .

Seminar diſcordie tra gli Amici . Amicos diſjungere, diſſociare . Amicorum conjunctionem dirimere, labefacere, perfringere . Lites, contentionesque inter amicos ſerere . Amicum ab amico abalienare . Inter amicos diſcordias movere, commovere, facere, excitare, concitare . Inducere, V. *Diſunire* .

Seminare di diſcordia . Seditionis fax . Diſcordiarum auctor . Tumultuum excitator . Diſſidi architectus . Simultatum origo, auctor ſatorque . Flabellum ventilandis amicis ad concitandas diſcordias . Fax inflammandis amicis odiorum, & ſeditionum .

Diſcorrere, Operar col diſcorſo . diſſentire, eſaminare una caſa . Aliquid animo percurrere, examinare, perpendere . Ratiocinari . Sermonem rationibus illuſtrare, probare, confirmare . Suis diſcis rationes adſcribere, ſubjicere, ſubjungere . A ſe diſcis rationibus demonſtrare, oſtendere, probare . Adhibere ſententiis ſuis quibuſque idonearum momenta, vel, firmamenta . V. *Conſiderare* . *Eſaminare* .

Diſcertere, per Cerrere . V. *Cerrere* .

Diſcorrere, per Cerrere intorne . Diſcurrere .

Diſcorrere, per Ragionare . V. *Ragionare* .

Si è diſcorſo di queſto per tutta la Città . In omnium Civium ore hoc fuit . V. *Parlare* .

Introdurre buoni diſcorſi tra Giovani . In juvenum circulis de pietate ſermones injicere, inferre .

Perchè il diſcorſo ci ha portato nella ſcienza . Quoniam in hunc de ſcientiis ſermonem incidimus, delapſi ſumus . Quoniam ita cecidit, ut hunc ſermonem haberemus . Quoniam, neſcio quo modo, vel, pacto, ad rationem addiſcendæ ſcientiæ delapſa eſt noſtra ratio .

Così ha un diſcorſo, un parlar pieno d'energia . V. *Energia* .

Diſcorſeſe . V. *Scorſeſe* .

Diſcoſtare uno da qualche luogo . Quempiam ab aliquo loco pellere . removere, prohibere, ablegare, amovere, ſummovere .

Diſcoſtarsi da un luogo . Ab aliquo loco longè recedere, ſecedere, diſgredi; procul abſcedere, longius abire, ſe removere .

Diſcredere . V. *Scredere* .

Diſcredere, per Diſcredersi, chiarirsi d'una coſa . De aliquo errorem deponere, depellere . Scab errore alicujus avertere . Perſpicere aliquid ita ſe habere .

Diſcredere, per Iſfogarsi con parelo di qualche ſua paſſione con alcuno . Cum aliquo ſua conſilia communicare, aperire . V. *Maniſteſare* .

Diſcreditare . Far perdere il credito ad uno . Cujuspiam exiſtimationem apud alios elevare, minuire, convellere . Alicui fidem & auctoritatem derogare, minuire, abrogare . Alicujus auctoritatem, & fidem infirmare . De alicujus auctoritate detrachere, derogare, delibare, minuire . Aliujus auctoritatem debilitare, elevare .

Eſſere in diſcredito, in cattivo concetto di riputazione . Malè audire . Infamia flagrare . Exiſtimationem perdidiffe . Famam, exiſtimationemque amiſſiſſe .

Vei ſiete in diſcredito, voi ſiete diſſonorato . Aeternam ignominiam labem ſubjiſti . Sempiternam ipſetibi ignominiam impoſuiſti . Aeterna tibi eſt inuſta infamiz nota . Ipſe te aſperſiſti, atque inquinaiſti maculis infamiz ſempiternis . Nomen tuum iſ ignominiz maculis obſcuraiſti, quæ nulla temporum longinquitate abſtergi poſſe videantur . Iſtuum nomen ſordibus, maculis aſſeciſti, inquinaiſti, aſperſiſti, inſperſiſti, quas nulla dies, nullà deinde res poſſit eluere, abſtergere, delere . Aeterna flagrabis, laborabis infamia . Tuæ laudi nocuiſti, tenebras oſſudiſti, maculas injeciſti; jaſturam, obſcuritatem attuliſti . Te notaſti infamia . Exiſtimationem tui nominis violaiſti . Honorem tuum turpi labe inſeciſti; quaſi tenebris circumſiſti, oſſuſi, circumjectis obſcuraiſti .

Diſcrepare . *Haver diſcrepanza* . V. *Diſcordia* .

Diſcre-

Diserescere, e *Dietescere*. Calare una cosa. Aliquid minui. diminui, imminui.

Huomo molto discreto. Homo valde prudens, confideratus, cautus. circumspexus, providus, zequus. Homo insigni prudentia. Vir singularis prudentie laude praeclitus; quo nemo cautior, & confiderator in agendo; cui vivendi via confiderata, & provisa.

Haver gli anni della descrizione. Sapere. Animo, Ratione, Mente, Judicio uti.

Arrendersi alla descrizione del Nemico. Victori se permittere, se dedere. Victori se dedere nulla conditione proposita. Se suaeque omnia in fidem, ac potestatem inimici permittere. Armis positis confugere ad victoris fidem. Se in arbitratum hosti dedere.

Vsar discrezione. Modum, Praescriptionem, Rationem certam tenere, adhibere.

Discutire. *Scusare*. Dissuere, Resuere aliquid.

Discoprire. V. *Scoprire*.

Discusare. V. *Scusare*.

Discutere, e *Discussare*. *Esaminare una difficoltà*. Difficilem quaestionem agitare, discutere, disputare, disceptare, excutere in utramque partem. Aliquam difficultatem in disceptationem vocare, in quaestionem adducere.

Disdegnare. *Haver a sdegno*, abborrire, spregiare. V. *Abborrire*.

Essere in disdetta: si dice nel Giuoco, quando s'ha la fortuna contro. Adversa sorte uti, laborare. Adversa fortunae obnoxium esse, subiacere. V. *Fortuna*.

Disdire. *Negare la cosa ch'essa*. Aliquid negare, renuere. V. *Negare*.

Disdire i depositi. *Far intendere al Padrone, che se gli ripigli*. Depositis renuciare.

Disdire i depositi, per Negar d'haverli havuti. Depositis abnegare.

Disdir l'accordo fatto da un Amico a nostro nome. Amici nostri nomine transigentis non stare dicto, vel pacto. Discedere ab amici patrone, nostro interposita nomine.

Non voglio disdir l'accordo fatto a mio nome. Abire nolo ab his, quae meo transigit nomine. Stare volo ejus dicto, vel pacto. Non discedam ab ejus sententia.

Disdir la ragione, o compagnia fra i Mercanti: è il far intendere a compagni di non voler più seguitar i negozi con esso loro. Alicui societatem renuciare.

Disdire, per Esser scenuovole, non esser dicivole. V. *Scenuovire*.

Disdirsi. *Dir contro al detto avanti, ridirsi*. Dictum, vel, Dicta mutare, retractare, renovare, retexere. Perperam dicta revocate. Quod dictum fuit, indictum esse velle. Se ipsum retexere. Recantare, quod dictum fuerat. Palinodiam canere.

Disdirsi della promessa fatta. Promissa revocare, vel, rata non habere. A sponione desciscere, discedere. Datam fidem resumere.

Disdirsi d'una cosa comprata, o venduta. Ab emptione, aut, A venditione abire, discedere. Emptionem venditori, vel, Venditionem emptori renuciare. Non stare venditione, aut emptione inita.

Disebbiare. *Vscir d'abbriozza*. Ebrietatem solvere, exhalare, edormire.

Far disebbiare alcuno. Alicujus ebrietatem, vel, crapulam solvere, discutere.

Diseccare. *Render secco, rascingare una cosa*. Aliquid ficcare, exsiccare. siccum reddere, arefacere. Alicui rei siccitatem asserere.

Diseccarsi. Siccari. Siccescere. Arefcere. Areferi. Inarescere. Exarescere. Perarescere. Arere. Exaresferi.

Disegnare. *Rappresentare, e descrivere con segni, e lineamenti una cosa*. Aliquid delineare, lineare, describere; primis lineis designare, deformare, architectari, informare, adumbrare. Imaginem, vel, Aliquid aliud inchoare; primoribus lineis, primore manu, & opera, vel, rudiore manu informare. Alicujus rei descriptionem, vel, graphidem instituire; prima lineamenta exarare; diagraphicam imaginem instituire. V. *Modellare*. *Pianta*. *Risarro*.

Disegnare, per Fare, e ordinar nel pensiero una cosa. Quidpiam mentem concipere, animo intendere; apud se statuere, constituere, decernere, designare, informare; animo informare, designare. Alicujus rei specie mentem informare. Aliquid cogitare, destinare, animo agitare, in animo habere.

Aliquid animo moliri, *Alicujus rei faciendæ consilium, voluntatem, animum, propositum suscipere.*

Disgnar d'andare a Roma, *Romani cogitare.*

Disegnare, per Insegnare, additare. V. Mostrare.

Disegnare, per Scegliere. V. Elegere.

A disegne. A posta. V. A posta.

Haver cattivi disegni in capo contr' uno. Aliquid mali alicui, vel, in aliquem consulere, medicari, moliri, cogitare.

Havere grandi disegni in capo. Magnum quiddam spectare. Rem magni momenti, ponderis, in animo volvere. Aliquid sublime cogitare. Altè spectare. Alta cupere.

Lasciare i disegni. Consilium susceptum deponere, abjicere, mutare, exuere, remittere, demittere, omittere. Ab instituto discedere. A suscepta mente desistere. Mentem mutare.

Manifestare i suoi disegni ad uno. Alicui sua consilia patefacere; mentem suam aperire; animi sensus expromere, significare, explicare, declarare, enunciare; suum animum committere, credere, tradere; animi sui imaginem ostendere, aperire, exponere, explicare, demonstrare. Aliquem suis consiliis erudire, informare, instruere, instituere, docere.

Mutare i disegni. V. Sopra, Lasciare i disegni.

Questo è stato il mio disegno. Hoc fuit meum consilium. Hoc spectavi. Hoc volui. Huc mea consilia retuli; meas cogitationes, meum animum intendi; mentem direxi; mea consilia contuli. Hoc animi mei fuit scopus, vel, animi meo.

Rompere i disegni altrui. Alicujus consilia disturbare, dissolvere, evertere, frangere, impedire, dissipare, diffondere, labefactare, discutere, comprimere, irrita facere, inania reddere.

Terminare. Venire a capo de' suoi disegni. Ad optatos exitus sua consilia perducere, deducere. Felici exitu suas reterminare. Instituta perficere. Susceptum consilium, opus, ad optatum finem promovere.

Disfellar un Cavallo. Cavargli la sella. Ephippium equo eximere, detrahare, deponere. Ephippiu equum exuere, nudare, spoliare.

Disfennare. Tor via l'ensanguine. Tumorem solvere, dissolvere, discutere.

Disfennarsi. Andar via l'ensanguine. Detumescere. Deturgere. Tumorem solvi.

Disfepellire un cadavero. Cadaver sepulcro effodere. Sepulcrum corpus refodere; è terra eruere, extrahere.

Diseredare. Privar dell'eredità. V. Eredità.

Diserrare, e Disserrare. Aprire. V. Aprire.

Disertare. Disfare, guastare, distruggere, quasi ridurre a deserto un luogo. Aliquem locum vastare, destruere, perdere. V. Disertare. Guastare.

Disertare, per Isconciarsi. V. Aberto.

Diservire. Mal servire alcuno. Alicui non bene servire, famulari, ancillari. De aliquo malè mereri.

Diservire, per Far danno, far dispiacere, nuocere. V. Danneggiare. Disguastare. Nuocere.

Disetare. Cavarla sete. V. Sete.

Disfamare. Da Fame. Cavar la fame, satollare uno. Aliquem satiare, exsaturare, saturare, explere. Famem alicujus solari, explere. Famem alicujus cibo depellere, lenire, sedare. Aliquem cibi satietate afficere.

Disfamarsi. V. Mangiare a crepa pancia.

Disfamare. Da Fama. Tor la fama, infamare. V. Infamare.

Disfare. Guastare l'essere, e la forma delle cose. Aliquid destruere, deformare, diruere. V. Distruggere.

Disfar a pezzo a pezzo una cosa. Aliquid dissolvere, retexere, diffuere.

Disfare il fatto. Quod factum est insectum dare, rendere; facere irritum.

Disfare un contratto. Pactiōnem rescindere, insectam dare, irritam facere.

Disfare un' Esercito. V. Esercito.

Disfare un nodo. Nodum dissolvere, solvere, expeditare, explicare, resolvere, divellere. Enodare. Abnodare.

Disfare. Liquesfare. V. Liquesfare.

Disfarsi dell'eris. Ridere smoderatamente. V. Ridere.

Disfavillare. Scintillare. Scintillas micare, vibrare.

Disfavorire uno. Alicui minimè favore, V. Favorire.

Dis-

Disferenziare. *Esfer differente*. V. *Differente*.

Disfermare. *Contrario di Fermare*. Non *sustinere*. V. *Fermare*.

Disfermare. *Havere in abominazione, detestare*. V. *Abominare*.

Disferrare. *Sferrare*. *Ferrum* alicui è *vulnere educere, extrahere*.

Cartello di disfida. *Hostiles codicilli ad certamen provocatorii*. *Syngrapha ad duellum provocatoria*. *Duellicæ tabulæ*. *Tabella provocatoria*. *Provocatorii codicilli*. *Indicti certaministabulæ*.

Accettar la disfida. *Certamen non desuogere*. *Pugnam non detrecare*. *Provocatam in arenam descendere*. *Paratum se, promptumque præbere ad manus cum provocante conferendas*.

Disfidare alcuno. *Quempiam provocare*; ad duellum provocare. Ad *singulare certamen nominatum quempiam evocare*.

Disfidare, per Disfidare d'uno. De aliquo, *vel*, *Alicui disfidare*.

Disfigurare. *Guaſtar la figura, l'immagine d'una cosa*. *Aliquid deformare*. *Alicui formam adimere, auferre, obliterare*. *Extinguere formam alicujus rei, vel, corrumpere, vel, destruere*.

Disfingere. *Disſimulare, moſtrar di non ſapere*. V. *Disſimulare*.

Disſinire, per Disſinire. V. *Decidere*. *Disſinire*.

Disſinire, per Dichiarare un teſto, &c. V. *Dichiarare*.

Disſorare. V. *Sſorare*.

Disſorare, per Tor la verginità. V. *Verginità*.

Disſogare. V. *Sſogare*.

Disſogliare. V. *Sſogliare*.

Disſormare. *Guaſtare la forma*. *Aliquid deformare*. V. *Disſigurare*. *Guaſtare*.

Disſornire. *Tor via i ſornimenti ad una cosa*. *Domum ſupelleſtile exuere, nudare, ſpoliare, privare*.

Disſrancare. V. *Indebolire*.

Disſrenare. V. *Sſrenare*.

Disſrodare. V. *Ingannare*.

Disſungere. V. *Separare*.

Disſingſtare una cosa. V. *Disſagginſtare*.

Disſgocciolare. V. *Sſgocciolare*.

Disſgocciolare, per Mancare. *Conſumari*. V. *Conſumari*.

Disgombrare. V. *Sgembrare*.

Disgombrare. *Vſcir di Paſſe, andar via*. V. *Partire*.

Disgomentare. *Sgomentare*. V. *Impaurare*.

Disgradare. *Non gradire*. *Gratiam non habere alicui*. *Beneficium non agnoſcere*. V. *Gradire*.

Disgradare. *Partire in gradi*. In *gradus dividere*, *diſpertiri, diſtribuire, deſcribere*.

Disgravare. V. *Sgravare*.

Disgravidare. *Liberaſi dalla gravidetza, o col partorire, o con lo ſcenciarſi*. *Fœtum facere*. *Fœtum abigere*. V. *Aborto*.

Cadere in diſgrazia di Dio. *Dei odium, vel, offenſionem incurtere*. In *offenſionem Dei cadere*. *Dei amorem, vel, affectum amittere, perdere*. *Offenſionem Dei ſubire*.

E caduto in diſgrazia di Dio. *Dei ſtudium, gratiam, benevolentiam amiſit, perdidit*. *A gratia Dei excidit*. *Ex gratia Divina, qua fruebatur antea, prorsus excidit*. *Ex animo, atque amore Dei effluxit*. *Qua florebat, pollebat, vigeat, valebat apud Deum, gratiam amiſit*. *Non amplius Deus in eum bene animatus eſt*. *Non amplius eſt Deo amicus, charus*. *Apud Deum non amplius gratioſus eſt*. In *Dei gratia amplius non eſt*. *Deum adverſum habet*. In *Dei odium cecidit*. *Ab amore Dei alienuſeſt*.

Mi ha meſſo in diſgrazia del Padre: *M'ha fatto perdere la grazia del Padre*. *Me apud Parentem in invidiam vocavit*. *A me Patris voluntatem alienavit*. *Concitavit in me Patris offenſionem, ſuſcitavit invidiam, odium commovit*.

Effere abbattute dalle diſgrazie. *Calamitatibus, Accidentibus, Infortunis frangi*.

E' ſtato cauſa della mia diſgrazia. *Iſpe mihi pernecium intulit, exitium creavit, infortunium peperit, calamitatem importavit*. *Mihi exitio fuit*. *Mihi infelix fuit*.

Ho paſſata una gran diſgrazia. *Magnocafu defunctus ſum*.

Mi è ſucceſſa una gran diſgrazia. *Calamitatem indigniſſimam ſubii, cepi, hauſi*. *Graviſſa calamitas me aſſiſit, mihi evenit*. *Graviſſimo affectus, vel, afflictuſ ſum caſu*. *Grav-*

damnum accepi. Grandi maclatus sum infortunio. Gravem iacturam pertuli, passus sum. Magnæ infelicitati, infortunitati, rei adversæ, ærumnæ, obnoxius fui.

Mi sentirata addosso questa disgrazia. Calamitatem hanc mihi peperit, ipse creavi. Ego ipse in caput meum hoc infortunium acceffi. Calamitatem cudi ipse meam. Sum huius, quam ferro, miseræ causa, infortunii fabricator, malorum architectus & auctor, calamitatis artifex.

Mi vengono addosso tutte le disgrazie. Omnibus infortuniis, calamitatibus, miseriis, malis vexor, perturbor, exagitor. Perpetuis angor, crucior, torquor, affligor, opprimor, conflitor, afficior malis. Omnia me undique fata perturbant.

O Dei! Guardatevi da questa disgrazia. Superi avertite, & detestamini hoc omen; impendentem meis cervicibus cladem repellite, depellite, avertite, propulsate.

Passo da una disgrazia ad un'altra. Unius miseri exitus, alterius est caput.

Piangere la sua disgrazia. Suas vices flere, plorare, dolere, mœrere.

Ricevere una disgrazia. Aliquo fortunæ vulnere percuti. In aliquam calamitatem venire, incidere. Infortunium ferre.

Disgraziare. V. *Disgradare.*

Disgregare. V. *Disunire.*

Disgrignare. V. *Dente.*

Disgroppare. V. *Sciogliere.*

Disgrosso. Dare il primo abbozzo ad una cosa. Aliquid adumbrare, informare, inchoare. V. *Abbozzare.*

Disguagliare. Disagguagliare una cosa. Aliquid inæquale, impar, non æquale reddere. Alicui rei inæqualitatem, vel, inæquabilitatem asferre, creare.

Disguistare. Dar disgusto ad uno. Alicui molestiam creare, exhibere, aspergere, asferre, facessere. Alicui dolorem inurere, commovere; acerbitate asferre, exhibere; facessere negotium. Alicui gravem, molestum esse; offensivum esse. Quempiam offendere; molestia, dolore afficere; animo vehementius commovere.

Disguistarsi. Alterarsi, andare in collera con uno. V. *Collera.*

Quello, che più mi disgusta, è il ve-

dere, &c. Quod me acerbissimè urit, torquet, angit, lædit, pungit, excruciat, sollicitius afficit, gravius offendit; quod molestius ferro; quod majori me dolore afficit, illud est, quod videam, &c. Illud maximè mihi dolet, quod videam, &c.

Esser disgustato. Haver disgusto per qualche cosa. De aliqua re, vel. Aliqua re, vel, Aliquid dolere, mœrere, ægrè ferre, iniquo animo ferre. Ex aliqua re dolorem capere, haurire, accipere, ferre; graviter affici; molestiam capere, contrahere, accipere.

Disfare. *Disiderare.* V. *Desiderare.*

Disfidare. V. *Desiderare.*

Disgillare. Rompere, e guastare il sigillo d'una Lettera. Epistolam aperire, resignare, resolvere. Signum epistolæ revellere, rescindere. V. *Lettera.* alla voce, *Aperir le Lettere.*

Disimparare. V. *Dimenticarsi.*

Disimpedire. Levare gl'impedimenti. Impedimenta auferre, adimere, tollere.

Disimpegnare. Riscuotere il pegno. Repignorare. Aliquid oppignoratam redimere, pretio soluto recipere.

Disimpegnare, per Liberarsi da un negozio. Negotio se expedire, se explicare, se liberare, se exuere. Ex aliquo negotio emergere.

Disimpegnare, per Liberarsi dalla folla, dalla calca. Turba, vel, Ex turba exolvere, expedire se.

Disimulare. V. *Disimulare.*

Disingannare uno. Sgannarlo. V. *Sgannare.*

Disingannarsi. Errorem deponere, depellere. In viam redire. Ab errore se evertere. Veritatem agnoscere, perspicere.

Disinnamorare. Levare l'amore. V. *Snamorarsi.*

Disintimare. Denuntiationem revocare.

Dislacciare. V. *Sciogliere.*

Dislagare. Da Lago. Dilatarsi a guisa di Lago. Latius dilatarì. Inundare. Exundare.

Dislattare un Fanciullino. Puerulum lactentem ab lacte abducere, abstrahere, deducere, avellere, sejungere, disjungere, auferre, vel, à mamma depellere, ab ubere depellere, ab nutrice summovere. Lactenti

puero mamam subducere, subtrahere.

Dislegare. V. *Sciogliere*.

Dislogare, per *Liberare*, *strigare*. V. *Liberare*.

Dislegare, per *Manifestare*. V. *Manifestare*.

Dislocare. *Levar dal luogo*. Loco movere, amovere aliquid.

Dislogare, e *Disluogare*. *Cavar dal suo luogo un braccio*. Brachium luxare, eluxare. Brachii os sua sede disjicere, ejicere; suo cavo eximere; sua coryle extrudete, movere, solvere.

Dislogare. *Muover dal luogo alcuno*. Aliquem loco movere, ejicere, pellere, expellere, exturbare.

Dislumbare. *Romper lo reni ad uno*. Aliquem delumbare, clumbem facere elumbum reddere, lumbis mutilare, renibus debilitare. Alicujus lumbos infringere, renes defringere.

Dismagagnare. *Levarsi un vizio naturale*. Naturæ vitium tollere, auferre, adimere sibi.

Dismagare. *Traviare*. Recta via depellere aliquem. V. *Smagare*.

Dismagliare. *Romper*, e *spiccar le maglie*. Anfulas disjungere, dislociare, divellere, sejungere, dissolvere, dirimere.

Dismagliare, per *Levare i pezzi di carne ad uno con le unghie*. Aliquem unguibus lacerare.

Dismagrire. V. *Magro*.

Dismalare. *Sanare*, *guarire*. V. *Guarire*.

Dismantare. *Levarsi il manto*. Vestem exuere, deponere.

Dismembrare. V. *Smembrare*.

Dismentare. V. *Dimenticare*.

Dismenticare. V. *Dimenticare*.

Dismentire. V. *Mentire*.

Dismeritare. *Contrario di Meritare*, fare un fallo. Commerere, vol. Commereri. Commerere noxam, vol. noxiam. Culpam commereri. Delinquere.

Dismettere. V. *Disfarsare*.

Dismisurare. *Eccoder la misura*. Modum excedere. Extra modum prodire. Ultra modum progredi. Modum transire, transilire, prætergredi.

Dismisurare. V. *Cavallo*.

Dismentar, per *Iscondere*. V. *Calare*.

Dismuovere. V. *Muovere*.

Disnumerare. *Snnumerare*. V. *Snnumerare*.

Disnaturare. Alicujus naturam commutare, mutare.

Disnobbiare. *Tor via la nebbia*. Nebulam dimovere, removere, auferre, adimere.

Disnervare, e *Dinervare*. *Tor la forza*. V. *Indebolire*.

Disnervare. V. *Snervare*.

Disnodare, e *Dinodare*. *Sciogliere il nodo*. V. *Sciogliere*.

Disnodare, per *Dividere*, *separare*. V. *Dividere*. *Separare*.

Disnodare, per *Spiegare*. V. *Spiegare*.

Disnudare. V. *Spogliare*.

Disobbedire. *Non obbedire ad uno*. Alicui non parere, non obedire, non obtemperare, non morem gerere, obsequium denegare. Alicujus imperium detrectare, negligere, recusare; obedientiam rejicere, mandata contemnere, verba non audire. Alicujus dicto audientem non esse. Alicui inobedire, malè parere.

Disobbligare. *Cavare uno d'obbligo*. Obligatione aliquem solvere, liberare, eximere, absolvere.

Disoccupare. *Trar l'occupazione, lasciar libero*. Vacuum, vel. Otiosum aliquem reddere, efficere.

Disolare. *Dipopolare*, *rendere disabitato un luogo*. Locum aliquem vastare, depopulare, devastare, depopulari, vastare & diripere, cæde atque incendiis vastare. Urbi depopulationem, vastitatem, versionem inferre.

Disonestare. *Tor l'onestà ad uno*. Aliquem inhonestare, dedecorare. V. *Verginità*.

Disonestare, per *Partirsi dal giusto*. committere injustitia. V. *Injustitia*.

Disonestarsi. *Darsi in preda alla disonestà*. Corpus suum turpissimæ cupiditati addicere. Impuritatem suscipere.

Disonnare. *Sveglhiarsi*. V. *Destarsi*.

Disonorare. *Tor l'onore*, *visuperare uno*. Alicui, vel. Alicujus nomini infamiam, labem inferre, aspergere; notam inurere, turpitudinem infligere, ignominiam creare, dedecus parere, turpitudinis notam inurere, infamie maculas aspergere, de-

decus imprimere. Aliquem dedecorare, infamare. Quempiam ignominia afficere. Polluere, maculisque afficere alicujus nomen. Alicujus splendorem maculis aspergere. Alicujus dignitati labem aspergere.

Disonorare. Disprezzare. V. Disprezzare.

Esser disonorato. Infamia notari. Ignominiam accipere. Maculam subire, fuscipere. Probro affici. In dedecus incurrere. Infamiae notam subire.

Huomo disonorato. Homodedecore obrutus, infamia coopertus, æterna notatus infamia, vel, ignominia; fama spoliatus, honore orbatus, existimatione damnatus. Homo infamis, dedecore oppressus & infamia, omni dedecore infamis, famæ profligata, nullius existimationis ac nominis.

Sarà tuo disonore il consumar la roba. Si rem tuam perdideris, in res vanas erogaveris, conjeceris; tibi dedecori, infamiae, ignominiae, probro, maculae, labi erit; tibi turpe erit; te consequetur infamia.

Disonore. V. Disonorare.

Disoppilare. Levare le oppilazioni del corpo, della milza. Corporis aut lienis obstruatus recludere, obstructionem aperire.

Disordinare. Perturbare, confondere l'ordine d'una cosa. Aliquid perturbare, turbare, disturbare, confundere miscere, dissipare. Alicui rei perturbationem asferre, injicere. Alicujus rei ordinem pervertere.

Disordinare. Far disordine nel vitto. Immoderatè comedere. V. Mangiare.

Disordinare. Vscir dell'ordine dovuto. V. Eccedere.

Passione disordinata. Animi motus effrenati, immoderati, impotentes, indomiti. V. Passione.

Disordinatamente. Senz'ordine, confusamente. Inordinatè. Imcompositè. Inconcorditè. Perturbatè. Sine ordine. Indigestè. Indispositè. Citra ordinem. In modum indispositum, vel, inordinatum.

Mettero uno in gran disordine, in gran confusione. Alicui maximam perturbationem asferre. Aliquem in angustias redigere, ad incitas adigere.

Noi siamo in gran disordine, in gran confusione. In magna conversione rerum, & perturbatione versamur. Sunt hæc turbulentissima, in quæ incidimus, tempora.

Disfornare. V. Disonorare.

Disossare. Trar le ossa dalla carne. Exossare aliquid. Exossem aliquam rem reddere, facere. Ex aliquo ossa detrudere.

Disotterrare. Cavar di sotterra. V. Dissapellare.

Dispacciare. Cavar uno d'impaccio. Aliquem liberare, expedire. Alicujus negotia expedire, & explicare.

Dispajare. Da Pajo. Guastare il pajo, scompagnare, separare l'un dall'altro. Aliquem ab altero abjungere, disjungere, dejungere, dissociare.

Dispantare. Cavar dal pantano uno. Aliquem ex eo educere, extrahere, eximere.

Disparare. Dimenticarsi l'imparato. V. Dimenticarsi.

Dispargere. V. Spandere.

Disparire. V. Sparire.

Dispartire. V. Spartire.

Dispaventare. V. Spaventare.

Dispiagnare. V. Disimpegnare.

Dispendere. V. Spendere.

Dispensare. Compartire, distribuire, dar la parte d'una cosa ad alcuno. Alicui quidpiam dispensare, distribuire, tribuere.

Dispensare, per Abilitare altrui, liberandolo da impedimento indotto da' Canon. Aliquem ex potestate & impedimentis solvere, aptum reddere; legis rigorem alicui relaxare, dispensare. Aliquem innumere quopiam solvere, absolvere, eximere. Alicujus muneris vacationem, immunitatem cuipiam dare. Aliquem cujuspiam rei, vel, quapiam re immunem facere.

Disperare. Perder la speranza d'una cosa. Alicui rei, vel, De aliqua re, vel, Aliquam rem desperare. Diffidere; Spem dejicere, abjicere, ponere de aliqua re. In perditis ac desperatis aliquid habere.

Disperare uno, per Levargli la speranza, metterlo in disperazione. Aliquem spe privare, nudare, spoliare. Alicui desperationem injicere, incutere, inducere, asferre, creare; spem omnem

nem adimere. Aliquem ad desperationem adigere, compellere, adducere, agere.

Disperare, per Perdere la pazienza, darfi alla disperazione. Questo si disperà, ha perduta ogni speranza. Spem omnem hic abiecit. Ab omni spe animum abduxit. De meliori statu desperat. Ad desperationem redactus est. Ex magna spe dejectus, deturbatus, detrusus, depulsus jacet. Ex alta spe decidit. Non euni, quæ antea spes alebat, pascit, alit, fovet. Fortuna illum omnis spe orbavit. Nulla spe protusus nititur, fulcitur, sustentatur. Jam omnis spes abiit. Idcirco, evanuit. Omni spe orbat. In desperationem ruit; adductus, delapsus, abreptus, actus est. Animum despondit. Impatientia manus dat.

Essere disperato da Medici. V. Ammalato.

Levare uno dalla disperazione. Quempiam a desperatione ad spem traducere, revocare. Omni spe destitutum ac jacentem erigere, excitare.

Disperdere. Mandare in perditionem. V. Consummare la roba.

Disperdere, per Isconciarsi. V. Aborto.

Dispergere. Spargere, e separare in variis parti una cosa. Aliquid dispergere, dissipare, distrahere, distribuere.

Dispergere, per Consummare. V. Consummare la roba.

Dispergere, per Isbaragliare, mettere in rotta, disfarò un' Esercito. V. Esercito.

Dispettare. Dispregiare. V. Dispregiare.

Dispettare, per Adirarsi, andare in collera. V. Collera.

Dispetto. Dispiacere; offesa fatta ad altrui a fine di piacerli. Hic Despicatus, us, Contemptus, us. Hæc Indignatio, nis. Offensio, nis. Ægritudo, nis, Molestia, æ. Offensa, æ. Animi irritatio, vel, exasperatio. Hic Stomachus, chi. Dolor, ris. Hoc Incommodum, i.

Fare un dispetto ad uno. Alicui stomachum facere, creare; indignationem movere, ciere, concitare; incommodare; ægrè facere; dolorem dare, inurere; ægritudinem parere.

Haveva a dispetto. V. Dispregiare.

Morir di dispetto. Doloze rumpi, dirumpi.

Per dispetto. A dispetto. In dispetto. Per dedecus. Per injuriam. Per contumeliam.

Per dispetto, in dispetto d'uno fare una cosa. Aliquo invito, repugnante, reluctante, recusante, adversante, aliquid agere. Aliquibus ingratis, vel, ingratiss aliquid operari.

Per dispetto fare una cosa. Stomachosè, vel, Cum stomacho quidpiam facere, agere, operari.

Pieno di dispetto, di sdegno. Indignatione tumens. Offensione, & iratumens, turgens. Graviore stomacho sufflatus. Indignatione commotus. Stomacho suffusus.

Risare un dispetto ad alcuno. Alicui dolorem reddere, referre.

Huomo dispettoso, collerico, fastidioso. Homo stomachosus; ad stomachandum pronus; ad indignationem facilis; stomachi proclivioris, vel, iusto facilioris stomachi. V. Collerico. Fastidioso.

Dispiacere. Verbo contrario di Piacere. Alicujus rei tædio teneri, affici. Aliquid molestè ferre; ægrè, iniquo animo ferre; ingratum esse, avversari, respicere, non probare, improbare. Aliqua re offendi. Tædium ex aliqua re capere, trahere. Aliquid displicere, pigere.

Dispiacere il male altrui. Alicujus vicem merere, dolere. De alicujus morbo sollicitum esse.

Mi dispiacque quella parola. Illud verbum mihi stomacho fuit; me pupugit, movit.

Mi è sommamento dispiaciuta la morte di vostro Padre. Ex tui Patris morte acerbissimum dolorem hausi. accepi, tuli, cepi, animo cepi. Ex ejus obitu graviter sum affectus. Pater tuus moriens apud me maximum sui desiderium reliquit.

Dispiacere. Spianare, per Esplicare. V. Spiegare.

Dispiccare. V. Spiccare.

Dispiegare. V. Spiegare.

Dispiagnere. Da Dis, e Pignere. V. Scancellare.

Dispettare. V. Dispregiare.

Dispodestare. Privar di podestà. Aliquem potestate privare, spoliare, nudare.

dare, exuere. Alicui potestatem adimere, auferre.

Dispogliare. V. *Spogliare*.

Disporre. Ordinare, stabilire. V. *Determinare*.

Disporre della roba. De suis bonis testamento cavere, statuere, decernere.

Posso disporre questa a mio talento. Hoc à mea pendet voluntate. Id. in mea voluntate, potestate, arbitrio situm est. Hoc est in aere meo. Hoc moderatione mea vertitur. Hoc pro arbitrio moderor.

Disporre, per Accomodare, mettere in affetto. V. *Accomodare, per Addassare*.

Disporre, per Deporre. V. *Deporre*.

Disporre, per Esporre. V. *Esporre*.

Disporre, per Persuadere. V. *Persuadere*.

Disporre, per Rimettere danari per Lettere di cambio. V. *Cambio*.

Disporla fare una cosa. Ad quidpiam agendum se preparare, se apparare, se constituere.

Disporla far viaggio. Se itineri, vel, Ad iter se accingere, succingere. Discessum, & protectionem adornare, parare.

Disposare. V. *Spasare*.

Disposizione. Ordine, affetto di cose. Hæc Dispositio, Collocatio, Constructio, Compositio, nls. Rerum in ordinem dispositio.

Disposizione, per Stato e temperamento di sanità. Sanitatis habitudo, vel, habitus, us. Valetudinis ratio bona, vel, mala. Corporis affectio.

Essere in buona disposizione. Firmæ sanitatis, valetudinis bonæ, prosperæ, commodæ, integræ; Firmæ corporis habitudinis, vel, constitutionis esse.

Essere in cattiva disposizione. Valetudinis infirmæ, incommodæ, ægræ, malæ esse.

Homo di cattiva disposizione, di cattiva sanità. Homo valetudinarius, morbosus, morbis obnoxius, ægra valetudine, malè affecta valetudine, stouachilimbecillioris; corruptis humoribus plenus; viciosis humoribus in toto corpore redundans.

Vn Puto è in disposizione, acconcio ad imparare il Bene, e il Male. Puerilis auius ad mala æquè ac bona ex-

ciplenda, suscipienda, combibenda, imbibenda est comparatus, capax, habilis, idoneus. A puerorum animis vitium æquè ac virtus facilè concipitur, excipitur, suscipitur, accipitur, imbibitur, conbibitur. In puerilem mentem parè facilitate illabuntur, influunt, subeunt, succedunt vitium, & virtus, Tam facilè vitium, quàm virtutem, pueri combibunt, imbibunt.

Dispregiare, e Disprezzare. *Hauere, e tenere a vile una cosa*. Aliquid aspernari, contemnere, despiciere, spernere, negligere, despiciari; despiciatur, ludibrio, contemptui habere, ducere; nihili pendere; pro nihilo habere, putare; fœdci non facere; in extremis, in postremis, in minimis habere, ponere; nullius pretii ducere; in nullo pretio habere; nihili reputare, æstimare, facere; infra se ducere; minimum curare.

Dispregiare gli oneri. Honores nullo loco habere; minimi putare. Minimam honoris rationem apud se esse. In minimo honorem ponere, collocare, statuere. Postremum, ultimum, minimum locum apud se honorem habere, obtinere. De honore nihil laborare. Honorem nullo loco numerare.

Dispregiare il Mondo. Mundum pedibus subdere.

Essere dispregiato, disprezzato. Contemptu laborare. In contemptum venire, vocari. Rejici. Contemni. Despici. Sperni.

Le ricchezze seno disprezzate da' Savi. A Sapientibus divitiæ aspernantur, contemnuntur, respuuntur, rejiciuntur. Apud Sapientes divitiæ postremæ sunt conditionis, minimi sunt ponderis, nullius sunt pretii, vel, momenti. Postremæ omnium rerum homini sapienti sunt opes.

Non disprezzarò l'occasione di guadagnare. Lucri faciendi occasionem non negligam, non despiciam, non aspernabor, non habeo neglectui, non abire sinam, non corruptam, non despiciabor.

Homo disprezzevole. Homo abjectus contemptus, ab omnibus despectus, inglorius, & ignobilis; despiciatissimus, & contemptissimus; despectus atque abjectus; qui nullo loco est; qui nul-

nullus est; qui prorsus facit; qui nullum locum apud homines obtinet; qui ab omni prorsus existimatione inops est.

Disprigionare. Cavar, liberar dalla prigione. V. Prigione.

Disputellare. Da Pulsella. Sverginare, levar la Verginità. V. Verginità.

Finir la disputa. Disputationem, Disceptationem, Dissertationem abolvere, concludere.

Disputare. Contrastare, difendor la sua opinione per via di ragione. Rem aliquam agitare, excutere, discutere. De aliqua re differere. Aliquid in contentionem adducere, in disceptationem vocare. De aliquo certare, disceptare, contendere, altercari, altercationem habere, dimicare; disputationem habere, rationibus agere; disputationem instituire, decertare.

Disputarovalorosamente in Scuola. In studio literario doctè digladiari, disceptare. Audacter in arenam literariam descendere, differere.

Di questo si può disputare. Hoc in disceptationem, in deliberationem cadit, venit. Hoc disputationi campum, argumentum, materiam; locum disputandi, differendi, &c. dat, concedit, tribuit.

Disradicare. V. Sradicare.

Disrompere. V. Rompere.

Dissagrar. Profanare. V. Profanare.

Disseminare. V. Spandere.

Fermar la dissenteria. Dysenteriam adstringere, sistere, comprimere.

Dissentire. V. Discordare.

Dissiparare. V. Separare.

Disserrare. V. Aprire.

Dissetare. V. Sotè.

Il vostro modo di vivere è dissimile a quello di vostro Padre. Parentis tui dissimilis es in vivendo. Patrem non refert, non reddit, non imitaris, non exprimis. Parenti tuo te dissimilem præbes, præstat, exhibes. Tua vivendi ratio à Parentis ratione discrepat, longe distat, longè recedit. Tux vitæ rationes à paternis moribus differunt, discrepant, dissentiunt, abhorrent.

Dissimulare. Fingere, far vista, nascondere astutamente una cosa. Aliquid dissimulare; dissimulatione tegere, occultare, occultare, premere; obscure ferre, velare, connivere.

Alle volte è bene a dissimulare. Aliquando dissimulare conducit, expedit, convenit, prodest, præstat. Frustruosa, compendiosa. utilis quandoque est dissimulatio.

Dissimulare il dolore che ha. Vultu animi dolorem tegit, &c. Obscurè & dissimulanter dolorem fert. Suum intra se dolorem tacitus premit. Conceptum animi dolorem continet.

Dissimulare di non sapere. Ne indica, Ne ostende, te rem nolle. Ne significa, rem tibi perspectam esse. Ne prode, rem tibi cognitam esse. Noli præ te ferre, id scire.

Ha un gran male, male dissimula. Vehementer ægrotat, sed dissimulat, sed morbi tegit indicia, premit signa; sed nullo indicio morbum prodit.

Dissimulare, per Contrastare, falsificare. V. Contrastare.

Dissimulatamente. Per dissimulationem. Per dissimulantiam. Dissimulanter. Fictè, ac simulatè. Nullo edito signo, vel, indicio. Re dissimulata.

Homo dissimulato, finto. Dissimulatus, Tectus, a, um. Dissimulati tectique animi homo. Quid dicat aliud, ac sentiat. Homo fucatus, fallax; mendaciis assuetus, simulationis artificio eruditus; cujus natura multis simulationum involucris tegitur, & quasi velis quibusdam obtenditur.

Dissipare. Distruggere, ridurre al nulla i proprii beni. Opes, Divitias, Rem suam inaniter, inutiliter, inhonestè, turpiter, per nequitiam, per luxum ac libidinem dissipare, exhaustire, consumere, disperdere, dilapidare, profundere, prodigere, effundere, decoquere, obligurire. Patrimonium diffundere, conficere, deglutire, absumere, absorbere.

Dissipare, per Risolvere un'umore. Coactum & concretum humorem discutere, digerere, dissolvere, dissipare.

Questo grosso tumore si dissiperà in marcia. Ingens ille panus in pus solvetur; digestus suppurabit; in saniem resolveretur, diffluet.

Tumore che si dissipa. Tumor foras exhalans, per poros detumescens. Tumor, qui discutitur, digeritur, sol-

solvitur, diffiatur, dissipatur, evanesce.

Diffidare. Rompere, e lacerare il terreno stato fino allora sodo. Incultum agrum arare. Rude & incultum solum exarare, colere; aratro proficindere.

Dissolvere. Disciogliere. V. Sciogliere.

Dissolvere, per *Distemperare*. V. Stemperare.

Dissoluto ne' costumi. V. Impudico.

Dissimigliare. V. Dissimile.

Dissotterare. V. Disspellere.

Disuadere. Disconsentire dal fare una cosa qualunque. Aliquem ab aliqua re dehortari, abducere, avertere, avocare, detorquere, abstrahere, revocare, deducere, detertere. Aliquid alicui dissuadere.

Diffugellare. Levare il sugello alle Lettere, aprirle. V. Lettere.

Diffaccare. V. Spiccare.

Diffare. Esser distante, lontano. V. Lontano.

Distemperare. V. Stemperare.

Distemperare, per *Disfarfi*, liquefarfi. V. Liquidare.

Distendere. Allargare, e allungare una cosa ristretta, o raccolta insieme, o raggricchiata, come le dita, le braccia. Digtos, Brachia extendere, porrigere, explicare, exporrigere, dilatare.

Distendere, per *Allentar*, e scaricar l'arco. V. Allentare.

Distendere, per *Dilatare*. V. Allargare. Ampliare.

Distendere, per *Dilatarsi*. V. Ampliarsi.

Distendere, per *Favellare a lungo*, esser largo nel ragionare di qualche cosa. Quidplam amplificare, dilatare, diffundere, fusiùs exponere, uberius explicare, pluribus verbis proseguere. Copiosè de aliqua re distendere, abundanter loqui, fusè latèque dicere.

Distendere, per *Ispegiar i suoi concetti con la scrittura*. Animi sui sensa enunciare; cogitationes explicare, expandere. Memem suamtrapere. Animi sensus expromere. Cogitata verbis exprimere, clarè loqui.

Distendere, per *Vccidere*. V. Vcelare.

Distendere. Ritenero, tenere una cosa con violenza. Aliquem distinnere, detinere, arripere, retinere, morari. V. Ritar-nare.

Disterrinare. Levare via, mandar in perdizione una cosa. Aliquid funditus abolere; stirps delere; funditus tollere, extinguere, exterminare.

Distillare. Scillare. Stillare. Exillare. Distillare.

Distillare i Fiori, &c. Florum succos ignibus exprimere. Liquorem è floribus, subjecto igne, exprimere, cogere, dncere, stillare. V. Lambiccare.

Distillare, per *Derivare*, procedere. V. Derivare.

Distillare, per *Giudicare*, intendere, considerare. V. Giudicare sanamente.

Distillare, per *Vseir fuori a poco a poco* come il tronco del Balsamo essendo tagliato, distilla da lui, esce a poco a poco il suo olio. Compunctus Balsami truncus, oleo suo stillat, distillat, exstillat, fluit; oleum stillat. Ex inciso Balsami trunco liquor saluberrimus exsudat.

Distillare, per *Mandar fuori a poco a poco le lagrime*. Lacrymas emittere. Aqua distillata col lambico. Stillata clibano aqua. Succus distillario foculo expressus, coactus.

Patir distillazione. Rheumatismo laborare.

Distinguere. Scoverare, discernere. V. Discernere.

Distinguere, per *Considerare minutamente*. V. Considerare.

Distinguere, per *Separare*. V. Separare.

Distogliere, e distorre uno da un suo disegno. Aliquem à suscepto consilio, vel, ab aliqua re facienda abducere, avocare, avertere, abstrahere, deterrere, deducere, revocare, abstrerrere.

Distoppare un vaso. Vas opertum rellinere. Vasi operculum demere. Vas aperire. V. Sturare.

Distornare. Stornare, sfolgorare. Aliquem dimovere. V. Dissuadere.

Distorre, e *Distogliere*. Rimuovere dal proponimento. V. Dissuadere.

Distrarre. Distrarre, e *Distraggere*. Aliquem distrahere.

Distrarsi in mille cose. Multis curis se distendere.

Distraersi, per Divertirsi. Aberrare. Aberrationem capere. V. Divertirsi.

Sei distratto. Non sei attento. Tuus peregrinatur animus. Animo vagaris. Ad aliena divertit animus tuus. Alias res agis. Non attendis. Præsens abes, vel, peregrer es.

Distribuire. Dare a ciascheduno la sua parte del bottino, &c. Militi prædam distribuire, dividere, dispartire, dispartire, dispartiri, dispartiri, dispartire, partiri in milites.

Disfrigare. V. Strigare.

Disfrigare, per Dichiarare. V. Dichiarare.

Disfrignere. V. Strignere.

Disfrignere, per Circondare. V. Chindere, per Serrare e circondare.

Disfruggere. Struggere, disfare, ridurre al niente una casa. Domum demoliri, diruere, evertere, deturbare, exturbare, destruere. V. Rovinare.

Voi distruggete la vostra fortuna, la vostra felicità. Tibi exitium paris, pestem creas, perniciem affers, infortunium importas, calamitatem machinaris. Viam tibi ad honores, ad opes, ad vitæ commoda præcludis, obstruis; aditum intercludis. Quam excitaveras fortunam, labefactas, atque convellis.

Disturbare. Sturbare i negozi altrui. Alicujus negotia disturbare, interrompere, impedire. Impedimento, vel, molestia esse alicujus rebus. Alicui incommodare; moram, impedimentum, incommodum asferre, inferre, exhibere, offerre.

La Guerra reca disturbo a' Popoli. Prælium Populis sollicitudinem affert, duplicat, acuit, struit. In sollicitudinem Populos bellum adducit. Ob bellum populi nulla quiete fruuntur; angore, metu, molestia opprimuntur. Prælium habet Populos perturbatos, sollicitos.

Disvalere. Contrario di Valere. Non valere. Non posse. Non polere.

Disvariare. V. Dissimile.

Disubbidire. V. Disobbedire.

Disulare. V. Sulare.

Disuellere. V. Sbarbare. Sbarbiare.

Disvenire. V. Consumarsi. Mancare.

Disverre. V. Sbarbare. Sbarbicare.

Disverginare. V. Verginità.

Disvestire. V. Svestire.

Disvezzare. V. Disusare.

Disviare, e Desviare. Trar dalla dritta, o della cominciata via: traviare uno. Aliquem à recto cursu revocare, abducere, deflectere, dimovere, disungere.

Disviare, per Allontanare uno dal Maestro &c. Aliquem à præceptore abducere, avocare; verbis sollicitare; spe, promissis corrumpere, ut à Magistro discedat.

Disviare, per Discostare uno dalla Virtù, e inviarlo. Aliquem depravare, corrumpere; pravis moribus imbueri, inficere; in morum corruptelam inducere; ab officio abducere, avocare; de officio deducere; à recto via cursu deflectere; à virtute deflectere. Aliquem corruptelarum illecebris irretire. Alicujus animum à virtute detorquere. V. Divertire.

Disviarsi. Smarrir la strada. A via deerrare, aberrare, deflectere, declinare.

Disviarsi, per Darfi in preda al vizio. Solutionem vitæ rationem inire. Ab severa morum disciplina desciscere. Ab recta vivendi norma deflectere. Ab recto itinere, vel, A pristina virtute deflectere. Virtuti nuntium remittere. Virtutis viam deserere. Ad solutionem vitam desciscere. In intemperantiam, & immoderationem dissolvi. Omni intemperantiae vitam suam addicere.

Disviato. Giovane guasto ne' costumi. Adolescens depravatus, corruptus; pessimè moratus, pravis moribus imbutus, libidini deditus. Perditus ac profusus juvenis. Dissolutus ac perditus adolescens. Adolescens nequitia perditus; omnium libidinum maculis notatus, inustus. Impurus helluo, vino lustrisque confectus. Adolescens nequam, perditus, profligatus, perditissimus.

Disviluppare. V. Sviluppare.

Disviticchiare una cosa. Aliquid explicare. V. Sviluppare.

Disviolare. V. Sviolare.

Disumanare. V. Imbestialire.

Disunione d'animo. Dissensione, discordia.

dia. Hæc Discordia, *z*, Dissensio, nis. Hoc Diffidium, *ii*. Animum disjunctio. Voluntatum alienatio. Opinionum, *vel*, Judiciorum dissensio.

Disunione di parti. Separazione. Hæc Disjunctio, Dirempcio, Dissociatio, Divulsio, nis. Partium secretio.

Disunire le cose unite. Res conjunctas disjungere, dissociare, divellere, sejungere, dissolvere, dirimere.

Disunire le persone amiche. Amicos mutuo abalienare. Amicos dissociare, disjungere. Amicitias dissolvere, dissociare. A se voluntates alienare. Conjunctionem amicorum perfringere ac labefacere. Amicorum societatem dirimere. Aliquem ab altero disjungere. *V. Discordia.*

Disvolgere. Ricusare, non voler più ciò, che si voleva. Voluntate desistere ab aliqua re; voluntate decedere. Aliquus rei voluntatem abjicere.

Disvolgere. Evolvere, Explicare aliquid.

Disusare. Divezzare, disuiare, far perdere l'uso di una cosa. Quempiam ab aliqua re disuofacere, abducere; abalicujus consuetudine abducere. *V. Costume.*

Disusare. Divezzarsi, lasciar l'uso. *V. Costume.*

Ditenero. Intertenero, tenere una a bada. *V. Abada.*

Ditenero. per Rattenere. *V. Rattenere.*

Diterminare. Per terminare, decidere. *V. Decidere.*

Havere per le dita una cosa: saperla benissimo. *V. Sapere.*

Leccarsene le dita. Piacere semmamente un cibo. Dignos prærodere. Aliquid gulæ maximè accidere.

Legarsela, allacciarsela al dito. *Imprimerla* alla mente. *V. Imprimere.*

Morderfil dito. Pentirsi con rabbia. Graviter se pœnitere.

Mostrare a dito. *V. Mostrare.*

Non ardire, non potere alzare un dito. *V. Temere.*

Sputarfin nelle dita. Fare ogni suo sferzo. *V. Sferzarsi.*

Toccare il Cielo col dito. Parere, o Credere d'haver ottenuto cosa sopra i suoi meriti. Cælos digito attingere.

Ditrappare. *V. Rubare.*

Ditrare. *V. Pigliare.* *V. Surpare.* *Ditrinciare.* *V. Tagliare minutamente.*

Dittare. *V. Dettare.*

Ditarpare. *V. Imbrattare.*

Divallare. *V. Callare.*

Divampare. *V. Abbruciare.*

Divariare. Variare. Variare. Mutare.

Divedere, ma sempre accompagnato col verbo Dare. Dare espressamente a conoscere. Dare a dividere una cosa ad alcuno. Aliquid alicui ostendere, monstrare, probare.

Divegliare, e Divellere. *V. Sbarbare.* *Sbarbicare.*

Divenire. Diventare piacevole, &c. Comem, Lenem evadere, fieri. In lenitatem prolabi.

Far divenir buono uno. Plures mores, vel, Rectam vivendi formam in aliquem inducere.

Divenire, per Accadere. *V. Avvenire.* Occorrere.

Divenire, per Arrivare. *V. Arrivare,* per Giungere.

Divenire, per Farsi diverso da quello, che s'era prima, variando nella sostanza, e negli accidenti. Di povero è divenuto ricco. Ex paupere factus, effectus est dives. Ex summa rerum penuria ad amplas opes pervenit, ad ingentes divitias processit.

Diventare. Farsi diverso da quello, che si era prima. Fieri; Effici; Evadere.

Diverre. *V. Sbarbare.* *Sbarbicare.*

Diverre, per Iscaffare la terra. *V. Scaffare.*

Diverre, per Ispiccare. *V. Spiccare.*

Diverre, per Ispicarsi. Partirsi. *V. Partirsi.*

Diversamente. Differentemente, variamente. Variè. Diverso modo. In diversum modum. Alio, alioque modo. Diversè. Dissimiliter. Variis modis.

Diversare. Esser diverso, differente. *V. Differente.*

Diversificare. Far diversa una cosa, variare. Variare, Mutare aliquid.

Far diversione (termine di guerra) Obbligare l'Inimico a divider le forze. Hostiles copias distrahere. Collectas ho-

hostium vires dissipare , dirimere .
Aliò hostem avertere .

Divertire . *Divertire da se il male pregando .* A se aliquod malum deprecari , detestari ; precibus avertere , amoliri .

Divertire da qualcheduno il male , che gli sopraffa . Aliquem ab exitio vindicare . Impendentem alicujus cervicibus calamitatem depellere . Imminens alicui infortunium propulsare , avertere , repellere , amoliri .

Si lascia divertire dal discorso nel ragionare . Inter loquendum patitur se abduci ab istituto , se avocari à proposito ; se deduci , se dimoveri à proposito ; se frustrari alienæ quæstionis objectu . A suscepto passim argumento se deduci finit , oblatisque alienis discursibus adhærescit . Is est , quem objectu discursus alieni à proposito facile abducas . Quidquid in loquendo illi obicias , arripit .

Divertire uno dalla Virtù . A Virtute alicujus animum sejungere , semovere , seducere . V. *Disviare* .

Divertirsi onestamente . Relaxare animum , & liberaliter se oblectare .

Penso d'andare in Villa per divertirmi . Rus cogito , ut animum remittam , recreem , relaxem , oblectem , reficiam ; ut animum à curis abducam ; ut animum curis distractum , varietate dissipatum recolligam ; ut animæ curarum tædio recreetur ; ut parumper acquiescat a curis ; ut aliquid jucunditatis degustet ; ut amissam jucunditatem recipiat ; ut quam mihi negotiorum cura hilaritatem ademit , abstulit , eripuit , eam rerum jucundissimarum aspectu recuperem , usu recipiam ; ut aliquam à molestiis aberrationem nanciscar .

Il Re si è divertito nella Caccia . Rex oblectandi se causa , venationi operam dedit , venationem exercuit .

Divestire . V. *Svestire* .

Divettare la lana . Scamatarla con la vetta . V. *Cardare* .

Divexare . Spoppare , V. *Dislattare* .

Dividere , e Dividere . Separare , disjungere un cosa dall' altra . Alliquid ab alio dividere , separare . V. *Disjungere* .

Dividere , per Distinguere . V. *Discernere* .

Dividere , per Distribuire , scompartire in due , o più parti una cosa . Alliquid bifariam , aut in plures partes partiri , dispertire , dispertiri . dividere , tribuere , distribuere , describere .

Dividere con voi i miei beni ; li partiro con voi . Rem meam tibi communicabo , imperiar . Rei meæ faciam participem , particeps eris . Mecum meam rem communicabis . Communis erit inter nos res mea . Mca re utemur communiter . De mea re capies partem . Participabis mecum parem fortunam . In partem mebrum bonorum venies .

Divistare . V. *Proibire* .

Diviminare . Da *Vimine* . V. *Sciogliere* .

Divinare . V. *Indovinare* .

Divincalare . V. *Stercere* .

Divisare . Imaginare , disegnare , pensare . V. *Immaginarsi* .

Divisare , per Descrivere , e ordinatamente mostrare , v. g. le parti dell' Arme della Famiglia , e Casa . V. *Arma , per Impresa* .

Divisare , per Ordinare . V. *Ordinare* .

Divisare , per Scompartire . V. *Dividere* .

Divisare , per Separare . V. *Separare* .

Divisare , per Variare . Variare . Mutare aliquid .

Divulgare . V. *Publicare* .

Divulgarizzare .

Divulgere . V. *Avvolgere* .

Divorare . Mangiare con eccessiva ingordigia . Cibus vorare , devorare , helluari , exhaurire , exsorbere . Avidè , vel , Avidius comedere , edere . Avidius & intemperantius vesci . Avidis faucibus cibum haurire .

Divorare , per Consumare , dissipare . V. *Consumare ; Dissipare* .

Far divorzio dalla Moglia . Divortio ab uxore distrahi , divelli , secedere . Divortium cum uxore facere . Uxor suz nuntium , vel , repudium remittere . Ab uxore secedere , discedere .

Divoto . Pius , Religiosus , a , um . Homo pio animo in Deum ; piè affecto in Deum animo ; religioso erga Deum animo , vel . studio . Pietati addictus . Religioni deditus . Divinè cultus studiosus . Pietatem studiosè

colens . Religionis egregiè observans . Pietatis summus cultor . Erga res sacras benè affectus . Pietati adversus Deum . & Cœlites deditus . Magna in Deum præditus pietate . Piissimus .

Esser divoto . Pium ac religiosum esse . Pietate summa in Deum esse . Deum castissimè , religiosissimè colere . Pietatem studio singulari colere . Res sacras summa religione venerari . Maxima cum religione vitam agere , traducere . Vitam sanctè ac piè exigere . Insigni esse in Deum pietate . Suas omnes cogitationes , Omnia studia in uno Deo figere ac locare . Christianam pietatem non communi vulgarique modo , *vel* , instituto , sed præcipuo quodam studio , propria quadam mentis inductione completi . Se , suaque omnia ad Deum referre . Nihil non piè agere , nihil cogitare , quod non sit cum religione conjunctum . Meritam Deo immortalis gratiam iustis honoribus , & memori mente persolvere . Se totum Deo dicare , addicere , tradere ; Divino cultui mancipare , consecrare . Pietati deditum , additum esse . Rebus cœlestibus insistere . Divina capeffere . In Deum honorem præstare . Deum animo spectare . Deo ducere , piè vivere .

Voi in Chiesa comparito poco divoto . Non satis diligenter Deum colis , dum es in templo . Parum piè agis , *vel* , versaris in templo . Minus religiosè , quàm conveniat , sacris operam das . Pietas in te desideratur , dum es in templo . Non eam pietatem , Non eam religionem , quæ Deo debetur , præstas in templo .

Divotiene . Hæc Pietas , tis . Religio , nis . Pietas adversus Deum . Pius erga Deum animus . Præclarè affecta mens in Numinis cultum .

Divulgare . V. *Publicare* .

Divulgarfi . V. *Publicarfi* .

D O

Dobblare . *Duplicare* , *raddepiare* . V. *Doppiare* .

Dociare . *Versari* , *come fa la doccia* . Fluere . Effluere . Manare . Emancare .

Natura docile . Ingenium in omnem partem sequax , ductile . flexile . Indoles certa , quam faciliè in quascun-

D O L

que figuras effortines , fingas ; quam nullo labore in omnem partem veritas , torqueas , atque huc illucque intorqueas , inflectas .

Putto docile . Puer docilis , facilis , mollis , flexibilis , flexilis , cereus , flecti facilis , repugnandi nescius , in omnem partem flexibilis , ad omnia imperia obsequens , docilis , obtemperans .

Dar bueni documenti ad uno . Quempiam utilibus præceptis instituere , imbuiere , erudire , informare , instruere , inficere . Alicui salutifera præcepta tradere , dare ; disciplinam tradere ; præceptiones salutes instillare .

Dogare . *Cingere* . V. *Botte* . *Cerchiare* .

Dolere . *Havere* , e *sentir dolore* , v. g. *negli occhi* . Ab oculis dolere ; dolorem pati , ferre , sustinere .

Dolere , per *Affiggerfi* , *dolerfi* , *havere a male* . V. *Affiggerfi* .

Dolere , per *Lamentarfi* , *dolerfi* , *querelarfi d'uno* . V. *Lamentarfi* .

Dolere , per *Rincrescere* , *dolorarfi per la morte d'una* . Alicujus morte dolorem haurire , accipere , ferre , capere ; dolore affici , tangi , attingi , corripì . vexari , moveri , dolere . Mortem alicujus dolere . V. *Affiggerfi* .

Dolorare . *Da Dolere* . V. *Dolere* . *Dolore* .

Accrescere il dolore ad uno . Alicui dolorem augere . exaugere ; majorem afficere . movere , facere , commovere ; efficere , immittere , inurerè .

Alleggerire il dolore ad alcuno . Alicujus dolorem levare , mollire , obtundere , moderari , sedare , temperare ; mitiorem facere , prohibere , allevare , mitigare , castigare , extenuare , minuire , lenire , moderari ; dolori mederi , medicinam afferre , remedium invenire , consolationem præbere ; solatium afferre , solatio , *vel* , levamento esse .

Dar dolore , o *daglia ad uno* . Alicui molestiam creare , exhibere , aspergere , creare , afferre , facessere , excitare , inferre , gignere , parere ; dolorem inurere , commovere ; acerbitem afferre ; molestiam & gravem esse . Quempiam molestiam , *vel* , dolore afficere ; animo vehementius commovere .

Havere dolori colici. Cruciatu colico vexari. Dolor colico cruciari. Intestinarum doloribustorquetur.

Il dolore che soffro è intollerabile. Ferendo dolori non sum. Impar sum dolori. Vires meo dolore franguntur; dolori sum impares; ad dolorem sunt infirmæ; vim doloris non sustinent. Tantum doloris sustineo, quantum ferri vix possit. Roboris in me tantum non est, ut acerbitatem tam gravem perpeti queam.

Il dolore non mi lascia parlare. Vocem mihi dolor includit.

La morte di mio Fratello m'ha recato un grandissimo dolore. Graviter affectus sum; Magna sollicitudine affectus sum, vexatus sum, oppressus sum ex obitu fratris mei; tam dolui, quam qui innoxius. Fratris obitum acerbissimè tuli. Summum mihi dolorem attulit. Summum mœrore, Acerbissimam multum mihi dedit, mihi peperit fratris obitu Summam sensi acerbissimam molestiam, ægritudinem, extincto fratre.

Liberare uno dal dolore. Aliquem à dolore vindicare, levare, reficere, eximere, abducere; à doloris molestia avocare, abstrahere; à mœrore avellere. Aliquem dolentem erigere, confirmare. Animum dolore affectum sanare.

Mi cala il dolore. Dolor meus remittit, desinit; se remittit; incedit.

Mi cresce il dolore. Dolor exardet, exardescit, procedit, progreditur, recrudescit, augetur, robustior fit.

Patire molti dolori. Multa dolenda dolere.

Quell'unguento m'ha fatto passare il dolore. Unguentum illud mihi dolorem excussit, eripuit, absterxit, pepulit, obtrusit, exhausit, amovit, exemit, ademit; dolorem omnem extulit.

Segue il dolore. Dolor permaret.

Soffro un gran dolore. Dolorem acerbissimum sustineo, fero, patior, tolero, perfero. Dolor gravissimo crucior, torquor, conficior, vexor, angor, exagitor, affligor, frangor, perturbor, discrucior, divellor, disjungor, perimor, interimor, exanimor, perdor, opprimor, obruor, consumor, conficior.

Domandare, e Dimandare. Ricercar notizia d'una cosa, interrogare, V. Interrogare.

Domandar, per Chiedere qualche cosa ad uno. Quidpiam ab aliquo petere postulare, poscere, exposcere, implorare, expetere.

Domandare. Chiedere instantemente una cosa da qualcuno. Aliquid à quopiam enixè petere, impensè postulare, contentè flagitare, intensius rogare; vehementius efflagitare, poscere, contendere. Enixè, vel, Enixis precibus aliquem rogare. Singulari studio, vel. Quam studiosissimè aliquid ab aliquo petere.

Domandare una cosa per grazia. Chieder in grazia. Aliquid precariò petere; in beneficii loco ponere, reponere, deprecari.

Domanda. Chiede d'esser udito da voi. A te petit, &c. ut illum audias. Te rogat, orat, obsecrat, obtestatur, ut, &c.

Domane. V. Dimane.

Domare. Proprio delle Bestie da cavalcata. Far mansueto un Cavallo. Equum domare; domitu informare, instituere, condocere, mansuefacere, mitigare, tractare, edomare, agitare, exercere.

Domare. Trasferire ad Huomo. Ammansare gl'insolenti. Improbos coercere, reprimere, cohibere, continere, comprimere, frangere, refranare, domare, frangere, contundere, restringere. Improborum impetum reprimere, audaciam cohibere, impudentiam refutare, proterviam retundere, insanciam coercere, furorem comprimere, libidinem refranare, conatus frangere, petulantiam contundere, furorem compescere, edomare. Immodestorum cupiditati obviam ire.

Domare. rintuzzare la lor insolenza. Obijciam me; Opponam me illorum cupiditati. Faciam, acque efficiam, ne possint suæ satisfacere, obtemperare libidini; ne possint iniquè cogitata perficere, improba consilia ad exitum perducere. Occurram. Obviam ibo, Impediam, Impedimenta obijciam, ne longius cupiditate procedant. Modum statuam, ne illos effera libidinis impetus. Refranzam illorum libidinem refranabo, Indomitam illorum cupiditatem.

coercebo . Illos ab effrenata cupiditate refrénabo .

Domar non posso quel naturale, quell' umor vitioso, aspro . Perversam illam indolem flectere, domare, edomare, condocere, ad officium redigere, adigere, flectere nequeo .

Domar gl' Inimici . Hostes subigere; sub ditionem suam subicere; in ditionem suam redigere .

Domenica . Dies Dominica . Dies Dominicus . Dies Solis . Feria Dominica . Feria prima . Hæc Dominica, 2 .

Domesticare . V. Dimesticare .

Dominare . Signoreggiare nella Città . In urbe dominari . Urbis dominatum habere, tenere . Urbem dominatu premere, regere . Rerum urbanarum potiri . Imperium urbistenerere, obtinere .

Non mi lascio dominar da alcuno . Sub nullius dominationem sum . Mei sum juris . In nullius sum potestate . Nullius arbitrio me permitto . Non patior, quempiam in me imperium exercere .

Dominare, per Essere a cavaliere, soprastare . V. Cavaliere .

Esser dominato da un' altro . Alienum imperium subire . Potentioris dominatum pati, ferre, tollerare, sustinere . Imperantis dominationi subijci . In alterius dominatu esse .

Havere un gran dominio, Signoria, proprietà di beni . Ampla latifundia habere . Magnos fundos, Prædia ingentia possidere .

Donare . Dar in dono una cosa ad alcuno . Aliquam rem cuiuspiam dare, donare, tribuere, largiri, concedere, dedere, impertiri, impertire, tradere, erogare, condonare . Re quapiam aliquid donare, vel, impertire, impertiri .

Donato, per Dare . V. Dare .

Dondolarsi . Mandare in quà, e in là la cosa sospesa . Aliquid suspensum, pendulum agitare, subagitare, jactitare, motare .

Dondolarsi . Oscillare . Suspensa de trabe librare corpus . Oscillo insidentem se agitare . Ex oscillo jactare se . Ad pensilem trabem jactare se .

Dondolarsi, per Perdere il tempo vanamente in qualche cosa . V. Tempo .

Donna disonorata . Fœmina honoris capers ac pudoris . Mulier projecta ,

Imminuta famæ; infamia laborans; dedecore, & infamia oppressa; ignominia labe notata; infamiae maculis inusta . Fœmina malè audiens . V. Onore .

Donna onorata . V. Onorata .

Donnapubblica . Mulier pudoris expers, & modestiæ; quæ addictam habet pretio pudicitiam; quæ corpus vulgavit; quæ se omnibus convulgar; quæ sui corporis copiam cuilibet facit . Fœmina famosa, probrosa . V. Prostituta .

Donnare, Da Donna . Fare all' amore con le Donne . V. Fare .

Donneggiare . Far del Signore, del Padrone . V. Dominare .

Dopo . Dipoi . Post hac . Postea . Deinde . Postmodum . Sub his . His dictis . His ita dictis, gestis, peractis .

Dopo tre mesi . Tertio post mense . Tribus post mensibus . Tertium post mensem . Tres post menses .

Doppiare . Adoppiare una cosa . Aliquid geminare, duplicare, conduplicare, congeminare, plicare .

Doppiare, per Crescere, moltiplicare . V. Crescere . Moltiplicare .

Uomo doppio, simulato, finto . Homo bilinguis, fictus, versutus, subdolus, insimulatus, dubiæ fidei, versipellis .

Voi pagherete il doppio, la metà di più . In duplum ibis . Duplum repones . Duplum damnum, vel, Duplam multam accipies .

Dorare . Indorare . V. Indorare .

Dormicchiare . Dormir leggermente . Dormiscere . Dormitare . Somno convivere .

Dormigliare . V. Dormicchiare .

Dormire . Dormire . Somnum capere . Dare operam somno . Somno se reficere . Nocturna quiete corpus levare, recreare, reficere . Quiescere . Requiescere . Se quieti tradere .

Andare a dormire . Somnum petere . Cubitum discedere . Se quieti tradere . Dare se somno .

Dormire al fuoco . Non applicare a quello, chesi dovrebbe . V. Applicare .

Dormire a occhi aperti . Star cauto, avvertire . V. Avvertire .

Dormire cogli occhi altrui . Fidarfi delle sue diligenze . V. Fidarsi .

Dormire il dopo pranzo . Meridiare . Meridiari .

Dormir profondamente. Arcè & graviter dormire. Arciore somno teneri. Gravi somno premi. Altum dormire. Somno sepeliri, opprimi, obrui, demergi.

Dormire quanto si può. Somno se explere. In utramque aurem dormire. Somno liberalius indulgere. Se somno exsaturare.

Dormir senza alcun pensiero. In utramque aurem dormire. Somnos securos trahere. Placidissimè dormire. Somnum dormire placidissimum. In utrumvis oculum otiosè dormire.

Dormir fino a molto giorno. Multam in diem stertere. In multum Solem matutino somno indulgere. Se in proVectum Solem pinguiori somno curare.

Dormir sopra unacosa. Applicarvi, attendervi. V. *Applicarvi.* *Attendervi.*

Dormir tutti i suoi sonni. V. *Dormire senza alcun pensiero.*

La fatica mi fa dormire. Mihi somnum labor conciliat, ciet, affert, inducit, parit, allicit.

Non ho potuto dormire questa notte. Hac nocte somnum capere non potui. Nullam quietis partem tota nocte capere potui. Somnum oculis meis non vidi. Somnum oculi mei capere, conciliare, videre, reperire non potuerunt. In somnes oculi mei tota nocte fuerunt. Infomnis pernoctavi. Infomnio laboravi. Vigilem, Infomnem, Somno vacuum noctem exegi. Somni expertem, Somno vacuum exegi noctem, traduxi, duxi, transégi. Sine somno noctem traduxi. Spatium noctis universum pervigilavi. Omnes mihi noctis partes somno vacuz, expertes fuere. Conatus sum quidem hac nocte dormire, sed frustrà. V. *Somno.*

Dotare. Dar la dote alla Figliuola. Filiam dotare, dote instruere. Filiz dotem conficere.

Dotare, per Privilegiare specialmente, come, Dio ha dotato l'Uomo della ragione. Hominem Deus ratione imbuìt, informavit. imperavit, instruxit, insignivit. Deus homini rationem concessit, largitus est.

Dotato di tutte le prerogative della Natura, e della Forza. Omnis, &

vel, Ab omnibus fortunæ copiis, & naturæ muneribus optimè paratus, luculenter instructus, egregiè munitus. Cum naturæ dotibus, cum fortunæ muneribus instructissimus, paratissimus. Fortunæ muneribus, & naturæ commodis omnibus abundans. Omnibus naturæ ac fortunæ præfidiis paratus. V. *Qualità.*

Dotato di tutte le sorte di Virtù. Omnium virtutum genere instructus, ornatus, præditus, excultus, exornatus, clarus, excellens, conspicuus, præstans, præfulgens, decorus, decoratus, insignis, præclarus, abundans.

Dotare. Temere, dubitare, sospettare. V. *Dubbiare.* *Sospettare.* *Temere.*

Uomo dotto. Vir eruditus, literatus, literis perpolitus, doctrina excultus, è schola politus, omni liberali doctrina peritissimus. omnis artis ac disciplinz gnarus, præclara eruditione ac doctrina ornatus; literis non mediocriter eruditus, præclarus, imbutus, non vulgariter instructus. Vir doctus, intelligens, scientissimus, peritus, bonis artibus ac studiis expolitus; doctrina liberaliter instructus, institutus; doctrina atque primarum artium studis eruditus. Homo doctrina abundanti; præclara eruditione, atque doctrina; omnis artis & disciplinz gnarus, peritus. Homo reconditæ, exquisitæ, interioris, singularis, egregiæ, non vulgaris literaturæ; in quo sunt plurimæ literæ, nec ex vulgares, sed interiores, reconditæ.

Uomo molto dotto. Omni liberali doctrina peritissimus. Gnarus omnis artis disciplinz. Vir ab eruditionis copiis paratissimus; ab facultate literaria instructissimus. Homo excellentissimè reliteraria facultatis.

Uomo molto dotto nella lingua Latina, e Greca. Latia, & Pelasga Palade valde florens. Græcè, & Latine peritus Vir.

Uomo poco dotto. Homo æstivè doctus; leviter eruditus; mediocriter à doctrina instructus; leviter literis imbutus, intinctus; semidoctus; qui parum literarum via processit; qui vix literas attigit, gustavit; qui vix à limine Musas salutavit; qui literas primis, ut ajunt,

labris vix degustavit; qui parum à literarum fontibus hausit.

E' detto assai in Medicina. Scientia Medicina bene doctus est. Arte medendi eruditus est. Literis medicis egregie instructus est. Medicinæ in primis sciens, gnarus, peritus, intelligens. In Medicinæ scientia longè præcessit. Medicinæ scientiam ita assecutus est, ut pauci. Medicinæ scientia floret, præstat, affluit, redolet maxima. Medicinæ cognitione, doctrina, intelligentia, cum paucis comparandus, nemini inferior. Multum hausit ex iis libris, unde Medicinæ cognitio manat. Medicinæ scientiam planè complexus est: mente atque animo comprehendit, possidet, tenet.

E' detto in tutte le Scienze. Nullum omnino doctrinæ genus est, in quo non sit exquisitè versatus. Nulla est disciplina, quam ille ad unguem non perdidicerit, & ita perdidicerit, ut in una qualibet sola laborasse videatur. Grammaticorum laboriosos excussit Canones; Poetarum omnium omnes fabulas tenet; Rhetorum flosculis abundat; Dialecticorum argutias callet; Physicæ arcana pervestigavit; ultra mundanæ sapientiæ ardua superavit; Theologorum abdita penetravit; Mathematicas apodices perceptas habet; Astrorum motus; Numerorum rationes; Terrarum dimensiones; Regionum situs, nomina, intervalla; Vorum concentus, atque discrimina callet; Quidquid est historiarum tum veterum, tum recentium, meminit; Paræ Græcicæ, ac Latiniæ peritiam est assecutus; Denique perfectam ad eorum humanarum divinarumque cognitionem est adeptus, ut in illius animi sedem posuisse Sapientia videatur.

Favoreisco le persone dette. Virorum eruditum genus mihi placet. Studioforum sum Mecænas. Eruditos admo, colo, suscipio. Sapientibus faveo, studeo.

Tu sei il più detto del Mondo. Tu literarum es Alpha.

Tu sei il più detto de' tuoi Compagni. Tu omnium tuorum condiscipulorum ex doctissimis. Ante alios longè es doctissimus. Longè omnium es doctissimus. In doctrina principatum obtrines. Nemini scientiarum peritiam cedis. Omnibus in hoc ludo literario

currentibus, palmam præripis. Omnium doctissimus habetis, putaris, existimaris. Ante omnes es doctissimus. Doctrina nulli es secundus. Reliquis omnibus es doctior. Nemo te peritior. Ita doctus es, ut nemo alter sit te doctior. Nemo tecum scientia æquandus. Unus omnium es doctissimus. Satis superque es doctissimus inter tuos condiscipulos. Nulli tuorum coævorum scientia es inferior. Tenon doctior alter. Cunctos doctrina excellis, &c. Es doctus, quàm qui maximi. Tutam doctus es, ut parem non habeas. Tam doctus es, ut nemo te doctior. Doctrina peritus es, quàm qui alius. Unus scientia emines inter alios. In literis primas tenes.

Dottorare. V. Addetteraro.

Dotrina. V. Dette.

Insegnar la Dotrina Cristiana a d uno. Alicui Catechismi tradere. Aliquem Catechismo instruere, imbueri. *V. Catechizzare.*

Dotrina. V. Ammaestrare.

Dove eravate? Ubi, Quò loco, Quò in loco eras? Ubinam, Ubi locorum, Ubi gentium, Ubi terrarum, Ubinam gentium versabaris?

Devere, e Devere. Esser bisegnavole, necessario. Necesse esse; Debere; Convenire; Decere aliquid.

Far conforme il dovere, il giusto. Aliquid ex æquo & bono operari. *V. Ragionevole.*

Far contro il dovere. Iniquè agere. Contra jus, falsè agere.

Nen è il dovere far questo. Hoc agere, rationi consentaneum non est; minimè honestum est; haud æquum est; haud par est; non decet, non convenit, non oportet; jus non est; fas non est; nefas est; iniquum est. Flagitium, crimen, turpe est. Ratio non patitur, non concedit, non permittit hoc agere.

Ridur uno a sue dovere. Aliquem in obsequium adigere, compellere. Aliquem domare, comprimere, retundere. Aliquem in officio, vel, intra rationis gyrum continere.

Venir alle cose del dovere. Ad jus descendere. Ad æquitatem labi.

Devere, per Convenire. V. Convolvere.

Devere, per Essere obbligato. V. Bisegnare, Obbligato.

De.

Dividere . V. Dividere .
Mettere un Putto a dozzina . Alicui puerum , pacta mercede . alendum tradere . Cum aliquo pacisci , ut puerum tecto mensaque recipiat , accipiat .

Metterfi . Andare a dozzina . Pacto pretio , habitationem & mensam alienam conducere .

Teneruno a dozzina . Aliquem contubernalem habere .

Vivere a dozzina . Empta vesci mensa . Emptitia mensa vivere , & domo simul conducticia uti .

Dozzinante . Convittore . Hic Convictor , ris . Emptitix mensæ convictor . Empta mensa aliena utens . Propterea ex aliena mensa vescens .

D U

Drappellare . Maneggiar la drappella . cioè l'insegna . V. *Insegna .*

Dringolare . V. *Tentennare .*

Dritto . V. *Diritto .*

Dirizzaro . V. *Dirizzaro .*

D U

Dubbiare . Dubitare , stare in dubbio . Dubitare . Hærerè . Nutare . Fluctuare . Vacillare . Dubitatione æstare . Mentem in omnem partem versare . Ancipiti cura distrahi , jactari , versari . Animo pendere . Animum fluctuare , pendere . Suspensum & incertum pendere . Hoc , illucque animum inclinare , jactare . Incertum esse . Quid consilii capiat , incertum esse . Utram in partem se det , ignorare . Explicare consilium ; Deliberatione se expedire ; Exitum cogitationis invenire non posse . Animi expectatione pendere . Anxium esse . Animo anxio , perplexo esse . Inopem consilii esse . In ancipiti cura versari . Animum in consilio labare . Animum nutare . Nihil explorati habere . Diversa consilia distrabere aliquem . Anxia dubitatione distentum esse . Animo distrahi . De aliquo ambigere , venire in dubium . Aliquid in dubium vocare , revocare ; ambiguum habere . In ambiguo esse . Ancipitum esse . In æquilibrium vacillare . V. *Incertezza . Irrisoluto . Risolvere .*

Dubbiare . Temere . V. *Temere .*

M'haveto tolto , levato di dubbio . Mihi omnem dubitationem sustulisti ,

exemisti ; omnem dubitandi ansam ademisti , abstulisti . Nullam apud me dubitationem reliquisti . Nullum mihi dubitandi locum reliquisti . Mihi dubium aperuisti .

Mettere in dubbio una cosa . Aliquid suspendere ; in adversum trahere . V. *Dubbiare .*

Questo non si mette in dubbio . In dubium hoc non venit . De hoc dubitari nequit . Illud habere ambiguum nemo potest . Hoc nihil dubitationis habet ; nullæ dubitationi obnoxium est . Id dubitare nemo potest .

Senza dubbio verrò . Haud dubiè ; Sine dubio ; Procul dubio ; Sine ulla dubitatione ; Sine cujuscumque dubitatione ; Non dubiè ; Indubitanter ; Indubitatè veniam .

Tenere uno in dubbio , dubbioso , sospeso . Quempiam suspensum detinere , retinere ; anxium habere . Suspensum alicujus animum tenere . V. *Sospeso .*

Far dubitare uno . Alicui dubitationem asserere , movere ; rem dubiam facere , scrupulum injicere . Aliquem in dubitationem adducere .

Non ho mai dubitato di questo . De hoc nunquam dubium mihi fuit , accidit . Numquam hoc mihi fuit obscurum , ambiguum , parum apertum . Numquam mihi venit in mentem de hoc dubitare , suspicari , ambigere . Pro certo semper hoc existimavi , pro comperto habui . Exploratum , Certum hoc semper habui .

Duellare . Combattere in duello . Singulari certamine , vel , Monomachia cum aliquo decertare . Viritem cum aliquo decertare . Cum aliquo digladiari . Singulari certamine congregi , pugnare , depugnare , dimicare , manus conferere .

Proibire il duello . Singulare certamen , Duellum , Monomachiam , Prælium singulare vetare , prohibere , interdicere , inhibere .

Duelo . V. *Lutto .*

Duplicare . V. *Doppiare .*

Durare . Occupar spazio di tempo , andare in lungo una cosa . Aliquid perdurare , perennare , permanere . Pertinacissimè , aut pertinaciter durare ; In longum ævum durare ; In longas moras durare ; Ævum pati aliquid .

Durare, per Continuare, conservarsi, mantenersi. V. Continuari.

Durare, per Resistere, reggero. V. Resistere.

Durare, per Sostenero, soffrire. V. Soffrire.

Duro, per Ostinato. V. Ostinato.

Stare alla dura. Star saldo, sodo, non si lasciar andare. V. Star sodo.

Tener duro. Star nella sua opinione. V. Opinione.

Tener duro. Fare ogni sforzo. V. Sforzarsi.

E B

E *Briare. V. Imbriacare.*
Ebbro. V. Vbbriaco.

E C

Eccedere. Passare i termini convenevoli in tutte le cose. In omni re, rationis limites, vel, terminos egredi, excedere, prætergredi, transire, transilire; rationis modum transire; extra modum prodire. Nulla in re modum servare, retinere; moderationem adhibere.

Eccedere. Sopravanzare uno nella Virtù. Aliquem, vel, Alicui præstare, excedere, excellere, antecedere, antecellere, antestare, antecire, antevertere, antevenire, præcedere, præcurrere, præire, superare virtute. V. Superare.

Eccedere, per Peccare. V. Peccare.
Esser eccellente in un'Arte. Aliqua arte valere, pollere, florere, enitnere, enitro, præstare. In aliqua arte excellentem, egregium, eximium, præcipuum, præstantem esse; primas ferre; ex primis esse.

Eccessivamente. Smoderatamente, fuor di misura. Immodicè. Immoderate. Effusè. Profusè. Præter modum. Supramodum. In modum immodicum. Præmodum. Ultra modum.

I vostri eccessi, i vostri peccati vi rovineranno la sanità. Immoderata vitæ ratio; Tux vitæ incontinentia, intemperantia, luxus, libido; Vita intemperanter, luxuriosè traducta, tibi corporis vires debilitabit. V. Sanità.

Eccettare. Eccezzuare uno. Aliquem excipere; numero eximere, scernere, excludere.

E C O

Eccezzuato voi solo, tutti li altri hanno soddisfatto al lor dovere. Uno te duimtaxat excepto, vel, Præter te unum, vel, Extra te unum, vel, Sì à te uno discessero, singuli suas explevere partes.

Eccitare. Far venir voglia, stimolare, instigare. V. Invagare.

Eccissare. Cagionar' ecclisso. Defectionem, vel, Defectum efficere. Obscuracionem facere.

La Luna ecclissar' il Sole. Lumen Solis obduct, vel, obscurat Luna. Sol deficit, obducente cum Luna. Lunæ umbra Solis lumen hebetatur. Lunæ interventu Sol occultatur. Solis radios, interpositu suo, Luna aufert. Luna subjecta, atque opposita Soli, radios ejus, & lumen obscurat.

Ecclissarsi il Sole, o la Luna. Solem aut Lunam deficere, laborare, lumine defici.

Ecclisse del Sole, o della Luna. Hæc Eclipsis, is, Defectio, nis. Hic Defectus, us. Solis, aut Lunæ defectus, defectio, reliquium, obscuratio, labor. Solaris, aut Lunar is defectus.

Dimani s'ecclisserà il Sole. Cras Sol deficiet; Sol lumine deficiet, laborabit; imminutionem, vel, interitum inibit; defectionem patietur, sustinebit, lugebit.

Far l'Eco. Vocem reddere, resonare. Vocem reciprocam resonare, facere. Ad vocem falsa imitatione respondere.

Letaverno fanno l'Eco alle trombe sonanti. Speluncæ tubarum clangore personant, resonant, perstrepunt. Speluncas tubarum clangor personat.

Economo buono. Releconomicæ peritus, benè intelligens; gerendæ rei familiaris consuetus ac sciens. Homo frugi ac diligens; qui rem familiarem diligenter tuetur.

Economo cattivo. In re familiari dissolutus; qui rem familiarem male administrat, tuetur, dissipat.

E D

Edificare. Fabbricare. V. Fabbricare.

Edificare. Indur buona opinione di se negl' altri, dar buon esempio ne' costumi. Virtutis exemplum altis præbore.

Vir-

Virtutis exemplo esse aliis. Virtutis exempla aliis prode, vel edere. Honestam imitationem exempli aliis prode. Aliis exemplo ad virtutem prælucere. Se suosque mores aliis magnopere probare. Omnia cum aliorum approbatione agere. Secunda omnium admurmuratione vitari agere. Actionum suarum omnes approbatores luculentos habere. Eam vitæ rationem tenere, quam omnes approbent, laudibus excipiant.

**Mal'edificare: indurcatu opinio-
ne di se negl'altri, dar cattivo esem-
pio ne' costumi.** Eam sequi vivendi ratio-
nem, quam nemo non respuat, non im-
probet. Vitiatorum exempla aliis
præbere. Aliis vitiatorum exemplo ef-
se. Perniciosam aliis exempli imita-
tionem prode. Aliorum animos pra-
vis aut diis, seu factis offendere.

Edificarsi d'unno. Ab aliquo virtutis
exemplum sumere, capere.

Comporre un'editto, un bando. Edi-
ctum concipere, componere, con-
scribere, conceptum scripto consi-
gnare.

Fare un' Editto. Edicere; Edicto
dicere, decernere; Jubere voce præ-
conis quidquam.

Fare un' Editto sotto pena. Edicto
fancire. Edicti sanctionibus cavere.
Sanctionibus edictum confirmare, cor-
roborare.

Pubblicare un' Editto. Edictum ede-
re, edicere, promulgare.

Educare. Dar buona educazione ad
un Putto. Puerum educare, institu-
ere, informare, erudire; educatione
informare; educationis disciplina im-
buere, instituere, instruere, fingere;
bonis artibus ac disciplinis instituere
atque imbuere; bonis artibus inficere.

Putto ben'educato. Puer optimis mo-
ribus institutus, bonis artibus imbu-
tus, liberaliter educatus, educatione
liberaliter institutus, ingenuus & li-
beralis.

Putto mal'educato. Puer malis arti-
bus imbutus, pravis moribus infectus,
il liberaliter institutus.

E F

Effemeride. V. Calendarie.

Effeminare. Rendere une effemina-
to. Aliquem effeminare, enerva-
re, muliebriter emollire, mollitia
debilitare, delitiis frangere.

Effeminarfi. Effeminari. Enerva-
ri, &c.

Esser' effeminato. Animum mulie-
brem gerere.

**I piaceri rendono l'animo effemina-
to.** Animus luxuria diffuit.

Efferrato. Inhumano. V. Inhumano.

Effettivamente. Re. Reapse. Reip-
sa. Revera. Re, ac factis. Re, &
veritare.

Beni effettivi d'un Mercante. Reapse
constantia Mercatoris bona. Extantia
re ipsa Mercatoris bona. Domestica
Mercatoris res certa, & liquida. Cen-
sus liquidus, ac verus Mercatoris.

Il negozio non ebbe effetto, successo.
Negotium non perfectum, non abso-
lutum fuit; ad finem non fuit perdu-
ctum; exitum non habuit; ad exitum
non venit; deliberationem non est
consecutum; non successit, ut spera-
bam; non cecidit, ut optabam; alie-
num exitum habuit.

**Il tuo studio non ha ottenute l'effetto,
che speravi.** Studium tuum exitum ha-
buit à tua voluntate discrepantem, dis-
similem, abhorrentem. Tui studii fi-
nis non respondit voluntati tuæ. Tuum
studium non est consecutum, adeptum,
non obtinuit, non habuit, non est for-
situm, uactum finem, optatum. Spes
studii tui se fecellit, te decepit, delu-
sit, non ex sententia successit. Studii
tui opinione deceptus es. Studii tui
opinio falsa te aluit, te laetavit.

Effettuare. Mettere in effecto ciò che
si dice. Re ipsa præstare, quod dici-
tur. Re dicta exequi. Re, quod dici-
tur, comprobare.

Effettuare una cosa. Quidpiam effe-
ctum dare, reddere; ad effectum ad-
ducere, perducere. V. Cemande.

**Quello ha grand'efficacia per persuade-
re.** Ille ad persuadendum magnam
vim habet, multum potest; multum
ponderis ac momenti habet; pluri-
mum valet; mirum, quantum valet.

Effigiare. Far l'effigie, figurare una
cosa. Aliquid formare, figurare. Ali-
cujus rei effigiem ducere; speciem ef-
fingere, fingere.

E' stato impiccato in effigie. Patibulo
fuit suspensus de tabella. De patibulo
fuit ejus effigies suspensa. Ei suppli-
cium crucis de tabella statutum est.
Ipsi absenti supplicium crucis in tabel-
la præpositum est.

Egre

E G

Egregio. V. Eccellente.

Eguagliare. V. Agguagliare. V. uguagliare.

E L

Parlar elegantemente. Eleganter, ornate, politè, lautè, diserte, solutè, nitidè, aptè, congruenter, comptè ac fluidè, concinnè, appositèque loqui. Summentis cogitata, copiosè & eleganter explicare, eloqui, efferre, enunciare. V. Parlare.

Questa sentenza fu elegantemente spiegata dal Maestro. Hæc sententia perelegantèr, singulari eloquentia, admodum concinnè, magno cum lepore, percommodè à præceptore fuit explicata, explanata.

Sciogliere eleganza da' libri. Exlibris orationis flosculos delibare, depromere, colligere, excerpere; flosculorum congeriem facere.

Eleggere. Sciogliere qualche cosa. Aliquid eligere, seligere, deligere, legere, optare. Rei cuiusdam seculum facere, habere.

M'ha date licenza d'eleggermi quella, che più mi piace. Mihi potestatem, optionemque fecit, ut id quod velim, eligam. Eligendi, quod malim, optionem mihi contulit, permisit. Ejus, quod velim, optionem mihi dedit. V. Carta.

Eleggere uno in luogo d'un altro. Aliquem in alicujus locum sublegere. Aliquem alicui, vel, in alicujus locum subrogare, cooptare. V. Surrogare.

Elevar. Levare in alto. V. Alzare. Esaltare.

Havete fatta una buona elezione, mentre vi siete messo a studiare. Optimam partem elegisti. Sapienter vitam instituisti. Rectum cursum cepisti, Optimo judicio usus es. Sapienter judicasti, cum ad Ingenuarum artium studia te contulisti.

Fare un' Elogio ad uno. Alicujus vitam describere. Cujuspiam facta oratione celebrare, dicendo persequi, laudibus ornare, laudum præconis extollere, laudum prædicationibus illustrare, omni laudum genere decorare.

Egli è eloquente. Dicendi facultate illi præstat. Eloquentia valet. Magnam dicendi vim habet, Eloquentia

non vulgari prædicus est. Summentis cogitata eloquenter explicat. Ejus oratio, sonantibus abundans verbis, uberibusque sententiis, animos audientium delectat, & movet. In dicendo suavis, & ornatus est. Ea, quæ valet, divina dicendi vi, desides instigat, reprimat præcipientes, inertes accendit, furentes exarmat, audaces cohibet, agrestes mitigat, barbaros ad humanitatem traducit; naturam denique omnium versat, quos alloquitur; mentem quò libuerit, torquet; mores immutat; commovet animos, & in omnem partem convertit.

E M

Emaciare. Divenir, e Far divenir magro. V. Magro.

Emancipare. Il liberare che fa il Padre un suo Figliuolo dalla sua potestà dinanzi al Giudice. Filium emancipare; patria potestate absolvere. Filium sui juris, ac tutelæ facere. Filio veniam dare sua spontè, arbitrioque vivendi, vel, ut sui juris, & arbitrii sit.

Emancipare. V. Emancipare.

Si è emancipato. Si è tolto di sotto all' obbedienza del Padre. Ab officio, & obediencia discessit. Solutè, liberèque vivit. Reliquit, abiecitque obedienciam. In summa vitæ licentia vivit.

Commettere un'errore degno d'emenda. Multam committere. In multam incurrere. Noxam multa dignam admittere. Multæ luendæ noxam committere.

Embroccare. Fare ombrocca. V. Decciaro.

Emendare. V. Correggere.

Emendarfi. V. Correggerfi.

Emergere. Surgere. Emergere. Exire. Exurgere. Surgere.

Emergere. Mandar fuori. Emittere aliquid.

Dar dell' Eminentissimo, &c. ad uno. Eminentissimi nomenclatura, vel, nomine aliquem afficere, colere, honestare.

Empiastrare. V. Impiastrare.

Empiare. Empire. V. Abbeccare.

Empiere, per Adempiere. V. Adempiere.

Empiere, per Compire. V. Compire. Empiere, per Riparare. V. Riparare, attivo,

Em-

Empiere, per Saziare. V. Saziare.
Empirfi di cibo. Ingurgitare. Cibis se ingurgitare. Cibo, potuque vestrem infarcire, distendere, vel, se obnuere. In cibum potumve se avidè ingurgitare.

Azione empia. Impium facinus. Scelus sacrilegum. Dirum nefas. Flagitium, impiè adinatum, Numini injuriosum.

Huomo empio. Homo impius, in Deum nefarius, in Numen sceleratus, in Divina injuriosus, in Sacra scelestus.

Emulare. V. Concorrere.

E N

Parla con energia. Nervosus in illo est, ac potens dicendi vigor. Valida est, ac vigens ejus sermonis efficacia. Eius dictio robusta, ac vividè efficacitatis est. Valida, & vivida est ejus oratio.

Enervare. Snervare uno. Quempiam enervare. Alicui nervos incidere, frangere.

Enfiare. V. Gonfiare.

Enfiarsi. V. Gonfiarsi.

Enfiarsi, per Insuperbirsi. V. Insuperbirsi.

Entrare in un luogo. Locum aliquem intrare, ingredi, introire, inire, subire. In quempiam locum ingredi, penetrare, introire, intrare, introgre-di, introvenire, se conferre, se inferre. Ad aliquem locum accedere.

Entrare in un luogo per mezzo di denaro. Aditum ad aliquem locum sibi mercari.

Fare. Permettere, lasciare entrare uno in qualche luogo. Quempiam in aliquem locum admittere, inducere, introdurre, intromittere, recipere.

M'è vietato dal Re l'entrare in questo luogo. Rex prohibet me ab aditu hujus loci. Rex mihi aditum hujus loci præludit; me ab hoc loco excludit. Mihi ad hunc locum ex Regis jussu non est aditus.

Entrare, per Cominciare. V. Cominciare.

Entrare in Magistrato. Magistratum introire, adire, capessere. Ad munus accedere.

Entrare in se stesso. V. Ravvedersi.

Questa cosa non m'entra, non la capisco. Hoc non satis intelligo, percipio. V. Intendere.

Questo non m'entra, non mi piace.
 Hoc mihi non placet, non arridet. V. Dispiacere.

Le fatiche delle mie braccia sono la mia entrata. Mihi unicum vestigal est industria. Mihi vita in opere est.

Ogni anno la mia casa mi rende d'entrata tre mila scudi. Domus mea singulis annis aureorum tria millia mercedum annuarum mihi reddit; singulo quoque anno tria millia annui vestigalis mihi affert, parit, fundit, effert. Ex mea domo in singulos annos terna aureorum millia fructus annui redeunt, penduntur, proveniunt, numerantur.

Scrivere al libro l'entrata, e l'uscita di casa. Acceptum, & expensum ferre in librum.

Spender più dell'entrata. Splendido cultu vadimonium vexare; annum censum excedere; redditus superare.

E P

Far l'Epicheia d'una cosa. Ex æquo, & bono aliquid arbitrari.

E' un vero Epicuro, un vero Animale. Merus est Epicurus. Germaniisus Epicurus est. Alter est Epicurus. Instar Epicuri, totus ex gula, & abdomine conflatus est. Merus est porcus.

Epilogare. V. Abbreviare.

Fare un Epitafio ad un morto. Demortuo Epitaphium scribere, condere. Demortui Elogium scribere, conscribere.

E Q

Equilibrare. Mettere in equilibrio alcune cose. Aliqua ad æquilibrium, vel, æquipondium adducere; in æquilibrio ponere.

Stare in equilibrio. Neutrò, vel, in neutram partem præponderare, inclinare.

Equiparare. V. Paragonare.

Equiponderare. Pæse æqualmente. Æquè, Æqualiter ponderare.

Equivocare. Dare a più cose l'istesso nome. Ambiguè loqui. Ambigua proloqui. Ancipiti sermone uti. Ambiguò loqui. Ambiguò verborum ludere. Ancipitem sermonem adhibere, vel, interponere. Dubiis verbis eludere.

E R

Eradicare. Cavar dalle radici. V. Sbarbare, Stradicare.

Fare erba. Herbam secare, colligere.

Levar l'erba ad un luogo. Locum exherbare.

Tagliar l'erba del prato. Agrum falcare.

Lasciare uno erede. Aliquem hæredem facere, instituere, scribere. Alicui hæreditatem cedere.

Lasciare uno erede di tutto. Aliquem ex asse hæredem scribere.

Lasciare uno erede in parte. Aliquem hæreditate aspergere, in hæreditatis partem vocare. Hæreditatis partem alicui cedere.

Accetto l'eredità senza alcun limito di tempo. Sine cretione, vel, Nullius cretionis conditione interposita hæreditatem cerno, adeoque. Hæreditatem nulla deliberandi conditione cerno, nulla interjecta cretionis lege accipio, nullo sumpto ad cernendum die admitto.

Andare al possesso dell'eredità. Hæreditatem adire, cernere.

Cedo a quello l'eredità. Ei hæreditatem, vel, hæreditate cedo, concedo. Jus hæreditatis illi transcribo.

M'è toccata la parte peggiore dell'eredità. Hæreditatis maligna portio mihi cecidit, obigit, eventit, attributa est.

Privare uno dell'eredità. Aliquem hæreditate abdicare, muldare, excludere, privare, orbare, spoliare, abjudicare; ex hæredem facere, scribere.

Ereditare. Hæreditatem nancisci. Hæreditate possessionem alicujus nancisci, adipisci, quærere.

Ha ereditato dal Padre molti beni. Luculentia à Patre hæreditatem nactus est, adeptus est. Amplissimas à parente fortunas, hæreditate adeptus est. Luculentia prædia, & ampla hæreditario jure, vel, hæreditate illi obvenerunt, contigerunt, obigerunt, reliqua sunt.

Ha ereditato da molti. Multorum fuit hæres. Multorum factus, institutus, reliquus hæres fuit. Plurimorum hæreditatem adeptus est. Multorum hæreditate auctus est.

Eresia. Hæc Hæresis, eos. Impium dogma. Dogma à Fide alienum. Impia de Fidei rebus opinio. Impietate, ac errore mixta sententia. Aliena à Christi fide opinio. Prava circa Christianæ religionis mysteria, & contumacior opinio.

Eresiarca. Hic Hæresiarca, æ. Impii dogmatis architectus. Novæ fabricator hærescos. Falsæ impiæque opinionis auctor, & disseminator. Erroris impii confiator, & propagator.

Eretico. Hic Hæreticus, l. Alienus ab recto Fidei dogmate. Hæresum pestilentia inquinatus. Pestifera pravorum opinionum labe contaminatus; Hærescos veneno pollutus. Depravata religionis erroribus imbutus.

Essere Eretico marcio. Penitus, Omnino ab institutis Christianis abhorreere.

Ergere. V. *Alzare.*

Ergere un Ducato in Regno. Ducatum ad Regni dignationem, titulumque evchere, efferre, extollere. Ducatum Regni jure ac prerogativa afficere, augere. Augustam Regni Majestatem Ducatui attribuire, conferre.

Ergicare. Spianar, tritar la terra. Exaratum agrum occare, cratire. Agri glebas occare, crate deterere, abterere. Arationis glebas occa conquare, comminuere, contundere.

Andar errante di qua, e di là. Errare. Vagari. Evagari. Divagari. Deerrare. Pallantem ferri. Vagum, & incertum viz agi. Oberrare. Vagari, & errare.

Errare. Traviare, e partirsiperando dal bene, e dal vero, e dall'ordine, ingannarsi. Errare. Aberrare. In errore versari. Errore teneri, vel, duci. Habere mentem errore imbutam, erroribus implicatam.

Errare, per Mancar, peccare. V. Peccare.

Errar con utile. Feliciter errare.

Correggere un' errore fatto per negligenza. Negligentia culpam corrigere, emendare, sarcire, eluere, delere, redimere. V. *Correggere.*

Essere in errore. V. *Errare.*

Fare, Commettere un errore. Errorem contrahere. Errorese obstringere, adstringere. Errare.

Fai un' errore. Fai un qui proquo. Allucinaris. Erras. Aberras. Errore prolaberis, ducaris.

Haveo fatto un grosso errore. Turpiter errasti. Vehementer es allucinatus. Gravissimè lapsus es. Peccatum admisisti, ne in tirone quidem venia dignum.

Levare uno d'errore. Alicui errorem eripere, extirpare. Aliquem errore

rore liberare, ab errore avertere.

Non farate errore, se farete a mio modo. Si me audies; si meo uteris consilio; Si mihi obedies, obtemperabis, morem geres, obsequeris; non errabis, nihil à ratione alienum admittes, facies, committes: non offends, non cades, nullam offensionem admittes, redde facies, optimam inibis rationem.

Erudire. V. *Ammacstrare.*

Erutare. *Trarrutti.* Erutari. Rutari.

E S

Esacerbare. V. *Esasperare.*

Esagorare. *Aggrandire, amplificare.* V. *Amplificare.*

Esagitare. V. *Agitare.*

Esalare. *Vscir fuori, salendo in alto.* Exhalare. Expirare. Efflare.

Esaltare. *Levarlo in alto, aggrandire, accrescere uno.* Quempiam ad honorem evehere; ad summos honorum gradus efferre.

Esame d'un fatto. Facti inquisitio, investigatio. De rei veritate investigatio.

Esame della capacità d'uno. Alienz eruditionis periculum, periclitatio, probatio.

Esame di coscienza. In semetipsum inquisitio. Actionum suarum, ac consiliorum recognitio (vulgò) Conscientiæ examen.

Presentarsi all'esame. Sistere se examini alicujus. Se alicui probandum offerre. Paratum se præbere ad examen subeundum.

Esaminare. *Giudizialmente interrogare alcuno.* De aliquo ex quopiam exquirere. Quempiam interrogare.

Esaminare un Delinquente. Reum in quæstione dare.

Esaminare la coscienza. In sua dicta, facta, cogitata inquirere. Suv vitæ rationem ab se repetere, reposcere. Pectus discutere. Conscientiam excutere, explorare. In seipsum inquirere, descendere. Conscientiæ latebras scrutari. Quotidianarum actionum cognitionem exercere. Quotidianam inquisitionem intimos animi recessus inspicere. Quotidiano examine suæ conscientiæ judicium instituere. Se ipsum ad conscientiæ tribunal citare. Quæcumque acta sunt per diem, ea secum recolere, retrahere, recogitare,

commemorare, reputare; cum animo suo repetere. Suam super diei actis conscientiam audire. De moribus suis cognoscere.

Esaminare, per Considerare, e diligentemente discorrere d'una cosa. Quidpiam esaminare, ponderare, expendere, discutere; suis ponderibus examinare; ad trutinam expendere; rationum momentis expendere. Æqua judicii lance ponderare. Aliquid pendere, perpendere, pensare, pensitare, considerare, excutere; momento suo ponderare.

Esaminare una questione. Quæstionem excutere, enucleare, explicare, expendere.

Esaminare profondamente una questione. Quæstionis difficultates abtutissimas animo penetrare, mente pervadere. De re quapiam enucleatè disputare. Rem quapiam diligenter, accuratè, & acutè tractare, discutere, enucleare. Nihil intactum in quapiam difficultate præterire. Penitiores rerum recessus perscrutari, rimari. De aliqua re accuratissimè disputare. In singula quæstionis membra subtilissimè inquirere; distinctissimè, ac enucleatissimè discerere.

Esaminare, per Far prova del sapore d'alcuno. Literarii tyronis doctrinam experiri, periclitari, tentare, probare. Ipsius eruditionis periculum facere.

Esasperare. *Asprogiare, trattar aspramente alcuno.* Aliquem irritare, exulcerare, accendere, exacerbare, commovere. Alicujus animum asperare, exasperare. Bilem alicui movere, ciere. Alicujus iram concitare. V. *Far andar in collera, alla voce Collera.*

Esasperarsi. *Andare in collera.* V. *Collera.*

Esatto. V. *Diligento.*

Diosaudirà le nostre preghiere. Deus preces nostras exaudiet, admittet; æquis auribus accipiet, suscipiet, percipiet; non averfis auribus audiet orationes nostras, non averfabitur, non despiciet, non contemnet, non respuet. Nostris precibus flectetur, movebitur, patietur se exorari. Votis nostris annuet.

Va facilmente in escandoscenza. Irritabilis homo est. Natura iracundus est.

est. Pronus ad iram. Ad iram facile labitur. Præceps ingenio ad iracundiam. Facile movetur iracundia. Levi de causa inflammatur. Excandescit. Ira excandescit. De nihilo irascitur. V. *Cellera*.

Escire. V. *Vscire*.

Esciamane. V. *Gridar forte*.

Escludere. *Ributare alcuno da un luogo*. Quempiam aliquo, vel, alicujus loci aditu prohibere, arcere, excludere. Alicui aditum loci præcludere.

Escludere, per *Privare*. V. *Privare*.

Escusare. V. *Sousare*.

Esecrare. *Detestare, maledire*. Aliquem execrari, detestari, abominari. Alicui pestem optare. V. *Abberrire*. *Maledire*. *Odiare*.

Esecutore, ad *Eseguitore d'un testamento*, & Testamenti exequendi, aut cuiusvis rei exequendæ curator, administrator. Testamenti, aut cuiuscunque rei procuratori præfectus, præpositus.

Homo buon' esecutore. Homo cuiusvis negotii strenuus administrator; fortis, & sciens curator. Homo in rebus agendis acer, & industrius. Animi præsentis, & manu promptus homo.

Esequire il comando. V. *Comando*. *Effettuare*. *Raccomandare*.

Dare esempio di virtù ad alcuno. Alicui virtutis exemplum proderet. Alicui bonum Christi esse odorem. V. *Edificazione*.

Ho fatto ciò per darvi esempio. Id feci, ut tibi præirem, prælucere exemplum; ut tibi facem præferrem.

L'ha castigato per dar esempio agli altri. Supplicium de illo sumpsit ad statuendum exemplum; statuendi documentum gratia; edendi exempli causa; terroris in posterum incutiendi nomine; ad edendum documentum; ut poenæ statuatur exemplum singulare; ut supplicii edatur illustre documentum.

Mi regolerò col vostro esempio. Tuum exemplum sequar. Ad tui normam mores meos dirigam. Ex tui exemplo, vel, Ex tuo exemplo vitam meam instituiam. Abste exemplum mihi capiam, sumam.

Vol' mentis ad esempio di vostro Fratello. Fratri tui auctoritate & exemplo mendacium dicis. Mentiendi exemplum ex fratre petis, sumis. Illi tibi proposuisti in exemplum ad

mentulendum. Illius exemplum mentiendo sequeris; documenta ex illo capis, sumis.

Dar, per Arrecare un' esempio. Exemplum ponere, apponere. supponere, proferre, subjicere, adducere. Uti exemplo.

E' huomo esemplare. Vir eximius, illustis, insignis, præclarissimæ virtutis, singularis est exempli. Homo est, unde virtutum omnium exempla petas, vel, peti possint.

Esemplare. *Effigiare, ritrarre*. V. *Effigiare*. *Ritrarre*.

Esemplificare. *Appartar esempio*. V. *Esempio*.

Essar esente, privilegiato, libero da una cosa. Ab aliqua re immunem esse; immunitatem habere. Munere, vel, Muneribus in aliqua re vacare, vacationem habere. Solutum, expeditum, liberum esse ab aliqua re.

Esenzionare. *Eccettuare, privilegiar in qualche cosa*. Quempiam ab aliqua resolvere, eximere, liberare; ab aliqua re vindicare. Cuiuspiam immunitatem alicuius rei dare, vacationem tribuere, concedere. V. *Eccettuare*.

Sono stato esenzionato per sempre da ogni carica. Munerum perpetuum vacationem nactus sum. A muneribus exemptus, immunis semper fui. Muneribus semper exemptus, solutus fui. Munerum perpetua vacatio, vel, immunitas mihi data, tributa, concessa fuit.

Esequiare. *Far l'Esequio ad uno*. Alicui parentare, parentari; exequias celebrare, solvere, porolvere; funus facere; iusta facere, peragere; suprema solvere. Aliquem exequiis honestare, prosequi. Aliquem sepelire. V. *Funerare*.

Esequire. V. *Comando*. *Effettuare*. *Raccomandare*.

Essercitare. *Assuasare alla fatica*. V. *Avvezzare*.

Essercitare. *Assuasarsi alla fatica*. V. *Avvezzarsi*.

Essercitare la terra. *Celtivarla*. V. *Celtivare*.

Assoldare un' Esercito. Esercitiu conficere, conscribere, parare, cingere, constare, contrahere, instruere, comparare, colligere. V. *Armata*.

Cammandare un' Esercito. Aciem ducere,

tere, regere. Exercitui præesse, præfici, præponi. Aciem moderari, administrare.

Conduro in Campagna un' Esercito. Copias educere, in hostem explicare, ad pugnam instruere.

Disfare, Sbaragliare un' Esercito. Hostes fundere, dissipare; in fugam vertere, conjicere; delere; cadere ac fugare; depellere & dissipare; fundere ac fugare; frangere ac disturbare; loco dejicere ac dissipare. Exercitum conficere, cadere, ac fugare.

Far avanzar l' Esercito verso un luogo. In aliquem locum exercitum inducere, obducere.

Far la rassegna dell' Esercito. Aciem lustrare, recensere. Copiarum numerum inire.

Far marciar l' Esercito. Copias præmittere, movere.

Mettere in ordinanza un' Esercito. Exercitum disponere in rectum. Aciem instruere, ordinare, struere. Copias in aciem educere, producere. V. *Armata. Schierare.*

Mettere in piedi un' Esercito. V. sopra. *Affordare un' Esercito.*

Rimettere un' Esercito rotto, disfatto. Exercitum dissipatum restituere, reintegrare, reparare.

Tagliar in pezzi un' Esercito. Copias occidere, concidere, trucidare, obtruncare, profligare, atterere.

Far esercitio corporale. Exercere se se. Corpus exercere. Corpore, vel, Per corpus exerceri. Exercitatione vires reficere, perficere, firmare, confirmare.

Far gli Esercizi spirituali. Piis exercitationibus animum perpolire, mentem excolere. Piis commentationibus se exercere.

Esercitare. Privar d' eredità. V. Eredità.

Esibire. Offerire. V. Offerire.

Esigero, Riscuotere. Exigere. Cogere.

Esiliare uno. Aliquem in exilium eijcere, patria expellere, è patria relegare, in exteras regiones amandare. Aliquem proscribere, ablegare, expellere; natali solo exigere. Aqua & igni alicui interdiceret. V. *Bandeggiare.*

Andare in esilio. Solum vertere, mutare. In exilium ire, proficisci,

pergere. Exulatum abire. Exulare.

Estare. Vendero. V. Vendero.

Estare. Titubar con la lingua nel parlare. V. Ballettare.

Estare, per Dubitare. V. Dubbiare.

Esercizare il Demonio. Dæmonem sacro exorcismo percellere, sacris imprecationibus mulcare. Dæmont divina imperia ex ritu, detestationes ex solemnibus formula infligere; dirarum imprecationum fulmina intentare; horrendum carmen detestationum occentare.

Esercizare un' Indemoniato. Exorcismos Dæmoni intentare; in Caco dæmonem exercere, librare, vibrare. Obfesso alicui à Caco dæmone exorcismum, vel, sacras obsecrationes adhibere. Vexatum à Diabolo obsecrationibus piis procurare.

Esfordire. V. Cominciare.

Esfortare uno a far qualche cosa.

Quempiam ad aliquid inducere, commovere, stimulare, extimulare, acuire, hortari, adhortari, cohortari, excitare, incitare, impellere, inflammar. Aliquem ad aliquid agendum adducere, consilio incitare. Aliquid alicui laudare, consulere. Alicui alicujus rei auctorem esse, fructum ostendere.

Non m'esfortato a far ciò. Noli me hortari, ut faciam hoc. Ne mihi sis auctor hujus consilii. Ne me rationibus ad hoc incites. Ne hortatione utaris, Ne hortationem suscipias. Suadere mihi noli, ut id agam.

Esortazione del Paroco alla Messa. Christiani symboli præconium. Indivium Curionis per Sacra præconium. Indivium secundum Missam Curionis allocutio. Præconium hebdomadarii Christiani muneris. Articulorum fidei inter Missarum solemnia declaratio.

Far l'esortazione al Popolo nella Messa. Christiani symboli præconium ad plebem habere. Pronunciare ad plebem Christiani symboli, hebdomadarii officii summam. Promulgare ad populum sacra Fidei capita, munusque hebdomadarum. Inter Sacra, Christiani fidei capita explicare.

Esperare. V. Spandere.

Trovare un' espediente, un mezzo per far una cosa. Viam inire, rationem excogitare, comminisci, invenire.

venire alicui rei faciendæ.

Esperimentare. Far prova dell'abilità altrius. Alienam industriam periclitari, probare, tentare, experiri, explorare, periclitatione probare. Alienæ solertiæ ac facultatis periculum facere: experimentum capere, sumere.

Ho esperimentato. So per esperienza. Experimento didici, comperi. Experientia cognovi, comprobavi.

Corazza esperimentata a colpo di moschetto. Lorica catapultæ patiens, ad sclopi istius durata, catapultam retundens. Thorax ferreus, nulla sclopi grande penetrandus, trajiciendus; ab sclopi ictibus tutus, & innoxius. Catapultæ glandibus lorica impentrabilis.

Humo esperimentato. V. Pratico.

Esperito. V. Pratico.

Espiare. Purgare l'anima dal Peccato. V. Penitenza. Purgare.

Epilare. Rubare con inganno, astutamente. V. Rubare.

Espirare. Spirare. Expirare, exhalare.

Espliare. V. Dichiarare.

Eplorare. Spiare. V. Spiare.

Esporre. V. Dichiarare.

Esporre, per Constituirsi, offerirsi. V. Offerirsi.

Esporre, per Manifestare al Principe la povertà del Popolo. V. Rimostrare.

Esporre, per Metter fuori. Exponere aliquid.

Cosa esposta agli occhi di tutto il Mondo. Res in medio posita. Res omnibus obvia, patens. Res, quæ in luce, & in oculis omnium versatur; quæ in omnium oculis incurrit.

Hanna bellissima espressione, dimostrazione. Verbis elegantibus, aptissimisque, animi sui sensus exprimit, cogitationes suas enunciat. Sermo ejus purus, nitidus, & elegans est.

Non posso esprimervi i miei pensieri. Tibi mentis meæ cogitata, cogitationes, animi sensus, vel, sentia, intimos sensus, consilia mea nequæ verbis exprimere, oratione concepere, exequi, patefacere, ostendere, explanare. Exprimendis animi sensibus oratio impar est, oratio non sufficit; verbadesunt, non suppetunt. V. Dichiarare.

Espugnare. Prender per forza una Città. V. Città.

Esser. Haver essenza. Esse. Existere. Extare.

Essere buono ad ogni cosa. Ad omnia, vel, In omnes partes valere.

Essere da meno di tutti. Infra omnes esse.

Essere da più di tutti. Supra omnes esse.

Esser da quanto gli altri. Aliis parum esse, in æquo esse.

Non esser buono a cos' alcuna. Nulli rei esse. Nullu in usu esse. Ad nihilum valere.

Estasi. Alienatio animi à sensibus. Abrepti animi alienatio. Ab corpore alienatæ mentis abreptio. Discessus à sensibus. Hominis excessus à sensibus, vel, ab usu sensuum. Abcessio à mentis potestate. Raptus animi extra sensus. Mentis, vel, Animi à corpore secessus, vel, avocatio.

Andare in estasi. A sensibus alienari, destitui, abripi, avocari, abduci, secedere. Sopitis sensibus in divina totum abripi, à seipso abalienari.

Fare andare uno in estasi. Alicui alienationem animi à sensibus facere. Excessum, sive, Mentis excessum à corpore facere. Quempiam à sensibus abalienare, abducere, avocare; usu sensuum abalienare.

Estate. Hæc Æstas, tis. Æstivum tempus. Æstiva tempestas. Æstatis tempus. Tempus veri senescenti adjunctum.

Estate di S. Martino. Dies halcyonei, vel, halcionii. Dies halcyontides. Hæc Halcedonia, orum.

Entrar nell'Estate. Æstatem attingere, inire.

Nel mezzo dell'Estate. Æstate adulta, media.

Nel principio dell'Estate. Æstate prima, nova, vel, ineunte.

Sul fine dell'Estate. Æstate propè acta, jam effecta. propè confecta, jam extrema, jam exeunte.

Estendere. V. Distendere.

Estenuare una cosa. Aliquid attenuare, extenuare.

Esteminar. Guastare, mandar in rovina una cosa. Aliquid funditus abolere, stirpitus delere, funditus tollere, extinguere, exterminare.

E T A

Estimare . V. *Stimare* .

Estimare , per *Considerare* . V. *Considerare* .

Estinguere . V. *Fuoco spagnere* .

Estirpare . *Levar via una cosa in maniera* , che non se no possa vedere sterpe .

Extirpare ; *Fanditus evellere aliquid* . V. *Sradicare* .

Effollere . *Inalzare* . V. *Alzare* .

Efforre . *Excitnare* . V. *Esenzionare* .

Estrarre . *Cavar da un luogo* . V. *Cavare* .

Ridurre uno all'ostremo , all' ultimo punto , sicchè non sappia cosa rispondere . Aliquem ad incitas redigere ; adigere ad ultimas responsi angustias , ad altum silentium , ad inexplicabiles tricas ; complingere in angustias , conjicere in pedicas , rescribere ad elingues , adigere ad amissæ victoriæ confessionem , ad dedicationis necessitatem cogere .

Esubbare . *Mandar via con violenza dall'animo una tentazione* . V. *Tentationi* .

Esubtare ; *Haveve allogrezza* . V. *Ralligrarsi* .

E T

Età tenera . Hæc *Ætacula* , æ . *Ætas* prima , puerilis . Anni primores . Tempus ineuntis ætatis . Puerillum annorum ætas . Prima puerorum ætacula . *Ætas tenera* .

Dallamia tenera età . A prima ætate . A primo ætatis exordio . Ab ineunte ætate . A primistemporibus . A puero . Jam inde à puero . Jam inde usque à puero . A prima pueritia . Ab incunabilis . A teneris unguiculis , ut Græci dicunt .

E' in età avanzata . *Ætate provectus* , progressus , robustus . *Ætate grandis* , iu senium provectus , senilis , grandiori , ingravescente , extrema , acta , decusaque . Annis gravis , provectus . *Ætate inultum processit* . *Ætate exacta* , vergente , inclinata , præcipitata est .

E' in età decrepita . Ultimum agit ævum . *Ævo* ingravescenti premitur .

E' in età di dodici anni . Annos natus est duodecimi . Duodecimum ætatis annum agit , attingit , non egressus est , non explevit . In quarto adhuc versatur ætatis triennio .

E' nel fior dell'età . *Ætate floret* , viget , valet , pollet . *Ætate floreante* , integra , firmata , confirmata , corroborata , constanti , medita , valida , optima est .

E V A

241

Huomo d'età cadente . Homo effæctus , decrepitus , viribus defectus , senio confectus , viribus effæctis .

Eternamento . *Æternum* . Perpetuū . In perpetuum . In omnem æternitatem . Sempiternis sæculorum ætati- bus . Semper . In æternum . In sempiternum . In omne ævum . In tempus perpetuum .

Eternare . *Fare eterna una cosa* . Aliquid æternare , æternitate donare . Alicui æternitatem donare . Aliquid æternum facere , efficere .

Eternar la memoria d'alcuno . Ali- cujus nomen æterna gloria donare , illustare , ornare . decorare , afficere ; ad senipiternam temporis memoriam propagare ; immortalitati commen- dare , posteritati consecrare , immor- talitate donare , ab interitu vindica- re .

La vostra riputazione s'eternerà , sa- rà eterna . Tua fama immortalis erit , numquam deficiet , numquam consene- scet , numquam obscurabitur , nulla oblivione delebitur , nullo extingue- tur tempore . V. *Fama* .

E' un ciarlone eterno . Mai non fini- sce di ciarlare . Perenni loquacitate homo est . Numquam non garrit . Sine ulla intermissione nugatur . Nullum garriendi finem facit .

E V

Evacuare . *Votare una cosa* . Aliquid deplere , evacuare , vacuefacere .

Evangelizzare . *Prædicar l'Evangelio* . Plebem evangelizare . Evangelium Populo prædicare , Evangelii præco- nium agere , præconium facere .

Evaporare . *Spirare* , *mandar fuori vapori* . Vapores exhalare , mittere , emittere .

Evaporarsi . *Andare in vapori* . Eva- nescere in fumum . In vapores solvi .

Questo è evidente . Hoc patet , in medio est , ante oculos ; apparet ; constat . Constante fama , vel , Om- nium sermone hoc celebratur .

Evidentamento . Evidenter . Manife- stè . Manifestò . Clarè . Perspicuè . Pla- nè . Apertè . Dilucidè . Explanatè .

Evitare una cosa . Aliquid evitare , devitare , vitare , effugere , declinare , evadere , defugere , fugere , subterfu- gere . V. *Stansare* , *Sfuggire* .

A *Lzar una fabbrica.* Edificium extollere, educere, efferre; in altum tollere; in altitudinem efferre.

Fabbricare in volta una Camera. Cubiculum concamerare, camerare, fornicare; in cameram ducere; in fornitem curvare, sinuare.

Fabbricare una casa. Domum edificare, struere, extruere, construere, fabricare, fabricari.

Far le sue faccende. Suas rationes tractare. Sua negotia gerere. Sua agenda, vel, gerenda curare. Suas res agendas, vel, gerendas administrare, procurare. Suarum rerum curam sustinere.

Huomo, che fa le sue, e le altrui faccende. Homo & suo & alieno negotio negotiosus.

Huomo, che ha molte faccende. Vir occupatissimus, multis rebus distentissimus; multis negotiis implicatus, detentus; qui gravissimis rerum susceptorum oneribus premitur; plurimis occupationibus impeditus; negotiis plenus. Vir negotiosus, operosus; operosis negotiis implicatus. V. Occupato.

Huomo molto occupato in faccende. Homo negotiosus, operosus; urgente negotio distentus; instante opere occupatus; operosis negotiis implicatus; negotiis plenus; occupatior.

Interrumpere le faccende altrui. Alicujus occupationes interpellare, impedire. Aliquem à negotiis avocare. Alienorum negotiorum cursus impedire.

Mostra d'aver molte faccende. Hominem negotiosissimum agit. Operosissimi hominis assiduum solitudinem præfert. Occupatiorum se fingit.

Fare il Facchino. Effer Facchino. Corpore vecturam facere. Onerum vecturas corpore facitare. Vellaturam corpore facere, facitare.

Faccia nera. Adustræ cutis facies. Fusca in tostanti facies. Subfuscus in adustum vultus.

Faccia piena di brofalo. Postulata rubro facies. Postulatus purpureo vultus. Rubri, gemmatique nasi homo: Rubricatus in postulas vultus. Purpurei, baccatique oris homo.

Aprima faccia. Prima specie. Prima fronte. Prima facie.

Con faccia evidente est. Venuto avanti. Vukuhilarl, Læta fronte. Ore rendenti obviani nobis processit.

E' di bella faccia. Facie liberali est, vel, Facie liberalis est. Est facie pulchra, formosa, quæ ad amandum alluciat, atque amorem conciliet.

Far faccia. Effer ardito. V. Ardite.

In faccia. Alla presenza del Senato. In Senatus conspectu. In oculis Senatorum omnium. Spectante universo Senatu.

Non ha faccia. Non si vergogna più. Pudori nuntium remisit. Frontem perfricit. Perfricatæ frontis est.

Facciata ricca, e bella. Illustis, & sumptuosa frons. Angusta, & superba facies. Eleganti opere, ornatuque magnifico ad aspectum præclarissima edificat facies.

Diamante lavorato a più faccie. Multiplici fronte rutilans, effulgens, irradians adamas. Varii in latera sculptus adamas. Angularum in multiplici lavoremicans adamas.

Homo faceto, e piacevole. Homo festivus, urbanus, facetus, non infacetis, comis; liberalis in jocis, in facetiis; hilaris in argutiis; in hominum societate jucundus. Homo salus & festivus; festivi sermonis; lepidis moribus; omni lepore & humanitate affluens; in quo lepos quidam facetiæ inest, ingenuo homine non indignæ. Homo facetiarum plenus; qui lepidè ridicula jacit; qui festivè jocos adhibet; facetus totus ac festivus; qui diu scitè dicte; qui sale & facetiis novit sermonem condire, orationem aspergere; qui sale & facetiis conditus est. V. Gustoso.

Questo è tanto faceto, che ad ogni parola fa ridere. Hic dicta ejusmodi dicit; ita utitur dictis; ita facetiis valet; ita bellè, scitè, venustè, argutè, ingeniosè, festivè, lepidè jocatur, ut singulis verbis risum moveat, excitet, commoveat, faciat; ut audientes mira volupate perfundat. Hujus facetiis, jocis, jocationibus omnes capiuntur. Multæ facetiæ iusunt, vel, Multus lepos inest in ore ejus.

Dir faczie. Jocos dicere. Lepidè. Festivè. Venustè, Argutè joculari.

Cosa facile. Restacilis, non difficultis,

Iis, non laboriosa, non operosa. Res nullius difficultatis, nullius laboris, nullius negotii.

E' cosa facile acquistar il Cielo. Facile, primum, proclive est, non est difficile, non laboriosum, salutem æternam consequi. Non laboriosè, non difficulter; parvo, nullo negotio; satis leviter acquiri potest æterna felicitas. Negotii nihil est; Difficultatis non est; Laboris non est; Difficilis operæ non est, Cælum possidere, Cælo potiri.

Gli affari, che io v'ho confidati, sono in sì buon' stato, che a voi sarà facile il condurli. Res meas tibi tradidi satis aptas, explicatas, expeditas; optime constitutas, nullis difficultatibus implicatas. Ejusmodi sunt, ut exhibere tibi negotium, aut nullum, aut cerè minimum possint; ut labori tibi esse, aut molestiæ nequaquam possint.

Facilità in discorrere, in spiegarsi. Expedita & profluens in dicendo celeritas. Vis eloquendi. Facultas nientis expromendæ, vel, edisserendæ ad animi sensa expromendæ.

Chi ha facilità in parlare. A natura ad dicendum facilis, expeditus, solutus. Cui mira facultas inest expromendi, quod mente concepit. Qui magna vi valet enunciandi, quod animo comprehensum habuit.

Facilitare. Render facile, agevole una cosa. Alicui rei facilitatem asserre, conferre, accersere, creare, conciliare. Alicuius rei difficultatem molire, lenire, tollere, mitigare. Aliquid expeditum, explicatum reddere. Aliquid facile reddere, efficere. Alicui rei viam aperire, sternere.

Facilmente. Facile. Non difficulter. Nullo negotio. Sine labore. Sine ulla molestia. Haud zgrè. Expeditè. Facilliter. Ex facili. Defacili. Citrà negotium. Facili negotio. Nullo labore, aut sudore.

Faciere. Hic Actor, Factor, Effector, Molitor, Fictor, Conditor, ris.

Falcare. Pigrare. V. Pigrare.

Falciare. Tagliare con falce. Aliquid secare. Quidpiam falce secare, subsecare.

Falcenare. Andar alla caccia del Falcen. Accipitri venari. V. Caccia.

Far l'arte del Falegnamo. Lignariam. Materiarum, vel, Tignuarum

exercere, facere, factitare.

Fallare, e Fallire. Errare, committere errore, fallo. Peccare. Delinquere. Errare. Aberrare. Decipi. In errorem impingere. Imprudentia, vel, Per imprudentiam in errorem labi, vel, per errorem labi. Falli. Errore falli. Culpam committere, admittere, in se admittere. In culpam incidere. Aliquo crimine, vel, Aliqua culpa se adstringere, se mancipare, se inquinare, se obstringere, se contaminare; Errore prolabi.

Non ho fallato. Non ho errato. Culpæ vaco, careo. Procul à culpa absum. A culpa vacuus sum. Culpæ sum expertus. Culpæ in me non est, non hæret. Nihil admisi, commisi, peccavi.

Fallare, per Dismettere, trasgredire, traslasciare una cosa. Aliquid omittere. V. Lasciare.

Fallare, per Esser' occeltuato. V. Ecceltuare.

Fallare, per Mancare. V. Mancare di fede. Ingannare.

Fallire, e Fallare. V. Fallare.

Fallire, per Mancare de' danari a' Mercanti. Decoquere. Rationes conturbare. Foro cedere. Rem creditoribus decoquere. Mensarias rationes creditoribus reuuntiare. Sortem, & scenus reuuntiare. Caput, & usuras reuuntiare. Conturbare. Nomina, fidemque creditoribus reuuntiare. Crediti expediendi pecuniam creditoribus reuuntiare.

E' falsità chi ha avuto messa banco. Qui publicam mensam aperuerat, fidem publicam conturbavit, decoxit.

Falso. V. Fucce.

Falsare. Corrompere la sincerità d'una cosa. Aliquid adulterare, corrumpere, depravare, vitare, falsare.

Falsare, per Ingannare. V. Ingannare.

Falseggiare. V. Falsare.

Fare il Falso nella Musica. V. Cantare.

Falsificare. Falsare. V. Ingannare.

Falsare. Mancare. Egere. Indigere. Inopia laborare. V. Mancare.

Acquistarsi fama, nome, gloria grande. Magnam nominis existimationem consequi, colligere. Ad summam nominis amplitudinem pervenire. In omnium ore versari, vel, In sermone. Alicuius virtutes fama, atque omnium sermone celebrari,

prædicari. Gloria magnum esse apud omnes. Longè, latèque nomen suum vagari, florere. Nominis gloria totum mundum implere. Nomen egregium, vel, Bonam apud homines opinionem sibi colligere, parare, comparare, conciliare. Splendorem nomini suo accerere. Magnum sibi nomen facere.

Vacqueteste fama immortalis. Il vestre nome e grido di gloria sarà eterno. Perpetua, vel, Eterna erit fama tua; numquam deficiet, consenescent, peribit, obscurabitur, extinguetur, delebitur. Nulla dies famam tuam terminabit; nullum temporis spatium circumscribet; nulla temporis vetustas corrumpet. Fama tua in omnes vigebit annos. Te omnis posteritas cognoscat, laudes tuas excipiet. Nomen tuum immortalitati commendabis, immortalitati donabis. Immortalitatis premia consequeris. Mors cum corpore tuum nomen non extinguet, non delebit, non auferet; ab interitu vindicabit. Tuum nomen in hominum memoria retinebis; æterna laude illustrabis, decorabis, afficies, ornabis. De te omnis posteritas audiet, & eloquetur. V. Ripetizione.

Corre fama, nominanza, vociferazione, che quello sia morto. Eum esse mortuum fama est, rumor est, fertur, jactatur, ferunt, sermo est, fama emanavit; rumor, vel, sermo sparsus est, dissipatus est, disseminatus est, increbuit, fama nunciat.

Corre fama costante, comune. Fama jam loca omnia peragravit. Constanti fama, arque omnium sermone celebratur. Res percubuit, atque in ore, omnium sermone cœpit esse. Rumore vulgatum est. Vox omnium una est. Constant rumor est. Fama passim jactatur. In omnia loca fama pervasit, penetravit, vagata est.

Cresce la fama. Fama increbrescit, percubescit, invalescit, serpit, propagatur, disseminatur, corroboratur.

Donna di cattiva fama. Turpi existimatione mulier. Infami nomine foemina. Mulier pessimè audiens. V. Donna. Onere.

Finir di levar la fama ad uno. Alicujus famam jam obscuratam planè denigrare. Cujuspiam famæ jam maculis aspersæ æternam infamiam;

inimam; vel, labem inurere.

La fama è incerta. Rumor est sine auctore, sine capite, incertus, inanissimus. Sermones dissipati sunt, qui nulla veritate nitantur, quibus nulla fides haberi debeat, qui nihil certi sequantur, quos veritas nulla confirmet, qui nullo satis testimonio, nullo prorsus argumento, vel, ratione nitantur.

Oscurar la fama altrui cen azleni più bello. Alicujus famam factis illustrioribus obscurare. Celsioribus factis officere alienæ famæ, vel, gloriæ luminibus. Splendidioribus factis alieno nomini tenebras offundere.

Famare. Dav fama, divulgare l'altrui buone opere. Opera aliena illustrare. Alienas actiones celebrare. V. Pubblicare.

Cagionar fame. Far venir fame. V. Affamare.

Far morire uno di fame. Inedia aliquem necare, enecare, perimere.

Have fame. Esurire. Fame laborare.

Merir di fama. Fame confici, necari, enecari, absumi, consumi.

Saxiar la fama. V. Disfamare.

Esser famigliaro, o familiare, domestico, intrinseco d'alcuno. Alicui consuetudine & familiaritate esse conjunctum. Aliquo familiariter uti. Aliquem consuetudine devinctum tenere, habere.

Io son famigliarissimo di quest'huomo. Passa tra noi una perfetta familiarità, ed amicizia. Utor hoc hominem, isque me vicissim valde familiariter. Magna mihi cum illo familiaritas, vel, Summa mihi cum illo usus, vel, Summa mihi cum illo familiaris consuetudo intercedit. Mihi est familiaritate conjunctissimus. Nihil est nostra familiaritate conjunctius. Arctissima necessitudine conjuncti, vel, obstricti sumus. Ita mihi familiaris est, ut non possit esse conjunctior. Mutua est inter nos, eaque summa, familiaritas. Quotidiana mihi cum illo consuetudo est. In incima illius familiaritate versor. Magnus mihi cum illo usus est. Habeo cum illo magnam necessitudinem, Illum magna necessitudine devinctum habeo.

Godi totalmento della sua famigliarità. Me in ejus familiaritatem penitus de.

demerſi, dedi, In ejus familiaritatem penitus intravi.

Stringere familiarità con uno. Cum aliquo conſuetudinem & familiaritatem contrahere, jungere, inire; familiaritate jungi. Ad alicujus familiaritatem ſe applicare, ſe adungere. Se in alicujus familiaritatem penitus dedere, immergere. Alicujus familiaritatem ſe implicare. In alicujus familiaritatem venire, penitus intrare, ſe dedere, ſe applicare.

E' ancor fanciullo. Adhuc puet eſt. Pueritiam colit. Nondum à pueritia exceſſit.

Divenir fango. Lutefcere. Humorem ſolvi. V. *Impantanare.*

Rivoltarſi nel fango. In cano, vel, luto volutari, ſe ſe agitare, ſe ſe convolvere, ſtratam volutari.

Fantaſiare. V. *Fantaſticare.*

Fantaſticare. Andar vagabondo nell' immaginazione per ritrovare, invenire. Commentari. Commiſci. Machinari. Curas agere. Animo aliquid agitare, volvere, meditari; ſecum cogitare. V. *Beccarſi il cervello.*

Fantaſticheria. Difficilis ingenii moroſitas. Animi moroſitas contumacior. Morofior animi libido. Morofa voluntatis refractaria perverſicia.

Fantaſtico. Morofus, a, um. Morofus ingenii homo. Difficilium morum homo. Vir difficilis. Homo ingenio moroſo, & mutabili. V. *Bizzare.*

Fanteggiare. Fare il Fante. V. *Servire.*

Fare. Poſto aſſolutamente, vale; Attualmente operare. Agere. Facere. Operari. Gerere. Fingere. Efficere.

Fare. Affaticare. V. *Faticare.*

Fare. Andare avanti, ſpingere verſo uno. Ad aliquem propius accedere. Propius aliquem adire.

Fare. Appartenere, aſſarſi. V. *Aſſarſi.*

Fare. Appreſtare, mettere in punto. V. *Apparecchiare.*

Fare. Cangiare. Diventare. Fieri. Eſſe. Evnire. Evadere.

Fare. Cominciare. V. *Cominciare.*

Fare. Comporre, formare. Facere, Conſicere, Compoſcere, Condere aliquid.

Fare. Creare. Eleggere. Facere, Creare, Legere, Eligere aliquem, vel, aliquid. V. *Creare.* Eleggere.

Fare. Credere. Gli Atei fanno l' Anima morta col Corpo. Athei credunt Animam unà cum corpore mori, perire, evaneſcere.

Fare. Dar l'eſſere, l'ornamento, la perfezione ad una coſa. Aliquid facere perficere. V. *Perfezionare.*

Fare. Diſporre d'una coſa. Che farai del tuo ſervo? Quid ſervo tuo (Ablat.) vel, de ſervo, vel, ſervo tuo (Dat.) facies?

Fare. Divenire. Fieri. Eſſe. Evnire. Evadere.

Fare. Eſeguire. V. *Eſeguire.*

Fare. Eſſere a ſufficienza. Queſto panno non farà il veſtito. Hic pannus non ſufficiet, non ſat erit ad te veſtendum; non ſufficiet tibi veſtem.

Fare. Eſſer cagione, che uno rida, &c. Facere; Efficere; In cauſa eſſe, aliquem ridere, &c.

Fare. Eſſere utile. V. *Utile.*

Fare. Fabbriare. V. *Fabbricare.*

Fare. Giucare. Fare a Dama, a Scacchi. V. *Giucare a Dama, &c.*

Fare. Importare. Che vi fa, che quello dica, &c. Quid tua intereſt, reſert? Quid ad te, illum dicere, &c.

Fare. Nſcere. Si fa giorno. V. *Aggiornare.*

Fare. Operare in voce d'altri. Eſſere Procuratore. V. *Procuratore.*

Fare. Operare per mezzo d'altri, che &c. Curare; Efficere; Jُبِره, aliquid, &c.

Fare. Perfezionare. V. *Perfezionare.*

Fare. Produire, generare. V. *Figliuoli.*

Fare. Rappreſentare in ſcena. Agere. V. *Rappreſentare.*

Fare. Rendere, far divenire. Reddere. Efficere.

Fare. Seguire, avvenire. Fieri. Evadere. Evnire. Eſſe.

Fare. Stimare. Non ſono degne di quell'onore, che mi fai. Illo non ſum dignus honore, quo me facis, me exiſtimas, honoras; quem mihi tribuis.

Fare. Trattare, procedere. Se gerere.

Fare. Del tempo, accenna quantità paſſata. Tre giorni fa. Tribus abhinc diebus, vel, Tres abhinc dies.

Fare. Intendendoſi dallo ſpazio, ſignifica paſſare, ſcorrere, viaggiare. Ho fatto tre miglia. Tria militaria feci, conſect.

Fare. In uno de' ſuoi ſenſi ne' tri paſſi.

Affacciarsi, farsi alla sinistra. V. Affacciarsi.

Fare. Trattandosi de' numeri fra loro significa la somma prodotta. Numerum conficere. Summam facere.

Quattro via otto fanno trentaduo. Quater octona conficiunt triginta duo, vel, faciunt summam, vel, numerum trigineaduo.

Fare. Termine astrenemico. Il dar la volta, o cominciar altri de' suoi termini, e variazioni la Luna. La Luna fa il primo Quarto. Luna corniculata, sulcata, curvata est.

Fare abilità. Vfar compiacenza. Alicui indulgere. V. Compiacere.

Fare abito, o Far l'abito. Affuefarsi. V. Avvertarsi.

Far Pabito. Comprarlo. Vestem emere. V. Comprare.

Far l'abito. Cucirlo. Vestem suere. V. Cucire.

Far l'abito. Ordinarlo. Vestis ut fiat, curare, dare operam. V. Commandare.

Fare abbassamento. V. Abbassare. Fare a capelli. V. Capelli.

Fare accoglienza. V. Accogliere. Fare accordo, o l'accordo d'una fattura. Aliquod opus ex compacto, de compacto agere, efficere, facere, gerere.

Fare d'accordo una cosa. Ex conventionione aliquid operari.

Fare accorto. Infermare. V. Avvertire.

Fare accusa. Accusare. V. Accusare. Fare a cozzi. Percuoterfigli. Animalia cornuti collo cornu. V. Cozzare.

Fare a cozzi, figur. Contenders. V. Contenders.

Fare acqua. Dar la Nave entrata all'acqua. V. Nave.

Fare acqua dagli occhi. Non conchiudere. Nihil agere, operari. V. Conchiudere.

Fare acqua, per Orinare. V. Orinare.

Fare acqua. Procacciare acqua per uso dell' Armata. Aquari. Ad aquatum ire, proficisci.

Fare roba sull'acqua. Guadagnar su d'ogni cosa. Lucellum unde quaque corrodere. V. Guadagnare.

Far venire l'acqua. Movere desiderio. V. Invagare.

Fare acquisto. V. Acquistare.

Fare adagio. Operare con lentezza. Lentè agere aliquid.

Fare adagio. Operare agiatamente. Quidpiam commodè facere.

Fare a dire. Maniera dinotante risoluzione di dire. Si è fatto a dire, che, &c. Edisseruit. Elocutus est.

Fare a dire il vero. Verum eloqui, fateri.

Fare a, o con discrezione una cosa. Aliquid discretè, modicè, commodè, opportunè, decenter agere.

Fare afa. Venire a noia. V. Fastidiare.

Fare affatto. Operare senza distinzione, senza riguardo. Rem conficere, absolvere, expedire quoquomodo.

Fare a fidanza una cosa. Aliquid fidenter, confidenter agere; amicitiaz jure operari, gerere, facere.

Fare fidanza. Entrar scurtà. V. Sicurtà.

Fare a gara. Gareggiare. V. Gareggiare.

Fare agio. Compiacere. V. Compiacere.

Fare agresto, o l'agresto. Trarre il liquore agro dalle uve non mature. Omphacium, Omphacem. Uvæ acerbz succum, Uvæ immitis liquorem exprimere, extrahere.

Fare agresto. Avvanzare per se nello spendere, o in fare i fatti altrui. In exercendis aliorum negotiis aliquid sibi præripere, suum facere, in suos usus convertere.

Fare ajuto. Aiutare. V. Aitare.

Fare ala. Allargarsi, dando luogo a chi passa. Transseuntibus viam facere, iter præbere. V. Ala.

Fare all'alta lena. Dondolarsi. V. Dondolarsi.

Fare alla carlona una cosa. Operare trascuratamente. Aliquid negligenter, incuriosè agere, simpliciter facere, simplici modo in aliqua re gerere.

Fare all'amere. Vagheggiare una Giovane. Adolescentem amatorie aspiciere, deperire. Amatoris levitatibus indulgere, deditum esse erga feminam. Infans amoribus adolescentulæ occupari, impediri, teneri, capi.

Fare all'amore con una Fanciulla, Castivarla il suo affetto. Puellæ benevolentiam captare; gratiam auepari, prensare, venari; favorem ambire. Puellæ blandiri.

Fare alle braccia. Lettare. V. Lettare.

Fare allegrezza. Letari. Gaudere, V. Rallegrarsi.

Fare allo pugna. Pugnis contendere, Pugillatu se exercere.

Fare al roverscio loco. Przposterè, Perversè officia permiscere.

Fare alto. Fermaſi. V. Fermaſi.

Fare alto, e basso. Comandare intèramente a suo senno. Plurimam auctoritatem habere. Maxima potestate, vel, Summo imperio vivere, valere, pollere. Supremum imperium tenere, exercere.

Fare a mano. Operar da ſe, comporre di ſuo capo una coſa. Quidpiam manu facere, proprio Marte agere.

Fare ambasciata. Eſporre ambasciata. Legationis officium implere. Nuncium alicui afferre, Aliquid cuiuspiam nunciare.

Fare a miccino. Conſomare a poco per volta una coſa. Aliqua re parcè uti. V. Riſparmiare.

Fare Amico. Acquiſtare uno per Amico. Aliquem ſibi amicum adſciſcere, ſibi conciliare. V. Amicitia.

Fare dell' Amico, o l' Amico. Amici perſonam inducere. Amicum agere, ſimulare.

Fare un' Amico. Renderſelo Amico. Quempiam ſibi amicum reddere, adſciſcere, conciliare. V. Amicitia.

Farſi Amico. Divenir amico d' uno. Alicujus amicum evadere.

Fare amiſta. Contrarre amicitia. V. Amicitia.

Fare ammenda. Reſtituire il danno, riſarlo. Damnum reſcicere. V. Damno.

Fare a modo. Operare in modo conveniente. Rectè operari. Prudenter agere. V. Prudentia.

Fare a modo d' altri. Operare ſecondo l' altri voluntà. Alicujus voluntati obſecundare. V. Compiacere.

Fare a ſuo modo. Sup uni conſilio. Se audire. Sibi obſecundare.

Fare andare al palo che cho ſia. Operare, che ſi ſcuopra una coſa: eſſorcatione, che ſe ne faccia proceſſo. Ut aliquid diffametur, eſſicere.

Fare andare per filo. Coſtringere uno ad accomodariſi all' altri voluntà. Legem alicui ſtatuere, imponere. V. Cervello.

Fare animo. V. Animo.

Fare buon' animo. Bono animo eſſe. Fidere. Conſidere.

Farſi animo. Prender animo. Se ſe incitare, cohortari, impellere.

Fare a poſta. Operar a bello ſudio. V. Apoſta.

Fare appello. Appellare, nomen: V. Appellare in Giudiſio.

Fare applauſo. V. Applaudere.

Fare argomèto. V. Argomentare.

Fare Armata. Adunar Navili armati. Armar Navili. Claſſem inſtruire, parare.

Fare al roverscio. V. Fare al roverscio.

Fare arroſta. V. Arroſtire.

Fare arroſti, o Fare un' arroſte. Far errore. V. Errore.

Fare arte, eſercitarla. V. Arte.

Fare arte di che cho ſia. Guadagnarvi ſopra con induſtria. Ex aliqua re ſtudioſum lucrum percipere, haurire, eſſicere. Ex aliqua re ſtudioſè lucrari.

Fare aſchio. Indurre invidia. Invidiam concitare. V. Invidiari.

Fare a ſpeſe ſue qualche coſa. Aliquid ſuis ſumpſibus faciendum conducere.

Fare aſſai. Operar molto. Multum agere, operari, eſſicere.

Fare aſſegnamento. Fondarſi ſul capitale d' alcun ſperato guadagno. Aliquod lucrum animo haurire. Aliquid lucrari ſpe devorare.

Fare aſſoluzione. V. Aſſolvere.

Fare a ſtento. Operare con lentezza una coſa. Quidpiam zgrè conficere, lenè agere.

Fare aſtinenza. V. Aſtenerſi.

Fare atto. Muoverſi. Se muovere. Motum, ſeu Geſtum dare, edere.

Fare attrazione. Attrarre a ſe una coſa. Aliquid ſibi attrahere, ducere.

Fare avvertito. V. Avvertire.

Fare avviſo. Haver conſideratione ad una coſa. Aliquid penſitare. V. Conſiderare.

Fare baco. Figur. Fare aſchio ad uno. Invidiam concitare, incitare in aliquem. Egrè alicui facere. Aliquem ad emulationem provocare.

Far bachi. Cacar bachi. Lumbricos, vel, Vermes per ſeceſſum egerere.

Far bachi. Generar bachi. Lumbricos gignere, generare, producere. emittere, procreare, progignere.

Fare baco baco. Guardar di segreto .
Ex occulto, vel, Clam aliquid prospicere . V. Guardare .

Fare i bachi. Nutrire i bachi da seta, affetto d'haverne la seta . Bombices educare, alere, nutrire .

Fare badalucco. Badaluccare, scararmucciare . V. Scararmucciare .

Fare baje. Ruzzare, proprio de' Fanciulli . Ludere . V. Bagatelle .

Fare balderia, falò, fuoco d'allegrezza. V. Fuoco .

Fare bambino, o delle bambine, o una bambina. Commettere errori . Errare . Aberrare . V. Errare . Errare .

Fare banchetto, banchettare. V. Banchetto .

Fare baratteria. Ingannare . V. Ingannare .

Fare barba, Barbicare. V. Radicare .

Far la barba. Render la barba . V. Barba .

Fare battaglia. Combattere . V. Combattere .

Fare beato. Beare . V. Beatificare .

Fare becco. Giacersi colla moglie altrui . V. Adulterare .

Fare beffa. Burlare . V. Burlare .

Farsi beffa. Burlarsi . V. Burlarsi .

Fare bello. Abbellire . V. Ornare .

Farsi bello. Abbellirsi . V. Ornarsi .

Fare bello il Vicinato. Farsi burlare da' Vicini . Viciniz ridiculum fieri . Vicinis se sibilandum præbere, risum de se dare .

Far belle le piazze. Dar da discorrere male di se al Pubblico . Populo risu, atque ignominiz esse . V. Dar da dire .

Farsi bello con quello d'altri. Atribuire a se le cose altrui . Alienis plurimis se ornare . V. Appropriare .

Fare bene. Operare con Giustizia, con Prudenza . V. Giustizia . Prudenza .

Fare bene, o del bene altrui. Aiutare . Beneficare . V. Aitare . Beneficare .

Fare bene, o del bene per l'Anima. Esercitare opere di Pietà . Pietate facere . Animæ curationi se dare . Pietatis opera exercere .

Fare bene i fatti suoi. Res, rationesque suas bene expedire .

Fare bene. Acquistare, guadagnare . V. Guadagnare .

Fare bene. Allignare, far fruttare . V. Fruttare . Radicare .

Farla bene. Essere in buon stato Rem benè gerere .

Fare per bene. Operar con buon fine . V. Gloria di Dio .

Fare bene, per Star benodi sanità. V. Sanità .

Fare bisogno. Abbisognare . V. Bisognare .

Fare bocca da ridere. Dar segno di voler ridere . V. Ridere .

Fare boccaccia. Mostrar segno di dispiacenza . Adduso ore, stomachantis gestum imitari .

Fare bocchi. Aguzzare le labbra verso alcuno in segno di dispregio . Aliquem subannare . V. Bessere .

Fare bocchino. Modo di vezzeggiare . Ore prominulo alicui delicias facere . V. Accarezzare . Vezzeggiare .

Fare bocconi. Dividere una cosa in bocconi . Cibus, vel, Aliud frustulatum conscindere, in offellas partiri .

Fare boto, o voto. Aliquid vovere . Alicujus rei voto se obstringere . V. Voto .

Fare bottega. Esser bottegaio . Officinæ præfisse . Nundinari . Palam vendere .

Fare bottega di che chesia. Cercar di guadagnare con astuzia sopra che chesia . Studiosum lucrum in qualibet re querere . Studiosè utilitatem in omni re queritare .

Fare bravate. V. Bravare .

Fare breccia. V. Breccia .

Fare breccia, figur. Quasi lo stesso che far colpo, fare impressione . V. Impressionare . Impressione .

Fare brigata. Far conversazione di buon tempo . Hilaritatis gratia, vel, Festivitatis causa sodalitates cogere; colligere, constituere consuetudines; aliquod socios congerere, coacturare, contrahere .

Fare bucato. V. Bucato .

Fare buona, o mala cera. Essere bene, o mal cibato . Benè, vel, Malè ali, nutrirsi, pasci .

Fare buona, o mala cera. Trattare con uno amersvolmente, o bruscamente . Bono, vel, Malo vultu cum aliquo agere . V. Accogliere .

Fare buono. Far divenir buono uno . Aliquem bonum constituere, efficere . V. Convertire .

Far buono. Menar buono, v.g. un finto ad un bisogno . Egeni fur-

tum æqui boni facere, permittere.
Fare di buono. Giuocare danari.
 Nummos ludere, spondere.
Fare di buono. Operar da vero, con premura. Serio agere, operari.
Fare il buono. Fingersi buono. Pietate simulare. V. *Disimulare.* Fingere.
Fare il Calandrino. o' l'grosso Legnajo. Dare ad intendere cosa fuori del verisimile. V. *Insinocchiare.*
Fare caldo. Esser caldo. Æstum esse. Ætuare. V. *Caldo.*
Fare callo. Assuefarsi al male. Malo occallefcere, callum obducere. V. *Callo.*
Fare il callo in che chesìa. V. *Callo.*
Fare camerata con uno. Contubernalem alicujus esse. Cum quopiam eodem uti contubernio; in eodem vivere, morari contubernio; idem domicilium habitare, colere.
Far cammino. Camminare. V. *Camminare.*
Fare canzone. Proverbiare. V. *Ingiuriare.* Moti.
Fare capace. Capacitare. V. *Capacitare.*
Fare capitale. figur. Pensare di valersi di quello, che si discorre. Verbum bonum arripere, æstimare; memoriz commendare.
Fare capitale della dote. Dote uti frui. Dotis usum capere.
Fare capo. Constituire Superiore uno. Quempiam caput creare, subere aliorum. Aliquem aliis præficere.
Fare capo a uno. V. *Capo.*
Fare capode' Fiumi. Sboccare, metter capo. V. *Fiume.*
Fare capo grosso. Far ragunanza di tutto l'Esercito. Totum exercitum aliquò convenire, colere; coitionem facere. V. *Adunarsi.*
Fare capo. Incapenire. V. *Osfinare.*
Fare capo la postema. V. *Capo.*
Fare capo. Vnirsi. V. *Capo in un luogo.*
Fare da capo, e Farfi da capo. Cominciare di nuovo. Ab ovo aliquid incipere. Ab initio repetere quidpiam.
Fare di suo capo. Operar secondo il proprio volere senza l'altrui consiglio. Suo Marte aliquid agere, facere, asserere.

Fare carestia. Andar ristretto nel donare. In donando parcum esse. V. *Risparmiare.*
Fare carestia. Adoperare una cosa con riserva, a mazzino. V. *Risparmiare.*
Fare carestia. Indur mancanza di vitto. Annonze caritatem invehere, importare.
Fare carezze. V. *Accarezzare.*
Fare carità. Far limosina. V. *L'umofina.*
Fare carne. Ammazzare. Stragem edere. Sanguinem facere.
Farfi carne; per l'Incarnarsi del Verbo Divino. V. *Incarnare.*
Fare Carnevale. Rallograrsi nel tempo del Carnevale. V. *Carnevale.*
Fare Caravana. V. *Caravana.*
Fare carriera. V. *Carriera.*
Fare una carriera. Fare cosa mal consigliata. Aliquid inconsultò agere. Errare. Aberrare. V. *Errare.*
Fare carta. Distendere scrittura d'obligazione. Instrumentum conficere.
Fare carta falso per uno. Far cosa da non farsi per mostrargli svisceratozza d'affetto. Pro aliquo omnia fanda nefanda facere, efficere, agere, peragere, patrare.
Fare caselle. Agirare altrui con parole, per cavargli di bocca quel che desidera. Votum alicujus. sermonis artificio, elcctare, elicere.
Fare caso. Stimare, impersare. V. *Stimare.*
Fare caselli in aria. Far disegni in vano. Vigilantem somnare. Vana spe duci. V. *Aria.*
Fare Cavalcata. Muover militia a Cavallo. Equestrem expeditionem agere.
Fare Cavaliere. V. *Cavaliere.*
Farfi Cavaliere. In Equitum collegium cooperari. Equestrem dignitatem assequi, consequi, obtinere. Ad equestris dignitatis honorem pervenire.
Fare caugione. Prometter per altrui, entrar mallevadere. V. *Sicurtà.*
Fare canto. Dar sicurtà. V. *Sicurtà.*
Far cena. Apparecchiare cena, convivare a cena. Cœnam parare alicui, cœnam præbere. V. *Cena.*
Fare da cena. Cœnam insignere, ornare, parare.

Fare cenno. Accennare, far un cenno. V. Cenno.
Fare cenno. Volger che che sia intorno a un punto. Centrum facere.
Fare cerca. Cercare. V. Cercare.
Fare certo. Certificare. V. Certificare.
Fare chiaro. Chiarificare. V. Chiarificare.
Fare chiasso. Romoreggiare. V. Romore.
Fare ciancia. Cianciare. V. Cianciare.
Fare cilecca. Mostar di dare altrui che che sia, e non glielo dare. Quempiam frustrare, frustrari, fallere, decipere dono aliquo.
Fare Cittadino. V. Cittadinanza.
Far coda a uno. Andargli dietro per corteggiarlo. V. Corteggiare.
Far la coda Romana. Schernire, boffare. V. Boffare.
Fare codazzo. lo stesso, che Far coda. V. Corteggiare.
Fare colazione. V. Colazione.
Fare collo. Ristringere a similitudine di collo. Figura aliquid imitari collum.
Fare il collo a Polli. Tenerli al fuoco senza girarli, tanto che il collo intirizzi. Ignævium collisrigorem dare, asserre, adducere, inducere.
Fare il collo ingiuocando. Vincere con poco, e nessun rischio, e talora con frode, anzi che no, al compagno somma rilevante. Socium in ludo circumvenire, decipere, fallere summopere.
Fare il collo sotto. Pigliarsi il collo in atto non d'umiltà, ma per ipocrisia. Cervice in alterum latus deflexa Christianam humilitatem simulare.
Fare allungare il collo. Fare aspettare altrui a mangiare oltre il convenevole. Ad epulas invitato longiorem moram facere. V. Collo.
Fare colpo. Colpire. V. Ferire.
Fare colpo di Maestro. o da Maestro. Sapientissimè agere. Prudentissimè operari. V. Prudenza.
Fare un bel colpo. V. Ferire.
Fare comandamento. V. Comandare.
Fare il comandamento. V. Obbedire.
Fare Comare. Divenir Comare d'una, tenendo a Battesimo un suo figliuolo. Alicujus commatrem fieri, effici, evenire,

Fare come il Podesta di Sinigaglia. Comandare, e far da se. Imperare, & imperata à se efficere.
Fare come l'Asino di Pentolaia. Formarsi ad ogni tratto. Identidem subsistere. Subinde resistere. Tertio quoque gradu sistere.
Fare commento. Interpretare. V. Commentare. Interpretare.
Fare commento, figur. Discorrere sopra che che sia. V. Discorrere.
Fare comodo. Comodare una cosa ad alcuno. Aliquid cuiuspiam commodare; utendum dare, concedere, tribuere.
Far compagnia. Accompanarsi. V. Accompanarsi.
Fare compagnia. Confederarsi. V. Confederarsi.
Fare compagnia de' Mercanti. Mercatorum societatem inire, facere.
Fare comparsa. Comparire una cosa. Quidpiam comparere, apparere.
Fare complimenti. Complire. V. Complire.
Fare composizione. Convenire. V. Comporfi.
Fare Composizione. Comporre poesie. V. Comporre.
Far concessione. Concedere. V. Permettere.
Fare Concilio. V. Concilio.
Fare Concistoro. Pontifici Senatus Patres convocare. Pontifici Concilii Senatores cogere. Senatum Pontificium vocare. Sacrum Pontificis concilium convocare.
Fare concordia. Concordare. V. Concordare.
Fare confessione. Confessare. V. Confessare.
Fare la confessione. Confessarsi. V. Confessarsi.
Fare conoscente. Dar cognizione. V. Avvisare.
Fare conserva. Conservare. V. Conservare.
Fare consolazione. Consolare. V. Consolare.
Far consolazione. Far carità con uno. Mangiar con lui, dargli da pranzo. V. Pranzo.
Fare consulta. V. Consultare.
Fare contento. V. Contentare.
Fare contesa. V. Contendere.
Fare conto. Stimare, pensare. Putare, Estimare, Autuma-

re, Censere, Aestimare.
Fare conto, conteggiare. Rationem putare. Computare. V. *Abaco.*
Fare conto, che passi l'Imperadore. Non badare a quello, di che si tratta. Aliquid negligere, despicere.
Fare conto. Far capitale d'uno. Aliquem aestimare. Alicujus rationem habere.
Fare conto. Manifestare una cosa. Aliquid notum facere, indicare. V. *Manifestare.*
Fare i conti. Ragguagliar le partite, riscontrare la ragione. Rationes dispungere. V. *Conto.*
Fare il conto. Stimare una cosa, darle il prezzo. Quidpiam aestimare. V. *Prezzare.*
Fare il conto senza l'Osso. Imaginari scilicet non sufficiens. Falsam rationem putare. Male calculum subducere. Cum absente contendere.
Fare il suo conto. Operare con ogni avvedutezza. Rationem agere. V. *Prudenza.*
Fare contrabbando. Operare contra i bandi. Edicta transgredi. Res lege vetitas efferre, vel, inferre.
Fare contrappunto. Tener sonoro. Occinere.
Fare contrasse. Contendere. V. *Contendere.*
Fare contratte. Stipulare strummento con uno. Cum aliquo obligationem contrahere; instrumentum conficere; stipulationem in scripturam redigere.
Fare cenovio. V. *Banchettare.*
Fare copia. Dare a dovizia. Largè, effusèque donare aliquid alicui. V. *Donare.*
Fare copia. Copiare. V. *Copiare.*
Fare corona. Circondare. V. *Chindere.*
Far corpo. Mettere in massa. V. *Ammassare.*
Fare corpo delle muraglie. Gonfiare, e uscir dalla lor dirittura. Vitium facere. V. *Pelo.*
Fare corso. Finire. V. *Finire.*
Fare il corso degli studi. Continuarè ordinatamente gli studi. Doctrinarum orbem conficere, absolvere. V. *Studio.*
Fare il corso della Filosofia, &c. Philosophiz studia absolvere.
Fare il suo corso. Progredire ordi-

natamente. Suum cursum agere, progredi.
Fare il suo corso, per simil. La Gioventù fa il suo corso. Adolescentes sua via incedunt, pergunt; iter suum prosequuntur.
Fare corte. Corteggiare. V. *Corteggiare.*
Fare corteggio. Corteggiare. V. *Corteggiare.*
Fare cortesia. Corteseggiare. V. *Corteseggiare.*
Fare coscienza. Haver scrupolo. V. *Scrupolo.*
Fare credere. Persuadere. V. *Persuadere.*
Farsi a credere, stimare. V. *Pensare, per stimare.*
Fare Cristiano. Mettere uno nel numero de' Cristiani. Christi fide aliquem initiare.
Fare Cristiano. Tenere uno a Battesimo. De sacro fonte aliquem suscipere, accipere, excipere.
Farsi Cristiano. Entrare nel numero de' Cristiani. Christianum fieri. Christi fidem suscipere, amplecti.
Fare croce. Effigier la croce. Crucem effingere, formare, fingere.
Fare croce della braccia. Arrocarsi le braccia al petto a guisa di croce in atto d'umiliazione, e di preghiera. In preces decussare manus.
Fare il segno della Croce. Insegna de' Cristiani. Signum Crucis ducere, exprimere, forinare, figurare, ritu, vel, more Cristiano.
Farsi il segno della santa Croce. V. *Croce.*
Farsi il segno della Croce d'una cosa. Prenderne maraviglia. V. *Maravigliare.*
Fare cuore. Far buon cuore. Pigliare animo. V. *Animo.*
Fare cuore di Leone. Leonis robur induere. Animum commasculare. V. *Apul.*
Fare cuor duro. Ostinarsi. V. *Ostinarsi.*
Fare del cuor Rocca. Pigliare ardire. V. *Ardire.*
Fare daddovero. Operare risolutamente. Serio agere. Firmiter facere aliquid. V. *Daddovero.*
Fare danno. V. *Danneggiare.*
Farsi danno. Se ipsum ledere. Sibi nocere; damnum inferre, afferre. V. *Fa-*

Fare danza. *Danzare.* V. *Ballare.*
Fare dapièda. (Ri.)
cominciare.) V. *Ricominciare.*
Farsi dapièda.)
Ricominciarsi.)

Fare da se, da te, da voi, &c.
Farse, &c. *agere.*

Fare debiti. V. *Debito.* *Indebitarfi.*

Fare decisione. V. *Decidere.*

Fare degno. *Runder degno di qualche cosa.* Aliquem re quapiam dignum constituere, reddere, officere, dignari.

Fare derrata buona. *Dar per poco prezzo.* V. *Vendere.*

Fare desuare. *Convitarà alcuno.* Quempiam ad prandium vocare. Culpam prandium exhibere. V. *Pranzo.*

Fare da desinare, o il desinare. Prandium parare, comparare, adornare, instruere.

Far detta. *Far cento, far capitale d'uno.* Quempiam estimare. Alicujus rationem habere.

Fare una detta: *Fare un dire, ragionare lungamente, e tal volta noiosamente, di che che sia, e sulla medesima cosa.* Prolixè usque ad tedium, ac de iisdem loqui, verba habere, sermonem fundere.

Fare diavolo, o il diavolo: *Fare il diavolo, il cannetto; fare il diavolo, e peggio; fare ogni sforzo.* Omnem lapidem movere. V. *Sforzarsi.*

Fare dieta. *Tenere assemblea.* V. *Dieta.*

Fare dieta. *Astenersi.* V. *Dieta.*

Fare difesa. *Disendersi.* V. *Disendersi.*

Fare differenza tra alcune cose. Inter aliquas res discernere facere, agnoscere, cognoscere.

Fare digiuno. V. *Digiunare.*

Fare diligenza. V. *Diligente.*

Fare dimanda. V. *Domandare.*

Fare dimora. V. *Dimorare.*

Fare dimostrazione. V. *Dimostrare.*

Fare dimostrazione, dice si del Provano evidentemente nella Geometria, e nella Calcolazione una cosa. Aliquid evidenter ostendere; apodicticè probare, dimostrare.

Fare dipartenza. V. *Partire.*

Fare la dipartenza. Numquid vis dicere amicis. Amicos, per abundi occasionem, salutare.

Fare dire. *Operare, che altri sappia.* De aliqua re nuncium mittere alicui. Aliquid cuiuspiam nunciare, significare.

Fare dire. *Dar materia di parlare.* In bonam, vel, In malam partem loquendi aliis ansum dare, præbere, exhibere. V. *Dare da dire.* *Parlare.*

Fare dire a altrui. *Far dire la gente.* *Far dire di se.* V. *Dare da dire.* *Parlare.*

Fare diritto. *Amministrare la Giustizia.* V. *Giustizia.*

Fare discorde. *Discordare.* V. *Discordare.*

Farsi discorde. *Esser discorde.* V. *Discordare.*

Fare discorso. *Discorrere.* V. *Discorrere.*

Fare disegno. *Pensare.* *Disegnare.* Aliquid affectare, meditari, cogitare, parare. V. *Disegnare, per fare, &c.*

Fare disegni in aria. V. *Far castelli in aria, alla voce.* *Aria.*

Fare dispetto. V. *Dispetto.*

Fare distinzione. Aliquid distinguere, discernere, separare. V. *Separare.*

Fare divorzio. *Matrimonium distrare.* V. *Divorzio.*

Fare divozioni. *Praticare atti d'affetto e amore verso Dio.* Amoris erga Deum opera exercere. V. *Divota.*

Fare dolore. V. *Dolorare.*

Fare dono. V. *Denaro.*

Fare Dottore. V. *Addottorare.*

Farsi Dottore. V. *Addottorarsi.*

Fare il dovere. *Operare secondo la convenienza.* Rectè ac decenter agere. V. *Dovere.*

Fare altrui il dovere, e il suo dovere. *Corrispondergli secondo che esso ha operato.* Pro meritis aliquem officere, prætium alicui reddere.

Fare il dovere del Ginoco. *Operar con giudizio.* *Prudenter agere.* V. *Prudenza.*

Fare dura. *Durare.* Aliquid perdurare. V. *Durare.*

Fare eccezione. V. *Eccettuare.*

Fare effetto. V. *Effectuare.*

Fare l'effetto. *Far l'operazione.* Aliquid conferre, valere, conducere, proficere.

Fare effetto a chi che sia. *Impertare,*
 gio.

giuare. Aliquid referre, conferre, conducibile esse. V. *Viile*.

Fare eletta. Scegliere. V. *Sciogliere*.

Fare elezione. Eleggere. V. *Eleggere*.

Fare erba. Segar l'erba. V. *Erba*.

Fare d'ogn'erba fascio. Operar senza fare distinzione dal buon al cattivo.

Fanda nefanda permiscere.

Fare errere. V. *Errare*. *Errare*.

Fare escuzione. V. *Eseguita*.

Fare esente. V. *Esentare*.

Fare esercizio. V. *Passeggiare*. *Camminare*.

Fare esercizio di che che sia. Esercitarfi in qualche mestiere. Artem aliquam profiteri, facere, facitare. V. *Arte*.

Fare esperienza. V. *Esperimentare*.

Far faccenda. Operare assai. Multum, ac prospero successu negotiari.

Fare faccia. Non si vergognare. Perfricta frontis esse. Faciem perfricuisse.

Fare faccia tosta, *le stesso che Far faccia*. V. *Far faccia*.

Fare faccia. Acquistare ardire. Spiritus sumere. V. *Ardire*.

Fare fagotto. Andarsene. Vasa colligere. V. *Partire*.

Far fallo. Errare. V. *Errare*. *Errare*.

Fare falò. *Far fuochi d'allegrezza*. V. *Fuoco*.

Fare far che che sia. Ordinar, che sia fatta una cosa. Opus faciendum locare alicui. Ad opus faciendum aliquem adigere.

Far fare chi che sia. V. *Farli violenza*. Dicto audientem esse aliquem cogere.

Fare fascio. Adunare in un fascio. In fascem aliquid colligere. cogere. V. *Fascia*.

Fare d'ogn'erba fascio. V. *Far erba*.

Fare fatto. Operare. Rem agere, facere, efficere. Facinus gerere. V. *Operare*.

Fare i fatti suoi. Suas rescurare, gerere. Ad suas res incumbere.

Fare i fatti altrui. Alienar res curare. V. *Procuratore*.

Andar a far i fatti suoi. V. *Partire*.

Fare de fatto, o di fatto. Operare di subito senza le dovute riflessioni. Temere,

re, ac pro arbitrio aliquid agere.

Fare di fatti. Operar attualmente. Verè agere. Actu operari.

Fare di fatti, e non di parole. Operar senza discorrere. Res agere, non verba facere.

Fare dire de' fatti suoi. V. *Dare da dire*. *Parlare*.

Fare fatto che che sia. Giudicarlo adempito. Aliquid factum dare, asserere.

Fare fazione. V. *Uirsi in fazione*. V. *Parte*. *Parteggiare*.

Fare fazione. Combattere. V. *Combattere*.

Fare la fazione. Operare. Munus suum obire. Officium suum peragere.

Fare fede. Testimoniare. Aliquid testari. De aliqua re testimonium perhibere, fidei facere. V. *Testimoniare*.

Fare fedeltà. *Giurar fedeltà*. Fidem suam juramento stringere. Alicui se in clientelam dare.

Fare ferita. Ferire. V. *Ferire*.

Fare festa. V. *Festa*.

Fare festa. Accogliere con cortesia. V. *Accogliere*.

Farfi festa. V. *Farfi accoglienze festive*. Inter se blandiri. V. *Accarezzarsi*.

Far festa ad uno. Meco basso. Impiccare. V. *Impiccare*.

Fare festa. Meco basso. Levare dal lavoro. Vacare. Ab opere cessare. Laboris pondus, vel, pensum dimittere, deferere. V. *Festa*.

Fare fico. Darsi in nulla. Frigere. Indoli, vel, Expectationi non respondere. V. *Aspettare*.

Fare figliuoli. V. *Figliuolo*.

Fare da Figliuolo. Portarsi come Figliuolo. Se tamquam filium gerere. Filii munus explere, partes implere.

Fare Figura. Essere in Pisto nella Città. In urbem eminere, dignitate florere, auctoritate pollere.

Fare filare uno. Alicui nendum lo care.

Fare filare uno, figur. *Far violenza altrui*. V. *Sforzare*.

Fare fine. Finire. V. *Finire*.

Fare buona, o mala fine. Bonum, vel, Malum finem vite facere. Bonum, vel, Malum vite exitum habere, sortiri.

Farla finita. Non tornar più su quel negozio, di cui si tratta. *Negotium missum facere.*

Fare finta. *Fingere.* V. *Fingere.*

Fare fuoco. *Fisicare.* V. *Nuare.*

Fare fuoco. *Fare boffa.* V. *Boffare.*

Fare fuoco. *Fare brage.* V. *Esercizio.*

Fare seco. *Stuccare,* metter capo. V. *Capo.*

Far fondamento. *Fondare.* V. *Fondare.*

Fare forza, detto da' Fanciulli del Tralasciar la Scuola. *Scholam effugere.* A schola abesse. *Schola deesse.* In schola desiderari.

Fare le forche. *Fingere.* V. *Fingere.*

Fare le forche a uno. Ripigliare altrui con moine per indurlo a far che che sia. *Aliquem blandè interminari.*

Fare forte. *Fortificare.* V. *Fertificare.*

Fare forte. *Autare* altrui con danari, genti, &c. *Suppetias* alicui dare. V. *Autare.*

Fare forza. *Forzare.* V. *Fortare.* *Sforzare.*

Fare forza. *Importar* una cosa. *Aliquid referre,* interesse. V. *Importare.*

Fare per forza. *Esser sferzate a fare.* *Coactè agere.* *Invita Minerva* operare.

Fare franco. *Esentare.* V. *Esentare.*

Fare franco. *Dare libertà.* V. *Libero.*

Fare il franco. *Fidenter* se gerere. *Audaciam ostentare,* *præferre.*

Farsi franco. *Animum augere,* *sumere.* V. *Amica.*

Fare Frato. *Aliquem in Monasterium conicere,* ad *Monasticum habitum suscipiendum* impellere, vel, suadere. V. *Monacare.*

Farsi Frate, *Monachum fieri.* V. *Religioso.*

Fare fratello. *Stimare* uno fratello. *Aliquem loco fratris habere,* *astimare,* amare, colere.

Farsi fratello. *Affratellarsi* con uno. *Aliquis amicum se simulare.* V. *Affratellarsi.*

Fare da fratello. *Pertarsi da fratello verso uno.* *Quempiam fraternè diligere;* *fraternali amore* afficere, *prosequi.*

Fare fredde. *Esser freddo.* *Frigus esse.* V. *Freddo.*

Far fresco. *Esser fresco.* *Algere;* *Algerem esse.*

Fare frutto. V. *Fruttare.*

Fare fuoco. V. *Fuoco.*

Fare fuoco. *Riscaldarsi* in alcuno affare, *pertarlo* con efficacia. *Aliquod negotium efficaciter gerere,* *agere,* *trattare.*

Fare fuori. *Levar* l'occasione, la materia d'una cosa. *Alicujus rei occasione* amovere, *removere,* *pellere,* *repellere,* *depellere.*

Farsi fuori; come dalla sinistra. V. *Affacciarsi.*

Farsi fuori. *Darfigli* di che che sia. *Animum despondere.* V. *Porderi* d' animo.

Far furto. V. *Rubare.*

Fare gara. *Indur gara* fra alcuni. *Aliquos inter se committere.*

Fare a gara. V. *Garreggiare.*

Fare garbugie. *Indur confusione* in un luogo. *Alicubi turbellare.*

Fare gente. *Arrealar Soldati.* V. *Arrealare.*

Fare getto. o *gitto.* *Gettare.* V. *Getto.*

Far getto, *figur.* *Rendere.* V. *Vomitare.*

Far ghiotto. *Indurre avidità* in uno. *Aliquem avidum efficere.* *Alicui aviditatem afferre,* *creare,* *parere.*

Fare giornata. *Consumare il giorno.* *Diem in aliquo negotio distrahere,* *condere,* *extrahere,* *ducere.*

Fare giornata. *Far battaglia.* V. *Combattere.*

Far a giornata, o *per giornata.* *Lavorar* per ricever la mercede a un tanto il giorno. *Paſſa in diem mercede opus faciendum conducere.*

Far gitta. *Far esercizio.* V. *Fare esercizio.*

Far Giudizio. *Giudicare.* V. *Giudicare.*

Fare ginoco. *Fare scherzo.* V. *Burlare.* *Fare ginoco;* *terminare di ginoco.* *Ob-latis in ludo uti.*

Fare ginoco. *Tornar bene una cosa.* *Aliquid congruere,* *convenire.* V. *Vtile.*

Fare il ginoco d'alcuno. *Far cosa che torni in vantaggio d'alcuno.* *Quod alii in rem sit,* *facere,* *agere,* *efficere,* *gerere.*

Farsi ginoco d'alcuno. *Aliquem ludificare.* V. *Burlare.*

Fare giustizia. Jus dicere. Jus exequi. V. *Giustizia*.

Fare giustizia. Giustificare uno. Supplicio aliquem tradere. Ad supplicium quempiam damnare.

Fare gola. Indur desiderio d'una cosa ad alcuno. Alicujus rei orexin cuiusdam inducere; ciere, movere salivam. V. *Voglia.* *Involgere.*

Fare gomito. Vscire i muri. e simili dalla lor drittura; Muros obliquari.

Fare governo d'uno. Aliquem tractare.

Fare mal governo d'uno. Quempiam malè tractare, accipere.

Fare grande. Ingrandire. V. *Grande.* *Ingrandire.*

Fare del Grande. e *Fare il Grande.* Stare in gravità, in maestà. Superbè se gerere. Fastum praeferre.

Fare grande. Crescere. V. *Crescere.*

Fare grazia. Gratiare uno. Alicui beneficium conferre, gratificari, privilegium conferre. V. *Grazia.*

Fare la grazia ad uno. Cuiusdam beneficium tribuere, concedere, conferre. Alicujus precibus annuere.

Fare grida. Gridare. V. *Gridare.*

Fare la grida. Mandare il bando. V. *Bando.*

Fare groppo. Agroppare. V. *Annodare.*

Fare guardia. Guardare uno. Quempiam custodire, defendere.

Fare la guardia. Star di guardia. V. *Guardia.*

Fare guasto della campagna. Agros vastare, devastare. V. *Guastare.* dare il guasto.

Fare guazzo. Bagnare. V. *Bagnare.*

Fare guerra. Guerreggiare. V. *Guerreggiare.*

Fare. Havere a fare con uno, haver a trattare. Cum aliquo de aliquare agere. V. *Negoziare.* *Trattare.*

Fare. Havere a fare con uno. Attendere, esser Parente. V. *Parente.*

Fare huomo. Conduurre uno alla perfezione dell' Huomo. Aliquem virum facere.

Fare da Huomo. Operar virilmente. Prudenter se gerere. Viriliter agere. Strenuam operam navare. V. *Prudenza.*

Fare l'huomo addosso altrui. Minacciarlo, strappazzarlo, Minis aliquem.

aggredì. Fastu, vel, Arrogancia aliquem premere.

Fare l'huomo. Divenir huomo. Virum fieri, effici. In virum evadere.

Fare l'huomo. Corporari. Incarnari. V. *Incarnarsi.*

Fare imbroglio. Imbrogliare una cosa. Aliquid turbare. Alicui reiturbas dare. V. *Imbarazzare.*

Fare immortale. V. *Immortalare.*

Fare immortale. Nomen suum aeternare; aeternitate donare; inmortale facere.

Fare impedimento. V. *Impedire.*

Fare imposta. Per gravezza a' Cittadini. Civibus tributum indicere, edicere, denunciare, promulgare, declarare.

Fare impresa. Rem aliquam aggredi. V. *Imprendere.*

Fare impresa. Tentar di conquistare per forza d'arme un Regno, &c. Ad aliquod regnum occupandum expeditionem facere.

Fare impressione. figur. Cagionare nella mente opinione: quasi lo stesso, che *Fare effetto.* V. *Impressione.*

Fare impressione no' Nemici. Penetrar nelle loro ordinanze. In hostium acies impressionem facere. Hostibus impressionem dare. V. *Penetrare.*

Fare incetta. Incettare. V. *Comprare all'ingrosso.*

Fare incontro. Incontrare. Ricevere altrui con solennità d'incontro. Solemniter progredi ad aliquem excipiendum, Accipiendi alicujus gratia sollemni pompa egredi, exire.

Farsi incontro. Andare incontro ad uno. Alicui obviare, fieri. V. *Incontro.*

Farsi incontro. Contravenire, fare il contrario. Alicui repugnare, obistere, adversari, refragari, adversum esse. V. *Operare al reverscio.*

Fare indulgenza. V. *Indulgenza.*

Fare ingiuria. V. *Ingiuriare.*

Fare inimicizia con uno. Inimicitiam cum aliquo inire, contrahere, capere, suscipere. V. *Inimicitia.*

Fare innanzi una cosa. Aliquid alteri adimovere. V. *Accostare.*

Farsi innanzi. Accostarsi. Adversum aliquem ire, accedere, adire.

Fare inquisizione. Diligentemente ricercare. V. *Investigare.* *Ricerca.*

Fare in semita. Fare a sue spese. V. Fare a sue spese.

Fare istanza. Instare. V. Instare.

Fare intendere. V. Significare.

Fare intendere. Far le viste, dare ad intendere. V. Insinuare. Intendere.

Fare inteso. Dirizzar l'intenzione, render attento. Ad aliquid propositum dirigere. V. Attento. Intenzione.

Fare inuenis. Dimostrare affetto, usar parole superflue con uno. Prolixè alicui blandiri. V. Affetto.

Fare inuenis, propriamente lo inchinarsi con profonda genuflessione, como i Religiosi fanno, chieggiendo venia. Genusculum humiliter veniam ab aliquo petere, poscere facultatem.

Fare inventario. V. Inventariare.

Fare invenzione. V. Inventare.

Fare invistire. V. Investire.

Fare invite. V. Invitare.

Fare la Gatta morta. Fingerfi rimasso, o addormentato. Connivere. Astute dormire. Dormire se simulare.

Fare la Lionessa. Modo basso. Star aspettando, star apivolo, a bocca aperta. V. Aspettare. Star a pivolo.

Fare lamento. V. Lamentarsi.

Fare la penna. Guadagnar nelle Cariche oltre allo stipendio ordinario. Ultra, vel, Præter mercedem munusculum aliquid lucrari.

Fare la pera. Apportare altrui di nascosto, o maliziosamente alcun pregiudizio. V. Danneggiare.

Fare lappo lappo la gola. Veder cosa appetitosa, e desiderarla, ma non poterla havere. Aliquid gustandum avidè, sed frustra appetere, expetere, cupere, exoptare.

Fare larghezza. Usar liberalità. Liberalitatem exercere. Liberali esse: Liberalitate uti. V. Liberale.

Fare largo. Allargare, farsi far largo. V. Largo.

Farsi largo. Aprire la strada all'effimativa, al credito. Nomen sibi facere. Æstimationem, Autoritatem sibi conciliare, acquirere, parare, comparare.

Fare la Serpe trà l'Anguilla. Essere accorto, e trattare co' semplici. Calliditatem incantis adhibere, exercere.

Fare la Ventura. Astrologar, per via

comunemente di Chiromanzia à V. Astrologare.

Fare laverio. Lavo-)

rare.

Fare lavero. Lavo-)

rare.

Fare lo fusa torto. Far lo cerna. Romper la fede al Conforte. V. Adulterare.

Fare Lega. Collegarsi. V. Lega.

Fare Legge. V. Legge.

Fare Legge. Voler le cose a suo modo, far violenza. V. Sforzare. Violentare.

Fare lo Mario. Dissimulare. V. Dissimulare.

Fare le maschere. Andare in maschera. V. Mascherarsi.

Fare le maschere. Fingere. V. Fingere.

Fare le Nene. Prevenir collo parole colui, che si crede voler richieder di che che sia, con dir di non haverlo. Alicuius petitionem inficiando præoccupare, prævenire, antevertere.

Fare lessa. Lessar la carne. Carnem elixare, elixam facere.

Fare letto. Accanziar sostegno, o simile a che chesia, a guisa di letto. Aliquid fulcire. Curpiam rei fulcrum supponere.

Fare il letto. Accomodare il letto spiumacciandolo. Lectum sternere, parare.

Fare il letto, figur. Aggiustare col discorso la materia, o le parole in modo, che accoppiamento visi distenda appresso alcun concetto, e autorità di scrittura, per aggiungerle loro forza, e vaghezza. Sententiæ viam sternere, parare, præparare.

Fare leva. Artolare. V. Artolare.

Fare lieto. Rallegrare. V. Rallegrare.

Fare lieto: Rallegrarsi. V. Rallegrarsi.

Fare lima lima. Dilogiare. V. Besfave. Fchernire.

Fare limosina. V. Limosina.

Fare lontano. V. Allontanare.

Fare lume. Illuminare una cosa. Aliquid illuminare. V. Illuminare.

Fare lume. Risplendere. Aliquid lucere. V. Risplendere.

Fare lume ad uno. Mostrargli la via con torchio, o cosa simile. Alicui facem præferre; prælucere.

Fare lungi. Allontanare. V. Allontanare.

Fare lungi. Allontanarsi. V. Allontanarsi.

Farsi da lungi. Cominciare dal lontano. Rem altius reptere.

Fare luogo. Concedere luogo ad uno. Alicui locum concedere, praeberere, dare. Via decedere.

Fare luogo. Abbisognare, convenire. V. Convenevole.

Fare lustro. Render lustro. V. Lustrare.

Fare magazzino. Adunare insieme mercanzie. Merces reponere, cumulare. V. Adunare.

Fare i magazzini. Mettere insieme le cose, che abbisognano alle grandi imprese di guerra, &c. Belli apparatus facere. Armamentaria, Penum instruere.

Fare male ad uno. Offenderlo. Alicui nocere, incommodare, offere, obesse. Aliquem ledere.

Fare male. Arrecar danno. V. Danneggiare.

Fare del male. Aliquid mali agere, improbare facere, operari.

Fare del male. Patir danno. Malum ferre, pati, sustinere, tolerare.

Fare male d'occhio ad uno. Aliquem fascinare.

Farla male. Essere in cattivo stato. Malèrem agere.

Farla male in che che sia. Scapitare, perdervi. Detrimentum pati, sustinere. V. Scapitare.

Fare male. Far cosa indecente. Malè agere. V. Peccare.

Fare per male. Operar con cattivo fine. Dolosè agere. Pravo animo, Mente iniqua operari.

Far malefizio. Commetter delitto. V. Peccare.

Fare malia. Terminare espressivo dell'usar arti Diaboliche. Veneficii crimen patrare, admittere. V. Affaturare. Ammalciare.

Fare mal piglio. Fare atto, con che si esprime naturalmente il dispiacere e dolore, che si senta di che che sia. Frontem capere, asperare.

Fare manifesto. V. Manifestare.

Fare maraviglia, e meraviglia. Cuius admirationem parere, creare, atterre. V. Maravigliare.

Fare maraviglia. Operare cosa da indur maraviglia. Strenuam operam navare.

Fare maraviglia. V. Maravigliare, prender si maraviglia.

Fare martire. Martirizzare. V. Martirizzare.

Fare massaria. Andar parco. V. Risparmiare.

Fare meglio, o il meglio. Melius, vel, Rectius agere, operari, facere.

Fare memoria. Ricordare. V. Rammentare. Ricordare.

Fare memoria. Notare una cosa. Aliquid in commentarios referre.

Fare memoriale. Porger supplica. Supplicem libellum condere, portingere. V. Supplica.

Fare menzione. Mentovare. V. Mentovare.

Fare mercanzia, o mercatanzia. V. Mercatantare.

Fare mercato. Mercatantare. V. Mercatantare.

Fare buon mercato. Parvo rem distrahere. V. Mercato.

Far mal mercato. Magno rem emere. V. Comprar caro.

Fare il mercato. Radunar legenti colle mercanzie per contrattare. Nuudinas facere, indicere. V. Fiera.

Fare mercè. Dar guiderdone ad uno. Beneficium alicui facere. Quempiam munere, munerari. V. Premiare.

Fare mero. Far puro, purificare una cosa. Aliquid merum facere. V. Nettare.

Farsi mero. Purificarsi. V. Nettare.

Fare mestiere, o di mestiere. Opus esse. Oportere. V. Bisognare.

Fare mestiere. Esercitare un'Arte.

Fare per mestiere. Operar, come se fosse suo mestiere. Tanquam in sua arte se exercere.

Fare miracolo. V. Miracolo.

Fare miracolo di che che sia. Attribuir ogni cosa a miracolo, maravigliarsi d'ogni cosa. Ad prodigium quaque referre. V. Maravigliare.

Fare mischia. Venir a quistione, a rissa. Rixari. V. Rissare. Rissa.

Fare misericordia. V. Misericordia.

Fare misura. V. Misurare.

Far buona misura. Cumulatius aliquid metiri, admetiri.

Far mobile. Vender le cose immobili, e ridurre la valuta in contanti. Bona immobilia vendere. Ex immobilibus bonis pretium comparare.

Fare moine. Far carezze fanciullesche ad uno. Alicui delicias facere. Blandulis verbis aliquem alloqui.

Fare Monaco. V. Monacare.

Farsi Monaco. V. Religioso.

Fare monte. Mettere in monte il frumento. Tritici cumulum facere. Triticum in acervum conicere.

Fare monte, o a monte. Terminare di Gimoco. Disdir la posta. Pagellas luforias in medium conicere. Se, illa vice, ludi periculum subire nolle, declarare.

Fare morte. V. Morire.

Fare buona morte. Pie ac religiosè hac vita defungi. V. Morire.

Far la buona morte. Exercitar divotioni per chieder a Dio una buona morte. Pia quadam exercitatione uti, qua bonus ex hac vita exitus petatur, obtineatur.

Fare morte onorevole. V. Morire onoratamente.

Fare mossa. Muoversi. V. Muoversi.

Fare buona, o cattiva mossa nel gioco de' Scacchi. &c. Latrunculos bene, vel, male movere.

Fare mostra, o la mostra degli Eserciti. V. Esercito.

Fare motto. Parlare. V. Parlare.

Fare motto ad alcuno. Parlarli. Aliquem adire, convenire.

Fare mutanza. Scambiare una cosa. Quidpiam mutare, commutare, permutare.

Far natura. Fare abito in una cosa. Alitui rei vehementer assuescere, ita ut mox in naturam transeat, abeat.

Fare negozio. Negoziare. V. Negoziare.

Fare negozio di seta, &c. Negotiationem exercere. Mercaturam facere. V. Mercaturare.

Fare negozio di che che sia, o su che che sia. Metter ogni cosa in negozio. Omnia consultationi subicere. De omnibus consultare.

Fare nido. Annidarsi. Nidum struere. Nidificare. V. Annidare.

Fare nimico, o nemico uno. Quem-

piam inimicum facere, sibi conciliare. V. Inimicitia.

Fare noia. Nojare. V. Impaccio.

Fare nome. Nominare. V. Nominare.

Fare nome. Acquistar nome, fama. V. Fama.

Farsi nome. Acquistarsi pregio. V. Stima.

Fare noto. V. Significare.

Fare nozze. V. Nozze.

Fare nuovo, o di nuovo una cosa. Aliquid renovare, restaurare, instaurare, reficere, integrare, redintegrare, reparare.

Farsi nuovo di che che sia. Mostar di non havere notizia, e nell' uso dicesi, *Fare il nescio.* Inscium, Nescium se esse, simulare. Se inscium fingere.

Fare obbligo. V. Obbligarsi.

Fare l'obbligo suo. V. Obligato.

Fare occhio. Aggiunger vaghezza ad una cosa. Alicui rei decorem addere, afferre; formam conciliare. Cujuspiam rei venustatem augere.

Fare occhio. Accennare. V. Accennare.

Fare a occhio e croce una cosa. Far grossamente. Aliquid pingui Minerva facere.

Fare agli occhi. Modo basso. Fare all'amore. V. Fare all'amore.

Fare gli occhi di fuoco. Andar molso in collera. V. Collera.

Fare gli occhi grossi. Non degnare altrui. Alios despicerè, spernere, aspernari, temnere, contemnere, negligere, respuere.

Fare gli occhi rossi. Alterarsi, andare in collera. V. Collera.

Fare gli occhi rossi. Esser vicino a piangere. Oculos fletu corrumpere.

Fare occholino. Dar d'occhio col chiuderlo. Alicui adnigare.

Fare offerta. V. Offerire.

Fare oltraggio. V. Oltraggiare.

Fare omaggio. Render tributo. Tributum solvere. V. Tributo.

Fare ombra. Render ombra. V. Ombra.

Fare ombra. Dar sospetto. V. Sospettare.

Fare onore. Onorare. V. Onorare.

Farsi onore. Acquistarsi onore. V. Onore.

Fare onta. Aontare. V. Ingiuriare.

Fare opera. Operare. V. Operare.

Fa-

Fare Orazione. Orare. V. Orare.

Fare ordine. Ordinare. V. Ordinare.

Fare orecchie. Dare orecchio. V. Ascoltare.

Fare orecchia da Mercatante. Se non audivisse, simulare, fingere.

Fare ofe. Guarreggiare. V. Guerreggiare.

Fare pace. Rappacificarsi. V. Paciare.

Fare pace, o la pace nel Giuoco. Effer pari, Pares, vel, Æquales esse colludendum partes. Æquam esse utriusque partis conditionem.

Noi habbiamo fatto pace: Siamo uguali di partita nel Giuoco. Neuter nostrum alteri superior est, aut inferior. Neuter nostrum alteri præstat, aut cedit, vel, Pares, aut Æquales invicem sumus.

Fare la pace. Paciare. V. Paciare. Dio gli faccia pace. Modo di pio discorso, in parlando de' Morti. Requiescat in pace.

Far pala. Pale-)

fare.) V. Manifestare.

*Fare palese. Pa-)
lesare.)*

Fare pancaccia. Stare adunati a discorrere in luogo esposto al pubblico. Publicè confabulari, colloqui.

Fare pane. Impastar la farina. V. Impastare.

Fare paragone. V. Paragonare.

Fare parentado. V. Parentado.

Fare parere. Operar, che paja. Sensus arte deludere, fallere.

Fare parere una cosa per un'altra. Ingannar col mostrare, e dare apparenza alle cose diversa dal vero esser loro. Technas adhibere. Præstigiis, vel, Fallacii uti.

Fare pace. V. Fare pace in Giuoco.

Fare Parlamento. V. Dicta.

Fare parola. V. Parlare.

Fare le parole per composizioni, &c. Verba componere.

Fare le belle parole. V. far maniere soavi in burlando, per ottenere l'intento. Blanda oratione uti. Palpari, Adulari alicui. V. Adulare.

Fare parte. Separarsi dal rimanente una cosa. Aliquid in partes coheredere, ire, abire; diffidium facere.

Fare le parti. Distribuir la parte a ciascheduno. Portionem unicuique af-

signare, attribuerè, adscribere, constituere.

Fare la parte sua. Operar com'essi conviene a ciascuno. Pro sua parte quemque agere. Pro virili facere. Officium suum implere. Muneri suo satisfacere.

Fare le parti. Dividersi. V. Dividere.

Fare le parti d'uno. Alicujus partes sustinere; vicem implere.

Fare partita. Partire. V. Partire.

Fare partito. Concludere negozio. V. Concludere.

Far partito. Termine di Giuoco. Accordarsi insieme. Padiocem, vel, Conditionem accipere.

Fare passaggio. Expeditionem suscipere. Transire. V. Passare.

Fare passo. Passare. V. Passare.

Fare passo. Termine di Giuoco. Non voler per allora legar la posta. Aleam subire nolle. Ludendi conditionem nec ferre, nec accipere, nec admittere.

Fare passo di picca. Camminar con lentezza. Lento gradu incedere.

Fare l'ultimo passo. Morire. V. Morire.

Fare qualche passo in una cosa. Avanzarsi nel trattarla. Aliquid promoverè.

Far uscir di passo uno. Forzar uno ad operare con più vehemenza. Ad operandum quempiam incitare, urgere, premere. V. Forzare. Sforzare.

Fare patto. Patteggiare. V. Patteggiare.

Fare patto col Diavolo: Modo di dire esprime, Haver sempre successi favorevoli. V. Rinscire.

Fare patto. Restar d'accordo del prezzo con uno. Cum aliquo de alicujus re pretio convenire, sentire, consentire, transigere.

Fare ogni patto. Conceder tutto. V. Permettere.

Fare paura. Impaurare. V. Impaurare.

Farsi paura. Impaurare. V. Impaurare.

Farsi paura coll'ombra. Prender timore senza ragione. Nulla habita, vel, accepta causa metum concipere. Absque ulla ratione timere, terri. Pro nihilo timore affici. V. Spaventare.

Farepazzia. V. *Pazzeggiare.*

Farepeccato. V. *Peccare.*

Farepeduccio. *Aiutare altrui colle parole, facendo buono il suo detto.* Alterius sermonem affirmatione sua fulcire, confirmare, conservare, tueri, fovere, alere, sustentare.

Fare peggio. Operare in forma peggiore. Deterius agere. Iniquius operari. Sceleratius facere.

Fare il peggio che si può. Operar nella peggior forma, che sia possibile. Depravare, Gravissimè, Sceleratissimè, Impurissimè agere. V. sotto. *Fare d'ogni lana un peso.*

Fare pellegrinaggio. V. *Pellegrinare.*

Farpelo. V. *Pelo.*

Fare metter i pel canuti. Dare materia di travaglio ad uno. Gravi moerore quempiam afficere. V. *Affiggere.* *Travagliare.*

Fare penitenza. Satisfar generalmente per i falli commessi. V. *Penitenza.*

Fare pensiero. Autumare. Putare. V. *Pensare, per l'istimare.*

Fare pentolini. Vivere sottilmente. Duriter vitam agere, ducere. V. *Vivere con poca spesa.*

Fare perdono. Perdonare. V. *Perdonare.*

Fare perdonanza. Concedere indulgenza. V. *Indulgenza.*

Fare peso. Pesare. V. *Pesare.*

Fare d'ogni lana un peso. Fare ogni sorte di ribalderia, senza distinzione. In omne scelus se effundere, prolabi, currere. Omnem improbitatem amare, colere, fovere. Se omni flagitio adstringere, obstringere. Omnes iniquitates perpetrare. In omni vitorum cœno volutari. V. *Abbracciare.*

Fare pezzi. Spezzare. V. *Spezzare.*

Fare piacere. Compiacere. V. *Piacere, per Servizio.*

Fare piacere. Vendere a buon mercato. V. *Vendere.*

Fare piacere altrui. V. *Compiacere.*

Fare il suo piacere. Operare a sua voglia. Suz voluntati obsequi. Suo appetitui indulgere, servire, obsecundare.

Fare piaga. V. *Ferire.*

Fare piano. Rendere facile una cosa. Aliquid planum efficere, complanare,

facile reddere, allevare. V. *Facilitare.*

Farepiano. Operar con lentezza. Lente agere, facere aliquid. Sensum, ac pedetentim quidpiam gerere.

Fare pianto. Piangere. Lellum facere, habere. Flere. Lugere. Lamentari. V. *Piangere.*

Fare il pianto a che che sia, o di che che sia. Haverlo perduto. De aliqua re ædum esse autumare. Res peritille putare.

Fare piazza. Dar luogo. De via decedere. Locum dare, concedere, præbere alicui. V. *Ala.*

Fare piazza nella Città. Levare le case per addattarne quel sito in forma di piazza. In urbe plateam efficere, parare, moliri, struere, exstruere.

Fare piazza. Abbondare le mercanzie, come quando diciamo: Che fa la Piazza, cioè, Come abbondano, ovvero, In che pregio sono le mercanzie, è i cambi? Quanti merces venduntur, distrahuntur? Quomodo negotiatio, vel, rei argentariæ conditio procedit, se habet?

Fare piazza de' fatti altrui. Pubblicarli. V. *Pubblicare.*

Fare belle le piazze. Dar materia di ridere, e discorrere al Pubblico. V. *Fare bello.* Ridere.

Fare pilastro per gola. Star fermo senza operare. Otiosum esse. V. *Ozio.*

Fare più di quello, che si aspetta. Expectationem superare.

Fare più di quello, che si deve. Officium suipartes excedere.

Fare più di quello, che si sperava. Spem vincere, superare.

Fare più di quello, che non si pensa. Alicuius cogitationem vincere.

Fare Popolo. Adunarsi pubblicamente. Populum colligere, cogere, convocare. V. *Adunare.*

Fare Porto. Prender Porto. V. *Porto.*

Fare possente. Dar possanza ad uno. Vim alicui addere. Quempiam corroborare. Alicui potestatem tribuere, concedere; jus demandare.

Fare pratica. Acquistar pratica in una cosa. In aliqua re se exercere. V. *Praticare.*

Fare predica. V. *Ammonire.* Predicare.

Fare preghiera. V. *Pregare;*

Fare

Fare presente. V. *Presentare.*

Fare presso. *Accostare.* V. *Accostare.*

Fare presso. *Operar con sollecitudine, con profetza.* In agendo festinare, studere; celeritatem, vel, festinationem adhibere; accelerare, operare, maturare.

Fare prigione. V. *Carcerare.* *Prigione.*

Fare privilegio. V. *Privilegiare.*

Fare pro, e Fare prede. V. *Pro.* *Vtile.*

Fare procaccio. V. *Procacciare.*

Fare processione. V. *Processione.*

Fare processo. V. *Processare.*

Fare prodezza. *Operar con valere.* *Præclare se gerere.* *Strenuum operam navare.* *Strenuum opus exercere.* *Palmare facilius agere.* *Heroicæ fortitudinis opus facere.* *Rem præclare gestam agere.* *Ingentis animi ac roboris factum navare.*

Fare professione. V. *Professione.*

Fare proferta. V. *Offerire.*

Fare profito. *Esser vile.* V. *Vtile.*

Fare profito. *Appressarsi.* V. *Profutare nelle lettere.*

Fare proposito. *Determinare.* V. *Determinare.*

Fare a proposito. *Tornar bene alla materia.* *Aliquid decere, convenire; conveniens, congruum esse.*

Fare proposta. V. *Proporre.*

Fare proposta. *Proporre in Magistrato una cosa.* *Aliquid rogare, petere, precibus contendere, deprecari in jure.*

Fare provisione. V. *Prevedere.*

Fare prova. V. *Esperimentare.*

Fare prova in giudicio. In iudicio docere, probare; probationes instituire, edere.

Fare pugna. V. *Combattere.*

Fare pulito. *Far bene una cosa.* *Aliquid conficere.* *Negotium explicare.* *Rem expedire.*

Fare pulito. *Sparacchiare.* V. *Sparacchiare.*

Fare punizione. V. *Punire.*

Fare punta. *Puntare.* V. *Combattere.*

Fare punto. *Pausare.* V. *Pausare.* *Riposare.*

Fare punto. *Notare una cosa.* *Aliquid notare, animadvertere.* V. *Considerare.*

Fare quanto si può per l'Amico.

Pro copia amico servire. *Pro amico quam maxime niti.* *Amico plane satisfacere.*

Fare Quaresima. *Osservare la Quaresima.* *Quadragesimale jejunium colere, observare.* V. *Quaresima.*

Fare la Quaresima. *Passare il tempo della Quaresima.* *Quadragesimæ tempus traducere.* V. *Tempo.*

Fare questione. *Movere un dubbio, mettere in dubbio.* V. *Dubbio.*

Fare quistione. *Venire alle mani.* *Digladiarsi.* V. *Assassarsi.*

Fare ragione. *Far conto, stimare.* V. *Stimare.* *Giudicare.*

Fare ragione. *Far giustizia ad ogni uno.* *Unicuique iustitruere.* V. *Ragione, per Pretensione.*

Fare ragione. *Fare il Conto.* V. *Conto.*

Fare ragunata. *Ragunare.* V. *Adunare.*

Fare ragunata. *Congregare gente per far tumulto.* *Populum colligere, cogere.* V. *Adunare.* *Capo in un luogo.*

Fare ragunata. *Fare capo in un luogo.* V. *Capo.*

Fare razza. *Generare.* *Gignere.* *Generare.* *Prolem edere, facere.*

Fare relazione. V. *Riferire.*

Fare resistenza. V. *Resistere.*

Fare resto. *Finire.* V. *Finire.*

Fare del resto. *metastelta dal giuoco.* *De omnibus periclitari.* *Omnia fortunæ permittere.*

Fare retta. *Reggere.* V. *Reggere.*

Fare reverenza, e riverenza. V. *Riverenza.*

Fare raccolta, e raccolta. V. *Raccogliere.*

Fare ricorso a Magistrati. *Juris sui obrinendi gratia ad Magistratus confugere.*

Fare risuto. V. *Risutare.*

Fare riparo. V. *Riparare.*

Far riso. V. *Ridere.*

Fare risoluzione. V. *Risolvere.* *Risoluzione.*

Fare risposta. V. *Rispondere.*

Fare ritirata, e ritirata. *Ritirarsi.* *Termine di guerra.* V. *Ritirata.*

Fare ritornata. V. *Ritornare.*

Fare ritorno. V. *Ritornare.*

Fare ritratto. *Vendere.* V. *Vendere.*

Fare ritratto. *Somigliare.* V. *Simigliare.*

Fare rabba. V. *Guadagnare.*

Fare a sicurtà. V. *Fare a fidanza.*

Fare siepe. Chiudere. V. *Chindere.*
Sipare.

Fare Signoria. Dare la Signoria. Alicui imperium dare; sceptrum tradere. Quempiam dominum constituere.

Fare il Signore. Spacciarsi per Grande. V. *Spacciarsi.*

Fare silenzio. Tacere. V. *Tacere.*

Fare soccorso. Dare aiuto. V. *Aitare.*

Fare somma. Sommare. V. *Conti.*

Fare sonno. Indur sonno. V. *Ad dormitare.*

Fare buon sonno. Dormire bene. Bene dormire. Obdormire. Placidum somnum capere, capere, carpere. Placide quiescere, conquiscescere. Placato somno noctem traducere, transfigere, peragere, ducere. V. *Dormire.*

Fare mal sonno. Dormir male. Male dormire. V. *Dormire.*

Fare un sonno. Somnum dormire. V. *Dormire.*

Fare sopratteggi. Soprattegnere. V. *Soprattegnere.*

Fare sordo. V. *Sordo.*

Fare soverchio. V. *Soverchiare.*

Fare soperchianza. Soperchiaria. V. *Soperchiare.*

Fare sparizione. Sparire. V. *Sparire.*

Fare spasimo. Indurlo in uno. Alicui animi defectionem, deliquium, defectionem; animi deficientis affectum; virium, vel, sensus, vel, animi motus repentinam defectionem, subitam defectionem, subitum defectionem, sincopam, sincopem, sincopaticum deliquium, sincopaticam defectionem inducere, parere.

Fare lo spasimato verso uno. In aliquem animo saucium esse, vel, summo per affectum esse, se simulare, fingere. V. *Spasimare.*

Fare spendio. Spendere. V. *Spendere.*

Fare spesa. Spendere. V. *Spendere.*

Fare a spese altrui una cosa. Aliquid alieno sumptu agere, conficere, operari, facere.

Fare le spese. Mantenere. V. *Nutricare.*

Farsi le spese. Mantenerfi. De sua pecunia se alere, se se nutrire. V. *Nutricare.*

Faresposo. Operare, che uno divenga sposo. Aliquem, sponsum efficere, ad nuptias hortari. Culpam nuptias conciliare. Quempiam ad nuptias allicere.

Fare staglio. Stagliare conti per computar così all' ingresso a fine di terminarli. Rationes summatim conficere, transfigere. V. *Sotto, Fare taccio.*

Fare stanza. Stare. V. *Abitare.*

Fare stima. Stimare. V. *Stimare.*

Fare la stima. Stimare mercanzie, &c. V. *Prezzo.*

Fare stitico. V. *Stitico.*

Fare stomaco. V. *Nausea.*

Fare buono stomaco. Confortare lo stomaco. Stomaco prouidere. Stonachum adiuuare.

Fare strada. Andar avanti. V. *Andar avanti.* Strada.

Fare strada. o la strada a uno. Culpam viam sternere, praestruere.

Fare strage. V. *Strage.*

Fare strazio d'uno. Aliquem vexare divexare. V. *Strapazzare.*

Fare strida. Stridere. Stridorem edere. Inclamare. Ejulare. V. *Gridare.*

Fare strumento. Celebrare scrittura in forma pubblica. Tabulas conficere.

Fare suo. Appropriarsi. V. *Appropriarsi.*

Fare suono. Sonare. V. *Sonare.*

Fare supplica. Supplicare. V. *Supplicare.*

Fare taccio. Non conteggiar minutamente, ma concordare i conti così alla grossa per finirli. Crassius aliquid estimare. Crassius rationes subducere. Summatim transfigere.

Fare un taccio. Stagliare. Rationes summatim conficere, transfigere.

Fare tardi. Consumare il tempo fino all'ora tarda. Adseram dieti, vel, noctis partem tempus traducere, iusumere, condere. V. *Tempo.*

Fare tardi. Operare con lentezza. Lente agere aliquid.

Farsi tardi. Farsi sera. V. *Sera.*

Fare tavola. Tener convito. V. *Banchettare.*

Fare buonatavola. V. *Tavola.*

Fare tavola nel Ginoco di Dama, di Soncchi, V. *Farpaco.*

Fare tempo. Conceder tempo ad uno. Alicui tempus concedere, permittere.

Fare a tempo una cosa. Aliquid tempestivè ac opportunè agere, facere.

Fare buon tempo. Effere buona stagione. Bonam tempestatem esse, existere. V. Tempo.

Fare buen tempo. Stare in allegria. Jucunditati se tradere. Jucunditati indulgere. V. Tempo.

Fare mal tempo. Malam tempestatem esse, existere.

Fare tesoro. Tesaurizzare. Nummos recondere, seponere. V. Arvicchirsi.

Fare testa. Opporsi. V. Opporsi.

Fare testamento. V. Testamento.

Fare testimonianza. V. Testimoniare.

Fare tinello. Dare la tavola a' servitori. Famulis mensam instruere. Famulos alere, sustentare.

Fare torto. V. Torto.

Fare trappole. Ordire inganni. Technas alicui comminisci. Dolos cuiuspiam nectere. V. Ordire.

Fare trasporto. Aliquid transferre, transvehere.

Fare trattamento. Trattare con uno. Cum aliquo agere. V. Trattare.

Fare trattato con uno. Trattare. Cum aliquo agere, moliri, negotiari.

Fare tregua, e triegua. Suspendere l'armi. Inducias facere.

Fare trisfe. Attristare. V. Affliggere.

Fare tumulto. Tumultuare. V. Tumultuare.

Fare vago. Invaghiare. V. Invaghiare.

Fare vantaggio. Vantaggiare alcuno. Alicui utiles conditiones offerre, in contractu injicere.

Fare vantaggio. Concederlo. Meliori conditione uti finire aliquem. Cuiuspiam actuarium dare.

Fare vedere. Operare, che altri veda. Ut aliquis videat, efficere.

Fare vedere. Insignare, mostrare. V. Insegnare. Mostrare.

Fare vedere il nero per il bianco. V. Ingannare.

Fare vedere. V. Affacciarsi.

Fare vela. V. Vela.

Fare velo. V. Velare.

Fare vendetta. V. Vendicare.

Fare le vendette, le sue vendette. Seulcisci. Injuriam suam ulcisci. V. Vendicarsi.

Fare venire. Operare, che venga. Ut veniat aliquis, efficere, curare.

Venir fatto. Succedere una cosa. Aliquid evenire, contingere. V. Avvenire. Riuscire.

Fare vento. V. Vente.

Fare vento, e ventosità. Generare flati. Flatus gignere, generare, progenerare, procreare, produrre.

Fare venuta. Venire. V. Venire.

Fare vergogna. Disonorare. V. Disonorare.

Fare versi. V. Verseggiare.

Fare il verso. Cantare il verso. Carmen canere.

Fare il verso medesimo. Tornarsi sul medesimo discorso. Eadem ac de iisdem dicere, iterare, repetere, geminare.

Fare vezzi. Vezzeggiare. V. Vezzeggiare.

Fare uffizio, e l'uffizio. Operare. Operam dare. Officium obire, persolvere, adimplere. Officio satisfacere.

Fare buon uffizio. Aiutare, favorire. V. Aitare. Favorire.

Fare cattivo uffizio. V. Danneggiare.

Fare via. Aprire la via a' uno. Alicui viam dare, aperire.

Fare una via. Camminare per quella. Illa via iter habere, facere, ambulare.

Fare andare per la mala via. V. Revinare.

Fare viaggio. V. Viaggiare.

Fare vigilia. Digiunare. V. Digiunare.

Fare la vigilia, e la veglia. V. Veggiare.

Fare vile. V. Avvilire.

Fare villania. V. Villaneggiare.

Fare villania. Portarsi villanamente. Injustè, vel, Iniquè se gerere. Contumeliosè, vel, Injuriosè se habere in aliquem.

Fare vincenzio. Modo basso. Vincere. V. Vincere.

Fare virtù. Operare virtuosamente. V. Prudenza.

Fare di necessità virtù. Necessitati obedire. Tempori credere.

Fare visibile una cosa. Aliquid perspicuum efficere: conspicuum, vel, visibile reddere.

Fare viso. *Mostrarlo.* *Faciem, vel, Vultum* alicui ostendere.

Fare viso arcigno. *Mostrar displicenza.* *Frontem* corrugare. *Vultum* adducere.

Fare buon viso. *Accogliere con cortesia.* *V. Accogliere.*

Fare il viso dell' Arme. *Mostrar crucioso con uno.* *Aliquem* torvis oculis intueri.

Fare il viso rosso. *Mostrare vergogna.* *Pudere.* *Pudore* affici, suffundi, perfundi.

Fare il viso torto. *Mostrare ardito.* *Transverso* obtutu audaciam praeferre.

Fare vista. *Fingere.* *V. Mostra.*

Fare vista. *Mostrare.* *V. Mostrare.*

Fare la veduta. *Termine di Dogana.* *Merces* invisere.

Fare vita. *V. Vivere.*

Fare buona vita. *vita magna.* *Laudè* vivere. *Splendidam vitam* agere.

Fare mala vita. *Vivere male.* *V. Vivere.*

Fare vita regolata. *Certis viâs regulis vitam* ducere.

Fare vita stretta. *V. Vivere con peca spesa.*

Fare vivo. *Avvivare.* *V. Avvivare.*

Farsi vivo. *Vim* insitam alicui rei excitari. *Expergisci* aliquid.

Fare voglia. *Indur desiderio.* *V. Invaghir.*

Fare venire voglia. *V. Voglia.*

Fare la voglia altrui. *V. Compiacere.*

Fare volta. *V. Voltare.*

Fare voto coll' o largo. *Votare.* *V. Votare.*

Fare il voto. *Ridurre spazio vuoto.* *Aliquid* inane reddere.

Fare voto coll' o stretto. *V. Vote.*

Fare usanza. *Usare.* *V. Usanza.*

Fare usanza. *Mettere uso.* *V. Usanza.*

Fare l'usanza. *Praticare quel, che s'usa.* *V. Usanza.*

Fare uscire altrui. *Indurlo contro sua voglia a far che che sia.* *Quempiam* ad aliquid agendum praeter suum morem, aut suam naturam, impellere, cogere, adigere.

Fare utile. *Utilitare.* *Aliquid* lucrificare, lucrari. *V. Guadagnare.*

Fare utilità. *Arrecar utile.* *Alicui* prodesse. *Aliquem* juvare.

Fare zassa. *V. Combattere.*

Fare zuppa. *Inzuppare il pane nel vino.* *Panem* in vinum incingere; ex vino sumere.

Fare la zuppa. *Confondere.* *V. Confondere.*

Che fate? *Modosate* tra conoscenti nell'incontrarsi. *Quid agis?* *Quid rerum agis?* *Quid rerum geris?*

Malamente farne senza. *Agrè* credere aliqua re.

Tanto hanno fatte, che l'hanno sforzato a partire. *Perfecerunt* tandem, ut egrederetur vel invitus. Nil non movent, quò loco cedere compulsus sit. Illum tandem aliquando ad exeundum compulerunt. Non quieverunt, donec illum abire coegerunt.

Farneticare. *Vacillare, dire caso fuor di proposito.* *Delirare.* *Desipere.* *Aberare.* *Mente* captum esse. *Insanire.* *V. Turbidare.*

Spogliarsi in farsettino. *oin farsetto.* *Mettere ogni sforzo in una cosa.* *V. Sforzarsi.*

Fasciare un Fanciullo. *Pulsionem* panniculis obvolvere, integere, amicare; fascia circumligare, devincire, circumdare, obligare, involvere. *Puerum* fasciare; cuninis volucris operire, vestire. *Infantiles fascias* pusioni induere, inducere.

Fasciare una ferita. *Vulnus* obligare, alligare. *Vulneri* fasciam obducere, inducere, circumdare. *Vulnus* fascia obligare.

Andare in fascio. *Andare in rovina.* *V. Rovinare.*

Far fasci di spighe. *Spicarum* fascis struere, componere. *Ex spicarum* inanipulis fascis componere, constare, cogere.

Fastidiare. *Recar fastidio ad uno.* *Alicui* molestiam exhibere, asserre, generare, inducere; fastidium muovere, parere, creare; tedium asserre; molestia esse; fastidio esse; negotium facessere, constare.

Fastidiarsi. *Molestia* affici. *Molestiam* capere, suscipere, trahere, contrahere.

Dar fastidio. *V. Impaccio.*

Fare venire in fastidio una cosa ad alcuno. *Alicujus rei tedium* cuiquam asserre. *Quidpiam* alicui in fastidium adducere.

Ogni cosa mi dà fastidio, m'annoia, mi tedia. Omnia respuo, abhorreo, fastidio, stomachor. Omnia mihi stomachum faciunt. moyent me sollicitum, anxium habent. Me omnia tangunt, torquent, cruciant; mihi sollicitudinem pariunt, molestiam afferunt. Numquam mihi satisfacio. Negotium mihi ubique facesso. Mihi ipse indefinenter odiosus sum. Ab omnibus molestiam traho, suscipio, capto.

Venire in fastidio ad altri col troppo parlare. Alios verbis onerare.

Hogran fastidio, rincrescimento, dispiacere del vostro male. Tuus me morbus valde sollicitat, sollicitum habet; gravi sollicitudine afficit, angit; graviter tangit, torquet; acerbè vexat. Molestissimus est mihi morbus tuus, valde gravis, vehementer acerbus, in primis amarus, magnæ molestiæ, curæ, doloris, angoris. Magnam acerbiter, dolorem, curam, molestiam, angorem ex tuo morbo capio, traho, haurio, sumo. Tuus me morbus in gravem sollicitudinem adducit; valde me movet, commovet, perturbat. Magna tui morbi cura coquo, afficio. Tuo morbo valde laboro.

Per grazia di Dio vivo senza fastidio. Quod Dei sit gratia, molestiis vacuus sum; sine molestia, cura, sollicitudine vivo. Procul à molestiis vitam duco; extra molestias sum; tranquillè satis ago. Dei beniguitate actum est, accidit, contigit, ut molestiis vacem, nullis curis angar, coquo; nulla sollicitudine vexer; ut nulla cogitatio, molestia gravis, acerbæ, meum animum exagitet, perturbet, vexet, commoveat, afficiat; ut animus meus tranquillitate fruatur, potiatur. Dei pietate animo meo est pax, quies, tranquillitas; animo sum ab omni molestia soluto, vacuo, libero, longè sejuncto. Dei benignitas me omni cura, molestia exemit, liberavit; ab omni cura vindicavit, eripuit, disjunct, separavit.

Voi siete fastidioso nella conversazione. In consuetudine difficilis, acerbus, durus, asper, odiosus, morosus es. Tæ consuetudo ab omni suavitate abest; minimè jucunda, amara potius atque odiosa est. Quis perverſitatem naturæ tuæ in consuetudine ferat? Quis te possit uti homine om-

nium difficillimo, asperrimo? Usus tibi cum nullo homine diuturnus intercedit, ita difficilis ac morosus es. Cum nemine tibi convenit.

La Vecchiaia mi rende fastidiosa a gl'altri. Amariorem aliis me senectus facit. Me morosum difficilemque senectus reddit. Senecture indolis fastidiosa sum. In morositate odiosam me senectus inducit.

Fastidire. Havere in fastidio. V. Fastidio.

Andare fastoso, brioso, altiero. Gloriosum, Sufflatum tumore se circumspicere. Thraſonico vultu habituque se efferre. Animo elato, inflato incedere.

Vedi come va fastoso. Vide, ut fastu sublimis se se erigit; ut tumidus se se surrigit; ut tumido animo, vultuque se effert.

Fatare. Destinare, dare in fato. Facto constituere, decernere, destinare. V. *Destino.*

Essere fatato. Venire da' Fati. In fati esse.

Cessar dalla fatica. Labori superſedere. Ad tempus laborem intermittere.

Durare alla fatica. Labori superſeſſe. Labores extantlare.

Fare una gran fatica. Operosæ contemionis paleſtram exhaurire. Laboriosæ operæ curriculum emetiri. Operoso labore defungi. Magnum laborem extantlare.

Huomo, che nulla fatica. Homo à labore integer.

Senza fatica. V. Facilmente.

Vi prendete a fare una gran fatica. Magnum laborem assumis, sustines. Suscipis gravem curam, & multum operæ. In ea re multum operæ ac laboris consumis.

Fatigare, e Faticare. Travagliare, affiggere. V. Affiggere. Travagliare.

Faticare, per Affaticarsi in una cosa. Studium, Operam in aliquid conferre, impendere. Operam, vel. Studium in aliquo ponere. Operam ac laborem in aliqua re consumere. Ali cui rei faciendæ operam dare. In aliquo faciendo diligentiam adhibere, elaborare; labore contendere.

Faticare fuor di modo per uno. Ali cui elaborare. Pro aliquo laboribus

ſe

se frangere; multo se labore obruere, opprimere, enecare. Alicui adlaborare.

Faticare in danno. Actum agere. Studio inani duci. Operam, vel, Studium inutiliter ponere, locare. Frustrà laborare. Adverbialiter, A pumice aquam quzrere. Æthiopem ablueret. Latere in lavare. Asinum tondere. Littus arare. In aqua scribere. Mortuo verba facere. Cribro aquam haurire. Lapidem verberare. Senem docere, Cæcam spem sequi. Surdis canere. Inanem laborem suscipere. Oleum & operam perdere. Cum Deo pugnare. Cum larvis luctari. Mare exurere. Arenæ semina committere.

Faticare tutt' un giorno. Solidam diem laborare, defudare.

Faticare, per Imper fatica ad uno. Alicui laborem imponere, injungere. Aliquem labore exercere, vel, urgere. Alicui labori esse.

Faticare continuamente se stesso. Nullam sibi à labore vacationem esse, admittere, suscipere. Diuturnos labores sibi assumere, peragere. In assiduo labore esse. Assiduè laborare. Assiduum laborem obire.

Faticoso. Laboriosus, Operosus, Molestus, Arduus, a, um. Difficilis. Plurimum difficultatis habens. Res multæ operæ, ac laboris. V. *Difficile.*

Andare in sul fatto. V. *Andare.*

Fare un fatto d'arme. Prælium inire, committere, pugnare, facere. Pugnare. Præliari. Pugnam committere, pugnare.

Non può offrire, che quello, ch'è fatto, non sia fatto. Factum fieri infectum non potest. Mutari facta non possunt. Defungi factum non potest.

Huomo, che non sa fare i fatti suoi. Homo imprudens.

Huomo, che sa fare i fatti suoi. Vir sui negotii prudens, bene gerens. Vir actuosus.

Veramente è un gran fatto da poverciarsene tanto? Egregiam sanè, vel, Habes præclaram verò tantæ ostentationis moteriani? Est nempè, undete sic superbè jactas? Est causa scilicet, cur te sictumidè circumspicias? Hoccine tuz insolentis est venditionis, & vanitatis argumentum? Est sanè, unde captes levissimæ vanitatis auram?

Fare il Fattore, o il Castaldo ad uno. Alicui villicari, villicare.

Perder la favella. Agonizzare. V. *Agonizzare.*

Render la favella. Ritornare a risavellarsi. Iterum aliquem alloqui.

Tener la favella ad uno. Non volergli più parlare. Colloquio interdicere aliquem, vel, alicui.

Favollare. Manifestare i concetti dell'animo con le parole. Loqui. Fari. Profari. Eloqui. Linguz usu polere. Sermonis usum habere. Locutione præditum esse. Loquendi potentem, polentem esse.

Favollare con la bocca piena, cantamente. V. *Parlar cantamente.*

Favollar con le mani. Manar delle mani, battere. V. *Battere.*

Favollar per cerbottana, cioè per terza persona. Per alium loqui. Adhibito alio verba facere. Ad loquendum alius uti.

Favellare senza barbazze, cioè senza riguardo, e libero da ogni timore. Liberè loqui. Nudo capite dicere.

Favellare sul sodo, da senno. Loqui seriò. V. *Daddevero.*

Adesso siamo la favola del Mondo. Jam nos fabula sumus. Jam sumus sobula. Jam traducimur per hominum ora. Jam ansas sermonum damus.

Cavare i favi. Favos eximere.

Fare i favi. Favos fingere, configere, struere, construere.

Favollare. Raccontar favole. Fabulas narrare, enarrare, inenarrare, commemorare, edisserere, venditare. Mera verba loqui. Logos funditare.

Favoleggiare. V. *Favolare.*

Favoleggiare, per Inventar favole. Fabulas componere, scribere, conscribere.

Favorare. Favoraggiare, favorire, aiutare alcuno. Alicui favere, studere, suffragari, favorem adhibere, fautorem se præbere, studio & opera adesse. Alicui, vel, Alicujus fautorem esse.

Favorare. Difendere, proteggere uno. Alicujus partes tueri, sequi, suscipere. Alicujus causam amplecti, tueri. Cum aliquo facere. Pro aliquo stare. Aliquem sustinere. Alicui adesse; suum studium, operam præstare; in aliquem conferre.

La fortuna mi favorisce. V. *Fortuna.*

Aggiungere favori a favori. Beneficia priora novis cumulare, coagmentare. Ad vetera beneficia accessionem afferre.

Attribuirò questo a favore singolare. Id ego summi beneficii loco ponam, vel, in loco beneficii tribuam, habebō, numerabo, ducam. Hoc inter beneficia maxima referam. Hoc apud me non vulgaris gratiæ locum habebit, obtinebit. Ita credam tulisse beneficium singulare. Ita credam accepisse gratiam tantam, quanta esse potest maxima.

Fatemi questo favore, che mi sia lecito, &c. Da mihi, oro, hanc veniam; Hoc mihi, quæso, tribue; Hanc mihi gratiam, amabo, concede, ut liceat, &c. Per te mihi, amabo, liceat, &c. Quæso à te, ut mihi de hac veniam, &c.

Io vi farò tutti i favori possibili. A me omnia in te ornamenta proficiſcentur. Omnia mea officia in te constabunt. Nullum in te colendo, vel, ornando, vel, honestando locum, aut tempus; Nullum studii, officii, observantiæ genus prætermittam. Favēbo tuæ dignitati, existimationi, honori, quibuscumque rebus potero. Omnia mea studia, officia; Omnem industria, curam, operam, diligentiam conferam, referam, intendam ad honorem, ac dignitatem tuam. In tua dignitate omnia studia mea figam, & locabo. Nullo loco studium meum tuo honori deerit.

Mi farai favor singolare, se mi verrai a vedere. Singularem in me favorem contuleris, si me inviseris. Singularem officio me obstrinxeris, si me adieris. Rem mihi gratissimam facies; Pergratum mihi feceris; Magnam à me gratiam inibis, si, &c.

Vi prego a compartirgli ogni favore. Peto à te, ut hominem suscipias, foveas, complectaris, tuearis, amanter tractes; quibus poteris rebus, augeas, ornes, honestes; ut illum studiosè in omni re commodes; in tuis habeas; illum favoribus prosequaris.

Favoreggiare. V. *Favorare.*

Favorire. V. *Favorare.*

Essere il Favorito del Re. Apud Regem gratia florere; gratiosum esse; in gratia esse; gratia valere, pollere, præstare, excellere; magno esse loco. Regi gratiosum, gratiosissimum esse.

Apud Regem primum locum tenere. Licentiar da se il Favorito. Hominem prius gratiosum, ab se dimittere, amittere, amandare. Nuper gratiosum apud se hominem abjicere, ablegare, summovere.

Esser netto dalla febbre. Febre ex toto carere, vacare.

Esser sanato dalla febbre. Febre absolvi, exsolvi, expediri, liberari, liberum fieri.

Far venir la febbre ad uno. Alicui febrem inovere. Aliquem febre afficere.

Haver caldo per la febbre. A febre calere, concalere. Febris caloribus agitari, vexari, jactari.

Haver gran caldo per la febbre. Febre ardere, æstuarē. Febris æstu divexari.

Haver fredde per la febbre. A febre cohorrescere. Febrili horrore vexari, agitari, jactari.

La febbre mi cresce. Mi viene l'accessione. Febris gliscit, invalescit, augetur.

Mi cala la febbre. Febris remittit. V. *Calare*, per *Venire in declinatione*.

Febbricare. Haver la febbre. Febre laborare, teneri, jactari, affici, vexari, distineri, divexari, agitari, affectum esse. Febrem habere. Febricare. Febricitare.

Febbricitare. V. *Febbricare*.

Fecondare. Far feconde, fertile un terreno. Agrum fecundare. Agro fecunditatem dare, conferre, afferre, importare. Agrum fertile reddere.

Dar la fede. Dar la mano e promettere ad uno. Alicui fidem aut manum dare; spondere, promittere, recipere.

Dar la fede, e non mantenerla. Fidem interponere, & non servare.

Disimpegnar la sua fede. Fidem suam liberare, solvere, exsolvere.

Haver poca fede a uno. Exiguè, vel, Parum alicui credere.

Impegnar la sua fede con uno. Alicui fidem suam devincire. V. *Sette*. *Obbligare*.

Mancare di fede a uno. Fide alicui decedere; fidem abruptere, exuere, fallere, frangere, violare, prodere,

serè, deserere, non colere. Fidem non servare. Promissis non stare. Promissà non facere.

Mantenere la fede. Fidem colere, servare, conservare, prestare. In fide stare, manere. Fidem retinere. V. *Promessa*.

Obligare la sua fede ad uno. Fidem suam alicui obligare, adstringere, dare, devincire, obstringere.

Aggiunger fede, testimonianza ad uno. Alicujus dictis fidem addere, adjungere, tribuere.

Far la fede ad uno di qualche cosa. Aliquid alicui subscribere, testari. Fidem facere, Testimonium perhibere alicui de aliquo. V. *Testificare*.

Far la fede della sanità ad uno. Aliquem valetudinis testera munire.

Colui su sempre fedele. Ille in fide semper stetit, mansit, perstitit, perseveravit. Numquam ejus fides nu- tavit. Ejus fidelitas nulla arte labefactari potuit. Fidelis, Fidis fuit. Fidem coluit, servavit semper. Optima & spectatissima fide semper ex- titit.

Un servitore deve esser fedele. Famulus probus, ac frugi, fidelis, fidus, fi- dei retinens, fidelitatis observans esse debet. Fide officioque semper singu- lari debet esse. Oportet, ut famulus fi- dem servet, colat, adhibeat; ut fide sit plenus; ut ejus fides non sit ambi- gua; ut non sit fide fluxa, levi, prava, sed optima, nota, & explorata. Talis esse oportet servus, ut omnia ei rectè, & tuto credi possint.

Fedelmente. Fideliter. Cum fide. Ex fide. Animo fideli, fido.

Fedire. V. *Ferire*.

Feggere. V. *Firdere.* *Ferire*.

Essere felice. *Fare una vita felice.*

Beatè vivere. Vitam beatam, quietam, tranquillam, beatissimam, omni cura vacuum, ab omni molestia remotam, ab omni solitudine sejunctam, omni felicitatis genere cumulatam, bonis omnibus abundantem, omnibus af- fluentem, omnibus redundantem com- modis agere. Felicitate frui, potiri. Prospero fortunæ statu uti, frui. Fel- licitatem possidere, tenere. Felicitate affluere.

Tu sei felice. Tu godi una perfetta felicità. Tu hai tutto quello, che puoi desiderare, Optata tibi omnia contin-

gunt, accidunt. Fortuna bona perpetuò uteris. Prospero fortunæ statu uteris. Iis, vel, ornamentis, vel, præsi- diis abundas, quibus majora esse nullo possunt. Ea tenes, ac possides, quæ beatam vitam efficiunt. Nihil eorum desideras, quæ ad benè bea- tæque vivendum requiruntur. Rebus omnibus affluis, in quibus fida est felicitas.

Felicitamente siamo usciti dal pericolo. Fausse, Feliciter, Fortunatè, Prospe- rè, Feliciter omnino. Fortunatim, Prosperiter periculo evasimus.

Felicitare. *Render uno felice.* Ali- quem felicem reddere, beatum esse ficere, fortunatum facere, fortunare, in statu felici collocare, ad vitam bea- tam evhere.

Feltrare una cosa. Aliquid perco- lare, subigere.

Fare il feltro. Artem coactilariam facitare.

Vendere il feltro. Tabernam coacti- lium exercere, vel, Artem coactilium efficitricem facitare.

Dare un fendente, cioè un colpo di spa- da di taglio e per lo diritto sulla testa ad uno. Cæsim & ex alto plagam ali- cujus capiti infligere. Cæsim alicujus caput percutere.

Fendere. *Quasi dividere per lo lungo una cosa.* Aliquid findere, scindere, secare, diffindere, divellere.

Fendere. *Dar la prima aratura al campo.* V. *Arare*.

Ferire. *Percuotere con ferro o altro qualcheduno fino all'effusion del sangue.* Aliquem vulnerare, convulnerare. Iz- dere, sauciare, ferire; vulneri affice- re; graviter percutere. Alicui vulnus inferre, infligere, imprimere, impo- nere, ingerere, injicere, impingere, facere, dare, infligere.

Ferire a morte alcuno. Alicujus ju- gulum petere. Aliquem lethalter, mortaliter, mortiferè ferire, &c. Ali- cui plagam mortiferam imponere.

Ferir di punta. Punctum ferire, im- petere, cadere, &c.

Ferir di taglio. Cæsim sauciare, &c.

Ferire il punto. *Dare nel segno.* V. *Bersaglio*.

Ferire. *Andare a ferire, a battere.* V. *Battere*.

Cader morto sulla ferita. In vulnus obire.

Farepazzia. V. *Pazzeggiare.*

Farepeccato. V. *Peccare.*

Farepeduccio. *Assistare* altrui colle parole, facendo buono il suo detto. *Alterius sermonem affirmatione sua fulcire, confirmare, conservare, tueri, fovere, alere, sustentare.*

Fare peggio. *Operare in forma peggiore.* *Deterius agere.* *Iniquius operari.* *Scelestius facere.*

Fare il peggio che si può. *Operar nella peggior forma, che sia possibile.* *Depravare, Gravissimè, Scelestissimè, Impurissimè agere.* V. *sotto.* *Fare d'ogni lana un peso.*

Fare pellegrinaggio. V. *Pellegrinare.*

Farpelo. V. *Pelo.*

Fare metterei pel canuti. *Dare materia di travaglio ad uno.* *Gravi moerore quempiam afficere.* V. *Affiggere.* *Travagliare.*

Fare penitenza. *Soddisfar generalmente per i falli commessi.* V. *Penitenza.*

Fare pensiero. *Autumare.* *Putare.* V. *Pensare, per l'istimare.*

Far pentolini. *Vivere sottilmente.* *Duriter vitam agere, ducere.* V. *Vivere con poca spesa.*

Fare perdono. *Perdonare.* V. *Perdonare.*

Fare perdonanza. *Concedere indulgenza.* V. *Indulgenza.*

Fare peso. *Pesare.* V. *Pesare.*

Fare d'ogni lana un peso. *Fare ogni sorte di ribalderia, senza distinzione.*

In omne scelus se effundere, prolabi, currere. *Omni improbitatem amare, colere, fovere.* *Se omni flagitio adstringere, obstringere.* *Omnes iniquitates perpetrare.* *In omni victorum cæno volutari.* V. *Abbracciare.*

Fare petri. *Spezzare.* V. *Spezzare.*

Fare piacere. *Compiacere.* V. *Piacere, per Servizio.*

Fare piacere. *Vendere a buon mercato.* V. *Vendere.*

Fare piacere altrui. V. *Compiacere.*

Fare il suo piacere. *Operare a sua voglia.* *Suæ voluntati obsequi.* *Suo appetitui indulgere, servire, obsequiare.*

Fare piaga. V. *Ferire.*

Fare piano. *Render facile una cosa.* *Aliquid planum efficere, complanare,*

facile reddere, allevare. V. *Facilitare.*

Fare piano. *Operar con lentezza.* *Lentè agere, facere aliquid.* *Sensim, ac pedetentim quidpiam gerere.*

Fare pianto. *Piangere.* *Lellum facere, habere.* *Flere.* *Lugere.* *Lamentari.* V. *Piangere.*

Fare il pianto a che che sia, o di che che sia. *Haverlo perduto.* *De aliqua re æsum esse autumare.* *Res periisse putare.*

Fare piazza. *Dar luogo.* *De via concedere.* *Locum dare, concedere, præbere alicui.* V. *Ala.*

Fare piazza nella Città. *Levar le case per addattarne quel sito in forma di piazza.* *In urbe plateam efficere, parare, moliri, struere, exstruere.*

Fare piazza. *Abbondar le mercanzie, come quando diciamo: Che fa la Piazza, cioè, Come abbondano, ovvero, In che pregio sono le mercanzie, è i cambi?* *Quanti merces venduntur, distrahuntur?* *Quomodo negotiatio, vel, rei argentariæ conditio procedit, se habet?*

Fare piazza de' fatti altrui. *Pubblicarli.* V. *Pubblicare.*

Fare belle le piazze. *Dar materia di ridere, e di scorrere al Pubblico.* V. *Fare bello.* *Ridere.*

Fare pilastro per gola. *Star fermo senza operare.* *Ociosum esse.* V. *Ozio.*

Fare più di quello, che si aspetta. *Expectationem superare.*

Fare più di quello, che si deve. *Officiū suipartes excedere.*

Fare più di quello, che si sperava. *Spem vincere, superare.*

Fare più di quello, che non si pensa. *Alicuius cogitationem vincere.*

Fare Popolo. *Adunarsi pubblicamente.* *Populum colligere, cogere, convocare.* V. *Adunare.*

Fare Porto. *Prender Porto.* V. *Porto.*

Fare possente. *Dar possanza ad uno.* *Vim alicui addere.* *Quempiam corroborare.* *Alicui potestatem tribuere, concedere; jus demandare.*

Fare pratica. *Acquisitar pratica in una cosa.* *In aliqua re se exercere.* V. *Praticare.*

Fare predica. V. *Ammonire.* *Predicare.*

Fare preghiera. V. *Pregare;*

Fare

Fare presente. V. *Presentare.*

Fare presso. *Accostare.* V. *Accostare.*

Fare presto. *Operar con sollecitudine, con prestezza.* In agendo festinare, studere; celeritatem, vel, festinationem adhibere; accelerare, properare, inaturare.

Fare prigione. V. *Carcerare.* *Prigione.*

Fare privilegio. V. *Privilegiare.*

Fare pro, e Fare prode. V. *Pro. Viile.*

Fare procaccio. V. *Procacciare.*

Fare processione. V. *Processione.*

Fare processo. V. *Processare.*

Fare prodezza. *Operar con valore.* *Præclare se gerere.* *Strenuam operam navare.* *Strenuum opus exercere.* *Palmarum facinus agere.* *Heroicæ fortitudinis opus facere.* *Rem præclare gestam agere.* *Ingentis animi ac roboris factum navare.*

Fare professione. V. *Professione.*

Fare proferta. V. *Offerire.*

Fare profito. *Esse utile.* V. *Viile.*

Fare profito. *Appropositi.* V. *Propositi.* *nelle lettere.*

Fare proposito. *Determinare.* V. *Determinare.*

Fare a proposito. *Tornar bene alla materia.* *Aliquid decere, convenire; conveniens, congruum esse.*

Fare proposta. V. *Propere.*

Fare proposta: *Proporre in Magistrato una cosa.* *Aliquid rogare, petere, precibus contendere, deprecari in jure.*

Fare provisione. V. *Provvedere.*

Fare prova. V. *Esperimentare.*

Fare prova in giudizio. In iudicio docere, probare; probationes instituire, edere.

Fare pugna. V. *Combattere.*

Fare pulito. *Fare bene una cosa.* *Aliquid conficere.* *Negotium explicare.* *Rem expedire.*

Fare pulito. *Sparecchiare;* V. *Sparecchiare.*

Fare punizione. V. *Punire.*

Fare punta. *Puntare.* V. *Combattere.*

Fare punto. *Pausare.* V. *Pausare.* *Riposare.*

Fare punto. *Notare una cosa.* *Aliquid notare, animadvertere.* V. *Considerare.*

Fare quanto si può per l'Amico.

Pro copia amico servire. *Pro amico quàm maximè nitì.* *Amico planè satisfacere.*

Fare Quaresima. *Osservare la Quaresima.* *Quadragesimale jejunium colere, observare.* V. *Quaresima.*

Fare la Quaresima. *Passare il tempo della Quaresima.* *Quadragesimæ tempus traducere.* V. *Tempo.*

Fare questione. *Movere un dubbio, mettere in dubbio.* V. *Dubbio.*

Fare quistione. *Venire alle mani.* *Digladiarsi.* V. *Agguarsi.*

Fare ragione. *Fare conto, stimare.* V. *Stimare.* *Giudicare.*

Fare ragione. *Fare giustizia ad ognuno.* *Unicuique justitribuere.* V. *Ragione, per Pretensione.*

Fare ragione. *Fare il Conto.* V. *Conto.*

Fare ragunata. *Ragunare.* V. *Adunare.*

Fare ragunata. *Congregare gente per far tumulto.* *Populum colligere, cogere.* V. *Adunare.* *Capo in un luogo.*

Fare ragunata. *Fare capo in un luogo.* V. *Capo.*

Fare razza. *Generare.* *Gignere.* *Generare.* *Prolis edere, facere.*

Fare relazione. V. *Riferire.*

Fare resistenza. V. *Risistere.*

Fare resto. *Finire.* V. *Finire.*

Fare del resto. *metastolta dal giuoco.* *De omnibus periclitari.* *Omnia fortunæ permittere.*

Fare resta. *Reggere.* V. *Reggere.*

Fare reverenza, e riverenza. V. *Riverenza.*

Fare raccolta, eraccolta. V. *Raccogliere.*

Fare ricorso a Magistrati. *Juris sui obtinendi gratia ad Magistratus confugere.*

Fare risuto. V. *Risutare.*

Fare riparo. V. *Riparare.*

Fare riso. V. *Ridere.*

Fare risoluzione. V. *Risolvere.* *Risoluzione.*

Fare risposta. V. *Rispondere.*

Fare ritirata, e ritirata. *Ritirarsi.* *Termine di guerra.* V. *Ritirata.*

Fare ritornata. V. *Ritornare.*

Fare ritorno. V. *Ritornare.*

Fare ritratto. *Vendere.* V. *Vendere.*

Fare ritratto. *Somigliare.* V. *Simigliare.*

Fare rabba. V. *Guadagnare.*

Fare romore, o rumore, o dei rumore. V. *Strepito*.

Fare rumore di che che sia. V. *Lamentarsi*.

Fare romore in capo. Gridare a testa. *Esclamare.* V. *Vehementer conqueri.* V. *Gridare quanto se n'ha nella gola.*

Fare sacco. Adunarsi, e fermarsi le materie in alcuna parte del corpo. *Humores finem, vel, abscessum facere.*

Fare un sacco di Gatti. Stare in continuo discordie con uno. *Cum aliquo dissidere, dissentire, discrepare.* V. *Discordare.*

Fare saccaja: lo stesso che *Far sacco.* V. *Fare sacco.*

Far saggio. V. *Affaggiare.*

Fare saggio. Far divenir altrui saggio. *Aliquem condocere facere, docere sapientem reddere.* V. *Savio.*

Farsi saggio. *Imparare.* V. *Imparare.*

Farsi saggio all'altrui spese. Alienò pericolo sapientem fieri. V. *Imparare.*

Fare sacrificio, e Fare sacrificio. V. *Messa.* *Sacrificare.*

Fare salto. Saltare. V. *Saltare.*

Fare sangue. *Vccidere.* V. *Vccidere.*

Fare sangue per le narici, &c. *Sanguinem emittere.* *Sanguinis effluvium pati.*

Fare sano. V. *Risanare.*

Fare sano: lo stesso che *Fatti con Dio.* Vale.

Fare sacramento. V. *Giurare.*

Fare saviamente. V. *Operare.* *Prudenza.*

Fare scala. *Pigliar Porto.* V. *Porto.* *Fare scalpore;* *Far romore.* V. *Gridare.* *Strepito.*

Fare scappata. V. *Fuggire.*

Fare scappata, per simil. in Gioventù. V. *Seapricciarsi.*

Fare schermo. *Schermirsi.* V. *Defendersi.*

Fare scherno, o scherna. *Schernire.* V. *Beffare.*

Fare schiamazzo, e schiamazo. V. *Gridare.*

Fare schiavo. V. *Schiavo.*

Fare schiera. V. *Schierare.*

Fare scommessa. V. *Scommettere.*

Fare scoperta. V. *Scoprire.*

Fare una scoperta. Prender così di leggieri notizia dell'altrui inclinazione. *Animum alicujus leviter tentare.* *Propositum alicujus elicere.*

Fare scoppio. V. *Crepare.*

Fare scoppio, figur. *Svegliare maraviglia, acquisfar fama.* V. *Fama.* *Maravigliare.*

Fare lo scoppio, o'l baleno ad un tratto. Far, che si senta il discorso, e la conclusione d'alcun'affare tutto insieme. *Totum negotium una vice absolvere, perficere; ad exitum ducere.*

Fare scorgere. Operare, che si scorga, che si veda una cosa. *Aliquid alticui ostendere.*

Farsi scorgere. *Farsi conoscere:* ma si prende in cattiva parte, v. g. per superbo. Se *superbum* ostendere.

Fare scorta. *Scortare.* V. *Guidare.*

Fare la scorta, la guardia. V. *Guardare.*

Fare scritta. Ridurre in iscrittura, contratto una cosa. *Alicujus rei syngrapham conficere.*

Fare scrupolo. V. *Scrupolo.*

Fare iscrupolo. V. *Scrupolo.*

Fare scudo. *Fare riparo.* V. *Defendere.* *Riparare.*

Fare scusa. V. *Scusare.*

Fare segno. *Dare cenno.* V. *Cenno.*

Fare segni, miracoli. V. *Miracoli.*

Fare il segno della Croce. V. *Benedire.*

Farsi il segno della Croce. V. *Croce.*

Farsi il segno della Croce, figur. V. *Maravigliare.*

Fare sembiante, e sembianza. V. *Mostra.*

Fare sonno. Operare con sonno, con prudenza. V. *Prudenza.*

Fare sentinella. V. *Guardia.* *Sentinella.*

Fare sera. Consumare il tempo sino a sera. *Diem insumere, condere, traducere.* V. *Tempo.*

Farsi sera. V. *Sera.*

Fare serenata. V. *Serenata.*

Fare sermone. V. *Predicare.*

Fare servizio. V. *Servire.*

Fare sessione. *Vnirsi per consultare.* V. *Consultare.*

Fare setta. *Vnirsi insieme.* V. *Adunare.*

Fare setta contro. V. *Setteggiare.*

Fare sforzo. V. *Sforzare.*

Fare sicuro. V. *Assicurare.*

Fare sicurtà. V. *Sicurtà.*

Fare a sicurtà. V. *Fare a fidanza.*

Fare siepe. Chindere. V. *Chindere.*
Siepare.

Fare Signoria. Dare la Signoria. Alicui imperium dare; sceptrum tradere. Quempiam dominum constituere.

Fare il Signore. Spacciarsi per Grande. V. *Spacciarsi.*

Fare silenzio. Tacere. V. *Tacere.*

Fare soccorso. Dare aiuto. V. *Aitare.*

Fare somma. Sommare. V. *Conti.*

Fare sonno. Indur sonno. V. *Adormentare.*

Fare buon sonno. Dormire bene. Bene dormire. Obdormire. Placidum somnum capere, capere, carpere. Placidè quiescere, conquiescere. Placato somno noctem traducere, transigere, peragere, ducere. V. *Dormire.*

Fare mal sonno. Dormir male. Male dormire. V. *Dormire.*

Fare un sonno. Somnum dormire. V. *Dormire.*

Fare sopratteggi. Soprattegnere. V. *Soprattegnere.*

Fare sordo. V. *Sordo.*

Fare soverchio. V. *Soverchiare.*

Fare soverchianza. soverchiaria. V. *Superchiare.*

Fare sparizione. Sparire. V. *Sparire.*

Fare spasmo. Indurlo in uno. Alicui animi defectionem, deliquium, destitutionem; animi deficientis affectum; virium, vel, sensus, vel, animi motus repentinam destitutionem, subitam defectionem, subitum defectum, sincopam, sincopem, sincopatium, deliquium, sincopaticam defectionem inducere, parere.

Fare lo spasimato verso uno. In aliquem animo saucium esse, vel, summo per affectum esse, se simulare, fingere. V. *Spasimare.*

Fare spendio. Spendere. V. *Spendere.*

Fare spesa. Spendere. V. *Spendere.*

Fare a spese altrui una cosa. Aliquid alieno sumptu agere, conficere, operari, facere.

Fare le spese. Mantenere. V. *Nutricare.*

Farsi le spese. Manteneri. De sua pecunia se alere, se se nutrire. V. *Nutricare.*

Fare sposo. Operare, che uno divenga sposo. Aliquem, sponsum efficere, ad nuptias hortari. Culpam nuptias conciliare. Quempiam ad nuptias allicere.

Fare staglio. Stagliare conti per computar così all' ingrosso a fine di terminarli. Rationes summam conficere, transigere. V. *Sotto*, *Fare accio.*

Fare stanza. Stare. V. *Abitare.*

Fare stima. Stimare. V. *Stimare.*

Fare la stima. Stimare mercanzie, &c. V. *Prezzo.*

Fare stitico. V. *Stitico.*

Fare stomaco. V. *Nausea.*

Fare buono stomaco. Confortare lo stomaco. Stomaco prodesse. Stomachum adjuvare.

Fare strada. Andar avanti. V. *Andare avanti.* Strada.

Fare strada. o la strada a uno. Culpam viam sternere, praestruere.

Fare strage. V. *Strage.*

Fare strazio d'uno. Aliquem vexare divexare. V. *Strapazzare.*

Fare strida. Stridere. Stridorem edere. Inclamare. Ejulare. V. *Gridare.*

Fare strumento. Celebrare scrittura in forma pubblica. Tabulas conficere.

Fare suoi. Appropriarsi. V. *Appropriarsi.*

Fare suono. Sonare. V. *Sonare.*

Fare supplica. Supplicare. V. *Supplicare.*

Fare taccio. Non conteggiar minutamente, ma concordare i conti così alla grossa per finirli. Crassius aliquid estimare. Crassius rationes subducere. Summatim transigere.

Fare un taccio. Stagliare. Rationes summam conficere, transigere.

Fare tardi. Consumare il tempo fino all'ora tarda. Ad seram dici, vel, noctis partem tempus traducere, insumere, condere. V. *Tempo.*

Fare tardi. Operare con lentezza. Lentè agere aliquid.

Farsi tardi. Farsi sera. V. *Scuro.*

Fare tavola. Tener convito. V. *Banchettare.*

Fare buonatavola. V. *Tavola.*

Fare tavola nel Ginoco di Dama, di Scacchi, &c. *Fare pace.*

Fare tempo. Conceder tempo ad uno. Alicui tempus concedere, permittere.

Fare a tempo una cosa. Aliquid tempestivè ac opportunè agere, facere.

Fare buon tempo. Effere buona stagione. Bonam tempestatem esse, existere. V. Tempo.

Fare buon tempo. Stare in allegria. Jucunditati se tradere. Jucunditati indulgere. V. Tempo.

Fare mal tempo. Malam tempestatem esse, existere.

Fare tesoro. Tefaurizare. Nummos recondere, seponere. V. Arricchirsi.

Fare testa. Opporsi. V. Opporsi.

Fare testamento. V. Testamento.

Fare testimonianza. V. Testimoniare.

Fare tinello. Dare la tavola a' servitori. Famulis mensam instruere. Famulos alere, sustentare.

Fare torto. V. Torto.

Fare trappole. Ordire inganni. Technas alicui comminisci. Dolos cuiuspiam necere. V. Ordire.

Fare trasporto. Aliquid transferre, transvehere.

Fare trattamento. Trattare con uno. Cum aliquo agere. V. Trattare.

Fare trattato con uno. Trattare. Cum aliquo agere, moliri, negotiari.

Fare tregua, e triegua. Suspendere. Inducias facere.

Fare tristo. Attristare. V. Affliggere.

Fare tumulto. Tumultuare. V. Tumultuare.

Fare vago. Invaghiare. V. Invaghiare.

Fare vantaggio. Vantaggiare alcuno. Alicui utiles conditiones offerre, in contractu injicere.

Fare vantaggio. Concederlo. Meliori conditione uti sinere aliquem. Cuiuspiam æquarium dare.

Fare vedere. Operare, che altri veda. Ut aliquis videat, efficere.

Fare vedere. Insegnare, mostrare. V. Insegnare. Mostrare.

Fare vedere il nero per il bianco. V. Ingannare.

Farsi vedere. V. Affacciarsi.

Fare vela. V. Vela.

Fare volo. V. Volare.

Fare vendetta. V. Vendicare.

Fare le vendette, le sue vendette. Se ulcisci. Injuriam suam ulcisci. V. Vendicarsi.

Fare venire. Operare, che venga. Ut veniat aliquis, efficere, curare.

Venir fatta. Succedere una cosa. Aliquid evenire, contingere. V. Avvenire, Riuscire.

Far vento. V. Vento.

Far vento, e ventosità. Generare flati. Flatus gignere, generare, progenerare, procreare, producere.

Fare venuta. Venire. V. Venire.

Fare vergogna. Disonorare. V. Disonorare.

Fare versi. V. Verseggiare.

Fare il verso. Cantare il verso. Carmen canere.

Fare il verso medesimo. Tornar sul medesimo discorso. Eadem ac de iisdem dicere, iterare, repetere, geminare.

Fare vezzi. Vezzeggiare. V. Vezzeggiare.

Fare uffizio, e l'uffizio. Operare. Operam dare. Officium obire, persolvere, adimplere. Officio satisfacere.

Fare buon uffizio. Aiutare, favorire. V. Aiutare. Favorire.

Fare cattivo uffizio. V. Danneggiare.

Fare via. Aprire la via a uno. Alicui viam dare, aperire.

Fare una via. Camminare per quella. Illa via iter habere, facere, ambulare.

Fare andare per la mala via. V. Rovinare.

Fare viaggio. V. Viaggiare.

Fare vigilia. Digiunare. V. Digiunare.

Fare la vigilia, o la veglia. V. Vigiliare.

Fare vile. V. Avvilire.

Fare villania. V. Villaneggiare.

Fare villania. Portarsi villanamente. Injustè, vel, Iniquè se gerere. Contumeliosè, vel, Injuriosè se habere in aliquem.

Fare vincenzio. Mode basso. Vincere. V. Vincere.

Fare virtù. Operare virtuosamente. V. Prudenza.

Fare di necessità virtù. Necessitati obedire. Tempori cedere.

Fare visibile una cosa. Aliquid perspicuum efficere: conspicuum, vel, visibile reddere.

Fare viso. *Mostrarlo.* *Faciem, vel, Vultum alicui ostendere.*

Fare viso arcigno. *Mostrar displicenza.* *Frontem corrugare.* *Vultum adducere.*

Fare buon viso. *Accogliere con cortesia.* *V. Accogliere.*

Fare il viso dell' Arme. *Mostrar crucioso con uno.* *Aliquem torvis oculis inquiri.*

Fare il viso rosso. *Mostrar vergogna.* *Pudere.* *Pudore affici, suffundi, perfundi.*

Fare il viso torto. *Mostrar ardite.* *Transverso obtutu audaciam praeferre.*

Fare vista. *Fingere.* *V. Mostra.*

Fare vista. *Mostrar.* *V. Mostrare.*

Fare la veduta. *Termine di Dogana.* *Merces invisere.*

Fare vita. *V. Vivere.*

Fare buona vita. *vita magna.* *Lau- tervivere.* *Splendidam vitam agere.*

Fare mala vita. *Vivere male.* *V. Vivere.*

Fare vita regolata. *Certis viis regulis vitam ducere.*

Fare vita stretta. *V. Vivere con poca spesa.*

Fare vivo. *Avvivare.* *V. Avviva- re.*

Farsi vivo. *Vim insitam alicui rei excitari.* *Expergisci aliquid.*

Fare voglia. *Indur desiderio.* *V. In- vaghire.*

Fare venire voglia. *V. Voglia.*

Fare la voglia altrui. *V. Compiacere.*

Fare volta. *V. Voltare.*

Fare voto coll' o largo. *Votare.* *V. Votare.*

Fare il voto. *Ridurre spazio vuoto.* *Aliquid inane reddere.*

Fare voto coll' o stretto. *V. Voto.*

Fare usanza. *Usare.* *V. Usanza.*

Fare usanza. *Mettere uso.* *V. Usan- za.*

Fare l' usanza. *Praticare quel, che s' usa.* *V. Usanza.*

Fare uscire altrui. *Indurlo contro sua voglia a far che che sia.* *Quem- piam ad aliquid agendum prae- ter suum motem, aut suam naturam, in- pellere, cogere, adigere.*

Fare utile. *Utilitare.* *Aliquid lu- crificare, lucrari.* *V. Guadagnare.*

Fare utilità. *Arrecar utile.* *Alicui prodesse.* *Aliquem juvare.*

Fare zuppa. *V. Combattere.*

Fare zuppa. *Inzuppare il pane nel vino.* *Panem in vinum intingere; ex vino sumere.*

Fare la zuppa. *Confondere.* *V. Con- fondere.*

Che fate? *Modo usato tra conoscenti nell' incontrarsi.* *Quid agis? Quid re- rum agis? Quid rerum geris?*

Malamente farne senza. *Aegrè ca- rere aliqua re.*

Tanto hanno fatto, che l' hanno sforzato a partire. *Perfecerunt tan- dem, ut egrederetur vel invitus. Nil non moverunt, quòd loco cedere compulsus sit. Illum tandem aliquan- do ad exeundum compulerunt. Non quieverunt, donec illum abire coegerunt.*

Farneticare. *Vacillare, dire cose fuor di proposito.* *Delirare.* *Desipere.* *Aber- rare.* *Mente captum esse.* *Insanire.* *V. Turbidare.*

Spogliarsi in farsetto. *o in farset- to.* *Mettere ogni sforzo in una cosa.* *V. Sforzarsi.*

Fasciare un fanciullo. *Pulsionem panniculis obvolvere, integere, ami- cire; fascia circumligare, devincire, circumdare, obligare, involvere.* *Pue- rum fasciare; cuninis volucris operi- re, vestire.* *Infantiles fascias pusi- ni induere, inducere.*

Fasciare una ferita. *Vulnus obliga- re, alligare.* *Vulneri fasciam obdu- cere, inducere, circumdare.* *Vulnus fascia obligare.*

Andare in fascio. *Andare in rovi- na.* *V. Rovinare.*

Fare fasci di spighe. *Spicarum fas- ces struere, componere.* *Ex spica- rum manipulis fasses componere, constare, cogere.*

Fastidiare. *Recar fastidio ad uno.* *Alicui molestiam exhibere, asserre, generare, inducere, fastidium mu- vere, parere, creare; tadium asser- re; molestiz esse; fastidio esse; ne- gocium facessere, constare.*

Fastidiarsi. *Molestia affici.* *Mole- stiam capere, suscipere, trahere, contrahere;*

Dar fastidio. *V. Impaccio.*

Fare venire in fastidio una cosa ad alcuno. *Alicui rei tadium cuipiam asserre.* *Quidpiam alicui in fastidium adducere.*

Ogni cosa mi dà fastidio, m'annoia, mi tedia. Omnia respuo, abhorreo, fastidio, stomachor. Omnia mihi stomachum faciunt, movent: me sollicitum, anxium habent. Me omnia tangunt, torquent, cruciant; mihi sollicitudinem pariunt, molestiam afferunt. Numquam mihi satisfacio. Negotium mihi ubique facessio. Mihi ipse indefinenter odiosus sum. Ab omnibus molestiam traho, suscipio, capto.

Venire in fastidio ad altri eol troppo parlare. Alios verbis onerare.

Hogran fastidio, rincrescimento, dispiacere del vostro male. Tuus me morbus valdè sollicitat, sollicitum habet; gravi sollicitudine afficit, angit; graviter tangit, torquet; acerbè vexat. Molestissimus est mihi morbus tuus, valdè gravis, vehementer acerbus, in primis amarus, magnæ molestiæ, curæ, doloris, angoris. Magnam acerbitatem, dolorem, curam, molestiam, angorem ex tuo morbo capio, traho, haurio, sumo. Tuus me morbus in gravem sollicitudinem adducit; valdè me movet, commovet, perturbat. Magna tui morbi cura coquor, afficior. Tuo morbo valdè laboro.

Per grazia di Dio vivo senza fastidio. Quod Dei sic gratia, molestiis vacuus sum; sine molestia, cura, sollicitudine vivo. Procul à molestiis vitam duco; extra molestias sum; tranquillè satis ago. Dei beniginitate actum est, accidit, contigit, ut molestiis vacem, nullis curis angar, coquar; nulla sollicitudine vexer; ut nulla cogitatio, molestia gravis, acerbæ, meum animum exagitet, perturbet, vexet, commoveat, afficiat; ut animus meus tranquillitate fruatur, potiatur. Dei pietate animo meo est pax, quies, tranquillitas; animo sum ab omni molestia soluto, vacuo, libero, longè sejuncto. Dei beniginitas me omni cura, molestia exemit, liberavit; ab omni cura vindicavit, eripuit, disjunct, separavit.

Voi siete fastidiosi nella conversazione. In consuetudine difficilis, acerbus, durus, asper, odiosus, morosus es. Tua consuetudo ab omni suavitate abest; minimè jucunda, amara potius arque odiosa est. Quis perversitatem naturæ tuæ in consuetudine ferat? Quis te possit uti hominè om-

nium difficillimo, asperrimo? Usus tibi cum nullo homine diuturnus intercedit, ita difficilis ac morosus es. Cum nemine tibi convenit.

La Vecchiaia mi rende fastidiosa a gl'altri. Amariorem aliis me senectus facit. Me morosum difficilemque senectus reddit. Senectute indolis fastidiosa sum. In morositate odiosam me senectus inducit.

Fastidire. Havere in fastidio. V. Fastidio.

Andare fastoso, brioso, altiero. Gloriosum, sufflatum tuniore se circumspicere. Thraconico vultu habituque se efferre. Animo elato, inflato incedere.

Vedi come va fastoso. Vide, ut fastu sublimis se se erigit; ut tumidus se se surrigit; ut tumido animo, vultuque se effert.

Fatire. Destinare, dare in fato. Fato constituere, decernere, destinare. V. Destino.

Essere fatato. Venire da' Fati. In fati esse.

Cessare dalla fatica. Labori supercedere. Ad tempus laborem intermittere.

Durare alla fatica. Labori superesse. Labores extantare.

Fare una gran fatica. Operosæ contentionis palestram exhaustire. Laboriosæ operæ curriculum emetiri. Operoso labore defungi. Magnum laborem extantare.

Huomo, che nulla fatica. Homo à labore integer.

Senza fatica. V. Facilmente.

Vi prendete a fare una gran fatica. Magnum laborem assumis, sustines. Suscipis gravem curam, & multum operæ. In ea re multum operæ ac laboris consumis.

Fatigare, e Faticare. Travagliare, affliggere. V. Affliggere. Travagliare.

Faticare, per Affaticarsi in una cosa. Studium, Operam in aliquid conferre, impendere. Operam, vel Studium in aliquo ponere. Operam ac laborem in aliqua re consumere. Alicui rei faciendæ operam dare. In aliquo faciendo diligentiam adhibere, elaborare; laborem contendere.

Faticare fuor di modo per uno. Alicui elaborare, Pro aliquo laboribus sc

se frangere ; multo se labore obruere , opprimere , enecare . Alicui adlaborare .

Faticare in darne . Actum agere . Studio inani duci . Operam , vel , Studium inutiliter ponere , locare . Frustrà laborare . Adverbialiter , A pumice aquam quærere . Æthiopem abluerè . Laterem lavare . Asinum tondere . Littus arare . In aqua scribere . Mortuo verba facere . Cribro aquam haurire . Lapidem verberare . Senem docere , Cæcam spem sequi . Surdis canere . Inanem laborem suscipere . Oleum & operam perdere . Cum Deo pugnare . Cum larvis luctari . Mare exurere . Arenæ semina committere .

Faticare tutt' un giorno . Solidam diem laborare , desudare .

Faticare , per Imper fatica ad uno . Alicui laborem imponere , injungere . Aliquem labore exercere , vel , urgere . Alicui labori esse .

Faticare continuamente se stesso . Nullam sibi à labore vacationem esse , admittere , suscipere . Diuturnos labores sibi assumere , peragere . In assiduo labore esse . Assiduè laborare . Assiduum laborem obire .

Faticoso . Laboriosus , Operosus , Molestus , Arduus , a , um . Difficilis . Plurimum difficultatis habens . Res multæ operæ , ac laboris . V. Difficile .

Andare in sul fatto . V. Andare .

Fare un fatto d'arme . Prælium inire , committere , pugnare , facere . Pugnare . Præliari . Pugnam committere , pugnare .

Non può essere , che quello , ch'è fatto , non sia fatto . Factum fieri infectum non potest . Mutari facta non possunt . Desingi factum non potest .

Huomo , che non sa fare i fatti suoi . Homo imprudens .

Huomo , che fa fare i fatti suoi . Vir sui negotii prudens , benè gerens . Vir actuosus .

Veramente è un gran fatto da paveneggiarsene tante ? Egregiam sanè , vel , Habes præclaram verò tantæ ostentationis materiam ? Est nenipè , unde te sic superbiæ iactes ? Est causa scilicet , cur te siccumidè circumspicias ? Hocce tuz insolentis est ventionis , & vanitatis argumentum ? Est sanè , unde captes levissimæ vanitatis auram ?

Fare il Fattore , o il Castaldo ad uno . Alicui villicari , villicare .

Perder la favella . Agonizzare . V. Agonizzare .

Render la favella . Ritornare a risavellarsi . Iterum aliquem alloqui .

Tener la favella ad uno . Non vult glis più parlare . Colloquio interdicerè aliquem , vel , alicui .

Favellare . Manifestare i concetti dell'animo con le parole . Loqui . Fari . Profari . Eloqui . Lingux usupolere . Sermonis usum habere . Locutione præditum esse . Loquendi potentem , pollentem esse .

Favellare con la becca piena , cautamente . V. Parlar cautamente .

Favellar con le mani . Mear della mani , battere . V. Battere .

Favellar per cerbottana , cioè per terza persona . Per alium loqui . Adhibito alio verba facere . Ad loquendum aliis uti .

Favellare senza barbazzate , cioè senza riguardare , e libero da ogni timore . Liberè loqui . Nudo capite dicere .

Favellare sul sede , da senno . Loqui seriò . V. Daddovere .

Adesso siamo la favola del Mondo . Jam nos fabula sumus . Jam sumus fabula . Jam traducimur per hominum ora . Jam anfas sermonum damus .

Cavare i favi . Favos eximere .

Fare i favi . Favos fingere , configere , struere , construere .

Favellare . Raccontar favole . Fabulas narrare , enarrare , memore , commemorare , edisserere , venditare . Mera verba loqui . Logos funditare .

Faveleggiare . V. Favelare .

Faveleggiare , per Inventar favole . Fabulas componere , scribere , conscribere .

Favorare . Favoraggiare , favorire , ajutare alcuno . Alicui favere , studere , suffragari , favorem adhibere , fautorem se præbere , studio & opera adesse . Alicui , vel , Alicujus fautorem esse .

Favorare . Difendere , proteggere uno . Alicujus partes tueri , sequi , suscipere . Alicujus causam amplecti , tueri . Cum aliquo facere . Pro aliquo stare . Aliquem sustinere . Alicui adesse ; suum studium , operam præstare ; in aliquem conferre .

La fortuna mi favorisce . V. Fortuna .

Aggiungere favori a favori. Beneficia priora novis cumulare, coagumentare. Ad vetera beneficia accessionem afferre.

Attribuirò questo a favore singolare. Id ego summi beneficii loco ponam, vel, in loco beneficii tribuam, habebō, numerabo, ducam. Hoc inter beneficia maxima referam. Hoc apud me non vulgaris gratie loco habebit, obtinebit. Ita credam tulisse beneficium singulare. Ita credam accepisse gratiam tantam, quanta esse potest maxima.

Fatemi questo favore, che mi sia le cito, &c. Da mihi, oro, hanc veniam; Hoc mihi, quæso, tribue; Hanc mihi gratiam, amabo, concede, ut liceat, &c. Per te mihi, amabo, liceat, &c. Quæso à te, ut mihi des hanc veniam, &c.

Io vi farò tutti i favori possibili. A me omnia in te ornamenta proficiunt. Omnia mea officia in te constabunt. Nullum in te colendo, vel, ornando, vel, honestando locum, aut tempus; Nullum studii, officii, observantiz genus prætermittam. Favēbo tuæ dignitati, existimationi, honori, quibuscumque rebus potero. Omnia mea studia, officia; Omnem industriam, curam, operam, diligentiam conferam, referam, intendam ad honorem, ac dignitatem tuam. In tua dignitate omnia studia mea figam, & locabo. Nullo loco studium meum tuo honori deerit.

Mi farai favor singolare, se mi verrai a vedere. Singularem in me favorem contuleris, si me inviseris. Singularem officio me obstrinxeris, si me adieris. Rem mihi gratissimam facies; Pergratum mihi feceris; Magnam à me gratiam inibis, si, &c.

Vi prego a compartirgli ogni favore. Peto à te, ut hominem suscipias, foveas, complectaris, tuearis, amanter tractes; quibus poteris rebus, augeas, ornes, honestes; ut illum studiosè in omni re commodes; in tuis habeas; illum favoribus prosequaris.

Favoreggiare. V. *Favorare.*

Favorire. V. *Favorare.*

Essere il Favorito del Re. Apud Regem gratia florere; gratiosum esse; in gratia esse; gratia valere, pollere, præstare, excellere; magno esse loco. Regi gratiosum, gratiosissimum esse.

Apud Regem primum locum tenere. Licentiar da se il Favorito. Hominem prius gratiosum, ab se dimittere, amittere, amandare. Nuper gratiosum apud se hominem abjicere, ablegare, summovere.

Esser netto dalla febbre. Febre ex toto carere, vacare.

Esser sanato dalla febbre. Febre absolvi, exsolvi, expediri, liberari, liberum fieri.

Far venir la febbre ad uno. Alicui febrem movere. Aliquem febri afficere.

Haver caldo per la febbre. A febre calere, concalere. Febris caloribus agitari, vexari, jactari.

Haver gran caldo per la febbre. Febre ardere, æstuarē. Febris æstu divexari.

Haver freddo per la febbre. A febre cohortescere. Febrili horrore vexari, agitari, jactari.

La febbre mi cresce. Mi viene l'accessione. Febris gliscit, invalescit, augetur.

Mi cala la febbre. Febris remittit. V. *Calare*, per *Venire in declinazione*.

Febbricare. Haver la febbre. Febre laborare, teneri, jactari, affici, vexari, distineri, divexari, agitari, affectum esse. Febrem habere. Febricare, Febricitare.

Febbricitare. V. *Febbricare*.

Fecondare. Far fecondo, fertile un terreno. Agrum fecundare. Agro fecunditatem dare, conferre, afferre, importare. Agrum fertilem reddere.

Dar la fede. Dar la mano e promettere ad uno. Alicui fidem aut manum dare; spondere, promittere, recipere.

Dar la fede, e non mantenerla. Fidem interponere, & non servare.

Disimpegnar la sua fede. Fidem suam liberare, solvere, exsolvere.

Haver poca fede a uno. Exiguè, vel, Parum alicui credere.

Impegnar la sua fede con uno. Alicui fidem suam devincire. V. *Sotto*. *Obbligare*.

Mancare di fede a uno. Fide alicui decedere; fidem abrumpere, exuere, fallere, frangere, violare, prodere,

deserè, deserere, non colere. Fidem non servare. Promissis non stare. Promissa non facere.

Mantenere la fede. Fidem colere, servare, conservare, prestare. In fide stare, manere. Fidem retinere. V. Promessa.

Obbligare la sua fede ad uno. Fidem suam alicui obligare, adstringere, dare, devincire, obstringere.

Aggiungere fede, testimonianza ad uno. Alicujus dictis fidem addere, adjungere, tribuere.

Fare la fede ad uno di qualche cosa. Aliquid alicui subscribere, testari. Fidem facere, Testimonium perhibere alicui de aliquo. V. Testificare.

Fare la fede della sanità ad uno. Aliquem valetudinis tessera munire.

Colui fu sempre fedele. Ille in fide semper stetit, mansit, perstitit, perseveravit. Numquam ejus fides nutavit. Ejus fidelitas nulla arte labefactari potuit. Fidelis, Fidus fuit. Fidem coluit, servavit semper. Optima & spectatissima fide semper exstitit.

Vn servitore deve esser fedele. Famulus probus, ac frugi, fidelis, fidus, fidei retinens, fidelitatis observans esse debet. Fide officioque semper singulari debet esse. Oportet, ut famulus fidei semper servet, colat, adhibeat; ut fide sit plenus; ut ejus fides non sit ambigua; ut non sit fide fluxa, levi, prava, sed optima, nota, & explorata. Talis esse oportet servus, ut omnia ei rectè, & tuto credi possint.

Fedelmente. Fideliter. Cum fide. Ex fide. Animo fideli, fido.

Fedire. V. Ferire.

Feggere. V. Ferdere. Ferire.

Essere felice. Fare una vita felice. Beatè vivere. Vitam beatam, quietam, tranquillam, beatissimam, omni cura vacuum, ab omni molestia remotam, ab omni sollicitudine sejunctam, omni felicitatis genere cumulatam, bonis omnibus abundantem, omnibus affluentem, omnibus redundantem commodis agere. Felicitate frui, potiri. Prospero fortunæ statu uti, frui. Felicitatem possidere, tenere. Felicitate affluere.

Tu sei felice. Tu godi una perfetta felicità. Tu hai tutto quello, che puoi desiderare, Operata tibi omnia contin-

gunt, accidunt. Fortuna bona perpetuò uteris. Prospero fortunæ statu uteris. Iis, vel, ornamentis, vel, præstidiis abundas, quibus majora esse nulla possunt. Ea tenes, ac possides, quæ beatam vitam efficiunt. Nihil eorum desideras, quæ ad benè beatèque vivendum requiruntur. Rebus omnibus affluus, in quibus sita est felicitas.

Feliceamento siamo usciti dal pericolo. Faustè, Feliciter. Fortunatè, Prosperè, Feliciter omnino, Fortunatim, Prosperiter periculo evasimus.

Felicitare. Render uno felice. Aliquem felicem reddere, beatum efficere, fortunatum facere, fortunare, in statu felici collocare, ad vitam beatam evehere.

Feltrare una cosa. Aliquid percolare, subigere.

Fare il feltro. Artem coactilariam facitare.

Vendere il feltro. Tabernam coactilium exercere, vel, Artem coactilium esse & ricem facitare.

Dare un fendente, cioè un colpo di spada di taglio e per lo diritto sulla testa ad uno. Cæsim & ex alto plagam alicujus capiti infligere. Cæsim alicujus caput percutere.

Fendere. Quasi dividere per lo lungo una cosa. Aliquid findere, scindere, secare, diffindere, divellere.

Fendere. Dar la prima aratura al campo. V. Arare.

Ferire. Percuotere con ferro o altro qualche d'uno fino all'effusione del sangue. Aliquem vulnerare, convulnerare, lacerare, sauciare, ferire; vulnerem afficere; graviter percutere. Alicui vulnus inferre, infligere, imprimere, impingere, ingerere, injicere, impingere, facere, dare, infligere.

Ferire a morto alcuno. Alicujus jugulum petere. Aliquem lethaliter, mortaliter, mortiferè ferire, &c. Alicui plagam mortiferam impingere.

Ferir di punta. Punctim ferire, impetere, cadere, &c.

Ferir di taglio. Cæsim sauciare, &c.

Ferire il punto. Dare nel segno. V. Bersaglio.

Ferire. Andare a ferire, a battere. V. Battere.

Cader morto sulla ferita. In vulnus obire,

Fasciar la ferita. V. Fasciare.

Ha havuta una gran ferita in testa.

Oblonga ejus capiti plaga inposita, inflata, incussa, inducta est. Inflicto tasiu ense, caput ei luculento vulnere concisum, dissectum, laniatum est. Luculentam plagam capiti inflatam accepit. Graviter ei caputensis percussit. Graviter illum, ense in caput impaeto, vulneravit.

La ferita mi pizica ferre. Dolor ex vulnere acriter me pungit. Dolor vulneris urit me. Ardeo dolore ex plaga.

Medicare una ferita. Vulnus curare. Vulneri medicari, mederi; curationem afferre; medicinam facere.

Medicar la prima volta una ferita. Curando vulnere primam manum admove, prima medicamina adhibere. Primam curationem vulnere adhibere.

Ricevere una gran ferita d'avanti, e due di dietro. Adversum vulnus, vel, Adverso pectore vulnus unum luculentum accipere, excipere, ferre, & duo averfa, vel, duplex averfo corpore ferre.

Sfasciar la ferita. Vulnus obligatum solvere, exsolvere. Alligato vulnere fasciam demere, eximere. Obductam plagæ vittam explicare.

Si saldala ferita. Coit, Coalescit vulnus.

Sinchè sia saldada la ferita. Donec cicatrix inducatur. Dum vulnus cicatricem obducatur. Dum obducatur cicatrix vulnere.

Fermare. Terminare il moto, arrestare una cosa. Aliquid sustinere, compescere, cohibere, subsistere, distingere. Alicui moram inferre, obicere, injicere, creare, obducere. Moræ, vel, Tarditatis causam alicui dare, præbere. Alicui in mora esse. V. Arrestare.

Fermare. Attaccare. Affigere. V. Attaccare. Appicare.

Fermare le carni. Dar loro una prima cottura, perchè non parischino. Subservesacere carnes.

Fermare nella memoria, per Imprimere. V. Imprimere.

Fermare, per Conservare. V. Conservare.

Fermare, per Deliberare, risolvere. V. Determinare.

Fermare, per Istagnare il sangue. V. Istagnare.

Fermarsi in qualche luogo. Aliquo in loco stare, subsistere, resistere, resistere, subsidere, considerare, hærere, morari, commorari, remanere, adhærere, adhærescere, moram trahere.

Fermarsi stabilmente in qualche luogo. Sedem aliquo in loco figere. Domitium sibi in aliquo loco constituere. Certi domicilii sedem stabilem sibi collocare, constituere. V. Fisso.

Fermarsi ad ogni tre passi. Tertio quoque gradu subsistere. In via frequenter gradum sublinere.

Fermentare. Fermentare. Levitare la farina. Fermentum in farinam inducere, Fermento farinam inbuere. Farinam fermentare.

Fermentar la farina. Farinam fermentari, fermentescere; fermento imbui, intumescere.

Non star mai fermo. Se, vel, Cerviculam jactitare.

Tener per fermo. Ceder per indubitato. Pro certo habere. V. Certo.

Feroce. Fiero. Ferus, Immanis, truculentus, asper, ac durus. Parum comis ac initis. Asper & moribus ferox. Homo aspectu truculenti, ore truculentus, natura terribilis, moribus ferox.

Ferrare. Munir di ferro una cosa. Aliquid ferro armare, instruere, munire, ornare; ferro instructum firmare. Alicui rei ferreum armamentum induere; ferreum instructum inducere, adhibere, addere.

Ferrare i Cavalli. Equos calceare ferro. Equis soleas inducere, induere, indere.

Esser Ferrato. Far parte del Ferraro. Artem ferrariam exercere, facitare.

Battere il ferro. Candens ferrum ad incudinem tundere, durare, indurare. Candidenti ferro ad incudinem pulso duritiem accersere, conciliare.

Lavorare, fabbricare il ferro. Ferrum ad utrinam fabrefacere, formare, fingere, affingere, cudere, procedere, fabricare, vel, fabricari.

Mettere al ferro. Incatenare gli Schiavi. Captivos catenis constringere. V. Incatenare. Mettere in catene.

Mettere, e Andare a ferro, a fuoco. V. Fuoco.

Fervere. Bollire, essere cocente. V. Bollire.

Comandare le feste . Ferias impetare .

Dar festa . Conceder riposo dalla fatica . Ferias dare . V. Fatica .

Far festa . Solennizzare un giorno . Diem , aut lucem aliquam celebrare . Diem festum agere , agitare . Ferias habere . Diei festo honorem habere . Festos dies colere . Diebus festis ferriari . Vacuos ab opere festos dies agere . Immunes ab opera festos dies traducere , transigere .

Fare festa di un Santo . Ferias alicuius Sancti habere , colere , celebrare , ducere . Religiosum alicuius Divi diem festo ritu traducere , vel , piè ducere .

Mori la Festa di San Lorenzo . Obijt ipsa feria Laurentii nobilitata martyrio , vel , ipsa Beato Laurentio sacra die , vel , ipsa solemniter luce Sancti Laurentii , vel , ipso die , quo S. Laurentii anniversaria gratulatio celebratur .

Queste festecadono nel medesimo giorno . Hi festi eundem in diem incidunt , incurrunt , eveniunt , obveniunt , obtingunt , cadunt .

Far festa . Fare allegrezza per qualche grazia ottenuta . Gratulationem facere .

Far festa . Finir la festa , cessar dall' opera . Feriari .

Far festa . Guardar la festa , non lavorare per onore di quel giorno . Diem festum agere . V. sopra . V. Festa .

Cenciar uno pel di delle feste . Tratar male . V. Batis ben bene .

Far la festa ad uno . V. Appicare .

Festare . Far festa . V. Festa .

Festeggiare . Far festa , cioè giuochi , spettacoli . V. Far festa .

Festeggiare , per Solennizzare , far festa . V. Festa .

Festinaro . V. Affrettarsi .

Festino . Suo . Trattenimento di giuoco , e ballo fatto tra Dame , e Cavalieri . Congressus nocturnus , vel , ludo , vel , chorea festivus . Congressio saltatoria , vel , lusoria .

Far festino a uno . Congressionem saltatoriam , vel , lusoriam alicui dare , exhibere .

Festone . Adornamento di verdura , &c. per i luoghi di festa . Ornamentum pictis aut sculptis floribus , frugibusque nexum . Corolla foliata , intertexta floribus , distincta baccis ,

ornata frugibus . Hic Encarpus , i . Hoc Sertum , i .

Fetere . Puzzare . V. Putire .

F I

Fiaccaro . Rompero , spezzare con impeto e violenza una cosa . V. Rompere .

Fiaccaro , per Istracciare , affaticare , indebolire , logorare le forze . V. Indebolire .

Levar fiamma . Cominciare a far fiamma . Flammare .

Mettere , Mandare , Andare a fuoco , o fiamma . V. Fuoco .

Fiammare . Fiammeggiare , risplendere a guisa di fiamma . Flamma ardere , micare , lucere , radiare , fulgere , vibrare , splendere , emicare .

Fiammare , per Ardere . V. Ardere .

Fiammeggiare . V. Fiammare .

Fiancheggiare . Toccare il fianco , tentare di costa . A latere tentare , instigare .

Fiancheggiare . Biasimare per fianco . Obiter fugillare . Obliquè carpere . V. Biasimare .

Fiancheggiare . Dare aiuto , fare spalla . V. Aiutare .

Alzaro il fianco , o far buon fianco . Mangiare assai . Rectè edere , comedere . V. Mangiare .

Andare al fianco d'uno . Alicuius latus claudere .

Cingerli la spada al fianco . Lateri enses accommodare , aptare , accingere . Ense latus munire , instruere , armare , ornare .

Essere sempre al fianco del Nemico . Hosti semper imminere .

Fare . Dire una cosa per fianco . Aliquid obiter dicere , facere .

Marciano al fianco l'uno dell'altro . Commixti lateribus viam ineunt . Alter alteri gradiendo latus cingit . Aquis ambulantes frontibus viam capefunt .

Mi fido al fianco . Lateri meo , vel , Ad latus meum assidet , vel , Assidet mihi . Adstat , Adstitit lateri meo .

Srà sempre al mio fianco . Adhæret semper lateri meo . A latere meo nunquam discedit . Lateri meo fixus , vel , affixus hæret .

Va in fianco . Obliquus invehitur . Obliquè incedit . In obliquum fertur .

Fiatore . Il leggiero spirar de' Ven-

zi, eil respirar dell' Huomo . Expirare . Halare . Spirare . V. Respirare .
Fiatare, per Dar segno di parlare .
V. Parlare .

Fiatare, per Odorare, fintare, annasare . V. Odorare .

Cascare il fiato . Haver una paura eccessiva . V. Impaurare fuor di modo .

Far buon fiato . Oris odorem commendare . Oris suavitatem facere . Halitum, vel, Animam suavem commendare . Suavem animam exhalare . Jucundum halitum exspirare .

Far cattivo fiato . H. litus gravitatem, vel, Animam gravem, vel, Halitum foetidum, vel, malè oleum, vel, Os foetidum, vel, Animam foetentem facere . Fœtorem inhalare, exhalare . Tetrum odorem spirare, exspirare, inspirare . Malè & graviter olere . Alicui animam foetere .

Gettar un fiato di vino in faccia a quelli, che sono vicini . Adstantibus crapulam inhalare; popinam afflare, inspirare . Vini anhelitu adstantium nares perfundere .

Haver il fiato grosso . Ansare per haver corso . Ex cursu graviter anhelare; anhelantem spiritum ægrè ducere; vix spiritum trahere; anhelare; incitatum & gravem halitum ducere . Vehementer ac incitatè spirare .

In un fiato . Uno spiritu . Continenti, vel, Non intermisso spiritu . Non intermissa respiratione .

Lo spavento m'ha levato il fiato . Me pavor exanimavit; mihi animam interclusit, intercept; exanimationem attulit; animæ interclusionem creavit .

Pigliar fiato, figur. Riposarsi . V. Riposare .

Pigliare il fiato . Animam ducere, recipere, suspendere .

Rtenere il fiato . Animam continere . Spiritum comprimere .

Ficcare . Mettere, e cacciar con qualche violenza una cosa in un'altra, come un chiodo nel muro . Clavum parieti, vel, in pasiete figere, affigere, pangere .

Ficcare un palo in terra . Palum in terra, vel, interrain desigere, pangere, depangere .

Ficcare gli occhi, il viso, la mente, &c. V. Affissare .

Ficcare semplicemente, si dice di Dar ad intendere, V, Dar ad intendere,

Ficare carote . Alicui verba dare; V. Infinochiare .

Ficcare il chiodo . Star fermo nelle sue deliberazioni . V. Opinione .

Ficcare . Procurare, cercare . V. Procurare .

Ficcare . Ingerirsi . V. Ingerirsi .

Ficcarsi in umore . Incaponire . V. Ostinarsi .

Ficcarsi in un luogo . Abscondere se, Se abstrudere . V. Ricettare .

Ficcarsi sotto, o innanzi, farsi innanzi . V. Accostarsi .

Non ifirmare un fico . V. Stimare .

Fare a fidanza con alcuno . Far capitale, valersi d'uno con libertà . Aliquo, vel, Alicujus opera liberè uti . V. Fare a fidanza .

Fidanza . Far fidanza, assicurare . V. Assicurare .

Fidanza . Promettere, e dar fede di Spso . Despondere . Spondere . V. Moglie .

Fidare ad alcuno una cosa . Aliquid alicui credere, concedere, committere, permettere; alicujus fidei mandare .

Viscriverò, qualunque volta havrò a chi fidare le Lettere . Quoties certorum hominum mihi facultas erit, literas ad te dabo . Quoties erit, cui rectè literas dem, non committam, ut meas desideres . Quoties fidum tabellarium nactus ero, literas à me accipies . Quoties fidus mihi se se offeret tabellarius, ad te scribam . Nullum ad te, cui fidere audeam, tabellarium proficisci patiar, quin ad te literas dem . Nemo ad te proficiscetur, qui, si modò committere audeam, meas ad te literas non perferat .

Fidarsi d'uno . Alicui se credere, se committere . Sibi de aliquo polliceri . Fiduciam suam in aliquo collocare, ponere, statuere, reponere . Fidem alicui habere . In fidem alicujus venire .

Non vi fidate di quest' Huomo . Ne huic homini credas, confidas, fidem habeas . Ne te illi committas, credas . Nolite ejus potestati committere . Ne in eum in illo ponas . Minimum tibi ab illo pollicere . Spem in eonullam reponere . Cautè cum illo age . Ejus instabilitatem, levitatem, inconstantiam extimesce .

Fiedere . Percuotere, ferire . V. Ferire,

Mettere il feno a coperto. Fœnum sub teſtum, vel, in tabulata congere.

Raccogliere il feno. Fœnum colligere, in inanipulos colligere. Fœni metas facere. Fœnum in metas extruere.

Seccare il feno. Fœnum inſolare. Fœnum ad ſolem exſiccare, arefacere. Fœnum inſolando ſiccare.

Intimare la Fiera, il Mercato. Mercatum, Nundinas, Nundinum, Emporium inducere.

Introdurre la Fiera, o Mercato in alcun luogo. Alicubi mercatum inſtituere.

Dar la caccia alle Fiere, o agli Animal ſelvaſſi. Feras agitare.

Far levar la Fiere. Feras, vel, Pecudes ſeras, ſilveſtres, vel, Animalia ſera, ſilveſtria, vel, Belvas ſeras, ſilveſtres excitare.

Seguitare la Fiere. Feras premere. Fierete. V. Ferire.

Figgere. Ficare. V. Fiocare.

Figliare. Far figliuoli, che è proprio delle Beſtie. Fœtum edere, eniti. Natos generare, progenerare, gignere, procreare, progignere, producere. Fœtare, Fœtificare.

Figliare, metaſ. Mandar fuori, produrre. Parturire. Producere. Gignere. Emittere.

Figlio, e Figliuolo il più caro della Madre. Matris filiolus, anima, animus, vita, corculum; animulus dulciſſimus, ſuaviſſimus; delitiz optatiſſimæ, lux, deſiderium.

Figlio legittimo. Filius ingenuus, legitimus natus nuptiis, liberali ſtatu, a parentibus legitimo connubio ſociatis procreatus, juſtè natus, juſta uxore genitus.

Figlio primogenito. Filius primus natus, maximus natus, primus genitus, primus natus, natus major, grandior, primigena, primigenus, primo loco natus, primo partu genitus.

Allevare i Figlioli, o Figliuoli con rigore. Severitatem, aut Savitiam in filios adhibere. Filios cohibere, premere.

Dar troppa libertà a' Figliuoli. Plus æquo liberis indulgere; omnia permittere. Filiiſ omnia per Parentes licere. V. Permittere.

Ha havuti molti Figliuoli da ſua Moglie. Ab, vel, Ex uxore plurimos ſu-

ſcepit liberos, ſuſtulit, habuit, genuit, tulit, generavit. Multos et filios uxor peperit. Complures ex ea filii ei nati ſunt. Filiis ab uxore auſtus eſt multis.

Oſtendere da Dio qualche Figliuolo ad un Padre. A Deo Patrem aliquo filio beare.

Figolare. Rammaricarſi per dolore. V. Lamentarſi.

Piglia tutte le figure: è un Proteo. Merus eſt Proteus. In omnes figuras ſe vertit, mutat, commutat, induit. Se figuris omnibus, vel, Sibi figuras omnes induit.

Figurare. Dar figura, ſcolpire una coſa. Aliquid figurare, deſcribere, lineis ducere; lineamentis formare, informare, eſſingere.

Figurare, per Dar figura, perfeziona alle coſe. Res perficere. V. Perfectionare.

Figurare, per Deſcrivere. V. Deſcrivere.

Figurare, per Fingere, immaginarſi una coſa coll'animo. Aliquid animo, vel, cogitatione figurare, informare, eſſingere, fingere. Rei ſpeciem in animo informare. Aliquid animo incueri, cernere, ſibi proponere; ante oculos ponere, proponere. Alicuſ rei imaginem animo conformare, cogitatione informare.

Figuratevi di veder quella Città. Urbem illam animo cerne, &c. Illa urbs tibi verſetur, obverſetur ante oculos. Illius urbis ſpeciem tibi objice. Tuo in animo ſpecies illius urbis inſideat. Exiſtat illa urbs in cogitatione tua.

Figurare, per Finire, perfezionare. V. Finire. Perfectionare.

Figurare, per Raſſigurare. V. Raſſigurare.

Figurare, per Significare. V. Significare.

Filadi Soldati. Hoc Jugum, &c. Hic Ordo, inis. Jugum ſtruſtæ aciei, vel, ordinati agminis. Ordo militum, vel, militaris. Tranſverſus phalangis ordo.

Metter in ſilann' Eſercito. V. Armata.

Stare in fila. Locum tenere, tueri, ſervare. Ab loco non diſcedere. Præſcripto loco ſe non commovere, movere.

Vſcir di fila. Extra ordinem ſe movere. Ordinem non ſervare. Ab loco exire, diſcedere.

Filare. Nere. E colo fila dicere, stamina deducere. Lanam aut linum carpere. Lineam, aut laneam paniculam in fila intorquere, in stamina fingere.

Filare. Avvolgere, e torcer sulla seta Poro, e l'argento. V. Avvolgere.

Filare del Cacio. Caseum fluere, liquefcere.

Filar sanguis. Versarlo non a goccia, ma dissestamente, e sottilmente. Sanguinem fundere.

Filettare. Adornare, freggiare, listar con filetto d'oro, &c. V. Listare.

Tagliare il filetto della lingua ad uno. Linguz vinculum alicui excicare, succidere. Linguam alicujus, succisso vinculo, expedire, explicare, liberare.

Andar per filo, e di filo: Andar per forza. Per vim, Violenter, Invito animo ire. V. Andare.

Essere a filo. Essere pronto, lesto, apparecchiato, V. Pronto.

Haver per filo, e di filo. Violenter, Per vim habere.

Mettere a filo altrui, per far che che sia. Fargli renir voglia di quella cosa. V. Invaghire.

Partirsi in sul far del nodo al filo. Lasciar sul buono. Re propemodum confecta desistere. V. Cessare.

Pigliare uno di filo, stringerlo, sforzarlo. V. Sforzare.

Romper il collo; Pericolare in un filo di paglia. In minimis perire. V. Rovinare.

Tenere il filo. Procedere con ordine. Ratione ac via procedere.

Filo del discorso. Orationis filum, textus, contextus, continens textus, perpetuum filum, continenti serie ductum sermonis filum.

Rompere il filo del discorso. Orationis filum, cursum abruptum. Sermonem interrompere, aliud avertere.

Filo di ferro. Æstrachum, tractile, ductile, textile; in fila tenuarum, in stamina deducum. Filum æneum.

Far passar a filo di spada un' Esercizio. Exercitum coincidere, internecioni dare; internecione delere, conficere; occisione occidere.

Filosofare. Filosofeggiare, e Filosoficare. Philosophari. Philosophico more disserere, disputare. De philosophicis rebus disserere, discipulare.

Filosoficamente. Philosophico more, ritu. Ex philosophica disciplina, ratione, arte. Ex Philosophorum legibus, placitis, scitis.

Finare. Restare, cessare, finir d'operare. V. Cessare. Finire.

Finare, per Quitare, far quitanza. V. Quitanza.

Non sò, se il fine corrisponderà al principio. Utrum res cum finem, qui principio respondeat, qui à principio non discrepet, non dissentiat, habitura sit, ignoro. Futurum ne sit, ut extrema cum primis contextantur, conjungantur; ut extrema primis consentiant, respondeant, similia sint; non dispicio, suspicari non possum.

Questo è il mio fine; il fine de' miei desideri. Votorum omnium meorum hæc est summa; hic est finis, terminus, modus; hoc est extremum, desideriorum meta, rerum à me expectandarum terminatio. Eò spectant omnes spes meæ. V. Gloria.

Stare in fine. Essere in extremis, agonizzare. V. Agonizzare.

Tocar del fine. V. Finire.

Far finestre in una muraglia. Parietem fenestrare.

Fingere. Inventare, trovar di fantasia una cosa. Aliquid simulare, as-simulare, fingere, ementiri, dissimulare, effingere, confingere, comminisci, affingere, formare.

Fingere. Far mostra, far vista d'esser in collera. Iratum simulare, as-simulare, infimulare. Irati vultum as-sumere, præferre, ostendere; speciem dare, præbere.

Fingere di non essere in collera. Iram dissimulare, fronte oculare, vultu occultare, facie tegere.

Non so fingere. Simulatio in me non cadit; aditum, locum in me non habet. A simulandi studio, vel. A simulatione longè absum. Quod sentio, loquor. Mea non est, Mihi non convenit, Me non decet, Ad me non spectat fictio, vel, fingere.

Fingere, che la cosa sia così. Finge illud esse. Facito esse. Pone sic esse. Esto sanè, Sit ita sanè. Imaginare illud ita esse.

Finire. Caudurre a fine, perfezionare, terminare una cosa. Alicujus rei finem facere, modum facere. Alicui rei finem imponere, coronidem adde-re,

re, colophonem ponere, supremam manum addere. Rei institutæ, exitum expedire. Aliquid absolvere, conficere, consummare, perficere, peragere.

Finire un discorso. Institutæ orationi finem imponere, &c. Institutam orationem claudere, concludere, terminare.

Finire un negozio. Rem finire, desinire, transigere, concludere, profigare, explicare, expedire, conficere. Rem ad finem perducere, ad exitum deducere. Finem alicui negotio constituere, asserere, facere; manum extremam admove, fastigium imponere. Alicuius negotii absolutionem perficere, extrema persequi. Rem ad finem exequi. Modum alicui rei statuere, constituere, facere, desinire. Rem transigere, consummare, eliminare, perpetrare. Ad umbilicum rem perducere. Extremum alicui actum addere. Ad metam, vel, Ad exitum negotium perducere. Supremum fastigium alicui rei imponere. *V. Negozio.*

Il negozio è quasi finito. Res ad exitum penè pervenit. Ab exitu non longè abest; Exitum penè attingit; Tantum non est perfectum negotium. *V. Libro.*

Il negozio non è ancor finito. Negotium adhuc impolitum, acerbum, imperfectum est.

L'anno del mio governo è finito. Annum munus confecti, explevi, decurri. Anno munere defunctus, perfunctus sum. Annul imperii mei, vel, Annuz administrationis meæ finem attingi, ad finem perveni. Dies annua imperii mei præterit, effluxit. Annum tempus mihi emeritum est. Annuz operæ mihi emeritæ sunt.

Finire, per Far fine, quitanza. V. Quitanza.

Finire, per Morire. V. Morire.

Finire, per Vccidere. V. Vccidere.

Finto. V. Dissimulato.

E' soccato. E' novato, navigato tre giorni intieri. Solidos tres dies nixit, nix decidit. Tres dies cælum perseveravit ningere. Continentes dies ternos aer nive pluerè perstitit.

E' soccato molto. Nivis abundè cecidit. Copiosior est effusa nix. Ueberior se nix profudit. Creberrima, densaque nix de cælo cecidit. Altio-

res sunt nives. Alba nive terra obrita, obruta.

Essere in fiore. Essere in ottimo stato, favorir la fortuna. V. Fortuna.

Essere in fiore. Esser eccellente. V. Eccellente.

Fare un mazzo di fiori. Ex floribus sertumnectere, texere, componere, conficere.

La Natura ha abbellita la Campagna con mille sorti di fiori. Artifex Naturæ terræ solum mirabili illustrium florum varietate depinxit, illuminavit. Vario, eleganti, & splendido florum ornatu agros Naturæ descripsit, depinxit, distinctit, illustravit, illuminavit, conspersit.

Odorare un fiore. Florem olfacere, odorari. *V. Odorare.*

Quanto ben odorano questi fiori! Quam suavem odorem hi flores exhalant, afflant, efflant, effundunt, fundunt, spirant, aspirant! Quam jucundus odor ex his floribus afflatur, afflat, exhalat, exhalatur, spirat, funditur, effunditur!

Prato smaltare di fiori. Pratum floribus distinctum, pictum, picturatum, conspersum, vermiculatum, illuminatum.

Sparger fiori per terra. Flores humi, vel, Humum floribus steruere. Flores terræ, vel, Terram floribus aspergere, inspergere, conspergere.

Fiorire. Far fiori, produr fiori. Florere. Florem emittere, fundere, inducere. In florem emicare, erumpere, se induere.

Cominciar a fiorire. Florescere. Florem suum aperire, explicare. Efflorescere. Florem induere. In florem emicare.

Fiorire. Essere in fiore. V. Fiore.

Fiorire. Render florido. Floridum reddere, efficere.

Fiottare. Tempestuosamente ondeggiare. Fluatuare, Fluitare in aqua. Fluctibus jactari, agitari. Undis agi. Fluatuari.

Fischiare. Sibilare. Sibilum edere, dare, mittere.

Fischiare. Fare una fischiate ad uno. Quempiam exsibilare, explodere; sibilis insectari, persequi, accipere, excipere, lacerare; sibilis, ac convicio explodere, conscindere; sibilis, & clamoribus insectari, Aliquem sibilare,

Fischiare de' Venti. Sibilare; Sufurrare; Sibilum edere, mittere, dare ventos.

Applicare al fisco. V. *Confiscare.*

Fiscare. V. *Fantasticare.*

Fisare. *Fissare.* *Render stabile, fodo, fermo l'argento vivo.* Argentum vivum figere, coercere, sistere.

La vostra desprezza fisserà il cervello volante di questo Giovane. Pro tua dexteritate, atque solertia, adolescentis huius ingenium volucre, fluxum, volatile sistes, figes, coercebis, tenebis.

Fissare, per Affissare gli occhi. V. *Affissare.*

Quando havrò posto fisso in qualche luogo, v'avviserò de' miei negozi. Ubi certum fixumque alicubi domicilium posuero; simul ac fixero alicubi sedem; Ubi certam coepero, stabilemque sedem incolere, faciam te rerum mearum certiorum. V. *Fermarsi stabilmente.*

Star fisso in qualche pensiero. Aliquam cogitationem toto pectore complecti, amplecti.

Fiume, che passa sotto le mura della Città. Fluvius urbis mœnia abluens, adlambens, præterfluens, præterlambens, præteriens.

Fiume in più rami. Amnis in fluvios distractus. Fluvius in varios amnes diductus. Flumen in plures divisum alveos.

Far passare il Fiume ad un'Esercito. Exercitum transferre, transportare, traducere, trajicere, transducere, transmittere, trans fluvium ducere.

Far ritornare un fiume, che allaga le campagne, dentro al suo letto. Fluvium, latè campos inundantem, ad modestiam, veteresque riparum leges revocare.

Far un' argine al fiume. Molem flumini obicere. Molem in aqua jacere. Aggerem adversum flumini struere. Mole aquas coercere, cohibere, reprimere, inhibere.

Il fiume corre piano. Flumen tacet.

Il fiume corre veloce. Fluvius celeratus fertur, raptè dilabitur.

Il fiume è uscito dal letto, ha allagato. Flumen erupit, redundavit, exundavit, inundavit; extra ripas effluxit, disfluxit, exivit, egressum est, excurret; ex alveo effusum est; aquis operuit, stagnavit, restagnavit agros,

Il fiume fa due, o tre letti. Flumen gemino, vel, triuo alveo fluit, manat.

Il fiume passa per la Città. Flumen secat, interfuit urbem; per urbem seevolvit.

Passare un fiume. Flumen superare, transire, transmittere.

Torcere il corso del fiume. Fluvium avèrtere, contorquere, defletere, arcere. Flumen ab alveo abducere, defletere, aliquid derivare.

Tutti i fiumi sboccano, sfiscaricano in Mare. Fluvii omnes in Mare influunt, excurrunt, illabuntur, devolvuntur, evolvuntur, effunduntur, se exonerant, se ejiciunt, se evolvunt, se effundunt; in Mare decurrunt. V. *Capo.*

Fintare. *Attrarre l'odor delle cose col naso.* Aliquid olfacere, odorari. V. *Odorare.*

Flagellare, e Fragellare uno. Aliquem flagellare, flagellis cedere, verberare, verberibus accipere.

Flagellare, per Travagliare. V. *Travagliare.*

Flagrare. V. *Abbruciare.*

Sonar il flauto. Tibia, vel, Fistula canere. Tibiam inflare. Fistula personare, concrepare.

Egli è di natura flessibile. Est ingenio molli, tenero, ac flexibile, quod sequitur, quocumque ducas. Tenerum ac flexibile est ejus ingenium, ut sequatur, quocumque torqueas. Flectitur ejus in dolores in quavis partem sine vi. Sequax illius est, ductilisque in omnem partem indoles. Illum mollioris instar argillæ in quolibet figuras efformas. Cereum tenerumque illius animum arbitratu tuo fingis, refingis. Ea est mollitudo ipsius indolis, ut in omnes partes flecti, fingique sinat.

Flettere. V. *Piegare.*

Flabotomare. *Cavar sangue.* V. *Salassare.*

Fluidità di parole. Expedita ac profluens loquendi celeritas. Verborum profluentia, flumen, sermo perennis ac profluens. Loquendi profluentia. Perennis ac profluens loquacitas.

Fluire. *Spargerfi, scorrere.* Fluere, Labi. Delabi. Præterfluere.

Cagionar flusſo, ſcorrenza, o uſcita di corpo ad uno. Alvum alicut clere, incitare, commovere, inovere. Ventrem liquare, liquidiorum facere. Ventrì, vel, Alvo fluorem afferre, creare. Alvi profluvium, diarrheam, rheumatismum, fluxionem, solutionem, profluvium iugenerare, inducere, parere.

Mi è ceſſato il flusſo. Alvus mihi conſtitit.

Fermare il flusſo. Alvum comprimere, ſiſtere, ſupprimere, adſtringere. Fluentem album cohibere. Pronam & præcipientem alvum inhibere. Alvi fluxionem coercere, ſiſtere. Alvum citatam adſtringere. V. *Stagnare.*

Ha il flusſo. Eum reſoluta alvus exercet. Ei ſoluta, vel, ſuſa alvus eſt. Ventrìs profluvio, &c. laborat. Fluenti alvo exercetur. Ei eſt venter liquidior. Ei fluit, vel, fluens eſt alvus; liquida fertur alvus. Eum ventrìs profluvium tenet, cepit.

Patir flusſo di ſangue. Alvi fluxione cruenta laborare. Dysenteriam pati. Ventrìs cruento profluvio obnoxium eſſe.

Flusſo del Mare. Æſtus Maris, marinus, maritimus. Mare æſtuans. Æſtus marini exundatio. Maritimorum æſtuum acceſſus.

Flusſo, o riſuſſo del Mare. Æſtus Maris adverſus, & averſus. Accedens, recedensque marinus æſtus. Reciprocans Maris æſtus. Æſtuantibus Maris reciprocatio. Maris æſtus affluens, & reciprocans, vel, remeans.

Il Mare di Venezia ha il flusſo, ed il riſuſſo. Mare Venetum, vel, Mare Adriaticum fluit, & reſluit; accedit, & reciprocatur; intumeſcit, & reſidet; affluit, & remeat; augetur, & deſcendit, & minuitur.

F O

Foderare. Soppannare; veſtimenti di pelli, &c. Pelles, &c. ſubſuere, veſti aſſuere, alligare; cum veſte conjungere. Pelle veſtem inſtruere, proteggere. Pellistextum veſti attexere, inducere. V. *Soppannare.*

Rimetter la ſpada nel fodero. Gladium in vaginam abdere, mittere, remittere. Vagina, aut In vaginam enſem condere, recondere. Ferrum vaginæ reſtituere, reddere; in vaginam recondere,

Fogliare. Produr foglie. Frondeſcere. Frondes emittore.

Gli alberi fogliano, producono le foglie. Arbores frondent, frondeſcunt; vernant, folia induunt, eſſundunt folia, foliis ſe induunt, fundunt foliis epicant.

Dar foglio bianco ad uno. Rimetterſi liberamente in lui. V. *Rimettere.*

Folcire. Puntellare. Soſtenere, Fulcire, ſuffulcire; ſultura ſuſtinere, ferre aliquid.

Folgerare. Cader la ſagitta dal Cielo. Fulminare.

Folgorare, per Balenare, lampeggiare. V. *Lampare.*

Folgoraggiare. V. *Fulminare.*

Folleggiare. Vaneggiare, paſteggiare. V. *Paſteggiare.*

Fomentare. Fare un fomento, un medicamento ad un membro debole. Imbecillum membrum fovere; fomentis reſicere, recreare, reſtaurare.

Fomentare una ſedizione. V. *Sedizione.*

Eſſer nella fonda, come dire della frutta, cioè nella gran dovizia di eſſo. V. *Abbondare.*

Fondare. Fare il fondamento ad una caſa. Edificii fundamenta jacere, ponere, locare, collocare; fundamentum agere, facere, ſubſtuere, fundare.

Fondar bene. Benè, vel, Accuratè fundare, &c.

Fondar male. Malè, vel, Leviter fundare, &c.

Fondare, per Dar l'entrata ad uno Ospedale. Xenonem condere, inſtituere, exzidificare, veſtigabibusque inſtruere, dotare. Suis ſumptibus extruere xenodochium annuis redditibus augere, locupletare, inſtruere.

Andare a fondare un Monafterio. Sacram coloniam deducere.

Fondare. Eſſer Fondatore, Capo d'una Religione. Religionis auctorem, fundatorem, inſtitutorem, conditorem, conſtitutorem, parentem agnoſci, haberi, teneri, eſſe.

Fondare. Edificare, fabbricare. V. *Fabbricare.*

Fondare. Formare, collocare, ſtabilire. Collocare, ſtatuerre, firmare aliquid.

Fondere. Struggere, e liquefare i metalli, mediante il fuoco. Metalla fundere, liquare, liquefacere, ſolvere.

Fondere, per Dissipare, mandare a male la roba. V. Dissipare.

Fondo. Centro d'una Causa. Causæ viscera intima. Rei penetralia. Abstrusa causæ viscera. Causæ arx.

Esaminare il fondo d'una Causa. Penetralia causæ scrutari. Abstrusa rei viscera penetrare, indagare. Rem diligenter expendere; accuratè examinare, evolvere, perpendere; accuratissimè pertractare.

Sapere il fondo d'una cosa. Rem penitus scire. planè tenere, perfectè callere. omninò nosse. Scopum attingere. Remtangere.

Andare a fondo. V. Affondarsi.

Dar fondo alla roba. Consumarla. V. Consumare.

Dar fondo, si dice de' Navili, quando si fermar sull' ancora. V. Nave.

Essere in fondo, in rovina. V. Rovina.

Mettere in fondo. Rovinare. V. Rovinare.

Mettere un fondo ad una botte. Dolum fundo munire, instruere, ornare, obdere, abducere, obstruere.

Non haver nè fin, nè fondo. Esser immenso. Immensum esse.

Poscare al fondo.) V. sopra: Sapere
Teccare il fondo.) il fondo.

Foracchiare. Forare con piccoli, e spessi fori. V. Bucacchiare.

Foraggiare. Pabulari. Pabulum equitatus conquirere, & comportare; cogere, & convehere.

Andare in foraggio. Pabulatum ire, abire. Ad pabulationem exire.

Impedire il foraggio all' Inimico. Hostem pabulatione prohibere, inhibere, conhibere. Hostis pabulationem impedire.

Forare. Bucare. V. Bucacchiare.

Forare. Penetrare a dentro. V. Penetrare.

Condurre uno nelle forbici. Aliquem in insidias ducere.

Haver uno nelle forbici. Aliquem in sua potestate habere.

Tagliare con le forbici una cosa. Aliquid forfice incidere, infecare, intercidere, præcidere, præsecare.

Forbire. Nettare, pulire. V. Nettare.

Forbottare. Ripicchiare. V. Dar busse. V. Battere.

Fare le forche. V. Fare.

Mandare alle forche, e raccomandare alle forche. V. Imprecazioni.

Và alle forche, che anche Alle forche, assolutamente si dice: Modo di maledire. Abi. Apage in malam crucem, & suspende te.

Forchiudare, e Forchindare. Chindar fuora uno. Aliquem excludere. Alicui portas claudere.

Forastiere, e Forastiero. D'altra Patria, &c. Hic Advena, æ. Exterus, l. Extraneus. Externus, Alienigenus. Alienus, Peregrinus, a, um. Hic Alienigena, æ. Qui abest à patria, à regione sua. Qui versatur in exteris locis. Qui procul est ab amicis, & affinis. Qui non est noster conterraneus, concivis, popularis.

Ricovere i forastieri. V. Carica.

Trattar male, meschinamente un forastiere. Hospitem sordidè accipere; parcè tenuiterque excipere; illiberali mensa accipere.

Forfare. Far quel, che non conviene; errare, peccare. V. Peccare.

Forfice. V. Forbice.

Fare il formaggio. Caseum fingere, figurare, formare.

Grattare il formaggio. Caseum in scobem atterere.

Formare. Dar forma ad una cosa ad esempio d'un' altra. Opus ad exemplum exigere; ad exemplar effingere; ad exemplaris rationem exprimere, efficere. Opere faciundo exemplum exprimere. V. Infamare.

Fare, per Ordinare, comporre una cosa. Aliquid parare, cõponere, constituere.

Formarsi all' esempio d'altri. V. Imitare.

Formentare. V. Formentare.

Fornicare. Stupro se polluere, se contaminare, se inquinare, se inficere. Virginem, aut Mulierem stuprare, constuprare. Cum muliere stuprum facere. Mulieri stuprum inferre. Fornicari. Meretricari. Scottari.

Fornicare, per Adulterare. V. Adulterare.

Fornicare, per Apostatare. V. Apostatare.

Fornire. Finire. V. Finire.

Fornire, per Prevedere una cosa della cosa necessaria. Domum, &c. rebus necessariis instruere, munire. Domui omnia necessaria præbere, suppeditare, sufficere, subministrare.

Entrare. o stare in forse. Entrare, o stare in dubbio. V. Dubbiare.

Mai non vidi un' huomo più forte , più gagliardo di te . Neminem vidi te fortioiorem , validiorem , robustiorem ; tu quo plus inesset roboris , firmitatis , virium ; qui firmior esset à viribus , vel , paratior ; qui virium firmitate te prastaret ; quite corporis robore , firmitate nervorum anteiret ; qui viribus magis valeret ; cuius esset prastantior fortitudo .

Huemo d'invitta fortezza , gagliardia . Vir invictæ fortitudinis , roboris indomiti , valentissimarum virium . Vir ad quemcumque laborem infractus , ad omnia pericula Intrepidus .

Fortificare , rendere forte una Piazza . Arcem munire , munitionibus firmare ; munimentis vallare , obvallare , obsepi . Instruere ; operibus munitionibusque sepiere ; commeatu , cæteroque instructu ornare , munire , paratam prastare .

Fortificarsi . Se vallo , fossa & aggere munire . Validis se cingere munitionibus ; firmo aggere circumsepiere .

Cadere in bassa fortuna . Labem accipere . Collabescere . Labescere . Labare . Ruere . Deterius fieri . Ab excitata fortuna ad inclinatam , ac propè jacentem descendere . Ab florente vitæ statu in calamitosissimum dejici , deturbari , devolvi , dilabi . V. *Scadere* .

Essere in fortuna . V. *Haver fortuna , favorire la fortuna .* V. *Qui sotto : La fortuna mi favorisce .*

La fortuna mi favorisce . Fortuna mihi aspirat , arridet , affulget , suffragatur , respondet ; obsequitur votis meis ; obsecundat optatis , vellificatur , servit . Felicis fortunæ aura mihi adspirat . Utor fortuna secunda , prospera , læta , felici , flore , comoda . Amicam fortunam experior . Ad me fortuna inclinat . Mihi res ad voluntatem fluunt . Prosperè mihi omnia eveniunt , succedunt ; contingunt omnia optata . Secunda mihi sunt omnia . Prospero utor fortunæ statu . Fortuna se facilem mihi præbet ; benignam se ostendit . Mihi optimè est . Commode mihi agitur .

Metter una cosa alla fortuna , alla ventura . Aliquid fortunæ committere , casui permittere , fortunæ exponere ; casibus fortunæ , aut forti dubiæ dare .

Metterfi alla fortuna . Aleam subire . Se exponere . Spontè in incerta

casuum descendere , venire , In discrimen se conjicere . Se se periculis obicere .

Per fortuna . V. *Accidentalmente .*
Per buona fortuna . Fato felici . Auspiciis felicibus . Suffragante fortuna . Fortunatè . Prosperè . Feliciter .

Per mala fortuna . Diris auspiciis , Fato infelici , pestifero , miserabili .
Predire ad una la sua fortuna Futuræ sortis statum cuiuspiam prænunciare . Futuro eventus , aut futuræ conditionis eventum , vel , rationem alicui vaticinari , prædicere , præagire .

Quando risette all'incensanza della fortuna . Cùm mecum ipse fortunæ levitatem , instabilitatem perpendo . Cùm varios rerum eventus , qui à fortuna pendent , animo pondero . Cùm mecum reputo , quàm vaga volubilibus sit fortuna ; quàm varia commutabilisque sit vitæ nostræ ratio ; quàm multis fortunæ telis hominum vita pateat , exposita , proposita sit ; quæ sit fortunæ vicissitudo , quæ mutatio ; qui fluctus rerum humanarum ; quàm varia tempestate jactetur hominum vita .

Tener la fortuna pel ciuffetto . Favore la fortuna . V. *Sopra : La fortuna mi favorisce .*

Comincia ad esser fortuna , burrasca , tempesta in Mare . Maris fluctus incutunt . Equor ventis favere incipit .

Abbiamo havuta fortuna in Mare . In adversam ventorum vim , æstuantisque pelagi fluctus incidimus . Mare adversum passi , experti sumus , sustinuius .

Fortunare . Fortuneggiare , patira fortuna contraria . *La fortuna mi si mostra contraria .* Inimica mihi est fortuna . Infesta , Reflante , Adversante fortuna utor . Nulla est tam iniqua fortuna , quam mea fortuna non superet . Suas in mea vires fortuna exercet . Mecum agitur infeliceiter . Non adversatandum , sed eversa penitus est fortuna mea . Omnibus modis me fortuna vexat . Nemo est mortalium conditione iniquiore , quàm ego sum . Meis commodis fortuna adversatur . Acerbam , duram , difficilem fortunam experior . Fortunam subeo indignissimam . Fortuna me premit , vexat , urget , exagitat .

Fortunare, per Tumultuare. V. Tumultuare.

Fortuneggiare. V. Fortunare.

Ferviare. V. Scire, e andar fuori di strada. V. Strada.

Ferviare. V. Scire, e allontanarsi dal proposito. V. Proposito.

Fortificare. Aliquem cogere. Aliquid vim afferre. V. Sforzare.

Fortificare per Isforzarsi. V. Sforzarsi.

Acquisirar forze. e gagliardia. Vires facere, recipere, reficere, recuperare, colligere, refovere, confirmare, recolligere, recreare. Convalescere. Ad pristinas vires redire, se revocare. Vires amissas revocare. V. Risarcire.

Conforme le mie forze. Pro conditione virium. Pro modo roboris. Quoad possunt vires meae. Ut est ratio virium mearum.

Con tutte le forze mie. Pro virili. Pro mea virili parte. Pro viribus. Quantum eniti possum. Quantum viribus valeo. Omni contentione virium, aut nervorum. Quantum entis animo possum. Quantum in me situm est.

Haver forze. Viribus vigere, poliere, valere.

Mi cominciano a mancar le forze. Extenuari, imminui, exingui, effluere, consenescere vires meae incipiunt.

Perder le forze. Vires deficere, recedere, abire. Enervari. Animum cadere, languere. Viribus defici, destitui. Debilitatum, & abjectum jacere. Debilitari.

Provar le forze d'uno. Alicujus vires explorare, consulere, libare, periclitari, probare, experiri. Virium alicujus periculum facere, experimentum capere.

Racquistare le forze. Vires recipere, recolligere, refovere, recreare.

Fare il fosso alla Città. Urbem fossa cingere, circumdare, munire. Perpetuam fossam urbi circumdare, circumducere. V. Chiudere. Città.

FR

Fracassare. Mettere a rovina, in cenquasse; rompere una cosa in mille pezzi in un tratto. Aliquid tumultuosè frangere; ingenti fragore labefactare, sternere, elidere, obterere, refringere, concutere.

La tempesta ha fracassato le nostre Galere ad una costa. Allisas præruptæ oræ dorso nostras quadriremes scadastrage conquassavit, vastavit, confregit, dilaceravit, dilaniavit, labefactavit tempestas.

Fracassare. Revinare, andare in fracasso. V. Revinare. Fracassare.

Fracassare, per Venir giù ruinosamente. V. Revinare, Rovinarsi.

Fracidarsi. V. Guastarsi. per Infracidare.

Fragellare. V. Flagellare.

Frangere una cosa. Aliquid tundere, terere, conterere, obterere.

Frammettere una tra due discordi per paciscargli. Aliquem communem amicum pacificationi curandæ adhibere, apponere.

Frammettersi in un gran negozio. Gravi negotio, vel, In grave negotium se interponere, se implicare, se admiscere; suam industriam interponere, adhibere.

Frammettere la lingua. Scilinguare. V. Balbettare.

Franare. Scofondere de' Monti. Scindi; Præsumpi; Devalvi; Dirui montes.

Francare. Francheggiare, far franco, libero, esente. V. Esente. Libero.

Francheggiare. V. Esente. Libero. Levare la franchigia a' scelerati, cioè l'immunità. Improborum asylum, perfugium, perfugii locum obstruere. Improbos à perfugio excludere.

Huomo franco, ardito nel dire i suoi sentimenti. Ingenue ac liberè linguz homo. Ingenue ac promptè sententiæ vir. Qui ingenue expromit animi sensus. V. Ardito.

Far franco. Dare libertà agli schiavi. V. Liberare.

Frangere. Rompere, spizzare. V. Rompere.

Frangere, per Infrangere. V. Frangere.

Frangere, per Vincere. V. Vincere.

Mettere la frangia ad una cosa. Aliquid fimbria, vel, fimbria cincinnis præcingere, prætexere. Alicui fimbrias, vel, fimbriam attexere.

Frantendere. Non ben intendere, intendere al contrario una cosa. Aliquid per-

perversè, aut præpostèrè, vel, perperam intelligere, contra intelligere.

Frappare. Far le frappe a' vestimenti. V. Trinciare.

Frappare, per Ciarlarè. V. Cianciare.

Frappare, per Ingannare. V. Ingannare.

Frappare, per Tagliar minutamente. V. Trinciare.

Frapporre. Interperre. Interferre, Interponere aliquid.

Esser tenuto per una frasca, per huomo leggiero. Inconstantiz famam subire. Inconstantiz fama laborare.

Frascheggiare. Romereggiare le frasche. V. Strepitare.

Frascheggiare. Burlare. V. Burlare.

Frastagliare. Frappare. Trinciare. V. Tagliar minutamente. Trinciare.

Frastagliare. Affettarsi nel chiacchierare. Concitare, Præcipitanter loqui.

Frastenere. Soprattenere, tenere a bada. V. A bada.

Frastornare. Far tornare indietro, rivotcare uno da qualche suo disegno. Aliquem à suscepto consilio abducere. avocare, avertere, abstrahere, deterrere, detorquere, deducere, revocare, abstrahere. Alicujus consilium irritum facere, rescindere.

Fare una fratta. V. Siappare.

Fraudare. Defraudare la mercede ad un Operario. Operarium mercede frustrare, fraudare. In mercede operario fraudem facere.

Frecciare. Ferire uno di freccia. Aliquem sagitta conficere, telo transverberare, jaculo figere, transfigere.

Frecciare, per Tirare una freccia. Telum vibrare, mittere, jaculari, contorquere, ejaculari, jacere, intorquere, immittere, conjicere, torquere.

Freddare. Raffreddare. V. Raffreddare, per Divenir freddo.

Freddare, per Far divenir freddo. V. Raffreddare.

Freddare uno. Ammazzarlo. V. Vcidere.

Cala il freddo. Remittit frigus. Frangit se frigus. Solvitur frigus. Remittit frigus de acerbitate. Vis frigoris remittit, remittitur, consenscit. Frigoris

acribitas mitigatur, lenitur, sedatur, temperatur. Mitescithyems.

Cresce il freddo. Frigus gliscit, invalescit, convalescit, ingravescit.

Fa un gran freddo. Sævit frigus. Infestum, magnum, intolerabile, magnum & acre est frigus. Frigus existit acerbissimum. Maximè frigit. Vehementer alget. Cælum valdè frigit. Frigore rigent omnia. Frigore horrent omnia. Tempestas est perfrigida, vel, præfrigida.

Gelo di freddo. Frigore rigeo, ob-rigeo. Algore congelo, conglacio congelor, congelator, conficior. Vehementer algeo. V. Patire.

Patir freddo. Frigere. Algere. A frigore laborare.

Fregare. Leggermente stropicciare una cosa. Aliquid suffricare, leniter fricare, molliter defricare.

Fregare, per Far le fregagioni, la freghe ad uno. V. Fregare.

Fregare, per Far frego, cioè una linea con penna, &c. in una carta, &c. Linea chartam describere, exarare, variare, signare, notare.

Fregare, per Far frego, smaccare, svergognare uno. V. Smaccare. Svergognare.

Fregare, per Fare ingiuria ad uno, o con inganno, o senza rispetto. Aliquem sugillare, manticulari.

Fregare, per Stroffinare il Cavallo. Equum defricare, perfricare. Equum feneâ panicula perfricare, defricare; stamineo paniculo detergere, defringere, distringere. Equo frictionem adhibere.

Fregiare. Per fregi, e guarnimenti. V. Liffare.

Fregiare, per metaf. Abbellire, ornare. V. Ornare.

Fremere. Far rumore, ostrepire: proprio del Mar tempestoso. Fremere. Confremere. Infremere. Fremitum edere.

Fremire.) V. Fremere.

Fremitare:)

Frenare. Mettere il freno ad un Cavallo. Equum frænare. V. Briglia, Freno.

Frenare. Rattenere l'Inimico. Hosti resistere. Impetus hostium reprimere ac retardare; ardorem restringere.

Frenare l'inselva ad alcuno. V. Demare. *Frenare lo sdegno, la collera.* V. Collera, Moderare.

Frenarsi. V. *Assenarsi*. *Mertirsi*. *carfi*.

Freneticare. V. *Farneticare*.

Mettere il freno al Cavallo. Equum frznare, infrznare; frzno illigare, implicare, irritare. Equo frznos indere, inducere, injicere.

Mordere il freno. Frznum mordere. Frzno reluctari, obluatari, repugnare, refragari. Contra frznat tendere.

Rallentare il freno. Allentare la briglia. V. *Briglia*.

Ricevere il freno. Frznum admittere, accipere, excipere.

Tenere a freno alcuno. Aliquem arctius habere. Adductioribus habenis illum coercere. In officio aliquem continere. Alicui frznosinjicere.

Frequentare. Spascheggiare, camminar spesso con gente buona. Cum probis frequentem esse. Proborum consuetudine plurimum ui. Multum esse apud probos. Inter probos versari. Ad probos se sapè applicare.

Frequenta la Chiesa. Ecclesias frequentat, celebrat. In templo frequens est; assiduus, multus est. Frequens versatur in templo. Assiduus videtur in templo.

Questa parte della Città è molto frequentata. Urbis hæc pars colitur, & habitatur frequentissimè; celebritatem frequentissimam habet; magna celebritate omnis generis hominum floret; magna hominum frequentia celebratur. Hæc urbis regio celebrior, & frequentior est. Hic oppidi tractus ab ædibus & incolis celebrior est.

Fresco. *Freddo temperato*, piacevole. Amznum frigus. Suavis albor. Opportuum frigusculum. Immodicus æstus temperans aura frigidula.

Fresco d'ombra. Suave umbræ frigus. Lenis umbrarum albor. Inumbrati loci frigidum. Frigida opacorum umbra.

Fresco di vento. Amznum ex spirante aura frigus. Suave ex leni aura frigus. Suaviter afflatus albor ex molli aura.

Dipingere a fresco. V. *Dipingere*.

Far fretta. V. *Assettare*.

Fare in fretta una cosa. Molli, vel, Levi brachio aliquid expedire, exequi; celeriter, festinanter, festinatò, festinè, maturè, maturatè, properè, properatò, properanter;

properatim, properiter, festinatè operari, facere.

Frettolosamente. V. *Assettatamente*.

Frezzare. *Frecciare*. V. *Frecciare*.

Friggere. *Cuocere una cosa nella padella*. Aliquid frigare; in sartagine tortere.

Friggere. *Rammaricarsi, proprio de' fanciulletti, desiderando qualche cosa, o sentendosi male*. V. *Lamentarsi*.

Io ho fritto. *Io son fritto*, rovinato. Actum est de me. V. *Rovinato*.

Dar delle frignocole ad uno. Alicui talitrum infligere, impingere, infringere. Alicui frontem, aut nasum talitro impetere.

Fare una fristata. In, vel. Ad irritam ova macerare. diluere, contundere, subigere. Libum ex ovis frictum, vel, frixum facere.

Mi frizzano le spalle. Scapulæ mihi pruriunt; prurigne afficiuntur; pruritu calent, fervent, exeduntur. Est mihi pruritus in scapulis.

Frizzare dell' Uomo. *Esser dastro d'ingegno, di valore, e di spirito*. Ingenii dexteritate pollere, florere, valere.

Frizzare del vino; *dicesi del pugnere, e mordere, che fa il vino piccante nel berlo*. Vinum mordere, angere, utere.

Frodare. *Rubar con fraude*. V. *Defraudare*.

Frollare. V. *Mollificare*. *Infrollare*.

Esser frollo, debole. Languidum. Flaccidum esse.

Frondire. *Produrre, o far fronde*. V. *Fogliare*.

Far fronte all' Inimico. Hosti obluatari, obniti, obsistere, reluctari, repugnare, reniti, resistere.

Increpare la fronte. Frontem corrugare, contrahere, capere, adducere, obducere; rugis asperare, fulcare; fulcis exarare; in rugas contrahere, colligere, cogere.

Fronteggiare. *Far fronte all' Inimico*. V. *Fronte*.

Fronzire. *Frondire*. V. *Fogliare*.

Frugare. *Andar tentando con bastone, &c. in luogo riposto una cosa*. Aliquid scrutari, perscrutari, rimari, indagare, explorare, peruestigare, conto prætentare.

Frugare, per Istimolare, e spignere avanti, leggermente percuotendo di punta con bastone, &c. come *Afini*, &c.

Urgere. Impellere.

Fruinolare. Mettere il lume del frugolo davanti alla vista dell'Vccello, Pesce, &c. per abbagliarlo. Lumen in oculos avium obvertere. Lumine obiecto aciem oculorum perfringere & vibis, &c.

Fruire. Frui. Gaudere. Latari.

Fruillare. Si dica di quel romore del sasso tirato per aria con violenza. Sonitum edere. Sonum cedere, conciedere, excitare.

Fruillare, per lo Forte del Vento. Perstreperere; Murmur edere ventum.

Far frullare uno. Violentemente spignerlo ad operare. V. *Sforzare*.

Frumiare. *Vagare*. V. *Vagare*.

Frustrare. Battere con frusta, e sferza uno. Quempiam verberare, flagellare; flagro cadere; verberibus accipere; virgis cadere, plectere, mulctare; flagris excipere.

Frustrare, per Andar vagabondo, e cercando per tutti i luoghi. Per omnia loca concurrere, volitare. Obire, pervagari, peragrarè, circumire loca omnia.

Frustrare, per Logerare i vestimenti. Vestes conkerere, terere, consumere. atterere, absumere usu.

Frustrare, per Restare ingannato. Falli. Allucinari. Decipi. Frustrari.

Frustrare. Far frutto, vender frutto. Fructum creare, edere, dare, ferre, emittere, gignere, fundere.

Frustrare. Coltivare. V. *Cultivare*.

Frustrificare. V. *Frustrare*.

Alcuni alberi non fanno frutti, se non di due in due anni. Quadam arbores fructus alternare. Fertilitas quarundam arborum alternat.

Cogliere i frutti. Fructus colligere, legere, cogere, carpere, capere, percipere, accipere, ferre, refferre, haurire.

Questo campo non mi rende frutto. Illic ager tacet, silet.

La mia fatica mi rende frutto di cinque scudi il giorno. Mea mihi opera quinos aureos quotidie meret, meretur, parit, parat, comparat, quirit.

Pagare i frutti de' denari ricevuti ad

interesse. Usuram pendere,olvere.

Queste mi rende frutto. Hoc mihi fructum refert. Ex hoc emolumentum capio, reporto lucrum, commodum sentio, commodatè deinto, utilitatem colligo, fructum accipio. lucrum facio. Hoc mihi frugiferum est, emolumento est; commodum, usui est.

F U

Fugare. Mettere in fuga, cacciar l'Inimico. Hostem fugare; in fugam conjicere, agere, vertere, convertere, abigere, dare.

Fuggire. Partirsi correndo d'un luogo per paura. Fugere. Aufugere. In fugam, vel, In pedes se dare, se convertere, se conferre, se conjicere. Dare, Mandare se fugæ. Fugam capessere, arripere, facere, capere, inire, agere, petere. Terga dare, vertere, ostendere.

Fuggire da un luogo. Ex aliquo loco evadere, excedere, profugere, erumpere.

Fuggire di prigione. E vinculis evolare, expedire se, explicare se. E custodia elabi, evadere, erumpere, aufugere, effugere, se subducere, se ejicere. E carcere se expedire, & aufugere. E carcere salutem expedire, & aufugere. E carcere salutem expedire. E vinculis avolare.

Pensare a fuggire. Fugam circumspicere, adornare, ornare, commintarsi, excogitare, spectare, quærere, meditari, parare, moliri, explorare. Exitum ex aliquo loco quærere. Ad fugam animum intendere.

Fuggir presto. Fugam maturare, accelerare.

Fuggir sulle stessè padate fatte. Suis ipsis vestigiis fugam capessere. Ad decursam redire semitam, & eodem pedum positu. Eundem tramitem remetiri, ac iisdem plantarum vestigiis.

Salvarsi fuggendo. Fuga salutem petere. Fuga sibi, vel, saluti suæ consulere. Fuga periculum vitare, declinare, à periculo se eripere.

Fuggire, per Mancare, venir meno. V. *Mancare*.

Fuggire, per Ripararsi, ritirarsi. V. *Ricattare*.

Fuggire, per Ischifare, iscarsare un po.

pericolo. Periculum effugere, declinare, devitare, subterfugere, evadere, depellere, propulsare, amoliri, arcere, prohibere. Se subducere, Se subtrahere alicui periculo. Ab aliquo periculo se expedire, se educere, se eripere, se exlimere, se extricare. E periculo evolare. Ex periculo evadere. Expedire salutem.

Fuggire, per Trasfugare. V. *Trasfugare*.

Fulgere. Risplendere. V. *Splendere*.

Fulminare. Percuotere cum fulmine. In aliquem fulmen emittere, mittere, mofiri, torquere. Aliquem fulminare; fulmine ferire, percutere.

Fulminare, per Sbuffare, alterarsi fuor di modo. V. *Collera*.

Fulminare, per metafora. Sentenziare, per *Dar la sentenza.* V. *Sentenza*.

Fummare, o Fumare. Far fummo. Fumare. Fumum emittere, exhalare.

Fummare, per Annerire con fummo. V. *Affumicare*.

Ella li fuma; è in collera. V. *Collera*.

Fummare, e Fumicare. *Dar fummo ad una cosa.* Aliquid fumicare, fumigare; fumo inhalare, vaporare, suffire.

La vostra casa fa molto fummo, o fumo. Abste multus est fumus. Ex tuis ædibus copiosus fumus fit, fertur, exhalatur, funditur.

Pigliar tabacco in fummo. Fumans adhibere tabacum. Tabaci fumum haurire naribus. Nicotianæ fumo perfundere cerebrum. V. *Tabacco*.

Questa camera è soggetta al fummo. Cubiculum hoc est obnoxium fumo; fumosum est; fumo infestum est; fumo infestatur.

Seccar al fummo una cosa. Aliquid infumare; fumo durare, vel indurare; fumo exsiccare, arefacere.

Vn legno verde fa molto fummo. Viridel lignum fumat quàm maximè; valdè fumosum est; fumum exhalat plurimum.

Convertirsi in fummo. Svanire. Evanescere. In nihilum solvi.

Haver fummo. Effer superbo. V. *Superbo*.

Far l'arte del Fumambul. cioè di

chi cammina, e ginoca sulla corda. V. *Corda*.

Consolare senza duol di fune. Ultrò fateri.

Tonere uno sulla fune. Tonere a parolo lungamente, senza venire a quello che importa. Spectoquere; Suspendium tenere aliquem.

Far l'orazione funebre. Oratorem funebrem habere. Defuncti laudes oratione profecti. Aliquem oratione funebri publicè decorare.

Pompa funebre. Funebri pompa; Hæ Exequiæ, rum. Funeris comitatus honorarius. Funeris affectatores, vel deductores.

Fare il funerale. Alicui inferiasolvere. Mortuum funere efferre. Mortuos funus curare, parentalia peragere.

Invitare alcuno al funerale. Alicui funus indicere. Aliquem ad exequias convocare; ad pompam funebrem invitare.

Accendere. Far fuoco. Ignem excitare, facere, accendere, suscitare, succendere, incendere, inflammare.

Accendersi il fuoco. Incendi. Succendi. Inflammari. Flammam concipere. Exardescere. Ignem concipere.

Batter fuoco col facile. Concussi silicis ignem sulphurato excipere. E silice ignem excutere, elicere, elidere, excudere, extundere. Attritu chalybis ignem excitare, flammam ciere. Expyrite scintillas excutere, exprimere, educere.

Dare ad alcuno un botton di fuoco. Candente ferro aliquem adurere, ferro urere.

Dar fuoco ad una casa. Faces domui ingerere. Domum accendere, incendere, inflammare. Ædibus ignem injicere, subijcere, inferre.

Dar fuoco ad un pezzo di Cannone. Tormento ignem admove, applicare.

Dire, o Far cose di fuoco, cioè di maraviglia. Miranda facere. Admiranda patrare. V. *Intraprendere*.

Divenir fuoco. Ignescere. Candescere. In ignem verti, converti, commutari aliquid.

Farne fuoco. Nel ginoco, quando si contendo per levar la contesa. Mandarla a monte, o fare fuori. V. *Far monte*.

Fa-

Fare un buon fuoco. Luculento igne, vel, camino, uti. Luculentum ignem excitare.

Gastigare a ferro, e a fuoco. V. sotto. *Mettere a ferro, e a fuoco.*

Giugnere legne al fuoco. Aggiungere male a male. Ignem igni inducere, addere, adjungere.

Havere fuoco, o Pigliare il fuoco. Si dice del Cominciare il vino ad inforgare. V. *Agro*.

Hanno dato fuoco a tutta la Città. Ignis totam urbem occupavit. Flamma in totam urbem serpsit.

Il fuoco ha consumato tutto. Id omne flammæ vis absumpsit, consumpsit, corruptit, perdidit, abolevit, in nihilum redegit.

In tutto questo Paese sifono fatti fuochi d'allegrezza, Falò per la nascita del Delfino. Ad celebrandum Delphini natalem in omnibus his regionibus excitati sunt ignes, extructæ sunt pyre festæ; festis ignibus colluxere hæ regiones. Festisignium flammis tota regio relexit.

Mettere a fuoco. Mettere a cuocere una cosa. Aliquid ad ignem ponere, apponere, admovere.

Mettere legna sul fuoco. Focum lignis instruere, vel, instructu lignorum curare, ornare. Ligna foco immittere, indere, injicere.

Mettere ogni cosa a ferro, e a fuoco. Omnia cruore & flamma delere. Igne & cædibus omnia miscere, Ferro & igne omnia sternere.

Prender fuoco. Accender il fuoco. V. sopra. *Accender il fuoco.*

Smorzare. Spegner il fuoco. Ignem extinguere, restinguere. Ignis extinctionem asserre. Ignem extinctum facere.

Si è smorzato il fuoco. Ignis elanguit, refedit. Ignis extinctus, restinctus est, extinctus factus est. Ignis extinctio alata est.

Tenere il fuoco acceso. Ignem ventilare.

Prendere fuoco. Andare in collera. V. *Collera*.

Per quest'ingiuria ha preso fuoco, e andato in collera. Bilem illi commovit hæc injuria. Hæc contumelia illi iracundiam excitavit, iram inflammavit. Accepta hæc contumelia exarsit, nimium exanduit.

Fuora, fuori di qui. Foras. Apage. Apagete. Hinc abite. Excede. Excedite. Hinc te aufer. Hinc vos auferite. Hinc facessite.

Esser fuori di se. Apud se non esse. V. *Farneticare.* Vaneggiare.

Fuorchindere. V. *Forchindere*.

Furare. Rubare. V. *Rubare*.

Furbo. Barattiere. Vagabondo. Fal-

lax, cis. Fallaciarum architectus.

Fraudum machinator, molitor, arti-

fex. Deceptor. Frustrator. Frustra-

tionum architectus. Homo subdolos.

Frustrator quotidianus. Stropharum

artifex. Vaser, & versipellis, acva-

riis dolis instructus. Veterator. Pla-

nus. Totus ex dolis atque fallaciis

compositus. Homo fallax, & fraudu-

lationis artificio eruditus. Insignis frau-

dum artifex. Insignis fallaciarum

machinator. Homo multiplici ac tor-

tuoso ingenio. Homo duplex, aliud

loquens, aliud sentiens. Homo, cui

animus audax, subdolos, varius; cu-

juslibet rei simulator, & dissimulator;

quid aliud clausum in pectore, aliud

promptum in lingua habet; qui amicitias,

inimicitiasque non re, sed ex

commodo æstimat, magisque vultum,

quàm ingenium bonum habet.

Operar da furbo. Fallaciter, insidlo-

sè, simulatè agere.

Correre a furia. Operare inconsidera-

tamente. Præcipitanter, Impetu præ-

cipiti, Præcipitato consilio. Incon-

sideratè agere, operari. V. *Capric-*

cio.

Dare nelle furie. Infuriarsi. Furore

correri.

Essere in furia. Furere. Furore agi,

teneri, contitari, incendi, inflama-

ri.

La furia della passione l'ha fatto ecco-

dere, uscire da' limiti della ragione.

Cupiditatis incitata vis vehementior,

vel, Effrenata libidinis æstus, vel,

Effusa cupiditatis violentus impetus

illum extra officii limites abstraxit,

abrepsit.

Operar con furia. V. *Andare a*

furia.

Esser furioso. Furiis agitari, vexari,

torqueri. Ad furorem reduci, Mente

captum esse. In furorem labi, incide-

re. Mentem amittere. A mente de-

cedere.

Furare, Rubare. V. *Rubare*.

*Furtivamente . Di furto . Clam .
Clanculum . Furtim . Clandestino .
Furtivè . Occultò . Raptim . Laten-
ter .*

G A

G *Abbare . V. Ingannare .
Gabbare , per Farfabbare . V. Dis-
pregiare .*

*Mettere un' Vccello in gabbia . Ca-
vea , vel , In caveam avem claudere ;
carcere . coercere . In caveam aves
conicere , includere , inducere , im-
mittere ; cavea mandare .*

*Fortificarsi con gabbioni . Terræ suf-
fectis corribus , vel , Terreno aggere
struorum qualorum stationem suam
obsepere , munire , emunire , circum-
sepere , obvallare .*

*Ordini di gabbioni . Terrena facta-
rum corbium munitionis . Agger exter-
ra plenis prægrandibus sportis . Ordine
struorum ingentium qualorum
terrenum munimentum .*

*Far gabbo d'una cosa . Non farne
conto , ridersene . Irridere ; Nihil fa-
cere aliquid . V. Ridersi . Stimare .*

*Pigliar agabbo , in burla . V. Burla .
Esentare uno dalla gabella . Ali-
quem à vectigali immunem facere .
V. Esentare .*

*Levar la gabella . Vectigal abrum-
pere , tollere .*

*Mettere una gabella . Vectigal im-
ponere , constituere , irrogare . V. Im-
porre .*

*Obbligare uno alla gabella . Aliquem
vectigalem facere .*

*Rimettere una gabella . Vectigal re-
vocare .*

*Riscuotere la gabella . Vectigal exi-
gere .*

*Gabellare . Pagar la gabella . Vecti-
gal pendere , pensitare , solvere .*

*Non gabellare . Non credere unaco-
sa ad alcuno : non passargliela . Alicu-
jus dictis fidem non adhibere , non
facere , non habere , non tribuere .
Alicujus dictis non credere . Aliquem
non audire .*

*Gagnolare . Il mandar fuori della
voce , che fa il Cane , quando si duole .
Gannire . Obganuire . Ululare .*

Fargala . Stare allegramente , sguaz-

*zare . Genio indulgere . V. Tempo .
Stare sullegale . Attendere a gl'ar-
namenti , alle foggie . Exquisiteorem
cultum affectare . V. Ornarsi .*

*E' un Fanciullo galante , gentile , gra-
zioso , amorevole . Est puer festivus ,
lepidus ; qui lepores habet ; qui sibi
aniores conciliat .*

*Galante . Gentile nel vestire . Con-
cinnus . Politus . Perpolitus . Venu-
stus . Elegans . Universo corporis ge-
stu cultuque concinnus , politus , ac
elegans .*

*Fare il Galante . Far lo Zerbino , il
Bello , l'Artigliato . Amasium agere .
Venusium agere .*

*E' galante l'uomo , è l'uomo galante ,
che dice , e fa le cose con garbo . con
modo galante . Vir est in omni vitæ
ratione scitus , & elegans ; lepore
affluens , & elegantia ; decorem in
omnibus dictis factisque præclare
servans ; scitè ubique , concinnèque
se gerens ; urbanitate politus ; omni
lepore , & venustate affluens ; omni
urbanitate limatus ; in omni genere
sermonis , atque humanitatis perfe-
ctus . Vir in omni genere perfectus .
Homo ad omnia , vel , in omni re
concinnus , perfectus , politus .*

*Galdere . Godere . Frui . Gaudere .
Lxtari .*

*Mandare uno in Galea , o Galera .
Aliquem triremi , vel , ad triremem
damnare . Remo publicæ triremis ali-
quem affligere , addicere . Aliquem
ad remum dare .*

*Galeffare . Burlare . Bessare . V. Bes-
fare .*

*Galigare . Annebbiare , appannare ,
abbagliare . V. Abbagliare .*

*Gallare , e Galleggiare , andare ,
stare a galla . Fluitare . Fluare .
Fluare . Innatare . Innare . Super-
natare . V. Notare .*

*Stare a galla , ed Essere a galla . Es-
ser superiore . V. Superare . Vincere .*

*Vna bella , e grande Galleria è inter-
no a tutto il Palazzo . Speciosa &
ampla ambulatio , vel , porticus to-
to ambitu basilicæ , vel , palatii du-
citur , circumducitur , pertinet , cir-
cumfertur , pertingit , perducitur ,
patet .*

*Galluzzare . V. Ringalluzzare .
Galoppare , e Gualoppare . Gradatim
currere , Equi cursu ferri .*

Andare a gambe levate. Rovinare. V. Rovinare.

Darla a gambe. Fuggir velocemente. Coniungere, vel, Dare se in pedes. Solum vertere. Fugam corripere. V. Fuggire.

Esser sulla gamba. Esser sull' esercizio del camminare. Ambulatore esse. Ambulationi assuetum, consuetum esse. Ambulatione assidue se exercere. Ambulationem assiduam exercere.

Fare buona gamba. Renderfi più atto a camminare coll' esercizio. Exercitatione se ad ambulandum perficere; se apciorem efficere, reddere.

Guarda la gamba. Leva la gamba. Non l'arrischiare. Ne fide. Vide. Attende. Animadvertere. Cautione, Consilio utere.

Haver buona gamba. Cruribus valere, pollere.

Mandare a gambe levate. V. Rovinare.

Metterfi la via tra le gambe. Viam capere. Iter corripere. V. Partire.

Dare il gambetto ad uno, e farlo cadere. Aliquem implicito ejus crure prosternere, supplantare.

Gambettare. Scuotere, dimenar le gambe. V. Sgambettare.

Gangherare. Mettere ne' gangheri una porta. Ostium cardinibus aptare, imponere, immittere.

Cavare de' gangheri. V. Sgangherare.

Dare un ganghero. Diciamo proprio dello schiacciarsi della Lepre sopra la testa dal Cane, e dar volta. Retrogradando canem eludere. Regressu canem decipere.

Esser fuori de' gangheri, metaf. Esser fuori di cervello. Sibi non constare. V. Farneticare.

Ritornar in gangheri, metaf. Ritornar in cervello. V. Cervello.

Stare ne' gangheri. Star in cervello. Apud se esse, sibi adesse, sibi constare. V. Cervello. Esser in cervello, alla voce, Cervello.

Vscir de' gangheri. V. Ammattire. Garabulare. Far stare, ingannare. V. Ingannare.

Garbare. Piacere, soddisfare ad uno. Alicui arridere, voluptati esse, placere, probari.

Garbare, Haver garbo, Elegan-

tem, Venustum esse.

Garbeggiare. V. Garbare.

Ecco un' Huomo di buon garbo, garbato. En hominem honesta corporis facie, vel, forma honesta, & liberali pradtum; vultus, & totius corporis dignitate nobilem; oris, & universi corporis præclaro habitu insignem; ingenua, & liberali oris, & membrorum conpositione præstante.

Huomo di cattivo garbo, e grazia. Homo insulsus, inurbanus, ineptus, invenustus, insuavis, inelegans, malè compositus.

Metter in garbuglio. Ingarbugliare, scompigliar ogni cosa. Omnia confundere, turbare, miscere. V. Disordinare. Confondere.

Garaggiare. Mettere a gara, far fare a gara. Committere aliquos. In contentionem aliquos vocare, deducere.

Garaggiare. Fare a gara con uno in cortesia. Officio & humanitate cum aliquo certare, concertare, decertare, contendere, æmulari; in contentionem venire.

Gargarizzare. Risciacquarfi la canna della gola con gargarismo. Aquam, liquoremque alium gargarizare. Aqua, aliove liquore gargarizare. Os, vel, Fauces colluere.

Garofare. Dar l'odore di garofano ad una cosa. Aliquid caryophylli odore induere, perfundere, suffundere.

Garrire. Lo cantar degl' Vccelli. Garrire. Modulari. Vernare. Vocis canore vernare. Garritu se oblectare, Cantu gaudere. Carmen frequentare. Vernationem adhibere.

La Rondinella garrisce sotto il tetto. Sub tecto hirundo garrit; nativum garrit carmen; genulino vernat carmine; genulino fundit melos.

Garrire. Sgridare, e riprendere, quasi minacciando altrui con grida. Aliquem objurgare, interminari. Altercari cum aliquo. V. Riprendere, per Sgridare.

Gastigare. Punire uno. Aliquem castigare, mulcare. Ab aliquo pœnam repetere, exigere, expetere, persequi, petere, sumere. Alicujus culpam vindicare, ulcisci. Aliquem comprimere, plectere, punire; supplicio, pœna afficere, torquere, mulcare; pœnis vindicare. In aliquem animadvertere;

tere, animadversione & supplicio uti. In nocentem manum admove. Ali- cui pœnas infligere, irrogare.

Gastigare uno avanti il tempo. Alicui supplicium repræsentare.

Gastigare, per Ammonire. V. Avvi- sare.

Gastigare, per Riprendere. V. Ripre- dere.

Essergastigato dal Giudice per un fur- to. Furti pœnas ab Iudice subire, sus- tinere, perferre, suscipere. Pœnas furti Iudici pendere, dependere, per- solvere, dare, luere.

Commettere un fallo degne di gastigo. Pœnam committere.

Havrete il gastigo della vostra temeri- tà. Temeritatis pœnas dabis.

Non lascierò senza gastigo l'errore. Culpani inultam non dimittam.

Non ricuso il gastigo. Nullam à me deprecor pœnam. Nihil de pœna re- cuso, respuo.

Sfuggire. Scansare il gastigo. Pœ- nam vitare. Animadversionem fugere, effugere, elabi. Impunè alicui esse. Impunitatem assequi. Nullam pœnam ferre, sustinere, pati, perpeti. Ex ju- dicio evadere. Absolutionem adipisci. Pœna eximi, liberari. Debitas pœnas non persolvere, non dare, non luere, non pendere. Crimina impunita dimitti.

Sminuire il gastigo. Pœnam remit- tere.

Gauazzare. Far remore, e strepito per allegrezza. Vehementius, immoderatus machinari. In risum effundi. Cachinos tollere. Gaudio gestire, strepere.

Gavillare, e Cavillare. V. Cavilla- re.

Gazzetta. Foglio di Novella. Rerum novarum commentarius. Ephemeris hebdomatica. Acta, vel, Commenta- ria hebdomatica.

G E

Gelare, e Gielare una cosa. Aliquid gelare, congelare. In aliquid gelu inducere. Aliquid frigore cogere, con- trahere, adurere, urere, perurere, glaciare, congelciare.

Il freddo gela l'acqua. Aqua frigore congelatur, congelat, congeliat, gelat; gelu adstringitur, glacie per- stringitur.

G E N

Il Mare non gela sì facilmente. Marè non facilè glaciatur, congelciatur, glaciatur, gelat, congelat, gelatur, con- gelatur, gelu concrefcit, adstringitur; in glaciem coit.

Gelarfi. Divenir freddo, gelato. Gelascere. Congelascere. Rigelcere. Congelare. Gelu cogi. Coalescere. Concrefcere. Coire. Gelu durari, adstringi.

Esser geloso, travagliato da gelosia. Zelotypia laborare, vexari, torqueri, exedi, cruciari, corripì, affici. Zelotypum fieri. In zelotypiam in- cidere.

Gemere, e Gemire. Pianamente, e sot- tilmente versare. V. Distillare.

Gemere, per Pianamente lagrimare, e piangere per dolore. Ex dolore ge- mēre, ingemere, ingemiscere, con- gemere.

Gemere, per Esprimere la voce flebile d'alcuni uccelli, come della Colomba, e della Tortora. Gemere. Gemiscere. V. Gemere.

Geminare. Doppiare. V. Doppiare.

Gemmare. Mettere la gemma, pro- prio dell'uve. Gemmare. Gemmalce- re. Gemmas agere, emittere, exer- cere, edere, pullulare. In gemmas emicere. Se induere in gemmas. Gem- mis emicare. Germinare. Progermi- nare.

La vigna comincia a gemmare. Vineæ gemmas exerit, oculos ejicit, gem- mis emicat. Evite gemmæ enūcant, se exerunt.

Far la sua Genealogia, o Prosapia. Suum stemma describere, explicare, exponere. Stemmatis sui seriem à ca- pite accerfere, ac prosequi. Generis sui stirpes, & capita à primo stirpiter- censere, percensere. Ab ultimo paren- tum gradus singulos ducere, deducere, evolvere, explicare.

Spacciare uno pel generale. Farno poco conto. V. Stimare.

Generare. V. Figliuoli.

Generare, per Cagionare. Producere. Excitare. V. Cagionare.

Generare, per Produrre simplicemente. Generare, produrre, gi- gnere, progenerare, progignere, parere, creare, procreare, edere, eniti. In lucem fundere, emittere. V. Produrre.

Generosamente, Animosamente, Genero- sè.

sè. Fortiter. Forti Animo. Magno animo. Animo excelso. Animosè. & fortiter. Viriliter, magnoque animo.

Generosità. Nobiltà, e grandezza d'animo. Animi robor, magnitudo, excelsitas, amplitudo, exaggeratio. Excelsi, atque invicti animi magnitudo, & robor. Fortitudo. Magnanimitas.

Huomo generoso. Vir generosus, animosus. Magnitudine animi præditus; celsitudine, magnitudine, amplitudine, exaggeratione, celsitate animi præditus; magno animi robore septus; generosus, & clara indolis; fortis, & acris, & animi magnanimi; fortis, & magnanimus; alta mente præditus; fortis, & constans; altiore animo; periculis interitus; malis infractus; adversis invictus; calamitatibus inexpugnabilis; rerum humanarum contemptor; optimè contra fortunam paratus, & armatus; qui fortem animum habet; qui fortiore animo est.

Andar contro genio. Gentium defraudare.

Secundar il genio suo. Ingenio suo, vel, Sibi vivere. V. *Secundare.* *Vivere.*

Seguitare il genio altrui. Ad alterius nutum se fingere, se accommodare, se simulare.

Huomo gentile, compito, grazioso, cortese. Homo politus, urbanus, comis, festivus, elegans, concinnus, expolitus, argutus; mundus & elegans; omni lepore affluens; omni lepore, & suavitate; omni vita excultus, atque expolitus; urbanitate, lepore, ac suavitate conditus.

Gentilezza. Cortesia, amorevolezza. Hic Lepos, ris, Nitor, ris. Hi Sales, ium. Hæc Venustus, tis; Urbanitas, Concinnitas, Festivitas, Concinnitudo.

Gentilhuomo. Vir nobilis, nobili genere ortus, claris natalibus genitus, illustri familia natus. Vir patricius.

Fare uno Gentilhuomo. In patricios, vel, In nobiles aliquem adscribere. V. *Nobilitare.*

Per Gentilhuomo, che vi fate, in verità sete molto grossolano. Næ tu, cum te nobilem facies, inurbanissimi moris es, Proh quantus, ut in nobili viro, stupor rusticanus! Quæ insulscitas, quæ

Inurbanam morum ratio in illustri viro! Qui te clara stirpe ortum prædicas, quàm stupidum & illiberalem te præstas!

Gentile. Fargentile, ingentilire, V. Nobilitare.

Gentilmente. Humanè. Benignè. Liberaliter. Comiter.

Parlargentilmente, cortese mente. Orinare, politèque loqui. Politè, apudque dicere. Purè, nitidè, comitè, bellè, festivè loqui.

Genessetere. V. Inginnocchiare.

Germinare. Germinare. Progerminare. Germen emittere, mittere. Germinare. Pullulare, pubere, pubescere. Germen edere, trudere, producere, educere. V. *Gemmare.*

Germogliare. V. Gemmare.

La Terra seminata di certo grano, dentro a tre giorni germoglia. Certo granorum genere obsita humus, triduo ipso germinat, egerminat, progerminat, concipit; herbam exerit, elicit.

Germoglio. Hic Oculus, i. Hæc Gemma, æ. Hoc Germen, is. Plantæ gemma primula, germen primum. Plantæ in florem, aut folium se induentis primaria gemma.

Gestare. V. Portare.

Gesteggiare. Fargessi. Gesticulari. Gestum agere, edere.

Gesso buono. Gestus aptus & compositus, idoneus & concinnus, congruens & venustus.

Gesso cattivo. Gestus incompositus, inconcinnus, ineptus, invenustus, indecorus, incomptus.

Gettare, e Gistare. Rimuovere da se con men violenza, che non è strarre una cosa. Aliquid a se jacere, emittere, abjicere, remove, projicere.

Gettare a terra uno. Quemplam humi sternere, prosternere, deturbare; terræ affigere; in terram affigere. Ad terram aliquem abjicere, allidere, demittere, diruere, desicere, disjicere, evertere, proculcare.

Gettare i fondamenti. V. Fondare.

Gettare i metalli. V. Fondere.

Gettare odore. Gettare lezzo. Spargere. V. Odorare. V. Spargere.

Gettare rossore. Arrossire. V. Arrossare.

Gettar sospiri. V. Sospirare.

Gettare una cosa dietro ad alcuno.

Aliquid non curanti offerre ?

Gettare uno alle Bestie . Aliquem belvis objicere . Ad bestias aliquem dare .

Gettare uno da Cavallo . Aliquem de equo detrudere , deturbare . Equitem ex ephippio dejicere ; ephippio excutere ; ex equo præcipitare , exturbare .

Gettare . Apportare , arrecare . V. Apportare . Recare .

Gettare degli alberi . Germogliare . V. Gemmare .

Gettare in volto . Rinfacciare . V. Rimproverare .

Gettar le parole al vento . Parlare in darno . Frustrà loqui . Verba ventis facere .

Gettare della penna . Render l'inchio- stro ; Atramentum dare , mittere , euitere .

Gettar la penna . Guadagnare . V. Guadagnare .

Gettar la polvere negl' occhi . Voler mostrare una cosa per un'altra , ingannare , dare ad intendere . V. Ingannare .

Gettar l'arte . Gittare incanti . V. Incantare .

Gettar male . Apportar danno . V. Apportare .

Gettar motto , parola d'una cosa . Cominciare a trattare . Aliquid instituire , incipere . V. Cominciare .

Gettare per Scagliare , trarre sassi contro l'inimico . In hostem saxa devolvere . V. Avventare .

Gettar . Scagliar sassi contro uno . Aliquem saxis incellere , petere , appetere , In aliquem saxa jacere , conjicere , mittere .

Gettar , per Spiantare , rovinare a terra una casa . Domum solo æquare , evertere , excidere . Domum deturbare , diruere , dejicere , demoliri .

Gettar , per Versare , spargere , mandare fuori . La fonte getta grand'acqua . Fons copiosis aquis erumpit , scaturit , emicat , salit , prorumpit ; multam aquam fundit , effundit .

Gettar via il suo . V. Consumare . Dissipare .

Gettar via , per Vendere a buon prezzo . V. Vendere .

Gettarsi a piedi . V. Ingincocchiarsi .

Gettarsi a terra . Humi se abjicere ,

dejicere , prosternere . Humi procumbere .

Gettarsi ad un' arte . V. Applicarsi .

Gettarsi alla strada . Darli a far l'assassino di strada . Aliquem prodere . V. Assassinare .

Gettarsi al disperato . Fare risoluzione da disperato . V. Disperare .

Gettarsi al cattivo . Operare maliziosamente . V. Operare .

Gettarsi giù . Precipitarsi . V. Precipitarsi .

Gettarsi le cose dietro le spalle . V. Dimenticarsi .

Gettarsi , per Avventarsi . V. Andare addosso .

Far getto . Gettar le mercanzie in Mare . Jaçuram facere , Onera navis in mare projicere .

Ghermire . Il pigliare , che fanno tutti gl'Animali rapaci la preda con le branche . Aliquid unguibus retinere , arripere .

Ghiacciare . V. Gelare .

Ghiacciarsi . Congelarsi . Glaciare .

Glaciari . Conglaciare . Conglaciari .

Concrefcere . V. Gelarsi .

Ghiacciarsi le mani per il freddo . Manus frigore contrahi , obrigare , ob- stupefieri .

Correre sul ghiaccio , per metaf. Leviter vestigia ponere .

Ghignare . Leggermente , e scarsamente ridere . Subridere , Leviter ridere .

Modicè arridere . Sensim , atque submisè ridere .

Ghigno , sorriso . Risus decens , ac modicus ; lentus , ac sedatus ; suppressus , suppressior .

Mangiare ghiottamente . Cupedias in cibo adhibere fastidiosius . Cupediis luxuriosis vesci . Ex arte , institutoque ingeniosè gulæ ligurare . Sectari in cibo subtilis fastidiosèque gulæ delicias . Liguritioni servire , vacare . Cupediis indulgere . Liguriro .

Ghiotto . Goloso . Avido di cibi delicati . Cupediorum , vel , Cupediarum appetens . Lavitiaz affectator , & prosequens . Suavissimorum ciborum cupidus . Qui cibis exquisitissimis delectatur . Qui ciborum exquisitas delicias appetit . Qui cupedias in cibo fastidiosus adhibet .

Qui

Qui sectatur in cibo gulæ delicias .
*Havere un certo ghiotto. Havere un non
 fo che d'attrattivo. Venuſtatem quam-*
dam habere. Pellicere alios.

Boccone ghiotto. Cibus delicatior .
Esca exquisita. Conquifitæ dapes .
Hæc Cupedia, orum . Hæ Cupediz,
arium .

Ghiribizzare . Fantaficare nuove in-
venzioni. Aliquid inquirere, commi-
nifci; animo volvere, meditari, agi-
tare. V. Beccarfi il cervello. Fantaf-
ficare .

GI

Giacere. Star col corpo difteſo. Cu-
bare. Recubare. Jacere. Quieſcere.
Decumbere. Recumbere .

Giacere, per Conſiſtere. V. Conſiſte-
re .

Giacere, per Covare, eſagnare dell'
acqua. Stagnare. Reſtagnare. Stagnum
efficere .

Giacere, diceſi de' Paefi, per ſignificare
la lor poſitura. Jacere. Situm, Poſitum
eſſe .

Giacere, per Fermarſi in letto, infer-
marſi. V. Ammarſi .

Gialleggiare. Tendere al color giallo.
Flavere. Flavefcere. Croceum colorem
referre, reddere. Lutei coloris, vel, Lu-
teo colore eſſe .

Giardino. Orto delizioſo. Hortus flo-
rens, voluptarius, coronarius. Ad
ſpeciem plantarum pulvinorumque
deſcriptus hortus. Florum hortus va-
riis figuris deſcriptus. Hoc Virida-
rium, ii. Hæc Viridaria, orum .

Giocare. V. Gincare.

Giocolare. Far giochi di mano con pre-
ſtezza. Geſticulari. Præſtigia facere .
Geſtulationes exercere .

Giocondare. Stare in giocondità, ſolaz-
zare. Voluptate affici. Gaudere. Jucun-
dari. V. Rallegrarſi .

Levare il giogo a' Bovi. Boves diſjun-
gere, jugo eximere. Jugum bobus
adimere, eximere .

Mettere il giogo a' Bovi. Boves junge-
re, jugo jungere. V. Aggiogare.

Gioire. Stare in gioja. V. Giocondare.
Rallegrarſi .

Gioire, per Godere, poſſedere. V. Go-
dere. Poſſedere .

Giongere. Arrivare. V. Arrivare .

Fare il Giorgio. Andare a ſpaſſo pa-
voneggiandoſi. Se magnificè inceden-
do circumſpicere .

Giornale. Straccia foglio. V. Qua-
derno .

Far brevi giornate. Brevibus dia-
riis iter facere. Parvis viæ diariis am-
bulare. Modicis itineribus viam fa-
cere. Itinera lenta, minuta agere .

Far lunghe giornate. Ingentibus dia-
riis iter decurrere. Magnis itineribus
progredi. Magna, Longa itinera face-
re .

Fargiornata. V. Combattere.

Allacciarſi, cingerſi, affibbiarſi la gior-
nea, veſte di Dignità militare. Pigliarſi
troppa autorità. Nil mihi ſibi auctorita-
tem arrogare. Plus ſatis ſibi attribue-
re, vendicare, arrogare, tribuere, af-
ſignare .

Al giorno determinato. Ad condiſtam
diem. Ad conſtitutam, præſinitam, di-
ſtam diem. Die condiſta. Ex condiſto
ſtatuta; Ex convento præſtituta; Ex
paſto condiſta; Ex composito paſta
die .

All' alba del giorno mi ſon levato.
Prima luce; Primo diluculo; Primo
mane; Mœunte die ſurrexi. Cùm luce-
re inciperet; Exorient luce; Albente
cœlo; Sub lucis ortum, vel, Sub ſolis
ortum è cubili diſceſſi, Aperiente ſe-
ſe die; Primum diluſcente die; Emi-
cante prima diei luce; Ipſo exorientis
diei articulo ſurrexi .

Cala il giorno. Inclinat in vesp-
erum dies. Prona eſt in noctem dies.
Provehitur in vespereum dies. Ad-
veſperaliſcit .

Determinare il giorno. V. Aggior-
nare .

Di giorno. Luce. Luci. De die.
Per diem. Interdiu, Inter diem. Diu-
turno tempore .

E' giorno. Jam lucet. Planè lucet.
Dies eſt. Jam eſt clarum diei .

E' giorno grande. Jam multum eſt
diei. Plurimum jam fluxit hujus diei,
vel, lucis. Non parum proceſſit ma-
tutini temporis. Alta proceſſerunt in
meridiem horæ. Elatè provectus eſt ad
meridiem dies. Multa lux eſt .

Far della notte giorno, e del giorno
notte. Diei noctisque uſum invertere .

Fargiorno. V. Aggiornare.

Fefteggiare il giorno natalizio. Diem
natalem, genitalem agere, colere .

Giorno di Feſta. Dies feſtivus, ſeria-
tus, feſtus, religioſus, ſacer .

Giorno di Pentecoſte. Dies ſacraſſima

Pentecostes. Dies Spiritus Sancti descensui sacra. Solemnis, ac sacra dies, quam Spiritus Divini flammearum specie linguarum in Apostolos illapsi immensa charitas toto orbe Christiano celeberrimam reddidit.

Il far del giorno. Emicantis diei lux primula. Orientis diei lux prima. Diluculum primum, vel, prius. Primum micans diei lux.

Innanzi giorni. Ante lucem, Ante luctus, vel, Solis adventum. Ante Solis ortum.

In tre giorni. Triduo. Intra triduum. Intra tres dies. Tribus diebus. In triduo. Trium dierum spatio. In triduum.

Ogni giorno. Quotidie. Quotidiano. Quotis diebus. Quocquot diebus. Quoque die.

Si fa giorno. V. Aggiornarsi.

Fare una giostra ad uno. Fargli uno scherzo, ingiuriarlo. V. Ingiuriare.

Giostrare. Armeggiare con la lancia a Cavallo. Equestribus hastis ludere. Puris hastis pugnae simulacrum edere. Lusoriis lanceis ex equo certare. Hastis ludicris ex equo pugnare. Trojan ludere. Belli, vel, Pugnae simulacrum ciere. Trojae ludum edere. Ludum Trojanum exhibere.

Giostrare, per Fars a gara, o a concorrenza. V. Gareggiare.

Giostrare, per Fargite lunghe, o frequentate. Longè itare.

Giostrare, per Perseguire altrui con arte, e malignità. Malignè, & dolosè aliquem vexare. Perversè, callidè, subdolè, & iniquè quempiam infestare.

Far del Giovane. Adolescentem mentiri, simulare, fingere.

Operar da Giovane, giovanilmente. Faciunt juvenile committere. Juveniliter se gerere. Aliquid temerè, & inconsideratè facere. Juveniliter agere. Juveniliter exulare.

Siete un Giovane perfetto. Leatissimus, & ornatissimus adolescens es; omni virtute & humanitate ornatus; omni genere virtutum cumulatus; omnibus numeris absolutus; perfectè absolutus; omnibus suis partibus, & numeris expletus, & perfectus.

Voi siete Giovane d'età. Etate flores,

viget. Etate es firma, valida, integra. Intra juventutis aurostua versatur aetas. Ex juventute nondum excessisti. In ea es etate, quæ viribus pollet, valet, floret.

Giovare. Davare aiuto. V. Aiutare.

Giovare, per Dilettare. V. Dilettare.

Giovare, per Piacere. V. Piacere.

Giovare, per Servirsi d'una cosa. V. Servirsi. V. fare.

Dalla mia Gioventù. A prima adolescentia. Ab iuvene etate. A primis adolescentiæ annis. Cum annos adolescentiæ attigissem. Jam inde ab ephebis, cum ex ephebis jam excessissem, vel, egressus essem. Cum essem adolescentulus, peradolescens.

E' passato il bolloro della Gioventù. Adolescentiæ ira, ardor, deferbuit, deflagavit.

Girare. Andare, o muoversi in giro. Ambire. Circuire. Circumire. Circundare. Obire.

La testa mi gira, mi va in volta, allorchè da questa rupe rimiro a basso. Cum ex hac summa rupe despicio, me cerebrum deficit, linquit; cerebro deficior, linquor; cerebrum, vel, caput mihi non consistit, non constat, suo statu dejicitur; caput mihi videtur circumagi; capite non consisto, non consto.

Girar per la Città. Urbe vagari. Urbem lustrare. Per urbem se circumferre.

Girare, assolutamente: lo stesso, che Dar volta al canto. Impazzare. V. Ammattare.

Girare il danaro ad uno, per Assegnarglielo in pagamento. Alicui pecuniam credere. Versuram facere.

Girare largo a canti. Guardarsi, far canto. Cavere. Præcavere. V. Prudentia. Rationato.

Girare, per Circondare. Circumtre. Circumdare.

Girare, per Haver giro, circuito: Questa Città gira tre miglia. Hujus urbis ambitus tria milliaria complectitur, amplectitur.

Girare, per Volgere una ruota. Rotam vertere, convertere, versare, circumagere, circumvolvere, convolvere, in orbem agere.

Girare una bastonata, un pugno, o simili. Dar una bastonata, un pugno. V. Bastonare, Pugnare.

Girare, voltare una cosa da una parte all' altra. Aliquid in hanc, & in alteram partem contorquere, versare, volutare, convolvere. Rem huc, & illuc torquere, & flectere.

Fare aggirare colle rocchelle, dicefi di grandi aggiratori. Circumscribere, Circumvenire aliquem. V. Ingannare.

Girarsi nella memoria. Ricordarsi. In memoriam revocare. Memoria repetere. V. Memoria.

Dare una giravolta. Andare alquanto attorno. Non nihil errare. Se se aliquantulum circumferre.

Giro. V. Andare.

Gittare. V. Gettare.

Mandar giù. Inghiottire. V. Inghiottire.

Mandar giù, figur. V. Sopportare. Tollerare.

Per giù l'amore, o l'odio. Deporre, abbandonare. V. Abbandonare.

Torsene giù. Destro. V. Cossare.

Giubbiolare. Far festa, allegrezza. Exultare. Gestire. Gaudium exultare, triumphare, gestire.

Giucare, Amichevolmente gareggiare a fine d'esercizio, o ricreazione, dove operi fortuna, ingegno, o forza. Ludere. Ludo se recreare. Lusu animum & corpus laxare.

Giucare a badina, badana. Ludere ad conjectum scrobiculi.

Giucare a billi, billori, o rocchetti. Ludere trunculi pyramidalibus.

Giucare a buffetti. Ludere talitris.

Giucare a caccia compagno. Certare, uter utrum loco deficiat; de statu decurber, demoveat; sede sua depellat, & exturbet. Se invicem urgere, ut loco se moveant, ut sede alius alium pellat.

Giucare a castellino di noci. Nucibus castellatis ludere.

Giucare chi salta più con uno. Cum aliquo contendere saltu.

Giucare a cinque. Ludere pentaltha.

Giucare a ciocciorlanda. Ludere basifinda.

Giucare a correre a piè zoppo. Ludere ascoliasmo.

Giucare a correre in punta di piedi collo mani alzate. Ludere pytiliasma.

Giucare a dadi, Tesseris ludere.

Giucare a dama. Scrupis ludere. Giucare a dodici. Duodecim scrupulis ludere.

Giucare agli offi, o talloni. Ludere astragalismo, seu talis.

Giucare a indovinare chi t'ha percosso. Chytrinda ludere.

Giucare all'alta lena. Ludere oscillo.

Giucare all' arancetto. Ludere aurantiis.

Giucare allagalenzola. Ludere cindalfino.

Giucare alla lotta. Lucta, vel, Palestra ludere.

Giucare alla mora. Digitis micare.

Giucare alla morefca. Pyrrichia ludere.

Giucare all' oca. Ludo anserino ludere.

Giucare all' offa, Talis, vel, Astragalismo ludere.

Giucare alla palla con le mani. Pila, vel, Sphera palmaria ludere.

Giucare alla palla con la racchetta. Pala raptim ad cordam ludere.

Giucare alla palla al balzo. Appor-rhaxi ludere.

Giucare alla palla, alla tenda. Pila expulsum ludere.

Battere la palla al segno. Metam servare.

Battere la palla giucando. Pilam mittere, torquere.

Caccia della palla. Hæc Institio, nis, Mora, & Pilæ mora. Pilaris institio.

Contrastare la caccia della palla. Acriter institutionem servare. Ardentem pugnare de institutionis victoria.

Ribalzo di palla nel muro. Pilæ obliquus in parietem illisus, ns. Conjectus pilæ in parietem ad latus, frustrandæ collusoris expectationi, ac manus. Frustratio in jactu pilæ ad latus illisæ, ac emortuo saltu manum colludentium fallentis.

Ribatter la palla. Pilam retorquere, remittere, rejicere.

Segnar la caccia della palla. Moras signare. Institutiones uotare, vel, moras pilares.

V'è la seconda caccia. Jam est gemina institio. Uua jam est, alteraque mora.

Vincere la caccia. Institutionem vincere. Moram auferre. Institutionem certando obtinere.

Gincare alla piastrella. Lamella, vel, Lapide rotato ad scopum ludere.

Gincare alla scarpaccia. Ludere solea detrata.

Gincare alle bocce a tutto tiro. Longioribus globulis certare. Longinquæ missionis globo ludere.

Gincare alle braccia. V. *Gincare alla lotta*.

Gincare allo carto. Ludere alea, chartulis. Ludere aleis, vel, foliis lusoriis, vel, paginis piciis.

Dar le carto a' Ginocatori. Collusoribus aleatoria folia dividere, parti-ri, tribuere.

Scartare. V. *Scartare*.

Gincare alle pombe. Dieclystinda ludere.

Gincare alle pugna. *Fare alle pugna*. V. *Fare*.

Gincare al maglio, o pallamaglio. Malleari, vel, Paleari ludo ludere.

Gincare al matto. Tredecim globulis ludere.

Gincare al nove. Novem calculis discoloribus ludere.

Gincare al pallone col bracciale. Robore dentato ludere folle pugillatorio.

Gincare al pallone col piede. Harpasto ludere.

Gincare al trocolo. Trocho ludere. Turbinem circumagere.

Gincare al trucco da tavola. Trudiculis, vel, Trudiculario ludo ludere, ut loquitur vulgus. Vel latiniore sermone: Globulis eburneis super mensam impellendis ludere. Globulos eburneos per anulum ferreum trajicere. Clavis ludere, quibus in oblonga mensa per angustum fornicem eburnea pila trajicitur.

Gincare al trucco da terra. Trudibus ludere.

Gincare a mandin mandella. Pila dataria ludere.

Gincare a pari, o casso. Ludere par impar.

Gincare a salta stecchi. Cerano ludere.

Gincare a sparaglino. Tabellis discoloribus ludere.

Gincare a stecchi. Latrunculis, vel, Lateralunculis ludere.

Dare scacco. Regem latrunculis oppugnare, aggredi, petere.

Dare scaccomaco ad uno. Aliquem vincere; ad incitas redigere; superare. V. *Victorem abire*. Superiorem discedere. Ad ultimas angustias aliquem adigere, compingere.

Io posso dargli uno scaccomaco, quando vorrò. Vincere illum facile possum. Mihi facultate, viribus æquandus, æquiparandus non est.

Scaccomaco. Vici Regem. Regem teneo. Vici hanc manum. Hujus manus mea est victoria.

Gincare a scarica barilli. Ludere decussata quadrupede.

Gincare a tro, o quattro per partita. Ternos, Quaternos utrinque ludere.

Gincare a trionfo alla Spagnuola. Triumpho Hispanico ludere.

Gincare a vulto, o ad arma del danno. Aversi, adversique nummi forte ludere, sortem exercere. Recti, aversique nummi aleam ludere, exercere, sortiri.

Gincare a zoni. Metulis, vel, Trunculis lusoriis ludere.

Gettare a terra i zoni. Metulas dejicere, decutere, deturbare.

Rizzare i zoni. Decussos truncos erigere, statuere.

Gincare d'arme. Rudibus digladiari, eludere, exerceri. Ludicris gladiis velitari. Ludicrum gladiatore in celebrare, facitare. Gladiatorium umbratileni exercere. Animi gratia telis velitari. Aretusis ac rudibus armis, vel, Puris ensibus digladiari.

Gincare danari. Nummos depondere, ludere, certare.

Gincare di bastone. V. *Bastone*.

Gincare di picca. Hasta ludicrum certamen edere, vel, per ludum digladiari, vel, simulacrum pugne edere. Umbratili certamine sarissam torquere, vibrare.

Gincare sulla fune. Ludere schœnobattica.

Gincare tutta la notte. Ludum nocte æquare.

Gincare, per Burlare. V. *Burlare*.

Gincare, per Festecciare. V. *Ginbilare*.

Gindaizzare. Imitare i riti Gindai-ci. Judaizare.

Giudicare. Risolvere per via di ragione, dando sentenze sopra uno. De aliquo jus

judicare, administrare, distribuere; judicium disceptare, exercere, dare, facere; forum agere; judicare, cognoscere, disceptare, dijudicare; judicio discernere. Causam alicujus judicare, disceptare.

Judicare conforme la dimanda, o domanda. Litem petitori adjudicare; rem controversam adlicere. Secundum petrorem pronuciare, judicare, decernere; sententiam ferre, pronuciare.

Judicare sanamente, saviamente d'una cosa. Aliquid ex æquo & bono judicare; iusto librare examine; iusto judicio ponderare; æqua judicii lance perpendere; suis expendere momentis; ad rectam judicii normam dirigere; ad exactissimam æquitatis amussim exigere; suo pondere ponderare, pendere; sapienter expendere, atque æstimare.

Judicare; vale, Fanne cattivo giudizio. V. Opinione. Stimarmale.

Judicare; per Pensare, stimare. V. Penso.

Judicare, Tenerlo spacciato. Stimarsi d'esser al fine della vita. Mortem operire, expectare, præstolare.

Judice corrotto. Judex levissimus, & nummarius. Judex æratus, qui pretio, non æquitate, jura describit. Judex corruptus, qui emit & constituit judicium.

Judice savio, retto. Judex æquissimus, sapientissimus, castus, integer, religiosus, sanctissimus; qui rectum animi sensum in judicando sequitur; cujus judicii ratio dirigit, ac moderatur; qui judicat, quod ratio præscribit, & probat; qui rectè & ordine judicat; qui æqua & recta judicia exercet; qui juris civilis rationem nunquam ab æquitate sejungit; qui habet in consilio legem; religionem, æquitatem; qui ita justus, & bonus vir est, ut natura, non disciplina, consultus esse videatur.

Corrompere il Giudice. Judicem labefactare. Judicis fidem corrumpere, dissolvere.

Ricusare un Giudice. Judicem ejurare. Sibi inimicum judicem ejurare.

Assegnare ad uno il giorno di comparire in Giudizio. Alicui diem dicere, dare, constituere, Vadimonium alicui

constituere, denunciare obeundum. Aliquem vadari, citare, appellare in jus, in judicium vocare.

Citare uno in Giudizio. In judicium aliquem adducere; in jus vocare, deducere, producere. Alicui in jus condicere; actionem, vel, litem intendere, inferre, intentare.

Comparire in Giudizio. Se in judicio sistere.

Differe il Giudizio d'uno. Reum ampliare. Rei judicium ampliare, proferre, propagare. Reo judicii diem producere, amplio rem concedere, laxiorem tribuere.

Differe il Giudizio d'un Reo per ajutarlo. Reum comperendinare, comperendinatione differre, in perendum intermittere. Rei judicium comperendinare, intermedio die prorogare.

Fare contro uno in Giudizio. Cum aliquo litem agere. Cum adversario agere jure, vel, in jure. Actione aliquid postulare. Agere judicio reum. Actione suum jus prosequi. Rem suam judicio prosequi.

Formargiudizio d'una cosa. De aliqua re judicium ferre; sententiam judicare; judicium facere.

Formargiudizio, concetto d'unapersona dalli suoi costumi. Aliquem, vel, De aliquo moribus suis existimare. Aliquem spectare, existimare ex suis moribus. Alicujus vitam ex moribus ponderare. De aliquo ex moribus judicium facere.

Amio giudizio. Amio parere. Meo quidem judicio. Mea opinione. Ut ego quidem arbitror. Nisi me ipse fallo. Ut auguror. Ut mihi videtur. Ut autumo. Ut mea fert opinio. Quantum ego mea opinione, vel, sententia auguror. V. Penso.

Huomo di gran giudizio. Vir acrimodum judicio. Homo sapiens, & consultus; judicii laude conspicuus, clarus, ornatus. Ab judicio præclare instructus, bene paratus; judicio præstans, valens, abundans, excellens; qui peritè, & prudenter agit omnia; qui sapienter, & consideratè se gerit; qui præditus est singulari vi, ac subtilitate judicii; alta mente præditus; ad consilia prudens. Limati, & politè judicii homo. V. Prudenza.

Non haver giudizio, cervello. V. Cerevello.

Non habetis ancora iudicio maturo . Nondum animus tuus consilio & ratione firmatus est . Nondum es maturo iudicio . Iudicii maturitatem nondum assecutus es . Iudicio minus firmos es praeditus .

Quest' huomo è privo di iudizio , è senza iudizio . Homo hic est nullius iudicii ; deficit iudicio ; mente destituitur ; iudicii est expertus . Homo est inconsideratissimus . Consilii & rationis inops . Huic homini consilium deest . Consilium & prudentia in hoc homine considerantur . Imprudenter se gerit . Inconsulte agit . Sine ratione , vel , sine consilio hic homo operatur .

Voi andate perdendo il iudizio . Mentis labat .

Iudiziosamente . Præclara iudicii laude . Ad egregii iudicii famam insigniter . Ad eximii iudicii nomen , & celebritatem præclare . Multo cum iudicio . Prudenter . Sapienter .

Giuggiare . V. Giudicare .

Giugnere , e Giungere . Arrivare in un luogo . V. Arrivare .

Giugnere alla schiaccia chi chesia . Farlo priggione . V. Carcerare .

Giugnere , per Accchiappare , arrivare uno . V. Arrivare , per Raggiungere .

Giugnere , per Accrescere , aggiungere . V. Accrescere .

Giugnere , per Congiungere , accostare . V. Accostare . Congiungere .

Giugnere , per Giuntare , fraudare , ingannare . V. Ingannare .

Giugnere , per Indurre , ridurre , persuadere . V. Persuadere .

Giugnere , per Venire in mente . V. Memoria .

Giunare . V. Digiunare .

Giuncare . Coprire , o aspergere di giunchi , fiori , &c. il pavimento , la terra . Pavimentum . Solum floribus , aliisve rebus similibus , sternere , insternere , ornare , obferere , obtegere , inspergere , obducere , couestire , consternere , conserere .

Giuntare . Ingannare . V. Ingannare .

Giuntare , per Congiungere una cosa coll'altra . Uuum alteri , vel , cum alio iungere , coniungere , copulare , uerere , connectere , sociare , confociare , contexere , committere , Aliquid

ad aliud adjungere . V. Incastrare . Ridotto di Giuocatori . Alearum ganea . Alez lustrum . Ganeorum receptaculum .

Ad ogni tiro di dadimetter sul giuocento scudi . Singulis tesserarum iactibus centenos aureos deponere . Aureorum centenari in singulos tesserarum iactus certare .

Chi vince questo Giuoco , guadagna la partita . Qui hanc palmam vincit , totam lusionem vincit . Qui haec nannum cernit , palmam cernit universam . Qui hujus palmæ victor est , toto certamine superior abt , est , discedit .

Divertirsi col Giuoco . Animum remittere , relaxare . Oblectare se . Ludere . Ludo indulgere . Animum ac vires ludo reficere . Ad relaxandum animum lusioni indulgere .

Essere sfortunato nel Giuoco . Perdere giocando alle carte . Adversa uti alea . Sinistra uti alea . Adversam pati lufus aleam . & fortunam . Vinci .

Abbiamo vinto il primo Giuoco della partita . Primam lusionis palmam vicimus , tulimus , abstulimus . Primore lufus , vel , lusionis palma vicimus , superavimus ; victores , superiores fuimus . V. Vincere la mano , alla voce : Mano .

Ho perduta la camicia nel Giuoco . Ludus fuit mihi adversissimus .

Il Giuoco non mi piace . Ludo non delector , non caplor . Non ludo libenter . Non soleo libenter ludovacare , indulgere , operam dare . Non libenter ludendo me exerceo . Non multum voluptatis in ludo , in lusu reperio . Magnam ex ludo voluptatem non capio . Ex ludo exiguum haurio delectationem . Mihi ludus non aridet , non placet , displicet .

Lasciar il Giuoco . Ludum abrumper , dirimere , dissolvere , disturbare .

Mandar marcio il Giuoco . Sponsionem ludi , vel , in ludo geminare .

Metter dinari sul Giuoco . Alez nummos exponere . Alea exercendam pecuniam proferre , in medium conjicere .

Mettere il resto . Far andare il resto del danaro nel Giuoco . Summæ reliquum deponere , Omnem aleam jactare . V. Resto ,

Rispondere alla posta, all' invite nel Ginoco. Conditionem accipere.

Venir buon punto nel Ginoco. Prosperrum jactum in ludo evenire, succedere.

Venir cattivo punto nel Ginoco. Jactum infeliciem in lusu evenire, succedere.

Affermar con giuramento una cosa. Jurato, vel, Jurando, vel, Juramento interposito, vel, Juramento adhibito aliquid affirmare.

Chiedere ad uno il giuramento di fedeltà. Aliquem sacramentum rogare, vel, Sacramento adigere; ad jusjurandum adigere, in verba legitima jusjurandi adigere.

Dispensare uno dal giuramento di fedeltà. Sacramento alicui remittere. Quempiam Sacramento absolvere, liberare, solvere, eximere, exsolvere.

Giurare. Chiamare Iddio, o i Santi, o le cose sacre in testimonianza per corroborare il suo detto. Jurare. Juramentum facere. Jusjurandum concipere. Jure jurare. Jusjurandum jurare. Sacramento dicere. Jusjurandum interponere. Jurejurando affirmare. Arastangere.

Giurare, e Dar fede: fidice Impalmare, e toccare la prima volta la mano alla Sposa. Novæ nuptæ juncta dextera fidem obligare. V. Impalmare.

Giurare di no. Ejurare. Jurejurando negare.

Giurare di sì. Dejerare. Jurejurando affirmare.

Giurare fedeltà al Generale dell'Esercito. In verba Imperatoris jurare. Sacramentum, vel, Sacramento Imperatori dicere. Militicæ Sacramento se obligare, se adstringere.

Giurare il falso. Falsò, aut Falsum jurare. Falsum jurejurando interponere. Pejerare. Perjurare. Falsum dejerare. Jusjurandum falsum facere. Sacramentum perfidum, vel, falsum dicere. Perjurium admittere, committere. Perjurio se illigare, se obstringere. Contra animi sententiam jurare, vel, jurejurare. Falso jurejurando uti. Falsum jusjurandum adhibere, jurare.

Giurare, che il male gl'ha impedito il suo dovere. Morbum jurare. Morbum jurejurando excusare. Jurare in verba valetudinis excusandæ. Jurando

morbo muneris vacationem petere.

Giurare, per Promettere in Matrimonio. V. Moglie.

Giurare spesso, e senza proposito. Temerè, ac sæpè dejerare. Juratorem assiduum esse. In dejiuratemerè proclivem esse.

Fargiuravuno. Aliquem ad jusjurandum adigere; Sacramento obligare adigere, impellere. Ad sacramentum adigere. Cogere, ut quis se jurejurando adstringat, se liget, vel, quis dicat Sacramento, vel, sacramentum.

Fargiurare fedeltà ad un soldato. Militem in sua verba adigere. Militem Sacramento, vel, ad sacramentum adigere. Militem Sacramento militicæ obligare. Ab milite jusjurandum exigere. Eum cogere, ut se Sacramento adstringat, se liget, vel, Sacramento rogare, dicere.

Giuro che la cosa sta così. Juratus tibi affirmo, vel, Jurejurando tibi polliceor, atque confirmo, vel, Omni asseveratione tibi confirmo, rem ita se habere.

Giuro il vero. Ita me Deus amet, respiciat, juvet, servet, tueatur, non deserat, non destituat, ut ego non mentior, ut vera dico. Ita mihi à Deo omnia prospera contingant, optata eveniant; Ita feliciter, quæ opto, succedant; Ita benè mihi sit, mihi propitius sit Deus, ut verum profero. Ita vivam; Ita diu, feliciterque vivam; Ita diuturna lucis usura fruam; Ita sim salvus, ut vera sunt, quæ dixi. Ne vivam; Dispeream; Moriar; Malè mihi Deus faciat; Malè mihi sit, si aliter dico, ac sentio; si non verè juro; si sacramentum verum non dico.

Non mi è creduto, se non giuro. Mihi injurato non creditur. Mihi, nisi jurato, fides non habetur. Nisi juramento asseram, rem sic habere, vel, Nisi juratus hoc affirmem, non adhibetur fides mihi.

Giustificare. Provare, e mostrare con ragioni la verità del fatto. V. Provare.

Giustificare, per far Giusto. La Grazia giustificica i Peccatori. Divinæ Gratiæ peccatoribus collatæ beneficio in justorum numerum cooptantur, adscribuntur, adfiscuntur, admittuntur; adoptantur in justos.

Giustificare, per Provar uno innocente. Aliquem purgare, culpa liberare. Alicujus probare innocentiam.

Giustificarsi d'un misfatto. Judici de crimine se purgare, se justificare, sibi satisfacere, se crimine expungere. Apud Judicem accusatione criminis se absolvere. Collatam in se criminationem diluere, eluere. Conjectum in se crimen amoliri. Intentatum crimen à se depellere, rejicere, amovere. Crimen diluere. Factum suum purgare, probare. Suam innocentiam probare.

Giustificazione d'un Peccatore. Christianz innocentiz ad Divinam adoptionem largitio. Justitiz Christianz collatio. In justos adoptio, vel, cooptatio. In iustorum numerum admittio.

Amministrare la Giustizia. Jus dicere, administrare, distribuere. Judicium facere, dare, exercere, disceptare, pronunciare. Judicio discernere. Causas agnoscere. De controversiis judicare, dijudicare, cognoscere, statuere. Jura describere.

Fare Agire contro uno per via di Giustizia. Aliquem lege, ac judiciali jure persequi. Bona sua repetere, ac persequi lite, ac judicio. Jure, vel, Judicio experiri, certare, contendere.

Far Giustizia. Giustiziare uno, V. Appicare.

Far la Giustiziagiusta, e retta. Rectè, atque ordine judicare. Æqua & recta judicia exercere. Æquum & justum judicare. Recta judicia judicare.

Far la Giustizia a chi lachiede. Perentibus suum iudicio addicere, suum adjudicare; jus suum tribuere, attribuire. Ex æquitate causas disceptare, controversias dijudicare. Juri æquabilem tenere rationem. Jus dicere æqualiter, & diligenter.

Governare una Città con Giustizia. In regenda, tractanda, curanda urbe, sibi conscientiam proponere, cum ratione convenire, consentire; justitiam spectare, sequi; omnia ad justitiam referre; propositam justitiam habere; justitiz servire, famulari, obsequi; justitiam colere, exercere; justitiz locum esse.

Lasciare uno in mano della Giustizia. Sententiis judicum alicujus vitari permettere.

Non v'adulo, rendo giustizia al vostro merito. Tibi nequaquam adulo, debitas virtutibus persolvo laudes, exsolvo laudum merita. Quæ debentur virtuti tuæ, Quam tua virtus me-

recur mercedem laudum, rependo à Suis virtutem tuam præmiis afficio, propriis eam ornamentis concedo. Non alienum tribuo, sed reddo tibi tuum, cum laudo. Meruisti laudes, quas virtutibus tuis tribuo.

Giustiziare. Vccidere i condannati dalla Giustizia. Reos meritis poenis afficere; debito supplicio plectere; morte mulcare; capitaliter plectere; capite punire; in crucem agere. De reis extremum supplicium sumere.

Huomo giusto, leale, dritto, buono. Homo integris moribus, probatæ integritatis, probitatis integræ. Homo integer, probus, justus, innoxius, innocens. Vir integritate clarus, morum innocentia eximius, castus & integer, integer & sanctus. Homo summa integritate, & innocentia. Vir integerrimus, probatæ vitæ; spectatæ, probatæ virtutis. Vir gravis, & religiosus. Vir probatæ fidei; in quem nulla cadit fraudis suspicio; cui nulla suspicionis labe aspergi potest; qui nullum obreptatorum sermonibus locum relinquit.

GL

Acquistar somma gloria con qualche bella azione. Ex aliquo præclaro facinore magnam sibi gloriam comparare; honorem summum adipisci, acquirere; magnum sibi nomen colligere, conciliare; in magnum honorem venire, ascendere; nomen suum illustrare; eximiam laudem consequi. V. Onore.

Aspettare a gloria. Attendere, aspettare una cosa con grandissimo desiderio. Aliquid avidè expectare. V. Aspettare con ansietà.

Da un misfatto cavar gloria. Crimen in gloriam convertere.

Dar la gloria d'un'azione ad alcuno. Alicujus rei gloriam alicui adjudicare, in aliquem refundere.

Essere portato dal desiderio della Gloria. Magno impetu ferri ad gloriam. Studio gloriæ incendi. Laudis studio trahi. Gloria duci. Vehementer ad laudem incumbere. Incredibili gloriæ desiderio ardere. Vehementi laudis cupiditate flagrare. Accensus gloriæ studio ferri.

Finire un'azione con gloria. Laudabiliter

bili exitu aliquid claudere, concludere. V. Onere.

Gustar della Gloria. Gloria moveri, commoveri, rapi, capi, delectari, oblectari.

La Gloria di Dio è l'unico intento, fino dello mie azioni. Ad gloriam Dei omnes meas cogitationes refero, dirigo. In omnibus Divinam gloriam specto. Prima, præcipua, potissima inhi est Divinæ gloriæ propagandæ cura. Meorum consiliorum finis, meorum actionum terminus, mentis meæ scopus unicus est Divina gloria. In omnibus factis propositus est mihi Divinus honor; mearum actionum norma quædam, & regula est. Nilhil facio, quod non sit cum gloria Divina conjunctum. Mihi autem omnia honor Divinus perpetuus est, summo loco est. Gloria Divina semper apud me primum locum obtinet; semper mihi ante oculos est. Huc mentem intendo meam; Huc animum refero; Huc spectat animus meus; Dirigo mea consilia, meas cogitationes ad hunc finem; Mentis aciem in hanc rem intendo, ut Deus in omnibus glorificetur.

La Gloria sempre accompagna la Virtù. Gloria semper virtutem comitatur, sequitur; virtutis comes est, cum virtute conjuncta est, ad virtutem adjuncta est; ex virtute oritur, nascitur, manat, proficiscitur. Virtus gloriam parit, creat, affert; ad gloriam ducit.

Obscurar la gloria d'uno. Alicujus famæ, vel, laudi detrahere. Gloriam alicujus frangere, deflorare, demigrare.

Procacciare una gloria. Inanem gloriam querere, spirare, captare, aucupari, venari, sectari. Omnes umbras gloriæ falsæ consecrari. Ventum popularem querere. Inanem rumorem, vel, Hominum rumusculos aucupari. Laudem popularem appetere. Existimationi suæ, ac gloriæ, falsæ laudis commemoratione servire. Omnia naturæ, ingenii que instrumenta, ad laudis jactationem convertere. Vulgi admirationem, indoctæque plebis acclamationem affectare, aucupari, captare, consecrari.

Precurrar la gloria d'uno. Alicujus existimationi, famæ, laudi servire; famulari.

Gloriare. Lodare, magnificare uno. V. Glorificare.

Gloriare, per Divonir glorioso. Acquistarfi gloria. V. Gloria.

Gloriare, per Gloriarfi, vantarsi. Gloriarfi. Seipsum commendare. Se, suæque prædicare. Jactare se se. De se ipso gloriosius prædicare. Se se verbis, & sermonibus gloriando, & prædicando efferre. V. Vantarfi.

Gloriarfi, vantarsi d'una cosa. Aliqua, vel, De aliqua re, vel, In aliqua re jactare se. Aliquid prædicare, & præferre. Aliquid de se prædicare. In aliqua re se amare.

Glorificare, per Glorificarfi. V. Gloriarfi.

Glorificare. Lodare. Dargloria ad uno. Quempiam laudare, collaudare, celebrare, commendare, extollere, dilaudare; laudibus asficere, efferre, extollere, celebrare. Alicui gloriam dare, tribuere.

Gloriosamente, con gloria, onoratamente. Gloriosè. Gloriosissimè. Magnificè. Magnificentissimè. Cum fama, & laude. Cum gloria.

Glorioso, per Arrogante. Fastosus; Gloriosus; Insolenter superbus; Fastu tumidus; Arrogantia turgidus; Ambitosè gloriosus, a, um. V. Arrogante. Orgoglioso.

Glorioso. Pieno di gloria. Superbus. Elatus, & inflatus. Ventosissimus. Arrogans. Se insolenter efferens. Gloria, & prædicatione se efferens. Se se tumidè circumspiciens. Inanem gloriam captans, & spirans. Se magnificè jactans, & ostentans. Se, suæque arrogantis prædicans. Superbum se præbens. Qui nimium sibi tribuit, assumit; arrogat, placet, assentatur.

Azioni gloriose. Facta illustra, splendida, gloriosa, clara, honesta, ampla, divina, immortalia, singularia, singulari cum laude conjuncta.

Glosare. V. Dichiarare. Interpretare.

Farfigobbo. Divonir gobbo. Curvescere. Incurvescere.

Gocciare. Gocciolare, cascare a gocciolo. V. Distillare.

Gocciolare. Essere innamorato vehementemente. Flagrantissimè deperire. V. Amare fuor di modo. Amoreggiare.

Godere. Pigliarsi gusto, e diletto di quello, che si possiede. Fortunæ bonis frui, potiri. Ex fortunæ bonis fructum capere, haurire, percipere.

Godere, per Darsi buon tempo mangiando. Epulari. Convivari. Convivia celebrare, agitare. Epulas instituere, instaurare. Epulis vacare, operam dare. Epulas dare. Comestari. Nepotari.

Godere, per Rallegrarsi. V. Rallegrarsi.

Godere, per Sguazzare, haver bel tempo. V. Tempo.

Goffo. Sciocco, inetto. Bardus. Stupidus. Plumbeus. Ineptus, & inconditus. Obtusæ mentis, Hebetis ingenii homo. Hebes, ac tardus. Homo sine acumine.

A gola essere in una cosa, metafora. Haver gran quantità, essere abbondanza. V. *Abbondanza.*

Cacciarsi. Ficcarsi, mettersi ogni cosa in gola, spender tutto il suo in saziar la gola. Omnia comestationibus abligurare, abstumere, dilapidare, prodigere, decoquere, absorbere, perdere.

Havere un calcio in gola ad alcuno. Haver cagione di rimproverargli una cosa. Exprobrandi, vel, Obijciendi, vel, Obiectandi, vel, Probroadi alicui quidpiam, materiam, vel, causam habere.

Mentire per la gola. V. Mentire.

Tagliare la gola ad uno. Aliquem jugulare. Alicui, vel, Alicuius jugulum, guttur, gulam, vel, asperam arteriam, vel, animæ canalem excicare, desecare, succidere.

Sono stati vicini a tagliarsi l'uno l'altro le canne della gola. Propius factum est nihil, quam ut se jugularent mutuo. Alter alterius jugulum penè ad necem petiverunt. Uterque alterius jugulo funestum ferrum intentavit.

Golare. Agognare, appetere. V. Brama. Desiderare.

Goloso. Ghiotto. Gulosus. Edax. Vorax. Gulæ mancipium. De grege Epicuri porcus. Hic Edo, Comedo, Helluo, Ghatho, Phago, Gullo, Gluto, Mando, Manduco, nis. Gulæ deditus. Ciborum gurgus. Escarum vorago. Mera ingluvies. Qui merum est ventris mancipium. Qui abdomini additus est. Qui meram gutturi & ventri servitutem servit. Qui ventre ducitur. Qui uni modò gutturi, &

ventri natus videtur. Qui in escam sic est effusus, quasi ventridumtaxat viveret.

Esser goloso. Ventre ducti. Abdomini servire, inservire, indulgere; operam dare, navare; natum esse, deditum esse. Nimum ciborum gustum quærare. Gulæ temperare non posse. V. *Straordinariamente.*

Mortificò questo goloso. Suloso huic pabulum subducam; prohibebo pabulo; serias esuriales indicam. Ejus gulam comprimam, coercebo, fame domabo, inedia frænabo.

Dar delle gomitate ad uno. Quempiam cubico pulsare, pellere, trudere.

Ella par fatta colle gomita. Ella è mal fatta. Hoc impolitè, ruditerque actum est.

Gomitolare. Fargomitolo. Glomerare. In globi speciem formare. In globi figuram filum convolvere.

Patir di gonagra: gotta de' ginocchi. Gonagra laborare, affici. Ex genibus laborare. Genuum doloribus affici. Genuum arthritide laborare. Gonagrosium esse. Genibus gonagrosus esse.

Gonfiare un'otre, &c. Utrem, &c. flatu distendere, tumescere, turgescere, inflare, sufflare. Utri tumorem asserre.

Gonfiare uno. Aggirarlo, ingannarlo. Verbis aliqueum subducere. Alicui adulari, blandiri, palpari. V. *Ingannare.*

Gonfiare. Insuflarsi. V. *Insuflare.* Gonfiarsi. Turgere. Tumere. Tumorem esse. Tumescere. Intumescere. Turgescere. Inflari. Tumesceri. Tumore affectum esse. Sufflati, ac tumoris habitum præferre.

Gonfiarsi come un'ampolla. Ampullari. Ampullefcere. In ampullæ morem inflari. In orcam tumescere, turgescere.

Gonfio. Inflatus, Tumidus, Turgidus, Tumefactus, Tumens, Turgens, Sufflatus.

Gonfio, come un'ampolla. Ampullatus. Ampullacens. Ampullæ in modum tumidus, inflatus, &c.

Gongolare, e Gogolare. Giubillare, comamoversi per una certa allegrezza interna. Gestire. Exultare. Gaudere. V. *Rallegrarsi.*

Tirar di gorga nel canto. Ductum

celerrimè spiritum librare veluti pen-
nis, atque in sublime promittere; mox
aut ad ima devolvere, aut circum agere
veluti turbinem, ac versare, ut non
ore, sed torno vibratum, rotundatum-
que credideris. Vocem vibrissare.

Tiro di gorgina nel canto. Vocis inter
canendum vibratio celerrima. Vocis
uno spiritu ductæ varia & crebra in-
flexio.

Gorgogliare. Mandar fuori quel
suono strepitoso, che si fa nella gorga
gargariando. Personantem aquam
gutturè concutere, concitare. Sonorè
os proluere.

*Questa fonte gorgoglia nel gittar l'
acqua.* Saliens aquam cum fremitu
eruat, evomit. Frenientis strepitu
aquam saliens ejicit. erumpit, exsil-
lit, egreditur.

Governare. Reggere, tener cura.
v. g. della Repubblica. Rempubicam
administrare. V. Amministrare.

Governare una Nave. Clavum, vel,
Gubernaculum navis moderari, tene-
re, regere, tractare. Ad navis guber-
naculum sedere. Clavo præsidere.
• Gubernaculo navis præesse.

*Governare, per Affettare, accomo-
dare.* V. Accomodare.

*Governare ironic, per Cominciar ma-
le.* V. Trattar male.

*Governare, per Haver cura d' Ani-
mali.* Streggiarli. Dar loro mangia-
re, &c. Animalia curare. V. Fregare.
Mangiare.

Governare. Trattandosi di terreno,
& di pianto, vale Concimare. V. Leta-
mare.

Governarsi a modo d'altri. Aliorum
consiliis auferri, duci, regi. Alie-
num judicium sequi, audire. Aliorum
consilio uti.

Governarsi bene. Tener cura della
persona, & roba. Se suaque benè
agere, curare. Rem suam rectè ad-
ministrare. Sui, suorumque benè ge-
rentem esse.

Governarsi male. Non haver cura di
se, nè della roba. Malè se gerere,
curare. Res suas malè administrare,
perperam curare.

Usurparsi l'autorità di Governatore.
Reftoris auctoritatem, vel, impe-
rium assumere, sibi sumere, sibi ar-
rogare, præferre. Dominatum usur-
pare, sibi assumere.

Finire il governo d'un anno. An-
num minus conficere, absolvere.
Annua munere perfungi. Annua ad-
ministrationis finem attingere.

Huomo nato per Governo. Vir ad-
ministrando idoneus; ab necessariis
dotibus benè paratus; idonea facultate
instructus; ad alicujus rei administra-
tionem aptissimus.

Lasciare il governo della Provincia.
Provincia decedere.

Levare uno dal governo. Aliquem
administratione submovere.

L'ha levato dal governo. Eum à gu-
bernaculis dejecit, decubavit.

Pigliar il governo della Repubblica.
Rempubicam, vel, Reipublicæ admi-
nistrationem adire, inire, capessere, sus-
cipere, accipere, attingere. Ad Rem-
publicam accedere, se conferre.

Rinunziare il governo. Magistrat-
um, vel, Se Magistratu abdicere.
Magistratu abire.

Gozzovigliare. Stare in gozzoviglia.
V. Godere, per Darfi buon tempo man-
giando.

G R

Gracchiare. Voce propria della Cor-
nacchia. Crocitare. Crocire.

*Gracchiare, per Parlare assai, &
senza bisogno.* Effusè & inconsideratè
loqui. Garrire.

Gracidare. Proprio de' Ranocchi,
quando mandan fuori la voce. Coa-
xare. Ranas canere, garrire, strepere,
obstrepere.

*Gracidare: si dice anche ad una del-
le voci della Gallina.* Glocire. Glo-
citare.

Gradare. Scender per gradi. Grada-
tum descendere, exscendere; exscen-
sionem facere, vel, exscensum.

Gradire. Aggradire, haver in pre-
gio, stimare una cosa. Aliquid beni-
gnè accipere, admittere; gratum, ac-
ceptum habere; probare, commuen-
dare; sibi placere.

Non gradire. Non aggradire una co-
sa. Acerbè, graviter, indignè, ira-
cundè, molestè, dolenter, iniquo
animo aliquid ferre.

Gradire. Approvare qualche cosa. Ali-
quid approbare. Cuipiam annuere.

Gradisco il vostro disegno. Consilium
tuum mihi placet, mihi arridet.

*Gradisco la vostra scusa; la trovo buo-
na.*

na . Excusationem tuam accipio .

Gradite , che io vi dica il mio sentimento . Patere , dicam quod sentio .

Gradire , per Compiacere ad un'altro . V. Compiacere .

Faro ciò , se lo gradite . Faciam id , modò approbes ; si erit ex tuo sensu , vel , ex animi tui sententia ; modò gratum acceptumque habeas ; modò ex voluntate tua sit .

Questo mi è gradito . Hoc mihi gratum est , iucundum est . Id mihi gratum accidit . Pergratum mihi , vel , Per mihi gratum illud accidit . Res illa mihi cordi est , voluptati est ; mihi placet ; plurimum voluptatis inhi parit , affert , creat . Illud probo , commendo .

Gradire , per Salire , andar avanti . V. Salire .

In che gradodi dignità siete appresso il Re ? Quem locum tenes , obtines , habes apud Regem ? Quo numero es apud Regem ? Quo te loco habet Rex ?

Saper grado . Restare obbligato . Ringraziare . Gratiam habere . V. Obbligato . Ringraziare .

Venire in grado . Pervenire in miglior fortuna . Meliore fortuna uti . In meliorem fortunam venire . Opulentio rem fieri , evadere . Majores divitias acquirere , adipisci . Ad sublimiorem , vel , meliorem fortunam evahi , se erigere , se excitare .

Graduare . Distinguere in gradi . In gradus distinguere , discernere , discriminare aliquid .

Graduare . Conserir grado . V. Adulatorare .

Grassiare . Stracciar la pelle con Punghe . Unguibus cutem exarare , perstringere , carpere , vellicare , lacerare , laniare , scatinificare , lancinare , fœdare .

Gramare . Far gramo , tristo , afflitto . V. Affligere .

Gramatica . Arte , che insegna a correttamente parlare , e scrivere . Hæc Grammatica , æ . Grammaticæ , es . Hæc Literatura , æ . Rectè loquendi scientia . Res grammatica . Hæc Literæ , arum . Hæc Grammatica , orum .

Gramolare . Conciare il lino con la grama . Linum subigere , deplere , contundere , terere , obterere , conterere , purgare , mundare .

Gramolar la pasta . Farinam mace-

rare , ac subigere . Maceratam farinam subigere . Farinam deplere . In panificium farinam diluere , subigere , deplere .

Tignere in grana , metaf . Fare ogni sforzo . V. Sforzarsi .

Granare . Fare il granello , granare . Grano , vel , In granum se induere . In granum emicare , se exerere . In semen exire , abire . Semen ferre , reddere . Granum gignere , facere , creare , agere .

Questo vento sa granare le biade . Ventus spicas grano , vel , In granum induit ; spicam in granum ciet , citat , movet ; in granum inducit ; spicæ granum citat , elicit , exerit .

Patisco di granchio , cioè di ritiramento di muscoli ne' piedi . Mihi pedum nervi torpent . Mihi pedes stupent ex nervorum torpedine . Pedes mihi torpido stupefacit .

Pigliare un granchio , un granciporo . Fare un errore . V. Errare .

Grancire . Vincicare , pigliar con violenza , e bala . Aliquid vi prehendere , prendere , apprehendere , apprehendere , arripere , capere , tenere , auinere , retinere , arreitare .

Di Povero , ch'egli era , è divenuto Signor grande . Ex humili loco ad excessam sublimemque fortunam evectus est , se erexit , se excitavit , se evexit . In tenui fortuna natus , ad summam amplitudinem venit , potentiam magnam assecutus est . Obscuro loco natus , fortuna in amplissimo dignitatis gradu collocavit . Ex inope contemptoque homine , summus Dynasta factus est , divitiasque amplissimas adeptus est .

Farsi grande . Presumere , aggrandirsi . Extra modum se superbè venditare , gloriosè jactare ; sibi nimis arrogare , sumere .

Stare in sul grande , sul mille , sul severo , sul quaquam ; far del grande . Se se superbè jactare , tumideque circumspicere . Importuni domini nescio quem fastum in aequales assu mere . Magnos spiritus gerere . Se arroganter extollere , efferre .

Grandeggiare . Far del grande . V. Fare . Grande .

Egli è grandemente divoto . Est magnè , valdè , validè , vehementer , impensè , admodum , majorem in modum

magnoperè, magno opere, magnificè, maximè, mirè, mirificè, in primis, cum primis, apprimè, eximie, oppidò, incredibiliter, non mediocriter pius.

Grandinare. *Piover gragnola.* Grandinare. Graudinem cadere. De cœlo grandinare.

La tempesta ha grandinato le nostre vigne, la grandine ha tempestate le nostre vigne. Procella vineas nostras grandine flagellavit, afflixit, perculit, diverberavit, vastavit, devastavit, evastavit, corruptit; vineis nostris vastitatem intulit, inflixit. Vineta nostra grandinis injuriam passa sunt; sævitiam perpeffa sunt; fœda grandine divexata sunt.

Grandire. V. Grande. Ingrandire. *Avvezzare il Cavallo a mangiare il grano.* Equum pabulo frumentario adhibere; ad frumentarium pabulum admovere; ad granum traducere, adhibere.

Battere il grano. Triticum triturare exterere, excutere, seu flagellis, seu equorum ungulis.

Haver carostia di grano. Re frumentaria laborare.

Mettere il grano nella tramoggia per macinarlo. Moletrinz alveo frumentum indere, ingerere, infundere.

Purgare il grano. Triticum ventilare.

Grappare. Pigliare, e tener forte con cosa adunca che che sia. Manibus uncis, vel, Unco aliquid prehendere, apprehendere, comprehendere, prendere.

Grappare. Appiccarfi colle mani adunche. Uncis manibus prensare, apprehendere aliquid.

Graspere. Grappolare dopo la vendemmia. Vendemiatorum reliquias legere. Derelictas uvas sublegere.

Bue grasso. Bos obesissimus, apprimè saginatus, multa sagina fartus. Bos optimus, vel, saginæ optimæ, vel, saginatus.

Dominica grassa. Hilariorum Dominicus dies.

E' così grasso, che non può muoversi. Ea est obesitate, ut movere se loco nequeat. Ab obesitate tardior est, quàm ut, &c. Obesior est, quàm ut movere se loco possit.

Esser grasso, pieno nel volto, e nel corpo. Habitiore esse vultu, ac cor-

pore. Ore, & reliquo corpore plenum, vegetumque esse. Vegetiore esse totius corporis habitu. Pleuiore esse, ac hilariore vultu. Esse corpulentiorum, & habitiorum. Habitissimum esse, corporeque succi pleno.

Lunedì grasso. Hilariorum primus dies. Genialium dierum primus.

Martedì grasso. Genialium dies maximus. Hilariorum postremus, & lætissimus dies. Genialium maximè genialis, & ultimus dies.

Parole grassa. *Discorso un poco grasso.* Procacior, & solutior sermo. Verba liberiora, & procaciora. Verbalicentiora. Oratio lascivior, & licentior. Protervius dicendi genus.

Mettere una grata di ferro ad una finestra. Fenestram claurare. Fenestraz cancellos obdere, transfennam obducere, cratem objicere. Fenestram cancellis obducere, transfenna obducere.

Gratamente. Congratitudine, caramente. Grate. Humanè. Benignè. Humaniter. Comiter. Amicè.

Gratificare. *Render grato, accetto che che sia ad alcuno.* Alcui gratificari; gratiam conferre, impertiri. Queniam gratia prosequi, obstringere, asficere. De aliqua re, vel, Aliquid cuius gratificari.

Attestato di gratitudine. Grati animi significatio, iudicium, testificatio, testimonium. Acceptam gratiam proficis gratia significatio. Accepti beneficii memoria. Grati animi benevolentia. Gratus animus. Animus beneficii memor. Gratiæ referendæ voluntas. Hæc Gratia, & Hæc Gratiæ, rum. Hæc Grates. Acceptæ gratiæ memor, & gratus animus. Collatæ gratiæ memor, & grata mens. Grata beneficii memoria.

Farò ciò per mostrar la gratitudine, che devo al benefizio ricevuto. Id beneficii accepti gratia adimplebo. Illud ob animi grati benevolentiam ad exitum perducam. Muneris collati causa illud exequar.

Haver senso di gratitudine. Grates, aut Gratiæ, vel, Gratiæ habere. Interiore gratiæ sensu affici. Interiore animi grati sensu commoveri. Animo, vel, In animo grates habere.

Vi paleserò la mia gratitudine, vi sarò grato. Probabo me tibi gratum, ac beneficiorum tuorum memorem.

Acceptum à te beneficium grata memoria prosequar. Tuorum erga me meritorum memoriam semper conservabo. Meritorum tuorum amplitudinem mutuis amplectar officiis. Studium tibi meum, vel, agnoscendis, vel, prædicandis tuis erga me beneficiis libenter declarabo. Me tibi gratū præstabo, præbebo. Me nullo non loco, nullo non tempore studiosum referendæ gratiæ experieris, senties, agnosces. Tibi eam, quam debeo, tuorum in me meritorum memoriam præstabo. Grati animi laudem in me non requires, non desiderabis. Non commitam, ut me ingratum appellare possis. Finis mihi, ac terminus vitæ, & memoriz benignitatis in me tui idem erit, idem futurus est. Enitar, &, ut spero, consequar, ut te de me optimè esse meritum læteris; ut officia erga me tua voluptati ac lævitæ tibi sint; ut ex tuis in me officiis voluntatem capias; ut officiorum tuorum fructum captas.

Effer grato, riconoscente a' Benefattori. Voluntatem parem accipere, ac reddere.

Grato, per Cosa cara. V. Gradito. Grattare. Stroppicciare, e fregar la pelle con l'unghie, per trarne il picciore. Cutem scabere, unguibus scalpere, fricare.

Grattare gli orecchi. V. Adulare. Grattare i piedi alle dipinture. Dicesi di coloro, che per parer buoni fanno intorno alle immagini sante il collo torto. V. Ipocrita.

Grattare la regna a chi che sia, metaf. Render buon conto, stare a petto. V. Contraddire.

Grattare la lingua, per metaf. Offendere. V. Offendere.

Grattarsi la pancia. Star si ozioso. V. Ozio.

Grattugiare, e sbricciolare le cose, fregandole alla grattuggia. Aliquid scobinare; cinestros, vel, radula in scobem atterere, friare, infriare, deterere; in exiles micæ conterere, comminuere; gnesto, vel, radula in scobem atterere; discobinare.

Gratulare. V. Rallegrarsi con uno. Gravare. Aggravare, far, mettere scrupolo. V. Scrupolo.

Gravare, per Effer noioso, fastidioso. V. Disagiare. Fastidioso.

Gravare, per Effer pesante. Gravè esse aliquid; gravi esse pondere; ponderosum esse.

Gravare, è Terra il pegno, che fanno i birri al debitore, per comandamento della Corte. Pignorari alicujus supellectilem. Ab aliquo auferre pignora, vel, captis pignoribus sibi cavere. Alicujus rem pignori capere.

Effer grave, e dolce nel conversare con altri. In aliorum consuetudine gravitatem comitate condire.

Huomograve. Homo gravis, ac serius; ore, totiusque corporis habitus ad gravitatem composito, conformato; cujus vultus seriæ gravitatis plenus est, sermo dignitatis.

L'ho conosciuto per huomograve. Hominem illum gravem cognovi, expertus sum. Nihil in eo levitatis, Inconstantiæ; nihil inane, varium, mutabile, inconstans; nullam animi infirmitatem deprehendi. Magna præditum gravitate eum vidi. Is semper mihi visus est, qui sibi optimè constet, nihil leve committat, nihil inane cogitet, non facilè à se ipso discedat; cui idem vultus in omni re, eadem in omni fortuna mens est; in cujus vultu gravitas resideat, insidet.

Effer gravido, prego. Uterum gerere. Prægnantem esse. Ventrem ferre. Gravi utero esse. Partum ferre, vel, gerere. In utero gerere. In alvo gerere, gestare.

Cammina con gravità, con maestà. In ejus incessu auctoritas insidet, residet.

Grazia. Avvenutezza nel dire. Dicendi lepos. Dictionis festivitas, urbanitas. Jucundus, ac venustus orationis lepos.

Dar grazia, bellezza ad una cosa. Alicui rei dignitatem afferre, venustatem conciliare, splendorem accersere, nitorem adhibere. Aliquid ornare, decorare; splendidum reddere; illustrius efficere.

Huomo di cattiva grazia. V. Garbo.

Questo capello vi sta in capo con grazia. Bellè capiti tuo convenit, decorè congrui in tuum caput, aptè cadit hic pileus.

Quest' huomo ha una gran grazia, un gran garbo nel trattare: fatte le cose con grazia. Mira est hujus hominis in

In consuetudine festivitas, & jucunditas. Singularis est in hoc homine gerendi, agendis lepos, & venustas, elegancia, & suavitas. Homo est urbanitate, lepore, ac suavitate conditus; affluens omni lepore, & suavitate; politus, comis, argutus; mundus, & elegans; omni vita excultus; cultus atque expolitus. V. *Galante. Garbo.*

Vna bella voce aggiunge grazia all'Eloquenza. Vox eloquentiam commendat, laudat, extollit, sustinet. Bonitas vocis singularis quoddam instrumentum est ad eloquentiam cum laude, decore, fructuque exercendam.

Grazia, per Benevolentia, amore. Acquiescit si la buona grazia d'alcuno. Alicujus, vel, Ab aliquo, vel, Cum aliquo gratiam inire. Alicujus benevolentiam reportare, contrahere, obligare, sibi demereri, sibi conciliare, comparare, colligere. Aliquem delinire, sibi demereri, sibi conciliare, & conjungere; sibi benevolam facere, sibi adjungere. Alicujus animum ad benevolentiam allicere, irretire, illaqueare. V. *Amicitia.*

Cercare. Procurare la grazia d'uno. V. *Amicitia.*

Conservatemi in grazia vostra. Ama, vel, Dilige me.

Essere in grazia d'alcuno. Gratia alicujus florere. Gratiam alicujus obtinere. Ab aliquo amari.

Esser privato della grazia. V. *Favorito.*

In grazia vostra farò questo. In tua gratiam, vel, Tua causa, vel, Propter te, vel, Ob meum erga te amorem, ac observantiam id agam.

(Se si parla a qualche persona di qualità) Ob tua præclara merita, vel, Propter meam erga te observantiam singularem, vel, Tui inductus auctoritate, & meritorum magnitudine, id faciam.

In grazia vostra; vostra mercè son stato ben accolto. Tuo beneficio, Tua opera. Per te satis sum liber alter acceptus. Exceptus sum non male, quæ tua benignitas fuit, quæ tua est de omnibus bene merendi liberalis voluntas.

Perder la grazia. Cader in disgrazia. V. *Disgrazia.*

Si era avanzato molto nella grazia del Re. Regi admodum gratiofus erat. Apud Regem gratia plurimum valebat. Regi præcharuserat.

Tenere uno in grazia. Aliquem ama-

re. Alicui amorem suum conservare. V. *Amare.*

Virimetteri in grazia sua. Apud illum in gratiam te reducam, reponam, restituant. Te illi reconciliabo. Te cum illo reconciliabo in gratiam. Mutuam inter vos gratiam reconciliabo. V. *Reconciliare.*

Grazia, per Concessione di cosa richiesta a' Superiori. V. S. mi faccia grazia di udirmi. Id mihi gratia concedere, mihi tribue, ut me audias. Des mihi hanc gratiam, hanc veniam, ut me auscultes. Tua bona venia mihi dicere liceat, quæ audias.

V. S. mi faccia questa grazia. Hoc mihi officium præsta, tribue, impertire. Hoc mihi da. Illud mihi largire. Mihi hac in re gratificare. Hanc in me confer, quælo, gratiam. Hoc mihi gratia impertito. In hoc mihi indulge.

Per grazia di Dio sù bene. Divino beneficio rectè valeo. Commoda utor valetudine, quæ Dei in me benignitas est, vel, quæ Dei gratia est.

Per pura grazia, non per merito, haveste ottenuto quell'onore. Nullo tuo merito, sed gratia, illum honorem adeptus es. Amicorum commendatione ad hunc honorem obrepisti. Immerenti is honor concessus est.

Render grazie ad uno. Ringraziar uno coll'effetto. Alicui gratias habere.

Render grazie ad uno con doni. Gratias alicui referre. V. *Ringraziare.*

Render grazie ad uno con parole d'un beneficio ricevuto. Alicui de accepto beneficio, vel, accepti beneficii gratias agere; gratias habere, tribuere, reddere, persolvere. In acceptis alicujus beneficium referre. Aliquem de beneficio accepto amare. Verbis accuratissimis, vel, officiosissimis gratias maximas, ingentes alicui agere propter beneficium acceptum.

Non ne saper nè grado, nè grazia: vale. Non ne rogar niente obbligato ad uno. Nullam gratiam alicui habere.

Ti sia fatta la grazia, ovvero, Si faccia quel che tu vuoi, o dimandi. Fiat, Geatur mos tibi.

Graziare. Erga gratia ad uno, trattandoli di bene. Aliquem pœna eximere. V. *Affolvere. Liberare.*

Gratioso. Favorevole, benigno. Comis, me, is, Commodus, Blandus,

Officiosus, Humanus, Benignus. Jucundus, a, um. Vir commodis & suavis moribus. Vir, in quo summa levitas, & humanitas est. V. Cortese.

Graziare. Render grazie. V. Grazia. Gremire. V. Ghermire.

Alzare la greppia al Cavallo, perché non mangi. Altiùs sublati præsepio, equum pabulo prohibere, alienare; equo pabulum subducere, subtrahere.

Trovar la gretola. Trovar la congiuntura di far una cosa, Servirsi dell'occasione. V. Occasione.

Fare una Grida. V. Bando.

Gridare. Mandar fuori la voce con suono alto, e strepitoso. Clamare. Vociferare. Vociferari. Clamorem edere, tollere, dare, profundere, facere. Voce magna clamare. Uti vociferatione. Conclamare. Perfonare. Inclamare. Vocem efferre, attollere, intendere, jactare. Clamores efficere.

Gridar all'arme. V. Arme.

Gridar chiamando uno. Aliquem inclamare; nomine clamare, inclamare.

Gridar cosa da vendere. Rem venalem clamitare. Venale aliquid prædicare.

Gridar da matto. Furiosè exclamare. Furiosis vociferationibus insanire, debacchari, omnia complere.

Gridare forte, e senza proposito. Vehementiùs clamare. Immodicè vociferare. Clamoribus debacchari. Clamoribus omnia complere. In clamores effundi.

Gridar quanto si ha nellagola. Gridar fortissimo. Quàm maxima vociferatione uti. Plusquàm stentoreos clamores tollere. Maximè exclamare.

Gridare, per Bandire. V. Bandire.

Gridare, per Chiamare aiuto. V. Aiuto.

Gridare, per Garrire, riprendere uno. Aliquem allatrare; convitiis & clamoribus excipere; clamore & convitio jactare.

Gridare. Lo strepitare dell'acqua. Murmurare. Immurmurare.

Gridare, per Mostrare, persuadere. V. Persuadere.

Torcere il grifo. Ringi. Ringere. In rugas deducere.

Dare un grifone a uno. Darli un pugno nel viso. Colaphum infringere, impingere, infligere. V. Pugno.

Grignare de' denti. V. Denti.

Grillare. Principiar a bollire. Fervere. Fervescere.

Far montare il grillo. Far andar in collera. V. Collera.

Montare, e Saltare il grillo. Venir crucio, fastidio. V. Fastidio. Sdegnarsi.

Aprire una cassa, &c. col grimaldello. Hamo, hamulo, uncino, caplam, &c. aperire, resignare.

Cavare il Corpo dalle grinze. Mangiare a crepa pelle. V. Mangiare a crepa pancia.

Fa le grinze nella fronte. Frontem rugat, corrugat; rugis inurat, exarat, exasperat, sulcat, describit.

Grondare. Il cadere, che fa l'acqua dalle gronde. Stillare. Desfluere, & fluere, Effundi aquam.

Montare in groppa. In clunes insilire, ascendere, conscendere, insidere. Equi clunes insidere. Post equitem sedere.

Andare in groppa, metaf. Del Seguire alcuna cosa desiderabile. V. Riuscire come si desidera.

Portare in groppa. Sessorem à tergo admittere, vehere.

Non portare in groppa. In clunes, vel, A tergo non admittere, non recipere, non vehere. Clune non recipere.

Groppo. V. Annodare.

Dormire nella grossa, si dice per metaf. Alè dormire. V. Dormire profondamente.

Grosseggiare. Far del Grande, del Bravo. Superbire. Se efferre. V. Fare del Grande.

Ber grosso. Non la guardare così nel sottile, chiuder gli occhi. Connuere.

Star grosso, o Andar grosso a uno. Esser alquanto adirato con uno. V. Collera.

Grossolano. Rozzo. Homo agrestis, subagrestis, & rusticus, rusticanus. Homo ingenii agrestis, ac mortis; rusticanz indolis, ac cupiditatis; inurbanus, insulsus, impolitus; moxum imperitus, nrbanitatis inops; rudis, hebes. V. Rustico.

Grossolano ne' studj. Ad literarum studia durus.

Tener uno in sulla gruccion. Tener sospeso, dubbioso. V. Dubbioso.

Far la voce di Gru, Grue, o Grua. Gruere.

Gruolare. Proprio il Razzolare, che fanno i Porci col grifo. Rictu terram vertere.

Grugnire, e Grognare. Stridere del Porco. Grunire. Grundire. Grunitum dare, ciere, edere.

GU

Guadagnare. Lucrare. Lucrifacere. Lucrum facere. Quæstum facere. Compendifacere. Compendium facere.

Guadagnar di peccato. Acquisar col far copia di onesta di sè medesimo. Cor-pore quæstum facere. V. Meretrice.

Guadagnare. Acquisar l'amicitia. la grazia. V. Affetto. Amicitia. Gracia.

Guadagnare il vitto col sudor della fronte. Labore & industria victum comparare, quærere; vitam sustentare.

Per guadagnare molti si fanno Avvocati. Multi in forum eunt, ut lucri plurimum faciant; ut plurimum lucrentur; ut quæstus maximos faciant; lucri cupiditate adducti; lucelli dulcedine illecti; lucro commoti, lucri spe, lucrum secuti. Multos lucri cupiditas in forum adducit; ad agendas causas impellit. Augendæ rei aviditas, ditandi spes; opum congerendarum, divitiarum comparandarum, pecuniæ colligendæ cupiditas facit, ut in forum se conferant; ut vocem in quæstum conferant; ut agendis causis sedent; ut industriam in causis agendis exer-ceant.

Guadagnar uno con la pazienza. Ali-cujus animum patientia frangere, fa-tigare, vincere, exhaustare.

Che guadagnere te da quella cosa? Quid commodi ex ea re feres? Quid inde emolumenti colliges, tibi reporta-bis, utilitatis tibi paries, in te deri vabis, in te redundabit?

Guadagnerò colui con le preghiere. Ot-terrò ciò, che verrò. Illum exorabo; pre-cibus meis flectam, exorabo, movebo; quam volo in partem, adducam, impel-lam, pertraham. Ille cedit meis pre-cibus. Ab illo precibus exprimam, ex-torquebo, eliciam, auferam, impetra-bo, obtinebo, quod posulo.

Non guadagnere te cosa alcuna. Nihil assequeris, consequeris, efficies, evin-ces, exprimes. Inanis erit labor, & ope-ra; vanus & irritus conatus. Operam ludes. Oleum & operam perdes. Ni-hil proficies. Nihil promovebis.

Nullum in ea re quæstum facies.

Vi siete guadagnata questa malattia per haver troppo vegliato. Inimodica ex vigilia in illum morbum incidisti, delapsus es, incurristi. Id commodè assecutus es ab importuna iucubra-tione, ut isto morbo torquearis. Ex assiduis vigiliis præmium retulisti, reportasti hunc morbum; hunc con-traxisti morbum.

Guadagniamo tempo, fin ch'è giorno. Acceleremus opus quoad dies est. Ope-rai promoveamus, rectèque utamur concesso tempore. Opportunitate temporis, dum adest, benè utamur.

Attende al guadagno con somma avi-dirà. Unum modò quæstum, & pecu-niæ compendium spirat. Lucrum dum-taxat, & pecuniam cogitat, appetit, vel, cupidè expetit. In quæstum, ac nummos cogitatione, ac studio totus defixus est. Hac in re cûra, atque mens ejus tota versatur, ut quæstum faciat. Ei nihil aliud est in animo, quàm ut rem suam augeat. Hoc unum spectat ejus industria, ut rem amplifcet. To-tus in hoc studio versatur, ut nummos accumulet. Id id unum incumbit, ut pecuniam congerat.

Danaro a guadagno. V. Danajo. V. sura.

In questo il guadagno è mio. In hoc quæstus mihi cedit, mihi est, mihi venit, ad me spectat.

Mettere a guadagno. V. Danajo. V. sura.

Guadare. Passar fiumi da una ripa all'altra, o a cavallo, o a piè. Amnem vado trajicere, transire, transmittere. Vadare flumen, transnare, supe-rare.

Guajolare, quasi diminutivo di Guai-re. Lamentari. Plorare. V. Lamen-tarsi.

Guajolare. V. Guajolare. Guaire, quasi Metter guai, e dolersi; e ciò è del Cane percosso. Eju-lare.

Galoppare. V. Galoppare. Guancia pelosa. V. Peloso.

Guancia vermiglia. V. Vermiglia. Ti darò una guanciata. Te depalma-bo. Tibi alapam infligam, infringam, impingam, incutiam.

Dar nel guanto. Cader nelle mani al-trui. V. Manco.

Mandare il guanto della battaglia in V. 2 se.

segno della disfida. Ad pugnam provocare. V. *Disfidare*.

Stare a guaraguato, o a sguaraguato. *Fare la sentinella.* V. *Sentinella*.

Guardare. *Dirizzar la vista verso l'oggetto.* Aliquid intueri, contueri, aspiciere, aspecere, conspiciere, inaspiciere. In aliquid intueri; oculos conjicere, convertere; aspectum contorquere.

Questa Casa guarda, è posta al Merzo di. Hæc domus meridiem, vel, ad meridiem spectat, vergit; est contra meridiem. Huc domui prospectus est in meridiem. Ex hac domo prospectus est meridiem versus. Hujus ædis aspectus est in meridiem.

Guardare a dietro. Respicere. Respicere. Retrò, vel, Retrosum aspiciere.

Guardare a traverso. Limis oculis aspiciere.

Guardar basso. Despicere. Deorsum aspiciere, spectare.

Guardar ben bene. Perspicere. Etiam atque etiam perspicere. Optimè perspicere. Funditus perspicere.

Guardar da tutte le parti. Omnia oculis lustrare, perlustrare, obire, collustrare. In omnes partes oculos intendere. Huc & illuc circumspicere. In omnem partem aspectum contorquere.

Guardar dentro. Inspicere, Introspicere. Oculos inferre, vel, conjicere in aliquid.

Guardar di buon occhio uno. Aliquem libenter aspiciere; æquis oculis videre; vultu pacifico videre, & intueri. Æquo animo aliquem videre. V. *Sembiante*.

Guardar di mal'occhio alcuno. Oculis iratis, torvis, infestis, obliquis, malis aliquem intueri, atque aspiciere. Animo iniquissimo, infesto, irato aliquem intueri. V. *Sembiante*.

Guardar sotto'occhio. Limis oculis aspiciere.

Guardar diritto. In rectum aspiciere. Ex adverso cernere.

Guardar fisso una cosa. In aliquid oculos intendere, aciem oculorum adjicere, defigere. Aliquid acri & intento animo intueri; quàm maximè intentis oculis, acerrimè contemplari, intueri, in eoque defixum esse;

studiosè intueri; intentis luminibus aspiciere, inspicere; immoto lumine intueri; irretortis oculis intueri.

Guardare in alto. Aliquid suspicere.

Guardare innanzi. Prospicere. Prospeccare. Ante se aspiciere.

Guardare intorno. Circumspicere. Circumspeccare. Circumaspiciere.

Guardare lontano. Longè prospicere. Procul aspiciere.

Guardar sciocamente tutto ciò, che gli si para innanzi. Obvia quæque stolidius inspicere, stupidè contemplari. Hiantì ore stolidorum in morem considerare, quæcumque incurrunt in oculos.

Guardare, per Astenersi, mortificarsi in qualche cosa. Aliqua, vel, Ab aliqua re abstinere, se abstinere, sibi temperare. V. *Astenersi*.

Guardare, Astenersi dal ridere. Rìsum tenere, continere.

Guardare, Astenersi dal rubare. Manibus temperare. Manus ab aliena re abstinere, continere.

Guardare, per Conservare una cosa. Aliquid asservare, conditum habere, conditum asservare.

Guardare, per Considerare. V. *Considerare*.

Guardare, per Difendere una Città. Urbem hoste defendere; ab hoste tueri, tutare, tutam præitare. Hostem urbe defendere, arcere, propulsare, prohibere, propellere, depellere.

Guardare una porta, una vigna, &c. Portam, Vineam, &c. custodire. Ad portam, &c. excubare. Vineæ, &c. custodiam agere.

Dio ci guardi, ci difenda da questo male. Omen illud Deus à novis avertat. repellat. Infortunium illud superi arceant, prohibeant, avertunt.

Guardare, per Osservare, far festa. V. *Festa*.

Guardare, Osservare le Leggi. Leges servare, observare. Legum observantissimum esse.

Guardare, per Tener conto, mantenere il suo Grado. Ordinem suum obtinere, tenere. Dignitatem suam tueri. Gradum suum servare.

Guardarsi nello specchio. V. *Mirarsi*. Specchiarsi.

Entrare in guardia. Stationem ad excubias ingredi. V. *Sentinella*.

Esse-

Essere in guardia. Excubare. Excubitus, vigillas. custodias, vel, vigiliam, custodiam, excubias agere, obire, agitare. Esse in custodia, in vigilia. Excubitorem agere.

Far la guardia nel suo giorno. Vitem suam in custodia agere, obire, fungi. Vice sua fungi in excubiis. Sua vice vigiliis obire, agitare, habere. V. *Alternare. Sentinella.*

Mettere uno in guardia. Farlo custodire. Aliquem stipare, cingere, sepiare, septum tenere; armatis militibus circumdare.

Metter le guardie. Vigiliis ponere, statuere, disporre, distribuere. V. *Sentinella.*

Metterli in guardia, in difesa. V. *Metterli.*

Murar le guardie. Recentes excubias in praesidio statuere; in statione collocare, constituere.

Prender guardia. Haver cura, pigliarsi pensiero. Curam agere, habere. V. *Cura. Pensiero.*

Guarentare, e Guarentire. Difendere. V. *Difendere.*

Guarire, e Guerire. Restituire la sanità ad un' Ammalato. Aegrum sanare, confanare; sanitati restituere, reddere; ad salutem reducere; morbo eximere, liberare, levare; ad pristinam valetudinem revocare; in statum pristinae valetudinis restituere. Aegro sanitatem asserre, conferre, reddere, restituere.

Guarire un male. Morbo mederi; medicinam asserre; remedium asserre. Morbum depellere.

Guarire, per Recuperare la sanità. Sanescere. Consauescere. Sanari. Consanari. Convalescere. E morbo exire, evadere, recreari, emergere. Sanum fieri. Morbo levarli, eximi, relevari, ex morbo convalescere. Anisiam valetudinem recuperare. In statum pristinae valetudinis restitui.

Quest' Ammalato ha cominciato a guarire. Melius huius aegroto fieri coepit. Melior ex morbo aeger factus est. Melius illi factum est. Meliusculum est aegrotus.

Guarnire. V. *Guernire.*

Guastare. Tor la forma, e la porzione alla cosa, sconcicare, rovinare una cosa. Aliquid evertere, decurbare, deformare, destruere, dissipare. V. *Difare.*

Guastare, per Confondere, meschiare una cosa con l'altra. V. *Confondere.*

Guastare, per Corrompere. Un' Uomo cattivo guasta la Gioventù ne' costumi. Corruptis moribus homo juventutem facile depravat; corrumpit; pravis moribus inficit, imbuat, inquinat, contaminat, foedit, commaculat; ad nequitiam adducit; ab officio avocatur.

Vna Pecora rognosa guasta tutta la Gregge. Ovis scabrosa gregem totum contactu vitiat; contagione corrumpit; toti gregi tabem affert; labem inducit, infert.

Guastare, per Giusiziare. V. *Giusiziare.*

Guastare, per Infracidare, putrefarsi. I fiori si guastano. Flores marcent, marcescunt, tabescunt, contabescunt, flavescent.

I frutti si guastano. Fructus corrumpuntur, viciantur, putrescunt, putrent, putrescunt, computrescunt, putredine corrumpuntur.

Il grancaldo fa guastar il vino. Immodicus æstus vinum in doliis fervefact, & vitiat; fervore incitatum suam faciem permiscet, & corrumpit; depravat, vitiosum facit. Æstatis ardor fervefactum vinum vappam facit.

Il vino si guasta. Vinum in doliis fervet, & vappa fit; fervefcit, & corrumpitur, vel, fervefactum facie admixta vitatur. Vinum in vappam evadit.

Far guastare, marcire una cosa. Quidpiam putrefacere, corrumpere, vitare. Cuiuspiam rei putredinem asserre, ingenerare.

Guastare, per Macchiare la fama. V. *Infamare.*

Guastare. Dare il guasto al Paese inimico. Hostili agro vastationem, vel, depopulationem, vel, vastitatem inferre. Hostium agros populari, depopulari, vastare, devastare, evastare; populatione vexare, pessundare, ac delere. Ingentes in hostilibus agris strages edere.

La tempesta ha dato il guasto alle vigne. Grando ingentem vineis cladem creavit, inculit. Vineis grando summam labem, plagam, pestem inculit.

Guastare. Guastarsi. Ammalarsi. V. *Ammalarsi.*

Menare a guaste. Sperperare. V. *Disperminare.*

Non far troppe guaste d'una casa. Non sa

no servire, non curarsene. Non appetere; Negligere aliquid.

Guatare. V. Guardare, nel suo primo significato.

Guatarsi l'uno l'altro. Denota stupore, e maraviglia. Se invicem admirationis causa intueri. Se invicem stupentes intueri.

Guazzare. Dibattere cose liquide dentro a vaso. V. Dibattere.

Guazzare, è il Muoversi, che fa l'acqua dentro a' vasi scemi. Fluctuari, Tremere. Agitari.

Guazzare il Cavallo. Menarlo a guazzo. Equum ad flumen agere.

Guazzare, per Guadare. V. Guadare.

Guazzare, per Sguazzare, havere bel tempo. V. Tempo.

Passarla a guazzo. Fare una cosa inconsideratamente. Aliquid obiter tractare; temerè. Inconsideratè, oscitanter agere.

Dipingere a guazzo. V. Dipingere.

Mettere guarnigione, o presidio in una piazza. Locum praesidio munire, firmare, instruere, vincere, devincire. Militum stationes alicubi deponere, agere, aliquò ducere. Praesidium in urbe collocare, constituere.

Guernire. V. Guarire.

Guernire, e Guarnire. V. Guernigione.

Guernire, per Adornare, ornare, v. g. un cappello. Galerum instruere; idoneo instructu ornare, augere. Galero instructum, ornatumque assuere, texere, inducere, induere.

Guernire, per Provvedere un luogo delle cose necessarie. Locum omnibus rebus instruere, munire, augere, ornare, impertire.

Ammaestrare nell' arte della Guerra. V. Agguerrire.

Denunziar la Guerra ad uno. Ali cui bellum indicere, intendere, denunciare, pronunciare.

Fare apparecchio di Guerra. Bellum apparare, parare, comparare, adornare.

Il fine della Guerra è incerto. Incertus est praetiorum exitus. Anceps est fortuna belli. Mars belli est communis, dubius, anceps, ambiguus, casui obnoxius. Ancipites sunt praetiorum & bellorum eventus.

In Guerra non v'è legge, che tenga. Inter armorum strepitus leges silent, tacent.

La Guerrativa seco gran mali. Bellum gravem incommodorum molem inferit, invehit, inducit, importat; secum advehit, trahitque.

Muover guerra ad uno. In aliquem arma suscipere; bellum inire, aggredi, inferre, movere, ciere, conflare, commovere, concitare, suscitare; arma committere, ferere, excitare, apparare, captare.

Prepararsi alla Guerra. Se in arma colligere.

Qui v'è Guerra alle volte. Hic Mars peregrinatur.

Qui v'è Guerra civile. Hic urbs bello civili, intestino, domestico; civili discordia, diffensione domestica laborat.

Qui v'è Guerra continua. Hic Mars sedem fixam habet.

Rinnovare la Guerra ad uno. In aliquem bellum redintegrare; denuò excitare, concitare, commovere. Novo bello aliquem implicare; magnis belli fluctibus objicere. Bellum in aliquem renovare, integrare; ab integro, de integro repetere, restituere.

Si temè una gran guerra. Belli magni timor impendit. Res ad arma spectat. Grande bellum in metu est. In magni belli timore versamur. Jam adesse, appropinquare, adventare magnum bellum videtur. Magnum bellum timeatur, formidatur, metuitur; vel, timeamus, detinescimus, pertimescimus.

Terminar, Finir la Guerra. Bellum conficere, comprimere, restringere, delere, absolvere, tollere, atque sepelire; reprimere, opprimere, profligare, terminare. Belli extrema delere. Belli reliquias auferre, delere, conficere. Bello finem imponere, statuere. Bello defungi.

Guerraggiare. Far Guerra. Bellare. Praeliari, Bellum gerere, facere. Bel-ligerare.

Far Guerra ad uno. Alicui bellum facere, inferre. In aliquem bellum gerere, arma ferre. Aliquem bello persequi, armis insectari. Cum aliquo bellare, belligerare, bello contendere, armiscertare.

Guerrare. V. Guerraggiare.

Guidardonare, e Guiderdonare. Rimunerare, premiare. Quempiam remunerari. V. Premiare.

Guidare. Scorgere, e mostrare altrui

avanti.

avanti il cammino. Vix ducenti esse alicui. Se viz ducenti alicui praebe-
re. Subsequenti viam monstrare, in-
dicare. Aliquem ducere, perduce-
re, deducere, trahere. Alicui prae-
ire, viam ostendere, praegredi, an-
teire. Alicujus ducenti, ductorem,
perductorem esse.

Guidare, per Governare. V. Gouver-
nare.

Guizzare. E proprio di quello scuot-
tersi, che fanno i Pesci per ajutarsi al
moto. Ludere. Elabi. Agitari. Cor-
pus commorquere, vibrare.

Guizzare. Muoversi, o scherzare, co-
me fanno i Pesci. Ludere. Exultare.

Gustare. Apprendere, o discernere
per mezzo del gusto la qualita de' sa-
pori. V. Assaggiare.

Gustare. Haver gusto, diletto della
Musica. &c. Musica, &c. teneri, ca-
pi. In musica quiescere, conquiesce-
re. Musicam alicujus mentem titillare,
delectare.

*Non gusto di costui: non mi piace la
sua conversazione.* Hujus hominis in-
genium mihi non arridet, non placet,
probare non possum. Consuetudinem
illius respicio, averfor. Illius moribus
affici non possum, nequeo.

Dargusto, piacere ad uno. Aliquem
delectare. V. Dilettare.

Fare ogni cosa per suo gusto. Omnia
voluptate sua metiri.

Ha un gusto, un palato raffinato.
Palatum ei sapit. Homo est sciti, de-
licatissime palati. Gustus exercitatis-
simi vir est. arbiterque boni saporis.
Fastidii est in omni genere deliciarum
delicatissimi.

Ho perso affatto il gusto. Gustum
funditus amisit, perdidit. Nullius rei
gustum habeo, percipio, sentio.

Haver buon gusto in che che sia. Es-
sere intelligente. Rei alicujus peritiam
habere. Rem aliquam probe callere.
In aliqua re veri judicio pollere, va-
lere.

Huomo gustoso, faceto: Homo ve-
nustus, lepidus, festivus, elegans.
Homo jucundi leporis, eximie festi-
vitatis, lepidis moribus, facetiis con-
ditus; egregie facetus; liberalis in
jocis; comis in facetiis; hilaris in ar-
gutiis. In hominum societate jucun-
dus homo. V. Facete.

H A

Havere. Possedere. V. Possedere.
Havere agio, comodo. Commodum,
Commoditatem, Locum, Ansam ha-
bere, sibi esse.

Havere a havere. Effer creditore,
Alicujus creditorem esse.

Havere a leggere. Dovet leggere.
Legendum esse.

Havere allegrezza. V. Rallegrarsi.
Havere al Sole. Haver beni stabili.

V. Beni.

Havere a memoria. V. Ricordarsi.
Havere amore. V. Amare.

Havere ardire. V. Animo. Ardire.
Havere a schifo. V. Schiffare.

Havere a sdegno. V. Sdegnare.
Havere a sospetto. V. Sospettare.

Havere astio. V. Astiare.
Haver bisogno. V. Bisogno.

Haver caro. V. Gradire.
Haver cortezza. V. Certo.

Haver che fare. V. Fare.
Haver commissione. Tener ordine. In

mandatis habere. Mandata habere.
Haver compassione. V. Compatire.

Haver confusione. V. Arrossire.
Haver considerazione. V. Considerare.

Haver contrasto. V. Contendere.
Haver cuore. V. Animo.

Haver da fare. V. Fare.
Haver diletto. V. Dilettarsi.

Haver discaro, o a male. Acerbè,
Agrè, Dolenter, Gravier. Indignè.
Iracundè, Molestè ferre. Iniquo ani-
mo ferre.

Haver discrezione. Modum adhibe-
re. Certam rationem adhibere. Me-
thodum, Rationem tenere. Omnia
pervidendo decernere.

Haver dubbio. V. Dubbiare.
Haver faccia, apparenza. Faciem,

vel, Speciem habere.
Haver fantasia. V. Pensare. Desi-

derare.
Haver fidanza. V. Fidarfi.

Haver fine. V. Finire.
Haver fretta. V. Affrettarsi.

Haver guerra. V. Guerreggiare.
Haver in balia. V. Autorità.

Havere in costume. V. Costume.
Havere in cura. V. Procurare.

Havere in dispregio. V. Dispregiare.
Havere in grado. V. Gradire.

Havere in mano. V. Possedere.

Havere in odio . V. *Odiare* .
Havere in orrore . V. *Abborrire* .
Havere in orrore . V. *Inorridirsi* .
Havere in pegno qualche cosa . Ali-
 quid in arrham , vel , arrhæ gratia ha-
 bere .

Haver in petto . V. *Ricordarsi* .
Havere in pregio . V. *Pregiare* .
Havere in pronto . In promptu ha-
 bere aliquid .

Havere invidia . V. *Invidiare* .
Havere ira . V. *Collera* .
Haverla con uno . *Esser in collera*
 con uno . V. *Collera* .

Haver l'assoluzione . Absolvì .
Haver l'occhio . V. *Avvertire* .
Haver la colpa . In crimine esse , te-
 neri .

Haver la stretta . *Esser affretto* , sfor-
 zato . Ad aliquid cogi , adigi . com-
 pelli . Vim pati .

Haver luogo . V. *Pofo* .
Haver mente . V. *Stare attento* .
Haver buon mercato . *Haver con poco*
costo , con poco prezzo . V. *Comprare* .

Haver misericordia . V. *Misericordia* .
Non havere . *Esser privo* . V. *Mancare* .
Non haver da fare nè per se , nè
 per altri . Nihil habere , nec sui , nec
 alieni negotii .

Non havere nè anco l'aria nel fiato .
Esser poverissimo . Minus nihilo alicui
 esse .

Haver obbligo . V. *Obbligato* .
Haver onore . V. *Onorare* . *Onore* .
Haver paura . V. *Impaurare* .
Haver pazienza . V. *Sopportare* .
Haver pensiero . V. *Pensare* .
Haver pentimento . V. *Pentirsi* .
Haver per conveniente . *Stimar be-*
ne . V. *Stimare* .

Haver per male . V. *Haver disforo* .
Haver piacere . V. *Compiacersi* .
Haver pietà . V. *Misericordia* .
Haver potere . V. *Potere* .
Haver riguardo . V. *Riguardo* .
Haverne scorno . *Esser disonorato* .
 V. *Disonorato* .

Haver soccorso . *Essere aiutato* . Ju-
 vari . Adjuvari . Adminiculari . Eri-
 gi . Sublevare . Foveri . Suppetias ,
 vel , Auxilium venire sibi .

Haver soldo . *Correr la paga* . Mi-
 corre la paga ogni mese . In singulos
 menses stipendium emeritum solvi-
 tur , persolvitur , pendetur , depen-
 detur , numeratur mihi ,

Haver sospetto . V. *Sospettare* .
Haver spavento . V. *Impaurare* .
Haver speranza . V. *Sperare* .
Haver sulle corna . V. *Odiare* .
Haver mal talento . *Essere di mal*
animo verso alcuno . In aliquem ma-
 le cogitare , vel , male cogitantem ef-
 fe . V. *Odiare* .

Haver termine . V. *Finire* . *Terminare* .
Haver torto . Iniquam causam habere .
Haver vista corta . Hebeti oculo-
 rum acie esse .

Haver vita . V. *Vivere* .
Haver voce . *Correr fama* . V. *Fama* .
Haver voce attiva , e passiva . Agen-
 di , patiendique suffragio perfrui ,
 gaudere . Agentis , patientisque suf-
 fragii jus obtinere . Utriusque suffra-
 gii participem , vel , consortem , vel ,
 compotem esse . V. *Voce* .

Haver voglia, volontà . V. *Desiderare* .

Huomo . Hic Homo , inis . Vir , i .
 Sexus virilis . Animal rationis , vel , co-
 gitationis particeps . Mortalis . Iis .

Huomo da niente . Hic Homuncio ,
 nis . Vilis homuncio . Humilis homin-
 ciunculus . Vile caput . Terræ filius .

Huomo da tre soldi , di niun affare .
 Homo triobolaris , semissis .

Huomo, che non sa parlare . Homo
 infans .

Huomo, che opera al roverscio . Ho-
 mo praposterus , perversus .

Huomo, che s'ha cura . Homo sibi
 commendatus .

Huomo, che va di palo in frasca .
 Homo desultorius .

Huomo di capo sventato . Homo le-
 vissimus .

Huomo di niun valore . Homo tres-
 fis . Homo terræ onus . Homo nihili .
 Homo nullo numero .

Huomo di qualche conto . Homo de
 aliquo nomine .

Huomo di statura proporzionata .
 Homo statura commoda .

Huomo pronto ad ogni misfatto .
 Homo ad omne scelus imminens .

Far huomo . *Condurlo alla perfezio-*
ne d'huomo . Virum facere , efficere ,
 perficere .

Far da huomo . *Operar virilmente* .
 Prudenter se agere . V. *Operare con*
prudenza . V. *Prudenza* .

Far l'huomo addosso altrui . Minac-
 ciar .

ciarlo. Strapparlo. Signoreggiarlo. Minis aliquem aggredi; fastu, arrogantia premere. V. Minacciare. Strappare.

Farfisumo. V. Incarnare. Lasciar d'esser huomo. Humanitatem exuere: Homineum ex homine exuere.

I A

J Attitire. Squittire. Gannire.

I D

Formarsi in testa l'idea d'un Oratore perfetto. Perfecti Oratoris speciem, & formam adumbrare, effingere; animo effingere; effigiem in animo designare, informare imaginem, ideam describere, exprimere simulacrum.

Havee un'idea perfetta della Virtù. Honestatis ideam perfectam, absolutam, expletam; completam effigiem habere, possidere, tenere.

Idolatrare. Adornare, coronare gl'Idoli. Numinibus fictis divinos honores adhibere, impertire, tribuere. Idola colere, religioso cultu accipere.

I E

Heri l'altro. Nudius tertius, Antediem hesternum. Pridie diei hesterni.

Heri mattina. Heri mane. Mane hesterno.

Heri notte. Heri nocte. Hesterna nocte.

Heri sera. Heri vespere. Hesterno vespere. Heri ad vesperam. Sub hesternam vesperam.

I G

Essere ignobile. Nulla parentum laude commendari. Generis humilitate jacere. Infimæ conditionis, humillimæ sortis, obscuri loci, vel, obscuro loco esse. V. Condizione bassa.

Ignominia. Hæc Ignominia, æ. Infamia, æ. Turpitudinis nota. Hoc Dedecus, oris. Probrum, i. Turpitudinis nota.

Essere ignorante dello scionzo. Eruditionis omnium expertem esse. A Musis, & Græciis abesse, Omnium rerum

ignarum, rudem, inscium, ignarum & insolentem esse. Omnium rerum imperitum esse.

Essere ignorante de' suoi interessi. In rebus suis peregrinari. Sua negotia ignorare, nescire. Suarum rerum inscium, ignarum esse.

Ignorantemente. Con ignoranza. Insipienter. Inscitè. Ineptè. Indocè.

Ignorare. Non sapere, Ignorare. Nescire. Inscium esse.

Ignoro. Non so ciò. Hujus rei sum ignarus, imperitus, nescius. Rem itam nescio, non teneo, non comprehendendo scientia, ignoro. In hoc, vel, Hujus rudis sum ac tyro, peregrinus atque hospes, ignarus & rudis. In rei hujus ignorantia versor. Res illa me, vel, mihi laet; me fugit, me præterit. Hanc rem non percipio, mente non assequor. Hoc mihi obscurum est, incognitum est. Hujus rei ignoratio me tenet.

Ignudare. V. Spogliare.

I L

Illudere. Deludere. V. Biffare.

Illusare. Entrare, penetrare in lui. Illum penetrare.

Illuminare. Dar lume, splendore ad una cosa. Aliquid illuminare, illustrare, collustrare; luce complere.

Questa casa è illuminata a bene. Domus hæc est idoneis locis illustrata, collustrata; luminibus instructa. Hujus ædificii ostia, & fenestræ opportunis locis constituta, assignata, attributa sunt.

Illuminare un cieco. Visum cæco restituere. Cæcum cæcitate liberare. Cæcum luce afficere.

Illuminare la mente. V. Insegnare.

Illusione. Falso rappresentato. Inane spectrum. Fallax, & inendax visum. Sensibus, animoque illudens spectrum. Imponens menti, aut sensibus visum. Hoc Ludibrium, ii.

Illustrare. Dar lustro, luce, splendore ad una cosa. Aliquid illustrare; illustrius facere, splendore augere, clarius & ornatus facere; insplendorem dare, attollere, evehere. Rei cuiuspiam splendorem addere, indere, inducere, asferre, conferre, adjicere, conciliare.

Le ombre nella pittura illustrano, fanno più chiari, oluminosi i colori. Umbra in pittura colorum claritates excitat.

eant, splendorem accendunt. Ex umbris, & recessibus colores illuminantur, illustrantur; maior accedit coloribus splendor, majus lumen accenditur. Oppositorum mutuo, ac veluti pugna luminis, & umbrarum in pictura colorum vis excitatur vehementius, & enitescit illustrius.

Illustrare, per Fax celebrare si suo nome con axioni nobili. Præclaris factis nomen suum illustrare, ornare, decorare æterna gloria; posteritati consecrare; clarum & illustre reddere; magnum sibi nomen facere, parere, colligere; nomini suo claritatem accerere, splendorem conciliare; se nobilitare; in magnum honorem venire; se decorare; ad singularem laudem ascendere.

I M

Imbaccucare. V. Camuffare.

Imbagnare. V. Bagnare.

Imbaldanzire. Prender baldanza per qualche cosa. Aliquid gestire, exultare; temeraria fiducia effræni audacia effræni. *V. Baldanzoso.*

Imballare mercanzie. Mercēs confarcinare, vel, in vestiarias sarcinas cogere, componere, struere, vel, in dosuarias strues confarcinare, contexere, conficere, struere, compiungere. Fasces, vel, Mercium sarcinas convolvere, componere.

Imbalsamare, e Imbalsimare un corpo morto. Cadaver balsamo condire, linere, oblinere, medicare, imbuerē. Demortui corpus condire. Contra tabem ac fætozem mortui cadaver condimentis arefacere; medicamentis procurare; aromatibus medicari, medicare, durare, indurare, prætunire. *V. Mirrare.*

Imbalsimare. Divenir balsamo. Balsamum effici, fieri.

Imbambagiare. Riempir di bambagia una cosa. Aliquid gossipio farcire, infarcire.

Imbandir la tavola. Cibos ad mensam instruere, parare, apparare, comparare, adornare.

Imbarazzare uno in qualchenegozio. Quempiam aliquo negotio involvere, implicare, irretire, impedire, præpedire; irretitum tenere, occupare; occupatum, impeditumque habere.

Imbarazzarsi. Se in tricas conjicere; in difficultatibus laqueus inducere; se implicare, irretire, intricare, involvere. Induere se tricis.

Imbarazzo. Hoc Impedimentum, i. Perplexa negotii remora. Negotium molestum, & operosum. Rei explicandæ impedimentum, difficultas, nodus, remora. Nodi perplexi. Difficultates involutæ. Implicata impedimenta.

Imbarbarire. Divenir barbaro. Barbarum, Ferum, Inhumanum fieri, effici.

Imbarbogire. Perdere il sonno per la vecchiezza. Ob ætatem desipere.

Imbarcare. Entrare in Nave. Conscendere navem, vel, In navem conscendere. Navem Inscendere. In navem scandere, ascendere, ingredi, Inscendere.

Imbarcare, per Metter qualche cosa in Nave. Aliquid in navem, vel, navigio imponere, inferre, inducere, immittere, invehere.

Imbardare un Cavallo. Equum loricare, lorica tegere, ferreo textu succingere.

Imbarrare. Sbarrare. V. Sbarrare.

Imbastare. Mettere il basto all'Asino. Jumento clitellas imponere, indere, inducere, induere, injicere, infernere. Jumentum clitellis induere, instruere, infernere, ornare, armare.

Imbastardire. V. Degenerare.

Gli alberi più nobili col tempo imbastardiscono. Maximè ingentes, ac generosissimæ quæque arbores, procedentibus annis, degenerant; naturæ bonitate excidunt; ab generositate infita deficient, desciscunt, discidunt.

Imbastire un'abitò. Cucirlo con punti grandi. Rudi coagmentatione vestem componere.

Imbastire, per Cominciare un negozio. V. Cominciare.

Imbastire, per Imbandire. V. Imbandire.

Imbastare. Abbattere, riscontrare a caso. V. Incontrare.

Imbavagliare. Da Bavaglio. V. Camuffare.

Imbavare. Imbrattare di bava una cosa. Aliquid saliva inquinare, conspurcare.

Imbeccare gli uccelli. Avibus cibum indere; in rostrum inferere; in os escam ingerere, inducere, immittere, indere. Aves inescare. Avibus cibum porrigere, escam adhibere.

Imbeccare. Figur. Ammaestrare altrui di nasco. Aliquem secretò erudire. V. Ammaestrare.

Pigliare l'imbeccata. Lasciarsi corrompere da' deni. Muneribus corrumpi, de fide deduci.

Imbeccare. Subornare. V. Subornare.

Imbellettare. Bruttar di belletto uno. Aliquem fucare, infucare; pigmentis oblinere, obducere.

Imbellire. Far bello. V. Abbellire, Ornare.

Imbendare. V. Bendare.

Imbesciare. Tor di mira, dar nel segno. V. Bersaglio.

Imbertescere. Fortificar cen bertesche. V. Fortificare.

Imbertonare, e Imbertonire. Innamorarsi. V. Innamerarsi.

Imbestialire. Imbestiare, pigliar forma di bestia. Obbrutescere. Bestiam fieri. Belvæ formam induere, suscipere.

Imbestialire, per Adirarsi, andar in collera. V. Collera.

Imbestialire, per Divenir crudele come una bestia. Efferari. Perocire. Mores belluinos, aut ferinos induere.

Imbestialire, per Far crudele uno. Aliquem efferare.

Imbestiare. Haver costumi, e fare azioni da bestia. Brutescere. Obbrutescere. Ferino ritivvitam agere. V. Bestia.

Imbevère. Attrare, succiare, Sugere. V. Succiare.

Imbevère. V. Instruire. Opinione.

Imbiaccare uno. Aliquem cerussa linere, oblinere, inducere, obducere.

Imbiadare. Seminar di biada. V. Biada.

Imbiancare. Far bianco un muro. Murum candefacere, candificare, dealbare; albo inficere colore, album facere, albario oblinere. Muro album inducere, albiditinem facere; albiditinem inducere, facere; albarium inducere; album testorium inducere.

Imbiancare. Divenir bianco. Albescere. Candescere.

La mia casa si è imbiancata, è divenuta bianca. Domus mea alborem traxit; albedinem duxit; album colorem traxit; albo colore infecta est.

Imbiancare, per Far il bucato. V. Bucato.

Imbiancare, per metaf. Esplicare, dichiarare. V. Dichiarare.

Imbietolare. Venir in dolcezza, intenerirsi nel vedere i Figliuoli fare azioni, che gli gusti. Dulcedine obui. Tenuitudo capì.

Imbiettare. Metter la bietta per spaccare. Cuneum immittere, conjicere, injicere, inferre, impellere.

Imbiendere. Far biendo. Flavo colore inficere, imbue aliquid. Quidpiam flavum facere, efficere, reddere.

Imbiendere, per Divenir biendo. Flavere. Flavescere.

Imbiutare. Impiastrare. V. Impiastrare.

Imbicciare. Fieramente adirarsi, andar in collera. V. Collera.

Imbiccare. Imbiancarai panni lini. V. Bucato.

Imboccare. V. Imbeccare.

Imboccare. Sboccare, metter capo. V. Capo.

Essere imboccato. Aliena manu veci, pasci. Cibum alienis digitis capere, sumere.

Imbocciare. Mettere in bocca, evocare. V. Pubblicare.

Imbolare. Rubare. V. Rubare.

Imbollettare. Inchiadare con bollette. Clavulis figere, configere aliquid.

Imbollicare. Generar bolle, empiri di bolle. In postulas ebullire.

Imbolfire. Divenir bolfo. Aegrè spiritum anhelantem ducere, spirare.

Imbonire, e Imbuonire. Dicesti del quietare altrui, placarlo. Aliquem sedare, lenire. V. Quietare.

Imboscare il danajo. Nummum in crumenam ponere, cogere; in marsupium abdere; in foculos condere, conficere.

Imboscare. Tendere un'imboscata ad uno. Alicui insidiari. Cuiuspiam insidias moliri, tendere, ponere, locare, collocare, parare, comparare, struere, instruere, nestere, facere. Alicui perneciem moliri, exitum machinari, periculum creare. Aliquem insidiis petere, insidiosè trahere, insidiis appetere.

Cader nell'imbofcata. In infidias delabi, impingere, incidere, incurere, illabi, deferri. In infidiis includi, capi, intercludi.

Effere all'imbofcata nel capo della strada. Ad ipsam viam oram in infidiis esse, versari, agere, latere; transseuntibus insidiari; iter agentibus moli.

Metarsi in un'imbofcata. Sese in infidiis abdere, occultare, occultare; insidioso loco ad eruptionem, & impressionem se abdere.

Vscir dall'imbofcata, e correre addosso all'inimico. Ex infidiis emergere, erumpere, prodire, se ejicere, ac in hostem iuvchi, procurare, impetum facere.

Imbofcare, per Nascondersi. V. Nascondersi.

Imbofchire. Divenir bosco. Sylvescere.

Imboffolare. Mettere gli afficcoli a' palchi. Lacunar claudere, occludere, obcurare, obstruere.

Imboffolare i nomi dentro la boffola. Nomina in urnam conjicere, inmittere, injicere, inferre.

Imbottare. Mettere il vino nella botte. Vinum dolii condere, indere; in dolium fundere, infundere, conjicere condere, indere.

Imbottire una cosa. Quidpiam tomento infarcire, supare, infercire, munire, Instruere, ornare. Alicui tomentum indere, inculcare, infercire, inmittere, inducere.

Imbozzachire. V. Intristire.

Imbracciare lo scudo. Sinistram clypeo inferere, vel, insertare. Lavam clypeo armare, vel, obarmare.

Imbrattare una cosa. Aliquid fædare, maculare, commaculare, deturpare, turpare, polluiere, inquinare, coinquinare, conspurcare; sordibus inficere; macula contaminare, violare; sordes, vel, labem alicui rei aspergere.

Imbrattare di sputi il pavimento. Pavimentum conspuere, conspurcare, insputare, inspuere.

Imbriacare uno. Aliquem ebrilum, vel, temulentum facere, inebriare. Alicui ebrietatem, vel, temulentiam facere, inducere, inferre.

Imbriacarsi. Inebriari. Ebrilum, vel, Tumulentum fieri, Vino madere,

confici, obrui, mergi; rationem obruere; mentem mergere, sepelire; se sepelire, se conficere.

Imbriconire. Divenir un briccone, di costumi sporchi, vizioso. V. Vizioso.

Imbriconire, per Divenire dappoco. V. Dappoco.

Imbrigare. V. Brigare.

Imbrigare. Intrigare. V. Imbarazzare.

Imbrigliare. V. Briglia.

Imbroccare. Colpire uno di rincontro. Aliquem ferire, icere, percutere.

Imbroccare, per Apporsi. V. Apporsi.

Imbroccare, per Opporsi. V. Opporsi.

Imbrodolare. V. Imbrattare.

Imbrogliare. V. Imbarazzare.

Imbrontiare. Divenir broncio, andare in collera. Indignari, Irasci. V. Collera.

Imbrunire. Divenir bruno. Nigrescere. V. Abbronzato.

Imbrunir l'oro, &c. V. Pulire.

Imbruschire. Divenir brusco, andare in collera. V. Collera.

Imbruschire. Divenir brusco, agro. V. Agro.

Imbrustare. V. Imbrattare.

Imbrustire. Divenir brutto. Deformari. Deturpari. Deformem, aut juformem fieri. Fædari. V. Brutto.

Imbucare. Mettere una cosa in un buco. Aliquid in cavum, in foramen, in foramentum conjicere, abdere, condere.

Imbucare, per Entrare in un buco. In foramentum ingredi, introire. V. Entrare.

Imbucare, per Fare un buco. V. Buco.

Imbucare, da Bucato. V. Bucato.

Imbullettare. V. Imbollettare.

Imburiasfare. Ammaestrate. V. Ammaestrate.

Imitare. Fare a somiglianza, contraffare uno. Aliquem imitari, zmulari, sequi; imitatione consequi, exprimere, reddere, referre, assequere, exhibere, assequi. Alicui proximè accedere, vel, ad aliquem, vel, ad alicujus similitudinem. Alicujus similitudinem assequi, sequi. Ab aliquo

nihil aberrare, discedere. Ad aliquem se conformare. Suorum factorum exemplar ab aliquo petere, sumere. Proponere sibi alicujus exemplum ad imitandum. Per cujuspiam vestigia incedere. Ad alienæ vitæ exemplum suam fingere. Ad alterius exemplum se conformare, se totum fingere. Alterius vitam exprimere, imitari.

Imitar Cristo da vero. Christianæ militiæ ex animo nomen dare. Vestigia Christi ingredi. Vestigiis Christi inhærere, insistere, instare. Vestigiis Christi odorari. Ad Christi imitationem vivere. Christi mores in se formare; actiones exprimere; speciem implere.

Muovere uno ad imitare un'altro. Alicui facem, vel, exemplum alicujus ostendere.

La sua virtù è degna d'essere imitata da voi. Tibi illius virtus imitanda est. Digna est ejus virtus, quam imitatione exprimas, quam tibi proponas ad imitandum. Ob virtutem præclaram dignissimus est, tuorum ut factorum exemplar ex illo petas.

Vos imitate Cicerone nello stile. Tuz lucubrationes Ciceronis venustatem, vel, leporem redolent.

Immacchiare. Nascondersi nella macchia. Vepreto se abdere. V. Nascondersi.

Immaginare. Figurarsi nella mente qualche concetto. Aliquid cogitare, excogitare; animo fingere; cogitatione, vel, imaginatione effingere, adumbrare, depingere. Alicujus rei speciem animo fingere, informare; sibi in animo formare. Aliquid mente comprehensum habere. In animo rem insculptam habere. Aliquid ante mentis oculos sibi constituere.

Immaginare. Credere, pensare, persuadersi. Cogitare. Existimare. Putare. Animo fingere. In animum sibi inducere.

S'immagina d'essere il primo Uomo del suo Secolo. Se sibi persuadet esse ætatis suæ principem. Omniud censet; Sibi persuasum habet; Sibi credit, neminem comparandum esse. Sibi videtur attingisse virtutum omnium apicem.

Immaginatevi d'esser quello, che sono io. Finge animo; Cogita; Existi-

ma, te esse eum, quiego sum. Eum te esse finge, qui esso sum.

Onore immaginario. Honor imaginarius. Inane honoris simulacrum. Vana dignitatis imago, species, effigies, umbra.

Immaginazione. Potenza immaginativa dell'Anima. Hæc Imaginatio, nis. Imaginum formatrix facultas. Notionum fixatrix animi vis. Simulacrorum artifex mentis facultas.

Si lascia portare dalle sue immaginazioni. Se perperim patitur abduct & abstrahi in opinionationes stolidas, in absurdas hallucinationes, in inep-tas mentis aberrationes. Multa inania falsaque animo fugit.

Immaginazione. Cosa immaginata. Species animo informata. Animo expressa imago. Designatum mente simulacrum.

Non si trova per immaginazione. Omnino non est.

Immagino. V. Impronta.

Immagrire. Divenir magro. Macrescere. Macescere. Macie attenuari.

Immalinconcicare. Immalinconcichire. Divenir malinconico. V. Malinconia.

Immascarare. V. Maschera.

Immassicciare. Impiastrare con mastice. Mastice illinire aliquid.

La Terra è immediata all'Acqua. In elementorum positu aquis terra est continens. Ab aqua, vel, Post aquam terra continenter prosequitur. Proximè ad aquam est admota terra. Aquam iuxta & terram nullum elementum interjacet, intercedit. Nullo interjecto aqua terris propinqua, proxima est. Elementorum propior est aquis terra.

Immegliare. Divenir meglio, meglio-re. Meliorem, vel, Melius fieri, exire, evenire, evadere.

Immerdare. Imbrattare di sterco liquido qualche cosa. Aliquid conforire, concacare; aliquid stercore inficere; foris inquinare. Auere alvo conspurcare.

Immergere una cosa nell'acqua. Aliquid in aquam, vel, in aqua mergere, demergere; aqua immergere.

Immergersi. V. Abissarsi.

Immezzare. Immezzire. Con la z aspra. Divenir mezzo. Mollescere. Mollem fieri. V. Molliscarsi.

Immillare. Crescere a migliaia, moltiplicare. Moltiplicari, Augeri. Exaugeri, Ampliari,

Effer immodesto, &c. Modestiz, &c. fines, vel, lineam transire. V. Eccedere.

Immolare. Sacrificare. Hostias immolare. Victimam alicui mactare.

Immolare. Bagnare il pane nell'ingolo. Panem in vincto contingere, embammare intingere, condimento immergere, in embamina intingere.

Immollare il pisello per cuocerlo. Ad pulcem pisam macerare, diluere; aqua mollire.

Immollare le mani nel sangue del Nemico. Hostili sanguine manus oruentare, respergere, inficere, imbuiere, fardare, inquinare, tingere.

Si devono immolare l'erbe per incenerirle. Maceranda sunt escaria olera, ut teneritatem combibant; ut teneritudinem, molliem concipiant.

S'immolla il pesce salato per levargli il sale. Madesit, vel, Diluit piscis ad exuendam muriam, ad detergendam falluginem.

Luogo, ove vanno a scaricarsi le immondizie della Città. Diaria purgamenta. Eggestia urbis purgamenta. Congestitia viarum sordes. Aggestus purgamentorum urbis. Congestus sordium viarum.

Immortalare. Fare immortale uno. Alicuius memoriam reddere immortalem; immortalitati commendare, consecrare, mandare; cum omni posteritate adæquare; immortalitate donare; in omnia sæcula dissipare; ab interitu vindicare; æterna gloria decorare; posteritati tradere omnium scriptis exornandam, extollendam, celebrandam. Alicui immortalitatem æternitatemque donare, tribuere. Aliquem æterna gloria donare, illustrare, ornare, decorare.

Immortalare il vostro nome. Perpetua, Æterna, Immortalis erit fama tua. Fama tua numquam deficiet, numquam confescescet, numquam obscurabitur; nullo tempore exstinguetur, nulla temporis longinquitate delebitur. Tuam famam nulla dies terminabit; nullum temporis spatium circumscribet; nulla vetustas corrumpet; non simul cum corpore mors extinguet, delebit, auferet. Tuum nomen in omnes annos vigeat, vigeat memoria omnium sæculorum. Memoria nominis tui vigeat consequentes

annos, multis testata, expressaque re-
quæ factorum monumentis. De te posteritas omnis & audit, & loquetur. Immortalitatis præmia consequeris. Memoriam tuam excipiet, ac tuebitur æternitas, immortalitas. Laudem uominis tui ad sempiternam temporis memoriam propagabis. Immortale tibi nomen paries, facies. De tuis laudibus nullæ literæ, nulla posteritas conticescet. Nullæ reperientur tam ingrattæ literæ, quæ tui nominis gloriam immortalitatis non memoria prosequantur.

Immortalarsi. Immortalitatem sibi parere, consequi, adipisci, acquirere. Æternam sibi gloriam comparare. Se immortalitati commendare. Immortalitate donari. Immortalem fieri, reddi.

Huomo immortificato. Homo suæ laudi cupidius serviens, suisve commodis intemperantiùs studens. Homo laboris honesti impatiens; cupiditatibus suis addictus; sibi blandiens, & indulgens; numquam sibi in ulla re imperans, vel, in nulla temperans.

Immortire. Effer pigro, insingardo. Tabescere. Confescescere. V. Insingardo.

Impacciare. Pigliar cura, briga. V. Briga.

Impacciare, per Ingombrare un luogo. Locum occupare, impedire.

Impacciare, per Intrigare. V. Imbarazzare.

Impacciarsi nell'uffizio altrui. In alienum opus ire. Alicui operi se inmiscere, intermittere, interponere.

Dare impaccio, fastidio ad uno. Negotium alicui facessere, molestiam exhibere; molestum, infestum esse; solitudinem inferre. Aliquem vexare, molestia afficere.

Impadronirsi d'una Città. Urbem occupare, interciperi; interceptam sibi asserere, vindicare, assuere; armis obtinere. V. Città.

Siate voi il primo ad impadronirvi di questo posto. Locum illum occupa, ante occupa, præoccupat, antecape.

Impadulare. Da padule, o palude. Diventar, o farsi palude. Paludem fieri, effici, evenire, evadere.

Impalare uno. Quempiam palo, vel, stipite configere; stipite ab imo ad summum transfigere, transfodere.

Alii.

Aliquem adactò per podicem palo transfigere, transverberare. Aliquem supplicio palari mulctare; trajecto per anum palo interimere; defixo per podicem ad gulam palo necare. Per medium hominem stipitem adigere.

Impalare, per Metter un palo ad una pianta, &c. Arborem adminiculare, adminiculari, palare, pedare, impedare.

Impalcare. Metter in palco. V. Solajo.

Impallidire, o **Impallidare**. Pallescere. Pallere. Expallescere. Exalbescere. Pallorem trahere.

Impallidire. Far pallido uno. Alicui pallorem facere, creare. afferre, gignere.

Impalmare. Da Palma. Congiungere palma con palma in segno di promessa. Dexteram, fidei pignus, alicui dare.

Impalmare. Toccar della mano, che fa lo Sposo alla Sposa la prima volta ch'ei la visita, per prometterli, dando la mano in pegno di fede. Dexteram jungeret dexterae. Manus conferere. Dexteram mutuo dare.

Impaludare. Divenir palude. Paludem fieri, evenire, effici, evadere. In paludem abire.

Impancare. Porfia sedere, o inparticolare a tavola. Se ad mensam locare. V. Tavola.

Impaniare. Da Pania. Intridere, e imbutur di pania le bacchette. Virgas visco illinere, oblinere, inducere. Virgis viscum allinere, illinere, oblinere.

Impanicciare. V. Impiastrare.

Impantanare. Divenir pantano. Lutescere. Limum, cœnum, lutum fieri. Humiliter solvi.

Impantanare, per Gettar uno nel pantano, Aliquem luto immergere; in luto inorgere, demergere. V. Infangare.

Impantanare, per Intonacare una cosa di pantano. Aliquid luto linere, illinere, oblinere, inducere, obducere; lutare, dilutare.

Impantanarsi. Cœno se immergere. Cœno immergi. In cœnum demergi. Cœno impediri.

Impappascare. Mettere il pappascio, per difenderli dalle bufere. Cucullum imponere. V. Camuffare.

Imparacchiare. Leviter discere, addiscere. V. Imparare.

Imparadizare. Mettere in Paradiso. V. Beatificare.

Imparare. Acquisita cognitione di qualche cosa. Aliquid discere, addicere. Ex ignorantia tenebris educi. Ad scientiam, vel. Ad rerum cognitionem pervenire. Alicuius scientiam consequi, haurire, capere, sumere, concipere, percipere, discere. Alicuius cognitione tingi.

Imparare a memoria la lezione. Lectionem ediscere; memoriter complecti, discere; memoriter tradere, mandare, commendare; memoria complecti, percipere.

Imparare a spese d'altri. Alienis sumptibus, periculis, experimentis sapere.

Imparare buoni sentimenti da uno. Ab aliquo spiritus religiosos accipere, haurire, depromere.

Imparar presto una cosa. Aliquid celeriter memoria arripere.

Chi ha imparato un'Arte. Tyrocinio egressus. Tyrocinium amensus, emeritus. Artis præceptis imbutus, informatus, initiatus, excultus. Artem doctus.

Havete imparato; havete conosciuto, che non occorre scherzare con esso lui. Cognovisti, haud tutum esse cum illo congredi. Intellexisti, quàm periculosum sit cum illo agere.

Ho imparato a mie spese. Rem meo comperi. Meis sumptibus sapui.

Ho imparato ciò per esperienza. Experientia duce ad hujus cognitionem perveni. Usus mihi viam, vel, cognitionem ad hæc aperuit. Hanc cognitionem, intelligentiam, scientiam ab usu, vel, ab experientia didici, hausi. Usus me docuit hoc. Usu, vel, Experientia hoc percepit. Usus me hoc erudit, imbuit, informavit. In hoc usus fuit mihi magister. Hujus rei intelligentiam affecutus sum, consecutus sum; experientiam secutus sum usu. Hanc rem usus mihi patefecit.

Ho imparata l'Arte. Artis tyrocinium posui. Tyrocinii fundamenta posui, deposui in arte. Ex tyronibus artis excessi. Rude artis donatus sum. Rudem artis accepi. Arte finitus sum.

Mettere uno ad imparare un'arte. Aliquem artis cujuscumque præceptis im-

Imbuendum, excolendum, erudien-
dum dare, committere, tradere perito
artifici. Aliquem alicui in discipulum
tradere.

Voi siete impareggiabile, inarrivabile.
Parem non habes. Æqualem nemi-
nem habes. Tibi, vel, Tecum con-
ferri, comparari, æquari, exæquari,
assimilari nemo potest. Nemo est,
qui tecum in contentionem, vel, in
comparationem venire possit; qui ti-
bi par sit; quite factis assequi, æqui-
parare queat. Inter omnes emines.
Omnibus antecellis, anteis, præcedis.

Imparentare. Divenir parente, far
parentado con uno. Cum aliquo affini-
tatem jungere. Affinitate se se cum
aliquo devincire. Sanguinem, ac ge-
nus cum aliquo miscere. Cum aliquo
cognitione conjungi. V. Parentado.

Imparentarsi, per Domesticarsi. Di-
venir famigliare con uno. V. Dimesti-
care.

Huomoben'imparentato. Homo mul-
tarium, illustriumque familiarum pro-
pinqvitate clarus, cognitione nobilis,
conjunctiōe conspicuus. Qui multos
clarissimos cognatos numerat. Cum
nobilissimis familiis cognitione con-
junctus.

Impartire. V. Dividere.

Impastare. Intridere cen aqua, &c.
farina, &c. Farinam depesere, subige-
re. Intritam facere. Panem depesere,
facere, conficere. Panificio operam
dare.

*Impastare, per Appiccare insieme con
pasta.* V. Appiccare.

Impastato di malizia. V. Malizia;

Impastocchiare. Intervenire uno con
inganni, &c. Verba dare alicui. V. In-
finocchiare.

Veramente vei m'impastocchiare. Ne
tu præclaras mihi nugas venditas. Ne
tu scitus nugator es. Mera narras som-
nia. Fabulas narras. Merâ verba pro-
loqueris. Nugas garris. Nugæ sunt me-
ræ, quæ dicis. Logos funditas. Nugas
profaris.

Impastojare. Mettere le pastoje al
Cavallo. Pedica equum compescere,
cohibere, vineire, coercere. Equo
compedes induere, injicere, inducere,
indere.

Impatriare. Ternare alla Patria.
Patriam repetere. Redire in patriam.
V. Ritornare.

Impaurire. Farpaura ad uno. Ali-
quem terrere, terrificare, perterrefa-
cere, perterrere, contertere, terrefa-
cere, timore percellere, metu com-
movere ac turbare. Alicui incutere,
formidinem, timorem afferre, adhæ-
bere, facere, injicere; metum move-
re, incutere, inferre. Aliquem metu
afficere, in metum adducere. Alicui
timorem offerre; timori esse; me-
tum movere; terrorem objicere, of-
fundere, proponere, jacere. V. Spa-
ventare.

Impaurire uno con minaccie. Ali-
quem minaciter, vel, ministertere.
Alicui minas jactare, intentare; pe-
ricula intendere, formidines oppo-
nere.

Impaurire. Divenir pauroso, hauer
paura. Metum capere, concipere.
Terrori. Timore affici. V. Spaven-
tarsi.

Impaurire fuor di modo. Terrori Ex-
terrerî. Perterrerî. Perterrefieri Tre-
pidare. Per timefcere. Timore magno
affici. Metu exhorrescere, commove-
ri. Animo commoveri, consternari.
Pavore cohorrescere. Terrore conci-
tari. In metu maximo esse. Timore
percelli.

Impaurare. V. Impaurire.

Impaurito. Psen di paura. Timidus
Meticulosus, Pavidus, a um. Homo
nullius animi; formidolosus.

Voi siete impaziente. Nihil ferre, patî,
tolerare potes. Nihil toleranter, pa-
cienter, placidè, moderatè, tranquil-
lè, sedatè, animo æquo fers. Valdè im-
patients, impotens, animo impo-
tenti es. Nihil non repugnanter, non
indignè, non periniquo animo patî
soles. Facile stomacharis. Omnia
molestè, indignè, ægrè fers. V. Pa-
zienza.

Impazientarsi per qualche cosa. Mole-
stè, indignèque ferre aliquid. Animi
haud moderatè, tranquilleque patien-
tis signa dare, indicia edere.

Impazzare. Impazzire. V. Ammat-
tire.

Impeciare. Impiastrar di pece una co-
sa. Aliquid picare, impicare, oppicare;
pice linere, illinere, inducere.

Impeciare, per Turare. V. Tu-
rare.

Impedicare. Impastojare. V. Impa-
stojare.

Impedimentum. V. *Impedire*.

Liberarsi da ogni impedimento. Omnibus impedimentis se expedire. Expediti. Explicare se. Extricare se. Impedimenta omnia superare. Omnia, quæ obstant, removere.

Non metterò impedimento alcuno in queste. Huic rei nullum interponam, vel, objiciam impedimentum. Huic negotio non intercedam adversarius; non contrarius interveniam; non obstitam; non inferam moram. Id non impediam, non inhihebo, non prohibebo.

Impedire. Dar noja. opporsi ad uno. Aliquem impedire, implicare, irretire. Alicui incommodare, obesse, officere; impedimento esse, impedimentum asserre, incommoditatem parere, moram asserre, obstaré; difficultates objicere, impedimenta opponere.

Temo d'impedirti, d'esservi importuno. Timeo, ne tibi aliquid impedimenti afferam; ne tibi negotium facessam, molestiam exhibeam, creem; ne tibi sim molestus; ne tibi obstrepam; ne tuas occupationes interpellem, inturbem, interrompam, disturbem, impediam.

Impedire il male, che non cresca. Maliter interrumpere, perimere, comprimere, reprimere. Mali furorem frangere, coercere, retundere, refrænare, arcere, inhibere. Malo obviam ire, occurrere; impedimentum objicere; impedimento esse; moram, impedimentum, prædimentum, impeditionem, tarditatem asserre. Finiti, ne malum serpat; ne latius manet.

Impedire. Occupare uno in qualche cosa. Aliquem re quapiam occupare, occupatum habere, occupatum tenere, attingere; rei cuiuspiam occupatione distingere, distentum aliquem habere. V. *Impigare*.

Chi v'impediva di venire? Quid erat moræ, quod minùs venires? Quid vetabatur, quid te inhihebat, quod minùs accederes? Quid obstabat, ne advenires? Quid tibi moram, & impedimentum afferebat, quod minùs, &c. Quid adventum tuum impediēbat, morabatur? Quid te tenebat? Quid causæ erat, cur non venires? Quid impedimento erat, quod minùs accederes? Quid te venire prohibebat? Quid

interpellavi, quin venires?

Se non l'havevve impedito il Senato, *haurebbe cagionati gravi danni*. Magna damna intulisset, ni Senatus ejus furorem compressisset, frænasset, coercisset, retudisset, refrænasset, arcuisset; nisi ejus cupiditatis occurrisset; nisi nefaria ejus consilia disturbasset; nisi revocasset, adduxisset, abstraxisset à malo.

Ho impediti tutti i disordini, che sogliono accadere, quando il Nemico prende padrone d'una Piazza. Ignem ab ædibus prohibui; sacrilegia, & rapinas ab aris, & templis arcui; ruinam à mœnibus averti; tyrannidem à curia, vim à fœminis, ferrum à viris repuli; calamitatem ab omnibus propulsavi; peste præsentissima Rempublicam liberavi; ignem ab ædificiis, ferrum à senibus, vim à mulieribus abstinui.

La malattia m'hà impedito, che non vinca. Impedimento fuit morbus, ne vincerem. Fecit morbus, quod minùs vincerem. Vincendo morbus prohibuit, arcuit, summovit. Aditum ad victoriam morbus includit. Morbus victoriæ viam impedit, victoriæ cursum moratus est. Ad victoriam aspiranti magnas mihi morbus difficultates objecit; magna impedimenta opposuit; viam obstruxit.

Non v'impedisco che non andiate. Abi sanè, nihil ego moror, nihil te moror, per me licet. Abi, quod voles, per me licet; non impedio; non asfero moram.

Impegnare. Dare alcuna cosa per sicura a chi ti presta danari. Aliquid oppignerare; pignori opponere, obligare, ponere, dare. Aliquid pignorrare, vel, pignoriari, in pignus cedere, pignore obligare, nummos tibi mutuos danti.

Impegnar la parola, la fede. Fidem suam obligare, obstringere, devincire, adstringere, dare.

Impegno la parola, che ciò farò. Id futurum promitto, recipio, spondeo.

Impegnar la testa per uno. Capite altius cavere.

Impegnarsi in gravi difficoltà. Magnas difficultates ingredi. Pericula adire; subire. In pericula se inferre. In magnas angustias se conjicere.

Impegnarsi in qualche negozio. Aliquo se implicare, se irretire, se involvere, se admiscere, atque implicare. In aliquid se inducere.

La chiave è talmento impugnata nella serratura, che non si può tirar fuori. Serræ clavis hæret implicata sic, ut nulla arte educi possit.

La Nave è impegnata in un scoglio. Ad saxa, vel, Saxis navis adhæret, adhærescit, inhæret.

Impegolare. V. Impeccare.

Impelegare. Intricare, imbrogliare. V. Imbarazzare.

Impelare. Mettor peli. Pubescere. Pilare. Pilos emittere.

Impelare la veste, &c. Vesti pilos, vel, Vestem pilis spargere, aspergere.

Impellicciare una veste. V. Foderare. *Vestito impellicciato.* Vestis pellita. Villosa pelle amicta vestis, vel, obsita vestis. Hæc Mastraca, æ, Dipnætra, æ. Hic Rhenon, nis.

Impondero. V. Impiccare.

Impenetrabile. Impenetrabilis, e, is. Haud penetrabilis. Impervius. Haud pervius. Nulla vi perfodiendus. Nec arte, nec vi penetrandus, perrumpendus, a, um.

Impenitente. Ostinato nel suo peccato. In delicto contumax. In sceleris perseverantia obstinatus. In flagitii constantia, refractarius, perversus.

Impenitente. Ostinazione nel male. Delicti, & delinquendi contumacia. Mentis pertinacia in continuando delicto. Animi perdurantis in flagitio pertinacia.

Impennare. Farpennuto. Plumis, vel, Pennis velare aliquem. Pennis vestire, obducere quempiam.

Impennare, per Divenir pennuto. Plumescere. Plumare. Plumas, vel, Pennas ageres, induere, emittere. In primores plumas se induere.

Impennare de' Cavalli. Innalberare, far innalberare. V. Cavallo.

Impere. Mettere del pepe sopra una cosa. Piper quidpiam aspergere, conspergere. Alicui rei piper aspergere, inspergere. Escam pulvisculo piperis contingere, tuso piper pulverare.

Imperare. V. Comandare. Dominare.

Quella cosa è impercettibile affatto

de' sensi, o insensibile. Illud penitus non sentitur, non animadvertitur, non deprehenditur; omnem fallit sensum; omnes sensus eludit, illudit, præterit; prætervolat; sub sensum non cadit.

Quest'opera è imperfetta, non finita. Hoc opus interruptum pendet. Hoc opus imperfectum, inchoatum, affectum, non absolutum, non suis numeris absolutum, mancum & inchoatum, inchoatum & rude est. Hoc est opus, quod numeros non habet suos omnes; quod non est perfectum; expletumque omnibus suis numeris, & partibus.

Imperare. Imperare. V. Deminare.

Imperlare. Ornare di perle. Margaritis aliquid distinguere, ornare. V. Ornare.

Impernare. Porre sul porno una cosa. In axe ponere. In cardine collocare. In cardine humi nitente statuere. In cardine versatili ac turbinato locare aliquid.

Cosa importinante, non conveniente. Res aliena, dissentanea importuna, inepta, absurda, insulsa.

Humo importinante: che opera, e parla suor di proposito. Homo ineptus, insulsus, importunus. Qui multa rei ac loco importuna ingerit. Qui alienissima loquitur, ac dicit. Qui absurdissima multa dicit.

Ragione importinante, non a proposito. Rei, de qua agitur, alienissima, vel, maxime dissentanea ratio. A posita questione longè aberrans, remota, seimista probatio. Frigida, & jejuna ratio.

Voi dite e fate cose importinenti, che non sono a proposito. Ad plurimas ineptias abis. Multa dicis & facis quàm insulsiſſimè. Rei ac loco maxime dissentanea facis, & loqueris. Ad rem præsentem sapiùs te ineptiſſimè geris.

Imperversare. Saltare, e dibattersi a guisa di spirato. Furere. Debaçchari. Furor agi, teneri, concitari, incendi, inflammari.

Impeto di natura. Subditus, vel, Subitarius animi motus, impetus, furor. Impetuosæ mentis subitarius motus. Impetuosus animi subita & vehementior commotio.

Entrare con impeto in un luogo. In alt-
quem

quem locum irrumpere, irruere; Impetum, vel, impressionem facere.

Impetrare. *Ostener quel, chesi domanda, da uno.* Quidpiam ab aliquo impetrare, obtinere, assequi, consequi, auferre.

Impetrare. *Da Pietra.* V. *Impietrare.*

Impiagare. *Piagare, far piaga in uno.* V. *Ferire.*

Impianellare un tetto con mattoni sottili, detti pianella. Latere tectum sternere, consilherere, insternere.

Impiastrare. *Porre impiastra sopra una cosa.* Aliquid argilla, aliave materia moliri, oblinere, illinere, inducere, obducere.

Impiastrare. *Mettere accordo, Pacificare.* V. *Paciare.*

Impiastrare. *Termine d'agricoltura, ed è modo d'innestare.* Emplastrare.

Impiastriciare. V. *Impiastrare.*

Impiccare. V. *Appiccare.*

Impiccolire. *Divenir piccolo.* Decrescere. Imminui. Minui. Diminui, Attenuari, Extenuari.

Impiccolire. *Far piccola una cosa.* Aliquid angustius in molem cogere, redigere, contrahere, adducere.

Impidocchiare. *Generar pidocchi.* Pediculos gignere, generare, progenerare, producere, emittere.

Impiegare. *Porre, collocare il suo credito, e facoltà per servir gli Amici.* Auctoritatem, renique suam omnem in iuvandis amicis collocare, insumere, consumere, impendere. Toto animo, studioque incumbere in amicorum commoda. Curas omnes, omnesque substantias in amicorum commodum defigere, transferre.

Impiegare ogni industria in qualche cosa. Ad aliquid omni studio, omni cura, cogitationeque incumbere. Omne studium, laborem, diligentiam ad aliquid conferre. Omne consilium, studium, officium, operam; Omnes curas, & cogitationes conferre, transferre, ad, vel, in aliquid.

Ha impiegata ogn'industria per vinnarmi. Nihil non egit; Nullum non movit lapidem; Omnem movit lapidem; Omnes nervos intendit; Omnes machinas adhibuit; Toto pectore ad id incubuit; Vires omnes suas huc contulit; Omni ope, atque opera entus est; Omnes prodit animi vires, at-

que ingenii; Omnia Industriani consumpsit; Animi vires, atque ingenii dotes trivit; Omnem industriam absumpsit; Optum, & virum quidquid in illo fuit, summo studio contulit, ut me pessumdaret.

Impiegherò tutto il mio credito in servirvi. Quidquid auctoritatis, & gratia valebo, tibi valebo. In rebus tuis promovendis, studio contendam quàm licet maximo; toto pectore contendam; summam adhibebo diligentiam, summumque studium. Ad te ornandum curam omnem, operamque conferam.

Impiegare, per Occupare uno in qualche cosa. Quempiam occupare, occupatum habere. Culpam occupationem præbere, occupationis materiam suggerere, tribuere, sufficere, suppeditare. Aliquem occupatione distinguere. V. *Occupare.*

Colui è impiegato tutto quanto il giorno. Ille magnis magnisque occupationibus distinguitur. Se se semper occupatum habet. In assidua occupatione versatur.

Se haverete volontà d'operare, non vi mancherà luogo d'impiegarvi. Sibi non deerit voluntas, non aberit exercendæ industriæ campus, administrandi negotii seges, navandæ operæ materia; non aberit argumentum operæ.

Impietrare, o Impietrire. *Divenir pietra.* Lapidescere. In lapidem condescere, vel, stipari. In petram indurescere, Saxi naturam induere, inducere. Lapidem fieri. In saxum mutari. In lapidem verti.

Impietrare, per Far pietra. Aliquid lapidem efficere, in lapidem commutare. Alicui rei saxi naturam indert, lapidis formam inducere.

Impigliare. *Arrestare intrigando.* Impedire. Intricare. Implicare. Intricando morari, detinere, retinere, occupare aliquem.

Impigliare, per Appigliarsi, pigliare. V. *Appigliare.* *Pigliare.*

Impigliare, per Impacciarsi. V. *Impacciarsi.*

Impignere, o Impingere. *Spignere.* Impellere; Propellere; Pellere; Urgere; Premere aliquid.

Impignere. *Portarsi avanti da se stesso.* Suo ductu se se promovete, se se

provehere. Per se se promoveri, pro-
vchi. Suam fortunam extollere, am-
plificare, augere.

Impugnare. per *Far resistenza*. V. *Resistere*.

Impigrire. *Divenir pigro*. V. *Impetronire*.

Impinguare. V. *Ingrassare*.

Impingere. *Riempire a soprabbondanza*, *ristringendo fortissimamente la materia del continente*; ed è più proprio del cibo. V. *Satellare*.

Impinzare. *Riempirsi*. V. *Empirsi*. *Satollarsi*.

Impiombare. *Coprire con piombo una cosa*. Aliquid plumbare. implumbare.

Impiombare. *Saldar con piombo una cosa*. Aliquid plumbare, applumbare. plumbo agglutinare.

Impire. V. *Empire*.

Impiumare. *Metter piume*. Plumare. Implumescere.

Implicare. *Intrigare*, *avviluppare*. V. *Imbarazzare*. *Inviluppare*. *Occupare*.

Implicar contraddizione. *Dir cose non solamente contrarie, ma contraddittorie*. V. *Contraddirsi*.

Implorar l'aiuto d'uno. Aliquem invocare, implorare, suppliciter appellare, obtestari, appellare, implorare atque obtestare. Alicujus fidem implorare, auxilium exposcere, opem postulare, praesidium poscere. Ad aliquem confugere, perfugere, profugere, se vertere, se convertere. V. *Ricorrere*.

Impoltronire. *Fare un poltrone*. Languorem alicui creare, asferre, ingenerare. Aliquem languidum reddere, flaccidum facere. Alicui ignaviam, vel, desidium creare.

Impoltronire. *Divenir poltrone*. Pigrescere. Lauguori, aut desidia se dare. Otio languescere. Desidem fieri. Ignaviam contrahere. Languescere. Marcescere. Flavescere.

L'impoltronirà nell'ozio. Illum effeminabit otium. Otium ejus animum franget ac debilitabit. Languescet ac tabescet otio.

Impolverare una cosa. Aliquid pulverare, pulvere aspergere, vel, Alicui rei pulverem aspergere.

Impolverare. *Gastar della polvere d'orsa sopra i capelli*. Capillo pulve-

rém odorarium injicere, inspergere. Odorato pluvisculo crinem pulvere aspergere.

Imporre. *Comandare, o commettere qualche cosa ad uno*. Alicui quidpiam imponere, imperare, praecipere, mandare, committere. V. *Commandare*.

Imporre, per *Apportare, cagionare*. V. *Apportare*. *Cagionare*.

Imporre, per *Avviare, ordinare una cosa*. V. *Cominciare*.

Imper carne, per *Ingrassare*. V. *Ingrassare*.

Imporre, per *Mettere imposizioni, gabelle*. Tributa populis imponere, imperare, praescribere, edicere, injungere, indicare, describere; in populum describere.

Imporre: *parlandosi di Vespri, &c. è il dare principio. Intonare il Vespri*. V. *Cante*.

Importare. *Dinotare, significare*. V. *Dinotare*. *Significare*.

Importare, per *Ascendere a qualche somma, o valuta*. V. *Costare*. *Valere*.

Importare, per *Essere di molte, epoca momento. Che importa a voi, se io faccio dello spese? Si sumptus facio, quid tua refert? quid est, quod te interponas? quid est, quod te sollicitum habeat?*

Importa tanto questa ragione, ha tanta forza. Huic rationi tanta vis inest. Tantum habet momenti, vel, Tanti ponderis est, vel, Tanti firmitatis ac virium habet haec ratio.

Questo è quello, che importa. Hoc rem totam continet, complectitur, comprehendit. In hoc tota res agitur; sunt omnia, sita sunt, collocata sunt, constituta sunt. Ex hoc omnia pendent. Hoc in omnes partes interest, valet.

Questo grandemente importa, è di somma importanza per viver bene. Haec res maximi momenti, permagni ponderis est ad beatè vivendum; multum ponderis habet; magna momentum habet. Inest in hac gravitas, multumque ponderis. In hac maxima sunt momenta ad vitam beatam.

Questo nulla importa a voi, a me importa molto. Hoc tua nullam in partem refert, mea plurimum. Ad te nihil, ad me valde hoc pertinet. Tua

res in hoc nulla, mea verò agitur maxima. Hoc ad tuas res momentè nihil habet, vim nullam habet, minimum valet: ad meas res valet in omnes partes, multum interest, multum ponderis habet, permagni interest.

Non voglio importunarvi, esservi importuno. Nolo tibi esse importunus, molestus, gravis, odiosus, incommodus. Nolo te perturbare, obturbare, conturbare, interpellare. Nolo tibi incommodare, esse incommodo; tibi obstrepere; molestiam exhibere; tibi importunitatem, perurbationem, turbationem, turba-mentum invehere, inducere, creare, parere, afferre; tibi negotium facessere; te incommodo afficere; à tuis negotiis te abducere, avocare, abstrahere, avellere, amovere; tibi importunus intervenire.

Liberarsi da uno importuno nel domandare. Assidui petitoris importunitate expedire se, extricare se, absolvere se, abrumpere se. Petitorem molestum ab se amoliri, amovere, sum-movere, dimittere, removere, & ablegare.

Impossessarsi d'una cosa. Aliquid occupare, usurpare, invadere, vindicare, sibi sumere, sibi vindicare. V. *Impadronirsi. Usurparsi.*

Ciò mi pare impossibile. Non puto hoc fieri posse; esse posse; evenire posse; præstari, effici posse; ad exitum deduci posse.

Mettere un' imposta, una gabella. V. *Imporre.*

Impostamire. Far postema, Vomitam excitare.

Voi siete un grand' impostore. Totus ex fraude, fallaciis, mendacis cons-tas. Totus ex fraude concretus, fictus, coagulatus es.

Impoverire. Divenir povere. Pau-perari. Depauperari. Pauperem fieri, evenire, evadere.

Impoverire. Far povere uno. Ali-quem pauperare, depauperare, pau-perem facere. Aliquem bonis evertere, exhaustire, spoliare, fortunis evertere, ad mendicitatem adige-re; cogere ad mendicitatem, ad ino-piam; redigere ad incitas. Alicui ino-piam afferre, egestatem inferre, crea-re paupertatem.

Imprecazione, Sii maledetto. Dile

perdant. Malè faciat tibi Deus. Dile-te eradicent. Dilecti & factis tuis di-gnum supplicium dent. *Va cel Diavolo.* Pereas. *Va sulle forche.* Abi in malam crucem, in malam rem, in maximum malum.

Fare imprecazioni contro uno. Aliquem detestari, execrari, diris devovere. Alicujus caput orco dedere, addicere; inferis devovere. Alicui malè, vel mala precari, pestem exoptare.

Fare ogni sorte d'imprecazioni contro se stesso. Omni execratione se devin-cire. Sibi omnia mala precari. Inse omnia mala jurare.

Impregnare. Far pigne. V. *Ingravidare.*

Impregnare. Concepire. V. *Ingravidarsi.*

Imprendere. Imparare. V. *Imparare.*

Imprendere, per Apparecchiarsi, mettersi all'impresa d'una gran cosa. Facinus illustre subire, sibi impone-re, sumere, capessere, attentare & V. *Intraprendere.*

Imprendere, per Cominciare. V. *Cominciare.*

Imprentare. Effigiare. V. *Effigiare, Imprimere.*

Imprentare. Pigliar effigio. Formam suscipere.

Impresa. Hoc Facinus, oris. Ne-gotium, lì, Hæc cura, & Provincia, & Procuratio, nis. Susceptio, nis.

Disturbare uno da un'impresa, da un negozio. Aliquem à suscepto consilio revocare; ab instituto cursu revoca-re; à proposito avocare, aventare, abducere, deducere, revocare.

Lasciar l'impresa. Incepto, vel Ab incepto desistere, abire. Consilium deponere, abjicere, mutare.

Mostra di voler far grand'impresa, senza far cosa alcuna. Ad magna solet aggredi, vano semper eventu, irritoque exitu. Magnam rerum geren-darum speciem præbet, & spem facit; at inani conatu, cum nihil admo-dum efficiat. Parerire credas montes, ut nascatur ridiculus mus.

Impressionare. Indurre in alterius no-piniene. In animum alterius imprime-re opinionem. Animum alicujus aliqua opinione imbuiere, informa-re. V. *Opinione.*

Quella cosa non fa impressione alcuna nell'

nell'animo mio. Nullius apud me momenti est illa res. Me id non commo-
vet. Nullum eares momentum habet
apud animum meum. Ea re non mo-
veor. Ea res non me movet, non me
tangit.

Imprestare. V. *Prestare.*

Imprigionare. V. *Carcerare.*

Imprimere il sigillo nella cera. Si-
gnum in cera, vel, in ceram, vel,
ceram imprimere. Ceram sigillo, vel,
anulo imprimere, notare, signare,
confignare, effingere, figurare.

Imprimer nell'animo una cosa. Ali-
quid animo, in animum, vel, in
animo imprimere, insculpere, fige-
re, desigere; alitè desigere in memo-
ria; animo mandare, tradere; ad re-
cordationem perpetuam animo confi-
gnare.

*Imprimotovi ciò profondamente nell'
animo.* Hoc altè in animum descen-
dat; penitus in animum tuo insideat.
Hoc altè in animum tuum demitte. Id
prorsus animo tuo hæreat. Hoc in
mentem desige.

*Imprimere una tela; prepararla per
la pittura a oglio.* Picturæ solum suc-
cubis coloribus præsternere, subige-
re, macerare, imbuiere, sublinere,
sufficere, tingere, præparare, sub-
sternere præviis coloribus.

Improcciare. *Impedire.* V. *Impedire*,
Impromettere. V. *Promettere.*

Impronta. Immagine impressa in qual-
che cosa. Hæc Effigies, ei. Effigia,
æ. Imago, nis. Nota, æ. Forma,
æ. Tessera, æ. Hoc Signum, i. Sym-
bolum, i. V. *Ritratto.*

*Improntare una cosa per distinguerla
da un'altra.* Rem notare, signare;
signo munire, imprimere, notare;
tessera insignire; peculiari nota di-
stinguere.

Improntare una cosa col ferro caldo.
Quidpiam candenti ferro inurere; can-
denti ferri stigmate imprimere.

Improntare. *Bastere moneta.* V. *Mo-
netare.*

*Improntare, per Accomodare, pre-
stare.* V. *Prestare.*

*Improntare, per Chiedere impronta-
mento, e pigliare.* Importune pete-
re, flagitare. Efflagitare. V. *Doman-
dare.*

Improntarsi. *Pigliar l'effigie.* For-
mani suscipere.

Improperare. V. *Rimprocciare.*

Impropriamente parlare. Verba im-
propria adhibere. Verbis non idon-
eis uti. Verba rebus nequaquam pro-
pria usurpare. Verba res non expri-
mentia effundere.

Improvvisare. *Cantare all'improvviso
in rima.* Ex tempore canere.

Arrivare all'improvviso. Intervenire.
Inopinatum advenire, venire, in-
tervenire. Se improvvisum inferre. Im-
provisò, Ex improvviso advenire. Ino-
pinatò, Ex inopinato venire.

*Fa meglio all'improvviso, che pensan-
dovi.* Ex tempore præstantior est,
quàm à cura.

M'ha preso all'improvviso. Impro-
visò, &c. me occupavit, oppressit,
adortus est.

Siete imprudente. Consilium tibi
deest. Consilium, & prudentia in te
desideratur. Expers es consilii. Inops
es rationis, & consilii. Adtemerita-
tem propensus es. In agendo nimis
præceps es. Præcipitiis consilii, Im-
moderati sensus homo es. Temerè
agis. Sine consilio, Sine ratione ope-
raris. Te imprudenter, inconsultè,
inconsultò, incautè geris.

Errare per imprudenza. Labi per
imprudentiam, imprudenter, per in-
cogitantiam, per inconsiderantiam.
Imprudencia, vel, Ex imprudentia
labi.

Imprunare. *Turare i passi con pru-
ni.* Aditus prunis circumclaudere,
cingere, sepire, claudere.

*E unimpudico, che si dà ad ogni sorte
d'impudicizia.* Luxuriosus ganeo, qui
eò semper trahitur, quò libido rapit;
qui ea cupiditate flagrat, ut eum nec
pudor ab infamia, nec pudicitia à li-
bidinum turpitudine avocare queat.
Homo plenus stupri, sceleris, flagiti-
i; ad omnem libidinem sensus suos
atque mentem versans; qui in omni
dedecore, qui in cæno omnium tur-
pitudinum, per omne vitæ tempus vo-
lutus est, versatus est. Impudicus
helluo, ab ejus corpore nulla libido,
ab ejus moribus, sceleratissimisque
factis nullum flagitium absit unquam;
qui pudoris, & naturæ ornamenta fu-
rore ac cupiditate perfrigit. Homo
impurus & sceleratus; turpissimus &
contaminatissimus; qui impurè, &
flagitiosè vivit; qui libidini, luxu-
ritæ.

fiatque paret; qui se stupris omnibus, flagitiisque contaminat; qui omnes impuritates suscipit; qui se omnibus turpitudinibus sordat; qui obscenis voluptatibus indulget; qui luxuria diffluit. V. Libidinoso.

Impugnare. Stringer cal pugno la spada, &c. Ensem &c. manu prehendere, apprehendere, comprehendere. Inensem involare, manus injicere.

Impugnare, per Oppugnare, contrariare. V. Contraddire.

Sarà perire impunito, non castigato quost' affronto? An hæc injuria inulta, impunitaque dimittetur? An impunita discedet? Tantæne injuriam impunitam feremus, relinquemus; inultam patiemur, sinemus? Tantane injuria impunitatem consequetur, habebit, nanciscetur, assequetur? An huic injuriæ impunitatem dabimus?

Impuntare. Dar di punta in una cosa. Aliquid fodere, pungere, compungere.

Impuntare. Fermarsi. V. Fermarsi.

Impuntare. Scordarsi. V. Dimentiscarsi.

Impuro. V. Impudico.

Imputare. Incolpare. V. Colpa.

A voi imputeremo tutto il male, che vi sarà. Quidquid mali erit, tibi uni referemus acceptum.

Ciò vi sarà imputato a biasimo. Hoc tibi dedecori dabitur, vertetur; vitio, & culpe tribuetur, assignabitur, adscribetur.

Imputridire. Divenir putrido. Putrescere. V. Guastare, per Infracidarsi. *Impuzzare.*

Impuzzare. Divenir putrido. Pubescere. Fæctorem concipere, contrahere, combibere, imbibere, colligere.

Impuzzolare. V. Impuzzare.

I N

Lasciare in abbandono. V. Abbandonare.

Il Re lodichia inabile, lo inabilita a tutte le Cariche. Eum Rex publica munerum procuratione multat, prohibet, summovet, intercludit. Et Rex publica munera esse interdicta, vel, Et publicis munitis esse interdictum jubet.

Inabilitare. Renderi inabile. Inhabilem se reddere, se efficere, Non aptum esse.

Questo monte è inaccessibile; al quale non si può salire. Mons ille inaccessus est; adiri non potest; ex omni aditu clausus est. Ad illum montem omnis aditus obstructus, prælusus est.

Inacerbare, e Inacerbire. Incerudilire. V. Incrudilire.

Inacerbari. Exacerbescere. Exacerbari.

Inacetare, e Inacetire. Asperger d' aceto una cosa. Aliquid aceto aspergere. Alicui acetum aspergere.

Inacetire. V. Acetire.

Inacutire. Far più acuto. Magis acuerè, exacuerè, acuminare aliquid.

Inaffiare. V. Adacquare.)

Inagrarè. Divenir agro. V. Agro.

Inagrestare. Divenir agro.)

Inagrire. Divenir agro.)

Inalberare. V. Imbiancare.

Inalberare. Inarborare. Piantare Alberi. V. Albero.

Inalberare, per Alzar la bandiera sulle mura. In mœnibus vexilla erigere, signa explicare, insignia tollere.

Inalberare. Fare inalberare un Cavallo, farlo rizzar risto su i due pie in dietro. V. Cavallo.

Inalberarsi, per Adirarsi. V. Colleta.

Inalberare, per Montare, salire su gl'alberi. Arborem scandere. In arborem inscendere, ascendere.

Inalzare. V. Alzare.

Inalzare, per Lodare. V. Lodare.

Inalzarsi. Sublime ferri. In sublime ferri, tolli.

Inamare. Da In, ed Amo, Prender con l'amo una cosa. Aliquid adhamare; hamo capere.

Inamare, per Pigliare amore, innamorare. V. Amare. Incapricciarsi.

Inamarire, e Innamarire; Divenir amaro. V. Amareggiare.

Inamarire, per Affliggersi. V. Affliggersi.

Inamidare un panno lino. Linteam amylo diluere, imbuiere, macerare, incrustare. Amyli diluto rigorem linteis imprimere; crustam linteis inducere; linteam indurare.

Inamidato. Amylo maceratus, subactus, induratus. Obductus, vel, Inductus amyli crusta. Amyli rigore coactus, concretus, stipatus.

Effer inamidato. Amylo macerari, subigi, rigescere, obrigescere,

incrustari. Ex amyli subactu rigorem concipere, contrahere; crustam ducere, inducere, induere.

Cagionare inappetenza ad uno. Cibi, vel, Stomachi fastidium alicui creare, facere, parere; nauseam cibi excitare, generare, movere; fastidium cibi asferre.

Havere inappetenza. Cibi fastidio laborare, affici, teneri, capi. Cibus, vel, A cibo abhorre. Cibus fastidire, respuere.

Levar l'inappetenza ad uno. Cibi fastidium ab aliquo auferre, detrahare, demere, abigere, extrudere.

Inarborare. Piantare alberi. V. *Albero*.

Inarcare. Fure arco, piegare come arco una cosa. Aliquid arcuare, sinuare, incurvare.

Inarcare la ciglia. Frontem cortugare, contrahere, capere, adducere, obducere; rugis asperare, vel, sulcare; sulcis exarare; in rugas contrahere, colligere, cogere.

Inargentare. Coprire una cosa con foglia d'argento, attaccarvi con fuoco, o uolo mordente. Aliquid argento inducere, perfundere, inargentare; argenteis foliis obducere; argenteis bracteolis illinere. Alicui rei bracteam argenteam illinere, obducere.

Inaridare, e *Inaridire* una cosa. Aliquid arefacere, torrefacere; aridum facere, efficere, reddere.

Inaridare, e *Inaridire*, per Consummare, diminuire. V. *Consummare*. *Diminuire*.

Inarpiccare. V. *Grappare*.

Inasinire. Divenire *Asino*. Asinum fieri, effici.

Inasinire. Divenire *Asino* nelle maniere di trattare. Inhumanum effici, fieri, evadere.

Inasprare, e *Inasprare*. Indurre ad essere aspro, crudele l'animo d'alcuno. Alicuius animum exulcerare, exacerbare, dolore sauciare, acriter ledere, acri sensu doloris afficere, gravi dolore vulnerare, vehementer sauciare, exasperare, irritare, accendere, commovere. V. *Esasperare*.

Inasprare la piaga. Fementare il dolore. Dolorum refricare, commovere. Vulnus refricare.

Inasprarsi. Divenire aspro, crudele. V. *Aspro*. *Crudele*. *Incrudelire*.

Inaverare, e *Innaverare*. *Infilzare*. Ferire. Ferire. Sauciare. V. *Ferire*.

Errare per inavverenza. V. *Imprudenza*.

Inacciare. V. *Cacciare*. *Fugare*.

Incaciare. Gittar cacio grattugiato sopra le vivande. Dapes caseo attrito aspergere. Dapibus caseum attritum aspergere.

Incadaverire. Infracidire, marcire, guastarsi. V. *Guastare*.

Incadere. Da *Cadere*. V. *Incorrere*.

Incagionare. Dar cagione. V. *Cagione*.

Incagliare. Fermarsi senza poterli muovere. Hære. Adhærescere. V. *Avenare*.

Incagnare, e *Incagnire*. Adirarsi, andare in collera. V. *Collera*.

Incalappiare. V. *Allacciare*.

Incalappiare. V. *Imbarazzarsi*.

Inalcare. V. *Calcicare*.

Inalcare. Violentare. V. *Sforzare*.

Inalcare, ed *Inalcare*. *Fugare*, dar la caccia al nemico. V. *Cacciare*. *Fugare*.

Inalcare, per Opprimere, ridurre allo stretto. V. *Stretta*.

Inalcitrare. *Calcitrare*. V. *Calcicare*.

Inallire. Fare il callo. V. *Callo*.

Inaltuire. Divenir calvo. Calvescere. Calvescere.

Inaltuire. Far calvo uno. Calvescere aliquem.

Inaltuire. Ridurre alla stretta. V. *Stretta*.

Incamerare. Ritener uno prigione in camera. Aliquem domi in custodiam dare, tradere; domo frænare; vinculis domi cohibere.

Incamerare, per Confinare. V. *Confinare*.

Incamminare. Mettere in cammino, inviare. V. *Indirizzare*. *Inviare*.

Incamminare un negozio alla sua fine. Rem ad suum finem perducere, ad exitum deducere.

Incamminarsi a qualche luogo. In aliquem locum proficisci, contendere, se conferre; iter intendere, habere.

Incancherare, e *Incancherare*. Divenir canchero. In cancrum serpere.

Incancherare. Far disperare uno, strapazzandolo con parole, e con fatti. Verbis, & factis aliquem exagitare. V. *Strappazzare*.

Intancharare, per Inasprire. V. Inasprire.

Incannerito. Piaga divenuta canchero. Cancro exesum; Carcinode erosum; Carcinomate viciatum, corruptum, tabesactum vulnus.

Incannare. Avvolgere filo, &c. sopra cannone, &c. V. Avvolgere.

Incannare, per Metter nella canna della gola. V. Trangugiare.

Incannare, per Svolger la seta incannata da un cannone, e avvolgerla a un altro. Sericum ex uno internodio arundineo in aliud evolvere.

Incannuciare. Coprir di canne. Arundinibus, vel, Cannis, vel, Calamis aliquid tegere, obtegere operire.

Incantamento. Incanto. Hoc Incantamentum, i. Veneficium, il. Carmen, nis. Cantamen, nis. Fascinum, i. Hæc Incantatio, nis. Cantio, nis. Fascinatio, nis. Hic Cantus, us. Hæc Præstigiæ, rum. Cantio magica, malefica, venefica. Carmen magicum, maleficum.

Incantare. Farsi incanti ad uno. Aliquem incantare, fascinare; incantamentis irretire; diro carmine illigare. In aliquem maleficum carmen incinere, diro carmen cantare. Aliquem incantamentis afficere, illigare. Alicui magicis præstigiis illudere, fascinum inducere; maleficis cantionibus præstigia obducere. In aliquem maleficia carminibus exercere; incantamentis uti; maleficium, vel, veneficium agere.

Incantar. le armi al Nemico. Adversarii arma fascinare, incantare, innoxiaque reddere; ad idum invalida præstare; fascino hebetare; carmine stupefacere; magica vi detinere.

Incantare, per Vendere all' incanto. Beni d'uno. Alicujus bona proscribere; publicare; præconis voci, vel, præconi publico subijcere. Bonorum auctionem facere; auctionem vendere. Auctionari. Bona alicujus in publicum addicere; auctione vendere; in licitatione ponere; hæstæ subijcere. Ponorum auctionem constituere, edere. Bona alicujus sub hæsta subijcere; præconis voce distrahere; sub hæsta vendere.

Alzare il prezzo nell'incanto de Beni. In bonorum auctione liceri, licitari, licitationem facere, auctioni adjicere; licendo addere, augere

pretium; licitationem promovere; licitando provehi.

Alzare il prezzo nell' incanto a gara con un' altro. Licitatione certare. Vicissim licendo certare. Mutua licitatione contendere. Contra licentem liceri. Alterum adversus alterum supra adjicere. Contra aliquem liceri.

Assignar la roba dell' incanto a chi ha offerto più. Auctionem, vel, Bona auctionaria addicere, adjudicare, discernere, adscribere, vendere, attribuire, emptæ esse jubere plurimo licenti, vel, ultimimū licitanti.

Comprare all' incanto. Auctionem, vel, Auctionaria bona, vel, Bona venalia auctione emere, redimere; pretio comparare, parare.

Gridare, pubblicare il prezzo offerto all' incanto. Auctionem prædicare. Auctionis præconium facere. In auctione præconem facere, agere. Venalia auctionis bona pronunciare.

Mettere. Dire, offerire all' incanto di qualche cosa. Aliquid liceri, licitari; licitatione persequi. In aliqua re liceri, licitari, licitatione certare, licitationem interponere, pretium augere, auctioni adjicere.

Mettere. Offerir più di tutti all' incanto, e haver la roba. Licendo superare. Licitationem, vel, Licitatione vincere. Licitando superiorem abire, victorem discedere.

Vendere all' incanto. V. Vendere.

Incanto. Malia. V. Affasturamento.

Andarvi come la biscia all' incanto. Conduersi mal volentieri a fare che che sia. Nolenti animo aliquid agere, operari. Invica Minerva quidpiam facere.

Guastare l' incanto. Rompere il disegno altrui. Alicujus consilium frangere. V. Disegno.

Incantivire. Divenir canuto. Canescere. Incanescere. Canum, vel, Iruncanum fieri. Canitiem, vel, Canitudinem ducere. Canere. Incanere.

Incantivire. Far canuto. Canitiem, vel, Canitudinem alicui facere. Canum, vel, Incanum efficere aliquem.

Tu sei incapace di tal carica. Tanto muneri obendo impar es, haud idoneus es. Iis dotibus imparatus es, quæ ad hoc munus obeundum requiruntur. Non es ferendo tanto oneri. Virtutes tuas excedit tanti grave onus. Ad hoc munus exercendum idoneis conditi-

imbuedum, excolendum, erudiendum dare, committere. tradere perito artificii. Aliquem alicui in discipulum tradere.

Voi siete impareggiabile, inarrivabile. Parem non habes. Æqualem neminem habes. Tibi, vel, Tecum conferri, comparari, æquari, exæquari, assimilari nemo potest. Nemo est, qui tecum in contentionem, vel, in comparisonem venire possit; qui tibi par sit; quite factis assequi, æquiparare queat. Inter omnes emines. Omnibus antecellis, anteis, præcedis.

Imparentare. Divenir parente, *far parentado con uno.* Cum aliquo affinitatem jungere. Affinitate se se cum aliquo devincire. Sanguinem, ac genus cum aliquo miscere. Cum aliquo cognatione conjungi. V. *Parentado.*

Imparentarsi, per Domestificarsi. Divenir famigliare con uno. V. *Dimestificare.*

Huomo ben'imparentato. Homo multarum, illustriumque familiarum propinquitate clarus, cognatione nobilis, conjunctione conspicuus. Qui multos clarissimos cognatos numerat. Cum nobilissimis familiis cognatione conjunctus.

Impartire. V. *Dividere.*

Impastare. Intridere con acqua, &c. farina, &c. Farinam depesere, subigere. Intritam facere. Pauem depesere, facere, conficere. Panificio operam dare.

Impastare, per Appiccare insieme con pasta. V. *Appiccare.*

Impastato di malizia. V. *Malizia.*

Impastocchiare. Intertenero uno con inganni, &c. Verba dare alicui. V. *Impinocchiare.*

Veramente voi m'impastocchiate. Næ tu præclaras mihi nugas venditas. Næ tu scitus nugator es. Mera narras somnia. Fabulas narras. Mera verba proloqueris. Nugas garris. Nuge sunt mære, quæ dicis. Logos funditas. Nugas profaris.

Impastojare. Mettere le pastoie al Cavallo. Pedica equum compescere, cohibere, vineire, coercere. Equo compedes induere, injicere, inducere, indere.

Impatriare. Tornare alla Patria. Patriam repetere. Redire in patriam. V. *Ritornare.*

Impaurire. *Far paura ad uno.* Aliquem terrere, terrificare, perterrefacere, petterrere, conterrere, terrefacere, timore percellere, metu commovere ac turbare. Alicui metum, formidinem, timorem asferre, adhibere, facere, injicere; metum movere, incutere, inferre. Aliquem metu afficere, in metum adducere. Alicui timorem offerre; timori esse; metum movere; terrorem objicere, ofundere, proponere, jacere. V. *Spaventare.*

Impaurire uno con minacce. Aliquem minaciter, vel, minis terrere. Alicui minas jactare, intentare; pericula intendere, formidines opponere.

Impaurire. Divenir pauroso, *haver paura.* Metum capere, concipere. Terreri. Timore affici. V. *Spaventarsi.*

Impaurire fuor di modo. Terreri Exterriti. Perterriti. Perterrefieri. Trepidare. Pertimescere. Timore magno affici. Metu exhorrescere, commoveri. Animo commoveri, consternari. Pavore cohorrescere. Terrore concitari. In metu maximo esse. Timore percelli.

Impaurare. V. *Impaurire.*

Impaurito. Pien di paura. Timidus. Meticulosus. Pavidus, æum. Homo nullius animi; formidolosus.

Voi siete impaziente. Nihil ferre, pati, tolerare potes. Nihil toleranter, patienter, placide, moderate, tranquille, sedate, animo æquo fers. Valde impatientis, itipotentis, animo impotentis es. Nihil uon repugnanter, non indigne, non periniquo animo paties soles. Facile stomacharis. Omnia molestè, indigne, ægre fers. V. *Pazienza.*

Impazientarsi per qualche cosa. Molestè, indigneque ferre aliquid. Animi haud moderate, tranquilleque patientis signa dare, indicia edere.

Impazzare. *Impazzire.* V. *Ammatire.*

Impiciare. *Impiastrar di pice una cosa.* Aliquid picare, impicare, oppicare; pice linere, illinere, inducere.

Impicciare, per Turare. V. *Turare.*

Impedicare. *Impastojare.* V. *Impastojare.*

Impedimentire. V. *Impedire*.

Liberarsi da ogni impedimento. Omnibus impedimentis se expedire. Expediti. Explicare se. Extricare se. Impedimenta omnia superare. Omnia, quæ obstant, remove.

Non metterò impedimento alcuno in questo. Huic rei nullum interponam, vel, obijciam impedimentum. Huic negotio non intercedam adversarius; non contrarius interveniam; non obistam; non inferam moram. Id non impediam, non inhihero, non prohibebo.

Impedire. Dar noia. opporsi ad uno. Aliquem impedire, implicare, irretire. Alicui incommodare, obesse, officere; impedimento esse, impedimentum asserere, incommoditatem parere, moram asserere, obitare; difficultates objicere, impedimenta opponere.

Temo d'impedirvi, d'esservi importuno. Timico, ne tibi aliquid impedimenti afferam; ne tibi negotium facessam, molestiam exhibeam, creem; ne tibi sim molestus; ne tibi obstrepam; ne tuas occupationes interpellem, interrumpam, interrompam, disturbem, impediam.

Impedire il male, che non cresca. Mali iter interrumpere, perimere, comprimere, reprimere. Mali furorem frangere, coercere, retundere, refrænare, arcere, inhibere. Malo obviam ire, occurrere; impedimentum objicere; impedimento esse; moram, impedimentum, præpedimentum, impeditionem, tarditatem asserere. Eniti, ne malum serpat; ne latius manet.

Impedire. Occupare uno in qualche cosa. Aliquem re quapiam occupare, occupatum habere, occupatum detinere, attingere; rei cuiuspiam occupatione distingere, distentum aliquem habere. V. *Impiigare*.

Chi v'impediva di venire? Quid erat moræ, quod minus venires? Quid vetabat, Quid te inhihero, quod minus accederes? Quid obstat, ne advenires? Quid tibi moram, & impedimentum assererat, quod minus, &c. Quid adventum tuum impedit, morabatur? Quid te tenebat? Quid causæ erat, cur non venires? Quid impedimento erat, quod minus accederes? Quid te venire prohibebat? Quid

interpellavit, quin venires?

Se non l'havevvi impedito il Senato, havrebbe cagionati gravi danni. Magna damna intulisset, ni Senatus ejus furorem compressisset, frænasset, coercuisset, retudisset, refrænasset, arcuisset; nisi ejus cupiditati occurrisset; nisi nefaria ejus consilia disturbasset; nisi revocasset, adduxisset, abstraxisset à malo.

Ho impediti tutti i disordini, che sogliono accadere, quando il Nemico prende padrone d'una Piazza. Ignem ab ædibus prohibui; sacrilegia, & rapinas ab aris, & templis arcui; ruinam à mœnibus averti; tyrannidem à curia, vim à fœminis, ferrum à viris repuli; calamitatem ab omnibus propulsavi; peste præsentissima Rempublicam liberavi; ignem ab ædificiis, ferrum à senibus, vim à mulieribus abstulim.

La malattia m'hà impedito, che non vinca. Impedimento fuit morbus, ne vincerem. Fecit morbus, quod minus vincerem. A vincendo morbus me prohibuit, arcuit, summovit. Aditum ad victoriam morbus incluserat. Morbus victoriæ viam impedivit, victoriæ cursum moratus est. Ad victoriam aspiranti magnas mihi morbus difficultates objecit; magna impedimenta opposuit; viam obstruxit.

Non v'impedisce che non andiate. Abi sanè, nihil ego moror, nihil te moror, per me licet. Abi, quod voles, per me licet; non inipedio; non asfero moram.

Impegnar. Dare alcuna cosa per sicura a chi ti presta danari. Aliquid oppignerare; pignori opponere, obligare, ponere, dare. Aliquid pignorare, vel, pignori, in pignus cedere, pignore obligare, nummos tibi mutuos danti.

Impegnar la parola, la fede. Fidem suam obligare. obstringere, devincire, adstringere, dare.

Impegno la parola, che ciò farò. Id futurum promitto, recipio, spondeo.

Impegnar la testa per uno. Capite aliquid cavere.

Impegnarsi in gravi difficoltà. Magnas difficultates ingredi. Pericula adire, subire. In pericula se inferre. In magnas angustias se conjicere.

Impugnarsi in qualche negozio. Aliquo se implicare, se irretire, se involvere, se admiscere, atque implicare. Inaliquid se inducere.

La chiave è talmente impugnata nella serratura, che non si può tirar fuori. Serræ clavis hæret implicata sic, ut nulla arte educi possit.

La Nave è impegnata in un scoglio. Ad saxa, vel, Saxis navis adhæret, adhærescit, inhæret.

Impiegolare. V. *Impecciare.*

Impelagare. Intricare, imbrogliare. V. *Imbarazzare.*

Impelare. Metter peli. Pubescere. *Pilare.* Pilos emittere.

Impelare la veste, &c. Vesti pilos, vel, Vestem pilis spargere, aspergere.

Impellicciare una veste. V. *Foderare.* Vesto impellicciata. Vestis pellita. Villosa pelle amicta vestis, vel, obstricta vestis. Hæc Mastraca, æ. Dipnætra, æ. Hic Rhenon, nis.

Impendere. V. *Impiccare.*

Impenetrabile. Impenetrabilis, e, is. Haud penetrabilis. *Impervius.* Haud pervius. Nulla vi perfodiendus. Nec arte, nec vi penetrandus, perrumpendus, a, um.

Impenitente. Ostinato nel suo peccato. In delicto contumax. In sceleris perseverantia ostinatus. In flagitii constantia, refractarius, perversus.

Impenitente. Ostinazione nel male. Delicti, & delinquendi contumacia. Mentis pertinacia in continuando delicto. Animi perdurantis in flagitio pertinacia.

Impennare. Far pennuto. Plumis, vel; Pennis velare aliquem. Pennis vestire, obducere quempiam.

Impennare, per Divenir pennuto. Plumescere. Plumare, Plumas, vel, Pennas ageres, induere, emittere. In primores plumas se induere.

Impennare de' Cavalli. Innalberare, far innalberare. V. *Cavallo.*

Impipare. Mettere del pipere sopra una cosa. Pipere quidpiam aspergere, conspergere. Alicui rei pipere aspergere, inspergere. Efcam pulvisculo piperti contingere, tuso pipere pulverare.

Imperare. V. *Comandare.* Dominare.

Quella cosa è impercettibile affatto

de' sensi, o insensibile. Illud penitus non sentitur, non animadvertitur, non deprehenditur; omnem falli sensum; omnes sensus eludit, illudit, præterit; prætervolat; sub sensum non cadit.

Quest'opera è imperfetta, non finita. Hoc opus interruptum pendet. Hoc opus imperfectum, inchoatum, affectum, non absolutum, non suis numeris absolutum, mancum & inchoatum, inchoatum & rude est. Hoc est opus, quod numeros non habet suos omnes; quod non est perfectum, expletumque omnibus suis numeris, & partibus.

Imperiare. Imperare. V. *Dominare.*

Imperlare. Ornare di perle. Margaritis aliquid distinguere, ornare. V. *Ornare.*

Impernare. Porre sul perno una cosa. In axe ponere. In cardine collocare. In cardine humi vidente statuere, In cardine versatili ac turbinato locare aliquid.

Cosa impertinente, non conveniente. Res aliena, dissidentanea importuna, inepta, absurda, insulsa.

Humio impertinente: che opera, e parla fuor di proposito. Homo ineptus, insulsus, importunus. Qui multa rei ac loco importuna ingerit. Qui alienissima loquitur, ac dicit. Qui absurdissima multa dicit.

Ragione impertinente, non a proposito. Rei, de qua agitur, alienissima, vel, maxime dissidentanea ratio. A posita questione longe aberrans, remota, sejuncta probatio. Frigida, & jejuna ratio.

Voi ditte o fate cose impertinenti, che non sono a proposito. Ad plurimas ineptias abis. Multa dicis & facis quàm insulsum. Rei ac loco maxime dissidentanea facis, & loqueris. Ad rem præsentem sæpius te ineptissime geris.

Imperversare. Saltare, e dibattersi a guisa di spiritato. Furere. Debacchari. Furor agi, teneri, concirari, incendi, inflammar.

Impeto di natura. Subditus, vel, Subitarius animi motus, impetus, furor. Impetuosæ mentis subitarius motus. Impetuosus animi subita & vehementior commotio.

Entrare con impeto in un luogo. In alt-
quem

quem locum irrumperè, irruere; Impetum, vel, impressionem facere.

Impetrare. Ostendere quel, che si domanda, da uno. Quidpiam ab aliquo impetrare, obtinere, assequi, consequi, auferre.

Impetrare. Da Pietra. V. *Impietrare*.

Impiagare. Piagare, far piaga in uno. V. *Ferire*.

Impianellare un tetto con mattoni sottili, dettipianella. Latere tectum sternere, conslerhere, insternere.

Impiastrare. Porre impiastro sopra una cosa. Aliquid argilla, aliave materia moliri, oblinere, illinere, inducere, obducere.

Impiastrare. Mettere accordo. Pacificare. V. *Paciare*.

Impiastrare. Termine d'agricoltura, ed è modo d'innestare. Empiastrare.

Impiastriciare. V. *Impiastrare*.

Impiccare. V. *Appicare*.

Impiccolire. Divenir piccolo. Decrescere. Imminui. Minui. Diminui, Attenuari. Extenuari.

Impiccolire. Far piccola una cosa. Aliquid angustiorè in molem cogere, redigere, contrahere, adducere.

Impidocchiare. Generar pidocchi. Pediculos gignere, generare, progenerare, produrre, emittere.

Impiegare. Porre, collocare il suo credito, e facilità per servirgli Amici. Auctoritatem, remque suam omnem in iuvandis amicis collocare, insumere, consumere, impendere. Toto animo, studioque incumbere in amicorum commoda. Curas omnes, omnesque substantias in amicorum commodum defigere, transferre.

Impiegar ogni industria in qualche cosa. Ad aliquid omni studio, omni cura, cogitationeque incumbere. Omne studium, laborem, diligentiam ad aliquid conferre. Omne consilium, studium, officium, operam; Omnes curas, & cogitationes conferre, transferre, ad, vel, in aliquid.

Ha impiegata ogn'industria per vovarmi. Nihil non egit; Nullum non movit lapidem; Omnem movit lapidem; Omnes nervos intendit; Omnes machinas adhibuit; Toto pectore ad id incubuit; Vires omnes suas huc contulit; Omni ope, atque opera entus est; Omnes prodit animi vires, at-

que ingenii; Omnia industriam consumpsit; Animi vires, atque ingenii dotes trivit; Omnem industriam absumpsit; Opum, & virium quidquid in illo fuit, summo studio contulit, ut me pessumdaret.

Impiegherò tutto il mio credito in servirvi. Quidquid auctoritatè, & gratia valebo, tibi valebo. In rebus tuis promovendis, studio contendam quàm licet maximo; toto pectore contendam; summam adhibebo diligentiam, summumque studium. Ad te ornandum curam omnem, operamque conferam.

Impiegare, per Occupare uno in qualche cosa. Quempiam occupare, occupatum habere. Cuiuspiam occupationem præbere, occupationis materiam suggerere, tribuere, sufficere, suppeditare. Aliquem occupatione distingere. V. *Occupare*.

Colui è impiegato tutto quanto il giorno. Ille magnis magnisque occupationibus distinguitur. Se se semper occupatum habet. In assidua occupatione versatur.

Se haverete volontà d'operare, non vi mancherà luogo d'impiegarvi. Si tibi non deerit voluntas, non aberit exercendæ industriæ canisus, administrandi negotii seges, navandæ operæ materia; non aberit argumentum operæ.

Impietrare, o Impietrire. Divenir pietra. Lapidescere. In lapidem con crescere, vel, stipari. In petram indurescere, Saxi naturam induere, inducere. Lapidem fieri. In saxum mutari. In lapidem verti.

Impietrare, per Far pietra. Aliquid lapidem efficere, in lapidem commutare. Alicui rei saxi naturam indere, lapidi sformam inducere.

Impigliare. Arrestare intrigando. Impedire. Intricare. Implicare. Intrigando morari, detinere, retinere, occupare aliquem.

Impigliare, per Appigliare, pigliare. V. *Appigliare*. Pigliare.

Impigliare, per Impacciarsi. V. *Impacciarsi*.

Impignere, e Impingere. Spignere. Impellere; Propellere; Pellerè; Urgere; Premere aliquid.

Impignere. Portarsi avanti da se stesso. Suo ductu se se promovere, se se

provehere. Per se se promoveri, provehi. Suam fortunam extollere, amplificare, augere.

Impignora. per *Far resistenza*. V. *Resistere*.

Impigrare. Divenir pigro. V. *Impeltronire*.

Impinguare. V. *Ingrassare*.

Impingaro. Riempire a soprabbondanza, restringendo fortissimamente la materia del continente; ed è più proprio del cibo. V. *Satellare*.

Impinzare. Riempirsi. V. *Empirsi*. *Satellarsi*.

Impiombare. Coprire con piombo una cosa. Aliquid plumbare, implumbare.

Impiombare. Saldar con piombo una cosa. Aliquid plumbare, applumbare, plumbo agglutinare.

Impire. V. *Empire*.

Impiumare. Metter piume, Plumare. Implumescere.

Implicare. Intrigare, avvolgere. V. *Imbarazzare*, *Involuppare*, *Occupare*.

Implicar contraddizione. Dir cose non solamente contrarie, ma contraddittorie. V. *Contraddirsi*.

Implorar l'aiuto d'uno. Aliquem invocare, implorare, suppliciter appellare, obtestari, appellare, implorare acque obtestare. Alicujus fidem implorare, auxilium exposcere, opem postulare, praesidium poscere. Ad aliquem confugere, perfugere, profugere, se vertere, se convertere. V. *Ricorrere*.

Impoltronire. Fare un poltrone. Languorem alicui creare, asferre, ingenerare. Aliquem languidum reddere, flaccidum facere. Alicui ignaviam, vel, desidiam creare.

Impoltronire. Divenir poltrone. Pigrescere. Lauguori, aut desidiae se dare. Otio languescere. Desidem fieri. Ignaviam contrahere. Languescere. Marcescere. Flavescere.

L'impoltronerà nell'ozio. Illum effeminabit otium. Otium ejus animum franget ac debilitabit, Languescet ac tabescet otio.

Impolverare una cosa. Aliquid pulverare, pulvere aspergere, vel, Alicui rei pulverem aspergere.

Impolverare. Gittar della polvere dorosa sopra i capelli, Capillo pulve-

rém odorarium inspicere, inspergere. Odorato pluvifculo crinem pulvere aspergere.

Imporre. Comandare, e commettere qualche cosa ad uno. Alicui quidpiam imponere, imperare, praecipere, mandare, committere. V. *Commandare*.

Imporre, per *Apportare*, cagionare. V. *Apportare*. *Cagionare*.

Imporre, per *Avviare*, ordinare una cosa. V. *Cominciare*.

Impor carne, per *Ingrassare*. V. *Ingrassare*.

Imporre, per *Mettere imposizioni*, gabelle. Tributa populis imponere, imperare, praescribere, edicere, injungere, indicare, describere; in populum describere.

Imporre: parlando di *Vespro*, &c. è il dare principio. Intonare il *Vespro*. V. *Canto*.

Importare. Dinotare, significare. V. *Dinotare*. *Significare*.

Importare, per *Ascendere a qualche somma*, o valuta. V. *Costare*. *Valere*.

Importare, per *Essere di molto*, o poco momento. Che importa a voi, se io faccio dello spese? Si sumptus facio, quid tua refert? quid est, quod te interponas? quid est, quod te sollicitum habeat?

Importa tanto questa ragione, ha tanta forza. Huic rationi tanta vis inest. Tanti habet momenti, vel, Tanti ponderis est, vel, Tanti firmamenti ac virium habet hanc ratio.

Questo è quello che importa. Hoc rem totam continet, complectitur, comprehendit. In hoc tota res agitur; sunt omnia, sita sunt, collocata sunt, constituta sunt. Ex hoc omnia pendent. Hoc in omnes partes interest, valet.

Questo grandemente importa, è di somma importanza per viver bene. Hae res maximi momenti, permagni ponderis est ad beatè vivendum; multum ponderis habet; magna momentum habet. Inest in hac re gravitas, multumque ponderis. In hac re maxima sunt momenta ad vitam beatam.

Questo nulla importa a voi, a me importa molto. Hoc tua nullam in partem refert, mea plurimum. Ad te nihil, ad me valde hoc pertinet. Tua res

res in hoc nulla, in ea verò agitur maxima. Hoc ad tuas res momenti nihil habet, vim nullam habet, minimum valet: ad meas res valet in omnes partes, multum interest, multum ponderis habet, pennagni interest.

Non vultis importunari, esset importuno. Nolo tibi esse importunus, molestus, gravis, odiosus, incommodus. Nolo te perturbare, obturbare, conturbare, interpellare. Nolo tibi incommodare, esse incommodo; tibi obstrepere; molestiam exhibere; tibi importunitatem, perturbationem, turbationem, turba-mentum invehere, inducere, creare, parere, afferre; tibi negotium facessere; te incommodo afficere; à tuis negotiis te abducere, avocare, abstrahere, avellere, amovere; tibi importunus intervenire.

Liberarsi da uno importuno nel domandare. Assidui petitoris importunitate expedire se, extricare se, absolvere se, abrumperè se. Petitorem molestum ab se amoliri, amovere, sum-movere, dimittere, remove, & ablegare.

Impossessarsi d'una cosa. Aliquid occupare, usurpare, invadere, vindicare, sibi sumere, sibi vindicare. V. *Impadronirsi. Usurpari.*

Cio mi pare impossibile. Non puto hoc fieri posse; esse posse; evenire posse; præstari, effici posse; ad exitum deduci posse.

Mettere un' imposta, una gabella. V. *Imporre.*

Impostemire. Far posseta, Vom-lam excitare.

Voi siete un grand' impostore. Totus ex fraude, fallaciis, mendaciis constas. Totus ex fraude concretus, fictus, coagulatus es.

Impoverire. Divenir povere. Pau-perari. Depauperari. Pauperem fieri, evenire, evadere.

Impoverire. Far povere uno. Aliquem pauperare, depauperare, pau-perem facere. Aliquem bonis evertere, exhaurire, spoliare, fortunis evertere, ad mendicitatem adigere; cogere ad mendicitatem, ad inopiam; redigere ad incitas. Alicui inopiam afferre, egestatem inferre, creare paupertatem.

Imprecazione, Si maledetto. Dū te

perdant. Malè faciat tibi Deus. Dū te eradicent. Dū tibi & factis tuis di-gnum supplicium dent. V. *col Diavolo.* Percas. Va sulle forche. Abi in malam crucem, in malam rem, in maximum malum.

Fare imprecazioni cent'una. Aliquem detestari, execrari, diris devovere. Alicujus caput orco dedere, addicere; inferis devovere. Alicui malè, vel mala precari, pestem exoptare.

Fare ogni sorte d'imprecazioni contro se stesso. Omni execratione se devin-cire. Sibi omnia mala precari. In se omnia mala jurare.

Impregnare. Far pugno. V. *Ingra-vidare.*

Impregnare. Concepire. V. *Ingravi-darsi.*

Imprendere. Imparare. V. *Imparare.*

Imprendere, per Apparecchiarsi, mettersi all'impresa d'una gran cosa. Facinus illustre subire, sibi impone-re, sumere, capessere, attentare. V. *Intraprendere.*

Imprendere, per Cominciare. V. *Co-minciare.*

Imprentare. Effigiare. V. *Effigiare, Imprimere.*

Imprentare. Pigliar effigio. Formam suscipere.

Impresa. Hoc Facinus, oris. Ne-gotium, li, Hæc cura. x. Provin-cia, x. Procuratio, nis. Susceptio, nis.

Disturbare uno da un'impresa, da un negozio. Aliquem à suscepto consilio revocare; ab instituto cursu revoca-re; à proposito avocare, avertere, abducere, deducere, revocare.

Lasciar l'impresa. Incepto, vel. Ab incepto desistere, abire. Consi-lium deponere, abjicere, mutare.

Mostra di voler far grand'impresa, senza far cosa alcuna. Ad magna solet aggredi, vano semper eventu, ir-ritoque exitu. Magnanimorum geren-darum speciem præbet, & spem facit; at inani conatu, cum nihil admo-dum efficiat. Paraturus credas montes, ut nascatur ridiculus mus.

Impressionare. Indurre in alterius opi-nione. In animum alterius imprimere opinionem. Animum alicujus aliqua opinione imbuerè, informa-re. V. *Opinione.*

Quella cosa non fa impressione alcuna nelli.

nell'animo mio. Nullius apud me momentū est illa res. Me id non commo-
vet. Nullum ea res momentū habet
apud animum meum. Ea res non mo-
veor. Ea res non me movet, non me
tangit.

Imprestare. V. Prestare.

Imprigionare. V. Carcerare.

Imprimere il sigillo, nella cera. Si-
gnum in cera, vel, in ceram, vel,
cerā imprimere. Ceram sigillo, vel,
anulo imprimere, notare, signare,
consignare, effingere, figurare.

Imprimer nell'animo una cosa. Ali-
quid animo, in animum, vel, in
animo imprimere, insculpere, fige-
re, desigere; alit̄ desigere in memo-
ria; animo mandare, tradere; ad re-
cordationem perpetuam animo consi-
gnare.

*Imprimetevi ciò profondamente nell'
animo.* Hoc alit̄ in animum descen-
dat; penitus in animum insideat.
Hoc alit̄ in animum tuum demitte. Id
prorsus animo tuo hæreat. Hoc in
mentem desige.

*Imprimere una tela; prepararla per
la pittura a oglio.* Picturæ solum suc-
cubis coloribus præsternere, subige-
re, macerare, imbuiere, sublinere,
sufficere, tingere, præparare, sub-
sternere præviis coloribus.

Imprecciare. Impedire. V. Impedire,
Impræmittere. V. Promittere.

Imprinta. Immagine impressa in qual-
che cosa. Hæc Effigies, ei. Effigia,
æ. Imago, nis. Nota, æ. Forma,
æ. Tessera, æ. Hoc Signum, i. Sym-
bolum, i. V. Ritratto.

*Imprintare una cosa per distinguerla
da un'altra.* Rem notare, signare;
figuū unire, imprimere, notare;
tessera insignire; peculiari nota di-
stinguere.

Imprintare una cosa col ferro caldo.
Quidpiam candenti ferro inurere; can-
denti ferri stigmate imprimere.

Imprintare. Battere moneta. V. Mo-
netare.

*Imprintare, per Accomodare, pre-
stare.* V. Prestare.

*Imprintare, per Chiedere impronta-
mente, e pigliare.* Importunè pete-
re, flagitare. Efflagitare. V. Deman-
dare.

Improntarsi. Pigliar l'effigie. For-
mam suscipere.

Impropereare. V. Rimprocciare.

Impropriamente parlare. Verba im-
propria adhibere. Verbis non idon-
eis uti. Verba rebus nequaquam pro-
pria usurpare. Verba res non expri-
mentia effundere.

Improvvisare. Cantare all'improvviso
in rima. Ex tempore canere.

Arrivare all'improvviso. Intervenire.
Inopinatum advenire, venire, in-
tervenire. Se improvvisum inferre. Im-
provisò, Ex improvviso advenire. Ino-
pinatò, Ex inopinato venire.

*Fa meglio all'improvviso, che pensan-
dovi.* Ex tempore præstantior est,
quàm à cura.

M'ha preso all'improvviso. Impro-
visò, &c. me occupavit, oppressit,
adortus est.

Siete imprudente. Consilium tibi
deest. Consilium, & prudentia in te
desideratur. Expers es consilii. Inop-
es rationis, & consilii. Adtemerita-
tem propensus es. In agendo nimis
præceptis es. Præceptis consilii, Im-
moderati sensus homo es. Teutere
agis. Sine consilio, Sine ratione ope-
raris. Te imprudenter, inconsultè,
inconsultò, incautè geris.

Errare per imprudenza. Labi per
imprudentiam, imprudenter, per in-
cogitantiam, per inconsiderantiam.
Imprudentia, vel, Ex imprudentia
labi.

Imprunare. Turare i passicon pruni.
Aditus prunis circumclaudere,
cingere, sepire, claudere.

*E unimpudico, chi si dà ad ogni sorte
d'impudicia.* Luxuriosus ganeo, qui
eò semper trahitur, quò libido rapit;
qui ea cupiditate flagrat, ut eum nec
pudor ab infamia, nec pudicitia à li-
bidinum turpitudine avocare queat.
Homo plenus stupri, sceleris, flagi-
tii; ad omnem libidinem sensus suos
atque mentem versans; qui in omni
dedecore, qui in cæno omnium tur-
pitudinum, per omne vitæ tempus vo-
lutus est, versatus est. Impudicus
helluo, ab ejus corpore nulla libido,
ab ejus moribus, sceleratissimisque
factis nullum flagitium absuit unquam;
qui pudoris, & naturæ ornamenta fu-
rore ac cupiditate perfrigit. Homo
impurus & sceleratus; turpissimus &
contaminatissimus; qui impurè, &
flagitiosè vivit; qui libidini, luxu-
ritæ.

flaque paret; qui se stupris omnibus, flagitiisque contaminat; qui omnes impuritates suscipit; qui se omnibus turpitudinibus sœdat; qui obscenis voluptatibus indulget; qui luxuria diffuit. V. Libidinoso.

Impugnare. Stringor cum pugno la spada, &c. Ensem &c. manu prehendere, apprehendere, comprehendere. In ense involare, manus injicere.

Impugnare, per Oppugnare, contrariare. V. Contraddire.

Sarà per restare impunito, non castigato quest'affronto? Au hœc injuria inulta, impunitaque dimittetur? Au impunita discedet? Tantumne injuriam impunitam feremus, relinuemus; inultam patiemur, sinemus? Tantane injuria impunitatem consequetur, habebit, nanciscetur, assequetur? An huic injuriæ impunitatem dabimus?

Impuntare. Dar di punta in una cosa. Aliquid fodere, pungere, compungere.

Impuntare. Fermarsi. V. Fermarsi.

Impuntare. Scordarsi. V. Dimenticarsi.

Impure. V. Impudice.

Imputare. Incolpare. V. Colpa.

A voi imputeremo tutto il male, che vi sarà. Quidquid mali erit, tibi uni referemus acceptum.

Ciò vi sarà imputato a biasimo. Hoc tibi dedecori dabitur, vertetur; vitio, & culpæ tribuetur, assignabitur, adscribetur.

Imputridire. Divenir putrido. Putrescere. V. Gnascare, per Infracidarsi. Impuzzare.

Impuzzare. Divenir putrido. Pubescere. Fœtorem concipere, contrahere, combibere, imbibere, colligere.

Impuzzolare. V. Impuzzare.

I N

Lasciare in abbandono. V. Abbandonare.

Il Re lo dichiara inabile, lo inhabilita a tutto le Cariche. Eum Rex publica munerum procuratore multat, prohibet, summovet, intercludit. Ei Rex publica munera esse interdicit, vol, Ei publicis munitis esse interdictum jubet.

Inabilitare. Renderli inhabile. Inhabilem se reddere, se efficere, Non aptum esse.

Queste monte è inaccessible; al quale non si può salire. Mons ille inaccessus est; adiri non potest; ex omni aditu clausus est. Ad illum montem omnis aditus obstrictus, præclusus est.

Inacerbaro, e *Inacerbire*. Incrudelire. V. Incrudelire.

Inacerbarfi. Exacerberescere. Exacerbare.

Inacetare, e *Inacetire*. Aspergere d'aceto una cosa. Aliquid aceto aspergere. Alicui acetum aspergere.

Inacetire. V. Acetire.

Inacutire. Far più acuto. Magis acuerre, exacuerre, acuminare aliquid.

Inaffaro. V. Adacquare.)

Inagraro. Divenir agro.) V. Agro.

Inagrestare. Divenir agro.)

Inagrire. Divenir agro.)

Inalbararo. V. Imbiancare.)

Inalboraro. Inarborare. Piantare alberi. V. Albero.

Inalborare, per Alzar la bandiera sulle mura. In mœnibus vexilla erigere, signa explicare, insignia tollere.

Inalborare. Fare inalborare un Cavallo, farlo rizzar ritte su i duo pie in diotzo. V. Cavallo.

Inalborarsi, per Adirarsi. V. Cellerà.

Inalborare, per Montare, salire su gl'alberi. Arborem ascendere. In arborem inscendere, ascendere.

Inalzaro. V. Alzare.

Inalzaro, per Lodare. V. Lodare.

Inaltarsi. Sublime ferri. In sublime ferri, tolli.

Inamare. Da In, ed Amo. Prender con l'amo una cosa. Aliquid adhamare; hamo capere.

Inamare, per Pigliare amore, innamorare. V. Amare. Incapricciarsi.

Inamarire, e *Inamarire*; Divenir amaro. V. Amareggiare.

Inamarire, per Affiggerli. V. Affiggerli.

Inamidare un panne lino. Linteum amylo diluere, imbuerre, macerare, incrustare. Amyli diluto rigorem linteis imprimere; crustam linteis inducere; linteum indurare.

Inamidato. Amylo maceratus, subactus, induratus. Obductus, vol, Inductus amyli crusta. Amyli rigore coactus, concretus, stipatus.

Effer inamidato. Amylo macerari, subigi, rigescere, obrigescere,

incrustari. Ex amyli subactu rigorem concipere, contrahere; crustam ducere, inducere, induere.

Cagionare inappetenza ad uno. Cibi. vel, Stomachi fastidium alicui creare, facere, parere; nauseam cibi excitare, generare, movere; fastidium cibi asserre.

Havere inappetenza. Cibi fastidio laborare, affici, teneri, capi. Cibus, vel, A cibo abhorre. Cibus fastidire, respuere.

Levar l'inappetenza ad uno. Cibi fastidium ab aliquo auferre, detrahare, demere, abigere, extrudere.

Inarborare. Plantare alberi. V. *Albero*.

Inarcare. Farc arcu, piegare come arco una cosa. Aliquid arcuare, sinuare, incurvare.

Incarcar le ciglia. Frontem corrugare, contrahere, caperare, adducere, obducere; rugis asperare, vel, sulcare; sulcis exarare; in rugas contrahere, colligere, cogere.

Inargentare. Coprire una cosa con foglia d'argento, attaccarvi con fuoco, bolo mordente. Aliquid argento inducere, perfundere, inargentare; argenteis foliis obducere; argenteis bracteis illinere. Alicui rei bracteam argenteam illinere, obducere.

Inaridare, e *Inaridire una cosa*. Aliquid arefacere, torrefacere; arridum facere, efficere, reddere.

Inaridare, e *Inaridire*, per Consumare, diminuire. V. *Consumare*. *Diminuire*.

Inarpiettare. V. *Grappare*.

Inasinire. Divenire Asino. Asinum fieri, effici.

Inasinire. Divenire Asino nelle maniere di trattare. Inhumanum effici, fieri, evadere.

Inasprare, e *Inasprire*. Indurre ad essere aspro, crudele l'animo d'alcuno. Alicuius animum exulcerare, exacerbare, dolore sauciare, acriter ledere, acri sensu doloris afficere, gravi dolore vulnerare, vehementer sauciare, exasperare, irritare, accendere, commovere. V. *Esasperare*.

Inasprire la piaga. Fomentare il dolore. Dolorem refricare, commovere. Vulnus refricare.

Inasprirsi. Divenir aspro, crudele. V. *Aspro*. *Crudele*; *Incrudelire*.

Inavverare, e *Innavverare*. Infilzare. Ferire. Ferire. Sauciare. V. *Ferire*.

Errare petinavveranza. V. *Imptendenza*.

Incacciare. V. *Cacciare*. *Fugare*.

Incaciare. Gittar cacio grattugiato sopra le vivande. Dapescafo attrito aspergere. Dapibus casum attritum aspergere.

Incadaverire. Infracidire, marcire, guastarsi. V. *Guastare*.

Incadere. Da Cadere. V. *Incorrere*.

Incagionare. Dar cagione. V. *Cagione*.

Incagliare. Fermarsi senza potersi muovere. Hære. Adhærescere. V. *Arenare*.

Incagnare, e *Incagnire*. Adirarsi, andare in collera. V. *Collera*.

Incappiare. V. *Allacciare*.

Incappiare. V. *Imbarazzarsi*.

Incalscare. V. *Calcicare*.

Incalscare. Violentare. V. *Sforzare*.

Incalsciare, ed *Incalszare*. *Fugare*, dar la caccia al nemico. V. *Cacciare*. *Fugare*.

Incalsciare, per Opprimere, ridurre alle strette. V. *Stretta*.

Incaltitrare. *Calcitrare*. V. *Calcicare*.

Incallire. Fare il callo. V. *Callo*.

Incaltire. Divenir calvo. Calvescere. Calvescere.

Incaltire. Far calvo uno. Calvescere aliquem.

Incaltire. Ridurre alla stretta. V. *Stretta*.

Incamerare. Ritenere uno prigioniero in camera. Aliquem domi in custodiam dare, tradere; domo frænare; vinculis domi cohibere.

Incamerare, per Conoscere. V. *Conoscere*.

Incaminare. Mettere in cammino, inviare. V. *Indirizzare*. *Inviare*.

Incaminare un negozio alla sua fine. Rem ad suum finem perducere, ad exitum deducere.

Incaminarsi a qualche luogo. In aliquem locum proficisci, contendere, se conferre; iter invadere, habere.

Incancherare, e *Incancherire*. Divenir canchero. In cancrum serpere.

Incancherare. Far disperare uno, strapazzandolo con parole, e con fatti. Verbis, & factis aliquem exagitare. V. *Strapazzare*.

Incancherare, per Inasprire. V. Inasprire.

Incancerito. Piaga divenuta canchero. Cancro exesum; Carcinode exesum; Carcinomate viciatum, corruptum, tabesactum vulnus.

Incannare. Avvolgere filo, &c. Sopra cannone, &c. V. Avvolgere.

Incannare, per Metter nella canna della gola. V. Tranguggiare.

Incannare, per Svolger la seta incannata da un cannone, e avvolgerla a un altro. Sericum ex uno internodio arundineo in aliud evolvere.

Incannucciare. Coprir di canne. Arundinibus, vel, Cannis, vel, Calamis aliquid tegere, obtegere operire.

Incantamento. Incanto. Hoc Incantamentum. i. Veneficium, ii. Carmen, nis. Cantamen, nis Fascinum, i. Hæc Incantatio, nis. Cantio, nis. Fascinatio, nis. Hic Cantus, us. Hæc Præstigitium, rum. Cantio magica, malefica, venefica. Carmen magicum, maleficium.

Incantare. Fare incanti ad uno. Aliquem incantare, fascinare; incantamentis irretire; diro carmine illigare. In aliquem maleficum carmen incinere. diro carmen cantare. Aliquem incantamentis afficere, illigare. Alicui magicis præstigiis illudere, fascinum inducere; maleficus cantionibus præstigia obducere. In aliquem maleficia carminibus exercere; incantamentis uti; maleficium, vel, veneficium agere.

Incantar le armi al Nemico. Adversarii arma fascinare, incantare, innoxiaque reddere; ad idum invalida præstare; fascino hebetare; carmine stupefacere; magica vi detinere.

Incantare, per Vendere all' incanto i Beni d'uno. Alicujus bona proscribere, publicare; præconis voci, vel, præconi publico subijcere. Bonorum auctionem facere; auctionem vendere. Auctionari. Bona alicujus in publicum addicere; auctione vendere; in licitatione ponere; hæstæ subijcere. Ponorum auctionem constituere, edere. Bona alicujus sub hæstâ subijcere; præconis voce distrahere; sub hæstâ vendere.

Alzare il prezzo nell'incanto de' Beni. In bonorum auctione liceri, licitari, licitationem facere, auctional adjicere; licendo addere, augere

pretium; licitationem promovere; licitando provehi.

Alzare il prezzo nell' incanto a gara con un' altro. Licitatione certare. Vicissim licendo certare. Mutua licitatione contendere. Contra licentem liceri. Alterum adversus alterum supra adjicere. Contra aliquem liceri.

Assegnar la roba dell' incanto a chi ha offerto più. Auctionem, vel, Bona auctionaria addicere, adjudicare, discernere, adscribere, vendere, attribuire, emptæ esse jubere plurimo licenti, vel, ultimū licitanti.

Comprare all' incanto. Auctionem, vel, Auctionaria bona, vel, Bona venalia auctione emere, redimere; pretio comparare, parare.

Gridare, pubblicarsi il prezzo offerto all' incanto. Auctionem prædicare. Auctionis præconium facere. In auctione præconem facere, agere. Venalia auctionis bona pronuntiare.

Mettere. Dire, offrire all'incanto di qualche cosa. Aliquid liceri, licitari; licitatione persequi. In aliqua re liceri, licitari, licitatione certare, licitationem interponere, pretium augere, auctioni adjicere.

Mettere. Offerir più di tutti all' incanto, e haver la roba. Licendo superare. Licitationem, vel, Licitatione vincere. Licitando superiorem abire, victorem discedere.

Vendere all'incanto. V. Vendere.

Incanto. Malia. V. Affaturamento.

Andarvi come la biscia all'incanto. Conduirsi mal volentieri a fare che chosia. Nolenti animo aliquid agere, operari. Invita Minerva quidpiam facere.

Guastare l'incanto. Rompere il disegno altrui. Alicujus consilium frangere. V. Disegno.

Incantare. Divenir canuto. Canescere. Incanescere. Canum, vel, Iticanum fieri. Canitiem, vel, Canitudinem ducere. Canere. Incanere.

Incantare. Far canuto. Canitiem, vel, Canitudinem alicui facere. Canum, vel, Incanum efficere aliquem.

Tu sei incapace di tal carica. Tanto muneris obsequio impar es, haud idoneus es. Iis dotibus imparatus es, quæ ad hoc munus obeundum requiruntur. Non es ferendo tanto oneri. Vires tuas excedit tam grave onus. Ad hoc munus exercendum idoneis condi-

ditionibus destitutus es. Angustia pe-
toris tui tantam personam non capi-
unt, non recipiunt. Haud idoneus es
qui id muneris exerceas. V. Capace.

Incapacitare. Ostinarsi. V. Ostinarsi.

Incapare. Ostinarsi. V. Ostinarsi.

Incaparrare. V. Caparrare.

Incapestrare. Mettere il capestro ad
una Bestia. Jumentum capistrare; ca-
pistro vincere. ligare, illigare. Ju-
mento capistrum inducere, indere,
inijcere.

Incaponire. V. Ingrezare. Ostinarsi.

Inappare. Incorrere, cader nelle re-
ti, &c. In calles, &c. incidere. Reti-
bus irretiri, implicari, involvi.

Inappare, per Inciampare. V. In-
ciampare.

*Inappare, per Riscentrarsi, incen-
trarsi.* V. Incontrare.

Inappellare. Mettere il cappello ad
uno. Aliquem pileo cooperire, obtege-
re, contegere.

Incapucciare. V. Camuffare. Cap-
puccio.

Incappiare. Annodare con cappio.
V. Annodare.

Incapucciare. V. Camuffare. Cap-
puccio.

Incapricciarsi. Invaghirsi, innamo-
rarsi d'uno. Infano alicujus amore
capi; infans amoribus irretiri, infat-
uari; fatuus amoribus stolidè implica-
ri, illaquari, illigari. Concupiscere
aliquem.

Incarbanchiare. Pigliar macchia, co-
me di carbone. V. Annerirsi.

Incarcerare. V. Carcerare.

Incaricare. V. Caricare.

Incaricare, per Inginiare. V. In-
ginviare.

Incariscone ogni di più le lane. Lanæ
graviore in dies pretio veneunt, ini-
quiore pretio fiunt, carius emuntur.
Lanarum pretium quotidie exagger-
atur; æstimatione ac pretio ingra-
vescit, Lanarum caritas in dies singu-
los ingravescit.

Incarbare. Prender carne, farsi di
carne. Carnem induere. Carnem sibi
inducere. Carnem assumere. Carnem
feri. Formam humanam induere, in-
ducere. Mortali corpore uti. Se hu-
mano corpore tegere, velare, vestire.
Carnem sumere, suscipere.

*Incarbare, per Ferire, fregar nelle
armi un'arma.* V. Ferire. Accarnare.

Incarbare, per Rammarginare. V.
Rammarginare.

*Incarbare, per Rappresentare al vi-
ve.* V. Ritrarre uno, fare il sue ritratto
al naturale.

Incarbare un disegno. Condurlo a
perfezione. V. Ritrarre. Disegnare una
cosa perfettamente.

Incaregnare. Entrare nella carogna.
V. Innamorarsi.

Incartare. Distendere a foggia di car-
ta. In chartæ modum extendere, expli-
care, exporrigere, dilatare aliquid.

Incaffare. Mettere in cassa denari, &c.
Pecuniam arca condere, vel, in arcam
indere, immittere, inijcere, abdere,
condere, recondere, inducere.

Incaffare le mercanzie. Mercas in ar-
cam includere; arca condere; in arcam
inferere. Mercas pyxidi, vel, in pyxi-
de, vel, in pyxidem includere.

*Incaffare un' Agnus Dei dentro un
cristallo.* Cristallinis laminis sacrum
Agnum inferere. ac insertum expoli-
re, vel, includere, ac inclusum con-
cinnare.

Incaffare un' archibugio. Scloppum li-
gneo instrumento instruere, armare,
firmare. Firmamentum ligneum sclo-
ppo affingere, adstruere.

Incaffagnare. Armare di legno di ca-
stagno. Castanea munire, instruere,
vallare, firmare, communire aliquid.

Incaffagnare. V. Infineschiare.

Incaffellare. Fortificare. V. Fortifi-
care.

Incafonare. Da Castano, che è quella
parte dell'anello, dove si lega, e incastra
la pietra. Gemmam cavo includere,
valvulo inferere, bucca indere. Indi-
tam valvulo gemmam illigare.

Gemma bene incafonata, incastrata.
Gemma concinnè valvulo inserta; af-
fabrè cavo inclusa; venustè cavo illiga-
ta; elegantè palæ immissa.

Incafonare, figur. V. Incastrare.

Incastrare. Congegnare, e commette-
re due tavole insieme. Alles, Alleres,
Axes, Assamenta, Tabulas commit-
tere, coagmentare, compingere. V.
Congiungere.

Incatarrare. Incatarrare, muovere
il catarro. V. Catarre.

Incatarrare. V. Accatarrare.

Incatenacciare. Mettere il catena-
cio. V. Chiavistello.

Incatenare. Mettere, legare uno con
ca-

catena. Quempiam catenis constringere, irretire, illigare, vincere, devincire, adstringere, alligare; inje-
ctis vinculis coercere; in catenam, in
vincula ferrea conjicere, inducere.
Alicui catenas impingere, injicere,
immittere, indere.

Incatenarsi. *Lgarsi insieme cencate-
ne*. Simul, vel, Unà se catenis con-
stringere, irretire. V. *Incatenare*.

Incatenare, *per Fortificare con cat-
tene*; ed è proprie delle muraglie. Mu-
rum catenis munire, instruere, valla-
re, communire, firmare.

Incatenzolare. *Non venire avanti,
non crescere, non maturare le frutta*.
Arere; Arescere; Exarescere; Aresce-
ri; Exarescieri; Siccescere fructus.

Incattiviro. *Divinir cattivo*. Vi-
tium, vel, Vitia concipere, Corrum-
pi. Depravari.

Incavalcare. *Sopraporre una cosa ad
un'altra*. Aliquid decussare, cancel-
lare, decussatim implicare. Alicui rei
alteram superdare, superponere.

Incavallare. *Fornirsi di Cavalli*.
Equos parare. V. *Apparecchiare*.

Incavallare, *per Sopraporre*. V. *In-
cavalcare*.

Incavallarsi. *Metterfi, mentare a Ca-
valle*. V. *Cavallo*.

Incavare. V. *Cavare*.

Incavigliare. *Attaccar con caviglio,
e cavicchi una cosa con un'altra*. Ali-
quid subscudibus attexere, suppinge-
re, coagmentare, colligare, compin-
gere, fibulare, suffigere.

Incavigliare. *Congruersi. Collegar-
si*. Se attexere; Se coagmentare; Se
colligare; Se compingere; Se fibula-
re; Se suffigere; Se suppingere cum
aliquo.

Incendere. *Offender con fuoco*. V. *Ab-
bruciare*.

Incendere, *per Abbruciare*. V. *Ab-
bruciare*.

Incendere, *per Accendere*. V. *Ac-
cendere*.

Incendere, *per Faro il cauterio*. V. *Cau-
terizzare*.

Incenerare. *Convertirsi in cenere*.
In cinerem verti, converti, solvi,
resolvi.

Incenerare, *per Far divenir cenere
una cosa*. Aliquid in cinerem redigere
constare, vertere, convertere.

Incenerare, *per Gettar cenere sopra*

una cosa. Aliquid cinere, vel, Alicui
rei cinerem aspergere, inspergere.

Incenrire. *Divenir cenere*. V. *Ince-
nerare*.

Incenrire. *Far divenir cenere*. V. *In-
cenerare*.

Casa incenerata, *fatta divenir cen-
re*. Domus combusta, exusta; in ci-
neres redacta; incendio absumpta;
flammis consumpta.

Incensare. *Dar l'incenso all'Alta-
re, &c.* Altari thure, vel, Arabico
odore fumigare, inhalare. Thure Al-
tare colere. Altari thus dare, adhibe-
re. Sacri thuris honore Altare digna-
re. Sacras aras thure suffire.

Incensare i Sacerdoti. Viros sacra-
tos thuris suffitu venerari. Sacerdoti-
bus venerationis adhibendæ causa
thus adhibere; reverentiæ gratia
thus adolere.

Abbruciare incenso in onore di Dio.
Numini, vel, Colendo Deo thus ado-
lere, incendere, adurere. Thuris suffitu
Numen colere, venerari, adorare.

Daro incenso altrui. *Lusingare, adu-
lare*. V. *Adulare*.

Incerrare. *Vngere, o ompiastrar con
cera una cosa*. Aliquid cerare, incera-
re. Alicui ceram allinere, illinere,
inducere.

Incerrare una tela. Telam cera per-
fundere, imbuere, suffundere; liqua-
ta cera subigere, macerare.

*Incerrare, per Ingiallar, che fa il gra-
no, quando comincia a seccarsi*. Fla-
vere. Flavescere. Flavum fieri.

Incercinare. *Por altrui in capo il cer-
cine*. Cisticillum, vel, Arculum alicui
imponere.

Incercinare il vino. *Guastarsi*. V.
Guastare.

Incerrare. *Commettere, restringere in-
fimo*. V. *Ristringere*.

*Incerrare, per Appaltare, caparra-
re*. V. *Appaltare*. *Caparrare*.

*Sto nell'incertezza, non so, che risol-
vero*. Ancipiti cura distrahor, jactor,
versor. Ancipiti cura distractus flu-
quat animus meus. Hæreo. Fluctuo.
Dubitatione æstuo. Animi pendeo.
Suspensus & incertus pendeo. Quid
consilii capiam, ignoro. Utram in
partem me dem, nescio. Ancipiti co-
gitatione fluctuo. Cæca expectatione
pendeo. Mentem in omnem partem
verso, Explicare consilium, Capere con-

consilium nequeo. Exitum cogitationis meæ invenire non possum. Nondum discipio, utram in partem me dem. Nihil dum exploratum, certumque habeo. In neutram partem inclinatur animus meus. V. *Dubitare. Risolvere.*

Incespare. Incespicare. Offendere. Offensare. In quidpiam incurere. In aliquid obvium pedibus offendere, impingere, pedem allidere.

Incespare, per Nasere sul cesso, propagare. V. *Propagare.*

Incespicare. V. *Incespare.*

Incestare. Far incetta, comprar mercanzie in copia. Mercem emere, coemere. Emendæ meriti operam dare. Coemptioni mercium incumbere.

Incestare. Fare una grande incetta di mercanzie. Copiosam mercem coemere. Ingentem facere coemptionem. Ingentes sumptus agere in emendis mercibus. Magnas impensas facere coemendis mercibus.

Inchiavare. V. *Chiavare.*

Inchiavistellare. V. *Chiavistello.*

Inchidere. Minutamente domandare qualche cosa. Aliquid diligenter explorare, sedulo inquirere, accuratè pervestigare. Quærere, Interrogare diligenter de aliqua re.

Inchidere, per Fare inquisizione, informarsi. V. *Informarsi.*

Inchiavere. Quasi in chiedere. V. *Inchidere.*

Inchinare. Chinare, abbassare. V. *Abbassare. Piegare.*

Inchinare, per Cendascendere. V. *Acconsentire.*

Inchinare, per Confermare l'altrui detto, e senza parlare, dir di sì. Annuere. *Inchinare. Declinare de' Pianeti.* Vergere.

Inchinare, per Piegare il capo, quando si comincia a dormire. Præ somno caput dimittere.

Inchinare a uno per segno di riverenza. V. *Chinare.*

Inchinarsi, o Inchinare a uno per segno d'umiltà. V. *Chinare.*

Inchiodare. Conficcare con chiodi una cosa. Aliquid configare; clavo, vel, clavis affigere, figere, offigere. Inter se aliquid configare.

Inchiodare un Cannone. Muralia tormentis. adactis clavis obducere, obstruere, obturare, occludere, oppilare, oscillare. Tormentorum, vel,

Tormentis muralibus lumina extingueri, oscillo excœcare, lumina oscillare, obturare, obstruere.

Inchiodare. Pungere sul vivo l'unghe al Cavallo, quando si ferra. Inducenda solea equum clavopungere, compungere, convulnere.

Inchiostrare. Bruttare d'inchostro una cosa. Aliquid atramento scædare, maculare, polluere, inquinare, inficere. V. *Imbrattare.*

Raccomandare uno di buon'inchostro, caldamente. Aliquem de meliori nota commendare. V. *Raccomandare.*

Scrivere di buon inchostro. Scrivere il parer suo liberamente. Allicui planè, apertè sensus suos scribere.

Inchiudere. V. *Chudere.*

Inciampare. V. *Incespare.*

Inciampicare. V. *Inciampare.*

Caginare inciampa. Fare inciampare uno. Alicui offensionem afferre, offensioni esse.

Incidere. Tagliare, mozzare. V. *Tagliare.*

Incidere, per Digredire. V. *Digredire.*

Incidero, per Intagliare. Sculptere; Cædere; Cælare; Incidere aliquid. V. *Intagliare.*

Inciellare. Porre uno in Cielo. Aliquem in Cælo locare, reponere, collocare, ponere.

Incignere. Ingravidare. V. *Ingravidare.* *Incipignere.* Effetto de' malori, che fanno piaga, quando tirano al maligno; incrudelire il male. Malum recrudescere, augeri, robustius fieri.

Incipignere, metaf. Fortemente adorarfi. V. *Collera.*

Incischiare. Tagliuzzare. Cædere; Scædere; Cœcidere aliquid. V. *Tagliuzzare.*

Incitare. Spignere, stimolare uno ad una cosa. Quempiam ad aliquid incitare, concitare, excitare, impellere, sollicitare, stimulare, compellere, hortari, cohortari, invitare, adducere, incendere, inflammare, commovere, instigare, acuire; stimulos addere, admovere.

Incitare uno a combattere. Alterum ad pugnam lacessere, irritare, provocare, incitare, concitare, ciere.

Incitare uno alla vendetta. Aliquena ad ultionem instigare, concitare, stimulare, exstimulare, provocare.

Incivile. Homo agrestis, rusticus, subagrestis & rusticus, agrestis in.

Ingenli ac moris, rusticanz indolis ac stupiditatis; inurbanus, insulsus, impolitus, subrusticus.

Incivilire. Rendere uno civile. V. Civile.

Incivilità. Hæc Rusticitas, tis. Agrestis stupiditas. Hæc Insulitas, tis. Inurbana morum ratio. Mores rustici.

Commettere un'incivilità. Ab officio discedere. Officii limites transire. V. Eccedere.

Incinscherare. Imbriacarsi. V. Imbriacarsi.

Inclinare. Inclinare. V. Abbassare.

Inclinare a una cosa. Havervi attitudine. Ad, vel, In aliquid natura, vel, proclivitate naturæ, vel, quodam naturæ impetu ferri; naturali quodam studio incitari, incendi; incitatum, incensum esse; inclinare; studio, vel, ad studium alicujus incendi. Ad aliquid propendere, duci & trahi; voluntate induci.

Inclinarsi. V. Chinare. Abbassarsi.

Inclinazione. Attitudine, e natural disposizione ad una cosa, v.g. al bene. Ad honestum naturalis propensio, naturæ proclivitas, animo naturaliter insita inductio, menti ingenta propensio. Animo ingentis, ingeneratus, insitus a natura virtutis amor. Naturalis instinctus & inductus ad virtutis amorem.

Ho inclinazione, genio a quell'huomo. In illum hominem voluntatis inclinatione propendeo, propenso sum animo. Propensam animi voluntatem erga illum habeo. Naturali quadam animi inductione illum diligo.

Qual'è la vostra inclinazione? Quæ studia, quæ cogitationes, quæ consilia sunt tua? Quas in res natura propendes? Quod tuuste Inclinat animus? Quod tua te incitat natura?

Quei due Fratelli hanno la medesima inclinazione. Illi duo fratres inter se natura, moribus congruunt. Unus ex illis duobus fratribus cum moribus alterius congruit.

Seguire la sua inclinazione. Animo suo morem gerere. Suo genio indulgere, obsequi, servire, obedire.

Seguire le sue inclinazioni. Ejus obsecundabo voluntatibus. Illius votis obsequar, famulabor. Illius voluntati serviam. Me ad illius voluntatem fingam, & accommodabo. Ferar, quodcumque propenderit.

Incoccare un dardo, una freccia. Sagittam chordæ, vel, nervo indere, inducere,

re, inserere; in chordam inducere, in sinuare. Jaculi crenatum talum nervo indere, inducere; chordæ inferere.

Incodardire. Divenir codardo, impaurire, perdersi d'animo. V. Perdersi d'animo.

Incodardire, per Far codardo, avvilire. V. Avvilire.

Incogliere. Sopraggiungere, acchiappare. V. Acchiappare.

Incogliere, per Accadere, succedere. V. Avvenire. Occorrere.

Renderfi incognito. Alieno capillo, vel, capillamento notos vultus condere, abscondere, regere.

Incorsare. V. Intotichire.

Incollare una cosa con un'altra. Aliquid glutinare, agglutinare, conglutinare; glutino conjungere, connectere. Quidpiam alteri agglutinare.

Incollerire. Andare in collera. V. Collera.

Incolorare. V. Colorare.

Incolpare. Dar la colpa ad uno. Aliquem insimulare, culpæ. In alium culpam transferre, conferre, trajicere, conjicere, deonerare, transfundere, inclinare, derivare, detorquere; à se in alium avertere, amoliri. In culpam aliquem adducere, vocare. Alicui culpam adscribere, attribuire, tribuere, vertere, dare.

M'incolpano di questo. Hujus mihi culpæ notam inurunt. Hanc in me culpam conferunt. Hoc me nomine accusant. Ob illud in me graviter succensent. V. Accusare.

Voi incolpate a torto il vostro servo. Famulum tuum immerentem, culpæ expertem, à culpa vacuum, remotum. accusas, cnipas, damnas, in judicium vocas, reum facis, exagitas, persequeris. Famulo tuo immerenti vitio tribuis, veris; das fraudi. Famulus tuus innocens culpam sustinet. Famulum tuum in culpam, in infamiam adducis.

Incombustibile, che non si può abbruciare. Amflamma invictus. Flammæ non obnoxius, non cedens. Flammam non concipiens, non admittens. Adversus signem indomitus, insuperabilis, invictus, inviolabilis. Ustionis experts. Ab exustione immunus.

Incominciare. V. Cominciare.

Incomodare. V. Disagiare.

Questo vi sarà d'incomodo. Hoc tibi multa incommoda pariet, afferet,

importabit, creabit, invehet. Multis ex hoc incommodis afficietur, confiliiaberis. Plurimas inde incommoditates accipies, capies, percipies, hauries. Multa inde incommoda in te redundabunt.

Virtù incomparabile. Virtus eximia, excellens, emiñens, præstantissima, insignis, illustrissima, egregia, summa, exaggerata, perfecta, cumulata, absoluta.

Voi siete incomparabile. Parem non habes. Æqualem neminem habes. Tibi, vel, Tecum conferri, comparari, æquari, exæquari, assimilari nemo potest. Nemo est, qui tecum in contentionem, vel, in comparisonem venire possit; qui tibi par sit; qui te factis assequi, æquiparare possit, queat. Inter omnes emittis. Omnibus antecellis, antecedis, antestas.

I Buoni sono incompatibili co' Cattivi. A bonis refugium, abhorrent improbi. Boni & improbi societatem inire non possunt; nulla communione junguntur; à mutua societate abhorrent; longissime eorum ratio; voluntasque abhorret. Tanta est inter illos, quanta esse potest, morum, studiorumque distantia, dissimilitudo, repugnantia. Inter illos nullus est societati locus; nulla societas intercedit.

Il freddo, e il caldo sono incompatibili. Frigori cum calore societas esse non potest. Sociari non possunt frigus, & calor; inire societatem nequeunt; à mutua societate abhorrent; insociabilia sunt.

Incomprendibile. Incomprehensus, a, um. Incomprehensibilis, e. Ab omni intelligentia, sensuque disjunctus. Intelligentiæ nostræ vim, notionemque fugiens. Quod nequit intelligi, animo comprehendere, cogitatione percipi. Quod non valemus mente complecti, animo capere.

Inconocchiare. Mettere in sulla roca il penacchio. Pensum colui aptare, adaptare.

Inconsideratamente. Inconsideratè. Temetè. Inconsultè. Inconsultò. Incogitantium more, vel, ritu. Incautè, imprudenter.

Siete troppo inconsiderato nell'opera. In agendo nimis inconsideratus, inconsultus, improvidus, incautus, imprudens, inconsiderans; levis &

inconsiderans; inconsultus & temerarius; consilii expertus; rationis inops; à ratione aversus; ad temeritatem propensus, præceptus; consilii præcipitis es. In operandote nimis inconsideratum, &c. ostendis, exhibes. Tu in agendo inconsideratus, &c. habebis, putaris, æstimaris, duceris.

Inconsolabile è il mio dolore. Nullam dolor meus consolationem admittit, accipit; nulla consolatione leniri, permulceri potest. Dolori meo nulla res consolationem asferre potest. Afflictum à mœore animum erigere, levare, recreare, reficere, sanare; jacentem excitare; languentem confirmare nulla consolatio, nulla ratio potest. Laboranti animo meo mederi, medicinam asferre, remedium invenire nulla ratio valet. Ita dolore obruor, ut emergere nulla ratione possim. Ita malis opprimor, prorsus ut respirare non liceat. Respuit jam animus meus, quasi desperata salute, omnem medicinam, omnia consiliorum genera. Insitus, vel, Infixus in animo dolor ita penitus est; ut evelli nulla ratione possit; ut nulla ratio possit esse tanta, quæ illum valeat evellere, educere, extrahere.

Piange inconsolabilmente. Ingentem lacrymarum vium profundit, quas nulla ratio abstergat, sistat, cohibeat, comprimat; a quibus nullo modo temperare possit.

Incontrare. Rincontrare, imbattersi, abbattearsi in uno incamminando. Alicui obviam fieri. Aliquem nancisci, offendere, obviam habere. In aliquem incidere, occurrere. V. Trovare.

Incontrare, per Avvenire, occorrere. V. Avvenire. Occorrere.

Incontrare, per Intoppiare. V. Incaspere.

In questa Città s'incontrano per tutto Principi. Hujus urbis viæ Principum multitudine celebrantur.

Andare incontro ad uno. Alicui obviam ire, prodire, procedere, progredi, proficisci; obviam se ferre; occurrere; adversus ire.

Tutta la Città andò incontro al Re. Urbis tota se ad Regem effudit.

Inconvenienza. Hæc Absurditas, tis. Insulitas, tis. Hæc ineptia, arum. Facinus ineptum. Aliquid absurdè gestum, vel, enunciatum.

Incoraggiare. Incanimare. V. Animare. In-

Incorare. *Have*re in cuore. V. *Cuore*.

Incorare, per *Dar cuore*, animo. V. *Animare*. *Animo*.

Incorare, e *Incuorare*, per *Mettere* in cuore la virtù ad uno. In alicujus animum virtutem injicere, Inducere.

Patire d'incordatura di collo, che non torce a parte alcuna. Thetano laborare.

Patire d'incordatura di collo, che torce innanzi, e indietro. Episthionico, vel. Emphrosthionico laborare.

Incoronare. V. *Coronare*.

Incorporare. *Mescolare*, e unire più corpi, confondendogli insieme. V. *Confondere*. *Mescolare*.

Incorporate, per *Aggregare*. V. *Aggregare*.

Incorporare, per *Ridurre* più cose in un corpo. In unum multa cogere, conflare, coagumentare; in unum corpus redigere, concorporare.

Incorrere in qualche pericolo. Periculum adire, subire, ingredi. Discrimini se committere, se offerre. In periculum se inferre. In discrimen venire.

Incorrere nell'odio d'alcuno. Alicujus odium incurrere, contrahere, subire, suscipere. In alicujus odium incurrere, incidere, delabi, venire, adduci.

Incorrere nell'odio di colui. Odium illius in te convertes. Adversus te illius odium creabis. Tibi excitabis, suscitabis, concitabis, commovebis illius odium. In ejus odium, offensio nemque venies, incurres, incidet.

Voi siete un Figliuolo incorrigibile. Desperata emendationis puer es. Nullam spem facis frugis melioris. Nullam emendationis spem das. Nullum correctioni locum relinquis. Numquam te corrigis. Tua emendatio desperata est. Ad vitia obdurnisti. De tua emendatione conclamatum est. Inemendabilis es. Correctionis expers es. Emendari, Corrigi non potes.

Giudice incorrotto. Judex incorruptus & integer. Judex incorrupte integritatis, incorrupte fidei; qui nulla depravari corruptela potest; qui nulla depravatione corrumpi potest. Judex æquissimus, castissimus, religiosus, sanctissimus; justissimus, integer. V. *Giudice*.

Incorrutibile. Non corruptibile. Corruptionis expers, exfors. Corruptioni haud obnoxius. Ab corruptione immunis, eximius, liber, vaquus. Ab-

omni tate tutus. Corruptionem non admittens, non suscipiens.

Incorrinare. *Mettere la cortina al letto*. Lectum velis instruere, munire, præmunire, vestire, convestire, obducere. Lecto vela indere, adhibere, apponere; inducere.

Incostante. Homo levis, inconstans, mobilis, instabilis, mutabilis, commutabilis, volubilisque; inconstans animi; animi parum firmi; vanus, inanis; varii ingenii ac moris. Homo varius; ventis omnibus obnoxius; animo mobili; volaticus; qui pluma, ac folio facilius movetur; qui vento, vel arundine levior est.

Essere incostante nelle sue deliberazioni. Non sibi constare. A se ipso discedere, desciscere. De suo statu demigrare. In sententia labare. Nulla, vel, Levi de causa mentem suam, voluntatemque mutare. Susceptum consilium abjicere, deponere. De sententia deduci. Animi esse mobilis.

La Donna di sua natura è incostante. Mulier natura instabilis est, mobilis, inconstans, infirma, nunquam eadem. Mutatur mulier; non sibi constat; levior est foliis. Ejus voluntas flexibilis est, vento levior, aere inaequior, ventis omnibus obnoxia.

Dare. Fare. Torre in cottimo. *Dare*, &c. un'opera a tutte le sue spese per certo prezzo. Aliquod opus faciendum suis sumptibus, statuto pretio, locare, redimere, conducere.

Incoverchiare. *Coverchiare*. V. *Coprire*.

Ciò è incredibile. Hoc incredibile est; non est credendum; fidem superat, exsuperat, excedit; non est verisimile; ejusmodi est, ut fide careat; ut ei habenda fides non videatur; ut adjungi fides nulla possit. Hoc est supra fidem.

Increpare. V. *Biasimare*.

Increscere. V. *Fastidiarsi*. *Fastidio*.

Increscere, per *Have*re compassione. V. *Compiare*.

Increspare. *Ridurre in crespe un panno*. Lintum corrugare: in rugas crispare; colligere, contrahere, densare; crispum reddere; arrugare.

Increpare la fronte. V. *Fronte*.

Incetare. *Coprire di creta una cosa*. Aliquid creta tegere, contegere, lutare, cretare.

Incrociachiare una cosa. Aliquid decussare, cancellare; decussatim implicare.

Introsare. Divenir croso, duro, zottico, intrattabile. Indurescere.

Incrostare. Accomodar sopra pietre, muro, marmiridotti in falde sottili. Parietem incrustare. Crustam parieti obducere. Parietem crusta obducere; marmoreis crustistegere.

Incrostare un muro. Arricciarlo. Parieti arenatum, vel, arenam tectorium inducere. Parietem arenato inducere, obducere, oblinere, trullisare. Parietem incrustare, crustare, crusta integere.

Incrudelire. Divenir crudele contro uno. Aliquem crudeliter adhibere. In aliquem exercere, adhibere crudelitatem; sævire, esse crudelem, efferrari. Sævitiâ adversus aliquem exercere. Crudeliter cum aliquo agere.

Incrudelire delle piaghe. V. Inciprignare.

Incrudelire. Far crudele uno. Aliquem exasperare, concitare, efferrare.

Incrudiare. Far crudo, aspro. V. Aspro.

Incruscare. Coprire con crusca una cosa. Furfure operire, tegere, obdere aliquid.

Incruscare. Intrametterfi, ingerirsi. V. Ingerire.

Incrocere. V. Cuocere.

Battere il ferro sull' incudine. V. Ferro.

Incurvare. Fare curvo. V. Piegare.

Incusare. Accusare, biasimare. V. Accusare. Biasimare.

Indagare. Cercare, ricercare una cosa. Aliquid indagare, quærere, conquærere, exquirere, perquirere, scrutari, perscrutari, rimari, vestigare, investigare, pervestigare.

Indanajare. Aspergere di macchie. Maculis aspergere aliquid.

In dano. In vano, senza pro. Frustrâ. Nequicquàm. Incausum. In irritum. In vanum. Irrito conatu. Inutiliter, Adirritum.

Indebitarfi. Far debito. Æs alienum contrahere, facere, cogere, constare. In æs alienum incidere. Se in æs alienum conjicere. Se ære alieno implicare, involvere, obstringere.

E' molto indebitato. Ære alieno premixtur, opprimitur, obruitur, impli-

catur, demergitur. In magnum æs alienum incidit. Multa contraxit nomina. Ære alieno graviter laborat.

Indebolire. Divenir debole. Vires consensescere, immiuui, deficere. Frangi. Debilitari.

Indebolire, per Tor le forze ad uno. Aliquem debilitare, enervare. Alicujus vires imminuere, infirmare, adimnere, auferre, affigere. Aliquem ad infirmitatem redigere; adducere ad imbecillitatem; minus firmum, minus valentem, ac robustum reddere. Aliquem delumbare, delumbem facere, lumbagine afficere.

Lasciare un negozio indeciso. Negotium in medio relinquere.

Processo indeciso. Lis non judicata, non decisa, Judicum decreto non perpetrata.

Cosa indegna. Res indigna, fœda, turpis, non ferenda, non toleranda, probrosa, infamiis. Indignum facinus dictu, audituque indignum quidpiam.

Farete cosa indegna, se non mi difendete. Nisi me tuearis, dedecus admittes, turpissimè facies, summo erit tibi dedecori; in maximum tuum dedecus vertetur; ignominia labem subibis; ignominiam tibi inures; probum tibi inferes.

Trattare uno indegnamente. Aliquem ignominia afficere, notare; infamia aspergere, dedecore opprimere, ignominiosè adhibere; cum probro & dedecore accipere. Infamiam alicui inferre, labem aspergere, turpitudinem infigere, insignem ignominiam inurere, probum inferre.

Indegnare. Prender sdegno, andare in collera. V. Collera.

Siete indegno della grazia, che chiedete. Indignus es beneficio, quod petis. Indignus es, qui impetres gratiam, vel, cui præstetur gratia, quam postulas. Haud mereris, vel, Non es meritis hanc gratiam. Nihil est in te, quare hoc tibi beneficium conferatur.

Siete indegno d'esser lodato. Laudatu, Commendatu indignus es. Te laude dignum non ostendis, præbes, præstas, probas. Vitz tua ratio non ea est, ut laudandus sis; ut laude ornandus, decorandus, honestandus, efferendus, excolendus sis; ut laus tibi debeat; ut laudari merearis; ut laudem possis acquirere, exigere; ut laus,

Laus, quasi debita merces, tuis meritis persolvatur, *vel*, persolvenda sit, *vel*, tribuenda videatur.

Indemoniato. A Dæmone obsessus. Energumenus, a, um. Arreptitius, il. A Diabolo occupatus. Fanaticus. Lymphatus, a, um. A Satana possessus. Ab infesto hospite Dæmonio oppressus. V. *Demonio*. Posseduto.

Rendere uno indenne. Alicui de damno cavere; damnum præstare, resarcire. Aliquē damno absolvere, eximere.

Indettarsi con uno. Convenire segretamente con uno in ciò, che si ha da fare, o dire. Clām cum aliquo consilium inire, capere.

Indiare. Farsipartecipe di Dio, e quasi Deificarsi. Dei, *vel*, Divinitatis participem fieri, effici.

Indiavolare. Entrare nelle furie maggiori, esser furioso. V. *Furioso*.

Indiavolare. Importunare. V. *Importunare*.

Indicare. Accennare. V. *Accennare*.

E' indicibile la gloria, che provo. Quam cepi animo lætitiā, non possum eloqui, verbis denunciare, oratione depromere, dicendo consequi, sermone complecti, explicare, efferre, enunciare, patefacere, ostendere, declarare, explanare, aperire.

Indietreggiare. Tirarsi indietro, rinculare. Retrocedere. Retrogredi. Regredi. Retrò incedere. Retrorsum ferri. Retroire. Cessum ire. Se retroferre. Se retroagere.

Morirò più tosto, che indietreggiare un passo. Citiùs occumbam, quam ut vel unum cedam gradum; quam pedem referam, revocem; quam vel ut vestigio movear.

Sono indifferente a tutto. De nulla re laboro. Nulla re moveor, afficior. De omni re, susque deque habeo, *vel*, manum non verterim. Nulla res est apud me alicujus momenti, *vel*, ponderis. Juxta habeo omnia. Promiscuè habeo omnia. Mihi omnia sunt promiscua. Uno ordine omnia habeo. Omnia per me pedibustrahuntur. Nihil me afficit. Nihil est, de quo laborem, de quo sollicitus sum. Nulla res me sollicitum habet. Nulla res apud me poudus habet; est illius pretii, momenti, in pretio. Ne minimi quidem apud me ulla res est. Nihil me inclināt. Neutram in partem quidquam me movet.

Il Ginoco è un'azione indifferente. Ludus censetur in rebus indifferētibz, mediis, ancipitibus; æquē ad bonum malumque spectantibus. Ludus sua natura nec boni, nec mali rationem habet propriē, sed utriusque capax est; sed ad utrumque faciliē desleat̃ur.

Mangio indifferente d'ogni cosa. Obvio quolibet cibo utor indiscriminatim, nullo delectu, sine delectu, promiscuè, delectu omni & discrimine semoto. Quemcumque cibum, *vel*, Quodque cibi genus sine discrimine, indifferēter, æqualiter, *vel*, promiscuè, nullo discrimine, *vel*, nulla differentia comedo, edo.

Indifferenza di volontà. Neutro, *vel*, In neutram partem inclinans animus, Voluntatis in neutram partem propensio. Positus in medio animus, neutroque pendens.

Cagionare indigestione ad uno. Alicui crudelitatem movere; crudelitatem commovere, parere, creare, ciere.

Molti sono presto per l'indigestione. Cruditas multos homines conficit, perdit. Immatura morte multos crapula immollica, *vel*, dissoluta victus ratio afficit. Cruditas multis hominibus est causa mortis immaturæ.

Psire indigestione. Crudum esse. Cruditate laborare.

Indigrosso. V. *Comprare*.

Indirizzare. Metter per la via uno. Aberranti viam indicare, monstrare. Aberrantem in rectum iter dirigere, inducere; in viam deducere.

Indirizzare. Mettere per la via della Virtù uno. Aliquem dirigere, inducere, deducere in notitiam recti, in cognitionem æquitatis;

Indirizzarsi. Mettersi sulla strada. V. *Incamminarsi*.

Indiscreto. V. *Imprudente*.

E' una necessità indispensabile. Fatalis quædam necessitas est, quā declinare, evitare, effugere; cui se subtrahere, se subducere; qua eripere se nemo potest.

Indisposto. Ammalato. Incommoda utens valetudine. Languidus. Male se habens. Male affectus. Invaletudine affectus. Egrotus. Infirmus. Morbo laborans.

Questi sono indissolubilmente uniti insieme. Sic inter se coherent, ut dissolvi nequeant; ut nulla vis parati, disjungi queant. Sunt indissolubili

nexu inter se juncti, conjuncti.

Indivinare. V. *Indovinare.*

Indivete. Minimè pius. In pietatis studio perquam frigidus. Ad pietatem frigidè affectus. Ad pietatis studia minimè propensus, malè comparatus. In quo pietatis ac religionis studium planè friget.

Indivisione. In pietatis studio languens & torpens animus. In rebus ad pietatem pertinentibus torpor, & languor.

Vi darò indizio del mio affetto. Mei in te studii argumenta, notas, signa, indicia tibi dabo, ostendam, præbebo. Extestimoniis minimè dubiis meum erga te amorem cognosces, agnosces. V. *Attestato.* *Contrafegno.* *Pegno.*

Indocile. Indocilis, le, lis. Disciplinæ impatiens. Qui immitti, asperio, indomito ingento est.

Indelcare.)

Indolciare.) V. *Addolciare.*

Indelcive.)

Indolcive: Dicefi del Restare gli Huomini in vece della primiera accortezza consolida simplicità. Hebescere; Hebetescere homines.

Indole. V. *Natura.*

Indolensire. E quando oper freddo, o per essere stato in postura sconcia, e addormenta quasi il senso alle membra. Membra rigere, torpere.

Indomito. Terribile, fero. Indomitus, Ferus, Immanis, a. um. Domitura impatiens. Qui est indolis immanis, et; indomiti & immanis ingenti.

Indonnare. V. *Impadrenirsi.*

Indoppiare. V. *Adoppiare.*

Indorare una cosa. Aliquid inaurare; auro linere, illinere, oblinere, obducere. Alicui rei aurum inducere. Aliquid auro tegere, operire, illudere. *Indovare.* Da In, e Dove. Acconciarsi, accomodarsi in luogo, quasi nel dove. In loco aptari.

Indovinare. Prevedere, e predire il futuro. Aliquid divinare, præfagire, vaticinari, augurari, præsentire, conijcere, prænocere, prævidere, præsignificare, prænunciare. Præfagitione uti. Ariolari.

Indozzare. Intristire degli Animali, non crescere, non venire avanti. Non provenire; Non proficere animalia.

Indracare. e *Indragare.* Incrudel-

lire a guisa di Drago. Desèvire.

Indrapare. V. *Fabbricar drappi di seta.* Serici textilis opus facere. In opus bombycinum incumbere. Serico operam navare, incumbere. In bombycem operam ponere, elaborare; laborem consumere. Texto bombycino operam dare.

Indrapellare. Schiorare. V. *Schiorare.*

Inducere. Indurro. V. *Persuadere.*

Indugiare. V. *Differire.* *Tardare.*

Senza indugio. Sine mora. Sine cunctatione. Nulla mora interposita. Abiecta omni cunctatione. Nihil cunctatus. Nihil moratus. Continenter. Nullo puncto temporis intermisso. Indefinenter. E vestigio. Extemplo. Ex tempore. De repente. Illico in ipso temporis articulo. Eodem & loci & temporis vestigio. Sine ulla mora. Nulla interiecta mora. Confestim. V. *Subito.*

Siete troppo indulgente con quel Figliuolo. Nimia est in illum puerum indulgentia. Indulgentius illum puerum adhibes. Nimis indulgenter, vel, remissius cum puero agis.

Concedere una Indulgenza Plenaria ad uno. Alicui culparum omnium cumulatissimam Indulgentiam impertire, largiri, impertiri, concedere, tribuere.

Guadagnare. Acquistare, conseguire, pigliar un' Indulgenza plenaria. Plenam peccatorum Indulgentiam mereri, consequi, adipisci. Pleniorum nozarum veniam mereri.

Indurare. Divenir duro, sodo. Durescere; Obdurescere; Indurescere; Duritiem concipere; Soliditatem contrahere aliquid.

Indurare, per Divenir intrattabile, ostinarsi. V. *Ostinarsi.*

Indurare, per Far dura una cosa. Aliquid durare, indurare, obdurare durius facere, firmitus reddere, solidius præstare.

Indurare, per Incrudelire. V. *Incrudelire.*

Indurire. V. *Indurare.*

Mi sono indurate, e indurito alla fatica. V. *Calle.*

Indurro, e Inducere. V. *Persuadere.*

Indurro, per Introdurre. V. *Introdurre.*

M'industriero. Metterò ogn' industria in questo. Omnem industriam, operam, studiumque ad id conferam. Ea in

In re industriam omnem, omnem curam, diligentiam, operam, ponam, locabo, collocabo, figam, consumam.

V. *Ingruere*.

Industriosamente. Probè. Scitè. Solerter. Scienter. Peritè. Dexterè. Industriè. Singulari industria, & solertia.

Industrioso. Industriosus. Solers. Navus. A natura, vel. Ab arte probè instructus, eruditus; ad aliquid factus. Singulari industria præditus. Dexter. Habilis.

Inebriare. V. *Imbriacare*.

Inerbare. *Coprire di erba*. Herbis tegere. operire, obtegere aliquid.

Inerpicare. V. *Arrampicare*.

Inesorabile. Inexorabilis. Precibus inflexibilis. A quo nihil precibus exprimi, elici, extorqueri, obtineri, impetrari potest. Quinullum precibus locum relinquit.

Inesperto in questo. In hoc novus hospes; hospes & peregrinus; rudis tiro. Novitius & rudis in hoc agendo. Inexpertus. Imperitus, a, um.

E' un' errore d'un' inesperto. Tironis est erratum. Imperiti lapsus. Inexpertus offensio. Ab incitia prolapsio.

Inestimabile. Inestimabilis, e, is. Haud satis æstimabilis. Res omnem æstimationem supergrediens, excedens, superans. Res omni æstimatione major.

Essere infaccendato. Negotiis, vel, Occupationibus distingeri, distringi. In negotiis, vel, occupationibus implicari. V. *Occupato*.

Homo infaccendato. Homo negotiosus, operosus, negotii plenus, occupatus.

Infallibile. *Che non fallisce, certo*. Erroris, vel, Aberrationis expers, exsors, immunis. Ab errore liber, tutus, immunis, vacuus. Errori haud obnoxius. In quem error, vel, errare non cadit. Qui errore labi non potest. Certus. Firmus. Certissimus. Fallendi nescius. Minimè fallax. Nunquam fallens. Nunquam anceps. Minimè dubius.

Infallibilmente. Senza fallo. Certissimè. Perquam certè. Certo. Certo penitus. Citra omnem errorem. Citra omnis aberrationis aleam. Planè. Procul dubio. Sine dubio.

Mettere il piede in fallo. *Inciampare*. V. *Cespere*.

Infamare uno. Alicujus honori labem inferre; maculas injicere; infamiz notam inurere; ignominiz labem inspergere. Alicujus nominis splendori offeere; tenebras offundere, obducere. Alicujus honorem ledere, violare, imminuere; turpi labe inficere; infamiz tenebris obscurare. De alicujus fama detrahere, diripere. Famam alicujus privare, spoliare. Maculis alicujus famam aspergere, inquinare. Infamiz aliquem tradere. In infamiam aliquem adducere. Aliquem dedecorare, deformare, polluere. Aliquem ignominia notare, dedecore afficere. V. *Riputazione*.

Infamare. *Dar voce, pubblicare*. V. *Pubblicare*.

Essere infame. Infamia flagrare, laborare. In infamiz sordibus jacere, versari.

Homo infame. Homo infamis; qui fama & existimatione decidit; infamia flagrans; fama diminutus; existimatione minutus; dedecore & infamia oppressus; ignominiz macula notatissimus; omni dedecore infamis; famosus. Homo sine existimatione, sine honore; existimatione damnatus; cui turpitudinis nota inerta est; cui infamiz dedecus inhaeret. Omnibus vitiis, atque omni dedecore infamis.

Correte pericolo d'una perpetua infamia. Aeternam ignominiz labem subibis. Sempiternam ipse tibi ignominiam impones. Ipse te asperges, atque inquinaabis maculis infamiz sempiternis. Istuum nonien sordibus afficies, inquiraabis, asperges, insperges, quas nulla dies, nulla deinde res possit eluere, abstergere, delere.

Infamigliare. *Far famiglia, accasarsi*. Domicilium collocare. V. *Aprir casa*.

Infangare uno. Aliquem lutare, dilutare; luto oblinere, illinere, collinere; collutulare; ceno coinquinare, spargere, aspergere, fœdare, inficere, inquinare, conspurcare. V. *Impantanare*.

Infangarsi. V. *Impantanarsi*.

Infantare. *Concepire*. V. *Concepire*. *Infardare*. *Imbrattare uno di farda, o catarro grosso, o simile*. Aliquem catarro fœdare. V. *Imbrattare*. *Immerdare*.

Infardare, per Imbrattarsi di peccato carnale con uno. Cum aliquo con-

cludere, coire. V. *Assebrare*.

Infardare, per *Lisciare*, *imbellettare*. V. *Imbellettare*.

Infardellare. V. *Affardellare*.

Infarinare una cosa. Aliquid farina aspergere, inspergere, conspergere, vel, farinam alicui rei aspergere, &c.

Infarinato d'una scienza. Vel levissima scientia tinctus; scientia imbutus, informatus, eruditus, instructus.

Infasciare. V. *Fasciare*.

Infastidiare. Haver in fastidio, venire a noia, recarsi a noia. V. *Fastidiarsi*. *Fastidio*.

Infastidire. Recar noia, e fastidio. V. *Fastidiare*.

Infastidire. Recarsi a noia, havere in fastidio. Molestiam capere. V. *Fastidiarsi*. *Fastidio*.

Infederare. Mettere il guanciale nella fodera. Pulvinar in thecam lineam indere; theca linea inducere, operire, tegere, contegere.

Essere infelice. In felicitate versari, constitutum esse. Afflitta fortuna esse. Miseræ conditionis esse. Omnibus malis affligi. Omnibus miseriis opprimi. Omnibus infortuniis vexari. Suas rationes, fortunas loco pessimo esse. Fortuna adversa, gravi, iustesta esse.

Nacqui per vivere una vita infelice. Fatum meum est hoc, ut iniserrima quæque sustineam. Hæc mihi nascenti lex dicta est, ut amarissimam fortunam experiri, degustem. Ea videor conditione natus, ut nihil boni videam in hac vita mea; ut omne malum subeam, perferam, sufferam, patiar.

Infellonire. *Incrudelire*. V. *Incrudelire*.

Infemminire. V. *Effemminare*.

Infemminirsi. Effæminari.

Infemminirsi. *Vestirsi da femmina*. Veste muliebri scindere.

Inferire. Valer dire, significare, conchiudere una cosa da un'altra. Aliud ex alio inferre, cogere, conficere, concludere, ducere, colligere, efficere & cogere, intelligere.

Infermare. V. *Ammalarsi*.

Infermiccio. Gracilis; Valetudinarius; Morbosus; Morbis obnoxius. Agra valetudine affectus. Stomachi imbecillioris. Corruptis humoribus plenus. Vitiis humoribus in toto corpore redundans.

Inferno. Hi Inferi, orum. Sedes infera. Hæc Inferna, orum. Infernorum carcer. Sceleratorum, vel, Impiorum sedes, aut regio infera, vel, inferna. Hic Tartarus, i. Orcus, i. Erebus, i.

Inferocire. *Divenir feroce*. *Ferocire*. Ferum, Ferocem fieri. Efferrari. Ferociam, Ferocitatem exercere.

Inferrare, e *Inferrare*. *Incatenare*. V. *Incatenare*.

Inferverare, e *Inferverire*. *Dare altrui favore*, *animare*. Animum afferre. V. *Animare*.

Inferverarsi. *Prender fervore*. V. *Animarsi*.

Infestare. *Importunare*. V. *Importunare*.

Infestare, per *Travagliare*, *tribolare un Paese con le scorrerie perpetue*. Regionein perpetuis incursionibus infestare, vexare, depopulari, infestam habere. Regioni molestiam exhibere perpetuis incursionibus, assiduus excursionibus.

Infettare. *Ammorbare qualche cosa*. Quidpiam putore corrumpere, inquinare, inficere; putrido halitu perfundere. Rei cuiuspiam tetrum odorem afferre, inducere, ingenerare, fundere.

Infettare. *Appestare una cosa*. Aliquid tetra contagione inficere, astilare, polluere, afficere; diro tactu corrumpere. Alicui rei luem inducere, tabem inferre, contagionem exhalare. V. *Appestare*. *Pesto*.

Infacciare. *Divenir fiacco*, *debole*. V. *Indebolire*.

Infacciare. *Render fiacco*, *debole uno*. Languiorem alicui creare, afferre, ingenerare. Aliquem languidum reddere, flaccidum facere.

L'ozio l'infaccià. Illum effæminabit otium; ejus animum, frangat, ac debilitabit. Languescet ac hebesceat otio.

Infiammare. *Accendere*. V. *Accendere*.

Infiammare, per *Dar splendore*, *illuminare*. V. *Illuminare*.

Infiammare, per *Eccitare in noi qualche affetto*. Aliqua cupiditate inflammari, incendi, efferrari, ardere, flagrare, exardescere.

Infiascare. *Mettere il vino*, o altro ne *fiaschi*. Vinum in œnophora condere, recondere.

Infiebolire, e *Infievolire*. V. *Indebolire*. *In-*

Infiggere, e Infiggere. V. Fingere.
Infilare, Passare una cosa con filo.
 Aliquid filo trajicere, per filum transfigere.

Infilare un ago. V. Infilzare.

Infilzare. Passar da parte a parte uccelli con un colpo di freccia.
 Ternas aves una sagitta configere, transfigere, trajicere.

Infilzare un'ago. Acum lino trajicere, inducere, instruere, munire, induere, transnittere. Alicui linum inficere, inducere, indere, immittere.

Infilzarle perle. Uniones filo conferere, contexere, intexere. Lineam margaritarum filo conferere.

Infilzarsi da so da so. Incorrere disavvedutamente da se medesimo nell'insidia dell'Avversario. Scipsum lulaqueum inducere, in casses irretire.

Infiggardire. Divenir infigardo. pigro. Pigrum. Desidiosum, Ignavum, Indiligentem, Desidia plenum, Desidem. Inertem, Negligentem, Oscitantem & dormitantem, Dissolutum & negligentem, Segnem, Veternosum, Torpore languentem fieri, evadere.

Voi siete un' infigardo, un lento. Otio, pigritia, desidia langues, torpes, frigis, languescis, hebescis & langues. In te diligentiam requiro. Pigritia morbo laboras. Ignavia labe infectus es. Inertia deditus es. Ex desidia langues. Desidiosam vitam agis. In otio hebescis.

Infinire. Divenir infinito, raffinare, acquirar perfezione. Perfici. V. Perfezione.

Infinocchiare. Dar parole, e dar ad intendere una cosa per un'altra. Alicui verba dare, imponere. Aliquem lactare, in fraudem illicere; mendaciis onerare. frustrare, ludificare, decipere, ludere, fallere; frustratione eludere; mendacio fallere. Alicui illudere, frustrationem impingere, ludificationem imponere, fucum facere, fabulam narrare. Aliquem mendacio fallere, astu circumvenire, illusionem decipere.

Infinocchiare uno dell'opinione d'un altro. Quempiam aliena opinione implicare, impedire, irretire, occupare, infatuare, involvere.

Infiore. Divenir fiorito. V. Fiorire.

Infiore, per Sparger fiori. V. Fiori,

Humo inflessibile. Homo inflexibilis, inexorabilis; qui neque inflecti gratia, neque perfringi potentia, neque pecunia adulterari, neque minis labefactari, nec precibus exorari, nec blanditiis emolliiri potest.

La sua virtù apparisco inflessibile, costante in mezzo a tanti mali. Tot tantisque malis ejus animus frangi, debilitarique non potest: De statu naturæ dimoveri nullo adverso casu potest. Nulla vi tempestatum, & concursu calamitatum labefactari, convellique potest. Perstat in gradu semper, interitis periculis, infractis malis, invictus adversis, calamitatibus inexugnabilis. Inconcussam tot inter adversa retinet animi firmitatem.

Inflessibile, per Rigido. V. Rigido.

Influere, e Instruire. L'operare de' Corpi celesti ne' Corpi inferiori. Influeret, illabi corpora cœlestia in inferiora.

Infocare, o Insuocare. Divenir come di fuoco. V. Fuoco.

Infocare, per Far divenir di fuoco. Aliquid accendere; ignum facere, reddere; candefacere.

Infolire. Divenir folle, matto. V. Ammattare.

Infondere. Mettere che che sia dentro ad alcun liquore. Aliquid in liquorem infundere, instillare.

Infondere, per Instruire. V. Instruire.

Inforcare. Da Forza. Prendere con la forza. Furca arripere, capere, percipere, sumere, suscipere, prehendere.

Inforcare, per Impiccare alle forche. V. Appicare.

Informare. Dar forma ad una cosa. Aliquid formare, figurare, effingere, efformare, describere.

Informare, per Disporre, rendere atto uno di quello, che deus dicit. Diſturi os præmunire, instruere, ornare, subornare. Diſturo, quod eloquatur, in os indere, suggerere, ingere. Diſturo verbis ante occupare, informare, munire, instituere.

Informare, per Pigliar notizia, informarsi da uno di qualche cosa. Ab, vel, Ex aliquo, vel, Aliquem de aliqua re, vel, aliquid percontari, sciscitari, contari. Ab, vel, Ex aliquo quidpiam inquirere, quærere, sciscitando quærere, percunctando in-

cludere, coire. V. *Assempare*.

Infardare, per *Lisciare*, *imbellettare*.

V. *Imbellettare*.

Infardellare. V. *Affardellare*.

Infarinare una cosa. Aliquid farina aspergere, inspergere, conspergere, vel, farinam alicui rei aspergere, &c.

Infarinato d'una scienza. Vel levissima scientia tinctus; scientia imbutus, informatus, eruditus, instructus.

Infasciare. V. *Fasciare*.

Infastidiare. *Haver in fastidio*, venire a noia, recarsi a noia. V. *Fastidiarsi*. *Fastidio*.

Infastidire. *Recar noia*, e *fastidio*. V. *Fastidiare*.

Infastidire. *Recarsi a noia*, *haver in fastidio*. *Molestiam capere*. V. *Fastidiarsi*. *Fastidio*.

Infederare. *Mettere il guanciale nella fodera*. *Pulvinar in thecam lineam indere*; *theca linea inducere*, *operire*, *tegere*, *contegere*.

Essere infelice. In felicitate versari, constitutum esse. Afflitta fortuna esse. Miseræ conditionis esse. Omnibus malis affligi. Omnibus miseriis opprimi. Omnibus infortuniis vexari. Suas rationes, fortunas loco pessimo esse. Fortuna adversa, gravi, iustesta esse.

Nacqui per vivere una vita infelice. Fatum meum est hoc, ut miserrima quæque sustineam. Hæc mihi nascenti lex dicta est, ut amarissimam fortunam experiri, degustem. Ea videor conditione natus, ut nihil boni videam in hac vita mea; ut omne malum subeam, perferam, sufferam, patiar.

Infellonire. *Incrudelire*. V. *Incrudelire*.

Infemminire. V. *Effemminare*.

Infemminirsi. *Effæminari*.

Infemminirsi. *Vestirsi da femmina*. *Veste muliebri induere*.

Inferire. *Valer dire*, *significare*, *concludere una cosa da un'altra*. Aliud ex alio inferre, cogere, conficere, concludere, ducere, colligere, efficere & cogere, intelligere.

Infermare. V. *Ammalarsi*.

Infermiccio. *Gracilis*; *Valetudinarius*; *Morbosus*; *Morbis obnoxius*. *Ægra valetudine affectus*. *Stomachi imbecillioris*, *Corruptis humoribus plenus*. *Vitiosis humoribus in toto corpore redundans*.

Inferno. *Hi Inferi*, *orum*. *Sedes infera*. Hæc *Inferna*, *orum*. *Inferno-rum carcer*. *Sceleratorum*, *vel*, *Impiorum sedes*, *aut regio infera*, *vel*, *inferna*. *Hic Tartarus*, *i. Orcus*, *i. Erebus*, *i.*

Inferocire. *Divenir feroce*. *Ferocire*. *Ferum*, *Ferocem fieri*. *Efferrari*. *Ferociam*, *Ferocitatem exercere*.

Inferrare, e *Inferriare*. *Incatenare*. V. *Incatenare*.

Infervorare, e *Infervorire*. *Dare alterni favere*, *animare*. *Animum afferre*. V. *Animare*.

Infervorarsi, *Prender fervore*. V. *Animarsi*.

Infestare. *Importunare*. V. *Importunare*.

Infestare, per *Travagliare*, *tribolare un Paese con le scorrerie perpetue*. *Regionem perpetuis incurfionibus infestare*, *vexare*, *depopolari*, *infestam habere*. *Regioni molestiam exhibere perpetuis incurfionibus*, *assiduis excursionibus*.

Insettare. *Ammorbare qualche cosa*. *Quidpiam putore corrumpere*, *inquinare*, *inficere*; *putrido halitu perfundere*. *Rei cuiusdam tetrum odorem afferre*, *inducere*, *ingenerare*, *fundere*.

Insettare. *Appestare una cosa*. Aliquid tetra contagione inficere, affilare, polluere, afficere; diro tactu corrumpere. Alicui rei lucem inducere, tabem inferre, contagionem exhalare. V. *Appestare*. *Peste*.

Infiaacchire. *Divenir fiacco*, *debole*. V. *Indebolire*.

Infiaacchire. *Render fiacco*, *debole uno*. *Languorem alicui creare*, *afferre*, *ingenerare*. Aliquem languidum reddere, flaccidum facere.

L'ozio l'infiaacchirà. Illum effæminabit otium; ejus animum, frangat, ac debilitabit. Languescet ac hebescet otio.

Infiammare. *Accendere*. V. *Accendere*.

Infiammare, per *Dar splendore*, *illuminare*. V. *Illuminare*.

Infiammare, per *Eccitare in noi qualche affetto*. Aliqua cupiditate inflam-mari, incendi, efferrari, ardere, flagrare, exardescere.

Infiascare. *Mettere il vino*, e altro ne *fiaschi*. *Vinum in œnophora condere*, *recondere*.

Infiebolire, e *Infievolire*. V. *Indebolire*. In-

Insegnare, e Insegnare. V. Fingere.
Infilare, Passare una cosa con filo.
 Aliquid filo trajicere, per filum transfigere.

Infilare un ago. V. Infilzare.

Infilzare. Passar da parte a parte uocelli con un colpo di freccia.
 Ternas aves una sagitta configere, transfigere, trajicere.

Infilzare un'ago. Acum linotrajicere, inducere, instruere, munire, inducere, transmittere. Alicui linum inficere, inducere, indere, immittere.

Infilzar le perle. Uniones filo conferere, contexere, intexere. Lineam margaritarum filo conferere.

Infilzarsi da se da se. Incurrere disavvedutamente da se medesimo nell'insidie dell'Avversario. Scipsum iulaqueum inducere, in casses irretire.

Infigardire. Divenir infigardo, pigro. Pigrum, Desidiosum, Ignavum, Indiligentem, Desidia plenum, Desidem, Inertem, Negligentem, Oscitantem & dormitantem, Dissolutum & negligentem, Segnem, Vaternosum, Torpore languentem fieri, evadere.

Voi siete un' infigardo, un lento. Otio, pigritia, desidia langues, torpes, frigis, languescis, hebescis & langues. In te diligentiam requiro. Pigritia morbo laboras. Ignavia labes infectus es. Inertia deditus es. Ex desidia langues. Desidiosam vitam agis. In otio hebescis.

Infinire. Divenir infinito, raffinare, acquistar perfezione. Perfici. V. Perfezione.

Infinocchiare. Dar parole, e dar ad intendere una cosa per un'altra. Alicui verba dare, imponere. Aliquem lactare, in fraudem illicere; mendaciis onerare, frustrare, ludificare, decipere, ludere, fallere; frustratione eludere; mendacio fallere. Alicui illudere, frustrationem impingere, ludificationem imponere, succum facere, fabulam narrare. Aliquem mendacio fallere, astu circumvenire, illusionem decipere.

Infinocchiare uno dell'opinione d'un altro. Quempiam aliena opinione implicare, impedire, irretire, occupare, infatuare, involvere.

Infiore. Divenir fiorito. V. Fiorire.

Infiore, per Sparger fiori. V. Fiori.

Huomo inflessibile. Homo inflexibilis, inexorabilis; qui neque inflecti gratia, neque perfringi potentia, neque pecunia adulterari, neque minis labefactari, nec precibus exorari, nec blanditiis emolliri potest.

La sua virtù apparisce inflessibile, costante in mezzo a tanti mali. Tot tantisque malis ejus animus frangi, debilitari non potest: De statu naturæ dimoveri nullo adverso casu potest. Nulla vi tempestatum, & concursu calamitatum labefactari, convellique potest. Perstat in gradu semper, interitus periculis, infractus malis, invictus adversis, calamitatibus inexpugnabilis. Inconcussam tot inter adversa retinet animi firmitatem.

Inflessibile, per Rigido. V. Rigido. Influire, o Insuare. L'operare de' Corpi celesti ne' Corpi inferiori. Influire, Illabi corpora cœlestia in inferiora.

Infocare, o Insuocare. Divenir come di fuoco. V. Fuoco.

Infocare, per Far divenir di fuoco. Aliquid accendere; ignitum facere, reddere; candefacere.

Infollire. Divenir folle, matto. V. Ammattare.

Infondere. Mettere che che sia dentro ad alcun liquore. Aliquid in liquorem infundere, instillare.

Infondere, per Insuare. V. Insuare.

Inforcare. Da Forza. Prendere con la forza. Furca arripere, capere, percipere, sumere, suscipere, prehendere.

Inforcare, per Impiccare alle forche. V. Appicare.

Informare. Dar forma ad una cosa. Aliquid formare, figurare, effingere, efformare, describere.

Informare, per Disporre, rendere atto uno di quelle, che deve dire. Dicendi os prænuntiare, instruere, ornare, subornare. Disuero, quod eloquatur, in os indere, suggerere, ingere. Dicendum verbis antè occupare, informare, munire, instituire.

Informare, per Pigliar notizia, informarsi da uno di qualche cosa. Ab, vel, Ex aliquo, vel, Aliquem de aliquo, vel, Aliquid percontari, sciscitari, contari. Ab, vel, Ex aliquo quidpiam inquirere, quærere, sciscitando quærere, percontando in-

vestigare , indagare , explorare .

Informare , per Ragguagliare , fare accorto uno di qualche cosa . Quempiam de aliqua re docere , edocere , commonere , commonescere , admonere , monere , certiorum facere , certum reddere , certiorum reddere . Rei statum alicui exponere , aperire , significare , declarare , nunciare , denunciare , indicare , patefacere .

Infernare . Mettere in forno una cosa . Aliquid in furnum indere , inducere , condere , immittere , conjicere ; forno inducere , injicere .

Insarsare . Da Forse . Mettere in forse , in dubbio . V. Dubbio .

Inserrire . Insorzare , divenir forte , agro . V. Acetire , Agro .

Infortunare . Correr fortuna in Mare . V. Fortuna . Tempesta .

Inforzare . Divenir forte , agro . V. Acetire . Agro .

Inferzare , per Fortificare . V. Fortificare .

Infoscere . V. Offuscere .

Infracidare . Venire a corruzione putrefarsi . V. Putrefarsi . Guastarsi .

Infracidare uno . Venirgli a fastidio . Obundere aliquem . V. Fastidiare . Importundare .

Infracidare , V. Guastarsi . Putrefarsi .

Infrangere . Ammaccare una cosa , finchè crepi . Aliquid tundere , terere , conterere , obterere .

Infralire . Da Frate . Divenir fratile , perdere le forze , infiebelire . V. Indebelire .

Inframmettere . Aliquid interponere , interferre .

Infrancescare . V. Repetere .

Infrangere . V. Frangere .

Infrascare . Coprir di frasche un luogo . Locum ramis , vel , ramalibus , tegere , integere , operire .

Infrascare , per Avviluppare , imbrogliare , imbarazzare . V. Imbarazzare .

Levare l'infreddamento . Gravedinem alicui discutere , depellere , dissipare . Aliquem gravedine liberare , eximere .

Far infreddare uno . Alicui gravedinem inducere , asserre , creare , ingenerare .

Infreddarsi . Gravedinem concipere , contrahere , imbibere , suscipere , attrahere .

Essere infreddato . Gravedine affici . Capitis pituita laborare . Gravedine occupari , teneri , opprimi , obstringi .

Infrenare . Mettere in freno . V. Briglia .

Infrescare . V. Rinfrescare .

Infrigidire . Divenir freddo . V. Raffreddare .

Infrigidire . Far divenir freddo . V. Raffreddare .

Infrollare . Divenir frollo una cosa . Aliquid molliri , emolliri , mollescere .

Infrollare , per Far divenir frollo una cosa . Aliquid mollire , molle reddere .

Infrendare . Divenir frenduto . V. Frangere .

Insugare . V. Eungere .

Insunare . Legare con funi . Fune vincere . V. Legare .

Insuriare . V. Furia .

Insuturare . Estendersi nel futuro . V. Durare .

Ingabbiare . V. Gabbia .

Ingabbiare , metafora . Rinchiudere . V. Chiudere . Serrare .

Ingaggiare . Convenir con pegno dettogaggio : e diceasi per lo più di cose di guerra . V. Impegnare .

Ingaggiare a usura . Dare il pegno per la cosa accattata a usura . Pro re mutuo accepta pignus deponere .

Ingagliardire . Pigliar forze . Corrobore . Se corroborare . Irrobore .

Invalescere . V. Forza .

Ingagliardire , per Dar forza , corroborare . V. Corrobore .

Ingangherare una porta . Metterla ne gangheri . Ostium cardinibus aptare , adaptare , applicare .

Ingannare uno . Aliquem fallere , decipere , inducere , deludere , eludere , frustrari , ludificare ; illusione decipere , circumvenire , circumscribere , illudere ; in fraudem inducere , conjicere , implicare , illigare , involvere , irretire , impellere ; technis inducere ; dolo capere ; in errorem inducere ; fraude irretire . Alicui imponere , illudere ; dolos confuere , necere . Aliquem blanditiis capere ; falsa spe producere , fraudare , frustrare ; astu circumvenire .

Ingannare alle carte . Tessetariam , vel , Chartariam aleam fallere . Aleatorii testis , pagellisque fallere , fraudem

dem adhibere . Corrupta uti alea , tessera . Adulterinam aleam , tessera , adhibere .

L'ho ingannato: gli ho fatto fare di due scudi: gli ho cavato di sotto due scudi. Illum duobus uummis tetigi .

Ingannare uno con bollo parole. Aliquem verborum illecebra fallere , decipere ; delinitum verborum lenociniis circunvenire ; fucatis verborum illecebris alicui illudere ; nugarum lenociniis irretire ; lueptis rebus implicare ; ad inepta pellicere .

Ingannare uno con astuzia. Aliquem seducere ; in captionem inducere ; scite fallere . Alicui fucum facere ; stropham illudere . Alicui verba dare . Aliquem ludere , ducere , ducere , eludere . frustrari , seducere , sapere , in captionem inducere .

Ingannarsi . Abbagliarsi nel veder' uno . V. Abbagliarsi.

Lasciarsi ingannare. Sinere se deludi . Adversarii fraude à proposito defletere . Pati se irretiri alterius fallacii . Per imprudentiam in adversarii casses , vel , laqueos incidere .

Voi v'ingannate molto. Longè opinione falleris . Toto cœlo aberras . Turpiter allucinariis . Opinio tua te multum fallit .

Si è molto ingannato ne' suoi conti. Longè aberravit , erravit , opinione falsus est . Aliter cecidit , quam putavit . Sua illum opinio fefellit , decepit .

Ingannatore. Deceptor , Veterator , Fallax , Fraudulentus , Vanus , & fallax : Dolosus , Subdolos .

Huomo ingannatore, inventer d'inganni. Homo stropharum artifex , fallaciarum opifex , frustrationum architectus , fallendi assuetus , quotidianus frustrator , fallax , fraudulentus ; fraudum machinator , molitor ; variis dolis instructus ; deceptor ; ex dolis , atque fraudibus compositus ; subdolos : fallendi arte eruditus ; multiplici , & tortuoso ingenio duplex ; aliud loquens , aliud sentiens ; cui animus varius , audax , subdolos ; cujus libet rei dissimulatio , & simulator .

Inventar inganni contro uno. Alicui fraudem struere , moliri , machinari , parare , comparare , adornare . In aliquem fallacias componere , parare .

Scoprirò i suoi inganni, Deluderò le

sue astuzie . Fallacii fallacem hunc involvam , irretiam suis . Fraudulentum hujus veteratoris technas dissolvam , artes pervertam , cuniculos distabo , fallacias explicabo , occultas machinationes in proptulo ponam , reddamque irritas . Versipelli huic cornici oculos configam .

Se non m'inganno la cosa sta così . Ita res habet , nisi fallor , nisi me fallo , nisi me fallit animus , vel , conjectura . Ita se habet meo quidem iudicio ; mea quidem opinione ; ut quidem arbitror ; nisi opinione fallor ; nisi quid me fallit .

Ingabulare, o Ingarbuglire . Scompiagliare . Confondere . Disordinare . V. Disordinare .

Ingabulare, motaf. Aggirare . V. Ingannare .

Ingarbare una cosa . Accomodarla garbatamente . Aliquid aptare , concinnare .

Ingavinare. Empir di gavinò , piaga , che vien sotto la golla . Tonsillitis implere alicquem .

Ingegnare . Industriadarsi , assaticarsi con l'ingegno , e con l'arte . Studere alicui rei , operam dare . In aliquid ingenium acuire , intendere , conferre , adhibere . V. Industriadarsi .

Ingegnare, per Ingannare, gabbare con doppiezza . V. Ingannare .

Ingegnere . Hic Machinarius , li . Machinator , ris , Architectus , i . Machinationis , vel , Machinaria rei artifex .

Ingegnere di Guerra . Bellicorum operum machinator . Bellicarum munitionum designator , & opifex . Machinariarum munitionum architectus , artifex .

Ingegno rozzo . Ingenium ineptum , stupidum , hebes , plumbeum , tardum , stolidum , rude ; sine acumine ullo adumbratum .

Ingegno vivo . Ingenium promptum , acre , acutum , subtilissimum . Qui est ingenio acerrimo , peracri , peracuto .

Dotato d'eccezzente ingegno . Excelletti ingenio præditus . Ingenio abundans , valens . Præstantissimo ornatus ingenio . Summa ingenui laude præstans , florens . Egregio à natura instructus ingenio . Qui est ingenio excellenti & singulari , præclaro , præstantissimo , eximio , summo , inaximo , illustri , plenè didissimo , divino , V. Spirito .

Duro d'ingegno. Ingenio durus, vel, hebes homo. *Ingenii duri, vel,* Ingenio hebetes homo. *Durus ad litterarum studium.* Cui obtusior est ingenii acies.

Fornito d'ingegno profondo. Alta mente præditus.

Haver grand'ingegno. Ingenio emnere, valere, pollere, florere. Summo, excellenti, eminenti, eximio, egregio ingenio predictum esse.

Huomo d'ingegno acuto. Homo acutus, argutus, subtilis, ingeniosus; ingenio acutissimus, peracutus & per subtilis; argutus & subtilis; solers & acutus; qui ingenii acumine, subtilitate, argutiis valet; qui subtiliis quovis de argumento disputat; qui propositam quaestionem subtiliore disputatione persequitur; acutè argutèque tractat, pertractat.

Offuscar l'ingegno d'alcuno. Alicuius ingenio tenebras offundere.

Svegliar l'ingegno d'uno. Alicuius ingenium acuerè, excitare, excutere.

Ingelosire. Divenir geloso. V. Geloso.

Ingemmare. Ornare di gemma una cosa. Aliquid gemmis distinguere, ornare. V. Ornare.

Ingemmare, per Innefare. V. Innefare.

Ingenerare. Generare. V. Figliuoli.

Ingentilire. Nobilitare, far nobile. V. Nobilitare.

Ingentilire, per Nobilitarsi. V. Nobilitarsi.

Ingerire, intramettersi, impacciarsi in qualche negozio. Alieno negotio, vel, In alienum negotium se interponere. Alienum negotium sibi curandum sumere; sibi ultra arrogare, sumere, assumere. Se alienis negotiis immiscere, adhibere, implicare, interponere. In alienas partes invadere.

Ingeffare. Impiastrare con gesso una muraglia. Parietem gypsare; gypso illinere, iungere, obducere, inducere. V. Stuccare.

Inghermire. V. Ghermire.

Inghiotire. Ingoiare una cosa. Aliquid glutire, deglutire, vorare, devorare, absorbere, exorbere.

Inghiotire, per Sopportar le ingiurie, non potendo far altro. V. Inguria. Sopportare.

Inghiotire, per Soprassar di molto uno, mangiarlo vivo. V. Superchiare.

Inghirlandire. Ornare con ghirlanda.

Serto redimire aliquem, coronare, circumdare. V. Coronare.

Ingiacare. Mettere il giaco. Lorica induere aliquem.

Ingiallare. Far gialla una cosa. Aliquid croco tingere, croco illinere.

Ingiallare. Divenir giallo. Flavescere. Flavere.

Ingielare. Farfi gielo, farfi freddo: V. Freddo.

Ingieliare. Fiorirsi, ornarsi di gigli. Liliis coronari, se exornare. V. Ornare.

Inginocchiarsi. Genua ponere, flectere, submittere. Genibus advolvi, provolvi. Subsistere in genua. Adgenua procumbere.

Inginocchiarsi a' piedi d'uno. Ad aliquis pedes se subicere, projicere, prosternere, advolvere, volvere. Genibus alicuius provolvi. Supplicem se ad aliquis pedes jacere. Prosternere se, & alicui supplicare. De genu aliquem adorare.

Inginocchiato. In genua provolutus. Genibus advolutus. In genu nixus, subnixus. Genibus nixus, subnixus.

Stare inginecchione. Genibus uti, inniti. In genua astare.

Ingiuvanire. Divenir giovane. Juvenescere. Juvenem, vel, Junctorem fieri, Juvenutem assequi, adipisci. Adolescere. Juventam iteratò induere. Ad juvenutis annos redire. Florem juvenutis repetere. Juventuti restitui. Adolescentem fieri. V. Ringiovanire.

Ingiugnere. Congiugnere. V. Congiugnere.

Ingiugnere, per Comandare, ordinare. V. Comandare. Ordinare.

Ingiuncare. V. Giuncare.

Ingiuria grave. Injuria atrox. Indignum facinus. Scelus nefarium. Contumelia gravis. Non ferenda superbia. Noxa capitalis. Crimen inexcipibile. Piaculare facinus.

Bisogna scordarsi dell'ingiuria. Injuriarum memoriam tolli funditus, ac deleri oportet; obruenda est illarum memoria. Injuriz evellendæ sunt ex omni memoria; conterendæ sunt voluntaria oblivione. Amittenda, Supprimenda est injuriarum memoria.

Egli è il bersaglio dell'ingiurie altrui. Expositus est aliorum injuriis, ludibriis, sibilis. In illam alii conspiciunt. Conspiratione facta ab aliis laessitur, impetitur, incescitur.

Mi scorderò dell' ingiurie fattemi. Injurias mihi illatas voluntaria quadam oblivione conteram; oblivione perpetua obruam, extinguam, obliterabo; ex animo delebo; è memoria deponam, evellam, ejiciam, deponam; ex animo delebo; oblivione obruam. Injurias coquam.

Mi vendicherò dell' ingiuria. Injuriam persequar. Ultionem injuriz capiam, sumam. Injuria non inulta erit, non inulta abibit.

Perdonar l'ingiuria ad uno. Alicui offensiones & injurias condonare. Acceptas ab aliquo injurias remittere, & obliterare. Offensionum præteritarum oblivione interposita, in gratiam alicujus redire.

Ribatter un'ingiuria. Injuriam à se depellere, avertere, amoliri.

Risare un'ingiuria a qualcheduno. Alicui injuriam reponere. Par pari alicui referre. Aliquem æquè tractare. Injuriz alicui rationem reddere.

Sopportare generosamente un' ingiuria. Injuriam accipere, æperferre. Ignominiz acerbicatem devorare, sorbere, absorbere, exsorbere.

Ingiuriare. Dire, o fare ingiuria ad uno. Alicui convicium facere, dicere. Aliquem convicio afficere, petere, pungere, figere; maledictis appeterere, lacerare, proscindere, incessere, exagitare; contumeliis vexare, probriis omnibus onerare, contumelia insequi, conviciis sectari, convicio verberare, contumelia insectari, convicio persequi, contumeliis opprimere & opprimere, concidere. In aliquem debacchari. Alicui maledicere. In aliquem voces contumeliosas jacere, immittere, conferre, congerere, conjicere, hincorquere; probra ingerere. Aliquem contumeliosè adhibere, In alicujus os verborum contumeliam injicere; ore impudenti maledicta evomere, deblaterare, effutire. Aliquem maledictis saturare, incessere, lancinare. In aliquem maledictis inservire.

Commettere un'ingiustizia. Injuriosè facere. Jus pervertere, violare. Ab jure abire, discedere.

Commettere ogni sorte d'ingiustizia. Omnia jura divina & humana pervertere. Jus & fas omne delere.

Ingobbare, Ingobbire, divenir gobbo,

Gibbum, Gibbosum, Gibberum fieri, evadere.

Ingoffare. Dare dell'ingoffi, cioè museri, punzoni, o colpi simili, ad uno con la mano. Pugnum ori alicujus incutere, infingere; mento illidere, buccis infringere. V. (Pugni).

Dopo tre buoni ingoffi datisi, si separarono. Ter validè illis in buccas pugnis à pugna decesserunt.

Ingofare. V. Inghiottire.

Ingolfarsi. Entrare in Golfo. Alto se se committere.

Ingolfarsi, per Inservorarsi, tuffarsi in un negozio. Se totum alicui rei tradere.

Ingollare. Inghiottire senza masticare. V. Divorare.

Ingombrare, e Ingomberare un luogo. Locum occupare, impedire.

Ingombrare, per Impedire. V. Impedire.

Ingorgare. Far gorga, tenere in collo, massime dell'acque. Ingurgitare. Profluentem inhibere.

Ingorgiare. Inghiottire. V. Divorare.

Ingozzare. Mettere, e mandar nel gozzo una cosa. Aliquid ori, vel, in os infundere.

Ingozzare, per Appropriarsi una cosa. V. Appropriare.

Ingottare, per Sopportar senza risentimento un' ingiuria. V. Ingiuria, Sopportare.

Ingradare. Andar di grado ingrado. V. Gradare.

Ingrandire. Divenir grande, ingrande, ingrande stato. V. Grande.

Si è ingrandito. Si è arricchito, si è fatto più illustre. Magnæ illi tum dignitatis, tum fortunæ accessiones factæ sunt. Multum ad fortunam, & ad dignitatem ejus accessit, additum est. Ejus tum fortuna, tum dignitas magnoperè crevit, amplificata est. In amplissimo, vel, altissimo dignitatis gradu locatus est. Fortuna, & dignitate auctus est. Ejus dignitas est illustrior, & res domestica amplior. Honore magis quàm antea floret, & fortunæ bonis abundat.

Ingrandire, per Ampliare, far più grande la casa. Aedibus accessionem facere, adjungere. Aedes augere, exaugere, amplificare, laxare.

Ingrandire, per Arricchire, far ric-

es uno. Aliquem divitiis augere, fortunis locupletare. Alicujus fortunam multiplicare, augere, exaggerare.

Ingrandire, per Illustrare uno con onori, farlo più illustre. Aliquem honoribus applicare, ornare, decorare, augere, illustrare. In altiori honoris gradu, dignitatisque, aliquem collocare; ad gloriam efferre.

Ingrassare. Far grasso un' Animale. Animal farcire, obelare, saginare, opimare; pinguem facere; opimum efficere; sagina alere; farcire. In saginario animal habere. Animal pingue reddere.

Ingrassare, per Divenir grasso. Pinguescere. Pingues fieri. Multum adipem conficere.

Ingrassare in che che sia, o di che che sia: modo basso. Goderne, haverne compiacenza. Delectari. Lætari. V. Compiacere, per Dilectari.

Ingraticolare. Mettere una grata. V. Grata.

Ingrato, Sconosciuto. V. Sconosciuto.

Non vi farò ingrato. Me nullo loco, nullo non tempore studiosum referendæ gratiæ senties. Vigeat in me tuorum beneficiorum æterna, perpetua, nunquam interitura memoria. Nullum, apud me, tuum beneficium intermoriturum existima. Tuam in me singularem benignitatem semper in animo, semper in oculis habebō; perire apud me, evanescere nunquam patiar. Hærebunt mihi in animo tua beneficia. Par vitæ erit recordatio tuorum in me meritorum. Qui mihi vitam dies, ille ipse tuorum officiorum memoriam terminabit. V. Gratitude.

Ingravidare. Fœminam gravidare, implere; gravidam facere; prægruantem reddere.

Ingravidarsi. Divenir gravido. Gravescere. Gravidiari. Impleri. Prægruantem fieri.

Ingraziare. Entrare in grazia d'aluno. Apud aliquem, gratiosum fieri, effici. Gratiam inire cum aliquo. Fores ad alicujus gratiam, amorem, sibi aperire. Alicujus gratiam assequi. Inter alicujus gratiosos adscribi.

Ingreccare. Imbizzarare, strabacchevolmente adirarsi, divenir feramente ostinato. V. Collera, Ostinarsi.

Ingrognare, e Ingrugnare. Pigliare, fare il grugno, andar in collera. V. Collera.

Ingrassare. Divenir grasso. Crassescere. Crassior fieri. In crassitudinem augescere. Crassum fieri.

Ingrassare, per Leggermente adirarsi. V. Collera.

Ingrassare, per Far grossa una cosa. Aliquid crassum facere, efficere. Crassitudinem facere in aliqua re.

Ingrassare, per Ingravidare. V. Ingravidare.

Ingrassare, per Incapenire, ingrassarsi. V. Collera. Ostinarsi.

Ingrassar la coscienza. Non la guardar sottilmente nel far così ognicosa, che non convenga. Ber grosso. Conscientiam negligere, despiciere.

Ingrassar la memoria. Memem hebetare, obtundere. Hebetem, vel. Obtusam memoriam reddere, efficere.

Ingrassare, per Multiplicare, crescere. V. Multiplicare.

Ingrugnare. Ingrognare, andar in collera. V. Collera.

Inguaggiare. Calzar bene la piantella. Crepidam aptè, accomodatè induere, inducere. V. Calzar.

Inimicare. Trattare da Nemico uno. Aliqueni inimicè habere, infestè tractare. In aliquem odio hostili esse. Aliquum inimicè infestari, inimicè tractare. In aliquem se, ut inimicum, gerere.

Havere inimicitia con uno. Alicui infestum esse; insensum, inimicum, adversarium esse. Inimicè cum aliquo agere, contendere. Inimicitias cum aliquo exercere, gerere. Odio capitali ab aliquo dissidere. Se hostem capitalem alicui præbere.

Tirarsi addosso molti inimicitie. Graves inimicitias suscipere, concipere, subire, adire. Grave odium adversus se concitare, excitare, creare. In multorum odium incurere. Multorum odium in se convertere. Ad multorum inimicitias descendere.

Andare con impeto sopra l'Inimico. In hostem erumpere. V. Andare addosso.

Andare incontro all'Inimico. Hosti se offerre.

Assaltar l'Inimico. In hostiles copias irrumpere, impetum facere, in-

*currere; impressionem facere; irrue-
re. In hostium exercitum invadere.*

Cacciar l'Inimico. V. Cacciare.

*Dar la caccia all' Inimico: farlo
fuggire. Hostem fugare; in fugam
agere, abjicere, abigere, conjicere.
Hostes fundere ac fugare. Hostium fu-
gam facere. V. Fugare.*

*E' mio nemico. Mihi, vel, Meus est
inimicus. Inimico animo in me est.
Insuper in me animum gerit. Me
inimicè infestatur. Mihi insensus,
infestus, adversarius est. Inimicè
mecum agit. Adversarium illum ha-
beo gravem, & insensum. Est mihi
adversus, invisus. Me malè odit.
In me odium habet; malevolentia sus-
fusus est; odio incensus; secus asse-
ctus est. Odio à me dissidet. Animo
& voluntate à me dissidet. A me ab-
horret. In me est animo iniquiore,
voluntate abalienata.*

*E' mio capitale inimico. Odio capi-
tali, perenni à me dissidet. Me sum-
mo odio prosequitur, persequitur,
afficit.*

*Ho contrario un potentissimo Inimi-
co. Hostis mihi potentissimus imini-
net. Hostis accerrimus in me, vel,
in meam perniciem incumbit. Mihi
res est cum validissimo hoste. Est
mihi propulsandus hostis præpotens,
prævalidus.*

*Mettere in rotta l'Inimico. Hostem
præcipitem agere. Hostem frangere,
dissipare.*

*Passar sopra il ventre dell' Inimico.
Hostem obterere, proterere, prosti-
gare, internecione delere, procul-
care.*

*Prender in mezzo l'Inimico. Ho-
stem intercludere, circumcludere,
circumvenire, circumdare, circum-
vallare; inclusum, vel, interseptum
tenere.*

*Provocar l'Inimico. Hostem lace-
sere, irritare.*

*Render vani i disegni dell'Inimico.
Hostium consilia & conatus dissipare,
disturbare, dissipare, labefactare,
frangere; conatus discutere, com-
primere, irritos facere, inanes red-
dere.*

*Resistere all'Inimico. Hosti resistere.
Impetus hostium refrænare, ac retar-
dare. Hostium impetum reprimere,
ardoremque restringere.*

*Riacctiar l'Inimico. Altera impres-
sione hostem incessare, urgere, ve-
zare. Impressionem in hostem redin-
tegrare. Alteram in hostem impressio-
nem facere.*

*Ridurre alle strette l'Inimico. Ad-
versarium in angustias redigere; in
arcum cogere; in angulum compel-
lere; ad incitas redigere. Hostem
vehementius premere, ut jam respe-
ctum non habeat, nec receptum.*

*Sarete sicuro in casa mia dagli Inimici.
Apud me in tuto versabere ab hos-
tibus. Salutari uteris adversum inimicos
asilo, perfugio, præsidio, apud me. Do-
mi meæ ab inimicis tutus eris; contra
inimicos septus, munitus eris.*

*Strage grande egli ha fatta dell'Ini-
mico. Lugentem hostium eadem, stra-
gem, edidit, fecit, perpetravit.*

*Inimitabile. Che non si può imitare.
Inimitabilis, e, is. Imitationem vin-
cens, extra imitationem positus, su-
pra imitationem erectus; supra om-
nem imitationem insignis, eximius,
singularis, excellens. Quem nullus
imitando assequatur, consequatur.
Quem nullius imitatio exprimat, re-
præsentet.*

*Iniquitare. Divenir iniquo, incru-
delire, insapire. V. Aspro. Incru-
delire.*

*Iniziare. Dar principio, comincia-
re. V. Cominciare.*

Iniziare. V. Adizare.

*Inlacciare. Dar ne' laosi. V. Lac-
cio.*

*Inlibrare. Adeguare, agguistare.
V. Agguistare.*

Inlucidare. V. Illustrare.

*Inmalinconicare. Inmalinconichire.
Angori se dare. Mœrore angi. Mœ-
stitia affici. Tristitia vexari. Animo
angi. Contristari.*

Inmalinconire. V. Inmalinconicare.

Inmarcire. V. Guastare.

Innalissare. V. Abissare.

*Innacquare, e Inacquare. V. Adac-
quare il vino.*

Innacquare. V. Adacquare.

*Innassiare. Leggermente bagnare una
cosa. Aliquid aspergere, aqua asper-
gere. Aliquid aqua irrigare, rigare.
V. Adacquare.*

*Innalbare. Cominciar l'acqua, o al-
tro liquore a divenir torbido, e albiccio.
Aquam albicare, albescere.*

Innal.

Innalberare. Salire sull'albero. Arborem, vel, In arborem ascendere, conscendere.

Innalberare, dicefi del Muoverfi i Cavalli, quando per vizio s'alzano su i piè di dietro. Equum excitare se in plantas posticas, in posteriores calces se furrigere.

Innalberare lo sfendardo sulle mura. In fummis mœnibus vexilla erigere, signa explicare, insignia tollere.

Innalberare, metaf. Adirarsi. V. Cellera.

Innalzare. V. Alzare.

Innalzare. Illustrare. V. Illustrare, per Far celebre.

Innalzarsi. Sublime ferri. In sublimē ferri.

Innamare. Amare reciprocamente, V. Amarsi perfettamente.

Innamicare. V. Amicare.

Innamidare. Dare l'amido. Amylum rei inducere. Aliquid amylo oblinere.

Innamoracchiare. Leggermente innamorarsi. Leviter amore capi. Amore sollicitari.

Innamorare. Invaghirsi, ed accenderfi d'amore verso d'uno. V. Invaghirsi.

Innamorare, per Accendere amore in uno. In aliquo amorem excitare; amorem inducere. Aliquem amore inflammare, Amorem alicui facere.

Innamorare, per Pigliare affetto ad uno. V. Amare, Amore, Amoreggiare.

Innamorarsi in chiasse. Affezionarsi a cosa, che non lo merita. Immeritum amare, V. Amare.

Innamorazzare. Leggermente innamorare. In amorem leviter inducere; Leviter amore capere aliquem.

Innanellare, per Dar forma d'anello ad una cosa, come a' capelli. Capillos intorquere, circumflectere.

Innanellare. Dar l'anello ad una, sposandola. Annulum digito, vel, in digitum sponsæ inferere, indere, inducere. Annulum digito sponsæ inducere.

Innamimare. V. Animare, Animare.

Innamimare. Pigliare animo. V. Animare.

Innamimare. V. Animare, Animare.

Andare innanzi. Crescere, avanzarsi. V. Crescere.

Andare innanzi un negozio. Haver effetto. Effectum habere, obtinere.

Essere innanzi appresso qualcheduno. Apud aliquem gratiosum esse. V. Favorito.

Essere innanzi. Essere più vicino ad ottenere. Proximiorē esse.

Mettere innanzi. Mettere in considerazione, proporre. V. Proporre.

Venire innanzi. Progredirsi, acquistare, rappresentarsi. V. Andare avanti. Acquistare. Comparire.

Innare. V. Narrare.

Innarrare. Da Arra. Comperare, dando l'arra, incappare. V. Caparrare.

Innaspere. Avvolger il filato sul naspo. In alabrum involvere, contrahere. In spiram evolvere, vel, in volumen explicare.

innaspere, metaf. per Vscire de' termini. Aberrare. V. Ecedere.

Innasprire. Far, rendere aspro. V. Aspro.

Innaverare, e Inaverare. V. Ferire.

Innavrare. V. Indorare.

Innebbiare, e Innebbiare. V. Im-

briacare.

Innescare. V. Adescare. Allettare.

Innestare. Incastrare, o altrimenti congiungere marza, o buccia d'una pianta nell'altra, acciocchè in essa alligni. Inferere. Conferere. Surculum inferere. Calamum, vel, Gemmam arbori, in arbore, in arborem inferere.

Innestare a buccia una pianta. Arborem inoculare; inoculatione inferere.

Innestare a ceppo. Terebratione, vel, Terebrato caudice inferere.

Innestare a corona. Corona, vel, Corouaria insitione conferere.

Innestare a fessura. In fissum, vel, In fissuram, vel, Ad medullam, vel, In medullam inferere.

Innestare a gemma, a occhi. In surculata gemma, vel, In decerptuna germen inferere. Inoculare.

Innestare a marza. Emplastrare. Emplastrare arborem. Emplastrationem conferere. Surculata consitione inferere. Surculis, vel, Calamis inferere.

Innestare a pertica. In perticam, vel.

vel , Perticali sacu inferere .

Innestare a scorza . Alburno , vel , In alburnum , vel , Intra librum , vel , Ad corticem inferere .

Innestare a vetta . Spadonia confitione inferere . Pullariam infitionem adhibere .

Innestare in forma de' piedi di capra . Obliqua fissura inferere .

E' stato dichiarato innocente . Innocens ; Insons ; Expers omnis culpæ ; Nullo adstrictus scelere ; Nullo contaminatus flagitio judicatus est . Ab omni culpa liberatus est .

Voi m' accusate , benchè sia innocente . Accusas me immerentem , innocentem , inmerito , injuria , iniquè , injustè ; contra quam meritus sum ; contra jus & æquum ; absque culpa mea . Culpam confers in me criminis expertem , à culpa vacuum ; quamvis culpam non sustineam ; quamvis culpa mihi non hæreat ; quamvis nihil admisserim , non deliquerim , nullam culpam commiserim , in nullam culpam inciderim .

Inoltrare . e Inoltrare . Da Oltra . Andar più oltre , più avanti . Progredi , Pergere , Procedere .

Innominare . V. Nominare .

Innovare . V. Innovare .

Innovare . V. Rinnovare .

Inodiare , e Innodiare . V. Odiare .

Inoliare . Vnger d'olio una cosa . Aliquid oleo imbuerè , perfundere , ungere .

Inombrare . V. Adombrare .

Inondare . Exundare . Inundare . Redundare . Brumpere ex alveo . Extra ripas effluere , diffuere , effundi , exundare , excurrere , exire , egredi . Alveo effundi .

Inorare , e Innovare . V. Innovare .

Inorare . V. Onorare .

Inorare . Da Orare , per Pregare . V. Pregare .

Inorgogliare . V. Inorgogliare .

Inorgogliare . Fare uno orgoglioso . Altiqum superbiorem facere ; superbum efficere , reddere . Alicui superbiam ingenerare . Alicujus animum superbia inflare .

Inorgogliare , per Divenir orgoglioso . Superbire . Altiùs se extollere , quàm oporteat . Nimiùs se efferre . Arrogare sibi plus , quàm deceat . Se insolenter efferre , Tumere , Efferre aui-

mos . Elatum & inflatum esse . Turgere . Turgescere . Insolescere .

Inorpellare . V. Orpellare .

Inorridire , per Portare errore ad uno . Alicui horrorem incutere , creare , generare .

Inorridire . Havere in errore uno , o una cosa . Aliquid , vel , Aliquem abhorreere , exhorreere , horreere , refugeere , perhorrescere , exhorrescere . abominari , execrari , odisse , detestari , Ab aliqua re abhorreere .

Pigliar in prestito denajo . Pecuniam mutuam , vel , mutuò accipere , sumere . Pecuniam mutuari . V. Prestare .

Inquietare uno . Aliquem inquietare , vexare , jactare , agitare , molestia afficere , perturbare , sollicitare . V. Interbidare .

Inquieto . Travagliato . Animus inquietus , fluctuans , anxius , sollicitus ; omnem in partem se versans , se convertens , se agens .

Sono in grande inquietudine . Suin in summa sollicitudine . Ingentes me sollicitudines exedunt , angunt , vexant , torquent , cruciant .

Inquisire . Proceffare con diligenza un Reo . De crimine quætere , inquirere ; quæstionem facere , habere , exercere ; inquisitionem instituire . In criminis auctorem quætere , inquirere .

Inretire , e Irritire . Pigliar nella rete . V. Rete .

Inricchire , e Irricchire . V. Arricchire .

Inrigare , e Irrigare . V. Adacquare . Bagnare .

Inrigidire , e Irrigidire . Rigescere ; V. Rigido .

Inritrosire , e Irritrosire . Divenir ritroso . Refractarium fieri , evadere , effici .

Inrugginire , e Irrugginire . V. Arrugginire .

Inrugiadare . Coprir di rugiada una cosa . Aliquid irrorare . V. Irrorare .

Infaccare . Mettere in saccole biade . Segetes in saccum conjicere , demittere , condere , indere . Sacco , vel , In sacco segetes condere .

Infaccare . Dare nella ragna . V. Ragna .

Insalare , V. Salare .

In-

Insaldare. V. *Saldare*.
Insaldare, *figm. Dar sicurezza, confermare*. V. *Affidare*. *Confermare*.
Insaleggiare. *Salare leggermente*.
Sale leviter aspergere. V. *Salare*.
Insalsare. *Divenir salso*. *Salsum fieri*, *effici*, *evadere*.
Insalvaticare, e *Insalvaticare*. *Divenir salvatico*. *Efferari*. *Feritatem imbibere*, *inducere*. *In feritatem degenerare*.
Insalvaticare. *Rendere uno salvatico*. *Aliquem efferare*. *Feritatem alicui inducere*, *ingenerare*.
Insanguinare. *Sparger di sangue una cosa*. *Aliquid sanguine imbuerere*, *inficere*, *perfundere*, *tingere*, *cruentare*.
Insanguinarsi insieme. *Se mutuo occidere*. V. *Vccidere*.
Insanire. V. *Ammattire*.
Insano. V. *Matto*.
Insaponare una cosa. *Aliquid saponem illuere*, *lavare*, *abluere*, *eluere*, *perluere*.
Insapanare, per *Adulare*, *lusingare*. V. *Adulare*, *lusingare*.
Insaporare. *Divenir saporito*. *Sapore imbui*. *Sapidum fieri*, *effici*.
Maneggiare l'insegna, *la bandiera*. *Vexillum explicare*, *attollere*. *Signum agitare*.
Insegnare. *Dare altrui cognizione di che che sia*. *Aliquem docere*, *edoce- re*, *instituere*, *informare*, *instruere*, *imbuerere*, *inficere*, *erudire* aliqua re, *Alicui præcepta alicujus rei dare*, *trader- e*; *præceptiones instillare*. *Ali- quem ad aliquid condocere*, *con- suetudinem*, *assuefacere*. V. *Ammat- strare*.
Insegnare ad uno a far peggio. *Nequit- iam alicujus præceptis juvare*, *adju- vare*.
Insegnare ad uno il modo di trattare un negozio. *Alicui viam ad negotium agendum aperire*, *sternere*.
Insegnare ad uno la Grammatica. *Ali- quem docere Grammaticam*. *Alicui artem loquendi tradere*. *Aliquem præceptis Grammaticæ erudire*, &c. *Ad Grammaticæ leges aliquem in- stituere*. *Ad Grammaticæ instituta quæpiam erudire*. *Alicui Gramma- ticæ copiam facere*.
Insellare, V. *Sellare*.

Inselvare. *Divenir selva*. *Sylve- scere*.
Inselvare. *Risorggersi nelle selve*. V. *Ricettare*.
Insetprare. *Eternare*. *Æternare*. *Perpetuare*. V. *Immortalare*.
Insenare. *Nascondere in seno una cosa*. *Aliquid in sinum*, *in gremium abdere*, *condere*, *abcondere*, *re- condere*, *occulere*, *occultare*.
Insenato. V. *Bestia*. *Matto*.
Inserenare. V. *Rasserrenare*.
Inserire un foglio dentro un libro. *Folium codici inserere*, *interse- rere*.
Inserir qualche sentenza in un discor- so. *In orationem*, *vel*, *In oratione sen- tentias illigare*, *intexere*. *Orationi acutè dicta inserere*.
Ho inserito questo nella mia lettera, affinché, &c. *Hæc interposui*, *vel*, *aspersi in epistola*, *ut* &c.
Inserire, per. Innezzare. V. *Innezza- re*.
Insetrare. V. *Serrare*. *Chindere*.
Insetare, da Seta. *Coprire di seta*. *Serico tegere*, *operire*, *cooperire*, *obtegere*.
Insebare. *Coprire di sevo una cosa*. *Aliquid sebare*, *sebare*.
Insidiare uno. *Vitz alicujus insidias moliri*, *facere*. *Alicui vitz pericu- lum moliri*. *Alicui necem machinari*. *Alicujus vitam petere*. *De vitz alicu- jus nefariè cogitare*. *Alicui pestem, exitium machinari*; *perniciem ulti- mam struere*. *Alicujus interficiendi nefarium consilium animo concipere* *instruere*, *fuscpere*, *machinari*, *inire*, *meditari*. *Alicui insidias instruere*, *ponere*, *opponere*, *tendere*, *locare*, *collocare*, *parare*, *comparare*, *nectere*. V. *Macchinare*.
Insepare. *Nascondersi nella siepe*. *In sepe* *se occultare*, *se occultare*, *se abdere*, *se condere*. *Sepe se invol- vere*, *se tegere*; *septo se contege- re*.
Insignorire. *Far uno Signore*. *Dom- num aliquem facere*. *Alicui imperium tradere*, *regnum concedere*.
Insignorire, per Impadronirsi. V. *Im- padronirsi*.
Insinuare. *Penetrare in un luogo*. *In aliquem locum irrepere*, *prore- pere*, *obrepere*, *proserpere*, *se in- sinuare*.

Questo discorso s'insinua con grazia nell'animo. Hzc oratio iucundissimè per aures in animum influit; animus subit, pervadit, inuit; in ima pectoris leniter influit, se insinuat, penetrat.

Insinuarsi nell'amicizia. V. Amicizia.

Insipidire. Divenir insipido. Insuperum fieri, evadere.

Insipidire, per Rendere insipida una cosa. Aliquid insipidum reddere, efficere. Rei alicui saporem adimere. Rei alicujus saporem extinguere, obtundere.

Insistere. Star fermo, osinato in una cosa. In aliquo insistere. V. Costante, Sodo.

Insitare. V. Inneffare.

Insolente. Arrogante, che procede fuor del dovuto termine. Homo insolens, protervus, petulans, procax, audax, temerarius, effusus petulans, natura ferax, immani accerbaque natura; furore atque amentia incensus; natura truculentus, conceitatus, impotens, deterrimus, debacchator; semper eò contendens, quò furor rapit; omni insolentia aliens. Eò insolentiz progressus, nullius ut virtutem ferre possit. Fastosus, Superbiz, & contumeliaz plenus.

Insolentemente. Superbè. Insolenter. Arroganter. Petulanter. Intemperanter. Immoderatè. Protervè. Procaciter.

Le ricchezze insolentiscono, fanno insolenti gl'huomini. Divitiz faciunt animos hominibus; fustollunt; spiritus immoderatos pariunt. Rerum affluentia, copiosa, ad animi intemperantiam tollit, effert homines.

Insolentire. Divenir insolente. Insolentescere.

Insolentia. Hzc Insolentia, æ. Arrogantia, Petulantia, Protervies, Intemperantia, Superbia. Immoderatio, nis, Protervitas, tis, Procacitas, tis.

Reprimere l'insolentia. Abbassar l'ardire. V. Ardire.

Insollare. Da Sello. Divenir sello, soffice, morbido. V. Mollificarsi.

Insollare, metaf. per Rendere vano, annichilare. V. Annichilare.

Insollire. Da Sello. Sollevarsi. V. Sollevarsi.

Dare in somma. Dar a fare un'opera a tutte sue spese. Aliquid faciendum suis sumptibus mandare, injungere, imponere, demandare.

Torre in somma. Torre a far un'opera a tutte sue spese. Aliquid faciendum suscipere, conducere suis sumptibus.

Insognare. Indur sonno. V. Addormentare.

Insospettare. Venire in sospetto. V. Sospettare.

Insottare. Far sozzo, bruttare. V. Imbrattare.

Insossare. Insossare, condensare. V. Condensare.

Inspirare. Infondere, dar buono inspirazione ad uno. Salubria consilia alicui adspirare, inspirare, afflare, suggerere. Ad recta quavis aliquem excitare, accendere, incendere, commovere, permovere.

Dio m'ha ispirato ciò. Mihi hanc mentem Deus iniecit, ut id agerem. Divino tactus spiritu id egi. Deus menti meæ hoc lumen pertulit, inspiravit, ut id agerem.

Essere ispirato da Dio. Divino afflato incitari. Divino instinctu concitari, tangi, moveri, permoveri, incitari, impelli.

Inspirazione Divina. Divinus afflatus, instinctus, motus. Animi Divina illustratio, commotio, concitatio. Animo Divinitus indita permotio ad aliquid agendum.

Instantemente. Eximè. Vehementer. Etiam atque etiam. Instanter. Impensè. Summo studio. Magna contentione. Summè.

Insistere. Fare instanzia ad uno per qualche cosa. Quidpiam ab aliquo contendere. Aliquid à quopiam petere, & summè contendere.

M'instà. M'isa instanzia, perchè gli venda la casa. A me contendit, vel, Mihi instat; Me urget, vel, insilit, ut sibi domum vendam. A me valdè contendit de vendenda ei domo.

Instigare. Incitare, stimolare uno. Aliquem stimulare, instigare, incitare, acuire, impellere, excitare, extimulare.

Instillare. Infondere a stilla a stilla una cosa in un'altra. Aliquid alicui res instillare, vel, tenuiter, aut guttatim infundere.

Instillare, *metaf.* Infondere la pietà nella Gioventù. Animo, *vel*, In animum juvenum pietatem infundere. *instillare*, indere, inducere, ingenerare. *inspergere*.

Intinto. V. *Inspirazione*.

Instituere. Ordinare una cosa. Aliquid instituere, constituere, statuere.

Instituere, e *instruere* uno. Aliquem præceptis excolere, erudire, informare, imbuere; institutis erudire; aliqua, *vel*, in aliqua re erudire; ad omne officii genus, *vel*, munus instruere; ad virtutem fingere; bonis moribus imbuere. V. *Ammaestrare*.

Insudare. *Far sudare*. V. *Imbrattare*.

Insudare. V. *Sudare*.

Insultare. *Fare insulti*, *supercherie ad uno*. Alteri ferocius insultare. Insolentius in aliquem invadere, invehi. Ferociore dicto, aut facto impotentius aliquem impetere, appetere, facessere. Tumidiore animi fiducia alicui illudere.

Insuperbare, e *Insuperbire*. *Divenir superbo*. Superbire. Se altius extollere, quam oportet. Nihilum se efferre, sibi arrogare plusquam deceat. Se insolenter efferre. Tumere. Animosè efferre. Elatum fieri. Turgere. Turgescere. Insolescere. Superbia offerri.

Insuperbire. *Fare uno superbo*. Aliquem superbiorum facere; superbum efficere, reddere. Alicui superblam ingenerare. Alicujus animum superbia inflare.

Insurgere. *Levarsi su*. Insurgere.

Insulare. *Da Suso*. Innalzarsi, andare in su. V. *Alzare*. *Andare su*.

Intabbaccare. V. *Innamorarsi*.

Intaccare. *Far tacca*, *fare in superficie piccol taglio*. Incidere leviter aliquid.

Intaccare, *per Offendere*. V. *Offendere*.

Intagliare. *Scolpire oro*, &c. Aurum, &c. *calare*; scalpro incidere, sculpare, insculpere, scalpere; *calatura* notare, *sculptura* figurare. In auro sculpturam exercere.

Intaglio a basso rilievo. *Calatura anaglyphica*, *vel*, *anaglyptica*. *Sculptura operis anaglyptici*, *vel*, *anaglyphici*.

Intaglio a tutto, *a pieno rilievo*. *Calatura toreutica*. *Sculptura toreutici operis*. *Calatura plana*, *toreumazibus variata*, *emblematis ornata*.

Intagliuzzare. *Intagliare minutamente*. Minutim incidere. V. *Intagliare*.

Intalentare. *Da Talento*, *per Veglia*. *Venire in gran desiderio*. V. *Desiderare*.

Intamolare. *Penetrare, entrare*. V. *Entrare*. *Penetrare*.

Intanare. *Entrare intana*. *In spelzum*, *vel*, *In lustrum*, *vel*, *In spelzo*, &c. *se abdere*, *se condere*, *se occultare*. In latebram se conjicere, se abstrudere.

In tanto. *In questo mentre*. *Interea*. *Interea loci*. *Inter hæc*. *Inter ista*. *Interim*. *Hoc interim spatium*. *Interibi*.

Intarlare. V. *Tarlare*.

Intarsiare. *Commettere insieme in altro legname minuti pezziuoli di legno di più colori*. *Segmentarium opus*, *vel*, *Segmentarium facere*. *Vermiculatum opus facere*. *Tessellatum opus struere*. *Vermiculatum emblema concinnare*, *componere*, *texere*. *Emblemate vermiculato*, *vel*, *Opere tessellato aliquid integere*, *distinguere*.

Intasare. *Empiere di taso*, o *tartaro*. *Tartaro implere aliquid*.

Intascare. *Da Tasca*. *Mettere in tasca*. *In perulam*, *vel*, *In peram*, *vel*, *In pera aliquid condere*, *recondere*, *reponere*, *abscondere*.

Intassare. *Acconciare nella tassa*. V. *Incoccare*.

Intavolare. *Ridurre il Re de' scacchi solo*, o *in luogo che non può muoversi*, e *non è in iscacco*. *Vincere*. *Ad incitas adversarium redigere*, *Regem vincere*, *tenere*.

Intavolare, *per Cominciare un negozio*. V. *Cominciare*.

Intavolare, *per Commettere*, *congiungere assai insieme*. *Coassare*. *Coaxare*. *Contignare*. *Tabulare*. *Contabulare*.

Intavolare, *per Misurare con pertica un campo*. V. *Misurare*.

Intavolare, *per Iscrivere per via di note*, e *di numeri le voci del canto*, e *suono*. *Fidicularis musices tabellares modos notare*, *tabulares notas signa-*

gnare; delineatos tabellis modò scribere.

Integire . Staggire , sequestrare . V. Sequestrare .

Intelligente . Intelligens . Cujus est multa intelligentia . Qui non est vulgari intelligentia . Alicujus rei benè peritus , benè intelligens ; in aliqua re præclarè versatus , præclarè intelligens . Multæ intelligentiæ homo . Eximia quadam intelligentia , ac cognitione valens . Singularem alicujus rei scientiam habens . Intellectu benè instructus . V. Pratico .

Havere intelligentia , corrispondenza nell'Esercito nemico . In hostili exercitu habere , qui ad se deferant hostium consilia ; qui secum communicent , participant omnia . Suarum partium homines habere in hostium exercitu . Clandestina consilia inire cum hostium aliquo .

Passa buona intelligentia , buona corrispondenza tra loro . Congruunt inter se . Inter illos convenit . Conspiratione consentiunt . Alteri cum altero egregiè convenit . Alter cum altero conspirat , & consentit . V. Accordarsi .

Intempellare . Mandarin lungo . V. Differire .

Intemperie d'aria . Cæli intemperies . Gravior cæli temperies , affectio , adspiratio . Aëris inclementia . Cæli adspiratio gravis , & pestilens .

Intendere . Apprendere con l'intelletto . Aliquid animo comprehendere . V. Apprendere . Imparare .

Intendere , per Abbadare , attendere . V. Attendere .

Intendere , per Esser d'accordo . V. Accordare . Accordo .

Intendere , per Fissargli occhi . V. Affissare .

Intendere , per Haver' esperienza , esser pratico , intelligente . V. Intelligente . Pratico .

Intendere , per Haver intenzione , pensiero . V. Pensare .

Intendere a dire . V. Dire . Vdire . Dare ad intendere una cosa per un'altra . V. Insinocchiare .

Ci vuol dare ad intendere d'esser un grand' huomo . Egregium se nobis virum vindicat , prædicat , jactat . Persuasum nobis velle , solertem ipsum esse virum .

Dare ad intendere , per Ispiegare una

cosa ad alcuno . Aliquid alicui perfacere , declarare , aperire , proferre , indicare , expromere , perspicuum facere . V. Dichiarare . Spiegare .

Intenderfi d'un' arte . Alicujus artis intelligentem esse ; scientiam , peritum esse ; multam habere notitiam . Artem aliquam apprimè nosse . Artis præcepta penitus habere perspecta , & cognita .

Homo difficile da intenderfi , che cosa voglia . Vir occultus , reconditus , abstrusus , abditus , latens .

Si scusa d'haver male inteso . Excusatur , se malè percepisse , quæ dicerentur , vel , juberentur . Ambiguitate dicti purgare nititur invidiam facti . Rem secus intellexisse ait .

Intenebrare . Offuscare , oscurare . V. Offuscare . Oscurare .

Intenebrare . Empirfi di tenebre . V. Abbuarsi .

Intenerire . Far divenir tenera una cosa . Aliquid mollire , mollificare , emollire . V. Mollificare .

Intenerire , per Muovere a pietà uno . V. Pietà .

Intenerire , per Divenir tenero . Tenerescere . Mollescere . Tenerius fieri . Emolliri . V. Mollificarsi .

Intenerire , per Muoversi a pietà . V. Pietà .

Intentare . Tentare . V. Esperimentare .

Havere il suo intento . Propositum assequi , tenere , consequi .

Con qual'intenzione uscite di casa ? Qua mente , Quo animo , Qua voluntate , Quo consilio egredieris ? Quid spectas ? Quod habes in animo , cum egredieris ?

Esco di casa coll'intenzione di venirvi a trovare ; non ho altra intenzione , che di venirvi a trovare . Eo animo egredior , ut te conveniam . Aliud nihil specto , Nihil aliud mihi propositum est , mihi in animo est , in animo habeo , quàm te ut visam .

Huomo , che ha l'intenzione retta . Homo , cujus mens recta est . Qui solùm id spectat , quod honestum est . Què ad virtutis normam sua omnia facta exigit . Qui mores , consilia , cogitationes , vitam dirigit ex accuratissima virtutis amussi , ad religiosissimam honestatis disciplinam .

La mia intenzione è sempre stata, &c.
 Mea semper fuit voluntas, & sententia, ut, &c. Hac mente semper fui, ut &c.

Miha significata la sua intenzione.
 Suum mihi consilium exposuit, animum aperuit; suam mentem declaravit.

Non dice ciò con intenzione di farmi stimare. Hæc non eo animo dicuntur à me, ut gloriam aucuper. Hæc non dico ea mente, eo animo, eo consilio, eo fine, ut existimationem caprem.

Qual'è la vostra intenzione, oggetto, fine? Quæ tua mens est? Qui animus? Qui sensus? Qui consiliorum scopus? Quod animum refert? Quod mentem intendis?

Intercedere. Effer mediatore a tener grazie per altrui. Alicui precibus aliquid postulare. Prece & deprecatione uti ad quidpiam alicui obtinendum. Pro aliquo quidpiam deprecari.

Intercedere, per Interpossi. V. Interpossi.

Intercedere. Dividere. V. Dividere.

Interdire. Prohibere, vietare l'uso d'una cosa a qualcheduno. Aliquid cuiuspiam interdicare. Aliqua re, vel, Usu alicujus rei quempiam interdicare, vel, cuiuspiam.

Interdire. Punir d'Interdetto una Città, &c. Civitatem divinam interdicare, vel, Sacrorum aditu & auditu prohibere. Interdicere, divina fieri in civitatis templis. Urbana templa Pontificio interdico afficere, ferire, multare. Oppidi templis Pontifici interdici multam incutere, inurere.

Interessere. Mescolare, far partecipare. V. Mescolare. Parte.

Interessarsi. Io m'interesso in tutto quello, che a voi si spetta. Mihi tuæ res non minus cordi sunt, quam meæ. Ubi tuæ res aguntur, meas quoque agi existimo. Mihi tecum omnia communia, & conjuncta sunt. A tuis rationibus non discrepant meæ. Rationes meas tuis non antepono. Me ad tuas rationes adjungo.

Non m'interesso in quella differenza. In illam controversiam non me interpono, vel, me nihil interpono.

Interessato. Vnd, che in tutto non cor-

ca, che il suo interesse. Qui suis commodis, vel, suis rationibus servit, inservit, studet. Qui sua ubique commoda secatur, captat, venatur, aucupatur. Qui omnia ad usus suos adjungit, in sua commoda convertit. Qui omnia suis commodis metitur; suarum rerum homo studiosissimus, cupidissimisque. Homo sibi commendatus, sibi intus canens. Qui uni utilitati suæ paret. Qui omnia sui causa, sui compendii causa facit. Qui omnia ad suum commodum refert, inclinatur. Qui nihil prorsus spectat, quod non sit cum sua utilitate conjunctum. Qui sua consilia, suas cogitationes ad commodum suum dirigit. V. Cercare. Profitro.

Abbandonare i suoi interessi. Suas res domesticas abjicere, pro derelictis habere; negligere; cuius casui permittere. Rerum domesticarum curam deponere, exuere.

E' interesse pubblico, che li Particolarì vivino comodamente. Civitatis non parum interest, vel, tu eo civitatis res agitur, vel, Non leve est urbis commodum, vel, Haud exigua Reipublicæ vertuntur in eo commoda & momenta, ut cuique privato benè sit, commodè sit.

Habbiate cura di quella cosa, perchè ci va del vostro interesse. Rem illam curam, namque interest, refert, tuum est, te attinet, ad te spectat, pertinet. Rationibus tuis conducit, id accuratè fieri. In rem tuam est, vel, E tua re est, ut id cures.

Prestar denajo a grosso interesse. Ingenti sœnore pecuniam occupare, vel, collocare. Pecuniam maximis usuris sœnerari, vel, sœnerare, vel, sœnori dare. Immodicis impendiis sœnus exercere. Immodicum sœnus ad aliquo accipere, exigere. Alicui pecuniam sœnori maximo dare.

Interiore. Interno dell'animo. Mentis interiora. Animi intima penetralia. Intimus animus sensus. Mentis recessus petitores, & intimi. Intimus animus.

Interlineare. Segnare con linea trã verso, e verso. Inter versus lineam, vel, lineas ducere.

Interlunio. Tempo fra la Luna vecchia, e la nova. Hoc Interlunium, ii. Luna intermestris, vel, intermenstrua.

Luna solisque concursus. Lunæ col-
tus. Luna silens. Luna extrema, &
prima. Luna novissima, & prima.
Hoc Intermentstruim, i.

Intermentire. Perdere, o per lo fred-
do, o per altro, il senso de' membri per
qualche poco di tempo. Rigere. Torpe-
scere.

Intermettere. Intralasciare una cosa.
Aliquid intermittere, interrompere.
Alicujus rei intercapedinem facere.
V. *Interrompere*.

Internare. Penetrare nella parte in-
teriore. Penetrare in partem interio-
rem.

Interporre. Tramezzare, framezza-
re, porre tra l'una cosa e l'altra
che che sia. Interponere, Interferre
aliquid.

Interpori per un Reo. Alicui reo
veniam postulare, pœnam deprecari,
se deprecatorem præbere. Reum
aliquem, vel, Alicujus mortem,
aut vitam, aut pœnam à Judicibus
deprecari.

Interpretare. Esporre, dichiarare un'
Autore. Auctorem interpretari. Au-
ctoris scripta enucleare, explanare,
declarare.

Interpretare a roverscio qualche cosa.
Aliorsum aliquid accipere, malè inter-
pretari, aiperè accipere, in levam
partem detorquere; aliò deflectere,
derivare; in alienum sensum detor-
quere; in alienam partem rapere, ac-
cipere, capere. V. *Roverscio*.

*Quislaparola può essere interpretata
in due sensi.* Verbum hoc in duas sen-
tentias accipi, rapi, derivari, detor-
queri potest.

*Questo passo si doveva interpretare
per questo verso.* Hoc modo, Hac
ratione, Hoc sensu interpretari opor-
tebat hanc sententiam. Hic est nati-
vus, genuinus, germanus hujus loci
sensus. Hac est vera, maximèque
commoda hujus sententiæ interpreta-
tio.

Parlare per interprete. Per interpre-
tem verba facere. Adhibito inter-
prete loqui. Opera interpretis age-
re.

Intorrire. Imbruttare. V. *Impanta-
nato*.

Interrare, per Seppellire. V. *Seppel-
lire*.

Interrogare uno sopra una cosa.

Quempiam de aliqua re interrogare.
Ex, vel, Ab, vel, De aliquo quidpiam
querere, sciscitari, percontari, ex-
quirere. V. *Domandare*.

*Se non mi credeto, interrogato vo-
stro Padre.* Si mihi fidem non habes,
interroga, roga tuum Patrem; tui
Patris sententiam cognosce, judicium
exquire.

Interrompere. Impedir la continna-
zione d'un discorso. Cœptam dispu-
tationem abrumperè, interrompere.
Institutum sermonem interciderè, in-
terfescare.

Interrompere uno, che parla. Dicen-
tem interpellare, Loquentis sermo-
nem interpellare, interrompere. Di-
centi interloqui, vel, obloqui. Alio
dicente interfari, Orationis alienæ
cursum interpellando, vel, interpel-
latione abrumperè.

*Interrompere un' opera per qualche
tempo.* Opus intermittere. Interquie-
scere ab opere. Tantisper ab opere
vacare. Ab opere supersedere. Ab
aliqua re conquiescere.

Intersecare. Interfescare aliquid.

Intersenere. Fermare. Tener a bada.
V. *Abada*.

Intervenire. V. *Avvenire*. Occor-
rere.

Intervenire in una cosa, o a una cosa.
Ritrovavvisipresente. Alicui rei inter-
esse, adesse.

Intezzare. Metter per terzo. Tertiæ
re aliquid.

Intessere. Intrecciare insieme, tessendo
una cosa con un'altra. Aliquid alicui
rei intexere, intertexere, implicare,
illigare.

Intestare. Intestarsi, osinarfi. V.
Osinarfi.

Intiepidare. Intiepidire una cosa. Ali-
quid tepescere. Rei cuiuspiam teporam
afferre, inducere. Tepidare, Tepo-
rare aliquid; tepore afficere, tenuiter
calefacere.

Intiepidire. Divinir tiepido. Tepe-
scere, Tepefieri. Tepere, Tepidum
fieri, evadere.

Intiepidirsi nella Virtù. A pristina
virtute deficere, desciscere. Impietate
ad socordiam labi.

Intignare. Esser roso dalle rignole.
Tineis cotrodi.

Intignere. Tassar leggermente in co-
sa liquida, nell' intingolo il pane, &c.

Panem intinctu contingere. Embaminate intingere, condimento immergere; in einbamia, in conditionem, in condituram intingere.

Intignoscere. Far divenir tignoso. Porrigine aliquem afficere. Porriginosum aliquem facere, efficere.

Intignoscere, per Divenir tignoso. Porriginem contrahere, concipere, imbibere. Porrigine affectum fieri, evadere.

Intimare. Deunziare, far intendere una cosa ad alcuno. Aliquid alicui denunciare, indicare, edicere, indicare.

Intimidire. Divenir timido. Timidum, Meticulosum fieri, evadere.

Intimidire. Render timido, recar timore ad uno. Alicui timorem incutere, metum injicere. Aliquem metu afficere, timore anxium habere, metu excitare.

Intimidire. Timore deterritus, Metu percussus, Terrore commotus, Formidine perturbatus, Pavore exanimatus, Metu concitatus.

Intimo. Familiare. E' mio intimo. Meus est intimus. Mihi est intimus, amantissimus, perfamiliaris, conjunctissimus. Sum ejus intimus. In intimis meis est. Est ex meis intimis, & familiaribus.

Intimorire. Recar timore. Terrere. V. Impaurare.

Intimorire. Haver timore. Expavescere. V. Impaurare.

Intingere. V. Intignere.

Intirizzare. Perdere il poter si piegare. Rigere. Rigidum fieri, evadere.

L'amido, o selda data a panni, li fa intirizzare. Dilutum amyllum linteis rigorem indit, affert, inducit, confert, invehit. Amylli dilutum linteum rigere cogit, indurat, obdurat.

Intirizzare, per Patir freddo eccessivo. Algere. V. Assiderare.

Intirizzare. V. Intirizzare.

Intisichire. Far divenir tifico, far intisichire uno. Alicui tabem asserere, inferre. Aliquem tabefacere. Phthisim alicui gignere, creare, parere.

Intisichire. Divenir tifico. Contabescere. Extrabescere. Intrabescere. Phthisim, vel. Tabem contrahere.

Intitolare. Appellare, dare il titolo ad un libro, &c. Librum inscribere. Libro titulum indere, addere; in-

scriptionem adhibere, apponere.

In un libro, che Tullio intitolò. In libro Tullii qui inscribitur; quem Tullius inscripsit, nuncupavit; cui titulus fuit; cui titulum fecit, indidit, prætulit; cujus titulum nuncupavit.

Intitolare, per Ascrivere, attribuire. V. Attribuire un' errore, &c.

Intitolare, per Dedicare. V. Dedicare.

Intonacare. Dar l'ultima mano di calce sopra l'arricciato del muro per farlo liscio. Testorio parietem lavigare, inducere. Muro refectorium inducere. Opere testorio parietem lavigare, polire, expolire, loricare; arenaria crusta operire. Parietem trullisare, testorio incrustare.

Intonacare di fango. V. Impantannare.

Intonare, e Intonare il canto. Canticum incinere. Cantionem excepturis praeinere. Præire cantu.

Intenchiare. Il bucarsi de' legumi. Cuculionibus absumi.

Intenicare. Intonacare. V. Impantannare.

Intoppare. Abbattefsi. Incontrare. V. Incontrare.

Intorare. Divenir intorato. Ira inflari. Taurum fieri. Subirasci.

Intorbidare. Far divenir torbida una cosa. Aliquid turbare, obnubare; turbidum reddere, facere, efficere.

Intorbidare, per Divenir torbido. Turbari. Obnubari. Turbidum effici, fieri, reddi.

Intorbidare, per Inquietare uno. Alicujus quietem obnubare, interpellare, perturbare, Aliquem interpellare. Alicui perturbationem asserere. V. Torbidare, importunare.

Intorbidare. V. Intorbidare.

Intorcere una cosa. Aliquid torquere, intorquere, contorquere, inflectere, sinuare; in obliquum flectere, obliquè inflectere, torquendo inflectere.

Intormentire. V. Intermementire.

Intorneare, da Intorno. Cingere, circondare. V. Chiudere, per Serrare.

Intorniare. Intorneare. V. Chiudere, per Serrare.

Intorpidire. Divenir stupido. Torpescere.

Intortigliare. V. Attortigliare.

In-

Insoffocare, V. *Atsoffocare*.
Insoffare, *Induvire*, V. *Induvire*.
Intrachindere, V. *Chindere*.
Intravalciare, V. *Interrompere*.
Intralciare, V. *Avviluppare*, *Intrigare*.
Intramettere, V. *Interporre*.
Intrametterfi, V. *Ingerire*.
Intraporre, V. *Interporre*.
Intraprendere, *Sopraprendere*, *forprendere*, V. *Soprendere*.
Intraprendere qualche cosa, Aliquid aggredi, adoriri, ingredi, moliri, conari, fuscipere, capescere, attentare. Ad aliquid accedere.
Intraprendere un' azione gloriosa, *riguardevole*, *Egregium facinus aggredi*, Ad res egregias, nobiles, præclaras, eximias aggredi. Magna, Præclara conari, fuscipere. Summa petere. Ad summa contendere. Ad res præclaras animum adjicere; animum adjungere; studia sua conferre; se se applicare. Præclaris in rebus industriam suam exercere, operam ponere.
Intrare, V. *Entrare*.
Intrarompere, V. *Interrompere*.
Intrattenere, *Tenere a bada*, V. *A bada*.
Intrattenerfi, *Stare a bada*, V. *A bada*.
Intravenire, V. *Avvenire*, *Occorrere*.
Intraversare, *Porre a traverso*, *attraversare*, V. *Attraversare*.
Intraversare, per *Opporsi*, V. *Opporsi*.
Intraversare, per *Vscire dalla via retta*, *dal giusto*, V. *Errare*.
Intricare, *Farsi tre*, *unirsi in tre*, *Trinun fieri*, *Tresunni fieri*, *evadere*, in unum coire, coalescere, coalere.
Intrecciare, *Collegare*, *commettere insieme*, *unire in treccia una cosa con un'altra*, Aliquid alicui rei intextere, intertexere, implicare, illigare. Aliquid contextere, innectere, connectere.
Intreguare, *Far tregua*, V. *Tregua*.
Intremire, *Empirsi di tremore*, V. *Tremare*.
Intrescare, *Avviluppare*, V. *Avviluppare*.
Intridere, *Stemperare*, V. *Calcina*.
Impastare.

Intridere, per *Imbrattare*, V. *Imbrattare*.
Intrigare, *Avviluppare*, V. *Avviluppare*, *Imbarazzare*.
Intrighi, *Imbrogli*, *pratiche*, *invenzioni*, *Hæ Artes*, *tium*, *Cautæ artes*, *Callida industria*, *Clandestina consilia*, *Clandestinum commercium*, *Clancularia consiliorum commercia*.
Huomo accorto in sciogliere gl'intrighi, *Homo in explicandis rebus solertissimus*; in expediendis difficillimis quibusque rebus, *vel*, *negotias*, *prudens ac felix*, *Qui res complexas*, *involutasque*, *consilio & arte facile ac feliciter explicat*.
Intrinfecarsi con uno, *Pigliare interva dimestichezza, e familiarità con lui*, *In alicujus familiaritatem se immergere*, *se dedere*, *In alicujus consuetudinem intrare*, V. *Familiari*.
Intristire, *Quasi indozzare*, *attecchire*, *Attere*, *Arescere*, *Exarescere*, *Arefieri*, *Exarefieri*, *Siccescere*.
Intristire, per *Incattivire*, *far cattivo alcuno*, Aliquem depravare, corrumpere; vitiis imbueri, informare, V. *Inviare*.
Introdurre, *Condurre*, *menar dentro uno in qualche luogo*, Aliquem in quenpiam locum inducere, introdurre, intromittere, admittere.
Introdurre uno a favellare, Aliquem loquentem facere, inducere, introdurre.
Intromettere, *Mettere dentro una cosa in un luogo*, Aliquid in aliquem locum intromittere, admittere.
Intromettere, per *Intrametterfi*, V. *Ingerirsi*.
Intronare, *Offendere con soverchio romore l'udito*, *Aures obtundere*.
Intronfiare, *Divenir tronfo*, *andare in collera*, V. *Collera*.
Intrudere, *Spinger dentro uno*, Aliquem propellere, protrudere, impellere, provehere, V. *Introdurre*.
Intuare, *Divenir teco una cosa istessa*, *Te fieri*.
Intuffare, V. *Attuffare*.
Intuzzare, V. *Rintuzzare*.
Invagare, *Invaghire*, *Invaghirsi d'una cosa*, *Alicujus amore ardere*, *flagrare*, *incendi*, *In aliquid amore inflammari*, *Alicujus rei desiderio capi*, *teneri*, *corripi*.

Invaghiare. Far divenir vago d'una cosa. Cupiditatem alicuius rei cuiuspiam injicere, dare, movere. Aliquem cuiuspiam rei desiderio incitare, inflammare, commovere, excitare. In cupiditatem alicuius rei aliquid adducere. Voluntatem alicuius rei cuiuspiam facere, accendere, incendere, excitare, ingenerare.

Invaiare. Cominciar a divenir nero, ed è proprio delle frutte, dell'ulive, dell'uva, quando vengono a maturità. Nigrescere. Nigritatem concipere, contrahere, colligere.

Invajolare. V. *Invajare*.

Invalide. Far invalido un contratto. Contractum irritum facere.

Questo contratto è invalido. Hic contractus irritus est, non est legitimus, non est ratus, non est idoneus; non est ex juris formula, ex idonea legis formula.

Invallire, per *Avvalorare*. Dar valore. V. *Avvalorare*.

Invanire. Divenir vano. Exinaniri. Evanescere. In nihilum solvi.

Invanire, per *Non haver effetto*. V. *Effetto*.

Invanire, per *Insuperbire*, divenir superbo. V. *Insuperbire*.

Invanire, per *Insuperbire*. far divenir superbo. V. *Insuperbire*.

Non v'invanite. Non v'insuperbite. Remitte spiritus. Animos comprime. Arrogantiam sedit. Tumorem hunc comprime.

Il Demonio ha invasato colui. Illum corripuit, tenuit, occupavit, possedit, oppressit Diabolus. V. *Demonio*. *Posseduto*.

Invasare, per *Istupidire*, offuscarsi l'intelletto. Obstupescere. Attonitum reddi.

Invasellare. Metter nel vasello. In vas claudere, immittere aliquid.

Inubbricare. V. *Imbricare*.

Invecchiare, divenir vecchio. Senescere. Consecrescere. Senem fieri, evadere. Senectute provehi. Etate procedere. In senectam, vel, In extremam etatem labi.

Questo male s'invvecchia, divien più grande. Hic morbus invetescit, inveterat, veterascit; vetustatem contrahit ac robur; vetustate corroboratur, confirmatur.

Invvecchiare, per *Far invvecchiare uno*.

Alicui senio esse. Alicui senium facere. Senem, vel, Senectutem alicui facere.

Fare invvecchiare presto uno. Alicui maturam senectutem reddere, facere, efficere.

Male invvecchiato. Morbus inveteratus, diuturnus, vetustus; vetustate corroboratus; occallesceus vetustate; qui diuturnitate occalluit.

Invvecchiare. *Intristire*, *indolire*. V. *Attechiare*.

Invaggiare. *Invidiare*. V. *Invidiare*.

Invelenire. *Incrudelire*. V. *Incrudelire*.

Invenire. V. *Trovare*.

Inventare una cosa. Aliquid invenire, excogitare, comminisci, moliri, adstruere, adinvenire.

Inventar scuse. Excusationes fingere, excogitare, cudere, fabricare, architettare, parare, comminisci, adinvenire, machinari, fabricari.

Inventar un fallo contro uno. In aliquem crimen adornare, confare, contexere, adstruere, comparare, fingere.

Inventariare. *Fare un inventario*. Inventarium, Repertorium, Indicem conficere. Recensionem, Praescriptionem, Descriptionem. Periculum, Apographum describere, perscribere, iurare.

Inventore. *Ritrovatore*. In excogitandis rebus solers. Ad inveniendum promptus, celer, acutus, sagax. Acutus & promptus inventor. Solers excogitator.

Inventrare. Pronunziato con l'effretta, da In, Ivi, e Entro. Internarsi. Intus penetrare.

Miservo di tutte le invenzioni per ingannare colui. Ad illum fallendum omnes adhibeo machinas, omnia moveo, nihil non ago. omnem moveo lapidem, omnes ingenii nervos contendo.

Inverare. *Assomigliarsi al vero*. Vero simile fieri. Verum videri. Vero similem esse. Ad verisimilitudinem accedere. Vero proxime accedere. Ad verum similitudinem habere. Ad verum similitudine accedere.

Inverdire. *Divenir verde*. Virescere. Viriditatem recipere. Ad virorem redire, Revirescere.

Inverognare. Sverognare. V. Sverognare.

Inverminare. Divenir verminoso. Verminosum fieri, evadere. Caricem concipere, contrahere. Concepta carie confici, exadi, vitiari, corrumpi. Vermiculari.

Inverminare, per Far vermi. Verminare. Caricem alicui rei creare, ingenerare, progenerare, asserere, inducere.

Invernare. V. Svernare.

Invernicare. Dar la vernice ad una cosa. Sandaracha aliquid linere, oblinere, illinere. Junipero diluto illinere, oblinere, obducere aliquid. Aliquid sandaracha diluta inducere, sandarachina gummitione polire; juniperi lacryma ex oleo effingere, expolire, inungere. Alicui rei juniperina gummitione adhibere.

Calando l'Inverno mi partirò di quà. Senefcente jam hyeme, Præcipitante hyeme, Remittente jam hyeme, Apparente jam vere, hinc migrabo, discedam.

Il cuore dell' Inverno. Il mezzo dell' Inverno. Hyems inhorrescens, adulta. Hyems media. Hyemis medium. Medix hyemis acerbitas, Summæ hyemis asperitas, inclementia, gravitas.

Quest' anno l'Inverno comincia per tempo. Hoc anno hyemis obrepit: maturæ sunthyemes, vel, hybernorum dies.

Inveschiare. Invischiare, invescare, invisicare qualche cosa. Aliquid visco illinere, oblinere, inducere, Alicui rei viscum allinere, illinere, oblinere.

Inveschiare gli Vcelli, Aves visco implicare, irrigare, irretire.

Inveschiarsi. Visco implicari, irretiri, illigari. In visco adhærescere, inhærescere.

Investigare: diligentemente cercar una cosa. Aliquid investigare, inquirere, indagare, quærere, conquistare, perquirere, scrutari, perscrutari, rimari, vestigare, pervestigare. V. Cercare.

Investire, termine legale. Concedere il dominio ad un Vassallo d'una cosa. Alicuius domini constituitur aliquem clientem. Clientem ex formula in beneficium, in prædium inducere, introdurre, immittere, mittere. Clie-

ti, beneficiario jure, prædium mancipare, tradere, transcribere; prædii possessionem dare, tradere.

Investire, per Affalire. V. Affalire.

Investire, per Ferire. V. Ferire.

Investire, per Impiegare il danajo. Pecuniam occupare, collocare.

Investire, per Istare bene. V. Star bene. Convenirsi.

Invetrare. Ridurre a somiglianza di vetro. In vitri formam redigere, reducere.

Far invetriate. Far le finestre di vetro alla casa. Domus lumina vitreis claustris obserare, occludere, obducere. Domus fenestras vitreis specularibus instruere, obducere.

Inuagliare, e Inuagliare. V. Inuagliare.

Inviare. Mettere in via, indirizzare uno ad un'altra persona. Quempiam ad aliquem, vel, alicui mittere, destinare, allegare.

Inviarsi. V. Andare.

Morire d'invidia. Invidia disrumpi. Livore contabescere.

Invidia. Havere invidia ad uno d'una cosa. Aliquid alicui invidere. Alieno bono dolere. Cuiuspiam in aliqua re invidere. Alicui æmulari.

Molti m'invidiano la mia felicità. Plurimi sunt, quos mea felicitas urit, angit, offendit, torquet, excruciat, gravius afficit, malè habet; afficit dolore, cura, molestia, solitudine. Sunt, quibus dolori est honor meus. Multi molestè, graviter, acerbè, ægrè, iniquè, iniquo animo ferunt, tanta me felicitate poiri. Multorum animus tangit. Sollicitos habet plurimos splendor meus. Multi mihi dignitatem invident. Multos in invidiam rapit honor meus. Invidiam habent plurimi; Per multi invidia flagrant, invidiæ incendio flagrant, conflagrant, dirumpuntur, quod me dignitate florentem videant. Ob dignitatem, qua floreo, multorum animi in me malevolentia sunt suffusi.

Far, che uno sia invidiato. In aliquem quærere invidiam. Aliquem in invidiam rapere, adducere. Invidiam alicui conslare. Invidiæ alicui esse.

Savete invidiato da molti . Multorum invidiam subibis ; incurres in odium ; cumulabis tibi invidiam . Odio multorum ardebis . Multorum odia in te ardebunt . Multorum invidiam in te concitabis .

Sei invidiato da tutti . Invidia publica laboras , ardes , flagras . In invidia es apud omnes . Tibi ab omnibus invidetur . In omnium invidiam vocaris .

Invietaire , e Invieta're . Divenir vieta , stanza , rancida una cosa . Aliquid obsolescere ; rancidum fieri , effici .

Invigilare . Badare attentamente . V . Attendere .

Invigore . Dar vigore , inanimire alcuno . Alicui vigorein adjicere , afferre ; vigorein ampliorein reddere , conferre , sufficere , subdere . V . Animare . Inanimire . Vigore .

Invigore , per Pigliar vigore , e forza . Vires acquirere . V . Forza .

Invilire . Far divenir vile , spaurire , tor l'animo . V . Avvilire .

Invilire , per Divenir vile , mancar d'animo . V . Perdersi d'animo .

Involuppare . Involgere , avvoluppare una cosa dentro l'altra . Aliquid involvere , obvolvere , integere ; involucro tegere .

Involuppare , per Impiegare , occupare . V . Impiegare .

Involuppare , per Intrigare in un gran pericolo alcuno . Aliquem ingenti periculo implicare , involvere , irretire ; in magnum discrimen inducere , inferre , conjicere ; ingenti discrimini obijcere .

Invincidire . Far divenir vincido , molle . V . Mollificare .

Invincidire . Divenir molle . V . Molliscarsi .

Il giuramento deve essere inviolabile . Jusjurandum minimè violandum est ; sanctè observandum est , religiosum esse debet .

Invisperare . Divenir crudele , come una vipera . V . Incrudelire .

Invischiare . V . Inveschiare .

Invitare uno a qualche cosa . Aliquem ad aliquid invitare , incitare , provocare , pellicere , allicere , hortari .

Invitare uno ad albergare in casa sua . Aliquem hospitio , vel , in hospitium , vel , testò ac mensa invitare .

Alicui hospitium , vel , domum benignè ac liberaliter deferre .

Invitare uno seco a cena . Ad cenam aliquem invitare , vocare . Alicui cenam iudicare , condicere .

Questobeltempo m'invita a dare una passeggiata . Commoda hæc cœlitemperies ine ad deambulationem allicit , allestat , invitat , pellicit .

Invitarsi . Offerirsi ad uno . Se se alicui offerre , polliceri . V . Offerire .

Inviziare . Far prender vizio ad uno . Vitium in aliquem infundere . Vitio aliquem afficere , imbuerè . Aliquem vitiosum facere , ad omnem licentiam informare . V . Guastare .

Inviziarsi . Prender vizio . Vitium concipere , docere , trahere , contrahere . Vitio affici . Vitiosum fieri .

Questo pinto s'invizia . Hic puer depravatur , corrumpitur ; pravis moribus inficitur ; à virtute desleat ; vitio se addicit .

Inviziare . V . Avviziare .

Inumano tu sei . Tu es inhumannus , ferus , durus , ferreus ; humanitatis expers , inops , immemor ; immisericors ; ab humanitate derelictus ; ab natura , vel , ab naturæ legibus alienus ; crudelitate barbarus ; naturæ finem ac modum egressus . Omnem naturam existi . Humanitatem ignoras . Nihil humanitatis possides . Immitis es . Nulla re moveris . Ex corde tuo humanitas extirpata est .

Inumidire . Da Umido . Fare umida , umettare una cosa . Aliquid humectare ; humore imbuerè , perfundere ; humido suffundere .

Inumidirsi . Humere . Humescere . Humorem concipere . Humido suffundì .

Inumiliare . V . Vmiliare .

Invocare . Chiamare uno in ajuto , pregando . Aliquem , vel , Alicujus opein invocare , implorare , appellare , obtestari , exorare .

Invocare il Demonio con incanti . Cœdemonem carmine evocare , advocare ; ex Ergo excire ; ad se vocare .

Invocare , per Chiamare comandando . V . Chiamare , e dir che venga .

Invogliare . Da voglia . Indur voglia , desiderio . V . Invaghiare .

Involare . Imbelare , rubare . V . Rubare .

Involvere. V. *Inviluppare*.

Involpare. Dicefi del grano, allor che fi fa volpato, cioè nero, senza maturare. Rubiginem trahere, contrahere, imbibere triticum.

Involpire. Divenir malizioso. *Vulpinari*.

Andar in volta. *Andare a spasso*. V. *Andare a diletto*.

Essere in volta. *Essere in atto di fuggire*. *Tergadare*, V. *Fuggire*.

Mandare in volta, o a spasso. *Spatiatum*, *Ambulatum* mittere aliquem.

Mettere in volta. *Far fuggire*. V. *Fugare*.

Involvere. V. *Inviluppare*.

Inurbare, *Entrare in Città*. *In urbem ingredi*. V. *Entrare*.

Inuzzolare. *Far venir inuzzolo, che è un' intenso appetito d'una cosa*, V. *Inuaghire*.

Inzaccherare. *Imbrattare di fango la veste*. *Vestem luto foedare*; cæno obliuere, illinere, inficere.

Inzaffirare. *Adornarsi di zaffiro*. *Sapphiro* se ornare. V. *Ornare*.

Inzampognare. V. *Infinocchiare*.

Inzavardire. *Intridire, imbrodolare*. V. *Imbrattare*.

Inzeppare. V. *Rinzaffare*.

Inzigare. *Stimolare, infligare, mettere al punto*. V. *Infigare*.

Inzotichire. *Divenir zotico*. *Rusticum*, *Inhumanum*, *Durum fieri*, evadere.

Inzuccherare. *Aspergere di zucchero una cosa*. *Aliquid saccharo adspargere*, *aspergere*, *inspergere*. *Alicui rei saccharum aspergere*, *inspergere*, *perspergere*, *adspargere*.

Inzuccherare. *Condir con zucchero qualche cosa*. *Aliquid saccharo condire*, *imbuiere*, *perfundere*, *suffundere*.

Inzuppare. *Intignere una cosa nell'acqua, o cosa simile umida*. *Aliquid humectare*, *aqua aspergere*. *Alicui rei aquam aspergere*, *irrigare*. *Aliquid aspergere*, *inadefacere*.

I P

Vfare Iperbole. *Iperbolem usurpare*. *Rem verbis augere exaggerare; extra, vel, supramodum amplificare*.

E' un Iperita. *Speciem boni viri praeferre*. *Speciem quamdam assimulatæ virtutis inducit*. *Probi hominis quamdam imaginem sibi affigit*. *Fidæ probitatis commendationem boni*

vir specie tuetur, sustinet. *Vitani bonam ementitur, affingit, adumbrat*. *Vanus probitatis simulator est*. *Simulacæ virtutis vanus est ostentator*. *Vultu habituque plii hominis personam ementitur*. *Religionis fraudulentus simulator est*; *falsæ religionis affectator*, *fiæ & ementitæ pietatis homo*.

Ipotecare. *Termine legale*. *Dar la dote della Figliuola al Genero affodata su i Beni stabili*. *Dotis hypothecam Genero dare*. *Dotis nomine agrum pignori opponere*, *obstringere, obligare*; *agrum genero oppignorare*.

I R

Ira. *Iracundia*, *collera*, *sdegno*, *fizza con smoderato desiderio di vendetta*. *Hæc Ira*, æ. *Hæc Iracundia*, æ. *Hæc Bilis*, is. *Hæc Indignatio*, dis. *Hæc Rabies*, ei. *Hic Stomachus*, i. *Ulciscendi libidinis*. *Doloris puniendi cupiditas*. *Reponendi doloris cupiditas*. *Pœnæ exigendæ cupiditas*. *Animi concitatio ad ultionem voluntate & iudicio pergentis*.

Irare. *Adirare, far andare in collera*. V. *Collera*.

Irarsi. *Adirarsi, andare in collera*. V. *Collera*.

Ire. *Andare*. V. *Andare*.

Irradiare. *Gettar raggi*. *Radiare*. *Radius micare*, *vibrare*. *Fulgere*.

Quello che è irragionevole. *Illud iniquum injustum est; rationi repugnans, adversum, minimè consentaneum, minimè consonum, minimè congruens*.

Irreconciliabile. *Che non si può reconciliare, rappacificare*. *Implacabilis*. *Ab reconciliatione alienus*. *Ab reconcilianda gratia adversus*.

La loro inimicizia è irreconciliabile. *Eorum similtas est immortalis, implacabilis, inexplicabilis, desperatæ reconciliationis*.

Irrefragabile. *Irreprensibile*. *Vir integerrimus*. *Homo vitæ probatæ*. *Vir spectatæ, probatæque virtutis*. *Vir gravis, & religiosus*. V. *Irreprensibile*.

Fallo irremissibile. *Noxia inexpiables*; *prætergressa omnem spem gratiæ*; *cui nulla venia est; cui nulla venia proponitur*.

Irreparabile. *Irreparabilis*, le, lis. *Nulla arte sarcindus*. *Nulla vi, aut arte restituendus*. *Quod reparari non potest*.

Irra-

Irreprehensibile. Inculpatus. Irreprehensus, a, um. Iusta reprehensione carens. In nullam reprehensionem incidens. Qui est extra omnem culpam.

Irresoluto. *Dubbioso*. Dubius, Anceps, Fluctuans, Incertus. Qui dubitat, hæret, fluctuat. Qui animi pendet. V. *Dubbiare*. *Incertezza*. *Risolvere*.

Homo irresoluto ne' suoi disegni. Homo animo inconstanti, instabili, mobili. Homo ancipitis animi, consilii quamvis in partem mutabilis.

Irresoluzione. *Incertezza d'animo*. Animi anxietas, dubitatio, hæsitatio, vacillatio. Anceps consilii ratio. Ancipitis consilii dubia ratio.

Irretire, e inretire. Pigliar con la rete un' uccello. V. *Accalappiare*. *Rete*.

Decreto irrevocabile. Decretum immutabile, constans, fixum, stabile.

Vnaparola detta è irrevocabile. Semel missa vox irrevocabilis est. Emissum verbum repeti, revocari, reprehendi nequit. Dictum semel, indictum esse non potest.

Irricchiare. V. *Arricchire*.

Il fiume irriga, e irriga le mura di questa Città. Flumen muros hujus urbis alluit, prætersluit, præterlabitur; præter moenia fluit, labitur.

Irritare, e Iritare uno. Aliquem irritare, provocare, incessere, incitare.

Irretrofire. Divenir ritroso. Refractorium fieri, evadere.

Irrorare, e Inrorare, aspergere di rugiada. Irrorare, Irrigare aliquid.

Irrugiadare, e Inrugiadare. Rore aspergere aliquid. V. *Irrorare*.

I S

Inspignere. *Sdispignere*, *guastar il dipinto*. Piduram delere, obliterare.

Isprimere. V. *Esprimere*.

Scribere un'istoria. Historiam scribere. Res gestas monumentis consignare, litteris complecti, memoriz ac litteris mandare.

Si dicono bell'istorie di colui. De homine illo facta narrantur, lepida memorantur, jucunda, feruntur, ridicula produuntur, ludicra recensentur.

Isfruire. V. *Ammaestrare*. *Infruire*.

I T

Iterare, Ripetere. V. *Ripetere*.

L A C

Itterico. Che patisce d'itterizia.

Ittericus, a, um. Ouriginosus. Arquatus. Felle suffusus. Bile suffusus.

Itterizia. *Malattia*, che procede dallo spargimento di fiele. Hic Itterus, i. Fellis suffusus. Morbus regius; arquatus. Bilis suffusa. Fel suffusum.

I U

Iustiziare. V. *Ginfiiziare*.

L A

D *Isforcere le labbra*. Labia distorquere. V. *Storcere*.

Stringere le labbra. Labia comprimere. V. *Strignere*.

Essere Lacchè d'uno. Alicujus esse à pedibus. Alicui servire, famulari à pedibus. Alicujus cursorem esse.

Dar ne' lacci. In laqueos delabi, incidere, incurrere, impingere, offendere. Laqueis implicari, irretiri, involvi, devolvi, indui, capi, illigari, illaqueari. Laqueis, vel. In laqueos se inducere, se immittere.

Far cader uno ne' lacci. In laqueos aliquid inducere, impellere, conijcere.

Legare co' lacci. V. *Allacciare*.

Liberare il piede da lacci. Pedem à laqueis expedire, explicare, extricare, evolvere, exsolvere.

Mettere i lacci alle Fiere. Feris laqueos ponere, struere; pedicas collocare, ponere.

Lacerare. *Sbranare*, e *infrangere una cosa*. Aliquid in fragmenta dissecare, in frusta discindere, diffringere, conscindere, concerpere, discerpere, comminuere, dilaniare, lacerare.

Parlare. *Discorso laconico*. Sermo laconicus. Concisa dicendi ratio. Brevis & arguta orationis forma. Hic Laconicus, i.

In stile laconico. Laconicè. Laconico ritu, more. Spartano more.

Lacrimare. V. *Lagrimare*.

Egli è un ladro. Fur, Furax, Furacissimus est. Latro, Grassator, Rapax, Compilerator est. Pecuniaz alienaz aversor, subreptor, fraudulentus tractor, Alienas domos furacissimè scruta-

atur, expilat, compilat. Aliena solet furari, rapere, eripere, surripere, avertere, intervertere, præripere; clam, vel, de medio remove, compilare. In rem suam convertit alienam. Bonis alienis manus affert. A furtis, compilationibus manus abstinere non potest. Rapinis, furtis, latrociniiis vivit. Compilationibus fraudulentis, Rei alienæ tractationibus assuetus est. V. Rubare.

Fare il Ladro, l'Assassino. Latrocinari. Latrocinium exercere, facere, facitare. Latronem agere. Grassatorem profiteri. In festo ferro aliena bona vitamque appetere, ac violare. Aliquem compilare. In alterius fortunam invadere. In alienas possessiones irruere. Aliena bona per vim occupare, diripere, expilare.

Qui si commettono molti ladronci. Hic multa furta, latrocinia perpetrantur. Hic locus frequentioribus latrociniiis infectus, obnoxius est.

Lagnarsi. V. Doleri. Lamentarsi.

Lagrimare. Lacrymare. Lacrymari. Flere. Lacrymas fundere, mittere, emittere, effundere, deducere. Se lacrymis tradere.

Lagrimar forte. Magnam vim lacrymarum effundere, profundere. In lacrymas uberes erumpere. Lacrymis diffuere. In lacrymas effundi, effluere, diffuere.

Lagrimare, per Gocciolare, versar gocciolo. Lacrymare. Guttas emittere.

Non può frenar le lagrime. Fletum, Lacrymas reprimere, cohibere non potest. Lacrymas tenere, continere non potest, nequit. A lacrynis temperare non potest. Fletum comprimere, compescere nequit. Lacrymis abstinere, vel, Se à lacrymis abstinere non potest.

Laidire. Bruttare, disonorare, guastare. V. Disonorare. Guastare. Imbruttare.

Laido. Brutto. V. Brutto.

Laldare. V. Laudare.

Venire a mezza lana, metaf. Concludere, venir subito alla conclusione d'una cosa. Statim, Exemplo aliquid concludere, cogere, efficere, conficere, inferre.

Lambicare. Stillare. Distillare. Distillaria cucurbita succos exprime, Extillantes herbarum, aut florum

liquores igne elicere. Subiectis prunis herbas, aut flores cucurbitella eliquare. Succum ex herbis stillare. Stillatium ex herbis humorem ducere. V. Distillare.

Lambicarsi il corvello. Animum frustra torquere, Incallim cruciare.

Lambire. Pigliar leggermente in bocca cibo, o bevanda. Cibus aut potum lambere, lingere, libare.

Lamentarsi. Rammarcarsi, dimostrar con voce degli suoi dolori, che si sente. Lamentari. Conqueri. Lamentationem facere. Queri. Luctui se tradere. Lacrymis ac tristitia se dare.

Giustamente mi lamento di voi. Iure de te queror. Æqua est mihi tecum expostulatio, querela, querimonia. Iure te accuso. Quod in me commuisti, justam habet querelam. Æqua est mihi tecum postulatio. Magna est querimoniam meæ aqutis. Locus est mihi tecum expostulandi, querendi. Iusto dolore in te ardeo, accendor. Æquam habeo de te querimoniam, vel, effundo. Questus dignos in te expedio, jacio.

Lamentarsi piangendo qualche cosa. Aliquid lamentari, deslere, conqueri, deplorare, lugere.

Lamicare. V. Pieviaggiare.

Lampare. Lampeggiare. Lampeggia il Cielo. Cælum fulgurat, fulget, fulgurit: fulgetris inicat, fulgetra jact, fulgura vibrat. E cælo fulgura nicaunt, vibrant fulgetra.

Lanciare. Scagliar la lancia. Hastam torquere, iutorquere, vibrare, librare, conicere, emittere, contorquere, jacere, jacilari in aliquem.

Lanciare, per Iperboleggiare, usare Iperbole. V. Iperbole.

Lanciare, per Percuotere, e ferir con lancia. Lancea percutere. V. Ferire.

Lanciare, per Scagliarsi sopra uno. V. Avventarsi.

Languire. Suenire, mancar di forze. V. Forze. Indebolire.

Languire, per Affiggerli di dolore. Mœrore tabescere, contabescere. Præ mœrore confici, languere, languescere, flaccere. Languesieri. Languorem contrahere, trahere. Languidum fieri. Flaccidum fieri.

Languire, per Far languire uno. Aliquem ad languorem adigere, Vietum

facere. Languidum, vel, Flaccidum, vel, Flaccidiorem facere. Alicui languorem afferre, creare, parere.

Laniare. Sbranare, lacerare. V. Lacerare.

Lapidare. Percuotere alterui co'sassi. Aliquem lapidare; lapidibus obruere; lapidatione obtere; appetere & cooperire lapidibus; lapidibus percutere.

Lapillare. Ridurre in lapilli. In lapillos cogere, redigere, ridurre aliquid.

Lardare. Condir con lardo una cosa. Aliquid lardo per intervalla, vel, certis intervallis figere, defigere, configere, suffigere.

Largare. V. Allargare.

Largheggiare. Dare abilità, procedere largamente con uno. Alicui facultatem concedere. V. Licenza.

Largheggiare di parole. Effer largo in promesse. Promissis onerare aliquem. V. Promettere.

Largire. Dare, donare, concedere. V. Concedere. Dare. Donare.

Far largo. Far ala. V. Ala.

Far far largo ad uno. Alicui turbam submovere.

Far far largo. Viam sibi facere, aperire per turbam.

Far far largo. Far si portar rispetto, far si temere. V. Temere.

Lasciare. Non portar seco cosa alcuna partendo. Omnia relinquere, derelinquere, deferere, abicere, deponere, sinere.

Lasciare, per Abbandonare. V. Abbandonare.

Lasciare, per Lasciar andare, non trattenere. Lasciatemi andare. Permette, vel, Sine, eam. Sine, me ire. Per te mihi liceat ire. Eundi facultatem, vel, copiam mihi fac, veniam da, facultatem concede.

Lasciare la briglia. Allentare la briglia. V. Briglia.

Lasciare, per Permettere. V. Permettere.

Lasciare, per Riserbarfi. V. Riserbarfi.

Lasciar stare. Cessar di fare. V. Cessare.

Lasciare, per Tralasciare. Tralasciare queste ragioni. Rationes illas omnes mitto, omitto, pratermitto, praterco, missas facio, tacitas praterco, si-

lento involvo, silentii tenebris obsuro. His rationibus supersedeo.

Lasciare, per Sciogliere il Cane dal guinzaglio dietro la Fiera. V. Cane.

Lasciero tutto per servirmi. Tuam utilitatem, dignitatem prævertam omnibus meis rebus. Nihil mihi prius, potius, antiquius erit, quam de te bene ineri; quam quod ad tuam rem spectare intellexero; quam ut tuis in rebus toto pectore contendam.

Far lasciare un negozio da uno. Aliquem a negotio avocare, revocare, abducere, deducere, abstrahere, dimovere. Alicui negotium excutere, extorquere.

Lascivire. Divenir lascivo. V. Impudico.

Lascivo. V. Impudico.

Lassare. Stancare, straccare. V. Stancare.

Lassare, per Lasciare. V. Lasciare. Porre uno in sulle lasse. Vcciderlo. V. Vccidere.

Lastricare. Coprire il suolo della terra di lasse. Viam lapidibus munire, construere, sternere, consternere, insternere; silice pavimentare. Viz solum sternere.

Latinizzare. Dire latino. Latinè reddere.

Latino. Linguaggio, idioma latino. Lingua latina, latia. Sermo latinus, latius.

Latino. Composizione, che danno i Maestri a gli Scolari. Hoc Thema, tis. Dictatum, i. Dictata è vulgari in latinum vertenda. Dictata vulgariter latinè reddenda.

Dare un latino a memoria ad alcuno. Alicui thema memoriter proponere, præbere.

Dare un latino in iscritto ad uno. Alicui thema dictare.

Esaminare il latino. Dictatum ponderare, considerare. V. Esaminare.

Inrelligente buono della lingua Latina. Latinè sciens, peritus, doctus. Latinè linguæ gnarus, vel, benè peritus. Qui latinè scit. Qui latinam callet linguam.

Migliorare il latino. Thema instaurare.

Non saper di latino. Latinè nescire. Linguam latinam ignorare.

Saper di latino. Latinè scire. Sermone latinum callere.

Scrivere in latino. Dictatum latinè vertendum scribere, excipere.

Tra.

Tradurre in latino un libro. Librum latinè reddere; in linguam latinam transferre. V. *Tradurre.*

Latrare. V. *Abbayare.*

Lattare. *Allattare, dare il latte ad uno.* Aliquem lactare, lacte alere. Alicui mammam porrigere, in mammam præbere, lac de mammis dare. Aliquem inamina nutrire. Alicui ubera potanda præbere. dare, porrigere.

Lattare, per Tettare, succhiare il latte dalla poppa. Lactare. Ubra haurire, potare, fizzare, sugere. Ubra ali. Mammam sugere. Ubra exsugere. Exuberibus lac sugere, haurire, admittere.

Cavar il fior del latte. Lac butyro deflorare, vel, butyricremore mungere. Butyri florem elactè decerpere, excernere, excerpere. Lac deflorare, perfiorare. Lactis florem delibare, prælibare, eximere. Lactis cremorem legere, colligere, cogere.

Lavare. *Far pulita, nettare una cosa.* Aliquid lavare, lavere, diluere, abluerè, eluere, colluere.

Lavar la reba. *Diffparla.* V. *Disfipare.*

Lavar la testa. *Dir male.* V. *Male.*

Lavar la testa ad uno. *Riprenderlo.* Aliquem acerbius verbis excipere; asperiore oburgatione perfundere. Mirificum convicium in aliquem jaccere. Infamia aspergere.

Mi lavo le mani in questo. *Non me ne voglio più impacciare.* Illius rei curam depono, abjicio. Meam operam desino interponere in illam rem, vel, huic rei: Operam non interpono meam in illud negotium. De illa re constitues, quod tibi videbitur: ego me nihil interpono.

Laudare. *Commendare, dar lode.* V. *Lodare.*

Lavorare. *Operare.* Opus facere. Operari. In opus incumbere. Operæ incumbere. Operam navare. In aliqua re elaborare, operam ponere, laborem consumere; curam, operam diligentiamque suam ponere. Alicui rei dare operam. In aliquo operam, studium conferre. Ad aliquid incumbere, laborem conferre. In opere versari. Opus exercere. Operi faciundo incumbere.

Lavorare a mazza stanga; modo basso, cioè con gran fatica intorno ad una

cosa. Multo labore ac sudore aliquid facere. In aliqua re multum operæ, ac laboris consumere. In aliquam rem magnum laborem impendere. In aliqua re facienda magnum laborem sustinere. In aliqua re plurimum laborare, elaborare, sudare, desudare; obnixelaborare.

Lavorar indarno. V. *Faticare.*

Dar da lavorare ad uno. Aliquem opere exercere, occupare; occupatum habere, tenere. Laborem alicui injungere, imponere. Aliquid agendum alicui locare, mandare, tribuere proponere. V. *Occupare.*

Lavorare, per Coltivar la terra. Terram arare, exarare; aratro proscindere, subigere, perstringere, vertere, invertere, moliri. Agricolam exercere. Agricolam facere. Ruri opus facere. Se in opere rustico exercere. Arvum sulcare; sulco subigere. V. *Coltivare.*

Lavorar la terra la prima, la seconda, la terza volta. Agrum primò arare; novare & iterare; tertiare. Agro primam, alteram, tertiam, tertiam operam impendere, conferre. Prima, Secunda, Tertia opera agrum colere.

Lavorar sotto, per Oprar di nascosto. Clam, Occultè, vel, Per ambages agere.

Opera eccellentemente lavorata. Opus mirabili opere perfectum, summo artificio factum, singulari specie, exquisitissimo opere elaboratum; summa elaboratum industria. Opus, Specimen eximium, Arte perfectum opus. Exquisitæ artis opus. Opus arte ac ingenio perfectum; omnibus suis numeris absolutum; suis partibus expolitum.

Opera di gran lavoro. Opus operosum, difficile, arduum, laboriosum; multi laboris, magnæ difficultatis, non parvi negotii; quod habet plurimum difficultatis, laboris, negotii.

Tenere il lazzo, e Reggere il lazzo; vale Tenere il tenere. Scenæ servire, obsecundare.

LE

Leccare. *Leggermente fregar con la lingua una cosa.* Aliquid lambere, delanibere, lingere, delingere.

Leccare spesso. Lambitare.

Leccare, per Leggermente toccare. Leviter tangere, attingere aliquid.

Le-

L *Locare, e Licere.* Effer lecito, *con-*
venevole far ciò. Licere, Licitum esse,
Fas esse, Jus esse id facere. Conve-
nire, Decere, Honestum esse id fa-
cere.

Far lega. Collegarsi insieme. Fœdus
inire, facere, conflare, sancire, jun-
gere, pangere, constituere. Fœdere
societatem cum aliquo firmare; fidem
devincire, fœdere firmare.

Prolongar la lega. Fœdus, Societa-
tem, Confœderationem confirmare.

Romper la lega. Fœdus violare,
frangere, dirimere, rumpere, rescin-
dere, negligere.

Lega de' metalli. Aureæ argenteæ-
que massæ monetælis concretio. Au-
rei, vel, Argentei grumi alieno me-
tallo conciliata densatio.

Denajo di buona Lega. Legitimæ
materiez nummus. Nummi probati.
Moneta probata.

Denajo di cattiva Lega. Adulterinæ
materiez nummus. Nummus adulte-
rinus. Adulterinæ compositionis mo-
neta.

Legare. Stringer con fune, &c. al-
leno. Aliquem ligare, alligare, col-
ligare, vincere. Alicui vincula injice-
re. Viuculis aliquem attingere, con-
stringere.

Legare i denti. V. Denti.

Legare i libri. Libros consuere,
compingere, conglutinare, struere,
concinnare, componere.

Legare i masti. Amentes vincere;
vinculis constringere, obstringere, ad-
stringere. V. Legare.

Legar le mani dietro le spalle ad uno.
Manus alicujus post terga revincire.

Legar altrui le mani. Obbligarlo a no,
operar in quella tal cosa. Prohibere.
Inhibere, Vetare aliquid alicui.

Legare le viri. Vites ligare, adliga-
re, vincire, paxillis adstringere.

Legare, per Far lega. V. Lega.

Legare per Far legati ne' Testamenti.
Legare, Legatum relinquere.

Legarsela al dito: Tener ben a mente
qualche torto ricevuto. Injuriam ac-
ceptam in marmore scribere.

Abbellire. Annulare una Legge.
Legem abrogare, rescindere, anti-
quare, tollere, abolere, irritam fa-
cere, extinguere, obliterare, exter-
minare, destruere; ad nihilum redi-
gere, refigere.

Dispensare uno dalla Legge. Ali-
quem lege solvere, absolvere.

Fare una Legge. Legem sancire,
proferre, constituere, promulgare,
ferre, jubere.

Fare una Legge ad uno. Alicui legem
statuere, indicare; jura dare; legem
ferre, condere, sancire, figere, scilce-
re, scribere, irrogare, constituere,
componere & sancire; jura describe-
re; legem de aliqua re, vel, alicujus
rei faciendæ jubere.

Limitare una Legge. V. Restrigne-
re.

**Proporre una Legge, perchè sia rice-
vuta.** Legem rogare. Populum ro-
gare, ut legem jubeat, accipiat, ra-
tam esse jubeat. De accipienda lege
populi rogare suffragia.

**Publicare una Legge a suono di trom-
ba.** Legem edicere, edere, figere.

Ricevere una Legge. Legem acci-
pere, ratam habere, admittere, pro-
bare.

Stabilire una Legge con pena. Le-
gem sancire: pœna sancire, corrobo-
rare, confirmare.

Violare una Legge. Legem violare,
negligere, perfringere, non servare,
frangere, contemnere, irritare, infir-
mare, irritam facere. Legi non obe-
dire, non obtemperare. In legem ad-
mittere noxam; fraudem committere;
graviter delinquere.

Leggere. Legere. Librum &c. vol-
vere, evolvere, volutare, pervoluta-
re, versare. Lectionem ad aliquem
librum adhibere.

Leggere un' Istoria. Historiam lectio-
ne accipere, delibare.

Leggere un libro alla distesa. Librum
cursim legere.

Far si leggere in tavola. Super cibum
vel, Inter vescendum, vel, Super
mensam, vel, Secundum cibum le-
genti operam dare, legentem indu-
cere.

Leggere, per Dichiarare. V. Dichia-
rare.

Leggere, inteso di Scolæ, o Studi.
Insegnare. Docere. Prælegere.

Leggierezza d'animo. Animi levi-
tas. Ingenii mutabilitas. Mentis muta-
bilis. Consiliorum inconstantia.

Leggiero. Inconstante. V. Inconstante.
Legittimare. Far legittimo uno, che
non è nato di legittimo matrimonio. Lex-

genui jus spurio attribuire. Spuriū in ingenuis censere, adscribere; in ingenuos adoptare. cooptare, transcribere. Spuriū legitimū facere, efficere.

Legitimo, e Ligittimo. Seconda la Legge. Legitimus, a, um. Legibus congruens, consonans, consentaneus. Quod est ex juris legumque sententia. Quod rectè atque ordine fit, factumque est.

Far provisione di legname. Materiari. Lignari.

Far provisione di legne per bruciarle. Lignari. Lignatum 're. Ligationem curare. L'igna conficere.

Mettere per ordine. Ammassare le legne. Ligua in struem cogere, componere; in molem ordinare; in struam molem collocare; in ordinatam molem construere, extruere.

Lenificare. Addolcire, mitigare. V. Addolcire. Mitigare.

Lenire. V. Mitigare.

Lentare. V. Allentare.

Lenzare, da Lenza, per Fascia, Fasciare. V. Fasciare.

Leppare. Fuggire. V. Fuggire.

Leppare, per Togliere, levar via; voce del Volge. Adinire, Tollere. Auferre.

Lerciare, Far lercio, imbrattare. V. imbrattare.

Lessare. Cuocere una cosa nell'acqua. Aliquid aqua coquere, elixare.

Letamare, e Letaminare. Spargere di letame un campo. Agrum stercorare, opiniare. Agro stercus ingerere. Stercorationem agro facere, vel, letamen adhibere, aspergere. Agrum fimo, letamine, stercoratione aspergere, laticificare. Stercus agro injicere.

Letamar bene un campo. Agrum l'ar-gostercore satiare, saturare.

Dire le Letanie. Litánias recitare.

Letificare. Far lieto, rallegrare. V. Rallegrare.

Letiziare. Haver letizia, gioire. Letitia gestire. Gaudere. Letari. V. Rallegrarsi.

Letterato, V. Dotto.

Pronunciare le lettere dell' Alfabeto. Literas abecedarias appellare.

Lettere, per Dottrina. Belle lettere, lettere humane. Humaniores literæ. Eruditio politior. Cultior literatura. Musæ mansuetiores, Eruditio & hu-

manitas. Disciplinæ liberales. Artes optimæ. Compitijs & politijs literarum genus. Politior humanitas.

Huomo amante e intelligente di belle lettere. Homo litteratus ac studiis doctrinisque deditus; in studiis Humanitatis ac literarum versatus; Humanior litteratura ornatus; Humanis literis excultus; Humanioris literaturæ politus; Communium literarum & politioris Humanitatis non expertus. Vir apri-mè eruditus. Multarum literarum vir; egregiè litteratus: insigniter doctus; bonis studiis atque artibus expolitus, peritus, imbutus.

Lettere, per Scrittura, che si manda a gli assenti. Hæc Epistola. æ. Hæ Literæ, arum; Tabellæ, rum.

Lettera certese, e gallante. Epistola salis humanitate aspersa, plena; amoris nota insignis; lepore condita; concinna, festiva, ornata, venusta, elegans.

Lettera di Cambio. V. Cambio.

Lettera piena d'amore. Literæ amoris ac benevolentis plenæ. Literæ tenerioris amoris indices, testes. Scriptæ cum amoris sensu literæ; ex intimo ac suavissimo amoris affectu exarata.

Lettera siglata. Epistola signata, obsignata, sigillata, consignata; sigillo obsignata; signo munita.

Aprire le lettere. Literas resignare. Epistolis signum solvere, resolvere, demere, deripere, detrahere, relinere, revellere, decutere, tollere. Signo literas exuere.

Consegnar le Lettere ad uno, perche le porti ad un'altro. Alicui ad quempiam literas tradere, dare.

Esprimere i suoi sensi in lettere. Sensu sua literis assequi, mandare; concepta prodere.

Haver persona fidata, a cui consegnar le Lettere. Habere, cui rectè literas dem, cui tutò commitram, tradam, credam, concedam.

Metter la data alle Lettere. Epistolæ diem adscribere, subscribere, addere, adjicere, adhibere, apponere. Epistolam die, quo scripta est, consignare, notare, afficere, imprimere.

Mi fioccano le Lettere; Aliæ super alias mihi veniunt, adveniunt; accedunt, perveniunt epistolæ.

Posporre, e Anticipare la data alla

Le Lettere. Diem epistolæ retro ferre, aut præferre; adulterare. Adulterino diæ epistolam scribere.

Quando havrà tempo, vi scriverò Lettere più lunghe. Cum otium plusculum nactus ero, literas verbosiores, uberiores, longiores, non ita præcisas, non ita concisas, non ita breves mittam ad te; fusior & copiosior ero in scribendo; pluribus, vel, pluribus verbis ad te scribam, nec chartæ parcam, nec operæ.

Rispondere alle Lettere. Epistolis, vel. Ad epistolas respondere, rescribere; responsionem dare.

Rompere la testa. Essere importuno ad uno con molte Lettere. Aliquem literis urere. Alicui literis importunum, molestum esse.

Scrivere Lettere piene di collera. Stomachosè ad aliquem scribere. Alicui literas stomachosiores dare; epistolas stomachi & querelarum plenas mittere.

Voi di rare scrivete Lettere. In officio scribendi infrequens es. Minus sæpè ad me scribis. Calamo parcis. Raras à te literas accipio. Literarum officium abste requiro, in te desidero. Officio tuo literarum crebrius non satisfacis. Nimiam facis scribendi intercapedinem. Crebrius velim scribas.

Scrivetemi spesso Lettere. Frequentes literas exara mihi. Quotidianas epistolas à te opto, desidero, expecto. Fac, ut epistolarum tuarum frequentiam, crebritatem videam.

Serrar le Lettere. Epistolas claudere, cludere, intercludere, occludere, obferare.

Sigillar le Lettere. Literas obsignare, sigillare, signare; signo, vel, sigillo literas imprimere; appresso sigillo claudere; signo munire; signo occludere.

Soprascrivere. Far la sopra scritta ad una Lettera. Epistolam inscribere.

Sottoscrivere una Lettera. Epistolam subscribere. V. *Sottoscrivere.*

Stracciare una Lettera. Epistolam concerpere, scindere, conscindere.

Dire a Lettere di scatola, o di Spedale. Parlar chiaramente. Liberè loqui. Apertis, vel, Disertis verbis loqui, dicere.

Andare a letto. Cubitum ire, discedere. Dormitum se conferre.

V. sotto. Mettersi in letto.

Dormir solo in letto. Solum cubare, Suo solitarium utilecto.

Levarsi a giorno da letto. Cum die surgere, pedes lecto deducere.

Levarsi prima del Sole dal letto. Solis ortum occupare, preoccupare.

Mettere le cortine al letto. Lectum velis instruere, munire, præmunire, vestire, convestire, obducere. Lecto vela indere, adhibere, apponere, inducere.

Mettere uno a letto. In lecto aliquem collocare, componere; lecto inferre, inducere.

Mettersi in letto. Lectum inire, petere. Cubillse dare, se committere, se tradere. Lecto se commendare. V. *Andare a letto.*

Non potersi sfaccar dal letto. Lecto adhærescere, adhærere.

Risarsi il letto. Lectum sternere.

Ritornare in letto. Stratum repetere, Sbalzar dal letto. Se cubili proripere, corripere.

Scaldar il letto. Foculo lectum calefacere, fovere, Ignitabulo lectum concalfacere, vel, concalefacere.

Star molto in letto. Multum jacere, cubare, recubare, decumbere, recumbere; in lecto esse, quiescere.

Stare in letto fino a mezzo giorno. Ad meridiem jacere.

Star sul letto. Lecto incumbere.

Senar la levata dal letto. Vigilando signum ære campano dare.

Levare. Alzare, mandar in su. V. *Alzare.*

Levar con Naviglio. Imbarcar homines, e mercanzie. V. *Imbarcare.*

Levar del Sacro Fonte. Tenere a battesimo. V. *Battesimo.*

Levar del pari: diceasi per lo più del non vincere, nè perdere giocando. Par facere. V. *Far pari.*

Levar gente. Arrolar Soldati. V. *Arrolare Soldati.*

Levar i pezzi d'altrui. Dir male d'uno. V. *Male.*

Levare il bollire. Cominciare a bollire. Fervere.

Levare il capo. Si dice proprio del vino, quando per lo bollire manda in su la vinaccia a galla. Fervere, Ebullire vinum, multum.

Levare in superbia altrui. Dargli occasione d'insuperbirsi. V. *Insuperbare.*

Levar la Lepre . Scopriarla . V . Fiera .
Levar l'autorità ad uno . Aliquem
potestatem spoliare , orbare , nudare . Po-
testatem alicui abrogare .

Levar la pianta . Disegnarno la pian-
ta , far la pianta . V . Pianta .

Levar le tende . Partire gli Eserciti .
Castra movere . V . Partire .

Levar mercanzie . Comprarlo . V . Comprare .

Levare , per Cominciare a soffiar ven-
to . V . Vento .

Levare , per Elevarsi , inaltarsi . Subli-
me , vel . In sublime ferri .

Levare , per Muoversi . V . Muoversi .

Levare , per Nascere de' Pianeti . Oriri .

Levare , per Partire . V . Partire .

Levare , per Proibire . V . Proibire .

Levare , per Rilevare , importare . V .
Importare .

Levare , per Rizzarsi in piè . Surgere .
Assurgere . Consurgere .

Levare . Sorgere . Essere di nuovo . Sur-
gere . Existere . Exoriri aliquid .

Levare , per Tor via . Adimere , Tol-
lere aliquid . Quipiam auferre , remo-
vere , amovere .

Levare uno dall' Osteria : condurlo a
casaper alloggiarlo . Aliquem hospitii
gratia domum ducere . V . Albergare .
Invitare .

Levare uno dal mal fare . Aliquem
à prava mente deducere . Malum ali-
cui auferre , eripere , adimere , detra-
here , demere .

Levarsene dal pensiero . Torsene giù .
Alicujus rei curam abjicere . V . La-
varsi le mani .

Levarsi altrui d'innanzi . Scacciarlo
dalla sua presenza . Aliquem à se ab-
legare , abigere , excludere , ejicere ,
expellere , subducere .

Levati di quà . Te hinc aufer , amo-
ve . Facisse . Excede ex hoc loco . Apa-
gete . Abi . Discede . Te hinc remove .
Procul hinc .

Ti leverò io di quà . Te ex hoc lo-
co amovebo , removebo , pellam , deji-
ciam , exturbabo , deturbabo , depel-
lam , detrudam , detraham .

Levarsi da qualche disgrazia . Ab ali-
quo infortunio se subducere , se sub-
trahere , se eripere , se liberare . Ali-
quo periculo defungi , elabi .

Levarsi il capello . V . Capello .

Levarsi le corna . Torsi d'addosso l'
ignominia , il disonore . Dedecus pro-
pulsare . Ignominiam repellere .

Levitare . Levare il capo , che fa la
passa , mediante il fermento . Intume-
scere . Fermentescere . Fermentari .
Fermento imbui .

Lezzare . Saper di lezzo . Malè ole-
re . Fœtere . Putere .

L I

Esser liberale con uno . Erga aliquem
esse liberaleni , munificum , benefi-
cum , largum ; prolixa & benefica na-
tura . In aliquem liberalitate uti ; libe-
ralitatem exercere , colere ; munera
conferre . Benignè alicui facere . Ali-
cui bona largiri ; munera offerre ; dona-
dare . Aliquem beneficiis ornare ; do-
nis afficere . Cum aliquo liberaliter
agere , tractare .

Liberalmente . Liberaliter . Largè .
Prolixè . Munificè . Prolixè cumula-
tèque . Largè ac liberaliter . Largè &
copiosè . Munificè & largè . Largitate
maxima .

Proceder liberamente , assolutamente .
Liberè se gerere , agere .

Liberare . Dar libertà , salvare uno .
Aliquem in libertatem vindicare , asse-
rere . Alicui libertatem dare , largiri .
Aliquem servitute , vel , à servitute li-
berare , vindicare , exsolvere , absolve-
re , eximere , solvere . Aliquem asse-
re , manumittere . Abalicujus cervici-
bus jugum servile dejicere , depellere ,
excutere , repellere .

Liberar dall' assedio . V . Assedio .

Liberare uno dalla morte . A mortis
limine aliquem revocare .

Liberare uno da un travaglio . V .
Travaglio .

Liberarsi dalla calca , folla . Setur-
ba , vel , ex turba expedire , exolvere .

Liberarsi da' negozi . V . Negozi .

Far libero . Dar libertà ad uno , farlo
franco . Aliquem libertate donare .
Alicui libertatem dare , largiri . Ali-
quem servitute , vel , à servitute li-
berare , vindicare , exsolvere , absolvere .
V . Liberare .

Abbandonare la libertà . Farnepoc
contro . Libertatem suam projicere .

Esser messo in libertà . In libertatem
vindicari . Libertate donari . Rudem
accipere .

Ha una libertà da matto . Libertate
decembri utitur .

Havete libertà di fare quello che vi
piace . Utcumque voles ; Ut libet , fa-
cies . Quidlibet dicas & facias , licebit .

Tuo arbitratu, *vel*, Tuo arbitrio morem gerere. Utrumque tibi visum erit, ages. Animo tuo morem gerere. Animo tuo obsequeris. Ex animi tui libertate, *vel*, libidine facies. Pro animi tui sententia rem tractabis. Ut animo tuo libitum fuerit, ita facies. Utrumque feret animus, facies. Omnia tibi libera, ac integra sunt.

Mettere in libertà. Se in libertatem vindicare. Servitute se expedire, se liberare, se solvere, se eximere, se exsolvere. Servitutis jugum à se deicere, depellere, excutere.

Perdere la libertà. Libertatem amittere. perdere. Libertate cadere, concidere.

Pigliarsi libertà di dire, e di fare quanto gli piace. Effrenatam licentiam factorum, & dictorum sibi assumere. Intemperantem licentiam, Impotentem libidinem quidvis agendi, dicendique procacitatem sibi arrogare.

Senza di mia libertà. Non ho servitum con alcuno. Liber, ingenuus sum, vivo, existo. Nulli sum addictus. Mei sum juris, ac mancipii. In mea sum potestate. Nullius dominationi pareo. Liberè vivo. Vita vivo digna homine libero.

Voi siete un libertino, un licenzioso, uno sviato. Effrenatam agis vitam. Intemperanter agis. Licentius, ac liberius agis, vivis. Iusto majorem vivendi licentiam, & libertatem adhibes.

Libidine. Appetito disordinato di lussuria. Libido effrenata, obscena, impura, turpis, foeda. Effusa libido incontinentiaque. Amor & illicitus voluptatum usus. Delictarum studium & intemperans fruitio. Immoderata voluptatum appetitio.

Vincer la libidine. Libidinis aestus suffocare.

Uomo libidinoso. Homo libidinosus, voluptarius, voluptuosus. Effrenatae voluptatis amans. Delictarum mancipium. Libidini deditus. Luxuriosus ganeo, qui ed semper trahitur, quò libido rapit. Qui ea cupiditate flagrat, ut eum nec pudor ab infamia, nec pudicitia à libidinum impuritate avocare queat. Homo plenus supris, sceleris, flagitii, ad omnem libidinem sensus suos, atque memem versans. Qui in omni decore; Qui in omnium turpitudi-

num ceno per omne vitæ tempus volutatus est, versatus est. Impudicus belluo; ab cujus corpore nulla libido; ab cujus moribus sceleratissimisque factis nullum unquam flagitium absuit. Qui pudoris & naturæ ornamenta furore ac cupiditate perfregit. Homo perditus, ac dissolutus; profligatus, & perditus. V. *Impudico.*

Movimento libidinoso, carnale, sensuale. Sensus libidine depravatus; voluptatis pruritus concitatus; libidinis titillatione percitus.

Piacere libidinoso, carnale, sensuale. Foeda sensuum voluptas. Impuræ voluptatis titillans sensus. Contaminatis molliæ membris hausta oblectatio. Impura libido.

Essere libidinoso. Rebus venereis uti. Libidinari. V. *Impudico.*

Essere molto libidinoso. Venere, Luxuria, Luxurie, Libidine venerea abundare.

Librare. Pesare. V. *Pesare.*

Librarsi. Se sustinere. Se sustentare.

Il libro è quasi finito. Liber tandem non est absolutus; absoluto haud procul est; in proximo est, ut absolvarur; colophonem attingit; ad fastigium penè adductus est, aut ad umbilicum ferè perductus est. V. *Finito.*

Leggere adagio un libro. Librum gustare, delibare.

Leggere attentamente un libro. Librum perlegere.

Notare una cosa in un libro. Aliquid in librum transferre.

Rivedere un libro. Librum perpolire.

Scorrere un libro. Librum oculis legere, percurrere.

Smidolare un libro. Cavare il meglio. De libro optima quæque excerpere, seligere, excernere. Libri sinceram medullam libare, carpere, legere.

Squadrare. Volger, e rivolger minutamente le carte d'un libro. Librum versare. Librum, *vel*, Libri folia volvere, evolvere, volutare, versare, pervolvere, pervolutare, convolvere.

Stampare un libro. Librum typis edere; prætypo exprimere, imprimere; in lucem edere, emittere, evulgare, proferre.

Stimatisimi sono i vostri libri. Egregia de tuis libris opinio, existimatio

elo est. Omnium iudicio libritui probatur; omnium manibus teruntur; omnium sinu fovetur, circumgestantur, circumferuntur; assidue tractantur, diligenter evolvuntur, accuratè ac studiosè leſitantur; inter omniū manus verſantur; in maximo habentur pretio.

Dar licenza, e licenzia ad uno d'andare. Alicui abundi facultatem, potestatem, veniam dare, concedere, tribuere. Postulanti comineatum dare. Petenti missionem dare. Alicui discessus copiam facere.

Dar licenza ad uno di fare. Alicui facultatem, &c. aliquid agendi largiri, permittere, dare, &c.

Con vostra licenza. Tuo permisso. Tuo consensu. Te concessore.

Ho licenza di partirmi dal Re. Abs Rege mihi comineatus patet Rex mihi comineatum paravit; comineatus copiam fecit, subministravit.

Non ho licenza d'andare. Comineatu prohibeor, interdicor. A comineatu intercludor. Eundi venia mihi non est.

Licenziare uno da se. Aliquem mittere, dimittere, missum facere, ablegare, ab se dimittere, jubere, aliquem abire.

Licenziarsi. Pigliar licenza, o commiato da uno. Jubere aliquem valere. Aliquem, numquid velit, rogare. Alicui valedicere. Ab aliquo digredi.

Levitare. V. Levitare.

Ligare. V. Legare.

Ligiare. V. Lisciare.

Ligistrare. V. Registrare.

Limare. Affotigliare, o pulire con la lima una cosa. Aliquid limare; lima detergere.

Limar l'operi medicamenti. Auri scrobem in medicamentum eradere, delimare, elimare.

Limare, per Ripulire, perfezionare una cosa. Aliquid limare, elimare, elaborare, accuratè perficere.

Limitare. Restringere, por termine ad una cosa. Rem suis finibus circumscribere, describere, designare. Alicui rei suos fines præscribere, præsostituere limites, cancellos constituere, rationem præsfinire; certos limites assignare, statuere, pangere, ponere; modum præsfinire, mensuram præsstinere, fines circumscribere, limites circumdare. Aliquid limitibus sepire. Ali-

quid definire, finire, terminare; cancellis terminare; terminis desinire.

Limitare un Territorio. Agrum definire ac determinare. Agrum ab agro finibus dirimere, discernere, dividere, interſtinguere; limitibus abjungere, discludere, secernere. Continuos inter agros limites ducere, fines describere.

Demandar la limosina. Stipem petere. Manum ad stipem porrigere. Stipem cogere, erogare. Victum queritare. Panem petere, rogare, erogare, conquirere, colligere, procarid cogere, mendicare. Victum emendicare.

Far la limosina a Poveri. Ad stipem manum tendere, porrigere. Opes in pauperum præsidiū rogare, dilapidare. Facultates pauperum præsana facere. Opes in pauperes effundere. Pauperibus vitæ præsidia suppeditare; stipem largiri, elargiri, conferre. Stipe pauperes donare. In stipem pauperes evolare.

Viver di limosine. Mendicato vivere. Aliena misericordia, vel, stipe corrogata vitam sustentare. Emendicare. Mendicare. Victum mendicare. Victum precariid accipere.

Huomo limosiniere. Homo benignitatis studiosus erga pauperes; religiosa liberalitate insignis; christiana munificencia clarus; liberalis & munificus in pauperes; benignus & liberalis in egenos; ad levandam pauperum indopiam propensus. Eleemosynæ in egenos erogator, vel, erogans.

Tener la linea dritta. Operare con giustitia. Iuste agere. Equum servare.

Tirare una linea con la penna. Calamo lineam ducere, scribere.

Lineare. V. Rigare.

Havere una cosa sulla lingua. Aliquid primoribus labiis adhærere, vel, in primoribus labiis versari.

Tagliare la lingua ad uno. Aliquem elinguare. Alicui linguam excindere, excicare.

Tener la lingua dentro a' denti. Morisicarsi. Linguam continere, temperare. V. Mortificarsi.

Lingua per Avviso. Dar lingua. V. Avvisare. Informare.

Metter la lingua in molle. Cicalare assai. V. Cianciare.

Pigliar lingua. Batte la strada per pigliar lingua del Nemico. Vias insidet. Itinora explorat. Hac illac discurrat.

de hoste certos occupaturus nuncios ; ut resciat , quo loco sine res hostium ; subdoraudi causa , quid molietur hostis ; expiscaturus hostium consilia ; indagaturus , investigaturus , quid rei gerat hostis .

Lingua, per *Idioma*. *Essere insarinato della lingua Latina*. Vel levissimè litteris latinis tinctum esse .

Sapere più lingue. Plures linguas callere , scire , tenere , intelligere . V. *Studiare*.

Liquare. *Manifestare*, *chiarire*. V. *Chiarire*. *Manifestare*.

Liquefare. *Far liquida una cosa*. Aliquid liquidare . deliquare , eliquare , liquefacere , solvere , constare ; in tabem resolvere .

Liquefarsi. V. *Liquidire*, *divenir liquido*.

Liquidare. V. *Liquefare*.

Liquidare il credito, o *altra cosa* ; metterla in chiaro . Alicujus rei rationes purgare , purificare .

Liquidare. *Divenir liquido*. Deliquere . Deliquescere . Eliquescere . Deliquari . Liquefieri .

Imparare a suonar di Lira. Fidibus discere . Lyra institui , erudiri .

Insegnare a suonar di Lira. Fidibus aliquem docere , erudire , instituere . *Suonar di Lira*. Fidibus , vel , Lyra canere .

Lisciare. *Stropicciare una cosa per farla pulita , e bella*. Aliquid levigare , levare , polire , perpolire , politura effingere . Alicui rei fucum adhibere poliendo . Aliquid demulcere , mollior attrectare .

Lisciare, per *Adulare*. V. *Adulare*. *Lusingare*.

Lisciare, per *Dare il belletto*. V. *Imbellettare*.

Lisciare, per *Porfi il belletto*, il *liscio sul volto*. Fucari . Se fucò oblinere .

Tener la lista della Scuola. Discipulorum errata notare .

Listare. *Fragiar di liste una veste*. Vestem transversis tæniis describere ; segmentis exarare ; fasciis variare , distinguere . V. *Passamano*.

Vesteliscata d'oro. Vestis auro virgata , variegata , segmentata , variata , lineata , lirata , exarata , distincta ; interflincta tæniis aureis ; tæniis exarata ; segmentis distincta aureis . V. *Rigare*.

Litare : *Far sacrificio profitevole* ; Litare . Sacrificare . Libare . Sacrificiis placare .

Condannare uno nelle spese della lite. Litem æstimare . Litis sumptibus rependendis aliquem damnare .

Defendere una lite. Causam dicere .

Esser condannato nelle spese della lite. Lite sumptibusque cadere . Litis sumptuumque iacturam pati . Causam , impensaque perdere . Lite cadere , & impensa pati . Causam , impensaque perdere . Lite cadere , & impensis multari .

Formare. *Ordinare*, *metter per ordine una lite*. Litem judicandam dirigere , comparare , componere , disponere , ordinare , instruere .

Incomodare con liti. Aliquem cavillando lacerare , irritare , exasperare , exacerbare .

Intoppo di lite. Litis remora . Causæ injecta mora . Controversiæ interpellatio . Liti mora interposita .

Muover lite con uno. Cuiquam dicam scribere , impingere ; litem intendere , intentare , inferre . Aliquem in jus vocare , adducere .

Perder la lite. Causa , vel , Lite cadere . Litem perdere , amittere . Lite superari , vinci . In causa concidere . Adversario adjudicare .

Far perder la lite. Litem ab aliquo abjudicare , abdicere .

Quietare una lite. Litem dirimere , tollere , sedare , repellere .

Riferir lo stato , e le ragioni della lite. Litem , vel , De lite ad concilium renunciare , referre . Judicandæ litis rationem omnem renunciare , referre , explicare , exponere .

Rigiro per prolongar la lite. Hæc Captio , nis . Ars captiosa litium . Artificium fraudulentum implicandæ , producendæque litis . Callida fraudulentaque litigandi ratio .

Ripigliare. *Rinnovare una lite*. Litem integrare , redintegrare , repetere , denuo persequi .

Strigare una lite. Civilis juris nodum explicare , solvere , dissolvere , explanare ; difficultatem enodare .

Trascurare una lite. Liti moram interponere , tarditatem asserere , moram & tarditatem facere . Litis cursum inhibere . Causam morari , remorari .

Trencare una lite, *Definirla*, *De causa*

Penitenti decernere, decidere, iudicio statuere. *Litem* iudicio decidere. *Litis* omnem controversiam iudicio exhaurire.

Vincere una lite. *Litem* obtinere, tenere. *Causam* vincere, evincere. *Causæ* superiore abire. *Litis* superiore discedere. *Litem* sibi adjudicari.

Litigante. *Litigator* captiosus. *Artifex* implicandarum litium. *Captio* num architectus pragmaticus. *Formula* rum prece, actionum cautor, ancepsque syllabarum legulejus.

Litigar con uno. Cum aliquo *litem* habere, dicam habere, litigare, lite agere, lite certare, *litem* certare, lite contendere, iudicio contendere. De suo jure experiri iudicio, ambigere apud iudicem. Actione postulare quidpiam ab aliquo. Agere iudicio contra aliquem.

Litigar con rigiri. *Captionibus* *litem* exercere. Actionum, formularumque argutis *litem* implicare. *Captionum* pedicis iudicia morari, & serere lites ex litibus.

Litigare. *Contrastare per niente*. De nihilo cavillari, certare, contendere, lites serere. In re nihili, cavillando hærere. Merum vitiligatorem agere in re nihili. *V. Contendere*.

Litterato. *V. Dotto*.

Livellare. *Aggiustar le cose al medesimo piano*. Aliqua adamussim dirigere, describere, metari, demetiri; ad libellam componere, exigere.

Livellare una Fortezza per fabbricarla. Arcis ædificandæ lineamenta describere; graphidem instituere, designare, informare. Extruendam arcem delineare.

Livellare un piano. Planum librare; libella æquare, coquare, exquare.

Livellare. *Misurare a livello un' aria*. Aræ planum librare, libra explorare. *Æquor* aræ libella indagare. Aræ planitiem ad libellam exigere, exquirere.

Fabbricare a livello una muraglia. Parietem ad perpendicularum, vel, ad rationem perpendicul, vel, ad chæthetum exigere, dirigere. Parietem ad perpendicularum struere, ex chætheto dirigere, ad molorthum extruere.

Muro fatto a livello. Murus ad æquamentum collocatus; ad lineam descriptus, exactus; ad amussim directus.

Livellare. *Finire*, *logorare*, *consummare*. *V. Consummare*.

Divenire livido. *Livescere*. *Livorem* contrahere. *Lividum* fieri.

Esser livido. *Livero*. *Livescere*.

L O

Locare. *Allocare*, *assegnare il luogo*, *collocare*. *V. Accomodare*.

Lodare uno. Aliquem laudare, dilaudare, collaudare, celebrare, efferre; verbis efferre; laudibus ad cælum extollere, evehere, efferre; laudibus ornare, prædicare, honestare, afficere, exornare, illustrare, decorare. Alicujus laudes persequi, prædicare, memorare, celebrare. Alicui laudem, vel, præconium tribuere. Laudes in aliquem conferre, congerere, struere. Aliquem prædicare, admirari. De aliquo honorificè loqui, verba habere.

Lodare uno con versi. Alicujus laudes canere.

Lodare uno sommamente. Aliquem plenissimè laudare; pleniori ore, verbis exquisitissimis, summis laudibus efferre, extollere, exornare, ad astra ferre. Omnem laudem alicui despondere. Omnia præconia in aliquem derivare.

Lodarsi d'uno. *Chiamarsene soddisfatto*. Ab aliquo sibi satisfactum profiteri, de prædicare.

Saranno lodati da tutti. In æterna laude versabuntur. Immortalem à posteris laudem consequentur. Semperiternum illis præconium tribuetur. Ad eos æternus honor, dignitasque circumfluet. *V. Immortalarsi*.

Viene lodato da tutti. In ore omnium, atque laude versatur. Omnium sermone celebratur. Omnium laude floret, ornatur.

Acquisitarli lode immortale, uguagliare il merito di quelli, la dicni gloria rimarrà in eterno. Laudes illorum æquare, quorum nomina propter egregia facta perpetuò vivent in hominum animis. Sui vigere memoriam in omnes annos multis testatam expressamque rectè factorum monumentis. Immortalitatem excipere, ac tueri alicujus memoriam ob virtutum præclara factiora.

Acquisitar tanto più di lode, quanto maggiori saranno gli sforzi de' tuoi Nemici in nuocerti. Quò plus ad te oppugnandum studii conferent inimicis tui, eò plus accedet ad tuam laudè, eò clariustuz splendor dignitatis elucebit,

Qui, elucescet; eò magis augebitur, amplificabitur, extolletur honor eius; eò sublimiuscui nominis gloria ascendet, efferetur, evehetur, extolletur; eò plus amplitudinis, dignitatis, laudis, gloriæ, existimationis, honoris acquires, obtinebis, assequeris, consequeris, adipisceris, tibi comparabis, tibi paries.

Acquisita si è gran lode con quell azione. Summam ex illo facinore laudem tulit, retulit, reportavit, invenit, consecutus est, adeptus est. sibi peperit, sibi paravit, creavit, comparavit.

Amar la Lode, procacciar la Gloria, ricercarla appassionatamente. Laudi atque gloriæ servire. In omnem laudis ac gloriæ pulchritudinem incumbere. Nihil in vita magnopere expetere, nisi laudem atque honestatem. Curas, vigilias, diligentiamque & cogitationes in laude undique colligenda ponere atque consumere. Ad laudem omni studio incumbere, inflammato studio rapi. Ad gloriam revocare omnia. Laudem sistere. Laudi inhiare. Laudibus trahi. Laudis gloria duci, rapi, teneri.

Degno di lode, e d'onore. Laude dignus. Dignus qui laudetur, cuius fama celebretur, cuius nomen illustretur; cuius meritis laudum ornamenta tribuantur; cuius virtutes eximii laudum prædicationibus extollantur.

Ha compito con lode le parti della sua Carica. Munus suum egregiè, præclare, cum laude gessit. In obeundo munere, summa ejus virtus enituit.

E' cosa lodevolissima il perdonar l'ingiuria. Injurias condonare laudabile est, laus est, laudis est, laudi est; laudem habet, affert, parit; cum maxima laude conjunguntur est; egregium, præclarum, gloriosum est. Injurias condonantem laus & gloria consequitur; laus excipit immortalis.

Legorare. V. *Consummare*.

Loicare, e Logicare. *Disputare con Loica, e Logica*, scitilizzare. V. *Disputare*.

Lontanaro. *Allontanare uno da un luogo*. Quempiam ab aliquo loco depellere, repellere, removere, prohibere, ablegare, amovere, summovere.

Lontanaro uno da se. V. *Allontanare*.

Lontanarsi. V. *Allontanarsi*.

Siamo lontani l'uno dall'altro. Magno locorum intervallo disjuncti sumus. Magna locorum longinquitate

disjungimur. Magna locorum intercapedine sejuncti, separati sumus. In locis habitamus remotissimis.

E ben lontano di quà all'Indie. Longè est hinc in Indiam. Hinc ad Indos longus, longissimus est viæ tractus; longissima via est. Indi longissimi sunt, maximè longinqui sunt. Longissimè à nobis Iudi distant, diffiti sunt, remoti sunt. Magno locorum intervallo disjuncti sunt à nobis Indi.

Effer lontano da mal fare. A malo abesse, abhorre. Malum detestari, abominari, horrere, execrari, fugere. Adversari, odisse. V. *Abominare*. *Abborrire*.

Lardare. *Imbrastare*, *spercare*, *introdere*. V. *Imbrattare*.

Far losco uno. *Peruolarlo d'un'occhio*. Aliquem elucare.

Lotare. *Impiastrar con loto*. V. *Infangare*.

Lottare. *Ginocar alla lotta con uno*. Cum aliquo luctari, colluctari. Alicui oblutari. *Luca, vel, Palestira*, certare, decertare, contendere cum aliquo.

Lotto. *Il cavare a sorte, che si fa*. Aleatoria sortitio. Ludicæ sortes. Ludicæ sortitio.

Cavare. *Tirare al lotto*. Tabellaris præmiorum sortes ducere. Tabellas præmii auspices sortiri.

L U

Lubricare. *Sdruciolare*. V. *Sdrucibolare*.

Lubricare, per Far lubrico il corpo. Corpus lubricare, levigare.

Luccicare. *Proprio il risplendere della cosa liscia, e lustro*. Lucere. Elucere. Fulgere. Effulgere. Micare. Emicare. Splendere. Collucere. Radiare. Vibrare.

Dare in luce. *Publicare una cosa*. In apertum aliquid proferre, publicare. In lucem, vel, In publicum aliquid dare. Aliquid edere, divulgare. In lucem edere; Publici juris facere aliquid.

Moderar la troppa luce d'una finestra. Nimiam fenestree lucem velo temperare, castigare.

Lucere. V. *Luccicare*.

Metter olio nella lucerna. Oleum luminis instillare.

Opovaro a lume di lucerna una cosa. Aliquid lucubrare, elucubrare, elucubrari.

Lucidare. Illustrare, render chiaro.
V. Chiaro. Illustrare.
Ludere. Scherzare. Fosteggiare. V. Fosteggiare. Scherzare.

Dar lume, cognizione ad uno per qualche cosa. Viam alicui sternere, lucem aperire.

Far lume ad uno. Alicui faciem adhibere; lucernam admovere; lunien subministrare.

Non veder lume. Esser soprafatto da qualche passione. Animi perturbatio-ne obcacari.

Portare il lume avanti d'uno. Alicui prælucere; faciem præferre; lumen præferre. Viam alicui monstra-re, indicare. Viam ducem esse.

Lumeggiare una pittura. V. Illustra-re.

Luna calante, vecchia. Luna senescens, deficiens, vetus, decrescens, decedens, in defectum vergens. Luna senium.

Luna crescente. Luna adolefcens, crescens.

Luna nova. Novilunio. Hoc Novilunium, il. Luna novatio, renovatio. Lunaris luminaris reditus.

La Luna ora non risplende. Luna nunc filer, tacet.

La Luna in ventotto giorni in circa termina il suo giro. Luna vicenis octonis diebus circiter suum iter peragit, conficit, absolvit. Luna mens-truis spatiis cursus suos consequitur, complet.

*La Luna risplende per il lume del So-
 le. Luna Solis lumine illustratur, utitur; mutuatur à Sole lumen; accessu suo, & recessu Solis lumen accipit.*

Nel Novilunio. Nascente Luna. Re-ficiente se Luna. Novilunii tempore. Nova Luna. Luna prima. Rodeunte luminare.

Nel Plenilunio la Luna risplendet tutta la notte. Plenilunio; Luna pleni orbis; Luna pleno orbe, integro orbe, totam noctem lucet, splendet, micat, radiat, fulget.

Quanti n'abbiamo della Luna? Quanta est Luna?

Quarto primo della Luna. Luna corniculata, falcata, curvata.

Secondo quarto della Luna. Luna dimidiata.

Terzo quarto della Luna. Luna gib-bosa, in orbem sinuata.

Lunario. Prognosticum lunare. Praesagium, vel, Praescitum lunare. Ephemeris lunaris. Hoc Calendarium. Annorum calendarium. Lunaris calendarii tabella. Hi Fasti, orum.

Fare un Lunario. Motus, vel, Status, vel, Vices rerum ostendere. Lunare calendarium, vel, Lunares periodos describere; calendarii tabellæ appingere; in calendarem codicem redigere, reducere.

*Barba lunga. Barba proliza, addu-
 ta, producta, major.*

*Discorso lungo. Oratio lunga, pro-
 lixa, fissa, multa.*

Huomo lungo, tardo nell'opere. Homo in actione, vel, in agendo, vel, in exequendo lentus, tardus, cunctabundus.

Lungo tempo v'ho cercato. Diù, Perdiù, Diù multatque. Diutissimè te quæsi.

Per non esser lungo troppo, què termine. Hic finem facio, ne nimius, ne multus sim; ne diutius morer; ne hoc factum longum; ne hac in re inultus videat; ne sermonem longius producam; ut paucis perstringam; ut breviter dicam.

Questa tavola è lunga tre piedi. Tabula hæc longa est tres pedes, vel, in tres pedes; habet tres pedes longitudinis, vel, in longitudinem; tres in longum pedes colligit, complectitur.

Andare in un luogo. V. Andare.

Assegnare ad uno il luogo, ove deve stare. Locum habitandi alicui circum-scribere.

Cedere ad uno il suo luogo. Alicui suo loco cedere.

*Dare ad uno il primo luogo nel di-
 re. Indicendo alicui primas cedere; concedere, deferre.*

Dar luogo. Restare, cessare. V. Cessare. Entrare pian piano in un luogo. In aliquem locum irrepere, obrepere, prorepere, proserpere, penetrare, se insinuare, se penetrare.

Fare, ed Esser luogo. Far dibisogno. Opus esse. Oportere. Necesse esse.

Guardare. Conservare il suo luogo, il suo posto. Locum suum tenere, tueri, servare. Ab loco non discedere. Praescripto loco se non movere, commovere.

Impadronirsi d'un luogo. V. Impa-dronirsi.

*Mettetevi in mio luogo, ne' miei pa-
 ni.*

ni: che farete voi? Suscipe partes meas, & cum te esse finge, qui ego sum; quid tum faceres? Si meo esses loco, quid ageres? Fac te esse, qui ego sum; quid tum ageres?

Mutar luogo. Locum vertere.

Pensare d'andare in un luogo. Aliquò cogitare.

Pensar di partire da un luogo. Alicundè cogitare.

Pensar di stare in un luogo. Alicubicogitare.

Portarsi in qualche luogo. V. Andare.

Scacciare uno da un luogo. Aliquem loco, vel, de loco dimovere, deicere, detrudere, decurbare, exturbare, pellere, depellere, loco movere.

Stà in un luogo lontanissimo da noi. Degit in loco remotissimo. Longè gentium abest. Magno locorum intervallo à vobis disjunctus est. Longè diffitum locum incolit.

Stà sempre fermo in un luogo. Numquam se loco movet. Semper in eodem loco hæret. Ab loco numquam discedit. Suo se loco perpetuò continet. Numquam se loco commovet.

Surrogare uno in luogo del Padre. Aliquem in Patris locum sufficere, subrogare, subdere, substituere, supponere, vocare.

Lusingare. Allettar con false parole per indurre altrui a sua volontà. Ad aurium alicujus gratiam loqui. Aures alicui scalpere. Blanditiis aliquem petere. V. Ingannare con belle parole.

Lusingare una Donna. Illecebrofis verborum blanditiis mulierem delinire. Libidinosis lenociniis mulieris animum emollire. Mollioribus laudum illecebris fœminæ blandiri.

Vi lusingherò. V'alletterò al mio volere. Tibi verbis adblandiar. Te blandis verborum lenociniis demulcebo. Mollioribus laudum flosculis te ornabo. Te mihi demerebor verborum illecebris, vel, Te mihi suavioribus blandimentis devinciam.

Lusso. Superfluità di spese nel mangiare, e nel vestire. Hic Luxus, us; Hæc Luxuria, æ, Luxuries, ei. In vitæ cultuque corporis intemperantia, vel, profusio, Sumptuosior, & splendidior lautitia. Sumptus in cultum, gulamque ampliores, immoderatiores. Effusio in delicias vitæ

prodigentia. Luxuriosa lautitia;

Lasciare il lusso, e darsi alla mortificazione. Castigare veterem luxu, Christiana disciplina severitatem induere.

Lussuriare. V. Impudico.

Lussurioso. V. Impudico.

Lustrare. Illustrare. V. Luccicare.

Lustrare, per Polire una cosa. Alicui rei splendorem asferre, fulgorem addere, nitorem conciliare, splendorem accerere. Aliquid ornare, exornare, illustrare, perpolire; splendendum reddere, efficere. V. Illustrare.

Luttare. Rammaricarsi, lamentarsi. V. Lamentarsi.

Deporre il lutto. Ex luctu ad vestitum redire. Lugubria, vel, Vestem lugubrem exuere.

Mostrare il dolore col lutto. Vestis mutatione luctum suum ad dolorem declarare.

Vestire a lutto. Vestem mutare. Mœstiz insignia ferre. Lugubria induere. Lugubria, vel, Vestem lugubrem induere, sumere. Veste lugubri vestiri.

F*are una cosa alla macchia, di nascosto. Occultè, Clàm arbitris, Clàm. Clanculùm, Clandestinò, Latenter aliquid agere.*

Levar le macchie. Emaculare. Eluere. Maculas eluere, tollere, delere, abstergere, detergere.

Macchiare Brutto con macchie una cosa. Aliquid maculare, commaculare; macula aspergere, imbuiere, afficere, inficere. Alicui maculam aspergere, inurere, infundere, inspergere, imprimere.

Macchiarsi. Maculam concipere, contrahere, suscipere.

Macchinare. Ordinare, apparecchiare insidie ad uno. Alicui necem machinari, pestem moliri, exitium struere, calamitatem comparare, parare, meditari, aggredi. Mortem in aliquem struere, construere, extruere. Alicui nefariam pestem machinari; pestem nefariè moliri; perniciem ultimam struere. V. Insidiare.

Esser macco d'una cosa. Esserne grande abbondanza, e a vilissimo pregio. Alicujus rei magnam ubertatem esse;

in-

ingentem proventum esse. V. *Abbon-
danza*.

*Vfcire a macca. Passare per Bardot-
to. Definare, o Cenare senza pagare.
Ad symbolum comedere.*

Macellare. Uccidere le Bestie. V. Uccidere.

*Far macello d' huomini. Stragem
hominum dare, edere, facere:*

*Macerare. Tenere una cosa nell' ac-
qua, tanto che venga molle, o addol-
cisca. Aliquid macerare, diluere;
aqua subigere, emollire.*

*Macerare, per Tor il vigere, in-
fiacchire. V. Infiacchire.*

*Macerare, per Mortificare, in-
fiacchire il corpo con digiuni. &c. Corpus
inedia, &c. conficere, macerare, at-
terere, malè multare, durius accipe-
re, asperius habere. Corpus vexare,
divexare, subigere, domare, fran-
gere, debilitare, emacerare, at-
tenuare, reprimere.*

*Macerarsi, per Divenir molle, o
svattabile. Macerescere. Macerari.*

*Macerarsi, per Travagliare, afflig-
gersi. V. Affliggersi.*

*Macinare. Ridurre in polvere il gra-
no, &c. Triticum, vel, Frumentum
molere, commolare; mola terere,
subterere, frangere; in farinam tere-
re, conterere, deterere.*

*Macinulare. Dirompere il lino con
la macinulla. Lium contundere, te-
rere, conterere, obterere.*

*Macolare, e Maculare. V. Mac-
chiare.*

*Macolare. Percuotere alteri forte-
mente, batter ben bene. V. Batter ben
bene.*

*Madreggiare. Essere ne' costumi simi-
le alla Madre. Matrescere.*

*Madregnare. Matrignare, e Madri-
naggiare. Procedere da Madregna.
Novercali. Noverca ritu agere, de-
gere. Novercam agere, imitari. Ri-
tu, vel, More novercali agere. No-
vercalem in modum degere.*

*Maestoso. Che hain se maestà. To-
tius oris, & corporis majestas, digni-
tas. Præfert hic homo regii vultus
majestatem, oris regii augustam digni-
tatem. Augustus. Majestate venera-
bundus. Augustæ dignitatis plenus.
Majestatis splendore augustus; digni-
tate præditus. Augusta residet in ejus
incessu auctoritas, Eminet in ejus ore,*

*totiusque corporis habitus, majestas
planè regia. Augusta totius oris &
corporis specie venerationem, aucto-
ritatenque sibi conciliat.*

*Maestrare. Far Maestro, addottora-
re. V. Addottorare.*

*Entrare in Maestro, o Magistra-
to. Initium gerendi Magistratus
facere. Magistratum inire, cape-
sere, capere, attingere, suscipe-
re, adipisci, assequi, consequi,
ingredi. In Magistratum venire,
se conferre. Ad Magistratum ac-
cedere.*

*Esercitare il Magistrato con onore.
Laudem ex Magistratu colligere, ca-
pere, assequi. Pro sua dignitate Ma-
gistratum administare, gerere. Se in
Magistratus munere præclare tractare.
Fungi Magistratus honoribus.*

*Essere di Maestro. Magistratum ge-
rere. Dignitatem obtinere. Aliquem
dignitatis gradum obtinere. In impe-
rio esse. Potestatem gerere.*

*Vfcir di Magistrato. Magistratu
abire, se abdicare, se exuere. Ma-
gistratum deponere, abdicare.*

*Magagnare. Difettare, guastare, in-
viziare. V. Difettare. Guastare, Invi-
ziare.*

*Maggiarare. Far del Maggiore, vo-
ler soprastare. Magnatem agere. Ma-
gnos, vel, Primates imitari. Magno-
rum ritu degere, agere. V. Soprasta-
re.*

Maginare. V. Immaginare.

Magliare. V. Ammagliare.

*Magnanimità. Animi magnitudo,
excelsitas, amplitudo. Altissima ani-
mi exaggeratio. Animi excelsi at-
que invictæ magnitudo, & robur.*

Magnare. V. Mangiare.

*Magnificare. Aggrandir con parole,
esaltare una cosa. Aliquid extollere,
prædicare magnificè, laudibus eve-
here. efferre.*

*Magnifico. Vir splendidissimus &
ornatissimus. Vir animi excelsi &
magnifici.*

*Far del magnifico. Extra modum
sumptu & magnificentia prodire.*

*Magro. Macer, a, um. Macilen-
tus. Macie affectus: Macrore at-
tenuatus. Macie torridus, exsuccus,
aridus.*

*Magro forte. Grandi macie torri-
dus, Extenuatissimus. Totus est ossa
& pel-*

& pellis misera macritudine. Sic attenuatus est, exesque corpore, ut ossibus vix hæreat. Vix ossibus hæret.

Divenir magro. Macrescere. Maefcere. Macerari. Macie contabescere, torrerè, confici. Macrum fieri.

Far divenir magro uno. Aliquem macerare, emacerare; macie extenuare, conficere; macrum reddere.

Maladicere, e Maladire. V. *Maladire*.

Malattia. Hic Morbus, i. Hæc Valetudo, nis. Ægra valetudo. Adversa valetudo. Ægrociatio, nis. Ægritudo, nis. Valetudinis morbus. Valetudo mala, infensa.

Alleggerire la malattia. Ægritudinem, &c. lenire, levare, adimere, sedare, detrahère.

Riaversi. Risanarsi da una malattia. E morbo evadere, emergere, convalescere. V. *Risanarsi*.

Male, sust. nome generice, contrario al Buono, e al Bene. Hoc malum. l.

Aggravare il male. V. *Aggravare*.

Aggravarsi il male. Malum ingravescere, exasperari, inavescere, exacerbare, gravius fieri, exaugescere; gravescere, aggravescere.

Andare a male i negozi. Negotia claudicare. V. *Andare*.

Che male ho fatto? Quid admisi, commisi, perpetravi? Quam culpam commisi? Quod in me crimen admisi? Qua in re offendi; deliqui? Quod scelus patravi? In quam culpam incidi? Quo me scelere adstrinxi?

Dire male d'alcuno. Aliquem mordere, rodere; ore aspero discerpere; dente maledico carpere; obreclatione lacerare. Alicujus famam infringere, violare, vellicare, lædere. In aliquem invehi; inhonesta, maledicta conferre; nefaria disseminare. Aliquem convitiis verberare. Alicui detrahère, obreclare, obloqui, maledicere. Detractionis materiam in aliquem colligere. Famam alicujus turpi labe incere. Alicujus honori labe inferre, tenebras offundere. De aliquo acerbè, vel, acerbissimè loqui. V. *Detrarre. Parlare*.

Far male. Nefarium facinus admittere, committere. Facinore se obstringere. Nequiter agere, facere,

Far male a posta. Voluntate peccare.

Farfi del male da se. Malum sibi accersere. Plagas sibi texere.

Il male cresco, se non si castiga. Malum impunitate alicui.

Invitare uno a far male. Aliquem de flagitio appellare.

L'Ozio cagiona molti mali agl'Humani. Otium multa mala, damna, detrimenta, calamitates, incommoda hominibus affert, parit, creat, invehit, importat. Ex otio multa hominibus mala proficiuntur. V. *Causa*.

Non vi succederà male da questo. Nihil ex hac re uali tibi continget, accidet, eveniet. Nihil mali ab hac re tibi nascetur. Nulla in te ex hac re calamitas redundabit. Nihil tibi hoc oberit. Nullum tibi damnum res hæc afferet, detrimentum invehet, malum pariet, incommodum creabit, importabit.

Ogni giorno più cresce il male. In dies malum manat, serpit, propagatur, procedit, progreditur, gravius fit, ingravescit.

Prevenire il male. Malo venienti occurrere.

Se farà male, la colpa sarà sua, non tua. Si quid offenderit, sibi totum, nihil tibi offenderit.

Seppellare il male. V. *Seppellare*.

Trattar male uno co' fatti. Aliquem plagis malè multare, tibus malè accipere.

Trattar male uno di parole. Aliquem verbis inclementer accipere, inclementioribus verbis excipere. Alicui verborum inclementiam adhibere. Verborum acerbitate in aliquem invehi, sevirè.

Malo, per Infermità corporale. V. *Malattia*.

Cader del brutto male. Herculano morbo affici, premi, corripì. Sacro, vel, Comitiale morbo laborare: Vitium comitiale sentire.

Esser soggetto al male. Malo circumveniri, vexari, exagitari, premi, angì, affligi, torqueri, conficiari, cruciari, affici, opprimi. In miseriis versari. Vitam morbis plenam agere, ducere, ferre, exigere, vivere, Malo obnoxium, esse.

Haver mille mali. Malorum Illidem possidere.

Il male è irremediabile. Malum medicinam non admittit.

Patir di mal Francese. Lue venerea affici, laborare. Morbo gallico obnoxium esse.

Questo male non si può scusare, sfuggire. Hoc malum fixum est.

Male, avverbio. Contrario all' avverbio Bene. Malamente. Malè.

Esser male ad alcuno. Alicui odio esse. V. Odiato da tutti.

Havere a male. Sopportar malamente. Aegre ferre, vel, iniquo animo. Indignari. Succedere. V. Sofferire.

Star male con uno. Non essere in grazia sua. V. Disgrazia di Dio. V. Ier male. V. Odiare.

Maledire alcuno, e Maledicere alcuno. Diras alicui imprecari. Diris alicquem devovere, persequi, sacrare, sacrum facere. Aliquem diris deprecationibus devovere, defigere. Alicui malè precari, exoptare. V. Maledizione.

Mandar maledizione ad uno. Aliquem maledictis lacerare, insectari, proscindere, exagitare, jactare, vexare, onerare, afficere, vituperare. Alicui malè, vel, mala precari. Aliquem execrari, diris devovere, exerationibus impetere, imprecationibus persequi.

Malfare. Misfare, commettere male, far male. V. Male. Peccare.

Maliare. Ammaliare. V. Affatturare. Ammaliare.

Cacciar la malinconia. Fastidium abigere. Tristitiam abstergere. Melancholicum animi affectum demere. Tristem mentis habitum eripere, exhaurire. V. Affizione.

Causar malinconia ad uno. Alicui animum contrahere. Aliquem contristare. Alicui tristitiam ciere, creare, movere.

Esser pieno di malinconia. In mœrore jacere, versari. A mœrore torqueri, lacerari, urgeri, affligi, confici. Se totum tristitiz tradere, dare. Magnum mœrorem ferre, sustinere, tollerare, pati. Mœrore se conficere.

Tutto composto di malizia, e d'astuzia. Totus ex fraude constans. Totus ex malitia concretus, fictus, coagulatus. Ex fallaciis conflatus.

Mallevar. Entrare mallevadore, far la sicurtà. V. Sicurtà.

Malmeggiare. Quasi mal maneggiare, mal menare un Paese. Regionem devastare, depopulari. V. Guasto.

Malmenare. Condurre, e conciar male. V. Guasto.

Malmenare, per Maneggiar male una cosa. V. Maneggiare.

Malmenare, per Tartassare uno. Alit quem malè accipere, malè excipere, malè multare, durius habere, asperius tractare.

Malmenare, per Trattare male. V. Male.

Maltrattare, Trattare male. V. Male.

Attribuire un mancamento ad uno. Riversciarglielo addosso. V. Colpa.

Commettere un mancamento, un peccato. V. Peccare.

Confesso d'haver questo mancamento, questo vizio. Hoc errore imbuor, ducor, capior, teneor. In hoc errore versor. Hujus culpæ arguor, coarguor, reprehendor, corrigo, taxor.

Mancare. Non esser a sufficienza. Deesse. Carere.

Mi mancano tutte le cose. Rebus omnibus careo, destitutor, deficior. Mihi omnia defunt, Me omnia deficiunt.

Non mi manca cosa alcuna. Nihil mihi deest. Nihil à me desideratur, optatur, requiritur.

Mancar d'animo. V. Perdersi d'animo.

Mancar di fede. V. Fede.

Mancar di giudizio. V. Giudizio.

Mancar di parola. V. Fede.

Mancar di speranza. V. Disperarsi.

Mancare, per Scemare, diminuire. V. Diminuire.

Mancare, per Venir meno. Vi manca l'animo. Animo deficiis, concidis, cadis. deficeris, destitueris, linqueris. Animustibi, vel, te deficit, tibi deest. V. Svenire.

Vi manco poco, che non l'uccidessi. Jam propè ei mos fuit. Parum absuit, quin necarem eum. Vix abstinni ab illo gladium. Aegre mihi ab illo occidendo temperavi. Propius nihil factum est, quam ut illum morte acceperim. Tantum illum non interfeci.

Manceppare, V. Emancipare.

Dar la buona mancia ad uno. Strenuam quempiam donare, impertire, asficere. Alicui strenuam dare, largiri, tribuere.

Promettere ad uno la buona mancia. Alicui honorarium promittere, spondere.

Mandare. Cemandare che si vada, inviare. Mittere. Destinare. V. Cemandare.

Mandare a chiamare. Mandare per uno. Aliquem accersire, acciere, accersere, arcessere; accersitum, vel. arcessitum mittere.

Mandare a dire. V. Avvisare.

Mandare ad effetto. V. Effettuare.

Mandare ad esecuzione. V. Eseguire.

Mandare alla memoria. V. Imparare a memoria.

Mandare a male. V. Consumare.

Mandare a spasso. V. Licenziare.

Mandare attorno, in quà, o in là uno. Aliquem in diversas regiones mittere.

Mandar bande, Fare un bando. V. Bando.

Mandar con Dio. V. Licenziare.

Mandare cogli Angeli a cena: modo basso. V. Ammazzare.

Mandar consiglio. V. Consigliare.

Mandar dentro una cosa. Aliquid immittere, intromittere.

Mandare fuori una cosa. Aliquid emittere.

Mandare fuori lo spirite. V. Morire.

Mandar giuso. Rovinare, desolare. V. Rovinare.

Mandare indietro un dono. Munus remittere. V. Rifutare.

Mandare in lungo. V. Differire.

Mandare innanzi il servo. Servum praemittere, antemittere.

Mandare in Piccardia. V. Impiccare.

Mandare oltre. V. Spingere.

Mandare, per Imperre. V. Imperre.

Mandar per una cosa. Mittere aliquem, ut aliquid ferat. Mittere qui ferat.

Mandar via. V. Licenziare.

Maneggiare. Toccare, e strattar con le mani una cosa. Aliquid tractare, accretare, conteretare.

Maneggiare un Cavallo. Ammaestrare. Equum condocere, con-

docere, docere, domare, erudire; instituere, tractare. V. Cavallo.

Insegnare ad uno a maneggiare il Cavallo. Aliquem equo docere, edocere, erudire, informare; equestria docere; equestribus informare, instituere.

Maneggiare un negozio bene, o male. Remetere, aut male tractare, agere, gerere, curare, administrare, procurare.

Levar le manete ad uno. Alicui manicas demere. Aliquem manicis solvere, liberare, eximere.

Mettere le manete ad uno. Alicui manicas injicere, indere, inducere, connedere. Aliquem manicis constringere, vincere.

Manganare. Gittar, e tirar con mangani. Jaculari. Balista jacere.

Manganare. Dare il lustro alle tela del mangano. Telam lavigare, expolire, polire; politura affingere, perficere.

Mangiare una cosa. Aliquid edere, comedere, gustare, manducare, com-manducare, mandere. Aliquo vesci. Cibus capere, sumere. V. Cibare.

Mangiare a creppa pancia. Epulis distendi, tumescere, onerari. Ad satietatem comedere. Cibus se ingurgitare, se onerare, se obruere. Alvum degradare. Abdomen difficere, distendere. In cibum se ad satietatem immergere. Se escarum immoderatiore saburra onerare, implere.

Mangiare adagio. Placide ac lente comedere, &c.

Mangiare a spese d'altri, a uso. De alieno edere.

Mangiare in tavola piccola. Ad humilem mensam accumbere.

Mangiare in terra. Humi cibum capere.

Mangiar poco. Cibo parcere. A cibo abstinere. Cibus minuire. Sibi temperare, moderari in cibo. Cibus parcius uti. In cibo temperantiam retinere.

Mangiar qualche cosa col pane. Aliquid ad panem, vel, pani adhibere, adjungere.

Mangiar senza masticar il cibo. Cibus solidos, integros haurire.

Mangiar sol pane. Pane tantum vitam,

tam, vel, se sustentare. Panētantūm famem tolerare.

Mangiare un poco più del solito. Aliquid cibo adijcere.

Attender solo a mangiare. Vitam comessando traducere, agere, ducere.

Col mangiare vien l'appetito. In ipso esu, vescendi appetentia accersitur, cietur, excitatur, suscitatur, irritatur, provocatur, conciliatur, inuasitur. Vescendo se exerit edendi cupiditas, vel, sensum erumpit cibi cupido, vel, emicat paulatim esca desiderium.

Dar da mangiare agli Animali. Animanti cibum obijcere, subministrare, adhibere, suppeditare, apponere, admoveere, præbere, inferre, administrare. Animantia cibare, alere; cibo nutrire, pascere, nutricari; cibo sustentare, reficere.

Mostra di mangiar poco in tavola. Dum mensæ accumbit, modicè vescentis abitum ore præfert, assumit, simulat. Inter vescendum delicias facit. Se in mensa minimi cibi esse simulat.

Mangiarsi uno. Soprafarlo con parole, usare angher.e. V. Angariare. Soperciare.

Manicare. V. Mangiare.

Levar il manico ad una cosa. Aliquid manubrio exarmare; capulo exuere, nudare, spoliare. Alicui rei manubrium detrahere, demere, adimere, eximere.

Mettere il manico ad un cortello. Cultrum manubrium inducere, indere, addere, adhibere, applicare, apponere, attexere. Cultrum manubrio instruere, munire, ornare, prætegere, prmunire.

Vscir dal manico. Far più di quello, che si sperava. Opinione, vel, Expectationem vincere, superare.

Con bella maniera. Bono modo.

Trovare maniera di fuggire. Viam fugæ sternere, invenire, reperire.

Manierofo. Comis. Facilis. Commodus. Morum elegantia perpolitus. Agendi sciens. Moribus elegantibus politisque imbutus.

Manifestare. Palesare, scoprire, far nota una cosa ad alcuno. Aliquid alicui aperire, patefacere, declarare, manifestum facere, pandere, indica-

re, promulgare, vulgare, explanare, enunciare, retere, detegere.

V. Disegno. Mostrare. Scoprire.

Maninconia. V. Malinconia.

Manipolare. Lavorar con mano una cosa. Aliquid manu conficere.

Abacia mano. Nullo negotio.

Allargare la mano. Essere cortese. Liberalitate uti. V. Corteseggia-

re.

Alzar le mani. Dare, percuotere. V. Battere.

Alzar le mani al Cielo in atto di ringraziar Dio. Manus tendere ad cælum, tollere, extollere, portendere.

Andar di mano in mano. Per manus tradi.

Andare in mano. Venir nelle mani,

in potere. V. Sotto: Cadere nelle mani.

Andar stretto di mano. Vsare parsimonia. Partimonia adhibere, custodire. V. Risparmiare.

Appiccar alla mano la roba altrui. Alienum surripere. In alterius bona invadere. V. Rubare.

Aprir le mani. Manus deducere.

Bacio a V. S. umilissimamente le mani, e sono suo obbedientissimo servo. Te supplex veneror. Tibi supplex accido. Tibi submisso genu venerationem adhibeo. Tibi demisso corpore habeo honorem, paratus omni in re voluntatituz obsequi. V. Baciare.

Batter le mani. Applaudere. V. Applaudere.

Buttar si sopra una mano. Volgersi da una parte. Ad partem se vertere, avertere.

Cader nelle mani dell' Inimico. In hostis manus venire, devenire, incidere. In hostis arbitrium, vel, potestatem venire, cadere, decidere.

In hostis potestate esse.

Far cadere dalle mani una cosa. Aliquid ex manibus excutere.

Cader di mano. Venir meno, perdersi. Ho perduta la speranza di questo. De hoc spem abjeci, deposui.

Ab huius spe decidi; spe lapsus sum; spem amisi. Hoc desperavi. V. Speranza.

Cadere in mano. Occorrere, venir l'occasione. V. Occasione.

Cader per mano. Venire in acconcio. Usù venire,

Cader tra le mani. Abbatteſi, vivere. Nanciſci. Invenire. Obvenire. Pervenire.

Cavar di mano. Indurre, ſforzare. V. Sforzare.

Cavar le mani da un negozio. Terminarlo. Rem expedire. V. Finire. Negotio.

Chiuder le mani. Manus comprime- re. V. Serrare.

Comandar con la mano. Accennare. V. Accennare.

Combatter mano a mano. Conferreſ diſcinare manibus. Collato pede pugnare. Cominùs eongredi, pugnamque conferre. Cominùs rem agere.

Condurre a mano uno. Manù ducere aliquem.

Con le mani in Croce. Compoſitis in decuſſim manibus.

Dare alla mano. Diceſi del dare ad altri di preſente. In præſens numero dare. V. Comprare in contanti.

Dar mano, o di mano. Aſſuare. V. Aſſuare.

Dar di mano. Pigliar con preſtezza una coſa. Aliquid arripere.

Dar di mano. Metter mano ad una coſa. Alicui rei manus admove- re.

Dar di mano. Spignere. V. Spingere.

Dar fra mano. Dare largamente: Largè, effuſèque donare. Largiri. V. Dare. Donare.

Dare in mano una coſa ad alcuno. Aliquid cuiſpiam à manibus in manus dare, vel, coram in manum tradere.

Dar la mano. Acceſſentire. V. Acceſſentire.

Dar la mano. Aſſuare. V. Aſſuare.

Dar la mano. Aſſuare una femmina a camminare. V. Braccio.

Dar la mano. Cedere. V. Cedere.

Dar l'ultima mano ad un' opera. Supremam, vel, Extremam manum operi admove- re, imponere; faſtigi- um imponere. V. Compire.

Dar mano. Eſſe complice nel rubare. Aliquem in furando juvare. Cum aliquo in furtum conſentire.

Dar nelle mani. Trovar a caſo una coſa. Aliquid in manus incidere, caſu invenire. Nanciſci aliquid.

Dar nelle mani. Mettere uno in po- teſtà d'un altro. Quempiam in manus aliequeſ intradere.

Dare nelle mani. Cader nelle mani. V. Sopra. Cader nelle mani.

Dar per mano. V. Dar nelle mani, trovar a caſo.

Dar ſullo mani. Levare lo mani, impedire. V. Impedire.

Dar ſulla mano. Dar la mano, pro- mettere. V. Promettere.

Domandar una coſa a mani giunte. Enixè aliquid flagitare. Suppliciter ac deſiſſe orare. Inſimis, ſummiſ- que precibus aliquid petere.

Entrare in mano. Cadere in mano. V. di ſopra, Cadere in mano.

Eſſere a mano. Eſſere pronto per ado- prarſi. Aliquid paratum, apparatus, inſtruſum eſſe, ut adhibeatur.

Eſſere alla mano. Eſſere pieghevole, docile. Ad aliquid docilem, facilem, mollem eſſe. V. Docile.

Eſſere prima mano. Eſſere quivi vi- cino. Propè adeſſe. Propè abeſſe. In proximo eſſe. Proximum, Propin- quum, Finitimum, Vicinum eſſe.

Eſſere dello mani. Eſſe manefco. Promptum, Paratum eſſe ad percui- tiendum.

Eſſere delle mani. Rubar di naſcoſto. Clam furari. V. Rubare.

Fare a mano. Creare per elezione Capitani, &c. Duces ſtatuerè, jube- re, decernere.

Fare a mano. Fare ingannevolmen- to, con arte una coſa. Aliquid doſoſè facere, aſtu conſingere. In aliquo ar- tibus uci.

Fare a ſue mani. Lavorar la terra a ſue ſpeſe. Suis ſumptibus terram exercere, colere. V. Coltivare.

Fare a man baſſa. Non dar quartie- ro, diſfare intieramente un' Eſercito. V. Eſercito.

Far toccar con mano una coſa. Ali- quid clarè diſlucidèque patefacere, de- monſtrare; luce clariùs oſtendere.

Girare ad ogni mano. Volgere, e andare per ogni verſo. In quacum- que partem reſtor velit, ſeſti, cir- cumagi.

Havere alle mani, o per le mani. Eſ- ſere vicino ad havere. Havere preſſo nelle mani quel libro. Brevi illum librum accipiam; ille liber mihi ſeretur.

Havere a mano una coſa. Aliquid promptum, in promptu, vel, præ manibus habere.

Haver buona mano in che che ſia. Eſ- ſere

fare uso a riuscir bene in tal affare . V. Riuscire , alla voce . Tutto gli riesce .

Haver buona mano . Scrivere bene . V. Scrivere bene .

Haver buono in mano . Essere in buono stato dell'affare . Andare bene il negozio . V. Andare .

Haver altrui cura alle mani . Avvertire , che altrui non rubi , fraudi , &c . V. Avvertire .

Havere in mano . Possedere . V. Possedere .

Havere in mano sempre un libro . Librum semper in manibus habere ; de manibus nunquam deponere , ponere , dimettere .

Haver la mano , precedere . Superiorem , Potiorem , Honoratiorem habere locum .

Haver la mano nel Giuoco . Esser il primo a giuocare . In ludo primas ferre , tenere , obtinere .

Haver la mano larga . Usare liberalità , esser liberale . V. Liberale .

Haver le mani in una cosa . Havervi parte , esserne intrattato . V. Trattare .

Haver le mani legate . Essere impedito , non poter operare . V. Impedire .

Haver le mani lunghe . Haver modo d'operare di lontano , essere potente . Multum eminens valere , posse , pollere . Magna potestate florere . Magnam sibi potestatem esse .

Haver l'opera per le mani . In manibus , vel , Præ manibus opus habere . Operi incumbere .

Lasciare in mano , o in dominio qualche cosa ad uno . Aliquid in potestatem alicujus relinquere , permittere , tradere .

Lasciar uscire di mano , o dominio una cosa . Permettere , che altri si faccia padrone d'essa . Alicujus rei possessionem cuiquam permittere .

Lasciare uscire di mano . Trascorrere , e perdere l'occasione . V. Occasione .

Lavarsi lo mani . Non so ne impacciare . V. Impacciare .

Lavarsi lo mani d'alcuna cosa . Non voler più tener conto , havere cura . V. Cura .

Legar le mani ad uno . Impedirlo dall'operare . V. Impedire .

Menare a mano . Conduc per mano uno . Manuali quæm ducere .

Menar lo mani . Combattere , percuotere . V. Battere . Combattere .

Menar lo mani . Operar con profrezza , e forza . V. Operare .

Mettere a mano una botte di vino . V. Botte .

Mettere alle mani . Indurre a rissa . V. Incitare . Rissa .

Metter le mani addosso ad uno . Alicui manus injicere .

Metter le man' addosso ad uno di nascosto . Alicui manus insinuare .

Metter lo mani avanti . Stendere . Manum porrigere , tendere , protendere , ostendere .

Metter le mani in pasta . Entrare a trattare , impacciarsi . V. Impacciarsi .

Metter lo mani in seno . In sinum manus inferere alicui .

Metter le mani nel fuoco . Affermare per verissima una cosa . Aliquid certum affirmare . V. Affermare .

Mettere mano . Cominciare . V. Cominciare .

Metter mano . Inguriare , offendere . V. Inguriare . Offendere .

Metter mano . Sfoderare , cacciar mano , tirar mano . V. Sfoderare .

Metter tra le mani . Dar la cura . V. Cura .

Metter tra le mani . V. Dar nelle mani , in potere .

Metterfi nelle mani d'uno . Alicujus fidei se committere , se tradere , se commendare , In alicujus fidem se permittere .

Pigliare una cosa in mano . Aliquid in manus sumere ; manu prehendere , apprehendere .

Pigliar la mano . Pigliare il luogo più onorevole . Locum potiorem sibi vindicare , attribuire , usurpare .

Pigliar per forza una cosa dalle mani altrui . E manibus alienius aliquid extorquere , eripere , auferre .

Pigliar uno per la mano . Aliquem manu arripere , apprehendere , prehendere , prendere .

Por monte alle mani . V. Tener monte alle mani .

Por in mano . V. Dar nelle mani , metter in potere .

Por le mani addosso . V. Metter le mani .

Per le mani in pasta. Metter le mani in pasta. V. Impacciarsi.

Porger la mano. Demandar limosina. V. Limosina.

Porger la mano. Sostenere uno, che casca. Labenti manum porrigere, præbere, tendere. Labentem manu sustinere, sustentare.

Portare in mano. In manu aliquid ferre, gestare, sustinere.

Portare il malo in palma di mano. Non lo nascondere. Palam ferre in malum.

Portare uno in palma di mano. Amare cordialmente. V. Amare.

Esser portato in palma di mano da tutti. Gratia & amore apud omnes florere.

Portar la mano sul fianco. Manum ansatam superbè ferre. Ansatum incedere.

Rimettere in mano. Dar libertà. V. Libero.

Sotto mano gli fa sapere. Clam ei significandum curat. Submittit, qui ei clanculum significet. Submisso occultè nuntio certiorum illum facit.

Star con la mano in mano. Star colle mani alla cintola. Manibus compressis sedere. V. Oziato.

Star nelle mani d'alcuno. Essere in suo potere. In potestate alicujus esse. Sub dominio alicujus vivere.

Stender la mano per ricevere una cosa. Ad aliquid manum intendere, porrigere.

Tener a mano. Haver in pronto. In promptu habere aliquid, vel, promptum, vel, præ manibus.

Tenere in mano. Havere appresso di se. Apud se aliquid habere, custodire, teneri, conservare.

Tener la mano ad un fanciullo, ch' impari a scrivere. Pueri scribere discens manum regere.

Tener le mani alla cintola. Stare oziato. V. Oziato.

Tenere le mani a se. V. Astenere.

Tener le mani in capo a uno. Havere l'occhio, che non erra. V. Avvertire.

Tener mano, o di mano. V. Dar mano, offer complice.

Tener mente alle mani. Havere cura diligente d'uno. Aliquem sedulo servare. V. Cura.

Toccar con mano. Accertarsi d'una cosa. V. Accertarsi.

Far toccar con mano una cosa. Aliquid clarè dilucidèque patefacere, demonstrare, luce clariùs ostendere.

Toccar la mano. Dar la fede. V. Impalmare.

Venire alle mani. Azuffare. V. Azuffare.

Venire alle mani. Capitare, ecorrere. V. Cadornello mani dell' inimico.

Vener le mani. Corrompere. V. Corrompere. Subornare.

Vincer della mano uno. Esser prima dell' altro. Aliquem antevertere, prævenire.

Vincer la mano. Guadagnar la partita, il giuoco, il tiro. Vinco questa mano. Hanc nuncum vinco. Victor aufero hanc manum. Lufione superior fero hoc bolun. Meus est hic jactus.

Volger la mano sossopra. Mostrare, che una cosa nulla importi. Ne manum quidem vertere. V. Importare.

Vseir di mano una cosa. Aliquid è manibus excidere; de manibus elabi; manibus amittere, dimittere.

Manomettere. Metter mano. V. Botto.

Manomettere. Guastare. Offendere. V. Guastare. Offendere.

Manfare. V. Ammansare.

Manfare una Fiera. Domesticarla. Feram domesticam facere, efficere; cicurare; mansuetam, mitem reddere, efficere; mansuefacere, mitigare, mitificare.

Mansarsi. Ammansarsi, domesticarsi. Mansuescere. Mitescere.

Questo è un'huomo mansuetissimo. Hic homo est mansuetissimus atque lenissimus. Nemo illo suavitate conditor est. Incredibili est animi lenitate atque mollicita. Est homo singulari benignitate. Vir est summa lenitate temperatus. Nihil illo lenius ac benignius est. Mitissimum se, lenissimumque omnibus præbet.

Metter il mantello ad uno. Quempiam pallio munire, chlamide instruere, penula ornare.

Mantenere, conservare una cosa. Aliquid tueri, conservare, sustinere, sustentare, alere, continere, sartum testumque conservare.

Mantenere i Poveri. Inopibus vitum præbere, suppeditare, sufficere, sug-

suggerere. Inopesalere, fovere, nutrire. V. Nutrire.

Mantenere l'amicizia. V. Amicizia.

Mantenere la parola, la promessa. S:are, Manere promissis. Promissum servare, implere, prestare, patrare, facere, efficere, conficere. Promissa solvere, exsolvere. Se exsolvere, vel, Se liberare fide data. Facere, ut promissa appareant. V. Fede. Promessa.

Domandare, che si mantenghi la promessa. Promissa repetere.

Stare aspettando, che si mantenghi la promessa. Promissis pendere.

Mantenere, per Difendere. V. Difendere.

Mantenere, per Governare, reggere. V. Governare.

Mantenersi da Principe. Principem se prestare.

Mantenersi in riputazione. Expectationem sui retinere, sustinere.

Manutene. V. Mangiare.

Non posse parlare per la meraviglia. Admiratio mihi vocem intercludit.

Maravigliare. Prenderi maraviglia d'una cosa. De aliquo admiratione capere, corripere. De aliquo stupefcere, obstupefcere. Aliquid mirari, admirari. De aliquo admirationem habere. Admirationem alicui incessere. Aliqua re stupere, obstupere.

Non dovette marvegliarvi di ciò. Id mirari non debes. Mirum id tibi videri non debet. Hoc tibi mirum accidere non debet. Mirandum id tibi non est.

Far maravigliare alcuno. Alicui admirationem, admirabilitatem movere; mirabilitatem facere, efficere, commovere, creare, parere. Aliquem obstupefacere; attonitum reddere, admiratione afficere. Aliquem in admirationem traducere, convertere. Alicui admirationi esse. Alicujus animum defigere; admiratione defigere.

Maravigliosamente. Mirè. Mirificè. Mirabiliter. Admirandum in modum. Mirum in modum. Mirandum, vel, Mirabilem in modum. Mirum quantum. Miro, vel, Mirabili modo.

Marcare. Contrassegnare una cosa. Aliquid charactere signare, obsigna-

re, inurere, sigillare. V. Contrassegnare.

Marcare, per Confinare. V. Confinare.

Marchiare. V. Marcare.

Marciare. Il camminare degli Eserciti. Procedere. Progredi exercitum. Actem item habere.

Far marciare. V. Esercito.

Marcire. V. Guastare, per Infracidare.

Marcirsin prigione. Starvi grandissimo tempo. In carcere contabescere. V. Guastare, per Infracidare.

Il Mare è in benaccia. Mare tranquillum est; sopitum, pacatum est; fluctibus tranquillis utitur. V. Calma.

Il Mare è intempesta. Mare xluat, fervet, sævit, effervescit; xlu effervescit; ventorum vi agitur, turbatur, intumescit; majores in singula momenta ciet fluctus; acriori vento concitatur; fluctibus inhorrescit; exasperatum vehementius ingentes volvit fluctus. V. Tempesta.

Mettero una Nave in Mare. V. Nave.

Metterli in Mare. Mari se tradere, se committere. Navim, vel, In navim conscendere. Navigationi se committere.

Tener netto il Mare da' Corsari. A piraticis classibus mare vindicare.

Tutti i fiumi mettono in Mare. Omnia flumina in mare se exonerant. V. Fiume.

Mareggiare. Ondeggiare. Fluttuare. Per mare huc atque illuc vagari. V. Mare intempesta.

Mareggiare, e Mareggiarsi. Patir quel travaglio di stomaco in Mare dal navigare. Maris nauseam pati. Maris nauseobnoxium esse.

Marinare il Pesce. Piscem marino habitu afficere; marino affectu imbue-re; aceto, vel, muria condire.

Marinare. Haver un corte interno crucio per cosa, che ci dispiaccia. Fremere. Indignari. Secum con-queri.

Mariolare. Ingannare nel ginoco. V. Ingannare.

Maritare. Dar marito alle Femmine. Fœminam maritare; matrimonio jungere, conjungere; in matrimonium, vel, in nuptias, vel, in matrimonio locare, collocare. dare; nu-

prui, vel, nuptam, vel, nuptu locare, collocare; nuptum dare ad virum; nuptam facere; viro conjungere, jungere, copulare, alligare. Alicui fœminam collocare. Alicui fœminam uxorem committere.

Trattar di maritare una Femmina. Alicui fœminæ connubium, vel, nuptas moliri.

Maritarsi. Prender marito. Nubere. Denubere. Maritari. Matrimonium cum aliquo contrahere, inire. Virum sibi adungere, sumere.

Maritarsi la seconda volta. Alteras nuptias inire. Conjugum iterare, repetere. Novum matrimonium inire. Ad secundas nuptias convolare.

Sforzare a maritarsi. Ad conjugium cogere, trahere invitò.

Marreggiare. Risoprire colla marra il grano. Occare. Glebam comminuere, confringere.

Fare un marrone. Fare un' errore. V. Errore.

Martellare. Percuotere col martello il ferro caldo. Candens ferrum tundere, verberare, icere, percutere, malleare.

Martellare, per Percuotere, battere. V. Battere.

Suonare a martello. V. Sonare.

Prepararsi al Martirio. Ad martyrium patientia se durare.

Star forte al martello, allaprovà. V. Soffrire con pazienza.

Martirizzare uno per la Fede. Aliquem martyrio afficere, excruciare, torquere, cruciare; Catholicæ fidei causa cadere.

Esser martirizzato per la Fede. Tuendæ Catholicæ fidei causa cædi, interfici; summos inter cruciatus vitam amittere; martyrio vitam finire; martyrio affici; vitam cum sanguine profundere; martyrium subire, obtinere; savissima tormenta pati.

Martoriare. Tormentare i Rei, perche confessino i loro misfatti. Reos cruciare, disruciare, excruciare, torquere.

Martoriare, per Martorizzare. V. Martirizzare.

Maschera. Hæc Larva, æ. Persona, æ. Prosopis, dis. Hoc Prosopum, i. Prosopium, ii. Vultus fictus, Facies simulata, fictitia.

Andare in maschera. V. Mascherarsi.

Far le maschere, e dicesi del Fingere. Personatum incedere. Simulare. V. Fingere.

Levar la maschera ad uno. Alicui larvam demere, detrahere, eximere. Quempiam persona exuere, nudare, integumentis suis evolvere atque nudare.

Il Tradire alla fine si levò la maschera. Evolvit setandem proditor integumentis simulationis suæ. Deposuit tandem personam sceleratus, qua nequitiam suam texerat, quam suis flagitiis obduxerat, quam perfidiæ crudelitatie obtenderat.

Mandare una cosa in maschera. Trarfugarla nascostamente. Clam, vel, Furtò aliquid subducere, subripere.

Mascherare uno. Alicui personam indere, inducere, obducere. Aliquem persona obvelare, obducere. Alicui personam adjicere.

Mascherarsi. Andare, e Farfi maschera. Personam induere, vel, sibi induere. Larvam inducere, vel, sibi inducere. Vultum persona obducere. Personatum facere, incedere, ambulare.

Mascherata. Danza di persone mascherate. Larvatorum ludicra saltatio, personatorum saltantium ludicrum.

Fare una mascherata. Personato vultu saltatorium ludicrum agere. Personatum saltare ac ludere.

Esser maschio, nobile, generoso. Portarsi da Uomo, o virilmente. Virum esse. Se virum gerere. Hominem esse.

Farfi maschio. Divenir maschio. Masculificare. In marem mutari. Marem fieri.

Far massa. V. Accatastare. Ammassare.

Masticchiare. V. Denticchiare.

Masticare. Disfare, e tritare il cibo co' denti. Cibus mandere, molere, conficere, extenuare, & molere; dentibus terere, coquerere, comminuere.

Masticare adagio. Ex commodò, vel, Lentè mandere. V. Mangiare.

Masticare, per Esaminar bene una cosa seco medesimo. V. Considerare. Pensare. Ruminare.

Maſſiettare. Accomodate una coſa con maſſietti, ſorte di ſerratura. V. *Serrare* con chiave.

Matricolare. Reſiſtrar nella matricola. In album ſcribere. V. *Arrolare*. *Matrignare*, e *Matrigneggiare*. Proceder da Matrua, aſpreggiare. Novercari. V. *Eſperare*. Procedere.

Sciogliere un matrimonio; un matriaggio. Alicujus matrimonium ſolvere. Conjugio quempiam expedire. Matrimonii nexu aliquem exſolvere.

Viver caſto nel matrimonio. Conjugio virginitatem copulare. Cum uxore caſtitatem colere, ſervare.

Matronaggiare. Proceder da Matrona. Matronam agere.

Far il Matraſino. Sanionem agere. Ludionis ritu manibus micare. Mimicum ſaltatorem agere.

Mattegiare; *Far mattezzo.* Deſipere. Iuſanire. Delirare. Deliramenta loqui, vel, agere. Dementet, Inſanè, vel, Inſipienter agere.

Mattina. Manè. Matutino. Tempore matutino. Horis matutinis. Tempore antemeridiano. Horis antemeridianis, De matutino.

Mattinaper tempo, a buon'ora. Manè. Multo mane. Summo mane. Primo mane. Prima luce. Diluculo. Albeſcente die. In Solis ortu. Orienti Sole.

Mattinare. Far la mattinata ad uno. Canticum, vel, Carmen ſublucanum canere alicui. Cantilenam, vel, Canticum matutinam cuiſpiam canere. Antelucanam muſico concenſu gratulationem alicui facere. Ad alicujus fores matutinum carmen gratulandi gratia conciliare.

Mattinata. Il cantare, o' il ſonare, che fanno gl'Amanti ſul mattino davanti la caſa dell'Innamorata. Antelucanà ad fores alicujus carminis gratulatio. Matutinum gratulationis carmen ad alicujus januam. Gratulantium antelucanà ad alicujus fores ſymphonia. Canticum ſublucanum. Carmen matutinum. Cancio ſublucana, vel, matutina.

Matto. Demens, tis. Mente capus. Stultus. Amens. Furioſus. Qui mentis lumine caret. Inſauus. Inſanens. Eurens, Furibundus, Veſanus.

Delirus. Rationis expers. Ratione averſus, abſtraſtus. Mente permotus, incitatus, exturbatus. Mentis inops, expers. A mente inops. De ſanitate ac mente deturbatus. Mentis lumine obſcuratus. A mente deſtitutus. V. *Ammattito*.

Maturare. Il perfezionarſi de' fructi. Matureſcere. Maturitatem aſſequi, nanciſci, adpiſci, capere, contrahere. Maturari. Maturum fieri, reddi. Mitilis fieri. Concoqui. Ad maturitatem pervenire, perducere. Maturitatem trahere. Ematureſcere. Mitificari. Mitescere.

Maturare, per Dar ſine. V. *Finire*.

Maturare, per Far maturo. Il Sol fa matura l'uva. Sol uvas coquit, maturat, maturas efficit, ad maturitatem perducit, maturitatem uvis aſſert. Uvæ à Sole matureſcunt, mitescunt; maturitatem aſſequantur, adpiſcuntur; nanciſcuntur, capiunt.

Maturare, per, Fiaccare, indebolire. V. *Indebolire*.

Maturare, per Travagliare, affliggere. V. *Affliggere*.

Alzare la maza. Preparare il caſtigio. Pœnam parare Punitionem inſtituere. Mulſationem comparare.

Menare uno alla maza. Tradire. In inſidias ducere. In fraudem allicere. V. *Tradire*.

Menar la maza tonda. Trattarſenà riſpetto tutti a un modo. Nullius reſpectum habere.

Mazzerangare. Percuoter con la mazzeranga una palificata d'un fondamento. Valationem fiſtucare. Palos fiſtucæ pangere. Fundamentum fiſtucatione palare.

Mazzerangare un ſelciato. Fiſtucæ pavire. Pavimentum fiſtucæ pangere. Pavimenti fiſtucare ſilicem. fiſtucæ deſigere, pavicula pangere.

Mazzerangar la terra. Terram fiſtucare, fiſtucæ complanare, paviculæ exquare.

Mazzare. Gittare un' huomo in Mare, legato in un ſacco con una pietra, o con le mani, e piedi legati, e un gran ſaſſo al collo. Hominem in culeo incluſum Mart injicere. V. *Annegare*. *Vecidere*.

Mazzicare. Percuoter con maza. V. *Baſtonare*.

Mazzicare. Battere il ferro caldo.
V. Ferro.
Mazzicolare. *V. Capisombolare*.
Alzare i mayxi. Andarsi con Dio.
V. Partire.
Entrare in mazzo. Ingerirsi. *V. Ingerirsi*.

M E

Meare. *V. Trapolare*.
Medicare un'Infermo. Ægrum curare, procurare. Malè affecto medicari, mederi. Ægroto curationem adhibere; medicinam facere, afferre. Ægrum mederi, medicare.

Dar la medicina all'Infermo. Ægro pharmacum, *vel*, medicam potionem porrigere; medicamentum propinare.

Fare, Compór la medicina. Potionem medicatam miscere, temperare.

La medicina ha operato. Medicina respondit, processit.

Ordinar la medicina all'Infermo. Ægro propinandum pharmacum præscribere.

Pigliar la medicina. Pharmacum sumere. Medicamentum adhibere, haurire. Medicamento uti.

Sta meglio l'Infermo dopo la medicina. Æger medicinam sensit.

Medicare. *V. Medicare*.

E' Medico insigne. Est medicinæ in primis gnarus; apprime eruditus arte medica; benè doctus medica scientia; medicinæ facultate præstans, florens, excellens. Est Medicus insignis, eximius, egregius, præclarus; egregiè literis medicis instructus. Multum hausit, unde medicinæ cognitio manat.

Meditar cose santo. Divina meditari. Res divinas studiosè cogitare, considerare, contemplari.

Meditare, per Pensar con attenzione ad una cosa. Aliquid animo considerare, mente contempleri, apud se meditare, cogitatione versare ac expendere, animo agitare, mente volvere, commentari. *V. Digerire*.

Meglio è tacere, che parlare. Conducibilis, Satiùs, Potius, Melius, Præstabilis, Conveniendus, Tutius. Optabilis est silere, quàm loqui. Præstat, *vel*, Magis expedit tacere, quàm loqui.

Valere il meglio del mondo ad uno. *V. amar suar di modo*.

Megliorare, e Migliorare una cosa. Aliquid melius facere. Rem meliorem reddere, in melius mutare, in meliorem partem vertere. Aliquid meliorare.

Megliorare, per Divenir meglio una cosa. Alicui melius esse, melius fieri. Aliquid, *vel*, Aliquem meliorem habere, *vel*, se melius habere.

Le Api fanno il mèle nell'alveario. Apes in alveis mellificant; mel con- dunt, stipant, conflant.

Raccogliere il mèle. Mel legere, colligere, cogere. *V. Cogitare*.

Membrare. *V. Ricordarsi*.

Aziene memorabile. Facinus memorabile, memoria dignum, memoriz hominum sempiternæ commendandum, omnium sæculorum memoria celebrandum, à posteris prædicandum, omnis posteritatis admiratione dignissimum. Facinus adamante notandum.

Haver buona memoria. Memoria vigere, valere, pollere. Eximiam memoriam alicui esse, *vel*, in aliquo esse. Memoriz tenacis esse. Acri & felici memoria esse.

Inculcatevi profondamente questo nella memoria. Hoc penitus in tua resideat memoria, *vel*, hæreat. Altrò hoc in animum descendat tuum. Hoc in mente ac cogitatione desige, demitte.

Mettere a memoria una cosa. Aliquid memoriz niandare, reponere, tradere; memoriter addiscere.

Non havere memoria. Memoria vacillare, non vigere. Memoria labili ac fluxa esse. Memoriam alicui labare, Memoria defici, destitui.

Recitare a memoria una cosa. Aliquid memoriter pronunciare, ex memoria recitare.

Richiamar una cosa alla memoria. Aliquid memoria repetere. Alicujus memoriam repetere. In memoriam aliquid revocare, reducere. Alicujus memoriam renovare, refricare.

Rinfrescar la memoria. Memoriam reficere.

Sapere a memoria una cosa. Aliquid memoria continere, tenere, retinere.

re, completi, percipere, comprendere.

Souvenire. Ritornare a memoria. In mentem venire, incidere; Animum subire; Memoriam subire aliquid.

*Memoria, per Ricordanza. Conser-
uar la memoria d'un benefizio. Benefi-
cium memoria colere, tenere, reti-
nere, conservare. Beneficii memo-
riam custodire, conservare.*

*Perder la memoria di qualche cosa. Alicujus oblivisci, memoriam perde-
re. Aliquid memoria concidere. Ali-
cujus memoriam delere.*

*Scancellar la memoria d'una cosa. Alicujus memoriam delere, oblitera-
re, extinguere, abolere.*

*Si scancelleranno queste cose dalla me-
moria degli uomini. Discedet, Occi-
det, Effluet, Extinguetur, Abibit,
Evanescet, Dolebitur harum rerum
memoria. Hæ res è memoria exci-
dent, effluent, delebuntur, evellen-
tur. Id posteritas non alet.*

*Si è scancellata, si è perduta la me-
moria di questo. Hujus memoria eva-
nuit, abolevit, obsolevit, periit.*

Fare un memoriale. V. Fare.

Menare uno da un luogo ad un'altro. Aliquem ducere, deducere.

*Menare a braccia uno, che non può
reggersi da se medesimo. Inter brachia
aliquem debilitatum, vel, correptum
ducere.*

*Menare a capo. Finire. V. Effectmare.
Finire.*

Menare a fine. V. Finire.

*Menare. Agitare, commuovere. Agitare, Commovere, Exagitare, Ja-
ctare, Concitare aliquid.*

*Menar buono. Approvare, con-
cedere, far buono. V. Approvare. Con-
cedere.*

*Menare. Generare, produrre. V.
Produrre.*

*Menare i giorni. Passare i giorni,
il tempo. V. Passare il tempo, spen-
derlo.*

Menar la danza. Restim ducere.

*Menar le mani. Affrettarsi. Stude-
re. Festinare. Saragere. V. Affret-
tarsi.*

*Menar le mani. Combattere. V.
Combattere.*

*Menar la vita. Vivere. V. Vi-
vere.*

Menar moglie. V. Maritarsi.

*Menar orgoglio. Divenir orgoglioso.
V. Orgoglioso.*

*Menar parole. Fermar patto. Rem-
agere, transigere. V. Pattuire.*

Menare, per Dimenare, dibattere. V. Dibattere. Dimenare.

*Menare, per Indur menaggione. Flu-
xum inducere. V. Flusso. Cagionar
flusso.*

*Menar per lo naso alcuno. Dargli ad
intendere ciò, che non è. Alicui verba
date. Aliquem dolis ducere. Ali-
quem decipere. Alicui fucum facere.
V. Ingannare.*

*Lasciarsi menar per lo naso. Lasciarsi
ingannare. Sinere se deludi. A propo-
sito desistere adversarii fraude. Pati,
se irretiri alicujus fallacii. Per im-
prudenziam in casses, vel, in laqueos
adversarii incidere.*

Menar per la lunga.)

Mandare in lungo.)

Menar per parole.) V. Differire

Mandare in lungo.)

*Menar smanie. Far pazzie, trat-
tandosi d'amore. Miserè amare.*

Menar sonno. V. Dormire.

Menar via uno. Aliquem abducere.

Menar vita, o la vita. V. Vivere.

Menare un pugno. V. Pugno.

*Mendare. Far la menda, risar i
danni. Damna illata compensare. V.
Danni.*

*Viver mendicando. Mendicare vi-
vere.*

*Mendicare. Demandar la limosina.
V. Limosina.*

*Menimare. Diminuire. V. Dimi-
nuire.*

*Haver meno. Mancare, esser privo.
V. Mancare.*

*Menomare. Diminuire. V. Dimi-
nuire.*

*Menevare. Menomare. V. Dimi-
nuire.*

*Apparecchiare la mensa, o tavola. Mensam ponere, apponere, sternere.
V. Tavola.*

*Far mensa comune. V. Vivere in
comune.*

*Mentalmente pregar Dio. Silentio
Deum precari. Mente Deum orare.
Divino Numini tacitas preces adhi-
bere.*

*Essere di buona mente. Benè, vel, Bona
sentire. Recta mente esse.*

Offuscar la mente. V. Offuscare.

Por mento . V. Considerare .

Sapere a mente . Saper a memoria . V. Memoria .

Saper per lo senno a mente . Saperlo benissimo , haverne piena e indubitata certezza . Optimescere . Certo genere aliquid .

Tenere a mente . Ricordarsi . V. Ricordarsi .

Vicir di mente . Dimenticare . V. Dimenticare .

Mentecato . V. Matto .

Mentire . Dir bugia . Sermonis vanitatem adhibere . Vim veritati adhibere . Tegere , vel , Contaminare mendacio veritatem . A veritate desistere . V. Bugia .

Mentire altrui . Tacciarlo per mentitore . Mendacii crimen alicui obiectare . Falsum & mendacem aliquem appellare . V. Mentita .

Te ne menti per la gola . Imis ex faucibus sœdum eruât mendacium . Intima ex gula impudens mendacium erumpis , evomis , Mentiris , & quidem foris , Mentiris , & planè impudenter ac procaciter . Mendacium dicis , & plenissimis faucibus .

Dare una mentita ad alcuno . Alleui mendacium obicere , obiectare , exprobrare , opprobare . Mentitionis probum alicui in os ingerere . Os cuiuspiam verberare dicti mendacis convicio . Turpis mentitionis contumeliam in os alterius impingere , Ingere . Mendacii aliquem arguere .

Mentovare . Far menzione di qualche cosa . Alicuius rei , vel , De aliqua re mentionem facere , habere , interponere , agere , lufere , meminisse . In alicuius rei mentionem incidere . Memoriam alicuius rei usurpare . Aliquid recensere , commemorare .

Menzionare , e Menzonare . V. Mentovare . Nominare .

Cerca di coprire il suo fallo con una menzogna . Falsam causam suo fauori obtendit . Mendacii involucri suam noxam implicat . Integumenta mendacii suæ fraudi prætextit . Culpa admissam mendacio tegere nititur .

Huome facendo di menzogne . Homo totus ex fraude ac mendaciis compositus , fictus , concretus , coagulatus , confictus .

Inventare una menzogna , Menda-

clum fluere , fabricari , adornare , componere , texere .

Mescolar la menzogna con la verità . Veris falsam inserere , miscere , intexere , innectere , implicare . Rebus veris mendacia aspergere .

Maravigliare . V. Maravigliare .

Mercare . Mercantare . V. Mercantare .

Mercatantare . Fare il Mercante . Mercaturam facere , exercere , profiteri . Mercatorem agere . Mercaturæ operam dare , navare . Negotiationi incumbere . Negotiari , V. Negoziare .

Mercatantare il danajo . Pecuniam exercere , negotiari . De pecunia mercatum facere , facilitare , mercari ; negotium facere , agere .

Mercatate . V. Mercantare .

Mercatare : Fare il prezzo della mercanzia . Pretium mercium constituere .

Mercanzia falsificate . Merces fucata , fucosa , fallaces ; mangoni fraudem passæ , fucis obductæ ; mangonio effictæ .

Mettere fuori le mercanzie . Esporre in vista . Merces exponere , proponere , explicare .

Cominciare il mercato . Licitarî . Liceri . Licitationem intrare , auspicari . Emptionem instituere .

Comprare a buon mercato . Benè emere . Non malè emere . Commodò pretio emere . Commodè emere , Haud magno mercari .

Conchiudere un mercato con uno . Cum aliquo pacisci , depacisci , stipulari , transigere .

Il vivere è a buon mercato . Anna laxata , levata est . Villi , exiguo pretio , viliter vivitur .

Ritrattar il mercato . Non stare all'accordo . V. Accordo .

Vendere a buon mercato una cosa . Aliquid haud benè vendere , parvo pretio vendere .

Vendere a troppo buon mercato . Male , vel , Vilius vendere . Minimo mercem distrahere .

Andare all'altrui mercè . Haver si a raccomandare altrui . Alterius opem implorare . V. Implorare l'aiuto .

Rimetter si alla mercè altrui . Rimetter si nelle sue braccia . Alicuius arbitrio se committere . Se totum alicui tra-

tra-

Sospendere uno dalla Messa. A Sacris in altari faciendis aliquem amovere. Sacrorum exercitium alicui Interdicere.

Levar la Sospensione della Messa ad uno. Aliquem, abrogato interdicto, ad Sacra revocare.

Perder la Messa. Non intervenire alla Messa. Missæ sacro non adesse, non interesse. Sacrum non audire. Sacro operam non dare.

Vdir la Messa. Sacro adesse. Rei Divinæ interesse. Sacrum audire. Operam Sacro dare. Sacrificanti adesse, interesse. Missæ sacro adesse.

Mestare. Tramenare, agitare con mestola, è con mano. Aliquid commiscere, agitare. V. Agitare.

Mestare, per Mescolare. V. Confondere. Mescolare.

Mestare. Modo basso. Operar di voglia. Negotiis se libenter inmiscere. Libenter in aliquid agendo versari.

Messo. V. Affitto.

Huomo messo. Homo ab natura tristis; ingenita affectus mæstitia; insira laborans tristitia. Melancholicus. V. Malinconia.

Luogo messo. Locus tristis; specie tristis; tristitiam præferens. Inamizno, Lurido aspectu locus.

Mai non si vede messo per qualunque accidente. Quicumque illum casus inceslerit, vultus ei nunquam concidit, numquam adducitur; idem constat ei vultus; tristiore nunquam spectatur.

Metaforizzare. Far metafore, parlar metaforicamente. Alicujus rei figuram in aliam commutare, convertere, mutare, vertere. Alicui rei alienam figuram inducere.

Fonder metallo. Metallum conficere, ducere.

Sculpir in metallo. In ære cælare. In æs incidere. Æsignare, figere, imprimere.

Mettere. Porre, dentare, inchindere. V. Chiudere.

Mettere. Depositare. V. Depositare.

Mettere. Entrare. V. Entrare.

Mettere. Indursi, imprendere una cosa. Aliquid aggredi. V. Intraprendere.

Mettere. Introdurre, far ammettere. V. Introdurre.

Mettere, per Ammettere il Cavallo, &c. Mandarlo alla femmina per generare. Admittere equum eque.

Mettere. Porre, collocare, per metaf. Abbassare, travagliare. V. Abbassare, por Vmiliare. Travagliare.

Mettere. Pullulare, germinare. Pullulare. Germinare. V. Pullulare.

Mettere a basso una casa. Aliquid deponere.

Mettere a bottino. V. Saccheggiare.

Mettere a Cavallo. Acconciare altrui sul Cavallo. Aliquem in equo aptare, adaptare, accommodare, componere.

Mettere a Cavallo una spada. Fornirla de' suoi arredi. Ensem instrumentibus, vel, instrumentis suis munire, instruere, communire.

Mettere a conto. Esser utile. Tantum esse. Operæ pretium esse. V. Utile.

Mettere addosso un peso ad alcuno. Alicui onus imponere, superponere, superimponere.

Mettere a entrata. In redditus, vel, lucri rationes referre.

Mettere a erba un campo. Agrum herba ferere, conferere, inserere, obsere, instruere.

Mettere a fil di spada un' Esercito. Exercitum concidere; internecioni dare; internecione delere, conficere; occisione occidere.

Mettere a fuoco. V. Fuoco.

Mettere a fuoco e fiamma. V. Fuoco.

Mettere a guadagno. V. Danajo. V. Vira.

Mettere alla fortuna. V. Fortuna.

Mettere alla prova. V. Provare.

Mettere alla via. V. Apparecchiare.

Mettere alle coltella. Ammazzare uno. In manus gladii aliquem tradere. V. Vccidere.

Mettere all'ordine. V. Apparecchiare.

Mettere a non calere. Mettere in non cale. Disprezzare. V. Disprezzare.

Mettere a ore. V. Indurare.

Mettere a parte, da parte il denaro. Nummum seponere, reponere.

Mettere a petto. Confrontare, paragonare. V. Paragonare.

Met-

Mettere a petta chi chesfa. Porlo per *Avversario*. Alicui quempiam oppo-
nere. Cum aliquo committere quem-
piam.

Mettere argento. Coprir con argen-
to. Argento tegere, operire, abscon-
dere, occultare, celare, abdere, ab-
scondere aliquid.

Mettere in argento. V. *Inargentare*.

Mettere a sacco. V. *Saccheggiare*.

Mettere a sedere. Deper dalla digni-
tà. V. *Deporre*.

Mettere a squadro. Metter sotto
sopra una cosa. Aliquid miscere,
confundere, perturbare, pervertere,
evertere.

Mettere a strappazzo. V. *Strappaz-
zare*.

Mettere avanti. V. *Anteporre*. Pro-
ferire.

Mettere avanti a gli occhi una cosa.
Aliquid ante oculos ponere; oculis
proponere; sub aspectum subijcere;
in conspectu ponere; in medio pone-
re; ob oculos proponere; coram ocu-
lis ponere; oculis subijcere; in con-
spectum dare.

Mettere a uscita. Scrivere tra le
spese. *Inexpensis, vel, Inimpendia
referre.*

Mettere bene. *Aiutare.* V. *Aitare*.

Mettere bene. *Esser utile.* V. *Utile*.

Mettere capo. Dare altrui superiore.
Aliquem cuiuspiam praeferre, praeponere.

Metter capo. Metter fece, sboccare.
V. *Fiume*.

Mettere nel capo. Far capace. In-
struere. Docilem reddere. V. *Ammas-
sare.* *Insegnare.* *Instruire.*

Mettere nel capo, nel cuore. Persua-
dere. V. *Persuadere*.

Mettere Casa. *Aprir Casa.* V. *Casa*.

Mettere cervello. Cominciare ad usar
prudenza, operar con prudenza. V.
Prudenza.

Mettere compassione. Muovere a
compassione. V. *Compassione*.

Mettere consiglio. Maturamente di-
scorrere, ad esaminare. V. *Esaminare*.

Mettere conto. Essere utile. V. *Uti-
le*.

Mettere contro. Opponere; Appo-
nere cuiuspiam aliquem.

Mettere cuore. Dare animo. V. *Ani-
mare*.

Mettere in cuore. V. *Persuadere*.

Metterfi in cuore. V. *Determinare*.
Mettere dadi falsi. *Adoperar dadi
falsi.* *Falsostalos jacere;* *Falsostalos
adhibere;* *Falsistalis uti,* abuti in lu-
do, in ludendo.

Mettere del suo. *Scapitare.* V. *Scap-
itare*.

Mettere dopo. Postponere aliquid.

Mettere erba. *Pullulare l'erba.* Her-
bam edere, emittere, generare, pro-
generare, produrre, gignere.

Mettere a erba, o in erba un Cavallo,
&c. Equo herbam objicere. V. *Man-
giare, alla voce, Dar da mangiare*.

Mettere fece. *Mettere capo, sboccare.*
V. *Fiume*.

Mettere fuori. *Emittere, Expone-
re, Educere aliquid.*

Mettere giù. *Deponere, Ponere
aliquid.*

Mettere guai. *Pianzer forte.* *Illacrymari.* *Suspiria ducere.* *Gemitus
edere.* *Ejulare.*

Mettere i denti, produrli. *Dentire.*
*Dentos fundere, effundere, emittere,
educere.*

Mettere il becca in molle. *Entrare a
parlare di che che sia.* *Sermonis ansam
arripere de aliqua re sine fine.*

Mettere il cervello a bottega. *Indus-
triarfi, ingegnarsi.* V. *Ingenarsi*.

Mettere il cervello a partito. V. *Cer-
vello*.

Mettere in abbandone. V. *Abbando-
nare*.

Mettere in arnese. V. *Apparecchia-
re*.

Mettere in assetto. *Assettare, accom-
odare.* V. *Accomodare*.

Mettere in avventura. *Arriechiare.*
V. *Arriechiare*.

Mettere in branco. *Vnire insieme.* V.
Adunare.

Mettere in cielo. *Ledar sommamen-
te.* V. *Ledere*.

Mettere in cento, o a cento. V. *Con-
ti*.

Mettere in Convento. *Introdurre in
Monastero.* *In Cœnobium, vel, Asce-
terium, vel, Monasterium aliquem in-
trodurre.* V. *Introdurre*.

Mettere in corde. *Incordare uno stro-
mento.* *Instrumento chordas aptare,*
adaptare, applicare, accomodare,
componere. *Instrumentum nervis in-
struere, ornare.* V. *Corde*.

Mettere in faccè. *Dar da fare ad uno.*
Ali-

Alicui negotium imponere, facessere.
Mettere in iscritto. Scrivere. V. *Scrivere*.

Mettere in luce. In lucem edere, emettere. V. *Stampare*.

Mettere in Musica una cosa. Aliquid modularè describere, componere. *Alicujus modos, ac numeros invenire.* Aliquid musicis modis illigare.

Mettere in Musica, figur. Perre difficultà; mandare in lungo. V. *Differire*. *Difficile*.

Mettere innanzi. Aggrandire. Aliquem promuovere, provvedere, evehere. V. *Grande*. *Ingrandire*.

Mettere innanzi. V. *Mettere avanti*. *Anteporre*. *Preferire*.

Mettere innanzi. *Proporre*. V. *Proporre*.

Mettere in negozio. *Fare negozio*. V. *Negoziare*.

Mettere in novelle, in canzone. *Burlar alcuno*. V. *Burlare*.

Mettere in oblio. *Dimenticarsi*. V. *Dimenticarsi*.

Mettere in opera. *Adoperare*. V. *Adoperare*.

Mettere in pratica. V. *Praticare*.

Mettere insieme una cosa. Aliquid componere.

Mettere intorno. *Circumponere*.

Mettere in voce. *Cercar domandando*. *Inquire*. V. *Cercare*.

Mettere le corna. *Cornua producere*.

Mettere male. *Incitare*, *irritare*. V. *Incitare*, *Irritare*.

Mettere mano. *Cominciare, darsi a fare.* *Manum operi admove*. V. *Cominciare*.

Mettere mano; Sfoderare. V. *Sfoderare*.

Mettere mano in pasta. *Manus admove* ad aliquid. Aliquid admolirsi, aggredi. V. *Cominciare*.

Mettere alle mani. *Indurre rissa*. V. *Rissa*.

Mettere le mani addosso. *Catturare*, *Figliar prigione*. V. *Carcerare*.

Mettere le mani nel fuoco. *Espressione d'affermativa*. V. *Affermare*.

Mettere nelle mani. V. *Mano*.

Mettere per le mani. *Proporre, dare a fare*. V. *Dare a fare*. *Proporre*.

Mettere tra le mani. *Dare in potere, raccomandare uno.* Aliquid fidei quempiam commendare.

Mettere mente. V. *Considerare*.

Mettere mezzo. *Apertarsi con intercessioni*. V. *Interpersi*.

Mettere in mezzo. *Ingannare*. V. *Ingannare*.

Mettere in mezzo una cosa ad un'altra. Aliqui rei quidpiam interlocare, interponere.

Mettere ne' ferri. *Imprigionare co' ferri a' piedi*. V. *Cercare*.

Mettere nell'animo. In animum injicere.

Mettere nella strada. V. *Indirizzare*.

Mettere nella via. *Insegnare la strada ad uno*. Aliqui viam monstrare, indicare.

Mettere neve. *Nevigare*. V. *Fieccare*.

Mettere opera. *Operare*. V. *Operare*.

Mettere ordine. *Ordinare*. V. *Ordinare*.

Mettere all'ordine. *Apparecchiare*. V. *Apparecchiare*.

Mettere paura. V. *Impaurare*.

Mettere pegno. *Affiduar con pegno*. V. *Sicurtà*.

Mettere pensiero. *Dar da pensare*. V. *Dare*.

Mettere, per Depositare. V. *Depositare*.

Mettere, per Indursi, muoversi, imprendere. V. *Intraprendere*.

Mettere, per Introdurre. V. *Introdurre*.

Mettere, per Pullulare. V. *Gemmare*.

Mettere per servitore. V. *Acconciare*.

Mettere piede. V. *Entrare*.

Mettere piede addosso. *Signoreggiare, strappare.* V. *Collo*.

Metterfi sotto i piedi. *Disprezzare, Pessumdare*. V. *Disprezzare*.

Mettere ragione. *Calcolare.* *Esaminare*. V. *Esaminare*.

Mettere rumore. o a romore. *Fare rumore*. V. *Strepto*.

Mettere soprano ad uno. Aliqui cognomentum indere, imponere.

Mettere sopra. V. *Mettere a squadra*.

Mettere sotto, figur. *Appropriarsi segretamente, e val Appropriarsi indusseri amente.* *Sibi clam aliquid mancipare*. V. *Appropriare*.

Mettere sotto i piedi una cosa. Aliquid supponere, subicere, subnere sub pedibus.

Mettere strada. Stridare, gridare. V. Gridare.
Metter su. Metter fuori denari per giuocare. V. Giuoco.
Mettere su uno. Irritarlo. V. Incitare. Irritare.
Metter tavola. Far convitto. V. Banchezzare.
Mettere in tavola. Portar le vivande in tavola. V. Tavola.
Mettero la tavola. Apparecchiare la tavola. V. Tavola.
Mettere tempo. Consumarlo. V. Tempo.
Mettere tempo in mezzo. Indugiare. V. Differire.
Mettere vento. Comincia a tirar vento. Ventus incipit esse. Aare, spirare.
Mettere vello. Vestire. V. Vestire.
Metterfi una veste. Veste se induere. V. Vestirsi.
Mettere vicino. Apponere aliquid alicui. V. Accostare.
Mettere un tallo sul vecchio. Ringiovanire. V. Ringiovanire.
Metterfi a fuggire. V. Fuggire.
Metterfi a pericolo. V. Pericolo.
Metterfi bene in difesa, in guardia. Corpus aptè componere ad excipiendas, eludendas adversarii petitiones.
Metterfi coll'arco dell'osso. Mettersi a operare con tutte le forze. Omnes nervos intendere. V. Sforzo.
Metterfi in cuore. Determinare, proporre. V. Determinare.
Metterfi in mezzo. Intervenire.
Metterfi in viaggio. Viam arripere. V. Via.
Metterfi per servidore. V. Acconciare.
Metterfi sulla buona strada. Far bene. Recipere se in bonam frugem.
Mezzare. Pronunciato con l'e chinso, e col 2 aspre, cominciare a maturare. Mitescere. V. Maturare.
Andare di mezzo. Patirne pregiudizio, danno. V. Danno.
Arricchirsi con mezzi leciti. Divitias parare honestis rationibus, bonis artibus, laudabiliter, honestè. Rem augere bonis rationibus.
Dare nel mezzo. Colpire. Medium ferire. V. Bersaglio.
Darla per mezzo. Deporre ogni ver-

gogna, pigliar partito alla vergogna. Frontem perficere. Pudori nuncium remittere. V. Vergogna.
Esser di mezzo. Esser mezzano. Intercessorem, vel. Mediatorem esse.
Il donajo è un mezzo grande per ottenere tutto. Pecunia opportunissimum est præsidium, vel. In pecunia magnum est præsidium ad quilibet perficiendum.
Impiegherò ogni mezzo per venire a fine di questo. Omnes vias persequar, quibus putabo ad id, quod volo, pervenire. Nullum non movebo lapidem, Conferam quidquid erit in me industrie, ad id perficiendum.
Mettere, o Pigliare uno in mezzo. Aliquem circuire.
Non haver mezzo. Pender negl'istrami. Mediocritatem non servare.
Partir per mezzo. Dividere. V. Dividere.
Produrre in mezzo. Mettere in campo, allegare. V. Allegare.
Stare di mezzo. Star neutrale. Neutrū parti se addicere. V. Neutrale.
Suggerirvi un negozio per placarlo. Rationem tibi suggeram, sumministrabo, suppeditabo; consilium subjiciam tibi, quo placetur. Ostendam, vel. Dicam, qua ratione leniatur.
Torre a mezzo. Aliquid in societatem conducere, in commune redimere.

M I

Miagolare. Proprio de' Gatti. Mammare.
Miagolare per Rammarcarsi, dolersi, lamentarsi. V. Lamentarsi.
Mietere. Segar le biade. Metere. Demetere. Messum facere, metere. Frumentum secare, desecare, decidere. Segement maturam demetere, succidere.
Migliacciare. V. Smigliacciare.
Migliorare. V. Megliorare.
Migliorare, per Ricuperare le forze, risanarsi. V. Ricuperare. Risanarsi.
Attaccare lo mignate ad uno. Hirudines alicui adhibere, affigere.
Lasciarsi attaccare lo mignate. Hirudines admittere.
Mignolare. Il mandar fuori che ha l'olivo le sue boccioline. Florescere. Germinare.
Milipare. Esercitare l'Arte della milizia sotto d'unno. Sub aliquo militare, me-

merere, militiam exercere, bellum militare, stipendia facere. Apud aliquem stipendia merere. In alicujus exercitum militare.

Militare a prezzo. Mercede militare, stipendia facere, mereri.

Attendere alla milizia. Militiam colere, exercere.

Essere esente dalla milizia. Militia vacare.

Farfi scrivere nella Milizia. Militiz nomen dare.

Imparare la milizia. Rem militarem discere.

Insegnare la milizia. Rem militarem docere.

Scansare, fuggire la milizia. Militiam detrectare, subterfugere.

Millantare. Aggrandire, amplificare. V. Amplificare.

Millantare, per Vanagloriarsi, vantarsi. V. Vantarfi.

Parere mill'anni, che segua una cosa. Non veder l'ora che ella sia. Aliquid avidè expectare, V. Aspettare con ansietà.

Stare su mille. V. Grande.

Abbattere una Città con mine. Urbem cuniculis subruere.

Condurre una mina dentro la Fortezza. Cuniculum in arcem agere, perducere, perfodere, facere.

Sventare una mina. Cuniculum diffare. Cuniculum cuniculo excipere. Cuniculo aduersari, oppugnare.

Le tue minaccie non mi spaventano. Minæ tuæ non movent, nontangunt, non commouent, non afficiunt me. Minas tuas non timeo.

Minacciare. Metter terrore in altrui. Minas in aliquem jacere, intendere. Alicui minari, comminari, minitari; minas intuentare, proponere; periculum denunciare, terrorem incutere, pericula intendere, formidines opponere. Aliquem minis insequi, persequi, terrere.

Minar. Far mine. Cuniculos agere, facere, disporre, struere.

Minchionare. V. Burlare.

Minchione. Fatuus, Bardus, Insultus, Ineptus, Stolidus, Stultus, a, um. Amens, tis. Esors consilii. Mentis experts. Insipiens.

Farè il minchiene avanti d'uno. Præsentè aliquo, summissè se gerere, animo esse submissio; se ad nutum

flectere; In quam velit partem, se vertere, se torquere, se versare, se flectere; hiscere non audere.

Far la minestra. Cuscerla. Pultem conficere, coquere.

Ministrare. Far le minestre, metterle nelle fendelle. Pultem ministrare, administrare. Scutellæ polentam in gerere.

Ministrare. Governare. V. Governare. *Miniare.* Dipingere con acquarelli cose piccole. Aliquid coloribus illuminare, illustrare, collustrare; colorum luminibus exornare. Alicui res colores allinere, inducere. Aliquid miniare; minio inficere, pingere, oblinere, illinere, tingere.

Ministrare. Amministrare, esercitare il sue officio in servizio d'altrui, V. Amministrare.

Ministrare, per Maneggiare denaro. Minuistrare nummum.

Ministrare, per Semministrare altrui le cose necessarie. V. Amministrare. Semministrare.

Minerare. Far minore. V. Diminuire. *Minuire.* V. Diminuire.

Minuzzare. Minutissimamente tritare una cosa. Aliquid frustillatim diffecare, tenuare, attenuare; gracilius, tenuiusque facere.

Minuzzare, per Diligentemente considerare. V. Considerare.

Mira. V. Mirare.

Havere la mira alta. Altè spectare. Alta cupere.

Pigliare uno di mira. Volgersi con attento pensiero ad alcuno per ajutarlo, o per perseguitarlo. V. Impiegare per Servire, oper Rouinare.

Mirabilmente. Mirè. Mirificè. Mirabiliter. Admirabiliter. Mirum in modum. Mirandum in modum. Mirum quantum. Miro modo. Mirabili modo.

Mirabilmente questo ti conviene. Id bellè, scitè, eximiè, elegantissimè, mirificè tibi convenit, in te quadrat aptissimè, in te cadit hoc.

Far miracoli. Res mirabiles edere, patrare. Miraculis scaterere. Mirifica facere. Supra, vel, Ultra naturam vel, naturæ vires operari.

Far moltissimi, e grandissimi miracoli. Supra, vel, Ultra naturam plurima, & maxima operari.

Mirare. V. Guardare.

Mirare. Fissamente guardare. V. *Guardar fisso*.

Mirare, per *Considerare attentamente*. V. *Considerare*.

Mirare, per *Pigliar la mira al segno, ove colpire*. Collineare. Oculis in scopum collineare. Intentis in scopum oculis jaculum, vel, idem dirigere, Luminum fixo intuitu scopum destinare. Rectà in scopum collineare. Catapultam, vel, Arcum librare in destinatam metam. Directo limite in scopum contendere.

Voi pigliate la mira troppo alta. Sublimius intendis lumina, quàm ut rectà collineas. Altius collineas, quàm ut telum in scopum adigas. Sublimiore intentu jaculum dirigis, quàm ut scopum adjicias.

Mirare, per *Volgere il pensiero ad ottenere una cosa*. Animum intendere ad aliquid.

Mirarsi nello specchio. In speculo se contueri, intueri, conspiceri, inspicere. De oris habitu speculum consulere. V. *Specchiarfi*.

Mirrare. Condir con mirra per conservare dalla corruzione qualche cosa. Aliquid condire, vel, aromatis adversus tabem curare, vel, prohibendæ tabi medicamentis procurare, curare.

Mirrare, per *Profumare con mirra, balsamo*. Quidpiam balsamo, vel, mirrha imbueri, inhalare, perfundere, odorari; balsami, vel, mirrhæ odore imbueri, afficere.

Misaltare. Fare misalta. Salar carne d'Animale. V. *Salare*.

Misavvenire. Incontrar male, avvenir male. Infelicitè succedere, cedere. Improspere cedere. V. *Avvenire*.

Mischiare. Mescolare. V. *Confondere*.

Mischiare, *Metas*. Far mischia. V. *Mischia*.

Misconoscere. Disprezzare. V. *Dispreziare*.

Misdire. Dir male. V. *Male*.

Liberare uno dalle miserie. A miseriis aliquem vindicare, eximere, levare.

Mostrare le sue miserie ad uno. Suas calamitates alicui demonstrare, ostendere, exhibere, indicare, exponere, disertè significare.

Sentir le miserie altrui. Alienis miseriis moveri, commoveri. V. *Compassione*.

Gridar misericordia. Miserationem vociferare, inclamare, implorare.

Haver misericordia d'uno. Alicujus misereri. Alicujus miseratione moveri, capi, teneri. Vicem alicujus dolere.

Sono il più misero degli Huomini.

Sono il più infelice del Mondo. Miserrimus homo sum. Miserrimæ sum conditionis. Miserrima sum conditione, & fato deterior, quàm quivis omnium, qui in terris degunt. Nemo est iniquiore conditione, quàm ego sum. Vitam calamitosissimam duco, fero, ago, vivo, exigo. Versor in magna calamitate. In summa infelicitate constitutus sum. Omnibus vexor, perturbor, exagitor infortuniis, calamitatibus, malis, miseriis. Perpetuis angor, crucior, torqueor, affligor, opprimor, confictor, afflictor malis. Ad summam infelicitatem redactus sum. In ultimum discrimen; In miserrimum statum; In deterrimam omium, omnibusque miserandam conditionem adductus sum, detrusus, deturbatus, dejectus sum, in cidi. Perii. Occidi. Nullus sum. Fortunis omnibus everfus sum. Pessimò loco sunt rationes meæ. Miserrimè, vel, Pessimè mecum agitur. Nulla est tam misera fortuna, quàm mea fortuna non superet. Nemo omnium, qui vivunt, me uno infelicio, aut infortunatio est. Afflictæ, Everstæ, Perditæ sunt fortunæ meæ.

Misfare. Malfare, fare un' azione degna di castigo. Commerere, vel, Commereri. Noxam commeteri. Culpam commeteri. Delinquere. Errare. Peccare. Improbè, Malè, Perperam, vel, Pravè agere. Facinus patrare.

Misfare, per *Contravvenire*. V. *Disobbedire*.

Mispregiare. Dispregiare. V. *Dispreziare*.

Misprendere. Riprendere. V. *Riprendere*.

Misvenire. Venir meno. V. *Manccare*.

Misvenire, per *Venire malfatto*. Infelicitè cadere. Improspere cedere. *Fa tutto con misura, e modo*. Moderatè, vel, Modo & ratione omnia facit. Omnia ad amussim facit. Omnia moderatione exigit, dirigit. In omnibus modum adhibet, servat, habet, intra mediocritatis fines, vel, In-

intra moderationis terminos se continet.

Pigliar le misure, la regola, il modo, &c. Consilium pro re, ac tempore capiam, Ex ratione temporis, ac rerum, mea consilia componam, comparabo. Itame geram, ut rei natura ferret, & temporis ratio postulet. Spectabo, quid res ac tempus postulet.

Romperò entre le misure di quest' ingannatore. Fallacis fallacem hunc involvam, irretiam suis. Fraudulenti hujus veteratoris technas dissolvam, artes pervertam, cuniculos diffabo, fallacias explicabo, occultas machinationes ponam in propatulo, reddamque irritas. Versipelli huic corniei oculos configam.

Misurare. Trovar la quantità d'un campo, &c. con la misura. Agri jugera metiri, demetiri, emetiri. Fundi mensuram decempera explorare, fune scrutari, peritica investigare.

Misurare un'atela. &c. col braccio. Telam ulna metiri, demetiri, admetiri, emetiri. Rei modum ulna exigere, indagare.

Misurare ad una qualche cosa. Aliquid calpiam admetiri.

Voi misurate gli altri da voi stesso. Alios ex ingenio tuo metiris, tuo animo æstimas. Ex tua natura ceteros fingis. Extuis moribus aliorum moris probas. Aliorum animum ex animo tuo spectas. Ut tuus, item alios esse censes. Alios tuo modulo, vel, ad tuum modulum metiris.

Misurare, per Paragonare, contrapesare. V. Paragonare.

Divenir mite, piacevole. Animum sylvestrem deponere. Animum civilem induere, mitem sumere, placatum assumere.

Miterare. Mettere la mitera, nota d'infamia. Mitra chartacea aliquem induere. Alicujus capiti mitram chartaceam imponere.

Mitigare. Placare, addolcire uno. Aliquem, vel, Alicujus animum lenire, sedare, delinire, mitigare, placare, mansuafacere, mitiorem facere, placatum efficere, ad lenitatem revocare. Alicujus iram permulcere.

Il tempo mitigherà il vostro dolore. Dolorem tuum minuet, molliet, leniet, mitigabit, obundet, & elevabit deo. Vis dolores tui cum vetusta-

te languescet. Tuo dolori tempus nie debetur. Tibi laboranti levamentum, levamen, lenimentum, mitigationem, moderationem, temperationem, opem feret tempus.

Mitigarfi. Mitescere. Leniri. Mulceri. Emolliri. V. Mite.

Si mitiga il freddo. Remittit frigus. Frangit se frigus. Solvitur frigus. Remittit frigus de acerbitate. Vis frigoris remittit, vel, remittitur, vel, senescit, vel, confenescit. Frigoris acerbitas mitigatur, lenitur, sedatur, temperatur. Hyems initescit.

Mitriare. Mettere in capò la mitria. Mitram alicui imponere. Aliquem mitra ornare, insignire, induere.

Mitriare, per far Vescovo uno. Aliquem, Episcopum creare, jubere, statuere, decernere; in Episcopum eligere.

Moccare. V. Candela.

Mocciare. Lasciarsi cadere; moccia dal naso. Muco, vel, Nasi pituita abundare.

Moccolar le candele. V. Candela.

Abito alla moda. Vestitus concinnæ formulæ, compertioris formulæ, ex cultu scito, ad usus præsentis normam.

Alla moda antica. More vetusto, Antiquo ritu. Veteri more. Ut majorum mos fuit, Ut antiquorum tulit ratio.

Alla moda d'adesso. Novo more, vel, Novo ritu. Ut inos est hujus ætatis. Ut fert ratio hujus ætatis.

Andate, che non v'intendete di moda. Apage, insulsus es, ac comptæ formæ nescius. Abi, ineptus es, & alienus ab scita formulæ.

Intendersi della moda. Lepidioris formulæ gnarum esse. Politi ritus scientem esse, Venusti moris callentem esse. Elegantiorum usum callere, nosse, scire, tenere.

Linguaggio alla moda. Sermo ex scita formulæ, ex usu concinno, ex legibus formulæ, ex scitæ formulæ regulæ.

Ogni dì si muta moda di vestire. In dies vestitus ratio mutatur, permutatur, commutatur.

Vivere alla moda. Agere compta ex formulæ, Scita ex formulæ vivere. Vitam agere ex usu formulæ, ex legibus

formulæ. Vitz rationem exigere ad scitam formulam, ad elegantiorum venustum morem, ad venustiorum politum usum, ad scitorum hominum compertorem ritum.

Modellare. Fare il modello d'una cosa. Aliquid formare, efformare, fingere. Alicujus speciem deformare, formam describere, conficere. V. *Dissegnare*.

Moderare la collera. Iram, vel, Iræ moderari. Iracundiam continere. Iræ frantum injicere, modum adhibere, figere. Iracundiæ parcere. V. *Collera*.

Moderate le vostre passioni, i vostri risentimenti. Tibi ipse moderare. Tibi tempera. Te ipsum rege. Te cohibe. Te collige. Te ad rectam rationem reducas velini. Te intra rationis gyrum revoces, traducas opto. Cupiditates tuas cohibe. Animum fræna. Animum, vel, Animo moderare. Animum compone.

Uomo moderato, temperato. Vir moderatus, sapiens, temperatus; ab omni cupiditate alienus, longè remotus; omnis cupiditatis expertus; singularis moderationis; egregie moderatus; sui bene compos; sibi moderans; permotionum animi egregie potens; qui omnes animi motus habet egregie domitos; qui se moderatum præbet in omni re; qui se moderatè gerit in omnibus; qui in omnibus factis, & dictis summam moderationem adhibet; qui animi moderatione & æquitate in omni re utitur; qui continenter vivit.

Mostra una gran modestia. Singularis in ejus ore habituque modestia emicat. Singularem modestiam præ se fert.

Andar modesto, grave. Ad modestiam, vel, Ad gravitatem se componere.

Divenir modesto, continente. Pudicos mores induere.

Putto modesto. Puer modestiæ laude clarus, insignis, præstans, ornatus.

Modificare una cosa. Moderarla; temperarla. Alicui rei modum adhibere, afferre, præscribere. Aliquid temperare; idonea lege definire, circumscribere.

Modo. Misura, regola. Fuor di modo. Supra, Præter, Extra modum. In incredibilem, vel, In mirabilem

modum. Mirum, Mirandum, Majorem in modum. Plus æquo. Plusquam satis est. Sine modo. Immoderatè.

Modi di dire languidi. Intermortuè dicendi modi.

Insegnare il modo, la maniera di, &c. V. *Insegnare*.

Mutare modo. V. *Mutare*.

Per modo ad una cosa. Alicui rei modum statuere. V. *Regolare*.

Trovar modo, maniera di fuggire. Viam fugæ movere, sternere, reperire.

Veder modo. Rationem, Viam videre.

Modo. Ricchezza. Havere il modo. Esser ricco. V. *Ricchezza*.

Modo. Volontà, piacimento. Ciascuno faccia a suo modo. Pro suo agat quisque more. Suum quisque institutum teneat. Obtineat quisque solenne suum. Suum agat quisque ad arbitrium.

Ciascuno vive a suo modo. Alius alio, suo quisque modo vivit. Alius aliam suam quilibet vivendi rationem sequitur.

In questo fate a vostro modo, come l'intendete. Utere hac in re judicio tuo. Judicio tuo res permittitur. Te in hac re consule. Te audi, tibi que obtempera. In hoc tuum sequere consilium.

Trattati a tuo modo; io mi tratterò al mio. Cura te tuo modo; meo ego me habebò. Tu ad tuum vive; ego ad meum arbitrium vivam.

Domandar una Figliuola per moglie. Conjugem sibi puellam petere, poscere, deposcere, postulare, rogare; sibi despondere, desponsare, sponsare.

Pigliare una Giovane per moglie. V. *Ammogliarsi*.

Promettere la Figliuola per moglie ad uno. Poscenti, conjugem filiam spondere, sponsam polliceri, promittere; despondere, desponsare, sponsare.

Tentar di quando in quando uno a prender moglie. Alicui castas aures Hymeneo identidem pulsare.

Molcare. Mitigare, addolcire. V. *Misigare*.

Molestare. Dar molestia, importunare. V. *Importunare*.

Essir molestato. Molestia affici, Molestari.

Mollare. Allentare. V. *Allentare*.

Mollare, per Bagnare. V. *Bagnare*.

Mol-

Mollarfi. Bagnarfi. Madefcere. Madefieri. Madere.

Mollificare. Far render molle una cosa. Quidpiam mollire, emollire. Aliquid molle, tenerumque efficere, reddere; mollificare, molle facere, humectare, irrorare. Rei duræ teneritatem afferre, teneritudinem creare.

Mollificare, per Addolcire. V. Ad dolcire.

Mollificare, per Mitigare con la pazienza l'animo d'alcuno. Patientia & lenitate animum alicujus obstinatum flectere; alicujus contumaciam frangere, mollire, mitigare; placidum ac mollem reddere.

Mollificarfi. Farfi molle, tenero. Mollificare. Mollitiam accipere, concipere. Mollitiem contrahere, nancisci. Ad mollitiem adduci. Molle fieri.

Mollire. Ammollire. V. Mollificare.

La mollizia, la morbidezza, la delicatezza è la madre d'ogni vizio. Voluptas est omnium victorum mater. Voluptas hominibus esca est. Homines voluptate illecti, voluptatum blanditiis irretiti, voluptatis illecebra pellecti, inescati, miserè pereunt.

Moltiplicare. V. Multiplicare.

Monacare. Fare una Monaca. Monasterio aliquam dicare; sanctimonialem facere, reddere. Infanctimonialem quampiam tondere.

Mondano. Di Mondo, contrario a Divino, e Sacro. Mundanus. Profanus, 2, um.

Mondano. Dato alle vanità del Mondo. Homo profanus, mundanus; humanæ vitæ delitiis deditus; erga humanæ vitæ oblectationes studiose affectus; licentioris vitæ oblectamenta captans; illecebris vanarum oblectationum captus, & implicitus; qui humanæ vitæ delitiis, & commodis ducitur; qui res fugaces, & caducas ardenti studio prosequitur.

Mondare. Levare la buccia, o scorza ad una cosa, v.g. orzo, pomo. Hordei glumam excutere. Hordeum folliculis evolvere, & purgare. V. Pelare un pomo.

Mondare, per Purgare, nettare una cosa. Aliquid mundare, emundare, purgare, detergere, purificare. Mundum, vol. Munditias facere.

Mondare bene una cosa. Aliquid depurgare, expurgare, perpurigare.

Mondificare. V. Mondare, per Purgare.

Abbandonare il Mondo. Rebus humanis se abdicare, nuncium remittere. Mundo mori.

Dalla creazione del Mondo. A condito 2vo. Ab condito 2vo. Post 2vum conditum. Post hominum memoriam. Post homines natos. Post natum hominum genus. Ab rerum incunabulis. Ab nascentis Mundi exordio. Ab ore condito.

Essere al Mondo, cioè al Secolo. In seculari statu, vel, habitu esse, vivere, vitam agere, ducere.

Essere padrone del Mondo. Rerum potiri.

Girare il Mondo, Andar per il Mondo. Mundum lustrare.

Questa moneta non corre più, più non si spende. Hæc moneta usu excidit. Hujus monetæ desclivit usus, exolevit usus. Hæc moneta non admittitur, non adhibetur, nullo est in usu, usum non habet.

Monetare. Batter moneta. Nummum signare, signo notare, isculpere, percutere, ferire, cudere, monetæ typo imprimere, sua nota consignare, insignire. Numismati signum imprimere, isculpere, indere, inducere.

Monire. V. Ammonire.

Montare. Salire ad alto. V. Salire.

Montare a Cavallo. V. Cavallo.

Montare in furore. V. Incrudelire.

Montare in superbia. V. Insuperbire.

Montar la stizza, venir la collera. V. Collera.

Montare, per Crescere di prezzo una cosa. Aliquid ingravescere, carius fieri.

Montare, per Importare, rilevare. V. Importare.

Montare, per Valere. V. Valere.

Andare a monte. Termine di Giuoco. V. Andare.

Fare a monte. Termine di Giuoco. V. Fare.

Catena di monti. Juga continentia, Montes continentijugo perpetui.

Fare alla mora. V. Giucare alla mora.

Moralità. Morale documentum. Moralis institutio. Idoneum informandis moribus documentum.

Moralizzare. Ridurre a moralità. Rectis informandis moribus documenta idoneo ex argumento ducere,

re, eruere, haurire, promere.

Moralmente. Conforme i buoni costumi. Probis moribus congruenter. Ex bonorum morum legibus, institutis, norma, regula.

Moralmente. Secondo la comune opinione. Prout humano sensu res aestimari potest. Ut esse potest ea de re hominum existimatio. Ex communi hominum sensu.

Mordere. Stringer co'denti una cosa. Aliquid mordere, admordere, commordere, demordere, morsu ledere, dentibus appetere, morsu convulnere. Alicui rei dentes infigere, defigere; morsum imprimere, figere. Mordicus apprehendere, stringere aliquid.

Mordere, per Dir male. Voi non sapete dir una parola senza mordere alcuno. Nullum mittis verbum, nisi cum aculeo in quempiam. Quoto quoque verbo aliquem pungis, figis, maledictis perstringis; in aliquem linguam maledicam stringis.

Morderfiil dito. Pentirsi molto. Graviter poenitere.

Mordicare. Effetto delle materie corrosive e dissecative sulle ferite, o ulcere. V. Cuocere.

Mi mordica la piaga. V. Cuocere. *Morsire.* Mangiare, o Mangiar affai. V. Mangiare.

Morire. V. scire di vita. Decedere; Excedere; Decedere vita, vel è vita. Excedere è vita, è medio, è vivis. E vita migrare, cedere, discedere, recedere. Obire. Deficere. Interire. Occidere. Mortem obire. Obire diem suum, vel, diem supremum. Exspirare. Desinere. Animam efflare, exhalare. Extremum spiritum effundere. Lucis usuram amittere. ponere, deferere, finire. Occumbere. Morire, vel, Mortem, vel, Morti occumbere. Supremum diem explere. E corpore, vel, E medio excedere. Ex corporis ergastulo, vinculis, carcere solvi, liberari, evolvere. Desinere spirare. Desinere inter vivos agere. Fato, vel, Vita fungi. Somno consopiri sempiterno. Ab hominibus demigrare. Vita privari. Deo naturæque concedere. Concedere in fata. Mori. Mortem oppetere. Mortalitate explere. Extremum vitæ spiritum edere. Emori. Perire. Extingui. Oculos in mortem claudere.

Morire abbrugiato. Incendio absumi. Igne perire. Incendio consumi.

Morire accorato, di tristezza, o malinconia. Dolore, vel, Angore confici. Aegritudine absumi. Per aegritudinem animam expirare. Mæore consumi, confici. Animi dolore extingui. Dolore absumi. Mæoris tabe confici.

Morire affogato. Aqua interire.

Morir all'improvviso. A vestigio occumbere. Subita morte mori.

Morire ammazzato. Cæde confici. Occisione occumbere. Occisione perire.

Morire appestato. Pestilentia vitam finire.

Morire appiccato. Suspendio vitam finire. Suspendio interimi, extingui.

Morire avanti, o prima. Præmori.

Morire avvelenato. Veneno interimi, tolli, occidi.

Morir casualmente. Fortuita morte absumi.

Morir con testamento. Testatò, vel Testatum decedere, mori.

Morir d'affanno. Curis confici, opprimi, obrui.

Morir d'allegrezza. Gaudio expirare, obire. Læticia consumi.

Morir dellerisa. V. Ridere smoderatamente.

Morir di buona morte. Letho bono mori.

Morir di fame. Fame absumi. V. Fame

Morir da fame. Havere una gran fame. Fame premiti, enecari, confici.

Morir di flusso. Alvo cita perire.

Morir di malatia. Morbo extingui, finire, solvi. Aegritudine oppetere.

Morir di mal pedocchiofo. Phthiriasi, vel, Phthirisi obire, consumi.

Morir di man propria, cioè ucciso da se. Manu sua cadere. V. Veciderfi.

Morir di morte naturale, di vecchiezza. Vita fungi. Vitam deferere, Maturam mortem oppetere. Naturæ cedere, concedere. satisfacere. Fatis, vel, In fata concedere. Sua morte fungi, defungi.

Morir di morte subitanea. Repentina morte obire. Mori repentino, vel, subito, vel, repente.

Morir di morte violenta. Vi extingui. Mortem non sua defungi.

Morir di rabbia. Ira angi, suffocari perire, languere, contabescere, exanimari.

Morir di riso, o ridendo. Risu in mortem solvi.

Morir tifico. Tabes consumi.

Morir di voglia d'una cosa. Alicujus desiderio ardere, flagrare, inflammar, incendi, teneri, fenescere, confenescere, tabescere.

Morir generosamente. Fortiter. Strenuè cadere.

Morir giovane. Immatura morte extingui. Visenti ætate obire. Vitæ ipsius in flore exarescere.

Morir in Guerra. In prælio cadere, occidere, occumbere, mortem oppetere, morte occumbere.

Morir in peccato mortale. Capitali noxa obstrictum migrare.

Morir lavorando. In opere emori.

Morir mentre si pecca carnalmente. In venere obire.

Morir onoratamente. Honestam, Praclaram, Gloriosam mortem oppetere. Honestam morte defungi. Praclara morte occumbere.

Morir per alcuno. Pro aliquo mortem oppetere; occumbere, vitam profundere. Se alicui devovere.

Morir per la patria. Pro patria cadere, mortem oppetere, mori.

Morir per mano d'alcuno. Ab aliquo interire, perire, cadere, occidere. Alicujus dextera cadere, occidere.

Morir per mano di Giustizia. Manu carnificis perire. A tortore, vel, carnifice interire.

Morir per troppo mangiare. Cruditate perire.

Morir presto. V. *Morir giovane.*

Morir più tosto che peccare. Mortem sibi potiozem esse peccato.

Morir senza testamento. Intestatò, vel, Intestatum mori.

Morire o spirar l'Anima. Animam agere, efflare, exhalare, edere, redere, effundere. Vita defici.

Morir vittoriosamente, e allegramente. In victoria & latitia mori.

Morir volentieri. A quo animo mori.

Morir mal volentieri. Iniquo animo mori.

Farmorir uno. Alicui vitam eripere; mortem interire, afferre; spiritum auferre; vitæ finem afferre. Aliquem interimere, interficere, occidere, de medio tollere. V. *Vicidere.*

Farmorire uno accorato. Angore aliquem conficere.

Farmorire uno appiccato. Aliquem suspendio necare.

Farmorire uno a torto. Immerenti vitam eripere, auferre.

Farmorire di fame. V. *Fame.*

Possa io morire, se questo non è vero. Ne vivam, Dispeream, Moriar. Malè mihi Deus faciat, Malè mihi sit, si verum non proloquor. Ita sim salvus, Ita mihi benè sit, Ita vivam. Ita diù, feliciterque vivam, Ita feliciter, quæ opto, eveniant, Ita mihi prospera omnia à Deo contingant, Ita mihi propitius sit Deus, Ita me Deus amet, servet, tueatur, ut ego non mentior, ut vera dico.

Stava per morire. Jam jam exhalaturus erat animam. Mors illi imminabat, instabat. A morte propè ab erat. Ipso erat in mortis limine. Jam jam ipsi moriendum erat.

Tutti hanno da morire. Mortem omnibus natura proposuit. Omnibus proposita est mors. Moriendum omnibus est. Omnibus mors definita, constituta est.

Morire, per Mancare, consumarsi. V. *Consumarsi.* Mancare.

Mormorare. Leggermente romoreggiare, come fanno le acque correnti. Murmurare. Murmur edere. Sufurrare.

Questo Rio gentilmente mormora, mormoreggia. Hic rivus jucundum murmur edit, suas evolvens undulas; suavem & amœnum susurrum emittit; per amœno murmure aurem demulcet, oblectat.

Mormorare, per Biasimare altrui, dir male. V. *Biasimare.* Male.

Mormorare, per Sommessamente parlare, bisbigliare, brontolare. Murmurare. Murmur edere. Admurmurare. Commurmurare ac conqueri.

Mormoreggiare. Dimin. di *Mormorare.* V. *Mormorare.*

Morsecchiare. Leggermente mordere. Leviter mordere. V. *Mordere.*

Morsicare. V. *Mordere.*

Morso. Freno, briglia. V. *Briglia.* Freno.

Morte. Hic obitus, us. Occasus, us. Interitus, us. Hæc Mors, tis. Hoc Lethum, i. E vita discessus. Naturæ dissolutio, Vitæ exitus, occasus. Terminus supremus.

Accellerare la morte ad uno. Alicui mortem maturare,

Aspettar la morte. Stimarfi vicino a quella. Mortem operiri.

Causarsi la morte con qualche azione. Mortem sibi authorizare aliqua actione. Causam mortis sibi contrahere. Mortem pro aliqua actione concipere.

Dar l'avviso della morte ad uno. Alicui ultimam necessitatem denunciare.

Darsi la morte. V. *Vcciderfi.*

Fare una bella morte. V. *Morir onoratamente.*

Fare una buona morte. Sanctè obire. Pio sanctoque fine vitam claudere. Magno cum pietatis sensu supremum diem obire.

In punto di morte. Extremo, vel. In extremo spiritu. In morte. Vitæ exitu.

La morte è vicina. In proximo, vel. In propinquo mors est.

Liberar dalla morte. V. *Liberare.*

Minacciar la morte ad uno. Alicui mortem proponere, minari, minitari.

Pensare alla morte. De morte sollicitum esse.

Penso spesso alla morte. Ob oculos mihi sæpe mors versatur. Mihi sæpe obversatur imago mortis.

Tutti i Viventi sono tributari della Morte. Mortalitatibus vètigales sunt, quotquot vivunt. V. *Morire*, alla parola, Tutti.

Mortificare. Reprimere, rintuzzare. V. *Domare.*

Mortificare il Corpo cō penitenzie. Corpus pœnis spontè susceptis atterere, affligere, afflictere, vexare, divexare, macerare, conficere, subigere. Corpus asperè habere, acerbè accipere, duriter accipere, graviter tractare.

Mortificar le passioni. V. *Passioni.*

Mortificare uno. Svergognarlo. Aliquem acerbò pudore suffundere; acrore verecundiæ stimulo figere; asperiore pudoris aculeo pungerè. Cuiusdam aculeatum pudorem incutere.

Mortificarsi in qualche cosa. Se ab aliquo, vel. Se aliquo abstinere. In aliquo voluntati bellum indicere, genium suum defraudare.

Mortificatevi, dice Nostro Signore. Te ipse, inquit Christus, abnega, domina, vince. Tibi ipsi bellum indicito. Genio ac naturæ tuæ repugna. Naturæ nunquam indulgeas. Tecum ipse pugna semper; iniuicicias exerce, Naturæ impetum frange.

Huomo mortificato. Homo animo remisso. Religionis pietate alicujus animus defunctus.

Mortificazione. V. *Penitenza.*

Morto, o Morto. Cadavero. Mortuus. Demortuus. Extinctus. Vita functus. Qui hac luce caret. Qui morte deletus, vel. affectus est. Facto functus. Morte perfunctus.

Accompagnare il Morto. V. *Esequie.* Essere mezo morto. Abalienata membra habere.

Lavotar di Moscio. Musivo pingere. Muscaco, vel. Emblemate vermiculato, vel. Opere musivo, vel. vermiculato pingere.

Cacciar le mosche. Muscas abigere.

Levarsi le mosche d'attorno al naso. Non si lasciar fare ingiuria. Lujurias arcere.

Saltare la moschà. Incollerirsi, andare in collera. V. *Collera.*

Moschettare un Soldato. Militem reum catapultariis glandibus trajicere. Reum militem catapultæ ictibus conficere, plectere, multare.

Divenir moscio. V. *Languire.*

Esser moscio affatto. Elanguere.

Dare le mosse a Cavallo. E carceribus equos emittere. Signum mittendis equis è carceribus dare.

Far mostra. V. *Parada.*

Far venire la mostarda al naso. Far andar in collera. V. *Collera.*

Far la mostra, la rassegna dell' Esercito. Numerando stipendium exercitus, lustrare, spectare, inspicere, recensere, recognoscere. Pendendo ærè militari ad spectationem, ad lustrationem, ad recensionem transvehè jubere copias, vel. procedere; ordinatum jubere exercitum.

Mostrare. Manifestare, palesare una cosa ad alcuno. Aliquid alicui ostendere, monstrare, commonstrare, demonstrare, exponere, in lucem proferre, sub aspectum subicere, in prospectum producere, ostentare, palam ostendere.

Mostrare a dito. Accennare, additare una cosa. Aliquid digito demonstrare, monstrare, indicare, digito monstrare, digito ostendere. Digtum in aliquid intendere. Aliquid digito denotare.

Mostrare gran turbazione in volto. In vultu tempestatem inundare.

Il viso mostra ciò, che è nell'animo.
Vultus quidam sermo tacitus mentis est. Animi sensa vultus præfert, vel, præsert. Signa quædam in vultu emicant, quæ animum coarguunt. Vultus indicat mores.

Le vostre Lettere mostrano, che voi m'amate troppo. Literarum magnam significationem tuæ erga me voluntatis habent; tuum erga me studium apertè significant; singularem præbent tui in me studii significationem; minimè obscura dant benevolentiz in motum signa, inditia, argumenta.

Questa postura di Corpo mostra chiaramente, che voi siete neghittoso. Ille corporis habitus inertiam, & desidiam coarguit; magno argumento est, te desidiosum esse; satis indicat, te inertem deditum esse; satis signi dat, te vitam desidiosam, inertem ducere.

Vergognomi di mostrarmi in pubblico. Me pudet palam procedere. Me pudor tenet, ne in publicum prodeam. Non audeo in aliorum conspectum venire, me ostendere; me conspiciendum aliis, vel, in aliorum conspectum me dare.

Non mostrate: Non apparisca, che voi sappiate ciò. Ne indica, Ne prode. Ne significa, tibi rem notam esse. Tege indicia. Preme signa. Nullum indicium prode huius rei tibi perspicæ.

Mostrare, per Fingere, far vista.
V. Fingere.

Mostrare i denti, il viso. Opporsi ardentemente ad uno. Alicui faciem ostendere. Aliquem interrito & contumaci vultuspectare, intueri.

Mostrare. Tener fuori una cosa per far la mostra. Aliqua re uti ad speciem. Aliquid exponere, proponere, explicare, expandere.

Io non ho dato motivo di percuotermi. De te nec re, nec verbis merui, ut me percutias. Nihil in te commisisti, quamobrem me verberes. Hoc apud te non sum commisit, ut me verberares. Immerito, vel, Injuria, vel, Sine causa, vel, Nihil tale merentem me verberas. Nihil est, quamobrem me ferias, vel, cur me verberes. Percutienti me nullam tibi ansam dedi.

Qual motivo avete voi d'alzar così la voce? Quæ causa, Quæ occasio, Qui locus, Quæ ansa tibi est sic vociferandi? Quid causæ est, cur ita clames? Quid est, quod sic vocem intendas? Quæ

te causa impellit, ut sic exclamēs?
Vna parola indiscreta ha dato motivo a questa guerra. Liberioris lingue intemperantia huic bello materiam subministravit, initium dedit, causam præbuit, locum dedit.

Motteggiare. Burlare, ciangiare. Facetum, Dicacem esse. Dictum dicere. Sale & facetiis sermonem condire, orationem aspergere. Lepidè ridicula jacere. Festivè jocos adhibere. Facetum totum, ac festivum esse.

Motteto. V. Canzone.

Dir motti pungenti ad uno. Scommattis, vel, Scommatibus aliquem figere, petere, appetere, laderè. Aliquem acerbiorè dicto tangere, pungerè. Diceria in aliquem figere, configere, defigere, jacere, mittere. Mordacibus dictis quempiam lacerare, offendere, pungerè, configere. Aculeos in aliquem inthère, emittere. V. Parola.

Far motto ad uno per parlarli, per salutarlo. V. Parlare. Salutare.

Far motto, e Non far motto. Parlar. e Non parlar ad uno. V. Parlare.

Senza far motto è partito. Insalutato hospite abiit, discessit.

Far motto. Toccare un motto di qualche cosa, favellarne brevemente. V. Accennare.

Movere, e Muovere. Dar moto ad una cosa. Aliquid movere, emovere, transmuovere, loco mutare, transmutare, commovere, ciere, citare, incitare, conciere.

Movere dubbio. Mettere in dubbio. V. Dubbio.

Movere il corpo. Alvi ciere. V. Farsi.

Movere lite. Cominciarla. V. Lite.

Movere, per Cominciare. V. Cominciare.

Movere, per Indurre, persuadere. V. Persuadere.

Movere, per Nascere, derivare. V. Derivare. Nascere.

Movere, per Pullulare delle piante. V. Pullulare.

Moversi ab estrinseco, cioè per virtù d'altrui. Pulsu agitari externo. Motu cieri externo. Motu externo & adventitio cieri, moveri, agitari.

Moversi da se, per virtù propria. Sponte moveri. Sua sponte moveri. Vi sua moveri. Motu suo cieri, vel, moveri. A se, vel, Ex se moveri. Per se moveri, Se ipsum movere. Ex se ipso mo-

moveri. Motum internum exercere. Motu interiori moveri.

Il cuore si muove. Cor movetur; in motu est; motum exercet.

Mozzare. Tagliare in trencio. V. Tagliare. Truncare.

Mozzare il capo. V. Decapitare.

Questo freddo mozza le mani. Est un gran freddo. V. Freddo.

M U

Mucciare. Burlare, farfi boffe. V. Boffare. Burlare.

Mucciare, per Fuggire. V. Fuggire.

Saper di mucido. Mucere.

La carne fa di mucido. Caro mucet; mucorem contrahit; imbibit. V. Muffare.

Mutare. Mutare, e dicesi degli Vcelli, quando rinvoltan le penne. Mutare. Pennas renovare, mutare.

Muffare. divenir mufso. Mucere. Mucescere. Mucidum fieri. Mucorem contrahere. Situm concipere. Mucore affici.

Far muffare. Mucorem facere, afferre alicui rei. Mucore afficere alicui.

Mugghiare, e Muggire. Proprio del Toro. Mugire. Mugium edere, dare, ciere. Boare. Reboare.

Mugnere. Mognere, e Mongere, o Mungere. Spremer la poppa agli Animali per trarne il latte. Animal mulgere, emulgere. Ab animali lac exprimere, mulgere.

Mugolare. Mandar fuori una voce inarticolata, significante certo lamento compassionevole; proprio del Cano, quando manda fuori certo suon di voce sommessa per dolore, o per allegrezza. Ululare.

Mulinare. Fantastificare. V. Fantastificare.

Multiplicare. Accrescere di numero, e di quantità una cosa. Aliquid multiplicare. Rei numerum augere, exaugere, ampliare.

Multiplicare un numero con un'altro. Numerum numero ducere. Duceudo numerum majorem cogere.

Chi moltiplica il dieci per cento, fa mille. Qui denarium ducit centenarium, mille efficit, colligit, cogit. Qui denos aureos multiplicat centenarium, millenos confiat.

Multiplicare, per Crescer in numero, o in quantità. V. Crescere.

Munire. Fortificare. V. Fortificare. *Munizione da Guerra.* Bellicus instructus. us. Instrumentum militare. Apparatus omnis instrumenti bellici. Belli instrumenta, & apparatus.

Muovere. V. Muovere.

Murare. Commistare insieme sassi, o mattoni con la calcina. Fabrilis opus saxeum exercere. Fabrilis artis lapidariz opus facere. Lapidariz fabricæ operam navare, dare. Cæmentis struere, structuram facere. Cæmentitium opus facere, exercere.

Murare un muro. Murum struere, extruere, fabricare. Structuræ muralis opus facere.

Muro a livello. V. Livello.

Alzare un muro fino ad una tal altezza. Murum in certam altitudinem perducere.

Morse nel muro. Lapidis projectiui muri in sequentem structuram. Projectura muralium lapidum uertendo novo parieti. Frontalia projecta parietum excipiendæ vinciendæque novæ structuræ.

Quel muro sporge in fuori. Pæries ille in alteram partem defleat, declinat; ab recta linea desciscit, discedit, aberrat, defleat.

Musacca. V. Mosaica.

Musare. Stare oziosamente a guisa di stupido. V. Ozie.

Dare il muschio ad una cosa. Aliquid moscho inodorare, odorare, afflare, imbueri; moschi odore perfundere, afflare; inficere.

Sapere tutto di muschio. Totam Arabiam spirare.

La Musica alletta le orecchie, e rapisce l'animo. Musica suavissimo continentium vocum lenocinio, sonorumque concordia letuocinatur auribus, demulcet animum, mentemque per aures jucundissimè deprædatur, suffuratur, blandè allicit, amabilissimè rapit; gratissimo voluptatis sensu perfundit.

Far la Musica a farsi bordone. Vocum non exquisita arte modularum symphoniam edere. Rudiore musicæ opera concentum efficere.

Gustare della Musica. Musica, Arte musica, Mufices di disciplina, Ratione musica, Symphonia teneri, capi, rapti.

Fare una Musica con uno. Contendere. V. Contendere.

Mettere in Musica. Mandare in lungo. V. Differire.

Stimare la Musica. V. Stimare.

Musicare. Cantar di Musica. Modulare. Musicò. Ad armoniam canere, cantare, modulari. Harmoniacè canere.

Homo mutabile. Homo varius; à se ipso diversus; non sibi constans; alia die alius; varii ingenii, & moris; mutabilis, mobilis, volaticus; qui est animo levi, & inconstanti; qui plumæ ac folio facilius movetur; qui vento, arundine levior est; qui ventis omnibus obnoxius est.

Mutare. Variare, cangiare. Mutare. Variare.

Mutare costume. Desuescere. V. Costume.

Mutare discorso. Sermonem aliò transferre, commutare.

Mutare il nome ad una persona, o cosa. Aliquem, vel, Aliquid transnominare.

Mutare in bene. In bonum vertere.

Mutare in bestia uno. Hominem in belvam convertere, commutare. Ex homine pecudem facere.

Mutare in male. In malum mutare.

Mutare in meglio. In melius, aut, In meliòta vertere, vel, mutare.

Mutare in peggio. In pejus, vel, In deterius, vel, In deteriora, vel, In pejora vertere.

Mutar luogo. Moveri loco. Movere se loco. Migrare. Demigrare ex aliquo loco in alium.

Mutare modo d'operare. De suo more, vel, De suo instituto decedere. De suo statu demigrare. A consuetudine sua recedere, resciscere, desistere, declinare, discedere. Consuetudinem deponere, abjicere.

Mutar modo di vivere. Sux vitæ rationem commutare, immutare, de mutare. V. Costume.

Mutare parere. Mentem, Voluntatemque mutare. De sententia discedere. Susceptam opinionem abjicere, deponere. Sententiam non retinere, Consilium mutare. In eadem sententia non persistere, non pergere, non perseverare.

Far mutar parere ad uno. Aliquem de suscepto consilio deducere, dimovere, depellere, movere; de sententia avocare; à proposita sententia abducere.

Mutare stato. Fortunam mutare.

Non si muta, non si altera il prezzo del frumento. Annona non mutatur. Annonæ pretium non variat.

Si spesso si muta il prezzo delle monete, che ninno può sapere, che beni habbia. Jactatur nummus sic, ut nemo scire possit, quid in bonis habeat.

La mia allegrezza si è murata in tristezza. Lætitia, qua fruebar, in luctum conversa est. Absummo gaudio ad mœrorem acerbissimum traductus sum. Jucunditas illa in ea in luctum recidit, versa est, immutata est.

Egli è mutato del tutto affatto. Alius ille planè factus est. A se ipso discessit, descivit. Eum se non præstat, qui fuit hæcenus. Eum se non præbet, qui adhuc fuit. Se sui similem non præstat.

Divenir muto. Obmutescere. V. Ammutire.

E' divenuto muto, non ha saputo che dire. Obmutuit. Vox illi excidit. Sine voce constitit.

L'ho reso muto. Illum elinguem reddidi. Illum ad infantiam adegì. Ei os oppressi, oclusi, compressi.

Render la favella a' Muri. Mutos, Elingues, Lingua capros, Linguarum usus expertes, vocales facere.

N*abissare. Infuriare, impetruare. V. Furia.*

Nabissare, per Rovinare, fracassare, mandar sottosopra una cosa. Aliquid evertere, demergere, sternere, subruere.

Far lananna. Far dormire. Lallare. V. Addormentare.

Narrare. V. Raccontare.

Nascere. Oriri. Nasci. Ortum habere. In vitam ingredi, venire, introire. In lucem edi, suscipi, prodire, procedere. Lucem aspicere. Vitæ limen attingere. E sinu matris educi, effundi, exoriri.

Nascere dall' uovo. Excludi, Edi. Excudi, Exire, Prodire, Existere, Emergere ex ovo, ex ovi calyce, ex ovicrusta.

Nascer co' piedi, col capo innanzi. In pedes, In caput nasci. In pedes, In caput procedere. Pedibus, Capite gigni,

Nascere innanzitempe. Aboriri.
Nascere per sempre penare: In miseriam sempiternam nasci, &c.

Dio l'ha fatto nascere per regnare.
Divino quodam beneficio natus est, vel, Illum Deus produxit in lumen, ut imperaret. Singulari Numinis providentia ad imperium natus est.

L'Onore non può nascere dall'Avarizia.
Ex avaritia honor efflorescere, exoriri, emanare, existere, emergere, fluere, manare, effluere, dimanare, proficisci, ortum habere, originem trahere, oriri, venire, scaturire, provenire, principium ducere; pullulare non potest. Avaritia gloriam parere, afferre, invehere, importare nequit.

Tutti nasciamo per morire. Omnes mortui nascimur.

Nascere, per Apparire, sorgere.
Apparere, Comparere.

Nascere, per Avvenire. V. *Avvenire.*

Nascere, per Pigliare origine. V. *Derivare.*

Nascondere qualche cosa. Aliquid abdere, abscondere, condere, recondere, occultare, occultare, tegere, obtegere, opprimere, celare; tenebris involvere, tegere, contegere; in tenebris condere; oculis celare.

Nascondere i suoi vizi sotto il manto della virtù. Virtutum simulatione sua vitia tegere. Virtutum specie vitia obtegere. Virtutum tegumento vitia occultare.

Nascondere il ladro, ed il fure.
Furem furtumque domum recipere, & condere; domi accipere, & occultare; domi recipere, & abdere. Furem suscipere.

Nascondere, per Tener segrete. V. *Segreto.*

Nascondersi, appiattarsi in qualche luogo. Se in aliquem locum, vel, In aliquo loco se condere, se abdere, se occultare. In latebram confedere, se conjicere, se abscondere. Latere, Delitescere, Delitescere.

Si è nascosto sotto il latte. Sub lacte latet, delitescit, oblitescit, abditur, absconditur.

Di nascosto. Clam. Clanculum. Clandestino. Latenter. Abditè. Occultè. Clam arbitris. Tectè. Absconditè. Remotis arbitris. Nullo conscio. Sine teste.

Das del naso. Dispiacere una cosa. V. *Dispiacere.*

Far venir sangue dal naso ad uno. Per nares sanguinem alicui exprimere.

Huomo di buon naso. Accorto. V. *Accorto.*

La senape v'è andata al naso. Te naris sinapis apprehendit, corripuit. In tuas nares sinapis invasit, subfist.

Menar per lo naso. V. *Menare.*

Nettarsi, o Soffiarli il naso. Nares emungere. Se emungere, inungere. Nares muco expurgare, exsolvere, emundare, Naribus mucum excernere, educere.

Romper la punta del naso ad uno.
Aliquem silem facerem. Silum nasum alicui facere. Silo naso aliquem facere. Imas nares, depresso nasi medio, surrigere alicui.

Tagliare il naso ad uno. Aliquem denasare. Alicujus nasum prcidere, adimere, decutere, detergere, defecare, amputare, auferre. Aliquem naso minuire, diminuire, mutilare, truncare.

Venir la mosca, o mossa al naso.
Andare in collera. V. *Collera.*

Di sua natura. Sponte sua. Suapte natura. Suapte ingenio.

Doni di natura. Naturæ dona, munera, dotes, facultates, præsidia.

Egli è così di perversa natura, che niuno lo può soffrire. Ea est asperitate naturæ; Ea morum perversitate; Tam dura, acerbaque indole; Iis moribus; Eo ingenio præditus; Ita est ejus consuetudo difficilis, ut nemo eum ferre possit.

Io sono di tal natura. Sic sum. Sic natura comparatus sum. Ita factus sum à natura.

Io supero di molto quello ne' doni di natura. Illum longe, multumque antecello naturæ præsidiis. Mihi prærogativæ sunt quàm illi, longè clariores; Mihi sunt inclementiores facultates, nobiliores dotes, locupletiores conditiones, clariores subsidia, quàm illi.

Mutare natura. Novum sibi ingenium inducere.

Noi siamo di tal natura, che tutti cerchiamo il nostro comodo. Sic sumus omnes à natura facti; Ita natura comparati sumus; Ita natura comparatum est; Id omnibus natura infitum, inditum,

tum, ingeneratum est; Id natura nobis incidit; Id cunctis natura attribuit; Omnibus innatum est, ut quærensua comoda.

Questo giovane è di nobilissima natura. Hic adolescens est egregius ac præclarè indolis; præstanti indole; temperatis, moderatisque moribus; singulari humanitate, moribusque suavissimis; optima indole, ingenioque; naturæ præclaræ; eximia atque illustri natura; commodis ingenuisque moribus; mira ingenii suavitate; optimo animi ingenio.

Ciascuno segue il suo naturale. Quisque suo indulget ingenio. Quisque suis fungitur moribus. Suam quisque naturam, vel, indolem sequitur. Quisque agit ex animi natura, vel, indole, vel, animi ingenio.

E' cosa naturale all'huomo il desiderio. Infitus, Naturalis, Ingenitus, Innatus menti hominis est amor, &c.

Vn ritratto fatto al naturale. Imago ad veritatem adducta; ad vivum efficta; quàm proximè ad speciem naturam expressa; ex vero naturæ similitudinem reddeus; naturæ effigiem exprimens; veritatem imitans; formam perfectè exprimens. Imago indiscrètæ similitudinis. Imago veritatis proxima. Imago penè spirans.

Egli è naturalmente eloquente. Ille omnibus naturæ præsidii ad dicendū paratus, instructus, ornatus, munitus est. Plurima habet à natura dicendi adjumenta. Multa ei adjumenta dicendi natura largita, impertita est.

Naturare. Prender natura. In naturam transire, verti, converti.

Abissarsi una Nave. V. Abissarsi. Affondarsi.

Abbordare una Nave. Navem inuncare. In navem uncos injicere; harpago-nes ininittere, conferre, jacere, inmittere, contorquere, vibrare, conjicere.

Allestire una Nave. Navem instruere, adornare: armamento instruere; instrumento ornare.

Arenarsi è la Nave. Navis in arena scopulos egit; in moles arenarias impexit, adegit; ad sabuleta implicavit. Arenis navis adhæsit. Arenosis vadis, vel, Ad vada arenosa navigium illisit, atque implicavit. Navis vado hæsit; ad arenas adhæsit; in sirtibus hæsit; ad arenas allisa est.

Calafatare una Nave. Ristopparla. Navem munire, communire, stipare, constipare. Inculcanda stupa navis rimas emunire. Juncturas navigii stipare, communire. Navem afflictam recreare, reficere. Navis rimas explorare.

Caricare una Nave. Navem onerare. Navi, vel, In navem onus impingere, injicere, immittere, indere.

Dar fondo. Firmare una Nave in un buon fondo d'acqua. Ancoris navem statuere, firmare, affirmare in fundo idoneo. Navem in salo collocare, statuere, ponere, constituere; idoneo sali fundo collocare; opportuno aquæ loco statuere; commoda portus regione statuere, constituere. Navem locare, ubi aquæ sit satis, ubi satis fundi ea habeat, ubine sit vadum, ubine sit fundum vadosum.

La Nave è stata presa da' Corsari. Navis à Piratis, vel, à Prædonibus maritimis oppressa, intercepta est.

La Nave è stata rotta da' flutti. Navis compages crebris ictibus relaxata est.

La Nave fa acqua. Navis aquam accipit, recipit; rimis fatiscit.

La Nave ha urtato ne' scogli. Navis in cæcas cautes adacta est, impacta est, illisa est, impexit; afflicta, allisa est; scopulos offendit; in scopulos incidit, incurrit.

Levar l'apparecchio, o bagaglio dalla Nave. Navigium instructu suo exarmare. Instrumento navem dearmare, spoliare; armamento exuere, nudare.

Levar dall'acqua una Nave. Ab aqua navim subducere.

Mettere una Nave in acqua. Navem in aquam, in pelagum, in mare, in salum deducere. Navem è terra moliri.

Naufragare. Far naufragio. Navim frangere. Naufragium facere, pati: Fractæ navis, & fortunarum acturam facere.

Navicare, e Navigare. Andar con Navili per Mare. Navigare. Navigio iter facere. Nave vehi, ferri, agi. *Navigare a bordo.* Oram legere. Litus abradere, adlaubere, prætervehi.

Navigare a piovolo, felicemente. *haver il vento in poppa.* Plenis velis navigare. Vento secundonavigare, uti. Secunda vehràura. Secundis ferri ventis. Obsecundantibus ventis navigare. Habere ventos secundissimos.

mos . Secundis ventis cursum tenere .

Navigare a seconda . Aqua secunda vehi . Secundum aquarum naturam navigare , Directo , vel , Secundo ventu statu navigare . Secundo aquarum fluente navem urgere . Promo euntis aquarum cursu navigare .

Navigare comodissimamente . Bellissimè navigare , navi vehi .

Navigar contr'acqua . Adversa aqua vehi .

Navigar di belina . Transversario vento navigare . Obliquis uti agique ventis . vel , velis .

Navigare in alto Mare . Alto mari navigare , vela facere . In alto . vel , Per altum vela facere .

Navigare , metaf. Governarsi . V. Governarsi .

Navigar per perduto . Rimettersi inieramente alla fortuna . Vela ventis permittere , concedere .

Navigare , per Trasportar roba da un luogo ad un'altro . V. Trasportare .

Far venir nausea ad uno . Alicui fastidium , vel , stomachum movere . Alicujus stomacho fastidium movere . Alicui nauseam facere . V. Inappetenza .

Patir nausea . Haver voglia di vomitare . Nauseare . Nausea laborare .

Patir nausea o repugnanza d'una cosa . Alicui fastidire , respuere . Fastidiosum alicujus esse . In fastidio alicujus esse ,

N E

Imbottar la nebbia . Fatiscarsi in danno . V. Fatiscarsi .

La nebbia guasta e rovina gli alberi , e le viti . Uredinem inferi arboribus vitibusque pruina . Vites & arbores afficit , exurit , adurit , uredine torret pruina .

Quest'anno l'uva , e le cerasse sono andate a male per la nebbia . Hoc anno uvæ , & cerasa roratione defloruerunt , vel , sideratione defluerunt , vel , roratione siderata sunt , contabuerunt . Racemis & cerasis unà cum flore suarum baccarum defluerunt . In baccam se induentes vitium & cerasorum flores infesta decussit roratio .

Necessariamente , Necessariè , Necess-

sariò . Necessitate . Ex necessitate . Per necessitatem .

Essere in grande necessità . In summa egestate esse . Rerum omnium penuria premi . Penuria laborare , confici , opprimi . In maximis angustiis , In summis difficultatibus rei domesticæ versari .

Parlo per necessità . Mihi loquendi necessitas est , necessitudo est . Ad loquendum me necessitas premit , urget , impellit , incitat . Invidus ac coactus loquor . Ad loquendum necessitate cogor , adstringor , devincior . Mihi loquendi necessitas imposita est .

Necessitare . Sforzare alcuno a far una cosa . Aliquem cogere , adigere , adstringere , devincire necessitate . vel , ad necessitatem alicujus rei agendæ . Alicui necessitatem asserre , imponere quidpiam agendi . In necessitatem aliquem adducere . V. Sforzare .

Negare . Dir di no , disdire . Negare . Ire inficias . Factum inficiari . Negare . Negare & inficiari . Renuere . Abnuere . Abnegare .

Negar d'haver detto o fatto qualche cosa . Dictum , factumque inficiari . Divi , facitive noxam inficiando à se amoliri , depellere .

Negligentemente . Negligenter . Oscitanter . Solutè . Temere . Segniter . Levi , vel , Molli brachio . Indiligenter . Ignaviter . Socorditer . Dissolutè . Perfusoriè . Desunctoriè . Obiter . In speciem obeundi muneris . Inani specie usurpandi muneris .

Negligere . Disprezzare . V. Disprezzare .

Negotiare . Far , e trattar negotii mercantesci . Mercaturam facere , exercere . Negotiari . Mercatorem agere . Mercaturæ operam dare , navare , incumbere . Mercaturis rem facere , quærere . Negotiationem exercere . Ad quæstuosa negotia , vel , Ad mercium negotiationem , vel , Ad mercaturæ compendia & quæstum animum adicere .

Negoziare . Trattare cose di Stato . Rem in consilio habere , consultare , deliberare , agere . V. Consultare .

Abbandonar i negozi di Casa . Res domesticas deserere , destituere , relinquere , negligere , deponere . In negotiis domesticis mergere , se removere ,

Addossare ad uno qualche negozio pressante. Alicui urgens negotium imponere; subitè operæ negotium imponere; festinam operam demandare; celeris operis functionem indicare. Alicui urgens negotium impendere, deferre, mandare.

Andare bene il negozio. V. *Andare*.

Finire un negozio. Rem ad exitum perducere, deducere. Rem susceptam conficere, perficere, absolvere; exitu felicitè terminare; operato exitu concludere, transigere, expedire, gerere. V. *Finire*.

Finir affatto un negozio. Rem planè decidere. De re omninò statuere. Ad finem, vel, Ad exitum perducere.

Havere cura d'un negozio. Negotium agere, curare, suscipere, sustinere, defendere, procurare, agere. V. *Cura*.

Intrigato sono in mille negozi. Multis negotiis implicatus, involutus, districtus, distentus, immersus, obrutus, opertus, iutricatus, impeditus, illigatus, obvinctus, devinctus, obseptus, oneratus, oppressus, oppletus sum. Magna & multa me negotia circumvallant, circumstant, circumfistunt, obsepunt, cingunt, obsident, premunt, urgent.

Intromettersi in qualche negozio grande. Gravi negotio, vel, in grave quodpiam negotium se interponere, se implicare, se admiscere; suam industriam interponere, adhibere. V. *Ingerirsi*.

I suoi negozi van male. Ejus res pessimo in loco sunt. Inclinatae sunt ejus res. In deteriorem partem, vel, statum ejus res delapsae sunt. Res accisae, vel, abscessis illi sunt.

Non si pigliar fastidio d'un negozio. Alicui negotio indormire. In negotio indormiscere, indormire.

Non vedo mezzo per finir questo negozio. Nihil prorsus hac in re video. Hic penitus cæcutio. Nullum in hac re exitum reperio. Expedire hujus rei exitum nullo modo possum. Impeditum tenebrisque velut involutum mihi videtur esse hoc negotium.

Pigliar l'assunto d'un negozio. Rem studiosè sibi sumere, cupidè ample-

At, studiosè curare, procurare, procurandam suscipere. V. *Intrigarsi*.

Provvedere ad un negozio. Aliquid negotium videre. Negotio occurrere, providere, prospicere.

Qualunque piega piglierà il negozio. Quocumque res cadet.

Subito che sarò libero, sbrigate da' negozi. Ubi negotiis emerfero, memet extricavero, me expedivero. Cùm ex negotiorum labyrinthis exiero. Simul ac me curis exsolvero. Ubi me è negotiis excussero. Si quando licebit memet ex negotiorum fluctibus emoliri. Si licebit à curis discedere, liberari, levare. Si quando à negotiis me ipsum vindicavero, asseruero, absolvero. Ubi ex negotiis eludatus fuero, enatavero. Statim ac negotiis me explicavero, me exuero, me liberavero.

Sciolappare un negozio. Negotium expedire, explicare, enodare, excutere, extricare.

Dare il negro ad una cosa. Aliquid nigrigare. V. *Annerare*.

Levar i nei. Nervos tollere, auferre, auovere, remove.

Nemico. Nimico. V. *Inimico*.

Nereggiare. Tendere al nero. Nigrescere. Ad nigrum vergere.

Esser di nervo. Esser forte. V. *Forse. Robusto*.

Fare una cosa di nervo. V. *Sforzarsi*.

Tagliare i nervi ad uno. Nervos incidere, elidere alicui. Enervare aliquem.

Nettar la vfedal fango, &c. Oblitam cæno vestem detergere, purgare, mundare, emundare, depurgare, expurgare, repurgare, excutere. Illitum vesti lutum detergere. Inductum vesti lutum decutere. Vestis sordes abstergere, eluere.

Nettar le biado dall'erba. Herbas runcare, eruncare.

Nettare, per Partire con prestezza. Solum vertere. In fugam se conjicere.

Giocar netto. Andar cinto. Castè & cautè se gerere.

Farla netta, o netto. Ingannar con destrezza, e senza pericolo. Astutè, Promptè, Feliciter aliquid conficere.

Tagliar di netto. Portar via di net-

to il capo, &c. ad uno. Statim, Illi-
cò, E vestigio, Funditus caput alicui
amputare.

Neuare. Nevicare. V. Fioccare.

*Esser neutrale tra due parti contra-
rie. Medium agere, vel, se gerere
inter aduersas dissidentium partes.
Communem amicum se præbere, vel,
Indifferentem se adhibere utrisque
aduersis partibus. Medias partes se-
qui, pugnantibus amicis factionibus.
Neutras ad partes accedere, se adjun-
gere. Neutrò se inclinare. Medium,
& neutrius partis esse. V. Partigia-
no.*

N I

*Niechiare. Significa propriamente
quel cominciarsi a rammaricare pian-
mento, che fanno le donne vicino al par-
te. Dolere. Subqueri. Gemere. In-
gemiscere.*

*Far nido, e nido. Nidificare. Ni-
dulari. Nidum figere, ponere, strue-
re, construere, facere, confingere,
texere.*

*Ciò, che fate, è un mero niente.
Quidquid moliris, merum est nihi-
lum, res est nihil, pro nihilo est,
pro nihilo putandum, nihili facien-
dum est.*

*Huomo da niente. Homo nihil, flo-
ci, fungi. Homo postremæ sortis,
nullius pretii, nullius hominis, nullo
numero. Imi subfelli vir. Unus mul-
torum. Vilissimum caput. Homo con-
temptissimus. Homo, quo nihil con-
temptus est; qui tanti est, quanti
fungus putridus. Homo cassa nuce
non emendus. Inutile terræ pondus.
Myforum multum (Prov.)*

*Niente si fa senza Dio. Sine Deo,
vel, Non auspice Deo, omnia cadunt,
ruunt.*

*Non è buono a niente. Nulli usul esse
potest. Huius nullus est usus. Ad
Nullam omnino rem utilis, aptus,
accommodus est.*

*Qui non si fa niente. Hic omnia ja-
cent. Hic veteranus omnia occupat.
Omnes languent, torpent, frigent.*

*Tutto è andato in niente. Omnia
ad nihilum reciderunt, venerunt; in
nihilum interierunt, occiderunt;
funditus interierunt; funditus deleta,
sublata sunt.*

*Nimicare. Odiare, persequitare da
nemico, V. Odiare.*

*Fare la Ninfa. Proceder con abiti,
& costumi troppo effeminati. Delicatis
diffuere. Molem, Effeminaum habi-
tu ac moribus esse.*

Ninnare. V. Cullare.

Niscondere. V. Nascondere.

*Nitrare. Proprio del Cavallo. Hin-
nare. Hinditum edere.*

N O

*Derivar da Casa nobile. Ex aliqua
nobili familia genus ducere, origi-
nem trahere. Ex nobili genere oriun-
dum esse. Cunas nobiles habere. San-
guinem nobilem habere. V. Casa.*

*Homo nobile. Homo nobilis, cla-
ris ortus parentibus, illustri loco na-
tus, nobili stirpe oriundus, clarona-
tus sanguine, nobili stirpe editus,
natalibus clarus, amplissima ortus fa-
milia, ex illustri stirpe progenitus,
generosa stirpe profectus, familiar
claritate insignis. Vir generis nobilitate
conspicuus, familiar splendore cla-
rus, nominis amplitudine nobilis, stir-
pis claritate splendidus, generis di-
gnitate præclarus, vetustate familiar
illustrius, majorum commendati-
one insignis, familiar gloria nobilis,
stirpis antiquitate commendatus. Vir
apprimè nobilis, cum primis illustris,
antiquæ nobilitatis clarissimus, ma-
jorum imaginibus clarus. Veteris
prosapie ac multarum imaginum vir.
Vir minimè obscuris natalibus, mi-
nimè novus, domi splendidus, avitis
stemmatibus clarus. Homo domo no-
bilis.*

*Nobilitare. Far nobile uno. Quem-
piam in nobilium ordinem adscribe-
re, adscicere; in nobilitatis classem
ac dignationem cooptare, arrogare,
adoptare. Plebejum hominem jure ac
prærogativa nobilium donare, in-
signire, impertire.*

*Nobilitarsi. Far si nobile. A plebe-
jo ad nobilium gradum, vel, locum
ascendere, se invehere, promove-
ri.*

*Mi sono nobilitato col proprio valore.
Rebus præclarè gestis nobilitatem
nomini meo peperì; nobilitatem in
meam familiam inveni; generi meo
splendorem accersivi; claritatem ad-
scivi nomini meo. A parentibus nobi-
litem non accepi, sed mihi peperì.
A me ortus, & per me nixus, in no-
bi.*

billum supremo loco, vel, gradu scilicet; à plebejo ad nobilium ordinem ascendit, me invexit.

Perder la Nobiltà. E Patritiis exire, V. *Degradare.*

Aprire una noce verde. Nucleum juglandis è viridi putamine excernere, eximere; è juglandem educere. Juglandem viridem enucleare.

Nocere. V. *Nuocere.*

Fare il Nocchiere. Naviculariam facere, facitare.

Far nocimento. V. *Danneggiare.*

Nodo. Difficultà d'un negozio, V. *Disfeultà.*

Disfare un nodo. V. *Disfare.*

Fare un nodo. V. *Annodare.*

Nodrire. V. *Nutricare.*

Dar noia, fastidio, impaccio. V. *Impaccio.*

Dar noia alla noia. Essere assai fastidioso. V. *Fastidioso.*

Recarsi a noia. *Havere a noia.* V. *Fastidio.*

Venir a noia. V. *Fastidio.*

Noiare. *Dar noia.* V. *Impaccio.*

Noleggiare. *Prendere a nolo navi,* &c. *Naves,* &c. *conducere, redimere.*

Chiamare uno per nome. Aliquem nominare, appellare; nominatim appellare, vocare, evocare.

Dare il nome a una cosa. Alicui rei nomen dare, facere.

Dire il suo nome. Suum eloqui nomen.

Mettere il nome ad uno. Alicui nomen ludere, ponere, inponere.

Non misovviene il vostro nome. Tuum nomen non mihi suppetit; è memoria effluxit, excidit; elapsum, dilapsum est.

Prendere il nome da qualche luogo. Ab, vel, Ex aliquo loco nomen ducere, invenire, mutuari, trahere.

Nome, per Parola di Guerra. Hæc Tesseræ, &c. Vox tesseraria. Tesseræ militaris.

Dire il nome. Excubiarum tesseram edicere, indicare.

Domandare il nome alle sentinelle. Ab vigilibus tesseram exigere, poscere, reposcere.

Havere il nome. Tesseræ conscium esse. Notam habere tesseram.

Pigliare il nome. Tesseram accipere, excipere.

Andare a pigliare il nome. Tesseram rogatum ire.

Render il nome. Tesseram reddere, dare, efferre. Militare symbolum exquirenti ex formula respondere.

Haver la nomina, il jus a qualche Carica, Dignità. Jus nominationis, vel, Jus nominandi habere. Prærogativum jus lectionis, & nuncupationis; jus designationis, & reunctionis nactum esse.

Nominare. *Chiamar per nome.* V. *Nome.*

Fare il Notaio. Libellionem, sive Tabellionem facere, facitare. Tabellariam exercere.

Notare. *L'agitarsi, che fanno gli Animali nell'acqua per andare, e reggersi a galla.* Aquæ, vel, Aquam innare, innatare, natare, nare.

Notar s'è acqua. Aquæ subnatare. Urinare.

Notare. *Passare un fiume a noto.* Fluvium tranare, transuatare, natatione trajicere, natatu transmittere.

Notare. *Da Nota, per Canto, o voce.* V. *Cantare.*

Notare, per Censurare alcuno. Delinquentem notare; censoria nota afficere, inurere, multare. Peccanti censoriam notaminurere, itrogare, infligere.

Notare, per Iscrivere, e contrassegnare. V. *Contrassegnare.*

Notare, per Per mente, considerare. V. *Considerare.*

Notificare. *Fare noto.* *Significare.* V. *Significare.*

Notomia. V. *Anatomia.*

Notomizzare. *Fare Notomia.* V. *Anatomia.*

Notoriamente. *Publicamente.* Manifestò. Publicò. Publicitùs. Palàm. Propalàm. Apertè. Manifestè.

Notorio. *Publico, manifesto.* Apercus, Clarus, Cognitus, Manifestus, Notus, a, uni. Res, quæ patet, quæ constat, quæ patet omnibus; de quæ constat iuter omnes. Res nota, & apud omnes pervulgata. Publicus, a, um.

Nottare. *Farsi notte, rabbuarsi.* Advesperascere. V. *Noite.*

Di notte. Per noctem. Nocturno tempore. De nocte. Noctù. Tenebris. Noctè, Nocturnis horis, vel, tenebris.

Passar la notte studiando. Studio-
rum causa vigilare. De nocte studere.
Nocturnas vigilias ad studium diur-
num adjungere. Diurno cum studio
nocturnas vigilias conjungere. Ad
studia totum noctis assumere. Propter
studium pernoctare.

Si fa notte. Advesperascit. Nox
adventat, instat, impendit, immi-
net, penè adest, advenit, appetit,
adventat, appropinquat. Vesper,
Vesperus, Vespera appropinquat.
Sole occidente, vespertus oritur. In-
clinat in vespertum dies. Jam diei
succedit nox. Cedit jam nocti dies.
Vespertinum crepusculum adest. Sol
abit. Serum est diei. Serum fit.
Contenebrescit. Exeuntis diei hora
incidit. Desinentis lucis hora est.
Exeuntis diei tempestas fit. Conte-
nebrat.

Si l'entrare della notte. Prima,
vel, Primore noctis face. Sub pri-
mam, vel, Ad primam, vel, Ad pri-
morem noctis faciem. Primoribus
noctis tenebris. Se primùm intenden-
tibus tenebris. Sub noctem.

Novellare. Raccontar novelle. Fabu-
las narrare, Fabulari. V. Racconta-
re.

*Novellare, per Chiacchierare, dir
male*. V. Chiacchierare. Cianciare.
Male.

*Fare una Novenna ad onor d'un San-
to*. Alicui Divo novendiale sacrum
suscipere.

Noverrare. Annoverare. V. Num-
rare.

Fare il noviziato. Apprendere i
primi principi di qualche arte. Ty-
rocinium, vel, Rudimenta ponere,
facere. Tyrocinii rudimenta deponere.

Fare il noviziato di Religione. Vitæ
Religiosæ tyrocinium ponere. Insti-
tuti Religiosi rudimenta facere. In
palestra vitæ Religiosæ exerceri.

Chi ha fatto il noviziato. Tyrocinio
egressus. Tyrocinium emensus, eme-
ritus. Religiosæ vitæ præceptis imbu-
tus, informatus, excultus.

Far le nozze. Nuptias celebrare,
facere. Nuptiarum solemnia celebra-
re, conficere;

NU

Nudare. Spogliare ignudo. Nudare
aliquem. Denudare, Spoliare, Des-
poliare, Expoliare, Veste exuere
quemplam, Alicui vestes detrahe-
re.

Pingere nudità. Nuda corporis co-
loribus effingere, illuminare. Nu-
dam cutem coloribus exprimere.
Nudis membrorum genuinos colores
effingere.

Numerare i mali. Mala enumera-
re, numerare, annumerare, dinu-
merare. Incommoda enunierando re-
censere, numerando prosequi. Ma-
lorum numerum inire, subducere,
censere.

Numeri rotati. Æra minuta ex parti-
tionibus numerorum existentia. Æra
excurrentia ex majoribus summis.

Nei siamo più di numero. Nos nu-
mero vincimus, superamus vos.

Nunziare. Annunziare. V. Annun-
ziare.

Nocere ad uno. Alicui noxam fa-
cere, nocere, obesse, incommoda-
re, officere & obflare; detrimentum
afferre; detrimento esse; fraudi,
damno esse; damnum afferre, creare,
parere, inferre, invehere, importa-
re. Alicuius detrimento afficere.

*Ha fatto quant'ha potuto per nuocer-
mi*. Vim omnem suam in me contulit.
Cunctis viribus ad meam perniciem,
in meum exitium incubuit, usus est.
Vires collegit & contulit omnes ad
opprimendum, evertendum, affli-
gendum, perdendum me; ad meam
perniciem, ad meum exitium, ad
summam meam calamitatem.

Notare. V. Notare.

Nuova senza autore. Rumor incer-
tus. Sine auctore rumor.

Dar buona nuova ad uno. Benè ali-
cui nunciare, narrare. Lata alicui
nunciare.

Dar cattiva nuova ad uno. Malè ali-
cui nunciare, narrare. Tristia, vel,
Infausta alicui narrare.

Dar nuova falsa. Falsa, vel, Vana
narrare. Falsa, vel, Falsò nunciare.

Dar nuove incredibili. Monstra nar-
rare.

Dar nuova indifferente. Indifferen-
ter, aut Mediè nunciare. Medià,
vel, Indifferentia narrare.

Ham.

Hauno date nuove cattive del nostro Esercito. De nostro exercitu nuntius acerbus delatus est. Adversi nuntii, tristes, infauti, parum commodi, minimè læti, parum secundi de nostro exercitu venerunt, allati sunt, perlatis sunt. Rumores de nostro exercitu duriores manaverunt. Gravior de illo fama pervenit; dissipata, disseminata, dispersa, pervulgata est. Adversa quædam ac graviora de illo significata, jactata, dissipata sermonibus sunt.

Star sulle nove. Novitatem amare. Novitati studere, favere. Famæ incertæ auram captare. Rumores excipere.

E' nuovo in quest' arte. In hac arte novus, novitius, rudis, inexercitatus, hospes, peregrinus, tyro, parum versatus est. Harum rerum est inexpertus, ignarus, rudis ac tyro.

Nutricare. Alimentare uno. Quempiam alere, nutrire, pascere, nutrire; cibo sustentare. Cuiuspiam cibos præbere, suppeditare, subministrare; cibaria sufficere.

Nutrire. V. Nutricare.

Cibo nutritivo. Cibus magna nutriendi vi præditus. Cibus valentissimus, firmus. Cibus, in quo plurimum alimenti est.

Cacciar le nuvole. Nubes abigere, pellere, expellere; fugare.

Il Cielo si cuopre di nuvole. Intendunt se Cælo nubes. Cælum nubibus obducitur, obscuratur. Obduæ Cælo nubes obscuritatem pariunt. Solem condunt, caliginem afferunt, lucem eripiunt.

Tirare a se le nubi. Nubes ad se trahere.

O B

Obediente. Obediens, Obsequens, Obsequiosus, Obsequibilis. Obtemperans, Parens, Morigerans. Dicto audiens, parens. Imperii audiens.

Obbedire, e Vbbidire ad uno. Alicui, vel, Alicujus voluntati obedire, obtemperare, morigerari, obsequi, obsecundare, parere, morem gerere. Alicujus dicto audientem esse. Alicu-

jus imperium, jussa facere, exequi, persequi, capessere. Aliquem audire, auscultare. Alicui se obedientem præbere. Alicujus obsequelam facere, in imperio obsequi. Alicui acquiescere, obedientiam deferre.

Obbedire alla cieca. Alicujus nutus inæteri, & sequi. Unum illud spectare, quod alter velit, & continuò exequi. Se totitus ad alterius arbitrium fingere. Alterius nutum spectare, & sequi, Nutu alieno ferri.

Fare, che uno obbedisca ad un' altro. Aliquem cuiuspiam obedientem efficere, præbere.

Obbedire perfettamente ad uno. Alicujus mandata digerere, perfectè exequi, exhaurire.

V'obbedirò. Tux voluntati meæ voluntas serviet. Meam voluntatem ad tuam aggregabo, cum tua jungam. Tua voluntas mihi lex erit atque norma. Tua mandata perficiam, exhauriam, digeram.

Quei Popoli obbediscono a' nostri Re. Gentes illæ in Regum nostrorum ditione, imperio, jurisdictione, manu, potestate, jure sunt. Substant illi populi, vel, Subditi sunt Regum nostrorum potestati, imperio, ditioni, arbitrio. Regibus nostris illæ Gentes parent, &c.

Obbistare. Far obbiezione ad uno. opporsi. Aliquid cuiuspiam objicere, opponere, contrareferre, repouere contra. V. Opporsi.

Obbliare. Dimenticare. V. Dimenticare.

Egli è il più obbligante huomo, che habbia conosciuto. Est omnium, quos quidem viderim, officiosissimus. Illo mortalium neminem vidi comiorem ac benigniorem, vel, de quovis bene merendi studiosiorem. Est in eo de omnibus gratificandi liberalis admodum voluntas.

Obbligare. Legare o per parola, o per iscrittura, o per cortesia, o per beneficio. Aliquem obligare, obstringere, devincire, tenere, alligare.

Obbligare la fede ad uno con denari. Alicujus fidem pretio addictam habere.

Obbligare. Fargli servizio. Aliquem beneficio obstringere, obligare, afficere, ornare, completi; sibi alligare, devincire, Aliquem obstringere.

re, obligare; sibi demereri; omnibus officiis angere. Alicui benefacere, gratificari, benignè facere. De aliquo optimè mereri, promereri, benè mereri. In aliquem beneficium conferre. Apud aliquem beneficium ponere, collocare. V. *Beneficere*.

Obligarsi in un contratto. Nomina facere.

Obligarsi uno congiuramento apportar l'armi. Quempiam sibi auctorare.

Obligarsi sempre più uno. Meliori nomine sibi aliquem adstringere. Accessionem ad veteres necessitudines asferre. Beneficia beneficiis in aliquem cumulare.

Obligatomi in questo. Hoc mihi gratificare. De hac re mihi gratificare. Hac me re obstringe.

Essere obbligato ad uno di dargli che cosa. Alicui quidpiam debere. Cuiuspiam aliqua re obstrictum esse, devinctum, obligatum esse.

Ho fatto quanto ero obbligato. Ho adempito l'obbligo mio. Officium meum explevi, cumulavi, perfeci. Munere meo functus, defunctus, perfunctus sum. Muneri meo satisfeci. Munus obivi, perfolvi, gessi, sustinui mihi impositum.

Io l'ho obbligato, quanto ho potuto, in tutte le occasioni, che mi si sono offerte. Conculi, quæ in illum officia, beneficia, merita potui. Quantum in me fuit, complexus sum illum. Benè meritis sum de illo quàm potui studiosissimè. Nullum officii genus aut studii omisi, prætermisi. Nullam omninò rem, quæ ad utilitatem illius, vel, ad laudem conducere, spectaret, infectam reliqui. Omnia, quæ quidem præstare licuit mihi, profecta in illum sunt. Meam in illum benevolentiam & voluntatem, quandocumque resulit, probavi, ostendi, declaravi, patefeci. Magna à me accepit beneficia. A me magnis affectus est favoribus.

Io vi farò eternamente obbligato. Tibi memoria beneficii sempiterna obstrictus ero. Me tibi summo beneficio in perpetuum obligabis, obstringes. Plurimum semper tibi debebo, vel, Plurimis beneficiis.

Mi vi professo obbligato della vita. Per te sto. Tibi vitam receptam refe-

ro. Quod spirare & valeo, tui muneris est. Si vitam habeo, id totum tuz munificentia est. Si vivo, abste venit, abs te profectum est, abs te fluxit.

Se ciò farò, ve ne farò molto obbligato. Si id feceris, magnam à me gratiam inibis; non vulgari beneficio me tibi devinctum, obstrictum, constrictum, obligatum profitebor; illud inter maxima beneficia referam; hoc ego summi beneficii loco ponam, numerabo; habebo illud pro singulari beneficio; ita credam tulisse me gratiam tantam, quanta potest esse maxima. Si id egeris, valdè tibi tributum.

Tanto vi sono obbligato, che, &c. Tanta tibi debeo beneficia; Tantum me tibi debere existimo; Tanta sunt tua in me, non dicam officia, sed merita; Tantis me affecisti beneficiis, ut &c.

Ho molte obbligazioni a colui. Multis magnisque beneficiis me ille affecit, ornavit, obstrinxit, devinxit, obligavit, complexus est; sibi devinxit, sibi alligavit; sibi obstrictum devinctumque habet. Optimè de me meritus est. Multa ejus extant in me merita. Plurimum ei me debere profiteor.

Mi corre l'obbligo di far ciò. Meum munus est; Mei muneris est; Meæ sunt partes; Meum est id præstare. Teneor ex officio, ex munere, pro munere id agere. Officii mei ratio postulat, requirit, exigit, ut id agam. Id facere teneor.

Obliquare. Non andar retto. Oblique procedere, ire, pergere, &c.

Rendere obliqua una cosa. Aliquid obliquare, in obliquum flectere.

Obumbrare. Adombrare, oscurare. V. *Adombrare. Oscurare*.

O C

Occaro. Arpegare. V. Arpegare. *Occasion di mostrar la Virtù*. Campus idoneus, vel, Amplæ materies exercendæ virtutis, exerendæque industræ. *Occasio, vel, Amplus Campus*, in quo cujuslibet laboret industria, opera excurrat, ingenium exulcet. *Occasio, Facultas, Commoditas*, Opportunitas exercendæ virtutis.

etis. Commoditas autem virtutis exercitium idonea.

Abbracciar l'occasione. Occasionem; Tempus actionis opportunum; Temporis opportunitatem; Tempestivitatem; Tempus idoneum, opportunum; Locum, Ansam, Accidens, Eventum, Encirium tenere, amplecti. Causam arripere.

Aspettar l'occasione. In occasionem intendere, imminere. V. sotto: *Star sull' occasione.*

Cercar l'occasione. Causam aucupari, captare. Occasioni imminere.

Dare l'occasione. Ansam alicui præbere, dare, largiri. V. sotto: *Somministrare occasione.*

Far nascer l'occasione di fare una cosa. Occasionem aperire faciendæ rei, vel, ad rem faciendam.

Ha occasione di lamentarsi di lui. Est, quod de illo conqueratur. Est, unde illi succenseat. Jure habet de illo conqueri. Ansam ei dat, vel, Locum ei præbere de illo exposulandi.

Ha trovata occasione di tirarsi avanti. Occasionem nactus est præclaram ad summos honores se evehendi, se promovendi. Opportuno versatur in loco amplificandæ tum fortunæ, tum dignitatis. Opportunitatem adeptus est ad ampliorem fortunam ascendendi.

Habbiamo persa l'occasione. Occasione amissa, elapsa est de manibus. Tempus opportunum abiit, præterit, fugit. Nulla ansa jam est. Opportunitas prætervolavit. Occasioni defuimus, Occasionem dimisimus.

Lasciar passar l'occasione di fare una cosa. Facultatem rei gerendæ dimittere, prætermittere.

Levar l'occasione. Occasionem amovere, remove, tollere.

Se mi si presenterà l'occasione di poter vi servire. Si occasio se offeret, se dabit, se ostendet; si offeretur, dabitur, ostendetur, ut operam navare possim. Si res, tempus feret, postulabit, poscet, exigit, requiret. Si tempus accideret, si casus feret. Si fortuna feret, vel, faciet. Si accideret, contingeret, eveniet, usu veniet, meam ut operam desideres. Si quidquam occasionis erit, Si oc-

casio aderit. Data, vel, Oblata occasione.

Servirsi dell' occasione. Occasionem uti. Occasionem urgere. Rem urgere, dum calet. Occasionem oblatam tenere. Tempus alicujus rei agendæ non prætermittere. Tempore uti. Rei occasione, vel, opportunitate bene uti. Occasionem rei gerendæ commodè arripere. Opportunè capere, congruenter sibi sumere.

Somministrar occasione di lagnarsi a colui. Querelarum argumentum ei præbere, materiam offers, ansam suggeris, causam suppeditas, occasionem subministras, materiam objicis, vel, subjicis. Ejus querelis locum aperis, ansam das, &c.

Star sull' occasione. Occasionem captare, aucupari, observare. Tempori insidiari. In occasione rei gerendæ intentum esse. Occasionem rei faciendæ imminere.

Metterli gli occhiali. Conspicillam induere, inducere, adhibere, sibi aptare.

Occhiare. V. sotto: *Dar d'occhio.*

In un'occhiata. Uno conspectu, intuitu. Simplici contuitu. Oculorum conjectu. Uno oculorum conjectu. Uno in conspectu, Uno aspectu. Uno ac simplici contuitu.

Occhiperispicaci. Oculi acuti, arguti, clari, perspicaces, clarè cernentes, clarum inquentes, acutum videntes. Acris oculorum acies. Acerrimus videnti sensus. Visus acutissimus.

Abbassar gli occhi. Oculos demittere.

Accennar con gli occhi. Far, o Dar d'occhio. Nictare. Connivere. Nictari. Oculis nictari, nictare, conulvere.

Adocchiare una cosa. Mettovi gli occhi sopra. Cuipiam rei oculos adjicere. In aliquid oculos conjicere, adjicere, injicere; aspectum convertere; aciem oculorum intendere.

Aguzzar gli occhi. Aciem acuere. *Alzar gli occhi.* Oculos tollere, attollere, erigere.

Andar a chius'occhi, Andar sicuro. V. *Andar sicuro.*

Passar a chius'occhi una cosa. Non farno con: o. V. *Stimare.*

Aprir gli occhi. Palpebras deducere, divellere, disjungere.

Aprir

Aprire gli occhi, figur. Stare attento, avvertire. V. Avvertire.

Buttar la polvere negli occhi, Procurar d'ingannare. V. Ingannare.

Buttar negli occhi. Rinfacciare. V. Rimprocciare.

Cavare gli occhi ad uno. Oculos alicui eruerè, effodere, excutere. Aliquem excicare; oculis orbare, privare.

Cavare un'occhio ad uno. Aliquem eluscare, vel, altero oculo privare, orbare. Alicui alterum oculum effodere, eruerè, excutere, confingere.

Chiuder gli occhi. Oculos claudere.

Chiuder gli occhi a che che sia. Far vista di non vederlo. V. Fingere.

Chiuder l'occhio. V. Accennar con gli occhi.

Chiuder gli occhi. Dormire. V. Dormire.

Chiuder gli occhi. Morire. V. Morire.

Dar d'occhio. Accrescer la squisitezza risultante dall'apparenza. Speciem, Formositatem augere. Elegantiam adaugere. Majorem speciem alicui afferre. Speciosius aliquid reddere. Formae elegantiam, vel, venustatem speciosiore facere.

Dar d'occhio. Guardare una cosa con compiacenza, e desiderio d'averla. In aliquid cupiditatis oculos adicere. In aliquid oculos conjicere, deponere. Avidis oculis aliquid captare. Avidò oculo aliquid devorare. Avidius lumina in aliquid conjicere.

Esser l'occhio destro del Padre. Patris delicias esse. A Patre in oculis ferri.

Esser l'occhio diritto d'alcuno. Essere il favorito. V. Favorito.

Essere uno stecco agli occhi altrui. Aliorum oculos verberare.

Fare agli occhi. Vagheggiare, far all'amore. V. Far all'amore.

Far d'occhio. Accennar d'occhio. V. sopra, Accennar d'occhio.

Far gli occhi grossi. Non degnare. Andar sostenuto, far del Grande. V. Far del Grande.

Far mal d'occhi. Affascinare, ammagliare. V. Ammagliare.

Fare occhi. Dar segno di dispiacere. Offendi. V. Disguistare.

Fare occhiacci: lo stesso che Far occhi. V. Fare occhi.

Fare occhio. Aggiunger apparenza. Speciem addere. Speciosius aliquid reddere. V. sopra, Dar d'occhio.

Fissar gli occhi in terra. Oculos humi defigere. Oculorum aciem humi fixam habere. In terra oculos hærere.

Fissar con petulanza gli occhi in tutte le cose. In obvia quæque oculos temerè adicere, conjicere. Temeritatem aspectus quolibet adicere.

Fussion d'occhi. Oculorum infesta suffusio. Infesta pituitæ distillatio in oculos. Oculos malè afficiens, vel, Oculos infestans epiphora. Oculorum epiphora.

Gettar la polvere negli occhi. V. sopra, Buttar la polvere negli occhi.

Gettar l'occhio su che che sia. Guardarlo con compiacenza. V. sopra, Adocchiare, metter gli occhi.

Guardar colla coda dell'occhio. Guardar più nascostamente, che sia possibile. Clavi aspicere.

Guardar di mal occhio. V. Guardare.

Haver una cosa avanti, o sotto gli occhi. Aliquid sub oculis habere, aspicere, videre.

Haver gli occhi di dietro. Non haver buona vista. Visu laborare, hebetem esse. Aciem oculorum hebetari, hebetem sibi esse.

Haver gli occhi lagrimosi. Lippos oculos habere. Lippis oculis esse. Lippitudine laborare.

Haver gli occhi tra peli. Non veder bene. Hebetem oculorum aciem habere. Visu laborare.

Haver l'occhio ad una cosa. Applicarvi con attenzione. V. Applicare. Attendere.

Haver l'occhio alle mani. V. Avvertire.

Haver l'occhio a mechi. Badare attentamente. V. Applicare. Attendere.

Havere occhio. Esser di bella apparenza. Aspectum venustum, vel, formosum habere. Speciem venustam, vel, formosam habere, præferre.

Haver male a gli occhi. Oculorum valetudine impediri.

Innestare a occhio. V. Innestare. Levare gli occhi da qualche cosa. Ab ali-

eum se avertete . De aliquo oculos deicere , avertere , removere , amovere , abducere , abstrahere , revocare , avocare , cohibere .

Mettere sotto gli occhi . V. Mettere avanti .

Mirare uno con occhioidente . Oculis hilarioribus aliquem intueri . Hilarè quempiam aspicere . V. *Guardare .*

Mi si è levato d'avanti gli occhi . A meo conspectu se subtraxit , se abstraxit , se subduxit ; ex oculis abijt .

Offender gl'occhi . Oculorum aciem obtundere . Oculis offere .

Parlar con uno a quattr'occhi . Remotis arbitris loqui cum aliquo , aliquem alloqui .

Perder gli occhi per lo gran pianto . Lacrymis exoculari se se .

Veder di buon , di mal occhio . V. Guardare .

Volgar l'occhio da tutte le parti . In Omnes partes aciem intendere . Intentis oculis omnia contueri . Omnia oculis collustrare . Oculos in omnes partes volvere , transferre .

Volgar l'occhio in quà , e in là . Huc illucque oculos volvere , torquere , contorquere , detorquere , convertere , referre .

Occorrere . Farfi incontro . V. Incontrare .

Occorrere , per Accadere , avvenire . V. Avvenire .

Occorrere , per Bisognare . V. Bisognare .

A che occorre dir questo ? Quid convenit dicere hoc ?

Occorrere , per Souvenire , venire in mente . V. Ricordarsi .

Occultare . V. Nascondere .

Occupare . Illegitimamente usurpare , appropriando a se , e non legitimamente possedere . V. Usurare .

Occupare , per Impiegare uno in faccende . Aliquem re quapiam occupare ; occupatum habere , tenere , detinere . Rei cuiuspiam occupatione aliquem detinere , distinere ; distentum , implicatum , districum habere , exercere .

Occupar spazio . Tener luogo : Locum occupare .

E sempre occupato . Nunquam vacat . Nunquam otiosus est . Aliquid semper cogitat , molitur , agit . Af-

siduis occupationibus distinetur , impletur , impeditur , detinetur , irrecitur , premitur . Assidua occupatione se exercet . Aliqua in re est semper occupatus .

Odiare uno . Aliquem odisse . Ali-cujus odioteneri , affici , ardere , flagrare . In quemdam odium habere , malevolentia suffundi , odio incendi . Odio dissidere ab aliquo . Odio aliquem insequi , persequi , prosequi .

Far odiar uno . Aliqui alterius odium creare , excitare , suscitare , concitare , commovere . Aliquem alterius odio subicere ; in alterius invidiam vocare , adducere . Odium in aliquem querere . Aliqui apud alterum invidiam inurere . In aliquem alterius odium concitare , conciliare , struere , incendere .

Farfi odiare . Odium in se conciliare , contrahere . Invisum se facere . Odium suscipere . Invidiam sibi parare , conflare , creare , parere , colligere , commovere .

Farfi odiare da tutti . Omnium invidiam incurrrere , odium subire . In omnium invidiam adduci . Omnium odio ardere . Odio publico flagrare .

Perchè m'odiate ? Cur alieno es à me animo ? Cur aversum à megeris animum ? Cur alienum habes à me animum ? Cur mihi alienus es ? Cur te ipsum à me distraxisti , disjuxisti ? Cur à me dissides , abhorres , adversaris ? Cur te ipsum abalienasti à me ? Quid est , quod te à me removeris ?

S'odiano tra di loro . Odio inter se dissident . Mutuo odio ardent , flagrant . Inter illos simulas est . Inseñsi sibi sunt . Inimicitias gerunt . Mutuo odio se prosequuntur , se afficiunt . Invicem oderunt .

E' odiato da tutti . Omnibus odio est , in odio est , invidiæ est , in invidia est , in odium venit . Omnium odio premitur , ardet , flagrat , laborat . Omnia in illum odia ardent . Odio est apud omnes . Publico æstuat odio . Omnes ab illo abhorrent . Nemo in illum bene animatus est . Nulla fruitur hominum benevolentia . Nemo est , qui ei mala non cupiat , qui non sit ma-

malevolo animo in illum, qui erga illum non sit malè affectus. Omnes illum odio habent. Nemo illi favet, benè cupit. In omnium invidiam incidit, adductus est. Invidiosus apud omnes factus est. Omnes malevolo animo in illum sunt. Apud omnes exosus est. Omnium odio laborat.

Ediato a morte. Capitali odio omnes eum oderunt. Omnium odio capitali tenetur. In summum omnium odium adductus est.

E tanto odiato, che non signò vedere, nè sentire parlar di lui. Non tantum animos, sed & aures ab illius commemoratione abhorrent.

Sareto odiato da molti. In plurimum odium, offensionemque venies, incurres. Grave odium in te concitabis. Odium subibis acerrimum. Graves inimicitias suscitabis, subibis, adibis. Invidiam plurimorum contrahas. In summam invidiam incidēs. Apud multos invidiam colliges. Habebis, qui tibi vehementer infensi sint. Erunt, qui suam à te voluntatem abalienent; qui infesto animo, acque inimico in te sint; qui inimico animo te agant. Vocaberis, vel, Adduceris in plurimorum invidiam. Multorum odia in te accendes, excitabis, commovebis.

Odio occulto. Hæc Simultas, tūc. Odium intestinum, tacitum, compressum, occultum, oclusum, obscurum, tectum, suppressum, dissimulatum; non apertum, sed signis se prodens; non manifestum, sed indicis interdum erumpens.

Ha vomitato l'odio, che haveva contro di me. Odium, quod in me conceperat, erupit, effudit, evomit, profudit.

Tenere occulto l'odio. Odium premere, continere, concoquere. Conceptum in aliquem odium non prode, continere.

Odorare un fiore. Ad nares florem admove. Florem odorari. Floris odorem percipere. Florem olfacere.

Odorare, per Spargere odore buono. Suaviter olere, odorare. Suavem odorem afflare, exhalare, spirare. Jucundo odore exhalare, spirare.

Che odor cattivo spargono queste cose! Quam foetent hæc! Quam graviter oleant hæc! Quam tetrum odorem

hæc afflant, exhalant, spirant!

Questi fiori spirano odore di balsamo. Hi flores balsanum olent, redolent. Balsami odorem reddunt, afflant, expirant hi flores. Ex his floribus balsami odorem afflatur, exhalatur. V. Scialare.

Odorare, per Spiare, e scoprire paese, investigare. V. Investigare.

Dar odore ad una cosa. Aliquid odorare, inodorare; odoribus imbuiere, perfundere, suffundere.

Ho dato l'odore al tabacco. Odor in, vel, ad tabacum transit. Tabacus odore imbutus est.

Dar di se buon odore. V. Edificare. Dar esempio.

O quanto saave è l'odore, che sento! Proh quam suavis ad nares meas aspirat odor! Quam jucundum odorem percipio, sentio, haurio!

Havevo odore d'una cosa. Haverne indizio, o sentore. Aliquid subolere, praesentificari.

Divenir odoroso. Odorem contrahere, imbibere, suscipere.

O F

Offendere. Far danno, o ingiuria ad altri con fatti, o con parole. Aliquem, vel, Alicujus animum offendere. In alterius offensionem cadere, incurere. Aliquem re, aut verbis laesere, appetere, ledere, exagitare. Sibi alicujus offensionem concitare. Apud aliquem offendere.

In che v'ho offeso? Quid in te, vel, apud te peccavi, deliqui, commisi? Qua in rete laesi, te offendi, te violavi?

Ogni cosa l'offende. Qualibet re offenditur. Levissima quæque graviter accipit. Omnia in deteriorem partem interpretatur, & sumit.

Quella voce offende le mie orecchie. Vox illa meas offendit aures. Hanc vocem meæ aures ferre non possunt, respuunt. Auribus illam vocem respuo.

Quel motto l'ha offeso. In ejus animo resedit illius verbi aculeus. Non mediocriter est motus verbi acrore stimulo. Molestius eum tetigit, fecit, perculit, momordit, pupugit illius voculæ sensus, quem acerbior reputavit.

Queste cose offendono gli occhi. Hæc res

oculos verberant, lædunt, offendunt; oculis officiant.

Queste vivande offendono lo stomaco. Escæ hæ stomacho graves sunt; stomachum lædunt; stomacho noxiæ sunt, officiant, inimicæ sunt; stomachum offendunt, gravant.

Offenderfi l'uno l'altro di parole. Mutuis se diſtis figere. Apertis verbis se invicem configere, compungere. Invicem verba acerba jacere. Verbis se mutuò lædere, pun gere.

Offerire, e Offerere qualche cosa ad alcuno. Aliquid cuiquam offerre, deferre, polliceri.

Vofferisco i miei servigi in quell' affare. Tibi operam meam in illa re profiteor. Tibi meum studium ad illud agendum defero. Me tibi offero. Quidquid possum ad hanc rem conficiendam, tibi polliceor ac defero. Ulterò tibi omnia defero. Pro fiteor atque polliceor eximium meum, & singulare studium in omni genere officii, quod ad rem istam spectat. Polliceor tibi studium meum & operam sine ulla exceptione aut laboris, aut occupationis, aut temporis. Uni versum studium meum, & benevo lentiam ad te refero. Quod valeo, tibi valeo.

Offerire, per Dedicare a Dio, sacri ficare. V. Sacrificare.

Offerire, per Mettere all' incante. V. Incante.

Offerire, per Presentarsi avanti, comparire. V. Comparire.

Levar le offese. Prohibere, che niuno s'offenda. Injurias, Læsiones interdicerè, prohibere, vetare.

Offiziare il Coro. Pro odzo sacra cànere. Sacros psalmos in templo canare. In sacra æde psallere. Divina officia celebrare.

Comprarsi un' Offizio, o Vffizio. Pecunia sibi ad honores iter munire, viam sternere, aditum patefacere. Pretio Magistratum adipisci. Magi stratum emere.

Concorrer con altri ad un' Offizio. Alicujus honoris competitorum esse. De munere cum aliquo contendere.

Conservare. Mantenere uno nel suo Offizio. Alicui regimen suum continuare. Imperium alicui prorogare.

Dare ad alcuno un' Offizio. Officium alicui mandare; munus assignare;

personam imponere; onus deferre.

Divider gli Offizj. Munera sortiri.

Entrare in Offizio. Munus in recapere.

Esser senza Offizio. Ab omni rerum curatione, vel, administratione vacare. Omni cura solutum, vacuum, liberum, liberatum esse.

Esser soprastante ad un' Offizio. Alicui officio, muneri præesse.

Il mie Offizio è di ricevere i Ferastieri. Meæ partes sunt hospitum recipiendorum. Hospitibus recipiendis præfectus sum, vel, præpositus sum. V. Carica.

Far l'Offizio suo. Officii sui partes implere, præstare, tutari, obire, tueri, explere, exequi. Officio suo fungi. Munus suum sustinere. In officio versari.

Far bene l'Offizio suo. In munere obeundo se præclare gerere. Summa cum laude suo munere perfungi. Sus ceptam provinciam benè, egregiè ad ministrare.

Far l'Offizio d'un' altro. Vice, vel, Vicem alicujus, vel, alienam fungi. Alterius personam agere. Alterius ministerium occupare.

Fare uno soprastante ad un' Offizio. Alicui muneri aliquem præponere, præficere.

Ingerirsi nell' Offizio altrui. Negotiis alienis se inferere. Munus alienum obire.

Non far bene l' Offizio suo. In suo munere claudicare. Officium suum prodere.

Non potrete far quest' Offizio. Hoc onus sustinere non poteris, non valebis. Hujus oneris partes adimplere non poteris. Impar es ferendo huic oneri, vel, muneri.

Prendere un' Offizio difficile. Duram provinciam suscipere, capere. V. Carica.

Privare uno dell' Offizio. Aliquem munere orbare. Ab officio aliquem amovere. Munus, vel, Magistratum alicui abrogare. Aliquem officio abdicare, excludere, exuere, dejicere, depellere, movere.

Rinunziar l' Offizio. Munus abdicare, deponere. Ab officio recedere.

Ripigliar l' Offizio. Suum munus re-

petere . Se ad suum munus revocare .

Sfuggir l'Offizio . Munus defugere .
Vsciv d'Offizio . Munere abire . Magistram abire .

Offuscato . Indurre obscuritatem , obscurare una camera . Cubiculum obscurare , inumbrare , obumbrare ; caligine obscurare . Cubiculo tenebras offundere , caliginem inferre .

Offuscato . Pintolletto spiaceri di questo Mondo . Huius Mundi voluptates mentem ex sua sede ac statu dimovere ; iudicium disturbare ; mente hominem extorere ; de potestate mentis dejicere .

O G

Oggetto , *Obbietto* , che ricrea la vista . Res ad aspectum preclara , venusta , jucunda . Quod oculos demulcet , jucundè afficit , blandè movet , suaviter reficit .

Il colore è l'oggetto della vista . Quod sub aspectum cadit , vel , Quod aspectu percipitur , vel , Quidquid est aspectabile , vel , Quidquid cernitur , color est .

Io sono l'oggetto della sua collera , lo scopo della sua indignazione . Obiectus , Expositus ejus iracundia , odioque sum . In me iramodiumque exercet suum . In me iram omnem , indignationemque convertit . Ipsius iracundia telisum propositus .

La vostra salute è l'oggetto di tutte le mie sollecitudini . Tua salus meorum omnium consiliorum est scopus . Ad tuam salutem omnes meas cogitationes dirigo , confesso , refero . Meas omnes curas in tua salute defigo . Meas cogitationes ad tuam salutem referuntur , in teque consumuntur . In tuenda salute tua omnes curas fixi atque locavi . Hoc unum meus spectat animus , tux ut saluti serviam , consulam . Hac in re cura atque mens mea tota versatur .

L'oggetto de' miei pensieri è solo Dio . Meas cogitationes ad Deum solum refero ; in Deum tantum consumo , colloco . V. Gloria .

O L

Olezare . *Giugare* , o *spirare odore* . V. Odore .

Farolio . Oleum facere , conficere .

Fat tenir l'olio . Tenere uno a segno . V. Segno .

Olire . Gettare , spargere odore . V. Odore .

Cogliere le olive . Olivare . Oleitatem facere . Olivam legere . Colligere oleam .

Fare , o *Piantare un' oliveto* . Olivetum instituire , ponere , constituere , conferere , facere .

Olorare . *Odorare* , dar odore , profumare . V. Odore . *Profumare* .

Oltraggiare . *Fare oltraggio ad uno* . Aliquem injuriis onerare ; contumeliosis verbis figere , lacerare , lacerare , perstringere , discerpere , verberare , vexare , insequi , violare , jactare , exagitare , insectari , afficere , offendere , injuriose tractare . Alicui convicium dicere , contumeliose maledicere ; contumeliam iniungere , imponere , inferre , facere , afferre . Male cuipiam dicere . In aliquem convicium jacere , conicere , conferre ; contumeliosas voces emittere ; contumelias intorquere .

Oltrepagare una cosa . Aliquid largè , vel , abundè solvere ; satis abundè solvere ; satis superque solvere ; plus satis solvere ; ex abundantia solvere .

Oltre ciò . Adde quod . Ad hæc . Huc accede , quod . Accedit illud , quod . Accedit eò , quod . Accedit , ut . Quid , quod . Præterquam , quod . Præter id , quod . Insuper . Præterea . Huc adde . His adde . Eò adde . Tum præterea .

O M

Omaggio . *Tributo* . Hoc Tributum , i. Vectigal , is .

Omaggio . *Proteftazione attuale del suo dovere al suo Padrone* . Solemnis professio clientelæ , vel , clientelæ obsequiæ , vel , clientelæ officii apud dominum . Edictum domino ex forma clientelæ obsequium . Solemnibus verbis officii adhibita clientis officium .

Eleggere omaggio da un Vassallo . Clientem sacramento & professione adigere . Suz clientelæ additum in sua verba , & ad professionem adigere .

Prostare omaggio . Additorem clientelam profiteri . Ex formula clientelæ apud dominum profiteri . Solem-

ni ritu professionem addidit clientis edere.

Essere ombra. Umbram esse.

Fare ombra. Umbram jacere, jacere, inducere. Opacare. Inumbrare. Obumbrare. V. *Adombrare*.

Sott' ombra. V. *Preteſto*.

Ombare. *Fare ombra.* V. *Ombra*. *Pittura*.

Ombare, per Dar ſoſpetto. V. *Soſpettare*.

Ombare, per Inſoſpettare, temere. V. *Soſpettare*.

Omettere, e Ommettere. Tralaſciar qualche coſa. Aliquid omittere, præterire, miſſum facere.

Omettere, per Paſſar ſotto ſilenzio. V. *Caſſare*.

O N

Ondeggiare. *Muoverſi in ondo.* Undis, vel, Fluctibus æſtuare, agitari, concitari, exæſtuare. Undarum æſtuagi.

Onere. V. *Venire*.

Onellare. Ornare. abbellire. V. *Ornare*.

Onire. *Surgognare, far onta.* V. *Surgognare*.

Onorare. *Riverire alcuno.* Alicui honorem habere, deferre, tribuere, præſtare; cultum & honorem adhibere, exhibere. Aliquem honoribus, honorum præmiis decorare, oruare, obſervare, honeſtare, revereri. Aliquem in honore habere, venerari; perofficioſe & peramanter obſervare; ſtudio proſequi. Alicui honores mandare. Honoribus aliquem mactare. In aliquem honorificum eſſe. Aliquem colere.

Onorar con dignità. *Il Re l'ha onorato del Governo di queſta Provincia.* Rex cum honeſtavit hujus Provinciæ præfectura. Ejus virtuti tantum Rex honorem habuit, ut Provinciæ adminiſtrationi præfecerit; ut ei Provinciæ adminiſtrationem demandarit; ut ei Provinciam adminiſtrandam commiſerit. Tanto illum Rex honore affectit, ut &c.

Onorare. *Favorire.* *Favoritemi de' voſtri comandis.* Juſſis, quaſo, tuis me cohoneſtatum velis. Me tuis, oro, mandatis cohoneſta. Eum mihi abſte adhibitum honorem velim magnoperè, ut imperes, quæ effecta vo-

les. Hoc me honore affice, ut jubeas, quæ fieri velis, quæ fieri cupias.

Donna onorata. Mulier pudoris obſervans, pudicitia retinens, caſtiſſima, pudica, religioſa, ſanctiſſima, probatiſſima, graviſſima, leſtiſſima, ſpectatiſſima.

Onere. *Riverenza in teſtimonianza di Virtù.* Hic Honor, is. Hæc Reverentia, æ. Veneratio, nis. Obſervantia, æ.

He l'onore d'effere in grazia ſua. Sum apud illum gratioſus. Illi ſum gratioſus. Apud illum gratia valeo. Illius gratiam teneo.

Portare onore, riſpetto ad uno. Aliquem obſervare, revereri, venerari, colere, honorare, honore proſequi, in honore habere, perofficioſe & peramanter obſervare. Alicui honorem habere, præſtare, deferre, tribuere. V. *Riſpettare*.

Rendere ad uno quell' onore, che ſe gli deve. Alicui debitum honorem habere, deferre, tribuere, præſtare, exhibere, adhibere.

Rendervi quell' onore che vi devo. Mea tibi obſervantia nunquam deerit. Quam tibi debeo venerationem adhibebo, reverentiam exhibebo. Te proſequar, qua debeo, obſervantia.

Salve il voſtro onore, e riſpetto, egli ha mentite. Honor ſit auribus, vel, Bona audientium, vel, adſtantium ventidixerim, vel, Cum bona audientium ventid, vel, Quod liceat dicere, ſalvo audientium honore, vel, Quod mihi faſcit loqui, inviolata hujus coronæ reverentia, impudenter nientitus eſt. V. *Riſpetto.* *Riverenza*.

Tocca a me rendere onore a chi viene a ritruarmi. Meum eſt debitum hoſpitibus meis honorem habere; quam eis debeo, reverentiam exhibere; quam eorum dignitas poſtulat. venerationem adhibere. Mem ſunt partes, omni humanitatis & urbanitatis genere inter politiores præſtari ſolito, ad me adeuntis excipere.

Onore. *Carica, dignità.* Hic Honor, vel, Honos, ris. Hi Honores, um. Hæc Dignitas, tis. Honoris gradus. Dignitatis faſtigium.

Arrivare. *Effere innalzato a grandi onore.*

onori. Amplissimos dignitatis gradus adipisci. In excelsissimam dignitatem & honoris sedem ascendere. Summum atque altissimum dignitatis gradum obtinere. Honestissimo loco in urbe esse. Honestissimum in civitate locum possidere. Apicem, *vel*, Verticem honorum attingere. V. *Dignitas*.

Aspirare a qualche onore. Ad aliquam dignitatem tendere.

Fuggir gl' Onori. Honores declinare.

Goder degl' Onori altrui. Alicujus honoribus favere.

Ha ottenuti tutti gl' Onori della Repubblica. Omnibus in Reipublicæ administratione honoribus defunctus, perfunctus est; omnes honorum gradus obtinuit, assecutus, adeptus est; per omnes honorum gradus ad summum ascendit. Magistratus omnes gessit. Omnibus honorum titulis insignitus est.

Innalzare uno a qualche Onore. Aliquem ad honores vehere, in fastigium honorum provehere, honoribus decorare; honorum præmiis ornare, afficere, illustrare; in altiori dignitatis gradu collocare.

Insegnare ad uno il modo d' havevo Onori. Alicui cursum ad honores aperire.

Onore. Lodo. Hic Honor, ris. Hæc Laus, dis.

Far Onore a qualcheduno. Aliquem honore afficere. Alicui honorem tribuere, deferre.

Ha ricevuti grandi Onori. Summis honoribus, *vel*, Magnis honorum præmiis ornatus est, affectus est, illustratus est. cohonestatus est, exornatus est. Magna laudum præmia consecutus est, adeptus est. Amplissimis honoribus & præmiis decoratus est.

Mantenere l'onore della Repubblica. Reipublicæ dignitatem & decus sustinere, tueri.

Onore. Pompa funebro. V. *Funebro*.

Onore. Pudicitia. Hic Pudor, ris. Hæc Pudicitia, æ. Castimonia, æ.

Cercar di levar l'onore ad una Vergine. Virginem, *vel*, Virginis pudicitiam oblidere, tentare.

Donna d'onore. V. *Onorata*.

Donna senz'onore. Mulier exhausta

pudoris, impudica; profligatae famæ, omni dedecore infamis, insignis turpitudine, infamia flagrans. V. *Donna. Fama*.

Ha perduto l'onore. Pudori labem aspersit, turpitudinem infixit, infamiae notam inussit, labem inculit, probum attulit. Pudorem aspersit infamia, luxuriæ maculis inquinavit, libidine violavit, dedecore affecit, sordibus inspersit, turpitudine obscuravit, flagitio contaminavit.

Levare. Rapir l'onore ad una Giovane. Virginis pudicitiam expugnare, violare, inquinare. Virginis vim inferre, probum asferre, stuprum inferre, offerre; pudicitiam eripere. Virginein constuprare, pudicitia spoliare, deflorare, opprimere; per vim stuprare.

Serbare. Conservare il suo onore. Suo pudori consulere. Suam pudicitiam tueri, accolere.

Onore. Riputazio, stima. Hæc Fama, æ. Exultimatio, nis. Hoc Nomen, nis. Hæc Gloria, æ.

Acquistare onore con qualche bell' azione. Ex aliquo egregio facinore aditum ad honorem sibi aperire, patefacere; viam struere, sternere; ad gradum honoris per se nixum ascendere, pervenire, assequi, pertingere, evehi, conscendere, pervadere. V. *Gloria*.

Acquistare con questo sommo onore. Ex hoc magnam dignitatem colliges, magnam gloriam comparabis. amplissima laudum præmia consequeris. Hoc vives in laude. Hoc tibi bonum rumorem, bonam famam pariet. Tua virtus in hoc celebrabitur, in ore omnium versabitur. Omnes de te loquentur. Nemo tacebit. Nulla literæ tacebunt. Nulla ætas silebit de te. Illud ad gloriam tibi valebit.

Cercar d' acquistare onore. Famam aucupari, captare, venari. Laudis studio trahi. Vehementer ad laudem incumbere. Honori velificari.

Conservare il suo onore. Dignitatem suam obtinere, tenere; incolumem servare, sustinere, retinere.

Disputare sopra puntigli d'onore. In honoris contentione venire.

Essere in onore. Honore florere.

Esser l'onore della Città . Urbis lumen esse .

Farsi onore nel ricevere un Personaggio . V. Accogliere .

Farsi onore d'una cosa . Concedere alla prima persona onore forzato . Aliquid alteri dare , concedere , tribuere spontè , liberè , ultrò .

Farsi onore . Trattare uno splendidamente . V. Trattare .

Ha finito quest' affare con onore . Hoc ille negotium gloriosissimè , vel , cum laude confectis , expeditis , absolvit . Hæc ei res prosperè feliciterque successit . Magnam ex hujus negotii confessione laudem reportavit , inagnum honorem adeptus est .

Haver cura del suo onore . Suo honori servire . Dignitatem suam spectare . Dignitatis suæ rationem habere .

Ha voluto rapire , oscurare il mio onore . Voluit honorem meum lædere , imminuere , ignominia notare , turpi labe inficere . Voluit splendori , nomini meo obscuritatem asferre , labem inferre , inaculas injicere ; me fama spoliare .

Huomo , che ha perduto l'onore . Homo infamis , ignominia notatus , oppressus dedecore & infamia , omni dedecore infamis , profligatæ famæ , nullius existimationis ac nominis .

Huomo d'onore , di merito , di qualità . Vir honestissimus , honore ac laude dignus , meritis præstans , virtute clarus , fama inclytus . Vir splendidissimus atque ornatissimus . Homo clarissimus & amplissimus . Vir honestus , & summo splendore præditus .

Homo senza onore , disonorato . V. Disonorato .

La Virtù non ha quell' onore , che merita . Suus virtuti honor non habetur . Non tribuitur debita virtuti merces . Debiti honores virtuti non persoluntur . Virtus , non quo deberet , loco est ; non quem deberet , locum obtinet ; non admodum in honore est . Virtuti parum defertur , vel , locus honestus non est , non tribuitur .

Non far cosa contro l'onore suo . Vestigiis laudum suarum insistere . A dignitate sua non discedere . Honoris sui limites non transire .

Operar da huomo d'onore . A sapientis dignitate non discedere .

Perder l'onore . Famam existimatio-

nemque amittere . Perdere existimationem . Jacturam gloriæ facere .

Ha perduto l'onore . Fama deseruit illum . Ejus fama passa est . Illius honor labem contraxit , suscepit , subiit . Ignominiam sibi imposuit . Infamia flagrat , laborat . Laudi suæ nocuit .

Rimettere uno nel suo pristino onore . Aliquem in pristinum honorem revocare , restituere .

Risarcir l'onore tolto . Alienam famam violatam facire . Alienæ famæ inustam maculam detergere , eluere , delere . Violatæ alicuius existimationi satisfacere . Honorem alicui restituere .

Si tratta il punto d'onore . Ipsum caput veræ honestatis agitur . In contraversiam vocatur summa existimationis , vel , summum caput veræ existimationis , vel , legitimæ famæ , ac justis honoris caput , vel , id , in quo verus honor consistit . Honor , aut existimatio , aut fama , aut gloria agitur .

Stimerò ciò di mio sommo onore . Id magno in honore ponam . Illud honori maximo mihi vertam , ducam . Præcipuo ac singulari id honori mihi tribuam .

Voglio esser d'onore alla mia casa . Dignitati & honori esse volo generi meo . Decus asferre volo generi meo . Illustrare , vel , Nobilitare volo genus meum . Nominis mei famam illustriorem , clariorem , splendidiorè volo reddere .

Voglio finir con onore questa cosa . Ea re fungi volo cum laude . Ex ea re laudem colligere , capere , percipere cupio . Eas res , volo , sic mihi honori .

Volete dunque dannarvi per un puntiglio d'onore ? Ergo vanissimi , inanisque honoris causa , æternæ salutis discrimen vis subire .

Ontare . Ontire , violare , svergognare . V. Svergognare .

O P

Opera buona . Actio honesta , recta . Actus honestus , rectus . Factum bonum , honestum , rectum . Virtutis opus .

Dare opera . Affaticarsi . V. Faticare .

Finir perfettamente un'opera . Opus climare , polire , expolire , limare , perpolire atque absolvere . Perpoliendi opus .

operis extremum adhibere laborem .
V. *Perfectionare* .

Lasciare un'opera . Ab incœpro abire , desciscere .

Mettere in opera , in esecuzione . V. *Esequire* .

Mettere in opera , in faccenda . V. *Dar da lavorare* .

Metterfi tutto in opera . Operi instare , insistere , imminere .

Operare . *Fare* . *Agere* . Operari . In opere esse . Opus facere , obire , patrare .

Operare al rovescio . Præposterè operari . Operari contra atque oporteret .

Operar bene . Laudabiliter , vel , Rectè operari , agere . Optimo uti consilio . Rationens sequi . Prudentum vestigia sequi .

Operar con furia . V. *Andare a furia* .

Operar con ordine . Ratione ac via procedere .

Operar contro natura . Invita Minerva aliquid agere .

Operar freddamente . Segnem operam præstare . Segniter operare , operari . Indulgentem & indiligentem operam alicui rei adhibere . Levi brachio operari .

Operar maliziosamente , con malizia . Per malitiam , Maliciosè , Iuliquè , Callidè , Versutè , Subdolè operari .

Operare eneratamente . Opus cum dignitate convenire .

Hai operato con virtù . Virtus tua experecta est .

Opinaro . *Pensare , immaginarsi* . V. *Immaginarsi* . *Pensare* .

Opinione affirmativa . Aientium sententia . Affirmantium , Afferentium , Asseverantium opinio . Sententia ajens , affirmans , asserens , asseverans . Sententia partis ajentis , affirmantis .

Opinione negativa . Negantium sententia . Renuentium , Abnegantium opinio . Sententia negans , abnuens , renuens , contradicens , repugnans , obfians . Sententia partis negantis , abnuentis , &c .

Concepire opinione cattiva d'uno . Maliam de aliquo opinionem imbibere , animo concipere .

E' opinione comune . Unus est omnium sensus . Omnes id probant , tuerentur , sequuntur . In unum omnes conveniunt , descendunt .

Esser costante nella sua opinione . Nec

minimum discedere , desciscere , de-
flectere ab sententia . Non abduci ,
deduci , divelli , avocari ab suscepta
opinione . Sux sententia planè retin-
entem ac tenacem esse . In proposito
susceptoque consilio permanere , per-
stare . V. *Saldo* .

Haver buona opinione d'alcuno . Benè
de aliquo sentire . Recta de aliquo
sentire , existimare . Rectam de aliquo
opinionem habere .

Haver buone opinioni . *buonè senti-*
menti . Rectis sensibus ire .

Haver cattiva opinione d'alcuno . Ma-
lè de aliquo sentire . Mala de aliquo
sentire , existimare . Malam de aliquo
opinionem habere .

Haver grande opinione di se . Sibi mul-
tum arrogare , tribuere . V. *Stimarfi* .

Humo imbriace , pieno della sua opi-
nionè . Vana sui , suarumque rerum
æstimatione homo tumidus , elatus ,
inflatus . Superbè de se sentiens , extra-
que modum arrogantia tumidus . Cæ-
co sui amore se insolenter efferens , su-
perbiaque de mentis statu dejectus .

Imbevereno d'una falsa opinione .
Alicujus animum falsa opinione im-
buere , inficere , irretire . Alicujus
mentem stolidam opinione implicare .
* *Lasciar l'opinione , che s'ha d'alcuno* .
Suam de aliquo opinionem deponere ,
abjicere ; suum sensum mutare .

Offinato nella sua opinione . Homo sui
judicii tenax ; suæ sententiæ tenacior ;
suscepti judicii retinentissimus ; ipsa
sententiæ tenacissimus .

Risfiutare un' opinione . Opinionem
labefactare , explodere .

Se veitenerete l'opinione affirmativa ,
ie disenderò la negativa . Cum tu stabis
ab ajentibus . ego ab negantibus fue-
ro . Ubi tu amplectere pugnantium
partes , ego repugnantium affecta-
bor .

Si è incapricciate , invaghite di quell'
opinione . Insedit penitus in ejus animo
illa opinio . Ad opinionem illam per-
tinaciter adhærescit . Actè hanc sen-
tentiam inibibit .

Si è lasciato incapricciare da costui
ignorante di quell' opinione . Se ab hac
pecude induci est passus . In hanc fal-
sam opinionem ab illo fungo se deduci
passus est . Se laqueis stultæ opinionis
implicari passus est .

Si è perduta la buona opinione , che

ora di voi. Omnis de te opinio concludit, perit, exincta est, Existimatione tua excidisti, dejectus es.

Sono della vostra opinione. Tibi assentior . Tecum sentio , consensio . In tuam sententiam pedibus eo , descendendo . Sententiz tuæ accedo . Tuo iudicio subscribo . Sententiz tuæ calculum addo . Idem sentio , quod tu . Sententiz tuæ suffragor . Hæc mihi tecum opinio convenit , constat .

Sono di diversa opinione. Dissentio à te . Longè latèque abest à tua opinio mea . Longè diversa sentio . Multo aliter atque tu sentio . Tuz sententiz refragor , reclamo . Mihi tua sententia nequam probatur . Magnoperè mecum tua pugnat opinio . Multum à tua mea discrepat sententia . Longè secus ac tu sentio . Haud mediocriter à tua mea diffidet opinio . Nimiùm inter tuam & meam interest opinionem . Plurimum à tua mea distat opinio . Mihi secus videtur .

Temo, che non corrispondiate all'opinione, che habete eccitata de' vostri studi. Vereor , nequam de tuis studiis opinionem concitasti , movisti , commovisti , tibi peperisti , hanc sustinere ac tueri non possis . Vereor , ne non tua studia hominum expectationi respondéant . Vereor , ne alium , atque expectatur , exitum tua studia non habeant . Metuo , ne studiorum tuorum exitus , vel , eventus alius , atque expectatur , non existat . Magna me dubitatio tenet , ne eum , quem homines expectant , studia tua fructum non pariant .

Voi havete ingannata la mia opinione. Meam opinionem fefellisti . Expectationi meæ nequam respondisti , existimationi non satisfecisti . Non eum , quem putabam , te præbustli , præstitisti , exhibuisti . Prorsus te alium , atque arbitrabar , sum expertus , re ipsa cognovi , sensi .

Oppiarsi. Adoppiare , dar l'oppio ad uno . Alicui opium infundere , ingere , præbere , adhibere , propinare ; opii poculum dare . Opio aliquem soporare .

Oppilare. Fare oppilazione , riserrare i meati del corpo . Oppilare . Obstruere corporis poros , vel , cutis spiracula .

Opporre una cosa ad un'altra. Aliquid

opponere , obijcere , obducere alteri . *Oppongo la sua autorità a quel, che voi dite.* Ejus auctoritatem tuæ sententiz obijcio , oppono . Adversus tuam sententiam ejus potestatem affero , præfero , refero .

Opporsi ad uno. Adversus aliquem tendere . Aliquem refutare , comprimere . Alicui se interponere . Alicui reclamare , contradicere , refragari , resistere , obijcere , reluctare , repugnare . Contra aliquem venire .

M'opporrò a' loro malvaggi disegni. Illorum nefariz cupiditati me opponam , me obijciam , me interponam . Occurram , Obviam ibo , Impediam , Impedimenta obijciam , ne possint iniquè cogitata perficere .

Se voi volete così, io non m'opporrò. Si ita vis , non repugnabo , non reluctabor , non abnuam . Quò minùs facias , quod velis , nihil repugnabo .

Oppressare. Opprimere , suffocare con superiorità di forze un'innocente . Innocentem opprimere , obruere , oppressione divexare .

Sono oppresso dalle disgrazie. Invidiosam calamitatem invado .

Sono oppresso dal male. Morbo circumvenior , obruor .

Opprimere. V. Oppressare .

Oppugnare. Vincere per forza . V. Vincere .

O R

A costui non si può parlare, se non a cert' hora. Hic homo extra certas & suas horas non facit sui copiam . Est homo certarum horarum , extra quas nemo illum adeat . Adeundus est hic homo ipsius observatis temporibus , alioquin frustra eum adeas .

Andate in buon'ora. I pede fausto . I secundo Numine . Abi fortunaute Deo tuum iter . Proficiscere lætus , Hanc viam tibi Deus fortunet .

Che ora è? Quota hora est ?

Domandar che ora è. Horas quære , inquire , requirere .

E' ora di far quattro passi. Idoneum est ambulandi tempus . Peropportuna ambulationis tempestas est . Maximè idonea est ambulandi opportunitas .

Per tre ore farò con voi. Per tres horas ; Tribus horis ; Trium horarum spatiotecum ero .

Pigliatevi l'ora più comoda. Cape pro ar-

arbitrio tempus commodum. Sume ex arbitratu horæ commoditatem. Sume tibi rei gerendæ tempus pro arbitratu.

S'accosta l'ora di ritornar a casa. Redeundi domum hora appetit, in-
stat, adest, imminet, impendit, ap-
propinquat, advenit.

Sono vada in mal'ora il traditore ch'egli è. Abeat in malam crucem, rem,
horam proditor, vel, infausto pede.
Abeat, nec redeat unquam proditor.
Abeat malis avibus, infaustis omni-
bus, malis auspiciis proditor. V. *An-
dar in mal'ora.*

Sono arrivate appunto in quell'ora, che è bisognato. Adfui ea ipsa hora,
qua decuit, vel, ipso in articulo tem-
poris, vel, in ipso tempore, vel, eo
ipso temporis puncto, quo adesse oportuit,
nec unico momento prius, aut
posterius.

Termine dell'ora. Horæ momentum.
Orare. Preces fundere, allegare. Cum
Deo agere. Deum orare, precari. Nu-
men venerari. Deo preces adhibere,
fundere. Operam dare piz precationi.

Orare avanti la Scuola. Ludum lite-
rarium precibus aspicari. V. *Scuola.*

Orare con le mani in croce. Conforma-
tis in crucis similitudinem manibus
Deo preces fundere.

Dir lo Oro Canoniche. Horas Cano-
nicas legere, recitare.

Orare, per Aderare. V. *Adorare.*

Orare, per Far dicerio, aringare.
Orationem habere.

Metter le orazioni delle 40. ore. Qua-
draginta horarum supplicationes in-
stituere.

Orazione elegante. Oratio sententia-
rum floribus aspersa; luminibus ver-
borum frequentata; figuris distincta;
eloquentiæ floribus aspersa, consper-
sa; dictionum luminibus, vel, gem-
mis illuminata; verborum veneribus
perfusa; figurarum splendore, nictore
fulgens; stellulis micans.

Orazione Funebre. V. *Funebre.* Re-
citare.

Ornare un'Orazione. Orationi splen-
dorem arcessere.

I Soldati vanno in ordinanza. Milites
ordinatè, structis agminibus procedunt.

Ordinare. Disporre le cose distinta-
mente a suo luogo. Res distincte & ac-
curatè disponere, collocare ex ordine,

ordinatim componere, dispensare at-
que disponere. in ordinem redigere,
vel, adducere. Aliquid ordinare, di-
gere, struere, componere. Alicui
rei modum & ordinem adhibere.

Ordinare. Motore in ordine un'Es-
ercito. V. *Esercito.*

Ordinare. Piantar per ordine alberi.
V. *Albero.*

Ordinare, per Commettere, imporre,
cho si faccia una cosa. Consulere, Cu-
rare, Dare operam, ut illud fiat. V.
Comandare.

*Ho fatto le cose, secondo cho mi è stato
ordinato.* Nihil, nisi ex præscripto ra-
tionis, à me gestum est. Nihil egi,
quod non sirationi congruum, con-
sentaneum legi, virtuti conveniens;
quod non sit cum laude conjunctum.
Omni in re ex accuratissima rationis
amissi actiones meas direxi.

Il Giudice ha ordinato. Iudex edi-
xit, sanxit, pronunciavit, decrevit,
statuit.

Il Senate ha ordinato. Senatui pla-
cuit.

Le Leggi hanno saviamente ordinato,
che &c. Præclarè legibus comparatum
est; Sapienter Majores nostri compa-
raverunt, constituerunt, sanxerunt,
decreverunt, ut &c.

Ordinare una medicina. V. *Medicina.*

*Ordinare, per Conferir gli Ordini sacri
ad uno.* Quempiam sacris Ordinibus
instigare.

Il Vescovo l'ordinerà. Episcopus et
sacros Ordines impertiet; eum sacris
Ordinibus inaugurabit, initiabit, im-
pertietur, impertiet.

*Ordinarfi da Suddiacono, da Diacono,
da Sacerdote, o da Mossa.* Sacris Epi-
stolis, Sacris Evangelis, Sacris Ordini-
bus initiari. Sacramento Ordinis se
Deo dicere, vovere, devovere, offer-
re. Sacerdotem consecrari, creari,
inaugurari, ungi, inungi; inunctione
consecrari. Sacerdotio initiari: Inire
Sacerdotium. Per omnes omnium Or-
dinum gradus ad Sacerdotii fastigium
provehì, promoveri.

Ordinare, per Regolare, governare.
V. *Governare.*

Ordinare. Regolare il modo di studia-
re. Rationem studiorum componere,
dirigere.

*Dare ordine, commissione, che non
vi sia pregiudicato.* Saluti tuæ consu-
lam.

lam, prospiciam, providebo, fer-
viam. Videbo, ne quid detrimenti ca-
piam.

*Dare ordine, che la cosa sia prepa-
rata.* Cura, Da operam, Vide, Om-
nicura provide, ut omnia sint ad cœ-
nam parata. Cœnam mihi cura appa-
randam. Cœnam mihi cura. Cœnam
mihi vide.

Eseguir gli ordini. V. Comando.

Ricovergli Ordini Sacri. Sacris Or-
dinibus inaugurari, initiari. Deo,
vel, Divino cultui consecrari, manci-
pari, dedicari, vindicari, assori. V.
Ordinarfi.

Ordire. Diffendere, o mettere in or-
dine le fila in sull' orditorio per fabbri-
care tela. Ordire. Stamen ordire.
Texturæ stamen ordiri, ordinare,
componere, struere. Orsum staminis
instituere.

Ordire. Cominciare. V. Cominciare.

Ordire. Inventare, tramare ingan-
no. Dolum ordire, architettare, fa-
bricari, fabricare, comminisci. V.
Inganno.

*Dare orecchio, o orecchia a quanto si
dice.* Rumorum ventos omnes captare,
colligere, venari, aucupari.

*Dare orecchio di nascosto al parlar
d'uno.* Sermonem alicujus auribus ca-
ptare.

Non dare orecchio alle lusinghe. Noli
adulationibus aures præbere, admo-
vere, dare, dedere. Non pateant au-
restuz adulationibus. Ne adulationes
auribus admittas, excipias, percipias.

Fischiar negli orecchi. Daris qualche
segreta notizia. Dir una cosa in segreto.
V. Segreto.

Confiar le orecchie. Adulare. V.
Adulare.

Ha buone orecchie. Acutiores aures
habet. Et acuta auris, vel, acutus au-
ditus est.

Ha le orecchie delicate. Teretes habet
aures.

Ha poco buone orecchie. Hebetiores
aures sunt ei. Et gravior est auris, he-
betior auditus est.

Pervenire all'orecchio. Haver sentore
di qualche cosa. Aliquid ad aures per-
venire.

*Che suono è mai pervenuto, arrivato
alla mia orecchia?* Qui sonus aures meas
fecit; meas aures appulit; aures meas
complevit, implevit? Quo sono aures

meæ circumsonant?

*Ciò è arrivato, è pervenuto alla mia
orecchia.* Illud ad aures meas venit,
pervenit. Hoc ad aures meas ex ser-
mone attulit rumor. Illud fama ex
auditione accepi. Illares ex rumore
ad aures meas accessit.

Pigliare uno per le orecchie. Aliquem
auribus eripere, arripere.

Porre orecchio. Accostarsi per sentire
una cosa. Alicui aures admovere.

Star con le orecchie levate. Stare at-
tentissimè per udire qualche cosa. Ali-
quid studiosè auscultare, avidis auri-
bus excipere; auribus captare, venari,
explorare, investigare.

Tagliar le orecchie ad un ladro. Fu-
rem auribus minuire, truncare, mu-
tilare, decurrare.

Tirar gli orecchi. Ammonire, ripren-
dere. V. Avvisare. Riprendere.

Tor gli orecchi. Venire a noia ad uno.
Alicujus aures obtundere, offendere.
Alicujus auribus fastidium parere, ta-
dium afferre, nauseam movere. Auri-
bus alicujus se importuniùs inculcare.

Senare le orecchie ad uno. V. Cornare.
Zuffolare, e soffiar negli orecchi ad uno
Dirgli cosa segreta. V. Segreto.

Far orfano. Privare di Padre, e Ma-
dre. Orphanizare aliquem.

Organare. V. Organizzare.

Organizare. Formar gli organi del
corpo. Corpus fingere, formare, effin-
gere, efformare, figurare; suis nu-
meris, vel, partibus absolvere.

Orgogliare. Divenire orgoglioso, in-
superbire. V. Insuperbire.

Romper l'orgoglio. V. Abbassar l'ar-
dire.

Voi siete orgoglioso. Mentis elatioris,
vel, Animi tumentioris homo es.
Meute elatior es. Nimum te effers,
tibi tribuis, arrogas, assumis, pla-
ces, assentaris. Ipse te altiùs extol-
lis, quàm oporteat. Arrogas tibi
plus quàm liceat. Superbia es non fe-
renda. Tibi ipse magnus es atque exi-
mius. Omnia putas in te uno colloca-
ta esse. V. Superbo.

Originali. Hoc Exemplum, i. Exem-
plar, ris. Archetypum, i. Prototy-
pum, i.

Originale di testamento, o d'altro. Ar-
chetypum testamentum. Testamenti,
alteriusve scripti, autographum, vel,
archetypum, Archetypæ testamentita-
bu.

bulz. Primores ac principes tabulæ testamentariæ.

Estratto dell'originale. Hoc Apographum, i. Hic Apographus, i. Ex archetypo expressum exemplum.

Peccato originale. Mortalium omnium avita culpa, patria noxa, ingentilabes. Adami posteris ingenta, ingenerata macula. Capitis vitio transmissa noxa. Cognatione stirpis infusum vitium. Infitum humano generi peccatum. Derivata à primo parente in posteros animi pestis. Peccati contagio ab Adamo profecta, & ad universum humanum genus manans.

Originare. Dar origine. *Quel dono ha originato la discordia.* Illud donum dissidii materia exitit, discordiæ fuit argumentum, dissidii præbuit ansam. Discordia ex illo munere manavit, emanavit, fluxit, effluxit, provenit, orta est, exorta est, nata est, erupit; ansam dissidio dedit, præbuit; adicum aperuit; viam patefecit.

Origliare. Stare in nascoso, e attentamente ascoltare quello, che alcuni insieme parlano in segreto. V. Orecchio.

Origliare. Cercar con diligenza. V. Cercare.

Flusso d'orina. Lotii profluvium. Urinæ fluor, vel, fluxus.

La carne del Cavallo marino mangiata arretra il flusso d'orina. Hippocampi caro in cibum sumpta, lotii profluvium sistit, inhibet, cohibet, prohibet, corrigit, emendat.

Orinare. Pisciare. Vesicam exonerare. Urinam reddere, emittere, fundere. Mejere. Mingere. Urinam spargere, facere, agere, edere, mittere.

Orinar bile. sanque. Bileni, Sanguinem per urinam reddere.

Fare orinare uno. Urinam alicui movere, commovere, ciere, citare, concitare, excitare, concitare, trahere, ducere. V. Strangurare.

Il Rafano mangiato fa orinare. Esus radicula viam urinæ aperit, facit, molitur; lotium ciet, citat, concitat, excitat, conciet.

Haver voglia d'orinare. Miçurire. Orinari addasso. Urinam in se reddere.

Orlare. Far l'orlo ad una veste. Vestem ora, seu extremitate finire, terminare. Fimbria, sive Lacinia vestem finire. Vestis oram pertexere, cingere, circumdare.

Camminar per l'orme d'alcuno. Alicuius vestigiis insistere, ingredi, instare.

Dar l'orma. Insegnare. V. Insegnare.

Ornamento. Abbellimento. Hoc Ornamentum. i. Hæc Exornatio, nis. Hic Ornatus, us. Cultus, us. V. Abbellimento.

Con ornamento. Ornate. Culte. Eleganter. Cum ornatu. Adhibito cultu.

Senza ornamento. Inornate. Incomptè. Inculte. Negligenter. Simpliciter. Sine ornatu.

Siete voi l'ornamento della Repubblica. Tu es decus & ornamentum Reipublicæ; flos nostræ Provinciæ; Civitatis lux; Imperii lumen.

Spogliare una Chiesa de' suoi ornamenti. Ecclesiam deformare.

Ornare. Adornare, abbellire una cosa con ornamenti. Aliquid ornare, adornare, exornare, illustrare, illuminare, decorare, perpolire, expolire, comere, picciurare, honestare, venustare, excolere, condecorare, venustius reddere. Speciosius facere. Alicui ornamentum asserre. lucem affundere. Splendorem accersere, adsciscere; lucem dare, decorem reddere, venustatem conciliare.

Ornare la terra di fiori. Solum floribus sternere, insternere, ornare, obruere, obtegere, inspergere, obducere, convellere, conseruere, conserere.

Ornare una femina. Mulierem comere, ornare, exornare, adornare, expolire.

Ornare un muro con varj colori. Murum variis coloribus distinguere.

Ornarsi allo specchio. Adversus speculum ornare, comere se.

Ornarsi con attenzione. Formam suam cura adjuvare.

Diventare oro, o simile all' oro. Auferescere.

Parere un'oro. Spiccare per eccllentia. Far mostra di buono. Pietatis speciem offerre.

Pigliar color d'oro. Flavescere.

Purgar l'oro. Aurum sua illuvie purgare. infuso squalore detergere. Illuvium auri abluerè, abstergere.

Ridurla a oro. Venire alla conclusione. V. Concludere.

Stare nell'oro. Stare nell'abbondanza. V. Abbondanza.

Valer tant'oro. Haver grande abilità. V. Abile.

Disfare un' orologio, o orivolo, o al-

ore simile. Horologii, aut cuiuspiam rei partes dissolvere, membra disjungere, dejungere, dirimere, divellere.

Governarsi con l'orologio di casa. Horologio domestico parere, obedire, &c.

Stemperare. Levare dal suo corso un orologio. Horologium suo cursu avertere, divertere. Horarii motum turbare, interturbare, perturbare. Horologii motum rectum confundere, conturbare.

Oppellare una cosa. Aliquid bractea, vel, bractea inducere, inducere, obducere, illinare, oblinere.

Mettere in errore il Peccatogli Humani. Peccatum hominibus horrore perfundere. Peccati horrorem hominibus creare, generare.

Orticchiare. Pungere altrui con ortica. Urtica aliquem urere, adurere. Alicui aculeos urticae inurere.

Ortografiare. Servirsi dell'Ortografa. Orthographia uti. Orthographiam adhibere.

O S

Osare. Ardire. V. Ardire.

Oscurare. Fare oscura una cosa. Aliquid obscurare, obscurum facere. Alicui res tenebras offundere, obscuritatem inducere, obscuritatem & tenebras asferre, caliginem offundere, lucem eripere, noctem offundere, lucis obscuritatem inferre. Alicuius rei luminibus obstruere.

Oscurarsi. V. Abbuarsi.

Osolare. Ascoltar di nascosto. Clan- culum auscultare. V. Alcultare.

Ospiziare. Alloggiare, albergare. V. Albergare.

Osservare. Attendere, e mantenere la promessa. V. Mantenere.

Osservare, per Notare, considerare attentamente. V. Considerare.

Osservare, per Per mente, e spiare gli altrui andamenti. Aliquem studiosè osservare, speculari, atque custodire. Alicui custodem perpetuum adstare. V. Veggiare, osservare.

Osservare. Renderli altrui benevole. V. Andare a genio.

Accomodar le ossa slogate. Ossalata reponere. Ossa reclusa restituere, avulsa suo loco collocare, disiecta suo loco, vel, sua sede restituere.

Scavar le ossa. Ossa ruere, effodere, refossa educere.

Slogare un osso. Membrum luxare. Membri os luxare; sua sede deicere; suo loco movere, dimovere, depellere, eximere, disturbare.

Dare ostaggio. Obsides dare, tradere. Hosti cavere obsidibus. Traditione obsidum suam fidem affirmare.

Dare ostaggio per il denaro ricevuto. Obsidibus cavere de pecunia.

Pigliare ostaggio per assicurarsi d'uno. Sibi obsidibus ab aliquo cavere.

Ricever gli ostaggi. Obsides accipere. Dare fidei obsides sumere.

Ostare. Fare ostacolo, contrariare, contraddire. V. Contraddire.

Far l'oste, l'osteria. Cauponicam, vel, Cauponam, vel, Stabulum facere exercere, facilitare.

Andare, o venire a oste. Accamparsi. V. Accamparsi.

Osteggiare. V. Accamparsi.

Ostentare. V. Vantare.

Ostinare. Ostinarsi, divenir, farsi ostinato, perfido, protervo. Pervicacia obstinare animum. Obstinatione obdurare mentem. Pertinacia voluntatem obfirmare.

Ostinamento. Pervicaciter. Obstinare. Obstinato animo. Pertinacius obfirmata mente. Perfractè. Summa contentione.

Ostinato. Obstinatus. Obfirmatus. Obstinati animi homo. Insigni pervicacia homo. Obstationis plenus. Qui obstinatione obduravit mentem. Qui pervicacia obduravit animum. Qui pertinacia voluntatem obfirmavit.

Ostinato. Caparbio, testardo. Pertinax, Pervicax, Contumax, Pugnax, Capitosus, Cerebrosus, Cervicosus, Obstinatus, Obfirmatus. Iudicii tenax. In sua sententia obfirmatus. Durus capite. Capite durus. Stolidè pertinax.

Ostinato nella sua opinione. Iudicii sui nimis tenax. Opinionis plus æquo retinens. Qui nimis perfractè suam tueretur sententiam, in sententia persistat. Qui in sententia pertinacius mentem obfirmat. Sententia suæ tenacior. Suscepti iudicii retinacissimus. Initæ sententia tenacissimus.

O T

Ottriare, e Ottriare. Concedere. V. Concedere.

Ostentare. V. Ostentare.

Ottenere quello, che si domanda. Postulata obtinere, impetrare, assequi, consequi, adipisci ab aliquo.

Ottenere una cosa per forza, per importunità da uno. Quidpiam ab aliquo auferre, extorquere, exprimere, elicere.

Ottenere una cosa da uno pregando. Aliquid ab aliquo exorare, impetrare, obtinere.

Ova. V. Vovo.

Ove. V. Dove.

O Z

Andare a male una cosa per l'ozio. Aliquid otio absorberi, luxuriari.

Avvilirsi nell'ozio. Otio & ignavia languere, tabescere. Inertia jacere. In pigritia perire. Otio marcescere.

L'ozio è l'origine d'ogni male. V. Cagionare. Causa. Danno.

L'ozio vi renderà vile. Otium effœminabit, franget ac debilitabit animum tuum. Otio tabescere, & languescere.

Stare in otio. Otiosam vitam traducere, degere. Otiari. Otio diffuere, languere. Otiosum esse. Otiosè vivere. Cessare. Desidere. Desidem agere. Cessatione torpere. Otiosè agere. Ignaviter otiari. V. Sfaccendato.

Vivere ozioso. Effere senza occupazione. Ab opere vacare. Vacuum esse ab opera. Liberum esse ab occupatione. Otio abundare, affluere, congelare, languere. V. Sfaccendato.

P A

Pacchiare. Mangiare.)
re in conversazione.) V. Mangiare.
Pacchiare, per Man-)
giar con ingordigia.)

Conclusa fiera la pace in questi termini. In hac conditione pax venerat.

Dar la pace al nemico. Pacem cum hoste facere, inire, constituere. Cum inimico in gratiam redire, conciliari.

Dar la pace. Paciare. V. Paciare.

Dar si pace. Quietarsi. Quietum esse. V. Quietare.

Durerà poco la pace. Non diù pax manebit, regnabit.

Essere in pace. Pace potiri, frui, uti. In pace versari. A bello vacare.

Far pace con uno. Deporrel'inimicitia, riacquistar l'amicitia, V. Ami-

cizia. Pacificarsi. Riconciliarsi.

Il Regno gode una gran pace. Regnum altauitur pace, multa fruitur quiete ac tranquillitate, summa pace positae placidissima in pace versatur, à bellis vacat, in pace est, pacem habet. In Regno omnia sunt quæta, tranquilla.

Inclinare alla pace. Mea sententia in pacem vergit, inclinatur, fertur, propendit. In pacis studia proclivior, propensior sum.

Mandare in pace. Licenziare. V. Licenziare.

Metter pace. V. Paciare.

Portare in pace una disgrazia. Infortunium æquo animo ferre, pati, tolerare.

Procurar la pace. Pacem sollicitare. Pacis auctorem esse.

Stare in pace con uno. Cum aliquo pacem habere, tenere.

Voi non potete stare, vivere in pace con alcuno. Siete rissosi con tutti. Cum nemine tibi prorsus convenit. Tum mores ab omnium moribus abhorrent. Alienus es ab omnium consuetudine, moribusque. Ita te morosum difficilemque præbes in consuetudine, ut neque tu quemquam, neque te ququam ferre possit.

Vivo in pace. Nulla mi travaglia. Nulla cura animus metus fluctuat, agitur, commovetur. V. Contento vivere.

Paciere, Pacificare, e Pacificare. Mettere pace tra gli Animi. Dissidentes, vel, Inter se dissidentes pacificare, conciliare, componere, conjungere, pacatos reddere, pacare, reconciliare, in concordiam adducere, in pristinam concordiam reducere. Inter discordes pacem reconciliare, componere, constituere. Perturbatos animos tranquillare. Dissidentibus pacem, tranquillitatem, concordiamque afferre. Animos pacare. Animorum discordias definire, dissidium componere, controversias dirimere, tollere; discordiam sedare.

Pacificarsi. Rappacificarsi insieme. Pacari. Pacificari. In gratiam redire. Riconciliari. Inter se reconciliari. V. Riconciliarsi.

Mettere i padiglioni. Tabernacula tendere.

Fassa l'inverno sotto i padiglioni l'Armata. Exercitus degit sub hibernaculis, agit sub hibernorum pellibus,

bus. hibernat sub tabernaculis, hiberna exigit sub pellibus.

Padiro. V. *Digeriro*.

Padreggiaro. *Esser simile al Padre no' costumi.* Patrizzare, vel, Patrissare.

Di Padrone divenir Servo. Libertatem cum servitute commutare. A summo potestatis in imum servitutis locum decidere.

Esser Padronedizè, e de' suoi Beni. In sua potestate esse. Rerum potiri, esse dominum. Sui juris esse dominum.

Mi fa del Padrone addosso. Regnari agit. Me fastidiosa superbaque voce alloquitur. Me in congressu contemptum adhibet. Me despicit, velut infra se positum, dum mecum agit. Indigne ac contumeliosè me accipit, perinde ac si ejus essem mancipatus obsequio. Assumpto sibi in me obsequio, me arroganti voce compellat.

Vogliono far del Padrone addosso a tutti. Rerum potiri volunt. Omnibus imperare volunt. In omnibus imperium tenere, exercere, dominacionem habere; In omnibus dominari volunt. Ubique principatum ambiunt. Principem ubique locum afficiant. V. *Primo.* *Sopraffaro.*

Padroneggiaro. *Esser padrone, dominare.* V. *Dominare.*

Mutar Paese. Solum vertere, mutare. **Scoprir il Paese.** Riconoscerlo. V. *Riconoscere.*

Scoprir Paese, figur. Prendere notizia, informari. V. *Informare, pigliar notizia.*

Star passuto. Star con tutti i suoi agi, vivere in delizie. V. *Delizio.*

Corre la Paga a' Soldati. Militibus stipendium emeritum solvitur, procedit, persolvitur, pendetur, dependetur, datur, numeratur.

Sosponder la paga. Solutionem sustinere.

Pagare a suo tempo. Ad diem solvere.

Pagare avanti tempo. Repræsentatione solvere. Repræsentando numerare. Repræsentare. Prærogare nomen, vel, pecuniam debitam. Diem solutionis repræsentare. Ante diem constitutam solvere.

Pagar del suo. Alicui de suo solvere.

Pagare i debiti. Nomina solvere, absolvere, dissolvere, expedire, explicare. *Æs* alienum dissolvere, pendere,

Ære alieno se liberare. Debitum solvere, dissolvere. V. *Dobito.*

Pagare il viatico ad uno con denari presi dal Banchiero. Alicui viaticum à trapezita dare.

Pagare in contanti. Præsentes nummos, vel, Præsentibus nummis solvere.

Dare un termine più ampio per pagare. Pecuniæ diem ampliare, laxare, proferre; ampliorem reddere, concedere; laxiorem indulgere.

Dovete pagarmi, mentro mi havete fatta la sicura per lui. Tibi dependendum est, quod pro illo spondidisti. Pro illo solvere teneris, satisfacere debes. Illius promissa præstare debes. Illius promissio, solutio tua est, ad te pertinet, spectat.

Farsipagarda uno. Pecuniam ab aliquo exigere, repetere.

Pagar la fatica ad uno. Alicujus laborem pecunia compensare.

Non ho, con che pagare. Unde solvam, non habeo. Non est, ut possim solvere. Non suppetit, unde creditoribus solvam, satisfaciam. Mihi non est, unde creditoribus faciam satis. In magno decoquendi periculo versor.

Prometto di pagarvi il tal giorno. Debitam pecuniam tibi constituo.

Può pagarvi costui. Huic suppetit, suppetit, est, adest, in manu est, ad manus est, unde tibi abundè satisfaciat.

Perchè non mi pagate? Perchè indugiate? Cur pecuniam mihi debitam procrastinas? Cur me in dies ducis? Quid me ita differs, ductas, producis?

Pagatomi quel che mi dovete. Expedi nomina mea. Parta fac meum. Pernumera, quod debes. Explica *æs* alienum tuum.

Pagardi buona, o cattiva moneta. Corrispondero, o non corrispondero a' beneficij. V. *Corrispondere.*

Pagare, per Castigare, punire, vendicarsi. Pœnam, vel, Multam luere, pendere, solvere, subire. Pœnam sumere de aliquo. Aliquem punire. V. *Vendicarsi.*

Me la pagherai. Mihi pœnas dabis, expendes, lues. A te pœnas repetam, reposcam. Debitas à te pœnas exigam. Impunè non abibis. Res non tibi erit, vel, non abibit tibi impunè. Non feres hoc inultum;

tum. Pœnas debitas sustinebis, feres, pendes, subibis.

Servire in qualità di Paggio. Ephe-bica mereri (sup. Stipendia) Mini-strare in ephebis, vel, inter ephebos. Alicujus pedisequum, vel, puerum aulicum esse.

Pagoneggiare. Paoneggiare, ep avo-neggiare. V. Pavoneggiare.

Palare. Ficcir pali in terra. V. Ficare.

Palare. Fare paliscata, o palasita. Palationem struere. Palamentum figere. Solum palis configere.

Palare una vigna. Vineam palare, pe-dare, impedare. Vites statuminare, adminiculare, fulcire adminiculis.

Haver buon palato. Palato sagaci, subtili pollere, valere, vigere.

Alzare un palco in Piazza. In medio forospectaculum constituere.

Palafare. Scoprire, manifestare. V. Manifestare.

Palificare. Ficcir pali in luogo acquo-so per fondarvi sopra un muro. Aquo-sum solum palare, defixis palis stipa-re, adactis palis firmare, affirmare; palatione stabilire; palis fistulatis densare, & firmare.

Palificare. Far paliscata. V. Palare. *Cantar lapalindia.* Palinodiam ca-nere. A se dicta revocare. Quod di-ctum fuerat, revocare.

Correre il palio. Cursu in spem bravli contendere. V. Correre.

Lottare il palio. Lucta in spem ni-ceteriorum decettare.

Vincere il palio. Palmam ferre, refer-re; reportare. Præmium mereri, au-ferre. Bravium occupare.

Palla di Mercanzia. Hæc Sarcina, æ, Struamerciu farcina. Strues farcinaria.

Disfare una pala di Mercanzia. Sar-cinam expedire, explicare, evolvere, dissolvere, resolvere.

Fare una palla di mercanzia. Struem componere, conflare, concinnare, conformare, conficere.

Queste due palle di mercanzia fanno una soma. Hæc duz sarcinæ jumenta-rium onus constant, dosuariam ju-menti farcinam efficiunt.

Palloggiare. Dare alla palla per ba-ja, e strattenimento. Joco pila lustrare.

Palliare. Ricoprire ingegnosamente una cosa. Aliquid occultare, occultare, palliare, contegere, dissimulare, V. Dissimulare.

Tenere uno in palma di mano. Amar-lo molto. V. Amare.

Dar la palmata. Dar presenti per al-terar la Giustizia. V. Corrompere per Subornare.

Toccar la palmata. Pigliar presenti per vender la Giustizia. Subornari. Lar-gitione corrumpti. De fide deduci. Ali-cujus fidem pecunia labefactari, per-fringi, inflecti.

Macinare a due palmenti, a due maci-ne. Macinare da amendue i lati a un tratto. Ambabus malis expleri, vorare.

Macinare a due palmenti, fig. Guada-gnar nel medesimo tempo, e sulla stessa cosa doppiamente. Duplitter lucrari, lucrificare. Duplum lucrum facere, reportare, referre de eadem re.

Palpare. Toccare. V. Toccare.

Palpare, per Brancicare. V. Brancicare.

Palpare, per Lusingare, adulare. V. Adulare.

Palpeggiare. V. Brancicare.

Palpitare. Frequentemente muoversi, proprio del cuore. Palpitare, Tremere, Exilire cor.

Paltoneggiare. V. Birboneggiare.

Far lapacia. In ventrem excrescere.

Il muro fa pancia in mezzo. Medius paries ventrem facit, projicit; in ven-trem prominet, prorumpit.

Grattarsi la pancia. Stare oioso. V. Otio.

Haver una cosa per un pezzo di pa-ne. Comprare a vilissimo prezzo. V. Comprare.

Render pane per focaccia. Render la pariglia. V. Pariglia.

Panificare. Diventar pane. Panem fieri, effici, evadere.

Tessere un panno. Pannum, vel, La-neam vestem texere, contexere, con-ficere, facere.

Starfi ne' suoi panni. Starfi da se sen-za dar fastidio a veruno. Intra suam pel-liculam se continere.

Paoneggiare. V. Pavoneggiare.

Papizzare. Esser Papa. Vicem Del, vel, Personam Del, vel, Pontificatum gerere, sustinere, exprimere.

Discorso di parada. Ad pompam quæ sita & composita orationis exor-natio. Ad speciem & pompam com-parata dictio. Speciosioris pompæ con-cio, Speciei æ pompæ plena oratio.

Far parada. Far mostra delle sue ric-chezze. Divitias ostentare, ambitio-

He fuis

gius ostendere, ad pompam vendicare, ad speciem iactare.

Mi par d'essere in Paradiso. Mihi beatus esse videor. Vitam mihi beatissimam agere puto. Nihil ad vitam ex omni parte beatam mihi deesse arbitror.

Paragonare. Far paragone d'una cosa con un'altra. Unum cum alio, vel, Duo inter se committere, conferre, comparare, contendere. Duorum contentionem instituere, comparisonem inire. Aliquid alicui rei æquare, æquiparare, exæquare, assimilare.

Niuno può essere paragonato con voi. Tecum conferri, comparari, &c. nemo potest. Nemo potest in comparisonem, vel, in contentionem tecum venire. Nemo est, qui tibi par sit; qui te factis assequi, æquiparare queat. Incomparabilis es. Solus es. Unicus es.

Parare. Vestire il pavimento, addobare, ornare. V. Ornare.

Parare, per Andare a parare, a battere, a cadere. V. Battere. Cadere.

Parare, per Fermare. V. Arrestare.

Parare, per Mettere avanti. V. Mettere avanti.

Parare, per Porgere. V. Porgere.

Parare, per Riparare. V. Riparare.

Parare un colpo. V. Colpo.

Pararsi altrui dinanzi. Incontrarsi. V. Incontrare.

Pararsi altrui dinanzi una cosa. Venir a memoria. V. Memoria.

Paraggiare. Far pari, adeguare. V. Agguagliare. Paragonare.

Far parentado. Far nozze, divenir parente d'uno. Cum aliquo affinitatem, cognationem, conjunctionem, sanguinis communionem, consanguinitatem, propinquitatem conjungere, jungere. Affinitate se se cum aliquo devincire.

Huomo di buon parentado. Homo multarum, illustriumque familiarum propinquitatibus clarus, cognatione nobilis, conjunctione conspicuus. Qui multos, clarissimosque cognatos numerat. Cum nobilissimis familiis cognatione conjunctus.

Rompere il parentado con uno. Cum aliquo affinitatem, &c. dirimere, violare, diffuere, extinguere, dissociare, dirumpere, discindere, tollere, disjungere, interrompere.

E' mio Parente. Cognatione, &c. me attingit, mihi est propinquus.

Voi havete molti parenti. Propinquis & affinibus flores, abundas. Propinquorum copia flores. Multi tecum sunt cognatione conjuncti, copulati, connexi, Multos habes conjunctione sanguinis devinctos. Multi te affinitate contingunt. Cum multis tibi cognatio est.

Parere. Sembrare, apparire. Videri.

Mi pare di vedere quella Città. Videor mihi videre illam urbem. Versatur mihi ante oculos illa urbs. Illam mihi urbem propono ante oculos; cernere me puto.

Parere, per Apparire, esser chiaro, manifesto. V. Chiaro.

Parere, per Giudicare, stimare. V. Pensare.

Parere. Opinione, giudizio. Hæc Sententia, & Opinio, nis: Hic Sensus, us. Hoc judicium, li.

A mio parere. V. Giudizio.

Abbracciare il parere altrui. Alterius opinionem sequi, tueri; propugnandam suscipere. In alicujus sententiam ire, descendere; descensionem facere. Ad alicujus sententiam accedere. Alicujus opinioni adstipulari.

Dire il suo parere sopra una cosa. De aliqua re suam sententiam ferre, dicere, proferre, explicare, afferre, aperire, pronunciare, exponere. V. Pensare. Sentimento.

Durar nel suo parere. In eadem sententia stare, manere, permanere, persistere, constare. Propositum suum servare, tenere. In sua opinione persistere. V. Risoluzione.

Esser del medesimo parere con uno. Cum aliquo sentire; pari consilio uti. Idem cum aliquo existimare. Alicui accedere, assentire, subscribere. Alicujus consilium probare. In alicujus sententiam ire. Ad alicujus judicium aggregare suum. Cum sententia alicujus suam conjungere.

Far mutar parere ad uno. Aliquem de sententia detrudere, depellere, deducere, dejicere, dimovere. Aliquem flectere. Animum alicujus aliò deflectere. V. Risoluzione.

Mutar parere. De sententia discedere, decedere, desistere. Sententiam suam variare, scindere, deponere. In sua sententia labare, Consilium suum

non

non retinere, non tueri. V. *Risolu-
zione.*

Non sono del vostro parere. A te dissen-
tio, aberro. Aliter à te sentio. In ad-
versam sententiam tendo. Diverſa ſen-
tiam. Opinione diſcrepamus. Longè ab-
ſum à ſententia tua. Opinionum eſt
inter nos diſſimilitudo.

Qual è il vostro parere? Quid ſentis?
Quid cēſes? Quid arbitraris? Quid opi-
naris? Quæ tua opinio eſt? Quæ tua
mens eſt? Quis ſenſus eſt tuus? In quam
ſententiam propendes, inclinas? In
quam opinionem tuam inclinat animus?

Queſto è il mio parere. Sic ſentio. De
ea re ita ſentio, ita cenſeo, ſic exiſti-
mo; hanc teneo, ſequor ſententiam;
huius opinionis ſum.

Riſutare il parere d'uno. Alicujus
ſententiam frangere.

Son del vostro parere. Ejusdem ſum
tecum opinionis. In eadem ſum te-
cum ſententia. Meus cum tuo con-
gruit ſenſus. Idem ſentio, quod tu.
Intuam ſententiam eo, deſcendo, de-
ſcenſionem facio. Ad tuam ſenten-
tiam accedo. Tibi ſum aſſenſor. Tibi
in hoc aſſentior. Nihil à tua mea opi-
nio diſſentit, diſtat, diſcrepat.

Sono tutti dell'istesso parere. Hac in
re unus omnium ſenſus eſt. Eadem in
hoc eſt omnium ſine ulla varietate
opinio. Opinionum nulla eſt varietas.
Omnes ſentiunt unum, atque idem.
Eodem concurrunt omnes ſententia.
Idem omnes ſpectant, probant, tuen-
tur. Idem probatur omnibus. Omnes
ſequuntur idem. In hoc omnium ſen-
tentia inclinant.

*Sospetto ſu alla forza col parer di tut-
ti i Giudici.* Condemnatus eſt omnium
Judicum judicio, approbatione, ſen-
tentia; communi conſenſu; conſen-
ſione omnium; cunctis approbanti-
bus; nemine diſcrepante; nemine
proſus diſſentiente; nulla cujuſquam
diſcrepante ſententia. In eodem con-
demnando, omnes omnium volun-
tates, opiniones, ſententia, judicia
congruerunt, convenerunt, concur-
rerunt; diſſimilitudo opinionum nulla
proſus exitit; ſententiarum varietas
nulla fuit.

Tirare uno nel ſuo parere. Aliquem
ad ſe inclinare; in ſuam ſententiam
ducere, adducere, perducere, tra-
ducere.

*Pargoleggiare. Vaneggiare, bamboleg-
giare.* Juveneri. Aſſena dicere, loqui.
Delirare. Deſipere.

Egli va del pari co' Nobili. Eodem gra-
du utitur ac Proceres. Parem ac Pro-
ceres locum obtinet, gradum occupa-
t. Ex æquo cum Proceribus agit.
Cum Dynaſtis ſe gerit. Pari in digna-
tione eſt cum Dynaſtis.

La ſua fortuna va pari con la Virtù.
Fortuna, illius virtutem adæquat, il-
lius virtuti reſpondet, par eſt. Virtute
fortunam adæquat.

Stare a piè pari. Star con tutto le ſue
comodità, vivere in delizie. V. *Delizie.*

*Voi trattare con vostro Padre, come con
vostro pari.* Ut cum æquali agis cum
Parente. Patri te adhibes, perinde ac
ipſi par, compar, æqualis, ſocius.
Nullo gradus diſcrimine agis, vel, Ex
æquo agis cum Parente.

Procurerò di rendervi la pariglia,
di riconſcere i voſtri beſteſſi. Cona-
bor, Curabo, Efficiam, Contendam
tibi mutuam referre gratiam, par part
referre, officium jam debitum redde-
re, tibi reponere, paria paribus refer-
re, tibi debitam ac meritam gratiam
referre, ubi referre parem gratiam
pro tuis in me beneficiis. Enitatur tibi
ſolvere quantum debeo; officia tua re-
pendere, regerere, remunerare, retor-
quere, remetri, compenſare; officia
tua paribus officiis æquare; tuis in me
meritis ſatisfacere. Dabo operam, ut
beneficia beneficiis rependam, ut probem
me gratum ac memorem paribus
officiis, ut beneficiis tuis reſpondeam.
Curabo, ut laxem me quali vinculis
quibuſdam, ſi planè ſolvere non pote-
ro, beneficiorum tuorum; ut eo quo
premor, beneficiorum onere lever.

*Parlamentare. Favellare ne' Conſigli,
per determinare una coſa.* De quapiam
re congregi, agere, conferre; conſerre
capita, conſerre inter ſe, colloqui,
ſermonem mutuam habere.

Si parlamenta di rendere la Piazza.
De arcis deditioe venit in collo-
quium. De conditionibus dedendæ ar-
cis agitur, habetur ſermo, colloquia
intercedunt, ſeruntur conditiones,
ineuntur colloquia, tranſigitur.

Parlare. Favellare, proferir parola.
Loqui. Fari. Voces, aut Vocem ſun-
dere. Verba ſundere, facere.

*Fra tutti gli Animali, ſolo l'Uomo
par-*

parla. Omnium animantium unus homo loquitur, fatur, profatur, eloquitur; linguæ usu pollet, sermonis usum habet, locutione præditus est; loquendi est potens, pollens.

Parla, affinchè ti conosca. Fare, ut te audiam, & agnoscam. Eloquere, ut, qui sis, intelligam.

Parlare. *Discorrere* *con uno.* Cum aliquo sermocinari, colloqui, colloquia miscere, sermones familiares conferre, colloquia inter se habere, sermonem habere, conferre.

Parlare a bocca con uno. Coram loqui cum aliquo.

Parlare adagio, e piano. Remissè & leniter dicere. Sedatè placidèque loqui.

Parlare al bacchio, inconsideratamente, a sproposito. V. *Parlar inconsideratamente.*

Parlar all' improvviso. Ex tempore loqui.

Parlare all' orecchie ad uno. Aliquid cuiuspiam in aures dicere, in aurem loqui.

Parlare alto, o forte; con voce alta. Elatè loqui. Vocem extollere, attollere, contendere, intendere, efferre. *Elata, vel, Contenta* voce loqui. Voce contendere. Sublata voce eloqui.

Parlare ambiguamente. Ambiguè loqui. Ex ambiguo dicta proferre. Amphibologias aucupari.

Parlare a proposito. Aptè, Congruenter loqui, affari, *vel, Appositè* ad argumentum, *vel, Accommodatè* ad causam dicere. Ad id, quodcumque agitur, aptè, congruenter dicere.

Parlare a qualcheduno. Aliquem alloqui, affari, loqui. Aliquem compellere.

Parlare a sorte, a caso. Loquenda, *vel, Dicenda* fortiri. Inconsultè ac temerè aliquid loqui. Sortitò, *vel, Fortuitò* loqui. Fortuita, *vel, Inconsultà* dicere.

Parlare a sproposito. V. *Parlare inconsideratamente.*

Parlare assai. Multa verba facere.

Parlare a tastone, cioè senza sapere che fidica. Temerè, Inconsultè, Inscienter, Inscitè, Sortitò loqui.

Parlare Attico. Atticizare. Atticè, *vel, Atticalingua* loqui.

Parlar basso. Submissè, Demissè, Sub-

missa voce loqui. Vocem remittere. Depressò vocis sono loqui. Vocis sonum in loquendo demittere, deprimere, supprimere. Voce depressa uti.

Bisogna astenersi dal parlar di quelle cose, che non intendiamo. Eatum rerum, quæ nos fugiunt, sermo non est suscipiendus, instituendus, inducendus, habendus; sermo abjiciendus, omittendus, dimittendus, prætermittendus; sermone abstinendum est.

Parlar cantamento. Verecundè, Cautè loqui.

Parlar chiaro. Apertè, Planè eloqui. Planè, Perspicuè loqui.

Vi parlerò chiaro. Non obscurè agam.

Parlar correntemente. Sibi constare.

Parlare con onere d'uno. Honorificè de aliquo loqui. Honorificam esse orationem de aliquo. Honorificos de aliquo sermones habere. Laudes in aliquem conferre. Verborum laudem alicui tribuere.

Parlar con proprietà di parole. Le-ctissimè loqui.

Parlar con una di qualche cosa. De re quapiam cum aliquo loqui, colloqui, conferre, sermonem habere, apud aliquem verba facere. Alicujus rei sermonem cum aliquo inferre.

Parlar da disperato. Orationem desperatione plenam habere.

Parlar da muto. Nuxu signisq; loqui.

Parlar di cose segrete. Secreta loqui.

Parlar di cose serie con uno. Cum aliquo seria conferre.

Parlar di cose vane. Inaniter, *vel, Inania, vel, Vana* loqui.

Difficilmente si può parlar con voi. Aditus ad te difficilis est.

Parlar elegantemente, puramente, eloquentemente. Disertè, copiosè, & ornatè loqui. Compositè, ornatè, & copiosè dicere. Eleganti sermone uti. Adhibere in dicendo quamdam speciem, atque pompam. Purè ac solutè, nitidè, aptè, congruenter, comptè ac fluidè, emendatè, purè, concinnè, scitè, aptè, politè dicere. Elocutione facunda, nitida uti. Cum summa verborum elegantia, gratia, venustate declinare. Ciceronis elegantiam ac venustatem exprimere. Exactissima dicendi arte excellere, valere. Omnes dicendi veneres amplecti.

Parlare, o tacere a suo tempo. St-

len-

lencium cum sermone miscere ;

I Poeti fanno parlar le cose mute. Res mortuas Poetæ inducunt , introducunt loquentes. Rebus mortuis Poetæ orationem fingunt , attribuunt.

Far parlare uno. Cavargli le parole di bocca. Vocem alicujus elicere .

Farete parlare il Mondo di voi , se farete questo . Si hoc ages , sermonis ansas dabis ; sermones dabis , excitabis ; sermonibus omnium vapulabis ; lacurres in voculas , vel , in sermones omnium ; in sermonem incidis . vel , in sermonem omnium cades .

Parlar fra i denti. Mutire . Musciare . Musitare .

Parlar suora de' denti, liberamente. Eloqui . Planè . Apertè loqui .

Parlar Greco. Græcificare . Græcè loqui . Græca lingua loqui , uti .

Parlare inconsideratamente, a sproposito. Ineptè, vel, Absurdè loqui . Non coherentia loqui . Temerè, quidquid in buccam venit , proloqui . Ea dicere , quæ apta inter se , & coherentia non sunt . Tumultuariè dicere quidlibet de qualibet re . Rem , dicendo , temerè tractare . De aliqua re dicere , quod casus obtrudit , non quod scientia usus suggerit . Minus ad rem , vel , Haud satis ad argumentum accommodatè . vel , Haud satis appositè dicere . Ab instituto aliena loqui . Præter rem loqui .

Parlare in danno . Frustrà loqui . Verba ventis facere .

Parlaringola. V. Barbugliare .

Parlare innanzi . Przloqui .

Parlare in più lingue. Plurium gentium ore loqui .

Parlare in pubblico. Publicè dicere. Ad populi concionem dicere , verba facere . Populum alloqui . Verba in publico facere .

Parlare insieme. Colloqui , Simul colloqui . Inter se colloqui , sermonem conferre .

Parlar lungamente . Longinquum loqui .

Parlar male . Dir male . Alieno nomini detrudere . Alienæ famæ obretractare . Alicui obloqui , obretractare . De aliquo detrudere . Alicujus nomen violare . Alicui clam maledicere . Aliquem in invidiam vocare . Alicujus existimationem offendere . De aliquo malos sermones habere , V. Male ,

Parlar molto . Plura loqui .

Parlar nel naso. Vocem magis naribus , quàm palato . alicui resonare .

Parlar nell' orecchio ad uno . Alicui in aurem loqui , dicere .

Nel parlare è affettato. In dicendo molliter politus est . In loquendo putidiùs elegans est . Mollius politus , ex cultique putidiùs sermonis est studiosus . Peregrinum & insolentem loquendi leporem ambitiosius accersit . Molliter accuratam sermonis suavitatem affectat , venatur , studiosius exquirat .

Non ho potuto farlo parlare : Non ho potuto cavargli una parola di bocca . Verbum ab illo exprimere , extorquere , elicere non potui . Ad loquendum inducere , cogere , adigere , impellere illum nequivi .

Non parlo di questo. De hoc omitto . prætermitto , prætereo , nil dico , sileo ; nullum sermonem facio . Hoc mitto , prætermitto , prætereo , tacitum prætereo , non commemoro , misum facio , silentio premo . Ab hoc abeo . Sermonem ab hoc abstineo .

Non posso parlare per il dolore. Voci dolor includit , interpellat .

Non si parla punto di questo. Hac de re ne verbum quidem ; nullus est sermo ; verbum nemo facit ; omnes silent .

Non si sente parlar d'altre, che de' tuoi misfatti. Ausus de tuis criminibus callent . In omnium civium ore tua scelera fluxerunt .

Non voler sentir parlar d'uno. Aure respere alicui .

Poichè siamo venuti a parlar di questo. Quoniam de hoc delapsa est oratio ; in hunc sermonem incidimus , delapsi sumus . Quoniam ita cecidit , ut hunc sermonem haberemus .

Parlar periodicamente. Circumscriptè numerosèque loqui .

Parlar pochissimo, e radissimo. Per rardè & per pauca loqui .

Parlar poco. Paucula loqui .

Parlar poco, e rado. Rardè pauca loqui .

Parlar riserbato. Verecundè , Cantè loqui .

Parlar segretamente. Secretum sermonem habere . Secretò colloqui . Secreta , vel , Arcana loqui . Arcanè loqui .

Parlar sempre, continuamente. Semper verba fundere . Verba perpetuare .

Parlar sevente. Loquitari .

Se parlerai al Re del mio negozio, ti saferò molto obligato. Si de meo negotio cum Rege egeris; si locutus fueris, si conculeris, si sermonem habueris, multum tibi debebo. Si apud Regem de mea re verba feceris; Si Regi mentionem mei negotii feceris, tibi obstrictus ero.

Se parlerai, ti sarò rispoſto. Siloqueris, non ferest tacitum.

Troncato il parlare. Sermonem mutilare.

Parlar troppo. V. Troppo.

Venendo a parlar di ciò, mi diſſe. Cum sermo de hoc incidisset, mihi dixit. Cum in congressum, vel, in colloquium cum eo venissem, de hoc mihi dixit. Cum in hunc descendisset sermonem, &c.

Parlattare. Parlar pianamente. Suffurrare.

Parole basse. Verba abjecta, jacenta, humilia, sordida, iniqua, de vulgo sumpta.

Parole disoneste, sordide, sporche. Verba fœda, impura, obscœna, impudica, turpia.

Parole dolci. Mellita verba. Mellitis verbis suffusa oratio. Mellita verborum suavitate conditus sermo. Jucunda ad delinendas aures, & capiendos animos illecebra perfusa oratio. Mellite dictationis illecebra asperus sermo.

Parole pungenti. Verborum aculei. Acerbz voces. Dicta mordacia. Verba aculeata, acerbis dicta, asperius elata, felle mixta, aculeos figentia.

Andar sopra la parola. Afficurarſi. V. Diſetto. *Sopra la parola voſtra.*

Brufciar la parola. Tentar a preſervire. In loquendo titubare.

Chieder parola. Licenziarſi. V. Licenziarſi.

Con buona parola. Con bonis terminis. Dictis bonis, placidis.

Con cattivo parole. Malè dictis, vel, Malis dictis.

Dar buona parola ad uno. Aliquem verbis lenibus laetare.

Dar buone parole, e cattivi fatti. Benè dictis rem non bonam addere.

Dar la parola. Obligarſi ad uno. Alicui fidem dare; fidem suam obstringere, obligare; promissum facere. V. Licenza.

Dar la parola, la licenza. V. Licenza.

Dar parola. Accensentire, e promettere. V. Accensentire. Promettero.

Dar parole per parole. Verbum pro verbo reddere.

Dir parole ingiurioſe ad uno. Aliquem maledictis figere, configere, lacerare, proſcindere, ferire. V. Ingiuriare.

Dir parole oſcene. Verba inhonesta, fœda, impura, obscœna, impudica, turpia evomere, dicere, proferre.

Dir e udire parole oſcene. Linguam & aures sermonibus liberioribus dare, concedere.

Dir parole pungenti ad uno. Aliquem dictis figere; scommate configere. In aliquem dictis jacere. Aliquem verbo laedere, offendere; verbi aculeo, verborum stimulis figere, configere; asperioribus verbis perſtrungere, carpere, velicare; contumelia afficere. Alicui acerbis aculeata verba intendere, intentare, inungere. V. Motto. Offendere.

Dir tutto in poche parole. Breviter aliquid colligere. V. Brevemente.

Gelarſi la parola in bocca per la paura. Metu linguam hædere; Metu vocem faucibus hædere.

Haver la parola. Haver il conſenſo. Aſſenſum habere. Sibi conſenſum eſſe.

Lufugare uno con buone parole. Aliquem inanibus verbis ducere. V. A bada.

Mangiar la parola. Non eſprimerle bene. Haud benè verba exprimere, enunciare, pronunciare, emittere.

Mancar di parola. V. Fede.

Mantener la parola. V. Fede. Promessa.

Mi è ſuggita queſta parola di bocca. Hoc verbum mihi excidit.

Mi mancano le parole. Verba non ſuppetunt, non ſuppeditant mihi.

Non far parola. Tacere. V. Tacere.

Nen no far parola. Accensentire. V. Accensentire.

Odi duo parole. Paucis, vel, Pauculiste volo.

Pesar la parola. Parlare cantamento. Verecundè, Cautè loqui.

Pigliare in parola. Assaccarſi ad una parola dell' altro, interpretandola in diverſo ſenſo. Aliquem in sermone capere. V. Interpretare.

Proferir le parole in gola. V. Barbugliare.

Questa parola non ha senso. Nulla huic voci subiecta est sententia.

Queste sono parole. Inanium verborum creptus est.

Romper la cadenza delle parole. Verborum numeros incidere.

Romper le parole in bocca. Interrompere il parlare. V. Interromper.

Servirsi spesso d'una parola. Aliquam vocem frequentare.

Sopra la vostra parola gli profero questo danaro. Tuonixus verbo; Tua fide fretus; Tua cautione; Te auctore; Tua fide hanc ei summam pecuniae mutuum dabo.

Ti voglio dir due parole. Te paucis volo.

Venire a parole. Venire a contesa, rissa. V. Contendere. Rissa.

Usar parole proprie. Verbis propriis, & significantibus, aptis, idoneis, ad res accommodatis, cuiusque rei propriis, quae rem significant, plane exprimant, uti.

Far parte ad uno della sua gloria. Socium suis laudibus aliquem adscribere.

Mi fa parte del suo bottino. Prædam mecum participat, communicat, impertitur. Me in partem prædæ vocat. Prædæ me participem reddit, consortem facit. In partem suæ prædæ eo. V. Dividere.

Parte, per Fazione. Andar dalla parte d'uno. In alicujus sententiam ire, pedibustransire.

Esser dalla parte d'uno, dalla sua fazione. Stare ab aliquo. Cum aliquo facere. Partes alicujus defendere. Pro aliquo niti. Se ad aliquem adungere. V. sotto, Voglio esser dalla vostra parte.

Tirare uno dalla sua parte. Aliquem ad suum arbitrium ducere; sibi adungere; ad suas partes adducere, alligere, pertrahere.

Voglio esser dalla vostra parte. Volo tecum esse, tecum facere, te sequi, ate facere, ate stare; esse à partibus tuis; tuarum partium esse; tuas partes sequi, tueri, suscipere, tenere, sustinere; tuam causam tueri, complecti; ad tuas rationes me adungere; in tuam sententiam concedere.

Parte, per Lato, banda. Tirarsi da una parte. Discedere. Secedere.

Da buona parte si fa questo. Hoc idoneis auctoribus patet, constat.

Prendetutto questo in buona parte,

Totum hoc æqui bonique facio, æquo animo accipio, æqui bonique consulo, accipio in bonam partem; in partem mitiorem interpretor, sumo; in bonam partem torqueo; rapio.

Tornare in buona, o mala parte. Tornare in bene, o male; esser d'utile, o di danno. V. Danneggiare.

Parteggiare. Pigliar parte; tener più da uno, che da un'altro. In alicujus partes descendere. Alicujus partes fovere. V. di sopra, Esser dalla parte d'uno.

Partecipare. Haver parte di qualche cosa. Aliquid participare. Alicujus rei participem esse, vel, partem capere.

Partecipare, per Far parte. V. Parte. Partecipare, per Far parte, comunicare i disegni. V. Comunicare.

Particolarizzare, e Particularizzare. Dir le particolarità d'una cosa. Rem singulatim, membratim, per singula capita, sigillatim, distinctè, enucleatè, per singulas partes exequi, prosequi.

Costui non è partigiano. Hic nullarum est partium; factiosus non est; nulli factioni adhæret; in quamvis partem liber & solutus est; neutram in partem pugnantium affectu pronus, proclivis est; nullam præcipuè in partem ejus inclinatus animus; neminis est studiosus, & fautor; nemini favet, vel, studet; neminis partes sequitur.

Partire. Far parti, dividere in più parti. V. Dividere.

Partire, per Andar via. Discedere. Proficisci. Cedere. Excedere. Digredi. Migrare. Demigrare. Locum mutare. Professionem inire. Iter suscipere. Professionem instituere. In viam se dare. Abire. Abscedere.

Pisepartir domani. Cras hinc cogito. Pigliar licenza di partire. V. Licenziarsi.

Partire, per Finire. V. Finire.

Partire, per Mancare. V. Mancare.

Partire. Termine de' metalli. Sciogliersi l'uno dall'altro. V. Separare.

Partito. Via, modoguisa. Hæc Ratio, is. Hoc Partum, i. Hic Modus, i.

Esser pronto ne' partiti. Subitanèis consiliis maximè valere.

Non lasciar partito, che, &c. Nihil in expertum omittere. Omnia tentare.

Non so che partito prendermi. Consilium mihi deest, Hoc in diversum

me trahit. Quid consilii capiam; ignoro, vel, Quod consilium ingrediar, nescio. V. *Dubbiare*.

Pigliar altro partito. Aliam viam aggredi. Aliud consilium inire. Aliam rationem capere.

Pigliar miglior partito di vivere. Meliorem mentem, animum; Meliora consilia subire.

Partito, per Condizione, patto. Hzc Optio, Pactio, Conditio, Conventio, nis.

Accettare il partito. Conditionem accipere.

Propor vari partiti ad uno. Multas optiones, &c. alicui dare, offerre, facere, ferre.

Partito, per Parte, fazione. V. *Parte*.

Partito, per Risoluzione, determinazione. Hoc Consilium, il. Hzc Deliberatio, nis.

Star sedon nel suo partito. Sibi consistere. In suo consilio manere.

Andare, o Mandare il partito: è il ricercare, per segni di fare, o d'altro, l'opinioni altrui nelle pubbliche deliberazioni. In suffragium mittere aliquid. Aliquid decernendum, deliberandum, statuendum proponere, ponere.

Ingannarsi a partito. Toto cœlo errare. V. *Ingannarsi*.

Mettere il cervello a partito a uno. V. *Cervello*.

Disperdere il parto. Fare aborto. V. *Aborto*.

Essere in parto. Puerperio cubare, decumbere, procumbere.

Fare il parto. Stare in letto dopo il parto fino a un tal termine. A partu, vel, Post partum cubare, decubare, incubare, procubare, recubare, jacere, recumbere, quiescere, requiescere.

Morir di parto. In partu, vel, Ex partu, vel, Partu mori. V. *Morire*.

Partorire. Partum edere, eniti. Fœtum emittere, ejicere, eniti, edere. Parere (à Pario.)

Ajutare a partorire. Alicuius partum adjuvare. Parienti adesse. Obstetricis officio fungi, munus obire. Obstetricare. Obstetricari.

Far partorire presto. Partum maturare.

Partorire, per Cagionare. Questo partorir à molti mali. Hoc multa mala importabit, afferet, invehet; multorum

eris malorum causa, origo, fons. Ab hoc orientur, manabunt, emanabunt, dimanabunt, flueunt, effluent, exorietur, proficiuntur mala quàm plurima. V. *Cagionare*. Male.

Parvisicare. Appiccolare. V. *Diminuire*.

Parziale. Favorevole d'una parte. Factionsus, Sectarius, Factionibus adictus, Sectarum studiosus, a, um.

Esser parziale d'alcuno. Alicui favere, studere. Alicujus personam respicere. Alicujus respectum habere.

Pascere: è proprio del tagliar che fanno le Bestie con denti l'erba, o altra vettura per mangiare. Herbam pascere, decarpere, carpere, depascere, pasci, depasci. Pastum dentibus capessere, morsu carpere. Pactione se reficere.

Pascersi. V. *Cibarsi*. Mangiare.

Pascere, per Dar da mangiare. V. *Mangiare*.

Pascere uno di ciance. Alicujus aures vultu narrationibus pascere, alere, tentare, occupare, fallere.

Tutti pasci di cose inutili. Curiosus nugis mentem alis, oblectas, pascis, lactas.

Pascolare. V. *Pascere*.

Giorno di Pasqua. Sacra Pasche dies Christi resurgentis. Festus dies Christi è sepulchro existentis, vel, se à morte exultantis. Hoc Pascha, &. Hoc Pascha, tis.

Dar la buona Pasqua ad uno. Prospero aliquem Paschate impertire.

Dar la mala Pasqua ad uno. Affligere, travagliare. V. *Affliggere*. *Travagliare*.

Pasquare. Far Pasqua. Pascha celebrare.

Fare una pasquinata. Programma maledicum, Famosam proscptionem, Maledictis conceptam epigramm, Famosum libellum componere, facere.

Toccherò di passaggio quella ragione. Illam rationem leviter, celeriter, tanquam cursim, breviter, obiter attingam; in transcurso perstringam; leviter, stricquinque attingam; quasi per transennam præteriens, stricim attingam.

Listar di passamano un'abito. Vestem tenuis describere, lineare, distinguere, interstinguere. Vitarum ductibus vestem exarare, variare, V. *Listare*.

Pas-

Passar per un luogo. Per aliquem locum transire, iter facere, iter habere. Aliquem locum præterire, prætergredi. Alicujus loci in transitu esse.

Passare a guazzo il fiume. Vadare. *Passare a Cavallo, a piedi.* Equo, Pedibustransire.

Passare a chiusi occhi una cosa. Non badare. Non stimarla. V. Stimare.

Passare a guado. Essere ammesso, aggregato. V. Aggregato.

Passare a nuoto. Transire flumen.

Passare da banda a banda. V. Trasfiggere.

Passar di bellezza uno. V. Superare. Vincere.

Passar di vita. V. Morire.

Passar i termini. V. Eccedere. Terminare.

Passare il comandamento d'uno. Trasgredirlo. V. Disobbedire.

Passare il tempo. Non durare. Tempus fluere, effluere, senescere, diffluere, labi, elabi, abire, transire, cedere, evolare; nunquam eodem statu esse, existere.

Passare il tempo. Spenderlo, consumarlo in qualche cosa. In aliquo tempore terere, conterere, consumere. V. Divertirsi.

E' passata la tempesta. Tempestas concidit, cecidit. Mare deferbuit, Ventus remisit. Confidit ventorum furor.

Questo dolore passerà. Hic dolor cessabit, abibit, desinet.

Passa le notti senza dormire. Vigiles, insomnes, somno vacuas, expertes somni, sine somno noctes traducit, exigit, transigit, peragit, ducit.

Non lascio passar giorno, che non gli scriva. Nullum prætermitto diem, vel, Nullus à me dies intermittitur, vel, Nullum abire, præterire diem sino, quin dein ad eum literas. Nullum mihi diem patior vacuum abscribendis ad illum literis abire. Nullus dies mihi vacuum est ab exarando ad illum epistolas.

Passar la noia. Addormensarla, scacciarla. V. Afflizione.

Passare, per Andare innanzi ad uno. Aliquem præire, præcedere, antecedere, prægredi, antegredi, Alicui

præire, antecere, prægredi.

Passare un' Esercito a fil di spada. Trapassarlo, tagliarlo in pezzi. Exercitum internectione delere, ferro perire, occisione occumbere, occidere, cadere.

Far passare uno per crudele. Farlo stimare, metterlo in concetto di crudele. V. Crudele.

Far passare uno per huomo savio. Sapientiz laudem alicui tribuere. gloriam conciliare, famam attribuere. Nomen sapientis alicui tribuere. Aliquem inter sapientes numerare. Aliquem iis adjungere, qui sapientiz fama sunt inclyti.

E' passato, è stimato matto. Fatuus habetur, existimatur, vulgò censetur, creditur. Inter fatuos numeratur. In numerum stultorum reponitur. Sultitiz opinionem habet.

Passare sotto silenzio. Tralasciare, omettere una cosa. Rem quampiam præterire, prætermittere, omittre, mittere, tacere, silere, præterire, transire, silentio præterire, silentio involvere, silentio prætermittere, tacitam præterire, silentio transire, tacitam facere.

Passar le scritture, le suppliche: per Concedere. V. Concedere.

Passare, per Far passare un fiume. V. Finire.

Passare, per Far passare un liquore. V. Celare.

Passare, per Finire. La cosa è passata così, ha havuto questo fine. Hunc exitum res habuit, sortita est. Huic rei talis exitus contigit. Res ita gesta est, peracta est.

Tutte neridi, ma la cosa non passerà così. Etiam rides, sed res non sic abibit, sed hoc non sic tibi abibit, sed non sic abibis; sed hæc procacitas non tibi sic abibit, non erit impunè, eo loco non consistet.

Passare, per Penetrare. V. Penetrare.

Passare uno, per Trasfiggerlo. Aliquem gladio transfigere, transfodere, transverberare eise. V. Spada. Trasfiggere.

Dar passata, Tralasciare. V. Lasciare. *Far passata nelle lettere, &c.* Profitare. V. Profitare.

Fare una passata con uno intorno ad un negozio, Trattarne. V. Trattare.

Dar passatempo ad uno. Ricrearlo. V. Ricreare.

Goderfi qualche onesto passatempo. Liberali delectatione animum recreare. Honestæ oblectatione animum reficere, relaxare. Ingenue ac liberalis voluptatis sensu se oblectare. Dare se iucunditati. V. Ricrearsi.

Lo studio è il mio passatempo. Literis dare operam mihi ludus est. Literarum studio oblector. Oblectant me literæ.

Per passatempo. Per jocum. Per ludum. Animi gratia. Per ludum & jocum.

Passteggiare. Andare a pian passo per suo diporto. Deambulare. Inambulare. Animi gratia, aut valetudinis ambulare. Ambulatione uti. Ambulationem exercere. Spatiari.

Passteggiare un Cavallo. Menarlo a mano. Mauu ducere equum.

Dire un passerotto. Dir cosa incredibile. Incredibilia dicere.

Fare un passerotto. Operar senza giudizio. Inconsultè, Temerè operari, agere.

Passionare. Dar passione ad uno. Aliquem animi perturbatione prosequi, afficere. V. Affiggere.

Passione. Sufferenza di Cristo. Christi cruciatu, supplicia, tormenta. Christi è Cruce pendentis acerba supplicia, atroces cruciatu, dura cruciamenta, gravia tormenta. Christi mors pro humano genere obita.

Passione. Affetto dell' animo. Hic Affectus, us. Hæc Cupiditas, tis. Commotio, nis. Hæc Affectio, nis. Mentis motus. Animi commotio, perturbatio, affectio, concitatio, impetus, invitatio, incitatio.

Passione disordinata. Hæc Libido, nis. Motus animi impotens. Cupiditas effrenata, indomita, immoderata, immodica. Turbatus animi motus. Turbidi animorum, concitatioque motus. Nihil animorum motus rationi non obtemperantes. Animi impotentia, intemperantia. Effrenatio impotentis animi. Distorta & prava animi affectio. Animi affectio lumine mentis carens. Turbulenta mentis commotio, concitatio, incitatio, permotio. Impetus animi non rectus. Animi permotio rationis expers.

Cen passione. Passionatamente. Ardenter. Ardentiori studio. Impotentè animo. Immodica cupiditate. Incensæ cupiditatis impotentia. Immodicæ cupiditatis æstu.

Esser padrone delle sue passioni. Dominarlo. Æquo animo esse. Ab omni cura vacare. Tranquillissimo animo vivere. Animi tranquillitate frui. Cupiditatibus suis imperare. Cupiditates suas in triumphum dicere.

Haver passione, desiderio d'una cosa. V. Desiderare.

Homo con le passioni vive, passionato. Homo impotentis animi cupiditate. Indomitos habens animi motus. Qui libidine agitur, fertur, rapitur. Qui effrenatas habet cupiditates.

Homo senza passioni. Homo humanorum affectuum expers; naturæ rigidus; naturæ ad quemvis affectum indolis; qui affectus exuit humanos. Vir carens omni cupiditate; cuius animus est agitatione & motu vacuus; quem amor non impellit, non adducit odium, non extollit audacia, timor non dejicit, ira non accendit, lætitia non effert, moror non conficit, libido non cruciat, furor non instigat, voluptas non frangit; qui molestia non tabescit; qui futili alacritate gestiens non deliquescit.

La passione m'ha indotto a ciò. Illuc me cupiditas traxit, induxit, adduxit. Illuc cupiditate lapsus, prolapsus sum.

Moderare, Mortificar le passioni. Animi motus, &c. cohibere, sedare, compescere, frænare, subigere, coercere, frangere, reprimere, refrænare, domare, continere, moderari, comprimere, atque restringere. Habere cupiditates domitas, compresas, coercitas. Animi motu tenere, habere in sua potestate. Animi perturbationes sub manu, vel, sub manibus habere.

Secondare, Seguitar, contentar le passioni. Libidine, cupiditatie parere, servire, indulgere, obsequi. Cupiditatibus effrenatis rapi. Animi motibus se dare. Cupiditates explere, satiare, saturare, exsaturare. Cupiditates invomitas, effrenatas habere. Cupiditate incendi, inflammar. Inflammata libidine, furore, amentia ferri, duci. Suis cupiditatibus mancipa-

cipari . Adversus rationem voluntate incitata pergere .

Passo . Distanza nel camminar dall'un piede all' altro . Hic Passus , us . Gradus , us . Gressus , sus .

Affrettare il passo . Properare . Appropere . Accelerare . Celeritatem adhibere . Gradum accelerare , addere .

Andar di buon passo . Incitato gradu ire . Concitato , vel , Contento gressu ingredi . Rectè ambulare .

Andar di passo . Lentè proficisci . Tardo gradu ire . Paulatim incedere .

Dar quattro passi . Modicè ambulare .

Fermare il passo . Gradum sistere , sustinere , continere , comprimere .

Marcia con passo seguito . Presso gradu incedere .

Passo . Transire , luogo per dove si passa . Hic transitus , us . Hæc Via , æ . Hoc iter , neris .

Aperire un passo . Obseptam viam aperire , recludere . Impeditum aditum expedire , explicare , patefacere .

Chiudere i passi . Transitus , itinera intercludere , intercipere , præludere , inhibere alicui ad aliquem locum . Aliquem aditu arcere ad quempiam locum .

Domandare il passo . Commeatum petere , postulare . Jus liberi commeatus , vel , Innoxii transitus rogare .

Havere il passo libero . Tutò commere .

Hanno presi i passi . Transitus tenent , vel , tenentur , occupantur .

Levare uno da un cattivo passo . Aliquem è loco periculoso , vel , ex aliquo periculo eripere , eximere , subducere , liberare .

Vscir di passo . V . sopra , Andar di buon passo .

Divenir passo , vizzo . V . Appassare .

Metter le mani in pasta . Cominciare a intrigarsi , e ingerirsi in qualche negozio . V . Ingerire .

Trar le mani in pasta . V . Abbandonare una cosa .

Pasteggiare . Far pasto . Solutum animo convivari . Curis solutum , & otiosè convivari . Epulis liberaliter indulgere .

Pastinare . Cavar la terra . V . Zappare .

Esser di buon passo . Edacem esse .

Far gran passo a Forestieri . Lautè hospites accipere . Convivas opiparè excipere . Lautum epulum hospitibus dare . Magnifica & tanta mensa , vel , Regio epularum apparatu hospites suos accipere . Hospitibus magnificè splendidèque ornare convivium . Convivis mensam exquisitissimam epulis struere , offerre .

Humo , a cui piace far buon passo . Homo lautè vivens , genio indulgens ; curans ætatem suam , vel , se molli-ter , vel , cutem , vel , pelliculam ; epulis liberaliter indulgens ; soluto animo epulans , convivans .

Dir pastocchio . Fabulas narrare . Nugas venditare . Mera verba loqui . Logos funditare . V . Infocchiare .

Pastorare . V . Pasturare .

Esser Pastore . Pastoritiam exercere , facitare .

Pasturare . Custodir gli Animali , tenendogli alla pastura . Pascere animalia . Animalibus cibum dare , præbere .

Pasturare , per Haver cura dell' Anima . Animarum gerere , habere curam .

Pasturare . Pascersi , mangiare . V . Cibarsi . Mangiare .

Patir qualche cosa . Aliquid ferre , perferre , pati , tolerare . V . Soffrire .

Patir di stomaco . V . Stomaco .

Patir d'una cosa . Haverne bisogno , carestia . V . Bisogno .

Patir forza . Ricever impressione , violenza contre la propria natura . Vim pati , ferre , perferre .

Patir freddo . Haver freddo . Frigere . A frigore laborare .

Patirei disgusti con gran cuore . Injurias conquire .

Goder di patir dolore . Sibi dolores gratulari .

Non poter patir uno . Haverlo a neja , non lo poter vedere . V . Vedere .

Patire , per Digerire . V . Digerire .

Patire , per Ricever affixione , affliggerli . V . Affliggerli .

Patir la fame , la sete . Famem conquire . V . Patire . Soffrire .

Patria , Hæc Patria , æ . Solum natiale .

rale. Solum patrium. Solum patriæ. Humus natalis.

Dar la Patria in mano d'un Tiranno. Patriam suam tyranni potestati submittere, subicere. Patriam suam in tyranni potestate redigere.

Il Re m'ha data questa gloria d'haver se solo salvata la Patria. Rex salutem patriæ mihi soli adjudicavit.

Patrignars. Proceder da Patrigne, o *Patregno.* Victrici modo agere, decere.

Patriziare: Esser simile al Padre ne costumi. *Patriziare.* *Patrizare.* V. *Cassumi.*

Patrecinare. Difendere. V. *Difendere.*

Pattare. *Far patta.* Ludum ludo æquare, exquare, corquare.

Patteggiare. *Far patto, pattovire,* convenir con uno. Cum aliquo pacisci, pactionem facere; pactum inire, interponere; pactione convenire; pactionem conficere, conficere; ad pactionem venire. V. *Condizione.*

Accetto i vostri patti. Conditiones tuas accipio, subeo. Ad tuas conditiones accedo, descendo. Pactionem, qua de agitur, tuis legibus accipio. Tuis conditionibus stabo. V. *Condizione.*

Con patto che tacciate, che non parlare. Modò, Dummodò taceas, fileas. Ea lege, ut fileas. Ea conditione, vel, Sub ea conditione, ne quid loquaris. Ita tamen ut, vel, Si quidem taceas. Dum quidem ne quid dicas.

Offervare i patti. Conditionibus stare. In conditionibus inanere. Pacta & conventa servare.

Rompere i patti. A conditionibus abire, discedere. Conditiones respuere, rejicere, repudiare, recusare, rescindere, dirimere.

Pattovire. V. *Patteggiare.*

Paventare. V. *Temere.*

Battere il pavimento. V. *Maxigran-gare.*

Gridar del Pavone. Pupillare:

Penne della coda del Pavone. Oculata Pavonis peninz. Gemmantès pavoninz pennz. Versicoloribus oculis radiantes plumz pavoninz. Pavonis plumz genumaris orbitibus pigz, vel, radiantibus scutulis descricz.

Quando il Pavone fa la ruota. Cùm rotat Pavo. Cùm in orbem. Pavo se circumagit, gemmantès penarum scutulas objiciens Soli. V. *Ruota.*

Paveneggiare. *Andar come un Pavone.* d'una maniera piena di vanità. Pavonis ritu se circumspicere, ac demirari. Se se gloriosius ostentare. Speciei suæ admiratione se se studiosius contueri.

Far paura. V. *Impaurare.*

Ho havuta una mala paura. Nimis malè timui.

Non ho paura: Sine timore sum; Metu vaco. Animo sum sedato, quieto, ac tranquillo.

Morir di paura. Tectore exanimari, contabescere.

Pausare. *Far pausa,* cessare dall'operazione. Interquiescere. Opus intermittere. Ex intervallo quiescere, cessare. Quietem interponere. *Pausare:* Pausam facere, interjicere.

Pausare. *Far pausa nella Musica.* Vocem tenere.

Non pausa: Non fa mai pausa cantando. Cantum nunquam intermitit, nullis distinguit morulis. Cantum perpetuat.

Paziente nell'avversità. In adversis patiens. Adversarum rerum patiens, tolerans. Æquo animo adversos casus ferens, sustinens.

Pazientemente sopportar qualche cosa. Aliquid patienter, toleranter, faciliè, placidè, moderatè, tranquillè, sedatè, placatè & moderatè, leviter, levissimè, æquo animo, patienti animo ferre; non indignè, non repugnantè, non aigrè, non molestè ferre.

Far esercitare ad uno la pazienza. Aliquem exercere.

Habbiate un poco di pazienza. *Aspettare un poco.* Paululum sustine. Paulisper expecta.

Non havere pazienza. Nihil pari ferre, perferre, sustinere, tolerare, potes. Nihil patienter, &c. fers. Nihil non repugnantè accipis. Nihil non nisi iniquo animo pari soles. Omnia molestè, graviter, aigrè, iniquo animo sustines. Impotens, Impatiens es. Impotenti es animo.

Ringar la pazienza. Non poter haver pazienza per la collera. Ex indignatione patientiam excidere, fugere. Pro-

per iram ex animo patientiam elabi.
patiendi constantiam labi. Iracundiam rumpere patientiam, effringere. Indignationem debilitare, frangere, abrumperetolerantiam.

Vincere uno con la pazienza. V. Guadagnare.

Vorrei, che havisse pazienza. Tuam patientiam exopto, desidero, cupio.

Pazzeggiare. Far pazzie. Insanire. Delirare. Deliramenta loqui. Desipere. Dementer insanire. Insipienter agere. V. Ammattare.

Che pazzia v'è entrata in testa? Quz te dementia cepit? Quz te insania tenet, habet, possidet?

Dir pazzie. Deliramenta loqui, fundere.

Il dolor mi fa far pazzie, mi fa impazzire. Me ipsum inhi dolor adimit.

E' divenuto pazzo. In insaniam incidit. Mentem amisit. Adamentiam redactus est. In insaniam prolapsus est. A se ipso discessit. A mente discessit. De mentis sanitate disiectus est. De potestate mentis exiit. Amentia flagrat, tenetur, rapitur. V. Ammattito.

Esser pazzo allegro. Hilarem insaniam insanire.

Esser pazzo malinconico. Tristem insaniam insanire.

E' pazzo per le sue malvagità. Amentiam, vel. Furorem sibi ex maleficiis confecit.

E' ogni dì più pazzo. In dies ad insaniam progreditur. Quotidie magis ejus furor augetur.

Tu sei un poco pazzo. Non nihil deliras, insanis. Parum sanz mentis es. Haud fatis sanus es. Cerebro laboras. Aliquantulum amentia flagras.

P E

Peccare. Commettere peccato. Peccare. Peccatum, Crimen, Culpam, Scelus, Flagitium, Maleficium, Facinus admittere, committere, in se admittere, parare, perpetrare, edere, suscipere, perficere. Delinquere. In culpam incidere, incurere. Iniquissime agere. Se aliquo peccato contaminare, inquinare, inficere, pollueret, obstringere, adstringere, ruaculare, onerare, alligare, obli-

gare. Offendere. In culpam delabí, prolabi. Noxam incurere. In officio prolabi, labi. In vita delinquere. Peccatum contrahere.

Peccare molto. Largiter peccare. Peccare oscenamente, o carnalmente. Far peccati osceni, o carnali. Venerea, vel. Obscœna peccare.

Peccare per ignoranza. Inscientia peccare.

Peccare per malizia. Consultò, Studiòse. Voluntate peccare.

Aggiungere peccati a peccati. Scelus scelere cumulare, augere.

Cogliere uno in peccato. Malitiam alicujus deprehendere.

Commettere un peccato impuro. Suam occidere, vel, occisum ire castitatem.

Distinquer peccato da peccato. Scelus a scelere distinguere, dignoscere.

Fare un peccato mortale. Noxam capitalem, lethalem, lethiferam. mortiferam, graviorem; flagitium, crimen, scelus, gravem animi labem committere.

Il peccato è causa di gran miserie. Peccatum ad multas misérias instruit, trahit, incitat.

Peccato Originale. V. Originale.

Perdonasemi, se ho in qualche cosa fatto peccato. Ignosce, si quid peccavi; si qua in re peccavi; si quid deliqui; si in qua in re deliqui, offendi.

Stare in peccato. Peccato teneri.

Tu fai peccato senza rimorso. Tu impudentissime peccas. Peccando verecundiz finestransis. Non te pudor ullus, vel, Nullus pudor à peccandi consuetudine te advocat, abducit, deterret, remover. Nullum peccandi modum tibi verecundia statuit. Sine modo peccas.

Pedagogo. Chi guida i Fanciulli, ed insegna loro. Hic Pedagogus, i. Puerorum Institutor, informator, præceptor.

Pedante. Che fa scioccamente il dotto. Insulsus doctrinz ostentator. Puridus eruditionis affectator. Importunus & ineptus literaturæ vendicator. Alter Palzmon Rhennius. Rhennianæ arrogantiz simia. Appionium cymbalum. Malè feriat Palzmon.

Fare il Pedante. Rhennianum doctorem agere, Palzmonium Sophistam

nam facitare. Apponium cymbalum quater. Omnium se magistrum insulse profiteri.

Pedanterie. Dottrina di Pedante. Inanis eruditio literas ostentantis. Futilis literatura doctrinæ famam ambientis.

Pedanterie. Modo di operar da Pedante. Putidi mores doctrinæ magistrum affectantis. Ineptiæ arrogantis literatoris.

Imprimer le pedate. In aliquo loco vestigia imprimere, inducere; notas insculpere, inurere.

Voi non segussate le pedate gloriose de' vostri maggiori. Quæ majores tui illustrium virtutum eximii facinoribus expressa vestigia, luculentæque documenta reliquerunt, ea non imitaris. Ab initis cum laude Majorum vestigiis, cum probro desciscis. Gloriosè tibi descriptam à Majoribus virtutis & honoris semitam non insitis.

Peggiorare, e Piggiorare. Ridur di cattivo stato in peggiore un male. Aliquod inaleum exacerbare, exulcerare, augere; in pejorem partem mutare; gravius reddere, facere.

Peggiorare, per Andar di male in peggio. Deteriorare, vel, Deterius in horas reddi. Pejorem, vel, Pejus in dies reddi. Magis ac magis corrumpi, depravari: corruptiorem fieri; depravatiorem evadere; corruptiores mores contrahere, concipere.

Il male peggiora. Malum augetur, exacerbatur, exasperatur, exaggeratur; acerbius fit, gravius redditur, ingravescit.

Mi ha dato in pegno, in sicurtà un oro. In arrham, Arrhæ gratia, Arrhabonis nomine aurum mihi dedit. V. Impegnare.

Dar la fede in pegno. V. Impegnare.

Dare un pegno, e un' attestato del suo affetto ad uno. Cuiusmodi amoris in illum sui argumenta dare, signa ostendere, notas præbere; indicia, significationem, pignora, prærogativam dare. V. Attestato. Indizio.

Metter pegno, fare scommessa. V. Scommettere.

Pignorare. Torre il pegno al Debitore per via di Corte. Debitorem pignorare. A debitore pignus accipere.

Pelare, Sbarbare, sverre i peli, Pi-

los alicui detrahere, vellere. Aliquem glabrare, deglabrare, pilare.

Pelare un pomo. Corium malo demere, eximere, deradere. Malum corio exuere, nudare.

Pelare una verga, una baecchetta. Vimincam virgam glabrare, deglabrare, delibrare; cortice exuere, spoliare. Vimineis flagellis corticem demere, eximere, vellere, revellere.

Pelare un' Vccello. Avem glabrare. Avi plumas, vel, pennas vellere, detrahere. Avem glabram facere, efficere, reddere.

Pelare uno, per Trargli più denajo, che si può, e senza riguardo. Aliquem emungere.

Pelarsi. Perdere ipeli. Glabrescere. Glabrari. Glabrum reddi, fieri.

Pelarsi la testa. Capillum sibi evel-
lere.

Acconciar pelli. V. Accinciare.
Lasciar la pelle. Morire. V. Morire.

Scampar la pelle. Salvarsi dal pericolo di morte. V. Salvarsi.

Pellegrinare. Andar per gli altrui Paesi. Peregrinari. Peregrè agere, degere, esse. In itinere longinquiore versari.

Pellegrinar per tutta l'Europa. Tota Europa peregrinari. Universam Europam peragrarè, peregrinatione lustrare.

Questo muro fa pelo, e si fende. Hic murus hiat, dehiscit, solvitur, fatiscit, aperitur, patescit, hiascit, labem facit. Hic paries vitium facit, riuam capit. V. Crepare. Spaccare.

Peloso. Pilosus, Villosus, villis obsitus, Pilis vestitus, Villis densus, Pilis obductus, Villis toto corpore obsitus.

Guanzie pelose. Genz hispidæ, pilis hirtæ, setis asperæ, setosæ.

Pagar la pena de' misfatti. Noxam multa luere, eluere. Noxam multam luere, solvere, pendere. Nox facere satis. Multæ pensione plesti.

Porto la pena del vostro peccato. Tui peccati pœnas luo, solvo. Pœnis, quas perfero, tui scelus luitur. Pœna peccato tuo debita, in me conversa est. Pœnas tibi debitas persolvo. Tui sceleris pœnas pendò, subeo, suffero, sustineo.

Schiavar la pena col fuggire . Puga supplicium pervertere .

Soffriranno i cattivi pena eterne nell' Inferno . Improbi perferent cruciatus in Inferis sempiternos ; semper duraturis doloribus excruciatibuntur ; innumerales ærumnas , æternaque mala subibunt ; supplicii torquebuntur numquam finiendis .

Alleggerire uno dalla pena , dal travaglio , dall' afflizione . Alicujus ærumnas lenire , mitigare , mollire , levare , elevare . Doloris sensum alicui adimere , eximere , auferre . V. Dolore .

Darò pena e travaglio a colui . Ei negotiis constabo , molestias exhibebo , facessam , creabo . Illum vexo , versabo , exagito , perturbabo ; angoribus irretiam , sollicitudine implicabo , in angustias compellam .

Liberatemi da questa pena . Me hac cura leva . Me hac sollicitudine libera , expedi . Me hac de cura sollicitum libera .

Non mi dà pena questo . Hac de re non curo , non laboro , non sum sollicitus . Illud negligo , susdeque habeo , non curo , non laboro . Illud mihi sollicitudinem non affert . De illa re æquus est animus meus , vel , æquo sum animo .

Prova l' animo mio una pena incredibile . Acerba cura , Ingens sollicitudo , Molestia gravis , Perturbatio molestissima animum meum occupat , exagitat , torquet , dis cruciat , exercet , premit , opprimit , conficit , diversè trahit & distrahit . Ingens cura animo meo insidet . Gravis in me sollicitudo incumbit .

Prenderfi molta pena , fatica . Magnum assumere laborem . Gravem suscipere curam . Multum operæ , Maguas difficultates exorbere . Laborem sustinere . Laborem in aliquid impendere .

Penare . Indugiare , tardare . V. Differire .

Penare , per Affaticare . V. Faticare .

Penare , per Patir , soffersipena . V. Pena .

Penare , per Tormentare . V. Tormentare .

Pendere . Star sospeso , appiccato

a che che sia . Pendere .

Pendere in verso una delle parti . Declivem esse . Devexum esse . Declivem fieri . Devexum adduci . In alteram partem inclinare , propendere .

Andando tu pendì dalla sinistra . Incedens iucumbis in lævam , vel , proclinas in sinistram , vel , in lævam vergis , inflexus es .

I nostri tetti pendono a poco a poco . Teætorum fastigia nobis molliter decliviora sunt , sensim devexa sunt , levi declivitate adducuntur , molli devexitate inclinantur .

La Vittoria pendea , era dubbiosa tanto da una parte , quanto dall' altra . Nutabat , vel , Alternabat victoria . Modò in hanc , modò in illam partem inclinabat , vel , propendebat victoria .

Pender la lite , non esser decisa . Litem sub iudice esse .

Pendere , per Dependere . V. Dependere .

Penetrare in qualche luogo . In aliquem locum irrepere , proripere , obrepere , proserpere , se insinuare , se intrudere , se penetrare , se inscurre .

Far penetrare uno in qualche luogo . Quempiam in aliquem locum occultè insinere , immittere , clanculum inducere , intromittere , injicere .

Il ferro ha penetrato sino al cuore . Ferrum ad ipsius penetravit cor . Ferri mucro ad cor ipsius pertinuit , subijt , pertigit , pervenit .

Questo Soldato ha penetrato sino nel mezzo dell' Armata nemica . Hic miles in intimam usque hostium aciem penetravit , irrupit , se intulit .

Penetrare , per Capire , intendere il pensiero d' alcuno . Alicujus mentem , vel , animum , vel , animi sensus intimos perspicere , introspicere , assuquì , odorari , pervadere . Ad sensum opinionemque alicujus penetrare .

Non posso penetrare , capire questa difficoltà . Hujus rei difficultatem percipere , perspicere , evolvere , explicare nequeo .

Penitenza , o Penitenzia . Penale satisfacimento per i fatti commessi . Hæc Satisfactio , nis . Noxæ pæna . Delicti placulum . Culpæ expiatio .

Penitenza . Pena , castigo imposto dal Confessore per i peccati , o dal Superiore

al *Suddito per falli*. Hæc Pœna, æ. Pœna placularis. Supplicium piacularæ.

Dare: Impor la penitenza ad uno. Temporarium alicui supplicium injungere. Alicui pœnitentiam indicare, dicere, edicere, imponere, statuere, irrogare.

Far la penitenza de' suoi peccati. Culpan pœna luere, eluere. Delicti expiationem à se exigere; expiationem exsolvere, obire. Suscepta pœna uozam expiare.

Ricever la penitenza. Noxiæ expiationem accipere, recipere, subire.

Penitenza. *Pentimento*, *dispiacere*, *dolore*. Hæc Pœnitentia, æ. Pœnitudo, inis. Noxiæ pœnitudo, vel, pœnitentia. Dolor ex delicto.

Penitenza. *Sacramento della Confessione*. Pœnitentiæ Sacramentum. Hæc Pœnitentia, æ. Sacramentum confessionis.

Penitenza. *Virtù, per la quale l'Uomo punisce in se il malfatto*. *Far penitenza de' suoi peccati*. Mortificarsi. Peccata luere. Asperæ vitæ genus agere. Duram, ac severam vitæ rationem suscipere, & obire. Vidu, cultuque in primis aspero, atque horrido uti. Luere peccatorum pœnas. Pœnitentiam agere. Commissa luere.

Penitenziare uno in Capito. Animadversionem reo infligere; Inurere peccanti mulctam; Delinquenti pœnam irrogare in universæ familiæ conventu.

Cavar le penne mastre ad uno. *Torgli il miglior have*. Aliquem expilare.

Intinger la penna nell'inchiostro. Calamum intingere.

Pigliar la penna in mano. Calamum arripere, manu prehendere, in manus, vel, in manu sumere, in manum capere. Calamum animum ad-movere.

Questo mi è restato nella penna. *Ho traslasciato di scriverlo*. Hoc scribere omisi, prætermisi; nissum feci; silentio involvi; silenti tenebris obscuravi.

Tagliare: Fare il taglio alla penna. Calamum fissuram, vel, crenam facere, aptare.

Temperar la penna, Calamum pro-

barè, aptare, concinnare; culcello ad usum parare, accommodare, præparare.

Guarnir di penacchio una cosa. Aliquid plumatili crista instruere, ornare, decorare, coronare, insignire, expolire, exornare. Alicui rei plumariam paniculam affigere, annexere, alluere, attexere, adhibere, apponere, imponere, adjicere, indere.

Pennellare. *Pennelleggiare*. *Lavar col pennello*. V. *Dipingere*.

Fare a pennello. *Far perfettamente*. V. *Opera perfetta*. *Dipingere a Ritrarre*.

Pensare. *Discorrer con la mente intorno a qualche cosa*. Aliquid cogitare, reputare, commentari, meditari; animo versare, agitare, tractare, volvere; cogitatione complecti, animo & cogitatione percurrere; cogitatione depingere, perquirere. Alicujus rei cogitationem habere. De aliquo cogitationem suscipere. Curam alicujus agere. Ante mentis oculos aliquid ponere. Aliquid ad animum referre, pendere, expendere; ad trutinam examinare.

Pensare avanti una cosa. Aliquid præmeditari, præcogitare.

Pensar ben bene ad una cosa. Toto animo, vel, Etiam atque etiam aliquid cogitare. Ad aliquid animum intendere. Alicui rei imminere. Aliquid animo tractare, ponderare, perpendere. Mente, vel, Animo in aliquo, vel, in aliquo insistere. Aliquid attentius considerare, accuratius meditari, accuratè perpendere, intento animo intueri, studiosè cogitare.

Pensare a se. *Attendere a se*. V. *Attendere*.

E' cosa da pensarvi. Hoc magni consilii est.

Se havevvi pensato. Si in tam cogitationem venissem. Si in hujus rei cogitationem incidissem. Si illa cogitatio in sedisset animo. Si in ea cogitatione versatus essem. Si ea res venisset mihi in mentem. Si hujus rei cogitatio subisset animum. Si mens mihi fuisset de illa re.

Sempre penso a vostri affari. Numquid de te non cogito. Nullum à me tem-pus de te tuisque rebus cogitandi præ-

prætermittitur . Numquam mihi ex animo effluis , excidis , discedis . Animo excubo , tua , tuarumque rerum causa . In te , tuisque rebus animus perpetuo est . Meæ curæ omnes in te sunt . Meæ cogitationes in te , tuisque rebus consumuntur omnes , ad te referuntur . Tuam utilitatem assidue specto . In id unum incumbō , ut tui serviam utilitati . Hæret animo meo de tuis commodis assidua cogitatio . Omnes curas in tua utilitate fixi , collocavi . Mihi nihil est animo , quàm ut te ornem omnium officiorum genere .

Dar da pensare ad uno . Curam , vel , Cogitationem alicui præbere ; scrupulum injicere .

Gli ho dato da pensare ; l'ho travagliato . Magna illum affectu sollicitudine . Magnam curam ei injeci .

Pensare , per Determinare . V. Determinare .

Pensare , per Istimare , credere , immaginarsi . Arbitrari . Existimare . Censere . Sentire . Opinari . Putare . Habere .

Penso che la cosa sia così . Rem fuisse habere puto , arbitror , opinor , existimo , autumo , censeo , judico , sentio , reor .

Siccome penso , come penso , com'io immagino . Ut ego quidem arbitror , sentio , opinor , &c . Ut mea opinio est . Ut mea fert opinio . Quantum quidem assequi iudicio possum . Nisi iudicio fallor . Meo quidem iudicio . Mea quidem opinione , Quo modo ego quidem existimo . V. Giudicio .

Andar sopra pensare . Cogitandum incedere .

Dire il suo pensiero . Cogitationes , Animi sensa , sensus , Mentis cogitationes , Cogitata verbis explicare , declarare , exprimere , eloqui , exequi , proferre , enunciare , exponere , aperire , expromere .

Disturbare uno dal suo pensiero . Aliquem à sua mente avocare , revocare , avertere .

Divertire il pensiero da' travagli . A curis animum abducere , avocare , avertere .

Dove mira il vostro pensiero ? Che pretendete ? Quo collimas ? Quod est animi tui propositum ? Quod te impellunt

animo destinata consilia ? Quod mentem dirigit ? Quod spectant cogitationes tuae ? Quem scopum tibi destinasti ? Quod tendis ? Quod dirigit arcum ? Quod aspiras ? Quod animum adjicis ? Quod studium intendis .

Esser senza pensiero . Animo vacuo , otioso , soluto , libero esse .

Esser sopra pensiero . Cogitandum esse .

Haver pensieri grandi . V. Disegno . *Haver varj pensieri in capo .* Variis cogitationum assibus fluctuare , distrahi . Varias in animo cogitationes sedere .

Il timor m' ha fatto mutar pensiero . Terror mentem meam convertit ; de sententia mea , vel , me de sententia depulit .

Lasciamo questo pensiero . Animum ab hac cogitatione abstrahimus , abducamus , avocemus . Cogitationem ab illa re divertamus . Hujus rei cogitationem dimittamus .

Mettere parte de' suoi pensieri in una cosa . Suarum cogitationum partem in aliquid derivare , deducere .

Mettere ad uno il pensiero di studiare . Studii cogitationem alicui injicere .

Mettere tutto il suo pensiero in una cosa . Omnia studia in aliquo figere , desigere , stare .

Non mi piglio pensiero di quello . De illa re æquus est animus meus , vel , mihi .

Non mi piglio più pensiero di studio : non penso più a studio . Omnia studia animo delevi .

Non vi pigliate pensiero di ciò ; ma le piglierò io . Quiesce tu ; hoc ego videbo , vel , videro .

Pentire , o Pentera de' suoi peccati . Suorum peccatorum se pœnitere , pœnitentia duci ; pœnitentia teneri , tangi , affici .

Pentire , per Mutarsi d'opinione in una cosa . Facti pœnitere se . Factum mutare .

Egli è ridotto alla penuria . alla necessità di tutte le cose . Omnium rerum penuria premitur : inopia laborat , conficitur . In maximas rerum omnium difficultates conjectus est , compulsus est . In rerum omnium egestatem adductus est . Ad summam rerum omnium indigentium , Ad

maximas angustias redactus est . In maximis angustis versatur .

Penzolare . V. Penzolare .

Penzolare . Star pendente . Pendere .

Mettere del pepe . V. Impapare .

Andar per i fatti suoi . Suas rescutunt . V. Partire .

Andare , Venir per Legato , per Capitano , &c. Legationis , Ducis munere fungi .

Cader per mano . Venire in occorcio . Usu venire .

Haver per niente . Non stimar punto . Nihili pendere . V. Stimare .

Mandar per uno . V. Mandare a chiamare .

Mandare per una cosa . Mittere , ut aliquid afferatur .

Sta , o Fu per morire . Parum abest à morte . Parum absuit , quin moreretur .

Tornar per anche . Tornare a ripigliare . Resumere . Recipere . Iterum sumere .

Fare il perchè . Culpam , vel , Noxam admittere , committere .

Dimmi : perchè hai fatto questo ? Hujus causam cedo . Causam hujus nuncia , eloquere .

Non so perchè habbi commesso questo errore . Hujus tui erroris causam ignoro ; causa mihi clausa est ; incomperta , tacita , oppressa est .

Perchè è venuto ? Cur . Quare . Quamobrem , Quorsum venit ? Quid est causæ , cur venit ? Quid est , cur , vel , quod , vel , quare , vel , quamobrem venit ?

Percuotere . Dar colpo , battere . V. Battere . Pestare .

Percuotero . Vrtare in che chesia . V. Vrtare .

Perdere . Restar privo d'una cosa . Aliquid perdere , deperdere , amittere .

Perdere i beni . V. Beni .

Perder la Messa . V. Messa .

Perdere , per lo contrario di Vincere , nel ginoco la roba . Rem suam alea disperdere , dilapidare , dissipare , profligare .

Perdere , per Consumare . V. Consumare .

Perdere uno di vista . E conspectu aliquem amittere .

Perdere , per lo contrario di Guadagnare . V. Disavanzare .

Perdere , per Mandare in rovina . V. Rovinare .

Perdersi d'animo . Animo deficere , cadere , languere , prolabi , succumbere . Animo se dimittere . Animum imminuere , abjicere , contrahere , deponere , despondere . Se se desere , projicere , prostituere , destituere , deficere , sibi derogare . Animi magnitudinem flectere , inflectere . V. Scoraggiarsi .

Perdersi d'animo per ogni poco . Levi momento frangi , inflecti , minui .

Si è perduto d'animo . Animus reliquit , liquit , defecit illum . Animus illi defuit .

Si è perduto dietro la vanagloria . Falsæ gloriæ umbras consecratur .

Sono perduto affatto . Funditus , penitus , Omnino perii , interii . Absumptus sum . Conclamatum est de me . Prorsus deposita , desperata , conclamata est salus mea . In calamitatem incidi , ex qua non ipsa me salus eximat . Disperii .

Perdersi , per Innamorarsi . V. Innamorarsi .

La perdita di quella Piazza fu causa della rovina della Repubblica . Illius arcis amissio toti Reipublicæ exitum , cladem , perniciem , excidium , interitum importavit , attulit ; Rempubliam universam ad interitum redegit ; ad ultimum discrimen adduxit ; gravissima clade perculit , affecit . Publicæ rei clades , excidium amissioni hujus arcis adscribitur , attribuitur , assignatur .

Perdonare . Dar perdonanza ad uno . Alicui veniam dare , tribuere . Alicui temperare , ignoscere , parcere ; gratiam facere ; impunitatem impertiri ; pœnam condonare , remittere .

Perdonare ad uno in grazia d'un altro . Alicui suas injurias concedere , remittere .

Perdonare , per Risparmiare . V. Risparmiare .

Domandar perdono ad uno . Ab aliquo delicti gratiam petere , poscere ; noxiæ veniam postulare , rogare ; veniam implorare .

Meriti perdono . Dignus es , ut tibi parcat , ignoscatur , condonetur , remittatur , indulgeatur , venia de-

etur .

tur. Impunitatem, *vel*. Veniam mereris. Mereris, ut impunè abeas, feras; ut impunè tibi sit; ut impunitus abeas. Venia, Impunitate dignus es. Dignus es, ut ad hanc culpam conniveatur, ut hoc crimen tibi ignoscatur, *vel*, in hoc crimine tibi ignoscatur; ut inulta, impunita injuria dimittatur.

Perducere, e Perdurare. Conducere, guidare. V. Guidare.

Peregrinare. V. Pellegrinare.

*Humo perfetto. Vir perfectus; omni laude cumulatus; excellens, insignis; omni laudis genere præstans; omnibus naturæ dotibus ac virtutum ornamentis clarus, prædatus; omnibus numeris absolutus; multi ingenii, *vel*, suavitatis florens. Vir absolutus; planè, cumulatèque perfectus; omnibus suis numeris, ac partibus expletus. Omni ex parte vir perfectus. Vir, cui virtutis nihil addi potest. Vir omnium virtutum particeps. Vir, cui nihil deest; in quo nihil desiderare, optare, velle potes.*

Opera perfecta. Res omnibus numeris absoluta. Res planè, cumulatèque perfecta. Res suis expleta numeris. Res, quæ ad absolutionem, perfectionemque deducta, adducta, perducta est. Res, cui nihil addi possit; in qua nihil requiras, nihil desideres. V. Compita.

Perfectionare una cosa. Aliquid perficere, perpolire, absolvere; absolutum, perfectumque reddere; absolutum, eximiumque præstare; ad absolutionem, perfectionemque perducere, adducere. V. Opera.

*Incamminare uno alla perfezione. Aliquem ad perfectæ virtutis frugem, *vel*, cuspitem excolere, colere.*

Non arrivarete mai alla perfezione con questo modo di vivere. Quandiu sic ages, nunquam attinges virtutis apicem; ad virtutis apicem nunquam pervenies; perfectam, cumulatamque virtutem nunquam assequeris, consequeris; nunquam perfectus existeris.

Perfidare. Non voler cedere alla verità. Veritati repugnare, reluctari, obluatari, resistere, adversari, refragari, obistere, contradicere; se opponere, se perfidum præbere, se perfidum præstare.

Perfigurare. Immaginare, figurare uno. Quempiam ex vultu, ex ore cognoscere, agnoscere.

Perforare. V. Foracchiare.

Pergurare. V. Spergiurare.

Periculare, Rovinare. V. Rovinare.

Pericolare, per Andare a pericolo di dannarsi. Ad æternæ damnationis periculum accedere.

Andare a pericolo d'essere ucciso. Vitæ periculum adis, subis. In vitæ discrimine conjicis. Vocaris in vitæ discrimen. In discrimen vocatur salus tua.

Andare a pericolo di perdersi. Capitis periculum subis, obis, suscipis. Te vitæ periculo offers. In capitis discrimen venis. Vitæ periculum ingrederis. Te vitæ periculo committis. Te in vitæ discrimen offers. Vitæ aleam subis. Vitam tuam in periculum provehis. Vitæ periculum contrahis.

*Essere in gran pericolo. Esse, *vel*, Versari in manifesto, *vel*, in præfenti periculo. In grave discrimen adducti, vocari, ingredi, venire. De salute periclitari. Sibi magnum periculum impendere, imminere, instare.*

Esser nel medesimo pericolo. In eadem navi esse. In eodem discrimine versari. In isdem fluctibus navigare. Eandem fortunam subire, adire, excipere, ingredi. Idem periculum sibi impendere, imminere.

Sistere nel medesimo pericolo. Idem discrimen te manet, te urget. Tu quæ periclitaris.

Fuggire un pericolo. V. Fuggire.

Liberare uno dal pericolo. Aliquem à periculo prohibere. Ab aliquo periculo prohibere, arcere, propulsare, repellere, depellere.

Mettere uno a pericolo. Aliquem in discrimen adducere, conjicere, accersere, vocare, conferre. Aliquem periculo offerre. Alicui periculum creare, constare, facessere, injicere, importare.

Mettarsi in pericolo. V. sopra, Andare a pericolo.

Passare un pericolo. A periculo abesse.

Ho passato ogni pericolo. Omnis periculo defunctus, perfunctus, vacuus, expeditus, libera

tus . Omnis periculi sum expers .
Stare in periculo la vostra vita . Tua
 salus agitur . Vita tua in dubium
 venit . In magnam descendis vitæ
 dimicationem . De capite decernis .
 Vitæ tua in apertum discrimen venit .
 Vita tua in extremum est adducta di-
 scrimen .

Pericolare . Andare in precipizio .
 In præceps ferri ; corruiere . Everti .
 Perdi .

Discurso periodico . Apta , circum-
 scripta , & numerosa dictio . Cohæ-
 rens , ornata , leniterque fluens ora-
 tio . Verborum series , & commissu-
 ra ita cohærens , ut nihil sit , quod
 aures offendar .

Parlar periodicamente . Circumscri-
 ptè , ac numerosè dicere . Oratio-
 nem ita membris distinguere , cer-
 tisque quibusdam spatiis definire ,
 ut conversiones habeat absolutas , &
 verborum numerosè cadentium con-
 einnitate impleat audientium aures ,
 animumque artificiosa sententiarum
 circumscriptione reficiat . V. *Ritonda-
 re .*

Perire . V. Morire .

Perire , per Far perire . V. Rovinare .

Peritare . Perstare , offer vorgegnos .

V. *Temere . Vorgegnarsi .*

*Permanere . Rimanere , restare , sta-
 re , abitare . V. Abitare .*

*Permittere . Concedere , lasciar fare
 una cosa .* Aliquid cuiuspiam permitte-
 re , tribuere , concedere . Potestatem
 alicujus facendi dare alicui ; facere ,
 permittere licentiam ; copiam face-
 re . Quidpiam alicui licere cuiuspiam
 consensu ac munere . Aliquid agendi
 alicui jus facere .

*Il tempo non mi permette il dirvi il
 resto .* Reliqua pertexere non pa-
 tiuntur temporis angustie . Exclusus
 temporis angustis , institutum ab-
 solvere serinonem non possum . Per
 temporis angustias reliqua dicere non
 licet .

*La tua età non ti permette (se mi
 sialocito l'avvisarsi) d'entrare in que-
 sto luogo .* Per ætatem (si mihi fas est
 te adinonere) tibi non licet adire
 hunc locum . Ætas tua te arcet , te
 prohibet , te summovet ab huius loci
 aditu . Ætas tibi huius loci aditu-
 m intercludit . Ætate prohiberis
 huius loci aditu .

*Permettere . che io lodica franca-
 mente .* Tua , quæso , veniadicam li-
 berè . Bona tua venia jus sit dicere
 quod sentio . Sine , me dicere quod
 sentio . Per te mihi liceat , quidsen-
 tio , eloqui .

*Permettere voi troppo a' vostri Figli-
 uoli .* Plus æquo tuis liberis indulges .
 Tuos liberos indulgentiùs habes . Om-
 nia tuis liberis permittis , concedis .
 Per te omnia tuis liberis licent .

Permisciare . V. Confondere .

Permutare . Cambiare una cosa .
 Aliquid permutare . Rem re mutare ,
 inmutare .

Permutare le mercanzie . Mercēs per-
 mutare , vicissim permutare , com-
 mutare , mutare . Mercium commuta-
 tionem exercere . Mutuam mercium
 commutationem interponere .

*E' stata pernicioza , dannosa a tutto
 il Regno la morte del Re .* Toti Regno
 Regis obitus gravissima mala intulit ,
 damna invexit . Incommoda peperit ,
 calamitates attulit . Ex obitu Regis ,
 vel , Ob mortem Regis , universum
 Regnum gravissimis malis vexatum ,
 afflictum , affectum est ; damna inu-
 mera ejus subditi pertulerunt , susti-
 nuerunt , ceperunt , acceperunt , per-
 pessi sunt ; in damna plurima incide-
 runt , incurrerunt . Summæ difficulta-
 tes , vel , Magnæ calamitates ex Regis
 mortetoti Regno acciderunt , evene-
 runt , obvenierunt , obigerunt ; illa-
 tæ , allatæ , oblatæ sunt . Regis mors
 universos in magnas calamitates con-
 jecit . Regis mors exitio , calamitatè
 universis fuit . Exitium , Perniciem ,
 Summam calamitatem , ac pestem at-
 tulit , portavit , omnibus invexit obit-
 us Regis . Mors Regis omnes in ultimam
 perniciem inject .

*Pernottare . Albergar di notte , con-
 sumar la notte in qualche cosa .* In ali-
 qua re faciendā pernoctare , vel , no-
 ctē exigere , transigere , traducere .
 V. *Passare .*

Perorare . Conchiudere un'orazione .
 Orationem finire . Finem orationi im-
 ponere . Perorare .

*Perpetrare . Mandare ad effetto . V.
 Effettuare .*

*Perpetuare . Eternare . V. Eternare ,
 Perpetuare . V. Dubbia .*

Perseguire . V. Perseguire .

Perseguire uno , Aliquem vexare ,

saſtare, oppugnare, agitare, urgere, infectari, exagitare, persequi, injuria laceſſere. Inſenſum, Acerbum, Inſenſum, Gravem, Vehementem, Crudelem, Adverſarium alicui eſſe. Alicui adverſari, perniciem moliri, exitium machinari, peſtem creare. Adverſus aliquem pugnare. In, vel, Contra aliquem agere, Alicui inſtare.

Voi mi perſeguitate, quante più crudelmente potete. Adverſarium te habeo crudeliſſimum. Nullam adverſus me injuriam prætermittis. Quidquid virum habes, contra me conſers. Omnia conaris; Nihil non agis, non moves, non tentas, non moliris, non machinaris ad meam perniciem. Adverſario te utor inſenſiſſimo. Irruis in me quo potes impetu, impetu quàm potes maximo. Totus ad meam perniciem incumbis.

Perſeverare nella ſua opinione. In eadem ſententia, In ſua ſententia, vel, mente perſeverare, perſiſtere, permanere. In ſententia perſiſtare, ſtare. Perſeverantiam ſententia ſua retinere. In eadem ſententia animum obſervare. In priſtina mente manere, permanere.

Perſeverare. Continuar la Guerra.
V. Continuar.

Perſiſtere. V. Perſeverare.

Il Magiſtrato rappresenta la perſona del Re. Magiſtratus perſonam Regis ſuſtinet, ac gerit. Magiſtratus, ut Rex, Regis vice, nomine, in munere verſatur; eo gradu eſt, eaque conditione, qua ipſe Rex. V. Rappreſentare.

Andar ſu la perſona. Rectum incedere.

Metter la perſona in una compagnia di traffico. Motervila fatica, e l'industria. In aliqua ſocietate labores, & industriam inſumere, conſumere, impendere.

Stare in petto, e in perſona. Star vitto. Stare.

Fare il perſonaggio di Re in ſcena. Regis partes agere. Regem in ſcena agere. Regis perſonam exprimere.

Fare bene il ſuo perſonaggio in ſcena. Rectè atque ex ordine ſuas partes obire, agere, implere; ſuis in ſcena partibus deſungi; impoſita perſona deſungi, In ſcena ſuam perſonam agere,

cum laude ſuſtinere, pro dignitate ſuſtinere. Perſonam ſcienciam gerere, ſcienciam, vel, præclarè tueri.

Comparire perſonalmente; andaro in perſona. Coram præſens adero. Præſens me ſiſtam. Præſentem me ſiſtam. Vadimonium pro memet obibo; per me ipſum obibo.

Perſuadere. Daro ad intendere, far credere ad uno. Aliquem ſeſcere, movere, commovere, permovere, verſare, perſtringere, percellere, afficere.

Mi ha perſuaſe queſto. Hoc mihi ſuaſit, perſuaſit. Hoc in animum induxit meum. Induxit me, ut crederem hoc, ut hoc agerem. Fidem mihi fecit, hoc eſſe. Me adduxit, pertraxit, pellexit, pepulit ad id credendum.

Non poſſo perſuadermi, che ciò ſia vero. Adduci non poſſum; Inducere animum non poſſum; Inducere non poſſum in animum; Perſuadere mihi nequeo; Nulla ratione impelli poſſum; Imperare mihi non poſſum, ut credam, illud verum eſſe.

Pertinere. V. Appartenere.

Perticare. Percutere con pertica. Pertica percutere. V. Battere.

Pertrattare.) Trattare.

Pertuggiare.) Bucacchiare.

Porturbare.) Turbare.

Pertuſare.) V. Bucacchiare.

Peruenire.) Arrivare.

Pervertere.) Guaiſtar l'ordine.

) Mettere a ſquadra.

Pesare. Eſſer peſante, far peſo. Gravitate. Pondus facere, efficere. Oneri eſſe. Gravem, vel, Grave eſſe. Gravi eſſe pondere. Ponderoſum eſſe.

Pesare, per Conſiderare. V. Conſiderare. Eſaminare.

Pesare, per Contrappesare. V. Contrappesare.

Pesare, per Rincreſcere, diſpiacere. V. Diſpiacere. Rincreſcere.

Pesare, per Tener ſoſpeſo a bilancia, o ſtadera, per ſaperne la gravetza, qualche coſa. Aliquid ponderare, appendere, expendere. V. Bilanciare.

Pesar due coſe inſieme per ſapere chi peſa più. Duo inter ſe compenſare, vel, unum cum altero, utrum utri præponderet.

Pesar giusto. Aliquid æqua lance ponderare, pensitare, appendere, expendere.

Pesar l'oro. Aurum ponderare. Auri pondus ad trutinam examinare, exigere, æstimare.

Pesare una somma. Elatum onus librare. Humo sublato onus ponderare, expendere. Sarcinæ pondus attollendo æstimare, explorare, probare.

La lira Romana pesa dodici oncie. Romana libra pendit uncias duodenas, vel, reddit pondus unciarum duodecim, vel, par est pondere duodenis uncias, vel, est unciarum duodecim, vel, æquat pondus duodecim unciarum, vel, duodenas uncias æquat pondere.

Pescare. Piscari. Piscatui operam dare, navare. Pisces captare. Piscatum exercere. Pisces venari.

Pescare a fondo. Saper con fondamento. V. Sapere.

Pescar poco a fondo, del Saper superficialmente. Æstivè doctum esse, leviter eruditum. V. Dotte poco.

Pescar più, o meno a fondo. Sommergeri più, o meno. Magis, vel, Minus gravitare, grave esse. Majori, vel, Minori pondere esse. V. Pesare.

Non saper quel, ch'huomo si peschi. Non sapere quello, che si faccia. Parum prospicere.

Pescare, per Cercare. V. Cercare.
Pescar per se. Cercar il suo utile. V. Cercare.

Fare una peschiera. Piscinam construere, deprimere, defodere. Piscium vivarium constituere.

Empir la peschiera di pesci. Piscinam frequentare.

Pigliare, e portar di peso, o tutto il peso. Onus sustinere, ferre, gestare. Sublime aliquid arripere.

Andar per la posta. Seguitar la comune. Extra viam publicam non deflectere, Aliorum vestigia sequi, imitari.

Lasciar uno nella posta, nel pericolo. Sub cultro aliquem linquere, relinquare.

Pesare, Ammaccare una cosa per ridurla in polvere. Aliquid pinsere, contundere, tundere, terere, distettere, perterere.

Pestare, per Calcar co' piedi. Calpestare. V. Calpestare.

Pestare uno. Percuterlo. Aliquem verberibus contundere, obruere, lacerare, conscindere. V. Battere.

Impecar la peste ad uno. Alicui pestem exoptare, vel, malè precari. Aliquem detestari, execrari.

La peste è entrata in Città. Pestis urbem invasit, urbesavit.

La peste si difende. Pestis manat, grassatur, diffunditur, spargitur, serpit.

M'ha infettato di peste. Me peste infecit, afflavit. Ex ejus congressu pestem contraxi. Suo contactu, vel, halitu mihi pestem afflavit, attulit. Ex illius congressu corripuit me lues pestilens. V. Appostare. Infettare.

Purgare un luogo dalla peste. Luem, vel, Tabem, vel, Pestilentem auram ex aliquo loco depellere, abigere, expellere. Locum pestilentia, vel, tabe infectum purgare.

Applicare un petardo ad una porta. Institutum tormentum, vel, Polyclastrum foribus applicare, admove. Admoto polyclastro fores subruere, perfingere, suffodere.

Petteggiare. Tirar petti, e correggie. Pedere. Efflatum, crepitumque ventis emittere, reddere, dare, edere.

Pettinare il capo. Capillo pectinem adhibere. Pectine crinem denulcere, detergere, ordinare, ornare, distinguere.

Pettinare il capo all'ingiù. Caput secundo capillo pettere.

Pettinare il capo all'insù. Caput adverso capillo, vel, Adversos capillos pettere. Adverso capillo pectinem agere, vel, deducere.

Pettinar la lana, &c. Lanam carminare, depectere, pectinare, pettere, pectine carpere.

Pettinare, per Graffiare, conciar male. V. Graffiare.

Haver da pettinare, da grattare. Essere in travaglio. In angoribus, calamitatibus versari. V. Travaglio.

Dar di petto. Incontrare. V. Vrtare.

Haver a petto il bambino. Allattare. V. Lattare.

Pettereggiare. Percuoter petto con petto.

ro. Pectore inter se dimicare. Pectore adverso incurfare. Inter se pectore concurrere.

Stare a petto. Stare in contraddittorio. Stare a fronte d'uno. Alicui adversari, repugnare, resistere, se opponere. V. *Contraddire*.

Queste donne vanno col petto scoperto. Hæ mulieres nuda expromunt pectoris; aperto sunt pectore; detectis prodeunt papillis.

Andare in pezzi. In partes defilire.

Mettere in pezzi una cosa. Aliquid effringere, perfringere, defringere, frangere, obterere, comminuere. Quodpiam in fragmenta, in frusta discindere, concidere, concerpere, discerpere, conscindere.

Tagliare in pezzi alcuno. Aliquem in frusta concidere, secare; membratim cedere, discerpere. Alicujus membra articulatim dividere. Aliquem obtruncare.

Effer d'un pezzo. Effer schietto, leale, sincero. V. *Sincero*.

Levare i pezzi d'alcuno. Biasmarlo molto. V. *Biasmare*.

P I

Piacere. Aggradire, esser grato ad altri. Alicui placere.

Questo mi piace, m'è grato, mi soddisfa. Hoc mihi placet, arridet; me delectat; me voluptate afficit; mihi delectationem affert; pergratum est, gratissimum accidit; in amore atque deliciis est; mihi gratum est; voluptatem affert.

Piacere, per Compiacersi, contentarsi. Acquiescere. Contentum esse. V. *Contento*.

Piacere, nome. Giocondità d'animo. Hæc Delectatio, nis. Oblectatio, nis. Voluptas, tis. Hoc delectamentum, i. Oblectamentum, i.

Qual piacere non sentirete? Quanta lætitia perfrueris? Quantis lætitiis incedes? Quibus gaudiis exultabis? Quanta voluptate perfunderis? Quanta lætitia triumphabis? Quantam animo voluptatem capies?

Piacere. Diletto, soddisfazione, voglia. Hæc Voluntas, tis. Voluptas, tis. Hoc Commodum, i. Hæc delicia, rum.

Cercare i suoi piaceri. Vitæ delicias

captare. Voluptatem sequi. Commoda aucupari. Voluptati servire. Omnia ad sua commoda referre.

Darsi in preda a' piaceri. Se totum voluptatibus obsecrari tradere. Se libidini mancipari. Libidinibus se inquinare. Corpus suum voluptati addicere. Inturpissimo voluptatum cœno volutari, se volutare, se volvere. In venere effusum esse. V. *Darsi*.

Piacere, per Servizio, servare. Hæc Gratia, æ. Hoc Beneficium, li. Officium, li. Officiosa gratia.

Far piacere a tutto il Mondo. De omnibus mereri, benè mereri. Gratia quemque obstringere. Officia in universos conferre. Omnibus gratificari. Officiis omnes devincere, obligare, adstringere. Officium in omnes conferre: omnibus præstare, tribuere, impertire, impertiri, largiri.

Se verrete, mi farete sommo piacere. Si veneris, magnam apud me gratiam inibis, vel, à me inibis; gratissimum, vel, rem gratissimam facies; me tibi prorsus deinerebere; non vulgari beneficio me tibi devinctum profitebor; me tibi obstrictum habebis; habeo illud pro singulari beneficio.

Far piacere. Vendere a buon mercato. V. *Vendere*.

Piacere. Volontà. Hæc Voluntas, tis.

Se così sarà il vostro piacere. Si tibi libuerit. Si tibi videbitur. Si tibi gratum erit. Sit tua voluntas feret.

Piacevoleggiare. Far piacevolezza, scherzare, burlare, motteggiare. Nugari. Jocari. V. *Burlare*.

Piacevoleggiare. Andare con piacevolezza, con le buone, con le belle, destramente con uno. Cum aliquo leniter se gerere, agere.

Piacevolezza naturale. Hæc Lenitas, tis. Jucunditas, tis. Comitas, tis. Mansuetudo, nis. Morum suavitas. Naturæ comitas. Ingenii mansuetudo. Indolis lenitas, vel, lenitudo.

Bendare una piaga. Vulnus obligare. V. *Bendare*. *Fasciare*.

Colui è coperto di piaghe. Ille plagis concisus, vulneratus, vulneribus confectus est.

Finche sia chiusa la piaga. Donec clatrix inducatur. Dum vulnus obdu-

catur . Donec vulnus cicatricem obdurat . Dum obducatur cicatrix vulnere .

Lapiaga è mortale, è incurabile. Le thalls piaga ; Mortiferum, lethiferum vulnus est . Ejusmodi vulnus est, ut sanari non possit ; ut salus desperanda videatur ; ut spes salutis nulla sit ; ut medicinæ locus non sit .

La piaga manda marcia : Vulnus suppurat ; pus fundit, mittit . V. *Vlcera* .

La piaga si chiude. Vulnus coit, coalescit . V. Vlcera .

La piaga si profonda sempre più . Vulnus semper altius serpit .

Rinnovare la piaga. Vulnus refricare, pertrahere, retrahere .

Spremer la marcia dalla piaga . E vulnere pus exprimere ; tabum expressione educere, elicere .

Tentare il fondo d'una piaga . Vulneris altitudinem specillo indagare . Specillum in vulnus demittere .

Piagare. Far piaga. Plagam infligere alicui . V. Ferire .

M'ha molto piagato. M'ha fatto una gran piaga . Mihi plagam luculentam inflixit, imposuit, inussit .

Ha piagato molto colui nella testa. Gli ha fatto una gran piaga nella testa . Oblonga ejus capiti piaga imposita est, inflicta est, incussa, inducra est . Inflicto casim ense, caput ei luculento vulnere concisum, dissectum, laniatum est . Luculentam plagam capiti inflictam accepit . Illum valde in capite ulceravit, exulceravit . Illi magnum ulcus in capite fecit .

Piagontare. Acconsentire alle cose più per piacere ad altrui, cho per vero adulare . Alicui assentari, favere .

Tu mi lodi per piagentarmi, per farmi piacere . Laudas me gratiæ causa ; ad gratiam meam colligendam ; ut in eas à me gratiam ; ut gratiam meam tuis laudibus aucuperis ; mihi ut gratificeris, ut rem gratam facias ; meum tibi ut amorem hoc artificio adjungas ; ut hoc mihi, non veritati, largiaris ; ut hoc des auribus meis ; ut auribus inservias ; ut voluntati servias ; ut ad arbitrium meum . & nutum, totum te fungas & accommodes .

Piaggiare. Da Piaggia. Andare, o Starpiaggia . V. Navigare a bordo .

Piaggiare . Secondare con dolcezza di

parole l'altrui opinione . Alicui assentari, adulari .

Piagnere, e Piangere . Flere . Lacrymari . Collacrymari . Lacrymare . Complorare . Plorare edere . Lacrymas fundere, effundere, perfundere . Lugere . Pluere oculis .

Piagnere assai . Magnam lacrymarum vim perfundere, effundere . In uberes lacrymas erumpere . Lacrymis diffuere . In lacrymas effluere, diffuere .

Piagner dirattamento . Acerbè flere, plorare . Acerbos ploratus edere .

Piagnere i suoi peccati . Peccata sua flere, &c. fletu damnare .

Piagnere la lontananza d'uno . Alicujus desiderio teneri, æstare, affici, gemere, commoveri . Ex alicujus desiderio laborare . Ex aliquo desiderium capere .

Piagner per compassione l'altrui miserie . Alienæ calamitati illacrymari . Alienum casum collacrymari, flere, deslere, lugere, dolere, lamentari . Ad alienum malum illacrymari, collacrymari . De alieno casu lugere .

Far piagnere uno . Alicui fletum movere, excitare, excire . Alicujus lacrymas excutere, elicere, exprimere, exhaustire . Cogere aliquem lamentari, æ flere . Aliquem ad lacrymas, vel, ad lacrymandum impellere . Alicui fletu cupiditatem ingenerare .

Piango continuamente . Conficlor lacrymis sic, ut ferre non possim . Lacrymas tenere nequeo . Finem lacrymis nullum impono . Nullum lugendi finem facio . Lacrymis nunquam abstinuo . Magnam lacrymarum vim omni tempore effundo, profundo . Lacrymis me totum dedi . Uberissimus est fletus meus . Luctu consumor, contabesco . Totus in luctu versor . Affidue fluunt ex oculis meis lacrymæ . Lacrymæ perdunt me . Dies noctesque lacrymis jungo .

Piango la sua morte . Ejus mortem deploro, desleo, lugeo, queror . conqueror . Ejus mortem ingemo, ingemisco .

Piagnere in desso un' abito . &c. Vestem non benè quadrare alicui ; non rectè cadere in aliquem ; non bellè alicui convenire .

Piallare. Far puliti i legni con la pialla. Lignum pulitior runcina detergere, polire, expolire. Lignifcabitur runcina demulcere, polire, tersius levigare. Ligno molliorem runcinam adhibere.

Pianare. Appianare, far piano. V. Spianare.

Piangere. V. Piagnere.

Fare la pianta, il disegno d'una casa. Edificiilchnographiam exarare, depingere. Struatur ichtnographicum typum describere, delineare. Diagraphicum exemplum designare. Edificium ichtnographia designare, Informare. Domus planam speciem lineamentis effingere, informare, exprimere.

Piantare un'albero. Arborem depingere, pangere, serere, conferere.

Piantar attorno alberi. Arboreos obserere, circumserere.

Piantare un chiodo. V. Ficare.

Piantare in qua, cin la alberi. Arboreos differere, disseminare.

Piantare vicino ad un'olmo una vite. Vitem ulmo adserere, maritare.

Piantare una Croce. Crucem figere, statuere, collocare.

Piantare carote. Dare ad intendere. V. Insinocchiare.

Piantare, per Fermare, collocarsi in qualche luogo. In aliquo loco se statuere, se constituere, hzere.

Piantare, per Lasciare, abbandonare. V. Abbandonare.

Fare il pianto d'una cosa. Levare il pensiero, non vi pensar più. De aliqua resuum, vel, sibi æquum esse animum.

Frenare il pianto. Lacrymis parcere. A lacrymis se abstinere, temperare.

Questa pianura è longa tre miglia. Hæc planities; Hoc agri, vel, campi æquor tria milliaria in longitudinem patet.

Piare. Verbo, con che gli antichi Poeti espreffero il cantar degli Vccelli, quando sono in amore. Simile al Latino, Pipilare.

Piatire. Litigare con uno in Giudizio. V. Litigare.

Piateggiare, e Piatire il pane. Havere inopia. Extrema inopia laborare. V. Bisogno di tutte le cose.

Lavare i piatti. Lances tergere, abitergere.

Dar delle piate ad uno. Gladio, vel, Ense lato, vel, plano aliquem cadere, verberare, Gladii latitudine, vel, planitie aliquem cadere, verberare.

Far bellele piazze. V. Far piazza: Piateggiare. Andare a spasso per le Piazze. Per plateas incedere, ambulare. V. Andare a dilecto.

Picchiare. Foracchiare. V. Bucacchiare.

Piccare, per Frizzare, mordere il vino. Vinum mordere.

Piccarsi, per Offendersi. V. Offendere.

Picchiare. Percuoter l'uscio, perchè sia aperto. Oslum pulsare. V. Battere.

Ridurre in piccolo una cosa. Opus aliquod angustiore in molem cogere, redigere, contrahere, adducere.

Dar de' piedi. Percuoter co' piedi uno. Aliquem pedibus petere. V. Battere. V. Percuotere.

Dar de' piedi al Cavallo. Spronare il Cavallo. V. Cavallo.

Dirizzarsi in piedi. In pedes se erigere, se erigere.

Entrar ne' piedi d'uno. Entrar nelle sue ragioni, in suo luogo. Jura, vel, Rationes alicujus sibi assumere, sibi imponere.

Far si da piede, *Far si da principio*, *principiar da capo*. V. Capo.

Fare i piedi gialli. Gnasarsi il vino. V. Gnasare.

Far piede. Far buon fondamento. V. Fondare.

Gettarsi a piedi d'uno. Alicuius pedibus se abjicere, se prosternere, supplicem accidere. Pedibus alicujus advolvi, provolvi, se projicere, pronom advolvi.

Haver male a' piedi. Pedibus ægris esse, vel, laborare.

Metter si la via tra piedi, *Metter si spacciamento in cammino*. Dare se in viam. V. Via.

Pigliar piede. Pigliar forza il male. Malum percrebescere. V. Crescere. Male.

Per piede alla fortuna. V. Superare.

Per piede innanzi altrui. Avanzare altrui in stima, eccellenza. V. Superare. Vincere.

Rimanere in piede. Mantenersi. Conservare se, Se tueri, se sustinere, se sustentare.

Saltare a piedi giunti. Junctis pedibus saltare.

Shattere i piedi. Pedes supplodere. *Slogarsi un piede.* Pedem luxari, locomoveri.

Staffar da un piede. Perdere una staffa. V. *Staffare.*

Star a piedi pari. Star con ogni sua comodità, vivere in delizie. V. *Delizie.*

Stare a piedi pari in un convito. Opipare cœnare.

Stare in piedi. Stare. V. *Stare.*

Stare la punta de' piedi. Se in digitos erigere. Consistere.

Le Grue stanno sopra d'un piede solo. Alternis pedibus Grues se sustentant, se sustinent.

Non poter stare in piedi. Titubare. Talipedare.

Tener il piede in due staffe. Effer pronto a due partiti. Ad utrumque paratum esse.

Tenere il piede in una cosa. V. *Conservare.*

Essere in piega. Dare addietro, cedere. V. *Piegare.* *Ritirarsi.*

Pigliar cattiva piega. Cominciar male. V. *Cominciare.*

Pigliar cattiva piega. Camminar al male. V. *Inviziarfi.*

Piegare. Cedere, torcere qualche cosa. Aliquid flectere, inflectere, curvare, incurvare, inclinare, torquere, intorquere, contorquere.

Piegare un ramo d'albero, tirandolo a se. Arboris raturum ad se adducere, flectere, &c.

La tavola piegasi sotto il peso. Tabula succumbit oneri, ponderi; sub pondere subsidit, cedit, flectitur, incurvatur.

E' meglio piegarsi, ceder, che romperla. Satius est flecti, quàm frangi. Præstat cedere, quàm frustra obluccari. Præstat necessitati parere, tempestati obsequi, tempori servire, inferuire, quàm repugnando opprimi.

Si piegava: cedeva al peso; non poteva portarlo. Inpar erat ferendo tanto oneri. Vires pares oneri non habebat. Ferendo huic oneri, vel, Ad onus ferendum vires non sufficiebant, viribus deficiebat. Fatiscibat sub onere.

La Cavalleria ha piegato, ha ceduto al Nemico. Equitatus cessit, recessit,

Inclinavit, terga vertit, obistere hosti non valuit.

Piegare, per Inclinare. V. *Inclinare.* *Piegare, per Persuadere.* V. *Persuadere.*

Pieghevole. V. *Flessibile.*

Piego. V. *Plico.*

Andarsene con la piena: tener dâ più. Cum pluribus sentire, facere. Communi sententia adherere.

Putto pienotto. V. *Putto.*

Muovere alcuno a pietà, a pietate, apietate. Alicujus mentem miseratione permovere. Alicujus misericordiam commovere, concitare. Ad misericordiam aliquem allicere, adducere, excitare. V. *Compassione.*

Muoversi a pietà d'alcuno. Alicujus miseriis misericordia commoveri. Alicujus calamitate ad misericordiam adduci. Alicujus fortunam misereri. Alicujus calamitatis misericordiam capere, misericordia frangi, teneri. In alicujus miseriis multam miserationem adhibere. Alicui misericordiam tribuere, impertiri. Aliquem respicere, In aliquem misericordem esse.

Peggiorare. V. *Peggiorare.*

Pigiare. Calcare, premere. V. *Calcicare.*

Stare a pigione. V. *Affitto.*

Non pagare la pigione di casa. Gratias habitare.

Pigliare. Prendere una cosa. Aliquid capere, accipere, percipere, sumere, suscipere, prehendere, apprehendere. V. *Accettare.* *Ricevere.*

Pigliare a far una cosa. Aliquod opus redimere, conducere.

Pigliare anima. V. *Ardire.*

Pigliare aria. V. *Diverarsi.*

Pigliare a sdegno una cosa. Aliquid ægre ferre; iniquo animo ferre.

Pigliare una Città. V. *Città.*

Pigliar compagni. Sibi socios adsciscere. V. *Compagno.*

Pigliarla co' denti. Mettersi a far qualche cosa rabbiosamente contro uno. Obnixè aliquid contra aliquem aggredi.

Pigliar consiglio. V. *Consigliarsi.*

Pigliar denari ad interesse. V. *Denari.*

Pigliar diletto. V. *Dilettarsi.*

Pigliar di mira. Fissar l'occhio in una cosa. V. *Affissare.*

Pigliar diporto. V. *Andar a diletto.*
Pi-

Pigliar equivoco. Aliquid ambiguum intelligere. *Ancipiti sermone duci.* Ambiguo verborum teneri. *Dubiiis verbis capi.*

Pigliar errore. V. Errare.

Pigliar fastidio. Curam, Molestiam capere. V. Fastidiarsi.

Pigliar fiato. V. Respirare.

Pigliar forza. Acquistar forza. V. Forze.

Pigliar fresco. Frigus, Auram capere.

Pigliar fuga. V. Fuggire.

Pigliar il fuoco. Infertir il vino. V. Acetire. Agro.

Pigliare il monte. Salire il monte. V. Salire.

Pigliare il perdono. V. Indulgenza.

Pigliare in buona parte. V. Parte.

Pigliare in fastidio una cosa. V. Fastidiarsi.

Pigliare in mala parte. V. Interpretar male.

Pigliare in mano una cosa. Quidpiam in manus sumere, manu capere, prehendere.

Pigliar in parola. V. Parola.

Pigliare. Innamorare. V. Innamorarsi.

Pigliare in prestito cosa, che si renda la medesima. Aliquid utendum sumere; commodatum, & commodato accipere.

Pigliare in prestito cosa, che non si renda la medesima. Aliquid mutuari, mutuum sumere.

Pigliar la bertuccia. Imbriacarsi. V. Imbriacarsi.

Pigliar la febbre. Venir l'accessione. V. Febbre.

Pigliar la fortuna pe'l ciuffetto. V. Fortuna.

Pigliar la mona. Imbriacarsi. V. Imbriacarsi.

Pigliar l'assunto. V. Addossarsi.

Pigliar lingua. V. Informarsi.

Pigliar l'inimico. Hostem prehendere, comprehendere, capere, apprehendere.

Pigliar mal talento. Andare in collera. V. Collera.

Pigliar medicina. V. Medicina.

Pigliar moglie. V. Ammogliarsi.

Pigliar partito. Consilium capere.

Pigliar pena da uno. Castigarlo. V. Castigarlo.

Pigliarsi pena d'una cosa. Affliggersi. V. Affliggersi.

Pigliar piede. V. Piede.

Pigliare, per Accettare. V. Accettare.

Pigliare, per Eleggere. V. Eleggere.

Pigliare per i capelli. V. Capelli.

Pigliare, per Ingannare. V. Ingannare.

Pigliare, per Intendere. V. Intendere.

Pigliar per la mano uno. Alicuius manum prehendere. Aliquem manu prehendere, apprehendere.

Pigliare, per il Mangiare dell' Informo. V. Mangiare.

Pigliar porto. V. Porto.

Pigliar possesso. V. Eredità.

Pigliar prigione. V. Carcerare.

Pigliar prova. V. Provare.

Pigliar radici. V. Radicare.

Pigliar spazio, luogo. Locum occupare.

Pigliar terra. Ad Ittus appellere. Ad aliquem locum navem appellere. V. Porto.

Pigliar tra via uno. Aliquem intercipere.

Pigliar un granchio. V. Errare.

Pigliarla con uno. Adirarsi, andare in collera con uno. V. Collera.

Pigliarla per uno. Pratergerlo. V. Disfendere.

Pigliarsela con tutti. V. Contendere.

Pigliarsi. Attaccarsi. V. Attaccarsi.

Dare di piglio. Pigliar con prestezza. Aliquid arripere.

Pignere. Far forza di rimuovere da se uno. Aliquem a se impellere, rimuovere.

Pigolare. Vico, che fanno i Pulcini.

Pipilare. Garrire. Pipire.

Pigolare. Il rammaricarsi che fanno coloro, che hanno assai, e si dolgono d'haver poco: modo basso. Conquerli.

Queri.

Pigre. V. Dappoco, Insingardo.

Divonir pigro. Impoltronire. V. Impoltronire.

Far la pila: modo basso. Approfiscarsi grandemente. V. Approfiscarsi.

Pillare. Pigliar con pillo, che è un bastone mazzocchiuto, una cosa. Aliquid pinsere, tundere, contundere.

Pigliare una cosa in pillole. Aliquid per captapotia sumere.

Pillolare. Asperger di lardo infiammato la carne arrostita. Alium candenti lardo perfundere, aspergere.

Assum pingui, vel, larido flagitante conspergere.

Pilucrare. Consummare, e mangiare. V. Consummare.

Pingere. V. Dipingere.

Pio. V. Divoto. Religioso.

Pioggia. Hic Imber, ris. Imber coelestis. Hæc pluvia, z. Aqua coelestis, pluvia, pluviæ, pluviæ, pluviæ. Humor in liquorem solutus. Aqua cælo missa. Imber pluviæ.

E' venuta una gran pioggia impetuosa. Pluvia præcipitavit.

Piombare. Corrispondere col disopra al disotto a linea retta perpendicolare. Ad perpendiculum; Ad unguem; Ad normam, vel, regulam respondere.

Piombare, per Cadere furiosamente da alto. V. Cadere.

Piombinare. Misurar col piombo. Bolide aliquid metiri.

Vscir di piombo. Vscire dal perpendicolo. Ex norma, vel, regula exire. Extra perpendiculum, vel, unguem esse.

Piove molto in questa valle. Hæc vallis admodum pluvia, pluviosa est. Valdè pluvium est hujus vallis cælum. In hac valle frequenter, multumque pluit, complit, depluit. Multus imber hic depluit, impluit. Multo imbre hic pluit, &c.

Cessa di piovere. Pluvia remittit, se frangit.

Far piovere. Pluviam clere, movere.

Sta per piovere: Pluvia pendet, impendet, imminet.

E' piovuto più d'un giorno. Pluvius die pluit.

E' un pezzo, che non è piovuto. Jam diu Cælum inibres suos tenuit, subduxit.

Piovere, per Venire abbondantemente, esservi abbondanza. V. Abundantia.

Piovgginare. Leggermente piovere. Rorare. Tenuicula imbre rorare. Tenuiter rorare. Pertenui rorare aspergere.

Pipilare. Pipiro. Pipilare. Garrire. Pipire.

Pirlarsi intorno. In gyros agi, circumagi. In orbem versari, se agere, se versare, se circumagere.

Pisciare. V. Orinare.

Entrare, e essere in piscina. Essere in istato da sperare avanzamento,

Mellioem fortunam sperare.

Essere nella sua piscina. Essere in quello stato, e in quella operazione, che più s'aspetta. V. Desiderij adempti.

Mettere in piscina un' Ammalato. Dargli speranza della sanità. V. Speranza.

Pispigliare. Bisbigliare. V. Parlar basso.

Pitoccare. Ostiatim victum querere.

Par ombre ad una pittura. Picturam umbris frequentare, obscurare, opacare. Picturæ idoneis locis umbras immittere, injicere.

In quella pittura sono botte da Maestro. In illa pittura sunt perfectæ artis inditia.

Pitturare. Dipingere. V. Dipingere.

Più. Dipin. V. Oltrechè.

Sonar la Piva. Tibia canere, concinere.

Gli uccelli dopo l'Inverno rinnovano le piume. Aves ab hyeme pennas molles, vel, plumas assumunt, inducunt, edunt; in recentes plumas se induunt.

Pinvicare. Pubblicare. V. Publicare.

Pixicare alcuno. Extremis digitis, vel, Summis unguibus aliquem premere, carpere, perstringere, distringere, vellicare, vellere.

Pixicare, per esempio. d'Eresia. Hæresim sapere, redolere.

Pixicare, per Mordicare, come fa la regina, &c. V. Frizare.

Placare. Mitigare, raddolcire, quietar Dio. Deum, vel, Deitatem, vel, Divinam indignationem placare, propitiâ efficere, mollem reddere, ad lenitatem adducere, mitiorem facere. Numen expiare.

Placar l'ira, la collera d'uno. Iratum hominem sedare, mitigare, lenire; mollire, placare, pacare, admentis tranquillitatem revocare, &c. Hominis iram restringere, sedare, delinire, placare, mansuefacere, permulcere.

Si è placato. Ejus ira remisit, deservit, placata est, sedata est. Animus ejus ad lenitatem revocatus est. Ad lenitatem se dedit.

Plasmare. Formare. Plasmare. Finire. Creare.

Cercar planfo. Inanem rumorem aucupati, captare, querere.

Fare un plico di Lettere. Literas in fascem cogere, adstringere, compingere.

gere, colligere, componere, struere, instruere; in fasciculum concinnare. *Plorare. V. Piagnere.*

PO

Manca poco, che io nol percuota. Parum abest, quin à me vapulet. Propè est, ut illum cædam. Mihi pugni pruriunt, quos in illum exerceam. Vix mihi impero, quin illum feriam. Vix me contineo, quin illum malè mul-tem. Vix ab illo fustem abstinere.

E' mancato poco, che io non sia ucciso. Parum abfuit, vel. Propè nihil defuit, quin occideret. Propius nihil est factum, quàm ut occideret. Tantum non occisus sum.

Esser travagliato dalla podagra. Podagra doloribus ardere, æstare.

Haver la podagra. Podagra affici, laborare. Ex pedibus laborare. Pedum doloribus affici. Podagrosium esse. Pedibus podagrosi esse.

Fare un Poema. Poema condere, pangere.

Poetare. Comporre Poemi, e Poesie. Poetari. Poema, vel. Poesim condere. Poeticè scribere, componere.

Poteggiare. Posticare, e Postigare. V. Poetare.

Poggiare. Da Poggio. Salire ad alto. V. Salire.

Poggiare. Appoggiarsi. V. Appoggiarsi.

Politica. Scienza, che insegna il governo pubblico. Civilis doctrina. Civilis prudentia. Civilis scientia. Ars rebus gubernandi.

Politico. Che sa accomodarsi a tutti i tempi. Omnium temporum homo. Cuius scien-æ ætemperi serviens homo. In quamlibet partem versatilis ingenii, studiique homo.

Imprestar donari ad uno sopra una poliza. Alicui pecuniam per syngrapham, per syngraphum, per chirographum, per chirographi cautionem credere. Sumpto chirographo mutuum pecuniam alicui dare.

Obbligarsi con poliza al suo Creditore. Chirographo cavere suo creditori. Syngrapha cautione rem creditoris tutam prestare.

Portare i polli. *Fare il Russiano.* Lenocinium exercere.

Stare a pollo pesto. *Essere gravemente ammalato.* V. Ammalato.

Pollulare. V. Pullulare.
Ha buon polso. Ei probus ac rectus est arteriarum pulsus. Eius est æqualis ac temperatus venarum motus.

Questo infermo non ha polso. Huius ægro arteria non micat, vena non salit. In hoc ægro non sentitur arteriarum pulsus, nonprehenditur venarum motus, percussus, motus.

Toccare il polso. Venarum pulsus attingere. Venas tentare, explorare. Motum arteriarum experiri.

Toccare il polso ad uno, figur. *Riconoscere il suo valore, forse.* Alicujus animum, vires explorare, indagare, observare, exquirere.

Poltrone. Poltroneggiare, far il poltrone. Ignaviz se dedere. Propter desidiam in otio vivere. Ignaviz indulgere. Cessatione torpere.

Poltrone. Hic Vecors, dis. Homo abjecti, fracti, humilis, demissi. jejuni, angusti, nullius animi. Homo ignavè se gerens, ignaviter agens, pro ignavo se gerens, remissus in agendo. Homo plenus animi effeminatissimi. V. *Infingardo.* Codardo.

Rendere uno poltrone. Languorem alicui creare, asferre, ingenerare. Aliquem languidum reddere, flacidum facere.

Dar la polvere di Cipro a' capelli. Capillo pulverem odorarium injicere, inspergere. Odorato pulvisculo crinem pulverare, aspergere.

Far, occitar polvere. Pulverem movere, ciere.

Gettar la polvere negli occhi. V. *Ingannare.*

Scuoter la polvere, metaf. *Bastona- re.* V. *Bastona- re.*

Polverizzare. Far polvere d'una cosa. Aliquid in pulverem redigere, resolvere, vertere. Aliquid molere, commolere, distitere; in pulverem distitere; in farinam solvere.

Pompeggiare. Far pompa di se. Se se ostentare. Magnificè se ostentare. Pompæ indulgere, servire. Se se venditare atque ostentare. Se gloriosè ostentare.

Pompoggiare, per Ornarsi pomposamente. Magnificè ad pompam; Cum insigni pompa; Magnifico cum instructu; Perquàm splendido apparatu; Splendidè ac magnificè se ornare, se adornare, se exornare, se vestire, se

se expolire, se polire, se comere.

Ponderare. Pesare. V. Pesare.

Ponderare, per Esaminare, considerare. V. Considerare. Esaminare.

Pontare. Spingere uno avanti. Aliquem propellere, protrudere, impellere, provehere.

Pontare. Spingere in dietro uno. Aliquem repellere. V. Spingere.

Fare un ponte sopra d'un fiume. Ponte flumen, aut viam jungere, conjungere. Pontem in fluvio facere.

Gettare a terra un ponte. Pontem disturbare.

Gettare uno giù da un ponte. De ponte aliquem dejicere.

Gettare un ponte per andare in un luogo. In locum aliquem pontem jacere, immittere.

Risare un ponte. Pontem reficere, restaurare.

Rompere un ponte. Pontem rumpere, interrompere, interfcindere. V. Rompere.

Tagliare un ponte. Pontem interciedere.

Tenere in ponte. Tenere sospeso. V. Dubbio.

Pontellare, e Puntellare. Por sostegno ad una cosa, che minaccia rovina. Aliquid fulcire, suffulcire, fultura sustinere.

Pontare. V. Pontare. Spingere.

Ponzare. Far forza per mandar fuori gli efcrementi del corpo, il parto. Nitti, Enitti, Conniti, Conari, Laborare, Contendere, ut sterqus, ut partus exeat.

Popolare. Mettor popolo in una Città. Urbem civibus frequentare, celebrare, propagare. Urbem frequentem facere. In urbe frequentiam facere. In urbem incolas inducere, collocare.

Città popolata. Urbs frequens. Oppidum celebre ac frequens; frequentissime habitatum; magna populi celebritate flores; magna hominum frequentia celebre, celebratum.

Radunare il popolo. Concionem advocare. In concionem populum vocare.

Stare in poppa. In puppi sedere.

Peppare. Succiaro il latte dalla poppa. V. Lattare.

Porgere una cosa ad uno. Approfimarla. Aliquid alicui porrigere, tradere, dare, largiri, donare.

Porger gli occhi. Fissamente guardare. V. Guardar fisso.

Porger la mano. Dar la mano. V. Mano.

Porger le orecchie. Ascoltare. V. Ascoltare.

Porger preghi. V. Pregare.

Porgere, per Apportare, dare. V. Apportare.

Tinger di porpora una cosa. Aliquid purpura imbuere, inficere, tingere; purpureo colore, purpureo infectu suffundere; purpureo tinctu suffundere; purpureo tinctu sufficere, colorare.

Tinger di porpora. Purpurascere. Purpureo colore tingi. Purpureum colorem induere, inducere.

Porre. Mettere in un luogo, collocare una cosa. Aliquid ponere, locare, collocare in aliquo loco.

Porre addosso. V. Addossare. Mettere addosso.

Porre a fuoco. V. Fucce.

Porre al Solo. Mandare in precipizio. V. Rovinare.

Porre amore. Cominciare ad amare. Amorem suum in aliquem collocare; alicui dicare, dedicare, devovere.

Porre altrui a sedere. Levare di Carica, di Posto. V. Deporre. Posto.

Porre a seme. Diporre il terreno per seminarlo. V. Arare.

Porre. Assegnare. V. Assegnare, formare.

Por da canto. Lasciare. V. Abbandonare.

Por dimora. V. Ritardare. Tardare.

Por fine. V. Finire.

Por giù che che sia. V. Deporre.

Por giù. Lasciare. V. Lasciare.

Por gli occhi a che che sia. Guardarlo con ansietà, desiderio. V. Guardare fisso.

Porre il becco in molle, modo basso. Entrare a parlare di che che sia. Sermonis ansam arripere de omni re. De quacumque re orationis tempus, vel, alloqui occasionem amplecti.

Porre incimento. V. Esperimentare. Pericolo.

Porre in croce. Biasimare, persequitare. V. Biasimare. Persequitare.

Porre in efecuzione. V. Eseguire.

Porre in figura. Collocare a guisa di figura. In figura ponere aliquid.

Porre

Porre in luce. V. *Stampare.*
Porre in mezzo. V. *Esporre.*
Porre in oblio. V. *Dimenticare.*
Porre in opera. V. *Adoperare.*
Porre in pericolo. V. *Pericolo.*
Porre in pratica. In usum deducere.
V. Praticare.
Porre in non cale. Non stimare. V. *Stimare, alla parola: Non si stima.*
Por la lingua a freno. Verecundè, Cautè loqui.
Por le mani addosso ad uno. V. *Carco-
vare.* Prigione.
Por le vova. V. *Vova.*
Por mano. Cominciar a fare: V. *Co-
minciare.*
Por mente. Attentamente considera-
re. V. *Considerare.*
Por modo, sesto. Affettare, accom-
modare. V. *Accomodare.* Mezzo.
Quietare.
Por mezzi. Mettere intercessori. De-
precatores interponere, adhibere.
Por nome. V. *Nome.*
Porre, per Accostare. V. *Accostare.*
Porre, per Assignare. V. *Assignare*
il giorno.
Porre, per Constituire. Constituire.
Porre, per Deliberare. Determinare.
Porre, per Impacciarsi. V. *Imbaraz-
zarsi.*
Porre, per Imporre, comandare. V.
Comandare. Imporre.
Porre, per I sbarcare. V. *Sbarcare.*
Porre, per Piantare. V. *Pianta-
re.*
Porre, per Presupporre. Presupporre.
Porre, per Sottoporre. Supponere.
Subjicere aliquid alicui. V. *Sotto-
porre.*
Por silentio. Fartacere. V. *Tacere.*
Porfi con uno. Andare a servirlo.
Alicui in servitutem se dare. V. *Ac-
conciare.*
Porfi in cuore. V. *Determinare.*
Battere alla porta. Fores ferire. V.
Battere.
Chi batte sì forte alla porta? Quis
tam acriter ad fores concrepat? Quis
tanto strepitu pulsat fores? Unde janua
sic concrepat? A quo janua, vel, val-
ve adeò perstrepunt.
Chiuder la porta col catenaccio. Pesu-
lo fores occludere, portas obstruere.
V. Chiavistello.
Rompere una porta. Januam perfrin-
gere, effringere, perumpere, per-

fodere, revellere, convellere.
Serrar la porta in faccia ad uno.
Aliquem excludere.
Andar di portante. V. *Andare.*
Portare. Transferire una cosa di lu-
go a luogo. Aliquid in aliquem locum
apportare, devehere, asferre, por-
tare, deportare.
Portare. Addurre, allegare. V.
Allegare, citare.
Portare affezione, amore, &c. V.
Amare, &c.
Portare aiuto. V. *Aitare.*
Portare. Fare ambasciate. V. *Amba-
scciata.*
Portare a qualche luogo. Aliquò quid-
piam asferre, deferre.
Portare arme. Arma ferre, gestare.
Armis instructum, rectum, munitum.
scriptum, paratum, ornatum esse.
Portare avvvisi. Recar novelle. Nun-
ciare, adferre, narrare rumores.
Portar basso. Esser padroneggiato, esse-
re trattato da schiavo. Ut in principium
haberi, teneri, tractari.
Portar bene gli anni. Essere prospero,
haver forze. V. *Forze.*
Portar bene la voce. Cantar bene.
Restè canere. V. *Cantare.*
Portar briga, incomodo, disagio.
V. Disagiare.
Portar bruno. V. *Lutto.*
Portar caldo. Far caldo. V. *Caldo.*
Portar credenza. V. *Credere.*
Portar di peso uno. Aliquem arripere.
Portar fama. Correr fama. V.
Fama.
Portar fuoco, figur. Dare occasione a
brighe, a risse. V. *Occasione.*
Portar fuori una cosa. Aliquid egerere.
Portare. Guidare. V. *Guidare.*
Portare. Haver. Il viaggio porta
soco molti pericoli. Multa pericula sunt
in itineribus. Multis infortuniis ob-
noxia sunt itinera.
Portare calgoni, figur. Comandare.
V. Comandare.
Portare i frasconi, figur. Haver
cattiva sanità, esser male in gambe.
V. Sanità.
Portare incomodo. Dare disagio. V.
Disagiare.
Portare in groppa. Clune vehere.
V. Groppa.
Portare innanzi. Promovere, ingran-
dire un'altro. Aliquem provehere. V.
Ingrandire.

*Portare in pace . V. Sopportare :
Portare in processione il Santissimo
Sagramento . V. Sagramento .*

*Portare in pubblico una cosa . Aliquid
proferre .*

*Portare in quà , e in là qualche cosa .
Quidpiam differre .*

*Portare insieme una cosa . Aliquid
conferre , comportare .*

Portare in tavola . V. Tavola .

*Portar la spesa . Metter conto , essere
mile . V. Vtile .*

*Portar le mercanzie fuori di Città .
Merces exportare , efferre , evehere .*

*Portar le mercanzie in Città . Merces
extraneas in urbein importare , inve-
here , inferre , apportare .*

*Portare obbligo ad uno . Alicui gra-
tiam habere . V. Obligato .*

*Portarla alta . Sofstenerfi , procedèr
con fasso . Elata fronte progredi , pro-
cedere .*

*Portar nuove buone , e cattive . V.
Nuove .*

*Portare opinione . Essere d'opinione .
V. Opinione .*

*Portar pericolo . Andare a pericolo .
V. Pericolo .*

*Portare , per Addurre , allegare , ci-
tare Autori . V. Allegare .*

*Portare , per Condurre . V. Condurre
per vettura .*

*Portare , per Importare . V. Import-
tare .*

*Portare , per Produrre . V. Partorire .
Produrre .*

*Portare , per Tener gli occhi bassi .
Oculus modestos habere , tenere ,
gerere .*

Portar risico , o pericolo . V. Pericolo .

*Portarne stracciato il petto . Esserne
rimasto scottato . Haver scapitato . V.
Scapitare .*

*Portare sulle spalle uno . Aliquem
succullare .*

*Portar via una cosa . Aliquid aspor-
tare , tollere , auferre , remove .*

Portare via . V. Rubare .

Portare utile . V. Vtile .

*Portarsi avanti , per Aggrandirsi .
Suo ductu sese provehere . Per se se
promoveri . provehi . Suam fortunam
extollere , amplificare , augere .*

*Portarsi bene , per Proceder bene .
Bellè , Benè , Præclarè se habere . In
officio esse . In officio florere .*

Portarsi bene in un'offizio . In aliquo

*officio se præclarè præbere , gerere ;
speciem suarum virtutum dare , præ-
stare ; sibi laudem comparare , parare ,
ferre . referre .*

*Portarsi correfsemente con tutti . In
omnes se humanum præbere , ostèn-
dere . Erga omnes humanum esse .*

*Portarsi da savio . Prudenter se ge-
rere .*

*Portarsi valorosamente . Se virum
præbere .*

*Come si porta ? Quo pacto se gerit ?
Qualem se præstat , se præbet , se ex-
hibet ?*

*Si porta saviamente in quell'offizio .
Sapienter in illo munere se gerit .
Sapienter agit , facit . Adhibet haud
vulgarem in eo munere sapientiam .
Adhibet se moderatè ac sapienter . Ge-
rit animum cum laude dignum . In eo
munere rectè se tractat .*

*Vi siete portato male in quell'affare .
In illius provincie administratione es
cum fraude versatus ; admisisti frau-
dem ; flagitiosè te gessisti . Illam pro-
vinciam cum fraude gessisti , cum fla-
gitio administrafti . In provincie ad-
ministratione non rectè te præstitisti .
In provincie administratione non re-
ctè te gessisti , te adhibuisti . Illam non
ex fide administrafti , procurasti .*

*Portarsi , per Andare . V. Andare in
qualche luogo .*

*Non ci è riuscito di prender porto per
il vento contrario . Portum , reflante
vento , tenere , ingredi , inire , obtine-
re , capere , occupare , intrare , affe-
qui ; portum appellere ; ad portum , vel
portum nos applicare non potuimus .
Venti vis adversa portum nos exclusit ,
prohibuit , arcuit , amovit . A portu
rejeçti sumus . A portu nos summovit .
repulit , ac rejeçit ventus . Ne portum
obtinere licuerit , cum omni studio
conaremur , ventus effectit .*

*Vscir dal porto . E portu prodire ,
educi , progredi .*

*Posare . Metter giù una cosa , che
si porta . Aliquid ponere , depouere .*

*Posare , per Deporre da' liquori la
parte più grossa . Deponere , Ponere
feces .*

Posare , per Riposare . V. Riposare .

Posare , per Riposarsi . V. Riposare .

*Posare , per Tralasciare alquanto il la-
voro . Interquiescere . Opus intermit-
tere . Ex intervallo cessare , quiescere ,
Quie .*

Quiletem interponere. Pausare. Pausam facere, interjicere.

Portare i postasti in tavola. Mensam secundam interire.

Postporre una cosa ad un'altra. Rem alteripostponere, posthabere.

La Virtù ha possanza sopra tutte le cose. Omnia sunt in potestate, & in ditione virtutis. Planè rerum omnium Regina virtus est. Summum imperium, Summum iusin res omnes habet virtus. Omnia virtus assequitur; omnes difficultates superat; durissima quoque claustra pervadit.

Possedere una cosa. Alicujus esse in bonis. Aliqua bona tenere, possidere. Alicujus fructus capere.

Esser posseduto dal Demonio. A Demone insidari, possideri, inessum esse. Ab infesto hospite demonio opprimi. Inessum à Cacodemone occupari. Lymphari. V. Demonio.

Andare al possesso d'una cosa. Alicujus possessionem adire, inire; in possessionem venire, se ponere. V. Impossessarsi.

Cacciare uno dal possesso de'suoi Beni. Aliquem de, vel, è possessione bonorum pellere, depellere, deiecere, ejicere, expellere, movere, demovere, deturbare, exturbare. Aliquem bonis exuere, spoliare, depellere.

Tu fai il possibile per rovinarmi. Nihil non agis; Omnia moves; Nullum non moves lapidem; Toto pectore in illud incumbis; Omnibus viribus, opibusque elaboras, ut mihi exitium crees. Omni ope, atque opera niteris; Omnes vires contendis; Nihil, quod in te ipso est, pratermittis, ut mihi exitium parias. Mihi perniciem toto pectore, toto conatu moliris, machinari, conflas, creare niteris. Sic contendis, ut nihil possis ultra ad meam perniciem.

Darsi la posta, il termine prefisso. Diem constituere.

Lavorare a posta per uno. Alicui operari, opus facere, efficere; in opere se exercere.

Posta, per Termine di viaggio da muovere i Cavalli. Hic Stachmus, i. Hoc Stabulum diverforium. Veredarium diverforium. Stativa veredorum. Veredaria statio.

Rispondere alla posta nel Gimco. V. Gimco.

Stare alla posta d'uno. In alicujus

insidiis manere. V. Insidiare.

Correr la posta. Veredis vehi. Citatis equis invehi. Concitatis jumentis iter deducere. Incitato equo currere. V. Andare.

Prender la posta. Veredis uri, Veredos conscendere. Cursu publico uri.

Correr la posta per acqua. Citatis droimonibus navigare, Concitatis actuariis aqua vehi.

Cagionar postema ad uno. Alicui vomica excitare.

Far capo la postema. Apostema, vel, Vomica excrumpere; saniem ferre, mittere; puxem mittere. V. Capo.

Far la postema. Abscedere. Suppurare. Abscessum fieri, vel, suppurationem.

Patir di postema. Apostemate, Vomica, Suppuratione, Suppurato, Abscedente, Vomica morbo, Morbo apostematico laborare.

Postergare. Gittarsi dietro le spalle i capelli. Capillos ad tergum rejicere.

Postergare, per Mettere in non cale. Disprezzare. V. Dispregiare.

Lasciare a' Posterì memoria di se. Sua memoriam posteris prodere, tradere.

Postillare. Far postille ad un libro. V. Comentare.

Havere il primo posto, la prima dignità della Città. Urbis spectatissimum esse. In civitate clarissimo loco, ac numero esse. Inter suos splendorem maximum obtinere; summum dignitatis locum tenere; principatum obtinere; principem locum tenere, Alicui locum principem in urbe esse. V. Primo.

Levare dal posto. De gradu aliquem deiecere, detrudere, deturbare, demittere.

Potar la viti. Vites putare, tondere, refecare. Sarmenra de vineis detergere.

Potare, per Troncare. V. Troncare.

Esser potente in Terra, o molto più in Mare. Multum Terra, plurimum Mari valere, pollere, posse, potestatem habere.

Potere. Havere possanza. Possere. Valere. Potestatem esse alicui.

Non la posso cotalte. Illi impar sum.

Non posso far di meno di non rubare. Facere non possum; Tenere, vel, Continere me non possum; Imperare, mihi non possum; Animis, vel, Mihi temperare non possum, quin fur. At

furto, *vel*, A furando temperare mihi nequeo, abstinere mannis nequeo.

Adoperare il suo potere, o podere contro uno. Adalicujus perniciem suam auctoritatem convertere. V. *Possibile*.

Con tutto il suo potere. Manibus, pedibusque. Velis, remisque. Omni conatu. Omnibus viribus, atque opibus. Omni studio. Toto pectore. Pro virili parte.

Dio ha il sovrano potere. Deus arbitratu suo cuncta moderatur, ac regit. Dei potestas ita late patet, ut omnia complectatur. Ab Dei voluntate ac nutu omnia pendent. Omnia posita sunt in unius Dei voluntate. Deus est rerum omnium præpotens. Penes Deum est potestas, & rerum omnium dominatus.

E' al vostro potere. Tibi integrum est. Tibi in manu est. In manu tua est. Intus potestate est. Est tua facultas. Est tuarum virium. Tibi copia est. Tibi facultas adest. Tibi licet. Hujus rei potestas omnis in te sita est.

Egli ha dato ogni potere. Omnia ei integra esse iussit. Summam ei potestatem fecit pro arbitrio cuncta gerendi. Optimo jure, *vel*, Optima lege imperium ei demandavit. Plenum summumque jus ei concessit.

Impiegherò in ciò tutto il mio potere. Toto pectore in id incumbam. Pro virili parte, Pro mea parte, Pro virili, Pro opibus, Pro viribus cunctis agam. Omnibus nervis, Omni vi, Omni meo studio contendam. Omnibustum corporis, tum animi viribus enitar. Conferam ad hanc rem omnes vires meas, omnia mea studia. Quidquid erit in me industriæ, operæ, curæ, diligentia, in ea re id totum consumam. Dabo operam, quantum in me erit, quoad potero, quantum valebo, quantum consequi licebit viribus, quantum consequi & efficere potero, ut &c.

Levare il potere ad uno. Alicui potestatem adimere, auferre, eripere, subtrahere, præcidere.

Ridurre uno in suo potere. Aliquem in suam potestatem redigere, adducere, reducere.

Ventre in potere d'uno. In alterius potestatem cadere. V. *Cadere nelle mani, alla voce, Mano.*

Di Grando, e Ricco, ch'egli era, si è fatto Povero. E floreute fortuna de-

scivit ad infimam. E summa ad abjectam conditionem dejectus est; deturbatus est, redactus est ad infimum ordinem.

E' assai povero. Est egentissimus, tenuissimus, inanissimus, iniferimus, pauperrimus, maxime inops, omnium rerum egenus. Rerum omnium, *vel*, Omnibus, *vel*, Ab omnibus rebus inops est. Eget. In egestate est. In egestate vitam degit. Tenuissimis ac ferè nullis opibus est. Nihil habet præter miseram animam. Nihil illo spoliatus, nihil egentius. Omnium rerum inopia laborat. Ab omnibus fortunæ opibus imparatus, inops, egenus est. Rerum omnium penuria premitur, conficitur, opprimitur, affligitur, vexatur. In maximis angustias, in summis rei domesticæ difficultatibus versatur. Jacet. Magnas misérias sustinet.

E' così povero, che non ha da vivere. In eas conjectus est angustias; In eum deductus est locus; Eò redactæ sunt ejus fortunæ; Eò est à fortuna dejectus, detrusus, deturbatus; ut, unde vivat, non habeat; ut ei ad victum necessaria minime suppetant; ut ea desideret, ea requirat, quæ vivendi necessitas postulat atque exigit; ut iis rebus destituatur, careat; ut ea illi deficient, sine quibus agrè vivitur, vel potius nullo modo vivitur.

Lo farete divenir Povero. Illum evertes, exturbabis fortunis omnibus, illum funditis bonis evertes. Illum ad extremas rei familiaris angustias rediges, adduces. Ad mauticam, *vel*, Ad incitas illum rediges.

Pransare. V. *Definare*. *Allungare il pranso.* Prandium perducere.

Andare a pranso indigesto. Crudum ire ad prandium.

Comprare un pranso. Prandium obsonare.

Dar da pranso ad uno. Aliquem prandio accipere, adhibere. Alicui prandium apponere, dare.

Fare un pranso moderato. Convivium frugalitate temperatum habere.

Procurate, che il pranso sia in ordine. Prandium mihi provide. V. *Ordine*.

Far pratiche, Raccomandarli per
arte.

ottenere dignità. Ambitione dignitatem preſtare, contendere.

Mettere in pratica una coſa. Aliquid ad uſum, ad opus, ad praxim reducere, revocare, redigere; in uſu ponere.

Ridurre alla pratica i precetti d'un'Arte. Artis præcepta adu perſicere, adu exequi, ad uſum revocare.

Egli ha pratica, ha eſperienza della Guerra, e del Foro. Habet uſum, vel, Percallet armorum, & fori. Utraque experientia valet, caſtrenſium, forenſiumque rerum. In re forenſi, & bellica verſatus, & exercitatus eſt. V. Praticare.

Queſto Medico ha molta pratica. Hic medicus abundat curationibus, vel, à plurimis accerſitur, adhibetur, conſulitur. Hujus medici opera utuntur quàm plurimi.

Pratica, per Intelligenza. V. Intelligenza.

Praticare. Eſercitare, profeſſar un'Arte. Artem tractare, exercere, fa-Altare, facere, profiteri. In arte aliqua verſari.

Praticar la Virtù. Virtutem colere. Ad ſtudia virtutis incumbere.

Praticare, per Conſultare. trattar d' haver qualche dignità. Ambitione aliquid contendere, tractare.

Praticare, per Conſervar con uno. In alicujus conſuetudine ſe dare. Cum aliquo uſum eſſe, & conſuetudinem.

Non ſi può praticar con lui. Ille congreſſum hominum fugit. Adeuntes à congreſſu ſuo abhorret. Ad omnem congreſſum & uſum importunus, incommodus eſt. Ad aditum, & congreſſum durus, aſterus, inhumanus. Ab omni congreſſu, conſuetudine, conſortio alienus, abalienatus, diſſidens, abhorrens, averſus.

Praticar ſpeſſe nella Corte d'un Principe. Frequentem eſſe in aula Principis. Apud Principem frequenter agere, eſſe, verſari, degere.

Eſſer pratico, eſperito di molte coſe. Multarum rerum uſum habere.

Farſi pratico d'una Città. Urbis conſuetudinem, morem capere.

Humo pratico d'una coſa. Alicujus rei peritus, ſciens, intelligens, conſultus, eruditus, doctus, gnarus. In aliqua re peritè verſatus, Alicujus rei

Intelligentia præſtans. Ad aliquid, vel, In aliqua re exercitatus. Uſu peritus homo, experientia doctus, experientiffimus; multo uſu exercitus, exercitatus; magno rerum uſu, & exercitatione præditus; in agendo verſatus; in rebus admodum verſatus; habens uſum multarum rerum; qui uſu multa tentavit, tractando cognovit; longo uſu doctus.

Voi ſate del pratico in tutte le coſe, e ſiete un pezzo d'ignorante. Præ te ſers rerum omnium ſingularem intelligentiam, vel, Geris te pro experientiffimo, peritiſſimoque, vel, Peritum agis, vel, Affectas eruditi ſpeciem; re vera tamen es mortuus ſlipes, merus fungus, homo plumbeus.

Precedere. V. Andare avanti. Dar precetti. Aliquid præcipere, Alicui præcepta dare, tradere.

Precedere. Troncare, abbreviare, mozzare. V. Abbreviare. Mozzare. Truncare.

Preſcitare uno. Gittar con furia uno da alto in baſſo. Aliquem præcipitare; præcipitem agere, dare, dejicere, mittere; in præceps dare.

Preſcitare uno. negozio. Negotium præcipitare, præmatùrè inſtituere. Gerendi negotii curam præcipitare, juſto celerius ſuſcipere.

Preſcitare gl'indugi. Affrettar con ſomma ſollecitudine. V. Affrettare.

Preſcitare, per Cadere. V. Cadere. Preſcitare, per Gittarſi in un fiume, &c. In flumen de aliquo loco ſe præcipitem agere, dejicere, mittere; ſe præcipitare, delabi.

Preſcitare, per Incitar furioſamente uno. V. Incitare.

Operar præcipitoſamente. Operar con furia. V. Furia.

Andare, o Mandare uno in precipizio. V. Rovinare.

Fare una preſiſione d'una coſa da un'altra. Unum ab alio ſecernere, abſtrahere, ſegregare; ſeorſum ſpectare, ſeparatim conſiderare, cogitatione diſtinguere.

Preconſcere, e Precognoscere. Conſcere avanti una coſa. Aliquid præcognoscere.

Precorrere. Andare avanti. V. Andare.

Predeare. Ter per forza, far preda ſu quel dell' Inimico. Hoſtiles agros præ-

pulari, depopulari, prazdari. Przas ex hoste agere, facere; ex hostili terracogere.

Precedere uno. Moriri avantilui. Prius, aut, Priorem obire, decedere:

Predestinare uno. Aliquem prazdestinare, ante destinare.

Predestinato alla Gloria eterna. Eternaz gloriz destinatus. Caelst i gloriz perfruendaz destinatus, prazdestinatus. Eterna Numinis constitutione in Beatorum sortem electus, ac prazparatus.

Vdir la Predica. Conclonem audire, auscultare. Alicui concionatori aures prazbere, &c. V. *Ascoltare.*

Predicare. Concionari. Concionem habere. Verba facere populo. Ad populum dicere. Divini verbi praconem agere. Divinz legis explicare pro conclone mysteria. Ad pietatem, Ad vitaz Christianaz decus pro sacro suggesto adhortari populum. De rebus divinis ad populum dicere.

Predicare. Nel significato latino. Lodare uno. Alicujus aziones laudare. V. *Lodare.*

Predicare. Pregare altrui con circunso di parole. Multis verbis aliquem precari. V. *Pregare.*

Predicare. Semplicemente pubblicare. V. *Pubblicare.*

Predicatore. Evangelicus Concionator. Sacer orator. Divini verbi prazo. Divinorum mysteriorum prazo. Divinz legis interpres, ac nuncius.

Predicere. V. *Predire.*

Predire. Dir quello, che ha da essere. Ventura, vel, Futura prazdicere, praznunciare, enunciare, denunciare, prazcinere, prazmonstrare, prazsignificare, vaticinari, prazlagire, portendere, antenunciare, cogitatione prazcipere. V. *Profetare.*

Predominare. Dominari. Imperium obtinere, exercere. V. *Dominare.*

Esser predominato dalla collera. Indignationis stimulis concitari.

Preeleggere. Eleggere avanti. Praeligere. Ante eligere. V. *Eleggere.*

Preferrere. Anteporre la Virtù al Piacere. Virtutem voluptari prazponere, prazferre, antepondere, anteferre. Pluris virtutem, quam voluptatem, facere, pendere, ducere, reputare, putare. Virtutem magis spectare, curare,

sequi, quam voluptatem. Majorem virtutisationem habere, ducere, quam voluptatis. Ad virtutem potius, quam ad voluptatem, sua consilia, studia, cogitationes intendere, dirigere. Virtutem post voluptatem habere.

Prefuggere. V. *Determinare.*

Pregar Dio di qualche cosa. Aliquid Deum orare, precari. De aliqua re Numen venerari. Pro aliqua re Deo preces adhibere, fundere; operam piz precationi dare.

Pregare uno di qualche cosa. Quempiam rogare, flagitare aliquid, vel, de aliqua re. Aliquid ab aliquo deprecari, precibus contendere, petere ac rogare. Alicui, vel, Ad aliquem manus tendere pro aliqua re. Preces alicui adhibere de aliqua re.

Pregare uno con grazia. Blandè. Concione alicquem rogare.

Pregare le buone feste. V. *Dare.*

Quisto mi ha pregato umilmente ad ajutarlo. Mihi supplicavit; Supplex fuit; Suppliciter inecum egit; Rogavit me suppliciter, vel, quam suppliciter potuit; Multis, & supplicibus verbis me oravit; Humili, & supplici oratione obtestatus est; Suppliciter à me petiit, ut ipsi subvenirem. Prece & obsecratione humili à me contendit, ut ei succurrerem.

Vi prego a farmi questa grazia. Sine me hoc à te impetrare. Sine te exorari. Sine te exorere. Hoc in me, quæso, confer gratiaz. Sit apud te meis precibus locus. Meis precibus facilem te prazbe. Ne me rogantem suppliciter à te rejicias. Noli preces meas aspernari.

Vi prego con tutto il cuore. Singulari studio, vel, Enixè à te peto. Quam possum studiosissimè, à te contendo. A te maximoperè postulo. Etiam atque etiam peto, quæsoque. Sic à te peto, ut majore studio, magisve ex animo petere non possim. Precibus tecum ago quam possum diligentissimis.

Vi prego, quanto sò, e posso, a non abbandonarmi. Obtestor te, Obsecro te, ut me non deferas. Ego te per hanc tuam pietatem, & fidem oro, & obtestor, ne me destitutum esse pariare.

Dio esaudirà le nostre preghiere. si lascerà piogare dalle nostre preghiere. Deus preces nostras audiet, exaudiet, admittet; æquis auribus accipiet, suffici-

scipiet, percipiet; preces nostras non averfabitur, non aspernabitur, non despiciet, non abjiciet, non repudiat, non contemnet, non respuet, non adversis auribus audiet. Precibus nostris flectetur, movebitur, tangetur. Deus patietur se à nobis exorari. Precibus nostris annuet, cedit, concedet, indulget.

Pregiare. Havere in pregio, in istima. V. Apprezzare. Stimare.

Chi non pregiar il suo valore? Quis ejus fortitudinem non commendat, prædicat, laudibus effert, præconis evehit?

Pregiare. Dare il prezzo alle cose. V. Prezzo. Stimare.

Meritare il pregio, Metter conto. V. Utile.

Pregiudicare. Danneggiare. V. Danneggiare.

Pregustare. Gustare avanti, assaggiare una cosa. Aliquid pregustare, ante degustare, prius libare. V. Assaggiare.

Prelibare. Gustare, assaggiare. V. Assaggiare.

Premeditare una cosa. Aliquid præmeditari, præcogitare, prius considerare, prius cogitare.

Premere. Sstringere una cosa, finche n'osca il sugo. Aliquid premere, comprimere; pralo premere, urgere; torculo stringere, adstringere, constringere.

Premere, per Affolarsi, far calca. V. Affolare.

Premere, metafor. per Angariare, tor altrui lo sue sostanze. Aliquem emungere. Bona alicujus exhaurire. Bonis aliquem denudare.

Premere, per Calcare, opprimere. V. Calcare.

Premere, per Importare. V. Importare.

Premere semplicemente, per Opprimere. Deprimere, Opprimere aliquem. V. Opprimere.

Premere, per Sollecitare, stimolare uno a fare il suo dovere. Aliquem ad officium acriter urgere, adurgere, incitare, concitare, premere, compellere. V. Instanza.

Premettere. Mettere avanti, anteporre. V. Anteporre.

Premiare. Guiderdonare, remunerare alcuno. Aliquem præmio afficere, donare, decorare, ornare, honestare. Aliquem remunerare, vel, remunerari. Alicui præmium dare, tribue-

re. Alicujus labores compensare. Premostrare. Mostrare avanti una cosa. Aliquid præmonstrare, antemonstrare. V. Mostrare.

Prenarrare. Narrare avanti qualche cosa. Aliquid prænarrare, antenarrare. V. Raccontare.

Prendere. Pigliare. V. Pigliare.

Prenderemo all'improvviso. Aliquem impetu ac de subito corripere; repentino ac vi prendere, comprendere, occupare. Alicui manum repentino injicere.

Prendere una cosa con forza. V. Accappare.

Prendere uno col fuoco in mano. Aliquem deprehendere, opprimere.

Prendere. Incogliere. Incorr male, o bene. Malè, Benè vertere.

Prendere, per Accbiappare, cogliere uno. Aliquem dolis capere, decipere, inducere, fallere; in fraudem inducere. V. Ingannarsi.

Prendere, per Apprendersi, appiccarsi. V. Appicare.

Prendere, per Caparrare. V. Caparrare.

Prendere, per Cominciare. V. Cominciare.

Prendere, per Raggiarsi. V. Raggiare.

Prender terra. V. Pigliar terra. Porto.

Prenderfi d'amore. V. Innamorarsi.

Prenotare. Notare innanzi. Prænotare.

Prenunziare. V. Predire.

Preoccupare. Occupare avanti uno. Aliquem præoccupare, occupare, ante occupare, prævenire, prævertere. Preparare. V. Apparecchiare.

Prepararsi a qualche cosa. Ad aliquid se parare, comparare; se preparare, se accingere. In aliqua re præparationem adhibere.

Preponderare. Superar di peso. Præponderare.

Proporre. Porre avanti, a mettere innanzi. V. Anteporre. Preferire.

Dare le prese. Concedere, che uno si pigli delle parti fatte quella, che più gli piace. V. Eloggere.

Farpresa, riferito a caccia. Abbiamo fatta buona caccia, una buona presa. Multum venati sumus. Multum venationis cepimus. In venatu multos lepores, &c. occidimus. Venatio plurimas epulas nobis suppeditavit.

Ex venatu multum fructum nobis ac-
tulimus.

*Far presa, riferito a calcina, o co-
se simili. La calcina fa presa. Calx
conglutinator.*

*Venire alle prese col Nemico, dopo
haver combattuto, per atterrarlo. Se
cum hoste mutuo capere. Cum hoste
manum conferre.*

Presagire. V. Predire.

*Prescrivere. V. Acquistare il dominio
d'una cosa per prescrizione. Adversario
prescrivere. Petitori jure aucto-
ritatis prescrivere, Adversarium præ-
scriptione arcere, summovere, ex-
ceptione prescriptionis depellere.*

*Prescrivere, per Limitare, ordinare,
stabilire una cosa da farsi, Alicui rei
cujuspiam gerendæ rationem præscri-
bere, designare, describere, præsti-
tuere, costituere, præstinire.*

*Allogar la prescrizione, Usucapio-
nem excipere. Usucapionis jus obten-
dere. Præscriptione se tueri. Excep-
tione, vel, Jure præscriptionis adver-
sarium arcere, emoliri, prohibere.*

*Interrompere la prescrizione. V. Sur-
pare. Præscriptionem interpellare.
Usurpatum ire. Usurpando usucapio-
nem turbare, inturbare. Possessionem
jure usucapionis excludere. Legiti-
mæ possessionis jus elidere.*

*Presentare. Far donativo ad uno di
cose mobili. Alicui munus largiri, tri-
buere, impertire, vel, impertiri;
donare; donum dare; conferre, tra-
dere. Aliquem munerari, vel, mu-
nerare; munere donare; dono affice-
re, prosequi, Aliquid dono, vel,
munere alicui dare. Munus in ali-
quem conferre.*

*Il Maestro è stato presentato dagli
Scolari. Magister fa discipulis auctus,
affectus est donis; condonatus est.*

*Presentare, per Comparire, condursi
alla presenza d'uno. V. Comparire.*

*Presentare, per Condurre, consegna-
re. V. Condurre. Consegnare.*

*Presentare, per Porgere. V. Porge-
re.*

*Esser presente ad una cosa. Alicui
rei, vel, in aliqua re adesse, interes-
se. Ad aliquid adesse.*

*Presentire. Havere alcuna notizia, o
sentore d'una cosa, avanti che ella se-
gua. Aliquid sentire, presentire, præ-
sentiscere, odorari; animo divinare.*

*Andare alla presenza d'uno. In con-
spectu alicujus se dare.*

*In presenza di tutto il Mondo. In
oculis omnium. Palam. Publicè. In
luce. Lucem palam, In omnium conspe-
ctu, Coram omnibus. Ante oculos
omnium.*

*Non oso comparire alla presenza.
V. Comparire.*

*Preservare, Difendere, conservare
una da qualche male: Ab aliquo malo
quempiam vindicare, defendere,
tueri, servare, liberare. Malum à
quopiam avertere, propulsare, de-
pellere, repellere, emoliri, arcere.
V. Difendere.*

*Presidiare un luogo. Aliquem locum
præsidio munire, firmare, confirma-
re, instruere, vincere, devincire.
Præsidium in urbe collocare, consti-
tuere.*

*Pressare. Incalzare. V. Cacciare,
Fugare.*

*Pressare. Ridurre allo strette. V. Stret-
ty.*

*Pressare. Dare altrui cosa con ani-
mo, o patto, che ti renda l'istessa nu-
mero, come cavallo, spada. Equum,
vel, Ensem alicui commodare, vel,
utendum præbere.*

*Pressare. Dare altrui una cosa con
animo, che ti renda l'equivalente, v. g.
denari, &c. Alicui pecuniam mu-
tuam, vel, mutuò dare, credere;
utendam dare, commodare.*

Pressare ad usura. Fœnerari. V. Usura.

Pressar fede. V. Credere.

*Pressar la mano. Dar mano, impie-
garfi. V. Impiegare.*

*Pressar l'orecchie. Ascoltare. V.
Ascoltare.*

Pressar, per Concedere. V. Concedere.

*Pressigiare. Far apparir una cosa per
un'altra. Oculos præstigiis deludere.*

*Domandare in prestito un libro, o
simile. Librum, vel, Aliquid simile
commodatum rogare; utendum po-
stulare, petere.*

Presto. Subito. V. Subito.

*Presumere, e Profumere. Pretende-
re oltre al convenevole. De se arrogan-
tiùs cogitare ac sentire. Se suaque
suscipere. Nihil non sibi arrogare.
Quidvis, vel, Multum sibi sumere ac
tribuere.*

*Presumere, per Conghiecturare, im-
maginare, Suspiciari. Suspicionem duci.
Con.*

Conjecturis in suspicionem ferri. Conjecturam facere, capere. Censere.

Presupporre. Supporre. che è Mettere, e far che che sia per vero. Aliquid ponere. Itatuere. facere.

Presupponiamo, che la cosa sia così. Demus. Faciamus, Fingamus. Ponamus. Statuamus, rem sic esse, sic se habere.

Pretendere qualche onore. Ad aliquem honoris gradum aspirare, animum adicere. Dignitatem spectare, ambire, postulare aliquam. V. Ambire.

Che pretendete voi? Quali sono le vostre pretensioni? Quò intendis? Quò spectas? Quò tuus spectat ac fertur animus? Quò animum intendis? Quò mentem refers? Quò tua consilia dirigis? Quem ad finem tuas cogitationes refers? Quid tibi propositum est? Cui rei, vel, Ad quam rem animum adicis, appellis, intendis? Quid intendis animo?

Io pretendo la metà di questo fondo. Ejus prædii dimidiam partem mihi vendico, assero, sumo, tribuo, spondeo, despondeo.

Praterire. Mancar d'effetto una cosa. Aliquid præterire, prætermittere. V. Omettere. Lasciare, per Tralasciare.

Prætermettere. V. Lasciare, per Tralasciare.

Protesto. Protesto, colore, coperta, finzione. Hæc Species, ei. Simulatio, nis. Hic Obtentus, us. Hoc Nomen, nis. Obtentæ factæ causæ. Prætextæ consilio causæ. Hic Color, ris. Prætextus, us.

Pretender protesto di qualche cosa. Altui rei causam obtendere, rationem prætere, obducere recti speciem, causam prætexere, speciem obducere.

Sotto protesto, sotto ombra di amicizia mi tradisce. Per speciem officii; Per causam officii deferendi; Per amicitie simulationem; Humanitatis specie; Benevolentie nomine; Comitatus simulatione me prodis.

Sotto protesto, &c. della giustizia tu eserciti la tua crudeltà. Tu prendi il protesto della giustizia per poter esercitare la tua crudeltà. Tu sai servire di protesto la giustizia alla tua crudeltà. Æquitatis obtentu; Obducta æquitatis specie; Specioso Justitiæ titulo; Plausibili Justitiæ titulo; Justitiæ fūco; Honesto Æquitatis nomine; Ju-

stitiæ simulatione; Æquitatis specie, vel, nomine; Per simulationem, vel, causam Æquitatis; Obtentæ Æquitatis specie; Prætexto Justitiæ simulacro crudelitatem exerces. Æquitatis nomine tuam regis ac velas crudelitatem. Accerfis & obtendis crudelitati tuæ Æquitatis umbram. Obducta factis tuis specie Æquitatis crudelitati indulges. Sevitiæ tuæ ac odio simulacrum Justitiæ prætendis, prætexis. Sub umbra Æquitatis, &c. crudelis es.

Prevalere. Esser di più valore. Præpollere; Præposse; Prævalere. Vincere, Superare aliquem, vel, aliquid. V. Superare. Vincere.

Prevalersi. Servirsi in suo utile di qualche cosa. Ex aliqua re commodum ferre, haurire; compendium capere, facere; emolumentum accipere, capere, haurire.

Prevalicare. Prævaricare. Trasgredire i precetti. Prævaricari. Arcæto discedere. V. Violare la legge, alla voce: Legge.

Prævaricare, per Manovr di fedeltà. Fidem fallere, prodere. Perfidiam admittere. Perfidè agere.

Prevedere. Antivedere una cosa. Aliquid prævidere, prospicere.

Prevedo le loro insidie. Eorum insidias perspicio, prospicio, prævideo; animo cerno, sentio, intelligo, odoror, odoror. Eorum insidias non me latent, non me fugiunt, non me fallunt; clam me non sunt; mihi non sunt obscuræ, ignotæ, incognitæ; sunt mihi exploratæ, compertæ, perspicuæ, manifestæ, apertæ, apprime cognitæ; mihi patent.

Gli huomini saggi prevedono le cose future. Sapientes multò antè prævident; longè in posterum prospiciunt; res futuras intuentur, tanquam oculis cernunt; res futuras prævident; cogitatione & animo percipiunt, prænoſcunt, præsentiant; conjectura assequuntur; longè animo prospiciunt. Ea, quæ impendent, tanquam ex altæ specula Sapientes prospiciunt.

Prevenire. Preoccupare alcuno. Aliquem prævertere, antevertere, occupare, anteoccupare, præoccupare, anteverire, prævenire.

Io prevenno i vostri disegni. Tuis consiliis occurram. Tua consilia præ-

veniam, pręripiam, pręoccupabo.
Prevertire. Rivoltare. Revolvere,
 Volvere, Convolvere, Volutare,
 Vertere aliquid.

Prezzo. Dare, farail prezzo, valutare una cosa quanto che vale. Rem æstimare. Rei pretium æstimare, censere, dicere, statuere. Indicare quidpiam. Quanti res sit, indicare.

Diremi l'ultimo prezzo di questo. Hujus pretium fac, indica mihi.

Il vino è a vil prezzo. Vinum est vile; vili pretio, tenui pretio constat, est, venit, venditur, emitur.

Mutare il prezzo delle monete. Nummos jactare.

Stabilire il prezzo d'una cosa. Alicujus rei pretium taxare, dicere, indicare, edicere. Alicujus rei, vel, Alicui rei pretium statuere, constituere, edicere, pręfinire, pręscribere, decernere. Rem æstimare. Quò ne pluries indicenturres, definire.

Prezzolare. Condur per prezzo una cosa. Aliquid mercede couducere. V. *Condurre.*

Priemere. V. *Premere.*

Prigionare, Imprigionare. V. *Carcerare.*

Condannare uno a perpetua prigione. Aliquem æternis tenebris, & vinculis mandare, mancipare, addicere, dedere, adjudicare.

Castuirsfi prigione. Ex vinculis causam dare.

Esser prigione. In custodia haberi, teneri.

Fare custodire un prigione. In custodiam aliquem vinctum dare.

Fare un prigione. Aliquem prehendere, corripere, prehensum tenere. V. *Arrestare.*

Lasciar fuggire uno di prigione. Aliquem amittere.

Liberare uno dalla prigione. E vinculis aliquem eximere, subducere. E custodia educere, emittere, dimittere. Aliquem carcere liberare, emittere; vinculis levare.

Mettere uno prigione alla larga. Alicui captivo amptiores custodię terminos concedere; custodię fines ampliare; limites proferre, laxare, produrre, extendere.

Ordinare, che uno sia fatto prigione. Rei prehensionem edicere. Indicere eum prehendum.

Si è salvato, è fuggito di prigione. E carcere aufugit, effugit, se abduxit. E custodia se ejecit. E vinculis se expedit, & aufugit. E carcere fuga salutem expedit. E vinculis avolvit, evolavit.

Tener uno prigione. Vinculis aliquem cohibere, custodire.

Primavera. Hoc Ver, ris. Tempus verum. Tempus hyemi senescenti adjunctum. Menses verni. Dies verni. Hoc Vernum, i. Veris tempus. Veristempestas. Verna tempestas.

Nel fine di Primavera. Vere adultum, affectum, senescente, circumagentes se, extremo.

Nel mezzo di Primavera. Vere adulescente, medio.

Nel principio di Primavera. Primo vere. Aperiente se, Adventante, Recurrente vere.

E' il primo Avvocato, il più dotto, il più esperto. In judiciis dominatur, excellit, primas fert. Patronis omnibus antecellit, antecedit, anteit, autestatur, excellit, pręstat.

E' il primo della Città. Civium principatum tenet. Summum & altissimum civitatis gradum obtinet. Populi primarius est. Urbis est facile princeps. V. *Pesto.*

Vuol essere il primo in tutto. Omnibus in rebus principatum ambit, pręferri omnibus cupit; potiores partes sibi arrogat, sibi deferri postulat; pręcipuo jure vult esse. V. *Padrone. Soprastare.*

Principare. Signoreggiare come Principe. V. *Dominare. Padrone.*

Esser Principe della Scuola. V. *Primo.*

Principiare. V. *Cominciare.*

L'Anno principia dal primo giorno del mese di Gennajo. A prima Januarii die annus initium capit, accipit; principatum ducit, nanscitur, sumit; originem trahit.

Principio. Hoc Principium, ii. Initium, ii. Exordium, ii. Hic Principatus, us. Hoc Primordium, ii. Hic Ortus, us. Hęc Origo, uis.

Cercare una cosa dal suo principio. Rem altè, vel, à capite repetere. Longinquum alicujus rei exordium capere.

Dal principio al fine. A bono ad mala. A vertice ad calcem. A carceribus ad calcem.

In principio. In principio, In ipsi exor-

exordiis, vel, primordiis. In primis rudimentis. In prima statim fronte. In ipso limine. In ipso quasi vestibulo. In operis initio. In ipsis foribus. In ipso operis ingressu. In frontispicio.

Privare uno d'una cosa. Quempiam aliqua re privare, orbare, viduare, spoliare, exuere, nudare. Quidpiam alicui auferre, eripere, adimere.

Privare della grazia. V. *Favorito.*

Mi priverò di questo per amor vostro. In tuam gratiam hoc carebo, abstinere, me abdicabo. Hoc à me abjudicabo, abdicabo, abalienabo tui causa, vel, gratia.

Homo privato, senza Dignità. Vir privatus. Vir privatè vivens, vitam privatam ageis. Homo vitæ privatæ, vel, exors munerum, vel, vacans magistratu.

Privilegiare, e Privilegiare. Far particular gratia a luogo, o a persona. Alicui viro, vel, Alicui loco prærogativæ jus tribuere, attribuire, impertire, conferre: jus aliquod peculiarare, ac præcipuum tribuere. Aliquem locum, vel, Quempiam prærogativæ jure officere, donare, augere, ornare, cohonestare; præcipuo jure esse debere, privilegio donare.

Sono privo d'Amici. Amicis orbatus sum, careo; privatus, destitutus sum. Orbus ab amicis sum. Amicos desidero, cupio, aveo.

Buon pro vi faccia questo pranzo. Sicut tibi felix hoc convivium. Deus tibi hoc convivium fortunet, secundet, prospere, prosperum faciat. Hoc convivium tibi prodest.

Questo mi fa pro, mi giova. Hoc mihi prodest, proficit, conducit, confert.

Questo è probabile, è verisimile. Illud probabile, verisimile est, simile veri est. Verisimillimum est. Consentaneum est. Rationi, vel, Cum ratione consentaneum, congruens, conveniens est. Est, cur credatur. Est, cur verum putetur. Verisimilitudinem, Veri speciem, formam, imaginem præferebat, ostendit. A ratione non dissentit, non discrepat, non procul abest.

Proccacciare. Provvedere, procurare d'haver qualche cosa. Aliquid persequi, consequari, ambire, sitire, V. *Procurare.*

Procurare. Cercare, proccacciare, ingegnarsi d'haver una cosa. Aliquid quærere, procurare, curare, parare, providere, comparare.

Procurare i vantaggi degli Amici. Amicis commoda curare, conciliare, accersere. Amicorum commodis prospicere, consulere, servire, providere.

Procurare, per Agitare, difendere l'altrui causa. Alicujus rationes, causas, negotia curare, procurare, gerere, tractare. V. *Difendere.*

Procurarsi. Haversi cura, ingegnarsi. V. *Cura.* *Ingennarsi.*

Esser Procurator d'uno in campagna. Rem alicujus agrariam colere. Alicujus rationes agrarias procurare.

Procedere. Andare, camminare avanti. V. *Andare avanti.*

Procedere, per Continuare, seguirne. V. *Continuare.*

Procedere, per Derivare, nascere. V. *Derivare.*

D'onde procedono questi mali? Undenam mala hæc oriuntur, existunt, manant, emanant, effluunt, nascuntur, proficiscuntur?

Procedere, per Tirare avanti il Giudizio. V. *Processare.*

Procedere, per Trattare bene, o male; usar termini buoni, o cattivi. Probè, Benè agere, se gerere, vel, Improbè, Malè agere, se gerere.

Il vostro modo di procedere non piace a' vostri Amici. Amicis tuis non probatur tua agendi ratio. In agendo sic te adhibes, sic te geris, sic versaris, ut amicis parum te probes.

Proceder con uno aspramente. Cum aliquo asperè agere. Aliquem asperius habere, durius accipere, inleminentius adhibere.

Processare uno. Alicujus causam dicere, cognoscere. Judicium alicui constituere.

Processare uno in criminale. Literam capitis alicui inferre.

Processione. Hæc Supplicatio, nis. Populi supplicatio instructo agmine prodeuntis, progredientis, procedentis. Agmen supplicantium instructo ordine procedens. Supplicantium agmen.

Andare in Processione. Supplicantem incedere. Agmine supplicantium instructo progredi, procedere, prodire.

Far la professione. Supplicationem habere. Stricta supplicum acie prodire. Instructo agmine supplicantium templa inire, sacra loca adire, ad sacras ædes & aras prodire.

Ordinare. Comandare una professione in tendimento di grazia. Gratulationem, vel, Gratiarum actionem, instructo supplicum ordine, Divino Numini, ac Cœlitibus omnibus edicere, decernere, indicare.

Fare il processo. V. Processare.

Procrastinare. Indugiare d'oggi, in domani una cosa. Aliquid de die in diem ducere, procrastinare; quotidie differre, tardare. In aliquo diem de die ducere, differre. Aliquid differre, proferre, extrahere, protrahere, prorogare, protendere. In aliud tempus, In alium diem rejicere, protendere aliquid. V. Differire.

Procreare. Generare. V. Figlimeli.

Procurare. V. Procurare.

Prodigaleggiare, e Prodigalizzare. V. *Prodigalità nelle spese, &c.* Bona sua prodigare. V. Dissipare.

Produrre, e Produrre. Generare. V. Figlimeli.

Questa terra produce, genera frutti in abbondanza. Frugesterra hæc fundit; effundit, ubertim edit, emittit cum magna largitate.

Produrre, per Allegare, citare. V. Allegare.

Profanare una Chiesa. Templâ & aras profanare, exaugurare.

Profanare una Chiesa con delitte. Templâ & aras polluere. Res sacras polluere, & violare.

Profanare una cosa sacra applicandola a servizio temporale. Aliquid profanare; ex sacro profanum facere.

Professare. Far professione d'una cosa. Aliquid profiteri, exercere, facitare.

Professare ignoranza. Ignorantiam profiteri & venditare; profiteri & ostentare, palamque præ se ferre.

Professar Virtù. Virtutem colere. Vitam cum virtute traducere, agere, ducere. Ad virtutem incumbere, studia sua conferre. V. Attendere alla Virtù.

Far Professione, promessa solenne d'osservanza in una Religione. Solemnia Religiosi vota nuncupare. Solemne votorum formulam religiosè concipe-

re. Solemnibus votis se obligare. Ex solemnivotorum formula factum sodalium inire.

Qual'è la vostra professione, studio, arte? Quod vitæ institutum sequeris, tenes? Quam artem profiteris, exerces, facitas, celebras?

Profetare. Predire una cosa. Aliquid prædicere, vaticinari. De aliquare oracula fundere, vaticinia edere. Aliquid prophetizare, prophesizare. V. Predire.

Profeteggiare, e Profetizzare. V. Profetare.

Proferire, e Profferere. Pronunciare, mandar fuori le parole. Verba efferre, proferre, edere, enunciare, prænunciare, emittere.

Profferire, per Offerire. V. Offerire.

Profferirsi da se. Ultrò se polliceri alicui.

Profilare. Disegnare semplicemente una cosa. Nudis tantum rudioribusque lineis quidpiam adumbrare.

Profilare. Tesser di fila d'oro una veste di seta. Bombycinum auro intextere. Aurea fila serico intextere, inferere. Sericum textum auro variare, distinguere.

Profitare. Far profito nelle lettere. Magnos in literis, vel, in literarum studio processus, progressus facere. Multum & in literis proficere, progredi; magnos progressus efficere.

Ha profitato molto nella Rhetorica. Magnos in studio Rhetoricæ progressus fecit. Processus effecit non mediocres in arte Rhetoricæ. Ubere ex Rhetoricæ arte, vel, studio fructus tulit, percepit, collegit. Non vulgaris ad Rhetoricæ studium facta ab illo progressio est. Magnos in Rhetorica progressus habet. Multum in Rhetorices studio processit.

Profittare, per Recar profito, essere utile. V. Profitare. V. Profito.

La Virtù è profittevole, reca profitto, utile grandissimo. Maximus ex virtute fructus capitur, percipitur, colligitur. Virtus uberrimos fructus affert, magnas utilitates parit, maxima emolumenta confert, commoda invehit, importat. Multa commoda ex virtute proficiuntur; ab, vel, ex virtute fluunt, effluunt, manant, emanant, oriuntur, exoriantur,

eur, erumpunt, existunt, emergunt.

Altra mira non ha, che il profeto, che l'interesse proprio. Suis dumtaxat commodis servit. Uni utilitati suæ parer. Utilitate omnia metitur. Omnia sua causa, vel, compendii sui causa facit. Omnia refert ad suum commodum, ad utilitatem suam vertit, inclinatur. Ob emolumentum suum omnia facit. Nihil prorsus spectat, quod non sit cum utilitate conjunctum. Suas consilia omnia. Suas cogitationes ad suum commodum dirigit. V. *Cercare. Interessato.*

Qual profeto, qual utile ricavoate voi dalli vostri disordini? Qual profeto mai ne havete riportato? Quid ex immoderata vitæ ratione emolumentum, lucri, commodi, utilitatis, collegisti, percepisti, retulisti, cepisti, hausisti, consecutus es, accepisti, nactus es, adeptus es, decerpisti, comparasti, acquisivisti, tulisti, reportasti? Quam tibi utilitatem libido peperit, attulit, intulit, creavit, invenit, importavit? Quæ tibi inde compendia, lucra; qui quæstus, qui fructus rediere? Quos quæstus fecisti libidinosè vivendo? Quod ex intemperantia tua emolumentum ad te venit, emolumentum tibi cessit?

Questo libro mi sarà di profeto asai, di molti utile. Erit mihi hic liber summo emolumento. Emolumentum afferet; Fructum dabit, feret, afferet hic liber. Magnum ex hoc libro fructum consequar. Admodum hic liber mihi fructuosus erit; erit mihi utilitatis eximie; commodorum mihi erit, nec paucorum, neque mediocrium. Nihil, quàm hic liber, erit ad utilitatem præstantius, majoris emolumentum, unde plus existat emolumentum. Vehementer hic liber mihi proderit.

Se questo sia a voi di profeto, d'utile. Si hoc è tua est; si in rem tuam est; si ex usu tuo est. Si ratio rerum tuarum postulat hoc. Si hoc tibi conducit, expedit. Si tuis rationibus hoc est accommodatum. Si tuis rationibus hoc conducit. Si hoc ad rem tuam pertinet. Si hoc bono, utilitati, comodo, usui, emolumento tibi est. Si est, ut utilitatem ex hoc capias; fructum feras, percipias, colligas, sumas.

Profondere. Cadere, e rovinare nel fondo. Cadere. Concidere. Labi. Collabi. Prolabi. Decidere. V. Abissare.

Profondere, per Internarsi, immergersi tutto ne' studi. Se totum literis, vel, in literas abdere. Se literis involvere. Se totum literis credere.

Profumare una veste. Vestem odorare, inodorare; odore imbueri, inhalare, perfundere, suffundere, suffire.

Prejudicare, e Prejudicare. Danneggiare. V. Danneggiare.

Progredire. Andare avanti. V. Andare avanti.

Proibire. Vittare una cosa. Aliquid prohibere, inhibere, vetare, interdicare.

Prologare, e Prelagare. Fare il Prologo. Præfari. Præfationem adhibere. Præfatione uti. Præmittere dicendi præludium. Adhibere futuri sermonis prolusionem.

Prolungare. Allungare e differire una cosa. V. Differire. Præcrastinare.

Demandar, che si mantenghi la promessa. Promissarepetere.

Manteners la promessa. Promissam facere, servare, præstare, observare, solvere, patrare, persolvere, exsolvere, complere. Fidem suam liberare, probare, tueri, solvere, non fallere, non deserere. Scire promissis. Fidei satisfacere. Liberare promissi fidem. Liberare se promissorum fide. Pollicita efficere. V. *Fido.*

Non mantener la promessa. Fidem, Promissum fallere, frangere, mutare, prodere. V. *Fede.*

Vive egli sicuro colla vostra promessa. Promissa refert in accepta. Spem omnem ponit in promissis. Magnam habet promissis fidem. Promissa numerat in factis, in jam collatis beneficiis. Promissa sic accipit, tanquam præstita. quasi jam expleta cerneret.

Promettere. Obligare alterius la sua fede in una cosa. Aliquid alicui polliceri, promittere, spondere, recipere. De aliqua re alicui fidem dare. V. *Obbligarsi.*

Fare quanto ha promesso. Dabo operam, quod pollicitem sum, ut exequar. Efficiam, ut re præstem & confirmem; exitu præstem. Efficiam, ut fides mea in promissis non desideretur;

tur; ne de fide mea parùm videar laborare; ut à verbis meis, ut à promisso exitus rei non diffentiat; ut verba res confirmet.

Prometto di venirvi a trovare, di venire a pransa con voi. &c. Tibi ad domum, ad prandium, &c. promitto.

Promettere gran cose ad uno. Alicui magna promittere; prolixè, liberaliter, liberalissimè polliceri; se magnis promissis onerare. Ingentia, Magna alicui polliceri.

Promettere, per Affermare, accertare. Alicui recipere quidpiam.

Vi prometto, v'affermo, v'accerto, v'assicuro, che ciò seguirà. Id futurum tibi promitto, tibi spondeo, in me recipio, tibi confirmo, tibi fidem do, fidem meam interpono, pro certo polliceor atque confirmo. Fidem meam de hoc tibi astringo, obstringo, do.

Prometter per altrui. Entrar Mallevadore, e Sigurtà. V. Sigurtà.

Promettere, per Darfi ad intendere di poter fare, dire. &c. Sperare. Sperare. V. Sperare.

Oso promettermi di sperare questo dalla vostra bontà. Spero, te, pro tua bonitate, vel, humanitate, mihi hanc gratiam non denegaturum. Confido, fore, ut, vel, In spei venio, futurum, ut mihi, quæ tuæ benignitatis est, hanc gratiam præstes. Illud à te officium expecto, sumo.

Promettere per moglie. V. Moglia.

Promovere, e Promuovere. Conferir Grade, e Dignità ad uno. Aliquem ad aliquam dignitatem promovere, provehere. V. Dignità.

Promovere qualche opera di singolar pietà. Aliquod pietatis opus eximium movere, inchoare.

Promulgare.) V. Pubblicare,

Promuovere.) Promovere.

Promutare.) Permutare.

Pronosticare.) Predire.

Prontare. Importunare, fare istanza. V. Instanza.

Prontare, per Sforzarsi. V. Sforzarsi.

Prontezza, facilità a parlar presto. Prompta & parata in loquendo celeritas. Expedita ac profluens in dicendo celeritas. Verborum celeritas. Lingue mobilitas, Lingue volubilitas.

Egli è pronto. presto, apparocchiaro. Ille celer, promptus, expeditus est. Agendo celer est. In agendo promptus, & expeditus. Agendi celeritate præstat. Acer & industrius est in rebus agendis.

Pronunziare. Pubblicare, dichiarare. V. Dichiarare. Pubblicare.

Pronunziare, per Predire. V. Predire.

Pronunziare, per Proferire, e scoliare la parola. Verba pronunziare, enunciare, exprimere, proferre, dicere.

Pronunziare una parola breve. Vocem aliquam correptè dicere, &c.

Pronunziare una parola lunga. Vocem aliquam producè dicere, &c.

Propagare. Allargare, dilatare. V. Ampliare.

Propagare, per Crescere. Crescere. Accrescere. Augeri. Angescere. Incrementum capere. Amplificari.

Propaginare. Caricare i rami delle piante, e i tralci delle viti, senza tagliarli dal loro tronco, acciò facciano pianta, e germogliano per se stessi. Arboris ramum, vel, Vitem suis palmitibus prorogare, prole augere, suis ipsam furculis referere, iteratò sere-re, propaginibus profeminare.

Propalare. V. Manifestare. Pubblicare.

Propensare. V. Premeditare.

Propendere Dio propizia, favorevole. Deum placare, sibi propitium reddere, vel, facere, placatum præstare, propitiare, precibus conciliare. Iratum Numen placare.

Proporre. Porre avanti, o in mezzo, o in campo il soggetto, del quale si vuole discorrere. Aliquid asserere, proferre in medium; in medio ponere, proponere.

Proporre, per Determinare, risolvere. V. Determinare.

Proporzionare. Far proporzione, paragonare una cosa con l'altra con la dovuta proporzione. Proportionem inducere; Proportionis legem adhibere; Proportionis norma uti inter res. Ex proportionis legibus res inter se committere, comparare. Ex mutua habitudine res rebus conferre, comparare, componere, contendere.

Proporzionare la mercede alla fatica, la ricompensa al merito. Mercedem ex

operz proportione metiri; ex laboris ratione æstimare. Mercedem alicui pro ratione laboris tribuere.

Proportionar la spesa all' entrata. Sumpsum dirigere ex modo vestigalium. Pro habitu ac ratione annuarum mercedum impensas moderari ac metiri. Ad mercedes annuas accommodare sumpsum.

Quello parti non hanno proportion fra loro. Nulla est inter illas partes proportio, ratio, habitudo, symetria. Nullus est habitus, responsus illarum inter se partium. Partes illæ minimè inter se consentiunt, congruunt, conveniunt.

Abbandonare. Lasciare il proposito fatto. Susceptum consilium deponere; abjicere. A proposito, suscepto consilio discedere, defletere, desistere.

Allontanarsi dal proposito, dal soggetto, dal proposito. A proposito, Ab ratione aberrare, defletere, discedere, decedere, declinare, digredi, divertere. A regula, & præscriptione vitæ discedere, aberrare.

Fare cosa a proposito, opportunamente, bene. Agit omnia loco ac tempore, vel, suo tempore & loco, vel, congruenter loco & tempori, vel, attemperatè, opportunè.

Fare degli spropositi. Non parlare, nè rispondere a proposito. Non coherentia loqui. Ineptè respondere. V. Parlare inconsideratamente.

Favellare a proposito. V. Parlare.

Huomo a proposito, atto, opportuno. V. Atto.

Questo non è a proposito. Hoc non est ad rem.

Fare una cosa a sproposito. Farla senza bisogno, e fuor di tempo. Alieno tempore, vel, Intempestivè aliquid agere.

Ritornare al proposito. Ad propositum, vel, Ad rem redire.

A qualunque mia proposta egli ha pronta la scusa, la difficoltà. Cuiuslibet meæ intentioni mox ille oberudit exceptionem. Cuiusque rationi meæ paratam illico depulsionem objicit. Ad singulas petitiones meas promptissimè interponit effugia.

La Virtù è propria, e propria dell' Uomo. Virtus hominem decet, in hominem cadit, ad hominem pertinet; homini convenit, propria est.

Proteggere. Allungare il tempo. V. Disfarire. Procrastinare.

Prorompere. Vescir fuori con impeto. Præsumpere. Cum impetu egredi, exire, erumpere.

Profare. Compor in prosa. Solutam orationem texere, struere. Oratoricè scribere. Prosa scribere.

Profare uno. Burlarlo. V. Burlare.

Prosciogliere. Prosciogliere, assolvere da' peccati. V. Assolvere.

Prosciogliere, per Semplicemente sciogliere, liberare. V. Liberare. Sciogliere.

Prosciogliere. Togliere l'umido. V. Asciugare.

Prosciogliere. Condannare all' esilio. V. Bandire. Esiliare.

Proseguire. Seguitare avanti, continuare. V. Continuare.

Proseguire con ardore una cosa. Ad aliquid acri animo tendere. Aliquid acrius prosequi, ardentiori studio prosequi.

Prosperare. Felicitare, mandare uno di ben in meglio. Aliquem prosperare, secundare, fortunare. Successus prosperos, felices, secundos, faustos, fortunatos alicui dare.

Prosperare. Avanzarsi in felicità, andar di ben in meglio. Prosperè agere, habere. Prosperis rebus uti. Prosperitate frui. Fortuna secunda uti.

Essere prospero, robusto. V. Robusto.

Prossimare. Accostare, avvicinare. V. Accostare.

Prostendere. V. Protendere, nel primo significato.

Prosternere. Gettare a terra, abbattere. V. Abbattere.

Prosternere, per Allungarsi, dilatarsi ne' discorsi. Sermonem protrahere.

Prostituire. Mettere una femmina a guadagno. Fœminam prostituere.

Donna prostituta. Mulier libidine effusa; turpissima flagrans cupiditate; quæ omnia pudoris & naturæ ornamenta perfregit; quæ corpus suum obscenæ libidini addixit. Mulier impudica. Meretrix. Scortum. Prostibulum. Hæc Lupa, &c. Prostibula, &c. Quæ corpus suum publicat.

Prostrare. Gettare a terra. V. Abbattere.

tur; ne de fide mea parùm videar laborare; ut à verbis meis, ut à promisso exitus rei non differentiat; ut verba res confirmet.

Promette di venirvi a trovare, di venire a pranse con voi, &c. Tibi ad domum, ad prandium, &c. promitto.

Promettere gran cosa ad uno. Alicui magna promittere; prolixè, liberaliter, liberalissimè polliceri; se magnis promissis onerare. Ingentia, Magna alicui polliceri.

Promettere, per Affermare, accertare. Alicui recipere quidpiam.

Vi prometto, v'afferma, v'accerto, v'assicuro, che ciò seguirà. Id futurum tibi promitto, tibi spondeo, in me recipio, tibi confirmo, tibi fidem do, fidem meam interpono, pro certo polliceor atque confirmo. Fidem meam de hoc tibi astringo, obstringo, do.

Prometter per altrui. Entrar Malle-vadore, e Siguira. V. Siguira.

Promettere, per Darfi ad intendere di poter fare, dire, &c. Sperare. Sperare. V. Sperare.

Ose promettermi di sperare questo dalla vostra bontà. Spero, te, pro tua bonitate, vel, humanitate, mihi hanc gratiam non denegaturum. Confido, fore, ut, vel, In spein venio, futurum, ut mihi, quæ tuæ benignitatis est, hanc gratiam præstes. Illud à te officium expecto, sumo.

Promettere per moglie. V. Moglio.

Promovere, e Promuovere. Conferir Grade, e Dignità ad uno. Aliquem ad aliquam dignitatem promovere, provehere. V. Dignità.

Promovere qualche opera di singolar pietà. Aliquod pietatis opus eximium movere, inchoare.

Premulgare.) V. Publicare,

Premuovere.) Promuovere.

Premutare.) Permutare.

Prenosticare.) Prædire.

Prontare. Impertunare, fare istanza. V. Instanza.

Prontare, per Sferzarsi. V. Sferzarsi.

Prontezza, facilità a parlar presto. Prompta & parata in loquendo celeritas. Expedita ac profluens in dicendo celeritas. Verborum celeritas. Linguae mobilitas, Linguae volubilitas.

Egli è pronto. presto, apparecchiato. Ille celer, promptus, expeditus est. Agendo celer est. In agendo promptus, & expeditus. Agendi celeritate præstat. Acer & industrius est in rebus agendis.

Pronunziare. Publicare, dichiarare. V. Dichiarare. Publicare.

Prenunziare, per Prædire. V. Prædire.

Pronunziare, per Proferire, e scoli-pire le parole. Verba pronunziare, enunciare, exprimere, proferre, dicere.

Pronunziare una parola breve. Vocem aliquam correptè dicere, &c.

Pronunziare una parola lunga. Vocem aliquam producè dicere, &c.

Propagare. Allargare, dilatare. V. Ampliare.

Propagare, per Crescere. Crescere. Accrescere. Augeri. Angescere. Incrementum capere. Amplificari.

Propaginare. Caricare i rami delle piante, o i tralci dello viti, senza tagliarli dal loro tronco, acciò che facciano pianta, o germoglio per se stessi. Arboris ramum, vel, Vitem suis palmitibus prorogare, prole augere, suis ipsam furculis referere, iteratò sere-re, propaginibus profeminare.

Propalare. V. Manifestare. Publicare.

Propensare. V. Premeditare.

Renderfi Dio propizio, favorevole. Deum placare, sibi propitium reddere, vel, facere, placatum præstare, propitiare, precibus conciliare. Iratum Numen placare.

Proporre. Perre avanti, o in mezzo, o in campo il soggetto, del quale si vuole discorrere. Aliquid afferre, proferre in medium; in medio ponere, proponere.

Proporre, per Determinare, risolvere. V. Determinare.

Proporzionare. Far proporzione, paragenare una cosa con l'altra con la dovuta proporzione. Proportionem intire; Proportionis legem adhibere; Proportionis norma uti inter res. Ex proportionis legibus res inter se committere, comparare. Ex mutua habitudine res rebus conferre, comparare, componere, contendere.

Proporzionare la mercede alla fatica, la ricompensa al merito. Mercedem ex

operz proportione metiri; ex laboris ratione æstimare. Mercedeni alicui pro ratione laboris tribuere.

Proportionar la spesa all' entrata. Sumptum dirigere ex modo vestigium. Pro habitu ac ratione annuam mercedum impensas moderari ac metiri. Ad mercedes annuas accommodare sumptus.

Quelle parti non hanno proporzion fra loro. Nulla est inter illas partes proportio, ratio, habitudo, symetria. Nullus est habitus, responsus illarum inter se partium. Partes illæ minimè inter se consentiunt, congruunt, conveniunt.

Abbandonare. Lasciare il proposito fatto. Susceptum consilium deponere; abjicere. A proposito, susceptoque consilio discedere, defestere, desistere.

Allontanarsi dal proposito, dal soggetto, dal proposito. A proposito, Ab ratione aberrare, defestere, discedere, decedere, declinare, digredi, divertere. A regula, & præscriptione vitz discedere, aberrare.

Fa le cose a proposito, opportunamente, bene. Agit omnia loco ac tempore, vel, suotempore & loco, vel, congruenter loco & temporì, vel, attemperatè, opportunè.

Far degli spropositi. Non parlare, nè rispondere a proposito. Non coherentia loqui. Ineptè respondere. V. Parlare inconsideratamente.

Favellare a proposito. V. Parlare.

Huomo a proposito, atto, opportuno. V. Atto.

Questo non è a proposito. Hoc non est ad rem.

Fare una cosa a proposito. Farla senza bisogno, o fuor di tempo. Alieno tempore, vel, Intempestivè aliquid agere.

Ritornare al proposito. Ad propositum, vel, Ad rem redire.

A qualunque mia proposta egli ha pronta la scusa, la difficoltà. Cui libet meæ intentioni mox ille obtrudit exceptionem. Cuicumque rationi meæ paratam illic depulsionem objicit. Ad singulas petitiones meas promptissimè interponit effugia.

La Virtù è propria, o propia dell' Uomo. Virtus hominì decet, in hominem cadit, ad hominem pertinet; hominì convenit, propria est.

Protegaro. Allungare il tempo. V. Diserire. Procrastinare.

Prorompere. Vscir fuori con impeto. Præsumere. Cum impetu egredi, exire, erumpere.

Profare. Compór in prosa. Solutam orationem texere, struere. Oratoriè scribere. Prosa scribere.

Profare uno. Burlarlo. V. Burlare.

Prosciogliere. Prosciurre, assolvere da' peccati. V. Assolvere.

Prosciogliere, per Semplicemente sciogliere, liberare. V. Liberare. Sciogliere.

Prosciogliere. Togliere l'umido. V. Asciugare.

Proscrivere. Condannare all' esilio. V. Bandire. Esiliare.

Proseguire. Seguitare avanti, continuare. V. Continuare.

Proseguire con ardore una cosa. Ad aliquid acri animotendere. Aliquid acrius prosequi, ardentiore studio prosequi.

Prosperare. Felicitare, mandare uno di ben in meglio. Aliquem prosperare, secundare, fortunare. Successus prosperos, felices, secundos, faustos, fortunatos alicui dare.

Prosperare. Avanzarsi in felicità, andar di ben in meglio. Prosperè agere, habere. Prosperitibus uti. Prosperitate frui. Fortuna secunda uti.

Essere prosperoso, robusto. V. Robusto.

Prossimare. Accostare, avvicinare. V. Accostare.

Profondere. V. Protendere, nel primo significato.

Prosternere. Gettare a terra, abbattere. V. Abbattere.

Prosternere, per Allungarsi, dilatarsi ne discorsi. Sermonem protrahere.

Prostituire. Mettere una femmina a guadagno. Fornicam prostituere.

Donna prostituta. Mulier libidine effusa; turpissima flagrans cupiditate; quæ omnia pudoris & naturæ ornamenta perfergit; quæ corpus suum obscenè libidini addixit. Mulier impudica. Meretrix. Scortum. Prostibulum. Hæc Lupa, &. Prostibula, &. Quæ corpus suum publicat.

Prostrare. Gettare a terra. V. Abbattere.

Proteggere. Difendere. V. Difendere.

Protendere. Difendere le membra, difendersi. Pandiculari. V. Difendere.

Protendere, per Semplicemente difendere. V. Difendere.

Protestare. Denunciare ad uno, che faccia, o non faccia una cosa. Denunciare. Protestarsi aliquid alicui.

Protestare. Confessare, che gli è fatto torto. Omni asseveratione confiteri, confirmare, sibi vim inferri.

M'ha fatto molte proteste d'amici-zia. Multam mihi amicitiam est contestatus. Suum mihi studium, suam benevolentiam verbis humanissimis detulit.

Esser sotto la protezione, cura, custodia d'uno. Sub alicujus viri tutela esse, degere, vivere, agere.

Metterli sotto la protezione d'un Re. In regiam clientelam concedere. Sub regiam tutelam confugere. Sub regii praesidii clientelam succedere. Se in Regis fidem, & clientelam conferre.

Pigliaremo sotto la sua protezione. Quempiam in suam clientelam, vel, in suam tutelam praesidii adsciscere, accipere, recipere. Aliquem suo praesidio tegere, suam clientelam conservare, in suam fidem accipere; suam clientelam tueri, protegere, custodire; saluum & incolumem praestare. Alicujus patrocinium suscipere.

Protocellare. Registrare una cosa nel protocollo. Aliquid in commentarium, vel, in adversa referre.

Protrarre, e Protrahere. Tirare una cosa. Aliquid protrahere, ducere.

Provanare. V. Propagginare.

Ha fatto gran prove, gran testimonianze contro di te. In te sunt editae probationes maxime argentes. Adversum te effertur argumenta magnoperè prementia, rem penè convincientia. In te dicta sunt gravissima testimonia.

Vi darò prove, segni &c. del mio affetto. V. Attestato. Contrassegno. Indizio. Pegno.

Provare, e Præuare, far prova d'una cosa. V. Esperimentare.

Provare, per Allignare, e provare bene. V. Radicare.

Provare, per Confermare, mostrar contragioni una cosa. Aliquid probare, comprobare, evincere, rationi-

bus confirmare, argumentis stabilire. Aliquid planum facere, perspicuum reddere, argumentis ostendere, rationibus persuadere, tueri.

Provvedere. V. Provvedere.

Provenire. Derivare, nascere. V. Derivare, nascere.

Proverbiare. Sgridare uno con parole villane, e dispettose. V. Inginiare. Metti.

E' proverbio antico, che la liberalità non ha fondo. Proverbium est; Vetus, laudatumque proverbium est; Jactatum est vulgo proverbium; In proverbio est; In proverbii loco dictiolet; In ore vulgi, & in communi proverbio versatur; Tritum est sermone proverbium; Contritum est vetustate adagium; Ufu erita parèmia est; Omnium ore ac sermone jactatum adagium est; Commune adagium est, largitionem fundum non habere.

Questo è passato in proverbio. Id in proverbium abiit; In proverbii consuetudinem venit; in parèmiā vertit; proverbii locum obtinet; in usum proverbii, vel, in consuetudinem proverbii cecidit.

Confidar nella Divina Providenza, e Providenza. Sub tutela Divinæ Providentiæ quiescere, acquiescere.

Havev providenza, e tener cura del Mondo. Rerum humanarum curam agere, procurationem habere.

Esser Governator d'una Provincia. Provinciam alicui praesidere, praefectum esse cum imperio.

Finire il Provincialato. Provinciam deponere.

Perderla provòca. Ex arena inglorium abire. Herbam adversario dare, palmam concedere.

Vincerla provòca. Palmam ex amulo referre, reportare.

Provocare. Commovere a che che sia uno. Aliquem incitare, irritare, provocare. V. Dissidare.

Provocare il contrario. Emulum lacerare, irritare, concitare, excitare.

Provvedere, e Provvedere. Procacciare tutto quello, che è di bisogno. V. Procurare.

Provvedeteci del frumento per l'anno futuro. In sequentem annum frumentum nobis appara, prapara, compara, provide.

Vi provvedere di tutte le cose necessarie. Te rebus omnibus necessariis instruat, muniam, ornabo atque instruat. Tibi omnia necessaria praebebo, suppeditabo, sufficiam, subministrabo.

Il Papa ha provveduto colui d'un buon beneficio. Optimi Sacerdotii jus ipsi Pontifex attribuit, contulit. Opulento Sacerdotio eum Pontifex inperavit, instruxit.

Il Principe l'ha provveduto d'un posto onorevole. Honorifici muneris jus ei Princeps attribuit, contulit. Honorificum ei munus Princeps mandavit, commisit. Eum honorifico muneri Princeps praefecit.

Provvedere, per Guardare, considerare. V. Considerare.

Provvedere, per Haver l'occhio, rimediare. V. Rimediare.

Provvedere, per Prevedere. V. Prevedere.

Provvisare. Comporre, e Cantar versi all'improvviso. V. Improvisare.

Provvisonare. Dar provvisione ad uno, salariarlo. V. Ricompensare.

Far provvisione di viveri, &c. Cibiaria, aliudve apparare, comparare, praeparare. Commeatum congregare, colligere, cogere, coacervare. Rebus necessariis se instruere, se munire.

Esser prudente. Prudentia valere, pollere. Prudentiam alicui esse. Prudentem, Consideratum, Providum ac solertem; Prudentia praeditum, instructum, ornatum, clarum, solertem, subtilemque; Cautum ac providum esse.

Fare uno prudente. Aliquem sapientem efficere. Sapientia, Prudentia, Consilio, Mentis acumine & vi eximia, Ingenii solertia & sagacitate animi, Judicii maturitate aliquem inbuere, informare.

E' huomo di gran prudenza. Prudentissimus est, consideratus, sagax, providus ac solers; ad consilia prudens; prudentia clarus, praeditus, ornatus; magna prudentia & exercitatione praeditus. Est vir cordatus, egregie prudens, consilio abundans, iudicium laude praecellens, magno rerum gerendarum usu conspicuus, insigni facultate iudicii, vel, intelligentiae praeditus. V. Giudizio.

Operar con prudenza. Considerate,

Prudenter, Suadente ratione, Ratione duce, Rectè & consideratè, Consilio aliquid facere. Ad aliquid prudentia uti, prudentiam adhibere.

Stimo molto la di lui prudenza. In illius prudentia multum, plurimum pono. Magni apud me ponderis est illius prudentia. Plurimum illius singulari prudentiae tribuo. Valet illius prudentia plurimum apud me.

Superarete con la vostra prudenza la forza de' vostri Nemici. Inimicorum impetum tua prudentia, tuum consilium, tuae mentis acumen, & vis eximia vincet, frangat, debilitabit, reprimet, retundet.

Prudere. Pixicare. Prunire. V. Pixicare.

Prueva. V. Prova.

P U

Publicare. Publicamente manifestare una cosa. Aliquid divulgare, denunciare, dissipare, disseminare, promulgare, pervulgare; edere in vulgus; palam facere; in lucem proferre; in publicum edere; in apertum referre; in aspectum lucemque proferre; efferre; publicare; sermone jacere; aliis communicare, patefacere, evulgare; in vulgus producere, prodere; aperte aperire, detegere, praedicare, decantare.

Publicare. Affigere cartelli. Proscribere; Proscriptione significare; Proscriptis libellis denunciare aliquid. Tabulam figere, affigere, proscribere. Libellos affigere. Tabulam, vel, Libellum proscribere.

Publicare, per Applicar ai Pubblici i Beni. V. Consecrare.

Pugnalar uno. Alicui pugionem infingere, incutere; sicam impingere. Aliquem pugione percutere, ferire, fodere, confodere.

Vccidere uno con pugnalarlo. Aliquem pugione conficere; sica interficere, interimere, perimere.

Pugnere. Combattere, contrastare. V. Combattere. Contrastare.

Pugnere, e Pungere una cosa. Aliquid figere, pungerè, compungere. V. Pungere.

Pugnere, metaf. per Affligere, travagliare. V. Affligere. Travagliare.

Pugnere, per Offendere con aetti, moti pungenti. V. Motti. Offendere.

Dar de' pugni, de' sgrugnoni ad uno. Comprensa palma alicuius verberare; pugnis cedere, ferire, percutere, mulcare, tundere, accipere, contundere, onerare, conscindere. Alicui pugnos impingere, infringere, infligere, incutere, ingerere, intendere, intentare.

Mi pizzicano le mani per darti de' pugni nel viso. Mihi pruriunt in caput tuum pugni. Mihi mala impetigo pugnos exedit, conficit, depascitur, dum tibi nasum complanem, & dentes excutiam.

Fare a' pugni con uno. Cum aliquo pugnis certare, contendere. Pugilice, Pugilatu, Pugilatione certare cum aliquo.

Pestare uno co' pugni. Aliquem pugnis contundere, obtundere.

Haveve in pugno una cosa. Effore in suo potere. V. Potere.

Tenere in pugno, signor. Effere certo. V. Certo.

Haveve mille pulci addosso. Integrum pulicem exercitum alere.

Effere mangiato vivo dalle pulci. Toto corpore stigmaticum esse.

Mettere una pulce nell' orecchio ad uno. Dargli da pensare. V. Pensare.

Pulire, Nottare, purgare. V. Nottare.

Pulire, per Lisciare, far liscio. Quidpiam polire, expolire, lavigare. Alicui rei lavorem, vel, lavitatem conciliare, conferre, accersere, addere; polituram & splendorem conferre; expolitione fulgorem addere, splendorem indere.

Pulire, per Ornare, perfezionare una composizione. Compositionem perpolire, expolire, limare, politius ornare, excolere, exornare.

Pulire, per Punire. V. Punire.

Gustar d'andare pulito. Elegantiæ deditum esse.

Pullulare. Germogliare. Pullulare, Germinare. Progerminare. Pullulascere. V. Gemmare.

Pullular l'acqua. Scaturire.

Montare in pulso. In concionem ascendere. Suggestum ascendere, conscendere.

Pungere. V. Pugnare.

Pungere il Cavallo, Spronarlo. V. Cavallo.

Me sento pungere il fianco sinistro.

Latus mihi sinistrum fodiat peracuta punctio, vel, acutissimus dolor. Sentio mihi acerbo dolore compungi latus sinistrum. Lancinat meum latus sinistrum permolesti doloris sensus.

Selo pungere, si s'vegliarà. Excitabitur, si eum stimules, pungas, perstringas; stimulis concites, fodiās; si ei stimulos admoveas; si in illum aculeos emittas.

Vn' Ape m'ha punto. Apis me aculeo fixit, confixit; aculeum mihi infixit; stimulum mihi impressit; stimulo punxit; in me inmisit, emisit, exeruit aculeum.

Pungere, per Offendere con parole. V. Molto. Offendere.

Le parole ingiuriose lo pungono. Contumeliosa verba ejus animum fodiunt, lancinant, conficiunt, urunt, fodiunt, effodiunt, acriter pungunt.

Mi punge con parole. Me ludit, offendit; asperioribus verbis perstringit, insectatur, exagitat, carpit, vellicat; mihi dolorem affert, ignominiam addit. Me contumelia afficit.

Pungerli l'uno l'altro con parole. Verbis mutuo se ledere, pungere. Acerba verba vicissim jacere. Asperitate verborum invicem se accipere, se pungere, se figere, se incessere.

Punire. Gastigare. V. Gastigare.

Punire uno per esempio degli altri. In aliquem severitatis exemplum edere; in aliquo statuere. Statuendi exempli gratia, in reum severius animadvertere. Sancire alicujus supplicio disciplinam.

Punta. L'estremità acuta di qualunque si voglia cosa. Hic Mucro, nis. Hæc Cuspis, idis. Hoc Acumen, nis.

Haveve una cosa sulla punta della lingua. Aliquid verbari in primoribus labiis; hæreere in primoribus labiis.

Pigliar la punta il vino. Inacetire. Aclescere. V. Acetire.

Puntare una Scrittura. Fare i punti ad una Scrittura. Scripturam dispungere, interpungere; interpunctionibus, vel, interpunctis distinguere, dividere.

Puntare, per Stimolare. V. Sforzare. Stimolare.

Punteggiare, per Puntare. V. Puntare.

Pantellare. Per sostegno ad una cosa. Aliquid fulcire, suffulcire; sustentura sustentare.

Mettere uno al punto: V. *Adiggare*. *Infigere*.

Teccare il punto. Rem acu tangere.

Punzecchiare. *Fregare*, o leggiermente *pugnare*. Leviter fodicare. V. *Pugnare*.

Punzellare. V. *Punzecchiare*.

Pupillare. Voce del Pavone. Pupillare.

Purgare. *Nettare*, *pullire*. V. *Nettare*.

Purgare *l'indizi*. *Mostrar* la propria innocenza. V. *Giustificarsi*.

Purgare i peccati. *Far penitenza d'essi*. Peccata expiare. V. *Penitenza*.

Purgare un' Ammalato. *Agrum purgare*, curare potione medica.

Purgare, per *Moderare*, *scemare*. V. *Scemare*.

Purgarsi. *Far purga*, pigliar medicamenti. Noxios, Infestos, Nocentes humores discutere, dissipare. purgare. Purgatione se curare. Se purgare. Se perpurgare. Alvum purgare.

Purgarsi da qualche delitto. V. *Giustificarsi*.

Purificare. *Nettare*. V. *Nettare*.

Pusgnare. *Mangiar dopo cena*. Post cenam comedere. V. *Mangiare*.

Putire. *Havere*, e *spirare cattive odore*. Fœtere, vel, Feterere. Putere. Malè olere. V. *Puzare*.

Putrefare. *Corrumpere per putredine una cosa*. Aliquid putrefacere, corrumpere, vitare. Cuiuspiam rei putredinem asserre, inferre, ingenerare, creare, inducere.

Putrefarsi. *Putrefieri*. Putredine tabescere, corrumpi, vitari. Compturescere. Putrescere. Putere.

Putridire. *Divenir putrido*. V. *Impuzare*. *Putrefarsi*.

Divenire, o *Farsi putto*. Puerascere.

Puttopienotto, *delicato*. Puer vultu habitior, & delicatior; ore obesior ac mollior; plenior ac delicatulo vultu. Nitens & vividæ cutis adolescens. Puer plenus, obesus.

Puzare. V. *Putire*.

Puzzare d'aglio, &c. Alium olere,

Gli puzza il finto. Anima fœtet. *Vi puzzano i piedi*, come una carogna. Iustus putris cadaveris tibi pedes putent, fœtent, putorem exhalant, malè olent; odorem putris cadaveris spirant.

Puzza. *Odor cattivo*. Hic Fœtor, Putor, ris. Teter odor. Fœdus, vel, Fœdus odor. Teter halitus, us. Gravis odor. Odoris fœditas.

Puzzolente. Fœtus, vel, Fœtus, Putens, Graveolens, Tetrum olens, tis; Fœtidus, Putidus, a, um.

Divenir puzzolente. *Impuzare*. V. *Impazare*.

Render puzzolente una cosa. Alicui rei fœtorem inducere, tetrum odorem exhalare. Aliquid fœdo halitu afficere, tetro odore inhalare, putore perfundere; fœtore suffundere, imbuerè, inficere, vitare, vaporare, implere.

QU

Quaderno: *Stracciasoglio*: giornale, libro, in cui ogni giorno si notano le cose alla rinfusa. Hæc Ephemeris, dis. Hoc Diarium, ii. Diurnum, i. Acta diurna. Commentarii diurni. Hæc Adversaria, orum.

Dar la quadra ad uno. Burlarlo. V. *Baja*. *Burlare*. *Mossaggiare*.

Quadragesima. V. *Quaresima*.

Quadrare. *Ridurre una cosa in forma quadrata*. Aliquid quadrare; in quadrum efformare.

Quadrare, per *Piacere*, *soddisfare*. Arridere; Quadrare; Probari alicui.

Far quadri. Tabulas pingere, adumbrare, depingere, picturare.

Quadrupartire. *Dispartire*, dividere in quattro parti; In quatuor partes partiri, dispartire, dispartiri, dividere, tribuere, distribuere, describere aliquid.

Quagliare. *Rappigliare*. V. *Rappigliare*.

Quagliarsi. V. *Rappigliarsi*.

Qualificare una cosa. Aliquid ex adjunctis describere, descriptius designare,

Denna qualificata. Femina primaria, nobilissima, princeps. Illustri honore ac nomine femina.

Homo qualificato, di qualità. Splendido loco vir. Illustri conditione homo. Multa dignatione vir. Homo clarus, illustris, primarius, spectatus; claro nomine, magna dignitate præditus. Vir amplissimus atque ornatissimus; omnibus ornamentis præditus.

Egli possiede tutte le belle qualità dello Spirito, e del Corpo. Præclarissimis animi corporisque dotibus, & ornamentis præstat, eminet, excelsit; instructus, præditus est. Eminent in illo omnes animi virtutes, & corporis. Omium laudum decora, Omnia virtutum ornamenta in illo perfulgent. Omnibus rebus ornatus est ad summam laudem. Omnibus naturæ ornamentis instructus est. Eximie sunt in illo virtutes ingenii, animi laudes, corporis dotes. V. *Dotate.*

Haquantità di libri. Librorum habeo copiam. Libris abundo, affluo, circumfluo, redundo. Libris egregie instructus, ornatus sum.

Ricevo quantità di Lettere. Crebras, vel, Frequentes, multasque literas accipio. Magna est literarum crebritas, quæ ad me perferuntur.

Quante amov'acconsento. Ego quidem non refrago. Ego verò attentior. Mihi quidem non displicet. Quod ad me attinet, non abuho.

Per quanto posso. Quantum valeo. Quantum in me est, vel, in me situm est. Quantumcumque possum. Pro viribus. Pro virili. Pro virili parte.

Far la quarantina, o quarantena. Indivivam moram quadragenariam agere, exequi, traducere procul cætorum consortio. In statione quadragenaria subsistere ab aliorum usu segregatum.

Far la Quaresima. Solemnem abstinentiam custodire. Solemne jejunium colere. Quadagesimale jejunium observare.

Dar quatiere. Donar la vita al nemico. Victoriæ moderari, victisque hostibus vitam dare. Deditibus se parcere. Hosti supplici vitam concedere.

Cemando, che a mino sfidasse quartiere. Iussit, omnes internecione dederit; ut nemini hostium vita concederetur, tribueretur, daretur. Imperavit, Edixit, ut in omnes nullo discrimine sciret ira victoriz.

Domandar quartiere. Arrrendersi al nemico. Dedere se. Deditiorem facere. Vitam petere.

Quelli, che domandarono quartiere, furono fatti prigionieri. Qui se dedere; Qui deditiorem fecere; Qui se victoris clementiæ permiserunt; Qui victoris misericordiam implorarunt; Qui se, abjectis armis, devictus confessi sunt, captivare.

Querelare. V. Accusare.

Querelarsi. V. Lamentarsi.

Questionare. V. Disputare.

La questione non è questa: Non si tratta di questo. Non id agitur. Non id quaritur. Non vocatur, Non adducitur, Non venit illud in questionem, in dubium, in controversiam. Non versatur illud in questione. Ea dederit non contenditur, non disceptatur, non est controversia, non quaritur.

Preporre una questione. V. Difficoltà.

Risolvere. Sciogliere, spianare una questione. V. Difficoltà.

Questioneggiare. V. Disputare.

Quetare. V. Quiescere.

Quetare. Far quiete. V. Sottere: Quiescere.

Città quieta, e libera. Urbs otio ingenuo, & aurea libertate florens.

Quietare, e Quetare una cosa. Aliquid tranquillare, pacare, sedare.

Quietar l'animo d'uno. Alicujus animum tranquillare, pacare, sedare; pacatum reddere; placare. Pacem tranquillitatemque alicujus animo afferre.

Quietare un collerico. Iratum hominem sedare, mitigare, lenire, mollire, pacare, mitiorem facere, placatum efficere, placidum ac mollem reddere, ad lenitatem adducere, ad mentis tranquillitatem revocare. Homini iram restinguere.

Qui-

Quietare iramori, levare, &c. Seditiones, Motus, Discordias, Tumultus, Turbas cohibere, extinguere, comprimere, mitigare, sedare, pacare, compescere. Animos tranquillare. V. Sedizione.

Quietarsi. Darfi pace. Quiescere. Acquiescere. Conquiescere. Requiescere. Paulare. Paulam facere.

Mi quieterò, m'accomoderò al vostro consiglio. Iudicio tuo stabo. Meum consilium accommodabo ad tuum. Consilium tuum probabo. Tuis consiliis assentiam, non repugnabo.

Passata quella turbolenza comincio l'animo suo a quietarsi. Sedata illa perturbatione, ejus animus acquiescere, conquiescere cepit. Cum defervisset illa cupiditas, ad se redire meus, se se colligere animus cepit.

Il suo Spirite non è mai quiete. Nunquam tranquillo est animo. Quiesca mente nunquam consistit. Tranquillo nunquam potest animo consistere. Ejus animus semper agitur, nulla quiete fruitur. Animo non consistit. Nunquam sedato, vel, tranquillo animo est.

Correr la Quintana, o Chitana. In statarium pugilem decurrere.

Questionare. Contendere, disputare. V. Contendere, Contrastare. Disputare.

Questione. V. Questione. Rissa. *Questioneggiare.* Disputare. V. Disputare.

Far la quitanza, o ricevuta del denaro ad uno. Acceptum ferre nomen. Acceptam ferre pecuniam. Acceptatione, Cautione, Syngrapho, Syngrapha acceptæ, vel, latæ pecuniæ, apocha debitoricavere, Apocha rem tutam præstare.

Quitare. Far quitanza, eader le sue ragioni ad uno. Jus suum in aliquem transferre. Alteri jure suo, vel, de jure suo, vel, jus suum cedere, concedere; de jure suo decedere.

Quocere. V. Cuoere.

Quotare. V. Tractare.

R *Abbaruffare.* Confondere, scompigliare una cosa. Aliquid confundere, perturbare. V. Abbaruffare, Disordinare.

Rabbassare. Abbassare din nuovo. Iterum declinare, deprimere. V. Abbassare.

Rabbattere. Abbatersi di nuovo in uno. Iterum aliquem hancisci. V. Incontrarsi.

Rabbatuffolare. Mettere insieme confusamente qualche cosa. Aliquid confusè componere.

Rabbellire. Abbellire di nuovo. Iterum ornare. V. Ornare.

Rabberciare. Rattoppare, rappazzare. V. Rappazzare.

Rabbia. Hæc Rabies, ei. Rabidus furor. Rabiosus furor. Rabie accensus furor.

Rabbiare. V. Arrabbiare.

Huomo rabbioso. Homo rabidus, rabiosus, rabie ætus, in rabiem versus, rabie percitus, furiaus, furiosus, furibundus.

Rabboccare. Di nuovo abboccare. Iterum vas ad summum implere. V. Abboccare.

Rabbenacciare. V. Abbenacciare, Calma.

Rabbonacciare, per Rappacificarsi. V. Pacificarsi.

Rabbondare. V. Abbondare.

Rabbracciare. Abbracciare di nuovo. Iterum amplecti. V. Abbracciare.

Rabbreviare. Abbreviar di nuovo. Iterum contrahere. V. Abbreviare.

Rabbuscare. Divenir brusco, aspro. Asperitatem concipere, imbibere, contrahere.

Rabbuscare, per Turbarfi il tempo. V. Tempo.

Rabbuzzare. Oscurarsi. V. Abbuarsi.

Rabbuffare. Scompigliare, disordinare, rabbaruffare. V. Disordinare.

Abbaruffare. V. Disordinare.

Rabbuffare, per Aggruffarsi, accapigliarsi. Invicem sibi capillos scindere, lantare, vellere. Manus cum aliquo conserere. Sibi invicem capillos vellere. V. Aggruffarsi.

Rabbuffare, per Riprendere uno brando, e minacciando. Quempiam

asperè ab se abigere, rejicere; acerbe à se amandare; truci vultu ac ore ab se expellere, repellere, rejicere, refutare; durius aspernari; asporius adinonere. increpare, objurgare. V. Canata.

Rabbuiare. Farsi buio. V. *Abbigliarsi.*

Rabescere. Ornare cen raleschi qualche immagine. Aliquam imaginem foliis pictis, frondibus pictis ornare. V. *Ornare.*

Raccapizzare. Rinvenire, ritrovare. V. *Trovare.*

Raccapitolare. Ridir da capo, ricapitolare un' orazione. Orationem summam repetere. Res dispersè, & diffusè dictas, unum in locum cogere, & reminiscendi causa unum sub aspectum subicere. Antè dicta, summis conclusa capitibus, iterare. Summam, sen Capitulatim repetere, vel, iterare dicta.

Raccapricciare. Cagionare in altrui un corti commovimento di sangue con arricciamento di pelli. Horrore aliquem perfundere. Horrore in alicui incutere.

Raccapricciarsi. Horrescere. Horzere. V. *Arricciare.* Capelli.

Raccapricciarsi affat, o tutto. Cohorrescere; Exhorrescere; Inhorrescere; Perhorrescere toto corpore.

Raccattare una cosa. Ritrovarla, recuperarla. Aliquid denuò invenire, reperire, deprehendere. V. *Trovare.*

E' mal raccattato, mal arrivato, mal ricevuto colui. Cum illo male agitur.

Racconciare. *Rappettare.* V. *Rappettare.*

Raccendere. Di nuove accendere. Aliquid extinctum denuò accendere, iterum inflammare.

Si è riaccesa la Guerra. Bellum denuò exardescit; intenditur acridus; vehementius inflammatur.

Si è riaccesa la peste. Recrudescit, Invalescit pestilentia. Savius grassari instituit diralues.

Raccerciare. Accerchiar di nuovo una cosa. Aliquid denuò circumdare. V. *Accerchiare.* *Cerciare.*

Raccerciare, per Circondare, accerchiare. V. *Accerchiare.*

Raccertare. Di nuovo certificare.

Iterum asserere. V. *Certificare.*

Raccettare. V. *Ricettare.*

Racchattare. Far restare di piangere. Alicujus lacrymas reprimere, cohibere, tenere, continere, compescere, comprimere.

Racchattare, per *Quietar* rumori, &c. V. *Quietare.*

Racchitarsi. Restare di piangere. Lacrymis, vel, Se à lacrymis abstinere. Lacrymas compescere, comprimere, temperare, tenere, continere.

Racchiudere. V. *Chiudere.*

Racciabbattere. Racconciare, rappezzare. V. *Rappettare.*

Raccicare. Reiteratamente accicare. Iterum sagittam chordæ indere. V. *Incicare.*

Raccogliere, e *Raccorre.* Pigliare una cosa, levandola di terra. Aliquid colligere, capere. V. *Cogliere.*

Raccogliere i frutti degli alberi. V. *Frutti.*

Raccogliere insieme. Adunare. V. *Adunare.*

Raccogliere il meglio dagli Autori. E scriptorum operibus optima quæque excerpere, colligere.

Raccogliere la mente a Dio. Animum ad Deum dirigere, convertere.

Raccogliere lo spirito. Respirare. V. *Respirare.*

Raccogliere, per *Comprendere,* adunare nella mente. V. *Comprendere.*

Raccogliere, per *Rassettare,* adunare. V. *Adunare.*

Raccogliere, per *Ricevere,* accogliere. V. *Accogliere.*

Raccogliere, per *Ricevere,* contenere in se. V. *Comprendere.*

Raccogliere, per *Risorgire,* ricoverarsi. V. *Risorgire.*

Raccogliere, per *Sommare,* far conti. V. *Cento.*

Raccogliersi, per *Adunarsi.* V. *Adunarsi.*

Raccogliersi, per *Rientrare in se stesse.* Colligere se se. Aberrantesensus, vel, Vagantes cogitationes, vel, Abalienatum animum colligere, revocare, recolligere, ridurre. Ex aberratione animi se se colligere, vel, ad se redire. Animum secum esse cogere. *Rientrare.*

Raccogliersi. *Risorgirsi.* V. *Ricettare.*

Raccoglimento di pensieri. Animi coll-

le

lectio. Animi se ipsum suscipientis, vel, ad seredeuntis collectio. Mentis ex aberratione revocatio.

Raccoglimento di devotione, di spirito. Animi ab aliis occupationibus ad cœlestia cogitanda revocatio. Mentis ad cœlestes cogitationes conversio.

Fare, Effere in raccoglimento. Deo, sibi que vacare. Cœlestia meditari. Rerum divinarum meditationi incumbere.

Far la raccolta de' Soldati. Militem ex acie, ex prælio recipere, educere, reducere.

Habbiamo fatta un' onorata raccolta. E prælio salvi, incolumesque, nec sine laude, nos recepimus. Haud sanè fugientibus similes evasimus, sed structo ordine nos recepimus.

Sonar la Raccolta. Receptui, vel, Receptum, vel, Ad receptum canere. Receptui, vel, Receptus signum dare, canere.

Raccomandare uno ad un' altro. Aliquem cuiquam commendare.

Vi raccomando il più affettuosamente che posso, quest' uomo. Io ve lo raccomando con tutto il cuore. Io vi prego a compartirgli tutti quei maggiori servizi, che gli potete fare. Sic tibi hunc hominem commendo, ut majori cura, studio, sollicitudine animi commendare non possim. Sic tibi eum commendo, ut neque majore studio quempiam, neque iustioribus de causis commendare possim. Vehementer mihi gratum erit, si eum humanitate tua, quæ est singularis, comprehenderis. Gratissimum mihi erit, si huic commendatione nec tantum tribueris, quantum qui tribuisti plurimum; id est, si eum quàm maximè, quibuscumque rebus, honestè ac pro tua dignitate poteris, juveris, atque ornaveris. Velim, eum quàm liberalissimè complectare. Velim, eum omnibus tuis officiis, atque omni liberalitate tueare. Velim tibi persuadeas, nihil me majore studio à te petere, nihil te mihi gratius facere posse, quàm si cum omnibus tuis opibus juveris. Ita è te peto, ut magis ex animo petere non possim, ut omne genus liberalitatis, quod ab humanitate tua proficisci poterit, non modò re, sed etiani verbis, vultu denique exprimas. Ve-

hementer te rogo, ut cures, ut ex hac commendatione mihi quàm maximas, quàm primùm, & quàm sapissimè gratias agat. Si me tantifacis, quanti & ipse existimat, & ego sentio, cura, ut quàm primùm intelligat, hanc meam commendationem tantum illi utilitatis attulisse, quantum & ipse speraverit, nec ego dubitarim. Peto à te majorem in modum, ut ei omnibus in rebus, quantum tua dignitas, fidelique patitur, commodes, cures, ut intelligat hanc meam commendationem non vulgarem fuisse, vel, maximo sibi apud te adjuvamento fuisse, vel, nullam rem sibi majori usui & ornamento, quàm meam commendationem, esse potuisse. Commendo eum tibi non vulgariter, sed ita prorsus, ut vos diligentissimè, valdèque ex animo soleo. Genere commendationis inirifico, eoque plane, quod sit ex intima arte, intimoque ex animo de promptum, usum me putato. Quanti apud te sum, tantum valere apud te commendationem meam effice, ut intelligam, cum tibi hunc hominem commendo, ea commendatione, quæ potest esse diligentissima, me usum esse.

Raccomandare uno di buon inchistro, cioè grandemente, e caldamente. Aliquem alicui intimè commendare, vel, de meliore nota commendare.

Raccomandare uno freddamente. Suspendens manu aliquem commendare.

Farò quello, che mi havete raccomandato. Quæ mihi commendasti, mandasti, faciam, exequar, exauriam, explebo, efficiam, persequar. Mandatis tuis satisfaciam. Tua mandata persequar diligenter. V. Comando.

Raccomandare, per Appicare, elegare una cosa ad un chiodo, perchè la sostenga, e salvi. Aliquid clavo religare.

Raccomandare, per Dare in protezione, cura, custodia una cosa ad alcuno. Aliquid cuiquam tradere, committere; alicujus fidei mandare. V. Custodia.

Raccomandare, per Dare, o mandare salute ad uno. Alicui salutem dicere.

Raccomandarmi a lui. Salutemelo.

dapartemia. A me illum saluta. Meo nomine ei salutem dic. Meis verbis ei salutem nuncia. Ei per te salutem mitto. V. *Salutare*.

Raccomandare, per *Implorare* l'aiuto d'uno. V. *Implorare*.

Raccompanare. Di nuovo accompagnare. Iterum aliquem comitari. V. *Accompagnare*.

Raccompanare. *Accompagnare* di nuovo due cose. Duas res iterum sociare. V. *Accoppiare*.

Raccomunare. Tornare a far comune quello, che era divenuto particolare. Iterum aliquid in commune referre. V. *Accomunare*.

Racconciare. *Accomodare*. *Resarcire* aliquid. V. *Acconciare*.

Racconciare, per *Rappacificare*, *rappattumare*. V. *Paziare*.

Racconciarsi il tempo. *Rasserenarsi*. V. *Rasserenarsi*.

Racconfermare. Di nuovo confermare. Iterum confirmare. V. *Confermare*.

Racconfortare. V. *Riconfortare*.

Racconsegnare. *Restituire* quello, che è stato consegnato. Quod traditum fuit, reddere, restituere. V. *Restituire*.

Racconsolare. V. *Consolare*.

Racconsolare, per *Prendere* consolazione. V. *Consolarsi*.

Raccontare. *Narrare* qualche cosa ad alcuno. Quidpiam alicui narrare, enarrare, eloqui, aperire, memorare, commemorare, recensere, ediffere, exponere, explicare, significare, indicare, expromere, enunciare; narratione exponere ac demonstrare.

Raccontar dal principio una cosa. Rem altè, à capite repetere. Rei primordia aperire.

Raccontar distintamente una cosa. Aliquid aperitè, distinctèque narrare; distinctè recensere.

Raccontar per minuto una cosa. Aliquid singularim, singillatim, subtilius præcensere, enarrare, recensere. Persequi singula.

Si racconta, che Platone, essendo in esilia, &c. Fertur, Narratur. Commemoratur; Ferunt, Ajunt. Perhibent; Memoriz proditum est, Platonem, cum adhuc jaceret in cunis, &c.

Raccoppiare. Di nuovo accoppiare. Iterum sociare. V. *Accoppiare*.

Raccorciare. *Accorciare*. V. *Abbreviare*.

Raccordare, o *Ricordare*. V. *Ricordare*.

Raccorgere. *Ravvedersi* del fallo, riconoscere l'errore. Errorem cognoscere. Mutare sententiam, Consilium mutare. Alterius fieri sententiæ. Diverfam à priore inire sententiam.

Raccortare. *Raccorciare*. V. *Abbreviare*.

Raccosciare. V. *Accosciarsi*.

Raccostare. *Accostar* di nuovo una cosa ad un'altra. Denud aliquid alteri admovere. V. *Accostare*.

Raccozzare. *Accozzare*, *adunare*. V. *Adunare*.

Raccrescere. *Accrescere* di nuovo. Iterum augere. V. *Accrescere*.

Raccusare. Di nuovo accusare. Iterum accusare. V. *Accusare*.

Racimolare. *Spiccare* i racimoli restanti dopo la vendemmia. Vendemiarum reliquias legere. Uvas derelictas sublegere. Racemos legere, colligere. Residua vindemiz carpere, decerpere. Racemationem facere.

Racquietare. V. *Quietare*.

Racquistare. *Ricuperare* la cosa perduta. Quidpiam recipere, recuperare, reparare.

Racquistar la sanità. V. *Risanarsi*.

Raddensare. Di nuovo far densa una cosa. Aliquid iterum spissare, densare, condensare, cogere, comprimere.

Raddirizzare. Di nuovo dirizzare. Iterum rem curvam dirigere. V. *Dirizzare*.

Raddirizzare, per *Dirizzare*, emettere in isquadra. Aliquid ad normam exigere. V. *Dirizzare*.

Raddolciare. Si dico del temporale, quando l'Aria di fredda o cruda divien placida, e benigna. V. *Mitigar si il freddo*.

Raddolcire. V. *Mitigare*.

Raddoleire, per *Far divenir dolce*. V. *Addolcire*.

Raddolciare. V. *Raddolciare*.

Raddomandare. *Domandar* di nuovo. Iterum potere. V. *Domandare*.

Raddomandare, per *Chiedere* una cosa stata sua. Aliquid reposcere, iteratò repetere, denud reposcere, iterum flagitare.

Rad-

Raddoppiare. Addoppiare, crescere, V. Crescere. Doppiarlo.

Si raddoppieranno le guardie alle porte. Portarum custodiæ conduplicabuntur, congemminabuntur. Portis adhibebuntur altero tanto numerosiores custodiæ.

Raddormentare, Ripigliare il sonno. Redormire. Somnum repetere. Ad somnum redire. Iterum obdormiscere. Somnum redintegrare.

Raddossare. Porre addosso. V. Addossare.

Radere. Levare il pelo col rasoio. Radere. Novare. V. Barba. Torsare.

Radere, per Andar rasento la costa. V. Costeggiare.

Radere, per Andar rasento terra nel correre. Humum currendo radere, abradere.

Radere, per Iscancellare raschiando una cosa. Aliquid delere.

Radere, per simil. Nettar raschiando una cosa. Aliquid purgare, polire, radere, deradere, detergere, abradere. V. Nettare.

Rader le foglie della testa; farlo cadere radendo. Capitis sordes deradere, eradere; eradendo decutere, detergere.

Radiare, Raggiare. Radiare. Raditis micare, vibrare. Radiosiacere, emittere, vibrare. Fulgere. Coruscare.

Radicare. Appigliarsi alla terra con le radici. Radicari. Radicibus solum comprehendere. Missis stirpibus firmari. V. Abbarbicare.

Radicarsi il vizio, &c. V. Abbarbicare.

Esser ben radicato. Altissimis niti, desigi radicibus.

Esser attaccato alle radici. Radicibus hærere, adhærere.

Quest' albero fa le radici profonde. Hujus arboris radices altè descendunt.

Sueller una cosa fino alla radici. Aliquid radicibus extirpare; stirpitibus evellere; abradicibus ipsis convellere, revellere; radicibus extrahere. Alicujus rei stirpes omnes, fibræ omnes elidere. Aliquid funditus tollere.

Radificare. Rareficare, Rarefacere. V. Rarefare.

Radunare persone. Homines cogere, congregare, aggregare; in unum locum convocare, compellere, conducere. Cœtus hominum sociare. Conventus citare, advocare. V. Adunare. Ammassare.

Radunarsi. V. Adunarsi. Ammassarsi.

Raffacciare. Rinfacciare ad uno la sua ingratitudine. Alicui ingrati animi vitium exprobrare, obijcere, crimini dare; ingrati animi criminationem intendere, intentare.

Chocosa potete raffacciarvi? Che raffacciamento mi potete voi fare? Quid mihi potes obijcere, exprobrare, crimini dare? Cujus rei mihi criminationem potes intendere? Cujus rei noxam intendere potes? Quodnam mihi potes opprobrium ingerere, probum obijcere, dedecus impropere? Quid in me criminari potes?

La coscienza vi raffaccia il vostro delitto. Verberaris tacto cogitationis convicio. Angit te conscientia. Angeris conscientie stimulis.

Raffardellare. Affardellare.

Raffazzonare. Adornare, pulire, rassettarsi con diligenza. Diligenter se concinnare, se exornare, se componere, se accommodare.

Raffermare. Conformar con ragioni ottimo il suo detto. Quod dicitur, validissimis rationibus confirmare, stabilire, firmare, roborare. V. Affermare.

Raffermare, per Approvare una cosa. Aliquid approbare, vel, ratum habere.

Raffibbiare. Iterare iterum, iterum connedere, fibulare.

Raffidare. V. Confidare.

Raffigurare. Riconoscere uno a lineamenti della faccia, &c. Aliquem ex vultu, ex ore cognoscere, agnoscere. V. Riconoscere.

Raffilare. Quasiridurre a filo, dicono i sarti, o calzolari, il pareggiare con le forbici, o col coltello i lor lavori. Aliquid refecare, incidere, amputare, præsecare, recidere, rescindere.

Raffilare d'intorno una veste. Vestem circumcidere.

Raffinare. V. Affinare.

Raffondare. Affondar di nuovo una cosa, farla più profonda, v.g. una fossa. Fossam profundiore agere, de-

primere. In altitudinem maiorem deprimere, excavare, defodere.

Rafforzare. Far più forte, fortificare. Rinforzare un debole, un fiacco. Alicuius vires recreare, confirmare. Alicui robur addere; vires accerfere, suppedicare, sufficere.

Rafforzare un corpo di guardia. Excubitorum manum firmare. Excubitorum stationem subsidio firmare, corroborare. Præsidiaz stationi subsidia addere, adjungere.

Raffreddare. Far divenir fredda una cosa. Quidpiam frigidificare, refrigerare. Alicui rei algorem facere, creare. Aliquid algens, vel, algidum facere.

Raffreddare, per Divenir freddo, perdere il calore. Refrigerescere. Calorem ponere, exuere. Refrigerari: Deservescere. Inalgescere. Rigescere. Irrigescere. Algere. Algore laborare.

Raffreddare, per metaf. Minuire, scemare il fervore nell' operazione, o nell' affetto, v. g. Raffredare, minuire il fervore concepito nella Virtù. In virtutum studio conceptum prius ardorem abjicere, exuere, ponere, depungere, remittere.

Ciò, che ha raffreddato il mio affetto. Quod studium meum minuit, debilitavit. Quosdam est, ut refriguit meus ille fervor, ut conceptus ardor deferbuerit, ut elanguerit studium, quo prius ardebam.

Raffreddarsi per lo troppo caldo. Immodico æstu corpus male afficere. Nimio æstu corpori vitium creare. Intensiore calore membra graviter afficere ac ledere. Æstus intemperie morbum concipere. Ex immoderato æstu valetudini nocere. Ab immodico, Ab nimio æstu valetudinem deteriorare.

Voi fare raffreddar questo fanciullo col troppo correre. Ab contentiore cursu puero huic excitabilem æstum creare. Illum adigis ad gravia perniciosi æstus incommoda.

Raffreddato per lo troppo caldo. Male affectus vitio æstuantis sanguinis. Vitiosè affectus ex æstu Solis, aut contentiore agitatione. Immoderato æstu fractus, & solutus.

Raffrenare. Ritenere con freno un Cavallo. V. Cavallo.

Raffrenar. Domar le passioni dell' animo. V. Domare. Passioni.

Raffrettare. V. Affrettare.

Raffrontare. Di nuovo affrontare, assalire. Iterum, Denuò, Iteratò, Secundò, Rursus, Rursum, De integro adoriri aliquem. V. Assalire.

Raffrontare, per Confrontare, riscontrare la copia con l'originale. Exemplum cum archetypo conferre, comparare, committere, contendere.

Questi due testimoni raffrontano, dicono l'istesso. Hi duo testes conveniunt.

Raffrontare, per Riscontrare. V. Incontrare.

Raffusolare. Affusolare. V. Ornare. Raffazzonare.

Raggiare. V. Congelare.

Raggiare. Il mandar suora, che fa l'Asino la sua voce. Rudere.

Raggiare. Illuminare. V. Illuminare. Radiare.

Raggiare. Far si giornè di nuove.

Iterum lucescere. V. Aggiornarsi.

Raggiare. Girar di nuovo. Iterum ambire. V. Girare.

Raggiare negozi. Haverne cura. V. Negozi.

Raggiungere. Arrivare uno nel cammino. V. Arrivare, per Raggiungere.

Raggiungere, per Congregarsi, radunarsi. V. Adunarsi. Congingneri. Vniri.

Raggomitellare. Restringere, e unire insieme in forma di gomitolo una cosa. Aliquid glomerare. V. Aggomitolare.

Raggomitellare. Di nuove aggomitolare lo sgomitolo. Iterum glomerare. V. Aggomitolare.

Raggravellare. Procacciare, e mettere insieme ragguando. Spicas derelictas legere, colligere, cogere. Spicilegium exercere. Spicilegio operam dare, navare.

Raggravare. Di nuovo, e grandemente aggravare. Iterum, & magis aggravare. V. Aggravare.

Raggricchiare. V. Rannicchiare.

Raggrinzare. Far grinze, riempir di grinze una cosa. Aliquid crispare, crispum reddere, rugare, corrugare, irrugare.

Raggrinzare, metaf. per. Avvilirsi.

sbigottirsi, rintuzzarsi. Animo cadere. V. Perdersi d'animo.

Raggrottare. Raccenciar la grotta. Cryptam, vel, Specum reficere, V. Acconciare.

Raggruppare. V. Annodare.

Raggruzzolare. Mettere insieme, far gruzzo, massime di denari: far, accumular, ammassar denari. V. Denajo.

Ragguagliare. Pareggiare una cosa. Aliquid æquare, exæquare, adæquare. V. Vguagliare.

Ragguagliare uno. Vale Riferire, a vvisarlo d'una cosa. V. Avvisare.

Ragguardare. Attentamente, minutamente, e distintamente guardare. V. Considerare, attentamente osservare.

Ragguardare, per Essere attinente. appartenere. V. Appartenere.

Ragguardare, per Por mente, considerare. V. Esaminare, per Considerare.

Ragguazzare. V. Diguazzare.

Ragionamento. V. Sermone.

Ragionare. Favellare, parlare insieme. V. Favellare. Parlare.

Ragionare, per Conferire. V. Conferire.

Ragionare, per Far conto. V. Conto.

Ragione. Potenza dell'Anima. Hæc Ratio, nis. Hoc Judicium, il. Mens animi. Animi facultas ratione utens. Animi pars, mentis ac rationis particeps. V. Cervello. Gindixie.

Cresce la ragione con gli anni. Ratio cum ætate adolescit.

Dotato di ragione. Ratione præditus, mens. Rationis particeps, potens compos. Rationalis, le, is. Rationis ac consilii potens.

Quel Putto ha l'uso della ragione. Ille puer sapit, animo & ratione utitur; bona & mala, vel, recta & prava discernit.

Viver secondo Dio, & la ragione. Religionem & æquitatem in vita servare. Ex æquo & bono vitam agere.

Ragione, per Brindisi. Far ragione nel bere, e rispondere bevendo a colui, che t'invita a bere. V. Bere.

Ragione, per Ragione, motivo. Hoc Argumentum, i. Hæc ratio, nis.

E per questa ragione, che io voglio. Eam ob causam; Eam ob rem; Ea propter; Propterea quod; Idco quia; Idcirco quod, vel, Quia sic mihi libet.

Esporre con efficacia le sue ragioni per fare una cosa. Rationes, quibus

impellimur ad quidpiam, diserte persequi, egregiè prosequi.

Haver ragione. Causam iustam habere. Causam æquam sibi esse.

Mi servirò solo d'una ragione, e delle più ordinarie. Rationem unam de inedio sumam.

Non operar con ragione. A vitzte, gula aberrare.

Non senza ragione si lamenta. Non sine causa, Non immeritò, Non injuria queritur. Jure, vel, Meritò, vel, Jure ac meritò queritur.

Operar con ragione. Animum cum ratione componere.

Qual ragione havete di seguir quest' opinione? Quo argumento ductus sequeris hanc sententiam? Quorsum, Quamobrem, Quas ob res abis in illam sententiam? Quæ ratio te cogit, te movet, ut sequaris eam sententiam? Quid habet argumenti, aut rationis res, quamobrem ita facias? Quid est, quod ita sentis? Rationem subijce, causam asser, cur ita sentias. V. Motivo.

Viranderè ragione di tutto; Omnium rerum rationem reddam, causam asseram, rationem subijciam, reddam atque exponam.

Voi non havete fatte ciò senza gran ragione. Id nisi gravi de causa non fecisti. Id rectè & meritò, vel, Meritò & optimo jure, vel, Jure ac meritò fecisti.

Voi non havete havuta ragione di gridare. Non fuit causa, cur clamares. Nihil erat, quod clamares. Nihil sane fuit, quod clamares.

Ragione, per Compagnia di trafficco. Creare una Ragione, Societatem inire, constare.

Disdire una Ragione di trafficco; Societatem dirimere, dissuere, disrumpere, dissimilare, discindere, tollere, disjungere, dissolvere.

Ragione, per Conto. Hæc Ratio, nis. Computatio, nis.

Farragione. Fare i conti. V. Conti.

Domandar ragione. Demandare i conti. V. Conti.

Rendar ragione. Rendar conto. V. Conto.

Saldar le ragioni. Saldare i conti. V. Saldare.

Sapere di ragione. Arithmetica, Arithmetica (plurale) Artem ratiocinandi, Artem numerorum, Artem cal-

calculatoriam, ratiocinatoriam, supputatoriam; Artem, vel, Scientiam logicam; Logisticam, vel, Logisticen scire, callere, tenere, complecti, notam habere.

Ragione, per Giusto, convenevole. Hoc Æquum, i. Iustum, i.

Sottomotore. Ridurre alla ragione anche i più ostinati. Pertinacissimos quosque coercere, comprimere, refrænare, inflectere, infringere; ad officium adigere; in disciplinæ gyrum compellere; ad obsequium cogere.

Ragione, per Luogo, o vo s'amministra la Ragione. Hoc Jus, ris. Hæc Curia, &.

Qui non si tien ragione. Hic modò ratio jacet; Curia, vol. Jas mutum, vel, elingue est.

Ragione, per Pretensione, giurisdizione, azione. Hoc Æquum, i. Jus, ris.

Ceder lo sue ragioni. Jus suum cedere. De jure cedere. Bonis possessione cedere. V. *Quiescere*.

Domando ciò con ragione. Id pro jure meo flagito. Id contendo, nec sine causa jus meum in hoc repeto, peto.

Esporto, Dirlo sue ragioni. Sua jura commemorare, asserere.

Far ragione ad uno. Controversiam alicui dijudicare.

Far contro ogni ragione. Jus omne delere. Contra jus agere, ire. Adversum jus; Contra fas; Contra quàm res est; Adversus æquum sententiam ferre.

Ho ragione. Jus habeo. Jus mihi stat, competit; promestat, pugnat.

Tenore ragione. Ascoltar, e giudicar le cause de' Litiganti, amministrare la Giustizia. V. *Giustizia*.

Ragione, per Ragionevolment, di ragione, con ragione, a ragione. Jure merito. Ratione. Cum ratione. Jusse. Ex æquo. Jure. Ut ratio postulat. Congruenter æquo. Ex æquitatis norma. Juxta æquitatis leges. Secundum jus, & fas. Cum causa. Non sine causa. Meritò.

Ragione, per Satisfazione, risarcimento d'onore. Violatæ gratiæ iusta, (orum.) iusta mulctæ, iusta admittæ culpæ.

Egli domanda ragione del torto, che gli hanno fatto. Fraudis in se admittæ iusta exigit. Tuz in se noxx mulctam

postulat, pœnas reposcit. A te pœnas injuriæ repetit, expetit, reposcit.

Mi farò ragione: Mi piglierò soddisfazione del torto fattomi. Acceptam injuriam ulciscar, vindicabo. Acceptæ injuriæ pœnas exigam, poscam, repetam.

Tu mi farai ragione adesso dell'inguria, che m'hai data. Jam tibi dependendum est; quod in me peccasti linguæ petulantia. Nunc lues noxam, liberius & præcitiùs in me dictorum.

Ragione, per Stima, opinione. Far ragione, stimare, credere, persuaderi. V. *Persuaderi*.

E' cosa ragionevole. Æquum est. Conveniens est. Rationi congruum est, consentiens est, consonans est; consonum, consentaneum est. Decorum, Rectum est. Jus, Fas, Honestum est. Convenit, Decet, Par est.

Voi fatto quello, che è ragionevole. Facis, quod ratio præscribit, ac probat; quod rationi congruit. Rectum animi sensum in agendo sequeris. Tua facta ratio dirigit, ac moderatur. Actiones tuas ad rectæ rationis normam dirigis, exis.

Ragliare. Ragghiare. Rudere.

Ragna. Rete da uccellare. Hoc Rete, is. Hic, & hæc Retis, is. Hic Cassis, sis. Hæc Plagæ, rum.

Dare, cadere, invillupparsi nella ragna. Se in retia inducere. In casses incidere. Retibus irretiri, implicari, involvi.

Far la ragna. Rete, &c. texere.

Fuggire. Scampar dalla ragna. Retibus se se expedire, se se explicare, vel, extricare.

Tender la ragna. Retia tendere. Casses ponere. Plagas statuere, struere. Vellare con la ragna. Rete aucupari. V. *Caccia*.

Ragnare. Dar nella ragna. V. *Ragna*.

Ragnare, o Rannare. V. *Adunare*.

Rasare. Raggiare. V. *Radiare*.

Rallacciare. Allacciar di nuovo. Iterum alligare. Religare. V. *Allacciare*. Annodare.

Rallargare. Allargare. V. *Allargare*.

Rallegrare. Indurre allegrezza in uno. Aliquem læticia afficere, prosequi, perfundere. Aliquem exhilarare, hilarare, oblectare, lætificare, reficere, & recreare, lætare, lætum facere; lætantiem, hilarem officere, Alicui lætiam

clam dare, asserere, parere, creare, obicere, injicere, præbere, conciliare, exhibere, facessere, offerre, conflare, facere, movere.

Mi vallegnano fuor di mode le vostre Lettere. Tux literæ me magnoperè delectant; recreant, exhilarant, &c. Ex tuis literis mirificè delector; eximiam voluptatem capio, percipio, haurio, suscipio, concipio, sumo; mirifica mihi voluptas accedit. Tux literæ ad hilaritatem excitant me magnoperè.

Rallegrarsi. Provar, prendere allegrezza. Delectari. Gaudere. Oblectari. Gaudio affici. Læticia perfrui. Voluptate permulceri. Læticiam capere, percipere, concipere, haurire, exhaurire, sumere. Frontem exporrigere. Animum exhilarare, & dare se jucunditati. Exhilarare se se. Se se oblectare, Hilarascere.

Rallegrarsi con uno non per poco, ma per sempre. Alicui, non unius diei gratulationem, sed æternam tribuere, donare.

Rallegrarsi dell' altrui allegrezza. Cum aliquo gaudium gaudere. Aliena causa gaudere.

Rallegrarsi dentro di se, internamente. In sinu suo, Secum, Apud se gaudere.

Rallegrarsi eternamente, fuor di modo. Vehementer latari. Læticia incredibili affici. Læticia exultare. Gaudiotriumphare. Omnibus lætitiis incedere. Lætitiis perfundi, cumulari, compleri, exilire, triumphare, absorberi, desipere, subilire, tripudiare. Gauditis exultare. Læticia efferrè. Efferre se læticia. Lætissima voluptate demulceri, perfrui. Jucundissimo voluptatis sensu affici. Maximam læticiam percipere, capere, &c. Gaudio gestire. Eximium jucunditatis affectum suscipere, concipere. Magnis gaudiis exultare. Vehementissimè latari. Immortaliter gaudere.

Rallegrarsi prima del tempo. Gaudium præcipere.

Rallegrarsi. Ricrearsi. Se oblectare. Animum oblectare, delectare, recreare, reficere, relaxare. Dare se jucunditati. Oblectationi indulgere.

Rallegrarsi senza causa. Falso gaudire.

Rallenare, V. Allenare.

Rallentare. V. Allentare.

Si è rallentato il suo affetto. Ejus studium deserbuit, remisit, elanguit, refluxit, refrigeratum est. V. Raffreddato.

Ralleviare. Alleviare. V. Alloggerare.

Ralignare. Allignarsi di nuovo. Iterum radices mittere. V. Radicare.

Ralluminare. Rendere il lume. Lumen reddere, restituere.

Rallungare. Di nuovo, o maggiormente allungare. Iterum, vel, Magis aliquid producere. V. Allungare.

Ramificare. Produr rami. Ramos fundere, effundere, mittere, emitte-re, edere.

Rammantare. Ricoprir col manto, proteggere uno. Aliquem pallio tegere, contegere, operire, obtegere.

Rammantare, per Abbellirsi. V. Ornarsi.

Rammarginare una piaga. Cicatricem vulneri obducere, inducere.

Rammaricare. Far doglianze, dolersi, querelarsi, lamentarsi. V. Lamentarsi.

Rammaricare, per Mandar fuori voci lamentevoli. V. Lamentarsi.

Rammassare. Ammassar di nuovo. Iterum colligere. V. Ammassare.

Rammattonnare. Ammattonnar di nuovo. Denuò pavimentum lateribus munire. V. Ammattonnare.

Rammenbrare. V. Rimembrare.

Rammenbrare. Ridarsi a memoria. V. Ricordarsi.

Rammendare. V. Correggere.

Rammentare. V. Ricordarsi.

Rammentare, per Ridurre a memoria una cosa ad alcuno. Aliquid cuiuspiam in memoriam revocare, in mentem reducere. Animum alicujus in cuiuspiam rei memoriam revocare. Quidpiam alicui suggerere, memorare.

Rammezzare. Dividere, e spartir per mezzo. V. Dividere.

Rammollare. Far molle, mollificare. V. Mollificare.

Rammollire. Rammollare, V. Mollificare.

Rammontare. Riannire insieme le cose sparse. Res congerere, acervare, coacervare. V. Adunare. Ammassare. Riannire.

Rammorbicare. Ammorbidare, ammorbidire. V. Mollificare.

Rammorbicare, per Raddolcire, mi-

mitigare. V. Mitigare.

Rammucchiare. V. Adunare. Ammassare.

Rammuricare, da Muriccia. V. Ramentare.

Rampicare. Andare ad alto, con attaccar gli Animali le zampe, e i piedi, e così spignerli in su. In aliquem locum adrepere, perrepere, repere; reptando evadere, scandere.

Rampognare. Svuillaneggiare, ingiuriare, mordere con parole, rimbrozzare. V. Inguriare. Mordere.

Rampollare. Il sorgere, e lo scaturire, che fa l'acqua dalla terra. Aquam scaturire. V. Derivare.

Rampollare, per Nascere, derivare. V. Dependere. Nascere.

Ramponare un Cavallo. Ferrarlo a ghiaccio. Ferreas equi soleas asperare dentibus, armare auriculis, instruere cuspidibus.

Cavallo ramponato. Dentato, vel, Muricato, vel, Cuspidato chalybe soleatus equus.

Rampane da Cavallo. Equinz solez auricula, x. Aurita cuspis equinz solez. Dens ferrez solez.

Ciascun ferredo da Cavallo ha tre ramponi. Tricuspis est quilibet solea. Ternis cuspidibus aurita est, vel, Triplici cuspidate dentata est quæque solea.

Ranchettare. } Dirancare. V. Storcere. Renare. }

Divenir rancida una cosa. Aliquid rancorem concipere; rancidum marcorem contrahere; rancidum fieri.

Rancorare. Doleri, attristarsi, ramentarsi. V. Affliggeri. Lamentarsi.

Rangelare, e Rangulare. Far con rangelata, con sollecitudine una cosa. Aliquid sollicitè curare, procurare, agere.

Rannestare. Innestare. V. Innestare.

Rannicchiare. Racorsi, e restringersi tutto in un gruppo. In arcum, In angustum se colligere, se contrahere.

Rannodare. Risare il nodo d'una cosa. Rei cuiuspiam extrema iterato, vel, repetito nodo colligare, copulare, committere, conjungere, conuocare.

Rannodare, per Riunirsi, ricongiungersi. Se se colligere. V. Congiungere.

Rannuolare, e Rannugolare. V. Annuolare.

Rapinare. Rapire. Tor con violenza,

o contra ragione l'altrui. Aliquid alienum vi asportare; per vim efferre, exportare, auferre, tollere. Quidpiam abripere, diripere, abducere. Alienum capere, eripere, compilare. Rapinam exercere, facitare. Prædonem agere. In alterius fortunam invadere, involare, Aliquem fortunam spoliare.

Rapire. V. Rapinare.

Rapire a se il cuore altrui. Sui amorem in aliquo excitare.

Rapire una Vergine. Virginem rapere, abripere, eripere; raptu abducere, abstrahere à parentibus.

Rappacciare. Pacificare. } V. Pacificare. } Rappacificare. Pacificare. } ficare.

Rappagare. Appagare. V. Contontare. Soddisfare.

Rappallottolare, e Rappallozzolare. Ridurre le cose in forma di pallottola.

Alqua in pilæ modum cogere, in pilæ formam colligere.

Rapparecchiare. Apparecchiare di nuovo. Iterum apparare. V. Apparecchiare.

Rappareggiare. Pareggiare. V. Vagagliare. Agguagliare.

Rapparire. Di nuovo apparire. Iterum apparere. V. Apparire.

Rappastmare. Rappacificare. V. Pacificare.

Rappellare. Di nuovo appellare, richiamare uno da un luogo. Aliquem iterum ex quodam loco revocare, avocare, evocare, retrahere. Jubere, aliquem ex aliquo loco redire, regredi.

Rappetzare. Racconciare una veste rotta. Vestem refarcire, reconcinnare. Veteri vesti segmenta assuere; vesti plagulas insuere, vel, attexere.

Rappianare. Far piano, appianare. V. Spianare.

Rappiastrare. Appiastrare di nuovo. Iterum inhztere, inhzlescere. V. Appastare.

Rappiastrare, figur. Rappacificare. V. Pacificare.

Rappicare. Di nuovo appicare. Iterum jungere. V. Appiccare, unire. &c.

Rappicare la Battaglia. Ricominciare, rinnovarla. V. Battaglia.

Rappicarsi il fuoco. Accenderli di nuovo. Iterum accendi, V. Accenderli.

• *Rappicinire*. *Appicinire*, *appicolare*.
V. *Diminuire*. *Sminuire*.

Rappigliare. *Si dice di cosa lignida*, quando si *ristringe*, e *raffoda*, come *latte*. *Lac coagulari*, *coire*; in *duritiā*, *vel*, *duritiem coire*, *cogi*, *contrahi*, *concreſcere*, *gelascere*, *congelascere*, *glaciari*, *conglaciari*, *spillari*.

Far rappigliare il latte. *Lac coagulare*, *cogere*, *contrahere*, *densare*, *deuſere*, *ſpiſſare*, *condenſare*, *condenſere*, *conſpiſſare*, *congelare*, *glaciare*, *gelare*; *coagulo cogere*.

Rapportare. *Riferire*, *riportare*. V. *Riferire*.

Rapportare, per *Cagionare*, *apportar dolore*, &c. V. *Apportare*. *Cagionare*.

Rapportare, per *Rappreſentare*. *Referre*. *Exprimere*. V. *Rappreſentare*.

Rapportare, per *Ricondurre*, di nuovo *portare*. *Iterum ferre*. V. *Portare*.

Rapportarſi ad alitui. *Rimetterſi in lui*. V. *Rimetterſi*.

Rappreſaglia. V. *Ripreſalia*.

Rappreſentare. *Condurre*, v. g. *un Reo alla preſenza del Giudice*. *Reum ſiſtere*, *exhibere*; *preſentem ſiſtere*, *exhibere*.

Rappreſentarſi al Giudice. V. *Comparire*.

Rappreſentare, per *Figurare uno in ſcena*. *Alicujus perſonam agere*, *inducere*. V. *Perſonaggio*.

Rappreſentare un' Opera in ſcena. *Fabulam*, *Tragædiam*, *Comædiam* *dare*.

Rappreſenterò la rovina di Troja. *Excidi Trojam in theatro dabo*, in *ſcena dabo*, *edam exhibebo*, *repræſentabo*.

Rappreſentare, per *Moſtrare*, *ſignificare*, *mettere una coſa avanti a gli occhi*. *Aliquid oculis*, *vel*, *ſub oculis*, *vel*, *ſub oculos ſubjicere*. V. *Mettere avanti agli occhi*. *Significare*.

Rappreſentare, per *Tonere la voce*, *e'l luogo d'un'altre*. *Vicem alicujus gerere*.

Il Magiſtrato rappreſentala perſona del Principe. *Magiſtratus vicem*, *vel*, *authoritatem Principis obtinet*, *gerit*, *reſert*, *repræſentat*, *exhibet*; *Principis perſonam ſuſtinet*, *gerit*, *tuetur*. V. *Perſona*.

I Moſtri, e *prodigiſtaordinarij rap-*

preſentano i peccati degli Huomini, e *lo ſdegno di Dio*. *Naturæ inuſitata monſtra*, & *prodigia*, *hominum flagitia*, *indignationemque irati Numinis repræſentant*, *exprimunt*, *reſerunt*.

I Principi rappreſentano Dio. *Divinæ Majæſtatis ſpeciem & ſimulacrum Principes exprimunt*, *exhibent*, *reſerunt*, *repræſentant*; *Dei vices gerunt*, *obtinent*; *imaginem Dei tuentur*, *ſuſtinent*.

Rappreſentarſi. *Figurarſi nell'animo*. V. *Figurarſi*. *Parere*.

Rappreſſare. *Di nuovo appreſſare*, *accoſtare*. *Iteratò admoovere*. V. *Accoſtare*.

Rappuntare. *Di nuovo appuntare*. *Denuò ſarcire*. V. *Appuntare*.

Rarefare.) *Far divenir rado*, *dira-*
Rareſicare.) *dare*. V. *Diradare*.

Rarefare, per *Divenir rado*. V. *Diradare*, per *Allargarſi*.

Rari ſono gli huomini dabbene. *Probi ſunt oppidò rari*, *perrari*. *Mira eſt proborum paucitas*, *penuria*. *Perexiguus eſt bonorum numerus*. *Perpaucos invenies probos*. *Quamplurimos improbos*, *vix unum reperies probum*.

Raſchiare, e *Raſciare*. *Levar la ſuperficie d'una coſa*. V. *Radere*, per *Raſchiare*.

Raſchiare una verga d'oro. *Auritalcam radere*, *abradere*, *tergere*, *detergere*, *deſquamare*.

Raſciugaro. V. *Aſciugare*.

Raſentaro, *Andar raſente*. V. *Coſteggiare*. *Radere*.

Raſparo. *Quel percuotere, che fanno i Cavalli*, &c. *con i piedi dinanzi la terra*. *Terram cavare*. *Tellurem ſcabere*, *ſcalpere*.

Raſpar la penna colla coſta del coltello. *Cultri tergo calamum lavigare*.

Il Raſpollare. *L'andar cercando i raſpolli*. V. *Ramicolare*.

Raſpare, per *Portar via*, *rubare*. V. *Rubare*.

Raſſaggiare. *Aſſaggiare di nuovo*. *Reguſtare*. *Iterum libare*. V. *Aſſaggiare*.

Raſſalire. *Riaſſalire*, *aſſalir di nuovo*. *Secundò adoriri*. V. *Aſſalire*.

Raſſegnare. *Conſegnare*. V. *Conſegnare*.

Raſſegnare, per *Far la raſſegna*. *la ma-*

mostra de' Soldati. V. *Mostra*.

Rassegnare, per *Rappresentarsi*, *comparire*. V. *Comparire*.

Rassembrare. *Rappresentare*, *figurare*. *Assomigliare*. V. *Figurare*. *Rappresentare*. *Rassomigliare*.

Rasserenare. *Rendere l'aria serena*. *Cælum serenare*, *conferenare*. *Cæli densiora nubila discutere*, *dissipare*, *dissolvere*, *dissilare*.

Rasserenarsi. *Farsi sereno il Cielo*. *Il Cielo si è fatto*, *è divenuto sereno*. *Conferenavit*. *Cælum dissirenavit*, *conferenavit*, *vertit in serenum*, *serenum factum est*.

Rasserenare, per *Rallegrare*, *tor via la tristezza*. V. *Rallegrare*.

Rassettare. *Di nuovo affettare*, *rimettere in affetto*. V. *Acciacciare*.

Rassettare, per *Perturbar via*. V. *Rubare*.

Rassettare, per *Raffazzonarsi*. V. *Raffazzonare*.

Rassicurare. *Afficurare*. *Far sicuro*, *dare animo*. V. *Animo*. *Rincorare*.

Rassicurarsi. *Afficurarsi*. V. *Afficurare*, *alla voce*; *Sono assicurato*.

Rassodare. *Disotenero far sodo*, *indurire*. V. *Indurare*.

Rassodare, per *Fertificare*, *e confermar l'animo d'alcuno*. *Alicujus animum confirmare*, *firmum reddere*, *affirmare*, *constituere*, *sicmiter statuere*.

Rassomigliare. *Rassembrare*, *semigliare ad uno*. *Alicui*, *vel*, *Alicujus similem*, *consimilem*, *assimilem*, *haud absimilem esse*. *Ad alicujus similitudinem accedere proxime*. *Ad aliquem habere similitudinem*, *vel*, *similitudine accedere*. *Alicujus faciem exhibere*. *Aliquem reddere*, *referre*. *representare*, *exprimere*. *Alicui respondere*. *Similitudinem inter se esse*, *habere*.

Rassottigliare. *Di nuovo assottigliare*. *Iterum tenuare*.

Rassottigliare, per *Diminuire*. V. *Diminuire*.

Rastellare il fieno. *Fœnum rastello cogere*, *colligere*.

Rastellare, per *Rubare*. V. *Rubare*. *Rostiare*. V. *Raschiare*.

Rostiare, *metas*. *Suignare*, *suggere presso*. V. *Suggere*.

Ratificare. *Confermare quello*, *che altri ha promesso per se*, *Aliquid proba-*

re, *approbare*, *comprobare*; *rattum habere*, *facere*, *confirmare*.

Rattacconar le scarpe. *Calceos sarcire*, *resarcire*.

Rattemperare. *Ridurre a temperamento*, *moderare una cosa*. *Aliquid temperare*, *attemperare*. V. *Moderare*.

Rattemperarsi. *Moderarsi*. V. *Moderarsi*.

Rattenere. *Ritenere uno*. *Aliquem retinere*, *cohibere*, *inhibere*, *compescere*, *coercere*, *sustinere*; *concinere*.

Rattenere, per *Fermarsi*. V. *Fermarsi*.

Andar rattennuto. *Andar cauto*, *operar con cautela*, *con prudenza*. V. *Prudenza*.

Rattappare. *Rimettere insieme*. V. *Rinviare insieme*.

Rattiepidare. *Intiepidire*. V. *Intiepidire*.

Rattiepidire. *Intiepidire*. V. *Intiepidire*.

Rattizzare. *Riordinare i tizzoni del fuoco*. V. *Attizzare*.

Rattopare. V. *Rappetare*.

Rattorcere. V. *Attorcere*.

Rattorniare. *Attorniare*. *Circondare*. V. *Chindere*.

Rattrappare. V. *Rattrarre*.

Rattrarre. *Dicesi della membra*, *che non si possono distendere per ritiramento de' nervi*. *Se se contrahere*. *Contrahi*. V. *Rannicchiarsi*.

I nervi si rattranno. *Nervi contrahuntur*, *se se contrahunt*, *rigescunt*, *&c in arcum coeunt*.

Il freddo fa rattrarre i nervi. *Frigus nervos contrahit*, *rigore coarctat*, *in arcum cogit*, *breviores facit*.

Ranniliare. *Placare*, *mitigare*. V. *Mitigare*.

Sciogli la rannanza. *Concillium ablegare*.

Rannare. V. *Radunare*.

Rauvedersi. *Ad se ipsum animum revocare*. *Se ad officium revocare*. *E vitorum cœno emergere*. V. *Correggersi se stesso*. *Riconoscere*.

Rauviare. *Rimettere altrui sulla buona via*. *Errantem in viam reducere*. *Errantiviam monstrare*.

Rauviare, per *Fartornar il concorso ad una Chiesa*, *ad una Scuola*. *Frequentiam populi ad Ecclesiam*, *vel ad Scholam instaurare*, *restaurare*, *con-*

constituere, restituere; in priorem statum redigere, revocare; pristinum in statum restituere; antiquum in statum reducere; in integrum restituere.

Ravviare, per Riordinare, ordinare di nuove cose. Iterum res disponere. V. *Accomodare, per Addattare. Ordinare.*

Ravviare, per Ripigliar la strada lasciata. Iter resumere.

Ravvicinare. Di nuove avvicinare. Iterum accedere. V. *Avvicinare.*

Ravvignare. V. *Avvignare.*

Ravvilire. Far divenir vile. V. *Avvilire.*

Ravviluppare. V. *Avviluppare.*

Ravvincidire. Divenir vincida, molle, tenera una cosa. Aliquid mollescere, molliri, emolliri. V. *Molliscarsi.*

Ravvisare. Fare accerto, ammaestrare. V. *Informare.*

Ravvisare. Accorgersi, avvedersi d'una cosa. Aliquid advertere, animadvertere, intelligere, perspicere, deprehendere, sentire, osservare, videre.

Ravvisare, per Rassicurare. V. *Rassicurare.*

Ravvivare. Ritornare in vita. V. *Risuscitare.*

Ravvivare, per Avvivare. V. *Avvivare.*

Ravvivare, per Ripigliar vita, vivere. V. *Forse.*

Ravvolgere. Mettere una cosa in foglio, &c. V. *Avvolgere.*

Ravvolgere, per Aggirarsi, andare errando. V. *Avvolgere.*

Raziare, per Raggiare. V. *Illuminare. Radiare.*

Razare, per Raspare del Cavallo. V. *Raspere.*

Razzeziare. Raggiare. V. *Illuminare. Radiare.*

Razzo. Fuoco iavento da gettarsi in aria per le Feste d'allegrezza. Hoc Pyrobolum, t. Sulfurata bolis, dis. Ardens sulfurati pulveris jaculum. Missile ignitum. Missilia pyrotechnica. Fartus nitrato pulvere tubulus missilis.

Gettar razzi. Missiles ignes jaculari. Sulfurata jacula mittere, vibrare.

Razolare. Il razzar de' Poli. Scabere; Sculptere terram ungulibus.

Razolare, per Cercar con diligenza. V. *Cercare.*

Brama d'esser Re. Regium principatum concupiscit, ambit, affectat. Regnum appetit. Regnum occupare vult.

Colui meriterebbe d'esser Re. Illius humeris optime paludamentum sederet. Optime illius manus sceptrum trañaret.

Eleggere nuper Re. Aliquem Regem salutare, consalutare; ad regium solium evehere; Regem renunciare.

Essendo egli Re, non vi fu Guerra. Eo Rege, Eo rerum potiente, Eo regnante. Ejus regni annis. Ejus regio principatu. Quoad sceptrum tenuit, Dum clavum regni tenuit, Dui regni gubernacula moderatus est, bellum non fuit.

Fare uno Re. Aliquem Regem constituere, jubere, facere.

Farsi Re per forza. Tyrannidem occupare.

Rassumere. Di nuovo assumere. Denuò assumere. V. *Assumere.* Ripigliare.

Recare. Condurre. V. *Condurre per vettura.*

Recare ad effetto. Effettuare. V. *Effestmare.*

Recare a fine. Finire. V. *Finire.*

Recare d'una lingua in un'altra. V. *Tradurre.*

Recare in disolazione. V. *Disolare.*

Recare. Indurre, disporre. V. *Persuadere.*

Recare in niente. V. *Annichilare.*

Recare in uno. Accomunare. V. *Accomunare.*

Recare, per Rapportare. V. *Riferire.*

Recare, per Ridurre a tal numero, &c. Redigere ad certum numerum. V. *Riducere.*

Recarsi addosso. Addossarsi. V. *Addossarsi.*

Recarsi a mente una cosa. Aliquid sibi in mentem redigere. V. *Memoria.*

Recarsi a noia. V. *Fastidiarsi.*

Recarsi in braccio uno. Aliquem in ulnas suscipere, sumere.

Recarsi, metter in guardia. V. *Metterfi.*

Recar in se. V. *Raccogliersi.*

Recarsi ubia. Abominare. V. *Abominare.*

Recarsi un danno, un'ingiuria ad uno.

Riconferla da lui. Damnum, Injuriam acceptam ab illo referre.

Recedere. Ritirarsi, abbandonare una cosa. V. *Abbandonare*.

Receptere, e Ricepere. V. *Ricovero*.

Recere. Mandar fuori per la bocca il cibo, &c. Vomere. V. *Vomitare*.

Recidere. V. *Ricidere*.

Reciproca gratia. Mutua gratia. In vicem collata gratia. Vicissim accepta gratia.

Il nostro affetto è reciproco. Mutuo amamus inter nos. Me in te benevolentiae respondes. Par voluntas ab utroque nostrum accipitur, & redditur. Mea voluntas erga te, tuaque erga me, par atque mutua est. Necessitudo nostra vicissim, retrò commeat.

Recitare una cosa. Aliquid enarrare, exponere, recensere, per censere. Rei alicujus narrationem explicare, exponere, instituere.

Recitare a memoria. Aliquid memoriter recitare, reddere, pronunciare.

Recitare, o Faren un'Orazione. Orationem habere, dicere. V. *Funebre*.

Recitar versì. Versus agere.

Fare recitare uno in scena. Inducere, Introducere aliquam personam, eamque loquentem facere.

Reclamare. Contraddire, opporsi ad una cosa. Aliquid rei reclamare, contradicere, refragari, obistere, resistere, reluctari. V. *Contraddire*.

Reclamare. Far lamento, richiamare. V. *Doleri*. Lamentarsi.

Recluta de' Soldati. Hæc Accessio, nls. Hoc Supplementum, i. Copiarum accessio. Millicum supplementum. Milites novi.

Far le reclute. Supplere legiones. Certum numerum millicum legionibus adungere. Augere exercitum supplementis. Legionibus supplementum scribere.

Recreare. V. *Ricreare*.

Recuperare, e Ricuperare. V. *Ricuperare*.

Recusare, e Ricusare. V. *Ricusare*.

Redare. Succedere nell'eredità. V. *Ereditare*.

Redimere. Ricomprare, riscattare. V. *Ricomperare*.

Redimere. Ornar con corona, incoronare. V. *Coronare*.

Redire. Ritornare. Reverti. Revertere. Revenire. Iter repetere. V. *Ritornare*.

Reedificare, e Redificare. Reedificare. Edificium instaurare.

Referire. V. *Riferire*.

Refetterio. Luogo, dove mangiano i Religiosi. Hoc Cœnaculum, i. Hæc Cœnatio, nls. Hoc Gustatorium, il. Triclinium, il. Triclinarium, il. Conclave cœnaticum, vel, pransatorium. Dipnoterium, ii. Conclave epulare. Conclave, vel, Conclavium discubitorium, Hæc Dicta, æ.

Refutare. V. *Risutare*.

Refettere. V. *Risettere*.

Refusse. Rifusso di Mare. V. *Flusso*.

Refrigerare, Rinfrescare. leggiermente qualcheduno. Aliquem refrigerare, frigesacere.

Refrigerare il fegato d'un Ammalato. Ægri ardentius jecur refrigerare; idoneo frigore recreare, rescire, demulcere.

Refutare. V. *Risutare*.

Regalare. V. *Presentare*.

Reggere. Sostenere uno. Aliquem sustentare, sustinere, fulcire. V. *Sostenere*.

Reggere, per Durare, star d'accordo con uno. V. *Accordo*.

Reggere, per Governare. V. *Governare*.

Reggere, per Far resistenza, sostenere la forza. V. *Resistere*.

Reggere, per Fermarsi, rattenersi. V. *Fermarsi*.

Reggere, per Sofferire. V. *Sofferire*. *Reggere, per Sostenere, nutrire.* V. *Nutricare*.

Registare. *Rigistare.* Scrivere, e notare al registro de' Beati nls. Aliquem in Beatorum numerum censere, ponere, collocare, recipere, cooperare, adscire. Beatorum ordini aliquem accersere, adsciscere, addere. V. *Beatificare*.

Registare una cosa negli Atti pubblici. Quidpiam in actis; vel, in commentarios, vel, in commentarium, vel, in tabulas, vel, in actuum codicem referre. Aliquid in actis perscribere, commentariis adscribere.

Regnare. Regoare. Sceptrum obtinere. Regem agere. Regium principatum obtinere. Regio jure ac potestate imperare. Suis auspiciis habenas Regni moderari. Rerum in regno potiri. In regno dominari; domi-

minutum; dominationem tenere. exercere, gerere.

Regno sessant'anni. Sexaginta annos regnavit. In sexagenos annos regium dominatum produxit, prorogavit, protulit, provexit.

L'Avarizia regna più che mai nel Mondo. Nunc avaritia ut cum maximè ubique dominatur, viger; latitudine patet; orbem terrarum complexa est; omnium animos occupavit ac tenet; in omnium animos irrepsit. Insecti sunt omnes avaritiz labe. Avaritiz vitio hodie ferè nemo non laborat. Eò processit, vel, Eò avaritia progressa est, quò maximè potuit.

Regnare, dicesti del Vento, che soffia. V. *Soffiare.*

Regola. Norma, modo, ordine, e dimostramento della via d'operare. Hæc Regula, &. Hic Canon, nis.

Dirizzare una tavola a regola. Tabulam dirigere ad regulam.

La ragione sia la regola delle nostre azioni. Animos nostros ratio componat.

Non ha altra regola delle sue azioni, che l'interesse. Omnia suis commodis meretur. Consilia sua utilitate dirigit, definit, meretur. V. *Cercare.* *Interessato.* *Profitto.*

Pigliare a regola la dirittura d'una superficie. Ad regulam superficiem exigere, exquirere, expolcere, iu-
guire.

Pigliare la ragione per regola delle sue azioni. Formar la norma delle sue azioni sulla regola della ragione. Ad rationis regulam actiones suas dirigere. Actiones suas ratione metiri, definire, dirigere. Vitam dirigere ad rationis amussim, disciplinam, normam, regulam. Mores dirigere ex accuratissima rationis amussim. Ex præscripto rationis vitam agere. V. *Regolare.*

Tirar le linee a regola. Lineas ad regulam dirigere, ex regula ducere.

Voi non osservate, non vi servite, non guardate le regole. A regula aberras. A præscriptione discedis, despectis, desciscis. Leges non observas.

Regolar la sua vita, le sue azioni. Actiones, vitamque universam ad rationis normam conformare, exigere, dirigere; rationis præscripto conformare. Omnia gerere ex præscripto, institutoque rationis. V. *Regola.*

Regular le sue spese. Sumpelbus moderari: modum ponere, definire, finire, adhibere. Sumpuum modum temperare, ad mediocritatem revocare.

Citta ben regolata. Benè morata, vel, Benè constituta civitas. Optime institutis & legibus temperata civitas.

Reintegrare, e Redintegrare una cosa. Aliquid restituere: in integrum restituere.

Reiterare. Rifare una cosa. Aliquid iterare, integrare, renovare, repetere, redintegrare, reiterare.

Relassare. Indebolire. V. *Indebolire.* *Relassare, per Sciogliere una cosa.* Aliquid remittere, laxare, relaxare.

Relegare. Esiliare, confinare. V. *Confinare.* *Esiliare.*

Religione. Ordine religioso. Religio. suis ordo, cœtus, conventus. Religiosa sodalitas. Religiosum collegium, corpus. Sacra familia.

Accettare uno in Religione. Aliquem in sacre familie album referre. V. *Accettare in Collegio, &c.*

Reformare una Religione. Religiosum Ordinem à laxiore ad severiorem disciplinam revocare. V. *Riformare.*

Religioso. Pio. Pius, Religiosus, a, um. Multa religione vir. Eximia pietate homo. Religionis cultor eximius. Religionem in primis colens. Qui meritam Deo immortalis gratiam iustis honoribus, & minori mente persolvit. V. *Divoto.*

Fare una vita religiosa, divota. Vitam cum pietate, vel, cum religione traducere, Pietatem colere. V. *Divoto.*

Religioso. Colui, che milita sotto qualche Ordine religioso. Religiosi instituti sectator. Religiosi Ordinis sodalis. Vir è religioso cœtu. Adscriptus cœtui religioso.

Farsi Religioso. Deo se in religiosam servitutem dicare. Deo se totum consecrare. Se in religiosum cœtum abdere. Religiosam vitam inire, amplecti. Religiosæ cuipiam familie uomen dare. Religiosæ vitæ disciplinam amplecti. Deo dicare se in religiosa familia. Sacre familie, vel, In sacram familiam se dicare.

Farsi religioso di S. Domenico, &c. Nomen Divo Dominico, &c. dare. Sacra Sancti Dominici instituta profiteri.

*ceri. Vita institutum Sancti Domini-
ci sequi. Sacra familia Divi Domini-
ci adscriptum esse.*

*Farsi di Principe Religioso. Purpuram
cum cucullo mutare, commutare,
permutare.*

*Havei disegno di farsi Religioso. Ad
religiosam disciplinam animum ap-
pellere, adiacere.*

*Andare a remi. Remis inveli. Re-
migatione provehi. Attuario navigio
subveli. Attuario navigare.*

*Remare, e Remigare. Remigare. Re-
mum agere, ducere. Navigium remis
agere, subigere, impellere, propel-
lere. Remis insurgere. V. Vogare.*

*Condannare uno al remo. Aliquem ad
remum dare, damnare. V. Galea.*

Remigare. V. Remare.

*Remunerare. Rimunerare. V. Ri-
compensare.*

Remuovere. V. Rimuovere.

*Rendere. Ristituire una cosa ad alcu-
no. Aliquid alicui reddere, restituere,
retribuere.*

Rendere afflitte, figur. V. Affliggere.

*Rendere aria. Simigliare. V. Simi-
gliare.*

Rendere avvertito. V. Avvertire.

*Render ben per male. Gratiam refer-
re. Nocentifavere.*

*Render buon cento, fig. Peterne quan-
tel'altro. Par pari referre.*

Render capace. V. Capacitare.

Render cenne. Nutui respondere.

Render conto. V. Cento.

Render difficile. V. Difficile.

Render dilette. V. Dilettare.

Render facile. V. Facilitare.

Render fiamma. V. Fiammare.

Render forte. V. Fortificare.

Render gravido. V. Ingravidare.

*Render grazie. Ringraziare. V. Gra-
tia.*

*Render il cibo. Vomitare. Vomere.
Evomere. Stomachum exonerare vo-
mitu.*

Render l'Anima. V. Morire.

Render la pariglia. V. Pariglia.

Render lume. V. Illuminare.

*Render male per male. Injuriam re-
taliare.*

*Render marito. Rimeritare. V. Ri-
compensare.*

Render odore. V. Oderare.

*Render onore, Esser d'onore, V. Ono-
re.*

*Render l'onore. Render la reputazio-
ne. V. Risarcire.*

Rendere onore. V. Onorare.

*Render partite, voto. Vetare, dare
il voto in un partito. V. Voce.*

Rendere. Pagare. V. Pagare.

*Rendere, per Arrrendersi. V. Arren-
dersi.*

*Rendere, per Consegnare. V. Conse-
gnare.*

*Rendere, per Far diventat buono al-
cuno. Aliquem bonum facere, efficere,
perficere; bonum reddere.*

*Rendere, per Fruttare cento per uno.
Fœnus cum centesimo fruge reddere.
V. Fruttare.*

*Questo campo rende assai. Ager hic
ingenium est mercedum, amplissimi
vegetalis, uberrimi redditus. Hic
ager feracissimus, uberrimus est. Hic
ager magno fœnore reddit, quod ac-
cepit. Ager ubertate frugum indytus
est. V. Entrata.*

*Questo campo rende il cento per uno.
Hic ager effert cum centesimo, vel,
sementis centenarium reddit, vel,
sementem centies multiplicat, vel,
fructum effert centesimum.*

*Render ragione. Amministrare la
Giustizia. V. Giustizia.*

*Renderla ragione. Assignar la cau-
sa. V. Ragione.*

Render ragione, cento. V. Cento.

*Render ragione, brindisi nel bere.
V. Bere.*

Render risposta. V. Rispondere.

Render sicuro. V. Assicurare.

*Render sospetto. Dar da sospettare.
V. Sospettare.*

Render suono. V. Suonare.

*Render testimonianza. Far fede. V.
Fede.*

Render umile. V. Umiliare.

*Renunziare. Rinnunziare. V. Rinun-
ziare.*

Reparare. Risarcire. V. Risarcire.

*Repatriare. Ritornare alla Patria.
Ad patriam redire, revenire, reverti,
remeare, revertere.*

*Repete l'Eco ciò, che ha udito. Quod
excepit, iisdem verbis reddit, repo-
nit, respondet, remittit Echo. Audita
Echo repetit, iterat, redintegrat.*

*Dare il repetere, si dice a chi corregge.
Perperam lecta iterari, vel, repeti ju-
bere. Jubere, anagnosken repetere, vel
iterare. Anagnosken offensusantri repeti-
tio.*

tionem, vel, iterationem imperare.
Repetere. Ripetere, ridire il detto.
 Dicta repetere, iterare, de integro dicere, redintegrare. Replicare idem.
Repetere. Ridomandare il suo in Giudizio. Suum in iure repetere. De re sua in iure experiri.
Effer repetere d'uno. Aliquem subdocere. Alicuius hypodidascalum esse.
Fate quello, che v'è comandato, senza replica. Fac quod iussus es, nihilque contra refer, quò minus facere, aut possis, aut debeas. Exple excepta iussu, nec ulla exceptione adversus eate munieris.
Replicare. Tornar di nuovo a dire, repetero. V. Repetere.
Replicare, per Contraddire ad uno. Alicui contrarium referre. Aliena dicta contrario responso excipere. V. Contraddire.
Repluere. Ripiovere, Iterum pluere. V. Piovere.
Reprimere. V. Domare.
Reprovare. Non approvare, dannare una cosa. Aliquid reprobare, damnare, improbare, condemnare. Alicui rei repugnare, reclamare.
Governar la Repubblica. V. Amministrare.
Rovinar la Repubblica. Rempublicam labefactare. Rem communem convellere. Publicam rem opprimere. Commune profigare. Politicam obnuere. V. Rovinare.
Repudiar la moglie. Uxorem repudiare, Uxorem iudicare res suas sibi habere. Uxori repudium nunciare, renunciare, mittere; nuncium remittere. Cum uxore divortium facere.
Senza repugnanza. Sine vi. Nulla vi illata. Sponte sua & voluntate. Non repugnanter. Ultrò.
Haver repugnanza d'una cosa. Aliquid horrere, adversari, despiciere, refugere, exhorrire. Ab aliqua re abalienari, abhorrire; alienum esse; alienum habere animum.
Repugnare. Contraddire ad uno. Alicui se interponere. Adversus aliquem tendere. V. Contraddire.
Queste cose repugnano. Hæc inter se pugnant, sibi non constant, inter se discrepant, sibi adversantur. Hæc non consentiunt; inter se non congruunt, non conveniunt; inter se consentanea non sunt.

Repulsare. V. Ribattere.
Reputare, e Riputare. Giudicare, stimare, e credere. V. Pensare.
Reputare, per Attribuire. V. Attribuire.
Reputazione. V. Riputazione.
Requiare. Posare, quietare. V. Riposare.
A mia requisitione. Postulatu meo. Rogatu meo. Petente me. Postulante me. Rogante me.
Rescritto del Principe. Principis rescriptum. Principis responsum syngrapho consignatum.
V'è il rescritto del Principe sopra ciò. Est in hanc rem Principis rescriptum; Ea de re Princeps rescripto cavit, decrevit, excepit, statuit.
Rescrivere, e Rescrivere. Copiar la lezione sul libro. Lectionem in librum rescribere, regerere. V. Copiare.
Resecare. Tagliare. V. Tagliare, Segare.
Reserbare. V. Riserbare.
Resistere. Star forte contra alla forza d'alcuno. Adversus aliquem tendere. Aliquem resistare, reprimere. Se alicui obicere, opponere, interponere. Alicui obstar, adversari, resistere, repugnare. Contra aliquem venire, confingere.
Resolvere. V. Determinare.
Respirare, e Respirare. Spirare. Respirare. Animam, vel, Spiritum ducere. Anhelitum reddere ac recipere. Cibum animale ducere. Spiritum haurire, mittere. Aerem ducere. Animum, vel, Spiritum recipere. Halitum expirare. Aerem spiritum ducere.
Stenta a respirare. Egred animam, vel, halitum trahit, ducit; anhelantem spiritum ducit. Halitu prohibetur. Anima intercluditur.
Respirare, per Isfiare, suaporare de' vasi. Respirare; Efflare. V. Suaporare.
Respirare, per Ricrearsi, prender ristoro, cessar dalle fatiche. V. Divertire. Ricreare.
Le mie occupazioni non mi lasciano respirare. Adeo urgent occupationes, ut me non sinant respirare, interquiescere, tantillum quiescere, interspirare, ut mihi nihil laxament, relaxationis impertiant, tribuant; ut non liceat mihi relaxare vires a labo-

re, recreare animum ab contentione, ut ne momentum quidem interquiescere me patiantur.

Respirare, per Rispondere. Iterum fundere, refundere.

Respirare, per Vivere. V. Vivere.

Difficultas di respiro. Animæ interclusio, & angustia spiritus. Spirandi difficultas. Egredere meantis spiritus angustia. Inpediti halitus difficultas. Halitus anxietas. Hoc Asthma, tis.

Impedire il respiro. Spiritum intercludere, includere, præcludere.

Questo gran vento impedisce il respiro. Ingentis hujus ventis vis animum intercludit, prohibet, supprimit, opprimit.

Oppressione di respiro. Animæ intercessio. Halitus interclusio. Spiritus suppressio.

Restare. Rimanere, avanzare. Superesse. Superare. Restare. Reliquum esse, Residuum esse.

Resta, che &c. Relinquitur, ut. Restat, ut. Reliquum est, ut.

Di tante ricchezze non gli è restato altro, che il mantello. Præter tenuem amicum ex ingentibus copiis nihil ei superat, superest, reliqui est, reliquum est, reliquum factum est.

Di tutta l'Armata non siamo restati, che cinquecento Soldati. Ex universo exercitu quingenti modò sumus reliqui, residui, superstites; quingenti tantum superamus, supersumus; ad quingentos rediimus, vel, ad quingentos redit exercitus.

Vi resta sol questo, che stabilite la Repubblica. Hæc igitur tibi reliqua pars est; Hic restat ædus; In hoc elaborandum est, ut Rempublicam constituas.

Vi restava appunto questo solo per rendervi misero. Unum hoc restabat caput, vel, Unum restabat illud, ut evaderes miser. Reliquum tibi deerat hoc infortunium, quod te pessundaret.

Restare, per Cessare. V. Cessare.

Restare, per Fermarsi. V. Fermarsi.

Ristaurare, e Ristaurare. V. Risare.

Restaurare, per Risorare, rimeritare. V. Ricompensare.

Farsi resto. Arrestare. Tergiversari. Refractorium esse, agere, Repugnantem aliquid aggredi.

Ristituire una cosa, Aliquid cuipiam

reddere, restituere, reponere.

Del resto. Quanto al resto. Cæterum. Cætera. De cætero. Quo ad cætera. Quo ad reliqua. De reliquo. In reliquum. Quo ad reliquum. Quod pertinet ad reliqua. Quantum spectat ad cætera.

Resto. Rimanente. avanzo. Hoc Reliquum, i. Residuum, i. Hæc Reliquiæ, arum. Hæc Reliqua. Residua, orum. Reliquus, a, um.

Far andare del resto. Omnia periclitari. Omnia fortunæ permittere. V. Ginoco.

Fa andar del resto a questo colpo de' dadi. Hoc tesserarum uno jactu reliquarum fortunarum aditalem.

Gihoca il resto. Ultima experitur. Ad extrema descendit. Aleam jactit omnem. In omne discrimen se immittit.

Vi va del nostro resto. Agitur res nostra omnis reliqua. Aguntur res nostræ reliquæ. Omnis res nostra periclitatur reliqua.

Ristringere. V. Ristringere.

Resultare. V. Resultare.

Resuscitare. V. Resuscitare.

Reste. V. Ragna.

Restificare. V. Ratificare.

Retribuire. Ricompensare, rimeritare. V. Ricompensare.

Retrogradare. Termine astrologico: ritornare addietro. Retrogradi. V. Retrogradare.

Restificare. Purgare, purificare. V. Nettare. Purgare. Purificare.

Restificare. Termine astrologico: agguistare. V. Agguistare.

Rettorica. Hæc Rhetorica, æ. Rhetorice, es. Ars, vel, Facultas oratoria. Ars, vel, Facultas bene dicendi.

Retropignere. Pignere addietro. V. Ributtare. Spingere.

Revelare. V. Revelare.

Reverire, e Riverire. V. Riverenza.

Revocare, e Rivocare. Richiamare. V. Richiamare.

Riabbassare. Rabbassare. Iterum declinare, deprimere. V. Abbassare.

Riabbattere. Rabbattere. Abbatersi di nuovo in uno. Iterum aliquem nancisci. V. Incontrare.

Riabbellire, Di nuovo abbellire. Iterum

rum alliquid ornare . V. *Ornare* .
Aiacendere . V. *Raccendere* .
Riaccociare . V. *Accoccare* .
Riaccotonare . V. *Accotonar* di nuo-
 vo . Iterum villos panno atrigere . V.
Accotonare .
Riacquistare . Di nuovo acquistare
 una cosa . Aliquid iterum acquirere .
 V. *Acquistare* .
Riaddomandare . Domandare di nuo-
 vo una cosa . Aliquid denuò petere . V.
Domandare .
Riadirare . Di nuovo adirare . andare
 in collera . Iterum irasci . V. *Collera* .
Riadornare . Di nuovo adornare . Ite-
 rum ornare . V. *Ornare* .
Riaffermare . Affermare di nuovo .
 Iteratò aliquid asserere . V. *Afferma-
 re* .
Riamare . Corrispondere ad uno in
 amore . Parem alicui amorem reddere .
 Parem alicui voluntatem referre . Ali-
 quem redamare .
Riandare . Di nuovo andare . Redire .
 Denuò proficisci . V. *Andare* .
Riandare . per *Ritrattare* . esaminare .
 V. *Esaminare* . *Ritrattare* .
Riannestare . Inneſtar di nuovo . Se-
 cundò inferere . V. *Inneſtare* .
Riapparire . Di nuovo apparire . Ite-
 ratò apparere . V. *Apparire* .
Riappicare . Di nuovo appiccare .
 Iterum suspendere . V. *Appiccare* .
Riaprirc . Aprir di nuovo . Iteratò
 aperire . V. *Aprire* .
Riarare . Arar di nuovo . Denuò ara-
 re . V. *Arare* .
Riardere . Disceſcare per il troppo
 freddo , o per il troppo caldo . Torre-
 re . Adurere .
Riarmare . Di nuovo armare . Iterum
 armare . V. *Armare* .
Riarrecare . Di nuovo arrecare . Re-
 portare . Revchere . Iterum vehere .
 V. *Condur* per vettura .
Riaſſettare . Di nuovo aſſettare una
 cosa . Iterum aliquid concinnare . V.
Acconciare .
Riaſſumere . Aſſumere di nuovo . Ite-
 rum aſſumere . V. *Figliare* .
Ribadire . Ritorcer la punta del chio-
 do , e ribatterla in verſo il ſuo capo .
Clavi mucronem retundere . Trauſ-
 miſſum clavum ab cuspide obtunde-
 re . retundere .
Ribagnare . Bagnar di nuovo . Iterum
 inadefacere . V. *Bagnare* .

Ribaldeggiare . Far coſe da ribaldi .
 Aliquo ſagitiòſè abuti . Flagitium ad-
 mittere . Scelus committere .
Ribaltare . Dar la volta , mandir
 ſoſſopra . V. *Abattere* .
Ribandire . Rivocare uno dal bando .
 Aliquem ab exilio revocare . Exulem
 reſtituere , revocare . reducere .
Ribarbicare . Di nuovo abbarbicare .
 Iterum radices mittere . V. *Abbarbi-
 care* . *Radicare* .
Ribattere . Di nuovo battere . Reper-
 cutere . Iterum petere . V. *Battere* .
Ribattere il ferro all'incudine . Fer-
 rum recudere ; iteratò cudere ; adin-
 cudem revocare , reddere . V. *Ferro* .
Ribattere le ragioni , per Conſultarle .
 V. *Conſultare* .
Ribattere una ſteccata . Enſis peti-
 tionem retundere , eludere , exceptam
 eludere .
Ribattezzare uno . Aliquem ſacro fon-
 te iterum luſtrare . V. *Battezzare* .
Ribeccare . Beccare di nuovo una co-
 ſa . Aliquid iterum roſtrare . V. *Becca-
 re* .
Ribellare , o Rubellare . Far partire
 altrui dall'obbedienza del ſuo Principe ,
 o ſollevarglielo contro . Ad rebellionem
 aliquem impellere . Ad rebellionem
 quempiam incitare , commovere .
 Alicujus rebellionem concitare . Ali-
 quem à ſuo Principe alienare .
Ribellarſi . Partirſi dall' ubbidienza
 del ſuo Principe . Rebellare . Deſicere
 à fide . Deſciſcere ab Imperio . Ab
 juridiſſione Principis diſcedere . A
 Principe deſicere , deſciſcere . Prin-
 cipis Imperium detrectare , rejicere ,
 recuſare . Rebellionem facere , inſti-
 tuere . Ad alium deſciſcere . Seditio-
 nem conſare , commovere , concire ,
 concitare .
Accuſare uno di ribellione . Alicui
 perduellionem indicare .
Ribenedire . Aſſolvere dalla maledi-
 zione . Aliquem maledizione abſol-
 vere . V. *Aſſolvere* .
Ribere . Di nuovo bere . Iterum bibe-
 re . V. *Bere* .
Riboccare . Traboccare un fiume . Flu-
 men effluere . V. *Fiume* .
Ribollire . Bollir di nuovo . Iterum
 bullas ciere . V. *Bollire* .
Rimbombare . Reboare . Reſonare .
 Roare . Perſonare .
Le caverne rimbombano per lo ſuon
 di .

delle trombe. Speluncæ tubarum clangore personant, percrepant, &c. Speluncas tubarum clangor personat.

Ributtare. Rispingere in dietro uno. Aliquem acriter propellere, propulsare, repellere, retundere, refutare, depellere. Alicuius impetum propulsare, & propellere. V. Spingere.

Ributtare uno da un luogo. Aliquem ab aliquo loco arcere; loco suo extrudere, expellere, exturbare, dejicere, deturbare.

Ributtare, per Risutare. rigettare uno. Aliquem rejicere, aspernari, repellere, averfari, amandare.

Ributtare, per Vomitare. V. Vomitare.

Ricacciare. Cacciar di nuovo. Repellere. Iterum abigere. V. Cacciare.

I Soldati furono ricacciati dentro le mura. Sua inter mœnia repulsi, compulsi, reclusi fuere milites.

Ricacciare, per Rificcare. Iterum figere. V. Ficare.

Ricadere. Cader di nuovo. Recidere. Relabi. Iterum cadere. V. Cadere.

Ricadere in malattia. In morbum recidere, relabi. Ex morbo iterum decumbere.

Ricadere nel medesimo errore. In idem delictum recidere, relabi. Idem peccare. In eodem delinquere.

Ricalare la collera. Di nuovo calare. Iterum iram deferere, remittere, deflagrare, residere. V. Collera.

Ricalcare. Calcar di nuovo. Iterum calcare. V. Calcare.

Ricalcitare. Proprio del Cavallo. Calcitare. Recalcitrare. Posteriores calces jactare, vibrare.

E' una pazzia ricalcitare contro lo sperone. Inscitia est, adversus stimulum calces (subaud. jactare.)

Ricalcitare, per Opporsi al suo Superiore. Imperium detrectare. Obsequium recusare. Rectori repugnare. V. Opporsi.

Ricalcitare, per Replicare, contraddire. V. Contraddire. Replicare.

Ricamare. Acu pingere. Acu variare. Phrygio opere laborare, pingere. Phrygionium opus facere, fingere, pingere, exere, exercere, efficere. Phrygionium textile, vel textum concinnare, condere, confare, componere. Opus facere, exercere acu phrygionia.

Ricamare una veste. Vestem acu phrygia pingere, vel, acu phrygionia, vel, phrygionica, figuratè describere, depingere, interstinguere.

Ricambiare. Contraccambiare. V. Contraccambiare.

Ricambiare. Ricambiare, render merito, cambio. V. Ricompensare.

Ricantare, e Recantare. Di nuovo cantare, o rispondere a chi canta. Recanere. Recantare. Recinere.

Recapitare. Dar ricapito ad una Lettera. Epistolam alicui tradere, reddere, accurate.

Ricapitolare. Replicare, dir di nuovo un' orazione. Orationem summam, seu capitulatim repetere, vel, iterare dicta. V. Recapitolare.

Ricaprugginare. Risar le capruggini. V. Caprugginare.

Ricardare. Dar di nuovo il oardo alla lana. Iterum lanam carminare. V. Cardare.

Ricaricare un Mulo. Mulum denud onerare. V. Caricare.

Ricaricar l'Inimico. Andargli di nuovo addosso. Altera impressione hostem incessere, urgere, vexare. Impressionem in hostem redintegrare. Alteram impressionem in hostem facere.

Ricaricare il suo archibuso. Catapultam glande ac pulvere iteratò instruere. Catapultam ad istum iterum instruere. V. Archibugio.

Ricaricare, per Dar carica di nuovo. Denud mandare. Iterum commendare. V. Comandare.

Ricarminare. Ricardare. Iterum lanam carminare. V. Cardare.

Ricascare. V. Ricadere.

Ricattare. Di nuovo accattare una cosa. Aliquid denud invenire, reperire, deprehendere.

Ricavalcare. Di nuovo cavalcare. Iterum equitare. V. Cavalcare.

Ricavare. Cavare di nuovo. Iterum effodere, fodere, eruere, extrahere. Acquislar ricchezze grandi. Magnas sibi fortunæ fieri accessiones. Divitias aniplas colligere, comparare. Opes non exiguas cogere. Opes amplificare. V. Accumulare.

Desiderar ricchezze. Divitiis, vel Pecuniæ incubare.

Haver grandi ricchezze. Divitiis affluere, circumfluere, abundare. Copiis divitem, locupletem esse. Omni

copiarum genere abundare. Maximas sibi divitias esse. Amplas opes possidere. Omnibus fortunæ muneribus instructum, ornatum esse. Rem bene amplam, uberrimam, copiosam possidere. Oppidò divitem, opulentum, copiosum esse. Bene paratum, instructum ab opibus esse. Opibus valere, pollere, præstare, excellere, eminerere, assequere. Re & fortunis auctorem esse.

Io mi curo molto poco delle ricchezze. Divitias parvi reputo, minimi duco, nihili facio, nihili duco, pendo, æstimo, puto. Minima apud me divitiarum est ratio. Divitiæ nullius sunt ponderis apud me; postremæ omnium rerum mihi sunt. Divitias in minimis pono. Minimum laboro de fortunæ rebus.

Ricco. Copiosus, a, um. Opulentus, a, um. Hic Dives, tis. Locuples, tis. Hic & Hæc Ditis, hoc Dite; (in plurali neutro, hæc Ditia.)

Di povero è divenuto ricco: Ex paupere factus est dives. E summa rerum inopia, vel, penuria ad amplas opes pervenit, ad ingentes divitias processit.

Egli è ricco quest' Uomo: Hail modo. Ab re familiari commodè illi est. Est à re familiari paratus, instructus. Copiosa illi res est. Opibus valet. A divitiis bene paratus est. Ab opibus est instructissimus. Copiosus est planè ac locuples.

Egli è molto ricco: Ha molta possanza. Perquàm opulentus est. Valdè copiosus est. Prædives est. Admodum locuples est. Omnibus circumstuit copiis. Opibus & auctoritate præditus est.

Egli è poco ricco. Ei tenues copiz sum. Parvis opibus & facultatibus præditus est.

Far ricco uno. Aliquem locupletare, divitiis augere, & locupletare fortunis.

Farsi ricco. Ditescere. Divitem fieri. Rem augere. Ad amplas divitias pervenire. Facultates acquirere, locupletari. V. Ricchezza.

Ricercare. Di nuovo cercare una cosa. Aliquid perquirere, iterum querere. Quidpiam indagare, conquirere, exquirere, scrutari, perscrutari, rimari, vestigare, investigare. pervestigare.

Ricercare. per Addomandare una cosa ad uno. V. Domandare.

Questa Figliuola è ricercata, è domandata per isposa da più grandi. Hæc virgo à summis quibusque vitis ambitur, prensatur, expetitur. Ejus nuptias principes viri ambiunt, prestant. Ad illius nuptias aspirant, contendunt.

Ricercare. per Desiderare. V. Desiderare.

Ricercare, per rivedere a parte a parte una statua. v.g. o pulirla. Informis simulacri ex ære fusili partes singulas celæ, celæve exquisitis elaborare, inutilia refecando; elicere, educereque membra, & suo quodque loco ad justum exquare modum, & expolire.

Far ricercare nello stromento prima di sonarlo. Fidiculam præludio, vel, prælusione præcurrere.

Ricernere. Di nuovo cernere. Iterum aliquid discernere. V. Discernere. Distinguere.

Ricernere, per Dichiarare meglio una cosa. Aliquid melius explicare. V. Dichiarare.

Ricessare. Formar, non venir più avanti. Consistere. V. Fermarsi.

Ricetta. Ordine del Medico per comporre i medicamenti. Medici præscriptio. Præscriptio medica, vel, jatrica, vel, medicamentaria, vel, medicinalis. Medici præscriptum.

Far la ricetta ad uno. Valerulius curationem alicui præscribere.

Ricettare. Dar ricetta. V. Ricevere.

Ricettare, per Risvegliarsi, ricoverarsi in un luogo. In aliquem locum confugere, se se recipere, se se abdere. Aliquò concedere, secedere.

Essendo incalzato da' suoi Nemici, si ricettò, si risvegliò in una spelonca. Cum insectarentur illum inimici, in speluncam refugit, perfugit, se recepit, se coniecit.

Ricettare. Ritirarsi per difesa in qualche Piazza. Firmum locum tenere, & eo, ut munitiore, se tueri. In aliquem locum perfugere. Munito loco se tueri. Munitum locum occupare, insidere.

Ricettare, per Far ricetta. V. Ricetta.

Ricevere. Pigliare, accettare quello, che è dato, o presentato. Oblatum.

tum. Datum accipere, excipere, recipere ab aliquo. V. *Accettare*. *Pigliare*.

Ricevere, per *Accogliere*. V. *Accogliere*.

Ricevere, per *Sopportare*. V. *Sopportare*.

Ricevuta, *Quitanza*. V. *Quitanza*.

Fay la ricevuta del denajo. Nummum in acceptum referre.

Fatemi la ricevuta del denajo datovi. Pecuniam acceptam cautionem mihi prescribere: acceptilationem mihi cave. Acceptam mihi latam hanc summam syngrapho rescribere.

Richiamare. *Chiamare di nuovo*. Iterum aliquem vocare. V. *Chiamare*.

Richiamarsi, per *Querelarsi*, accusare in iudicio. V. *Accusare*.

Richiamare, per *Querelarsi*, dolersi, lamentarsi d'altri. V. *Lamentarsi*.

Richiamare, per *Rivocare uno da un luogo*, Aliquem de aliquo loco revocare, advocare, evocare, retrahere. Juberet aliquem ex aliquo loco redire, regredi, repetere.

Richiamare il Falcone. Emissum accipitrem accire, concire, inclamare, accersere, revocare: clamore evocare.

Richiedere. *Domandare*, chiedere pregando. V. *Domandare*.

Richiedere, per *Citare in Giudizio*. V. *Citare*.

Richiedere, per *Ricercare*, haver bisogno. *Esse* convenevole. *Exigere*, *Postulare*.

Richiedere, per *Lavorare*, penetrare addentro la terra lavorando. *Agrum explorare*.

Richiedere, per *Ridomandare una cosa da qualcheduno*. Aliquid ab aliquo repetere, reposcere.

Richinare, *Chinare*, umiliarsi con segno di riverenza. V. *Chinare*.

Richudere. *Chindere quello che poco prima s'era aperto*. Aliquid iterum occludere. V. *Chindere*.

Richudere, per *Semplicemente chindere*. V. *Chindere*.

Ricidere. *Tagliare, risecare, fendere*. V. *Fendere*. *Tagliare*.

Ricidere, per *Abbreviar la strada*. V. *Strada*.

Ricignare. *Cignere intorno*. V. *Chindere*. per *Serrare circondando*.

Ricimentare, *Di nuovo cimentare*,

Iterum experiri. V. *Esperimentare*. *Ricioncare*. *Di nuovo cioncare, bere assai*. Iterum largè bibere. V. *Bere assai*.

Ricircularare, *Girare intorno*. Circum-lustrare aliquid. V. *Andare intorno*. *Girare*.

Ricogliere. V. *Raccogliere*.

Ricogliere il fiato. *Respirare*. V. *Respirare*.

Ricogliere, per *Comprendere, intendere*. V. *Apprendere*, *Comprendere*.

Ricogliere, per *Liberarsi da qualche cosa*. V. *Negezie*.

Ricogliere, per *Rannare, raccogliere i frutti*, &c. V. *Frutti*.

Ricogliere, per *Ricoverarsi*. V. *Ricettare*.

Ricogliere, per *Riscattare, riscuotere*. V. *Riscattare*.

Ricogliere. V. *Celmare*.

Ricolorire. *Colorir di nuovo*. Iterum colorare. V. *Colorare*.

Ricomandare. V. *Raccomandare*.

Ricombattere. *Di nuovo combattere*. Iterum pugnare. Prælium redintegrare, instaurare, integrare, restituere. V. *Combattere*.

Ricominciare. *Di nuovo cominciare una cosa*. Aliquid iterare, integrare, redintegrare, de novo iuhoare, rursum incipere.

Ricominciare una cosa da capo. Aliquid ab ovo repetere.

Si ha questo sempre di ricominciare da capo? Eadem nobis perpetuò volventa est rota? Eadem semper nobis iteranda est opera? Idem repetendus labor? Ad eandem incudem redeundum est? Idemne orbis jugiter nobis volvendus erit?

Ricomettere. *Committer di nuovo*. Aliquid alicujus arbitrio iterum committere. V. *Rimettere*, per *Porre una cosa*, &c.

Ricomparire. *Di nuovo comparire*. Iterum sistere, de novo sistere. V. *Comparire*.

Ricompensa. *Salario*. *Hæc Merces, dis*. Remuneratio, nis. *Operæ pretium*. *Operis merces*.

Ho fatto ciò senza pensare, e senza attendere alcuna ricompensa. *Gratis, vel*, *Gratuitò id feci*.

Ricompensa. *Prezzo*. *Hoc Præmium, il, Hæc Palma, &c.* *Pensatio, nis*. *Com-*

Compensatio , nis . Remuneratio , nis . Retributio , nis .

Ricompensare . *Dare , o vendere il contraccambio del meritato ad alcuno* . Aliquem remunerare , vel , remunerari . Aliquem prænium afficere , donare , decorare , ornare , honestare . Alicui laboris mercedem , vel , prænium dare , reddere , tribuere , deferre , persolvere . Alicujus labores compensare . Cuiuspiam stipendium solvere .

Ricompensarò la vostra diligenza . Tibi diligentiz fructum referam .

Coloro , che vivono virtuosamente , saranno ricompensati . Magna sunt recte agentibus prætia proposita , vel , constituta . Eos omnes , qui recte agunt , merces amplissima manet . Fructum certum recte factorum vtri boni uberissimum ac præstantissimum ferent , referent , percipient , colligent . Præclaram , honestamque vitam res utilissimæ consequuntur . Iis , qui virtutem excolunt , egregia prætia pro certo expectare licet .

Con quali servizj ricompensarete i benefizj fattivi da me ? Quibus officiis mea erga te beneficia remunerabis , compensabis , rependes , renetieris , repones , pensabis ?

Ricompensare , per Supplire al mancamento d'una cosa coll' altra . Aliquid quopiam pensare , compensare , rependere .

Ricompensate con la vostra industria il mancamento del vostro ingegno . Quod ingenio deest , id labore assiduo compensta , exæqua , pensa , recupera , restitue , supple , subleva , reponne , repende , refarcias .

Ricomperare , e Ricomprare . Di nuovo comperare . Iterum emere . V. *Comprare* .

Ricomperare , per Riscattare , ricuperare un campo . Agrum redimere . Abalienati prædii pretium solvere , pendere , expendere .

Ricomperar gli Schiavi . Pretio captivos redimere . Numerato pretio captivos liberare .

Ricomperare , per Taglieggiare . V. *Taglieggiare* .

Ricompiere . Di nuovo compiere . Denuò perficere . V. *Compiere* .

Ricompiere , per Ricompensare . V. *Ricompensare , per Supplire* .

Ricomunicare , Assolvere dalla Sco-

munica . V. *Scomunica* .

Riconciare , Racconciare . V. *Rasse-
renare* .

*Riconciare , per Riconciliare , metter
accordo* . V. *Riconciliare* .

Riconciliare . *Metter d'accordo uno
con un'altro , far ritornare amico ,
metter pace fra due persone* . Quem-
piam alteri , vel , cum altero recon-
ciliare . Aliquem in gratiam cum ali-
quo reducere , restituere , reconcili-
are , redigere , reponere . Dissiden-
tes mutuò reconciliare . Benevolen-
tiam inter aliquos instaurare . V. *Rin-
nire* .

*Io vi riconcilierò con vostro Padre ,
vi rimetterò in sua buona grazia* . Te
patri , vel , cum patre conciliabo .
Animum patris tibi reconciliabo . re-
colligam . Te in gratiam cum patre
reducam . Dabo operam , ut cum pa-
tre in gratiam redeas , ut tibi volun-
tas parentis reconcilietur , ut tecum
redeat in gratiam , ut te recipiat in
gratiam ; ut ejus animus , qui ante
erat , idem iu posterum erga te sit ;
ut sit inte , sicut antea , animatus ; ut
si quid alienæ opinionis , aut parum
amicæ voluntatis adversus te suscepit ,
totum illud abjiciat , dimittat , depo-
nat . Instaurabo inter te , & parentem
tuum benevolentiam .

*Riconciliarsi con uno ; riceverlo in gra-
zia* . Recipere aliquem iu gratiam ,
in amicitiam . Redire cum aliquo in
gratiam .

Riconciliarsi co' suoi Nemici . Cum
inimicis reconciliari , iu gratiam re-
dire , reconciliari in gratiam , pa-
cem coire , rejecto odio se conjunge-
re . Odium amore commutare . De-
positis odiis mutuam benevolentiam
suscipere . Inimicitias , Simultates .
Odia deponere , abjicere , dimittere ;
voluntaria oblivione conterere . Om-
nem ulciscendi voluntatem ex animo
delere .

Riconcimare , Concimar di nuovo .
Iterum agrum stercoreare . V. *Letama-
re* .

*Ricondannare . Condannare di nuo-
vo* . Denuò damnare . V. *Condanna-
re* .

*Ricondurre . Rimenare , condur di
nuovo* . Iterum ducere . V. *Guidare ,
Menare* .

Riconfermare , Confermar di nuo-

vo. Iterum confirmare. V. *Confirmare*.

Riconfessare. *Confessar di nuovo*. Denuò confiteri. V. *Confessare*.

Riconformare. *Conformar di nuovo*. Iterum conformare. V. *Conformare*.

Riconfortare. *Di nuovo confortare*: è lo stesso, che il primitivo. V. *Confortare*.

Ricongiungere. *Di nuovo congiungere*. Iterum jungere. V. *Congiungere*.

Ricongregare. *Di nuovo congregare*. Iterum colligere. V. *Adunare*.

Riconiare. *Di nuovo coniare*. Iterum signare. V. *Moneta*.

Riconoscenza. V. *Gratitudine*.

Riconoscere. *Rivocare alla memoria il già riconosciuto, raffigurare*. Quemplam ex ore, ex vultu cognoscere, agnoscere.

Riconoscersi l'uno l'altro. *Raffigurarsi*. Mutuam recognitionem facere.

L'ho riconosciuto dalla voce. Ex sonovocis illum agnovi; in illius notitiam veni; illum dignovi, internovi, cognovi.

Riconoscere una cosa da uno. *Professar d'averla da lui*. Aliquid alicui acceptum referre.

Riconoscere un beneficio, e essergliene grato. Gratiam agnoscere. Acceptæ gratiæ memorem esse. Accepti beneficii memorem esse; V. *Gratitudine*.

Riconoscere un servizio, e rendergli la pariglia. Gratiam reddere, referre. Parem gratiam referre, reponere, rependere. V. *Pariglia*.

Riconoscere i piaceri, che m'havete fatti, li servizi, che m'havete prestati. Tua in me merita remunerabor. Tuis beneficiis respondebo. Beneficia beneficiis compenso. remetiatur, excipiam, rependam, remunerabo, reponam, pensabo. Probabo me gratum ac memorem paribus officiis. Tuis in me meritis satisfaciā, officiis respondebo. Quilibet ex me fructus debentur, eos uberrimè, vel, uberrimos referam, capies, percipies, feres, colliges.

Riconoscere il campo del Nemico. Hostilia castra explorare.

Riconoscere una Piazza. Loci naturam, situm, munitiones explorare,

indagare, observare, exquirere.

Riconoscersi, per Accorgersi. Sentire. Verspicere. Cognoscere. V. *Accorgersi*.

Horiconosciuto, mi sono accorto, che voi l'amate. Illum à te amari perspexi, sensi, cognovi, intellexi. Tuis in illum amor mihi perspectus est, notus, cognitus, exploratus, perspicissimus, minimè obscurus.

Riconoscere, per Pentirsi. V. *Pentire*.

Riconoscere, per Ravvedersi. *ritornare in se*. Ad se redire. Se colligere. In se ipsum redire. Velut ex stupore animi excitari, seque ipsum agnoscere. V. *Ravvedersi*.

Riconoscere, per Ricompensare, *rimunerare uno della sua fatica*. Mercedem alicui solvere, numerare. V. *Ricompensare*.

Voi m'havete obbligato, io ve ne mostrerò il mio riconoscimento, la mia gratitudine. Me tibi devinxisti magno beneficio, ejus me gratum, memorumque præstabo, grati animi mei argumenta præbebo, ubi se dederit occasio. Quantum me tibi debere profitear, declarabo, cum tempus erit. V. *Grato*.

Riconquistare. *Di nuovo conquistare*. Recuperare denuò. V. *Conquistare*.

Riconsegnare. V. *Racconsegnare*.

Riconsiderare. *Di nuovo considerare*. Iteratò considerare. V. *Considerare*.

Riconsigliare. *Prender nuovo consiglio*. Denuò consulere aliquem. V. *Consigliarsi*.

Riconsigliare, per Dar nuovo consiglio. Secundò alicui consilio præcludere. V. *Consigliare*.

Riconsolare. *Di nuovo consolare un afflitto*. Denuò afflictum erigere. V. *Consolare*.

Ricontare. *Contar di nuovo*. Denuò numerare. V. *Numerare*.

Riconvertire. *Convertir di nuovo*. Denuò vertere. V. *Convertire*.

Riconvitare. *Risar convitti ad uno*. Iterum aliquem convivio accipere. V. *Banchettare*.

Ricoperchiare. *Ricoprire, e Ricovrire una cosa*. Aliquid iterum obturare. V. *Coprire*.

Ricopiare. *Di nuovo copiare*. Iterum

rum scripturam rescribere . V. *Copiare* .

Ricoprire . e *Ricovrire* . V. *Coprire* .

Ricoprire , per *Scusarsi* . V. *Scusarsi* .

Ricercare , e *Ricericare* . V. *Cercare* .

Ricercare , per *Propaginare* . V. *Propaginare* .

Ricordare . *Ridurre a memoria una cosa ad alcuno* . Aliquid alicui in mentem redigere , revocare , reducere . Esse à memoria cuiuspiam alicujus rei . Memoriam cuiuspiam rei alicui excitare . commovere , afferre , redintegrare , refricare . Efficere , ut aliquid in memoriam , in animum alicui redeat . Memoriam cuiuspiam excitare ad alicujus rei cogitationem .

Ricordare , per *Havere in memoria* , *ricordarsi* , *sovenire qualche cosa* . Aliquid , vel , De aliquare , vel , Ali-cujus rei meminisse , recordari , reminisci , commemorare .

Ricordarsi del passato . Memoriam prateriti temporis replicare , repetere . Redire in memoriam prateriti temporis .

Dal più che posso ricordarmi . Quàm longissimè possum meminisse , recordari , prateritorum memoriam repetere . Quoad longissimè potest mens mea respicere spatium prateriti temporis , & pueritiæ memoriam recordati ultimam , inde usque repetens .

Mi ricordo quante ho letto . Omnia , quæ unquam legi , recordor , meminì , memoria teneo , consequor , animo ac memoria contineo , vel , comprehensa habeo ; memoria custodio , retineo ; fixa in animo teneo ; menti meæ infixæ sunt ; in memoria penitus resident , insident . Nihil eorum , quæ legi , memoria effluit , excidit , elabatur , dilabatur .

Mi ricordo adesso d'un'altra cosa . Alterius rei cuiuspiam redeo nunc in memoriam . Obversatur nunc mihi aliud quidpiam .

Mi ricorderò per tutta la vita mia , *conservero la memoria delle obbligazioni* , *che vi ho* . Tuorum in me beneficiorum memoriam perpetuè tuebor , conservabo , benevolentia colam sempiterna . Vigebit in me tuorum officiorum æterna , vel , nunquam emmori-

tura memoria . Hærebunt in mentem , vel , Impressa in animo exarabunt tua beneficia . Tua erga me merita nulla unquam apud me delebit , obscurabit oblivio . Tuorum beneficiorum memoria nunquam apud me morietur , consenescet . Nullum officium tuum apud me interimoretur .

Non bisogna ricordarsi di questo affronto . Hujus injuriæ memoriam tolli funditus ac deleri oportet . Obruenda est illius memoria . Evellenda est ex omni memoria . Conterenda est voluntaria oblivione . Amittenda est , abolenda est , supprimenda est illius injuriæ memoria .

Non mi posso ricordare di tutto quello , che egli ha fatto . Omnia illius facta neque memoria consequi , complecti , comprehendere .

Non mi ricordo più di queste cose . Mihi ista exciderunt . Hæc mihi effluerunt , exciderunt , excesserunt è memoria . Horum memoria discessit , vel , dilapsa est animo .

Non mi sene ricordate d'avvisarlo . Fugit me illum admonere . Non venit mihi in mentem monere illum .

Scusatemi , *io non m'ene sono ricordato* . Da veniam , non mihi venit in mentem , non meminì , memoria mihi excidit , non subijt animum cogitatio . Illa res , vel , Illius rei non venit in mentem . Illud in memoria mihi non fuit .

Se ben mi ricordo . Si memoria mihi non labat , me non fallit . Si rectè meminì , &c .

Vnacesa mi fa ricordar d'un'altra . Occurrit mihi unum ex alio . Unius recordatio , alterius uemoriani refert , reducit .

Ricordare , per *Neminare* , *chiamar per nome* . V. *Neme* .

Ricericare . V. *Cericare* .

Ricoronare . Di nuovo incoronare . Denuò coronare . V. *Coronare* .

Ricorre . *Ricogliere* . V. *Raccogliere* .

Ricettare , per *Risfuggirsi* .

Ricorreggere . Di nuove correggere . Iterum corrigere . V. *Correggere* .

Ricorrere . Di nuovo correre . Denuò currere . V. *Correre* .

Ricorrere , per *Andare a chiedere aiuto a Dio* . Dei auxilium implorare , poscere . Deum appellare , invocare . Ad Deum se convertere . Sibi in Deo

Deo præsidium statuere . Ad Deum confugere , refugere . A Deo auxilium petere . Deum adire ad petendum , ad pascendum præsidium . Dei operam pascere . V. Implorare .

Ricosteggiare . Di nuovo costeggiare per Mare . Iterum oram tenere . V. Costeggiare .

Ricotonare . Di nuovo accotonare . Iterum panno villum erigere . V. Accotonare .

Ricoverare , e *Ricourare* . Racquistare , ricuperare . V. Racquistare .

Ricoverare , per *Andare* . V. Andare .

Ricoverare , per *Ridurre* . V. Ridurre .

Ricreare , e *Ricriare* . Di nuovo creare . Denuò creare , condere aliquid . Aliquid recreare , reparare .

Ricreare , per *Dare* allogiamento , ristoro alle fatiche durato da uno , &c. Quempiam oblectare , recreare , reficere , exhilarare , refocillare . Ali cui oblectamentum parere , voluptatem creare , jucunditatem asferre . Alicujus animum relaxare . Quempiam oblectatione reficere .

Ricrearsi . Oblectare se . Animum relaxare . recreare , reficere , deleitare , oblectare . Dare se jucunditati . Oblectationi indulgere . V. Divertere .

Ricredere . Credere altrimenti di quello , che si è prima creduto : sgannarsi , mutare opinione , parere . V. Mutare . Opinione .

Ricrescere . Crescer di nuovo , moltiplicare . V. Moltiplicare .

Ricriare . V. Ricreare .

Ricucire . Cucire di nuovo . Resuere . Iterum suere . V. Cucire .

Ricnocere . Cucere bene , quanto è necessario alla cosa , che debba cuocersi : Recoquere aliquid , iterum coquere . V. Cuocere .

Ricnocere . Esaminare . V. Esaminare .

Ricuperare . V. Racquistare .

Ricuperare : Prigioni . e il bagaglio dalle mani dell' Inimico . Hostem persequi ad recipiendos captivos , & sarcinas . Hostibus captivos extorquere , sarcinas excutere ; ex hostium manibus illos redimere , eximere , eripere , liberare .

Ricuperare le Forze , V. Forze .

Ricusare . Risutare , non volere quel Giudice . Ilum Judicem rejicere , ejurare , refugere , recusare , consilio arceri , vel , prohibere , consilio summovendum postulare . V. Risutare .

Ridare . Dar di nuovo . Iterum dare . V. Dare .

Riddare . Andar rigirando a guisa della ridda , cioè di ballo fatto in giro da molte persone , accompagnate dal canto . Saltare . Tripudiare .

Ridere . Muovere il riso . Ridere . Risum edere , exercere . Risu affici , inoveri .

Come vi vedo , non posso far di meno di non ridere . Cum te video , ridere cogor ; non possum , quin rideam ; nequeo risu , vel , à risu abstinere , temperare ; risum continere , tenere nequeo ; risum statim edo . Cum te video , arrideo .

Ridere smoderatamente . Cachinnari . Cachinnare . Cachinnos tollere , sustollere . In risum vehementem effundi , efferri , solvi , dissolvi . Vehementius , Immoderatiùs cachinnari . Risu emori .

Rider fra' denti , cioè leggermente . Subridere . Sensim , atque submissim ridere . V. Sorridere .

Far ridere uno . Alicui risum movere , concitare , excitare , facere elicere . Ab aliquo risum excutere . Alicujus animum in hilaritatem , risumque convertere .

Far ridere la gente a sue spese . Irridendi sui facultatem aliis dare , ansam præbere . Se aliis deridendum dare , propinare . Risui , ludibrio , sibilisque aliorum se se objicere , se exponere .

Far rider dietro . Excutere sibi risum .

Lo diceva per scherzo , per ridere , per burla . V. Burla .

Passare il tempo ridendo . Divertirsi . Ridiculis occupari , distineri , se exercere . Jocis tempus fallere . Ridiculistempus terere . Jocis operam dare . Ridiculis se recreare .

Ridersi d'alcuno . Quempiam ridere , irridere , deridere , illudere , eludere . Cuiuspiam illudere . Alique ludos facere , ludificari , ludificare . V. Bessere . Burlare .

Egli si ride delle vostre minaccio . Tuas minas ridet , contemnit , eludit , ne-

pligit, nihil facit, susque deque habet, risu excipit, risu habet, ludibrio accipit.

Ridere, per Traboccare de' vasi pieni. V. Traboccare.

Mettere in ridicolo le cose più serie. Maximè seria ridiculo vertere, habere in jocis, pro ridiculis ducere. De seriis jocari.

Ridire. Dir di nuovo, replicare, ripetere. Repetere. Iterum narrare, referre. V. Dire. Ripetere.

Ridire, per Disdirsi. V. Disdirsi.

Ridire, per Raccontare, riferire. V. Raccontare. Riferire.

Ridivizare. Diriziar di nuovo. Iterum rem curvam dirigere. V. Dirizicare.

Ridolere. Di nuovo dolere, sentir nuovo dolore. Iterum dolere. V. Dolere.

Ridolere, per Semplicemente dolere. V. Dolere.

Ridolere. Gettar, e vendere odore. Redolere. V. Odorare.

Ridomandare. Di nuovo domandare. Repetere. Reposcere. Iterum petere. V. Domandare.

Ridonare. Donar di nuovo. Dono acceptum donare. Quod donatum fit, vicissim donare.

Ridondare. Risultare in danno d'alcuna cosa. Aliquid in cuiuspiam damnum redundare, recidere, resilire.

Ridottare. Temere. V. Temere.

Riducere, e Ridurre una cosa nel suo pristino, o miglior stato. Quidpiam in pristinum, aut meliorem itatum redigere, reducere, revocare, restituere; in melius, vel, in majus rescire.

Riducere. Ridurre in speranza. In spem redigere. V. Speranza.

Riducere, per Radunarsi. V. Adunare.

Riducere, per Ricondurre. V. Ricondurre.

Riducere, per Ricordarsi, ridursi a memoria. V. Ricordarsi.

Riducere, per Ricovertarsi. V. Ricettare, per Risfuggirsi.

Riducere, per Ristringere in breve una cosa. Aliquid in angustum cogere. V. Abbreviare.

Riducere, per Ristringere, consistere. In due precetti si riduce, si stringe, consiste tutta la Legge di Dio. In duo-

bus præceptis tota Lex Divina consistit, posita est, versatur. Duobus præceptis continetur Dei Lex. Ad duo mandata, omnia Divina præcepta rediguntur, reducuntur.

Riducere uno alle strette. In angustum, vel, In angustias quempiam cogere, redigere, adigere, agere; ad incitas redigere.

Essere ridotto all'estremo. Angustis premi. Ad mancam reductum esse. In summa egestate versari, vivere. Omnium rerum inopia premi. Extrema inopia laborare. In maximas omnium rerum difficultates conjectum, compulsus esse. Ad summam rerum omnium indigentiam adductum esse. In rerum omnium egestatem reductum esse.

Essere ridotto a tale stato, che, &c. In eum locum deduci; Eò devenire; In eas angustias conjici, ut &c.

Ridurre. V. Riducere.

Riedere, o Redire. Redire. V. Ritornare.

Riedificare. Reridificare. Edificium restaurare, reparare.

Riempiere. Di nuovo empire. Rempere. Iterum implere, effarcire. Complere, Rempere aliquid.

Riempiere la cassa di danari. Nummis casam implere, complere, reple.

Riempiere la Piazza d'una cosa. Pubblicarla. V. Pubblicare.

Riempiere un pollo. Gallinam farcire, facto instruere. Ei farcimen indere, inducere, immittere.

Riempirsi d'allegrezza. Gaudio cumulari.

Rientrare. Entrar di nuovo in un luogo. In aliquem locum rursus ingredi, iterum introire, denuò introgre-

di. Rientrare in se stesso. Ad se reverti. Animum colligere. Se recipere. Recolligere mentem, & ad se redire. Respicere se, totumque tentare. Se circumspicere. In se se redire. In se ipsum descendere. Mentem in se se revocare. Animum colligere, & ad se redire. V. Raccogliersi.

Rientrare. Ristignersi, ritirarsi in se. V. Ritirarsi.

Riepilogare. Ripigliare, e ricapitolare con brevità le cose dette. V. Raccapitolare.

Risfare : Far di nuovo una cosa .
Aliquid instaurare, reficere, restituere, excitare. Ricominciare.
Risfar certo. Accertare. V. Accertare.
Risfare i danni. V. Risarcire.
Risfare il letto. V. Letto.
Risfare un dispetto. Dolorem reddere.
Risfare un' ingiuria. Injuriam reponere alicui. Injuriz talionem reddere. Reponere vices.
Risfare, per Riedificare. Reedificare. Ædificium restaurare, reparare.
Risarsi. Ripigliar le forze. V. Forze.
Risarsi d'una cosa. Acquistarne. V. Acquistare. Appropriare.
Risavellare. Di nuovo favellare. Iterum loqui. V. Favellare.
Risfidere. Di nuove fedire, ferire. Iterum ferire. Referire. V. Ferire.
Risfendere. Di nuovo fendere, rinnovar la piaga. Vulnus refricare. V. Pisag.
Risfendere. Parlandosi di legname: è lo stesso, che fendere. V. Fendere.
Risferire. Ridire, rapportare ad altrui l'udito, e veduto. Audita, vel Visa referre, narrare. V. Raccontare.
Risferire, per Attribuire, riconoscere da uno. V. Riconoscere.
Risferire, per Haver convenienza. Convenire. V. Affare. Appartenere.
Risferire, per Render grazie, eringraziare. V. Grazia.
Risferirsi ad uno. Rimettersi ad uno. Alicujus arbitrio se committere. V. Arbitrio. Rimettere.
Risfirmare. Rafferma, confermare. V. Rafferma.
Risfiammeggiare. Grandemente sfiammeggiare. Flamma ardere, micare, lucere, radiare, fulgere, vibrare.
Risfatare. Respirare. V. Respirare.
Risficcare. Di nuovo ficcare. Iterum figere. V. Ficare.
Risficcare, per Risferire, rapportare. V. Raccontare.
Risfidare. Haver fidanza, confidare. V. Confidenza.
Risfigliare. Far figliuoli di nuove.

Sobolescere. Iterum parturire. V. Figliuoli.
Risfidere. Di nuovo fidere. Iterum ferire.
Risfidere, metaforico. Aspirare ad una cosa. Ad aliquid aspirare. V. Aspirare.
*Risfinare.) Finare. Cessare, finire;
 Risfinire. V. Cessare.*
Risforire. Di nuove fiorire, Reflorere. Reflorescere. Iterum florere. V. Fiorire.
Far risforire il secolo d'oro. Sæculum aureum reducere, revocare, revohere.
Farrisferir le Scienze, Optimarum artium studia excitare, accendere, restaurare, redintegrare.
Risforire, per Riabbellire. Iterum ornare. V. Ornare.
Risfutare. Ricusare una cosa, non volerla, non accettarla. Aliquid nobis oblatum recusare, rejicere, repuere, repudiare, refugere, defugere, abnuere, recusare & deprecari. aspernari, nolle admittere, nolle accipere.
Risfutare di concedere, di dare una cosa dimandata. Quidpiam à nobis postulatum alicui denegare, recusare, negare, abnuere. Aliquem postulatis excludere. Roganti petita denegare. Alicujus preces aspernari.
Non credo risfutarete di farmi questagrazia. Hanc mihi gratiam sine recusatione, ut puto, tribues. Illud non mihi denegabis, recusabis, quod abste postulo.
Risfutar d'ubbidire. Imperium abnuere, detrectare, recusare.
Esser risfutato. Ricevere un rifiuto in qualche cosa. In aliqua re repulsam ferre, referre, accipere, pati, rejici.
Risfutare, per Rinunziare, lasciare, deporre. V. Deporre. Rinunziare.
E' il rifiuto di tutta la Città. Ab universa civitate exploditur, rejicitur, expellitur, amandatur. Omnibus civibus fastidio est, nauseæ est, exdio est. Illum omnes aspernantur, rejiciunt, amandant.
Risfattere. Ribattere, ritorcere, ripercuotere de' raggi. Reflectere, Repercutere.
I raggi del Sole vibrati in uno specchio si risflettano. Excepti speculo Sol-
 la-

lares radii resiliunt, reperiuntur, receduntur, remittuntur, reijciuntur. Solares radii contrariam in partem vibrant, feruntur, emicant, reperiuntur, evibrant.

Riflettere. *Considerare una cosa*. Aliquid attendere, inspicere, animadvertere, considerare, circumspicere, animo intueri. Ad aliquid attendere, intendere; referre animum; animo intendere; mentem admove. In aliquid considerationem, vel, animum intendere. Aliquid secum reputare. Animo volvere, versare, volutare suscepta consilia. V. *Considerare*.

Riflettete un poco sopra quello, che avete detto. A te dicta tanisper animo reprehende, atque reputa. Considera paulisper, quæ prolocutus es.

Riflettere sopra lo stesso. V. *Raccogliere*. *Rientrare*.

Risocillare. *Ristorare*, *ricreare*, *refrigerare*. V. *Ricreare*. *Risfrigerare*.

Risondare: *Di nuovo fondare*. Iterum fundamenta jactare. V. *Fondare*.

Risondere. *Di nuovo fondere i metalli*. Iterum fundere. V. *Fondere*.

Risondere, per *Riflettere i Raggi*. V. *Riflettere*.

Risorbire. *Ripulire una cosa*. Aliquid repolire, denuò detergere, ad pollutionem revocare.

Riformare. *Riordinare, dar nuova, e miglior forma ad una cosa*. Aliquid reformare, ad priorem formam revocare; priori formæ restituere, reddere, redigere.

Riformare una casa Religiosa. Collapsam religiosæ familiæ disciplinam in integrum restituere. Splendorem disciplinæ pristinum in familiam religiosam reducere. Veteri virtutis splendori religiosam familiam reddere, restituere. Illam in pristinum splendorem revocare.

Riformar l'abuso di Palazzo. Forensi corruptelam corrigere, purgare, repurgare.

Riformare una Compagnia, un Regimento di Soldati. *Licenziargli*. Cohortem. Legionem exaudorare, misfam facere, auctoramento solvere; ab exercitu, militiaque dimittere; mis-

sione amandare, sacramento absolvere, militia solvere.

Rifornire. *Di nuovo fornire*. Iterum munire. V. *Fornire*.

Rifortificare. *Di nuovo, e maggiormente fortificare*. V. *Rafforzare*.

Risfrancare, e Rinfrancare. V. *Attare*.

Risfrangere: *Il deviar che fa il raggio dal suo diritto cammino, per incontro di diverso mezzo*. Radium refringi.

Risfreddare. V. *Raffreddare*.

Risfregare. *Di nuovo sfregare*. Iterum fricare. V. *Sfregare*.

Risfrenare. V. *Raffrenare*.

Risfrigerare. V. *Refrigerare*.

Risfriggere. *Di nuovo frigare*. Iterum frigare. In sartagine denuò torrere aliquid.

Risfrustare. V. *Ricercare*. *Rovistare*.

Risfuggire. *Ritirarsi in luogo sicuro*. In asylum confugere. Tutum in locum perfugere. refugere, se recipere. Se alicui loco committere.

Risugio. Hoc Perfugium, ii. Refugium, ii. Profugium, ii. Hic Portus, us.

Questa cosa è il nostro risugio. Hæc res porrum nobis paratum, & perfugium præbet.

Risulgere. *Risplendere*. V. *Risplendere*.

Risutare. *Risintare, recusare*. V. *Risintare*.

Rigare. *Bagnare*. V. *Bagnare*.

Rigare, per Lineare. *Rigare una carta bianca*: In pura charta lineas ad regulam exarare, describere, ducere. Pura chartam exarare; lineis describere, inarare, variare; ex regula exarare; ad regulam lineare.

Rigare una lama d'argento. Argenteam laminam lineis sulcare, sculpere, striare. Argentæ laminæ lineares sulcos imprimere, insculpere, inure.

Rigare un taffetà verde di filo d'argento. Multitium viride argenteo stamine distinguere, interstinguere, variare, describere, inarare.

Damasceno rigato di giallo. Damascenum textile rubrum croceo lineatum, litatum, striatum, virgatum colore.

Legno di vene rigate. Lignum venis linteatum, descriptum, exaratum; ve-

narum ductibus inaratum, alveolatum, fluviatum.

Regenerare. Di nuovo generare. Regenerare. Recreare. Denuò generare. V. *Generare*.

Rigermogliare. *Rigenerare.* V. *Rigenerare*.

Rigermogliare, per Ripullulare. Repullulare. Repullulascere. Iteratò gemmare, gemmascere. V. *Gemma-re.* Pullulare.

Rigettare. Ributtare. V. *Ributtare*.

Rigettare, per Recere, vomitare. V. *Vomitare*.

Rigido. Rigidus, a, um. Inflexibilis, e, is.

Rigido per lo freddo. Frigore rigens. Torpens à frigore. Frigido rigore correptus, affectus.

Divenir rigido, inflessibile. Rigere. Dirigere. Obrigare. Rigescere. Obrigescere.

Il Corpo d'un morto diventa subito rigido. Hominis mortui corpus statim rigescit, obrigescit, &c. Rigorem contrahit.

Rigirare. Circondare, andare in giro. V. *Andare.* Girare.

Rigirare altrui. V. *ingannare*.

Rigirar denajo. V. *Cambiare*.

Rigirare un negozio. V. *Maneggiare*.

Cerca rigiri. Quærit diverticula. Moras necit. Rem distrahit.

Sa tutti i rigiri del Foro. Fori artes, captiones, tricas, difficultates novit omnes, vel, Rerum forensium est peritissimus, vel, In re forensi versutus, & callidus in primis est.

Rigire. Di nuovo girare. Iterum ire. Redire. V. *Andare*.

Rigittare, e Rigettare. V. *Ributtare*.

Rigittare, per Iscacciare uno da se con disdegno. Aliquem contemptim ab se ablegare, asperuari, asperius repellere, reprobare, respuere, rejicere.

Rigittare, per Vomitare. V. *Vomitare*.

Riginguere. Raggiungere. V. *Arrivare, per Raggiungere*.

Riginguere, per Ricongiungere cose disgiunte. Res disjunctas iterum conjungere, denuò connectere, copulare. V. *Congiungere*.

Rignare, e Ringhiare. Mandar fubri

la voce il Cavallo. Ringi.

Rigonfiar una cosa. Aliquid iterum flatu distendere. V. *Gonfiare*.

Rigovernare. Propriamente si dice del lavare, e notare le stoviglie imbrattate. V. *Lavare*.

Rigovernare, per Governare. V. *Governare*.

Rigradare. V. *Digradare*.

Rigradare. Di nuovo gridare. Iterum clamare. V. *Gridare*.

Rigradare, per Gridare. V. *Gridare*.

Riguadagnare. Di nuovo guadagnare, riacquistare, recuperare. V. *Riacquistare*.

Riguardare. Guardare di nuovo. Iterum intueri. V. *Guardare*.

Riguardare, per Haver, e portar rispetto ad una cosa. Alicujus rei rationem habere, ducere; respectum habere. Aliquid attendere, respicere, observare, spectare. Ad aliquid habere respectum. De re quapiam habere judicium.

Riguardare, per Haver cura, viguardo. Se se respicere.

Riguardare. Haver cura, riguardo della sanità altrui. Alicujus valetudini aliquid tribuere, rationem habere. Cujuspiam salutem consulere, respectum habere. In valetudine alicui cavere, aliquem spectare, alicui attendere.

Riguardare, per Risparmiare una cosa. Alicui rei parcere. V. *Risparmiare*.

Riguardarsi. Assentirsi, e baver cura dalle cose nocive alla sanità. Valetudini consulere. V. *Sanità*.

Rendersi riguardevole con qualche azione. Ex aliquo facinore eximio honorem adipisci, sibi nomen colligere, nomen suum illustrare, laudem consequi, gloriam comparare, vel, sibi comparare, honorem acquirere; in magnam honorem venire, ascendere.

Vi rende riguardevole la vostra virtù. Magna est virtutis tuae commendatio. Tuæ virtutis maximè commendat, magnam tibi gloriam parit, venerationem conciliat, laudem affert.

Stare a riguardo. Star vigilante, in su gli avvisi. Advigilare. Prospicere. Speculari. Circumspicere. V. *Avvertire*.

Riguiderdonare, Gniderdonare, rimnere,

lavare, premiare. V. Premiare.
Rihavere. Recuperare una cosa. Ali-
quid recipere, recuperare, repara-
re.

Rihavere il fiato. V. Respirare.
Rihavere, per Pigliar vigore, for-
ze. V. Forze.

Rihaverfi affatto. Planè se confir-
mare. V. Risanarsi.

Rilasciare. Rimettere, perdonare.
V. Rimettere.

Rilassare. Propriamente Stancare,
dissolvere le forze. V. Stancare.

Rilassare, per Allentare. V. Allen-
tare.

Rilassare, per Lasciare. V. Lasciare.
Rilavare. Di nuovo lavare. Reluc-
ere. Iterum luere. V. Lavare.

Rilegare. Dinuovolegare. Religa-
re. Iterum ligare. V. Legare.

Rilegare, per Confinare, mandare in
esilio in luogo particolare. V. Confinare.

Rilegare, per Proibire, vietare. V.
Proibire.

Rileggere. Di nuovo leggere. Rele-
gere. Iterum legere. V. Leggere.

Rilevare. Levare, alzare di nuovo
una cosa. Aliquid erigere, elevare;
iterum levare. V. Levare.

Rilevare percosse, danni. Effer battu-
to, patir danno. V. Battere. Danno.

Rilevare, per Educare. V. Educa-
re.

Rilevare, metafor. Sollevare, eri-
mettere uno in miglior stato. V. Ridu-
cere.

Rilevare, per Levare. V. Alzare.
Rilevare, per Importare. V. Importa-
re.

Rilevare, per Rizzarsi su. V. Leva-
re, per Rizzarsi in pie.

Rilievo. Rialto di bronzo, o mar-
mo. Hæc Eminentia, æ. Extantia, æ.
Extantis figuræ eminentia. Prominen-
tis ethiei extantia.

Rilievo intiero. Solidum anagly-
phum. Tota mole extans anaglyphum.
Integræ crassitudinis extantia. Tota
crassitudine, vel, Solida latitudine
extantis effigiei eminentia.

Opera a rilieuo, di rilieuo intiere.
Opus anaglyphum, vel, anaglyptum.
Anaglyphum toreuma, tis, Anagly-
phi operis toreuma. Extans solida
crassitudine opus fictile, fusile, aut
sculptile.

Opera di scultura a rilieuo. In-
tegra effigie toreuma. Solida effigie
toreuticum opus.

Mezzo rilieuo. Dimidia eminentia.
Dimidiata extantia.

Opera a mezzo, a basso rilieuo. Opus
dimidiæ frontis, vel, eminentiæ. Di-
midii anaglyphi opus. Dimidiati ana-
glyphi toreuma. Dimidiata fronte
extans, vel, prominens opus.

Rilievo di pittura. Picturæ eminentia,
extantia. Extantis picturæ species.

Basso rilieuo di pittura. Imago pi-
cta, dimidiata fronte extans, eminens.
Imago dimidiata extans crassitudine.
Imago dimidiæ crassitudinis.

Relucciare.) V. Luccicare.
Rilucere.)

Rilustrare. Lustrar di nuovo. Ite-
rum splendorem asferre alicui rei.
V. Lustrare.

Rima di versi. Excentium versuum
rhythmus. Pariter cadentium ver-
suum exitus. Similiter desinentium
metrorum numerus.

Haver la medesima rima. Similes
exitus habere. Eodem rhythmo de-
finire, exire. Similiter desinere. Pa-
ri exitu metrico terminari, quadrare;
consentire. Idoneo rhythmo inter se
congruere, convenire, quadrare.
Isdem syllabis, eodemque sonoter-
minare.

Rimandare il Corriero. Tabellarium
explicato negotio mittere, dimitte-
re, remittere, missum facere.

Rimandare, per Mandar via, ri-
buttare dalla presenza uno. Quempiam
dimittere à se, vel, ab se dimittere;
Aliquem ablegare, amandare. V. Ri-
buttare.

Rimandare, per Vomitare. V. Vo-
mitare.

Rimaneggiare. Di nuovo maneggia-
re. Denuo tractare. V. Maneggiare.

Rimane. Fermarsi, restare. V.
Fermarsi.

Rimanzare, per Avanzare. V. Avan-
zare, per Rimanere.

Rimanzare, per Cessare, desin-
ersi, divexzarsi. V. Astenere. Desinere.

Rimanzare, per Restare al di sopra,
o al di sotto. Vincere, o Perdere. V.
Perdere, Vincere.

Rimangiare. Mangiar di nuovo.
Iterum edere. V. Mangiare.

Rimare, Versificare. V. Versificare.

Rimare. per *Haver la medesima rimare*. V. *Rima*.

Rimaritare. *Dar di nuovo marito.* Abintegro nuptum dare. V. *Maritare*.

Rimaritare. per *Tor marito*, *rimaritarfi*. Denuò nubere. Matrimonium repetere. Conjugium integrare. V. *Maritarfi*.

Rimasticare. *Masticare di nuovo*. Remandere. Rursùs molere. Cibi molituram repetere. Escæ confectio- nem iterare. V. *Masticare*.

Rimbaldanzire. *Pigliar di nuove bal- danza*, *riassicurarfi*. Animos novos recipere, sumere, resumere. V. *Ani- mo*.

Rimbaltare. *Saltare in alto*, *baltare*. Refilire. V. *Baltare*.

Rimbambire. Repuerascere. Pue- rum fieri.

Far rimbambire. Pueritiam reno- vare. reddere. Puerum facere.

Rimbeccare. *Ripercuotere*, *ribattere in dietro uno*. Aliquem repellere, propellere, depellere, aspellere, propulare, arcere ab aliquo loco.

Rimbeccare. per *Contraddire*, *repli- care*. V. *Replicare*.

Rimbeccare. per *Ripercuotere la pal- la indietro*. Pilam repercutere. V. *Giucare alla palla*.

Rimbellire. *Divenir più belle*. Pul- chrius fieri, evadere.

Rimberciare. *Rabberciare*. V. *Rap- pezzare*.

Rimbiendere. *Divenir biendo*. Fia- vescere. Flavere. Colorem flavum ducere, trahere.

Rimboscare. *Metter vaso, &c. con la bocca all'ingiù*. Vas, &c. perver- tere, invertere.

Rimboscare. per *Arroversciare*. Ex adverso aversum facere.

Rimboccare. per *Traboccare*. V. *Traboccare*.

Rimbombare. *Far rimbombo*, *riso- nare*. Personare. Resonare.

Rimborsare. *Rimestere il denaro a chi l'ha pagato per noi*. Eamdem summam alicui refundere, remeti- ti, reponere, refundere, remunerare.

Rimboscare. *Rientrar nel bosco*. Iustrum repetere. In latibulum red- ire. In cubile regredi.

Far rimboscare le Fiore, *Feras in la-*

tibulum adigere. cogere, compelle- re, redigere.

Rimbottare. *Metter di nuovo nella botte il vino*, &c. Vinum iterum in dolium infundere.

Rimbottare. *Garrir borbottando*. Mutire. Mussare. Apud se mutire. Secum murmurare. In sinu mutire.

Rimbrottare. per *Rinfacciare bron- tolando*. Alicui obmurmurare. Ad- versus aliquem mussare.

Rimbruttire. V. *Imbruttire*.

Rimbucare. *Rientrar nella buca*, *nascondersi*, *appiatarfi*. Se occultare. V. *Nascondersi*.

Rimburchiare. V. *Rimarchiare*.

Rimediare ad una malattia. Mor- bum curare. Morbo mederi, medi- cari, curationem adhibere, medici- na in facere, remedium afferre.

Rimediare ad un male con le preghie- re. Precibus inorbum levare.

Rimediare a qualche male. Alicui incommodo mederi. Alicui malo con- sulere ac providere, occurrere; reme- diis subvenire, remedium re quapiam quzerere, medicinam reperire.

Rimediare infallibilmente ad un di- sordine. Alicui errori certissimè oc- currere, mederi; certissimum reme- dium adhibere; certissimum remedio esse.

Rimediare. *Provvedere a' suoi inte- ressi*. Suis rebus, vel, rationibus prospicere, providere, consulere, cavere, consulere ac prospicere. Suas res curare, procurare, agere, admi- nistrare. Sua negotia gerere. Rerum suarum curam suscipere, sustinere. Suis rebus invigilare, vacare; ope- ram dare, præstare, tribuere.

Rimedio a qualche male. Hoc reme- dium, i. Levamentum, i. Alleva- mentum, i.

Rimedio per una malattia. Hoc Me- dicamentum. i. Morbi remedium, levamentum. Hæc Medicina, æ. Hoc Medicamen, nis.

Rimedio per tutti i mali. Panchre- stum inedicamentum.

Rimedio buono, eccellente. Reme- dium probatissimum, utilissimum, laudatissimum, efficacissimum, ad- modum salutare.

Rimedio efficace. Remedium præ- sens. Operæ præsentis remedium. Ef- ficax & potens remedium, Hoc Alexi- phar.

pharmacum, i. Praesens medicina. *Applicare un remedio*. Remedium vel, Medicinam morbo, aut vulneri afferre, facere, adhibere. Morbo remedii opem conferre. Vulneri mederi. Morbo medicinam facere.

Il mio male senza rimedio, è incurabile; il mio dolore è sì fiero, che non v'ha rimedio per curarlo. Ita dolore obruor, ut emergere nullaratione possim. Ita malis opprimor, prorsus ut respirare non liceat. Respuat jam animus, quasi desperata salute, omnem medicinam, omnia remedia, omnia consiliorum genera. Non est, ut possim in dolore mihi temperare. In eum statum, unde me dolor dejecit, detruxit, depulit, deturbavit, restituere me non possim. Insitcus, infixus in animo dolor ita penitus est, ut evelli nulla ratione possit; ut nullavis possit esse tanta, quae illum, ne die quidem adjuvante, possit evellere, eripere, extrahere.

Il tempo è il rimedio proprio a' nostri mali. Dolorem minuit, ac molliet dies. Detrahit ille dolore dies, atque adeo extinguit omnem, pleneque tollit. Quovis dolore affectis medetur tempus. Quovis malo laborantibus medicinam dies affert, vestitas opem fert, opitulatur, subvenit, auxilio est, subsidio est. Finem doloris dies affert. Habet hoc tempus, ut quemvis dolorem, quamvis acriter in animo insitum, evellat, atque abiciat. Est hoc temporis, ut omnem malorum memoriam ex animo deleat, auferat, expellat, amoveat. Infirmis nobis a fortuna vulnera sanantur vetustate.

Male senza rimedio. Morbus immedicabilis, insanabilis, desperatae sanationis. Morbus curationem vincens; cui cedunt, concedunt remedia; qui nullum faciendae medicinae locum relinquit.

Ridotta è la cosa all'ultimo rimedio. Ad extrema, Ad ultima remedia descenditur, devenitur. Adductares est ad extrema remedia.

Rimediare. Riscattare. V. Ricomprare.

Rimediare, per Procacciare, e mettere insieme. V. Raggranellare.

Rimeggiare. Far rime. V. Versaggiare.

Rimembrare. V. Ricordarsi.

Rimembrare. V. Ricordare.

Rimenare. Menar di nuovo uno, Aliquem reducere. denuo deducere; iterum ducere. Retroagere quempiam.

Rimenare, per Maneggiare. V. Maneggiare.

Rimendare. Ricucire le rotture de' panni in tal maniera, che non si scorga quel mancamento. Vestitaria scrutare, reficere, reconcinnare. Veteres doctorumque vestes refarcire, interpolare.

Rimeritare. V. Ricompensare.

Rimescolare. Confondere. V. Confondere. Mescolare.

Rimescolare, per Impaurare, haver paura. V. Impaurare.

Rimescolare, per Intromettersi. V. Ingerirsi.

Rimettere. Metter di nuovo, riporre una cosa al suo luogo. Aliquid suo loco reponere, restituere. Restituere quidquam, in quem illud accepisti locum. In suo loco aliquid reponere.

Rimettere una cosa nel suo primiero stato. Rem quampiam instaurare, restaurare, constituere, restituere; priorem in statum redigere; revocare; pristinum in statum, vel, in integrum restituere; antiquum in statum reducere.

Rimettere uno nello stato, o grado di prima. Aliquem in integrum restituere; in locum, unde decedit, restituere; in pristinam dignitatem, in statum, in locum antiquum, in honoris possessionem restituere, reducere, revocare.

Rimettere. Mandare altrove danari. V. Cambio.

Rimettere i fossi. Rimendarli, vuotarli di nuovo. Foveas purgare. V. Nettare. Purgare.

Rimettere il conto. Render ragione dell' amministrazione. V. Conto.

Rimettere in grazia del Padre un Figliuolo. Apud parentem in gratiam filium restituere. Filium reconciliare, placare patri. V. Riconciliare.

Rimettere in ordine. Riordinare, rassettare. V. Acconciare. Riordinare.

Rimettere in piedi un' Esercito. Exercitum reparare. Novum exercitum colligere, constare. V. Reclutare.

Rimettere la palla. Pilam repercutere. V. *Giucare allapalla.*

Rimetter mano. Ricominciare. V. *Ricominciare.*

Rimettero, per Isminuire, reprimere, rintuzare. V. *Domare.*

Rimettere, per Perdonare ad un Reo la pena meritata. Debitam reo poenam condonare, remittere. Poenam gratiam reo facere. V. *Perdonare.*

Per amor vostro gli rimetto il castigo, che gli volevo dare. Meam animadversionem, & supplicium, quo iustus eram in eum, remittotibi & condono; tibi concedo, tibi dono.

Rimettere per Porre una cosa in arbitrio, e volontà altrui. Aliquid aliqujus arbitrio committere, commendare, mandare. V. *Arbitrio.*

Io me ne rimetto a voi: tocca a voi a pensarvi: ne fo il mio discarico. Tu videris: Tuum est videre, nihil me interpono. Tuum est, non meum periculum. Tu, cujus interest, videris. Cogitandum, curandumquetibi relinquo, ad quem id spectat.

Io mi rimetto: sto in voi di tutto quest' affare; ve ne costituisco il Giudice. Hoc omne negotium tibi permitto. Huius negotii disceptationem, & arbitrium omne tibi defero, tibi permitto, tibi concedo. Esto huius rei arbiter, disceptator, iudex. Ejus rei tuum est arbitrium. Hanc rem in tua fide, ac religione depono, repono.

Io non so, se quella cosa sia vera; io mi rimetto a coloro, che l'hanno detta. Verum ne sit, an non, haud satis scio; ejus rei fides sit penes auctores; eorum esto probatio, qui prodiderunt, Rem mihi non sumo comprobandum, comprobent qui ediderunt.

Rimettiamoci a lui nelle nostre differenze. De nostris omnibus controversiis ad eum, uti disceptatorem, referamus. Nostras lites disceptandas ad eum deferamus, referamus; ejus arbitrio permittamus, ei credamus, ejus fidei committamus.

Se io faccia bene, o no, mi rimetto a' Savj. Rectè, an scilicet faciam, videri sapientes, vel, eorum sit judicium, qui sapientia sunt præditi.

Se questa cosa sia vera, o no, mi rimetto. Hoc verum nec ne sit, fides

sit penes auctorem, vel, fides appellet auctorem.

Rimettere, per Tornare, e sorger di nuovo, che fanno le cose vegetabili, come erbe, denti, penne &c. Regignere. Iterum gignere, generare. Regeminare.

Rimettere, per Trasportare, differire le cose ad altro tempo. In aliud tempus aliquid procrastinare. V. *Differire.* Procrastinare.

Egli rimette, differisce tutto giorno l' effetto delle sue promesse, usa sempre dilazione. Promissa in dies procrastinat, ducit, profert, prorogat. Res promissas quotidie differt, & procrastinat. Promissis nie semper perducit, dicat, producit, protrahit, extrahit.

Rimettere un' usanza: rinnovarla. V. *Usanza.*

Rimettere uno sulla strada. Errantem reducere in viam, Erranti viam monstrare.

Rimetterfi a ben fare. Se ad officium revocare. Se ad frugem recipere, referre.

Rimetterfi a studiare. Se ad pristina studia revocare, referre. Studia repetere.

Rimetterfi dalla malattia. Ex morbo convalescere. A morbo recreari. V. *Risanarsi.*

Rimetterfi. Disdirsi, umiliarsi. V. *Disdirsi.* Vmiliarsi.

Rimetterfi in carne. Haver buona cera. V. *Cera.*

Rimirare. Mirare, guardare con attenzione. V. *Guardar fisso.*

Rimischiare. Rimescolare. Confundere. Remiscere. V. *Confondere.* Mescolare.

Rimisurare una cosa. Quidpiam remeiri, denudò metiri. V. *Misurare.*

Rimmolare. V. *Immolare.*

Rimondare. Levare via lo sporco, o superfluo, nel nettare pozzi, fosse, &c. V. *Nettare.* Purgare.

Rimontare. Dinuovo montare. Iterum ascendere.

Rimontare, per Rimettere a cavallo uno caduto da esso. Excullum ex equo erigere, in equum tollere.

Rimontare, per Ritornare a crescere di prezzo. Denudò aliquid ingravescere, carius fieri.

Rimontare, per Surrogare, somministrare.

Præ ad un Cavaliere un Cavallo in luogo del suo perduto. Equiti. amisso equo, alterum sufficere, suppeditare, admove, subdere, præbere. Equitem novoequo instruere.

Rimorchiare. Trafiggere con parole uno. Aliquem verbis malè accipere. V. Pungere.

Rimorchiare, e Rimburchiare. Tirare un Navilio con l'altro a forma di remi. Navim remulcare, remulco trahere, remulcando ducere.

Rimordere. Morder di nuovo una cosa. Aliquid remordere, iterum mordere.

Rimordere, per farriconoscere i salii commessi. Stimulare; Angere; Remordere; Solicitare aliquem.

La coscienza non mi rimorde di cosa alcuna. Nullius rei conscientia me angit, pungit, cruciat, stimulat, fudit, vexat, afficit. Ego mihi nullius culpæ conscius sum. V. Coscienza.

Rimormorare. Di nuovo mormorare. Iterum murmurare, admurmurare, murnur edere, commurmurare, conqueri.

Rimostrare. Far conoscere al Principe la povertà de' suoi Sudditi. Inopiam plebis Principi ostendere, exponere, demonstrare. De plebis egestate Principem docere, commonefacere. Perferre ad Principem, quanta prematur plebs egestate.

Rimpalmare. Rimpecciare, rispappare i Navili. Naves picare, ungere; pice oblinere, illinere, instaurare, restituere.

Rimpatriare. V. Repatriare.

Rimpecculare. Da Pedule. Rifare il pedule. Calceum linteum refarcire, instaurare, renovare.

Rimpennare. Rimetter le penne. Novis plumis induere, instruere, convestire. V. Piuma.

Rimpennare, per Innalberare un Cavallo. V. Cavallo.

Rimpetto. V. Dirimpetto.

Ripiagnere. Rimproverare con ramarico. Conqueri. V. Lamentarsi.

Rimpiastrare. V. Impiastrare.

Rimpiattare. Appiattare. V. Nascondere.

Rimpiccolire. V. Divenir piccolo. Impiccolire.

Rimpinzare. Riempire a soprabbondanza uno di cibo. Aliquem cibo ex-

plere ad satietatem; immoderatiore escarum saburra onerare, implere. Aliquem cibis ingurgitare, obruere; Alicujus alvum degravare; abdomen difficere.

Rimpalpate. Rimettere palpe. Pulpas regiguere; iterum gignere, generare.

Rimpalpate. Ricernare una piaga. Cicatricem vulneri obducere, inducere.

Rimpostemire. Far di nuovo postema. Denuò abscedere. V. Postema.

Rimprocciare. Rinfacciare, rimproverare una cosa a qualcheduno. Rem quampiam alicui objicere, exprobrare, objectare; probro, vel, crimini dare, vertere.

Rimpromettere. Di nuovo promettere una cosa ad uno. Alicui quidpiam repromittere. secundò promittere. V. Promettere.

Rimproverare. Ricordare altrui i benefizi fattigli. Alicui ingrati animi vitium exprobrare, objicere; crimini dare; ingrati animi criminationem intendere, intentare. V. Biasimare.

Cosa mi potete rimproverare? Quali rimproveri mi potete voi fare? Quid mihi potes objicere, &c. Quodnam mihi potes opprobrium iugere, probrum objicere, dedecus improperare?

Rimproverare, per Rinfacciare. V. Rimprocciare.

Rimugghiare. Di nuovo mugghiare. Remugire. Denuò mugire. V. Mugghiare.

Rimuginare. Ricercar con esattezza grandissima una cosa. Aliquid diligentissimè examinare. V. Esaminare.

Rimunerare. Rimeritare. V. Premiare. Ricompensare.

Rimunire. Rinforzare. V. Rinforzare.

Rimnuovere. Di nuovo muovere. Denuò muovere. V. Muovere.

Rimnuovere, per Dissuadere. V. Dissuadere.

Rimnuovere, per Tor via qualcheduno dalle cattive pratiche, da' suoi vizii. A vitiis, vel, Ab animi pravitare, vel, A libidine aliquem arcere, prohibere. deducere, abducere, removere, amovere, revocare, avocare, retrahere, abstrahere, avertere; de animi pravitare deducere.

Rinnoverfi. V. *Allontanarsi.*
Rimurare. Di nuovo murare. De-
 nuò cementis struere. V. *Murare.*
Rimurchiare. V. *Rimorchiare.*
Rimutare. Di nuovo mutare. De-
 nuò mutare, variare.
Rinascere. Di nuovo nascere. Re-
 nasci. Reviviscere. Iterum nasci.
 V. *Nascere.*
Rinavigare. Navigar di nuovo. Re-
 navigare. Denuò navigare. V. *Navi-
 gare.*
Rinacciare. Rispingere. Iterum
 repellere. V. *Sospingere.*
Rincalcare. V. *Rinacciare.*
Rincalzare. Mettere attorno a un
 albero, &c. terra, per forificarlo.
 Arborem aggerare, exaggerare, ob-
 ruere, adobruere.
Rincalzare. per Sollecitare, strin-
 gnere. Urgere. Sollicitare. V. *Sollici-
 tare.*
Rincatucciare. Ritirarsi ne' tanti.
 V. *Ritirare.*
Rincaponire. Di nuovo incaponire,
 affinarsi. Iterum pervicacia obstina-
 re animum. V. *Ostinarsi.*
Rincappare. Di nuovo incappare.
 Iterum incidere. V. *Incappare.*
Rincapellare. Aggiungere cosa so-
 pra cosa. V. *Accrescere.*
Rincarare. Incaricare. Alzare il pre-
 zzo. V. *Incaricare.*
Rincarnare. Rimpolpare. V. *Ram-
 marginare.*
Rincartare. Rinnovare. Metter di
 nuovo carta. Paginam renovare, in-
 staurare, reficere. Denuò charta ope-
 riri, tegere, contegere, obtegere
 aliquid.
Rincastare. Di nuovo incastrare.
 Iterum tabulas committere. V. *Inca-
 strare.*
Rincavallare. Rimettersi a Cavallo,
 provvedersi di nuovo Cavallo. Equum
 sibi denuò parare. V. *Rimontare.*
Rincetconire. Rincirconire. Divenir
 il vino guasto. V. *Guastare.*
Rincerconirsi il sangue. Alterarsi
 improvvisamente per vedere, o per ri-
 cordarsi cosa noiosa. Commoveri.
 Conturbari. Perturbari. Immutari.
Rinchiare. Tercerela bocca. Ringe-
 re. Ringi.
Rinchinare. Inclinare. V. *Abbassa-
 re.* Piegar.
Rinchindere. V. *Chindere.*

Rinciampare. Di nuovo inciampare.
 Iterum offendere. V. *Incespare.*
Rincignere. Di nuovo incignere, in-
 gravidare. V. *Ingravidare.*
Rinciprignire. Tornare ad inasprirsi
 il male. Iterum uisum recrudescere,
 augeri, robustius fieri.
Rincirconire. Incerconire. Divenire
 il vino cercone, guasto, che ha dato
 volta. V. *Guastare.*
Rincollare. Rappiccicar con colla. De-
 nuò aliquid alteri glutine aptare.
 V. *Appiccare.* Unire.
Ricominciare. V. *Ricominciare.*
Rincontrare. V. *Incontrare.*
Rincorare. e *Rinemorare.* Dare ani-
 mo, inanimire. Metuentem confirma-
 re, timore liberare. Timeuentem me-
 tu absolvere. Timeenti animos facere,
 metum adimere, animum adde-
 re. V. *Animo.*
Essendosi rincorato. Ubi se collegit,
 confirmavitque. Ubi discusso timore
 confirmavit animum. Ubi se recepit.
 Cum timor ab animo recessisset.
 V. *Animarsi.*
Rincorarsi. V. *Animarsi.*
Rincordare. Rimetter le corde ad un
 istrumento. Iterum nervis instrumen-
 tum ornare. V. *Corda.*
Rincorrere. V. *Adunare.*
Rincrescere. Venire a noia, a fasti-
 dio. V. *Fastidiarsi.* Fastidio.
Miri crescer il vivere. Vitæ metæ-
 det. Vitam fastidio. Vitam mihi
 acerbam puto. Vita mihi acerbæ est.
 Acerbè vivo. Molestam, Misèram
 vitam trahuco.
Rincrespere. Incresparsi di nuovo un
 panno. Denuò linteum corrugare.
 V. *Increspere.*
Rinculare. Arrestarsi, farsi, e ti-
 rarsi indietro, senza volcarsi; indietro reg-
 giare. V. *Indietro reggiare.*
Rinegare. V. *Rinnegare.*
Rinettare. Pulire. V. *Nettare.* Pu-
 lire.
Rinfacciare. V. *Rimprocciare.*
Rinfalconare. Rimettersi in assetto,
 rassettarsi, rallegrarsi a guisa del Fal-
 cone, quando vede far preda. V. *Ral-
 legarsi.*
Rinfamare. Render, risarcire la fa-
 ma. V. *Onore.*
Rinsarcire. Riempire. Refarcire;
 Replere; Effarcire; Compleri;
 Implere aliquid.

Rinferaiolare uno. Aliquem pallio tegere, obtegere, operire, munire.
Rinferaiolare. Coprirsì col feraiolo. Pallio se munire, setegere, se operare, se obtegere, se integere.

Rinfermare. Ammalaris di nuovo. Iterum agrotare, aegrescere. V. Ammalare.

Rinferrare. Raffettare i ferri rotti. Ferramenta fracta refarcire, reficere, instaurare.

Rinferrare, per Rimettere in ordine. V. Acconciare. Rimettere.

Rinfiammare. V. Infiammare.

Rinfiancare. Aggingner fortitza agli edifizj. V. Rinforzare.

Rinfilare. Di nuovo infilare. Aliquid iterum filo trajicere, per filum transfigere.

Rinfocare, e Rinfuocare. Inflammanne grandemente. Maxima cupiditate aliquem inflammare.

Rinfocolare. V. Rinfocare.

Rinfocolare, per Commoverse con veemenza d'ira, di collera. V. Collera.

Rinfocolarsi, metafor. Ardentemente inanimsi. Maximè, Summopere animari, animum suum confirmare. V. Animarsi.

Rinfondere. Dare di nuovo e d'avvantaggio della cosa venuta meno, comeduajo, &c. Iterum ampliores nummos dare, tribuere, largiri. Denuò copiosiores nummos erogare, tradere, impertiri alicui.

Rinformare. Formare, o informare di nuovo. Iterum aliquid formare, figurare, effingere, efformare, describere.

Rinforzare. Aggiungere, e accrescer forze, fortificare una cosa. Aliquid firmare, confirmare, roborare, corroborare, stabilire. Alicui rei firmamentum adjungere. V. Rafforzare.

Rinforzare, per R'prender forze. V. Forza.

Rinforzo. Soccorso di gente da Guerra. Hæc Auxilia, Subsidia, orum. Copiæ auxiliares, vel, auxiliariz. Milites subsidarii. Cohortes subsidariæ.

Mandar rinforzi all' Armata. Auxilia, vel, Auxiliares copias, vel, Subsidiares copias summittere in exercitum.

Mandar rinforzi alla Vanguardia.

Laboranti primæ aciei subsidia mittere. Primam aciem, missis subsidis, firmare.

Rinsofcare. Divenir fosco. Fuscum evenire. Subnigrum evadere. Suboscuro fieri.

Rinfrancare. Rinuigorare. V. Forza.

Ringagliardire. V. Rinuigorare.

Rinfrancescare. Repetere il modesto. V. Zepetere.

Rinfrangere. V. Rifrangere.

Risrenare. Rimettere il freno: Iterum equum frenare, infranare. V. Frenare.

Risrenare, per Raffrenare. V. Domare.

Risrefrescare una cosa. Aliquid refrigerare, frigefacere.

Noi habbiamo caldo, ma questo vento ci rinfrescherà. Æstuiamus, sed nos Zephyrus iste opportunè refrigerabit, molli aura reficiet, tempestivo recreabit frigore, jucunda reficiet aura.

Risrefrescare, per Divenir fresco. Refrigescere. Frigidum fieri. Frigescere.

Risrefrescare, per Pigliar ristoro. rimettersi. Se, vel, Viris reficere. Curare se. Curare corpora.

Risrefrescare, per Rinovare, rinovelare. Innovare aliquid.

I Nemici si rinfrescavano nel tempo della Battaglia, che durò molto. Diuturnitate pugnae hostes defessi prælii excedebant, alii integris viribus succedebant.

Risrefrescare, per Ricreare. Aliquem reficere, curare. V. Ricreare.

Gli mandò venti piatti di tutte le sorti di rinfreschi per ricreargli. Vicenas ei submitit lauces omni cupidiorum geure refertissimas ad reficiendos eos.

Risrefrescare, per Ridurre a memoria. In memoriam revocare. V. Ricordare.

Risrefrescarsi il vento (termine marinarefco) Augmentarsi, crescere. Ventum increbrescere, vehementius flare.

Risfranzire. Di nuovo fronzire. Iterum frondescere. V. Fronzire.

Ringagliardire. Farfsi gagliarde. Roborari. Firmari. Strenuioribus viribus valere. Robustiore corpore pollere. V. Forza.

Ringalluzzarsi. Mostrare allegrezza, come talora fa il Gallo. Succinctum fastu furrigere se se.

Vedere, come si ringalluzza. Vedere, ut fastu sublimis se se furrigit; ut tumidus se se arroganter erigit; ut tumido animo vultuque se effert: ut insolenter jactat, ostentatque se.

Ringangherare. Rimettere ne' gangheri la porta. Denuò cardinibus ostium aptare.

Ringavagnare. Ripigliare v. g. la speranza perduta. Amissam spem resumere.

Ringentilire. Far divenir gentile. Nobilitare aliquem.

Rigenerare. Di nuovo generare. Regenerare. Iterum gignere, generare aliquid.

Ringhiare. Dicesti de' Cani, quando irritati, digrignando i denti, e quasi brontolando, mostrano di voler mordere, Gannire. Ringere. Ringi.

Ringioire. Rallegrarsi, divenir gioioso. V. Rallegrarsi.

Ringiovanire. Repubescere. Rursus juvenescere. Senectam exuere, expoliare. Denuò aliolescere. Iterum juvenem fieri; juventutem acquirere, assequi, adipisci. Senectam ætate juvenem fieri. V. Ingiovanire.

Far ringiovanire un Vecchio. Senem ad pristinam juventutem revocare; ad primæ juventutis annos reducere; juventuti restituere. Senectam alicujus renovare, Iteratò juvenem facere. Juventutem renovare.

Ringirare. Girare attorno. V. Girare.

Ringonare. Rigonfiare dell'acque. Intumescere. Tumescere. Tumescere. Inflari. Sufflari.

Ringranare. Seminar grano nel medesimo campopiù d'un anno alla fila. Eumdeni agrum biennium, triennium, vel, duos, aut tres annos seminare, seminare. V. Seminare.

Ringrandire. V. Ingrandire.

Ringrassare. Di nuovo ingrassare. Denuò pinguescere. V. Ingrassare.

Ringravidare. Di nuovo ingravidare. Iterumsceminam gravidare, implere; gravidam facere; prægnantem reddere.

Ringraziare qualcheuno di qualche beneficio, rendergliene grazie. Cuiuspiam gratias agere, grates habere ali-

cui beneficii, vel, de aliquo beneficio. Quidpiam, vel, De re quapiam gratulari cui. V. Grazie.

Il favore fattomi è così grande, che mai non potrò degnamente ringraziarvi. Hoc officio arcitius me tibi adstrinxisti, obligatorem nie tibi fecisti, devinctoriem reddidisti, quàm ut agere gratias possim. Majus est hoc beneficium, quàm ut illud dignè prædicare valeam. Hoc nomine plus tibi debeo, quàm ut umquam solvendo esse possim.

Io vi ringrazio, vi rendo grazie con tutto il cuore, e con tutto l'affetto possibile, dell'amore, che voi mi portate, de' beneficii, che io ricevo tutto giorno da voi. Gratias mirificas, summas, ingentes, maximas, immortales tibi ago, quòd me tam multis beneficiis ornes: valdè te amo, vel, amo te & habeo gratiam, vel, gratiam & habeo, & habiturus sum immortalē, vel, maximas tibi gratias ago, & majores etiam habeo, vel, & habetur à me gratia, & semper habebitur, vel, pares gratias agere vix possum, referre nequaquam, quòd tam præstanti in me benevolentia, & divino quodam studio esse volueris: dici non potest, quantam apud me gratiam increaris, quòd tuam mihi observantiam, liberalitatem, benevolentiam, novo humanitatis exemplo declaraveris: & gratias ago immensas, & quandiu vitam hanc egero, habeo, Incredibilem tuum erga me amorem, ac studium singulare, ut libenter agnosco, ita studio colam semper. Omnis mea ratio, actio, cogitatio nihil aliud erit, nisi constans ac perpetua beneficii tui commemoratio: Omnem ætatem ad tua promerita prædicanda referam. A me, gratis agendis, prædicandaque tua in me benignitate, quandiu hanc vitam egero, celebraberis.

Poteteringraziar Dio. Est, cur Deo gratias agas.

Ringrassare. Di nuovo ingrassare. Iterum augere. V. Ingrassare.

Rinassiare. Di nuovo innassiare. Iterum rigare. V. Innassiare.

Rinnalzare. Grandemente alzare. Magnoperè extollere. V. Alzare.

Rinnamorare. V. Innamorare.

Ringrazie Dio, e la sua Fede. Religio.

gionem omnem. Deumque ipsum ejurare. A Deo, & fide desciscere, discedere. deficere. Deo fidem, venerationemque renunciare. Desertionem religionis, ac cultum Numinis renunciare, denunciare.

Rinegare Dio con bestemmie, e con parole. Ore sacrilego Deum ejurare. Impiis verbis Deum abjurare, ab se abdicare, abdicare. Sacrilego jurjurando Numen à se amoliri, & aspernari.

Rinegare il Padre, o la Madre. Patrem, Matremque ab se abdicare, abdicare, ejurare.

Rinegare i Parenti, e la Patria. Cognatis ac patriæ amicitiam, & societatem renunciare; discessum ab amicitia, & fœdere denunciare.

Rinneſtare. V. Inneſtare.

Rinnodare insieme due estremi; farvi il secondo nodo. Rei cuiuspiam extremum iterato, vel, repetito nodo colligare, copulare, committere, coniungere, connectere.

Rinnovare; o Rinnovare. Tornare a far di nuovo, ricominciare. V. Ricominciare.

Rinnovare, per Far di nuovo, rifare. V. Pisare.

Rinnovare, per Far di nuovo il male. Malum recrudescere, integrascere.

Rinnovare, per Rinfrescar la memoria. V. Ricordare.

Rinnovare, per Svoecchiare, levar via le cose vecchie, rimettendovene delle nuove. Rem veterem innovare, renovare, novare; ab integro reficere; de integro restituere.

Rinnovellare. V. Rinnovare.

Rinnomare. Far menzione onorevole d'uno. Aliquem celebrare, prædicare.

Rinnominare. V. Mentovare. Nominare.

Rinnovellare, e Rinnovellare. Rinnovellare, e Rinnovellare. V. Rinnovare.

Rinfaccare. Di nuovo infaccare. Denudò in saccum quidpiam condere. V. Infaccare.

Rinfaccare, per Infaccare. V. Infaccare.

Rinsanguinare. Di nuovo insanguinare. Iterum sanguine imbueri. V. Insanguinare.

Rinsanguinare, per Riprovedere di danari chi che sia rimasto senza, o con pochi. V. Rinfondere.

Rinsavire, Ritornar savio. Resipi-

scere. Recuperare mentem.

Rinsignare. Di nuovo insegnare. Secundò docere. V. Insegnare.

Rinsignare, per Conſignare, rassegnare. Reddere. V. Conſignare.

Rinsalvare. Ritornar selva. Iterum sylvescere, sylvam fieri.

Rinserenire. Rasſerenare. V. Rasſerenare.

Rinsonare. Acclamare, rinomare il nome d'alcuno. Alicujus nomen recensere, commemorare. V. Mentovare.

Rintanare. Far rintanare, far tornare nella tana un' Animale. Animal in cavernam, vel, in antrum, vel, in cavum adigere, cogere, compellere, redigere.

Rintanarsi. Ritornar nella tana, In specus, In cavum repetere, redire, regredi.

Rintasare. Stoppare una cosa con istoppa. Aliquid obturare, oppilare. ſtipare, obſtipare ſtupa.

Rintegrare. Far divenire integro uno (termine di Palazzo.) Quempiam restituere, in integrum restituere.

Rintenerire. V. Intenerire nuovamente. Iterum mollire, mollicicare, emollire aliquid.

Rinterzare. Raddoppiare il terzo. Ter ducere. In triplum ducere. Triplicare.

Rintiepidare. Di nuovo intiepidare. Iterum tepescere. V. Intiepidire, divenir tiepido.

Rintiepidare. Far tiepido. Aliquid tepescere. Cuiuspiam teporem afferre. Quidpiam tepidare, teporare.

Rintiepidare. V. Intiepidare.

Rintoccare. Sonare a martello. V. Sonare.

Rintonacare. Di nuovo intonacare. Denuò murum trullistare. V. Intonacare.

Rintonare, Rintronare, V. Rintronare. Rintoppare, Riscontrare, incontrare.

V. Incontrare.

Rincoppare, per Rappazzare. V. Rappazzare.

Rintracciare. Trovare, col seguir la traccia, una cosa. Aliquid indagando, conquirendo, scutando, rimanendo, vestigando, investigando, pervestigando invenire, reperire.

Rintronare. Fortemente rimbombare. quasi a guisa di tuono. Perſtrepere, Perſonare. Reſonare.

Rin-

Rintuzzare. Ribattere, e rivolger la punta, e ripiegare il taglio d'un ferro. Ferrum obtundere, retundere. Ferri aciem hebetare, perstringere.

L'ingegno firintuzza per l'ostilità. Mens, vel, Mentis acies otio hebescit, obtunditur; hebes & obtusa reditur.

Rinvenire. Ritornare nel primo essere. In pristinum statum redire, revenire, reverti, revertere. Pristinum statum recuperare, acquirere, adipisci.

L'erba rinviene subito, che è tagliata. Succisa herba renascitur, regerminat, reviviscit, repullulat.

Rinvenire. Ammollirsi le cose secche. V. Molliscarsi.

Rinvenire, per Ricuperare gli spiriti, ritornare in se. Ad se redire. Se colligere. Se recipere. Collecto animo redire ad se ipsum. Se ad se ipsum revocare. Se respicere. V. Animo.

Rinvenire Ricuperare gli spiriti dopo uno svenimento. Ex deliquio se recipere, vires recipere, recreari, refici. Animum, vel, Spiritum recipere.

Rinvenire, per Ritrovare. V. Ritrovare.

Rinverdire. Far ritornar verde una cosa. Aliquid viride facere. Viriditatem alicui rei restituere, reddere.

Rinverdire. Ritornar verde. Revirescere. Viride fieri. Reviviscere. Vitorem recipere. Ad virorem aliquid redire.

Rinverdire, figur. per Rinnovare una cosa. Aliquid instaurare, reficere, restituere, excitare.

Rinverzare. V. Rinvenire, per Ritrovare.

Rinversare. V. Riverfare.

Rinvertire. Dare addietro. Rivoltarsi. Retrogradi. Reverti. Redire. Revenire. Remeare.

Rinvertire, per Permutare. V. Permutare.

Rinvertire, per Rinscire vero. Succedere. Evenire. V. Rinscire.

Rinverziare. Ritornar verde. V. Rinverdire.

Rinverziare, per Vivificare. V. Risuscitare.

Rinverzare. V. Rinverdire.

Rinverscare. Di nuovo invescare, invischiare. Denuo aliquid visco illinere. V. Inveschiare.

Rinvestire. Di nuovo investire in de-

najo. Etc. Iterum pecuniam occupare. V. Investire.

Rinviare. Rimandare il servo al Padrone: Famulum hero remittere. V. Rimandare.

Rinvigorare. Rinvigorire. V. Rinvigorire.

Rinvigorire. Riprendere vigore, ringagliardire. Corroborari. Se corroborare. Vires resumere. V. Forze. Ringagliardire.

Rinvigorire, per Dar vigore ad uno, v.g. ammalato. Ægrum reficere, ac recreare; pristinis viribus reddere. V. Ammalato.

Rinviare. Scemar di pregio. V. Abbassare, per Sminuir di prezzo.

Rinvilire. V. Avvilire.

Rinviluppare. V. Involuppare.

Rinvitare. Di nuovo invitare. Iterum invitare. V. Invitare.

Rinvitare, per Scambievolmente invitare. Mutuo se invitare. V. Invitare.

Rinvivere. Ritornare vivo. Reviviscere. Vitam recipere. Ad vitam redire, revocari. Vitæ restitui.

Quella bevanda l'ha fatto rinvivire. Illa potio vitam ei restituit, ad vitam illum revocavit. Ea potione sumpta revixit, vitam recepit; vitæ est redditus, restitutus.

Rinnuzia d'un Benefizio, e d'un Offizio. Sacerdotii, aut muneris abdicatio, traditio, transcriptio. Sacerdotii, aut muneris per alterius abdicationem gratuito alicui transcripta possessio.

Rinnunziare. Spontaneamente cedere, e rifiutar la propria ragione, e'l dominio sopra che che sia. Alicui rei renunciare, nuncium remittere, abrenunciare.

Rinnunziare ad una Confederazione, ad un'Alleanza. Fœdus sociis renunciare. Nuncium sociis remittere. Societatem fœderatis renunciare, remittere. Sociis discessum à fœdere denunciare, renunciare. Ab fœdere decedere, deficere, desiscere.

Rinnunziare l'Offizio. Abdicare. Magistratum abdicare. Abdicare se magistratu. Magistratu abire. Magistratum deponere.

Rinnunziare un Benefizio. Se munere, vel, Sacerdotio abdicare. Munus, vel, Sacerdotium abdicare. Se beneficii Sacerdotalis jure exuere.

Rinnunziare un'Offizio ad un'Amico.

In amici gratiam, vel, commodum munere se abdicare. Amico sui muneris jure ac possessione cedere. Amico jus, munerisque possessionem gratis transcribere. Suum munus amico gratis utendum fruendumque tradere.

Rinunziare, per Riferire. V. Riferire.

Rinunziare, per Rinfutare semplicemente. V. Rinfutare.

Rinvogliare. Indur nuova voglia d'una cosa. Alicujus rei iterum cupiditatem in aliquo excitare, ingenerare.

V. Invaghiare.

Rinvolgere. Involgere, involuppare, V. Inviluppare.

Rinvoltare. V. Inviluppare.

Rinzaffare. Riempir il vuoto, e le fisure con isoppa, bombagia, calcina, &c. Aliquid refecere, implere, complere, explere.

Rinzeppare. Da Zeppa. V. Rinza-

fare.

Riordinare. Ordinare di nuovo, rassettare. V. Acconciare.

Rioffervare. Osservare di nuovo. Iterum observare. V. Offervare.

Riottare. Contendere, quistionare con uno. Cum aliquo rixari, altercari, jurgari, jurgare, verbis contendere.

V. Contendere.

Riparare. Attivo. e col terzo caso dopo: vale Rimediare. V. Rimediare.

Riparare. Col quarto caso. Difendere. V. Difendere.

Riparare, per Intenerarsi, trattenerfi. V. Trattenerfi.

Riparare, per Rifare. V. Rifare.

Riparare una Città: farli ripari. Urbem validis munitionibus cingere, firmis operibus prae munire; munitionibus instaurare, instruere, firmare.

Riparare, per Vietare, impedire. V. Impedire. Prohibere.

Riparlare. Parlar di nuovo. Denuò loqui, fari.

Ripartire. Dividere. V. Dividere.

Ripartorire. Di nuovo partorire. Denuò parere. V. Partorire.

Ripascere. Pascere di nuovo. Denuò herbam pascere. V. Pascere.

Ripassare. Passar di nuovo. Idem iter repetere. Eandem viam remetiri, iterare, relegere. Iterum transire per eandem viam.

Ripassare un fiume. Flumen iteratò trajicere, denuò pertransire,

Fare una ripassata ad uno. Correggerlo, ammonirlo con grida, e minacce. Alique in objurgare, increpare; asperioribus verbis arguere, verbis acrioribus castigare.

Gli ho fatto una gran ripassata. Illum graviter objurgavi, gravissimis verbis accepi, asperè adhibui, acriter increpavi, asperioribus verbis castigavi, severa objurgatione accepi, severissimè reprehendi, vehementius insectatus sum. Asperius in illum sem invehens. Illum vehementer verbis accepi.

Ripatriare. V. Repatriare.

Ripeccare. Di nuovo peccare. Iterum peccare. V. Peccare.

Ripensare. Di nuovo, e diligentemente pensare una cosa. Quidpiam cogitare, reputare, attentè cogitare; consideratè, accuratius secum recolere; animo agitare. Iterum toto animo aliquid cogitare. V. Pensare.

Mettere a ripentaglio, a rischio. V. Arrischiare.

Ripentire. Di nuovo pentire: è lo stesso, che Pentire. V. Pentire.

Ripercuotere. Di nuovo percuotere, battere insieme più volte alcune cose. Aliqua repercutere, iterum tundere. V. Percuotere.

Ripercuotere, per Render la percossa a chi ci percuote. Vendicarsi. V. Vendicarsi.

Riperdere. Perdere di nuovo. Iterum amittere. V. Beni.

Ripesare. Di nuovo pesare. Denuò ponderare. V. Pesare.

Ripesare. Cavar dall'acqua alcuna cosa cadutavi dentro. Aliquid expiscari; ex aqua extrahere, eripere, eruere, elicere, haurire, educere, expromere, promere, eximere.

Ripestare. Pestar di nuovo. Denuò tundere. V. Pestare.

Ripetere. V. Repetere.

Ripettinare. Pettinar di nuovo. Repeatere. Iterum pettere. V. Pettinare.

Ripezzare. V. Rapezzare.

Ripiagnere. Di nuovo piagnere. Fle-tum iterare. V. Piagnere.

Ripiagnere, per Rammaricarsi, querelarsi, dolersi. V. Lamentarsi.

Ripiantare. Di nuovo piantare. Referere. Transplantare. Denuò serere. V. Piantare.

Rippicare. Repungere. Iterum pun-
gere. V. Offendere con molti.

Ripicchiare. Di nuovo picchiare. Ite-
rum pulsare. Repercutere. V. Bastere.

Ripicchiare, metaf. Risarsi da capo,
ricominciare. V. Ricominciare.

Ripiegare. Sopraporre, e raddoppiare
ordinatamente in se stesso i panni, carta
e cose simili. Aliquid implicare, com-
plicare, replicare, involvere, con-
volvere. V. Doppiare.

Ripiegare, per Piegare. V. Piegare.

Ripigliare. Di nuovo pigliare, ripren-
dere una cosa. Aliquid recipere, resu-
mere, iterum capere. V. Pigliare.

Ripigliar animo, riprender onore.
V. Animo.

Ripigliar fiato. V. Fiato.

Ripigliar forze. V. Forze.

Ripigliar gli studi. Ad studia, lon-
go tempore intermissa, se referre, se
revocare. Studia longo Intervallo in-
termissa repetere.

Ripigliare un discorso. Intermissum
sermonem repetere. Exorsam orationem
ex intervallo repetere, ac perte-
nere.

Ripigliamo il nostro discorso. Redeat
oratio, unde aberraverat, unde di-
gressa fuerat. Ad propositum, Ad
institutum redeamus. Revertamur,
unde divertimus.

**Ripigliar l'amministrazione della Re-
pubblica, Reipublica administrationem**
recipere, repetere. Ad publicæ
rei curam redire, se revocare, se re-
ferre.

**Ripigliamo la cosa un poco più lonta-
no; risaliamo un poco più alto: ricer-
chiamo la cagione fino dalla sua fonte.**
Rem repetamus paulò altius. Rem
à capite repetamus, accersamus. Ejus
ortum à fonte, à stirpe, à principio
repetamus.

Ripigliare una Città. Urbem recipe-
re, in suam ditionem iterum redigere.

**Voi ripigliate il modo vostro antico d'
operare.** Ad ingenium redite, te recipis.
Redis ad te, atque ad mores tuos. In
camdem vitam revolveris.

Ripigliare uno. Rendere lo con dona-
tivi amorevole. V. Affetto. Grazia,
per Benevolenza.

Ripigliare, per Ammonire, riprende-
re. V. Riprendere.

Ripignere. Propriamente di nuovo pi-
gnere, o lo stesso che Pignere, V. Pignere;

Ripiovare. Di nuovo piovere. Iterum
pluere. V. Piovere.

Ripire. Salire con l'aiuto delle ma-
ni. Repere. Irrepere. Adreperere.
Proreperere. Reptare. Serpere.

Riplacare. Di nuovo placare. Iterum
mitigare. V. Placare.

Riporgere. Di nuovo porgere. Iterum
porrigere. V. Porgere.

Riporre. Far di nuovo; rimettere,
e collocar la cosa dov'era prima. V. Ri-
mettere.

Riporre, per Andarsi a riporre, cedere
ad uno, darsi se gli per vinto. Alicui cede-
re, concedere. V. Cedere.

Riporre, per Dar luogo alla cosa per
conservarla. Aliquid condere, recon-
dere, reponere.

Riporre, per Mettere nel numero, v. g.
degli Amici. V. Amico.

Riporre, per Nascondere. V. Nascon-
dere.

Riporre, per Porre semplicemente. V.
Porre.

Riporre, per Risare, riedificare. V.
Riedificare.

Riporre, per Ripiantare. Denuò de-
ponere. V. Piantare.

Riporre, per Seppellire. V. Seppel-
lire.

Riporre, per Riposarsi fare, ricominciare.
V. Ricominciare.

Riportare. Di nuovo portare, e ri-
tornare al suo luogo alcuna cosa. Ali-
quid in aliquem locum referre, re-
portare, revehere.

Riportare grazie, per Ringraziare. V.
Ringraziare.

Riportare, per Acquistare, ottenere
onore. V. Onore.

Riportare, per Riferire. V. Riferi-
re.

Riposare. Cessar dalla fatica, pren-
der riposo. Ab labore quiescere, in-
terquiescere; quietem capere, quiete
se reficere, quiete corpus recreare,
cessatione vires reficere. Se quieti ex
labore dare. Requiescere. Acquiescere.

Dopo tante fatiche io mi riposarò. Post
tot molestias quiescam, quietem ca-
piam, quieti me tradam, quieto ani-
mo vivam, quietus ero; vitam quie-
tam, otiosamque traducam; quietè
agam, In quiete degam.

Riposare. Dormire. V. Dormire.

Riposare. Far riposare uno. Quietem
alicui dare, concedere.

Facciamo riposare i nostri Cavalli. Equis nostris quietem nonnullam indulgeamus. Equos intervallo quietis recreemus, reficiamus.

Non mi lascia mai riposare. Nihil mihi ab illo quietis conceditur. Nullam mihi quietis partem relinquit. Non patitur me ullo modo quiescere. Me respirare non sinit. V. *Respirare*.

Riposare. Fermare, restare, cessare. V. *Cessare*.

Riposare in un luogo. Esservi sepolto. V. *Sepolto*.

Riposarsi sopra uno in una cosa. Starsene a lui intieramente. Aliquid alicui credere, alicujus fidei committere.

Io mi riposo sopra di voi. Io ve ne rimetto tutta la cura. Tuz fidei ac prudentiz spe, omnem rei sollicitudinem abjicio, depono. exuo. De hac re in tua prudentia, & fide acquiesco; in tua fide quiesco, requiesco. Universum negotium tibi credo, tuz committo fidei, tuz prudentiz permitto V. *Rimetto*.

Il mio spirito è in riposo: vivo con sommo riposo. Vitam quietam, tranquillam, facilem; ab omni cura vacuum, ab omni molestia remotam, vivo, traduco.

Il suo spirito mai non è in riposo: non ha giammai lo spirito in riposo. Quicta mente nunquam consistit. Tranquillo numquam potest animo consistere. Ejus animus semper agitur, nulla quiete fruitor. Animo non consistit. Numquam sedato est animo, vel, Numquam tranquillus est animo.

Ripregare. Di nuovo pregare. Preces iterare. Iterum precari. V. *Pregare*.

Ripremere. Di nuovo premere. Iterum premere. V. *Premere*.

Riprendere. Di nuovo prendere, ripigliare. Resumere. Denuò capere. V. *Ripigliare*.

Riprendere per Ammonire biasimando uno. Aliquem damnare, condemnare.

Mi riprendono di questo. Illud mihi vitio dant, fraudi tribuunt, de decori vertunt. Hac me culpa condemnant. Hauc in me culpam conferunt. Hujus mihi culpæ notam incurrunt. Hoc me nomine accusant. Hac in re me illi exagitant, carpunt, male accipiunt. Hoc me criminare, vel, Hujus me criminis arguunt. Hujus culpæ me insimulant. Hoc in me reprehendunt.

Obillud mihi graviter succensent. V. *Biasmare*.

Riprendere, per Correggere uno in qualche cosa. Quempiam alicujus rei arguere, coarguere, redarguere. Reprehendere aliquid in quopiam. V. *Correggere*.

Riprendere, per Sgridare uno. Aliquem castigare, objurgare; objurgatione accipere. Alicujus factum objurgare, increpare. Quempiam objurgare de aliqua re, vel, in aliqua re verbis castigare.

Riprendere aspramente uno. Aliquem gravissimis verbis increpare, reprehendere, objurgare. V. *Ripassata*.

Ripresaglia. Hæc Clarigatio, Pignoratatio, nis. Ob res non redditas inflicta direptio. Res repetitas non redditibus illata populatio, vel, direptio.

Vfare. Far la ripresaglia. Uti clarigatione, pigneratione. Rem suam pigneratione redimere, reposcere. Res suas clarigatione repetere. Adhibenda clarigatione suas jacturas compensare, sarcire. Rebus suis recuperandis clarigationem adhibere.

Ripresentare. Di nuovo presentare. Iterum donare. V. *Presentare*.

Ripresentare, per Rappresentare. V. *Rappresentare*.

Riprestare. Di nuovo prestare. Iterum commodare. V. *Prestare*.

Riprofondare. Di nuovo profondere. rientrar nel profondo. Denuò submergi. V. *Abissarsi*.

Ripromettere. Promettersi di nuovo. Denuò confidere. V. *Prometteri*.

Ripromettere, per Promettere di nuovo. Iterum promittere. V. *Promettere*.

Riprovare, e Reprovare. Di nuovo provare. Denuò experiri. V. *Esperimentare*. *Provare*.

Riprovare, per Consutare. V. *Consutare*.

Riprovare, per Non approvare, rifiutare una cosa. Aliquid reprobare, damnare, improbare, condemnare. Alicui rei repugnare, reclamare.

Riprovvedere, e Riprovvedere. Riveder di nuovo, reconsiderare. V. *Considerare*.

Rivedere un' Esercito.

Ripudiare, e Repudiare. V. *Repudiare*.

Ripugnanza. V. Repugnanza.

Ripugnare. V. Ripugnare.

Ripugnare. Di nuovo pugnare. Iterum pungere. V. *Pugnare*.

Ripulire. V. Pulire.

Ripulire. Termine della caccia. *Levare i Brachi, o le Fiore, &c.* altra volta levate. Iterum feras excitare.

Ripullulare. Pullulare di nuovo. *Denovo pullulare*. V. *Pullulare*.

Ripulsare, e Ripulsare. V. *Dar repulsa*.

Riputare, e Reputare. V. *Pensare*.

Riputazione. Hæc Existimatio, nis. *Fama, &c.* *Opinio, nis*. *Hoc Nomen, iis*.

Denigrare. *Macchiare la riputazione altrui*. Alterius honorem lædere, imminuere; existimationem violare, offendere; famam lacerare. *Venire contra alicujus existimationem*. Aliquem famam spoliare, ignominia afficere, in infamiam vocare. Alterius nominis notam turpitudinis inuere, turpitudinem infligere, dedecus imprimere, labem aspergere, infamiam inferre, honorem detrachere, maculis injicere, tenebras diffundere. *Alicujus famæ probum inuere*. Aliquem diffamare, infamare. V. *Infamare*.

Donna, che ha perduta la riputazione. V. *Donna*. *Fama*. *Onore*.

Egli è in riputazione d'essere un'huomo valoroso, voi d'essere un vero poltrone: egli ha la riputazione di valent'huomo, voi di dappoco. Ab opinione fortitudinis clarus, & perillustrus est; tu ignaviz nomine infamis. Tu ignaviz famam subis; ille contra strenui beliatoris laudem habet, sibi famam confecit. Nulla de te, præclara de illo fama est. Habetur ille strenuus, & generosus; tu ignavus.

Essere in riputazione. *Fama valere*. Existimatione clarere. Nomine celebrem esse; Claro nomine. Celebrari. Prædicari. V. *Fama*.

Huomo senza riputazione. Homo sine existimatione, sine honore, sine nomine. Homo inglorius. Existimatione damnatus. Ab existimatione inops.

Mettervi della riputazione. Gloria intercidere. *Fama cadere*.

Perder la sua riputazione. Famam existimationemque amittere, perdere.

Questa cosa acquisterà a voi somma riputazione. Ex hac re magnam dignitatem colliges; magnam gloriam comparabis; amplissima laudum præmia consequeris. Id si feceris, vives in laude; rumore bonum, vel, famam

colliges; existimationem tibi paries; illustris erit, & pervulgata fama tuæ nominis; in ore atque sermone omnium tuæ præclara virtus celebrabitur, tuæ virtutes celebrabuntur; omnes de te loquentur; nulla ætas tuas laudes silebit; nulla litteræ tacebunt; nulla posteritas de tuis laudibus conticescet. Illud tibi tacebit ad gloriam. Sermonibus hominum celebritatem consequeris. V. *Fama*.

Rovinar la riputazione d'uno, fargliela perdere. Aliquem famam spoliare; æternæ infamiz nota afficere, inuere, Alicujus famam labefactare, aspergere atque inquinare maculis ignominiz sempiternis. Alicujus nomen iis infamiz maculis obscurare, quæ nulla temporum longinquitate abstergi posse videantur. Alicui æternam infamiz notam, sempiternam ignominiam imponere. Alicujus honorem æterna labe inficere. Alicujus gloriam ac dignitatem infringere.

Riquadrare. *Mettere in quadra, quadrare*. V. *Quadrare*.

Risagire. *Di nuovo sagire*. V. *Rimettere una cosa nel suo primiero stato*. *Risarcire*.

Risaldare. *Solidare aliquid*. V. *Sal dare*.

Risalire. *Di nuovo salire*. *Denuo ascendere*. V. *Salire*.

Risalire, per Risaltare. V. *Risaltare*.

Risaltare. *Di nuovo saltare*. *Resilire*.

La mia pietra sirata nell'acqua, ha fatti più risalti, che la vostra. Meus lapillus crebrioribus subsukibus aquam perstrinxit, quàm tuus; vel, Frequentiores, vel, Crebriores fuere mei lapilli, quàm tui, subsultus.

Risaltare. *Di nuovo saltare*. Iterum salutare. V. *Salutare*.

Risaltare uno, che ci ha salutato. Aliquem resalutare. Salutanti salutem reddere, salutem referre. Aliquem resalutatione impertiri. Alicui resalutationem reddere, referre.

Risanare. *Curare, render la sanità ad un' infermo*. Ægrum sanare, con sanare, sanitati restituere, reddere sanitati, ad salutem reducere, morbo liberare, morbo levare, ad pristinam valetudinem revocare, in statum pristinum valetudinis restituere. Ægro

sanctatem asserre, conferre, reddere, restituere.

Risanare. Curare un morbo, un male. Morbo mederi. Morbo medicinam facere, remedium asserre. Morbum depellere.

Risanarsi. Ricuperare la sua salute. Sanescere. Confanescere. Sanari. Confanari. Convalescere. E morbo evadere, recreari, emergere, sanum fieri. Morbo levare, relevare. Ex morbo convalescere. Amissam valetudinem recuperare. In statum valetudinis pristinum restituì. V. *Forze.* *Malattia.* *Rimetterfi.*

Esser risanato da uno. Medicam aliquis manum experiri.

Risapere. Saper le cose. Resciscere. V. *Sapere.*

Risarchiare. Di nuovo sarchiare. Iterum sarculare. V. *Sarchiare.*

Risarcire. Risarcire, racconciare una cosa, rimetterla nel suo stato primiero. Aliquid reparare, instaurare, reficere, restituere. V. *Rimettere.*

Risarcire i danni altrui. Alicujus damna sarcire, refarcire. Przstare alicui damnum. Illata alicui detrimenta compensare, reponere, restituere, refundere, solvere, exsolvere.

Risarcire il danno, che ho portato alla sua riputazione, al suo onore. Exstimationis jacturam, quam per me fecit, qua libuerit pœna, compensabo, sarciam, refarciam. Damnum, quod ejus fame, & honori intuli, qua par erit multa, refarciam. Illatam ejus honori injuriam sarciam, luam. Illatae ipsius honori injuriae pœnam rependam, exsolvam.

Risarcire l'onore a chi è stato levato. Violatam alterius exstimationem sarcire. Minutam alterius formam restituere; lœsum honorem refarcire. Inustam alteri infamiam sua ignominia eluere, abolere. Pro suis in aliquem injuriis satis ei facere. V. *sopra: Risarcire il danno.*

Risarcire le forze. V. *Forze.*

Risarcire un errore commesso per negligenza. Negligentiae culpam corrigere, emendare, sarcire, eluere, delere, redimere.

Risarcire un' ingiuria. Illatam injuriam luere, sarcire. Illatae injuriae pœnam dependere, exsolvere.

Era l'oggetto delle risate del Popolo.

Erat merum Populi ludibrium. Faus erat Populi ludus. cuorum ludibrium, cunctis ludibrium. Commiserat suis ineptiis, ut nemo non illum ludos faceret. Populuseum semper habuit ludibrio. Ludibrio, & despectui cunctis erat.

Esposi alle risate. Far ridere la gente a sue spese. V. *Ridere.*

Risbadigliare. Sbadigliare di nuovo. Iterum oscitare. V. *Sbadigliare.*

Risbaldire. Rallegrare. V. *Rallegrare.*

Riscaldare. Rendere a cosa raffreddata il calore. Aliquid recalefacere, iterato calefacere, calefactare.

Riscaldare, per Dar vigore, calore alla battaglia, &c. Przlium, quod elanguerat, accendere. Confirmatis militum animis pugnam redintegrare.

Riscaldarsi, per Adirarsi, andare in collera. V. *Collera.*

Riscaltarsi, per Innanimsi, inferocarsi, invogliarsi. V. *Animarsi.* *Invaghiarsi.*

Riscaldarsi nel bere. Vino incallescere, incalere.

Riscaldarsi nel dire. Commoveri; Concitari; Effervescere dicendo.

Riscaldarsi nello studio. Exardere ad litteras.

Riscaldarsi del Grano, per Patire, votarsi. Triticum recalefcere, recalefcieri, vacuari, evacuari, inaniri, exinaniri, conservescere.

Riscaldarsi, per Pigliar calore. Calefcere. Recalefcere. Recalefcieri. Denud calefcieri. Incendi. Inflammari.

Riscappinare. V. *Scaupinare.*

Riscattare. Ricomprare, o ricuperare. V. *Ricomprare.*

Riscattare. Vendicarsi, rendere il contraccambio dell' ingiuria ricevuta. V. *Contraccambio.* *Vendicarsi.*

Riscattarsi nel Giuoco. Nummum omisum recuperare.

Io non giuoco, che a condizione di potermi riscattare, se perdo. Ludum haud inco, nisi victosum instaurativae lusiones, nisi lege instaurativi certamini, nisi datur victo copia certandae amittit victoris, nisi erit lusionis redintegranda locus, nisi per te inhi liceat lusionem redintegrare.

Io giuochero, ma senza condizione, che vi potiate riscattare, se io vinco. Ludum a lege, ut victor lusus instau-

rativos videri non tribuam, vel, ut iure non teneat instaurativa lusionis.

Mi sia lecito lo riscattarmi. Datemi modo di riscattarmi. Fac mihi copiam integrandæ lusionis. Lusum redintegremus. Instauramus certamen. Per te mihi liceat certare amissam palmam.

Voi vincete il giuoco, ma siete obbligato a mantenermelo, finchè mi sia riscattato. Vincis quidem, sed instaurativi certaminis lege teneris, sed instaurandæ palestræ te tenet conditio. Huius palestræ victor es, tibi tamen certandæ palmarum ius non est, nisi altera posito victoria.

Riscatto di giuoco. Lusionis iteratio ad certandam amissam palmam. Instaurativus amissæ palmarum ludus. Certatio deperditæ palmarum. Instaurativa lusio faciendæ iacturæ.

Riscatto di Guerra. Redemptionis pretium. Redimendi captivi summa, vel, pretium, vel, lytrum.

Accordar coll'inimico il riscatto. Pacisci cum hoste de redemptionis pretio. Certo pretio sibi redemptionem pacisci ab hoste.

Mettere a riscatto i Cattivi, i Prigionieri. Captivis redimendi sui copiam facere, redimendi se veniam dare.

Obbligare un cattivo al riscatto. Captivo legem redemptionis imponere. Captivum lege redemptionis obligare, necessitate sui redimendi obstringere.

L'inimico ei ha obbligati ad un crudel riscatto: ci ha fatto pagare un grasso riscatto. Hostis dura redemptionis lege nos vexavit, grave redemptionis pretium nobis indixit.

Pagare il riscatto. Redemptionis pretium pendere, dependere, numerare. Depenso pretio se è captivis eximere, captivitate se liberare.

Gli ho dato un grosso diamante per il mio riscatto. Ingentem ei adamantanem pro mea missione dedi (hoc est) ut me liberum sineret abire.

Riscorre, e Riscogliere. Seeglier con diligenza, di nuovo scegliere. Iterum eligere. Diligenter seligere. V. Elegere.

Rischiare. Render chiaro, illustre. V. Chiarificare. Illustrare.

Rischiare. Divenir chiaro. V. Chiarire.

Rischiare, per Dichiarare. V. Dichiarare.

Mettere a rischio. V. Arrischiare. Pericolo.

Metterfi a rischio. V. Arrischiarsi. Pericolo.

Rischindere. Rinchiudere. V. Chiudere.

Risciagnare. Leggermente, o mezzanamente lavare, o pulire una cosa con acqua. Aliquid leviter lavare, eluere. V. Lavare.

Riscomunicare. Di nuovo scomunicare. Iterum sacris interdiceret. V. Scomunicare.

Riscontare. V. Scontare.

Riscontrare. Incontrare, V. Incontrare.

Riscontrar le scritture, cioè Legger la copia coll' originale. V. Copia.

Riscontrare, per Confrontare, riscontrarsi nel favellare sopra una cosa. In aliquo congruere, convenire.

Riscontrare un testimonio in criminale. Testem, vel, Aliquem pro testimonio dicturum reo producere, coram obijcere, opponere, committere. Testem, ac reum inter se committere. Reum cum testibus committere.

Rincontrare, per Inappare, avvenirsì in ano. V. Incontrare.

Riscopare. Scopare di nuovo. Revertere. Iterum reverti. V. Scopare.

Riscorrere. Di nuovo scorrere. Iterum labi, delabi, fluere, præterfluere.

Riscotrare. Rileggere. Relegere. Iterum legere. V. Leggere.

Riscorrere. Rivedere. V. Rivedere.

Riscorticare. Di nuovo scorticare. Denuò glubere. V. Scorticare.

Riscrivere. Di nuovo scrivere. Rescribere. Iterum scribere. V. Scrivere.

Riscrivere. Far rescritti. Rescripta facere, efficere. Rescriptis alicui cavere.

Riscrivere. Rispondere alle Lettere. V. Lettera.

Riscuotere. Esigere, ricevere il pagamento. Exigere, Cogere solutionem.

Riscuotere, per Riscattare, o ricuperare. V. Ricuperare.

Riscuotersi, per Riscattarsi. V. Riscattarsi nel Giuoco.

Riscuotersi, per Tremare, che nasce da

da subita, ed improvvisa paura. V. Tremare.

Riscuotersi, per Vendicarsi, o rendere il contraccambio per ingiuria. V. Contraccambio. Vendicarsi.

Disdegnare. Sdegnarsi di nuovo. Denuò indignarsi. V. Sdegnare.

Risecare. Tagliare, recidere. V. Fendere. Tagliare.

Riseccare. Diseccare. V. Diseccare. Seccare.

Riseccare. Divenir secco. V. Diseccarsi.

Risedere. Star fermamente, e stanziare in un luogo; e disci propriamente di persone pubbliche. In aliquo loco residere, commorari, consistere, assidere, desiderare; assiduum agere, assiduum habere, assiduum esse.

Eu ordinato, che gli Vescovi risedissero, o facessero la loro residenza ne' Vescovadi. Edictum fuit, ut Auxilites suum munus praesentes obirent, ut assidui essent in pastoralis munere, ut assidui per se procurarent suam provinciam, ut sacri pastoris partes praesentes agerent, ut obirent per se curam pastorem.

Risedere, per Havere il suo seggio, esser ben collocato. Questa statua risiede; è ben messa, ben collocata in quel luogo. Hæc statua illi loco convenit, quadrat, aptatur, adaptatur.

Risegare. Ricidere. Riscare. V. Fendere. Tagliare.

Risegare, metaf. Separare, disgiungere, dividere. V. Dividere. Separare.

Risegnare. Consegnare, rendere, rinunziare. V. Consegnare. Rendere. Rinunziare.

Risegnarsi alla volontà di Dio. In Dei voluntate acquiescere. Divinæ voluntati se totum permittere, vel committere. Ad Dei nutum arbitrium, quæ se totum fingere, & accommodare. V. Accomodarsi. Condescendere.

Risembrare. Raffembrare, haver simiglianza. Similari. V. Raffomigliare.

Riseminare. Di nuovo seminare. Iterum serere, V. Seminare.

Ripensare. Quasi Rinsensare, ripigliare il senso. Sensum recuperare, resumere, recipere; iterum capere, sumere, accipere. V. Rinvenire.

Far risentimento di che che sia. V. Risentirsi. Vendicarsi.

Risentire. Sveggiarsi, destarsi. V. Destarsi.

Risentire. Ravvedersi. V. Ravvedersi.

Risentirsi. Richiamarsi, dolersi. V. Dolersi. Lamentarsi.

Risentirsi. Recuperare il senso perduto. V. Risenfarsi.

Risentirsi. Tristarsi, attristarsi, affliggersi. Sentire. Sensu affici, tangi. Sensum experiri.

Io mi risento della vostra afflizione. Tuam vicem doleo. Sensum percipio ex dolore tuo, vel, ex tuo mœrore. Tuum dolorem sensu percipio. Ex tuo luctu sensum experior, dolorem sentio; doloris sensu afficior, taugor, vexor, angor, laboro. De calamitate tua doleo. Tuo dolore commoveor. Tuum casum, luctumque doleo.

Maggiormente risentirete il vostro male dopo ricevuta la ferita, di quanto lo sentiste nel tempo, che la riceveste. Post acceptam plagam, quam ex accipienda, doloris majore sensu afficeris, acriorem dolorem senties, acerbiorum doloris sensum experieris.

Risentirsi. Vendicarsi dell'ingiuria, farne risentimento. V. Vendicarsi.

Risentirsi. Haver risentimento d'una cosa. Aliquæ moveri, commoveri, affici, tangi.

Egli si risente di qualche parola dispiacevole, che gli havete detta. Tuo, nescio quo, dicto acerbius afficitur, offenditur, pungitur, læditur; animi offensionem percipit.

Non mi risento del male, che m'ha fatto. Acceptis ab illo injuriis non moveor, non commoveor, non tangor, non afficior. Injuriæ, quibus affectus sum, non me movent, non me tangunt. Ex ejus injuriis dolorem non accipio.

Riserbare, e Riservare qualche cosa. Aliquid condere, recondere.

Riserbare delle provvisioni per tutto l'anno. Commeatus ad familiæ sustentationem necessarios intotum annum seponere, condere; asservare conditos; asservandos reponere.

Riserbare, per Differire. V. Differire.

Riserbare, per Haver riguardo. V. Riguardare.

Riserbare, per Salvare. V. Salvare. Riserrare. Di nuovo serrare. Denuò occludere, claudere, V. Serrare.

Riservare. V. *Riserbare*.

Io sono stato fatto Capo dell' Armata senza riserva, senza alcun' eccezione di Legge. Creatus sum Dux exercitus, nullius juris exceptione, vel, nulla interposita conditione, vel, ita ut nihil excipiat, vel, ita ut nulla lege meum imperium circumscribatur, definiatur.

Voi trattate co' vostri Amici con troppo riserva, con troppa circospezione. In agendo cum amicis, nimiam adhibes observationem. Non satis familiariter agis cum amicis. Es in amicis officiorum observantior.

Risgarare. Di nuovo sgarare, correr pericolo, esser in pericolo. Versari in discrimine. Venire, Adduci in discrimen. Discrimen, & alcam adire. V. *Arrischiarsi*. Pericolo.

Risgarare. Di nuovo sgarare, vincere la gara con uno. Concertando aliquem superare. V. *Sgarare*.

Risguardare. Riguardare. V. *Guardare. Riguardare*.

Risguardo. V. *Riguardo*.

Risiko. Rischio. V. *Arrischiarsi*. Pericolo.

Risistere. V. *Resistere*.

Il riso è segno di pazzia. Per crebros risus cordis levitas notatur. Risus magnum levitatis argumentum est.

Il riso non conven, che all' Uomo. E proprio dell' Uomo il riso. Risus, vel, Riso in unum dumtaxat hominem cadit, quadrat, convenit. Ridera solius est, inter animantes, hominis.

Far la risa grasse. Ridere smoderatamente, con veemenza. V. *Ridere*.

Morire delle risa. Ridere eccessivamente. Risu emori, concidere, corrucere, exanimari.

Scompisciarfi dalle risa. Ridere smoderatamente, con veemenza. V. *Ridere*.

Scoppiar dalle risa. Ridere veementemente. V. *Ridere*.

Risolare. Da Suola. Di nuovo solare lo scarpo. Iterum calceos soleis restaurare, instaurare, refarcire.

Risolvere. Consumare, disfare, ridurre in niente. V. *Annichilare. Consumare. Disfare. Dissipare*.

Risolvere. Consumare una cosa, trasformandola in un' altra. Il Solo inalza i vapori dall' acqua, gli condensa

sa in nuvole, egli risolve in pioggia. Sol ex aquis vapores excitat, in nubes condensat, atque illos in pluvias resolvit, vel, illi in pluviam abeunt.

Risolvere. Deliberare, determinare. V. *Determinare*.

A che mi risolverò? Quò me veriam? Quod iter incipiam ingredi? Quam viam, vel, Quam vivendi viam ingrediar, insistam?

Ho risoluto di non partire di qui. Hinc non exire constitui, statui, deliberavi, decrevi; statutum habeo in animo ac deliberatum; apud animum meum statui; animum induxi; deliberatum mihi est ac fixum; habeo statutum cum animo ac deliberatum. V. *Determinare*.

Io non so che risolvermi. Dubia cogitatione distrahor. Nondum despicio, utram in partem me dem. In ancipiti cura verfor. Nihil dum exploratum, certumque habeo. In neutram partem inclinatus animus. Consilium capere nequeo. Explicare nihil queo. Inops consilii sum. Expedire me ex hac deliberatione nequeo. Animus labat in consilio. Animus nutat, vel, non consistit, vel, nihil habet explorati. Difficilis mihi deliberatio est. Explicata, vel, Explorata capiendi consilii ratio mihi non est. Lubricus est mihi ad deliberandum locus. Distrahunt me diversa consilia. V. *Dubiare. Incertez-za. Irresoluto*.

Non può risolverfi a rispondere. Non potest inducere in animum ad respondendum, vel, respondere. Animum inducere non potest respondum dare. Adduci non potest ad respondendum.

Subito ho risoluto di far queste. Suspenso super hac re non havi animo; nihil ad deliberandum ultra censisui. Sine mora, vel, Absque mora, vel, cunctatione ad id animum contuli, me transuli. Rem sum aggressus nihil cunctans.

Uomo risoluto, che risolve, decide le difficoltà. Qui obscurissimas quasque quæstiones facili, dilucideque evolvit, explicat, enucleat, extricat, expedit. Vir enucleandi difficultates eximius; extricandis ambagibus acutus, & solers; nodis quibusque difficillimis expediendis eximius. Qui

dis-

difficiles ad expediendum locos acutè, & subtiliter euodant.

Quest'è un' huomo, che subito risolve qualunque difficoltà gli è prefata. Is est, qui in re quavis e vestigio, absoluteque decernit. Is homo est, qui quilibet mox, unoque verbo decidit. Sux sententiz omnibusita certus est, ut rem quamvis uno eodemque decretorio verbo conficiat.

Risoluzione. Resoluzione, discioglimento di qualche dubbio. Impliciti nodi enucleata explicatio, dilucida expositio.

I Dialettici trovano molte cose, delle quali essi stessi non fanno la risoluzione. Dialectici multa inveniunt, quæ non possunt ipsi dissolvere.

Non dar punto di risoluzione alle cose dubbie. De dubiis non definire, nihil decernere, nihil constituere.

Risoluzione. Determinazione. Hoc Decretum, i.

Io anderò: la risoluzione è presa. Ibo; fixum est, statutum est, constitutum est, decretum est, deliberatum est.

Risoluzione. Disegno. Hoc Consilium, ii.

Far mutare risoluzione ad uno. Ali-cujus voluntatem aliò flectere, detorquere. V. *Parere*.

Io non cangerò mai risoluzione; resterò sempre fisso nelle mie risoluzioni. Nunquam mutabo mentem, commutabo consilium. De suscepta, propositoque sententia non depellar, non dimovebor, non deducar; me nemo poterit depellere, deducere, dimovere. A proposito nunquam declinabo, nunquam desectam. Sententiam, vel, Judicium nunquam deseram. Semper in proposito, susceptoque consilio permanebo. Certa in sententia constabo. Consistam. Fixum est consilium meum. Nulla re deterrebor à proposito. Nunquam avertar à proposito.

M'ha fatto prendere la risoluzione di fuggire. Me in hanc mentem deduxit, impulit, adduxit, vel, Hanc mihi mentem iniecit, vel, Ejus impulsu, vel, Illo auctore consilium hoccepi, suscepì, inii, ut fugerem.

Mutare. Cangiar risoluzione, lasciar la risoluzione già presa. De, vel, A suscepta mente desistere, discedere, decedere. Mutare consilium, Susce-

ptum consilium abjicere, deponere. Mentem suam, voluntatem mutare. Permutare sententiam, & consilium alicujus rei faciendæ abjicere. V. *Parere*.

Nen ho ancer presa la risoluzione d'uscire. Exeundi, vel, Ut exeam, consilium nondum cepi. Nondum exire constitui, decrevi, statui, deliberavi, animum induxi.

Risemigliare. V. *Rassomigliare*.

Risommettere. Risottommettere. Iterum submittere, submittere, subjicere. V. *Sottommettere*.

Risonare. Di nuovo sonare. Resonare. Sonare. Sonum edere. V. *Sonare*.

Risennare, per Rimbombare. V. *Rimbombare*.

Risorbire. Resorbere.

Risorgere. V. *Risuscitare*.

Risospingere. Di nuovo sospingere. Iterum repellere, impellere. V. *Sospingere*.

Risotterrare. Di nuovo mettere sotto terra. Iterum humare. V. *Sotterrare*.

Risovvenire. Di nuovo sovvenire, ricordarsi. Denuò recordari. V. *Ricordarsi*.

Risparmiare. Astenersi in tutto da una cosa, o usarla poco, o con riguardo. Moderari sumptibus. Parcere sumptui. Sibi temperare in sumptu. Parcimoniam adhibere. Modicos sumptus facere. Impendio, vel, Pecuniæ parcere. Sunptu, vel, Pecunia parcere uti.

Risparmiare la fatica. Labori, vel, Operæ parcere. Operam & vires non adhibere. Sibi parcere. Sibi nimis indulgere.

Risparmio. Hæc Parcimonia, x. Parcitas, tis. Sumptuum moderatio. Impensarum temperantia.

Risparzare. Di nuovo spazzare. Iterum verrere. V. *Scepare*.

Rispegnere. Di nuovo spegnere. Restinguere. Iterum extinguere. V. *Spegnere*.

Rispendere. Di nuovo spendere. Iterum sumptus facere. V. *Spendere*.

Rispettare. Portar rispetto alle cose sante. Res sacras revereri, & colere. Rebus sacris cultum & honorem tribuere.

Rispettare. Portar rispetto ad uno. Aliquem colere, observare, venera-

ri, revereri, honorare; honore prosequi, in honore habere. Erga, *vel*, Adversus aliquem reverentiam adhibere. Alicui honorem habere, *vel*, adhibere; venerationem exhibere, deferre; se obsequiosum prestare. V. Onore.

Farsi portar rispetto. V. Temere.

Rispettare, per Haver riguardo. V. Riguardo.

Rispetto. Considerazione, riguardo. Hæc Ratio, nis. Hic Respectus, us.

Egli non porta rispetto, non ha riguardo a veruno. Nullius rationem ducit, rationem habet, respectum habet.

Rispetto. Onore. Hic Honor, ris. Hæc Reverentia, æ. Hæc Veneratio, nis. Hæc Observantia, æ.

Degno di rispetto. Venerandus, Reverendus, Honorandus, Colendus, a, um. Veneratione dignus. Venerabilis, le, is.

Il rispetto si deve a' più vecchi. Honos habendus est senioribus. Debetur reverentia ætate grandioribus, & adversus eos adhibenda est.

Dire, salvo il vostro rispetto, salvo il vostro onore. Honorem præfari. Honorem dicere. Honorem acribus præmittere, promittare. Audientium honorem præfari. Bonam veniam audientium prius præcari. V. Onore. Riverenza.

*Rispetto. Proporzione. Rispetto al Cielo, la Terra è un punto. Habitatione Cæli, Terra est instar puncti. Si collationem inæas, *vel*. Si comparisonem instituas Cæli ac Terræ, hæc minuti puncti speciem obtinebit. Terra Cælo collata punctum est exiguum.*

*Non molto rispettoso nel domandare. Sum in rogando perquam consideratus & restrictus, parvus & continens, verendus ætlimidus. Timide, *vel*, Modicè rogo, si quid rogandum est.*

Rispiavare. Di nuovo spianare. Rursus exquare. V. Spianare.

Spianare, per Dichiarare. V. Dichiarare.

Risparmiare. V. Risparmiare.

Rispignere, e Rispignere. Di nuovo spignere. V. Pignere. Spignere.

Rispiolare. Ristoppiare. V. Spigolare.

Rispirare. V. Respirare.

Risplendere. Haver splendore, rilucere. Splendere. Resplendere. Ful-

gere. Coruscare. Splendorem edere, mittere. vibrare. Splendore micare, fulgere. vibrare. Nitere. Lucere. Relucere. V. Splendere.

Risplendere. Vivor con magnificenza, allagrande. V. Vivere.

Rispiogliare. Di nuovo spogliare. Iterum exuere. V. Spogliare.

Rispondere. Dar risposta in voce, o in iscritto ad uno. Alicui respondere; responsum dare, edere, reddere, referre. reponere, præbere.

Rispondere ad una supplica: termino di Legge. Supplicis libello rescribere, rescriptum apponere, decretum adscribere.

*Rispondere. Rescrivere a' chi ci ha scritto. Literis alicuius respondere. Alicui, *vel*, Ad aliquem rescribere.*

Rispondere a ciascun punto. Dicam ad singula.

Non rispondere a proposito. Inter respondendum, sermonem aliò deflectere, declinare, derivare. Aliud respondere, quàm quod quæritur. A proposito declinare in responsione. Responsum aliò deflectere.

Non risponde precisamente. Tergiversatur. Ad interrogata non respondet. Quod rogatur, non respondet.

Non so, perchè non respondi a quello, che ti dimando. Nescio, cur ad ea quæ rogo, minimè respondeas; responsum cur minimè des. reddas, præbeas; cur me sine responso dimittas.

Volete voi rispondere, o no? Dicis ne, an non?

Rispondere al pagamento. Pagare al tempo debito. V. Pagare.

Rispondere in un luogo; diciamo delle finestre, usci, case, quando per esse si può guardare in verso qual luogo. V. Guardare.

Rispondere, per Corrispondere. V. Corrispondere.

Rispondere, per metaf. Vbbidire. V. Vbbidire.

Risprangere. Lo stesso che Sprangere, ma si dice propriamente de' Vasi rotti, che è riunirgli con fili di ferro. Disjunctas res ære traço iterum conjungere; denuò connectere, copulare.

Rissa. Contrasto, combattimento, intendimento. Hæc Rixa, æ. Hoc Jurgium, il. Hæc Contentio, nis. Dis-

Dissemio, nis. Controversia, a. Hoc
Diffidium, it.

Rissa vecchia, antica. Inveteratum
diffidium. Diuturna dissensio. Vetu-
stis odiis nutritum diffidium.

Eccitare, fomentare risse. Rixas
movere, creare, suscitare, ferere,
conflare. Jurgia ciere, excitare, com-
movere, accendere. Rixarum aucto-
rem esse. Jurgiorum incentorem esse,
fatore esse.

Finire una rissa col ferro. Hostilem
controversiam ferro decernere, dirli-
mere, certare, cernere. De suis con-
troverliis cum hoste armis cernere,
decernere, decertare, depugnare.

He rissa, ie son in rissa con lui. Si-
multatem cum illo gero, vel, exer-
ceo. Mihi cum illo rixa est. Mihi
cum illo est contentio, alienatio, il-
lunatio. Dissidemus invicem.

Rinovar le contese antiche. Veteres
simultates resuscitare, suscitare. ex-
citare, renovare, reficere, redinte-
grare.

*Venire a rissa con uno, dirgli dell'
ingiurie.* Aliquem verbis, aut factis
contumeliosis adoriri, lacessere, exa-
gitare, jactare, incessere, aggredi,
ledere, violare.

*Rissare. Far rissa con uno: far quistio-
ne con uno.* Cum aliquo jurgari, rixa-
ri, altercari; jurgio contendere.

Rissoso. Rixosus, Jurgiosus, a, um.
Hic Altercator, is. Contentiosus. In
rixas pronus.

Rissovenire. V. Ricordarsi.

Voi mi fate rissovenire quella cosa.
Illud mihi revocas in memoriam, in
mentem reducis. Meum animum re-
vocas in illius memoriam. V. Memo-
ria. Ricordare.

Ristabilire. Di nuovo stabilire una
cosa. Aliquid instaurare, restaurare.
V. Rimettere nel primiero stato.

Ristagnare. Restar di gemere, e di
versare il sangue da una piaga. Vul-
neris cruorem sistere, suppressere.
Cruoris fluxum suppressere, cohibe-
re, inhibere.

Ristagnare. Saldar con istagno. V.
Stagnare.

Ristampare. Di nuovo stampare. De-
nuo typis tradere. V. Stampare.

Risare. Fermarsi. V. Fermarsi.

Ristare, per cessare. V. Cessare.

Risanzare, e Risanzare. V. Risare.

Ristecchire. Rasciugare, divenir se-
ce. V. Asciugare. Seccare.

Ristillare. Di nuovo stillare. De-
nuo stillare. V. Stillare.

Ristoppare. Riturare le fessure e lla
stappa, o simili. V. Rinzafare.

Ristoppiare. Spicilegium facere. Spi-
cas legere. V. Spigolare.

Ristorare. Contraccambiare, ricom-
pensare, rimunerare. V. Contraccam-
biare. Ricompensare.

Ristorare, per Risanzare, rinovare.
V. Risare.

Risterare, per Rierearsi. V. Ri-
crearsi.

Ristorarsi. Se reficere. Corpus cibo
soninoque curare.

Ristrignere. Strignere maggiormente,
epiu forte. Coercere aliquid. Quid-
piam in angustum, in arcum cogere;
conjungere.

Ristrignere. Diminuire. V. Diminui-
re. Sminuire.

Ristrignere. Limitare una Leggetro-
pe vaga. Latius vaganti legi modera-
ri, modum ponere, modum statuere.
Legem latius patentem temperare,
adhibito modo coercere.

Ristrignere. Obbligare. V. Obliga-
re. Sforzare.

Ristrignere. Raffenar la troppa libe-
rà d'alcuno. Nimiam alicujus licen-
tiam coercere, cohibere, refranare,
reprimere. V. Domare.

Ristrignere. Risterrare, rinchiudere
V. Chindere.

Ristrignere. Indurre stitichezza. Sty-
pticatam inducere, creare, parere.
V. Stitichezza.

Ristrignere. Vnire, mettere insieme
le corde della Nave, e simili. Laxio-
res navigii funes adstringere, restrin-
gere, adducere, coercere.

Ristrignersi con uno. Far soci grande,
e stretta amicizia. V. Affratellarsi.

Ristrignersi nelle spese. V. rispar-
miare.

Ristuccare. Di nuovo stuccare una
cosa con materia melle. Aliquid mol-
liori quapiam materia iterum illinere,
oblinere, inducere.

*Ristuccare, per Nauseare, insafidi-
te.* Sen rifiuto di vedere celui; nau-
see la di lui vista. Ejus aspectus mi-
hi fastidium parit. Generatur mihi ex
ejus conspectu fastidium. Ferre non
possum sine tadio illius aspectum.

Mihi gravis est illius praesentia .
Risucciare . Succiare . V. Succiare .
Risucitare . Render la vita ad un
Morto . Mortuum vitae reddere , re-
stituere ; ad vitam excitare , suscita-
re , exsuscitare , revocare , reducere .
Aliquem à morte ad vitam revocare ,
in lucem reducere .

Risuscitare . Riteruare in vita . In
vitam , vel , In lucem redire . Ad vi-
tam è mortuis excitari , suscitari , ex-
suscitari ; exsurgere , resurgere . Re-
viviscere .

Risuscitar se stesso . Sese restituere .
Spiritum sua sponte resumere . Sua
sponte resurgere .

Risudare . Di nuovo sudare . Iterum
sudorem fundere . V. Sudare .

Risorgiare . V. Distare .

Risorgiarsi . V. Distarsi .

Risultare , e Risultare . Aliquid pro-
venire .

Nulla a voi risulterà da questo . Ni-
hil assequeris , consequeris , efficies ,
evinces , exprimes . Inanis erit la-
bor , & opera ; vanus , & irritus co-
natus . Operam ludes . Oleum , &
operam perdes . Nihil proficies . Ni-
hil promovebis . Nullum in ea re
quastum facies .

Qual utiliterà a voi da tal co-
sa ? Qual profito ne ricaverete ? Quid
ex ea re commodi referes ? Quid inde
emolumenti colliges , lucri reporta-
bis , utilitatis tibi paries , in te deri-
vabit , in te redundabit ?

Risurgere , e Risorgere . Di nuovo
surgere . Resurgere . Denuò surgere .
V. Surgere .

Risurgere , per Derivare , nascere .
V. Derivare . Nascere .

Risurgere , per Risuscitare . V. Risu-
suscitare .

Risurrezione . Ritorno in vita . Redi-
tus ad vivos . Reditio ad vitam . A
morte ad vitam , vel , E mortuis ad
vivos reditus , us .

Risurrezione . Richiamo a vita . Ex-
citatio à mortuis . Revocatio à mor-
tuis ad vivos . Suscitatio ad vitam .

Il Mistero della Risurrezione di No-
stro Signore . Mysterium Christi Do-
mini redivi , vel , ad vitam redeun-
tis , vel , è sepulcro existentis , vel ,
se ipsum è mortuis excitantis , vel ,
sua virtute è mortuis exsurgentis , vel ,
suo è tumulto prodeuntis ,

Risuscitare . V. Resuscitare .

Risuscitare . Dar vigore , prender vi-
gore , e riaversi . V. Forze . Riaversi .

Mi pare d'essere risuscitato . Mihi
videor restitutus ,

Ritagliare . Di nuovo tagliare una
cosa . Aliquid praecicare , rescicare ,
recidere . V. Tagliare .

Ritardare . Intervenire , far indugiare ,
tener a bada . V. A bada . Fermare .

Ritemere . Di nuovo temere . Iterum
timere . V. Temere .

Ritemere , per Temere . V. Temere .

Ritemperare . Di nuovo temperare .

Iterum temperare , moderari . V. Mo-
derare . Temperare .

Ritemperare , per Temperare . V. Mo-
derare . Temperare .

Ritendere . Di nuovo tendere . De-
nuò tendere .

Ritendere , per Tendere , distendere .
V. Distendere . Tendere .

Ritener . Di nuovo tenere uno . Ali-
quem arripere , detinere , distinere ,
retinere , morari . V. Fermare .

Ritener . Contenersi , raffrenarsi ,
astenersi . V. Astenersi . Domar le pas-
sioni .

Ritener le lagrime . V. Lagrima .

Ritener i costumi d'alcuno , imita-
arli , imitarli . V. Imitare .

Ritener il dono . Accettarlo . V. Ac-
ettare .

Ritener in corpo , in stomaco una co-
sa . Aliquid in corpore , in stomacho
retinere .

Ritener . Mantenere , conservare .
V. Conservare . Mantenere .

Ritener . Metter prigione . V. Car-
cerare .

Ritener . Raccettare . Accipere ,
Recipere . V. Ricevere .

Ritener . Reggere , governare . V.
Amministrare , governare .

Ritener . Serbar per se una cosa .
Aliquid sibi conservare . V. Conserva-
re .

Ritener . Serbar per se la roba al-
trui . Aliquam rem detinere , usurpa-
re ; penesse habere , nec reddere .

Ritener . Tenere a mente una cosa .
Aliquid memoria tenere , retinere .

Alicujus rei memoriam custodire ,
conservare .

Ritener . Trattenere . V. A bada .

Ritener una cosa udita . Tenerla
segreta . V. Segreto .

Ritenerfi con uno . Conversar feco .
V. *Conversare*.

Ritentare . Di nuovo tentare . Retentare . Iterum tentare , experiri .
V. *Esperimentare*.

Ritenuto . Moderato . V. *Moderato* .
Andare ritenuto in una cosa . Cautè in aliquo progredi . V. *Prudenza* , alla parola : *Operar con prudenza* .

Ritessere . Di nuovo tessere la tela . Retextam telam denno contexere , iteratò texere . V. *Tessere* .

Ritessere , per Ridire . V. *Ridire* .

Ritignere . Di nuovo tignere una cosa . Iterum aliquid inficere , iterum tingere , altera tinctura imbuiere , novo infectu imbuiere .

Ritignere un panno giatinto . Darli doppia tinta . Pannum infectum geminare , gemina tinctura inficere , geminato infectu tingere , duplici tinctura imbuiere . Panni tincturam iterare , geminare .

Ritirare . Di nuovo tirare . Retrahere . Iterum trahere . V. *Tirare* .

Ritirare danari . Riscuoterli . Pecuniam recipere . V. *Riscuotere* .

Ritirare uno in casa sua . Quempiam domum , vel , domo , vel , in suam domum accipere , excipere , recipere .

Fate , procurate , che si ritiri a casa . Illum domum suam compelle . Hinc illum semove , vel , amove . Jube . illum semoveri ex hoc loco , domumque abduci .

Ritiratevi da questo luogo . Facesse hinc . Istinc abscede . Te hinc aufer , amove , remove , amovere , recipe . Hinc excede , exi , abi , abscede , digredere .

Ritiratevi da questo pericolo . Te ex hoc periculo eripe , extrahe , exime , educ , subduc .

Ritirarsi in se stessa una cosa . Aliquid se se contrahere .

Vna cosa , che si ritira in se , che si stringe . Res , quæ se contrahit , quæ contrahitur , coarctatur , in arctum coit , in angustum cogitur , vel , se se cogit .

Ritirarsi i nervi . Nervi contrahuntur , se se contrahunt . rigescunt , & in arctum coeunt .

Il freddo fa ritirar i nervi . Frigus nervos contrahit , rigore coarctat , in arctum cogit , breviores facit .

Ritirarsi in dietro . Dietreggiare , dare addietro . Retrocedere . Retrogredi . Regredi . Retrò incedere . Retrorsum ferri .

Ritirarsi in qualche luogo . V. *Ricettare* .

Ritirarsi nella solitudine . Vitam suam solitudini mandare , tradere . Ad solitudinem se referre . In eremum descendere .

Ritirarsi in se stesso . Sibi consulere . Animum suum intendere , Secum consilia inire . In se ipsum descendere .

Si ritirò alla campagna . In agrum dilapsus est .

Si ritirò nel gabinetto . In conclave se commisit .

Ritirarsi , per Desistere , cessar di fare . V. *Cessare* .

Ritirarsi . Desistere , abbandonare il Vizio . V. *Abbandonare* . Vizio .

Ritirarsi , per Disimpegnarsi dalla parola data . Iustis de causis allatis liberare se obligatione præstandæ fidei . Fidei non servandæ causas idoneas asferre .

Battere . Sonare la ritirata . Receiptui , vel , Receiptum , vel , Ad receiptum canere . Receiptui , vel , Receiptus signum dare , signum canere .

Far la ritirata . Militem ex acie , ex prælio recipere , educere , reducere .

Noi habbiamo fatta un'onorevole ritirata . E prælio salvi incolumesque , nec sine laude nos recepimus . Haud sanè fugientibus similes evasimus , sed structo ordine nos recepimus .

Luogo ritirato . Locus ab arbitris remotus . Locus liberior , & ab interventoribus vacuus .

Rito . V. *Sanza* . V. *Sanza* .

Ritoccare . Di nuovo toccare . Iterum aliquid tangere . Retractare aliquid . V. *Toccare* .

Ritoccare il grano , o simili . Rincasricarsi . V. *Incaricare* .

Ritoccare . Importunar replicando . V. *Importuno* .

Ritoccare in un luogo . Ritornarvi in passando . Per eundem locum iterum transire .

Ritoccare . Ripercuotere . V. *Ripercuotere* .

Ritoccare un'opera . Aggiungervi qualche cosa , lavorarvi sopra di nuovo , come un Poema , &c. Poema aliudve hujus generis , recognoscere , expo-

lire, acuratiùs climare, elaborare diligentius.

*Ritogliere, e Ritorre. Di nuovo tor-
re; ovvero pigliar quel, ch'è stato suo.
Aliquid sui resumere, recipere; ite-
rùm capere.*

*Ritondare. Dar forma ritonda ad
una cosa. Aliquid rotundare, globo-
sum efficere, in globum efformare,
in sphæram effingere.*

*Ritondare un periodo. Periodum tor-
nare. Periodum numerosè claudere,
suis numeris circumscribere. V. Pe-
riodo.*

*Ritondità di periodo. Verborum nu-
merosè cadentium concinnitas. Ido-
nea vocum collocatio & structura.
Verborum & sententiarum commoda
dispositio. Numerosa & ordinata di-
ctio. Artificiosa sententiarum circum-
scriptio. Aptæ & quasi rotunda verbo-
rum constructio. V. Periodo.*

*Ritorcere. Di nuove torcere una co-
sa. Retorquere. Reflexere aliquid.
V. Torcere.*

*Ritorcere de' fili. Pluribus liciis filum
nere. Pluribus filis licium intorque-
re, intexere.*

*Ritornare. Di nuovo tornare. Red-
ire. Revenire. Reverti. Remeare.
Repedare.*

*Di quà ritornerò costà, ove voi si-
te. Hinc istuc revertar, revertam,
redibo, reveniam, repetam, me re-
feram.*

*Ritornare da un viaggio non finito.
Reverti. Reversionem facere. Ex in-
terpellato itinere redire, pedem re-
ferre.*

*E' ritornato dalla Corte con la bene-
volenza di tutti quei Signori. Rediit,
secumque omnium Principum bene-
volentiam reportavit.*

*Ritornare per la medesima strada.
Viam relegere. Pedem referre. Re-
verti per eandem viam.*

*Ritornare a se. Ravvedersi, ricu-
perar la ragione. Ad se redire. Se
colligere. Se recipere. Collecto ani-
mò redire ad se ipsum. Se ad se ip-
sum revocare. Se respicere. Ad men-
tis sanitatem redire.*

Ritornare. Restituire. V. Restituire.

*Ritornare. Ricadere nel medesimo or-
rore. In idem delictum incurrere. re-
volvi, recidere, relabi. Idem pecca-
re. In eodem delinquere, offendere.*

*E' tutt'uno, tutto ritorna, tutto ha-
te all' istessa cosa. Idem valet. Res
eodem recidit, redit, pertinet, re-
volvitur.*

*Ritornare in se. Recuperare gli spiri-
ta da uno svenimento. V. Rinvenire.*

*Essendo ritornato in se dal suo timo-
re. Cum se ex timore collegisset ac
recreasset.*

*Ritranquillare. Far di nuovo tran-
quillo uno. Aliquem iterùm tran-
quillare. V. Quietare.*

Ritrarre. Ritirare. V. Ritirare.

*Ritrarre. Cavar di nuovo uno da un
luogo. Iterùm aliquem ex aliquo lo-
co eruere. V. Cavar fuori.*

*Ritrarre. Cavar dinari. V. Denar-
o. Riscuotere.*

*Ritrarre. Cavar frutto, ricavar pro-
fitto. V. Risultare.*

*Ritrarre. Descrivere uno, fare il
ritratto del suo umore, del suo natu-
rale. Alicujus mores, indolem, in-
genium oratione adumbrare, descri-
bere verbis, exprimere dictione, sty-
lo depingere, dicendo subijcere sub
aspectum.*

*Ritrarre. Disegnare una cosa. Ali-
quid delineare, adumbrare, nudis
lineamentis pingere. Linearum plu-
rarum exercere. Monogrammas figu-
ras describere. Digraphiam exercere.
V. Modellare. Piantare.*

*Ritrarre. Disegnare una cosa perfet-
tamente, darle l'ultima mano. Alicu-
jus rei monogrammam figuram accu-
ratè describere, vel, ex arte delineare.
Aliquid linearum picturam descriptiùs
figurare, vel, opere digraphico accu-
ratiùs exprimere.*

*Ritrarre uno. Fare il suo ritratto col
penello. Aliquem penicillo effingere,
exprimere; digraphicis lineis desig-
nare, describere, effingere.*

*Ritrarre un'immagine. Fare una co-
pia. V. Copiare.*

*Ritrarre uno. Fare il suo ritratto na-
turale. Alicujus vultum coloribus ad
veritatem adducere, vel, ex vero gra-
phide reddere. Veri, ac spirantis vultus
speciem fingere, exprimere, effin-
gere. Iconico opere veram oris simi-
litudinem delineare. Alicujus imagi-
nem veris ac nativis coloribus effinge-
re, figurare, delineare, exprimere.
Ex vero vultum alicujus reddere. Ad
veri oris speciem aliquem exprimere.*

Ad

Ad nativì oris iconem effingere . Ad expressam vivi ac spirantis oris imaginem designare . Ad germani oris speciem expingere . Ex nativa vultus effigie delineare .

Ritrarre . D *sfogliare* . V. *Disfogliare* . *Rimovere* .

Ritrarre . *Imprimere nella mente* . V. *Imprimere* .

Ritrarre indentro . V. *Ritrarre in se* .

Ritrarre . *Indurre* . V. *Persuadere* .

Ritrarre . *Lasciar l'impresa* . V. *Cesare* .

Ritrarre . *Impresa* .

Ritrarre . *Pentirsi* . V. *Pentire* .

Ritrarre . *Ricoverare* . V. *Ricettare* , per *Risfuggirsi* .

Ritrarre . *Somigliare* . V. *Rassomigliare* .

Ritrarre . *Venire in cognizione* , *comprendere* . V. *Comprendere* .

Ritrascorrere . *Trascorrere di nuovo* . Iterum transcurrere . V. *Trascorrere* .

Ritratto . V. *Ritirato* .

Ritratto . *Trattar di nuovo* : *fiornare* , *riandare lo cose trattate* , e *stabilite* . Iterum de aliqua re agere . V. *Trattare* .

Ritratto , per *Disdirsi* . *Discta* *dannare* , *ejurare* . A *se discta* *revocare* . V. *Disdirsi* .

Voi siete condannato a ritrattarvi , a *disdirvi pubblicamente* . *Damnatus es ejurandorum perperam dictorum* . *Iustus es decreto iudicis palam ejurare perperam abste dicta* , publice *dannare* temerè pronunciata .

Ritratto . Hæc *Imago* , *nis* . *Icon* , *nis* . *Effigies* , et *Depicta rei species* . *Pictum rei simulacrum* . *Expressa coloribus figura* . V. *Impronta* .

Il ritratto tuo non ti rappresenta male . *Imago tua non multum à te abluat* .

Ritrarre . *Tritar di nuovo una cosa* . Iterum aliquid terere . V. *Tritare* .

Ritrogradare , e *Retrogradare* . *Retrogradi* . *Regredi* . *Retrò ire* . *Gradum referre* .

Ritrombare . *Di nuovo trombare* . Iterum buccina clangere . V. *Trombare* .

Ritrosire . *Divenir ritroso* . V. *Invirosire* .

Giovine ritroso . *Adolescens difficilis intractabilis* , *asper* ; *disciplinæ*

intolerans ; *ad disciplinam asper* , *indocilis* ; *disciplinæ impatiens* . *Adolescens immanis* .

Ritrovare , e *Ritruovare una cosa* e *Quidpiam invenire* , *reperire* , *deprehendere* .

Ritrovare . *Inventare* . V. *Inventare* .

Ritrovare . *Scavar di nuovo* . Iterum effodere . V. *Scavare* .

Ritrovare . *Trovare* . V. *Trovare* .

Ritrovarsi in qualche luogo , *Alicubi esse* , *adesse* , *interesse* .

Mi ritrovai in quella battaglia . *Huic prælio adfui* , *interfui* . *In illa pugna intereram* , *præfensaderam* .

Ritto . *Avverb. Dirittamente* , *ritamente* , per *linea retta* , a *dirittura* . *Directè* . *Directò* . *Rectà* . *Rectò* . *Ad lineam* . Per *directum* . V. *Dirittamente* .

Rituffare . *Di nuovo tuffar nell'acqua qualche cosa* . *Aliquid denuò in aquam* , *vel* , *in aqua mergere* . V. *Attuffare* .

Ritutturare . *Di nuovo tutturare* . Iterum obturare . V. *Tutturare* .

Ritutturare , per *Semplicemente tutturare* . V. *Tutturare* .

Riturbare . *Di nuovo turbare* . Iterum turbare . V. *Alterare* . *Commovere* .

Rivalicare . *Di nuovo valicare un fiume* . *Amnem iteratò trajicere* , *denuò pertransire* . V. *Passare* .

Riudire . *Di nuovo udire* . *Denuò audire* . V. *Vdire* .

Rivedere . *Di nuovo vedere* . Iterum videre . V. *Vedere* .

Rivedere uno . *Aliquem revifere* .

Noi ci rivederemo quanto prima . *Brevi unà iterum erimus* , *agemus* , *versabimur* ; *unà denuò agemus* , *denuò erimus* . *Mutuo iterum videbimus* , & *agemus* .

Rivedere i conti con uno . *Fare i conti* . V. *Conto* .

Rivedere i conti , *figur. Recore* . V. *Vomitare* .

Rivedere i conti . *Riconoscer lo stato d'un negozio* . *Negotium recognoscere* , *respicere* , *recensere* .

Rivedere una Scrittura , e *altro* . *Emendarlo* . *Aliquid retractare* . *Lucubrationem ad Lydium lapidem revocare* , *recensere* , *excucere* , *recognoscere* ,

Rivedere una lite. Esaminarla, giudicarla di nuovo. Litem judicatam referre; ad iterandam disceptationem recensere, recolare, recognoscere; sub alteram cognitionem revocare. Rem judicatam referre.

Rivedere un' Esercito. Dargli una rivista. Exercitum recognoscere, lustrare, recensere, inspicere.

Rivelare. Discoprire un segreto. Arcanum prodere, reterege, aperire alicui.

Rivelare. Far sapere a tutto il Mondo un segreto. Secretum evulgare, vulgare, enunciare.

Rivelare un segreto del Cielo. Quidpiam divinitus nunciare, palam facere, revelare, significare, indicare, reterege, patefacere, aperire, edocere. Divinos nuncios afferre, edere. Caelitis oraeculum edere.

Dio ha rivelato a colui più cose. El multa sunt ostensa, patefacta, significata, detecta divinitus. Multa divino afflatu didicit, cognovit, intellexit. Plurima divinitus edoctus est. Multa, divino illustratus lumine, arcana vidit.

Dio ha rivelato a' Profeti la venuta del suo Figliuolo. Deus adventum Filii sui Prophetis oraculo dedit, prodidit, nunciavit.

Rivellino. Termine militare. Sorte di fortificazione. Procurrens, vel, Prætentum portæ propugnaculum. Oblitus excursus portæ muniti. Deflexi procursus portæ monumentum. Propugnaculum inter duas turres, vel, à muro sejunctum.

Rivendere. Di nuovo vendere. Revendere. Iterum vendere, divendere. V. Vendere.

Rivendere uno. Sopraffarlo, opprimere. V. Oppressare.

Rivendere: lo stesso che Vendere. V. Vendere.

Rivendicare. Di nuovo vendicare. Iterum ulcisci. V. Vendicare.

Rivendicare, per Vendicare. V. Vendicare.

Rivire. Di nuovo venire. V. Ritornare.

Rivire, per Rinvenire. V. Rinvenire.

Riverberare. Ripercuotere degli raggi del Sole. V. Riflettere.

Riverenza, e Riverentia. Reverentia,

inchino, genuflessione. Salutatoria veneratio. Salutaris officiosa veneratio. Prono corpore, aut inflexo poplite salutatio, vel, habita veneratio.

Andate a far riverenza a questo Signore, quando egli uscirà di casa. Prodeuntem Dynastam ito salutatum, procede salutatum, excipe pronò genu, saluta submisso genu. Procedenti ex ædibus Satrapæ occurre ad salutationem, ad habendum honorem, ad venerationem adhibendam.

Far riverenza ad uno. Prono genu, summisso, vel, demisso corpore alicui honorem habere, venerationem adhibere; aliquem salutare; salutatione accipere, venerari.

Insegnategli la riverenza. Eum edoce, salutoriam genu; corporisque flexionem. Illum concinno more salutorie venerationis instrue. Eum erudi salutationis urbanitate, vel, concinnitate rectè salutantium, vel, urbanè salutantium, elegantia.

Non so fare la riverenza. Nescio summissi corporis, ac poplitis salutoriam venerationem effingere, reverenti cultu salutantis gestum exprimere; salutorio cultu genua proclinare; venerantis habitu, gestuque corpus acclinare, propliteque demittere.

Riverenza. Rispetto. Hæc Reverentia, æ. Hæc Veneratio, nls.

Con riverenza parlando. Salvo il vostro rispetto. Dicto sit venia. Pace vestra liceat dicere. Si thonos vestris auribus. Quod dicatur bona audientium venia. Id dixerim, si præfatus honorem fuero. V. Onore; Rispetto.

Dopo la riverenza dovuta a Dio, ed alle cose sacre, la più grande è quella, che dobbiamo a' Principi. Secundum Deum, & Divina, omnium maxima veneratio debetur Principi; omnium summa reverentia Principi, vel, erga Principem adhibenda est.

Have in riverenza. Portar rispetto ad alcuno. Quempiam colere, observare, venerari, revereri, honorare; honore prosequi, in honore habere. Alicui honorem habere, exhibere venerationem, reverentiam adhibere.

Rivire. Revenir, portar rispetto. V. Riverenza.

Andar a rivire alcuno. Aliquem ho-

honoris causa adire, convenire, inviscere.

Riversare. Versar di nuovo. Iterum effundere. V. Versare.

Riversare, per Versare. V. Versare.

Riversare, per Voltare a rovescio, sottosopra. V. Versare, rovesciare.

Rivertere. Rivoltare. V. Rivoltare.

Rivesciare. Rovesciare, versare. V. Versare.

Rivesciare il governo d'una Città, &c. in alcuno. V. Addossare. Importare.

Rivestire. Vestir di nuovo. Denuò vestire. V. Vestire.

Rivestire, per Rinvestire. Di nuovo investire. Denuò alicui possessionem prædii dare. V. Investire.

Rivestire, per Vestir di panni migliori, e più onorevoli uno. Quempiam vestibus potioribus induere, amicare. V. Vestire.

Rivestire il Re de' suoi abiti Reali. Regio cultu Regem exornare, regali cultu convestire, ornatu regio induere, instructu regio ornare.

Rivestire una veste buona sopra una cattiva. Vesti laceræ bonam superinduere, superinducere, superinjicere. Detritam vestem bona superinungere.

Rivestirsi. Vestirsi di nuovo. Iterum velari, vestiri, vel, se vestire. V. Vestire.

Rivestirsi. Vestirsi di panni nuovi. Nova, vel, Potiora induere. Novis, vel, Potioribus indui.

Rivestirsi, metaf. la Terra di biade nuove. Terram segetibus indui.

Rivisciare. Tornare in vita, render vita. V. Risuscitare.

Rivilicare. Ricercar con diligenza, e minutezza una cosa. Aliquid perquirere. V. Cercare. Ricercare.

Rivincere. Di nuovo vincere. Rem amissam recuperare. Denuò vincere. V. Vincere.

Rivisitare. Visitare di nuovo uno. Quempiam revisere, revisitare, denuò visere. iterum visitare. V. Visitare.

Rivisitare. Render la visita. Visentem revisere. Revisicare aliquem. Eum, qui invisit, mutuo invisere. Vicissim visere, invisum ire.

Rivivare. Ravvivare. V. Risuscitare.

Rivivere. Tornare a vivere. Reviviscere. V. Risuscitare.

Riumiliare. Vmiliare, far disgentare umile. V. Vmiliare.

Riunire. Di nuovo unire. Iterum connectere. V. Unire.

Riunire insieme cose separate. Sparsa in unum colligere, cogere, recolligere, congregare.

Rinnire alla coronail dominio del Re alienato. Divulsum Regis patrimonium ejus ditioni restituere, in ejus ditionem revocare.

Rinnir le persone divise, ed inimici che. Dissidentes conciliare, reconciliare, in gratiam restituere, in concordiam revocare. Inter abalienatos gratiam reconciliare. Aliquorum veterem gratiam reconciliare. V. Riconciliare.

Rivocare. Richiamare, far ritornare. V. Richiamare.

Rivocare, per Mutare, svernare, e annullare il fatto, una Legge. V. Annullare. Legge.

Rivolare. Di nuovo volare. Iterum volare. V. Volare.

Rivolere. Di nuovo volere. Iterum velle. V. Volere.

Rivolere, per Volere cosagià sua. V. Volere.

Rivolgere. Piegare in altra banda, volgere, voltare. V. Piegare. Volgere. Voltare.

Rivolgere. Applicar l'animo ad una cosa. V. Applicare.

Rivolgere. Esaminare con la mente. V. Considerare. Discorrere. Esaminare.

Rivolgere. Rimutare, convertire in altro. V. Convertire.

Rivolgere. Rinvolgere. V. Imbarazzarsi.

Rivolgersi al bene. V. Convertirsi.

Rivolgersi. Incontrarsi del vino. V. Guastarsi.

Rivolgersi. Mutar parere. V. Parere.

Rivolgersi, per Difendersi. anche coll' offendere l'Avversario. V. Contraccambio. Rivoltarsi ad uno. Vendicarsi.

Rivoltare. Rivolgere. V. Mutare.

Rivoltarsi ad uno. Rispondere per se, o per altri con parole, o con fatti a chi l'abbia provocato, Injuriam alicui, vel, sibi

sibi illatam ulcisci. & persequi. Inultæ sibi aut alteri contumeliæ pœnas repetere, reposcere. V. *Contraccambio*. *Vendicarsi*.

Rivoltarsi in giro per terra. Volutare.

Risolvere. V. *Risolvere*.

Rivomitare. Di nuovo vomitare. Revomere. Iterum movere. V. *Vomitare*.

Rinviare. *Vrtar di nuovo*. V. *Vrtare*.

Riuscire. Sortire, haver' effetto, come di paura, speranza, sogno, &c. Aliquid evadere, evenire.

Riuscir bene. Benè, & prosperè cedere. Bonum exitum habere. Exitum felicem habere. Benè vertere. Exitum prosperum consequi. Benè obviare, accidere, usvenire, contingere, cadere, procedere, succedere, venire, vertere, cedere. Optatum finem fortiri.

La cosa è per riuscirci bene: mi riuscirà, avrà buon esito. Exitum res habebit exoptatum, felicem; qualem volo, qualem opto. Res ex animi mei sententia succedet. Successu res, quo volo, eo concludetur, ac terminabitur. Res consequetur optatum exitum. Rem feliciter, prosperè, ex animi mei sententia geram, expediam, conficiam. Rem ad eum, quem volo, exitum perducam. Rem felici exitu concludam. Res mihi egregiè cadet, præclarè accidet, optimè procedet. Omnia mihi secundæ fluent. Fortunatum nanciscar eventum.

La cose non sempre riescono a seconda de' miei desiderj: i miei affari non hanno sempre felice esito. Mihi nonnumquam parum procedit. Non satis ex sententia eventus procedit. Spem sæpè fortuna fallit, frustratur. Spe sæpè frustratus sum. Quò intendeabam, non pervenio. Metam votorum non attingo. Spei & expectationi exitus non respondet. Id, quod volo, minùs assequor. Quò spectabam, minimè pervenio.

Tutto gli riesce: egli riesce in tutto quello, ch'egli intraprende: i suoi interessi camminano bene. Omnia ei succedunt ex sententia; prosperè succedunt, vel, cadunt, vel, fluunt ad voluntatem. Res ejus omnes felices

habent exitus. Contingit ejus rebus exitus, quem optat. Rem gerit feliciter, & ex sententia. Omnia illi faustè, feliciter prosperèque eveniunt, secundissima accidunt. Nihil suscipit, quod ad optatum exitum non perducatur, deducatur, provehat. Omnia illi semper optata contingunt, eveniunt. Optatam sortem adipiscitur. Felicem sortitur eventum. Nunquam non prospera fortuna fungitur.

La cosa è riuscita diversamente da quello, che pensavo. Res aliter accidit, ac optabam, ac opinabar. Secus, ac sentiebam, res accidit. Aliter atque putabam, vel, Contra quàm putabam, vel, Præter opinionem res evenit.

Riuscir male. Inteso di negozio. &c. Malè cedere, cadere, vertere. Improspere cadere. Malum, Infelicem. Improspere exitum habere, consequi.

Riuscir più a fatti, che a parole. Altri dicono: *Riuscir più a pane, che a farina*. Melius facere, quàm dicere. Re, quàm verbo, meliorem esse.

Riuscire in un luogo. Havervi l'esito, rispondervi. V. *Guardare*.

Riuscire. *Isbrigarfi*, *spedirfi*, da' negozi, &c. V. *Negozii*.

Riuscire. Venire alla conclusione, concludere. V. *Concludere*.

Riuscire. *Vscir di nuovo*. Iterum exire, erumpere. V. *Vscire*.

Riuscir d'una cosa. Alienarla da se contrattandola. V. *Permutare*.

Rizzare. *Levar su*, *ergere*. V. *Alzare*.

Rizzare. *Dirizzare*: contrario di *Torcere*. V. *Dirizzare*.

Rizzar la crosta. Prender baldanza. V. *Insuperbare*.

Rizzarsi a pancia. *Modo basso*. *Rimetterfi in buon essere*. Se in bonum statum revocare, se restituere, sereducere.

R O

Roba. Nome generalissimo, che comprende beni mobili, immobili, merci, &c. Hzc Res, rei. Res familiaris, domestica. Hzc Facultates, uni, Fortunæ, arum. Hzc bona, orum. V. *Beni*.

Attendere a far roba. Rei familiaris vacare, servire. Rem quætere. In di-

vitas incumbere . Studium ad opes dirigere , conferre .

Consumar la roba in cose inutili. Rem in res vanas consumere . Inanes sumptus impendere , facere . Inutili impensa rem consumere , conficere , bibere , decoquere , concoquere , dilapidare , effundere , pessumdare ; penitus conficere , perdere , disperdere , dissipare . Rem in res inutilis erogare . V. *Consumare* . *Dissipare* .

Far roba . Accumular ricchezze . V. Ricchezza .

Haver della roba . Rem possidere . Divitias tenere . Benè nummatum esse , peculiatum esse . V. *Ricchezza* .

Mantener la roba . Rem tueri . Nilil de re familiari detrahare , imminuere , adimere .

Stabilir la roba . Rem familiarem constituere .

Huomo robusto , gagliardo . Homo robustus , validus , valens , firmis viribus .

Huomo robusto , membruto , gagliardo , vigoroso . Egregiè corpulentus homo . Ad multi roboris speciem , amplo ac toroso corporis trunco vir . Ex specie amplorum humerorum , ac lati corporis , exiniè robustus homo .

L'esercizio delle armi rende il corpo robusto . Exercitatio militaris corpori robur conciliat , vires parat ; hominem robustum reddit , viribus valentem efficit , pravalidum præstat . Labore militari corpora firman- tur .

Divenir roco . Perder la chiavezza della voce per catarro , &c. Raucitatem , vel , Ravim contrahere . Raucitate affici . Raucum fieri . Irravescere . Ravescere . Raucitatem concipere .

Esser roco , o foco . Haver persa la voce per catarro , &c. Raucitate laborare , vel , ravi . Raucere . Rauctati obnoxium esse .

Far divenir roco uno . Alicui raucitatem creare ; ravim asferre , ciere , generare . Raucum aliquem efficere , facere .

Rodere . Tagliare , estritolare co' denti cheche sia : ed è proprio de' topi , tarli , &c. Aliquid rodere , corrodere , abrodere , derodere , prærodere , erodere .

Rodere . Consumar la roba a poco a poco , distruggerla . Rem paulatim dilapidare , exhaustire . V. *Consumare* . *Roba* .

Rodere . Consumarsi di rabbia . Ira tabescere . Ab ira exedi , Acri bile tumere . Tacta ira æstare , ardere .

Rodere il freno . Haver una grand' ira , e non potere sfogarla a suo modo , dissimularla . Silencio indignationem premere , tegere , dissimulare , comprimere . Indignandum filere ac mussare . Iram animo digorere , co- quere , concoquere .

Rodere . Mangiare . V. Mangiare .

Rodere . Mordere , dar di morso ad una cosa . Aliquid morfu erodere . V. *Mordere* .

Roderli il basto l'un l'altro . Dirsi il peggio , che si può , e perseguitarsi colle mormorazioni . Mutuo se mordere , rodere . Invicem ore aspero se discerpere ; dente maledico se carpere . V. *Male* .

Rogare . Terminare legale , e dicesi dal Distendere , o sottoscrivere , che fanno i Notai de' contratti , come persone pubbliche . Contraçtui chirographum suum adscribere , apponere , adhibere , appingere . Contraçtum chirographo suo firmare , affirmare , confirmare , munire , instruere , comprobare .

Attaccar la rognà ad uno . Scabiè aliquem afficere , inficere . Scabiem alicui aspergere . Scabiem in aliquem transfundere .

Grattar la rognà . Scabiem scalpere , scabere .

Haver la rognà . Scabiè conficari , infestari , laborare , urgeri .

Pigliar la rognà . Scabiem concipere , contrahere , ducere , trahere .

Rombare . Far rombo , rumore . Sonitum edere . Sonum ciere , conciere , excitare .

Le api rombono , fanno rombo , rumore . Bombium edunt apes , bombis fremunt . Edendis bombis apes infremunt . Apes consonant .

Notare i rombi sulla carta marina . Chartam nauticam ventorum diametris delineare , describere , exarare .

Rombolare . Trar con la rombola . Funda dimicare , certare .

Romire . Fremire . Fremere . Fremere .

re . Perstrepere . V. Fremere .

Fai romore . Far strepito . V. Strepito .

Far romore . Haver grido , dar materia di discorso . V. Dar da dire .

Mettere a romore . Indurre a sollevazione , far sollevare . V. Sollevare .

Romoreggiare . Far romore , tumulto , tumultuare . V. Tumultuare .

Rompere . Far più parti d'una cosa intiera . Aliquid frangere , rumpere ,

scindere , perfringere , effringere , diffringere , obterere , comminuere ,

diminuere , confringere , infringere , abrumper , disrumpere , discindere ,

perfcindere , perrumpere .

Romper gli ovi . Ova frangere .

Rompere una Lettera . Epistolam scindere .

Rompere una porta . Foses effringere , frangere , rumpere .

Rompere un muro . Parietem perfodere , erumpere .

Rompere un ponte . Pontem recidere , solvere . V. Ponte .

Rompere un vaso di terra , o simile . Vas figulinum , aliave ejus generis ,

rumpere , frangere , conterere , obterere .

Il Lupo ha rotto le nostre reti , ed è fuggito . Lupus retia nostra dilaniavit , dilaceravit , abrupit , & elapsus est .

In otto giorni di caccia ho rotto un abito nuovo . Octo dierum venatione recentem à fartore vestem confeci ,

consumpsi .

La grandine ha rotto i nostri vetri . Grandinosa procella domi diffregit omnia speculioria vitrea .

Le spine vi romperanno l'abito . Sentestuum vestem lacerabunt , convellent , divellent .

Si è rotto la testa cadendo . A prolapensione caput fregit , caput sibi comminuit .

Rompere . Cessare , evitare . V. Cessare . Evitare .

Rompere Eserciti nimici . Fugarli , vincerli . Exercitum perrumpere , dissipare , fundere ac delere . V. Esercito .

Rompere . Fiaccare , indurre stracchezza . V. Indebolire .

Romperò i disegni de' miei Nemici . Inimicorum meorum comatus repriam , refutabo , frangam , disturbabo ,

prohibebo ; conatibus occurrain , obviam ibo .

Volea rompere i miei disegni . Disturbare volebat mea consilia . Perfringere ac labefactare mea consilia nitabatur .

Rompere il capo , le orecchie ad uno . Alicui caput , aures obtundere . Alicui Importunum , molestum esse ; molestiam creare . V. Fastidiare . Importunare .

Voi mi rompete la testa con queste vostre repliche importune . Ex iteratis perpetuo eisdem verbis , & ab re alienissimis , caput mihi obtundis , animum

obturbas , mentem fatigas , es importunus , sis molestus , molestiam creas , aures mihi oblidis , caput obteris , aures deteris , & distringis .

Rompere il capo . Percuotere con colpi la testa ad uno . Alicui caput frangere , comminuere . V. Rompere .

Rompere il collo . Collum abrumper .

Rompere il collo ad una cosa . Venderla con perdita . V. Vendere .

Romperfi il collo , scur . Perder la riputazione . V. Riputazione .

Rompere il digiuno . V. Mangiare .

Rompere il ghiaccio , o' l'guado ad una cosa difficile . Cominciare a impiegarfi , e a operare intorno di essa . Difficultatem gerendæ rei perfringere . Expediendi negotii difficultatem infringere . Perrupta difficultate ad negotium viam patefacere , obseptum aditum aperire .

Rompere il pregio alla mercanzia . Fermare , e stabilire il prezzo di essa . V. Prezzo .

Rompere il proponimento . Mutar pensiero . V. Parere . Risoluzione .

Rompere il silenzio . Cominciare a parlare . Rumpere silentium , vel , vocem . V. Parlare . Silenzio .

Rompere il sonno ad uno . Svegliarlo , destarlo . V. Destare .

Rompere . Impedire , interrompere . V. Impedire . Interrompere .

Rompere . Infrangere con buste , con battiture uno . Aliquem verberibus contundere , obruere , lacerare , con-

scindere .

Rompere in Mare . V. Naufragare .

Romperla con uno . Romper l'amicizia con uno , V. Amicitia ,

*Romper l'acordo, il patto. V. Ac-
cordo; Patto.*

*Romper l'alleanza. Fœdus frangere,
violare, rumpere, dirimere.*

*Romper la fede. Mancar di fede. V.
Fede.*

*Romper la Legge. Violarla. V. Leg-
ge.*

*Romper la Pace. Mover Guerra.
Pacem dirimere. V. Guerra.*

*Romper la Società, il commercio.
Societatem disturbare, dissolvere,
disrumpere, divellere, dirimere.*

Romper la terra. V. Arare.

*Romper le parole. Interrompere il par-
lare. V. Interrompere.*

*Romper l'ovo in bocca. Guastare al-
trui i disegni, prevenirlo. V. Preveni-
re.*

*Romper un negozio. Rem discutere,
disturbare, dirimere.*

*Romperfi. Adirarsi, andar in collera.
V. Collera.*

*Romperfi a far una cosa. Cominciare
a farla. V. Cominciare.*

*Romperfi il sangue. V. Scirgli sangue
dal naso. V. Sanguinare.*

*Romperfi il tempo. Voltarsi alla piog-
gia. Ad pluviam vertit tempus, vel,
Cælum.*

*Romperfi lo stomaco. Vomitare. V.
Vomitare.*

*Haver rotto lo scilinguagnolo. Parla-
re assai, e arditamente. Abundè elo-
qui. Affatim & apertè loqui.*

Roncicare. V. Arroncicare.

Roncheggiare. V. Ronfare.

*Roncigliare. Pigliar con ronciglio. V.
Arrampicare.*

*Rondare. Andare in ronda. Vigili-
as explorare. Excubias lustrare. Custo-
dias circumire. Vigiliis obire. Ex-
ploratorias agitare excubias. Excur-
rentes exercere vigilias.*

*Ronfare. Sornacare. Stertere. Ron-
chos stertendo edere. Dormiendo
ronchos mittere, stridere naribus.
Ronchissare.*

*Rontare. Rombare, far romore. So-
num edere. Sonum ciere, conciere,
excitare.*

*Andare a ronzò. V. Andare attorno.
Fare un rosario. Roserum conferere,
instituire.*

*Dire il Rosario. Salutationes Maria-
nas decurrere. V. Corona.*

Rosocchiare, V. Denticchiare.

*Rossigliare. Tendere al rosso. Rubec-
re. Ad rubrum vergere.*

*Rossicare. Divenir rosso, rossigliare.
Rubescere. V. Arrossare.*

*Far rosso. Tingere in rosso una cosa.
Aliquid rubricare; rubro inficere,
tingere, imbuere. Alicui rei ruborem
affundere.*

*Gli è venuto il rossore in faccia. Eru-
bit. Ruborem oris ex pudore contra-
xit. Vultus ejus ruborem induit.*

*Ho rossore di comparire avanti mio
Padre. Ora parentis erubescio. Cic.
Ab adeundo patre pudore deter-
reor. Me à conspectu patris abster-
ret, prohibet, arcet pudor. V. Com-
parire.*

*Non dovreste haver rossore di essere an-
cora in letto? An non totus deberes pu-
dore suffundi; An non deberet tux te
pudere ignavia, quod in lecto jaceres
adhuc? Tui non te pudor, vel, dispu-
det, quod sis in lecto?*

*Peccato senza rossore; Non havete ros-
sore nel peccare. Peccas impudentis-
simè, vel, abjecta prorsus verecundia.
Nullo pudore à peccando refugis,
Non te pudor retinet, non te modestia
regit, non te verecundia temperat,
non te pudor ullus deterret, abducit,
removet, avocar à voluntate peccan-
di.*

*Perdere il rossore, Ruborem exueri,
ponere.*

Rostire. Arrostire. V. Arrostire.

Voltar il rosso. V. Arrostire.

*Rotare, e Ruotare. Far la rota, gi-
rarsi a guisa di rota. Rotare se.*

*Rotare. Voltar la rota. Rotam ver-
sare, volvere, in orbem agere.*

*La mola rota a forza d'acqua. L'im-
peto dell'acqua fa voltar la rota. Inci-
tante aquæ impetu mola volvitur, in
orbem fertur, in girum agitur, vel,
torquetur.*

*Rotare. Aguzzare. V. Aguzzare.
Arrotare.*

*Rotelare, e Ruotelare. Spignere una
cosa per terra, facendola girare. Ali-
quid rotare; in orbem volvere; cir-
cumagere.*

*Rotolarfi. Andar per terra rotelando.
In orbem volvi.*

*Rotolarfi. Giravoltarsi di quà, e di là.
Huc illuc agi, ferri, volvi, circumagi.*

*Rotondare. Far divenir rotendo una
cosa, V. Ritondare.*

Ritardare un periodo. Fare un periodo rotondo. V. Ritardare.

Rotta. Sconfitta, disfacimento d' Esercito. Exercitus dissipatio, disturbatio, vi incussa perturbatio.

Fuggire in rotta. Fuggirsi vinto. Se in fugam conjicere. V. Fuggire.

Mettere in rotta. Disfare un' Esercito. V. Esercito.

Partire alla rotta, o in rotta. Partirsi adirato. Iratum discedere, abire.

Restare allo rotto. Restar con alterazione. Iratum remanere. In ira durare, perseverare, permanere, stare.

Venire alle rotte. Adirarsi, andar in collera. V. Collera.

Roventare. Infocare. Candefacere; Ignitum reddere; Candens facere aliquid.

Rovesciare. Versare. V. Versare.

Rovesciare, per Voltar sopra, ribaltare. V. Versare, rovesciare.

Uomo, che fa le cose a rovescio. Homo præposterus, in agendo præposterus. Qui modo præpostero, vel, in modum præposterum operatur. Qui nihil agit, nisi perversissimè, nisi perversissimo ordine, nisi ratione præpostera. Qui præpostere officia permiscet.

Voi fatto al rovescio degli altri. Contrà quam alii solent, vel, Contrà atque alii solent, facis.

Voi pigliato al rovescio ciò, che v'è detto dagli Amici. Amicorum in te dicta secus accipis, perperam interpretaris, injuriæ ducis, vitio vertis. V. Interpretare.

Giovine rovescio, ritroso. V. Ritroso.

Rovescio di panno. Panni aversa frons, aversa facies. Texti facies interior, vel, intima. Textilis frons aversa, vel, latus intimum.

Rovescio di spada. Colpo rovescio di spada. Aversa manu incussus ensis. Aversus gladii inflicti vulnus. Averso gladio illata plaga.

Rovescione. Colpo di mano rovescia. Aversa manus alapa. Inflicti manu aversa colaphus.

Rovina, e Ruina. Distruggione. Hoc excidium, il. Exitium, il. Hæc Clades, is. Strages, is. Hic Interitus, us. Occasus, us. Hæc Per-

nicies, ci. Clades ultima, Pests ac pernicies. Labes atque pernicies. Labes ac ruina.

Cospiravano, congiuravano alla mia rovina. Consilia pestis meæ consociabant. Mihi pestem ac perniciem moliebantur, machinabantur, consabant.

Esser oppresso sotto le rovine d'una casa. Edificii ruina opprimi.

Fabbricar sulla sua fortuna sull'altrui rovina. Ex alieno casu excitare se se. Alienis augeri incommodis. Ex aliorum detrimentis fortunæ incrementa capere. Ruinis aliorum inædificare fortunam. Ex alienis angustiis amplificare fortunam. Per aliorum stragem munire sibi viam ad opes, ad gloriam. Afflictorum ruina niti ad divitias, ad honorum fastigium. Per alienas clades grassari ad felicitatis aptem.

La nostra Comunità va in rovina. Res nostra publica vergit in occasum, in casum inclinatur, ruit ad interitum, recta fertur in exitum.

Mentre era sul pendio della sua rovina, l'ho soccorso. Cum ejus salus periclitaretur, esset in præcipiti, adducta esset in ultimum discrimen, versaretur in extremo periculo, opem tuli. Præcipitanti subveni.

Questa casa minaccia rovina. Domus hæc ruinam minatur, ruinæ proxima est, labat, labascit, prona est in ruinam, proclivis est, præcipitat.

Rovinare, e Ruinare. Cadere precipitosamente, e con impeto d'alto in basso. Ruere. Concidere. V. Cadere. Præcipitare.

Rovinare. Distruggere una cosa. Domum evertere, disjicere, dejicere, sternere, prosternere, humi affligere. V. Distruggere.

Rovinare, mettere a sacco una Città. Urbem funditus evertere, funditus perdere, excindere, vastare, delere, diruere, pessundare, rebus omnibus exhaustire. Urbi inferre excisionem, inflammationem, everisionem, depopulationem, vastitatem.

La Guerra ha rovinato il nostro Paese. Multis & gravibus damnis bellum regionem nostram vastavit, vexavit, afflixit, corripuit, prostravit, oppressit. V. Danno.

Rovinare uno. Mandarlo in rovina, esser

offer la causa della sua rovina, rovinarlo da capo a fondo. Aliquem perdere, miserrimum reddere, fortunis omnibus evertere, exturbare; redigere ad incitas, familiarisrespoliare, ad manticum compellere; in ultimum discrimen, in miserrimum statum, in omnium deterrimam, omnibusque miserandam conditionem adducere. Alicui exitium parere, pestem creare, perniciem asferre, summam calamitatem ac pestem importare.

Egli mi vuol rovinare. Mihi perniciem constat, pestem molitur, exitium comparat, perniciem machinatum, exitium asferre vult, pestem importare conatur. Totus incumbit in meam perniciem. Quidquid habet virum, contra me confert. Omni suo scelere abutitur ad meam perniciem. Adversatur mihi quam potest acerrime. Irruit in me quo potest impetu, V. *Impiegare.*

Finir di rovinare uno. Aliquem perditum perdere, Supremam stragem alicui portendere.

Rovinarsi. Cadere. Labare. Labescere. Labefieri. Dirui. Ruinam pati. Dissuere.

I miei negozi sono rovinati, i vostri sono in buon stato. Res meae accisae sunt, inclinatae sunt, in deteriore statum delapsae sunt, pessimo loco sunt; tuae autem in optimo sunt.

Io sono rovinato; ho perduto il tutto; io son perduto. Perii, Occidi, Interii funditus. Perierunt omnes fortunae meae. Afflictus, everfus, extinctus, perditus, profligatus meae res omnes sunt. Meorum omnium fortunarum iacturam feci, perniciem tuli, subii, passus sum. Nihil mihi jam reliqui fortuna fecit. Ita perii, ut salutem plane desperem. Reifamiliaris naufragium feci. Omnibus bonis everfus sum.

La Repubblica è rovinata. Respublica concidit, periit, ruit; nulla prorsus est; formam pristinam amisit. Actum est penitus de Republica. Vestigium Reipublicae nullum superest. Forinam, Simulacrum, Imaginem veteris Reipublicae nullam agnoscet. Communis res ita dilapsa est, ut ne spes quidem, melius aliquando fore, prorsus ulla relinquatur. Periit omnino Reipublicae salus, Non ad-

versa tantum est, verum etiam penitus everfa fortuna Reipublicae. Ejus fractae sunt opes, afflictae vires, amissa dignitas, extincta salus.

Rovistare. Andar per la casa trasfinando, o movendo le masserizie, quando si cerca qualche cosa. Aliquid ubique, suppellectilia movendo, mutando scrutari, perscrutari, rimari, indagare, explorare, pervestigare. V. *Cercare.*

Rovistare, per Ristrustare. V. *Ricercare.*

RU

Rubacchiare. Rubare di quando in quando, poce per volta, ad uno. Aliquid parvi, vel, minimi identidem alicui, vel, ab aliquo furari. Ex intervallo exiguum subripere. V. *Rubare.*

Rubare. Tor l'altre, o per inganno o per forza. Quidpiam alicui, vel, ab aliquo furari, suffurari, subripere, subtrahere, clam auferre, furto subducere, vel, sublegere, furto eripere. Alicuius bonis manus adhibere, asferre. In bona alicujus invadere. Furtum committere, facere. Alienis se non abstinere. Furto se adstringere.

Rubare astutamente una cosa. Aliquid clepere, sublegere, subripere, dolo avertere. Aliquem quopiam emungere. Alicui incauto rem dei manibus excutere ac rapere. Imprudenti per frandem res suas subducere ac clepere. Alicui quidpiam dolo sublegere.

Io rubo: non posso far altrimenti; il mestiere lo porta. Mihi necessarium furandum est; sic fert usus, vel, sic arte ipsa instituimur. Me ars ipsa, quam factico, ad furandum erudit, & inducit. Ea est artis hujus natura & conditio, ut manus abstinere ab alieno nequaquam possim. Arte ipsa ferimur ad furandum.

La necessità m'ha fatto rubare. Me ad furandum necessitas impulit, adduxit, induxit, compulsi. Furari me coegit necessitas. Effecit, vel, Fecit necessitas, ut furarer.

Rubellare. V. *Ribellare.*

Rubificare. Indurire a rossezza, far divenir rosso. V. *Rosso.*

Appianar le rughe, le grinze della fronte. Frontem exporrigere, explica-

re, erugare. Frontis rugas explicare, detergere. Frontem rugis expedire, ab rugis detergere, solutis rugis explicare.

Ruggiare. Proprio del Leone. **Ruggire.** Fremere. Infremere. Fremitu vivere, ferocire. Rugire.

Rugginire. Arrugginire. Rubiginem imbueri. Rubiginem infici, vitari, inquinari, induti. V. **Arrugginire.**

Ruggire. V. **Ruggiare.**

Rugumare. V. **Ruminare.**

Ruina. V. **Rovina.**

Ruinare. V. **Rovinare.**

Ruire. V. **Rovinare.**

Rullare. V. **Ruzzolare.**

Ruminare. Rugumare, rimasticare il cibo già mandato nello stomaco, ed è proprio d'alcuni Animali. **Ruminare.** Mansa remandere. Revocatum è stomaco cibum denuò conficere.

Ruminare. Riconsiderare, e riandar compiere. Mente aliquid revolvere. V. **Considerare.** Pensare.

Il Pavone fa la ruota. Pavo rotat. Pavo caudam circumagat; se in rotam versat, circumagat; caudam in rotam circumducit. V. **Pavone.**

Ruotare. Rotare una cosa. Aliquid rotare, in rotam circumagere, in orbem versare. V. **Rotare.**

Ruspate, come le Galline. V. **Razzolare.**

Russare. V. **Rensare.**

Rusticità. Rusticitate, e Rusticitas. **Rusticozza.** Hæc Rusticitas, tis Insulitas, tis. Rusticanus stupor. Agrestis stupiditas. Inurbana morum ratio. Mos Inurbanus.

Rustico. Rotte. Homo rusticanus, Inurbanus, agrestis, moris agrestis, rusticanus Indolis ac stupiditatis. Urbanitatis expertus. V. **Grossolano.**

Ruticare. Pianamente, e con fatica muoversi, e dimenarsi. Sensim, & a grè se muovere. Pedetentim, & laboriosè locum mutare, transmutare, vel, se loco muovere, mutare.

Ruttare. Mandar fuori per la bocca il vento dello stomaco. Ruotare. Bruciare. Ruzzare.

Ruttare, per Mandar fuori semplicemente una cosa. Aliquid ejicere, emittere.

Cagionar ruite. Far ruttare uno. Aliquid ructum facere, movere.

Ruvissare. V. **Revissare.**

Ruzzare. Far baje, scherzare. Joculari. Ludere. Ruzzare. Pueriliter lascivire. Petulcè procaciterque se gerere.

Cavar il ruzzo, il zurro. V. **Zurro.**

Vscir di ruzzo. Perdere, passar la voglia. V. **Voglia.**

Ruzzolare. Gettar per terra la ruzzola, e farla girare. Trochleam rotare, in orbem volvere, circumagere.

Saccheggiare. Dar il sacco, mettere a sacco una Città. Urbem expilare diripere, depeculari, vastare, exinanire, spoliare, despoliare, populari, depopulari. Rapinas facere in urbe. Vastitatem & depopulationem urbis inferre. Cæde & incendiis urbem vastare. Urbem militi diripiendam dare. Urbem direptioni relinquere, vel, ad diripiendum tradere.

Mettere uno in sacco. Strignerlo coll' argomenta sì, che non sappia rispondere. Aliquem argumentis jugulare, ad luctus redigere, adigere ad ultimas responsi angustias, ad alium silentium, inexplicabiles in tricas; compingere in angustias, conjicere in pedicas, rescribere ad elingues, adigere ad amissæ victoriæ confessionem, cogere ad deditionis necessitatem.

Metter le mani in sacco. In alienam peram manum inferere, insinuare, immergere, penetrare.

Degradare un Sacerdote. V. **Degradare.**

Ordinare un Sacerdote. V. **Ordinare.**

Le parole Sacramentali. Sacramentorum verba concepta, legitima, solemnia. Concepta Sacramentorum formula. Concepta verba, quibus Sacramenta consiciuntur.

Le specie Sacramentali. Sacre Eucharistiæ exteriora signa, sensibiles species, externæ species, sensibilia symbola.

Sacramentare, e Sacramentare. Amministrare ad nos i Sacramenti. Aliquid Sacramenta impertire, imper-

stri.

tisi, præbere, porrigere, ministrare.
Sacramentarsi. Ricevere i Sacramenti. Sacramenta suscipere, recipere, excipere.

Sacramentarsi coll' estrema Unzione. Ricever l'estrema Unzione. Ultimis expiari Sacramentis. Extrema Sacramentorum expiatione defungi.

E' morto doppo haver ricevuto tutti i Sacramenti. Decessit omnibus munitus Sacramentis. Obijt, piacularium Sacrorum ope præsidioque instructus. Vita functus est, extremis expiatus, procuratus Sacramentis.

Si porta il Santissimo Sacramento sotto il baldacchino in processione. Sub umbella transvehitur solemni ritu Dominicum Corpus. Celebri pompa circumfertur, umbella tectum, Eucharisticum ferculum.

Sacramentare. Far Sacramento, giurare. V. *Giurare.*

Sacrato. Consacrare. V. *Consacrare.*

Sacrificare. Far sacrificio. Facere. Sacrificare. Operari. Immolare. Sacrum, vel, Rem sacram facere. Sacrificium facere. Sacris, vel, Divinis operari. Rem divinum, vel, Res divinas procurare. Res sacras perpetrare, conficere, exple. V. *Messa.*

Sacrificare a Dio vivo. Immortali Deo facere, sacrificare, immolare, operari, victimam offerre, hostiam in sacrificium mactare, victimam immolare, victimam sacrificare.

Ha sacrificato un Porco a Venere. Veneri suem immolavit, sacrificavit. Veneri sue sacrificavit, Plauti. Suem fecit. Idem. Suefect. Virgil.

Sacrifica la mia ambizione all' amor, che ti porto. Amori in te meo cedit, concedit ambitio mea. Ambitioni obisto meo, meo in erga te amoris serviam, obsequar, velificet. Præ amore tui honorem habeo in potestem.

Sacrilegio. Hoc Sacrilegium, Il. Facinus sacrilegum. Rel sacre profanatio. Rel sacrosanctæ violatio. Sacrilegium in res divinas flagitium, Impium in res sacras facinus.

Dilettarsi di tirare saette. Sagittatutud studioteneri, occupari.

Guarnire. Fornire, armare una saetta del ferro. Sagittam inspicare; spi-

culo instruere, armare, munire.

Saettare. Tirar saette. Tela vibrare, mittere, jaculari, comorquet, ejaculari, jacere, emittere.

Saettare alcuno. Aliquem sagittis configere, figere, confodere, conficere; telis transverberare; jaculo figere, transfigere.

Saggiare. Fare il saggio, laprova. V. *Assaggiare.*

Sagire. Dare il possesso, mettere in possesso uno di qualche cosa. Alicuius rei possessionem alicui tradere, tribuere, dare, largiri.

Saglire. V. *Salire.*

Sagramentare. Saetamentare. V. *Giurare.*

Sagrar. Sactare. V. *Consacrare.*

Salare. Aspergere di sale una cosa. Aliquid sale condire, inspergere, aspergere, contingere; sale insperfo condire. Alicui sale inspergere, indere injicere.

Salare. Mettere in sale una cosa per custodirla. Aliquid salire, salere, sale indurare, sale perfusum curare. Sale, aut muria durare, condire.

Salariare. Dar salario. V. *Ricompensare.*

Salassare. Cavar sangue ad uno. Alicui sanguinem haurire, mittere, detrudere, deducere; venam aperire, incidere; sanguini mittendo alicui venam aperire. Missione sanguinis aliquem procurare, levare. Arteriam violare.

Bisogna salassarsi sotto la lingua. Tibi è lingua sanguis mittendus est.

Saldare. Riunire, Riappicare le aperture, e dicesti de' metalli, piaghe. &c. Ferruminare, Solidare aliquid.

Saldare un'anello. Annulum ferrum minare, glutinare, agglutinare, conglutinare, illigare, colligare; ferrum devincire, vel, copulare.

Saldare un'osso rotto. Os ruptum glutinare, agglutinare, solidare, consolidare, ferruminare.

Saldare una piaga. Vulnus glutinare, agglutinare. Vulneris diducta labra glutinare; commissa labra copulare. Cicatricem ducere, contrahere.

Saldar vaganti, o conti. V. *Conti.* Star saldo, costante nel proposito.

In sententia stare, prestare, manere .
In proposito perseverare . A suscepto
consilio non deduci, non dimoveri,
non divelli, non diduci, non avoca-
ri, non abstrahi, non revocari, non
averti . V. Opinione .

Star saldo, star fermo contr' uno .
Firmo animo adversus aliquem stare .
Alicui fortiter obistere, acriter repu-
gnare .

*Salleggiare, Salir leggiermente una
cosa .* Aliquid modico sale aspergere,
taugere, contingere, conspergere,
inspergere, condire .

*Salire, Andare ad alto, montare in
qualche luogo .* Aliquem, vel, In ali-
quem locum ascendere, conscendere
gradum facere, tolli, Aliquem locum
scendere .

*Tu sei salito a quel grado d'onore,
al quale tu aspiravi .* Ad eum, quem
volebas, honoris gradum ascendisti,
pervenisti . pervasisti, evolasti,
conscendisti . Eum gradum, ad
quem aspirabas, assecutus fuisti,
pertigisti, attingisti, adeptus es . V.
Onore .

*Salmeggiare, Leggere, o cantar Sal-
mi .* Psalmos recitare, canere, can-
tare, concinere . Psallere .

Salpare . Terminare marinasce . *La-
var l'ancora .* V. Ancora .

Saltebeccare . V. Saltabellare .

Saltabellare . Far spessi salti, e non
molto grandi . Subsilire . Subsaltare :
Saltitare .

Saltare . Levarsi con tutta la vi-
ta da terra, e gottarsi di netto da
una parte all'altra di qualche spazio .
Salire . Saltare . Saltum dare, face-
re .

Saltare abasso . Desilire ex aliquo
loco in alium .

Saltare a battuta di suono . Saltus
ad numerum edere . Ad numerum sal-
tare . Staticulos dare .

Saltare a Cavallo . In equum insil-
ire, saltu inire, subire, scandere, con-
scendere, inscendere .

Saltare addosso ad uno . Aliquem as-
silire . V. Addosso .

*Saltare al collo d'uno per abbracciar-
lo .* V. Abbracciare .

Saltare andando . Saltuatim ingre-
di .

Saltare avanti . Prosilire, Prorsum,
vel, In porrectum salire,

Saltare contro uno . Insilire, Pro-
silire in aliquem .

Saltar d'allegrezza . Gaudio exilire,
Lætitia exultare, subsultare . Prz gau-
dio subsilire . Gaudio efferri, trium-
phare .

Saltar danzando . Saltare . Tripudia-
re .

Saltar dentro ad un luogo . Saltu se
in aliquem locum projicere .

Saltar fuori . Exsilire . Prosilire .
Exultare . Desilire . Erumpere .

Saltare il grillo .
Saltare il moscherino . } Andare in
Saltare in collera . } collera . V.
Saltar la mosca . } Collera .

Saltare indietro . Resilire . Retror-
sum salire . Resultare .

Saltare un fesso . Fossam transilire,
saltu trajicere, transgredi, transvo-
lare .

Saltare : Ometter qualche cosa . Ali-
quid præterire, prætermittere, omit-
tere, prætervolare .

Saltellare . V. Saltabellare . *Saltar
d'allegrezza .*

Dire il saltare . Omnes psalmos
percurrere, canere . V. Salmeggia-
re .

*Salto mortale di tutto il corpo . e fa-
cendo il giro in aria con la testa avanti .*
Saltus cubisticus, vel, cybisticus .
Saltatio, prono capite, corpus in or-
bem convolventis .

Fare un salto mortale . Præcipi-
ti jactu corpus in orbem convolve-
re . Cubisticum saltum exercere .
Cubistica saltatione se circumvolve-
re .

Ordinarsi per salto . Esser premesso
all'Ordine superiore avanti d'esser am-
messo all'Ordine inferiore . Per saltus
promoveri ad Ordines .

Salva . Quantità : come *Salva di
archibufato, e simili .* Catapultaria
consalutatio, vel, gratulatio . Pla-
udentium catapultarum, aut tormen-
torum festa congratulatio . Salutato-
rius, vel, Gratulatorius scloporum
plausus . Festæ gratulationis hono-
rius catapultarum tumultus . Gratu-
lantium scloporum festæ lætitiæ bom-
bus . Honorificè consalutantium cata-
pultarum hilaris strepitus .

Fare una salva . Festo catapultarum
plausu concrepare, perstreperare,
personare .

Ricovrare uno con una salva d'archibufare. Quempiam catapultaria gratulatione accipere, salutatoris sclopis excipere, lato catapultarum strepitu salutare. Cuiuspiam adveniensi festo catapultarum plausugratulari.

Far la salva. Si dice de' Scalchi. V. Affaggiare.

Salvare. Conservare, difender uno. Aliquem servare. V. Difendere.

Ho salvata, difesa la mia Patria. Patriam servavi, ab exitu vindicavi, cadentem sustinui, labentem confirmavi, labentem excepi, ab interitu eripui, à peste liberavi, à perniciem vindicavi. Laborantem patriæ opem tuli. Incolumitatem patriæ peperci. Stat patria beneficio meo. Perniciem à patria depulsi, pestem propulsi.

Salvare. Dar salute, trar di pericolo alcuno. Aliquem saluum præstare, ab interitu vindicare, eripere ex periculo, liberare periculo, integrum incolumemque servare. Alicui salutem assero, conferre, impertire, dare: ferre opem, & salutem. Ab aliquo, vel, Ab alicujus capite perniciem depellere, exitum propulsare, calamitatem rejicere.

Salvarsi con la fuga. V. Fuggire.

Si è salvato in casa mia. In ædes meas perfugit.

Saranno salvati i Timorati di Dio. Qui Deum reverentur, salutem æternam consequentur, adipiscuntur; æterna vita porientur; æternis in cælo gaudiis perfuerunt.

Giesù Cristo, Salvatore del Mondo. Christus humani generis Salvator; salutis humanæ Vindex; nostræ libertatis Assertor; humanæ salutis Auditor; Qui sacrosancti cruoris sui pretio humanum genus in tyrannide vindicavit; Qui nos à peccati servitute eripuit; Qui nos à malis sempiternis exemit.

Salvo condotto. Sicurezza, che danno à Principi, o le Repubbliche a' Rei, che possan sicuramente presentarsi. Fides publica. Impunitatis chirographum. Hic Commeatus, us. Liber commeatus. Scriptofacta potestas liberè commeandi.

Ho il salvo condotto, per ritornar alla mia Patria. Ad meos habeo liberum commeatum, Mihi commeatus ad

meos datus est. Mihi commeatus est à Principe pariter inez rependens.

Lettere, o Patenti del salvo condotto. Liberi commeatus tabulæ, diploma, syngraphus.

Son venuto in questo Paese col mio salvo condotto. In hanc provinciam vent fide publica, vel, Principis ac Magistratuum cæcus, munitus, instructus commeatu.

Salvo il vero. Sit veritati locus. Ni fallor.

Salutare. Pregar felicità, e salute ad altri. Quempiam salutare, consalutare, salute impertire, salvere jubere. Cuiuspiam salutem dare, dicere, precari, impertire, impertiri.

Salutar da parte d'un'altro. Alicui salutem alicujus verbis nunciare.

Mandare a salutare un'Amico. Mittere, qui salutem nunciet amico.

Salutare uno per mezzo d'altri. Alicui salutem nunciare.

Salutare uno per mezzo di Lettere. Alicui salutem scribere.

Salutare uno per mille volte. Salutem plurimam alicui dicere.

Salutar per nome ogn'uno. Quempiam persalutare.

Havendolo salutato, non mi ha reso il saluto. Cum illum salvere jussissem; Cum illum salutassem, non me salutavit, mutuam salutem non reddidit.

Ho salutata una persona al suo arrivo. Advenientem saluum esse jussi, salvere jussi, consalutavi. Advenienti salutem dixi, factum adventum gratulatus sum.

Io l'ho pregato a salutarmi da parte mia. Illum precatus sum, tibi ut mutuam à me referret, redderet salutem.

Salutare alcuno in Re. Acclamarlo per Re. V. Acclamarlo.

Salutaris insieme. Inter se salutare. Mutuam sibi salutem dicere. Consalutare se mutuò. Inter se salutatio-nem facere.

Essendosi salutati reciprocamente. Ubi inter se consalutarunt. Salutem mutuò data, redditaque inter ipsos. Salutatione inter ipsos vicissim facta.

Esser salutato. Salutari. Consalutari. Salutem accipere.

Esser sicuro della salute. Rationem salutis explicatam & exploratam habere.

Render la salute ad uno. Aliquem ad salutem revocare, reducere. V. *Guarire*.

Egli mi ha portato un saluto; m'ha salutato per parte di suo Padre. Me à parente suo salutavit. Mihi parentis nomine, vel, parentis verbis salutem dixit.

Io un saluto particolare a vostro Fratello. Fratri tuo multam salutem, vel, Fratrem tuum multa salute impertio.

Io vi prego a portare un saluto a Dionisio. Dionysium velim salvere jubeas. Dionysium jube salvere. Die à me salutem Dionysio. Salutem illi meis verbis nuncia.

Vi fa un saluto con le sue Lettere. Suis literis tibi salutem adscribit, dicit, mittit, nunciat, impertit.

Vostro Fratello m'ha portato un' affettuosissimo saluto per parte vostra. Tuus frater multam abs te mihi salutem nunciavit; plurimam verbis tuis mihi salutem impertivit, vel, impertitus est.

Sanare. Far sano, render la sanità ad uno. Aliquem saluum facere. Alieni morbum depellere. V. *Guarire*.

Sanare, per Castrare. V. *Castrare*. *Andare a sangue.* V. *Andare a genio*.

A sangue freddo l'ha ucciso. Nulla laceratus injuria. Nullo contumeliaz genere provocatus, irritatus, effratus, exasperatus, impulsus illum interfecit, vel, Nullo iracundiaz actus, incitatus impetu, manus ei violentas intulit.

Cavar sangue. V. *Salassare*.

Far sangue. Havere autorità del suo Feudo di far sangue. In suo Feudo potestatem vitæ & necis habere, vel, Jus gladii in suo Feudo possidere.

Far sangue. Mandar, gittar sangue. Sanguinare, Sanguinem fundere, emittere, mittere. Sanguine fluere, manare.

La vittoria gli costò molto sangue. Victoria non incruenta illi fuit, multo stetit sanguine, cruenta fuit. Sanguinolenta ei palma fuit.

Rosar senza sangue. Exanimari. Exanguie fieri.

Sputar sangue. Sanguinem excreare.

Stagnaril sangue. Sanguinem sistere, suppressere.

Vuol bagnarsi lo mani nel mio sangue. Vult se meo sanguine cruentare. Manus afferre mihi violentas cupit. Crudelitatis suæ sitim vult sanguine meo explere. Mez vitæ imminet, insidiatur.

Sanguettola. V. *Mignatta*.

Sanguinare. Versar, far sangue. V. *Sangue*.

Gli sanguina il naso. Sanguinem à naribus fundit, mittit. Sanguis ei è naso fluit, manat, funditur, fertur. Ei sanguis per nares erumpit.

Gli sanguina il naso (Proverbio) per dire, Si perde d'animo. Despondet. Animum despondet. Animus eum deficit. Destituit eum animi robur. V. *Perdersi d'animo*.

La piaga sanguina ancora. Adhuc vulnus sanguine fluit, manat; sanguinem fundit, mittit. Cruor etiamnum è vulnere fluit, manat, funditur.

La piaga sanguina ancora (Proverbio) per dire, La memoria dell'affronto ricevuto è ancora fresca. Recens adhuc est acceptæ injuriæ memoria. Nondum obducta est acceptæ plagæ cicatrix. Manet alta mente repositum (inquit Virgil.) Insidet altè in animo, vel, Fixum adhuc hæret medullis inustum dedecus.

Sanguinare. Imbrattar di sangue. Aliquid cruentare; sanguine scædare. V. *Imbrattare*.

Sanguinolento. Vago di far sangue, crudele. Sanguinarius. Szvus. Fundendi sanguinis cupidus. Cædis amans. Crudelis. Crudelitatem anhelans, spirans.

Sanguisucca. V. *Mignatta*.

Sanicare. Recuperar la sanità, ridurre a sanità. V. *Guarire*.

Sanità. Sanitate, e Sanitate. Hæc Valetudo, nis, Salubritas, tis. Sanitas, tis. Incolumitas, tis. Valetudo integra, prospera.

Sanità buonissima. Valetudo prosperissima, perprosperrima.

Sanità cattiva. Hæc Valetudo, vel, Invaletudo. Gravis valetudo. Gravis valetudinis.

Sanità poca. Valetudo tenuis. Infirma valetudo.

Sanità rovinata. Valetudo afflicta, lun.

nulla, perdita, profligata, conclamata.

Attendere. Haver cura della sanità. Se curare, tueri. Valetudinem suam sustentare. Valetudini servire, consu- lere, indulgere, dare operam, proficere, parcere.

Bramar la sanità. Sanitatem suspi- rare, sitire.

Come v'è la sanità? Ut vales? Ut te habes? Satin vales?

Godo buona sanità. Sum integra va- letudine. Bona, prospera, commo- da utor valetudine. Valeo. Benè, Commodè, Optimè valeo. Bellè, Rectè, Benè habeo, vel, me habeo. Mihi benè, optimè est. Viribus utor firmis. Integer sum, & sanus, valens ac vicens.

Li vostri eccessi hanno rovinata la vostra sanità, scemato il vostro vigo- re. Vita intemperanter traducta, vel, Vita ratio iniunimè moderata; incon- tinentia, intemperantia, nequitia, luxus, libido vires corporis tibi mi- nuit, diminuit, imminuit, debilita- vit, ademit, abstulit, afflixit. Vita immoderatè, incontinentè, intem- peranter, dissolutè, nequiter, luxu- riosè traducta, ad infirmitatem, im- becillitatem, tenuitatem corporis te redegit, adduxit; minuste firmum, validum, valentem, robustum red- didit.

Mantenerfi in sanità. Se incolumem præstare. Inoffensa valetudine uti. Corpore firmum esse. Valetudinem tueri ac sustentare.

Non godo buona sanità. Valetudine imbecilla, tenui, adversa, incom- moda, affecta utor. Valetudine sum infirmiori. Non rectè habeo. Non benè valeo. Viribus parum fir- mis utor.

Non hai cura della tua sanità. Non te curas. Non te tueris. Valetudini, vel, Saluti tuæ non servis, non pro- picis, non indulges, non infervis, non parcis, non consulis. Non respi- cis salutem tuam. Non te respicis. De tuenda valetudine nihil laboras, nihil cogitas, nihil curas, nihil so- licitus es, nullam suscipis curam; nulla te cura sollicitat, tenet, exer- cet, attingit. Valetudinem proj- cels.

Non ho potuto ancora ristabilire la

mia sanità. Io non sono ancora rimis- so dalla mia malattia. Nondum vi- res colligere, recipere, revocare po- tui. Nondum satis firmo sum corpore. Nondum pristina valetudo mihi resti- tuta est. Confirmatus à morbo non- dum omninò sum. Nondum planè convalui. Pristinam valetudinem non- dum mihi videor assecutus. Nondum planè ex morbo evadere, emergere; morbo levare potui. Ad sanitatem re- dire, sanitatem recuperare nondum potui.

E' molto proficere alla sanità l' esercizio corporale. Exercitatio corpo- ris ad valetudinem magnoperè prodest proficit; fructuosa est, utilis est; non mediocriter juvat; valetudini conducit.

Render la sanità. V. Guarire.

Sta bene di sanità. Optimè valet. Benè habet. Præclarè se habet, Cor- pore valet. Rectè valet. Bellè se ha- bet. Integra est valetudine.

Sta male di sanità. Graviter, Ma- lè se habet. Minus benè habet. Minus valet. Incommoda tenetur valetu- dine.

Sano. Sanus, a, um. Prospera utens valetudine. Rectè valens. Be- nè valens. Incolumis, e, is. Validus, a, um. Rectè affectus corpore. Opti- mis utens viribus. Benè habens.

Mal sano. Malè valens. Mala affe- ctus valetudine. Homo adversa valetu- dine. Ager, a, um. Deterius se habens. Affectus, a, um.

Mandar sano altrui. V. Licenzia- re.

Sanità, Santade, e Santate. Sincapa- to da Sanità. V. Sanità.

Far sanità. Oggi si dice de' Bambi- ni, quando per far morte, toccano la mano. Salutem impertire, impertiri. Salutandi causa manum tangere, oscu- lari. V. Parlare. Salutare.

Santamente. Sanctè. Religiosè, Castè ac piè. In Sancti modum, vel, morem. Sanctorum ritu, vel, mo- re. In modum, vel, morem Sancto- rum.

Vivere santamente. Sanctè vivere. Sanctam agere vitam. Ex accuratissima religionis amulsi mores dirigere. Ad religiosissimam virtutis normam vitam exigere. Nihil agere, nihil cogitare, quod non sit usquequaque sanctum,

quod non sit cum summa laude congiunctum. V. Vivere.

Santificare. Rendre saint ou une. Ali- cui sanctitatem conferre, affundere, indere, asserre, inducere, infundere, inspirare. Aliquem sanctitate afficere, imbueri, perfundere, ornare, instruere.

Santificare uno. Canonizarlo. V. Beatificare.

Santificare. Divenir santo. Ad sanctitatis apicem pervenire, pertingere.

Santificar le Feste. Festos dies colere, venerari, observare, sacro cultu celebrare, feriatis agere. feriatis ducere, servili opere immunes agere.

Cominciare ad esser santo. In ipsa jam sanctitatis adyta ingredi.

Saper. Haver cognizione d'una cosa. Aliquid scire, nosse, tenere, calere, notum habere.

Come io saprò, che voi siate d'umor gioiale, io vi scriverò più diffusamente. Cum mihi erit exploratum, vel, Cum exploratum habebo, vel, Cum certum sciam, vel, certò sciam, vel, Cum satis exploratè perceptum mihi erit, & cognitum, vel, Cum compertum habeo, vel, Cum penitus perspectum mihi erit, planèque cognitum, te libenter esse risurum, scribam ad te pluribus.

Far sapere una cosa ad alcuno. Cupiam aliquid declarare, nunciare, renunciare, significare.

Io so, che la cosa va così. Rem ita se habere, certò scio, mihi certum est, perspectum est, certum teneo, persuasum habeo.

Io so, che questi m'insidiano. Illorum insidias cognosco, perspicio, intelligo odoror, odoror, cerno, praevideo, prospicio. Insidias, quas mihi parant, non mihi, vel, me latent; non me fugiunt, non me fallunt, non mihi sunt obscuræ. clam me non sunt.

Io so dove è andato. Quò se contulerit, scio, non ignoro, non me fugit non mihi latet (melius, quàm, non me latet; Illud enim Ciceronianum est, hoc Virgilianum) non me præterit, non sum nescius; notum mihi est.

Io so quanto passa. Quàdquid geritur novi, cognosco, scio, notum habeo,

Nihil est, quod mihi lateat, Cicer. quod me lateat, Virg.

Io so quest'istoria. Hanc historiam scio, calleo, teneo, complector, scientia comprehendendo, notam habeo, non ignoro, didici; cognitam habeo, comprehensamque animo.

Mitridate sapeva il nome, e il cognome di tutti i suoi soldati. Mitridates suorum omnium militum nomina, & cognomina tenebat, memoria complectebatur, noverat, & meminerat; quemque militum nomine noverat, & compellabatur.

Sappiate, che la cosa non è così. Sic habeto, Velim sic habeas, Tibi persuasum velim, falsum id esse. Scito, id esse falsum.

Se questo si fa, si palesa, voi siate spedito. Si hoc emanare, vel, evulgarè cœperit; Si in aliorum cognitionem id venerit, pervenerit, peristi.

Si sannopoi le cose. Illustrantur denique, & erumpunt omnia; in lucem veniunt.

So questo di certo. Lo so con fondamento. Certis auctoribus id mihi compertum est. Hoc prae manibus habeo. Hoc certò scio, pro comperto habeo, exploratum habeo. De hoc minime dubito.

Tutto il Mondo lo sa. Pervagata, vel, Pervulgatissima res est. Id omnibus notum, perspicuum, manifestum, compertum, apertum, clarum, certum est; liquet, patet. Nemini hoc obscurum est; nemini non notum.

Vi farò sapere ciò, che passa. De iis, vel, Eorum, quæ geruntur, te certior faciam, reddam. Ea, quæ geruntur, faciam, ut intelligas; tibi significabo, denunciabo, declarabo, explicabo, aperiam, patefaciam.

Voglio, che sappiano, che nulla gli temo. Volo sic habeant, Volo sibi persuadeant, persuasum habeant, sic intelligant, me nequiquam illos timere.

Voglio procurare di saper da lui, cosa egli habbia nell'animo. Ab illo explicari, extorquere, elicere, exprimere volo, quod habet in animo. Ejus animi sensus intimos scrutari, subodorari; Ejus mentem, sensumque odorari, & degustare volo.

Sapere a mente, a memoria. V. Memoria.

Saper buono. Haver oaro, approvare. V. Approvare. Gradire.

Saper buono. Parer buona una cosa. Aliquid placere, perplacere. V. Piacere.

Saper di barca menare: mode basse. Havere affuise per arrivare a' suoi fini. V. Affusia. Industriarsi. Ingegnarsi. Saper fare.

Saper di buono. Spirar buon odore. V. Odore.

Saper di Grammatica, &c. Esser dotto in quella. V. Dotto in Medicina.

Saper di libro. Esser dotte assoluta-mente. V. Dotto in tutte le scienze.

Saper fare. Vfar modi industriosi per arrivare a' suoi fini. Calliditate uti. Callidum esse. Astu contendere ad aliquid. V. Astusia.

Saper far tanto. Saper far di maniera: modo basso. Efficere. Perficere.

Saper grado di che che sia. Havere obbligazione. V. Obbligazione.

Saper. Haver odore. V. Odore.

Saperne male. Saperreo, &c. Parere strano, dispiacere. V. Dispiacere.

Non saper di buono. Dare indizio di malungia. Nequitia notas, vel, Improbicatis argumenta dare, praeberè, ostendere. V. Dare indizio.

Non saper che si fare, non saper che dire. Effere irresoluto.

Non so che mi fare. Quid agam, non habeo. Quam in partem me vertam, nescio. Suspensus & incertus pendo. Quid consilii capiam, ignoro. Utram in partem medem, ambigo. Aestuo dubitatione. Exitum consilii mei invenire non possum. Explicare consilium nequeo. V. Dubitare.

Non saper far altre, che gridare. Non far mai altre, che gridare. Affidue clamare, vociferare. V. Gridare.

Non ne saper grado. Non ne sapere nè grado, nè grazia. Gratiam alicui non habere. Beneficii immemorem esse. Grati animi sensum non habere. Grati animi sensu non moveri, non commoveri. Interiore gratiae sensu non affici.

Saper nulla, Egli nulla fa. Rerum

omnium est ignarus & rudis, infcius & rudis, ignarus atque infolens. Omni jure ignarus & rudis, peregrinus & hospes est. Omnium rerum imperitus est. In summa omnium rerum ignorance versatur.

Saper vivere. Haver prudenza, esser prudente. V. Prudente.

Sapiente. V. Dotto.

Saporare. Assaporare, assaggiare. V. Assaggiare.

Haver sapore di qualche frutte. Ali- cuius fructus saporem reddere, referre. Aliquem fructum sapere.

Vivanda di sapor piccante. Cibus acutus, vel, acuti saporis, aculeati gustus; aculeato gustu pungens; saporis aculeo mordens, mordicans. Cibi sapor aculeatus. Cibus gustus mordacis, aculeatus mordacitatis mordacis saporis, vel, mordaci sapore linguam feriens, acri morfu feri- ens.

Questo cibo è saporitissimo. Hic ci- bus jucundissimè sapit.

Calar la saracinesca, o seracinesca del canale, o del fiume. Canalis, aut Fluminis cataraetam demittere, remittere. Immissa canalis, vel, fluminis cataraeta aquam cohibere, coercere, inhibere.

Levare, Alzar la saracinesca del canale. Canalis cataraetam tollere, adducere. Sublata canalis cataraeta laxare aquam. Aquam canalis adducto cataraete emittere.

Sarchiare. Tagliar col sarchio l'erba selvatiche no' seminati. Segetes arrire, sarcularè, sarculo purgare, sarculo noxiis herbis liberare.

Sarchiare. Leggermente sarchiare. Leviter arrire.

Sarpare. Salpare. V. Ancora.

Far la sassiuola, fare a' sassi. Lapidationem facere. Certamen jaculis lapidibus peragere. Funditorum pugna confligere.

Havere una sassata. Lapidis ictum excipere.

Seguitare uno co' sassi. Lapidibus aliquem insectari, insequi, petere.

Satiareggiare. Fare satire, biasimare. Saryrascondere, pangere, componere, scribere. V. Biasimare.

Satellare. Saziare col cibo, cavar la fame ad uno. Quempiam aliqua re satiare, saturare, exsaturare, esplere; ali-

alicujus rei satietate afficere. V. Saziare.

Satollarfi di vivando. Cibus se saturare, se ingurgitare, se obruere; ventrem distendere, difficere. V. Sazio.

Egli è satollo fino alla gola. Adsummas ipsas fauces cibo est sufficiens. Summam ad gulam ei atrollitur crapulae saburra.

Savere. V. Sapere.

Saviamento. Accortamento, Sapienter. Cordatè. Solerter.

Saviamento. Dottamento, a proposito. Prudenter ac peritè. Sapienter & intelligenter. Sapienter ac scienter.

Saviamento. Prudentemente. Sapienter. Cautè. Circumspectè. Consideratè.

Favore saviamento. Operarrete saviamente. Sapienter & consideratè facies. Cautè ac prudenter ages. Te geres perquam sapienter. Rationem præclaram inibis. Optimo uteris iudicio. Ducem sequeris rationem. V. Prudentia.

Vivere saviamento, religiosamento. Ex virtutis disciplina, lege, norma, præscripto, legibus, regula vivere, vitam agere. Mores dirigere ex accuratissima virtutis amussi, norma, regula. Vitam exigere ad religiosissimam virtutis amussim, disciplinam, normam, regulam. Vitam cum virtute traducere, laudabiliter agere. Rectè atque honestè, & cum virtute vitam agere, peragere, ducere. V. Vivere.

Savio. Prudente, accorto, di buon senso. Sapiens, Prudens, tis. Cautus, Circumspectus, Consideratus. Cordatus, a, um. Cautus ac providus. Perspicentia, dexteritatisque eximie vir.

Egli è savio. Sapit. Sapiens est. Sapiencia valet. Prudentia pollet. Sapiens & cordatus est. Sapiens est & intelligens. Solerest, sapiens & consultus. sapiens & peritus.

Egli è molto savio. E' dotato d'una gran saviezza. Est persapiens, sapientissimus. Singularis sapientia est ornatus, instructus, clausus, conspicuus, præditus. Sapientia laude præstat, abundat, excellit, sapientissimè se gerit. Munum gerit pectus sapientia.

Saziare. Soddisfare inziamento all'appetito, e al senso d'alcuno. Aliquem

exsatiare; satietate alicujus rei explere. Alicujus cupiditatem explere. Alicui satietatem afferre; satietatem alicujus rei facere.

Saziare il proprio odio col sangue del Nemico. Inimici sanguine explere, satiare odium.

Non si può saziare la concupiscenza: questa è insaziabile. Nunquam expletur, nec satiatur cupiditatis sitis. Insatiabilis. Insaturabilis est.

Saziarsi di cibi. Cibum uti ad satietatem, imò etiam supra satietatem. Ciborum satietate affici. Se saziare. Se explere. V. Mangiare a crepapancia. Satollarfi.

Egli non stima d'haver pransato, quando non sia sazio, non sia pieno di cibi. Impransum se putat, nisi est perbenè satur, cibo fartus, differtus, distentus; nisi est ei distentus probè aqualiculus; si non ei diffusa turget alvus; nisi vescitur ad satietatem; nisi è mensa exurgat satur; nisi se cibus ingurgitet; nisi se cibus saturaret, expleat, satiet; nisi ciborum satietate defatigaretur, afficiatur, nisi ciborum satietas eum teneat, capiat; nisi satietatem ciborum habeat.

Saras mai sazio di parlare? Loquendi nunquando te capiet satietas? Loquacitas nunquam tibi erit fastidio? Nullum ne facies loquendi finem?

Sono sazio di veder celmi. Ejus aspectus mihi fastidium parit. Generatur mihi ex ejus conspectu fastidium. Ferre non possum sine tadio illius aspectum. Mihi gravis est illius præsentia.

Sono sazio di udire le iniquità di colui. Aures meæ illius criminibus calent, circumsonant.

S B

Sbadigliare, o Sbavigliare. Oscitare, Oscitari. Hiare. Hiscere. Dehiscere. Oscitatione affici.

Sbadigliar forte. Clarè ac sonorè oscitare. Faucibus hiare.

Sbagliare. Errare, scambiare. Errare. Falli. Hallucinari. Aberrare. Errore duci, teneri, capi. V. Errare. / *Fare uno sbaglio.* Errare. Labi. Errore decipi, labi. Ex deceptione peccare, errare.

Sbaldanzare. Porder la baldanza. Despondere animum. Exanimari. Consternari. V. Porderfi d'animo.

Sbalzare. Tirar fuori del segno. Al-

Album iſtum aberrare, non ferire .
Scopi centrum non verberare . Metz
album non collimare, non collima-
re . V. *Berſaglio*.

Sbaleſtrare . *Nen dar nel ſegno pre-
poſto in ſavellando* . A propoſito , vel
Propoſito aberrare . Sermonem recede-
re , decurrere , digredi , deſſectere ,
abducere .

Sbaleſtrare . *Tirar di baleſtra* . V.
Baleſtraro .

Sballare . *Aprir, diſfar le balle* . Stru-
ctas mercium ſarcinas expedire , ex-
plicare . Sarcinarias ſtrues ſolvere , ex-
ſolvere , reſolvere , diſſolvere . Mer-
cem è ſtruibus expedire , evolvere ,
explicare . Reſolueis ſarcinis merces
exponere , aperire .

Sbalordire . *Far perder il ſentimento
ad uno* . Aliquem ſtupefacere ; ſtupore
obundere , afficere ; hebetem redde-
re . Alicui ſtuporem inferre ; afferre
ſocordiam .

Sbalordire . *Perdere il ſenoimento* .
Animo contundi . Externari . Mente
exturbari . Dementem fieri .

Sbalzare . *Balzar, cacciar fuori con
empito una caſa* . Aliquid exturbare .
Præcipitem aliquem perturbare , eji-
cere .

Sbalzare . *Balzaro* . V. *Balzare* .

Sbandare . *Licenziar la banda* . Mi-
lites diſſolvere , diſſipare , ſolvere .

Sbandare . *Abbandonare, laſciar l'ar-
mata* . Diſcedere à ſignis . Dilabi ca-
ſtris . Diſcedere ab exercitu .

L'Armata ſi ſbanda . Miles dilabi-
tur ab exercitu . Exercitus diſſolvi-
tur .

Sbandoggiare . *Sbandire* . V. *Ban-
daggiare* . *Eſiliare* .

Sbandire . *Dar bando, mandar in
oſſio* . V. *Bandoggiare* . *Eſiliare* .

Sbandire . *Liberare uno ſbandito* . V.
Bandito .

Sbaragliare . *Sbarattare, diſperdere,
diſſipare un'Eſercito* . Exercitum diſ-
perdere , diſſipare , fundere , ſegrega-
re , diſtrahere , proſigare , inſugam
vertere , depellere , & diſſipare . V.
Eſercito .

Sbaragliare la roba, la viſta . Vitam ,
Patrimonium profundere . V. *Arri-
ſciare* . *Conſumere* .

Sbaragliarſi . V. *Sbandare, abbando-
narſi, laſciar l'Armata* .

Sbarattare, Diſunire, mettendo in

rotta, in fuga, inconfuſione . V. *Sba-
ragliare* .

Sbarbare . *Svegliar dalle barbe o
radici un'erba, un'albero* . Herbam ,
vel , Arborem vellere , evellere , con-
vellere , extirpare , radicibus eruere ;
radicum fibras evellere ; ſtirpibus ex-
trahere , extirpare ; radicibus explan-
tare ; tollere , atque detrahare radici-
bus ; ſtirpibus extrahere .

*Sbarbare, per Cavar di qualche luo-
go, ottener da chi cho ſia alcuna coſa ,
o per arte, e per forza* . V. *Cavare ,
Ottenero* .

Sbarbato . *Privo di barba* . Adoles-
cens imberbis , impuber , impubes ,
impubis , impubefcens , iuvenſtis , in-
veſticeps ; barbæ experts , exſors .

Dare una sbarbazzata ad uno . *Far-
gli una buona riprenſione* . V. *Riprendo-
ro* .

Sbarbicare . V. *Sbarbare* .

*Lacupidigia ſi deve sbarbicare affat-
to* . Cupiditas tollenda eſt , atque ex-
trahendaradicibus .

Sbarcare . *Cavar dalla barca una co-
ſa* . Aliquid deponere , exponere ,
efferre , educeremavi .

Sbarcare . *Vſcir di barca* . Exſcende-
re . Deſcendere . Exſcuſionem , Ex-
ſcuſum , Deſcuſionem facere . E na-
vi deſcendere , exſcendere , exſcuſio-
nem facere , egredi , exire .

Sbardollaro . *Cavalcar pulcetri col
bardellone* . Pullum clivellarium equi-
tare . V. *Cavalcare* .

Sbarra . *Tramette, che ſi mette per
ſeparare, per impedire il paſſo, & an-
cho per qualunque ritogno meſſe a tra-
verſo, accieche una coſa non rovinì, o
non ſi richiugga* . Hoc Repagulum , è .
Hic Vectis , iſ . Fuſtis , iſ . Longu-
rius , ii . Hæc Palanga , æ .

*Sbarra alle ſtrade per ſermar l'inimi-
co* . Doliaris munitionis ad vicorum ad-
itus avertendæ irruptioni . Doliare ſep-
tum ad capita viarum arcendo ho-
ſti .

Diſenderſi con le sbarre alle ſtrade .
Transverſis ſepcis ad viarum capita ſe
munire . Objeſto munimine ad via-
rum fauces prohibere hoſtis irruptionem .
Objeſtis doliſiſe munire .

*Fermare i Pellegrini, i Paſſaggieri
alle sbarre, a i raſſolli delle porte* .
Peregrinos ad portæ obicem , ad por-
tæ ſepta ſiſtere , ſubſiſtere .

Sbaro .

Sbollare. Slegare, aprir le Lettere, v simili. Epistolas resignare. V. Lettere.

Sbolzonare. Battere in fretta la moneta. Præproperè nummum cudere. V. Monettare.

Sbolzonare. Dar delle bolzonate ad uno. Aliquem arietare. Sagittis petere. V. Frecciare.

Sbombardare. Scavar le bombarde. Bombardas displodere, explodere, emittere.

Sbombardare. Tirar coregge. V. Petteggiare.

Sbombettare. Bombettare, sbuazzare. V. Sbuazzare.

Sbonzolare. Il cadere interamente degl'intestini, patir di rottura. Intestina in scrotum decidere. Hernia laborare. Ramice affici. Ramicosum, vel, Herniosum esse.

Sbonzolare. Aprirsi le muraglie, e simili; e rovinare. Parietem labem facere, & cadere; vitium facere, & concidere; rimas agere, & labi; rimas ducere, & corruiere; hiare, & delabi; labefactari, & collabi.

Sbonzolare. Mangiare a crepapancia. V. Mangiare.

Sbordellare. V. Bordellare.

Sborrare. Cavar la borra da una cosa. Ab aliqua re tomentum educere, elicere. V. Cavare.

Sborrare. Dar fuori, o dir che che sia. Animi sui sensum evomere, effundere. Diffuere.

Sborsare. Cavar danari dalla borsa. Pecuniam ex marsupio promere, depromere, expromere.

Sborsare. Cavar dalla borsa, pagar di contanti. Pecuniam numerare, solvere, adnumerare.

Sboscare. Tagliargli alberi della selva. Colucare. Interlucare. V. Bosco.

Sboscar le Fiere. V. Disboscare.

Sbottanare. Sfibbiar i bottoni. Globulos resolvere. Vestem globulis adstrictam aperire, recludere. Adstrictorios globulos solvere, resolvere, laxare.

Sbottanare. Sbottoneggiare. Dire alcun motto contro ad alcuno. V. Motto.

Sbozzacchiare. V. Scir dal tiscume, proprio delle Piante, e degli Animali, che dopo d'essere stati alquanto su'l imbozzacchiere, sifono rihavuti. Plantas revirescere. V. Rinverdire. Anima-

lia vires recipere. V. Forze.

Sbratare. Sforzarsi, far ogni diligenza. Obniti. Euiti. V. Sforzarsi.

Sbraciare. Allargar le braccia accese, perchi rendano maggior calore. Prunas dilatare. Carbones candentes, vivos prolatare.

Sbracciare a uscita. V. Consumare la roba.

Sbracciare. Largheggiare. V. Consumare la roba.

Sbracciare. Scoprirsi le braccia. Etachia nudare.

Sbracciare. Adoperare in una cosa ogni forza. V. Possibile.

Sbramare. Cavar la brama, saziare. Satiare. Saturare. Cupiditatem Desiderium, Libidinem explere. V. Saziare.

Sbramarfi. V. Saziarsi.

Sbranare. Rompere in brani. V. Lacerare. Rompere.

Sbrancare. Cavar di branco, uscir di branco; proprio di pecore, capre, e simili, che vanno a branchi. Oves segregare, distrahere, abducere, avellere.

Sbrandellare. Spiccare un brandello di carne. Carnis frustum carpere, decerpere.

Sbrattare. Nettare. Purgare. V. Nettare.

Sbrattare. Levare gl'impedimenti. sbrigare, spedire. V. Sbrigare. Spedire.

Sbricciare. V. Sdruciolare.

Sbricciare. Ridurre in bricioli il pane. Panem conterere, comminuere, concidere, incidere, distecare.

Sbrigare. Dar fine con prestezza, o speditamente ad un'operazione. Opus expedire, celeriter absolvere, expedire, conficere. V. Finire.

Sbrigarfi. V. Negoziare.

Sbrigliare un Cavallo. Cavar gli la briglia. Equo franos, vel, frana detrahere, frana eximere. Equum frano exolvere.

Sbrigliare. Sciorre, slegare. V. Sciogliere.

Sbrigliatura. Sbarbazzata. V. Sbarbazzata.

Sbrisciare. Sdruciolare. V. Sdruciolare.

Sbrizzare. Sprizzare, minutamente schizzare. V. Schizzare.

Sbrizzare. Spezzare in minutissimi pezzi. V. Spezzare.

Sbro-

Sbrigliare. V. *Sbrigare*. *Strigare*.
Sbrucare. *Levar via le foglie a' rami*.
Folia detrahere et ramis.

Sbruffare. *Spruzzar colla bocca*.
Ore liquorem inspergere, aspergere
alicui rei.

Sbruttare. *Tor via, o levar il brutto*.
Nettare. V. *Nettare*.

Sbucare. *Vscir dalla buca*. *Cavo*
egredi, prodire, excedere, emigrare.

Sbuare. *Cavar dalla buca una cosa*.
Aliquid è cavo expromere, deprome-
re, educere. V. *Cavare*.

Sbucchiare. *Sbucciare, pelare, levar*
la corteccia. V. *Pelare*.

Sbudellare alcuno. *Aliquem evisce-*
rare, exenterare, dissecare, infeca-
re. V. *Sventrare*.

Sbuffare. *Soffiare*. *Efflare; Profla-*
re. *Sufflare*.

Sbuffar per superbia, o collera. *Super-*
bia, Iracundia turgere, tumere;
inflatum esse, turgidum esse. Iracun-
diam effundere. Iras, vel, Iram pro-
flare.

Sbugiardare. *Convincere uno di bugia*.
Mendacii aliquem coarguere, con-
vincere, redarguere. V. *Convincere*.

Sbussare. *Vincere altrui tutti i suoi*
danari. *Aliquem ludentem omnibus*
nummis spoliare, nudare.

Sbusare. *Forare, bucacchiare*. V.
Bucacchiare.

S C

Scabbiare. *Nettar dalla scabbia uno*.
Aliquem scabie purgare. Scabiem ab
aliquo depellere. Alicuius scabiei me-
deri, medicinam asferre.

Scabbiare. *Piallare, oripulire*. V.
Piallare.

Scacazzare. V. *Andare del corpo*.

Scacazzare. *Spendere e gettar via i*
danari in cose frivole. Pecuniam in res
minutas prodigere, dilapidare; in res
vanas impendere. Inanes sumptus im-
pendere, facere. Inutili impensa et
consumere, profundere, prodigere.

Scacchiare. *Morire, modo basso*.
V. Morire.

Scacciare. *Disacciare uno da qual-*
sive luogo. Aliquem ex aliquo loco
amovere, fugare, projicere, pertur-
bare, deducere, arcere, summovere.
V. Cacciare.

Scacciare i pensieri cattivi. *Malas co-*
gitationes discutere. V. *Tentazione*.

Scaceo. V. *Giucare*.

Rimanere scacciato. *Rimanesi es-*
so d'una cosa, che si sperava ottenere.
Spe frustrari. Re, quam quis devota-
verat, spe excidere, spe cadere. De
spe decidere, excidere, dejici, detur-
bare. Spem perdere, amittere aliquid
obtinendi.

Scadere. *Declinare in peggior stato*.
Cadere. Procidere. Labi. Prolabi.
Delabi. Decidete. Excidere. V. For-
tuna.

Scadere del suo stato. *Suo statu ex-*
cidere. De suo statu decidere, dela-
bi. A pristino fortunæ statu, vel,
gradu defliscere. A florente fortuna
ad miserrimam conditionem delabi.
decidere, detruere. Capite diminui.
Gratu & statu dejici.

Scadere. Ricadere i boni, venir per
via d'eredita. Lege aliquid sibi veni-
re, obvenire, evenire, obtingere,
cadere, devolvì.

Scalfare. *Farla di cassa pari*. *Ex*
numero impari pateat numerum eve-
nire, succedere, facere, efficere.
Impari numero numerum apponere,
adjungere.

Scagionare. Scolpare, scusare. V.
Scolpare. Scusare.

Scagliare. *Levar le scaglie a' Pesci*.
Pisces desquamare, exquamarè; squa-
mis exuere, nudare, spoliare. Piscis
squamas decutere, detradere, deterge-
re, demere, detrahere.

Scagliar le parole. *Parlare inconsi-*
deratamente. V. *Parlare*.

Scagliare. *Tirare, lanciare, gettar*
via. V. *Gettare. Lanciare*.

Scagliare. *Vantarfi. V. Iperbole*.
Vantarfi.

Scagliare. *Scagliarsi, dibattersi,*
sbattersi. Ardescere. Exardescere.
Agitari. V. Sbattere, agitarsi.

Scagliare, per Avventarsi. V. Av-
ventarsi.

Scagliare, per Impegnarsi oltre al
convenevole. Ultra quam vires patiuntur,
quidpiam alicui polliceri. pro-
mittere.

Far una scala. *Gradus edificare.*
Scalas edificare.

Applicar la scala al muro. *Scalas*
muro admove.

Far scala. *Pigliar porto. V. Porto*.
Scalpiare. *Vscir dal calappio. La-*
queo se exsolvere, vel, se expedire.
sc

se subducere, se suberare; elabi, exsolvi, expediti.

Scalare. Da Scala. Salire, montare con scala, dar la scalata ad una Città. Scalas evadere in arcis muros. Scalas muros arcis oppugnare, scandere, invadere, occupare; urbis ascensum tentare. Urbem per scalas occupare. Scalas admotis, urbis muros invadere.

Scalare una casa. Scalas domum intrare, subire; in aedes iuvare, invadere.

Scalcagnare. Cavare altrui il calcagno dalle scarpe. Calcei talum obtinere. Postrema calcamenti, talo impresso, deprimere, proculcare.

Scalcheggiare. Tirar calci. V. Calciare.

Scalcheggiare. Contrastare, repugnare. V. Contrastare. Contraddire.

Scalciare un muro. Murum arenato exuere, nudare, spoliare. Muri arenatum decutare, deradere, detergere.

Scaldare una cosa. Aliquid calefacere, calfacere, thermefacere, concalfacere; alicui rei calorem asferre, impertire, impertiri.

Scaldar gli affetti. V. Infiammare.

Scaldarsi ad un buon fuoco. Ad luculentum ignem se calefacere. Ad bene luculentum caminum calefieri, concallescere, calefcere, calere, incalescere, rocalescere.

Scalfire. Levare alquanto di pelle, penetrando leggermente nel vivo ad uno. Aliquem scarificare. Summam duntaxat alicujus cutem perstringere. Scarificationem alicui facere.

Scalmanare. Scarmanare, ammularsi di scarmana, cioè di doglia di costa, o di punta. Pleuritide corpi.

Scalpicciare. Calpestare, ma con isperpiccio di piedi, infrangendo una cosa. Aliquid calcare, conculcare, proterere, pedibus obtinere.

Scalpicciare, per Semplicemente calpestare. V. Calpestare.

Scalpire. Pestare, e calcar ce' piedi in andando, la terra. Solum pedibus densius ferire; crebrius quaterere, tundere.

Scaltrire. Dirizzare, e insospette, far altrui astuto, e sagace. Aliquem prudentem, callidum reddere. Rudem hominem calliditate imbuere,

instruere, informare. Incauto calliditatem asferre, inducere. Cautiorem, callidiorumque alquem reddere, efficere. Ineptam simplicitatem alicui excutere, detergere. Ab rudi simplicitate erudiendo curare, sanare quempiam. Rudem, ac minimè malum variis ludificationibus erudire.

Divenir di rozzo, scaltro astuto. Simpliciter excutere, exuere. Cautiorem fieri. Callidiorum evadere.

Scalzare. Trarre i calzari di gamba, o di piede altrui. Aliquem discalceare, excalceare. Calceos alicui detrahere, demere, eximere. Aliquem calceis, vel, tibialibus exuere.

Scalzare. Cavare altrui di bocca astutamente quello, che si vorrebbe sapere. Incautum suis arcanis emungere. Ex incauto arcana exculpere, exprimere, eblandiri, elicere. Nec opinantem ad animi occulta effutienda dolo allicere, adigere, inducere. Alicui os sublinere, ejusque consilia expiscari. V. Cercar con astuzia. Scandagliare.

Scalzare. Levare la terra d'intorno alle barbe degli alberi, e delle piante. Arborem arcana exculcare, Crus arboris aperire, nudare, ejusque tenues fibras revellere.

Scalzare. Levare d'attorno materia per simil modo ad ogn'altra cosa. Culpiam rei materiam demere, vel, detrahere.

Scalzarsi. Calceos exuere, sibi detrahere. Calceis se nudare, spoliare. Andar scalzo. Nudis pedibus ambulare, ire, incadere. Nudipedem ire. Nudatis pedibus incedere.

Scamattare. Percuotere, e battere con camato, bacchetta, lana o panni per trarne la polvere. Lanam, aut vestes rudiculiscare.

Scambiare. Dare o pigliare una cosa in cambio d'un'altra. V. Permutare.

Scambiare, per Entrare in luogo altrui, succedere. V. Succedere.

Scambiare. Far scambietti. Sublatis in orbem cruribus saltare.

Scambiare, per Spesso mutare. Frequenter mutare, variare.

Scambievolmente. Vicendevolmente. Vicissim. Vicissatim. Alternatim. Alternè. Alternis. Invicem. Alterna vice. Vicibus. Alternis vicibus. Per vicces, Per alternas vicces;

Scamotare. Levare dalla Camera, che è l'Erario pubblico. Erario publico aliquid liberare, auferre, exsolvere, eximere, vindicare. Fisco aliquid solvere, absolvere.

Scamolare. Fuggir via con prestezza, parola di bassa lega. Solum vertere.

Scamosciare. Dar la concia al camoscio. Piscario adipe rupicaprium corium, vel, alutam subigere. Piscis adipe rupicapriam pellem macerare, afficere.

Scampanare. Far un gran sonare di campane. Æs campanum, vel, Æra campana istu continent, multoque pulsare, quater, concutere, agitare. Ære campano canere, concrepare.

Scampare. Difendere, salvare, e liberar dal pericolo. V. Difendero. Liberare.

Scampare. Liberarsi dal pericolo, salvarsi. fuggire. V. Fuggire.

Scampare. Vivere. V. Vivere.

Scanalare. Incavar legno, o pietra a foggia di canale. Aliquid striarè; canalis modo cavare; in canalis modum cavare.

Scancellare una cosa. Aliquid delere. V. Cancellare.

Scancellare uno dal Catalogo de' Senatori. Albo Senatorum aliquem expungere; alicujus nomen eradere, eximere, expungere, delere, obliterare.

Scandagliare il fondo d'un acqua. Gettarvi lo scandaglio. Imum, vel, Altitudinem aquæ bolide explorare, indagare, investigare, probare.

Scandagliare il vado, o guado d'un fiume. Vadum explorare, periclitari, tentare, perentare.

Scandagliare il fondo d'una ferita. Vulneris altitudinem specillo indagare. Specillum in vulnus demittere.

Scandagliare. Colcolare esattamente, esaminare per la minima una cosa, V. Considerare. Esaminare.

Scandagliare i disegni, le intenzioni dell'Avversario. Adversarii mentem, consiliumque acutè expicari, acutissimè indagare, sagacissimè odorari. solenter perscrutari. V. Corare con astuzia. Scalzare.

Scandagliare le forze, Provarle. V. Forze.

Scandalezare, e Scandalizare. Dar scandalo ad uno. Aliquem offendere; exemplo offendere. Alicui

exemplo nocere; improbatu exemplum præbere; pravitatis exemplum dare; peccandi exemplum suppeditare; offensionem esse.

Scandalezare. Dar scandalo a tutta una Città. Indigno, probrosoque faculo, civitatem universam offendere, vel, in verècundiam, & indignationem adducere, apud omnes civis offendere; in omnium civium offensionem incurere, venire, cadere; toti civitati offensionem præbere, movere, concitare; omnibus civibus offensionem esse.

Scandalezarsi. Ricever scandalo. Offendi. Exemplo alicujus offendi. Offensionem ab aliquo accipere. Petulantia ac improbofacto offendi, indignari & offendi. Offensionem animo concipere.

Scandalo. Azion scandalosa. Factus indignum, infame, probrosum, plenum offensionis, & indignitatis, gravem apud omnes offensionem habens.

Homo scandaloso. Homo infamis. Vulgarè nequitia homo. Homo singulari ac perdita nequitia infamis. Petulantia ac manifestè improbitatis homo. Assiduus in probro facinoribus. Pessimi, & nocentis exempli homo.

Scandigliare. V. Scandagliare.

Scanicare. Si dice propriamente dello spiccarsi dalle mura, e cadere in terra e l'intonicati. Tectorium cadere. Trullissationem concidere. Corium murale labi. Loricam muralem collabi. Muri corium corruiere. Tecturam delabi.

Scanicare. Tagliar la canna della gola ad uno. Aliquem jugulare. Alicui gulam exscindere; jugulum excicare, aperire, resolvere; fauces secare; gulam incidere; guttur exscindere; jugulationem facere.

Lasciarsi scanicare. Jugulum alicui dare, præbere. Se se alicui jugulam dum tradere.

Scanicellare. Da Cannello; vale Svolgersi il filo, la seta di sul cannello. Ex internodio filum, vel, sericum evolvere.

Scanicellare. Da Cannello; vale Versare, o schizzare lontano un liquore. Aquam, &c. ejaculari, evomere.

Scanonizzare. E contrari di Canonizzare.

pare . E numero Sanctorum aliquem expungere . V. Scancellare .

Scansare . Discostare alquanto una cosa dal suo luogo . V. Discostare .

Scansare . Discostarsi . V. Discostarsi .

Scansare dalla strada . De via declinare , decedere , desistere , discedere , digredi , divertere , recedere .

Scansare un colpo col torcere del corpo . Corporis declinatione istum devitare . effugere , declinare , evitare , eludere . Obliqua corporis inflexione istum exire , excedere .

Scansare . Sfuggire . V. Sfuggire .

Scantonare . Levare i canti , scantonare ad una cosa . Angulos alicui rei adimere , tollere , auferre , ledere .

Scantonare . Andarsene nascostamente . V. Andar via .

Scantonare . Sfuggire uno . Familiarietatem alicujus aspernari .

Scapocchiare . Nettare il lino dal capocchio . Linum tomento purgare , mundare , emundare , expurgare .

Scapistrare . Levarsi il capistro . Se capistro solvere , exuere . Sibi capistrum eximere , demere , detrahare .

Scapistrare . Vivere scapistratamente . V. Impudico . Vivere .

Scapizzare . Tagliare la cima de' rami agli alberi . Arbores decacuminare . Arborem ramis deminuer , decurtare , detruncare . Arboris ramos exputare , deputare . Arboribus cacumen detrahare , adimere .

Scapizzare . Tagliare i rami degli alberi infino in sul tronco ; altrimenti , Tagliare a corona . Ramos ad codicem amputare . Ramos ad truncum detrahare , adimere .

Scapizzare . Levare il primo taglio da pezza intera di panno , o drappo . Panni , alterius rei primorum lobum desecare . Primarium panni frustum decidere . Primativum pannis segmentum decerpere , delibare .

Scapigliare . Scompigliare i capelli , sparpagliandoli . Comam solvere . Capillos spargere , confundere , turbare , exturbare , deturbare .

Scapigliarsi . Darfi alla scapigliatura , vivere scapistratamente . V. Impudico . Vivere .

Scapitare . Perdere , e mettere del Capitale in qualche cosa . Alicujus rei detrimentum accipere , Summam

Imminuere . V. Disavanzare .

Scapitar laroba . Rei familiaris detrimentum facere , jacturam pati . Rem familiarem comminuer .

Scapitozzare . Far capitozze , tagliar gli alberi a corona . V. Scapizzare .

Scapolare . Liberare . V. Liberare .

Scapolare , per Fuggire , scappare . V. Fuggire .

Scapanire . Contrario d' Incapanire : vincer l' altrui ostinazione . Alicujus obstinationem frangere . Obstinati animi sententiam infringere . Obfirmatam pertinaciam comprimere . Obfirmatam pervicaciam coercere , cohibere , compescere , frangere , refrangere , domare , edomare , contundere .

Scappare . Fuggire con astuzia , o con violenza . V. Fuggire .

Scappar la pazienza . Andar in collera . V. Collera .

Scappellare . Cavare il cappello ad uno . Alicui pileum detrahare .

Scappinare le calcette . Soleam calcissuere .

Scappucciare . Cavarsi il cappuccio . Cucullum sibi detrahare , demere .

Scappucciare . Errare , ma in modo basso . V. Errare .

Scappucciare . Inciampare . V. Inciampare .

Scapricciare . Cavare altrui di testa i capricci . Studium restringere . Alicui cupiditatem adimere . Efficere , ut cupiditatem abjiciat . V. Scapanire .

Scapricciarsi . Cavarsi il capriccio . Animum , Cupiditatem , Libidinem explere , satiare , exsatiare .

Scarabillare . Suonare . Stridulum instrumentum pulsare .

Scarabocchiare . Schischerare . V. Schischerare .

Scaracchiare . V. Bessare .

Scaramucciare . Il combastere , che fanno insieme qualche parte degli Eserciti , che si sono a fronte . Velitari . Velitatione certare . Procurare in hostem velitari certamine . Velitando hostem lacerare . Velitationem in hostem incurrere , irrumpere ; impressionem facere .

Scaraventare . Scagliar con violenza , lanciare una cosa . Magna vi aliquid vibrare , librare , conjicere , emittere , contorquere , jacere , torquere .

Scarceare. *Levar di carcere*. V. *Prigione*.

Scardellare. *Raffinare la lana cogli scardassi*. V. *Pettinare*.

Scardassar la fama altrui. *Famam alicujus lacerare, prosciudere*. V. *Infamare*.

Scaricare. *Levare il carico da dosso a uno*. *Aliquem deonerare, exonerare, deonerare pondere, onere levare*. *Alicui onus allevare*.

Scaricare un'archibuso. *Et*. V. *Archibusata*.

Scaricare il ventre. V. *Andar del corpo*. *Beneficio*.

Scaricar la testa. *Trarne per le natiche, o altronde i cattivi, e feverchi umori*. *Nettar si il naso*. V. *Naso*.

Scaricar si in Mare da' fiumi. *Mettersi capo*. V. *Capo*. *Fiume*.

Scaricar si. *Soddisfare, adempire un voto*. V. *Adempire*.

Scarificare. *Spornare*. V. *Scalfire*.

Scarmanare, e Scalmanare. *Incorvare nell'infirmità della scarmana, cioè di punta*. *Pleuritide corpi*.

Scarmigliare. *Scompigliare*. V. *Abbaruffare*.

Scarmigliare. *Rabbaruffarsi, azzuffarsi, guastandosi gli abiti, e disordinandosi i capelli*. *Fare a' capelli*. V. *Capello*.

Scarnare. *Levare alquanto di carne superflua*. V. *Scalfire*.

Scarnare. *Dimagrire, divenir magro*. V. *Magro*.

Scarnalasciare. *Darsi alla crapula, e a' passatempi di carnasciale*. *Fare carnale*. V. *Carnovale*.

Calzar le scarpe. V. *Calzare*.

Di che ferma si calza quelle? *Ad quem modum exactos habet ille calceos?* *Cujus moduli gestat calceos?*

Fare le scarpe ad uno. *Curare, vel, Facere alicui opus calcearium*. *Cuiquam esse ab opera calcearia*.

Porta colui le scarpe di dieci punti. *Denorum sunt punctorum, quos gerit calceos*. *Ipsi calceorum modus dena puncta colligit*.

Porre. *Mettere le suole alle scarpe*. *Calceis sola, vel, soleas appingere, suppingere; aduere solum coriaceum*.

Star bene le scarpe. V. *Affarfi*.

Scarpa. *Pendio di muro, che lo fa sparger in suora, più da piè, che da*

capo. *Ima muri declivitas, vel, curvatura*.

Scarpa. *Fortificazione delle mura*. *Muralis fossz interior lorica, vel, intimus agger*. *Ad ima muri vallum*. *Intimz ad murum fossz munita crepidio, vel, vallatus agger*.

Fare la scarpa ad una fossa. *Fortificarla di scarpa*. *Intimum labrum fossz lorica munit, aggeretegere, munitione instruere, munita crepidine sepire*.

Scarpellare. *Laverar le pietre collo scarpello*. *Lapidem cælo, sive scalpro laborare, elaborare, quadrare, in quadrum redigere*.

Scarpellare, per Intagliare. V. *Intagliare*.

Scarpellare. *Levar si perognoli della pelle coll'unghia, a guisa che della pietra fa lo scarpello*. *Scabere; Sculptere; Fricare carnem*.

Fare l'arte dello scarpellino. *Lithurgicam facere, vel, scultitare*. *Quadrariam exercere, tractare*. *Cælum, sive Scalprum exercere*.

Scarfeggiare. *Andare a rilente collo spendere*. V. *Risparmiare*.

Scartabellare. *Legger presto, e con poca applicazione un libro*. *Librum versare, evolvere*. *Libri folia volvere, volutare, pervolvere, pervolvere, convolvere*.

Scartare. *Gettare in ginocando a monte le carte, che altri non vuole*. *Alienioris alez lusoria folia rejicere, abjicere*.

Scartare. *Ricusare*. V. *Ricusare*.

Scassare. *Cavar dalla cassa una cosa*. *Aliquid ex arca depromere, expromere, promere*.

Scassar la terra. *Solum altè defodere, pastinare*. V. *Celtivare*. *Lavorare*.

Scassare una porta. *Romperla*. *Foras efringere, refringere, evolvere, perfringere, perumpere, labefactare*.

Scassinare. *Romper, guastare, scemquassare una cosa*. *Aliquid evertere, decurbare, destruere, dissipare*. V. *Fracassare*.

Scatquare. *Trar di catena uno*. *Aliquem vinculis eximere, solvere, exsolvere, relaxare, liberare*.

Scatmarfi. *Trar si di catena*. *Se ex catena eximere, solvere*. V. *Scatenare*.

Huano feroce come un Diavolo scatenato. Atrocitate furens homo, ut ergastulo elapsus Cacodæmon. Homo eruculentæ furæ iustar sæviens.

Scattare. Passare, scorrere. Præterire; Elabi aliquid.

Scattare. Lo scappare che fanno le cose tese. Vibrari. Elabi.

Scaturire. Proprie lo scoppiare, o l'uscir dell'acque dalla terra. Scatere. Scaturire. Erumpere.

Scavalcare. Smentare, scendere da Cavallo. V. Cavallo.

Scavalcare. Far cader di grado, di grazia uno. V. Scavallare.

Scavalcare. Far scendere, gettar da Cavallo. V. Gestare.

Scavallare. V. Scavalcare.

Scavallare. Far cadere uno di grazia, di posto, entrandovi tu. Aliqueni de gratia, de loco deicere, deturbare, excutere, obtinendo, occupando illius locum.

Scavallare, per l'escapigliarsi, sbordellare. V. Bordellare. Scapigliarsi.

Scavare. Quasi sotto cavare, affondare, far buca. Terram cavare, fodere, effodere.

Scavezzacollo. V. Scandaloso.

Scavezzare. Rompere. V. Rompere.

Scazzolare. Traffullarsi. Puerilliter lascivire. Petulcè procaciterque se gerere.

Scegliere, e Scorre. Cernere, separare, e metter da per so cose di qualità diversa, per distinguere, o per eleggerne il migliore. Seligere. Secernere aliquid.

Scegliere, per Eleggere simplicemēto. V. Eleggere.

Commettere una scelleratezza, o scelleraggine, un fatto d'eccessiva malvagità, e bruttura. Scelere, Flagitio, Facinore, Maleficio se alligare, contaminare, adstringere, obstringere, inquinare, polluere, inficere, commaculare. In crimen prolabi, incidere, incurrere. Scelus admittere, committere, in se admittere, edere, suscipere, perficere, patrare, perpetrare, subire.

Scellerato. Scelleroso, malvagio. Sceleratus, Nequam, Nequissimus, Nefarius, Improbus, Consceleratissimus, Facinorosus, Perversus, Profligatus. Multa flagitiis contaminatus. Omnium mortalium deterrius, Ripe-

dum nequissimus. Furens audacia, & scelus anhelans. Omni flagitiorum genere coopertus. Spumans ore scelus, & crudelitate anhelans. Omni vitiorum labe coinquinatus. Homo immapi, acerbæque natura; furore atque amentia incensus. Natura truculentus; terribilis, deterritusque debacchator. Inipurus. Impotens. Semper ed contendens, quod furor rapit. Promptus ad vim. Paratus ad seditionem. Audax ad omne facinus. Ad audendum projectus. Omnia in hoc portento, tum summa turpitudine, tum singulari stulticia sunt oblita. Homo infamia fractus, furore atque amentia inflammatus, omnium scelerum improbissimus machinator, flagitiorum architectus, maleficiozum fabricator, amens atque perditus; ad omnem nequitiam projectus, eruditus, educatus. Ex omnium vitiorum colluvione natus, fixus; pravitæ & turpitudine concretus. Quemcumque in homine infami, perditio ac damnato, vitia deprehendi possunt, ea in hoc universa redundant.

Scemare. Ridurre a meno, diminuire. V. Diminuire.

Scemar la botte. Vinum ex dolio detrahare, demere, deducere, Vinæ deductionem, vel, decessionem facere.

Scemarsi. V. Diminuirsi.

Scempiare. Sdepiare una cosa. Aliquid explicare, evolvere.

Scempiare, per Far scempio, tormentare aspramente. V. Tormentare.

Scempiare, per Ridurre a chiara semplicità una cosa. Aliquid explicare.

Scendere. Andare a basso, calare. V. Calare.

Scendere, per Andare simplicemēto. V. Andare.

Scendere, per Andare a seconda d'un fiume. V. Navigare.

Scendere, per Mandar giù. V. Calare.

Scendere, per Rinvolire. Scemiare di pregio. V. Abbassare, per Sminuir di prezzo.

Scendere, per Trarre origine. V. Discendere.

Scernere. Discernere. V. Discernere.

Scernere . Scegliere . V. Scegliere .
Scorpere . Rompere , guastare , schian-
 tare qualche cosa da un luogo . Aliquid
 ex aliquo loco revellere , avellere ,
 evellere , divellere .

Scerpere un' albero . Arborem era-
 dicare , extirpare , explantare , evelle-
 re . V. Sradicare .

Scerre . V. Scegliere .

Scervellare . Discervellare . Cavare
 il cervello ad uno . Alicui cerebrum
 detrahare , adimere , tollere , au-
 ferre .

Prendere una cosa a scesa di testa .
Opinarvisi , far il possibile per ottenerla .
 V. Possibile .

Scovare , e *sal' ora per sincopa*
Scovaro . Scegliere . V. Scegliere .
Separare .

Scheggiare . Far scheggio . Assula-
 tim scindere , secare . Assulosè scin-
 dere ; In assulas secare aliquid .

Scheggiarsi . Ridursi in scheggio . Di-
 filire assulatim , vel , assulosè : Di-
 fringi in assulas , in schidia aliquid .

Scholetro . Crates ossèa , vel , ossa-
 ria . Textum osseum , vel , ossarium .
 Compages ossium . Crates ossium ,
 Texta cunctorum ossium compages .
 Ille Sceletus , &c .

Voi mi sembrate uno scholetro , o
magro voi siete . Umbra mihi videris
 spirantis mortui , adeò macie confe-
 ctus es . Animati cadaveris quamdam
 speciem præfers , adeò exanguis , &
 exsuscus . Merum mihi silicernum
 cadaverosa illa specie exhibes .

Schencare . Da Schencio . Andare a
 schencio . V. Andare .

Schenfiro . Scansare . V. Scansare .
Haver la scheranzia . Anginalabo-
 rare . Faucium angore premi . te-
 neri .

Scherma . Rudium certamen , pu-
 gna , ludus . Umbratilis , vel , Ru-
 diaria gladiatura . Ars armorum lu-
 dicra .

Maestro di scherma . Rudiariz gla-
 diaturæ magister , vel , lanista . Ru-
 diariz palestræ magister . Rudarius
 palestrita .

Imparar la Scherma . Rudibus disce-
 re , erudiri , informari , imbui , do-
 cere , instrui .

Schermare . Schermire . Rudibus cer-
 tare , digladiari , dimicare , eludere , lu-
 dere , Rudium palestram exercere ,

Scheruire . Schifare . V. Scam-
 sare .

Schermirsi . V. Difensorfi .

Scherniro . Far scherno a diletto .
 V. Boffare .

Schernire . Non curare . V. Curare .
Dispreziare .

Scherzara . Scorrizzare , saltabellare ,
 far delle baje , burlare . V. Scazzella-
 re .

Scherzare . Non far da senno . V.
 Burlare .

Scherzo di parole . Motto . Argutè di-
 ctum . Scitè dictum . Argutum , vel ,
 Scitum dictum . Loco ac tempore ar-
 gutè prolatum verbum . Acutum &
 inopinatum responsum . Arguta , in-
 expectataque responsio .

Uomo che dice scherzi . Homo acutè
 dictis ludens ; verborum argutiis elu-
 dens ; dictorum argutias identidem ja-
 ciens ; meras argutias subindè loquens ;
 In argutias frequenter erumpens .

Veltare in ischerzo una cosa . Alt-
 quid joco vertere , accipere , duce-
 re , habere .

Schiacciare . Rompere , infrangere cose,
 che hanno guscio , come uovo , e simili .
 Ovum , aut quid simile contundere ,
 frangere , infringere , confringere ,
 frondere , suffringere .

Schiacciare . Percuotere . V. Battere .
Schiacciare . Rintuzzare . V. Rintuz-
 zare .

Schiaffeggiare . Dare schiaffi ad uno .
 Alicui alapam impingere , infringere ,
 infligere , incurere , intentare .
 Aliquem alapa ferire , afficere , per-
 cutere , multare . Alicujus os manus
 suæ palma verberare . Aliquem do-
 palmare .

Schiaffeggiare ben'uno : dargli molte
 schiaffi . Aliquem colaphis onerare .

Ricever schiaffi . Alapam accipere .
 Alapa affici , excipi , multari , percu-
 ti , verberari .

Schiamazzare . Proprio del gridar
 delle Galline , quando hanno fatto l'
 uovo : e de' poli , e d'altri uccelli ,
 quando hanno paura . Garrire . Bla-
 terare .

Schiamazzare . Fare strepito , gri-
 dare . V. Gridare .

Schiantare , o *Sciantare* . Romper con
 violenza , fendere : ed è proprio degli
 alberi , panni , e cose simili . Arborez ,
 aut vestes vi frangere , rumpere ,
 scin-

scindere , conscindere . V. *Rompe-
re* .

Schiantarsi . Romperfi con violenza .
Vi , & cum sonitu frangi . Fragosè
diffringi . Impetu in fragmenta dis-
siliire .

Schiantare , per *Cogliere* . V. *Ceglie-
re* .

Schiappare . Da *Chiappa* . *Schiappa-
re* un legno ; vale *Farne scheggio* . In
assulas dividere . V. *Scheggia* .

Schiarare . *Far chiara la vista* . Ocu-
los illustrare . Aspectrum collustrare .
Oculis claritatem conciliare .

Schiarare l'argento con della creta .
Illita creta splendorem argento affer-
re , conferre . inducere . V. *Illustra-
re* . *Lustrare* .

Schiarare . Divenir chiaro , V. *Chia-
rire* .

Schiarare . Manifestare . V. *Manife-
stare* .

Schiarare . Vscir di dubbio d'una co-
sa . De aliqua re , vel . Alicujus rei
certiorem fieri . Rem aliquam sibi pa-
tescieri , aperiri , declarari .

Schiarare . *Farfi chiaro* . Clarere ali-
quid . Clarescere . Inclarescere . V. *Ag-
giornare* .

Schiarare , per *Diradare* . V. *Dira-
dare* .

Schiarare , per *Potar ben gli alberi* .
V. *Potare* .

Schiattire . Squittire , proprio de'
Bracchi , quando levano la *Fiera* .
Gannire .

Schiavare una cassa , e simile . Ar-
cam . aut quid simile revellere , re-
fringere , referare , aperire .

Schiavellare . V. *Schiavare* :

Schiavo marcato . Mancipium notis
compunctum .

Esser schiavo . Servitutem servire .
Servituti addictum esse . V. *Servire* ,
assolutamente .

Esser schiavo d'alcuno . Alicui ser-
vire . Alicui mancipatum esse .

Esser schiavo delle sue passioni . Ser-
vire , Parere , Obsequi cupiditati-
bus . Indomitas habere cupiditates .
V. *Passione* .

Esser fatto schiavo per forza . In
servitutem abstrahi , trahi .

Fare uno schiavo . Aliquem servi-
tuti addicere ; In servitutem asserere ,
redigere , dare , trahere , detrahare ,
redigere , adducere , vindicare ; in

capellorum ordinem cogere . redigere ;
Captivum reddere ; in servitutem
tradere .

Farfi schiavo d'alcuno . Se in mi-
seram servitutem alicui addicere ,
mancipare .

Farfi schiavo uno . Obligarfi solo con
doni . Sibi aliquem demereri , V. *Ob-
bligare* .

Librare uno schiavo . Aliquem ex
servitute eripere , asserere , vindica-
re , eximere . Servum manumittere ;
è suapoteestate emitte . Servum suū
juris facere . Ab alicujus corpore ,
vel , cervicibus jugum servitutis de-
pellere , repellere , propulsare . Ali-
quem libertati donare , restituere ; à
servitute liberare , liberum reddere ;
in libertatem vindicare , asserere ; li-
bertate donare .

Tenere uno schiavo . Quempiam ser-
vitute oppressum tenere .

Schiccherrare . Imbrattar fogli nell'
imparare a scrivere , a disegnare . Fo-
lia inquinare , maculare , deturpare ,
inficere , conspurcare .

Io ho schiccherrato un foglio di carta .
Rudi Inconditaque inscriptione char-
tæ implevi folium .

Schiencire . Schencire . V. *Andare a
schencio* .

Schierare . Mettere in *ischiera un'
Esercito* . Exercitum dirigere , com-
ponere , concinnare . ordinare . di-
stinctè & ordinatè disporre ; in or-
dinem redigere , ex ordine colloca-
re , in ordinem adducere . V. *Arma-
ta* . *Esercito* .

Schierarsi . In actum se compone-
re , se ordinare , se disporre , se col-
locare , se redigere . V. *Affilare* .

Schifare . *Schiavare* , *scansare* , *sfug-
gire* . V. *Scansare* . *Sfuggire* .

Havere a schifo . Venire a schifo .
V. *Insaffidire* .

Havere a schifo , a schivo . V. *Schi-
vare* . *Sdegnare* .

Schiodare una cosa . Aliquid refige-
re , revellere , evellere , avellere .

*Ha bisognato che l'Inimico passi
per tutte le schiopettate* . Catapultaria
omnis grando atrocissima , hosti ex-
cipienti , ac subeunda fuit . Cannarum
furialem vim excipere ac devorare
coactus est hostis .

Schippire . Scappare . V. *Fuggire* .

Schifare , *Sfuggire* , *schifare* . Evita-

re. V. Scansare. Sfuggire.
Schiavare. V. Scansare. Sfuggire.
Schindere. Contrario di Chindere.
Aprire un ferraglio di supe. Sepimen-
sum evellere, demere. Septum con-
vellere, revellere. Septo aliquid nu-
dare, exuere.

Schindere, per Escludere. V. Esclu-
dere.

Venir la spiuma dalla bocca: modo
basso. Adirarsi. V. Collera.

Schiumare. Levare, etor la schiuma
alla pignata. Ahenum dispumare,
expumare. Aheni spumam eximere,
excernere. Ollam, exempta spuma,
purgare.

Schiumare. Far schiuma. Spuma-
re. Expumare. Spumas agere. Spu-
mam mittere, jacere, fundere, pro-
fundere.

Schiumare. Levare il meglio di qual-
che cosa. Quidpiam dehorare. Alicu-
jus rei florem cingere, decerpere;
optimum quodque excerpere.

Schiumar di rabbia. Prae vehementi
ira spumare. Spumam fundere, spu-
mare ex ore, spumas in ore agere.

Schizzare. Saltar fuori, proprio de'
liquori, quando scaturiscono per picco-
li campilli con impeto, o quando percossi
saltano fuori con violenza. Liquores
emicare, emergere, erumpere, exi-
lire, prorumpere, profilire.

Schizzare. Far schizzare, o gettar
schizzi d'acqua, o simili. Aquam,
vel, quid simile fundere, jacere, ja-
care, mittere, spargere.

Schizzare uno d'acqua. Aliquem
aqua aspergere, respergere, vel, Ali-
cui aquam aspergere, respergere.

Schizzare. Disegnare alla grossa.
V. Disegnare.

Sciacquare. Risciappare. Aliquid
leviter lavare, eluere. V. Lavare.

Sciacquarsi la bocca. Os leviter ab-
luere, eluere, colluere, diluere.

Sciaguattare. V. Dibattere.

Sciataquare. Prodigiare, spende-
re profusamente le sue facultadi. Rem
prodigere, dilapidare, profundere.

Voi sciataquate pazientemente nelle vo-
stre dissolutezze ciò, che vostro Padre ha
accumulato con tanto stento. Rem partam,
quæ sitam, comparatam à patre tuo
suminis laboribus; Quæ pater tuus bo-
na collegit fumina industria, & labo-
re, tu malis actibus, improbis ratio-

nibus, per nequitiam, per luxum ac
libidinem dilapidas; In vino, alea,
commessationibus, stupris, volupta-
te ac luxuria perditus, profusa largi-
tione dissipas. Rem universam luxu
perdis. Rem tuam omnem scdissimis
scortorum amoribus, quocidianis com-
messationibus, sumptuosis obsonatio-
nibus, nocturnis perpotationibus,
popinis, alea, lusbibus assumis, abli-
guris, absorbes.

Scialare, sfogare, esalare, produ-
re esalationi. Exhalare. Halitus mit-
tere. Exhalationes fundere, emitte-
re.

Questi fiori scialano, esalano un soa-
ve odore. Hi flores suavem odorem
exhalant, afflant, efflant, fundunt,
spirant, expirant. Ex his floribus
suavis odor exhalat, exhalatur, af-
flat, afflatur. V. Odore.

Scialbare. V. Intonacare.

Sciampare. Aprire, sfendere, a lar-
gare, dilatare, ampliare. V. Allar-
gare. Ampliare. Aprire.

Essere sciancato, cioè rotto, o gua-
sto nell'anca. Ille, vel, Ilibus labora-
re. Ille, vel, Ilia ducere, trahere.
Claudicare.

Sciappare. Dividere, sbarattare,
sbaragliare, mettere in rotta. V. Espe-
cito. Sbaragliare.

Haver la sciatica. Ischiade affici,
laborare. Ischlacum, vel, Ischiadi-
cum esse.

Scienza, e Scienza. Hæc Scientia,
æ. Doctrina, æ. Literatura, æ. Hæc
Eruditio, nis. Hæ Literæ, arum. Mul-
tæ literæ. Eximia doctrina. Exquisi-
ta literatura.

Le Scienze fanno un' Huomo. Scien-
tiz hominem formant.

Sciificare. Pronosticare. V. Predi-
re.

Sciognere. Sciogliere i legami, che cin-
gono uno. Aliquem discingere, cin-
ctum exuere. Alicui cinctum eximere,
demere.

Sciognere un Cavallo. Cingulum equo
solvere, resolvere, exsolvere.

Sciinguare. V. Balbettare.

Sciappare. Dargli scioppi. Medi-
ca propinata, Medicamenta. Medi-
cata propinata præbere alicui.

Sciudere. V. Separare.

Sciingere. V. Sciognere.

Sciintillare. Sfavillare. Sciintilla-
re.

re. Scintillare, vibrare, coruscare, splendere.

Scintillare. Risplendere. V. Risplendere.

Scioccheggiare. Far scioccherie. Insuper agere. Desipere. Ineptire. Inepre aliquid agere. Vecordem in modum aliquid agere. Per insignem vecordiam aliquid patrare.

Sciocchezza. Stoltizia. Pazzia. Hæc Dementia, æ. Stultitia, æ. Stoliditas, tis. Fatuitas, is.

Sciogliere. Sciorre. Slogare un gruppo. Nodum solvere, dissolvere, resolvere, exsolvere, revincire, explicare, enodare.

Scioperare. Stare in ozio. V. Ozio.

Sciorinare. Spiegare all'aria, e dicesi per lo più de' panni. Vestes, vel. Quid simile in patenti sudore collo expositum habere, vel, patenti, arentique loco explicatum, & ventilandum habere.

Sciorinare. Aprirsi, allargarsi, sfilarsi i panni, cominciare a nudarsi. V. Sfilare.

Sciorinare. Dare, operenotere forte. V. Batter ben bene.

Sciorinare. Raccontare. V. Raccontare.

Sciorinare. Risorarsi. V. Risorarsi.

Sciorre, e Sciogliere. V. Sciogliere.

Sciorre. Assolvere. V. Assolvere.

Scior dal collo d'uno qualche cosa.

Quidpiam è collo alicujus tollere, adimere, auferre.

Sciorre. Dichiarare una difficoltà. V. Difficoltà.

Sciorre il ventre. V. Andar del corpo. Benefizio.

Sciorre il voto. V. Adempire il voto. Voto.

Scior la lingua. Parlare. Farì. Loqui. V. Favellare.

Sciorre. Liberarsi da qualche cosa. V. Liberarsi.

Sciorre. Mandar via. Scacciare. V. Scacciare.

Scipare. Lacerare, cenciar male, guastare. V. Dissipare.

Scipare, per Abortare, scenciare. V. Aborto.

Scisma. Defectio ab Ecclesiæ capite. Divortium cum Romana Ecclesiâ.

Hoc Scisma, tis.

Scismatico. Rebells, vel, Rebellator in Romanam Sedem, Ab Ecclesiâ

capite divulsus, disjunctus, separatus (vulgò Schismaticus, a, um.)

Scingere. Rasciare. V. Asciare.

Scipare. Scipare. V. Dissipare.

Sciamare. V. Gridar forte.

Scoccare. Lo scappare, che fanno le cosole, da quelle che le risorgono, come archi, e simili. Vibrari.

Scoccare una freccia. V. Frecciare.

Scoccare. metaf. Palefare. V. Manifestare.

Scoccare. Spuntare, nascere. Orti. Apparere. Comparere.

Scocceggiare. Civettare. V. Civettare.

Scocceggiare. Burlare, biffare. V. Biffare. Burlare.

Scodellare. Metter la minestra nella scodella. V. Minestrare.

Scodellare, per simil. Roversciare in terra. V. Versare.

Scojare. Sgojare. Sguojare. Levare il cuajo. Scorticare. V. Scorticare.

Effere Scolaro, Scolaro d'uno. Ali-

quem audire. Aliqua disciplina im-

bui, informari, erudiri ab aliquo.

Disciplinam alicujus colere. In disci-

plinam alicujus se tradere. Alicujus

gymnasiuni frequentare, terere. Do-

ctrinam alicujus haurire. Apud aliquem

literis operam dare. Nomen

scholæ alicujus dare. Alicujus audi-

tozem esse. V. Discipolo.

Voi siete stato mio Scolaro, havete

studiato nella mia scuola. Me Præ-

ptore usus es. Te habui discipulum.

Te olim in meam disciplinam tradi-

disti. Temeis disciplinis imbui, in-

formavi, erudivi. Meam disciplinam

frequentasti, coluisti. Meam doctri-

nam hausisti. Apud me literis operam

dedisti, navasti. Meum auditorem

vel, Meæ scholæ auditorem te habui,

egisti.

Scolare. Vsoire de' liquori, sgorza-

tane già, overfatane la maggior par-

te. Guttatim effluere.

Scolare. Far scolare il liquore. Gut-

tatim liquorem exhaurire.

Scollare. Disgiungere una cosa incol-

lara. Aliquid deglutinare, reglutina-

re. Glutinata dissolvere, dissuere.

Scollinare. Travailcar le celline.

V. Travailcare.

Scolorare una cosa. Togli il colore.

Aliquid decolorare. Alicujus rei co-

lorem vitare. Aliquid decolorare facere. Alicuius rei nitorem hebetare, splendorem obscurare, detergere, detrahere, minuire, perstringere.

Scolorire. Perder il colore. Decolorari. Colorem amittere.

La rosa si scolora. quando sitocca. Rosæ nitor contactu abolescit, hebetatur, hebescit, obscuratur.

Scolpato. Tor via la colpa d'uno. Aliquem culpa eximere, exolvere, liberare. Culpam ab aliquo remove-re. Aliquem accusatum crimine purgare, criminatione liberare, criminis infamia liberare.

Scolpar so stesso, e incolparo altri. Ab se culpam in alium transferre, vertere, trajicere, conferre, derivare, remove.

Scolpire. Formar figure in materia feda per via d'intaglio. Aliquid calare, scalpere, sculper, incidere; in- cisione sculper, sculptura incidere, calatura notare, sculptura figurare. In ære &c. calare, incidere, sculptu- ram exercere.

Scolpire nell'animo, per metafora. una cosa. Aliquid in animo defigere, in- figure.

Scolpir ben le parole, per Pronun- ciarlo bene. Verba bene pronuncia- re, enunciare, exprimere, efferre, proferre, dicere.

Scombavare. Imbrattar di bava una cosa. Aliquid saliva inquinare, con- spurcare.

Scombuare. Dispergere. Dissipare. Aliquem debellare, expugnare.

Scommettere. Contraria di Commet- tere. Disfare un' opera di legne. Ali- quid deglutinare, reglutinare; à glu- tino liberare, dissolvere.

Scommettere, per Giurare, fare scommessa, v. gr. d'una doppia. Du- plionis sponsonem facere, interpo- nere; sponsonem certare, contendere; desponsonem certare. Duplionem deponere. Dato, vel, Deposito du- plione contendere.

Scommetto la testa. se ciò avviene. Si id accidat, vitam pacifcor, cervi- ces dabo.

Scommettere, per simul. Seminar di- scordia. V. Discordia.

Scommuzzare. Divider per lo mez- zo, partit per equal parte. V. Divi- dere.

Scommuzzare, per simil. Scommettere. V. Scommettere.

Scommiatare. Accemmiatare. V. Congedo. Licenziare.

Scommiatarfi. V. Licenziarfi.

Scommovere, e Scommuovere. Com- muovere, sollevare. V. Sollevare.

Scomodare. Incomodare. V. Disa- giare. Incomodare.

Scomodarfi. Incommodum subire. *Scompagnare*. Disunire, separar de' compagni. Abjungere; Disjungere; Dejungere, quæ juncta sunt.

Scompartire. Compartire, dividere. V. Dividore.

Scompigliare. Disordinare, confonde- re. V. Confondere. Disordinare.

Scompisciare. Pisciare addosso, e ba- gnar di piscio una cosa. Aliquid com- mingere; lotio perfundere, resper- gere. Alicui rei lotium aspergere, inspergere. In aliquid mingere.

Scompisciarsi dalle risa. Ridere smoderatamente: modo basso. V. Rider con veemenza.

Scompisciare, per Haver voglia, e stimolo d'orinare. Miturire.

Scomperro, Guastare il composto. V. Guastare.

Scompuzzare. Empiro di puzze, ren- der puztolente. V. Puztolente.

Scompuzzolare. Levare via la nausea con alcuna cosa, che riacende l'appeti- to; agguazar l'appetito. V. Appetito.

Scomunare. Guastare la comunanza. Communionem, Communitem di- rimere, disjungere. Hominum socie- tatem dissociare, dissolvere.

Scomunarfi. Dividerfi. In diversas partes abire. Dividi. Dissolvi.

Absolvere uno dalla Scomunica. Quempiam ad sacrorum usum, civi- lemque conventum admittere, vel, ab Ecclesiæ censura, qua sacris inter- dicebatur, absolvere.

Scomunicare. Imper Scomunica ad uno. Alicui divinis, civilique congres- su interdiceret. Aliquem gravioris in- terdictionis fulmine ferire, percellere, multare, icere, percutere. Ali- quem sacris, vel, sacrorum usu, & Christianorum conventu arcere, ex- cludere, extrudere, exturbare. In aliquem acerbioris censuræ fulmen intentare. Alicui sacra interdiceret. Aliquem à Fidelium communione disjungere; anathematismo, vel, ex-

excommunicatione percellere.

Sconcare. Bruttar di sterco uno. Aliquem concacare, cacare. V. Immerdare.

Sconcertare. Cavar di concerto. Concontentionem perturbare, turbare, conturbare.

Sconcertare, per metaf. Disordinar l'impresso del Nemico. Hostium consilia disturbare, dissipare molitiones, conatus frangere.

Quella sorpresa l'ha sconcertato di mente, l'ha levato di cervello. Repentino illo casu desectus est de statu mentis. Is casus ejus menti perturbationem injectit; ipsi rationis usum eripuit, ademit; mente illum exturbavit; sic eum perculit, ut quid consilii caperet, non haberet; ut explicandi consilii nullum exitum reperiret.

Senza sconcertarsi. Senza muoversi, rispo. Constante, Constanti animo, Erecto firmoque animo, Interritus, sibi que constans, Nullum edens perturbati animi signum, respondit.

Sconciare. Guastare, disordinare. V. Disordinare. Guastare.

Sconciare un'osso. Os luxare, detorquere, suo loco movere. V. Osso.

Sconciare. Disperder la creatura. V. Aborto.

Sconciare. Iscomodare. V. Disagiare.

Sconfiare. Scommettere le cose confitte, schiodare. V. Schiodare.

Sconfiggere. Romper l'Inimico in Battaglia. V. Esercito, Romper.

Sconfondere. Confonder con violenza uno. Aliquem vehementer turbare, perturbare. V. Confondere.

Sconfortare. Dissuadere, distorruo. V. Dissuadere.

Sconfortare. Slogottirsi. V. Perdersi d'animo.

Scongiurare. Constringere, e con mezzi leciti violentare i Demonj. V. Eserciare.

Scongiurare, per Ricercare uno strettamente d'una cosa; strettamente pregarlo. Aliquem obsecrare, obtestari, orare etiam atque etiam, orare atque obsecrare, obsecrare atque obtestari. V. Preghar con tutto il cuore, &c.

Sconocchiare. Consumar filando il pennecchio. Trahendis filis colum exaurire, Nendo, panniculum colus exaurire, deplere, absumere.

Sconoscere. Essere sconoscente, ingrato. Voi siete un'ingrato, uno sconoscente. Ingratus es, & inmemor beneficii à me accepti. Gratiam non refers, non reddis, à te non fero. Officium non præstas. Memorem animum non præstas. Ingratum te præbes. Officium in te requiro, desidero. Mea ergate non imitaris officia. Meis in te meritis non respondes. Officia mea tuis officiis non compensas. Memorem te mihi non præbes, non probas. In vitium ingrati animi incidisti. Turpem ingrati animi culpam sustines, infamiam subis. Nullam referenda gratiæ curam suscipis. De referenda gratia minimum laboras.

Sconoscere. Non conoscere uno. Non cognoscere. Non noscitate, Non dignoscere aliquem.

Sconquassare. Scassinare, conquassare. V. Fracassare.

Sconsentire. Contrario d'Acconsentire, dissentire, discordare. V. Discordare.

Sconsigliare. Consigliare a non fare. V. Dissuadere.

Sconsolare. Contrario di Consolare, recar travaglio. V. Affiggere. Travagliare.

Scontare. Diminuire, e estinguere il debito compensando. Hostire. Hostimentum dare. Quidquam de summa decidere, deducere, detrahere, diminuire. Cuiuspiam rei decessionem facere. Hostimento, seu Penfatione dissolvere.

Scontentare. Non contentare uno. Alicui non satisfacere, non facere satis.

Scontentare. Non contentarsi. Non soddissarsi. Testari, non sibi esse factum satis, non sibi fieri satis. Non acquiescere.

Egli è scontento de' suoi Servitori. Et se non satis probant famuli. Et non faciunt satis ministri. Habet, quod non mediocriter arguat in famulis.

I tuoi Amici sono molto scontenti di questo tuo procedere. Amicitui ex hac tua agendi ratione haud mediocriter tibi sunt offensi, irati. Insuper; animo sunt in te offensiore, iratiore, infensiore. Amicorum animum hoc facinore vehementer offendisti.

Scontorcere. Storcere una cosa. Aliquid torquere, intorquere, contorquere.

quere; in obliquum flectere, oblique inflectere, torquendo inflectere.

Scontorcere. *Travolger le proprie membra, o per dolore, chesi senta, o per vedere cosa, che dispiaccia*. Commoveri, Contorqueri, Torqueri.

Scontrare. *Incontrare, e Riscontrare*. V. *Incontrare*.

Sconturbare. *Conturbare alcuno, inquietarlo*. Alicujus quietem obturbare, interpellare, perturbare. Alicui interpellare. Alicui perturbationem afferre.

Sconturbarsi. *Turbarsi per qualche cosa*. Alqua re perturbari, conturbari, vehementer commoveri, percelli.

Seonvenire. *Essere seonveniente, disdirsi*. Seonviene ad un Cristiano il dir bugie. Christianum non decet, dederet mentiri. Christiano minimè conveniens est, vel, convenit mendacium dicere. Indecorum est, Christianum mentiri.

Sconvolgere, travolgere una cosa. Aliquid pervertere, invertere.

Sconvolgere, per Isvolgere, cioè Persuadere. V. *Persuadere*.

Scopare. *Percuoter con iscope: specie di castigo infame, e quasi il medesimo, che frustare*. Aliquem scopis cadere, plectere, punire.

Scopare: modo basso, per Cercar paese. Peragrarè varia loca, vel, illustrare, vel, percurrere, vel, obire.

Scopare, per l'ispazzar la casa. Domum scopis verrere, evertere, mundare, purgare, convertere. Munditias scopis facere.

Scoperchiare, e Scoverchiare, levar lo coperchio, scoprire. Operculum demere, removere, detrahère, adimere. Aliquid detegere.

Scoperto. *Allo scoperto*. V. *Cielo*.

Far tutto allo scoperto, alla vista di tutto il Mondo. Agere sua omnia apertè, palàm, luce palàm, propalam, in luce, in omnium oculis, in propatulo, in aperto; in aperto & propatulo loco.

Scopettare. *Pulire, e nestar con iscopa le vesti*. Scopà. vel, Scopula vèlles emundare, detergere, excutere, decutere. E veste pulverem scopula detergere.

Scoppiare. *Spaccarsi, e aprirsi*. V. *Crepare*.

Scoppiar dalle risa. V. *Ridere smoderatamente*.

Scoppiare. *Far rumor d'schioppà, quando si scaricano*. Concrepare. Fragorem edere. Vehementi sonitu concrepare.

Scoppiare. *Guastare, romper la copia*. Exemplum lacerare, dilacerare, concidere, conscindere, discerpere.

Scoppiare, per Nascere, derivare. V. *Derivare*.

Scoppiare, per Somamente desiderare. V. *Desiderar molto*.

Scoppiettare. *Far scoppietti, far rumore; e dicesi propriamente delle logne, quando abbruciano*. Crepitare; Crepitu perstreperè; Crepare; Concrepitare; Crepitu edere; Percrepere lignum ardendo.

Scoprire, e Scovrire. *Contrario di Coprire*. Aliquid retegere, detegere.

Scoprire. *Intendere, saper le cose*. Res rescire, deprehendere, detegere, aperire, invenire, patefacere, in lucem proferre.

Questo si scoprirà col tempo. Erumpet illud aliquando. In lucem aliquando proferetur.

Scoprire con questi indizi la sua malizia. His iudiciis ejus scelus in lucem extraham; ad caput ejus maleficium, vel, ad fraudis cubilia perveniam; ejus improbitatem manifestè deprehendam.

Scoprire i disegni dell'inimico. Hostium consilia patefacere, illustrare, deprehendere, aperta facere, in apertum proferre, in promptu ponere.

Scoprir la lepra, vederla. V. *Vedere*.

Scoprire. *Manifestare, palesare una cosa*. Aliquid edere, prodere, proferre, indicare, enunciare, in lucem proferre. V. *Manifestare*.

Scoprir Paese. *Veder nuova terra*. Novas plagas invenire, reperire, adire. In novos tractus penetrare. Ad incognitas regiones aditum aperire.

Scoprir nuovo Paese, metaforicam. *Certificarsi dell'animo d'alcuno*. Alicujus animum tentare, detegere, explorare, indagare, investigare, vestigare. Propositum alicujus elicere.

Scoprirsi. *Manifestare ad uno i suoi sen-*

sentimenti. Mentem suam alicui apere, significare, expromere, explicare, declarare, enunciare. patefacere; intimos animi sensus aperire. communicare.

M'ha scoperto tutto il suo cuore. Suum animum, sua omnia consilia mihi credidit.

Scoraggiare. Togliere altrui il coraggio. Aliquem exanimare, terrere. Alicujus animum diminuire, adimere. demere, frangere; virtutem debilitare; animos diminuire, infringere.

Scoraggiarsi. Animum abjicere, despondere. contrahere, demittere. Animo, vel, Animis cadere, frangi, concidere. V. *Perdersi d'animo*.

Scorare. V. *Scoraggiare*.

Scorbacchiare. Ridire i fatti di questo, e di quello; istrappargli, palestar gli altrui errori. Alicujus facta divulgare, patefacere, aperire. V. *Parlar male*.

Scorbiare. Lasciar cader l'inchiostrò sulla carta per macchiarla, o sia accaso, ossia apposta. V. *Inchiostrare*.

Scorbiccherare. Scrivere male. V. *Schiccherare*.

Scoreare. Contrario di *Corcare*, levarsi. V. *Levarsi*.

Scoreicare. V. *Scortare*. *Abbreviare*.

Scordare. Tor la consonanza: dicefi di strumenti di cordo. Discords reddere, facere, efficere Instrumentum.

Scordare. Discordare, dissonare. V. *Discordare*.

Scordare, per *Dimenticarsi*. V. *Dimenticarsi*.

Io mi scorderò degli affronti, che mi furono fatti. V. *Ingiuria*.

Mai non mi scorderò de' vostri benefici. Tua in me beneficia numquam obliviscar; semper meminero, memoria tenebo, tuebor, custodiam, conservabo. Tua erga me merita nulla umquam apud me delebit, vel, obscurabit oblivio. Nulla temporis vetustas magnitudinem tuorum erga me meritorum imminuet. Illorum memoriam nulla dies ex animo meo delebit, tollet, auferet; oblivione delebit, obscurabit, obruet, extinguet. Tuorum beneficiorum memoria numquam apud me morietur, consenescet. Nullum officium tuum apud me intermorietur.

Sareste felice, se potesse sciordarvi de' mali, che voi havete sofferti. Læti-
or tibi vita esset, si tua mala prius-
ina ex animo deleres, evelleres; si ti-
bis exciderent; si ea ex animo tuo ef-
fluere, excidere sineres; si eorum ob-
liviotè caperet; si memoria elaberentur, tua memoria dilaberentur; si eorum ex animo tuo discederet memoria.

Scoreggiare. Percuoter colla scoreggia uno. Aliquem scutica cadere. V. *Battere*.

Scorgere. Vedere. V. *Vedere*.

Farsi scorgere per un balordo, farli conoscere per un tristo. Se stolidum ostendere. suam improbitatem præferre.

Farsi scorgere. Farsi burlare. V. *Burla*.

Scorgere. Guidare. V. *Guidare*.

Scorger la voce d'uno. Distinguerla. Ex voce aliquem discernere, cognoscere, agnoscere. Alicujus vocem discernere, agnoscere.

Scornacchiare. Cornacchiare. *Scorbacchiare*. V. *Scorbacchiare*.

Scornare. Romper le corna ad un Toro. Taurum cornibus minuire, diminuire, mutilare, truncare. detruncare, exarmare, nudare, exuere. Tauro cornua decutere, detergere, excutere, decidere, frangere.

Scornare, per *metaf.* *Svergognare*. V. *Affrontare*. *Svergognare*.

Scornare. Prender, haver vergogna. V. *Vergogna*.

Scorneggiare. Tirare per lato una cornatella, scotendo il capo. Cornu petere.

Scorniciare. Far cornici, termine d'Architettura, e Meccanica. Coronas struere, facere, efficere.

Scoronare. Dicefi del Tagliar gli alberi a corona. Arboreis ramis diminuire, decurtare, detruncare. Arboris ramos exputare, amputare.

Scorpare. Mangiar bene, e assai. Cibis se ingurgitare. V. *Mangiare*.

Scorparare. Cavar dal corpo termine mercantescò, e val Cavar dalla massa della ragione, che anche si dice Corpo. Sortem imminuire, diminuire, minuire, attenuare, debilitare, infirmare, extenuare, attenuare.

Scorazzare. Correre in qua in là interrottamente, per ginoco. Cursare. V. *Correre*, per *Scorazzare*.

Scor-

Scottrazzare. Far correre, e scorriere. Saccheggiare, dar il guasto. V. Guasto.

Scorrere. Si dice propriamente il Corro di quelle cose, che scappando dal lor ritogno, camminano troppo velocemente di quello, che bisognerebbe, come le ruote, le acque, e simili. Labi. Delabi. Fluere. Præterfluere.

Scorrere. Andare all'ingiù. Il Fiume scorre verso la Città. Flumen in urbem fertur, tendit, spectat, vertit, desertur.

Scorrere. Leggere, e veder con prontezza un libro. Librum percurrere, oculis legere.

Scorrere, per metaf. Mancare. V. Mancare, non essere a sufficienza.

Scorrere. Saccheggiare, dar il guasto. V. Guasto.

Scorrere. Sfuggire dalle mani, come pesci, e simili. Elabi.

Scorrere. Trapassare. V. Trapassare.

Scorrere. Trascorrere, lasciarsi trasportare. Progredi. Profilire.

Fare una scorreria nel Paese nemico. In agrum hostilem excurrere, incurrere, incurfare; impressionem, vel, incursionem, vel, incursum facere; campestem excursionem agitare; inimicorum agros excursionibus obtinere, occupare.

Le frequenti scorrerie delle nostre armi nel Paese nemico hanno rovinato tutta la pianura. Hostilem agrum campestem vastarunt frequentes nostri exercitus depopulantis excursiones. Plana hostilium camporum, asfiduis ab nostro exercitu illatis disceptionibus, abiecti in meram vastitatem.

Dare una scorribanda, o scorribanda. V. Giravolta.

Scorribando. Adirarsi, andare in cella. V. Cellara.

Far la scorta. Guidare, V. Guida.

Scortare. Coll' o stretto: contrario d'Allungare. Rappicinare, abbreviare, V. Abbreviare.

Scortare. Coll' o largo. Far la scorta. V. Guidare.

Scorticciare. Levare la corteccia. Corticem vellere, evellere, deripere, eximere, Arborem decorticare,

corticem exuere. Arbori corticem eximere, detrahere, revellere.

Scortese. Inhumanus, inofficiosus. Inurbanus, a. um. Illiberalis, le, lis. Humanitatis exors, inops.

Scortese. Inurbanus. Haudquam comiter. Præter, vel, Citra omnem comitatem. Planè extra urbanitatem. Præter instituta comitatus. Præter leges urbanitatis.

Scortesia. Hæc Inurbanitas, tis. Inhumanitas, tis. Aburbanitate defectio. A comitate aberratio. Ab humanitate distectio.

Scorticcare. Torvia la pelle ad un Bue. Bovem corio exuere, nudare. spoliare. Bovis tergus deripere, detrahere, evellere. Bovem glubere, deglubere. Bovi cutem, pellem adimere, eripere, vellere, eximere.

Scorticcare. Distruggere colle troppe gravanze una Città. Urbem onerosis tributis vastare, vexare, perdere; miserrimam reddere; bonis spoliare; opprimere. V. Revinare.

Scorticarsi, per metaf. Morire. V. Morire.

Scortare. V. Scorticciare.

Scoscendere. Rompere, spaccare. V. Rempere.

Scoscendere. Romporfi, spaccarsi dei monti. Scindi. Præsumpti. Devolvì. Dirui.

Scosciare. Guastare le cose. Coxas luxare. Os coxæ suo loco dimovere, movere; sua sede dejicere, depellere, disturbare.

Scoscare. Discoscare. V. Allontanare. Discoscare.

Scoscarsi. V. Discoscarsi.

Scoscarsi dal diritto cammino. A recta via deflectere, discedere, aberrare.

Scoscarsi dalla ragione. A ratione aberrare, deflectere, discedere, declinare. digredi, divertere, abire, recedere. De recta ratione decedere.

Scoscarsi dal soggetto discorrendo. Ab argumento digredi. A proposito aberrare. Longius dicendo vagari.

Scostumare. Privare di buon costume, disonesto, mal creato. Malè, Impolitè, Inurbanè moratus. Malis moribus imbutus. Moribus inurbanis, rusticis, incivilibus præditus, Informatus, eruditus, doctus. Pessimè moratus, depravatus, corruptus, Libidinè

Status. Dissolutus ac perditus. Homo nequitia perditus; omnium libidinum maculis notatus, iniustus, Impurus helluo, vino lustrisque confectus.

Scotennare. *Levar via la cotenna.* Cutem detrahere. V. *Scorticare.*

Scottare. *Farcitura col fumo nel corpo dell'animale.* Animal adurere, exurere, ustulare.

Scottare. *Molestare, pungero uno.* Aliquem urere, angere, sollicitare. V. *Importunare.*

Scottare. *per metafis. fidica dico cosa, che punge.* V. *Pungere, per Offendere.*

Scovare. *Cavar dal covu, e dicasi di Fiere.* Feras è cubilli, è lustrò educere; lustrò extrudere, detrudere, dejicere, exturbare.

Scovare uno. *per simil. Ritrovare i suoi andamenti.* Alicujus naturam subodorari, investigare, vestigare, odorari, indagare, explorare.

Scoverchiare. V. *Scoperchiare.*

Scovire. V. *Scoprive.*

Scozzare. *Contrario di Accozzare, e dicasi per lo più delle carte da ginoccare.* Aleas sejungere, separare, disjungere. V. *Separare.*

Scotzonare. *Domare, e ammaestrare i Cavalli.* V. *Domare.*

Scotzonare. *Dirottare, impraticare.* V. *Ammaestrare.*

Scracchiare. *Screcare, e scriare, far forza per raccorre il catarro per isputarlo.* Screare. Excreare.

Scredere. *Non creder più quello che si è creduto una volta.* Credere amplius nolle, quod credideris aliquando. Abnegare fidem. Fidem non habere, quam alicui vel habueras. Non credere, quod aliquando credideris.

Screditare. V. *Discreditare.*

Screpolare. *Crepolare, fenderli, aprirsi.* V. *Aprirsi.*

Scricchiolare. *Render quel rumore, che fanno tal volta le scarpe, e le pianelle in andando, o un legno nel rompersi, o ghiaccio, o vetro, o simili.* Crepare. Crepitare. Crepitum edere, dare.

Scrittura, per eccellenza assoluta-mente s'intende della *Scrittura Sacra.* Hæc Biblia, orum. Codices Sacri. Sacre paginæ. Sacrum Divinæ legis volumen. Sacra Biblia. Divinus liber. Divinæ, vel, Sacre Scripturæ.

Scrittura autentica. Justissimæ auctoritatis ac fidei scriptum, scriptura. Planissimæ certissimæque auctoritatis scriptum, auctoritatem fidemque præbens, vim & auctoritatem habens.

Scrivano. Minister amanuensis, vel, à scriptura. Hic Scriba, &.

Far lo Scrivano. Scribam agere. Scripturæ, vel, Scripto faciendo operam dare. Operas dare in scripturis.

Scrivere, Significare, ed esprimere le parole co' caratteri dell'alfabetto. Literas ducere, figurare, exarare, pingere.

Scriver adagio. Cunctanter scribere.

Scriver ad uno qualche cosa. Aliquid, vel, De aliqua re ad quempiam scribere, mittere; literas mittere, dare, scribere. Alicui quidpiam mittere; literis nunciare, significare. Aliquem de re quapiam per literas certiorum facere.

Scrivere al libro una cosa. Aliquid referre in codicem, scribere in codice.

Scrivere al Senato. Literas publicè mittere.

Scrivere bene. Sciùè literas pingere. Scienter elementa exarare. Literas luculento elegantique charactere pingere.

Scriver con abbreviatura. Per compendiarium notam scribere. V. *Abbreviatura.*

Scrivere in cifra. Per notam scribere. V. *Cifra.*

Scrivere in collera. Stomachosus literas exarare. V. *Lettere.*

Scrivere in fretta. Raptim, vel, Subitò scribere.

Scriver la composizione. Præceptoris dictatum excipere, vel, Dictatum à Magistro scripto excipere.

Scriver male. Imperitè literas pingere. Inscitè scriptum exarare, facere.

Scrivere. *Mettere in iscritto qualche cosa.* Aliquid scribere, exarare, conscribere; literis mandare, scripto consignare, scriptura prosequi, scriptis prodere. literis persequi, literis memorizque mandare, literarum monumentis commendare; memoriz prodere, tradere, committere, consignare; literis exprimere, comprehendere; scripto tradere,

Scrivere. Mettere in iscritto le cose del suo tempo. Suitemporis historiam scribere. *Avi sui annales conscribere.* Res gestas stylo prosequi, scriptis mandare, literis consecrare. V. sopra: Scrivere.

Far scrivere una lettera. Aliena manu literas exarare.

Farfi scrivere in qualche catalogo. Nomen dare referendum in aliquem indicem.

Imparare a scrivere. Literarum formas discere.

Lasciar di scrivere. Scriptionem intermittere. V. Interrompere.

Mi scrivete tutto. Tuz literz omnia mihi nota facient. Ex tuis literis omnia intelligam. Certiorem me reddent tuz literz omnium rerum, vel, de omnibus rebus.

Non si può scrivere su questa carta. Hæc charta calamum respuit.

Questa penna non scrive. Hic calamus atramentum, quod habuit, negat.

Se un poco più di leggere, e di scrivere. Paulum ultra primas literas progressus est.

Scrivere. Comporre, far compositioni, libri. Librum scribere, conscribere.

Scroccare. Fare una cosa alle spese altrui. In aliquo immunem à sumptu abire.

Scroccare un pranzo, una cena. Alienis mensis protervius involare. irrumperq, se ingerere, se inferre. Pro mensarum protervo affectatore se gerere. Parasitari. Parasitum agere. Gratuitas cœnas delationibus aucupari, venari, captare.

Scrocchiare. V. Scroccare.

Scrocone. Hic Parasitus, i. Parasiter, tri. Gratuiti cibi captator. Alienarum mensarum importunus affectator, vel, assiduus, & protervius assicla. Gratuitarum cœnarum assiduus ac perpetuus venator.

Scrollare. Crollare un'albero. Arborem quatere, concutere, agitare, exagitare, commovere. V. Crollare.

Scrosciare. Si dice del Formar quel suono, che esce dal pan fresco, e simili. Crepare. Crepitare. Crepitum edere, dare.

Scrofiare. Levare la crosta al pane,

simili: Crustam panis adimere, demerere, detrahere, eximere, detergere, decutere, defecare.

Scrunare. Romper la cruna. Acus foramen frangere, rumpere.

Scrupolo, e Scrupulo. Dubbio, che perturba la mente, e la coscienza. Animi, vel, Conscientiz scrupulus. religio, aculeus, stimulus. morsus. Anxii religione animi aculeus, morsus, stimulus, vulnus.

Fermarsi. Farfi, metterfi scrupolo d'una cosa. Alicujus rei religione tentari, moveri, commoveri, percelli, capi, tangi, duci, teneri.

Si faceva scrupolo d'uscire. Illum religio ceperat abeundi. Religio illi erat, vel, Religione impediabatur, quò minus abiret.

La più parte non si fa scrupolo di mentire. Apud plerosque mendacium religioni non habetur, non ducitur; in religionem venire desistit. Plurimis nulla mendacii subit religio. Paucis venit in religionem mendacium. Per paucis religio est mentiri.

Voi mi suggerite scrupolo; voi mi fate nascere scrupolo di far questo. Illius rei faciendæ, mihi religionem incutis, injicis, objicis, inducis; offers, ostendis, ingeneras, affers; scrupulum injicis; me religione obligas, implicas, devincis, adstringis.

Vi leverò questo scrupolo; ve ne libererò. Hujus rei scrupulum, vel, religionem tibi eximam, eripiam, excutiam. Ex animo tibi hunc scrupulum evellam. Te hujus rei religionem liberabo, solvam, absolvam, eximam.

Scuire una cosa. Aliquid disfluere, ressuere.

Scuirci una cosa. Aliquid disflui, ressuui.

Scudare. Coprire, e quasi difender collo scudo. Scuto aliquid tegere, protegere, defendere.

Scudiere maggiore di Francia. Regiæ stabuli Magister. Comes stabuli. Regiis stabulis Præfectus. Regius armiger, armifer, scutifer, scutiger, scutigerulus, aspidophorus, stabulique Comes.

Scudisciare, e Scurisciare. Percuoter collo scudiscio, cioè con sottil bacchetta uno. Quempiam verberare, flagro-

cadere, verberibus accipere, virgis cadere, flagello multare, flagris excipere.

Imbracciar lo scudo: armarfi collo scudo. Sinistram clypeo inferere, insertare. *Lzvam clypeo armare, obarmare.*

Scuoffiare. Mangiar con prestezza, con ingordigia, e affai: modo basso. Aliquid ligurire, devorare, vorare.

Far lo scultore. Marmor cælare. Ex marmore aliquid facere, formare, fingere. In marmore incidere.

Scuojare. Levare il cuajo, scorticare. V. *Scorticare.*

Scuola. Hæc Schola, æ. Lûdus literarius. Gymnasium literarium. Hoc Auditorium, il. Exhedra scholastica.

Aprir scuola. Ludum aperire.

Dir l'orazione avanti la scuola. Ludum literarium precibus auspicari, exordiri, aggredi.

Far scuola. Scholam habere. Docere. Profiteri. Ludum habere.

Far la scuola del Pubblico, del Comune. Ad publicum Præceptoris officium conduci.

Finir la scuola. Scholam concludere.

Mancar di scuola. In schola desiderari. A schola deesse, abesse.

Ridurfi la scuola a pochi Scolari. Disciplinam ad paucos recidere.

Scuotere. Muovere, agitare. V. *Scrollare.*

Scuotere, per Levarsi da desso, rimuovere da se, allontanare. V. *Allontanare.*

Scuotere. Privare. V. *Privare.*

Scuotere. Riscuotersi, commoveri per subita paura. V. *Tremare.*

Tu puoi scuotere, Tu puoi dire, e far ciò, chetui vuoi. Per me indigneris licet, haud muto sententiam; vana tentas, in cassum agis.

Scurare. Divenir scuro. Obscurum fieri. Obscurari. Deficere. V. *Eclisarsi.*

Scurisciare. V. *Scudisciare.*

Scusa. Hæc Excusatio, nis. Purgatio, nis. Causa, æ.

Acetto. Ammetto la vostra scusa. Accipio excusationem tuam. Te excusatum habeo. Mihi abundè purgatus es. Excusationem habes. Excusatione dignus es. Valet apud me excusatio tua. Excusationem tuam admit-

to, probo, approbo, comprobo.

Che scusa appariate della vostra assenza? Quam habes, vel; Quam affers, vel, Quia uteris excusatione absentiz? Quid causaris, vel, Quid excusas, quamobrem abfueris?

Inventar scuse. Excusationes texere, fingere, cominisci, cudere, fabricari.

La sua scusa mi par buona, è degna d'esser accettata. Idoneam, vel, Legitimam excusationem habet. Justam excusationem mihi dat. Ejus excusatio apud me pondus habet. Accipienda est ejus excusatio. Uritur excusatione justa & legitima, idonea & probabili.

Le vostre scuse sone nulle, leggieri, impertinenti. Fuitiles, leves, ineptæ, nullæ excusationes tuæ sunt.

Pertar scuse. Excusationes dare, afferre, proponere. Excusatione uti.

Scusare. Cercar di scolarfi appresso qualcheduno. Se, vel, Culpam suam apud aliquem, vel, alicui excusare, purgare, expurgare. Excusatione, satisfatione, expurgatione uti apud aliquem. Excusationem dare, afferre. Culpam a se amoliri, amovere, remove.

Scusarsi con la malattia. Morbum excusare. Excusari morbo. Morbi excusationem afferre, habere. Morbi excusatione se tegere, se defendere, se tueri, se purgare.

Egli dice, che la sua somma pazzia deve scusarlo dalla sua somma malvagità. Excusatioque summæ stultitiæ, summæ improbitatis odium deprecatur.

La vostra età non vi scusa dal digiuno. Non es per ætatem solutus à lege jejuniæ. Jejuniæ immunem non te reddit ætas.

Scusare. Contrario d'Accusare.

Affolverlo, nol far Reo. Alicui excusationis veniam dare. Aliquem culpæ liberare; extra culpam ponere; à culpa eximere, vel, remove. vel, purgare.

Scusare un fallo. Alicui culpæ rationem obtendere, causam prætexere.

Non dovete scusare i suoi vizj su questo, che egli è giovine. Non debes ejus vitia defendere excusatione adolescentiz.

Scusatemi di grazia, se non posso serviroi in quello, che mi chiedete. Ignosce, quæso; quod enim rogas, prestare nequeo; vel, da veniam, excusatum me habeas rogo, quod petitioni tuæ nequeam satisfacere. Metibi excusatum volo, si non tibi servio.

Scusatemi: la cosa non sta così. Pace tua dicerim; Bonæ tuæ venia dicam, id non ita habet.

Scusare. Risparmiare che che sia, servendo in sua usce. Alicujus labori parere; Operam alicujus non adhibere; Labore alicujus se abstinere, non uli.

S D

Sdare. Contrario di Addare. Impigrirsi. V. Impoltrire.

Sdebitare. V. Scire di debito. Ere alieno extire. Eas alienum solvere. V. Debito.

Sdebitare. Cavare un di debito. Ere alieno aliquem liberare, eximere. V. Debito.

Sdegnare. Non degnare, disprezzare, batterso a schifo una cosa. Aliquid fastidire, aspernari, repudiare, despiciatui habere, respuere. Alicujus rei esse fastidiosum. In aliquam rem fastidiosum esse. Quidpiam contemnere, despiciari, non curare. Ab aliqua re alienari fastidio & satietate. Aliquid indignari, renuere, agere ferre, pati. Indigno animo ferre.

Sdegnare. Adirarsi. Indignari. Irasci. Indignatione commoveri. Fremere. V. Collera.

Farsi sdegnare uno. Farlo andare in collera. V. Collera.

Sdegnarsi molto. Ira accendi, æstuar, exandescere. Iram acerbiorum concipere. Acerrimè in aliquem exandescere. Acri bile fumere. Iramagnas gerere.

Frenar lo sdegno. V. Collera.

Quando mi sdegno, sono solito a ridere. In Romacho rideo.

Passar lo sdegno. Iram flagrare, defervescere.

Provocare uno a sdegno. Farlo andare in collera. V. Collera.

Scaricare. Vomitar lo sdegno, la collera. V. Collera.

Tenere a sdegno. Havere a sdegno. V. Sdegnare.

Sdentare. Cavare i denti. V. Dente.

Sdrenare. V. Slombare.

Sdlacciare. Dilacciare. V. Ssbbiare.

Sdilinguire. Intenorire. V. Intenorire.

Sdimenticare. V. Dimenticare.

Sdircciare. Cavar le castagne dal riccio. V. Castagna.

Sdonnare. V. Snamorarsi.

Sdoppiare. V. Sdempare.

Sdorare. Levare l'oro. Illitum aurum detergere, relinire, desquamare, delibrare, deripere ab aliqua re.

Sdormontare. V. Destare.

Sdormontarsi. V. Destarsi.

Sdossare. Scaricare, levar il carico da desso. V. Scaricare.

Sdottorare. Contrario di Addottorare. Doctoris privilegia irrita facere.

Sdrajare. Porfia sedere, agiacere. V. Sedere.

Sdruciolare. Scorrere: propriamente del piede dell'Animale posto sopra cosa lubrica: strisciare, o smucciare. In lubrico pedibus non consistere, pedibus fluere, gradu dilabi, vestigio falli.

Sdruciolare sul ghiaccio a posta. Consertis pedibus in glacie se agere, se agitare. Stantem in glaciata semitase invehere, se urgere. Per lubricum tramitem defixis vestigiis se agere. Glaciatum stadium, fluente vestigio, decurrere; labente planta, emetiri.

Sdruciole per tutto il luogo di questa strada. Tota via hac lubrica mihi fluunt pedes, fallit me gradus, fugaci feror vestigio; fluxo, fugiente, labili, instabili gressu incedo. Nullo loco mihi gradienti planta consistit, insistit, constat.

Sdruciolare. Cadere in un luogo sdruciole. Labi in lubrico. Fallente vestigio cadere. Fallente pede prolabi, labi.

La terra è così sdruciole, che non posso stare in piedi. Tam lubricum est solum, ut nequeam pedibus insistere. Soli lubricum mea fallit vestigia, sicut stabili esse gradu non possum. Ab lubrico soli mihi fluunt pedes, effluunt vestigia, fugit omnis in incertum gradus.

Passaggio sdruciole, sdruciole. Lubricus trajetus, us, viz lubricum, viz

Viz locus vestigii fallentis, fugientis, fluentis, labilis, instabilis.

Sdrucire. Propriamente *difare il cucite*. V. *Sencire*.

Sdrucire, per *similit.* *Aprire*, *ferdere*, *spaccare*. V. *Fendere*. *Spaccare*.

Sdrucire. *Aprirsi*, *spaccarsi*. V. *Aprirsi*.

Sdrucire. *Rompere*, *squadrare eserciti*. V. *Esercito*. *Rompere*.

S E

Seccare. *Segare*. V. *Segare*.

Seccare. *Privare d'umore una cosa*. Aliquid *ficcare*, *exficcare*. Aridum *facere*, *afficcare*, *ficcum reddere*.

Seccar l'uva, &c. *al Sole*. *Uvam*, &c. *ad Solem exficcare*, *arefacere*. *Uvam insolando ficcare*. *Uvam insolare*.

Seccare arenghe fresche. Recentem *halecem rufare*, *rutilare*; *fumo durare*; *fumo infuscare*.

Seccar carne al fuoco. Carnem *infumare*; *fumo durare*, *arefacere*, *exficcare*.

Seccar fieno. V. *Fieno*.

Seccare un pozzo. *Puteum exficcare*, *exhaustare*, *exinanire*. *Putei aquam hauriendo extingueret*.

Seccarsi. *Arefcere*; *inrefcere*; *Exarefcere*; *Siccefcere*; *Arefieri*; *Arere*; *Exarefieri*; *Perarefcere* aliquid.

I gran caldi hanno seccato la nostra fontana, il nostro pozzo. *Ingentes Solis æstus fonti puteoque nostro ariditatem intulerunt, iuvexerunt, induxerunt, creant, generant*; *fontem ac puteum arefecerunt*, *aridum reddiderunt*, *ad ariditatem adegerunt*.

Seccare; *in senso d'Importunare*. V. *Importunare*.

Non ho veduto un Secolo più corrotto di questo. Isto *nullum exitit corruptius sæculum*. *Nullis antè sæculis depravatiores fuere mores*. *Hujus ævi homines, hominum qui unquam vixerunt, sunt malitiosissimi*.

Rimandare un Religioso al Secolo. *Religiosum clericum ad sæculares rescribere*, *transcribere*; *in sæculares clericos referre*; *religiosis solvere legibus religiosa disciplina exsolvere*.

Secondare. *Seguitare*, *andar dietro sì nel parlare, come nel mofo ad uno*.

Aliquem *sequi*, *insequi*, *consequi*, *subsequi*.

Secondare il genio. *Animi morem gerere*. *Genio obsequi*. V. *Genio Vivere*.

Secondare le passioni. V. *Passione*.

Secondare. *Andare a genio*. V. *Andare*.

Secondare. *Andare a seconda*. V. *Navigare*.

Secondo in Dignità. *Dignitatis ordine secundus*. *Post honoratissimos primus*. *Ab honoratissimo primus*.

E' il secondo in valore. *Est ab fortissimo secundus*. *Est robore animi ab fortissimo primus*. *Virtute bellica ab clarissimo proximus, vel, secundus est*.

E' un secondo Alessandro. *Est alter Alexander*. *Est Alexandrorum secundus*. *Alexandro est animi robore par, æqualis, similis*.

Securare. V. *Afficurare*.

Sedare. V. *Quietare*.

Sedere. *Sedere*. *Affidere*. *Considere*, *da Affido*, e *Confido*.

Sedere a tavola. *Mensæ affidere*. *Ad mensam consistere*. V. *Tavola*.

Sedete con comodo. *Sume tibi sedem commodam*. *Cape tibi commodæ sessionis locum*. *Affide loco tibi opportuno*.

L'Ammalato non si può mettere a sedere sul letto. *Æger nequit affidere in lectulo*; *non potest affidentis habitum in lecto insistere*; *non potest in affidentis habitum assurgere*; *in sedentis positum se erigere*; *affidentis statu se in lecto collocare*.

Persi a sedere. *Prender quiete*. *Quiescere*. V. *Riposare*.

Sedere pro tribunali. *Judicia exercere*. *Habere forum giudiciale*. V. *Giudicare*. *Sentenziare*.

Sedere, per Regnare. V. *Regnare*.

Sedere. *Rimettarsi a sedere*. *Residere*.

Sedere. *Risedere*, *essere di Magistrato*. V. *Magistrato*. *Risedere*.

Sedere, per semplicemente Stare, *dimorare*. V. *Dimorare*. *Stare*.

Sedia vacante. *Pontificato, che vaca*. *Pontificatus, vel, Pontificium intervacans*. *Pontificatus, vel, Pontificium interregnum*. *Hoc Interregnum, i.*

Sedia vacante, si dice di quel tempo,

forem violare. Aliquid decolorare. Alicujus rei nitorem hebetare, splendorem obscurare, detergere, detrudere, minuire, perstringere.

Scolorire. Perder il colore. Decolorari. Colorem amittere.

La rosa si scolora, quando sitocca. Rosa nitor contactu abolefcit, hebetatur, hebefcit, obscuratur.

Scolpare. Tor via la colpa d'uno, Aliquem culpa eximere, exolvere, liberare. Culpam ab aliquo remove- re. Aliquem accusatum crimine pur- gare, criminatione liberare, crimi- nis infamia liberare.

Scolpar se stesso, e incolpare altri. Ab se culpam in alium transferre, vertere, trajicere, conferre, deriva- re, remove.

Scolpire. Formar figuro in materia feda per via d'intaglio. Aliquid cala- re, scalpere, sculper, incidere; in- cisione sculper, sculptura incidere, calatura notare, sculptura figurare. In are &c. calare, incidere, sculptu- ram exercere.

Scolpire nell'animo, per metaf. una cosa. Aliquid in animo defigere, in- figure.

Scolpir ben le parole, per Pronun- ciar bene. Verba bene pronuncia- re, enunciare, exprimere, efferre, proferre, dicere.

Scombavaro. Imbrattar di bava una cosa. Aliquid saliva inquinare, con- spurcare.

Scombuiare. Dispergere. Dissipare. Aliquem debellare, expugnare.

Scommettere. Contrario di Commet- tere. Disfare un' opera di legne. Ali- quid deglutinare, reglutinare; aglu- tino liberare, dissolvere.

Scommettere, per Giurare, fare scommessa, v. gr. d'una doppia. Du- plionis sponfionem facere, interpo- nere; sponfione certare, contendere; desponfione certare. Duplionem deponere. Dato, vel, Deposito du- plione contendere.

Scommetto la testa, se ciò avviene. Si id accidat, vitam pacifcor, cervi- ces dabo.

Scommettere, per simul. Seminar di- scordia. V. Discordia.

Scommenzaro. Divider per lo mez- zo, partir per egual parte. V. Divi- dere.

Scommenzare, per simil. Scommette- re. V. Scommettere.

Scommenari. Accemmiare. V. Congedo. Licenziare.

Scommenarsi. V. Licenziarsi.

Scommuovere, e Scommuovere. Com- muovere, sollevare. V. Sollevare.

Scomodare. Incomodare. V. Disa- giare. Incomodare.

Scomodarsi. Incommodum subire. Scompagnare. Disunire, separar de' compagni. Abjungere; Disjungere; Dejungere, quæ juncta sunt.

Scompartire. Compartire, dividere. V. Dividere.

Scompigliare. Disordinare, confonde- re. V. Confondere. Disordinare.

Scompisciare. Pisciar addosso, e ba- gnar di piscio una cosa. Aliquid com- mingere; lotio perfundere, resper- gere. Alicui rei lotium aspergere, inspergere. In aliquid mingere.

Scompisciarfi dallo risa. Ridere smoderatamente: modo basso. V. Ridere con veemenza.

Scompisciare, per Haver voglia, e stimolo d'orinare. Micurire.

Scomporro. Guastare il composto. V. Guastare.

Scompuzzaro. Empire di puzzo, ren- der puzzolente. V. Puzzolente.

Scompuzzolare. Levare via la nausea con alcuna cosa, che riaccondo l'appeti- to: agguazzar l'appetito. V. Appetito.

Scommunare. Guastare la comunanza. Communionem, Communiatem di- rimere, disjungere. Hominum socie- tatem dissocciare, dissolvere.

Scommunarsi. Dividersi. In diversas partes abire. Dividi. Dissolvi.

Assolvere uno dalla Scommunica. Quempiam ad sacrorum usum, civi- lemque conventum admittere, vel, ab Ecclesie censura, qua sacris inter- dicebatur, absolvere.

Scommunicare. Impor Scommunica ad uno. Alicui divinis, civilique congres- su interdicer. Aliquem gravioris in- terdictionis fulmine ferire, percelle- re, multare, tere, percutere. Ali- quem sacris, vel, sacrorum usu, & Christianorum conventu arcare, ex- cludere, extrudere, exurbare. In aliquem acerbioris censuræ fulmen intentare. Alicui sacra interdicer. Aliquem à Fidelium communione disjungere; anathematismo, vel, ex-

excommunicatione percellere.

Scancare. *Brustar di sterco uno*. Aliquem concacare, cacare. V. *Immerdare*.

Scancertare. *Cavar di concerto*. Conctionem perturbare, turbare, conturbare.

Scancertare, per metaf. *Disordinar l'imprese del Nemico*. Hostium consilia disturbare, dissipare molitiones, conatus frangere.

Quella sorpresa l'ha scancertate di mente, l'ha levate di cervello. Repentinò illo casu dejectus est de statu mentis. Is casus ejus menti perturbationem iniecit; ipsi rationis usum eripuit, ademit; mente illum exturbavit; sic eum percussit, ut quid consilii caperet, non haberet; ut explicandi consilii nullum exitum reperiret.

Senza scancertarsi. *Senza muoversi, rispose*. Constante, Constanti animo, Erecto firmoque animo, Interritus, sibi que constans, Nullum edens perturbati animi signum, respondit.

Scanciare. *Guastare, disorderare*. V. *Disordinare*. *Guastare*.

Scanciare un'osso. Os luxare, detorquere, suo loco movere. V. *Osso*.

Scanciare. *Disperder la creatura*. V. *Aborto*.

Scanciare. *Iscomedere*. V. *Disagiare*.

Scancicare. *Scemmettere le cose confitte, schiodare*. V. *Schiodare*.

Scanciggere. *Romper l'Inimico in Battaglia*. V. *Ejercito*. *Romper*.

Scansondare. *Consonder con violenza uno*. Aliquem vehementer turbare, perturbare. V. *Consondere*.

Scansontare. *Dissuadere, dissonare uno*. V. *Dissuadere*.

Scansontare. *Smagostirsi*. V. *Perdersi d'anime*.

Scenginnare. *Constringere, e ten mizzi leciti violentare i Dementi*. V. *Ejercitare*.

Scenginnare, per Ricercare uno strettamente d'una cosa; strettamente pregarlo. Aliquem obsecrare, obtestari, orare etiam atque etiam, orare atque obsecrare, obsecrare atque obtestari. V. *Pregar con tutto il cuore, &c.*

Scenocchiare. *Consumar filando il pennecchio*. Trahendis filis colum exhaurire. Nendo, panniculum colus exhaurire, deplere, absumere.

Scenscere. *Essere scenscente, ingrato*. *Voi siete un'ingrate, uno scenscente*. Ingratus es, & immemor beneficii à me accepti. Gratiàm non refers, non reddis, à te non fero. Officium non præstas. Memorem animum non præstas. Ingratum te præbes. Officium in te requiro, desidero. Mea ergate non imitatis officia. Meis in te meritis non respondes. Officia mea tuis officiis non compensas. Memorem te mihi non præbes, non probas. In vitium ingrati animi incidisti. Turpeni ingrati animi culpam sustines, infamiam subis. Nullam referenda gratiæ curam suscipis. De referenda gratia minimùm laboras.

Scenscere. *Non censcere uno*. Non cognoscere. Non noscitate, Noni dignoscere aliquem.

Scenquassare. *Scassinare, conquassare*. V. *Fracassare*.

Scensentire. *Contrario d'Acconsentire, dissentire, discordare*. V. *Discordare*.

Scensigliare. *Consigliare a non fare*. V. *Dissuadere*.

Scensolare. *Contrario di Consolare, recar travaglio*. V. *Affliggere*. *Travagliare*.

Scontare. *Diminuire, e estinguere il debito compensando*. Hostire. Hostimentum dare. Quidquam de summa decidere, deducere, detrahere, diminuere. Cujuspiam rei decessionem facere. Hostimento, seu Pensione dissolvere.

Scontentare. *Non contentare uno*. Alicui non satisfacere, non facere satis.

Scontentare. *Non contentarsi*. *Non soddisfarsi*. Testari, non sibi esse factum satis, non sibi fieri satis. Non acquiescere.

Egli è scostante de' suoi Servitori. Et se non satis probant famuli. Et non faciunt satis ministri. Habet, quod non mediocriter arguat in famulis.

I tuoi Amici sono molto scostanti di questo tuo procedere. Amicitui ex hac tua agendi ratione huius mediocriter tibi sunt offensi, irati, infensi; animo sunt in te offensiore, iratiore, infensiore. Amicorum animum hoc facinore vehementer offendisti.

Scontorcere. *Storcere una cosa*. Aliquid torquere, intorquere, contorquere.

querre; in obliquum flectere, obliquè inflectere, torquendo inflectere.

Scontorcere. Travolger le proprie membra, o per dolore, che si senta, o per vedere cosa, che dispiaccia. Commoveri, Contorqueri, Torqueri.

Scontrare. Incontrare, e Riscontrare. V. *Incontrare*.

Sconturbare. Conturbare alcuno, inquietarlo. Alicujus quietem obturbare, interpellare, perturbare. Aliquem interpellare. Alicui perturbationem afferre.

Sconturbarsi. Turbari per qualche cosa. Aliqua re perturbari, conturbari, vehementer commoveri, percelli.

Sconvenire. Essere sconveniente, disdirsi. Sconviene ad un Cristiano il dir bugia. Christianum non decet, dedit mentiri. Christiano minimè conveniens est, vel, convenit mendacium dicere. Indecorum est, Christianum mentiri.

Sconvolgere, travolgere una cosa. Aliquid pervertere, invertere.

Sconvolgere, per *Isvolgere*, cioè *Persuadere*. V. *Persuadere*.

Scopare. Percuoter con iscope: spezie di castigo infame, e quasi il modesto, che frustare. Aliquem scopis cedere, plectere, punire.

Scopare: modo basso, per *Cercar paese*. Peragrar varia loca, vel, illustrare, vel, percurrere, vel, obire.

Scopare, per *Isparzar la casa*. Domum scopis verrere, everrere, mundare, purgare, convertere. Munditias scopis facere.

Scoperchiare, o *Scoverchiare*, levare il coperchio, scoprire. Operculum demere, removere, detrahare, adimere. Aliquid detegere.

Scoperto. *Allo scoperto*. V. *Cielo*.

Far tutto allo scoperto, alla vista di tutto il Mondo. Agere sua omnia apertè, palam, luce palam, propalam, in luce, in omnium oculis, in propatulo, in aperto; in aperto & propatulo loco.

Scopettare. Pulire, e nettar con iscopa le vesti. Scopà, vel, Scopula velles emundare, detergere, excutere, decutere. E veste pulverem scopula detergere.

Scoppiare. Spaccarsi, o aprirsi. V. *Crepare*.

Scoppiare dalle risa. V. *Ridere smoderatamente*.

Scoppiare. Far rumor de' schioppi, quando fischiarcano. Concrepare. Frangere edere. Vehementi sonitu concrepare.

Scoppiare. Guastare, romper la copia. Exemplum lacerare, dilacerare, concidere, confindere, discerpere.

Scoppiare, per *Nascere*, derivare. V. *Derivare*.

Scoppiare, per *Sommamente desiderare*. V. *Desiderare molto*.

Scoppiettare. Far scoppietti, far rumore; e dicesi propriamente delle logne, quando abbruciano. Crepitare; Crepitu perstreperè; Crepare; Concrepitare; Crepitu edere; Percrepere lignum ardendo.

Scoprire, o *Scovrire*. Contrario di *Coprire*. Aliquid reterege, detegere.

Scoprire. Intendere, saper le cose. Res rescire, deprehendere, detegere, aperire, invenire, patefacere, in lucem proferre.

Questo si scoprirà col tempo. Erumpet illud aliquando. In lucem aliquando proferetur.

Scoprire con questi indizi la sua malizia. His iudiciis ejus scelus in lucem extraham; ad caput ejus maleficium, vel, ad fraudis cubilia perveniam; ejus improbitatem manifestè deprehendam.

Scoprire i disegni dell'inimico. Hostium consilia patefacere, illustrare, deprehendere, aperta facere, in apertum proferre, in promptu ponere.

Scoprir la lepra, vederla. V. *Vedere*.

Scoprire. Manifestare, palesare una cosa. Aliquid edere, prodere, proferre, indicare, enunciare, in lucem proferre. V. *Manifestare*.

Scoprir Paese. Veder nuova terra. Novas plagas invenire, reperire, adire. In novos tractus penetrare. Ad incognitas regiones aditum aperire.

Scoprir nuovo Paese, metaforicam. Certificarsi dell'animo d'alcuno. Alicujus animum tentare, detegere, explorare, indagare, investigare, vestigare. Propositum alicujus elicere.

Scoprirsi, Manifestare ad uno i suoi sen-

sentimenti. Mentem suam alicui aperire, significare, expromere, explicare, declarare, enunciare. patefacere; intimos animi sensus aperire. communicare.

M'ha scoperto tutto il suo cuore. Suum animum, sua omnia consilia mihi credidit.

Scoraggiare. Togliere altrui il coraggio. Aliquem exanimare, terrere. Alicujus animum diminuire, adimere, demere, frangere; virtutem debilitare; animos diminuire, infringere.

Scoraggiarsi. Animum abjicere, despondere, contrahere, demittere. Animo, vel, Animis cadere, frangi, concidere. V. Perdersi d'animo.

Scorare. V. Scoraggiare.

Scorbacchiare. Ridere i fatti di questo, e di quelle; istrappargli, palesar gli altrui errori. Alicujus facta divulgare, patefacere, aperire. V. Parlar male.

Scorbiare. Lasciar cader l'inchiostro sulla carta per macchiarla, o sia a caso, o sia a posta. V. Inchiostare.

Scorbiccherare. Scrivere male. V. Schiccherare.

Scorcare. Contrario di Cercare, levarsi. V. Levarsi.

Scorcicare. V. Scortare. Abbreviare.

Scordare. Tor la consonanza: dicefi di strumenti di cordo. Discords reddere, facere, efficere instrumentum.

Scordaro. Discordare, dissonare. V. Discordare.

Scordare, per Dimenticarsi. V. Dimenticarsi.

Io mi scorderò degli affronti, che mi furono fatti. V. Ingiuria.

Mai non mi scorderò de' vostri benefici. Tua in me beneficia numquam obliviscar; semper meminero, memoria tenebo, tuebor, custodiam, conservabo. Tua erga me merita nulla umquam apud me delebit, vel, obscurabit oblivio. Nulla temporis vetustas magnitudinem tuorum erga me meritorum imminuet. Illorum memoriam nulla dies ex animo meo delebit, tollet, auferet; oblivione delebit, obscurabit, obruet, extinguet. Tuorum beneficiorum memoria numquam apud me morietur, consenscet. Nullum officium tuum apud me intermorietur.

Sareste felice, se potesse scordarvi de' mali, che voi havete sofferti. Læti-ior tibi vita esset, si tua mala prillina ex animo deleres, evelleres; si tibi exciderent; si ea ex animo tuo effluere, excidere sineres; si eorum oblivio te caperet; si memoria elaberentur, tua memoria dilaberentur; si eorum ex animo tuo discederet memoria.

Scoreggiare. Percuoter colla scoreggia uno. Aliquem scutica cadere. V. Battere.

Scorgere. Vedere. V. Vedere.

Farsi scorgere per un balordo, farsi conoscere per un tristo. Se stolidum ostendere, suam improbitatem præstere.

Farsi scorgere. Farsi burlare. V. Burla.

Scorgere. Guidare. V. Guidare.

Scorgere la voce d'uno. Distinguerla. Ex voce aliquem discernere, cognoscere, agnoscere. Alicujus vocem discernere, agnoscere.

Scornacchiare. Cornacchiare. Scorbacchiare. V. Scorbacchiare.

Scornare. Romper le corna ad un Toro. Taurum cornibus minuire, diminuire, mutilare, truncare, detruncare, exarmare, nudare, exuere. Tauro cornua decutere, detergere, excutere, decidere, frangere.

Scornare, per metaf. Svergognare. V. Affrontare. Svergognare.

Scornare. Prender, haver vergogna. V. Vergogna.

Scorneggiare. Tirare per lato una cornatella, scotendo il capo. Cornu petere.

Scorniciare. Far cornici, termine d'Architettura, e Meccanica. Coronas struere, facere, efficere.

Scoronare. Dicefi del Tagliar gli alberi a corona. Arboris ramis diminuire, decurtare, detruncare. Arboris ramos exputare, amputare.

Scorpore. Mangiar bene, e assai. Cibis se ingurgitare. V. Mangiare.

Scorpare. Cavar dal corpo: termine mercantese, e val Cavar dalla massa della ragione, che anche fidei Corpo. Sortem imminuire, diminuire, minuire, attenuare, debilitare, infringere, extenuare, attenuare.

Scorrazzare. Correr in quainlà interrottamente, per giuoco. Cursare. V. Correr, per Scorazzare.

Sfor-

Scorrazzare. Far correrio, e scervorie. Saccheggiare, dar il guasto. V. Guasto.

Scorrere. Si dice propriamente il Correr di quelle cose, che scappando dal lor ritegno, camminano troppo velocemente di quello, che bisognerebbe, come la ruota, le acque, e simili. Labi. Delabi. Fluere. Præterfluere.

Scorrere. Andare all'ingiu'. Il Fiume scorre verso la Città. Flumen in urbem fertur, tendit, spectat, vertit, desertur.

Scorrere. Leggere, e veder con fretta un libro. Librum percurrore, oculis legere.

Scorrere, per metaf. Mancare. V. Mancare, non esser a sufficienza.

Scorrere. Saccheggiare, dare il guasto. V. Guasto.

Scorrere. Sfuggire dalle mani, come pesci, e simili. Elabi.

Scorrere. Trapassare. V. Trapassare.

Scorrere. Trascorrere, lasciar trasportare. Progredi. Prosilire.

Fare una scorreria nel Paese nemico. In agrum hostilem excurrere, incurrere, incurfare; impressionem, vel, incurfionem, vel, incursum facere; campestrum excursionem agitare. Inimicorum agros excursionibus obtinere, occupare.

Le frequenti scorrerie delle nostre armi nel Paese nemico hanno rovinato tutta la pianura. Hostilem agrum campestrum vastarunt frequentes nostri exercitus depopulantis excursiones. Plana hostilium camporum, asfiduis ab nostro exercitu illatis discerptionibus, abiecti in meram vastitatem.

Dare una scorribanda, o scorribanda. V. Giravolta.

Scorributare. Adirarsi, andare in collera. V. Collera.

Far la scorta. Guidare, V. Guidare.

Scortare. Coll' o stretto: contrario d'Allungare. Rappicinare, abbreviare, V. Abbreviare.

Scortare. Coll' o largo. Far la scorta. V. Guidare.

Scorticciare. Levare la cortecchia. Corticem vellere, evellere, deripere, eximere, Arborem decorticare,

corticem exuere. Arbori corticem eximere, detrahere, revellere.

Scortoso. Inhumanus, inofficiosus. Inurbanus, a. um. Illiberalis, lelis. Humanitatis exors, inops.

Scortosissimo. Inurbanè. Haudquam comiter. Præter, vel, Citrà omnem comitatem. Planè extra urbanitatem. Præter instituta comitatus. Præter leges urbanitatis.

Scortoso. Hæc Inurbanitas, tis. Inhumanitas, tis. Aburbanitate defectio. A comitate aberratio. Ab humanitate distectio.

Scorticcare. Torvia la pelle ad un Bue. Bovem corio exuere, nudare. spoliare. Bovis tergus deripere, detrahere, evellere. Bovem glubere, deglubere. Bovi cutem, pellem addimere, eripere, vellere, eximere.

Scorticcare. Distruggere colle troppe gravanze una Città. Urbem onerosis tributis vastare, vexare, perdere; miserrimam reddere; bonis spoliare; opprimere. V. Rovinare.

Scorticarsi, per metaf. Morire. V. Morire.

Scorticcare. V. Scorticciare.

Scoscendere. Rompere, spaccare. V. Rompere.

Scoscendere. Rompersi, spaccarsi da' monti. Scindi. Præsumpti. Devolvà. Dirui.

Scosciare. Guastare le cose. Coxas luxare. Os coxæ suo loco dimovere, movere; sua sede dejicere, depellere, disturbare.

Scostare. Discostare. V. Allontanare. Discostare.

Scostarsi. V. Discostarsi.

Scostarsi dal diritto cammino. A recta via deflectere, discedere, aberrare.

Scostarsi dalla ragione. A ratione aberrare, deflectere, discedere, declinare, digredi, divertere, abire, recedere. De recta ratione decedere.

Scostarsi dal soggetto discorrendo. Ab argumento digredi. A proposito aberrare. Longius dicendo vagari.

Scostumare. Privo di buon costume, disonesto, mal creato. Malè. Impolitè, Inurbanè moratus. Malis moribus imbutus. Moribus inurbanis, rusticis, incivilibus præditus, Informatus, eruditus, doctus. Pessimè moratus, depravatus, corruptus, Libidinis

Status. Dissolutus ac perditus. Homo nequitia perditus; omnium libidinum maculis notatus, inustus. Impurus belluo, vino lustrisque confectus.

Scotennare. *Levar via la cotenna.* Cutem detrudere. V. *Scorticare.*

Scottare. *Farcitura col fuoco nel corpo dell'animale.* Animal adurere; exurere, ustulare.

Scottare. *Molestare, pungere uno.* Aliquem urere, angere, sollicitare. V. *Importunare.*

Scottare. *per metaf. fidice di cosa, che punge.* V. *Pungere, per Offendere.*

Scovare. *Cavar dal covu, e dice si di Fiere.* Feras è cubilli, è lustrò educere; lustrò extrudere, detrudere, dejicere, exturbare.

Scovare uno, per simil. Ritrovare i suoi andamenti. Alicuius naturam subodorari, investigare, vestigare, odorari, indagare, explorare.

Scoverchiare. V. *Scoperchiare.*

Scovire. V. *Scoprire.*

Scozzare. *Contrario di Accozzare, e dice si per lo più delle carte da ginecare.* Alcas sejungere, separare, disjungere. V. *Separare.*

Scozzonare. *Domare, e ammastrare i Cavalli.* V. *Domare.*

Scozzonare. *Dirozzare, impraticare.* V. *Ammastrare.*

Scracchiare. *Screcare, e scriare, far forza per vacorre il catarro per spuntarlo.* Screare. Excreare.

Scredere. *Non credere più quello, che si è creduto una volta.* Credere amplius nolle, quod credideris aliquando. Abnegare fidem. Fidem non habere, quam alicui vel habueras. Non credere, quod aliquando credideris.

Screditare. V. *Discreditare.*

Scropolare. *Crepolare, fenderfi, aprirsi.* V. *Aprirsi.*

Scricchiolare. *Render quel rumore, che fanno tal volta le scarpe, e le pianelle in andando, o un legno nel rompersi, o ghiaccio, e vetro, o simili.* Crepare. Crepitare. Crepitum edere, dare.

Scrittura, per eccellenza assolutamente s'intende della *Scrittura Sacra.* Hæc Biblia, orum. Codices Sacri. Sacre paginæ. Sacrum Divinæ legis volumen. Sacra Biblia. Divinus liber. Divinæ, vel, Sacre Scripturæ.

Scrittura autentica. Iustissimæ auctoritatis ac fidei scriptum, scriptura. Planissimæ certissimæque auctoritatis scriptum, auctoritatem fidemque præbens, vim & auctoritatem habens.

Scrivano. Minister amanuensis, vel, à scriptura. Hic Scriba, &.

Far lo Scrivano. Scribam agere. Scripturæ, vel, Scripto faciendo operam dare. Operas dare in scripturis.

Scrivere. *Significare, ed esprimere le parole co' caratteri dell'alfabetto.* Literas ducere, figurare, exarare, pingere.

Scrivere adagio. Cunctanter scribere.

Scrivere ad una qualche cosa. Aliquid, vel, De aliqua re ad quempiam scribere, mittere; literas mittere, dare, scribere. Alicui quidpiam mittere; literis nunciare, significare. Aliquem de re quapiam per literas certiores facere.

Scrivere al libro una cosa. Aliquid referre in codicem, scribere in codice.

Scrivere al Senato. Literas publicè mittere.

Scrivere bene. Scitè literas pingere. Scienter elementa exarare. Literas luculento elegantique charactere pingere.

Scrivere con abbreviatura. Per compendiarium notam scribere. V. *Abbreviatura.*

Scrivere in cifra. Per notam scribere. V. *Cifra.*

Scrivere in collera. Stomachosè literas exarare. V. *Lettere.*

Scrivere in fretta. Raptim, vel, Subitò scribere.

Scrivere la composizione. Præceptoris dictatum excipere, vel, Dictatum à Magistro scripto excipere.

Scrivere male. Imperitè literas pingere. Nescitè scriptum exarare, facere.

Scrivere. *Mettere in iscritto qualche cosa.* Aliquid scribere, exarare, conscribere; literis mandare, scripto consignare, scriptura prosequi, scriptis prodere, literis persequi, literis memoriæque mandare, literarum monumentis commendare; memoriæ prodere, tradere, committere, consignare; literis exprimere, comprehendere; scripto tradere.

Scrivere. Mettere in iscritto le cose del suo tempo. Sui temporis historiam scribere. Evi sui annales conscribere. Res gestas stylo prosequi, scriptis mandare, literis consecrare. V. sopra: Scrivere.

Far scrivere una lettera. Aliena manu literas exarare.

Farfi scrivere in qualche catalogo. Nomen dare referendum in aliquem indicem.

Imparare a scrivere. Literarum formas discere.

Lasciar di scrivere. Scriptionem intermittere. V. Interrompere.

Mi scrivete tutto. Tuz literaz omnia mihi nota facient. Ex tuis literis omnia intelligam. Certiorem me reddent tuz literaz omnium rerum, vel, de omnibus rebus.

Non si può scrivere su questa carta. Hæc charta calamum respuit.

Questa penna non scrive. Hic calamus atramentum, quod habuit, negat.

Se un poco più di leggere, e di scrivere. Paulum ultra primas literas progressus est.

Scrivere. Comporre, far composizione, libri. Librum scribere, conscribere.

Scroccare. Fare una cosa alle spese altrui. In aliquo immunem à sumptu abire.

Scroccare un pranzo, una cena. Alienis mensis protervius involare, irrumperæ, se ingerere, se inferre. Pro mensarum protervo affectatore se gerere. Parasitari. Parasitum agere. Gratuitas cœnas delationibus aucupari, venari, captare.

Scrocchiare. V. Scrocicare.

Scroccone. Hic Parasitus, i. Parasitafter, tri. Gratuiti cibi captator. Alienarum mensarum importunus affectator, vel, assiduus, & protervius afflecla. Gratuitarum cœnarum assiduus ac perpetuus venator.

Scrollare. Crollare un'albero. Arborem quatere, concutere, agitare, exagitare, commovere. V. Crollare.

Scresciare. Si dice del Formarquet suona, che esce dal pan fresco, e simili. Crepare. Crepitare. Crepitum edere, dare.

Scrostare, Levare la crosta al pane,

simili: Crustam panis adimere, demerere, detrahere, eximere, detergere, decutere, defecare.

Scrunare. Romper la cruna. Acus foramen frangere, rumpere.

Scrupolo, e Scrupulo. Dubbio, che perturba la mente, e la coscienza. Animi, vel, Conscientiæ scrupulus, religio, aculeus, stimulus, morsus. Anxii religionis animi aculeus, morsus, stimulus, vulnus.

Fermarsi. Farfi, mettersi scrupolo d'una cosa. Alicujus rei religionem tentari, moveri, commoveri, percelli, capi, taugì, duci, teneri.

Si faceva scrupolo d'uscire. Illum religio ceperat abeundi. Religio illi erat, vel, Religionem impediabatur, quò minus abiret.

La più parte non si fa scrupolo di mentire. Apud plerosque mendacium religioni non habetur, non ducitur; in religionem venire desistit. Plurimis nulla mendacii subit religio. Paucis venit in religionem mendacium. Per paucis religio est mentiri.

Voi mi suggerite scrupolo; voi mi fate nascere scrupolo di far questo. Illius rei faciendæ, mihi religionem incurtis, injicis, objicis, inducis, offers, ostendis, ingeneras, affers; scrupulum injicis; me religionem obligas, implicas, devincis, adstringis.

Vi leverò questo scrupolo; ve ne libererò. Hujus rei scrupulum, vel, religionem tibi eximam, eripiam, excutiam. Ex animo tibi hunc scrupulum evellam. Te hujus rei religionem liberabo, solvam, absolvam, eximam.

Scucire una cosa. Aliquid diffuere, ressuere.

Scucirsi una cosa. Aliquid diffusum, ressum.

Scudare. Coprire, e quasi difender collo scudo. Scuto aliquid tegere, protegere, defendere.

Scudiere maggiore di Francia. Regiæ stabuli Magister. Comes stabuli. Regiis stabulis Præfectus. Regius armiger, armifer, scutifer, scutiger, scutigerulus, aspidophorus, stabulique Comes.

Scudisciare, e Scursciare. Percuoter collo scudiscio, cioè con sottil bacchetta uno. Quempiam verberare, flagrare.

cadere, verberibus accipere, virgis cadere, flagello multare, flagris excipere.

Imbracciare lo scudo: armarsi collo scudo. Sinistram clypeo inferere, insertare. *Lzvam clypeo armare, obarmare.*

Scuoffare. Mangiar con prestezza, con ingordigia, e affai: modo basso. Aliquid ligurire, devorare, vorare.

Far lo scultore. Marmor celare. Ex marmore aliquid facere, formare, fingere. In marmore incidere.

Scuolare. Levare il cuajo, scorticare. V. Scorticare.

Scuola. Hæc Schola, æ. Lhdus literarius. Gymnasium literarium. Hoc Auditorium, ii. Exhedra scholastica. *Aprir scuola.* Ludum aperire.

Dir l'orazione avanti la scuola. Ludum literarium precibus auspicari, exordiri, aggredi.

Far scuola. Scholam habere. Docere. Profiteri. Ludum habere.

Far la scuola del Pubblico, del Comune. Ad publicum Præceptoris officium conduci.

Finir la scuola. Scholam concludere.

Mancar di scuola. In schola desiderari. A schola deesse, abesse.

Ridursi la scuola a pochi scolari. Disciplinam ad paucos recidere.

Scuotere. Muovere, agitare. V. Scollare.

Scuotere, per Levarsi da desso, rimuovere da se, allontanare. V. Allontanare.

Scuotere. Privare. V. Privare.

Scuotere. Riscuotersi, commoversi per subita paura. V. Tremare.

Tu puoi scuotere, Tu puoi dire, e far ciò, cheta vuoi. Per me indigneris licet, haud muto sententiam; vana tentas, in cassum agis.

Scurare. Divenir scuro. Obscurum fieri. Obscurari. Deficere. V. Eclisarsi.

Scurisciare. V. Scudisciare.

Scusa. Hæc Excusatio, nis. Purgatio, nis. Causa, æ.

Acceto. Ammetto la vostra scusa. Accipio excusationem tuam. Te excusatum habeo. Mihi abundè purgatus es. Excusationem habes. Excusatione dignus es. Valet apud me excusatio tua. Excusationem tuam admit-

to, probò. approbo, comprobo.

Che scusa apporiate della vostra assenza? Quam habes, vel; Quam affers, vel; Quauteris excusatione absentia? Quid causaris, vel; Quid excusas, quainobrem abfueris?

Inventar scuse. Excusationes texere, fingere, comminisci, cudere, fabricari.

La sua scusa mi par buona, è degna d'esser accettata. Idoneam, vel; Legitimam excusationem habet. Justam excusationem mihi dat. Ejus excusatio apud me pondus habet. Accipienda est ejus excusatio. Utitur excusatione justa & legitima, idonea & probabili.

Le vostre scuse sone nulle, leggieri, impertinenti. Futiles, leves, ineptæ, nullæ excusationes tuz sunt.

Portar scuse. Excusationes dare, afferre, proponere. Excusatione uti.

Scusare. Cercar di scolarfi appresso qualcheduno. Se, vel; Culpam suam apud aliquem, vel; alicui excusare, purgare, expurgare. Excusatione, satisfatione, expurgatione uti apud aliquem. Excusationem dare, afferre. Culpam a se amoliri, amovere, remove.

Scusarsi con la malattia. Morbum excusare. Excusari morbo. Morbi excusationem afferre, habere. Morbi excusatione se tegere, se defendere, se tueri, se purgare.

Egli dice, che la sua somma pazzia deve scusarlo dalla sua somma malvagità. Excusatioque summa stultitia, summa improbitatis odium deprecatur.

La vostra età non vi scusa dal digiuno. Non es per ætatem solutus à lege jejuniis. Jejuniis immunem non te reddit ætas.

Scusare. Contrario d'Accusare.

Affolverlo, nel far Reo. Alicui excusationis veniam dare. Aliquem culpam liberare; extra culpam ponere; à culpa eximere, vel; remove. vel; purgare.

Scusare un fallo. Alicui culpam rationem obtendere, causam prætexere.

Non dovete scusare i suoi vizj su questo, che egli è giovane. Non debes ejus vitia defendere excusatione adolescentia,

Scusatemi di grazia, se non posso servirvi in quello, che mi chiedete. Ignosce, quæso; quod enim rogas, prestare nequeo; vel, da veniam, excusatum me habeam rogo, quod petitioni tuæ nequeam satisfacere. Me tibi excusatum volo, si non tibi servio.

Scusatemi: la cosa non sta così. Pace tua dixerim; Pona tua venia dicam, id non ita habet.

Scusare. Risparmiare che che sia, servendo in sua vece. Alicujus labori parcare; Operam alicujus non adhibere; Labore alicujus se abstinere, non uti,

S D

Sdaro. Contrario di Addare. Impigrirsi. V. Impoltronire.

Sdebitare. V. Scir di debito. Ære alieno exire. Æs alienum solvere. V. Debito.

Sdebitare. Cadere un di debito. Ære alieno aliquem liberare, eximere. V. Debito.

Sdegnare. Non degnare, disprezzare, battersi a schifo una cosa. Aliquid fastidire, aspernari, repudiare, despiciatui habere, respuere. Alicujus rei esse fastidiosum. In aliquam rem fastidiosum esse. Quidpiam contemnere, despiciatui, non curare. Ab aliqua re alienari fastidio & satietate. Aliquid indignari, renuere, aggrè ferre, pati. Indiguo animo ferre.

Sdegnare. Adirarsi. Iudignari. Irasci. Indignatione commoveri. Frenare. V. Collera.

Farsi sdegnare uno. Farlo andare in collera. V. Collera.

Sdegnarsi molto. Ira accendi, æstuarè, excandescere. Ira acerbiorè concipere. Acerrimè in aliquem excandescere. Acrid bile rumere. Iras magnas gerere.

Frenarsi sdegno. V. Collera.

Quando mi sdegno, sono solito a ridere. In Romacho tideo.

Passarlo sdegno. Iram flagrare, deservescere.

Provocare uno a sdegno. Farlo andare in collera. V. Collera.

Scariare. Vomitar lo sdegno, la collera. V. Collera.

Tenere a sdegno. Havere a sdegno. V. Sdegnare.

Sdentare. Cavar i denti. V. Dente,

Sderenare. V. Stembare.

Sdilacciare. Dilacciare. V. Sfilbiare.

Sdilinguire. Intenerire. V. Intenerire.

Sdimenticare. V. Dimenticare.

Sdircciare. Cavar le castagne dal riccio. V. Castagna.

Sdenneare. V. Snamorarsi.

Sdoppiare. V. Scempiare.

Sderare. Levare l'oro. Illitum aurum detergere, relinire, desquamare, delibrare, deripere ab aliquare.

Sdormentare. V. Destare.

Sdormentarsi. V. Destarsi.

Sdossare. Scaricare, levar il carico da dosso. V. Scaricare.

Sdottorare. Contrario di Addottorare. Doctoris privilegia irrita facere.

Sdrajare. Porfi a sedere, agiacere. V. Sedere.

Sdruciolare. Scorrere: propriamente del piede dell' Animale posto sopra cosa lubrica; strisciare, esmucciare. In lubrico pedibus non consistere, pedibus fluere, gradu dilabi, vestigio falli.

Sdruciolare sul ghiaccio a posta. Consertis pedibus in glacie se agere, se agitare. Stantem in glaciata semita se invehere, se urgere. Per lubricum tramitem defixis vestigiis se se agere. Glaciatum stadium, fluente vestigio, decurrere; labente planta emetiri.

Sdruciolare per tutto il luogo di questa strada. Tota via hac lubrica mihi fluunt pedes, fallit me gradus, fugaci feror vestigio; fluxo, fugiente, labili, instabili gressu incedo. Nullo loco mihi gradienti planta consistit, insistit, constat.

Sdruciolare. Cadere in un luogo sdruciolare. Labi in lubrico. Fallente vestigio cadere. Fallente pede prolabi, labi.

La terra è così sdruciolata, che non posso stare in piedi. Tam lubricum est solum, ut nequeam pedibus insistere. Soli lubricum mea fallit vestigia, sicut stabili esse gradu non possum. Ab lubrico soli mihi fluunt pedes, effluunt vestigia, fugit omnis incertum gradus.

Passaggio sdruciolato, sdrucioloso. Lubricus trajectus, us. Viz lubricum, Viz

Viz locus vestigii fallentis, fugientis, fluentis, labilis, instabilis.

Sdrucire. *Propriamente disfare il cucito*. V. *Scmcire*.

Sdrucire, per *similis*. *Aprire*, *pendere*, *spaccare*. V. *Fendere*. *Spaccare*.

Sdrucire. *Aprirsi*, *spaccarsi*. V. *Aprirsi*.

Sdrucire. *Rompere*, *squadrare eserciti*. V. *Esercito*. *Rompere*.

S E

Seccare. *Segare*. V. *Segare*.

Seccare. *Privare d'umore una cosa*. Aliquid *ficcare*, *exficcare*. *Aridum* *facere*, *afficcare*, *siccum* *reddere*.

Seccar l'uva, &c. *al Sole*. *Uvam*, &c. *ad Solem* *exficcare*, *arefacere*. *Uvam* *insolando* *ficcare*. *Uvam* *insolare*.

Seccare arenche fresche. *Recentem* *halecem* *rufare*, *ruilare*; *fumo* *durare*; *fumo* *infuscare*.

Seccar carne al fuoco. *Carnem* *infumare*; *fumo* *durare*, *arefacere*, *exficcare*.

Seccar fieno. V. *Fieno*.

Seccare un pozzo. *Puteum* *exficcare*, *exhaustre*, *exinanire*. *Putei* *aquam* *hauriendo* *extinguere*.

Seccarsi. *Arescere*; *inascere*; *Exarescere*; *Siccescere*; *Arefieri*; *Arere*; *Exaresieri*; *Perarescere* *aliquid*.

I gran caldi hanno seccato la nostra fontana, il nostro pozzo. *Ingentes* *Solis* *æstus* *fonti* *puteoque* *nostro* *ariditatem* *intulerunt*, *invexerunt*, *induxerunt*, *crearunt*, *generarunt*; *fontem* *ac* *puteum* *arefecerunt*, *aridum* *reddiderunt*, *ad ariditatem* *aderunt*.

Seccare; *in senso d'Impertunare*. V. *Impertunare*.

Non ho veduto un Secolo più corrotto di questo. *Isto* *nullum* *exitit* *corruptius* *seculum*. *Nullis* *antè* *seculis* *depravatiores* *fuere* *mores*. *Hujus* *avi* *homines*, *hominum* *qui* *unquam* *vixerunt*, *sunt* *maliciosissimi*.

Rimandare un Religioso al Secolo. *Religiosum* *clericum* *ad* *seculares* *rescribere*, *transcribere*; *in* *seculares* *clericos* *referre*; *religiosis* *solvere* *legibus* *religiosa* *disciplina* *exsolvere*.

Secondare. *Seguitare*, *andar dietro* *si nel parlare*, *come nel mose ad uno*.

Aliquem *sequi*, *insequi*, *consequi*, *subsequi*.

Secondare il genio. *Animi* *morem* *gerere*. *Genio* *obsequi*. V. *Genio*. *Vivere*.

Secondare le passioni. V. *Passione*.

Secondare. *Andare a genio*. V. *Andare*.

Secondare. *Andare a seconda*. V. *Navigare*.

Secondo in Dignità. *Dignitatis* *ordine* *secundus*. *Post* *honoratissimos* *primus*. *Ab* *honoratissimo* *primus*.

E' il secondo in valore. *Est* *ab* *fortissimo* *secundus*. *Est* *robore* *animi* *ab* *fortissimo* *primus*. *Virtute* *bellica* *ab* *clarissimo* *proximus*, *vel*, *secundus* *est*.

E' un secondo Alessandro. *Est* *alter* *Alexander*. *Est* *Alexandrorum* *secundus*. *Alexandro* *est* *animi* *robore* *par*, *æqualis*, *similis*.

Securare. V. *Afficurare*.

Sodare. V. *Quiescere*.

Sedere. *Sedere*. *Affidere*. *Confidere*, *da* *Affido*, *e* *Confido*.

Sedere a tavola. *Mensæ* *affidere*. *Ad* *mensam* *confidere*. V. *Tavola*.

Sedete con comodo. *Sumetibi* *sedem* *commodam*. *Cape* *tibi* *commodæ* *sessionis* *locum*. *Affide* *loco* *tibi* *opportuno*.

L'Ammalato non si può mettere a sedere sul letto. *Æger* *nequit* *affidere* *in* *lectulo*; *non* *potest* *affidentis* *habitu* *in* *lecto* *insistere*; *non* *potest* *in* *affidentis* *habitum* *adurgere*; *in* *sedentis* *positum* *se* *erigere*; *affidentis* *statu* *se* *in* *lecto* *collocare*.

Porci a sedere. *Prender* *quiete*. *Quiescere*. V. *Riposare*.

Sedere pro tribunali. *Judicia* *exercere*. *Habere* *forum* *judiciale*. V. *Gindicare*. *Sentenziare*.

Sedere, per *Regnare*. V. *Regnare*.

Sedere. *Rimetterci a sedere*. *Residere*.

Sedere. *Risedere*, *essere di Magistrato*. V. *Magistrato*. *Risedere*.

Sedere, per *semplicemente* *Stare*, *dimorare*. V. *Dimorare*. *Stare*.

Sedia vacante. *Pontificato*, *che* *vacca*. *Pontificatus*, *vel*, *Pontificium* *intervacans*. *Pontificatus*, *vel*, *Pontificium* *interregnum*. *Hoc* *Interregnum*, *i*.

Sedia vacante, *si* *dico* *di quel tempo*,

che è trà il Repassato, ed il futuro. Hoc Interregnum, i. Regia sedes vacans.

La sedia vacante durò un'anno. Pontificatus, vel, Regni intervallum annum fuit, vel, annum tenuit.

Sedizione popolare. Hæ turbæ, arum. Hic Tumultus, us. Turbæ tumultuosæ seditio. Plebis seditiosæ tumultuatio.

Acquetare. Pacificare una sedizione. Seditionem pacare, sedare, comprimere, extinguere, restinguere, compescere, cohibere, reprimere. Pacem animis afferre, & eos concordia quadam placare ac lenire. Ani inostranquillare, mitigare. Mentis ad lenitatem revocare.

Eccitare una sedizione. Seditionem movere, commovere, excitare, concitare, ciere, conciere.

Fomentare una sedizione. Seditio nem alere, fovere, nutrire. Seditio nis vim addere, vires sufficere, præbere subsidia, robur suppeditare, animos facere.

Le sedizioni hanno rovinata la Repubblica. Seditiones, Tumultus, Civiles discordiæ, Domesticæ seditiones, Intestina bella, Partium contentiones, Controversiæ, Seditio nium tumultus, Discordiarum turbines, Tumultuum procellæ Rempublicam everterunt.

Seditioso. Seditiosus. In seditionem propensus. Seditioni deditus. Seditiosus & turbulentus. Seditiosus & tumultuosus, a, um. Turbator. Perturbator. Turbarum auctor. Princeps. Qui assidue turbat, miscet omnia.

Sedurre. Disporre altrui con inganno dal bene, e tirarlo al male. Aliquem subornare; seducendo ad non in ducere; seductum ad nefas illicere; clam inducere ad scelus; clancularia suasionem in fraudem impellere.

Segare. Propriamente ricidere con sega un legno. Lignum serra scindere, proscindere, defecare, exsecare, dissecare, scindere, discindere.

Segare a traverso un legno. Lignum serra transversum dividere, medium dissecare.

Segare per lungo un legno. In longum, vel, In porrectum lignum dissecare.

Segare, per Mistero. V. *Mistere.*
Segare, per Tagliare semplicemente. V. *Tagliare.*

Andare in seggiola. Sella vehi. Cathedra gestari. Sella portari gestatoria.

Segnalare. Render famoso, far segnalata il suo coraggio in un combattimento. Eximie fortitudinis specimen illustre in pugna edere. Præclaram invicti animi laudem è prælio referre. Singularem generositatis gloriam è certamine reportare.

Segnalarsi per qualche bell' azione. Illustri quodam facinore sese nobilitare; magnum sibi nomen colligere, facere; singularem gloriam comparare; nomen suum illustrare. V. *Gloria.* Illustrare. Onore.

Segnalato. Illustris. Illustres, Nobilis, Singularis, Egregius, Præclarus, Gloriosus. Ad laudem præclarus, singularis & præstantissimus.

Segnare. Contrassegnare, far qualche segno ad una cosa. V. *Contrassegnare.*

Segnare, per Assegnare, prescrivere. V. *Assegnare.* Prescrivere.

Segnare, per Cavar sangue. V. *Sallare.*

Segnare, per Far segno di croce. dar la benedizione. V. *Benedire.*

Segnare, per Farsi il segno della croce. V. *Croce.*

Segnare, per Farsi segno di croce, maravigliarsi. V. *Maravigliarsi.*

Segnare, per Notar le misure di qualunque sorte. V. *Marcare.*

Segnare, per Sottoscrivere una Lettera. V. *Littera.*

Segnare, per Sottoscrivere un testamento, o altro. Testamento aut cuius rei simili chirographum suum adscribere, apponere, adhibere, appingere. Testamentum chirographo suo firmare, affirmare, confirmare, munire, instruere, comprobare.

Segno. Si dice a quello, che oltre all' offerir se medesimo a' sensi, dà indizio d' un'altra cosa. Hoc Argumentum, i. Indicium, ii. Signum, v. Vestigium, li. Hæc Nota, æ. Hic Index, cis.

Segno. Bersaglio. V. *Bersaglio.*

Dar nel segno, per metarsi Apporsi. V. *Apporre, per Indovinare.*

Segno. Cenzo. V. *Cenzo.*

Fare il segno di Croce. V. *Benedire.*

Farsi

Farsi il segno della croce. V. Croce.
Far stare a segno. Costringer uno ad ubbidire. Aliquem in officio continere, coercere, retinere.

Segno. Indizio, apparenza. Hæc Significatio, vis. Nota, ꝑ. Hoc Inditium, ii. Vestigium, ꝑ.

Leuare il segno, il contrassegnare ad una cosa. Notam alicui rei inditam adimere, eximere, auferre, demere.

Segno. Presagio. Se il Sole è bello nel tramontare, è segno, che il tempo sarà buono. Si sol serenus occidit, serenitatem futuræ dici spondet, denunciat, ostendit, portendit, præfigit, promittit; serenitatis signum est; serenitatis non dubiam significationem habet.

Riducere uno a segno, al suo dovere. V. Dovere.

Tornare a segno. Ridursi nel suo pristino stato. V. Ritornare a se.

Segregare. V. Separare.

Segretamente mandare uno in qualche luogo. Quempiam aliò summittere, submittere.

Dire. Confidare un segreto ad uno. Cuiuspiam secretum aperire, enunciare, committere, credere, concedere; cum aliquo communicare.

Dire una cosa in segreto, sotto segreto ad uno. Arcanum, vel. Aliquid reticendum aperire, enunciare cuiuspiam. Alicuius fidei ac silentio arcanum committere. In alicuius fide ac taciturnitate secretum deponere.

Io vi dico questa cosa in segreto; non la rivelate ad alcuno. Secretò hoc audi, tecum habeto. Nemini dixeris. Hoc tu tecum habeto.

Pigliar una cosa in segreto. Aliquid arcanum recipere, accipere; ut arcanum accipere, discere. Uti arcanum ac reticendum quidpiam recipere.

Egli sa tutti i miei segreti. Confiliorum meorum omnium conscius, & secretorum omnium particeps est. Illi omnia arcana mea credo. Confiliorum meorum omnium venit in partem. Nihil illi in celo. Penitiores animi recessus ei aperio, detego. Cuius illo arcana mea omnia commuico. Facto illum confiliorum meorum participem. V. Cuore.

Io lo so in segreto, sotto segreto. Novi hoc ut silentio premeudum, Ar-

cani silentio tegendi conscius sum & Presentire. Præcensur di scoprire il segreto d'un'altro. Alienum arcanum odorari, subodorari, expiscari, presentiscere.

Io non scoprirò punto il segreto, che mi confidate. Quod mihi committitis, secretum non prodam, non proferam, non evulgabo, morietur inter nos. Commissa non enuntiabo. Quæ commiseris, silentio tegam.

Tener segreta una cosa. Aliquid subticere, operire; silentio compressum tenere; silentio involvere, tegere. Efficere, ut aliquid lateat, ut in obscuro sit, ut ne sit palam, ut ne pateat, ut ne sit apertum, ut in occulto lateat; ut occultum, obscurum, opertum habeatur; ut non emanet, pateat, in lucem prodeat, divulgetur. Silentium de aliquo agere. Aliquid celare.

Tenete in voi il segreto, che io vi confido. Hic opus est fide & taciturnitate. Ter. Cave, ne id emanet, quod dico. Fac, illud nemini subleat. Hoc inter nos ita sit dictum, ut nequis resciat. Fac, ut nequis subdoretur quidem, quod ex me audis. Fac, ut moriatur inter nos secretum, quod ex me audis. Fac, ut moriatur inter nos secretum, quod tibi committo. Plaut.

Uomo, che non può tener cosa alcuna segreta. Qui sibi commissa effudit, cuius enunciat. Qui audita non continet. (Comice, Qui plenus est rimarum, & hac atque illac perfluit. Ter.)

Uomo, che tiene, osserva il segreto. Arcani observans. Commisæ secreti retinens. In tegendo arcano religiosus. Homo arcanus. Plaut.

Vorrei, che poteste vedere i segreti del mio cuore. Vellein posses inuerti oculis intimos animi mei sensus, penitiores animi recessus; eas mentis meæ partes, quæ ab oculis remotæ sunt, quæ oculis minimè patent, quæ fugiunt oculos; posses inrospicere, despiciere, perlustrare, dignoscere.

Segreto d'un'Arte. Artis arcana, arcana intima. Disciplinæ abditæ. Scientiæ reconditissima præcepta, ipsa velut abstrusa facultatis mysteriorum.

Il segreto de' colori nella pittura d.

perdute, si è smarrite. Miscendorum colorum scita illa veterum industria pridem intercidit. Præclara illa colores miscendi ratio nemini mortalium hodie perspecta est.

In luogo segreto, appartato. Hic Secretus, us. Locus a publico seductus, secretus, sepositus; ab arbitris remotus.

Luogo segreto. Locus abditus, occultus, abstrusus, reconditus.

In luogo segreto. Secretiore, vel, Abditiore loco. Subducto ab Interceptoribus loco. Averso ab Interpellatoribus loco. Remoto ab arbitris loco. Subducta ab arbitris plaga. Summota ab interpellatoribus regione.

Seguire. Andare, o venir dietro. V. *Secundare.*

Seguire. Continuar. V. *Continuare.*

Seguire. Esequire. V. *Comando.* Effatuare.

Seguire. Secundare. V. *Secundare.*

Seguire. Succedere, avvenire. V. *Avvenire.* Occurrere.

Seguitare. Sequi; Persequi; Sectari; Insectari aliquem. V. *Secundare.*

Seguitare uno passo passo. Alicujus vestigiis instare. Alicujus vestigia persequi. Vestigiis aliquem consequi.

Seguitar la traccia della Lepre. Leporis vestigia odorari. Leporem vestigiis odorari.

Perche seguitate quel cieco? Cur te finis ab hoc cæco ducit; perducti, deduci, trahi? Cur tibi cæcus præit, anteit, prægreditur, iter ostendit? Cur cæco ductore, perductore, duce uteris?

Qual partito seguitate voi? Quem sequeris, sectaris, asseclaris? Cujus partis sectator, asseclator es? Cui faves? Cui studes? A quo facis? Ad cujus ductum applicasti, te conculisti, te adjunxisti?

Seguitare. Continuar. V. *Continuare.*

Seguitare il suo viaggio. Iter suum insilire.

Seguitar una lite. Litem urgere.

Dopo la fronte seguitano gli occhi, dopo questi le guancie, e dietro alle guancie il mento. Frontem excipiunt ac subsequuntur oculi, oculos genæ, genas mentum.

Egli ha un gran bel seguito, un bell'accompagnamento. Numerofo & ma-

gnifico selecti apparatus comitatus stipatus est. Magna insignique asseclarum frequentia septus est. Magno intercedit comitatu. V. *Accompagnato.*

Selciare, e Selciare. V. *Lafricare.*

Sellare. Metter la sella al Cavallo.

Ephippio, vel, Ephippii, equum sternere, insternere. Equo ephippium sternere, insternere, imponere. Equum sternere, ephippio instruere.

Huomo d'humore selvaggio. Homo ingenii illiberalis, asperi, immitis, duri, agrestis. Homo agrestis, immanis, suetus, immitis; comitatus exfors, vel, expers; ab comitate alienus; asper, & duris moribus; feræ agrestisque indolis. Homo natura asper.

Divenir selvaggio, e feroce. Efferrari. Feritatem imbibere, inducere, induere.

Rendere uno selvaggio, feroce. Aliquem efferrare. Feritatem alicui inducere, ingenerare.

Conosco dal sembiante. V. *Conoscere.*

Far sembiante, mostra, vista. V. *Fingere.*

Il Principe gli ha fatto bel sembiante. Princeps enim placida hilarique fronte accepit. Hilari vultu, lata fronte illum excepit. V. *Accogliere.*

Mi mostra cattivo sembiante. Me torvis intuetur oculis. Truci me vultu aspicit. Vultu austiore, contraaustiore; fronte severiores, tristiore me contuetur, spectat. V. *Guardare.*

Mutar sembiante. Pigliare un'altra aria in volto. Vultum mutare. Induere novum vultum. Sibi vultum alium fingere, conformare. Capere gestum ac vultum novum. Cic. De statu suo declinare.

Sembiare, Parere. Videri. Apparere.

Quello mi sembra onesto. Illud mihi præclarum videtur. Id habet speciem honesti. In speciem id honestum est. Præclarum illud est ad aspectum.

Sembrare. V. *Sembiare.*

Tutte le biade nascono per via di semenza. Frumenta omnia sunt seminata, semine propagantur, semine conferuntur, seminali ratione oriuntur, & crescunt.

Sementare . V. *Seminare* .
Semenzire . *Far seme* , *produr seme* .
 Grano , vel , In graum se induere .
 In granum emicare , se exere . In
 semen exire , abire . Semen ferre ,
 reddere .

Questo vento fa semenzire le biade .
 Ventus spicas grano , vel , in granum
 induit ; spicam in granum ciet , citat ,
 movet ; in granum inducit ; spica
 granum citat , elicit , exerit .

Seminare . *Gettar* , o *spargere il se-
 me in terra* . Serere . Conferere . Se-
 mentem facere . Semen ferere , spar-
 gere ; terræ mandare , injicere ; hu-
 mo committere , inandare , ingerere .
 Semen conferere , obferere .

Seminare un campo . Agrum semen-
 te instruere , induere , ferere , &c .

Seminare . *Disvolgere una nuova fal-
 sa* . Falsum rumore ferere , dislere-
 re , disseminare , dissipare , vulgare .
 V. *Publicare* .

Homo semplice , *naturale* , *sincero* .
 Homo apertus , candidus , simplex , in-
 genuus . Vir ingenii candidi ac simpli-
 cis , aperti & ingenui animi . V. *Sincero* .

Homo semplice , *nuovo* , *rozzo* .
 Homo novus , novitius , rudis ac ty-
 ro ; novus ac rudis ; rusticam simpli-
 citatem redolens .

Semplice . *Poco accorto* , *Incautus* ,
 Incallidus , Minus cautus , Parum cal-
 lidus , Minimè malus . Homo anti-
 quus .

Casacca semplice , *senza fodera* . Sa-
 gum simplex , vel , simplum , vel , unius
 texti , simplicis texti , simplici textu .

Vestito semplice , *senza ornamenti* .
 Simplex vestis . Nullo cultu , vel , Si-
 ne cultu ornatuque vestis .

Semplicemente , *senza apparecchio* .
 Nudè . Simpliciter . Citra apparatus
 & cultum . Sine cura & ornatu .

Parlar semplicemente . Simpliciter ora-
 tione uti . Simpliciter ac nudo sermone
 uti . Purum ac simplicem sermonem
 adhibere . Cultus & ornatus expe-
 re uti sermone .

Vestito semplicemente . Simpliciter
 vestitus . Simpliciter amictu opertus ,
 Simpliciter & nuda veste amictus . Sine
 apparatu cultuque vestitus .

Operar semplicemente , *candidamen-
 te* , *senza simulazione* . Agere sincerè ,
 simplicitèr , candidè , ingenuè . Inter
 agendum abesse ab omni simulatione

ac fucò . In agendo adhibere animi
 simplicitatem , candorem , ingenui-
 tatem .

Semplicemente . *Inconsideratamente* .
 Incautè . Incallidè . Parum cautè .
 Minus circumspectè . Minus congruè .
 Haud satis providè .

Simplicità . *Candore* , *naturalità* .
 Hæc simplicitas , Ingenuitas , Sincer-
 itas , tis . Ingenii aperti simplicitas ,
 Animi candida sinceritas .

Cacciare un Senatore dal Senato .
 Senatorem Senatu movere , emove-
 re , ejicere , expellere , amovere , re-
 pellere .

*Dare udienza ad un' Ambasciatore
 in Senato* . Legato Senatui dare , præ-
 bere ; concilium dare , præbere ad
 exponenda mandata . Legato dare adi-
 tum in Senatui .

Licenziare il Senato . Senatui sol-
 vere , dimittere , missum facere . Se-
 natui missionem dare .

Radunare il Senato . Senatui con-
 vocare , cogere , vocare . Concilium
 cogere , vocare .

Senno . *Sapienza* , *prudenza di cono-
 scere* , o *giudicare* . Intelligendi vis ,
 facultas .

E' l' Homo di gran senno . Homo est
 egregiè prudens ; insigni facultate in-
 telligentiæ præditus . Eximia pollet in-
 telligentiæ judicandique vi . Estimand-
 arum rerum egregia prudentia valet .
 Facultatem habet rectè judicandi .
 Inest ei magna judicii vis . Præstat .
 Excellit . Abundat judicio . Intellig-
 entiæ judicandique vi eximia pollet .

Senno , *per intelletto* , *cervello* , *giu-
 dizio* . Hæc Mens , tis , Ratio , nis .
 Hoc Judicium , ii . Rationis usus .

E' in buon senno . Est sui compos .
 Sanus est . Est mentis compos . Est in
 potestate mentis . Est sanæ mentis .
 V. *Cervello* .

Non ha senno . *Ha perso il giudizio* .
 Non est sanæ mentis compos . Men-
 te captus est . Mentis suæ non est .
 V. *Cervello* .

Dove era il vostro senno , *il vostro
 giudizio* , *quando così parlavate* ? Cum
 tam aliena loquereris , ubi erat ani-
 mus ? Quò tua mens abs se discesser-
 at ? Ubinam gentium tua ratio pere-
 grinabatur ?

Perdere il senno . *Divenir matto* .
 Mentem amittere . In insaniam incide-

re. A mente deseri. V. Ammattire. Voi gli fate perdere il senno, se d'avantaggio lo negate. Sivehementius urseris, mentem illi exturbabis; illud de sauitate ac mente deturbabis; ad infantiam illum rediges; eum à sensu mentis abstrahes. V. Ammattire.

Ritornare in senno. Resipiscere. Memem recipere.

Saper per lo senno a mente. Haver piena o indubitata certezza d'una cosa. Aliquid probè scire, callere, tenere. V. Certo. Sapere.

Trar del senno; e levare il senno a uno. Alicui mentem excutere.

Vscir di senno. V. Ammattire. Cervello.

Levare una cosa dal seno. Aliquid è sinu extrahere.

Metter le mani in seno. Insinuare manus. In sinum inferere manus.

Le donne modeste non portano il seno scoperto. Modestæ mulierum non aperiant pectus, non retegunt mammas, non nudant ubera.

Queste cose sono sensibili, soggette a' sensi. Hæ res sub sensum cadunt, sub sensum comprehensionem veniunt; sensibus, vel, sub sensus, vel, sub sensibus subjæctæ sunt; sensibus percipiuntur, accipiuntur, comprehenduntur.

Sensibile. Che si fa sentire al senso. Sensus feriens; percellens.

Allegrezza sensibile, grande. Voluptas ingens, magna, singularis, mirifica, incredibilis, summa, non mediocris.

Cosa sensibile, dolorosa. Res acerbæ, gravissima; molestissima, ad dolorem acerbæ, dolorem acerbissimum inurens, tolerandi difficilis.

Doler sensibile. Dolor acer, acerrimus, acerbissimus, vehemens, asper.

Il dolor de' nervi è molto sensibile. Acer est doloris sensus in nervis. Nervorum dolor acrem excitat sensum, acriter pungit, vehementer afficit.

Non sono sensibile a questi mali. Ho fatto il calle a questi mali. Horum malorum sensu careo, sensum minime percipio. His malis non moveor, non afficio. Ad horum malorum sensum occallui. V. Calle, Sentimento.

Sensitivo. Delicato. Tener. Mollis ad doloris levissimi sensum. Levioris doloris impatiens, Levissimas injurias aut molestias justo gravius accipiens, morosus, aversans. Qui modicè tentatus irritatur. Qui vel modicam vellicationem resingit, non fert, non patitur.

Ha l'uso di tutti i suoi sensi. Omnibus sensibus utitur, fruitur, fungitur.

Ha perduto l'uso di tutti i suoi sensi. Omni sensu est destitutus, orbatus, defectus. Omnis eum sensus defecit, destituit. Omni sensu caret.

Sensuale. Libidinoso. Voluptuarius. Voluptuosus. Voluptatum corporearum assecra, captator, auceps, venator. Voluptatis, quæ sensibus hauritur, assecrator. Voluptati addictus. V. Libidinoso.

Sensualità. Inclinatione a' piaceri del Senso. Proclivitas in corporis oblectamenta. Ad illecebras & oblectationes propensus. Animi mollietis propensa ad delicias.

Sensualità. Piaceri sensuali. Voluptas corporea. Voluptas sensum innovens. Hæ illecebræ, rum, Voluptatum titillationes.

Sentenza, e Sentenzia assolutoria. Absolutorium iudicium. Sententia salutaris.

Sentenza condannatoria. Damnatoria sententia. Daninatorium, vel, Damnationis iudicium.

Sentenza definitiva. Iudicium de summa lite, de summa controversia. Sententia decretoria, vel, de summa litis.

Sentenza interlocutoria. Interfamis iudicis sententia. Interloquents disceptatoris iudicium. De fisis appendice prævium iudicium.

Sentenza ultima. Iudicium sine provocatione. Sententia supremi tribunalis.

Annullare una sentenza. Iudicium, vel, Iudicatum, vel, Sententiam rescindere, obliterare, tollere.

Dar la sentenza. Iudicare. Iudicium ferre, facere de aliqua re.

Dar la sentenza contro, in disfavore. Causam ab aliquo abjudicare. Contra aliquem pronuntiare, ferre, dicere.

Dar la sentenza in favore d'alcuno. Cau-

Causam alicui adjudicare . Sententiam ferre , pronunciare , dicere secundum aliquem .

Dare una sentenza interlocutoria . Interloquendo judicare . Interfando judicium facere , ferre . De causæ appendice judicare .

Esequir la sentenza . Judicatum exequi facere . Effectum præstare judicium .

Sentenza . *Motto breve , e arguto* . Hæc Sententia , æ . Grave argutumque dictum . Subtile ac severum enunciatum . Arguta & gravis sententia .

Sentenziare . *Dar sentenza , giudicare* . V. *Sentenza* .

Sentenziare . *Condannare* . V. *Condannare* .

Sentenziosamente . *Saviamente , giuditiosamente* . *Sententiosè* . Graviter & argutè . Gravi sententiarum pondere . Idoneis sententiarum momentis .

Sentenzioso . *Pienodi sentenza* . *Sententiosus* , a , um . Sententis creber & illustis , frequens & ornatus . Illustis sententiarum luminibus scriptor . Sententiosum & argutum dicendi genus .

Sono così assuefatto alle sofferenze , ch'io ne ho perduto il sentimento , il senso . Malorum consuetudine penè sensum amisi . Malorum consuetudo sensum mihi ferè ademit , peremit ; sentiendi vim abstulit ; stuporem indultit , intulit ; sensum obtupescit . Usu diuturno malorum occalluit animus meus , obdruit animus ad dolorem novum . Diuturna consuetudo malorum callum obduxit animo meo , sicut minimè sentiam , ut sensu prorsus vacem , ut sensum amiserim .

Sentimento . *Concetto , disegno , parere , pensiero , opinione* . Hæc Sententia , æ . *Opinio* , nis .

Dire sopra ciò il mio sentimento . Dicam , quid super hac re sentiam , censeam . Dicam , quod sentio . Sententiam meam aperiam . Loquar de sensu meo . Explicabo , quid sentiam . V. *Pensiero* .

Ogn'un può e dove dire il suo sentimento . Ea de re licet , & expedit cuique dicere , quid sentiat , quid censeat , quid judicet , quid existimet .

Esser contrario al comun sentimento .

A communi sensu abhorrere . Communi sententiæ adversari , contradicere . Omnium opinionem abhorrere , falsidire .

Il sentimento comune è sempre stato tale . Semper hic fuit omnium mortalium communis sensus , communis hæc omnium sententia , communis hic naturæ sensus . Hac de re ita perpetuò mortales omnes censuerunt , existimaverunt , judicaverunt .

Qual'è il vostro sentimento , parere . V. *Parere* .

Scoprire i suoi sentimenti , i suoi disegni . V. *Disegni* .

Secondo il mio sentimento . V. *Giudizio* . *Penso* .

Uscir di sentimento . *Impazzare* . V. *Ammatire* .

Sentinella . Hic Excubitor , ris . Speculator , ris . Vigil , lis . Hæ Vigiliæ , Excubiæ , arum .

Sentinella morta . Hostilibus castris ac periculo proximus vigil . Conclamata , vel , Desperata salutis excubitor .

Entrare in sentinella . Excubias intrare , subire , capessere . V. *Guardia* .

Essere , Far la sentinella . Excubias , Vigiliæ , Custodias agere , exercere , agitare . Esse in vigilia , in vigiliis , in excubiis . Excubitorem agere . Excubare .

Faccia ogn'un a suo tempo la sentinella . Sua quisque vice excubias obeat . Suam quisque vicem excubias obeat . Vicem suam quisque in excubiis expleat . Sua vice fungatur unusquisque in stationum munere . V. *Guardia* .

Levare uno di sentinella . Speculatorem deducere ; vigilia eximere , liberare ; excubiis deducere , educere .

Metter la sentinella . Speculatorem collocare , statuere ; in statione ponere . Excubitorem in specula collocare , ponere . Vigili suam stationem assignare , attribuire . V. *Guardia* .

Mutar le sentinelle . Excubias alternare .

Vistar le sentinelle . Vigiliæ circumire , obire , inspicere , explorare , lustrare , circumspicere .

Sentire . *Apprendere , e conoscere per via de' sensiti tanto in comune quanto in particolare qualche cosa* . Aliquid senti-

Se . A mente deserti . V. Ammattire .
Vai gli fatte perdere il senno , se d'
avanzaggio lo nojate . Sivehementius
urseris , mentem illi exturbabis ; il-
lum de sanitate ac mente deturba-
bis ; ad insaniam illum rediges ; eum
à sensu mentis abstrahes . V. Ammat-
tire .

Ritornare in senno . Resipiscere .
Mentem recuperare .

Saper per lo senno a mente . Haver
piena e indubitata certezza d'una co-
sa . Aliquid probè scire , callere , te-
uere . V. Certo . Sapere , . . .

Trar del senno ; levare il senno a
uno . Alicui mentem excutere .

Vscir di senno . V. Ammattire . Cor-
vella .

Levare una cosa dal seno . Aliquid
è sinu extrahere .

Metter le mani in seno . Insinuare
manus . In sinum inferere manus .

Le donne modeste non portano il se-
no scoperto . Modestæ mulierum non
aperiunt pectus , non retegunt mam-
mas , non nudant ubera .

Queste cose sono sensibili , soggette a'
sensi . Hæ res sub sensum cadunt , sub
sensum comprehensionem veniunt ;
sensibus , vel , sub sensus , vel , sub
sensibus subjæctæ sunt ; sensibus per-
cipiuntur , accipiuntur , comprehen-
duntur .

Sensibile . Che si fa sentire al sen-
so . Sensus feriens , percellens .

Allegrezza sensibile , grande . Volu-
ptas ingens , magna , singularis , mi-
risca , incredibilis , summa , non
mediocris .

Cosa sensibile , dolorosa . Res acer-
ba , gravissima , nolestantissima , ad do-
lorem acerba , dolorem acerbissimum
inurens , toleratū difficilis .

Dolor sensibile . Dolor acer , acerrim-
us , acerbissimus , vehemens , asper .

Il dolor de' nervi è molto sensibile .
Acer est doloris sensus in nervis .
Nervorum dolor acrem excitat sen-
sus , acriter punit , vehementer af-
ficit .

Non sono sensibile a questi mali . Ho
fatto il callo a questi mali . Horum
malorum sensu careo , sensum minime
percipio . His malis non moveor ,
non afficior . Ad horum malorum
sensum occallui . V. Callo , Sen-
timento .

Sensitivo . Delicato . Tener . Mollis
ad doloris levissimi sensum . Levioris
doloris impatiens . Levissimas inju-
rias aut molestias justo gravius ac-
cipiens , morosius averians . Qui mo-
dicè tentatus irritatur . Qui vel mo-
dicam vellicationem refugit , non
fert , non patitur .

Ha l'uso di tutti i suoi sensi . Om-
nibus sensibus utitur , fruitur , fungi-
tur .

Ha perduto l'uso di tutti i suoi sensi .
Omni sensu est destitutus , orbatus ,
defectus . Omnis eum sensus defecit ,
destituit . Omni sensu caret .

Sensual . Libidinoso . Voluptuarius .
Voluptuosus . Voluptatum corporea-
rum affecta , captator , auceps , ve-
nator . Voluptatis , quæ sensibus hatu-
ritur , affectator , Voluptati addictus .
V. Libidinoso .

Sensualità . Inclinatione a' piaceri
del Senso . Proclivitas in corporis ob-
lectamenta . Ad illecebras & oblecta-
iones propensio . Animi mollietis
propensio ad delicias .

Sensualità . Piaceri sensuali . Volu-
ptas corporea . Voluptas sensum ino-
vens . Hæ illecebræ , rum . Voluptatum
titillationes .

Sentenza , e Sentenzia assolutoria .
Abolutorium judicium . Sententia sa-
lutaris .

Sentenzia condannatoria . Damnatō-
ria sententia . Damnatorium , vel ,
Damnationis judicium .

Sentenza definitiva . Judicium de
summa lite , de summa controversia ,
Sententia decretoria , vel , de summa
litis .

Sentenza interlocutoria . Interfantis
judicii sententia . Interloquens dis-
ceptatoris judicium . De litis appen-
dice prævium judicium .

Sentenza ultima . Judicium sine pro-
vocatione . Sententia supremi tribu-
nalis .

Annullare una sentenza . Judicium ,
vel , Judicatum , vel , Sententiam re-
scindere , obliterare , tollere .

Dar la sentenza . Judicare . Judi-
cium ferre , facere de aliquare .

Dar la sentenza contra , in disfavore .
Causam ab aliquo abjudicare .
Contra aliquem pronuntiare , ferre ,
dicere .

Dar la sentenza in favore d'alcuno .
Causam

Causam alicui adjudicare . Sententiam ferre , pronunciare , dicere secundum aliquid .

Dare una sentenza interlocutoria . Interloquendo judicare . Interfando judicium facere , ferre . De cause appendice judicare .

Esequir la sentenza . Judicatum exequi facere . Effectum prestare judicium .

Sentenza . Motio brevis , & arguta . Hæc Sententia , æ . Grave argutumque dictum . Subtile ac severum enunciatum . Arguta & gravis sententia .

Sentenziare . Dar sentenza , giudicare . V. *Sentenza* .

Sentenziare . Condannare . V. *Condannare* .

Sentenziosamente . Saviamente , giudiziosamente . Sententiosè . Graviter & argutè . Gravi sententiarum pondere . Idoneis sententiarum momentis .

Sentenzioso . Pieno di sentenze . Sententiosus , a , um . Sententis creber & illustis , frequens & ornatus . Illustis sententiarum luminibus scriptor . Sententiosum & argutum dicendi genus .

Sono così assuefatto alle sofferenze , ch'io ne ho perduto il sentimento , il senso . Malorum consuetudine penè sensum amisi . Malorum consuetudo sensum mihi ferè ademit , peremit ; sentiendi vim abstulit ; stuporem induxit , intulit ; sensum obstupefecit . Usu diuturno malorum occalluit animus meus , obduruit animus ad dolorem novum . Diuturna consuetudo malorum callum obduxit animo nio , sicut minimè sentiam , ut sensu prorsus vacem , ut sensum amiserim .

Sentimento . Concerto , disegno , parere , pensiero , opinione . Hæc Sententia , æ . Opinio , nis .

Diro sopra ciò il mio sentimento . Dicam , quid super hac re sentiam , censeam . Dicam , quod sentio . Sententiam meam aperiam . Loquar de sensu meo . Explicabo , quid sentiam . V. *Pensiero* .

Ogn'un può e deve dire il suo sentimento . Ea de re licet , & expedit cuique dicere , quid sentiat , quid censeat , quid judicet , quid existimet .

Esser contrario al comun sentimento .

A communi sensu abhorre . Communi sententiæ adversari , contradicere . Omnium opinionem abhorre , fastidire .

Il sentimento comune è sempre stato tale . Semper hic fuit omnium mortalium communis sensus , communis hæc omnium sententia , communis hic naturæ sensus . Hac de re ita perpetuò mortales omnes censuerunt , existimarunt , judicarunt .

Qual'è il vostro sentimento , parere . V. *Parere* .

Scoprire i suoi sentimenti , i suoi disegni . V. *Disegni* .

Secondo il mio sentimento . V. *Giudizio .* *Penso* .

Uscir di sentimento . Impazzare . V. *Ammatire* .

Sentinella . Hic Excubitor , ris . Speculator , ris . Vigil , lis . Hæ Vigiliæ , Excubiæ , arum .

Sentinella morta . Hostilibus castris ac periculo proximus vigil . Conclamatæ , vel , Desperatæ salutis excubitor .

Entrare in sentinella . Excubias intrè , subire , capessere . V. *Guardia* .

Essere , Far la sentinella . Excubias , Vigilias , Custodias agere , exercere , agitare . Esse in vigilia , in vigiliis , in excubiis . Excubitorem agere . Excubare .

Faccia ogn'un a suo tempo la sentinella . Sua quisque vice excubias obeat . Suam quisque vicem excubans obeat . Vicem suam quisque in excubiis expleat . Sua vice fungatur unusquisque in stationum munere . V. *Guardia* .

Levare uno di sentinella . Speculatorem deducere ; vigilia exiungere , liberare ; excubiis deducere , educere .

Metter la sentinella . Speculatorem collocare , statuere ; in statione ponere . Excubitorem in specula collocare , ponere . Vigili suam stationem assignare , attribuire . V. *Guardia* .

Mutar le sentinelle . Excubias alternare .

Vistar le sentinelle . Vigilias circumire , obire , inspicere , explorare , lustrare , circumspicere .

Sentire . Apprendere , e conoscere per via de' sensati in comune quanto in particolare qualche cosa . Aliquid senti-

re. percipere; sensu percipere. Sensum rei cuiuspiam haurire, capere.

Sentire. Gustare. V. Assaggiare.

La vivanda sentedel bruciato. Esca adustum sapit, adustionem resipit; adustusaporem praefert, refert.

Sentire. Odorare. Naribus percipere quidquam. V. Odorare. Fiore.

Il Cane da ferma sentela Fiera alla pedata. Secutor canis feram vestigiis ipsis odoratur, deprehendit, percipit, sentit, agnoscit.

Sentire. Toccare. Io sento un gran dolore eccessivo di costa. Lateris acrim dolore m sentio, praesentio, experior, patior: Intolerabili lateris dolore afficior, crucior, laboro.

Le pietre medesime sentono il freddo, si risentono del freddo. Ipsietiam lapides frigis sentiunt; cum damno experiuntur, patiuntur; frigore graviter afficiuntur, & tentantur.

Sentire. Vdire, ascoltare. V. Ascoltare.

Il topo sente da lontano ogni piccol romore. Vel subtilissimum strepitum inures procul percipiunt; auribus venantur; auditu colligunt, percipiunt, excipiunt.

Sentire. Vedere. V. Vedere.

Sento apparire il lume, che viene. Accedens lumen cerno.

Sentire: si trasferisce al senso anche dell'Animo assalito dalle passioni. Animi motu sentire, percipere.

Sentire. Acconsentire. V. Acconsentire.

Sentire. Accorgerfi. V. Accorgerfi.

Sentir bene d'una cosa. Haver buona opinione. V. Opinione.

Sentire bene una cosa. Haverne gusto, piacere. V. Gusto. Piacere.

Sentire. Conoscere, intendere. Intelligere. V. Intendere.

Sento, capisco ciò, che volete dire. Novi quid velis. Intelligo quid cogites. Animitui sensa praideo.

Sentire. Giudicare, stimare. V. Giudicare bene. Stimare bene.

Sentir male d'una cosa. Haver cattiva opinione.

Sentir male d'una cosa: Haverne disgusto, dispiacere. V. Disgusto. Dispiacere.

Sentir d'una cosa. Participarne.

Voi sentite, partecipate del Tiranno. Tyrannidem oles, redoles.

Sentirsi. Risentirsi, destarsi. V. Destarsi.

Sentirsi bene di sanità. V. Sanità.

Sentirsi male di sanità. V. Sanità.

Sentirsi, e Sentir di se. Haver senso. Sentire. Sensu praeditum esse.

Haver sentore, indizio d'una cosa. Aliquid subsentire, subodorari, V. Odore. Subodorare.

Star in sentore. Stare attentamente ad ascoltare, star coll'orecchie levate. V. Orecchie.

Separar una cosa da un'altra. Aliud ab alio separare, sejungere, distrahere, seponere, semovere, segregare, divellere, dissociare.

Separar gli Agnelli da' Capretti. Agnos ab hœdis secernere, seponere, sejungere, separare, segregare.

Separar quelli, che sono alle mani. Pugnantes ab se se divellere, dirimere, sejungere. Dimicantium pugnam dirimere.

Non mi separerò mai da voi. A te, vel, A tuo latere nonquam divellar, disjungar, distrahar, digrediar, recedam. Abs te nulla res me avellet, amovebit, sejunget, abjunget, disjunget. Me perpetuum habebis constitum. Assiduustecum ero. Hære potibi semper affixus.

Li fratelli si separano d'abitazione. Fratres domiciliis disjunguntur, sejunguntur; in diversa domicilia secedunt, semigrant.

Quell'huomo si è separato dalla Moglie. Vir ille cum uxore divortium fecit; à conjuge discessit, divortio divulsus est; uxori nuncium remisit, repudium renunciavit, divortium renunciavit.

Seppellire uno. Fare i suoi funerali, dargli sepoltura. Aliquem sepelire, humare; mandare tumulo, sepultura afficere, ad sepulturam dare, in sepulchrum inferre, in sepulchro condere. Aliqui sepulturam dare. Aliquem terra integere, obruere, operire.

Egli è stato magnificamente seppellito, mi sono presa la cura di fargli pomposi funerali. Funus ei amplum faciendum curavi. Dedi operam, ut funere amplo, magnifico, honorifico effunderetur; ut exequiis honestaretur. Exequiis eum honorificis prosecutus sum. Honorifice sepultus est. Sepultura honestatus est.

Quelli, che furono uccisi, restarono senz'esser seppelliti. Qui occisi fuere, honore sepulture caruere; sepulture honorem non sunt adepti; insepulti jacuere; inhumati projecti sunt.

Seppellire, per Nascondere. V. Nascondere.

Sequestrare. Allontanare, separare. V. Separare.

Sequestrare. Mettere in sequestro una cosa. Interminare giuridico vale; Stagire. Quidpiam sequestro ponere, deponere; sequestri mandare, commendare; asservandum committere, tradere; sequestri fidei & custodia dare, committere.

Casa, che è in sequestro. Depositum sequestrarium. Res sequestro mandata, posita; sequestri commissa; apud sequestrem seposita.

Essere in sequestro. In sequestro esse. Apud sequestrum esse. Penes sequestrum haberi. asservari, custodiri. In sequestri fide ac potestate esse.

Metter nelle mani del sequestro la somma litigata. Controversam summam apud sequestrum deponere, sequestri asservandam dare, sequestri committere.

Ottenere il sequestro del possesso o uso de' frutti d'una cosa sequestrata. Controversi fundi vindicias obtinere, impetrare, consequi; possessionem iudicio nancisci.

Sera. L'estrema parte del giorno. Hæc Vespera, æ. Hoc Vesperum, i. Hoc Serum, i. Diei vesper. Diei vespera. Diei vesperum. Tempus vesperum vespertinum, serotinum. (Hic Vesper, non ha che questi casi. Vesper. Accus. Vesperum. Ablat. Vespere, Vesper, & Vespero. Vespera, non ha che l'Accus. Vesperam, e l'Ablat. Vespera.)

Dar la buona sera. Incipientis, vel, Adventantis noctis solemnia precari.

E' arrivato di sera. Vespere, Vesper, Vespere diei, Vespertino tempore, Vespertina hora adventavit.

Essendo venuto sera. Cum esset serum diei. Cum jam vesper esset. Inclinata in vesperum die. Cum appetisset vespera.

L'aria della sera in questo Paese è cattiva. Hic utimur gravi cælo vespero, incommodo aere vespero. Hic sevit gravitas cæli vesperi. Mo-

lestus est hic aer vesper. Vespere diei teter est hic aer. Graves hic sunt nocturni vapores.

Non dimorate la sera all'aria. Ne hæreas sub divo vespero. Ne hæreas sub dio, vel, sub divo.

Non mi dà fastidio l'aria della sera. Mihi gravis non est aer vespertinus. Impune patior vesperi cæli gravitatem. Patiens sum vespertini cæli. Vesper cæli gravitas non gravis est mihi. non nocet mihi, non mihi incommodat. Vespertinos vapores graves non sentio. Affici non solgeo vespertini aeris gravitate.

Non posso dormire, quando ho presa l'aria della sera. Somnum capere nequeo, cum nocturnos vapores hausi, cum vespertini cæli gravitatem passus sum.

Si fa sera, si fa tardi, vien notte. Advesperascit. Prona est in noctem dies. Prohibetur in vesperam dies. Serum est diei. Serum fit diei. Nox adventat, appropinquat. Inclinat in vesperam dies. Vespertinum crepusculum adest. Vesperascit. Invesperascit. Vesperat. Diei jam nox succedit.

Sulla sera. Sub vesperam. Sub diei serum. Circa vesperum. Ad vesperum. Ad vesperam. Flexo in vesperam die. Die vesperascente. Prima vespera. Primo vespere; Primis tenebris.

Venne di sera in Città. Vesperato die urbem lugrellus est.

Sera, per Notte. V. Notte.

Serbare. Conservare una cosa. Aliquid conservare, tueri, servare, custodire.

Serbare, per Indugare, differire. V. Differire.

Serbare, per Ritenere. V. Ritenere. Fronte serena, allegra, aperta. Fronis serena, exporrecta, hilara, hilaris, aperta, alacris, minimè obducta, haudquaquam tettrica.

Ha sofferto quest' affronto con faccia serena. Convicium id excepit sedato vultu, serena fronte. imperturbato ore, tranquilla fronte.

Serenare. Far sereno, ed è proprio del Cielo. V. Rassicurare.

Serenare, per metat. Quietare, tranquillare. V. Quietare.

Serenata. Il cantare, e il sonare, che fanno gli Amanti la notte al sereno d'avanti alla casa della Donna. Nocturnus ad alicujus fores gratulationis

nis concentus. Vespertina carminis gratulatio. Gratulantium ad alicujus janiam nocturna symphonia.

Far la serenata ad uno. Aliquem cantibus, vel, cantilenis amatotlis nocte prosequi. Canticum, vel, Carmen vespertinum alicui canere. Cantilenam, vel, Cantionem nocturnam cuiuspiam canere. Vespertinam musico concentu gratulationem alicui facere. Ad alicujus fores nocturnum carmen gratulandi causa concinere.

Serie. V. Confondere.

Sermonare. Parlar a lungo, far sermone. V. Predicare.

Sermone. Ragionamento in adunanza e propriamente spirituale. Pia concio, vel, De Christiana re concio, ad populum oratio. Sacra concio, Sacra oratio.

Sermone atto a muovere gli affetti. Sermo ciendis excitandisque affectibus aptus, idoneus, appositus, accommodatus. Oratio, cui ad excitandos animi motus multa vis inest, infusa est.

Sermone culto. Sermo cultus, expolitus, excultus, politus, perfectus, suis numeris absolutus, ad unguem perfectus.

Modo di sermone elevato. Excelsum, Elevatum, Magnificum dicendi genus. Grandis & sublimis oratio.

Sermone familiare. Sermo communis, quotidianus, simplex, familiaris, consuetus. Oratio quotidiana, communis.

Sermone secco. Genus orationis exile, aridum, tenue, jejunum, concisum, minutum, siccum, exangue. Oratio non fusa & profluens, sed attenuata & arida.

Sermone ornato, abbellito di figure. Oratio figuris distincta, eloquentie confersa floribus, dictionum gemmis illuminata, sententiarum luminibus illustrata, verborum perfusa veneribus, figurarum splendore radians, nitore fulgens, stellulis micans. Oratio figuris illustrata, ornata; ornamentis illuminata.

Sermone senz'anima. Oratio, quæ vigoris nihil habet, quæ nihilefficacitatis præfert, quæ vigentis in dicente animi nihil ostendit; in qua oratorii spiritus nulla vis elucet, V. Anima.

Sermone studiato un pozzo. Oratio expolita, elaborata, excultata; studiosè composita, exquisito artificio perpolita, singulari elaborata studio; limata.

Il vostro bel dire accresce grazia al sermone. Vox tua orationem commendat.

Questo è un sermone affilato. Hic sermo coheret. Hæc oratio liberè fuit, sibi constat, sibi consentit, nexu colligitur, nexum inter se habet. V. Filo.

Qui s'appre un bel campo al sermone. Hic oratio exultat, triumphat.

Cominciare un sermone. Orationem auspicari, exordiri. Initium dicendi facere, ducere, sumere. Sermonis exordium capere. Sermonem aggredi. Ad dicendum aggredi.

Dilettar le orecchie con un sermone. V. Dilettare.

Divertire altrove il sermone. Aliò sermonem vagari, avertere, declinare, transferre, convertere. V. Filo.

Il vostro sermone ha dell' affettato. Tuus sermo affectationem redolet, respicit; specimen affectati studii præfert.

L'espressione del sermone, il suo stile non ha energia, forza. Stylus est mollior, remissior, fractior; minimè acris est ac vehemens. Languet oratio velut defecta viribus, & expers animæ. Nullam vim habet atque impetum dictio. Non viget oratio, viribusque destituitur.

Intracciare sentenze in un sermone. Sententias orationi interjicere, interponere, interferere. Orationem sententiarum distinguere, perspergere.

Ornare un sermone. V. Abbellire.

Rendere ameno un sermone. Sales orationi aspergere.

Queste parole rendono aspro il sermone. Hæc verba asperè in sermone concurrunt.

Ha terminato il suo sermone. Sermone absolvit. Orationem conclusit. Dicendi finem fecit. Dictionis finem imposuit.

E' ben tirato il suo sermone. Numerosa illius est, & ordinata oratio. Orationem numerosè fundit. Verba illius omnia inter se apta, implexaque sunt, ut quemdam quasi concentum

rum efficiant. Claudit sententias numeris. Ejus oratio numerosè caſcit. Aded idonea eſt omnium vocum collocatio ac ſtruttura, dum loquitur; ita commoda verborum ac ſententiarum diſpoſitio; ut mirè coherens, leniter, quæ fluens reddatur ejus oratio.

Sermone, per Simpliciter ragionamento. Hic Sermo, nis. Hæc Oratio, nis. Hoc Colloquium, ii. Alloquium, ii.

Paſſiamo al ſecondo punto del noſtro ſermone, o ragionamento. Ad alteram propoſitionis partem, vel, Ad alterum ſermonis caput veniamus, tranſeamus; ſermonem convertamus, orationem conferamus.

Ritorniamo al noſtro ſermone, al noſtro ragionamento. Ad inſtitutam orationem redeamus. Eò revertatur unde declinavit oratio. Redeamus ad rem. Redeat illuc, unde digreſſa eſt, deſſexit, aberravit oratio. Redeamus, unde digreſſi ſumus. Illuc revocetur, unde declinavit oratio. Ad inſtitutum revocemus orationem.

Sermoneggiare. V. Sermonare.

Serpeggiare. Serpere, andar torto a guifa di Serpe. Serpere. Inſerpere. Proſerpere. Flexuoſe labi, vel, moveri. Laſſu, vel, Motu flexuoſo ferri.

Serpentare. Importunare, tempeſtare. V. Importunare.

Serpere. Andar torto a guifa di Serpe, volteggiare. V. Serpeggiare.

Serrare. Chiudere una coſa. Aliquid claudere, cludere, clodere, obſerare, occludere, obturare, obſtruere.

Serrare una coſa a chiave. Aliquid obſerare.

Serrare una coſa a chiaviſtello. V. Chiaviſtello.

Serrar dentro a qualche coſa un'altra coſa. Rei cuiſiam aliquid includere, vel, Re aliqua aliquid concludere, vel, Aliquid in aliquam rem includere, introcludere.

Serrar fuora uno. Aliquem excludere.

Serrar il paſſo ad uno. Alicui tranſitum claudere, præcludere, circumcludere.

Serrare in mezzo una coſa. Aliquid intercludere. V. Chiudere.

Serrar la mano, o coſa ſimile. Magnum aliudve ſimile claudere, com-

primere, ſtringere, conſtringere.

Serrar la porta di fuora. Januam foris occludere.

Serrar la porta della Città in faccia ad uno. Portam alicui claudere, obſerare.

Serrar la porta di caſa in faccia ad uno. Oſtium alicui claudere, obſerare. Fores alicui occludere.

M'ha ſerrata, chiuſa la porta in faccia. Mihi præcluſit oſtium, vel, fores obdidit, vel, fores in os impexit.

Serrar la ſtrada, la via. Iter intercludere. Viam claudere, includere. Iter obſepire.

Serrare. Continere. V. Comprendere, per Continere.

Serrare. Incalzare, violentare uno. Alicui inſtare. Aliquem urgere, fatigare. V. Chiudere l'inimico. Stratta.

Serrare. Terminare. V. Terminare.

Serrarsi addoſſo ad uno. Avventarſi con violenza. V. Avventarſi.

Servare. V. Serbare.

Servare. Conſervare. V. Conſervare.

Servare. Offervare. V. Offervare, per Per mente.

Servare, per Riſervare. V. Riſervare.

Servigio, o Servizio. Il ſervire, ſervitù. Hæc Opera. æ. Hoc Miniſterium, ii. Hæc Servitius, tis, Servitudo, inis. Hoc Servitium, ii. Hæc Famulatus, us. Hoc Famulitium, ii.

Effere al ſervizio d'uno. Suas operas alicui locatas habere. Sua opera apud aliquem merere.

Effere al ſervizio del Principe. Apud Principem dandis operis merere, locatas habere operas, miniſterium obire.

Huomo, che volentieri fa ſervigio; officioſo. Vir officioſus; ad officia propenſus, pronus, proclivis; adverſus omnes officioſus; officioſe affectus; officii & operæ iluſioſe largus; ad gratificandum propenſus; cui liberalis eſt de omnibus benè merendi voluntas.

In queſto ſervigio v'è, o vi va l'interfeſe del Rè. Hoc factò læditur negotium regium; incommodatur, vel, nocetur rationibus regis, vel, rationi regis.

Sit tratta del servizio del Re. Agitur res regia, negotium regium, causa regia.

Sono adesso al servizio della camera del Re. Hoc tempore cubicularias Regi operas pendo, vel, cubiculario Regis ministerio sum additus; vel, meas ministerii vices apud Regem obeo.

Sono quarant'anni, che sono al servizio del mio Padrone. Jam quadragenos annos apud herum ministerium obeo, vel, Jam inde ab annis quadraginta dandis operis, apud dominum mereo.

Servizio Divino. Servizio di Dio. Dei cultus, us. Divinus cultus. Erga Deum officiosa veneratio. Adversus Numen religiosi cultus honos.

Servizio, che noi rendiamo a Dio. Religiosus cultus, quo Deum prosequimur, quem Deo adhibemus, quem Numini impendimus, tribuimus, exhibemus. Religiosa veneratio, qua Deum colimus.

Dedicarsi al servizio di Dio. Se suare quae omnia Deo devovere, dicare, dedicare, consecrare.

Servizio. Benefizio. V. Beneficio. Piacere.

Far un servizio ad uno. De aliquo bene mereri, optime mereri, promereri. Apud aliquem beneficium collocare, ponere. In aliquem, vel, Alicui beneficium conferre. Alicui gratificare, benefacere. Aliquem obstringere, obligare, augere; omnibus officiis sibi demereri. Aliquem beneficium afficere, ornare, complecti, obstringere, obligare, sibi devincire, sibi alligare, Sibi alicujus animum beneficium devincire.

Io gli ho fatti tutti i servizi, che mai ho potuto. Contuli, quae in illum officia potui. Quantum in me fuit, illum complexus sum. Bene meritis de illo sum, quam potui studiosissime. Nullum officii genus omisi, praetermissi. Nullam omnino rem, quae vel ad laudem illius, vel ad utilitatem spectaret, omisi, reliqui. Omnia, quae quidem praestare mihi licuit, profecta in illum sunt. Meam in illum benevolentiam, & voluntatem, quandocumque res tulit, probavi, ostendi, significavi, declaravi, patefeci. Nullum pro illo laboravi,

nullum onus, & officium recusavi. Omnem meum laborem, omnem operam, curam studium, industriam in ejus rebus posui, atque consumpsi. Omnia mea in illum studia contuli. Omnibus illum beneficiis profecurus sum.

M'ha fatto un buon servizio, un gran servizio. Me sibi obstrinxit insignis gratiae beneficium. Singularis beneficium operam mihi navavit. Eximia benevolentiae conferendo officio xternum me sibi devinxit, obligavit. Amicam plane ac beneficam operam mihi saepius navavit. Magno me affecit beneficium. De me optime meritus est. Multa officia in me contulit. Magna extant ejus in me officia.

Fare un'offerta; offerirsi al servizio d'uno. Alicui polliceri & deferre officium suum & operam, sine ulla exceptione aut laboris, aut occupationis, aut temporis. Omnibus in rebus se alicui commodare. Ad aliquem deferre officium, studiumque suum. Studium eximium & singulare profiteri & polliceri alicui in omni genere officii, quod ad illius rem spectet. Universum studium suum & benevolentiam deferre ad aliquem.

Io sono tutto al vostro servizio. Tuus sum totus. Mancipio & nexu tuus sum. Cic. Tibi sum additus, deditus. Omnia in re uti mea potes opera. Habes me tibi devotum additumque.

Vi posso fare, rendere qualche servizio. Numquid est, in quo neam requiras operam? in quo navare tibi operam possim? in quo mea tibi opus sit opera? in quo nea opera uti velis?

Servizio. Negozio. V. Negozio.

Servire uno. Esser suo servitore, fargli serviti. Alicui famulari, servire. In alicujus famulatu agere, esse. Famulatum alicui exercere, adhibere, praebere, praestare, impendere. Famulum, vel, Ministerium alicujus esse. Ministerium alicui adhibere. Alicui inservire, ministerium exhibere, ministrare; ministrum se praebere; obsequium praestare, deservire, dare operam. Se in famulatum alicujus dare. Alicui famularem operam navare. Se alicujus servizio addicere.

Servire uno negli affari più vili. Ad ultimum alicujus servitium descendere.

Servire

Servire Dio. Piè ac studiosè Deum colere. Sauctè & cum cura Deum venerari. Multa religione Deum colere. Solicitum religiosumque cultum Deo adhibere. Deo militare. Deum supremo cultu prosequi. Deo piè ac castè satisfacere.

Servire in tavola. Portar levivande. Escas inferre. Cibos apponere. Escam ministrare. Mensam apponere, instruere, extruere, ornare, cibis operire; cibis instruere, vel, ornare. Cibos mensæ apponere, imponere; mensæ, vel, in mensam inferre.

Servire in tavola co' piatti coperti. Operis, vel, Tectis lancibus cibum inferre.

Servire Messa. V. Messa.

Mettere uno a servire un' altro. Aliquem servituti, vel, in servitute alterius addicere. Quempiam in servitute alterius asserere, mittere, adducere, dare, tradere. V. *Asconciare.*

Non mancherò di servirvi. Mea in te officia constabunt.

Servire per apparenza. Ad speciem tantum valere.

Servirsi di qualche cosa. Aliqua re uti. Aliquid adhibere.

Servirsi d'uno per ottenere una cosa. Ad quidpiam consequendum uti alicujus opera, vel, aliquo; Interponere aliquem, vel, adhibere alicujus operam.

Servirsi spesso d'una parola. Aliquod verbum frequentare.

Servire: assolutamente. Stare in servitio. *Esser schiavo.* Servire. Servituti servire. Servum esse. Servitutem ferre, pati, colere. In servitio esse. Servitio premi. V. *Schiavo.*

Servir di coltello. Trinciare, *servir di Trinciante.* V. *Trinciare.*

Servire di coppa. Dar da bere a tavola. V. *Bere.*

Servire uno di danajo: prestargliene. V. *Prestare.*

Servire. Meritare, guadagnare. V. *Guadagnare.*

Servire. Rimeritare. V. *Riscompensare.*

Servire. V. *Sarsi, giovare, essere utile una cosa.* Aliquid conducere, prodesse proficere, utile esse, Usui esse.

Che vi servirà il cominciare, se non perseverate? Quid proderit, Quid attinebit, Quid juvabit, Quid proficiet cœpisse, nisi pergat?

Il passeggiare serve, aiuta alla digestione. Ambulatio cibi concoctionem juvat, adjuvat, promovet; ad concoquendum cibum valet, conducit, confert, usui est; commoda est, utilis est, commodum affert.

Non serve a cosa alcuna parlar di questo. De hoc sermonem habere, facere, nihil interest, nihil attinet, nihil confert, nihil pertinet.

Non mi servirà a cosa alcuna il pigliarmi questa fatica. Nullum ex hoc labore fructum afferam, colligam; emolumentum hauriam, feram; commodum capiam, sumam, percipiam. Nullam mihi utilitatem is labor afferet, pariet, creabit, invehet, importabit.

Questo serve in cambio di sale. Id pro sale adhibetur, salis locum obtinet.

Serve, Giova assai l'avvezzarsi a ben' ora a ben vivere. A pueritia rectè consuescere, bonis assuescere moribus, initia vitæ benè posuisse, plurimum interest, refert; ingentis est momenti, magni est ponderis.

Servitore, e Servidore. Hic Famulus, i. Servus, i. Minister; vel, Administri, tri. Puer, eri.

Servitor fatto all'amore del suo Padrone. Servus ad heri ingenium factus, fictus, aptus, composuit.

Sono vostro obbedientissimo Servitore. Mancipio & nexu tuus suum. Cic. Volens, ac lubens, tibi studiosissimè serviam. Jube quod lubet, jussis tuis libenter obsequar. Meum tibi ex antimo famulatum defero. Tuus sum tibi additissimus servus. Additum, Deductum, Obstrictum me habes, habebisque in perpetuum.

Menarsi seco un Servitore. Condursi addietro un Servidore. Servum ad pedes, Pedissequum, Famulum pedestrem, Pedestris operæ ministrum, A pedibus famulum adducere.

Servizio. V. *Servigio.*

Servo. V. *Servitore.*

Seta cruda. Sericum crudum, insecutum, rude & impexum. Cruda bombyx. Cruda bombycis.

Seta preparata per lo lavoro. Sericum maceratum poxumque; incoctum & carminatum; netum, intortum, tintumque. Ad opus ex cultum bombycinum. Ad opus elaborata, politaque bombyx.

Drappo di seta pura. Hoc Bombycinum, i. Textum bombycinum. Sericum textile. Texta bombyx. Hæc Bombyx, cis.

Mercante da seta. Bombycis, vel, Bombycini texti, vel, Serici textilis mercator.

Avolver la seta intorno al canello. Internodio, vel, Internodiis sericum advolvere, convolvere, circumvolvere, glomerare.

Sete. Appetito, e desiderio di bere. Hæc Sitis, is. Potionis cupiditas. Potus appetitio. Bibendi cupido, vel, desiderium.

Sete insaziabile. Sitis insatiabilis, insaturabilis, inexplebilis.

Assagar di sete. Haver ardentissimo desiderio di bere. Siti premi, mori, emori, perire, enecari, exarescere.

Cavar la sete. Sitim sedare, levare, depellere, restringere, abigere, explere, extinguere, satiare; potione depellere, ponere, expellere.

Far venir sete. Sitim adducere, accendere, incendere, exaugere, inferre, inflammare. Ciere, Movere, Provocare sitis ardorem.

Haver sete, Sitire. Siti affici, tentari, teneri, urgeri, premi.

Haver gran sete. Siti ardere, exardescere, consistari.

Morir di sete. V. Sopra: Assagar di sete.

Setolare. Nettare i pani colla setola. Vestem scopula detergere, excutere. E veste pulverem scopula decutere.

Setta. Quantità di persone, che aderiscono a qualcheduno, o seguitano qualche opinione particolare, o regola. Hæc Secta, æ. Factio, nis. Familia, æ.

Setta de' Stoici. Stoicorum secta, familia, decuria, natio, factio, cohors.

Settegiare. Far Setta. Sectam inire, ducere.

Settimana. Hæc Hebdomada, æ. Hebdomades, is. Heptas, dis. Dies septem, vel, septeni. Septimana, æ. Spatium septem dierum. Spatium, vel, Tempus hebdomadicum, vel, hebdomadeum. Hebdomadæ, vel, Hebdomadis tempus.

Severamente. Acerbè. Asperè. Durè. Duriter. Intemèr.

Sua Padri lo tratta severamente, Im-

mitis & inclemens est in eum pater; illum adhibet, vel, habet inclementius; illum accipit, excipit acerbè, asperè, durius.

Seurare. V. Securare.

Sfabbricare. V. Smurare.

Sfaccendato. Contrario d'Infaccendato. Otiosus. Desidiosus. Hic Cessator, ris. Otiosus, vel, Otiosè agens. Ignavè cessans. Ignaviter vacans, otians. Otio languens, torpens, diffuens. Feriatus. Cessans, tis. Vacans, tis. Vacuus, æ, um. Negotiis vacuus. Nihil agens. Otium agens, ducens, usurpans. Negotii nihil habens. Negotium non habens. Otians, tis.

Esser sfaccendato. Non haver sfaccenda alcuna. Vacare. Cessare. Feriari. Otiari. Nihil agere. Otium esse alicui. Otium usurpare, ducere, habere, agere. In otio esse, vivere. Ab opere vacare. Ab opera vacuum esse. Ab occupatione liberum esse. Otio abundare, affluere, congelare, languere, V. Ozio.

Reprimer la sfacciataggine, o sfacciatazza d'uno. Alicuius petulantiam frangere, audaciam comprimere, impudentiam, coercere; proterviam, frangere, domare, reprimere, contundere.

Sfacciatamente. Sfrontatamente. Impudenter. Procaciter. Petulanter. *Sfacciato.* Sfrontato. Protervioso. Impudens, tis. Procax, cis. Petulans, tis. Effusè petulans. Inverecundus, æ, um. Inverecundæ & perfriatæ frontis, vel, Duri oris homo, vel, ore durissimo.

Egli è sfacciato, insolente. Impudens est. Os perfreuit. Veracundæ fines transit. Os ferrum habet. Est ore durissimo, exhausto pudore, perfreuit frontis. Verecundiam abiecit. Nullo terretur, deterretur pudore. Nulla retinetur modestia. Nullo rubore suffunditur. Pudoris expertus est, ac modestiæ. Pudorem exuit, dediticit. Faciem perfreuit, vel, Frontem posuit. Depudit. Nihil habet oris, nihil frontis. Frontem exierit. Procul abest à pudore. Nullam modestiam colit, tuerit. Nulla modestia illum regit, temperat. Impudenter

ter agit , facit . V. Insolente .
Sfallire . Errare . V. Errare .
Sfalsare . Scansare il colpo : termine della scherma , e simili . V. Scansare .
Sfamare . Disfamare , tray la fama . V. Disfamare .
Sfangare . Camminar per lo fango . Per cœnũnare , pergere .
Sfangare . Cavare uno dal fango . Aliquam cœno educere , extrahere , eximere .
Sfare . Disfare . V. Disfare .
Sfarinare una cosa . Ridurre in polvere , come farina . Aliquid in farinam terere , tundere .
Sfasciare . Levare le fasce ad un Fanciullo . Infantem cuninis fasciis evolvere , expedire , explicare , eximere , exuere .
Sfasciar la ferita . V. Ferita .
Sfastidire . Tor via il fastidio , la nausea . Nauseam discutere .
Sfatare . Dispregiare , farsi beffe . V. Beffare . Dispregiare .
Sfavillare . Mandar fuori faville , ed è proprio del fuoco . Scintillare . Scintillis micare , vibrare , coruscare , splendere .
Sfavorire . Contrario di Favorire . Alicui minimè favere . V. Favorire .
Sfavorire . Non voler più bene a uno . V. Favorito .
Sfecciare . Levare la seccia ad una cosa . Aliquid defæcere .
Sfendere . Fendere , spaccare . V. Fendere . Spaccare .
Sferrare . Levare , cavare , a sciotre il ferro ad uno . Alicui ferrum adimere . Aliquem exarmare .
Sferrare un Cavallo . Equum solcis exarmare , exuere . Equo soleas eximere , detrahere , refigere , revellere . Equum ferro solvere , exuere .
Sfervarsi i Cavalli . Solea exui equos . Solea equis excidere .
Sferrare , per lo contrario d' *Afferrare* . Rimuovere violentemente una cosa , o persona : ributtarla . V. Ributtare .
Sforzare . Dare , e percuotere con forza . Quempiam verberare , flagro cedere , verberibus accipere , virgis cedere , flagello muldare , flagris excipere .
Sforzare , per similis . Il Sole qui sforza molto . Hic Sol gravior æstu ardet , ardescit , æstuat , fervet .

Sfiatare . Svapovare , mandar fuori fiato , respirare . V. Respirare .
Sfiatare , come fanno i vasi non ben serrati . Interspirare .
Sfibiare . Contrario d' *Affibiare* . Refibulare aliquid . Quidpiam diffibulare . Alicujus rei fibulam aperire , explicare , solvere , resolvere , exsolvere .
Sfibiare . Levare la fibbia ad una cosa . Alicui rei fibulam demere , detrahere . Annulum auferre , eximere .
Sfibiare una Cavalla . Equam diffibulare . Infibulatam equam annulo expedire , exsolvere .
Sfidare . Invitare , chiamare a battaglia , disfiare . V. Disfidare .
Sfidare . Disfidarsi . V. Disfidare .
Sfutare . Disperare della salute temporale d'alcuno . V. Ammalato .
Sfigurare . Guastare una cosa . Aliquid deformare . Alicui rei formam adimere , auferre , obliterare . V. Disfigurare .
Questa Fanciulla si è sfigurata il volto : si è tutta disfigurata . Puella hæc oris sui formam exinxit , vultum sibi sædè deformavit .
Sfilacciare . Fare le sfilaccia . Titivitia agere , facere , efficere . Intitivitia dissolvi , solvi .
Questa tela si sfilaccia . Tela hæc filatim dissolvitur , in fila paulatim dissolvitur .
Sfilare . Da Fila , ordinanza : uscir di fila . V. Fila .
Sfilare . Da Filo : contrario d' *Infilare* . Retexere aliquid .
Sfilare . Levare il filo ad una Corona , o simile . Serto precario , aut simili , filum detrahare , demere , eximere .
Sfilare delle reni . Guastare il filo delle reni ad uno . Aliquem delumbare . Alicujus lumbos infringere .
Sfiare . V. Svenire .
Sfiore . Disfiore un Giardino . Viridario flores adimere , detrahare , Viridarium deflorare , præflorare .
Sfiore , perder il fiore . Deflorescere aliquid .
Sfiore , per Mancare , o morire . V. Mancare . Morire .
Sfiore , per metaf . Perdere il più vago della bellezza . Deflorescere ; Evanescere ; Extingui formam .
Sfederar la spada . Ensem evaginare ,

stringere, expedire, distinguere, nudare, retegere; vagina ducere, eripere, promere, educere; è vagina eximere, vel, exerere.

Sfogare. *Esalare*, *sgorgare*, *uscir fuora*. Evaporare. Exhalare. Evanescere. In vapores solvi, diffundi, Effluere.

Sfogar la cellera, vomitarla contra una. V. *Collera*.

Sfogar. *Mandar fuora*, dar esito, alleggerire, sminuire il dolore. V. *Alleggerare*.

Sfogarsi. Genio indulgere. V. *Genio*.

Sfogliare un' albero fruttifero. Arborem frugiferam inanibus frondibus collucare, levare, deonerare, expedire, liberare. Arborum supervacanea folia stringere, distringere, decerpere, decutere, detergere, carpere, vel lere.

Sfolgorare. *Folgorare*, risplendere a guisa di folgore. Fulgere. Effulgere. Corniscare. Vibrare. Emicare. V. *Lampare*. Luccicare.

Sfolgorare. *Affrettare*. V. *Affrettare*.

Sfolgorare. *Dissipare*. V. *Dissipare*.

Sfondare. *Lavare*, e rompere il fondo a qualche cosa. Alicui rei fundum eximere, detrahare, deniere. Aliquid fundo exuere. V. *Teatro*.

Sfondare, per *Rompere una cosa*, passandola da una parte all'altra. Aliquid effringere, perfringere, perrumpere, percolare, transfigere.

Sfondolare. V. *Sfondare*.

Sforacchiare. *Foracchiare*. V. *Buacchiare*.

Sfermar. *Mutar la forma*, trasformare, trasfigurare. V. *Disfare*. *Guastare*, *ter la forma*.

Sfornare. *Cavar dal forno il pane*; Panem è furno educere, extrahere, elicere. V. *Cavare*.

Sfornire, *tor via i fornimenti*. Aliquid aliqua re xuere, nudare, spoliare, privare. V. *Sgomberare*.

Sfortificare. *Fertificare*. Corroborare. Roborare. Confirmare. V. *Confermare*.

Sforzare. *Far forza*, costringere una a qualche cosa. Quempiam ad aliquid cogere, adigere, compellere, impellere. Cuiuspiam vim asferre, facere, inferre, adhibere, ut aliquid faciat. V. *Necessitare*.

Sforzar le porte. Fores perfringere, perrumpere, labefactare.

Sferzare una Piazza. Arcem vicapere, expugnare. V. *Città*.

Sforzare, *rompere*, *superare ogn' ostacolo*. Obstacula, vel, Impedimenta omnia perfringere, perrumpere, effringere.

Sforzare, per *Levar le forze ad uno*. Aliquem debilitare. V. *Indebelire*.

Sforzare per Violare una Vergine, levargli l'onore. V. *Onore*, *puccizia*.

Sforzarsi. *Ingegnarsi*, *far diligenza per forza*. Niti. Conniti. Conari. Omni studio conari. Omni industria laborare. Omnibus viribus contendere. Omnes nervos contendere, vel, intendere. Omnes machinas adhibere. Omnium virium contentione certare, adniti.

Sforzatevi. *Procurate*, *fate in maniera, che tutte si apronte*. Omni industria, Omni studio, Omnibus viribus contende, conare, labora, cura, enitere, adnitere, ut omnia sint parata. Incumbe toto pectore; Enitere omnibus, tuum corporis, tum animi viribus; Confer huc omnes tuas vires, tua studia, curam, industriam, operam, &c. Confer ad hanc rem, quidquid est in te industriae, curae, operae, diligentiae, &c. Intende, Contende omnes nervos; Elabora quantum in te est, quantum in te situm est, quantum potes, quam potes maximè, cunctis viribus, ac nervis, ut &c. Summam, quantum potes, adhibe diligentiam, summumque studium; Studio contende, quam licet maximo, summo prorsus, quantum potest esse maximum; Hoc unum cures, labores, studeas in primis, prater ceteras res, precipuè, potissimum, ante omnia, ut cuncta sint parata. Age pro virili, pro tua virili parte, quantum quidem praestare potes, quantum consequi viribus licet; Nullum studium, nullam operam, aut industriam praetermitte; Eò curae, cogitationesque referantur, intendantur; Eò consilia dirigantur, ut &c. Ad extremum descendente consilium; Omnes machinas, Omnem move, adhibe lapidem; Velis remisque contende; Pro viribus enitere; Summa ope contende; Totis nervis invigila; Pro virili parte adlabora; Toto pectore ad id incumbe; Omnes vires ani-

animi, atque ingenii profunde. Hoc unum studio elucare, effice, vigila; In unum labora, ut &c.

Sfrenar le sforzo d'alcuno. Alicujus conatum, vel, impetum refutare, comprimere, cohibere, refranare, coercere, frangere, reprimere.

Sfragellare. Quasi intieramente diffare in frangendo qualche cosa. Aliquid perfringere, effringere, diffringere, frangere, obterere, comminuere.

Sfragellare. V. *Sfraccellare.*

Sfrangiare. Sfracciare il tessuto, e ridurlo a guisa di frangia, o cerro. Telam filatini retexere.

Questa tela si sfrangia. Tela hæc filatim dissolvitur; in fila paulatim dissolvitur.

Sfratate. Cavar di Frate alcuno. Monasticum peccatori, vel, Monastica tessera aliquem exuere, nudare, spoliare, privare, orbare. Alicui Monasticum colobium detrahare, adimere, auferre.

Sfratarsi. Uscir di Frate. Monasticum institutum ejurare, abdicare, deferere, dimittere, missum facere, ab se abdicare. Monasticum amicum abjicere, excutere, exuere, sibi detrahare. Religiosa claustra, vel, Religiosam disciplinam deferere. Ab Religiosa disciplina desciscere, deficere, apostatate.

Sfratato. Monachus desertor, perfuga, transfuga, cœnobii desertor. Religionis transfuga. Hic Apostata, &c.

Sfratare. Andar via con prestezza. Aufugere. Excedere. Erumpere. Evadere. Fugere. Fugam facere. Se in fugam dare, se conicere, se conferre. Terga vertere.

Sfregare. V. *Fregare.*

Sfregiare. Tor via il fregio, cioè Ornamento, la riputazione. V. *Insamare.* Riputazione.

Sfregiare. Fare un taglio nel viso altrui. Alicujus faciem, vel, vultum, vel, os vulnerare. Ferro faciem, vel, vultum alicujus deformare. Alicujus ori cicatrices imprimere, infligere, inurere, imponere, incutere, inducere.

E' tutto sfregiato in faccia. Faciem habet cicatricosam. Ejus vultus cicatricibus diffectus, concisus, incisus, inustus, inaratus, sulcatus, insculptus, descriptus est,

Sfrenare. Cavare il freno al Cavallo. Equo frænum detrahare. Fræno nudare, spoliare, privare, orbare equum. Frænum equo adimere, auferre, eximere, exsolvere.

Sfrenarsi. Cavarsi il freno. Sibi frænum detrahare, adimere, auferre. Se fræno nudare, spoliare, privare, orbare.

Sfrenarsi. Travsi il freno. Figur. Divenir sfrenato, licenzioso. Effrenari. Effrenatum, vel, Defrenatum, Effrenem, Infrænem, Indomitum, Proiectum, Infrænatum fieri, evadere. V. *Impudico.*

Sfrenare. V. *Sfegliare.*

Sfrontato. V. *Sfacciato.*

Sfruttare. Contrario di *Frustrare*. Parlandosi de' terreni: vale Renderli sterili, infruttuosi. V. *Sterile.*

Sfruttare una cosa. Trarne più frutto, che si può, senza haver riguardo al suo mantenimento. Ab aliqua re copiosiores fructus colligere; majus emolumentum accipere, legere, carpere, quam possit, non absque suo damno, vel, cum damno suo.

Sfuggire. Scansar, schifare una cosa. Aliquid evitare, devitare, vitare, effugere, declinare, evadere, defugere, fugere, subterfugere, cavere. V. *Scansare.*

Sfumare. Exhalare. Halitus mittere. Exhalationes fundere. Vaporare. Evaporare.

Sfumare. Seccare al fumo. V. *Fumigare.*

Sfumigare. V. *Affumicare.*

S G

Scabbiare un' Vccello. Avem cavea emittere, educere. E cavea eximere, diimittere. Cavea liberare avem.

Scabellare. Pagar la Gabella. Mercem, soluto, assoluto vestigali, liberare.

Scabellarsi di che che sia. vale Liberarsene. Se aliqua re expedire, se exsolvere, se relaxare, se eximere.

Scagliardare. Tor la gagliardia ad uno. V. *Indebolire.*

Scambettare. Dimenar le gambe. Crura agitare, jactare, motare, proicere.

Scambettare. per metaf. Stare in ozio. V. *Ozio.*

Scanasciare. Muover le guancie. Maxillas agitare, jactare, motare.

Scanasciare dalle risa. o per l'risa.

Ridere (moderatamente, con veemenza. V. Ridere.

Sgangerare. Cavar de' gangheri una porta. Ostium cardine convellere, amovere; à cardine vellere, enovere, amovere.

Sgannaro. Cavar altrui d'inganno. Quempiam errore exsolvere, expedire, liberare; ab errore avertere. Exalicujus animo errorem abstergere, evellere, detergere. Alicui errorem eripere, depellere. Alicui in tenebris erroris versanti, clarissimum lumen prestare.

Sgannarsi. V. Disingannarsi.

Sgarare, e Sgarire. Vincere la gara, Certando aliquem superare.

Sgarbare, levare il garbo ad una cosa. Aliquid dehonestare, devenustare.

Sgarbaro, senza garbo. Oris, totiusque corporis habitus incompotitus, inordinatus, a, um. Homo agrestis, insulsus, inelegans, inconcinuus, male dolatus, Inconcinuus, & inelegans, rudis, inurbanus, ineptus, turpis, deformis, indecorus.

Sgarire. V. Sgarare.

Sgarettare, tagliare i galletti. Talos precipitare.

Sghermire. Contrario di Ghermire. V. Scellare.

Sgherettare. V. Sgarettare.

Sghignare. Farfi beffe, burlare. V. Baffare. Burlare.

Sghignazzare. Rider con istrepito, con veemenza. V. Ridere.

Sgocciolare una botte, o simile. Dolum, aut quid simile exhaustire. Totum dolum exhaustire, siccare, exsiccare, exinanire.

Sgomberare, E per sincopa Sgombrare, portar via massarizie da luogo a luogo per mutar domicilio. Donno aliqua suppellectilem exportare. Adijuni suppellectilem eximere, efferre, tollere, transferre. Domum vacuum facere.

Sgomberare una Camera. Cubiculum instrumentis exnere, nudare, exarmare, spoliare. Cubiculi suppellectilem eximere, efferre, tollere.

Sgomberate il Paese. V. Partire.

Sgomberare, per Dipartire, mandar via. V. Scacciare.

Sgomberare semplicemente, portar via. Exportare. Auferte.

Sgombrare. V. Sgomberare.

Sgomentare, sbigottire. V. Impaurare.

Sgomentarsi. Sbigottirsi. V. Per.

Sgomentire. Sderarsi d'animo.

Sgominare. Disordinare, scompigliare. V. Disordinare, Confondere.

Sgomitolare. Contrario d' Aggomitolare. Glomum, vel. Glomerem dissolvere, solvere, explicare, evolvere.

Sgonfiare. Contrario di Gonfiare. Tumorem dissolvere, discutere, adimere. Restare aliquid.

Sgorbiare, imbrattare d'inchiestro. V. Inchiestrare.

Sgorbiare, in vece di Schiocherare. Striziare. V. Schiocherare.

Sgorgare. La sboccare, e' traboccare, che fanno l'acque, l'uscir del gorgo. V. Sboccare.

Sgorgare, per metaf. Far passaggio in altro Paese, in altre Terre vicine. In agros propinquos se exonerare, se effundere, se evolvere, se ejicere, influere.

Sgorgare, per similis. lagrime, e simili. V. Piangere.

Sgozzare, tagliare il gozzo. Scannare. V. Scannare.

Sgozzare, per metaf. Dimenticarsi un'ingiuria, digerirla. V. Ingiuria.

Sgozzare i Piccioni, votare, e nettare loro il gozzo. Piplonibus ingluviem exigere, demere. Exempta imgluvie pipiones purgare.

Sgradire, dispiacere, non gradire. Improbare, displicere aliquid. V. Non gradire, alla voce, Gradire.

Sgraffiare. V. Graffiare.

Sgramaticare. Esplicitar per gramatica, dichiarare secondo fanno li Grammatici una cosa. Aliquid Grammaticorum more enucleare. V. Dichiarare.

Sgranchiare. Il contrario di Aggranchiare. V. Distendere, allargare.

Sgranare. Cavare i legumi dal guscio: E siliquis grana eximere, excutere, educere.

Sgranchiare, metaf. vale Snighittirsi, svegliarsi. V. Snighittire.

Sgranellare. Dicefi propriamente dello Spiccare gli acini, o granelli d'uva dal grappolo. Uvarum acinos legere à racemo. Acinos vinaceos à botro seligere, sejungere, disjungere, fegregare.

Sgravare. Contrario d' Aggravare, alligere uno d'un peso. Aliquem deonere, exonerare, deonerare pondere, onere levare. Alicui onus levare.

Sgra.

Sgravidare. V. Partorire.
Giovane sgraziato, senza grazia.
Adolescens infcitus, inveniustus, illepidus; veneris exors, expers; inconciunus, inconditus, iuelegans.
Sgrotolare, rompere. V. *Rompere*.
Sgridare. V. *Riprendere*, per *Sgridare*.
Sgrignere. Rider per beffe. V. *Besfare*, *Riderfi d'uno*.
Sgroppare. Coll'o stretto. *Disfare il groppo*. V. *Sciogliere*.
Sgrosso. V. *Disgrosso*. V. *Affastigliare un legno*.
Sgrettare, *Disfar la gretta*. *Cryptam, vel, Specum diruere, destruire, demoliri, deturbare*.
Dare un scrugne ad uno nel viso. *Pugnum in os alicui infingere*. V. *Pugni*.
Sguagliare, *Contrario d'Agguagliare*. *Aliquid ineguale, impar, non aequale reddere, efficere*.
Sguagliare, per metaf. Disunire. V. *Disunire*.
Sguainare, *Cavar dalla guaina*. V. *Sfoderare*.
Sguainare, per metaf. Cavar fuori una cosa. *Aliquid proferre, promere, produrre*. V. *Cavare*.
Sguanciare, guastare, romper le guancie. *Maxillas frangere*. V. *Rompere*.
Sguaraguardare, guardare e riguardare, andare sguardando. V. *Guardare*.
Sguaraguardare. V. *Guardare*.
Sguardare. V. *Guardare*.
Sguardare, per Haver riguardo. V. *Riguardare*, per *Haver rispetto*.
Sguazzare. V. *Guadare*.
Sguazzare, per Gedere, haver buon tempo. V. *Tempo*.
Sguernire. *Sfornire una Casa delle massarizie*. V. *Sgomberare*.
Sguflare, Vccellare, buylare. V. *Burlare*.
Sguigliare. *Strappare, e sconsigliare la guggia*, cioè la parte superiore dell'apianella. *Crepidam superiorem, vel, Superiorem crepidæ partem revellere, avellere, evellere*.
Sguintagliare. *Cavar dal sguintaglio i Cani*. *Copulam canibus detrahare*. *Copula canes solvere, eximere*.
Sguizzare. *Lo scappare, che fanno i Pesci*. *Subsilire*. *Elabi*.
L'Anguilla sguizza, quando la volete pigliare. *Anguilla est contrectanti lubrica, est atrectatus lubrici, prehensionis lubricæ, fluentis, flu-*

dz, fugiemis, fugacis, labilis.
Sguisciare. *Cavar dal guscio una cosa*. *È putamine aliquid excernere, enimere, educere, expromere*. *Aliquid aliqua spoliare, nudare, exuere*.

S I

Si: Messer si; Signor si. Etiam. Ita. Maximè. Quidem. Quidni.
Sibilare. *Fischciare*. *Sibilare*. *Sibilum edere, dare, mittere*.
Sicurare. V. *Afficurare*.
Sicuro, senza pericolo. *Tutus*. *Securus, a, um*. *Exors periculi*. *Liber è discrimine*. *Tutus à periculo*.
Noi viviamo sicuri. *Vitæ securitate fruimur*. *Securam vitam ducimus*. *Securi degimus*. *Tuti sumus à fortunæ injuriis*. *Tranquillè agimus*. *Septa sumus virtutis prædiis adversus omnes fortunæ impetus*. *Nullos humanæ vitæ casus reformidamus*, perhorrescimus. *Omni metu, Omni turbatione vacamus*. *Animo sumus ab omni sollicitudine soluto, libero, vacuo, longè sejuncto*.
Porre uno in sicure, in istato sicuro di sanità. V. *Guarire*, *Sanare*.
Render uno sicuro. *Acceptarlo*. V. *Acceptare*.
Stare al sicuro, nel sicuro: *Non correre rischio*. *Viam tutiorem tenere*.
Qui siamo al sicuro. *Non corriamo alcun pericolo*. *Hic in tuto sumus*. *Hic tutus sum*. *Tutus est hic locus*.
Citar la parte a dar sicurtà. *domandar sicurtà*. *Vadari*. *Adversarium vadari*. *Vadem poscere*.
Esser citato a dar sicurtà. *Ab adversario vadari ad dandos sponsores*.
Far sicurtà nelle mani della Giustizia. *Satis dare*. *Satis dato, vel, Satis dando*, *cavere adversarii rebus*.
Dar la sicurtà per se medesimo in Criminale. *Vadem dare*. *Sponsoribus datis, subsistendi vadimonium promittere*. *Vindicem dare, qui sua fide in vadimonto nos futuros recipiat; qui spondeat nos vadimonium obituros*.
Esser sicurtà per la vita d'uno. *Vadem niortis dare se pro alio*. *Vadem ad mortem dare se pro amico*. *Se pro aliquo reum supponere*.
Esser sicurtà di materia civile. *Pro aliquo, vel, Alicujus, vel, Alicui prædem esse, spondere, sponsores fieri*. *Ad promittere de re aliquæ, vel, in re aliqua*.

Effer fcurtà in materia Criminale.
Vadem esse, vel, Vindicem fieri pro
rem vadimonium obituro.

Far la fcurtà ad uno. Pro aliquo
adpromittere, fidejubeare, spondere,
intercedere; sponsores, adpromis-
sores, fidejussores agere.

Far la fcurtà in materia Civile.
Prædem dare. Sponsores dare.
Præde, vel, Sponsores creditorum ca-
vere, creditorum satisfacere. Datæ præ-
dibus rem creditorum tutam facere,
tutorem præstare.

Far la fcurtà in materia Criminale
per uno. Alicui, vel, Pro aliquo va-
dem fieri, vadem esse, vindicem ad-
esse, vel, venire. Aliquem vadari.

E stato messo in libertà, facendogli
io la fcurtà. Me vade permissus est
sue custodiæ. Me ejus sistendo va-
dem, vel, Me vadimonium promit-
tente custodiæ solutus est.

Gli fo fcurtà di cento milla scudi.
Centum millia fide mea ei jubeo.
Centenamillia verbis meis ei credi-
ta esse jubeo, vel, volo. Me ad pro-
missore centum millia ei mutua abs-
te data volo.

Io v'imprestero del danaro, se mi
darete uno, che vi faccia la fcurtà.
Pecuniam tibi dabo mutuam, fide
sponsoris, vel, si adpromissorem da-
bis, qui sua fide jubeat.

Voi m'obbligarete in ostremo, se mi
farete la fcurtà di cento scudi. Gra-
tissimum feceris, centenos aureos si
tua fide mihi esse jusseris, si meo no-
mine adpromiseris, si mea causa spo-
ponderis, si pro me intercesseris, si
tua fide mihi exponendos, creden-
dos, numerandos jusseris.

Farfi far la fcurtà ad uno. Ab ali-
quo sibi cavere, satis exigere. Cau-
tionem suis rebus à quopiam adhi-
bere, fiduciamque accipere.

Pigliar la fcurtà in materia Civile.
Satis accipere. Prædes accipere.
Sponsoribus sibi cavere. Prædibus
accipiendis rem suam tutam præsta-
re. Fidem ab aliquo capere.

*Pigliar la fcurtà in materia Crimi-
nale.* Accipere vadem, vel, vindicem
sistendi reum in jure.

Siepare. Far sepe ad un Giardino.
Sepe hortum circumdare. Hortum
virgultis sepire, obsepire; virgea
sepe cingere, munire.

Sigillare, imprimere il sigillo in una
cosa. Signum annularium apprimi-
re, imprimere. Signatorum ceræ an-
nulum imprimere, adhibere, indu-
cere, Alicui rei signum imprimere,
insculpere. Aliquid sigillo munire,
instruere, ornare, signare, inprime-
re, notare, obsignare.

Sigillare le Lettere. V. Lettere.

*Patenti sottoscrisse, ma non sigilla-
te.* Literæ publicæ, chirographo
subscriptæ, sed non exsignatæ, ob-
signatæ; sed sigilli expectes, sed sigillo
cercario vacuæ, sed sigillo signatorio
nudæ, destitutæ.

Sigillare, per Combaciare, turar bene. V. Turare.

Significare. Dimostrare, palesare,
esprimere le sue miserie ad uno. Ali-
cui calamitates suas demonstrare,
ostendere, exhibere, exponere, lu-
dicare, disertè significare.

*Queste due parole significano il medes-
mo.* Duo hæc verba idem sonant, signi-
ficant, declarant, sibi volunt; eandem
habent sententiam, unum sonant.

Questa parola significa molte cose.
Vox hæc multiplicem habet notio-
nem, multos & varios sensus habet.
Huic verbo multiplex subjecta est si-
gnificatio, sententia, notio; varius
inest significatus.

Significare, far intendere, mandare
a dire, avvisare. V. Avvisare.

Io non son solito a dar del signore ad
uno mio inferiore. Domini appellatione
inferiorem dignari non soleo. Mi-
norem me, domini nomenclatione
dignum non habeo, indignum judi-
co. Illum appellare dominum, alien-
um à mea dignitate puto.

Signoreggiare. Haver signoria, do-
minare. Dominari. Dominum agere.
Dominatum exercere in alios. Domi-
ni jure, & auctoritate imperare.

Signoreggiare in qualche luogo. Do-
minatum, vel, Dominationem, vel,
Jurisdictionem alicui habere. In do-
minatu alicujus loci esse.

Signoreggiare, per Discoprire sopra.
stando in una torre, o simili. Exturri
aliquid detegere, reterege.

Signoreggiare, per Vincere. Superare.
V. Superare. Vincere.

Signurà. V. Sicurtà.

Far silenzio. Chetarsi. Tacere. Con-
ticere, Conicefcere, Favere linguis,
vel,

vel, ore. Silentium obtinere, tenere, agere, præstare.

Far far silenzio. Silentium, vel, Audientiam facere. Audientiam sibi vel, alteri facere, vel, alterius orationi facere.

Passerò sotto silenzio questa cosa. Illud reticebo, tacebo, silebo, præteribo, prætermittam, omittam; tacitum relinquam, tacitus præteribo, tacitus prætermittam, missum faciam; silentio involvam, premam, tegam, præteribo, prætermittam, pertransibo, transibo; oratione non attingam, prorsus omitam. De illa re silebo, tacebo; verbum non faciam, sermonem nullum habebo. Illo sermone abstinerebo. Me ab huius rei sermone abstinerebo.

Por silenzio. *Far far cheto.* Silentium indicere, imponere alicui.

Rompere il silenzio. Silentium abrumper. Solvere silentium, vel, silendi finem facere. Loqui.

Silenzio. *Tacete.* Silete. Attendite. Favete linguis.

Si fa in silenzio. Siletur. Silentium est. Silentium servatur.

Servirsi d'una sillaba lunga per breve, o d'una breve per lunga. Syllabam mendosam ponere, adhibere. Syllaba mendosa uti.

Sillogizzare. *Far sillogismi.* V. *Argumentare.*

Simbolizzare. Significare con simboli. Symbolis aliquid exhibere, exponere, indicare.

Simbolizzare. *Haver mutua somiglianza.* Congruere, Quadrare, Convenire inter se aliquid.

Due mani giunte, o che si pigliano insieme, sono il simbolo della Fede, o della Fedeltà. Geminiæ dextræ, mutuo implexæ, sunt fidei symbolum, hieroglyphicum, nota, testera.

Simigliare. *Haver simiglianza con uno.* Alicujus, vel, Alicui esse æqualem, non dissimilem, similem, consimilem, affimilem, haud absimilem. Proximè accedere ad alicujus similitudinem. Alicui proximè accedere. Ad aliquem habere similitudinem. Ad aliquem similitudine accedere.

Il Figlio per lo più si simiglia al Padre, o alla Madre. Filius plerumque Patrem, aut Matrem exhibet, refert, reddit, repræsentat, exprimit. Filius ut plurimum Patri, aut Matri

respondet. Filius plerumque Patrem, aut Matrem habet similem. Imago Patris, aut Matris, ut plurimum in filio agnoscitur, videtur.

Simigliare. *Far simile.* Se similem reddere alicui. Cuius similem fieri.

Simigliare. *Paragonare.* V. *Paragonare.*

Simile. V. *Simigliare.*

I vostri affari sono simili a' miei. Simillima, vel, Eadem rerum nostrarum ratio est. Congruunt res tuæ cum meis. Tuis in rebus meas agnosco, vel, rerum mearum imaginem video. Res tuas nihil à meis intelligi differre, discipere. Inter res nostras nihil interest, nullum discrimen intercedit, vel, interest. Res tuæ cum meis habent similitudinis quamdam affinitatem.

Il fine è simile al principio. Primis extrema congruunt, conveniunt, respondent, consentanea sunt.

Il suo modo di discorrere, è di ragionare, par simile al vostro. Ejus dicendi ratio proximè accedit ad tuam; à tua non longè abest; accedit ad tuam similitudinem; tuæ in dicendo facultati proximè accedit, vel, quàm simillima est.

Non havete pari: non si trova il vostro simile. *Voi siete impareggiabile.* Tibi nemo similis, par, æqualis est. Tibi nemo æquandus, exæquandus, æquiparandus, comparandus, affimilandus est. Tecum conferri nemo potest; comparari, contendere nequit.

Simile a voi non si trova: non havete pari in cortesia. Tibi nemo est suavitate similis, par, æqualis. Tibi nemo humanitate comparandus, &c. ut supra.

Vno, che è sempre simile, uguale a se stesso. Qui æquabilem se ubique præbet. Qui æquabilitatem in omni vita servat, retinet, adhibet. Qui sibi semper constat. Qui nunquam à se ipso deficit, desistit, discedit.

Simoneggiare. *Far simonia.* Simoniam committere. Res sacras mundinari, vendere, emere.

Simonizzare. V. *Simoneggiare.*

Simpatia. Hæc Sympathia, æ Naturæ convenientia, vel, conjunctio, similitudo, cogitatio, concensus, consensus. Naturalis consensus. Naturalis inter se consensus. Rerum concordia. Ingeniorum convenientia.

Io ho una gran simpatia con voi. Mihi

Multa est tecum naturæ ac morum consensio; magna naturæ convenientia, & conjunctio. Tecum moribus, & natura congruo, convenio.

Simulare. V. Dissimulare.

Simulato. V. Dissimulato.

Sinceramente. Ingenue, Candidè, Sincerè, Simpliciter & Candidè, Purè, Intègrè.

Sincero. Integer, Probus, Sincerus. Ingenuus, Candidus, a, um. Homo ingenuus mentis, candidi ingenii, sinceræ indolis, haudquaquam fucati animi, fuceri & candidi animi, simplicis ac recti ingenii, apertæ voluntatis, rectæ mentis. Vir sine fuco & fallaciis. Homo integræ, sinceræque fidei. Vir apertus & simplex. Homo candidi animi, ingenii liberalis, minimè fidius.

E' un huomo sincero, franco, senza simulazione, di cui uno si può fidare. Homo est minimè astutus, insidiosus, fraudulentus, dolosus; in quo nihil est insidiosum, nihil fallax; qui abest ab omni dolo, omnique fraude; qui alienus est ab arte fingendi, simulandi, fraudandi, fallendi; cui animus est simplex, apertus, directus, candidus, sincerus, integer, ingenuus, nulla simulatione tectus, nulla arte coloratus, purus à fraude; cujus natura & consuetudo simulatione, arteque omnes respuit, quibus veritas, ut involucro quodam, obtegatur.

Non esser sincero in parlare, e in trattare d'un negozio. In re, vel, pro re, vel, agenda, vel, gerenda, minùs sincerè, simpliciter se gerere; animum adhibere tortuosum, ac multiplicem.

Sincopo, e Sincopa. *Sfinimento, e smarrimento di spiriti.* Hæc sincopæ, es. Subita virium, & sensuum defectio. Præceps roboris, & animæ defectio. Corporis, & animi affectus eclerrimus, & periculosus.

Tocco da sincopo. Syncopicus, a, um. Syncopæ affectus, oppressus, consopitus, cotreptus. Sensu, ac viribus de subito captus.

Sincipitare. *Svenire, smarrir gli spiriti.* Linqui viribus, vel, animo. Defici viribus, vel, animo. Animi deliquium pati. Deliquio concidere. Animi deliquio collabi.

Sindacare uno. *Rivedere altrui il conto sottilmente. Aliquem repetundarum accusare. V. Conto.*

Sindacare. *Censurare i fatti altrui. Aliena facta reprehendere, vellicare, notare, perstringere, censura notare. V. Censurare.*

Stare al Sindacato. Imperii administrationem reddere, referre.

Sinderosi. *Rimordimento.* Conscientiæ morsus, dolor, angor, moror. Conscientiæ scrupulus ex noxa, stimulus ex admissa fraude.

Sindicare. *V. Sindacare.*

Singhiottare, e Singhiottire. *Fare singhiotti.* Singultire. Singultus cedere, edere. Singultibus anhelare. Singultibus ægrè halitum ducere.

Singhiottare, per Sospirare *vellemente, e con pianto.* Singultibus ingemiscere.

Singhiozzo. Hic Singultus, us. Interruptus cum stridore halitus. Intermissa cum strepitu respiratio.

Singularizzare. *V. Scir dal comune, farsi singolare.* Singulariter agere. In agendo ab usu communi discedere.

Singulto. *V. Singhiotto.*

Sinistrare. *Intraversare, imperversare. V. Imperversare.*

Alzare il sipario. Siparium tollere, adducere.

Calare il sipario. Siparium dimittere. Scenam velare.

Situare. *Porre in sito una cosa.* Aliquid in aliquo loco locare, collocare, ponere, constituere, statuere.

S L

Slacciare. *Contrario d'Allacciare. V. Sciogliere.*

Slanciarfi. *V. Avventarsi.*

Slargare. *Allargare una cosa.* Aliquid explicare, aperire, extendere, dilatare. *V. Allargare.*

Slargare un compasso. Circulum, vel, Circini crura diducere, explicare, distrahere.

Slattare. *V. Dislattare.*

Slegare. *Contrario di Legare. V. Sciogliere.*

Slogare un braccio. *V. Dislogare.*

Slombare. *V. Dislombare.*

Slungare. *V. Allungare.*

S M

Smaccare. *Diventar macco, cioè maturo. V. Maturare.*

Smaccare altrui. *Svergognarlo, affrontarlo. V. Affrontare. Svergognare.*

Rimanere smaccato, affrontato. *Contu-*

tumelia affici, vexari, lacerari, prosciindi, lèdi.

Fare altrui uno smacco. V. Ingiuriare. Svergegnare.

Smagare. Smarrirsi, perdersi d'animo. V. Perdersi.

Smagare. Per Smarrire, ingannare. V. Ingannare.

Smagliare, romper maglie. Hamum perrumpere, dirumpere, effringere, diloricare.

Smagliare. Contrario d'Ammagliare. Sciogliere le balie. V. Sballare.

Smagliare. Figur. Sereno, che smaglia. Caelum serenissimum, apertissimum, clarissimum, latissimum.

Smagliare. Metaf. Vsciro d'ordine, di fila. V. Fila.

Smagare. Divenir magro. V. Magro.

Smagare. Far divenir magro. V. Magro.

Smallare. Levare il mallo, la scorza alle mandorle, a noci. Corticem amygdalis, vel, nucibus demere, exinere. Nuces cortice exuere, nudare. V. Sgusciare.

Smaltare. Coprir di smalto. Porro. Aurum encausto pingere. Picturam auro inungere. Encaustum, vel, Metallicum pigmentum auro illinere, obducere, agglutinare, inungere.

Cielo smaltato di Stelle. Caelum Stellis ornatum, conserpum, radians, illuminatum, splendendum.

Prato smaltato di fiori. V. Fiori.

Smaltire. Conoscere, digerire il cibo. V. Digerire.

Smaltire delle Mercanzie. V. Vendere.

Smaltire una. Levarelo dinanzi. V. Cacciare.

Smaniare. Infuriare, uscir d'intelletto, pazzeggiare. V. Ammattare. Furia.

Smantellare. Diroccare, sfasciare una Piazza. Oppidum muris exuere, mœnibus nudare. Urbis mœnia demoliri, evertere, destruere, diruere, delere. Diruendis muris arcem nudare, detegere, retere.

Smarrire una cosa. Aliquid amittere, perdere.

Smarrire. Errar la strada, fallar la strada. V. Strada.

Smarrire, per metaf. Confondere. V. Confondere.

Smarrirsi. Perdersi d'animo. V. Perdersi.

Smarrito. Attonito. Spaventato. Attonitus. Stupefactus, Consternatus, Exanimatus. a, um, Exanguis, is. Metu exanimatus. Pavidus, & consternatus. Terrore & metu concitatus.

Smascellare. Guastarsi la mascella. Maxillam disrumpere, frangere. V. Rompere.

Smascellare dalle risa. V. Ridere smoderatamente.

Smascherare. Levare la maschera. V. Maschera.

Smastonnare. Levare i mattoni dal pavimento. Latres è pavimento auferre, eripere, adimere, avellere. Pavimentum lateribus spoliare, nudare, exuere, orbare.

Smembrare. Tagliare i membri. Partem à toto corpore divellere, avellere, abrumpere. Membrum à suo corpore avellere.

Smembrare. Tagliare in pezzi un' Agnello. Agnum in membra divellere, membratim dilanare.

Smemorare. Perder la memoria. Memoria vacillare. Memoriam amittere. Omnium rerum prorsus oblivisci.

Smemorare. Divenir stupido, insensato. Stupescere. Stupefieri.

Smendmare. Diminuire. V. Diminuire.

Smenticare. V. Dimenticare.

Smentire. Dismentire, dare una mentita. V. Mentita.

Smerdare. Macchiare una cosa con merda. Aliquid conforire. V. Immerdare.

Smerigliare. Bruniare con la smeriglio. Smyride, vel, Smiride aliquid polire, expolire, levigare. Alicui rei levorem, vel, levitatem conciliare, conferre, accersere, addere.

Smezare. Dividere. V. Dividere.

Smidollare. Tor via la midolla. Aliquid emedullare; medulla exuere, destituere. Alicui rei medullam exinere, deripere, evellere, eruere.

Smidollare, per metaf. Aprire, dichiarare, manifestare. V. Dichiarare.

Smigliacciare. Mangiare migliacci, cioè vivanda simile alla torta, fatta col sangue di Porco, e altri animali, in quantita. Multum sanguiculum porcinum, vel, Multum porci sanguinem in cibum formatum; Multum sanguinem porcinum cibo aptatum edere, comedere, gustare. V. Mangiare.

Sminuire. V. *Diminuire*.

Sminuire i travagli dormendo. Curas somnoscillare.

Sminuire il cibo all' Armata. Militibus cibaria minuere, subtrahere, diminuire. De militari annonæ subducere, subtrahere, petrahare, deducere.

Sminuire il male. V. *Diffricare*.

Sminuire il male. Malum ex parte opprimere.

Sminuir la pena. De supplicio aliquid remittere.

Sminuir le forze. Vires decedere. V. *Indebolire*.

Sminuir le spese superflue. Inanes sumptus coercere, temperare, cohibere, amputare, & circumcidere.

Sminuire una cosa con parole. Aliquid minuere, diminuire, elevare, deprimere, imminuere, extenuare; attenuare verbis, sermone, oratione; dicendo levare, elevare.

Quella disfida sminuì la fama de' Francesi. Provocatio illa Gallorum existimationem elevavit, imminuit; Gallicæ fortitudinis laudem detrivit, obtrivit, obscuravit; de illorum laude multum detraxit.

Sminuifcono, deteriorano tutto giorno le vostre cose. Restua in dies deterior fit, deficit, imminuitur, consumitur, corroditur, deperit, dilapidatur, ad interitum ruit, in deterior tendit, aliquid semper deperdit. Tux rei semper detrahitur.

Tutto quello, che cresce, sminuifce. Quidquid accrescit, idem minuitur, diminuitur, imminuitur, comminuitur, alternatur, jaçturam patitur, de illo detrahitur, diminuitur, adimitur, aufertur. V. *Crescere*.

Sminuifzare. Ridurre in minuzzoli una cosa. Aliquid tenuare, attenuare, extenuare, minuam, vel, minutim concidere, comminuere.

Sminuifzare il Pane, il Sale. Panem, aut salem friare, infrire, deterrere, in exiles micæ comminuere.

Sminuifzare. V. *Pulire*.

Smobiliare una camera. Levare i mobili da essa. V. *Sgembare*.

Smoccelare le Candele. V. *Candela*.

Smedare. Divinir smoderate, in temperate. Modum transire, transcendere, excedere. V. *Excedere*.

Smontare. Contrario di *Montare*, scendere, V. *Calare*.

Smontare un Cannone. Murale tormentum ex armamento deicere, deponere.

Smontare. Non mantener le tinte il fier del colore. V. *Scolorire*.

Smorbare. Levare il morbo. Putorem, Fæctorem, vel, Fæctum odorem depellere, pellere, expellere, repellere, removeere ab aliqua re.

Smorire. Divenir morto. Pallere. Pallescere. Expallescere. Exalbescere.

Smorsare. Trar il morse. Frænum detrahare, demere, adimere. V. *Sfrenare*.

Smorzare. V. *Fuoco*.

Smettare. V. *Scoscenderfi*.

Smozicare. Tagliare alcun pezzo d'una cosa. Aliquid mutilare, truncare, obtruncare, scindere.

Smurciare. V. *Sdruciolare*.

Smungere. V. *Mungere*.

Smuovere. V. *Muovere*.

Smuovere, metaf. Commuovere. V. *Persuadere*.

Smuovere. Rimuovere. V. *Rimuovere*.

Smuoversi il Corpo, dicefi del ceminçiasi a sciogliere il ventre. Alvum cieri, moveri.

Smurare. Guastare, e disfare le mura. Muros demoliri, destruere, diruere, deturbare, disturbare.

Smuffare. Tagliar il cantone. Angulum scindere, proscindere, discindere, rescindere, abscindere, secare, refecare, recidere, incidere, excidere, amputare, truncare, mutilare.

S N

Snamorare. Fare abbandonare l'amore ad uno. Ab aliquo amorem excutere, amovere, pellere, expellere, removeere.

Snamorarsi. Amorem missum facere. Fæctinarum amorem relinquere.

Snerbare, e snerbare. Tagliare i nervi ad uno. Aliquem enervare. Aliqui nervos incidere, frangere.

Snerbare, metaf. Debilitare. V. *Indebolire*.

Snidiare, e Snidare. V. *Scir dal nido*. Nido exire, egredi, abire, discedere, erumpere, excedere, abscedere.

Snidiare. Scacciar dal nido gli Uccelli. Aves nido extrudere, detrudere, deicere, exturbare, decutere.

Snighittire. Contrario d' *Annighittire*. Pigritiam excutere: Inertiam depellere, Festinare, Accelerare. Pro-

perare. Exequi festinanter aliquid. Aliqua in re celeritatem, festinationem, diligentiam adhibere.

Snocciare. Cavare i noccioli. Nutreos excernere, eximere, educere. Enucleare.

Snocciare. Dichiarare. Spianare. V. Dichiarare.

Snocciare. Pagare in contanti. V. Pagare.

Snodare. Contrario d'Annodare. V. Sciogliere.

Snodare, metaf. la lingua. Linguam solvere, explicare. Loqui.

Snominare. Torre il nome ad uno. Alicui nomen adimere.

Sobbarcare. V. Sottoporre.

Sobillare, e Subillare. Sedurre. V. Sedurre.

Sobrio nel bere. Sobrius. Vini parcus, temperans, modicus. Potu moderatus, temperans.

Sobrio nel mangiare, e nel bere. Abstinens. Continens. Temperans. Cibi, ac potionis temperans, parcus, abstinens, continens. In cibo, ac potu temperatus, moderatus.

Chi non è sobrio nel bere. Vinolentus; Vini immodicus; Vini nimius, a, um.

Io sono sobrio, vivo parcamente. Parca, Continenter, sobrièque vivo. Moderatè, temperatè, severè, non delicatè, aut mollitè vivo. Frugalitèr, ac modestè vivo. Non me cibis ingurgito. Tenui cibo utor. Minimè sum edax. Non multi cibi sum. Habeo me abstinenter, temperanter, frugalitèr.

Sobrio, parco nel parlare, e nel dar la sua sentenza. Loquendi, iudicandique parcus. Linguz, sententiæque temperans. In loquendo, dicendaque sententia moderatus, temperatus.

Socchiare. Chiamare uno sotto voce. Aliquem subclamare.

Socchiudere. Non interamente chiudere una porta. Ostium ex parte claudere; ferè claudere; tenui rima claudere.

Soccorrere. Porgere ajuto, sussidio. V. Aitare.

Soccorrere Occorrere, venire in mente, sovvenire una cosa. V. Memoria.

Soccorso. Hoc Auxilium, Subsidium, il. Hz Suppetiz, aruin. Hz Ops, pis.

Andare in soccorso d'uno. Subsidio ire alicui. V. Aitare.

Correre in soccorso d'uno. Laborantè subsidio currere, accurrere, advolare. Ad opem periclitantè ferendam curriculum advolare.

Dar soccorso. V. Aitare.

Domandar soccorso. V. Aiuto.

Far entrare in una Piazza assediata il soccorso de' Soldati. Auxiliare copias in arcem submittere, inducere, inferre, invehere, importare.

Far entrare in una Piazza assediata, o da essere assediata, il soccorso del vittu de' Soldati. Urbi laboranti auxilia, & comineatus sufficere, suppeditare, submittere. Laborantem urbem subfidiis, & annonæ juvare, adjuvare, sublevare, confirmare.

Sodare. V. Assodare.

Sodare. Promettere, dar sicurezza. V. Promettere. Sicurezza.

Soddisfare. Pagare i debiti. V. Pagare.

Dar se stesso, o altro per soddisfare a' debiti. Se nexum, vel, Aliquid nexum creditorum dare.

Soddisfare alla dimanda d'un Amico. Amico petenti facere satis. Amicè petitioni satisfacere.

Io mi chiamo soddisfatto da quello. Ab illo mihi satisfactum profiteor, deprecado, fateor.

Io non sono soddisfatto. Mihi non est satisfactum. Meo animo non est factum satis. Mihi factum non est satis.

Non mi soddisfa questo. Hoc non mihi satisfacit; non me respondet optatis. Non est, quod expectabam. Non implet aures meas. Non est talis hic, qualem vellem. Nonnihil in illo requiro adhuc.

Si è partito poco soddisfatto. Haud satis æquo animo discessit. Parum nobis æquus hinc abiit. Sic discessit, ut ei parum sit factum satis.

Soddisfare al suo Offizio. Far l'Offizio suo. V. Offizio.

Soddisfare alla sua colpa. Culpæ satisfacere. Culpam præstare, luere, eluere.

Soddisfar coll'isconsarsi. Excusare, Purgare se. Satisfacere sibi.

Io l'ho soddisfatto intorno al sospetto, ch'

ch'egli havevadi me. De ipsius adversum me suspicione illi satisfaci, me purgavi, me excusavi; adhibita excusatione mihi cum placavi, conciliavi; meam illi satisfactionem probavi; purgationem meam idoneam iustamque esse ipsi persuasi.

Soddisfarsi. Contentarsi. Explere animum suum. Animo obsequi. Genio indulgere. Animo morem gerere.

Soddisfazione. Pagamento. Debitæ pecuniæ solutio. Aeris alieni solutio, dissolutio, explicatio, expeditio.

Soddisfazione. Pena, e emendazione del fallo. Culpa luitio, Hæc Multa, &c.

Darà soddisfazione dell'errore. Noxam luet, expiabit; luitione oblitterabit. Culpam multa luet. Culpæ multam dependet.

Voi l'avete offeso: Voi gli dovete dar soddisfazione. Illum offendisti, æquum est, te illi facere satis; jus est, te hanc noxam lueri, eluere.

Soddisfazione. Scusa. Hæc Excusatio, Purgatio, Satisfactio, nis.

Soddisfazione: Contentezza, che si dà col suo modo d'operare. Sui rationis, sui que ipsius probatio.

Egli dà soddisfazione a tutto il Mondo. Omnibus se probat.

Egli mi dà gran soddisfazione in tutto quello, che fa. Et suos mores, & se ipse mihi probat maximopere. Omnibus in rebus planè mihi probatur ejus tota ratio.

Io molti stenni per isfruirvi, e voi non mi date soddisfazione alcuna. Cum tui causa multum sudem, nullum tamen abs te mei laboris fructum colligo, capio, percipio; nullam tamen rependis gratiam; nullam tamen inde capio voluptatem; nullum tamen laboris mei compendium refero; nullo tamen modo mihi satisfacis, te probas; labori tamen meo & expectationi nequaquam respondes.

Ho ricevuta molta soddisfazione in sentire, &c. Magna sum affectus lætitiæ; Magnopere lætatus sum; Singularem cepi læticiam, cum intellexi, &c.

Resto soddisfatto della vostra fatica. Laborem tuum probo, approbo, pando.

Soddisfare. Vsar soddomia. Pædicare. Præposteram cum masculis libidinem exercere.

Sodducere, e Soddurre. V. Sedurre. *Esser sodo, costante.* Firmo animo esse. Firmitatem animi tenere, obtinere, vel, retinere. Obfirmare animum. In re proposita confirmato esse animo. V. Costante.

Favellare. Dire, parlare sul sodo. Seridloqui. V. Daddovero.

Porre, e mettere in sodo: vale Deliberare, stabilire, fermare. V. Determinare.

Star sodo. Non si lasciar persuadere. V. Costante.

Star sodo, non si muovere. Scare. Quiescere.

Sofferire, e Soffrire. Comportare, patire, sostenere una cosa. Aliquid ferre, perferre, pati, perpeti, tolerare, sustinere, sustinere, subire, sustentare. V. Sopportare.

Sofferir qualche cosa con pazienza. Aliquid ferre patienter, toleranter, facile, placide, æquo animo, moderatè, tranquillè, sedatè, non molestè, pacatè & moderatè, leviter, levissimè.

Sofferir mal volentieri qualche cosa. Aliquid pati ægrè, indignè, inmodicè, molestè; ferre iniquo animo, periniquo animo; acerbè, graviter, molestèque ferre. V. Male.

Soffro gran pena; patisco dolore intollerabile, incredibile. Dolorem gravissimum, acerbissimum, sustineo, fero, patior, tolero. Dolor gravissimo crucior, conficior, torqueor, vexor, augor, affligor, frangor, perturbor, discrucior, divellor, disjungor, perimor, interimor, exanimor, perdor, opprimor, contabesco. Me dolor exagitat, divexat, perturbat, afficit, cruciat, torquet.

Mai non soffrirò in casa mia questo maledicente. Maledicum illum apud me esse nunquam feram, patiar, tolerabo.

Soffrire, che io vi risponda. Patere, permitte, concede, da vendam, id mihi tribue, ut tibi respondeam.

Sofferire. Contenere, astenere. V. Astenere.

Sofferire. Reggere, e sostenere. V. Reggere. Sostenere.

Soffermare. Fermar per breve tempo una cosa. Aliquid brevi sustinere. V. Fermare.

Soffermare. Fermarsi per breve tempo.
in

in un luogo. Aliquantulum subfidere
subsistere. V. *Fermarsi*.

Soffiare. Spigner l'aria col fiato violentemente. Flare. Flatum edere, emit-
tere.

Soffiare: lo spirare de' Venti. Il ven-
to soffiava contro la faccia. Ori ven-
tus afflabat, aspirabat; in os flabat,
spirabat.

Soffiare. Sbuffar per collera. V. *Colla-
ra*.

Soffiare, metaf. Suscitare, accende-
re gl'affetti dell'animo. V. *Infiamma-
re*.

Soffiar negli orecchi ad uno. Darli
qualche notizia segretamente. In ali-
cujus aurem insusurrare, susflare ali-
quid.

*Qualcheduno gli ha soffiato negli orec-
chi quel ben consiglio*. Præclarum illud
consilium quispiam ei in aures insusur-
ravir, inculcavit, suggestit.

Soffiare. Far la spia, accusare. V. *Ac-
cusare*.

Soffiare il naso. V. *Naso*.

Aprir la bocca, o soffiare. Parlare in-
consideratamente. V. *Parlare*.

Soffiare, o nettar soffiando. Aliquid
deflare, susflare. Alicujus rei sordes
flatu decutere, halitu excutere.

Soffiar dentro qualche cosa. Ali-
quid inflare. In aliquid spiritum adi-
gere.

Soffiar fuori. Efflare.

Soffiar giù. Defflare.

Soffiar infuori. Conflare.

Soffiare nel cibo per raffreddarlo. Cl-
bum deflare.

Soffiare, o accendere il fuoco. Ignem
conflare, afflare, susflare; halitu ex-
citare, flatu accendere.

Soffiare, e smorzar la lucerna. Lu-
cernam diffilare, defflare; halitu ex-
tinguere.

Sofficare. Nascondere. V. *Nascondere*.

Sofficare. Nascondersi. V. *Nascondersi*.

Soffistare. Far la soffista, o soffitto ad
una cosa. Domum lacunare; lacuna-
ri tegere; laqueari contere.

Soffogare, *Scufoicare* uno. Aliquem
intercluso halitu perimere, oppresso
halitu necare, suppresso spiritu con-
ficere, præcluso spiritu interimere.

V. *Asfizzare*.

Soffolcare, e *Soffolgere*, *Riporre*,

nascondere. V. *Nascondere*.

Soffregare. Leggermente *fregare*. V. *Fregare*.

Soffregare. Offerire con iterato offe-
quio, e istanza, quasi con indignità dell'
offerente. Iterato, & ferè indigno offe-
rentis obsequio, aliquid alicui offerre,
deferre, polliceri.

Soffriggere. Leggermente *friggere*
una cosa. Aliquid subfrigere, leviter
torrere.

Soffrire. V. *Sofferire*.

Soffisticare. Cavillari. In discepta-
tionibus dolo, vel, fallacia uti. V. *Cavillare*.

Soffistare, metaf. *Falsificare* una co-
sa. Aliquid adulterare, fucare, im-
mutare; fuco illinere. Rei cuiuspiam
fucum illinere, obducere.

Soffisticare il vino. Conciarlo. Vinum
adulterare. Vino saporem colorem-
que medicamentis accerere, concii-
are.

Soggettare. V. *Suggettare*.

Sogghignare verso alcuno. Alicui
subridere; leviter, vel, leniter adri-
dere.

Soggiacere. Esser soggetto, sottoposto
ad uno. Inalicujus manu esse. Alicu-
jus imperium ferre, perferre, tolera-
re. Alicui subditum, subiectum,
mancipatum esse. V. *Comandare*. *Sot-
toposto*.

La Vecchiaja soggiace a molti mali.
Senectus multis malis patet, obnoxia
est.

Soggiogare. Vincere, superare, met-
tere sotto la sua potestà uno. Aliquem
subigere, subicere; in suam potestatem
redigere, subjugare.

Egli soggiogherà questa Provincia.
Hanc Provinciam domabit, debella-
bit, expugnabit, subiget, &c. V. *Sot-
tomettere*.

Soggiornare. Dimorare, intenerarsi
in qualche luogo. Agere, Degere, Ha-
bitare, Incolere, Versari in aliquo
loco. V. *Abitare*.

Soggiornare. Spender tempo per gover-
nare, ristorare, massimè i Bestiami. V. *Governare i Bestiami*.

Soggiungere. Aggiungere nuovo pa-
rolo alle dette. Alia verba dictis ad-
dere, subdere, subungere, adjice-
re, attexere, apponere, adjungere,
subjicere.

Soggiungere, per Aggiungere cosa
a co-

a cosa . V. Aggiungere .
Sognare . Far sogni . Somnare .
 Somnium facere , habere , videre ,
 cernere , visere , somnare . Specie-
 bus somniorum agitari .

Sogna . Fa sogni allegri . Somniis
 utitur jucundissimis . Lætissima som-
 niat . Gratissima in somno videt , in
 somno cernit . Visa jucunda ei ob-
 ciuntur dormienti .

Sognare , per Fingere , *credere falsa-*
mente , immaginarsi . V. Fingere . Im-
maginare .

Dar la soia . V. Bessare . Burlare .

Soiare . V. Bessare . Burlare .

Fare i solai , *ipavimenti ,* *ipiani alle*
case . Edes coassare , coaxare , conti-
 gnare , tabulare , contabulare . Conti-
 gnationes , *vel* , Tabulata , *vel* , Conta-
 bulationes construere .

Solamente . Solùm . Solummodò .
 Tantùm . Tantuminodò . Dumtaxat .
 Modò .

Tu solamente . Tu tantùm . Tu so-
 lus . Tu solùm . Tu unus . Tu solus
 dumtaxat .

Solcare . Far solchi nella terra , aran-
dola . Humum sulcare , stringere , sul-
 cis incidere , strigis discindere , elicibus
 proscindere , aperire .

Solcare , per similis . lo camminare
delle Navi sopra l'acqua . Aquam sul-
 care .

Solcare . Far solchi nella terra , dopo
averla arata . Agrum imporcare , li-
 rare , liris describere , in porcas di-
 stinguere , in areolas digerere .

Soldare . Dar soldo . Incaparrare , e
staggiar Soldati , dando lor soldo . V. Ar-
rolare .

Soldato agguerrito . Miles rebus bel-
 licis eruditus ; rei militaris peritus ;
 bellicarum artium disciplina instru-
 ctus ; in rebus bellicis exercitatus .

Soldato armato alla leggiera . Levis
 armaturæ miles . Levis miles . Leviter
 armatus miles . Expeditus miles . Hic
 Veles , tis .

Soldato armato da capo a piedi . Miles
 cataphraëtus , undique armatus , à ca-
 pite ad calcem armistectus .

Soldato , che ha servito il suo tempo ,
benemerito . Miles emeritus . Miles
 emeritorum stipendiorum , cui sunt
 concessa , *vel* , emerita stipendia ; qui
 habet absoluta , *vel* , concessa stipen-
 dia ; qui emeruit .

Soldati , che marciano alla sfilata .
 Milites solutis ordinibus incedentes ;
 qui palantes , & dispersi errant ; qui
 passim , ac liberè vagantur ; qui vagè ,
 ac solutè incedunt ; qui palantium
 more , inordinato eunt agmine . Mi-
 lites sparsi , & inconditi .

Soldato nuovo . Hic Tyro , nis . Mi-
 lestyro . Miles rudis , & inexercita-
 tus . Bellicæ rei imperitus miles . Bel-
 licæ disciplinæ rudis miles .

Soldati valorosi . Milites virtute præ-
 stantes . Egregia militum manus . Flos
 exercitus . Univerforum militum ro-
 bur .

Soldato vecchio . Veteranus . Miles
 veteranus , vetus . Miles exercitatus ,
 & vetus .

Soldato volontario , venturiero . Mi-
 les advenitius , voluntarius ; volun-
 tariz militiæ ; voluntariam militiam
 professus .

Ammassamento di Soldati . Militum
 coactio , collectio , congregatio , ag-
 gregatio ; in agmen coactio ; in unum
 agmen collectio .

Compagnie di Soldati riformati . cas-
sati . Cohortes militares exautoratæ ;
 auctoramento solutæ , absolutæ . Ca-
 strensæ copiæ ab exercitu , militiaque
 admittæ , *vel* , missum factæ , *vel* , mis-
 sione amandatæ .

Truppa di Soldati . Militum cater-
 va , manus , turma . manipulus .

Agguerrire un Soldato . Militem do-
 cere bellica ; imbuere militiæ bellicis
 artibus instruere ; ad bellicam disci-
 plinam , & pericula erudire ; belli la-
 boribus assuefacere .

Esser soldato a Cavallo . Equo , *vel* ,
 In equitibus , *vel* . In equitatu mere-
 ri . Equestria mereri stipendia , *vel* ,
 merere .

Esser soldato a piedi . Pedibus , *vel* .
 In peditatu mereri . In peditatu stipen-
 dia facere .

Far la mostra de' Soldati . V. Mostra .
Far giurare . Dare il giuramento a'
 Soldati . Milites sacramento rogare ,
 adigere .

Far nuove levate di Soldati . Supple-
 re legiones . Certum numerum mili-
 tum legionibus adjungere . Augere
 exercitum supplementis . Legionibus
 supplementum scribere .

Farli soldato . Ad Martem r anfire .
 V. Argolaris .

Levar compagnia di Soldati. Militum decurias scribere, cogere. Militarium hominum centurias conscribere. Viros in militiam centuriare, decuriare; centuriis adscribere; decuriis conscribere.

Licenziare i Soldati. Riformargli. Milites ablegare, missos facere, è castis dimittere, castrensi munere exauktorare, militia solvere. Militares copias dimittere. Milites domum emittere. Milites auctoramento, vel, sacramento solvere.

Mostrarfi un buon Soldato. Strenuum militem se præstare, se præbere, se probare, se exhibere. Præstantis militis partes tueri, sustinere, agere, exequi, explere, repræsentare. Militis officia cumulare.

Raccogliersi Soldati dispersi. Copias exercitus dissipati colligere, cogere. Dispersas copias cogere, ac congregare. Aciem restituere.

La vanguardia de' Soldati rotta si raccoglie, si riunisce. Dissipata prima acies iterum coit, denuo cogitur, redit in ordines, agmen repetit.

Schivarsi i Soldati. V. Schivare.

Essere, Stare al soldo d'alcuno. Sub aliquo merere, mereri. Alicujus militem esse.

Aprire la finestra, perche v'entri il Sole. Solem in cubiculum admittere.

Fare ombra a chi sta al Sole. Apricanti officere.

Haver il Sole in faccia. Solem adversum habere.

Luogo esposto al Sole. Locus apricus, apricitate præditus. Loci amœnitas, libero Sole fruentis. Anœna Cœli suavitas ab tepore Solis, in defenso à frigoribus, & Aquilonibus loco.

Passeggiare al Sole. Scaldarsi al Sole. Ad Solem apricari. Apricum Solem capere. Apricatione se reficere. In aprico spatium, esse. Aprico uti. Apricitate frui. Apricari.

Sole, che tramonta. Sol præcipitans. Sol præceps, vel, vergens in occasum. Sol in occasum declivis. Præceps in noctem dies.

Far solecismo. Solecizzare. Soliciffare. Solecismum facere, agere, pattare, committere.

Soleggiare, Porre una cosa al So-

le per asciugarla. V. Fieno.

Solenneggiare. Celebrare con solennità una Festa. Solemni cæremonia, & augustiore pompa festum celebrare. Extraordinario apparatu, festoque ritu diem solemnem conceleberrare, & colere. Diem festum sollemniter peragere. Diem festum agere. Diem festum celebrare.

Solennizzare. V. Solenneggiare.

Solero. Esser solito, haver per costume, per usanza. Solere. V. Costumare.

Tu scherzi al tuo solito. Nugaris, ut tua consuetudo fert; ut tua consuetudinis est; more tuo; pro tua consuetudine; pro more tuo. Solemne illud tuum fervas, ut nugeris. Antiquam obtines consuetudinem, ut inepire pergas. Institutum tenes tuum, ut nugas agas. Facis idem nugator, qui soles, vel, qui consuevisti.

Solitudine. Luogo solitario. Hæc Solitudo, nis. Locus desertus. Destitutus ab incolis locus. Expers habitatorum regio. Hic Seceßus, us.

Chi vive in solitudine. Qui vitam solitariam agit. Qui degit in solitudine. Qui se junctus ab omni humano consortio degit. Qui omnis humani consortii exors vitam traducit.

Ritirarsi alla solitudine per far penitenza. Pœnitentiæ causa in solitudinem concedere.

Sollazzare. Alquanto alzare una cosa. Aliquid aliquantulum effere, tollerare. V. Alzare.

Sollazzare. Pigliarsi piacere, o buon tempo. V. Tempo.

Sollazzare. Pronderi carnal piacere. Libidinem explere. V. Impudico.

Sollazzare. Ricreare, dar piacere ad uno. V. Ricreare.

Sollechorare. Commuoversi per affetto di tenerezza, gioira. V. Rallegrarsi fuori di modo.

Sollecitare. Operar con prestezza, affrettarsi. Properare. Festiuare. Studere. V. Affrettarsi.

Sollecitare. Stimolare, fare istanza, importunare, affrettare. V. Affrettare.

Sollennare, allennire. Alleggerire. V. Alleggerare.

Sollaticare. V. Dilectare.

Sol.

Solleuare, e Sollicuare. Leuari su, innalzare. V. Alzare.

Solleuare. Far sollevare una Città. Urbem ad arma excitare. Urbem mifcere. Motum, Agitationem, Concitacionem urbi dare. Urbem ad tumultum commovere, concitare; ad rebellionem lucitare; ad defectionem commovere. Seditionem commovere. V. Ribellare.

Solleuari, per Ribellarsi contro il suo Signore. Indominum rebellare, insurgere, se efferre, se commovere. Adversus Principem rebellare. V. Ribellarsi.

Solleuare. Soccorrere li Miseri, somministrar loro qualche sollievo. Miseros levare, allevare, sublevare, solatio levare. Miseris esse levamento; solatium afferre, dare. Misericordiam calamitatem sublevare, levare; inopiam sustentare.

Io mi sento sollevato, quando io vi parlo. Allevor, relevor, non nihil acquiesco. cum loquor tecum. Omnis, quæ me angit, cura confidet, dum te alloquor.

Solleuari. V. Ricrearsi.

Sollicitare. Pigliarsi a cuore, affannarsi. V. Affannarsi.

Sollicherare. Sollocherare. V. Diletticare.

Solvere. Sciorre. V. Sciogliere.

Solvere. Adempire il desio, soddisfare. V. Satisfarsi.

Solvere. Dichiarare. V. Dichiarare.

Solvere. Ditemperare. V. Liquefare. Stemperare.

Solvere il ventre. V. Andar del Corpo. Benefizio.

Solvere. Leuari del vento. V. Soffiare.

Solvere, metaf. Snodare. V. Sciogliere.

Solvere. Rompere il digiuno. V. Mangiare.

Solvere. Separare, disgiungere. V. Separare.

Metter la soma addosso al Giumento. Iumento onus inponere.

Portar la soma. Sarcinas vehere. Onera portare.

Tener la soma addosso. Onus sustinere.

Pureggiar le somme. Far le cose del pari. V. Guagliare.

Somigliare. Portar soma. V. Soma. Somigliare. V. Simigliare.

Somma. Quantitagrande d'argento. di denaro. Ingens pecunia. Ingentes nummi. Magna vis pecuniæ. Ingens pecuniæ numerus. Maxima nummorum copia. Magna pecunia.

Fare una gran somma. Per magnam summam conficere, conflare, cogere, congerere, colligere.

Far somma. Multiplicare. V. Multiplicare.

Somma totale d'un conto. Rationum collecta summa. Omnium capitum summa solida, tota, univenda.

Sommare. Raccorre i numeri. V. Contare.

Sommergere. Affogare. V. Annegare.

Sommergersi. V. Annegarsi.

Sommettere. Sincopato da Sottomettere. V. Sottomettere.

Somministrare. Dare, porgere qualche cosa ad uno. Cuipiam aliquid præbere. V. Fornire. Sollevare.

Sommuovere, e Sommuovere. Muovere di sotto in su. V. Alzare.

Sonagliare. Sonare i sonagli. Tintinnabulis, vel. Crepitaculis zreis sonare; sonum fundere, dare.

Sonare. Render suono. Sonare. Insonare. Sonum edere, fundere. Sonitum reddere, dare.

Sonare. Far, rendere suono. Sonitum excire, facere, elicere, excitare, efficere, concitare, ciere, edere.

Sonar la Compista. Ad psalmodiæ complementum, vel, completorium campana signum dare.

Sonar a doppio. Campanam geminam, vel, duplicem, vel, utramque pulsare. Campanum duplex, vel, geminum, vel, utrumque quater, concutere.

Sonare a Festa. Argutè & numerosè tintinnabula ciere, quater. Tintinnabulis argutè concitis modulatè concupere. Modulatum, festumque carmen campanis canere. Incitatis quatefactis campanis ad armoniam canere. Æs campanum vehementius, argutiusque ad numeros quatefacere.

Sonano a festa in segno d'allegrezza pubblica. Festo carmine publicæ gratulationis, numerosè canunt æa campana. Æris campani festo, numero-

rosoque cantu celebratur gratulatio publica.

Sonare a fuoco. Incendii signum dare.

Sonare a giornata. Clasticum canere, concinere. Bellicum canere. Præli signum dare. V. *Battaglia*.

Sonare a martello, a storno. Campanum æs alitrescens verberare. Campanam altera parte quater, ferire.

La campana sona a martello, a tocchi. Æs campanum altera parte canit, tinnit, sonitum edit, upius lateris quasi personat.

Sonare a Matutino. Matutina psalmodia campana signum dare.

Sonare a mensa. Epulandi, vel Epularum ære campano signum dare.

Sonare a Messa. Sacrificii signum ære campano dare. Campana Sacrificium, vel, Sacrificiale signum edere, dare; ad Sacrum dare signum.

Sonare a morto. Ære campano funebre, vel, emortuale signum edere.

Sonare a predica. Concionis sacre signum ære campano dare, edere. Ad concionem dare signum.

Sonare a Prima, a Terza, a Sesta, a Nona. Ad Primæ, Tertie, Sextæ, Nonæ horæ psalmodiam signum dare.

Sonare a raccolta, la ritirata, termine militare. Receptui canere, vel, Receptum, Receptum canere.

Sonare a scempio, cioè una campana sola. Simplicem, vel, Unam, vel, Alteram campanam pulsare. Simplex, vel, Unum, vel, Alterum verberare æs campanum.

Sonare a Vespro. Ad vespertinam psalmodiam campana signum dare.

Sonare all'arme. Ære campano ad arma clamare, vocare. Æris campanæ signo ad arma conclamare.

Sona all'arme. Æs campanum ad arma vocat, hostem adesse nunciat, ad arma ciet, sumere arma jubet.

Sonare alla distesa, cioè con veemenza grande. Æs campanum vi summa, vel, vehementius pulsare, agere, & quater. Ære campano vehementius justo concnecpare, acriore motu quateface-re.

Sonar da se le campane. Æra campana suapte motu impulsa sonitum excire, facere, &c.

Sonar dentro. Insonare. Inconepare.

Sonare insieme. Consonare. Concrepare.

Sonare intorno. Circumsonare.

Sonare l'Ave Maria della mattina, del mezzo giorno, della sera. Angelicæ salutationis matutina, meridia, vespertina campana signum dare.

Sonar l'Ave Maria de' Morti. Ære campano emortualium precum signum edere.

Sona la campana. Æs campanum canit. Campana pulsatur, auditur, resonat.

Sonar la Levata, cioè dar segno a svegliarsi, come si suole tra' Religiosi. Evigilandi signum ære campano dare.

So uar molto. Personare. Percnecpare.

Sonar scambievolmente, cioè risona-re, rimbombare. Alsonare. Resonare.

Sonar scordatamente. Dissonare. Discrepare.

Sonar strumenti, come Arpa, Lute, esimili. Psallere. Fides tractare.

Saper sonar di strumento. Fidibus scire.

Sonar bene. Concinnè, Lepidè, Graphicè fides tractare.

Sonare il cimbalo. Cymbalifare, Cymbalizare.

Sonare la Cetara. Cithara canere.

Sonar le trombe fortemente. Tubis clangere. Tubarum clangore perstrepere. Lituis, tubisque vehementer concnecpare, personare, perstrepere.

Sonar male. Inepcè fides tractare.

Sonar un campanello. Tintinnabulo signum dare, edere. Ære campano canere, concnecpare. Campanulam quater, concutere, agitare, pulsare.

Sonare. Dar bufo, percuotere. V. *Battere*.

Sonar la ad uno. V. *Burlare.* Ignanare.

Sonnetchiare. Leggermente dormire, Dormiscere. Dormitare. Somno condivere.

Sonnesforare, e Senniferare. V. *Sonnetchiare*.

Sonnetgiare. V. *Sonnetchiare*.

Sonuisferare. V. *Sonnetchiare*.

Sonno leggero. Hic Somnus, Sopor suspensus.

Sonno profondo. Somnus artus. Sopor altus & gravis.

Egli dorme con sonno profondo. Arctè

Graviterque dormit. Arctus eum complexus est somnus.

Ho passata tutta la notte senza poter prender sonno. Hac nocte somnum capere non potui; somnum non vidi oculis meis; oculi mei somnum capere, conciliare, videre, reperire non potuerunt. Mihi tota nocte insomnes oculi fuerunt. Hanc noctem vacuam somno, somni expertum, vigilem, insomnem traduxi. Perpetuo totius noctis insomnio laboravi. V. Dormire.

I Bevitori di vino severchiamente dormono i suoi sonni. Somnus bibaces nimis urget. Vini bibitores se nimio somno dant, tradunt; nimium somnum capiunt. Nimius somnus potatores complectitur. Somno grandi potatores opprimuntur, sepeliuntur. Vix è somno potatores excitantur. Raro somno excitantur potatores.

Intorbidare. Turbare il sonno d'alcuno. Alicujus somnum interpellare, inturbare. Dormienti obstrepere.

La violenza della febbre impedisce il sonno. Febris intensio impedit, adimit, eripit somnum.

Levar il sonno all'Ammalato. Egrotanti somnum auferre, impedire, eripere, adimere, prohibere.

Provocare il sonno. Somnum ciere, excitare, creare, accersere, conciliare, inducere, afferre alicui.

Ripigliare il sonno. Redormire: Somnum recuperare, repetere.

Vn' Angelo è apparso a me, durante il sonno. Mihi dormienti, vel, Mihi in somnis, vel, per somnum, vel, in quiete, vel, secundum quietem videndum se se præbuit Angelus.

Superchiare, e Superchiare. Sopravanzare. Redundare, Exundare. Exuberare.

Superchiare, per Far supercherie, che sono ingiurio fatte altrui con vantaggio. In aliquem inquis rationibus agere. Alicui fraudem facere. Contra quempiam fraudulentas artes adhibere; technis & fallaciis uti.

Sopire. Reprimere, attuare, ammorzare, spegnere una discordia. Discordiam componere, dirimere, sedare, sopire, pacificare.

Sopire. Addormentare. V. Addormentare.

Soppannare. Metter soppanno, fodera ad un' abito. Vestem texto altero munire, supplere. Munientis vestis novum textum aduere, adjicere, appingere.

Soppassare. Diventare quasi passo. Ferè passum fieri, evadere.

Sopperire. Supplire. V. Supplire.

Soppestare. Pestar leggermente. Leviter tundere, contundere, pinserre.

Soppiantare. Daro il gambetto ad uno. Aliquem implicito ejus crure prosternere, supplantare.

Soppiantare. Ingannare. Aliquem circumvenire, vel, frustrari aliqua re, V. Ingannare.

Soppiare. Nascondere. V. Nascondere.

Sopporre. Sottoporre, far soggetto, V. Sottamettere.

Sopportare. V. Patire. Sofferire.

Sopportare con gran cuore gli altrui diserti. Alienas stultitias, ineptias devorare, vorare, concoquere, absorbere; pacato vultu excipere, facili animo ferre, sustinere.

Sopportar le debolezze d'uno. Aliquem ferre, tolerare. Alterius mores, licet graves, æquo animi pati. Alicujus ingenium, licet morosum, facile ferre, atque tolerare. Cujuspiam consuetudinem, asperam licet, & gravem, placidè ferre.

Non posso più sopportarlo. Meam omnem patientiam fregit, vicit, subegit, expugnavit, infregit, exhaust. Ferre illum diutius nequeo.

Non posso sopportar questo rimprovero. Non sum huic probro concoquendo, vorando, devorando.

Sopportar la spesa. Mettere il conto, esser utile. V. Profitto. Utile.

Sia detto con sopportazione vostra. Pace tua, vel, Bona venia tua dixerim. V. Onore.

Sopprimere. Sorprendere. Prendere all'improvviso uno. Quempiam improvisum, imprudentem, incautum, nec opinantem; improvisò, de improvviso, ex improvviso occupare, opprimere;

Soppressare. Mettere in soppressa una cosa. Quidpiam praelo subdere, subijcere; torculo premere, comprimere; pressuram mandare.

Sopprimere, Opprimere, conculare, cal-

calcavere una cosa. Aliquid opprimere, conculcare.

Sopprimere. Abolire una scrittura. *Scriptum* suppressere, comprimere.

Sopprimere. Abolire, annullare un' Editto. *Editum* rescindere, tollere, suppressere, abolere. V. *Legge*.

Andar sopra di se, cioè diritto. *Rectum* incedere.

Andar sopra una Città. Attaccarla. V. *Assediare*.

Essere sopra un' Offizio. Alicui officio preesse.

Fare, Ordinare uno sopra un' Offizio. Quempiam alicui rei praticare, proponere.

Morir sopra parto: In partu mori. V. *Morire.* Parto.

Prestare, o Accattare denari sopra qualche cosa data in pegno. Dato pignore nummos mutuari, vel, dare in utroque.

Star sopra se, cioè sospeso, in dubbio. V. *Dubbiare*.

Star sopra se, e sopra di se. Non s'appoggiare. *Stare.* Consistere.

Soprabenedire. *Ribenedire*, benedir di nuovo. *Denuò benedicere.* V. *Benedire*.

Soprabollire. *Bollir di soverchio*, troppo tempo: *Immodicè*, *Nimis bullire*, *bullas emittere.* V. *Bollire*.

Soprabbandare. *Sommamente abbon-dare*, *sopravanzare.* *Redundare.* *Superfluere.* *Exuberare*.

Soprachiodere. *Chiedere sopra il convenevole.* *Præter conveniens petere.* *Magis quàm decet.* *postulare*, *flagitare*, *poscere.* V. *Domandare*.

Esser Sopracomito, principal Comito d'una Galia. Alicui triremi præfesse. Aliquam triremem regere, gubernare.

Sopraccomperare. *Comperare una cosa molto più caro, che ella non vale.* Aliquid carius emere. V. *Comprare*.

Sopraccorrere. *Correr sopra l'Inimico.* In hostem irruere, irrumpere, incursare, incurere, incursionem facere, invadere, impetum facere.

Sopradotare. *Dar sopradote.* *Parapherna, vel, Paraphernalia dare.*

Sopraffare. *Soperchiare*, vantaggiare. V. *Soperchiare*.

Sopraggiudicare, Sopravanzar l'

altrezza, essere a Cavaliere. V. *Cavaliere*.

Sopraggiungere, e Sopraggiungere. *Arrivare improvvisamente, inaspettato.* *Intervenire.* *Inopinatum advenire*, venire, intervenire. Se se improvvisum iusser. *Supervenire*.

Mi è sopraggiunto un cattivo accidente. *Mihi res molestissima obigit*, contigit, accidit, oborta est, intervenit.

Sopraggiungere. *Arrivare uno.* Aliquem assequi, consequi. V. *Arrivare*.

Sopraggiungere, per Arrogere, agguignere di più. V. *Accrescere.* *Arrogere*.

Sopramettere. *Mettere una cosa sopra l'altra.* V. *Porre*, per *Sopraporre*.

Sopramontare. *Crescere.* *Soprabbandare.* *Crescere.* *Excrescere.* V. *Crescere.* *Soprabbandare*.

Soprafondere. *Infonder di nuovo sopra le cose già infuse.* *Denuò infundere*, instillare aliquid.

Sopranettare. *Annastar sopra il già annastato.* *Super surculum insitum inserere*.

Soprannomare. *Cognominare alcuno.* Aliquem cognominare; cognomine appellare, vel, afficere. Alicui cognomen indere, imponere.

Per quella cosa fu soprannomato il Savio. *Ex ea re Sapientis cognomen, vel, cognomentum traxit, duxit, sumpsit, habuit, nascusest, sortitus est, invenit.*

Soprannominare. V. *Soprannomare.* *Sopranotare.* *Innatare*, *Supernatare*.

L'olio soprannota sopra tutti i liquori. *Reliquis liquoribus oleum innatat, supernatat, natans insidet.*

Sopranodi Musica. V. *Cantare*.

Soprantendere. *Esser superiore agli altri in sapere, e intendere.* *Alios scientia superare.* V. *Superare*.

Sopraggiungere. *Pigliare oltre al convenevole.* *Soprendere.* V. *Occupare.* *Soprendere.* *Sopraggiungere*.

Soprapagare. *Olipagare, pagar più del giusto.* *Satis superque, vel, Abundè, vel, Cumulatè solvere.* *Plus satis solvere.* *Ex abundanti solvere.*

Sopraporre, V. Porre, per Sopraporre.

Sopraprendere. Sopraggiungere, correre all'improvviso. V. *Soprendere*.

Soprare. V. *Superare*.

Sopraragionare. Ragionar di più. Sermoni aliquid adjicere, adjungere.

Fare il sopra scritto ad una Lettera. V. *Lettera*.

Sopraffapere. *Straffapere.* V. *Saper di libro*.

Sopraffedere. *Tralasciar per qualche tempo, differire una cosa.* Aliqua re supersedere. Aliquid differre, proferre. Alicujus rei faciendæ consilium sustinere, suspendere, suspensum distinere. Ab aliqua re abstinere.

Sopraffegnare. *Far sopraffegna.* V. *Marcare*.

Sopraffeminare. *Seminar sopra il seminato.* Superferere. Superconsferre. Supraffeminare.

Mettere un sopraffante ad un luogo. Alicui loco aliquem præficere. præponere.

Sopraffare. *Star sopra, esser superiore, eminente.* Eminere. Imminere. Impendere.

Sopraffare. *Differire, indugiare.* V. *Differire*.

Sopraffare. *Superare, e vincere.* V. *Superare*.

Sopraffare un pericolo ad uno. Infortunium aliquem manere, alicui imminere; imminens, præfens, ingruens esse.

Sopraffare. *Vsar superiorità con gl' altri.* In alios dominari.

Egli vuol sopraffare in tutto a gl' altri. In omnibus semper dominari vult. Ubique principatum ambit. Principem locum ubique affectat. Primum sibi locum vendicat. Primas sibi arrogat partes. Potiores sibi partes deposcit. In alios sibi principatum arrogat.

Sopraffanere. *Trattenere oltre al termine.* Plus justo aliquem detinere, tenere, retinere, morari, demorari. V. *Trattenere*.

Sopraffanzare. V. *Superare*.

Sopraffuendere. *Vender la cosa più assai, che non vale.* Aliquid æquo carius vendere. Immenso, vel, Immenso pretio vendere. Aliquid pluris justo vendere.

Sopraffuvenire. *Improvvisamente arrivare.* V. *Sopraggiungere*.

Sopraffuvenire, per Venir semplicemente. V. *Venire*.

Sopraffuovere. *Viver più d'una.* Superesse, vel, Superstitenti alicui vivere, esse.

Il Padre sopraffuiffe a' Figliuoli. Patris liberis suis superfuic, superstes fuit. vixit; vita fundis filiis suis vixit, in vivis fuit.

Haver del soprahumano. Humanum fastigium excedere.

Sopraffare. *Vsar sopra il dovere, abusare.* V. *Abusare*.

Sopraffuadrare. *Mettere a sqquadro.* V. *Mettere*.

Scrare. *Volare a ginoco, e dicefi de' Falconi, allorchè si lascian volare senza haver avanti la preda.* Celsa nubium transcendere. In Cæli supera volatu se evehere, se efferre accipitres.

Quell' uccello si fora, si leva a volo. Illa avis libero se permittit cælo; liberiore volatu fertur per apertum aer.

Sorbire una cosa. Aliquid haurire, exhaurire, sorbere, exsorbere, deglutire.

Sorbire a poco a poco una cosa. Aliquid sorbillare.

Sorbire tutto, e affatto una cosa. Aliquid perforbere.

Sorbondare. V. *Sopraffondare*.

Sordido. *Avaro.* V. *Avaro*.

Sordido. *Indegno.* V. *Indegno*.

Sordido. *Disonesto.* V. *Parola*.

Divenir sordo. Exsurdescere. Obsurdescere.

Esser sordo. Surdere. Obsurdere. Audiendi sensu carere.

Fare il sordo. Surditatem simulare. Obtusa auris hominem assimulare.

Far sordo uno. Renderlo sordo. Aliquem exsurdare, surditate afficere; Alicui surditatem asserre, inducere, creare, infligere. Alicui auditum, vel, audiendi sensum auferre.

Parlare ad un sordo. Surdoloqui, canere. Surdis auribus canere.

Sorgere. V. *Surgere*.

Sorgente. V. *Causa.* *Origine*.

Sorgingere. *e Sorgiungere.* V. *Sopraggiungere*.

Sormontare. *Montar sopra, salire.* Superascendere. V. *Salire*.

Sormontare. *Avanzare.* *sopraffare uno in qualche cosa.* V. *Superare*.

Ser.

Sornacare.) *Far sornacchi.* V.
Sornacchiare.) *Ronfare.*
Sorprendere. V. *Soprendere.*
Soprendere. *Ingannare.* V. *Ingannare.*

Soprendere una Città. Urbem clam occupare; ex insidiis capere; incautis custodibus, arte invadere. Oppressis dolo defensoribus, urbe potiri.

Soprendere uno nel furto. Aliquem in manifesto furto deprehendere, intercipere, occupare, opprimere. Aliquus furtum deprehendere.

Sorreggere. *Sottosorreggere.* *sostenere.* V. *Sostenere.*

Sorreggere, per metaf. Contenerfi. Se continere. V. *Frenarsi.*

Sorridere. *Pianamente ridere.* *Le niter ridere, subridere.* *Modicè ridere.* V. *Ridere.*

Sorsare. V. *Sorbire a poco a poco.*

Cavare a sorte. V. *Cavare.*

Gettar qualche cosa dentro l'urna, che poi si debba cavare a sorte. Sortes mittere, conjicere. Sortes in urnam, in hydriam mittere, conjicere.

Metter a sorte una cosa. Aliquid sortiri; sorti committere, mandare, permittere. Sortem de aliquo tentare. Ad sortem aliquid revocare. In sortem aliquid conjicere.

Mettere a sorte l'elezione del Magistrato. Lectionem Magistratum sorti committere. Magistratus sorte legere, sortione eligere, sortitò creare.

Tirare a sorte una cosa. Aliquid sortiri, sortitione cernere, sortitu decernere, sortitò adipisci.

Tirar la sorte. Sortes ducere, educere.

Toccare in sorte. Obvenire. Obtingere.

M'è toccata in sorte questa Carica. Hujus rei praefectura sortitus sum, sorte tuli, crevi, adeptus sum, abstuli, obtinui. Hac praefectura mihi sorte obigit, obvenit. Me fors huic rei praefecit, praeposuit.

Sorreggiare. *Pigliar la sorte, cioè l'augurio.* Accipere omen.

Sortire. *Eleggere in sorte.* V. *Sorte.* *Tirar a sorte.*

Sortire. *Riuscire.* V. *Riuscire.*

Sortire. *Scompartire.* V. *Dividere.*

Sortire. *Termine militare.* V. *Scire.*

de' ripari per assaltare il Nemico. Eruptione. Eruptionem facere.

Sorvenire. *Sopravvenire.* V. *Sopraggiungere.*

Sorvolare. *Volare sopra, volar alto.* *Supervolare.* *Sursum advolare.*

Soscrivere, e Sottoscrivere. V. *Sottoscrivere.*

Sospacciare, e Sospicciare. V. *Sospettare.*

Sospendere. *Appicare, e sostenere una cosa, che ella non tocchi terra.* Aliquid suspendere, appendere.

Sospendere, per Differire. V. *Differire.*

Sospendere, per Rendere dubbioso, tenere in dubbio. V. *Dubbio.* *Sospeso.*

Sospender un' Uffiziale, un Ministro; intimargli la sospensione dalla carica per qualche tempo. Aliquem in certum temporis spatium magistratu mulctare, dejicere, minuire, exuere, spoliare, depellere; prohibere gestione muneris; ab administratione sui muneris remove. Alicui ad tempus magistratum abrogare. Alicui sui muneris administrationem interdicere.

Sospeso dalla Carica. Abdicatus. Munere mulctatus. Jussus abstinere munere. Veritus agere pro munere.

Esser sospeso dalla Carica. Abdicari. Munere dejici, depelli, mulctari, exui, abdicari ad certum tempus.

Sospeso. *Dubbioso.* Dubius, Incertus, Suspendus, Animi dubius, Consilii incertus, Animo hærens. Qui est animo sollicito, suspensus, dubio, incerto.

Tenere uno sospeso. Suspendum aliquem tenere de aliqua re. V. *Dubbio.*

Per non tenervi più lungo tempo sospesi. Ne diutius pendeatis. Ne diutius suspensos vos teneam, detineam, habeam. Ne vestros animos longiori expectatione suspendam.

Sospettare. *Havere sospetto.* Suspiciari. Suspicionem habere. Suspicionem duci, moveri, commoveri. Suspettare. Suspicionem animo induere, concipere, suscipere. Suspiciosum esse. In suspicionem adduci. Suspicionem perstringi.

Sospettar d'un Amico. Amicum in

suspicionem vocare, adducere. In aulicum suspicionem commoveri. De amico suspicari. Amicum suspectum habere. In amicum suspicionem conferre, conjicere.

Dar da sospettare. Far sospettare, far entrare in sospetto gl'altri. Aliis suspicionem movere, facere, excitare, inferre, importare. Suspicioni locum dare, locum aperire, occasionem præbere. Suspicionem alicujus rei facere, injicere, afferre, concitare.

Si sospetta di voi, che habbiare fatto questo delitto. In hujus criminis suspicionem vocaris, adduceris, venis. In te ipsum hujus criminis suspicio cadit. In hujus criminis suspicionem cadis. Suspicio est, te illud admisisse crimen. Te multi suspicantur id criminis commisisse. De te multi suspicantur, quod crimen illud admiseris. Hujus criminis suspicionem perstringeris. Hujus criminis suspectus es, vel, suspicio te fuscatur. Dedisti ansam, Occasionem præbisti suspicandi te hoc crimen patrasse.

Essere in sospetto. Haberi suspectum. In suspicionem poni. In suspicionem venire, adduci, cadere, incidere. Suspicionem aspergi, perstringi.

Essere in sospetto di Ladro. In furti suspicionem venire, vocari, &c. In suspicionem de furto venire.

Io gli leverò ogni occasione di sospetto. Suspicionem omnem illi eximam, ab illo tollam, removebo, abstergam, amovebo, evellam, propulsabo, depellam, amoliar ex ejus animo. Faciam, ut, quam habet suspicionem, depouat; ut nulla resideat, hæreat in illo suspicio.

Io mi metterò fuori di sospetto. Suspicionem à me propulsabo, depellam, amoliar, amovebo, removebo. Suspicionem expurgabo, dimovebo; levabo, atque à me removebo.

Non v'è persona, che non possa essere in sospetto di quella cosa. Nemo est, in quem ea suspicio non conveniat, non cadat; ad quem non perveniat, non pertineat; in quo non resideat, non hæreat; quem ea suspicio non attingat, non perstringat.

Questo sospetto non cade sopra di me; non si può haver questo sospetto di me. Illa suspicio in me non commovetur, ad me non pertinet, in illam suspicio-

nem non cado. Ab hac suspicionem moveo. Sum vir gravis, & religiosus; probatur fidei; in quem nulla cadat suspicio; cui nulla labis suspicio aspergi potest; qui nullum obrectatorum sermonibus locum relinquit.

Vna persona, in cui non può esser sospetto d'alcun errore. A suspicionem vel levissimam culpam remotissimam: Nulla suspicionem aspersus, confusus. In quem nulla vel minimi errati suspicio cadit, convenit. In quo nullius culpam suspicio hærare, residere, consistere potest. Qui ab omni culpam suspicionem abest. Quem nullius culpam suspicio attingit, aspergit, perstringit, conspergit.

Sospettoso. Suspiciosus. Suspicaus. Opiniosus. In suspicionem pronus, proclivis. Qui suspicionem faciliè ducitur, movetur, commovetur. Suspiciendi facilis.

Sospicare, e Suspicare. V. *Sospettare.*

Sospignere, e Sospingere. Dar la spinta ad uno con forza innanzi, o in dietro da un luogo. Quempiam aliquo, vel, ex aliquo loco pellere, expellere, ejicere, extrudere, detrudere.

Sospignere uno in dietro. Aliquem repellere.

Sospignere uno innanzi. Aliquem propellere, protrudere, impellere, provehere.

Sospignere, per Inducere, instigare. V. *Esortare.* Instigare. Persuadere.

Sospignere il Cavallo. Instigare, stimolare contro il Nemico. Equum in hostem concitare, admittere, agere.

Sospignere, per Isforzare. V. *Sforzare.*

Sospirare. Mandar fuori sospiri. Suspirare. Suspiria ducere, trahere. Suspiriis affliggi, angere, vexari.

Sospirare una cosa, desiderarla grandemente. Rem quampiam vehementius appetere, expetere; desiderare ardentius. Alicujus rei cupiditate impotentius affici. V. *Desiderare grandemente.*

Gettar gran sospiri. Alta suspiria ducere. Imo pectore, Ex imo corde trahere suspiria. Alta suspiria petere.

Ha combattuto fino all'ultimo sospiro. Ad extremum halitum, Ad ultimum usque spiritum pugnavit. Præ-

stan.

Stantem in pugna defecit extremus spiritus.

Ha reso l'ultime sospire . Expiravit . Animam efflavit , exhalavit . Ultimū halitum efflavit , egit , reddidit . V. Morire .

Sostanziare . V. Sostanzare .

Sostare . Fermare . V. Fermare .

Sostenere . Regger sopra di se . Ferre , Fulcire , Sustinere aliquid .

Sostenere uno , che cade . Labentem aliquid sustinere , excipere , fulcire .

La base sostiene la colonna . Basis columnam fulcit , fert , sustinet . Columnæ moles basi fulcitur , nititur .

Sostenere . Comportare , per Permettere . V. Permettere .

Sostenere : Custodire , tener a segno . V. Segno .

Sostenere . Difendere una nuova opinione . Novam sententiam defendere , tueri , propugnare .

Sostenere . Difendere , mantenere : Sostegno , che quella cosa è ben fatta . Id rectè factum esse defendo , contendo , pugno , ajo , assero .

Sostenere . Indugiare . V. Differire .

Sostenere . Prorogare . V. Differire .

Sostenere . Reggere . V. Difendere .

Sostenere . metaf. Sofferire , comportare . V. Sofferire .

Sostenere . Ritenere uno d'ordine del Magistrato in Corte senza farle prigione . Aliquem retinere , detinere .

Sostener l'urto , l'assalto del Nemico . Impressionem hostium excipere , ac sustinere . Irrumpentis hostis impetum excipere , ac propulsare .

Sostenere . Sostentare , alimentare . V. Nutrire .

Sostenerfi . Mantenerfi , durare . V. Mantenere .

Sostenerfi . Centenerfi . V. Centenerfi . Frenarsi .

Sostenerfi . Star sulla sua . V. Far del Grande .

Sostenerfi . Trattarsi nobilmente . V. Far del Grande .

Sostentare . Alimentare . V. Nutrire .

Sostentare . Difendere . V. Difendere .

Sostentare . Difenderfi . V. Difenderfi .

Sostentare , Mantenere . V. Difendere .

Sostentare . Sostenere . V. Sostenere . Sostentare . Servenire . V. Assistere . Servenire .

Sostituire . V. Sostituire .

Sostituire uno in luogo d'un'altro . Quempiam in alterius locum substituere , sufficere , reponere , subdere , sublegare , subrogare . Alteri successorē sufficere , subdere , instituere , supponere , subrogare aliquem . V. Surrogare .

Sottentrare . Entrar sotto . Subire . Sottentrare , metaf. Penetrare in qualche luogo . V. Penetrare .

Sotterrare . Metter sotto terra , seppellire . V. Seppellire .

Sotterrare altrui . Ridurre uno a stesavile , opprimerlo . V. Oppressare .

Sottigliare . V. Assottigliare .

Sottigliare . Divenir magro , consumarsi . V. Consumarsi . Magro .

Sottigliare . Sottigliare , ghiribizzare . V. Ghiribizzare .

Guardarla troppo per la sottile . Ad vivum reserere sumptus .

Sottigliare . Aguzzare l'ingegno , V. Ingegnarsi .

Sotto . proposizione . Cader sotto il peso . V. Cadere .

Entrar sotto : modo di tirar al Nemico di sottomano . Rem cominus agere cum hoste .

Haver alcuno sotto di se . Aliquem sub se habere . V. Dominare . Signeggiare .

Tradire uno sotto la fede . Data manu , vel , fide alicui , illum prodere .

Sotto , adverb. Mettersi , o cacciarsi sotto uno . Opprimerlo . V. Oppressare .

Sottoccare . Pianamente toccare . Leviter fodicare , attingere . V. Pugnare .

Sottomettere . Far suggesta una cosa . Aliquid subicere , subdere , submittere . V. Citrà . Domare . Soggiogare .

Sottomettere uno ad un' altro . Quempiam alteri , vel , sub alterius potestatem subdere , submittere , subicere , summittere .

Sottometterfi ad alcuno . Alicui se submittere , se subicere , se subdere .

Sottometterfi a gl' ordini d'alcuno . Alicuius iussis obtemperare , obsequi ,

morem gerere, obedire. V. *Obbedire*.

Sotto. *o si allapossanza di qualche d'uno*. In alicujus jus concedere, vel, In alicujus ditionem, imperium concedere. Dare se in alicujus potestatem. Se alicujus potestati, fideique permittere. Se in fidem alicujus, potestatemque permittere.

Egli non si sottometterà ad alcuno di queste condizioni. Ad nullam hujus generis conditionem necdendat, accedet, se accommodabit, se patietur adduci.

Tutte queste Paese si sottomette alla vostra possanza. Tuz ditioni, vel, potestati se universa regio hæc subijcit, submitit, permittit. Sub tuum dominatum tota hæc regio concedit, subit, transit; sub tuam potestatem se subijcit.

Sottoporre. Per sotto una cosa. Aliquid supponere. V. *Sottomettere*.

Sottoporre, per *Soggiogare*. V. *Soggiogare*.

Egli è sottoposto al vino. Ebrietati obnoxius, additus, deditus: In obrietatem proclivis, pronus, propensus est.

Non voglio esser sottoposto ad alcuno. Nolo esse alienæ spontis, jurisdictionis, potestatis, tutelæ, arbitrii, juris. In aliena potestate, manu nolo esse.

Sottoridere. V. *Sorridere*.

Sottoscrivere una Lettera. Epistolam subscribere. Epistolæ chirographum subscribere, adscribere, appingere, subijcere, adjicere, apponere. Epistolam chirographo consignare, instruere. V. *Segnare*.

Sottoscrivere il decreto d'una supplica. Libello decretum subscribere, adscribere. Libello ad calcem rescribere.

Sottoscrivere una polizza. Sygraphum chirographo firmare, affirmare, confirmare. Sygraphæ chirographum subscribere, subnotare.

Sottoscrivere. Scripto chirographum appingere, apponere, adhibere.

Metter sotto sopra lo cose. Omnia miscere, perturbare, confundere, pervertere (susque deque, non è brio in questo senso.)

Voltare. Rivoltare le cose sotto sopra,

Sursum deorsum omnia invertere. Supina pronis commutare. Infima summis paria facere.

Sottoffare. *Star sotto, esser soggetto a qualche cosa*. Alicui rei subiacere. V. *Soggiacere*. *Sottoposto*.

Sottrarre. *Propriamente trar di sotto, cavar, tor via una cosa*. Aliquid subtrahere, subripere, subducere.

Sottrarre. *Allettare, tirare altrui a sue volere con inganno*. V. *Allettare*.

Sottrarre. *Cavar d'una somma maggiore altra minore: termino Arithmetico*. Partem aliquam de summa deducere, subducere, detrahere, subtrahere.

Sottrarre. *Libertare uno*. V. *Libertare*.

Sottrarre. *Menomar l'altrui fama*. Alicujus famæ detrahere. V. *alla parola*, *Male*. *Dir male*.

Sottrarre. *Ritirare, esser scarso*. V. *Risparmiare*.

Sottrar la terza parte del pane da munizione al Soldato. Panarii commectus, vel, Panarii annonæ tertias militi deducere, subducere, detrahere, subtrahere.

Soverchiare. *Superchiare*. *Vincere*. *Superare*. V. *Superare*.

Soverchiare. *Traboccare*. V. *Superchiare*. *Traboccare*.

Esser soverchio. *Esser d'avanzo*. *Supervacare*. *Superfluere*. *Superesse*.

Sovraneggiare. *Far da Sovrano, esser Sovrano*. V. *Signoreggiare*.

Sovranzare. *Quasi Sovraneggiare, sopraffare*. V. *Sopraffare*.

Sovraporre. V. *Porre*, per *Sopraporre*.

Sovrastare. V. *Soprastare*.

Sovrempiero. *Colmare, empire a rimbocce una cosa*. Aliquid cumulare. V. *Abboccare*.

Sovrempiere uno stajo di frumento. Modium frumento explere ad cumulum, vel, complere, atque cumulare. Immisso modio frumentum exaggerare.

Sovrempiere una fossa. Fossam ingesta humo complere, æquare.

Sevvuonire. *Aisare*. *Soccorrere*. V. *Aisare*.

Sevvuonire. *Ricordarsi, riternare in mente*. V. *Ricordarsi*.

Sovvertire, e *Sevvvertire*. *Rovinare, man-*

mandar foppra, guaffare una cofa . Aliquid evertere, fubvertere. V. Gnaffare. Rovinare.

Sozzare. Imbrattare, bruttare, far fozzo. V. Imbrattare.

S P

Spaccare. Fendere. V. Fendere.

Quefto muro fi fpatca . Hic paries rimas agit, rimam duct, labefactatur, malè cohæret, difjunctus eft, vitiatus eft, malè materiatus eft, ruinofus eft, ruinam minatur. V. Crifpatura. Pelo.

Spacciare. Dicefi in parlando di cofe venali . Vende agevolmente le fue mercanzie . Mercas fuas, cupidè licentibus multis, expeditè vendit . Frequentes, & avidos naftus emptores, mercas diftrahit.

Spacciare, per Consumere, diftruggere. V. Consumare.

Spacciarci il terreno. Camminare aggliardamente. V. Camminar forte.

Spacciar pel generale; del Non dar retta, o udienza a chi la domanda, e ricerca acche fia. V. Darparele generali.

Spacciare. Sbrigarfi, liberarfi. V. Negozio.

Spacciare. Spedire, finire. V. Finire.

Spacciare. Spedire Meffi, Corrieri. Tabellarios mittere, denittere.

Spacciar nn luogo. Votar lo, lafciarlo libero. V. Sgomberare.

Spacciarsi. Svilupparsi. V. Svilupparsi.

Queft' hnoio fi fpatcia per Re . Is homo fe gerit pro Rege, vel, fubitarium Regem agit, vel, mera regna loquitur, & agit. V. Grande. Stare in ful Grande.

Si fpatcia per Filofopho. Se gerit pro Philofopho. Philofophum agit. Sibi Philofophi nomeu, dignitatemque vendicat.

Mercanzia di buon fpatcio, di buon efito, da venderfi agevolmente. Merx expeditz ac felicitis venditionis. Merx vendibilis. Facilis ac pronz venditionis merx. Mercas, quz emptorem cupidum, & frequentem nanfcuntur: quz facilè venduntur, vzneunt, diftrahuntur.

Quefta mercanzia non ha più fpatcio . Defiit hujus mercis emptio,

Merx hujusmodi exfolevit. Emptores habere defuit ifta merx. Jacent hæ merces.

Oggi è giorno di fpatcio di Lettere. Hodie eft dies epiftolarius, epiftolicus.

Cinger la spada. V. Cingere.

Combattere. Far queftione con uno con la spada. Cum aliquo, ferro configere, gladio digladiari, decertare; pugnare; infestis enfibus dimicare; gladio fe fe percutere, appetere.

Deporre la spada. Ensem projicere, abjicere, ponere, deponere.

Ficar la spada nel cuore ad uno. Enfe aliquem confodere. Ferro alicujus finum haurire. Gladium in alicujus corde defigere.

Mettere mano alla spada. V. Sfoderare.

Non mi feignerò già mai quefta spada. Hunc gladium numquam dimittam, alienabo. Hoc enfe me numquam exuam, spoliabo.

Paffare da parte a parte uno con la spada. Gladio aliquem transfigere, trajicere. V. Paffar uno, per Traffgerlo. Traffgere.

Rimettere la spada nel fodero. Gladium in vaginam recondere, indere, inferere; immittere, mittere, demittere, abdere; in vaginam recondere, condere, abdere. Ferrum vaginz reddere.

Sfoderar la spada. V. Sfoderare.

Volcar la spada contra di uno. Ferrum alicui intentare, intendere, in aliquem convertere.

Spadulare. Da Padule. Seccare, rafciugare i paduli. Padules ficcare. V. Seccare.

Spagliare. Levare la paglia dal frumento. Frumentum ventilare. V. Mondare.

Spajare. Centrarie d'Appajare. V. Difunire. Separare.

Spalancar la porta. Aprirla quanto fipuo. Ostium pandere, expandere, patefacere.

Spalancare, per metaf. Dir chiaro. V. Dichiarare.

Spalare. Centrarie di Palare, da Palo, ter via i pali, che feftengono i frutti. Pallos evellere, avellere, revellere.

Spalcare. Difare il palce, il folajo. Tabulatum, vel, Contabulationem,

vel, Contignationem dissolvere, re-
texere, diffuere.

Dar le spalle, volger le spalle. Ter-
ga vertere, avertere, dare.

Fare spalla. Porgere ajuto. V. Ai-
tare.

Gittarsi una cosa dietro le spalle.
Mettere in non cale. V. Stimare, alla
parella, Non si stima.

Ristignersi nelle spalle: è un taci-
to scusarsi di non più potere. V. Scu-
sarsi.

Spalmare. Vener le Navi. Navem
picare, impicare, oppicare; pice line-
re, illinere, oblinere, inducere.

Spampanare. Levare via i pampani
alla vite. Vineam pampinare. Vitem
pampiis superfluis exuere. Redun-
dantes vitis pampinos decutere, de-
radere, detergere.

Spampanare. Fare una spampanata.
Ostentare. Venditare. Majora vero
dicere.

Spandere. Spargere un liquore. Li-
quorem fundere, effundere, diffun-
dere, spargere, dispergere, profun-
dere.

Spandere. Dilatare, allargare, am-
pliare. V. Allargare. Ampliare.

Spandersi. Effluere. Diffuere. Ef-
fundi. Diffundi.

Spandersi di quà, e di là. In omnes
partes diffundi, effundi, serpere. Longè,
latèque fluere, vel, se effundere,
se fundere.

Spaniare. Levare le paninzole ad un'
Vecello. Avem visco expedire, exi-
nuere, exsolvere, extricare.

Spaniarsi. Levare le paninzole di
dorso. Visco se liberare, se expedire,
se eximere, se exsolvere, se extrica-
re, se eripere.

Spannocchiare. Tagliar la pannocchia.
Panum cadere, scindere, secare.

Spantare. Maravigliarsi estremamen-
te. Valdè mirari. Admirazione per-
celli. Demirari. Obstupefcere. V.
Maravigliarsi.

Spargnare. V. Risparmiare.

Spavare. Propriamente fonder la
pancia per cavarne gl' interiori d'un
Animale. Animalis ventrem exime-
re, intestina demere. Animale visce-
rare, exenterare. Exempto ventre
animal purgare.

Spavar calci: si dice del Cavallo.
V. Calcitare.

Sparare. Contrario d'Imparare: De-
discere.

Sparare l'Archibuso. V. Archibu-
so.

Sparare la cosa: levarla i fornimen-
ti. V. Sforire.

Sparecchiare. Contrario d'Apparec-
chiare. Levare le vivande, e l'altro
cose poste sopra la mensa. Tollere fer-
cula. Escas de mensa demere, Men-
sam tollere, remove.

Spargere. V. Spandere.

Spargere. Allargare. V. Allargare.
Ampliare.

Spargere. Dividere, mettere in quà,
e in là. V. Spandere.

*Sparger l'aringo, o la lizza di sab-
bion d'oro.* Aurato sabulone stadium
conferere, obserere, perspergere,
conspargere.

*L'inimico haveva sparsi quà e là
triboli di ferro per tutti i passi della Cis-
rà.* Hostis arcis omnes aditus niurici-
bus consererat, obseverat, asperserat,
conserferat, persperferat. Totis ca-
stelli aditibus perpetuis niurices ho-
stis disseminaverat, obseverat.

Sparger sassi per la strada. Viam
silicibus conserere, conspergere,
spargere, dispergere, frequentare,
sternere, insternere.

Spargere. Divulgare una nuova fal-
sa. Falsum rumorem serere, dislere-
re, disseminare, vulgare.

Sparire. Dileguarsi, disparire. Eva-
nescere. Dilabi. Ex oculis se subdu-
cere, se subtrahere. E conspectu abi-
re, evolare.

Sparire: dicefi dell' Ammortire, o per-
der di pregio, che fa che che sia al para-
gone d'altra cosa. Vilefcere. Obscu-
rari. Extingui.

Sparire. Svanire, dissolversi. Eva-
nere. Evanescere.

Sparlare. Dir male. V. Male.

Sparnazzare. Sparpagliare. Scialac-
quare. V. Dissipare. Scialacquare.

Sparnicciare. Spargere in qua, e in
là. V. Spargere.

Sparpagliare. Spargere in quà, e in
là. V. Spargere.

Sparpagliarsi. V. Spandersi.

Tapczarvia sparsa di gigli d'oro.
Aulzum aureis liliis respersum, di-
stinctum, conspersum, interstinctum.
V. Fiori.

Spartire. Dividere, scentrare, sepa-
rare.

rare . V. *Dividere* . *Separare* .

Spartire . *Distribuire* . V. *Distribuire* .

Spasimare . *Haver spasmo* . *Spasmare* , vel , *Spasmo* , *Convulsione* , vel , *Nervorum distensione* , *contractione* *laborare* . V. *Spasimare* , *patir dolore* .

Spasimare . *Desiderare ardentemente* . V. *Desiderare* .

Spasimare di sete . V. *Sete* .

Spasimare . *Diffipare la roba* . V. *Diffipare* . *Scialacquare* .

Spasimare . *Durar gran fatica* . V. *Fatica* . *Faticare* .

Spasimare . *Esser fieramente infiammato* . V. *Amare* . *Inuagare* .

Spasimare . *Patir dolore grandissimo* . *Dolore confici* , *conficarsi* , *cruciarsi* , *opprimi* , *tabescere* . V. *Spasimare* , *haver spasmo* .

Spassare . *Pigliare spasse* , *diportarsi* . V. *Diportare* .

Spasseggiare . V. *Passeggiare* .

Pigliarsi spasso , *solazzo* , *diletto* . *Oblectari* . *Oblectare se* . *Delectari* . *Delectare se* . V. *Dilutarsi* .

Pigliarsi spasso di qualche cosa . *Laxius se in quidpiam effundere* . *Remissis* , vel , *Laxatis habenis in aliquid ferri* , *affundi* ; *dare se indulgentius* . *Latius* , *liberiusque excurrere in aliquid* . *Licentius in quidpiam devagari* .

Spastare . *Levar via la pasta appicata a che che sia* . *Farinam intritam manibus adhaerentem auferre* , *amovere* , *removere* , *tollere ab aliqua re* .

Spastare , *metast* . *Spiccare* . V. *Spiccare* .

Spastojare . *Levar via le pastoie ad un Cavallo* . *Equum pedicis exuere* , *liberare* , *exolvere* . *Equo compedes eximere* , *detraliere* .

Spatriare . *Privare uno della Patria* . *Quempiam patria privare* , *orbare* , *spoliare* . *Cuiuspiam patriam eripere* , *adimere* , *auferre* .

Spaventare . *Mettere paura a spavento ad uno* . *Aliquem graviter commovere* , *ac perturbare* . *Alicujus animum consternere* . *Liv* . *Magnis terroribus quempiam percellere* , *concutere* , *agitare* , *perturbare* , *in metu ponere* . *Alicui metum injicere* , *timorem facere* . *Aliquem exterrere* , *terrificare* , *metu perfundere* . V. *Impaurare* , *far paura* .

Spaventarsi . *Haver paura* . *Pavescere* . *Compavescere* . *Expavescere* . *Trepidationem concipere* . *Terrore tur-*

bari . *Pavore concuti* . *Perterreri* . *Gravi consternatione affici* , *trepidatione consternari* , *trepidare* . V. *Impaurare* . *Haver paura* .

Spaventato , *impaurito* . *Homo pavens* ; *metu abjectus* , *fractus* , & *debilitatus* ; *timore percussus* , *affectus* , *commotus* , *perterritus* ; *terrore consternatus* , *perturbatus* , *concitatus* . *Homo formidinis plenus* .

Spaurare . *Impaurire* . *Spaventare* ; V. *Spaventare* .

Spaurire . *Spaventare* . V. *Spaventare* .

Spaziare , *da Spazzo* , *andare attorno* . V. *Andare* .

Spazzare ; V. *Scopare* .

Spazzare , *per similis* . *Percuotere* , *bastonare* . V. *Battere* . *Bastonare* .

Spazzolare ; *Nettare colla spazzola* . V. *Scopare* .

Specchiarsi . *Guardarsi nello specchio* . *Semet in speculo contemplari* . *Speculum aspicere* . *In speculum inspicere* . *Se in speculo intueri* , *conspicere* . *Speculo uti* . *Speculum consulere* . *Speculum sibi in consilium adhibere* . *A speculo consilium petere* . *Speculum inspicere* . *In speculo semet spectare* , *videre* , *cernere* , *contueri* .

Specchiarsi . *Guardar fissa una cosa* . V. *Guardar fissa* .

Specchiarsi in uno . *Riguardar le dà lui buone opere per prendere esempio* . *In aliquem inspicere* . *In alicujus vitam suos mores inspicere* . *Exemplum sibi ex aliquo sumere* . *Aliquem sibi ad imitandum proponere* . *Exemplum ab aliquo petere* , vel , *expectare* . *Quempiam sibi imitandum proponere* . *Aliquem imitari* , *atque exprinere* . *Ad alterius exemplum se fingere* , *vitam conformare* . *Snorum factorum exemplar ex aliquo petere* . *In exemplum aliquem sibi proponere* .

Specificare . *Dichiarare in particolare una cosa* . *Aliquid nominatim designare* , *indicare* , *exprimere* , *significare* , *ostendere* ; *sigillatim dicere* .

Speculare , e *Specolare una cosa* . *Aliquid speculari* , *contemplari* , *meditari* , *considerare* , *commemorar* .

Speculare . *Attentamente guardare* . V. *Guardar fissa* .

Spedicare . V. *Spastojare* .

Spedire . *Spacciare* , *terminare* , *esfinire con prestezza* . V. *Finire* . *Risolvere* . *Sbrigare* .

Spedire Corrieri . V. *Spacciare* .
Spedirsi da qualche cosa . Se aliqua
 re , vel , ex aliquare expedire , expli-
 care , extricare , exuere . Ex negotio
 emergere . V. *Negozia* .

Speditivo . V. *Attivo* .

Spedito . *Disperato* . La cosa è spedi-
 ta . Actum , Transactum , Conclama-
 tum est . Jacta est alea .

Speggnare . V. *Disimpegnare* .

Speggnere , e *Spengere* . *Smorzare* . V.
Fuoco .

Spegnerola sete . *Cavarla* . V. *Sete* .

Speggnere . *Cancellare* . V. *Cancella-
 re* .

Spelagare . V. *Scir dal Pelago* . Ex Ma-
 ri emergere , enatare .

Spellazzare . *Termine de Lanajoli* , ed
 è il *Trasferre la lana* , e quasi pelandola
 cernere la buona dalla cattiva . Lanam
 bonam à mala seligere . fecernere .

Spendere . *Far spesa* . Sumptus face-
 re , insumere , impendere . Impensam
 facere , insumere . Expendere .

Spendere , semplicemente *consumare* .
 V. *Consumare* . *Diffipare* .

Spender l'opera . *Impiegarla* . V. *Im-
 piegare* .

Spender parole . *Impiegarle* . Verba
 insumere . V. *Impiegare* .

Spennacchiare . *Leuare* , o *gnastar
 parte delle penne* . Pennas intervellere ,
 hinc inde revellere , avellere , evelle-
 re .

Spennare un' Vccello . V. *Spiumare* .

Spenzolare . *Sospendere* . V. *Attacca-
 re* . *Sospendere* .

Concepir maggiori speranza . Ad ma-
 jorem spem accingi , adduci , induci ,
 impelli , vocari . V. *sotto* : *Ho buona
 speranza* .

Dar speranza a qualcheduno . Ali-
 quem in spem vocare , adducere , eri-
 gere , inducere , impellere . Alicui
 spem facere , afferre , ostentare , inji-
 cere , ostendere .

*Dar speranza della sanità ad un' In-
 fermo* . Infirmum hominem , vel , Æ-
 groto valetudinis spe implere . Ægro-
 to valetudinis spem facere .

*Voi mi date gran speranza di dover
 rinscire virtuosissimo* . Spem affers exi-
 miam summam virtutis . Me in spem
 summam virtutis eximie adducis . Fa-
 cis , ut sperem de tua virtute , eaque
 minime vulgari . Inclinat animus
 meus , à te videlicet impulsus , ad

optimam spem tuam virtutis eximie .
 Tu quidem es apud me in spe egregia
 virtutis propè singularis .

Ho buona speranza . Benè , vel , Re-
 tē spero . Spe confido . Ad spem ex-
 ardeo . Spe nitor . Bona spe sum .
 Bonam spem habeo . Spes bona me
 tenet , sustentat , alit , pascit , fovet .
 Bona spes mihi est . Animo confido .
 Bono sum animo . In bona spesum .
 Bona spe ducor , adducor . In spem
 bonam venio , ingredior . Spem con-
 cipio .

Ho ferma speranza . Spescerta me
 tenet . In spem certam ingredior ,
 venio . Spes certa mihi est .

Iddio solo è la mia speranza . In lui
 solo metto la mia speranza , la mia con-
 fidenza . In unius Dei bonitate , atque
 clementia omnia statuo , colloco , po-
 no , repono . Omnem rationem salu-
 tis in Deo pono . Omnes in solo Deo
 sitas , ac locatas rationes , & spes ha-
 beo . Omnia à Deo expecto . Solius
 Dei nitor providentia . Unius Dei be-
 nignitate , ac potentia omnis spes mea
 nititur . Præsidia in Deo omnia consti-
 tuo ad omnes casus . In Deo spes mea
 omnis residet .

Non v'è speranza alcuna . Nulla spes
 affulget . Omnis spes incisa , recisa est ,
 abscessa est .

Perder la speranza . Spem abjice-
 re , deponere , amittere . A spe , vel ,
 De spe excidere , deturbari , decide-
 re . Spe labi , orbari , deturbari , deji-
 ci . De aliqua re , vel , Aliquam rem ,
 vel , Alicui rei desperare . Spe cadere ,
 frustrari .

V'è poca speranza di questo . Hoc levè
 momento , vel , exigua , vel , extrema
 spe nititur , pendet .

Sperare . *Haver speranza* . Aliquid
 sperare . Alicujus rei spe duci , spe te-
 neri , in spe esse , in spem venire , ani-
 mum in spem trahere , erigere ; spem
 concipere .

Sperare una cosa di certo . Aliquid spe
 vorare .

Far più di quello si sperava . Spem
 vincere , superare .

Ho motivo di sperare . Hoc mihi vi-
 deor consecutus , ut optima spe niti
 possim . Ed rem perduxisse mihi vi-
 deor , ut eventum sperare quam secun-
 dissimum liceat . In spem ingredior fo-
 re , ut , &c . Rem , ut opinor , ita con-
 sti-

Atque, in eo statu collocavi, in eum statum adduxi, ita composui, atque conformavi, nihil ut adversum, nihil contra voluntatem timeri possem.

Spero. Spero. Nonnulla spes est mihi. In spem vocor. In spem erigor, adducor. Nonnulla spes me tenet, me cepit. Spei non nihil affulget, arridet, blanditur. Omnia mihi promitto.

Spero bene. Ho buona speranza di questo parentado. De hac conjunctione optimè spero; optimam spem habeo. De hac conjunctione spes optima me fovet, pascit. Spero hanc conjunctionem nobis voluptati fore. Hæc conjunctionio optimam mihi spem affert, parit.

Verrà, come spero. Veniet, uti spero; quantum quidem spero; nisi me spes fallit; quemadmodum ipse mihi polliceor; ut annus meus auguratur; nisi mea spes infirma prorsus est.

Sperare. *Aspettare*. V. *Aspettare*. *Sperare*.

Sperare. *Temere*. V. *Temere*.

Sperdere. *Mancare*, *venir meno*, V. *Mancare*.

Sperdere la Creatura. *Scacciare*, V. *Aborto*.

Spergere. *Disperdere*, *mandar per la mala via*, V. *Consumare*, *Dissipare*.

Spergiurare. *Far spergiuro*. V. *Ginjurare il falso*.

Spergiurare, *Sacramentare*. *Dejcare*.

Ho imparato ciò dall' esperienza. Id cognovi experientia magistra. Ad id percipiendum, viam mihi usus aperuit. Id usu comperit habui. Id me docuit experientia. Usu & experientia id didici.

Uomo di molta esperienza, versatissimo negli affari. Homo in rebus admodum versatus. Maguo rerum usu in rebus agendis exercitatus. Vir experiens, experimentissimus, usu peritus, experientia doctus, expertus, in agendo versatus, multarum rerum peritus, multarum & magnarum rerum usum habens. Qui multa usutransando cognovit, tentavit. Qui omnia circumspexit, periclitatus est. Longo usu edoctus.

Sperimentare. *Far esperienza, provare, cimentare una cosa*, V. *Esperimentare*.

Sperimentare. V. *Esperimentare*. *Spernere*; *Scacciare*, *rimovere*. V. *Cacciare*. *Scacciare*.

Spernere. V. *Cavallo*.

Sperperare, *Disterminare*. V. *Disferminare*.

Esser condannato nello spese. Lite sumptibusque cadere. V. *Lito*.

Far spesa. V. *Spendere*.

Far spese eccessive. Profusis sumptibus vivere. Magnum sumptum infumere; sibi inducere, afferre. Nulli sumptui parcere. Eximium sumptum impendere, infumere, ponere.

Far spese maggiori dell' entrata. Splendido cultu patrimonium vexare.

Imparare a sue spese. Suo malo experiri. V. *Imparare*.

Imparare all'altrui spese. Alieno periculo sapientem fieri. V. *Imparare*.

Mettere a conto d'uno la spesa fatta. Pecuniam alicui introdurre; sumptum inferre.

Non far spesa. Impendio, vel, Pecuniaz parcere. V. *Risparmiare*.

Portar la spesa. *Francar la spesa*, *sopportar la spesa*, *mettere conto*. Operæ pretium esse. V. *Proficere*. *Viile*.

Far le spese. *Alimentare*. V. *Nutricare*.

Spesare. *Dar le spese*, *il vitto*. V. *Nutricare*.

Spessare. *Far densa una cosa*. Aliquid cogi, condensari, spissari, densari.

Spessare. *Far densa una cosa*. Aliquid cogere, densare, addensare, constringere, spissare, conspissare, condensare, condensere.

Spesseggiare. *Far spesso una cosa*. Aliquid frequentare, iterare.

Spessire. *Far spesso, far denso*. V. *Spossare*.

Spessirsi. *Farsi spesso, denso*. V. *Spossare*.

Spetazzare, *Trattare*. V. *Peteggiare*.

Spetrare. *Contrario d'Impietrare*, *ma in senso metaforico, cioè liberare, disciogliere*. V. *Liberare*.

Spottare. *Dicesi comunemente in luogo d'Appartenero*. *Spettare*. *Pertinere*. *Convenire*. *Decere*.

Spettare. *Scoprirsi il petto*. *Ad peccus nudari*. *Peccus detegere, retegere*, *Peccus nudatum prætere*.

Sper.

Sopraprendere. Sopraggiungere, correre all'improvviso. V. Sopprendere.

Soprare. V. Superare.

Sopraragionare. Ragionar di più. Sermoni aliquid adjicere, adjungere.

Fare il soprascritto ad una Lettera. V. Lettera.

Soprasapere. Strassapere. V. Saper di libro.

Soprasedere. Tralasciar per qualche tempo, differire una cosa. Aliqua re supersedere. Aliquid differre, proferre. Aliquus rei faciendæ consilium sustinere, suspendere, suspensum distinare. Ab aliqua re abstinere.

Soprassegnare. Far soprassegna. V. Marcare.

Sopraseminare. Seminar sopra il sominato. Superferere. Superconferere. Supraseminare.

Mettere un soprastante ad un luogo. Alicui loco aliquid præficere, præponere.

Sopraflare. Star sopra, esser superiore, eminente. Eminere, Imminere. Impendere.

Sopraflare. Differire, indugiare. V. Differire.

Sopraflare. Superare, o vincere. V. Superare.

Sopraflare un pericolo ad uno. Infortunium aliquem manere, alicui imminere; imminens, præsens, ingruens esse.

Sopraflare. Vsar superiorità con gl' altri. In alios domiuari.

Egli vuol sopraflare in tutto a gl' altri. In omnibus semper dominari vult. Ubique principatum ambit. Principem locum ubique affectat. Primum sibi locum vendicat. Primas sibi arrogat partes. Potiores sibi partes deposcit. In alios sibi principatum arrogat.

Soprattonere. Trattenere oltre al termine. Plus justo aliquem detinere, tenere, retinere, morari, domorari. V. Trattenere.

Sopravanzare. V. Superare.

Sopravvendere. Vender la cosa più assai, che non vale. Aliquid æquocariùs vendere. Immenso, vel, Immenso pretio vendere. Aliquid pluris justo vendere.

Sopravvenire. Improvisamente arrivare. V. Sopraggiungere.

Sopravvenire, per Venir semplicemente. V. Venire.

Sopravvivere. Vivere più d'uno. Superesse, vel, Superstitem alicui vivere, esse.

Il Padre sopravvisse a' Figliuoli. Patrens liberis suis superfuic, superstes fuit, vixit; vita fundis filiis suis vixit, in vivis fuit.

Haver del sopraumano. Humanum fastigium excedere.

Soprausare. Vsar sopra il dovere, abusare. V. Abusare.

Sogquadrare. Mettere a sogquadro. V. Mettere.

Sorare. Volare a ginoco, e dicofide' Falconi, allorchè si lascian volare senza haver avanti la preda. Celsa nubium transcendere. In Cæli supera volatu se evehere, se efferre accipitres.

Quell' uccello si sorà, si leva a volo. Illa avis libero se permittit cælo; liberiore volatu fertur per apertum aer.

Sorbire una cosa. Aliquid haurire, exhaurire, sorbere, exsorbere, deglutire.

Sorbire a poco a poco una cosa. Aliquid sorbillare.

Sorbire tutto, o affatto una cosa. Aliquid perferbere.

Sorbondare. V. Soprabbondare.

Sordido. Avaro. V. Avaro.

Sordido. Indegno. V. Indegno.

Sordido. Disonesto. V. Parola.

Divenir sordo. Exsurdescere. Obsurdescere.

Esser sordo. Surdere. Obsurdere. Audiendi sensu carere.

Fare il sordo. Surditatem simulare. Obtusæ auris hominem assimulare.

Far sordo uno. Renderlo sordo. Aliquem exsurdare, surditate afficere; Alicui surditatem asserre, inducere, creare, instigare. Alicui auditum, vel, audiendi sensum auferre.

Parlare ad un sordo. Surdoloqui, canere. Surdis auribus canere.

Sorgere. V. Surgere.

Sorgente. V. Causa. Origine.

Sorgiungere, e Sorgiungere. V. Sopraggiungere.

Sormontare. Montar sopra, salire. Superfandere. V. Salire.

Sormontare. Avanzare, sopraffare uno in qualche cosa. V. Superare.

Sornacare.) *Far sornacchi.* V.

Sornacchiare.) *Ronfare.*

Sorprendere. V. *Soprendere.*

Sorprendere. *Ingannare.* V. *Ingannare.*

Sorprenderem una Città. Urbem clam occupare; ex insidiis capere; incautis custodibus arte invadere. Oppressis dolo defensoribus, urbe potiri.

Sorprendere uno nel furto. Aliquem in manifesto furto deprehendere, intercipere, occupare, opprimere. Aliquus furtum deprehendere.

Sorreggere. *Sostreggere.* *sostenere.* V. *Sostenere.*

Sorreggere. per *metaf.* *Contenerfi.* Se *contingere.* V. *Frenarsi.*

Sorridere. *Pianamente ridere.* Leniter ridere, subridere. Modicè ridere. V. *Ridere.*

Sorsare. V. *Sorbire a poco a poco.*

Cavare a sorte. V. *Cavare.*

Gettar qualche cosa dentro l'urna, che poi si debba cavare a sorte. *Sortes mittere,* conijcere. *Sortes in urnam,* in hydriam mittere, conijcere.

Metter a sorte una cosa. Aliquid fortiri; forti committere, mandare, permittere. *Sortem de aliquo tentare.* Ad sortem aliquid revocare. In sortem aliquid conijcere.

Mettere a sorte l'elezione del Magistrato. *Lectionem Magistratum* forti committere. *Magistratus sorte* legere, *fortione* eligere. *sortitò* creare.

Tirare a sorte una cosa. Aliquid fortiri, *fortitione* cernere, *fortitu* decernere, *sortitò* adipisci.

Tirar la sorte. *Sortes* ducere, educere.

Toccare in sorte. Obvenire. Obtingere.

M'è toccata in sorte questa Carica. Hujus rei praefectura sortitus sum, sorte tuli, crevi, adeptus sum, abfui, obtinui. Hæc praefectura mihi sorte obigit, obvenit. Me fors huic rei praefecit, praeposuit.

Sorteaggiare. *Pigliar la sorte,* cioè l'augurio. Accipere omen.

Sortire. *Eleggere in sorte.* V. *Sorte.* *Tirar a sorte.*

Sortire. *Rinfiare.* V. *Rinfiare.*

Sortire. *Scompartire.* V. *Dividere.*

Sortire. *Terminare militare.* V. *Scire.*

de' ripari per affaltare il Nemico. *Eruptione.* *Eruptionem* facere.

Sorvenire. *Sopravvenire.* V. *Sopraggiungere.*

Sorvolare. *Volare sopra,* *volare alto.* *Supervolare.* *Sursum advolare.*

Soscrivere. *e sottoscrivere.* V. *Soscrivere.*

Sospacciare. *e sospicciare.* V. *Sospettare.*

Sospendere. *Appicare,* *e sostenere una cosa,* che ella non tocchi terra. *Aliquid suspendere,* appendere.

Sospendere, per *Differire.* V. *Differire.*

Sospendere, per *Rendere dubbio,* tenere in dubbio. V. *Dubbio.* *Sospeso.*

Suspendor un' Ufficiale, un Ministro; intimargli la sospensione dalla carica per qualche tempo. *Aliquem in certum temporis spatium magistratus multare,* dejicere, minuire, exuere, spoliare, depellere; prohibere gestione muneris; ab administratione sui muneris remove. *Aliqui ad tempus magistratum abrogare.* *Aliqui sui muneris administrationem interdicere.*

Sospeso dalla Carica. *Abdicatus.* *Munere multatus.* *Jussu* abstinere munere. *Veritus* agere pro munere.

Esser sospeso dalla Carica. *Abdicari.* *Munere* dejici, depelli, nullari, exui, *abdicari* ad certum tempus.

Sospeso. *Dubbioso.* *Dubius,* *Incertus,* *Suspensus,* *Animi dubius,* *Consilii incertus,* *Animo hærens.* *Qui est animo sollicito,* *suspensus,* *dubio,* *incerto.*

Tenere uno sospeso. *Suspensum* aliquem tenere de aliqua re. V. *Dubbio.*

Per non tenervi più lungo tempo sospesi. Ne diutius pendeatis. Ne diutius suspensos vos teneam, detineam, habeam. Ne vestros animos longiori expectatione suspendam.

Sospettare. *Have* *sospetto.* *Suspiciari.* *Suspicionem* habere. *Suspicionem* duci, moveri, commoveri. *Suspettare.* *Suspicionem* animo induere, concipere, suscipere. *Suspiciosum* esse. In *suspicionem* adduci. *Suspicionem* perstringi.

Sospettar d'un Amico. *Amicum* in

suspicionem vocare, adducere. In aulicum suspitione cominoveri. De amico suspicari. Amicum suspectum habere. In amicum suspicionem conferre, conicere.

Dar da sospettare. Far sospettare, far entrare in sospetto gl'altri. Aliis suspitionem movere, facere, excitare, inferre, importare. Suspicioni locum dare, locum aperire, occasionem præbere. Suspicionem alicujus rei facere, injicere, afferre, concitare.

Si sospetta di voi, che habbiare fatto questo delitto. In hujus criminis suspitionem vocatis, adducetis, venis. In te ipsum hujus criminis suspicio cadit. In hujus criminis suspitionem cadis. Suspicio est, te illud admisisse crimen. Te multi suspicantur id criminis commisisse. De te multi suspicantur, quod crimen illud admitteris. Hujus criminis suspitione perstringeris. Hujus criminis suspectus es, vel, suspicio te fuscatur. Dediti ausam. Occasionem præbuiti suspicandi te hoc crimen patrasse.

Essere in sospetto. Haberi suspectum. In suspitione poni. In suspitionem venire, adduci, cadere, incidere. Suspitione aspergi, perstringi.

Essere in sospetto di Ladro. In furti suspitionem venire, vocari, &c. In suspitionem de furto venire.

Io gli leverò ogni occasione di sospetto. Suspicionem omnem illi eximam, ab illo tollam, removebo, abstergam, amovebo, evellam, propulsabo, depellam, amoliar ex ejus animo. Faciam, ut, quam habet suspitionem, deponat; ut nulla resideat, hæreat in illo suspicio.

Io mi metterò fuori di sospetto. Suspicionem à me propulsabo, depellam, amoliar, amovebo, removebo. Suspicionem expurgabo, dimovebo; levabo, atque à me removebo.

Non v'è persona, che non possa essere in sospetto di quella cosa. Nemo est, in quem ea suspicio non conveniat, non cadat; ad quem non perveniat, non pertineat; in quo non resideat, non hæreat; quæ ea suspicio non attingat, non perstringat.

Questo sospetto non cade sopra di me; non si può haver questo sospetto di me. Illa suspicio in me non commovetur, ad me non pertinet, in illam suspicio-

nem non cado. Ab hac suspitione me vindico. Sum vir gravis, & religiosus; probatæ fidei; in quem nulla cadat suspicio; cui nulla labis suspicio aspergi potest; qui nullum obrectatorum sermonibus locum relinquit.

Vna persona, in cui non può esser sospetto d'alcun errore. A suspitione vel levissimæ culpæ remotissimus. Nulla suspitione aspersus, conspersus. In quem nulla vel minimi errati suspicio cadit, convenit. In quo nullius culpæ suspicio hæreere, residere, consistere potest. Qui ab omnis culpæ suspitione abest. Quem nullius culpæ suspicio attingit, aspergit, perstringit, conspergit.

Sospettofo. Suspiciosus. Suspicaus. Opiniosus. In suspitionem pronus, proclivis. Qui suspitione faciliè ducitur, movetur, commovetur. Suspicandi facilis.

Sospicare, e Suspicare. V. *Sospettare.*

Sospignere, e Sospingere. Dar la spinta ad uno con forza innanzi, o in dietro da un luogo. Quempiam aliquo, vel, ex aliquo loco pellere, expellere, ejicere, extrudere, detrudere.

Sospignere uno in dietro. Aliquem repellere.

Sospignere uno innanzi. Aliquem propellere, protrudere, impellere, provehere.

Sospignere, per Inducere, instigare. V. *Esortare.* Instigare. Persuadere.

Sospignere il Cavallo. Instigare, stimularlo contro il Nemico. Equum in hostem concitare, admittere, agere.

Sospignere, per Isforzare. V. *Sforzare.*

Sospirare. Mandar fuori sospiri. Suspirare. Suspiria ducere, trahere. Suspiriis afflictiari, angere, vexari.

Sospirare una cosa, desiderarla grandemente. Rem quampiam vehementius appetere, expetere; desiderare ardentius. Alicujus rei cupiditate impotentius affici. V. *Desiderare grandemente.*

Gottar gran sospiri. Alta suspiria ducere. Imo pectore, Ex imo corde trahere suspiria. Alta suspiria petere.

Ha combattuto fino all'ultimo sospiro. Ad extremum halitum, Ad ultimum usque spiritum pugnavit. Præ-

stant.

Stantem in pugna defecit extremus spiritus.

Ha reso l'ultima sospiro . Expiravit . Animam efflavit , exhalavit . Ultimū halitum efflavit , egit , reddidit . V. Morire .

Sostanzare . V. Sussanziare .

Sostare . Fermare . V. Fermare .

Sostenere . Regger sopra di se . Ferre , Fulcire , Sustinere aliquid .

Sostenere uno , che cade . Labentem aliquem sustinere , excipere , fulcire .

La base sostiene la colonna . Basis columnarū fulcit , fert , sustinet . Columnarū moles basi fulcitur , nititur .

Sostenere . Comportare , per Permettere . V. Permettere .

Sostenere : Custodire , tener a segno . V. Segno .

Sostenere . Difendere una nuova opinione . Novam sententiam defendere , tueri , propagare .

Sostenere . Difendere , mantenere : Sostegno , che quella cosa è ben fatta . Id rectè factum esse defendo , contendo , pugno , ajo , assero .

Sostenere . Indugiare . V. Differire .

Sostenere . Prorogare . V. Differire .

Sostenere . Reggere . V. Difendere .

Sostenere . metaf. Sofferire , compertare . V. Sofferire .

Sostenere . Ritenere uno d'ordine del Magistrato in Corte senza farlo prigione . Aliquem retinere , detinere .

Sostenere l'urto , l'assalto del Nemico . Impressionem hostium excipere , ac sustinere . Irrumpentis hostis impetum excipere , ac propulsare .

Sostenere . Sostentare , alimentare . V. Nutricare .

Sostenersi . Mantenersi , durare . V. Mantenere .

Sostenersi . Contenersi . V. Contenersi . Frernarsi .

Sostenersi . Star sulla sua . V. Far del Grande .

Sostenersi . Trattarsi nobilmente . V. Far del Grande .

Sostentare . Alimentare . V. Nutricare .

Sostentare . Difendere . V. Difendere .

Sostentare . Difendersi . V. Difendersi .

Sostentare , Mantenere . V. Difendere .

Sostentare . Sostenere . V. Sostentare .

Sostentare . Souvenire . V. Ricordare . Souvenire .

Sostituire . V. Sostituire .

Sostituire uno in luogo d'un'altro . Quempiam in alterius locum substituere , sufficere , reponere , subdere , sublegare , subrogare . Alteri successorē sufficere , subdere , instituere , supponere , subrogare aliquem . V. Surrogare .

Sottentrare . Entrar sotto . Sublire .

Sottentrare , metaf. Penetrare in qualche luogo . V. Penetrare .

Sotterrare . Metter sotto terra , seppellire . V. Seppellire .

Sotterrare altrui : Ridurre uno a stato vile , opprimerlo . V. Oppressare .

Sottigliare . V. Assottigliare .

Sottigliare . Divenir magro , consumarsi . V. Consumarsi . Magro .

Sottigliare . Sottigliare , ghiribizzare . V. Ghiribizzare .

Guardarlatroppo per la sottile . Ad vivum rescare sumptus .

Sottigliare . Aguzzare l'ingegno , V. Ingegnarsi .

Setto . proposizione . Cader sotto il peso . V. Cadere .

Entrar sotto : medo di tirar al Nemico di sottemano . Rem continus agere cum hoste .

Haver alcuno sotto di se . Aliquem sub se habere . V. Dominare . Signoraggiare .

Tradire uno sotto la fede . Data manu , vel , fide alicui , illum prodere .

Sotto , averb. Mettersi , o cacciarsi sotto uno . Opprimerlo . V. Oppressare .

Sottoecare . Pianamente toccare . Leviter fodicare , attingere . V. Pugnare .

Sottomettere . Far suggesta una cosa . Aliquid subicere , subdere , submittere . V. Citta . Domare . Soggiogare .

Sottomettere uno ad un' altro . Quempiam alteri , vel , sub alterius potestatem subdere , submittere , subicere , summittere .

Sottomettersi ad alcuno . Alicui se submittere , se subicere , se subdere .

Sottomettersi a gP ordini d'alcuno . Alicujus jussis obtemperare , obsequi ,

morem gerere, obedire. V. *Obbedire*.

Sotto .e. si alla possanza di qualche d'uno. In alicujus jus concedere, vel, In alicujus ditionem, imperium concedere. Dare se in alicujus potestatem. Se alicujus potestati, fideique permettere. Se in fidem alicujus, potestatemque permettere.

Egli non si sottometterà ad alcuno di queste condizioni. Ad nullam hujus generis conditionem nescendat, accedet, se accomodabit, se parietur adduci.

Tutto questo Paese si sottomette alla vostra possanza. Tuz ditioni, vel, potestati se universa regio hæc subijcit, submittit, permittit. Sub tuum dominatum tota hæc regio concedit, subit, transit; sub tuam potestatem se subijcit.

Sottoporre. Per sotto una cosa. Aliquid supponere. V. *Sottomettere*.

Sottoporre, per *Soggiogare*. V. *Soggiogare*.

Egli è sottoposto al vino. Ebrietati obnoxius, additus, deditus: In obrietatem proclivis, pronus, propensus est.

Non voglio esser sottoposto ad alcuno. Nolo esse alienæ spontis, jurisdictionis, potestatis, tutelæ, arbitrii, juris. In aliena potestate, manu nolo esse.

Sottoridere. V. *Sorridere*.

Sottoscrivere una Lettera. Epistolam subscribere. Epistolæ chirographum subscribere, adscribere, appingere, subijcere, adjicere, apponere. Epistolam chirographo consignare, instruere. V. *Segnare*.

Sottoscrivere il decreto d'una supplica. Libello decretum subscribere, adscribere. Libello ad calcem rescribere.

Sottoscrivere una polizza. Sygrapham chirographo firmare, affirmare, confirmare. Sygraphæ chirographum subscribere, subnotare.

Sottoscriverli. Scripto chirographum appingere, apponere, adhibere.

Metter sotto sopra le cose. Omnia miscere, perturbare, confundere, pervertere (suscque deque, non è bñno in questo senso.)

Voltare. Rivoltare le cose sotto sopra,

Sursum deorsum omnia invertere. Supina pronis commutare. Infima summis paria facere.

Sottostare. Star sotto, esser soggetto a qualche cosa. Alicui rei subiacere. V. *Soggiacere*. *Sottoposto*.

Sottrarre. Propriamente tirar di sotto, cavar, tor via una cosa. Aliquid subtrahere, subripere, subducere.

Sottrarre. Allettare, tirare altrui a suo volere con inganno. V. *Allettare*.

Sottrarre. Cavar d'una somma maggiore altra minore: termino *Aritmetico*. Partem aliquam de summa deducere, subducere, detrahere, subtrahere.

Sottrarre. Liberare uno. V. *Liberare*.

Sottrarre. Menomar Paltrni famà. Alicujus famæ detrahere. V. alla parola, *Male*. Dir male.

Sottrarre. Ritirare, essere scarso. V. *Risparmiare*.

Sottrar la terza parte del pane da munizione al Soldato. Panarii commeatu, vel, Panariæ annonæ tertias militi deducere, subducere, detrahere, subtrahere.

Soverchiare. Soporchiare. Vincere. *Superare*. V. *Superare*.

Soverchiare. Traboccare. V. *Superchiare*. *Traboccare*.

Esser soverchio. Esser d'avanzo. *Supervacare*. *Superfluere*. *Superesse*. *Souvaneggiare*. Far da Sovrano, esser Sovrano. V. *Signoreggiare*.

Souvanzare. Quasi *Souvaneggiare*, *sopraffare*. V. *Sopraffare*.

Souraporre. V. *Porre*, per *Sopraporre*.

Souraffare. V. *Sopraffare*.

Sourempiere. Colmare, empiere a rimbocco una cosa. Aliquid cumulare. V. *Abboccare*.

Sourempiere uno stajo di frumento. Modium frumento explere ad cumulum, vel, modio complere, atque cumulare. Immisso modio frumentum exaggarare.

Sourempiere una fessa. Fossam ingesta humo complere, æquare.

Souvenire. Aitare. *Soccorrere*. V. *Aitare*.

Souvenire. Ricordarsi, ritornare in mente. V. *Ricordarsi*.

Souverttere, e *Souverttire*. *Rovinare*, *man-*

mandar foffopra, guaffare una cofa . Aliquid evertere, fubvertere. V. Guaffare. Rovinare.

Sozzare. Imbrattare, bruttare, far fozzo. V. Imbrattare.

S P

Spaccare. Fendere. V. Fendere.

Quefto muro fi fpatca . Hic paries rimas agit, rimam ducit, labefactatur, malè cohæret, difjunctus eft, viciatus eft, malè materiatus eft, ruinofus eft, ruinam minatur. V. Crifpatura. Peto.

Spacciare. Dicefi in parlando di cofe venali. Vende agevolmente le fue mercanzie. Mercés fuas, cupidè licentibus multis, expeditè vendit. Frequentes, & avidos naçus emptores, mercés diftrahit.

Spacciare, per Consumere, diftruggere. V. Consumare.

Spacciare il terreno. Camminare gagliardamente. V. Camminar forte.

Spacciar pel generale; del Non dar retta, o udiènza a chi la domanda, o ricerca a che che fia. V. Dar parole generali.

Spacciare. Sbrigarfi, liberarfi. V. Negozio.

Spacciare. Spedire, finire. V. Finire.

Spacciare. Spedire Meffi, Corrieri. Tabellarios mittere, demittere.

Spacciar un luogo. Votarlo, lafciarlo libero. V. Sgomberare.

Spacciarsi. Svilupparsi. V. Svilupparsi.

Queft' huomo fi fpatcia per Re. Is homo fe gerit pro Rege, vel, fubitarium Regem agit, vel, mera regna loquitur, & agit. V. Grande. Stare in ful Grande.

Si fpatcia per Filofopho. Se gerit pro Philofopho. Philofophum agit. Sibi Philofophi nomen, dignitatēque vendicat.

Mercanzia di buon fpatcio, di buon efito, da venderfi agevolmente. Merx expeditè ac felicis venditionis. Merx vendibilis. Facilis ac pronè venditionis merx. Mercés, quæ emptorem cupidum, & frequentem nancifcuntur: quæ facilè venduntur, vaneunt, diftrahuntur.

Quefta mercanzia non ha più fpatcio. Defiit hujus mercis emptio.

Merx hujusmodi exfoleuit. Emptores habere defuit ifta merx. Jacent hæ mercés.

Oggi è giorno di fpatcio di Lettere. Hodie eft dies epiftolarius, epiftolicus.

Cinger la spada. V. Cingere.

Combattere. Far queftione con uno con la spada. Cum aliquo, ferro confingere, gladio digladiari, decertare, pugnare; infestis enfibus dimicare; gladio fe fe percutere, appetere.

Deporre la spada. Ensem projicere, abicere, ponere, deponere.

Ficar la spada nel cuore ad uno. Enfe alicujem confodere. Ferro alicujus finum haurire. Gladium in alicujus corde defigere.

Mettere mano alla spada. V. Sfoderare.

Non mi fcignerò già mai quefta spada. Hunc gladium numquam dimittam, alienabo. Hoc enfe me numquam exuam, fpoliabo.

Passare da parte a parte uno con la spada. Gladio aliquem transfigere, trajicere. V. Passar uno, per Trafiggerlo. Trafiggere.

Rimettere la spada nel fodero. Gladium in vaginam recondere, Indere, inferere, immittere, mittere, demittere, abdere; in vaginam recondere, condere, abdere. Ferrum vaginæ reddere.

Sfoderar la spada. V. Sfoderare.

Volzar la spada contro di uno. Ferrum alicui incutere. intendere, in aliquem convertere.

Spadulare. Da Padule. Seccare, rafcingare i paduli. Padules ficcare. V. Seccare.

Spagliare. Leuar la paglia dal frumento. Frumentum ventilare. V. Mondare.

Spajare. Contrario d'Appajare. V. Difunire. Separare.

Spalancar la porta. Aprirla quanto fipuo. Ostium pandere, expandere, patefacere.

Spalancare, per metaf. Dir chiaro. V. Dichiarare.

Spalare. Contrario di Palare, da Palo, tor via i pali, che foftengono i frutti. Pallos evellere, avellere, revellere.

Spalcare. Diffare il palco, il folajo. Tabulatum, vel, Contabulationem,

vel, Contignationem dissolvere, re-
texere, dissolvere.

Dar le spalle, volger le spalle. Ter-
ga vertere, avertere, dare.

Farespalla. Porgere aiuto. V. Ai-
tare.

Gittarsi una cosa dietro le spalle.
Mettere in non cale. V. Stimare, alla
parola, Non si stima.

Risfrignersi nelle spalle: è un taci-
to scusarsi di non più potere. V. Scu-
sarsi.

Spalmare. Vgner le Navi. Navem
picare, impicare, oppicare; piceline-
re, illinere, oblinere, inducere.

*Spampanare. Levar via i pampani
alla vite*. Vineam pampanare. Vitem
pampiis superfluis exuere. Redun-
dantes vitis pampinos decutere, de-
radere, detergere.

Spampanare. Fare una spampanata.
Ostentare. Venditare. Majora vero
dicere.

Spandere. Spargere un liquore. Li-
quorem fundere, effundere, diffun-
dere, spargere, dispergere, profun-
dere.

*Spandere. Dilatare, allargare, am-
pliare*. V. Allargare. Ampliare.

*Spanderfi. Effluere. Diffuere. Ef-
fundi. Diffundi*.

Spanderfi di quà, e di là. In omnes
partes diffundi, effundi, serpere. Longè,
larèque fluere, *vel*, se effundere,
se fundere.

*Spaniare, Levar le paninzole ad un
Vccello*. Avem visco expedire, exi-
mere, exsolvere, extricare.

*Spaniarsi. Levarsi le paninzole di
dosso*. Visco se liberare, se expedire,
se eximere, se exsolvere, se extrica-
re, se eripere.

Spannocchiare. Tagliar la pannocchia.
Panum cadere, scindere, secare.

*Spantare. Maravigliarsi estrema-
mente*. Valdè mirari. Admiratione per-
celli. Demirari. Obstupescere. V.
Maravigliarsi.

Sparagnare. V. Risparmiare.

*Sparare. Propriamente fonder la
pancia per cavarne gl' interiori d'un
Animale*. Animalis ventrem exime-
re, intestina demere. Animal evisce-
rare, exenterare. Exemptio ventris
animalis purgare.

Sparar calci: si dice del Cavallo.
V. Calcitare.

*Sparare. Contrario d'Imparare: De-
discere*.

Sparare l'Archibuso. V. Archibu-
so.

*Sparare la cosa: levarli i fornimen-
ti*. V. Sforzare.

*Sparacchiare. Contrario d'Apparec-
chiare. Levar le vivande, e l'altre
cose poste sopra la mensa*. Tollere fer-
cula. Escas de mensa demere, Men-
sam tollere, removere.

Spargere. V. Spandere.

Spargere. Allargare. V. Allargare.
Ampliare.

*Spargere. Dividere, mettere in quà,
e in là*. V. Spandere.

*Sparger l'aringo, e la lizza di sab-
bion d'oro*. Aurato fabulone stadium
conferere, obsere, perspergere,
conspargere.

*L'inimico haveva sparfi quà e là
triboli di ferro per tutti i passi della Cì-
tà*. Hostis arcis omnes aditus murici-
bus consererat, obseverat, aspererat,
consperserat, persperserat. Totis ca-
stellis aditibus perpetuis murices ho-
stis disseminaverat, obseverat.

Sparger sassi per la strada. Viam
silicibus conferere, conspergere,
spargere, dispergere, frequentare,
sternere, insternere.

*Spargere. Divulgare una nuova fal-
sa*. Falsum rumore serere, dislere-
re, disseminare, vulgare.

*Sparire. Dileguarsi, dissipare. Eva-
nescere. Dilabi. Ex oculis se subdu-
cere, se subtrahere. E conspectu abi-
re, evolare*.

*Sparire: dice si dell' Ammortire, o per-
der di pregio, che fa che che sia al para-
gone d'altra cosa*. Vilescere. Obscu-
rari. Extingui.

*Sparire. Svanire, dissolversi. Eva-
nere. Evanescere*.

Sparlare. Dir male. V. Male.

*Sparazzare. Sparpagliare. Scialac-
quare. V. Dissipare. Scialacquare*.

*Sparnicciare. Spargere in qua, e in
là*. V. Spargere.

*Sparpagliare. Spargere in qua, e in
là*. V. Spargere.

Sparpagliarsi. V. Spanderfi.

Tapezzaria sparsa di gigli d'oro.
Aulzum aureis liliis respersum, di-
stinctum, conspersum, interstinctum.
V. Fiori.

*Spartire. Dividere, scemare. Sepa-
rare*.

rare . V. *Dividere* . *Separare* .

Spazire . *Distribuire* . V. *Distribuire* .

Spasimare . *Haver spasimo* . *Spasimare* , vel , *Spasmo* , *Convulsione* , vel , *Nervorum distentione* , *contractione laborare* . V. *Spasimare* , *patir dolore* .

Spasimare . *Desiderare ardentemente* . V. *Desiderare* .

Spasimare di sete . V. *Sete* .

Spasimare . *Diffipare la roba* . V. *Diffipare* . *Scialacquare* .

Spasimare . *Durar gran fatica* . V. *Fatica* . *Faticare* .

Spasimare . *Esser fieramente innamorado* . V. *Amare* . *Invagare* .

Spasimare . *Patir dolore grandissimo* . *Dolore confici* , *conflictari* , *cruciar* , *opprimi* , *tabescere* . V. *Spasimare* , *haver spasimo* .

Spaffare . *Pigliare spasse* , *diportarsi* . V. *Diportare* .

Spasseggiare . V. *Passeggiare* .

Pigliarsi spasso , *solazzo* , *diletto* . *Oblectari* . *Oblectare se* . *Delectari* . *Delectare se* . V. *Dilittarsi* .

Pigliarsi spasso di qualche cosa . *Laxius se in quidpiam effundere* . *Kemissis* , vel , *Laxatis habenis in aliquid ferri* , *affundi* ; *dare se iudulgentius* . *Latius* , *liberiusque excurrere in aliquid* . *Licentius in quidpiam devagari* .

Spastare . *Lavar via la pasta piccata a che che sia* . *Farinam intritam manibus adhaerentem auferre* , *amovere* , *removere* , *tollere ab aliquo re* .

Spastare, metaf. Spiccare . V. *Spiccare* .

Spastofare . *Lavar via le pastoie ad un Cavallo* . *Equum pedicis exuere* , *liberare* , *exolvere* . *Equo compedes eximere* , *detrahere* .

Spatriare . *Privare uno della Patria* . *Quempiam patria privare* , *orbare* , *spoliare* . *Cuipiam patriam eripere* , *adimere* , *auferre* .

Spaventare . *Mettere paura, spavento ad uno* . *Aliquem graviter commovere* , *ad perturbare* . *Alicujus animum consternere* . *Liv* . *Magnis terroribus quempiam percellere* , *concutere* , *agitare* , *perturbare* , *in metu ponere* . *Alicui metum injicere* , *timorem facere* . *Aliquem exterrere* , *terrificare* , *metu perfundere* . V. *Impaurare* , *far paura* .

Spaventarsi . *Haver paura* . *Pavescere* . *Compavescere* . *Expavescere* . *Trepidationem concipere* , *Terrore tur-*

bari . *Pavore conciti* . *Perterreri* . *Gravi consternatione affici* , *trepidatione consternari* , *trepidare* . V. *Impaurare* . *Haver paura* .

Spaventato, impaurito . *Homo pavens* ; *metu abjectus* , *fractus* , & *debilitatus* ; *timore percussus* , *affectus* , *commotus* , *perterritus* ; *terrore consternatus* , *perturbatus* , *concitatus* . *Homo formidinis plenus* .

Spaurare . *Impaurire* . *Spaventare* : V. *Spaventare* .

Spaurire . *Spaventare* . V. *Spaventare* .

Spaziare, da Spazzo, andare a sterner . V. *Andare* .

Spazzare . V. *Scopare* .

Spazzare, per similis. Percuotere , : *bastonnare* . V. *Battere* . *Bastonnare* .

Spazzolare ; *Nettare colla spazzola* . V. *Scopettare* .

Specchiarsi . *Guardarsi nello specchio* . *Semet in speculo contemplari* . *Speculum aspicere* . *In speculum inspicere* . *Se in speculo inueneri* , *conspicere* . *Speculo uti* . *Speculum consulere* . *Speculum sibi in consilium adhibere* . *A speculo consilium petere* . *Speculum inspicere* . *In speculo semet spectare* , *videre* , *cernere* , *contueri* .

Specchiarsi . *Guardar fissa una cosa* . V. *Guardar fissa* .

Specchiarsi in uno . *Riguardar le di lui buone opere per prendere esempio* . *In aliquem inspicere* . *In alicujus vitam suos mores inspicere* . *Exemplum sibi ex aliquo sumere* . *Aliquem sibi ad imitandum proponere* . *Exemplum ab aliquo petere* , vel , *expectare* . *Quempiam sibi imitandum proponere* . *Aliquem imitari* , *atque exprimere* . *Ad alterius exemplum se fingere* , *vitam conformare* . *Suorum factorum exemplar ex aliquo petere* . *In exemplum aliquem sibi proponere* .

Specificare . *Dichiarare in particolare una cosa* . *Aliquid nominatim designare* , *indicare* , *exprimere* , *significare* , *ostendere* ; *sigillatim dicere* .

Speculare, o Specolare una cosa . *Aliquid speculari* , *contemplari* , *meditari* , *considerare* , *commemorar* .

Speculare . *Attentamente guardare* . V. *Guardar fissa* .

Spedicare . V. *Spastofare* .

Spedire . *Spacciare* , *terminare* , *ostinire con profectura* . V. *Finire* . *Risolvere* . *Sbrigare* .

Spedire Corrieri. V. *Spacciare*.
Spedirsi da qualche cosa. Se aliqua re, vel, ex aliqua re expedire, explicare, extricare, exuere. Ex negotio emergere. V. *Negotio*.

Speditivo. V. *Attivo*.

Spedito. *Disperato*. La cosa è spedita. Adum, Transactum, Conclamatum est. Jacta est alea.

Spegnare. V. *Disimpegnare*.

Spegnere, e Spengere. *Smerzare*. V. *Fuoco*.

Spegner la sete. *Cavarla*. V. *Sete*.

Spegner. *Cancellare*. V. *Cancellare*.

Spiagare. *Vscir dal Pelago*. Ex Mari emergere, enatare.

Spellazzare. *Termino de Lanajoli*, ed è il *Trasferre la lana, e quasi pelandola cernere la buona dalla cattiva*. Lanam bonam à mala seligere, secernere.

Spendere. *Far spesa*. Sumptus facere, infumere, impendere. Impensam facere, infumere. Expendere.

Spendere, semplicemente consumare. V. *Consumare*. *Disipare*.

Spendere l'opera. *Impiegarla*. V. *Impiegare*.

Spendere parole. *Impiegarle*. Verba infumere. V. *Impiegare*.

Spennacchiare. *Levare*, o *guastar parte delle penne*. Pennas intervellere, hinc inde revellere, avellere, evellere.

Spennare un' Vccelle. V. *Spiumare*.
Spenzelare. *Sospendere*. V. *Attaccare*. *Sospendere*.

Concepir maggiori speranze. Ad majorem spem accingi, adduci, induci, impelli, vocari. V. *setto*: Ho buona speranza.

Dar speranza a qualcheduno. Aliquem in spem vocare, adducere, erigere, inducere, impellere. Alicui spem facere, afferre, ostentare, injicere, ostendere.

Dar speranza della sanità ad un' Infermo. Infirmum hominem, vel, Aegrum valetudinis spe implere. Aegroto valetudinis spem facere.

Voi mi date gran speranza di dover riuscire virtuosissimo. Spem affers eximiam summam virtutis. Me in spem summam virtutis eximiam adducis. Facis, ut sperem de tua virtute, eaque minimè vulgari. Inclinat animus meus, à te videlicet impulsus, ad

optimam spem tuæ virtutis eximiam. Tu quidem es apud me in spe egregia virtutis propè singularis.

Ho buona speranza. Benè, vel, Rectè spero. Spe confido. Ad spem ex ardeo. Spe nitior. Bona spe sum. Bonam spem habeo. Spes bona me tenet, sustentat, alit, pascit, fovet. Bona spes mihi est. Animo confido. Bono sum animo. In bona spe sum. Bona spe ducor, adducor. In spem bonam venio, ingredior. Spem concipio.

Ho ferma speranza. Spes certa me tenet. In spem certam ingredior, venio. Spes certa mihi est.

Iddio solo è la mia speranza. In lui solo metto la mia speranza, la mia confidenza. In unius Dei bonitate, atque clementia omnia statuo, colloco, pono, repono. Omnem rationem salutis in Deo pono. Omnes in solo Deo fitas, ac locatas rationes, & spes habeo. Omnia à Deo exspecto. Solius Dei nitior providentia. Unius Dei benignitate, ac potentia omnis spes me nititur. Praesidia in Deo omnia constituo ad omnes casus. In Deo spes mea omnis residet.

Non v'è speranza alcuna. Nulla spes affulget. Omnis spes incisa, recisa est; abscessa est.

Perder la speranza. Spem abjicere, deponere, amittere. A spe, vel, De spe excidere, deturbari, decidere. Spe labi, orbari, deturbari, deijci. De aliqua re, vel, Aliquam rem, vel, Alicui rei desperare. Spe cadere, frustrari.

V'è poca speranza di questo. Hoc levi momento, vel, exigua, vel, extrema spe nititur, pendet.

Sperare. *Haver speranza*. Aliquid sperare. Alicui rei spe duci, spe teneri, in spe esse, in spem venire; animum in spem trahere, erigere; spem concipere.

Sperare una cosa di certo. Aliquid spe vorare.

Far più di quello si sperava. Spem vincere, superare.

Ho motivo di sperare. Hoc mihi videor consecutus, ut optima spe niti possim. Ed rem perduxisse mihi videor, ut eventum sperare quàm secundissimum liceat. In spem ingredior fore, ut, &c. Rem, ut opinor, ita consti-

sticui, in eo statu collocavi, in eum statum adduxi, ita composui, atque confirmavi, nihil ut adversum, nihil contra voluntatem timeri possim.

Spero. Spero. Nonnulla spes est mihi. In spem vocor. In spem erigor, adducor. Nonnulla spes me tenet, me cepit. Spei non nihil affulget, arridet, blanditur. Omnia mihi promitto.

Spero bene. Ho buona speranza di questo parentado. De hac conjunctione optimè spero; optimam spem habeo. De hac conjunctione spes optima me fovet, pascit. Spero hanc conjunctionem nobis voluptati fore. Hæc conjunctio optimam mihi spem affert, parit.

Verrà, come spero. Veniet, uti spero; quantum quidem spero; nisi me spes fallit; quemadmodum ipse mihi polliceor; ut annus meus auguratur; nisi mea spes infirma prorsus est.

Sperare. Aspettare. V. Aspettare. **Sperare**.

Sperare. Temere. V. Temere.

Sperdere. Mancare, venir meno. V. Mancare.

Sperdere la creatura. Scenciare. V. Aborto.

Spergere. Disperdere, mandar per la mala via. V. Consumare. Dissipare.

Spergiurare. Far spergiurare. V. Giurare il falso.

Spergiurare. Sacramentare. Dejacare.

Ho imparato ciò dall' esperienza. Id cognovi experientia magistra. Ad id percipiendum, viam mihi usus aperuit. Id usu compertum habui. Id me docuit experientia. Usu & experientia id didici.

Uomo di molta esperienza, versatissimo negli affari. Homo in rebus admodum versatus. Magno rerum usu in rebus agendis exercitatus. Vir experiens, experimentissimus, usu peritus, experientia doctus, expertus, in agendo versatus, multarum rerum peritus, multarum & magnarum rerum usum habens. Qui multa usutratando cognovit, tentavit. Qui omnia circumspexit, periclitatus est. Longo usu edoctus.

Sperimentare. Far sperienza, provare, cimentare una cosa. V. Esperimentare.

Sperimentare. V. Esperimentare. **Spernerè**. Scacciare, rimuovere. V. Cacciare. Scacciare.

Spronare. V. Cavallo.

Sperperare. Determinare. V. Dilettare minare.

Esser condannato nelle spese. Lite sumptibusque cadere. V. Lite.

Far spesa. V. Spendere.

Far spese eccessive. Profusis sumptibus vivere. Magnum sumptum insumere; sibi inducere, afferre. Nulla sumptui parcere. Eximium sumptum impendere, insumere, ponere.

Far spese maggiori dell' entrata. Splendido cultu parimonium vexare.

Imparare a suo spese. Suo malo expetiri. V. Imparare.

Imparare all' altrui spese. Alieno periculo sapientem fieri. V. Imparare.

Mettere a conto d' uno la spesa fatta. Pecuniam alicui introducere; sumptum inferre.

Non fare spesa. Impendio, vel, Pecuniz parcere. V. Risparmiare.

Portar la spesa. Francar la spesa, sopportar la spesa, metterlo conto. Operæ pretium esse. V. Proficere. Utile.

Far le spese. Alimentare. V. Nutricare.

Spasare. Dar le spese, il vitto. V. Nutricare.

Spessare. Far densa una cosa. Aliquid cogi, condensari, spissari, densari.

Spessare. Far densa una cosa. Aliquid cogere, densare, addensare, constringere, spissare, conspissare, condensare, condensere.

Spesseggiare. Far spesso una cosa. Aliquid frequentare, iterare.

Spessire. Far spesso, far denso. V. Spessare.

Spessirsi. Far si spesso, denso. V. Spessare.

Spettezzare. Trad petà. V. Peteggiare.

Spetrare. Contrario d' Impietrare, ma in senso metaforico, cioè liberare, dischiogliere. V. Liberare.

Spettato. Dice si comunemente in luogo d' Appartenere. Spettare. Pertinere. Convenire. Decere.

Spettare. Scoprirsi il petto. Ad peccus nudari. Peccus detegere, retegere, Peccus nudatum præferre.

Spee.

Spettorato. Col pesto scoperto. Ad pe-
ctus nudatus, a, um. Qui pectus nu-
datum præfert. Qui pectore nudato est.
Qui pectus nudat, reteggit. Qui pectus
incompositè obteggit. Qui inordinata
est ad pectus veste.

Spettorezzare. V. Spettorare.

*Acconciar con spezie, o spezierie qual-
che cosa.* Aliquid aromatis, vel, aro-
matibus condire, imbuere, inficere.
Alicui rei aromata miscere, immisce-
re, aspergere, inspergere, infriare.

Spezzare una cosa. Romperla, ri-
durla in pezzi. Aliquid concidere,
conscindere, lacerare, discerpere.
V. Rompere.

Spia. Hic Coryceus, i. Assentato-
rius delator. Auritus speculator. Au-
scultator conjuratus. Versipellis pal-
po. Versutus palpator. Alieni arcani
astutus explorator. Hic Catacospus, i.

Far la spia. Accusationem facitare.
Animo esse accusatorio. Accusatorem
agere.

Spiacere. Contrario di *Piacere*. Dis-
plicere alicui. Cuiuspiam non placere,
molestiam creare, offensam asserre.
V. *Disgustare*. *Dispiacere*.

Ricever spiacere. Offensam, vel,
Offensionem accipere.

Spianare. Ridurre in piano, pareg-
giare una cosa. Aliquid complanare,
explanare, planare, æquare, in pla-
num deducere.

Spianare. Dichiarare. V. *Interpre-
tare*.

Spianar i mattoni. Lateres lingere,
deducere.

Spianar il pane. Ridur la massa della
pasta in pane. Panes conficere.

Spianare edifixj, muraglie. Rovi-
narle sino al piano. Edificium, vel,
Murus solo æquare, funditus exscin-
dere, excidere, evertere, diruere,
völlere, delere, complanare, coæ-
quare, æquare, exæquare, deplanare,
adæquare, explanare.

Giardino spianato. Hortus æqua-
bili solo, æqua superficie, æquato
solo, æquali superficie, æquabili
soli superficie, æquo soli ductu, æqua-
to soli ductu.

Spiantare. Rovinar dalla pianta,
Sbarbare dalla pianta. Arborem ex-
plantare, deplantare. V. *Sradicare*.

Spicare. Andare investigando i fatti
altrui. Exploratorem agere. Explora-

toris opera fungi. Explorare. Obser-
vare. Speculari aliquid.

Spiar di nascosto quel che si faccia.
Quid agatur, ex insidiis aucupari.

Spiatellare. Dir spiatellatamentola
cosa, come sta. Liberè loqui. Apertè
edisserere aliquid. Parlar fuor de'
denti.

Spiccare. Contrario d' *Appicare*. Res
copulatas dissolvere, disjungere;
apertas dissolvere. V. *Staccare*.

Spiccare. Comparire, far bella vi-
sta. V. *Visita*.

Spiccare. Disjungere. V. *Separare*.

Spiccar lo parola. Pronunziarlo di-
sintamente. V. *Pronunziare*.

Spiccar salti. V. *Saltare*.

Spiccarfida uno. Lasciarlo. Abban-
donarlo. V. *Abbandonare*.

Spicciare. Sgorgare. Scaturire. V.
Scaturire.

Spicciare. Fuggir con prestezza. V.
Fuggire.

*Spicciare, per incominciare a sfilac-
ciare.* V. *Sfilacciare*.

Spicciolare. Propriamente staccar dal
picciolo i frutti. Fructus pediculo spo-
liare; à pediculo avellere, disjungere,
dissolvere.

Spidocchiare. Levar via i pidocchi,
Pedes scrutari. Pediculos venari, &
excutere. Pedes legere, eligere.

Mettere una cosa nello spiedo. Aliquid
in vetu indere, induere, inducere,
immittere, adigere.

Trapassar uno con lo spiedo. Aliquem
veru, aut verubulo configere, transfi-
gere, trajicere, transverberare, fige-
re, transfodere.

Voltare lo spiedo. Veru ad focum ver-
sare. Instruatum carnibus veru ad pru-
nas circumagere.

Spiegare. Allargare, e aprir le cose
ristrette in pieghe. V. *Slargare*.

Spiegare, metaf. Dichiarare, mani-
festare. V. *Dichiarare*; *Manifestare*.

Spiegare un libro. Librum explanare,
explicare, enucleare, interpretari.
Enodatum diligenter exponere;
involutum librum evolvere; apertis-
simè & planissimè explicare.

Spiegare. Strigare una difficoltà. V.
Difficoltà. *Risolvere*.

Spigare. Far la spiga: Spicari.
Spicam agere.

Le biade spigano, fanno la spiga.
Frumenta spicantur, spicam induunt,
spi.

Spicam sibi induunt, in spicam emittunt, spicam emittunt.

Spignere, e Spingere, V. Pignere.

Spingere, per Contrario di Dipingere.

Picuram delere, expungere.

Spignere. Incitare. V. Incitare.

Spigolare. Spicas legere, colligere.

Spicilegio operam dare. Spicilegium exercere, facere.

Spillaccherare. Levare le pillacchere, e zaccare: termino proprio del Lanificio. Oblitam sordibus lanam detergere, purgare, excutere. Illitum lanificio inquinamentum detergere. Inductam sorditudinem, vel spurcitiam, vel spurcitium lanæ decutere.

Spillare una botte. Propriamente trarre lo spillo il vino dalla botte. Terebra doleari vinum è dolio haurire. Dolum aperire, forare.

Spillare. Rinvergere, risalper spianare. V. Cercar con astuzia. Rintracciare. Scaltare. Scandagliare.

Spillare. Versare, e Distillare. V. Distillare.

Spilluzzicare. Levare pochissimo dalla cosa, epianamente, e con riguardo.

Aliquid delibare.

Spinare. Trasfigger con spine. Spinis transfigere, transfodere, transforare.

V. Trasfigere.

Spinger uno in dietro. Aliquem depellere, propellere, repellere, arce-

re, fugare, summove. Alicujus conatum refutare. V. Ributtare.

Dar la spinta a chi cade, o sia per cadere. Præcipitantem impellere.

Spionbare. Levare il piombo ad una cosa. Aliquid plumbo eximere. Cui-

piani rei plumbum adimere, auferre.

Spionbare. Pesare assaiissimo. Maxime gravitate. Onerosissimum pondus

facere, efficere. Gravissimo oneri esse. Summe grave esse. Gravissimo esse

pondere. Nimium ponderosum esse.

Spionbare. Rovinare, gettar a terra.

V. Gettare a terra. Rovinare.

Spiovere. Restar dipiovere. Pluviam remittere, cessare, desinere.

Spirare. V. Soffiar de' Venti.

Spirare. Esalare. V. Esalare.

Spirare. Inspirare. V. Inspirare.

Spirare. Intendere. Spiare una cosa. Aliquid explorare, intelligere, subodorati. V. Spiare.

Spirare. Mandar fuori il fiato. V. Respirare.

Spirare. Morire: V. Morire.

Spirare. Produrre: ed è termine teologico. Produrre. Gignere.

Spirare. Respirare. V. Respirare.

Spirare. Ricrearsi. V. Ricrearsi.

Spirare. Divenir spiritato, essere oppresso dal Demonio. V. Demonio. Posseduto.

Spiritare per similit. Essere sopraffatto da accessiva paura. V. Impaurare fuor di medo.

Quei spiriti liberi dalla materia, separati dal corpo. Mentes illæ ab omni concrezione segregatæ, sejunctæ; ab omni concrezione mortalit solutæ, ac liberæ; corporibus solutæ; à corporis contagione remotæ; à terrena concrezione liberæ; à corporis consunzione secretæ, ac liberæ.

Voi siete dotato d'un eccellente spirite, cioè ingegno. Ingenio excellis, flores, præstas. Acutissima est acies ingenii tui. Egregio à natura instructus es ingenio. Ea est ingenii tui acies, nihil ut non videas, allequaris, facile intelligas, scientia comprehendas. Ingenii tantum duco in te esse, quantum potest esse plurimum. Ingenium in te sentio esse summum, eximium, egregium, non quale multis contingit, exquisitum, rarum, singulare, præstans, acutissimum, planè divinum. De ingenii tui præstantia ita statuo, neminem anteferrì tibi posse, paucos admodum conferri. De ingenii tui vi, aut acie, ita judico, ut neminem tibi interponam, comparare paucos. Te ingenio vel omnibus antecellere, vel certè nemini concedere judico.

Esser rapito in ispirito. Andare in Estasi. V. Estasi.

Render lo spirite. Morire. V. Morire.

Spiumacciare il letto. Lectum sternere.

Spiumare. Levare le piume ad un Vecello. Avem deplumare; plumis exuere, nudare, spoliare. Avi plumas exuere, vellere, avellere, eximere, detrahere.

Spiumare, per Far soffice la coltrice.

V. Spiumacciare.

Spizzicare una cosa. Aliquid carpere, vellicare.

Splendere. *Risplendere*, *rilucere*.
Radiare. *Emicare*. *Scintillare*. *Vi-
brare*. *Scintillis emicare*. *Splendore*
radiare. *Fulgere*. *V. Risplendere*.

*Le stelle non splendono oggi, come ja-
ri*. *Sidera hodie hesternum non dant*,
non emittunt, *non præstant fulgo-
rem*.

Spodestare. *Levarsi la podestà*. *Pos-
sessionem relinquere*, *deferere*. *Pos-
sessione se spoliare*, *se privare*. *Pos-
sessione exire*, *se abdicare*.

Spogliare uno. *Cavargli i vestimenti*
di desso. *Aliquem spoliare*, *dispolia-
re*, *exspoliare*; *veste exuere*, *nudare*.
Aliquem exuere. *Alicui vestes exue-
re*.

Spogliare, per metaf. *Privare*. *V. Privare*.

Spogliarsi. *Veste se exuere*. *Vestem*
sibi demere, *eximere*. *Vestes ponere*.
Nudare corpus.

Spolpare. *Levare le polpe*. *Pulpas*
evellere, *detrabere*. *Ossa carnibus*
exuere, *nudare*, *spoliare*.

Spolpare, per metaf. *Sfruttare*. *V. Sfruttare*.

Spolpare, per simil. *Privare*. *V. Privare*.

Spoltire. *V. Spoltironire*.

Spoltironire. *Desidia emergere*. *Ab*
ignavia emergere. *Inertiam exuere*.
Pigritiam deferere.

Spolverare. *Levar la polvere, ripu-
lire*. *V. Nettare*.

Spolverare. *Divenir polvere*. *Conce-
ri*. *In pulverem solvi*, *comminui*,
commoliri. *In farinam solvi*.

Spolverizzare, e spolverettare. *Ridur-
re in polvere*. *Aliquid molere*, *com-
molere*, *distere*; *in pulverem diste-
rere*; *in farinam solvere*.

Spolverizzare la terra d'un Giardino.
Hortensem humum pulverare, *dispul-
verare*; *in pulverem dissolvere*.

Spolverizzare. *Asperger con polvere*
che che sia. *Aliquid pulvere aspergere*.
Alicui rei pulverem aspergere.

Fare i sponsalizi. *Demandare*, *e*
promettere una per moglie. *V. Moglie*.

Spopolare una Città. *V. Città*.

Spoppare. *Levar la poppa*. *V. Dislat-
tare*.

Sporcare. *V. Imbrattare*.

Nettare il capello dalla sporcizia. *Il-
luviem galeri detergere*, *desquama-
re*, *deradere*, *Pileum oblitia illuvie*

desquamare, *oblitio squalore depu-
gare*, *illicisfordibus eluere*.

Sporgere. *V. Scir che che sia dal piano, e*
perpendicolo, ove sta assiso. *Procurrere*.
Prominere.

Casa, che sporge in strada. *Domus*
in viam projecta.

Rupe, che sporge in Mare. *Rupes in*
mare procurrens, *prominens*.

Sporgere, per Porgere. *V. Porgere*.

Sporre. *Esporre, dichiarare, inter-
pretare*. *V. Interpretare*.

Sporre, per Arrischiare. *V. Arri-
schiare*.

Sporre, per Darfi, offerirsi. *V. Offe-
rire*.

Sporre, per Iscaricare, deporre. *V. Deporre*. *Scaricare*.

Sporre, per Levare, contrario di Porre. *V. Levare, per Tor via*.

Sportare. *V. Sporgere*.

Spofare. *Pigliar per moglie*. *V. Am-
mogliarsi*.

Spofar per verba de presenti. *Ver-
bis præfenti tempore conceptis nu-
ptias inire*, &c.

Spofare una donna. *Sponsam sibi co-
pulari*, *sibi jungere*, *sibi conjungere*.
Cum sponsa nuptias inire. *Uxorem*
ducere. *V. Annogliersi*.

Spofare un' huomo. *Sponso alicui nu-
bere*. *Cum sponso nuptias contrahere*.
Virum sibi jungere. *V. Maritarsi*.

Spofare, per Dar moglie. *Maritare*,
V. Maritare.

Spruzzare. *Bagnare, gettando, spar-
gendo minutissime goccie*. *Leviter ali-
quid aspergere*, *irrigare*, *respergere*.

Sprecare. *Scialacquare*. *V. Scia-
lacquare*.

Spregiare. *V. Dispregiare*.

Spregnare. *Sgravare, sgravar dal-
la gravidanza*. *V. Partorire*.

Spermentare. *Spermentare*. *V. Espe-
rimentare*.

Spremere. *V. Premere*.

Spremere per forza da' sudditi le lor
sofianze. *Populorum copias & fa-
cultates omnes per vim exprimere*, *vt*
extorquere. *Populos iniquis exactionibus vexare*, *opprimere*, *spoliare*.

Spremere, per metaf. *Esprimere*. *V. Esprimere*.

Sprezzare. *V. Dispreziare*.

Sprigionare. *Liberar dalla prigione*.
V. Prigione.

Sprimacciare. *V. Spiumacciare*.

Spri-

Sprimere. V. *Esprimere*.
Sprizzare. Minutamente schizzare.
 V. *Schizzare*.
Sprofondare. Cader nel profondo. V. *Profondare*.
Sprofondare. Grandemente sfondare.
 Aliquid perfodere. V. *Sfondare*.
Sprolongare una cosa. V. *Differire*.
Spromettere. Dire di non voler mantenere la promessa. *Promissum*, vel, *Promissa* retractare, revocare.
Spronare il Cavallo. V. *Cavallo*.
Spronare, per *Affrettare*, sollecitare. V. *Affrettare*.
Spropriare. Privare. *Spodefiare delle cose propriis*. *Proprietate rerum* abdicare alicquem. *Quempiam propriis* orbare, *spoliare*. V. *Dispedefiare*.
Spropofitare. Fare, o dire *spropofiti*.
Aberrare. Aliena dicere, vel, *facere*. Re verboque ineptire. Dicere, quæ nec caput, nec pedes habent. A proposito aberrare. *Alienum* a proposito dicere. V. *Parlare inconsideratamente*.
Sprovare. *Esercitarfi*, *provarfi*. V. *Avvezzarfi*.
Sprovare. Tentare, provare. V. *Esperimentare*.
Sprovvaduto di qualche cosa. Ab aliqua re, vel, Aliqua re imparatus, destitutus, nudus, imops, non instructus, vacuus, & nudus.
Spruzzare. *Spruzzare*. V. *Spruzzare*.
Spruzzare. Leggermente bagnare una cosa. Aliquid aspergere, inspergere, irrorare.
Spruzzolare. *Piovigginare*. V. *Piovigginare*.
Spulcellare. *Disputzellare*, *sverginare*. V. *Verginità*.
Spulciare. Tor via da desso le pulci. Pulices legere, eligere. Vestimenta à pulicibus purgare, liberare.
Spulzellare. Fuggir con grandissima fretta. V. *Fuggir presto*.
Spulzellare. *Spulcellare*. Levare la virginità. V. *Verginità*.
Spumare. Far la spuma. *Spumare*. *Exspumare*. *Spumasagere*. *Spumam* mittere, jacere, fundere, profundere.
Spumar di rabbia. Prz vehementi ira spumare, ex ore spumare, spumas in ore agere. Ultima rabie spumare.
Spuntare. Levare via, o guastar la

punta. Aliquid acumine minuere, hebetare. Alicui mucroneui, vel, cuspidem detrahère.

Spuntare, per *Cancellare dal libro*. V. *Cancellare*.

Spuntare, per *Cominciar a nascere*. V. *Biada*.

Spuntare, per *Ottenere rimuovendo la difficoltà*. V. *Finire*.

Spuntarsi. Hebetari. Obtundi. Rectundi.

Spuntellare. Levare i puntelli. Fulcimenta remove. Fulcra amovere. Fulcra dimovere ab aliquo loco.

Spurgare. Far forza colle fauci di trar fuori il cattaro dal petto. *Screare*. *Excreare*.

Spurgare con gran forza. Ab imo pulmone pituitam trochels adducere.

Spurgare, per *Purgare*. V. *Purgare*.

Sputacchiare. Sovente *sputare*, o poco per volta. Frequenter & leviter spuer. V. *Sputare*.

Sputacchiare, per *Sputar nel viso altrui per dispregio*. In alicujus os expuere. Aliquem consputare in faciem. Alicui, vel, Aliquem in os insputare. Aliquem despuere, conspuere, adspuere, inspuere, insputare, consputare. Alicujus vultum sputo aspergere.

Sputare. Spuere. Expuere. Sputum edere, mittere, emittere.

Sputar bottani. *Sbottanare*. *Sbottaneggiare*, dir motti pungenti contro uno. V. *Motto*.

Cominciò a sputar dolce. Mitius agere cœpit. Placidiori cœpit esse animo. Ad lenitatem cœpit incumbere. Lenitati se dedit.

Sputar marcia. Pus expuere, excreare, reddere, re icere, extussire. Purulenta sputa edere, emittere.

Sputar sangue. Cruentia excreare. Sanguinem expuere, rejicere, ejicere, sputare.

Sputar senno. Parere ad alcuno d' offer savio. Sapientiam, vel, Prudentiam ostentare.

Sputar sentenze. Sententias ineptas proferre, pronunciare.

Sputartondo. Stare in sul grande, in sulla gravità, stare in sul quamquam. V. *Far del grande*.

Sputarsi nelle mani. Affaticarsi ben bene, fare una gran fatica. V. *Faticare*.

S Q

Squaccheratamente ridere. V. Ridere smoderatamente.

Squadernare. Volgere, e rivolgere minutamente le carte de' libri. *Librum volvere*, *evolvere*. *Libri folia volutare*, *versare*, *pervolvere*, *pervolutare*, *convolvere*, *volvere*.

Squadernare, per *Manifestare*, mostrare apertamente. V. *Manifestare*. *Mostrare*.

Dar la squadra. *Dar la soja*. V. *Dar la soja*.

Squadrare. *Misurar con la squadra una cosa*. *Aliquid ad normam exigere*.

Squadrare, per *metas*. *Guardare una cosa dal capo al piede*, *considerandola minutamente*. V. *Considerare*.

Squadrare uno. *Conoscerlo bene*. *Ali-cujus sensus perspicere*, *pulchrè cal-lerè*.

Squadrare, per *Squadernare*, *manifestare*. V. *Manifestare*. *Mostrare*.

Squadernare. *Far squadroni*, *ordinare squadroni*. *Agmen*, *vel*, *Acie* *in-struere*, *struere*, *ordinare*. *Copias in acie* *educere*, *producere*. *Mi-lites centuriare*.

Squagliare. *Liquesfare*. V. *Liquesfare*.

Levar le squame a' Pesci. *Scagliarli*. V. *Scagliare*.

Squarciare. *Rompere*, *spezzare*, *stracciare sbranando una cosa*. *Aliquid lacerare*, *dilacerare*, *concidere*, *con-fcindere*, *discerpere*. V. *Lacerare*. *Rompere*.

Squartare. *Dividere in quarti un Reo*. *Reum disecare*. *Quatuor in partes discindere reum*. *Nocentem in quater-na deducere*. *Sontem in quaternas partes dividere*; *quadripartitò discin-dere*, *secare*; *quadrisariam dissecare*. *Crimine obstrictum quadrigis dilania-re*. *Capitalem reum quaternis in di-versum actis equis laniare*; *in quadras*, *vel*, *quadrantes discindere*.

Squassare. *Scuoter con impeto una cosa*. *Aliquid commovere*. V. *Scrol-lare*.

Squatrare. V. *Squartare*.
Squillare. *Sonare*: *ed è il proprio del-la Squilla*. *Tinnire*. V. *Sonare*.

Squitinare. *Mandare a partito*, e *vendere il voto per alcuno*. *Alicui suf-fragari*; *suffragium ferre*, *conferre*;

suo suffragio favere. *De aliquo suffra-gium inire*.

Squittire. *Interrottamente estridere, e con voce sottile, e acuta, propriissimo de' Bracchi, quando levano, e seguitano la Fiera*. *Gannire*.

S R

Stradicare un'albero. *Arborem extir-pare*; *stirpitus evellere*, *revellere*, *avellere*; *radicitus explantare*; *tolle-re atque detrahère radicitus*; *stirpi-tus extrahere*, *extirpare*, *eruerè*.

Srugginire. *Levar la ruggine al ferro*. *Ferrum rubiginè purgare*, *mundare*, *liberare*. *Rubiginem ferri abradere*, *abstergere*, *decutere*.

S T

Stabbiare. *Stallare*, *far stabbio*, *con-cimare*; e *dicesi propriamente dal Far stare le greggi la notte ne' campi per in-grassarle*. *Oviario septo locum cape-re*, *ac statuere*. *Metari septum pecua-rium ad agros stercorandos*.

Non siete ancora di natura stabile. *Nondum animus tuus ratione firma-tur*. *regitur*, *dirigitur*.

Stabilire. *Statuire*, *diliberare*, *ordi-nare una cosa*. *Aliquid statuere*, *stabi-lire*, *constituere*, *instituire*.

Staccare. *Spiccare*, *disfaccare*, *dis-finnire una cosa*. *Aliquid avellere*, *divel-lere*. V. *Spiccare*.

Staccare una compagnia di Soldati da un reggimento. *Ab legione centuriam unam disjungere*, *segregare*, *sejunge-re*, *seligere*, *subducere*.

Stacciare. *Separar collo staccio il fiore dal grosso di che che sia: ma è proprio della farina*. *Farinam*, *aliudve excerne-re*, *secernere*, *incernere*, *subcernere*. V. *Vagliare*.

Mettere il piede in stassa. *Scandulz, vel*, *In scandulam pedem indere*, *in-ducere*, *inserere*. *Equum ascendere*, *conscendere*.

Tener la stassa a colui, che monta a Cavallo. *Inscendenti equum*, *famula-rem navare operam*; *stratoris vice fungi*, *vicem obire*.

Staffare. *Staffeggiare*, *uscir il piede di stassa*. *Pedem (scandula labi, elabi, excidere, exire*.

Staffilare. *Percuotere uno collo staffile*; *Aliquem loris cadere*. V. *Battere*.

Minacciare staffilate ad uno. *Alicui ferulam intentare*.

Staggire. Far staggina, sequostrare.
V. *Sequostrare.*

Stagionare. Condurre a perfezione le vivande con proportionato temperamento. Cibos condire. Cibis suavitatem afferre, dare, conciliare condimentis.

Fine della stagione. Tempestas exiens, extrema, postrima, ultima.

Principio della stagione. Tempestas iniens, exoriens, primum oriens.

Ciascuna cosa ha la sua stagione. Sua cuique rei tempestivitas data est.

Stagliare. Tagliare alla grossolana una cosa. Aliquid crasse cadere, excidere, secare, defecare. Pingui Minerva alicujus rei causam facere, casuram expedire.

Stagnare. Formarsi dell'acqua senza scorrere. Stagnare. Restagnare.

Stagnare. Restagnare il flusso del corpo. Alvum inhibere. Alvum citam compescere, comprimere, emendare, firmare. V. Flusso.

Stagnare il flusso del sangue. Manantem cruorem sistere, subsistere, suppressere. Sanguinis fluxum sedare, cohibere, coercere, premere, inhibere.

Stagnare. Da Stagno, metallo. Coprire di stagnum un vaso. Vasi stannum illinere. Stanno vas obducere, & incoquere.

Entrare in un foglio d'acqua gelata. Aquas glacie duratas subire.

Stallare. Andar del Corpo, e orinare delle Bestie. Ventrem, aut vetricam levare, exonerare, evacuare. V. Andare del Corpo. Orinare.

Far le cose a stampa, come per usanza, senza applicazione. Aliquid negligenter operari, agere, facere. V. Negligentemente.

Stampare. Imprimere. Imprimere aliquid. Quidpiam signare, notare. V. Imprimere.

Stampare. Pubblicare con la stampa un libro. Librum typis tradere, mandare, imprimere, committere, prodere, emittere, excudere, consignare; typico pralo mandare, commendare, subicere.

Ho fatto stampare le sue opere. Ejus opera typis excudenda curavi; literis & monumentis mandavi; typis excussa in lucem edidi, in lucem emisi, memoriae prodidi.

Si stampa adesso il libro. Liber sub

pralo est, versatur; sub pralum succedit, venit; sub typographi manum concessit.

Stampar drapperie. Acconciar drappi. Vestes, vel, Telam pralo subdere, subicere; orculo premere, comprimere; pressuram mandare.

Libro stampato. Liber typis excusus, editus; pralotypico expressus, impressus, editus; emissus in lucem.

Libro stampato in foglio. Liber editus typis semissibus foliis, vel, foliolis; In quarte, Quadrantibus foliis, vel, foliolis; In ottavo, Bessibus foliis, vel, foliolis, vel, Bessalibus chartis; In dodici, Uncialibus, vel, Uncialibus foliolis; In sedeci, Denariis fenariis foliolis; In vintiquattro, Vicesimoquarto foliolo; In trentadue, Tricesimo, & altero foliolo excussus.

E' stato stampato di fresco questo libro. Hic liber recens e pralo exit, venit.

Stancare. Stracciare uno. Aliquem fatigare, defatigare; lassitudine afficere; in lassitudinem dare; labore frangere, conficere, lassare. Alicui lassitudinem creare, parere.

Stancare, per Mancare. Decesse. V. Mancare.

Stancarsi per il viaggio. De via languere.

Mai non mi stanco dal rimutarle. Illius aspectu, mei numquam defatigantur oculi, vel, mei semper reficiuntur oculi novo quodam pabulo voluptatis. Illius aspectu gratissimo faciem oculi non possunt. Novam quamdam ex illius conspectu voluptatem capio.

Ma non si stanca l'huomo d'onore nel ben operare. Vir generosus, nullum exercendae virtutis modum statuit; nulla virtutis exercitatione defatigatur; nullo labore revocatur ab cultu virtutis; nulla molestia difficultateque in colenda virtute frangitur.

Levar la stanchezza ad uno. Alicuius lassitudinem abstergere, detergere, delere, discutere. Quempiam a lassitudine recreare, reficere, restituere.

Stanco fuer di mode per il viaggio. De via fessus, Labore viz defessus. De via languens, lassus, defatigatus, lassatus;

Stanco fuer di mode per la fatica. Labore fractus, vel, confectus, vel, languens.

Stancare. Puntellare, e afforzar con la stanga la porta. Fores obfirmare;

Rr fir-

firmare; munire repagulo. Ostio repagulum, vel, vestiri obdere, obsecrare. Januam palanga, vel, transverso longurio, vel, fuisse occludere.

Mutare spesso stanza. Sedem ex sede mutare.

Stanzare. Ordinare, statuire, V. Determinare.

Stare. Abitare.

Stare. Acquistarsi. V. Fermarsi.

Stare. Cessar dal mest.) V. Fermarsi.

Stare. Consistere. V. Consistere.

Stare. Cessare, valere. V. Cessare.

Questo libro mi sta in dieci scudi, mi costa dieci scudi. Hic liber valet decem nummos aureos. Emi hunc librum decem nummis aureis. In hoc libro decem nummos aureos expendi, impendi.

Stare. Dissipare, cessare, fermarsi. V. Cessare.

Stare. Dimorare, fermarsi. V. Dimorare.

Stare. Durare, conservarsi. V. Durare.

Stare. Essere situata. Questa Città è situata sopra una collina. Hæc urbs colli imposita, appositâ; sita est super clivum.

Stare. Fermarsi ritto. V. Stare in piè.

Stare. Frustare, rendere. V. Frustare.

Stare. Aver proporzione. V. Proporzione.

Stare a bada. V. Abada.

Stare a bada; stare ad aspetto, a speranza. V. Aspettare.

Stare a bada d'uno. Aspettar per vederlo. *Stare a bada di vederle.* Expecto, ut videam eum.

Stare alla bada d'uno. Aspettar che faccia. &c. Expectare quid agat. V. Aspettare.

Stare a banco. Stare i Giudici nel tribunale per proferir le sentenze. V. Sedere pro tribunali.

Stare al banco. Exercitar l'Arte del Banchiere. V. Banchiere.

Stare a battuta. Termine musicale: seguit lobattute. Modos sequi.

Stare a battuta. Figur. Secundare il genio altrui. V. Secondare.

Stare a bocca aperta. Aspettar con desiderio. V. Aspettare.

Stare a bottega. Lavorare. V. Lavorare.

Stare a brace. Vivere inconsideratamente, a caso. V. Vivere a caso.

Stare a caccia. Andare a caccia. V. Caccia.

Stare a campe. Essere accampato. V. Accampare. Campaggiare. Campo.

Stare a capelle. Esser per l'appunto, nè più, nè meno. Adamussim esse.

Stare a capriccio. Stare senza considerazione. Inconsulto esse.

Stare a casa. V. Abitare.

Stare in casa. Trattener si dentro la casa. V. Casa.

Stare a case. Viver senza considerazione, a caso. V. Vivere a caso.

Stare a cavaliere. Esser al di sopra. V. Cavaliere.

Stare in cavaliere, lo stesse. V. Cavaliere.

Stare a cavalle. V. Cavalcare.

Stare a cavalle del fosse. Essere in stato sicuro. V. Sicure.

Stare a cena. V. Cenare.

Stare a chius'occhi. Vivere senza usar la dovuta attenzione, e convenienti riguardi. V. Vivere a caso.

Stare a collezione. Far collezione. V. Collezione.

Stare a competenza. V. Competere.

Stare a comune. Vivere in comune. V. Vivere.

Stare a Concistoro. Far Concistoro, essere a consiglio. V. Consiglio.

Stare a calcolo. Consegiare secondo il calcolo. V. Calcolare.

Stare a cento. Settoppersi al cento da farsi. Rationi ineundæ, subducendæ, se subdicere, se subdere, se sub-

mittere, se offerre, se sistere.

Stare a cente. Dover pagarne la rata. Ratam partem, vel, Ratam portionem solvendam esse.

Stare a cento. Attenerne a lui il cento. Ad illum rationem spectare, at-

tinere, pertinere. Suum esse, vel, Sua referre rationem consolidare.

Stare a corda. Esser nello stesso li-

vello. Ad eundem perpendicularum, vel, Ad eandem perpendiculari rationem esse, extare.

Stare a Certe. Corteggiare. V. Corteggiare.

Stare in Certe. Essere corteggiane. V. Certe.

Stare a Cuore. V. Cuore, alla parola: Desidero cent tutte le opere.

Stare col cuore nel zucchero. Vi-

ver contento . V. Contento .
Stare di buon cuore . Bono animo esse . Animo tranquillo consistere .
Stare nel cuore . Amare uno fuor di modo . V. *Amar fuor di modo .*
Stare sul cuore . *Haverne curagrande ,* mettervi tutto il pensiero . V. *Cura .* Pensiero .
Stare accorto . Avvertire , badare a' casi suoi . V. *Avvertire .*
Stare ad albergo . V. *Albergare .*
Stare a detta , o a detto d'altri . Non so , se ciò sia vero ; fo a detto di quelli , che lo dicono . Verumne sit , an non , haud scis scio ; ejus rei fides sit penes auctores ; eorum esto probatio , qui ediderunt . Rem mihi non sumo comprobendam ; comprobent , qui prodiderunt .
Sto al detto , al dire di quelli a cui la cosa si spetta . Ipsi , quorum interest , viderint . Cogitandum , curandumque his relinquo , ad quos id spectat .
Staremo al detto , a quello , che egli deciderà interne alle nostre differenze . De nostris omnibus controversiis ad eum , uti disceptatorem , referemus ; ejus arbitrio permittemus , & credemus ; ejus fidei commitemus . De nostris controversiis stabimus illius judicio . Ejus arbitratu controversias discernemus .
Stare dello detto . Promettere per un debitore , fargli scurtà . V. *Sicurtà .*
Stare a dieta . Intervenire alla Dieta , Conventui adesse . In concilio interesse . Ad conventum adesse .
Stare a dieta . Far dieta , cibarsi sparcamente . V. *Dieta .*
Stare addietro . Cedere . V. *Cedere .*
Stare di dietro . Star dalla parte posteriore . In parte postica , averla , posteriore stare .
Stare dietro a che che sia . Seguitarlo . Aliquem sequi , subsequi , insequi , scitari .
Stare addosso ad uno . Premerlo , calcarlo . V. *Calcare .*
Stare addosso , figur . Pressare , Incalzare , ridurre alle strette . V. *Stretto .*
Stare a denti secchi . Star senza operare , esser sfaccendato . V. *Sfaccendato .*
Stare a desinare . In convivio interesse . Convivio adesse , vel , ad convivium .
Stare a diporto . Diportarsi , V. *Andar a diporto .*

Stare a dire . V. *Dire .*
Stare a disagio . V. *Disagio .*
Stare a discrezione , o a descrizione d'uno . Alienz spontis , jurisdictionis , potestatis , tutelæ , arbitrii , juris esse . In aliena potestate , manuelle .
Stare a dondolo . Dondolarsi . V. *Dondolarsi .*
Stare a dormire . V. *Dormire .*
Stare a dormire , figur . Essere ozioso . V. *Ozio .*
Stare a dovere . Stare secondo il dovere , secondo la convenienza . Se continere ; Se coercere ; Se retinere in officio .
Stare il dovere . Così convenire , essere di ragione , convenevole . V. *Convenevole .*
Stare a fidanza d'uno . V. *Fidarsi .*
Stare a filo . Stare a dirittura . Ex amussi ; Adamussim ; Recta linea esse , extare , dirigi . V. *Livello .*
Stare a filo , figur . Essere apparecchiato , pronto il tutto . Omnia parata , preparata , apparata , comparata , instituta , adornata esse .
Star per filo . Quasi l'istesso , che *Star a filo .* V. *Star a filo .*
Stare a fondo . Nengalleggiare . In immanere , stare . In ima parte morari .
Stare in fondo . Lo stesso , che *Stare a fondo .* V. *Stare a fondo .*
Stare a fronte . Stare a rincontro , a dirimpetto . V. *Dirimpetto .*
Stare a fronte . Stare alla testa d'un' Esercito . In prima acie ; In exercitus fronte , capite , primaria acie , primori acie , dimicare , esse .
Stare a galla . Galleggiare . V. *Galleggiare .*
Stare a galla , figur . Esser superiore . V. *Superare .* Vincere .
Stare a grattarsi la pancia . Essere in ozio . V. *Ozio .*
Stare a grembo aperto . Stare apparecchiato , e desideroso . V. *Desiderare .*
Stare a guadagno . Guadagnare . V. *Guadagnare .*
Stare a guardia . Esser custodito . Stipari . Cingi . Sepiri . Aliquem septum teneri ; armatis militibus custodiri .
Stare ajato . Star così senz'applicare a cosa alcuna . V. *Sfaccendato .*
Stare al barlume . Non essere in luogo intieramente luminoso , nè del tutto oscuro . In loco suboscuro morari .

ri, manere, esse, habitare;

Stare al bujo. Essere in luogo oscuro. In loco obscuro, tenebroso, tenebricoso, cæco, caliginoso, tenebris circumfuso esse, habitare, morari, manere.

Stare al bujo, figur. Non haber no-
tizia. Nescire, ignorare aliquid. Alicujus rei inscium, nescium, igna-
rum esse.

Stare al fuoco. Scaldarsi. V. *Scal-*
darsi.

Stare a lira, e selde. Concurrere ne-
cessarij, alla spesa. V. *Andare a lira,*
a selde. Concurrere.

Stare a livello. Essere allo stesso pia-
no. In linea esse.

Stare all'acqua. Bagnarsi. V. *Mo-*
liarsi.

Stare alla brocca. Stare gl'Uccelli di
rapina su alberi. Aves rapaces super
arbores quiescere, conquiescere.

Stare alla carlena. Vivere trascura-
tamente, a case. V. *Vivere a case.*

Stare alla finestra. Exerto ad fene-
stram vultu stare, vel, esse, morari.

Stare all'impazzata. Star da pazze.
V. *Pazzeggiare.*

Stare alla lunga. A longinquo; E
longinquo; Longe; Procul; Eminus
esse, abesse, stare observandi causa
aliquid.

Stare alla Messa. Vdir Messa, V.
Messa.

Stare alla piana. Viver deaxinal-
mente. Parvo vivere.

Stare per la piana: lo stesso. V.
Stare alla piana.

Stare alla predica. Vdir la predica.
V. *Predica.*

Stare all'aria. Sub dio, vel, Sub di-
vo manere, morari, esse, habitare.

Stare all'Arte. Exercitarsi in un'
Arte. V. *Arte.*

Stare all'erta. Andar cauto nel
parlare, e nell'operare. V. *Operare con*
prudenza. Parlar cautamente.

Stare alla prova, e alla riprova. Sot-
toporsi ad ogni più rigorosa esame. Per-
severo examini se sistere, se severiter
probandum offerre. Paratum se præ-
bere ad acerbum examen subeundum.

Stare alla staffa. Sequi celui, che
cavalca. Alicui circumpedem, vel,
pedisequum esse. Alicui famulum,
vel, seruum à pedibus esse. V. *Addo-*
stare.

Stare alla strada. Assassinar. V.
Assassinare.

Stare all'avita. Incalzare, pressare,
ridurre alle strette. V. *Strette.*

Stare alle bujose. Modo basso. Essi-
re frigens. V. *Frigione.*

Stare nelle bujose: lo stesso. V. *Sta-*
re alle bujose.

Stare allegramente. Haver allegria,
Hilarì animo esse.

Stare allegrida, e Starsene allegrida.
Credere quello, che comunemente
si dice da altri, esser credulo. V. *Cro-*
dulo.

Stare alle misericordie. V. *Stare a*
discrezione.

Stare alle mosse. Trattener si caval-
li alle mosse. Equos in canceribus es-
se, morari, manere.

Non poter stare alle mosse. Non po-
ter avere pazienza, rinnegarla. V.
Pazienza.

Stare alle strette. Angustius urgeri,
premi, teneri, vexari.

Stare alle vedette, e alle vollette. Sta-
re attento per osservare. V. *Considerare,*
attentamente. Osservare.

Stare all'ombra. Essere in luogo em-
breso. In loco opaco, umbroso esse,
morari, federe.

Stare all'umido. In loco humida
manere, morari, esse.

Stare all'uscio, non entrare in ca-
sa. Ad fores moram trahere, mora-
ri, manere.

Stare al macchione. Essere nascosto
nel macchione. Sub dumeto latere,
delitescere, oblitescere, abdi, ab-
scondi.

Stare al mercato. Intervenire nel
luogo, dov'è mercato. Mercatui ad-
esse. In foro nundinario interese,
Ad emporium adesse.

Stare alla quia. Acquistarsi alla
ragione. Rationi, vel, Equo cede-
re. se subjicere, se submittere.

Stare al quia. V. *Stare a segno.*

Stare al Sole. Apricari. In aprico
esse, Aprico uti. Apricitate frui.

Stare alto. Essere in parte solleva-
ta, alta. In loco supero, eminenti,
alto esse. Eminere.

Stare al vento. Essere in luogo, de-
ve spiti vento. In loco ventis obno-
xio, subiecto esse. Ventorum incom-
modum, molestiam ferre, tolerari,
pati, sustinere, perferre.

Stare a man ritta. Precedere, hauer la mano. V. Mano.

Stare a merenda. V. Merendare.

Stare ammalato. V. Ammalato.

Stare a modo una cosa. Esser secondo il modo dovuto. Aliquid rectè, vel, subcili Minerva factum esse.

Stare a modo altrui. Esser secondo la volontà, e desiderio altrui. V. Accomodarsi al genio altrui.

Stare a mostra. Essere in luogo esposto al pubblico una cosa. Aliquid exponi, proponi.

Stare a occhi aperti. Star con somma vigilanza. Maximè cavere; videre, attendere, providere, animadvertere alicui rei.

Stare a occhio teso. V. far attenzione. V. Attendere. Attento.

Stare cogli occhi aperti. V. Stare a occhi aperti.

Stare coll'occhio alla penna. Stare avvertito. V. Avvertire.

Stare in occhio. Haverfi cura. V. Cura.

Stare a ordine. Essere in pronto. Paratum esse. Promptum, Alacrem existere. Expeditum, Accinctum, Instruatum se ostendere.

Stare a orecchio. Tener l'orecchio attento per udire, stare attento ad un discorso. V. Attento.

Stare in orecchi. Stare a orecchie. V. Attento.

Stare a orecchi levati. V. Orecchio.

Stare coll'orecchio teso. V. Orecchio.

Stare a pane, e acqua. Pane, & aqua tantum se sustentare. Pane, & aqua vivere, vitam ducere, corpus curare.

Stare a paragone. Sottoporsi al paragone, non cedere, contendere di bontà con uno. Alicui bonitate non concedere; non inferiorem esse in bonitate; non probitate cedere.

Stare a parte. Essere, haver parte in qualche cosa. V. Partecipare.

Stare in disparte. Trattenersi in luogo alquanto separato. Esse in secessu. Loco se continere remoto ab arbitris. Semoto in loco se tenere, morari, manere.

Stare a patti. Osservare i patti. V. Patto.

Stare a paura. Temere. V. Temere.

Stare a pelo. Esser per appunto, corrispondere. Questo sta al pelo. E' per appunto, come voleva. Hoc mihi satisf-

facit; meis respondet optatis; est quod expectabam; aures meas implet; tale est, quale volebam. Nihil in hoc opto, cupio, requiro, exquiro.

Stare a pericolo. V. Pericolo.

Stare in pericolo. V. Pericolo.

Stare a perpendicolo. Ad perpendiculum, vel, Ad perpendiculi rationem esse, extare; extruatum, struatum, exactum aliquid esse.

Stare aperte le botteghe. Lavorare, trafficare. V. Lavorare, Trafficare.

Stare a petto. Stare in contraddittorio, contraddire. V. Contraddire.

Stare a piè pari. Star con ogni commodità. Cuticulam curare. Sui commodi studiosum esse. Commodis deductum esse, additum esse.

Stare a pigione, ad affitte. Domum conductam habere, habitare. In domo redempta morati, manere, vivere.

Stare a piolo. Aspettare più che altri non vorrebbe, e che non converrebbe. Plus iusto, vel, Magis quam convenit, aliquem prastolari, opperiri, expectare.

Stare alla posta d'uno. V. Posta.

Stare in posta d'uno. V. Posta.

Stare a proposito. Esse ad rem.

Stare nel proposito. Non uscire da propositi termini, non allontanarsene. A proposito non aberrare, deflectere, discedere, decedere, declinare, digredi. In proposito consistere, permanere, manere.

Stare a prova.) V. Stare alla prova, Stare in prova.) e alla riprova.

Stare a quartiere. Termina militare. Hybernare. Hyemare. Hyemem agere. Stationem hyberno tempore habere.

Stare a ragione. Esser secondo la ragione, e convenienza. Aliquid se bene habere, decere, convenire.

Stare a regola. Osservare la regola. In officio se continere, retinere, tenere.

Stare a rilente. Andar con riguardo in fare una cosa, non senza risolvere, essere irresoluto. V. Irresoluto.

Stare a ripentaglio. Correr rischio, essere in pericolo. V. Pericolo.

Stare a rischio; Stare al rischio. V. Pericolo.

Stare a ritroso; Essere al contrario. Præposterè, Modo præpostero, Præposterum in modum esse, stare. Inversum esse,

Stare armato. Haver l'arme alla mano. Armis Inducum, munitum, ornatum, rectum, instructum esse. Sub armis esse.

Stare a rischio. *Stare al rischio.* V. Pericolo.

Stare a salario. Operar con pattuita mercede. Mercede conductum esse. Paga mercede operari, laborare.

Stare a schiera. Esser schierato un' Esercito. Exercitum in aciem compositum, dispositum, ordinatum, collocatum, redactum esse.

Stare a seconda. V. Secondare.

Stare a sedere. V. Sedere.

Stare a segno. Star con rispetto, con timore. V. Stare a regola.

Far stare a segno. Costringere a ubbidire. V. Segno.

Far stare a segno uno. Soperchiarlo in fatti, o in parole. V. Soperchiare.

Stare a sentire. Auribus captare. V. Ascoltare.

Stare a sindacato. Rationem reddere. V. Sindacato.

Stare a soddisfazione d'uno. Alicui arridere, satisfacere, placere. Alicuius voluntatem explere.

Stare a soldo d'alcuno. Militare. V. Militare.

Stare a spasso. Andare a spasso. V. Andare a diletto.

Stare a speranza. Sperare. V. Sperare.

Stare in speranza. Sperare. V. Sperare.

Stare a spesa. Star sulle spese. Vivere fuor di Casa con dispendio. Suo danno; Cum sua impensa; Suo pericolo; Suis impendiis extra domum se sustentare, vivere; vitam agere, ducere.

Stare per le spese. Servire uno senz' altra mercede, che il vitto. Cibariis tantum, non salario, alicui servire.

Stare a sportello. Tenere le botteghe aperse solamente a sportello. Officium ex parte claudere, ferè claudere, semiadaperire.

Stare a stecchetto, con poco. V. Vivere con poco.

Stare a stento. Stentare. V. Vivere stentamente.

Stare a studio. Essere in alcuna Università per istudiare. In aliqua Academia studii vacare. V. Studiare.

Stare a tavola. V. Tavola.

Stare a termine. Essere alla fine. V. Stare sul termine.

Stare sul termino. Essere vicino a terminare una cosa. Aliquid effectum esse; proximè finem progressum, deductum esse; penè confectum esse.

Stare a buon termine una cosa. Aliquid bono loco esse.

Stare a molto buon termine una cosa. Quidpiam per bono loco esse.

Stare in mal termine uno. In malis aliquem esse.

Stare ne' termini. V. Stare a segno.

Stare a terreno. Abitar nelle stanze terrene. In ima domo habitare. In cubiculis inferioribus morari, manere. In imo domus vivere.

Stare a tinello. Cibarsi nelle Corti, alle mense comuni con gli altri Cortegiani. In triclinio cibum sumere.

Stare a tocca, e non tocca alcune cose. Esser vicinissimo. Quædam finitima, propinqua, vicina, proxima esse.

Stare a traverso. Essere attraversato. Transversum esse.

Stare attaccato ad una cosa. Alicui rei coherere.

Stare attento. V. Star attenzione. V. Attendere.

Stare attento a che che sia. V. starvi diligenza, attenzione. V. Attendere.

Star d'intorno ad uno. Promerlo. V. Promere, per Sollocitare.

Stare a tu per tu. Contendere con uno. Verbum verbo respondere. V. Contendere.

Stare a vantaggio. Star con vantaggio. Essere al di sopra, superare. V. Superare.

Stare sul vantaggio. Cercare il suo utile. Suis rebus, & commodis servire, inservire. Utilitatibus suis parere. Omnia ad utilitatem suam referre. Omnia sui causa facere. V. Cercare.

Stare avanti. Essere innanzi, precedere. V. Andare avanti.

Stare a vedere. V. Osservare. Vedere.

Stare a volgiare. V. Vegliare.

Stare a via, alla via. Esser ben in arnese. V. Arnese.

Non star nè a via, nè a verso. Malè se habere. Malè instructum, paratum esse. Inconcinnum esse.

Stare a uno, in uno, o per uno. Haver esso l'autorità, essere in suo potere. V. Potere.

Per te solo sta, che non si faccia la pace.

pax. Per te fiat; Per te unum fiat; Tua est unius culpa, si qua est, quò minus sit nobis pax. In te uno situm est. positum est, ut pace fruamur.

Per me non sta, che vpi non scacciate di casa colui. Tibi per me licet illum domo expellere.

Stare alla sentenza d'uno. Starsene a uno. Rimetterfi in lui pienamente. V. Rimetterfi.

Stare avvertito. V. *Stare avvertenza.* V. *Avvertire.*

Stare bandito. V. *Bandito.*

Stare in basso. *Stare nel basso.* *Essere in luogo basso.* In humili loco habitare, morari. Deorsum esse.

Stare bene. *Convenirsi.* Decere. Convenire. Decorum, Consentaneum, Congruens, Decens esse.

Stare bene con alcuno. *Essere in grazia d'uno.* V. *Grazia.*

Stare bene. *Essere in buona sanità.* Benè valere. Prospera valetudine uti, frui. Feliciter vivere. Benè se habere. Renè. Rechè, Bellè valere. Renè esse alicui. V. *Sanità.*

Stare bene. *Essere in buon stato.* V. *Stare a buon termine.*

Stare bene le vesti. *Ecce.* Quella veste vi stammaravigliosamente bene. Scite, Bellè, Eximiè, Elegamissimè, Mirificè illa vestis tibi convenit, in te cadit, aptissimè in te quadrat.

Stare bene. *Meritar così.* *Star il dovere, convenire.* Questo mi sta bene, mi si conviene. Hoc mihi si bene obigit. Hoc merui, vel, meritus sum.

Stare buttone. *Giacer buttone colla faccia volta verso la terra.* Pronum cubare.

Stare caldo. *Tenersi la persona calda.* Calorem in se susceptum conservare, tueri, custodire. Frigus à se repellere, arcere, abstinere.

Stare capo. *Essere il capo, essere il principale.* V. *Capo.*

Stare a capo all'ingiu. *Stare capo volto in terra, e co' piedi verso la parte superiore.* Inversum stare, consistere. Verso in terram capite stare.

Stare da capo. *Essere nel primo luogo, essere il capo.* V. *Capo di tavola.*

Stare a capo alto, figur. *Viver con fasto.* Animo inflato, elato vivere. V. *Insuperbire.*

Stare in capo al Mondo. In extremis Mundi plagis vivere. In ult-

mis Orbis terris vitam ducere.

Stare carponi, e carpone. *More, vel, In morem quadrupedis stare.*

Stare certo. *Accertarsi.* V. *Accertarsi.* *Certo.*

Stare cheto. *Non parlare, non replicare, acquietarsi.* V. *Tacere.*

Stare chiaro. *Esser persuaso, credere di certo.* V. *Credere.*

Stare chietto. V. *Stare cheto.*

Stare coll'arco teso. *Badare.* *Attendere.* V. *Attendere.*

Stare comodo. *Vivere agiatamente, calle dovute comodità.* Ab re domestica instructum esse. A copis, & facultatibus paratum esse. Ab re familiarè commodè vivere.

Stare comune. *Esser comune, neutrale.* V. *Neutrale.*

Stare in comune. *Vivere in comune.* V. *Comune.*

Stare a comune: lo stesso, *cho Stare in comune.*

Stare con altri. *Servire altrui con la persona mercenariamente.* V. *Servire.*

Stare con chi che sia. *Lasciarsi dominar dall'affetto di che che sia.* Sub cupiditatis dominatione esse. Affectionum arbitrio se permittere. Effrenatas habere cupiditates. Animi affectionibus agi, ferri, rapi, teneri.

Stare con Dio. *Essere in grazia di Dio.* V. *Grazia.*

Stare consolato. *Essere in consolazione, vivere consolato, contento.* V. *Contento.*

Stare contento. *Vivere contento.* V. *Contento.*

Stare contro. *Essere dalla parte contraria.* V. *Parte.*

Stare di contro, di contra, per di contro. V. *Dirimpetto.*

Stare di contro, figur. *Essere di contrario parere.* V. *Parere.*

Stare da banda. *Essere da una banda.* *Ad latus manere, stare, esse.*

Starsi da banda. *Non s'ingerire in negozi.* *Negotio, vel, In negotium non se interponere.* *Negotium curandum non sibi sumere, non sibi arrogare, non sibi assumere.* *Se negotiis non immiscere, non implicare.*

Stare d'accordo. *Vivere in concordia, concordare.* V. *Accordarsi.*

Stare da se. *Stare da per se, stare di per se.* *Per se vivere.*

Stare denoto. *Esser nella parte intorio.*

riore , Introrsus else . *Incus* , Intrà else .

Stare in dentro . Internarsi . V. *Penetrare* .

Stare dietro . Seguire una . V. *Andare dietro* .

Stare dietro a che che sia per intenderlo . V. *Studiare* .

Stare di giù . V. *Stare in basso* .

Stare digiuno . Esser digiuno . V. *Digiunare* .

Stare di mala voglia . Esser travagliato . V. *Afflito* . Travagliato .

Stare di male gambe . Non essere nel proporzionato vigore del Corpo . Viribus infirmum , imbecillum , imbecillem , flacidum , languidum else .

Stare di mezzo . Non s'interessare , nè da una parte , nè dall'altra , mantenerli neutrale . V. *Neutrale* .

Stare di mezzo . Essere mediatore . V. *Mezzo* : alla voce , Esser di mezzo .

Stare . Dire . *Stare a dire* , si usa frequentemente colla negativa , Non istare a dire : e vale Non dire . Ne dicas .

Diri come sta . Dir il vero . V. *Vero* .

Stare diritto . Essere in dirittura , stare colla persona dritta . Stare .

Stare diritto . Sta rectus . Sta in pedes . Erige te in pedes . Rectus assiste .

Stare per diritto . Esser per linea retta , in dirittura . V. *Stare a filo* .

Stare disteso . Stratum , totoque corpore exporrectum else , jacere .

Stare dubbioso . Stare in dubbio . V. *Dubbiare* .

Stare duro . Perseverare nella sua opinione , essere costante . V. *Opinione* .

Stare alla dura . Ostinarsi , mantenersi nello stesso proposito . V. *Ostinato* nella sua opinione .

Stare errato . Errare . V. *Errare* .

Stare esente . Essere esente . V. *Essente* .

Stare esule . Essere bandito . V. *Bandito* .

Stare facendo . Fare . V. *Fare* .

Stare a fare . Fare uno . Costringerlo ad una cosa . V. *Sforzare* .

Stare fermo . Non simuovere . V. *Fermarsi* .

Stare forte . Essere costante nella sua opinione . V. *Opinione* .

Stare fra una cosa , e l'altra . Ten-

nerfin mezzo . In medio else . Interessare .

Stare fra l' sì , o' l' no . Non si risolvere . V. *Dubbiare* .

Stare fra due . Non si risolvere . V. *Dubbiare* .

Stare fuori . Non istare in casa . Extradomum morari , manere .

Stare di fuori . Trattenerfi fuori della Città . Extra Urbem morari , else .

Stare in fuori . Essere verso la parte esteriore . Aliquid foras emicare , prominere . Extra prominens aliquis else ; foras eminens extare .

Stare per di fuori . Extra , Extrinsecus , Foris , Ab exteriori parte else .

Le fortificazioni della Piazza stanno per di fuori . Oppidi munitiones , munimenta , propugnacula , procgendis mœnibus foris excitata sunt , extra muros extant .

Stare giù . Esser chinato , esser nella parte più bassa . Declivem else . Devotum else .

Stare giusto . Tornar per appunto , affarsi . V. *Affare* .

Stare grande . Essere grande , superare in grandezza uno . Aliquem magnitudine superare , vincere . V. *Superare* .

Stare alla grande . Trattarsi alla grande . V. *Vivere allagrande* .

Stare sul grande . V. *far sasso* . V. *Stare a capo alto* .

Stare grave . Esser grave . V. *Gravare* .

Stare in sul grave . V. *far pertamenti gravi* . V. *Far del Grande* .

Stare grosso . Esser grosso , eccedere in grossezza uno . Aliquem crassitudine superare . V. *Superare* .

Stare grosso con uno . Essere alquanto adirato con lui . V. *Colloquio* .

Stare in ajuto . V. *Aitare* .

Stare per ajuto . Esser quivi per aiutare . V. *Aitare* .

Stare in apprensione . Apprendere , sospettare . V. *Sospettare* .

Stare in arbitrio d'alcuno . Stare in potere . V. *Potere* .

Stare in aria . Esser per l'aria . In aere else , degere , morari , manere , vivere .

Stare in aria, figur. Non haverai fondamenti convenienti. Fundamento levi, vel, nullo niti.

Stare all'aria. Subdilo, vel, Subdivo manere, morari, vivere, degere, esse.

Stare in banda. V. *Bandito.*

Stare in bilancia. Bilanciare, non pendere verso l'unaparte, nè l'altra; esser del pari. Neutrò inclinare, vel, propendere. Neutram in partem propendere, vel, inclinare.

Stare in bocca d'alunno una cosa. Essere in potere di colui il favellarne. V. *Potere.*

Stare in bordello. V. *Bordello.*

Stare in bordello, figur. *Stare in luogo solitario, o lontano.* In solitudine degere. Vitam solitariam agere, traducere.

Stare in camicia. Non avere altra veste, che la camicia. Solo amictum indusio esse. Subucula tantum indutum esse. Intima tunica tantum vestitum esse. Indusio solummodò contentum esse.

Stare in capitale. Non guadagnare, nè perdere. Sortem, Pecuniam, Fortunam, Copias mereri, sustinere, sustentare, conservare.

Stare in carcere. Esser prigione. V. *Prigione.*

Stare in cervello. Suz mentis esse, In mentis potestate esse. Apud se esse.

Stare in chiasso. *Stare in bordello.* V. *Bordello.*

Stare incognito nella Città. Trattenersi ivi senza far la dovuta figura. In urbe morari modo incognito, vel, in modum incognitum.

Stare in collo. Giacersi sulle braccia al petto d'altrui. In alieuo sinu quiescere, conquiescere.

Stare in collera. V. *Collera.*

Stare in comando. V. *Comandare.*

Stare in concordia. *Stare d'accordo.* V. *Accordo.*

Stare in contegno. V. *sar gravità, tener sasso.* V. *Far del Grande.*

Stare in contrasto. Contrastare. V. *Contendere, Contraddire, Litigare.*

Stare in centro. *Stare a rincontro.* V. *Dirimpetto.*

Stare in deposito una cosa appresso d'alenna. Aliquid alicui commissum, creditum esse; apud aliquem deposti-

tum esse; alicui custodiendum datum esse; servandum traditum esse.

Stare in discordia. V. *Discordare.*

Stare a dozzina. Pazzo pretio, habitationem & mensam alienam conductam habere.

Stare in errore. Essere in errore. V. *Errare.*

Stare in esercizio. Esercitarfi. V. *Esercitarfi.* *Operare.*

Stare in esilio. V. *Bandito.*

Stare in estasi. Essere in estasi: sollevarsi l'Anima a contemplare cose, che avanzano la sua condizione. V. *Estasi.*

Stare in fede. Mantener la fede. V. *Fede.*

Stare in festa. Vivere allegramente. Hilari animo esse.

Stare in fila. V. *Fila.*

Stare in forse. Dubitare. V. *Dubbiare.*

Stare ingoverno. V. *Governare.*

Stare in guardia. Essere in postura atta a guardarsi dall'Avversario. Comporre se in statu ad excipiendam eludendamque adversaril petitionem.

Stare in malinconia. Haver malinconia. In mœrore versari. Animi dolore affligi. In mœrore, ac sordibus versari. Mœrore affici, confici. V. *Malinconia.*

Stare in mano d'uno. Essere in suo potere. V. *Potere.*

Stare a man giunte. *Stare in atto umile, e supplichevole.* V. *Supplicare.*

Stare colle mani in mano. V. *Ozio.* *Ozioso.*

Stare colle mani alla cintola. *Stare ozioso.* V. *Ozio.*

Stare colle mani in aria. Suspensas habere manus.

Stare colle mani dietro le spalle. Manibus ad terga, vel, post terga rejicere. *Als astare.*

Stare per le mani. Essere fra mano, essere sul darfi principio, sul cominciare. V. *Cominciare.*

Stare innanzi. V. *Stare avanti.*

Stare in orazione. V. *Orare.*

Stare in ordinanza. Esser disposto ordinatamente, essere all'ordine. V. *Stare a filo, figur.*

Star in pace. Badare, attendere a se. V. *Attendere.*

Stare in peduli. Esser senza scarpe. *Sine*

Sine calceis esse. Calceos non habere. Calceis carere.

Stare in pena. Haver pena, penare. *Star con pena.* V. Pena.

Stare in penitenza. Fare penitenza. V. Penitenza.

Stare in pensiero. Essere in pensiero, hauer apprensione, temere. V. Temere.

Stare sopra pensiero. Haver pensieri così premurosi, che si conoschino al di fuori. Vatis cogitationibus, & gravibus premis, urgeri, affici, teneri.

Stare in perfezione. Essere a perfezione. Aliquid absolutum, consummatum, perfectum, paratum esse. Coronidem impositam esse alicui rei.

Stare in perno. Stare in equilibrio, non piegare più da una parte, che dall'altra. V. Equilibrio.

Stare in persona. Essere personalmente, di presenza, essere presente. V. Presente.

Stare in petto, e in persona. Stare ritto, e fermo in un luogo senza muoversi. Sine motu erectum stare, rectum stare. In pedes stare.

Stare in piedi. Reggersi, star nel suo essere, mantenersi. Se sustinere; Se sustentare; Se conservare; Se continere in statu suo.

Stare da piede. Esser dalla parte inferiore. V. Stare in basso.

Stare in piè. Scare. Stare in pedes. Rectum stare. Erectum in pedes, vel, Nixum pedibus insistere.

Stare in punta di piedi. V. Piedi.

Star su due piedi, figur. Essere in stato sicuro. In tuto esse.

Stare in ponte. Modo basso, ma espressivo: Non si saper risolvere. V. Dubbiare.

Stare in poppa. Sedere in puppi.

Stare in poppa, figur. Esser in buon stato, haver la fortuna favorevole. V. Fortuna.

Stare in possesso. Possedere. V. Possedere.

Stare in pratica di fare una cosa. De aliquid agendo occasione captare, observare, aucupari. V. Occasione, alla voce: Star sull'occasione.

Stare in preda. Essere esposto ad essere predato. Populationi obnoxium esse. Depopulationi subiectum esse.

Stare in prora. In prora sedere.

Stare in riputazione. Mantenersi. Expectationem sui retinere, sustinere.

Stare in se. Non si accomunar a gl'altri. Non palesare i suoi segreti. Confilia sua prodere, non proferre, non evulgare, non enunciar; silentio tegere, involvere; subilcere, operire, celare.

Stare in sella. Essere ben accomodato nella sella. Conimodè in ephippio sedere.

Stare in sentinella. Farla. V. Sentinella.

Stare in sospiri. V. Sospirare. Travagliato.

Stare sulla negativa. V. Negare.

Stare in sulle generali. Dar parola generali ad uno. V. Dare.

Stare in sulle sue. Andar cauto nel parlare. V. Parlar cautamente.

Stare in sulle stecate. Stare astutamente, e con settigliezza in su i suoi vantaggi. Cercare il suo interesse. V. Cercare.

Star in sul mille. Tenere una certa gravità negli atti. V. Far del Grande, Grande.

Stare in sul sagrato. In asilo quiescere, sistere, consistere, sedere, esse, stare, morari.

Stare in timore. V. Temere.

Stare in tormento. Essere travagliato. V. Travagliato.

Stare in trattato d'una cosa. V. Trattare.

Stare in travaglio. V. Travagliato.

Stare in tuono. Badare attentamente, ed essere accurato. V. Attendere.

Stare in volta. Andare intorno. V. Andare.

Stare in zucca. Essere a capo scoperto. Aperto, vel, Nudato capite esse.

Stare. Lasciare stare. V. Cessare.

Stare lido. V. Fare lido. Concininati, vel, Elegantiæ deditum esse.

Stare lontano. Stare in lontananza. Peregrè esse. Procul abesse.

Stare lungo. Essere lungo, haver molta lunghezza. Magna longitudine, vel, proceritate esse. Magnam longitudinem, vel, proceritatem habere.

Stare lungo. Essere lungo nell'operare. In agendo, & exequendo lentum, bardum, cunctabundum esse.

Stare a lungo. Stare lungamente, per buon spazio di tempo. Diù, Per diù, Multo tempore morari, manere in aliquo loco.

Stare a dilungo, stare di continuo, continuamente, sempre in casa. V. Casa.

Stare male. Disconvenire. V. Sconvenire.

Stare male con alcuno, con Dio. Essere in sua disgrazia. V. Disgrazia.

Stare male. Essere ammalato. Adversa, vel, Infausta valetudine laborare, premi, cruciari, angui. V. Ammalato.

Stare molto male. Difficili morbo offendi. Egria valetudine oppressum decumbere. V. Ammalato gravemente.

Star male. Essere in cattivo stato. In malo loco esse.

Stare male le scarpe, le vesti, &c. ad alcuno. Calceos male, Ineptè, inconcinne quadrare alicui. Non bene calceos capere alicuius pedem. Calceos inhabiles esse pedibus alicuius.

Stare male. Non meritare, disconvenire. Non merere, vel, mereti aliquid. Quidpiam non convenire alicui, aliquem dedecere.

Stare malinconico. V. Stare in malinconia. Malinconia.

Stare mallevadore. Essere, far sicurtà. V. Sicurtà.

Stare meglio: Essere in miglior grado. V. Cenci. Migliorare.

Stare meglio di sanità. Vires recuperare. A febris convalescere.

Stare nella pelle. Che comunemente si dice per la negativa. Non poter star nella pelle per l'allegrezza. V. Allegrezza.

Stare nel mezzo. Interesse.

Stare in mezzo. Star mediatore, neutrale. V. Mezzo. Neutrale.

Stare nudo. Esser del tutto nudo. Nudum esse. Vestibus spoliatum, exutum esse.

Stare onorevole. Trattarsi onorevolmente. Honestè vivere.

Stare sull'onorevole. V. far gravità. Gravitatem severam prae se ferre. Se gravem praeberere, ostendere.

Star or bene, or male. Variè valere.

Stare pe' fatti suoi. Operare per i proprii interessi, cercare i suoi interessi. V. Cercare.

Stare pegno. Essere sicurtà. V. Sicurtà.

Stare per pegno. Stare in pegno, essere in sicurtà. V. Sicurtà.

Stare pensoso. V. Pensare.

Stare per alcuno. Essere dalla parte d'alcuno. V. Parte.

Stare per la mala. Essere in rovina. V. Rovinare.

Stare per la mala via, è l'istesso. V. Rovinare.

Stare per opera. Patta mercede operari; opus facere, efficere.

Stare per se. Essere neutrale. V. Neutrale.

Stare da se, da per se, di per se. Per se vivere.

Stare in se. Stare raccolta. V. Raccolimento.

Stare in se. Star in cervello. Sui mentis esse. In potestate mentis esse.

Non star in se. Sui mentis non esse. In potestate mentis non esse.

Stare in se. Stare in cervello. Stare all'erta. V. Stare all'erta.

Sto per poco, che non l'uccida. Propè sit, ut illum occidam. Nihil propius sit, quam ut illum interimam. Vix teneor, quin illum perimam.

Stare presente. Adesse. Interesse.

Stare presso. Esser vicino. Propè esse.

Stare presso, che bene. Essere quasi, che in buon stato. Ferme valere, valentem esse.

Stare prigioniero. Stare in prigione. V. Prigione.

Stare provveduto. Essere provveduto, essere in pronto. Promptum, Alacrem, Expeditum esse. Paratum, Comparatum, Instructum esse ad aliquid.

Stare pulito. V. Stare lido.

Stare ramingo. Esser fuori della Patria, e casa paterna. senza haver luogo fermo, nè assegnamento fisso. V. Andar vagabondo. Frustrare.

Stare rasento. Essere tanto vicino, che quasi tocchi la cosa, che gli è al lato. Alicui rei in proximo esse.

Stare rigido. V. far rigidità. Rigidum, Inflexibilem, Inexorabilem esse, se prestare, se praeberere.

Stare ritenuto. Operar con prudenza. V. Prudenza.

Stare risto, e Stare assol. per lo Stare in piedi, Stare.

Stare sano . Valere . V. *Sanità* .
Stare schiavo . *Esse* schiavo . V. *Schiavo* .

Stare collacciato . *Porpare* il collo , e parte del petto scoperto . Collo , & ex parte pectore aperto *esse* . Nuda cervicis , & ferè totius pectoris expromere . Reteſto collo , & quaſi pectore prodire .

Stare ſconosciuto . V. *Stare incognito* .

Stare ſevero . *Uſar ſeverità* . Immittem & inclementem *esse* . Inclementer alios adhibere , habere ; acerbè accipere ; aſperè excipere .

Stare ſicuro . *Esse* certo , non temere , non dubitare . V. *Certo* .

Stare ſul ſicuro , al ſicuro , nel ſicuro . V. *Sicuro* .

Stare alla ſicura ; *Perſuaderſi d'eſſere ſicuro* . Sibi ſuadere ; In animum inducere ; Animum inducere ; Credere tutum , vel , in tuto *esse* .

Stare ſicurtà . *Esse* . ſar ſicurtà . V. *Sicurtà* .

Star ſodo . *Star duro* nella ſua opinione . V. *Opinione* .

Star ſodo . *Stare fermo* , non ſi muovere . V. *Fermarſi* .

Stare ſodo alla macchia , o al macchione . Non ſi laſciare perſuadere a dire quello , che altri vorrebbe . Non finire ſe deludi . Non deſſe & ere à propoſito , cendi , quod dicendum non eſt .

Stare ſul ſodo . Non ſ'ingerire in coſe frivole , ma tenerſi in coſe importanti . Non rebus frivolis , ſed ſeriis ſe interponere . Non reſutiles , ſed ſerlas , ſibi curandas aſumere , agere .

Stare ſolo . *Esse* ſenza compagnia . Solum *esse* . Solitariam agere vitam .

Stare ſopra . *Esse* nella parte ſuperiore . In ſuperiori , vel , editiori parte *esse* .

Stare di ſopra , o al di ſopra . V. *Superare* .

Stare ſopra penſiero . *Stare in penſiero* , haver apprenſione , ſoſpetto . V. *Soſpettare* .

Stare ſopra di ſe , e ſopra ſe . *Dubitare* . V. *Dubbiare* .

Stare ſopra di ſe . *Reggerſi ſulla perſona* . non ſ'appoggiare . *Stare* .

Stare ſopra d'alcuno . *Fidarſi d'uno* . V. *Fidarſi* .

Stare ſoſpetto , o a ſoſpetto , o con ſo-

ſpetto . V. *Soſpettare* . *Temere* ;

Stare ſotto . *Esse* nella parte inferiore . Sub ; Subter ; Infrà ; In inferiori parte *esse* . Deorſum *esse* .

Stare al di ſotto . *Esse* di ſotto , cedere , eſſere ſuperato . V. *Cedere* .

Stare ſotto coperta . *Termino marina-reſto* ; ſtar nella parte inferiore della nave . In inferiori navis parte *esse* , morari , manere .

Stare ſotto la parola , ſotto la fede , o ſopra la fede , o parola d'uno . V. *Parola* .

Stare ſotto ſopra . *Esse* colla parte ſuperiore di ſotto , e colla inferiore di ſopra . V. *Stare a capo all'ingiu* .

Stare ſu . *Stare* . V. *Stare diritto* .

Stare ſu che che ſia . *Attendere* , badare a quello di che ſi parla . V. *Attendere* .

Stare ſulla fede , e ſopra la fede . V. *Parola* .

Stare ſulla parola , e ſopra la parola . V. *Parola* .

Stare ſulla vita . *Fermarſi in piedi* . *Stare in pedes* . V. *Stare diritto* .

Stare ſulla vita amoroſa . V. *Amoreggiare* .

Stare ſulla vita divota . V. *Divoto* .

Stare ſull'avviſo . V. *Avviſo* .

Stare ſulle ſue , o all'erta , o in cervello . V. *Stare in cervello* .

Star ſul ſuo . *Stare in ſul ſuo* . *Lavorare i propri beni* . Suos agros colere . V. *Lavorare* .

Stare ſull'orlo d'una coſa . *Esse* proſſimo ad ottenerla . *Stando ſull'orlo d'accomodare una differenza* . Cum diſſentientes compoſiturus , conciliaturus , in concordiam reduſurus eram .

Stare a tavola baſſa . *Eſſere ignorante* . V. *Ignorante* .

Stare a tavola . *Eſſere a tavola* . V. *Tavola* .

Stare terra terra . *Eſſere in baſſo ſtato* . Humili loco *esse* .

Stare torto . *Contrario di ſtare diritto* . Tortuoſum , Contortum , Diſtortum *esse* .

Stare verſo una coſa . *Eſſergli vicino* . Prope aliquid *esse* .

Stare veſtito . *Eſſe* veſtito , haver le veſti . Veſtibus amictum , indutum , veſtutum *esse* .

Stare voto . *Non eſſer preſente* , Vacuum , Inane *esse* .

Stare zoppo. Effrazoppo. Claudicare. V. Zoppicare.

Starnazzare. Stare in terra, propriamente dalla Starna, gettandosi la terra addosso coll'ale. Pulvere se perfundere. Pulverem sibi aspergere.

Starnutare. Starnutire. Sternuere. Fare starnutare alcuno. Alicui sternutamentum movere, ciere, facere; evocare ab aliquo.

Starnutare spesso. Sternutare.

Statteggiare. Dimorare la State in qualche luogo. Æstivare alicubi.

La cosa è in mal stato. In hoc vehementer laboratur. Inclinata res est. Res ad restim rediit, vel, ad rastros. Res abscissa, vel, accisa est.

La cosa è in tale stato. Res ed loci est, in eum locum venit.

La cosa è ridotta a tale stato, che pare, &c. Eo loci, vel, Eo loco, vel, Eo statu res est, ut videatur, &c. Eo loci, vel, In hunc locum adducta, deducta, perducta res est, ut, &c. In eum locum res venit, &c.

Rimettere una cosa nello stato primiero. Rem in integrum restituere, in priorem statum redigere, in pristinam conditionem reducere. V. Terminare.

Statua di mezzo rilievo. Dimidiata eminentia statua. V. Rilievo.

Statua di tutto rilievo. Integre eminentia statua. V. Rilievo.

Vna Statua sì viva, che mai scalpello fece niente di più animato. Vna Statua così ben formata, così ben pianata, che pare propriamente viva. Simulacrum tam affabrè factum, tam mirabili perfectum opere, tam eximio, elaboratum artificio, specte adeò singulari, tam egregio situ, habituque sic accedente ad verisimilitudinem, tanto ingenio fabricatum, vivos adeò vultus exprimens, ut spirare credas, ut ei non nisi spiritus deesse, non nisi oratio videatur; tanta operis subtilitate figuratum, sic imitans naturæ similitudinem, ut propè spiret.

Inalzare una Statua ad uno. Alicui signum, vel, simulacrum decernere, erigere, statuere, ponere, collocare, figere, locare, extruere.

Perfezionare una Statua: dar l'ultima mano ad una Statua di bronzo. Informis simulacri ex ære fusili partes singulas, celte, cœlove exquisitiùs elaborare; inutilibus resecandis el-

cere, educere membra; suo quodque loco ad iustum exæquare modum, & expolire.

Statuaro. Deliberaro. V. Determinare.

Visitar le stazioni per guadagnare l'Indulgenze. Sacras stationes obire, celebrare, visere, ut in iis uoxarum veniam consequamur.

Staxenare. Malmenare. V. Malmenare.

Steccare. Far steccati intorno ad una Città. Vallo urbem cingere, septire, obsepire, præcingere, circumdare.

Steccarsi, o stuzzicarsi i denti. Dentes scalpere, levare.

Steccaro. Alzaro lo steccato. V. Steccaro.

Fare uno steccato per chiudere il passaggio ad un fiume. Fluminis aditum claudere, intercludere, occludere, revincis inter se navibus, palatione stabilitis, vallo affirmatis. Vallo, Palatione, Aggere fluvium vincere, intercludere, vincum tenere.

Stellare. Riempirsi di stelle. Stellis exornare se, ornari, exornari, distinguere, illuminari.

Stemperare. Far divenire quasi liquida una cosa. Aliquid solvere, dissolvere, liquefacere. V. Liquefare.

Stemperare. Disfarsi, corrompersi. V. Liquidare, divanir liquido.

Stemperare. Levare dal suo temperamento. V. Corrompere.

Stemperare. Levare la tempra al ferro. Temperamentum, vel, Temperationem ferro adimere, demere, auferre.

Inalzar lo stendardo. Signum figere, defigere, infigere, erigere.

Stendere. Levare le tende. Vasa colligere. Castra movere.

Stendere. Distendere. Extendere; Porrigere; Explicare aliquid.

Stendere. Contrario di Tondere le reti. Retia tollere, colligere.

Stendere i rami. Quest'albero distende i suoi rami. Hæc arbor suos diffundit, explicat, expandit, exporrigit ramos.

Stendore la braccia, &c. V. Distendere.

Stendere l'Esercito. Metterlo in ordinanza. V. Esercito.

Stendere, per Diffondersi. Questo male si di-

fi diffende, si diffende per ogni lato. Hoc malum longè, latèque fluit; latius in dies manat. serpit, propagatur, disseminatur. Nulla regio est, quò non hoc malum pervaserit.

Stendere, per Divulgarfi. V. Publicarfi.

Questa selva si stende quindici leghe lungo la strada maestra. Hæc sylva secundum militarem viam quindenas in leucas ducitur, patet, fertur, pertinet, porrigitur, propagatur.

Stendere, per Scaricare l'Arco. V. Allentare.

Stenebrare. Ter via le tenebre, alluminare. V. Illuminare.

Stentare. Patire, haver bisogno di tutte le cose. V. Bisegnare.

Stentare a far qualche cosa. Tu stentari a superare un simile Avversario. Cum huiusmodi adversario haud levis negotii fuerit tibi obeunda pugna, ut superior evadas, ut eum expugnes, ut ex eo palmam feras.

Stentare. Indugiare, andare in lungo, differire. V. Differire.

Stentare. Patire generalmente. V. Patire.

Stennare. Divenir magro. V. Magro.

Divenir sterile. Sterilesce. Sterilitatem contrahere. Infœcundum fieri, Infœcunditate affici, laborare.

Render sterile una cosa. Aliquid sterilitate afficere. Alicui rei sterilitatem asferre, parere, creare. Aliquid sterile, infœcundum reddere, facere, efficere.

Il Sale rende sterile la terra. Sal seminum, sterilitatem humo asfert, inferre, inducit; sterilitate solum afficit; sterilem humum facit.

Sterilitè. Divenir sterile. V. Sterile.

Sterminare. Mettere, o mandare in rovina, in cenquasso una cosa. Aliquid funditus abolere, stirpitùs dèlere, funditus tollere, extinguere, exterminare. V. Rovinare.

Sterminare, per l'acciare. V. Scacciare.

Sternere. Distendere per terra, atterrare, spianare. V. Abbattere. Gettare a terra. Spianare.

Sterpare. Sbarbare, diradicare, sverre, levar via gli sterpi. Extirpa-

re. Funditus aliquid evellere. V. Sradicare.

Sterrare. Dividere interzo. Tripartitò aliquid dividere. Trifariam dispartire, vel, In tres partes quidpiam dividere.

Stessere. Contrarie di Tessere, disfare il tessuto. Aliquid retexere.

Sticciare. V. Schiacciare.

Stiantare. V. Schiantare.

Stiare. Tenere in stia i Polli. Pullos cavea inclusos tenere, detinere. V. Capponi. Ingrassare.

Stificare, Significare. V. Significare.

Stigare. V. Instigare.

Stignere. Ter via la tinta, e'l colore. Decolorare aliquid. Colorem alicui rei auferre. V. Scelerare.

Il vostro capello ha perduto il colore. Tuus galenus colorem amisit, perdidit; coloris expers, vel, exors est.

Stignere. Levare il colore. V. Scolorare.

Stilare. Praticare, consumare, precedere; terminare curiale. Obtinere. In usu esse. Usurpari.

Le stilo. La qualità, e modo di parlare, si in presa, come in versi, è un' eccellente Maestra per imparare a ben comporre, e a ben parlare. Stylus est optimus scribendi, ac dicendi effector, ac magister, perfectior, & artifex. Accurata scribendi exercitatio, certissima, expeditissimaque est ratio perdiscendæ ornatæ dictionis. Orationem limat, & expolit, alit, & implet, ornat, & perficit in primis stylus.

Stillare. Cavar l'umore da qualunque cosa per forza di caldo, o per mezzo d'alcuni strumenti. V. Distillare. Lambicare.

Stillare. Cader acqua minuta dal Cielo. Spruzzolare. V. Pieggiare.

Stillare. Chiariscarsi, ceme l'acqua stillata. Aliquid dilui, eliquidari.

Stillar dal calde. Haver grancaldo. V. Caldo.

Stillare. Infondere. V. Infondere.

Stillare. V. scir a goccia a goccia. V. Distillare.

Stima. Pregia, riputazione. Hæc Existimatio, nis. Hæc Fama, & Hæc Opinio, nis. Hoc Nomen, nis. Nominis existimatio.

Acquistar stima. Opinionem sibi, & existimationem parere, comparare.

Famam sibi conficere. Aliquod sibi nomen, ac decus colligere, conciliare. Aliquem locum obtinere. Aliquo in loco esse.

Aggiunger stima ad una cosa. Alicui rei dignitatem tribuere, conciliare, accerere; existimationem asserere; gloriam parere. Aliquid celebrare.

Essere in cattiva stima. Apud alios offendere.

Essere in qualche stima. Aliquo numero, vel, in aliquo numero esse. Aliquem locum tenere, obtinere. Aliquam existimationem assecutum esse. Magnum fieri, haberi, putari.

Egli è in molta stima appresso il Re. Il Re ne fa gran stima. Magna est æstimatione, ac fama; Magnò in loco est; Maguū nominis est apud Regem. Auctoritate, & existimatione valet, floret, pollet apud Regem. Magno in numero habetur apud Principem.

Quell' uomo non è in stima. Homo ille nullo in loco est, nullo in honore est, nullius est nominis, nullum obtinet locum, honore vacat, dignitate caret, prorsus jacet.

In quei tempi la Musica fu in gran stima, furono molto stimati i Musici. Illa ætate Musica vixit; Musici floruerunt, celebrati fuerunt; in magno nomine, & gloria fuerunt. Magnum fuit illorum nomen. Eorum nomen magna fuit apud omnes gloria. Musici in ore omnium versabantur, nomen habuerunt, clara fuerunt existimatione, celebres fuerunt nomine, existimatione floruerunt.

Tu fai gran stima della ricchezza. Divitias magni pendis, magni facis, magni æstimas. Divitiis plurimum tribuis. Plurimum apud te divitiæ valent; magni sunt apud te ponderis. Divitiæ tibi in excelsis sunt.

Ed io ne fo poca stima. Ego verò illas minimo puto; in minimis duco; ultimo in loco pono; nihili reputo, duco, pendo, æstimo, facio. Apud me verò divitiæ nullo loco sunt; minimum valent; minimi sunt apud me ponderis; postremæ rerum omnium mihi sunt; postremum locum apud me obtinent.

Più si deve fare stima dell' Onesto, che dell'Vtile. Bisogna preferir l'Onesto all'Vtile. Majorem decet honesti

rationem habere, rationem ducere, quàm utilitatis. Debemus honestum spectare, curare, sequi magis quàm utile; pluris æstimare, facere, pendere, putare, reparare, ducere honestum, quàm utile; de honesto potius, quàm de utili laborare, cogitare, curam agere; propositum habere honestum potius, quàm utile. Ad honestum potius, quàm ad utile, nostra consilia, studia, cogitata intendere, dirigere debemus. Antiquior, Potior, Prior debet esse nobis de honesto cura, quàm de utili. In nostris consiliis & cogitationibus plus honesto, quàm utili, debet esse loci. Conferri, Referri ad honestum potius, quàm ad utile, nostra consilia, nostra studia dedeunt.

Si sprezzata la Virtù, e non se ne fa quella stima, che si deve. Virtuti suus honos non habetur; parum deferitur; non tribuitur debita merces; honores debiti non persolvuntur. Virtus, non quo æquum esset, loco est; non quem deberet, locum obtinet. Virtus habetur in postremis; in minimis ponitur; nullo loco est; postremum locum obtinet; non tanti æstimatur, quanti est.

Haver bassa stima di se stesso. Modeste, Demisse de se sentire.

Haver gran stima di se medesimo. Elate, Magnifice de se sentire. Ntium sibi tribuere.

Haver ottima stima d'uno. Optimè de aliquo sentire, præclare existimare.

Haver pessima stima d'uno. Pessimè Je quopiam sentire, existimare.

Mantenersi in stima. Expectationem sui sustinere, tueri.

Stimare. Giudicare, pensare, immaginare. Existimare. Judicare. Censere. Opinari. Arbitrari. Sentire.

Stimar bene così d'una cosa. Aliquid bonum consilium censere. Ita censere, existimare, &c. Ita sibi videri, placere.

Stimare una cosa degna di lode, di biasmo. Aliquid in laude, vel, vituperare.

Non stima bene così, che, &c. Non mihi videtur opportunum; non probò; non commodum censeo.

Stimare uno Poeta. Aliquem in Poetis numerare, inter Poetas recensere.

cenfere, in numero Poetarum repone-
re.

Sì è stimato onerato. Id in honore
posuit. Illud honori sibi vertit, sibi
tribuit, sibi duxit.

Stimar che che sia. Farne cento.
Aliquid magni facere, probare; in
pretio habere. V. *Stima*.

Stimar bene d'uno. De aliquo bene
audire, estimare. V. *Stima*.

Stimar la grazia di Dio soprastare.
Nihil antiquius, vel, potius Dei amore
sibi esse, habere.

Stimar male d'uno. Malè estimare,
audire de aliquo. V. *Stima*.

Stimopiu Cicerone, che tutti gli altri Oratori. Plus mihi est unus Cice-
ro, quam omnes alii simul Oratores.
Cicero mihi unus est instar Oratorum
omnium.

Stimarfi streppe. Nimium sibi tribue-
re. Se amare. Se magnificè circums-
picere. V. *Stima*.

Farfi stimare. Probare se.

La virtù si fa stimare. Virtus ad
auctoritatem aditum sibi aperit.

Colui è stimato cortese. Ille benigni-
tatis nomen sibi collegit.

Colui è stimato matto. V. *Passate*.

Colui è stimato onestissimo. Ille ho-
nestissimus numeratur.

Procurar d'esser stimato. Laudi stu-
dere, vacare.

Non stimare una cosa un fice. Ali-
quid negligere, contemnere; foci
facere, habere; nauci facere; pili
ducere. V. *Stima*.

Stimare una cosa, &c. Dar giudi-
zio della valuta, dichiarandene il prez-
zo. V. *Prezzo*.

Stimolare. Propriamente pungere col-
lo stimolo i Bevi, &c. Roves stimulo
incitare, concitare, urgere, preme-
re, admonere, fodere, pungere.

Stimolare, per Incitare, infestare.
V. *Incitare*.

Stimolare, per Pugnere. V. *Pugne-
re*.

Stingere. Stignere, stingere. Extin-
guere. V. *Fuoco*.

Stinguere. Estinguere, cancellare.
V. *Cancellare*.

Stipare. Circendar di stipa un luo-
go. Virguleis locum obdere; frondi-
bus, & arbutis sepere, circumdare,
stipare.

Stipare. Condensare. V. *Condensare*.

Stipare. Rimendare, potare un' al-
bero. V. *Albero*.

Stipendiare. Assignar le stipendio.
V. *Assignare*.

Stupidire. V. *Isupidire*.

Stipulare un contratto. Cum aliquo
pacisci; pactionem facere, constare,
contrahere, stipulari; ad pactionem
venire. Aliquens pactione obligare.

Stiracchiare. Cavillare. Sofficcare
in una bagatella. De nihilo, Pro re ni-
hili certare, contendere. De re levissi-
ma altereari, litigare. Morosum se
se gerere in re nihili. V. *Cavillare*.

Stirare. Tirare, distendendo una cosa.
Aliquid intendere, distendere.

Stirpare. Sterpare. V. *Sradicare*.

*Siamo della medesima Stirpe, o
Schiatta.* Gentiles sumus. Eadem
gente orti sumus, eodem genere, no-
mineque sumus, propinqui sumus.
Gente nos ipsos attingimus. Gentili-
tia cognatione conjuncti sumus.

Causar stitichezza. Alvum adstringe-
re, comprimere.

*Leova dure rendono stitice il ventre
molle.* Ova dura solum alvum ad-
stringunt, restringunt, suppressunt, re-
primunt. Ovis duris vis est adstringen-
di, facultas adstrictoria, styptica.

Leova rendono stitico il corpo. Pi-
ra alvum adstringunt, comprimunt.
Piris inest vis alvi adstringendæ. In-
stica est piris facultas styptica.

Stituire. Constituire, istituire. V.
Instituire.

Cavar gli stivali ad uno. Ocreas
cuiusdam eximere, detrahare, exue-
re, educere, demere, adimere.

Metter gli stivali ad uno. Alicui
ocreas inducere, induere. Aliquem
ocreis instruere.

Stivare. Strettamente unire insieme
più cose. Plura cogere, simul strin-
gere, constipare, calcare. V. *Strin-
gere*.

Stivarfi. V. *Stringerfi*.

Stizzare. Da Stizza. Prender stizza,
andare in collera. V. *Collera*.

Stizzare. Da Stizzo. Levare i tiz-
zoni dal fuoco. Titiones ab igne remo-
vere, amovere, auferre, collere, sub-
ducere.

Stizzare. Far prender stizza, far
andare in collera. V. *Collera*.

Stizzire. Incollerirsi, andare in col-
lera. V. *Collera*.

Stoeccheggiare. Ferir col flecco : Ense, vel, Gladio Hispanico aliquem petere, appetere; in aliquem ictus inferre. V. Ferir di punta.

Stoccheggiare. Andar stoccheggiando, difenderfi collo flecco senza ferire, parare il colpo. V. Colpo.

Stogliere. V. Disfogliere.

Stomacare. Propriamente commuovere lo stomaco, far venir nausea. V. Nausa.

Stomacare, metaf. Infastidire, sfucare. V. Fastidire.

Stomacare. Infastidirsi. V. Fastidirsi.

Haver buon stomaco. Stomacho valere. Bono esse stomacho.

Haver male allo stomaco. Stomacho laborare. Stomacho non bono uti. Stomachi virtutem jacere, languere. Stomachum se malè habere.

Portar sopra lo stomaco una cosa, o persona. Haverla in odio. V. Odierre.

Stappare. Ritruar con isoppa una cosa. Aliquid obturare, opilare, stipare, obstopare stupa.

Stappare. Ritruar semplicemente una cosa. Aliquid claudere, occludere, obturare, obstruere.

Stappare alcuno. Non stimarlo. V. Stimare.

Storcere. Stravolgere una cosa. Aliquid torquere, intorquere, contorquere, in obliquum flectere. Obliquè inflectere; Torquendo inflectere aliquid.

Storcere. Contrario di Torcere. Storcere una fune. Funem retorquere, dissolvere.

Storcere, metaf. Voltare una cosa. Aliquid vertere, convertere. V. Voltare.

Storcersi un braccio. Sibi brachium intorquere, eluxare.

Storcersi un piede. Pedem contorsione, vel, distorsione luxare. Fallente gressu pedem distorquere. Detorsione pedem offendere.

Storcersi. Contrapporsi. V. Opporsi.

Dare un storcimento, una storta all'Avversario, e gettarlo a terra lottando. Suppresso adversarii crure, supplantare, deicere, deturbare adversarium.

Stordire, Sbalordire, rimanere as-

tenito? V. Sbalordire. Perdere il sentimento.

Stordire. Far rimanere attonite, sbalordite. V. Sbalordire. Far perdere il sentimento.

Storiare. Dipingere Storia, cioè avvenimento. Historias pingere. V. Dipingere.

Storciare. In vero di Patir per l'indugio. Mora vexari, divexari, cruciari, excruciari, affliggi, torquent, agitari.

Stormeggiare. Far stormo, adunarsi. V. Assembrarsi, adunarsi.

Stormeggiare. Sonare a stormo. V. Sonare a martelle, o all'arme.

Stormire. Far remore, strepito. V. Strepire.

Stornare. Far tornare indietro. Retrò adigere aliquem.

Stornare. Frastormare, dissuadere. V. Dissuadere. Frastormare.

Stornare. Tirarsi indietro. V. Ritirarsi.

Storpiare, e storpiare uno. Aliquem corporis parte quapiam mutilare, truncare; aut illum inutilem redde, efficere.

Storpiare una cosa. Aliquod opus ab imperitia, vel, ob inertiam deformare, corrumpere; inauspicatò fulcipere, & infelicitè exercere; in experta manu tractare.

Storpiare. Impedire. V. Impedire.

Storre, e Stogliere. V. Disfogliere.

Strabattere uno. Grandemente travagliarlo. Maximè aliquem sollicitare, angere. cruciare. V. Affannare. Affliggere.

Strabiliare, e Strabilire. Far maravigliare assai uno. Alicui vehementem admirationem movere; magnam mirabilitatem facere, efficere. V. Maravigliare.

Strabiliare. Fuor di modo maravigliarsi. De aliquo vehementi admiratione capi, teneri. V. Maravigliare, prender maraviglia.

Strabilire. V. Strabiliare.

Straboccare. Traboccare, ma è di più forza. Procidere. Corruere. Proclabi.

Straboccare. Precipitare uno. V. Precipitare.

Straboccare. Venir precipitosamente. Exundare. Effervescere. Ferri.

Strabuzzare. Stravolgere, ma dice si sem-

sempre degl'occhi affissando la vista.
V. Alla parola Occhio. Dar d'occhio.
Gittar l'occhio.

Straccare. Indebolire le forze nell'operare. Lasciarcere. Fatigare. Lassarsi. Defatigarsi.

Strascare. Torlo forze. V. Stancare.

Quel Cavallo mi stracca. Equus ille me graviter exercet, fatigat; mihi plurimum fatigationis creat.

Stracciare. Squarciare una cosa. V. Squacciare.

Stracciare. Fracassare, rompere. V. Fracassare.

Stracciare. Stranare. V. Lacerare. Rompere.

Stracorrere. Correre forte, e senza stegno. V. Correre.

Stracurare, e Straccurare. V. Trascurare.

Strada aspra, fangosa, rotta per le acque, sdruciola, pietrosa, agbiacciata, coperta di neve, piena di sterpi. Via terribile. Iter difficile, luctulentum, torrentium concursu ruptum, decursibus lubricum, saxetis asperum, dura constratum glacie, alta obstitum nive, vepribus impeditum, &c.

Strada battuta, frequentata. Iter tritum. Via celebris, frequens, trita.

Strada chiusa. Iter interceptum, interclusum, impervium.

Strada maestra. Via regia, militaris, lata, atque perpetua. Via communis, & publica, omniumque trita vestigia.

Strada scortatoria. Via proxima, & quasi compendiarie. Hæc Semita, & Via expeditior, brevior. Vix compendium.

Abbreviar la strada. Iter brevire, abbreviare. Vix compendium facere, efficere. Per viam expeditiorem, brevior pergere. Per semitam ire.

Andar per la strada diritta. Rectam viam insistere. Recta via proficisci.

Appianar la strada. Viam complanare, exquare, explanare, æquare, coquare. Itineris fossas, & lacunas explere & complanare, complere ac æquare.

Batter la strada. Vias insistere, ob-

fidere. Vias insistere, insistere. Itinera explorare. Aditus obtinere. Excurrendo per agros hostibus insidias moliri.

Esser fuor di strada. Essere in errore. V. Errore.

Due strade vi sono per andare a Roma. Duo aditus Romam sunt, extant, ducunt.

Le strade d'inverno sono fastidiose. Hyeme difficiles, incommodæ, impeditæ, abruptæ, plenæ laboris ac molestiæ viæ sunt. Qui se per hyemem in viam dant, Qui se itineri committunt, molestiam itineris non mediocrem sustineant, necesse est; in multas incidunt difficultates, multos perpetiuntur labores. Viæ difficultas, impedimenta, incommoda, iter hyeme habentibus opponit maxima.

Le strade sono serrate, impassibili. Transitus interdicti sunt; interclusæ viæ; obsessum iter. Non patet, Non datur aditus.

Fallar la strada. A recto tramite deflectere, aberrare. Itinere decrare. Viam deviam sequi.

Far la strada ad uno. Alicui viam sternere, aperire, expedire, explicare, patefacere.

Farsi la strada alla Gloria. Ad Gloriam sibi viam munire, sternere, aperire; sibi aditum facere, &c.

Gittar la strada. Andare alla strada. V. Assassinare.

Lastricare le strade. V. Lastricare.

Mettere uno sulla buona strada. Aliquem in viam deducere. Deflectentem rectam in viam inducere, dirigere, mittere, immittere.

Non vi mettete per le strade in sì cattivo tempo. Tam incommodatempestate iter ne suscipias; ne te viæ committas; ne iter habeas; ne te in viam des; ne te des itineri; ne viam ineas, ingrediaris; ne ad iter aggrediaris; itineris consilium abice, omite, depone, di mitte.

Mostrar la strada ad uno. Alicui viam indicare, ostendere.

Prender la strada diritta. Rectam viam ingredi, inire, subire, intrare.

Render soave la strada. Viæ labori temperare.

Ritornar sulla buona strada, in cervello. Meliorem mentem suscipere. Resipiscere.

Tener la strada di mezzo. Medio consilio uti.

Vscir di strada. A via declinare, desistere, discedere. Eandem viam non insistere, non tenere. Iter incæpum non intendere, non proficui.

Strasfalcicare. Traslasciare secondo cella falce il fieno, &c. Fœnum secando, defecando, decidendo, aliquid fœni omittere, præterire, mittere.

Strasfalcicare, metaf. Camminare a gran passi, forte. V. Camminare.

Strasfalcicare, per simil. Trascurare. V. Trasandare.

Strasfare. Far più che non conviene. Plus iusto, Plus æquo operari. Plusquam convenit, decet, facere. Extra modum agere. In operando iusti limites excedere, transilire.

Strasficcare. Strigare, dar fine, stralcicare. V. Finire. Strigare.

Strasforare. Trasforare una cosa. Aliquid forare, perforare, transforare.

Strasfermare. V. Trasformare.

Fare una gran strage de' Soldati. Hostes ingenti clade sternere. Multorum militum cædem facere.

Il fiume fa gran strage nelle terre vicine. Flumen circumiectis agris fœdas invenit clades, multam infert labem, fœdam inducit vastitatem.

Il Nemico ha fatto gran strage del nostro Paese. Exercitus hostium agris nostris ingentem vastitatem, everisionem, depopulationem, & vastitatem intulit; agros nostros fœdè depopulatus est, vastavit, devastavit, evastavit; populatione vexavit, pessumdedit, ac delevit; ingentes in his locis strages edidit.

La peste fa una gran strage nella Città. Urbs peste flagrat.

Stralcicare. Tagliare i tralci. Vincem pampinare. Vitem pampinis superfluis exuere. Redundantes vitis pampinos decutere, deradere, decerere.

Stralcicare, metaf. Strigare, finire un negozio. V. Finire.

Stralignare. V. Degenerare.

Stralunar gl'occhi. Aperti gl'occhi il più, che si può, stravelgerli in qua,

e in là. Oculos circumvolvere, circumducere, distorquere.

Stralunare. Guardar in traverso. Limis oculis aspicere aliquid.

Stramazzare. Gettare a terra impetuosamente uno. V. Gettare a terra.

Stramazzare. Cadere a terra senza sentimento. Consternari. Perturbari.

Stramazzare. Gettarsi a terra. V. Gettarsi.

Strambasciare. Trambasciare. Angli. Angore affici. V. Affannarsi.

Strambellare. Spiccar brani di carne. Carnis frustum carpere, decerpere.

Strameggiare. Il mangiare che fanno i Giumenti le stame. Stramen, vel, Stramentum carpere, decerpere, pascere, depascere. Stramen pasci, depasci. Pastum dentibus capessere, morsu carpere.

Stramettare. Framettare. Interjicere, Interponere aliquid.

Stramoggiare. Soprabbondare, ed è proprio della Ricolta, quando ella passa d'affai il solito. V. Soprabbondare.

Stramottire. Consternari. Collabi. Deficere. V. Svenire.

Stranamente. Con modo strano. Extra morem. More insolito. Non ex communi consuetudine. Non ad aliorum exemplum. Non aliorum exemplo. Non ut solet. Non ut mos est. Præter morem. Extra quotidianum usum. Sic, ut nihil magis. Sic, ut nihil supra, ut nihil ultra. Sic, ut nihil simile, æquale sit; ut nihil par esse possit. Sic, ut ejusmodi, ut ejus generis nihil est.

Stranare. Straniare, allontanarsi, alienarsi. V. Allontanarsi.

Stranare. Usare stranezze, villanie, mal trattamenti con uno: trattare male. V. Male.

Stranaturare. Far cangiar natura ad uno. Alicujus naturam mutare, immutare.

Stranaturare. Mutar natura. V. Natura.

Stranzolare. Viciare altrui soffocandolo, strozzare uno. Fauces alicui elidere; spiritum intercludere; gulam recte frangere; gulam oblidere; vitam laqueo adimere. Aliquem

Strangulare, suffocare, prafocare.
Strangesciare. V. Trambasciare.
Stranguriare. Patir di stranguria, di difficoltà d'erina. Stranguriateneſi, laborare. Subſtillo affici, Lotii difficultate vexari.

Stranguria melto. Patifce gran male di stranguria. Stranguriam accerham patitur, experitur. Ei grave ſubſtillum accidit, inſigitur. Ei ægerimè locum fluit, it, fertur.

La pietra nella veſica fa stranguria. Veſicæ arena urinam intercludit, occludit, inibet, prohibet, fiſtit, moratur, tardat.

Straniare. Allontanare. V. Allontanare.

Straordinariamente. V. Stranamamente.

Egli è ſtraordinariamente goſe. In cibos potumque effuſus eſt, ſic, ut nihil ſimile eſſe poſſit, vel, ſic, ut nihil ſupra dici poſſit, vel, ſic, ut nihil ultra addi poſſit.

E' un Huome di virtù ſtraordinaria. Homo eſt ſingulari virtute præditus. Inter omnes eminet. Æqualem habet neminem. Excellentis & exaggeratæ virtutis homo eſt.

Strapagare. Pagare oltre il convenevole. Plus juſto, Supra modum, Extra modum, Plus quam decet, convenit, ſolvere, emere.

Strapparare. Parlare troppo, o in malaparte. V. Male.

Strappazzare. Far pece cento d'una, affaticarlo ſenza diſcrezione. Aliquem contumelioſis verbis figere, lacera-re, lèdere, perſtringere, diſcerpere, verberare, vexare, inſequi, violare, jaſtare, exagitare. Alicui convicium dicere, vel, facere; contumelioſè maledicere; contumeliam ſnuerere, imponere. Malè cuiquam dicere. In aliquem convicium jace-re, conſpicere, conferre; contumelioſas voces emittere; contumelias intorquere. Qyempiam indigniùs accipere, habere, excipere, adhibere; indignum in modum accipere, contemptum habere, auriùs habere. V. Ingiuriare.

Strapiantare. V. Trapiantare.

Strapiavere. Strabacchevolmente piovere. Vehementer, Immodicè pluer.

Strapertare. V. Trapertare.

Strapertare, per ſimil. Commovere; Inſuperbire. V. Inſuperbire.

Strappare. Spiccare, ſpaccare, lacerare, levar via una coſa con violenza da qualcheduno. Aliquid ab aliquo, vel, alicui extorquere, eripere, rapere, auferre.

Strasapere. Sapere a ſoprabbandanza. V. Dotto in tutte le ſcienze.

Strasficare. V. Strasficinare.

Strasficinare. Tirare una caſa per terra ſenza ſollevarla. Aliquid ſolo, vel, per ſolum rapere, abripere, abſtrahere, raptare.

Strasficinarſi in un luogo. In aliquem locum repere, prorrepere, ſerpere, proſerpere, perrepere, reptare.

Strasficelare. V. Maravigliarſi.

Strasformare. V. Straſfigurare.

Fare a una qualche ſtratagemma. Stratagemate aliquem percutere, fal-lere, circumvenire.

Stratagliare. Oltre modo tagliare. V. Tagliare per minnte.

Stravedere. Vedere aſſai. Pervidere. Perſpicere.

Stravestire. V. Travestire.

Stravolare. Voltare.

Stravolare. Voltare troppo, oltre al convenevole. Aliquid ultra cupere, per-velle, percupere.

Stravolgere. V. Storcere.

Stravolgere, per Capolevare una coſa. Aliquid invertere, pervertere.

Stravoltarſi. Volutarſi.

Straziare. Maltrattare. V. Strapaz-zare.

Straziare, per Beſſare, burlare. V. Beſſare. Burlare.

Straziare, per Mandar male, gettar via, diſſipare la robba. V. Diſſipare.

Straziaggiare. Straziare, in vece di Beſſare. V. Beſſare.

Strebbiare, e **Stribbiare**. Stroppicciare, pulire: ed è proprio di quelle, che ſi fanno le donne, liſciandoſi. Aliquid ſuffricare, leniter fricare, molliter deſfricare. V. Liſciare. Pulire.

Strebbarſi. Se polire, expolire, perpolire. V. Liſciare. Pulire.

Strefolare. Diſfare i treſoli, cioè i fili torti, che compaſſano la ſuna. Funem retorquere, diſſolvere.

Stregare. Affaturare, amaliare. V. Affaturare.

Strighiare. Strigliare, fregare. Stril-

Strigilli defricare . V. *Fregare* .

Havere , o *Dare* una buona *streggiatura* ad uno ; *metaf.* vale *Dare* , o *Havere* un buon *rabuffo* . V. *Rabuffare* .

Stregnero . V. *Strignere* .

Stremare . *Scemare* , *diminuire* . V. *Diminuire* .

Strepero . *Fare strepito* , *romoreggiare* . V. *Tumultuare* .

Strepidere . *Riempir di strepito* . *Strepitu* implere , *replere* aliquid .

Strepire . V. *Strepidire* .

Strepitare . *Fare strepito* . V. *Strepito* .

Fare strepito . *Sonitum* edere . *Sonum* cedere , *conciare* , *excitare* . *Strepero* . *Strepitare* . *Strepitum* edere , *emittere* .

Fare strepito , *come fa il Tuono* , o il *Cannone* . *Tumultuari* . *Ingentem fragorem* edere , *reddere* .

Fare strepito , *come le cose* , che si *fraccassano* . *Fragorem* edere . *Ingenti* fragore *concrepare* .

Fare strepito , *come fa una sega* , una *lima* , un *carro mal unto* . *Stridere* , da *Strideo* ; *es* , e *Strido* , *is* , *stridi* . *Stridorem* edere .

Fare strepito , *come di persone* , che *brontolano* . *Fremere* . *Infremere* .

Fare strepito , *come fa un ruscello* ; *Murmurare* . *Immurmurare* .

Fare strepito co' piedi , o con le *mani* . *Strepero* . *Instrepero* . *Perstrepero* .

Fare strepito con la dita . *Digitis* *concrepare* .

Fare strepito , *per Disturbare uno che parla* . *Obstrepero* *alicui* in *dicendo* .

Fare strepito , *tumulto grande in una Città* . *Maximas* in *urbe turbas* *facere* , *excitare* , *ciere* . V. *Sollevar* .

Io vi condurrò colà senza strepito . *Per silentium* *ed te ducam* .

Quella porta fa strepito , *quando si apre* . *Stridet* , *vel* , *Crepit* *hoc ostium* , *cum aperitur* .

Esser alle strette d'un negozio . *Esser sul conchiuderlo* , *esser quasi finito* . V. *Finito* .

Ridurre uno alle strette . *Incalzarlo* . *Aliquem* in *angustias* *compellere* ; *ad incitas* *redigere* ; *acriter* *premere* *atque urgere* . *Alicui* *acriter* *immisere* . *Instare* .

Questi tre Capitani gli diedero ga-

gliarde strette , *lostravagliarono molto* . *Illum* *hi tres Duces* *sapè* *exagitarunt* , *jaſtarunt* , *vexarunt* *gravissimè* , *asperè* *habuerunt* ; *magnis* *incommodis* , *magnis* *cladibus* *affecerunt* ; *magnas* *ei* *clades* *intulerunt* .

Stare allo stretto . *Angustis* , *vel* , *Faucibus* *premi* , *urgeri* .

Tenere uno alle strette . *Arſe* , *conarſe* *aliquem* *habere* .

Stribuire . V. *Distribuire* .

Stridere . *Gridare acutamente* , *coià dell' Huomo* , *come d'altro Animale* . V. *Gridare* .

Stridire . *Stridere* . V. *Gridare* .

Stridire , *per siml.* *Risonare* . V. *Rimbombare* .

Strigare . *Contrario d'Intrigare* , *rauvviare* . *ſoituppare* *qualcho cosa* . *Aliquid* *expedire* , *explicare* , *evolvere* , *extricare* .

Strigliare . *Fregare* . V. *Fregare* .

Strignere . *Accoſtar con violenza* , e con *forza una cosa coll'altra* . *Aliquid* *adstringere* , *constringere* , *comprimere* , *coarſtare* , *coercere* , *contrahere* , *coangulare* , *restringere* , *angustius* *facere* , *premere* .

Strignere . *Commuovere* . V. *Commuovere* .

Strignere . *Coſtringere* . *Sforzare* . V. *Sforzare* .

Strignere . *Diminuire* . V. *Diminuire* .

Strignere . *Serrare* , *affediare* . V. *Affediare* .

Strignere il sangue : *stagnarlo* . V. *Stagnare* .

Strignere . *Vnire* , *racogliere insieme* . V. *Adunare* .

Strignorſi . *Accoſtarſi* . V. *Accoſtarſi* .

Strignorſi . *Diſtinguorſi* . *Vſare* *parità* . V. *Vivere parcameto* .

Strignorſi una cosa al petto . *Rem* *aliquam* *pectoris* , *vel* , *ad pectus* *apprimere* .

Strillare . *Stridere* . V. *Gridare* .

Stringere . *Ristringere* , e *dicſi dello Scrivere ſtretto* . *Denſè* , *vol.* *Preſſè* , *vel* , *Denſis* *verſiculis* *ſcribere* . *Scripturæ* *verſus* *denſare* , *ſtipare* .

Strippare . *Dicſi in modo baſſo dell'Empiere ſoverchiamento la trippa* . V. *Mangiare a crapancia* .

Striſciare . *Camminar con impeto ſtro-*

picciando, e fregando il terreno, come fa la Serpe. Serpere; Proserpere; Repere; Reptare pedibus.

Stritolare. Spezzare minutissimamente. V. *Tritare*.

Strofinare. Fregare una cosa per pulirla, nettarla. Aliquid fricare, defricare.

Strologare, e Strologare. V. *Astrologare*.

Strologare, per metaf. Star pensoso. V. *Pensare*.

Strombazzare. Pubblicare una cosa a suon di tromba. Aliquid tuba, vol. tubæ signo vulgare, divulgare, evulgare, pervulgare, dissipare, disseminare, denunciare.

Strombettare. Suonar, e Sonar la tromba. Buccina clangere. Tuba canere. Buccina inflare, & incinere.

Strombettare, per Strombazzare. V. *Strombazzare*.

Fare uno stromento. Tabulas conficere.

Stroncato. V. *Troncato*.

Stroppicciare. V. *Strofinare*.

Stroppiare. V. *Storpiare*.

Srofciare. Romoreggiare, che fa l'acqua cadendo. Fragorem edere.

Strozzare. V. *Strangolare*.

Struggere. Liquefare. V. *Liquefare*.

Struggere. Distruggere. V. *Distruggere*.

Struire. V. *Infruire*.

Strumento. V. *Stromento*. *Contratto*.

Strupare. *Stuprare.* V. *Stuprare*.

Stuccare. Propriamente risuraro con istucco. Marmorato aliquid illinere, oblinere, inducere.

Stuccare una muraglia di gesso. Parietis frontem gypfare; gypsi corio convestire. Gypso parietem oblinere, trullissare. V. *Ingeffare*.

Stuccare. Indurre i cibi nausea, sazietà. V. *Fastidire*.

Studiare. Propriamente attendere alle lettere. In studium incumbere. Studere. Studiis vacare. Versari in studiis, & literis. Studia literarum exercere, amare. In studio literarum versari. Cum Musis rationem habere. Studiorum studia decurrere. Studia literarum colere. In literis vivere. Literis invigilare. Studi delectari. In literis studium ponere, collocare. Studiis se tradere;

Ammalarsi per lo troppo studiare. Ex studiorum intemperantia languere. Ex nimia studiorum consuetudine, vel, Ex usu immoderato studiorum morbum contrahere, valetudine adversa uti.

Studiare da cane. Diligentia crudeli studia colere.

Studiare da Giovane. Primam aetatem Musis consecrare, dedicare, donare, dicare; Palladi devovere.

Studiare da so. Se Magistro discere. Se doctore disciplinam studere.

Egli studia di continuo. Libros de manibus nunquam dimittit, deponit. Nunquam studia intermittit. Usus studiorum nunquam dimittit. Nunquam se sejungit à studio. Libros assidue in manibus habet, tractat, terit, evolvit; legendo conterit. Modum in studiis nullum agnoscit.

Studia anche in Villa. Studia secum rusticantur, peregrinantur.

Studiare la Rettorica. Arti Rhetoricæ studere, dare operam, studia tradere, vigilias addicere, dicare; dare studium suum. In arte bene dicendi studium ponere, consumere, collocare. Ad Eloquentiæ studium conferre operam, applicare se, adungere se. Incumbere in Rhetoricæ studium.

Studiare le Lingue. Peregrinis linguis studere, Exteras linguas condiscere. V. *Lingua*.

Lo studiare è il mio passatempo. Literis dare operam mihi ludus est. Literarum studio oblector. Oblectant me literæ.

Studiare moderatamente. Sibi modum in studiis ponere. Sibi in studiis inoderari.

Adotarsi a studiare. Studia arripere. Se in literas, vol, Se literis addicere.

Non ha studiato nè meno la Grammatica. Grammaticam ne à limine quidem salutavit. Grammaticæ præcepta ne primoribus quidem digitis attingit; ne primoribus quidem labris degustavit.

Non passa giorno, che non studi. Nullum unquam intermitto diem, quin studeam. Nullus mihi dies fluit, evolat sine studii linea.

Non può studiare per i grilli, che ha in testa,

testa. Prophanis curis occupatus; distentus, operam studio navare nequit; studia excolere; literas trahere; in studiis ingenium exercere nequit.

Studiar per acquistar lode, odanaro. Studium laude & pecunia alere.

Studiar poco. Literarum cortice contentum esse.

Si studia con fervore. Calent literæ.

Sistudia languidamente, freddamente. Frigent literæ. Studia jacent.

Studiare. Affaticarsi. V. *Faticare.*

Studiare. Affrettare. V. *Affrettare.*

Studiare. Generalmente attendere a qualche altra cosa. V. *Attendere.*

Studiare. Industriarsi. V. *Industriare.*

Studiare. Lavorare. V. *Lavorare.*

Ajutare un principiante negli studi. Prima alicujus studia fovere.

Desidero, che v'applichiate allo studio della Filosofia. Velim, te ad Philosophiam conferas, tuum studium applices; omnes animi tui vires ad sapientiz studium conferas, adjungas, appellas. Velim, te Philosophiz dedas, tuam operam tradas, tuum studium dices. Tu velim generis humani parentem Philosophiam quanto poteris studio complectare. Tu velim rerum humanarum, atque etiam divinarum cognitionem studiosè colas. Velis, te ad ejus studium scientiz adjungas, unde nascitur, atque alitur moderatio vitæ; unde recta vivendi ratio, atque omnis ordo manat.

Darsi allo studio delle belle Lettere. Literis, vel, Literarum studio vacare, se tradere, animum adicere. Ad optimatum artium studia animum appellere, mentem applicare, adjungere, conferre; se adjungere.

Darsi tutto allo studio. Literis se involvere, se totum tradere. Toto pectore in literarum studium incumbere.

Dilettarsi dello studio. In studio conquirere. Se studio pascere, alere, nutrire.

Finir gli studi. Studiorum curriculum absolvere, metam attingere. Rude studiorum donari.

Homo studioso. Vir literatus. Homo studiis, doctrinisque deditus. Vir studiosus.

Homo senza studio. Homo nullis literis, vel, doctrinis excultus. Homo politioris humanitatis, & communium literarum expertus. Homo sine literis. Qui literas nescit. Qui nullas novit literas. Qui nequidem à limine disciplinas salutavit.

Interromper gli studi. Studia interrompere. Animum à studio aliquamulum avocare, abducere. A studiis feriarì. Studia parumper dimittere. Animum studiorum opera levare.

Lasciare affatto gli studi. Multam literis salutem dicere. Nuncium studiis remittere. Musis vale dicere. Studia literarum abjicere.

Ripigliar gli studi. Studia renovare. Se ad pristina studia revocare, referre. Studia repetere.

Spendere il tempo nello studio. In literarum studio tempus ponere, consumere, collocare, locare, infumere, adhibere, contere.

Stusare. Usar l'arte del Stusajuolo. Alipili artem exercere. Balneariam artem facere, colere.

Stusare. Usar fomento ad uno. Calida fovere alicquem. Calidz fomentum alicui adhibere.

Stusare. Lavar nella stufa. In calido balneo lavare aliquid.

Stusare. figur. Venir a fastidio. V. *Fastidiare.*

Stusarsi. V. *Fastidiarsi.*

Stusato, per Sorte di cuocitura di carne. Caro juri incotta.

Stumare. Schiumare. V. *Schiumare.*

Stupefare. Recare ammirazione, far ammirare. V. *Ammirare.*

Stupefare. Intermentire, privare di sentimento uno. Alitquem stupefacere; stupidum reddere, facere, efficere. Stuporem alicui afferre, ingenerare, inducere.

Stupefarsi. Stupefcere. Stuposieri. V. *Ammirare.* *Stupire.*

Stupido. V. *Stupefarsi.*

Stupire. Stupefarsi, riempirsi di stupore. Stupefcere. Stupere. Stuporem affici.

Stuprare una. Aliquam stuprare. Culpam stuprum facere, inferre, offerre.

Sturare. Levare via il turaccio ad un vaso. Contrario di *sturare.* Obstruamentum vasi eximere, detrahare. Va-

fi operculum demere, adlmerè. Vas aperire: Vas obturamento exuere, destituere, nudare. V. *Disappare*.

Sturbare. Impedire, interrompere. V. *Impedire*. *Interrumpere*. *Disturbare*.

Sturare. Atturare, atturare, mitigare, ammorzare, quietare. V. *Mitigare*. *Placare*. *Quietare*.

Stuzzicare. Frugacchiar leggiatamente con alcuna cosa appuntata. Acu, vel, aliquo simili, leviter fodicare aliquem; pungere, compungere quempiam.

Stuzzicare, per *stimolare*, per *suadere*. V. *Persuadere*.

Stuzzicare, per *Toccarfi*, *suffregarfi* insieme. Inter se attingere, fricare, perfricare.

S U

Su, particella adortativa, come: *Su levatovi*, *Eja*, *Agite*, *Surgite*, *Erigite vos in pedes*, *Ad operam vos accingite*.

Snacare. *Snocciolare*. V. *Snocciolare*.

Suagare. *Interrompere*, *disporre*. V. *Disporre*.

Suagarsi. V. *Divertirsi*.

Sualigare. *Cavar dalle valigie qualche cosa*. Aliquid à bulgis extrahere, ab hippoperis depromere, elicere. V. *Cavare*.

Sualigare. *Spogliare altrui violentemente*. Viatorem spoliare, expilare, depradari, pradari, compilare. In viatoris fortunas involare, invadere, irruere; infestum grassari.

Sualorire. *Perdere il valore*, *lo fare*. V. *Ferre*.

Suanire. *Evanescere*. *Vanescere*. *Evaniidum fieri*.

Il vino scoperto suanisce. *Reticum vitium evanescit*, *vapidum evadit*, *sic evanidum*, *in evanidum abit*, *vappa evadit*.

Farete suanire il vino. *Vinum evanidum reddes*, *vapidum facies*, *vappam facies*, *omnis sapore exues*.

Suanire. *Risolverfi in niente*, *annichilarsi*. *Evanescere*. *In nihilum solvi*.

Vino suanito. *Vinum vapidum*. *Vinum vappa*. *Hæc Vappa*, &. *Vinum vitiatum*. *Vinum saporis*, & *odoris expers*.

S U B

Suaporare. *Mandar fuori vapori*. *Vapores exhalare*, *mittere*.

Suaporare. *Vscir fuori i vapori*. *Evanesce in fumum*. *In vapores solvi*.

Suanire. *Non istar fermo in un proposito*, *andar vagando nel discorrere*. *Verbis non constare*. *Verbis sibi non constare*. *Eadem de re dicere alio modo*. *Eadem in diversa loqui*.

Ha suariato nelle risposte. *Discrepantia responsa edidit*. *Interrogatus, diversa locutus est*. *Variè interrogatus, non sibi constitit*. *Alio, & alio modo respondit*.

Suvariare. *Variare*. *Variare*, *Mutare aliquid*.

Subbillare. *Sollevar altrui a far che chesia*. V. *Persuadere*. *Sedurre*.

Subbillare, e *Sobbillare*. *Sedurre*. V. *Sedurre*.

Subbiffare. *Precipitosamente rovinare*. V. *Abbiffare*. *Rovinare*.

Subbiffare. *Subbiffarsi*. V. *Abbiffare*. *Profondare*.

Subito. *Avverb*. *Subitamente*. *Scatim*. *Repenè*. *De repenè*. *Subitò*. *De subito*. *Nulla facta mora*. *Omni prorsus abjecta cunctatione*. *Ne minimo quidem spatio temporis interjecto*. *Procinus*. *Quamprimum*. *Confestim*. *E vestigio*. *Exemplò*. *Sine ulla mora*. *Nulla interposita mora*. *Abjecta omni cunctatione*. *Acutim*. *Citò*. V. *Indugio*.

Subito che farò ritornato. *Ut primum*; *Ubi primum*; *Simul ac primum*; *Simul ac*; *Scatim ut*; *Continuò ut*; *Simul ut*; *Simul atque*; *Simul ut primum rediero*.

Sublimare. *Far sublime*, *ingrandire*. V. *Ingrandire*.

Sublimare. *Raffinare per distillazione i minerali*. *Metalla igne, vel, coctione purgare*, *ad purum percoquere*, *ad obrizum, vel, obryzum excoquere*.

Subodorare. *Have indizio*. *Si è subodorato, che Cesare, &c.* *Rumoris quid afflavit, Cæsarem, &c.*

Penso, che habbia subodorato. *Credo, illum inaudisse*. V. *Sentire*.

Subordinare. *Constituir dipendente da alcun Superiore*. V. *Suggestare*.

Subornare un testimonia. *Instruirlo di nascosto*. *Falsum testem instruere*. *Subornatum testem ad facinus impellere, inducere*.

Subornare. Suscitare un falso Accusatore. Instruam criminationibus accusatorem apponere. Subornatum calumniatorem adhibere, alicui inducere, alicui apponere.

Succedere. Entrare nell'alterui Luogo, o in Grade, e in Dignità. In aliquo munere alicui succedere; successorem esse, vel, fieri. Alicui Magistratu abeundi succedere. Alicujus Magistratu abeuntis locum occupare, implere, insidere. Munus quidpiam post aliquem gerere.

Visuccedere. prendere il vostro officio. Succedam ego vicarius tuo muneri. Suscipiam partestuas. In locum tuum subibo.

Succedere. Avvenire. V. *Avvenire.* Rinscire.

Succedere. Ereditare, divenir Erede. V. *Ereditare.*

Depela morte di mio Fratello io succedere, divirò Erede. Demortuo fratre hereditati succedam, vel, in hereditatem succedam, veniam, adibo; fiam hæres paternorum bonorum; paternis bonis, vel, in paterna bona hæres succedam.

Succedere. Seguire, venir dopo. Subsequi. Consequi.

Gli anni succedono agli anni. Perpetuas ferie continuantur anni. Continentes alii aliis se excipiunt anni.

Il piacere succede al dolore. Dolorem voluptas consequitur. Amotio doloris successione efficit, vel, infert voluptatis.

L'Amore succede all'Odio. Odium amor excipit. Odii locum amor occupat.

Succhiare. Bucare col succhiello. V. *Bucare.*

Succhiare, per Succiare. V. *Succiare.*

Succiare. Attrarre a se l'umore, e'l sugo d'una cosa. Aliquid sugere, exsugere; suctu elicere; sugendo exprimere.

Succiare col latte un'errore. Errorem cum lacte combibere.

Succiare che che sia. Soffrire di mala voglia. V. *Soffrire.*

Succiare, e Succiarfi che che sia, per similit. dell'Appoggiarsi nel'utile, e l'avvantaggio. Aliquem compilare, compilare.

Queste Tiranne succia fino alla midola la povera Plebe. Tyrannus hic

infelicem plebeculam compilat, expilat, sua re nudat, re familiari spoliatur; à misera plebe copiosas suas fraudibus emungit, exprimit.

Passione succiata col latte. Cupiditas insita, innata, ingenita, indita natura.

Succidere. Tagliare, ma dalla parte di sotto. Aliquid succidere, abscindere, subsecare.

Levare il succidume ad un cappello. V. *Disgrassare.*

Succingnere. Legar sotto la cintura i vestimenti lunghi per tenerli alti da terra. Vestes succingere.

Sucitare, e Suscitare. V. *Risuscitare.*

Sudare. Mandar fuori il sudore. Sudare. Exsudare. Sudorem mittere, emittere, fundere. Sudore manare. *Sudar molto.* Copiosè sudare. Largiùs exsudare. Multum sudorem fundere. Multo sudore manare.

Sudar tutto. Esser tutto in sudore. Undique sudore manare, fluere. Sudore diffuere, profluere.

Far sudare uno. Sudorem alicui elicere, movere, facere.

Sudare, per Mandar fuora qualunque umore. Sudare.

Sudare sangue. Sanguinem, vel, Sanguinesudare.

Essere suddito d'uno. In potestate esse. V. *Soggiacere.*

Suddividere. Dividere di nuovo. Subdividere.

Mandar fuora gran sudore. Sudore diffuere, liquefcere. colliquefcere, Copioso sudore manare.

Svecchiare. Ter via le cose vecchie. V. *Rinevare.*

Svegliare. Svegliare uno. Aliquem expergefacerè, e somno excitare, dormientem suscitare, exsuscitare. V. *Destare.*

Svegliare. V. *Destare.* *Svegliare.*

Svegliare. *Destarsi.* V. *Destarsi.*

Svegliare, metaf. Applicar l'animo.

V. *Applicare.*

E' svegliate, e destate. Experrectus est. Expergefactus est. Evigilavit. Somno solutus est. E somno, A somno, De somno excitatus est. Eum somnus reliquit.

Svegliare. V. *Sbarbare.* *Sradicare.*

Svelare. Levare il velo ad una cosa. Aliquid develare, revelare; reducto velo detegere, retegere, revelare.

Ab aliqua re velum remove, amovere, reducere.

Svelare, per metaf. Dichiarare, palefare. V. Dichiarare. Manifestare. Scoprire.

Svelenare. Tor via il veleno. Venum tollere, adimere.

Svelenare. Trarsi, sfogar la rabbia, la collera, vomitarla contr'uno. V. Collera.

Svelenire. Contrario d'Invelenire. Depor la crudeltà. Crudelitatem deponere, deferere; exuere. Crudelitati nuncium remittere.

Svellere. V. Sradicare.

Suembrare: Smembrare. V. Smembrare.

Svenare. Tagliar le vene. Venas abscondere, abrumper, exsolvere, incidere, resolvere.

Svenare, per similit. una botte. V. Spillare.

Svenire. Venirsi meno, perder il sentimento. Animo deficere, vel, linq. destitui. Animi defensione, vel, deliquio corripit. Syncope affici. Syncope affectu corripit. Virtum, animi, deliquio pati, deliquio opprim. Subita virium, motus, ac sensus facultate defici, destitui, derelinqui. Animi deliquio laborare. Anima concludere.

Sventare. V. Sventelare.

Sventar la vena, dicono oggi i Curusci al Caor sangue. V. Salassare.

Sventare una mina. Cuniculum diffilare, irritum facere.

La mina è sventata: Cuniculus est diffusus, cessit irritus, inanem in vaporem abiit, evanidum in fumum est solutus.

Giovane sventato, privo di senno, senza giudizio. Adolescens stolidè præceptis, ac gloriosus; vanus, & leviss; de se, suisque rebus gloriabundè sentiens, ac loquens per inartem jaquantiam.

Sventolare. Propriamente alzare in alto, esporre al vento una cosa. Aliquid vento perflandum exponere, diffilandum præbere.

Sventolare. Muoversi una cosa esposta al vento. Aliquid vento moveri, commoveri, agi, jaçari, agitari.

Sventrare un pesce, Ventrem pisci

eximere, intestina demere. Piscem eviscerare, exenterare. Exempto ventre piscem purgare.

Sventrare, per Passar co' colpi il ventre. Ventrem vulnerare, ferire, lacerare, sauciare. Ventri vulnus inferre, infligere, imprimere.

Svergheggiare. Percuotere uno con verghe. Virgis aliquem cadere. V. Battere.

Sverginare. Torre altrui la Verginità. V. Onore, pudicitia. Verginaria.

Svergognare. Fare altrui vituperosamente vergogna. Aliquem pudore suffundere, afficere. Alicui verecundiam facere, asferre, creare, incutere. V. Mortificare.

Svergognare. Vergognarsi. V. Vergognarsi.

Svernare. Dimorare il Verno in un luogo. Quopiam in loco hibernare, hyemare; hyemem, vel, hiberna agere, exigere.

Svernare degl'Vccelli. Cantare nella Primavera. V. Cantare.

Sverre. Svegliare. V. Sbarbare. Sradicare.

Sverre, per metaf. d'ogni cosa, che spicchi dal suo principio, v.g. Sverre dal cuore degl'huomini un'opinione profondamente radicata. Ex animis hominum opinionem penitus insitanz evellere, avellere, revellere.

Svertare. Votar la verta, cioè il fondo dell'arete, reversciandola. Rete vacuare, ex adverso aversum faciendum.

Sventare, per metaf. Dir quello, che si dovrebbe tacere. Secretum proferre, evulgare, prodere, enunciare.

Svertare. Fare svertze. V. Scheggiare.

Svestire. Spogliare uno. Aliquem exuere, vel, exuere vestibus. Alicui vestes exuere, detrahere. V. Spogliare.

Svettare. Levare la vetta agli alberi. Arborum summa cadere, verticem amputare. V. Tagliare.

Svezzare. Svezzare. V. Dislattare.

Svezarsi da qualche cosa. Ab aliquo desuefcere, desuefcieri. A consuetudine, vel, usu alicujus rei discedere, recedere.

Sufficiente . Atto , bastevole . V. Atto .

Suffocare . V. Soffocare .

Suffumicare . Dare il fumo ; V. Af-fumicare .

Sufolare . V. Sibilare .

Sufolare uno . Fargli una fischiata . V. Fischiata .

Sufolare negli orecchi . Dire altrui il suo concetto in segreto . V. Segre-to .

Sufolar negli orecchi . Dir segreta-mente una cosa altrui , che'l metta in sospetto , come quello ; Mettere una pulce nell'orecchio . Dargli da pensare . V. Pensare .

Sugare . V. Succiare .

Suggellare . Serrar le Lettere con cera &c. Lettera .

Suggellare , per Combaciare , turar bene . V. Turare .

Suggellare , per Segnar la carne a' Malfattori . V. Marcare .

Suggere . V. Succiare .

Suggestire . Mettere in considerazione , proporre una cosa ad uno . Aliquid alicui in mentem revocare , suggerere , vel , insuflurre in aurem .

Suggestire ad uno ciò , che deve dire . Ducturo verba in os indere , inducere . Locuturi os subornare , instruere . Ali-cui dicenda suggerere .

Suggettare , e Soggettare . Far sug-getto uno ad un'altro . Aliquem alicui subicere ; in ditionem alicuius redi-gere , adducere , deducere , reducere .

Sviare . V. Disviare , trarre dalla via .

Sviare , figur. Sviare uno dalla Virtù . V. Disviare .

Sviarfi . Smarrir la strada . V. Dis-viarfi .

Sviarfi , figur. Darfi al vizio . V. Disviarfi .

Questo Patto comincia a sviarfi . Incipit hic puer sibi liberius indulgere . Hic puer ad maiorem vitæ licentiam incumbit .

Sviato . V. Disviato .

Svignare . Fuggir presto . V. Fuggi-re .

Svilitre . V. Avvilitre .

Svillaneggiare . Dire altrui villanie , ingiurio . V. Inginiare .

Svitappare una cosa . Aliquid expli-care , evolvere , expedire , extricare , exsolvere .

Sviluppare , per metaf. Liberare . V. Liberare .

Sviluppare , per similis. Svolgere . V. Svolgere .

Svilupparsi . Strigarsi . Expedire se se . V. Negozio .

Svinare . Cavare il mosto dal tino . E lacu mustum haurire , exhaurire , dehaurire , promere , depromere .

Svisare uno . Alicui visum deforma-re .

Sviscerare . V. Sventrare .

Svitare . Stornar l'invito , ò revocar-lo . Invitationem , vel , invitatum re-vocare , retractare .

Svitare . Scommettere le cose ferme colla vite . Cochleam solvere .

Svitricchiare . Contrario d'Avvitic-chiare . V. Sciogliere .

Sviziare . Disviare , tor via il vi-zio ad uno . Vitium aliquem dedo-cere . Vitium alicui adimere , cripe-re , eximere , detrahare , erueri . V. Vizio .

Sumministrare . V. Semministrare .

Svuolare . Tor la voglia ad uno di fare qualche cosa . Aliquem ab aliqua re facienda abducere , avocare , ab-alienare , detertere .

Svuolare . Tor la voglia , l'appetito ad uno . Alicui satietatem afferre ; fas-tidium movere , parere . creare . V. Appetito .

Esser svuolato . Haver perso l'appa-rito . Stomachi malacia laborare .

Fa lo svuolato . Fastidit omnia . Regum omnium fastidium præfere-t delicatulus . Nihil ejus palato sapit , Nihil ei arridet . Fastidii homo delica-tissimi .

Svolare . Volare . V. Volare .

Svolare . Propriamente volar pia-no or qua , or là . Volitare .

Svolgere . Contrario d'Avvolgere . Aliquid evolvere , explicare .

Svolgere , metaf. Rimuovere uno dal-la sua opinione . V. Dissuadere .

Svolzare . Indurre , persuadere . V. Persuadere .

Svolvere . Svolgere , ed è pestico . V. Svolgere .

Svolvere , per Rivoltare , e distorre . V. Dissuadere . Dissogliere .

Superare . Vincere , rimaner superio-re ad alcune in che che sia . Quem-plam aliqua re superare , exsuperare , vin-

vincere, antecedere, antecellere, præcurrere. Superiorem esse, potius esse. Cuiusmodi aliqua re præstare, antestare, præcellere, antecedere, antecellere, antecellere, excellere, superesse. V. *Excelsus*.

Superbire. V. *Insuperbire*.

Vos siete superbo, arrogante, vano, glorioso. Superbus es, elatus, & inflatus, arrogantia tumidus. Nimum tibi tribuis, tibi arrogas, tibi assumis, places, assentaris. Nimum te effers. Largiris ipse tibi, plusquam veritas, plusquam ratio concedat. Ipse te alius extollis, quam oporteat. Arrogas tibi plusquam licet, quam deceat. Superbia es non ferenda. Parem tibi esse neminem vis. Te cunctis antefers. Omnes despicias, te verò unum suspicis. Tibi ipse magnus es, atque eximius. Omnia putas in te uno esse collocata. Persuasum habes, fortunam ipsam minus te ipso esse fortunatam. V. *Arrogante*. *Glorioso*.

Io non sono così superbo, nè così vano, che attribuisca a me una tal cosa. Non sic superbus sum, elatus & inflatus sum, ut hoc mihi sumam, assumam, arrogem, adsciscam. Non ita mihi placeo, mihi assentor; Non ita me effero; Non mihi tantum tribuo, ut, &c. Non in me tantum statuo, pono, loco; Non ipse mihi tanti sum; Non ipsum me tanti facio, ut illud mihi arrogem, vindicem.

Le vostre ricchezze vi rendono superbo. Tunc te effertur divitibus. Arrogantia tua ex opibus manat. Istam insolentiam, elationem animi, spiritus immoderatos in te parit opum abundantia. Animos tibi facit res domestica. Tollit te ad istam animi intemperantiam res familiaris.

Superchiare. V. *Superchiare*.

Esse superstitioso. Mentis superstitione capi, teneri.

Supinare. *Posui a giacere roverscio*. Supinum jacere, cubare. Se supinum locare.

Dare una supplica al Re. Regi libellum offerre. Oblato libello supplicare Regi.

Rispondere. *Spedir una supplica*. Supplici libello rescribere, rescriptum apponere, decretum addere,

adscribere. Ad libellum rescribere, respondere. Libello supplici rescriptum subungere, responsum subscribere.

Supplicare. *Pregare humilmente, e affettuosamente uno*. Alicui supplicare, supplicem esse. Suppliciter cum aliquo agere.

Egli mi ha supplicato a fargli questa grazia. Rogavit me hanc gratiam quam suppliciter potuit. Multis & supplicibus verbis me oravit; Humili & supplici oratione obtestatus est; Suppliciter à me petit; Prece & obsecratione humili à me contendit, ut ei hanc gratiam conferam.

Io vi supplico di tutto cuore. Singulari studio, vel, Quam possum studiosissimè, à te contendo. A te maximo perorè postulo.

Fatemi questa grazia: ve ne supplico. Hoc impertias mihi gratia. Ne patiare, meas esse irritas, & inanes preces.

Supplire. *Adempiere, e sovvenire al difetto*. Quod abest, vel, deest, implere, explere, supplere, sufficere.

Supplire all'ignoranza coll'ajuto de' libri. Ignorantiam, Imperitiam, librorum auxilio supplere, vel, Quod ignorantia deest, explere librorum lectione.

Supplir per un'Assente. Absentis vicem implere. Absentis vice munus implere. Absentis partes supplere, sustinere.

Con quali servizj supplirete voi alli miei benefizj? Quibus officiis mea erga te beneficia remunerabis, compensabis, rependes, repetieris, repones, pensabis? V. *Ricompensare*.

Supplite colla vostra diligenza alli difetti del vostro ingegno. Quod ingenio deest, id labore assiduo compensa, ex qua, pensa, recupera, restitue, supple, subleva, pone, repende, resarcias.

Supporre. *Presupporre una cosa come certa, che non è*. Pro certo sumere, quod controversum est. Rem non concessam sumere, assumere. *Presupporre*.

Per provar ciò, che dicono, suppongo ciò, che non è. Ad probanda, quæ dicunt, ea quæ minimè sunt, ponunt, pro certis ponunt, pro

confessis statuunt; illud, quod non est, pro confesso haberi volunt.

Supporre. Mettere sotto. V. Mettere.

Supprimere. V. Sopprimere.

Suppurare. Risolversi in marcia. Suppurare. In pus solvi, resolvi. Apostema fieri.

Il sangue ammassato fuor di luogo suppure. Sanguis extra suam sedem coctus, suppurat, saniem creat, in pus conrescit, apostema generat.

Suppurare. Gittar marcia. Pus emittere, mittere.

L'ulcera suppure, gitta marcia. Ulcus pus mittit, emittit; pute fluit, manat. Pus ex ulcere tertur, fluit, effluit, manat.

Supputare. Fare i conti. V. Conti.

Surgere, e Sorgere. Proprio dello senti. V. Scaturire.

Surgere. Nascere. V. Nascere.

Surrogare. Mettere uno in luogo d'un altro. Quempiam alteri successorem subrogare, sufficere, substituere, subdere. Quempiam in alterius locum sufficere, substituere, subdere, supponere, reponere. V. Sostituire.

Suscitare. V. Resuscitare.

Suscitare, per Eccitare, far levar su, far risentire uno. Aliquem excitare.

Susornare. Mormorare. V. Biasimare. Male.

Suspicare, e Sospicare. V. Sospettare.

Sussistere. Existere, Subsistere. Confistere.

Sostituire, e Sostituire. Mettere uno in luogo suo, e d'altrui. Aliquem in sui, vel, alterius locum substituere, sufficere, reponere, sublegere. Instituere sibi, vel, alicui successorem. V. Surrogare.

Susurrare. Mormorare, dir male. V. Biasimare. Male.

Suvertire. V. Sovvertire.

Suzare. Rascingarsi a poco a poco. Paulatim arescere. V. Seccare.

Suzare. Rascingare a poco a poco una cosa. Aliquid paulatim ficcare. V. Seccare.

T A

P *Render tabacco in fumo per la bocca. Nicotiz fumo capitis pituitam educere. Fumante tabaco capitis epiphorani elicere, atque ejicere. Perfusum tabaci fumo cerebrum pituita liberare.*

Prender tabacco in polvereper il naso. Tabaci pulvere per nares hausto, cerebri pituitam elicere, & excutere. Petuno cerebrum purgare, fumigare, suffumigare, perpurgare. Purgando cerebro tabaci fumum ore, naribusque haurire, excipere.

Tacciare. Dar altrui tal nome. Aliquem carpere, perstringere, vellicare, notare; censura notare; censoria nota inungere.

Taccolare. Ciarlare. V. Cianciare.

Tacconar le scarpe. Calceos sarcire, resarcire.

Tacere. Tacere. Conticere. Conticescere. Silere. Reticere. Silentium servare, tenere, obtinere, habere. Linguam continere. Lingua favere.

Tacere per malinconia. Silentium mortuum servare, tenere, &c.

Dar del denaso ad uno, perchè taccia, non palesi ciò, che fa, e che dovrebbe dire. Linguam alicujus pecunia adstringere, comprimere.

E'meglio tacer, che troppo parlare. V. Meglio.

Far tacere. Comandare, che si taccia. Silentium imponere, imperare, indicare, injungere. Jubere silentium fieri.

Far tacere, perchè chi parla sia udito. Loquenti audientiam facere, silentium facere.

Io ti farò tacere, seti piglio. Si te assumpsero, hanc tibi linguam comprimam, coercebo, cohibebo, reprimam; tibi sermonem retundam.

Per questa ragione voi farate tacere tutto il Mondo. Hoc facto sermones reprimes, retundes; aniam sermonum eripies, auferes, tolles.

Sisace. Silentur. Tacetur. Silentium est. Silentium fit.

Tacere. Passar sotto silenzio. V. Passare.

Havere una taglia contro di se. Vi.

Vitam suam pœnis maximis propolitam esse.

Metter taglia, imposizione ad uno. Alicui vestigal imponere: Vitam alicujus addicere, & proponere pœniis.

Tagliare. Dividere, separare, e far più parti d'una cosa. Aliquid incidere, secare, cadere. Alicui rei secturam imprimere, incisionem inungere. Cæsura aliquid aperire.

Tagliare uno per la pietra. Calculosum hominem incidere, vel, incisura procurare. Evellendi calculi causa sectionem alicui adhibere.

Tagliare uno a membro a membro. Aliquem membratim cadere, secare.

Tagliare a pezzi un'Esercito. Exercitum cadere, concidere, trucidare, delere; neci & cædi tradere, consecrare; occisione occidere, obtruncare.

Tagliare da qualche cosa. Aliquid decidere, vel, defecare alicui rei.

Tagliare il naso, le orecchie. Nasum, Aures mutilare, defecare alicui.

Tagliare in due parti una cosa. Aliquid discindere, bifariam, vel, in duas partes scindere.

Tagliare in mezzo una cosa. Aliquid intercidere.

Tagliare intorno qualche cosa. Quidpiam circumcidere, circumsecare.

Tagliar la lingua. Linguam exsecare alicui.

Tagliar la mano. Manum præcidere alicui.

Tagliar la testa. Alicui caput diminuere, secare. V. Decapitare.

Tagliar le berse. Manticulari.

Tagliar legna. Ligni, vel, Lignorum cædem facere.

Tagliar le penne, o l'ale. Pennas, vel, Alas decidere.

Tagliar le unghie. Ungues secare, rescare.

Tagliar minuto una cosa. Minutè, Minutum, vel, Minutatim aliquid incidere, concidere. Punctim dissecare quidpiam.

Tagliar via qualche cosa. Aliquid exsecare.

Tagliare un'abito. Ad vestem texta singula infecare, & conformare. Novam vestem ex suis tenuis infecare,

concinare. Futuræ vestis texta singula figurare, concinnare, comparare, componere.

Tagliar un bosco, una selva. Nemus, Silvam cædere, excludere, secare, defecare. Silvæ cætionem facere, cæsuram expedire.

Tagliare. Mettere taglia. V. Taglia.

Tagliare, per Finire, terminare, troncare. V. Finire.

Taglieggiare. Mettere taglia. V. Taglia.

Dare, o Vendere a taglio. V. Dare a taglio.

Essere al taglio. Esser atto, acconcio, a proposito. V. Atto.

Ferir di taglio. Cæsim sauciare. V. Ferire.

Mettere al taglio. Tagliare a pezzi. V. Tagliare.

Venir intagliè. Porgeri comodità, e occasione. Occasionem offerri, dari, parari.

Mi è venuto in taglio di partire. Occasio, vel, Opportunitas discedendi mihi se paravit, obtulit. Occasionem migrandi nactus sum, inventi.

Mettere il tagliare, o taglia grande a' Suddiri. Subditis vestigal ingens, vel, magnam pecuniam imponere; tributum pecuniæ describere. Tributarium pecuniam in Provinciam describere. In Provincie familias tributariæ pecuniæ descriptionem parari.

Tagliuzzare. Minutamente tagliare. V. Tagliar minuto.

Talentare. Andare agusto, a talento d'alcuno. Alicui placere, probari, arridere. V. Andare a genio.

Tallire. Fare il tallo l'erbo. V. Sementire.

Tamburare. Querelare altrui. V. Accusare.

Battere il Tamburo. Batter la Cassa, ammassare, avrolar Soldati. Tympano milites conquirere, conscribere, colligere; cogere copias; comparare copias. V. Avrolare.

Sonare il Tamburo. Tympanizare. Tympanum tundere, pulsare, quate-re. Tympano canere, concinere, concipare.

Tambuffare. Dar buffe, battere. V. Battere.

Entrar in tana. V. Intanare.

Tanghieri un Reo. Candenti forcipereum laniare, dilaniare, concludere, convellere.

Tanfanare. Tartassare, battere. V. Battere.

E' tanto bello, quanto tu. *Æquè ac tu*, pulcher est. Non minùs est pulcher, quàm tu. Perinde pulcher est, ac tu. *Juxta atque tu*, pulcher est. Tam ille est formosus, quàm tu. Non minori formositate, *vel*, venustate, quàm tu, pràditus est.

Quisfatavola è tanto larga, quanto lunga. Tabula hæc *æquè*, *vel*, perinde lata, ac longa est, *vel*, Non minùs lata est, quàm longa, *vel*, Tam lata, quàm longa est, *vel*, Non longior, quàm latior, *vel*, Ex æquo longa est, ac lata.

Tanto più amabile, quanto più modesto. Eò amabilior, quò modestior. Tantò amabilior existit, quantò modestior. Hoc amabiliorem se præbet, quòd modestiæ laude ornatissimus est.

Tapinare. Viver in miseria, menar vita infelice. Miserè vivere. Miseris modis visitare. Ærumnis affictum vivere. In miseriis degere.

Fabricare. Lavorare i tapeti. Tapetia acu pingere, variare.

Stendere. Distendere per terra tapeti. Solum tapetibus insternere. Humum aulæis sternere.

Tapezzare una camera. Cubiculum veristromatibus, vel. peripetasmatis instruere, ornare, vestire, convivere, circumvestire, integere, intruere. Aulæa toto cubiculo tendere, tegere.

Tarare. Saldare de' Conti. V. Can-

Tardare. Indugiare, trattenerfi. unctari. Morari. Demorari. Imorari. Moram ducere, facere, trahere. Cunctare.

Non tarderò un momento. Momenti oram non interponam. Omnino illam factam moram. Sine mora, Abjecta omni cunctatione ven-

im.
quanto tardo a vedervi! Nihil ti est longius, quàm ut te viderem. Nihil mihi videri potest longius, quàm tuus aspectus. Longum mihi, dum fruor tuo aspectu, quum est mihi, te confectum non

videre. Vix fero moram te videndi. *Ægrè patior absentiam tuam. Molestia est mihi mora ad te videndum.*

Senza tardare. Sine mora. Sine dilatione. Absque cunctatione. Abjecta omni cunctatione. Nulla interposita mora. Seposita omni mora. Confestim. E vestigio, V. Subito.

Tarda troppo a venire. Diutius moratur, tardat, procrastinat, commoratur. Diutius advenum remoratur, differt, procrastinat. In longiore est mora veniendi, quàm res ferat.

Tardare. Ritardare, intrattenere, tenere indietro uno. Aliquem morari, demorari, commorari, remorari, tardare, retardare, tenere, detinere, retinere. Moram alicui facere, injicere, creare, parere, inferre, afferre, necere. Causam tarditatis alicui dare, præbere.

Al più tardi, o tardo, sarò qui fra tre giorni. Ut quàm tardissimè revertar. hic me sistam ad ipsum diem tertium.

Si fatardi. Vien, sera. Advesperascit. V. Sera.

Sultardi. Sulla sera. V. Sera. Venite troppo tardi. Serò, Serius, Æquo serius, Iusto serius venis.

Divenir tardo, pigro. Pigrescere. V. Infigardo.

Tarlare. Insarlare, roderfi dal tarlo. Carie infestari. Cariem sentire, trahere, recipere.

Taroccare. Dare in giuocando tarocchi, cioè alcune carte del Giuoco. V. Giuocare alle carte.

Taroccare. Figur. Aditarsi, andare in collera. V. Collera.

Tarmare. Esser guasto dallo tarme. Tineam sentire, trahere, recipere. Tinea infestari.

Tarpare. Propriamente spantar le penne delle ale agli Vcelli. Alas circumcidere avibus.

Tarpare, per Trovare uno con astuzia, e quando tanto se l'ha pensa, e per lo più, per offenderlo. Aliquem incautum opprimere, obruere.

Lavorar di tarsia. Commettore infime minuti pezzuoli di legname di più colori in altro legname. Segmentariam factuare. Opus facere segmentarium, V. Intarsiare.

Tartagliare. V. *Balbettare*.
Tartassare. *Malmenare*. V. *Malmenare*.

Metter le mani in tasca. *Manum in peram inferere*.

Tassare. *Propriamente ordinare*, e *fermar l'assisa*. *Descriptionem tributiconstituere*, *firmare*, *edicere*, *prescribere*, *præstituere*, *indicare*.

Tassare, per *Stimare una cosa*, *darle il prezzo*. V. *Stimare una cosa*.

Tassare, per *Tacciare*, *biasimare*. V. *Biasimare*. *Tacciare*.

Tassare. *Esercitare il senso del tatto intorno ad una cosa*. *Aliquid tangere*, *palpare*, *tentare*; *tactu tentare*, *probare*, *experiri*, *explorare*, *periclitari*.

Tassare, per *Riconoscere*. V. *Riconoscere il campo*.

Taccare un tassello, per *metas*. *Entrare in qualche proposito con brevità, e destrezza*. *Aliquid breviter*, *cursum*, *leviter*, *strictim*, *prudenter*, & *cautè attingere*, *perstringere*.

Andare tassone, o *a tassone*. *Dubiis manibus viam prætentare*, *explorare*, *tentare*, *attentare*, *investigare*, *exquirere*; *manum incerto conjectu vestigare*.

Andavamo a tassone senza lume. *In tenebris ingrediebamur*. *Prætentantes manibus incedebamus*.

Trattamellare. *Ciarlare*. V. *Ciarlare*.

Andare spesso alla taverna, all'osteria. *In cauponis frequentem agere*. *In populiis crebrò versari*. *Cauponari*. *Popinari*. *Popinonem agere*.

Fare il Tavernajo. *Cauponam exercere*. *Rem cauponariam facitare*. *Cauponem agere*.

Buona tavola, *ben imbandita*. *Mensa copiosa*, *lauta*, *copiosior*, *lautior*. *Mensa exquisitissimis cibis instructa*.

Chi fa buona tavola. *Qui lautè vivit*. *Qui lautus est*. *Qui in cibo elegans est*.

Tavola splendida. *Mensa splendida*, *magnifica*, *opipara*. *Mensæ apparatus splendidus*, *opiparus*, *optimus*, *luculentus*.

Apparecchiare la tavola. *Mensam sternere*, *instruere*, *parare*, *comparare*, *adornare*, *curare*. *Mensam mappa sternere*, *instruere*, *operire*, *in-*

sternere, *tegere*, *integere*, *induere*. *Mensæ mappam inducere*, *imponere*, *indere*.

Benedir la tavola. *Mensam sacrare*. V. *Benedire*.

Dopo tavola. *Cibo sumpto*. *Remotis mensis*. *Exempta mensa*. *Sublatis mensis*. *Exemptis epulis*. *Sublata mensa*. *Exemptis è mensis cibis*. *Misso convivio*.

Durante la tavola. *Essendo in tavola*. *In mensa*. *Inter mensam*. *Inter cibum*. *Inter vescendum*. *Super mensam*. *Inter epulas*.

Far buona tavola. *In Apolline conviviari*. *Opiparè edere*. *Lauta & opipara mensa uti*. *Lautè vivere*.

Far tavola cattiva. *Tenuiter vivere*. *Parcè vivere*. *Temul, vel*, *Parum lauta uti mensa*.

Far tavola comune con altri. *Conviviari*. V. *Comune*.

Levar di tavola. *Mensam efferre*, *eximere*, *tollere*, *removere*. *Elcas de mensa demere*.

Levar fida tavola. *E mensa confurgere*, *exurgere*. *excedere*, *exire*, *egredi*. *Ab epulis recedere*.

Mettere tavola. *Far conviti*. V. *Balbettare*.

Mettere in tavola l'antipasto. *Primum mensam inferre*. *Priorem mensam*, *Primæ mensæ fercula inferre*.

Mettere in tavola le frutta. *Secundam mensam, vel*, *Mensam posteriorem, vel*, *extremam, vel*, *ultimam inferre*.

Mettere in tavola le vivande. *Escam inferre*, *mensæ inferre*. *Cibos apponere*, *ministrare*. *Mensam struere*, *extruere*, *instruere*, *ornare*. V. *Servire in tavola*.

Metterfi a tavola. *Sedere a tavola*. *Mensæ assidere*. *Ad mensam assidere*, *confidere*. *Mensam inire*, *adire*, *subire*. *Mensæ sessionem, vel*, *sessionem inire*, *obire*. *Mensæ, vel*. *Ad mensam, vel*. *In mensa accumbere*, *decumbere*, *discumbere*, *recumbere*, *accubare*, *decubare*. *Ad mensam consistere*.

Servire in tavola. V. *Servire*.
Sparecchiare la tavola. V. *Levar di tavola, di sopra*.

Stare a tavola. *Ad mensam consistere*. *Mensæ, vel*, *Ad mensam, vel*.

vel, In mensa accubare, accumbere, decubare, decumbere.

Tavolare, Coprir di tavole. Tabulata excitare, extruere, struere.

T E

Il teatro si fonda assai: Theatrum valde descendit, procurrit.

Tediare. Tenere a tedio uno. Alicui rædium facere, adducere, afferre, parere, creare. Tædio aliquem afficere, prosequi. Tædio cuidam esse. Satietaatem alicui afferre; rædium inducere; fastidium generare; molestiam ingenerare.

Tacete, voi mi tediare col vostro parlare. Tac, molestus es, molestiam mihi exhibes, molestum mihi te præbes. Sile, tuo sermone importuno defatigatus oppidò sum.

Tediare. Stare tedio, tediarsi. Tædere; Tædio affici; Fastidio laborare ex aliqua re. Graveni alicujus rei satietatem pati. Alicujus rei tædio capi, teneri.

Tediarsi molto. Distædere. Pertædere. Pertædescere. Pertædere, da Pertædeo, es, tædui, ere.

Tegnere. Tignere. V. Tignere.

Tema. V. Argomento.

Temerariamente. Temerè. Inconsideratè. Inconsultè ac tenerè. Temerè & nulla ratione. Inconsultò. Incogitantium ritu, *vel, more.*

Temerario. Temerarius. Inconsideratus. Consilio, *vel, Amentia præceptis.* Plenus inconsideratissimæ temeritatis. Amentillimus, atque omnibus consiliis præceptis ac devius. Temerè audax. V. *Ardito.*

Non sono così temerario, che pensi, &c. Non mihi tantum sumio, arrogo, tribuo, vendico; Non usque adeò sum temerarius; Non eò temeritatis evasi, prorupi, ut existimem, &c.

Temere. Haver paura di qualche cosa. Aliquid timere, metuere, extimescere, pertimescere, refugere, formidare, reformidare, vereri, perhorrescere, pavere, horrere. In metu alicujus rei esse, versari. Alicujus rei timore angì, commoveri. Aliqua re angì. Ab aliqua re faciendâ abhorre.

Temiamo la Guerra. Bellum timeamus, &c. Belli timor nobis impendat. In metu est grave bellum nobis.

Temono d'ogni cosa; recar lor paura ogni minima cosa, che gli accada. Ad omnes casus extimescunt, contremiscunt, metu contremiscunt, contremunt, pertimescunt, deterrentur, perterrentur, exhorrescunt, horrent. timore commoventur, metu perturbantur, afficiuntur, percelluntur, exanimantur. Vel minimus casus eis metum injicit, illis terrorem incutit.

Temo le minacce di colui. Illius minæ metantur, me movent, me angunt, me commovent.

Farsitemere. Farsi portar rispetto. Alicui timorem incutere, terrorem injicere. Aliquem metu afficere, commovere, perturbare, percellere. Alicujus animum ad sui timorem traducere.

Non si fa temere colui da' suoi figliuoli. Non satis à liberis ille timetur. Non satis habet, *vel, tenet auctoritatis in liberos.*

Temere, per Curare, stimare il freddo, il caldo, l' incendio. Frigus, Calorem, Incendium æstimare, curare. Caloris, &c. rationem habere, ducere.

Temere, per Dubitare. V. Dubitare.

Temere, per Patire. V. Patire.

Essere temuto. Timori esse. Timeri.

Tempellare. Pianamente crollare, diminare una cosa. Aliquid lentè commovere. V. *Crollare. Diminare.*

Tempellare, metaf. Far vacillare, tener sospeso. V. Sospeso.

Tempellare, Vacillare, stare ambiguo, dubbio. V. *Dubbiare.*

Dipignere a tempera, o a tempera. V. *Dipingere aquarello.*

Temperare, o Temprare il ferro. Ferrum temperare. Candens ferrum aqua tingere, & temperare. Candenti ferro temperamentum inducere. Aquæ intinctu temperationem ferro conciliare. Candenti ferro aquæ immerso temperationem dare; temperaturam tribuere; durtiem, mollietiemve conciliare.

Temperare, per Concordare, accordarsi. V. *Accordarsi con uno.*

Temperare, per Correggere, adaguar. V. *Agguagliare. V. Agguagliare.*

Temperare, per Fabbicare, lavorare. V. *Lavorare.*

Temperare la penna. V. *Penna.*

T t Tem.

Temperare, per *Moderare*, *rasserenar qualche cosa*. Aliquid temperare. attemperare. V. *Moderare*.

Il fuoco tempera l'acrimonia de' metalli, e gli fa arrendevoli al martello. Metallorum aciem, refractariamque vim ignis committigat, emollitque, & ad mallei obsequium adducit.

Il Sole d'Inverno tempera il rigore del freddo. Hibernus Sol frigoris asperitatem mitigat, brumæ acrimoniæ temperat.

Nella lega de' metalli l'uno tempera l'altro, e tutti divengono più obbedienti alla mano. Confusa inter se metallâ inuicem se temperant, vel, inuicem sibi temperationem ingenerant, ad sequacem ducentis manus leniciem, molliciêmque.

Quest' allegrezza fu temperata un po' da una cattiva nuova. Huic gaudium intervenit, vel, Hoc gaudium tantisper diluit infaustus nuncius.

Temperare, per *unire le voci degli strumenti*, accordargli. V. *Accordare*.

Tempesta. *Commozione impetuosa dell'acqua*, e principalmente del *Mare*, agitato dalla forza de' venti. Hæc Tempestas, atis. Hæc Procella, æ. Sævientis cæli vis procellosa. Turbinibus sæviens, ventorum inclemens. Furentium ventorum immodici flatus.

Tempesta di Mare. Furentis maris æstus. Sævientis Oceani violentus motus. Æstuantis maris turbulentus impetus. Tempestate concitati maris violentia.

Durò un giorno intero la tempesta. Unum diem tempestas tenuit.

Excitare una tempesta. Tempestatem excitare, concitare, commovere, ciere.

Esser travagliato da tempesta. Tempestate jactari, agitari, vexari, affligi, exerceri, divexari, affligari. Fluctibus jactari, commoveri, turbati.

Essendosi levata una furiosa tempesta, la nostra nave fece un compasso nevole naufragio. Exorta, vel, Coorta repente atroci, fœdæque tempestate, miserandum navis nostra naufragium fecit. Cum sævientibus ventis, mare exæstans, effervescens, incumescens, vehementius agitatum, iacitatum,

turbatum, concitatum, inhorrescens, exasperatum, fluctus modò ad altra tolleret, modò ad tartara penè imà deprimeret; ac nunc altissimè pendemus summis in undis, nunc infimè magno cum omnium horrore desisteret oceanus; ex atris fœdisque unibus, quæ omnem in se flatum quasi recipiendo collegerant, universo impetu repente se se effundens Aquilo navigium evertit, obruitque.

Si è levata una tempesta in mare. In mari tempestas exorta, coorta, excitata, suborta est, emerit.

Quietar la tempesta in Mare. Maris fluctus sedare. Maria pacare. Ponere, Componere fluctus. Mare exarmare.

Si è quietata la tempesta. Tempestas sedata est. Rediit tranquillitas maris. Pacatum mare conquievit. Iratum mare ad quietem rediit.

Vna grande tempesta mi sovrasta. Atrox mihi tempestas impendit, ingruit, imminet.

Tempesta. *Gragnola*. Hæc Grando. nis. Grandinosa tempestas. Grandine sæviens tempestas.

Si è levata una grande tempesta. Ingens procella excitata est. Atrox tempestas coorta est. Violentissima, turbulentissima, ceterima tempestas exitit, erupit.

Tempeffare. *Menar tempesta*, *esser in tempesta*. V. *Tempeffa*.

Tempeffare, figur. *Conturbare*. V. *Alterare*. *Turbare*.

Tempeffare, figur. *Esser travagliato nell'animo*. V. *Travagliato*.

Tempfiare, per *Imperversare*. Furere. Debacchari. Furore corripit.

Tempeffare, per *Infigare*, *importunare*. V. *Importunare*. *Infigare*.

Accomodarsi al tempo. Temporibus cedere, servire, inservire, parere, consulere, se accomodare. Tempestatibus obsequi. Uti tempore. Temporis rationem habere. Ad temporis rationem se conformare. Ad tempestatem res, consilia, actiones accomodare, dirigere. Ad rationem, Ex ratione necessitatis sua consilia componere, comparare. Spectare, quid tempus postulet, Ad rationem tempestatum cursum navigationis moderari, regere, dirigere. In agendis rebus quasi ducem, vel, quasi consiliarium habere.

habere tempus. Versare suam naturam ad tempus, atque huc & illuc torquere, & flectere. Consilia, & actiones tempore moderari. Ita se gerere, ut præcipere tempus videatur, ut temporis ratio fert, ac postulat. In rebus agendis consiliario uti tempore.

Andare a tempo. Andare opportunamente. Tempori; Tempore; In tempore; Per tempus; Opportunè; Tempestivè; Loco; In loco ire.

Col tempo. Con progresso di tempo ricuperare la sanità. Tempore intercedente, interveniente, accedente, succedente; Temporis intercessu, intercessione, interventu; Die procedente; Accedentibus, Intercedentibus annis; Temporis decursu, progressu convalesces. Diuturnitate temporis sanus fies.

Cogliere, e Corre il tempo. Prender l'opportunità, la congiuntura. V. a basso. Pigliare il tempo.

Dar tempo. Concedere tempo, indulgiare. Tempus dare, concedere, permittere. Cunctari. V. Tardare, indulgiare.

Dare a tempo. Dare opportunamente. Opportunè; Tempestivè; Per tempus; In tempore; Tempori; Tempore; Loco; In loco dare, tribuere, concedere.

Dare a tempo. Dare a tempi, concedere per tempo determinato una cosa. Aliquid ad tempus dare, concedere, tribuere, permittere.

Dare il tempo. Fermare, stabilire il tempo. Temporis modum statuere. V. Determinare il giorno.

Dar pe' tempi. Non vendere a contanti, ma per ricevere il prezzo solamente al tempo accordato. Statis anni temporibus aliquid dare, vendere.

Darsi buon tempo. Passarsela in allegria. Genio indulgere, obsequi. Curare se molliter. Voluptati inservire. Dare se jucunditati. Oblectare se voluptatibus. Sibi benefacere. Animo suo obsequi. Jucundè, vel, Jucundissimè vivere.

Domandar tempo. Spatii interjectum, vel, Tempus poscere, petere, rogare, postulare, quærere.

Dopo un lungo tempo. Post diuturnum tempus. Longo temporis intervallo interjecto, Transacto multorum

annorum spatii. Longo post tempore. Interinisso longo temporis articulo. Cum multum temporis jam abiisset. Diuturna mora interposita.

E' buon tempo. Fa buon tempo. V. Far buon tempo, di sotto.

E' fuori di tempo. Non è tempo di seminare, quando gela. Gelida hyeme, sementis est intempestiva, importuna, aliena, ab tempore aliena, ab tempestate abhorrens. Hiberna tempestas ac gelida non fert, non concedit, non permittit, non patitur, sementis ut fiat. Aliena est. Adversa est, Aptà non est sementi faciendæ hiberna tempestas.

E' sempre tempo di far bene. Rectè agere semper tempestivum est, opportunum est. Rectè agendo nulla non est idonea tempestas. Ad rectè facta cujuscunque temporis ratio est congruens, apta, idonea, consecutanea, commoda.

Far tempo. Conceder tempo, conceder dilazione. V. Sopra, Dar tempo.

Fare a tempo. Operare opportunamente. Opportunè, ac tempestivè agere. Tempore; In tempore; Opportunè; Tempestivè agere. Suo tempore aliquid curare. Sua tempestate; Idoneo, vel, Opportuno tempore aliquid agere.

Far buon tempo. Bonam tempestatem esse, existere. Cælum serenum esse. Cæli faciem serenam esse. Solem ridere.

Fa sempre buon tempo in quel Paese. Illa terræ plaga, perpetua fructu ætate temporis, vel, aeris clementia; numquam non utitur benigniore cæli habitu, clementiore temporis statu. His in locis non intermititur cæli habitus serenus. Ibi ridens semper cælum nitescit.

Faceva buon tempo, quando è andato colà. Cælo sanè sereno eò se contulit.

Far buon tempo. Far tempone, Stare in allegria. V. Sopra, Darsi buon tempo.

Far venir buon tempo. Solem inducere.

Haver tempo. Haver agio, comodo di far una cosa. Alicujus faciendi aniam, commodum, commoditatem, opportunitatem, locum habere, sibi esse.

Non ho havuto tempo di pensarvi . Deliberandi spatium non habui . Non mihi datus est deliberandi locus .

Impiegare bene il tempo . Tempus recte ducere . Suis horis uti . In aliquod bonum , vel , In aliquod boni tempus transferre ; In aliqua re bene collocare , ponere , consumere ; Alicui rei recte tempus dare , tribuere .

Metter tempo in mezzo . Operar con dilazione . V. Differire .

Ne' tempi infelici , in cui siamo , niuno può viver contento . Nemo est , cui recte sit in hoc temporum miserrimo statu . His miseris , iniquis , improbis , perditis , tristibus , infauis temporibus ; In hac tam adversa , dura , iniqua , infelici temporum ratione , conditione ; In tanta pravitate , atque improbitate temporum ; In hac omnium rerum perturbatione ; In hac temporum iniquitate ; In hac maiorum colluvie nemo est , qui vitam beatam agere possit .

Passare il tempo . Ingannare il tempo , divertirsi . Animum relaxare , recreare , reficere . Oblectare se . Oblectatione animum reficere , delectatione relaxare . V. Divertire .

Passare il tempo ridendo , burlando con alcuno . Cum aliquo voluptatem capere ; sermonibus horas fallere , trahere . Ridiculis occupari , distineri , se exercere cum aliquo ; jocistempus terere ; ridiculis se recreare .

Non so in che passare il tempo . Ho del tempo da gettare . Tempus mihi vacat .

Il tempo passa , fugge . Tempus abit , effluit , elabitur , cedit , evolat , defluit .

Perdere il tempo . Consumare il tempo , impiegarlo male . Tempus terere , contere , absumere , frustra consumere , perperam terere , male ponere , male collocare , miserabiliter absumere . Otium tenere .

Perdere il tempo : Affaticarsi in dano . Operam perdere , ludere , male ponere . Oleum , & operam perdere . Studium , & operam inutiliter consumere , perdere , &c . (Eper proverbio) Laterem lavare , Asinum condere . Arare litus . Arenæ semina mandare . Mortuo verba facere . Surdo , vel . Auribus surdis canere . Cribro aquam haurire , Lapidem verbe-

rare . Cum larvis luctari . Senem docere . Mare exarare . In aere piscari . In aqua scribere . Aëum agere .

Far perdere il tempo di operari . Frastornare il negozio , impedire l'esecuzione . Eximere tempus , diem , dicendo , aliudve agendo , ne susceptum geratur negotium .

Pigliero il tempo proprio . Prenderò l'ora opportuna per andare a trovarlo . Tempus scitè & commodè capiam ad illum adeundum . Molles ad illum aditus captabo . Mollia illius adeundi tempora aucupabor .

Risettere al tempo passato . Memoriam præteriti temporis cogitatione respicere .

Ritornar fuor di tempo . Intempestivè , Præpostere . Alieno tempore , Importuno tempore , Alienissimo tempore redire .

Ritornate fuor di tempo . In alienissimum tempus cadit regressus tuus . Non redis opportunè . Revertendi maturitas nondum aderat . Non erat , cur hoc tempore redires . Tuum reditum minimè hoc tempus postulat ; ratio temporis improbat , ac dissuadet . Tua reversio minimè cum tempore congruit , convenit . Si temporis rationem expectasses , redeundi nunc consilium non cepisses , aut susceptum abjecisses , improbasses , vituperasses , reprehendisses , damnares ; ineptum , absurdum , rationi aversum , planè stultum judicasses .

Scongiurare il tempo : Esorcizar l'aria . Exorcismis tempestatem , vel , vim cælo majorem deprecari . Exorcismorum ope calamitatem à frugibus depellere , propulsare . Ingruenti frugum calamitati exorcismorum vim intentare .

Secondo il tempo , che sarà , o farà . Prout erit tempus . Pro ratione temporis . Uti cæli erit habitus . Uti erit affectus , & status aeris .

Servirsi del tempo , dell' occasione . Occasionem oblatam arripere . Oblata opportunitate uti . Cavere , ne prætervolet temporis opportunitas ; ne corrupta sit tam præclara opportunitas . Animi advertere , ne illa elabatur , abeat , prætervolet , effluat . V. Occasione .

Senar per il tempo . Avertendæ frugum calamitati , vel , discutien-

dis

disgrandinosis nubibus zra campana quatere.

Spendere molto tempo. Consumare, impiegare mille ore in pensare ad una cosa. Multum temporis alicui rei impertire, concedere, tribuere.

Turbasi il tempo. Il tempo si smonta. Caelum vertitur.

Verrà il tempo, che voi havrete bisogno di me. Erit aliquando illa dies; Lucebit, illucescet illa dies; Veniet aliquando; Diem aliquando illum Sol afferet, adducet; Veniet illud tempus, & illucescet illa dies, cum meam requires operam.

Temporeggiare. Secondare il tempo, accomodarsi al tempo. V. Tempo.

Temporeggiare, per Indugiare. tardare. Tempus ducere, differe, prorogare. Procrastinare. V. Differire. Tardare.

Temprare. V. Temperare.

Tencionare. Tentonare. V. Combattere. Centendere. Disputare.

Tendere. Distendere, in signif. d'Allargare. V. Allargare. Slargare.

Tender de' colori, o simili: le stoffe, che Tirare al bianco, al nere. Ad album, Ad uigrum vergere.

Tendere gli occhi in qualche cosa. Fissarli in quella. In aliquid oculos intendere, adjicere, conicere, designare; oculorum aciem fixam habere. V. Guardar fisso.

Tendere. Haver la mira al bene, al male, &c. Ad bonum, vel, Ad malum, animum referre, mentem tendere, intendere, dirigere.

Il mio Nemico tende, ha la mira a sorprendermi, a cogliermi all'improvviso. Adversarius in eused tendit, eò animum intendit, eò machinas dirigit, id unum spectat, & molitur, ut me incautum occupet.

Tendere il bucato. Mettere a rasciugare i panni bagnati al Sole. Pannos lineos inadidos insolare; ad Solem explicare, extendere, exficcare, arefacere. Pannos lineos insolando ficcare.

Tender l'arce. Caricarlo. V. Arco.

Tender l'arco, figur. Applicar l'animo. V. Applicare.

Tender le orecchie. Stare attento colle orecchie. V. Attento.

Tenebrare. Ottennebrare, indurtennebrare, oscurare un luogo. Locotene-

bras offundere. V. Oscurare.

Diffipar le tenebre. Tenebras dissipare. Caliginem discutere.

Essere in tenebre. In tenebris agere, degere, versari, errare.

Tenere. Possedere una cosa. Aliquid tenere, possidere. Alicujus rei fructus capere.

Tenere. Arrivare, giugnere. V. Arrivare, per Giugnere.

Tenere. Attendere, appicarsi, attaccarsi. Alicui rei inhærere. V. Attaccarsi, appigliarsi.

Tenere. Haver del crudele, &c. Crudelitatem olere, redolere, sapere.

Tenere. Impedire con mano, &c. che uno non cada. Aliquem labentem tenere, sustinere, excipere, fulcire.

Tenere il Lupo per le orecchie. Impedirlo, che non fugga. Lupum aurbustenerè. Lupi aures prehenstas tenere.

Tenere. Intescere, calere. V. Calere. Comparire.

Tenere. Mantenere, conservare. V. Conservare. Mantenerè.

Tenere. Occupare spazio. Locum occupare.

Tenere. Pigliare. Si usa solo imperativamente. Tieni. Accipe.

Tenere. Stimare, giudicare. V. Stimare, giudicare.

Tenere. Usare, osservare. V. Usare, adoperare.

Tenere a bada. V. A bada.

Tenere uno a Barcofimo. A sacro fonte aliquem suscipere, accipere.

Tenere a bocca aperta. Cagionar maraviglia, far maravigliare. V. Maravigliare.

Tenere a calcolo. Dare altrui debite, o credito secondo il calcolo, e conto fatto. Aliquem juxta rationem subductam, debitorem, vel, creditorem scribere, notare.

Tenere a caso. Governare, amministrare una cosa, senza considerazione. Inconsideratè, Inconsultè, Inconsultò, Tenere, Incogitantium more, vel, ritu aliqui administrare. V. Amministrare.

Tenere a cena. Darcena ad unum. V. Cena.

Tenere a colazione. Dar colazione ad uno. Alicui jentaculum præbere, apponere, largiri, dare. Prandiolè quempiam accipere. Ci-

bo matutino aliquem adhibere.

Tenere a comune. Possedere in comune. Communitèr possidere.

Tenere a desinare uno. Darli desinare. Prandio aliquem accipere. Alicui prandium præbere, apponere, largiri, dare. Prandio quempiam adhibere.

Tenere uno a detta. Operare, che altri se ne stia al detto, ed opinione tua, o d'altri. Efficere, ut aliquis arbitrium suum, vel, opinionem suam tibi, vel, alteri deferat, permittat, concedat, vel, in tuo, aut in alterius arbitrio deponat, reponat.

Tenere a disagio. Farestare altrui con iscomodo, farlo aspettare. V. Disagiare.

Tenere a discrezione. Havere in suo arbitrio uno. In aliquem dominari; dominatum habere, tenere. Aliquem dominatu regere. Alicujus imperium tenere, obtinere.

Tenere a dondolo. V. Dondolare.

Tenere a dormire. Dar comodità di dormire ad uno. Alicui commodum, locum dormiendi præbere, dare, concedere.

Tenere a dozzina alcuno. Aliquem contubernalem habere.

Tenere a fondo una cosa. Far, che non venghi a galla. Aliquid in imo tenere, retinere, detinere.

Tenere a guadagno il danaro. Pecuniam exercere, occupare.

Tenere alcuna cosa, o d'alcuna cosa. Havere in se, participar di sua qualità. Aliquid olere, reddere, sapere.

Tenere al buio. Tenere allo scuro. Far, che altri non sappia quello, di che si discorre. Tener segreto. V. Segreto.

Tenere a livello una casa. Possederla con titolo di livello. Pro domo canonem solvere.

Tenere all'aria una cosa. Aliquid sub dio tenere, habere.

Tenere all'erta. Volgersi verso l'erta. Ad clivum se vertere, tendere.

Tenere all'ombra. Sub umbra aliquid tenere, ponere; in umbra collocare.

Tenere al Sole una cosa. Aliquid in Sole habere, tenere.

Tener al vento. In vento aliquid collocare, statuere.

Tener all'umido. In loco humido aliquid habere.

Tener all'uscio. Non ammettere in casa uno. Aliquem non admittere in domum; domo excludere.

Tenore a mostra. V. Mostrare.

Tenere animo. Pensare. V. Pensare.

Tenere a pane e acqua qualcheduno. Aliquem pascere & aqua alere, nutrire, pascere, nutrire, sustentare. Cuiuspanem & aquam tantum præbere, suppeditare, subministrare, sufficere.

Tenere a paragone. Sottoporre al paragone una cosa. Collationi, vel, Comparationi aliquid subscire, subdere, subnittere. V. Paragonare.

Tenere a paura. Atterrire, spaventare. V. Spaventare.

Tenere a petto. Allattare. V. Lattare.

Tenere a pigione. Pacto pretio, vel, Pacta mercede domum habitare, possidere, habere.

Tenere a piovola. Far aspettare. Dar disagio. V. Disagiare.

Tenere a prova. Sottoporre alla prova, al paragone. Experiri aliquid. V. Esperimentare.

Tenere a quartiere. Dar quartiere. V. Quartiere.

Tenere a salario alcuno. Aliquem salario afficere. Alicui mercedem dare, tribuere. V. Rikompenzare.

Tenere a sedere. Collocare altrui in posto, che segga. Quempiam in sella ponere, collocare.

Tenere a sedere, figur. Tener in ozio. Aliquem otiosum habere.

Tenere a segno. V. Domare. Moderare. Segno.

Tenere a sindacato. Rivedere i conti. V. Sindicare.

Tenere a speranza, o in speranza. Dare speranza. V. Speranza.

Tenere a scuola. Insegnare. V. Insegnare.

Tenere assemblea. Aduare assemblea. V. Assemblare.

Tenere a veglia alcuno. Quempiam apud se vigilare.

Tenere a vile. Disprezzare. V. Dispreziare.

Tenere avvertito. V. Avvertire.

Tenere avvistato. V. Avvistare.

Tenere bandito. V. Esiliare.

Tenere bene. Governar bene. Benè eurare. V. Governare.

Tenere bottega. Far bottega. Officinam habere.

Tenere caldo. Dicefi per lo più di que' vefimen'i, che conservano il caldo. Calorem fervare, conservare, custodire, tueri, non imminuere, tenere.

Tenere il caldo. Durare il caldo in una cosa. In aliqua re calorem durare, perdurare, perseverare, permanere, continuare, stare.

Tenerficaldo. Star caldo. V. Stare. Tenere cammino. V. Camminare.

Tenere il cammino dritto: Andar per la pofta. Recta via incedere.

Tenere capo. Haver capo. Proceder con ordine. Ordine; Ex ordine; Ordinatè; Ordinatum agere. Ratione, ac via procedere.

Tenere il capo alto, figur. Haver baldanza, andar faftoso. V. Faftoso.

Tenere in capo. Portare il capo coperto con un capello, o simile. Caput pileo tectum habere.

Tenere altrui le mani in capo. Custodirlo, proteggerlo. V. Difendere.

Tenere caro. Haver in pregio, stimare. V. Stimare.

Tenere celato. Nascondere. V. Nascondere.

Tenere certo. Haver certo.) Tezza, effer certo.) V. Certo.

Tenere per certo: lo stesso) che Tener certo.)

Tenere cheto. Far tacere. V. Tacere.

Tener chiuso. Far star chiuso. Aliquid clausum tenere, habere.

Tenere compagnia. Accompagnare. V. Accompagnare.

Tenere comune una cosa. Aliquid pro communi habere.

Tenere a comune, o in comune una cosa. Aliquid commune habere.

Tenere con alcuno. Effer dalla sua parte. V. Parte.

Tenere Concistoro. Pontificii senatus Patres cogere. Pontificii Concilii Senatores convocare. Senatum Pontificium vocare. Sacrum Pontificis concilium advocare. Conventum Pontificium habere.

Tenere consiglio. Consigliarsi, adunare i Configlieri. V. Adunare. Consigliarsi. Senato. Consiglio.

Tenersi al consiglio d'uno. Seguitarlo. Alicujus consilium probare, sequi.

Tenere consolato uno. V. Consulare.

Tenere contento. V. Contentare.

Tenere conto. Haver riguardo, fare stima. V. Stimare.

Tenere conto. Fare i conti. V. Conto.

Tenere conto di chi che sia. Risparmiarlo. V. Risparmiare.

Tenere a conto. Registrarne il conto per riceverne il pagamento. In codicem rationes referre, in codice scribere, ut solvantur.

Tenere con uno, e Tenersi con uno. Seguitar la sua parte. Effer da quella. V. Parte.

Tenere corte. Far tavola. V. Banettare.

Tenere corte bandita. Far tavola pubblica, universale. Convivio publico omnes excipere, accipere. Epulum universale dare, parare. V. Banettare.

Tenere corte. Far tribunale, amministrar la Giustizia. V. Giustizia.

Tenere credenza. Tener segreto. V. Segreto.

Tenere cuore. Haver coraggio, ardire, animo. V. Animo.

Tenere a cuore. Premere, importare una cosa. V. Importare.

Tenere in cuore. Haver in cuore. V. Cuore.

Tenere da banda. V. Allontanare.

Tenere d'accordo. Promovere la pace, la quiete. Pacem alere, fovere, nutrire.

Tenere da uno. Seguir la sua fortuna, correr la sua sorte, la medesima fortuna. V. Correr la medesima fortuna.

Tenere dentro. Far star dentro in casa uno. Aliquem domi tenere, detinere.

Tenere Dieta. Fare una Dieta. V. Dieta.

Tenere a dieta. V. Dietare.

Tenere dietro a uno. Seguitarlo: V. Seguitarlo.

Tenere dietro ad uno. Seguitarlo, osservare i suoi andamenti. V. Offervare.

Tenere indietro. Allontanare. V. Allontanare.

Tener per di dietro. Haver uno dalla parte de' retana. A tergo aliquem

tenere ; averſum quempiam detinere .

Tenere digiuno . Fare ſtar digiuno . V. Digiunare .

Tenere di meſſicamento . Eſſere amico , haveſe amicizia . praticare . V. Amicitia . Amico . Converſare , Praticare .

Tenere di mezzo . Eſſere neutrale . V. Neutrale .

Tenere diritto . Andare diritto . Reſtā pergere .

Tenere a diritto , o per diritto : lo ſteſſo , che Tenere diritto .

Tenere diſteſa una coſa . Aliquid expor- reſſum , explicatum , extenſum tenere , habere .

Tenere dubbio . Haver dubbio , far ſtar dubbioſo . V. Dubbiare . Dubbio .

Tenere in dubbio . V. Dubbio .

Tenere duro . Stare coſtante nella ſua opinione . V. Opinione .

Tenere duro . Far ogni ſforzo per ſoſtenere che che ſia . V. Sforzariſi .

Tenere . Eſſere tenuto ad uno . Eſſergli obbligato . V. Obbligato .

Tenere famiglia . Speſar gente di ſervigio . Familiam alere , nutrire .

Tenere fantafia . Non eſſere in quiete , non applicare a quello , che ſi fa . V. Applicare .

Tenere favella a uno . Reſtar di par- largli per iſdegnò . Ira aliquem collo- quio interdicere .

Tenere fede . Credere , haveſe opi- nione . V. Credere . Opinione .

Tenere in fede . Conſervare in fede , Fide alere aliquem , quempiam la- ſciare .

Tenere per fede . Fide tenere .

Tenere fermo . Non muovere , far che non ſi muova . Gradum figere , firmare , ſtatuerè . Immotum ſtare , perſtare .

Tenere il freno di che che ſia . Non far variazione in una coſa . In aliquo eſſe animo firmo ; firmitatem animi tenere , obtinere , retinere ; obſirma- re animum . In re propoſita confir- mato eſſe animo .

Tenere per fermo , per certo . V. Certo .

Tenere forte . Tener duro . V. Sfor- zariſi .

Tenere fortuna . Haver fortuna . V. Fortuna .

Tenere la fortuna pe'l cinſetto , V. Fortuna .

Tenere freno . Haver il freno . Fren- um habere , gerere , geſtare .

Tenere a freno . V. Freno .

Tenere freſco . Contrario di tener caldo . Frigidum ſervare , conſervare , cuſtodire , tueri aliquem , vel , ali- quid .

Tenere fronte . affrontarſi , aſſalta- re . V. Aſſaltare . Fronte .

Tenere fronte . Andare a fronto ſco- perta , haver buona fama , eſſere in ri- putazione . V. Riputazione .

Tenere fuora uno . Aliquem exclu- dere , non admittere . Ingreſſu inter- dicere alicui , vel , Ingreſſum .

Tenere giù . Abbattere . V. Abbaſ- ſare .

Tenere ginoco . Dar comodità digi- nuocare ad uno . Cuiſiam ludendi an- ſam , commodum , commoditatem præbere ; locum dare , concedere . tribuere .

Tenere a ginoco . Diſprezzare i V. Diſprezzare .

Tenere grado . Haver dignità . Ali- quo nuocere perſungi .

Tenere grado , figur . Gradire . V. Gradire .

Tenere grande . Stimar per grande . Aliquem ut virum eximium , excel- ſum , inſignem , ſingularem habere , putare , colere , facere , venerari , obſervare .

Tenere alla grande . Trattare con magnificenza . Magnificè accipere , excipere , tractare aliquem . Magnifi- centia quempiam proſequi .

Tener del Grande . Moſtrar grandex- za , far del Grande . V. Fare . Grande .

Tener guardato . Aſſicurare , cuſto- dire . V. Aſſicurare . Guardare .

Tenere il collo torto . Andare in po- ſtura umile , e abbietta . Ritu , vel , Modo humili & abjecto incedere . Inflexo in alterutram partem collo incedere .

Tenere in collo . Intertener le coſe dal ſuo corſo . V. Fermare .

Tenere il filo appiccato . Non rompe- re la pratica , o trattato di chi che ſia . Alicujus rei tractatum non deponere , non abrumperè , non deſerere . Ali- quod negotium indefinenter , vel , ſine intermiſſione agere , tractare .

Tenere il filo . Proceder con ordine . Ex ordiue , Ordinatum , Ordinatè age- re .

Tenere il lume . Intervenire in alcun maneggio , cooperarne a prò d' altri l' effetto . Beneficio alterius alicui negotio interesse , adesse , praesentem esse ; aliquod negotium agere , tractare .

Tenere il lume . Pararlo . Lumen adimere , temperare . castigare .

Tenere il mercato . Mercatum habere .

*Tenere il sacco . Aiutare altrui a far male . Ad malè agendum alteri opem ferre , auxiliari . V. *Aitare , Mano , alla voce , Dar mano , esser complice .**

Tenere il Sole . Parare i raggi del Sole , sicchè non offendano . Solis radios temperare , castigare .

*Tenere in apprensione . Tenere in timore . V. *Intimidire .**

*Tenere il bando . V. *Esiliare ?**

Tenere segreti i bandi . Nascondor le cose chiarissimo . Res evidentes , parentes occultare , celare , occultare , occludere , velare , operire , abscondere , condere , recondere .

*Tenere in bilancia . V. *Bilanciare .**

Tenere in bilico una cosa . Aliquid librare .

*Tenere il cervello . Mettere altrui il cervello a partito . V. *Cervello .**

*Tenere il cervello a bottega . Badar con tutta applicazione . V. *Applicare .**

Tenere il collo . Sostenere , accostandosi al petto quel che s' avvinchia colle braccia . In sinu aliquem tenere , habere .

*Tenere in collo l' acqua . V. *Fermare .**

*Tenere il cello tetto . V. *sopra , Tenere il collo .**

*Tenere in collera . Dar cagione d'adirarsi , far andare in collera . V. *Collera .**

Tenere in concordia alcuni . Inter aliquos pacem fovere , alere , nutrire .

Tenere in contrasto alcuni . Inter aliquos lites , vel , contentiones ferere , inovere , commovere , excitare , concitare , inducere .

Tenere in deposito . Havere appresso di so una cosa a titolo di deposito . Aliquid apud se custodiendum habere , servandum tenere .

Tenere in discordia i Fratelli . Inter fratres discordias movere , ferere , commovere , facere , excita-

re , concitare . inducere .

Tenere in errore . Alicujus errorem fovere , alere .

*Tenere in esercizio uno . Dargli da lavorare . V. *Lavorare .**

*Tenere in esilio . V. *Esiliare .**

Tenere in fede . Alicujus fidem , opinionem alere , lactare .

*Tenere in forse . Tenere in dubbio . V. *Dubbio .**

*Tenere in guardia . Havere in custodia . V. *Guardare .**

*Tenere in istima . V. *Stimare .**

*Tenere in orecchi . Dar materia , che altrisfia con attenzione ; far star attento . V. *Attento .**

Tenere in pace . Pacem fovere , alere .

*Tenere in parole . Tener sospeso . V. *Sospeso .**

*Tenere in pensiero . Dar da pensare . V. *Pensare .**

*Tenere in più . Reggero , conservare . V. *Conservare .**

*Tenere in pente . Tener dubbioso . V. *Dubbio .**

Tenere in possesso . Conservar nel possesso . In possessione aliquem tueri , defendere , conservare , servare , custodire .

Tenere in riputazione uno . Alicujus famam sustinere , tueri , conservare .

*Tenere in se . Tener segreto . V. *Segreto .**

Tenere sopra di so , per se , per suo conto una cosa . Aliquid sibi tenere .

Tenersi in se . Reggersi in se stesso . Se sustinere . Se sustentare .

Tenersi insieme . Stare uniti , collegati . Fœdus inter se , vel , mutuò conservare , alere , defendere . Inter se cohzere .

*Tenere in timore . Fare , che altrisfia contimore . V. *Intimidire .**

*Tenere in travaglio . V. *Travagliare .**

*Tenere in tuemo . Tenere , mantenere in cervello . In officio continere . V. *Cervello .**

Tenere l' anima co' denti . Esser cagionoso , in pericolo di brava vita . Ossa & pellem esse . In proximo mortis periculo versari , luctari .

*Tenere l' arco teso . Esser pronto . V. *Promto .**

Tenere l' aria , Impedire , che non penetri .

tri. Aerem remove, repellere, ar-
cere.

Tenere all' aria. Sub dio, vel, Sub
divo aliquid habere.

Tenere per aria. Tener sospesa in aria
una cosa. Aliquid suspensum, appen-
sum tenere, habere.

Tener la staffa. V. Staffa.

Tener la strada. Mettersi in cammi-
no. V. Cammino.

Tenere le botteghe. Stare aperte. Ex-
positas habere merces. V. Stare.

Tener le botteghe a sportello. V. Sta-
rea sportello.

Tenere le botti, e simili, il vino, &c.
Le botti tengono il vino. Dolla ser-
vant, conservant, tuerent, retinent
vinum.

Tenere legato. V. Legare.

Tener la risa. Raffrenare il riso. Ri-
sum coercere, reprimere, cohibere.
V. Domare.

Tenere libro, o libri. Scrivere suoi
conti al libro. In codicem suas rationes
referre, in codice scribere.

Tenere l'occhio ad una cosa. V. Ap-
plicare. Attendere.

Tener l'occhietto. Badare. V. At-
tendere.

Tenere gli occhi aperti. Invigilare.
V. Attendere.

Tenere lontano. V. Allontanare.

Tenere l'invito. Accettare. Condi-
tionem accipere, admittere.

Tenere male. Governare male. Malè
curare. V. Governare.

Tener mano. V. Mano, alla voce.
Dar mano, esser complice.

Tener a mano. Havere per uso una
cosa. Aliquid adhibere. Aliquo
uti. Aliquid utendum habere. V.
Mano.

Tenere a man manca una cosa. Ali-
quid ad manum laevam, vel, sinistram
habere.

Tener a man ritta uno. Aliquem ad
manum dexteram, vel, ad dexteram
habere.

*Tenere di mano: lo stesso, che Tener
mano.* V. Mano, alla voce, Dar mano,
esser complice.

Tenere in mano. V. Mano.

Tenere la mano ad un fanciullo. V.
Mano.

Tenere le mani alla cintola. Star
ozioso. V. Ozioso.

Tener le mani a se. Non impiegarle

in pregiudizio d'altri. Manus frangere,
cohibere. Ab aliqua re manus absti-
nere. V. Astenersi.

Tenere uno per la mano. Aliquem
manu tenere, habere.

Tenere memoria. V. Ricordarsi.

Tenere meno. Capir minor quantita-
tà. Minorem quantitatem capere, in se
continere, comprehendere.

Tenere mente. Attentamente riguar-
dare. Attentè prospicere.

Tenere a mente. Ricordarsi. V. Ricor-
darsi.

Tenere mercato. Mercatum agere.

Tenere modo. Adoperare, impiegar
mezzo. Viam, Rationem adhibere.
V. Mezzo.

Tenere a modo. Conservar con diligen-
za una cosa. Aliquid diligenter serva-
re, conservare, tueri, custodire.

Tenere morto. Stimare per morto uno.
Aliquem mortuum, vicia functum
habere, arbitrari, existimare, judi-
care.

Tenere morto danaro. Numum
strangulare, non exercere, non oc-
cupare.

Tenere nascosto. V. Nascondere.

Tenere obbligo. Essere obbligato. V.
Obbligato.

Tenere occhio. Haver buona appa-
renza. Speciosum esse. Specie clarum
esse. Ad speciem elegantem existere.
Facie decorum esse. Bonam frontem
vel, speciem ferre, præferre, præ-
ferre.

Tener gli occhi addosso altrui. Of-
servare i suoi andamenti. V. Osserva-
re.

Tenere gli occhi aperti. Badare. V.
Attendere. Invigilare.

Tenere gli occhi bassi. Oculos demis-
sos habere, tenere.

Tenere opera. Operare, far dili-
genza. Studere. Satagere. Operari.
Agere.

Tenere opinione. Credere, stimare.
V. Credere. Stimare.

Tenere ordine. Quasi lo stesso, che Te-
ner modo, impiegar mezzo. V. Mezzo.

Tenere all'ordine una cosa. Ali-
quid in promptu, vel, paratum ha-
bere.

Tenere ostia. Far l'Ofte. V. Ofte-
ria.

Tenere parlamento. Tener consiglio.
V. Adunare il Senato.

Tenere parte . Seguir l'una delle parti , essere da una parte . V. *Parte* .

Tenere a parte . Haver a parte i danari . *Sepositos nummos habere* , repositos tenere .

Tenere da parte . Allontanare . V. *Allontanare* .

Tenere patto . Mantener la promessa . V. *Mantenere* .

Tenere pegno . Essere assicurato con pegno . *Pignore* , vel , *Arrha sibi cavere* .

Tenere in pegno una cosa . Aliquid pignoris nomine apud se habere , custodire , servare , conservare .

Tenere per alcuno , o con alcuno . Esser dalla sua parte . V. *Parte* .

Tenere per niente . Disprezzare . V. *Disprezzare* .

Tenere piede . Haver piede , essere ben piantato , fondato . *Bonum fundamentum habere* . In fundamento stabili esse aliquid . Benè fundatum esse . Accuratè alicujus rei fundamenta jacta , posita , locata , structa esse .

Tenere più . Haver d'avantaggio . Ultra possidere . *Nimium multum habere* . Satis superque sibi esse .

Tenere da più . Seguitar la parte più potente , o più numerosa . A plerisque & potentioribus stare . Cui pluribus validioribusque facere , sentire . Potiorem partem defendere , tueri , sequi .

Tenere posta . Termine del giuoco . *Accipere conditionem* .

Tenere a posta . Haver per un fine determinato . *Tengo a posta quel Giovane* , perchè mi scriva le Lettere . *Illum adolescentem alo* , nutrio ; *mecum convivit* ; apud me , vel , *domi in eam vitam agit* , ut mihi sit à secretis .

Tenere a sua posta . Mantener a sua requisizione un Cavallo , &c . *Sibi equum cibare* , alere , cibo nutrire , pascere , nutrire , sustentare , reficere .

Tenere presso . Haver vicino una cosa . *Aliquid propè habere* .

Tener appresso di so . Haver in suo dominio una cosa . *Aliquid apud se habere* , possidere . *Alicujus rei potiri* ; *dominationem* , vel , *dominium habere* .

Tenere prigione . Vinculis aliquem cohibere ,

Tenere pulito . *Ripulire* . V. *Pulire* . *Tenere que' cho si danno* . V. *Separare* .

Tenere ragionamento . V. *Conferire* .

Tenere ragione . *Amministrare la Giustizia* . V. *Giustizia* .

Tenere regola . *Observare regola* . *Regulam habere* . V. *Regolare* .

Tenere a regola . Far che altrisfia in regola . *Aliquem in officio continere* ; *intra gyrum rationis cogere* , cohibere .

Tenere sano . *Conservare la sanità a uno* . *Aliquem incolumem præstare* , servare , conservare . *Alicujus valetudinem tueri* , ac sustentare .

Tenere scoperto un vaso , non coprirlo . *Vas non opertum* , non tectum ; *inopertum* , *apertum habere* , tenere .

Tenere seco . *Secum tenere* , *retinere* , *habere* .

Tenere segreto . V. *Segreto* .

Tenere servitù . Haver genti al suo servizio . *Familiam alere* , nutrire .

Tenere servitù con uno . *Haverne conoscenza* , *essergli famigliare* . V. *Famigliare* .

Tenere sicuro , o per sicuro . Haver opinione certa , essere certo . V. *Certo* .

Tenere in sicuro . Essere assicurato . V. *Assicurare* .

Tenere Signoria . V. *Signoreggiare* .

Tenere la Signoria . Reggerla . *Dominationem administrare* . V. *Amministrare* .

Tenere sodo . Star costante nella sua opinione . V. *Opinione* .

Tenere Soldati . Haver milizia . *Milites habere* , alere , nutrire .

Tenere sopra . Haver in luogo superiore una cosa . *Aliquid in loco editiore* , superiore , eminenti habere ; *in loco supero tenere* .

Tenere sospeso . V. *Sospeso* .

Tenere sotto . Tenere nella parte inferiore . *In loco infero* , vel , *inferiore* , vel , *Deorsum habere* , tenere aliquid .

Tener sotto . *Deprimere* , *abbassare* . V. *Abbassare* . *Avvilire* .

Tenere stretto . *Strignere* , *serrare* , *tenere acosto* . V. *Adunare* .

Tenere stretto uno . Guardarlo con diligenza . *Aliquem diligenter custodire* ,

re, Alicujus diligentem custodiam habere. Sollicitè quempiam servare, conservare, custodire, tueri.

Tenere su. Sollevare, innalzare. V. *Alzare.*

Tenere sulla fune. Tener sospeso. V. *Sospeso.*

Tenere sulla man ritta. Volgersi, piegare a man dritta. In manum dexteram; vel. In dexteram se vergere, se versare, se convertere, se agere, se inflettere.

Tenere sulle gambe. Reggersi in piè, star in piè. V. *Stare.*

Tenere terra terra. Fare stare al basso, non lasciar sorgere una cosa. Aliquid deprimere, atterere, deicere, procerere, diinittere; demissum, submissum, depressum habere, tenere.

Tenere tranquillo. Tranquillare. V. *Abbonacciare.*

Tenere trattato. Haver pratica, intelligenza con uno. V. *Intelligenza.*

Tenere al trattato. Concorrere con altri in un trattato. Cum aliquo agere, facere, trattare.

Tenere via. Camminare. V. *Camminare.*

Tenere alla via. Tenere a ordine una cosa. In promptu aliquid habere, vel, Aliquid paratum habere. In procinctu habere.

Tenere virtù. Haver virtù, qualità di rosa, &c. Rofsam sapere.

Tenere vita. Vivere. V. *Vivere.*

Tenere in vita. Conservare viva una cosa. Aliquid vivum servare, conservare, tueri.

Tenere gran vita. Trattarsi alla grande, Magnificè vivere. V. *Vivere.*

Tenere una cosa da uno. Riconoscerla da lui. Aliquid alicui acceptum referre. V. *Riconoscere.*

Tenere un cocomero all'erta. Modo basso. Per lo più si usa colla negativa. Non tenere un cocomero all'erta. Non saper tener segreto. Sibi commissa enunciare, evulgare. Secretum prodere, proferre.

Tenersi a martello. Non flecti. V. *Opinione.* Sofferir con pazienza.

Tenersi. Astenersi. V. *Astenersi.*

Tenersi d'una cosa. Invaghirsi, gloriarsene. V. *Gloriarsi.* Invaghire.

Tenersi le Piazze. Defenderi. Tene-

ri; Se tueri, Se defendere; Se securas præstare, reddere arces.

Tenersi. Rattenersi, arrestare, Sistere. Consistere.

Tenersi. Riputarsi savio, bello, &c. Se prudentem, Se pulchrum existimare, judicare, censere, opinari, arbitrari. Sentire se prudentem esse.

Tenetevi. Ritenetevi per voi le vostre ricchezze. Divitiæ tuz tibi maneant. Habe tibi tuas opes.

Esser sempre del medesimo tenore. maniera, modo. Semper sibi convenire.

Miscrisse del tenor seguente. In hæc verba, vel. In hanc sententiam mihi scripsit.

Fare il Tenore. parte della Musica. V. *Cantare.*

Metter la tenta nella fistola. Specillum in fistulam demittere, in fistula inferere.

Tentare. Far prova. V. *Esperimentare.*

Tentare. Importunare, insigare, sollicitare al male. Aliquem ad scelus sollicitare, pellicere, allicere, submovere, tentare.

Tentare. Mettersi alla prova della Guerra. Belli fortunam experiri. Prælii aleam subire, adire. Pugnae discrimen experiri.

*Tentare tutte le strade per far vin-
gar la S. Fede a uno.* Per omnes fraudes ambulare ad evertendum castrum Fidei alicujus.

Tentare tutte le vie per la Pace. Conciliandæ pacis vias omnes persequi, omnem rationem explorare, tentare aditus.

Tentare. Toccare leggermente una cosa per chiarirsi di qualche dubbio, che s'habbia. V. *Esperimentare.*

Tentare. Toccare leggermente uno per farlo volgere, o per avvertirlo. Aliquem fodicare.

Esser tentato dal Demonio. Satanæ incurisibus peti. Dæmonum impulsus sentire. Fluctibus tentationum agitari, urgeri. Tentationis ardore feriri. In propriam virtutem Satanæ pati, ferre, tolerare, sustinere impetum.

Acconsentire alla tentazione. Tentationi succumbere. Palmam Satanæ cedere. Manum Dæmoni dare. Ille-

cebram peccati admittere in animum, eamque pellicientem sequi. Invitantem ad flagitium illecebram sponte amplecti, etque concedere. Titillationi ad scelus sponte obsequi, & inorem gerere.

Egli ha acconsentito alla tentazione. Scelus, ad quod pelliciebatur, amplexus est. Flagitio committendo assensus est ex invitante illecebra. Ad scelus se pellici passus est. Patrando crimini, ad quod invitabatur, assensum præbuit.

Scacciar le tentazioni dall'anima. Ab anima tentationes exturbare, peccatubare, deturbare, exturbare, ejicere, expellere, removere.

Tentennare. Dimenare, una cosa. Aliquid agitare, quassare, dimovere.

Andar tentene; o a tentone, a bell'agio. Viam prætentare. Paulatim incedere. Lentè proficisci. Tardograduire.

Esser tenuto. Debere. V. Obbligato.

Tenzonare. Disputare, combattere, contrastare, quæstionare. V. Combattere. Contendere, Disputare.

Finsre il corso della Teologia. Theologiz cursum conficere. V. Studire.

Tepefare. V. Intiepidire.

Tepido divenire. V. Intiepidire, divenir tepido.

Tepificare. V. Intiepidire.

Tergere. Ripulire. V. Nettare.

Terminare. Per termini tra l'unaposessione, e l'altra. Agris terminos pangere; certos fines terminosque constituere. Camporum fines terminare. V. Limitare.

Terminare, per similit. Finire. V. Limitare.

Terminare. Haver termine, e fine, non fissender più avanti. Alcune scienze terminano, hanno i suoi termini. Quædam scientiæ suis limitibus, vel, cancellis circumscribuntur, circumdantur; certis dictis sepiuntur.

Certe scienze non terminano, non hanno termine nelle loro materie. Quædam scientiæ, vel, Quarundam scientiarum materiæ, nullis circumscriptæ sunt limitibus, nullis circumclusæ cancellis, nullam regionem habent definitam; immensæ, inter-

minatæ sunt; nullis sunt definitæ terminis; in immensum excurrunt; latissime patent.

Termine. Fine. Dar termine, im- per termine. Tempus constituere. Dilem dicere. V. Determinare.

La cosa è in mal termine. Res inclinata est. V. Stato.

L'affare è ridotto in buon termine. Res eo loci, vel, ad hunc locum perducta est; eo loci est, ut ei rectè sit.

Sono in buon termine i nostri negozi. Rectus est nostrarum rerum status, habitus.

Termine. Convenevolezza. Contenersi dentro i termini del suo dovere. Se officii finibus, vel, intra officii fines tenere, continere.

Passare i termini della ragione. Præscriptos à ratione cancellos transgredi, egredi. Statutos à ratione limites transilire, excedere. Extra modum prodire.

Vsar mali termini con uno. Aliquem malè accipere, tractare, excipere, suscipere.

Termine. Parola propria. Termini, modi di dire propri di qualche Arte. Verba concepta, legitima, solemnia, propria. Solemnnes formulæ. Conceptæ formulæ cujuslibet facultatis.

Intermini proprij. Verbis probis, propriis, idoneis, aptis, congruentibus.

Ne' medesimi termini. Eisdem verbis, Totidem verbis.

Voi dite cose belle, ma con termini impropri. Recta quidem dicis, sed verbis alienis, improbis, non idoneis, non rectis. Proba tua est sententia, sed improba dictio.

Termine. Tempo prefisso. Il termine era spirato. Dies exierat, excellerat, lapsus erat.

Il termine prefisso, il giorno prefisso, il tempo determinato sta per spirare. Dies præfinita, præstituta; Tempus definitum; Dies legitima, dicta, appetit. exit, cedit, ingruit.

Terra, per Mondo. Levar di terra uno. Aliquem è medio tollere. V. Vcidere.

Terra, per Terra, Andare in terra. Cadere. Dilabi. Decidere. Excidere, Concidere, Procidere, Ruere. Cor-

Corruere . Labi . Collabi . Procumbere . Desilire .

Andar per le terre , o per la terra : lo fesso , che Andare in terra . V. sopra , Terra , per Terra .

Andar per terra . Andar toccando contutta la vita , o con parte la terra . Serpere . Repere . Reptare . More serpentis incedere .

Cadere a terra . Mancare , venir meno , perire . V. Morire .

Cadere in terra . Andare in terra . V. sopra , Andare in terra , alla voce , Terra , per Terra .

Dare come in terra . Percuotere uno , batterlo senza discrezione . Graviter aliquid verberare ; pessimè accipere . V. Battere .

Dare in terra . Percuotere in terra , andare in terra . V. sopra . Andare in terra , alla voce , Terra , per Terra .

Dare in terra . Votar navigando in terra . In terram impingere , illidere , allidere , incidere , incurere . Terram offendere .

Non dare , nè in Cielo , nè in terra . Non operare a proposito . Alieno tempore , vel , Intempestivè agere . Præposterè , vel , Importuno tempore operari .

Gettar a terra . V. Gettare .

Pigliar terra . Prender terra . smontar di Nave . Appellere . Ad ripam accedere , applicare , admove , appropinquare . Exscensum , vel , Excensionem facere . Exscendere . E navi descendere .

Terrafinare . Esiliare . V. Esiliare .

Terrapienare . Far terrapieni . Aggerare . Aggeres extruere . Interiora mœnium terreno aggere munire , intruere , firmare .

Terremoto . Tremuoto . Hic Terræmotus , us . Terræ concussus . tremor , motio , commotio , concussio , conquassatio . Terræ labentis tremor .

Què spesso si sente il terremoto . Hic sæpè terræmotu laboratur , quatur .

Si è sentito un grave terremoto . Terra ingenti concussu mota est . Fæsus est terræ motus horribilis . Terra movit horribile in modum .

Si sente di quando in quando il terremoto . Terra subindè movetur ,

tremat , intremat , contremat , quatitur , concutitur , commovetur , movet .

Egli ha paura , che non gli manchi il terreno sotto . E' un' Avaro . V. Avaro .

Guadagnar terreno . Avanzarsi . Progredi . Progressum facere .

Haver la terza . Tertiana laborare , teneri , jactari , affici , vexari , divexari , detineri , agitari , affectum esse . Tertianam habere .

Terzare . Arare la terza volta . Agrum tertiare , vel , tertia opera recolare , novare , iterare .

Tesaurizzare . Ammassare , accumular tesori . Thesauros colligere , construere , cogere , coacervare . V. Ricchezze .

Tesoriizzare . V. Tesaurizzare .

Tessere tela . Telam texere , attexere , contexere , nettere .

Tessere , per metaf. Comporre . V. Comporre .

Testa , per Ingegno , intelletto , senno . Homo di buona testa . Magni vir consilii , excellenti judicio , ingenii judicii singularis ; præcellenti judicandi facultate præditus ; instructus singulari judicio vir .

Dare in testa . Percuotere . V. Ferire . Piagare .

Dar la testa pe'l muro , o nel muro . Parietis caput impingere , illidere , allidere . Caput parietis , vel , in parietem allidere , impingere , illidere . Capite in parietem allidere , impingere .

Darsi su per la testa . Venire alle mani . V. Azuffarsi .

Esser di testa . V. Ostinare . Ostinato .

Far dolere la testa . Capitis dolorem movere , ciere .

Fare testa al nemico . Hosti obsistere , obuti , repugnare , resistere . V. Resistere .

Ficcarsi in testa . Ostinarsi . V. Ostinare .

Haver la testa alta . Procedere con fasto . V. Grande .

Lavar la testa a uno . V. Rabbuffare . Ripassata . Riprendere .

Pigliar a scesa di testa . Impegnarsi ostinatamente . Animo obfirmato , vel , obstinato ; Obfirmatè , Obstinatè in aliqua re se implicare , se

scrittore, se involvere, se admiscere &que implicare; in aliquid se indere.

Saltare in testa. Venire in mente. In mentem venire. In cogitationem incidere. V. *Pensare.*

Tagliar la testa. V. *Decapitare.*

Tor la testa. Importunare. V. *Importunare.*

Testamento. Hoc Testamentum, i. Ultima voluntas. Supremæ tabulæ. Testamenti tabulæ. Hæc Diatheca, orum. Hæc Diathecæ, arum. Hæc Diatheca, æ.

Accettar l'eredità con le condizioni del testamento. Hæreditatem ex tabulis cornere, & adire. V. *Accettare.*

Aggiudicar l'eredità ad uno contro il testamento. Hæreditatem alicui dare contra tabulas.

Aprire un testamento. Testamentum aperire, resignare.

Falsificare un testamento. Testamentum adulterare, corrumpere, vitare.

Far testamento. Testamentum facere, scribere, conscribere, componere, condere. Testari.

Farò colui erede del mio testamento. Illum testamento hæredem constituam, iusticiam, scribam, nuncu pabo.

Non mi ha lasciato a cosa alcuna nel testamento. Nihil mihi testamento reliquit, legavit; Me præterit. In testamento mei fuit inmemor.

Ordinare. Comandare, lasciar per testamento. Testamentum cavere, decernere quidpiam.

Preparare un testamento. Concipere; Condere; Conscribere; Scripto concipere; Formula conceptum exarare testamentum.

Rompere. Annullare un testamento. Testamentum irritare, frangere, infirmare, rescindere, irritum facere. Testamento vim derogare. Testamenti vim infringere.

Supporre un testamento falso. Testamentum subicere, subdere, supponere.

Testare. Far testamento. V. *Testamento.*

Testificare. Far testimonianza d'una cosa. Aliquid testificari, testari. Alicui rei testimonium perhibere, reddere, dare, dicere, tribuere; testi-

monio esse. Testimonium de aliqua, vel, pro aliqua re dicere. Pro testimonio aliquid dicere. Tribuere testimonium alicui rei.

Testimoniare. V. *Testificare.*

Testimoniare. Far testimonianza, dare indizio d'una cosa. Aliquid indicare, significare, ostendere, declarare, prodere, testificari. Alicujus rei argumenta edere, indicia prodere.

Testimonio subornato, falso. Testis subornatus, adornatus, fictus, appositus, comparatus. Testis ad testimonium falsitatis edoctus, instructus, comparatus, appositus.

Confrontare i testimoni. Reo testes componere, committere, contendere. Testes & reum inter se committere, componere, contendere, opponere.

Esaminar di nuovo i testimoni. Testes iteratò audire, iterum interrogare. Testes repetere. Testium testimonium recolare, repetere, iterare, instaurare.

Prendo Dio per testimonio. Deum testor. Deus mihi testis est.

Prendo il Cielo per testimonio. Cælum contestor.

Prendo voi per testimonio. Te ipsum testor, contestor. Te testem appello, voco, sumo, facio.

Produr Testimoni. Testes dare, edere, produrre, proferre.

Ricusare i testimoni. Testes refellere, refutare. Testium auctoritatem elevare, infirmare, refellere.

Subornare un testamento. Testem adornare, subornare, apponere, submittere.

Vdire i Testimoni. Testes interrogare. Pro testimonio dicentem audire, interrogare.

Tettare. Pappare, lattare. V. *Lattare.*

T I

Tiepidare. V. *Intiepidire.*

Tignere, e Tingere una cosa. Aliquid inficere, sufficere, tingere; colore imbuiere, vel, inficere.

Governare il timone d'una Nave. V. *Governare.*

Timore. Hic Timor, ris. Metus, us Terror, ris. Pavor, ris. Hæc Formido, nis.

Assalito dal timore: Soprafato dalla paura. Timore perterritus. Metu percussus. Terrore commotus. Fornidus perturbatus. Pavore exanimatus. Metu concitatus.

Haver gran timore. Timore frangi. V. *Impaurare.*

Ho gran timore di colui. Illum vehementer reformido, metuo, timeo, pertimesco.

Levare il timore ad uno. Aliquem metu liberare, levare; à metu abducere, redimere, remove, amovere, eripere, abstergere, expellere, eximere, auferre. Animum alicujus confirmare, constituere; ad fortitudinem revocare, excitare, erigere. Efficere, ne metus aliquem perturbet, afficiat, commoveat, exagitet; ut omnem quistimorem deponat; ut audeat; ut animo vigeat; ne quid timeat; ut à metu vacet; ut animo fortis sit; ut animum suum colligat atque confirmet.

Mi ha messo gran timore quell' accidente. Casus ille mihi magnum timorem iniecit, attulit, creavit, peperit; vehementer fecit mihi timorem; magno me affecit, perculit timore.

Scacciate quel timore. Illum timorem omittite. deponite, ponite, abjice, exue.

Tenere uno in timore. Alicui timorem incutere. V. *Intimidire.*

Far tinello in casa. Domi famulis mensam instituere.

Tingere. V. *Tignere.*

Dar la prima tinta, o tintura ad un panno di lana. Lanis sufficere. Lanis primoribus preparare, sufficere.

Dar l'ultima tinta ad un panno di lana. Lanis extrema opera inficere, tingere. Suffectis lanis ultimum colorem addere, inducere. Suffectas lanas extremo colore imbuere, suffundere.

La lana nera non riceve altra tinta, non si può tingere in altro colore. Furva lana non est tinctilis; nullum colorem combibit, admittit, accipit.

Tirannare. Tiranneggiare, e Tirannizzare. Tyrannidem exercere. Tyrannico imperio dominari, imperare. Tyrannicè imperare, vexare. Tyrannica vix vexare. In aliquem tyrannicè sèvre.

Tirare. Trahere, e Trarre una cosa. Aliquid trahere, ducere.

Tirare. Accorrere, concurrere ad un luogo. V. *Accorrere.*

Tirare a fine. Finire, terminare. V. *Finire.*

Tirare a pochi. Contentarsi di pochi. Pauca sufficere. Paucis contentum esse. Pauca satis esse, satisfacere.

Tirare a riva. Condurre a riva una Nave. Navem subducere.

Tirare a riva. Condurre a termine, a fine. V. *Finire.*

Tirare a se. Sibi attrahere, allicere, trahere.

La calamita tira a se il ferro. Magnes ferrum ad se allicit, trahit.

Tirare a segno. V. *Bersaglio.*

Tirare a' suoi colombi. Far cosa a se dannosa, pregiudiziale. V. *Danno.*

Tirare a terra un lavoro. Farlo presto, e male. V. *Acciabbattare.*

Tirare a un colore. Approssimarsi a quello. In aliquem colorem vergere.

Quel panno tira al nero. Pannus ille in pullum colorem defecit, vergit; colore ad nigrum accedit; ab furvo colore haud procul abest, abit.

Tirare al buono, al cattivo. Pender nella bontà, o nella malvagità. In bonitatem, vel, in iniquitatem inclinare, propendere; naturæ impetu ferri; naturali studio incitari, incendi, duci, trahi, induci.

Tirare alcune dalla sua. Condurre dalla sua parte. V. *Parte.*

Tirare. Allettare, indurre. V. *Allettare.*

Tirare. Allungare. Mandare in lungo. Aliquid producere; in longius ducere, proferre, provehere, promoveré.

Tirare al peggio. In pejus inclinare. V. *Interpretare.* Tirare al buono.

Tirare uno a quattro Cavalli. Capitum reum quadragis lanare, vel, quaternis equis in diversum actis lanare, discindere, dissecare.

Tirare assolutamente. Ottenere una cosa. Aliquid obtinere, consequi, impetrare, adipisci, assequi ab aliquo.

Tirare. Arregare. Appropriare. V. *Appropriare.*

Tirare calci. *Calcitrare*. V. *Calcitrare*.

Tirare. *Cavare*, *riceverne utili*, *entrare*. *Utilitatem*, *Redditus accipere*, *capere*, *cogere*, *colligere*.

Tirare. *Cavare sentimenti da un libro*. *Senza ex libro depromere*, *petere*, *ducere*, *promere*, *eruere*.

Tirare colli passetti. *Rudibus ludere*, *eludere*. *Ludicris gladiis velitari*. *Rectus ac puris ensibus digladiari*.

Tirare colpi : *Ferire*, *percutere*. V. *Ferire*.

Tirare con belle parole alcuno. *Disphaleratis aliquem ducere*.

Tirare. *Condurre*, *o far accostare a se con violenza una cosa*. *Aliquid ad se rapere*, *raptare*; *violenter trahere*.

Tirare costrutto da una cosa. *Ricavarne utile*. *Aliquid sibi utile esse*. *Ab aliqua re utilitatem capere*, *cogere*, *colligere*, *accipere*.

Tirare da lontano un colpo. *Ictum eminus inferre*.

Tirare danari. *Haverne*. V. *Danaro*.

Tirare da parte, *da banda*, *dacanto*, *in disparte uno*. *Aliquem seducere*; *ab aliis se jungere*.

Tirare dalla sua parte. V. *Parte*.

Tirare da vicino il colpo. *Ictum cominus inferre*.

Tirare de' calci al vento. *Effere impiccato*. V. *Appiccare*.

Tirare del capo. *Cavar del capo qualche pensiero a uno*. *Aliquem ab aliqua cogitatione avocare*, *revocare*, *abducere*, *deducere*, *abstrahere*, *dimovere*. *Alicui aliquam cogitationem extorquere*, *excutere*.

Tirare de' dadi. *Jactare talos*.

Tirare pe' dadi. V. *Cominciare*.

Tirare delle misure. *Distenderli*. V. *Stenderli in lungo la selva*.

Tirare delle sorti. *Calculis sortiri*, *sortes ducere*. *Sortitionem exercere*. V. *Lotto*. *Sorte*.

Trarre di bando. *Sbandire*, *liberare dal bando*. V. *Bandito*.

Trarre dimora. *Dimorare*, *abitare*. V. *Abitare*. *Dimorare*.

Trarre d'impaccio. *Liberar da travaglio*. V. *Travaglio*.

Trarre d'inganno. V. *Sgannare*.

Trarre di pericolo. *Liberarli*. V. *Pericolo*.

Trarre di prigione. *Liberarlo*. V. *Prigione*.

Tirare diritto. *Dar nel bersaglio*. *Certam habere dexteram*. V. *Bersaglio*.

Tirare di scherma. *Animi gratia telis velitari*. *Gladiatoriam umbratilem exercere*. *Ludicrum gladiatorum celebrare*, *facitare*.

Tirare di schioppo. *Sclopum disploicare*, *explodere*.

Trarre di senno. *Far impazzire*. V. *Ammattare*.

Tirare di spada. V. *Tirare colli passetti*.

Tirare. *Distendere*, *conturre*, *lavorare una fossa*. *Fossam producere*, *ducere*.

Tirare. *Distorre*. V. *Distogliere*.

Trarre di vita. V. *Vccidere*.

Trarre. *Eccettuare*. V. *Eccettuare*.

Trarre. *Estrarre*, *cavar fuori del territorio le biade*. *Segetes exportare*.

Tirare. *Finire*. V. *Finire*.

Tirare fino a qualche luogo. *Aliquid quidpiam portare*.

Tirare fuori una cosa : *Aliquid educere*, *eximere*, *emittere*, *extrahere*.

Tirare fuori la spada. *Metter mano*. V. *Sfoderare*.

Tirare gli orecchi. *Ridurre a memoria*. *Aures vellere*, *vellicare*, *distrahare*. V. *Memoria*.

Trarre gli uffizi. *Cavare in omi degli Uffiziali di Magistrato*. *Magistratus munera sortiri*, *sortitò capere*, *sorte ducere*. *Magistratuum sortitionem facere*.

Tirarla giù ad altrui. *Ingannarlo*. V. *Ingannare*.

Tirare giù. *Lanciare da alto a basso qualche cosa*. *Aliquid deicere*, *præcipitare*, *evertere*, *diruere*, *sternere*, *prosternere*.

Tirare giù. *Levare da alto, e per in luogo basso una cosa*. *Aliquid detrahare*, *deponere* è *sublimi*.

Tirare giù un lavoro. *Strappazzarlo*. V. *Acciabbattare*.

Trarre guai. *Lamentarsi*. V. *Lamentarsi*.

Tirare. *Haver la mira ad ottenere qualche cosa*. *Ad aliquid animum intendere*, *tendere*, *perlinere*.

Tirare il collo agli Animali. *Aves necare*.

care, producto collo occidere. V. *Vccidere*.

Tirare il sottile dal sottile. Cavare il sottile dal sottile. V. *Risparmiare*.

Tirare in arcata: figur. Dire una cosa senza fondamento. Aliquid incertum, vel, sine auctore dicere, nunciare, narrare.

Tirare. Incamminarsi, inviarsi. Iter capere. Proficisci. V. *Incamminarsi*.

Tirare. Inclinare ad una cosa. V. *Inclinare*.

Tirare indietro una cosa. Aliquid retrahere.

Tirare in faccia una cosa a uno. Aliquid in alicujus os impingere.

Tirare innanzi. Promuovere. V. *Promuovere*.

Tirare in quà, e in là. In diversum trahere. In varia trahere. Distrahere.

Trarre in volgare. Volgarizzare. In vernaculam linguam vertere.

Tirare l'acqua al suo molino. Rem ad suam causam commodum torquere, inclinare.

Trarre la fame, la sete, e simili. V. *Disfamare*.

Trarre lagrime. V. *Piagnere*.

Trarre la paga. Stipendium accipere.

Tirare l'arco. Scaricare l'arco. V. *Arce*.

Trarre la vita. V. *Vivere*.

Tirare le Navi a riva. Naves subducere.

Trarre le notti, i giorni, &c. V. *Passare*.

Tirare l'oro, o l'argente, &c. Aurum, Argentum in fila ducere, deducere, producere, tenuare, promittere. In stamina aurum adducere, ducere.

Trarre patte. V. *Patteggiare*.

Tirare poco di mira. Haver corta vista. Aliem oculorum errare. V. *Vista*.

Tirare. Rimovere da se una cosa in un subito, o con forza, come sassi, &c. V. *Gettar sassi.* Lanciare. Sactare.

Tirare sangue. V. *Salassare*.

Tirare sospiri. V. *Sospirare*.

Tirare. Strascinare, forzare. V. *Forzare.* Sforzare, Strascinare.

Tirare su. Far dire a uno con affluza ciò ch'egli non vorrebbe. V. *Scalzare.* Scandagliare.

Tirare vento. V. *Soffiare*.

Tirare via. Allontanare da se una cosa con forza. Violenter aliquid a se amovere, removere, amandare, abducere, avertere, ablegare, seducere.

Tirare. Vincere. V. *Vincere*.

Tirare una linea. Lineam ducere, scribere.

Vna cosa tira l'altra. Rem res consequitur.

Tirarsi. Accostarsi. V. *Accostarsi*.

Tirarsi addosso una cosa. Aliquid in se transferre, subire.

Si è tirato addosso questo male. Hoc infortunium sibi accersivit, creavit, procreavit, conciliavit, conflavit.

Tiratevi alla larga. Explicate ordines. Recedite. Date locum. V. *Ala*.

Tirarsi da canto. Secedere.

Tirarsi dietro la coda della veste. Stolum pone serpere, abtergo humi repere, promisso trahere syrmate. Fluenter laciniam trahere, undanti fluere peniculamento.

Coperto del manto Reale si tirava dietro una coda lunga. Augusta crabea amictus promissam caudam pone trahebat, vel, fluenti syrmate humum verrebbebat.

Tirarsi fuori della calca, della folla. Se è turba evolvere, se expedire, se liberare, se eximere.

Tirarsi indietro. V. *Indietroggiare.* Ritirarsi.

Tirarsi indietro, o addietro un passo. Passum retrocedere, retrogredi. V. *Ritirarsi*.

Far tirare addietro. Forzare a ritirarsi. Aliquem loco semovere, removere. Jubere, loco se moveri.

Tiratevi di quà. V. *Levatevi di quà*.

Tifica. Tifidezza. Hæc Phthisis, is. Tabes, is. Tabitudo, Inis. Morbus phthisicus. Tabidi corporis affectus. Tabescentium pulmonum morbus.

Cagionar tifica. Tabem alicui afferre, inferre. Tabefacere aliquem.

Morir di tifica. Tabe perire, confici, absumi.

Far morire uno di tifico. Tabē aliquem consumere.

Tifico. Hic Tabens, tis. Tabidus, a, um. Phthificus, a, um. Morbo phthifico laborans. Phthisi affectus.

Divenir tifico. Tabescere. In tabem resolvi. Phthiscum fieri.

Diventar tifico affatto. Conzabescere. Extabescere. Distabescere. Inzabescere.

Esser tifico. Tabere. Phthisi affici, laborare. Morbo phthifico affici.

Titolare. Intitolare. V. Intitolare.

Dar titolo ad uno d'Eccellenza, e simili. Excellentia, &c. nomen aliquem colere. V. Alzetta.

Titubare. Ciavariare, vacillare. Hæsitare. Titubare. Hæzere. Vacillare.

Titubar camminando. Titubare. Vacillare. Inter eundem titubare. In via vacillare. Pedibus non consistere, non constare. Ferri vacillante gradu, titubante gressu. Vacillare in utramque partem toto corpore.

Titubar nella memoria recitando le lezioni. Inter recitandum lectiones, memoria aliquem vacillare, vel, alicui memoriam labare. Vacillante memoria lectiones recitare.

Titubar nella sua opinione. Sententia titubare. Vacillare opinione. Laborare consilio.

Titubano pe'l parlare. Lingua hærent. Illos verba desiliunt. Sermones hæsitantes auxia verba ducunt, Lingua hærentes verba trahunt.

Toccare. Accostare l'un corpo all' altro, si che l'estremità, e le superficie si congiungano. Attingere, Contingere, Tangere aliquid.

Toccare. Appartenere. A voi tocca il pensarvi. Tu videris. Tuum est videre. Tuum est periculum.

Tocca a voi. Tuum est munus. Tuz sunt partes. Tua est provincia.

Toccare a sorte. Sortitò evenire. Obtingere sorte.

Toccare bomba: modo basso. Partire. V. Partire.

Toccare. Camminare. V. Camminare.

Toccart coll' estremità delle labbra. Primoribus labris, vel, labiis attingere aliquid.

Toccare colla punta de' piedi una cosa. Summis digitis aliquid tangere.

Toccare colla testa il volto della camera. Vertice laquear tangere, contingere; ad lacunar pertingere, pervenire, accedere.

Toccare con mano una verità. Veritatem videre.

Toccare danari vendendo la mercanzia. Nummos accipere, sibi numerari ex mercibus venditis.

Toccare delle buste. Effere battuto. Vapulare. Verberari. Percuti. Feriri. Peti. Appeti. Impeti. Pulsari. Cædi.

Toccare il Cielo col dito. Esser felice. V. Felice.

Toccare il Cielo. Effere esaudito. Audiri. Exaudiri. Obtinere. Impetrare. Assequi. Consequi. Adipisci. Exorare.

Toccare il cuore una cosa. Far pro, o sommamento dilettare. V. Dilettare. Pri.

Toccare il cuore un discorso. Commovere uno. Aliquem commovere, pungere, perstringere, permovere, afficere, percellere.

Toccare il ticchio; modo basso. Haver voglia, venir voglia. V. Desiderare. Voglia.

Toccare. Incitar il toro a schiamazzare. Ad blaterandum, turdum incitare. V. Incitare.

Toccare il polse. Venarum pulsum explorare.

Toccare il punto. Rem ipsam attingere, acutangere. Idipsum assequi, de quo agitur.

Toccare la corda. Effertormentato col tormento della corda. Fune torquor, vel, colastico torqueri. Penditem de trochleatorqueri. De cruciaria trochlea suspendi.

Toccare la fregola. Venire ardentissimo desiderio. V. Desiderare grandemente. Voglia.

Toccare la mane, e Teccardi mano. Salutare uno affettuosamente. Alicui manum offerre. V. Salutare.

Toccare la mano alla sposa. V. Impalmare.

Toccare la Bestia. Sollecitarla, per-

enotere. Bellum instigare, agere.

Tocca su Cocchiere, che vien sera. Agedum Rhedarie, equos vehementius urge, incita, incesse, age; equis acrius insta, nam vergit in occasum dies.

Toccare leggermente un'erudizione. Strictum, Leviter, Cursum eruditio-nem attingere, pertingere. V. *Pas-saggio*.

Toccare le scritture. Corromperle, adulterarle. Tabulas vitare, corrumpere, adulterare.

Il Re tocca le scrofele nelle Feste principali. Celebrioribus festis Rex, more majorum, strumosos, vel, strumas contingit; salutari manu attingit; strumosis manum imponit, medicam dextram inducit.

Toccar. Levare via una cosa. Aliquid adimere, auferre, tollere.

Toccare. Ottenere. V. *Ottenere*.

Toccare per eredità una cosa. Domum hæreditate obvenire; cedere hæreditate, vel, in hæreditatem.

Toccare semplicemente. Offendere. V. *Offendere*.

Toccare sul vivo. Offender nella parte più delicata aleno. Aliquem mordere, pungere. V. *Vivo*.

Toccare un luogo. Passar per un luogo. V. *Passare*.

Toccare uno strumento, Luto, Gravembalo, Spineta, &c. Digitis modulari. Manu modulante canere. Cithara, vel, Sambucinis fidibus modulari. Personare gravi cymbalo.

Temere. Haver paura: Non poter soffrire anche un minimo tocco. Velle-vissimum vellicatum refugere. Tanti-llo digitorum pressu moveri, commo-vere. Modicè teutatum irritari. Vel modicam vellicationem non ad-mittere, non ferre, non pati.

Togliere. Torre, e Tollere. Piglia-re, prendere. V. *Pigliare*.

Togliere avanti una cosa. Aliquid præripere.

Torre a credenza. Credita, vel, Debita pecunia accipere. Numimis non præsentibus, vel, Pecunia non præsentì capere aliquid.

Torre a pigione una casa. Domum conducere, redimere.

Torre Cavalli a vettura. Equos me-ritorios conducere.

Torre con inganno una cosa ad alcu-

no. Aliquem intervertere, vel, Quempiam aliquare intervertere.

Torre. Contentarsi. Contentum esse. Acquiescere.

Torre del cape alterni una cosa. Sin-cerarlo, fargli conoscere la verità. Alicui veritatem clarè dilucidèque patefacere, demonstrare, luce cla-riorem ostendere.

Torre in mano una cosa. Aliquid de manu, vel, de manibus extorque-re. V. *Torre per forza*.

Torre di mira. V. *Mirare*, pigliare la mira.

Torre di vita. V. *Vedire*.

Torre fede a uno. Torzgli il credito. Alicujus fidem abrogare. V. *Discre-ditare*.

Torre gita. Risparmiare il viaggio. Itineris causam tollere, adimere ali-cui; removere, amovere ab aliquo.

Torre il capo. Importunare. V. *Im-portunare*.

Torre di mezzo. Mettere in mezzo uno. Aliquem circuire.

Torre in pace. Sopportare. V. *Sop-portare*.

Torre infino al Cielo uno con lode. Lodarlo eccessivamente. V. *Lodare sommamente*.

Torre la volta a uno. Superarlo, entrarvi innanzi. Aliquem superare, antevertere, antecedere, præstare, antecire, antevenire, præire.

Torre. Levare, alzare. V. *Alza-re*.

Torre. Levare il pensiero, distorre il pensiero da una cosa. Alicujus reicu-ram abjicere. V. *Lavarfi le mani*.

Torre moglie. V. *Ammogliarsi*.

Torre per forza a uno qualche cosa. Quidpiam alicui extorquere, eripe-re. Quidpiam de manibus alicujus, vel, ab aliquo extorquere, excutere, exprimere.

Torre. Privare. V. *Privare*.

Torre. Rubare. V. *Rubare*.

Torre sopra di se un negozio. Ne-gotium suscipere, subire, in se tra-here.

Torre sotto mano, o di nascosto qual-che cosa ad uno. Ab aliquo quidpiam surripere, subripere, furari, arripe-re, auferre.

Torre tempo. Tempus sumere, ca-pere ad aliquid agendum.

Torre uno di se medesimo. Cavarlo dell'

dell' intelletto, farlo ammattire . V. *Ammatire*.

Torfi dinanzi ad altrui. *Levarsi dal suo cospetto*. E conspectu alicujus abire, discedere, proficisci; se propi-
riperire.

Torfi dinanzi alcuno. Aliquem à se ablegare, abigere, excludere, ejicere, expellere, subducere.

Torfi gin da una cosa. Alicujus rei curam abjicere . V. *Lavarfi le mani*.

Tolza Dio. V. *Dio ce neguardi*.

Tollerare. *Comportare con pazienza*. V. *Patire*. *Sofferire*. *Sopportare*.

Esser tolta di alcuno. *Esser suo aderente, amico*. V. *Amico*.

Tomare. *Cadere*, o *Andare col capo all' ingiù*. *Præcipitare*. In præceps ruere. In caput prolabi. Se præcipitare.

Tombolare. V. *Tomare*.

Tonare, e *Tuonare*. *Tonare*: *Detonare*. *Intonare*.

Tona forte. *Horrendum tonat*. *Horrendis tonitribus Cælum tumultuatur*, æter circumfremat.

Dopo che haverà ben tonato. Cum tonitruorum fuerit assatim. Postquam flatibus gravidæ nubes largiter detonuerint.

Tonchiare. *Essere offeso da' tonchi, o gorgolini, verme che consuma i legumi*. Curculiones pati, perpeti. A curculionibus offendi, lædi.

Tondare. *Far tonda una cosa*. Aliquid rotundare, globosum facere, efficere; in globum efformare, in spheram effingere.

Tondare col compasso. Ad circum rotundare.

Tondarsi. *Farsitondo*. *Rotundari*. *Globali*.

Tondere. *Tosare*. V. *Tosare*.

Tondeggiare. V. *Tondarsi*.

Dar la prima tonsura. Primore tonsura clericum inaugurare, initiare.

Ricever la prima tonsura. Primore tonsura clericum inaugurati, initiari; in clerum legi, allegi, adoptari, coopari.

Torbidare. V. *Intorbidare*.

Torbidare qualcheduno. *Importunarlo*. Aliquem perturbare, obturbare, conturbare, intorpellare. Alicui,

vel, Alicujus menti perturbationem afferre; turbationem creare, inducere, turbamentum iuvhere. V. *Importunare*.

La febbre gli ha torbidato l'animo. Ardentior febris ei delirium attulit, delirationem intulit; eum delirum fecit, eum de potestate animi deiecit, eum mentis impotem fecit. V. *Farneticare*.

La vostra malattia torbida queste allegrezze. Tua invaletudo huic gaudio intercedit.

Quest' accidente ha torbidato tutta la famiglia. Ex hoc insinuatō casu gravior incidit toti familiæ consternatio. Vehemens iucessit universam familiam perturbatio.

Torbido. *Agitazione d'animo*. Animi perturbatio. Vehementior mentis commotio. Turbidus animi, concitatusque motus.

Torbido. *Confusione*. Hæ Confusio, onis. Perturbatio, onis. Perturbatus rerum ordo. Confusus rerum status.

Torbido. *Tumulto*, *sedizione popolare*. Hæ Turbæ, rum. Tumultus, us. Plebistumultuosæ seditio. Plebis seditiosæ tumultuatio.

Torbidi di Stato. Hæ Turbæ, rum. Turbulentissimæ res. Res turbulentiæ, & minime pacatæ. Tempora turbulenta. Publicæ rei tumultuosa perturbatio. Tumultus ac perturbationis plenus publicæ rei status. Res agitatæ. Resturbidæ.

Excitar torbidi. Turbas movere, ciere, excitare, edere, trahere, dare, exhibere, facere. Tumultuari. Perturbare. Miscere. Perniscere. Turbare.

La sua morte ha cagionata un gran torbido nella Città. Magnam perturbationem rerum urbanarum attulit ejus obitus; creavit, peperit ejus mors.

Torcere. *Piegare un ramo*. Ramum in obliquum flectere, obliquè inflectere, torquendo inflectere. V. *Piegare*.

Torcere il collo a un colombo. Columbo vitam, obtorto collo, eripere. Columbum occidere. V. *Vccidere*.

Torcere in punta una cosa. Aliquid aduncare, in uucum curvare, incurvare, flectere, inclinare.

Torcere la bocca. Os sædum in modum distorquere.

Torcere le scritture. Stravolgerelo-vo il senso. V. Interpretare.

Torcersi. Storcersi, scontrarsi. V. Scontrarsi.

Torcersi. Voltarsi. V. Voltarsi.

Mettere intorchio una cosa. Przlo aliquid subicere, premere, comprimere, urgere; torculo stringere, adstringere, constringere.

Torcere. Astorcere. V. Astorcere.

Tormentare. Dar tormenti a uno. Aliquem torquere, cruciare, excruciare, discruciare, excarnificare, vexare, supplicio afficere, mactare, in cruciatum dare.

Tormentare uno crudelmente. Aliquem omni crudelitate lacerare. In aliquem crudelitatem exercere, adhibere.

Tormentare un Reo per farlo confessare. In reum quæstionem supplicii exercere, habere. In rei caput quæstionem habere. Tormentis infligere quæstionem in reum. Reum torquere equuleo. Reum tormentis cogere aliquid confiteri.

Tormentare. Affliggere. V. Affliggere.

Tormentare. Far sentire uno. Aliquem vexare, angere, sollicitum habere.

Perchè mi tormentate in questa forma? Cur sic me vexas, afflictas, angis, discrucias, divexas, tot in laboribus exeres?

Tormentare. Infestare. V. Infestare un Paese.

Tormentarsi. Affliggersi. V. Affliggersi.

Tormentarsi. Dar tormenti. Se macerare. Se cruciare. V. Penitenza.

Soffro un tormento estremo. Dolo-rem gravissimum fero, patior, sustineo, tolero. Versor in acerba sollicitudine, in summo dolore, in gravi cura. Vehementissimè sollicitor. Ægritudine contabesco. Gravissimo dolore crucior, conficior, torqueor, vexor, angor, affligor, frangor, perturbor, discrucior, divellor, perimor, interimor, exanimor, perdor, opprimor. Me summus dolor exagitat, vexat, divexat, afficit, cruciat, torquet.

Sopportò tutti i tormenti. Totum carnificinæ apparatus exhaussit.

Tornare. Incamminarsi, e prender la via verso il luogo, onde altri prima siera partito. Redire; Revenire; Regredi; Remeare; Remigrare; Revertere; Reversionem facere; Reverti ad locum, unde discesserat.

Tornare alla memoria, alla mente una cosa ad alcuno. De aliqua re, vel, Alicujus rei quæpiam adinonere, commonere, commonefacere, erudire, docere. Aliquid alicui in memoriam revocare, in mentem redigere. Alicujus rei memoriam alicui reficere.

Tornare alle medesime. Riducersi di nuovo a mal fare, ricadere nel medesimo errore. V. Ritornare.

Tornare a rivedere uno. Aliquem revisere.

Tornar bene, e non tornar bene; non metter conto. Conferre. Bono esse. Conducere. Tanti esse. Operæ pretium esse. Non conferre, &c.

Tornar bene; si dice di vestimento, che s'ia acconciamente in desso. Star bene.

Tutte le cose tornano in bene, in comodo de' Virtuosi. Probs nihil non benè cedit, benè vertit, prosperè evenit, feliciter succedit.

Tornare delle misure. Star bene, riscontrare. Mensuras constare, convenire, congruere.

Tornare in capo una cosa. Incoglierne male. Aliquid in caput redire, vertere.

Tornare in cervello. Resipiscere. In mentis potestatem redire.

Tornare indietro. Non avere effetto. Annullarsi. Ad nihilum redigi; Irritum fieri; Abrogari; Destruì; Aboleri aliquid.

Tornare indietro. Annullare. V. Annullare.

Tornare in se. Ad se redire. Se colligere. Se recipere. Collecto animo redire ad se ipsum. Se ad se ipsum revocare. Se respicere.

Tornare in vita. Reviviscere. V. Risuscitare.

Tornare. Riconducere. Reducere. Reportare.

Tornare. Ridurre. V. Riducere.
Tornare. Ripigliar le cose già tralasciate; Ad rem, Ad institutum, Ad pro-

propositum redire . Reverti , unde diverteramus .

Tornare . Risultare , videndare . V. Risultare .

Tornare sopra di se il male . Malum in se recidere , resiliare , redundare .

Tornare . Venire ad habitare in casa sua . Domum suam repetere , remigrare , se recipere , se conferre .

Il conto non mi torna . Al mio calcolo c'è errore . Ratio non convenit , non congruit , non constat .

Tu se' ben tornato : medo di salutare chi torna di lontano . Optatus mihi , & charus accidit tuus iste reditus . Reditione tua inultum me exhilaratum sentio . Quod si nus reverteris , gaudeo . Deo sit laus , qui te firnum , valentemque nobis restituit . Tua reversione etiam atque etiam lator .

Torneare . Fare tornei . V. Giostrare .

Torneare . Circondare . Circumdare , Sepire aliquem locum . V. Chiudere .

Torneare . Muovere in giro . Circumire . Circumvolvere . In orbem agere . In ambitum ferre .

Torniare . Lavorare al tornio , o tornio una cosa . Aliquid tornare ; torno effingere , fingere , fabrefacere , fabricare , polire , dedolare .

Alzare una torre . Turrim excitare , extollere , educere , efferre ; in altum , in altitudinem efferre .

Torreggiare . Stare in somiglianza di torre . In turris modum , sive morem stare , consistere . Turris speciem referre , repræsentare .

Tortire . Torcere , deviare . V. Deviare . Torcere .

Astenersi dal far torto a uno . Injuria abstinere aliquem .

Così gli addossarete tutto il torto . Sicut tam in illum invilium derivabis , transferes , conferes , convertes . Sic ostendest totam injuriam ab illo proficisci , vel , omnem in illo culpam residere , vel , vlcare te culpa , totam contra in illo hærere .

Far torto a uno . Injuriam alicui facere . Injuria aliquem afficere . Alicui injuriosum esse . In aliquem malefictum admittere . V. Injuriare .

Havete torto . In culpa es . Culpa teneris . Reus es culpæ . Hujus rei culpa in te residet , hæret . In te culpa est . Hujus rei culpam sustines . Ex

ea re es in culpa . Culpa tua , vel , Vitio tuo factum est . Causam iniquam habes .

Havete torto di dirlo . Cum id dicis , delinquis , peccas , iniquè facis , injustè agis , contra jus agis .

Io ho ragione , Voi havete torto . Jus pro me facit , sed abste non stat . Jure utor , tuminimè .

Mi condannate a torto . Me injuria , iniquè , injuriosè , perperam , immeritò , immeritum , infontem , sine causa , nil tale merentem , nullius culpæ reum , contra jura omnia , adversus justitiz leges , contra quàm justitia præscribit , condemnas .

Non ho torto alcuno . Sum extra culpam . Culpa vaco , careo . A culpa longè absum , procul absum , remotus sum . Non hæret in me culpa . Non deliqui . Nullam in culpam incidi . Nullam admisi culpam .

Non lasciare , che si faccia torto ad uno . Injuria quempiam prohibere . Ab aliquo injuriam propulsare , amovere , remove , amoliri , avertere .

Non lasciarsi far torto . A se injuriam prohibere , propulsare , abstinere , amovere , remove , depellere , repellere , submovere .

Se vi haveffi fatto qualche torto . Si injurius tibi fuisset . Si injuriosus in te fuisset . Si injuriosius te tractasset , accepisset . Si iniquior tibi fuisset . Si iniquius tecum egisset . Si injuriam tibi fecisset , intulisset , intposuisset , obtulisset . Si aliqua te injuria affecisset , violasset , læsisset . Si injuriam à me accepisset , tulisset , passus esses . Si me injurium , injuriosum , iniquum , gravem sensisset , expertus esses . Si qua in re te læsisset , te offendisset . Si qua esses è me lacestutus , provocatus , conmotivus injuria .

Si dà il torto a voi ; fiete incolpati di questo fallo . Ejus rei culpa in te confertur , transfertur , rejicitur , tibi adscribitur , tibi attribuitur . Illud tibi vitio datur , vertitur , tribuitur . V. Incolpare .

Dar la tortura , V. Tormentare un Reo .

Tofare i capelli . Capillos tondere , attondere , detondere , desecare , retondere , intondere .

Tofare affatto . Attondere . Detondere . Retondere .

Tosare a alto. Altè tondere .

Tosare a mezz' aria. Modicè tondere .

Tosare fino alla cotenna. Ad cutem , vel , Usque ad vivam cutem tondere .

Tosare sopra il pettine. Per pectinem , vel , Ad pectinem tondere .

Tosare sotto. Stricim tondere .

Farfi tosare. Caput tonsori committere , tradere .

Andate a farvi tosare. Tonde . Tondeto . Capillum deseca . Da capillum tondendum , crinem desecandum . Curatondericapillum .

Il Senato ha ordinato a Marco Livio il farfi tosare. Senatus iussit Marcum Livium tondere . Marcus Livius , edicto Senatus , tondere iussus est .

Tosolare. Tosare . V. Tosare .

Cagionar tosse. Tussim movere , ciere , commovere , irritare .

Digerir la tosse. Tussim concoquere .

Haver la tosse. Tussi laborare .

Inasprire la tosse. Tussim exasperare .

Levar la tosse. Tussim discutere , excutere , expellere .

Tossicare. Dare il tossico . V. Attossicare .

Tossico. Veleno . Hoc Venenum , i. Tetrum virus . Lethale virus . Venenarum virus . Hoc Toxicum , i .

Tossico lento. Venenum lentum , tardum , lenitius nocens , noxiz tardioris .

Tossico prontissimo. Venenum presentissimum , presentaneum , presentarium , presentis noxiz .

Dare il tossico. V. Attossicare .

Manipolare il tossico. Venenum apparare , comparare , componere , conficere .

Pigliare il tossico. Venenum bibere , haurire , sumere .

Vccidere per via di tossico. V. Attossicare uno .

Tossire. Mandar fuori con istrepito l'impeto della tosse . Extussire . Tussiendo ejicere tussim ,

Far tossire. Tussim irritare , movere , ciere , commovere alicui .

Tosso. Subito . V. Subiro .

Metter la tovaglia. V. Tavola , alla voce , Apparecchiare .

Trabaldare. V. Trafugare .

Traballare. Barcollare . Nurare . Titubare . Vacillare . Labare . Collabescere . Claudicare .

Traboccare. Versar fuoriper la bocca , effetto de' vasi , &c. quando sono pieni di superfluo . Re quapiam affluere , abundare , redundare , circumfluere , superfluere .

Traboccare, inteso di cosa, che bolle. Effervescere .

Traboccare. Gettar sassi , &c. contro uno . V. Gettare , scagliar sassi .

Traboccare. Pesar piu del dovere . Præponderare . Pondere antecedere , antecellere , antecire , præstare .

Non vi do alcun' oro, che non trabocchi. Ne unum quidem tibi ex omnibus aureis pernumero , quin facomati præponderet ; quin suam lanceam degravet , deprimat ; quin pondere abundet , gravitate redundet .

Traboccare, per metafora. Precipitare una persona , un negozio , &c. V. Precipitare .

Traboccare. Vscire i fiumi , &c. del letto loro . Flumina , &c. effluere , diffluere , exundare , redundare , inundare , effundi alveo ; extra oras , vel , ripas diffluere , exuperare .

Trabondare. Soprabbondare . Exuberare . Superabundare . Redundare .

Tracannare. Ber fuor di misura . V. Bere assai .

Traccheggiare. Seguitar la traccia d'uno . Vestigiis aliquem prosequi .

Tracciare. V. Traccheggiare .

Tracollare. Lasciare andar giù il capo per sonno , o simile accidente . Prono capite nutare . Caput dejicere , demittere , collabi .

Tracconsortare. Consortarsi , consolarsi . Se se consolarì . Se se confirmare . Se se sustinere . Se lenire . Se dolore levare .

Tracordare. Grandemente concordare . Maximè concordem esse cum aliquo de aliqua re ; convenire , consentire , congruere .

Tracotare. Essere insolente , arrogante . Insolentem , Proturvum esse . V. Insolente .

Anmazzare uno a tradimento. Per in-

infidias alicquem necare, interficere, cadere. V. *Vecidere*.

Fare a tradimento, a torto. V. *Torto*.

Temere un tradimento. Perfidiam alicujus, vel, Aliquem perfidum timere.

Tramare un tradimento. Proditionem struere, moliri, machinari, meditari, adornare.

Tramano un tradimento contro la Patria. Prodentia patriæ nefarium consilium animo concipiunt, instituunt, suscipiunt, machinantur, ineunt, meditantur. De tradenda hostibus patria conjurant, conspirant; conjurationem meditantur; conspirationem machinantur.

Tradire uno. Aliquem prodere. *Tradir la sua coscienza, il suo debito*. Suam fidem, Suum officium prodere.

Tradire uno sotto spezie di cortesia. Per speciem officii, Per causam defendendi officii, Per simulationem amicitie, Humanitatis specie, Benevolentie nomine, Comitatus simulatione alicquem prodere.

Farla da traditore. Ex infidiis agere. Perfidum se gerere. Proditorie agere.

Tradizione. Memoria cavata non da scrittura, ma da racconto de' Vecchi. Hac Traditio, nis. Reialicujus translatio à majoribus ad posteros. Traditio majorum verbis mandata; Patrum sermone consignata; Avorum ore, nudique verbi testimonio accepta.

Le tradizioni della Chiesa. Ecclesie Traditiones, Christi, & Apostolorum verbis exceptæ, & ad posteros transmissæ. Christianæ legis tradita verbo capita. Jam iude à Christo ad nos transmissa nudis verbis dogmata.

Tradurre. Trasportar da un luogo ad un'altro. Aliquid asportare, traducere, transvehere. V. *Trasportare*.

Tradurre. Traslatare un libro di Greco in Latino. Scriptorem è Græco in Latinum vertere, convertere, interpretari, transferre, traducere, reddere, lingua Latina illustrare.

Io traduco Aristotile a parola per parola. Aristotelem ad verbum interpretor, verbum è verbo convertens

exprimò, verbum ex verbo verito, eodem verbis aliam in linguam transfero, verbum pro verbo interpretor reddo.

Io non lo traduco a parola per parola, ma a senso per senso. Illum non ad verbum, sed ad integras sententias interpretor. Eius non singula verba, sed solida membra ex ratione sententiæ verito. Eius mentem non totidem alterius linguæ verbis, sed membris ac sententiis exprimo, explico, reddo.

Trafelare. Propriamente languire, rilassare, e quasi venir meno per soverchia fatica. Nimio labore viribus deficere, destitui, debilitari, jacere.

Trafere, e Trafierere. Ferire, percuotere. V. *Battere*. Ferire.

Trafficare. Negoziare. V. *Mercantare*. Negoziare.

Traffigere. Trapassar da un canto all'altro, ferendo uno. Aliquem transfigere, transodere, transforare, transverberare, transadigere, trajicere, perforare.

Traffigere, per metaf. Pugnare comodi spiacevoli. V. *Motti*. Pugnare.

Traffigere spesso. Trajicare aliquid.

Traforare. Forare da una banda all'altra una cosa. Aliquid forare, perforare, transforare.

Traforare uno. Traffiggerlo, pugnerlo. V. *Motti*. Pugnare.

Traforare un legno con trivello. Illudnum terebrare, pesterebrare, terebra forare.

Traforare un muro. Murum perforare, pertundere.

Traforare, per Travalicare. V. *Travalicare*.

Trafugare. Trasportare nascosamente. Clam asportare; Clauculum exportare aliquid.

Tragettare, e Tragistare. Passare oltre. Transire. Trajicere.

Tragettare. Passare oltre navigando. Transfretare.

Tragettare. Gettare in quà in là una cosa sconsigliatamente. Aliquid jacitare, excutere, concutere, agitare, exagitare, commovere.

Tragettare, e Tragittare. Passare da un luogo ad un'altro. Ab uno ad alium locum transire, ire; iter facere, iter habere.

Tragettare. Condur da un luogo ad un' altro qualche cosa. Aliunde aliò

alio transmutare, deducere aliquid.

Tragittare. V. *Tragettare.*

Traguardare. Adoperare il *tragnardo*. Libellam adhibere. Libra uti.

Trainare. Tirare il traino, strascinare per terra qualche cosa. Aliquid trahere, raptare, petrahere, vi deducere.

Andare di traino, di portante, d'ambio. Tolutim incedere. Tollutario incessu, vel, Gradario incessu ferri.

Tralasciare. V. *Lasciare.*

Tralignare. V. *Degenerare.*

Tralucere. Transmittere la luce, come fa il corpo diafano. Pellucere. Translucere. Perlucere.

Tralucere, per Risplendere. V. *Risplendere.*

Tralunare. V. *Stralunare.*

Tralunare. Divenir privo di senso. Consternari.

Tramare, per metaf. Far trattati, e pratiche. V. *Pratica.*

Tramare insidie. V. *Insidiare.*

Tramazzare. V. *Gettare a terra.*

Trambasciare. Essere oppresso da ambascia. Angl. Angore affici. V. *Affannare.*

Trambustare. Rimuover le cose confondendole, mettendole sotto sopra. V. *Mettere a squadrone.*

Tramescolare. Confondere mescolando. Interminiscere, Immiscere, Admiscere quidpiam alicui rei.

Tramestare. Confunder mescolando, rivoltare, revistare. Invertire. Pervertire aliquid.

Tramettere. Mettere che che sia tra l'una cosa, e l'altra. Aliquid interjicere, interponere.

Tramettere, per Introdurre. V. *Introdurre.*

Tramettere, per Mandare a uno qualche cosa. Aliquid cuiuspiam transmittere.

Tramettere, per Mettersi, entrar di mezzo. V. *Ingerirsi.*

Tramezzare. Metter tramezzo, e entrar tra l'una cosa, e l'altra. V. *Ingerirsi.*

Tramezzare, per Intermettere. Intermittere aliquid.

Trameschiare. Mischiare. Interminiscere, Confundere, Permiscere, Perurbare aliquid.

Tramontare. A nascondersi de' Lumi-

nari sotto l'Orizzonte. Luminaria occidere, obire, cadere, condire.

Tramortire. Venir meno, svenire. V. *Svenire.*

Tramutare. Mutar da luogo a luogo una cosa. Aliquid transmutare, permutare; de loco ad locum movere.

Tramutare, per Iscambiare, mutar luogo. Mutare, Variare locum.

Tranare. Trainare, levare la l, secondo l'uso antico. Notar elira. V. *Tranotare.*

Tranghiottire. Trangugiare una cosa. Aliquid glutire, deglutire, vorare, devorare, absorbere, exorbere.

Trangosciare. Riempirsi d'angoscia. V. *Affannarsi.*

Tranguggiare. Quasi Trangorgiare, da Gorgia. V. *Tranghiottire.*

Trangugiare altrui. Sopraffarlo. V. *Soperchiare.*

Tranomare. Transnomare, e Transnominare, o Tranominare. Mutar nomen. Transnominare. Nomen mutare, permutare.

Tranotare. Notare oltre, o Passare oltre notando. Transnotare. Transnare. Tranare.

Tranquillare. Render quieto, e tranquillo: abbonacciare. V. *Abbonacciare.*

Tranquillare. Soggiornare, dandosi buon tempo. Inaliquo loco genio indulgere. V. *Darsi buon tempo*, alla voce: Tempo.

Tranquillare. Tenere a bada. V. *A bada.*

Tranquillo. Placatus, Placidus, Sedatus, Tranquillus, Quietus, a, um.

Animo tranquillo. Animus liber, sui compos, sedatus, pacatus, quietus, ab curis solutus, a perturbationibus liber, omni perturbatione carens.

Haver un' animo tranquillo. Esse animo tranquillo, placido, placato, quieto. Quietia tranquillaque mentis consistere.

Transfondere. Versar d'un vaso in un' altro qualche cosa. Aliquid in aliud transfundere, infundere, immittere, indere, injicere, fundere.

Transfurio. Che ha fine, che passa. Caducus, Fluxus, Pericurus, a, um.

um. Fragilis, le. In mortem preceps. Corruptioni obnoxius. Res quæ ipsa ætate perit, interit; quæ ipso tempore intercidit, intermori-
tur, extinguitur.

*Transicchiare. Smoderatamente ar-
vicchiare. Valdè locupletari. V. Ar-
vicchirsi.*

*Trasvedere. Ingannarsi col vedere.
V. l'uso de' cipi. V. Abbagliarsi.*

*Trapanare. Forar col trapano. Te-
rebrare. V. Traferare un legno.*

*Trapassare. Passare oltre. Præterire.
Prætergredi. Præterferri.*

*Trapassare cavalcando. Præterequi-
tare.*

*Trapassare navigando. Præternavi-
gare.*

*Trapassare scorrendo come l'acqua.
Præterfluere. Præterlabi.*

*Trapassare volando. Prætervolare.
Trapassare. Finire, cessare. V. Ces-
sare. Finire.*

*Trapassare. Morire. V. Morire.
Trapassare. Passare. V. Passare.*

*Trapassare. Sormontare, sopravvan-
zare, superare. V. Superare.*

*Trapassare. Tralasciare. V. La-
sciare.*

*Trapassare. Trasgredire. Disobbedi-
re. V. Disobbedire.*

*Trapellare. Propriamente è lo scappa-
re il ligame del vaso per sottilissima
fissura. Perfluere. Transfluere. Ef-
fluere.*

*Trapiantare. Traspiantare un'albero.
Arborem transferre, transponere,
transducere.*

*Trapiantare cavoli. Brassicas aliis
arceis pangere, plantare, conferere;
iteratò pangere.*

*Traportare. Trasportare da un luogo
ad un altro qualche cosa. Aliquid è
loco in aliuni locum transferre, trans-
portare, transponere, transducere,
traducere.*

*Traportare. Andare in qualche luogo,
trasportarsi colà. In aliquem locum
se conferre, se deportare, se
corripere, gressum dirigere. Aliquò
petere.*

*Traportare. Portare. V. Portare.
Far trappole. Ordire inganni. Dolos
nectere. Technas comminisci.*

*Metter trappola. Decipulam collo-
care, ponere, tendere, statuere, strue-
re avibus, aut feris,*

*Pigliare alla trappola. Decipula
feras, aut aves capere, captare, ve-
nari.*

*Trappolare. Ingannare, far stare
uno. Aliquem decipere. V. Ingan-
nare.*

*Trapugnere. Laverar d'ago. Acui-
pingere.*

*Trapuntare. Lavorar di trappunte un
busto di tela, un giubbon di tela. Li-
ueum thoracem serico dispungere,
compungere, configere, dense fige-
re; sericis punctis densare, & stipare;
denso bombycino interpungere.*

*Traripare. Precipitar da ripa. A ri-
pa aliquem præcipitare; præcipitem
agere, dare, decidere, mittere; in
præcepta dare.*

*Traripare. Passar da una ripa all'
altra. Ripam transinittere.*

Trarre. V. Tirare.

Traripare. V. Traripare.

*Trasalire. Sormontare. Transcen-
dere. Transilire. V. Superare.*

*Trasandare. Trapassar molto avanti.
Prætergredi; Præterire; Prægredi;
Præcurrere valdè.*

*Trasandare. Trascurare, dismettere
una cosa. Aliquid negligere; ex ne-
glectu despiciere, contemnere, par-
vi pendere, aspernari; despiciari ha-
bere.*

*Trasandare. V. Scir de' termini con-
venevoli. V. Eccedere. Termine.*

*Trasastare. Impadronirsi, appro-
priarsi. V. Appropriarsi. Impadronir-
si.*

*Trascannare. Svolgere il filo da
un cannone, e metterlo in su un'altro.
Filum ex internodio in internodium
evolvere, glomerare, convolvere.
ducere.*

*Trascegliere, e Trascorre. V. Sce-
gliere.*

*Trascorre. Trascegliere. V. Sceglie-
re.*

*Trascinare, e Trainare. Straascinare,
e Straiscicare. Tirare per terra una cosa.
Aliquid raptare; per humum trahere,
attrahere, trahere.*

*Trascolorare. Mutar colore, cambiar-
si. Colorem mutare, immutare, amic-
tere. Decolorari.*

*Trascorrere. Scorrere avanti. Trans-
currere.*

*Trascorrere un libro. Scorrerlo. V.
Libro.*

Trascorrere. Passare i termini convenevoli. V. *Eccedere.* Termini.

Trascorrere. *Trapassare.* V. *Trapassare*.

Trascrivere. Copiare scritture. V. *Copiare*.

Trascurare. V. *Trasandare*.

Trasculare. *Oltremodo maravigliarsi, stupirsi.* Maxima admiratione capli. V. *Maravigliarsi.* *Stupirsi*.

Trasferire. *Trasportare.* *Trasferre.* *Trasportare.* V. *Trasportare*.

Trasferir le sue ragioni in un'altra. Jus suum alteri transcribere, delegare. Jus suum alteri cedere. V. *Ragione*, per *Pretensione*.

Trasfigurare. Mutare effigie, figura d'una cosa. Aliquid transfigurare, transformare; in aliam figuram transformare, transmutare; in diversam formam transferre, traducere, transmittere; altera forma induere, obducere. Alicui rei alteram formam inducere.

Si è trasfigurato: Transfiguratus est. Alteram figuram induxit. Alterius figuræ speciem induit. Alienam speciem sumpsit. In alienam figuram habikumque formatus est, se vertit.

Trasfondere. V. *Transfondere*.

Trasformare. *Cangiate in altra forma.* V. *Trasfigurare*.

Il frumento si trasforma qualche volta in avena. Triticum soli, aut Cœli vicio, interdum in avenam commutatur, convertitur, transmutatur, transmigrat, transit.

L'ha trasformato in una Vacca. Eam in vaccam mutavit, vertit, convertit, transformavit, commutavit.

Si è trasformato in un Lupo. In Lupum conversus est, versus est, transfiguratus est. Lupi effigiem recepit.

Trasfugare. *Trasfugare:* Clâm asportare. Clanculum exportare.

Trasfugare. Fuggir da' Nemici. Ab hostibus transfugere, perfergere.

Trasgredire. V. *Disobbedire*.

Traslatore. *Trasportar di luogo in luogo.* V. *Trasportare*.

Traslatore. *Tradur d'una lingua in un'altra.* V. *Tradurre*.

Traslignare. *Tralignare.* V. *Digestare*.

Trasmettere. *Trasfondere.* V. *Transfondere*.

Trasmettere, per Mandare. V. *Mandare*.

Trasmigrare. *Passar da un luogo all'altro.* *Transmigrare.* *Domicilium mutare.*

Trasmodare. *Vscir di modo.* Extra modum prodire. Modum excedere, transire. V. *Eccedere*.

Trasmutare. V. *Trasfigurare.* *Trasformare*.

Trasnominare. V. *Tranomare*.

Trasognare. *Andar vagando con la mente.* *Aliena cogitare*.

Trasordinare. *Disordinare.* *Vscir dell'ordine.* V. *Eccedere*.

Trasparere. *Tralucere, trasmetter la luce, come fa il corpo diassano.* *Pellucere.* *Translucere.* *Perlucere.*

Traspiantare. V. *Trapiantare*.

Trasporre, e Trasponere. *Traspiantare.* V. *Trapiantare*.

Trasporre, per metaf. *Trasportare.* V. *Trasportare*.

Trasportare. V. *Trasportare*.

Trasportare, per Portare, condurre. V. *Condurre.* *Portare*.

Esser trasportato dall'agioia, dall'allegrezza. *Læticia effertur, differtur, cumulari, exultare, triumphare.*

Esser trasportato dalla collera. *Iracundia ardere, incendi, inflammari, effertur, effervescere.*

Lasciarli trasportare da qualche passione. *Cupiditate, aliove animi motu violentiore, vehementiore, effertur, concitari, commoveri.*

Trasportato, per metaf. *Chi è suor di se stesso.* *Animi impos.* *Sui non compos.* *Animi impotens.* *Violentior animi perturbatione commotus.*

Trasportato da allegrezza. *Læticia elatus, gestiens.* *Præ læticia, vel, Præ gaudio, vix animi compos.*

Trasportato da collera. *Iracundia elatus, ardens, æstuans, effervescens.* *Ira impotens.* *Ardens stomacho, iracundiaque vehementius.*

Trasportato da dolore. *Dolore elatus.* *Vix sui, præ dolore, compos.*

Trasportato da furore. *Furore instigatus, concitatus, commotus.*

Trasporto, metaf. di qualche passione violenta. *Impotentis animi motus violentior, vel, violentior impetus, vis.* *Impotentia animi.*

Animi impotentis effrenatio ;

Trasporto d'allegrezza . Gestientis læticia , vel , Exultantis gaudio animi motus . Impotentis animi læticia .

Trasporto di collera . Iracundiæ æstus , us . Iracundia vehementior . Iracundiæ motus violentior , vel , furens , ac violentus impetus , us .

Trasfricchio . Smoderatamente arricchiare . Immodicè locupletari . Extra modum ditescere . Plus nimio ditari ; V. *Arricchire* .

Trasfinare . *Trattare* , *haver per lo mani* . V. *Trattare* .

Trasfornare . *Frastornare* . V. *Frastornare* .

Trasfullare . *Trattenere* altrui con diletti , per lo più vani , e fanciulleschi . Aliquem oblectare , exhilarare ;

Quello mi trasfulla . Illud me recreat & reficit , ine exhilarat , oblectat , hilarat , ad hilaritatem excitat , afficit læticia , gaudio perfundit ; mihi lætitiâ affert , parit , ciet , mover , conciliat . creat , dat . Ex illa re voluptatem capio ; lætitiâ concipio , haurio , percipio ; summogaudio afficio ; mihi voluptas accedit .

Trasfullarsi . *Passare il tempo* . V. *Tempo* .

Trasvasare . V. *Travasare* .

Trasudare . *Sudare assai* . Valdè sudare . V. *Sudare* .

Trasviare . V. *Tracciare* .

Trasviare , per meta . *Allontanare* . V. *Allontanare* .

Trasumanare . Humanam naturam immutare , commutare .

Trasvolare , e *Travolare* . V. *Travolare* .

Trasvolgere . *Stravolgere* , *rivolgere una cosa* . Aliquid convertere , invertere , pervertere .

Trasustanziano . *Mutar sostanza* . *Termino proprio della Santissima Eucaristia* . Quidpiam altam in substantiam convertere , transmutare , transformare .

Dar la tratta , *la licenza d'estrarre a uno* . Alicui exportandi facultatem , vel , conimeatus exportationem dare , concedere , permittere , facere .

Trattare , *inteso del modo* , *col quale uno tratta se* , *o gli altri* . *Trattar bene uno* . Quempiam comitet , humaniter , liberaliter habere , tractare ,

Trattare uno con onore . Aliquem honorificè accipere . humaniter habere , humanissimè excipere , liberalissimè tractare , perhumaniter habere , cum honore accipere , honore prosequi . Alicui honorem , inter agendum , adhibere , habere .

Tratta con onore , *usa accoglienza manierofo con quelli* , *che vanno a rivotirle* . Complectitur quisque eum it salutatum , quicumque ad eum honoris causa venit , adit , accedit . Eumes ad eum salutandi causa perhumaniter excipit ; hilari admodum , ac benigno vultu excipit . Omui genere humanitatis , quod vultu , ac verbis exprimi possit ; Quàm licet humanissimè ; Sic ut nihil humanius ; Eo vultu , qui faciliè gratiam ineat , excipit omnes , qui ad illum salutandum accedunt .

Trattat con tutto rigore verso uno . Summo iure cum aliquo agere .

Trattar da figliuolo uno . Aliquem paterno studio uti filium complecti , accipere , prosequi habere . Eodem loco quempiam habere , quo filium .

Trattar da ladro uno . Quempiam latronem appellare , compellare .

Trattar da schiavo alcuno . Servilem in modum aliquem habere , tractare ;

Trattar male alcuno . Aliquem malè , acerbè , parùm humaniter accipere , tractare .

Il Principe l'ha trattato male , *l'ha mal' accolto* , *gli ha usato cattive accoglienze* . Princeps ei se vultu & oratione acerbum adhibuit . Princeps adversus eum , oris , ac vocis acerbicatem adhibuit .

Voi trattate male i vostri Cittadini . Civetnos acerbè habes , asperè accipis , indignè tractas , malè adhibes . Intquid cum illis agis . Erga illos è iusto severiùs adhibes . Tua adversus illos adhibendi ratio est æquo acerbior .

Voi mi havete trattato male di parole . Acerbius in me invecus . Acerbioribus verbis me accepisti .

Trattare . *Consenere* , *parlandosi di libri* . *Platon non ha mai trattato di questa materia* . Hæc Plato nunquam attigit , tetigit ; nunquam pertractavit .

Trattar leggermente, e di passaggio una cosa. Aliquid striclius attingere, breviterque perstringere. V. Toccare.

Trattare in tavola alcuno alla reale. Sumptuosus, Splendidus, Regio, Magnifico accipere epulo; Apparatu regio accipere, adhibere, eleganter excipere aliquem. Alicui epulum regium dare, præbere.

Trattar. Maneggiar una cosa. Aliquid tractare, atrectare, contrectare.

Trattare. Negoziare. V. Mercatantare. Negoziare.

Trattare. Praticare, mettersi di mezzo per finire un negozio. V. Adoperare.

Trattare. Ragionare, discorrer di qualche materia. De aliqua disputare, disserere. Aliquid tractare, pertractare, tangere. V. Discutere. Disputare.

Trattare. Stazzonare. V. Malmenare.

Trattarsi bene. Mangiar, e bere bene. Laute vivere. Ætatem suam bene habere. Se molliter curare. Cutem suam bene habere. Pelliculam curare.

Tratteggiare. Far tratti su' fogli. Lineas ducere, scribere.

Trattenere. Tener a bada. V. Abada.

Trattenerfi. Fermarsi a discorrere con uno. Cum aliquo colloqui. V. Aboccarfi.

Dar tratti di corda. V. Cerda.

Vincerla del tratto. Vincere della mano. V. Mano.

Travagliare. Dar travaglio, affliggere uno. Aliquem exercere, vexare, habere exercitum, urgere. Alicui fastidium facere; negotium exhibere, facessere, dare. V. Affannare. Affliggere.

Che cosa ora vi travaglia? Quæ nunc te habet, movet, capit, angit sollicitudo?

Tu mi travagli. Tume coquis.

Questo Cavallo mi travaglia troppo. Equus iste me graviter exercet, fatigat; mihi creat, parit fatigationis plurimum.

Travagliare. Affaticare in qualche opera, lavoro. V. Faticare. Lavorare.

Travagliare continuamente. Operi instare. Opus perpetuare. Opus perpetuum facere. V. Faticare.

Travagliare in danno. V. Faticare in danno.

Travagliare per gli altri, non per se. Alienis, non suis commodis servire. Aliorum utilitatem, non sua commoda spectare.

Travagliare utilmente. Bene operam ponere, locare.

Travagliare. Impacciarsi, intrigarfi. V. Imbarazzarsi. Impacciarsi.

Travagliare. Inquietare. V. Inquietare.

Travagliare. Rimescolarsi. V. Ingevirfi.

Travagliarsi. Affannarsi, affliggersi. V. Affannarsi, affliggersi.

Travagliato. V. Affitto.

Essere travagliato in tutto. Omnibus vexari calamitatibus. V. Affitto.

Sono travagliato da una grandissima malattia. Gravissimo morbo urgeor, afficior, premor, vexor, torqueor, crucior, ohruor, impediior, distrahor, angor. In gravissimo morbo vector, jaceo; vitam traho, duco, sustineo.

Travaglio. Molestia, perturbazione. Hæc Calamitas, tis. Strages, is. Hoc Infortunium. il. Hic Augor, is.

Il travaglio vengono tutti da Dio. Omnia incommoda immittit, importat nobis Deus; veniunt, procedunt, manant, emanant à Deo.

Lasciare affatto i travagli. Angores sepelire.

Liberare uno da' travagli. Aliquem à miseriis vindicare, eximere, levare, eripere, solvere, expedire, liberare.

Liberarsi da' travagli. E curis emergere, se expedire, se exsolvere, se excutere. E calamitatibus enatare.

Misigare i travagli. Angoribus blandiri.

Sminuire i travagli dormendo. Curas somno fallere.

Trovossi in un gran travaglio. Incredibili se affectum sollicitudine sensit. Angi cœpit intimis sensibus. Compulsus vidit se in magnas angustias. Vicini siamo a vedere travagli grandi nel Pubblico. Proximum diem agimus gravium in Rempublicam calamitatum.

rem ingruentium. In propinquo ver-
samur temporis calamitosissimi contra
Rempublicam futuri. Paucis diebus
antecedimus turbinem civilis tempe-
statis. Gravissima calamitas publica
instat, impendit. Parum abest, quin
exoriat in Rempublicam atrocissi-
ma tempestas.

Travaglio. Sofferenza, fatica. Hic
Labor, ris. Hi Labores, um. Hæc
Ærinna, æ. Hæc Æruniæ, rum.

Ho sofferto grandi travagli. Summos
labores tuli, excepi, subii, obii, per-
tuli, toleravi, exantlavi. Magnis la-
boribus perfruatus sum.

Travalicare. Valicare oltre, trapassa-
re. Transgredi. Prætergredi. Præte-
rire. Præterferri.

Travasare. Mutare il liquore, o
altro di vaso in vaso. Liquorem elu-
trare, transfundere, transferre, traj-
icere.

Trandire. Ingannarsi nell'udire, udi-
re una cosa per un'altra. Obaudire.
Perperam dicta excipere. Auditum fal-
li.

Travodere. Ingannarsi nel vedere, ve-
dere una cosa per un'altra. Allucinari.
Oculis allucinari. Caligare. Per cali-
ginem videre. V. Abbagliarsi.

Haver le travogole. V. Travvedere.
Traversare. Passare a traverso un
fiume. Flumen trajicere, transnitte-
re, transvehere. V. Attraversare.

Guardare a traverso. Lintis oculis
aspicere.

Travestire. Vestirsi degli altrui panni.
Vestem mutare, commutare. Vestim-
tum immutare. Alienam vestem, ac
personam inducere, induere. V. Ma-
scherarsi.

Traviare alcuno. Quempiam de via
deducere. A via abducere, avertere.

Traviare. V. Vir di via. Divertere.
Deflectere. De cursu deflectere. De
via deflectere, aberrare, divertere.
Ex itinere divertere.

Travolare. Travestirsi V. Travestire.

Travolare. Ingannare V. Ingannare.

Travolare. Volare oltre. Prætervola-
re, Transvolare.

Travolare spesso. Prætervolitare.
Transvolitare.

Travolgere. Volgere sopra, o per al-
tro verso una cosa. Aliquid invertere,
immutare, vertere, pervertere, con-
vertere.

Trebiare. Si dice propriamente Batte-
re all'aria, batter il grano. V. Grano.

Trebbiare, per metaf. Travagliare. V.
Travagliare.

Trebbiare, per Tritare. V. Tritare.
Stare a trebbio. Passare il tempo ale-
gramente. V. Tempo.

Treccare. Far l'Arte del Trecone,
il Rivendugliolo. Aliquid revendere,
divendere.

Treccare, per metaf. Ingannare. V.
Ingannare.

Continua la tregua. Induciz manent.
Bellicum justitium permanet. Prolatæ
res bellicæ, vel, Prolatum jus hosti-
lium armorum perseverat.

Far tregua. Suspendere l'armi. Cum
hoste fœdus, inducias pangere, facere,
inire, percutere, pacisci.

Haver tregua. Inducias habere, agi-
tare. In induciis versari.

Romper la tregua. Fare ostilità nella
tregua. Inducias violare. Jus indu-
ciarum violare. Adversum inducias
committere, facere. Bellicum justiti-
um frangere.

Tremare. Scuotersi, dibattersi delle
membra, per freddo, o per paura. Tre-
mere. Tremiscere. Commoveri. Con-
cui.

Tremare di freddo. Frigore inhorre-
re. Algore inhorrescere, intremere.

Tremare di paura, di spavento. Pavo-
re cohorrescere, inhorrescere. Trepida-
re. Timore perterritum contremi-
scere.

Tremare in tutto il corpo. Totis artu-
bus contremiscere. Toto corpore per-
horrescere. Totum tremere, horre-
reque.

Far tremare il soffitto. Tabulatum
sub pedibus tremefacere, quatefacere,
concutere. Tabulato tremorem incu-
tere.

La febbre mi fa tremare. Febre co-
horreo, inhorreo, cohorresco. Es-
brili horrore concutor, agitor.

La terra trema da quando in quando,
siente il terremoto. V. Terremoto.

Mi tremano i denti. Mihi vacillantes
dentes.

*Quando soffiano i venti, gli alberi tre-
mano.* Flante vento arbores tremunt,
intremunt, contremunt, concutuntur,
commoventur.

Temo, e tutto il mio corpo trema all'
aspetto di quest' Uomo. Cum homi-

nem illum video , animo & toto corpore perhorresco ; tota mente , atque omnibus artibus contremisco ; timore perterritus contremo ; moveor animo , & extimesco ; toto pectore tremo ; tremo & exalbesco . Hunc hominem videre horreo .

Tremare. Haver paura . V. *Impaurire* .

Far tremare uno, mettergli paura. V. *Impaurare* .

Tremelare. Muoversi leggermente, como fa l'acqua , che agitata si va muovendo da se . Tremere .

Tremuote . V. *Terremoto* .

Trepidare. Haver paura, temere . V. *Impaurare* .

Trescare. Far la tresca . *Triputiare.* V. *Danzare* .

Trescare. Battere il Grano . V. *Grano* .

Trescare . Maneggiar semplicemente una cosa . Aliquid tractare , attrahere , contredare .

Trescare. Scherzare . V. *Burlare* .

Tribolare, affliggere, travagliare. V. *Affliggere* . *Travagliare* .

Tribolare. Affliggersi . V. *Affliggersi* .

Fare un tributario. Aliquem in servitutem mittere , vectigalem facere , obnoxium tributo reddere .

Tributo. Angaria, gravizza , omaggio, taglia, che si paga dal suddito al Superiore . Hoc Tributum , i. Vectigal , lis . Tributaria pensio , functio , præstatio . Indivisum vectigal .

Esfegere il tribute . Vectigalia exigere , cogere .

Imporre un tribute al Popolo. Populo tributum imperare , imponere , iudicare , præscribere , describere , scribere , edicere , injungere .

Pagare il tribute . Tributum pendere , pendere , numerare , pernumerare .

Questo terrenopaga tribute . Fructuarii sunt hi agri ; non sunt immunes ; tributum solvunt , pendunt , conferunt ; publicè aliquid pendunt ; vectigales , vel , tributarii sunt .

Tributo su ciascun fuoco, su ciascuna casa . Hæc Ostia , orum . Vectigal in ostia , vel , ex ostiis . Tributum ostiarium .

Esfegere questo tribute . Ostia exigere . Ostiarium vectigal cogere .

Tributo su ciascun huomo, su ciascuna testa . Hæc Capita , um . Tributum

in capita , ex capitibus singulis .

Esfegere tal tribute . Capita , vel , Capitationem exigere . Cogere tributum in capita .

Trillo. Termine della Musica . Vibrantis modulationis sonus . Crispantis modi vocula . Concisus minutus sonus . Inflexo crebrius spiritu variatus sonus .

Far trilli. Vocem canendo crispare . Vibrante voce canere . Vibrantes voculas canendo frangere . Sonum trepidatione vocis, & minutione illidere . Argutiolas modularum , & quosdani quasi vocis cincinnulos inter canendum adhibere . Gutturè tremulo cantum fundere .

Trincaro . Bere assai . V. *Bere* .

Forzare . Sforzare unatrincera . Aggerem excindere , perfodere , perumpere .

Trincearsi. Se munire . Se firmissimo aggere ciscumsepire .

Trinciante. Sector mensarius . Mensæ Principis sector escarius . Escariæ secturæ ad mensam Præfectus . Mensarius scissor , vel , carptor . Scindendi obsonii magister . Sector epularis . Incisor epularis . Hic Creodæta , æ .

Trinciare le vivande. Obsonia scindere . In frustula carnes conficindere , incidere , infecare , concidere . In frustula secare , dissecare .

Trinciare . Trappare un giubbone . Thoracem variè incidere ; incisuris distinguere , describere , interstinguere ; ad ornatum conficindere , confecare .

Trionfare. Ricevere l'onore del trionfo . Triumphare . Triumphum ducere , habere , agere . Triumphantem invehere . Triumphum triumphare .

Trionfare, per similit. Godere , e festeggiare . Triumphare . Triumphos agere . Gaudio triumphare . Læticia exultare . Præter morem exultare . Exultatione efferrè .

Trionfare. Onorar del trionfo alcuno . Alicui ut victor triumphum decernere , addicere , adjudicare .

Trionfare . Signoreggiare . V. *Signoreggiare* .

Triplicare . Rinterrare . Ter ducere , In triplum ducere . Triplicare .

Triplicar la paga a' Soldati . Militibus æ militare in triplum augere ; stipendio triplo auctiora facere ; terna stipendia numerare .

Tri-

Tripudiare d'allegrezza. Tripudiare. Lætitia exilire.

Tristare. *Attristarsi*. V. *Attristare*.

Tristezza. *Malizia*, *scelleratezza*. Hæc Malitia, &. Nequicia, &. Hoc Scelus, ris. Facinus, oris. Vitium, li. Hæc Improbitas, tis.

Tristezza. *Malinconia*. V. *Malinconia*.

Tritare. *Ridurre in minutissime particelle qualche cosa*. Aliquid terere, oblidere, obterere, conterere; minurum concidere, iucidere; punsim secare, dissecare.

Tirare, per *metaf.* *Considerare*, *esaminare diligentemente*. V. *Considerare*. *Esaminare*.

Trivellare. *Forar con trivello una cosa*. Aliquid terebrare, perterebrare; terebra forare.

Alzare. *Dirizzare un trofeo ad alcuno*. Alicui trophæum erigere, constituere, statuere, ponere, figere.

Trogiare. *Balbutire*. V. *Balbutare*.

Vendere alla tromba. *Vendere all'incanto*. V. *Vendere*.

Trombare. *Senar la tromba*. Tuba canere. Buccina clangere. Buccinam inflare, incinere. Buccinare.

Trombettare. *Tubula canere*. Tubulam inflare. Buccinare.

Far del trombettiere. *Præconem agere*.

Tronare. V. *Tonare*.

Troncare. *Mozzare, spiccar, tagliar di netto una cosa*. Aliquid amputare, præcidere, truncare, abscindere, abscidere, mutilare.

Troncare il discorso. Sermonem abruptum.

Troncare il superfluo. Quod est superfluum, supervacaneum, rescare. Omnem inanitatem circumcidere, amputare.

Troncar le membra ad uno. *Mutilarlo*. Aliquem suis membris, vel, Aliquid suis partibus mutilare, decurtare, detruncare.

Troufarsi. *Gonfiarsi*. V. *Gonfiarsi*.

Voi leggete troppo. Legis præter modum, supra modum, extra modum, nimium, parum modicè, immodicè, immoderatè, minùs moderatè, sine modo, intemperanter. Nimium te lectioni dedis. Nimium ope-

rez in lectione consumis. Modum in lectione nullum agnoscis. Modum uon tences, non retines, non servas in legendo. Nimius es in lectione.

Voiparlato troppo. Plus æquo, Plus iusto loqueris. Plus satis, Plusquam satis est, Nimio plus loqueris.

Trottare. *Andar di trotto*. Succussare. Citato gressu ire, ambulare, incedere. Ocyore gradu ferri, agi, invehì.

Trottare. *Correre di quà, e di là*. Concurrere. Circumcurrere. Huc illucque agi, ferri. Hac illac circumferri, concurrere.

Trovare. *Pervenire a quello, che si cerca*. Quod quærebatur, invenire, reperire. In aliquid, quod expetebatur, incidere, incurere, deferri.

Trovare. *Abbatteffi, incontrare a caso uno*. Aliquem offendere; fortuitò reperire; fortuna invenire. Casu in aliquem incidere, incurere, offendere. V. *Incontrare*.

Trovare. *Andare a trovare alcuno*. Ad quenpiam ire, adire, se conferre. Aliquem adire, invisere, convenire.

Non lo trovo mai in casa. Nunquam illum domi offendo. Apud se nunquam adeunti mihi occurrit.

Trovare, in sentimento d'Apprestare una cosa. V. *Apparacchiare*.

Trovare. *Conoscere*. Deprehendere. Reperire. Comperire. Experiri. Probare. V. *Accorgersi*.

Abbiamo trovato, che egli si contraddiceva. Eum sibi dissidentem deprehendimus, experti sumus, probavimus, reperimus.

Trovar da ridere in tutto. In omnibus habere, quod cavilletur, quod improbet, quod arguat, quod carpat, quod reprehendat. Semper sibi ad manum esse, quod in aliis reprehendat.

Trovar pietà, perdono, &c. *Consequirlo, ottenerlo*. Pietatem, Veniam obtinere. V. *Consequire*.

Trovare. *Soprapprendere, acchiappare uno in far male*. Aliquem deprehendere.

Trovare. *Venire in cognizione*. V. *Conoscere*. *Sapere*.

Trovarsi contento. *Mi trovo contenta dell'avviso, che mi havete dato*. Quod mihi dedisti consilium, illud ma-

gno meo emolumento sequor, vel, illud mihi expior esse perutile; ab illo mihi perbene est; eo utor percommodo, perutili, peropportuno.

Ma non si trova alcun contento d' essersi ribellato al suo Principe. Ex rebellionem adversus Principem nemini unquam bene fuit. bene evenit, boni aliquid cessit. Rebellio in Principem nulli mortalium feliciter cessit; fausta evenit, obigit, accidit.

Trovare del debito, della roba. Havere de' debiti, della roba. V. Debito, Roba.

Trovare intravagli. V. Afflizione, Travaglio.

Trovare presente ad una cosa. Ali cui rei adesse, interesse, presentem adesse.

Trovatevi a Palazzo nel giorno assegnato. Die condicta te in foro, in curia presentem exhibe.

Trovare soddisfatto, o non soddisfatto d'una cosa. Affici commodò, vel, incommodò ex aliqua re. Aliqua ex re commodè, incommodè esse alicui.

Non trovare per immaginazione il Servitore. Famulus omnino non est.

Truccare. Trucciare. Voce usata nel Giuoco del trucco. Trudere. Extrudere, Detrudere. Pellere. Impellere.

Truccare, e restare. Trudendo sistere.

Truffare. Giuntare, rubare sotto la fede. V. Ingannare.

Truffare. Bessare, farsi beffe. V. Bessare.

Trullare. Peteggiare. V. Peteggiare.

T U

Dare del tu. Singulari numero aliquid compellere, appellare. Unitatis numero, vel, vocabulo appellare quempiam.

Stare tu per tu. Non si lasciar sperchar dall' Avversario in parole, ma rispondergli a ogni minimo che. Verbum verbo respondere.

Tuffare. V. Attuffare.

Tuffare. Intignere semplicemente. V. Intignere.

Tuffarsi. Andar di voglia a fare una cosa. Se totum alicui rei tradere.

Tuffarsi. Tramontare. V. Tramontare.

T U R

Gli è sopraggiunto un tumore, un' apostema sopra la spalla. Super humerum panus ei est enatus, exortus; ei excrevit, emicuit, erupit.

Tumultuare. Eccitare, far tumulto, turbolenze. Turbare. Turbas ciere. Tumultuari. Tumultum concitare, ciere, commovere, miscere, Turbas facere, edere, excitare. Res novare. Novè aliquid moliri. Tumultuare.

Rimettere uno in tuono. Rimetterlo sulla buona. Aliquem ad bonam frugem redigere, revocare.

Stare in tuono. Contenersi dentro i termini del dovere. Se officii finibus, vel, intra officii fines tenere, continere.

Tenere in tuono alcuno. Aliquem in officio, vel, intra officii fines tenere, continere.

Turare. Chinder con turracchio qualche cosa. Aliquid obturare, obstruere, claudere, occludere. Dolium, &c. operculo obturare; obturamentum obducere, obstruere.

Turbamento. Confusione. Hæc Confusio, nis. Perturbatio, nis. Perturbatus rerum ordo. Confusus rerum status, us.

Turbamento d'animo. Animi perturbatio. Vehementior mentis commotio. Turbidus animorum motus, us.

Tutta la famiglia è in un gran turbamento, è tutta turbata per un accidente stravagante. Ex inusitato casu gravior incidit toti familie consternatio, vel, vehemens incessit universam familiam perturbatio. Magnam perturbationem toti familie inusitatus casus attulit.

Turbamento d'animo. Delirio. Hoc Delirium, ii. Hæc Deliratio, nis. Mentis aberratio. Rationis, vel, Mentis abalienatio.

Turbamento. Tumulto. Hic Tumultus, us. Hæc Turbæ, rum.

Turbamento. Tumulto di State. Publicæ rei tumultuosa perturbatio. Tumultus ac perturbatio plenus publicæ rei status. Turbulentia communis rei ratio. Turbidus publicæ rei status.

Voi vedete, in che turbamenti, in che tumulti di Stato siamo. Vides, quam turbulenta sint hæc tempora; in

In quo motu temporum, quanta in conversione rerum, ac perturbatione versetur; quanta sit ubique trepidatio, qui tumultus, quae turbæ, quæ tempestas, quanta procellæ.

Turbare. Alterare, ecommuovere l'animo altrui. V. Alterare. Commuovere.

Turbare. Guastare, scompigliare. V. Guastare.

Turbare. Inquietare uno. Alicujus quietem obturbare, interpellare, perturbare. Aliquem interpellare. Alicui perturbationem asserere.

Turbare la pace della Città. Civitatis statum conturbare, commovere, perturbare, concutere, miscere.

Turbarsi. Alterarsi. V. Alterarsi.

Turbarsi di colore, di volto. Immutari. Commutari.

Turbarsi il tempo. V. Annuvelarsi.

Farsi Turco. Mahometisimam, vel, Turcicam galericum, & impietatem induere.

Lasciar d'esser Turco. Mahometisimum exuere. A Mahometana secta desiscere, discedere.

Esser fuori di tutela. Suz tutelæ esse. Suz sponsilis esse.

Esser sotto la tutela d'una. Allenz tutelæ esse. In aliena esse tutela. In tutoris manu esse, versari. In tutoris potestate esse, degere, agere. Tutori subesse.

Vscir di tutela. Et tutela excedere, exire, abire. Et tutoris manu & potestate abire, miti, emitti, dimitti. Suam in tutelam pervenire. Suz tutelæ fieri. Suz ætatis fieri. Ætatis legitime, vel, justæ fieri. Pubeni fieri.

Dare un Tutore ad un Pupillo. Pupillo alicui tutorem attribuire, assignare, dare, constituere, instituere.

Esercitar l'offizio di Tutore. Tutelam administrare, exercere, gerere, curare, procurare. Pupillo tutorem præesse, agere.

Esser tutto d'una. Esser suo dependente. Alicui esse planè, arctèque devinctum, & deductum. Alicui non benevolentiz arctissimo obstructum esse. Usu, adeoque mancipio alicuius esse. Alicui addictum, & consecratum esse.

Va, che sei galant'huomo. Abi te virum iudico.

Va, che non sai ingannare, nè sei punto lesto. Abi, nescis homines inescare.

Va, fidati di celui. Abi, nunc ejus fidem implora.

Va sulle forche. Abi in malam crucem.

Benefizio vacante. Sacerdotium vacans, vacuum. Sacerdotii locus vacans, vacuus, nudus, derelictus; possessore vacuus; possessoris exors; ab possessore desertus, destitutus, nudus.

Vacante de' studi. Feriæ literariæ. Literarium justitium. Literarii studii alcedonia. Literariæ operæ halcyonia. Scholastici muneris dies halcyonii. Ab literarilis muniis stata vacatio; solemne otium, temporaria immunitas.

Vacare. Propriamente il Rimanere à benefizi Ecclesiastici, &c. senza possessore. Vacare Sacerdotia.

Pr la penuria d'huomini sufficienti vacano molti offizj Ecclesiastici riguardevoli; sono vacanti lungo tempo. Penuria hominum idoneorum pleraque illustrium Sacerdotiorum pridem vacant; sunt vacua, nuda, deserta, possessoribus destituta.

Vacare. Attendere, e dar opera. V. Attendere.

Vacare. Mancare, finire. Desinere. Desicere. Cessare. Desistere.

Vacare. Riposarsi, non far nulla. Vacare. Cessare. Otiosi. Feriari.

Le Scuole vacano; è tempo di vacanza. Scholæ vacant, cessant; feriantur, otiantur. Gymnasium ab lectionibus feriat; ab exercitationibus vacat, otiantur. Scholis sunt sua alcedonia. Gymnasio sunt halcyonia, sunt dies halcyoni. Literario studio suum est justitium. A studiis feriat. Literarium otium habetur. Ab lectionum labore cessatur.

Vacano i nostri terreni per cagione delle Guerre; non si arano; stanno oziosi. Ab bellici tumultus incommodis agri nostri vacant, jacent, silent; ab cultura & satu destituti sunt; cultu & satione vacans; cul-

turæ, ac sementis sunt expertes ac vacul.

Vacillare, e Vagellare, e Vagillare. Vacillare. Hærerere. Hæsitare. Nutare. Titubare.

Vacillare, Titubare nel camminare, nella memoria. V. Titubare.

Vacillare, Farneticare. V. Farneticare.

Vacillare, Non istare attento. V. Attento.

Vacillare, Vagare, andar vagando. Vagari. Divagari. Evagari. Errabundum vagari. Vagum errare, decerere, oberrare. Vitam vagam persequi. Vagari & errare.

Vagabondare. Andar vagabondo. V. Vacillare. Errante.

Vagare, Andar errando. V. Errare. Vacillare.

Vagare, Andar errando, vagabondo per la Città. Concurfando per vicos & compita tempus conterere. Per urbis vicos concurfare. Otiosum vagari per urbem. Urbe tota vagari, concurfare. Concurfationibus per Civitatem tempus terere, consumere. Urbe inerrare, discurrere.

Vagellare. V. Vacillare.

Vagheggiare. Fare all'amore. Stare a mirar con attonzione l'Amata. Intente amafiam infpicere, intueri. V. Guardare fissamente.

Vagheggiare. Semplicemente rimirar con diletto. Jucundè, vel, Suaviter contemplari aliquid. Quidpiam intueri. Aliquid otiosè contemplari.

Vagillare. V. Vacillare.

Vagliare. Propriamente fceverar col vaglio da grano, &c. il mal seme, o altra mondaglia. Frumentum cernere, excernere, cribrare, incernere, vannare, evannare; vanno expurgare; cribro incernere, succernere.

Vagliare, per Rifiutare. V. Rifiutare.

Vagliare, per similis. Scervo una cosa. Aliquid feligere, fcecernere.

Tu fci vago di gloria. Inflammatu ad gloriam tu es. Studio & amore gloriæ flagras, ardes, æstuas. Gloriam fpectas. In animo, In oculis, In amoribus. In delitiis tibi gloria est.

Effor valondarno, oziofo. Non far nulla, stare in ozio. V. Ozio.

Valere. Costar tanto di prezzo. Valere. Conflare. V. Costare.

Valer di meglio. Megliorar le fue conditioni. V. Megliorare.

Valer di meglio. Tornar meglio. V. Meglio i tacere. &c.

Valere. Effor a fufficienza, bafara a pagare. Sat effe, Sat habere. Satis effe, Satis habere, Sufficere ad folvendum.

Farfivalere. Non fi lafciafoprafare, moftar la fua forza. Verbum verbo refpondere. V. Moftaroi denti ad uno.

Valere. Giovere. Proficere. Adjuvare. Adjumentum importare. Adjumento effe. Prodeffe. Juvare. V. Aitaro.

La fua induftria gli vale, gli frutta, gli giova a guadagnar cinque fcuti al giorno. Sua ipfi opera quinos aureos quotidie mèret. parit, meretur. quærit, parat, comparat.

Quelli medicamentinon vagliano per la mia malattia. Ad morbum meum illa pharmaca nihil juvant, nihil conducunt, nihil conferunt, nihil profunt, inutilia funt.

Valere. Haver valore, virtù. effor valente. Valere. Pollere. Poffe. Sibi animum effe.

Valore. Meritare. V. Meritare.

Valere. Significare, trattandofi di concetti, o di parole. Valere. Significare. V. Significare.

Valere un Mondo. Effero in pregio grandiffimo. Magni, Plurimi fieri, æstimari, duci, putari. Maximi effe. Plurimi valere.

La roba adeffo val poco. Nunc mercis pretium jacet.

Valerfene: l'ufiamo in fignificato di Richiamarfene, cioè andarfene alla ragione. V. Accufare.

Valorfi d'una cofa. Servirfi di effa. Aliquid adhibere. Aliqua re uti.

Valicare. Da Valico. Paffare. Trapaffare. V. Fiume.

Quel contratto non è valido, legittimo, autorevole. Contraçus ille irritus est, non est legitimus, non est ratus, non est idoneus; non est ex juris formula. ex idonea legis formula.

Render valido un contratto, Contraçui auctoritatem afferre, conferre, vim tribuere. Aliquid ratum facere, jufum facere, legitimum reddere.

Vallare. Circondare di foffa una Città. Vallare urbem. V. Città.

Adoprar il fuo valore, la fua virtù. A fua virtute auxilium petere.

Mostrate il vostro valore, la vostra prodezza. Quantus sis, ostende.

Uomo valoroso. Vir fortis, generosus, strenuus, magnanimus, magnanimitateclarus, magnitudine animi præstans, fortitudine clarissimus, bellica virtute præstantissimus. Vir fortis & acris, animique magni. Vir incredibili quodam robore animi septus.

Non essere men valoroso, che fortunato. Cum fortuna virtutem adæquare.

Valutare. Dar la valuta, stimare. V. Prezzo.

Vampeggiare. Render vampa. Flamma ardere, micare, lucere, radiare, fulgere, vibrare.

Vanagloria. Gloria inanis, fucata, falsa, ventosa, vana, fallax. Honoris umbra. Inanis honoris mera umbra. Merus gloriæ funus. Inanis gloriæ aura.

Procacciar vanagloria. V. Gloria.

Vanagloriare. Entrare in vanagloria. Superbire. Inani gloria se efferre, se jactare. Gloriarì. V. Insuperbare.

Vanare. V. Vaneggiare.

Vaneggiare. Dire, o far cose vane, o da fanciullo. Aliena dicere. loqui. Deliramenta loqui. Insanire. Delirare. Desipere. Aberrare. Mente captum esse. Meutis errore affici.

Vaneggiare. Effer vano, voto. Vacuum, Inane esse.

Far vaneggiare uno. Delirationem gignere alicui. Quempiam delirantem facere. Cuiuspiam delirium movere.

Andare a vanga. Trovare il terreno facile a lavorarsi colla vanga. Terreno facile, tenerum, inolle, non laboriosum, non operosum, coli facile reperire, invenire. In terram mollem, teneram, faciliem offeendere, incidere.

Andare a vanga. Figur. Trovar facilità in una cosa. Aliquid facile, expeditum, explicatum, nullis difficultatibus implicatum invenire. In aliqua re facili, expedita, explicata esse.

Vangare. Lavorar la terra con vanga. Bipalio terram pastinare, repastinare, subigere, vertere, conver-

tere, fodere, fossione novare, pastinatione refricare.

Vangare a fondo. Terram altius versare, pastinare, &c.

Vangare. Riandare, ritrattare una cosa. Aliquid iterum examinare. De aliqua re secundò agere. V. Esaminare.

Vangelizzare. Predicare. V. Predicare.

Vanire. Svanire, sparire. Evanescere. In nihilum redigi, solvi. Evanere.

Vanità. Hæc Vanitas, tis. Ostentatio, nis. Vendicatio, nis. Arrogantia, z. Falsa gloria.

Amar la vanità. Inanem & falsam gloriam spirare. Flagrare cæco sui amore. Laudem inanem appetere. V. Gloria vana.

Chi ama la vanità. Popularis plausus amans, studiosus. Ventose gloriæ affectator, consecrator. Inanis gloriæ cupidus, vel, captator. V. Vano.

Haveva anzi qualche vanità d'esser creduto mentitore. Quin etiam honorè ducebat, vanum haberi, ac mendacem. Laudi tribuebat, Honori vertebat, existimari vaniloquum.

Non m'attribuisco tanta vanità di credere, &c. Mihi non sumo tantum, neque arrogo, ut credam. &c. Non ita mihi placeo, mihi assentor, ut, &c. Mihi non arrogo, non adiscisco tantum, ut, &c. Non mihi tantum tribuo, vel, Non eam de me opinionem suscepi, ut, &c.

Parlar di se con vanità. De se gloriose, ambitiosè, gloriabundè, per inanem jactantiam dicere. Se, suæque verbis gloriosius commendare, dilaudare, prædicare.

Vanità degli honori. Honorum inanitas, futilitas, vanitas, fluxa conditio, caduca ratio, fugax & volatilis status.

Vanità del Mondo. Rerum fluxarum blandimenta. Rerum caducarum inanes illecebræ. Rerum mortalium fugacia oblectamenta.

Non è altro in questo Mondo, che vanità. Nihil in Mundo est, nisi fluxum, caducum, fugax, inane, vanum, in morte præceptum.

Vano, glorioso, schiavo della vanità. Vanus, Stolidè gloriosus.

Inanis gloriæ avidus, amans, cupidus, sectator, studiosus. Ventosæ gloriæ captator, assectator. Inani captus gloria. Ventosæ gloriæ aura concitus. Inanis gloriæ fumo percitus. Merum ventosæ gloriæ mancipium. Vanagloriosæ aura animam ducens ac fovens. Mero gloriæ funio, vento-que vitam sustentans. Qui omnes falsæ gloriæ umbras sectatur.

Vano. Milantatore. Ostentator. Jactator. Sui, suarumque rerum jactator, ostentator. Sui laudis tumidus buccinator. Sui gloriæ fastosus prædicator. Sui, suarumque rerum putidus admirator.

Vantaggiare. Superare, avanzare. V. Superare.

Vantaggiare. Migliorare, acquistare. V. Acquistare. Migliorare.

Vantaggio. V. Vile.

Far vantaggio a uno. Conditiones utiles alicui offerre.

Vantarfi. Jactare se. Sua ipsius præconia canere, buccinare, celebrare. Se, suaque arrogantiùs laudare, dilaudare, prædicare, commendare. Suas laudes canere, extollere verbis. Se magnificè ostentare, & jactare. Se magnificentissimè jactare in aliquare. Re quapiam, vel. De re quapiam gloriari. Extollere se gloriano, & prædicatione. *V. Gloriare, per Gloriarfi.*

Vantare mi posso con ragione di haver salvata la mia Patria. Id de me vera cum gloria prædicare possum, quòd patriam servaverim.

Vantarfi. Milantarfi. Jactare se gloriosius. Thrafonice loqui. Merum Thrafonem ore ac gestu præferre.

Vantarfi. Promettere di se. V. Promettere.

Vantare. Esaltare, magnificare, lodare. V. Esaltare. Lodare. Magnificare.

Vantare il suo ingegno, e la sua memoria. Vendicare ingenium, ostentare memoriam.

Vaporare. Mandar vapori. Vapores exhalare, mittere, emittere.

Varare. Tirare di terra in acqua la Nave. Navim, vel, Navigium salo, vel, fluvio immittere.

Varcare. Valicare, passare. V. Finire.

Egli ha varcato il fiume. Amnem

trajecit, transmisit, transivit, transgressus est. Adversam fluminis ripam ascendit.

Habbiamo fatto varcare il Po alle nostre truppe. Copias Padum trajecimus, traduximus, transduximus, trasportavimus; trans Padum duximus, trans Padum trajecimus, vel, traduximus.

Variare. Mutare. Variare. Mutare. *Ha variato nelle sue risposte.* Discrepantia responsa edidit. Interrogatus, diversa locutus est. Variè interrogatus, non sibi constitit. Alio & alio modo respondit.

Variare. Esser differente. V. Differente.

Varieggiare. V. Variare.

Vassallaggio attivo. Chi ha jus, e autorità sopra il Fendo del Vassallo. Jus clientelæ. Jus clientelare. Jus domini in clientis prædium.

Vassallaggio passivo. Tributo del Vassallo verso il suo Sovrano per causa del Fendo ottenuto. Officium beneficiarii clientis. Munus prædicatorii clientis. Officium clientelare.

Rendere omaggio di Vassallaggio. Munus clientelare obire, exsolvere, persolvere. Justa clientelaria exequi, Munta clientelaria persolvere.

Vassallo feudatario. Clientis beneficiarius addictior, addictior, obstrictior; necessarii obsequii, durioris legis, severioris clientelæ, domino addictus.

Vassallo puro, indipendente da ogni altro, che dal suo Sovrano. Clientis beneficiarius ipsius Principis. Clientis principalis clientelæ, primario gradu, primore nota, primore vice, vel, ordine, primore clientela, primarii juris clientela.

Io sono Vassallo immediato del Re. Ipsomet Rege auctore natus sum beneficiarius prædium, nec alterius cujusquam clientelam agnosco.

Vassallo mediato, che riconosce il suo Fendo da un Principe feudatario d'un Sovrano. Clientis secundarius, clientelæ notæ, alterius vicis, inferiore clientela, secundo ordine, secundarii gradus. Secundus beneficiarius.

Vassallo obbligato a riconoscere con semplice tributo il suo Sovrano. Clientis simplicis, vel, nudæ professionis. Clientis mitiore formula, clementiore

con-

conditione ac lege. Nuda fidei professione obstrictus cliens.

Vassallo obbligato più strettamente a riconoscer con tributo il suo Sovrano, che un semplice Vassallo. Cliens sanctioris sacramenti, vel, dominicz ditionis, vel, durioris formula. Arctioris professionis & officii cliens.

Vassallo feudatario caduco. Cliens caducarius. Cliens caducaria lege, vel, conditione. Caducarii prædii, capitique cliens.

Esigero il dovuto tributo dal suo Vassallo. Beneficiarium clientem sacramento rogare. Obsequio addictum clientem adigere sacramento, vel, ad sacramentum, vel, ad professionem clientelarem, vel, in sua verba, vel, in verba profitendæ fidei.

Prestare omaggio in qualità del Vassallo. Beneficiario domino dicere, vel, sacramentum dicere, vel, sacramento dicere. Clientelari dynastæ fide & obsequio se obstringere ex formula. In verba beneficiarii domini jurare ex formula.

Vaticinare. Indovinare, profetizare, predire, V. Predire.

U B

Ubbidire. V. Obbedire.

Esalar l'ubbrichezza, il vino col dormire. Edormire crapulam. Crapulam exhalare. Somnocrapulam concoquere.

E' sottoposto all'ubbrichezza. Ebrietas obnoxius, addictus, deditus. In ebrietatem proclivis, pronus, propensus. V. Imbriacarsi.

Egli è ebbro, ubbriaco. Ebrius est, vino obrutus, vino onustus, languidus vino, vino oppressus, vini plenus, vino confectus, viuo sepultus, vino madens, vino plenè merus. Temulentus est. Vinolentus est. Benè potus est. Immoderato est onustus vino. In vino natans. Inebriatus.

E' un ubbriacone, non fa altro, che bere. Ebriosus est. Vinolentus, Vini nimius, Vini immodicus est. In vinum est effusus. Assiduè potat, perpotat, pergræcatur; vino operam dat, potationes celebrat. Temulentiam exerceat, Ebrietati incumbit,

deditus est. Assiduum potatorem agit. In potationibus assiduus est, versatur, agit. Gratius si nihil est, quàm bibere, potare. perpotare; poculum haurire, exhaurire; potionem sorbere; vino ventrem distendere,

U C

Vcellare. V. Caccia d'Vcelli.

Vccellare, per Biffare, o burlare. V. Biffare. Burlare.

Vccellare una cosa. Procurarla con ogni sforzo, desiderarla con avidità. V. Desiderar molto.

Far muovere gli Vcelli. Avesagitare, excitare.

Vccidere. Privar di vita alcuno. Aliquem occidere, perimere, interficere, interimere, obruncare, necare, enecare, cadere, trucidare, jugulare, tollere. exanimare. Aliquem morte afficere, mactare, muldare. vita privare, communi luce privare, è numero viventium exturbare, luce orbare, occisione occidere, occisione profigare, vita expellere, vita spoliare, anima privare, de medio tollere. Alicui vitam adimere; mortem asferre, inferre; interitum asferre; necem dare; vitam auferre. Aliquem morti dimittere, neci dare. Alicujus eadem facere. Alicujus sanguine manus imbuere. Vitam alicujus violare. Spiritum alicui elidere. In aliquem manus inferre, asferre. Alicui spiritum exhaurire, vitam extorquere.

La peste uccide molti. Multos pestis absumit.

Vccidere uno per denari. Aliquem venali vulnere occidere, &c.

Far uccidere uno. Alicujus occisionem argento emere.

Lasciarsi uccidere. Alicui jugulum dare.

Vccidersi. Manus sibi ipsi asferre. Manus violentas sibi inferre. Necem sibi consciscere. Se ipsum interimere. Vitam sibi exhaurire. Manibus suis sibi necem inferre. Vitam abjicere. A se manus non abstinere. Voluntariam sibi mortem inferre, consciscere. Voluntaria morte vitam abrumperè. Mortem sibi conscire. Manus sua cadere. Snum sibi sanguinem haurire, Se exanimare.

Cercar d'ucciderfi l'un l'altro. Mutuum excidium machinari.

Vccider l'un l'altro. Invicem, vel, Inter se necare.

Vcciderfi per lo troppo studiare. Nimmio studio se frangere.

U D

Andare all'udienza del Re. Aures Regis adire.

Cercar d'haver udienza dal Re. Regis aditum emercari, emere.

Condurre uno all'udienza del Re. Ad Regem, vel, Ad Regis consilium aliquem ducere.

Dare udienza a uno. Alicui aures præbere, accommodare, dedere. Quempiam admittere, & audire.

Dar difficilmente udienza. Difficilem se præbere in audiendis hominibus. Aditum difficilem, vel, arduum viris præbere.

Dar facilmente udienza. In audiendis hominibus se facilem, vel, aditum facilem præbere.

Dar udienza in Senato a uno. Alicui Senatium dare.

Dare udienza privata a uno. Ad colloquium secretum, vel, privatum, vel, Ad colloquium secretò, aut privatim aliquem admittere, & audire.

Dare udienza pubblica. Ad colloquium publicum, aut palam, aut publicè quempiam admittere.

Il Re ha data udienza all'Ambasciadere. Rex concilium dedit Legato. Legatum audiit.

Demandare udienza a uno. Admissionem, vel, Colloquium ab aliquo petere, postulare.

Haver udienza dal Re. Ad Regis colloquium duci, deduci. Ad colloquium à Rege admitti. Ad aures Regis adire, pervenire, pertingere.

Impossibilitar l'udienza del Re. Omnes aditus ad Regem, vel, ad Regis colloquium intercludere.

Ostendere udienza del Re. Ab Rege colloquium, audientiam obtinere, impetrare.

Vdire. Haver udito. Audire. Auditum pollere. Auditus sensu præditum esse.

I sordi non adono. Surdi non audiunt, auditionem nullam exorcens,

auditu fungi nequeunt, auribus ut non possunt.

L'ho udite dire. Illud fama & auditione accepi. Hoc ad aures meas ex sermone rumor attulit. Res illa ex rumore ad aures meas accessit, venit, pervenit.

Ho udito spesso dire da mio Padre, ch'egli credeva. &c. Audivi sæpè à parente, vel, de parente, vel, Sæpè ex eo audivi, cum diceret, se credere, &c. Sæpè hoc parentem meum audivi dicere, vel, dicentem, vel, cum diceret, existimare se, &c.

Non ho udito dir parola di quello. De illa re nihil audivi, accepi, excepi. De illa re netenuissimam quidem auditionem accepi.

Vdire una cosa più, o meno di quello, che è. Rem in majus, vel, in minus audire.

Vdire una cosa, come di passaggio. Aliquid inaudire. Tenuem de re aliqua auditionem excipere.

Egli ha pochi Vditori alle sue prediche. Mira est, dum concionatur, auditorum infrequentia. Valdè est infrequens auditorum cœtus, dum concionem habet; est quædam in auditorio solitudo; auditorium penè vacuum est; auditoribus destituitur; auditores numerare facile est.

Questo Predicatore ha sempre molti, e scelti Vditori. Concionantem hunc virum, semper frequens nobilisque confessus celebrat. Ad eum audiendum magna hominum illustrium multitudo confluere solet. Celebratur ejus auditorium ingenti confluentium virorum frequentia. Illum dicentem celeberrima audientium corona semper commendat.

Senai predicheremo nella medesima Città, io vi leverò tutti gli Vditori. Si eadem in urbe concionabimur, auditorio tuo vastitatem inferam; auditorii tui solitudine meum celebrabitur; tui dissipatione auditorii frequentissimè audiar; ad me audiendum, tu te auditores destituent, deserent; perraros numerabis auditores; à te ad me deficient auditores; abste abducam auditores; concionem abstraham; audientium cœtum avocabo.

Vecchiaja. Hæc Senectus, tis. Senectæ, æ. Hoc Senium, ii. Ætas senectæ, senilis, extrema, ultima, ingravescent, mala, progressa, provecta, matura, exacta, gravis, affecta, declinata. Ultimum ætatis tempus. Extremum ætatis tempus. Ætatis peractio.

Vecchiaja avanti tempo. Canities præmatura.

Esser vicino alla vecchiaja. Senectutem prospicere. Ad senectutem accedere. Ætate ingravescere. Senectutem adipisci, induere. Senescere. Consenescere. Senem fieri. Senectute provehi. Senio affici. Ætate procedere. In senectam labi, delabi. Ad senectutem venire.

Vecchiaja estrema. Exactum senium. Senectus extrema, summa, decrepita, provecta, præcepta, ultima. Ætas extrema, exacta decursa, confecta, ultima, præcipitans.

I Figliuoli sollevano i loro Padri nella loro vecchiaja. Parentum ætas ingravescent in filiorum adolescentia conquiescit. Parentum imbecillitas filiorum nititur adolescentia. Parentum senectutem fulcit ac sustentat filiorum adolescentia. Subsidio est parentum labentibus viribus adolescentia liberorum. Senio parentum subveniunt adolescentes filii.

La vecchiaja succede ben presto alla Gioventù. Adolescentiæ senectus obrepit.

Vna gran vecchiaja. Multa senectus. Provecior senectæ. Productum senium.

Vecchiaja vigorosa, e robusta. Senectus cruda, & viridis. Crudo ac viridi vigore senectus. Juvenili viriditate senium. Vigente ac valida virium firmitate senectus.

Vecchiezza. V. Vecchiaja.

Vecchio. Suff. Chi è nell'età della Vecchiaja. Hic Senex, nis. Senectutem adeptus. Vir ætatis ultimæ. Vir senectæ ætate. Vir ætatis plenus. Vir ultimæ ætatis.

Vecchio decrepito. Senex decrepitus, maturus, maturissimus; ætate decrepita, exacta. Senex ætate confectus. Homo summæ, vel, ulti-

mæ senectutis. Senex defectus.

Diventar vecchio. Senescere. Consenescere. Senem fieri. Senectute provehi. Senio affici. Ætate procedere. In senectam ætatem delabi.

Esser vecchio decrepito. Senectute summa, ultima, decrepita esse. Senectutis onus grave sustinere. Summam senectutem sustentare.

Io sono vecchio, sono divenuto vecchio, sono sul fine de' miei giorni. Extrema mihi vitæ pars agitur. Extremæ senectutis onus sustineo. Tanquam à carcibus ad vitæ metam perveni. Jam me ad exitum vitæ natura perduxit. Cursum mihi vitæ penè confectus est, abfolutus est. Decursa jam mihi propemodum est ætas. Quantum mihi vitæ spatium restat, superest, reliquum est. Senium attigi. Ad canos perveni, veni. Ætatis satis, superque vixi. Vixi vitam satis diurnam. Satis diu vixi. Naturæ vixi. Ætati vixi. Vitæ satisfeci ætate. Satis longè vitam propagavi, produxi. Satis vitæ longum spatium peregi. Non moriar immaturus. Non avellar immaturus à vita.

Vecchio rimbambiscnte. Senex repuerascens; in puerilem ætatem, vel, naturam revertens; ad pueros regrediens.

Vecchio rimbambito. Vir senectæ ætate puer factus. Senex in puerilem ætatem, vel, naturam revertis. Senex ad pueros regressus.

Vecchio vigoroso. Crudo ac viridi vigore senex. Juvenili viriditate senex. Vigente ac valida virium firmitate senex. Senex vigens ac validus; roboris & sensum vigore valens; viridi ac cruda senectute.

Vecchio. Add. Antico, di più tempo avanti. Hic, & Hæc, & Hoc Vetus, ris. Vetustus, a, um. Vetustatem adeptus. Veteranus, a, um.

Huomo vecchio. Homo senex, grandis natu, magno natu, grandi natu, gravior natu, ætate grandior, ætate grandiore. Vir ætate provectus, annis provectus. Vir ætatis provectæ, vel, ætate provecta.

Huomo molto vecchio. Homo ætatis exactæ, ætate confecta, summa senectute confectus, senio confectus. Homo summo natu, grandi admodum natu, valde grandis natu, ætate gra-

nem illum video, animo & toto corpore perhorresco; tota mente, atque omnibus artibus contremisco; timore perterritus contremo; moveor animo, & extimesco; toto pectore tremo; tremo & exalbesco. Hunc hominem videre horreo.

Tremare. Haver paura. V. *Impaurire*.

Far tremare uno, mettergli paura. V. *Impaurare*.

Tremolare. Muoversi leggermente, come fa l'acqua, che agitata si va muovendo da se. Tremere.

Tremuoto. V. *Terremoto*.

Trepidare. Haver paura, temere. V. *Impaurare*.

Trescare. Far la tresca. Tripudiare. V. *Danzare*.

Trescare. Battere il Grano. V. *Grano*.

Trescare. Maneggiar semplicemente una cosa. Aliquid tractare, attritare, contrettare.

Trescare. Scherzare. V. *Burlare*.

Tribolare, affliggere, travagliare. V. *Affliggere, Travagliare*.

Tribolare. Affliggersi. V. *Affliggersi*.

Fare un tributario. Aliquem in servitutem mittere, vestigalem facere, obnoxium tributo reddere.

Tributo. Angaria, gravezza, omaggio, saglia, che si paga dal suddito al Superiore. Hoc Tributum, i. Vestigal, lis. Tributaria pensio, functio, praestatio. Indivisum vestigal.

Efigere il tributo. Vestigalia exigere, cogere.

Imporre un tributo al Popolo. Populo tributum imperare, imponere, iudicare, praescribere, describere, scribere, edicere, injungere.

Pagare il tributo. Tributum pendere, dependere, numerare, pernumerare.

Questo terreno paga tributo. Fructuarii sunt hi agri; non sunt immunes; tributum solvunt, pendunt, conferunt; publice aliquid pendunt; vestigales, vel, tributarii sunt.

Tributo su ciascun fuoco, su ciascuna casa. Hæc Ostia, orum. Vestigal in ostia, vel, ex ostiis. Tributum ostiarium.

Efigere questo tributo. Ostia exigere. Ostiarium vestigal cogere.

Tributo su ciascun huomo, su ciascuna cosa. Hæc Capita, um. Tributum

in capita, ex capitibus singulis.

Efigere tal tributo. Capita, vel, Capitationem exigere. Cogere tributum in capita.

Trillo. Termine della Musica. Vibrantis modulationis sonus. Crispantis modi vocula. Concisus minutim sonus. Inflexo crebrius spiritu variatus sonus.

Far trilli. Vocem canendo crispare. Vibrante voce canere. Vibrantes voculas canendo frangere. Sonum trepidatione vocis, & minutione illidere. Argutiolas modulorum, & quosdam quasi vocis ciucinnulos inter canendum adhibere. Gutture tremulo cantum fundere.

Trincare. Bere assai. V. *Bere*.

Forzare. Sforzare un atrincera. Aggerem excindere, perfodere, perumpere.

Trincerarsi. Se munire. Se firmissimo aggere circumsepire.

Trinciante. Sector mensarius. Mensæ Principis sector escarius. Escariæ sector ad inensam Praefectus. Mensarius scissor, vel, carptor. Scindendi obsonii magister. Sector epularis. Incisor epularis. Hic Creodæta, &.

Trinciar le vivande. Obsonia scindere. In frustula carnes conscindere, incidere, infecare, concidere. In frustula secare, dissecare.

Trinciare. Trappare un giubbone. Thoracem variè incidere; incisuris distinguere, describere, interstinguere; ad ornatum conscindere, confecare.

Trionfare. Ricever l'onore del trionfo. Triumphare. Triumphum ducere, habere, agere. Triumphantem invehit. Triumphum triumphare.

Trionfare, per similit. Godere, e festeggiare. Triumphare. Triumphos agere. Gaudium triumphare. Læticia exultare. Præter morem exultare. Exultatione efferrî.

Trionfare. Onorar del trionfo alcuno. Alicui ut victor triumphum decernere, addicere, adjudicare.

Trionfare. Signoreggiare. V. *Signoreggiare*.

Triplicare. Rintorzare. Ter ducere, Intriplum ducere. Triplicare.

Tripliar la paga a' Soldati. Militibus æs militare in triplum augere; stipendio triplo auctiora facere; terna stipendia numerare.

Tri-

Tripudiare d'allegrezza. Tripudiare. Lætitia exilire.

Tristare. *Attristarsi*. V. *Attristare*.

Tristezza. *Malizia*, *scelleratezza*. Hæc Malitia, æ. Nequicia, æ. Hoc Scelus, ris. Facinus, oris. Vitium, ii. Hæc Improbitas, tis.

Tristezza. *Malinconia*. V. *Malinconia*.

Tritare. *Ridurre in minutissime particelle qualche cosa*. Aliquid terere, oblidere, obterere, conterere; minutum concidere, lucidere; punxim secare, dissecare.

Tirare, per *metaf.* *Considerare*, *esaminare diligentemente*. V. *Considerare*. *Esaminare*.

Trivellare. *Forar con trivello una cosa*. Aliquid terebrare, perterebrare; terebra forare.

Altare. *Dirizzare un trofeo ad alcuno*. Alicui trophæum erigere, constituere, statuere, ponere, figere.

Trogiare. *Balbutire*. V. *Balbutare*.

Vendere alla tremba. *Vendere all'incanto*. V. *Vendere*.

Trembare. *Sonar la tromba*. Tuba canere. Buccina clangere. Buccinam inflare, incinere, Buccinare.

Trombettare. *Tubula canere*. Tubulam inflare. Buccinare.

Far del trombettiere. *Præconem agere*.

Trenare. V. *Tonare*.

Trencare. *Mozzare, spiccar, tagliar di netto una cosa*. Aliquid amputare, præcidere, truncare, abscindere, abscidere, mutilare.

Trencare il discorso. Sermonem abrumper.

Trencare il superfluo. Quod est superfluum, supervacaneum, refecare. Omnem inanitatem circumcidere, amputare.

Trencar le membra ad uno. *Mutilarle*. Aliquem suis membris, vel, Aliquid suis partibus mutilare, decurtare, detruncare.

Trouarsi. *Genfiarsi*. V. *Genfiarsi*.

Voi leggete troppe. Legis præter modum, supra modum, extra modum, nimium, parum modicè, immodicè, immoderatè, minùs moderatè, sine modo, intemperanter. Nimium te lectioni dedis. Nimium ope-

raz in lectione consumis. Modum in lectione nullum agnoscis. Modum non tenes, non retines, non servas in legendo. Nimius es in lectione.

Voi parlate troppo. Plus æquo, Plus justo loqueris. Plus satis, Plusquam satis est, Nimio plus loqueris.

Trettare. *Andar di trotto*. Succursare. Citato gressu ire, ambulare, incedere. Ocyore gradu ferri, agi, invehì.

Trettare. *Correre di quà, e di là*. Concurrere. Circumcurrere. Huc illucque agi, ferri. Hac illac circumferri, concurrere.

Trevare. *Pervenire a quelle, che si cerca*. Quod quærebatur, invenire, reperire. In aliquid, quod expetebatur, incidere, incurere, deferri.

Trovare. *Abbattearsi, incontrare a case une*. Aliquem offendere; fortuito reperire; fortuna invenire. Casu in aliquem incidere, incurere, offendere. V. *Incentrare*.

Trovare. *Andare a trovare alcuno*. Ad quempiam ire, adire, se conferre. Aliquem adire, invisere, convenire.

Non lo trovo mai in casa. Nunquam illum domi offendo. Apud se nunquam adeunti mihi occurrit.

Trovare, in sentimento d'Apprestare una cosa. V. *Apparecchiare*.

Trovare. *Censcerc*. Deprehendere. Reperire. Conspicere. Experiri. Probare. V. *Accergersi*.

Habbiame trovato, che egli si contraddiceva. Eum sibi dissidentem deprehendimus, experti sumus, probavimus, reperimus.

Trovar da ridere in tutte. In omnibus habere, quod cavilletur, quod improbet, quod arguat, quod carpat, quod reprehendat. Semper sibi ad manum esse, quod in aliis reprehendat.

Trovar pietà, perdono, &c. *Conseguirle, ottenerlo*. Pietatem, Veniam obtinere. V. *Conseguire*.

Trovare. *Sopraprendere, acchiappare uno in far male*. Aliquem deprehendere.

Trovare. *Venire in cognizione*. V. *Cognoscere*. *Sapere*.

Trovarsi contente. Mi trovo contenta dell'avviso, che mi havete dato. Quod mihi dedisti consilium, illud ma-

gno meo emolumento sequor, *vel*, illud mihi experior esse perutile; ab illo mihi perbene est; eo utor percommodo, perutili, peropportuno.

Mai non si trova alcun contento d'offerirsi ribellare al suo Principe. Ex rebellionem adversus Principem nemini unquam bene fuit. bene evenit, boni aliquid cessit. Rebellio in Principem nulli mortalium feliciter cessit; fausta evenit, obigit, accidit.

Trovarsi del debito, della roba. Haber de' debiti, della roba. V. Debito, Roba.

Trovarsi intravagli. V. Afflizione, Travaglio.

Trovarsi presente ad una cosa. Ali cui rei adesse, interesse, praesentem adesse.

Trovatevi a Palazzo nel giorno assegnato. Die condita te in foro, in curia praesentem exhibe.

Trovarsi soddisfatto, o non soddisfatto d'una cosa. Affici commodò, *vel*, incommodò ex aliqua re. Aliqua ex re commodè, incommodè esse alicui.

Non trovarsi per immaginazione il Servitore. Famulus omnino non est.

Truccare. Trucciare. Voce usata nel Giuoco del trucco. Trudere. Extrudere. Detrudere. Pellere. Impellere.

Truccare, e restare. Trudendo sistere.

Truffare. Giuntare, rubare sotto la fede. V. Ingannare.

Truffare. Boffare, farsi beffe. V. Boffare.

Trullare. Peteggiare. V. Peteggiare.

TU

Dare del tu. Singulari numero aliquem compellare, appellare. Unitatis numero, *vel*, vocabulo appellare quemplani.

Stare tu per tu. Non si lasciar sperchar dall' Avversario in parole, ma rispondergli a ogni minimo che. Verbum verbo respondere.

Tuffare. V. Attuffare.

Tuffare. Intignere semplicemente. V. Intignere.

Tuffarsi. Andar di voglia a fare una cosa. Se totum alicui rei tradere.

Tuffarsi. Tramentare, V. Tramentare.

TUR

Gli è sopraggiunto un tumore, un apostema sopra la spalla. Super humerum panus ei est enatus, exortus; ei excrevit, emicuit, erupit.

Tumultuare. Eccitare, far tumulto, turbolenza. Turbare. Turbas cedere. Tumultuari. Tumultum concitare, cedere, commovere, miscere, Turbasfacere, edere, excitare. Res novare. Novi aliquid moliri. Tumultuare.

Rimettere uno in tuono. Rimetterlo sulla buona. Aliquem ad bonam frugem redigere, revocare.

Stare in tuono. Contenersi dentro i termini del dovere. Se officii finibus, *vel*, intra officii fines tenere, continere.

Tenere in tuono alcuno. Aliquem in officio, *vel*, intra officii fines tenere, continere.

Turare. Chinder con turacciolo qualche cosa. Aliquid obturare, obstruere, claudere, occludere. Dolium, &c. operculo obturare; obturamentum obducere, obstruere.

Turbamento. Confusione. Hic Confusio, nis. Perturbatio, nis. Perturbatus rerum ordo. Confusus rerum status, us.

Turbamento d'animo. Animi perturbatio. Vehementior mentis commotio. Turbidus animorum motus, us.

Tutta la famiglia è in un gran turbamento, è tutta turbata per un accidente stravagante. Ex inusitato casu gravior incidit toti familiae consternatio, *vel*, vehemens incescit universam familiam perturbatio. Magnam perturbationem toti familiae inusitatus casus attulit.

Turbamento d'animo. Delirio. Hoc Delirium, ii. Hic Deliratio, nis. Mentis aberratio. Rationis, *vel*, Mentis abalienatio.

Turbamento. Tumulto. Hic Tumultus, us. Hic Turba, rum.

Turbamento. Tumulto di Stato. Publicae rei tumultuosa perturbatio. Tumultus ac perturbationis plenus publicae rei status. Turbulentia communis rei ratio. Turbidus publicae rei status.

Voi vedete, in che turbamenti, in che tumulti di Stato siamo. Vides, quam turbulenta sint haec tempora; in

In quo motu temporum, quanta in conversione rerum, ac perturbatione versetur; quanta sit ubique trepidatio, qui tumultus, quæ turbæ, quæ tempestas, quantæ procellæ.

Turbare. Alterare, ecommuover l'animo altrui. V. Alterare. Commuovere.

Turbare. Guastare, scompigliare. V. Guastare.

Turbare. Inquietare uno. Alicujus quietem obturbare, interpellare, perturbare. Aliquem interpellare. Alicui perturbationem asserere.

Turbare la pace della Città. Civitatis statum conturbare, commovere, perturbare, concutere, miscere.

Turbarsi. Alterarsi. V. Alterarsi.

Turbarsi di colore, di volto. Immutari. Commutari.

Turbarsi il tempo. V. Annuvolarfi.

Farsi Turco. Mahometisimam, vel, Turcicum galenum, & impietatem induere.

Lasciar d'esser Turco. Mahometisimum exuere. A Mahometana secta desciscere, discedere.

Esser fuori di tutela. Suz tutelæ esse. Suz spontis esse.

Esser sotto la tutela d'uno. Alienæ tutelæ esse. In aliena esse tutela. In tutoris manu esse, versari. In tutoris potestate esse, degere, agere. Tutori subesse.

Vscir di tutela. Etutela excedere, exire, abire. Etutoris manu & potestate abire, mitti, emitti, dimitti. Suam in tutelam pervenire. Suz tutelæ fieri. Suz ætatis fieri. Ætatis legitimæ, vel, justæ fieri. Pubem fieri.

Dare un Tutore ad un Pupillo. Pupillo alicui tutorem attribuere, assignare, dare, constituere, instituire.

Esercitar l'offizio di Tutore. Tutelam administrare, exercere, gerere, curare, procurare. Pupillo tutorem præesse, agere.

Esser tutto d'uno. Esser suo dependente. Alicui esse planè, arctèque devinctum, & deductum. Alicui non benevolentiz arctissimo obstrictum esse. Usu, adeoque mancipio alicujus esse. Alicui additum, & consecratum esse.

V A, che sei galant'huomo. Abi te virum judico.

Va, che non sai ingannare, nè sei punto lesto. Abi, nescis homines inescare.

Va, fidati di colui. Abi, nunc ejus fidem implora.

Va sulle forche. Abi in malam crucem.

Benefizio vacante. Sacerdotium vacans, vacuum. Sacerdotii locus vacans, vacuus, nudus, derelictus; possessore vacuus; possessoris exors; ab possessore desertus, destitutus, nudus.

Vacante de' studj. Feriz literariæ. Literarium justitium. Literarii studij alcedonia. Literariæ operæ halcyonia. Scholastici muneris dies halcyonii, Ab literarii muniis stata vacatio; solumne otium, temporaria immunitas.

Vacare. Propriamente il Rimanere i benefici Ecclesiastici, &c. senza possedere. Vacare Sacerdotia.

Per la penuria d'huomini sufficienti vacano molti officj Ecclesiastici riguardevoli; sono vacanti lungo tempo. Penuria hominum idoneorum pleraque illustrium Sacerdotiorum pridem vacant; sunt vacua, nuda, deserta, possessoribus destituta.

Vacare. Attendere, e dar opera. V. Attendere.

Vacare. Mancare, finire. Desinere. Desicere. Cessare. Desistere.

Vacare. Riposarsi, non far nulla. Vacare. Gessare. Otiari. Feriari.

Le Scuole vacano; i tempo di vacanza. Scholæ vacant, cessant, feriantur, otiantur. Gymnasium ablectionibus feriat; ab exercitationibus vacat, otiatur. Scholis sunt sua alcedonia, Gymnasio sunt halcyonia, sunt dies halcyonii. Literario studio suum est justitium. A studiis feriat. Literarium otium habetur. Ab lectionum labore cessatur.

Vacano i nostri terreni per cagione delle Guerre; non si arano; stanno oziosi. Ab bellici tumultus incommodis agri nostri vacant, jacent, silent; ab cultura & satu destituti sunt; cultu & satione vacant; cul-

turæ, ac sementis sunt expertes ac vacui.

Vacillare, e Vagellare, e Vagillare. Vacillare. Hærerere. Hæsitare. Nutare. Titubare.

Vacillare, Titubar nel camminare, nella memoria. V. Titubare.

Vacillare, Farneticare. V. Farneticare.

Vacillare. Non iftare attento. V. Attento.

Vacillare. Vagare. andar vagando. Vagari. Divagari. Evagari. Errabundum vagari. Vagum errare, decerere, oberrare. Vitam vagam persequi. Vagari & errare.

Vagabondare. Andar vagabonde. V. Vacillare. Errante.

Vagare. Andar errando. V. Errare. Vacillare.

Vagare. Andar errando, vagabondo per la Città. Concurfando per vicos & compita tempus contere. Per urbis vicos concurfare. Otiosum vagari per urbem. Urbe tota vagari, concurfare. Concurfationibus per Civitatem tempus terere, consumere. Urbe inerrare, discurre.

Vagellare. V. Vacillare.

Vagheggiare. Fare all' amore. Stare a mirar con attenzione l' Amata. Intente amasiam inſpicere, intueri. V. Guardare ſſamente.

Vagheggiare. Semplicemente rimirar con diletto. Jucundè, vel, Suaviter contemplari aliquid. Quidpiam intueri. Aliquid otioſè contemplari.

Vagillare. V. Vacillare.

Vagliare. Propriamente ſerverar col vaglio da grano, &c. il mal ſeme, o altra mondiglia. Frumentum cernere, excernere, cribrare, incernere, vannare, evanare; vanno expurgare; cribro incernere, succernere.

Vagliare, per Rifiutare. V. Rifiutare.

Vagliare, per ſimilis. Scerre una ceſa. Aliquid ſeligere, ſecernere.

Tu ſei vago di gloria. Inſtammatus ad gloriam tu es. Studio & amore gloriæ flagras, ardes, inſtuas. Gloriam ſpectas. In animo, in oculis, In amoribus. In deliciis tibi gloria eſt.

Eſſer valendarno, ozioſo. Non far nulla, ſtare in ozio. V. Ozio.

Valere. Coſtante di prezzo. Valere. Conſtare. V. Coſtare.

Valer di meglio. Meglior le ſue condizioni. V. Megliorare.

Valer di meglio. Tornar meglio. V. Meglio è tacere, &c.

Valere. Eſſer a ſufficienza, baſtare a pagare. Sat eſſe, Sat habere. Satis eſſe, Satis habere, Sufficere ad ſolvendum.

Farſi valere. Non ſi laſciar ſopraſare, moſtrar la ſua forza. Verbum verbo reſpondere. V. Moſtrare i denti ad uno.

Valere. Gioiare. Proficere. Adjuvare. Adjumentum importare. Adjumento eſſe. Prodeſſe. Juvare. V. Aitare.

La ſua induſtria gli vale, gli fructa, gli giova a guadagnar cinque ſcudi al giorno. Sua ipſi opera quinos aureos quotidie mètet, parit, meretur, quærit, parat, comparat.

Quelli medicamenti non vagliono per la mia malattia. Ad morbum meum illa pharmaca nihil juvant, nihil conducunt, nihil conferunt, nihil profunt, inutilia ſunt.

Valere. Haver valore, virtù, eſſer valente. Valere. Pollere. Poſſe. Sibi animum eſſe.

Valere. Meritare. V. Meritare.

Valere. Significare, trattandoſi di concetti, o di parole. Valere. Significare. V. Significare.

Valere un Mondo. Eſſere in pregio grandiffimo. Magni, Plurimi fieri, æſtimari, duci, putari. Maximi eſſe. Plurimi valere.

La roba adeſſo val poco. Nunc mercis pretium jacet.

Valerſene. Puiamo in ſignificato di Richiamarſene, cioè andarſene alla ragione. V. Accuſare.

Valerſi d'una ceſa. Servirſi di eſſa. Aliquid adhibere. Aliqua re uti.

Valicare. Da Valice. Paſſare. Tra-paſſare. V. Finire.

Quel contratto non è valido, legittimo, auterevole. Contractus ille irritus eſt, non eſt legitimus, non eſt ratus, non eſt idoneus; non eſt ex juris formula, ex idonea legis formula.

Render valido un contratto. Contractui auctoritatem aſſerre, conferre, vim tribuere. Aliquid ratum facere, juſtum facere, legitimum reddere.

Vallare. Circondare di ſeſſa una Città. Vallare urbem. V. Città.

Adoprar il ſue valore, la ſua virtù. A ſua virtute auxilium petere.

Mostrate il vostro valore, la vostra prodezza. Quantus sis, ostende.

Huomo valoroso. Vir fortis, generosus, strenuus, magnanimus, magnanimitateclarus, magnitudine animi præstans, fortitudine clarissimus, bellica virtute præstantissimus. Vir fortis & acris, animique magni. Vir incredibili quodam robore animi septus.

Non essere men valoroso, che fortunato. Cum fortuna virtutem adæquare.

Valutare. Dar la valuta, stimare. V. Prezzo.

Vampeggiare. Render vampa. Flamma ardere, micare, lucere, radiare, fulgere, vibrare.

Vanagloria. Gloria inanis, fucata, falsa, ventosa, vana, fallax. Honoris umbra. Inanishonoris mera umbra. Merus gloriæ fumus. Inanis gloriæ aura.

Procacciar vanagloria. V. Gloria.

Vanagloriare. Entrare in vanagloria. Superbire. Inant gloria se efferre, se jactare. Gloriarì. V. Insuperbare.

Vanare. V. Vaneggiare.

Vaneggiare. Dire, o far cose vane, o da fanciullo. Aliena dicere, loqui. Deliramenta loqui. Insanire. Delirare. Desipere. Aberrare. Mente captum esse. Mentis errore affici.

Vaneggiare. Effer vano, voto, Vancuum, Inane esse.

Far vaneggiare uno. Delirationem gignere alicui. Quempiam delirantem facere. Cuiuspiam delirium movere.

Andare a vanga. Trovare il terreno facile a lavorarsi colla vanga. Terrenum facile, tenerum, molle, non laboriosum, non operosum, coli facile reperire, invenire. In terram mollem, teneram, facilem offendere, incidere.

Andare a vanga. Figur. Trovar facilità in una cosa. Aliquid facile, expeditum, explicatum, nullis difficultatibus implicatum invenire. In aliqua re facili, expedita, explicata esse.

Vangare. Lavorar la terra con vanga. Bipalio terram pastinare, repastinare, subigere, vertere, convertere,

tere, fodere. fossione novare, pastinatione refricare.

Vangare a fondo. Terram altius versare, pastinare, &c.

Vangare. Riandare, ritrattare una cosa. Aliquid iterum examinare. De aliqua re secundò agere. V. Esaminare.

Vangelizzare. Predicare. V. Predicare.

Vanire, Svanire, sparire. Evanescere. In nihilum redigi, solvi. Evanere.

Vanità. Hæc Vanitas, tis. Ostentatio, nis. Vendicatio, nis. Arrogantia, z. Falsa gloria.

Amar la vanità. Inanem & falsam gloriam spirare. Flagrare cæco sui amore. Laudem inanem appetere. V. Gloria vana.

Chi ama la vanità. Popularis plausus amans, studiosus. Ventose gloriæ affectator, consecrator. Inanis gloriæ cupidus, vel, captator. V. Vano.

Haveva anzi qualche vanità d'esser creduto mentitore. Quin etiam honorì ducebat, vanum haberi, ac mendacem. Laudi tribuebat, Honorì vertebat, existimari vaniloquum.

Non m'attribuisco tanta vanità di credere, &c. Mihi non sumo tantum, neque arrego, ut credam, &c. Non ita mihi placeo, mihi assentor, ut, &c. Mihi non arrego, non adiscisco tantum, ut, &c. Non mihi tantum tribuo, vel, Non eam de me opinionem suscepi, ut, &c.

Parlar di se con vanità. De se gloriose, ambitiosè, gloriabundè, per inanem jactantiam dicere. Se, suæque verbis gloriosis commendare, dilaudare, prædicare.

Vanità degli honori. Honorum inanitas, futilitas, vanitas, fluxa conditio, caduca ratio, fugax & volacius status.

Vanità del Mondo. Rerum fluxarum blandimenta. Rerum caducarum inanes illecebræ. Rerum mortalium fugacia oblectamenta.

Non è altro in questo Mondo, che vanità. Nihil in Mundo est, nisi fluxum, caducum, fugax, inane, vanum, in mortem præceptum.

Vano, glorioso, schiavo della vanità. Vanus, Stolidè gloriosus.

Inanis gloriæ avidus, amans, cupidus, sectator, studiosus. Ventosæ gloriæ captator, affectator. Inani captus gloria. Ventosæ gloriæ aura concitus. Inanis gloriæ fumo percitus. Merum ventosæ gloriæ mancipium. Vana gloriolæ aura animam ducens ac fovens. Mero gloriæ fumo, ventoque vitam sustentans. Quia omnes falsæ gloriæ umbras sectatur.

Vano. Milantatore. Ostentator. Jactator. Sui, suarumque rerum jactator, ostentator. Sui laudis tumidus buccinator. Sui gloriæ fastosus prædicator. Sui, suarumque rerum putidus admirator.

Vantaggiare. Superare, avanzare. V. Superare.

Vantaggiare. Migliorare, acquistare. V. Acquistare. Migliorare.

Vantaggio. V. Vile.

Far vantaggio a uno. Conditiones utiles alicui offerre.

Vantarfi. Jactare se. Sua ipsius præconia canere, buccinare, celebrare. Se, suæque arrogantiis laudare, dilaudare, prædicare, commendare. Suas laudes canere, extollere verbis. Se magnificè ostentare, & jactare. Se magnificentiissimè jactare in aliqua re. Re quapiam, vel. De re quapiam gloriari. Extollere se gloriamdo, & prædicatione. V. Gloriarè, per Gloriarfi.

Vantare mi posso con ragione di haver salvata la mia Patria. Id de me vera cum gloria prædicare possum, quòd patriam servaverim.

Vantarfi. Milantarfi. Jactare se gloriofius. Thrafonicè loqui. Merum Thrafonem ore ac gestu præferre.

Vantarfi. Promettere di se. V. Promettere.

Vantare. Esaltare, magnificare, lodare. V. Esaltare. Lodare. Magnificare.

Vantare il suo ingegno, e la sua memoria. Venditare ingenium, ostentare memoriam.

Vaporare. Mandar vapori. Vapores exhalare, mittere, emittere.

Varare. Tirare di terra in acqua la Nave. Navim, vel. Navigium salo, vel. fluvio immittere.

Varcare. Valicare, passare. V. Finire.

Egli ha varcato il fiume. Amnem

trajecit, transiit, transivit, transgressus est. Adversam fluminis ripam ascendit.

Abbiamo fatto varcare il Po alle nostre truppe. Copias Padum trajecimus, traduximus, transfluximus, trasportavimus; trans Padum duximus, trans Padum trajecimus, vel, traduximus.

Variare. Mutare. Variare. Mutare. *Ha variato nelle sue risposte.* Discrepantia responsa edidit. Interrogatus, diversa locutus est. Variè interrogatus, non sibi constitit. Alio & alio modo respondit.

Variare. Esser differente. V. Differente.

Varieggiare. V. Variare.

Vassallaggio attivo. Chi ha jus, e autorità sopra il Feudo del Vassallo. Jus clientelæ. Jus clientelare. Jus domini in clientis prædium.

Vassallaggio passivo. Tributo del Vassallo verso il suo Sovrano per causa del Feudo ottenuto. Officium beneficiarii clientis. Munus prædicatorii clientis. Officium clientelare.

Rendere omaggio di Vassallaggio. Munus clientelare obire, exsolvere, persolvere. Justa clientelaria exequi. Munus clientelaria persolvere.

Vassallo feudatario. Clientis beneficiarius additior, adstriktor, obstriktor; necessarii obsequii, durioris legis, severioris clientelæ, domino addictus.

Vassallo puro, indipendente da ogni altro, che dal suo Sovrano. Clientis beneficiarius ipsius Principis. Clientis principalis clientelæ, primario gradu, primore nota, primore vice, vel. ordine, primore clientela, primaria juris clientela.

Io sono Vassallo immediato del Re. Ipsomet Rege auctore natus sum beneficiarius prædium, nec alterius cujusquam clientelam agnosco.

Vassallo mediato, che riconosce il suo Feudo da un Principe feudatario d'un Sovrano. Clientis secundarius, clientelæ notæ, alterius vicis, inferiore clientela, secundo ordine, secundarii gradus. Secundus beneficiarius.

Vassallo obbligato a riconoscer con semplice tributo il suo Sovrano. Clientis simplicis, vel. nudæ professionis. Clientis minore formula, clementiore con-

conditione ac lege. Nuda fidei professione obstrictus cliens.

Vassallo obbligato più strettamente a riconoscer con tributo il suo Sovrano, che un semplice Vassallo. Cliens sanctioris sacramenti, vel, dominicæ ditionis, vel, durioris formula. Arctioris professionis & officii cliens.

Vassallo feudatario caduco. Cliens caducarius. Cliens caducaria lege, vel, condicione. Caducarii prædii, capitique cliens.

Efigere il dovuto tributo dal suo Vassallo. Beneficiarium clientem sacramento rogare. Obsequio additum clientem adigere sacramento, vel, ad sacramentum, vel, ad professionem clientelarem, vel, in sua verba, vel, in verba profectendæ fidei.

Prestare omaggio in qualità del Vassallo. Beneficiario domino dicere, vel, sacramentum dicere, vel, sacramento dicere. Clientelari dynastæ fide & obsequio se obstringere ex formula. In verba beneficiarii domini jurare ex formula.

Vaticinare. Indovinare, profetizare, predire, V. Predire.

U B

Ubbidiro. V. Obbedire.

Esalar l'ubbrichiæzza, il vino col dormire. Edormire crapulam. Crapulam exhalare. Somno crapulam conoquere.

E' sottoposto all'ubbrichiæzza. Ebriatati obnoxius, addictus, deditus. In ebrietatem proclivis, pronus, propensus. V. Imbriacarsi.

Egli è obbro, ubbricato. Ebrius est, vino obrutus, vino onustus, languidus vino, vino oppressus, vini plenus, vino confectus, vino sepultus, vino madens, vino plenè merfus. Temulentus est. Vinolentus est. Benè potus est. Immoderato est onustus vino. In vino natans. Inebriatus.

E' un ubbricatore, non fa altro, che bere. Ebriosus est. Vinolentus, Vini nimius, Vini immodicus est. In vinum est effusus. Assiduè potat, perpotat, pergræcatur; vino operam dat, potationes celebrat. Temulentiam exercet, Ebrietati incumbit,

deditus est. Assiduus potatorem agit. In potationibus assiduus est, versatur, agit. Gratius si nihil est, quàm bibere, potare, perpotare; poculum haurire, exhaurire; potionem sorbere; vino ventrem distendere,

U C

Vcellare. V. Caccia d'Vcelli.

Vcellare, per Biffare, o burlare. V. Biffare. Burlare.

Vcellar una cosa. Procurarla con ogni sforzo, desiderarla con avidità. V. Desiderare molto.

Far muovere gli Vcelli. Avesagitare, excitare.

Vccidero. Privar di vita alcuno. Aliquem occidere, perimere, interficere, interimere, obruncare, necare, enecare, cadere, trucidare, jugulare, tollere, exanimare. Aliquem morte afficere, mactare, muldare, vita privare, communi luce privare, è numero viventium exturbare, luce orbare, occisione occidere, occisione profigare, vita expellere, vita spoliare, anima privare, de medio tollere. Alicui vitam adimere; mortem asferre, inferre; interitum asferre; necem dare; vitam auferre. Aliquem morti dimittere, neci dare. Alicuius eadem facere. Alicuius sanguine manus imbuere. Vitam alicuius violare. Spiritum alicui elidere. In aliquem manus inferre, asferre. Alicui spiritum exhaurire, vitam extorquere.

La peste uccide molti. Multos pestis absumit.

Vccidero uno per denari. Aliquem venali vulnere occidere, &c.

Far uccidere uno. Alicuius occisionem argento emere.

Lasciarsi uccidere. Alicui jugulum dare.

Vcciderfi. Manus sibi ipsi asferre. Manus violentas sibi inferre. Necem sibi conscire. Se ipsum interimere. Vitam sibi exhaurire. Manibus suis sibi necem inferre. Vitam abijcere. A se manus non abstinere. Voluntariam sibi mortem inferre, consciscere. Voluntaria morte vitam abruptare. Mortem sibi conscire. Manus sua cadere. Suum sibi sanguinem haurire, Se exanimare.

Cercar d'ucciderfi l'un l'altro. Mutuum excidium machinari.

Vccider l'un l'altro. Invicem, vel, Inter se necare.

Vcciderfi per lo troppo studiare. Nimio studio sefrangere.

U D

Andare all'udienza del Re. Aures Regis adire.

Cercar d'haver udienza dal Re. Regis aditum emercari, emere.

Condurre uno all'udienza del Re. Ad Regem, vel, Ad Regis consilium aliquem ducere.

Dare udienza a uno. Alicui aures præbere, accommodare, dedere. Quempiam admittere, & audire.

Dar difficilmente udienza. Difficilem se præbere in audiendis hominibus. Aditum difficilem, vel, arduum viris præbere.

Dar facilmente udienza. In audiendis hominibus se facilem, vel, aditum facilem præbere.

Dar udienza in Senato a uno. Alicui Senatum dare.

Dare udienza privata a uno. Ad colloquium secretum, vel, privatum, vel, Ad colloquium secretò, aut privatim aliquem admittere, & audire.

Dare udienza pubblica. Ad colloquium publicum, aut palàm, aut publicè quempiam admittere.

Il Re ha data udienza all'Ambasciadore. Rex concilium dedit Legato. Legatum audiit.

Dimandare udienza a uno. Admissionem, vel, Colloquium ab aliquo petere, postulare.

Haver udienza dal Re. Ad Regis colloquium duci, deduci. Ad colloquium à Rege admitti. Ad aures Regis adire, pervenire, perungere.

Impossibilitar l'udienza del Re. Omnes aditus ad Regem, vel, ad Regis colloquium intercludere.

Ottenere udienza del Re. Ab Rege colloquium, audientiam obtinere, impetrare.

Vdire. Haverè udito. Audire. Auditum pollere. Auditus sensu præditum esse.

I sordi non odono. Surdi non audiunt, auditionem nullam exsercent,

auditu fungi nequeunt, auribus ut non possunt.

L'ho udito dire. Illud fama & auditione accepi. Hoc ad aures meas ex sermone rumor attulit. Res illa ex rumore ad aures meas accessit, venit, pervenit.

Ho udito spesso dire da mio Padre, ch'egli credeva, &c. Audivi sæpè à parente, vel, de parente, vel, Szpè ex eo audivi, cum diceret, se credere, &c. Szpè hoc parentem meum audivi dicere, vel, dicentem, vel, cum diceret, existimare se, &c.

Non ho udito dir parola di quello. De illa re nihil audivi, accepi, excepi. De illa re tenuissimam quidem auditionem accepi.

Vdire una cosa più, o meno di quello, che è. Rem in majus, vel, in minus audire.

Vdire una cosa, come di passaggio. Aliquid inaudire. Tenuem de re aliqua auditionem excipere.

Egli ha pochi Vditori alle sue prediche. Mira est, dum concionatur, auditorum infrequentia. Valdè est infrequens auditorum cœtus, dum concionem habet; est quædam in auditorio solitudo; auditorium penè vacuum est; auditoribus destituitur; auditores numerare facile est.

Questo Predicator ha sempre molti, e scelti Vditori. Concionantem hunc virum, semper frequens nobilisque confessus celebrat. Ad eum audientium magna hominum illustrium multitudo confluere solet. Celebratur ejus auditorium ingenti confluentium virorum frequentia. Illum dicentem celebratissima audientium corona semper commendat.

Senoi predicheremo nella medesima Città, io vi leverò tutti gli Vditori. Si eadem in urbe concionabimur, auditorio tuo vastitatem inferam; auditorii tui solitudine meum celebrabitur; tui dissipatione auditorii frequentissimè audiar; ad me audiendum, tute auditores destituent, deserent; perraros numerabis auditores; à te ad me deficient auditores; abste abducam auditores; concionem abstractam; audientium cœtum avocabo.

Vecchiaja. Hæc Senectus, tis. Senectæ, z. Hoc Senium, ii. Ætas senectæ, senilis, extrema, ultima, ingravescens, mala, progressa, provecta, niatura, exacta, gravis, affecta, declinata. Ultimum ætatis tempus. Extremum ætatis tempus. Ætatis peractio.

Vecchiaja avanti tempo. Canities præmatura.

Esser vicino alla vecchiaja. Senectutem prospicere. Ad senectutem accedere. Ætate ingravescere. Senectutem adipisci, Induere. Senescere. Consenescere. Serem fieri. Senectute provehi. Senio affici. Ætate procedere. In senectam labi, delabi. Ad senectutem venire.

Vecchiaja estrema. Exactum senium. Senectus extrema, summa, decrepita, provecta, præcepta, ultima. Ætas extrema, exacta decursa, confecta, ultima, præcipitans.

I Figliuoli sollevano i loro Padri nella loro vecchiaja. Parentum ætas ingravescens in filiorum adolescentia conquiescit. Parentum imbecillitas filiorum nixitur adolescentia. Parentum senectutem fulcit ac sustentat filiorum adolescentia. Subsidio est parentum labentibus viribus adolescentia liberorum. Senio parentum subveniunt adolescententes filii.

La vecchiaja succede ben presto alla Gioventù. Adolescentiæ senectus obrepit.

Vnagran vecchiaja. Multa senectus. Provectior senectæ. Productum senium.

Vecchiaja vigorosa, e robusta. Senectus cruda, & viridis. Crudo ac viridi vigore senectus. Juvenili viriditate senium. Vigente ac valida virium firmitate senectus.

Vecchiezza. V. Vecchiaja.

Vecchio. Suff. Chi è nell'età della Vecchiaja. Hic Senex, uis. Senectutem adeptus. Vir ætatis ultimæ. Vir senectæ ætate. Vir ætatis plenus. Vir ultimæ ætatis.

Vecchio decrepito. Senex decrepitus, maturus, maturissimus; ætate decrepita, exacta. Senex ætate confectus. Homo summæ, vel, ulti-

mæ senectutis. Senex defectus.

Diventir vecchio. Senescere. Consenescere. Seneni fieri. Senectute provehi. Senio affici. Ætate procedere. In senectam ætatem delabi.

Esser vecchio decrepito. Senectute summa, ultima, decrepita esse. Senectutis onus grave sustinere. Summam senectutem sustentare.

Io sono vecchio, sono divenuto vecchio, sono sul fine de' miei giorni. Extrema mihi vitæ pars agitur. Extremæ senectutis onus sustineo. Tanquam à carceribus ad vitæ metam perveni. Jam me ad exitum vitæ natura perduxit. Cursum mihi vitæ penè confectus est, abolutus est. Decursa jam mihi propemodum est ætas. Quantulum mihi vitæ spatium restat, superest, reliquum est. Senium attingi. Ad canos perveni, veni. Ætatis satis, superque vixi. Vixi vitam satis diurnam, Satis diu vixi. Naturæ vixi. Ætati vixi. Vitæ satisfeci ætate. Satis longè vitam propagavi, produxi. Satis vitæ longum spatium peregi. Non moriar immaturus. Non avellar immaturus à vita.

Vecchio rimbambiscnte. Senex repuertascens; in puerilem ætatem, vel, naturam revertens; ad pueros regrediens.

Vecchio rimbambito. Vir senectæ ætate puer factus. Senex in puerilem ætatem, vel, naturam reversus. Senex ad pueros regressus.

Vecchio vigoroso. Crudo ac viridi vigore senex. Juvenili viriditate senex. Vigente ac valida virium firmitate senex. Senex vigens ac validus; roboris & sensuum vigore valens; viridis ac cruda senectute.

Vecchio. Add. Antico, di più tempo avanti. Hic, & Hæc, & Hoc Vetus, ris. Vetustus, a, um. Vetusitatem adeptus. Veteranus, a, um.

Huomo vecchio. Homo senex, grandis natu, magno natu, grandi natu, gravior natu, ætate grandior, ætate grandiore. Vir ætate provectus, annis provectus. Vir ætatis provectæ, vel, ætate provecta.

Huomo molto vecchio. Homo ætatis exactæ, ætate confecta, summa senectute confectus, senio confectus. Homo summo natu, grandi admodum natu, valde grandis natu, ætate gra-

gravis, annis fractus, senio caducus, gravi summe senectutis onere oppressus.

Uomo estremamente vecchio. De-crepitus senex capularis. Silicernium.

Vedere. Haver la vista. Cernere. Videre. Visus esse competentem. Facultate videndi præditum esse.

Vedere. Guardare. Mirare. V. Guardare.

Vedere a faccia a faccia. Clarissimè aliquid videre.

Veder bene una cosa. Quidpiam per-videre. V. Guardare ben bene.

Veder benissimo. Clarissimè videre.

Veder chiaro; è lo stesso, che Veder benissimo.

Veder co' propri occhi. Ho veduto co' propri occhi quello, che dico. His ipse oculis vidi. Oculis accepi, quod dico. Hisce oculis egomet vidi.

Veder da lontano. Procul prospicere, videre, cernere. Intendere longius aciem.

Veder da vicino. Cominùs, vel, Propè aspicere, cernere, intueri, spectare videre.

Veder di buon, di mal'occhio. V. Guardare.

Veder diritto. Rectà, Rectè aspicere.

Vedere in viso. Clarissimè cernere.

Veder mezzo al buio non so che. Nescio quid per caliginem videre.

Veder poco. Cæcutire. Aciem oculorum errare.

Veder torto. Ltimis oculis aspicere.

Al vederlo voi lo stimato un'huomo dabbene. Speciem præsertim boni viri. Videtur probus. In eo apparet species viri probi. Ex vultu illum conjicias probum.

Vedo dalla mia camera tutto quel Paese. Tota mihi illa regio in cubiculo meo sedenti est in conspectu; mihi ante oculos est; mihi in oculis, sub oculis est; se se oculis offert, ostendit; oculis aperitur, exponitur; ob oculos versatur; ad oculos concurrat.

Disprezzo quanto di bello si vede in questo Mondo. Aspersor quidquid in hoc mundo aspectabile; quidquid sub

oculos, sub aspectum, sub oculorum aciem cadit, subit, subjicitur, oculis subjicitur.

Era quell'Armata cosa degna da vedere. Spectaculum præbebat speciosissimum exercitus ille. Ad aspectum vix accidere illustrius & jucundius quidquam poterat exercitu illo.

Non lo vedo volentieri. Ille est mihi invisus. Ab ejus aspectu abhorreo. Illum haud libenter video, zgrè in conspectum admitto, in congressum accipio, illius vultum subeo.

Non si può vedere di più bello. Nihil splendidius esse fieri, inveniri, fingi, excogitari potest.

Non vedo in maggior distanza del suo naso. Obtusa est acie oculorum. Non longum nasum cernit. Non per-videt ad extrema nasi. Non dispicit, quàm longus est nasus. V. Vista curta.

Parmi di vedere. V. Parere.

Questa cosa è così piccola, che non si può vedere. Hujus rei tanta est tenuitas, ut aciem fugiat, ut oculos fallat; sub aspectum non cadat, non veniat; aspectu sentiri, percipi nequeat; ut oculis se subducatur.

Vorrei, che poteste vedere l'intimo del mio cuore. Vellem intimos animi mei sensus posses inspicere, intueri contueri, intueri oculis; oculis cernere, introspicere, perlustrare, dispicere, dignoscere; oculorum aciem dirigere in penitiores animi mei recessus.

Andare a vedere uno. V. Trovare.

Vedere. Conoscere, comprendere. V. Comprendere. Conoscere.

Vedere. Considerare, avvertire. V. Avvertire. Considerare.

Vedere. Dare a vedere, dare ad intendere. V. Insinocchiare. Intendere.

Vedere. Dare a vedere, far conoscere. Ostendere; Declarare; Patefacere; Demonstrare; Indicare aliquid alicui.

Vedere. Esser ben veduto, amato, onorato. Amari, Diligi; Amore affect aliquem. Alicui honorem haberi, deferri, tribui, præstari. Aliquem coli, observari; honoribus decorari, ornari, honestari. Gratissimum, Acceptissimum esse alicui.

Vedere. Effer mal vedute, odiato. V. Odiato.

Vedere. Far vedere il nero per bianco, insinocchiare, ingannare. V. Insinocchiare. Ingannare.

Vedere. Far vedere, insegnare, mostrare. V. Insegnare. Mostrare. Mettere avanti gli occhi.

Farsi vedere a uno. Se in conspectum alicujus committere, dare.

Vei fate un bel vedere, lo stare in letto fino al mezzo giorno. Præclarum est scilicet, re in lecto ad meridiem usque stertere! Eximium sanè facinus edis, vel, Egregium verò spectaculum exhibes, dum stertis ad meridiem! Præclarum verò factum, quòd ad meridiem usque stertas! Quàmte dedecet, Quàm turpe est, Quàm tibi indecorum est. Quàm indigna res est, te ad meridiem stertere!

Vedere. Far le viste, fingere di non vedere una cosa. Aliquid dissimulare. V. Dissimulare.

Vedere. Operare, che altri veda. Efficere, ut aliquis videat.

Vedere il bello. Consocer la congiuntura, osservare, stare sull' occasione. In occasionem imminere, intendere, V. Occasione.

Non si veder mai sazio. Non si tener mai sazio. Nunquam expleri. satiari. Insatiabilem, Insaturabilem esse.

Non vedere più avanti. Non vedere nè più qua, nè più là. Cordialissimamente amare. V. Amare susseratammente.

Vedere. Prevedere. Voglio vedere, se havete ingegno. Ingenii tui vires volo periclitari, experiri, explorare, probare. V. Experimentare.

Stare a vedere. Effer spettatore d' una cosa. Alicujus rei spectatorem esse. Aliquid cernere, videre.

Stare a vedere, figur. Stare in ozio. V. Ozio.

Versarsi veder con uno. V. Versarsi parlare, e anche veder batterfi con lui. Cupere. Velle cum aliquo colloqui, & etiam congregi. V. Batterfi. Parlar.

Si vede. Appare. V. Appare. Segli vede la bontà in faccia. Probitas in oculis eminet, elucet.

Questa Fanciulla non vuol esser veduta, nè farsi vedere, Puella hæc ho-

minum aspectum, lucemque vitat; non vult se in conspectum dare; publico abstinet; domise continet. neminemque admittit.

Vedovare. Privare. V. Privare.

Vedovare. Vivere in istato vedovile. Viduum agere. Viduitatem colere. In viduitate agere, degere, vivere.

Consocer di vista, o per veduta uno. Aliquem de facie cognoscere.

Far veduta. Fingere, simulare. V. Fingere.

Stare in veduta. In speculis esse.

Vegetare. Proprio il vivere, e'l crescere delle piante. Vegetare.

Vegghiare. Stare desto. non dormire. Vigilare. Excubare.

Vegghiare un' Ammalato. Ad ægroti lectum excubare, vigilare.

Vegghiare molto per studiare. Ad mulicam noctem vigilare. In seram noctis vigiliam promovere. Stuliis multam adhibere vigiliam. Nocturnas vigiliis ad diurnum studium adjungere. Diurno cum studio nocturnas conjungere vigiliis. Ad studia magnam noctis partem assumere.

Vegghiar tutta la notte. Spatium noctis universum pervigilare. Solidam noctem pervigilare. Somni expertem, somno vacuum, insomnem, vigilem, sine somno noctem traducere, ducere, transigere, peragere. Insomnem pernoctare. In perpetua noctis vigilia esse. In jugi insomnio versari.

Vegghiare. Attendere, invigilare a' suoi interessi. Rebus suis advigilare, invigilare. In rem suam invigilare, advigilare; vigilantiam adhibere. vigilantanter accurate, vigilantanter oculos intendere. V. Attendere.

Vegghiare. Consumar la prima parte della notte in operande, o conversando. Prima noctis parte lucubrare, vel, fabulari. Primam noctis partem lucubrando, vel, conversando traducere, transigere, ducere, peragere.

Vegghiare. Osservare i fatti altrui. Quell'buomo vegghia sopra di me, osserva tutte le mie pavidie, numera tutti li miei passi. Homo ille me infidiosè observat, me studiosè caprat, mihi inficitur, mihi infidias struit. Nul- lum non verbum, aut gressum ex insidiis

diis observat , & animadvertit .
Far la viglia . Excubias agere . Excubare .

Vegliare . V. *Vegghiare* .

Far vegliare uno . Alicui vigiliam præstare .

Ammainar la vela . Velum contrahere , demittere , adducere , attrahere , dejicere , deducere , summittere ; laxatis funibus adducere . Cogenda vela demittere .

Andare a piena vela , navigare a tutte vele , a forza di vele . Passis plenisque velis inveli , navigare .

Andare a vela . Velis navigare , ferri , ire . Ventis navigare .

Far vela . Vela dare , solvere , permittere ventis . Velificare . Velificari . Ex portu solvere . Navem solvere , Sublatis velis solvere . Vela facere . Vela pandere . Intentis velis mari se permittere . Explicatis velis proficisci . Vela tollere . Sublata vela ventis dare .

Gonfiarsi la vela . Vela ventum concipere .

Metter vela . V. *Far vela* .

Velare . Coprir con vela uno . Aliquem velare ; velo operire , obtendere . Alicui velum obtendere , prætere . Aliquem obvelare ; velo obducere , integere .

Velare una Vergine religiosa . Sacro velo inaugurare virginem , vel , initiare ; inducto velo consecrare ; velo obnuptam Deo consecrare , dedicare . Virginem velare ; velo operire , obducere , integere , obvelare .

Velare . Coprire , nascondere , celare . V. *Nascondere* .

Velare l'occhio . Addormentarfi leggermente . Dormiscere . Dormitare . Somno connivere .

Velleggiare . *Andare a vela* . V. *Vela* .

Velena . V. *Tossico* .

Velettare . Stare alle velette , osservare . V. *Osservare* . *Veggiare* . *Offervare* .

Velace nel camminare . Gressu citus , concitus , velox , celer , pernix , volucer .

Dove andate così veloce ? Quò te agis tam properè ? Quò tanta festinatione properas ? Quorsum tantam in incessu celeritatem adhibes ? Quò te agis tam

celeri concitatoque gressu ? Cur suscipistas celeritates ?

Siete troppo veloce . *Camminate con troppa velocità nel decidere* . In judicando præceps , & inconsideratus abriperis . Es in judicando præceps , præfestinus . In pronuncianda sententia præcipiti abriperis impetu .

Velocità , *prestezza nel parlare* . Linguz in loquendo volubilitas . Expedita ac profuens in dicendo celeritas .

Aprir la vena a un' Ammalato . Ægro venam incidere , aperire , ferire , resolvere , exsolvere . V. *Salassare* .

Bisogna aprirgli la vena . Ei incidenda est vena . Ei mittendus est sanguis . Mittendo sanguini , vel . Ad missionem sanguinis , vena ei aperienda est .

Mi batte la vena . Vena mea micat .

Far di vena . *Far volentieri una cosa* . V. *Volentieri* .

Haver vena d'una cosa . *Havervi disposizione , talento* . Ad aliquid facultatem habere , vi præditum esse . V. *Atto* .

Egli ha vena Oratoria . Ille facultate oratoria , vel , vi dicendi præstat .

Haver una vena di pazzo . *Esser alquanto pazzo* . V. *Pazzo* .

Vendemiare . *Vindemiare* . *Vindemiam legere* , colligere . Uvas cogere . Vinearios fructus colligere Vites exonerare . Uvam defecare .

Vendemiare . *Raunar roba* , *far roba* , *ma per lo più di mal acquisto* . Opes mala opera , vitio , malis actibus , malis operibus adipisci , improbè colligere , inhonestè comparare , malè amplificare .

Vender una cosa . Aliquid vendere , divendere , venundare , mutare , pretio abalienare ; pecunia distrahere , venundare , vendicare ; re mutare , distrahere , abalienare .

Vendere a buon mercato . Vili , Parco , vel , Parvo pretio vendere , Viliter , Vilissimo venundare .

Venderfi a vil mercato . Vili esse . Vili constare , esse , vendi , emi , veniri . Vili esse pretio . Tenui pretio constare , esse , vendi , emi , venire .

Vendere alla Fiera , al Mercato . Nunduari , Nundiuare .

Vendere all' incanto sotto l'asta. Aliquid alicui addicere. Subhastam aliquid subicere. Hastam super aliquid ponere.

Vendere a minuto. Mercem minutim vendere, membratim divendere, particulatim distrahere; minutim, per partes, paulatim, per particulas venundare; membratim distrahere; minutè, minutim venundare.

Vendere a misura. Mensura vendere.

Vendere a peso. Pondere vendere.

Vendere a ritaglio il panno. Pannum per partes vendere. V. *Vendere a minuto.*

Vendere a riscatto, con patto di riscattare la roba venduta. Redimendi conditione vendere. Redimendi lege interposita divendere.

Vendere bene. Vendere caro. Vender con guadagno. Benè, Commodè, Utiliter, Optimè, Perbenè, Cum compendio. Quàm optimè, Commodissimè, Utilissimè vendere.

Le lane di Spagna si vendono bene. Hispanienses lanæ in pretio sunt, in pretio habentur, nullo negotio vaneunt, passim expetuntur; nullo labore distrahuntur, vaneunt.

Vender caro, a gran prezzo. Carè. Caro, Magno, vel, Grandi pretio vendere.

Vendere la metà più caro. Dimidio carius vendere.

Vendere con guadagno. V. *Vender bene.*

Vender con perdita. Malè, Pessimè, Deterrimè, Multo cum damno, cum detrimento vendere. Multo suo damno vendere.

Esporre una cosa da vendere. Aliquid promercale, venale, venum exponere, ponere.

Vendere il doppio, a doppio prezzo. Duplicato vendere.

Vendere in credenza. Absente, vel, Non numerata pecunia, Dilato pretio, Ementis fidei vendere. Rem ementis fidei credere. Fide, Per fidem, Fide interposita vendere.

Vendere indigrosso, o all' ingrosso, e tutta insieme la mercanzia. Mercem solidam, integram vendere. Summatim mercem distrahere. Ad plenum, vel, In plenum vendere. Largiùs, aut, Plenius, vel, Vendi-

tionem largiori, vel, pleniori vendere.

Vendere indigrosso più cose confusamente, e tutto a un tratto. Plura aversione vendere.

Vender male. V. *Vender con perdita.*

Vendere per contanti. Vendere in contanti. Numerato, Numerata pecunia. Præsenti pecunia, Præsentibus nummis, Numerato pretio vendere.

La Giustizia si vende per contanti. Judicia palam vaneunt, publicè venalia sunt, præsenti emuntur pecunia.

Vender per tempi. Vender per ricevere il prezzo con dilazione di tempo determinato. Dilato pretio ad statutam diem vendere. Fide ementis, ad conditam diem, venundare. Fide interposita, ad præsinitam diem, vendere. Pecunia numeranda, ad diem dictam divendere.

Vender sotto l'insegna d'una corona d'alloro, segno di vittoria, Prigionieri di Guerra. Bello captos sub corona vendere, venundare.

Quanto vendete? Quanto volete di questo libro? Quanti hunc librum indicas? Quænam est hujus libri indicatio? Indica mihi venalem hunc librum. Assigna mihi hujus libri pretium.

Lo vendete troppo caro. Illum nimio indicas, plus æquo indicas.

Non lo vendo più caro degli altri: ma a miglior prezzo di voi. Non pluris vendo, quàm ceteri; sed minoris, quàm tu.

Vendere altrui che che sia. Dare ad intendere. V. *Infinocchiare.*

Vender parole. Verba dare, vendere.

Haver da vendere. Haver in abbondanza. V. *Abbondare.*

Haver ragioni da vendere. Haver ragioni soprabbondanti. Multas rationes, Plurima argumenta sibi præssto esse. Plurimis argumentis, rationibus, causis abundare.

Egli stesso ha fatta la vendetta del torto, che haveva fatto a noi. Nostram vicem ultus est ipse per sese. Supplicium nobis se dedit. Quem hostem, eundem suimet ultorem habuimus. Eundem & iniquum adversus nos, & iniquitatis atque injuriarum vindicem habuimus. Ultor fuit

fuit ac punitor doloris, quo nos ipse affecerat. Quod nostrum erat, ipse effecit, ut injurias nostras in se ipso vindicaret, ulcisceretur, prosequeretur. Injurarum nostrarum auctor simul, & ultor fuit.

Gli par mill'anni di far la vendetta. In vindictam astat.

Lasciar far la vendetta a Dio dell'injuriericavante. Injurias acceptas Deo committere.

Mi prenderò vendetta dell'affronte; che voi m'havete fatto. Injuriam à te acceptam ulciscar, persequar, vindicabo. Injuriz acceptaz penas exigam, repetam, reposcam. Illata mihi à te contumelia non inulta cadet, non impunè abibit, ultionis expers non prateribit. Par pari referam. Pari te munere remunerabo. Feres à me quod inulisti. Injuriam reponam, referam. Impunè tibi non erit, quòd injuria me affeceris. Impunita non erit; Inulta non relinquetur injuria tua. Memorem injuriarum me senties, experies. Tu ultum ibo.

Se vivo, troverò io modo di far la vendetta. Erit ubi ulciscar, si vivo.

Vendicar. Far vendetta, prender vendetta. V. Vendetta.

Vendicativo. Vindictaz cupidus. Ultionis avidus, appetens. In vindictam proclivis. In ultionem propensus. Ad injuriam reponendam pronus. Injuriarum ultor. Ultionis prosequens. Ultionum promptus.

Venenare. Avvelenare. V. Attosficare.

Venerando. Venerabile, degno di venerazione. Venerandus, Reverendus, a, um. Venerabilis, e, lis. Dignus veneratione, vel, observantia.

Vecchio venerando. Senis veneranda oris species; augusta oris dignitas; vultus majestate plenus.

Venerare. Portare onore, viverir qualche cosa. Quidpiam venerari, veneratione prosequi; pio cultu honorare, colere, observare. Cuiuspiam rei religiosum cultum adhibere, venerationem impendere.

Vengiare. Vendicare. V. Vendetta.

Venire. Andar verso il luogo, dove

altri si trova. In aliquem locum venire contendere, se conferre. Aliquem locum petere.

Venire. Andare, e venire. Accedere, & abscedere. Adire, & abire.

Venire, per Accadere, intervenire, avvenire. V. Avvenire.

Venire, per Arrivare, comparire. V. Arrivare, per Giungere.

Venire, per Cadere, Raccarsi. Cadere. Decidere. Concidere.

Venire, per Cominciare, metter mano. Manum operi admoveere. V. Cominciare.

Venire, per Convenirsi, doversi. Deberi. Conveniens, Æquum, Consensaneum, Congruens esse. Convenire. Decere. V. Convenevole.

Venire, per Costare, valere. V. Costare.

Venire, per Crescere, parlando di piante, o simili. Crescere. Provenire. Nasci. Progerminare.

In questo Paese non viene, non cresce la vite. His in regionibus vitis non nascitur, non provenit, non venit, non crescit, non progerminat. V. Crescere.

Venire, per Derivare, procedere, nascere l'acqua dalla fonte. V. Derivare.

Venire, per Divenire, diventare. Fieri. Effici. Evadere.

Venire, per Incorrere. V. Incorrere.

Venire, per Sapere, gettare odore. V. Odorare, per Spargere odore.

Venire, per Succedere, riuscire. V. Avvenire. Rinscire.

Venire, per Tornare. Redire. V. Tornare.

Venire a Battaglia. Combattere. V. Combattere.

Venire a buon mercato il grano. Frumentum vilius vendi.

Venire a campo. Campaggiare. V. Campaggiare.

Venire a cape, a fine. Ad finem venire, pervenire. V. Finire.

Venire in cape. Intervenire. V. Avvenire.

Venire a cena, a desinare, &c. Cœnz, Prandio adesse, interesse. Cœnanda causa venire.

Venire a concordia. Pacem simul initiare. V. Pacificarsi.

Venire a contesa con uno. Cum aliquo

Quo in certamen venire . V. *Contendere* .

Venire a conti . *Conteggiare* , *far conti* . V. *Conto* .

Venir ad abbraccarsi con uno . Cum aliquo in congressum venire . V. *Abbraccarsi* .

Venir addosso . *Sopravvenire* . *Supervenire* . V. *Sopraggiungere* .

Venire a dovere , o *al dovere* . In jus descendere . In iure convenire , conguere , consentire .

Venire a fine . V. *Venire a capo* .

Venire a ferri . *Venire alle strette* ; *concludere un trattato* . V. *Concludere* .

Venire alla prova . *Provare* . V. *Esperimentare* .

Venire all' accordo . Ad pacem venire , descendere . V. *Accordarsi* .

Venire alle mani . Ad pugnam , vel , Ad arma venire . V. *Azzuffare* .

Venir all'incontro . Obviam venire , prodire , procedere , progredi , proficisci , occurrere alicui .

Venire alle prese . *Far l'ultimo sforzo* . Supremum adhibere conatum . Supremo uti molimine . Ultimam addere comentionem . Extremum admove , imponere molimen ad aliquid finendum .

Venire alle strette . *Venire a ferri* , *concludere un trattato* . V. *Concludere* .

Venire al niente . *Mancare* . V. *Annichilarsi* .

Venire al niente . *Ridursi a mendicizia* . V. *Ridotto* .

Venire al ponte . *Trattar della questione* . V. *Discorrere* . *Disputare* . *Esaminare* .

Venire altrui del centio . *Putireli ogni cosa* , *haver ogni cosa a schiffe* , *a sdegno* . V. *Sdegnare* .

Venire a noia . V. *Fastidio* .

Venire a oste . *Marcia e all' Esercito per combattere* . V. *Esercito* .

Venire a pare . V. *Contendere* . *Rissa* .

Venire a perte . *Arrivare in sicuro* , *uscir di pericolo* . Periculo se eripere , exire , abire , excedere , se eximere , educere , subducere , extrahere .

Venire appresso . Aliquem propè sequi , insequi , consequi , subsequi .

Venire a rischio . *Correr rischio* , *esser in pericolo* . V. *Pericolo* .

Venire a sassi . *Contendere ce' sassi* . *Lapidationem facere* .

Venire a schifo . V. *Sdegnare* .

Venire al taglio , o *intaglio* . V. *Taglio* .

Venir al taglio . *Tagliare* . V. *Tagliare* .

Venire bello . *Crescere in bellezza* . Pulchritudine augeri . Formosiores fieri , effici , evadere , apparere . Venustatem adipisci , acquirere .

Venir bene , e *male di fare una cosa* . Facere aliquid , conducere , conferre , tanti esse , bono esse , operæ pretium esse . Aliquid agere , non conducere , non conferre , &c .

Venire bisogno d'una cosa . *Bisognare* . V. *Bisognare* . *Bisogno* .

Venire a bisogno , *quasi il medesimo* . V. *Bisognare* . *Bisogno* .

Venire al bisogno . Opportunè , Opportuno tempore venire .

Venire concio . *Venir ben fatto* , *tornar comodo* . Opportunum , Commodum esse .

Venire cuore . *Crescere l'ardire* , *più ardir maggior ardire* . V. *Ardire* .

Venire a cuore . *Venire in mente* . In mentem venire . Animum subire . In cogitationem venire , incidere .

Venire da lontano . Peregrè advenire , venire .

Venire . *Dare il benvenuto ad uno* . Culpam lætum adventum gratulari . Sospitem quempiam advenientem festa gratulatione accipere . Sospiti alicui adhibere lætam adventus gratulationem .

Siate voi il ben venuto . Optatus advenis . Optatò adventas . Exoptatus ades . Cupio tibi hunc tuum faustum , felicem , fortunatumque adventum . Volo , Superos omnes adventum tibi tuum fortunare . Utinam Cæles universi adventum hunc tibi prosperent . Optatus mihi , & charus recidit tuus iste reditus . Reditione tua prospera me exhilaratum sentio . Quod sanus reverteris , gaudeo . Deo sit laus , qui te firmum , valentemque nobis restituat . Tuareversione etiam atque etiam lætor .

Venire desiderio , *compassione* , &c . V. *Desiderare* . *Compassare* , &c .

Inanis gloriæ avidus, amans, cupidus, sectator, studiosus. Ventosæ gloriæ captator, affectator. Inani captus gloria. Ventosæ gloriæ aura concitus. Inanis gloriæ fumo percitus. Merum ventosæ gloriæ mancipium. Vana gloriolæ aura animam ducens ac fovens. Mero gloriæ fumo, ventoque vitam sustentans. Qui omnes falsæ gloriæ umbras sectatur.

Vano. Milantatore. Ostentator. Jactator. Sui, suarumque rerum jactator, ostentator. Sui laudis tumidus buccinator. Sui gloriæ fastosus prædicator. Sui, suarumque rerum putidus admirator.

Vantaggiare. Superare, avanzare. V. Superare.

Vantaggiare. Migliorare, acquistare. V. Acquistare. Migliorare.

Vantaggio. V. Utile.

Far vantaggio a uno. Conditiones utiles alicui offerre.

Vantarsi. Jactare se. Sua ipsius præconia canere, buccinare, celebrare. Se, suæque arrogantibus laudare, dilaudare, prædicare, commendare. Suas laudes canere, extollere verbis. Se magnificè ostentare, & jactare. Se magnificentissimè jactare in aliqua re. Re quapiam, vel. De re quapiam gloriari. Extollere se gloriano, & prædicatione. V. Gloriare, per Gloriarfi.

Vantare mi posso con ragione di haver salvata la mia Patria. Id de me vera cum gloria prædicare possum, quòd patriam servaverim.

Vantarsi. Milantarsi. Jactare se gloriofius. Thrafonicè loqui. Merum Thrafonem ore ac gestu præferre.

Vantarsi. Promettere di se. V. Promettere.

Vantare. Esaltare, magnificare, lodare. V. Esaltare. Lodare. Magnificare.

Vantare il suo ingegno, e la sua memoria. Vendicare ingenium, ostentare memoriam.

Vaporare. Mandar vapori. Vapores exhalare, mittere, emittere.

Varare. Tirare di terra in acqua la Nave. Navim, vel, Navigium salo, vel, fluvio immittere.

Varcare. Valicare, passare. V. Finire.

Egli ha varcato il fiume. Amnem

trajecit, transmisit, transivit, transgressus est. Adversam fluminis ripam ascendit.

Abbiamo fatto varcare il Po alle nostre truppe. Copias Padum trajecimus, traduximus, transduximus, transportavimus; trans Padum duximus, trans Padum trajecimus, vel, traduximus.

Variare. Mutare. Variare. Mutare. Ha variato nelle sue risposte. Discrepantia responsa edidit. Interrogatus, diversa locutus est. Variè interrogatus, non sibi constitit. Alio & alio modo respondit.

Variare. Esser differente. V. Differente.

Varieggiare. V. Variare.

Vassallaggio attivo. Chi ha ius, e autorità sopra il Fendo del Vassallo. Jus clientelæ. Jus clientelare. Jus domini in clientis prædium.

Vassallaggio passivo. Tributo del Vassallo verso il suo Sovrano per causa del Fendo ottenuto. Officium beneficiarii clientis. Munus prædicatori clientis. Officium clientelare.

Rendere omaggio di Vassallaggio. Munus clientelare obire, exsolvere, persolvere. Iusta clientelaria exequi, Munia clientelaria persolvere.

Vassallo feudatario. Clientis beneficiarius addictior, adstrictior, obstrictior; necessarij obsequij, durius legis, severioris clientelæ, domino addictus.

Vassallo puro, indipendente da ogn' altro, che dal suo Sovrano. Clientis beneficiarius ipsius Principis. Clientis principalis clientelæ, primario gradu, primore nota, primore vice, vel, ordine, primore clientela, primarij juris clientela.

Io sono Vassallo immediato del Re. Ipsomet Rege auctore natus sum beneficiarium prædium, nec alterius cujusquam clientelam agnosco.

Vassallo mediato, che riconosce il suo Fendo da un Principe feudatario d'un Sovrano. Clientis secundarius, clientelæ notæ, alterius vicis, inferiore clientela, secundo ordine, secundarij gradus. Secundus beneficiarius.

Vassallo obbligato a riconoscer con semplice tributo il suo Sovrano. Clientis simplicis, vel, nudæ professionis. Clientis minore formula, clementiore con-

conditione ac lege. Nuda fidei professione obstrictus cliens.

Vassallo obligato più strettamente a riconoscer con tributo il suo Sovrano, che un semplice Vassallo. Cliens sanctioris sacramenti, vel, dominicz ditionis, vel, durioris formula. Arctioris professionis & officii cliens.

Vassallo feudatario caduco. Cliens caducarius. Cliens caducaria lege, vel, conditione. Caducarii prædii, capitique cliens.

Esigere il dovuto tributo dal suo Vassallo. Beneficiarium clientem sacramentum rogare. Obsequio addictum clientem adigere sacramento, vel, ad sacramentum, vel, ad professionem clientelarem, vel, in sua verba, vel, in verba profitendæ fidei.

Prestare omaggio in qualità del Vassallo. Beneficiario domino dicere, vel, sacramentum dicere, vel, sacramentum dicere. Clientelari dynastæ fide & obsequio se obstringere ex formula. In verba beneficiarii domini jurare ex formula.

Vaticinare. Indovinare, profetizare, predire. V. Predire.

U R

Ubbidire. V. Obbedire.

Esalar l'ubbrachezza, il vino col dormire. Edormire crapulam. Crapulam exhalare. Somnocrapulam conoquere.

E' sottoposto all'ubbrachezza. Ebrietati obnoxius, addictus, deditus. In ebrietatem proclivis, pronus, propensus. V. Imbriacarsi.

Egli è ebbro, ubbriaco. Ebrius est, vino obrutus, vino onustus, languidus vino, vino oppressus, vini plenus, vino confectus, vino sepultus, vino madens, vino plenè merus. Temulentus est. Vinolentus est. Benè potus est. Immoderato est onustus vino. In vino natans. Inebriatus.

E' un ubbriacone, non fa altro, che bere. Ebriosus est. Vinolentus, Vini nimius, Vinl immodicus est. In vinum est effusus. Assiduè potat, perpotat, pergræcatur; vino operam dat, potationes celebrat. Temulentiam exerceat, Ebrietati incumbit,

deditus est. Assiduus potatorem agit. In potationibus assiduus est, versatur, agit. Gratius si nihil est, quàm bibere, potare, perpotare; poculum haurire, exhaurire; potionem sorbere; vino ventrem distendere,

U C

Vcellare. V. Caccia d'Vcelli.

Vccellare, per Biffare, o burlare. V. Biffare. Burlare.

Vccellare una cosa. Procurarla con ogni sforzo, desiderarla con avidità. V. Desiderar molto.

Far muovere gli Vcelli. Avesagitare, excitare.

Vccidere. Privar di vita alcuno. Aliquem occidere, perimere, interficere, interimere, obruncare, necare, enecare, cadere, trucidare, jugulare, tollere. exanimare. Aliquem morte afficere, mactare, mulcare. vita privare, communi luce privare, è numero viventium exturbare, luce orbare, occisione occidere, occisione profigare, vita expellere, vita spoliare, anima privare, de medio tollere. Alicui vitam adimere; mortem asferre, inferre; interitum asferre; necem dare; vitam auferre. Aliquem morti dimittere, neci dare. Alicujus eadem facere. Alicujus sanguine manus imbuere. Vitam alicujus violare. Spiritum alicui elidere. In aliquem manus inferre, asferre. Alicui spiritum exhaurire, vitam extorquere.

La peste uccide molti. Multos pestis absumit.

Vccidere uno per denari. Aliquem venali vulnere occidere, &c.

Far uccidere uno. Alicujus occisionem argento emere.

Lasciarsi uccidere. Alicui jugulum dare.

Vccidersi. Manus sibi ipsi asferre. Manus violentas sibi inferre. Necem sibi consciscere. Se ipsum interimere. Vitam sibi exhaurire. Manibus suis sibi necem inferre. Vitam abjicere. A se manus non abstinere. Voluntariam sibi mortem inferre, consciscere. Voluntaria morte vitam abrumper. Mortem sibi conscire. Manu sua cadere. Suum sibi sanguinem haurire, Se exanimare.

Cercar d'ucciderfi l'un l'altro. Mutuum excidium machinari.

Vccider l'un l'altro. Invicem, vel, Inter se necare.

Vcciderfi per lo troppo ftudiare. Nimmio ftudio fe frangere.

U D

Andare all'udienza del Re. Aures Regis adire.

Cercar d'haver udienza dal Re. Regis aditum emercari, emere.

Condurre uno all'udienza del Re. Ad Regem, vel, Ad Regis confilium aliquem ducere.

Dare udienza a uno. Alicui aures præbere, accommodare, dedere. Quempiam admittere, & audire.

Dar difficilmente udienza. Difficilem fe præbere in audiendis hominibus. Aditum difficilem, vel, arduum viris præbere.

Dar facilmente udienza. In audiendis hominibus fe facilem, vel, aditum facilem præbere.

Dar udienza in Senato a uno. Alicui Senatium dare.

Dare udienza privata a uno. Ad colloquium fecretum, vel, privatum, vel, Ad colloquium fecrerò, aut privatim aliquem admittere, & audire.

Dare udienza pubblica. Ad colloquium publicum, aut palàm, aut publicè quempiam admittere.

Il Re ha data udienza all'Ambasciadore. Rex concilium dedit Legato. Legatum audiit.

Domandare udienza a uno. Admiffionem, vel, Colloquium ab aliquo petere, postulare.

Haver udienza dal Re. Ad Regis colloquium duci, deduct. Ad colloquium à Rege admitti. Ad aures Regis adire, pervenire, pertingere.

Impossibilitar l'udienza del Re. Omnes aditus ad Regem, vel, ad Regis colloquium intercludere.

Ottenere udienza del Re. Ab Rege colloquium, audientiam obtinere, impetrare.

Vdire. *Havere udito*. Audire. Auditum pollere. Auditus fenfu prædictum effe.

I fordi non odono. Surdi non audiunt, auditionem nullam exorcens,

auditu fungi nequeunt, auribus ut non poffunt.

L'ho udito dire. Illud fama & auditione accepi. Hoc ad aures meas ex fermone rumor attulit. Res illa ex rumore ad aures meas accessit, venit, pervenit.

Ho udito spesso dire da mio Padre, *ch'egli credeva*, &c. Audivi fapè à parente, vel, de parente, vel, Sapè ex eo auditvi, cùm diceret, fe credere, &c. Sapè hoc parentem meum auditvi dicere, vel, dicentem, vel, cùm diceret, exiftimare fe, &c.

Non ho udito dir parola di quello. De illa re nihil auditvi, accepi, excepi. De illa re netenuiffimam quidem auditionem accepi.

Vdire una cofa più, o meno di quello, che è. Rem in majus, vel, in minus audire.

Vdire una cofa, comedi passaggio; Aliquid inaudire. Tenuem de re aliqua auditionem excipere.

Egli ha pochi Vditori alle fue prediche. Mira eft, dum conclonatur, auditorum infrequentia. Valdè eft infrequens auditorum cœtus, dum concionem habet; eft quædam in auditorio folitudo; auditorium penè vacuum eft; auditoribus deftituitur; auditores numerare facile eft.

Quefto Predicator ha fempre molti, e fcelti Vditori. Concionantem hunc virum, femper frequens nobilisque confeffus celebrat. Ad eum audiendum magna hominum illuftrum multitudo confluere folet. Celebratur ejus auditorium ingenti confluentium virorum frequentia. Illum dicentem celeberrima audientium corona femper commendat.

Se noi predicheremo nella medefima Città, io vi leverò tutti gli Vditori. Si eadem in urbe concionabimur, auditorio tuo vafitatem inferam; auditorio tui folitudine meum celebrabitur; tui diffipatione auditorii frequentiffimè audiar; ad me audiendum, tui te auditores deftituent, deferent; perraros numerabis auditores; à te ad me deficient auditores; abfte abducam auditores; concionem abftraham; audientium cœtum avocabo.

Vecchiaja. Hæc Senectus, tis. Senectæ, æ. Hoc Senium, li. Ætas senectæ, senilis, extrema, ultima, ingravescens, mala, progressa, provecta, matura, exacta, gravis, affecta, declinata. Ultimum ætatis tempus. Extremum ætatis tempus. Ætatis peractio.

Vecchiaja avanti tempo. Canities præmatura.

Esser vicino alla vecchiaja. Senectutem prospicere. Ad senectutem accedere. Ætate ingravescere. Senectutem adipisci, induere. Senescere. Consenescere. Senem fieri. Senectute provehi. Senio affici. Ætate procedere. In senectam labi, delabi. Ad senectutem venire.

Vecchiaja estrema. Exactum senium. Senectus extrema, summa, decrepita, provecta, præcepta, ultima. Ætas extrema, exacta decursa, confecta, ultima, præcipitans.

I Figliuoli sollevano i loro Padri nella loro vecchiaja. Parentum ætas ingravescens in filiorum adolescentia conquiescit. Parentum imbecillitas filiorum nititur adolescentia. Parentum senectutem fulcit ac sustentat filiorum adolescentia. Subsidio est parentum labentibus viribus adolescentia liberorum. Senio parentum subveniunt adolescentes filii.

La vecchiaja succede ben presto alla Gioventù. Adolescentiæ senectus obrepit.

Vn gran vecchiaja. Multa senectus. Provecior senectæ. Productum senium.

Vecchiaja vigorosa, e robusta. Senectus cruda, & viridis. Crudo ac viridi vigore senectus. Juvenili viriditate senium. Vigente ac valida virium firmitate senectus.

Vecchiezza. V. Vecchiaja.

Vecchio. Suff. Chi è nell'età della Vecchiaja. Hic Senex, nis. Senectutem adeptus. Vir ætatis ultimæ. Vir senectæ ætate. Vir ætatis plenus. Vir ultimæ ætatis.

Vecchio decrepito. Senex decrepitus, maturus, maturissimus; ætate decrepita, exacta. Senex ætate confectus. Homo summæ, vel, ulti-

mæ senectutis. Senex defectus.

Diventir vecchio. Senescere. Consenescere. Senem fieri. Senectute provehi. Senio affici. Ætate procedere. In senectam ætatem delabi.

Esser vecchio decrepito. Senectute summa, ultima, decrepita esse. Senectutis onus grave sustinere. Summam senectutem sustentare.

Io sono vecchio, sono divenuto vecchio, sono sul fine de' miei giorni. Extrema mihi vitæ pars agitur. Extremæ senectutis onus sustineo. Tanquam à carceribus ad vitæ metam perveni. Jam me ad exitum vitæ natura perduxit. Cursum mihi vitæ penè confectus est, absolutus est. Decursa jam mihi propemodum est ætas. Quantum mihi vitæ spatium restat, superest, reliquum est. Senium attingi. Ad canos perveni, veni. Ætatis satis, superque vixi. Vixi vitam satis diuturnam. Satis diu vixi. Naturæ vixi. Ætati vixi. Vitæ satisfeci ætate, Satis longè vitam propagavi, produxi. Satis vitæ longum spatium peregi. Non moriar immaturus. Non avellar immaturus à vita.

Vecchio rimbambisce. Senex repuerascens; in puerilem ætatem, vel, naturam revertens; ad pueros regrediens.

Vecchio rimbambito. Vir senectæ ætate puer factus. Senex in puerilem ætatem, vel, naturam reversus. Senex ad pueros regressus.

Vecchio vigoroso. Crudo ac viridi vigore senex. Juvenili viriditate senex. Vigente ac valida virium firmitate senex. Senex vigens ac validus; roboris & sensuum vigore valens; viridi ac cruda senectute.

Vecchio. Add. Antico, di più tempo avanti. Hic, & Hæc, & Hoc Vetus, ris. Vetustus, a, um. Vetustatem adeptus. Veteranus, a, um.

Huomo vecchio. Homo senex, grandis natu, magno natu, grandi natu, gravior natu, ætate grandior, ætate grandiore. Vir ætate provectus, annis provectus. Vir ætatis provectæ, vel, ætate provecta.

Huomo molto vecchio. Homo ætatis exactæ, ætate confecta, summa senectute confectus, senio confectus. Homo summo natu, grandi admodum natu, valde grandis natu, ætate gra-

gravis, annis fractus, sento caducus, gravi summæ senectutis onere oppressus.

Uomo estremamente vecchio. De-crepitus senex capularis. Silicernium.

Vedere. Haver la vista. Cernere. Videre. Visus esse compotem. Facultate videndi præditum esse.

Vedere. Guardare. Mirare. V. Guardare.

Vedere a factia a faccia. Clarissimè aliquid videre.

Veder bene una cosa. Quidpiam per-videre. V. Guardare ben bene.

Veder benissimo. Clarissimè videre.

Veder chiaro: è lo stesso, che Veder benissimo.

Veder co' proprj occhi. Ho veduto co' proprj occhi quello, che dico. His ipse oculis vidi. Oculis accipio, quod dico. Hisce oculis egomet vidi.

Veder da lontano. Procul prospicere, videre, cernere. Intendere longius aciem.

Veder da vicino. Cominùs, vel, Prope aspicere, cernere, intueri, spectare videre.

Veder di buon, di mal'occhio. V. Guardare.

Veder diritto. Rectà, Rectè aspicere.

Vedere in viso. Clarissimè cernere.

Veder mezze al buio non so che. Nescio quid per caliginem videre.

Veder poco. Cæcutire. Aciem oculorum errare.

Veder torto. Llimis oculis aspicere.

Al vederle voi lo stimate un'huomo dabbene. Speciem præferret boni viri. Videtur probus. In eo apparet species viri probi. Ex vultu illius concicias probum.

Vedo dalla mia camera tutto quel Paese. Tota mihi illa regio in cubiculo meo sedenti est in conspectu; mihi ante oculos est; mihi in oculis, sub oculis est; se se oculis offert, ostendit; oculis aperitur, exponitur; ob oculos versatur; ad oculos concurrat.

Disprezzo quanto di bello si vede in questo Mondo. Aspernor quidquid in hoc mundo aspectabile; quidquid sub

oculos, sub aspectum, sub oculorum aciem cadit, subit, subjicitur, oculis subjicitur.

Era quell' Armata cosa degna da vedere. Spectaculum præbebat speciosissimum exercitus ille. Ad aspectum vix accidere illustrius & jucundius quidquam poterat exercitu illo.

Non lo vedo volentieri. Ille est mihi invisus. Ab ejus aspectu abhorreo. Illi in haud libenter video, ægrè in conspectum admitto, in congressum accipio, illius vultum subeo.

Non si può vedere dipiù bello. Nihil splendidius esse, fieri, inveniri, fingi, excogitari potest.

Non vede in maggior distanza del suo naso. Obtusa est acie oculorum. Non longum nasum cernit. Non per-videt ad extrema nasi. Non dispicit. quàm longus est nasus. V. Vista curta.

Parmi di vedere. V. Parere.

Quella cosa è così piccola, che non si può vedere. Hujus rei tanta est tenuitas, ut aciem fugiat, ut oculos fallat; sub aspectum non cadat, non veniat; aspectu sentiri, percipi nequeat; ut oculis se subducatur.

Vorrei, che potesse vedere l'intimo del mio cuore. Vellem intimos animi mei sensus posset inspicere, intueri contueri, intueri occulte; oculis cernere, introspicere, perustrare, dispicere, dignoscere; oculorum aciem dirigere in penitiores animi mei recessus.

Andare a vedere uno. V. Trovare.

Vedere. Conoscere, comprendere. V. Comprehendere. Conoscere.

Vedere. Considerare, avvertire. V. Avvertire. Considerare.

Vedere. Dare a vedere, dare ad intendere. V. Insinocchiare. Intendere.

Vedere. Dare a vedere, far conoscere. Ostendere; Declarare; Patrefacere; Demonstrare; Indicare aliquid alicui.

Vedere. Esser ben veduto, amato, onorato. Amari, Diligi; Amore affici alicui. Alicui honorem haberi, deferri, tribui, præstari. Aliquem coli, observari; honoribus decorari, ornari, honestari. Gratissimum, Acceptissimum esse alicui.

Vedere. Esser mal veduto, odiato. V. Odiato.

Vedere. Far vedere il nero per bianco, insinocchiare, ingannare. V. Insinocchiare. Ingannare.

Vedere. Far vedere, insegnare, mostrare. V. Insegnare. Mostrare. Mettere avanti gli occhi.

Farsi vedere a uno. Se in conspectum alicujus committere, dare.

Voi fate un bel vedere, lo stare in letto fino al mezzo giorno. Præclarum est scilicet, re in lecto ad meridiem usque stertere! Eximium sanè facinus edis, vel, Egregium verò spectaculum exhibes, dum stertis ad meridiem! Præclarum verò factum, quòd ad meridiem usque stertas! Quàmte dedecet, Quàm turpe est, Quàm tibi indecorum est, Quàm indigna res est, te ad meridiem stertere!

Vedere. Far le viste, fingere di non vedere una cosa. Aliquid dissimulare. V. Dissimulare.

Vedere. Operare, che altri veda. Efficere, ut aliquis videat.

Vedere il bello. Conoscer la congiuntura, osservare, stare sull' occasione. In occasione imminere, intendere, V. Occasione.

Non si veder mai sazio. Non si tener mai sazio. Nunquam expleri, satiari. Insatiabilem, Insaturabilem esse.

Non vedere più avanti. Non vedere nè più qua, nè più là. Cordialissimamente amare, V. Amare suisceratamente.

Vedere. Provare. Voglio vedere, se avete ingegno. Ingeni tui vires volo periclitari, experiri, explorare, probare. V. Esperimentare.

Stare a vedere. Esser spettatore d' una cosa. Alicujus rei spectatorem esse. Aliquid cernere, videre.

Stare a vedere, figur. Stare in ozio. V. Ozio.

Volersì veder con uno. Volergli parlare, e anche voler batterfi con lui. Cupere, Velle cum aliquo colloqui, & etiam congredi. V. Batterfi. Parlare.

Sì vede. Appare. V. Appare.

Se gli vede la bontà in faccia. Probitas in oculis eminet, elucet.

Questa fanciulla non vuol esser veduta, nè farsi vedere. Puella hæc ho-

minum aspectum, lucemque vitat; non vult se in conspectum dare; publico abstinet; domise continet, neminemque admittit.

Vedovare. Privare. V. Privare.

Vedovare. Vivere in istato vedovilo. Viduum agere. Viduitatem colere. In viduitate agere, degere, vivere.

Conoscer di vista, o per veduta uno. Aliquem de facie cognoscere.

Far veduta. Fingere, simulare. V. Fingere.

Stare in veduta. In speculis esse.

Vegetare. Proprio il vivere, e l' crescere delle piante. Vegetare.

Vegghiare. Stare desto, non dormire. Vigilare. Excubare.

Vegghiare un' Ammalato. Ad ægroti lectum excubare, vigilare.

Vegghiare molto per studiare. Ad multam noctem vigilare. In seram noctis vigiliam promovere. Sculiis multam adhibere vigiliam. Nocturnas vigiliis ad diurnum studium adjungere. Diurno cum studio nocturnas conjungere vigiliis. Ad studia magnam noctis partem assumere.

Vegghiar tutta la notte. Spatium noctis universum pervigilare. Solidam noctem pervigilare. Somni expertem, somno vacuam, insomnem, vigilem, sine somno noctem traducere, ducere, transfigere, peragere. Insomnem pernoctare. In perpetua noctis vigilia esse. In jugi insomnio versari.

Vegghiare. Attendere, invigilare a' suoi interessi. Rebus suis advigilare, invigilare. In rem suam invigilare, advigilare; vigilantiam adhibere, vigilantanter accurare, vigilantanter oculos intendere. V. Attendere.

Vegghiare. Consumar la prima parte della notte in operando, o conversando. Prima noctis parte lucubrare, vel, fabulari. Primam noctis partem lucubrando, vel, conversando traducere, transfigere, ducere, peragere.

Vegghiare. Osservare i facci altrui. Quell'huomo vegghia sopra di me, osserva tutte le mie parole, numera tutti i miei passi. Homo ille me insidiosè observat, me studiosè caprat, mihi insiliatur, mihi insidias struit. Nul- lum non verbum, aut gressum ex insi-

diis observat , & animadvertit .
Far la viglia . Excubias agere . Ex-
 eubare .

Vegliare . V. *Vegghiare* .

Far vegliare uno . Alicui vigiliam
 præstare .

Ammainar la vela . Velum contrahe-
 re , demittere , adducere , attrahere ,
 dejicere , deducere , summittere ; la-
 xatis funibus adducere , Cogenda ve-
 la demittere .

Andare a piene vele , navigare a tut-
 te vele , a forza di vele . Passis plenisque
 velis invehì , navigare .

Andare a vela . Velis navigare , fer-
 ri , ire . Ventis navigare .

Far vela . Vela dare , solvere , per-
 mittere ventis . Velificare . Velificari .
 Ex portu solvere . Navem solvere .
 Sublatis velis solvere . Vela facere .
 Vela pandere . Intentis velis mari
 se permittere . Explicatis velis profi-
 cisci . Vela tollere . Sublata vela ven-
 tis dare .

Gonfiarsi la vela . Vela ventum
 concipere .

Metter vela . V. *Far vela* .

Velare . Coprir con vela uno . Ali-
 quem velare ; velo operire , obtende-
 re . Alicui velum obtendere , præten-
 dere . Aliquem obvelare ; velo obdu-
 cere , integere .

Velare una Vergine religiosa . Sa-
 cro velo inaugurare virginem , vel ,
 initiare ; inducò velo consecrare ;
 velo obnuptam Deo consecrare ;
 dedicare . Virginem velare ; velo
 operire , obducere , integere . obve-
 lare .

Velare . Coprire , nascondere , celare .
 V. *Nascondere* .

Velare l'occhio . Addormentarsi leg-
 giermente . Dormiscere . Dormitare .
 Somno connivere .

Veleggiare . *Andare a vela* . V. *Ve-
 la* .

Veleno . V. *Tossico* .

Velettare . Stare alle velette , osser-
 vare . V. *Osservare* . *Veggiare* . *Osser-
 vare* .

Veloce nel camminare . Gressu ci-
 tus , concitus , velox , celer , pernix ,
 volucer .

Dove andate così veloce ? Quò te agis
 tam properè ? Quò tanta festinatione
 properas ? Quorsum tantam in incessu
 celeritatem adhibes ? Quò te agis tam

celeri conclatouque gressu ? Cur susci-
 pistantas celeritates ?

Siete troppo veloce . Camminate cen-
 troppa velocità nel decidere . In judican-
 do præceps , & inconsideratus abripe-
 ris . Es in judicando præceps , præfeli-
 nus . In pronuncianda sententia præci-
 piti abriperis impetu .

Velocità , prestezza nel parlare . Lin-
 guæ in loquendo volubilitas . Expedi-
 ta ac profluens in dicendo celeritas .

Aprir la vena a un' Ammalato .
Ægro venam incidere , aperire , fe-
 rire , resolvere , exsolvere . V. *Salassa-
 re* .

Bisogna aprirgli la vena . Ei inci-
 denda est vena . Ei mittendus est
 sanguis . Mittendo sanguini , vel .
 Ad missionem sanguinis , vena ei ape-
 rienda est .

Mi batte la vena . Vena mea mi-
 cat .

Far di vena . *Far volentieri una co-
 sa* . V. *Volentieri* .

Haver vena d'una cosa . *Haver vi di-
 sposizione , talento* . Ad aliquid faculta-
 tem habere , vi præditum esse . V.
Atto .

Egli ha vena Oratoria . Ille facul-
 tate oratoria , vel , vi dicendi præ-
 stat .

Haver una vena di pazzo . *Effer al-
 quanto pazzo* . V. *Pazzo* .

Vendemiare . *Vindemiare* . Vinde-
 miam legere , colligere . Uvas coge-
 re . Vinearios fructus colligere Vites
 exonerare . Uvam desecare .

Vendemiare . *Rannar roba* , *far ro-
 ba* , *ma per lo più di mal acquisto* . Opes
 mala opera , vitio , malis actibus ,
 malis operibus adipisci , improbè col-
 ligere , inhonestè comparare , malè
 amplificare .

Vender una cosa . Aliquid vendere ,
 divendere , venundare , mutare , pre-
 tio abalienare ; pecunia distrahere , ve-
 nundare , vendicare ; ære mutare , distra-
 here , abalienare .

Vendere a buon mercato . Vili , Parco ,
 vel , Parvo pretio vendere , Viliter ,
 Vilissimo venundare .

Vendersi a vil mercato . Vill esse . Vi-
 li constare , esse , vendi , emi , venire .
 Vili esse pretio . Tenui pretio constare ,
 esse , vendi , emi , venire .

Vendere alla Fiera , al Mercato . Nun-
 diuari . Nundiuare .

Vendere all' incanto sotto l'asta. Aliquid alicui addicere. Sub hastam aliquid subjicere. Hastam super aliquid ponere.

Vendere a minuto. Mercem minutim vendere, membratim dividere, particularim distrahere; minutim, per partes, paulatim, per particulas venundare: membratim distrahere; minutè, minutim venundare.

Vendere a misura. Mensura vendere.

Vendere a peso. Pondere vendere.

Vendere a ritaglio il panno. Pannum per partes vendere. V. *Vendere a minuto.*

Vendere a riscatto, con patto di riscattare la roba venduta. Redimendi conditione vendere. Redimendi lege interposita dividere.

Vender bene. Vendere caro. Vender con guadagno. Venè, Commodè, Utiliter. Optimè, Perbenè, Cum compendio. Quàm optimè, Commodissimè, Utilissimè vendere.

Le lane di Spagna si vendono bene. Hispanienses lanæ in pretio sunt, in pretio habentur, nullo negotio vaneunt, passim expetuntur; nullo labore distrahantur, vaneunt.

Vender caro, a gran prezzo. Carè, Caro, Magno, vel, Grandi pretio vendere.

Vendere la metà più caro. Dimidio carius vendere.

Vendere con guadagno. V. *Vender bene.*

Vender con perdita. Malè, Pessimè, Deterrimè, Multo cum damno, cum detrimento vendere. Multo suo damno vendere.

Esporre una cosa da vendere. Aliquid promercale, venale, venum exponere, ponere.

Vendere il doppio, a doppio prezzo. Duplicato vendere.

Vendere in credenza. Absente, vel, Non numerata pecunia, Dilato pretio, Ementis fide vendere. Rem cipientis fidei credere. Fide, Per fidem, Fide interposita vendere.

Vendere indigrosso, o all' ingrosso, e tutta insieme la mercanzia. Mercem solidam, integram vendere. Summatim mercem distrahere. Ad plenum, vel, In plenum vendere. Largius, aut, Plenius, vel, Venli-

zione largiori, vel, pleniori vendere.

Vendere indigrosso più cose confusamente, o tutto a un tratto. Plura averfione vendere.

Vender male. V. *Vender con perdita.*

Vendere pe' contanti. Vendere in contanti. Numerato, Numerata pecunia, Præsentì pecunia, Præsentibus nummis, Numerato pretio vendere.

La Giustizia si vende pe' contanti. Judicia palam vaneunt, publicè venalia sunt, præsentì emuntur pecunia.

Vender pe' tempi. Vender per ricevere il prezzo con dilazione di tempo determinato. Dilato pretio ad statutam diem vendere. Fide ementis, ad conditionem diem, venundare. Fide interposita, ad præfinitam diem, vendere. Pecunia numeranda, ad diem dictam dividere.

Vender sotto l' insegna d'una corona d'alloro, segno di vittoria, Prigionieri di Guerra. Bello captos sub corona vendere, venundare.

Quanto vendete? Quanto volete di questo libro? Quanti hunc librum indicas? Quænam est hujus libri indicatio? Indica mihi venalem hunc librum. Assigna mihi hujus libri pretium.

Lo vendete troppo caro. Illum nimio indicas, plus æquo indicas.

Non lo vendo più caro degli altri: ma a miglior prezzo di voi. Non pluris vendo, quàm cæteri; sed minoris, quàm tu.

Vendere altrui che che sia. Dare ad intendere. V. *Infinocchiare.*

Vender parole. Verba dare, vendere.

Haver da vendere. Haver in abbondanza. V. *Abbondare.*

Haver ragioni da vendere. Haver ragioni soprabbondanti. Multas rationes, Plurima argumenta sibi præsto esse. Plurimis argumentis, rationibus, causis abundare.

Egli stesso ha fatta la vendetta del torto, che aveva fatto a noi. Nostram vicem ultus est ipse per sese. Supplicium nobis de se dedit. Quem hostem, eundem suimet ultorem habuimus. Eundem & iniquum adversus nos, & iniquitatis atque injuriarum vindicem habuimus. Ultor fuit

fuit ac punitor doloris, quo nos ipse affecerat. Quod nostrum erat, ipse effecit, ut injurias nostras in se ipso vindicaret, ulcisceretur, prosequeretur. Injuriarum nostrarum auctor simul, & ultor fuit.

Gli par mill'anni di far la vendetta. In vindictam astat.

Lasciar far la vendetta a Dio dell'injurie ricavante. Injurias acceptas Deo committere.

Mi prenderò vendetta dell'affronto; che voi m'havete fatto. Injuriam à te acceptam ulciscar, persequar, vindicabo. Injuriz acceptaz pœnas exigam, repetam, reposcam. Illata mihi à te contumelia non inulta cadet, non impunè abibit, ultionis expers non præteribit. Par pari referam. Pari te munere remunerabo. Feres à me quod intulisti. Injuriam reponam, referam. Impunè tibi non erit, quod injuria me affeceris. Impunita non erit; Inulta non relinquetur injuria tua. Memorem injuriæ me senties, experies. Tu ultum ibo.

Se vivo, troverò io modo di far la vendetta. Erit ubi ulciscar, si vivo.

Vendicar. Far vendetta, prender vendetta. V. Vendetta.

Vindicativo. Vindictæ cupidus. Ultionis avidus, appetens. In vindictam proclivis. In ultionem propensus. Ad injuriam reponendam pronus. Injuriarum ultor. Ultionis prosequens. Ultionum promptus.

Venenare. Avvelenare. V. Attossicare.

Venerando. Venerabile, degno di venerazione. Venerandus, Reverendus, a, um. Venerabilis, e, lis. Dignus veneratione, vel. observantia.

Vecchio venerando. Senis veneranda oris species; augusta oris dignitas; vultus majestate plenus.

Venerare. Portare onore, riverir qualche cosa. Quidpiam venerari, veneratione prosequi; pio cultu honorare, colere, observare. Cuiuspiam rei religiosum cultum adhibere, venerationem impendere.

Vengiare. Vendicare. V. Vendetta.

Venire. Andar verso il luogo, dove

altri si trova. In aliquem locum venire contendere, se conferre. Aliquem locum petere.

Venire. Andare, e venire. Accedere, & abscedere. Adire, & abire.

Venire, per Accedere, intervenire, avvenire. V. Avvenire.

Venire, per Arrivare, comparire. V. Arrivare, per Giugnere.

Venire, per Cadere, flaccarsi. Cadere. Decidere. Concidere.

Venire, per Cominciare, metter mano. Manum operi admove. V. Cominciare.

Venire, per Convenirsi, doverfi. Doberi. Conveniens, Equum, Consensaneum, Congruens esse. Convenire. Decere. V. Convenevole.

Venire, per Costare, valere. V. Costare.

Venire, per Crescere, parlando di piante, o simili. Crescere. Provenire. Nasci. Progerminare.

In questo Paese non viene, non cresce la vite. His in regionibus vitis non nascitur, non provenit, non venit, non crescit, non progerminat. V. Crescere.

Venire, per Derivare, precedere, nascere l'acqua dalla fonte. V. Derivare.

Venire, per Divenire, diventare. Fieri. Effici. Evadere.

Venire, per Incorrere. V. Incorrere.

Venire, per Sapere, gettare odore. V. Odorare, per Spargere odore.

Venire, per Succedere, riuscire. V. Avvenire. Rinscire.

Venire, per Tornare. Redire. V. Tornare.

Venire a Battaglia. Combattere. V. Combattere.

Venire a buon mercato il grano. Frumentum vilius vendi.

Venire a campo. Campeggiare. V. Campeggiare.

Venire a capo, a fine. Ad finem venire, pervenire. V. Finire.

Venire in capo. Intervenire. V. Avvenire.

Venire a cena, a desinare, &c. Cœnare, Prandio adesse, interesse. Cœnandi causa venire.

Venire a concordia. Pacem simul iungere. V. Pacificarsi.

Venire a contesa con uno. Cum aliquo

quo in certamen venire . V. Contendere .

Venire a contri . Conteggiare , far contri . V. Conto .

Venir ad abbeccarsi con uno . Cum aliquo in congressum venire . V. Abbeccarsi .

Venir addosso . Sopravvenire , Supervenire . V. Sopraggiungere .

Venire a dovere , o al dovere . In jus descendere . In iure convenire , conguere , consentire .

Venire a fine . V. Venire a capo .

Venire a ferri . Venire alle strette , concludere un trattato . V. Concludere .

Venire alla prova . Provare . V. Esperimentare .

Venire all' accordo . Ad pacationem venire , descendere . V. Accordarsi .

Venire alle mani . Ad pugnam , vel , Ad arma venire . V. Assaggiare .

Venir all'incontro . Obviam venire , prodire , procedere , progredi , proficisci , occurrere alicui .

Venire alle prese . Far l'ultimo sforzo . Supremum adhibere conatum . Supremo uti molimine . Ultimam addere contentionem . Extremum admove , imponere molimen ad aliquid finendum .

Venire alle strette . Venire a ferri , concludere un trattato . V. Concludere .

Venire al niente . Mancare . V. Annichilarsi .

Venire al niente . Ridursi a mendicità . V. Ridotto .

Venire al punto . Trattare della questione . V. Discorrere . Disputare . Esaminare .

Venire altrui del conto . Putare li ogni cosa , haver ogni cosa a schifo , a sdegno . V. Sdegnare .

Venire a noia . V. Fastidio .

Venire a oste . Marciar coll' Esercito per combattere . V. Esercito .

Venire a parole . V. Contendere . Rissa .

Venire a porte . Arrivare in sicuro , uscir di pericolo . Periculo se eripere , exire , abire , excedere ; se eximere . educere , subducere , extrahere .

Venire appresso . Aliquem propè sequi , insequi , consequi , subsequi .

Venire a rischio . Correr rischio , esser in pericolo . V. Pericolo .

Venire a sassi . Contendere co' sassi . Lapidationem facere .

Venire a schifo . V. Sdegnare .

Venire al taglio , o intaglio . V. Taglio .

Venir al taglio . Tagliare . V. Tagliare .

Venire bello . Crescere in bellezza . Pulchritudine augeri . Formosior fieri , effici , evadere , apparere . Venustatem adipisci , acquirere .

Venir bene , o male di fare una cosa . Facere aliquid , conducere , conferre , tantum esse , bonum esse , operæ pretium esse . Aliquid agere , non conducere , non conferre , &c .

Venire bisogno d'una cosa . Bisognare . V. Bisognare . Bisogno .

Venire a bisogno , quasi il medesimo . V. Bisognare . Bisogno .

Venire al bisogno . Opportunè , Opportuno tempore venire .

Venire concio . Venir ben fatto , tornar comodo . Opportunum , Commodum esse .

Venire cuore . Crescere l'ardire , pigliar maggior ardore . V. Ardire .

Venire a cuore . Venire in mente . In mentem venire . Animum subire . In cogitationem venire , incidere .

Venire da lontano . Peregrinè advenire , venire .

Venire . Dare il benevenuto ad uno . Culpiam lætum adventum gratulari . Suspitem quempiam advenientem festâ gratulatione accipere . Sospiti alicui adhibere lætam adventus gratulationem .

Siate voi il benvenuto . Optatus advenis . Optatò adventas . Exoptatus ades . Cupio tibi hunc tuum faustum , felicem , fortunatumque adventum . Volo , Superos omnes adventum tibi tuum fortunare . Utinam Cælestes universi adventum hunc tibi prosperent . Optatus mihi , & charus recidit tuus iste reditus . Reditione tua prospera me exhilaratum sentio . Quod sanus reverteris , gaudeo . Deo sit laus , qui te firmum , valentemque nobis restituat . Tuareversione etiam atque etiam lætor .

Venire desiderio , compassione , &c . V. Desiderare . Compatis , &c .

Venir dietro . Seguitare . Sequi . V. Venir appresso .
Venir a dietro . Tornare indietro . V. Tornare .
Venir fastidio , o in fastidio . V. Fastidiarsi . Fastidio .
Venire fatto . Farfi , seguire , avvenire . V. Avvenire . Riuscire .
Venire fuori con empito . Erumpere .
Venire in aiuto . V. Aitare .
Venire indietro . Tornar bene . V. Venir bene .
Venire in grado . V. Grado .
Venire a grado . Tornar bene . V. Venir bene .
Venire in grazia . Acquistar grazia . V. Grazia .
Venire in luce . In lucem prodire , exire .
Venire in mente . V. Venir cuore .
Venire innanzi . Andar dalla parte anteriore . Arrivenire . Prævenire .
Venire innanzi delle Piante . Crescere . Crescere . Provenire . Nasci . Progerminare .
Venire in ricchezza . Divenir ricco , acquistar ricchezza . V. Ricchezza .
Venire in istato . Crescere di Posto , di Dignità . V. Dignità .
Venire in superbia . V. Insuperbare .
Venir in un parere . Approvarlo . V. Approvare .
Venire la schiuma alla bocca . Venir rabbia , rancore , desiderio . V. Arrabbiarsi . Desiderare . Sdegnarsi .
Venir male . Ammalare . V. Ammalare .
Venire manco . Non succedere la cosa . Rem non evenire , non accadere . V. Avvenire . Riuscire .
Venire manco . Svenire . V. Svenire .
Venire mano . Affarsi . V. Affarsi .
Venire alle mani . Venire a ferri . V. Arruffarsi .
Venire allo mani . Capitare , occorrere . V. Venire a mano .
Venire a mano . Dar nelle mani , abbattersi . In manus incidere . Occorrere . Casu invenire . Nancisci .
Venire in mano , o nelle mani . Venire in potere , cadere nelle mani d'uno . V. Mano .

Venir per le mani . V. Venire a mano .
Venire meno . Svenirsi . V. Svenire .
Venire meno . Mancare . Deficere . Decesse . V. Mancare .
Venire morte , o a morte . V. Morire .
Venire noja . V. Fastidiarsi . Fastidio .
Venire a noja . V. Fastidio .
Venire notizia . Cominciare ad' avera notizia . Aliquid odorari . Aliquam notitiam , vel , cognitionem sentire , audire , accidere de aliqua re .
Venire a notizia . Intendere , sapere una cosa ; Aliquid scire , nosse , tenere , callere , notum habere .
Venire per dietro . Accostarsi dalla parte posteriore . Ponè , A tergo , Retto accedere .
Venire per uno . Venire a chiamare uno . Aliquem accersere , vocare , evocare , advocare , accire , adsciscere .
Venire a povertà , in povertà . V. Impoverire .
Venire sotto . Venire in potere , cadere in mano . V. Mano .
Venire talento . Venir voglia , haver voglia . V. Voglia .
Venire termine . Accostarsi il termine . Diem præfinitam , præstitutam accedere , subesse , propè esse , advenire .
Venire a termino . Ridursi in grado a stato particolare . Se in statum privatum redigere , revocare , restituere , ridurre .
Venire il termine . Compire il tempo . Diem advenire .
Venire vento . Soffiare . Ventum afflare , aspirare , flare , spirare . Ventum esse .
Venire con vento . Piovè con vento ; Pluviam , Imbrem ventosum cadere . Pluvia ventosa pluere .
Venire con vento . Navigare con vento . Vento navigare . Velis navigare , ferri , vehi .
Venire voglia . Haver voglia . V. Bramar . Desiderare . Voglia .
Venire volando . Advolare .
Ventare . Soffiar , tirar vento . V. Venir vento .
Venteggiare . Ventare , ma piùamente . Leniter , Leviter flare , Molliter , Placidè spirare .

Ventilare. Spiegare al vento una cosa. Aliquid vento perflaudum exponere.

Ventilare il grano sull'aja. Frumentum ventilare, vento excernere, in ventum jacere excernendum. Areæ frumentum ventilare. Frumentum in areâ auris perpurigare. Triticum evanare, vanno excernere, ventilabro succernere.

Ventilare. Consultare, considerare. V. Considerare. Consultare.

Cresce il vento. Ventus sævit, increbrescit, ingravescit.

Dar de' calci al vento. Effer impiccato. V. Impiccato.

Dar levele al vento, ove soffia. Ad ill, unde aliquis flatus ostenditur, vela dare. V. Vela.

Dar levele al vento. Intraprendere risolutamente una cosa. Aliquid præsentis virilitque animo instituire, ineipere, ordiri; inchoare, accipere, adoriri, aggredi, exordiri. Alicujus rei initium animosè facere, præsentis animo fundamenta facere; virili animo initium ponere, statuere.

E' stato un vento orrendo questa notte. Hac nocte horrendum in modum venti sævierunt, desævierunt, tumultuati sunt. Furentibus ventis proxima nox admodum fuit infesta.

Far vento. V. Venir vento.

Non fa vento. Ventus silet, tacet, vacat.

Far vento a chi ha caldo. Æstuant ventum facere; ventulum ciere, facere; auram flabello excitare; auram concitare. Æstuantem citato ventulo refrigerare, ventilare, eventilare.

Farfi vento. Flabello faciem ventilare. Sibi æstuant ventum facere, ventulum ciere, &c.

Far che che sia al vento. Operare in danno. V. Faticare in danno.

Havere il vento in poppa. Vento secundo uti. Secundos ventos habere. Aura secunda, prospera ferri, vehi. Ventis obsecundantibus navigare. Flantibus ad puppim ventis subvehi.

Havere il vento in poppa, figur. Essere in fortuna. V. Fortuna.

Havere il vento contrario. Vento adverso uti. Ventis reluctantibus navigare, ferri, vehi. Ventum restare.

Haverle mani piene di vento. Essere ingannato dalla speranza. Spe frustrari, deludi, falli, decipi. circumveniri, illudi, eludi; falsa spe produci, fraudari; vana spe duci.

Muoversi ad ogni vento. Muoversi inconsideratamente a fare una cosa. Temerariò, Temere agere aliquid. Tumultuariò aliquid faciendum suscipere, arripere. Ineptè quidpiam agredi.

Pascer di vento. Dar chiacchiere a uno. Aliquem inanibus verbis ducere, pascere, trahere, lassare, frustrari, perducere.

Pigliar vento. Vento uti.

Si quita, cala il vento. Ventus cadit, concidit, remittit, remittitur, subsidit, sopit, silet, tacet, quiescit, conticet.

Stare vento: stare al vento. In loco vento subjecto, obnoxio, esse, morari.

Il vento di Tramontana ci ha molto incomodati. Aquilo violenter nos verberavit, divexavit, infestavit, excussit, perflavit, exagitavit.

Ventilare. V. Sventolare.

Ventosa. V. Coppa.

Cessipare il ventre. Alvum adstringere, comprimere, suppressere, obstringere.

Huomo, che ha il ventre estremamente grosso. Homo alvo prominentiore, turgente, sufflato. Vir procedentis aqualiculi. Vir eminentis aqualiculo, erumpente abdomine, projectiore ventre. Qui in ventrem totus effunditur. Qui totus alvo constat. Qui totus, quantus est, mera est alvus.

Indurire il ventre. Alvum durare, indurare.

Ramollire il ventre. Alvum mollire, emollire.

Scaricare il ventre. Andar del corpo. V. Andare. Beneficio.

Venturare. V. Arrischiare. Fortuna.

Esser verde. Virere. Vernare.

La campagna è già verde. Jam agri universi virent, vernant. Herba & fronde obdusa est omnis agrorum facies. Herbescenti frondentique viriditate omnes agri vestiuntur, convestuntur, decorantur, obstiti sunt.

Esser condotto al verde. Essere al ver-

de. Effere all'estremo. In extramam rerum necessitatem adigi. V. *Estremo*.

Verdeggare. Mostarsi, apparir verde. Virere. In viriditatem se induere. In viriditate esse.

Verdicare, V. Verdeggiare.

Tremare a verga a verga. Eccessivamente tremare. Totum tremere. Animo & corpore toto perhorrescere. Tota mente, atque omnibus artibus contremiscere. Timore perterritum contremere. Animo moveri, & extremescere. Toto per totum tremere. Tremere, & exalbescere.

Vergare. Far le verghe d'argento a un'ormesino verde. Multitum viride argenteo stamine distinguere, interstingere, variare, describere, inarare. V. *Rigare*.

Vergare, per simil. Scrivere. V. *Scrivere*.

Vergheggiare. Percuoter con verga. Virgis aliquem cadere, lacerare, percutere, pulsare. V. *Battere*.

Vergheggiare, per Iscamatare; cioè percuter con verga i panni, o lana, affine di trarne la polvere. Lanam, aut pannos rudiculis curare. Virgis panno pulverem excutere.

Esser vergine. Virginitatem pudicitie florem custodire, servare. Illibato florere pudore. Virginitatem spirare.

Far voti di virginità. Virginitatem Deo vovere. Virginitatis florem voluntaria sponione Deo dicare, addicere, nuncupare.

Levar la verginità ad uno. Virginem resolvere. Virginitatem alicujus violare. Aliquem deflorare, perhorare. Virginem suprare, constuprare; comprimere; expugnare; opprimere; pudicitia spoliare. Alicui mulieri stuprum inferre; offerre; vitium asferre; pudicitiam auferre, eripere, extorquere.

Perder la verginità. Virginitatis jurisdictionem subire.

E' vergogna. E' pudore. Pudendum est. Pudor est. Pudori est.

Far vergogna a uno. Aliquem pudore suffundere, afficere. Alicui verecundiam facere, asferre, creare, incutere.

Gettarsi la vergogna sotto a' piedi. Pudori nuntium remittere.

Haver vergogna. Verecundari. Erubescere. Pudore affici. Rubore perfundi. Verecundia impediri, occupari. Pudicitie florem in ore vernare. Pudicitie colore genas vernare. V. *Comparire*.

Non dovreste haver vergogna d'esser ancora in letto? An non totus deberes pudore suffundi; An non deberet tu te pudere ignavis; quod in lecto jaceas adhuc? Tu non te pudet, vel, dispudet, quod sic in lecto jaceas adhuc?

Perder la vergogna a poco a poco. Paulatim verecundiam deponere, seponere.

Voi peccate senza vergogna; voi non avete vergogna di peccare. Peccas impudentissimè, vel, abjecta prorsus verecundia. Nullo pudore à peccando refugis. Non te pudor retinet, non te modestia regit, non te verecundia temperat; non te pudor ullus deterret, abducit, removet; advocat à voluntate peccandi.

Vergognare. Sverognare, far vergogna. V. *Mortificare. Vergogna*.

Vergognare. Haver vergogna. V. *Vergogna*.

Verificare. Dimostrare vera, certificare una cosa. Aliquid probare, testari, proferre in lucem, palam collocare, comprobare, rationibus confirmare, verum esse comprobare, verum ostendere.

Verificarsi una nuova. Rumorem constanti fama celebrari.

Verificarsi una profezia. Eventu predictionem comprobare.

Questo racconto è verisimile. Hæc narratio est verisimilis; similis vero viderur; accedit ad verisimilitudinem; similis veri est; verisimillima est; rationi, vel, cum ratione consentanea; congruens, conveniens est; verisimilitudinem præferet; veri speciem, formam, imaginem ostendit; non est à ratione aliena; non discrepat, non dissentit à ratione; vero proxima est.

Amante della verità. Veritatis cultor. Simplex. Apertus. Fraudis inimicus. Veritatis amicus. Minimè fallax.

Dir la verità. Verum fateri, dicere, loqui, eloqui. V. *Vero*.

Lascio la verità al suo luogo. Fides sit

penes auctorem. Fides appellet auctorem.

Non v'è cosa più amabile della verità. Simplici, Nuda, Ingenua, Germana, Candida veritate nihil est pulchrius, nihil amabilius.

Quest'è la verità: la cosa è così. Res ita habet omnino. Sic res planè habet. Sic penitus res habet.

Far vermi. Vermiculari.

Vermiglio. Color vermiglio. Hoc Rubicundum, i. Rubicundus color. Albo dilutus rubor. Mixta candido purpura.

Divenir vermiglio. Rubescere. Subrubescere. Diluto indui rubore. Dilutum ruborem induere.

Esser vermiglio. Rubere. Subrubere. Subrubicundum esse. Subrubente colore florere.

Gnancie vermiglio. Genarum subrubens candor; subrubicundus color. Genz ex albo rubentes. Genz rubicundz, subrubicundz, subrubentes; suaviter hilari rubentes purpura, lato florentes rubore.

Vernare. Svernare. V. Svernare.

Vernicare. Dar la vernice. V. Invernicare.

Vero. Verità, conforme alla verità. Verus. Veritati consentaneus, consonus, congruus, conveniens, consentiens, congruens. Cum veritate congruens; consentiens. A vero; vel, A veritate non alienus, non abhorrens, non discrepans, non dissentiens.

A dir il vero. Per dire il vero, non capisco punto ciò, che egli domanda. Ut verum eloquar; Ut dicam quod res est; Ut verum fatear; Ut verè dicam; Ut ingenuè fatear; non capio quid velit, non capio sanè quid sibi velit.

Il falso benè spesso piglia l'apparenza e il nome di vero. Falsitas plerumque veritatis speciem, nomenque sibi affingit. Falsum frequenter, sibi obducto veri simulacro ac nomine, oculis nostris, animisque fucum facit.

Non è vero. E' falso. Vero, vel, A vero, vel, A veritate abhorret, alienum est, discrepat, dissentit. Procul vero est.

Volero, che vi dica il vero? Verum vis dicam?

Versare. Far uscir fuori quello, che è

dentro a vaso, &c. Aliquid fundere, ejicere, effundere.

Versare un liquore dentro a un'altro. Quempiam liquorem in alium infundere, immittere, indere, injicere, fundere.

Versare una cosa in diverse parti. Aliquid diffundere.

Versare. Rovesciare. Si rovescerà la carrozza. Rheda evertetur, subvertetur, pervertetur; in præceps ibit, deturbabitur; sternetur.

Versare. Spargere acqua sopra una cosa. Alicui rei aquam infundere, inspergere, aspergere.

Versarsi. Subitamente, e furibondamente adirarsi. V. Collera.

Versato, sperimentato in una cosa. In aliqua re jactatus; versatus, exercitatus, volutatus; apprime versatus, scienter versatus, usu exercitissimus.

Verseggiare. Far versi. Carmina condere, pangere, scribere, facere, conficere. Versus fundere, texere, fingere. Orationem numeris adstringere. Versibus ludere.

Verseggiare. Far versi all'improvviso. Ex tempore versus pangere, &c.

Verseggiare. Far difficilmente versi, stentare a far versi. Versus moliri, emoliri, eniti, parturire, ægrè parere.

Verseggiare. Far facilmente versi, e in quantità. Versus fundere, profundere, effundere, copiosè fundere.

Verseggiare. Far versi in rima. Carmina condere, similes exitus habentia; eodem rhythmo desinentia, exeuntia; similiter desinentia; pari exitu metrico terminantia, quadrantia, consentientia; idoneo rhythmo inter se congruentia, convenientia, quadrantia; iisdem syllabis, eodemque sono terminantia.

Haver vena da far versi. Musam sibi equam esse, favere.

Mettere una cosa in versi. Descriverla in versi. Quidpiam versibus scribere; numeris persequi, versibus exprimere.

Questa parola non si può mettere in versi. Carmen non potest hoc verbum capere.

Andare a verso ad alcuno. Secondarlo. V. Secondare.

Mutar verso. Mutar stile. costume.
V. *Costume.*

Pigliare il verso. Trovar maniera.
modo, via di fare una cosa. Viam al-
cui rei movere, sternere.

Si rallegrò molto, vedendo, che il na-
gozio pigliava buon verso. buona piaga.
Plurimum inde gaudii cepit, videns
rem succedere ex animi sententia, pro-
sperum tenere cursum, optatis respon-
dere fortunam, ad voluntatem omnia
fluere.

Virtù. V. Virtù.
Verzicare. V. Verdeggiare.

Verzire. V. Verdeggiare.
Vendere vesiche. Dar ciarle. Verba
dare. V. Pascer di vento.

Fare una Città Vescovado. Dare il
Vescovo. Episcopali Sede urbem deco-
rare, ornare.

Fare un Vescovo. Infula sacra alicu-
jus tempora redimire. Thiara aliquem
decorare, ornare.

Pigliar la carica di Vescovo. Munus
episcopale suscipere, subire.

Vessare. V. Travagliare.
Alzar la veste. Vestem colligere,
torquere.

Coprir di perle una veste. Unionibus
vestem distinguere, interstinguere,
contexere, intexere, intertexere, va-
riare, illuminare.

Fare una veste. Vestimentum fa-
cere.

Mettere la veste a uno. Vestem alicui
induere. V. Vestire.

Metterli la veste. Vestem indu-
re.

Mi sta bene la veste. Vestis mihi bene
adhæret, sedet; me capit.

Vestir uno. Quempiam vestire, con-
vestire, investire, induere, amicare;
amicum tegere, veste induere. Allicui
vestitum induere, indumentum adhi-
bere, corporis tegumentum obdu-
cere.

Vestire alla leggiera. Æstivè ve-
stire.

Vestir di corto. Andar con abito corto.
Brevia Induere. Brevi, vel, Curta
cum veste procedere. Brevibus, vel,
Curtis indui, amictiri, Brevi veste ire,
Incedere.

Vestir di lungo. Andar in abito lungo.
Longa, vel, Prolixa cum veste proce-
dere. Longa, vel, Prolixa induere.
Longis, vel, Prolixis indui, amicti-

ri. Longa, vel, Prolixa veste ire, In-
cedere.

Vestirsi. Se ipsum veste induere, ami-
ctum convestire. Sibi vestem induere,
amicum inducere, vestimentum adhi-
bere, vel, obducere.

Oltre le vesti ordinarie siò vestito della
toga, o del mantello lungo. Ad cæterum
amicum, toga & talari pallio se su-
pervestivit, superinduit, superinte-
xie & Ceteris vestibus & togam, &
pallium amplius superinduxit, super-
induit.

Vettovaglia. V. Vitto.
Dare a vettura un Cavallo. Equum
locare.

Pagar la vettura. Pro vectura solve-
re nummum.

Pigliare a vettura una barca. Na-
vem conducere.

Portare a vettura una cosa. Aliquid
vehere, conveyere, subvehere, ve-
ctare, subvectare. portare, suppor-
tare.

Vetturaggiare. Portare a vettura,
fare il Vetturale. Vellaturam, vel,
Veçturam facere. Veçturas exerce-
re, agere, agitare, facere, factita-
re.

Veçteggiare un bambino. Pueru blan-
diri, adblandiri. Blanditiis puerum
demulcere, delinire. V. Accareç-
zare.

Veçteggiar qualcheduno. Mostargli
affetto. V. Affetto.

U F

Vffiziare. V. Offiziare.

Vffizio. V. Offizio.

U G

Essere in uggia. Trovarsi in uggia. Ef-
sere in odio. V. Odio.

Haver in uggia, a uggia. Odiare. V.
Odiare.

Cavar l'ugne, o unghie ad uno. V.
Vnghia.

Dar nell'ugne. Venire in potere. V.
Potere.

Haver nell'ugne. Haver in potere, in
arbitrio. V. Potere.

Vgnere, ed Vgnere una piaga con bal-
samo. Balsamo vulnus linere, linire,
ungere, inungere.

Vgnersi, ed Vgnersi di profumo. Ungi.
Un-

Unguentis uti . Unguenta sibi adhibere .

Venerſi per la lotta , o per altro eſercizio . Ad luſtam , cæteramque palzſtram ungi , ceroma adhibere , vel , inducere , ceromate oblini .

Venerſi il grifo . Mangiar del graſſo , dell'unto . Oppiparè edere . Lautè comedere . In Apolline convivari . Lautæ & oppipara menſa uti .

Vener la carrupole . V. Adulare .

Vener le mani . Corromper con danari . V. Corrompere , per Subornare .

Haver che ugnere . Haver molto che fare in un negotio . Aliquod negotium difficile curare , tractare .

Far venir l'acqua ſull'ugola . Far venir voglia grandiffima d' una coſa . V. Voglia , alla voce , Metter voglia .

Vguagliare . V. Agguagliare .

La fortuna ha uguagliato la Virtù di queſto Capitano . Dux ille cui virtute fortunam adæquavit . Illius fortitudini fortuna par fuit . Haud fortior fuit , quàm felicior . Ejus fortitudini fortuna reſpondit . Ejus virtutem fortuna aſſecuta eſt .

Non v'è perſona , che v' uguagli in bontà . Humanitate tibi nemo par eſt ; parem habes neminem . Tibi nemo conferri , æquiparari , adæquari humanitate poteſt . Nemo ad tuam humanitatem aſperare poteſt . Nemo tuam humanitatem aſſequi poteſt .

Vguagliarſi . Farſi uguale a uno . Se cum aliquo æquare . Facere ſe alicui parem . Æquare ſe alteri .

Vguale di forma . Similis , Conſimilis . Par . Compar , Ejusdem formæ , modi , rationis , Unius ejusdem rationis .

La Morte rende ugualitutte le coſe . Omnia exæquat , coquat , adæquat . paria facit mors . Infimos ſummis pares facit . Adæquat ſceptra ligonibus , & Regum palatiis pauperum tabernas mors .

La pazienza nelle coſe avverſe l'ha fatto uguale a Giobbe . Rerum adverſarum patientia in Jobi comparationem eum evexit .

Non ha uguale in pietà . Vincit , Superat , Anteit , Antecedit omnes , Excellic inter omnes pietate . Omnibus pietate præſtat , antecedit , Cum illo

æquandus in pietate nemo eſt .

Pompeo è uguale a Cefare . Pompejus Cæſari eſt æqualis , par , ſimilis , haud abſimilis , minime poſthabendus , haud impar exiſtimandus ; eſt Cæſari . vel , cum Cæſare , comparandus , æquandus æquiparandus , exæquandus . confe-rendus . Haud cedit , Non concedit Pompejus Cæſari . Ei virtute haud inferior eſt .

Renderſi . Farſi uguale agl' inferiori . Exæquare ſe inferioribus , vel , cum inferioribus . Se ad inferiorem quemque ſubmittere ; facere patem .

Sono uguale a quello . Nulla in re inferior illi ego ſum . Non ſum conditione pejor . Pari conditione utimur , vel , ſumus .

Vgualmente cari mi ſono i Poveri , e i Ricchi . Non magis opulenti , quàm inopes , chari ſunt mihi . Pari opulentos , ac egenos . vel , Non majori opulentos , quàm egenos , benevolentia complector . Æque pauperes , ac locupletes diligo . Non minùs divites , quàm pauperes amo .

V I

Metterſi la via tra piedi . Metterſi in cammino . Viam arripere . Vix ſe committere . Iter ſuſcipere , carpere . Viam inire . In viam ingredi . In viam ſe dare . Iter ingredi . Vix ſe dare .

Trovar la via , il modo , la manirra di ſalvarſi . Salutem viam movere , ſortire .

Andar via . Partire . V. Partire .
Andare per la mala via . Peſſum ire ; abire , deſperare aliquid . V. *Andare in malora .*

Dar via . Alienare . V. Alienare .

Dar via . Dar forma . Formam , Speciem dare , tribuere . V. *Formare .*

Dar via . Eſtare , vendere . V. Vendere .

Dar la via , il paſſo . Tranſitum concedere , permittere , dare .

Far via . Aprire la via . Obſeptam viam aperire . V. *Paſſo .*

Far la via d' un luogo . Paſſare per eſſo . V. *Paſſare .*

Far una via . Camminare per quella via . Hac , vel , Illa via iter facere , habere , iure , V. *Viaggiare .*

Fuggir via . V. *Fuggire* .
Gittar via . Dar per menole cose . Vi
 vendere . Minorì dividere . V. *Ven-
 dere a buon mercato* .

Gittar via . Mandare a male . V. *Con-
 sumare* .

Gittar via . Rimuover da se una cosa .
 Aliquid à se projicere , jaccere , abji-
 cere , removere .

Mandar via . Licenziare . V. *Licen-
 ziare* .

Portar via . Trasferire . V. *Per-
 rare* .

Venir via . V. *Venire* . *Crescere* .

Viaggiare . *Far viaggio* . Iter habere .
 Iter facere . V. *Viaggio* .

Andare . *Metterfin viaggio* . Pere-
 grè abire . Diuturnam viam inire , in-
 stituere , ingredi . Longius iter aggre-
 di , capeffere . Ingredi .

Essere in viaggio . Peregrè agere , de-
 gere , esse , versari . In diuturna via
 esse , versari , agere . Peregrinari .

Far viaggio . Iter habere , inire , age-
 re , conficere . Se in viam , vel , Se viz-
 dare , committere , accingere . Iter
 suscipere , carpere , arripere , ingredi ,
 aggredi .

Far viaggio a cavallo . Equo iter
 agere .

Far viaggio a piedi . Pedibus iter con-
 ficere .

Far buonogiornate di viaggio . Iusta
 itinera habere .

Far buon viaggio . Iter auspiciatò su-
 scipere , atque conficere .

Far viaggio in carrozza . Curru , seu
 Vehiculo iter agere .

*Far viaggio in carrozza a quattroc-
 valli* . Curru quadrijugi , vel , quadri-
 jugo iter facere .

Far viaggio in carrozza a sei cavalli .
 Curru sejugi , vel , sejugo iter confi-
 cere .

Far viaggio in lettiga . Lestica iter
 habere .

Far viaggio in Paesi stranieri . Pere-
 grinari . Peregrè agere , esse , degere .
 In itinere longinquiore versari .

Far viaggio lungo . Longam viam
 conficere .

Patir per viaggio . In itinere molestias
 sustinere ; In difficultates incidere ; pe-
 ricula perpeti , subire ; labores occur-
 rere .

Far viaggio per Mare ; Mari iter ha-
 bere .

Far viaggio per Terra . Terrestri vi-
 iter agere .

Far spossi , ma brevi viaggi . In va-
 ria loca excurrere .

Pregare a uno il buon viaggio ! Alicui
 itineris securitatem impertire , augu-
 rari .

Viprego il buon viaggio . Hoc iter fel-
 ix , faustumque sit tibi . Faxit Deus ,
 ut salvus & incolumis revertaris . Be-
 nè prosperèque istud tibi itineris eve-
 niat . Angelus Domini te per hanc
 viam comitetur .

Dare il viatico . *Provvedere di cibo, &c.*
uno , cho va per viaggio . Abeuntem in-
 struere viatico . Iter ineuntem profe-
 qui viario compeatu . Decedenti via-
 riam annonam præbere , suppeditare ,
 sufficere .

Dare il Viatico , cioè il Santissi-
 mo Sacramento ad un Moribondo .
 Egrotum Sacræ Eucharistiæ viatico
 munire , instruere , procurare , profe-
 qui .

Vibrare uno stralo . Jaculum vibrare ,
 agitare , torquere .

Esser Vicario di uno . Alicujus vicem
 exhibere , præbere , efficere , repræ-
 sentare . Alicujus munus sustinere .
 agere , gerere , implere .

Voi sarete mio Vicario . Succedes Vi-
 carius meo muneri , Partes meas , vel ,
 Munus meum obibis , exhibebis , præ-
 bebis , efficies , implebis , representa-
 bis . Te in meum locum , vel , Te pro
 me substituiam . Substitueris in meum
 locum . Vices meas gereres , sustentabis ,
 sustinebis , ages .

Parlare a vicenda . Vicissim dicere .
 Ultrò citròque verba facere .

Esser Vicario . Regis vicem agere , ge-
 rerè , obtinere , referre , Regis perso-
 nam sustinere , tueri .

Far buona , e mala vicinanza . *Proce-
 der bene , e male co' Vicini* . Probè , vel ,
 Malè cum finitimis , vicinis , propin-
 quis , agere , se gerere .

Vicinare , *Esser vicino* , *confinare* . V. *Confinare* .

La mia Villa è vicina al fiume . Rus
 meum est ad fluvium , propter fluvium ,
 secundum , vel , prope fluvium , haud
 procul , vel , non longè à flumine , pro-
 pè à flumine .

Siade vicino al Re . Regi assidet .
 Proximè , vel , Proximus Regi sedet .
 Propter , vel , Juxta Regem sedet .
 Pro-

Propè à Rège sedet. Apud Regem sedet.

Vietare. V. Proibire.

Vietare, per Ischifare. V. Scansare, Sfiggere.

Vigilare. V. Veggiare.

Vigilia di qualche Festa. Hoc Pervigilium, ii. Hæc Vigilia, x. Sacra lucis vigilia. Posterii festi diurna vigilia. Pridiana festi vigilia.

Far la Vigilia d'un Santo. Sancti pervigilium conservare, celebrare, agere, agitare; exigere, consecrare.

Siamo giunti alla vigilia del vedere calamità grandi. V. Travaglie.

Vigliare. Separar con granata, o con frasca dal monte del grano quelle spiche o baccelli, che hanno sfuggita la trebbiatura. Scopas, vel, Scopis ab acervo tritici spicas separare, sejungere, distrahere, seponere, semovere, segregare.

Discazare una vigna. Vineam ablaqueare. Vinearium crus retegere. Ad hibernam rigationem ima vitis aperire, refodere, nudare.

Fare i viali a una vigna. Vineam limitare, semitare.

Letamare una vigna. Vineam stercore; fimo laticicare, opimare; stercore pinguefacere.

Metter pali alla vigna. Vitem palare, pedare, statuminare; palis firmare; pedamentis affirmare.

Ordinar la vigna in forma di croce. Vineam decussare.

Piantare una vigna. Vineam iustituere, constituere, ordinare, novellare. Novellatum ferere. Vineam ponere, conferere.

Putare una vigna. Vineam putare, deputare, exputare. Inutilem vineam materiam defecare, decidere. Vitem redundantem materia exonerare, liberare.

Propaginare una vigna. V. Propaginare.

Ricalzar la vigna. Ablaqueatam vitem operire. Reteqta vitis crura adobruere; terra lutegere, obtegere, operire. Ablaqueatione rigatam vineam adobruere.

Rinfrescare. Rinnovare una vigna. Vineam frequentare.

Sarchiar la vigna. Vineam sarrire, truncare. Marra, vel, Sarculo

vineam colere, noxiis herbis expurgare.

Spampanare. Levare ipampani alla vigna. Vineam pampinare. Vineæ inutiles pampinos decutere, detergere. Redundanti pampino vitem expedire, liberare. Frontem vitis superfluum detrachere, decerpere. Supervacaneos pampinos deturbare.

Zappar la prima volta la vigna. Primore opera vineam fodere, defodere, moliri ac proscindere. Vineariam humum primore, vel, primaria fossione vertere. Annua fossionis vineariz primum opus exercere.

Zappar la seconda volta la vigna. Vineam iterare, iterato fodere, passino repetere, ligone iterum proscindere.

Zappar la terza volta la vigna. Vineam tertiare, tertiana fossione recolere, tertianz operz fossura renovare.

Vignare. Far, plantar vigna. V. Vigna.

Dar vigore ad uno. Ampliorem vigorem alicui addere, adjicere, conferre, sufficere, subdere.

Rimettere uno in vigore. Languentem excitare, erigere; novo vigore recreare, reficere, confirmare. Imbecillo vigorem virium instaurare, renovare, restituere.

Vigoreggiare. Invigere, far animare. V. Animo.

Vigoreggiare. Esser nel suo vigore. Vigere. Florere.

Vigorire. Ripigliar vigore, ringagliardire. Roborare se. Confirmare se. Corroborare se. V. Ringagliardire.

Divenir vile. Evilesocere. Vilesocere.

Far vile una cosa. Aliquid vilitare, vile reddere.

Have a vile una cosa. Aliquid spernere, negligere; in extremis ponere; infra se ducere. V. Dispregiare.

Huomo vile. Homo vilis; nullius prelii, loci, ordinis. Virtuteterrimus, ac sordidissimus; humillimi & obscuri loci. Terra filius. Neque a se ipso, neque à majoribus commendatus, honestatus, nobilitatus, insignis, praeclarus est. Unus de multis, de plebe, è vulgo; tenuis, unusque de multis.

Homo infimi ordinis, ultimæ sortis, infimæ conditionis, sortis humili-
mæ, infimæ fortuna, infimo genere,
& fortunæ gradû; obscuro loco natus;
ignobili stirpe progenitus; obscuris
ortus parentibus; ex abjecta & obscu-
ra familia; genere obscuro editus;
ignotus, sordidus, obscurus, tenuis,
per se incognitus.

Mai non farò cosa vile. Nihil humile,
summissum, molle, effœminatum,
frædum, abjectumque faciam, admit-
tam.

Huomo vile, poltrone. Homo igna-
vus, iners, socors, vecors. Ho-
mo animi abjecti, pusilli, jejuni,
angusti, exilis, fracti, demissi, de-
jecti.

L'oglio ti renderà vile. Te effœmina-
bit otium. Tuum animum franget, ac
debilitabit otium. Languescas & hebe-
sces otio.

Vilificare. Avvilire. V. Avvilire.
Dispregiare.

Vilipendere. V. Dispregiare.

*Villaneggiare. Far villania, ingiur-
via a uno.* Aliquem injuriis vexare,
onerare, lacerare, appetere. Contu-
meliosè de aliquo dicere. Convictum
in aliquem jacere. Convictis aliquem
exagitare. *V. Ingiuriare.*

Sà del Villano. Rusticulum se pro-
bat. Subrusticis moribus est. Rus
eius consuetudo redolet, sapit,
olet.

Villeggiare. Stars in Villa a diporto.
Rusticari. Villicari. Ruri esse. Rure
teneri, haberi, habitare, vivere; viram
agere, ducere. Otio rusticano delecta-
ri, pasci. Rusticanam habitationem
colere. In agris esse, morari. Rusti-
cam vitam agere. Cum rusticis degere,
commorari.

*Vilupparfi. Invilupparfi. V. Invilup-
pare.*

Metterfi nella vinaccia. Tortivæ vi-
naceæ fomento curare morbum.

*Vincere. Restare al di sopra della ten-
zone, superar l'Avversario.* Ab hoste
victoriam reportare. De adversario
victoriam referre. Superiorem è cer-
tamine abire, discedere. Victoriam
consequi, adipisci, obtinere, ferre.
Victoriam potiri.

Gli ho vinti ambedue. Utrumque fa-
cile fregi, atque abjeci; nullo negotio
retudi. Victoria sum potius, Uter-

que mihi victus cessit. Victor, utroque
victo, fui. Manus mihi uterque dedit,
vel, palmam detulit. Me victorem
uterque fassus est.

*Il Re ha vinto i suoi Nemici, ha supe-
rata la Battaglia.* Rex hostes suos
prælio superavit, pugna fregit, acie
vicit, fudit, fugavit, domuit, sube-
git; copias illorum protigavit; illos
in fugam coniecit, convertit.

Vincere i tormenti. In triumphum
tormenta ducere.

Vincere o morire. Vincendum, aut
moriendum. Hauriendus, aut dandus
sanguis.

Vincer se stesso. Secum certare. Se
frangere. Se sustinere. Se tenere. De
se ipso triumphare. Sibi moderari,
imperare, temperare. Sibi vim fa-
cere, inferre.

Esser vinto da compassione, da pietà.
V. Compassione, Pietà.

Lasciarsi vincer dal dolore. Dolorē
frangi, Dolori cedere, succumbe-
re.

Lasciarsi vincere dalle preghiere. Pre-
cibus flecti. Sinere se exorari. Pati,
se adduci, se inflecti precibus.

Lasciarsi vincer dal timore. Metu
concuti, frangi, debilitari.

Si è lasciato vincer dal timore. Ti-
mor eum invasit, incessit. Timore
concussus, fractus, dejectus, debilita-
tus est.

Vincere danari, o simili. Nummos,
vel, Aliquid simile lucrari, lucrifi-
cere.

Ha vinto molto nel Giuoco. Ludendo
plurimum lucratus est. Ludo lucri
plurimum fecit, quæstus maximos fe-
cit, magnas opes coegit, magnas di-
vitiæ comparavit, plurimum collegit-
pecuniæ.

*Io gli ho vinto dieci scudi al primo ri-
ro d'è dadi.* Primo tessere jactu denos
ab illo nummos abstuli.

*Vincere. Darla vinta, cedere, menar
buono.* Cedere. Se victum fateri. Pal-
mam adversario cedere. Herbam da-
re, porrigere alicui.

Vincere della mano uno. Aliquem an-
tevertere, prævenire.

Vincere di cortesia uno. Beneficio
quenipiam vincere.

Vincere il partito. Ottener per partito
favorevole de' Votanti una cosa. Suffra-
gantibus votis, vel, Suffragante con-
ci-

cellio, vel; Suffragatore conventu, *vel*, Suffragantium votis aliquid obtinere, superiorem esse, superare.

Vincer la prova, la gara. Certando aliquem superare. Ex contentione, aut, certamine superiorem discedere, victorem abire.

Vincer liti. Haver la sentenza in favore. Causam obtinere, tenere, vincere. V. *Lite*.

Nè vincer, nè pattare. Non restar superiore, nè men del pari. Damnum faciendum, contrahendum, capiendum, subeundum, ferendum, accipiendum, patiendum esse.

Non si lasciar vincere. Invidium se præbere, se præstare.

Vincere. *Suprare, semplicemente*. V. *Superare*.

Vino. Hoc Vinum, i. Temetum, i. Merum, i. Vini liquor, succus, Meri latex. Lyzus latex. Liqueoris vitiginei latex. Liqueor vinaceus, vitigineus. Liqueor vitens. Fructus vinearius. Hic Liber, eri, per Bacco, Dio del vino.

Adacquare il vino. Vinum diluere, temperare; aqua miscere, diluere, macerare, suffundere.

Andare alla testa il vino. Tentari incipere vino capiti.

Bevere il vino adacquato. Vinum dilutius bibere.

Bevere il vino puro, schietto. Meracius, *vel*, Vinum meracius bibere.

Cavare. Tirare il vino dalla botte. Ex dolio vinum haurire, promere, depromere.

Conciare. *Acconciare il vino*. Vinum adulterare. Vini saporem, coloremque medicamenti accersere, conciliare.

Dar vino all'Infermo. Egro vinum adhibere.

Digerire il vino, la crapula. Vinum, *vel*, Crapulam edormire, edormiscere, exhalare; somno domare, discutere, concoquere.

Far bollire il vino. Vinum in lacu ferverefacere; in cupa conservare.

Il vino, ch'enon si fa bollire, resta dolce. Mite perseverat vinum, quod non ferverescit.

Far vino cotto. Defrutare, Defrutum facere.

Mettere il vino in neve. In aqua calidum vinum refrigerare.

Proibire il vino all'Ammalato. Vinum egro abstinere.

Riempi le botti di vino nuovo, finche sia purgata. Expunant vinum vinum infundere. Fervens, spumansque vinum, vino supplere.

Rinfrescar il vino ne' gran caldi, appreso gli spiragli della cantina. Vinum refrigerare, ventilare; frigida aura fovere.

Riporre il vino. Vinum condere.

Tener le botti piene di vino, aggiugnendone. Vinum, affuso vino, nutrire, fovere.

Titubar per lo vino. Ex vino vacillare. V. *Titubare*.

Travarsare. Mutare il vino. Vinum elutriare, in alia vasa transfundere.

Dar vinto. Conceder per vinto. Cedere. Concedere, Se visum fateri. Palmam adversario fateri.

Darla vinta. Concurrere nel sentimento altrui. V. *Acconsentire*. *Opinione*.

Darle vinto, Adulare. V. *Adulare*.

Darfi vinto, o per vinto. Arrendersi, confessandovi vinto. V. *sopra*. *Dar vinto*.

Violare. Tor la verginità, o la pudicitia alla Femmina. Mulierem violare, stuprare, constuprare, opprimere, pudicitiam spoliare. Mulieris pudicitiam violare, corrumpere, expugnare, spoliare. Mulieri stuprum inferre, offerre; vitium asserere, pudicitiam eripere.

Violar l'amicizia. Amicitiam, *vel*, Amicitiae leges, aut jura violare, frangere.

Violar le leggi. V. *Legge*.

Violare, per metafora. Corrompere, fare ingiuria. V. *Corrompere*. *Ingiuria*.

Violentare alcuno. Cuipiam vim inferre, adhibere, facere, asserere. V. *Sforzare*.

Homo violento, di natura violento. Homo violentus, vehemens, immoderatus, agens violententer, in agendo violentiam adhibens; vehemens, ferroxque natura.

Vento violento. Ventus vehemens, furens, saviens. Immoderata tempestas.

Far violenza ad alcuno. Manus aliqui violententer asserere, Impetum in aliquem facere.

Far

Favirgola, o comanella scrivere.
Incisum, vel, Incisè scribere.

Virtù imparaggiabile. Virtus eximia, excellens, emmens, præstantissima, insignis, illustrissima, egregia, summa, exaggerata, perfecta, cumulara, absoluta; omnibus numeris absoluta, suis expleta partibus, omni ex arte perfecta.

Abbandonar la Virtù. Virtuti nuncium remittere. A via virtutis excedere. V. *Abbandonare.*

Amar la Virtù. Virtutem colere, sequi, exercere, amare.

Applicar. Attendere alla Virtù. V. *Attendere.*

Se vorrete assomigliare a vostro Padre, bisogna che applicate allo studio della Virtù. Si tui Parentis laudibus respondere vis; Si Patrem referre vis; cupis imitari, sequere illo dignum præbere studes, opus est, ut ad virtutem, vel, in virtutem incumbas; ad virtutem tua studia conseras; oportet, à te operam virtuti navari; debes virtutem omni studio & observantia colere.

Comparisce in questo la Virtù. In hoc virtus extat, emicat.

Converso sovente con huomini honesti per imparar la Virtù. Frequens sum cum viris honestissimis, ut condiscam politioris vitæ rationem, civills moris disciplinam, civilem vivendi morem, urbani moris & usus politio rem modum, urbani ingenuique vitæ modum & usum, civilis excultique hominis concinnio rem vitam.

Egli è dotato d'ogni sorte di Virtù. Omni genere virtutis floret, excellit, pollet, valet, au ecellit, præstat, fruitur. Virtute instructus est, ornatus, præditus, clarus, præstans, excultus, expolitus, insignis, conspicuus, præfulgens, effulgens, decorus, decoratus, prænitens, splendens, concinnus, concinnatus.

Esercitar la Virtù. Virtutem agitare. *Intepidirsi nella Virtù.* A pristina virtute deficere, remittere, desistere.

La Virtù è disprezzata. Virtus jacet. Virtuti locus non est. V. *Stima.*

La Virtù fa stimar. Virtus ad auctoritatem aditum præbet, dat, aperit; viam sternit, pandit.

La Virtù si fa amare. Virtus amorem in se excitat, sibi conciliat;

ad se inflammat, incendit.

La sua Virtù è intropida, è inviolabile in mezzo a tante disgrazie. Tot tantisque malis ejus animus frangi, debilitarique non potest. De statu naturæ dimoveri nullo adverso casu potest. Nulla vi tempestarum, & occursum calamitatum labefactari, convellique potest. Perstat in gradu semper, interitus periculis, infraque malis, invictus adversis, calamitatibus inexpugnabilis. Inconcussam tot inter adversa retinet animi firmitatem.

Nasce dalla Virtù la vera felicità. E virtute vita beata existit, proficiscitur, percipitur, colligitur, manat, emanat.

Non ho havuto altro disegno, che d' insegnarvi la Virtù. Omnem meam cogitationem in ostendenda tibi virtute fixi atque locavi. In tradenda tibi virtute sum totus, vel, totum animum pono. Hoc unum mea spectat industria, thesauros tibi virtutis ut aperiam, ac tradam. Versor in hoc studio totus, ut aditum ad virtutem tibi patefaciam; ut ornem te virtute; ut ad virtutem, me duce, pervenias. Hac in re cura atque mens mea tota versatur, ut, quæ sit dignitas, qui splendor, quæ pulchritudo virtutis, me magistro, intelligas. Mihi nihil aliud est in animo, quàm ut omni te virtute imbuiam, exornem.

Non v'è cosa, che più stimi della Virtù. Nihil mihi est virtute prius, potius, antiquius. Nulla res est majoris apud me ponderis, quàm virtus. Majorem nullius rei habeo rationem, quàm virtutis. Pluris virtutem facio, æstimo, duco, reputo, pendo, quàm quidvis aliud.

Professar Virtù. Virtutis studiosum esse, cultorem existere.

Salire alla Gloria per mezzo della Virtù. Ad gloriam via virtutis, grassari, pergere; virtute eniti.

Sviare uno dalla Virtù. Aliquem à virtute detorquere. V. *Disviare.*

Vivere virtuosamente. Ex virtutis præscripto vitam agere. Ex accuratissima virtutis amulsi mores dirigere. Ad religiosissimam virtutis normam vitam exigere. Vitam cum virtute traducere, laudabiliter agere. Rectè atque honestè & cum virtute vitam agere, ducere, peragere. Nihil in vi-

ta agere. quod non fit cum laude, cum virtute conjunctum. Degere vitam cum virtute.

Humo virtuoso. Virtutis compos. Virtute præditus, ornatus, instructus.

Far visaccio, o viso contraffatto. Vultuosum os induere, sumere. Terribilem vultum assumere, suscipere, sibi inducere.

Visare. Voltare il viso verso alcuno. Aliquem aspicerè. Visum in aliquem figere.

Cavare le viscere a uno. Aliquem eviscerare. V. *Sventrare.*

Visibile, che può esser veduto. Adspettabilis, Visibilis, &c. Res sub aspectum cadens, veniens, subjecta; sub oculorum sensum subjecta; quæ oculis percipi potest; quæ aspectu sentitur; quæ cadit sub oculos; quæ sub oculorum aciem subit.

Le cose visibili. Res sub aspectum cadentes. Res visibiles, manifestæ, apertæ, conspicuæ, in medio positæ; quæ palam ante oculos omnium sunt, quæ ante oculos versantur, quæ constant inter omnes.

Andare in visibilis: mudo basso. Sparire. V. *Sparire.*

Visibilmente. Apertè. Clarè. Manifestè. Palam. Manifestò. Luce palam. Apertè ac palam. Vel ipsi testibus oculis. Non obscurè.

Havere una visione. Divinorum videre spectem. Oblatam divinitus speciem excipere.

I Profeti havevano spesso visioni. Prophetæ frequentia à Cælo excipiebant visa. Prophetis objiciebantur crebræ cælestium species; objiciebantur à cælo visa; Divinæ visiones offerebantur.

Udire in visione. In quiete, vel, Per visum, vel, In somnis aliquid audire, auscultare.

Visita d'uno per civiltà. Officiosus aditus ad aliquem. Aditus ad salutandum, ad visendum. Aditus ad salutationem familiarem. Accessio ad officiosæ salutationis munus.

Far visita. Rendere la visita ad uno. Aliquem officiosè adire, salutandum adire, ad salutationem adire, salutatum venire. Salutationis officium obire, fungi officio.

Fa visita. Obire munus consalutationum. Versatur in munere ob-

eundarum salutationum.

Dopo il mio ritorno io non fo altro, che continue visite. Ex quo peregrè redii, totus sum in visendis, salutandisque amicis, vel, in adeundis ad salutationem amicis. Ab meo reditu mihi abire omne tempus in visendum amicorum officio, vel, in obeundis amicorum officiosis salutationibus.

Visita d'un luogo per conoscere il suo stato. Loci inspectio, lustratio, cognitio, spectatio.

Far la visita d'un luogo, d'una Città, &c. Locum, Urbem, &c. inspicere, lustrare, cognoscere, spectare, visitare.

Visitare un' Amico. Amicum visere, invisere, visitare, officiosè adire, salutandi causa adire, ad consalutationis officium adire, ad visendum adire, Ad amicum visere, vel, invisere. Plant.

Visitare le Chiese. V. *Chiesa.*

Visitar le possessioni. Prædia obire, lustrare, invisere, inspicere.

Visitar gli prigioni come Giudice. Vincitòs in carcere lustrare, inspicere, cognoscere, spectare.

Alzar il viso, in superbire. V. *Insuperbire.*

Cavar buono, o mal viso; Riuscire a bene, o male. V. *Riuscire.*

Dir sul viso. Dir liberamente. Eloqui. Planè, Apertè loqui.

Faro il viso brusco, o il viso dell' arme. Guardar di mal occhio. V. *Guardare.*

Far il viso rosso. Monstrare vergogna, haver vergogna. V. *Vergogna.*

Far viso arcigno. Ringere. Ringi. Acerbiorem vultum, ac sermonem adhibere. Indignabundo vultu, ac sermone uti. Oris, ac sermonis acerbitatem præferre. Indignationem ore, ac verbis præferre.

Far viso lieto. Dar segno d'allegrezza, o soddisfazione. Vultum amœnum, ridentem, hilarem, blandum præferre. Satisfactum sibi profiteri.

Far viso torto. Monstrare ardere. Transverso obtutu audaciam præferre. V. *Ardere.*

Monstrar buon viso. Far buon viso. Monstrar amico. V. *Accogliere.* Sembrante.

Monstrare il viso, i denti. Rivoltarsi disfenderfi. V. *Monstrare.* Rivoltarsi.

A prima vista. Primo aspectu. Primore aspectu. Prima specie, facile,

cie, fronte. Primore contuitu.

A vista, a portata d'occhio. Oculorum iudicio. Iplis discernentibus, ac iudicantibus oculis. Ipso obtutu iudice, Iplius aspectus iudicio.

Bastar la vista, figurat. Bastar l'animo. V. Bastare.

Conoscer uno di vista: Quemplam de facie cognoscere.

Cose, che fanno l'oggetto della vista. Res, quæ sub aspectum, vel, sub videndi sensum, vel, sub oculorum sensum cadunt, veniunt; quæ aspectu percipiuntur, sentiuntur; quæ sunt aspectabiles. V. Visibile.

Esporre in vista qualche cosa. Aliquid exponere, ante oculos statuere, ponere sub aspectum, in propatulo collocare, subicere sub aspectum, vel, sub oculos.

Ciò, che è posto alla vista di tutti. Quod in oculis omnium positum est, constitutum est. Quod in propatulo collocatum est. Quod palam ante oculos omnium est. Quod in promptu positum est.

Far la veduta, la vista. Termine di Dogana. Merces invisere, inspicer, spectare, recognoscere.

Far la vista. Fingere, simulare. V. Fingere.

Far bella vista, far bel vedere. Aspectum venustum, vel, formosum habere. Speciem venustam, formosam præbere, præferre.

Far brutta vista, far brutto vedere. Aspectum deformem habere, præbere, præferre. Aspectu ipso offendere.

La vista, che fa questa parte della casa, è bellissima. Da questa parte della casa v'è un bellissimo vedere. Ab hac ædium regione, conspectus est pulcherrimus; uimur iucundissima prospectus varietate in campos apertos.

Far vista. Mostrare. V. Mostrare.

Fermare. Fissar la vista sopra una cosa. In aliqua re defigere oculos, fixam habere oculorum aciem, oculis hære, defixos oculos habere. V. Guardar fisso.

Eraffornar la vista da qualche oggetto. Ab aliqua re oculos avertere, dejicere, amovere, abducere, abstrahere, dimovere, revocare, avocare, prohibere. De re quapiam oculos dejicere,

Fuggir la vista. Aspectum vitare. evitare, fugere.

Giudicare la vista. Ex visu, vel, Ex solo intuitu iudicare.

Ha buona vista. Oculos acres & acutos habet. Est peracutus & peracribus oculis. Ei sunt peracutissimi, & perspicacissima lumina. Lynceus est aspectu. Lynceis est luminibus. Tam acutè cernit, quàm Lynx ipsa.

Ha curta vista. Est oculorum vi suppressa, augusta, coacta, remissa. Obtusa est oculorum acie. Hebes illi est oculorum acies. Non despicit, quàn longus est nasus. Non longum nasum eernit. Non ad extrema nasi pervidet. Est myops.

Levar la vista d'una casa a uno. Alicujus rei conspectum ab aliquo submovere, eripere, auferre, arce-re; prospectum oculorum auferre.

La vostra casa leva la vista alla nostra. Ædes tuæ nostrarum luminibus officiunt, nostrarum prospectum impediunt. Tuis ædibus nostræ obscurantur.

Metter la vista, gli occhi. V. Di sotto. Portar la vista.

Offender la vista. Oculorum aciem obtundere. Oculis officere.

Perder la vista. Divenir cieco, acciecarsi. V. Acciecarsi.

Portar la vista. Metter l'occhio sopra una cosa. Cuius rei oculos abjicere. In aliquid oculis conijcere, adjicere, inicere; convertere aspectum, aciem intendere.

Render la vista a uno. Noctem ex alicujus oculis pellere. V. Illuminare un Cieco.

Vi sono stelle di tanta tenuità, che rendono impercettibili alla nostra vista. Stellæ quædam sunt aded tenues, ut aciem, vel, ut oculorum aciem fugiant; ut sub aspectum non cadant, non veniant; ut aspectu sentiri, percipi nequeant; ut se se oculis subducant.

Ricuperar la vista. Oculorum aciem recipere, recuperare, reparare.

Rischiare la vista. Claritatem visus cuius facere, reparare.

Sminuirsi la vista. Oculorum aciem hebetari.

Si sottrae alla mia vista. Comincio a perderlo di vista. E conspectu meo evolat. Aspectui meo se subducit. Se se subtrahit à conspectu meo.

meo. Incipio illum è conspectu meo amittere.

Questa Galleria è lunga, quanto può stendersi la vista. Porticus hæc longior est, quam ut totam oculorum acies possit pervadere. Ea est illius longitudo, ut metiri totam acies nequeat, vel, ut uno oculorum coniectu pervadere facile non possis.

Scuopro Paesi lontani, quanto può stendersi la vista. Ex hoc loco subiectas regiones despicio, quantum oculorum actus sequi potest. Longius patet regio, quam ut adigi prospectus valeat. Patentiores sunt ad prospectum fines, quam ut eò adiciatur oculus, intendatur aspectus, provehatur contuitus. Longior est ab hoc loco prospectus, quam ut oculis definia- tur, determinetur.

Vna pianura, che si sarga, quanto può stendersi la vista. Planities in omnes partes patens, se seque diffundens. Vastissima, Longissimè patens, Immensa camporum planities. Longè, latèque patens camporum æquor.

Vienestreppe limitata la vista da quella parte. Ex hac regione augustior, arctior, coarctior prospectus est; angustius definitus, arctius determinatus prospectus est.

Volate la vista. Girate gli occhi in questa parte. In hanc partem aspectum contorque, refer; oculos detorque, converte oculos.

Vita. Vntone dell' Anima col Corpo. Hæc Vita, &.

Andare alla vita. Investir da vicino altrui per offenderlo. V. *Assalire.*

Andare la vita. Effervir pena la vita. E' statopreibito pena la vita. Capitis pœna; Sub capitis pœna; Sanctione capitis; Capitis periculo; Proposita capitis multæ, vel, pœna, vel, sanctione; Edicto in reos capitis periculo prohibitum est.

Conceda a voi Dio una prospera, e lunga vita. Velim tibi Deus fortunet hanc vitam in multos, probatosque annos. Cupio tibi à Numine in summa probitate ætatem diuturnissimam.

Consumar la vita in piaceri. In voluptatibus vitam agere, traducere, degere, consumare; ætatem terere, ætatem agere ac decurrere, ætatem conterere.

Dare a vita. Concedere altrui una cosa, per fin che egli viva. Quoad quis vivat, vel, moriatur, ei aliquid rei ad utendum dare, concedere, tribuere, commodare.

Dar la vita, figur. Apportar somma consolazione a uno. Maximum alicui solatium afferre, parere, creare, præbere. Alicui summæ esse consolationis. Aliquem eximia afficere, prosequi, perfundere lætitia.

Dar vita. Concedere vita. Vitam dare, largiri, tribuere, concedere.

Donar la vita. V. *Perdonar la vita.*

Esser in vita. Egli è in vita. E' vivo. Vivit. Spirat. Est vitæ particeps. Est vitæ compos.

Insidiare alla vita d'uno. Alicui exitium moliri, perniciem machinari, insidias struere. De vita alicujus nefariè cogitare. De perniciè alicujus consilium inire, Consilium facinoris contra vitam alicujus inire.

Menar vita. Vitam ducere, agere. V. *Vivere.*

Metter la vita per la Patria. Vitam pro Patriæ salute profundere, vitam cum sanguine profundere.

Passare all'altra, o a miglior vita. V. *Morire.*

Passar la vita studiando. In studio vitam traducere, degere. V. *Studiare.*

Il Reperdon la vita a quest'emicida. Homicidæ huic Princeps vitam concedit, condonat, dat, tribuit, cedit; immunitatem largitur.

Riconoscer la vita da uno. Vitam alicui debere. V. *Obbligato. Riconoscere.*

Ritornare in vita. V. *Risuscitare.*

Sagrificar la vita per la Religione. Pro Religione caput vovere, devovere, vovere, voto obligare.

Mi ha salvata la vita. Mihi vitam servavit, conservavit. Meinteritu exemit, morte liberavit, eripuit ab interitu, à periculo mortis vindicavit.

Sostentar la vita. Vitam propagare. *Tor la vita.* Trar di vita. *Vccidere.*

Vccidere.

I Medici trafficano, fanno traffico delle nostre vite. Animas nostras negotiantur Medici. Plin.

Si tratta della vostra vita. Agitur tua salus. Venis in vitæ discrimen. Vita tua in discrimen adducitur. De salute tua agitur. De tuo capite decernitur.

Vscir di vita. V. *Morire.*

Vita. Anima. Vita mia. Anima mia. Deliciz meæ. Amores mei. Corculum meum. Mi animule. Mea anima. Mi ocelle. Mea vita. Vitæ meæ suavitas. Amœuitas mea. Mea voluptas aurca. Anime mi. Animæ dimidium meæ. Meum desiderium.

Vita, per Costum. Uomo di vita innocente. Homo innocens, castus, integer, probus, sanctus. Vir vitæ innocentis, innoxiz, castæ, probæ, integre.

Detestari la vita passata. Piangerli peccati passati. V. Piagnere.

Far buona vita. Viver bene. V. Vivere.

Far cattiva vita. Viver male. V. Vivere.

Far vita comune. V. Comune.

Far vita da biffia. V. Biffia.

Far vita Monastica. Vitam monasticam agere. Intra cœnobii claustris degere, vivere.

Far vita regolata. Certis vicibus legibus vivere.

Vita, per Modo, qualità di vivere. Vita institutum.

La Caccia è la mia vita, le mie delizie. Venatio meæ sunt ingentes deliciz, singulare meum est oblectamentum. Venatio est mihi longè gratissima, suavissima, jucundissima, optatissima. In venatione mea posita est omnis voluptas.

Eleggere un stato di vita. Certum vitæ genus, Certam vivendi rationem, Certum genus ætatis degendæ, sibi constituere, statuere.

Gli Anacoreti menarano una vita austera. Anachoretæ asperrima vicus ratione usi sunt; asperrimo cibarium genere vitam tolerarunt.

Vita, per Tempo. Dare a vita, concedere akerui una cosa, per fin che egli viva. V. sopra, Dar a vita.

La nostra vita è corta. Exiguum nobis vitæ curriculum natura circumscript. Vitæ spatium exiguis regionibus circumscriptum est.

Non posso menar vita più lunga. Diutius in vita esse non possum, commorari nequeo.

Sesare in vita. Si vita suppeditet. Si adhuc sim in vivorum numero. Si mihi vita contigerit.

Vita, per Vita. Hæc Vita, & Hic Vicus, us.

Guadagnarsi la vita, il vitto. V. Guadagnare.

Mendicar la vita, il vitto. V. Limosina.

Vittare; Sfuggire. V. Sfuggire.

Piantare una vite. Vitam serere; conferere, obserere, pangere.

Piantar diverse viti in un medesimo campo. Consemineam vitem serere. Consemineam vite arvom conferere. Miscella vite solum obserere. Vario stirpium genere vineam pangere.

Piantar le viti a scaccò. Vites quincubus disserere, in quincumces pangere. Vitiarios ordines quincumcibus describere; in quincumce dirigere; metare; dimetare; quincumcilibus versibus describere.

Piantar le viti in fila. Directis ordinibus vites pangere. Rectis versibus vites disserere, depangere. Amuffi vitium ordines digerere, dirigere.

Piantar le viti vicine a gli alberi, perche vi montino sopra. Arbustivam, vel Arborariam vitem serere. Scansilem vitem ad arbutta pangere. Arbori scansilem vitem maritare.

Potare una vite. Vitam putare. V. Vigna.

Propaginare una vite. V. Propaginare.

Ricalzare una vite. Ablaqueatam vitem operire. V. Vigna.

Spampanare una vite. Vitam pampanare. V. Vigna.

Il vitto è caro. Gravis est cibarium annona. Laborat cibaria annona. Difficilis est esculentorum annona.

Il vitto è divenuto più caro. Annona facta est durior, vel, arctior. Annonæ caritas inducta est; illata est.

Il vitto è sì caro; che &c. Ita cara est annona; Ita gravis est penuria; Tanta est rei frumentariz difficultas; Ea est caritas ac rerum omnium inopia; Ita res omnes caræ veneunt; Tanti omnia venalia pretii sunt; Tanti sunt omnes res venalitez; Ita gravis annona est; Aded carus est vicus; Tanta est penia, vel, penoris gravitas; Tam magna est rei cibariæ difficultas, ut &c.

E calato il prezzo del vitto. Annonæ pretium imminutum, minutum est; laxatum, relaxatum est; decrevit. V. Abbassare.

Gli è stato assegnato dal Pubblico il vitto per fin che vive. Ei de publico per-

perpetua sunt attributa cibaria; quotidianus est assignatus in omnem ætatem victus; constituta est jugis cibarium annona.

L'abbondanza del vittorende scioperati gli Artesci. Frugum copia, & annonæ vilitas, opificibus creat, parit, affert ignaviam.

Levare il vitto. Impedire, che non sia portata vitto al Nemico. Hostem commeatu intercludere, re frumentaria excludere; frumento, commeatuque prohibere.

Portar del vitto all'Armata. Commeatum in castra supportare. Annonam cibariam in exercitum subvehere.

Sminuire il vitto a uno. Alicui cibaria minuire, diminuire, subtrahere, detrachere, deducere.

Vittoria. Hæc Victoria, æ. Victa pugna. Victum prælium. Prælii, vel, Pugna victoria.

Vittoria costata molte sangue a uno. Cruenta victoria. Multo cruore parata victoria; quæ multo sanguine cuiquam stetit.

Cantar la vittoria. Victoriæ buccinari.

E' stata molto tempo dubbiosa la vittoria. Diu anceps prælium fuit. Diu incipiti Marte pugnatum est, neutram in partem inclinantem victoria.

La vittoria è orada una parte, ora dall'altra. Victoria alternat.

Non permetterò, che mi sia levata dalle mani la vittoria guadagnata. Relatam palmam non patiar mihi in manibus infringi, vel, mihi eripi. Non committam; ut victoria mihi excidat è manibus.

Perder la vittoria. Victoria excidere. Victum abire, discedere.

Riportar vittoria. V. Vincere.

Vittoriare. Ottenere vittoria. V. Vincere.

E' restato vittorioso. Victor prælii, vel, prælio exitit. Victor è certamine discessit, abijt; superior abijt, vel, discessit.

Pubblicare uno vittorioso. Alicui palmam adjudicare. Nomen victoris pronunciare.

Vitruaglia. V. Vitte.

Vituperare, disonorare, infamare, vergognare. V. Disonorare. Infamare. Svergognare.

Une spirite vivace à concepire, & a

penetrare. Ingenium acre, acrimonia pollens, solers & acutum; intelligendi acrimonia prædictum. Mens acris & sagax.

Vivanda. Hic Cibus, i. Hæc Esca, æ. Hæc Cibaria, orum. Hæc Esculentæ, orum.

La Natura è contenta di poche vivande. Modicus cibus naturæ facit satis. Modico cibo contenta est natura. Exigua cibaria explēt naturæ desiderium.

Preparar le vivande. Cibus coquere, concoquere, condire.

Riempirsi troppo di vivande. Cibo immodico se ingurgitare, se obruere, alvum degradare, abdomen difficere, atque distendere. V. Mangiare a croppa pancia.

Vivere. Star in vitâ, haver vita. Vivere. Vitæ esse participem, vel, compotem. In viventibus censerî. Inter viventes numerari. Esse de genere viventium, Spirare. Vita vivere. Vitam vivere, colere, deducere.

Come vivete? Quam vitam agis, ducts, exeres? Quo vitæ genere uteris? Quæ tuæ est vitæ ratio? Quo pacto vivis?

I Pesci vivono nell' Acqua. Pisces in aqua vivunt, vitam degunt, vitam transigunt, vivendo agunt. Pisces in aqua degunt, habent, versantur, habitant, incolunt.

Le Cornacchie oggi di vivono più degli Huemini. Cornices sunt homine vivaciores, vita diuturniores, annis superiores. Cornitibus, quàm homini, ætas est longior, vita productior, vitæ curriculum provectius.

Mio avo vive ancora. Meus Avus adhuc vivit, est in vivis, agit inter vivos, vita fruitur; etiamnum superat, superstes est, superest.

Vivere a caso, alla balorda; alla carlona. Casu & fortuito, temerè & fortuito, negligenter vivere. Sine mentis oculis vitam traducere. Sine mente, vel, Sine oculis vivere. Operis oculis vivere. Sine consilio vitam agere.

Vivere all' antica. Antiquis moribus, Antiquorum more, vel, in more vivere.

Vivere alla grande. Magnificè, vel, Magnifico sumptu vivere. Grandi, vel, Ingenti sumptu vivere.

Vivere alla moderna. Moribus præsentibus vivere.

Vivere alla naturale. Secundum naturam vivere. E natura vivere. Naturæ obsecundare.

Viver allegremento. Jucundè, vel, Cum voluptate vivere.

Vivere a modo d'Altri. Arbitratu, vel, Arbitrio alieno vivere. More alieno vitam agere. Ex alterius more vivere. Ad aliorum arbitratum vivere.

Vivere a speranza. Stare in speranza. V. Sperare.

Vivere a spese d'altrui. De alieno vivere.

Vivere astringente. Continenter, Abstinenter, Temperanter, Frugaliter vivere. Temperatè, Parcè ac sobriè vivere.

Vivere a suo capriccio. Suo studio vivere. Suo arbitratu vivere. Modo suo vivere. Vitam suo arbitratu temperare. Ad arbitrium suum vivere. Suo ingenio vivere.

Viver bene. Delicatè vivere.

Viver bene, onestamente. Virtutem colere. Innocenter vivere. Se in recta vivendi ratione exercere. Vitam cuius virtute traducere. Rectè atque honestè vitam ducere. Virtutem cum omni studio colere. Laudabiliter vitam agere. Ex virtutis disciplina, legibus, præscripto vivere. Vitam integram, probam, castam, sanctam, innocentem, noxæ expertem traducere. Bonorum virorum instituto vivere. V. *Vivere virtuosamente*.

Viver conforme alla ragione. Vitam ad rationis normam vivere. Vitam cum ratione traducere. Vitam honestate metiri. Vitam ad rationis disciplinam dirigere. Mores dirigere ex accuratissima rationis amussi. Ex præscripto rationis vitam agere. Actiones, vitamque universam ex disciplinæ regula componere.

Viver con poca spesa. Parvo vivere. V. *Viver astringente*.

Viver contento. Libenter vivere. Equo animo vivere. V. *Pace*.

Vivono insieme d'accordo. Quicti unà vivunt. Inter se pacati vitam agunt. Simul tranquillè vitam gerunt. Unà concordēs vivunt. Pacificè, æquis inter se animis, simul agunt.

Viver d'aere. Aeris alimento vivere. Aura, ventoque nutriri.

Vivere da Bestia. V. *Bestia*.

Viver da Gentiluomo. Liberaliter vivere.

Viver da Vomo dabbene. V. *Viver bene*.

Dar da viver a uno. Alicuius alimentis sufficere. V. *Mantenere i Poveri*.

Viver dal suo. De proprio, vel, De suo vivere.

Viver d'entrata. Io vivo d'entrata. Alunt me prædia. Me nutriunt agri.

Viver di guadagno. De lucro vivere.

Vivo del mio guadagno, della mia fatica. Opera mea mihi vita est.

Viver di limosina. Precariò vivere. V. *Limosina*.

Viver di per di. In diem vivere.

Viver di rapina. Rapto vivere.

Vivere eternamente. Ævo sempiterno frui. Immortalem ævum degere. Æternum vivere.

Vivevano fino a mille anni i primi uomini. Primi sæculi homines ad mille annos vivebant, vitam agebant, ætatem tradebant, vivendo procedebant, in vivis perseverabant, ætate provehebantur, ætatem provehebant, propagabant, prorogabant; stadium vitæ decurrebant.

Finchè viverrò. Dum vixero. Quoad vivam. Dum spirare poterò. Dum anima spirabo mea. Dum spiritum ducam. Quamdiù in vivis ero. Quamdiù vita fruar & commuii spiritu. Me vivo. Me superflite.

Ho appena da vivere di giorno in giorno. Vix diurno questu propulso famem, vitam tolero, vitam sustento.

Vivero in comune. V. *Comune*.

Viver male, scapestratamente, da Animale. In lustris vitam agere. Vitam flagitiosissimam, facinorosissimam, scelestissimam, improbam, vitiis omnibus addictam vivere. Nepotari.

Ridurre uno a viver bene. Ad meliorem frugem, vel, Ad frugalem cultum revocare aliquem.

Seguitato a vivere, come haveto cominciato. Tene cursum, quem à primæ ætate suscepisti.

Viver senza mai amalarsi. Vitam à valetudine inoffensam vivere.

Viver splendidamente. Far buona tavola. Lautum victum & elegantem magnificè colere. V. *Tavola, alla voce, Far buona tavola*.

Viver stentamente. In singulos dies vitam tolerare.

Viver moltostringato. Parcè ac duriter visitare. Tenuissimo cultu vivere. Tenuissimè vivere.

Viver virtuosamente. Probè, vel, Rectè vivere. Probam vitam agere. Rectam vitam ducere. Ex virtutis norma & lege vivere. Ex virtutis regula vitam dirigere. Ex virtutis præscripto mores suos regere. Rectum vitæ curriculum tenere. V. *Viver bene.*

Vivificare. Dar vita, animare una cosa. Alicui rei vitam indere, inducere, infundere, immittere, injicere; animam & vitam indere. Aliquid animæ & vitæ afficere; animare, vivificare.

Il calor della Primavera vivifica gl' insetti morti per il rigor del Verno. Insecta, rigente gelu, exanimata, verno tepore viviscunt, ad vitam excitantur, vitam concipiunt.

Vivificare. Prender vita, avvivarsi. Vivescere. Viviscere. Vitam concipere. Ad vitam excitari.

Far vivo. V. *Vivificare*, dar vita.

Egli dimostra risentimento vivo di quell' affronto. Infiat sibi contumeliæ intimo sensu commotum se ostendit. Vultu ac verbis præfert vehementis doloris indicia, ex acceptæ contumeliæ probro. Ob acceptam injuriam, ipsum acer ac vehemens dolor incelsit; ejus intimos sensus occupavit acerbis dolor.

Fare un ritratto al vivo. Aliquem exprimere ad veri oris speciem; ad nativis oris iconem effingere; ad expressam vivi ac spirantis oris imaginem designare; ad germani oris speciem expingere; ex nativa vultus effigie delineare.

Adi penetra al vivo la sua ingratitude: Mi cagiona un' estremo dolore: Mi ferisce il cuore. Illius in me ingratus animus me acriter pungit; mihi acrem stimulum infigit; intimos sensus acerbè lancinat, & atrociter exulcerat. Ad intimos sensus; Ad ipsa animi penetralia pervadit injuriæ sensus.

Potare i sarmenti secchi fino al vivo. Arenti palmitis ad vivum, vel, ad viventia usque, vel, ad viridem materiam deputare, vel, vivo tenus eradere.

Tagliar la carne morta fino al vivo. Emortuam carnem ad vivum rescacare; ad vivum usque, ad vitalia,

ad vitalem partem desecare.

Viziare. Guastare, corrompere uno. Labem integro adolescenti inferre. V. *Corrompere.* Guastare.

Vizio naturale. Vitium nativum, ingenuum, innatum, natura infitum, natura inditum.

Vizio. Malizia, tristitia. Hoc Vitium, il. Morum, vel, Morale vitium. Morum corruptela, vel, pravitas. Mores depravati, vitiosi, corrupti.

Abbandonare il vizio. E vitiorum ceno emergere. Ad bonam frugem se recipere, se revocare. Se ad officium revocare.

Aggiunger vizio a vizio. Vicia vitii cumulare, coagmentare, necere, connecere, innectere.

Il Vizio si cuopre col manto della Virtù. Vitium virtutis velamento adumbratur. Vitium ad sui speciem utitur virtute. Vitium virtutis speciem gerit. Vitium virtutis velamento fallit, decipit.

Darsi in preda ad ogni sorte di vizio. Se omnium vitiorum generi mancipare, dedere. Animum ad malas artes adjungere. Vitam omni intemperantiæ addicere, tradere. Totum se in vitium effundere. Se vitii ingurgitare. In omni scelerum genere volutari. Vitio diffuere. In vitia abire. V. *Piacere.*

Uomo dato ad ogni sorte di vizio. Uomo vizioso. Homo sceleratus, improbus, consccleratus, vitiosus, pravus, iniquus, male moratus, flagitiosus, facinorosus, perditus, malis artibus præditus, iniquitate insignis; malitiæ vitii, probri, scelere insignis; omnibus vitii cooperatus; omni vitiorum labe coinquinatus; omni vitiorum genere inquinatus, contaminatus, inaculatus, adstrictus, infamis; omnibus vitii deditus; ex omnibus vitii concretus, fictus, coagulatus, conglutinator; omni vitiorum generi mancipatus.

Questo vizio è comune. Hoc vitium late patet, est in multis; ad multos spectat, pertinet. Commune & pervulgatum est hoc vitium. Scelus hoc pervagatum, divulgatum est.

Questo vizio non fu mai così comune, come al giorno d'oggi. Nunc vitium hoc, ut cum maximè, ubique dominatur, regnat, viget; latissimè

patet; orbem terrarum complexum est; omnium animos occupavit; ac tenet; in omnium animos irrepfit. Infecti sunt omnes huius vitii labe. Hoc hodie vitio nemo non ferè laborat.

Fuggire il Vizio. Vitium, vel, A vitio declinare, devitare, effugere, fugere, averfari, vitare.

Homo senza Vizio, di vita innocente, irrefragabile. Homo nullo vitio laborans; purus, castus; omni vitio carens; vacans; à vitio vacuus, vel, remotus; omnis vitii expers; in quo nullum hæret vitium; nullo vitio maculatus, inquinatus, contaminatus. Homo integer vitæ, scelerisque purus.

La Gioventù impara il Vizio, senza travaglio, senza Maestro. Nullo labore, Nemine docente, juvenis improbos combibit mores.

Levar il Vizio a uno. Aliquem vitium dedocere. Quempiam à vitis abducere. Alicujus vitia opprimere, extinguere. Vicia ab aliquo amovere, removere, propulsare.

Tassarum n'azione virtuosa per Vizio. Opus bonum vitio tribuere; ex vitio interpretari; in vitium conferre; ad vitium referre, adscribere.

Tu sei l'istesso Vizio. Vitii sedes es.

Il numero de' Vizi è maggiore. Numerus major est malorum, turpium, insolentium, sceleratorum, improborum, conſccleratorum, vitioſorum, iniquorum, pravorum, reorum, male moratorum, malis artibus præditorum, iniquitate insignium, perditorum, flagitioſorum, facinoroſorum, omnibus vitis coopertorum; malitia, scelere, vitis, probris, criminibus insignium; eorum, qui suum animum ad malas artes adjunxerunt; reorum, qui vitam omni vitiorum labe coinquinatam, à virtute abhorrentem, traducere solent.

Tu ſei un vizioſo. Tu non penſi ad altro, che al mal fare. Nunquam à vitis animum, mentem, cogitationem abducis. Numquam de vitis non cogitas. Hærent in animo tuo studia vitiorum. Vicia ſemper cogitat animus tuus. Nunquam tua mens ab improbis cogitationibus diſcedit, abducitur, evellitur.

U L

Dall'ulcera eſce marcia. Ex ulcere proſertur, it, ſiuit, manat, erumpit, effluit.

U L C

Far fare la croſta all'ulcera. Ulceri cruſtam ciere, citare, creare, indulgere, conciliare.

L'ulcera fa la croſta: ſi cuopre di croſta. Ulcus in cruſtam cogitur, coit, conſeſcit; cruſtam ſibi inducit; cruſta obducitur.

Far naſcere, o far creſcer la carne a un'ulcera. Ulcus ad vivam carnem adducere, advivum corpus adigere. Ulceri carnem ciere, citare, inducere, conciliare.

Far ſuppurare un'ulcera: far larifol- vera in marcia. In ulcere pus ciere, citare, conciere, concitare, excitare, movere. Ulcus in pus ſolvere, reſolvere.

Saldata, o far ſaldare un'ulcera. Ulcus ad cicatricem adducere, deducere, provehere. Ulceri cicatricem accereſcere, creare, citare.

Vicerare. Far un'ulcera, piagare. Aliquem ulcerare; ulcere ſauciare, afficere; vulnerare. Alicui ulcus inducere, inſigere.

Vicerar l'animo d'alcuno. V. Inſprare.

Vlimire. Eſſere odorifero. V. Odorare, ſpargere odore.

Vitimamente. Nuper. Proximè. Proximò. Haud ita pridem. Nuperri- mè. Paucis abhinc diebus. Paulò ante. Non pridem. Noviffimè.

Vitimare. Finire, terminare. V. Fè- nire. Terminare.

U M

Umanamente. A modo d'huomo, ſe- condo il coſo delle coſe humano. Humanitùs. Ex humanæ conditionis lege. Ex humanæ ſortis ratione, acque uſu. Ex humanarum rerum conditione. Humano more, vel, modo. Ex hominum more. Hominum modo. Humanè.

Umanare. Far ſi huomo. V. Incarnare. *Lettere umane: l'Umanità.* Humaniores literæ. Bruditiò & humanitas. Politior eruditiò. Cultior literatura. Hæc Humanitas, tis. Artes, quibus ad Humanitatem informamur. Man- ſuetiores Muſæ. Politior Humanitas. Comptius, & politius literarum ge- nus.

Verſato nelle lettere Humane. Hum- niore literatura ornatus. Humanis literis excultus. Humanitate imbuus. Politioris literaturæ peritus.

Umaniffa, Studente d'Umanità. Hu- ma-

manlorum literarum studiosus . Humanitatis auditor .

Scuola dell'Umanità . Hæc Humanitas , vis . Humanitatis schola . Humanior schola .

Umettare . *Dare* , e *accrescere umore a una cosa* . Aliquid humectare , humore imbuiere , perfundere humore , humido suffundere .

Umettarsi . Humere . Humescere . Humorem concipere . Humido suffundi .

Umidire . V. *Umettare* .

Umiliare alcuno . Aliquem deprimere , comprimere .

Umiliarsi . Sese deprimere , demittere , abjicere . Abjicere , summissèque de se sentire , Summissè se gerere , Cedere , concedere .

Umiliare , per metaf. Mitigare . V. *Mitigare* .

In quante amo io sono di bellissima umore . At ego commodis , jucundisque sum moribus . At ego motum facilitate omnium mihi demereor animos . Atverò mihi mira naturæ suavitatis inest , amabilisque jucunditas . At nemo in eo comior est . Nemo commodior est , suavior & humanior , quàm ego sum . At nihil ingenio meo fieri potest ad congressum suavius , nihil ad morum jucunditatem præstantius . At mei sunt mores eleganti lepore , & urbanitate conditi .

Io sono di umore sì malinconico , che vengo in fastidio a me stesso . Adeo melancholicum me natura finxit , ut me mei tædeat . Exterrena concretionem , eam mihi natura aspersit , Ingeneravit . in sevit , indidit tristitiam , cujus nite pœniteat maximoperè , ut mihi ipsigravissim .

Siam tutti due d'un medesimo umore . Natura mihi tecum congruit . Tuis cum moribus & natura congruo . Nostris mores , ingenia ; valdè congruunt .

Siete oggi allegro , e di bell'umore , e fuori dell'ordinario . Hodie tibi sunt extra ordinem hilaria . Totus factus , & factus es ad hilaritatem . Liberaliter hilarem , ac jocularem te hac luce præbes . Animo es hilari , & ad jocandum prompto ac comparato .

Sono fatto così . Tal'è il mio umore di non poter soffrire cosa alcuna da veruno . Sic sum , vel , Sic factus sum à natura , vel , Sic est ingenium meum , vel , Ita

sum à natura comparatus , ut nihil à quopiam pati possum .

Tu sei di cattivo umore . Vitioso naturæ habitulaboras . Ingenii es morosi , tetrici , ac difficilis . Tetricis , difficilibusque moribus es . Acerba es , asperaque natura .

Seguitare . *Secondare il suo umore* . Genio obsequi . Ingenio parere . Servire indoli , Naturæ sequi ductum . Secundum naturam vivere .

Non ho adesso l'umore di cantare . Non inclinatur jam animus ad canendum . Non arridet jam mihi cantus . A cantu nunc abhorret auritus . Canere jam non lubet mihi .

Umerista . V. *Fantastice* .

U N

Vincinare . *Da Vincina* , pigliar con uncino . V. *Arrampinare* .

Vinciare , per semplicemente *Torre* , e *rubar violentemente* . V. *Rapinare* .

Vincinare , pigliar con uncino . V. *Arrampinare* .

Vincinare , per *Auncinarsi* . V. *Auncinarsi* .

Vngere . V. *Vngere* .

Cavar le unghie a uno . Aliquem exungulare , Alicui ungues demere , detrahere .

Tagliarsi le unghie . Sibi ungues rescicare .

Uniforme . *D'una forma simile , conforme* . Similis , Consimilis , e , is . Par . Compar , is . Ejusdem formæ . Ejusdem modi . Ejusdem rationis . Unius modi , Unius , ejusdemque rationis .

Una fabbrica di struttura uniforme . Edificii structura sibi æqualis , sibi consentiens , sibi similis . Edificii structura eodem genere , eadem forma , eadem ratione , pari specie , inodoque .

Suoni diversi uniformi . Varii soni sibi congruentes , consentientes , compar . Multiplices soni congruentis varietatis , consentientis diversitatis .

Uniformemente . Uno eodemque genere . Unius ejusdemque generis ratione . Sibi congruente forma , modoque . Equabiliratione .

Uniformità . Diversorum sibi consentiens æqualitas . Parilis formæ congruentia . Consimilis generis convenientia . Unius ejusdemque nostri consensio .

Vniens. Accostamento di più cose insieme. Hæc Unitas, tis. In unum confusio. Unum in corpus concretio. Confusuram inter se rerum unitas. Multarum rerum unum in corpus confusio.

Vniens, per metaf. Concordia di volontà. Hæc Consensio, nis. Animorum concordia, vel, copulatio. Voluntatum conspiratio. In eadem studia conspirantium plurimorum consensio, vel, consensus, us. Multorum unag in voluntatem conspiratio. Multorum amica & sociabilis concordia.

Mettere unione tra persone divise. Dissidentes concordia inter se colligare, conciliare, componere. Inter discordes consensionem conciliare, contrahere, constituere, inducere. Concordiam inter dissidentes conciliare. Dissidentes concordiz nexu copulare, conjungere, devincire; adstringere.

Romper l'unione. Concordiam dissolvere. Animorum conjunctionem dissolvere, dirimere, labefactare.

Vivere in perfettissima unione. Inter se juncti, copulatique; Magna voluntatum conjunctione copulati; Singularem animorum concordia; Amoris & concordiz vinculo inter se colligati, adstricti, devincti; Amica, sociabilique voluntatum consensione juncti, una vivunt. Concordissimè, vel, Concordissimis animis una vivunt. Concordia conjunctissimi sunt.

Vnire. Congiungere insieme cose diverse. Diversa in unum cogere. Varia in unum confundere. Plura in unum conflare. Diversa in unum conjungere.

Vnire insieme molte Perle per fare una collana. Unum in monile multas, vel, plerasque uniones conferre, colligere, illigare, cogere, conjungere, copulare.

Vnirsi più cose. Plura in unitatem coire, coherescere, conjungi, coalescere, concrelescere.

S'uniscono diverse foglie per compire una rosa. Ad rosæ compositionem varia folia unum in nuscium coeunt, concurrunt, congeruntur, conferuntur, coacervantur.

Più goccie di rugiada s'uniscono per formar una Perla. Ad creandum margaritam pleræque roris guttæ

coalescunt, coeunt, confluunt, concrelescunt.

Più Città si fono unire per far Guerra al Nemico. Oppida plurima adversus hostem sociale bellum inierunt; fœdus socialibus armis in hostem fecerunt; fœdere coerunt; fœleris jure se confociarunt, adstrinxerunt, colligarunt; Bellum conjunxerunt adversus hostem. Plurimæ urbes, ad sociale bellum hosti inferendum, fœdus inierunt, contraxerunt, percussuerunt, ferierunt, sanciverunt; percussio fœdere conspiravit.

Vn spirito, un'ingegno universale in tutte le Scienze. Homo omnium rerum peritus; universarum rerum sciens; omni scientiarum genere excultus, eruditus; artium omnium facultate expositus. V. Dotto.

Univerfità. Accademia. Hæc Academia; æ. Omnigenæ disciplinæ Academia. Omnium facultatum schola. Universarum scientiarum Gymnasium.

Vno di voi. Unus vestrum. Unus de vobis, vel, ex vobis. De vestro cœtu unus aliquis.

S'amano l'un l'altro. Mutuò amant. Inter se diligunt. Invicem diligunt. Alter alterum amat.

Andate a uno a uno. Ite singuli. Ite singulari. Procedite unus atque unus, vel, singulati.

Si battano uno contro l'altro. Singularem certamine dimicant. Singuli congrediuntur. Viritum dimicant.

Che mi dica di sì, che mi dica di no, a me è tutt'uno. Annuat, an abnuat, æquo animo ero; animus æquuserit. Perinde erit, si annuat, atque abnuat, quod peto.

L'uno o l'altro m'è tutto uno: Sono indifferente all'uno, e all'altro. Alterutrum pro eodem mihi est. Utrumvis eodem mihi loco est. Utrumlibet mihi eodem numero est. Utrum fiat, vel, accidat, non laboro, non curo.

Vn è dirimpetto all'altro. Alius est alii objectus. Iste est illi oppositus. Alter ex alterius regione est situs.

Non v'è uno, che sappia ciò. Nullus est; Nemo unus est; Non est quisquam; Ne unus quidem est, qui id sciat.

Non si può passare per questa porta, se non a uno a uno. Hæc porta singulæ trans-

transcendentem admittit ; singulos ad tranſitum , ſingularios tantum tranſeuntes excipit .

Recare in uno. Mettere a comune .
V. *Accomunare* .

Tutto ritorna ad uno. Eodem hæc omnia redeunt , vel , reſcunt . Ejusdem generis ſunt hæc omnia . Eundem in finem ſpectant hæc omnia .

Vitare. V. *Vgnore* .

V O

Vocabulario. *Onomaſtico* , *diſionario* .
Hoc Vocabularium , ii . Diſtionarium , ii . Vocabulorum , vel , Diſtionum volumen . Nominum , vocationumque liber , vel , codex . Codex , aut Liber diſtionarius , vel , vocabularius .
Hoc Lexicum , i . Onomaſticum , i .
Hic Nomenclator , ris .

Vocabolo. *Voco* , *parola* . Hoc Vocabulum , i . Hæc Vox , is . Hoc Verbum , i . Nomen , is . Hæc Diſtio , nis . Locutio , nis .

Voco alta , *forte* , *potente* . Vox contenta , magna , plena , grandis , valida , ſumma , complens aurem , grandior , plenior .

Vocabassa. Vox remiſſa , ſubmiſſa , ſuppreſſa , inclinata , languens , tacita .

Voco chiara , *bella* , *riſonante* . Vox clara , pura & clara , caſura , candida , reſonans , ſplendida , limpidi & caſura .

Voco dolce , *delicata* . Vox ſuavis , jucunda , dulcis , lenis , mollis .

Voco ſacca , *debole* . Vox exilis , exigua , gracilis , tenuis , imbecilla , parva , anguſta .

Voco fleſſibile . Vox flexibilis , flexilis , ad inflexionem facilis .

Voco lugubre . Vox ſolebilis , miſerabilis , lamentabilis , ad miſerabilem ſonum inflexa .

Voco rauca , *ſorda* . Vox obtuſa , ſuſca , ſurda , ſuſſurda , rauca , ſubrauca , quaſſa .

Voco roſta , *aſpra* , *ſpiacevole* . Vox aſpera , abſona , abſurda , dura , ſcabra , ululans , ruſtica atque agreſſis , incondita , inſulſa .

Vocorronca . Vox intermiſſa , interrupta , fracta , ſciſſa .

Abbaſſar la voce . Vocem remittere , depſimere , ſupprimere , ſummittere .

Alzar la voce . Vocem intendere ,

tollere , efferre , extollere , attollere , contendere . Exclamare .

Andar voce. *Parlarſi eſſer* , *correre fama* . V. *Fama* . *Parlare* .

Aſſetigliar la voce . Vocem deducere .

Cantar ſotto voce . Minurizare . Minuere .

Cominciare a mutar voce . Hirquittallire incipere .

Correr voce. *Nascer voce* , *eſſer fama* . V. *Fama* . *Parlare* .

Dar buona , e *mala a voce a uno* . *Lodarlo* , e *infamarlo* . V. *Infamare* . *Lodarlo* .

Dar la voce . *Intonare il canto* . V. *Intonare* .

Dar la voce in favore . *Dare il voto a uno* . Alicui ſuffragari , ſuo ſuffragio favere , ſuum ſuffragium conferre , calculum adicere .

Dar la voce , o voto in diſfavore . *Suffragio* , vel . *Calcolo refragari* . Contra quempiam ſuffragium ferre . *Nigrum calculum alicui adicere* .

Dar ſulla voce a uno . *Contraddirlo* , *farlo chetare* . Alicui reclamare . Alicujus linguam comprimere , orationem cohibere .

Dar una voce a uno , *chiamarlo* . V. *Chiamare* .

Dar voce . *Far correr fama* , *ſpargere una nuova* . Rumorem ſerere , diſſerere , diſſeminare , diſſipare , divulgare .

Divenir ſacca la voce . Vocem obtundi .

Eleggere , e *creare a voce* . Viva voce eligere , deligere aliquem .

Eſſer voce . *Correr voce* , *fama* . V. *Fama* . *Parlare* .

Haver buona voce . Voce valere . *Bona eſſe voce* .

Haver buona voce . *Eſſere in buon concetto* , *in buona ſtima* . V. *Stima* .

Haver cattiva voce . Mala voce eſſe .

Haver cattiva voce . *Eſſere in cattivo concetto* , *in cattiva ſtima* . V. *Stima* .

Haver voce cattiva . *Haver juſi di dare il ſuo voto* . Juſi ſuffragii enunciandi , pronunciandi , interponendi habere : Juſi ſuffragationis interponendæ poſſidere . Agendi ſuffragio frui , perfrui , gaudere . Juſi agendi obtinere . *Suffragii agendi participem* , conſortem , compotem eſſe .

Haver voſi da Donna , *Ha voce da*
Z x 3 Den .

Donna. Illius vox mulierem sonat.
Haver voce fiacca. Rauca voce esse.
Haver voce passiva. *Haver jus di ricevere il voto altrui.* Jus alieni suffragii, aliena suffragationis habere, possidere. Jus alieno suffragio utendi habere. Jus patiendi obtinere. Jure patiendi suffragium frui, perfrui, gaudere. Suffragii patiendi participem, compotem, consortem esse.

Non haver voce né attiva, né passiva. Agendi, patiendique suffragio carere, vacare. Agentis, patientisque suffragii jus non obtinere. Utriusque suffragii expertem, exortem, impotem esse.

Haver tutte le voci. Omnium suffragia ferre.

Privare uno della voce attiva, e passiva. Quempiam agendi, patiendique suffragio privare, orbare.

Sostenere la voce. Vocem firmare.

Spargere qualche voce. Sermones aliquos spargere, disseminare, dissipare.

S'ode di qua una voce. Vox hinc extat.

Vociferare. V. Gridar forte.

Questo Giovane comincia ad haver voglia, ad acquistarsi fama, stima. Adulescens iste inquit celebre nomen; viam sibi ad existimationem sternit; aditum sibi aperit ad claritatem nominis; iter sibi parat ad illustrem famam.

Vogare. Spingere, e Spingere una Nave co' remi. Remis navem agere, incitare, provehere, invehere. Remigazione, vel, Remigando navim impellere.

Cavarsi la voglia. Secundar la passione. V. Passione.

Far voglia. *Far venir voglia d'una cosa.* V. Invagare.

Far passar la voglia a uno di qualche cosa. Alicujus rei studium cuipiam restringere; alicui cupiditatem adimere. Efficere, ut cupiditatem abjiciat. Voluntatem alicujus rei cuipiam adimere, auferre.

Haver voglia grande d'una cosa. Nimis aliquid velle. Valde aliquid velle. Magna cupiditate, libidine, aviditate; Magno desiderio, studio, ardore alicujus rei concitari, teneri, rapi. V. Desiderar molto.

Ha gran voglia di sapere. Scire avet. Scire studet. Scire gessit.

Ho somma voglia di vedervi. Tul vi-

dendi me tenet ingens cupido. Tul videudi cupiditate flagro, desiderio aestuo. In summis optatis id unum est, ut te videam. Summa votorum est, ut fruatur tuo conspectu. V. Desiderare. Desiderio.

M'ha messa voglia di questa cosa. Hanc mihi cupiditatem iniecit, dedit. Incitavit, inflammavit me hujus rei cupiditate.

Ho messo voglia a molti di fare il medesimo. Multorum erexi cupiditatem idem ut efficerent, Multorum studia commovi, vel, excitavi industriam ad idem praestandum. Multos imitandi cupiditate incitavi.

Morir di voglia d'una cosa. Alicujus rei desiderio confici.

Passata m'è la voglia d'esser Cortegiano. Abijt, Abscessit, Recessit illa olim mea male sana cupido, qua laborabam, vitæ aulicæ. Abhorreo jam mores aulicos, quibus oblectari jam solebam. Aulam nihil moror.

Volare. Volatum exercere. Alis vehi per aera. Volatu evehi, invehi. Volare.

Volare battendo continuamente le ali. Jugi alarum motu volare.

Volare senza batter le ali. Quietò alarum ductu, ac silente tractu volare.

Volare addietro. Revolare.

Volare alto, o in alto. Altè, vel, In altum volare.

Volar molt'alto. Altissimè volare.

Volare attorno. Circumvolare.

Volare a un luogo. Ad aliquem locum advolare, convolare.

Volar basso. Demissè volare.

Volar molto basso. Demississimè volare.

Volare da un luogo. Avolare, Devolare ex aliquo loco.

Volare dentro. Involare.

Volare fuori. Evolare. Provolar.

Volare giù. Devolare. Deorsum devolare.

Volare in fretta. Catervatim, vel, Gregatim volare.

Volare innanzi. Prævolare.

Volare insieme. Convolare.

Volare oltre. Prætervolare. Transvolare. Volatutrajicere.

Volare per qualche luogo. Pervolare.

Volare fino in Cielo. In Cælum pervolare. Volatu cælum percingere.

Volare sopra. Supervolare.

Volare sotto. Subvolare. Subtervolare.

Volare spesso, o Svolazzare. Volitare.

Volare su. Subvolare. Sursum subvolare.

Volare via. Avolare.

Gli Uccelli più gagliardi volano sopra le nuvole; i più deboli volano sotto le nuvole. Validiores avium, nubes, vel, nubibus supervolant; infirmiores nubibus subtervolant; infirmiores nubila subtervolant, sub nubibus volant.

Nimio Uccello gli vola innanzi, che non lo pigli. Volucrum nulla illum pratervolat, vel, prater illum volat, vel, in ejus incurrit oculos, quin eum accipiat, capiat.

Vn nibio è volato per tutta questa campagna. Universum hunc campestrum agrum milvus pervolavit, volando peragravit, volatu percucurrit.

Volare: l'Operare d'una mina. Cuniculo ignem adinovere, applicare.

Volare, per similit. Andare, o Passar con gran velocità. Volare. Advolare. Convolare. Pervolare.

Volentieri. Di buona volontà. Libenter. Libenti animo, Spontè ac libenter. Ultrò libentique animo. Animo lubentissimo. Lubenter.

Lo farò volentierissimamente. Illud animo lubenti, prolixoque faciam. Id non invitus, non molestè, non gravatè, non repugnantè, non invito animo; libentissimo, æquo, æquissimo, non iniquo, non repugnantè, non coactò agam.

Malvolentieri faccio ciò. Ægrè, Repugnantè, Gravatè, Invitè, Invito animo. Haud spontè, Haud libenter, Adversantè ac repugnantè animo id facio. Invita Minerva id ago.

Volero. Volle, Cupere, Desiderare, Optare, Expetere aliquid.

Volero assai più una cosa, che un'altra. Aliquid multò, vel, multis partibus malle.

Volero assai più una cosa. Omnino ac præcisè aliquid velle. Obstinato animo quidpiam velle. Præfractè aliquid velle.

Vuole ciò assolutamente, risolutamente. In ea voluntate animum præfractè obstinavit. Sic animum induxit, ut id præfractè velit.

E' buono, che vuol ciò, ch'egli vuole, risolute nella sua volontà. Ea est ingemita contumacia, ut quod aliquando velle cœpit, in eo hæreat obstinatè. ac mordicè; ut in sua voluntate animum præfractè obstinet; sic animum indurat, ut id præfractè velit.

Velor grandemente una cosa. Aliquid pervelle, valdè velle.

Velor più presto. Malle. Mavelle.

Ve lo potete so volere. Haud dubium, quin id possis, si accesserit voluntas, si aderit voluntas; si voluntatem induxeris, adhibueris, contuleris.

Vorrai bene; Desidero molto, chet tu stassi a definire con noi. Te apud nos prandere, velim prorsus; velim ut quàm maximè; optem ut quàm maximè; pervelim.

Voglio quello, che tu vuoi. Volo ut vis. Volo uti tu vis. Nihil eorum est, quæ à me vis, quod nolim, quod non libenter velim. Omnia omnino volo, quæ vis. Nihil planè est, quod tua causa nolim.

Voglio, chet tu sappi, ch'io non temo. Volo intelligas, scias, tibi persuadeas, persuasum habeas; Volo ita putes, ita censeas, ita existimes, ut hili me faceret tuos conatus.

Vogliate, se non vogliate, bisogna uscire. Velis, nolis; Ut maximè nolis; Vel invitus; Vel ingratis; Ut maxime obnoxius, exendum tibi est.

Farò ciò, che vorrete. Faciam quod tibi libuerit, placuerit; quod jusseris, edixeris. Ad eum arbitrium me fingam.

Dio veglia. Faxit Deus. Faxint Superi. Utinam.

Se Dio vorrà, ritornerò. Redibo, si Deus dederit, concesserit, faxit, fecerit.

Volate altro? Numquid aliud vis? Est ne aliud quod præterea cupias? Numquid aliud est, quod velis? Numquidnam restat, quod fieri jubeas?

Volor bene. Mi vuol bene assai. Erga me optimè est affectus, probè animatus, Mihi cupit. Mihi benè cupit. Mei causa vehementer cupit. Mei causa vult. Omnia mei causa vult. Mihi studet. Mei est studiosus. In me est mente benevola, animo benevolo, egregia voluntate, benevolenti animo. In me est præclarè affectus.

Volor dire. Che vogliono dire questo parole? Quid sibi ista verba volunt?

Quid hæc verba significant? Qui sensus horum est verborum?

Quella parola vuol dire l'istesso. Vox hæc idem significat, idem valet, eandem habet subjectam sententiam.

Vole effare. *Fu per effare, mancò poco.* V. Mancare.

Volere. *Essere il dovere, convenire.* *Mentre voi siete sotto il Padre, è il dovere, conviene, che voi vogliate ciò, che egli vuole.* Quamdiu es in Patris manu; Donec es in Patris potestate, non es tuz spontis, non es tui arbitrii, non es tui arbitratus, nullum tibi est arbitrium, non est tibi jus de te tuisque statuendi; non decet te tuo ipsius arbitrio & nutu regi.

Volere. *Havere opinione, pensare, stimare.* V. Pensare. Stimare.

Havere un medesimo volere con uno. Idem cum aliquo velle, idem nolle. V. sopra. Volere.

Volere l'Accusativo. *Questo verbo vole l'Accusativo.* Hoc verbum, Accusativum postulat, admittit, assumit, habet, exigit, vult, sibi adsciscit, petit, poscit; cum Accusativo constituitur.

Volermale. V. Odiare.

La fortuna oggi mi vuol male, m'è contraria. Adversa hodie utor fortuna. Inimica, Iniqua mihi est hodie fortuna. Adversam hodie mihi fortunam experior. Adversatur mihi hodie fortuna.

Volere. *Stravolere.* *Volere netroppe.* Aliquid ultrò cupere, pervelle, percupere.

Volgarizzare. *Traducere, tradur di lingua in lingua un libro, &c.* Librum lingua vulgi vertere, vulgariter vertere; in vulgi sermonem invertere, convertere; in vulgarem linguam transferte. V. Tradurre.

Volgarizzare, per Dichiarare. V. Dichiarare.

Volgere, e Volvere. *Torcere, e piegare verso altro luogo.* V. Piegare. Torcere.

Volgere. *Far la volta alle case, edificarle.* V. Volta.

Volgere. *Indurre.* *Persuadere.* V. Persuadere.

Volgere lo spallo. *Fuggire.* V. Fuggire.

Volgere. *Muovere in giro.* V. Girare.

Volgere. *Muovere semplicemente.* V. Muovere.

Volgere. *Mutare.* Mutare, Variare aliquid. Quidpiam immutare, mutare.

Volvere. *Pendere, tirare a un colore.* In aliquem colorem vergere.

Volgersi del vino. *Divenir cercone, incerconire.* V. Guastarsi.

Volgersi ad uno. *Ad aliquem se vertere, convertere.*

Dare il volo. *Sbrigarfi dalla cura di qualcheduno.* Ab alicujus cura, vel, custodia se expedire, se extricare, se absolvere, se abrumper. Curam alicujus à se amovere, summovere, dimittere, removere, & ablegare.

Impedire il volo ad un'Vcello. *Volucris alas frangere, vel, Volucrem alis debilitare.* Avem alarum, vel, volandi impotem facere. Volandi facultatem volucris adimere.

Levarsi a volo. *Muoversi ad operare senza confidazione.* Perperam operari. V. Furia.

Di sua libera volontà ha fatto ciò. Sua voluntate; Sua sponte; Ultrò; Non coactus, nec invitatus; Liberè; Haud invitè; Volens ac lubens; Non invitatus, sed ultrò id fecit.

Non dobbiamo havere altra volontà, che quella di Dio. Nostrium, ac Dei oportet idem esse arbitrium, eundem arbitratum, eandem voluntatem. Ne fas est, nos ab Dei voluntate discedere, ab arbitrio Dei desciscere, ab Dei arbitratu dissentire.

Seguirò intutto la vostra volontà. *La mia volontà sarà uniforme alla vostra, seguirò il vostro genio.* Tuz voluntati in omnibus obsequar, obtemperabo, subserviam. In re qualibet ad arbitratum tuum me componam ac fingam. Tibi omni in re morem geram. Totum me ad tuam voluntatem, nutumque convertam. Ad tuum arbitrium & nutum me fingam & accommodabo. In tuam voluntatem & sententiam succedam. Nutu & arbitrio tuo agam omnia. Ad arbitratum tuum vivam. Nutu atque arbitrio tuo gubernabor.

Manuale volontario, e spontaneo nel suo operare. Opera voluntaria, spontanea, ultronea, invocata, & gratuita.

Mors volontaria. Mors voluntaria, spontanea, ultronea, ultrò adita, sponte acersita, ultrò obita.

Soldato volontario. Hic Voluntarius li. Miles voluntarius. Voluntariam professus, vel, obiens militiam. Voluntarie gratitque operæ miles, Sponte, & gratia militans.

Andare in volta. V. Andare attorno.

Dar volta. V. Fuggire.

Dar volta. Dar di volta. Ripassare. V. Ripassare.

Dar la volta al canto, metaf. Impazzire. V. Ammazzare.

Dar la volta il vine. Guastarsi. V. Guastarsi.

Dar la volta tonda. Rivoltarsi tutto. Se omnino volvere, convolvere. Penitus volutari.

Dare una volta. Pigliare una volta, andare alquanto attorno. Aliquantulum vagari, evagari, errare, discursare.

Fabbricare in volta una Chiesa. Sacram ædem concamerare, fornicare, confornicare; camera obtegere, operire, edificare camerato opere, vel, fornicata structura contegere. Ædi sacre concamerationem imponere; cameram inducere, inedificare.

Farsi a volta. Formarsi in volta. Concamerari. Fornicari. Arcuari. In fornicem sinuari. In arcum flecti, surrigi.

Star sulle volte. Stare attento alle congiunture, stare sull' occasione. V. Occasione.

Toccar la volta a uno nelle operazioni alternative. Per vices redeuntes aliquid inumeris ad aliquem spectare.

Toccar la volta. Prooccupare nelle operazioni alternative in luogo altrui. Alterius locum preoccupare, anteoccupare, prænvenire, prænvertere, occupare.

Tutto in una volta. Una eademque opera. Uno eodemque operæ ductu. Una, eademque serie.

Voltare una ruota: farla rotolare. Rotam vertere, convertere, circumvolvere; versare; in orbem agere, in gyrum ducere.

Voltar la faccia. Avertere se.

Voltar la Luna. Lunam decrefcere, deficere.

Voltare. Dirizzare il Cannone verso la Muraglia. Tormentum bellicum muris advertere, obvertere; obversum statuerè, adversum constituere.

Voltar le spalle. Fuggire. V. Fuggire.

Voltare. Convertire, mutare. V. Convertire.

Voltare. Rotolare, voltolare una cosa. Aliquid rotare; in orbem volvere; circumagere, circumvolvere.

Voltare. Volteggiare. V. Volteggiare, Voltarsi da tutte le bande.

Voltare. Tradurre un libro. V. Tradurre.

Voltarsi a destra, od a sinistra. Se ad dextram, sinistramque detorquere, Ad dextram, vel, Ad sinistram ire.

Voltarsi da tutte le bande. In omnem partem, In omnes partes se versare, vertere, convertere, inflectere, agere.

Voltarsi nel fango. In ceno se se agitare, se se convolvere, stratum volutari. In luto volutari.

Voltarsi. Mutarsi d'opinione, diparere. V. Parere.

Volteggiare. Voltarsi in quà, e in là. Huc æque illuc volvi versari. V. Voltarsi da tutte le bande.

Fare buon volto a uno. Alicui æquum se præbere. V. Accogliere. Sembianze.

Gettare al volto, o in volto. Rinsacciare. V. Rimprocciare.

Haver, o non haver volto da mostarsi. V. Comparire.

Mostrare il volto. Mostar l'ardire. V. Ardire.

Voltolare. Rivoltare. V. Voltare.

Voltare. Voltarsi. V. Voltarsi.

Volubilo. Inconstante. Levis; Mobilis; Volubilis; Instabilis; Mutabilis; Inconstans; Volaticus. Levis ac mutabilis ingeni vir. Inconstantis naturæ ac moris homo.

Volvere. V. Piegaro. Tercere.

Vomicare. } V. Vomire.

Vomire. Vomire. Evomere. Vomitu stomachum reddere.

Vomitione stomachum egerere.

Vomitare di nuovo. Revomere. Vomitiu repetere. Vomitionem iterare.

Vomitare le vivande, tali quali si sono prese. Crudum cibum vomere. Indigestum cibum evomere, egerere, ore reddere.

Vomitare parole ingiuriose contro uno. In ali-

aliquem contumeliosa verba evomere. fundere, vomere; convitiis contumeliam effundere, egerere.

Vomitare. Scacciare. V. Scacciare.

Cagionar vomito. Far vomitare. Vomitionem concitare, clere, movere, facere. Vomitus facere, creare, commovere. Vomitus extrahere. Vomitionem facilem prestare.

Fermar il vomito. Vomitus inhibere, cohibere, sistere, suppressere.

Votare una botte. Dolum vino vacuare, exhaurire, haurire, inanire, exinanire, siccare, exsiccare. Totum dolum dehaurire vino. Vinum è dolo fundere, effundere, ejicere.

Votare. Far votar la sella. Gittar da Cavallo. Ab equo dejicere. V. Gittare.

Votare. Botare, far voto. V. Voto.

Votare. Partire. V. Partire.

Voto. Coll'ostretto. Hoc Votum, i. Religiosum promissum.

Adempire un Voto. Votum solvere, exsolvere, persolvere, reddere. Voto defungi, se liberare. Voti fidem liberare. Voti religione se liberare, absolvere.

Absolvere da un voto qualcheduno. Aliquem voto absolvere, solvere, exsolvere; voti religione liberare, eximere.

Essere obligato per voto. Voto cenere, obligari, obstringi. Voto illigatum teneri.

Far voto. Vovere. Votum facere, nuncupare, suscipere, concipere, vovere. Voto se obligare, se obstringere. Voti religione se adstringere, se illigare. Deo votum facere.

Far voto di castità. Se castitatis voto obstringere, &c.

Far voto di castità perpetua. Se se castitatis irrevocabili voto illigare, &c.

Far voto per un ammalato. De ægro vota facere. Pro ægroti salute vota nuncupare, &c.

Rinnovare un voto. Votum instaurare, renovare.

Voto, per Dichiarazione della propria opinione, o in voce, o per segni di fare. V. Voce.

Vovo cotto nel guscio. Ovum suapte incoctum, in calyce elixum. sua in texta forbile.

Vovo da bere. Ovum molle, forbile;

mollioris cocturæ, mitis coctionis, molliculi calli, teneri calli.

Vovo duro. Ovum durius, purioris cocturæ, densioris calli.

Vovo fresco. Ovum recens. Enlido vi, Epartu recens ovum.

Vovo senza guscio. Ovum præcox, immaturum, expers testæ, nudum ab calyce.

Vovo stantio. Ovum vetus. Ovum veteris partus. Ovum pridem editum.

Vovo sterile. Ovum irritum, sterile, urinum, infœcundum, cynosurum, schystum, incubatum, nec exclusum.

Bere un vovo. Ovum sorbere.

Covar l'uova. Ova excludere. V. Covare.

Mettere a covar le uova. V. Covare.

Far l'uovo. Ovum parere, gignere edere, eniti, emittere.

La Gallina fa l'uovo, Gallina parit, partum edit, fœtum edit; ova edit, enitur, emittit.

U R

Uolare. Ululare. Ululatum edere, Ululatum vociferari.

Urtare in qualche cosa. Ad aliquid offendere, offensare. In aliquid incurrere.

Urtare d'una spalla contro un' albero. Scapulam arbori impingere. Humero offendere ad arborem.

Urtar s'iramenta in battaglia l'Inimico. Adversarium in pugna valide appetere, impetere, pulsare. Collecto impetu hostem in acie vehementius concutere, quatefacere.

Urtare. Cozzare. V. Accozzare. Cozzare.

U S

Usanza. V. Vso.

All'usanza. De more. Pro more. Pro more veteri. Ut mos est. Ut assolet. Ut fieri solet. Ex usu. Ex antiquo usu, Ex more. Ex consuetudine! More.

All'usanza antica. More majorum. Patrio more. More avito.

E' cessata quella bella usanza. Præclara illa consuetudo desit, desita est.

Comincia a pigliar piede quest'usanza. Serpit ac prodit hæc consuetudo.

Con.

Conservare un'usanza. V. Mantenere un'usanza.

Così è l'usanza. Mos hic omnium est. Mos est. Consuetudo est.

Haver per usanza. Suescere. Consuescere. In more habere. Solere.

Introdurre un'usanza. Morem inducere. V. Mettere un'usanza.

Lasciar l'usanza di giurare. A jurandi consuetudine discedere, recedere.

Levare un'usanza. Usum tollere. Morem solvere. A more desistere.

Mantenere un'usanza. Morem tenere, custodire, servare, retinere.

Mettere un'usanza. Morem inducere, introdurre, assumere.

Non v'è più usanza. Mos defluxit; exolevit de via, de spatio, de curriculo.

Passar in usanza. In consuetudinem venire, adduci. Haberi pro consuetudine.

Rimettere un'usanza. Consuetudinem revocare, referre, repetere, reducere.

Ritenere un'usanza. V. Mantenere un'usanza.

Vsare. Costumare, avere in usanza, essere solito. V. Costumare. Vsanza.

Vsare. Adoperare, servirsi d'una cosa. Alicujus rei usum habere.

Vsare. Frequentare. V. Frequentare.

Vsare. Praticare, conversare. V. Conversare. Praticare.

Attaccar le voglie alla campanella dell'uscio. Non secondare le passioni. V. Passione.

Cadere il presente in sull'uscio. Condurre un negozio bene in fin vicino al fine, e guastarsi in sull'a conclusione. Negotium in fine deficere.

Entrar per l'uscio. Andar per la strada dovuta; incamminarsi al fine co' mezzi dovuti. Aliquid honestis actibus, bonis artibus perficere, conficere.

Picchiar l'uscio col piè. Presentare uno. V. Presentare, donare.

Stringer fra l'uscio, e'l muro uno. Sforzarlo a far qualche cosa. V. Sforzare.

Tenere ad un l'uscio. Vietargli l'entrata. Aditum cuiuspiam vetare, prohibere.

Vederfi gl'inimici all'uscio. Haver gli viciniissimi. Sibi hostes imminere.

Vscire. Exire; Egredi; Prodire; Ex-

cedere; Pedem efferre ex aliquo loco. Vscire al Mondo. Nascero. V. Nas-

scere. Vscire a riva. Condursi alla riva. V. Approdare. Da a, e preda.

Vscir dall'acqua. Ex aqua emergere, vel, se emergere.

Vscir dalle fatiche. Laboribus per-

fungi. Vscir de' gangheri. Vscir di cervello.

V. Ammattire. Vscir del Corpo. Andar del Corpo. V. Andare. Beneficio.

Vscir dal laccio, dal pericolo. Liberarsi, suilupparsi. V. Negozio.

Vscir dell'animo. V. Dimenticare. Vscir del proposito. Non istar ne' termi-

ni. Ab argumento discedere, degredi. Vscir del seminato; medo basso. V.

Vscir del proposito. Vscir del seminato, del solco; uscir di cervello. V. Ammattire.

Vscir di bando. Esser liberato dal bando. Ab exilio patriæ reddi, foro restitui. Ab exilio urbi reduci, domui re-

vocari. Vscir di camera. V. Camera.

Vscir di bocca a uno parole. Verba excidere.

Vscir di mente. V. Dimenticare. Vscir di passo. Far cosa fuor del solito.

Præter consuetudinem aliquid agere. Vscir di pena. Dar fine alla pena.

Pœna se liberare, se expedire. Vscir di proposito. Vscir di cammino, non seguir l'ordine. Ordinem deferere.

Vscir di se. V. Ammattire. Stupersarsi.

Vscir di senno. V. Ammattire. Vscir di strada. V. Strada.

Vscir d'uffizio. Munere abire, discedere. Munus deponere.

Vscir d'un gran fastidio, d'un gran pericolo, d'un mal passo. Loco difficulte expedire. E salebroso, scopuloso loco emergere, enavigare.

Far uscire. Stimolare uno a far qualche cosa. V. Incitare.

Vscire. Favellare. V. Favellare. Vscir fuori, in pubblico. Procedere.

Prodire. In publicum prodire. Vscire incontro. V. Andare incontro.

Vscir Fira. Abire cessare. V. Paciscersarsi.

Vscir odore. V. Odorare, spargere odore.

Vfcire. Rinfcire, terminare. V. Rinfcire.

Vfe. Vfanza. Consuetudine. Hic Usus, us. Mos, ris. Hæc Consuetudo, inis.

Chi è in ufo. Ufitatus, Ufu receptus, Vulgò ufurpatus, In ufum acceptus.

Chi non è più in ufo. Obfoletus, Exoletus, Inufitatus, Ufu summoctus.

Questa parola non è più in ufo. Obfolevit illa dictio. Verbum hoc in defuetudinem abiit.

Mettere in ufo. V. Vfanza.

Vfo. Efercitazione, pratica. E' divenuto valorofe Soldato per lo continuo ufo dell'armi. Evalit strenuus miles diuturna armorum affuetudine.

Vfo. Servizio. Egli ha convertito quel danaro in fuo ufo. Pecuniam illam in rem fuam vertit, ad feque tranftulit; in rem fuam derivavit.

Vfufruttare. Haver l'ufufrutto d' una cofa. Uti frui aliqua re.

Veihavrete l'ufufrutto di quella eredità, ed i one haverò la proprietà. Hujus hæreditatistibi cedit ufufuctus, mihi verò ejufdem dominium, nexus, mancipium.

Vfufruttuarie. Hic Ufufruttuarius, ii. Hic Fruftuarius, ii. Jus nactus fructuum. Jure utens ufufuctuum.

Vfura. Hæc Fenus, ris. Hæc Ufura, æ. Hic Anatocifmus, i.

Dare a ufura il danaro. Fænetare, vel, Fænerari pecuniam.

Efercitare. Praticare l'ufura. Fænerationem agere, profteri, exercere.

Pigliare danaro a ufura. Nummos fænorì, vel, fænore fumere.

Vnno al capitale: Mettere in capitale l'ufura d'ogn' anno. Annuas ufuras perpetuo anatocifmo ducere. Ufuras quotannis in fortem contribuire.

Vfurajo, Add. da Vfura. Ufurarius, Fænerarius, Fæneratitius, a, um.

Danaro ufurajo guadagnato cen ufura. Pecuniaufuraria, fænebris.

Guadagno ufurajo. Fænebre compendium. Fænerarius quæftus.

Vfurariamente: Fæneratò, Fænebrì ratione. Fæneraria via.

Contrattare ufurariamente. Fænerasia formula contrahere, pacifci,

Vfuraggiaro. Fare ufura, dare a ufura. V. Vfura.

Vfurpare. Occupare ingiufamente l' altrui. Alienam rem fibi ufurpare, iniquè occupare, injuria vindicare, contra jus arrogare.

U T

Utile. Profitevole. Utilis, e. Commodus. Compendiofus. V. Profito.

Cercare il fuo utile. Suis rebus, & commodis fervire. V. Cercare. Intereffare. Profito.

Dare utile ad uno. Alicujus fortunæ amplificare.

Efferre utile. Ufui efferre. Ex ufu efferre. Prodeffe.

Quelle vi farà di grand'utile. Magnas tibi illa res utilitates afferet, magna commodà pariet, multa emolumenta importabit.

V'è il mio utile. Eft è re mea. Eft in meam rem.

Voi non fiete utile a cofa alcuna. Hic non es ad nullam rem utilis.

Fare ogni cofa per fuo utile. Omnia utilitate fuà metiri.

Ritornare in utile una cofa. Aliquid in utilitatem vertere, conferre.

Stimare una cofa utile. Aliquid in lucro ponere.

V U

Vulgare. Divolgare, pubblicare. V. Pubblicare.

Vulgarizzare. V. Tradurre. Volgareizzare.

Z A

Macchiar di zaccaro la vefte. Vellem cæno fædare; luto oblinere, illinere, inficere. Lutum vestibus aspergere.

Zaffare. Turare colle Zaffe. V. Turare.

Zampare. Percuotere colla Zampa. Pede aliquem petere, appetere.

Zampettare. Cominciare a muover le Zampe. Crura explicare.

Zampicare. Camminar da fteppiato. Ægrè, vel, Malè progredi, incedere.

Zampillare. *Vfcir per zampilli*. Erumpere. Enicare.

Zampognare. *Suenar la zampogna*. Fistula canere.

Dire, o Pare delle zannate. Ridicula, *sen*, Ridenda dicere, facere.

Fare il Zanni. Ridiculum agere.

Darfi la zappa sul piede. Suo segladio, *vel*, lctu jugulare, percutere.

Zappar la vigna. Vineam fodere, pastinare; fossione colere.

Zappar la vigna la prima volta. Vineariam humum primore opera fodere. *V. Vigna*.

Zappare, per Rovinare un muro. Parietem suffodere. Murifundamenta eruere.

Zappare affatte la terra. Terram confodere.

Zappare a fondo. Altè fodere, repastinare. In altitudinem defodere.

Zappare a fondodue piedi. Terram in duos pedes defodere.

Zappare attorno. Circumfodere.

Zappar bene. Perfodere.

Zappar di nuovo. Refodere. Iterum fodere. Iteratò, Denuò pastinare.

Zappettare. *Leggermente zappare*. Sarrite. Sarculo fodere.

Pareggiare, o stabilire con zavorra. Saburrare. Saburra stabilire.

Crescer la zazzera. Czaritem florescere.

Portar la zazzera. Comam colere. Czaricem nutrire.

Z E

Batter la Zecca. Pecuniam signare, percutere. *V. Monettare*.

Dare una zeccata, o buffetto a uno. Aliquem talitro icere, percutere, verberare.

Zelare. *Haver zelo d'una cosa*. Aliqui rei studere. Aliqua re flagrare.

Zelare. *Essere infiammato di zelo per lo servizio di Dio*. Divini cultus promovendi studio ardere, flagrare, incendi.

Zelo. Amor, affetto, desiderio, stimolo dell'altrui, e del proprio bene, e onore. Incensum. Ardens studium. Flagrant ex amore studium.

Zelo della gloria di Dio. Divini cultus incensum studium.

Zappare. *Srivare, riempire, unire insieme più cose*, Plura cogere,

simul stringere, constipare, calcare. *V. Riempiere*.

Zerbino. *Cacazibetto*, *Civattino*, *persona, che troppo sta sull' ornarsi*. Adulescens calamistratus molliter, concinnatus muliebriter, mundulus delicatus; venusti cultus affectator, studiosior.

Fare il Zerbino. *Stare sull' attilatura, sull' ornarsi*. Exquisitiori cultu ornatuque inanem aucupari gloriam. Inani fastu se efferre.

Essere un zero. *Dicesi d'huomo da niente*. Nihil esse. Nihili esse.

Esserci per un zero. Pro nihilo esse, vicem implere, prestare.

Esserci per un zero. Pro nihilo duci, putari, haberi, teneri, aestimari.

Z I

Dichiarare la ziffera d'una Lettera. Literarum notas explicare. *V. Cifra*.

Zimbellare. *Allattar gli Vccelli col zimbello*. Aves illicere, inescare.

Essere il Zimbello. *Esser beffato da tutti*. Omnibus ludibrio, ludo esse. *V. Beffatto*.

Zinzinare. *Bere a zinzini, a pechissimo per volta*. Pitillare.

Zirlare. *Mandar fuori il urlo, voce del Tordo*. Truttlare.

Star zitto. Tacere. Silere. Tacere. *V. Tacere*.

Zizzolare. *Sbravazzare*. *Voce bassa dell' uso*. *V. Sbravazzare*.

Z O

Andare in zecoli. Soccolatum incedere. Calonibus calcearum ingredi, incedere.

Cantare a una la zolfa. *Fargli una ripassata*. *V. Ripassata*.

Zombare. *Dare altrui dello buffe, battere*. *V. Battere*.

Zombolare. *V. Zombare*.

Andare a zenzo, attorno. *V. Andare attorno*.

Zoppicare. Claudicare. Claudum ambulare. Loripedem ire. Incessu iniqui uti.

Divenir zoppo. Claudicationem, *vel*, Clauditatem contrahere.

Fare uno zoppo. Claudicationem, *vel*, Clauditatem alicui asferre.

Non ha sale in zucca. Leve illius est inconstansque ingenium. Mentis indole præditus est volamca, & versatili.

Zuccherare. V. *Inzuccherare.*

Zucconare. Dieci del Levato i capelli dalla Zucca. Tondere, V. *Tesare.*

Zuffa. V. *Battaglia.*

Zuffolare, o Sufolare. Sibilare, Sibilum edere, emittere.

Zuppa in vino. Panis vino intinctus, imbutus, insuccatus.

Far la zuppa nel vino. Panem vino insuccare, imbueri, irrigare.

Far la zuppa sotto le vivande. Dapibus panem substernere.

Andar in zurlo, o in zurro. V. *Ruzzaro.*

Essere in zurlo. Haver qualche eccesso d'allegrezza. V. *Allegrezza.*

Mettere in zurlo. Accender desiderio. V. *Invagare.*

Cavare il zurro di capo a uno. Cavargli il ruzzo, levargli l'albagia.

Mettergli il cervello a partito. Attrogantiam alicujus domare. V. *Demare.* *Cervello.*

I L F I N E .



Ad majorem Dei, Deiparæ, ac Sanctorum omnium gloriam.

MAG 2212034



